













ভগবদ্‌কাম-প্রণীত  
ব্রহ্মসূত্র নাম

# বেদান্তদর্শনম্।

কবিমহৎসপবিত্রাজকাচার্যশ্রীস্বরূপভগবৎকৃত 'শারীরকমীমাংসা' নামক ভাষ্য-  
সহায়মহোপাধ্যায়শ্রীবাচস্পতিমিশ্রকৃত 'ভামতী'-টীকা-  
শ্রীকালীবরবেদান্তবাগীশকৃত 'স্বত্রার্থসংক্ষেপ'-  
'ভাষ্যানুবাদ'-সমৈতম্।

শ্রীকালীবর বেদান্তবাগীশ পরিশোধিতম্।

পরলোকগতায়ঃ

কমলমণি-দাম্ভাঃ

প্রাচ্যপ্রাকালীনসংকলিতপরিপূর্ণিমতীপসত্য তত্ত্ব-

শ্রীমতিলাল ঘোষদাসেন

নবসিংমলেনস্থিত ২ সংখ্যকভবনে

প্রকাশিতম্।

কলিকাতা রাজধানী

১০৩নং বোম্‌বাজারস্ট্রিটস্থিত

গ্রেট ইণ্ডিয়ান প্রেসে

প্রিন্টেড উকিনেন মুদ্রিতম্।

বঙ্গাব্দ ১২৯৯।

[ All Rights Reserved. ]



# বেদান্তদর্শনম্।

তৃতীয়েহধ্যায়ঃ

প্রথমঃ পাদঃ।

তদন্তরপ্রতিপত্তৌ রংহতি সম্পরিশুদ্ধঃ

প্রশ্ননিরূপণাভ্যাম্ ॥১॥\*

দ্বিতীয়েহধ্যায়ে স্মৃতিশ্রায়বিরোধো বেদান্তবিহিতে ব্রহ্ম-  
দর্শনে পরিহৃতঃ। পরপক্ষাণাঞ্চানপেক্ষত্বং প্রপঞ্চিতম্। অসং-

দ্বিতীয়তৃতীয়াধ্যায়য়োর্হেতুহেতুগম্ভাবলক্ষণং সম্বন্ধং দর্শয়ন্ 'স্বথাববোধার্থ  
মর্থসংক্ষেপমাহ—“দ্বিতীয়েহধ্যায়” ইতি। স্মৃতিশ্রায়শ্রুতিবিরোধপরিহারেণ  
অনধ্যবসায়লক্ষণমপ্রামাণ্যং পরিহৃতং। তথা চ প্রামাণ্যে নিশ্চলীকৃত্যে

বেদান্ত-বিহিত ব্রহ্মজ্ঞানের সহিত সাংখ্যের ও শ্রায়ের বিরোধ, তাহার  
পরিহার দ্বিতীয়াধ্যায়ে হইয়াছে। পরপক্ষের (সাংখ্যাদি মতের) অনপেক্ষতা  
(অসারতা) প্রপঞ্চিত হইয়াছে এবং শ্রুতিসমূহের বিরোধভঞ্জনও হইয়াছে।  
জীবাতিরিক্ত পদার্থ সকল জীবের উপকরণ (ভোগের জিনিষ) ও ব্রহ্ম-

\* জীবঃ তদন্তরপ্রতিপত্তৌ দেহাস্তরগ্রহণার্থং দেহবীজৈভূতমূলৈঃ সম্পরিশুদ্ধঃ পরিবেষ্টিতো  
রংহতি গচ্ছতীতি প্রশ্ননিরূপণাভ্যামবগম্যব্যমিতি, সূত্রযোজনা।—জীব স্বখন এতদ্দেই ভাগ  
করিয়া দেহাস্তর বা পুনর্জন্মগ্রহণ করিতে যায়, তখন সে দেহ-বীজ ভূতমূলৈঃ পরিবেষ্টিত হই-  
য়াই যায়। শ্রুতিতে এই বিষয়ের প্রশ্ন ও প্রত্যুত্তর আছে, সেই এংগোত্তরের দ্বারা ঐ সিদ্ধান্ত  
জাত হওয়া গিয়াছে।

বিপ্রতিষেধশ্চ পৰিস্কৃতঃ। তত্র চ জীবব্যতিরিক্তানি তত্ত্বানি  
জীবোপকরণানি ব্রহ্মণো জায়ন্ত ইত্যুক্তম্। অথেনানীমুপ-  
করণোপহিতস্ত জীবস্ত সংসারগতিপ্রকারস্তদবস্থান্তরাণি ব্রহ্ম-  
সতত্বং বিদ্যাভেদাতেদো গুণোপসংহারানুপসংহারৌ সম্যাগ-  
র্শনাৎ পুরুষার্থসিদ্ধিঃ সম্যাগদর্শনাপায়বিধিপ্রভেদো মুক্তিলা-  
ন্যায়মশ্লেষ্যত্বাদর্থজাতং তৃতীয়েহধ্যায়ে নিরূপয়িষ্যতে প্রস-  
ঙ্গাগতঞ্চ কিমপ্যুচ্যৎ। তত্র প্রথমে তাবৎ পাদে পঞ্চাগ্নিবিদ্যা-  
মাশ্রিত্য সংসারগতিপ্রভেদঃ প্রদর্শ্যতে বৈরাগ্যহেতোঃ।  
তস্মাচ্ছূণ্ডোপেতেতি চাস্তে শ্রবণাৎ। জীবো মুখ্যপ্রাণসচিবঃ

তর্তীয়ো বিচারো ভবত্যান্যথা তু নির্বীজতয়া ন সিধ্যেদিত্যবৃন্তেরসঙ্গতিং  
দর্শয়িতুং তত্র চ জীবব্যতিরিক্তানি তত্ত্বানি জীবোপকরণানি চেতু্যক্তম্।  
অধ্যায়ার্থসংক্ষেপমুক্তা। পাদার্থসংক্ষেপমাহ—“তত্র প্রথমে তাবৎ পাদ” ইতি।  
তস্ত প্রয়োজনমাহ—“বৈরাগ্যে”তি। পূর্বাপরপরিশোধনায় ভূমিকামারচয়তি—  
“জীবোমুখ্যপ্রাণসচিবঃ” ইতি। “করণোপাদানবদ্ ভূতোপাদানশ্চাত্ত্বা”

প্রভব, এ কথাও দ্বিতীয়াধ্যায়ে বলা হইয়াছে। [ অথে...কিমপ্যুচ্যৎ ]  
সম্প্রতি এই তৃতীয়াধ্যায়ে জীবের সংসারগতি, তাহার ভিন্ন ভিন্ন অবস্থা,  
ব্রহ্মতাব, উপাসনার ভেদাভেদ, গুণের ( উপাসনাস্থের ) সংগ্রহ ও অসংগ্রহ,  
তত্ত্বজ্ঞানে মোক্ষ, তত্ত্বজ্ঞানেই উপায় অর্থাৎ সাধন ও তদ্বিধানের প্রভেদ, মুক্তি-  
ফলের ঐকরূপ্য,—এই সকল নিরূপিত হইবে এবং প্রসঙ্গাগত অত্যাশ্রিত কোন  
কোন বিষয়ও ( দেহাত্মবাদ দুষণাদি ) বিচারিত হইবে। [ তত্র...শ্রবণাৎ ]  
তন্মধ্যে এই প্রথম পাদে জীবের বৈরাগ্য উপাদানার্থ পঞ্চাগ্নি বিদ্যা \* অবলম্বন  
কল্পিয়া সংসারগতি প্রভেদ বর্ণিত হইবে। পঞ্চাগ্নি-বিদ্যার শেষে “জুগুপ্সা  
অর্থাৎ হেয় বোধ করিবেক” এইরূপ শুনা যায়, সুতরাং স্পষ্ট বুঝা যাইতেছে  
যে, জীবের বৈরাগ্য উপাদান করাই পঞ্চাগ্নি-বিদ্যা উপদেশের অভিপ্রেত।  
[ জীবো... নিরূপণাভ্যাম্ ] সংসার প্রকরণস্থ শ্রুতির “অনন্তর অর্থাৎ মরণকালে  
এই-সকল প্রাণ ( মূর্ধ্যাশাণ ও ইন্দ্রিয় ) হৃদয়ে আগমন করে, অনন্তর জীবে  
একীভূত হয়।” এই স্থান থেকে “অভিনব ও কল্যাণকর শরীরান্তর ধারণ করে”

\* ইহা এক প্রকার উপাসনা। দিব, পর্জন্ত, পৃথিবী, পুরুষ, যোনি, এই পাঁচ অগ্নি,  
হাতাতে ব্রহ্ম সোম, বৃষ্টি, ঋত, রেত, এই পাঁচ আহুতি। এই প্রকার জ্ঞান বা ভাবনা করিতে  
হয়। এই ভাবানুক জ্ঞান পঞ্চাগ্নি-বিদ্যা নামে খ্যাত।

সেন্দ্রিয়ঃ সমনস্কোহবিদ্যাকৰ্মপূৰ্বপ্রজ্ঞাপাণ্ডিত্যঃ পূৰ্বদেহং  
বিহায় দেহান্তরং প্রতিপদ্যত ইত্যেতদবগতম্ । ‘অথৈনু-  
মেতে প্রাণা অভিসমায়ন্তি’ ইত্যেবমাদেঃ ‘অগ্নীশ্বতরং  
কল্যাণতরং রূপং কুরুতে’ ইত্যেবমন্তাং সংসারপ্রকরণস্থা-  
চ্ছন্দাঃ ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মফলোপভোগস্যবাস্তব্যম্ । স কিং দেহবীজৈ-  
ভূতস্বপ্নমরসম্পরিষক্তো গচ্ছত্যাহোস্থিৎ সম্পরিষক্ত ইতি  
চিন্ত্যতে কিস্তাবৎ প্রাপ্তম্ । অসম্পরিষক্ত ইতি ! কৃতঃ ।  
করণোপাদানবদ্ধভূতোপাদানস্যাশ্রিতত্বাৎ । ‘স এতাস্তেজো-  
মাত্রাঃ সমভ্যাদদানঃ’ ইত্যত্র তেজোমাত্রাশব্দেন করণান্যু-

দিত । অত্র-চ করণোপাদানশ্রুতাব ভৌতিকত্বাৎ করণানাং ভূতোপাদানত্ব  
সিন্ধেরিজিরোপাদানাতিরিক্তভূতবিবক্ষয়াধিকরণারম্ভঃ । যদি ভূতাত্মাদামগুণি-  
ষাত্তদা তদপি করণোপাদানবদেবাপ্রোচ্যৎ ন চ শ্রয়তে । তস্মান ভূতপরিষ-  
ক্তোরংহতাপি তু করণমাত্রপরিষক্তঃ । ন হাগমৈকগম্যোহর্থং তদভাবঃ প্রমেয়া-  
ভাবং ন পরিচ্ছেত্তুমহতি । ন চ দেহান্তরান্ত্রাণথানুপপত্তা ভূতপরিষক্তত্ব  
এই পর্য্যন্ত বাক্যসন্দর্ভে ও ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মফলভোগসম্ভাবনাসংস্থাপক যুক্তির দ্বারা  
জানা যাইতেছে যে, প্রাণসহায় জীব পূৰ্ব শরীর পরিত্যাগ করতঃ সেন্দ্রিয়,  
সমনস্ক ও অবিদ্যা, কর্ম (ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম) ও জন্মান্তরীয় সংস্কার সহ অগ্নি  
নূতন শরীর গ্রহণ করে । এই স্থানে সন্দেহ ও রিচার এই যে, তিনি ঐখন  
এতদেহ ত্যাগ করতঃ দেহান্তর প্রাপ্তির উদ্দেশে গমন করেন, নূতন জন্ম  
লইবার ঐ যান, তখন তিনি দেহবীজ ভূত-স্বপ্ন (ভূত-স্বপ্ন = পঞ্চীকৃত  
মহাভূতের স্বপ্ন অংশ—যাহা ভাবিদেহের বীজস্বরূপ—ভবিষ্যতে বাহার পরি-  
ণামে অগ্নি শরীর হইবে) সমালিঙ্গিত অর্থাৎ পরিবেষ্টিত হইয়া যান কি-ন।  
অর্থাৎ তৎসঙ্গে দেহবীজ ভূত-স্বপ্ন যায় কি-না । প্রথমতঃই পাওয়া যায়, জীব  
দেহবীজ স্বপ্ন-ভূতে পরিবেষ্টিত হইয়া যায় না । অর্থাৎ স্বপ্ন স্বপ্ন ভূতাত্ম  
তৎ সঙ্গে যায় না । হেতু এই যে, শ্রুতিতে ইন্দ্রিয়গ্রহণের দ্বারা ভূত-স্বপ্ন  
গ্রহণের উল্লেখ নাই । শ্রুতি “সেই মুমূর্ষু জীব এই সকল তেজোমাত্রা অর্থাৎ  
চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয় গ্রহণ করতঃ—” এই সন্দর্ভে তেজোমাত্রা-শব্দিত ইন্দ্রিয়-  
নিচয়ের কীৰ্তন করিয়াছেন কিন্তু ভূত-স্বপ্ন গ্রহণের কীৰ্তন করেন নাই ।  
ঐ সন্দর্ভের শেষ ভাগেও চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়ের কীৰ্তন আছে, কিন্তু ভূতমাত্রা-  
(স্বপ্ন-ভূতের) কীৰ্তন নাই । না থাকাই সম্ভব । যেহেতু ভূতমাত্রা স্বভব—



পাদানং সঙ্কীৰ্ত্তিত বাক্যাণেষে চন্দ্রাদিসঙ্কীৰ্ত্তনাৎ । নৈবভূ-  
তমাত্ৰোপাদানসঙ্কীৰ্ত্তনমস্তি, স্থলভাশ্চ সৰ্বত্র ভূতমাত্ৰাঃ ।  
যত্রৈব দেহ আরম্ভব্যস্তত্রৈব সন্তি ॥ ততশ্চ তাসাং নয়নং  
নিষ্প্রয়োজনম্ । তস্মাদসম্প্রিষক্তে যাতীত্যেবং প্রাপ্তে পঠ-  
ত্যাচার্যঃ ।—তদন্তরপ্রতিপত্তৌ রংহতি সম্প্রিষক্ত ইতি ।  
তদন্তরপ্রতিপত্তৌ দেহাৎ দেহান্তরপ্রতিপত্তৌ দেহদ্বিজ-

রংহণকল্পনেতি যুক্তমিত্যাহ—“স্থলভাশ্চ সৰ্বত্র ভূতমাত্ৰা” ইতি “হ্যপৰ্জ্জত্ব”  
ইতি । ইহ হি কায়ারম্ভগম্যিহোত্রাপূৰ্ণপরিণামলক্ষণং শ্রদ্ধাদিভেদে পঞ্চাশা পুণ্ড-  
ভজ্য পঞ্চমু হ্যগ্রভূতিষণ্ডিহ হোতব্যাহেনোপাসনমুত্তরমার্গ প্রতিপত্তিসাধনং  
বিবক্ষন্ত্যাহ ঐতিঃ—“অসৌ বাব লোকোগোতমাগ্নিঃ” ইত্যাদি । অত্র  
সায়ংপ্রতিরগ্নিহোত্রাহতি হতে পয়াদিসাধনে শ্রদ্ধাপূৰ্ণমাহবনীয়াগ্নিসমিদ্ধ-  
মাচ্চিরঙ্গারবিস্ফুলিঙ্গাভাবিতে কত্রাদিকারকভাবিতে চান্তরিক্ষং ক্রমেণোৎ-  
ক্রাম্য দ্যলোকং প্রবিষ্টন্ত্যো স্তম্ভভূতে দ্রবদ্রব্যপয়ঃপ্রভৃত্যপ্সস্বকাদপশদ-  
ম্যচ্যে শ্রদ্ধাহেতুকত্বাচ্চ শ্রদ্ধাশব্দবাচ্যে তরোরাহত্যোরধিকরণমগ্নিরগ্নে চ  
সমিদ্ধমাচ্চিরঙ্গারবিস্ফুলিঙ্গা রূপকত্বেন নির্দিষ্টন্তে,—অসৌ বাব দ্যলোকো-  
গোতমাগ্নিঃ । যথাগ্নিহোত্রাধিকরণমাহবনীয় এবং শ্রদ্ধাশব্দবাচ্যাগ্নিহোত্রাহতি-  
পরিণামাবস্থারূপাঃ স্তম্ভা যা আপঃ শ্রদ্ধাভাবিতাস্তদধিকরণং দ্যলোকঃ । অশ্রা-  
দিত্য এব সমিং, তেন হীকোহসৌ দ্যলোকোদীপ্যতেহতঃ সমিদ্ধনাং সমিং ।  
তস্মাদিত্যন্ত রশ্ময়োধুমা ইন্ধনাদিবাণিত্যদ্রশ্মীনাং সমুখানাদহরচ্চিঃপ্রকাশ-  
সাত্মাত্মাদাদিত্যকার্যত্বাচ্চ । চন্দ্রমা অঙ্গারোহচ্চিষঃ প্রশমেহভিভ্যক্তেঃ । নক্ষত্রা-  
ণ্যন্ত বিস্ফুলিঙ্গাশ্চন্দ্রমসোহঙ্গারস্তাবয়বা ইব বিপ্রকীর্ণতাসামাত্মাবিস্ফুলিঙ্গাঃ ।  
তদেতদগ্নিরগ্নৌ দেবা যজমানপ্রাণা অগ্ন্যাদিক্রুপা অধিদেবং শ্রদ্ধাং জুহ্বতি ।  
শ্রদ্ধা চোক্তা । পৰ্জ্জত্বোবাব গোতমাগ্নিঃ । পৰ্জ্জত্বো নাম বৃষ্ট্যপকরণাভিমানী  
দেবতাবিশেষস্তন্ত বাবুরেব সমিং । বাবুনা হি পৰ্জ্জত্বোহগ্নিঃ সমিধ্যতে পুরো-  
বাতাদিপ্রাণিল্যে বৃষ্টিদর্শনাৎ । অত্রঃ ধুমঃ । ধুমকার্যত্বাৎ ধুমসাদৃশ্যত্বাচ্চ । বিদ্যা-  
দচ্চিঃ প্রকাশসাম্যত্বাৎ । অশনিরঙ্গারাঃ কাঠিত্বাদ্বিহ্যৎসম্বন্ধাচ্চ । গৰ্জ্জিতং  
মেঘানাম্ । বিস্ফুলিঙ্গা বিপ্রকীর্ণতাসামাত্মাৎ । তন্নিবদেবা যজমানপ্রাণা অগ্নি-  
রূপাঃ সোমং রাজানং জুহ্বতি তন্ত সোমত্বাহতেৰ্ধৰ্ষং ভবতি । এতদ্বক্তং ভবতি  
—শ্রদ্ধাখ্যা আপো দ্যলোকমাহতিভেদে প্রবিষ্ট চন্দ্রাকারেণ পরিণতাঃ সত্যো  
সৰ্বত্র পাওয়া যায় । যে স্থানে দেহ জন্মিবে সেই স্থানেই স্তম্ভভূত পাওয়া

ভূতসূক্ষ্মৈঃ সৰ্পরিষক্তো রংহতি গচ্ছতীত্যবাস্তবম্ । কুতঃ ।

দ্বিতীয়ে পৰ্য্যায় পৰ্জ্বত্ৰায়ৌ হতা বৃষ্টিত্বেন পরিণমন্ত ইতি । পৃথিবী বাব  
গৌতমায়িস্তস্ত পৃথিব্যাখ্যাত্ৰায়েঃ সৰ্বৎসর এব সমিৎ । সৰ্বৎসরেণ কালেন হি  
সমিদ্ধা ভূমিব্রীহাদিনিস্পত্তয়ে কল্পতে । অশকাশো ধূমঃ পৃথিব্যাগ্নেৰুপস্থিত  
ইবাকালো দৃশ্যতে রাত্রিরর্চিঃ পৃথিব্যাঃ প্রামাণ্য অল্পরূপা শ্রামতয়া রাত্রির-  
গ্নেবিবাহুরূপমচ্চির্দিশোহঙ্কারাঃ প্রাগে রাত্রিরূপার্চিঃশমন উপশান্ত্যনাং প্রসঙ্গানাং  
দিশাং দর্শনাৎ । অবাস্তরদিশো বিষ্ণুলিঙ্গাঃ ক্ষুদ্রত্বসামান্যাৎ । তন্নিম্নেতন্নিম্নগ্নৌ  
শ্রদ্ধাসোমপরিণামক্রমেণাগতা আপো বৃষ্টিরূপেণ পরিণতা দেবা জুহ্বতি তস্তা  
আহুতেরন্নং ব্রীহিষবাদি ভবতি । পুরুষো বাব গৌতমায়িস্তস্ত বাগেব সমিৎ ।  
বাচা খল্বয় তাবাদ্যষ্টহানস্থিতয়া বর্ণপদবাক্যাবিক্রমেণার্থজাতং প্রকাশয়ন্  
সমিধ্যতে । প্রাগো ধূমো ধূমবন্ধুধান্নির্গমাৎ । জিহ্বার্চিলোহিতত্বসাম্যাচ্চক্ষুর-  
ঙ্কারাঃ প্রভাশ্রয়ত্বাৎ । শ্রোত্রং বিষ্ণুলিঙ্গা বিপ্রকীর্ত্বত্বাৎ । তা এবাপঃ শ্রদ্ধাদি-  
পরিণামক্রমেণাগতা ব্রাহ্মাদিরূপৈঃ পরিণতাঃ সত্যঃ পুরুষেহগ্নৌ হতান্তর্গতাঃ  
পরিণামো রেতঃ সন্তবতি । যোষা বাব গৌতমায়িস্তস্ত উপস্থ এব সমিৎ । তেন  
হি সা পুত্রাভ্যুৎপাদনায় সমিধ্যতে । যদুপমন্তয়তে স ধূমঃ স্রীসন্তবাহুপমন্তয়স্য ।  
লোমানি বা ধূমঃ । যোনিরর্চিলোহিতত্বাৎ । যদন্তঃ করোতি মৈথুনং তেহঙ্কারা  
স্নাতিনন্দাঃ স্তন্যলবা বিষ্ণুলিঙ্গাঃ ক্ষুদ্রত্বাৎ । তন্নিম্নেতন্নিম্নগ্নৌ দেবা রেতোজুহ্বতি  
তস্যা আহুতের্গতঃ সন্তবতি । এবং শ্রদ্ধাসোমবর্ষান্নরেতোহবলক্রমেণ যোষাগ্নিঃ  
প্রাপ্যাপো গর্ভাখ্যা ভবন্তি । তত্রাস্মবায়িহৃদাদপঃ পুরুষবচসোভবন্তি পঞ্চম্যা-  
মাহতাবিতি । যতঃ পঞ্চম্যামাহতাবাপঃ পুরুষবচসোভবন্তি তন্মাদিত্তিঃ  
পরিবেষ্টিতো জীবো রংহতীতি গম্যতে । এতদ্বাক্তং ভবতি—শ্রদ্ধাশব্দবাচ্যা  
আপ ইত্যগ্রে বক্ষ্যতি । তাসাং ত্রিবিংকৃততয়া তেজোহরাবিনাভাবেনা-  
ঐহিগ্নে তেজোহন্নয়োরপি সংগ্রহ ইত্যেতদপি বক্ষ্যতে । \*যদ্যপ্যেত্যবুতাপি  
ভূতবেষ্টিতস্ত জীবন্ত রংহণং নাবগম্যতে তেজোহবন্নানাং পঞ্চম্যামাহতো পুরুষ-  
বচস্মাত্রপ্রবণাৎ তথাপীষ্টাদিকারিণাং ধূমাদিনা পিতৃযানেন যথা চন্দ্রলোক-  
প্রাপ্তিকথনপরয়া আকাশাচ্চন্দ্রমসমেব সোমো রাজেতি শ্রুত্যা মহ শ্রদ্ধাং  
জুহ্বতি তস্তা আহুতেঃ সোমো রাজা সন্তবতীত্যস্তাঃ শ্রুতেঃ সমানিদ্ধান্নগম্যতে  
ভূতপরিষক্তো রংহতীতি । তথাহি—যা এবাপোহতা বিত্তীয়স্যামাহতো সোম-  
ভাবঃ গতাস্তাভিরেব পরিষক্তো জীব ইষ্টাদিকারী চন্দ্রভূয়ঃ গতচন্দ্রলোকং  
প্রাপ্ত ইতি । নহু স্বতন্ত্রা আপঃ শ্রদ্ধাদিক্রমেণ সোমভাবমাপ্নুবন্ত তাভিরং

যাইবে অথবা আছে স্ততরাং হুস্ম-ভূত সঙ্গে লওয়া নিশ্চয়োজন । অতএব, জীব

প্রশ্নমিরূপণাভ্যা । তথাহি প্রশ্নঃ ‘বেদা যথা পঞ্চম্যামাহুতা-  
বাপঃ পুরুষবচসো ভবন্তি’ ইতি । নিরূপণঞ্চ প্রতিবচনং হ্যপ-  
র্জ্জন্ত্যপৃথিবীপুরুষযোষিত্ত্ব পঞ্চস্বগ্নিষু শ্রদ্ধাসোমরুচ্যন্নরেতো-  
রূপাঃ পঞ্চাহুতীর্দর্শয়িত্বা ‘ইতি তু পঞ্চম্যামাহুতাবাপঃ পুরুষ-  
বচসো ভবন্তি’ ইতি । তস্মাদাহুতঃ পরিবেষ্টিতো জীবো রংহতি  
ব্রজতীতি গম্যতে । নন্বন্যা শ্রুতির্জ্জলোকাবৎ পূর্বদেহং

পরিষক্ত এব তু জীবঃ সেন্দ্রিয়মাত্রোগত্বা সোমভাবমহুভবতু কো দোষঃ ।  
অয়ং দোষঃ । যতঃ শ্রুতিসামান্যাতিক্রম ইতি । এবং হি শ্রুতিসামান্যং কথ্যেত  
যদি যেন রূপেণ যেন চ ক্রমেণাপাং সোমভাবস্তেনৈব জীবস্তাপি সোম-  
ভাবোতবেৎ । অত্থা তু ন শ্রুতিসামান্যং স্মাৎ । তস্মাৎ পরিষক্তা পরিষক্ত-  
রংহণরিশয়ে শ্রুতিসামান্যানুরোধেন পরিষক্তরংহণং নিশ্চীয়তে । অতো দধিপয়ঃ-  
প্রভৃতয়ো দ্রবভূয়স্বাদাপো হতাঃ স্বস্মোভূতা ইষ্টাদিকারিণমাশ্রিতা নৈধনেন  
বিধিনা দেহে হ্রয়মানে হতাঃ সত্য আহতিমযা ইষ্টাদিকারিণং পরিবেষ্টি  
স্বর্গং লোকং নয়ন্তীতি । চোদয়তি—“নন্বন্যা শ্রুতি” রিতি । অয়মর্থঃ—এবং  
হি স্বস্মদ্রেহপরিষক্তোরংহৎ যদ্যস্য স্থলং শরীরং রংহতো ন ভবেৎ । অস্তি  
অস্য বর্তমানস্থলশরীরবোগ আদেহান্তরপাপ্তেত্ত্বগজলায়ুকানিদর্শনেন । তস্মাৎ

স্বস্ম ভূত সমালিঙ্গিত না হইয়াই যায় । এতৎপ্রাপ্তে আচার্য্য ব্যাস বলিতেছেন,—  
জীব দেহান্তর পাইবার জন্য স্বস্ম-ভূতপরিষক্ত হইয়া অর্থাৎ দেহবিজ স্বস্ম স্বস্ম  
ভূতভাগে বেষ্টিত হইয়া গমন করে, ইহা শ্রুত্যান্ত প্রশ্ন ও নিরূপণ দ্বারা জানা  
যায় । [ তথাহি... গম্যতে ] প্রশ্ন যথা—“আপ্ পাঁচ প্রকার অগ্নিতে আহুত  
(প্রক্ষিপ্ত) হইয়া যে-প্রকারে পুরুষ-শব্দের বাচ্য হয় অর্থাৎ মনুষ্যাকারে  
পরিণত হয়—সেই প্রকারটী কি জান ?” ( রাজা প্রবাহন শ্বেতকেতুকে এই  
প্রশ্ন করিয়াছিলেন ) । ইহার নিরূপণ অর্থাৎ প্রত্যুত্তর—দিব, পর্জন্ত, পৃথিবী,  
পুরুষ ও যোষিত, এই পাঁচ অগ্নির শ্রদ্ধা, সোম, বৃষ্টি, অন্ন ও রেত, এই পাঁচ  
আহুতি, ইহা বলিয়া “এই প্রকারে আপ্ পঞ্চমী আহুতিতে পুরুষ-শব্দের বাচ্য  
হয়” এইরূপে প্রদেহ হইয়াছে । ঐ প্রশ্ন ও প্রতিবচন দ্বারা বুঝা যায় যে,  
জীব অপ-পরিবেষ্টিত হইয়াই গমন করে অর্থাৎ দেহ হইতে বহির্গত হয় ।  
[ নন্বন্যা... ইত্যিরোধঃ ] যদি বল, ‘অত্ এক শ্রুতি বলিয়াছেন, জীব জলো-  
কার আর্গ্যে যে-পর্যন্ত দেহান্তর না পায় সে-পর্যন্ত পূর্বদেহ ত্যাগ করে না,  
যথা—“যেমন জলায়ুগ্ধা হৃৎগান্তর গ্রহণ পূর্বক পূর্বগৃহীততণ ত্যাগ করে,

ন মুঞ্চতি যাবন্ দেহান্তরমাক্রামতীতি । শ্রুতি । তদ্যথা ।  
 তৃণজলায়ুকেতি, তত্রাপ্যহপ্পরিবেষ্টিতশ্চৈব জীবন্ত কশ্মোপস্থা-  
 পিতপ্রতিপত্তব্যদেহবিষয়কভাবনাদীর্ঘীভাবমাত্রং জলায়ুকয়ো-  
 পমীয়ত ইত্যবিরোধঃ । এবং শ্রুত্যাঙ্কে দেহান্তরপ্রতিপত্তি-  
 প্রকারে সতি যাঃ পুরুষমতিপ্রভবাঃ প্রকল্পনাঃ—ব্যাপিনাং  
 করণানামাত্মনশ্চ দেহান্তরপ্রতিপত্তৌ কর্মবশাৎ বৃত্তিলাভস্তত্র  
 ভবতি কেবলশ্চৈব বাস্তবো বৃত্তিলাভস্তত্র তত্র ভবতীন্দ্রি-  
 য়াণি তু দেহবদভিনবান্তেব তত্র তত্র ভোগস্থান উৎপদ্যন্তে  
 ক্লিষ্টদর্শনশ্রুতিবিরোধান্ স্বদেহপরিষক্তোরহতীতি পরিহরতি—“তত্রাপি”তি ।  
 ন তাবৎ পরমাত্মনঃ সংসরণসম্ভবঃ । তস্য নিত্যশুদ্ধবুদ্ধমুক্তস্বভাবস্বাৎ কিন্তু  
 জীবানাম্ । পরমাত্মৈব চোপাধিকল্পিতাবচ্ছেদোজীব ইত্যাত্মায়তে, তস্য চ  
 দেহেল্লিয়াদেব্রূপাধেঃ প্রাদেশিকত্বান তত্র সন্দেহান্তরং গন্তুমর্হতি । তস্মাৎ স্বদেহ-  
 পেরিষক্তোরহতিকশ্মোপস্থাপিতঃ প্রতিপত্তব্যঃ । প্রাপ্তব্যো যো দেহস্তদ্বি-  
 ষয়া ভাবনয়া উৎপাদনয়া দীর্ঘীভাবমাত্রং জলায়ুকয়োপমীয়তে । সাংখ্যানাং  
 কল্পনামাহ—“ব্যাপিনাং করণানা”মিতি । আহঙ্কারিকত্বাৎ করণানামহঙ্কারস্য  
 চ জগন্মণ্ডলব্যাপিত্বাৎ করণানামপি ব্যাপিতেত্যর্থঃ । বৌদ্ধানাং কল্পনামাহ—  
 “কেবলমৈব বাস্তব” ইতি । আলয়বিজ্ঞানসন্তান আত্মা তস্য বৃত্তিঃ ষট্‌প্রবৃত্তি-  
 বিজ্ঞানানি পঞ্চেল্লিয়াণি তু চক্ষুরাদীনি অভিনবানি জায়ন্তে । কণ্ঠকল্পনামাহ—  
 তেমনি, জীবও দেহান্তর গ্রহণ করিয়া পূর্বদেহ ত্যাগ করে ।” ইহা উল্লিখিত  
 পক্ষের বিরোধী, এ বিষয়ে আমরা বলি, বিরোধী নহে । কারণ, মরণকালে  
 অপ্পরিবেষ্টিত জীবের যে-পূর্বকর্ম ভবিষ্যদেহবিষয়ক ভাবনা জন্মায়—  
 ভাবনাময় দেহবিশেষ জন্মায়, তাহাই উক্ত শ্রুতিতে জগৌকার সহিত তুলিত  
 হইয়াছে । অভিপ্রায় এই যে, আগে ভাবিদেহবিষয়ক জ্ঞান বা ভাবনাময়  
 দেহ হয় । অর্থাৎ আমি দেব বা মনুষ্য, ইত্যাকার স্বপ্নবৎ দর্শন ও তাহাতে  
 গাঢ় অভিমান জন্মে । তৎপরে দেহপরিত্যাগ হয় । মরণ-যন্ত্রণা এতদেহের  
 অভিমান ও কার্যকলাপ ভুলাইয়া দেয়, অনন্তর কর্ম-সংস্কার উদ্ভূত হইয়া  
 ভাবিদেহবিষয়ক ভাবনা উৎপাদন করে ) সুতরাং অবিরোধ—অল্পমাত্রও  
 বিরোধ নাই । [ এবং...বিরোধঃ ] শ্রুত্যাঙ্ক পুনর্জন্মগ্রহণপ্রণালী বিদ্যমানে  
 বুদ্ধি মাত্র কল্পিত জন্মান্তর গ্রহণের ভিন্ন ভিন্ন প্রণালী শ্রুতিরাধিত পবিত্র  
 আদরের অযোগ্য অর্থাৎ হেয় । পুরুষবুদ্ধির উৎপ্রেক্ষিত জন্মান্তরগ্রহণবিষয়ক  
 ভিন্ন ভিন্ন মতস্তথা ।—সাখ্য বলেন, ইন্দ্রিয়গণ ব্যাপক, আত্মাও ব্যাপক, কর্ম-

মন এৰাঃ কেবলং ভোগস্থানমভিপ্রতিষ্ঠতে । জীব এবোৎ-  
 "প্লুত্যা" দেহাদেহান্তরং প্রতিপদ্যতে শুক ইব বৃক্ষাং বৃক্ষান্তর-  
 মিত্যেবমাদ্যাঃ । তাঃ সৰ্ব্বা এবানাদৰ্ত্তব্যাঃ শ্রুতিবিরোধাৎ ।  
 ননুদাহতাত্যাং প্রপঞ্চপ্রতিবচনাত্যাং কেবলাভিরুদ্ধিঃ সম্প্রি-  
 যন্তো রংহতীতি প্রাপ্নোতি, অপ্শব্দশ্রবণসামর্থ্যাৎ, তত্র কথং  
 সামান্যেন প্রতিজ্ঞায়তে সৰ্ব্বৈরেব ভূতসূক্ষ্মৈঃ সম্প্রিস্বচ্ছন্দা  
 রহতীত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ১ ॥

ত্ৰ্যাস্ককত্বাতু ভূয়স্বাৎ ॥ ২ ॥\*

"মন এৰ চে"তি । ভোগস্থানং ভোগায়তনং শরীরমভিনবমিতি যাবৎ ।  
 দিগম্বরকল্পনামাহ—“জীব এবোৎপ্লুত্যা”তি । আদিগ্রহণেন লোকায়তিকানাং  
 কল্পনাং সংগৃহীতি । তে হি শরীরাস্ববাদিনো ভস্মীভাবমান্বন আচরন কস্যা-  
 চিদগমনমিতি । চোদয়তি—“ননুদাহতাত্যা”মিতি । অত্র স্বত্রেণোত্তরমাহ ।

প্ৰভাবে যেস্থানে দেহ জন্মিবে সেই স্থানেই সে সকল বৃত্তিমান্ ( বৃত্তি = বিষয়-  
 গ্রহণ সামর্থ্যর আবির্ভাব ) হইবেক । বুদ্ধ বলেন, অসহায় আত্মা দেহান্তর  
 পোষ্টে তদেহেই বৃত্তিলাভ করেন । যেমন দেহ নূতন হয়, তেমনি ইঞ্জিয়ও  
 সেই সেই দেহে নূতন উৎপন্ন হয় । এই মতে ধারাবাহি-নির্ধিকল্পক ( অহং  
 অহং ইত্যাকার ) জ্ঞানের নাম আত্মা, তাহাতে শব্দাদি সবিকল্পক জ্ঞান হওয়া  
 বৃত্তিলাভ । কণাদ বলেন, মন সঙ্গে যায়, অত্যাচ্ছ ইঞ্জিয় তদেহে নূতন হয় ।  
 জৈনগণ বলেন, পক্ষী যেমন বৃক্ষ হইতে বৃক্ষান্তরে যায় সেইরূপ জীবও এ দেহ  
 ত্যাগ করিয়া দেহান্তরে গমন করে । এ সমস্তই শ্রুতিবাধিত, স্মরণ্য অগ্রাহ্য ।  
 [ ননুদাহতাত্যাং পঠতি ] এক্ষণে বলিতে পার যে, যেক্ষণ প্রপঞ্চ ও প্রতিবচন—তাহাতে  
 কেবল জলস্থান্ধাংশসমেত জীবের গমন প্রতীত হয় । প্রপঞ্চ-প্রতিবচন শ্রুতিবে  
 জলবাটী অপ্শব্দেবই শ্রবণ আছে, অত্ৰ ভূতের শ্রবণ নাই । তবে কিপ্রকারে  
 বলিলে, প্রতিজ্ঞা করিলে, জীব সমুদায় ভূতের স্থান্ধাংশ সহ গমন করে ?  
 ত্র্যাকার ইহার প্রত্যুত্তর বলিতেছেন—

\* তুল্যকঃ শব্দোচ্চৈদ্যর্থঃ । কেবলাভিরুদ্ধিঃ সম্প্রিযন্তোরংহতীতি নাশক্ৰিতবাম্ । যতস্তাস্ম্যা-  
 দ্বিক্কা । ত্ৰ্যাস্ককত্বেনপি ভূয়স্বাৎ অকাহল্যাদাপি ইত্যুক্তিঃ ।—এমন মনে করিও না যে, কেবল  
 জলস্থান্ধাংশই সঙ্গে যায় । কেননা, জলভূতও ত্রিবৃত্তকৃত অর্থাৎ ত্ৰ্যাস্কক—জল, পৃথিবী, তেজ,  
 এই তিন মিশ্রিত । স্মরণ্য জলের গমনে অত্ৰ দুএর গমন ( সঙ্গে যাওয়া ) সিদ্ধ হয় ।  
 আধিক্য অনুসারে নামোল্লেখ হইয়া থাকে ; স্মরণ্য জলের আধিক্য খাদ্য জলবাটী আপ-

তুশব্দেন চোদ্দিতামাশঙ্কামুচ্ছিনতি । ত্র্যায়িক! স্থাপঃ ।  
ত্রিবিংকরণশ্রুতেঃ । তাস্মারন্তিকাস্বভ্যুপগতাস্থিতরদপি ভূত-  
দ্বয়মবশ্যমভ্যুপগন্তব্যং ভবতি । ত্র্যায়কশ্চ দেহস্ত্রয়াণামপি  
তেজোহবন্নানাং তস্মিন্ কার্যোপলব্ধেঃ । পুনশ্চ ত্র্যায়কস্ত্রিধা-  
তুকহী ত্রিভির্বাতিপিত্তলৈশ্চিতিঃ । ন ভূতান্তরাণি স প্রত্য-  
খ্যায়কেবলাভিরস্তিরারকুং শক্যতে । তস্মাৎ ভূয়স্ত্র্যায়কো-  
হয়মাপঃ পুরুষবচস ইতি প্রশ্নপ্রতিবচনয়োরপ্শব্দে ন কেব-  
ল্যাপেক্ষঃ । সর্বদেহেষু হি রসলোহিতাদিদ্বেষভূয়স্ত্বং দৃশ্যতে ।

\* তেজসঃ কার্যমশিতপীতাহারপরিপাকঃ । অপাং কার্যং লেহশ্বেদাদি ।  
পৃথিব্যাঃ কার্যং গন্ধাদি । যন্ত গন্ধশ্বেদপাকপ্রাণাবকাশদানদর্শনাদেহস্য পাঞ্চ-  
ভৌতিকত্বং পশুংস্তেজোহবন্নাশ্বকশ্চেন ত্র্যায়কশ্চেন পরিতুষ্যতি তং প্রত্যাহ—  
“পুনশ্চ ত্র্যায়ক” ইতি । বাতপিত্তশ্লেষ্মভিত্তিভির্ধাতুভিঃ শরীরধারণাশ্বকৈস্ত্রি-  
ধাতুহাং । অতো ন স দেহো ভূতান্তরাণি প্রত্যখ্যায় কেবলাভিরস্তিরারকুং  
শক্যতে । অবগ্রহণনিয়মস্তর্হি কস্মাদিত্যত আহ—“তস্মাভ্যুপায়ক” ইতি ।

তু-শব্দের দ্বারা উক্ত আশঙ্কার উচ্ছেদ করা হইয়াছে ।\* অর্থাৎ প্রোক্ত  
আশঙ্কা অবকাশ পায় না, ইহাই তু-শব্দে বলা হইয়াছে । কারণ এই যে, সেই  
অনুগম্যমান জল ত্র্যায়ক, কেবল জল নহে । ত্রিবিংকরণ\* শ্রুতি তাহার  
প্রমাণ । ত্রিবিংকৃত ( পঙ্কীকৃত ) ভূতই দেহাদির উৎপাদক, ইহা দৃষ্টি ও  
স্বীকৃত আছে । সুতরাং জল ভূতের আরম্ভক স্বীকারে অত্র ভূতদ্বয়ের  
স্বীকার সুতরাং হইয়া থাকে । দেহ ত্র্যায়ক—ভূতত্রয়ের পরিণাম । কারণ  
এই যে, দেহে তেজ, জল ও পৃথিবী, এই তিনেরই কার্য দেখা যায় ।  
ত্র্যায়কতার অল্প নিদর্শন ত্রিধাতু অর্থাৎ বাত, পিত্ত ও শ্লেষ্মা । এই তিনের  
দ্বারা দেহ বিধৃত আছে । অতএব, বিনা ভূতান্তরের যোগে কেবল জলে দেহ  
জন্মিতে পারে না । দেহ যদি কেবল জলজ হইত, তাহা হইলে ইহাতে বায়ব্য  
ও তৈজস কার্য থাকিত না । ইত্যাদিবিধ কারণে বুঝিতে হইবে, আপের  
পুরুষ-শব্দবাচ্যতা অর্থাৎ শরীরাকারে পরিণামপ্রাপ্ত হওয়ার কথা আধিক্যের  
অনুসারী অর্থাৎ জলের ভাগ অধিক বলিয়াই ঐ উক্তি অসঙ্গত নহে ।  
অতএব, প্রশ্নে ও প্রতিবচনে যে অপ্শব্দের প্রয়োগ আছে, তাহা কেবল

শব্দের উল্লেখ হইয়াছে । ঐ স্থলে ফলিতার্থ—এমন বুঝিও হইবে না যে, আপ স্তম্ভাংশই  
সঙ্গে যায়, ভূতান্তরের স্তম্ভাংশ যায় না । সমুদায় ভূতেরই স্তম্ভাংশ সঙ্গে যায় ।

ননু প্ৰাণিবোধাভুভূয়িষ্ঠো দেহৈষূপলক্ষ্যতে । নৈষ দোষঃ ।  
 ইতরাপেক্ষয়াহপাং বাহুল্যং ভবিষ্যতি । দৃশ্যতে চ শুক্র-  
 শোণিতলক্ষণেহপি দেহবীজে দ্রববাহুল্যম্ । কৰ্ম্ম চ নিমিত্ত-  
 কারণম্ । দেহান্তরারম্ভে কৰ্ম্মাণি চাগ্নিহোত্রাদীনি সোমাজ্য-  
 পয়ঃপ্রভৃতিদ্রবদ্রব্যাব্যাপাশ্রয়াণি কৰ্ম্মসমবায়িত্বশ্চাপঃ । শ্রদ্ধা-  
 শব্দেঈদৃশ্যতাঃ সহ কৰ্ম্মিভির্ভূয়োলাক্যার্থোহর্থো হুয়ন্তু স্তৈত  
 বক্ষ্যতি । তস্মাদপ্যপাং বাহুল্যপ্রসিদ্ধিঃ । বাহুল্যাদপ্-শব্দেন  
 সৰ্ব্বেষামেব দেহবীজানাং ভূতসূক্ষ্মাণামুপাদানমিতি নিরব-  
 দ্যম্ ॥ ২. ॥

### প্রাণগতেশ্চ ॥ ৩ ॥\*

পৃথিবীধাতুবর্জমিতরন্তেজ আদ্যাপেক্ষয়া কার্য্যস্য শরীরস্য লোহিতাদিদ্রবভূর-  
 জাতংকরণয়োশ্চোপাদাননিমিত্তয়োদ্রবভূরজ্বাদপাং পুরুষবচস্বোক্তিন পুনর্ভূতা-  
 ন্তরনিরানার্থা ।

জল বুঝাইবার জন্ত নহে, কিন্তু জলের আধিক্য বুঝাইবার জন্য । দেখাও যায়,  
 সমুদায় দেহে রক্তজাদি দ্রবপদার্থই অধিক । [ ননু...নিরবদ্যম্ ] শরীরে  
 পৃথিবীধাতুর আধিক্য দেখা যায় সত্য ; পরন্তু তাহা অতাপেক্ষা অধিক,  
 জলধাতু অপেক্ষা অধিক নহে । দেহের বীজ শুক্রশোণিত, তাহাতেও দ্রব-  
 বাহুল্য দেখা যায় । ( ফলিতার্থ, দেহে জলধাতুই সৰ্ব্বাপেক্ষা অধিক ) । সেই  
 সৰ্ব্বল ভূত সূক্ষ্ম দেহের উপাদান কারণ এবং কৰ্ম্ম তাহার নিমিত্ত কারণ ।  
 অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্ম ( তজ্জনিত অপূৰ্ব বা শক্তিবিশেষ ) তৎকালে সোম,  
 আজ্য ( হৃত ) ছুঁতেও দপি প্রভৃতি দ্রবদ্রব্য আশ্রয় করে । সেই কৰ্ম্মসমবায়ী  
 দ্রবদ্রব্য বা অপ- এতৎ শাস্ত্রে শ্রদ্ধা শব্দে কথিত হয় এবং তাহাই কৰ্ম্মকারী  
 পুরুষকে ছালোক্যার্থ্য অগ্নিতে প্রক্ষেপ করে ( লইয়া যায় ) । এ সকল কথা  
 পরে বলা হইবে । এতদনুসারে আপেরই আধিক্য প্রথিত হয়, সেই আধিক্য  
 অনুসারেই অপ-শব্দের কথন । সুতরাং অপ-শব্দের কথনে সমুদায় দেহবীজ  
 ভূত সূক্ষ্মের কথন সিদ্ধ হইয়াছে ।

\* দেহান্তরপ্রতিপত্ত্যর্থঃ প্রাণানাং গতিঃ ক্রয়তে তস্মাদপি ন কেবলাভিরন্তিঃ পরিবেষ্টিতো  
 গচ্ছত্যপ্নিহু ভূতান্তরেঃ ।—ইন্দ্রিয়ারির সঙ্গে প্রাণেরও গমন শুনা যায় । প্রাণের নিরাশ্রয়া  
 গতি সম্ভবে না । সুতরাং তদাশ্রয়ভূত ভূতপক্ষের গমন স্বীকার্য্য । ( অগ্নি শব্দে ইন্দ্রিয় ) ।

প্রাণানাং দেহান্তরপ্রতিপত্তৌ গতিঃ প্রাপ্যতে ।। ‘কৃত্বং-  
ক্রান্তং প্রাণোহনুৎক্রামতি প্রাণম্নুৎক্রামন্তং সৰ্বৌ প্রাণা  
অনুৎক্রামন্তি’ ইত্যাদিশ্রুতিভিঃ । সা চ প্রাণানাং গতির-  
শ্রয়মন্তরেণ ন সম্ভবতীত্যতঃ প্রাণগতিপ্রযুক্তানাং তদাশ্রয়-  
ভূতানামাপ্যমপি ভূতান্তরোপস্বক্টানাং গতিরবগম্যতে । ন  
হি নিরাশ্রয়াঃ প্রাণাঃ কচিদাচ্ছন্তি তিষ্ঠন্তি বা জীবতো-  
হদর্শনাৎ ৩ ॥

অগ্ন্যাদিগতিশ্রুতেতি চেন্ন ভান্ত্বাৎ ॥৪॥\*

\* আদেতৎ । নৈব প্রাণা দেহান্তরপ্রতিপত্তৌ সহ জীবেন

প্রাণানাং জীবদেহে সাশ্রয়ত্বমবগতম্ । গচ্ছতি জীবদেহে তদনুবিধানিনঃ  
প্রাণা অপি গচ্ছন্তীতি দৃষ্টম্ । অতঃ ষাট্ কৌশিকাদেহাহংক্রামন্তঃ কস্মিংশ্চিৎ-  
ক্রামত্যংক্রামন্তি । স চৈবামনুবিধেয়ঃ স্থানোদেহোভূতেজ্রিয়ময় ইতি গম্যতে ।  
ন ইন্দ্রিয়মাত্রাশ্রয়ত্বমেবাং দৃষ্টং যতস্তন্মাত্রাশ্রয়ানাং গতিরূপপদ্ধোতেতি ।

দেহান্তর প্রাপ্তির জন্য প্রাণেরাও জীবাত্মার সঙ্গে যায়, ইহা প্রতিও  
স্মনাইয়াছেন । বথা—“জীব উৎক্রমোদাত হইলে মৃগ্য প্রাণ ঠাঁহার অনুগামী  
হয় এবং মৃগ্য প্রাণের উৎক্রমোদ্যমে অন্যান্য প্রাণও উৎক্রমোদাত হয় ।”  
আশ্রয় ব্যতীত নিরাশ্রয়ে প্রাণগণের অর্থাৎ ইন্দ্রিয়গণের গতি সম্ভব হয়  
না ; সুতরাং বুঝা যায়, ইন্দ্রিয়গণের আশ্রয় স্বরূপ ভূতান্তর পরিমিশ্রিত  
জলভূত (স্থল) তৎসঙ্গে গমন করে । যখন জীবদশায় প্রাণগণকে নিরাশ্রয়ে  
অবস্থান ও গমন করিতে দেখা যায় না, তখন অল্প অবস্থাতেও তাহা নহে,  
ইহা বুঝিতে হইবে ।

যদি বল, প্রাণাদি অগ্নি প্রভৃতিতে গমন করে, এইরূপ প্রতি থাকায়  
প্রাণেরা দেহান্তর প্রাপ্তার্থ জীব সহ গমন করে না, মরণ কালে বাক্  
প্রভৃতি প্রাণ (ইন্দ্রিয়) অগ্ন্যাদি দেবতায় গমন কবে, তাহা প্রতি কর্তৃক

\* অগ্ন্যাদিগতিশ্রুতেত্তরগকালে বাগাদয়ঃ প্রাণা অগ্নাদিন্ গচ্ছন্তীতি অবগাৎ প্রাণা ন  
জীবেন সহ গচ্ছন্তীতি ন কিস্তু গচ্ছতোব । কৃতঃ ? ভান্ত্বাৎ । ভান্ত্বং হি প্রাণাদীনামগ্ন্যাদি-  
গমনং ন তু তন্মুগ্যম্ ।—মরণ কালে বাগাদি ইন্দ্রিয় অগ্ন্যাদি দেবতায় গমন করে, এই  
প্রতি দেখিয়া সে সকল পুনর্জন্ম গ্রহণার্থী জীবের সহিত গমন করে না, এরূপ বলিতে  
পার না । কারণ, ই উক্তি ( প্রাণাদির অগ্ন্যাদি দেবতায় যাওয়া ) যোগ্য, মুখ্য নহে । অর্থাৎ  
ই উক্তির অভিপ্রায় অল্পকপ । ( ভাষ্যানুবাদে বাক্য আছে ) ।



গচ্ছন্তি-ন অগ্ন্যাচ্চিগতিশ্রুতেঃ । তথাহি শ্রুতির্মরণকালে বাগা-  
 দয়ঃ প্রাণা অগ্নাদীন্ দেবান্ গচ্ছন্তীতি দর্শয়তি ‘তত্রাস্থ পুরু-  
 শস্য মৃতস্থাহ্মিৎ বাগপ্যেতি বাতং প্রাণা’ ইত্যাদিনেতি চেৎ,  
 ন, ভক্তহ্মাৎ । - বাগাদীনামগ্ন্যাদিগতিশ্রুতির্গৌণী লোমস্ব  
 কেশেষু চূদর্শনাৎ । ‘ওষধীলোম্যানি বনস্পতীন্ কেশাঃ’ ইতি  
 হি ক্ত্রান্নায়তে । ন হি লোম্যানি কেশাশ্চোৎপ্লুত্বেওষধী-  
 র্বনস্পতীংশ্চ গচ্ছন্তীতি সম্ভবতি । ন চ জীবস্য প্রাণোপাধি-  
 পুত্যাখ্যানে গমনমবকল্পতে । নাপি প্রাণৈর্বিনা দেহান্তর  
 উপভোগ উপপদ্যতে । বিস্পর্কঞ্চ প্রাণানাং সহ জীবেন  
 গমনমমাত্র প্রাবিতম্ । অতো বাগাদ্যধিষ্ঠাত্রীণামগ্ন্যাदिदेव-

প্রাবিতেহপি স্পষ্ট জীবস্য প্রাণৈঃ সহ গমনেহগ্ন্যাদিগতিশ্রুতা শ্রুতিবিরো-  
 ধোৎপাদনার্থী । অত্র হি লোমকেশয়োবোষধিবনস্পতিগমনং দৃষ্টবিরোধাত্ত্রাক্তং  
 তাবদভ্যুপেক্ষম্ । এতচ্চ তন্মধ্যাপতিতত্বেন তেভ্যমপি শ্রুতিবিরোধাত্ত্রাক্তম্বেবো-  
 চিতমিতি । ভুক্তশোপকারনিবদ্বিরুক্তা ।

দর্শিত হইয়াছে, যথা—“তখন এই মৃত পুরুষের বাকোদ্ভিন্ন অগ্নিদেবতায় ও  
 প্রাণ বায়ুদেবতায় অপ্যয় (সরপ্রাপ্ত) হয়।” ইহার প্রতিবাদ এষ্ট যে, ঐ  
 উক্তি (বাক্যাদি অগ্ন্যাচ্চিগতিশ্রুত) লীন হয়, এই কথন) ভাক্ত অর্থাৎ গৌণ  
 (আরোপিত) । [বাগাদীন...চর্য্যতে] যখন ওষধিতে ও বনস্পতিতে লোমের  
 ও কেশের গমন দৃষ্ট হয় না, অর্থাৎ লোমের ওষধিগমন ও কেশের বনস্পতি-  
 গমন যখন গৌণ, উপচার মাত্র, তখন যবগুই তৎসহপাঠিত বাগাদির  
 অগ্ন্যাदिगमनও গৌণ (ভাক্ত বা উপচারিক) । “অগ্নিং বায়ুপ্যেতি” ইত্যাদি  
 বাক্য যে স্থানে পঠিত হইয়াছে সেই স্থানেই “লোম সকল ওষধিতে ও কেশ  
 বনস্পতিতে গমন করে।” এ বাক্যও উচ্চারিত হইয়াছে । লোম ও কেশ  
 কি চলিয়া গিয়া ওষধি ও বনস্পতি প্রাপ্ত হয়? তাহা হয় না । তাহা  
 সম্পূর্ণ অসম্ভব । অপিচ, প্রাণ জীবের উপাধি, তাহার গমন না মানিয়া  
 কিরূপে জীবের গমন মাত্র করিবে? কল্পনা করিবে? প্রাণের গমন স্বীকার  
 না করিলে কোনও ক্রমে জীবের দেহান্তর-ভোগ উপপন্ন হইবেক না ।  
 প্রাণেরা যে জীবের সহিত যায়, অম্র শ্রুতি তাহা স্পষ্টাভিধানে বলিয়াছেন ।  
 তাহাতে ইহাই বুঝা যায় যে, জীবদশায় অগ্ন্যাदि देवता যে বাক্যাদি-ইন্দ্রি-  
 য়ে উপকার করে, তাহাদের স্বকার্য্যশক্তির সহায়তা করে, মরণকালে সে

তানাং বাগাত্যপক্রাবিণীনাং মরণকাল উপেক্ষানিহিতমাত্র-  
মপেক্ষ্য বাগাদয়োহগ্ন্যাদীন্ গচ্ছন্তীত্যুপচর্যতে ॥ ৪ ॥

প্রথমেই শ্রবণাদিতি চেন্ন. তা. এব হ্যুপপত্তেঃ ॥ ৫ ॥\*

আদেতৎ । কথং পুনঃ পঞ্চম্যামাহুতাবাপঃ পুরুষবচসো  
তবন্তীত্যেতন্নির্দারয়িতুং পার্যতে যাবত। নৈব প্রথমেই শ্রাবপাং  
শ্রবণমস্তি । ইহ হি দ্যলোকপ্রভৃতয়ঃ পঞ্চাগ্নয়ঃ পঞ্চানামাহু-  
তীনাং ধারহেনাদীতাঃ । তেষাঞ্চ প্রমুখে ‘অসৌ বাষ’ লোকো  
গৌতমাগ্নিঃ’ ইত্যুপাস্থ্য ‘তস্মিন্নেতস্মিন্মর্গো দেবাঃ শ্রদ্ধাঃ  
জুহতি’ ইতি শ্রদ্ধা হোমদ্রব্যহেনাবেদিতাঃ । ন তত্রাপো  
হোমদ্রব্যতয়া শ্রুতাঃ । যদি নাম পর্জ্ঞাদিযুতরেষু চতুষ-

পঞ্চম্যামাহুতাবাপঃ পুরুষবচসুপ্রকারে পৃষ্ঠে প্রথম্যামাহুতো অনপাং  
সহায়তা বা দে উপকার থাকে না অর্থাৎ নিবৃত্ত হয় । শ্রুতিসেই নিবৃত্তিভাষ  
“অগ্নিঃ বাগদেহ্যত” ইত্যাদি ঔপচারিক প্রয়োগে বাক্ত করিয়াছেন ।

স্বীকার করিলাম, বাক্য আগতে যার—ইত্যাদি প্রয়োগ মুখ্য নহে, তাহা  
ঔপচারিক ; কিন্তু হুতাস্তবসংযুক্ত আপ্ (জল-ভূত) পঞ্চম্যে আহুতির পর  
পুরুষাকার প্রাপ্ত হয় (দেহাকারে পরিণত হয়), ইহা তুমি কিসে নির্দারণ  
করিতে পার? অর্থাৎ পার না । কেন-না, প্রথমাগ্নিতে আপনার শ্রবণ  
নাই, তাহাতে শ্রদ্ধার শ্রবণ আছে । অর্থাৎ শ্রদ্ধাই প্রথমাগ্নির আহুতি, আপ্  
নহে । শ্রুতি যেখানে আহুতিপঞ্চকের আধার দ্যলোকপ্রভৃতি অগ্নি-পঞ্চকের  
বর্ণনা করিয়াছেন, সেখানে, প্রথমেই “হে গৌতম ! এই দ্বৌক অগ্নি” এইরূপ  
বলিয়া পরে বলিয়াছেন—“দেবতারা এই অগ্নিতে শ্রদ্ধাহুতি দান করেন ।”  
এই শ্রুতি শ্রদ্ধাকেই প্রথমাগ্নির হোমদ্রব্য বলিয়াছেন, আপনার আহুতিই  
বলেন নাই । [ যদি...দোষঃ ] যদিও পর্জন্ম প্রভৃতি অন্যান্য অগ্নিতে  
শ্রদ্ধাহুতির শ্রবণ নাই, যদিও সে সকল অগ্নিতে আপ্-আহুতির শ্রবণ নাই, না  
শ্রাকিলেও কল্পনার বলে তাহার (আপের ) গ্রহণ করিতে পার । কেন-না, সে

\* প্রথমে প্রথমাগ্নি, অশ্রবণাৎ অপাং হোমদ্রব্যতয়াহুতান্যাসাৎ, নাপাং পুরুষবচসুর্মহি-  
চেৎ যদি মনাসে, তন্ন মন্তব্যম্ । হি যতঃ, তা এব তত্রাপাং এব, পরিগৃহ্যন্তে শ্রদ্ধাশব্দে-  
নেতি পূরণীয়ম্ । কুতঃ? উপপত্তেঃ । উপপত্তিতে হুপোগ্রহণাৎ পূর্বোক্তয়োঃ স্বসম্পর্কঃ ।—  
পঞ্চাগ্নির প্রথম অগ্নি এতলোক, তাহার আহুতি-দ্রব্য আপ্ নহে, কিন্তু শ্রদ্ধা, হুতরাং আপ্

গ্রন্থপাং হোম্যদ্রব্যতা পারিকল্প্যেত পরিকল্পতাং নাম ।  
 তেষু হোতব্যতয়োপাত্তানাং সোমাদীনামবহুলত্বোপপত্তেঃ ।  
 প্রথমে ত্রয়ো অত্যাং শ্রদ্ধাং পরিত্যজ্যাহাশ্রুতা আপঃ পরিক-  
 ল্প্যন্ত ইতি সাহসমেতৎ । শ্রদ্ধা চ নাম প্রত্যয়বিশেষঃ প্রসিদ্ধি-  
 সামর্থ্যাৎ । তস্মাদযুক্তঃ পঞ্চম্যামাহুতাবপাং পুরুষবচনং ইতি  
 চেৎ । নৈষ দোষঃ । হি যতস্তত্রাপি প্রথমেহমৌ তা এতাপিঃ  
 শ্রদ্ধাশব্দেনাভিপ্রেয়ন্তে । কুতঃ । উপপত্তেঃ । এবং হাদি-  
 মধ্যাবসানসংজ্ঞানাদনাকুলমেতদেকবাক্যমুপপদ্যতে । ইতরথা  
 পুনঃ পঞ্চম্যামাহুতাবপাং পুরুষবচনপ্রকারে পৃষ্ঠে প্রতিবচ-  
 নাবসরে প্রথমাহুতিস্থানে যদ্যনপোহোম্যদ্রব্যং শ্রদ্ধাং নামা-

---

শ্রদ্ধায়া হোতব্যতাভিধানমসম্বন্ধমহুপপন্নঞ্চ । ন হি যথা পশ্বাদিত্যাদিদ্রব্যদ্রব্যো-  
 হবয়বা অবদায় নিষ্করা হয়ন্ত এবং শ্রদ্ধা বুদ্ধিপ্রসাদলক্ষণা নিষ্কণ্টং বা হোতুং বা

---

সকল অগ্নির হোমদ্রব্য সোম ও বৃষ্টি প্রভৃতি—সে সকলে আপের আধিক্য  
 আছে—আধিক্য থাকায় সে কল্পনা ( আপের কল্পনা ) সম্ভব হইতে পারে,  
 কিন্তু প্রতিকথিত প্রথমাগ্নির আহুতিদ্রব্য শ্রদ্ধা, তাহা ত্যাগ করিয়া আপের  
 গ্রহণ সাহস ব্যতীত অত কিছু নহে । প্রসিদ্ধি আছে, শ্রদ্ধা এক প্রকার  
 বিশুদ্ধ অর্থাৎ নির্মল জ্ঞানবিশেষ । সুতরাং তাহার ( শ্রদ্ধাশব্দের ) অপ্ অর্থ  
 গ্রহণার্থ লক্ষণার অবতারণ করা নিতান্ত অত্যাচার্য । এই সকল কারণে  
 বহুগুণাচ্ছি বা বলিতেছি, পঞ্চমী আহুতিতে আপের পুরুষতাব, এই সিদ্ধান্ত  
 যুক্তিবহির্ভূত । যদি কেহ এরূপ বলেন, আপত্তি করেন, তবে তৎপ্রত্যুত্তরার্থ  
 বলা চাইতেছে, এই উক্তি সদোষ অর্থাৎ যুক্তিবহির্ভূত নহে । [ হি...  
 ভবতি ] তৎপ্রতি হেতু এই যে, সেই আপই প্রথমাগ্নির আহুতিতে শ্রদ্ধা-  
 শব্দে কথিত হইয়াছে এবং তাহাই উপপন্ন হয় । আপ-অর্থেই শ্রদ্ধাশব্দের  
 প্রয়োগ, ইহা স্বীকার করিলে প্রোক্তপ্রস্তাবের উপক্রম, উপসংহার ও মধ্য,  
 সমস্ত মিলিত, একবাক্য বা একার্থপ্রতিপাদক হইতে পারে, নচেৎ একপ্রকার

---

পাঁচ অগ্নির আহুতি নহে । যদি তাহা না হইল, তবে, আপের পুরুষশব্দবাচ্যতা অর্থাৎ পুরুষা-  
 ক্যে পরিণত হওয়া কিরূপে সম্ভব বা সাধু হইতে পারে? এ প্রশ্ন করিতে পার না । কারণ,  
 প্রথমাগ্নির হোম্যদ্রব্য শ্রদ্ধা সত্য; কিন্তু তাহার অর্থ আপ । আপ-অভিপ্রায়েই শ্রদ্ধা  
 শব্দের প্রয়োগ । আপ-অভিপ্রায়ে শ্রদ্ধাশব্দের প্রয়োগ, এইরূপ অর্থ হইলেই পূর্বোক্ত গ্রন্থ  
 সম্ভব হয় ।

বতারয়েৎ ততোহনুথা প্রমোহন্যথা প্রতিবন্ধনমিত্যেকবা-  
 ক্যতা ন স্তাদিতি তু পঞ্চম্যামাহতাবাপঃ পুরুষবচসো ভব-  
 স্তীতি চোপসংহরন্নেতদেব দর্শয়তি । শ্রদ্ধাকার্য্যঞ্চ সোম-  
 বৃষ্ট্যাদি স্থূলীভবদবহুলং লক্ষ্যতে । সা চ শ্রদ্ধায়া অপ্তে  
 যুক্তিঃ কারণানুরূপং হি কার্য্যং ভবতি । ন চ শ্রদ্ধাখ্যঃ  
 প্রত্যয়ে মনসো জীবন্ত বা ধর্ম্মঃ সন্ ধর্ম্মিণো, নিষ্কষ্য হোমা-  
 যোপাদাতুং শক্যতে পশ্বাদিভ্য ইব হৃদয়াদীনীত্যাপি এব  
 শ্রদ্ধাশব্দা ভবেয়ুঃ । শ্রদ্ধাশব্দশ্চাপ্নুপপদ্যতে বৈদিকাৎ  
 প্রয়োগদর্শনাৎ ‘শ্রদ্ধা বা আপঃ’ ইতি । তনুত্বঞ্চ শ্রদ্ধাসার্পণ্যং  
 শক্যতে । ন চাপ্যেবমোৎসর্গিকো কারণানুরূপতা কার্য্যস্ত যজ্যতে । তস্মাৎ-  
 প্রশ্ন ও অত্মপ্রকার প্রত্যুত্তর হওয়ায় ঐ বাক্য প্রলাপতুল্য হইবে । আপ্  
 সকল পঞ্চমী আহতিতে কিপ্রকারে পুরুষশব্দবাচ্য হয় ? ক্রটি যদি এই  
 প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে প্রথমাহতিস্থানে আপ্ নহে এমন কোন পদার্থ বলিয়া  
 থাকেন তাহা হইলে অবশ্যই একপ্রকার প্রশ্ন ও অত্ম প্রকার প্রত্যুত্তর  
 হওয়ায় একবাক্যতা ভঙ্গ ও ঐ বাক্য প্রলাপতুল্য হইবে । ক্রটি “আপ্ পঞ্চমী  
 আহতিতে পুরুষ-শব্দ-বাচ্য হয়” এইরূপে উপসংহার করিয়া শ্রদ্ধাশব্দের  
 অত্মার্থতাই দেখাইয়াছেন । শ্রদ্ধাহতি হইতে সোম ও বৃষ্টি প্রভৃতি জন্মে  
 সূতরাং সে সকল শ্রদ্ধাজন্তু এবং স্থূল হইলে সে সকলে আপ্ সাইল্যের  
 ( জলীয়ভাগের আধিক্যে ) লক্ষণা এবং তদনুসারে শ্রদ্ধা-শব্দের গোণার্থ  
 আপ্ । কার্য্যমাত্রেই কারণের অনুরূপ, কারণের বিরূপ নহে । ( অভিপ্রায়  
 এই যে, জ্ঞানাত্মক শ্রদ্ধা আহতির অযোগ্য ; সূতরাং প্রৌক্তস্থলে সে শ্রদ্ধার  
 অহণ নহে ) । [ ন চ—ভবতি ] শ্রদ্ধা-নামক জ্ঞান মণ্ডের অথবা জীবাত্মার  
 ( ভায়াদি মতে ) ধর্ম্ম, তাহা কেহ মন হইতে অথবা আত্মা হইতে পশ্বাদি  
 হইতে মাংসোৎকর্ষনের জায় উৎকর্ষন করতঃ অগ্নিতে প্রক্ষেপ করিতে পারে  
 না ; সে কারণেও বুঝা উচিত, ঐ শ্রদ্ধা-শব্দ জ্ঞানবিশেষ অর্থে প্রযোজিত  
 হয় নাই, আপ্ অর্থেই প্রযোজিত হইয়াছে । বেদেও আপ্ অর্থে শ্রদ্ধাশব্দের  
 প্রয়োগ দেখা যায় । যথা—“শ্রদ্ধাই আপ্ ।” শ্রদ্ধা হৃদয়, দেহবীজ আপ্ ও  
 হৃদয়, তদনুসারে ( হৃদয়গুণ লক্ষ্য করিয়া ) শ্রদ্ধা-শব্দের আপ্-বোধকতা  
 সাধু বলিয়া গণ্য । সিংহপরাক্রম মনুষ্যে সিংহশব্দের প্রয়োগ যজ্ঞপ, শ্রদ্ধা-  
 সম হৃদয় আপ্ শ্রদ্ধা-শব্দের প্রয়োগও তদনুরূপ । অতীত উহা গোণ প্রয়োগ ।

গচ্ছন্ত্যাপো দেহদীজভূতা ইত্যতঃ শ্রদ্ধাশব্দাঃ স্যুঃ । যথা  
সিংহপরাক্রমোনরঃ সিংহশব্দোভবতি । শ্রদ্ধাপূর্ব্বককৰ্ম্মসম-  
বায়াচ্চাপুশ্চ শ্রদ্ধাশব্দ উপপদ্যতে মঞ্চশব্দ ইব পুরুষেষু ।  
শ্রদ্ধাহেতুত্বাচ্চ শ্রদ্ধাশব্দোপপত্তিঃ । ‘আপো হ্যস্মৈ শ্রদ্ধাং সং-  
নমন্তে পুণ্যায় কৰ্ম্মণে’ ইতি শ্রুতং ॥ ৫ ॥

অশ্রুতত্বাদিতি চেন্নৈমাদিকারিণাং  
প্রতীতেঃ ॥ ৬ ॥\*

অথাপি স্মাৎ প্রশ্নপ্রতিবচনাভ্যামাপঃ শ্রদ্ধাদিক্রমেণ  
পঞ্চম্যামাহৃতৌ পুরুষাকারং প্রতিপদ্যেরন্ ন তু তৎসম্পন্নি-  
ষক্তা জীবা রংহেয়ুরশ্রুতত্বাৎ । ন হ্যত্রাপামিব জীবানাং শ্রাব-  
য়িতা কশ্চিচ্ছব্দোহস্তু । তস্মাদ্রংহতি সম্পরিশ্রুত ইত্যুক্ত-

ক্যাহবমপুশ্চ শ্রদ্ধাশব্দঃ প্রযুক্ত ইতি । অত এবাহ শ্রুতিঃ “আপোহে”তি ।

অসার্থঃ পূৰ্ব্বমেবোক্তঃ । অগ্নিহোত্রে ষট্শৃংক্রান্তিগতিপ্রতিষ্ঠাতৃপ্তিপুনরা-  
বত্তিলোকপেতুখ্যায়িষয়সমিক্তমার্চ্ছিরঙ্গারবিস্কুলিঙ্গেষু প্রপ্লাঃ ষট্ তেষাং যঃ

[ শ্রদ্ধা...শ্রুতং ] অপিচ, শ্রদ্ধাশ্রুত জ্ঞানের সহিত লৌকিক বৈদিক ক্রিয়ার  
হেতু-হেতুনং সন্দ্বন্দ আছে । সে কারণেও তদঙ্গভূত আপো শ্রদ্ধা-শব্দে  
উল্লেখ বরা হইতে পারে । ' যেমন পুরুষকে মঞ্চ-শব্দে উল্লেখ করা যায় সেই  
রূপ । ( মঞ্চস্থ পুরুষই শব্দ করে, কিন্তু লোকে বলে, মঞ্চ শব্দ করিতেছে ) ।  
উল্লিখিত আপু শ্রদ্ধা-মূলক, সে কারণেও আপে শ্রদ্ধা-শব্দের প্রয়োগ ।  
শ্রুতিও বলিয়াছেন, “আগ্নি পুণ্যকৰ্ম্মে যজমানের শ্রদ্ধা জন্মায় ।” ইত্যাদি ।

‘আপু শ্রদ্ধাদিক্রমে পঞ্চমী আহুতিতে পুরুষাকার প্রাপ্ত ষ্ট্র, ইহা প্রা-  
প্রতিবচন-শ্রুতির দ্বারা নির্ণীত হইলেও জীব যে আপুবেষ্টিত হইয়া দেহান্তর  
পাইবার জন্ত গমন করে, তাহা নির্ণীত হয় না । কেন-না, তাহা অশ্রুত অর্থাৎ  
শ্রুতিতে তাদৃশ অর্থের বোধক শব্দ নাই । যেমন আপবোধক শব্দ আছে,  
তেমনি যদি জীববোধক শব্দ থাকিত, তাহা হইলে অবশ্যই তদ্বারা জীবের  
আত্মপের সহিত গতি বুঝা যাইত । কিন্তু তাহা নাই । যেহেতু নাই, সেই হেতু  
“জীব আপরিশ্রুত হইয়া গমন করে” এ কথা অযুক্ত । এই আপত্তির প্রত্যা-

\* অস্ত্র নামাংগাং গতিন ভক্তিঃ সহ জীবোরংহত্যশ্রুতত্বাদিত্যাক্ষিপা সমাধন্তে । অশ্রুতত্বাৎ  
শব্দবোধিতত্বাৎ জীবো নাস্তিঃ সহ দেহান্তরপ্রতিপত্তয়ে রংহতীতি চেদ্রুচ্যতে তদ্রোচ্যতাম্ ।

মিতি চেৎ, নৈষ দোষঃ । কুতঃ । ইষ্টাদিকারিণাং প্রতীতেঃ ।  
 “অথ যে ইমে গ্রামে ইষ্টাপূর্ত্তে দাতুমিত্যুপাসতে তে ধূম্মভি-  
 সম্ভবন্তি” ইত্যুপক্রম্যেষ্টাদিকারিণাং ধূম্মাদিনা পিতৃযানেন  
 পথা চন্দ্রপ্রাপ্তিং কথয়তি ‘আকাশাচ্চন্দ্রমসংমেঘ সোমো রাজা  
 ইতি ত এরেহাপি প্রতীয়ন্তে । ‘তস্মিন্নেতস্মিন্মুগ্ধো দেবাঃ  
 প্রজ্ঞাং জুহ্বতি তস্মা আহুতেঃ সোমো রাজা সম্ভবতি, ইতি  
 শ্রুতিসামান্যাত্ । তেষাঞ্চাগ্নিহোত্রদর্শপূর্ণমাসাদিকৰ্ম্মসাধনভূতী  
 দধিপয়ঃপ্রভৃতয়ো দ্রবদ্রব্যভূয়স্বাত্ প্রত্যক্ষমেবাপঃ সম্ভবন্তি, তা  
 অহবনীয়ে হুতাঃ সূক্ষ্মা আহুতোহপূৰ্ব্বরূপাঃ । সত্যস্তানিষ্ট্যা-  
 দিকারিণা আশ্রয়ন্তি । তেষাঞ্চ শরীরং নৈধনেন বিধানেন্নাস্ত্যে-

সমাহারঃ যজ্ঞাং সা ষট্ প্রমী । তস্যা নিরূপণং প্রতিবচনম্ । হুতান্তরমবতারয়িতুং

ভূর বা খণ্ডন এই যে, সে রূপ শব্দ না থাকা দোষ নহে । অর্থাৎ নির্দর্শিত-  
 স্থলে সাংক্ষাৎ তদর্থের বোধক শব্দ না থাকিলেও “ইষ্টাপূর্ত্তাদিকৰ্ম্মকারী জীব  
 চন্দ্রলোকে গমন করে” এই বাক্যের দ্বারা তদর্থের প্রতীতি হয় । [ অথ...  
 সামান্যাত্ ] “যাহারা ইষ্টাপূর্ত্ত দান করে এবং তদর্থ উপাসনা ( ধ্যান ) করে,  
 তাহারা প্রথমে ধূমে অভিসমুত অর্থাৎ ধূমপ্রাপ্ত হয় ।” এই শ্রুতি বলিতে-  
 ছেন, ইষ্টাপূর্ত্তকৰ্ম্মকারী জীব ( যজ্ঞাদি উপলক্ষ্যে দান ইষ্ট ) তত্ত্বিক্তমান—  
 বাপী কূপ তড়াগ প্রতিষ্ঠা প্রভৃতি—পূর্ত্ত ) ধূমাদিক্রমে পিতৃযান পথে চন্দ্র  
 প্রাপ্ত হয় অর্থাৎ চন্দ্রলোকে গমন করে । এ অর্থ “আকাশ হইতে চন্দ্রমা  
 প্রাপ্ত হয়, ইনি সোমরাজ” এতৎশ্রুতিতেও প্রতীত হইতেছে । “দেবতার  
 এই অগ্নিতে স্কাহতি দান করেন, সেই আহুতি হইতে, যজ্ঞা সোম উৎপন্ন,  
 ( পুরিপূৰ্ণ ) হন” এ শ্রুতিতেও সোমরাজ-শব্দ থাকায় শ্রদ্ধা-শব্দ কথিত আপের  
 সহিত জীবের চন্দ্রলোকগতি প্রতীত হয় । [ তেষাঞ্চ...জুহোতীতি ] অগ্নি-

কুতঃ ? ইষ্টাদিকারিণাং প্রতীতেঃ । প্রতীয়তে ইষ্টাদিকারিণাং জীবানাশ্চিঃ সহ গতিঃ প্রজ্ঞাভি-  
 বাক্যে । বিবরণস্ত ভাষ্যে দ্রষ্টব্যম্ ।—প্রজ্ঞাশব্দে আপ্ ও আপের পুরিণাম পুরুষ, এতদ্ব্যয়  
 স্বীকৃৎ করিলেও আপের সহিত জীবের গমন হয়, এ কথা অস্বীকার্য্য । কারণ, ঐ তব্ব অশ্রুত  
 অর্থাৎ শ্রুতিতে তদ্বোধক শব্দ নাই । যদি কেহ একপ বলেন, তবে তদ্ব্যয় বলা যায়, তাহা  
 নহে । অর্থাৎ সে কথা বলিবার উপায় নাই । কারণ, ইষ্টাপূর্ত্তাদিপুণ্যকৰ্ম্মকারী জীব ধূম্মদি  
 অবলম্বনে পিতৃযান পথে চন্দ্রলোকে যায়, গমন করে, এই ঐক্য আপের সহিত জীবের গমন  
 প্রতীত হয় । ভাষ্য দেখ, বিশেষ বিবরণ পাইবে ।

হ্মারভিত্তিজা জুহোত্যাংসৌ স্বর্গায় লোকাং স্বাহেতি । ততস্তাঃ  
 শ্রদ্ধাপূর্বককর্মসমবায়িনা , আহুতিময়া আপোহপূর্বরূপাঃ  
 সত্যস্তানিষ্ঠাদিকারিণো জীবান্ পরিবেষ্ট্যাহমুং লোকং ফল-  
 দানান্ নয়ন্তীতি যন্তদত্র জুহোতিনাভিধীয়তে—শ্রদ্ধাং জুহো-  
 তীতি । তথাচাহ্নিহোত্রে ষট্ প্রাণীনির্বচনরূপেণ বাক্যদ্ব্যশেষেণ  
 ‘তে বা-এতে আহুতী হুতে উৎক্রামতঃ’ ইত্যেবমান্দানাহ্নি-  
 হোত্রাহুত্যাঃ ফলারম্ভায় লোকান্তরপ্রাপ্তির্দশিতা । তস্মাদা-  
 হুতিময়ীভিরন্তিঃ সম্পরিষক্তা জীবা রংহন্তি স্বকর্মফলোপ-  
 ভোগ্যেতি শ্লিষ্যতে । কথং পুনরিদমিষ্টাদিকারিণাং স্বকর্ম-

শব্দতে—“কথং পুন”রিতি । সোমং রাজানমাপ্যাস্বাপক্ষীয়স্বেতি ১ এবমেতাং-

হোত্র্য-দর্শ ও পৌর্ণমাস প্রভৃতি যজ্ঞকর্মের সাধন ( উপকরণ ) দদি, দুধ ও  
 সোমরস প্রভৃতি—সমস্তই দ্রববহুল । সুতরাং সে সকল আপু বলিয়া গণ্য ।  
 হোমকর্মের দ্বারা সে সকল সূক্ষ্মতা প্রাপ্ত অর্থাৎ পরমাণুতাবপ্রাপ্ত হয় ।  
 হইয়া অপূর্ব বা অদৃষ্টরূপে পরিণত হয় । অবশেষে তাহা যজ্ঞাদিকারীকে  
 আশ্রয় করে । পুরোহিতগণ তাহাদের সেই শরীর মরণনিমিত্তক অন্ত্যেষ্টি-  
 বিধানে অন্ত্য অগ্নিতে ( শ্মশানাগ্নিতে ) হোম করে—মন্ত্রপাঠপূর্বক নিষ্ক্রেপ  
 করে । মন্ত্রের অর্থ এই—“এই যজ্ঞমান স্বর্গ উদ্দেশে গমন করিয়াছেন” ।  
 অনন্তর সেই শ্রদ্ধাপূর্বক-পূর্বদেহানুষ্ঠিত-কর্ম-সম্পর্কবদ্ধ আহুতিময়ী সূক্ষ্ম  
 আপু অপূর্ব, অদৃষ্ট বা পুণ্যরূপে ( ভবিষ্যদেহের বীজ বা ভবিষ্যৎ পরিণামের  
 শক্তিবিশেষরূপে ) পরিণত হইয়া তাহাকে বেঠন করতঃ অনুরূপ ফলদানার্থ  
 ( পুনর্ভোগ প্রদানার্থ ) সেই সেই লোকে লইয়া যায় । অর্থাৎ তাহারই  
 শক্তিতে জীব পুনর্ভোগ্যতন ( দেহ ) লাভ করে । এই তত্ত্বটী “শ্রদ্ধাং  
 জুহোতি” এতদ্বাক্যে জুহোতি-শব্দে অভিহিত হইয়াছে । [ তথাচা...শ্লিষ্যতে ]  
 অগ্নিহোত্র-প্রকরণের শেষে ছয়টি প্রশ্ন ও তাহার প্রত্যন্তর বাক্য আছে, \*  
 সে বাক্যেও প্রদর্শিত হইয়াছে, যজ্ঞমানের ফলোৎপাদনার্থ অর্থাৎ ভবি-  
 ম্যভোগার্থ তৎসঙ্গে সেই সেই সূক্ষ্মতা প্রাপ্ত অগ্নিহোত্রাহুতি নিচয় লোকান্তর  
 পর্যন্ত গমন করে । এ সকল দেখিলে স্পষ্টই বুঝা যায়, জীব আহুতিময়ী আপু-  
 পরিবেষ্টিত হইয়া স্বকর্মফলভোগের নিমিত্ত গমন করে । [ কথং...পঠতি ]

\* অত্র যজ্ঞবাক্যকে অগ্নিহোত্রাহুতি সম্বন্ধে ছয়টি প্রশ্ন করেন । তদ্বাচ্য—তুমি কি  
 নায়ংকালের ও প্রতিকালের আহুতির উৎক্রান্তি, গতি, প্রতিষ্ঠা, ভূষি, পুনরাগমন ও লোকের

ফলোপভোগায় রংহণং প্রতিজ্ঞায়িত্ব, যাক্তব্রতেন্যং, ইম-  
প্রতীকেন বর্ণনা চন্দ্রমসমধিকৃতানামন্নভাবং দর্শয়তি। “এম  
সোমো রাজা তদেবানামন্নং তদেবা ভক্ষয়ন্তি” ইতি। “তে  
চন্দ্রং প্রাপ্যন্নং ভবন্তি তাংস্তত্র দেবা যথা সোমং রাজানমা-  
প্যায়ন্ত্যপ্যক্ষীয়ন্ত্যেবমেতাংস্তত্র ভক্ষয়ন্তি” ইতি চ সন্মান-  
বিষয়ং শ্রুত্যন্তরম্ । ন চ ব্যাত্রাদিভিরিব দেবৈর্ভক্ষ্যমাণানা-  
মুপভোগঃ সম্ভবতীত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ৬ ॥

ভাক্তং বাহ্নাত্মবিত্ত্বাং তথা হি দর্শয়তি ॥ ৭ ॥

স্তত্র ভক্ষয়ন্তীতি ক্রিয়াসমভিচারোপায়নাপক্ষয়ো যথা সোমনস্য তথা ভক্ষয়ন্তি ।  
সোমনয়ান লোকানিত্যর্থঃ । অত উত্তরং পঠতি—

প্রশ্ন—ইষ্টাপূর্ত্তাদিকারী অর্থাৎ পূণ্যকর্মকারী জীব স্বকৃতকর্মের ফলভোগার্থ  
আপ্পরিবেষ্টিত হইয়া গমন করে, এ প্রতিজ্ঞা কিরূপে সমর্থিত হইতে পারে ?  
অন্য এক শ্রুতি বলিয়াছেন, বাহারা ধূমাবলম্বনপূর্ব্বক পিতৃদান গৃহে গমন  
করতঃ চন্দ্র প্রাপ্ত হয়—তাহারা দেবগণের অন্ন ( ভক্ষ্য ) হয় । যথা—“এই চন্দ্র  
রাজা, ইনি দেবতাদের অন্ন, দেবতাবা ইষ্টাকে ভক্ষণ করেন ।” “বাহারা  
চন্দ্রপ্রাপ্ত হইয়া অন্ন হয়, দেবতারা তাহাদিগকে চন্দ্রের ন্যায় পুনঃ পুনঃ  
আস্বাদন করতঃ ভক্ষণ করেন ।” এ শ্রুতিও পূর্ব্বশ্রুতির সহিত সন্মানার্থ ।  
অতএব, দেবতারা তাহাদিগকে ভক্ষণ করে—ব্যাত্রাদির ন্যায় উদরস্থ করে,  
কিপ্রকারে তাহাদের স্বকর্মফলভোগ হইবে ? ইহার প্রত্যুত্তর—

অর্থাৎ ভোগ্যতনের উত্থান ( উৎপত্তি ) জান ? যাক্তব্রতা ইহার নিরূপণ অর্থাৎ প্রস্তাবের দেন ।  
তদ্ব্যপ্তি—সেই এই আভিভিন্ন হবনের পব উৎক্লান্ত হয়, পরে তাহা অন্তরিক পথে ছালোক  
বাষ, ছালোকরূপ আহবনীয়কে প্রতিষ্ঠা করে,—ছালোকে পরিচুস্ত করে, পরে তাহা পুনরা-  
গত হয়, অনন্তর পৃথিবীতে পুরুষ ও স্ত্রীদেহে তত হয়, তৎপরে তাহা পুরুষাকারে উদ্ভিত  
অর্থাৎ উৎপন্ন বা পরিণত হয় ।

\* ভামতীমন্ত্রকথনং ভাক্তং ন তু চর্কণনিগবণাভ্যাং মুখাম্ । “হি. বঃ” শ্রুতিরপ্যনাস্ববিদ্যা-  
স্তেষামনাস্ববিদ্যাদেব তথা দর্শয়তি পশুবদেবভোগাতঃ প্যাপয়তি ন তু চর্কণীয়ভাবমিতি  
স্বত্রার্থঃ ।—চন্দ্রলোকপ্রাপ্ত পূণ্যকর্মকারী জীব দেবতার অন্ন অর্থাৎ ভক্ষ্য, এ কথা মুখ্য, নহে,  
কিন্তু ভাক্ত অর্থাৎ উপচারিক । কেননা, তাহারা অনাস্ববিৎ—পঞ্চাশ্রিবিদ্যা বিদিত নহে,  
সেহেতু তাহারা পঞ্চাশ্রিবিদ্যা বিদিত নহে, সেই হেতু ঐতিহ্যদিগকে পশুর ন্যায় দেবভোগা  
বলিয়াছেন । দে. রা পশু চর্কণ করেন না, তাহাদের দ্বারা তৃপ্তিলাভে আহরণ করেন ।



। রাশ্বকশ্চেচ্চাঙ্গিতদৌষব্যাবর্তনর্থঃ । ভাক্তমেষামন্নত্বং ন  
মুখ্যম্ । মুখ্যে হন্নত্বে ‘স্বর্গকামো যজ্ঞেত’ ইত্যেবজ্ঞাতীয়কাধি-  
কারশ্রুতিরূপরূপেত । চন্দ্রমণ্ডলে চেদিচ্ছাদিকারিণাম্প-  
ভোগে ন স্মাৎ কিমর্থমধিকারিণ ইচ্ছাদ্যাসবজ্ঞলং কন্ম  
কুর্য্যঃ । • অন্নশব্দশ্চোপভোগহেতুত্বসামান্যাদনন্নেহপ্চর্য্য-  
মাণো দৃশ্যতে—যথা বিশোহন্নং রাজ্ঞাং পশবোহন্নং বিশাম্,  
ইতি । তন্মাদিকষ্ট্রীপুত্রমিত্রাদিভিরিব গুণভাবোপগতৈরিচ্ছা-  
দিকারিভিঃ স্ত্ববিহরণং দেবানাং তদেবৈষাং ভক্ষণমভিপ্রেতং  
ন মোদকাদিরচ্চর্ষণং নিগরণং বা । “ন বৈ দেবা অশ্শন্তি  
ন পিবন্ত্যেতদেবামৃতং দৃষ্ট্বা তৃপ্যন্তি” ইতি হি শ্রুতির্দেবানাং

কন্মজনিতফলোপভোগকর্তা হৃদিকারী ন পুনরুপভোগ্যঃ । তন্মাজ্ঞস-  
লোক্যমুপগতানাং দেবাদিভক্ষ্যত্বে স্বর্গকামো যজ্ঞেতেতি বাগভাবনায়াঃ কত্র-

বা-শব্দের প্রয়োগে প্রদত্ত দৌষের নিষেধ দেখান হইয়াছে । অর্থাৎ ঐ  
দৌষ বা ঐ আপত্তি হইতে পারে না । কারণ, ঐ অন্নত্ব-কথন মুখ্য নহে ;  
কিন্তু ভাক্ত অর্থাৎ ঔপচারিক । ঐ অন্নত্ব মুখ্য হইলে অর্থাৎ চর্ষণপূর্ব্বক  
নিগরণীয় রূপ হইলে ( গেলা বা গলাধঃকরণ করা হইলে ), “অধিকারী স্বর্গ-  
কামনাঃ বাগ করিবেক” ইত্যাদি শ্রুতি বিরুদ্ধা হয় । লোকসকল স্ত্বভোগের  
লোভেই বাগপ্ররত্ত হয়, কিন্তু চন্দ্রমণ্ডলে বা স্বর্গে গিয়া যদি স্ত্বথেন  
পশিবর্ত্তে দেবতার ভক্ষ্য হইতে হয়, তাহা হইলে লোকে কিজন্ত ক্রেশকর  
যজ্ঞাদি করিবে ? করিবেক না । না করিলেই ঐ ঐ শাস্ত্রের নিরোধ বা  
আনর্থক্য হইল ? অতএব, শাস্ত্র-সার্থক্য রক্ষার নিমিত্ত বলিতে হইবে,  
মানিতে হইবেক, ঐ অন্ন-শব্দ গোণ, মুখ্য নহে । যেমন ভক্ষ্য-দ্রব্য সকল  
ভোগের সাধন ( উপকরণ ), তেমনি, চন্দ্রলোকগত জীবেরা দেবগণের  
ভোগের সাধন ( উপকরণ ) । শ্রুতি এই অভিপ্রায়েই চন্দ্রলোকপ্রাপ্ত  
জীবদিগকে দেবগণের অন্ন বলিয়াছেন । শত শত স্থানে ভোগোপকরণত্ব  
বিধায় অন্ন পদার্থে অন্নশব্দের ঔপচারিক প্রয়োগ দেখা যায় । যেমন রাজ-  
পণের অন্ন বৈশ্ব এবং বৈশ্বের অন্ন পশু, ইত্যাদি । ( বৈশ্বেরা রাজাদিগের  
ভোগের উপায়, সে বিধায় তাহার রাজাদিগের অন্ন অর্থাৎ ভোগের জিনিষ । )  
[ তন্মাজ্ঞস-বারয়তি ]-অতএব, ইহ-লোকে মনুষ্যেরা যেমন বাঞ্ছিত স্ত্রী, পুত্র

চৰ্ৰ্ণগাদিব্যাপারঃ বারয়তি । তেষাং ক্ষেচ্চাদিকাং কামিণাং/সেবান্  
প্রতি গুণভাবোপগতানামপ্যুপভোগ উপপদ্যতে রাজোপ-  
জীবিনামিব পরিজনানাম্ । অনাত্মবিদ্বাচ্ছেচ্চাদিকারিণাং  
দেবোপভোগ্যভাব উপপদ্যতে । তথা হি শ্রুতিরনাত্মবিদাং  
দেবোপভোগ্যতাং দর্শয়তি—“অথ যোহন্যাং দেবতামুপাস্তে-  
হন্তোহসাবন্তোহহমস্ম্যতি ন স বেদ যথা পশুরেবং স দেবা-  
নাম” ইতি । স চাস্মিন্নপি লোক ইচ্ছাদিভিঃ কৰ্ম্মভিঃ প্রীণ-  
য়ন্ পশুবদেবানামুপকরোত্যস্মিন্নপি লোকে তদুপজীবী  
তদাদিফলং ফলমুপভুঞ্জানঃ পশুবদেব দেবানামুপকরোতীতি

পেক্ষিতোপাস্যতাক্রুপবিধিশ্রুতিবিরোধাদনশক্যোভোগ্যতামেব সতাং দেবোপজী-  
বিতামাত্রেণ ভোগ্যগম্যিতব্যো ন তু চৰ্ৰ্ণনিগরণাভ্যাং মুখ্য ইতি । অত্রৈবার্থে

‘ও মিত্রাদি লইয়া’ সূত্রে বিহার করে, সেই সেই স্ত্রীপুত্রাদি যেমন সেই বিহর্তা  
পুরুষের ভোগের উপকরণ, তেমনি, দেবতারাও ইষ্টাপূর্ত্তাদি পুণ্যকৰ্ম্মকাক্সী  
সেই সেই জীবদিগকে লইয়া সূত্রে বিহার করেন, তদনুসারে তাঁহারা দেব-  
গণের ভোগের সাধন,—অন্নের গ্রাস উপকরণ,—সুতরাং অন্ন । প্রোক্তস্থলে  
ঐরূপ অন্নই অভিপ্রেত, এবং ঐরূপ ভক্ষণই অন্ন-শ্রুতির তাৎপর্য্য । যে ভক্ষণ  
চৰ্ৰ্ণ ও নিগরণ ( গিলিয়া ফেলা ) দ্বারা নিষ্পন্ন হয়, নিদর্শিতস্থলে সে ভক্ষণ  
নহে । মনুষ্য মোদক চৰ্ৰ্ণ করে, চৰ্ৰ্ণ করিয়া নিগরণ ( গলাধঃকরণ ) করে,  
তাহাকেই লোকে মুখ্য ভক্ষণ বলে । কিন্তু দেবতারা চন্দ্রলোকগত জীবকে  
সে রূপে ভক্ষণ করেন না । সুতরাং তাঁহারা তাঁহাদের মোদকাদির গ্রাস  
করেন নহেন । “দেবতারা গলাধঃকরণরূপ ভক্ষণ ও পান করেন না, তাঁহারা  
সেই সেই অমৃত ( সুখসাধন ) দেখিয়াই তৃপ্ত হন ।” এ শ্রুতিও দেবগণের  
চৰ্ৰ্ণগাদি ব্যাপার নাই বলিয়াছেন । [ তেষাং...গম্যতে ] যেমন রাজোপজীবী  
পরিজনগণের স্মৃতাভোগ সম্ভবে ও উপপন্ন হয়, তেমনি, দেবানুগামী ইষ্টাদি-  
কারী জীবেরও স্বকৰ্ম্মফলভোগ সম্ভব ও উপপন্ন হয় । ইষ্টাদিকারীরা কৰ্ম্ম-  
তাহারা আত্মতত্ত্বজ্ঞ নহে, সেই জ্ঞ তাহারা দেবগণের উপভোগ্য বা ভোগো-  
পকরণ । শ্রুতিও অনাত্মজ জীবের দেবভোগ্যতা দেখাইয়াছেন । যথা—“যে  
উপাসক আত্মভিন্ন দেবতার উপাসনা করে, আমি এই ও ইনি আমি  
উপাস্ত, এইরূপ ভেদ-বুদ্ধি অবলম্বন করে, সে আত্মনাকে জানেনা অর্থাৎ সে  
অনাত্মজ । যদ্রূপ পশুঃ সেও দেবগণের নিকট তদ্রূপ । সে এ লোকে যাপ

গম্যতে\* অনাস্ববিদ্যাং তথা হি দর্শয়তি ইত্যন্থা ব্যাখ্যা ।  
 অনাস্ববিদ্যো হ্যেতে কেবলকর্ষণ ইচ্ছাদিকারিণো ন জ্ঞান-  
 কৰ্ম্মসমুচ্চয়ানুষ্ঠায়িনঃ । পঞ্চাগ্নিবিদ্যামিহাস্ববিদ্যোত্পাদয়ন্তি  
 প্রকরণাৎ । পঞ্চাগ্নিবিদ্যাবিহীনহ্যাচ্ছেদমিচ্ছাদিকারিণাং গুণ-  
 বাদেনান্নত্বম্ভাব্যতে পঞ্চাগ্নিবিদ্যা প্রশংসায়ৈ । পঞ্চাগ্নিবিদ্যা  
 ইহ বিধিৎসিতা বাক্যতাৎপর্যাবগমাৎ । তথা হি শ্রুত্যন্তরং  
 চন্দ্রমণ্ডলে\* ভোগসম্ভাবং দর্শয়তি ‘স সোমলোকে বিভূতি-  
 মন্তুভূয় পূনরাবর্ততে’ ইতি । তথান্যদপি শ্রুত্যন্তরং ‘অথ যে  
 শতং পিতৃণাং জিতলোকানাং মানন্দাঃ স একঃ কৰ্ম্মদেবানাং  
 নন্দো’ যো কৰ্ম্মণা দেবত্বমভিসমুপক্ৰান্তে’ ইত্যিচ্ছাদিকারিণাং

শ্রুত্যন্তরং সঙ্গচ্ছত ইত্যাহ—‘তথা হি দর্শয়তি’ শ্রুতিরনাস্ববিদ্যামনাস্ববিদ্যাদেব  
 পশুপদেবোপভোগ্যতাং ন তু চর্কণীয়তয়া । বথা হি বলীবদ্ধাদয়ো ভূজানা  
 রূপি স্বকণঃ স্বামিনোহন্যাদিবহনেনোপকূৰ্জাণা ভোগ্যা এবং পরমতত্ত্বমবিদ্বাংস  
 ইষ্টাদিকারিণ ইহ দরিপঃপুরোডাশাদিনাঃসুস্থিৎশ্চ লোকে পরিচারকতয়া  
 দেবানামুপভোগ্যা ইতি কৃতার্থঃ । অথ বা ‘অনাস্ববিদ্যাতথা হি দর্শয়তীত্য  
 নাস্ববিদ্যা ব্যাখ্যা’ । ‘অনাস্ববিৎ পঞ্চাগ্নিবিদ্যাবিৎ । ন আস্ববিৎ অনাস্ববিৎ ।  
 নো হি পঞ্চাগ্নিবিদ্যাং ন বেদ তং দেবা ভক্ষয়ন্তীতি নিম্ন্যতে পঞ্চাগ্নিবিদ্যাং  
 তৌতুই তস্মাৎ এব প্রকৃতত্বাৎ । তদনেনোপচারস্ত প্রয়োজনমুক্তম্ । উপচার-  
 নিদিষ্টান্নমুপপাদিনাহ—‘তথা হি’ ‘দর্শয়তি’ । প্রতিভৌক্তৃত্বম্ । ‘স সোম-  
 লোকে বিভূতিমন্তুভূয়ে’তি । শেবমতিবোধিতার্থম্ ।

বজ্রাদি কৰ্ম্মের দ্বারা দেবগণের সমুদায় উৎপাদন করতঃ পশুর আয় উপকার  
 করে, এবং পরলোকেও দেবোপভোগী হইয়া দেবতাদের আদেশ প্রতিপালন  
 পূর্ব্বক স্বোপার্জিত কৰ্ম্মের ফলভোগ ও পশুর আয় দেবোপকার করিতে  
 থাকে । [ অনাস্ব... ঠায়িনঃ ] অর্থ প্রকার ব্যাখ্যা এই যে, ইষ্টাদিকৰ্ম্মকারীরা  
 কেবল কৰ্ম্মী, ‘অনাস্ববিৎ’ নহে । অর্থাৎ জ্ঞান ও কৰ্ম্ম, উভয়ানুষ্ঠায়ী নহে ।  
 [ পঞ্চাগ্নি... দর্শয়তি ] অনাস্বজ্ঞ জীব দেবভোগ্য হয়, এই বাক্যে যে অনাস্বজ্ঞ  
 বা অনাস্ববিদ্যা অভিহিত হইয়াছে, প্রকরণ অনুসারে তাহা পঞ্চাগ্নিবিদ্যাতে  
 পরিণামিত ।\* অর্থাৎ পঞ্চাগ্নিবিদ্যাই উপচার ক্রমে আনাস্ববিদ্যা-শব্দে কথিত  
 হইয়াছে । ইষ্টাদিকারীরা ‘পঞ্চাগ্নিবিদ্যা-বিহীন, অর্থাৎ তাহারা পঞ্চাগ্নি  
 উপাসনার অনাভিষ্ঠা’ বলিয়া পঞ্চাগ্নিবিদ্যার প্রশংসার্থ ও তদনভিষ্ঠাদিগের

দেবৈঃ সম্বসতাং ভোগপ্রাপ্তিং দর্শয়তি । এবং ভাক্তৃত্বাদম-  
 ভাববচনশ্রেয়াদিকারিণো জীবা রংহন্তীতি প্রতীয়ন্তে । তস্মা-  
 দ্রংহতি সম্পরিস্কৃত ইতি যুক্তমেবোক্তম্ ॥ ৭ ॥

কৃতাত্ম্যেইনুশয়বান্ দৃষ্টস্মৃতিভ্যাং  
 যথেষ্টমনেবঞ্চ ॥ ৮ ॥\*

ইষ্টাদিকারিণাং ধূমাদিনা বর্জনা চন্দ্রমণ্ডলধিকৃতানাং

নিদর্শ ইষ্টাদিকর্মকারাদিগকে দেবগণের অন্ন বলা হইয়াছে । প্রোক্ত  
 বাক্যের যেরূপ তাৎপর্য, তাহাতে স্থির হয়, পঞ্চাশিবিদ্যাই ঐ প্রকরণের  
 বিধিসিদ্ধি । চন্দ্রমণ্ডলে যে ভোগ আছে তাহা শ্রুতান্তরেও প্রদর্শিত হইয়াছে ।  
 যথা—“সেই উপাসক জীব চন্দ্রলোকে ঐশ্বর্য অনুভব করিয়া পুনরাবর্তিত  
 হয় ।” এ কথা অল্প শ্রুতিতেও আছে । যথা—“পিতৃলোকজয়ীর যে আনন্দ,  
 কর্মদেবদিগের সেই আনন্দ । যাহারা কর্মের দ্বারা দেবত্ব লাভ করে,  
 তাহারা কর্মদেব ।” এ শ্রুতিতেও ইষ্টাদিকর্মকারীর দেবগণের সহিত বসতি ও  
 সুখভোগ শ্রুত হইতেছে । [ এবং... যুক্তমেবোক্তম্ ] অতএব, শ্রুতি যে বলিয়া-  
 ছেন, ইষ্টাদিকারীরা চন্দ্রমণ্ডলে গিয়া দেবগণের অন্ন হয়, প্রদর্শিত কারণে  
 তাহা মুখ্য নহে ; কিন্তু ভাক্ত অর্থাৎ গৌণ । যেহেতু গৌণ, সেই হেতু  
 কৃত্রাকারের “রংহতি সম্পরিস্কৃতঃ” এ কথা যুক্তিযুক্ত ।

ইষ্টাপূজাদিকর্মকারী ধূমাদি পথে চন্দ্রলোকে আরোহণ করে—আবার  
 ভোগান্তে পুনরবতরণ করে, ইহা শ্রুতিকর্তৃক কথিত হইয়াছে । যথা—“যঃ

\* ইদানীনাগক্তিঃ নিকপয়তি । কৃত্য অনুষ্ঠিতস্ত ইষ্টাদেঃ কর্মণঃ অত্ম্যে ভোগেবৌপক্যে ,  
 সতি, অনুশয়বান্ ভূতাবশিষ্টকর্মণা সহিতচন্দ্রলোকাদিমং লোকমবরোহত্যাগচ্ছতি পুনর্জন্ম  
 প্রতিপদ্যত ইত্যর্থঃ । কৃত এতজ্জন্মতে ? তত্রাহ দৃষ্টেতি । শ্রুতিস্মৃতিভ্যামিত্যর্থঃ । ক্লেন  
 পথাহবরোহতীত্যপেক্ষায়ামাহ যথেন্তি । যথেষ্টং যথাগতং যেন মার্গেণ গতবান্ তনৈব মার্গেণ  
 অনেবঞ্চ তদ্বিপর্ধ্যয়েণ চ । বিপর্যয়োহধিকোহব্জাদিঃ । --বাহারা এই কোকে ইষ্টাদিকর্মের  
 দ্বারা পুণ্য সঞ্চয় করিয়া দেহান্তে চন্দ্রলোকে গিয়াছে তাহারা সে স্থানে নিরন্তর কর্মানুরূপ  
 সুখসন্তোষ করিতে থাকে । ভোগ করিতে করিতে ক্রমে পুণ্যক্ষয় হয় । পুণ্যক্ষয় হইলে সে আর  
 স্থানে থাকিতে পারে না । কিছু শেষ থাকিতে থাকিতেই তাহারা পুনর্বার এতলোকে আগমন  
 করে অর্থাৎ জন্মগ্রহণ করে । এ তথা শ্রুতি ও স্মৃতি উভয় প্রমাণে প্রমিত । তাহারা যে পথে  
 ও যে ক্রমে চন্দ্রারোহণ করিয়াছিল অবতরণকালে সেই পথে ও সেই ক্রমে পৃথিবীতে আগমন  
 করে । শ্রুতিতে আরোহণ পথের যেরূপ ক্রম বর্ণিত আছে, অবরোহণ পথের ক্রমেও তদপেক্ষা  
 কিছু অধিক পদার্থ কথিত হইয়াছে । সে অধিক অব্র অর্থাৎ আকাশপ্রভৃতি কএকটি ।

ভুক্তভোগানাং ততঃ প্রত্যবরোহ আশ্রয়তে ‘তস্মিন্ যাবৎ সম্পাদিতমুষিত্বাহং তমেবাখ্যানং পুনর্নিবর্তন্তে যথেষ্টম্’ ইত্য-  
 রভ্য যাবৎ ‘রমণীয়চরণা ব্রাহ্মণাদিযোনিমাপদ্যন্তে কপুয়চরণাঃ  
 শ্বাদিযোনিম্’ ইতি । তত্রৈদং বিচার্যতে । কিং নিরনুশয়া ভুক্ত-  
 কুংস্ককর্মাণোহবরোহন্ত্যাহোষিৎ সানুশয়া ইতি । ক্ষিত্তাবৎ  
 প্রাপ্তম্ । নিরনুশয়া ইতি । কৃতঃ । যাবৎসম্পাদিতমিতি বিশে-  
 ষণাৎ । সম্পাদিতশব্দেনাত্র কৰ্ম্মাশয় উচ্যতে সম্পাদিত্যনেনা-  
 শ্মল্লোকাদমুং লোকং ফলোপভোগায়ৈতি । যাবৎসম্পাদিতমুষ্কি-  
 ত্বৈতি চ কুংস্কস্য তস্য তত্রৈব ভুক্ততাং দর্শয়তি । ‘তেষাং  
 যদা তৎপর্যাবৈতি’ ইতি চ শ্রুত্যান্তরেণৈষ এবার্থঃ প্রদর্শ্যতে ।  
 শ্রাদেতৎ । যাবদমুগ্নিলোকে উপভোক্তব্যং কৰ্ম্ম তাবদুপ-

“যাবৎ সম্পাদিতমুষিত্ব” ইতি । যাবদুপবন্ধাৎ যৎকিঞ্চিৎ করোত্যায়মিতি চ  
 যৎকিঞ্চিৎ কৰ্ম্ম কৃতং তদ্ব্যাপ্তং প্রাপ্যতি শ্রবণাৎ । প্রাপণশ্চ চৈকপ্রবট্টকেন  
 সকলকৰ্ম্মাভিবাঞ্ছকত্বাৎ । ন খৰ্ভভিব্যক্তিনিমিত্তশ্চ সাধারণ্যেহভিব্যক্তিভিন্ন-  
 মোযুক্তঃ । ফলদানাভিমুখীকরণঞ্চাভিব্যক্তিঃ । তস্মাৎ সমস্তনৈব কৰ্ম্মফলমূপ-  
 ভোজিতবৎ স্বফলবিরোধি চ কৰ্ম্ম । তস্মাচ্ছ্রুতরূপপত্তেঃ নিরনুশয়ানামেব

কৰ্ম্ম তাবৎ সেই চন্দ্রলোকে বাস করে ; পরে, যথাগত পথে এতলোকে পুন-  
 রাগত হয় । রমণীয়াচারীরা ব্রাহ্মণাদি যোনিতে ও পাপাচারীরা কুকুরাদি  
 যোনিতে—।” ইত্যাদি । [ তত্রৈদং প্রদর্শ্যতে ] এ বিষয়ে এই বিচার উপস্থিত  
 হইল—যে, তাহারা নিঃশেষিতরূপে কৰ্ম্মফলভোগ করিয়া অবতরণ করে ?  
 কি কিছু শেষ থাকিতে অবতরণ করে ? প্রথমতঃ পাওয়া যায়, নিরনুশয়  
 হইলে অর্থাৎ সন্ধিতাদৃষ্ট নিঃশেষিত হইলে অবতরণ করে । কেননা, ঐ  
 স্থানে যাবৎ সম্পাদিত—সম্পাদন পর্যন্ত চন্দ্রলোকে বাস করে, এইরূপ উক্তি  
 আছে । যাহার দ্বারা ফলভোগার্থ পরলোকে সম্যক্ পরিপাতিত হয়, গমন  
 করে, এইব্যাপ্তিতে সম্পাদিতশব্দে কৰ্ম্মাশয়, সূত্রাৎ যাবৎসম্পাদিত—শ্রুতি  
 সেখানে সমুদায় কৰ্ম্মের ফলভোগ বলিয়াছেন । “যখন সেই ইষ্টাদিপুণ্যকৰ্ম্ম-  
 কারীদিগের কৰ্ম্ম ( পুণ্য ) পরিপূর্ণ হয়—তখন তাহারা পুনর্বার এই লোকে  
 আইসে ।” এই শ্রুতিও ঐ অর্থ দেখাইয়াছেন—বলিয়াছেন । [ শ্রাদেতৎ...দর্শ-  
 যতি ] যে পরিমাণ কৰ্ম্ম সেই লোকের উপভোগপ্রদানে শক্ত—সেখানে সেই

ভুঙ্ত ইতি কল্পয়িষ্যামীতি নৈবং কল্পয়িতুং শক্যতে যৎ-  
 কিক্ষেত্যন্ত্র পরামর্শাৎ। ‘প্রাপ্যন্তু কৰ্ম্মণস্তস্য যৎকিঞ্চিৎ  
 করোত্যয়ম্। তস্মাল্লোকাৎ পুনরৈত্যস্মৈ লোকায় কৰ্ম্মণে’  
 ইত্যপ্যপরা শ্রুতির্যৎকিক্ষেত্যবিশেষপরামর্শেন কৃৎস্নশ্চেহ-  
 কৃতস্য কৰ্ম্মণস্তত্র ক্ষয়িততাং দর্শয়তি। অপি চ প্রায়শ্চিন্তনা-  
 রক্ষফলস্ত কৰ্ম্মণোহভিব্যঞ্জকম্। প্রাক্ প্রায়ণোদারক্ষফলেন  
 কৰ্ম্মণা প্রতিবদ্ধস্তাভিব্যক্ত্যানুপপত্তেঃ। তচ্চাবিশেষাৎ যাবৎ  
 কিঞ্চিদনারক্ষফলং তস্য সৰ্ব্বস্তাভিব্যঞ্জকম্। ন হি সাধারণে  
 নিমিত্তে নৈমিত্তিকমসাধারণং ভবিতুমর্হতি। ন হ্যবিশিষ্টে

চরণাচারাদবিরোধো ন কৰ্ম্মণঃ। আচারকৰ্ম্মণী চ ক্রতেঃ প্রসিদ্ধভেদে। যথা-  
 কারী যথাচারী তথা ভবতীতি। তথা চ রমণীয়চরণাঃ কপূরচরণা ইত্যাচারমেব  
 বোনিনিমিত্তমুপদিশতি ন তু কৰ্ম্মবতাং বা কৰ্ম্মশীলে হে অপ্যবিশেষেণানু-  
 শয়স্তথাপি যদ্যপ্যায়মিষ্টাপূর্ত্তকারী স্বয়ং নিরনুশয়োভুক্তভোগত্বাভ্যাপি পিত্রা-  
 দিগতানুশয়বশাত্তদিপাকান্ জাত্যায়ুর্ভোগাংশ্চল্লোকাদবরুহানুভবিত্যতি।  
 স্মর্য্যতে হতস্ত স্মরুততুক্রতাত্যামতস্ত তৎসম্বন্ধিনস্তৎফলভাগিতা—‘পতত্যর্ক-  
 শরীরেণ যন্ত ভার্য্যা সুরাং পিবেৎ’ ইত্যাদি। তথা শ্রাক্ষেবস্থানরীয়েষ্ট্যাদেঃ  
 পিতাপুত্রাদিগামিফলশ্রুতিঃ। তস্মাদযাবৎ সম্প্রতিমিত্যুপক্রমানুরোধাৎ যৎ  
 কিক্ষেহ করোতীতি চ ক্রত্যন্তরানুসারাদ্রমণীয়চরণং সম্বন্ধান্তরগতমিষ্টীপূর্ত্ত-  
 কারিণি ভাক্তং গময়িতব্যম্। তথা চ নিরনুশয়ানামেব ভুক্তভোগানামবরোহ

পরিমাণ কৰ্ম্মের ফলভোগ হয়, এক্রপ কল্পনা করিতে পার না। কারণ যে, অত  
 শ্রুতিতে যৎকিঞ্চিৎ—যে কিছু—এইরূপ বিশেষণ আছে। যথা—“জীব ইহ-  
 লোকে যে-কিছু কৰ্ম্ম করে, ভোগের দ্বারা সে সমস্তের অন্ত অর্থাৎ নাশ হইলে  
 পুনঃ কৰ্ম্ম করিবার জন্ত ইহলোকে আগমন করে।” এই শ্রুতি নির্বিশেষরূপে  
 যৎকিঞ্চিৎ—যে-কিছু—এইরূপ প্রয়োগ করিয়াছেন। তাহাতে দেখাইয়াছেন,  
 জানাইয়াছেন, এতলোককৃত সমস্ত কৰ্ম্মই চন্দ্রলোকে ভোগদ্বারা ক্ষয়প্রাপ্ত  
 হয়। [অপিচ...পদ্যতে] অতঃ হেতু এই যে, অর্থাৎ ঐ বিষয়ে যুক্তান্তর এই  
 যে, মরণ যাবস্ত অনারক্ষফল কৰ্ম্মের অভিব্যঞ্জক। যে সকল কৰ্ম্ম ফলদানে উন্মুখ  
 হয় নাই, সঞ্চিত বা স্তিমিত থাকে, মরণ উপলক্ষ্যে সে সকল ফলদানে উন্মুখ  
 বা উদ্যত হয়। অতএব, মরণের পূর্বে অনারক্ষফল কৰ্ম্ম সকল আরক্ষফলকৰ্ম্মে  
 প্রতিবদ্ধ থাকায় তৎকালে (মরণের পূর্বে) সে সকলের অভিব্যক্তি হওয়া

প্রদীপসন্নিধৌ ঘটোহভিব্যজ্যতে ন পট ইতু্যপপদ্যতে ।  
 তস্মান্নিরনুশয়া অবরোহস্তীত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ ।—কৃতা-  
 ত্যয়েহনুশয়বানিতি । যেন কর্মরুদেন চন্দ্রমসমাক্রুতাঃ  
 ফলোপভোগায় তিস্মিন্মুপভোগেন ক্ষয়িতে তেবাং যদক্ষয়ং  
 শরীরং চন্দ্রমতু্যপভোগায়ারদ্ধং তদুপভোগক্ষয়দর্শনজড়গাকাগ্নি-  
 সম্পর্কাৎ প্রক্লীয়তে সবিত্তকিরণসম্পর্কাদিব হিমকরকে

ইতি প্রাপ্ত উচ্যতে । যেন কর্মকলাপেন ফলমুপভোজিতং তস্মিন্নভীতেহপি  
 সানুশয়া এব চন্দ্রমণ্ডলাদবরোহস্তি । কৃতঃ । দৃষ্টম্ভতিভাম্ । প্রত্যক্ষদৃষ্টা ক্ষতি-  
 দৃষ্টশব্দবাচ্যা । স্মৃতিশ্চোপপত্তা । অথ বা দৃষ্টশব্দেনোচ্চাচরুপোভোগ উচ্যতে ।  
 অয়মভিনন্ধিঃ—কপূয়চরণা রমণীয়চরণা ইত্যাববোধতামেতদ্বিশেষণম্ । ন চ  
 সত্রি মুখ্যার্থসম্ভবে সম্বন্ধিমাত্রেনোপচরিতার্থত্বং ত্রাণ্যম্ । ন চোপক্রমবিরোধা-  
 ক্ষুত্ৰান্তবিরোধাচ্চ মুখ্যার্থাসম্ভব ইতি সাম্প্রতম্ । দত্তকলেষ্টাপৃষ্ঠকর্ম্মাপেক্ষ-  
 যাহপি যাবৎ পদস্ত্র যৎ কিলেতি পদস্ত্র চোপপত্তেঃ । ন হি যাবজ্জীবনয়িত্বোক্তং  
 জুহাদিতি যাবজ্জীবনমাহারবিচারাদিসময়েহপি হোমঃ বিধস্তে । নাপি মধ্যা-  
 হ্নাদাবপি তু সায়ংপ্রাতঃকালাপেক্ষয়া । সায়ংপ্রাতঃকালবিধানসামর্থ্যাৎ কালস্ত্র  
 চানুপাদেয়তয়াননুষ্ঠাপি নিমিত্তানুপ্রবেশান্তত্বেবমিতি চেৎ, ন, ইহাপি  
 রমণীয়চরণা ইত্যাববোধার্থানুপ্রবেশান্তত্বপত্তেঃ । তৎ কিমিদানীমুপসংহার-

অনুদু—যুক্তিবহির্ভূত । যখন কোন বিশেষাভিধান নাই, তখন ইহাও বস্তুতে  
 হইবে যে, যে-কিছু সঞ্চিত বা স্তিমিত ( অনারক্ষকল ) কর্ম থাকে—মরণ সে  
 সমুদায়কে অভিযুক্ত অর্থাৎ ফলদানে উন্মুখ করায় । নিমিত্ত বা কারণ সাধা-  
 রণ ; নৈমিত্তিক বা কার্য্য অসাধারণ, ইহা কোনও ক্রমে সম্ভব হয় না ।  
 দীপ্যাব নৈকট্যাঙ্গি সম্বন্ধের কোনরূপ ইতর বিশেষ নাই অথচ বট অভিযান্ত্রিক  
 হয় ও পট অভিযান্ত্রিক হয় না, এ বিষয় বা এ কথা সর্বথা অনুপপন্ন ।  
 [ তস্মান্নিরনুশয়া...বানিতি ] এই সকল যুক্তিতে পাওয়া যায়, চন্দ্রলোকস্ত্র জীব  
 অনুশয়শূন্য হইয়া ( নিরবশেষ কর্ম্মফল ভোগ করিয়া ) এতলোকে আগমন  
 করে । এইরূপ পূর্ব্বপক্ষ প্রাপ্তে বলা বাহ্যেতেছে, জীব কৃতকর্ম্মের বিনাশ হইলে  
 সাত্ত্বশয় হইয়া অর্থাৎ যৎকিঞ্চিৎ কর্ম্মশেষ সহ এতলোকে অবতরণ করে,  
 নিরনুশয় হইয়া নহে । [ যেন...রোহস্তি ] পুণ্যকর্ম্মা জীব যে পুণ্যকর্ম্মে চন্দ্র-  
 লোকগামী হইয়াছিল, সে কর্ম্ম সেখানে ভোগদ্বারা ক্রমে ক্রমে ক্ষয়প্রাপ্ত  
 হইলে, ভোগের নিমিত্ত সে স্থানে তাহাদের যে জলময় শরীর হইয়াছিল সে  
 শরীর তখন ভোগক্ষয় দর্শনোৎপন্ন শোণকাম্বির দ্বারা ঝিলগিলিত হইতে থাকে—

হৃতভূগর্জিঃসম্পর্কাদিব চ স্মৃতকাঠিন্যম্ । ততঃ কৃত্যভ্যয়ে  
কৃতশ্চেচ্চাদেঃ কৰ্মণঃ ফলোপভোগেনোপক্ষয়ে সতি সানুশয়া  
এবেমবরোহন্তি । কেন হেতুনা । দৃষ্টস্মৃতিভ্যামিত্যাহ । তথা  
হি প্রত্যক্ষা ক্রুতিঃ সানুশয়ানামবরোহং দর্শয়তি ‘তদ্ য ইহ  
রমণীয়ং’ । অভ্যাশো হ যত্তে রমণীয়াং যোনিমাপদ্যেরন  
ব্রাহ্মণ্যোনিং বা ক্ষত্রিয়যোনিং বা বৈশ্যযোনিং বা । অথ য  
ইহ কপূয়চরণা অভ্যাশো হ যত্তে কপূয়াং যোনিমাপদ্যেরন  
শ্বযোনিং বা শূকরযোনিং বা চাণ্ডালযোনিং বা’ ইতি ।  
চরণশব্দেনাব্রাহ্মণশয়ঃ সূচ্যত ইতি বর্ণয়িষ্যতে । দৃষ্টশ্চায়ং

হুরোধেনোপক্রমঃ সঙ্কোচয়িতব্যঃ । নেতুচ্যতে । ন হস্যাপসংহারাননুরোধে-  
ইপ্যসঙ্কুচচ্চিত্তিরূপপত্ত্বমহীতি । ন হি যাবন্তঃ সম্পাতা যাবতাং বা পুসাং সম্পা-  
তান্তে সর্বে তত্রেষ্টাদিকারিণা ভোগেন ক্ষয়ং নীয়ন্তে । পুরুষান্তরাশ্রয়াণাং  
কৰ্ম্মাশয়ানাং তদ্বোগেন ক্ষয়েহতিপ্রসঙ্গাৎ । চিরোপভুক্তানাঞ্চ কৰ্ম্মাশয়ানাম-  
সতাং চন্দ্রমণ্ডলোপভোগেনানপনয়নাং । তথা চ স্বয়ং সঙ্কুচন্তী বাবচ্চিত্তিরূপ-  
সংহারানুরোধপ্রাপ্তমপি সঙ্কোচনমনুমত্তে । এতেন যৎ কিঞ্চিৎ করৌতী-  
তাপি ব্যাখ্যাতম্ । অপি চেষ্টাপূর্তকারীহ জন্মান কেবলং কৃত্যভ্রমকারীঃ ।  
অপি তু গোদোহনেনাপঃ প্রণয়ন পশুফলমপ্যপূৰ্ণং সমর্চয়ীৎ । এবমহ-

ক্ষয়প্রাপ্ত হইতে থাকে । যেমন সূর্য্যাকিরণ-স্পর্শে হিমসজ্জাত ও করক  
দ্রবীভূত হয়, অগ্নিশিখাসম্পর্কে স্মৃতকাঠিন্য বিগলিত হয়, তেমনি, ভোগনাশ  
দর্শনজ শোকাগ্নির দ্বারা চন্দ্রলোকবাসী ক্ষীণকৰ্ম্মা জীবের জলময় শরীর  
দ্রবীভূত হয় । অনন্তর ইষ্টাদিকৰ্ম্মকারীর কৰ্ম্মবল (পুণ্য) ভোগ দ্বারা ক্ষয়  
হওয়ায় সানুশয় অর্থাৎ অভুক্ত কৰ্ম্মশেষ থাকা অবস্থায় তাহারা এতলোকে  
পুনরাগত হয় । [ কেন...স্মৃচয়তি ] এ সিদ্ধান্তের হেতু প্রত্যক্ষ ও অনুমান  
অর্থাৎ ক্রুতি ও স্মৃতি । ক্রুতিই সাঙ্গাৎ প্রমাণ, তাহা সানুশয় (কৰ্ম্মশেষযুক্ত)  
জীবের অবরোহণ বলিতেছে । যথা—“অবতরণকারী জীবের মধ্যে যাহার  
পূর্বে এই কৰ্ম্মভূমিতে রমণীয়চারী অর্থাৎ পুণ্যকৰ্ম্মা ছিল, তাহারা রমণীয়  
যোনি প্রাপ্ত হয় । ব্রাহ্মণ-যোনিতে, ক্ষত্র-যোনিতে অথবা বৈশ্য-যোনিতে  
জন্মগ্রহণ করে । যাহারা পাপাচারী ছিল তাহারা পাপ-যোনি প্রাপ্ত হয় ।  
হয় কুর্কর-যোনিতে না হয় শূকর-যোনিতে অথবা চাণ্ডাল-যোনিতে উদ্ভূত  
হয় ।” ক্রুতিতে যে চরণ-শব্দে আছে, তাহার দ্বারা অনুশয়ের সূচনা অর্থাৎ



জন্মানৈব' প্রতিপ্রাণ্যচ্চাবচরূপ উপভোগঃ প্রবিভজ্যমান আক-  
স্মিকত্বাসম্ভবাদনুশয়সদ্বাবঃ সূচয়তি । অভ্যুদয়প্রত্যবায়য়োঃ  
স্বকৃতদ্রুতত্বত্বস্ব সামান্যতঃ শাস্ত্রেণাবগমিতত্বাৎ । স্মৃতি-  
রপি বর্ণা আশ্রমাশ্চ স্বকৰ্মনিষ্ঠাঃ প্রত্যেককৰ্মফলমনুভূয়  
ততঃ শেষেণ বিশিষ্টদেশজাতিকুলরূপায়ুঃস্বকৃতবৃত্তিরিত্য-  
মেধমো জন্ম প্রতিপদ্যন্ত ইতি সানুশয়ানামেবাবরোহঃ দর্শ-  
'য়তি । কঃ পুনরনুশয়ো নামেতি । কেচিভাবদাহঃ স্বর্গার্থস্ত

নিগূঞ্চ বাস্বনঃশরীরচেষ্টাভিঃ পুণ্যাপুণ্যমিহামত্রোপভোগ্যং সঞ্চিতবতেন মর্ত্য-  
লোকাদিভোগ্যং চক্ষুরলোকোপভোগ্যং ভবিতুমর্হতি । ন চ স্বফলবিরোধিনো-  
হনুশয়ন্তু ঋত প্রায়শ্চিত্তাদায়জ্ঞানাদাহদত্তফলস্ত ধ্বংসঃ সম্ভবতি । তস্মাৎতেনা  
নুশয়েনায়মনুশয়বান্ পরাবর্ত্তত ইতি শ্লিষ্টম্ । ন চৈকভবিকঃ কৰ্ম্মাশয় ইত্যগ্রে  
ভার্যাকুদক্ষ্যতি । অগ্রে তু সকলকৰ্ম্মফলে পদারবিশঙ্কা নিব্বীজেতি মন্ত্যমানা  
অন্যথাধিকরণং বর্ণরাক্ষকুরিত্যাহ—“কেচিভাবদাহঃ”রিতি । অনুশয়োহত্র দত্ত-

অনুমান করিতে, ইহবে, স্বত্রকার ইহা বলিবেন । জন্মের দ্বারাই প্রাণিগণের  
উচ্চাবচ ভোগ ইহাতে দেখা যায়, তাহা আকস্মিক অর্থাৎ নিষ্কারণক  
নহে । আকস্মিক কোন কিছু হওয়া অসম্ভব । সেইজন্তই উচ্চাবচ বা বিচিত্র  
'ভোগের কারণরূপ অনুশয়ের অস্তিত্ব সূচিত (অনুমিত) হয় । (মনুষ্য জন্মে  
একরূপ ভোগ, পশু জন্মে অপরূপ ভোগ, মনুষ্যের মধ্যে ব্রাহ্মণ জন্মে এক-  
প্রকার ভোগ, ক্ষত্রিয় জন্মে অপরূপ ভোগ, —এ সকল বিভাগের বা তার-  
তম্যের মূলে যে কারণ আছে, সে কারণ অগ্ন-কিছু নহে, কৰ্ম্মাশয়ই তাহার  
কারণ, ইহা অনুমান করা যাইতে পারে) । [ অভ্যুদয়...দর্শয়তি ] অভ্যুদয়ের  
ও প্রত্যবায়ের অর্থাৎ মঙ্গলের ও অমঙ্গলের (অথবা সুখের ও দুঃখের)  
জনক হৈতু স্মৃতি ও দ্রুত, শাস্ত্র তাহা সামান্যাকারে বলিয়াছেন, বিশেষ  
কুরিয়া বলেন নাই । অর্থাৎ অমুক স্মৃতে অমুক স্থ—অমুকপ্রকার অভ্যুদয়,  
এরূপ অঙ্গুলিনির্দেশস্থায় অবলম্বন করিয়া বলেন নাই । স্মৃতিও বলিয়াছেন,  
কৰ্ম্মনিষ্ঠ ব্রাহ্মণাদি বর্ণ ও ব্রহ্মচার্য্যাদি আশ্রমী, সকলেই স্ব স্ব কৰ্ম্মের  
ফল অনুভব করিয়া ভুক্তাংশিষ্ট কৰ্ম্মলেশের সামর্থ্যে বিশিষ্টদেশে, জাতিতে  
ও কুলে জন্মগ্রহণ করতঃ রূপবান্, দীর্ঘায়ু, অপাপ-জীবন, পণ্ডিত বা স্নেহাবী,  
সদাচারী, ধনী ও বুদ্ধিমান হয় । স্মৃতি এইরূপ বলিয়া ইহাই দেখাইয়া-  
ছেন যে, অনুশয়ী জীবেরই অবতরণ হয়, নিরনুশয় অর্থাৎ নিরবশেষকৰ্ম্মার  
নহে । নিঃশেষিত কৰ্ম্মফলে মোক্ষ, তখন জন্মাত্যব । [ কঃ পুনঃ...ইপীতি ]

কৰ্মণো ভুক্তফলস্বাবশেষঃ কশ্চিদানুশয়ো নাম ভাণ্ডানুসারি-  
 স্নেহবৎ । যথা হি স্নেহভাণ্ডং রিচ্যমানং ন সৰ্ব্বাত্মনা রিচ্যতে  
 ভাণ্ডানুসার্যেব কশ্চিৎ স্নেহশেষোহবতিষ্ঠতে তথানুশয়ো-  
 হপীতি । ননু কার্য্যবিরোধিত্বাদদৃষ্টশ্চ ন ভুক্তফলস্বাবশেষাব-  
 স্থানং ল্যাপ্যম্ । ১ নায়ং দোষঃ । ন হি সৰ্ব্বাত্মনা ভুক্তফলস্ব-  
 কৰ্মণঃ প্রীতিজানীমহে । ননু নিরবশেষকৰ্ম্মফলোপভোগায়  
 চন্দ্রমণ্ডলমাক্রুতাঃ । বাচ্যম্ । তথাপি স্বল্পকৰ্ম্মাবশেষমাত্রেন  
 তত্রাবস্থাভূতং ন শক্যতে । যথা কিল কশ্চিৎ সেবকঃ সকলৈঃ  
 সেবোপকরণৈরাজকুলমুপসংগৃহীতৈরপ্রবাসাৎ পরিক্ষীণবহুপ-

ফলশ্চ কৰ্ম্মণঃ শেষ উচ্যতে । তত্রৈদমিহ বিচার্য্যতে । কিং দত্তকলানামিষ্টা-  
 পূৰ্ব্বকৰ্ম্মণামবশেষাদিহাবৰ্ত্তন্তে উত তাত্ম্যপভোগেন নিরবশেষঃ ক্ষপয়িত্বাহনুপ-  
 ভুক্তকৰ্ম্মবশাদিহাবৰ্ত্তন্ত ইতি । তত্রেষ্টাদীনাং ভোগেন সমূলকাষং কবিত্বা-  
 মিরমুশনা এবানুপভুক্তকৰ্ম্মবশাদাবৰ্ত্তন্ত ইতি প্রাপ্ত উচ্যতে । “সানুশয়া এবেন-  
 মবরোহস্তি” ইতি । কৃতঃ । দৃষ্টানুসারাৎ । যথা ভাণ্ডে মধুনি সর্পিষি বা  
 ক্ষালিতেহপি ভাণ্ডেপকং তচ্ছবৎ মধু বা সর্পির্বা ন ক্ষালয়িতুং শক্যমিতি দৃষ্ট-  
 মেবং তদনুসারাদেতদপি প্রতিপত্তব্যম্ । ন চাবশেষমাত্রাচ্চন্দ্রমণ্ডলে তিষ্ঠাসন্নপি

অনুশয় কি ? এই প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে কেহ বলেন, অনুশয় ভুক্তফল কৰ্ম্মের  
 কোনও এক অবশেষ, তাহা ভাণ্ডানুগত ঘেহের (যত তৈলাদির) অনুরূপ ।  
 যেমন স্নেহভাণ্ড রিক্ত হইলেও ( তন্মধ্যস্থ ঘৃতাদি নিষ্কাশিত হইলেও ) তাহা  
 নিঃশেষিত রূপে হয় না, কোন কিছু শেষ ভাণ্ডানুগিত হইয়া থাকে,  
 তেমনি, কৰ্ম্মবৃন্দ ভোগদ্বারা ক্ষয়িত হইলেও নিঃশেষিতরূপে ক্ষয়প্রাপ্ত হয়  
 না, কিছু না কিছু অবশেষ থাকে । [ ননু...জানীমহে ] যদি বল, সেই অদৃষ্ট  
 স্বর্গভোগেরই জনক স্মৃতরাং তাহার অনুবৃত্তি বা অবশেষ মর্ত্যভোগ  
 জন্মাইবে কেন ? তাহা অসম্ভব বা অযুক্ত ? এতদ্বত্তবে বলা যায়, তাহা অযুক্ত  
 নহে । কেননা, সেই স্থানেই সেই কৰ্ম্মের সাক্ষাৎমিক বা নিরবশেষ ফল  
 ভোগ হয়, ইহা আমাদের প্রতিজ্ঞাত নহে । [ ননু...শঙ্কোভীতি ] জীব নিরব-  
 শেষ কৰ্ম্মফল ভোগ করিবার জন্মই চন্দ্রলোকে যায়, ভোগশেষ না হইলে  
 আসিবে কেন ? ইহা আমরাও স্বীকার করি, কিন্তু কণা এই যে, জীব  
 স্বল্পাবশেষ কৰ্ম্ম লইয়া সেখানে থাকিতে পারে না । কোন সেবক সেবার  
 উপকরণ সমূহ লইয়া রাজকূলে স্থখে বাস করে, কিন্তু যখন সে-সকলের

করণচ্ছত্রপাঙ্কাদিমাত্রাবশেষে ন রাজকূলেহবস্থাভূং শক্ৰো-  
 ত্যেনমনুশয়লেশমাত্রপরিগ্রহো ন চন্দ্রমণ্ডলেহবস্থাভূং শক্ৰো-  
 তীতি । ন চৈতদ্ব্যুক্তমিব । ন হি স্বর্গার্থস্য কর্মণো ভুক্তফল-  
 স্রাবশেষানুরভিরূপপদ্যতে কার্য্যবিরোধিত্বাদিত্যুক্তম্ । নস্ব-  
 তদপ্যুক্তং ন স্বর্গফলস্য কর্মণো নিখিলস্য ভুক্তফলভূং ভব-  
 তীতি । তদেতদপেশলম্ । স্বর্গার্থং কিল কর্ম্ম স্বর্গস্থ্যেব  
 স্বর্গফলং নিখিলং জনয়তি স্বর্গচ্যুতস্তাহপি কঞ্চিৎ ফললেশং  
 জনয়তীতি ন শব্দপ্রমাণকানামীদৃশী কল্পনাহবকল্পতে ।  
 স্নেহভাণ্ডে তু স্নেহলেশানুরভির্দৃষ্টাত্রাপদ্যতে । তথা

স্বাক্ষরং পারয়তি । যথা সেবকোহাস্তিকাস্বীয়পদাতিত্রাতপরিবৃত্তো মহারাজঃ  
 সেবমানঃ কালবশ্যচ্ছত্রপাঙ্কাবশেষো ন সেবিতুনর্হতীতি দৃষ্টং তন্মূল্য চ লো-  
 কিকী স্ত্রীতিবিত্তি দৃষ্টয়তিভ্যাং সানুশয় এবাবর্ত্তন্ত ইতি । তদেতদদৃষ্যতি—  
 “ন চৈতদিতি” । এবকারে প্রযোক্তব্যো ইবকারো গুঢ়জিহ্বিকব্য প্রসক্তঃ ।

অদিকাংশ ক্ষয়প্রাপ্ত হয়, অর্থাৎ ছত্র পাঙ্কাদিমাত্র অবশেষ থাকে, তখন  
 যেমন সে রাজকূলে অবস্থান করিতে শক্ত হয় না, তেমনি, চন্দ্রমণ্ডলেও  
 কর্ম্মী জীব কর্ম্মলেশ লইয়া অবস্থান করিতে সমর্থ হয় না । [ ন চৈতদ্...  
 পেশলম্ ] সম্প্রদায় বিশেষের এই মত সন্ধিগুক্ত বলিয়া বোধ হয় না । কারণ,  
 যে কর্ম্মের ফল স্বর্গ, সে কর্ম্ম স্বর্গভোগই প্রদান করিবে, ইহাই সম্ভব কথা ।  
 কিন্তু তাহার অবশেষ মর্ত্যজন্মে অন্তর্ভুক্ত হইবে, অর্থাৎ মর্ত্যফল প্রদান  
 করিবে, একথা সম্ভব নহে এবং বিপরিরোধ হেতু উপপন্নও হয় না । এ  
 কথা পূর্বেও বলা হইয়াছে । ( স্বর্গফলের উদ্দেশে যাত্রার বিধান তাহার  
 শেষ বাদি অন্ত্যকল জন্মায়, তাহা হইলে ‘স্বর্গকামো যজ্ঞেত’ ইত্যাদি বিধির  
 সার্থক্য ও প্রামাণ্য থাকে না ) । বলিয়াছিল যে, স্বর্গফলক কর্ম্মের নিশেষ  
 ভোগ হয় না, সে কথা সন্তোষজনক নহে । [ স্বর্গার্থঃ ...কল্পতে ] স্বর্গজনক  
 কর্ম্ম স্বর্গস্থ জীবের সনগ্র স্বর্গফল জন্মায় এবং স্বর্গচ্যুত হইলে তাহার শেষ  
 মর্ত্যভোগ জন্মায় একথা শব্দপ্রমাণবাদী মীমাংসক বলিতে পারেন না ।  
 [ স্নেহ...বিরোধঃ ] তৈল-ভাণ্ডে তৈলের অনুবর্ত্তন দৃষ্ট হয়, স্তত্রাং সে স্থলে  
 তাহা অন্তর্ভুক্ত নহে । সেবকগণেরও উপকরণ শেষের অনুবর্ত্তন থাকে,  
 তাহা দেখাও যায়, কিন্তু স্বর্গজনক কর্ম্মের শেষ অর্থাৎ স্বল্পশেষাংশ যে  
 অনুবর্ত্তন হয়, মর্ত্যজন্মীয় ভোগ প্রদান করে, তাহা কেহ কখন দেখে নাই ।

সেবকশ্রোপকরণলেশানুরতিদৃশ্যতে । ন ত্বিহ তথা স্বর্গফলশ্রু  
কৰ্মণো লেশানুরতিদৃশ্যতে নাপি কল্পয়িতুং শক্যতে । স্বর্গ-  
ফলত্বশাস্ত্রবিরোধাৎ । অবশ্যকৈতদেবং বিজ্ঞেয়ং ন স্বর্গফলশ্রু  
ক্টাদেঃ কৰ্মণো ভাণ্ডানুসারিস্নেহবদেকদেশোহনুবর্তমানোহনু-  
শয় ইতি । যদি হি যেন শ্রুতেন কৰ্মণেক্টাদিনা স্বর্গমনুভবন্  
তশ্চৈব কাশ্চদেকদেশোহনুশয়ঃ কল্পেত ততো রমণীয় এবৈ-  
কোহনুশয়ঃ স্যাৎ ন বিপরীতঃ । তত্রৈয়মনুশয়বিভাগশ্রুতি-  
রূপরূপ্যেত ‘তদ্ য ইহ রমণীয়চরণা অথ য ইহ কপূয়চরণাঃ’  
ইতি । তস্মাদামুশ্লিকফলে কৰ্মজাতে উপভুক্তে অব-  
শিষ্টমৈহিকফলং কৰ্মান্তরজাতমনুশয়শুদ্ধন্তোহবরোহন্তীতি ।  
যত্বেতং যৎকিঞ্চৈত্যবিশেষপরামর্শাৎ সর্বশ্রেয়সকৃতশ্চ কৰ্মণঃ  
ফলোপভোগেনাহন্তং প্রাপ্য নিরনুশয়া অবরোহন্তীতি  
নৈতদেবম্ । অনুশয়সদ্ধাবস্থা বগমিতত্বাৎ । যৎকিঞ্চিদহকৃত-  
শব্দেকগম্যেত্বেন সামান্ততোদৃষ্টানুমানাবসর ইত্যর্থঃ । শেষমতিরোহিত্যর্থম্ ।

এবং তাহা কল্পনার (অনুমানের) ও অগোচর । তৎপ্রতি জ্ঞান এই যে, তাহা  
স্বর্গফলবোধক শাস্ত্রের বিরোধী । [ অবশ্য...ইতি ] ইহা নিশ্চিত জানিও যে,  
অনুশয় স্বর্গফলক ইষ্টাদিকর্মের ভাণ্ডানুগত তৈলাদির স্থায়-শেখানুবর্তনমহে ।  
জীব যে-শ্রুতে—যে-ইষ্টাদিকর্মে স্বর্গ অনুভব করিয়াছে, সেই শ্রুতের—সেই  
কর্মের—শেষ ভাগকে অনুশয় বলিতে গেলে রমণীয় ভাগকেই অনুশয় বলিতে  
হয়, তদ্বিপরীত অর্থাৎ অরমণীয় বা পাপ-ভাগকে অনুশয় বলা যায় না ।  
ঈদৃশভাগ অনুশয় মধ্যে নিবিষ্ট না হইলে “যাহারা ইহ-লোক রমণীয়কারী—  
আর যাহারা এতলোকে কপূয়কারী অর্থাৎ অশোভনকর্মকারী” এই অনুশয়-  
বিভাগশ্রুতির উপরোধ (পীড়া বা ব্যর্থতা) হয় । [ তস্মাৎ...হন্তীতি ] অন্ততঃ  
সেই জন্ত বলা উচিত, স্বীকার করা উচিত, তল্লোকীয়ফলপ্রদ কৰ্মসমূহের  
ফলভোগ শেষ হইলে এতল্লোকীয়ফলপ্রদ অবশিষ্ট কৰ্ম্মনিচয়ে—যাহা তৎ  
• তৎকালে কৰ্ম্মান্তরানুষ্ঠানে সঞ্চিত হইয়াছিল—তাহাই অনুশয় এবং জীব  
তৎ সহ অবরোহণ করে অর্থাৎ সে লোক হইতে এ লোকে জন্মগ্রহণ করেন ।  
[ যত্বেতং...গম্যতে ] বলিয়াছিল যে, শ্রুতিতে “যৎকিঞ্চ—যে কিছু” এই  
সাধারণ রূপে থাকায় ইহাই প্রতীত হয় যে, যখন সমুদায় কৃতকর্ম ভোগ দ্বারা

মামুশ্মিকফলঃ কৰ্ম্মারকভোগঃ তৎ সৰ্ব্বং ফলোপভোগেন ক্ষপ-  
য়িষ্যেতি গম্যতে । যদপ্যুক্তং প্রায়ণমবিশেষাদনারকফলং কুৎ-  
স্নমেব কৰ্ম্মাভিব্যক্তি, তত্র কেনচিৎ কৰ্ম্মণামুশ্মিন্ লোকে  
ফলমারভ্যতে কেনচিদপ্স্মিন্ভিত্যয়ং বিভাগো ন সম্ভবতীতি  
তদপ্যনুশয়সম্ভাবপ্রতিপাদনেনৈব প্রত্যুক্তম্ । অপি চ 'কেন  
হেতুনা' প্রায়ণমনারকফলস্য কৰ্ম্মণোহভিব্যজ্ঞকং প্রীতিজ্ঞায়ত  
'ইতি বক্তব্যম্ । আরকফলেন কৰ্ম্মণা প্রতিবন্ধশ্চৈতরস্য বৃত্ত্য-

পূৰ্ণপক্ষহেতুমত্ভাবতে । “যদপ্যুক্তং প্রায়ণ”মিতি । দূষতি—“তদপ্যনুশয়-  
সম্ভাবে”তি । রমণীয়চরণাঃ কপূয়চরণা ইত্যাদিকরানুশয়প্রতিপাদনরয়া  
শ্রুত্যা বিরুদ্ধমিত্যর্থঃ । “অপি চে”ত্যাदि । ইহ জন্মানি হি পর্যায়েণ স্তখ-  
ছঃ প্রজ্ঞানানে দৃষ্টেতে । যুগপচ্ছেদেকপ্রবর্ত্তকেন প্রায়ণেন স্তখঃখফলানি  
কৰ্ম্মাণি ব্যজ্ঞেরন্ যুগপদেব তৎফলানি ভূজেরন্ । তস্মাদুপভোগপর্যায়-  
দর্শনাৎ বলীয়সা হ্রস্বলশ্চাভিব্যক্তিঃ কল্পনীয়ঃ । এবং বিরুদ্ধজ্ঞাত্বিনিমিত্তোপভোগ-  
ফলেষপি কৰ্ম্মসু দৃষ্টব্যম্ । ন চাভিব্যক্তঞ্চ কৰ্ম্ম ফলং ন দত্ত ইতি চ সম্ভবতি ।  
ফলোপজন্যভিমুখ্যং হি কৰ্ম্মণামভিব্যক্তিঃ । অপি চ প্রায়ণশ্চাভিব্যজ্ঞকত্বে  
স্বর্গনরকতিৰ্গবোনিগতানাং জন্তুনাং তস্মিন্ জন্মানি কৰ্ম্মস্বনধিকারান্নাপূৰ্ব্ব-

ক্ষয় প্রাপ্ত হয়, কিছুমাত্র অবশেষ থাকে না, তখন জীব অবরোহণ করে,  
পুনর্জন্মে গ্রহণ করে । সে কথা নিতান্ত অত্যাচার্য্য অর্থাৎ তাহা হইতেই  
পারে না । অবরোহণকালে যে অনুশয় (সঞ্চিত কৰ্ম্মশেষ) থাকে—তাহা  
শ্রুতিকর্ত্তক বোধিত হইয়াছে । শ্রুতির তাৎপর্য্য জানা যায়, পারত্রিক  
ফলপদ 'ও আরকভোগ' বাহা সে লোকে ভোগ দিতে আরম্ভ করিয়াছে)।  
এমন যে-কিছু কৰ্ম্ম—সে সমস্তই ফলভোগে ক্ষীণ হইলে জীবের ইহ-লোকে  
অবরোহণ হয় । [যদপ্যুক্তং...প্রত্যুক্তম্] আর এক কথা বলিয়াছিলেন যে,  
মরণ নির্ক্ৰিশেষভাবে সমুদায় অনারক (সঞ্চিত) কৰ্ম্মেব অভিব্যজ্ঞক—  
মরণকালে সমুদায় সঞ্চিত কৰ্ম্ম ফলদানে উন্মুগ্ন হয়—সে কথায় এই দোষ  
হয় যে, কোন কৰ্ম্ম পারত্রিক ফল জন্মায় এবং কোন কৰ্ম্ম এতলোকীয় ফল  
জন্মায়, এ বিভাগ অসম্ভব । মরণই সমুদায় সঞ্চিত কৰ্ম্মের অভিব্যজ্ঞক,  
ইহা সম্পূর্ণ যুক্তি-বিরুদ্ধ এবং তাহা অনুশয় (অনারকফল কৰ্ম্ম) সম্ভাব  
প্রতিপাদনে প্রত্যুক্ত হইয়াছে । [অপিচ...পশমাং] অত্র কথা এই যে,  
মরণ সমুদায় অনারকফল কৰ্ম্মের অভিব্যজ্ঞক (ফলোন্মুখকারী), এ

দ্বাবানুপপত্তেস্তুদুশমাৎ । প্রায়ণকালে বৃত্ত্যুদ্ভবো ভবতীতি  
যদ্যুচ্যেত তত্র বক্তব্যম্ । যথা—তর্হি প্রাক্ প্রায়ণাদারন্ধফলেন  
কর্মণা প্রতিবদ্ধশ্চেতরশ্চ বৃত্ত্যুদ্ভাবানুপপত্তিঃ, এবং প্রায়ণ-  
কালেহপি বিরুদ্ধফলস্থানেকশ্চ কর্মণো যুগপৎফলারম্ভাশ্চ  
বান্ধবতা প্রতিবদ্ধশ্চ দুর্বলশ্চ বৃত্ত্যুদ্ভাবানুপপত্তিরিতি । ন হ-

কর্মোপজনঃ পূর্বকৃতশ্চ কর্মাশয়শ্চ প্রায়ণাভিব্যক্ততয়া লোপভোগেন প্রক্ষ-  
য়ান্নাস্তি তেবাং কর্মাশয় ইতি ন তে সংশয়ঃ । ন চ মুচ্যেৎস্বাভ্যজ্ঞানভাবা-  
প্রতিজ্ঞা তুনি কোন্ হেতু অবলম্বনে (কোন্ যুক্তিতে) করিতে পার, তাহা  
বলিতে হইবে । কিন্তু তাহা বলিতে পারিবে না । অর্থাৎ তাহার (মরণের)  
নিখিল কর্ম্মভিব্যক্তকর পক্ষে কোনও পরিষ্কার হেতু দেখাইতে পারিবে না ।  
যে কর্ম্মের ফল আরন্ধ হইয়াছে সে কর্ম্ম অনারন্ধফল কর্ম্মকে বদ্ধ রাখে ।  
বদ্ধ রাখায় তাহার বৃত্তি (ফলাবস্থাপ্রাপ্তি) হয় না । তাহা উপশাস্ত্বই থাকে ।  
[ প্রায়ণ...পত্তিরিতি ] মরণকালে বৃত্ত্যুদ্ভব (অভিব্যক্তি) হয় বলিলে আমরা  
বলিব, যেমন মরণের পূর্বে আরন্ধফলকর্মে অনারন্ধফল (সঞ্চিত—বাহ্য  
পশ্চাৎ ফলপ্রদ হইবে) কর্ম্ম প্রতিবদ্ধ থাকায় বৃত্তিমান্ হয় না, ফলপ্রসব  
করে না, তেমনি, মরণ সময়েও বিরুদ্ধফল বহু কর্ম্ম যুগপৎ (এক কালে বা  
এক সময়ে) ফলপ্রসব করিতে বা ফলদানে উন্মুখ হইতে পারে না । বলবান্  
দুর্বলের অবরোধক সূতরাং প্রবল কর্ম্মের দ্বারা দুর্বল কর্ম্মের অবরোধ ঘটনা  
হওয়ায় দুর্বল তৎকালে বৃত্তিমান্ হইতে পারে না অর্থাৎ ফলদানোন্মুখ হইতে  
পারে না । এ বিচারের সার কথা এই যে, বিরুদ্ধ স্বর্গ-নারক-দেহোৎপাদক  
বক্তকর্মে এক দেহের উৎপত্তি অসম্ভব । [ ন হনারন্ধ...সম্ভাবাতে ] স্বর্গফল  
আরন্ধ হয় নাই, নরকফলও আরন্ধ হয় নাই, অর্থাৎ সেই সেই দেহ উৎপাদন  
করে নাই, এরূপ কর্ম্মনিবাহের ইতর বিশেষ তৎকালে বোধ্যগম্য না হইলেও  
যে সকলের ফল দেহান্তরোপভোগ্য—সে সকল কর্ম্মও মরণে অভিব্যক্ত হয়,  
হইয়া তদেহ উৎপাদন করে, এরূপ বলিতে পারক নহ । হেতু এই যে,  
তাহাতে অনুগতফলত্বের বিরোধ আছে । (যে কর্ম্মে স্বর্গ হয় সে কর্ম্মে নরক  
হয় না, এবং যে কর্ম্মে নরক হয়, সে কর্ম্মে স্বর্গ হয় না । স্বর্গজনক কর্ম্মে  
‘স্বর্গই’ হয়, নরকজনক কর্ম্মে ‘নরকই’ হয় । ইহাই নিয়ত অর্থাৎ নিয়মিত ।  
সূতরাং মরণে সমুদায় সঞ্চিত কর্ম্মের অভিব্যক্তি নিয়মবিরুদ্ধ অর্থাৎ হইতেই  
পারে না ) । এমন কথা বলিতে পারিবে না যে, মরণে কতকগুলি কর্ম্ম অভি-  
ব্যক্ত হয়, ফলদানোন্মুখ হয়, কতকগুলি বা লোপ হয় । বলিলে কর্ম্মের ঐকা-

নারকফলত্বসামান্যেন জাত্যন্তরোপভোগ্যফলমপ্যনেকং কশ্মৈ-  
কশ্মিন্ প্রায়ণে যুগপদভিব্যক্তং সদেকাং জাতিমারভত ইতি  
শক্যং বক্তুম্ । প্রতিনিয়তফলত্ববিরোধাৎ । নাপি কশ্চিৎ  
কৰ্ম্মণঃ প্রায়ণেহভিব্যক্তিঃ কশ্চিচ্ছ্বেদ ইতি শক্যতে বক্তুম্,  
ঐকান্তিকফলত্ববিরোধাৎ । ন হি প্রায়শ্চিত্তাদিভির্হেতুভি-  
র্বিবিনা কৰ্ম্মণামুচ্ছেদঃ সম্ভাব্যতে । স্মৃতিরপি বিরুদ্ধফলেন  
কৰ্ম্মণা প্রতিবদ্ধস্য কৰ্ম্মান্তরস্য চিরমপ্যবস্থানং দর্শয়তি—

“কদাচিৎ স্মৃতং কৰ্ম্ম কূটস্থমিহ তিষ্ঠতি ।

পচ্যমানস্য সংসারে যাবদুঃখাদ্বিমুচ্যতে” ॥

ইত্যেবজ্ঞাতীয়া । যদি চ কৃৎস্নমনারকফলং কৰ্ম্ম একশ্মিন্  
প্রায়ণেহভিব্যক্তং সদেকাং জাতিমারভত ততঃ স্বর্গনরক-  
তির্য্যগ্‌যোনিষধিকারানবগমাদ্ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মানুৎপত্তৌ নিমিত্তাভাবা-

নিতি কষ্টাশ্চতাবিষ্ঠা দশাম্ । ন চ স্বসমবেতমেব প্রায়ণেনাভিব্যজাতেহপূৰ্ণং  
ন পরসমবেতং যেন পিত্তাদিগতেন কৰ্ম্মণাবর্তেবমিতি । শেষং স্মরমম্ ।

স্তিকফলত্বনিয়ম ( বঃসর অবশ্যস্তাব ) থাকে না । প্রায়শ্চিত্তাদি নাশক হেতু  
( প্রায়শ্চিত্ত, ব্রহ্মজ্ঞান ও ব্রহ্মধ্যান ও ভোগ ) ব্যতীত অল্প কিছুতে কৰ্ম্মের  
উচ্ছেদ ( বিনাশ বা ক্ষয় ) হওয়ার সম্ভাবনা নাই । ফলিতার্থ—কোনও কালে  
মরণ কৰ্ম্মের নাশক হয় না । [ স্মৃতি...জাতীয়া ] কৰ্ম্ম বিরুদ্ধফল কৰ্ম্মের দ্বারা  
অবরুদ্ধ হইলে—এক কৰ্ম্ম অল্প কৰ্ম্মে প্রতিবদ্ধ হইলে—তাহা দীর্ঘকাল তদ-  
বস্থ থাকে, ফলোন্মুখ হয় না, এ কথা স্মৃতিতেও আছে । যথা—“কখন কখন  
এমনও হইবে, সংসারভোগকারী জীবের যত কাল না সেই সেই দুঃখের  
অবসান হয়, পাপপুণ্যের ফলভোগ সমাপ্ত হয়, তত কাল তাহার পূর্বোপা-  
জ্জিত স্মৃত. কৰ্ম্ম কূটস্থ ( নির্দোষপার বা স্তিমিত ) থাকে ।” [ যদি চ...  
কৃত্য্যা ] মরণ যদি সমুদায় অনারকফল কৰ্ম্ম অভিব্যক্ত করিয়া একমাত্র জন্ম  
আরম্ভ ( এক দেহ উৎপাদন ) করায়, তাহা হইলে স্বর্গীয়, নারক অথবা  
তির্য্যক্, এতদ্ব্যতীত যে-কোন জন্ম হইবে, সেই সেই জন্মে কৰ্ম্মে অনধিকার  
প্রাকায় স্মৃতরাং ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম উপাজ্জিত না হওয়ার কারণের অভাবে তৎপরে অল্প  
জন্ম হওয়া অবরুদ্ধ হয় । তাহা হইলে সংসারোচ্ছেদ হইবে । অপিচ, ঐ অর্থ  
স্মৃতিবিরুদ্ধ ( মরণকালে ) সঞ্চিত সমুদায় কৰ্ম্ম এক কালে ফলদানোন্মুখ হইয়া

মোত্তরা জাতিরূপপদ্যেত ব্রহ্মহত্যাদীনাকৈকৈকস্য কৰ্ম্মণো-  
হনেকজন্মনিমিত্তং স্বর্ধ্যমাণমূপকৃত্যেত । ন চ ধৰ্ম্মা-  
ধৰ্ম্ময়োঃ স্বরূপফলসাধনাদিসমধিগমে শাস্ত্রাদিতিরিক্তঃ কীরণং  
শক্যং সম্ভাবয়িতুম্ । ন চ দৃষ্টফলস্য কৰ্ম্মণঃ কীরীৰ্য্যাদেঃ  
প্রায়ণমভিব্যঞ্জকং সম্ভবতীত্যেযাপি কেয়ং প্রায়ণমভিব্যঞ্জ-  
কত্বকল্পনা । প্রদীপোপন্যাসোহপি কৰ্ম্মবলাবলপ্রদর্শননৈব  
প্রতিনীতঃ স্থূলসূক্ষ্মরূপাভিব্যক্তিবচ্ছেদং দ্রষ্টব্যম্ । যথা হি  
প্রদাপঃ সমানেহপি সন্নিধানে স্থূলরূপাভিব্যনক্তি ন সূক্ষম্ ।  
এবং প্রায়ণং সমানেহপ্যনারকফলস্য কৰ্ম্মজাতস্য প্রাপ্তাবদ-  
রত্বে বলবতঃ কৰ্ম্মণো বৃত্তিমুদ্রাবয়তি ন দুৰ্বলস্যেতি ।

তির্গাক্ নারক অথবা স্বর্গীয় জন্ম উপস্থিত করিল, অনধিকার প্রযুক্ত সে জন্মে  
ধর্ম্মাধর্ম্ম সাধিত হইল না, অথবা পূর্বকৰ্ম্মাশয় সমস্তই সেই জন্মের ভোগে  
ক্ষয়প্রাপ্ত হইল, সুতরাং তাহার আর পরজন্ম হওয়ার কারণ থাকিল না,  
কারণ না থাকায় জন্মও হইল না, এবং জ্ঞান না থাকায় মোক্ষও হইল না ।  
প্রত্যেক জীবের প্রত্যেক জন্ম একরূপ হইলে সংসার থাকে না । তাহা কি হয় ?  
না সম্ভব ? ) । স্মৃতিতে আছে, ব্রহ্মহত্যা দি কৰ্ম্ম অনেক জন্মের কারণ ।—  
“এক্ষর নরকভোগান্তে কক্কর, শকর, গর্দভ, উষ্ট্র; গো, ছাগ, মেহু, বৃগ,  
পক্ষী, চণ্ডাল, পুষ্কল ( নোচ জাতিবিশেষ ), এই সকল মৌনিত্যে উৎপন্ন হয় ।”  
শাস্ত্র ব্যতীত অত্র কোন প্রমাণে কি ধর্ম্মের স্বরূপ, ফল ও সাধন জানা যায় ?  
তাহা যায় না এবং জানিবার সম্ভাবনাও নাই । যে সকল কৰ্ম্মের ফল দৃষ্ট—  
১. ধর্ম্ম যায়—অর্থাৎ ঐতিক, মরণ সে সকল কৰ্ম্মেরও অভিযুক্ত, ইহা স্বত্বাবিত  
নহে । ( বৃত্তিকামনায় কারীরী যাগ করে, তদ্বিনেই তাহার ফল হয়, সুতরাং  
তাহা মরণ প্রতীক্ষা করে না । ) অতএব, মরণ সর্বকৰ্ম্মের অভিযুক্ত, এ  
কল্পনা সম্ভব নহে । [ প্রদীপো...দুর্লভ্যস্ততি ] প্রদীপ দৃষ্টান্তটা কেবল কৰ্ম্মের  
প্রবল দুর্লভ বিনিবার জন্য অত্র কিছুই নহে । প্রদীপ যেমন স্থূলসূক্ষ্ম রূপের  
অভিব্যক্তক ও অনভিব্যক্তক হয়, সেইকপে । নৈকটা সমান, অথচ প্রদীপ  
স্থূলরূপ ব্যক্ত করে, সূক্ষ্মরূপ ব্যক্ত করে না । সেইকপে মরণও অনারকফলঃ  
কৰ্ম্মের মধ্যে যাহা প্রবল হইয়াছে, ফল দিবার অবসর পাঠিয়াছে, তাহাকেই  
বৃত্তিমান কবে—ফলদানার্থ উদ্ধৃত করে । কিন্তু যাহা দুর্লভ থাকে তাহাকে



তস্মাচ্ছ্রুতিস্মৃতিভাষ্যবিরোধাদগ্নিচৌহয়মশেষকৰ্ম্মাভিব্যক্ত্যভ্যু-  
পগমঃ শেষকৰ্ম্মসম্ভাবেহনির্মোক্ষপ্রসঙ্গ ইত্যয়মপ্যস্থানে সত্ত্বমঃ  
সম্যগ্দর্শনাদশেষকৰ্ম্মক্ষয়শ্রুতেঃ । তস্মাৎ স্থিতমেতদনুশয়-  
বন্তোহবরোহস্তীতি । তে চাবরোহন্তো যথৈতমেনবং চাব-  
রোহন্তি । যথৈতমিতি যথাগতমিত্যর্থঃ । অনৈবমিতি তদ্বি-  
পর্যায়ৈর্গেণ্যর্থঃ । ধূমাকাশয়োঃ পিতৃযাণেহধ্বনুপাত্তয়োঃ  
বরোহে সূক্ষ্মীভূতাং যথৈতং শব্দাচ্চ যথাগতমিতি প্রতীয়তে ।  
রাত্র্যাদ্যসূক্ষ্মীভূতাদব্ভ্রাতৃপসঙ্খ্যানাচ্চ বিপর্যয়োহপি প্রতী-  
য়তে ॥ ৮ ॥

চরণাদিতি চেন্নোপলক্ষণার্থেতি

কার্ষাজিনিঃ ॥ ৯ ॥\*

উদ্বুদ্ধ করিতে সমর্থ নহে ; প্রত্যুত তাহাকে বদ্ধ রাখে । [ তস্মা - রোহ-  
স্তীতি ] এই সকল কারণে, শ্রুতি স্মৃতি ও যুক্তিবিরুদ্ধ বলিয়া, মরণকালে  
সমুদায় কৰ্ম্ম অভিব্যক্ত হয়, ইহা জন্মারম্ভ করে, এই মত অগ্রাহ্য । কৰ্ম্মশেষ  
থাকিলে মোক্ষ হইবার নয় অর্থাৎ মোক্ষ উৎপাদনার্থ কৰ্ম্মের একভবিকত্ব  
নিয়ম স্বীকার করা কর্তব্য, এ আপত্তি বা এ সকল কথা এতৎস্থানের যোগ্য  
নহে । কেননা, শ্রুতি বলিয়াছেন, সম্যক্জ্ঞানেই নিঃশেষিতরূপে কৰ্ম্মনিবৃত্তি  
হয়, অত্ৰ কিছুতে নহে । এত দূর বিচারের পর স্থির হইল যে, অনুশয়বিশিষ্ট  
জীবেরই অবরোহণ এবং অভুক্ত বা সংশ্লিষ্ট কৰ্ম্মের নাম অনুশয় । [ তে...  
প্রতীয়তে ] তাহাদের অবরোহণ আরোহণক্রমে ও তদতিরিক্ত ক্রমেও  
হয় । “যথৈতং” শব্দের অর্থ যথাগত । অভিপ্রায় এই যে, যে প্রকারে বা  
যে ক্রমে আরোহণ করিয়াছিল সেই প্রকারে বা সেই ক্রমে । “অনৈবং”  
শব্দে—তদ্বিপরীত বা তদতিরিক্ত ক্রম । অবরোহণকালে পিতৃযান পথে ধূমের  
আকাশের কখন আছে, সে জ্ঞাত, যথৈত শব্দে “যথাগত” এই অর্থ প্রতীত  
হয় এবং তাহাতে রাত্রির উল্লেখ না থাকায় ও মেঘের গ্রহণ থাকায় বিপরীত  
ক্রমেও প্রতীত হয় ।

\* চরণাৎ শীলাৎ বোনিপ্রাপ্তিনানুশয়াদিতি ন বক্তব্যম্ । যতঃ সা চরণশ্রুতিলক্ষণার্থেতি  
কার্ষাজিনেঋতম্ । স্মৃতিবক্তোদ্ধাদয়ঃ শাস্ত্রার্থজ্ঞানরূপঞ্চ শীলং সর্বকৰ্ম্মাঙ্গমিত্যুক্তং তদ্বোধকং  
চরণপদমঙ্গিনঃশ্রোতাদিকৰ্ম্মণোলক্ষকং “কৰ্ম্মণ এবোত্তরাবস্থা ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মাখ্যাপূর্ব্বম্” ইতি কৰ্ম্ম-

অথাপি স্মাৎ যা শ্রুতিরনুশয়সম্ভাবপ্রতিপাদনায়োদ্ভূত  
‘তদ্ য ইহ রমণীয়চরণাঃ’ ইতি সা. খলু চরণাদ্যোন্তাপ্রস্তুতং  
দর্শয়তি নানুশয়াৎ। অন্তচ্চরণমতোহনুশয়ঃ। চরণক্ষারিত্রমা-  
চারঃ শীলমিত্যনর্থান্তরম্। অনুশয়স্তু ভুক্তফলাৎ কৰ্ম্মণোহুতি-  
রিত্তং কৰ্ম্মাভিপ্ৰেতম্। শ্রুতিশ্চ কৰ্ম্মচরণে ভেদেন ব্যপ্তদি-  
শতি। ‘যথাচারী তথা ভবতি’ ইতি ‘যাশ্চনমদ্যানি কৰ্ম্মাণি  
তানি সেবিতব্যানি নো ইतरাণি। যাশ্চস্মাকং চ্ছরিতানি  
তানি ত্বয়োপাস্তানি’ ইতি চ। তস্মাচ্চরণাদ্যোন্তাপ্রস্তুত-  
তে-

অনেন নিরনুশয়া এবাবরোহন্তীতি পূৰ্ব্বপক্ষবীজং নিগূঢ়মুদ্যাত্য নিরন্ততি।  
বদ্যপি—

‘অক্ৰোধঃ সৰ্ব্বভূতেষু কৰ্ম্মণা মনসা গিরা।

অনুগ্রহশ্চ জ্ঞানঞ্চ শীলমেতদ্বিহুৰ্ব্বধাঃ ॥’ ইতি

“যাহারা ইহ-লোকে রমণীয়াচরণ করে” এই শ্রুতি অনুশয়ের অস্তিত্ব  
প্রদর্শনার্থ আহরণ করিয়াছ, কিন্তু আমরা দেখিতেছি, ঐ শ্রুতি আচরণের  
দ্বারা যোনি বা জন্মবিশেষ প্রাপ্তি দেখাইয়াছেন, অনুশয়ের দ্বারা নহে। অনুশয়  
ও আচরণ এক পদার্থ নহে; প্রত্যুত বিভিন্ন। চরণ, আচরণ, শীল,  
চারিত্র বা চবিত্র, এ সকলের অর্থভেদ নাই। অনুশয়শব্দ ভুক্তফল কৰ্ম্মের  
অতিরিক্ত কৰ্ম্ম (যাহার ভোগ হয় নাই তাহা) অভিপ্রায়ে প্রযোজিত হয়।  
শ্রুতিও কৰ্ম্মকে ও আচরণকে বিভিন্নরূপে উল্লেখ করিয়াছেন। ‘যথা—  
“যেমন আচরণ—তেমনি গতি।” “যে সকল কৰ্ম্ম অনিন্দিত—সেই সকলের  
সেবা করিবেক।” “নিন্দিত কৰ্ম্মের সেবা করিবেক না।” “যাহা আমদের  
শোভন চরিত্র—তুমি তাহারই উপাসনা করিবে।” ইত্যাদি। অতএব, আচার-  
নিমিত্তক যোনিপ্রাপ্তি, এতদ্রূপ শ্রবণ (শ্রুতি) থাকায় অনুশয় থাকা অসিদ্ধ  
বলিতে পারিবে না। কারণ, ঐ চরণ-শ্রুতি অনুশয় অর্থের উপলক্ষক, ইহা  
কার্কাভিনি আচার্যের অভিমত। (কৃতকৰ্ম্মের উত্তরাবস্থার অর্থ নান)

লক্ষণ্যেই তদভিন্নাপূৰ্ব্বাখ্যানুশয়মিচ্ছিরিতি কৰ্ম্মাজনিমতমিতি ভাবঃ।—রমণীয় চরণ, কপূর-  
চরণ, ইত্যাদিহলে যে চরণ-শব্দ আছে তাহার অর্থ আচরণ অর্থাৎ শীল এবং তাহারই দ্বারা  
জীবের যোনিপ্রাপ্তি অর্থাৎ জন্মান্তরলাভ হয়। অনুশয় শব্দ না থাকায় অনুশয়ের দ্বারা যোনি-  
প্রাপ্তি, এ সিদ্ধান্ত প্রমাণশূন্য হতরাং তাহা বলিতে পার না। কারণ, শ্রুতিহু চরণ-শব্দ অনুশয়ের  
উপলক্ষক স্বার্থাৎ লক্ষণার দ্বারা অনুশয়ের বোধক, ইহা কার্কাভিনি মুনি বলিয়াছেন।

নানুশয়সিদ্ধিরিতি চেন্নৈষ দোষঃ । যতোহনুশয়োপলক্ষণার্থে-  
বৈষ্ণু চরণশ্রুতিরিতি কার্কাাজিনিরাচার্যো মন্যতে ॥ ৯ ॥

অনির্থক্যমিতি চেন্ন তদপেক্ষত্বাৎ ॥ ১০ ॥\*

‘আদেতৎ । কস্মাৎ পুনশ্চরণশব্দেন শ্রোতং শীলং বিহায়  
লাক্ষণিকোহনুশয়ঃ প্রত্যায্যতে । ননু শীলশ্চ বভূবুঃ শ্রোতস্য  
বিহিতপ্রতিমিদ্ধৃষ্ট সাধবসাধুরূপস্য শুভাশুভযোগ্যপত্তিঃ ফলং  
ভবিষ্যতি । অবশ্যঞ্চ শীলশ্চাপি কিঞ্চিৎ ফলমভ্যুপগম্যব্যম্ ।  
অনুথা হানর্থক্যমেব শীলস্য প্রসজ্যেতেতি চেৎ । নৈম

স্বকঃ শীলমাচারোহনুশয়াদিরন্তথাপ্যনুশয়াস্তয়াহনুশয়োপলক্ষণত্বং  
কার্কাাজিনিরাচার্যো মেনে । তথা চ রমণীয়চরণাঃ কপূষচরণা ইতানেনানু-  
শয়োপলক্ষণাৎ সিদ্ধং সানুশয়ানামেবাবরোহণমিতি ।

‘আচারহীনং ন পুনস্তি বেদা’ ইতি হি স্মৃত্য বেদপদেন বেদার্থমূলক্ষণস্ত্যা  
বেদার্থানুষ্ঠানশেবদমাচারশ্রোতং ন তু স্বতন্ত্র আচারঃ ফলস্য সাধনম্ । তেন  
অপূর্ক, যাহার বিভাগ ধর্ম ও অধর্ম এবং তাহাই এতন্মতে অনুশয় । এই  
অনুশয় কর্ম-বাচক চরণ-শব্দের লক্ষণালভ্য অর্থ অর্থাৎ ঐ অর্থ লক্ষণা বৃত্তির  
দ্বারা লব্ধ হয় ) । ১০

মানিলাম, চরণ-শব্দেব অনুশয় অর্থ কার্কাাজিনির অভিमत । কিন্তু  
কেন চরণ-শব্দের প্রত্যুক্ত শীল (সদাচার) অর্থ ত্যাগ করিয়া লক্ষণা বৃত্তির  
দ্বারা অনুশয় অর্থ গ্রহণ কর ? প্রত্যুক্ত সাধু ও অসাধুরূপ বিহিত ও প্রতিমিদ্ধ  
শীল + কি শুভাশুভ জন্মরূপ ফলদানে সমর্থ নহে ? অবশ্যই শীলের  
কোনরূপ ফল থাকি নানিতে চইবেক । না মানিলে নিশ্চিত শীল বিধানের

\* চরণ-শব্দেব চেৎ লাক্ষণিকোহনুশয়ো গুণতে চহি শীলবিধানানর্থক্যমিতি ন বৃত্তব্যম্ ।  
কতঃ ? তদপেক্ষত্বাৎ । শ্রোতাবিকল্প হি শীলাপেক্ষম্ । শীলস্য সর্বকর্ম্মাদ্ভ্যাহার তত্র পৃথক্-  
কলাপেক্ষাকল্পিলেনার্থবহুমিতি যাবৎ ।—যদি চরণ শব্দের মুখা আচারার্থ ত্যাগ করিয়া গোণ  
অনুশয়ার্থ গ্রহণ কব, তবে, জিজ্ঞাসা হইবে যে, আচার বিধানের প্রয়োজন কি ? কোন ফলের  
জন্য আচারেব বিধান ? অর্থঃ সদাচার বিধান নিরর্থক । এতদ্বত্তরে বলা যায়, আচার বিধান  
নিরর্থক নহে । কেননা, শ্রোত প্রাপ্তি সমুদায় কর্ম্ম শীল বা সদাচার সাপেক্ষ । আচারপুত্  
না হইলে কন্মাদিকাব হয় না, এবং কৃতকর্ম্মের ফলও হয় না । (ভাষ্য দেখ) ।

‘... কার্কা-অ-না-দাকো সর্বভূতের অপকার বর্জন, অনুগ্রহ ও জ্ঞান (শাস্ত্রার্থজ্ঞান), এ সকল  
বিহিত শীল এবং শোভন ।, ক্রোধ, অনৃত ও পাক্ষ্যাদি নিষিদ্ধ শীল স্তবং সে সকল  
অশোভন ।

দোষঃ। কুতঃ। তদপেক্ষহাৎ। ইচ্ছাদি হি কৰ্ম্মজাতঃ চরণা-  
পেক্ষম্। ন হি সদাচারহীনঃ কশ্চিদধিকৃতঃ স্মাৎ কৰ্ম্মণি।  
‘আচারহীনং ন পুনন্তি বেদাঃ’ ইত্যাদিস্মৃতিভাঃ। পুরুষার্থবাদ-  
প্যাচারস্ত নানর্থক্যম্। ইচ্ছাদৌ হি কৰ্ম্মজাতে কলমারভমাণে  
তদপেক্ষ এবাচরন্তত্ৰৈব কশ্চিদতিশয়মারম্যতে। কৰ্ম্ম চ  
সৰ্ব্বার্থকারীতি শ্রুতিস্মৃতিপ্রসিদ্ধিঃ। তস্মাৎ কৰ্ম্মেব শীলোপ-  
লক্ষিতমনুষ্যভূতং যোন্ত্যাপত্তৌ কারণমিতি কাঞ্চাজিনে-  
শ্রুতম্। ন হি কৰ্ম্মণি সম্ভবতি শীলাদ্যোন্ত্যাপত্তিৰ্যুক্তা। ন হি  
পদ্যুৎ পলায়িতুং পারয়মাণো জানুভ্যাং রংহিতুমহীতি ॥১০॥

দেবানুষ্ঠানেষু পকারকতয়াচারস্ত নানর্থক্যং ক্রত্বর্থস্ত। তদনেন সমিাদিবদা-  
চারস্ত ক্রত্বর্থমুক্তম্। সম্প্রতি স্তানাদিবৎ পুরুষার্থে পুরুষসংস্কারত্বেইপ্যাদোষ  
ইতাহ—“পুরুষার্থবাদপ্যাচারস্তে”তি। তদেবং চরণশব্দেনাচারবাচিনা সর্বো-  
হনুশয়ো লক্ষিত ইত্যুক্তম্। বাদরিস্ত মুখ্য এব চরণশব্দঃ কৰ্ম্মণীতাহ—

আনর্থক্য হইবে। যদি কেহ একপ বলেন, বা আপত্তি করেন, তাহা  
হইলে ভক্ত্ত্বার্থ বলা যাইতেছে, ঐ দোষ অর্থাৎ শীলবিধানের আনর্থক্য  
দোষ হয় না। কেন-না শ্রৌত স্মার্ত প্রত্যেক কৰ্ম্ম শীল-সাপেক্ষ। [ ইচ্ছাদি  
প্রসিদ্ধিঃ ] ইষ্ট ও আপূর্ত্ত প্রভৃতি কৰ্ম্মসমূহ সমস্তই চরণাপেক্ষ অর্থাৎ শীল-  
সাপেক্ষ। কেহই সদাচার-বিহীন হইয়া শ্রৌত স্মার্ত কৰ্ম্মে অধিকার লাভ  
করে না। কদাচার পুরুষ সে সকল কৰ্ম্মে অনধিকারী, ইহা স্মৃতির দ্বারা  
প্রমাণিত হয়। যথা—“বেদ আচারবিহীনকে পবিত্র করেন না।” ইত্যাদি।  
আচার কৰ্ম্মকর্ত্তা পুরুষের সংস্কার সাধন করে, সে ভাষেও তাহর সাফল্য  
আছে। ইষ্টাদিকৰ্ম্ম আরম্ভ হইলে তৎসঙ্গে যে সদাচার অনুষ্ঠিত হয়, সে অনু-  
ষ্ঠান প্রকৃত বা অনুষ্ঠেয় কৰ্ম্মের কোন-না কোন অতিশয় (উৎকর্ষ) জন্মায়।  
কৰ্ম্মই সৰ্ব্বার্থকারী, ইহা শ্রুতিতে ও স্মৃতিতে প্রসিদ্ধ। [ তস্মাৎ রংহীতীতি ]  
অতএব, কৰ্ম্মই শীল সহ অনুষ্ঠিত হইয়া অবশেষে অনুশয় প্রাপ্ত হয় এবং  
সেই অনুশয়ই যোনিপ্রাপ্তির ( ভিন্ন ভিন্ন যোনিতে জন্মগ্রহণ করার ) কারণ,  
ইহা কাঞ্চাজিনি মূনির মত। কৰ্ম্মের প্রভাবে যোনিলাভ হওয়ার সম্ভাবনা  
সঙ্গে শীলের দ্বারা যোনিলাভ হওয়ার কর্ত্তব্য যুক্তিবিবুদ্ধ। পদসঞ্চালনে  
শলাঘন করিতে পারিলে জাহ্নব দ্বারা পলায়ন করা সম্ভব, নহে।

স্মৃকৃতদ্রুত এবেতি তু বাদরিঃ ॥১১ ॥\*

বাদরিস্থাচার্যঃ স্মৃকৃতদ্রুত এব চরণশব্দেন প্রত্যায্যেতে ইতি মন্ততে । চরণমনুষ্ঠানং কস্মৈত্যানর্থান্তরম্ । তথা হ্রস্বিশেষেণ কস্মমাত্রৈ চরতিঃ প্রযুজ্যমানো দৃশ্যতে । যো হীকাদিলক্ষণং পুণ্যং কস্ম করোতি তং লৌকিকা আচক্ষতে ধর্ম্মধরতোষ মহাত্মেতি । আচারোহপি ধর্ম্মবিশেষ এব । ভেদব্যপদেশস্ত কস্মচরণয়োত্রাক্ষণপরিব্রাজকত্বায়েনাপ্যুপপদ্যতে । তস্মাদ্রমণীয়চরণাঃ প্রশস্তকস্মাণঃ, কপূয়চরণা নিন্দিতকস্মাণ ইতি নির্ণয়ঃ ॥ ১১ ॥

অনিষ্ঠাদিকারিণামপি চ শ্রুতম্ ॥ ১২ ॥†

ইষ্ঠাদিকারিণশচন্দ্রমসং গচ্ছন্তীত্যুক্তম্ । যে স্থিতরে-

ব্রাহ্মণপরিব্রাজকত্বায়ো গোবলীবর্দিত্যয়ঃ । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

যে বৈ কে চান্মাল্লোকাং প্রয়ন্তি চন্দ্রমসমেব তে সর্বে গচ্ছন্তীতি কোষীত-

বাদরি মুনিও বলিয়াছেন, চরণ-শব্দে স্মৃকৃত ও দ্রুত বুঝায় । চরণ, অনুষ্ঠান, কস্ম, এ সকল শব্দ একার্থ । লোকদিগকেও কোনরূপ বিশেষ উল্লেখ না করিয়া কেবলমাত্র বা সামান্যতঃ কস্ম-অর্থে চরণ-ধাতুর প্রয়োগ করিতে দেখা যায় । যাহারা ইষ্টাদি পুণ্য কস্ম করে, তাহাদিগকে লক্ষ্য করিয়া লোকে বলে, ইহারা ধর্ম্মাচরণ করিতেছে এবং ইহারা মহাত্মা । [ আচারো... নির্ণয়ঃ ] আচারও এক প্রকার ধর্ম্ম । তবে-যে কোন কোন স্থলে কস্মের ও চরণের ( আচারের ) প্রভেদ কখন দেখা যায়, তাহা ব্রাহ্মণ-পরিব্রাজক-দৃষ্টান্তে সঙ্গত । ( যে ব্রাহ্মণ সেই পরিব্রাজক । এতদৃষ্টান্তে যাহা কস্ম, তাহাই চরণ অর্থাৎ সদাচার ) । অতএব, শ্রুতান্ত রমণীয়চরণ শব্দের অর্থ প্রশস্ত কস্ম-কারী এবং কপূয়চরণ শব্দের অর্থ নিন্দিতকস্মকারী ।

বলা হইয়াছে যে, ইষ্টাপূর্ত্তাদিপুণ্যকস্মকারীরা চন্দ্রলোকে গমন করে ।

\* বাদরিস্থিতি যোগ্যম্ ।—বাদরি আচার্য্য বলিয়াছেন, চরণ-শব্দে স্মৃকৃত ও দ্রুত কস্ম বুঝায় ।

† পূর্বপক্ষসূত্রমেতৎ । অনিষ্ঠাদিকারিণামপি চন্দ্রমণ্ডলং গন্তব্যত্বেন শ্রুতমিতি সূত্রার্থঃ ।—“যে-কেহ এ লোক হইতে প্রস্থান করে” এই শ্রুতিতে “যে-কেহ” এইরূপ সাধারণ উল্লেখ থাকায় বলিতে পারি, যাহারা শাস্ত্র-নির্নিত কস্ম করে—তাহারাও চন্দ্রলোকে যায় ।

হ্নিকাদিকারিণস্তেহপি কিং চন্দ্রমসং গচ্ছন্তি, উত'ন গচ্ছ-  
ন্তীতি চিন্ত্যতে। তত্র তাবদাহ—ইকাদিকারিণ এব'চন্দ্রমসং  
গচ্ছন্তীত্যেতন্ম। কস্মাৎ। যতোহ্নিকাদিকারিণামপি চন্দ্র-  
মণ্ডলং গন্তব্যত্বেন শ্রুতম্। তথা হ্যবিশেষেণ কৌষীতকিনঃ  
সমামনন্তি ‘যে বৈ কেচাম্মাল্লোকাং প্রযন্তি চন্দ্রমসমেব তে  
সর্বৈ গচ্ছন্তি’ ইতি। দেহারন্তোহপি চ পুনর্জ্জায়মানানাং

কিনাং সমামানাদেহারন্তস্ত চ চন্দ্রলোকগমনমন্তরেণানুপপত্তেঃ। পঞ্চম্যামাহ-  
তাবিত্যাহতিসংখ্যানিয়মাৎ। তথাহি—দ্যাসোমরুষ্ঠায়রতঃপরিণামক্রমেণ তা  
এবাপো যোষিদগৌ হতাঃ পুরুষবচসোভবন্তীত্যবিশেষেণ শ্রুতম্। ন চৈতন্মহু-  
ষ্যান্তিপ্রায়ং কপূষচরণাঃ স্বযোনিমিত্যমনুষ্যস্তাপি শ্রবণাৎ। গমনাগমনায় চ  
দেবদানপিতৃযানয়োরেব মার্গয়োরাঙ্গানাং পথ্যন্তরস্তাশ্রতেজ্জায়ন্তত্রিয়স্বৈতি  
তৃতীয়ং স্থানমিতি চ স্থানত্বমাত্রোণাবগমাৎ পথিত্বেনাপ্রতীতেশ্চন্দ্রকৌকাদ-  
বতীর্ণানামপি চ তৎস্থানত্বসম্ভবাদসম্পূরণেন প্রতিবচনোপপত্তেঃ অনন্তমার্গ  
তয়া চ তদ্বোগবিরহিণামপি গ্রামং গচ্ছন্ বৃক্ষমূলান্যাপসর্পতীতিবৎ সংযমনাদিষু  
যমবশ্ততায়ৈ চন্দ্রলোকগমনোপপত্তেঃ। ন কতরেণ চ নেত্যস্তাসম্পূরণপ্রতি-  
পাদনপরতয়া মার্গদ্বয়নিষেধপরত্বাভাবাৎ অনিষ্টাদিকারিণামপি চন্দ্রলোক-  
গমনে প্রাপ্তেহতিবীয়তে। সত্যং স্থানতয়াহবগতস্ত ন মার্গত্বং তথাপি বেৎ  
যথাহ্নৌ লোকে ন সম্পূর্যাত ইত্যস্ত প্রতিবচনাবসরে মার্গদ্বয়নিষেধপূর্ব্বং  
তৃতীয়ং স্থানমতিবদন্ অসম্পূরণায় তৎপ্রতিপক্ষমচক্ষীত। যদি পুনস্তেনৈব  
মার্গেণাগত্য জন্মমরণপ্রবন্ধবৎস্থানমধ্যাসীত নৈতত্তৃতীয়ং স্থানং ভবেৎ। ন  
ইষ্টাদিকারিণশ্চন্দ্রমণ্ডলাদবরুহ রমণীয়াং নিন্দিতাং বা যোনিং প্রতিপদ্যমান-  
স্তৃতীয়ং স্থানং প্রতিপদ্যন্তে। তৎকশ্চ হেতোঃ। পিতৃযানেন পথাহবরোহাৎ।  
তদ্বদি ক্ষুদ্রজন্তবোহপ্যনেনৈব পথাহবরোহেয়ঃ, নৈতদেষাং জন্মমরণপ্রবন্ধবৎ

কিন্তু\* যাহারা তরিপরীতকারী অর্থাৎ অনিষ্টাদিকারী (নিন্দিতকর্মকারী)  
তাহারা কোথায় যায়? তাহারাও কি চন্দ্রলোকে যায়? অথবা যায় না? এই  
প্রশ্নের প্রথম পক্ষে বলা যায়, কেবল ইষ্টকারীরাই যে চন্দ্রলোকে যায় এমন  
নহে, অনিষ্টকারীরাও যায়। কেন-না, চন্দ্রমণ্ডল অনিষ্টকারীদিগেরও গন্তব্য,  
‘ইহা স্কৃত আছে (শ্রুতিতে উক্ত আছে)। যথা—“যে কেহ এ লোক হইতে  
প্রয়াণ করে—তাহারা সকলেই চন্দ্রলোকে যায়।” কৌষীতকি-ব্রাহ্মণের এই  
শ্রুতি ইষ্টকারী যায় আর অনিষ্টকারী যায় না, এমন কোন অবধারণ বাক্য  
বলেন নাই, সামান্ততঃই বলিয়াছেন। [ দেহারন্তো...বঃভাঃ ] আরও দেখ,

নাত্তরেণ চন্দ্রপ্রাপ্তিমবকল্লোত, পঞ্চম্যামাহতাবিত্যাহুতি-  
সংখ্যানিয়মাৎ । তস্মাৎ সৰ্ব্ব এব চন্দ্রমগম্যসীদেয়ুঃ । ইষ্টাদি-  
কারিণামিতরেষাঞ্চ সমানগতিত্বং ন যুক্তমিতি চেৎ, ন । ইত-  
রেষাং চন্দ্রমণ্ডলে ভোগাভাবাৎ ॥ ১২ ॥

সংযমেন ত্বনুভূয়েতরেষামারোহণবরোহো

তদাতিদর্শনাৎ ॥ ১৩ ॥\*

তুশব্দঃ পক্ষঃ ব্যাবর্তয়তি । নৈতদস্তুি সৰ্ব্ব চন্দ্রমসং-  
গচ্ছন্তীতি । কস্মাৎ । ভোগায়ৈব হি চন্দ্রারোহণং ন নিষ্প্র-

তৃতীয়স্থানং ভবেৎ । ততোবগচ্ছামঃ, সংযমনং সপ্ত চ যাতন। ভূমীর্যমবশ-  
তয়াৎপ্রতিপদ্যমানা অনিষ্টাদিকাবিণো ন চন্দ্রমণ্ডলাদবরোহন্তীতি । তস্মাৎ যে  
বৈ কে চেতীষ্টাদিকারিবিষয়ং ন সৰ্ব্ববিষয়ং পঞ্চম্যামাহতাবিতি চ স্বার্থবিধান-  
পরং ন পুনরপঞ্চম্যাহতি প্রতিগেদপরমপি বাক্যভেদঃপ্রসঙ্গাৎ । “সংযমেন ত্বনু-  
ভূয়েতি স্বত্রেণাবরোহপাদানতয়া সংযমনস্তোপাদানোচ্চন্দ্রমণ্ডলাপাদাননিষেধ  
আঙ্গসঃ । তথা চ সিদ্ধান্তসূত্রমেব । পূৰ্ব্বপক্ষসূত্রে তু শঙ্কাস্তরাধ্যাহারেণ কথ-  
ঞ্চিদগময়িতব্যম্ । জীবজং জরায়ুজম্ । সংশোকজং সংশ্বেদজম্ ।

“সিদ্ধান্তসূত্রং ব্যাচষ্টে—তুশব্দ ইত্যাদিনা । সংযমেন যমলোকে যমকৃত্য  
যার্থনাঃ, অনুভূয়াবরোহন্তীত্যেবং আরোহাবরোহাবিতি যোজনা সূত্রশ্চ

বাহারা পুনরবার জন্মিবে তাহাদের দেহোৎপত্তি চন্দ্রগমন ব্যতীত হয় বলিতে  
পার না । কারণ, “পঞ্চমী আহুতিতে—” এই শ্রুতিতে আহুতি সংখ্যার  
নিয়ম আছে । অতএব, সাধারণতঃ সকলেই চন্দ্রলোকে যায়, ইহা অবশ্য  
স্বীকর্তব্য । যদি বল, ইষ্টকারী ও অনিষ্টকারী উভয়ের সমান গতি হওয়া  
উচিত নহে, তাহার প্রত্যুত্তর এই যে, অনিষ্টকারীবা চন্দ্রমণ্ডলে যায় মাত্র,  
কিন্তু সেখানে তাহাদের স্থপভোগ হয় না । ( পূৰ্ব্বপক্ষ ) ।

তুশব্দ পূৰ্ব্বপক্ষের নিষেধক । অর্থাৎ সকলেই যে চন্দ্রমণ্ডলে যায়, তাহা  
যায় না । কেন ? তাহা বিবেচনা কর । চন্দ্রে আরোহণ অর্থাৎ চন্দ্রলোকে

\* তুশব্দঃ পূৰ্ব্বপক্ষবাবর্তকঃ । সৰ্ব্ব ন চন্দ্রমণ্ডলং গচ্ছন্তীত্যর্থঃ । সংযমেন যমপরে  
যামীঃ যাতনা অনুভূয় ইতরেবাঃ অনিষ্টকারিণাঃ অবরোহন্তীত্যেবমারোহাবরোহো অয়েতে ইতি  
সূত্রার্থঃ ।—সকলেই চন্দ্রলোকে যায়, ইষ্টানিষ্টকারীর বিশেষ নাই, এ পক্ষ অগ্রাগ । কারণ,  
শ্রুতিতে অনিষ্টকারীর আরোহাবরোহ নিষ্প্রলিখিত প্রকারে অভিহিত হইয়াছে । যথা—অনিষ্ট-

য়োজনং নাপি প্রত্যবরোহায়ৈব। যথা কশ্চিদ্বক্ষ্যমাণোহীতি  
 পুষ্পফলোপাদানায় ন নিস্প্রয়োজনং নাপি পতনায়ৈব।  
 ভোগশ্চানিষ্ঠাদিকারিণাং চন্দ্রমসি নাস্তীত্যুক্তম্। তস্মাদি-  
 ষ্টাদিকারিণ এব চন্দ্রমসমারোহন্তি নৈতরে। ইতরে তু সংয-  
 মনং যমালয়মবগাহ স্বদুষ্কতানুরূপা যামীয়াতন। অনুভূয়  
 পুনরেবেমং লোকং প্রত্যবরোহন্তি। এবমুতো, তেষামারো-  
 হাবরোহৌ ভবতঃ। কুতঃ। তদাতিদর্শনাং। তথাহি যম-  
 বচনস্বরূপা ঋতিঃ প্রয়তামনিষ্ঠাদিকারিণাং যমবশতঃ  
 দর্শয়তি—

‘ম সাম্প্রায়ঃ প্রতিভাতি বালং

প্রমাদ্যন্তং বিভ্রাণেণ মূঢ়ম্।

অয়ং লোকো নাস্তি পর ইতি মানী

পুনঃ পুনর্ব্বশমাপদ্যতে মে’ ॥ ইতি ।

জ্ঞেয়া। যমবশতঃ মুদ্রা গচ্ছতাম্। সম্যক্ পবস্তাং প্রাপ্যত ইতি সাম্প্রায়ঃ  
 পরলোকঃ, তদুপায়ঃ সাম্প্রায়ঃ, বালমন্তঃ, বিশেষতঃ বিভ্রাণেণ মূঢ়ঃ  
 মোহাৎ প্রমাদঃ কর্ত্ত্বন্তং প্রতি ন ভাতি। স চ বালোহয়ঃ দ্বীপাদিনোকে-  
 যাওয়া ভোগের নিমিত্ত, স্বতবাং তাহা নিস্প্রয়োজন নহে। লোকে যেমন  
 ফল-পুষ্পাদি গ্রহণের নিমিত্তই বৃক্ষারোহণ করে, অথবা নিস্প্রয়োজনে কিংবা  
 পড়িবার জন্ত বৃক্ষারোহণ কবে না; তেমনি, জীবও ভোগের উদ্দেশে চন্দ্রা-  
 রোহণ করে, নিস্প্রয়োজনে অথবা পতনের জন্ত চন্দ্রারোহণ করে না। সেখানে  
 তাহাদের চন্দ্রলোকযোগ্য ভোগ হয় না, এ কথা পূর্বে বলিয়াছি, স্বীকার  
 করিয়াছি, সে কারণ, ইহা অবশ্য স্বীকার্য্য হইবে যে, ইষ্টাদিকারীরাই চন্দ্র-  
 লোকে যায়, বিপরীতকারীরা যায় না। যাহারা নির্দ্বিষ্টকর্মকারী  
 তাহারা যমালয় গমন পূর্ব্বক সেখানে সেই সেই দ্রুত কণ্ঠের অনুষ্ঠান  
 যমপ্রদত্ত যাতনা অনুভব করিয়া তৎপরে ইহ লোকে আগমন করে।  
 [এবমুতো...ভবতি] তাহাদের যে কথিত প্রকার আরোহণাবরোহণ হয়  
 তাহা যমবচনরূপা ঋতিতে আছে। তাহাদের তদ্রূপ গতি অর্থাৎ যমবশতঃ

কারীরা যমপুরে আরোহণ করে, সেখানে যমকৃত-যাতনা ভোগ করিয়া ভোগান্তে, পুনরবরোহণ-  
 অর্থাৎ পুনর্দেহ গ্রহণ করে।



‘বৈবস্বতং সঙ্গমনং জনানাং’ ইত্যেবঙাতীয়কঞ্চ বহ্নেব  
যমবশ্বতাপ্রাপ্তিলিঙ্গং ভবতি ॥ ১৩ ॥

স্মরন্তি চ ॥ ১৪ ॥\*

অপি চ মনুব্যাসপ্রভৃতয়ঃ শিষ্টা সংযমনে পুরে যমায়ত্তং  
কপূয়কর্ষবিপাকং স্মরন্তি নাচিকেতোপাখ্যানাদিষু ॥ ১৪ ॥

অপি চ সপ্ত ॥ ১৫ ॥†

অপি চ সপ্ত নরকা রৌরবপ্রমুখা দুষ্কৃতফলোপভোগ-  
ভূমিষ্মেন স্মর্যন্তে পৌরানিকৈঃ । তাননিষ্ঠাদিকারিণঃ প্রাপু-

হন্তি, ন পরলোকোহস্তুতি মানো স মে মম যমস্ত বশমাপ্নোতীত্যর্থঃ । ইতি  
রত্নপ্রভা ।

( সংযমনে তদাখ্যা প্রসিদ্ধে যমপুরে । কপূয়কর্ষবিপাকং পাপকর্ষজং ফলম্ ।  
নাচিকেতা নাম ঋষিস্তমধিকৃত্য প্রবৃত্তং উপাখ্যানং নাচিকেতোপাখ্যানম্ । )

( যমায়ত্তা যাতনেতি চিত্রগুপ্তাদয়ো যাতয়ন্তীতি স্মৃতিরুদ্ভগিমি মহাহ-  
নয়িতি নানা বৃহৎ । )

ঐতিকর্তৃক ব্যক্ত হইয়াছে। যমের উক্তি যথা—“সাম্প্রদায়ের অর্থাৎ পর-  
লোকের শুভ উপায় অস্ত্রের বিশেষতঃ ধনযুদ্ধের নিকট প্রতিভাত ( প্রকা-  
শিত ) হয় না। তাহার মনে করে, এই লোকই আছে, এ লোক অর্থাৎ  
পরলোক নাই। সেই জন্যই তাহার পুনঃপুনঃ আমার বশতাপন্ন হয়।” “যম-  
লোক পাপিজনের গমনীয়” এইরূপ ও অন্তরূপ অনেক বাক্য আছে—  
বাহাতে পাপীর যমবশ্বতা প্রাপ্তির বোধক কথা আছে।

মনু ও ব্যাস প্রভৃতি ঋষিরাও নাচিকেত উপাখ্যানাদিতে যমের সংযমন-  
নামক পুরে যমপ্রদত্ত পাপ কর্ষের ফলভোগ বর্ণন করিয়াছেন।

পৌরানিকেরাও দুষ্কৃত কর্ষের ফলভোগস্থান রৌরব প্রভৃতি সপ্তসংখ্যক  
নরকের বর্ণনা করিয়াছেন। তাহাদের অভিপ্রায় এই যে, অনিষ্টকারীরা  
সেই সকল স্থানেই যার, চন্দ্র তাহাদের দুর্লভ। চন্দ্রলোকে গমন করা দূরে

\* সংযমনাখ্যে যমপুরে যমায়ত্তং পাপিনাং পাপকর্ষবিপাকমিতি পুরণীয়ম্।—মনু ও  
ব্যাস প্রভৃতি ঋষিরাও যমপুরে পাপীর পাপকর্ষের ফলভোগ হওয়া বর্ণন করিয়াছেন।

† নরকাঃ সন্তীতি শেবঃ । তে চ দুষ্কৃতকর্ষফলভোগভূময় ইত্যভিপ্রায়ঃ।—রৌরব মহারৌরব  
প্রভৃতি সাত প্রকার নরক স্থান আছে। সেই সকল স্থানে পাপীর গমন ও দুষ্কৃতফলভোগ  
হয়, ইহা পুরাণাদিতেও বর্ণিত আছে।

বন্তি । কুতস্তে চন্দ্রঃ প্রাপ্নুয়ুরিত্যতিপ্রায়ঃ । ননু বিরুদ্ধাসিদ্ধং  
যমায়ত্তা যাতনাঃ পার্পকর্মাণোহনুভবন্তীতি, যাবতা তেষু  
রোরবাতিষু অন্ত্রে চিত্রগুণাদয়ো নানাধিষ্ঠাতারঃ স্মর্য্যন্তে  
ইতি, নেত্যাহ ॥ ১৫ ॥

তত্রাপি চ তদ্ব্যাপারাদধিরোধঃ ॥ ১৬ ॥\*

তেষপি সপ্তন্ব নরকেষু তস্মৈব যমস্তাধিষ্ঠাতৃত্বব্যাপার-  
ভূপগমাদবিরোধঃ । যমপ্রযুক্তা এব হি তে চিত্রগুণাদয়ো-  
ধিষ্ঠাতারঃ স্মর্য্যন্তে ॥ ১৬ ॥

বিদ্যাকর্মাণোরিতি তু প্রকৃতত্বাৎ ॥ ১৭ ॥†

পঞ্চাগ্নিবিদ্যায়াং ‘বেথ যথাসৌ লোকো ন সম্পূর্য্যতে,

( অধিষ্ঠাতৃত্বব্যাপারঃ প্রেরক ইম্ । স্মর্য্যন্তে স্মৃতাচ্যন্তে )

যদ্বক্তং মার্গান্তরাভাবাৎ পাপিনামপি চন্দ্রগতিরিতি তন্ন । তৃতীয়মার্গশ্রুতে-

পাকুক, তাহাদেব চন্দ্র দর্শনও হয় না । [ ননু...নেত্যাহ ] • বলিষ্ঠে পার  
যে, পাপীরা যমপ্রদত্ত যাতনা ভোগ কবে, এ কথা বিরুদ্ধ । কেন-না, স্মৃতিতে  
আছে, চিত্রগুণাদি রোরবাদি নরকেব অধীশ্বর, স্বতরাং তাহাবাই সেই সেই  
নরকে নারকী জীবকে যাতনা প্রদান করেন, সেখানে যমের কর্তৃত্ব নাই । যদি  
কেহ এরূপ বলেন, তাহা হইলে তত্ত্বার্থ হ্রদ্ব এই—

সে সকল স্থান অর্থাৎ রোরবাদি সপ্ত নরক যমের কর্তৃত্বাধীন, ইহা  
স্বীকৃত থাকায় ঐ সিদ্ধান্ত অবিরুদ্ধ । চিত্রগুণাদিও যমনিযুক্ত, তৎকর্তৃক  
নিযুক্ত হইয়াই তাহারা পাপিজনপূর্ণ নরকের উপর আধিপত্য করেন ।

• পঞ্চাগ্নিবিদ্যা প্রস্তাবে একটা প্রশ্ন আছে । যথা—“তুমি কি তাহা জানি ?

\* তেষপি নরকেষু তদ্ব্যাপারঃ তস্মৈ যমস্ত কৃত্বাত্ত্বপগমাৎ অবিরোধঃ বিরোধোনাভীতি  
সৌজনা ।—সে সকল স্থানেও যমের কর্তৃত্ব থাকায় কথিত সিদ্ধান্ত স্মৃতিবিরুদ্ধ নহে । ( ভাষা  
দেপ ) ।

† তুঃ পূর্বোক্তিনিরাসায় । যদ্বক্তং মার্গান্তরাভাবাৎ পাপিনামপি চন্দ্রগতিরিতি তন্ন ।  
তৃতীয়মার্গশ্রুতেরিতি গর্ত্তিতার্থঃ । তত্র “এতয়োঃ পণোঃ” ইতি শ্রুতিভীষণ “এতয়োঃবিদ্যা-  
কর্মাণোঃ পঞ্চময়সাদনয়োঃ” ইত্যমর্থঃ কাযাঃ । কৃতঃ? প্রকৃতত্বাৎ তৎপ্রক্রিয়ামুক্তত্বাদিতার্থঃ ।  
অন্তঃ ভাষ্যে দৃষ্টবান্ ।—শ্রুতি দেবদান ও পিতৃদান এই দ্বিবিধ গতি বলিয়া তৃতীয় গতি  
বলিবার জন্ত অথ শব্দের প্রয়োগ করিয়াছেন এবং তৎপ্রণব, অনুসারে “এতয়োঃ পণোঃ”  
এই বাক্যের তাৎপৰ্য্যার্থ “সেই দুই পণের প্রাপক বিদ্যা ও কৰ্ম্ম ।”

ইত্যন্ত প্রশস্ত প্রতিবচনাবসরে শ্রীতে ‘অথৈতয়োঃ পথোর্ন  
কতরেণ চ ন তানীমানি ক্ষুদ্ৰাণ্যসকৃদাবর্তীনি ভূতানি ভবন্তি  
জায়ন্তে ত্রিষ্মেষেত্যেতৎ তৃতীয়ং স্থানং তেনাসৌ লোকো ন  
সম্পূর্য্যতে’ ইতি । তত্রৈতয়োঃ পথোরিতি বিদ্যাকৰ্ম্মণোরি-  
ত্যেতৎ । কস্মাৎ । প্রকৃতত্বাৎ । বিদ্যাকৰ্ম্মণী হি দেবযান-  
পিতৃযানয়োঃ পথোঃ প্রতিপত্তৌ প্রকৃতে । ‘তদ্ য ইথং  
বিভূঃ’ ইতি বিদ্যা তয়া প্রতিপত্তব্যো দেবযানঃ পন্থাঃ প্রকী-  
ৰ্ত্তিতঃ । ইষ্টাপূৰ্ণে দত্তমিতি কৰ্ম্ম তেন প্রতিপত্তব্যঃ পিতৃযানঃ  
পন্থাঃ প্রকীৰ্ত্তিতঃ । তৎপ্রক্রিয়ায়ামথৈতয়োঃ পথোর্ন কতরেণ

রিত্যহ—বিদ্যাকৰ্ম্মণোরিতি । মার্গদ্বিতয়োল্লানস্তরং তৃতীয়মার্গোল্লিসমা-  
রম্ভাপ্তং প্রতাবশকঃ । এতয়োৰ্বিদ্যাকৰ্ম্মণোঃ পথিদ্বয়সাধনয়োৰন্ততরেণাপি  
সাধনেন যে নরা ন যুক্তান্তে জন্মমরণাবৃত্তিরূপতৃতীয়সৰ্গস্থানি ভূতানি ভবন্তি ।  
ক্রিয়াবৃত্তৌ লোচ্ছিতেন পাপিনাং চন্দ্রগত্যভাবাচ্চন্দ্রলোকো ন সম্পূর্য্যত  
ইতি শ্রুতার্থঃ । প্রতিপত্তাবিতি প্রাপ্তিসাধনে ইত্যর্থঃ । অপি চ পাপিনাং  
চন্দ্রগতো ‘অসৌ লোকঃ সম্পূর্য্যতে অতশ্চ ন সম্পূর্য্যতে’ ইত্যেতৎপ্রতি-  
বচনং বিরুদ্ধং প্রসঙ্গ্যেত্যেতদ্বয়ঃ । অবরোহাদসম্পূরণমশ্রুতং ন কল্যাণ শ্রুত-

মে-প্রকারে চন্দ্রলোক পূর্ণ হয় না ?” এই প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে শুনা যায়—“যে  
সকল জীব দেবযান ও পিতৃযান এই দুই পথের অন্যতর পথের অনুপ-  
যুক্ত—তাহারা পুনঃপুনঃ জন্ম-মরণ-যুক্ত তৃতীয় স্থানস্থ এই সকল ক্ষুদ্র জীব  
( দংশ মশকাদি ) হয় । ইহারা জন্মে, আবারও শীঘ্রই মরে । ইহারা তৃতীয়-  
স্থান, অর্থাৎ প্রোক্ত পথদ্বাবিরিক্ত তৃতীয়স্থানেই থাকে, চন্দ্রে গমন করে  
না । সেই জন্য চন্দ্রলোক পূর্ণ হয় না । ( ফলিতার্থ—পাপীর চন্দ্রলোকগতি  
হয় না, সেই কারণে সে লোক পূর্ণ হয় না ) ।” এই শ্রুতিতে যে “এই দুই  
পথের—” কথা আছে, তাহার অর্থ তদুভয় পথের সাধন বিদ্যা ও কৰ্ম্ম ।  
উহা প্রকৃত অর্থাৎ জ্ঞানকৰ্ম্ম প্রকরণে কথিত । [ বিদ্যা...শ্রুতম্ ] সেখানে  
বিদ্যা ( জ্ঞান বা উপাসনা ) ও কৰ্ম্ম এই দুইটী যথাক্রমে দেবযান ও পিতৃযান  
পথের প্রাপক বা প্রাপ্তিসাধন, এই প্রস্তাব কৃত হইয়াছে । “যাহারা এই  
প্রকারে জানে” এই বাক্যে বিদ্যার কথন, তদ্বারা দেবযানপথ প্রাপ্তব্য ।  
( ফলিতার্থ—জ্ঞানই দেবযান পথে লইয়া যায় ) । “ইষ্ট, আপূৰ্ণ ও দত্ত,

চ নেতি শ্রুতম্ । এতদুক্তং ভবতি । যে চ ন বিদ্যাশাস্ত্রেনৈব  
দেবযানে পথ্যধিকৃতাঃ, নাপি কৰ্ম্মণা পিতৃযানে, তেষামেষা  
ক্ষুদ্রজন্তুলক্ষণোহসকৃদাবর্তী তৃতীয়ঃ পথঃ ভবতীতি । তথাপি  
নানিষ্ঠাদিকারিভিঃ চন্দ্রমাঃ প্রাপ্যতে । শ্রাদেতৎ । তেহপি  
চন্দ্রবিশ্বমারুহ্য ততোহবরুহ্য ক্ষুদ্রজন্তুঃ প্রতিপৎস্তু ইতি  
তদপি নাশ্চি, আরোহানর্থক্যাৎ । অপি চ সৰ্ব্বৈষু প্রয়ৎসু  
চন্দ্রলোকং প্রাপ্নুবৎসমৌ লোকঃ প্রয়ত্ৰিঃ সম্পূর্য্যোতেত্যতঃ  
প্রশ্নবিরুদ্ধং প্রতিবচনং প্রসজ্যেত । তথাহি প্রতিবচনং দাত-  
ব্যং যথাসৌ লোকো ন সম্পূর্য্যতে । অবরোহাভ্যুপগমাদ-  
সম্পূরণোপপত্তিরিতি চেৎ, ন, অশ্রুতত্বাৎ । সত্যমবরোহা-  
দপ্যসম্পূরণমুপপদ্যতে । শ্রুতিস্তু তৃতীয়স্থানসঙ্কীৰ্ত্তনেনা-

হাত্মাপত্তেরিত্যাহ—নাশ্রুতত্বাদিতি । অবরোহ এব তৃতীয়ঃ স্থানং শ্রুতুক্ত-  
মিত্যত আহ—অবরোহত্বেনিতি । ইমমবানং পুনর্নিবর্তন্ত ইতি ইষ্টাদিকা-  
রণামবরোহোক্তেরনিষ্ঠাদিকারিণামপি অবরোহার্থসিদ্ধত্বাৎ পুনরুক্তির্কথ্যে-  
ত্যর্থঃ । অণৈতয়োরিতি মার্গান্তরোপক্রমবোধাত্তৌ সশব্দবাধেচৈত্যত স্থান-

এ সকল কৰ্ম্ম ।” এ সকলের দ্বারা পিতৃযান পথ প্রাপ্তব্য : ( কৰ্ম্মই পিতৃযান  
পথে লইয়া যায় ) । ইহারই পরে শ্রুতি “অথ” বলিয়া বলিয়াছেন “এই দুই  
পথের” ইত্যাদি । ঐ অথ-শব্দের দ্বারা তৃতীয় পথ বা তৃতীয়স্থান স্থচিত  
হয়, তাহা প্রদর্শিত পথের অতিরিক্ত । [ এত...প্রাপ্যতে ] ঐ শ্রুতি-  
ইহাই কথিত হইয়াছে যে, যাহারা বিদ্যাশাস্ত্রেন দেবযান পথের অনধিকারী,  
অথবা যাহারা কৰ্ম্মসাধন পিতৃযান পথের অধিকারী নহে, তাহারা এই  
সকল শীঘ্র জন্ম-মরণ-শীল ক্ষুদ্র জন্তুরূপ তৃতীয় স্থান বা তৃতীয়া গতি প্রাপ্ত  
হয় । ঐ সকল কারণে সিদ্ধান্ত হয় যে, অনিষ্ঠাদিকারীরা চন্দ্রলোকে যায়  
না । [ শ্রাদেতৎ...প্রসঙ্গাৎ ] যদি বল, এরূপ হইলেও ত হইতে পারে  
যে, তাহারা চন্দ্রমণ্ডলে আরোহণপূর্ব্বক পরে তথা হইতে আগমন করতঃ  
ক্ষুদ্রজন্তু প্রাপ্ত হয় ? ইহার প্রত্যুত্তর—তাহা নহে । অর্থাৎ তাহা হয় না ।  
কেননা ভোগ না থাকায় আরোহণ নিম্প্রয়োজন । আরও দেখ, সকলেই  
যদি মরিয়া চন্দ্রলোকে যায়, তাহা হইলে চন্দ্রলোকের পূর্ণতাই স্থির থাকে  
স্মরণ্য “পূরণ হয় না কেন ?” এ প্রশ্ন হইতে পারে না । অতএব, ঐ অর্থ

সম্পূর্ণত্বং দর্শয়তি 'এতৎ তৃতীয়ং স্থানং তেনাহমৌ লোকে  
 'ম সম্পূর্য্যত' ইতি। তেনাহনারোহাদেবাসম্পূরণমিতি যুক্তম্।  
 'অবরোহশ্চোষ্ঠাদিকারিষ্যপ্যবিশিষ্টত্বে সতি তৃতীয়স্থানোক্তা-  
 নর্থক্যপ্রসঙ্গাৎ। তুশব্দস্ত শাখাস্তরীয়বাক্যপ্রভবামশেষগমনা-  
 শঙ্কামুচ্ছিন্তি। এবং সত্যধিকৃতাপেক্ষঃ শাখাস্তরীয়ে বাক্যে  
 সর্ব্বশব্দোহবতিষ্ঠতে। যে বৈ কেচিদধিকৃতা অস্মাংলোকাৎ

শব্দো মার্গলক্ষক ইতি দ্রষ্টব্যম্। এবমবিশেষশ্রুতেশ্বার্গাভাবাচ্চেতি পূর্ব্বপক্ষ-  
 বীজধ্বংসং নিরস্ত তৃতীয়বীজনিরাসার্থং সূত্রমাহ—যৎপুনরিত্যাদিনা। ইতি  
 'রত্নপ্রভা।

• প্রশ্নবিহীন। (প্রশ্ন—সম্পূরণ হয় না কেন? 'সম্পূরণ হয় না, ইহাই স্থির,'  
 কিন্তু "কেন?" ইহা অস্থির বা সংশয়িত। সেই জন্তই তদ্বিবয়ক প্রশ্ন অস-  
 ম্ভব)। সম্পূরণ হয় না কেন? তাহাই বলিতে হইবে, সম্পূরণের প্রকার  
 বধিতে হইবে না। যদি বল, অবরোহণ স্বীকার করায় অসম্পূরণ বলা হয়,  
 বস্তুতঃ তাহা হয় না। কারণ, তাহা অশ্রুত অর্থাৎ শ্রুতি তাহা বলেন নাই,  
 এবং সেক্ষেপ প্রশ্নও কুবেদ নাই। অবরোহণ (তথা হইতে নানিয়া আসা)  
 স্বীকারে অসম্পূরণ উপপন্ন হয় সত্য; কিন্তু শ্রুতি সেক্ষেপে অসম্পূরণ দেখান  
 নাই। শ্রুতি তৃতীয়স্থান কীর্ডন করিয়া বলিয়াছেন ও দেখাইয়াছেন, পাপীরা  
 চন্দ্রলোকে যায় না, তাই চন্দ্রলোকের পূরণ হয় না। যথা—“ইহা তৃতীয়  
 স্থান অর্থাৎ কণিত দেবযান গতির ও পিতৃযান গতির অতিরিক্ত তৃতীয়া  
 গতি। সেই কারণে এই চন্দ্রলোক সম্পূর্ণ হয় না। (খালি থাকে)।  
 অতএব, 'অবরোহণ' 'অবরোহণ ব্যতীত প্রকারান্তরে অসম্পূরণ হওয়াই শ্রুতির  
 ও যুক্তির অমুমত। অবরোহণপ্রসূত অসম্পূরণ, ইহা স্বীকার করিতে গেলে  
 ইষ্টাদিকারীর সহিত অনিশেষ ঘটনা হয় এবং তৃতীয় স্থান কণনের প্রয়োজন  
 থাকে না। [তুশব্দ...ইতি] অত্র শাখাস্থিত শ্রুতিতে যে সমুদায় জীবের  
 চন্দ্রগতি শুনা যায়—তৎ শ্রবণে যে সমুদায় জীবের চন্দ্রগতি হওয়ার আশঙ্কা  
 জন্মে—স্বত্রকার সে আশঙ্কা তুশব্দের প্রয়োগে বিদূরিত করিয়াছেন। তাহাতে  
 বুঝিতে হইবে, শাখাস্তরীয় বাক্যে যে সর্ব্বশব্দ আছে, তাহা অধিকৃতাপেক্ষ  
 অর্থাৎ তাহার অর্থ অধিকারী সকল। ফলিতার্থ এই যে, যে সকল অধিকারী  
 (চন্দ্রলোকে বাইবার যোগ্য) এতলোক হইতে প্রয়াণ করে, তাহারা সকলেই

প্রয়ন্তি, চন্দ্রমসমেব তে সর্বৈ গচ্ছন্তীতি । যৎ পুংসংকৃতং  
দেহলাভোপপত্তয়ে সর্বৈ চন্দ্রমসং গচ্ছন্তমহন্তি পঞ্চম্যামাহুতা-  
বিত্যাহুতিসংখ্যানিয়মাদিতি তৎ প্রত্যুচ্যতে ॥ ১৭ ॥

### ন তৃতীয়ে তথোপলক্ষেঃ ॥ ১৮ ॥\*

ন তৃতীয়ে স্থানে দেহলাভায় পঞ্চসংখ্যানিয়ম-আহুতী-  
নামাদর্ভব্যঃ । কৃতঃ । তথোপলক্ষেঃ । তথা ‘হস্তুরেণৈবাহু-  
তিসংখ্যানিয়মং বর্ণিতেন প্রকারেণ তৃতীয়স্থানপ্রাপ্তিরূপল-  
ভ্যতে ‘জায়স্ব ত্রিয়স্ব’ ইত্যেতৎ তৃতীয়ং স্থানমিতি । অপি  
চ ‘পঞ্চম্যামাহুতাবাপঃ পুরুষবচসো ভবন্তি’ ইতি মনুষ্য-  
শরীরহেতুত্বেনাহুতিসংখ্যা সঙ্কীর্ণ্যতে ন কীটপতঙ্গাদিশরীর-  
হেতুত্বেন । পুরুষশব্দস্য মনুষ্যজাতিবচনত্বাৎ । অপি চ

বিদ্যাকর্মশক্ত্যানাং কৃমিকীটাদিভাবেন জায়স্বেত্যাদিশ্রুত্যা নিরন্তরজন্ম-

চন্দ্রপ্রাপ্ত হয় ।” [ যৎপুন...প্রত্যুচ্যতে ] বলিয়াছিল যে, আর্লতসংখ্যার  
নিয়ম থাকায় ( চতুর্থী আহুতির পর পঞ্চমী আহুতিতে পুরুষশব্দবাচ্য অর্থাৎ  
দেহোৎপত্তি হওয়ার নিয়ম থাকায় ) সকলকেই চন্দ্রলোকে যাইতে হয়, স্ত্র-  
কার এক্ষণে তাহার প্রতিবন্ধ বলিতেছেন । ( পঞ্চমী আহুতি = স্ত্রীবোহিত  
নিষ্কিপ্ত হওয়া । চন্দ্রলোকে না গেলে বর্ষগদির দ্বারা পৃথিবীতে আসা ঘটে  
না এবং রেতে বা রক্তে বাস করাও ঘটে না ) । এক্ষণে স্ত্রের দ্বারা ঐ  
আপত্তির প্রতাপত্তি প্রদর্শিত হইতেছে ।

• তৃতীয় স্থানকে শরীরোৎপত্তির নিমিত্ত আহুতির ও আহুতিসংখ্যার নিয়ম  
নাই । শ্রুত্যানুগত ঐ আহুতিসংখ্যা তৃতীয়স্থানে আদর্ভব্য নহে । কেন না,  
তাহাই উপলব্ধ ( প্রতীত ) হয় । নিয়মিত আহুতি সংখ্যা ব্যতীত কথিত  
প্রকারে অর্থাৎ “জন্মে আর মরে ; জন্মে আর মরে ।” এইরূপে তৃতীয়স্থান  
লাভ হওয়া প্রতীত হয় । [ অপিচ...আরভ্যতে ] “আপ পঞ্চমী আহুতিতে  
‘পুরুষ-শব্দের বাচ্য হয়’ এই যে শ্রুত্যানুগত আহুতি-সংখ্যার নিয়ম, এ নিয়ম

- \* তৃতীয়ে স্থানে দেহলাভায় পঞ্চসংখ্যানিয়মো নাপেক্ষিতঃ । কৃতঃ ? তথোপলক্ষেঃ ।  
বিনাপি হি পঞ্চম্যামাহুতিং জায়স্ব ত্রিয়স্ব ইত্যেতৎপ্রকারেণৈব তৃতীয়স্থানপ্রাপ্তিরূপলভ্যতে ইতি  
স্বত্রাক্ষরার্থঃ ।—তৃতীয় স্থান প্রাপ্তিতে অর্থাৎ কীটপতঙ্গাদি শরীর লাভের নিমিত্ত আহুতি  
নিয়ম নাই । কেন না, বিনা আহুতিতে ঐ সকল জীবের দেহ হইতে দেখা যায় । ( ভাষ্যানুবাদ  
দেখ ) । •

পঞ্চমীনাহুতাবপাং পুরুষবচন্তুমুপদিশ্যতে নাপঞ্চম্যামাহুতৌ  
পুরুষবচন্তুং প্রতিষিধ্যতে । বাক্যস্য দ্ব্যর্থতাদোষাৎ । তত্র  
যেষামারোহাবরোহৌ সম্ভবতন্তেষাং পঞ্চম্যামাহুতৌ দেহ  
উদ্ভবিষ্যত্যান্যোষান্তুং বিনৈবাহুতিসংখ্যায়া ভূতান্তরোপস্থক্কাভির-  
দ্বির্দেহ আক্লভ্যতে ॥ ১৮ ॥

স্মর্য্যতেহপি চ লোকে ॥ ১৯ ॥\*

অপি চ স্মর্য্যতে লোকে দ্রোণধৃক্ছ্যাম্প্রভৃतीনাং সীতা-  
দ্রৌপদীপ্রভৃतीনাঞ্চাযোনিজহ্ম । তত্র দ্রোণাদীনাং যৌষি-  
দিষায়ৈকাহুতির্নাস্তি । ধৃক্ছ্যাম্প্রভৃতীনাং যৌষিৎপুরুষবিষয়ে দে  
মরণোপপল্লবৈকাহুতিসংখ্যাদয় ইত্যর্থঃ । পুরুষশব্দাচ্চৈবমিত্যাহ—অপি চেতি ।  
ইতি রত্নপ্রভা ।

মনুবাদেহস্তাহপি নাহুতিসংখ্যানিয়ম ইত্যাহ—অপিচেত্যাदिना । বিধি-  
নিষেধরূপার্থদ্বয়ে বাক্যভেদঃ শ্রাদ্ধিত্যর্থঃ । অনিয়মে স্মৃতিসম্বাদার্থঃ সূত্রম্ ।

মানব-শরীরবিষয়ে, কীট-পতঙ্গাদি শরীরবিষয়ে নহে । কারণ, ঐ পুরুষ-শব্দ—  
মনুষ্যজাতিরই বোধক, কীট পতঙ্গাদির বোধক নহে । আরও দেখ, শ্রুতি  
পঞ্চমী আহুতিতে আপের পুরুষপদবাচ্য হওয়ার উপদেশ করিয়াছেন সত্য ;  
কিন্তু অপপঞ্চমী আহুতিতে তাহার নিষেধ করেন নাই । ( পঞ্চম আহুতিস্থান  
ব্যতীত পুরুষদেহ হইবে না, এমন কথা বলেন নাই ) । ঐ এক বাক্যের বিধি  
নিষেধ উভয়ার্থ স্বীকার করিতে গেলে তাহার দ্ব্যর্থতা দোষ স্বীকার করিতে  
হইবে । ( এক বাক্যে দুই অর্থ প্রতীত হয় না । তাহা বলাও অশাস্য ) । অত-  
এব, বুঝিতে হইবে, যাহাদের আরোহাবরোহ সম্ভব, আপ্ পঞ্চমী আহুতিতে  
তাহাদেরই দেহ জন্মায়, তন্নিম্ন জীবের দেহ বিনা আহুতিতে ভূতান্তর সংস্পৃষ্ট  
আপের দ্বারা উৎপন্ন হয় । সে সকল শরীর আহুতিসংখ্যার নিয়ম বহির্ভূত ।

অন্য শরীরের কথা দূরে থাকুক, মনুষ্যশরীরোৎপত্তিতেও যে আহুতি-  
সংখ্যার নিয়ম নাই, তাহা ভারতাদিগ্রন্থে দ্রোণ, ধৃষ্টদ্যুম্ন, সীতা ও দ্রৌপদী  
প্রভৃতির অগোনিজহ্ম কথন দ্বারা দর্শিত হইয়াছে । দ্রোণাদির জন্মে যৌষিদিষ-  
য়ৎ এক আহুতির অভাব এবং ধৃষ্টদ্যুম্নাদির স্ত্রীপুংসংসর্গরূপ আহুতিদ্বয়ের

\* ষোক্তেহেনেনতি লোকৈকা ভারতাদিঃ ।—ঋষিরা ভারতাদি গ্রন্থে আহুতিসংখ্যার  
আদরাভাব স্বরূপ করিয়াছেন, এবং জীবলোকেও তাহা দেখা যায় ।

অপ্যাহতী ন স্তঃ । যথা চ ভূতাহতিসংস্থানাদরো ভবতি  
এবমগ্ৰাপি ভবিষ্যতি । বলাকাপ্যন্তরেণৈব রেতঃসেকং গৃভঃ  
বভূ ইতি লোকে রুচিঃ ॥

দর্শনাচ্চ ॥ ২০ ॥\*

অপি চ চতুর্বিধে ভূতগ্রামে জরায়ুজাণ্ডজস্বেদজোদ্ভি-  
জ্জলক্ষণে স্বেদজোদ্ভিজ্জয়োবস্তুরেণৈব গ্রাম্যধর্মমুৎপত্তিদর্শ-  
নাদাহতিসংস্থানাদরো ভবতি, এবমগ্ৰাপি ভবিষ্যতি । ননু  
‘তেষাং শব্দেষাং ভূতানাং ত্রাণ্যেব বীজানি ভবন্তি—অণ্ডজ

স্বর্গাদেহপীতি । লোকাতেহনেনোতি লোকো ভাবতাদিকল্পঃ । মুখ্যার্থমপ্যাহ—  
বলাকেতি । ইতি রত্নপ্রভা ।

অণ্ডজানি চ জরায়ুজানি চ স্বেদজানি চ উদ্ভিজ্জানি চেতি । শব্দ্যদষ্টস্তেন  
শব্দং ব্যাচক্ষেপে—অপি চেতি । অগ্রদ্বাপ্যনিষ্টাদিকাধিতার্থঃ । অনয়া শব্দ্যা  
চতুর্বিধ্যাং কণমুক্তং শব্দ্যন্তরে ত্রাণ্যেবেত্যবধারণবিরোধাদিত শব্দ্যন্তরয়েন  
সংবাদভেদে—নামিত্যাদিবা । ইতি রত্নপ্রভা ।

অভাব আচ্চে । যেমন সে সকল দেহে আভতিসংস্থানিমের অভাব আছে,  
তেনান, দেহান্তরেও তাহার অভাব দেখা যায় । বলাকা বিনা রেতঃসেকে  
গর্ভিণী হয়, এ সংবাদ লোক-দমনাজে প্রসিদ্ধ । ( শতুমতী বলাকা মৈথুন্যে ধর্ম্মে  
গর্ভিণী হয় না, মেঘগজ্জন শব্দে গর্ভিণী হয় ) ।

\*অপিচ, জরায়ুজ ( ১ ) অণ্ডজ ( ২ ) স্বেদজ ( ৩ ) ও উদ্ভিজ্জ ( ৪ ) এই  
চতুর্বিধ জীবজাতির বা ভূত গ্রামের মধ্যে স্বেদজ ও উদ্ভিজ্জ ভূতের বিনা  
গ্রাম্যধর্ম্মে উৎপত্তি হইতে দেখা যায় । তাহাতে বুঝিতে হইবে, তাহাদের  
সম্বন্ধে আভতিসংস্থা অনিয়মিত । যখন স্বেদজ ও উদ্ভিজ্জ জন্মে আহতি-  
সংস্থান অনাদর দেখা যায় তখন যে অন্য জন্মেও আভতিসংস্থান অনাদর  
থাকিবেক তদ্বিষয়ে আব কথা কি । | ননু—মিত্যত্রোচ্যতে । যদি বল, অতি  
দ্বিবিধ ভূতগ্রাম বা জীবজাতি বলিয়াছেন, যথা—“অণ্ডজ ( ১ ) জীবজ বা

\* বিনাপি গ্রাম্যধর্ম্মমুৎপত্তিদর্শনাদিত্যর্থঃ ।—চতুর্বিধ ভূতগ্রামের মধ্যে দ্বিবিধ ভূতের  
বিনা মৈথুন্যধর্ম্মে দেহোৎপত্তি হইতে দেখা যায় ।



জীৱজমুদ্বিজ্জমিতি' অত্র ত্রিবিধ এব ভূতগ্রাম শ্রয়তে কথং  
চতুর্বিধত্বং ভূতগ্রামস্য প্রতিজ্ঞাতমিত্যত্রোচ্যতে ॥ ২০ ॥

তৃতীয়শব্দাবরোধঃ সংশোকজস্য ॥ ২১ ॥\*

‘অণ্ডজং জীৱজমুদ্বিজ্জম্’ ইত্যত্র তৃতীয়েনোদ্বিজ্জশব্দে-  
নৈব স্বেদজোপসংগ্রহঃ কৃতঃ প্রত্যেতব্যঃ, উভয়োরপি স্বেদ-  
জোদ্বিজ্জয়োৰ্ভূম্যদকোদ্বৈদপ্রভবত্বস্য তুল্যত্বাৎ। স্বাবরো-  
দ্বৈদাত্ম বীলক্ষণো জঙ্গমোদ্বৈদ ইত্যন্যত্র স্বেদজোদ্বিজ্জয়ো-  
ৰ্ভেদবাদ ইত্যবিরোধঃ ॥ ২১ ॥

সাভাব্যাপত্তিরূপপত্তেঃ ॥ ২২ ॥†

ইষ্টাদিকারিণশ্চন্দ্রমসমাসাদ্য ‘তস্মিন্ যাবৎ সম্পাত-

জীৱজং জরায়ুজং মনুষ্যাদি, ভূমিমুদ্বিদ্য জায়তে বৃক্ষাদিকং, উদকং ভিজ্জা  
জায়তে যুকাদিভূজমিতি ভেদঃ। সংশোকঃ স্বেদঃ। ইতি রত্নপ্রভা।

যদপি যথৈতমাকাশমাকাশদ্বায়ুমিত্যতো ন তাদান্ব্যং ক্ষুটমবগম্যতে

জরায়ুজ (২)। ও উদ্বিজ্জ (৩)।” কিন্তু তুমি বলিতেছ, ভূতজাতি চতুর্বিধ।  
ইহার কারণ কি? সূত্রকার এ প্রশ্নের প্রত্যুত্তর দিতেছেন—

“অণ্ডজ, জীৱজ ও উদ্বিজ্জ।” এই ক্ষতিতে যে তৃতীয় উদ্বিজ্জ শব্দ আছে,  
ঐ উদ্বিজ্জ শব্দে স্বেদজের সংগ্রহ হইয়াছে, ইহা বুঝিতে হইবেক। কেননা,  
স্বেদজ ও উদ্বিজ্জ এই দু'এর মধ্যে ভূমি-জল-উদ্বৈদ-পূর্বক উৎপন্ন হওয়ার  
প্রণালী তুল্য। স্বাবরোদ্বৈদের লক্ষণ জঙ্গমোদ্বৈদে নাই। সে কারণেও তদ্বয়ের  
ভেদবাদ অবিরুদ্ধ। ২১

ইষ্টাদিপুণ্যকর্মকারীরা চন্দ্রমা প্রাপ্ত হইয়া সে স্থানে পতনের পূর্ব  
পর্যন্ত বাস করিয়া অবশেষে অভুক্ত কর্মসংস্কারের সহিত অবরোহণ করে

\* তৃতীয়েনোদ্বিজ্জশব্দেন সংশোকজস্য স্বেদজস্য অবরোধঃ সংগ্রহঃ কৃতঃ, প্রত্যেতি  
শেষঃ।—ক্ষতি উদ্বিজ্জ শব্দে স্বেদজ জাতির সংগ্রহ করিয়াছেন, ইহা বুঝিতে হইবেক।

† সমানোভাবো ধর্মো যস্য স সভাবন্তস্য ভাবঃ সাভাব্যং সাম্যমিত্যর্থঃ। সাম্যাপত্তি-  
র্ভবতি ন তু তত্ত্বস্বাপত্তিরিত্যভিপ্রায়ঃ। তদেব ব্যাপদ্যতে ন তত্ত্বং।—অবরোহণকারীরা  
অবরোহণ কালে আকাশাদির সমান হয়, আকাশাদি হয় না। কেননা, আকাশাদির সমান  
হওয়াই যুক্তিসিদ্ধ।

মুষ্টিত্বা ততঃ সানুশয়া অবরোহন্তি’ ইত্যুক্তম্। অথাবরোহ-  
প্রকারঃ পরীক্ষ্যতে। তত্রৈয়মবরোহশ্রুতির্ভবতি ‘অথৈতন্মৈব-  
ধ্বানুং পুনর্নিবর্তন্তে যথৈতমাকাশমাকাশায়ুং বায়ুর্ভূত্বা ধূমো  
ভবতি ধূমো ভূত্বাহভ্রং ভবত্যভ্রং ভূত্বা মেঘো ভবতি মেঘো  
ভূত্বা প্রবর্ষতি’ ইতি। তত্র সংশয়ঃ—কিমাকাশাদিস্বরূপ-  
মৈবাবরোহন্তঃ প্রতিপদ্যন্তে কিং বাকাশাদিসাম্যমিতি। তত্র  
প্রাপ্তং তাবদাকাশাদিস্বরূপমেব প্রতিপদ্যন্ত ইতি। কৃতং।  
এবং হি শ্রুতির্ভবতি, ইতরথা লক্ষণা স্যাৎ। শ্রুতিলক্ষণা-  
বিষয়ে চ শ্রুতিনির্ভায়া ন লক্ষণা। তথা চ ‘বায়ুর্ভূত্বা ধূমো

তথাপি বায়ুর্ভূত্বাদেঃ ক্ষুটতরতাদাত্ম্যাবগমাদযথৈতমাকাশমিত্যেতদপি  
তাদাত্ম্যএবাবতিষ্ঠতে। ন চাত্মাত্মতাবানুপপত্তিঃ। মনুষ্যশরীরস্ত নন্দিকে-  
শ্বরস্ত দেবদেহরূপপরিণামস্বরূপাদেবং দেবদেহস্ত চ নহবস্ত তির্ধ্যাক্ত্যয়ংগাৎ।  
তস্মানুপার্থপরিত্যাগেন ন গোণী বৃত্তিরাশ্রয়ণীয়া। গোণ্যাক্ত বৃত্তৌ লক্ষণা-  
শব্দঃ প্রবৃত্তৌ গুণে লক্ষণায়াঃ সম্ভবাৎ। যথাহঃ—‘লক্ষণমাগুণৈর্যোগাদ-  
বৃত্তেরিষ্ঠী তু গোণতা’ ইতি। এবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—‘সাত্ভাব্যপত্তিঃ’। সমানো-  
ভাবো রূপং যেমাং তে সাত্ভাবন্তেবাং ভাবঃ সাত্ভাব্যং সাক্ষর্যং সাদৃশ্যমিতি

অর্থাৎ পুনর্বার এতল্লোকে জন্ম গ্রহণ করে, ইহা বলা হইল। এক্ষণে কি  
রূপে অবরোহণ করে? তাহা বিচারিত হইবে। অবরোহণ-বিষয়িণী শ্রুতি  
এইরূপ—“অনন্তর তাহারা যথাগত পথে পুনরাগমন করে। ভোগান্তে  
শরীর দ্রবীভূত হইলে তাহারা প্রথমে আকাশ প্রাপ্ত হয়, আকাশ হইতে  
বায়ুপ্রাপ্ত, বায়ু হইয়া ধূম হয়, ধূমের পর অবব্র হয়, অবব্র হইয়া মেঘ  
হয়, মেঘ হইয়া বর্ষণ করে।” ইত্যাদি। [তত্র...ইতি] এখানে সংশয়  
এই যে, অবরোহণকারীরা কি আকাশাদির স্বরূপ প্রাপ্ত হয়? অথবা  
আকাশাদির তুল্যতা প্রাপ্ত হয়? পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়, আকাশাদির  
স্বরূপপ্রাপ্ত হয়। তাহাই শ্রুতির অর্থ, অন্যথা শ্রুত্যর্থ লক্ষণ করিতে হয়।  
(মুখ্যার্থের সম্ভব থাকিলে লাক্ষণিক অর্থ গ্রহণ কর্তব্য)। যে স্থানে  
শ্রুতি অর্থ আক্ষরিক অর্থ ও লক্ষণা-জনিত অর্থ উপস্থিত থাকে, সে স্থানে  
আক্ষরিক অর্থেরই গ্রহণ হয়, অন্যায় বলিয়া লাক্ষণিক অর্থের গ্রহণ হয়  
না। লাক্ষণিক অর্থের গ্রহণ না হইলেই “বায়ু হইয়া ধূম হয়” এইরূপ এইরূপ  
পাঠ সেই সেই পদার্থের স্বরূপ প্রাপ্তির বোধক হইয়া থাকে। সুতরাং পাওয়া

ভবত্ৰি ইত্যেবমাদীশ্বর্যরাগি তৎস্বরূপোপপত্তাবেব কল্পন্তে ।  
তস্মাদাকাশাদিস্বরূপোপপত্তিরিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ,—আকা-  
শাদিসাম্যং প্রতিপদ্যন্ত ইতি । চন্দ্রমণ্ডলে যদন্ময়ং শরীর-  
মুপভোগার্থমারদ্ধং তদুপভোগক্ষয়ে সতি প্রবিলীয়মানং  
সূক্ষ্মমাকাশসমং ভবতি ততো বায়োর্বর্ষমেতি ততো ধূমা-  
দিভিঃ সংসৃজ্যত ইতি । তদেতদুচ্যতে যথেষ্টমানাকাশমাকাশা-  
দ্বায়ু-মিত্যেবমাদিনা । কুত এতৎ । উপপত্তেঃ । এবং হেত-  
দুপপদ্যতে । ন হৃদ্যস্তান্যভাব উপপদ্যতে । আকাশস্বরূপ-

যাবৎ । কুতঃ । উপপত্তেঃ । এতদেব ব্যতিরেকমুখেন বাচ্যে—“ন হৃদ্যস্তান্য-  
ভাব উপপদ্যতে” । মুক্তমেতদ্বাদেশরীরমজ্জগত্বাবেন পরিণমতে দেবদেহ-  
সময়েহজ্জগত্বরীয়াভাবাৎ । যদি তু দেবাজ্জগত্বরীরে সমসময়ে স্তাতাং  
ন দেবশরীরমজ্জগত্বরীরং শিল্লিশতেনাপি ক্রিয়তে । ন হি দধিপয়সী সমসময়ে  
পরস্পরান্বনী শক্যে সম্পাদয়িতুং তথেষ্টাপি সূক্ষ্মশরীরাক্ষণশোণগপত্তাবান  
পরস্পরান্বয়ং ভবিতুমর্হতি । এবং বায়ুাদিষপি বোজ্যম্ । তথা চ তদ্ব্যবস্ত-

গেল, অবরোহণকারীরা অবরোহণকালে আকাশাদির স্বরূপ হয়, আকাশ-  
দির তুল্য হয় না । সুত্রকার এইরূপ পক্ষ প্রাপ্ত হইয়া বলিতেছেন, তাহারা  
আকাশাদির স্বরূপ প্রাপ্ত হয় না; কিন্তু আকাশাদির সহিত তুল্যতা  
প্রাপ্ত হয় । [ চন্দ্রমণ্ডলে উপপদ্যতে ] ভোগের নিমিত্ত চন্দ্রমণ্ডলে যে  
জলময় ভোগদেহ উৎপন্ন হইয়াছিল, ভোগ সমাপ্তিতে তাহা বিলীন হইয়া  
যায় । বিলীন বা বিজ্ঞত হইয়া ( গলিয়া গিয়া ) সূক্ষ্ম আকাশের সমান হয় ।  
আকাশের ন্যায় সূক্ষ্ম ও লঘু হয় বলিয়া বায়ুর বশ্ত হয়, বায়ুবশ্ত হইয়া  
ধূমাদির সহিত সংসৃষ্ট ( মিশ্রিত ) হয় । এতদ্রূপ ক্রমে অব্জপ্রবিষ্ট ( জলগত  
মেঘ অব্জ এবং বর্ণকারী মেঘ মেঘ । মেঘের সঞ্চারাবস্থা অব্জ, বর্ণাবস্থা  
মেঘ । ), তৎপরে বৃষ্টিজল প্রবিষ্ট, তৎপরে পৃথিবীতে আনিয়া ধান্যাদি প্রবিষ্ট  
হয় । ঐতি এই তথ্যটি “বগাগত আকাশকে প্রাপ্ত হয় এবং আকাশ হইতে  
বায়ু প্রাপ্ত হয়” ইত্যাদি শব্দে বলিয়াছেন । ইহাই উপপন্ন অর্থাৎ সঙ্গতার্থ ।  
ঐরূপ হইলেই ঐক্যার্থ ঠিক থাকে, অন্যথা মুখ্যার্থের অবরোধ হয় । অর্থাৎ  
ঐক্য স্থলে মুখ্যার্থ অসম্ভব বা অনুপপন্ন । [ আকাশস্বরূপ-চর্য্যতে ] জীব  
আকাশ প্রাপ্ত হইলে তাহার বায়ু আদি-ক্রমে অবরোহণ উপপন্ন হয় না ।  
আকাশ বিভূ, তাহার সহিত জীবের নিত্য-সম্বন্ধ । সে কারণ, আকাশ-সদৃশ

প্রতিপত্তৌ চ বায়াদিক্রমোণাব্রোহো নোপপদ্যতে। বিভূ-  
ত্বাচ্চাকাশেন নিত্যসম্বন্ধস্থায় তৎসাদৃশ্যাপত্তেরন্যস্তৎসম্বন্ধো  
যটতে। অত্যসম্ভবে চ লক্ষণাশ্রয়ণং ত্রায্যমেব। অত আকা-  
শাদিভূল্যতাপত্তিরেবাত্রাকাশাদিভাব ইত্যুপচর্য্যতে ॥ ২২ ॥

### নাতিচিরেণ বিশেষাৎ ॥ ২৩ ॥

তত্রাকাশাদিপ্রতিপত্তৌ প্রাগ্ভীহাদিপ্রতিপত্তেভ্যবতি  
বিশয়ঃ—কিং দীর্ঘং কালং পূর্বপূর্বসাদৃশ্যেনাবস্থায়ৈভরোভ-  
রসাদৃশ্যং গচ্ছন্তি, উতাল্লমল্লমিতি। তত্রানিয়মো নিয়মকাৰিণঃ  
শাস্ত্রীশ্চাভাবাৎ। ইত্যেবং প্রাপ্ত ইদমাহ—নাতিচিরেণেতি।  
অল্লমল্লং কালমাকাশাদিভাবেনাবস্থায় বর্ষধারাভিঃ সহেমাং

সাদৃশ্যেনোপচারিকো ব্যাখ্যায়ঃ। নব্বাকাশভাবেন সংযোগমাত্রং লক্ষ্যতাং কিং  
সাদৃশ্যেনেত্যত আহ—“বিভূত্বাচ্চাকাশেনে”তি।

হুনিম্পতরমিতি হুঃখেন নিঃসরণং ক্রতে ন তু বিলম্বেনেতি মন্ততে পূর্ব-

হওয়া ব্যতীত অন্য সম্বন্ধ ঘটনা হয় না। যেখানে ঐতার্থের অর্থাৎ আক্ষরিক  
অর্থের অসম্ভাবনা, সেখানে লক্ষণার আশ্রয় নায্য। যেই জগুই বলি,  
ঐতি আকাশসাম্য হওয়াকেই উপচার ক্রমে আকাশভাব প্রাপ্তি বলিয়া-  
ছেন।

বলা হইল, অমূল্য জীব আকাশাদিপ্রাপ্তিক্রমে পৃথিবীতে আসিয়া  
ধান্যাদিভাব প্রাপ্ত হয়। এই স্থানে সংশয়, ধান্যাদিভাব প্রাপ্তির পূর্বে  
যে আকাশাদিভাব প্রাপ্তির ক্রম আছে, সে ক্রম কি শীঘ্র সমাপ্ত হয়?  
কি বিলম্বে সমাপ্ত হয়? অর্থাৎ জীব কি দীর্ঘকাল পূর্ব পূর্ব পদার্থের সাদৃশ্য-  
বিশিষ্ট থাকিয়া পর পর পদার্থের সদৃশ হয়? কি অল্পে অল্পে অর্থাৎ শীঘ্র

\* নাতিচিরেণ অনতিবিলম্বেনাকাশাদিসামান্যাবস্থায় ভুবনাপত্তৌতি শেষঃ। তত্র বিশেষা-  
দিতি হেতুঃ। বিশিনিষ্ট হি ঐতিরীহাদিভাবাপত্তিঃ “অভৌবৈহুনিম্পতরং” ইত্যাদিনা  
মুল্লমল্লং। অত্র হুঃখেন ত্রীহাদিভাবান্নিঃসরণমুক্তম্। তেনায়াং হুঃখেনাকাশাদিভাবান্নিঃসরণ-  
স্তবতীতি তদেব চ বিশেষদর্শনমিতি।—অমূল্য জীব অল্পে অল্পে বা শীঘ্র শীঘ্র আকাশাদিভাব  
হইতে নিষ্কান্ত হইয়া পৃথিবীতে আইসে। পৃথিবীতে আসিলে যে শস্যাদিভাব প্রাপ্ত হয়,  
সে অবস্থা শীঘ্র যায় না, এ কথা ঐতি বলিয়াছেন। ঐতির নৈ কথার বুঝা যায়, পূর্ব পূর্ব  
অবস্থা শীঘ্র শীঘ্র অতিক্রান্ত হয়, কেবল ধান্যাদি অবস্থা বিলম্বে অতিক্রান্ত হয়।

ভুবনাপত্তি । কুত এতৎ । বিশেষদর্শনাৎ । তথা হি ত্রীহা-  
 দিত্ত্বাবাপ্তেরনন্তরং বিশিনষ্টি ‘অতো বৈ খলু ছনিপ্রপতরম্’  
 ইতি । উকার একচ্ছান্দস্তাং প্রক্রিয়ায়াং লুপ্তো মন্তব্যঃ ।  
 ছনিপ্রপতরং ছনিক্রমতরং দুঃখতরমস্মাৎ ত্রীহাদিভাবান্নিঃস-  
 রণং ভবতীত্যর্থঃ । তদত্র দুঃখং নিপ্রপতনং প্রদর্শয়ন্ পূর্বেষু  
 স্তৃৎ নিপ্রপতনং দর্শয়তি । স্তৃৎদুঃখতাবিশেষশ্চায়ং নিপ্রপত-  
 নস্ত কালান্তরদীর্ঘত্বনিমিত্তঃ । তস্মিন্নবধৌ শরীরানিপ্রপত্তেরূপ-  
 ভোগাসম্ভবাৎ । তস্মাৎ ত্রীহাদিভাবাপত্তেঃ প্রাগল্লেনৈব  
 কালেনাবরোহঃ স্যাদিতি ॥ ২৩ ॥

পক্ষীঃ বিনা স্থলশরীরং ন স্তম্ভশরীরে দুঃখভাগিতি ছনিপ্রপতরং বিলম্ব-  
 লক্ষয়তীতি রাহস্যঃ ।

পূর্বপূর্ব সাদৃশ্য অতিক্রম করিয়া পর পর সদৃশ হইয়া পৃথিবীতে অবতরণ  
 করে? সংশয়ের পর পূর্বপক্ষ । তাহাতে পাওয়া যায়, সে বিষয়ের নিয়ম  
 নাই । কেন-না নিয়মকারী শাস্ত্র নাই । ( বিলম্বও হইতে পারে, শীঘ্রও  
 হইতে পারে ) । এই পূর্বপক্ষের সমাধানার্থ “নাতিচিরেণ” স্তম্ভ বলা হইল ।  
 অর্থ এই যে, অল্পকাল আকাশাদিভাবে অবস্থান করিয়া বৃষ্টিধারাদির  
 সহিত এই পৃথিবীতে অবতরণ করে । বিশেষ দর্শন থাকাতেই উক্ত সিদ্ধান্ত  
 বিচাচ্য । [ তথাহি...স্বাদিতি ] কি বিশেষ? তাহা বলিতেছি । ধাত্বাদি-  
 শস্ত্রভাব প্রাপ্ত হইলে সে অবস্থা যে পূর্বাৱস্থাপেক্ষা বিশিষ্ট, স্তুতি তাহা  
 দেখাইয়াছেন । এথা—“ইহা হইতে ছনিপ্রপতর হয় ।” বৈদিকপ্রক্রিয়া  
 অনুসারে একটা ত লুপ্ত আছে । উহার অর্থ ছনিক্রমতর অর্থাৎ জীব অতি  
 দুঃখে ত্রীহাদি হইতে নিষ্ক্রান্ত হয় । এই দুঃখনিক্রমই পূর্ব পূর্ব অবস্থার  
 স্তৃৎনিক্রম বলিতেছে । নিক্রমের স্তৃৎদুঃখ=কালের অল্পত্ব দীর্ঘত্ব ঘটত ।  
 অর্থাৎ অল্পকালে নিষ্ক্রান্ত হওয়াই স্তৃৎ, আর দীর্ঘকাল ত্রীহাদিভাবে থাকাই  
 দুঃখ । সে সময়ে শরীর নিপ্রপত্তি হয় না, স্তত্রাং তদবস্থায় উপভোগ  
 অসম্ভব । এই সকল হেতুবাদ দ্বারা স্থির হয় যে, অনুশয়ী জীব যত দিন  
 না ধাত্বাদিভাব প্রাপ্ত হয় তত দিন শীঘ্র শীঘ্র আকাশাদিভাব হইতে  
 নিষ্ক্রান্ত হইয়া অল্পকালের মধ্যেই পৃথিবীতে আইসে ।

## অন্যাধিষ্ঠিতে পূর্ববদভিলাপাৎ ॥ ২৪ ॥

তস্মিন্নেবাবরোহে প্রবর্ষণানন্তরঃ পঠ্যতে ত ইহ ব্রীহিষদ্বা  
ওষধিবনস্পত্যস্তিলমাষা ইতি জায়ন্তে ইতি । তত্র সংশয়ঃ ।  
কিমস্মিন্নেবাবরোহে স্থাবরজাত্যাপন্নঃ স্থাবরস্বত্বদুঃখভাজো-  
হনুশয়িনো ভবন্ত্যাহোষিৎ ক্ষেত্রজান্তরাধিষ্ঠিতেষু স্থাবর-  
শরীরেষু সংশ্লেষমাত্রং গচ্ছন্তীতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
স্থাবরজাত্যাপন্নাস্তৎস্বত্বদুঃখভাজোহনুশয়িনো ভবন্তীতি । কুত  
এতৎ । জনৈশ্চুখ্যার্থত্বোপপত্তেঃ, স্থাবরভাবস্ত চ শ্রুতি-  
স্মৃত্যোরুপভোগস্থানত্বপ্রসিদ্ধেঃ, পশুহিংসাদিবোগাচ্চেকাদৈঃ

আকাশশাক্তপ্যং বায়ুধুমাদিসম্পর্কোহনুশয়িনামুক্ত ইহেদানীং ব্রীহিষদ্বা  
ওষধিবনস্পত্যস্তিলমাষা ইতি জায়ন্ত ইতি শ্রয়তে । তত্র সংশয়ঃ । কিমনু-  
শয়িনাং ভোগাধিষ্ঠানং ব্রীহিষবাদয়ঃ স্থাবরা ভবন্ত্যাহোষিৎ ক্ষেত্রজান্তরাধি-  
ষ্ঠিতেষু সংসর্গমাত্রমনুভবন্তীতি । তত্র মনুষ্যো জায়তে দেবো জায়ত ইত্যাদৌ  
প্রয়োগে জনৈঃ শরীরপরিগ্রহে প্রসিদ্ধত্বাদত্রাপি ব্রীহাদিশরীরপরিগ্রহ এব  
জনিশ্চুখ্যার্থ ইতি ব্রীহাদিশরীরো এবানুশয়িন ইতি যুক্তম্ । ন চ রমণীয়চরণাঃ

শ্রুতি স্বর্গচ্যুত জীবের অবতরণ প্রণালী বলিতে বৃষ্টিধারা বর্ষণ পর্যন্ত  
বলিয়া বলিয়াছেন “তাহারা ধান্য, যব, ওষধি, বনস্পতি, তিল, মাষ,—  
ইত্যাদি ইত্যাদি হয় ।” এখানে সংশয় এই যে, স্বর্গচ্যুত জীবেরা স্থাবর-জাতি  
প্রাপ্ত হইয়া স্থাবরোচিত স্বত্বদুঃখভাগী হয়? অথবা জীবান্তরাধিষ্ঠিত সেই  
সেই স্থাবরশরীরে প্রবেশমাত্র লাভ করে? প্রথমতঃ পাওয়া যায়, স্থাবর-  
জাত্যাপন্ন কর্মশেষী স্বর্গচ্যুত জীবেরা স্থাবরোচিত স্বত্বদুঃখভাগী হয় । ইহা  
কেন বলি?—না ঐরূপ হইলেই জন-ধাতুর অর্থের মুখ্যতা থাকে । স্থাবর ভাব  
যে স্বত্বদুঃখভোগের স্থান, তাহা শ্রুতি-স্মৃতি উভয়ত্রই প্রসিদ্ধ । অপিচ, ইষ্টা-  
পূর্তাদিকর্মে পশুহিংসাদির সংযোগ থাকায় সে সকলের তদুৎপাদ অনিষ্টফল  
হওয়া অসম্ভব নহে । অতএব, কর্মশেষী স্বর্গচ্যুত জীবের যে ধান্যাদি

\* অন্যান্য জীবান্তরেণাধিষ্ঠিতে জাতিস্থাবরে ব্রীহাদৌ সংসর্গমাত্রমনুশয়িনঃ প্রতিপন্নাস্ত  
ইতি পূর্বণীম্ । কুত এতৎ? তত্রাহ পূর্ববদিতী । অত্রাপি পূর্ববৎ বায়ুদিবং অভিলাপঃ  
শ্রোতং সঙ্কীর্তনমন্তীতি ।—স্বর্গচ্যুত কর্মশেষী জীবেরা জাতিস্থাবর হয় না । জীবান্তরাধিষ্ঠিত  
জাতিস্থাবরে সংশ্লেষমাত্র লাভ করে । কারণ এই যে, শ্রুতি ব্রীহাদি জন্মেও পূর্বের শ্রায়  
বায়ু ধুমাদিভাব প্রাপ্তির তুল্যতা বলিয়াছেন ।

কৰ্মজ্ঞাতস্থানিষ্ঠফলত্ৰোপপত্তেঃ । তস্মান্মুখ্যমেবানুশয়িনাং  
ব্রীহাদিজন্ম শ্বাদিজন্মবৎ ॥ যথা শ্বযোনিং বা শূকরযোনিং  
বা চণ্ডালযোনিং বেতি মুখ্যমেবানুশয়িনাং শ্বাদিজন্ম তৎস্ব-  
চ্ছংখ্যাস্বিতং ভবতি এবং ব্রীহাদিজন্মাপীতি । এবং প্রাপ্তে  
ক্রমঃ । অষ্টৈজ্জীবৈরধিষ্ঠিতেষু ব্রীহাদিনু সংসর্গমাত্রম-  
শয়িনঃ প্রতিপদ্যন্তে ন তৎস্বচ্ছংখ্যভাজো ভবন্তি ॥ পূর্ববৎ ।  
যথা বায়ুধূমাদিভাবোহনুশয়িনাং তৎসংশ্লেষমাত্রমেবং ব্রীহা-  
দিভাবোহপি জাতিস্বাবরৈঃ সংশ্লেষমাত্রম্ । কুত এতৎ ।  
তদ্বদেবেহাপ্যভিলাপাৎ । কোহভিলাপস্ত তদ্বদ্বাবঃ ।  
কৰ্ম্মব্যাপারনন্তরেণ সঙ্কীৰ্ত্তনম্ । যথাকাশাদিনু প্রবৰ্ণণান্তেষু ন  
কথিং কৰ্ম্মব্যাপারং পরামুশতেবং ব্রীহাদিজন্মন্যপি । তস্মা-

কপূয়চরণা ইতিবং কৰ্ম্মবিশেষাসঙ্কীৰ্ত্তনান্তদভাবে ব্রীহাদীনাং শরীরতাবাভাবাৎ  
ক্ষেত্রজান্তরাধিষ্ঠিতানামেব তৎসম্পর্কমাত্রগতি সাস্প্রতম্ । ইষ্টাদিকারিণামি-  
ষ্টাদিকমসঙ্কীৰ্ত্তনাদিষ্টাদেশচ হিংসাদোষদৃষিতত্বেন সাবদ্যফলতয়া চন্দ্রলোক-  
ভোগানন্তরং স্বাবরশরীরভোগ্যতঃফলত্বস্তাপ্যুপপত্তেঃ । ন চ ন হিংস্তাৎ সর্কী  
ভূতানীতি সামান্তশাস্ত্রত্যাগিবোমীয়পশুহিংসাবিষয়বিশেষশাস্ত্রেণ বাধনং নামা-

জন্ম হক্ক, অবশ্যই তাহা কুকুরাদি জন্মের ন্যায় মুখ্য জন্ম । [ যথা...জন্মাপীতি ]  
“কুকুর-যোনি, শূকর-যোনি, চণ্ডাল-যোনি” ইত্যাদিস্থলে যেমন তত্তৎ স্ব-  
চ্ছংখ্যাস্বিত মুখ্য কুকুরাদি যোনি প্রাপ্তি অভিহিত হইয়াছে, ধাত্তাদি জন্মও  
সেইরূপ জানিবে । [ এবং...পূর্ববৎ ] এইরূপ প্রথম পক্ষ প্রাপ্তিতে থালা  
হইল, স্বর্গচ্যুত কৰ্ম্মশেষী জীব জীবান্তরাধিত ধাত্তাদিতে অর্থাৎ বায়ু ধূমাদির  
ন্যায় স্বাবর ভূতে সংশ্লেষমাত্র প্রাপ্ত হয় ; স্তবরাং স্বাবর-স্বচ্ছংখ্যভাগী হয় না ।  
[ ৭পা...শক্তিান্ ] অনুশয়ী অর্থাৎ কৰ্ম্মশেষী স্বর্গচ্যুত জীবের বায়ু ধূমাদিভাব  
যেমন প্রকৃত 'বায়ু-ধূমাদিভাব' নহে, সংশ্লেষমাত্র, সেইরূপ, ধাত্তাদিভাবও  
জাতিস্বাবরের সহিত সংশ্লেষমাত্র । ইহা অভিলাপের অর্থাৎ শ্রোত কথনের  
তদ্বদ্বাবের দ্বারা জানা যায় । অভিলাপের তদ্বদ্বাব = কৰ্ম্মব্যাপারের অকীৰ্ত্তন ।  
শ্রুতি যেমন আকাশাদি প্রবৰ্ণণ পর্য্যন্ত অবস্থার কোনরূপ কৰ্ম্মব্যাপার বলেন  
নাই, তেমনি, ব্রীহাদি জন্মেও কৰ্ম্মব্যাপার বলেন নাই । ( কৰ্ম্মব্যাপার =  
পুণ্যপাপের অনুযায়ী জন্মপ্রণালী ) । অতএব, স্বর্গচ্যুত অনুশয়ী জীব ধাত্তাদি-

মাস্ত্যত্র সুখদুঃখভাজনমুশয়িনাম্ । যত্র তু সুখদুঃখভাজন-  
মভিপ্রৈতি পরামুশতি তত্র কৰ্মব্যাপ্তারং রমণীয়চরণাঃ কৰ্ম্য-  
চরণা ইতি । অপি চ মুখ্যেহনুশয়িনাং ত্রীছাদিজন্মনি ত্রীছা-  
দিষু লুপ্তমানেষু কণ্ঠ্যমানেষু ভজ্যমানেষু পাচ্যমানেষু ভক্ষ্য-  
মাণেষু চ তদভিমানিনোহনুশয়িনঃ প্রবসেয়ুঃ । যৌ হি জীবৌ  
যচ্ছরীরমভিমুখ্যতে স তস্মিন্ পীড়্যমানে প্রবসতীতি প্রসিদ্ধম্ ।  
তত্র ত্রীছাদিভাবাদ্ভেদতঃসিগ্ভাবোহনুশয়িনাং নাত্তিলপ্যেত ।  
অতঃ সংসর্গমাত্রমনুশয়িনামন্যাদিষ্ঠিতেষু ত্রীছাদিষু ভবতি ।  
এতেন জনেশ্বর্যার্থজ্ঞং প্রতি ক্রয়াদুপভোগস্থানত্বঞ্চ স্থাবর-

শাস্ত্রস্ত হিংসাসঙ্গম্যান্যদ্বারেন বিশেষোপসর্পণং বিলম্বেনেতি সাক্ষাদ্বিশেষশ্চ  
শাস্ত্রাৎ শীঘ্রতরপ্রবৃত্তাদুর্দ্বৰ্গলব্ধাদিতি সাম্প্রতম্ । ন হি বলবদিত্যেব দুর্দ্বৰ্গলং  
বাধতে কিন্তু সতি বিরোধে । ন চেহান্তি বিরোধো ভিন্নগোচরচারিত্বাৎ ।  
অগ্নীষোমীয়ং পশুমাংসভেদেতি হি ক্রতুপ্রকরণে সমাম্নাতং ক্রত্বর্থতামশ্চ গময়তি  
ন ত্বপনয়তি নিবেদ্যপাদিতামশ্চ পুরুষং প্রত্যনর্থহেতুতাম্ । তেনাস্ত নিবেদ্য-  
দশ্চ পুরুষং প্রত্যনর্থহেতুতা বিশেষেচ ক্রত্বর্থতা কো বিরোধঃ । যথাহঃ—

ভাব প্রাপ্তিতে তজ্জাতীয় সুখদুঃখ ভাগী হয় না । [ যত্র তু...ভবতি ]  
যেস্থলে সুখদুঃখভাগিতা ও জন্মবিশেষ কৰ্ম্ম-বিশেষ উল্লেখে কথিত হয়, সেই  
স্থানেই মুখ্য জন্ম জানিবে । যেমন, বলা হইয়াছে—রমণীয়াচারী রমণীয়  
যোনি প্রাপ্ত হয় এবং নিন্দিতাচারী নিন্দিত যোনি লাভ করে । আরও  
দেখ, যদি অনুশয়ীদিগের ধাত্মাদি জন্ম মুখ্যই হয়, তাহা হইলে তদভি-  
মানী অনুশয়ীরা অবশ্যই ধাত্মাদির ছেদনে, কুট্টনে, ভক্ষণে, পচনে ও ভক্ষণে  
অর্থাৎ ধাত্মাদি দেহের নাশে তদেহ হইতে উৎক্রান্তি হইয়া ইহা মূনিতে  
হইবেক । ( মানিলে রেতঃসেক-যোগে মনুষ্যাদিদেহোৎপত্তি, এ সিদ্ধান্ত  
বিঘটিত হইবেক ) । প্রসিদ্ধই আছে যে, যে জীব যে দেহের অভিমানী  
সে সে দেহের পীড়নে প্রমাণ করে অর্থাৎ সে দেহ তাগ করিয়া যায় ।  
ধাত্মাদি জন্ম মুখ্য জন্ম হইলে ঐতি ধাত্মাদিভাবপ্রাপ্তিপূর্বক রেতঃসেক-  
যোগে দেহোৎপত্তি হয়, একরূপ বলিবেন কেন ? এই সকল কারণে স্থির  
হয়, জীবাস্তরাধিষ্ঠিত স্থাবর-দেহে চন্দ্রমণ্ডলচ্যুত অনুশয়ীদিগের কেবলমাত্র  
সংশ্লেশ হয়, মুখ্য ধাত্মাদি জন্ম হয় না । [ এতেন...চক্ষ্মহে ] এই বিচারের  
কলিতার্থে বলিতে হইবেক, প্রতিবাদ করিতে হইবেক যে, ঐ জন্মপ্রতি-



ভাবিত্ব। ন চ বয়মুপভোগস্থানত্বং স্বাবরভাবস্থাবজানীমহে ।  
 “ভুক্তবৃত্তেমাং জন্তুনাং পুণ্যসামর্থ্যেন স্বাবরভাবমুপগতানামেত-  
 ছুপভোগস্থানম্ । চন্দ্রমসস্তরোহস্তোহনুশয়িনো ন স্বাবরভাব-  
 মুপভুক্তত ইত্যচক্ষ্মহে ॥ ২৪ ॥

‘অশুদ্ধমিতি চেন্ন শব্দাৎ ॥ ২৫ ॥

‘সৎ পুনরুক্তং পশুহিংসাদিযোগাদশুদ্ধমাধ্বরিকং’ কস্মি  
 তস্ত্যানিষ্টমপি ফলমবকল্পত ইত্যতো মুখ্যমেবেহানুশয়িনাং  
 ব্রীহাদিজন্মাহস্ত তত্র গোণী কল্পনানর্থিক্যেতি তৎ পরিব্রী-

যো নাম ক্রতুমধ্যস্থঃ কলঞ্জাদীনি ভক্ষয়েৎ ।

ন ক্রতোস্তত্র বৈগুণ্যং যথা চোদিতসিদ্ধিতে ॥ ইতি ।

‘চন্দ্রমসস্তরোহস্তোহনুশয়িনো জায়ন্ত ইতি প্রাপ্তেহভি-  
 ধীয়তে—

ভবেদেতদেবং যদি রমণীয়চরণাঃ কপূয়চরণা ইতিবদব্রীহাদিষ্মনুশরবতাং  
 ‘কস্মবিশেষঃ কীর্ত্যেত । ন চৈতদস্তি । ন চেষ্টাদেঃ কস্মণঃ স্বাবরশরীরো-  
 মুখ্যা নহে এবং সেই স্বাবরভাব তাহাদের মুখ্য ভোগায়তনও নহে । আমরা  
 সামান্যতঃ স্বাবরভাবের ভোগস্থানতার প্রতিবাদ করি না । পাপপ্রভাবে  
 অন্যান্য জীব স্বাবরত্ব প্রাপ্ত হইলে তাহাদের দেহ সেই সেই পাপভোগের  
 আয়তন হয় হউক, কিন্তু যাহারা চন্দ্রলোক হইতে অবতরণ করে, করিয়া  
 স্বাবরভাব প্রাপ্ত হয়, তাহারা স্বাবরে সংশ্লিষ্ট হয় মাত্র । সুতরাং সেই সেই  
 স্বাবর দেহ তাহাদের ভোগায়তন নহে, ইহাই আমাদের ঐ কথা বলিবার  
 উদ্দেশ্য ।

বলা হইয়াছে যে, পশুহিংসাদি সম্পর্ক থাকায় যজ্ঞকার্য্য অশুদ্ধ ; সেই  
 কারণে তাহা অনিষ্ট ফল প্রসব করিতে সমর্থ এবং সেই হেতু চন্দ্রলোকচ্যুত  
 অনুশরীদিগের ধান্যাদি জন্ম মুখ্য, গোণ নহে । ঋত্বাদিজন্মের গোণত্ব কল্পনা

\* অশুদ্ধ অনর্থহেতুনা দুরিতাপূর্বেণ মিলিতমাধ্বরিকং কস্মি হিংসাদিযোগাদিতি ন ।  
 হেতু মাহ শব্দাদিতি । ‘শব্দাৎ শাস্ত্রাদেব হি তস্মৈ শুদ্ধহমবধারণ্যেতে ।—জ্যোতিষ্টাশাদি যাগ  
 পশুহিংসাসাধ্য, সে কারণ তৎপ্রভব অপূর্ক (ধর্ম) অশুদ্ধ (অধর্মমিশ্রিত), সেই কারণে  
 চন্দ্রমণ্ডলচ্যুত জীব ধর্মফলভোগান্তে অধর্মফল ভোগার্থ স্বাবর জন্ম পায়, এরূপ বলিতে পার  
 না । কারণ, শাস্ত্রে নিশ্চিত আছে, যজ্ঞীয় হিংসার দুরিতাপূর্ক জন্মে না অর্থাৎ অধর্ম হয় না ।  
 যদি তাহা না হয়, তবে তৎফলভোগার্থ স্বাবর হইবে কেন ?

য়তে । ন । শাস্ত্রহেতুত্বাদ্ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মবিজ্ঞানশ্চ । অয়ং ধৰ্ম্মোহিয়ম-  
ধৰ্ম্ম ইতি শাস্ত্রমেব বিজ্ঞানে কারণমুতীন্দ্রিয়ত্বাৎ তয়োৱন্বিয়-  
তদেশকালনিমিত্তত্বাচ্চ । যস্মিন্ দেশে কালে নিমিত্তে চ  
যো ধৰ্ম্মোহনুষ্ঠীয়তে স এব দেশকালনিমিত্তান্তরেষধৰ্ম্মো  
ভবতি । তেন ন শাস্ত্রাদুতে ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মবিষয়ং বিজ্ঞানং কশ্চ-  
চিদস্তি । শাস্ত্রাচ্চ হিংসানুগ্রহাদ্যত্মকো জ্যোতিষ্কোহ্যো ধৰ্ম্ম

পভোগ্যদুঃখফলপ্রসবহেতুভাবঃ সম্ভবতি । তন্তু ধৰ্ম্মত্বেন সূৰৈকহেতুত্বাৎ । ন  
চ তদাত্মাঃ পশুহিংসায় ন হিংসাদিতি নিষেধাৎ ক্রত্বার্থায়া অপি দুঃখফলত্ব-  
সম্ভবঃ । পুরুষার্থায়া এব ন হিংসাদিতি প্রতিষেধাৎ । তথাহি ন হিংসাদিক্রি-  
নিষেধস্ত নিষেধাধীননিরূপণতয়া তদর্থং নিষেধাৎ তদর্থং এর নিষেধো বিজ্ঞা-  
য়তে । ন চৈতন্নানুতং বদেৎ ন তৌ পশৌ করোতীতিবৎ কশ্চিৎ প্রকরণে  
সমাম্নাতং যেনানুতবদনবদন্ত নিষেধস্ত ক্রত্বর্থত্বে নিষেধোহপি ক্রত্বর্থঃ স্তাৎ ।  
পশৌ নিষিদ্ধয়োৱাজ্যভাগয়োঃ ক্রত্বর্থত্বেন নিষেধস্তাপি ক্রত্বর্থত্বং ভবেৎ । এবং  
হি সত্যাজ্যভাগবহিতৈরপ্যাস্তরৈৱাজ্যভাগসাধ্যঃ ক্রতুপকারোবিজ্ঞায়তে ।  
তস্মাদন্যভাষীতেন ন হিংসাদিত্যেনোভিহিতস্ত বিধ্যুপহিতস্ত পুরুষ-  
ব্যাপারস্ত বিধিবিভক্তিবিবোধাদ্ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মকপ্রকৃতার্থহিংসাকৰ্ম্মভাব্যত্বপদ্ধিত্যাগেন  
পুরুষার্থ এব ভাব্যোহবতিষ্ঠতে । আখ্যাতানভিহিতস্তাপি পুরুষস্ত কর্তব্যাপার-  
ভিধানদ্বারেণোপস্থাপিতত্বাৎ কেবলং তন্তু রাগতঃ প্রাপ্তত্বাদনুবাদেন নঞর্থঃ  
বিধিরূপসংক্রামতি । তেন পুরুষার্থো নিষেধ্য ইতি তদবীননিরূপণো নিষে-  
ধোহপি পুরুষার্থো ভবতি । তথা চায়মর্থঃ সম্পদ্যতে—যৎ পুরুষার্থঃ হননং

নিরর্থক । এই হুত্রে সেই পূৰ্ব্বোক্ত দোষবাদের পরিহার হইবে । [ ন...বক্তুম্ ]  
যজ্ঞাদি-জনিত অপূৰ্ণ ( ধৰ্ম্ম ) অশুদ্ধ অর্থাৎ ছুরিতাপূৰ্ণমিশ্রিত নহে । কারণ  
এই যে, তদ্বিজ্ঞানের প্রতি অর্থাৎ ধৰ্ম্মাধৰ্ম্মজ্ঞানের প্রতি একমাত্র শাস্ত্রই হেতু  
( গমক বা বোধক ) । ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম অতীন্দ্রিয়, চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়ের অবিসয়,  
সুতরাং তাহা জানিবার শাস্ত্র ব্যতীত অশ্রু উপায় নাই । বিশেষতঃ তদ্বয়ের  
দেশকালাদির নিয়ম নাই । যে দেশে যে কালে ও যে উপলক্ষ্যে বা যে  
নিমিত্তের বশে যাহা ধৰ্ম্ম বলিয়া গণ্য হয়, তাহাই আবার দেশান্তরে  
কালান্তরে ও নিমিত্তান্তরের বশে অধৰ্ম্ম হইয়া দাঁড়ায় । সুতরাং  
শাস্ত্রাবলম্বন ব্যতীত কোনও ব্যক্তির ধৰ্ম্মাধৰ্ম্ম-বিষয়ক বিজ্ঞান অন্বেষিতে  
পারে না । তাদৃশ শাস্ত্রে ইহাই অবধারিত হইয়াছে যে, হিংসাদি-অনুগ্রহীত  
অথবা হিংসা ও অনুগ্রহাদিযুক্ত ( যজ্ঞে হিংসাও আছে, অনুগ্রহও আছে )

ইত্যবধারিতম্ । স কথমশুদ্ধ ইতি শক্যতে বক্তুম্ । ননু ন  
 হিংস্রাঃ সৰ্ব্বা ভূতানীতি শাস্ত্রমেব ভূতবিষয়ায়াং হিংসায়ামধর্ম  
 ইত্যবগময়তি । বাচ্যম্ । উৎসর্গস্ত সং, অয়ঞ্চাপবাদঃ—অগ্নী-  
 ষোমীয়ং পশুমালাভেতেতি । উৎসর্গাপবাদয়োশ্চ ব্যবস্থিত-  
 বিময়ত্বম্ । তস্মাদ্বিশুদ্ধং বৈদিকং কর্ম শিষ্টৈরনুষ্ঠীয়মানত্বা-  
 দনিন্দ্যমানত্বাচ্চ । তেন ন তস্য প্রতিক্রপং ফলং জাতিস্বাব-  
 রত্বম্ । ন চ স্বাদিজন্মবদপি ব্রীহাদিজন্ম ভবিতুমর্হতি । তন্নি  
 কপূয়চরণানধিকৃত্যোচ্যতে । নৈবমিহ বৈশেষিকঃ কশ্চিদধি-

ভন্ন কুর্ধ্যাদিতি ক্রত্বর্থস্ত্যপি চ নিষেধে হিংসয়াঃ ক্রতুপকারকত্বমপি কল্যেত ।  
 ন চ দৃষ্টে গুরুষোপকারকত্বে প্রত্যর্থিনি সতি তৎ কল্পনাস্পদম্ । ন চ স্বাত-  
 ত্ত্ব্যপারতত্ত্বে অসতি সংযোগপৃথক্কে খাদিরতাদিবিদেদেকত্র সম্ভবতঃ । তস্মাৎ-  
 পুরুষার্থপ্রতিষেধো ন ক্রত্বর্থত্বমপ্যাস্কন্দতীতি শুদ্ধস্বফলত্বমেবেষ্টাদীনাং ন  
 স্বাবরশরীরোপভোগ্যত্বং ফলত্বমপীতি । আকাশাদিষু ব কর্মব্যাপারমন্তরেণা-  
 ভিলাপাৎ । অনুশয়িনাং ব্রীহাদিসংযোগমাৎ ন তু দেহত্বমিতি । অয়মেবার্থ  
 উৎসর্গাপবাদকথনেনোপলক্ষিতঃ । অপি চ মুখোহনুশয়িনাং ব্রীহাদিজন্ম-  
 নীতি ব্রীহাদিভাবমাপনঃ খবনুশয়িনঃ পুরুষৈরুপভুক্তা রেতঃসিগ্ভাবমনুভব-  
 স্মীতি শ্রয়তে । তদেতদব্রীহাদিদেহত্বেহনুশয়িনাং নোপপদ্যতে । ব্রীহাদি-

জ্যোতিষ্টোমাদি বাগ ধর্ম ( ধর্মজনক ) । অতএব, শাস্ত্রাবধৃত যজ্ঞকর্মকে কি-  
 রূপে অশুদ্ধ বলিতে পার ? [ ননু...স্বাবরত্বম্ ] বলিতে পার যে, “সর্বভূতে  
 অহিংসা করিবেক” এই নিষেধ শাস্ত্র ভূত-(ভূত=প্রাণ)-বিষয়ক হিংসার  
 অধর্মজনকতা জানাইতেছে । স্বীকার করি, ঐটি শাস্ত্র, কিন্তু উহা উৎ-  
 সর্গ অর্থাৎ সামান্য শাস্ত্র । ঐ সামান্য শাস্ত্রের অপবাদক অর্থাৎ বিশেষ শাস্ত্র  
 এই—“অগ্নি ও সোম দেবতার উদ্দেশে পশুঘাত করিবেক ।” সামান্য ও  
 বিশেষ—দ্বিবিধ দর্শন হইলে বিবয়ভেদে ব্যবস্থা হইয়া থাকে । বিশেষ ভিন্ন  
 স্থলগুলিতেই সামান্য শাস্ত্রের অধিকার নির্ণীত হয় । ( তাৎপর্য্য এই যে,  
 অবৈধ হিংসায় অধর্ম, আর বৈধ হিংসায় ধর্ম ) । অতএব, বৈদিক কর্মকলাপ  
 অশুদ্ধ নহে, কিন্তু শুদ্ধ । শুদ্ধ বলিয়াই শিষ্টগণ তাহার অনুষ্ঠান করেন এবং  
 কোনও শাস্ত্রে ঐ সকল কর্মের নিন্দা অভিহিত হয় নাই । যদি তাহা অশুদ্ধ  
 না হয়, তবে, কি-জন্য তাহার জাতিস্বাবরত্ব ফল হইবে ? [ ন চ...চর্চ্যতে ]  
 ধান্যাদিজন্ম কুস্করাদিজন্মের সমান হইতেই পারে না । কেন-না, সে সকল

কারোহস্তি । অতশ্চন্দ্রস্থলাং স্থলিতানামনুশয়িনাং ব্রীহাদি-  
সংশ্লেষমাত্রং তদ্ভাব ইত্থ্যপচর্য্যতে ॥ ২৫ ॥

রেতঃসিগ্‌যোগোহিথ ॥ ২৬ ॥\*

ইতশ্চ ব্রীহাদিসংশ্লেষমাত্রং তদ্ভাবো যৎ কারণং ব্রীহাদি-  
ভাবস্থানন্তরমনুশয়িনাং রেতঃসিগ্‌ভাব আশ্রায়ন্তে ‘যো’ যো  
হ্রস্মমতি যো রেতঃ সিঞ্চতি তদ্ব্যয় এব ভবতি’ ইতি । ন চাত্র  
মুখ্যো রেতঃসিগ্‌ভাবঃ সম্ভবতি । চিরজাতো হি প্রাপ্তযৌ-  
বনো রেতঃসিগ্‌ভবতি কথমিবানুপচরিততদ্ভাবমদ্যমানান্নান্নু-  
গতোহনুশয়ী প্রতিপদ্যতে । তত্র তাবদবশ্যং রেতঃসিগ্‌যোগ

দেহহে হি ব্রীহাদিষু লুনেষবহস্তিনা ফলীকৃতেষু চ ব্রীহাদিদেহবিনাশাদনুশ-  
য়িনঃ প্রবসেয়ুরিতি কথমনুশয়িনাং রেতঃসিগ্‌ভাবঃ । সংসর্গমাত্রে তু সংসর্গিষু  
ব্রীহাদিষু নষ্টেষপি ন সংসর্গিণোহনুশয়িনঃ প্রবসেয়ুরিতি রেতঃসিগ্‌ভাব উপ-  
পদ্যতে । শেবমুক্তম্ । ( প্রবাসো নির্গমঃ )

সদ্যোজাতোহি বালো ন রেতঃসিগ্‌ভবতাপি তু চিরজাতঃ প্রৌঢ়যৌবনস্ত-  
স্মাদপি সংসর্গমাত্রমিতি গমাতে । তৎ কিমিদানৌ সর্বত্রৈবানুশয়িনাং সংসর্গ-  
পাপকর্ম্মাচরণ উপলক্ষ্যে কথিত হইয়াছে । সেস্থলে কোন বিশেষ অধিকার বা  
উপলক্ষ্যও নাই । উল্লিখিত হেতুসমূহের দ্বারা সিদ্ধ হুয় যে, চন্দ্রলোকচ্যুত অনু-  
শয়বান্ জীব ব্রীহি প্রভৃতির সহিত সংশ্লিষ্ট হয় মাত্র, ব্রীহিষবাদি হয় না ।  
ঐতি সেই সংশ্লেষভাবকেই উপচার বাক্যে ব্রীহাদিভাব শব্দে বলিয়াছেন ।

ব্রীহাদিসংশ্লেষই ব্রীহাদিভাব, এতৎপ্রতি অন্য কারণ এই যে, ব্রীহাদি-  
ভাবের পর অনুশয়ী রেতঃসিগ্‌ভাব প্রাপ্ত ( রেতঃসৈক্য ) হয় । এতদর্থে  
ঐতি এই যে “যেহেতু অন্ন ভক্ষণ করে, রেতঃসৈক্য করে, সেই হেতু স্নেহ পুন-  
র্বার হয় ।” বিবেচনা কর, এখানে মুখ্য রেতঃসিগ্‌ভাব সম্ভব হয় না । যে  
জন্মিয়া অনেক কাল অতিবাহন করিয়াছে, প্রাপ্ত-যৌবন হইয়াছে, সে-ই  
রেতঃসৈক্য হয় । অতএব, উপচার বা রূপক কল্পনা ব্যতীত স্মান্নানুগত অনু-  
শয়ী জীব কিরূপে মুখ্য রেতঃসিগ্‌ভাব প্রাপ্ত হইতে পারে ? এ স্থলে ইহা  
অবশ্য স্বীকার্য্য হইবে যে, রেতঃসিগ্‌সম্বন্ধ হওয়াই রেতঃসিগ্‌ভাব প্রাপ্তি  
( অভিপ্রায় এই যে, দেহ বিচূর্ণিত হইলে সে দেহে জীব থাকে না, বহির্গত ।

\* অথ ব্রীহাদিভাবপ্রাপ্ত্যানন্তরং রেতঃসিগ্‌যোগঃ স্মাদনুশয়িনামিতি যোজন্য ।—অনুশয়ী  
ব্রীহাদিভাবপ্রাপ্তির পর রেতঃসিগ্‌সম্বন্ধ প্রাপ্ত হয় । ( বলিতার্থ ভাষ্যে ব্যক্ত হইয়াছে ) ।

এব রেতঃসিগ্ভাবোহভ্যুপগন্তব্যঃ । তদ্বৎ ত্রীহাদিভাবোহপি  
ত্রীহাদিযোগ এবৈত্যবিবোধঃ ॥ ২৬ ॥

যোনেঃ শরীরম্ ॥ ২৭ ॥\*

অথ রেতঃসিগ্ভাবামন্তরং যোনৌ নিষিক্তে রেতসি  
যোনেরধি শরীরমনুশয়িনামনুশয়ফলোপভোগায় জায়ত  
ইত্যাহ শাস্ত্রং ‘তদ্ য ইহ রমণীয়চরণা’ ইত্যাদি । ‘তস্মাদপ্যব-  
গম্যতে নাবরোহে ত্রীহাদিভাবাবসরে তচ্ছরীরমেব স্মৃ-  
ত্বংখ্যাবিতং ভবতীতি । তস্মাৎ ত্রীহাদিসংশ্লেষমাত্রমনুশয়িনাং  
তজ্জন্মেতি সিদ্ধম্ ॥ ২৭ ॥

‘ইতি ত্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাভাষ্যে ত্রীশঙ্করভগবৎপাদ-  
কৃতৌ তৃতীয়াধ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ ॥

মাত্রং । তথা চ রমণীয়চরণা ইত্যাদিনু তথাভাব আপদ্যোতেতি, নেত্যাহ ।

সুগমম্ ।

ইতি ত্রীবাচস্পতিমিশ্রবিরচিতাযাং ভাস্কর্যাং তৃতীয়াদ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ ।

এবং কশ্মিণাং গত্যাগতিসংসারো দুর্বার ইত্যনুসন্ধানাৎ কশ্মফলাদৈরাগ্য-  
তদ্বজ্ঞানসাধনং সিদ্ধমিতি পাদার্থমুপসংহরতি—ইতি সিদ্ধমিতি । ইতি রত্নপ্রভা ।

হইয়া যায়, সুতরাং দেহমাত্র ভক্ষণে ভক্ষক জীবের সহিত সম্বন্ধ ঘটে না ।  
সংশ্লেষ স্বীকার করিলে তৎসংশ্লিষ্ট ত্রীহাদিদেহ ভক্ষণেও সম্বন্ধ সম্ভব হয় । )  
এবং দৃষ্টান্তে ত্রীহাদি সংশ্লিষ্ট হওয়াই ত্রীহাদিভাব প্রাপ্তি ; এইরূপেই বিরোধ  
ভঞ্জন হইতে পারে ।

রেতঃসিগ্ভাব প্রাপ্তির পর যোনিনিষিক্ত রেতে যোনির অভ্যন্তরোর্দে  
অনুশয়াদিগের ভোগারতন অর্থাৎ দেহ জন্মে । এ কথাও “বাহারা ইহলোকে  
রমণীয়চরণ করে” ইত্যাদি শাস্ত্রে অভিহিত হইয়াছে । ইহারও দ্বারা জানা  
যায়, অবরোহকালে যে ত্রীহাদি প্রাপ্তি হয়, তাহা বা সেই ত্রীহাদি  
শরীর তৎসম্বন্ধীয় স্মৃত্বংখ্যাবিত নহে । প্রদর্শিত হেতুবাদের দ্বারা সিদ্ধ  
হইতেছে যে, অনুশয়াদিগের ত্রীহাদি জন্ম প্রকৃত জন্ম নহে, তৎসংশ্লিষ্ট  
হওয়াই উপচারক্রমে তজ্জন্ম নামে কথিত হইয়াছে ।

\* ‘যোনেঃ শরীরমিতি ক্রতেন’ ত্রীহাদিশরীরত্বমনুশয়িনামিতি সূত্রার্থঃ ।—রেতঃসিগ্ভাব  
প্রাপ্তির পর যোনিদেশে ও রেতঃউপাদানে অনুশয়াদিগের অভ্যন্তর শেব কর্ত্ত্বের ফল ভোগ যোগ্য  
শরীর জন্মে । ( কথাগুলির ফল ভাষ্য ব্যাখ্যায় ব্যক্ত আছে ) ।

## দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ।

•সংস্কৃত্য সৃষ্টিরাহ হি ॥ ১ ॥\*

অতিক্রান্তে পাদে পঞ্চাশিবিদ্যামুদাহৃত্য জীবন্ত সংসার-  
গতিপ্রভেদঃ প্রপঞ্চিতঃ । ইদানীং তৈশ্চ বাবস্থাভেদঃ প্রপ-  
ঞ্চ্যতে । ইদমামনন্তি ‘স যত্র প্রস্বপিতি’ ইত্যুপক্রম্য ‘ন তত্র  
রথা ন রথযোগা ন পস্থানো ভবন্তি অথ রথান্ রথযোগান্  
পথঃ সৃজতে’ ইত্যাদি । তত্র সংশয়ঃ । কিং প্রবোধঃ ইব

ইদানীন্তু তৈশ্চ বাবস্থাভেদঃ স্বয়ংজ্যোতিষ্টসিদ্ধার্থঃ প্রপঞ্চ্যতে ।  
“কিং প্রবোধ ইব স্বপ্নেহপি পারমার্থিকী সৃষ্টিরাহোশ্বিন্মায়াময়ী”তি । যদ্যপি  
ব্রহ্মণোত্তমাত্মানির্কীৰ্ত্যতরা জাগ্রৎস্বপ্নাবস্থাগতয়োৰুভয়োরপি সৰ্গয়োৰ্মায়াময়ত্বং  
তথাপি যথা জাগ্রৎসৃষ্টিব্রহ্মাত্মভাবসাক্ষাৎকারাৎ প্রাগবুবৰ্ত্ততে, ব্রহ্মাত্মভাব-  
সাক্ষাৎকারাত্তু নিবৰ্ত্ততে, এবং কিং স্বপ্নসৃষ্টিরাহোশ্বিং প্রতিদিনমেব নিবৰ্ত্তত

অব্যবহিত পূৰ্বপাদে পঞ্চাশি-বিদ্যার উদাহরণে জীবের নানা প্রকার  
সংসার-গতি সবিস্তরে বলা হইয়াছে ; এক্ষণে এই পাদে তাহার (জীবের)  
অবস্থাভেদ (বিবিধ অবস্থা) বলা হইবেক ।

[ ইদ...সৃষ্টিরতি ] শ্রুতি “সেই জীব যাহাতে সুপ্ত স্তম্ভ” এই উপক্রমে  
বলিয়াছেন—“সেখানে রথ নাই, অশ্বাদি নাই এবং পথ নাই । জীব রথ,  
রথযোগ (অশ্ব) ও পথ সৃজন করেন ।” এখানে সংশয় এই যে, জাগ্রিক সৃষ্টি  
কি জাগ্রৎ সৃষ্টির ত্রায় পারমার্থিক ? সত্য ? অথবা তাহা শাস্ত্রময়ী ? রজ্জ্ব  
সর্পাদির ত্রায় মিথ্যা ? এই সংশয়ের পূৰ্বপক্ষ একোটিতে পাওয়া যায়,

\* স্বয়োলোকস্থানমোৰ্জাগ্রৎসৃষ্টিস্থানমোৰ্জা সঙ্কো অন্তরালে ভবং সন্ধাং স্বপ্নঃ । তস্মিন্  
বা সৃষ্টিঃ সা তথাকপা ভবিতুমর্থতি । হি যতঃ আহ শ্রুতিরতি শেষঃ । পূৰ্বপক্ষসূত্রমেতৎ ।  
ইহ-পর-লোকের সন্ধিতে (মরণ হইয়াছে, জন্ম হয় নাই, এই অন্তরালীবস্থায়) অথবা জাগ্রৎ  
সৃষ্টির মধ্যে স্বপ্নস্থান, তত্রত্যা সৃষ্টি জাগ্রৎ সৃষ্টির ত্রায় সত্য ।\* এ কথা বলিবার কারণ এই  
যে, শ্রুতি অহাই বলিয়াছেন । (এই পূৰ্বপক্ষ সূত্র) ।

স্বপ্নেহপি পারমার্থিকী সৃষ্টিরাহোম্বিশ্রামায়ময়ীতি । তত্র  
 স্তব্ধ প্রতিপদ্যতে সঙ্কো সৃষ্টিরিতি । সঙ্ক্যমিতি স্বপ্নস্থান-  
 মাচক্ষে বেদে প্রয়োগদর্শনাৎ ‘সঙ্ক্যং তৃতীয়ং স্বপ্নস্থানম্’  
 ইতি । দ্বয়োলোকস্থানয়োঃ প্রবোধসম্প্রসাদস্থানয়োর্ব্বা সঙ্কো  
 ভবতীতি সঙ্ক্যং তস্মিন্ সঙ্কো স্থানে তথ্যরূপেব সৃষ্টির্ভবিতু-

ইতি বিমর্শার্থঃ । “দ্বয়োঃ” ইহলোকপরলোকস্থানয়োঃ । সঙ্কৌ গুবং সঙ্ক্যম্ ।  
 ঐহলৌকিকচকুরাদ্যাপারাজ্জপাদিসাক্ষাৎকারোপজননাদনৈহলৌকিকং পার  
 লৌকিকেন্দ্রিয়াদিব্যাপারস্ত চ ভবিষ্যতোহপ্রত্যুৎপন্নম্বেন ন পারলৌকিকম্ ।  
 ন চ ন রূপাদিসাক্ষাৎকারোস্তি স্বপ্নদশস্তস্মাত্তয়োলোকয়োরশাস্ত্রালঙ্ঘমিতি  
 ব্রহ্মাত্ম্যাবাসাক্ষাৎকারাৎ প্রাক্ তথ্যরূপেব সৃষ্টির্ভবিতুমর্হতি । অগ্নমতিসন্ধিঃ—  
 ইহ হি সর্কাণ্যেব মিথ্যাজ্ঞানানুদাহরণং তেষাং সত্যত্বং প্রতিজ্ঞায়তে । প্রকৃ-  
 তোপযোগিতয়া তু স্বপ্নজ্ঞানমুদাহৃতম্ । জ্ঞানং যমর্থমববোধয়তি স তথৈ-  
 বেতি যুক্তম্ । তথাভাবস্ত জ্ঞানারোহাৎ । অতথাস্তস্ত্বপ্রতীয়মানস্ত তথা-  
 ভাবপ্রমেয়বিরোধেন কল্পনানাস্পদত্বাৎ । বাধকপ্রত্যয়াদতথ্যত্বমিতি চেৎ, ন,  
 তস্ত বাধকত্বাসিদ্ধেঃ । সমানগোচরে হি বিরুদ্ধার্থোপসংহারিণী জ্ঞানে বিরু-  
 দ্ধ্যেতে । বলবদবলবত্বানিচ্ছাচ্চ বাধ্যবাধকভাবঃ প্রতিপদ্যতে । ন চেহ  
 সমানবিষয়ত্বম্ । কালভেদেন ব্যবস্থোপপত্তেঃ । তথাহি ক্ষীরং দৃষ্টং কালান্তরে  
 দধি ভবতি এবং রজতং দৃষ্টং কালান্তরে শুক্তির্ভবেৎ । নানারূপং বা তদ্বস্ত ।  
 তদ্যস্ত তীত্রাতপক্রান্তিসহিতং চক্ষুঃ স তস্ত রজতরূপতাং গৃহ্নাতি । যস্ত তু  
 কেবলমালোকমাত্রোপকৃতং, স তস্মৈব শুক্তিরূপতাং গৃহ্নাতি । এবমুৎপল-  
 মপি নীললোহিতং দিবা সৌরীভির্ভাভিরভিব্যক্তং নীলতয়া গৃহ্যতে । প্রদীপা-  
 ভিব্যক্তস্ত নক্তং লোহিততয়া । এবমসত্যং নিদ্রায়াং সতোহপি রথাদীন্  
 ন গৃহ্নাতি নিদ্রাগন্তু গৃহ্নাতীতি সামগ্রীভেদাদ্বা কালভেদাদ্বা বিরোধাভাবঃ ।  
 নাপি পূর্ব্বোত্তরয়োর্ব্বলবদবলবত্বনির্ণয়ঃ । দ্বয়োরপি স্বগোচরচারিতয়া সমান-  
 ত্বেন বিনিগমনাহেতোরভাবাৎ । তস্মাদপ্যবশ্যমবিরোধোব্যবস্থাপনীয়ঃ । তৎ  
 সিদ্ধমেতৎ । বিদ্বাদাস্পদং প্রত্যয়াঃ সম্যক্ : প্রত্যয়ত্বাজ্ঞাপ্রত্যস্তাদিপ্রত্যয়ব-  
 দিতি । ইমমর্থং শ্রুতিরপি দর্শয়তি—‘অথ রথান্ রথযোগান্ পথঃ সৃজতে’তি ।  
 ন চ ন তত্র রথান্ রথযোগান্ পথানো ভবন্তীতি বিরোধাদুপচরিতার্থা সৃজত  
 ইতি শ্রুতির্কর্য্যাখ্যেয়া । সৃজত ইতি হি শ্রুতেঃ । বহুশ্রুতিসম্বাদাৎ প্রমাণান্তর-

সঙ্ক্য অর্থাৎ স্বপ্নস্থানীয় সৃষ্টি সত্য । [ সঙ্ক্য...মর্হতি ] সঙ্ক্য-শব্দে স্বপ্নস্থান ।  
 বেদেও স্বপ্নস্থান-অর্থে সঙ্ক্য-শব্দের প্রয়োগ দেখা যায় । যথা—“তৃতীয়

মহীতি । কুতঃ । যতঃ প্রমাণভূতাশ্রুতিরেবমাহ ‘অথ রথান্  
 • রথযোগান পথঃ সৃজতে’ ইত্যাদি । স হি কৰ্ত্তেতি ‘চোপ-  
 • সংহান্নাদেবমেবাবগম্যতে ॥ ১ ॥

## নিৰ্মাতারন্ধৈকে পুত্রাদয়শ্চ ॥ ২ ॥\*

সম্বাদাচ্চ । • স্বলীয়েন তদনুগতয়া ন তত্র রথা ইত্যস্তা ভাজনেন ব্যাখ্যা-  
 নাং জাগ্রদবস্থাধর্শনযোগ্যা ন সন্তি ন তু রথা ন সন্তীতি । • অতএব কৰ্ত্ত-  
 শ্রুতিঃ শাখান্তরশ্রুতিরদাহতা । প্রাজ্ঞকৰ্ত্তৃকত্বাচ্চাশ্রু পারমার্থিকত্বং বিয়দাদি-  
 সর্গবৎ । ন চ জীবকৰ্ত্তৃকত্বান প্রাজ্ঞকৰ্ত্তৃকত্বমিতি সাম্প্রতম্ । অত্রাধর্শনাদি  
 তত্রাধর্শনাদিতি প্রাজ্ঞশ্চেব প্রকৃতত্বাৎ । জীবকৰ্ত্তৃকত্বেহপি চ প্রাজ্ঞাদভেদেন  
 জীবন্ত প্রাজ্ঞত্বাৎ । অপি চ জাগ্রৎপ্রত্যয়সম্বাদবস্তোহপি স্বপ্নপ্রত্যয়ঃ কেচি-  
 দ্ভ্রুস্তে । তদ্বথা—স্বপ্নে শুক্রাশ্রয়ধরঃ শুক্রমাণ্যনুলেপনো ব্রাহ্মণায়নঃ প্রিয়-  
 ব্রতং প্রত্যাহ—প্রিয়ব্রত পঞ্চমেহহনি প্রাতরেকোঁরাপ্রায়ভূমিদানেন নর-  
 পতিত্বাৎ মানয়িষ্যতীতি । স চ জাগ্রত্তথান্বনোমানমুভূয় স্বপ্নপ্রত্যয়ঃ  
 সত্যমতিমত্ততে । তস্মাৎ সন্ধ্যে পারমার্থিকী সৃষ্টিরিতি প্রাপ্ত উচ্যতে । •

স্বপ্নস্থান তাহা সন্ধ্য আখ্যায় অভিহিত ।” যাহা ছই লোকের † ( ইহ-  
 পরলোকের ) অথবা জাগ্রৎ ও সুষুপ্তি, এই ছই অবস্থার সন্ধিতে বা  
 অন্তরালে হয় তাহা সন্ধ্য । এই ব্যুৎপত্তি অনুসারেও সন্ধ্য-শব্দে স্বপ্ন । এই  
 স্বপ্নস্থানের সৃষ্টি ( স্বপ্নে যাহা দেখা যায় তাহা ) বস্তুভূত অর্থাৎ জাগ্রৎ  
 সৃষ্টির ন্যায় সত্য । [ কুতঃ...গম্যতে ] সত্য বলিবার কারণ এই যে,  
 প্রমাণরূপা শ্রুতি তাহাকে সত্য বলিয়াছেন । যথা—“অনন্তর রথ, রথ-  
 • যোগ ও পথ সৃজন করেন ।” “তিনই কৰ্ত্তা অর্থাৎ সৃষ্টি করেন” এই শেষ  
 • বাক্যেও উহার সত্যতা প্রতীত হয় ।

\* একে শাখিনঃ কামানাং নিৰ্মাতারমাত্মানমানন্তি কামাশ্চ পুত্রাদয়ঃ । কাম্যা ইত্যান্নি-  
 ম্নর্থে কামা ইতি ।—কোন শাখা ( বেদভাগ ) বলিয়াছেন, সন্ধ্যস্থানে যে কাম্য নিৰ্মাণ হয়  
 তাহার কৰ্ত্তা আত্মা । আত্মাই সেই সেই পদার্থ সৃষ্টি করেন অর্থাৎ দেখেন ।

• † ইহ-পর-লোকের অন্তরালে বা সন্ধিতে জীবের এক প্রকার দর্শন অথবা স্বপ্ন-সদৃশ  
 প্রতীতি উপস্থিত হয় । তাহা কাদাচিৎক ও নিতাস্বপ্নের স্থায় সন্ধ্য । মৃত্যুকালে যখন  
 • সমুদায় ইন্দ্রিয় নির্দ্যাপার হয় তখন আর সে এ লোক অনুভব করে না । তখন সে বাসনা বা  
 সংস্কারমাত্র অবলম্বনে এতলোক অতি অস্পষ্টরূপে স্মরণ কল্পিতে থাকে । ঐ সময়ে তাহার  
 পূর্বকৰ্ম্ম-বলে • মানস পরলোক ক্ষুণ্ণরূপে জ্ঞান উদিত হইতে থাকে । অর্থাৎ সে পরলোকে



অপি চৈকে শাখিমোহশ্মিন্নেব সন্ধ্যে স্থানে কামানাং  
 নিৰ্ম্মিতারমাত্মানমামনন্তি 'য এষ স্পেণ্ডেযু জাগৰ্ত্তি কামং কামং  
 পুরুষো নিৰ্ম্মিমাণঃ' ইতি । পুত্রাদয়শ্চ তত্র কামাঃ অভি-  
 প্রেয়ন্তে কাম্যন্ত ইতি ; ননু কামশব্দেনেচ্ছাবিশেষা এবো-  
 চ্যেয়ন্, ন, 'শতায়ুষঃ পুত্রপৌত্রান্ বৃগীষ' ইতি প্রকৃত্য 'অন্তে  
 কামানাং স্বা কামভাজং করোমি' ইতি প্রকৃতেষু তত্র পুত্রা-  
 দিষু কামশব্দস্য প্রযুক্তত্বাৎ । প্রাজ্ঞং চৈনং নিৰ্ম্মিতারং  
 প্রকরণবাক্যশেষাভ্যাং প্রতীমঃ । প্রাজ্ঞস্য হীদং প্রকরণং  
 'অন্যত্র ধৰ্ম্মাদন্যত্রাধৰ্ম্মাৎ' ইত্যাদি । তদ্বিষয় এব চ বাক্য-  
 শেষোহপি—

কিঞ্চ স্বপ্নার্থাঃ সত্যাঃ প্রাজ্ঞনিৰ্ম্মিতত্বাৎ আকাশাদিবদিতি স্পষ্টার্থমাহ—  
 অপি চেত্যাদিনা । রুটিমাশঙ্ক্য প্রকরণবিরহশ্চ—নন্বিত্যাদিনা । যঃ স্পেণ্ডেযু  
 করণেষু জাগৰ্ত্তি তদেব শুক্রেণ স্বপ্রকাশং ব্রহ্মেত্যর্থঃ । স্বপ্নস্ত জাগ্রদর্থৈঃ সমান-

অস্মিৎ দেখ, কোন কোন শাখায় কথিত আছে সন্ধ্যা অর্থাৎ স্বপ্ন-  
 স্থানে কামানিবহের অর্থাৎ অতীপ্তিত পুত্রাদি পদার্থের স্বজনকর্ত্তা আত্মা ।  
 যথা—“ইন্দ্রিয়গণ সুপ্ত হইলে যে পুরুষ কাম অর্থাৎ বাঞ্ছিত পদার্থ সৃষ্টি  
 করতঃ জাগ্রৎ থাকেন,—” ইত্যাদি । এই ঋতিতে যে কাম-শব্দ আছে,  
 তাহার অর্থ পুত্রাদি কাম্য পদার্থ । যাহা কামের অর্থাৎ ইচ্ছার বিষয়  
 তাহাও কাম । [ ননু...ইতি ] কাম-শব্দের দ্বারা ইচ্ছা-বিশেষই কথিত হয়,  
 অন্য কিছু কথিত হয় না, তাহা নহে । কেন না, “তুমি শতবর্ষজীবী  
 পুত্রপৌত্র প্রার্থনা কর” এই প্রক্রমের পর “শেষে তোমাকে কামভাগী অর্থাৎ  
 পুত্রপৌত্রাদিবাঞ্ছিত করিব” এই বাক্যে প্রস্তাবিত পুত্রপৌত্রাদি পদার্থে  
 কাম-শব্দের প্রয়োগ দেখা যাইতেছে । অপিচ, প্রকরণ ও প্রস্তাবের  
 শেষ বাক্য, এই দুএর দ্বারা জানা যাইতেছে, প্রাজ্ঞ আত্মাই ঐ সন্ধ্যাস্থানীয়  
 পদার্থের নিৰ্ম্মাতা অর্থাৎ সৃষ্টি-কর্ত্তা । প্রকরণটি প্রাজ্ঞবিষয়ক । কেন-না  
 উহা “যাহা ধৰ্ম্মাতীত, অধৰ্ম্মাতীত, কার্য্যকারণের অতীত, তাহা বল—”  
 ইত্যাদিবাক্যের পর উক্ত হইয়াছে । প্রকরণের শেষেও ধৰ্ম্মাদ্যতীত প্রাজ্ঞ  
 আত্মার কথন আছে । যথা—“সেই বস্তুই শুক্রে অর্থাৎ স্বপ্রকাশ, ব্রহ্ম

যেৰূপ হইবেক সেইরূপটি তাহার ভাবনা পথে আইসে । এই ভাবনাময় জ্ঞান স্বপ্নসদৃশ  
 বলিয়া স্বপ্ন । এই স্বপ্ন উক্ত প্রকারে লোকদ্বয়ের সম্মিতে হয় বলিয়া সন্ধ্যা । • •

‘তদেব শুক্রং তদ্বক্ষ্য তদেবায়তমুচ্যতে ।

তস্মি’ল্লোকাঃ শ্রিতাঃ সর্বেষু তদু নাতেত্যুতি কশ্চন’ ॥

ইতি । প্রাজ্ঞকর্তৃকা চ সৃষ্টিস্বত্বরূপা সমধিগতা জাগ-  
রিতাশ্রয়া তথা স্বপ্নাশ্রয়াপি সৃষ্টিঐবিতুমর্হতি । তথাচ অগতিঃ  
‘অথো খল্বাহুর্জাগরিতদেশ এবাশ্রয় ইতি যানি হ্যেব  
জাগ্রৎ পশুতি তানি সুষুপ্তঃ’ ইতি স্বপ্নজাগরিতয়োঃ স্তমান-  
ন্যায়তাং শ্রাবয়তি । তস্মাৎ তথ্যরূপৈব সন্ধ্যো সৃষ্টিরিত্যেব  
প্রাপ্তে প্রত্যাহ ॥ ২ ॥

• মায়ামাত্রস্তু কাংশ্চৈনানভিব্যক্ত-

• স্বরূপত্বাৎ ॥ ৩

দেশব্রহ্মতেরভেদশ্রুতেষু সত্যত্বে তাৎপর্যমিত্যাহ—অথো খল্বাহরিতি । ইতি  
বদ্বপ্রভা ।

অর্থাৎ নিরতিশয় বৃহৎ, অমৃত অর্থাৎ মুক্ত । এই সমুদায় দোক তাহাতেই  
আশ্রিত (স্থিত) এবং কেহই তদ্বস্ত অতিক্রম করিতে স্মরণ নহে ।\*  
[ প্রাজ্ঞ...প্রত্যাহ ] যেহেতু স্বাপ্নিক সৃষ্টির স্রষ্টা প্রাজ্ঞের প্রস্তুতাবে কথিত,  
সেই হেতু স্বাপ্নিক সৃষ্টির স্রষ্টা প্রাজ্ঞ । প্রাজ্ঞের জাগ্রৎ সৃষ্টি যখন সত্য ;  
তখন তাঁহার স্বাপ্নিক সৃষ্টিও সত্য । এ বিষয়ে প্রতিবাক্যও আছে ।  
যথা—“পণ্ডিতেরা বলিয়াছেন, এই জাগ্রৎ স্থানও ইহার । ইনি জাগ্রৎস্থানে  
বাহ্য দেখেন, তাহাই সুষুপ্ত অর্থাৎ স্বপ্ন স্থান স্থিত হইয়া দেখেন ।” এই  
শ্রুতি স্বপ্নের ও জাগ্রতের সাম্য দেখাইয়াছেন । অতএব, সন্ধ্যো-সৃষ্টিও  
জাগ্রৎসৃষ্টিব ন্যায় তথ্যরূপা । এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে স্বত্বকার প্রত্যুত্তর  
বলিতেছেন—

\* ভূ-শব্দে পূর্বপক্ষ নিষেধিত । সন্ধ্যো সৃষ্টির পারমার্থিকীতি বাবৎ । সা মায়ামাত্রঃ  
মামামযোব । যতঃ সা কাংশ্চৈন দেশকালনিমিত্তাদিরূপেণ পরমার্থবস্তুধর্মেণ অভিব্যক্তস্বরূপা ন  
ভবতি ততঃ সা সৃষ্টি পরমার্থরূপা কিন্তু মায়াময়ী । জাগ্রদর্থঃ সত্যব্যাপকো যো যো বৃহৎ  
ঐন্দ্রে তদভাবোদৃশ্য ইতি নিরুধঃ ।—স্বাপ্নিক সৃষ্টি জাগ্রৎ সৃষ্টির ন্যায় তথ্যরূপা নহে । তৎপ্রতি  
কারণ এই যে, তাহা জাগ্রৎপদার্থের ধর্ম সমূহের দ্বারা অভিব্যক্ত নহে অর্থাৎ প্রকাশিত নহে ।  
( ভাস্মানুবাদ দেখ ) ।

তুশব্দঃ পক্ষং ব্যাবর্তয়তি । নৈতদন্তি—যদুক্তং সঙ্কো  
 সৃষ্টিঃ পারমার্থিকীতি । মায়াময়োব সঙ্কো সৃষ্টির্ন তত্র পর-  
 মার্থগঙ্কোহপ্যন্তি । কুতঃ । কাংশ্চে'নানভিব্যক্তস্বরূপত্বাৎ ।  
 ন হি কাংশ্চে'ন পরমার্থবস্তুধর্ম্মেণাভিব্যক্তস্বরূপঃ স্বপ্নঃ । কিং  
 পুনরত্র কাংশ্চ'মভিপ্রেতম্ । দেশকালনিমিত্তসম্পত্তিরবাধশ্চ ।  
 ন হি পরমার্থবস্তুবিষয়ানি দেশকালনিমিত্তান্ববাধশ্চ স্বপ্নে  
 সম্ভাব্যাক্তে । ন তাবৎ স্বপ্নে রখাদীনামুচিতো দেশঃ সম্ভবতি ।  
 ন তাবৎ সংব্রতে দেহদেশে রখাদয়োহবকাশং লভেরন্ ।  
 শ্রাদেতৎ । বহির্দেহাৎ স্বপ্নং দ্রক্ষ্যতি দেশান্তরিতদ্রব্যগ্রহ-

ইদমত্রাকৃতম্ । ন তাবৎ ক্ষীরশ্বেব দধি রজতশ্চ পুরিণামঃ শুক্তিঃ  
 সম্ভবতি । ন হি জাতীশ্বরগহে চিরস্থিতাশ্চ পি রজতভাজনানি শুক্তিভাবমন্-  
 ভবন্তি দৃশ্যন্তে । ন চেতরশ্চ রজতানুভবসময়েহগ্নোহনাকুলেজ্জিয়ো ন তশ্চ  
 শুক্তিভাবমন্ভবতি প্রত্যেতি চ । ন চোভয়রূপং বস্তু । সামগ্রীভেদাত্ত  
 কদাচিদশ্চ তেষামভাবোহমুভূয়তে কদাচিন্নরীচিতেতি সাম্প্রতম্ । পারমার্থিকে  
 হস্ত তৌয়ভাবে তৎসাধ্যামুদত্তোপশমলক্ষণার্থক্রিয়াং কুর্য্যান্মরীচিসাধ্যামপি  
 রূপপ্রকাশলক্ষণাম্ । ন মরীচিভিঃ কশ্চচিত্তৃকাজা উদত্তোপশাম্যতি । ন চ  
 তৌয়মেব বিবিধমুদত্তোপশমনমতদুপশমনমিতি যুক্তম্ । তদর্গক্রিয়াকারিত্ব-  
 ব্যাপ্তঃ তৌয়ত্বং মাত্রয়াপি তামকুর্ত্তৌয়মেব ন শ্যৎ । অপি চ তৌয়প্রত্যয়-  
 সমীচীনত্বারাহশ্চ দ্বৈবিধ্যমভ্যুপেয়তে তচ্ছাত্ত্যপগমেহপি ন সেক্ষমহিতি ।  
 তথা হ্রসমর্থধিরা তৌয়মেতদिति মদ্বানো ন তৃক্ষগপি মরীচিতৌয়মভিধাবেৎ  
 যথা মরীচীনমুভবন্ । অথাশক্তং শক্তমভিমত্তমানোহভিধাবতি । কিমপুরাঙ্কং

স্বত্রস্থ তুর্শব্দ উদ্ঘাটিত পূর্বপক্ষের নিরাসক । বলিয়াছিল যে, স্বাপ্নিক  
 সৃষ্টি জাগ্রৎ সৃষ্টির গ্রাণ সত্য ; তাহা নহে । স্বাপ্নিক সৃষ্টি মায়াময়ী ।  
 তাহাতে সত্যের নাম গন্ধও নাই । কারণ এই যে, তাহা সম্পূর্ণরূপে  
 অভিব্যক্ত নহে । সত্য বস্তুর যে যে ধর্ম্ম, সে সকল ধর্ম্ম স্বপ্নের স্বরূপে  
 প্রকাশ প্রাপ্ত হয় না । দেশ, কাল, নিমিত্ত ও বাধরাহিত্য, এই গুলি  
 স্বত্রস্থ কাংশ্চ-শব্দের দ্বারা গ্রহণ করিবে । সত্যবস্তু দর্শনবিষয়ক দেশ, কাল,  
 নিমিত্ত ও বাধ-রাহিত্য, এ সকল স্বাপ্ন পদার্থে সম্ভাবিত নহে । [ ন তাবৎ...  
 লভেরন্ ] স্বপ্নস্থানে কি রখাদি থাকিবার যোগ্য দেশ আছে ? না এই  
 সঙ্কুচিত দেহস্থানে রখাদি পর্য্যাপ্ত হয় ? [ শ্রাদেতৎ...বীতেতি ] আচ্ছা,

ণাৎ দর্শয়তি চ শ্রুতির্কহির্দেহাৎ স্বপ্নঃ ‘বহিঃ কুলায়াদমৃত-  
শরিত্বা স ঈয়তে অমৃতো যত্র কামম্’ ইতি । স্থিতিগতি-  
প্রত্যয়ভেদশ্চ নানিচ্ছান্তে জন্তো সামঞ্জস্যমশ্নু বীতেতি ।  
নেতুচ্যতে । ন হি স্থপ্তস্য জন্তোঃ ক্ষণমাত্রেন যোজনশতান্ত-  
রিতং দেশং পর্য্যেতুং বিপর্য্যেতুঞ্চ ততঃ সামর্থ্যং সম্ভাব্যতে ।  
কচিচ্চ প্রত্যাগমনবর্জিতং স্বপ্নং শ্রাবয়তি ‘কুরুষ্বহঃ শয্যায়াঃ  
শয়ানো নিদ্রয়াভিপ্লুতঃ স্বপ্নে পঞ্চালানভিগতশ্চাশ্বিন্’ প্রতি-  
বুদ্ধশ্চ’ ইতি । দেহাচ্ছেদপেয়াৎ পঞ্চালেষেব প্রতিবুধ্যতে  
তানসাবভিগত ইতি কুরুষেব তু প্রতিবুধ্যতে । যেন চৈয়ং

মরীচিষু তোয়বিপর্য্যাসেন সার্বজনীনেন যত্তমতিলজ্য বিপর্য্যাসান্তরং কল্যতে ।  
ন চ ক্ষীরদধিপ্রত্যয়বদাচার্য্যমাতুলব্রাক্ষণপ্রত্যয়বদা তোয়মরীচিবিজ্ঞানে সমু-  
চ্চিতাবগাহিনী স্বানুভবাৎ । পরস্পরবিরুদ্ধয়োর্কথাবাধকতাবাবাসনাৎ ।  
তত্রাপি রজতজ্ঞানং পূর্ব্বমুৎপন্নং বাধ্যমুত্তরস্ত বাধকং শুক্তিজ্ঞানং প্রাপ্তিপূর্ব্বক-  
ত্বাৎ প্রতিবেদ্যত্বাৎ । রজতজ্ঞানং প্রাক্ প্রাপকাতাবেন শুক্তেরপ্রাপ্তায়াঃ  
প্রতিষেধাসম্ভবাৎ পূর্ব্বজ্ঞানপ্রাপ্তস্ত রজতং শুক্তিজ্ঞানমপবাধিতুমর্হতি । তদপ-  
বাধ্যত্বকঞ্চ স্বানুভবাদবসীযতে । যথাহঃ—

আগামিত্বাদবাধিত্বা পরং পূর্ব্বং হি জায়তে ।

পূর্ব্বং পুনরবাধিত্বা পরং নোৎপদ্যতে কচিৎ ॥

ন চ বর্ত্তমানরজতাবভাসি জ্ঞানং ভবিষ্যত্তামশ্রা গোচরয়ন্ত ভবিষ্যতা  
স্বসময়বর্ত্তিনীং শুক্তিং গোচরয়তা প্রত্যয়েন বাধ্যতে কালভেদেন বিরোধাত-

এমন হইতেও ত পারে যে, জীব দেহের বাহিরে গিয়া স্বপ্ন দেখে? জীব  
যখন দেশান্তরীর দ্রব্য দর্শন করে, তখন কেন না মনে করিব যে, জীব  
দেহ হইতে নিষ্ক্রান্ত হইয়া স্বপ্ন সন্দর্শন করে? ঐতিও দেহের বাহিরে যাও-  
য়ার কথা বলিয়াছেন । যথা—“সেই অমৃত পুরুষ ( আত্মা ) কুলায়ের অর্থাৎ  
দেহ-বৃহের বাহিরে যথা ইচ্ছা তথায় ইচ্ছানুরূপ বিহার করেন ।” আরও  
দেখ, জীব যদি দেহ হইতে নিষ্ক্রান্ত না হয় তাহা হইলে স্থিতি, গতি  
ও ভিন্ন ভিন্ন জ্ঞানের কারণ ( অমুক স্থানে অবস্থান করিতেছি, যাইতেছি ও  
অমুক দেশের অমুক পদার্থ দেখা হইল, এ সকল বা ইত্যাদি প্রকার স্বপ্ন )  
সঙ্গত হয় না । [ নেতুচ্যতে...কলয়েৎ ] প্রশ্নকারীর ‘এই প্রশ্ন সাধু বা সঙ্গত

দেহেন দেশান্তরমশ্বু বানো মৃত্যুতে তমন্তো পার্শ্বস্থাঃ শয়নদেশ  
এব পশ্যন্তি। যথাভূতানি চায়ং দেশান্তরাণি স্বপ্নে পশ্যন্তি ন  
তানি তথাভূতান্তেব ভবন্তি। পরিধাবংশেচ পশ্চোজ্জাগ্রদ্বস্থ-  
ভূতমর্শমাকলয়েৎ। দর্শয়তি চ শ্রুতিরন্তরেব দেহে স্বপ্নঃ  
'স যত্রৈতৎ স্বপ্নমাচরতি' ইত্যুপক্রম্য 'স্বৈ শরীরে যথাকামঃ  
'পরিবর্ততে' ইতি। অতশ্চ শ্রুতুপপত্তিবিরোধাদ্বহিঃ কুলায়-  
শ্রুতির্গৌণী, 'ব্যাখ্যাতব্যা। 'বহিরিব কুলায়াদমৃতশ্চরিত্বা'  
ইতি। যো হি বসন্নপি শরীরে ন তেন প্রয়োজনং করোতি

বাদিতি যুক্তম্। মা নামাহতাজ্জানীং প্রত্যক্ষং ভবিষ্যত্তাং তৎপঠ্যবিভ্রানু-  
মানমুপস্তাবহেতুভাবমিবাসতি বিনাশপ্রত্যয়োপনিপাতে স্তেমানমাকলয়তি।  
অসতি বিনাশপ্রত্যয়োপনিপাতে রজতমিদং স্থিরং রজতত্বাদনুভূতপ্রত্যাভি-  
জ্ঞাতরজতবৎ। তথা চ রজতগোচরং প্রত্যক্ষং বস্তুতঃ স্থিরমেব রজতঃ  
গোচরয়েৎ। তথা চ ভবিষ্যচ্ছুক্তিকাজ্ঞানকালং রজতং ব্যাপ্যবাদিতি বিরোধঃ  
শুক্তিজ্ঞানেন বাধ্যতে। যথাহঃ—

রজতং গৃহমাণং হি চিরস্থায়ীতি গৃহ্যতে।

ভবিষ্যচ্ছুক্তিকাজ্ঞানকালং ব্যাপ্নোতি তেন তৎ ॥ ইতি

নহে। কেন? তাহা বিবেচনা কর। সুপ্ত জীব কি ক্ষণকালমধ্যে শত যোজন  
দূরে গিয়া পুনর্ব্বার ফিরিয়া আসিতে পারে? না তাহার তাদৃশ সামর্থ্য  
সম্ভাবিত? (তাহা কি যুক্তির দ্বারা বুদ্ধিস্ব করা যায়?) আবার এমন স্বপ্নও  
আছে, যাহা প্রত্যাগমনবর্জিত। শ্রুতিও ঐ রূপ একটা স্বপ্ন শুনাইয়াছেন।  
যথা—“আমি কুরুদেশে শয্যা শয়ন করিয়া নিদ্রায় অভিভূত হইয়া স্বপ্নযোগে  
পাঞ্চালদেশে গেলাম এবং তন্মুহূর্ত্তে প্রতিবুদ্ধ হইলাম। (সে দেশ হইতে  
আর প্রত্যাবর্তন করা ঘটিল না)” জীব যদি সত্য সত্যই পাঞ্চালদেশে  
যাইত তাহা হইলে পাঞ্চালদেশেই থাকিত, পাঞ্চালদেশেই জাগ্রৎ হইত, কিন্তু  
সে পাঞ্চালদেশে থাকে নাই, জাগ্রৎও হয় নাই, সে সেই কুরুদেশেই আছে  
ও জাগ্রৎ হইয়াছে। সে স্বপ্নকালে যে-দেহে দেশান্তরে গিয়াছিল, পার্শ্বস্থ  
লোক তাহার সে দেহ শয্যাতেই অবস্থিত দেখিয়াছিল। অপিচ, স্বপ্নে যে-  
প্রকার দেশান্তর দেখে, সে দেশান্তর ঠিক সে প্রকার নহে। বাহিরে গিয়া  
দেখিলে স্বপ্নে অবশ্যই জগদ্বদর্শনের সমান দর্শন হইত; কিন্তু তাহা হয়  
না। স্বপ্নে অনেক বিপর্যয় ও অস্পষ্ট দর্শনও হয়। [ দর্শয়তি...ভবতি ইতি ]

ন বহিরিব শরীরাদ্ভবতীতি । স্থিতিগতিপ্রত্যয়ভেদোৎপাদ্যং  
সতি বিপ্রলম্ব এবাভ্যুপগম্যঃ । কালবিসম্বাদোহপি চ স্বপ্নে  
ভবতি রজ্ঞাং স্বপ্নো বাসরং ভারতে বর্ষে মন্যতে তথা  
মুহূর্তমাত্রপ্রবর্ত্তিনি স্বপ্নে কদাচিৎ বহুন্ বর্ষপূগানতিবাহয়তি ।  
নিমিত্তান্তুপি চ স্বপ্নে ন বুদ্ধয়ে কৰ্ম্মণে বোচ্ছিন্নানি বিদমন্তে ।  
করণেপলংহারাদ্ধি নাস্ত্য রথাদিগ্রহণায় চক্ষুরাদানি স্তুতি  
রথাদিনিবর্ত্তনেহপি কুতোহস্ত্য নিমেঘমাত্রাণ সাংখ্যার্থ্য দারুণি  
বা । বাধ্যন্তে চৈতে রথাদয়ঃ স্বপ্নসৃষ্টাঃ প্রবোধে । স্বপ্ন এব  
চৈতে স্তলভবাধা ভবন্ত্যাদ্যন্ত্যোৰ্ব্যভিচারদর্শনাৎ । রথো-

প্রত্যক্ষণ চিরস্থায়ীতি গৃহত ইতি কেচিদ্ভাচক্ষতে তদুক্তম্ । যদি চির-  
স্থায়িত্বং যোগ্যতা ন সা প্রত্যক্ষগোচরঃ শক্তেরতীন্দ্রিয়ত্বাৎ । অথ কালান্তর-  
ব্যাপিত্বং, তদপ্যুক্তং, কালান্তরেণ ভবিষ্যতেন্দ্রিয়স্ত সংযোগাযোগাৎ । তদুপ-  
হিতগীম্নো ব্যাপিত্বাতীন্দ্রিয়ত্বাৎ । ন চ প্রত্যজিজ্ঞাপ্রত্যয়বদভ্রান্তি সংস্কারঃ  
সহকারী যেনাবর্ত্তমানমপ্যাকলয়েৎ । তস্মাদত্যস্তাত্যাসবর্শেন প্রত্যক্ষানন্তরং  
শীঘ্রতরোৎপন্নবিনশ্চদবস্থানুমানসহিতপ্রত্যক্ষাভিপ্রায়মেব চিরস্থায়ীতি গৃহত  
ইতি মন্তব্যম্ । অত এবেতৎ স্বস্মতরং কালব্যবধানমবিবেচয়ন্তঃ সৌগতঃ  
গ্রাহদ্বিবিধোহি বিষয়ঃ প্রত্যক্ষস্ত গ্রাহ্যচাধ্যবসেয়শ্চ । গ্রাহ্যক্ষণ একঃ স্তল-

দেহের মধ্যেই স্বপ্ন দর্শন হয়, ইহা প্রতিপত্তিও বলিয়াছেন । যথা—“বাহাতে  
দর্শন হয়” এই উপক্রমে বলা হইয়াছে “তিনি স্বীয় শরীরেই কণমান্তরূপ  
পরিবর্ত্তিত হন ।” অতএব, জীব দেহের বাহিরে স্বপ্ন দর্শন করে, এই  
প্রতিপত্তির গোণ ব্যাখ্যা গ্রহণ করিবে, তাহা হইলে আর প্রতিপত্তি-বিরোধ  
হইবে না । সে গোণ ব্যাখ্যা এই—“অমৃত ( আত্মা ) যেন শরীরের বাহিরে  
গিয়া—” ইত্যাদি । যে শরীরে থাকিয়াও শরীর দ্বারা প্রয়োজন সাধন করে  
না, সে অবশ্যই শরীরবহির্বর্ত্তীর ত্রায় । [ স্থিতি...বাহয়তি ] স্বপ্নে অবস্থান ও  
যাওয়া প্রতিপত্তিও ঐরূপ অর্থাৎ গোণ ( যেন বাইতেছে, ইত্যাদিবিধ ) বলিয়া  
স্বীকার করিতে হইবে । স্বপ্নে কালের বিরোধিতাও দেখা যায় । রজনী সময়ে  
• স্বপ্নগত হইবামাত্র স্বপ্নদ্রষ্টার এই ভারতবর্ষেই দিবস দর্শন হয় । আরও  
দেখ, স্বপ্ন মুহূর্তমাত্র প্রবর্ত্তিত, কিন্তু স্বপ্নদ্রষ্টা কখন কখন দেখে, শত  
শত বর্ষ অতিবাহিত হইয়াছে । [ নিমিত্তান্তুপি...বুদ্ধঃ ] স্বপ্নবিষয়িণী বুদ্ধির  
অথবা ক্রিয়ার উপযুক্ত নিমিত্তও নাই । ( নিমিত্ত = কারণ ) । তৎকালে

হ্রয়মিতি হি কদাচিৎ স্বপ্নে নির্ধারিতঃ ক্ষণেন মনুষ্যঃ সম্প-  
দ্যতে । মনুষ্যোহ্রয়মিতি বা নির্ধারিতঃ ক্ষণেন বৃক্ষঃ । স্পষ্ট-  
কথাভাবং রথাদীনাং স্বপ্নে শ্রাবয়তি শাস্ত্রং ‘ন তত্র রথা ন বথ-  
যোগী ন পস্থানো ভবন্তি’ ইত্যাদি । তস্মান্মায়ামাত্রং স্বপ্ন-  
দর্শনম্ ॥ ৩ ॥ ...

সূচকশ্চ হি শ্রুতেরাচক্ষতে চ তদ্বিদঃ ॥ ৪ ॥\*

মায়ামাত্রত্বাৎ তর্হি ন কশ্চিৎ স্বপ্নে পরমার্থগন্ধ ইতি,

ক্ষণোহিব্যবসেয়শ্চ সন্তান ইতি । এতেন স্বপ্নপ্রত্যয়োমিথ্যাভ্বেন ব্যাখ্যাতঃ ।  
যন্তু সত্যং স্বপ্নদর্শনমুক্তং তত্রাপ্যাত্মাত্মা ব্রাহ্মণ্যনেনাখ্যাতে সম্বাদাভাবাৎ ।  
প্রিয়ত্রস্ত্রাত্ম্যাতসম্বাদস্ত কাকতালীয়ো ন স্বপ্নজ্ঞানং প্রমাণয়িতুমর্হতি । তাদৃশ-  
শ্রবণং বহুলং বিসম্বাদদর্শনাৎ । দর্শিতশ্চ বিসম্বাদো ভাষ্যকৃত্য কাংক্ষোন্নান-  
ভিব্যক্তিং বিবৃণুতা রজন্যাং সুপ্ত ইতি । রজনীসময়েহপি হি ভারতাবর্ষান্তরে  
কেতুমালাদৌ বাসরো ভবতীতি ভারতে বর্ষ ইত্যুক্তম্ ।

দর্শনং সূচকম্ । তচ্চ স্বরূপেণ সং, অসত্ত্ব দৃশ্যম্ । অত এব স্তীদর্শন-

ইন্দ্রিয়গণ সুপ্ত, সুতরাং তখন রথাদি দর্শনের উপযুক্ত চক্ষুরাদি ইন্দ্রিয়  
নাই । জীবের কি নিমেষকালমধ্যে রথাদি প্রস্তুত করিবার সামর্থ্য  
আছে ? না তথায় কাষ্ঠাদি উপকরণ দ্রব্য আছে ? তাহা নাই । আরও  
দেখ, স্বপ্নদৃষ্ট রথাদি জাগ্রদশায় রজ্জুসর্পের আয় বাধিত হয় অর্থাৎ থাকে  
না । অদর্শনপ্রাপ্ত হয় । অধিক কি, স্বপ্নকালেও তাহা বাধিত (লুপ্ত)  
হয় । স্বপ্নে নিশ্চয় হইল, এটা রথ, কিন্তু ক্ষণকাল পরে তাহা আর রথ  
রহিল না । রথের পরিবর্তে তাহা মনুষ্য হইল, দেখিতে দেখিতে তাহা  
আবার বৃক্ষ হইল । [স্পষ্টক...দর্শনম্] শ্রুতি স্বপ্নদৃষ্ট রথাদির অতাব  
স্পষ্টরূপে শুনাইয়াছেন । যথা—“সে রথ নাই, অশ্বাদি নাই, পথও নাই ।”  
ইত্যাদি । এই সকল কারণে স্থির হয়, স্বাপ্নিক সৃষ্টি মায়িক অর্থাৎ  
মায়াময় ।

স্বপ্ন মায়িক (সংস্কার-সহায় অজ্ঞানের পরিণাম বিশেষ), তাই বলিয়া

\* -মায়িকোহপি স্বপ্নঃ সাধ্বসাধুনোর্বিষ্যতোঃ সূচকোহমুমাপকোহন্তত্ৰ পরমার্থগন্ধো  
নাশীতি ন বক্তব্যম্ । অয়ং হি স্বপ্নস্য ভবিষ্যৎসাধ্বসাধুসূচকত্বম্ । তদ্বিদঃ স্বপ্নবিদ আচক্ষতে  
চ ।—স্বপ্ন মায়ামাত্র সত্য ; কিন্তু তাহা ভবিষ্যৎ শুভাশুভের সূচক—অমুমাপক । কেননা,  
শ্রুতি ও স্বপ্নভববিৎ পণ্ডিতগণ স্বপ্নের তদ্রূপ রূপতা বলিয়াছেন ।

নেতুচ্যতে। সূচকশ্চ হি স্বপ্নে ভবতি ভবিষ্যতোঃ সাধু-  
সাধুনোঃ। তথা হি শ্রীযতে “যদা কৰ্ম্মসু কাম্যেষ্ণু স্ত্রিয়ং  
স্বপ্নেষু পশ্যতি। সমৃদ্ধিং তত্র জানীয়াৎ তস্মিন্ স্বপ্ননিদর্শনে”  
ইতি। তথা “পুরুষং কৃষ্ণং কৃষ্ণদন্তং পশ্যতি স এনং হস্তি”  
ইত্যেবমাদিভিঃ স্বপ্নৈরচিরজীবিত্বমাবেদ্যত ইতি শ্রাবয়তি।  
আচক্ষতে চ স্বপ্নাধ্যায়বিদঃ “কুঞ্জরারোহণাদৌনি স্বপ্নে ধন্যমি-  
থরযানাদৌশুধন্যানি” ইতি। মন্ত্রদেবতাদ্রব্যবিশেষনিমিত্তাশ্চ  
কেচিৎ স্বপ্নাঃ সত্যার্থগন্ধিনো ভবন্তীতি মন্ত্ৰস্তে। তত্রাপি  
ভবতু নাম সূচ্যমানশ্চ বস্তুনঃ সত্যত্বং, সূচকশ্চ তু স্ত্রীদর্শনাদে-  
র্ভবত্যেব বৈতথ্যং বাধ্যমানত্বাদিত্যভিপ্রায়ঃ। তস্মাদুপপন্নং

স্বরূপসাধ্যাশ্চরমধাতুবিসর্গাদয়ো জাগ্রদবস্থায়ামনুবর্তন্তে। স্ত্রীসাধ্যাস্তঃশাল্য-  
বিলেপনদস্তক্ষতাদয়ো নানুবর্তন্তে। ন চাস্মাভিঃ স্বপ্নেহপি প্রাজ্ঞব্যাপার

তাহাতে সত্যের লেশ নাই, সত্যের সহিত তাহার আদৌ সম্পর্ক নাই;  
এমত নহে। স্বপ্ন ভবিষ্যৎ শুভাশুভের সূচক। এ কথা শ্রুতিতেও শুনা  
যায় এবং স্বপ্নতত্ত্ববিৎ পণ্ডিতেরাও সে কথা বলেন। শ্রুতি যথা—“যদি  
স্বপ্নে কাম্যকৰ্ম্মবিষয়ে স্ত্রী সন্দর্শন করে, তাহা হইলে জামিবে, সেই স্বপ্ন  
দর্শনের দ্বারা সে কার্যের সমৃদ্ধি বা অসুসিদ্ধি হইবে।” “স্বপ্নে যদি কৃষ্ণ-  
দন্ত ও কৃষ্ণবর্ণ পুরুষ দৃষ্ট হয়, তবে, সেই স্বপ্নদৃষ্ট পুরুষ তাহাকে  
বিনষ্ট করে।” ইত্যাদিবিধ স্বপ্ন স্বপ্নদ্রষ্টার মরণের নৈকট্য জানায়।

[ আচক্ষতে...প্রায়ঃ ] স্বপ্নাধ্যায়(শাস্ত্রবিশেষ)বেত্তৃগণও বলিয়াছেন, স্বপ্নে  
কুঞ্জরারোহণাদি শুভ এবং গর্দভারোহণাদি অশুভ। মন্ত্রের দ্বারা, দেবতা-  
মুণ্ডের দ্বারা ও ওষধিবিশেষ সেবনের দ্বারা যে সকল স্বপ্নবিশেষ দৃষ্ট  
হয়, সে সকলের অনেকগুলি সত্য। (এতাবত এই বলি হইল যে,  
স্বপ্ন নিজে মিথ্যা হইলেও তাহা ভবিষ্যৎ সত্য ঘটনার বোধক) ফলিতার্থ বা  
অভিপ্রায় এই যে, সূচ্যমান বস্তু সত্য হয় হউক, সূচক স্ত্রীসন্দর্শনাদি  
মিথ্যা। [ তস্মাদুপপন্নং ] প্রদর্শিত হেতু সমূহের দ্বারা স্বপ্নের মায়িকত্ব  
উপপন্ন হয়। স্বপ্নের তথ্যরূপতা পক্ষে যে শ্রুতিপ্রমাণ আছে, তাহা  
গৌণ অর্থে যোজনা কর। যেমন নিমিত্তমাত্র লক্ষ্য করিয়া লোকে  
বলে লাঙ্গল গো প্রভৃতিকে চালাইতেছে, বস্তুতঃ লাঙ্গল পদাদির ঠালক



স্বপ্নস্ত মায়ামাত্রম্ । যদুক্তমাহ হীতি তদেবং সতি ভাক্তং  
 ব্যাখ্যাভব্যং যথা। লাক্ষলং গবাদীন্মুদ্রহতীতি । নিমিত্তমাত্রত্বা-  
 দেবমুচ্যতে ন তু প্রত্যক্ষমেব লাক্ষলং গবাদীন্মুদ্রহতি । এবং  
 নিমিত্তমাত্রত্বাৎ স্পষ্টো রথাদীন্মুদ্রহতে স হি কৰ্ত্তেতি  
 চোচ্যতে ন তু প্রত্যক্ষমেব স্পষ্টো রথাদীন্মুদ্রহতি । নিমিত্ত-  
 ত্বস্তু রথাদিপ্রতিভাননিমিত্তমোদত্রাসদর্শনাৎ তন্নিমিত্তভূ-  
 তয়োঃ স্কৃতত্বকৃততয়োঃ কৰ্ত্তৃত্বেনেতি বক্তব্যম্ । অপি চ জাগ-  
 রিতে বিষয়েন্দ্রিয়সংযোগাদিত্যাদিজ্যোতিৰ্ব্যতিকরাচ্চা-  
 ত্মনঃ স্বয়ংজ্যোতিষ্কং দ্রষ্টৃর্দুর্বিবেচনমিতি তদ্বিবেচনায়  
 স্বপ্ন উপন্যস্তঃ । তত্র যদি রথাদিসৃষ্টিবচনং শ্রুত্যা নোচ্যেত  
 স্বয়ংজ্যোতিষ্কং ন নির্ণীতং স্মৃতাৎ । তস্মাদ্রথাদ্যভাববচন-  
 শ্রুত্যা রথাদিসৃষ্টিবচনং ভাক্তমিতি ব্যাখ্যেয়ম্ । এতেন  
 নিৰ্ম্মাণশ্রবণং ব্যাখ্যাতম্ । যদপ্যুক্তং 'প্রাজ্ঞমেনং নিৰ্ম্মাতার-

ইতি । -প্রাজ্ঞব্যাপারত্বেন পারমার্থিকত্বানুমানং প্রত্যক্ষেণ বাধকপ্রত্যয়েনা-

নহে ; তেমনি, নিমিত্ত সামান্য লক্ষ্য করিয়া শ্রুতি বলিয়াছেন, স্পষ্ট  
 রথাদি সৃষ্টি করে এবং স্পষ্ট রথাদির সৃজন-কর্ত্তা। কিন্তু তিনি বাস্তব  
 পক্ষে রথাদি সৃজন করেন না। [ নিমিত্তত্ব...ব্যাখ্যাতম্ ] স্বপ্নেও রথাদি  
 দর্শনের পর হর্ষবিবাদাদি হয়। তাহাতে বিবেচনা করিতে হইবে, মানিতে  
 হইবে যে, সেই সেই স্বপ্নসন্দর্শনের কারণীভূত স্কৃত ত্বকৃত (পুণ্য-পাপ)  
 সেই সেই স্বপ্নসন্দর্শনের কর্ত্তরূপ নিমিত্ত কারণ। অত্র কথা এই যে, জাগ্রৎ-  
 কালে বিষয়েন্দ্রিয়সংযোগ থাকে এবং আদিত্যাদি প্রকাশক পদার্থের  
 ব্যতিকর (মিশ্রণ, স্পষ্ট সঙ্গর্গ বা প্রকাশ) থাকে, সেই কারণে আত্মার  
 স্বপ্নপ্রকাশতা তৎকালে হুর্বিবেচনীয় হয়। আত্মার সেই হুর্বিবেচ্য স্বপ্ন-  
 প্রকাশতাকে স্মৃতিবেচ্য বা স্মৃতিবোধ্য করিবার জন্ত শ্রুতি কথিত প্রকার  
 স্বপ্ন বর্ণন করিয়াছেন। - শ্রুতি অর্থাৎ সাক্ষাৎ তদ্বোধক শব্দ আছে বলিয়া  
 যদি রথাদিসৃষ্টিবাক্যের মুখ্যার্থ গ্রহণ কর, তাহা হইলে আত্মার স্বপ্ন-  
 প্রকাশতা স্মৃতিনির্ণীত হইবে না। অতএব, রথাদির অভাববাদিনী শ্রুতির  
 সাহায্যে রথাদিসৃষ্টি-বাক্যের গোণার্থ গ্রহণ করা উচিত। রথাদিসৃষ্টি-  
 শ্রুতির ন্যায় নিৰ্ম্মাণশ্রুতিরও গোণার্থে করা হইয়াছে। [ যদপ্যুক্তং...বিক্-

মামনন্তি” ইতি, তদপ্যসৎ । শ্রুতান্তরে ‘স্বয়ং বিহত্যা স্বয়ং  
নির্মাণ্য স্বেন ভাসা স্বেন জ্যোতিষা প্রস্বপ্নিতা’ ইতি জীব-  
ব্যাপারশ্রবণাৎ । ইহাপি চ ‘য এষ স্থপেয়ু জাগর্তি’ ইতি  
প্রসিদ্ধানুবাদাজ্জীব এবাহয়ং কামান্নাং নির্মাণাতা সঙ্কীৰ্ত্ত্যতে ।  
তস্ম তু বাক্যশেষেণ তদেব শুক্লভূতব্রহ্মেতি জীবতাবৎ  
ব্যবর্ত্য ব্রহ্মভাব উপদিশ্যতে । ‘তত্ত্বমসি’ ইত্যাদিৰ্ভদিত্বিন  
ব্রহ্মপ্রকরণত্বং বিরূধ্যতে । ন চাস্মাভিঃ স্বপ্নেহপি প্রাজ্ঞ-  
ব্যাপারঃ প্রতিষিধ্যতে । তস্ম সৰ্ব্বেশ্বরত্বাৎ সৰ্ব্বাস্বপ্যবস্থাস্ব-  
ধিষ্ঠাতৃত্বোপপত্তেঃ । পারমার্থিকস্ত নায়াং সন্ধ্যাশ্রয়ঃ সৰ্গো  
বিয়দাদিসৰ্গবদিত্যেতাবৎ প্রতিপাদ্যতে । ন চ বিয়দাদি-  
সৰ্গস্থাপাত্যন্তিকং সত্যত্বমন্তি । প্রতিপাদিতং হি ‘তদন্তত্ব-

বিরূধ্যমানং নান্নানং লভত ইতি ভাবঃ । ব্রহ্মমোক্শয়োরাস্তুরালিকং তৃতীয়-  
মৈশ্বর্যমিতি ।

ধ্যতে] বলিয়াছিল যে, স্বাপ্ন পদার্থের নির্মাণ-কর্তা প্রাজ্ঞ আত্মা, তাহা  
সাধু নহে । কেন-না, অথ্য শ্রুতিতে শুনা যায়, তাহা জীবেরই ব্যাপার,  
বিশেষ । যথা—“জীব বিহত করিয়া অর্থাৎ জাগ্রদেহ নিশ্চেষ্ট করিয়া নিজ  
বাসনার দ্বারা বাসনাময় দেহ নির্মাণ করতঃ স্বীয় বা স্বাপ্নিত বুদ্ধি  
বৃত্তির (বুদ্ধিবৃত্তি=বুদ্ধির এক প্রকার অবস্থা) ও স্বরূপ চৈতন্যের দ্বারা  
স্বপ্নানুভব করেন ।” কঠ শ্রুতিতেও “ইন্দ্রিয়গণ সুষ্প্ত হইলে এই যে ইনি  
জাগ্রৎ থাকেন” এতদভিধেয় প্রসিদ্ধ জীবাত্মার অনুবাদে জীবেরই কাম্য  
সৃষ্টত্ব অর্থাৎ স্বাপ্নপদার্থের নির্মাণত্ব কথিত হইয়াছে । পরে “তিনিই শুদ্ধ  
ও ব্রহ্ম” এই শেষবাক্যে জীবের জীবত্ব নিষেধ পূর্বক ব্রহ্মত্বের উপদেশ  
হইয়াছে । “তত্ত্বমসি” ইত্যাদি স্থলে যেমন প্রসিদ্ধ জীবাত্মবাদের পর জীব-  
তাব নিষেধ ও তাহার ব্রহ্মভাবের উপদেশ হইয়াছে, প্রদর্শিত স্থলেও সেই-  
রূপ জুনিবে এবং তাহাতেই ব্রহ্মপ্রকরণের বিরোধী বা বাধ হয় না । [ন  
চাস্মাভিঃ...মুদিতম্] স্বপ্নে প্রাজ্ঞ আত্মার কোনও ব্যাপার নাই, এমন  
কথা আমরাও বলি না । তিনি সৰ্ব্বেশ্বর । সকল সময়ে ও সকল অব-  
স্থায় তাঁহার অধিষ্ঠাতৃত্ব আছে । স্বপ্নাপ্রাপ্ত সৃষ্টি, আকাশাদি সৃষ্টির ত্রায়  
পারমার্থিক অর্থাৎ সূতা নহে; এই মাত্র অভিপ্রেত বা প্রতিপাদ্য ।

মারভূষণাদিভ্যঃ’ ইত্যত্র-সমস্তস্য প্রপঞ্চস্য মায়ামাত্রত্বম্ ।  
প্রাকু চ ব্রহ্মাত্মদর্শনাৎ বিয়দাদিপ্রপঞ্চো ব্যবস্থিতরূপো  
ভবতি সন্ধ্যাশ্রয়স্ত প্রপঞ্চঃ প্রতিদিনং বাধ্যত ইত্যতো রৈশে-  
ষিকমিদং সন্ধ্যাস্ত মায়ামাত্রত্বমুদিতম্ ॥ ৪ ॥

পর্যভিধানাত্তিরোহিতং ততো

হস্য বন্ধবিপর্যায়ো ॥ ৫ ॥\*

অথাপি স্ম্যৎ পরশ্চৈব তাবদাত্মনোহংশো জীবোহগ্নেরিব  
দিস্ফুলিঙ্গঃ, তত্রৈবং সতি যথাগ্নিস্ফুলিঙ্গয়োঃ সমানে দহন-  
প্রকাশনশক্তি ভবত এবং জীবেশ্বরয়োরাপি জ্ঞানৈশ্বর্যশক্তি ।  
তত্শ্চ জীবশ্চৈশ্বর্যবশাৎ সাক্ষল্লিকী স্বপ্নে রথাদিসৃষ্টির্ভবিষ্য-

‘পর্যভিধানাত্তিরোহিতং ততো হস্য বন্ধবিপর্যায়ো’ ‘দেহযোগাদ্বা  
সোহপী’তি সূত্রদ্বয়ং কৃতোপপাদনমস্মাভিঃ প্রথমসূত্রে । নিগদব্যাখ্যাতে  
চৈতন্যোভূষ্যমিতি ।

পূর্বং কুণ্ডসামগ্র্যাবাৎ স্বপ্নো মায়েতুক্তং তচ্চায়ুক্তং সংকল্পমাত্রেনাপি

আকাশাদি সৃষ্টিরও আত্যন্তিক সত্যতা নাই । সমুদায় প্রপঞ্চ মায়িক,  
মিথ্যা, এ সকল “তদনন্যত্বং” সূত্রে প্রতিপাদিত হইয়াছে, দেখান হই-  
য়াছে । যাবৎ না ব্রহ্মান্বসাক্ষাৎকার হয় তাবৎ আকাশাদি প্রপঞ্চ  
যথাবস্থিতরূপে থাকে ; কিন্তু স্বপ্নাপ্রতি প্রপঞ্চ প্রতিদিনই বাধিত ( অন্তথা ),  
এইমাত্র বিশেষ বা প্রভেদ ।

দিস্ফুলিঙ্গ যেনমন অগ্নির অংশ, জীব তেমনি পরমেশ্বরের অংশ । যেমন  
দাহ-প্রকাশ-শক্তি উভয়েরই সমান, তেমনি জ্ঞানৈশ্বর্যশক্তিও জীবেশ্বরের  
সমান । জীব, যখন ঈশ্বরংশ ও ঈশ্বর্য-বিশিষ্ট, তখন এরূপ হইতেও পারে যে,

\* ঈশ্বরংশো জীবন্তত্শ্চ তয়োজ্ঞানৈশ্বৰ্যো সমানে ইতি মহাহ পূর্বপক্ষী পরেতি । তৎসমা-  
ধানমাহ—তিরোহিতমিতি । তুঃ পরাভিমতপক্ষব্যাবৃত্তার্থঃ । পরাভিধানাৎ পরমেশ্বরসঙ্কল্পাৎ সা  
সত্যোতিপক্ষে ন সাধীয়ানিত্যর্থঃ । যদ্যপি জীবস্যোশ্বরসমানধর্মত্বমস্তু তথাপি তৎ তিরোহিত-  
মাবৃত্তমেবান্তাবিদ্যায় । ততস্তস্মাদেব নিমিত্তাদীশ্বররূপাদস্য জীবস্য বন্ধবিপর্যায়ো বন্ধমোক্ষৌ  
ভবতঃ ।—জীবই পরমাত্মা, পরমেশ্বর, তাঁহার সঙ্কল্পে সত্য সৃষ্টি না হইবে কেন ? এ আশঙ্কা  
করিতে পার না । কেন-না, জীব ঈশ্বর হইলেও জীবের ঈশ্বর্য-শক্তি অবিদ্যার দ্বারা তিরো-  
হিত আছে এবং বন্ধন ও মোক্ষ উভয়ই ঈশ্বরনিমিত্তক । ভাষ্য ব্যাখ্যায় বিশদার্থ বলা হইয়াছে ।

তীতি । অত্রোচ্যতে । সত্যপি জীবেশ্বরয়োরাংশাংশীভাবে  
প্রত্যক্ষমেব জীবেশ্বরবিপরীতধর্মঃ । কিং পুনর্জীবশ্বেশ্বর-  
সমানধর্মঃ নাস্ত্যেব ন নাস্তীতি । বিদ্যমানমপি, তু তৎ  
তিরোহিতং অবিদ্যাব্যবধানাৎ । তৎপুনস্তিরোহিতং সৎ  
পরমেশ্বরমভিধায়তো । যতমানস্য জন্তোর্বিন্দুতধ্বাস্তস্য  
তিমিরতিস্কৃতস্যব দৃকশক্তিরৌষধবীৰ্যাদীশ্বরপ্রসাদাৎ সংসি-  
দ্ধস্য কস্যচিদেবাবিভবতি ন স্বভাবত এব সর্বেষাং জন্তুনাম্ ।

সত্যসৃষ্টিসম্ভবাৎ ইতি শঙ্কাং কৃত্বা পরিহরন্ স্বত্রং ব্যাচষ্টে—অথাপি শ্রাদিত্যাং  
দিনা । সত্যসঙ্কল্য হি সঙ্কল্যাৎ সৃষ্টিঃ সত্য ভবতি জীবস্য ত্বসত্যসঙ্কল্যৎ  
প্রত্যক্ষমিতি পরিহারার্থঃ । তর্হি বিরুদ্ধধর্মবজ্জীবশ্বেশ্বরত্বং নাস্ত্যেবতি  
শঙ্কতে—কিমিতি । নাস্তীতি ন কিস্ত্যবৃতমস্তি, তৎপুনরীশ্বরপ্রসাদাৎ কস্যচিৎ  
ব্যজ্যত ইত্যাহ—ন নাস্তীতি । বিন্দুতধ্বাস্তস্য নিম্পাপস্য সংসিদ্ধশ্রাণিমাদি-  
বিশিষ্টশ্রেয়সার্থঃ । ঐশ্বর্যমিতি দেবং জ্ঞাত্বা সাক্ষাৎকৃত্য সর্বপাশানাং মবিদ্যা-  
দিক্লেশানাং মপহানিরপক্ষয়ন্তুভূয়ো ভবতি । ক্ষীণৈশ্চ ক্লেশৈশ্চ কার্যজন্মমরণা-  
ত্মকবন্ধবৎস ইতি নিগুণবিদ্যাফলমুক্তং সগুণবিদ্যাফলমাহ । তস্মৈতি ।  
পরশ্রুতিমুখ্যোহংগ্রহেণ ধ্যানাদ্বক্ষ্যমোক্ষাপেক্ষয়া মন্তোক্তহানিহরণাপেক্ষয়া বা  
তৃতীয়ং বৈশ্বখর্যমণিমাধিক্রুপং মর্ত্যদেহপাতে সতি সিদ্ধদেহে ভবতি তত্তোগ-  
-

ঐশ্বর্য্যবলে জীবের সৃষ্টি-সঙ্কল হয়, সেই সঙ্কলে সত্য স্বপ্ন রথাদির সৃষ্টি হয় ।  
(ফলিতার্থ—সত্যসঙ্কল পরমেশ্বরের সঙ্কলে সত্য সৃষ্টির সম্ভব আছে) ।  
[ অত্রোচ্যতে...জন্তুনাম্ ] এই আপত্তির প্রত্যাপত্তিতে বলা যায়, অংশাংশি-  
ভাব থাকিলেও জীবেশ্বরের বিরুদ্ধধর্মবত্তা প্রত্যক্ষ । জীব অসত্যসঙ্কল,  
কিন্তু ঈশ্বর সত্যসঙ্কল, ইত্যাদি । তবে কি জীবের ঈশ্বরত্ব নাই? নাই  
বলা যায় না । আছে, কিন্তু তাহা অবিদ্যার দ্বারা তিরোহিত অর্থাৎ আচ্ছা-  
দিত (প্রতিবন্ধ বা অনভিব্যক্ত) আছে । আবরণ-বিন্ধত্ব হইলেই তাহা  
অভিব্যক্ত বা প্রকাশ প্রাপ্ত (কার্য্যক্ষম) হয় । যে জীব পরমেশ্বরের অহং-  
গ্রহ উপাসনায় রত থাকে, নিম্পাপ, যতমান অর্থাৎ বৈরাগ্যবিশিষ্ট,  
ঈশ্বর প্রসাদে সেই জীবেরই অবিদ্যাবরণ তিরোহিত হয়, তখন তাহার  
স্বতঃসিদ্ধ জ্ঞানৈশ্বর্য্যশক্তি যথাবৎ আবির্ভূত হয় । যেমন তিমিরযোগে  
দৃকশক্তি তিরোহিত থাকে, পরে ঔষধ সেবায় তিমির বিনষ্ট হয়, তখন  
পূর্ববৎ দৃকশক্তির আবির্ভাব হয়, সেইরূপ । অতএব, থাকিলেও স্বভাবতঃই

কুতঃ । ততো হি ঈশ্বরাক্ষেতোরস্ত জীবস্ত বন্ধমোক্ষৌ ভবতঃ ।  
 ঈশ্বরস্ত স্বরূপাপরিজ্ঞানাদ্বন্ধস্তৎস্বরূপপরিজ্ঞানাতু মোক্ষঃ ।  
 তথা চ শ্রুতিঃ ‘জ্ঞাত্বা দেবং গর্ব্বপাশাপহানিঃ ক্ষীণৈঃ  
 ক্রৈশৈর্জন্মমৃত্যুপহানিঃ । তস্তাভিধানাং তৃতীয়ং দেহভেদে  
 বিদ্বৈশ্বৰ্য্যং কেবল আপ্তকামঃ’ ইত্যেবমাদ্য ॥ ৫ ॥

দেহযোগাদ্বা সোহপি ॥ ৬ ॥\*

কস্মাৎ পুনর্জীবঃ পরমাত্মাংশ এব সংতিরস্কৃতজ্ঞানৈ-  
 শ্বল্লো ভবতি যুক্তস্ত জ্ঞানৈশ্বৰ্য্যয়োরতিরস্কৃতত্বং বিস্মুলিঙ্গ-

নস্তরস্বাভ্যজ্ঞানাং কেবলোদ্বৈতশূন্য আপ্তকামঃ প্রাপ্তস্বয়ংজ্যোতিরানন্দো  
 ভবতীতি ক্রমমুক্তিরিত্যর্থঃ । ইতি রত্নপ্রভা ।

উক্তৈশ্বৰ্য্যতিরোভাবে দেহাভিমানো হেতুরিতি কথনার্থং সূত্রং, তন্নিরস্তা-

যে সৰ্ব্ব জীবের জ্ঞানৈশ্বৰ্য্য প্রকট প্রাপ্ত থাকে, তাহা থাকে না । [ কুত-  
 স্ততো...মাদ্য। ] সেই কারণেই ঈশ্বর-নিমিত্তক বন্ধতাব ও মুক্ততাব ।  
 ঈশ্বর স্বরূপতঃ অজ্ঞাত থাকায় বন্ধ, পরিজ্ঞাত হইলে মোক্ষ । এ কথা  
 শ্রুতিও বলিয়াছেন । যথা—“সেই দেবকে অহংজ্ঞানে জানিলে  
 সমুদায় পাশের অর্থাৎ বন্ধন রজ্জুর (অবিদ্যাাদি ক্লেশ-পঞ্চকের) বিনাশ  
 হয়, ক্লেশ সকল ক্ষয় প্রাপ্ত হইলে তজ্জনিত জন্মমৃত্যুরূপ বন্ধনও  
 প্রকৃষ্টরূপে বিনষ্ট হয় ।” তাঁহার অভিধ্যানে মর্ত্যদেহ পাত ও সিদ্ধদেহ লাভ  
 হইলে (অহংগ্রহ উপাসনায়) বন্ধ-মোক্ষ অপেক্ষা তৃতীয় অগ্নিাদিরূপ অষ্টৈ-  
 শ্বৰ্য্য (অগ্নিমা ও লক্ষ্মী প্রভৃতি ৮ প্রকার শক্তি) লাভ হয়, তৎপরে  
 (ভোগান্তে) সে কেবল অর্থাৎ দ্বৈতরহিত ও আপ্তকাম (প্রাপ্ত স্বাশ্বানন্দ)  
 হয় । (এই শেয়ার্দ্ধে সগুণ-জ্ঞানের ক্রমমুক্তিফল বলা হইল এবং পূর্বার্দ্ধে  
 নিৰ্গুণজ্ঞানের মোক্ষফল বলা হইয়াছে, ইহা স্মরণ করিতে হইবেক) ।

জীব পরমাত্মাংশ, অথচ তাঁহার জ্ঞানৈশ্বৰ্য্য লুপ্ত, ইহার কারণ কি ?  
 যেমন বিস্মুলিঙ্গের দাঁহ-প্রকাশ-শক্তি অতিরস্কৃত থাকে, তেমনি, জীবেরও  
 জ্ঞানৈশ্বৰ্য্য অতিরস্কৃত থাকা উচিত । ইহার প্রত্যুত্তর এই যে, তাহা

\* \* কিঞ্চ সঃ জ্ঞানৈশ্বৰ্য্যতিরোভাবঃ দেহযোগাৎ দেহাদিসম্পর্কাৎ ভবতীতি শেষঃ ।—জীব  
 ঈশ্বর সত্য ; কিন্তু দেহ ও ইন্দ্রিয় প্রভৃতির সহিত যোগ অর্থাৎ সম্বন্ধ ঘটনা হওয়ায় তাঁহার  
 জ্ঞান ও ঈশ্বৰ্য্য অতিভূত হইয়া আছে ।

শ্বেব দহনপ্রকাশয়োঃ । অত্রোচ্যতে । সত্যম্বেতৎ । সৌহৃপি  
তু জীবন্ত জ্ঞানৈশ্বর্য্যতিরোভাবো দেহযোগাদেহেন্দ্রিয়মনো-  
বুদ্ধিবিশয়বেদনাদিযোগাস্তবতি । অস্তি চাত্রোপমা । যথাগ্নে-  
দহনপ্রকাশনসম্পন্নস্তাপ্যরগিতস্ত দহনপ্রকাশনে তিষ্ঠা-  
ভবতঃ । যথা বা ভস্মনাচ্ছন্নস্ত । এবমবিদ্যাপ্রতাপুস্বাপিতনাম-  
রূপকৃতদেহাচ্ছপাধিযোগাৎ তদবিবেকভ্রমকৃতো জীবন্ত জ্ঞান-  
নৈশ্বর্য্যতিরোভাবঃ । বাশব্দো জীবেশ্বরয়োরণ্মিত্তাশঙ্কাব্য-  
বৃত্ত্যর্থঃ । নম্রস্ত এব জীব ঈশ্বরাদস্ত তিরস্কৃতজ্ঞানৈশ্বর্য্যত্বাৎ  
কিং দেহযোগকল্পনয়া । নেতু্যচ্যতে । ন হ্যন্তঃ জীবশ্চেশ্বরীতু-

শঙ্কামাহ কস্মাদিতি । সত্যাবরণং নাস্তীত্যঙ্গীকৃত্য কল্পিতাবরণং সাধয়তি—  
অত্রোচ্যত ইত্যাদিনা । জীবশ্চেশ্বরত্বমঙ্গীকৃত্যাবরণকল্পনাৎ পরমন্যত্বকল্পনে-  
ত্যাশঙ্কামুদ্ভাব্য শ্রুত্যা নিরশ্রুতি—নথিত্যাদিনা । স্বপ্নেহপ্যালোকাদেঃ স্বপ্নেষে

সত্য বটে ; কিন্তু দেহসম্বন্ধ থাকায়—দেহ, ইন্দ্রিয়, মন, বুদ্ধি, বিষয়ানুভব,—  
এই সকল থাকায়—স্টাহার (জীবের) জ্ঞানৈশ্বর্য্য তিরোভূত আছে ।  
[অস্তি...ভাবঃ] ইহার দৃষ্টান্তও আছে । যদ্রূপ দাহ-শক্তি ও প্রকাশশক্তি  
থাকিলেও কাষ্ঠান্তর্গত বহ্নির ও ভস্মাচ্ছন্ন বহ্নির তাহা তিরোভূত থাকে,  
তদ্রূপ, জীবেরও অবিদ্যাজনিতনামরূপকৃতদেহাদি-সম্পর্কে জ্ঞানৈশ্বর্য্য  
তিরোভূত (বিলুপ্ত) হয় । [বা...বৃত্ত্যর্থঃ] জীব ও ঈশ্বর অত্যন্ত ভিন্ন, এ  
আশঙ্কা নিবারণার্থ সূত্রে বা শব্দ প্রযুক্ত হইয়াছে । [নবন্য...বর্ততে]  
যদি বল, জীব ঈশ্বর হইতে অত্যন্ত ভিন্ন, তাহাতেই জীবের জ্ঞানৈশ্বর্য্য  
অল্প, দেহ-সম্পর্কে জ্ঞানৈশ্বর্য্যের তিরোভাব, এ কল্পনার প্রয়োজন কি ?  
প্রয়োজন আছে । জীবকে ঈশ্বর হইতে অত্যন্ত ভিন্ন বলিবার বাধা আছে ।  
জীবের আত্মাত্মিক ঈশ্বরভিন্নতা উপপন্ন হয় না । কেন ? তাহা বলি-  
তেছি । “সেই এই দেবতা আলোচনা করিলেন ।” এই উপক্রমের পর  
বলা হইয়াছে, “জীবরূপী আত্মা হইয়া অনুপ্রবেশ পূর্ব্বক—” । এই শ্রুতি  
আত্মশব্দের দ্বারা জীবের অনুসন্ধান (টল্লেক্স) করিয়াছেন । (ইহাতেও  
স্থির হইতেছে যে, পরামাত্মাই জীবরূপে দেহাদিতে অনুপ্রবিষ্ট আছেন) ।  
এতভিন্ন অন্য শ্রুতিও আছে । যথা—“হে ঋতুকেতো ! সে-ই সত্য,  
তিনিই আত্মা, তিনিই তুমি ।” এ শ্রুতিও জীবের উদ্দেশ্য করিয়া তাহারই

পূর্ণদ্যতে । ‘সেয়ং দেবতৈক্ষকত’ ইত্যুপক্রম্য ‘অনেন জীবেনাত্ম-  
নানুপ্রবিষ্টা’ ইত্যাত্মশব্দেন ‘জীবন্ত পরামর্শাৎ । ‘তৎ সত্যং স  
‘আত্মা তত্ত্বমসি শ্বেতকেতো’ ইতি চ জীবায়াপদিশতীশ্বর-  
াত্মকম্ । অতোহনন্ত এবেশ্বরাত্ম জীবঃ সন্ দেহযোগাৎ তিরো-  
হিতজ্ঞানৈশ্বর্যো ভবতি । অতশ্চ ন সাক্ষিলিকী জীবন্ত স্বপ্নে  
রখাদিসৃষ্টিসিদ্ধিঘটতে । যদি চ সাক্ষিলিকী স্বপ্নে সৃষ্টিসিদ্ধিঃ  
স্তাৎ নৈবানিষ্টং কশ্চিৎ স্বপ্নং পশ্যেৎ । ন হি কশ্চিদনিষ্টং  
সঙ্কল্পয়তি । যৎপুনরুক্তং জাগরিতদেশশ্রুতিঃ স্বপ্নস্ত সত্যত্বং  
খ্যাপয়তীতি ন তৎ সাম্যবচনং সত্যত্বাভিপ্রায়ং স্বয়ংজ্যোতি-  
ষ্কনিরোধাত্ । শ্রুত্যেব চ স্বপ্নে রখাদ্যভাবস্ত দর্শিতত্বাৎ ।  
জাগরিতপ্রভববাসনা নিমিত্তত্বাতু স্বপ্নস্ত তত্তুল্যানির্ভাসত্বাভি-  
প্রায়ং তৎ । তস্মাদুপপন্নং স্বপ্নস্ত মায়ামাত্রত্বম্ ॥ ৬ ॥

জাগ্রতীবাগ্নয়ঃ ‘স্বপ্রকাশত্বমক্ষুটং স্তাৎ প্রাতিভাসিকত্বে ত্বানোকেন্দ্রিয়-  
দ্যসংস্বেপ্যর্থাপরোক্যমাত্মজ্যোতিষ এবৈতি ক্ষুট সিধ্যতি । তস্মাদেশাদিসাম্য-  
বচনং স্বপ্নস্ত জাগ্রতুল্যাভানভিপ্রায়মিত্যর্থঃ । ইতি রত্নপ্রভা ।

ঈশ্বরাত্মতা উপদেশ করিয়াছেন অর্থাৎ জীবেশ্বরের অভেদ বর্ণন করি-  
য়াছেন । এই জন্যই বলিতে হয়, মানিতে হয়, জীব ঈশ্বর হইতে  
অভিন্ন হইলেও, ভিন্ন না হইলেও, দেহযোগ হওয়ায় বিলুপ্তজ্ঞানৈ-  
শ্বর্য্য হইয়াছেন । যেহেতু জীব তিরস্কৃতজ্ঞানৈশ্বর্য্য—সেই হেতু তিনি  
স্বপ্নে সংকল্পের দ্বারা সত্য রখাদি সৃজন করিতে পারেন না । [ যদি চ...  
মাত্রত্বম্ ] স্বাপ্নিহ সৃষ্টি সঙ্কল্পপূর্ব্বিকা হইলে কোনও ব্যক্ত আনিষ্ট স্বপ্ন  
সন্দর্শন করিত না । কে আপনার আনিষ্ট সঙ্কল্প করে ? বলিয়াছিল যে,  
জাগরিত-দেশ-শ্রুতি অর্থাৎ জাগ্রতের সমান স্বপ্ন, এই উক্তি স্বপ্নের সত্যতা  
স্থাপন করিবে, বস্তুতঃ তাহা করিবে না । সত্যতা অভিপ্রায়ে ঐ সাম্য  
অভিহিত হয় নাই । স্বপ্ন জাগ্রৎবাসনা(সংস্কার)প্রভব । সেই কারণে  
স্বপ্নকে জাগ্রতুল্যা বলা হইয়াছে । অন্যথা আত্মার স্বয়ম্প্রকাশতার ব্যাঘাত ও  
শ্রুতিকর্জক স্বাপ্নরখাদির মিথ্যাত্ব কখন বাধিত হইবেক । উপসংহার এই  
যে, প্রদর্শিত কারণে স্বপ্ন মায়াময়, সত্য নহে ।

তদভাবোনাড়ীষু তচ্ছূভেরাত্মনি চ ॥ ৭.।।\*.

স্বপ্নাবস্থা পরিষ্কিতা । স্বপ্নপ্তাবস্থেদানীং পরীক্ষ্যতে ।  
তত্রৈতাঃ স্বপ্নপ্তবিষয়াঃ শ্রুতয়ো ভবন্তি । কচিৎ শ্রুয়তে ‘তদ  
যত্রৈতৎ স্বপ্তঃ সমস্তঃ সম্প্রসন্নঃ স্বপ্নঃ ন বিজান্নতি আত্ম  
তদা নাড়ীষু স্থপ্তো ভবতি’ ইতি । অন্তত্র তু নাড়ীরেবানুক্রম্য  
শ্রুয়তে ‘তপ্তিঃ প্রত্যবস্থপ্য পুরীততি শেতে’ ইতি । তথাক্ষ-  
ত্রাপি নাড়ীরেবানুক্রম্য ‘তাস্থ তদা ভবতি যদা স্বপ্তঃ স্বপ্নঃ  
ন কঞ্চন পশ্যতি । অথাস্মিন্ প্রাণ এবৈকধা ভবতি’ ইতি ।

ইহ হি নাড়ীপুরীতং পরমাত্মানোজীবন্ত স্বপ্নপ্তাবস্থায়ং স্থানত্বেন শ্রুতম্ ।  
তত্র কিমেবাং স্থানানাং বিকল্প আহোষিৎ সমুচ্চয়ঃ । কিমতো, যদ্যেবাং  
এতদতোভবতি । যদা নাড়্যো বা পুরীতদ্বা স্বপ্নপ্তস্থানং তদা বিপরীতগ্রহণ-  
নিবৃত্তাবপি ন জীবন্ত পরমাত্মন্যেব ইতি । অবিদ্যানিনিবৃত্তাবপি জীবন্ত পর-  
মাত্মভাবায় কারণান্তরমপেক্ষিতব্যম্ । তচ্চ কস্মৈব ন তু তত্ত্বজ্ঞানং বিপরীত-  
জ্ঞাননিবৃত্তিমাত্রেন ততোপযোগাৎ । বিপরীতজ্ঞাননিবৃত্তেষ্ট বিন্যাপি তত্ত্বজ্ঞানং  
স্বপ্নপ্তাবপি সম্ভবাৎ । ততশ্চ কস্মণৈবাপবর্গো ন জ্ঞানেন । দথাহঃ — কস্মণৈব

স্বপ্নাবস্থা বিচারিত হইল, এক্ষণে স্বপ্নপ্তাবস্থা বিচারিত হইবে । স্বপ্নপ্ত-  
বিষয়ে এই সকল শ্রুতি আছে । এক স্থানে শুনী যায়, “যে প্রকারে স্বপ্ত  
হয় সে প্রকার এই—জীব যখন স্বপ্ত হয়, সমস্ত অর্থাৎ বাহ্য করণ নির্ভ্যা-  
পাব হয়, সম্প্রসন্ন অর্থাৎ মানোলায় হেতু প্রসন্ন (শান্ত শিব ও অদ্বৈত-  
প্রাপ্ত) হয়, জীব তখন, নাড়ীস্থানগত থাকেন ।” অন্য স্থানেও নাড়ী অনু-  
ক্রমের পর অভিহিত হইয়াছে, “সেই সকল নাড়ীর দ্বারা প্রত্যেকসর্পণ  
পূর্বক পুরীতং নারী নাড়ীতে শবন করেন ।” অন্য শ্রুতিতেও নাড়ী উল্লেখের  
পর কথিত হইয়াছে—“যখন স্বপ্ত হন, কোনও প্রকার স্বপ্নসম্বন্ধন করেন  
না, তখন, অভিহিত নাড়ীস্থানে থাকেন । অনন্তর প্রাণের সহিত একত্ব  
প্রাপ্ত হন ।” আবার শ্রুত্যন্তরে এইরূপ শুনা যায়—“এই যে হৃদয়াস্তরস্থ

\* তদভাবঃ স্বপ্নদর্শনভাবঃ স্বপ্নপ্তমিতি যাবৎ । স চ নাড়ীস্থাননি চেতি ভবতীতি শেষঃ ।  
কৃতঃ ? তচ্ছূভেতঃ । শ্রুতৌ স্বপ্নপ্তস্য ভাববিধবদ্ব্যচ্যুত ইত্যর্থঃ । অনেন নাড়ীাদীনাম্ সমুচ্চয়  
উক্তঃ ।—জীব নাড়ী সম্বন্ধ দ্বারা আত্মাতে (আপন স্বরূপে) স্বপ্ত হয়, ইহা শ্রুতির দ্বারা  
জানা যাইতেছে ।



তথাত্ত্রাপি 'য এষোহন্তুর্হৃদয় আকাশন্তুশ্বিন্ শেতে' ইতি । তথাত্ত্র 'সতা সোম্য তদা' সম্পন্নো ভবতি সমপীতো ভবতি' ইতি । তথা 'প্রাজ্ঞেনাত্মনা সম্পরিষক্তো ন বীহং কিঞ্চন বেদ নাস্তয়ম্' ইতি চ । তত্র সংশয়ঃ । কিমেতানি নাড়্যা-  
দীনি পরস্পরনিরপেক্ষতয়া ভিন্নানি স্থপ্তিস্থানানি আহো-  
শ্বিৎ 'পরস্পরাপেক্ষতয়ৈকং স্থপ্তিস্থানমিতি । কিন্তুাবৎ  
প্রাপ্তম্ । ভিন্নানীতি । কুতঃ । একার্থত্বাৎ । ন হেকার্থানাং  
কচিৎ 'পরস্পরাপেক্ষত্বং দৃশ্যতে ত্রীহিষবাদীনাম্ । নাড়্যা-  
দীনাঞ্চৈকার্থতা স্মৃণোঁ দৃশ্যতে 'নাড়ীষু স্থপ্তো ভবতি পুরী-  
ততি শেতে' ইতি চ তত্র তত্র সপ্তমীনির্দেশস্য তুল্যত্বাৎ ।

তু সংস্কিমাঙ্কিতা জনকাদয়ঃ । ইতি । অথ তু পরমাত্মৈব নাড়ী পুরীতং  
স্থপ্তিধারা স্মৃপ্তিস্থানং ততোবিপরীতজ্ঞাননিবৃত্তেরস্তি মাত্রয়া পরমাত্মভাবোপ-  
যোগঃ । তয়া হি তাবদেষ জীবদেবস্থানোভবতি কেবলম্ । তদজ্ঞানাতাবেন  
সমূলকারমবিদায়া অকাষাৎ জাগ্রৎস্বপ্নলক্ষণং জীবন্ত ব্যুত্থানং ভবতি ।  
তস্মাৎ প্রয়োজনবত্যেবা বিচারেণেতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । নাড়ীপুরীতং-  
পরমাত্মস্থ স্থানেসু স্মৃপ্তস্ত জীবন্ত নিলয়নং প্রতি বিকল্পঃ । যথা বহু প্রাসাদে-  
ষেকো নরেন্দ্রঃ কদাচিৎ কচিন্নিলীয়তে কদাচিৎ কচিদন্যত্র, এবমেকোজীবঃ  
কদাচিন্নাড়ীষু কদাচিৎ পুরীততি কদাচিদ্ব্রক্ষণীতি । যথা নিরপেক্ষা ত্রীহিষবা  
ক্রতুসাধনীভূতপুরোডাশপ্রকৃতিতয়া শ্রুতা একার্থ্য বিকল্যন্ত এবং সপ্তমীশ্রুত্যা

আকাশ (ব্রহ্ম), এই আকাশে শয়ন করেন ।" আবার অত্র শ্রুতিতে  
অন্য প্রকার শুনাও যায় । যথা—“হে সৌম্য শ্বেতকেতো ! সেই সময়ে  
সংসম্পন্ন (ব্রহ্মসম্পন্ন) হয় ।” “সেই সময়ে প্রাজ্ঞ আত্মায় সম্যক্ পরিষক্ত  
(একত্বপ্রাপ্ত) হওয়ায় বাহ ও অন্তর জানিতে পারে না—বিভেদজ্ঞান  
থাকে না ।” [ তত্র...তুল্যত্বাৎ ] এই সকল শ্রুতির তাৎপর্যার্থে সংশয়  
এই যে, শ্রুত্যানুসারে নাড়ী, পুরীতং ও ব্রহ্ম—এগুলি কি পরস্পর নিরপেক্ষরূপে  
বা পৃথক্ পৃথক্ স্থপ্তিস্থান ? অর্থাৎ কখন নাড়ীতে, কখন পুরীততে  
ও কখন ব্রহ্মে শয়ন করেন ? অথবা পরস্পরাপেক্ষরূপে একই স্থপ্তিস্থান ?  
(ভাবার্থ এই যে, জীব কি ঐ সকল পৃথক্ পৃথক্ স্থানে বিকল্পে স্থপ্ত হন ?  
অথবা নাড়ীপথে পুরীতং গমন করতঃ ব্রহ্মে শয়ান হন ?) পূর্বপক্ষে

নমু নৈবং সতি সপ্তমীনির্দেশো ‘মৃশ্যতে’ ‘সতা সৌম্য’ তদা সম্পন্নো ভবতি’ ইতি । নৈষ দৌষঃ । তত্রাপি সপ্তম্যর্থস্য গম্যমানত্বাৎ । বাক্যশেষে হি তত্রায়তনৈষী জীবঃ সত্বপস-পতি, ইত্যাহ । ‘অন্যত্রায়তনমলব্ধ প্রাণমেবোপশ্রয়তে’ ইতি প্রাণশব্দেন তত্র প্রকৃতস্য সত উপাদানাৎ । আয়তনঞ্চ সপ্তম্যর্থঃ । সপ্তমীনির্দেশোহপি তত্র বাক্যশেষে ‘মৃশ্যতে’ ‘সতি সম্পদ্য ন বিদুঃ সতি সম্পদ্যামহে’ ইতি । সর্বত্র চ ।

বায়তনশ্রুত্যা বৈকনিলয়নার্থাঃ পরস্পরানপেক্ষা নাড়্যাদয়োহপি বিকল্পমহন্তি :- যত্রাপি নাড়ীভিঃ প্রত্যবস্থ্য্য পুরীততি শেত ইতি নাড়ীপুরীততোঃ সমুচ্চয়-শ্রবণং তথা তাস্ম তদা ভবতি যদা স্পৃগঃ স্বপ্নং ন কখন পশ্চতি, অগামিন্ প্রাণ এবৈকধা ভবতীতি নাড়ীব্রহ্মণোরাদারয়োঃ সমুচ্চয়শ্রবণং প্রাণশ্রবণ-ব্রহ্ম অগামিন্ প্রাণে ব্রহ্মণি স জীব একধা ভবতীতি বচনাৎ তথাপ্যাস্ম তদা নাড়ীষু স্পৃগো ভবতীতি চ পুরীততি শেত ইতি চ নিরপেক্ষয়োনাড়ীপুরীততো-

পাওয়া যায়, ঐ সকল স্পৃগস্থান পরস্পর নিরপেক্ষ অর্থাৎ স্বাধীন বা ভিন্ন । অর্থাৎ বৈকল্পিক । ভিন্ন বা বৈকল্পিক হইলে ঐ সকলের একা-র্থতা স্থির থাকিতে পারে । যে সকল পদার্থ একার্থ—এক প্রয়োজনের নিমিত্ত কথিত—সে সকল পদার্থের পরস্পর নিরপেক্ষতা অর্থাৎ বিকল্প দৃষ্ট হয় । যেমন ত্রীহি ও যব প্রভৃতি । ( পুরোডাশ প্রস্তুত করণার্থ ত্রীহিষবের উপদেশ, সে নিমিত্ত তাহাদের পরস্পরাপেক্ষতা নাই । উহারা কেহ কাহার অপেক্ষা করে না । তাহাতেই তাহাদের বিকল্প হয় । বিকল্প হয় কি না, ত্রীহির দ্বারাও হয়, যবের দ্বারাও হয়, ইহা মীমাংসকদিগের সিদ্ধান্ত । ) সেইরূপ, ঋতিতেও নাড়ী প্রভৃতির একার্থতা দেখা যায় । নাড়ীতে গমন করেন, পুরীততে শয়ন করেন, এ সকল স্থলে তুল্যরূপে সপ্তমী বিভক্তির বিন্যাস আছে । ( তাহাতে স্থির হয়, বুঝা যায়, স্পৃগরূপ প্রয়োজনের নিমিত্ত ঐ সকল স্থান তুল্যরূপে অবস্থিত । অর্থাৎ নাড়ী গত হইলেও স্পৃগ হয়, পুরীততে শয়ন করিলেও স্পৃগ হয় এবং ব্রহ্মে একত্ব প্রাপ্ত হইলেও স্পৃগ হয় । ) [ নমু...বিশিষ্যতে ] যদি বল “সতা সৌম্য তদা—” এ ঋতিতে সপ্তমী বিভক্তি নাই, কিন্তু তৃতীয়া বিভক্তি আছে, তাহার প্রত্যুত্তরে আমরা বলি, সপ্তমী বিভক্তি না থাকিলেও দোষ হইতেছে না । কেননা,

বিশেষবিজ্ঞানোপশমলক্ষণং স্বযুগ্মং ন বিশিষ্যতে। তস্মাদে-  
কার্থত্বান্নাড্যাदीনাং বিকল্পেন কদাচিৎ কিঞ্চিৎ স্থানং স্বাপা-  
য়োপসর্পতিত্যেবং প্রাপ্তে প্রতিপদ্যতে—তদভাবো নাড়ী-  
ষাভ্বনি চেতি। তদভাব ইতি তস্য প্রকৃতস্য স্বপ্নদর্শনশ্রা-  
ভাবঃ স্বযুগ্মিত্যর্থঃ। নাড়ীষাভ্বনি চেতি সমুচ্চয়েনৈতানি  
নাড্যাदीনি স্বাপায়োপৈতি ন বিকল্পেনেত্যর্থঃ। কুতঃ।  
তচ্ছ্রুতেঃ। তথা হি সর্বেষামেষাং নাড্যাदीনাং তত্র তত্র  
সুপ্তিস্থানত্বং শ্রুয়তে তচ্চ সমুচ্চয়ে সংগৃহীতং ভবতি। বিকল্পে

রোধারত্বেন নির্দেশান্নিরপেক্ষায়োরাবধারণত্বম্। ইয়াংস্ত বিশেষঃ—কদাচিন্নাড়া  
এবাক্ষরঃ কদাচিন্নাডীভিঃ সঞ্চরমাণস্ত পুরীতদেব। এবং তাভিরেব সঞ্চর-  
মাণস্ত কদাচিদব্রহ্মবাধার ইতি সিদ্ধমাধারত্বে নাড়ীপুরীতং পরমাত্মনামনপে-  
ক্ষত্বম্। তথা চ বিকল্পোব্রহ্মবদব্রহ্মদ্রুতস্তরবদ্বৈতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্তে-  
হিতিধীয়তে। জীবঃ সমুচ্চয়েনৈবৈতানি নাড্যাदीনি স্বাপায়োপৈতি ন বিক-  
ল্পেন। অয়মভিসন্ধিঃ—নিত্যবদান্নাতানাং যৎ পাক্ষিকত্বং নাম তদাত্যন্তরা-  
ভাবে কল্যতে। যথাহঃ—

ঐ তৃতীয়া সপ্তমী অর্থে ব্যবস্থাপিত। ঐ বাক্যের শেষে আছে, “জীব  
আরতনায়ৈবী ‘অর্থাৎ আশ্রয়ান্নৈবী হইয়া সতে (ব্রহ্মে) উপগত হয়।”  
“অন্য কোথাও আশ্রয় লাভ না করিয়া প্রাণে উপগত হয়।” (প্রাণ=সং  
বা ব্রহ্ম)। আয়তন বা আশ্রয় সপ্তমী বিভক্তিরই অর্থ। বাক্যশেষে স্পষ্ট  
সপ্তমী বিভক্তিও আছে। যথা—“সতে সম্পন্ন (একীভূত) হইয়াও তাহার  
জানে না যে, আমরা সতে অর্থাৎ ব্রহ্মে সম্পন্ন (একত্ব প্রাপ্ত) হই-  
য়াছি।” বিশেষ বিজ্ঞানের অর্থাৎ দ্বৈতজ্ঞানের উপশম হওয়ার নাম সুপ্তি,  
তাহা সর্বত্রই সমান। (নাড়ীস্থানে, পুরীততে ও ব্রহ্মে, সর্বস্থানেই  
সমান, ইতর-বিশেষ নাই)। [তস্মা...শ্রুতং] ঐ সকল দেখিয়া বলা যায়,  
জীব স্বযুগ্মের উদ্দেশে নাড়ী, পুরীতৎ ও পরমাত্মা এই তিনের বিকল্পিত  
বা অন্যতম স্থানে উপসর্পিত হন। এই পূর্বপক্ষের উপর বলা হইয়াছে,  
তদভাব নাড়ীতে ও আত্মায় ঘটনা হয়। তদভাব শব্দের অর্থ স্বপ্নদর্শনের  
রূপভাব অর্থাৎ স্বযুপ্তি। তাহা নাড়ী ও আত্মা উভয়সমুচিত স্থানে হয়।  
অর্থাৎ জীব স্বযুপ্তির জন্য একযোগে নাড়ী প্রভৃতিতে উপগত হন।  
বিকল্পে অর্থাৎ কখন নাড়ীতে ও কখন পুরীতৎ প্রভৃতিতে, একপে

হেযাং পক্ষেঃ বাধঃ স্তাৎ । নন্থেকার্থত্বাদ্বিকল্পো নাদ্যা-  
 দীনাং ত্রীহিবাদিবদিত্যুক্তম্ । নৈতুচ্যতে । ন হেযেবিত্ত্ব-  
 নির্দেশমাত্রৈগৈকার্থত্বং বিকল্পশ্চাপত্যতি । নানার্থত্বসমুচ্চয়-  
 যোরপ্যেকবিত্ত্বনির্দেশদর্শনাৎ । প্রাসাদে শেতে পক্ষ্যক্ষে  
 শেত ইত্যেবমাদিস্থ । তথেহাপি নাড়ীষু পুরীততি ব্রহ্মণি চ  
 স্বপিতীত্যেতদুপপদ্যতে সমুচ্চয়ঃ । তথা চ শ্রুতিঃ ‘তদ্ব্য তদা  
 ভবতি যদা স্পৃগুঃ স্বপ্নং ন কঞ্চন পশ্যতি অথাস্মিন্ প্রাণ

এবমেবোহষ্টদোষোহপি যদ্বীহিববাক্যয়োঃ ।

বিকল্প আশ্রিতস্তত্র গতিরজ্ঞা ন বিদ্যতে ॥ ইতি ।

প্রকৃতক্রতুসাধনীভূতপুরোডাশব্রব্যপ্রকৃতিতয়া হি পরস্পরানপেক্ষৌ স্বীহি-  
 যবৌ বিহিতৌ শরু তশ্চতৌ প্রত্যেকং পুরোডাশমভিনির্কর্তব্যতুম্ । তত্র যদি  
 মিশ্রাভ্যাং পুরোডাশৌভিনির্কর্তব্যেত পরস্পরানপেক্ষত্রীহিববাবধাতৃণী উভে  
 অপি শাস্ত্রে বাধ্যতাম্ । ন চৈতৌ প্রয়োগবচনঃ সমুচ্চ্যেতুমর্থতি । স হি  
 যথাবিহিতাশ্রয়ভিসমীক্ষ্য প্রবর্তমানো নৈতাশ্রয়গণিতুং শক্নোতি মিশ্রে  
 চাত্মত্বমেতেবাম্ । ন চান্নানুরোধেন প্রধানাভ্যাসোগোসবে উভে কুর্যাদিতি-  
 বদ্যুক্তঃ । অশ্রুতো হত্র প্রধানাভ্যাসোহান্নানুরোধেন চ সোহন্ত্রাযাঃ । ন চান্ন-  
 ভূতৈন্দ্রবায়বাদিগ্রহান্নুরোধেন যথা প্রধানশ্চ সোমবাগশ্রাবৃতিরেবমব্রাপীতি  
 যুক্তম্ । সোমেন যজ্ঞেতি হি তত্রাপূর্ব্ববাগবিধিঃ । তত্র চ দশমুষ্টিপরিমিতশ্চ  
 সোমদ্রব্যশ্চ সোমমভিষুণোতি সোমমভিপ্রাবয়তীতি চ বাক্যান্তরানুলোচনয়া  
 রসদ্বারেন যাগসাধনীভূতশ্চৈন্দ্রবায়ুহ্রাদদেশেন প্রাদেশমাত্রৈবূর্ধ্বপাত্রেষু গ্রহণানি  
 পৃথক্ প্রকল্পনানি সংস্কারা বিধীয়ন্তে ন তু সোমবাগোদ্যদেশেনৈন্দ্রবায়ুদয়োদেব-  
 তাশ্চোদ্যন্তে যেন তাসাং যাগনিষ্পত্তিলক্ষণৈকার্থত্বেন বিকল্পঃ স্তাৎ । ন চ  
 প্রাদেশমাত্রমেকৈকমূর্ধ্বপাত্রঃ দশমুষ্টিপরিমিতসোমরসগ্রহণায় কল্পতে যেন  
 উপগত হন না । কেন-না শ্রুতি ঐরূপ হওয়ার কথাই বলিয়াছেন । নাড়ী,  
 পুরীতৎ ও সৎ ( ব্রহ্ম ) এই তিনই স্পৃগুস্থান বলিয়া শ্রুতিতে অভিহিত  
 আছে । সে অভিধান বা সে সকল সমুচ্চয় পক্ষেই সঙ্গত, বিকল্প পক্ষে  
 রাধিত । [ নন্থেকার্থত্বাৎ...ইত্যত্র ] এবং প্রয়োজনে কথিত ত্রীহিবাদির  
 ন্যায় স্পৃগুরূপ এক প্রয়োজনে কথিত নাড়্যাতির বিকল্প গ্রহণ যুক্তিযুক্ত  
 নহে । এক বিতক্তির নির্দেশ থাকিলেই যে একার্থ ( একপ্রয়োজন ) ও  
 বিকল্প হয়, তাহা হয় না । নানার্থতা ( অনেক প্রয়োজন বা অনেক

এবৈকধা ভবতি' ইতি সমুচ্চয়ং নাড়ীনাং প্রাণশ্চ চ স্নয়ুপ্তৌ  
প্রাবয়তি । একবাক্যোপাদানাত্ । প্রাণশ্চ চ ব্রহ্মত্বং সমধি-

তুল্যার্থতয়া গ্রহণানি বিকল্পেরন। ন চ যাবন্মাত্রমেকমূর্দ্ধপাত্রং ব্যাপ্নোতি  
তাবন্মাত্রং গৃহীত্বা পরিশিষ্টং ত্যজ্যেতেতি যুজ্যতে। দশমুষ্টিপরিমিতোপাদান-  
শ্রাদৃষ্টার্থত্বপ্রসঙ্গাৎ । এবং তদৃষ্টার্থং ভবেদযদি তৎ সূর্যং যাগ উপযুজ্যেত ।  
ন চ দৃষ্টে সম্ভবত্যদৃষ্টকল্পনা ত্রায়া । তস্মাৎ সকলশ্চ সৌমরসুশ্চ যাগশেষত্বেন  
সংস্কারগ্রাহিত্বাদৈকেন চ গ্রহণেন সকলশ্চ সংস্কর্তু মশকাত্তদবয়ববৈশ্বকেন  
সংস্কারেহবয়বান্তরশ্চ গ্রহণান্তরেণ সংস্কার ইতি কার্য্যভেদাদ্গ্রহণানি সমুচ্চীয়ে-  
রন। অতএব সমুচ্চয়দর্শনং দশৈতানধ্বর্যুঃ প্রাতঃসবনে গ্রহান্ গৃহ্নাতীতি ।  
সমুচ্চয়ে চ সতি ক্রমোপ্যুপপদ্যতে । আশ্বিনো দশমো গৃহ্মতে তৃতীয়ো  
হুয়তে। ততৈথৈবলবায়বাগ্রান্ গ্রহান্ গৃহ্নাতীতি । তেষাঞ্চ সমুচ্চয়ে সতি  
যাবদ্যদ্রুদ্রেশেন গৃহীতং তাবৎ তশ্চ দেবতায়ৈ ত্যক্তব্যমিত্যর্থাদ্যাগশ্চ বৃত্তা  
ভবিতব্যম্ । যদি পুনঃ পৃথক্কৃতান্ত্রপোকীকৃত্য কাঞ্চন দেবতামুদ্दिश্য ত্যজে-  
রন পৃথক্করণানি চ দেবতোদ্দেশাচ্চাদৃষ্টার্থা ভবেয়ুঃ । ন চ দৃষ্টে সম্ভবত্যদৃষ্ট-  
কল্পনা ত্রায্যেতু্যক্ৰম্ । তস্মাৎ তত্র সমুচ্চয়স্তাবশ্চান্ত্রবিহ্বাদ্গুণান্নরোধেনাপি  
প্রধানাভ্যাস আস্থীয়তে । ইহ ত্র্যাসকল্পনায়াং প্রমাণাভাবাৎ পুরোডাশদ্রব্যশ্চ  
চানিয়মেন প্রকৃতদ্রব্যো যস্মিন্ কস্মিংশ্চিৎ প্রাপ্ত এতৈককা পরম্পরানপেক্ষা  
ব্রীহিশ্চতিৰ্ববশ্চতিচ নিয়ামিতৈকার্থতয়া বিকল্পমহতঃ । ন তু নাড়ীপুরীতং  
পরমাশ্রয়ানামন্যোন্যানপেক্ষাণামেকনিলয়নার্থত্বসম্ভবো যেন বিকলোভবেৎ ।  
ন হেতুবিভক্তিনির্দেশমাত্রৈকৈকার্থতা ভবতি সমুচ্চিতানামপ্যেকবিভক্তি-  
নির্দেশদর্শনাৎ । পর্য্যক্কে শেতে প্রাসাদে শেত ইতি । তস্মাদেকবিভক্তি-  
নির্দেশশ্রাটৈকাস্তিকত্বাদন্যতোবিনিগমনা বক্তব্য। সা চোক্তা ভাব্যকৃতা

উদ্দেশ্য ) ও সমুচ্চয় ( যদ্বারা একই কার্য্য ছএর বা ততোধিক পদার্থের যোগ )  
এই উভয় স্থলে এক বিভক্তির প্রয়োগ দেখা যায়। প্রাসাদে শয়ন করে  
ও পর্য্যক্কে শয়ন করে, ইত্যাদির ন্যায় ( কখন প্রাসাদে, কখন পর্য্যক্কে,  
এরূপ বিকল্প নহে ) নাড়ীতে পুরীততে ও ব্রহ্মে স্থপ্ত হয়, এইরূপ সমুচ্চয়  
হওয়াই যুক্তিযুক্ত বা সঙ্গত। শ্রুতিও স্নয়ুপ্তিতে নাড়ীর ও প্রাণের ( ব্রহ্মের )  
সমুচ্চয় শুনাইয়াছেন। যথা—“যখন সেই নাড়ীসমূহে থাকেন তখন,  
স্থপ্ত হন, কোনও প্রকার স্বপ্ন দেখেন না। অনন্তর এই প্রাণে ( পর-  
মাশ্রায় ) একীভূত হন। ” এ স্থলে একবাক্যে উভয়ের গ্রহণ হওয়ায় সমুচ্চয়  
অর্থই প্রতীত হইতেছে। শ্রুতিস্থ প্রাণ-শব্দ যে ব্রহ্মের বোধক, তাহা

গতং ‘প্রাণস্তথানুগমাদ্’ ইত্যত্রঃ। যত্রাপি নিরপেক্ষা ইব নাড়ীঃ স্পৃশ্তিস্থানত্বেন শ্রাবয়তি ‘আসু তদা নাড়ীষু স্পৃশ্তো ভবতি’ ইতি তত্রাপি প্রদেশান্তরপ্রসিদ্ধস্ত ব্রহ্মণোঃ প্রতিষেধান্নাড়াইদ্বারেণ ব্রহ্মণ্যেবাবতিষ্ঠত ইতি প্রতীয়তে। ন চৈষমপি নাড়ীষু সপ্তমী বিরুদ্ধ্যতে। নাড়ীভিরপি ব্রহ্মোপসর্পনং স্পৃশ্তং এব নাড়ীষু ভবতি। যো হি গঙ্গয়া সাগরং গচ্ছতি স্নাতং এব স গঙ্গয়াং ভবতি। অপি চাত্র রশ্মিনাড়াইদ্বারাঙ্ককস্য ব্রহ্মলোকমার্গস্ত বিবক্ষিতত্বান্নাড়াইস্ত্যর্থং স্পৃশ্তিসঙ্কীৰ্তনম্। নাড়ীষু স্পৃশ্তো ভবতীত্যুক্ত্য ‘অতস্তং ন কশ্চন পাপু। স্পৃশতি’ ইতি ব্রুবন্ নাড়াইঃ প্রশংসতি। ব্রবীতি চ পাপুস্পর্শাভাবে হেতুঃ

“যত্রাপি নিরপেক্ষা ইব নাড়াইঃ স্পৃশ্তিস্থানত্বেন শ্রাবয়তি” ত্যাদিনা। সাপেক্ষশ্রুতানুরোধেন নিরপেক্ষশ্রুতিনেতব্যেত্যর্থঃ। শেষমতিরোহিতার্থম্। ননু যদি ব্রহ্মেব নিলয়নস্থানং তাবন্মাত্রমুচ্যতাং কৃতং নাড়াইপন্যাসেনেত্যত আহ—  
“অপি চাত্রেতি”। অপিচেতি সমুচ্চয়ে ন বিকল্পে। এতদুপপত্তিসহিতা

“প্রাণস্তথানুগমাৎ” সূত্রে পাওয়া গিয়াছে। [ যত্রাপি...ভবতি ] যে শ্রুতিতে নাড়াই নিরপেক্ষ (ভিন্ন বা স্বতন্ত্র) স্পৃশ্তিস্থান বলিয়া প্রতীত হয় যথা—  
“সেই সময়ে তিনি এই সকল নাড়াইতে স্পৃশ্ত হইন অর্থাৎ সঞ্চরণ করেন” ইত্যাদি, সে সকল শ্রুতির অর্থগ্রহণকালে বুঝিতে হইবে, শ্রুতান্তরপ্রসিদ্ধ ব্রহ্মের নিষেধ না থাকায় জীব নাড়াই সঞ্চরণ পূর্বক ব্রহ্মে গিয়া স্পৃশ্ত হন। একুপ অর্থ সপ্তমী বিভক্তি বিরুদ্ধ নহে। ফলিতার্থ—নাড়াইপথে ব্রহ্মে উপসর্পিত (অবস্থিত) হইয়া যেন নাড়াইতেই আছেন। যে গঙ্গা দিয়া সাগরে যায়, অবশ্যই তাহাকে গঙ্গাগত বলা যায়। [ অপি চাত্র...ইত্যর্থঃ ] ঐ সকল শ্রুতির এ তাৎপর্যও হইতে পারে যে, ব্রহ্মলোকের পথ নাড়াইকার রশ্মি অথবা রশ্মিসম্বন্ধ নাড়াইরূপ পথ। \* সেই কারণে নাড়াইর প্রশংসার্থ ঐকুপ নাড়াই স্পৃশ্তির কথন হইয়াছে। শ্রুতি “নাড়াইতে স্পৃশ্ত হন” এই কথার

\* নমুস্যের শিরঃকপালে একটা স্থল ছিদ্র আছে, তাহার নাম ব্রহ্মরন্ধ্র। ঐ ব্রহ্মরন্ধ্র দিয়া সর্বদাই সূক্ষ্মনাড়াইসদৃশ জ্যোতিঃ নিঃসৃত হইতেছে। সেই জ্যোতির্ময় নাড়াই সূর্যালোক পদাস্ত স্পর্শ করিতেছে (সূর্যাকিরণস্পর্শ দ্বারা)। যোগীরা প্রাণত্যাগ পূর্বক এই ব্রহ্মরন্ধ্র দিয়া নাড়াই পথে পরলোকগামী হন, হইয়া সূর্যাদি ক্রমে ব্রহ্মলোক গমন করেন।

‘তেজসা হি তদা সম্পন্নো ভবতি’ ইতি । তেজসা নাড়ীগতেন পিত্তাশ্বেনাভিব্যাপ্তকরণে ন বাহ্যান্ বিষয়ানীকৃত ইত্যর্থঃ । অথবা তেজসা ইতি ব্রহ্মণ এবায়ং নির্দেশঃ । শ্রুত্যন্তরে ‘ব্রহ্মৈব ভেজ এব’ ইতি তেজঃশব্দস্য ব্রহ্মণি প্রযুক্তত্বাৎ । ব্রহ্মণা হি তদা সম্পন্নো ভবতি নাড়ীদ্বারেন অতন্তং ন কশ্চন পাপুনা স্পৃশতীত্যর্থঃ । ব্রহ্মসম্পত্তিশ্চ পাপাস্পর্শাভাবে হেতুঃ সমধিগতঃ । সর্বের পাপানোহতো নিবর্তন্তে । অপহত-

পূর্কোপপত্তিরর্থসাধিনীতি । মার্গোপদেশোপযুক্তানাং নাড়ীনাং স্ত্যর্থমত্র নাড়ীসন্ধীৰ্ত্তনমিত্যর্থঃ । পিত্তেনাভিব্যাপ্তকরণে ন বাহ্যান্ বিষয়ান্ বেদেতি তদ্ব্যাসী সূত্ৰঃ; খাভাবেন তৎকারণপাপাদর্শনে ন নাড়ীস্ততিঃ । যদা তু তেজো- ব্রহ্ম তদা স্মগমম্ । অপি চ নাড়্যঃ পুরীতদ্বা জীবন্তোপাধ্যাধার এব ভবতী- ত্যর্থমর্থঃ । অভ্যুপেত্য জীবন্তাধেয়ত্বমিদমুক্তম্ । পরমার্থতন্ত্ব ন জীবন্তাধেয়- ত্বমস্তি । তথাহি—নাড়্যঃ পুরীতদ্বা জীবন্তোপাধীনাং করণানামাশ্রয়ঃ । জীবন্ত ব্রহ্মাব্যতিরেকাৎ স্বমহিমপ্রতিষ্ঠঃ । ন চাপি ব্রহ্মজীবন্তাধারস্তাদাত্মাদ্বিকল্প্য তু ব্যতিরেকেণ ব্রহ্মণ আধারত্বমুচ্যতে জীবন্তপ্রতি । তথা চ সূক্ষ্মপদস্থায়ামুপা- ধীনামসমুদাচারাজ্জীবন্ত ব্রহ্মাত্মত্বমেব ব্রহ্মাধারত্বং ন তু নাড়ীপুরীতদাধারত্বম্ । তদুপাধিকরণমাত্রাধারতয়া তু সূক্ষ্মপদশারস্তায় জীবন্ত নাড়ীপুরীতদাধারত্বমিত্য-

পর “সেই কারণে কোনও পাপ তাঁহাকে স্পর্শ করে না” এইরূপ বলিয়া নাড়ীরই প্রশংসা করিয়াছেন । যে কারণে পাপস্পর্শ হয় না তাহাও বলিয়াছেন । যথা—“সেই কালে তিনি তেজঃসম্পন্ন হন ।” অভিপায় এই যে, নাড়ীগত পিত্তনামক তেজোদ্বারা তাহার ইন্দ্রিয় সমুদায় অভিভূত হয়, সেই কারণে সে আর বাহ্যিক বিষয় ঙ্গেফণে সমর্থ থাকে না । অর্থাৎ বিশেষ বিজ্ঞান-রহিত হয় । অথবা এরূপ বলিতেও পার যে, তেজঃ শব্দে ব্রহ্ম, নাড়ী সঞ্চরণ করিতে করিতে তাঁহাতে সম্পন্ন অর্থাৎ একত্ব প্রাপ্ত হয়, সেই কারণে পাপ তাঁহাকে স্পর্শ করিতে পারে না । (দ্বৈত বিজ্ঞানও রহিত হয়) । তেজঃ শব্দের ব্রহ্মার্থতা শ্রুত্যন্তর প্রসিদ্ধ । দেখ, “ব্রহ্মই তেজ ।” এই শ্রুতিতে ব্রহ্মে তেজঃ শব্দের প্রয়োগ হইয়াছে । [ ব্রহ্ম...শ্রুতিভ্যঃ ] পাপ স্পর্শ না হওয়ার কারণ ব্রহ্মসম্পন্ন হওয়া । ব্রহ্মপ্রাপ্ত হইলে পাপ তাহাকে স্পর্শ করে না, এ তথ্য “যেহেতু এই

পাপা। হেয ব্রহ্মলোকঃ’ ইত্যাদিশ্রুতিভ্যঃ । এবঞ্চ সতি  
প্রদেশান্তরপ্রসিক্কেন ব্রহ্মণা স্থপ্তিস্থানেনানুগতো নাড়ীনাং  
চয়ঃ সমাপ্রিতো ভবতি । তথা পুরীততোহপি ব্রহ্মপ্রক্রিয়ায়াং  
সঙ্কীৰ্ত্তনাং তদনুগুণমেব স্থপ্তিস্থানত্বং বিজ্ঞায়তে । ‘য এষো-  
হন্তর্হৃদয় আকাশস্তগ্নিন্ শেতে’ ইতি হৃদয়াকাশে স্থপ্তিস্থানে  
প্রকৃতে. ইদমুচ্যতে ‘পুরীততি শেতে’ ইতি । পুরীতদ্বিতি  
হৃদয়পরিবেষ্টনমুচ্যতে, তদন্তর্বির্ভিঃপি হৃদয়াকাশশ শয়ানঃ  
শক্যতে পুরীততি শেত ইতি বক্তুন্ম । প্রাকারপরিষ্কিপ্তেহপি  
হি পুরে বর্তমানঃ প্রাকারে বর্তত ইত্যুচ্যতে । হৃদয়াকাশশ্চ  
চ ব্রহ্মত্বং সমধিগতং ‘দহর উত্তরেভ্যঃ’ ইত্যত্র । তথা নাড়ী-  
পুরীতং সমুচ্চয়োহপি ‘তাভিঃ প্রত্যবস্থপ্য পুরীততি শেতে’

ব্রহ্মলোক নিষ্পাপ—সেই হেতু সমুদায় পাপ তাঁহা হইতে নিবৃত্ত হয় ।”  
এই শ্রুতির দ্বারা জানা গিয়াছে । [ এবঞ্চ...ইত্যত্র ] তাহাতে সিদ্ধান্তলাভ  
হয় যে, প্রদেশান্তরপ্রসিক্ক ব্রহ্মই স্থপ্তিস্থান, নাড়ীসমূহ তাহার অন্তর্ভুক্ত ( দ্বার-  
স্বরূপ ) মাত্র । অপিচ, ব্রহ্মের প্রস্তাবে পুরীততের কখন থাকায় জানা যায়,  
পুরীতং স্থপ্তিস্থানটী ব্রহ্মেরই অন্তর্গত ( ব্রহ্ম গমনের উপান ) । “এই যে,  
হৃদয়ান্তর্ভুক্ত আকাশ, জীব এই আকাশে স্থপ্ত হয় ।” শ্রুতি এইরূপে  
হৃদয়াকাশকে স্থপ্তিস্থান বলিয়া প্রস্তাব করিয়াছেন, পরে ঐ প্রস্তাবেই  
বলিয়াছেন “পুরীততে শয়ন করে ও স্থপ্ত হয় ।” পুরীতং শব্দে হৃদয়বেষ্টন,  
যে তন্মধ্যগত আকাশে শয়ন করে, অবশ্যই বলা যায় সে পুরীততে  
শয়ন করে । যে প্রাচীরপরিবেষ্টিত পুরে বিরাজ করে, অবশ্যই বলা  
যায়, সে প্রাকারে বিরাজ করে । হৃদয়াকাশ-শব্দে ব্রহ্ম, ইহা “দহর  
উত্তরেভ্যঃ” সূত্রে পাওয়া গিয়াছে । [ তথা...স্থানম্ ] “নাড়ীর দ্বারা প্রতি  
গমন করে, করিয়া পুরীততে স্থপ্ত হয় ।” এই শ্রুতিতে একত্র কখন হেতু  
নাড়ীপুরীততের সমুচ্চয়ই প্রতীত হয়, বিকল্প প্রতীত হয় না । মনের ও  
প্রাজ্ঞের ব্রহ্মতা সর্বত্র প্রসিক্ক অর্থাৎ সমুদায় স্থলেই সং শব্দে ও প্রাজ্ঞ  
শব্দে ব্রহ্ম বুঝায় । ঐ সকল শ্রুতিতে নাড়ী, পুরীতং ও ব্রহ্ম, এই  
তিনই স্থপ্তিস্থান বলিয়া কথিত হইয়াছে সত্য ; কিন্তু তন্মধ্যে নাড়ী ও  
পুরীতং এই দুইটী স্থপ্তিস্থান ব্রহ্মপ্রাপ্তির দ্বার স্বরূপ । বস্তুতঃ ব্রহ্মই স্থপ্তির



ইত্যেকব্যাক্যোপাদানাদবগম্যতে । সংপ্রাজ্ঞয়োশ্চ প্রসিদ্ধমেব ।  
ব্রহ্মত্বমেতাস্থ শ্রুতিষু—ত্রীণ্যেব স্থপ্তিস্থানানি সঙ্কীৰ্ত্তিতানি  
নাড়্যঃ পুরীতদব্রহ্ম চ ইতি । তত্রাপি চ দ্বারমাত্রং নাড়্যঃ  
পুরীতচ্চ ।- ব্রহ্মৈব ত্বেকমনপায়ি স্থপ্তিস্থানম্ । অপি চ  
নাড়্যঃ পুরীতদ্বা জীবস্তোপাধ্যাধার এব ভবতি, তত্রাস্থ  
করণানি বর্তন্ত ইতি । ন হ্যুপাধিসম্বন্ধমন্তবেণ, স্বত এব  
জীবস্তাধারঃ কশ্চিৎ সম্ভবতি ব্রহ্মাব্যতিরেকেন স্বমহিমপ্রতি  
ষ্ঠিতত্বাৎ । ব্রহ্মাধারত্বমপ্যস্থ স্বষুপ্তেনৈবাবধারাদ্ধেয়ভেদাভি-  
প্রায়েণোচ্যতে কথং তর্হি তাদাত্ম্যাবিপ্রায়েণ যত আহ 'সতা  
সোম্য তদা সম্পন্নো ভবতি স্বমপীতো ভবতি' ইতি । 'স্বশ-  
ব্দেন্নাত্ম্যাবিলপ্যতে । স্বরূপমাপন্নঃ স্বষুপ্তো ভবতীত্যর্থঃ ।  
অপি চ ন কদাচিচ্ছ্রীবস্ত ব্রহ্মণা সম্পত্তির্নাস্তি স্বরূপস্থান-  
পায়িত্বাৎ । স্বপ্নজাগরিতয়োস্তু পাদিসম্পর্কবশাৎ পররূপা-

---

তুল্যার্থতয়া ন বিকল্প ইতি । “অপি চ ন কদাচিচ্ছ্রীবস্তেতি” । ঔৎসর্গিকং  
ব্রহ্মস্বরূপত্বং জীবস্তাসতি জাগ্রৎস্বপ্নদশারূপেহপবাদে স্বষুপ্তাবস্থায়ানান্যথ-

---

অনপায়ী ( অনন্তর ) মুখ্য বা অধ্বিতীয় স্থান । [ অপিচ...ভবতীত্যর্থঃ ] আরও  
দেখ, নাড়ীই হউক, আর পুরীতং-ই হউক, যাহা জীবোপাধির আধার  
বলিয়া স্বীকার্য্য হইবে অবশ্যই তাহাতে ইন্দ্রিয়গণ বিদ্যমান থাকিবেক ।  
কিন্তু উপাধিসম্বন্ধ ব্যতীত জীবের স্বতঃ আধারতা অসম্ভব । কারণ, জীব  
উপাধিশূন্য হইলেই ব্রহ্মাভিন্ন হয় এবং ব্রহ্মও স্বমহিমায় প্রতিষ্ঠিত ( বির-  
জিত ) । ( অভিপ্রায় এই যে, স্বষুপ্তিতে উপাধির লয় হয়, সুতবাং ব্রহ্ম  
ব্যতীত অস্ত্র কিছু—পুরীতং অথবা নাড়ী মুখ্য স্থপ্তিস্থান হইতে পারে না ) ।  
বলিতে পার যে, জীবের ব্রহ্মাধারত্বও সম্ভবে না । কেন-না, যে জীব, সে-ই  
ব্রহ্ম, অথচ স্বষুপ্তিতে আধারাদ্ধেয় ভাবের ভেদ কখন দৃষ্ট হয় । সে  
ভেদ প্রকৃত হইলে তাদাত্ম্যশ্রুতির গতি কি হইবে ? তাদাত্ম্য বা  
অভেদ-শ্রুতি যথা—“হে সোম্য ! জীব সেই সময়ে সতের ( ব্রহ্মের )  
সহিত সম্পন্ন বা অভিন্ন হয় ।—স্বরূপ প্রাপ্ত হওয়ায় স্থপ্ত হয় ।”  
[ অপিচ...ইত্যুক্তম্ ] অস্ত্র কথা এই যে, যাহা যাহার স্বরূপ তাহা তাহা

পত্তিমিবাপেক্ষ্য তদুপশমুমাভ্রাৎ, স্মৃপ্তে স্বরূপাপত্তির্বি-  
বক্ষ্যতে। অতশ্চ স্মৃপ্তাবস্থায় কদাচিৎ সত্য সম্পদ্যতে।  
কদাচিৎ ন সম্পদ্যত ইত্যুক্তম্। অপি চ স্থানবিকল্পাভ্যুপ-  
গমেহপি বিশেষবিজ্ঞানোপশমলক্ষণং তাবৎ স্মৃপ্তং ন কচি-  
দ্বিশিষ্যতে তত্র সতি সম্পন্নস্তাবদেকত্বাৎ ন বিজানাতীতি  
যুক্তং ‘তৎ কেন কং বিজানীয়াৎ’ ইতি শ্রুতং। নাড়ীষু  
পুরীততি চ শয়ানস্ত ন কিঞ্চিদবিজ্ঞানে কারণং শকাৎ  
বিজ্ঞাতুং ভেদবিষয়ত্বাৎ ‘যত্র বান্যদিব স্তাৎ তত্রাত্মোহন্যৎ-’

স্মিতুং শক্যমিত্যর্থঃ। অপি চ যেহপি স্থানবিকল্পমাস্থিত তৈরপি বিশেষ-  
বিজ্ঞানোপশমলক্ষণা স্মৃপ্ত্যবস্থাস্বীকর্তব্য। ন চেয়মাত্মতাদাত্ম্যং বিনা নাড়্যা-  
দিষু পরমাত্মব্যতিরিক্তেষু স্থানেষু পদ্যতে। তত্র হি স্থিতোহস্য জীব আত্ম-  
ব্যতিরেকাভিমানী সন্নবশ্যং বিশেষজ্ঞানবান্ ভবেৎ। তথাহি শ্রুতিঃ ‘যত্র  
বান্যদিব স্তাত্ত্রান্যোন্যং পশ্চে’দিতি। আত্মস্থানত্বে’তদোষঃ। ‘যত্র তস্য  
সৰ্ব্বমাত্মৈবাত্মং তৎ কেন কং পশ্চেদ্বিজানীয়া’দিতি শ্রুতং। • তন্মাত্রপাত্ম-  
স্থানত্বস্ত দ্বারং নাড়্যাদীত্যাহ—“অপি চ স্থানবিকল্পাভ্যুপগমেহপি”তি। অত্র

হইতে চ্যুত হয় না বলিয়া যে কোনও কালে জীবের ব্রহ্মত্বপ্রাপ্তি  
হওয়া নাই, এমত নহে। স্বপ্নে ও জাগ্রতে উপাধিসম্পর্ক ঐক্য  
পররূপাপত্তির আয় থাকেন, কিন্তু স্মৃপ্তিতে তাহার উপশম (অভাব) হয়।  
তাহাই তাহার স্বরূপ প্রাপ্তি ও সংসম্পন্ন হওয়া এবং তাহাই শ্রুতির  
বিবক্ষিত। অতএব, স্মৃপ্ত্যবস্থায় কখন সংসম্পন্ন ও কখন সংসম্পন্ন  
নহে, এ কথা অযুক্ত অর্থাৎ অসঙ্গত। (যখন নাড়ীতে ও পুরীততে  
স্মৃপ্তি, তখন সংসম্পন্ন নহেন) [অপিচ...শ্রুতং:] ইচ্ছা হয় স্থানবিকল্প  
(হয় নাড়ী স্থানে না হয় পুরীততে স্মৃপ্তি হয় ইহা) স্বীকার কর,  
কিন্তু তাহাতে বিশেষবিজ্ঞাননিবৃত্তিরূপ স্মৃপ্তির বিশেষ (ভেদ) হইবে  
না। সৰ্ব্বত্রই একত্ব ও সংসম্পন্নতা হইত বিশেষবিজ্ঞান রহিত হয়,  
ইহাই যুক্তি ও শ্রুতি উভয়সিদ্ধ। শ্রুতি যথা—“সে সময়ে কে কি  
দ্রিয়া কি দেখিবে?” ইত্যাদি। নাড়ীতে ও পুরীততে (হৃদয়বেষ্টনা-  
স্তরে) শয়ন করিলে যে বিশেষবিজ্ঞান থাকিবে না, তৎপ্রতি কোন কারণ  
নাই। আত্মৈক্য ব্যতীত অস্ত্র সমস্তই ভেদের বিষয়ঃ—ভেদ জ্ঞানের

পশ্চেৎ' ইতি শ্রুতেঃ । ননু ভেদবিষয়শ্রুত্যাতিদূরাদিকারণ-  
মবিজ্ঞানে শ্রুৎ । বাচ্যেবং শ্রুৎ যদি জীবঃ স্বতঃ পরিচ্ছি-  
নোহভ্যুপগম্যেত যথা বিষ্ণুমিত্রঃ প্রবাসী স্বগৃহং ন পশ্য-  
তীতি ন তু জীবশ্রোতাপাধিব্যতিরেকেণ পরিচ্ছেদো বিদ্যতে ।  
উপাধিগতমেতাদিদূরাদিকারণমবিজ্ঞান ইতি যদ্ব্যচ্যেত তথা-  
পুত্ৰপাদেৰূপশান্ত্বাৎ সত্যেব সম্পন্নো ন বিজ্ঞানাতীতি  
যুক্তম্ । ন চ বয়মিহ তুল্যবৎ নাড়্যাদিসমুচ্চয়ং প্রতিপাদ-  
য়ামঃ । ন হি নাড়্যঃ স্থপ্তিস্থানং পুরাতচ্ছেত্যেনেব বিজ্ঞানেন  
কিঞ্চিৎ প্রয়োজনমস্তু । ন হেতদ্বিজ্ঞানপ্রতিবন্ধঃ, ফলং

চোদয়তি—“ননু ভেদবিষয়শ্রুত্যাতিদূরাদিকারণ-  
শ্রুত্যাতি বিষয়স্তেতদর্থঃ । পরিহরতি—“বাচ্যেবং শ্রুত্যাতি” । ন তাবজ্জীবশ্রুতি  
স্বতঃপরিচ্ছেদস্তত্ত্বব্রহ্মাত্মনো বিভূত্বাৎ । ঔপাধিকে তু পরিচ্ছেদে যত্রো-  
পাধিরসন্নিহিতস্তত্ত্বাত্মনো ন জানীয়ান তু সৰ্ব্বম্ । ন হ্যসন্নিধানাৎ স্তম্ভকম-  
বিদ্বান্ দেবদত্তঃ সন্নিহিতমপি ন বেদ । তস্মাৎ সৰ্ব্ববিশেষবিজ্ঞানপ্রত্যস্তময়ীং  
স্তুপ্তিঃ প্রসাধয়তা তদাশ্রয় সৰ্ব্বোপাধ্যাপসংহাৰো বক্তব্যঃ । তথা চ সিদ্ধমস্ত  
তদা ব্রহ্মাত্মমিত্যর্থঃ । গুণপ্রধানভাবেন সমুচ্চয়ো ন সমপ্রধানতয়াগ্নেয়াদি-  
বদিতি বদন্ বিকল্পমপ্যাপকরোতি । “ন চ বয়মিহে”তি । স্বাধ্যায়াধ্যয়ন-

স্থান । শ্রুতিও বলিয়াছেন, “আত্মা যে-সময়ে অন্যের ন্যায় থাকেন বা  
হন সেই সময়ে অন্য হইয়া অন্য দর্শন করেন ।” [ননু ভেদ...যুক্তম্] যদি  
বল, দৈতজ্ঞানের প্রতি দূরত্বাদি কারণ থাকিতে পারে, দূরত্বাদি ধোষেই  
দৈত জ্ঞাত থাকিতে পারে, তাহাতে আমরা বলিব, তাহা সত্য বটে ;  
পরন্তু জীবের সম্বন্ধ তাহা স্বাভাবিক নহে । বিষ্ণুমিত্র দূরদেশে, সে জ্ঞাত  
সে আপন গৃহ দেখে না । কিন্তু জীব সেরূপ দূরবর্তী নহে । জীবের  
সম্বন্ধে নিয়ম এই যে, দৃশ্য হইতে যে দৃষ্টার দূরবর্তী তাহা ঔপাধিক ।  
কেননা, জীব স্বতঃ পরিচ্ছিন্ন নহে ; উপাধির দ্বারাই পরিচ্ছিন্ন । যদি  
উপাধি-নিষ্ঠ দূরতা তাদৃশ অবিজ্ঞানের কারণ, ইহা স্বীকার কর, তাহা  
হইলে মানিতে হইবেক, প্রদর্শিতস্থলে উপাধি নাই । উপাধি উপশান্ত  
হইয়াছে, সূত্ররূপ সংসম্পন্ন (ব্রহ্মসম্পন্ন) হওয়ায় দৈতভাববশতঃই  
কৃতকালে দৈতজ্ঞান অর্থাৎ ভেদজ্ঞান থাকে না । [ন চ...স্থপ্তিস্থানম্]

কিঞ্চিৎ প্রযুক্তে । নাপ্যেতদ্বিজ্ঞানঃ ফলবতঃ কস্যচিদঙ্গমুপ-  
 দিশ্যতে । ব্রহ্ম অনপায়ী স্থপ্তিস্থানমিত্যেতৎ প্রতিপাদয়ামঃ ।  
 তেন তু বিজ্ঞানেন প্রয়োজনমস্তু । জীবন্ত ব্রহ্মাত্মত্বাবধারণং  
 স্বপ্নজাগরিতব্যবহারবিমুক্তত্বাবধারণঞ্চ । তস্মাদাত্মৈব স্থপ্তি-  
 স্থানম্ ॥ ৭ ॥

• অতঃ প্রবোধোহস্মাৎ ॥ ৮ ॥\*

যস্মাচ্চাত্মৈব স্থপ্তিস্থানমত এব কারণাৎ নিত্যবদেবাহ-  
 স্মাদান্ননঃ প্রবোধঃ স্বাপাধিকারে শিষ্যতে । কুত এতদান্নাদি-

বিদ্যাপাদিতপুরুষার্থত্বস্ত ব্বেদরাশেরেকেনাপি বর্ণেন নাপুরুষার্থেন উচিত্তং  
 যুক্তম্ । ন চ স্বপ্তাবস্থায়াজীবন্ত স্বরূপেণ নাড়াদিহানত্বপ্রতিপাদনে  
 কিঞ্চিৎ প্রয়োজনং ব্রহ্মভূয়প্রতিপাদনে ত্বস্তি । তস্মান্ন সমপ্রধানভাবেন  
 সমুচ্চয়ো নাপি বিকল্প ইতি ভাবঃ । নীতার্থমন্তঃ ।

কিঞ্চ ব্রহ্মণঃ সকাশাচ্চীবন্তোস্থানশ্রুতেব্রহ্মৈব স্বপ্তিস্থানমিত্যাহ স্বত্রঃ\*

শেষ কথা এই যে, আমরা নাড়ী প্রভৃতির সমুচ্চয়তা মুখ্যরূপে প্রতি-  
 পাদন করি না । কেন-না, নাড়ী স্থপ্তিস্থান? কি পুরীতং স্থপ্তিস্থান?।  
 ইহা জানিবার অল্পমাত্রও প্রয়োজন নাই । তদ্বিজ্ঞানের কোনরূপ ফলও  
 নাই এবং তাহা কোন ফলপ্রদ পদার্থের অঙ্গও নহে । একমাত্র ব্রহ্মই  
 অনপায়ী স্থপ্তিস্থান, এতাবৎ মাত্র তত্ত্ব আমাদের প্রতিপাদ্য এবং তাহাই  
 জানিবার প্রয়োজন । উহাতে জীবের ব্রহ্মাত্মতা নিশ্চয় ও স্বপ্ন-জাগ্রৎ-  
 ব্যবহার ইহাতে তিনি মুক্ত হন, এ নিশ্চয়, এই হই প্রয়োজন সিদ্ধ হয় ।  
 এই সকল কারণে স্বীকার্য্য হয়, আত্মাই স্থপ্তিস্থান ।

যেহেতু আত্মাই স্থপ্তিস্থান, সেই হেতু বা সেই কারণে শ্রুতি স্বপ্ত্যা-  
 ধিকারে নিত্য নিয়মিতরূপে আত্মা হইতে প্রবুদ্ধ (জাগ্রৎ অবস্থা) হওয়া  
 উপদেশ করিয়াছেন । “এ সকল আবার কোথা হইতে আসিল?” এই  
 প্রশ্নের প্রত্যুত্তর প্রসঙ্গে শ্রুতি বলিয়াছেন “যেমন অগ্নি হইতে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র

\* অতঃ অস্মাৎ কারণাৎ আন্বনঃ স্থপ্তিস্থানত্বাদিত্যর্থঃ । অস্মাৎ আন্বন এব প্রবোধঃ  
 ত্বাদিত্তি বোজনা ।—যেহেতু আত্মাই স্থপ্তিস্থান—আত্মাতে (আপনার স্বরূপে) হস্ত হয়, সেই  
 হেতু আত্মা হইতেই প্রবুদ্ধ বা উথিত হয় ।

তস্মৈ প্রশ্নস্ত প্রতিবচনাকসরে 'যথাগ্নেঃ ক্ষুদ্রা বিক্ষুল্লিকা  
ব্যাক্ররন্ত্যেবমৈবৈতন্মাদাত্মনঃ সর্ব্বৈ প্রাণাঃ' ইত্যাদি। 'সত  
আগম্য ন বিভুঃ সত আগচ্ছামহে' ইতি চ। বিকল্যামানেষু  
তু স্থপ্তিস্থানেষু কদাচিৎ নাড়ীভ্যঃ প্রতিবুধ্যতে কদাচিৎ  
পুরীততঃ কদাচিদাত্মন ইত্যশাসিষ্যৎ। তন্মাদপ্যাত্মৈব তু  
স্থপ্তিস্থানমিতি ॥ ৮ ॥

স এব তু কর্ম্মানুস্মৃতিশব্দবিধিভ্যঃ ॥ ৯ ॥\*

তস্যাঃ পুনঃ সংসম্পত্তেঃ প্রতিবুধ্যমানঃ কিং য এব সং-  
সম্পন্নঃ স এব প্রতিবুধ্যতে উতাশ্চো বেতি চিন্ত্যতে। তত্র

কারঃ—অতঃ প্রবোধ, ইতি। নাড়ীপুরীততোঃ কাপ্যুখানাপাদনত্বাপ্রবণাৎ  
ন স্থপ্তিস্থানমিত্যর্থঃ। তস্মাদ্ভূতপাখিলয়ে জীবন্ত ব্রহ্মভেদাদৌপাধিক এব ভেদ  
ইতি বিবেকান্বাকাখ্যাভেদসিদ্ধিরিতি স্থিতম্। ইতি রত্নপ্রভা।

যদ্যপীশ্বরাদভিন্নো জীবন্তথাপ্যুপাধ্যবচ্ছেদেন ভেদং বিবক্ষিত্বাহিকরণা-  
স্তরারম্ভঃ। স এবিতি হুঃসম্পাদমিতি স বাশ্চো বেতীশ্বরোবেতি সম্ভবমাত্রৈ-

ক্ষুল্লিক বহির্গত হয়, সেইরূপ, আত্মা হইতে এই সমুদায় প্রাণ (ইন্দ্রিয়)  
বহির্গত হয়।' ইত্যাদি। "সং (ব্রহ্ম) হইতে আসিয়াও জানিতে  
পারে না যে আমরা সং হইতে আসিয়াছি।" ইত্যাদি। [বিকল্য...  
স্থানমিতি] স্থপ্তিস্থান যদি বিকল্পিত হইত, পৃথক্ পৃথক্ হইত (কখন  
হয় নাড়ী, কখন পুরীতং হইত), তাহা হইলে শাস্ত্রও বলিতেন যে, কখন  
নাড়ীস্থান হইতে প্রবুদ্ধ হয়, উখিত হয়, কখন বা পুরীতং হইতে  
প্রবুদ্ধ হয়, উখিত হয়। কিন্তু শাস্ত্র তাহা বলেন নাই। অতএব, আত্মাই  
স্থপ্তিস্থান, ইহা অশংসিত সিদ্ধান্ত।

বলা হইল, জীব সুস্থপ্তিতে সংসম্পন্ন হয় অর্থাৎ ব্রহ্মের সহিত এক  
হইয়া যায়, এবং পুনর্বার তাহা হইতে উখিত বা প্রতিবুদ্ধ হয়। এই  
স্থানে প্রশ্ন এই যে, যে সংসম্পন্ন হয় সে-ই কি প্রতিবুদ্ধ হয়? অথবা  
অন্য কেহ হয়? পূর্ব্বপক্ষে পাওয়া যায়, অনিয়ম—তাহার কোন নিয়ম।

\* যঃ সংসম্পন্নঃ স্তাৎ স এবোধিতঃ প্রতিবুদ্ধোবা সাদৃশ্যে কৰ্ম্মানুস্মৃতিশব্দভির্বিজ্ঞায়তে।  
কৰ্ম্মণোহনুস্মরণাৎ শব্দাৎ (শব্দঃ শাস্ত্রং) বিদ্যাবিধেচ্চেতি বিভাগঃ।—যে সংসম্পন্ন হয়,  
পরমানন্দ একীভূত বা লীন হয়, সে-ই উখিত হয়, অতঃ কেহ নুতন হয় না।

‘প্রাপ্তং তাবৎ অনিয়ম ইতি । কৃতঃ । যদা’ হি জলরাশৌ  
 ‘কশ্চিজ্জলবিন্দুঃ প্রক্ষিপ্যতে জলরাশিরেব স তদা ভবতি ।  
 পুনস্তদ্বন্ধরণে স এব জলবিন্দুর্ভবতীতি হ্রঃসম্পাদম্ । তৎস্বপ্তঃ  
 পুরৈগৈকত্বমাপন্নঃ সম্প্রসীদতি ন স এব পুনরুৎখাতুম-  
 ইতি । তস্মাৎ স এবেশ্বরো বাহ্যো বা জীবঃ প্রতিবুধ্যত  
 ইত্যেবং প্রাপ্ত ইদমাহ । স এব তু জীবঃ স্তপ্তঃ স্বাস্থ্যং গতঃ  
 পুনরুত্তিষ্ঠতি নান্যঃ । কস্মাৎ । কস্মানুস্মৃতিশক্তুবিধিত্যঃ ।  
 বিভজ্য হেতুন্ দর্শয়িষ্যামি । কস্মশেষানুষ্ঠানদর্শনাৎ তাবৎ স  
 এবোৎখাতুমহিতি নান্যঃ । তথা হি পূর্বেদ্যুরনুষ্ঠিতস্ত কস্মণো  
 হপরেদ্যুঃ শেষমনুষ্ঠিত্ত্বং দৃশ্যতে । ন চাত্মেন স্যমিকৃতস্ত  
 কস্মণোহন্যঃ শেষক্রিয়ায়াং প্রবর্তিতুমহিত্যতিপ্রসঙ্গাৎ । তস্মা-  
 দেব এব পূর্বেদ্যুরপরেদ্যুশ্চৈকস্ত কস্মণঃ কৰ্ত্তেতি গম্যতে ।

গোপত্বাসঃ । ন হি তস্ত শুদ্ধমুক্তস্বভাবস্তাবিদ্যাকৃতব্যুত্থানসম্ভবঃ । অত এব  
 বিমর্শাবসরেহস্তানুপত্বাসঃ । যন্নি দ্বাহাদিনির্কর্তনীয়মেকস্ত পুংসুশোদিতং  
 কস্ম তস্ত পূর্বেদ্যুরনুষ্ঠিত্ত্বান্তি স্মৃতিরিতি বক্তব্যেহস্বঃ প্রত্যতিজ্ঞানস্বচনার্থঃ ।

নাই । কেন ? তাহা বলিতেছি । [ যদা...মাহ ] যখন কোন জলরাশিতে  
 বিন্দুপরিমিত জল প্রক্ষিপ্ত হয়, তখন সেই প্রক্ষিপ্ত জল জলরাশিসম্পন্ন হয়  
 অর্থাৎ জলরাশি হইয়াই যায় । পরে যদি সেই জলরাশি হইতে জলবিন্দু  
 উঠান যায়, তাহা হইলে সে জলবিন্দু—যে জলবিন্দু পূর্বেপ্রক্ষিপ্ত সেই জলবিন্দু,  
 অল্প জলবিন্দু নহে, তাহা নিশ্চয় করা হ্রঃসাধ্য । অর্থাৎ সে জলবিন্দু উঠে  
 না । এই যেমন দৃষ্টান্ত, তেমনি, স্তপ্ত জীব সংসম্পন্ন অর্থাৎ পরমাত্মার  
 সহিত একীভূত হওয়ার পর যখন প্রতিবোধ বা পুনর্জাগ্রৎ ( উত্থান )  
 আইসে, তখন, যে স্তপ্ত হইয়াছিল সেই যে প্রতিবুদ্ধ বা উত্থিত হয়,  
 তাহা হয় না । এই পূর্বেপক্ষের সমাধানার্থ এই সূত্র ( স এব—ইত্যাদি ) বলা  
 হইল । [ স এব...দর্শয়িষ্যামি ] সেই জীবই অস্ত্র স্তপ্ত, পরে স্বাস্থ্যলাভ  
 করিয়া পুনঃ প্রবুদ্ধ বা পুনরুত্থিত হয় । অল্প অভিনব কেহ উত্থিত হয় না ।  
 তৎপ্রতি হেতু কস্ম, অনুস্মরণ, শব্দ ও বিধি ( কর্মের ও উপাসনার  
 বিধান ) । এই সকল হেতু বিভাগপূর্বক দর্শিত হইতেছে । [ কস্ম...  
 গম্যতে ] । যেহেতু কর্মের শেষ অনুষ্ঠান করিতে দেখা যায়, সেই হেতু

ইতচ্চ স এবোত্তিষ্ঠতি সৎ কারণমতীতে হৃদয়হৃদ্যদোহদ্রাক্ষ-  
মিতি পূর্বানুভূতস্ত পশ্চাৎ স্বরণমন্ত্রোস্থানে নোপপ-  
দ্যতে । ন হৃদ্যদৃষ্টমন্ত্রোহনুস্মর্তু মর্হতি । ‘সোহহমস্মি’, ইতি  
চাক্সানুস্মরণমাত্মাস্তরোপানে নাবকল্পতে । শব্দেভ্যশ্চ তন্ত্ৰে-  
বোথোনমবগম্যতে ‘তথা হি পুনঃ প্রতিজ্ঞায়ং প্রতিযোজ্য  
দ্রবতি বুদ্ধান্তায়ৈবেমাঃ সর্বাঃ প্রজা অহরহৃগচ্ছন্ত্য এতৎ  
ব্রহ্মলোকঃ ন বিন্দন্তি । ত ইহ ব্যাঘ্রো বা সিংহো বা বৃকো

অতএব সোহমস্মীত্যুক্তম্ । “পুনঃ প্রতিজ্ঞায়ং প্রতিযোজ্য দ্রবতী”তি ।  
‘অনন্ম আয়ঃ । নিয়মেন গমনং ন্যায়ঃ । জীবঃ প্রতিন্যায়ং সম্প্রসাদে  
স্বপ্নস্তাবস্থায়ঃ বুদ্ধান্তায়াদ্রবতি আগচ্ছতি । প্রতিযোনি যোহি ব্যাঘ্রযোনিঃ  
স্বপ্নস্তো বুদ্ধান্তমাগচ্ছন স ব্যাঘ্র এব ভবতি ন জাত্যন্তরম্ । তদিদমুক্তম্ ।  
“ত ইহ ব্যাঘ্রো বা সিংহো বে”তি । “অথ তত্র স্তপ্ত উত্তিষ্ঠতী”তি । যো

তাহারই উত্থান, অন্যের নহে । দেখ, যে পূর্ব দিবসে কর্ণের অনুষ্ঠান  
বা আরম্ভ করিয়াছে, পর দিবসে সে-ই সে কর্ণের শেষ করে ।  
অগ্রকৃত কর্ণের শেষ করিতে অন্যের প্রবৃত্তি হইবে কেন ? হয়  
বলিলে অতিব্যাপ্তি দোষ হইবেক । অতএব, পূর্বাপর দিবসে অনুষ্ঠিত  
একই কর্ণ এবং তাহার কর্তাও এক । [ ইতচ্চ...কল্পতে ] যে স্তপ্ত  
হয়, সেই যে পুনরুত্থিত হয়, এতৎপ্রতি অন্য হেতু এই যে, পূর্ব-দিবসে  
“আমি দেখিয়াছি,” এতদ্রূপ অনুভব করিয়া পর দিবসে তাহার স্বরণ  
করে—“আমি ইহা দেখিয়াছিলাম ।” এ অনুস্মরণ অন্যের উত্থানে সঙ্গত  
হয় না । একের দৃষ্ট বস্তু অন্যে স্বরণ করিতে পারে না । “সেই আমি—সেই  
আমি আজও আছি” এই যে আত্মানুস্মরণ, এ অনুস্মরণও আত্মাস্তরের  
উত্থানে উৎপন্ন হইতে পারে না । [ শব্দেভ্যশ্চ...মীযুঃ ] স্তপ্ত আত্মারই উত্থান,  
আত্মাস্তরের নহে, ইহা শব্দ অর্থাৎ প্রতিবাক্যের দ্বারাও জানা যায় ।  
যথা—“স্বপ্নস্ত পুরুষ জাগরণের উদ্দেশে পুনর্বার যেক্রমে সেই সেই  
ইন্দ্রিয়স্থানে গমন করে সেইরূপ প্রতি যোনিতে আগমন করেন ” “এই  
সকল প্রজা প্রত্যহই এই ব্রহ্মলোক লাভ করিতেছে অথচ জানে না  
যে আমরা ব্রহ্মলাভ করিতেছি ।” “পূর্বপ্রবোধে যে যেক্রপ ছিল,—  
সিংহ, ব্যাঘ্র, বৃক, বরাহ, কীট, পতঙ্গ, দংশ, মশক,—যে যেক্রপ ছিল,  
পরপ্রবোধে সে তাহাই হয় ।” স্বপ্নস্তাধিকারে পরিপন্থিত এই সকল শব্দ

‘বা বরাহো বা কীটো বা পতঙ্গো বা দংশো বা মশকো বা  
যদ্যদ্যবন্তি তত্তদা ভবন্তি’ ইত্যেবমাদয়ঃ শব্দাঃ স্বাপপ্রবোধা-  
ধিকারে পঠিতা নাস্মান্তরোথানে সামঞ্জস্যমীযুঃ। কৰ্মবিদ্যা-  
বিধিত্যশ্চৈবমেব গম্যতে। অন্তথা হি কৰ্মবিদ্যাবিধয়োহন-  
র্থকাঃ স্যুঃ। অন্তোথানপক্ষে হি স্মৃপ্তমাত্ৰোমুচ্যত ইত্যাপ-  
দ্যেত। এবং ১৮৭ স্তাৎ, বদ কিং কালান্তরফলেন কৰ্মণা  
বিদ্যা বা কৃতং স্তাৎ। অপি চান্তোথানপক্ষে ইদি তীব-  
চ্ছরীরান্তরে ব্যবহারমাণো জীব উত্তিষ্ঠেৎ তত্ৰব্যহারলোপ-  
প্রসঙ্গঃ স্তাৎ। অথ তত্র স্পৃষ্ট উত্তিষ্ঠেত কল্পনানর্থক্যং স্তাৎ।  
যো হি যস্মিন্ শরীরে স্পৃষ্টঃ স তস্মিন্নোত্তিষ্ঠতি, অস্মিন্  
শরীরে স্পৃষ্টোহস্মিন্মুত্তিষ্ঠতি ইতি কোহস্তাং কল্পনায়ঃ  
লাভঃ স্তাৎ। অথ মুক্ত উত্তিষ্ঠেৎ অন্তবান্মোক আপদ্যেত।

হি জীবঃ স্পৃষ্টঃ স শরীরান্তর উত্তিষ্ঠতি। শরীরান্তরগতস্ত স্পৃষ্টজীবসম্বন্ধিনি।

আত্মান্তরের উথানে সঙ্গত হয় না। [কৰ্ম...কৃতং স্তাৎ] কৰ্মের ও  
উপাসনার বা জ্ঞানের বিধান থাকাতোও স্পৃষ্টের উথান নিশ্চিত হয়।  
যদি স্পৃষ্টের উথান না হইয়া আত্মান্তরের উথান নিশ্চিত হয়, তাহা  
হইলে কৰ্মবিধি ও বিদ্যাবিধি ব্যর্থ হইবে। স্বাহাদের মতে অন্যের  
উথান, তাহাদের কৰ্ম অথবা জ্ঞান কিছুই প্রয়োজন হয় না। কেননা,  
স্মৃপ্তি হইলেই মুক্তি (পুনর্জন্মনাশ) হয়। স্মৃপ্তিই শেষ, এরূপ হইলে,  
কালান্তরফল কৰ্মের ও উপাসনার প্রয়োজন কি? লোকে কেন সে সকল  
কষ্টকর অমুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হইবে? [অপি চান্যো...নান্য ইতি] যে স্পৃষ্ট  
হয় তাহার উথান হয় না, নূতনের উথান হয়, এতৎপক্ষে—শরীরান্তর  
ব্যবহারী জীবেরই উথান সম্ভব, স্মৃত্তরাং সে পক্ষে ব্যবহার লোপ প্রাপ্তি  
দোষ আছে। যদি বল তাহা নহে, স্পৃষ্ট জীবই উঠে, প্রবৃত্ত হয়,  
তাহা হইলে ঐ কল্পনা নিরর্থক হইবে। যে স্থ-শরীরে স্পৃষ্ট হয়—সে  
যদি সেই শরীর লইয়াই উঠে, তাহা হইলে এক শরীরে স্পৃষ্ট হইয়া  
অন্য শরীরে উঠে, এরূপ কল্পনা করার প্রয়োজন? তাহাতে লাভ কি?  
মুক্তার উথান হয় বলিলে মোক্ষের বিনাশিত্ব আপত্তি হইবে। অপিচ,  
বাহার অবিস্মাভিনাশ হইয়াছে তাহার উথান উপপন্নই হয় না। মুক্তা-



নিরুপাধিদ্যস্ত চ পুনরুত্থানমনুপপন্নম্ । এতেনেত্বরোত্থানং  
প্রত্যুত্থম্ । নিত্যনিরুপাধিদ্যত্বাৎ । অকৃতাত্মাগমকৃতবিপ্র-  
ণাশৌ চ দুর্নিবারাবন্তোত্থানপক্ষে স্মৃতাশ্চ । তস্মাৎ স এবো-  
ত্তিষ্ঠতি নন্য ইতি । যৎপুনরুত্থং যথা জলরাশৌ প্রক্ষিপ্তো  
জলবিন্দুর্নোদ্ধর্তুং শক্যত এবং সতি সম্পন্নো জীবো নোৎ-  
পতিতুমহীতীতি, তৎ পরিহ্রিয়তে । যুক্তং তত্র বিবেককারণা-  
ভাবাজ্জলবিন্দোরনুদ্বরণম্ । ইহ তু বিদ্যতে বিবেককারণং  
কস্মৈ চ বিদ্যা চেতি বৈষম্যম্ । দৃশ্যতে চ দুর্বিবেচনয়োরপ্য-  
হংসজাতীয়েঃ ক্ষীরোদকয়োঃ সংসৃষ্টয়োঃ হংসেন বিবেচনম্ ।  
অপি চ ন জীবো নাম কশ্চিৎ পরস্মাদাত্মনোহন্তো বিদ্যতে

আর উত্থান নিষেধ দ্বারা ঈশ্বরাত্মার উত্থান পক্ষও নিষিদ্ধ জানিবে ।  
তিনি নিত্যযুক্ত—কোনও কালে তিনি অবিদ্যাস্পৃষ্ট নহেন । অন্য আত্মার  
উত্থান (জাগ্রৎ) পক্ষে অকৃতাত্মাগম ও কৃতপ্রণাশ এই দুই দোষ দুর্নি-  
বার্য্য । (সুপ্ত আত্মা কৃতকর্মের ফলভোগ করিল না, আর প্রবুদ্ধ বা  
উখিত আত্মা কিছু না করিয়াও ভোগ করিল, এ নিশ্চয় বা এ সিদ্ধান্ত  
যুক্তি বহির্ভূত) । এই সকল কারণে, যে আত্মা সুপ্ত হয় সেই আত্মাই  
উঠে—প্রবুদ্ধ হয় । [যৎপুন...বিবেচনম্] বলিয়াছিল যে, যেমন জল-  
রাশিতে জলবিন্দু প্রক্ষিপ্ত হইলে সে জলবিন্দুর উদ্ধার (উত্থান) অশক্য,  
তেমনি, জীব সতে (ব্রহ্মে) একীভূত হইয়া যাওয়ায় সে জীবের উত্থান  
অসম্ভব । এই আপত্তির নিরাস এইরূপে হইতে পারে । জলরাশি-  
মধ্যগত জলবিন্দুর উদ্ধার অশক্য সত্য ; কেন-না, সে স্থলে বিবেক-  
কারণের অভাব আছে (পৃথক্ করিবার বা জানিবার উপায় নাই) ।  
কিন্তু প্রকৃত স্থলে (দার্ষ্টান্তিকে অর্থাৎ সুপ্ত জীবের উত্থান পক্ষে) তাহার  
অভাব নাই । প্রকৃতস্থলে বিবেক-কারণ বিশেষরূপে বিদ্যমান আছে ।  
(ইহা সেই জীবই, এরূপ চিনিবার ও নির্দেশ করিবার বিস্পষ্ট উপায়  
আছে) । জীবের কর্ম ও বিদ্যা অর্থাৎ জ্ঞান, এই দুয়ের দ্বারা সেই  
কি-না তাহা বিবেচিত হইতে পারে । অতএব, জলরাশিতে জলবিন্দুর  
প্রবেশ, আর পরমাত্মায় জীবের প্রবেশ সমান নহে । তাহা পরিমিশ্রিতরূপ  
নহে । ক্ষীর-নীর হইতে ক্ষীর উদ্ধৃত করিবার ক্ষমতা অঙ্গাদির না থাকি-  
লেও তাহা হংসজাতীয় জীবের আছে । [অপিচ...প্রপঞ্চিতম্] অন্য

যো জলবিন্দুরিব জলরাশেঃ সন্তো বিবিচ্যেত । সত্বে ভূ-  
পাধিসম্পর্কাজীব ইতু্যপচর্য্যত ইত্যেকং প্রপঞ্চিতম্ । এবং  
সতি যাবদেকোপাধিগতা বন্ধানুরত্তিস্তাবদেকজীবব্যবহারঃ ।  
উপাধ্যস্তরগতায়ান্ত বন্ধানুরত্তৌ জীবান্তরব্যবহারঃ । স এবায়-  
মুপাধিঃ স্বাপপ্রবোধয়োবীজাকুরন্থায়েনেত্যতঃ স এব জীবঃ  
প্রতিবুধ্যত ইতি যুক্তম্ ॥ ৯ ॥

মুক্তেহর্কসম্পত্তিঃ পরিশেষাৎ ॥ ১০ ॥\*

অস্তি মুক্তো নাম যং মুচ্ছিত ইতি লৌকিকাঃ কথয়ন্তি ।

শরীর উত্তীর্ণত্ব । ততশ্চ ন শরীরান্তরে ব্যবহারলোপ ইত্যর্থঃ । “অগ্নি চ  
ন জীবো নাম কশ্চিৎ পরম্মাৎ” ইতি । যথা ঘটাকাশো নাম ন পরমাকাশাদন্যঃ ।  
অথ চান্য ইব যাবদ্বটমম্ববর্ত্ততে । ন চাসৌ হর্ষিবেচন্তুতুপাধেবটন্তু বিবিজ-  
ত্বাৎ । এবমনাদ্যনির্ব্বচনীয়াবিদ্যোপধানভেদোপাধিকল্পিতোজীবো ন বস্তুতঃ  
পরমাত্মনোভিদ্যতে ততুপাধ্যস্তবাবিভবাত্যাং চোদ্ভূত ইবাভিভূত ইব প্রতী-  
য়তে । ততশ্চ সুষুপ্তাদাবপ্যভিভূত ইব জাগ্রদবস্থাভিভূত ইব ততু চাবি-  
দ্যাত্ত্বাসনোপাধেরনাদিতয়া কার্য্যকারণভাবেন প্রবহতঃ স্রবিবেচতয়া ততুপ-  
হিতোজীবঃ স্রবিবেচ ইতি ।

বিশেষবিজ্ঞানাভাবানুচ্ছা জাগরস্বপ্নাবস্থাভ্যাং ভিদ্যতে পুনরুৎথানাচ্ছ

কথা এই যে, পরমাত্মা হইতে পৃথক্, এমন কোন জীব নামক পদার্থ  
নাই যে তাহাকে জলরাশি হইতে জলবিন্দুর ন্যায় পৃথক্ করিবার চেষ্টা  
করিলে । পরমাত্মাই উপাধিসম্পর্কে কল্পনায় জীব নাম প্রাপ্ত হইয়াছেন,  
ইহা বার বার বলা হইয়াছে—দেখান হইয়াছে । [ এবং...যুক্তম্ ] অতএব,  
যাবৎ এক উপাধিতে বন্ধের অম্ববর্ত্তন—তাবৎ এক জীব বলিয়া ব্যব-  
হার এবং উপাধ্যস্তরে অর্থাৎ অন্য উপাধিতে বন্ধানুর্ত্তন হইলে তাহা  
অন্য জীব বলিয়া ব্যবহৃত হয় । বীজাকুরসমান সুষুপ্তি ও জাগ্রে এই দুয়ের  
মধ্যে একই উপাধি বিদ্যমান, সুতরাং সেই একই জীব উভাবস্থায় স্থিত ।  
অর্থাৎ যে সুষুপ্ত হয় সেই জীবই প্রবুদ্ধ হয়, নির্ণয়ই যুক্তিযুক্ত ।

মুক্ত-নামক একটি অবস্থা আছে, লোকে যাহাকে মুচ্ছা বলে,

\* পরিশেষাৎ জাগ্রদাবিবলক্ষণাৎ মুক্তে মুচ্ছিতেহর্কসম্পত্তিঃ সর্কসুষুপ্তাদিধর্ম্মেরসম্পন্নতা  
জ্ঞাতব্যা । স্বর্কৈঃ সুষুপ্তিধর্ম্মেরসম্পন্নো মুক্তঃ সুষুপ্তো ন ভবতি স্বর্কৈঃ জাগ্রদাবিবলক্ষণ-  
ম্বতোহপি ন কিস্ববস্থান্তরং গত ইতি ভাবঃ ।—জাগ্রে, স্বপ্ন, সুষুপ্তি, অরণ, এই চার অবস্থা

ন তু কিমবস্থ ইতি পরীক্ষায়ামুচ্যতে। তিস্তাবদবস্থাঃ শরীরস্থ জীবন্ত প্রসিদ্ধাঃ—জাগরিতং স্বপ্নঃ স্বষুপ্তমিতি। চতুর্থী শরীরাদপস্থপ্তিঃ। ন তু পঞ্চমী কাচিদবস্থা জীবন্ত শ্রুতৌ স্বপ্তৌ বা প্রসিদ্ধান্তি। তস্মাচ্ছিতসূণামেবাবস্থানামন্যতমাবস্থা মুচ্ছেত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ। ন তাবন্মুক্তো জাগরিতাবস্থো ভবিতুমর্হতি। ন হয়মিচ্ছিরৈর্বিষয়ানীক্ষতে। শ্রাদেতৎ। ইষুর্কারন্ত্যৈন মুক্তো ভবিষ্যতি। যথেষুকারো জাগ্রদপি ইদ্বাসক্তমনস্তয়া নান্তান্ বিষয়ানীক্ষত এবং মুক্তো মুশল-সম্প্রীতাদিজনিতদুঃখানুভব্যাগ্রমনস্তয়া জাগ্রদপি নান্তান্ বিষয়ানীক্ষত ইতি। ন। অচেতয়মানহাৎ। ইষুকারো হি ব্যাপ্ততমনা ত্রীতীষুমেবাহমেতাবস্তুং কালমুপলভমানো-

মরণাবস্থায়াঃ। অতঃ স্বষুপ্তিরেব মুচ্ছা বিশেষজ্ঞানাভাবাশিষ্যাৎ। চিরানু-চ্ছ্বাসবেপথুপ্রভৃৎস্বপ্তপ্তেরবাস্তবপ্রভেদাঃ। তদ্যথা কচ্চিৎ স্পষ্টোক্তিঃ প্রাহ স্পষ্টমহমস্বাপ্নং লঘুনি মে গাত্রাণি প্রসন্নং মে মন ইতি। কচ্চিৎ পুনর্দুঃখমস্বাপ্নং গুরুণি মে গাত্রাণি ভ্রমতানবস্থিতং মে মন ইহি। ন চৈতাবতা স্বষুপ্তির্ভিদ্যতে। তথা বিকারান্তরেহপি মুচ্ছা ন স্বষুপ্তের্ভি-দ্যতে। তস্মাল্লোকপ্রসিদ্ধ্যভাবান্নেয়ং পঞ্চম্যবস্থেতি প্রাপ্তম্। এবম্প্রাপ্ত

সম্প্রতি সেই অবস্থার পরীক্ষা হইবেক। শরীরস্থ জীবের প্রধানতঃ তিনটি অবস্থা প্রসিদ্ধ। জাগ্রৎ, স্বপ্ন ও স্বষুপ্তি। এতদ্ভিন্ন আর একটি অবস্থা আছে তাহা শরীর হইতে অপসর্পণ (মরণ)। এ অবস্থাটি চতুর্থী বলিয়া গণ্য। জীবের এই চার অবস্থা ব্যতীত অত্র কোন অবস্থা শ্রুতিতে ও স্মৃতিতে প্রখ্যাত নহে। সেই কারণে পাওয়া যায়, বলা যায়, মুক্ত বা মুচ্ছিতাবস্থাটি ঐ চারের মধ্যে একটি। এতৎ প্রাপ্তে বলা হইল, মুক্ত-হর্দসম্পত্তিঃ। [ন তাবন্মুক্তো...নীক্ষতে] মুক্তাবস্থাটি জাগ্রদবস্থামধ্যে নিবিষ্ট নহে। কেন-না, মুচ্ছিত পুরুষ তৎকালে ইন্দ্রিয় দ্বারা বিষয়ানুভব করেন না। (যে অবস্থায় ইন্দ্রিয়ের দ্বারা বস্তু জানা যায় সেই অবস্থার নাম জাগ্রৎ। এ লক্ষণ মুক্ত অবস্থায় নাই)। [শ্রাদেতৎ...জাগর্ন্তি] আচ্ছা,

মুক্ত অর্থাৎ মুচ্ছিত অবস্থাটি অতিরিক্ত। কেন-না ইহাতে অর্দ্রসম্পন্নতা দৃষ্ট হয়। (কোন কোন শাস্ত্রগ্রন্থে দৃষ্ট হয় এবং কোন কোন স্বযুক্ত্যাদিধর্মও দৃষ্ট হয়। স্বতরাং মুচ্ছা অর্দ্রসম্পত্তি বলিয়া গণ্য)।

‘হৃদবমিতি মুক্তস্ত লব্ধসংজ্ঞা’ ত্রবীত্যেক্ষে তদ্ব্যাহমে-  
 তাবত্তং কালং প্রক্ষিপ্তোহভূবং ন.কিঞ্চিন্ময়া চেতিতমিতি।  
 জাগ্রতশ্চৈকবিষয়াসক্তচেতসোহপি দেহো বিদ্রীয়তে মুক্তস্ত  
 তু দেহো ধরণ্যাং পততি। তস্মাৎ ন জাগর্তি। নাপি স্বপ্নান্  
 পশ্যতি নিঃসংজ্ঞস্তাৎ। নাপি মৃতঃ প্রাণোন্মগ্নগোভাবাৎ।  
 মুক্তে হি জ্ঞেয়মুতোহয়ং স্মৃতাৎ ন বা মৃত ইতি সংশয়ানা  
 উন্মাদস্তি নাস্তীতি হৃদয়দেশমালম্ব্যতে নিশ্চয়ার্থং, প্রাণোহস্তি  
 নাস্তীতি চ নাশিকাদেশম্। যদি প্রাণোন্মগ্নোরস্তিত্বং নাবগ-  
 চ্ছন্তি. ততো মৃতোহয়মিত্যধ্যবসায় দহনায়ারণ্যং নয়ন্ত্যথ  
 তু প্রাণমুন্মাদঃ বা প্রতিপদ্যন্তে ততো নায়ে মৃত ইত্যধ্যবসায়  
 সংজ্ঞালাভায়াভিষ্যন্তি। পুনরুত্থানাচ্চ ন দিষ্টং গতঃ। ন

উচ্যতে। যদ্যপি বিশেষবিজ্ঞানোপশমনে মোহস্বপ্নপুণ্যোঃ সাম্যং তথাপি  
 নৈক্যম্। ন হি বিশেষবিজ্ঞানসম্ভাবনামাম্যাত্রেণ স্বপ্নজাগরয়োরভেদঃ। বাহ্যে-  
 দ্রিয়ব্যাপারভাবাভাবাভ্যাস্ত ভেদে তয়োঃ স্বপ্নপুণ্যমোহয়োরপি প্রয়োজনভেদাৎ  
 কারণভেদাদলক্ষণভেদাচ্চ ভেদঃ। শ্রমাপহৃত্যর্থী হি ব্রহ্মণা সম্পত্তিঃ স্বপ্নম্।

এমন হইতেও ত পারে যে, মুক্ত ইয়ুকারের ত্রায়ঃ (ইয়ুকার = শরনিষ্ঠাত,  
 শিল্পী) ইয়ুকার যেমন জাগ্রৎ থাকিয়াও শরাসক্ত চিত্ত হওয়ায় বিষয়াস্তর  
 দর্শন করে না, তেমনি, মূর্ছিত ব্যক্তিও প্রহারজনিত হৃৎখালভব-নিমগ্ন  
 থাকায় বিষয়াস্তর দর্শন করিতে পারে না। এই বিষয়ের প্রত্যুত্তর—তাহা  
 নহে। কেন-না মুক্তের চৈতন্ত থাকে না—চৈতন্ত লুপ্ত থাকে। ইয়ুকার  
 ইয়ুনিষ্ঠাৎ ব্যাপারে নিমগ্ন থাকে বটে; কিন্তু সে বিরতব্যাপার হইলে বলে,  
 এত ক্ষণ আমি ইয়ুমাত্র দেখিতেছিলাম, অত্ৰ কিছু দেখি নাই। কিন্তু  
 মূর্ছিত পুরুষ সংজ্ঞালাভের পর বলে, এ পর্য্যন্ত আমি মোর অজ্ঞানাক-  
 কারে নিপতিত ছিলাম, অচেতন ছিলাম (‘স্বপ্নমাত্র কিছু মাত্র চৈতন্ত  
 ছিল না’)। আরও দেখ, জাগ্রৎকালে চিত্ত একবিষয়াসক্ত থাকিলেও  
 তাহার দেহ বিধৃত থাকে কিন্তু মূর্ছিতের দেহ ধরণীতে নিপতিত হয়।  
 প্রদর্শিত কারণে মুক্ত পুরুষ জাগ্রৎ নহে। [নাপি...প্রত্যাগচ্ছতি]  
 মুক্তাবস্থা স্বপ্নাবস্থাও নহে। তৎপ্রতি হেতু সংজ্ঞাব্য। স্বপ্নাবস্থায় সংজ্ঞা  
 থাকে, জ্ঞান থাকে, মূর্ছিতের তাহা থাকে না। মূর্ছিত মৃতও নহে।

হি যমং গতো যমরাষ্ট্রাৎ প্রত্যাগচ্ছতি । অস্ত তর্হি স্মৃণ্ডো  
 নিঃসঞ্জ্ঞহৃদয়ত্বাচ্চ । ন । বৈলক্ষণ্যাৎ । মুঞ্চঃ কদাচি-  
 চ্ছিরমপি নোচ্ছসিতি সবেপথুরশ্চ দেহো ভবতি ভয়ানকঞ্চ  
 বদনং বিস্ফারিতে নেত্রে । স্মৃণ্ডস্ত প্রসন্নবদনস্তল্যকালং  
 পুনঃ পুনরুচ্ছসিতি নিমীলিতে অশ্চ মেত্রে ভবতঃ । ন চাস্ত  
 দেহো বেপথে পাণিপেষণমাত্রেন চ স্মৃণ্ডমুখাপায়ন্তি ন তু  
 মুঞ্চঃ মুদগরযাতেনাপি । নিমিত্তভেদশ্চ ভবতি মোহস্বাপয়োঃ ।

শরীরত্যাগার্থী তু ব্রহ্মণা সম্পত্তিসম্বোধঃ । যদ্যপি সত্যপি মোহে ন মরণং  
 তথাশ্বাসতি মোহে ন মরণমিতি মরণার্থো মোহঃ । মুশলসম্পাতাদিনিমিত্ত-  
 ত্বান্মোহস্ত প্রমাদিনিমিত্তত্বাচ্চ স্মৃণ্ডস্ত মুখনেত্রাদিবিকারলক্ষণত্বান্মোহস্ত প্রস-

তৎপ্রতি কারণ, মুচ্ছিতের দেহে প্রাণ ও উয়্য থাকে। জন্ত মুচ্ছিত  
 হইলে লোকে জীবিত আছে কি মৃত হইয়াছে বলিয়া সংশয় করে,  
 অনন্তর উয়্যা ( তাপ ) আছে কি-না জানিবার জন্ত তাহার হৃদয়দেশে  
 হস্তার্পণ করে। পরে প্রাণ আছে কি-না জানিবার জন্য নাসিকাদেশে  
 হস্তার্পণ করে। যদি প্রাণের ও উয়্যার অস্তিত্ব অনুভূত না হয় তবে  
 তখন তাহারা নিশ্চয় করে, এ ব্যক্তি মৃত হইয়াছে। তখন তাহার  
 দেহ দাহার্থ শ্মশানভূমে লইয়া যায়। যদি তাহার প্রাণের ও উয়্যার  
 অস্তিত্ব জানিতে পারে, তাহা হইলে নিশ্চয় করে, এ মরে নাই,  
 জীবিত আছে। তখন তাহারা তাহার সংজ্ঞাভার্য যত্ববান্ হয়। অপিচ  
 মুঞ্চের পুনরুত্থান হয়, মরণ হইলে তাহা হয় না। যে যমলোকে গিয়াছে,  
 সে কি আর তদ্দেহে যমলোক হইতে প্রত্যাগত হয়? [ অস্ত...যাতেনাপি ]  
 মূচ্ছাকালে সংজ্ঞা থাকে না, সুখদুঃখমুক্তিও হয়, সুতরাং মূচ্ছা স্মৃণ্ডি-  
 মধ্যে নিবিষ্ট। ইহার প্রত্যুত্তর—তাহা নহে। কেননা, তদুত্তরের মধ্যে  
 বৈলক্ষণ্য আছে। মুচ্ছিত-দেহে দীর্ঘকাল ব্রহ্মশ্বাস থাকে, তাহার দেহ  
 অনেক সময়ে সঙ্কম্প থাকে, তাহার মুখ ভীষণদৃশ হইয়া, নেত্রও বিস্ফা-  
 রিত হয়; কিন্তু স্মৃণ্ডের বদন স্প্রসন্ন, নেত্র নিমীলিত এবং দেহ  
 নিকম্প এবং তাহার শ্বাসপ্রশ্বাস সমান নিরমে নিরীহিত হয়। অপিচ,  
 হস্তাবমর্ষণ-দ্বারা স্মৃণ্ডকে উত্থাপিত করা যায়, কিন্তু মুদগর প্রহারেও  
 মুচ্ছিতের উত্থান হয় না। [ নিমিত্ত...ইতি ] মূচ্ছার ও স্মৃণ্ডির কারণ এক

‘মুশলসম্পাতাদিনিমিত্তত্বান্মোদুস্ত্র প্রমনিমিত্তত্বাচ্চ স্বাপস্যা ।  
ন চ লোকেহস্তি প্রসিক্তিস্থিঃ স্তুপ্ত ইতি । পরিশেষাদর্ক-  
সম্পত্তিস্থিত্তেত্যবগচ্চামঃ । নিঃসজ্জত্বাৎ সম্পন্ন ইতরশ্চাচ্চ-  
বৈলক্ষণ্যাদসম্পন্ন ইতি । কথং পুনরর্কসম্পত্তিস্থিত্তেতি  
শক্যতে বক্তুন্ম । যাবতা স্তুপ্তং প্রতি তাবদুজ্জ্বলং ত্র্যত্যা ‘সত্য  
সোম্য তদা সম্পন্নোভবতি । অত্র স্তেনোহস্তেনোভবতি । নৈনং  
সেতুমহোরাত্রে তরতঃ । ন জরা ন মৃত্যুর্ন শোকে ন স্তুপ্তং  
ন দুষ্কৃতম্’ ইত্যাদি । জীবে হি স্তুপ্তত্বদুষ্কৃতয়োঃ প্রাপ্তিঃ স্তু-  
প্তঃ স্তুপ্তপ্রত্যয়োৎপাদনে ভবতি । ন চ স্তুপ্তপ্রত্যয়ো  
দুঃখিত্ত্বপ্রত্যয়োবা স্তুপ্তে বিদ্যতে । মুগ্ধেহপি তৌ প্রত্যয়ৌ  
নৈব বিদ্যেতে । তস্মাদুপাধ্যপশমাৎ স্তুপ্তবস্তুগ্ধেহপি কৃৎস্ন-  
সম্পত্তিরেব ভবিভুমহিতি নার্কসম্পত্তিরিতি । অত্রোচ্যতে । ন

---

প্রবদনবাদিলক্ষণভেদাচ্চ স্তুপ্তস্ত । স্তুপ্তস্ত স্বাস্তরভেদেহপি নিমিত্তপ্রয়োজন-  
লক্ষণাভেদাদেকত্বম্ । তস্মাৎ স্তুপ্তমোহাবস্থয়োত্রক্ষণা সম্পত্তাবপি স্তুপ্তে

---

নহে, কিন্তু ভিন্ন । প্রহারাদিকারণে মুচ্ছা হয়, ঐন্দ্রিয়ক প্রকারণে স্তুপ্তি  
হয় । অপিচ, কোনও লোকে মুচ্ছিত’কে স্তুপ্ত বলে না । এই সকল  
কারণে, পরিশেষ প্রযুক্ত, মুগ্ধতা অর্কসম্পত্তি বলিয়া গণ্য । (সম্পন্নও  
বটে, অসম্পন্নও বটে । এক অংশে সম্পন্ন, অত্র অংশে অসম্পন্ন, স্ততরাঃ  
অর্কসম্পন্ন) সংজ্ঞাশূন্যতা বিধায় সম্পন্ন এবং স্তুপ্তি ও মরণ হইতে বৈল-  
ক্ষণ্য থাকায় অসম্পন্ন । [ কথং...সম্পত্তিরিতি ] যদি বল, মুচ্ছা অর্কসম্পত্তি-  
রূপা, এ কথা বলিতে পার কৈ ? ত্রুতি স্তুপ্তি বর্ণনায় বলিয়াছেন—  
“তখন সংসম্পন্ন হয়” “ঐ সময়ে চোরও সাধু হয় ।” “দিন ও রাত্রি ঐ  
মর্যাদা উল্লঙ্ঘন করে না” “জরা, মৃত্যু, শোক, স্তুপ্ত, দুষ্কৃত, এ সকল,  
কিছুই থাকে না ।” ইত্যাদি । জীব যে স্তুপ্ত হইতে অর্থাৎ পুণ্যপাপ  
প্রাপ্ত হয় তাহা স্তুপ্তি হইতে জ্ঞান পূর্বক । কিন্তু স্তুপ্তিতে স্তুপ্তি জ্ঞান  
থাকে না, হঃখিত্ত্ব জ্ঞানও থাকে না । অতএব, উপাধি উপশান্ত  
(নিবৃত্ত) হওয়ার মুচ্ছাও স্তুপ্তির দ্বারা পূর্ণসম্পত্তি, অর্কসম্পত্তি নহে ।  
[ অত্রোচ্যতে...ইচ্ছন্তি ] ইহার প্রত্যুত্তর এই যে, আমরা এমন কথা

ক্রমো'মুচ্ছেদক্কা'স্পত্তির্জীবস্য ব্রহ্মণা ভবতীতি । কিং তর্হি ।  
 অর্কেন' সূর্যুপক্ষস্য ভবতি মুঞ্চইমর্কেনাবস্থান্তরপক্ষস্যেতি ।  
 ক্রমঃ । দর্শিতে চ মোহস্য স্থাপেন সাম্যবৈষম্যে । দ্বারীকৃত-  
 ন্মরণস্য । যদাস্য সাবশেষং কৰ্ম ভবতি তদা বাঞ্ছনসে প্রত্যা-  
 গচ্ছতঃ । যদা তু নিরবশেষং কৰ্ম ভবতি তদা প্রাণোজ্ঞাণাবপ-  
 গচ্ছতঃ । তস্মাদর্কসম্পত্তিং ব্রহ্মবিদ ইচ্ছন্তি । যত্নক্লং ন  
 পঞ্চমী কাদিবিবস্থা প্রসিদ্ধান্তীতি, নৈষ দোষঃ । কাদাচিৎকীয়-  
 মবস্থেতি ন প্রসিদ্ধা স্যাৎ । প্রসিদ্ধা চৈষা লোকাযুর্বেদয়োঃ ।  
 অর্কসম্পত্ত্যভ্যুপগমাচ্চ ন পঞ্চমী গম্যত ইত্যনবদ্যম্ ॥ ১০ ॥

ন স্থানতোহপি পরস্যোভয়লিঙ্গং

সর্বত্র হি ॥ ১১

যাদৃশী সম্পত্তিন্ তাদৃশী মোহ ইত্যর্কসম্পত্তিরুক্তা । সাম্যবৈষম্যাভ্যামর্কত্বম্ ।  
 যদা চৈতদ্ব্যবস্থাস্তরং তদা ভেদাৎ তৎ প্রবিলম্বায় যদ্ব্যস্তরমাস্থেয়ম্ । অভেদে  
 তু ন যদ্ব্যস্তরমিতি চিন্তাপ্রয়োজনম্ ।

বলি না যে, মুচ্ছাকালে জীবের ব্রহ্মে অর্কসম্পত্তি হয়। আমরা বলি,  
 মুচ্ছায় সূর্যুপক্ষের অর্কলক্ষণ ও অবস্থান্তরের অর্ক লক্ষণ আছে। মুচ্ছার  
 ও সূর্যুপ্তির বৈষম্য দেখান হইয়াছে। এই মুচ্ছ মরণের দ্বার স্বরূপ। যদি  
 তাহার (মুচ্ছিতের) কৰ্মশেষ থাকে, তবে তাহার বাক্য ও মন প্রত্যা-  
 গমন করে, নচেৎ উহাতে প্রাণ ও উন্মাদ পর্য্যন্ত অপগত হয়। সেই কারণে  
 ব্রহ্মজ্ঞগণ অর্কসম্পত্তি বলিতে ইচ্ছা করেন। [যত্নক্লং...ইত্যনবদ্যম্]  
 বলিয়াছিল যে, পঞ্চমী অবস্থার প্রসিদ্ধি নাই, তাহার প্রত্যুত্তর এই  
 যে, প্রসিদ্ধি না থাকার কি দোষ হইতেছে? মুচ্ছিতাবস্থা নিত্যবৎ  
 নহে, কদাচিৎ হয়। তাহাতেই উহার তত প্রসিদ্ধি নাই। অপিচ ঋতিতে  
 ও স্মৃতিতে উহার প্রসিদ্ধি নাই। থাকিলেও লোকে ও আযুর্বেদে উহার  
 প্রসিদ্ধি আছে। অপিচ, অর্কসম্পত্তি বলিয়া গণ্য হওয়ার উহা পঞ্চমীস্থানে  
 গণ্য হইতে পারে না।

\* পরস্য পরমাঞ্জনঃ স্থানতোহপি উপাধিতোহপি উভয়লিঙ্গং সবিশেষনির্কীর্ণশোভয়লিঙ্গং  
 ন সম্ভবতি । হি যতঃ সর্বত্র সর্বত্র ঋতিবু নিরন্তরমন্তবিশেষং ব্রহ্মোপদিশ্যতে । অতস্তৎ সর্ব-

যেন ব্রহ্মণা স্রষ্টৃপাদিষু জীব উপাধ্যাপশমাং সম্পাদ্যে  
তিশ্চেদানীং স্বরূপং শ্রুতিবশেন নির্ধার্যতে। সন্ত্যভয়লিঙ্গাঃ  
শ্রুত্যো ব্রহ্মবিষয়াঃ সর্বকর্মাঃ সর্বকামঃ সর্বগন্ধঃ সর্বরসঃ”  
ইত্যেবমাদ্যাঃ সবিশেষলিঙ্গাঃ। “অস্থূলমনগুহ্রস্বমদীর্ঘম্” ইত্যে-  
বমাদ্যাশ্চ নির্বিশেষলিঙ্গাঃ। কিমাস্থ শ্রুতিষ্মভয়লিঙ্গং  
ব্রহ্ম প্রতিপত্তব্যমুতাত্তরলিঙ্গম্। যদাপ্যুতত্তরলিঙ্গং তদাপি  
সবিশেষমুত নির্বিশেষমিতি মীমাংসতে। তত্ত্বোভয়লিঙ্গ-  
শ্রুত্যানুগ্রহাত্তরলিঙ্গমেব ব্রহ্মেত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ।  
ন তাবৎ স্বত এব পরশ্চ ব্রহ্মণ উভয়লিঙ্গত্বমুপপদ্যতে। ন  
হ্যেকং বস্তু স্বত এব রূপাদি বিশেষোপেতং তদ্বিপন্নীতক্ষেত্ৰা-

অবাস্তুরসঙ্গতিমাহ—“যেন ব্রহ্মণা স্রষ্টৃপাদিষু”। যদ্যপি তদন্য-  
মারম্ভগণশব্দাদিত্য ইত্যত্র নিশ্চয়মেব ব্রহ্মোপপাদিতং তথাপি প্রপঞ্চলিঙ্গানাং  
বহ্বীনাং শ্রুতীনাং দর্শনাদ্ভবতি পুনর্নির্বাচিকিংসা ততস্তদ্বিবারণায়ারম্ভঃ। তস্ত  
চ তত্ত্বজ্ঞানমপবর্গোপযোগীতি প্রয়োজনবান্ বিচারঃ। তত্রোভয়লিঙ্গশ্রবণা-  
দুভয়রূপত্বং ব্রহ্মণঃ প্রাপ্তম্। তত্রাপি সবিশেষত্বনির্বিশেষত্বয়োর্বিরোধো  
স্বাভাবিকত্বানুপপত্তেরেকং স্বতোপরন্ত পরতঃ। ন চ যৎ পরতস্তদপারমার্থি-  
কম্। ন হি চক্ষুরাদীনাং স্বতঃপ্রমাণভূতানাং দোষতোহপ্রামাণ্যমপারমার্থি-

স্রষ্টৃপাদিতে উপাধি-বিভয় হওয়ায় জীব যে ব্রহ্মে সম্পন্ন (যে ব্রহ্মের  
সহিত একীভূত) হয়, ইদানীং শ্রুতিপ্রমাণ অবলম্বন করিয়া সেই ব্রহ্মের  
স্বরূপ নির্ধারিত হইবে। শ্রুতিতে সবিশেষ ও নির্বিশেষ এই দ্বিবিধ ব্রহ্মের  
বোধক বাক্য আছে। “তিনি সর্বকর্মা, সর্বকাম, সর্বগন্ধ, সর্বরস”  
ইত্যাদি বাক্য সবিশেষ ব্রহ্ম বোধক এবং “তিনি স্থূল নহেন, সূক্ষ্ম নহেন,  
হ্রস্বও নহেন, দীর্ঘও নহেন” ইত্যাদি বাক্য নির্বিশেষ ব্রহ্ম বোধক।  
[কিমাস্থ...বিরোধো] এই সকল শ্রুতি দেখিয়া কি বুঝিবে? ব্রহ্ম উভয়  
লিঙ্গ? (সবিশেষ ও নির্বিশেষ এই দ্বিরূপ?) না অত্মতর লিঙ্গ? (হয়  
সবিশেষ না হয় নির্বিশেষ এই দুয়ের মধ্যে এক, এইরূপ বুঝিবে কি?)  
যদি অত্মতররূপ বুঝিতে হয় তবে ইহাও বিচার্য্য হইবে যে, তাহা কোন্-

দৈবৈকরূপমিতি ইতি শ্রুতিপদানামর্থঃ।—সগুণ নিগুণ এই দ্বিবিধ ব্রহ্ম বুঝা যায় এরূপ চিত্তের  
অনেক কথা আছে সত্য; কিন্তু তিনি উপাধির দ্বারাও উভয়রূপী নহেন। সমুদায় শ্রুতিতে  
‘সর্বদা একরস ব্রহ্মের উপদেশ দেখা যায়। (ভাষ্যানুবাদ দেখ)।



ভ্যাপগন্তং শক্যং বিরোধঃ । অস্ত তর্হি স্থানতঃ পৃথিব্যাভ্য-  
পাধিযোগাদিতি । তদপি নোপপদ্যতে । ন হ্যপাধি  
যোগাদপ্যন্যাদৃশস্য বস্তুনোহন্যাদৃশস্বভাবঃ সম্ভবতি । ন হি  
স্বচ্ছঃ সন্ ফটিকোহলক্তকাভ্যাপাধিযোগাদস্বচ্ছো ভবতি ।  
ভ্রমমাত্রত্বাদস্বচ্ছতাভিনিবেশস্য । উপাধীনাঞ্চাবিদ্যাপ্রত্যুপস্থা-

কম্ । বিদ্বৎব্যক্তানলক্ষণকার্য্যামুৎপাদপ্রসঙ্গাৎ । তস্মাত্তত্ত্বয়লিঙ্গকশাস্ত্রপ্রা-  
মাণ্যাহলয়রূপতা ব্রহ্মণঃ পারমার্থিকীতি প্রাপ্ত উচ্যতে । ন স্থানত উপাধি-  
তোহপি পরন্ত ব্রহ্মণ উভয়চিহ্নত্বসম্ভবঃ । একং হি পাবমার্থিকমন্যদধ্যারো-  
পিতম্ । পারমার্থিকত্বে হ্যপাধিজনিতস্ত রূপস্ত ব্রহ্মণঃ পরিণামোভবেৎ । স চ  
প্রাক্ প্রতিবিম্বঃ । তৎপারিশেষ্যাৎ ফটিকমণেরিব স্বভাবস্বচ্ছবলস্ত লাক্ষা-  
রসাবসেকোপাধিররূপিতা সর্বগন্ধাদিরোপাধিকো ব্রহ্মণ্যধ্যাত্ত্ব ইতি পশ্যামঃ ।  
নির্বিশেষতাপ্রতিপাদনার্থাচ্ছুতীনাম্ । সবিশেষতায়ামপি যশ্চায়মন্তাৎ  
পৃথিব্যাং তেজোময় ইত্যাদীনাং ত্রুতীনাং ব্রহ্মৈকত্বপ্রতিপাদনপবত্বাদেকত্ব-  
নানাত্বয়োচ্চৈকত্বসম্ভবাদেকত্বত্বত্বেনৈব নানাত্বপ্রতিপাদনপর্য্যবসানাৎ ।  
নানাত্বস্ত প্রমাণান্তরসিদ্ধতয়ানুবাদ্যত্বাদেকত্বস্ত চানধিগতৈর্বিধেয়ত্বোপপত্তে-  
র্ভেদদর্শননিবন্ধা চ সাক্ষাদ্ব্যসীতিঃ ক্রতিভিরভেদপ্রতিপাদনাদাকারবদব্রহ্ম-  
বিষয়াণাঞ্চ কাসাঞ্চিচ্ছুতীনামুপাসনাপবত্বমসতি বাধকেহ্যপরাধচনাৎ প্রতীয়-  
মানমপি গৃহ্যতে । যথা দেবতানাং বিগ্রহবত্বম্ । সন্তি চাত্র সাক্ষাদ্ব্যতাপ-

রূপ ? সবিশেষরূপ ? না নির্বিশেষরূপ ? এক্ষণে এই সংশয়িত পক্ষ ত্রয়ের  
মীমাংসা করা যাইতেছে । প্রথমতঃ দেখা যায়, পাওয়া যায়, উভয়চিহ্নান্বিত  
ক্রতিবাক্যের অনুরোধে ব্রহ্ম উভয়লিঙ্গ অর্থাৎ সবিশেষ নির্বিশেষ এই দ্বিরূপ  
হইলেও হইতে পারে । এই প্রথম পক্ষের প্রাপ্তিতে স্বত্বকার বলিতেছেন, পর-  
ব্রহ্মের স্বতঃ উভয়লিঙ্গতা অর্থাৎ সবিশেষ-নির্বিশেষ এই দ্বৈকরূপ উপপন্ন হয়  
না । বস্তু এক অথচ তাহা বিশেষ বিশেষ রূপাদিব্যক্ত ও বটে, এবং তদ্বিপরীত  
অর্থাৎ রূপাদিবিহীন বা নির্বিশেষও বটে ; ইহা কোনও ব্যক্তির স্বীকার্য্য  
নহে । কেন না তাহা বিরুদ্ধ ১৭ [ অস্ত...স্থাপিতত্বাৎ ] এক বস্তু স্বতঃ দ্বিরূপ  
না হউক, কিন্তু স্থানাদি উপাধির দ্বারা দ্বিরূপ হইতে ত পারে ? দেখিতে  
গেলে তাহাও অনুপপন্ন বা অযুক্ত । উপাধিযোগেও একপ্রকার বস্তু অস্ত  
প্রকার হয় না । হওয়ার সম্ভাবনাও নাই । স্বচ্ছস্বভাব ফটিক কি কখন অলক্ত-  
কাদি ( অলক্তক = আলতা ) উপাধির যোগে ( মেলনে ) অস্বচ্ছস্বভাব

পিতৃহাৎ । অতশ্চাত্তরলিঙ্গপরিগ্রহেহপি সমস্তবিশেষরহিতঃ  
নির্বিকল্পকমেব ব্রহ্ম প্রতিপত্তব্যং ন তদ্বিপন্নীতম্ । সৰ্বত্র  
হি ব্রহ্মস্বরূপপ্রতিপাদনপরেষু বাক্যেষু ‘অশব্দম্পর্শমরূপম-  
ব্যয়ম্’ ইত্যেবমাদিশ্বপাস্তসমস্তবিশেষমেব ব্রহ্মোপদি-  
শ্যতে ॥ ১১ ॥

ন ভেদাদিতি চেন্ন প্রত্যেকমতদ্বচনাৎ ॥ ১২ ॥\*

অথাপি স্মৃৎ, যদুক্তং নির্বিকল্পকমেকলিঙ্গমেব ব্রহ্ম

বাদেনাদ্বৈতপ্রতিপাদনপরাঃ শতশঃ শ্রুতয়ঃ । কাসাঞ্চিচ্চ দ্বৈতাভিধায়িনীনাং  
তৎপ্রবিশয়পরত্বম্ । তস্মান্নির্বিশেষমেকরূপং চৈতন্যৈকরসং সদব্রহ্ম । পর-  
মার্থতোহবিশেষাশ্চ সৰ্বগন্ধরূপমণীষাদয় উপাধিবশাদধ্যাত্তা ইতি সিদ্ধম্ ।  
শেষমতিরোহিতার্থম্ । অত্র কেচিদ্ধে অধিকরণে কল্পয়ন্তীতি কিং সলক্ষণ-  
প্রকাশলক্ষণঞ্চ ব্রহ্ম কিং সলক্ষণমেব ব্রহ্মোত প্রকাশলক্ষণমেবেতি । তত্র পূর্ব-  
পক্ষং গৃহ্ণাতি ।

ভিদ্যত ইতি ভেদো বিশেষঃ । বিশেষশ্রুতাবপি বিশেষস্থাপি শ্রুতৈরুভয়-  
হয় ? তবে যে রক্ত-ক্ষটিক বলিয়া প্রতীতি হয়, সে প্রতীতি ভ্রম ( মিথ্যা ) ।  
পরমাত্মার উপাধি অবিদ্যা ও অবিদ্যাজনিতপদার্থ, সে জ্ঞাত সে সকল মিথ্যা ।  
মিথ্যার দ্বারা আবরণ ব্যতীত সত্যের অথ কোন বৈপরীত্য ঘটে না ।  
[ অতশ্চা...দিশ্যতে ] অতএব, অন্যতর রূপ স্বীকার করিতে হইলে নির্বি-  
শেষরূপই স্বীকার্য্য অর্থাৎ সৰ্ব্বপ্রকার বিশেষ রহিত নির্বিকল্পক ব্রহ্মই  
উপাসকের জ্ঞেয়, এই পক্ষই শ্রেয়ঃ । ব্রহ্মস্বরূপ প্রতিপাদক “তিনি অশব্দ,  
অরূপ, অস্পর্শ,” ইত্যাদি ইত্যাদি সমুদায় বেদান্ত-বাক্যে নির্বিশেষ ব্রহ্মেরই  
উপদেশ হইয়াছে । সেই সকল উপদেশ ঐ সিদ্ধান্তের ( পক্ষের ) পৌষক  
প্রমাণ ।

যদি এমন বল যে, ব্রহ্মকে নির্বিকল্পক একরূপ ও তাঁহার, কি স্বতঃ  
কি পরতঃ ( উপাধি যোগে ) কোনও রূপে ভেদ নাই বলা হইল, ‘কিন্তু তাহা

\* ভেদাৎ শ্রুতৌ ভিন্নাকারতয়া ব্রহ্মণ উপদেশাৎ সবিশেষত্বমপি ব্রহ্মণোহস্বীকর্তব্যমিতি  
ন । হেতুমাং—প্রতি । প্রত্যেকং প্রত্যাপাধিভেদং অতদ্বচনাৎ অভেদকথনাৎ । উপাধিভেদে-  
নাবিহিতোহপি ভেদেহভেদ এব ব্রহ্মণঃ শাস্ত্রীয় ইতি তাৎপর্য্যার্থঃ ।—শ্রুতিতে বিভিন্নাকার  
ব্রহ্মের উপদেশ থাকিলেও ব্রহ্মের সবিশেষত্ব অস্বীকার্য্য নহে । কারণ, ভিন্ন ভিন্ন উপাধি  
সমুদায়ী ভিন্ন ভিন্ন উপদেশ থাকিলেও সে সকল অতদ্বচন অর্থাৎ ভিন্নবাচক নহে । অতিপ্রায়  
এই যে, অভেদে নির্বিশেষ উপদেশেই সে সকলের তাৎপর্য্য ।

নাস্ত্যস্বতঃ স্বানতো বোভয়লিঙ্গত্বমস্তুতি, তন্মোপপদ্যতে ।  
কস্মাৎ । ভেদাৎ । ভিন্না হি প্রতিবিদ্যং ব্রহ্মণ আকারা উপ-  
দিষ্টান্তে ‘চতুষ্পাৎ ব্রহ্ম ষোড়শকলং ব্রহ্ম বামনত্বাদিলিঙ্গণং  
ব্রহ্ম ত্রৈলোক্যশরীরবৈশ্বানরশব্দোদিতং ব্রহ্ম’ ইত্যেবজ্ঞাতী-  
য়কাঃ । তস্মাৎ সবিশেষত্বমপি ব্রহ্মণোহভ্যুপগন্তব্যম্ । ননুক্তং  
নোভয়লিঙ্গত্বং ব্রহ্মণঃ সম্ভবতীতি । অসমপ্যাবিরোধঃ ।  
উপাধিকৃত্ত্বাদাকাৰভেদস্য । অতথা হি নির্বিষয়মেব ভেদ-  
শাস্ত্রং প্রসজ্যেতেতি চেৎ । নেতি ক্রমঃ । কুতঃ । প্রত্যেক-  
মতদ্বচনাৎ । প্রত্যুপাধিভেদং হ্যভেদমেব ব্রহ্মণঃ প্রাবয়তি  
শাস্ত্রং ‘যশ্চায়মস্তাং পৃথিব্যাং তেজোময়োহমৃতময়ঃ পুরুষো  
বশ্চায়মধ্যাত্ম্যং শারীরস্তেজোময়োহমৃতময়ঃ পুরুষোহয়মেব

রূপত্বং স্তাদিতি শব্দাং ব্যাচষ্টে—অথাপি স্তাদিতি । পূর্বোক্তং বিরোধং স্মার-  
য়তি—ননুক্তমিতি । ভেদশ্রুতিপ্রামাণ্যার্থমোপাধিকরূপভেদস্বীকারাদবিরোধ  
ইতি সমাধ্যর্থঃ । কিমুপাধিগত এব রূপভেদো ব্রহ্মণ্যুপচর্য্যতে ধ্যানার্থমুতোপা

উপপন্ন হয় কৈ ? প্রতি উপাসনাতাই যে বিভিন্নাকার ব্রহ্মের উপদেশ আছে ?  
যথা—চতুষ্পাৎ ব্রহ্ম, ষোড়শকল ব্রহ্ম, বামনত্বাদিগুণযুক্ত ব্রহ্ম, ত্রৈলোক্যশরীর  
ব্রহ্ম, বৈশ্বানর ব্রহ্ম, ইত্যাদি প্রকারে অনেক প্রকার ভেদ কথন আছে ।  
সুতরাং ঐ সকল অনুসারে ব্রহ্মের সবিশেষত্বও স্বীকার্য্য । [ ননুক্তং...বচনাৎ ]  
যদি বল, ব্রহ্মের দ্বৈরূপ্য অসম্ভব, সে কথাও বলা হইয়াছে, দেখান হইয়াছে ;  
তাহার প্রত্যুত্তর—সে রূপ দ্বৈরূপ্য বা সেরূপ ভেদ বিরুদ্ধ নহে । কেননা তাহা  
উপাধিকৃত । ( ভেদ উপাধিক, অভেদ বাস্তব ) । ইহা অস্বীকার করিলে  
ভেদবাদী শাস্ত্রের স্থল থাকে না । এই মতের প্রতিবাদার্থ সূত্রকার বলেন,  
তাহাও নহে । কারণ, শাস্ত্র প্রত্যেক উপাধিকভেদে ভেদবিপরীত ( অভেদ )  
বলিয়াছেন । [ প্রত্যুপাধি...ইত্যাদি ] ভিন্ন ভিন্ন প্রত্যেক উপাধি অনুসারে  
ব্রহ্মের ভিন্ন ভিন্ন আকার উপদিষ্ট হইলেও অভেদপক্ষেই শ্রুতির তাৎপর্য্য  
এবং শ্রুতি সাক্ষ্যং অভেদবোধক-শব্দেও তাহা গুণাইয়াছেন । যথা—  
“যিনি এই পৃথিবীতে, তেজোময় ও অমৃতময় পুরুষ, যিনি এই শরীরে  
আধ্যাত্মিক তেজোময় ও অমৃতময় পুরুষ, তিনি এই—যিনি এই আত্মা ।”

‘স যোহয়মাত্মা’ ইত্যাদি। অতশ্চ ন ভিন্নাকারযোগে ব্রহ্মণঃ  
শাস্ত্রীয় ইতি শক্যতে বক্তুম্। ভেদস্তোপাসনার্থত্বাদভেদে  
তাৎপর্যাৎ ॥ ১২ ॥

অপি চৈবমেকৈ ॥ ১৩ ॥\*

অপি চৈবং ভেদদর্শননিন্দাপূর্ব্বকমভেদদর্শনমেকৈ  
‘শাখিনঃ সমামনস্তি—

“মনসৈবেদমাপ্তব্যং নেহ নানাস্তি কিঞ্চন”।

মৃত্যোঃ স মৃত্যুমাশ্নোতি য ইহ নানৈব পশ্যতি” ॥ ইতি  
তথ্যেহপি ‘ভোক্তা ভোগ্যং প্রেরিতারঞ্চ মত্বা সর্বং  
প্রোক্তং ত্রিবিধং ব্রহ্মমেতৎ’ ইতি সমস্তস্য ভোগ্যভোক্তৃ-  
নিয়ন্তৃলক্ষণস্য প্রপঞ্চস্য ব্রহ্মৈকস্বভাবতামধীয়তে। কথং

ধিযোগাৎ সত্যবিরুদ্ধরূপবত্তয়া ব্রহ্মণো ভেদো ভবতীতি। আদ্যেহ্মদিষ্টসিদ্ধিঃ  
দ্বিতীয়ে ভেদশ্রুত্যা দৃষ্যতি নেতি ক্রম ইতি। ইতি রত্নপ্রভা।

দ্বৈতনিন্দাপূর্ব্বকমভেদোক্তেশ্চ নির্বিশেষং তত্ত্বমিতি স্বার্থমাহ। অপি  
ইত্যাদি। [অতশ্চ...তাৎপর্যাৎ] এতদ্বারা ব্রহ্মের ‘ভিন্নাকার সর্ব্ব-  
শাস্ত্রীয় নহে, এ কথা বলা হইল না। বলা হইল, ভিন্নাকার যোগ  
পারমার্থিক নহে। ভেদের কখন উপাসনার্থ, কিন্তু তাহার তাৎপর্য  
অভেদে।

• এক শাখা (বেদভাগ) ভেদদর্শনের নিন্দা ও অভেদ দর্শনের উপদেশ  
করিয়াছেন। যথা—“এই ব্রহ্ম সুসংস্কৃত মনের প্রাপ্য। ইহাতে কোনও  
রূপ নানা (ভেদ) নাই। যে ইহাতে বৃথা নানা দেখে, সে মৃত্যুর  
দ্বারা মরণ প্রাপ্ত হয়।” “জীব, জীবদৃশ্য শব্দাদিবিষয় ও তত্ত্বভয়ের নিয়ন্তা  
ঈশ্বর, এই তিন্ মনন (বিচার) করিলে কথিত ত্রিবিধ ব্রহ্ম জানিতে  
পারিবেক।” এই ঋতি ভোগ্য ভোক্তা ও নিয়ন্তা,—এতলক্ষণ প্রপঞ্চের  
ব্রহ্মস্বভাবতা বলিয়াছেন। [কথং...পঠতি] যদি কেহ বলেন, সাকার  
নিরাকার উভয়বোধক ঋতিবাক্য আছে, অথচ নিরাকার ব্রহ্ম স্থির করা।

\* একে শাখিনঃ, এবং ভেদদর্শনমিবেদপূর্ব্বকমভেদঃ আহঃ।—কোন কোন শাখা ভেদদৃষ্টির  
নিন্দা করিয়া অভেদদর্শন উপদেশ করিয়াছেন।

পুনরাকারবদ্বপদে শিনীষনাকারোপদেশিনীষু চ ব্রহ্মবিষয়াস্ত-  
শ্রুতিষু সতীষনাকারমেব ব্রহ্মাবধারণ্যতে ন পুনর্বিপরীত-  
মিত্যেতদ্বত্তরং পঠতি ॥ ১৩ ॥

‘অরূপবদেব হি তৎপ্রধানত্বাৎ ॥ ১৪ ॥\*

‘রূপাদ্যাকাররহিতমেব হি ব্রহ্মাবধারণ্যিতব্যং ন রূপাদি-  
মৎ, কস্মাৎ । তৎপ্রধানত্বাৎ । ‘অস্থূলমনগুহ্মস্বমদীর্ঘমশব্দ-  
মস্পর্শমরূপমব্যয়ং, আকাশো বৈ নামরূপয়োনির্ব্বহিতা তে  
যদন্তরা তদব্রহ্ম, দিব্যো হুমূর্ত্তঃ পুরুষঃ স বাহ্যাত্মন্তরো  
হজঃ, তদেতদব্রহ্মাপূর্ব্বমনপরমনন্তরমবাহম, অয়মাত্মা ব্রহ্ম  
সর্ব্বানুভূঃ’ ইত্যেবমাদীনি হি বাক্যানি নিপ্রপঞ্চব্রহ্মা-

চেতি । “ভোক্তা জীবো ভোগ্যং শব্দাদি ভয়োঃ প্রেরিতারমীধরং চ মহা  
বিচার্য মে মম প্রোক্তং তৎ সর্ব্বং ত্রিবিধং ব্রহ্মেবেতি জানীয়াদিত্যর্থঃ ।  
দ্বিবিধশ্রুতীষু সতীষু নির্ব্বিশেষত্বে কিং নিয়ামকমিতি শঙ্কতে । কথং পুনরिति ।  
ইতি রত্নপ্রভা ।

তৎপরাতৎপরবিরোধে তৎপরং বলবদिति ন্যায্যো নিয়ামক ইত্যাহ ।  
অরূপবদেবেতি । উপাসনপরবাক্যেষু আকারে তাৎপর্যাভাবেহপি দেবতা-

হয়, সাকার স্থির করা হয় না, এতৎপ্রতি কারণ? স্বত্রকার তাহার  
উত্তর দিতেছেন—

ব্রহ্ম রূপাদি রহিত, ইহাই স্থির করা কর্তব্য । রূপাদিমৎ অর্থাৎ  
সাকার স্থির করা কর্তব্য নহে । কারণ এই যে, ব্রহ্মপ্রতিপাদক সেই সেই  
বাক্য নিচয় তৎপ্রধান অর্থাৎ নিরাকারব্রহ্মপ্রধান । সে সকল বাক্য নিরা-  
কার ব্রহ্মই মুখ্যরূপে প্রতিপাদন করে । “তিনি স্থূল নহেন, সূক্ষ্ম (পর-  
মাণু তুল্য সূক্ষ্ম) নহেন, হ্রস্ব নহেন, দীর্ঘও নহেন” “অশব্দ, অস্পর্শ,  
অরূপ ও অব্যয়” “প্রসিদ্ধ-অ-কাশ নামের ও রূপের নির্ব্বাহক, নাম  
ও রূপ বাহার অন্তরে তিনি ব্রহ্ম” “তিনি দিব্য, মূর্ত্তিহীন, পুরুষ অর্থাৎ

\* ব্রহ্ম অরূপবদেব রূপাদিরহিতমেব । হি যতঃ । তৎপ্রধানত্বাৎ রূপাদিরাহিত্যব্রহ্মতাৎপর্য-  
কত্বাৎ শ্রুতীনামিতি শেষঃ ।—ব্রহ্ম রূপাদি বর্জিত । হেতু এই যে, ব্রহ্মপ্রতিপাদক শ্রুতিসমূহ  
সমস্তই অরূপব্রহ্মপ্রধান অর্থাৎ নির্ব্বণ ব্রহ্মেই ব্রহ্মপ্রতিপাদক বাক্যের তাৎপর্য ।

‘অতত্ত্বপ্রধানানি নার্মাশ্রয়প্রধানানীত্যেতৎ প্রতিষ্ঠাপিতঃ’ ‘তত্ত্ব  
‘সমম্বয়াৎ’ ইত্যত্র । তস্মাদেবজ্ঞাতীয়কেষু বাক্যেষু যথাক্রমতঃ  
নিরাকারমেব ব্রহ্মাবধারণিতব্যমিতরাণি স্বাকারবদব্রহ্মবিষ-  
য়াণি বাক্যানি ন তৎপ্রধানানি । উপাসনাবিধিপ্রধানানি হি  
তানি । তেষ্বসতি . বিরোধে যথাক্রমতঃশ্রয়িতব্যং সতি তু  
বিরোধে তৎপ্রধানান্যতৎপ্রধানেভ্যো বলীয়াংসি ভবন্তীতি—  
এষ বিনিগমনায়াং হেতুর্যেনোভয়াস্বপি ক্রতিষু সন্তীর্ণনীকার-  
মেব ব্রহ্মাবধারণ্যতে ন পুনর্বিপরীতমিতি । কা তর্হ্যাকার-  
বদ্বিষয়াণাং ক্রতীনাং গতিরিত্যত আহ ॥ ১৪ ॥

প্রকাশবচ্চাবেয়র্যাৎ ॥ ১৫ ॥\*

বিগ্রহবদাকারসিদ্ধিমাশ্রয় নিম্প্রপঞ্চপরক্রতিবিরোধাৎ নৈবমিত্যাহ । তেষ্বস-  
তীতি । ইতি রত্নপ্রভা ।

পূর্ণ, সূত্রাৎ বাহিরে ও অন্তরে বিরাজমান, অজ অর্থাৎ জন্মরহিত”  
“সেই এই ব্রহ্ম অপূর্ণ, অনপর, অনন্তর, অবাহ” “এই আত্মা ব্রহ্ম ও  
সকলের অমুভূতি স্বরূপ” এই সকল বাক্য যে মুখ্যরূপে নিম্প্রপঞ্চ ব্রহ্মাত্ম  
ভাবে বোধ করায় তাহা “তত্ত্ব সমম্বয়াৎ” সূত্রে প্রতিষ্ঠাপিত হইয়াছে ।  
[ তস্মা...আহ ] সেই জন্তই বলি, ঐ সকল ক্রতিতে শব্দানুযায়ী নিরাকার  
ব্রহ্ম প্রধান এবং সাকারব্রহ্মবোধক বাক্য-রাশিকে উপাসনা-বিধি-প্রধান  
বলিয়া অবধারণ কর। অপিচ, সে সকলের মধ্যে বিরোধ না থাকে ত  
যথাক্রম অর্থ গ্রহণ কর। বিরোধ থাকিলে তৎপ্রধান বাক্যের বলবত্তা আশ্রয়  
কর। এই বিনিশ্চয়ের প্রতি হেতু—সাকার নিরাকার এই দ্বিবিধ ব্রহ্ম-  
বোধক ক্রতি থাকিলেও নিরাকার ক্রতিতে নিরাকার ব্রহ্মের অবধারণ।  
বলিতে পার যে, তবে সাকার-বোধিকা ক্রতির গতি কি ? ইহার প্রত্যুত্তরার্থ  
বলিতেছেন—।

\* একরূপোহপ্যালোকো যথোপাধিসম্প্রকীতত্বদ্ব্যন্যবানব ভবতি তথা ব্রহ্মাপূর্ণাধিসম্প্রকী-  
তত্বদ্ব্যন্যবানব ভবতীতি প্রতিপত্তবাং অবৈয়র্যাৎ সাকারবিষয়কবাক্যানামর্থবদ্ব্যর্থবদ্ব্যভেতি  
হ্যবৎ ।—সাকার ব্রহ্মবোধক ক্রতিবাক্য নিরর্থক নহে, তাহাও সার্থক, সেই সার্থকের দ্বারা  
পাওয়া যায়, জানা যায়, ব্রহ্ম উপাধিপক্ষপাতী আলোকের সমান। অমূলি প্রভৃতি উপাধি  
যখন যেরূপ হয় বা থাকে, আলোক তখন তদাকারাকারিতরূপে দৃষ্ট হয়। এইরূপ, ব্রহ্মও  
পৃথিব্যাধি উপাধির অমূল্যে অমূল্য হন ।

যথা প্রকাশঃ সৌরশ্চান্দ্রমসো বা বিয়দ্ব্যাপ্যাবতিষ্ঠ-  
মানোহস্থল্যাভ্যুপাধিসম্বন্ধাভৈষু ঋজুবক্রাদিভাবসম্প্রতিপদ্য-  
মানৈষু তদ্যাবমিব প্রতিপদ্যত এবং ব্রহ্মাপি পৃথিব্যাভ্যুপাধি-  
সম্বন্ধাৎ তদাকারমিব প্রতিপদ্যতে । তদালম্বনো ব্রহ্মণ  
আকারবিশেষোপদেশ উপাসনার্থো ন বিরুদ্ধ্যতে । এবমবৈ-  
য়র্থ্যমাকারবদব্রহ্মবিষয়াণামপি বাক্যানাং ভবিষ্যতি । ন হি  
বেদধাৎকৃত্যং কশ্চিৎচিদর্থবত্ত্বং কশ্চিৎচিদনর্থবদ্বমিতি যুক্তং প্রতি-  
পত্তুং 'প্রমাণত্বাবিশেষাৎ । নন্থেবমপি যৎ পুরস্তাৎ প্রতি-  
জ্ঞাতং নোপাধিযোগাদপ্যুভয়লিঙ্গত্বং ব্রহ্মণোগেহস্তীতি তদ্বিরু-  
ধ্যতে, নেতি ক্রমঃ । উপাধিনিমিত্তশ্চ বস্তুধর্ম্যতানুপপত্তেঃ ।  
উপাধীনাত্মাবিদ্যা প্রত্যুপস্থাপিতত্বাৎ । সত্যমেব চ নৈসর্গিক্যা-

চকারাং সচ্চ । অবৈয়র্থ্যাৎ । ব্রহ্মণি সচ্ছতেঃ । সিদ্ধান্তয়তি ।

যেমন স্বর্ঘ্যসম্বন্ধীয় অথবা চন্দ্র-সম্বন্ধীয় আলোক আকাশ ব্যাপিয়া অব-  
স্থান করিলেও তাহা ঋজুবক্রাদিভাব প্রাপ্ত অস্থলী প্রভৃতি উপাধির-সংসর্গে  
(সম্পর্কে) ঋজুবক্রাদিভাব প্রাপ্তের ত্রায় হয়, সেইরূপ, ব্রহ্মও পৃথিব্যাদি-  
উপাধি-সংসর্গে পৃথিব্যাতির আকার প্রাপ্তের ত্রায় হন । অতএব, উপাসনার  
উদ্দেশ্যে পৃথিব্যাদি উপাধি অবলম্বনপূর্বক ব্রহ্মের যে আকার-বিশেষ  
উপদিষ্ট হইয়াছে তাহা ব্যর্থ বা বিরুদ্ধ নহে । সাকারব্রহ্মবোধক শ্রুতি-  
বাক্য সকল ঐরূপে অব্যর্থ অর্থাৎ সার্থক জানিবে । বেদবাক্যের কৃতক  
সার্থক কৃতক নিরর্থক এরূপ বিবেচনা করা অনায়াস । সমস্ত বেদবাক্য  
প্রমাণ । সে বিষয়ে কোনরূপ ইতর বিশেষ নাই । [নন্থেবমপি...তোচাম]  
যদি এমন বল যে, ইতিপূর্বে বলা হইয়াছে, বস্তুতঃ উপাধিযোগেও পরব্রহ্মের  
উভয়চিহ্নতা (সাকার ও নিরাকার এই দ্বৈরূপ্য) অসম্ভব, সম্প্রতি  
আবার বলা হইল, পৃথিব্যাদি উপাধিসংসর্গে ব্রহ্ম তাদাকার প্রাপ্তের ন্যায়  
হন, সুতরাং পূর্বাপর বাক্য পরস্পর বিরুদ্ধ হইল, এ বিষয়ে 'আমরা  
বুলি, বিরুদ্ধ হয় নাই । কেননা, যাহা উপাধিসমূহের নিমিত্ত ( কারণ ) তাহা  
বস্তুর ধর্ম ( স্বভাব ) নহে । তাহা আবিদ্যাকৃত । উপাধিমাতেই অবিদ্যা  
কর্তৃক উপস্থাপিত । স্বাভাবিকী অবিদ্যা থাকাতোই লৌকিক ব্যবহার ও

‘মবিদ্যায়াং লোকবেদব্যবহারাবতার ইতি’ তত্র তত্র-  
‘বোচাম ॥ ১৫ ॥

আহ চ তন্মাত্রম্ ॥ ১৬ ॥\*

আহ চ শ্রুতিশ্চৈতন্যমাত্রং বিলক্ষণরূপান্তররহিতং নির্বিশেষং ব্রহ্ম ‘স যথা’ সৈক্লবঘনোহনন্তরোহবাহঃ কৃৎস্নো রস-  
ঘন এবৈবং বা ‘অরেহয়মাত্মাহনন্তরোহবাহঃ কৃৎস্নঃ প্রজ্ঞান-  
ঘন এব’ ইতি । এতচ্ছবং ভবতি । নাস্মাত্মনোহিন্তরীকরিত্বা  
চৈতন্যাদন্যদ্রুপমস্তু । চৈতন্যমেব তু নিরন্তরমস্তু স্বরূপম্ ।

প্রকাশমাত্রম্ । ন হি সত্ত্বং নাম প্রকাশরূপাদন্যং যথা সর্বগন্ধস্বাদয়ো-  
হপি তু প্রকাশরূপমেব । সদৃশি নোভয়রূপত্বং ব্রহ্মণ ইত্যর্থঃ । তদেতদনেনো-  
পন্যস্ত দৃষিতম্ । সত্ত্বাপ্রকাশয়োরেকত্বে নোভয়লক্ষণত্বম্ । ভেদেন স্থানতো-  
পীতি নিরাকৃতমিতি নাধিকরণান্তরং প্রয়োজ্যতি । পরমার্থতত্ত্বভেদ এব  
প্রকৃষ্যপ্রকাশবাদিতি । সর্বেষাঞ্চ সাধারণে প্রবিলয়ার্থত্বে সূত্ররূপবদেব হি  
তৎপ্রধানত্বাদিতি বিনিগমনকারণবচনমনবকাশঃ স্তাং । এবং হি তত্ত্বাব-  
কাশঃ স্তাদ্ যদি কাশিচছপাসনাপবতয়া রূপমাত্মকীরন্ কাশিচছপাত্মকপ্রতি-  
পাদনপরা ভবেয়ুঃ । সর্বাসাম্ভ প্রবিলয়ার্থত্বেন নীরূপব্রহ্মপ্রতিপাদনার্থত্বে  
উক্তোবিনিগমনহেতুর্ন স্তাদিত্যর্থঃ । একাবিনিয়োগপ্রতীতেঃ প্রমাজদশপূর্ণমাস-  
বাক্যবাদিত্যধিকারাভিপ্রায়ম্ । অনুবন্ধভেদাত্ম ভিন্নোহনয়োরপি নিয়োগ  
ইতি ।

শাস্ত্রীয় ব্যবহার অবতরিত হইয়াছে বা আছে, এ কথা তত্ত্বংপ্রসঙ্গে বলা  
হইবে ও হইয়াছে ।

শ্রুতিও বলিয়াছেন, ব্রহ্ম নির্বিশেষ, একাকার ও কেবল চৈতন্য-  
যগা—“যদ্রূপ লবণপিণ্ড অনন্তর, অবাহ, সম্পূর্ণ ও রসঘন, তদ্রূপ এই  
আত্মা অনন্তর, অবাহ, পূর্ণ ও চৈতন্যঘন ( কেবল চৈতন্য ) ।” ইহাতে  
ইহাই বলা হইয়াছে যে, আত্মার অন্তরীক্য নাই, চৈতন্য ভিন্ন অন্য রূপ  
কি আকার নাই । নিরবচ্ছিন্ন চৈতন্যই আত্মার সার্বকালিক রূপ । যদ্রূপ

\* তন্মাত্রং চৈতন্যমাত্রং আহ শ্রুতিরিত্যর্থঃ ।—শ্রুতিও, ব্রহ্মকে চিদেকরস বলিয়া  
ছেন ।



যথা 'সৈন্ধবঘনশ্যাস্তব্বহিচ্চ লবণরস এব নিরস্তুরো ভবতি ন  
রসাস্তুরস্তথৈবায়মপীতি ॥ ১৬ ॥

দর্শয়তি চাতো অপি স্মর্যতে ॥ ১৭ ॥\*

দর্শয়তি চ শ্রুতিঃ পররূপপ্রতিষেধেনৈব ব্রহ্ম নির্বিশেষঃ  
'অর্থাৎ আদেশো নেতি . নেতি । অত্বেদেব তদ্বিদিদাদতো  
অবিদিতাদুদধীতি । যতো বাচো নিবর্তন্তে অপ্রাপ্য 'মমসাহ' <sup>১</sup>  
ইত্যেবমাদ্যো<sup>১</sup> । বাঙ্কলিনা চ বাহ্যঃ পৃষ্ঠঃ সন্নবচনেনৈব ব্রহ্ম  
প্রোবাচেতি শ্রুয়তে 'স হোবাচাধীহি ভগবো ব্রহ্মেতি । স  
তুষ্ণীং বভূব । তং হ দ্বিতীয়ে বা তৃতীয়ে বা বচন . উবাচ

\* দ্বিধ্ব শ্রুতিস্মৃত্যোঃ পরনিষেধেন ব্রহ্মোপদেশাৎ নিষ্পগ্ধং ব্রহ্মেত্যাহ—  
দর্শয়তি চেতি । অথ দ্বৈতোক্লানস্তরং জ্ঞানহেতুত্বান্নেতি নেতুপদেশঃ  
ক্রিয়ত ইত্যর্থঃ । অপি অত্বে পুনঃ পুনরধীহি ভো ইতি নির্বক্ষ্যকারিণং তং  
দ্বিতীয়ে তৃতীয়ে চ প্রপ্নে তুষ্ণীস্তাবং ত্যক্তা উবাচ । উপশাস্তো নিরস্তুদৈতঃ ।  
অতস্তত্ত্ব<sup>১</sup> তুষ্ণীস্তাব এবোত্তরমিতি । সোত্রশ্চ অথোপদেষ্টার্থকঃ । আদিমং-

লবণ-পিণ্ডের অন্তরে ও বাহিরে লবণরস, রসাস্তুর নাই, তদ্রূপ, আত্মাও  
অন্তরে ও বাহিরে চৈতন্যরূপী । তাঁহাতে চৈতন্যতিরিক্ত রূপ নাই ।

শ্রুতি পর-রূপ প্রতিষেধ দ্বারা নির্বিশেষ ব্রহ্মই প্রদর্শন করিয়াছেন ।  
যথা—“দ্বৈত কথনের পর জ্ঞানধারণ বলিয়া না, না, অর্থাৎ ইহা নহে তাহাও  
ব্রহ্ম নহে, এইরূপে উপদেশ করা হয় ।” “তিনি বিদিত হইতে ভিন্ন,  
অবিদিত হইতেও উপরে বা পৃথক্ ।” “বাক্য ও মন যাহা হইতে প্রতি-  
নিবৃত্ত হয় অর্থাৎ বাক্য যাহাকে বলিতে ও মন যাহাকে মনন করিতে  
পারে না তিনিই ব্রহ্ম” ইত্যাদি । [ বাঙ্কলিনা...ইতি ] শ্রুতিতে “আরও  
শুনা যায়, বাঙ্কলিক-কর্তৃক জিজ্ঞাসিত হইয়া বাহ্য নিরস্তুরতার দ্বারা ব্রহ্মতত্ত্ব  
বলিয়াছিলেন । বাঙ্কলী “ভগবন্! ব্রহ্ম অধ্যয়ন করান্ ।” এইরূপ প্রশ্ন  
করিলে বাহ্য নিরস্তুর থাকিলেন । দ্বিতীয় ও তৃতীয় বার “ব্রহ্ম বলুন” বলিলে  
তিনি বলিলেন, “আমি নিশ্চয় বলিতেছি, তুমি জানিতে পারিতেছ না যে,

\* দর্শয়তি শ্রুতিঃ । অথো অপি স্মর্যতে স্মৃতিবুদ্ধিমত্যর্থঃ ।—শ্রুতি তদ্রূপ ব্রহ্মের  
উপদেশ করিয়াছেন এবং তাহা স্মৃতিও বলিয়াছেন ।

ক্রমঃ খলু ত্বস্ত ন বিজানাত্যুপশান্তোহয়মাত্মা ইতি । তথা  
‘স্মৃতিষপি পরপ্রতিষেধেনৈবোপদিষ্টতে—

“জ্ঞেয়ং যৎ তৎ প্রবক্ষ্যামি যজ্জাতায়তমশ্নুতে ।

অনাদিমং পরং ব্রহ্ম ন সন্তমাসচ্চ্যতে” ॥

ইত্যেবমাদ্যাত্ম । তথা বিশ্বরূপধরো নারায়ণো নারদ-  
মুবাচেতি স্মর্য্যতে—

“মায়া হেমা ময়া সৃষ্টা যন্মাং পশ্যসি নারদ !

সর্বভূতগুণৈর্যুক্তং নৈবং মাং দ্রষ্টুমহসি” ॥ ইতি ॥ ১৭ ॥

অত এব চোপমা সূর্য্যকাদিবৎ ॥ ১৮ ॥\*

কার্য্যং তন্ন ভবতীত্যনাদিমৎ । সৎ ইন্দ্রিয়বেদ্যম্ । অসৎ পরোক্ষঞ্চ ন স্বপ্রক্স-  
শত্বাদিত্যর্থঃ । সর্বভূতগুণৈর্দিবাগন্ধাদিভিযুক্তং মাং মূর্ত্তিমন্তং পশ্যসীতি যৎ  
সা মায়া । অত এবমদৈবতো ভগবানিতি মাং দ্রষ্টুং নার্দসি বস্তুতো দ্বৈতাতীত-  
ত্বাদিত্যর্থঃ । ইতি রত্নপ্রভা ।

এই আত্মা উপশান্ত অর্থাৎ অর্থগৈকরস অদ্বৈত ।” (অভিপ্রায় এই যে,  
নির্কিংশেষতা হেতু তাহা বাক্য পথের অতীত, বলিবার অযোগ্য, স্মরণ-  
নিরন্তরতাই তোমার প্রশ্নের প্রকৃত প্রত্যুত্তর ।) [ তথা...মাদ্যাত্ম ] স্মৃতিতেও  
পররূপ প্রতিষেধ পূর্ব্বক ব্রহ্মোপদেশ হইতে দেখা যায় । যথা—“যাহা  
জ্ঞেয়, তাহা বলিতেছি । যাহার জ্ঞানে জীব মুক্তিলাভ করে তাহাই জ্ঞেয় ।  
জ্ঞেয় পর ব্রহ্ম অনাদি । তিনি সৎ নহেন, অসৎ নহেন, এইরূপে অভিহিত  
হন ।” (সৎ=প্রত্যক্ষ । অসৎ=পরোক্ষ) [ তথা...ইতি ] স্মৃত্যন্তরে, বিশ্ব-  
রূপধর নারায়ণ নারদকে বলিতেছেন—“তুমি যে আমাকে দিবাগন্ধাদিযুক্ত  
অর্থাৎ মূর্ত্তিবিশিষ্ট দেখিতেছ, ইহা মায়া । ইহা আমারই সৃষ্ট । এরূপ  
(মায়িকরূপধারী) না হইলে আমাকে জানিতে পারিতে না ।”

\* নির্কিংশেষমেব তত্ত্বমিত্যাদেব কারণাৎ জলসূর্য্যকাদিবদিভ্যুপমা দৃষ্টান্ত উপাদীয়তে  
মৌক্ষশাস্ত্রেণিতি যোজন্য ।—যেহেতু নির্কিংশেষ ব্রহ্মই তত্ত্ব, সেই হেতু শাস্ত্রে জলসূর্য্যাদির  
দৃষ্টান্ত গৃহীত হইয়াছে । (জলসূর্য্য—জলে সূর্য্যের প্রতিবিম্ব । সূর্য্য এক, কিন্তু বহু জলরূপ  
উপাধির দ্বারা তাহার বহু ভ্রম হয় । এতদৃষ্টান্তে অদ্বয় ব্রহ্মেরও বুদ্ধ্যাদি উপাধির দ্বারা  
বহু ভ্রম নিকৃতি হয়) ।

যত এব চ্যুয়মাত্মা চৈতন্যস্বরূপো নির্বিশেষো বাজ্ঞনমা-  
তীতঃ পরপ্রতিষেধেনোপদেশোহিত এব চাস্মোপাধিনিমিত্তা-  
মপারমার্থিকীং বিশেষবত্তামভিপ্রেত্য জলসূর্য্যাকাদিবদিত্যু-  
পমোপাদীয়তে মোক্ষশাস্ত্রেষু—

‘যথা হয়ং জ্যোতিরাত্মা বিবস্বানপো ভিন্না বহুধৈকোহনুগচ্ছন্ ।  
উপাধিনা ক্রিয়তে ভেদরূপো দেবঃ ক্ষেত্রেষ্বেবমজোহয়মাত্মা’  
ইতি ।

“এক এব তু ভূতাত্মা ভূতে ভূতে ব্যবস্থিতঃ ।

একধা বহুধা চৈব দৃশ্যতে জলচন্দ্রবৎ” ॥

ইতি চৈবমাদিষু । অত্র প্রত্যবস্থীয়তে ॥ ১৮ ॥

তাম্মুবদপ্রহণাত্মু ন তথা ত্বম্ ॥ ১৯ ॥\*

কিঞ্চ যথা জগদুপাধিকল্পিতঃ সূর্য্যচন্দ্রাদেভেদচলনাদির্দৃশ্য এবমাত্মন ইতি  
দৃষ্টান্তঃ । ঋতেশ্চ নির্বিশেষং তত্ত্বমিত্যাহ—অত এব চোপমেতি । জলবিন্দু-  
ত্বাকারেণ সূর্য্যাত্মাভাসহৃদোতনায় সূর্য্যকেতি ক-প্রত্যয়ঃ । যথাযং জ্যোতি-  
স্ময়ো বিবস্বান স্বত একোহপি ঘটভেদেন ভিন্না অপোহনুগচ্ছন্ বহুধা ক্রিয়তে  
এবমজোহয়মাত্মা দেবঃ স্বপ্রকাশ একোতপ্যোপাধিনা মায়য়া ক্ষেত্রেষ্বনুগচ্ছন্  
ভেদরূপঃ ক্রিয়ত ইতি বোধনং । ইতি বহুপ্রভা ।

যেহেতু আত্মা চৈতন্যস্বরূপ, নির্বিশেষ, বাক্য মনের অগোচর, এবং  
পররূপ ( অনায়রূপ ) প্রতিবেশ দ্বাব উপদেশে, সেই হেতু মোক্ষশাস্ত্রে তাঁহার  
উপাদিকৃত মিথ্যা বিশেষভাব প্রদর্শনার্থ জলসূর্য্যের দৃষ্টান্ত গৃহীত হইয়াছে ।  
যথা “বদ্রূপ এই জ্যোতির্ময় সূর্য্য এক হইলেও বহু জলপূর্ণ ঘটে অনুগত  
( প্রতিবিম্বিত ) হওয়ার বহুর আয় হন, তদ্রূপ, এই জগাদিরহিত স্বপ্রকাশ  
আত্মা এক হইলেও মায়ারূপ উপাধির দ্বারা বহু ক্ষেত্রে ( বহু দেহে )  
অনুগত হওয়ার বহুর আয় হইতেছেন ।” “একই ভূতাত্মা প্রত্যেক ভিন্ন  
ভিন্ন ভূতে ( দেহে ) অবস্থিত হইয়া জলচন্দ্রের আয় ( জলে যে চন্দ্রের  
প্রতিবিম্ব পড়ে তাহাই এ স্থলে জলচন্দ্র ) এক ও বহু প্রকারে দৃশ্য  
হন ।” ইত্যাদি । পূর্ব্বপক্ষকারিগণ এই স্থানে মন্তকোত্তোলন করেন—

\* চলং যথা গৃহতে তদ্ভবেন বিবরীক্রিয়তে ন তথা ত্বা । তস্মাৎ ন তথাত্মমোপাধিকভেদবৎ

ন জলসূর্যাদিতুল্যত্বমিহোপপদ্যতে তদ্বদংশং । সূর্য্যা-  
দিভ্যো হি মূর্তেভ্যঃ পৃথগ্ভূতং বিপ্রকৃষ্টদেশং মূর্তং জলং  
গৃহ্যত্রে তত্র যুক্তঃ সূর্য্যাদিপ্রতিবিশ্বোদয়ো ন স্বান্নান্যমূর্তৌ ন  
চান্নাং পৃথগ্ভূতা বিপ্রকৃষ্টদেশাশ্চোপাধয়ঃ । সৰ্ব্বগতত্বাৎ  
সৰ্বানন্যত্বাচ্চ । তস্মাদযুক্তোহয়ং দৃষ্টান্ত ইতি । অত্র প্রতি-  
বিধীয়তে ॥ ১৯ ॥

বুদ্ধিস্তাসভাক্তমন্তর্ভাবানুভবঃ

সামঞ্জস্যাদেবম্ ॥ ২০ ॥\*

ইহানুভূতদৃষ্টান্তবৈষম্যশঙ্কাস্বত্রম্ । অশ্ববদিতি । আশ্বনোহরূপস্বাৎ দূর-  
স্থোপাধাভাবাচ্চ মায়া বুদ্ধাদিষু প্রতিবিশ্বভেদো ন যুক্ত ইত্যর্থঃ । ইতি  
বক্তপ্রভা ।

আশ্বাতে জলসূর্যোর সাদৃশ্য অর্থাৎ দৃষ্টান্ত সঙ্গত হয় না । কারণ এই যে,  
সে প্রকারে তাঁহাব গ্রহণ ( জ্ঞান ) হয় না । জল মূর্ত, সূর্য্যও মূর্তপদার্থ, পরন্তু  
সূর্য্যাদি মূর্তপদার্থ হইতে মূর্ত জল পৃথক্ ও দূরদেশস্থ বলিয়া গৃহীত হয় ।  
( জলকে পৃথক্ ও দূরস্থ রূপে জানা যায় ) । অতএব জলে সূর্য্য প্রতিবিশ্বের  
উদয় সঙ্গত অর্থাৎ যুক্তিনিদ্ধ । কিন্তু আশ্বা অমূর্ত এবং তাঁহা হইতে পৃথক্  
ও দূরস্থ কোনও উপাদি নাই । না-থাকার কারণ, তিনি সর্বগত ও  
সর্বানন্তর । সেই জগুই বলা হইল, আশ্বায় জলসূর্য্যের দৃষ্টান্ত অনুক্ত ।  
অর্থাৎ ঐ দৃষ্টান্ত সমদৃষ্টান্ত নহে । বিষম দৃষ্টান্তে অভ্রান্ত অনুমান হয়  
না । এই আপত্তির সমাধান এই—

প্রত্যোত্তরম্ । অরূপস্বাৎ দূরস্থোপাধাভাবাচ্চ । মায়া বুদ্ধাদিষু প্রতিবিশ্বভেদো ন যুক্ত  
ইত্যর্থঃ । দৃষ্টান্তবৈষম্যপ্রদর্শনস্বত্রমেতৎ ।—আশ্বা জলের ন্যায় মূর্তপদার্থ নহেন, সে জন্য  
তাঁহাতে প্রোক্ত দৃষ্টান্ত সঙ্গত হয় না । সঙ্গত দৃষ্টান্ত না হওয়ায় তাঁহার উপাধিকভেদ অগ্রাহ্য  
হয় । ( এটি পূর্ব্বপক্ষ স্বত্র )

\* অন্তর্ভাবাৎ উপাধ্যস্তভাবাৎ উপাধিবন্ধানুবিধায়িত্বাদিতি যাবৎ বুদ্ধিস্তাসভাক্তমিত্যুপ-  
লক্ষণমুপাধিবন্ধভাগিত্বমিতি পরমার্থঃ । উপাধের্জলস্য বুদ্ধৌ প্রতিবিশ্বায়কঃ সূর্য্যো যথা  
বুদ্ধিং ভজতে ন তু সূর্য্যস্তদ্বদুপাধের্দেহাদেববুদ্ধৌ প্রতিবিশ্বায়কং ব্রহ্ম ( জীবাত্মা ) বুদ্ধিভাক্  
ভবতি ন তু ব্রহ্মেতি স্বার্থঃ । সমাধানস্বত্রমেতৎ । উপাধ্যস্তভাবেন তৎকল্পিতধর্মবস্তুমত্র বিব-  
ক্ষিতাংশস্তেন সাম্যমন্তোবেতি সমাধানস্বত্রতাৎপর্য্যম্ ।—উপধেয় . পদার্থ উপাধিধর্মের . অনু-

যুক্ত এব ৷ ত্বয়ং দৃষ্টান্তো বিবক্ষিতাংশসম্ভবাৎ । ন হি দৃষ্টান্তদাষ্টান্তিকয়োঃ কচিৎ কিঞ্চিদ্বিবক্ষিতমংশং যুক্তা সর্ব-  
 "সারূপ্যং কেনচিদদর্শয়িতুং শক্যতে । সর্বসারূপ্যে হি দৃষ্টান্ত-  
 দাষ্টান্তিকভাবোচ্ছেদ এব স্যাৎ । ন চেদং স্বমনীষিকয়া  
 জলসূর্য্যাদিদৃষ্টান্তপ্রণয়নম্ । শাস্ত্রপ্রণীতস্য ত্বস্য প্রজনমাত্র-  
 মুপন্যস্তুতে । কিং পুনরত্র "বিবক্ষিতং সারূপ্যমিতি । তদু-  
 চ্যন্তে "বুদ্ধিহাসভাজ্ঞুমিতি । জলগতং হি সূর্য্যপ্রতিবিম্বং  
 জলবুদ্ধৌ বর্জ্যতে জলহাসে হ্রসতি জলচলনে চলতি জলভেদে  
 ভিদ্যত ইত্যেবং জলধর্ম্মানুবিধায়ি ভবতি, ন তু পরমার্থতঃ

উপাধ্যাত্তর্ভাবেন তৎকল্পিতধর্ম্মবস্তুমত্র বিবক্ষিতাংশস্তেন সাম্যেন সমাধান-  
 সূত্রম্—বুদ্ধিহাসেতি । দৃষ্টান্তসাম্যেহপি নীরূপায়নঃ প্রতিবিম্বং স্ববুদ্ধ্য কথং  
 কল্যত ইত্যত্রাহ—ন চেদমিতি । শ্রুতে ন কল্যত ইত্যর্থঃ । অতদৃষ্টান্তস্য  
 সূর্য্যাদিবৎ ইতু্যপত্তাসেন কিং ফলমিত্যত আহ—স্বাস্ত্রেতি । আয়ানো  
 নির্বিশেষত্বং ফলমিত্যর্থঃ । অবিরোধ ইতিন বৈষম্যমিত্যর্থঃ । আত্মা প্রতি-

ঐ দৃষ্টান্ত "ন্যায্য । হেতু এই যে, উক্ত দৃষ্টান্তের বিবক্ষিতাংশ স্প-  
 স্তব । বিবক্ষিতাংশ ব্যতীত দৃষ্টান্ত-দাষ্টান্তিকের সর্বসারূপ্য অর্থাৎ সর্বাংশে  
 সমানতা কদাপি কেহ দেখাইতে পারিবেন না । সর্বাংশে সমান হইলে  
 এক হইয়া যায়, কে দৃষ্টান্ত কে দাষ্টান্তিক তাহা জানা যায় না । স্তত্রাং  
 দৃষ্টান্ত-দাষ্টান্তিক-ভাব উচ্ছেদ প্রাপ্ত হয় । [ নচেদং...মিতি ] অপিচ, ঐ  
 যে জলসূর্য্যক-দৃষ্টান্ত, ঐ দৃষ্টান্ত অস্বাদাদির কল্পিত নহে, উহা শাস্ত্র-প্রণীত ।  
 সূত্রে ঐ শাস্ত্রপ্রণীত দৃষ্টান্তের প্রয়োজন মাত্র অভিহিত হইয়াছে । যদি  
 কেহ জিজ্ঞাসা করেন, কোন্ সারূপ্য বিবক্ষিত ? ( শাস্ত্র কোন্ অংশ  
 বর্জিত ইচ্ছুক ? ) সেই জন্য বলিতেছেন, বুদ্ধিহাসভাজ্ঞুমিতি । [ জগতং...  
 'অবিরোধঃ ] জল বাড়িলে বা বিস্তৃত হইলে জলস্থ সূর্য্যপ্রতিবিম্ব বুদ্ধি-  
 প্রাপ্ত হয়, জল হ্রস বা অল্প হইলে অল্প বা হ্রস হয় । জলের কম্পনে  
 কম্পিত হয় এবং জলের নানাত্বে নানা ( অনেক ) দেখায় । এইরূপে সূর্য্য  
 জলধর্ম্মানুযায়ী কিন্তু পরমার্থপক্ষে সূর্য্য যেমন তেমনিই থাকেন, উল্লিখিত  
 প্রকারের কোনও প্রকার হন না । এই যেমন দৃষ্টান্ত, তেমনি, পরমার্থপক্ষে

গামী, তদনুসারেই সূর্য্যের ও ব্রহ্মের হ্রাসবুদ্ধাদিভাগিহ উপচরিত, সে অংশে দৃষ্টান্ত-  
 দাষ্টান্তিকের সাম্য আছে, স্তত্রাং উক্ত দৃষ্টান্ত অবিরুদ্ধ অর্থাৎ অসম নহে ।

সূর্য্যস্ত তথাত্মমস্তি । এবং পরমার্থতোহবিকৃত্ত্বমেকরূপমপি  
সং ব্রহ্ম দেহাদুপাধিস্তত্বাৎ ভজ্যত ইবোপাধিস্থান্ বুদ্ধি-  
হ্রাসাদীন । এবমুভয়োর্দৃষ্টান্তদাক্ষিণ্যিকয়োঃ সামঞ্জস্যাদবি-  
রোধঃ ॥ ২০ ॥

## দর্শনাচ্চ ॥ ২১

দর্শয়তি চ ঋতিঃ পরশ্চৈব ব্রহ্মণো দেহাদিষুপাধিস্থ-  
রনুপ্রবেশঃ—

পুরুষচক্রে দ্বিপদঃ পুরুষচক্রে চতুষ্পদঃ ।

পুরুঃ স পক্ষী ভূত্বা পুরুঃ পুরুষ আবিশৎ ॥

ইতি । অনেন জীবেনাত্মনানুপ্রবেশ্য ইতি চ । তস্মাদ্যুক্ত-  
মেতৎ—অত এবোপমা সূর্য্যাদিবদিতি । তস্মাৎ নির্বিকল্প-  
কৈকলিঙ্গমেব ব্রহ্ম নোভয়লিঙ্গং ন বিপরীতলিঙ্গঞ্জেতি সিদ্ধম্ ।

বিষশৃংগঃ নীরূপদ্রব্যত্বাৎ বায়বৎ ইত্যনুমানেন আকাশে ব্যভিচারঃ । অল্পকালে  
বিদরাকাশপ্রতিবিম্বদর্শনাচ্চপাধিরূপস্থত্বমপি কচিদনপেক্ষিতমিতি ভাবঃ । ইতি  
রত্নপ্রভা ।

ব্রহ্ম এক অবিকৃত ও একরূপ হইলেও দেহাদি উপাধির ক্রোড়গত হওয়ায়  
উপাধিধর্ম্মের হ্রাসবৃদ্ধাদি ভজনা করেন, এতাবন্মাত্র বিবক্ষিত এবং ঐরূপেই  
দৃষ্টান্তদাষ্টান্তিকের সামঞ্জস্য হওয়ায় অবিরোধ অর্থাৎ অবৈষম্য হয় ।

ঋতি দেহাদি উপাধির মধ্যে পরব্রহ্মের অনুপ্রবেশ, দেখাইয়াছেন । যথা—  
“সেই ঈশ্বর দ্বিপদের পূর অর্থাৎ মনুষ্যাদির দেহ সৃজন করিলেন । চতুষ্পদের  
পূর অর্থাৎ পশুদেহ সৃজন করিলেন । করিয়া চক্ষুরাদির অভিব্যক্তির পূর্বে  
পক্ষী অর্থাৎ লিঙ্গশরীরী হইয়া ঐ সকল পূরে অর্থাৎ ঐ সকল দেহে আবিষ্ট  
হইলেন । দেহপ্রবিষ্ট হইলেও তিনি পুরুষ অর্থাৎ পূর্ণ ।” “জীবরূপ আত্মা  
রূপে অনুপ্রবেশপূর্ব্বক—” ইত্যাদি । অতএব, “সূর্য্যের ন্যায়” এই উপমা  
ন্যায়া উপমা স্তত্বাৎ ব্রহ্ম একরূপ নির্বিশেষ, বিরূপ ও বহুরূপ নহেন । ইহা

\* ঋতি পরমোবাবিকৃতস্য ব্রহ্মণো দেহাদিষুপাধিস্থরনুপ্রবেশদর্শনাদিতি যোজনা ।—  
ঋতিতে অবিকৃত পরব্রহ্মের শরীরান্তঃ প্রবেশ কথিত থাকাত্তেও, ব্রহ্ম কেবল চিদ্রয় ও এক-  
রূপ, ইহা অবশ্যবিত হয় ।

অত্র কেচিৎ দ্বে অধিকরণে কল্পয়ন্তি । প্রথমং তাবৎ কিং  
প্রত্যস্তমিতাশেষপ্রপঞ্চমেকাকারং ব্রহ্ম উত প্রপঞ্চবদনেকা-  
কারোপেতমিতি । দ্বিতীয়ন্তু স্থিতে প্রত্যস্তমিতপ্রপঞ্চদ্বৈ কিং  
সল্লক্ষণং ব্রহ্ম উত বোধলক্ষণং উতোভয়লক্ষণমিতি । অত্র  
বয়ং বদামঃ—সর্বথাপ্যানর্থক্যমধিকরণান্তরারম্ভশ্চেতি । যদি  
তাবদনেকলিঙ্গত্বং পরস্ত ব্রহ্মণো নিরাকর্তব্যমিত্যয়ং প্রয়াস-  
স্তং পূর্বেণৈব—ন স্থানতোহপীত্যনেনাধিকরণেন নিরাকৃত-  
মিত্যুত্তরমধিকরণং প্রকাশবদ্বিতি ব্যর্থমেব ভবেৎ । ন চ  
সল্লক্ষণমেব ব্রহ্ম ন বোধলক্ষণমিতি শক্যং বক্তুং । বিজ্ঞানঘন  
এবেত্যাди শ্রুতিবৈয়র্থ্যপ্রসঙ্গাৎ । কথং বা নিরন্তচেতন্ত্যং  
ব্রহ্ম চেতনস্ত জীবন্তাত্মহেনোপদিশ্যেত । নাপি বোধ-

প্রদর্শিত প্রক্রিয়ায় নির্ণীত হইতেছে । [ অত্র...মিতি ] কোন কোন  
ব্যাক্যকার এইস্থানে দুইটা বিচার করনা করেন । প্রথম বিচারের বিষয়  
এই যে, ব্রহ্ম কি নিম্প্রপঞ্চ একরূপ ? অথবা সপ্রপঞ্চ অনেকরূপ ?  
দ্বিতীয় বিচারের বিষয় এই যে, ব্রহ্ম নিম্প্রপঞ্চ একরূপ, ইহা সিদ্ধ হইলেও  
তাহার নির্দিষ্ট লক্ষণ অবশ্যবায়ী । তাহাতে এই জিজ্ঞাস্য যে, তিনি কি  
সংস্করণ ? না বোধরূপ ? অথবা সত্তা ও বোধ উভয়রূপ ? [ অত্র ...  
‘দিগ্বেত’ ] এই বিষয়ে আনাদের বক্তব্য—বিচার দ্বয়ের আরম্ভ সর্বপ্রকারে  
নিষ্ফল—নিম্প্রয়োজনীয় । যদি ব্রহ্মের অনেকলিঙ্গতা ( অনেকরূপিতা )  
নিরাকরণের জন্য ঐ প্রয়াস ( বিচার ) স্বীকৃত হইয়া থাকে, তাহা হইলে  
সুতরাং তাহা ব্যর্থ । কেননা তাহা “ন স্থানতোহপি” এই পূর্বদ্বয়ের  
দ্বারা নিরাকৃত হইয়াছে । পরে যে “প্রকাশবচ্চ” এই স্বত্তে দ্বিতীয় বিচার  
আরম্ভ হইয়াছে, সে বিচার কাষেই ব্যর্থ বা নিম্প্রয়োজনীয় হইতেছে ।  
ব্রহ্ম কেবল সং অর্থাৎ নিরবচ্ছিন্ন সত্তারূপ, বোধলক্ষণ বা বোধরূপ  
নহেন, এরূপ বলিতে পার না । না পারিবার কারণ এই যে, তাহাতে  
“বিজ্ঞানঘন” ইত্যাদি শ্রুতির সার্থক্যভঙ্গ হয় । এরূপ হইলে শ্রুতিই বা কেন  
নিরন্তচেতন্ত্য অর্থাৎ বোধরূপতা বিহীন পরব্রহ্মকে চেতন জীবের আত্মা  
বলিয়া উপদেশ করিবেন ? [ নাপি ...গম্যেত ] বোধই ব্রহ্মের লক্ষণ, সত্তা  
নহে, ইহাও বলিতে পার না । বলিতে গেলে “অস্তি—আছেন, এত-  
দ্রূপে উপলব্ধ্য” ইত্যাদি শ্রুতির সার্থক্য নষ্ট হইবেক । তাহার সত্তা

লক্ষণমেব ব্রহ্ম ন সল্লক্ষণমিতি শক্যং বক্তুন্ম । ‘অস্তীত্যৌবো-  
পলব্ধব্যঃ’ ইত্যাদিশ্রুতিবৈয়র্থ্যপ্রসঙ্গাৎ । কল্পং বা নিরস্ত-  
সত্তাকৌ বোধোহভ্যুপগম্যেত । নাপ্যুভয়লক্ষণমেব ব্রহ্মেতি  
শক্যং বক্তুন্ম । পূর্ব্বাভ্যুপগমবিরোধপ্রসঙ্গাৎ । সত্তাব্যাবহতেন  
বোধেন বোধব্যাবৃত্ত্যা চ সত্তয়োপেতং ব্রহ্ম প্রতিজানানুশ্রু-  
তদেব পূর্ব্বাধিকরণপ্রতিষিদ্ধং সপ্রপঞ্চত্বং প্রসজ্যেত । শ্রুত-  
ত্বাদদোষ ইতি চেৎ, ন, একস্থানেকসত্তাবহানুপপত্তত্বেন অথ  
সত্তৈব বোধো বোধ এব চ সত্তা নানয়োঃ পরস্পরব্যাবৃতির-  
স্তীতি যদ্যুচ্যেত তথাপি কিং সল্লক্ষণং ব্রহ্ম উত বোধলক্ষণং  
উতোভয়লক্ষণমিত্যয়ং বিকলো নিরালম্বন এব স্তাৎ । সূত্রানি  
ত্বেকাধিকরণত্বেনৈবাস্মাভিনীতানি । অপি চ ব্রহ্মবিষয়াস্ত-  
শ্রুতিস্বাকারবদনাকারপ্রতিপাদনেন বিপ্রতিপন্নাস্বনাকারে

নাই, যাহার সত্তা অস্বীকৃত, কি-প্রকারে তাদৃশ বোধ স্বীকার করিতে  
পার ? [নাপ্যুভয়...প্রসজ্যেত] সত্তা ও বোধ এই দুইটাই ব্রহ্মের লক্ষণ,  
এমন কথাও বলিতে পারক নহ । কেননা তাহা পূর্ব্বস্বীকৃতের বিরোধী ।  
যে ব্যক্তি সত্তাবিহীন বোধকে অথবা বোধবিহীন সত্তাকে ব্রহ্মলক্ষণ  
বলিতে প্রস্তুত, উদ্যত, সে ব্যক্তির সম্বন্ধে যাহা পূর্ব্ববিচারে প্রতিষিদ্ধ  
হইয়াছিল সেই প্রতিষিদ্ধ সপ্রপঞ্চতা দোষ আপত্তি হয় । (অভিপ্রায় এই  
যে, নিষ্প্রপঞ্চ একরূপ, এতৎসিদ্ধান্ত বিষটিত হয় এবং ইহার ভিন্নোভয়রূপত্ব  
পক্ষের প্রতিবন্ধক বা বাধাদায়ক হয় । অর্থাৎ পূর্ব্বপক্ষই হয় না ।)  
[শ্রুত্বা...নীতানি] শ্রুতি বলিয়াছেন সূত্রাৎ নির্দোষ, এ কথাও বক্তব্য  
নহে । কারণ এই যে, একের অনেকসত্তাবতা অসিদ্ধা । যদি এমন  
বল যে, সত্তাই বোধ, বোধই সত্তা, তদ্বতয়ের পরস্পর ব্যাবৃতি (বৈধি)  
নাই, তথাপি, অর্থাৎ তাহা বলিলেও ব্রহ্ম কি সঙ্গপী অথবা বোধরূপী ?  
এই বিকল্প (সংশয়) নিরালম্বন (বিষয়শূন্য) হইয়া পড়ে । এই সকল  
কারণে, আমরা ঐ কএকটা সূত্রে এক বিচারের অন্তর্গত করিয়াছি ।  
[অপিচ...সম্পদ্যন্তে] অত্র কথা এই যে, ব্রহ্মবিষয়ক শ্রুতিবাক্যের মধ্যে  
যে সকল বাক্য সন্দিক্ধার্থ, অনাকার ব্রহ্ম স্থিরীকৃত হইলে সে সকলের  
কোন একটা গতি বলিতে হইবেক । সেই গতি বলিবার জন্তই “প্রকাশ  
বচ্চ” ইত্যাদি সূত্রের উত্থান এবং তাহাতেই সে সকলের সার্থক্যসিদ্ধি ।



ব্রহ্মাণি পরিগৃহীতেহবশ্যং বক্তব্যেতরাশাং শ্রুতীনাং গতিঃ ।  
 তাদর্থেইন প্রকাশবচ্ছেদ্যাদীনি সূত্রার্থবত্তরাণি সম্পা-  
 দ্যন্তে । যদপ্যাছরাকারবাদিত্যোহপি শ্রুতয়ঃ প্রপঞ্চপ্রবি-  
 লয়মুখেনানাকারপ্রতিপত্ত্যর্থং এব ন পৃথগর্থং ইতি তদপি  
 ন সমীচীনমিব লক্ষ্যতে । কথম্ । যে ই পরবিদ্যাধিকারে  
 কেচিৎ প্রপঞ্চা উচ্যন্তে “যথা যুক্তা হস্ত হরয়ঃ শতা দশে-  
 তয়ঃ ~~হস্ত~~ হরয়োহয়ং বৈ দশ চ সহস্রাণি বহুনি চানন্তানি  
 চ” ইত্যেবমাদয়ন্তে ভবন্তু প্রবিলয়ার্থাঃ । ‘তদেতদ্ব্রহ্মাপূর্ব-  
 মনপরমনন্তরমবাহুং’ ইত্যুপসংহারাত্ । যে পুনরুপাসনাধি-  
 কারে প্রপঞ্চা উচ্যন্তে ‘যথা মনোময়ঃ প্রাণশরীরো ভারুপঃ’  
 ইত্যেবমাদয়ো ন তেষাং প্রবিলয়ার্থং ন্যায়ং স ক্রতুং কুর্বা-  
 তেত্যেবজ্ঞাতীয়কেন প্রকৃतेনৈবোপাসনবিধিনা তেষাং সম্ব-  
 দ্ধাৎ । শ্রুত্যা চৈবজ্ঞাতীয়কানাং গুণানামুপাসনার্থত্বেহব-

[যদপ্যাছঃ...সম্বন্ধাৎ] অত্ৰ এক টীকাকার বলেন, সাকার ব্রহ্মবাদিনী  
 শ্রুতিগণও প্রপঞ্চ-বিলয় দ্বারা নিরাকার ব্রহ্মের বোধক হয়, সে জন্ত  
 সে সকল শ্রুতির পৃথক্ অর্থ নাই । এ ব্যাখ্যাও সমীচীন নহে । পর-  
 বিদ্যাধিকারে অর্থাৎ নিরাকার ব্রহ্মের প্রকরণে যে-প্রপঞ্চ পরিপঠিত,  
 প্রপঞ্চ-বিলয় অর্থে সে সকলের সমাধান হইতে পারে । যেমন, “এই  
 জীবভাব প্রাপ্ত ঈশ্বরের দশটী হরি অর্থাৎ ইন্দ্রিয় । এই ঈশ্বরই ঐ দশ, শত ও  
 সহস্র হরি অর্থাৎ ইন্দ্রিয় ( প্রাণীর একত্ব বিবক্ষ্য দশ, অনেকত্ব বিবক্ষ্য  
 শত, সহস্র ও অনন্ত )” ইত্যাদি, এ সকল ও সে সকল শ্রুতির তাৎ-  
 প্য প্রবিলয়, ইহা হইতেও পারে । কেননা, ঐ প্রস্তাব “সেই ‘এই ব্রহ্ম  
 অপূর্ব, অনপর, অনন্তর ও অবাহু—” এইরূপে অনাকারব্রহ্মতাৎপর্য্যে  
 উপসংহৃত ( সমাপ্ত ) হইয়াছে । কিন্তু যে সকল প্রপঞ্চ উপাসনাধিকারে  
 পঠিত, যথা তিনি মনোময়, প্রাণশরীর ও দীপ্তিরূপ, ইত্যাদি,—এ সকল  
 ও সে সকল প্রপঞ্চের বিলয়ার্থতা ন্যায় নহে । কেননা, “সেই উপাসক  
 ক্রতু ( উপাসনা—ধ্যান ) করিবেক” এইরূপ এইরূপ প্রকৃত ( বাহার জন্ত  
 প্রস্তাবারম্ভ তাহা প্রকৃত ) উপাসনা বিধির সহিতই ঐ সকলের সম্বন্ধ বা  
 অর্থ্য । [ শ্রুত্যা...বাক্যত্বম্ ] যদি শব্দার্থের দ্বারা ঐ সকল গুণের ( ব্রহ্মধর্মের )

কল্প্যমাণে ন লক্ষণয়া প্রবিলয়ার্থত্বমবকল্পতে । সৰ্ব্বেষাঞ্চ সাধা-  
রণে প্রবিলয়ার্থত্বে সতি ‘অরূপবদেব হি তৎপ্রধানত্বাৎ’ ইতি  
বিনিগম্মকারণবচনমনবকাশঃ স্মৃতাঃ । ফলমপ্যেমাং যথো-  
পদেশঃ কচিৎ ছুরিতক্ষয়ঃ কচিদৈশ্বর্যপ্রাপ্তিঃ কচিৎ ক্রমমুক্তি-  
রিত্যবগম্যত এবেতি । অতঃ পার্থগর্থ্যমেবোপাসনাবাক্যানাং  
ব্রহ্মবাক্যানাঞ্চ ত্রায়াং নৈকবাক্যত্বম্ । কথঞ্চৈষামেকবাক্য-  
তোৎপ্রেক্ষেতেতি বক্তব্যম্ । একনিয়োগপ্রতীক্ষে প্রযোজ-  
দর্শপূর্ণমাসবাক্যবদिति চেৎ, ন, ব্রহ্মবাক্যেষু নিয়োগাহতা-  
বাৎ । বস্তুমাত্রপর্যাবসায়ীনি হি ব্রহ্মবাক্যানি ন নিয়োগো-  
পদেশীনীতি । এতদ্বিস্তরেণ প্রতিপাদিতং ‘তত্ত্ব সমন্বয়াৎ’

উপাসনার্থতা সিদ্ধ হয় তাহা হইলে আর লক্ষণ্যন্তি আশ্রয় করিয়া  
সে সকলের লয়প্রয়োজনতা কল্পনা করিতে পার না । সমুদায় গুণেরই  
সাধারণরূপে বিলয়ার্থতা নিশ্চিত হইলে “অরূপবদেব হি তৎপ্রধানত্বাৎ”  
এই সূত্র নির্দিষ্ট হয় পড়িবে । অর্থাৎ ঐ সূত্র বলিবার আর  
প্রয়োজন হয় না অথবা উহার উল্লেখ নিরর্থক হয় । ঐ সকল উপাসনার  
ফলও উপদেশান্তরে কোথাও পাপক্ষয়, কোথাও ঐশ্বর্য ( অগ্নিাদি-  
শক্তি ) লাভ, কোথাও বা ক্রমমুক্তি । অতএব, উপাসনাবাক্যের ও ব্রহ্ম-  
বোধক-বাক্যের পৃথক্ অর্থ হওয়াই ত্রায়া, একবাক্য বা একার্থ হওয়া  
ত্রায়া নহে । [ কথঞ্চৈষা... ইত্যত্র ] কি-প্রকারেই বা একবাক্যতার উন্নয়ন  
করিবে ? তাতা বলিতে হইবে । এক নিয়োগ প্রতীত হওয়ায় প্রযোজ ও  
দর্শপূর্ণমাস \* বাক্যের ত্রায় একবাক্য বা একার্থ ( উপাসনাবাক্য ও ব্রহ্ম-  
বাক্য মিলিয়া এক ব্রহ্মার্থবোধক ) হইবে বলিবে, তাহা বলিতে পারিবে  
না । কেননা, ব্রহ্মবোধকবাক্যে নিয়োগ † নাই—নিয়োগ অসম্ভব । ব্রহ্ম-

\* ক্ষতির এক স্থানে পাঠিত আছে, দর্শ ও পৌর্ণমাস নামক যাগ করিবেক । অন্য স্থানে  
আছে, প্রযোজ ও অর্ঘযোজ প্রভৃতি করিবেক । ইহাতে সোমাসাপরিশোধিত মত এই যে, ঐ  
সকল বাক্য মিলিত হইয়া এক দর্শপৌর্ণমাস যাগের বোধক হইবে ।

† প্রপঞ্চ-বিলয়বাদীর অভিপ্রায় এই যে, তন্মাত্র আকার বাতীত অল্প আকারের বিলয়  
করাই সেই সেই আকারবাদিনী ক্ষতির তাৎপর্য্য । তিনি মনোময়, এ উপদেশের  
তাৎপর্য্যার্থ এই যে, তিনি মনোতিরিক্ত উপাধিশূন্য । এইরূপ, প্রাণাতিরিক্ত উপাধিশূন্য ।  
( উপাসকের চিন্তাবৃত্তি যেন তন্মাত্রাকারে প্রতিষ্ঠিত হয়, অজ্ঞাকার গ্রহণ না করে, ইহাই  
ঐ সকল নিয়োগের তাৎপর্য্য ) এবং ক্রমে যখন শরীর ও প্রাণ নিবারিত হইতেছে তখন

[ বেদা° অ° ৬ । পা° ১সূ° ৪.] ইত্যত্র । কিংবিষয়কশ্চাত্ৰ  
নিয়োগোহভিপ্রেত ইতি বক্তব্যম্ । পুরুষো হি নিযুজ্যমানঃ  
কুর্ষিতি স্বব্যাপারে কশ্চিংশ্চিৎ নিযুজ্যতে । ননু দ্বৈতপ্রপঞ্চ-  
প্রবিলয়ো নিয়োগবিষয়ো ভবিষ্যতি, অপ্রবিলাপিতে হি  
দ্বৈতপ্রপঞ্চে ব্রহ্মত্বাববোধো ন ভবতীত্যতো ব্রহ্মত্বা-  
ববোধপ্রত্যনীকভূতো দ্বৈতপ্রপঞ্চঃ প্রবিলাপ্যঃ । যথা স্বর্গ-  
কামশ্চ, যাংগাহনুষ্ঠাতব্যঃ উপदिशते, এবমপবর্গকামশ্চ  
প্রপঞ্চপ্রবিলয়ঃ । যথা চ তমদি ব্যবস্থিতং ঘটাদিতত্ত্বং অববুভূৎ-  
সমানেন তৎপ্রত্যনীকভূতং তমঃ প্রবিলাপ্যতে, এবং ব্রহ্ম-  
তত্ত্বমববুভূৎসমানেন তৎপ্রত্যনীকভূতঃ প্রপঞ্চঃ প্রবিলাপয়ি-  
ত্যক্যঃ । ব্রহ্মস্বভাবো হি প্রপঞ্চে ন প্রপঞ্চস্বভাবং ব্রহ্ম । তেন

বাক্য কেবল মাত্র ব্রহ্মবস্তুর বোধ জন্মায়, সে কারণে সে সকল বাক্য  
নিয়োগের উপদেশক নহে । এ সকল সনিস্তরে “তত্ত্ব সমুদায়ং” স্থত্রে  
বলা হইয়াছে । [ কিং...নিযুজ্যতে ] অপিচ, কোন্ বিষয়ে বা কিরূপে  
নিয়োগ অভিপ্রেত তাহা নিয়োগবাদীকে বলিতে হইবে । কেননা, যে  
“কর” ইত্যাদি প্রকারে নিযুজ্যমান, নিয়োগের সামর্থ্যে সে কোন এক  
নিজ ব্যাপারেই নিযুক্ত হয় । সুতরাং উদাহৃত স্থলে কথিতপ্রকার নিয়োগ  
অভিপ্রেত কি-না তাহা বলা আবশ্যক কিন্তু বলিবার বা দেখাইবার উপায়  
নাই । ( ব্যাপারের অযোগ্য বা অসাধ্য পদার্থে নিয়োগ হইতে পারে না । )  
[ ননু...ভবতীতি ] যদি বল, দ্বৈতপ্রপঞ্চবিলয় উক্ত নিয়োগের বিষয়,  
কেননা, দ্বৈতপ্রপঞ্চ বিলাপিত ( বিলীন ) না হইলে ব্রহ্মত্ব সাক্ষাৎ-  
কর হয় না, সেই কারণে ব্রহ্মত্বাববোধের শত্রুস্বরূপ দ্বৈতপ্রপঞ্চ প্রবি-  
লাপিত করিতে হয় । যাগ যেমন স্বর্গকামী পুরুষের অনুষ্ঠাতব্য, প্রপঞ্চ  
বিলাপন, তেমনি, যুমুসুর কর্তব্য । ঘট আছে, কিন্তু অন্ধকার নিবন্ধন  
তাহা জ্ঞান হইতেছে না । এই বিশ্বাসের অনুবলে ঘটতত্ত্ব জিজ্ঞাসু  
যেমন ঘটতত্ত্বজ্ঞানের প্রতিবন্ধক অন্ধকার বিলাপিত করে ( আলোকের  
উদয় করিবা ), তেমনি, ব্রহ্মতত্ত্ব জিজ্ঞাসু ও ব্রহ্মতত্ত্ব সাক্ষাৎকারের

বুঝিতে হইবে, ঐ নিষেধে মনেরও নিষেধ হইয়াছে । সুতরাং ঐ সমুদায় বাক্য চরমে  
নিরাকার ব্রহ্মেরই বোধক হইবে ।

নামরূপপ্রপঞ্চপ্রবিলাপনেন ব্রহ্মতত্ত্বাববোধো ভবতীতি । অত্র  
বয়ং পৃচ্ছামঃ—কোহয়ং প্রপঞ্চপ্রবিলয়ো নাম । কিমগ্নিপ্রতাপ-  
সম্পর্কাৎ স্মৃতকাঠিষ্ঠপ্রবিলয় ইব প্রপঞ্চপ্রবিলয়ঃ । কর্তব্যঃ  
আহোষিদেকস্মিন্ চন্দ্রে তিমিরকৃত্তানেকচন্দ্রপ্রপঞ্চবদবিদ্যা-  
কৃতে ব্রহ্মণি নামরূপপ্রপঞ্চো বিদ্যায়া প্রবিলাপয়িতব্য ইতি ।  
তত্র যদি তাবদ্বিদ্যমানোহয়ং প্রপঞ্চো দেহাদিলক্ষণ আধ্যা-  
ত্মিকো বাহ্যশ্চ পৃথিব্যাদিলক্ষণঃ প্রবিলাপয়িতব্য ইত্যুচ্যত  
স পুরুষমাত্রোণ শক্যঃ প্রবিলাপয়িতুমিতি তৎপ্রলয়োপদেশো-  
হশক্যবিষয় এব স্মৃতাৎ । একেন চাদিমুক্তেন পৃথিব্যাদিপ্রবিলয়ঃ

“কোহয়ং প্রপঞ্চপ্রবিলয়” ইতি । বাস্তবস্ত বা প্রপঞ্চস্ত প্রবিলয়ঃ  
সর্পিষ ইবাগ্নিসংযোগাৎ সমারোপিতস্ত বা রজ্জ্বাঃ সর্পভাবস্তেব রজ্জুতত্ত্বপরি-  
জ্ঞানাৎ । ন তাবদ্বাস্তবঃ সর্বসাধারণঃ পৃথিব্যাদিপ্রপঞ্চঃ পুরুষমাত্রোণ শক্যঃ  
সমুচ্ছেতুম্ । অপি চ প্রহ্লাদশ্লোকাদিভিঃ পুরুষধোরেণৈঃ সমূলমূলমূলিতঃ  
প্রপঞ্চ ইতি শূন্যং জগদ্ ভবেৎ । ন চ বাস্তবং তত্ত্বজ্ঞানেন শক্যং সমুচ্ছে-  
তুম্ । আরোপিতরূপবিরোধিত্বাত্তত্ত্বজ্ঞানস্তেত্যুক্তম্ । সমারোপিতরূপস্ত প্র-  
পঞ্চো ব্রহ্মতত্ত্বজ্ঞাপনপট্টেরেব বাক্যে ব্রহ্মতত্ত্বমববোধয়ন্তিঃ শক্যঃ সমুচ্ছে-  
তুমিতি কৃতমত্র বিধিনা । ন হি বিধিশতেনাপি বিনা তত্ত্বাববোধনং  
প্রবর্ত্তস্বাত্ত্বজ্ঞান ইতি বা কুরু প্রপঞ্চপ্রবিলয়মিতি বেতি প্রবর্ত্তিতঃ শক্যোতি  
প্রপঞ্চপ্রবিলয়ঃ কর্তব্যম্ । ন চাত্মাত্ত্বজ্ঞানবিধিং বিনা বেদান্তার্থব্রহ্মতত্ত্বাববোধো

প্রতিবন্ধক মিথ্যাপ্রপঞ্চ বিলাপিত করিবেন । প্রপঞ্চই ব্রহ্মস্বভাব, কিন্তু ব্রহ্ম  
প্রপঞ্চস্বভাব নহেন । তাই নামরূপপ্রপঞ্চ বিলীন হইলে, ব্রহ্মতত্ত্বের বোধ  
হয় । [ তত্র...তবিষ্যৎ ] যাহারা এইরূপ বলেন, ব্যাখ্যা করেন, ঠাঁহা-  
দিগকে জিজ্ঞাসা করি, প্রপঞ্চবিলয় কি ? ( অর্থাৎ কিরূপ বিলয় ? )  
অগ্নিসম্পর্কে যে স্মৃত-কাঠিষ্ঠ বিলীন হয় ( গলিয়া যায় ), জগৎপ্রপঞ্চকে  
কি তাহার জ্বায় বিলাপিত করিতে হইবে ? অথবা চন্দ্রে নৈত্রদোষ-  
জনিত দ্বিচন্দ্রাদি দর্শন হইলে তাহার বিলাপন যজ্রপ, ব্রহ্মে অবিদ্যা-  
দোষজনিত নামরূপপ্রপঞ্চের তজ্রপ বিলাপন করিতে হইবে ? এই দৃষ্ট-  
মান দেহাদিলক্ষণ আধ্যাত্মিক-প্রপঞ্চ ও পৃথিব্যাদিলক্ষণ বাহ্যিক-প্রপঞ্চ এই  
দ্বিবিধপ্রপঞ্চকে যদি স্মৃতকাঠিষ্ঠ বিলাপনের জ্বায় বিলাপিত করিতে হয়

কৃতঃ ইদানীং পৃথিব্যাदिशून्यं जगदभविष्यत् । अथाविद्याध्यस्तो  
 ब्रह्मण्येकस्मिन्नयं- प्रपञ्चो विद्याया प्रविलाप्यते इति  
 क्रियां, तत्रैवाविद्याध्यस्तप्रपञ्चप्रत्याख्यानেনानेदयि-  
 तव्यं-‘एकमेवाद्वितीयं ब्रह्म । तत् सत्यं स आत्मा तद्ब्रह्म’  
 इति । तस्मिन्नावेदिता विद्या स्वयमेवोपपद्यते तया चाविद्या  
 बाध्यते ततश्चाविद्याध्यस्तः सकलोऽयं नामरूपप्रपञ्चः स्व-  
 प्रपञ्चवत्-प्रवर्तनीयते । अनावेदिता तु ब्रह्मणि ब्रह्मविज्ञानं  
 कुरु प्रपञ्चप्रविलयश्चेति शतकृतोऽप्युक्ते न ब्रह्मविज्ञानं  
 प्रपञ्चप्रविलयो वा जायेत । नन्वावेदिता ब्रह्मणि तद्विज्ञान-  
 विषयः प्रपञ्चविलयविषयो वा नियोगः स्यात्, न, निष्प्रपञ्च-

न उच्यते । मौलिकञ्च स्वाध्यायाध्ययनविधेरेव विवक्षितार्थतया सकलञ्च  
 वेदराशेः फलवदर्थাবबोधनপরতামাপাদয়তো বিদ্যমানত্বানুযা কৰ্মবিধি-

তাহা হইলে তাহা কোনও ব্যক্তির শক্য নহে । সুতরাং প্রপঞ্চবিলয়-  
 করণের উপদেশ ( বিধান ) নির্বিশয় অর্থাৎ প্রলাপতুল্য নিরর্থক । অপিচ,  
 প্রথম-মুক্ত পুরুষের দ্বারা পৃথিব্যাदिপ্রপঞ্চের বিলয় সাধিত হওয়ায় ইদানীং  
 পৃথিব্যাदिপ্রপঞ্চের অস্তিত্ব না থাকাই উচিত হয় । [ অথাবিদ্যা...  
 জায়েত ] যদি এমন বলা হয় যে, এই দৃষ্টপ্রপঞ্চ অদ্বয় ব্রহ্মে অবিদ্যার  
 দ্বারা অধ্যস্ত বা আরোপিত, ( ব্রহ্মপ রজ্জুতে সর্প আরোপিত তদ্রূপ আরো-  
 পিত ), সুতরাং এই আরোপিতপ্রপঞ্চ বিদ্যার ( তত্ত্বজ্ঞানের ) দ্বারা  
 বিলাপিত করিতে হইবেক, একপ হইলে ব্রহ্ম এক ও দ্বিতীয়হিত,  
 তিনিই, সত্য, তাহাই আত্মা এবং তিনিই তুমি, ইত্যাদিপ্রকারে অবিদ্যা-  
 ধ্যস্ত প্রপঞ্চের নিষেধ করিয়া ব্রহ্মার্থার্থ উপদেশ করা অর্থাৎ অধিকারী  
 উপাসককে জ্ঞান-গন্য করা শাস্ত্রের কর্তব্য । ব্রহ্মার্থার্থ জ্ঞানগোচর করাইতে  
 পারিলে আপনা হইতেই বিদ্যোৎপত্তি হইবেক, সেই বিদ্যা অবিদ্যা বিদূরিত  
 করিবেক, অবিদ্যার অভাব হইলেই তৎকৃত সমুদায় নামরূপপ্রপঞ্চ স্বা-  
 পদার্থের ত্রায় বিলীন হইবেক । ব্রহ্ম যদি বিজ্ঞাত না হন, অথচ  
 “ব্রহ্মজ্ঞান কর” “প্রপঞ্চবিলয় কর” এই দুই কথা শত বার বল, তাহা হইলে  
 কস্মিন্কালেও ব্রহ্মবিজ্ঞান জন্মিবে না এবং প্রপঞ্চ বিলয়ও হইবে না ।  
 [ নন্বাবেদিতে...ক্রিয়তে ] যদি ব্রহ্ম বিজ্ঞাপিত হন তাহা হইলে ব্রহ্মবিষয়ক

ব্রহ্মাত্মতত্ত্বাবেদনেনৈবোভয়সিদ্ধেঃ । রজ্জুস্বরূপপ্রকাশনেনৈব  
 হি তৎস্বরূপবিজ্ঞানমবিদ্যাধ্যস্তসর্পাদিপ্রপঞ্চপ্রবিলয়শ্চ ভবতি ।  
 ন চ কৃতমেব পুনঃ ক্রিয়তে । নিয়োজ্যোহপি চ প্রপঞ্চাব-  
 স্থায়াং যোহবগম্যতে জীবো নাম স প্রপঞ্চপঞ্চশ্চৈব বা । স্যাৎ  
 ব্রহ্মপঞ্চশ্চৈব বা । প্রথমে বিকল্পে নিশ্চাপঞ্চব্রহ্মতত্ত্বপ্রতিপাদ-  
 নেন পৃথিব্যাদিবজ্জীবস্তাপি প্রবীলাপিতত্বাৎ কস্য প্রপঞ্চ-  
 প্রবিলয়ে নিয়োগ উচ্যেত কস্য বা নিয়োগনিষ্ঠত্বাৎ মোক্ষো-  
 হবাশুচ্য উচ্যেত । দ্বিতীয়েহপি ব্রহ্মৈবানিয়োজ্যস্বভাবং  
 জীবন্ত স্বরূপম্ । জীবন্তং ত্ববিদ্যাকৃতমেবেতি প্রতিপাদিতে

বাক্যান্যপি বিধাষ্টরমপেক্ষেরন্বিতি । ন চ চিত্তাসাফাৎকাররোপ্তিধিরিতি তত্ত্ব-  
 সমীক্ষায়ামস্মাভিরূপপাদিতম্ । বিস্তরেণ চারমর্থস্তত্রৈব প্রপঞ্চিতঃ । তন্মাজ্জ-  
 ত্বিলয়া গবথা জুহুয়াদিতিবদ্ বিধিসরূপা এতে আত্মা বা অরে দ্রষ্টব্য ইত্যাদয়ো  
 ন তু বিধয় ইতি । তদিদমুক্তং দ্রষ্টব্যাদিশব্দা অপি তত্ত্বাভিমুখীকরণপ্রধানা  
 ন তত্ত্বাববোধবিধিপ্রধানা ইতি । অপি চ ব্রহ্মতত্ত্বং নিশ্চাপঞ্চমুক্তং ন তত্র  
 নিয়োজ্যঃ কশ্চিৎ সম্ভবতি । জীবো হি নিয়োজ্যো ভবেৎ স চেৎ প্রপঞ্চপক্ষে  
 বর্ততে কো নিয়োজ্যস্তশ্চোচ্ছিন্নত্বাৎ । অথ ব্রহ্মপক্ষে, তথাপ্যনিয়োজ্যো  
 ব্রহ্মণোহনিয়োজ্যত্বাৎ । অথ ব্রহ্মণোহনন্যোহপ্যবিদ্যায়াহন্য ইবেতি নি-  
 যোজ্যস্তদবৃত্তম্ । ব্রহ্মভাবং পারমার্থিকমবগময়তাগমেনাবিদ্যায়াঃ নির-  
 স্তত্বাৎ । তন্মাত্রনিয়োজ্যত্বাবাদপি ন নিয়োগঃ । তদিদমুক্তং “জীবোনাম  
 স প্রপঞ্চপঞ্চশ্চৈবে”তি । অপি চ জ্ঞানবিধিপক্ষে তন্মাত্রাত্ম জ্ঞানস্থানুৎপত্তে-

জ্ঞান ও প্রপঞ্চের বিলয় এই দুই বিষয়ের নিয়োগ (বিধান) নিশ্চয়োজনীয় ।  
 অর্থাৎ তাহা “কর” বলিয়া করাইতে হয় না । কেননা, নিশ্চাপঞ্চ ব্রহ্মের  
 যথার্থ প্রতীতি হইলে উক্ত উভয় আপনা হইতেই সিদ্ধ হয় । যেমন  
 রজ্জুর স্বরূপ প্রকাশিত (জ্ঞানগোচর) হইলে রজ্জুবাথার্থের জ্ঞান ও তন্নিষ্ঠ  
 মিথ্যাজ্ঞান-বিজৃম্বিত সর্পাদিপ্রপঞ্চের বিলয় আপনা হইতেই সিদ্ধ হয়, ব্রহ্ম  
 বিজ্ঞাত হইলেও সেইরূপ । যাহা কৃত অর্থাৎ সিদ্ধ, তাহা কৃতির (যত্নের বা  
 চেষ্টার) অবশ্য । (ভাবার্থ এই যে, ব্রহ্মসাফাৎকার নিয়োগসাপেক্ষ নহে  
 কিন্তু ভ্রমনিবারক উপদেশসাপেক্ষ) [নিয়োজ্যোহপি...এব] অপিচ, ব্রহ্ম-  
 জ্ঞানে ক্রিয়াকাণ্ডীয় নিয়োজ্যের স্থায় নিয়োজ্য থাকা অসম্ভব । কেন ? তাহা

ব্রহ্মণি নিয়োজ্যাত্বাৎ নিয়োগাভাব এব । দ্রষ্টব্যাদিশব্দা  
অপি পরবিদ্যাধিকারপঠিতাস্তত্ত্বাভিমুখীকরণপ্রধানা ন তত্ত্বাব-  
বোধবিধিপ্রধানাঃ ভবন্তি । লোকেহপীদং পশ্চাদমাকর্ণয়েতি  
চৈবঙ্গাতীর্য়কেষু নির্দেশেষু প্রণিধানমাত্রং কুর্বিষ্যত্য্যচে ন  
সাক্ষাৎ জ্ঞানমেব কুর্বিষতি । জ্ঞেয়াভিমুখস্তাপি জ্ঞানং কদা-  
চিচ্ছায়তে কদাচিৎ ন জায়তে, তস্মাত্তং প্রতি-জ্ঞানবিষয় এব  
দর্শয়িতব্যোক্ত্যপয়িতুকামেন । তস্মিন্ দর্শিতে স্বয়মেব যথা-

স্তত্ত্বপ্রতিপাদনপরত্বমভ্যুপগমনীয়ং তত্র বরং তত্ত্বপ্রতিপাদনপরত্বমেবাস্ত তস্তা-  
বস্ত্যভ্যুপগন্তব্যত্বেনোভয়বাদিসিদ্ধত্বাৎ । এবঞ্চ কৃতং তত্ত্বজ্ঞানবিধিনেত্যাহ—  
“জ্ঞেয়াভিমুখস্তাপি”তি । ন চ জ্ঞানাধানে প্রমাণানপেক্ষস্ত্যস্তি কশ্চিৎপ্ৰমাণো  
রিধেরেবং হি তদুপযোগো ভবেদ্বদ্যন্যথাকারং জ্ঞাতমন্যথাবধীত । ন চ

বলিতেছি । ব্রহ্মজ্ঞানের যে নিয়োজ্য প্রপঞ্চাবস্থায় ব্রহ্ম বিজ্ঞাত হইবে সে  
নিয়োজ্য কে ? সে নিয়োজ্য জীব । ইহা স্বীকৃত হইলেই জিজ্ঞাস্ত হইবে,—জীব  
কি প্রপঞ্চান্তর্গত ? না ব্রহ্ম ? প্রপঞ্চান্তর্গত হইলে জীব নিশ্চয় ব্রহ্মতত্ত্ব  
প্রতিপাদনের দ্বারা পৃথিব্যাদির দ্বারা বিলাপিত হইবে, জীব বিলাপিত  
( লয়প্রাপ্ত ) হইলে কে তখন প্রপঞ্চবিলয় করিবে ? কেই বা নিয়োগ-  
নিষ্ঠ থাকিয়া অর্থাৎ বিধান প্রতিপালন করতঃ মুক্ত হইবে ? জীব যদি  
‘প্রপঞ্চান্তর্গত’ না হয় ও ব্রহ্মই হয়, তবে সে পক্ষেও ব্রহ্মের অনিয়োজ্যতা  
আছে । অর্থাৎ নিশ্চয়-নিশ্চয় নির্লেপ-স্বভাব ব্রহ্ম নিয়োগাই নহেন । তাহার  
যে জীবভাব—তাহা অবিদ্যাকৃত । সুতরাং ব্রহ্মবিজ্ঞাপনের নিয়োজ্য না  
থাকায় নিয়োগেরও অভাব আছে । তাৎপর্য্য এই যে, নিয়োগের দ্বারা  
ব্রহ্মজ্ঞান সিদ্ধ হয় না । ব্রহ্মবিজ্ঞান কেন, ঘটাদিজ্ঞানও নিয়োগের  
অনধীন । [ দ্রষ্টব্যাদি...মুৎপদ্যতে ] ব্রহ্মবিদ্যাশ্রবণে ‘দ্রষ্টব্য’ ‘প্রভৃতি  
বিধিপ্রত্যয়বৃত্ত শব্দ পঠিত হইলেও সে সকল তত্ত্বজ্ঞানের বিধায়ক নহে । সে  
সকল তত্ত্ববিষয়ে প্রণিধায়ক মাত্র । “ইহা দেখ” “ইহা শুন” “তাহাই জান”  
এইরূপ এইরূপ লৌকিক প্রয়োগেও কেবল প্রণিধান করিতে বলা হয়,  
অথ কিছু অর্থাৎ “জ্ঞান কর” এ রূপ বলা হয় না । জ্ঞেয় পদার্থ সম্মুখে  
থাকিলেও কখন কখন প্রতিবন্ধক বশতঃ জ্ঞান হয় না, কখন বা প্রতি-  
বন্ধকভাবে জ্ঞান হয় । সেই কারণে, জ্ঞাপক পুরুষ জিজ্ঞাস্ত পুরুষকে  
জ্ঞানের বিষয় দেখাইয়া দেয়, বিষয় দেখান হইলেই তাহার আপনা আপনি

বিষয়ং যথা প্রমাণঞ্চ জ্ঞানমুৎপদ্যতে । ন চ প্রমাণান্তরেণাত্ম-  
থা প্রসিদ্ধেহর্থেহন্যথা জ্ঞানং নিযুক্তস্যাপ্যুপপদ্যতে । যদি  
পুনর্নিযুক্তোহহমিত্যাশ্রয়ত্যা জ্ঞানং কুর্য্যাৎ ন তু তজ্জ্ঞানম্ ।  
কিং তর্হি । মানসী সা ক্রিয়া । স্বয়মেব চেদন্ত্যখোৎপদ্যত  
ভ্রান্তিরেব স্যাৎ । • জ্ঞানন্তু প্রমাণজন্তং যথাভূতবিষয়ঞ্চ ন  
তন্নিয়োগশতেনাপি কারয়িতুং শক্যতে ন বা প্রতিষেধ-  
শতেনাপি বারয়িতুং শক্যতে । ন হি তৎ পুরুষতন্ত্রম্ ।  
বস্ত্ততন্ত্রমেব হি তৎ । অতোহপি নিয়োগাভাবঃ । কিঞ্চা-

তচ্ছক্যং বাপি যুক্তমিত্যাহ—“ন চ প্রমাণান্তরেণ”তি । কিঞ্চান্যদ্বিনিয়োগনিষ্ঠ-  
তয়েব চ পর্য্যবস্ত্যত্যাগ্নায়ে বদন্ত্যুপগতং ভবন্তিঃ শাস্ত্রপর্যালোচনায়ানিশ্চয়-  
ত্রদ্ধাভ্যন্তং জীবন্তেতি তদেতজ্জ্ঞানবিরোধাদপ্রমাণকম্ । অথৈতচ্ছাস্ত্রমনিয়োগ্য-  
ত্রদ্ধাভ্যন্তং জীবন্ত প্রতিপাদয়তি জীবন্ত নিযুক্তং ততোদ্যর্থঞ্চ বিরুদ্ধার্থঞ্চ ত্রাদি-

জ্ঞান জন্মে । [ ন চ...নিয়োগাভাবঃ ] বস্ত্ত চাক্ষুবাদি প্রমাণে যে-আকারে  
প্রসিদ্ধ, নিযুক্ত ( শাস্ত্রের নিকট আজ্ঞাপ্রাপ্ত ) পুরুষ তদন্তর্ভুক্ত অত্র আকারে  
জানিবে, ইহা অনুরূপম্ অর্থাৎ যুক্তবহিভূত । আমি শাস্ত্রকর্ত্তৃক নিযুক্ত—  
শাস্ত্র আমাকে শালগ্রাম শিলায় বিষ্ণুজ্ঞান উৎপাদন করিতে বলিতেছেন,  
এই জ্ঞানের বস্ত্ত হইয়া যদি কোন শাস্ত্রনিযুক্ত পুরুষ চেষ্টার দ্বারা  
শালগ্রাম শিলায় বিষ্ণুপ্রকারক জ্ঞান জন্মান, উৎপাদন করেন, তবে, সে  
স্থলে তাহা জ্ঞানপদবাচ্য হইবেক না । তাহা এক প্রকার মানসী ক্রিয়া  
বলিয়া গণ্য হইবেক । আর যদি স্বয়ং অর্থাৎ বিনা চেষ্টায়, আপনা  
আপনি, ঐকপ অত্রথা জ্ঞান জন্মে, তবে, সে স্থলে তাহা ভ্রান্তি বলিয়া  
গণ্য হইবে । জ্ঞান বিষয়ের ও প্রমাণের ( ইন্দ্রিয়াদিজন্মিত বিষয়াকার  
মনোবৃত্তির ) দ্বারাই জন্মে এবং তাহা যথাবস্থিত বস্ত্তর আকারেই  
উৎপন্ন হয়, অত্রথা হয় না । সুতরাং শত শত নিয়োগ তাদৃশ জ্ঞান জন্মাইতে  
পারে না এবং শত নিষেধও নিবারণ করিতে শক্ত হয় না । ( ফলিতার্থ  
এই যে, প্রমাণ-পাত হইলেই প্রমেয় পদার্থের জ্ঞান হইবেক ) । জ্ঞান  
পুরুষের অধীন নহে, তাহা বস্ত্তর অধীন । যেমন বস্ত্ত তেমনি জ্ঞান  
হইবেই হইবে, পুরুষ তাহার অত্রথা করিতে পারিবেন না । এই জন্তই  
বলি, জ্ঞানে নিয়োগ নাই । নিয়োগ কেবল অমুষ্ঠেয় বা কর্ত্তব্য পদার্থেই  
সম্ভবে । [ কিঞ্চাত্তৎ...শক্যঃ ] অধিক কি বলিব, সমুদায় বেদকে যদি



অতঃ—নিয়োগনিষ্ঠতয়েব পর্যাবশ্যত্যান্মায়ে যদভ্যুপগতম্  
নিযোজ্যব্রহ্মাত্মত্বং জীবন্ত তদপ্রমাণকমেব স্যাৎ । অথ  
শাস্ত্রমেবানিযোজ্যব্রহ্মাত্মত্বং ব্যাচক্ষীত তদববোধে চ পুরুষঃ  
নিযুক্তীত, ততো ব্রহ্মশাস্ত্রশ্চৈকস্ম দ্ব্যর্থপরতা বিরুদ্ধার্থ-  
পরতা চ প্রসজ্যেয়াতাম্ । নিয়োগপরতয়াঞ্চ শ্রুতহানির-  
শ্রুতকল্পনা কর্মফলবন্মোক্ষফলশ্রাদৃষ্টফলত্বমনিত্যত্বক্ষেত্রে-  
বমাদয়ো দোষা নাপি কেনচিৎ পরিহর্তুং শক্যাঃ । তস্মাদ-  
বগতিনিষ্ঠাত্তেব ব্রহ্মবাক্যানি ন নিয়োগনিষ্ঠানি । অতশ্চৈক-  
নিয়োগপ্রতীতেরেকবাক্যতেত্যুক্তম্ । অভ্যুপগম্যানাহপি

তাহ—“অথে”তি । দর্শপৌর্ণমাসাদিবােক্যে জীবন্তানিবোজ্যাত্মাপি বস্তুতো  
হ্যাস্তানিযোজ্যভাবস্ত নিযোজ্যতা যুক্তা । ন হি তদ্বাক্যং তস্ত নিযোজ্যতামাহ ।  
অপি তু লৌকিকপ্রমাণসিদ্ধাং নিযোজ্যতামাপ্রিত্য দর্শপূর্ণমাসৌ বিধত্তে ।  
ইদন্ত নিযোজ্যতামপনয়তি চ নিযুক্ত্তে চেতি হৃষটমিতি ভাবঃ । “নিয়োগ-  
পরতয়াঞ্চ”তি । পৌর্কপার্যালোচনয়া বেদান্তানাং তত্ত্বনিষ্ঠতা শ্রুতা ন শ্রুতা  
নিয়োগনিষ্ঠতেত্যর্থঃ । অপি চ নিয়োগনিষ্ঠত্বে বাক্যস্ত দর্শপৌর্ণমাসকর্মণ  
ইবাপূর্কবাস্তবব্যাপারাদ্বজ্ঞানকর্মণোহপ্যপূর্কবাস্তবব্যাপারাদেব স্বর্গাদি-  
ফলবন্মোক্ষস্থানন্দরূপফলস্ত সিদ্ধিঃ । তথা চানিত্যত্বং সাতিশয়ত্বঞ্চ স্বর্গবদ্ববেদি-  
ত্যাহ—“কর্মফলবদি”তি । “অপি চ ব্রহ্মবাক্যেষি”তি । সপ্রপঞ্চনিপ্রপঞ্চো-

নিয়োগপ্রধান বল, তাহা হইলে, বেদে যে জীবের অনিবোজ্য ব্রহ্মাত্মতা  
কখন আছে তাহা নিরর্থক ও নিপ্রমাণ হইবে । যদি এমন হয় যে, শাস্ত্র  
অনিযোজ্য ব্রহ্মাত্মত্ব বলেন ও তজ্জ্ঞানার্থ পুরুষকে নিযুক্ত (জ্ঞান কর,  
বুদ্ধি প্রেরণ) করেন, তাহা হইলে এক ব্রহ্মশাস্ত্রের (বেদান্ত-শাস্ত্রের) স্বক্কে  
বিরুদ্ধ হই অর্থ বলার, বা বিরুদ্ধ হই প্রতিপাদ্য প্রতিপাদন করার দোষ  
অর্পণ করা হয় । ব্রহ্মশাস্ত্রকে নিয়োগপ্রধান বলিতে গেলে শ্রুত-হানি-  
দোষ, অশ্রুতকল্পনা-দোষ, কর্মফলের স্থায় মোক্ষের অদৃষ্টোৎপাদ্যতা ও  
অনিত্যতা এই দুই দোষ, এবং ঐরূপ অশ্রুত অপরিহার্য অনেক শত  
দোষ হইবে, কেহই নিবারণ করিতে পারিবে না । [ তস্মা...মাশ্রয়িতুম্ ] ।  
অতএব, সমুদায় বেদান্তবাক্য অবগতি অর্থেই পর্যাবসিত, নিয়োগ অর্থে  
নহে । বেদান্তবাক্য নিয়োগবাদী নহে বলিয়াই বাদীর পূর্কোক্ত “এক

চ ব্রহ্মবাক্যেষু নিয়োগসম্ভাবে তদেকত্বং নিম্প্রপঞ্চোপদেশেষু  
 সপ্রপঞ্চোপদেশেষু বাহসিদ্ধম্ । ন হি শব্দান্তবাদিভিঃ প্রমা-  
 নৈর্নিয়োগভেদেহবগম্যমানে সর্বত্রৈকো নিয়োগ ইতি শঙ্ক্য-  
 মাশ্রয়িতুম্ । প্রযাজদর্শপূর্ণমাসবাক্যেষু স্বধিকারাংশেনাহভে-  
 দাদ্যুক্তমেকত্বম্ । ন ত্বিহ সগুণনিগুণচোদনাস্থ কশ্চিদেক-  
 ত্বাকারাংশোহস্তি । ন হি ভাক্রপত্বাদয়ো গুণাঃ প্রপঞ্চবিলয়ো-  
 পকারিণো ভবন্তি । নাপি প্রপঞ্চবিলয়াদয়ো গুণা ভাক্রপ-  
 ত্বাদিগুণোপকারিণঃ পরম্পরবিরোধিত্বাৎ । ন হি কুৎস-

পদেশেষু হি সাধ্যানুবন্ধভেদাদেকনিয়োগত্বমসিদ্ধং দর্শপূর্ণমাসপ্রযাজবাক্যেষু  
 তু যদ্যপ্যানুবন্ধভেদস্তথাপাধিকারাংশস্ত সাধ্যস্ত ভেদাভাবাদভেদ ইতি ।

নিয়োগ প্রতীত হওয়ায় একবাক্য হইবে, একার্থ প্রতিপাদক হইবে”  
 এই কথা অসঙ্গত বা যুক্তিবহির্ভূত হইতেছে । বেদান্তবাক্যে নিয়োগ  
 (বিধি, কর্তব্যতাক্রমে উপদেশ বা আজ্ঞা) স্বীকার করিলেও তাহার  
 একত্ব স্বীকার দুইটি । নিগুণের অথবা সগুণের যে কোন প্রকারের  
 উপদেশ হউক, বেদান্তবাক্যে নিয়োগের একত্ব (এক নিয়োগ) সিদ্ধ  
 হয় না । অর্থাৎ সাকারব্রহ্মবোধক বাক্যসমূহকে আকার বিলয়ন দ্বারা  
 নিরাকারে স্থাপন করা ও নিরাকার বাক্যের সহিত একত্ব করা দুইটি  
 হয় । শব্দভেদ প্রভৃতির দ্বারা \* বিভিন্ন নিয়োগ (বিধি) প্রতীত হয়  
 সত্য ; কিন্তু তাহা সাকারিক নহে । সর্বত্র এক নিয়োগ প্রথা অবলম্বিত  
 হইতে পার না । কেন-না, তাহা অযুক্ত—যুক্তিবহির্ভূত । [প্রযাজ...  
 সমাবেশয়িতুম্] প্রযাজ ও দর্শপূর্ণমাস স্থলে † অধিকারাংশের এক্য থাকায়  
 একবাক্যতা যুক্তিসিদ্ধ ; কিন্তু বেদান্তের সগুণ-নিগুণ-উপদেশ স্থলে কোনও  
 রূপ ঐক্যাংশ নাই । (একের সহিত অপরের এক্য করিয়া একার্থ করিবার

\* ভিন্ন ক্রিয়াবাচী শব্দ শব্দভেদ । নিগুণ সগুণ ইত্যাদি রূপভেদে প্রকরণভেদ ।  
 ফলভেদে অর্থ ১ং কোন উপাসনার ফল মুক্তি, কোন উপাসনার ফল অভ্যুদয় (স্বর্গ) । এই সকল  
 অবলম্বনে যে যুক্তি পঠিত হয়, তাহাও প্রমাণ বলিয়া গণ্য ।

† প্রযাজ = দর্শপূর্ণমাস নামক যাগের একটি অঙ্গ । দর্শ ও পূর্ণমাস, এতন্মামক দুইটি যাগে  
 প্রকৃতি প্রধান যাগ নিম্পন্ন হয় । প্রযাজ ও অমুযাজ প্রভৃতি তাহার অবয়ব বা অঙ্গ । গণেশ  
 পূজা যেমন সমুদায় প্রধান পূজার অঙ্গ, প্রযাজ অমুযাজও তেমনি দর্শপূর্ণমাস যাগের অঙ্গ ।  
 পূর্ণমাসাংসায় ঐ সকলের বোধক শ্রুতি একত্রিত করিয়া একমাত্র প্রধান যাগের বোধক করা  
 হয় । বেদান্তোক্ত নিগুণ সগুণ উপাসনা বোধক বাক্য সমূহকে সেতুপ করিবার উপায় নাই ।

প্রপঞ্চপ্রবিলাপনং প্রপঞ্চৈকদেশোপেক্ষণৈককস্মিন্ ধর্ম্মিনি  
যুক্তং সমাবেশয়িতুম্ । তস্মাদস্মদুক্তং এব বিভাগ আকারবদনা-  
কারোপদেশানাং যুক্ততর ইতি ॥ ২১ ॥

“প্রকৃতেতাবত্বং হি প্রতিষেধতি ততো

ব্রবীতি চ ভূয়ঃ ॥ ২২ ॥\*

“দে বাব ব্রহ্মণো রূপে মূর্ত্তৈবামূর্ত্তঞ্চ মর্ত্ত্যৈক্যমূর্ত্তঞ্চ স্থিতঞ্চ

অধিকরণবিষয়মাহ—“দে বাব ব্রহ্মণো রূপে” ইতি । দে এব ব্রহ্মণো রূপে ।  
ব্রহ্মণঃ পরমার্থতোহিরূপস্ত্রাধ্যারোপিতে দে এব রূপে তাভ্যাং হি তদ্রূপাতে ।  
তে দর্শয়তি—“মূর্ত্তৈবামূর্ত্তঞ্চ” । সমুচ্চীয়মানাবধারণম্ । অত্র পাথিব্যাণ্ডে-  
জাস্মি ত্রীণি ভূতানি ব্রহ্মণো রূপং মূর্ত্তং মূর্ত্তিতাবয়বমিতরেতরানুপ্রবিষ্টাবয়বং

উপায় নাই) । বিবেচনা কর, দীপ্তিরূপত্ব গুণকে + প্রপঞ্চবিলয়ের ও  
প্রপঞ্চবিলয়কে দীপ্তিরূপ গুণের উপকারী (অঙ্গ) বলা যায় কি? তাহা  
যায় না । কারণ এই যে, ঐ গুণদ্বয় পরস্পর বিরোধী । বিরুদ্ধতা বিধায়  
এক বস্তুত বা একাধারে নিখিল প্রপঞ্চের অভাব ও প্রপঞ্চমধ্যপাতী  
একাংশ বা অংশবিশেষ স্থাপন করিতে পার না । [ তস্মা...ইতি ] অতএব,  
সাকার নিরাকার উপদেশ সমূহের মধ্যে অতের কথিত বিভাগ অপেক্ষা  
অস্মদীয় বিভাগ যুক্ততর ।

“ব্রহ্মের দুইটা রূপ ; মূর্ত্ত ও অমূর্ত্ত । ( পরমার্থকল্পে তিনি অরূপ ;  
পরন্তু উপাধি অনুসারে তাঁহার আরোপিতরূপ মূর্ত্ত ও অমূর্ত্ত । মূর্ত্ত =  
মূর্ত্তিমং অর্থাৎ স্থূল । অমূর্ত্ত = তদ্রূপিত অর্থাৎ সূক্ষ্ম । পৃথিবী, জল, ও  
তেজঃ এই ভূতত্রয় ব্রহ্মের মূর্ত্তরূপ এবং বায়ু ও আকাশ এই ভূতদ্বয়

\* \* হি যস্মাৎ প্রকৃতং যৎ এতাবত্বং মূর্ত্ত্যমূর্ত্তলক্ষণং রূপং তৎ প্রতিষেধতি । তথা ভূয়ঃ পুন-  
রপি পরমস্তীতি ব্রবীতি ঋতিরিত্যি শেষঃ । ততস্তস্মাৎ ব্রহ্মণো ন কেবলং নির্দিশেষচিন্মাত্রব্রহ্মমপি  
ভূ সর্দনিন্দোবাধিয়েন সঙ্গপহমিতি স্থিতিঃ ।—যেহেতু ঋতি ব্রহ্মের প্রস্তাবিত দ্বৈরূপা ( মূর্ত্ত  
ও অমূর্ত্ত ) নিষেধ করতঃ বলিয়াছেন, “ব্রহ্ম এতদতিরিক্ত ও আছেন” সেই হেতু স্থির হয়,  
পরমার্থকল্পে অস্ত কিছু নাই এবং তাঁহার রূপাদিও পরমার্থকল্পে নাই । তিনি কেবল সঙ্গপ ।  
( বিস্তৃত বিবরণ ভাষ্যমুদে পাইবেন ) ।

+ পবনান্না দীপ্তিরূপী, ইত্যাদিক্রমে একটা উপাসনা কথিত হইয়াছে । ঐ উপাসনায়  
পরমান্না দীপ্তিরূপগুণে উপাস্য । এই দীপ্তিরূপত্ব গুণ প্রপঞ্চবিলয়ের বিরোধী হুতরাং তাহার  
সহিত প্রপঞ্চবিলয়ের একা হইবে না । অন্যান্য গুণেও ঐরূপ জানিবে ।

মুচ্চ সচ্চৈতত্যঞ্চ ত্যচ্চ’ ইত্যুপক্রম্য পঞ্চ মহাভূতানি দ্বৈরা-

কঠিনমিতি যাবৎ । তশ্চৈব বিশেষণান্তরাণি মূর্ত্যং মরণধর্মকং স্থিতমব্যাপি  
অবচ্ছিন্নমিতি যাবৎ । সৎ অন্যেভ্যো বিশিষ্যমাণমসাধারণধর্মবদिति যাবৎ ।  
গন্ধস্নেহোষ্ণতাশ্চান্যান্যাব্যবচ্ছেদহেতবেৎসাধারণধর্মাস্তশ্চৈতত্ত্ব , ব্রহ্মরূপস্ত  
তেজোহবরস্ত চতুর্কিংশেষণশ্চৈব রসঃ সারো য এষ সবিভী তপতি । অথামূর্ত্যং  
বায়ুশ্চান্তরিক্ষঞ্চ । তন্নি ন ‘কঠিনমিত্যমূর্ত্তম্’ তদমৃতমরণধর্মকম্ । মূর্ত্তং ‘হি  
মূর্ত্ত্যন্তরেণাভিহন্যমানমবয়ববিল্লোবাদ্ধবৎসতে ন তু তথাভাবঃ সম্ভবত্যমূর্ত্তস্ত ।  
এতদ্যদেতি গচ্ছতি ব্যাপ্নোতীতি এততাং নিত্যপরোক্ষমিত্যর্থঃ । তশ্চৈতত্ত্বা-  
মূর্ত্তশ্চৈতত্ত্বামৃতসৈত্যস্য যত এতস্য ত্যশ্চৈব রসো য এষ এতস্মিন্ সবিভূমণ্ডলে  
পুরুষঃ । করণাশ্চকো হিরণ্যগর্ভপ্রাণাঙ্করস্তস্ত হ্রেষ রসঃ সারো নিত্যপরোক্ষতা  
চ সাম্যমিত্যধিদেবতম্ । অথাধ্যাত্মমিদমেব মূর্ত্তং যদন্যৎ প্রাণান্তরাকাশাভ্যাং  
ভূতত্রয়ং শরীরারম্ভকমেতন্মূর্ত্ত্যমেতৎ স্থিতমেতৎ সৎ তশ্চৈতত্ত্ব- মূর্ত্তশ্চৈতত্ত্ব  
মূর্ত্ত্যশ্চৈতত্ত্ব স্থিতশ্চৈতত্ত্ব সত এষ রসো যচ্চক্ষুঃ সতো হ্রেষ রস ইতি । অথামূর্ত্তং  
প্রাণশ্চ বশ্চায়মন্তরাশ্চান্যাকাশঃ । এতদমৃতমেতদ্যদেততাং তশ্চৈতত্ত্বামূর্ত্তসৈ-  
ত্যস্যামৃতসৈত্যতাস্য যত এতস্য ত্যশ্চৈব রসো যোহরং দক্ষিণেক্ষন্ পুরুষস্তশ্চৈব  
রসঃ । লিঙ্গস্ত হি করণাশ্চকস্ত হিরণ্যগর্ভস্ত দক্ষিণমক্ষ্যধিষ্ঠানং ক্ষেতেরধিগতম্ ।  
তদেবং ব্রহ্মণ উপাধিকর্যোমূর্ত্তামূর্ত্তয়োরাধ্যাত্মিকাদিদৈবিকর্যোঃ কার্যাকারণ-  
ভাবেন বিভাগো ব্যাখ্যাতঃ সত্যদশকবাচ্যর্যোঃ । অথেনাদানীং তস্ত করণাশ্চনঃ

অমূর্ত্তরূপ ) মূর্ত্তরূপটী মূর্ত্তা অর্থাৎ মরণশীল—নখর । অমূর্ত্তরূপটী অমৃত অর্থাৎ  
অবিনাশী । স্থিত অর্থাৎ অব্যাপী বা পরিচ্ছিন্ন । ‘সৎ অর্থাৎ অন্যাপেক্ষা-  
বিশেষ বা অসাধারণধর্মবিশিষ্ট । ত্যৎ ও এতত্যা অর্থাৎ নিত্যপরোক্ষ ।’” ঋতি  
এইরূপে প্রস্তাবারম্ভ ও পঞ্চ মহাভূতকে মূর্ত্তামূর্ত্ত রাশিদ্বয়ে বিভক্ত করিয়া  
বলিষ্ঠাছেন, “অমূর্ত্ত ভূতদ্বয়ের সার লিঙ্গাত্মা হিরণ্যগর্ভ—যিনি ঐ স্বর্ঘ্যমণ্ড-  
লের অধিষ্ঠাতা ও পুরুষ । মূর্ত্ত ভূতত্রয়ের সার এই দক্ষিণ চক্ষুঃ—এতদধিষ্ঠিত  
পুরুষ অমূর্ত্তভূতের সার । তাহা প্রাণ বা লিঙ্গাত্মা ।” এইরূপে ঋতি পরমাত্মার  
উপাধি আধ্যাত্মিক ও আধিদৈবিক মূর্ত্তামূর্ত্তবিভাগ কখন পুরঃসর লিঙ্গাত্মার  
অর্থাৎ ইঞ্জিরাত্মার উপদেশ করিয়াছেন । অনন্তর তাঁহার রূপবর্ণনা করিয়া-  
ছেন । রূপবর্ণনাকালে মাহারজনাদি দৃষ্টান্ত দিয়াছেন । যেমন মাহারজন বজ্র,  
যেমন পাণ্ডুবর্ণ আবিষ্কার বাস, যেমন ইন্দ্রগোপ, তিনিও তেমনি, ইত্যাদি ।  
তাঁহার রূপ বাসনাময় স্তত্রয়াং স্বাপ্নিক বা মায়িক । সেই জন্য তাঁহার স্বরূপ  
বিচিত্র । ( মাহারজন=হরিদ্রা, পাণ্ডু=স্বেত । আবিষ্কার=পশম ) । ফলিতার্থ  
এই যে, মূর্ত্তামূর্ত্ত পদার্থের সংস্কারীভূত বিজ্ঞান বিচিত্র, তাঁহাই আধিদৈবিক

শেষে প্রবিভজ্যাহমূর্ত্তরসস্য চ পুরুষশব্দোদিতস্য মাহারজন-  
দীনি রূপাণি দর্শয়িত্বা পুনঃ পঠ্যাতে, ‘অথাৎ আদেশো নেতি  
নেতি । ন হ্যেতস্মাদব্রক্ষণো নেত্যন্তং পরমস্তি’ ইতি । তত্র  
কোহস্য প্রতিবেদ্যস্য বিষয় ইতি জিজ্ঞাসামহে । ন হ্যব্রোদং  
তদ্বিত্তি বিশেষিতং কিঞ্চিৎ প্রতিবেদ্যমুপলভ্যাতে । ইতিশব্দেন  
হ্যত্র প্রতিবেদ্যং কিমপি সমপ্যাতে নেতি নেতীতি । ইতিশব্দ-  
পরিত্যক্তপ্রয়োগস্য । ইতি শব্দশ্চায়াং সন্নিহিতালম্বন এবং-  
শব্দসমান্যবৃত্তিঃ প্রযুক্ত্যমানো দৃশ্যতে ‘ইতি হ স্মোপাধ্যায়ঃ

পুরুষস্য লিঙ্গস্য রূপং বক্তব্যম্ । মূর্ত্তামূর্ত্তবাসনাবিজ্ঞানময়ং বিচিৎসু মায়া-  
হেতুজালোপমং তদ্বিচিৎসেদৃষ্টোত্তরাদর্শয়তি তদ্ব্যথা “মাহারজন”মিত্যাदिना ।  
এতদ্ব্যক্তং ভবতি । মূর্ত্তামূর্ত্তবাসনাবিজ্ঞানময়স্য বিচিৎসু “রূপং লিঙ্গস্তেতি ।  
তদেবং নিরবশেষং সর্বাসনং সত্যরূপমুক্তং । যন্তং সত্যস্য সত্যমুক্তং ব্রহ্ম তৎ-  
স্বরূপাবধারণার্থমিদমাবত্যাতে । যতঃ সত্যস্য রূপং নিঃশেষমুক্তমতোহবশিষ্টং  
সত্যস্য যৎ সত্যং তত্ত্য়ানন্তরং তত্ত্বজিহেতুকং স্বরূপং বক্তব্যমিত্যাৎ—“অথাৎ  
আদেশঃ” । কথনম্ । সত্যস্য সত্যস্য পরমাত্মনস্তমাহ—“নেতি নেতি” । এত-  
দর্থকথনার্থনির্দয়মধিকরণম্ । নহু কিমেতাবদেবাদেশমুত্তেতঃ পরমত্বদপ্যস্তীত্যত  
আহ—“ন হ্যেতস্মাদব্রক্ষণ” ইতি । নেত্যাदिष्टादन्तং পরমস্তি যদাদেশং ভবেৎ ।

আধিভৌতিক লিঙ্গাত্মার, ইঞ্জিময় আত্মার, অথবা হিরণ্যগর্ভ নামক সূত্রাত্মার  
স্বরূপ । সর্বশেষে বলিয়াছেন, “অতঃপর ঐ সকল কারণে আদেশ অর্থাৎ  
কখন বা বলা যায়, তাহা নহে—তাহা নহে । ( কলিতার্থ এই যে, যাহা বলা  
হইল, পরমার্থ পক্ষে তাহা ব্রহ্ম নহে । তাহা ব্রহ্মের উপাধিমাাত্র । ) যাহা  
প্রকৃত আদেশ, তাহা “তাহা নহে” “তাহা নহে” এই নিষেধের নিষেধ  
হইতে ভিন্ন, পর বা পরম ও অন্তিরূপ ( সত্ত্বাত্মক ) । \* [ তত্র...দিবু ] এখানে  
জিজ্ঞাসা এই যে “না বা নহে” এই নিষেধের বিষয় বা নিষেধ্য কি ? শ্রুতি ঐ

\* শ্রুতি ব্রহ্ম ব্রাহ্মার উদ্দেশে প্রথমে মূর্ত্তামূর্ত্ত-বাসনাবিজ্ঞানময় লিঙ্গাত্মার স্বরূপ বলিয়া  
ছেন । পরে বলিয়াছেন, এ সকল সত্য । তৎপরে বলিয়াছেন, যাহা এই সত্যের সত্য তাহা  
ব্রহ্ম । এই বিচারটা সেই ঐহিক সত্য-সত্য ব্রহ্মের স্বরূপ অবধারণার্থ অবতরিত । শ্রুতি যে  
নিখিল সত্যরূপ বলিয়া সত্য-সত্যের স্বরূপ বিজ্ঞাপনার্থ “নেতি” “নেতি” বলিয়াছেন, অর্থাৎ  
“না” “না” এই নিষেধ বাচক শব্দ উচ্চারণ করিয়াছেন, তাহাতে সহস্র সত্য-সত্যের স্বরূপ  
প্রতীত হয় না, প্রত্যুত নানা প্রকার সংশয় আগমন করে । কেননা প্রোক্ত নিষেধের নিষেধ্য  
ঐ স্থলে অভিহিত নাই । নিষেধের অভিধান না থাকায় ব্রহ্মপর্যন্ত নিষেধ্যান্তগত হইবার

বীথয়তি’ ইত্যেবমাদিষু । সন্নিহিতঞ্চ ত্রৈকরণসামর্থ্যা-  
 দ্রুপদ্বয়ং সপ্রপঞ্চং ব্রহ্মণঃ । তচ্চ ব্রহ্ম যস্য তে দ্বৈ রূপে ।  
 তত্র নঃ সংশয় উপজায়তে কিময়ং প্রতিষেধো রূপে  
 রূপবচ্ছোভয়মপি প্রতিষেধতি আহোষ্বিদেকতরম্ । যদাপ্যে-  
 কতরং তদাপি কিং ব্রহ্ম প্রতিষেধতি রূপে পরিশিনষ্টি  
 আহোষ্বিদ্রুপে • প্রতিষেধতি ব্রহ্ম পরিশিনষ্টীতি । তত্র  
 প্রকৃতত্বাবিশেষাদুভয়মপি প্রতিষেধতীত্যাশঙ্কামহে । দ্বৌ  
 তৌ প্রতিষেধৌ । দ্বির্নেতিশব্দপ্রয়োগাৎ । তয়োরেকেন  
 • সপ্রপঞ্চং ব্রহ্মণো রূপং প্রতিষিধ্যতেহপরেণ রূপবদ্ভুক্তি

তস্মাদেতাবদেবাদেশং নাপরমস্তীত্যর্থঃ । অত্রৈবমর্থং নেতিনা যৎ সন্নিহিতং  
 পরামৃষ্টং তদ্বিষয়তে নঞা । সন্নিহিতঞ্চ মূর্ত্তীমূর্ত্তসবাসনং রূপদ্বয়ম্ । তদ-  
 বচ্ছেদকত্বেন চ ব্রহ্ম । তত্রৈদং বিচার্যতে । কিং রূপদ্বয়ং সবাসনং ব্রহ্ম চ  
 সর্বমেব চ প্রতিষিধ্যতে, উত ব্রহ্মৈবাত সবাসনং রূপদ্বয়ম্ । ব্রহ্ম তু পরিশিষ্যত  
 ইতি । যদ্যপি তেষু তেষু বেদান্তপ্রদেশেষু ব্রহ্মস্বরূপং প্রতিপাদিতং তদসম্ভাব-  
 জ্ঞানঞ্চ নিন্দিতমস্তীত্যেবোপলব্ধ্য ইতি চাস্ত সত্ত্বমবধারিতং তথাপি সর্বোধ-  
 রূপং তদব্রহ্ম সবাসনমূর্ত্তীমূর্ত্তরূপসাধারণতয়া চ সামান্যং তস্ত চৈতে বিশেষা  
 মূর্ত্তীমূর্ত্তাদয়ো ন চ তত্ত্ববিশেষনিষেধে সামান্যমবস্থাভূমহীতি নির্কির্শেষস্ত  
 সামান্যত্বানোগাৎ । যথাহঃ—‘নির্কির্শেষং ন সামান্যং ভবেচ্ছবিষাণবৎ’ ।

নিষেধবাক্যে কাহার নিষেধ করিয়াছেন? সংশয় হইবার কারণ এই যে,  
 ঐ স্থানে কোনরূপ নাম-নির্দিষ্ট নিষেধের উল্লেখ নাই । ইহা, তাহা,  
 অমুক, এরূপ কোন কথা নাই । না থাকায় ঐ নিষেধের কোনরূপ  
 নির্দিষ্ট নিষেধ্য উপলব্ধ হয় না । কেবল ন+ইতি=নেতি—এইরূপে ঐ  
 ন-কারের পর ইতি শব্দ থাকায় সেই “ইতি” শব্দে সামান্যতঃ কোন  
 এক অনির্দিষ্ট নিষেধ্য সমর্পিত হয় (ঐতীত) করায় । ইতি-শব্দ সন্নি-  
 হিতবাচী । যেমন এবং-শব্দ, তেমনি ইতি-শব্দ । বেদেও এবং-শব্দের অর্থে  
 ইতি-শব্দের প্রয়োগ দেখা যায় । যথা—“উপাধ্যায় ইতি অর্থাৎ এইরূপ  
 বলিয়াছিলেন ।” ইত্যাদি । [ সন্নিহিতঞ্চাত্র...মতিঃ ] অতএব, যাহা সন্নি-

সম্ভাবনা । সুতরাং প্রস্তাবের পূর্বাপর পর্যালোচনা পূর্বক বিচারপদ্ধতি অবলম্বন দ্বারা ঐ  
 তত্ত্বের নির্ণয় করা আবশ্যক সুতরাং বিচারারম্ভ নিরর্থক নহে ।

ভবতি মতিঃ । অথবা ব্রহ্মৈব রূপবৎ প্রতিষিধ্যতে । তন্নি  
বাঞ্ছনসাতীতহাদসম্ভাব্যমানসম্ভাবং প্রতিষেধাইং ন তু রূপ-  
প্রপঞ্চঃ প্রত্যক্ষাদিগোচরত্বাৎ প্রতিষেধাইম্ । অভ্যাসস্বাদরা-

ইতি । তস্মাদ্বিশেষনিষেধেইপি তৎসামান্যশ্চ ব্রহ্মণোহনবস্থানাং সর্বশ্চৈবাহং  
নিষেধঃ । অতএব ন হেতুস্বাদিত্তি নেত্যন্তংপরমস্তুতি নিষেধাৎ পরং নাস্তুতি  
সর্বনিষেধমেব তত্ত্বমাহ শ্রুতিঃ । অস্তুত্যোবোপলব্ধ্য ইতি চোপাসনাবিধান-  
বল্লেশং ন স্তুতিত্বমেবাস্ত তত্ত্বম্ । তৎপ্রশংসার্থক্যাসম্ভাবজ্ঞাননিব্দা । বচ্যাত্ত্ব  
ব্রহ্মস্বরূপ প্রতিপাদনং তদপি মূর্ত্তীমূর্ত্তরূপপ্রতিপাদনবল্লিষেধার্থমস্মিহিতোহপি  
চ তত্র নিষেধো যোগ্যত্বাৎ সম্ভবনশ্চতে । যথাহঃ—‘যেন যস্তাভিসম্বন্ধো দূরস্থ-  
স্তাপি তেন সঃ’ ইতি । তস্মাৎ সর্বশ্চৈবাহবিশেষেণ নিষেধ ইতি প্রথমঃ  
পঞ্চঃ । অথবা পৃথিবাদিপ্রপঞ্চস্ত সমস্তশ্চ প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণসিদ্ধত্বাব্রহ্মণস্ত  
বাস্তবনসাগোচরতরা সকলপ্রমাণবিরহাৎ কতরস্তাস্ত নিষেধ ইতি বিশয়ে প্রপঞ্চ-  
প্রতিষেধে সমস্তপ্রত্যক্ষাদিব্যাকোপপ্রসঙ্গাদব্রহ্মপ্রতিষেধে স্বব্যাকোপান্-  
ব্রহ্মৈব প্রতিষেধেন সম্বধ্যতে যোগ্যত্বান প্রপঞ্চস্তদ্বৈপরীত্যাত্ । বীক্ষা তু তদ-

হিত—পূর্ব্বকথিত—তাহাই ইতি-শব্দের বোধ্য । সন্নিধানে অর্থাৎ পূর্ব্ব  
ব্রহ্মের রূপদ্বয় বর্ণিত আছে । তিনিই ব্রহ্ম, এইরূপদ্বয় ঘাঁহার, এইরূপে বর্ণিত  
আছে । সূত্ররাং সংশয় হয় । সংশয়ের আকার এই যে, ঐ নিষেধ কি রূপ-  
দ্বয় ও রূপদ্বয়যোগী ব্রহ্ম,—উভয়ের নিষেধক ? অথবা একতরের নিষেধক ?  
যদি একতরের নিষেধক হয়, তবে, তদ্বারা কি ব্রহ্মের নিষেধ হইয়াছে ?  
( ব্রহ্ম নাই বলা হইয়াছে ? ) না কেবল রূপদ্বয়ের নিষেধ হইয়াছে ? ( ব্রহ্মের  
রূপ নাই বলা হইয়াছে ? ) প্রকৃতে বিশেষোক্তি না থাকায় অর্থাৎ প্রকরণে  
উভয়ের প্রস্তাব থাকায় উভয়েরই নিষেধাশঙ্কা হয় । অপিচ, দুই বার  
“নেতি” শব্দের প্রয়োগ থাকাতে; মনে হয়, ঐ স্থলে দুইটি নিষেধ । একটীর  
দ্বারা ব্রহ্মের প্রপঞ্চরূপের ও অন্যটীর দ্বারা রূপবদব্রহ্মের নিষেধ হইয়াছে ।  
[ অথবা...প্রসঙ্গাৎ ] অথবা ঘাঁহার মূর্ত্তীমূর্ত্তরূপ বলা হইয়াছে তাঁহারই—সেই  
ব্রহ্মই—নিষেধ হইয়াছে ( ব্রহ্ম নাই বলা হইয়াছে ) । তিনি বাক্য মনের  
অগোচর, সেই কারণে তাঁহার সম্ভাব অর্থাৎ অস্তিত্ব অসম্ভাব্যমান । অতএব,  
নির্কিংশে ব্রহ্মই নিষেধের যোগ্য, সবিশেষ ব্রহ্ম নিষেধের যোগ্য নহে । রূপ-  
প্রপঞ্চ প্রত্যক্ষ, সূত্ররাং তাহা নিষেধের অযোগ্য । ( বাহা চক্ষে দেখা যায়  
তাহা নাই বলা যায় না ; সূত্ররাং তাহা নিষেধের যোগ্য নহে ) । দুই বার  
নিষেধ অর্থাৎ নেতি-শব্দের উল্লেখ আছে সত্য ; তাহার এক উল্লেখের আদ-

হর্থম্ । ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—ন তাবহুভয়প্রতিষেধ উপপ-  
দ্যতে শূন্যবাদপ্রসঙ্গাৎ । কিঞ্চিদ্ধি পরমার্থমালম্ব্যাপরমার্থঃ  
প্রতিষিধ্যতে যথা রজ্জ্বাদিষু সর্পাদয়ঃ । তচ্চ পরিশিষ্যমাণে  
কস্মিংশ্চিদ্ভাবেহবকল্পতে । কৃৎস্নপ্রতিষেধে হি কোহন্তো  
ভাবঃ পরিশিষ্যেত । অপরিশিষ্যমাণে চাণ্ডস্মিন্ য ইতরঃ  
প্রতিষেদ্ধুমারভ্যতে তস্মৈ প্রতিষেদ্ধুমশক্যত্বাৎ তস্মৈব পর-  
মার্থতাপত্তেঃ প্রতিষেধানুপপত্তিঃ । নাপি ব্রহ্মপ্রতিষেধ উপ-

তাস্ত্যভাবসূচনারেতি মধ্যমঃ পক্ষঃ । তত্র প্রথমং পক্ষং নিরাকরোতি । “ন  
• তাবহুভয়প্রতিষেধ উপপদ্যতে শূন্যবাদপ্রসঙ্গাদি”তি । অয়মভিসন্ধিঃ—উপাধরো  
অস্ত পুণ্যবিদ্যাবোধবিদ্যাকল্পিতা ন তু শৌণককাদয় ইব বিশেষ্য অস্তত্বস্ত ।  
ন চোপাধিনিগমে উপহিতস্ত্যভাবোহপ্রতীতিরী । ন হ্যুপাধীনাং দর্শনমণি-  
রূপাণাদীনাং মপগমে মুপস্ত্যভাবোহপ্রতীতিরী । তস্মাদুপাধিনিষেধেহপি নোপ-  
হিতস্ত শশবিষাণায়মানতাহপ্রত্যয়ো বা । ন চেতীতি সন্নিধানাবিশেষ্যাৎ সর্বত্র  
প্রতিষেধ্যত্বমিতি বৃক্তম্ । ন হি ভাবমল্পপাশ্রিত্য প্রতিষেধ উপপদ্যতে কি-  
ঞ্চিদ্ধি ক্চিচ্চিনিষিধ্যতে । ন হ্যনাশ্রয়ঃ প্রতিষেধঃ শক্যঃ প্রতিপত্তুম্ । তদ্বিদমুক্ত-  
মপরিশিষ্যমাণে চাণ্ডস্মিন্ য ইতরঃ প্রতিষেদ্ধুমারভ্যতে তস্মৈ প্রতিষেদ্ধুমশক্য-  
ত্বাৎ তস্মৈব পরমার্থত্বাপত্তেঃ প্রতিষেধানুপপত্তিঃ । মধ্যমং পক্ষং প্রতিক্ষিপতি ।  
নাপি ব্রহ্মনিষেধ উপপদ্যতে । বৃক্তং ননৈসর্গিকাবিদ্যাপ্রাপ্তঃ প্রপঞ্চঃ প্রতি-  
ষিধ্যতে প্রাপ্তিপূর্বকত্বাৎ প্রতিষেধ্যত্ব । ব্রহ্ম তু নাবিদ্যাসিদ্ধং নাপি প্রমাণা-  
ন্তরাৎ । তস্মাৎ শব্দেন প্রাপ্তং প্রতিষেধনীয়ম্ । তথা চ বস্তুস্ত শব্দঃ প্রাপকঃ  
স তৎপর ইতি স ব্রহ্মণি প্রমাণমিতি কথমস্ত নিষেধোহপি প্রমাণ-  
বান্ । ন চ পর্য্যদাসাবিকরণপূর্বপক্ষত্বাৎ যেন বিকল্পঃ । বস্তুনি সিদ্ধত্বাৎ  
তদল্পপত্তেঃ । ন চাবায়নসংগোচরোবুদ্ধাবালেখিত্বং শক্যঃ । অশক্যশ্চ কথং

রার্থতা ব্যতীত অস্ত অর্থ নাই । অর্থাৎ ব্রহ্ম যখন বাক্য মনের  
অগোচর, তখন তাঁহাকে নাই বলাই শ্রেয় । ও আদরণীয়, এই অভিপ্রায়ে ঐ  
দ্বিকল্পিত ব্রহ্ম হইয়াছে । এই আশঙ্কার বা এই পূর্বপক্ষের উপর বলা যায়,  
উভয়নিষেধ যুক্তিসিদ্ধ নহে । উভয়নিষেধে শূন্যবাদ আইসে । [ কিঞ্চিদ্ধি...  
প্রসঙ্গাচ্চ ] যদ্বপ রজ্জুপ্রভৃতিতে সর্পাদির নিষেধ, সেইরূপ, কোন এক  
পরমার্থ সং আধার অবলম্বন করিয়া তাহাতে অপরমার্থের ( মিথ্যার )  
নিষেধ হইয়া থাকে । নিষেধ সঙ্গত বা সাধু হইতে পারে, যদি কিছু অব-



পদ্যেতে । ‘ব্রহ্ম তে ক্রবাণি’ ইত্যুপক্রমবিরোধাৎ । ‘অসংস্রব  
স ভবত্যহসদব্রহ্মেতি বেদ চেৎ’ ইত্যাদিনিন্দাবিরোধাৎ ।  
‘অস্তিত্যেবোপলব্ধব্যঃ’ ইত্যবধারণবিরোধাৎ । সৰ্ব্বেবেদান্ত-  
ব্যাকোপপ্রসঙ্গাচ্চ । বাহ্যনাসাতীতত্বমপি ব্রহ্মণো নাভাবা-  
ভিপ্রায়েণাভিধীয়তে । ন হি মহতা পল্লিকরবন্ধেন ‘ব্রহ্মবিদা-  
প্নোতি পরং’ ‘সত্যং জ্ঞানমনন্তং ব্রহ্ম’ ইত্যেবমাদিনা বেদা-  
ন্তেষু ব্রহ্ম প্রতিপাদ্য তস্মৈব পুনরভাবোহভিলপ্যেত । প্রক্ষা-  
লনাক্ৰি পিঙ্গুশ্চ দূরাদম্পর্শনং বরমিতি ন্যায়াৎ । অতঃ প্রতি-  
পাদনপ্রক্রিয়া হ্বেষা ‘যতো বাচো নিবর্তন্তে অপ্রাপ্য মনসা-

নিষিধ্যতে । প্রপঞ্চস্তনাদ্যবিদ্যাসিদ্ধোহনূদ্য ব্রহ্মণি প্রতিষিধ্যত ইতি যুক্তম্ ।  
তর্দিমামনুপপত্তিমভিপ্রেত্যোক্তং নাপি ব্রহ্মপ্রতিষেধ উপপদ্যত ইতি । হেতুস্ত-  
রমাহ—“ব্রহ্ম তে ক্রবাণি”তি । “উপক্রমবিরোধাদি”তি । উপক্রমপরামর্শোপ-  
সংহারপর্যালোচনয়া হি বেদান্তানাং সৰ্ব্বেষামেব ব্রহ্মপরত্বমুপপাদিতং প্রথমে-  
হধ্যায়ে । ন চাসত্যামাকাঙ্ক্ষাং দূরতরস্তুেন প্রতিষেধেনৈবাং সম্বন্ধঃ সম্ভবতি ।  
যচ্চ বাহ্যনাসাতীততয়া ব্রহ্মণস্তৎপ্রতিষেধশ্চ ন প্রমাণান্তরবিরোধ ইতি তত্রাহ—  
“বাহ্যনাসাতীতত্বমপি”তি । প্রতিপাদরস্তুি বেদান্তা মহতা প্রগত্বেন ব্রহ্ম । ন

শেষ থাকে । সৰ্ব্বনিষেধ হইলে কোনও বস্তু অবশিষ্ট থাকিবেক না । যদি  
অবশেষ না থাকে, কিছু না থাকে, তাহা হইলে বাহাতে অল্পের নিষেধ  
অর্থাৎ বাহাতে “নাই” বলিবে তাহাও নিষেধের অবিষয় হইবে । তাহা হইলে  
সৰ্ব্বনিষেধ সিদ্ধ হইবে না । কেননা, এক পরমার্থ সং থাকায় তাহার নিষেধ  
যুক্তিবিহীভূত হয় । অপিচ, ব্রহ্মেব নিষেধ বলিতে গেলে তাহা উপপন্ন হইবে  
না ; কেননা, তাহা “তোমাকে ব্রহ্ম বলিব” এই উপক্রম বা প্রতিজ্ঞা-  
বিরুদ্ধ এবং তাহা “সেও অসৎ হয়—যে ব্রহ্মকে অসৎ বলিয়া জানে ।”  
ইত্যাদি বাক্যে যে অসদব্রহ্মবাদীর নিন্দা অভিহিত হইয়াছে, তদ্বিরুদ্ধও  
বটে । “অস্তি—আছেন, এইরূপে তিনি উপলব্ধব্য ।” এই যে অবধারণ  
অভিহিত হইয়াছে, ব্রহ্মনিষেধপক্ষ তাহারও বিরোধী । অধিক কি বলিব,  
ব্রহ্মের নিষেধ বলিতে গেলে সমুদায় বেদান্তের অবমাননা করা হইবে ।  
( অতএব, লৌকিকপ্রমাণপ্রাপ্ত দ্বৈতই উক্ত নিষেধের নিষেধ্য ; বেদান্ত  
প্রণীত অদ্বয় ব্রহ্ম নিষেধ্য নহে ) । [ বাহ্যনসা...ষেধতীতি । ক্ষতি তাঁহাকে

সহ’ ইতি । এতদ্ব্যক্তং ভবতি । বাঞ্ছনসাধীতমবিষয়াস্তঃপাতিঃ  
প্রত্যগাত্মভূতং নিত্যশুদ্ধবুদ্ধমুক্তস্বভাবং ব্রহ্মোতি । তস্মাৎ  
ব্রহ্মণো রূপপ্রপঞ্চং প্রতিষেধতি পরিশিনিষ্ঠি চ ব্রহ্মেত্যবগন্ত-  
ব্যম্ । তদেতদ্ব্যচ্যতে—প্রকৃতৈতাবদ্বং, হি প্রতিষেধতীতি ।  
প্রকৃতং যদেতাবদ্বং পরিচ্ছিন্নং মূর্ত্যুমূর্ত্তলক্ষণং ব্রহ্মণো রূপং  
তদেষ শব্দঃ প্রতিষেধতি । তদ্বি প্রকৃতং প্রপঞ্চিতঞ্চ পূর্ব্বস্মিন্,  
এত্বেহিদিবতমধ্যাত্মঞ্চ তজ্জনিতমেব চ বাসনালক্ষণমপয়ং

চ নিবেদয় তৎপ্রতিপাদনমুপপত্তেরিত্যুক্তমধ্যস্তাৎ । ইদানীন্ত নিশ্চয়োজন-  
মিত্যুক্তং প্রীকালনাক্ষি পক্ষশ্চেতি জ্ঞায়াৎ । তস্মাদ্বেদান্তবাচা মনসি সন্নিধানাদ্-  
ব্রহ্মণোবাঞ্ছনসাধীতত্বং নাঙ্গসমপি তু প্রতিপাদনপ্রক্রিয়োপক্রম এষঃ । যথা  
গবাদয়ো বিষয়াঃ সাক্ষাচ্ছূদ্রগ্রাহিকয়া প্রতিপাদ্যন্তে প্রতীয়ন্তে চ নৈবং ব্রহ্ম ।  
যথাহঃ—ভেদপ্রপঞ্চবিলয়দ্বারেন চ নিরূপণমিতি । নহু প্রকৃতপ্রতিষেধে ব্রহ্ম-  
ণোহপি কস্মান প্রতিষেধ ইত্যত আহ—“তদ্বি প্রকৃতং প্রপঞ্চিতঞ্চ”তি ।

বাক্যমনের অগোচর বলিয়াছেন সত্য ; কিন্তু তাহাতে তাঁহার অভিপ্রায় অর্থ্যাৎ  
নাস্তিত্ব কথিত হয় নাই । অর্থ্যাৎ ব্রহ্ম নাই, এ অভিপ্রায়ে বাক্যাদির  
অগোচর বলা হয় নাই । প্রমাণভূতা শ্রুতি মহা আড়ম্বরে “ব্রহ্মবিৎ ব্রহ্মপ্রাপ্ত-  
হন” “ব্রহ্ম সত্যজ্ঞানানন্দ ও অনন্ত” ইত্যাদি ইত্যাদি বাক্যে ব্রহ্ম প্রতিপাদন  
করিয়া অবশেষে ব্রহ্ম নাই বলিবেন, ইহা সম্পূর্ণ অসম্ভব । ঐরূপ বলিবার  
প্রয়োজনও নাই । পাক মাথিয়া তাহা ধোত করা অপেক্ষা পাক না মাখাই  
ভাল, ইহা সামান্য লৌকিক পুরুষেরাও বুঝে । “বাক্য ও মন যাহাকে না  
পাইয়া প্রতিনিবৃত্ত হয় অর্থ্যাৎ বাক্য যাহাকে বলিতে ও মন যাহাকে  
মনন করিতে পারে না,” এ শ্রুতি তাঁহার অভাব বলেন নাই ; কিন্তু ব্রহ্ম  
প্রতিপাদনের প্রক্রিয়া বা প্রণালী মাত্র বলিয়াছেন । উহাতে ইহাই উক্ত  
হইয়াছে যে, ব্রহ্মরূপটী বাক্যমনের অগোচর অর্থ্যাৎ অবিষয় । প্রত্যগাত্মা  
অবিষয় ও নিত্য-শুদ্ধ-বুদ্ধ-মুক্ত । বুঝিতে হইবে যে, ঐ নিবেদ—ঐ নেতি  
নেতি বাক্য—রূপপ্রপঞ্চের নিষেধ করিয়া ব্রহ্মকে পরিণেপিত করিয়াছেন ।  
অর্থ্যাৎ ব্রহ্মই আছেন, অথ কিছু নাই, ইহা বলিয়াছেন । স্বভাবের  
“প্রকৃতৈতাবদ্বং প্রতিষেধতি” এই অংশের দ্বারা ঐ কথাই বলিয়াছেন ।  
[ প্রকৃতং...মুপপত্তেঃ ] যে এতাবদ্ব প্রস্তাবিত অর্থ্যাৎ-ব্রহ্মপ্রস্তাবে যে,

রূপমমূর্তরসজ্ঞাতং পুরুষশব্দোদিতং লিঙ্গাত্মব্যাপাশ্রয়ং মাহু-  
রজনাভ্যুপমাভির্দর্শিতমমূর্তরসস্য চ পুরুষস্য চক্ষুর্গ্রাহ্যরূপ-  
যোগিস্থানুপপত্তেঃ । তদেতৎ সপ্রপঞ্চং ব্রহ্মণো রূপং সন্নি-  
হিভালম্বেনেনেতি করণেন প্রতিষেধকনঞং প্রত্যুপনীয়ত ইতি  
ক্ষম্যতে । ব্রহ্ম তু রূপবিশেষণত্বেন ষষ্ঠ্যা নির্দিষ্টং পূর্বস্মিন্  
গ্রন্থে ন স্বপ্রধানত্বেন । প্রপঞ্চিতে চ তদীয়ে রূপদ্বয়ে রূপবতঃ  
স্বরূপজিজ্ঞাসায়ামিদমূপক্রান্তং ‘অথাৎ আদেশো নেতি  
নেতি’ ইতি । তত্র কল্পিতরূপপ্রত্যাখ্যানেন ব্রহ্মণঃ স্বরূপা-  
বেদনমিদমিতি নির্ণীয়তে । তদাম্পদং হীদং সমস্তং কার্য্যং  
নেতি নেতীতি প্রতিবিদ্ধম্ । যুক্তঞ্চ কার্য্যস্য বাচারম্ভণশ-

প্রধানং প্রকৃতং প্রপঞ্চশ্চ প্রধানং ন ব্রহ্ম । তস্য ষষ্ঠ্যন্ততয়া প্রপঞ্চাবচ্ছেদকত্ব-  
নাপ্রধানত্বাদিত্যর্থঃ । ‘ততোহমূর্তব্রবীতী’তি নেতি নেতীতি প্রতিষেধাদত-  
দুয়ো ব্রবীতীতি তদ্বিরুদ্ধচনম্ । ন হেতুত্বাদিত্যত্র বদান হেতুত্বাদিতি নেতি

ব্রহ্মের ‘মূর্ত্তামূর্ত্তলক্ষণ পরিচ্ছিন্ন রূপ বর্ণিত হইয়াছে, ঐ “নেতি” শব্দে তাহা-  
রই নিষেধ হইয়াছে । অর্থাৎ তাহা পরমার্থকল্পে নাই, ইহাই ঐ শব্দে  
বলা হইয়াছে । যাহা প্রকৃত তাহা পূর্বে অধ্যায় ও অধিদৈবত ভেদে  
দ্বিভাগে প্রপঞ্চিত হইয়াছে । তজ্জনিত বাসনাদ্বয়ক অপর একটা রূপ—  
যাহা অমূর্ত্তরূপের রস অর্থাৎ সার—তাহা পুরুষ ও লিঙ্গাত্মা-শব্দে শব্দিত  
হইয়াছে এবং সেকপটী মাহারজন অর্থাৎ হরিদ্রাক্ত বস্ত্র প্রভৃতি উপমান  
দ্বারা বুঝাইয়া দেওয়া হইয়াছে ( শ্রুতিকর্ত্তক ) । অমূর্ত্তভূতের সারস্বরূপ মূর্ত্ত-  
বাসনাময় হিরণ্যগর্ভের চক্ষুর্গ্রাহ্যরূপ নাই বলিয়াই উপমান দ্বারা বুঝাইতে  
হইয়াছে । [ তদেতৎ...মূলস্বয়ং ] এই সপ্রপঞ্চ ব্রহ্মরূপ ইতি-শব্দে উপস্থাপিত  
হইয়া নিষেধার্থক ন-ক-র উপনীত অর্থাৎ নিষিদ্ধ হইয়াছে । পূর্বগ্রন্থস্থ ব্রহ্ম-  
শব্দে ষষ্ঠী বিভক্তি থাকায় ব্রহ্ম বিশেষণভাবে অর্থাৎ অপ্রধানভাবে প্রদর্শিত  
হইয়াছেন । রূপদ্বয় ( মূর্ত্তামূর্ত্ত )<sup>১</sup> প্রপঞ্চিত হওয়ায়, রূপবানের অর্থাৎ  
গাঁহার সেই দুই রূপ—তাঁহার অর্থাৎ তদ্বিবয়ক জিজ্ঞাসা ( জানিবার ইচ্ছা )  
স্বতঃই উৎপন্ন হয়, তৎপরিপূরণার্থ “অথাৎ আদেশো নেতি নেতি” একরূপে  
উপক্রম । ঐ উপক্রম বাক্যে ব্রহ্মের কল্পিত রূপ প্রত্যাখ্যান ও স্বরূপের  
বিজ্ঞাপন, এই দুই তত্ত্ব নির্ণীত হয় । এই যে-কিছু কার্য্য—যে-কিছু জন্মবৎ  
বস্তু—সমস্তই ব্রহ্মাশ্রিত । সেই কারণে এ সকল ব্রহ্মে নিষিদ্ধ । তাৎপর্য্য

সাদিত্যোহসম্বন্ধমিতি নেতি নেতীতি প্রতিষেধনং ন তু ব্রহ্মণঃ  
সর্বকল্পনামূলত্বাৎ । ন চাত্রেয়মশঙ্কা কর্তব্যম্ ।—কথং হি  
শাস্ত্রং স্বয়মেব ব্রহ্মণো রূপদ্বয়ং দর্শয়িত্বা স্বয়মেব পুনঃ  
প্রতিষেধতি ‘প্রক্ষালনাদ্বি পঙ্কশ্চ দূরাদস্পর্শন বহ্নঃ’ ইতি ।  
যতো নেদং শাস্ত্রং প্রতিপাদ্যত্বেন ব্রহ্মণো রূপদ্বয়ং নিদিশতি,  
লোকপ্রসিদ্ধস্তিদং রূপদ্বয়ং ব্রহ্মণি কল্পিতং পরায়শতি প্রতি-  
ষেধ্যত্বায় শুদ্ধব্রহ্মস্বরূপপ্রতিপাদনায় চেতি নিরবদ্যম্ । দ্বৌ  
চৈতৌ প্রতিষেধৌ যথাসম্বন্ধাত্ম্যেন দ্বৈ অপি মূর্ত্ত্যুর্ভে প্রতি-  
ষেধতুঃ । যদ্বা পূর্ব্বঃ প্রতিষেধো ভূতরাশিঃ প্রতিষেধতি ।  
উত্তরো বাসনারাশিম্ । অথবা ‘নেতি নেতি’ ইতি বীপ্লেয়মি-

নেত্যাদিষ্টাদ্রক্ষণোহন্তং পরমস্তুীতি ব্যাখ্যানং তদা প্রপঞ্চপ্রতিষেধাদনুদ্বৈব  
ব্রবীতীতি ব্যাখ্যায়ম্ । যদা তু ন হ্যেতস্মাদিতি সর্বনাম্না প্রতিষেধো ব্রহ্মণ  
এই যে, অবিচারিত জ্ঞানে এ সকল ব্রহ্মাস্পদ কিন্তু পরমার্থজ্ঞানে এ সকল  
মিথ্যা অর্থাৎ আদৌ নাই । কার্য্য (জন্যবস্তু) মাত্রেই বাক্যারভ্য অর্থাৎ  
কণা মাত্র, বস্তুসং নহে, ইত্যাদি শাস্ত্র ও যুক্তির দ্বারা ‘কল্পনার’ মিথ্যাত্ব  
প্রসিদ্ধ আছে সুতরাং তাহারই নিষেধ যুক্তিযুক্ত । ব্রহ্ম সমুদায় কল্পনার  
মূল; সুতরাং ব্রহ্ম নিষেধের অর্থাৎ ব্রহ্মকে নাই বলার উপায় নাই ।  
[ন চাত্রেয়...নিবর্ত্ততে] শাস্ত্র ব্রহ্মের রূপদ্বয় ‘দেখাইয়া’ নিষেধ করিলেন  
কেন? কর্ত্তব্য মাথিয়া ধোতকরণ অপেক্ষা কর্ত্তব্য না মাথাই-ত ভাল? এ  
আশঙ্কা কর্ত্তব্য নহে । তৎপ্রতি হেতু এই যে, শাস্ত্র ব্রহ্মের ঐ রূপ-  
দ্বয়\* প্রতিপাদ্যভাবে উল্লেখ করেন নাই, বলেন নাই, লৌকিক প্রমাণ  
প্রাপ্ত অর্থাৎ বিচারিত জ্ঞানাব-প্রযুক্ত কল্পিত তদ্বয়ের অনুবাদ বা  
অনুসন্ধান মাত্র করিয়াছেন । ঐ মূর্ত্ত্যুর্ভে রূপদ্বয়ের পরামর্শ (অনুসন্ধান)  
ও নিষেধ্যতা কখন শুদ্ধ ব্রহ্মের স্বরূপ প্রতিপাদন উদ্দেশ্যেই রূত হইয়াছে ।  
ঐ প্রতিষেধদ্বয় যথাসম্বন্ধ হ্রায়ে অর্থাৎ যথাক্রমে মূর্ত্ত্যুর্ভে রূপের প্রতিষেধ  
করে । অথবা প্রথম নিষেধে ভূতরাশির এবং দ্বিতীয় নিষেধে বাসনা-  
রাশির নিষেধ হইয়াছে । কিম্বা “নেতি” “নেতি” এই দ্বিরুক্ত প্রয়োগ  
বীপ্সা । বীপ্সা প্রয়োগের ফল বা উদ্দেশ্য এই যে, ব্রহ্মে যে-কিছু উৎ-  
প্রেক্ষিত হয় ও হইতে পারে সে সমস্তই তাঁহাতে নাই । “ইহা নহে”  
এতাবৎ মাত্র পরিগণিত নিষেধে জিজ্ঞাসা নিবৃত্তি হয় না অর্থাৎ ইহা

তীতি<sup>১</sup> যাবৎ । যৎ কিছুৎপ্রেক্ষাতে তৎ সর্বং ন ভবতীতি তদর্থঃ । পরিগণিতপ্রতিষেধে হি ক্রিয়মাণে যদি নৈতৎ ব্রহ্ম<sup>২</sup> কিমন্যদব্রহ্ম ভবেদিতি জিজ্ঞাসা স্মাৎ বীক্ষ্যাম্যন্ত সত্যং সমস্তস্য বিষয়জাতস্য প্রতিষেধাদবিষয়ঃ প্রত্যগাত্মা ব্রহ্মেতি জিজ্ঞাসা নিবর্ত্ততে । তস্মাৎ প্রপঞ্চমেব ব্রহ্মণি কল্পিতং প্রতিষেধতি পরিশিনষ্টি চ ব্রহ্মেতি নির্ণয়ঃ । ইতশ্চৈতন্ময় এব নির্ণয়ো যতন্ততঃ প্রতিষেধাত্ম্যো ব্রবীতি—অন্যৎ পরমস্তি ইতি । অভাবাবসান্ হি প্রতিষেধে ক্রিয়মাণে কিমন্যৎ পরমস্তীতি ক্রয়াৎ । তত্রৈষাহঙ্করযোজনা—নেতি নেতীতি ব্রহ্মাদিশ্য তমেবাদেশঃ পুনর্নিবর্ত্তিত্তি । নেতি নেতীত্যন্ত কোহর্থঃ । ন হেতস্মাৎ ব্রহ্মণো ব্যতিরিক্তমস্তীতি । অতো নেতি নেতীত্বাচ্যতে ন পুনঃ স্বয়মেব নাস্তীত্যর্থঃ । তচ্চ দর্শয়তি ‘অন্যতঃ

আদেশঃ পরামৃশ্যতে তদাপি প্রপঞ্চপ্রতিষেধমাত্রঃ ন প্রতিপত্তব্যমপি তু তেন

ব্রহ্ম নহে; তবে কি অন্য কিছু ব্রহ্ম? এইরূপ জিজ্ঞাসা থাকিয়া যায় । আর বীক্ষা হইলে সমুদায় বিষয়ের ব্রহ্মত্ব নিষেধ হয়, তাহাতে অবিসয় প্রত্যগাত্মার ব্রহ্মতা নিশ্চিত হয় । নিশ্চয় জ্ঞান হইলেই জিজ্ঞাসা ও সংশয় থাকে না । [ তস্মাৎ...ক্রয়াৎ ] প্রদর্শিত যুক্তিতে সিদ্ধান্ত লাভ হইতেছে, শ্রুতি ব্রহ্মের রূপপ্রপঞ্চ নিষেধ করিয়া কেবল ব্রহ্মকে অবশেষিত করিয়াছেন । অর্থাৎ ব্রহ্মই পরমার্থ সং বস্তু আছেন, আর সকল নাই বা মিথ্যা । অন্য হেতুতেও ঐ নির্ণয় লব্ধ হয় । সে হেতু এই—শ্রুতি ঐ প্রতিষেধের পর অর্থাৎ “ইহা নহে ইহা নহে” এইরূপ নিষেধ করিয়া বলিয়াছেন “যাবৎ নিষেধ্য ভিন্ন পরমাত্মা আছেন ।” সমুদায় নিষেধযোগ্যের নিষেধ হইলে যাহা অবশিষ্ট থাকে, তাহাই ব্রহ্ম অর্থাৎ যাহা নিষেধের অযোগ্য, অথচ যাহা নিষেধসীমা, তাহাই ব্রহ্ম । নিষেধ করিতে করিতে যদি কিছু না থাকে, যদি সর্বভাবই অভিপ্রেত হয়, তবে, শ্রুতি “পরমস্তি” শব্দে কাহাকে বলিলেন? [ তত্রৈষা...ইতি ] এই ব্যাখ্যা অনুসারে স্বত্রস্থ পদের অর্থ এইরূপ—শ্রুতি নেতি নেতি—ব্রহ্ম এরূপ সেকংপ নহে, এইরূপে ব্রহ্মোপদেশ করিয়া পুনর্বার তাহাকে বুঝাইবার নিমিত্ত, বলিয়াছেন—নেতি নেতি—এরূপ নহে । এরূপ নহে, এ কথার

১) পরমপ্রতিষিদ্ধং ব্রহ্মাস্তি’ ইতি । যদা পুনরেবমঙ্করাণি  
যোজ্যন্তে ন হেতুস্বাদিতি নেতি নেতি প্রপঞ্চপ্রতিষেধরূপা-  
দেশনশব্দদ্বয়ং পরমাদেশনং ন ব্রহ্মণোহস্তুতীতি তদা ততো  
ব্রবীতি চ ভূয় ইত্যেতন্নামধেয়বিষয়ং যোজয়িতব্যম্ । অথ  
নামধেয়ং ‘সত্যশ্চ সত্যমিতি প্রাণা বৈ সত্যং তেষামেষ সত্যং  
ইতি হি ব্রবীতি’ ইতি । তচ্চ ব্রহ্মাবসানে প্রতিষেধে সমঞ্জ-  
সম্ভবতি । অভাবাবসানে তু প্রতিষেধে কিং সত্যশ্চ সত্যমি-  
ত্যাচ্যেত । তস্মাদ্ ব্রহ্মাবসানোহয়ং প্রতিষেধো ন) ভাবাবসান  
ইত্যধ্যবস্থাঃ ॥ ২২ ॥

প্রতিষেধেন ভাবরূপং ব্রহ্মোপলক্ষ্যতে । কস্মাদিত্যত আহ—‘ততো ব্রবীতি  
চ ভূয়’ ইতি । যস্মাৎ প্রতিষেধশ্চ পরস্তাদপি ব্রবীতি । অথ ব্রহ্মণো নামধেয়ং  
নাম সত্যশ্চ সত্যমিতি তদ্ব্যাচষ্টে শ্রুতিঃ ‘প্রাণা বৈ সত্যমি’তি । মাহারজনা-  
দ্রাপমিতং লিঙ্গমুপলক্ষয়তি । তং খলু সত্যমিতরাপেক্ষয়া তস্মাপি পরং সত্যং  
ব্রহ্ম । তদেবং যতঃ প্রতিষেধশ্চ পরস্তাদ্ ব্রবীতি তস্মান্ প্রপঞ্চপ্রতিষেধমাত্রং  
ব্রহ্মাপি তু ভাবরূপমিতি । তদেবং পূর্বস্মিন্ ব্যাখ্যানে নির্মলচনং ব্রবীতীতি  
ব্যাখ্যাতম্ । অস্মিন্ সত্যশ্চ সত্যমিতি ব্রবীতীতি ব্যাখ্যেয়ম্ । শেষমতি-  
রোহিতার্থম্ ।

অর্থ কি ? অর্থ এই যে, ব্রহ্মব্যতিরিক্ত বা ব্রহ্মভিন্ন অন্য কিছু নাই ।  
সুতরাং নেতি নেতি বলা হইল । ঐ কথায়, নেতি নেতি কথায়, এমন অর্থ  
হয় না যে, তিনি স্বয়ং নাস্তি । তাহা বা সেই তাৎপর্যই ঐবাক্যে দর্শিত হই-  
রাছে । অর্থাৎ “অনিষিদ্ধ—নিষেধের অবোধ্য ব্রহ্ম আছেন ।” [ যদা...স্তামঃ ]  
এরূপ যোজনাও (স্বার্থ) করিতে পার । যথা—নেতি নেতি এই প্রপঞ্চ-  
নিষেধ্যাক্ত উপদেশ ব্যতীত পর অর্থাৎ উৎকৃষ্ট উপদেশ (ব্রহ্মবিষয়ক)  
আর নাই । এই ব্যাখ্যায় “ততো ব্রবীতি চ ভূয়ঃ” এই স্বত্রশেষকে নাম  
কখন অর্থে যোজনা করিতে হইবে । অর্থাৎ সেই জন্যই শ্রুতি তাঁহার  
তদর্থবোধক নাম সমূহ বলিয়াছেন । তদ্ব্যথা—“ব্রহ্ম সত্যের সত্য, প্রাণই  
সত্য (প্রাণ=ব্রহ্ম), ততাবতের মধ্যে ব্রহ্মই সত্য” ইত্যাদি । নিষেধপক্ষ  
যদি ব্রহ্মে অবসান প্রাপ্ত হয়, তবেই ঐ নামকখন সম্ভব হয় । সর্বনিষেধ  
বা অভাববাদে, উহা সম্ভব হয় না । যে নিষেধের চরমে অভাব, সে নিষেধ  
অভিপ্রেত হইলে “সত্যের সত্য” বলিবেন কেন ? অতএব, বুঝিতে  
হইবে, ঐ নিষেধ ব্রহ্মাবসান, অভাবাবসান নহে ।

তদব্যক্তমাহ হি ॥ ২৩ ॥\*

যত্ত্বং প্রতিষিদ্ধাৎ প্রপঞ্চজাতাদন্ত্যং পরং ব্রহ্ম তদন্তি  
চেৎ কস্মাৎ ন গৃহ্যত ইতি। উচ্যতে। তদব্যক্তমনিদ্রিয়-  
গ্রাহ্যং সর্বদৃশ্যমানিক্সিত্বাৎ আহ হেবং শ্রুতিঃ ‘ন চক্ষুষা  
গৃহ্যতে’ নাপি বাচা নাশ্চৈবৈবন্তপসা কস্মিণা বা। স এষ  
নেতি নেত্যাশ্চা’ অগৃহ্যো নহি গৃহ্যতে। যত্তদদেশীয়মগ্রাহম্।  
যদা’ হ্যেবৈষ এতস্মিন্নদৃশ্যেহনাশ্চোহনিরুক্তেহনিলয়নে’  
ইত্যাদ্য।। স্মৃতিরপি ‘অব্যক্তোহয়মচিন্ত্যোহয়মবিকার্যো-  
হয়মুচ্যতে’ ইত্যেবমাদ্যা ॥ ২৩ ॥

অগ্রাহ্যং ব্রহ্ম নাস্তীতি শঙ্কানিরাসার্থং যত্ত্বং ব্যাচষ্টে যত্ত্বং প্রতিষিদ্ধা-  
দিতি। রূপাদ্যভাবাদব্যক্তমিদ্রিয়াগ্রাহ্যং ন ত্বস্বাদিত্যর্থঃ। অশ্চৈবৈবিরি-  
দ্রিয়াস্তরৈর্ন গৃহ্যত ইত্যম্বয়ঃ। ইতি ব্রহ্মপ্রভা।

বলা হইল, নিবিধ্যমান প্রপঞ্চ ভিন্ন ব্রহ্ম আছেন। যদি থাকেন ত  
গৃহীত হন কেন? জ্ঞানবিষয় না হন কেন? তাহা বলিতেছি।  
তিনি অব্যক্ত অর্থাৎ অনিদ্রিয়গ্রাহ্য। (ইন্দ্রিয় গ্রাহ্য নহেন কিন্তু ইন্দ্রি-  
য়ান্তিরিক্ত প্রমাণ গ্রাহ্য। সে প্রমাণ ধ্যান-ধারণা-সমাধি-সংস্কৃত-মানস-  
জ্ঞান-বিশেষ।) তৎপ্রতি হেতু এই যে, তিনি নিখিল দৃশ্যের সাক্ষী অর্থাৎ  
দ্রষ্টা (প্রকাশক)। এ কথা শ্রুতিও বলিয়াছেন। যথা—“চক্ষুঃ তাঁহাকে  
গ্রহণ করে না, বাক্য তাঁহাকে বিষয় করে না, অশ্রাব্য ইন্দ্রিয়ও তাঁহাকে  
গ্রহণ করে না। তপস্তার ও কর্মের দ্বারাও তিনি বিজ্ঞাত হন না।”  
“আত্মা এরূপ নহে সেরূপ নহে।” “যেহেতু আত্মা ইন্দ্রিয়াদির দ্বারা  
গৃহীত হন না সেই হেতু তিনি অগৃহ্য অর্থাৎ গ্রহণীয় নহেন।” “তাঁহা  
অদৃশ্য ও অগ্রহণীয়।” “বলি এই স্প্রসিদ্ধি, অদৃশ্য, অনাশ্রা ও নির্বচনের  
অযোগ্য আত্মা—” ইত্যাদি। ইহাঁর অনুরূপা স্মৃতি ঐ কথাই লিয়াছেন।  
যথা—“তত্ত্বজ্ঞকর্তৃক কথিত হইয়াছে, ইনি অব্যক্ত, চিন্তার অ-  
প্য এবং অবিকার্য।” ইত্যাদি।

\* তত্ত্বং ব্রহ্ম অব্যক্তং রূপাদ্যভাবাৎ ইন্দ্রিয়াগ্রাহ্যং ন ত্বস্বাদিত্যর্থঃ। য আহ ব্রবীতি  
ব্রহ্ম ইন্দ্রিয়াগ্রাহ্যতাং শ্রুতিরিত্যর্থঃ—প্রতিষেধ যোগ্যের প্রতিষেধ হয়, এই দৃশ্য প্রপঞ্চ  
সমুদায়ই প্রতিষেধা, যদি অতিরিক্ত ব্রহ্ম আছেন তবে দৃষ্ট না হন কেন? তাহা বলিতেছি।  
তিনি অব্যক্ত অর্থাৎ ইন্দ্রিয়গণের অগম্য। সেই জন্যই তিনি ইন্দ্রিয়গণে ব্যক্ত হন না।

অপি সংরাধনে প্রত্যক্ষানুমানাভ্যাম্ ॥ ২৪ ॥\*

অপি চৈনমাত্মানং নিরন্তরমন্তপ্রপঞ্চমব্যক্তং সংরাধন-  
কালে পশুন্তি যোগিনঃ । সংরাধনং ভক্তিধ্যানপ্রণিধানা  
দ্যানুষ্ঠানম্ । কথং পুনরবগম্যতে সংরাধনকালে পশুন্তীতি  
প্রত্যক্ষানুমানাভ্যাং শ্রুতিস্মৃতিভ্যামিত্যর্থঃ । তথাহি শ্রুতিঃ

‘পুরাঞ্চি খানি ব্যতৃণৎ স্বয়ন্তু-

স্তম্মাৎ পরাঙ্ পশুতি নান্তরাহ্মন ।

কশ্চিকীরঃ প্রত্যগাত্মানমৈক্ষ-

দারুভচক্ষুরমৃতত্বমিচ্ছন’ ॥ ইতি ।

তহি কদা গ্রাহমিতি শঙ্কোত্তরং সূত্রং ব্যাখ্যাতি—অপি চৈনমিতি ।  
বস্তুৰ্থ ইন্দ্রিয়ৈর্ন গৃহ্যতে অপি তু সংরাধনে শাস্ত্রসংস্কৃতমনসেত্যর্থঃ । ভক্তি-  
ধ্যানাভ্যাং প্রত্যগাত্মানশ্চিতে প্রকর্ষণে নিধানং স্থাপনং প্রণিধানং জপনম-  
স্কারাদিরাদিশব্দার্থঃ । স্বয়ন্তুরীশ্বরঃ । খানীন্দ্রিয়াণি । পরাঞ্চি অনাত্মগ্রাহকানি  
কুত্বা ব্যতৃণৎ নাশিতবান্ । স হি তেষাং নাশে বদসমর্থগ্রাহিত্বয়া সর্জনং তস্মাৎ  
তেষাং তণাস্থষ্টদ্বাং সন্দৌ লোকঃ পরাগর্থমেব পশুতি নান্তরাহ্মানম্ । কশ্চিছু

যোগীরাই সংরাধনকালে ( আরাধনার সময় ) এই অবাক্ত ও নিস্ত্র-  
পঞ্চ আত্মাকে জ্ঞানচক্ষে দর্শন করেন । চিত্ত ভক্তি ও ধ্যান দ্বারা বিনষ্টরূপে  
হইলে তাহাতে প্রকৃষ্টরূপে ব্রহ্মভাব স্থাপন করার নাম ভক্তি-ধ্যান-প্রণিধান ।  
এই ভক্তি-ধ্যান-প্রণিধান ও নামজপ প্রভৃতি শাস্ত্রোক্ত অনুষ্ঠানে রত থাকার  
নাম সংরাধনা ও আরাধনা । যদি বল, যোগীরা যে আরাধনা কালে  
তঁাহাকে দেখিতে পান, তাহা তোমরা কিসে জানিলে ? ইহার প্রত্যা-  
ত্তরে বলা যায়, শ্রুতিপ্রমাণে ও স্মৃতিপ্রমাণে জানিয়াছি । শ্রুতিপ্রমাণ  
যথা—“স্বয়ন্তু অর্থাৎ পরমেশ্বর ইন্দ্রিয়দিগকে পরাঙ্গদর্শী অর্থাৎ অনাত্ম-  
দর্শী করিয়াই বিনষ্ট করিয়াছেন । সেই কারণে তাহারা ( ইন্দ্রিয়েরা )  
অনাত্ম ( বাহ্য ) বস্তুই দেখে, অন্তরাত্মাকে দেখিতে পায় না । সেই জন্য,

\* সংরাধনম্ আরাধনমিত্যনর্থান্তরম্ । আরাধনকালে এনমাত্মানং পশুন্তি যোগিন ইতি  
পূরণীয়ম্ । স আত্মা ভক্তিধ্যানপ্রণিধানাদানুষ্ঠানসংস্কৃতমনসেব গৃহ্যতে ন ত্ৰিভিঃ । এতচ্চ  
প্রত্যক্ষানুমানাভ্যাং বিজ্ঞায়তে । প্রত্যক্ষানুমানাভ্যাং শ্রুতিস্মৃতিভ্যাম্ ।—এই নিস্ত্রপঞ্চ  
আত্মা ইন্দ্রিয়ের দ্বারা গৃহীত অর্থাৎ বিজ্ঞাত হন না । শ্রুতির ও স্মৃতির দ্বারা জানা যায় যে,  
ইনি আরাধনাকালে আরাধকের ভক্তিপরিচিতে বিজ্ঞাত অর্থাৎ প্রকাশিত হন ।



জ্ঞানপ্রসাদেন বিশুদ্ধসত্ত্বঃ, ততস্ত তং পশ্চতি নিষ্কলং  
ধ্যায়মান ইতি চৈবমাদ্যা । স্মৃতিরপি—

“যং বিনিদ্ভা জিতশ্বাসাঃ সন্তুষ্টাঃ সংযতেন্দ্রিয়াঃ ।

জ্যোতিঃ পশ্যন্তি যুজ্ঞানান্ত্রৈ যোগাত্মনে নমঃ ॥

যোগিনস্তং প্রপশ্যন্তি ভগবন্তং সনাতনম্ ।” ইতি

চৈবমাদ্যা । নমু সংরাধ্যসংরাধকভাবাভ্যুপগমাৎ পরা-  
পরাহ্মনোরনুভবং স্মাদিতি । নেতুচ্যতে ॥ ২৪ ॥

প্রকাশাদিবচ্চাবৈশেষ্যং প্রকাশশ্চ

কর্মণ্যভ্যাসাৎ ॥ ২৫ ॥\*

ধীরো ধীমানাবৃত্তচক্ষুর্নিরুদ্ধেন্দ্রিয়ঃ শুদ্ধে চেতসি প্রত্যগাত্মানং শাস্ত্রেণ পশ্চতি  
মোক্ষার্থীত্যর্থঃ । ততঃ কর্মণা বিশুদ্ধচিত্তো জ্ঞানাধ্যসম্বোধকর্ষণে ধ্যায়ন্তং  
নিষ্কলং পশ্যতীত্যর্থঃ । বিনিদ্ভা বিতমস্কাঃ । তত্র হেতুর্জিতশ্বাসস্বঃ প্রাণায়াম-  
নিষ্ঠস্বম্ । যুজ্ঞানাদ্যায়িনঃ । যোগলভ্য আত্মা যোগাত্মা । ইতি রত্নপ্রভা ।

কোন কোন ধীর (মোক্ষার্থী) তাঁহাকে ইন্দ্রিয়নিরোধপূর্বক কেবলমাত্র  
জ্ঞানধ্যানাদি-সংস্কৃত চিত্তে শাস্ত্রবাক্যাবলম্বনে দেখিতে পান ।” “কামনা বর্জন  
পুরুষের কর্ম্মানুষ্ঠান করিতে করিতে যে সন্তুষ্ট হইয়, (বুদ্ধি নির্মলা হয়),  
তাহার অন্য নাম জ্ঞানপ্রসাদ (জ্ঞান প্রসন্ন অর্থাৎ নির্মল হওয়ার নাম জ্ঞান-  
প্রসাদ) । যোগী জ্ঞানপ্রসাদবিশিষ্ট অর্থাৎ জ্ঞানাধ্যসম্বোধকর্ষ-বিশিষ্ট ও  
ধ্যানরত হইয়া সেই নিষ্কল (নিরাকার) পুরুষকে দর্শন করেন ।” ইত্যাদি ।  
স্মৃতিপ্রমাণ যথা—“স্বাসজয়ী অর্থাৎ প্রাণায়ামতৎপর তমোগুণবর্জিত  
সুতরাং সন্তুষ্ট ও সংযতেন্দ্রিয় যোগীরা ধ্যানযোগে যে জ্যোতিঃ দর্শন করেন  
সেই যোগলভ্য জ্যোতির (আত্মার) উদ্দেশে আমার নমস্কার ।” “যোগীরাই  
সেই সনাতন ভগবানকে অর্থাৎ ষট্চৈশ্বর্যশালী পরমেশ্বরকে দেখিতে পান ।”  
ইত্যাদি । এক্ষণে প্রশ্ন হইতে পারে যে, আরাধ্য আরাধক ভাব (সেব্য-  
সেবক-ভাব) স্বীকার করিতে গেলে জীবপরমাত্মার ভেদ স্বীকার করিতে  
হয় কি-না । সূত্রকার তদন্তরার্থ বলিতেছেন না, হয় না—

\* যথা প্রকাশাদয় উপাধিষু ভিদ্যন্তে ন স্বত এবং প্রকাশশিচ্চান্নাহপি ধ্যানাদিকর্ম্মণ্যুপাধৌ  
ভিদ্যতে ন স্বতঃ । অস্যা চাবৈশেষ্যং একরসস্বভাসাৎ জ্ঞানময়াদিশাস্ত্রেন্নিশ্চীযত ইতি

যথা প্রকাশাকাশবিভূতপ্রভৃতয়োহঙ্গুলিকরকোদকপ্রভৃ-  
তিষু কর্মসূপাধিভূতেষু সবিশেষা ইদমবভাসন্তে ম চ স্বাভা-  
বিকীমন্নিশেষাত্মতাং জহতি, এবমুপাধিনিমিত্ত এবামমাত্ম-  
ভেদঃ স্বতন্ত্ৰেকাত্ম্যমেব। তথা ‘হি বেদান্তেষু ভাষ্যাদেনাসুক-  
জ্জীবপ্রাজ্ঞয়োরভেদঃ প্রতিপাদ্যতে ॥ ২৫ ॥

অভেদেহনন্তেন তথা হি লিঙ্গম্ ॥ ২৬ ॥\*

অতশ্চ স্বাভাবিকত্বাদভেদস্তাবিদ্যাকৃতত্বাচ্চ ভেদস্ত

যথা প্রকাশাদয় উপাধিষু ভিদ্যন্তে ন স্বত এবং প্রকাশচিদাঙ্গাপি  
ধ্যানাদিকস্বপ্নাপ্যপ্যো ভিদ্যতে স্বতন্ত্ৰত্বাবিশেষ্যমেকসত্ত্বমেব তদ্ব্যমসীত্যভ্যাস-  
দিতি সূত্রসোজনা। ইতি রহস্যপ্রভা।

যেমন প্রকাশস্বভাব সৌর কিরণ প্রভৃতি অঙ্গুলি, করকা (বর্ষোপল)  
ও জন প্রভৃতি উপাধিতে ও সে সকলের প্রচলনাদিক্রিয়াক্রম উপা-  
ধিতে সবিঃশেষ ত্বাব (সবিশেষ = বিভিন্নাকার) দৃষ্ট হয়, তাহাতে স্বরূপাদির  
স্বাভাবিক একরূপতা পরিত্যক্ত হয় না; সেইরূপ, এই আত্মাও উপাধি  
অন্তর্যাবে সেইসেইরূপে পরিদৃষ্ট হন। কিন্তু আত্মার একতাই স্বাভাবিক  
অর্থাৎ স্বতঃসিদ্ধ। আত্মার সেই স্বাভাবিক ঐক্য্য প্রদর্শনার্থ বেদান্তে  
অভ্যাস- (অভ্যাস = পুনঃ পুনঃ কথন) -বাক্যে (তত্ত্বমসি প্রভৃতি বাক্যে)  
জীবাত্মপরমাত্ম্যাব অভেদ প্রতিপাদিত হইয়াছে।

অভেদের স্বাভাবিকতা ও ভেদের আবিদ্যাকতা আছে বলিয়াই জীব  
বিদ্যার দ্বারা আবিদ্যার নিবারণ করিতে পারে এবং আবিদ্যা নিবারিত

যোজনা।—আরাধ্য-আরাধক-ভাব মান্য করিলেই যে জীবপরমাত্মার বাস্তব ভেদ স্বীকৃত হয়,  
তাহা হয় না। প্রকাশ অর্থাৎ আলোক যেমন উপাধিভেদে ভিন্নপ্রায় হয়, প্রকাশস্বভাব  
চিদাত্মা সেইরূপ চিত্তোপাধির দ্বারা ভিন্নপ্রায় অর্থাৎ উপাস্য-উপাসক-ভাব প্রাপ্তের ন্যায়  
হন। বস্তুতঃ তিনি অবিশেষ অর্থাৎ একরস। তাঁহার একরসত্ব তত্ত্বমসি শাস্ত্রের অভ্যাস  
অর্থাৎ বার বার কথন দ্বারা জ্ঞাত হওয়া গিয়াছে।

\* অত ইতি। ভেদম্যাবিদ্যাকৃতত্বাদভেদস্ত স্বাভাবিকত্বাদিত্যর্থঃ। জীবোহনন্তেন ব্যাপিনা  
পরমাত্মনৈক্যং গচ্ছতীতি পুরণীয়ম্। লিঙ্গং জ্ঞাপকং ব্রহ্মায়ত্বফলশ্রুতিরূপম্।—যেহেতু ভেদ  
আবিদ্যাক—আবিদ্যাকৃত এবং অভেদ স্বাভাবিক, সেই হেতু জীব আবিদ্যাখিনাশের পর অপরি-  
চ্ছিন্ন পরমাত্মায় একত্ব প্রাপ্ত হয়। এ বিষয়ে লিঙ্গ অর্থাৎ তত্ত্ববোধক শ্রুতিবাক্য আছে।  
(অভিপ্রায় এই যে, জ্ঞানের ব্রহ্মস্বভাবপ্রাপ্তিরূপ কল শুনা যায়, তাহাতে ভেদের উপাধি-  
কত্ব ও অভেদের স্বাভাবিকত্ব অনুমিত হইতে পারে)।

বিদ্যাহবিদ্যা বিধূয় জীবঃ পরেণানন্তেন প্রাজ্ঞেনাত্মনৈকতাং  
গচ্ছতি। তথা হি লিঙ্গং 'স যো হ বৈতৎ পরমং ব্রহ্ম বেদ  
ব্রহ্মৈব ভবতি। ব্রহ্মৈব সন্ ব্রহ্মাপ্যেতি' ইত্যাদি ॥ ২৬ ॥

### উভয়ব্যাপদেশাত্ত্বিকুণ্ডলবৎ ॥ ২৭ ॥\*

তন্মিমেব সংরাধ্যসংরাধকভাবে মতান্তরম্পন্নশ্রুতি স্বমত-  
বিশুদ্ধয়ে। কচিজীবপ্রাজ্ঞয়োর্ভেদো ব্যাপদিশ্রুতে 'ততস্ত  
তং পশ্যতু নিষ্কলং ধ্যায়মানঃ' ইতি ধ্যাতৃধ্যাতব্যত্বেন দ্রষ্টৃ-

জীবস্ত ব্রহ্মাত্মহফলশ্রুতিরূপলিঙ্গাদপি ভেদ উপাধিক এবেত্যাহ সূত্র-  
কারঃ। অতোহনঃশ্রুনেতি। ইতি রত্নপ্রভা।

অনেনাহিরূপেণাভেদঃ কুণ্ডলাদিকূপেণ তু ভেদ ইত্যুক্তং তেন বিষয়ভেদা-  
ন্তেনাভেদয়োঃবিষয় ইত্যেকবিষয়ত্বেন বা সর্পদোপলক্ষ্যেরবিষয়োঃ। বিরুদ্ধ-

হইলেই সে অপরিমিত পরমাত্মার সহিত এক হয়। ইহার নিদর্শন অর্থাৎ  
অনুমাণক শাস্ত্র এই—“যে এই পরব্রহ্মকে জানে সে পরব্রহ্ম হয়।”  
“উপাসক জীব পূর্বেও ব্রহ্ম ছিলেন, এখনও ব্রহ্ম জানিয়া ব্রহ্ম হলেন।”  
ইত্যাদি। (ব্রহ্ম হ অজ্ঞাত ছিদ্, জ্ঞান হওয়ায় সে অজ্ঞতা নিবারণিত হইল,  
সুতরাং সে এখন পূর্ণতা প্রাপ্ত হইল)।

স্বমত পরিশোধনার্থ উল্লিখিত আরাধ্য-আরাধক ভাব বিষয়ে অত্র এক  
মত উত্থাপিত হইতেছে। কোন শ্রুতিতে জীব-পরমাত্মার ভিন্নতা কখন  
আছে। যথা—“ধ্যানকারী সেই নিষ্কল পরমাত্মাকে দেখিতে পারে।”  
এই শ্রুতিতে ধ্যানকর্তার ও ধ্যাতব্য পরমাত্মার পৃথক্ ব্যাপদেশ দেখা যায়  
এবং ঐ শ্রুতি দৃষ্ট-দৃষ্টব্য-ভাবেও জীবপরমাত্মার ভেদ বলিতেছেন। আবার  
অপর এক শ্রুতি প্রাপ্যপ্রাপকভাব এবং অন্য শ্রুতি নিয়মা-নিয়ামক-ভাব  
দেখাইয়া তদ্ব্যয়ের ভিন্নতা বর্ণিতাছেন। তদ্ব্যথা—“উপাসক সেই দিব্য

\* উভয়ব্যাপদেশাক্ষেতোঃ সর্পকুণ্ডলিত্যারেন সিদ্ধান্তয়িতব্যঃ। যথা সর্পত্বেনাভেদঃ কুণ্ডলা-  
খ্যস্য সর্পাবস্থাবিশেষস্য কুণ্ডলিত্বেন ভেদঃ, এবং জীবাত্মব্রহ্মত্বেনাভেদোজীবত্বেন চ ভেদ ইতি  
সূত্রতৎপার্যম্।—যে হতু ভিন্ন ও অভিন্ন এই দ্বিবিধ উপদেশ দৃষ্ট হয়—সেই হেতু অহিকুণ্ডলের  
অনুরূপ সিদ্ধান্ত করা কর্তব্য। অর্থাৎ সর্পভাব গ্রহণে অভেদ, কিন্তু তাহা কুণ্ডলাকারাদি  
অবস্থা ভেদ অনুসারে ভিন্ন। (কুণ্ডল=বলয়াকার অবস্থা। ভিন্ন=নানা। সর্প, কুণ্ডল,  
ইত্যাদি)। এইরূপ জীবও ব্রহ্মভাবে ব্রহ্ম এবং জীবভাবে অব্রহ্ম ও নানা।

দ্রষ্টব্যত্বেন চ । ‘পরাং পরং পুরুষমুপৈতি দিব্যং’ ইতি গন্তু-  
 গন্তব্যত্বেন । ‘যঃ সৰ্ব্বাণি ভূতান্ভুতরোষয়তি’ ইতি নিয়ন্তু-  
 নিয়ন্তব্যত্বেন চ । কচিৎ তয়োরেবাভেদো ব্যপদিষ্ঠতে—  
 ‘তত্ত্বমসি’ ‘অহং ব্রহ্মাস্মি’ ‘এষ ত আত্মা সৰ্ব্বান্তরঃ’ ‘এষ ত  
 আত্মাহন্তর্য্যাম্যমৃতঃ’ ইতি । তত্রৈবমুভয়ব্যপদেশে সতি  
 বদ্যভেদে এবৈকান্তঃ পরিগৃহ্যেত ভেদব্যপদেশো নিরালম্ব্য  
 এব স্ম্যৎ । অত উভয়ব্যপদেশদর্শনাদহিকুণ্ডলবদত্র তত্ত্বং  
 ভবিতুমর্হতি । যথাহহিরিত্যভেদঃ কুণ্ডলাভোগপ্রাণশুদ্ধাদীনি  
 চ ভেদে এবমিহাপীতি ॥ ২৭ ॥

মিতি হি নঃ ক স্পষ্টতয়ো ন যৎ প্রমাণেনোপলভ্যতে । আগমতশ্চ প্রমাণা-  
 দেকগোচরাব্যপ ভেদাভেদো প্রতীয়মানো ন বিরোধমাবহতঃ সনিতপ্রকাশ-  
 য়োরিব প্রত্যক্ষাৎ প্রমাণাভেদাভেদাবিতি । প্রকারান্তরেণ ভেদাভেদয়ো-  
 রবিরোধমাহ ।

পরাংপর পুরুষকে প্রাপ্ত হন। “যিনি অন্তরে অবস্থান করতঃ সমুদায়  
 ভূতকে অর্থাৎ প্রাণিসমূহকে নিয়মিতরূপে পরিচালিত করেন জ্ঞাপন নিয়মের  
 অধীন রাখিরাছেন” ইত্যাদি। এতদ্বিন্ন, প্রত্যন্তরে, অভেদ কখনও আছে।  
 যথা—“তিনিই তুমি” “আমি ব্রহ্মই” “ইনিই তোমার আত্মা, ইনিই সকলের  
 অন্তরে—” “এই আত্মাই অন্তর্যামী ও অমৃত (অমর বা মুক্ত)।”  
 [ তত্রৈব...হাপীতি ] শাস্ত্রে ঐ দ্বিবিধ প্রকার ব্যপদেশ (কোন কোন  
 শাস্ত্রে জীবপরমাশ্রয় ভেদ, আবার অশ্রায় শাস্ত্রে অভেদ, এই দ্বিপ্রকার  
 উল্লেখ) দৃষ্ট হয়। যদি অভেদপক্ষকে ঐকান্তিক বলিয়া গ্রহণ করা যায়, তাহা  
 হইলে ভেদবাদিনী প্রতি আলম্বনশূন্য অর্থাৎ নিরর্থক হইয়া পড়ে। এ  
 নিমিত্ত, উভয়বিধ উল্লেখ থাকায় তাহার তত্ত্ব (যাথার্থ্য) অহিকুণ্ডলের  
 অল্পরূপ হইতে পারে। যেমন সর্পস্বপ্নপ্রকারে অভেদ, একই, আর কুণ্ডলা-  
 কারত্ব, আভোগত্ব, প্রাণশুদ্ধ ও উদগতমুখত্ব প্রকারে ভেদ অর্থাৎ ভিন্ন;  
 তেমনি, জীবও ব্রহ্মস্বপ্নপ্রকারে অভিন্ন কিন্তু জীবত্বপ্রকারে ভিন্ন।  
 (কুণ্ডলাকার=বলয়াকার অবস্থা। আভোগ=ফণা। প্রাণশুদ্ধ=দীর্ঘ-দণ্ডী-  
 কার অবস্থা। ফলিতার্থ—অবস্থা ভেদে ভিন্ন; অবস্থা নগণ্য করিলে অভিন্ন।  
 একই সর্প অবস্থা ভেদে কুণ্ডলী ও ফণী প্রভৃতি আখ্যায় অভিহিত হয়)।

প্রকাশাশ্রয়বদ্বা তেজস্বাৎ ॥ ২৮ ॥\*

অথবা প্রকাশাশ্রয়বদেতৎ প্রতিপত্তব্যম্ । যথা প্রকাশঃ  
সাবিত্রস্তদাশ্রয়শ্চ সবিতা নাত্যন্তভিন্নাবুভাবপি তেজস্বাবি-  
শেষাৎ অথ চ ভেদব্যাপদেশভাজৌ ভবত এবমিহাপীতি ॥২৮॥

পূর্ববদ্বা ॥ ২৯ ॥†

যথা বা পূর্বমুপন্যস্তং প্রকাশাদিবচ্চাবৈশেষ্যমিতি তথৈবৈ-  
তদ্ভবিতুমর্হতি । তথা হবিদ্যাকৃতত্বাদ্বক্স্য বিদ্যয়া মোক্ষ

তদেবং পরমতমুপন্যস্ত স্বমতমাহ—

অমমভিসন্ধিঃ ।—যন্ত মতং বস্তুনোহহিহেনাভেদঃ কুণ্ডলহেন ভেদ ইতি  
স এবং ক্রবাণঃ প্রষ্টব্যো জায়তে কিমহিহকুণ্ডলহে বস্তুনো ভিন্নে উভাভিন্নে  
ইতি । যদি ভিন্নে অহিহকুণ্ডলহে, ভিন্নে ইতি বক্তব্যং ন তু বস্তুনস্তাভ্যাং  
ভেদাভেদৌ । ন হত্বেদাভেদাভ্যামন্তদ্বিত্তমভিন্নং বা ভবিতুমর্হতি । অতি-

জীব-পরমাত্মার ভেদাভেদ প্রকাশ ও প্রকাশাশ্রয়ের অনুরূপ জানিবে ।  
যেমন সূর্যালোক ও সূর্য্য অত্যন্ত ভিন্ন নহে, উভয়ই তেজস্বে সমান,  
অথচ উক্ত উভয় ভিন্ন বলিয়া ব্যবহৃত হয় ; সেইরূপ, জীবপরমাত্মা অত্যন্ত  
ভিন্ন না হইলেও কাল্পনিক ভেদব্যবহারের আশ্পদ হয় ।

অথবা, ইতিপূর্বে যে “প্রকাশাদিবচ্চাবৈশেষ্যং” যন্ত্র বলা হইয়াছে,  
তদনুসারে উক্ত ভেদাভেদ ব্যবহারকে সঙ্গত বলিতে পার । তাহার বিবরণ বা  
ফলিতার্থ—বন্ধন অবিদ্যাকৃত, সেই জন্তই বিদ্যার দ্বারা মোক্ষ হয় । জীব যদি

\* যদ্বা সূর্য্যপ্রকাশয়োরেকতেজস্বৈকধর্মাবচ্ছেদেন ভেদাভেদাৎ জীবপরমাত্মানোরপোেকৈন-  
বাস্তবধর্মণে ভেদাভেদো প্রতিবলাৎ স্বীক্রিয়েতে ইতি যোজনা ।—যেমন একমাত্র তেজোরূপ  
ধর্ম গ্রহণপূর্ব্বক ভেদ ও অভেদ, উভয়রূপতা (সূর্য্য ও আলোক) গ্রহণ করা হয়, সেইরূপ,  
আলোক ধর্ম লইয়া ব্রহ্মেরও ভেদাভেদ (ব্রহ্ম ও জীব) প্রতিবলে স্বীকৃত হইতে পারে ।

† সিদ্ধান্তসূত্রমতঃ । পূর্ব্ববৎ প্রকাশাদিবচ্চাবৈশেষ্যমিতিবৎ । যথা প্রকাশাকাশাদয়ঃ  
স্বরূপৈকরূপা উপাধিভিন্ত বিভিন্নরূপা এবমাত্মা স্বরূপৈকরূপ উপাধিভিন্ত জীবাদানেকরূপ  
ইতি নির্গলিতার্থঃ ।—কোন কোন শাস্ত্রে জীবপরমাত্মার অভেদ কখন ও শাস্ত্রান্তরে ভেদ  
কখন থাকায় সেই বিসম্বাদ ভঙ্গনার্থ পূর্ব্বোক্ত দৃষ্টান্ত গ্রহণ করিতেও পার । অর্থাৎ প্রকাশাদির  
দৃষ্টান্তে সিদ্ধান্ত করিতেও পার । যেমন আলোক স্বরূপতঃ এক বা অভিন্ন, কিন্তু উপাধিবোপে  
ভিন্ন, তেমনি, আত্মাও স্বরূপতঃ অভিন্ন (জীব ও পরম এক) পরন্তু বুদ্ধাদিযোগে ভিন্ন ।  
( জীব অন্ত ও পরমাত্মা অন্ত ) ।

উপপদ্যতে । যদি পুনঃ পরমার্থত এব বন্ধঃ কুশিচিদাস্মাহি-  
কুণ্ডলন্যায়েন বা পরশ্রাঅনঃ সংস্থানভূতঃ প্রকাশাশ্রয়তায়-  
নৈবৈকদেশভূতোহভ্যুপগম্যেত, ততঃ পারমার্থিকস্য বন্ধস্য  
তিরস্কর্তুমশক্যত্বান্মোক্ষশাস্ত্রবৈয়র্থ্যং প্রসজ্যেত । ন চাত্রো-  
ভাবপি ভেদাভেদৌ ঐতিস্তল্যবদ্ব্যপদিশতি । অভেদমেব হি  
প্রতিপাদ্যেত্নে ন নির্দিশতি ভেদস্ত পূর্বপ্রসিদ্ধমেবানুবদত্য-  
র্থান্তরবিবক্ষয়া । তস্মাৎ প্রকাশবচ্চাবৈশেষ্যমিত্যেব এব  
সিদ্ধান্তঃ ॥ ২৯ ॥

প্রসঙ্গাৎ ১০ অথ বস্তুনো ন ভিদ্যতে অহিকুণ্ডলত্বে তথা সতি কো ভেদা-  
ভেদয়োর্বিষয়ভেদস্তয়োর্বস্তুনোহনন্ত্বেনাভেদাৎ । ন চৈকবিষয়ত্বেহপি সদানু-  
ভূয়মানত্বাভেদায়োরবিরোধঃ । স্বরূপবিরুদ্ধয়োৰ্যাবিরোধে ক নাম  
বিরোধো ব্যবতিষ্ঠেত । ন চ সদানুভূয়মানং বিচারসহং ভাবিকং ভবিতুম-  
হুতি । দেহাত্মভাবশ্রাপি সৰ্বদানুভূয়মানশ্চ ভাবিকত্বপ্রসঙ্গাৎ । প্রপঞ্চিতকৈত-  
দস্মাভিঃ প্রথমম্ভূত ইতি নেহ প্রপঞ্চিতম্ । তস্মাদনাদ্যবিদ্যাবিক্রীড়িতমেবৈক-  
শ্রাত্মনো জীবভাবভেদো ন ভাবিকঃ । তথা চ তত্ত্বজ্ঞানাদবিদ্যান্ধিতাবপবর্গ-  
সিদ্ধিঃ । তাস্মিকত্বে ত্বশ্চ ন জ্ঞানান্নিবৃত্তিসম্ভবঃ । ন চ তত্ত্বজ্ঞানাদত্বদপবর্গসাধন-  
মস্তি । যথাহ ঐতিঃ—‘তমেব বিদিত্বাতিমৃত্যুমেতি নাত্তঃ পস্থা বিদ্যতে-  
হয়নায়ে’তি । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

সত্য সত্যই বন্ধস্বভাব হয়, তাহা হইলে বন্ধন অহিকুণ্ডলের দৃষ্টান্তে পরমাশ্রয়  
অবস্থা বিশেষ হইতে পারে, প্রকাশাশ্রয়ের দৃষ্টান্তে একদেশরূপীও হইতে  
পারে । কিন্তু তত্ত্বয় পক্ষে বন্ধনের তিরস্কার হইতে পারে না । বন্ধনের তির-  
স্কার (মোচন) ব্যতীত মোক্ষশাস্ত্রের সার্থক্য থাকে না । (মোক্ষ শাস্ত্রের  
সার্থক্য বা প্রামাণ্য রক্ষার্থ বন্ধনের অসত্যতাই স্বীকার্য্য) । ঐতি ভেদ ও  
অভেদ উভয় প্রকার বলিয়াছেন সত্য ; পুরুষ তাহা তুল্যরূপে বলেন নাই ।  
(তুল্যরূপে বলিলেও উভয়সত্যতা স্বীকার্য্য হইতে পারে না । যেহেতু তাহা  
বিরুদ্ধ । একের তাদৃশ দ্বৈরূপ্য অবশ্যই যুক্তিবিরুদ্ধ) ঐতি অভেদকেই  
প্রতিপাদ্যরূপে বলিয়াছেন । ভেদ লোকসিদ্ধ, সূতরাং অত্ৰ এক উদ্দেশে  
তাহার অনুবাদমাত্র করিয়াছেন । অতএব, প্রকাশের আশ্রয় অভেদ, এই সিদ্ধা-  
ন্তই সংসিদ্ধান্ত । (প্রকাশ স্বরূপতঃ অভিন্ন অর্থাৎ একরূপ, কিন্তু উপাধি-  
যোগে ভিন্ন অর্থাৎ নানারূপ । জীবপরমাশ্রয় ভেদাভেদ ইহারই অনুরূপ) ।

## প্রতিষেধাচ্চ ॥ ৩০ ॥\*

‘ইতশ্চৈষ এব সিদ্ধান্তো যৎকারণং পরম্বাদাত্মনোহন্যৎ  
চেতনং প্রতিষেধতি শাস্ত্রং ‘নাত্মোহতোহস্তি দ্রষ্টা’ ইত্যেব-  
মাদি । ‘অথাহু আদেশো নেতি নেতি । তদেতৎ ব্রহ্মাপূর্ব্ব-  
মনপরমনস্তুরমবাহুং’ ইতি চ । ব্রহ্মব্যতিরিক্তপ্রপঞ্চনিরাকর-  
ণাৎ ব্রহ্মমাত্রপরিণেয্যৈষ এব সিদ্ধান্ত ইতি গম্যতে ॥ ৩০ ॥

## পরমতঃ সেতুমানসম্বন্ধভেদ-

## ব্যপদেশেভ্যঃ ॥ ৩১ ॥†

যদেতন্মিরস্তসমস্তপ্রপঞ্চং ব্রহ্ম নির্দ্বারিতমত্রাস্মাৎ পরমন্ত-

( ব্রহ্মমাত্র পরিণেযে হেতুস্তরমাহ প্রতীতি । প্রতিষেধাৎ ব্রহ্মব্যতিরিক্ত  
প্রপঞ্চনিরাকরণাৎ শ্রুত্যেতি শেষঃ । )

যদ্যপি ঐশ্বর্যপ্রাচুর্যাদব্রহ্মব্যতিরিক্তং তত্ত্বং নাস্তীত্যবধারিতং তথাপি

এ হেতুতেও ঐ সিদ্ধান্ত সাধু—যেহেতু “ইহা হইতে ভিন্ন, এমন দ্রষ্টা  
নাই” ঐহ শাস্ত্র পরমাত্মা ব্যতীত অন্য চেতন নাই বলিয়াছেন । “অনন্তর  
উপদেশ এই যে, ইহা নহে, ইহা নহে । সেই এই ব্রহ্ম অপূর্ব্ব  
( অনাদি ), অনপর ( অনন্ত ), অনন্তর ( অপরিচ্ছিন্ন ) ও অবাহ অর্থাৎ  
একরস ।” এ শাস্ত্রও ব্রহ্মাত্মিরিক্ত চেতনের অস্তিত্ব নিষেধ করিয়াছেন ।  
প্রপঞ্চ ব্রহ্মাত্মিরিক্ত নহে, ব্রহ্মাত্মিরিক্ত প্রপঞ্চের অনস্তিত্ব, ব্রহ্মই নিষেধের  
সীমা, ব্রহ্মই নিষেধ ভূমিকায় অবশেষিত হন, এইরূপ এইরূপ শাস্ত্র থাকায়  
প্রদর্শিত সিদ্ধান্তই সাধু বলিয়া গণ্য হয় ।

‘পরমাত্মা হইতে পর অর্থাৎ ভিন্ন এমন তত্ত্ব নাই, এ সিদ্ধান্ত ঐশ্বর্য-  
বিরোধ থাকায় সংশয়িত । অর্থাৎ ঐ সিদ্ধান্ত অপ্রাপ্ত নহে । ( ইহা পূর্ব্ব-

\* নাত্মোহতোহস্তি দ্রষ্টেত্যাদিশাস্ত্রাদপূর্ব্বভেদবাদঃ সাধীয়ানিতি সূত্রার্থঃ ।—“ইহা হইতে  
ভিন্ন দ্রষ্টা নাই” ইত্যাদি শাস্ত্রে জীবভাবের পারমার্থিকতার নিষেধ থাকাতে অভেদ পক্ষই  
শ্রেষ্ঠ অর্থাৎ প্রামাণিক ।

† পুনঃ পূর্ব্বগক্ষত্বম্ । অতঃ স্ম্যৎ পরমাত্মনঃ পরং অন্যৎ তত্ত্বং জীবাখ্যমস্মীতি সেতু  
ব্যপদেশাৎ উন্মানব্যপদেশাৎ সম্বন্ধব্যপদেশাৎ ভেদব্যপদেশাচ্চাবগম্যমিতি ।—পরমাত্মা তি-  
রিক্ত তত্ত্ব নাই, এ সিদ্ধান্ত প্রতিবন্ধশূন্য নহে । কারণ এই যে, ঐশ্বর্য সেতু প্রভৃতির দৃষ্টান্তে  
তত্ত্বনিশ্চয় করাতে পরমাত্মাত্মিরিক্ত তত্ত্বের ( জীবের ) পৃথক্ অস্তিত্ব প্রতীতি করাইয়াছেন ।

ঐত্বমস্তু নাস্তীতি শ্রুতিবিপ্রতিপত্তেঃ সংশয়ঃ । কানিচিদ্ধা-  
 কাত্যাপাতেনৈব প্রতিভাসমানানি ব্রহ্মণোহপি পরমশ্চ  
 তত্ত্বং ঐতিপাদয়ন্তীব । তেমাং পরিহারমভিধাতুময়মুপক্রমঃ  
 ক্রিয়তে । পরমতো ব্রহ্মণোহশ্চ । তত্ত্বং ভবিতুমর্শতি ।  
 কুতঃ । সেতুব্যপদেশাৎ, উন্মানব্যপদেশাৎ, সম্বন্ধব্যপদেশাৎ,  
 ভেদব্যপদেশাচ্চ । সেতুব্যপদেশস্তাবৎ ‘অথ য আত্মা স  
 সেতুর্বিবৃতিঃ’ ইত্যাত্মশব্দাভিহিতস্য ব্রহ্মণঃ সেতুত্বং সঙ্কীর্ভ-  
 য়তি । সেতুশব্দশ্চ হি লোকে জলসন্তানবিচ্ছেদকারকে যুদ্ধা-  
 • র্বাদিপ্রচয়ে প্রসিদ্ধঃ । ইহ চ সেতুশব্দ আত্মনি প্রযুক্ত ইতি  
 লৌকিকসেতোরিবাত্মসেতোরশ্চ বস্তুনোহস্তিত্বং গময়তি ।  
 ‘সেতুং তীর্থা’ ইতি চ তরতিশব্দপ্রয়োগাৎ । যথা লৌকিকং  
 সেতুং তীর্থা জঙ্গলমসেতুং প্রাপ্নোতীতি গম্যতে, এবমাত্মানং

সেত্বাদিশ্রুতীনাংপাততত্ত্বদ্বিবোধদর্শনাৎ তৎপ্রতিসমানানর্থমবহারম্ভঃ । “জা-  
 স্কলং” স্থলম্ । প্রকাশবদনন্তবল্ল্যোতিদ্বদায়তনবদিত ‘পাদাংশবংশচহার-  
 স্তেবাং পাদানামন্ধাত্ত্বৌ শকাঃ ।’ তেহষ্টাবস্ত্র ব্রহ্মণ ইত্যষ্টমদঃ ব্রহ্ম । যোড়শ  
 কলাহস্তেতি যোড়শকলম্ । তদ্বগা প্রাচীপ্রতীচীদক্ষিণেদীর্চীতি চতস্রঃ কলা  
 অবয়বা ইব কলাঃ স প্রকাশবানাম প্রথমঃ পাদঃ । এতত্পাদসমারাং প্রকাশ-  
 বান্ মুখ্যো ভবতীতি প্রকাশবান্ নান পাদঃ । অথাপরা পৃথিব্যন্তরিক্ষং দ্যৌঃ

পক্ষ )। কোন কোন শ্রুতির শ্রবণমাত্রে প্রতিতি হয়, সে সকল শ্রুতি যেন  
 ব্রহ্মভিন্ন তত্ত্ব (জীব) আছে বলিতেছে। তৎপরিশোধনার্থঃ বা সে সফল  
 শ্রুতির তাৎপর্য্য নিরূপণার্থ এতৎ হস্তের অবতারণা। উল্লিখিত সংশয়ের পর  
 পূর্বপক্ষে এইরূপ পাওয়া যায় যে, ব্রহ্ম হইতে ভিন্ন, এরূপ তত্ত্বাত্তর আছে ।  
 অর্থাৎ ব্রহ্মভিন্ন জীব পদার্থ আছে । [ কুতঃ...দেশাচ্চ ] কেন-না, শ্রুতিতে  
 সেতুর ব্যপদেশ, উন্মানের ব্যপদেশ, সম্বন্ধের ব্যপদেশ ও ভেদের ব্যপ-  
 দেশ (উল্লেখ) দেখা যায় । [ সেতু...গম্যতে ] সেতুর ব্যপদেশ যথা—  
 “যিনি আত্মা, তিনিই লোকমর্যাদা বিধায়ক সেতু।” এই শ্রুতি আত্ম-  
 শব্দে ব্রহ্মকে বলিরাছেন এবং তাঁহাকে সেতু বলিয়া কীর্তন করিয়া-  
 ছেন । লোক সকল জলপ্রবাহবিচ্ছেদকারক মৃত্তিকারচিত অথবা কাষ্ঠাদি-



নেতুঃ তীর্থাহ্নান্নানমসেতুং প্রাপ্নোতীতি গম্যতে । উন্মান-  
ব্যপদেশশ্চ ভবতি ‘তদেতৎ ব্রহ্ম চতুষ্পাদদর্শকং ষোড়শ-  
কলং’ ইতি । যচ্চ লোকে উন্মিতমেতাবদিদমিতি পরিচ্ছিন্নং  
কার্ষ্যপণাদি ততোহন্যত্বস্তীতি প্রসিদ্ধং তথা ব্রহ্মণোহপ্যুন্মা-  
নাং ততোহন্যেন বস্তুনা ভবিতব্যমিতি গম্যতে । তথা সম্বন্ধ-  
ব্যপদেশো ভবতি ‘সত্রা সোম্য তদা সম্পন্নো ভবতি’ ‘শারীর

সমুদ্র ইতি তত্রঃ কলা এষ দ্বিতীয়ঃ পাদোহনন্তবান্নাম সোহয়মনস্তবন্ধেন গুণে-  
নোপাশ্রয়ানোহনন্তত্বমুপাসকস্তাবহতীতানন্তবান্ পাদঃ । অথাগ্নিঃ সূর্য্যচন্দ্রমা  
বিদ্যাদিতি চতুস্ত্রঃ কলাঃ স জ্যোতিষ্মান্নাম পাদন্তৃতীয়স্তত্বমুপাসনাং জ্যোতিষ্মান্  
ভবতীতি জ্যোতিষ্মান্ পাদঃ । অথ ব্রাহ্মণশব্দঃ শ্রোত্রং বাগিতি চতুস্ত্রঃ কলা-  
রচিত স্বনামপ্রসিদ্ধ পদার্থকে সেতু বলে । প্রদর্শিতস্থলে শ্রুতি আত্মাকে সেতু  
বলায় স্পষ্টই বুঝা যাইতেছে যে, লৌকিক সেতুর সূদৃশ আত্মসেতু এবং  
তদতিরিক্ত পদার্থান্তর বিদ্যমান আছে । শ্রুতিতে “সেতুং তীর্থা—সেতু  
উত্তীর্ণ হইয়া” এরূপ প্রয়োগও আছে । লোক সকল যদ্রূপ লৌকিক  
সেতু অতিক্রম করিয়া ( পার হইয়া ) জঙ্গল ( স্থল ) প্রাপ্ত হয়, তদ্রূপ,  
সাধকও আত্মসেতু উত্তরণ করিয়া অনাত্মপদার্থ প্রাপ্ত হয় । [ উন্মান...  
গম্যতে ] ব্রহ্মবিজ্ঞানোপদেশে উন্মানের ব্যপদেশও দেখা যায় । ( উন্মান =  
পরিমিত প্রমাণ ) । যথা—“সেই এই ব্রহ্ম চতুষ্পাদ, অষ্টশক ও ষোড়শ  
কলাত্মক ।” \* লোক মধ্যে যে-কিছু বস্তু উন্মিত অর্থাৎ এত বড় বা ঈয়ৎ  
সংখ্যক, ইত্যাদি প্রকারে পরিগণিত বা পরিমিত ( পরিচ্ছিন্ন ) বলিয়া ব্যবহৃত  
হয়, সে সকল ছাড়া যে অথ বস্তু আছে, তাহা সেই নির্দিষ্ট পরিমাণ  
কথনের দ্বারা প্রতীত হয় । তদৃষ্টান্তে ব্রহ্মও নির্দিষ্ট পরিমাণের কথন  
থাকায় ব্রহ্মভিন্ন পদার্থের অস্তিত্ব লব্ধ হইতে পারে । [ তথা...গম্যতে ]

\* চারিটি দিক্ চারিটি কলা ( অংশ ) । ইহা ব্রহ্মের প্রকাশবান্ পাদ । পৃথিবী, অন্তরিক্ষ,  
দিব্ ( স্বর্গলোক ) ও সমুদ্র, এই কলাচতুষ্টয় তাঁহার অনন্তবান্ নামক পাদ । অগ্নি, সূর্য্য, চন্দ্র,  
বিদ্যুৎ, এই চারিটি কলা এবং ইহা তাঁহার জ্যোতিষ্মান্ নামক পাদ । চক্ষুঃ, শ্রোত্র, বাক্ ও  
ব্রাহ্মণ, ইহা অপর কলাচতুষ্টয়—এই কলাচতুষ্টয় তাঁহার আয়তনবান্ নামক পাদ । ব্রহ্ম এইরূপে  
চতুষ্পাদ । চারি পাদের অর্ধেক অর্ধেক ৮ আটটি শক অর্থাৎ সূর । কোন পদার্থকে শক বলা  
হইয়াছে তাহা উপনিষদ দেখিলে প্রতীত হইবে । ভামতী দেখুন, উপনিষদবাক্যের একাংশ  
পাইবেন । প্রাচ্যাди ও পৃথিব্যাदि দুই দুই পদার্থে এক একটি শক । এরূপ শক-কল্পনা  
উপাসনার প্রয়োজনীয় । অত্যেক পাদে ৪টি কলা, তদনুসারে চতুষ্পাদে ১৬ কলা ।

আত্মা প্রাজ্ঞেনাত্মনা সম্পরিষক্তঃ’ ইতি চ । অমিতানাঞ্চ মিতেন  
সম্বন্ধোদৃষ্টো যথা নরাণাং নগরেণ, জীবানাঞ্চ ব্রহ্মণঃ সঙ্কল-  
ব্যপদিশতি স্রুশুপ্তৌ । অতস্ততঃ পরমত্বদমিতমন্তীতি গম্যতে ।  
ভেদব্যপদেশশৈচনমর্থং গময়তি । তথাহি ‘অথ য এষোহন্ত-  
রাদিত্যে হিরণ্ময়ঃ পুরুষোদৃশ্যতে’ ইত্যাদিত্যাধারমীশ্বরং  
ব্যপদিশ্য ততোভেদেনাহঙ্ক্যাধারমীশ্বরং ব্যপদিশতি ‘অথ য  
এষোহন্তরীক্ষিণি পুরুষো দৃশ্যতে’ ইতি । অতিদেশক্যাস্তামুনা  
রূপাদিষু করোতি ‘তস্মৈতস্ম যজ্রপং তদেব রূপং যদমুখ্যরূপং  
যাবমুখ্য গেষণৌ তৌ গেষণৌ যন্মাম তন্মাম’ ইতি । সাবধিক-  
কেশ্বরংমুভয়োর্ব্যপদিশতি ‘যে চামুখ্যাং পরাক্ষৌ লোকাস্তে-  
যাঞ্জেষ্ঠে দেবকামানাঞ্চ’ ইত্যেকস্ম । ‘যে চৈতস্মাদব্বাঞ্জে

শ্চতুর্থঃ পাদ আয়তনবান্নাম । এতে ত্রাণাদয়োহি গন্ধাদিবিষয়া মন আয়তন-  
মাপ্রিত্য ভোগসাধনং ভবন্তীত্যায়তনবান্নাম পাদঃ । তদেব চতুর্পাদব্রহ্মাণ্ড-  
শব্দং বোড়শকলমুন্নিবিতং শ্রুত্যা । অতস্ততোব্রহ্মণঃ পরমত্বদন্তি । স্তাদেতৎ ।  
অস্তি চেৎ পরিসংখ্যাযোচ্যতামেতাবদিত্যত আহ—“অমিতমন্তীতি” প্রমাণ-

এতস্তিন্ন, সম্বন্ধের উল্লেখও আছে । যথা—“হে সৌম্য ! ঈশ্বরকেতো ! সেই  
সময়ে জীব সংস্পন্ন হয় ।” (সং=ব্রহ্ম, সম্পত্তি=তদ্ভাবপ্রাপ্তি) “তখন  
এই শারীর আত্মা অর্থাৎ জীব প্রাজ্ঞে অর্থাৎ ব্রহ্মে পরিষক্ত হয় । সেই  
কারণে সে বাহ্যিক ও আন্তরিক জ্ঞেয় জানে না ।” যেমন নরের সহিত  
নগরের সম্বন্ধ, তেমনি, এই সকল শ্রুতিতে অপরিমিতের সহিত পরি-  
মিতের (ব্রহ্ম অপরিমিত, জীব পরিমিত) সম্বন্ধ-বিশেষ হওয়া বর্ণিত  
হইয়াছে । শ্রুতি যখন স্রুশুপ্তিকালে জীবের সহিত ব্রহ্মের সম্বন্ধ হওয়া  
বর্ণন করিয়াছেন, তখন কেননা বুঝিব যে, ব্রহ্ম হইতে ভিন্ন এমন এক  
পদার্থ (জীব) আছে ? [ভেদ...প্রতিপদ্যতে] শ্রুতিতে যে ভেদব্যপ-  
দেশ আছে, তাহাও ঐ অর্থের বোধক । ভেদব্যপদেশ যথা—“আদিত্যের  
অন্তরে’ ঐ যে হিরণ্ময়-পুরুষ দেখা যায়—” এইরূপে শ্রুতি আদিত্যাধার  
ঈশ্বরের উল্লেখ করিয়া নেত্রাধার ঈশ্বরকে তাহা হইতে ভিন্ন বলিয়া বর্ণন  
করিয়াছেন । যথা—“এই যে চক্ষুর অন্তরে পুরুষ—” ইত্যাদি । তাহার পরে  
শ্রুতি আদিত্যাধার পুরুষের রূপাদি নেত্রাধার পুরুষে অতিদেশ করিয়াছেন ।

লোকোন্তেষাঞ্জে মনুষ্যকামানাম্' ইত্যেকম্ । যথেষ্টং  
মার্গধ্বংসং রাজ্যমিদং বৈদেহ্যস্মৃতি । এবমেতেভ্যঃ সেত্বাদিব্যপ-  
দেশেভ্যো ব্রহ্মণঃ পরমন্তীত্যেবং প্রাপ্তে প্রতিপদ্যতে ॥ ৩১ ॥

### সামান্যাত্ম ॥ ৩২ ॥\*

তুশব্দেন প্রদর্শিতাং প্রাপ্তিং নিরুণঙ্কি । ন ব্রহ্মণোহন্যৎ  
কিঞ্চিদ্বিভূমহতি প্রমাণাতাবৎ । ন হন্যস্মৃতির্হে কিঞ্চিৎ

সিদ্ধং ন হেতাবদিত্যর্থঃ । ভেদব্যপদেশঃ চ ত্রিঃপ্রকারঃ । আধারতশ্চাতিদেশ  
তশ্চাবধিতশ্চ ।

জগতস্তত্ত্বার্থাদানাম্ বিধারকত্বঞ্চ সেতুসামান্যম্ । যথা হি তন্তুবঃ পটং  
বিধারয়ন্তি তত্পাদানস্বাদেবং ব্রহ্মাপি জগদিধারয়তি তত্পাদনকত্বাৎ ।

যথা—“এই চাক্ষুশ-পুরুষের সেইরূপ রূপ । আদিত্য-পুরুষের যে রূপ, অগ্নি-  
পুরুষেরও সেই রূপ । আদিত্য-পুরুষের যে গেষ্ম, অগ্নি-পুরুষেরও সেই গেষ্ম ।  
আদিত্য পুরুষের যে নাম, অগ্নিপুরুষেরও সেই নাম ।” ইত্যাদি । অতি  
আদিত্যাদি ঈশ্বরের এবং নেত্রাদি ঈশ্বরের সীমাবদ্ধ ঈশ্বর বলিয়াছেন,  
অসীম ঈশ্বরের কথা বলেন নাই । যথা—“সেই লোকের উপর যে দেব-  
ভোগ্য লোক, এই আদিত্যপুরুষ সেই দেবভোগ্য লোকের নিয়ন্তা ।” “বাহা  
তাহা হইতে মনুষ্যভোগ্য নিম্ন লোক, এই অগ্নিপুরুষ তাহার নিয়ন্তা ।”  
লোকে যেমন লৌকিক ঈশ্বরের (রাজার) সীমাবদ্ধ ঈশ্বর বর্ণন করে,  
যেমন বলে, এই রাজ্য মগধরাজ্যের এবং এই রাজ্য বিদেহরাজ্যের, ইত্যাদি ;  
তেমনি প্রতিও একের অসীমতা ও অপরের সসীমতা উপদেশ করিয়াছেন ।  
অতএব, প্রতি বস্তুই সেহু প্রকৃতি নিদর্শনের দ্বারা তত্ত্ব বর্ণন করিয়া-  
ছেন তখন অবশ্যই বুঝিতে হইবে যে, ব্রহ্মভিন্ন অল্প তত্ত্বও আছে ।  
এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তিতে পঠিত হয়—(ঐ সেত্বাদি ব্যপদেশ সামান্যতঃ  
অর্থাৎ গোণ ; মুখ্য নহে ।)

প্রাপ্ত পূর্বপক্ষ—বাহা দেখান বা বলা হইল—তাহা তু-শব্দের দ্বারা  
বিদূরিত করা যাইতেছে । বিশদার্থ এই যে, প্রমাণ না থাকায় কিছুই

\* সেতুসামান্যতঃ সেতুব্যপদেশ ইতি বোজনা । জগতস্তত্ত্বার্থাদানাম্ বিধারকত্বং সেতু  
সামান্যম্ ।—অতিতে সেতুব্যপদেশ অর্থাৎ আশ্রয় যে সেতুদের প্রয়োগ—তাহা কোন

প্রমাণমুপলভামহে । সর্বশ্চ হি জনিমতো বস্তুজাতশ্চ জন্মা-  
 ত্রক্ষণো ভবতীতি নির্ধারিতমনশ্চ কারণাং কার্যশ্চ । ন  
 চ ত্রক্ষব্যতিরিক্তং কিঞ্চিদজং সম্ভবতি । ‘সদেব সোম্যোদমগ্র  
 আসীদেকমেবাদ্বিতীয়ং’ ইত্যবধারণাং । একবিজ্ঞানেন চ  
 সর্ববিজ্ঞানপ্রতিজ্ঞানীং । ন চ ত্রক্ষব্যতিরিক্তং বস্তুস্তিত্বমব-  
 কল্পতে । নহু . সেত্বাদিব্যপদেশাঃ ত্রক্ষব্যতিরিক্তং তত্ত্বং  
 নৃচয়ন্তীত্যুক্তম্ । নেতুচ্যতে । সেতুব্যপদেশস্তাবৎ ন ত্রক্ষণো  
 বাহ্যশ্চ সম্ভাবং প্রতিপাদয়িতুং ক্ষমতে ‘সেতুরাত্মোতি হ্যাহ ন  
 পুনস্ততঃ পরমস্তি’ ইতি । তত্র পরশ্মিন্নসতি সেতুত্বং নাব-  
 কল্পত ইতি পরং কিমপি কল্পেত্যত । ন চৈতন্যাম্যম্ । ইঠো

---

তন্মর্যাদানাক্ষ বিধারকং ত্রক্ষ । ইতরথাহতিচপলস্থলবলবৎকল্লোলমালাকলি-  
 লোজলনিধিরিলাপশ্লিমণ্ডলমবগিলেৎ । বড়বানলোবা বিক্ষুর্জিতজ্বালাজটিলো-

---

ত্রক্ষাতিরিক্ত নহে । আমরা ত্রক্ষভিন্ন পদার্থের অস্তিত্বে প্রমাণ থাকা দেখিতে  
 পাই না । ত্রক্ষ হইতেই সমুদায় জন্মবান্ পদার্থের জন্মাদি হয়, এবং  
 যাহা যাহা জন্মে তাহা তাহাই কারণের অনতিরিক্ত ( ঘটং যেনন মৃত্তিকার  
 অনতিরিক্ত ), ইহা অবধারণিত । [ ন চ...কল্পতে ] ত্রক্ষাতিরিক্ত অজ-  
 অর্থাৎ নিত্যবস্তু অসম্ভব । “সৃষ্টির পূর্বে এক অদ্বিতীয় সৎ-ই ‘ছিল’  
 এই অবধারণ ও একবিজ্ঞানে সর্ববিজ্ঞান সিদ্ধ হওয়ার প্রতিজ্ঞার দ্বারা  
 ত্রক্ষাতিরিক্ত বস্তুর অস্তিত্ব অর্থাৎ পৃথক্ সত্তা বিদ্রুিত হয় [ নহু...কল্পনা ]  
 বলিতে পার, সেতুব্যপদেশ প্রভৃতি ত্রক্ষাতিরিক্ত তত্ত্বের সূচক, ক্ষেত্রে  
 সূচক, অনুমাপক, তাহা বলা হইয়াছে, তদ্বত্তে বলিতেছি, তাহা নহে ।  
 অর্থাৎ ঐ সকল ব্যাপদেশ ত্রক্ষাতিরিক্ত বস্তুর পারমার্থিক অস্তিত্বের অনু-  
 মাপক নহে । সেতুব্যপদেশ ( সেতুরূপকে ত্রক্ষ কথন ) ত্রক্ষবাহিত বস্তুর  
 অস্তিত্ব প্রতিপাদন করিতে পারে না । “ঋষি বলিয়াছেন, আত্মা সেত্বরূপ,  
 তাহার পর অর্থাৎ তদতিরিক্ত বস্তু নাই।” এই শ্রুত্যস্তর তাহার পোষক  
 প্রমাণ । পর অর্থাৎ বস্তুস্তর না থাকিলে সেতুই কল্পনা হয় না, তদ-

---

এক সেতুভাবমাত্র অবলম্বনে, ইহা বুঝিতে হইবে । সারার্থ এই যে, তিনি সেতু নহেন,  
 কিন্তু সেতুর মত মর্যাদাবিধারক ( সীমাসংস্থাপক ) ।

অপ্রসিদ্ধকল্পনা। অপি চ সেতুব্যপদেশাভ্রনো লৌকিক  
সেতুনিদর্শনেন সেতুবাহুবন্ততাং প্রসঙ্গয়তা মৃদারুময়তাপি  
প্রাসঙ্গ্যত। ন চ তন্ম্যায্যমজত্বাদিশ্রুতিবিরোধঃ। সেতু-  
সামান্যাত্তু সেতুশব্দ আভ্রনি প্রযুক্ত ইতি শ্লিষ্যতে জগতস্ত-  
ন্মর্যাদানাঞ্চ বিধারকত্বং সেতুসামান্যমভ্রনঃ। অতঃ সেতু-  
বিব সেতুরিতি প্রকৃত আভ্রা স্তূয়তে। সেতুং তীর্থেত্যপি  
তরতরতিক্রমাসম্ভবাৎ প্রাপ্নোত্যর্থ এব বর্ততে। যথা ব্যাক-  
রণং তীর্ণ ইতি প্রাপ্ত ইত্যাচ্যতে নাতিক্রান্তস্তদ্বৎ ॥ ৩২ ॥

জগত্তন্মসাদ্ভাবয়েৎ। পবনঃ প্রচণ্ডোবাহকাওমেব ব্রহ্মাণ্ডং বিঘটয়েদিতি। তথা  
চ শ্রুতিঃ—‘ভীষাশ্বাদাতঃ পবতে’ ইত্যাদিকা।

মুরোধে অত্র কিছুর বাস্তবত্ব কল্পনা করিবে, তাহা অগ্ৰায্য। অপ্রসিদ্ধ  
কল্পনা হঠ অর্থাৎ বলপ্রকাশ মাত্র। [ অপিচ...স্তূয়তে ] সেতুব্যপদেশ আছে,  
তাহা দেখিয়া যদি আভ্রাকে বাহুবন্তবিশিষ্ট বল, ( সেতু বলিলেই কোকে  
বুঝে, সেতুভিন্ন স্থলান্তর আছে ; স্তূতরাং সেতু-শব্দ সেতু বহিঃস্থ পদার্থের  
বোধক। যদি এরূপ বল, ) তবে, তৎসঙ্গে ইহাও বল বা কল্পনা কর যে,  
আভ্রাও মৃদু অথবা কাষ্ঠময়। ( সর্ব্বাংশে সমান বলিতে গেলে কাষেই  
ঐরূপ বলিতে বা স্বীকার করিতে হইবে )। পরন্তু তাহা শ্রায়সঙ্গত নহে।  
তাহাতে “আভ্রা অনাদি অজর অমর” এই শ্রুতির বিরোধ আছে। অতএব,  
স্পষ্টই বুঝা যাইতেছে, আভ্রায় যে সেতু-শব্দের প্রয়োগ হইয়াছে তাহা  
সেতুসামান্য অর্থাৎ কোন এক সেতুভাব লক্ষ্য করিয়াই হইয়াছে। জগৎ  
ও তদন্তর্গত সর্ঘ্যাদা আভ্রার দ্বারা বিধৃত ও সংরক্ষিত হইতেছে, সেই  
কারণে তিনি সেতু। অর্থাৎ তিনি জগৎ বিধারণে সেতুর মত। আভ্রা  
সেতুর শ্রায় বিধারক ও সর্ঘ্যাদারক্ষক, শ্রুতি এই কথা দ্বারা প্রস্তাবিত  
পরমাভ্রার স্তব করিয়াছেন মাত্র, বস্ত্ত্বস্তরের অস্তিত্ব প্রতিপাদন করেন  
নাই। [ সেতুং...তদ্বৎ ] “সেতুং তীর্থা—সেই আভ্র সেতু উত্তরণ করিয়া”  
এই বাক্যে যে উত্তরণ শব্দ আছে, এ স্থলে তাহার অতিক্রমার্থ অসম্ভা-  
বিত। কাষেই প্রাপ্তি অর্থ স্বীকার্য্য। ব্যাকরণ উত্তীর্ণ, এ প্রয়োগে যেই  
তৃধাতুর প্রাপ্তি অর্থ, তেমনি, আভ্রসেতুং তীর্থা, এ প্রয়োগেও তৃধাতুর  
প্রাপ্ত্যর্থ স্বীকার কর।

## বুদ্ধার্থঃ পাদবৎ ॥ ৩৩ ॥\*

যদপ্যুক্তমুন্মানব্যপদেশাদস্তি স্বরমিতি তত্রাভিধীয়তে ।  
উন্মানব্যপদেশোহপি ন ব্রহ্মব্যতিরিক্তত্বপ্রতিপত্ত্যর্থঃ । কিম-  
র্থস্তর্হি । বুদ্ধার্থ উপাসনার্থ ইতি যাবৎ । ‘চতুষ্পাদকষ্টশফং  
ষোড়শকলমিত্যেবংরূপা বুদ্ধিঃ কথং নু নাম’ ব্রহ্মণি স্থিরা  
স্বাদিতি বিকারদ্বারেণ ব্রহ্মণ উন্মানকল্পনৈব ক্রিয়তে । ন  
হবিকারেহনন্তে ব্রহ্মণি সর্বৈঃ পুস্তিঃ শক্যা বুদ্ধিঃ স্থাপ-  
য়িতুং মন্দমধ্যোত্তমবুদ্ধিস্বাৎ পুংসামিতি । পাদবৎ । যথা মন-  
আকাশায়োরধ্যাত্মমধিদৈবতঞ্চ ব্রহ্মপ্রতীকয়োরাশ্রাতয়োশ্চ-  
ত্বারো বাগাদয়ো মনঃসম্বন্ধিনঃ পাদাঃ কল্প্যন্তে, চত্বারশ্চা-

মনসোব্রহ্মপ্রতীকস্ত সমারোপিতব্রহ্মভাবস্ত বাগ্জ্ঞানশ্চক্ষুঃ শ্রোত্রমিতি  
চত্বারঃ পাদাঃ । মনোহি ব্রহ্মব্যব্রাতব্যদ্রষ্টব্যশ্রোতব্যান্ গোচরান্ বাগাদিভিঃ  
সঞ্চরতীতি সঞ্চরনসাধারণতয়া মনসঃ পাদাস্তদ্বিদমধ্যাত্মম্ । আকাশস্ত ব্রহ্ম-  
প্রতীকস্তাগ্নির্বাযুরাদিত্যোদিশ ইতি চত্বারঃ পাদাঃ । তে হি ব্যাপিনো নতস  
উদর ইব গোঃ পাদা বিলগ্না উপলক্ষ্যন্ত ইতি পাদাঃ । তদ্বিমধিদৈবতম্ ।

বলিয়াছিলে, প্রতিতে নির্দিষ্ট পরিমাণের কখন থাকার পৃথক্ পদ-  
মাত্রা থাকা প্রতীত হয়, এক্ষণে সে কথার প্রত্যুত্তর প্রদত্ত হইতেছে ।  
সেই নির্দিষ্ট পরিমাণের কখন ব্রহ্মভিন্নের প্রতিপাদক নহে । তাহার  
কখন জ্ঞানের অর্থাৎ উপাসনার জন্ত ; সুতরাং তাহা উপাসনারই প্রতি-  
পাদক । [ চতু...মিতি ] যদি বল, ব্রহ্ম চতুষ্পাদ, অষ্টশফ ও ষোড়শকল, +  
ব্রহ্মে এতদ্রূপ জ্ঞান কিরূপে স্থির থাকিবে ? সত্য হইবে ? ব্রহ্ম অনন্ত ;  
তাহাতে ঐরূপ পরিমাণ কি বাস্তব হয় ? ইহার প্রত্যুত্তর—ব্রহ্মে পরি-  
মাণ কল্পনা বিকারবর্তিত অর্থাৎ ব্রহ্মজাত পদার্থ বর্তিত । নচেৎ কোনও  
পূর্ব নির্দিষ্ট অসীম ব্রহ্মে ঐ রূপ পরিমিত জ্ঞান স্থাপন করিতে  
সমর্থ নহেন । [ পাদবৎ...দিত্যর্থঃ ] ব্রহ্মধ্যানের প্রতীক মন ও আকাশ

\* বুদ্ধার্থঃ জ্ঞানার্থঃ উপাসনার্থ ইতি যাবৎ । যথা লৌকিকে কার্যপণ্যাদৌ পাদবিভাগো  
শ্রুতে, এবমিহাপি ।—পরিমাণব্যপদেশ বস্তপ্রতিপাদক নহে । তাহা কেবল উপাসনার্থ অথবা  
সুখবোধার্থ জানিবে ।

+ ইহা এক প্রকার উপাসনার বিবরণ । ইহা পূর্বে বলা হইয়াছে । পরেও বলা হইবেক ।  
আর্য্যক প্রতিতে ইহার বিশদ উপদেশ আছে ।

গ্নাদ্যু আকাশসম্বন্ধিন আধ্যানায়, তদ্বৎ । অথবা পাদবদিতি  
যথা কার্ষাপণে পাদবিভাগা ব্যবহারপ্রচুর্য্যায় কল্প্যতে ।  
ন হি সকলেনৈব কার্ষাপণেন সর্ব্বদা সর্ব্বৈ জনা ব্যবহর্ত্তুমী-  
শতেক্রয়বিক্রয়পরিমাণানিয়মাৎ তদ্বদিত্যর্থঃ ॥ ৩৩ ॥

স্থানবিশেষাৎ প্রকাশাদিবৎ ॥ ৩৪ ॥\*

“ইহ সূত্রে দ্বয়োরপি ব্যপদেশয়োঃ পরিহারোহভিধীয়তে ।

তদনেন পাদবদিতি বৈদিকং নিদর্শনং ব্যাখ্যায় লৌকিকক্ষেদং নিদর্শন-  
মিত্যাহ—“অথ বা পাদবদিতি” । “তদ্বৎ” ইতি । ইহাপি মন্দবুদ্ধীনামাধ্যান-  
ব্যবহার্য্যেত্যর্থঃ ।

বুদ্ধ্যাদ্যপাধিস্থানবিশেষযোগাচ্ছৃতা জাগ্রৎস্বপ্নয়োর্বিশেষবিজ্ঞানস্তোপা-

( আধ্যাত্মিক প্রতীক মন, অদ্বৈদব প্রতীক আকাশ । প্রতীক=আল-  
ম্বন ) । যেমন ধ্যানের নিমিত্ত তদ্বৎয়ের পাদ কল্পনা করা হয়, ( বাক্য,  
ব্রাণ, চক্ষুঃ, শ্রোত্র, এই চারিটি মনের এবং অগ্নি, বায়ু, আদিত্য, দিক্,  
এই চারিটি আকাশের পাদ ), সেইরূপ, ধ্যানার্থ ব্রহ্মেরও পাদ, শব্দ ও কলা  
প্রভৃতি কল্পিত হইয়া থাকে । অথবা যেমন লৌকিক ব্যবহারে কার্ষাপণ  
প্রভৃতির পাদ কল্পনা দৃষ্ট হয়, তেমন, ( উত্তমাদমমধ্যম উপাসকের )  
ধ্যানসৌকর্য্যার্থ অপরিমিত ব্রহ্মে ঐরূপ পরিমাণ-বিশেষ কল্পিত হইয়া  
থাকে । ক্রয়বিক্রয়ের পরিমাণ নিশ্চিত না থাকায় সকল ব্যক্তি সকল  
সময়ে কার্ষাপণ লইয়া ক্রয়বিক্রয় সমাধা করিতে পারে না, সেই কারণে,  
কার্ষাপণের পাদ কল্পন ( পাদ=৪ চারি ভাগের এক ভাগ ) হইয়াছে ;  
সেইরূপ, সকল উপাসক ব্রহ্মের পূর্ণতা ধারণ ও মনন করিতে পারে না  
বলিয়াই তাহাদের জ্ঞান ঐ সকল কল্পনা প্রদৃষ্ট হইয়াছে ।

এই সূত্রে অত্র দুইটি ব্যপদেশের পরিহার দেখান হইয়াছে । ( সম্বন্ধ-  
ব্যপদেশের ও ভেদব্যপদেশের ) । বন্ধিয়াছিলে যে, শাস্ত্রে সম্বন্ধের ও ভেদের

\* স্থানং উপাধিবৃদ্ধাদিঃ । বিশেষোভেদঃ । তস্মাৎ ঋতুভুক্তসম্বন্ধভেদাবুপচারণে সঙ্গচ্ছাত  
ইতি শেষঃ । প্রকাশাদিবদিতি যথা সৌরালোকাদেরসূর্য্যাদ্যপাধিনা ভিন্নস্তোপাধিযোগে  
সম্বন্ধোপচারস্তথাচক্ষুঃস্থানয়োর্ভেদাৎ হিরণ্যপুরুষাদিভেদকল্পনেনার্থঃ ।—স্থানবিশেষ  
অর্থাৎ উপাধিভেদ-অনুসারে সৌরালোকাদির ভেদ ও সম্বন্ধকল্পনার জ্ঞান একের সম্বন্ধ ও ভেদ  
কল্পন উপচারক্রমে সঙ্গত হইতে পারে ।

মদপ্যুক্তং সম্বন্ধব্যাপদেশোভেদব্যাপদেশোচ্চ পরমতঃ স্মৃতি ।  
 তদপ্যসৎ । যত একস্তাহপি স্থানবিশেষাপেক্ষয়া এতৌ  
 ব্যাপদেশাবুপপদ্যেতে । সম্বন্ধব্যাপদেশে তাবদয়মর্থঃ—বুদ্ধ্য-  
 দ্ব্যুপাধিস্থানবিশেষযোগাদুদ্ভূতস্ত বিশেষবিজ্ঞানস্তোপাধ্যুপ-  
 শমে য উপশমঃ স পরমাত্মনা সম্বন্ধ ইত্যুপাধ্যাপেক্ষয়োপচ-  
 র্যতে ন পরিমিতত্বাপেক্ষয়া । তথা ভেদব্যাপদেশোহপি ব্রহ্মণ  
 উপাধিভেদাপেক্ষ্যৈবোপচর্যতে ন স্বরূপভেদাপেক্ষয়া ।  
 প্রকাশাদিবদিত্যুপমোপাদানম্ । যথৈকস্ত প্রকাশস্ত সৌর্য্যস্ত  
 চান্দ্রমসস্ত বোপাধিযোগাদুপজাতবিশেষস্তোপাধ্যুপশমাৎ  
 সম্বন্ধব্যাপদেশো ভবত্যাধিভেদোচ্চ ভেদব্যাপদেশঃ । যথা

যুপশমেহতিভবে স্ববুণ্ডাবস্থানমিতি । তথা ভেদব্যাপদেশোহপি ত্রিবিধো  
 ব্রহ্মণ উপাধিভেদাপেক্ষ্যেতি । যথা সৌরজালমার্গনিবেশিতঃ সবিতৃভাসো  
 জালমার্গোপাধিভেদাদ্ভিন্না ভাসন্তে তদ্বিগমে তু গভস্তিমণ্ডলেনৈকীভবন্ত্যত-

উল্লেখ আছে, স্মৃতিরঃ জীবভিন্ন পরমাত্মা আছে, সে কথা অসৎ ।  
 কেননা, এক বস্তুর স্থান-বিশেষ অনুসারে ঐরূপ ( ভেদ ও সম্বন্ধ ) ব্যাপদেশ  
 হইতে দেখা যায় । [ সম্বন্ধ...পেক্ষয়া ] সম্বন্ধ প্রদর্শন বাক্যের অর্থ এই যে,  
 বুদ্ধাদি উপাধির যোগেই বিশেষ বিজ্ঞান ( ভিন্ন ভিন্ন জ্ঞান ) জন্মে, স্মৃতিরঃ  
 সে সকল উপাধির অভাবে একাধিতই অবশিষ্ট হয় । ইহাতে বুঝিতে  
 হইবে, যে, একই পরমাত্মা বুদ্ধাদিস্থানসম্পর্কে জীবাদি নানাভাব প্রাপ্তের  
 ত্রায় হন, স্মৃতিরঃ তাঁহার সহিত বুদ্ধাদির যে সম্বন্ধ, তাহা ঔপচারিক ।  
 অর্থাৎ ঔপচারক্রমেই তদ্রূপ সম্বন্ধের ব্যাপদেশ । অপিচ, সে ব্যাপদেশ  
 বুদ্ধাদি ভিন্ন ভিন্ন পদার্থের অধীন । কথাগুলির অভিপ্রায় এই যে, বুদ্ধি  
 ও মন প্রভৃতি পরিমিত পদার্থ ও নানী, তৎসম্পর্কে ব্রহ্মও তদ্রূপপ্রায় ।  
 [ তথা...স্তব্ধঃ ] ভেদব্যাপদেশও উপাধিভেদ অনুসারী স্মৃতিরঃ ঔপচারিক ।  
 ফলতঃ তিনি উপাধিভেদে ভিন্ন, কিন্তু স্বরূপতঃ অভিন্ন অর্থাৎ এক ।  
 যেমন একই সৌরালোক অথবা চন্দ্রালোক অঙ্গুল্যাди উপাধির দ্বারা  
 বিশেষভাবে ( ভিন্ন ভিন্ন আকার ) প্রাপ্ত হয়, আবার উপাধি বিগমে তাহা  
 নির্বিশেষ অর্থাৎ একরূপ হয়, সেস্থলে যেমন সে সূর্য্যের সে সম্বন্ধ ও



বা স্কুল্যাকাশাদিষুপাধ্যপেক্ষ্যৈবৈতৌ ভেদব্যপদেশৌ ভবত-  
স্তদ্বৎ ॥ ৩৪ ॥

### উপপত্তেশ্চ ॥ ৩৫ ॥\*

উপপদ্যতে চাত্রেদৃশ এব সম্বন্ধো নান্য়াদৃশঃ । যথা  
স্বমপীতো ভবতি, ইতি হি স্বরূপসম্বন্ধমেনমামনন্তি । স্বরূপস্য  
চানপায়িত্বাৎ ন নরনগরন্যায়েন সম্বন্ধো ঘটতে । উপাধিকৃত-  
স্বরূপতিরোভাবাতু ‘স্বমপীতো ভবতি’ ইতু্যপপদ্যতে । তথা  
ভেদোহপি নান্য়াদৃশঃ সম্ভবতি বহুতরশ্রুতিপ্রসিদ্ধৈকেশ্বরত্ব-  
বিরোধাতঃ । তথা চ শ্রুতিরেকস্তাপ্যাকাশস্য স্থানকৃতং

স্তেন সম্বন্ধ্যন্ত ইব এবমিহাপীতি । শ্রাদেতৎ । একীভাবঃ কস্মাদিহ সম্বন্ধঃ  
কথঞ্চিদ্ব্যাখ্যায়তে ন মুখ্য এবৈত্যেতৎ সত্রেণ পরিহরতি ।

স্বমপীত ইতি হি স্বরূপসম্বন্ধং ক্রতে । স্বভাবশ্চেদনেন সম্বন্ধেহেন স্পৃষ্ট-  
স্ততঃ স্বাভাবিকস্তাদান্মান্নাতিরিচ্যত ইতি তর্কপাদ উপপাদিতমিত্যর্থঃ । তথা  
ভেদোহপি ত্রিবিধো নান্য়াদৃশঃ স্বাভাবিক ইত্যর্থঃ ।

সে ভিন্নতা সেই সেই উপাধির যোগে পরিকল্পিত, তেমনি, আত্মবিষয়ক  
সম্বন্ধ ও ভেদও উপাধিযোগে পরিকল্পিত ।

ব্রহ্মবিষয়ে ঐরূপ ( ভেদনিবৃত্তিরূপ ) সম্বন্ধই উপপন্ন হয়, অত্ৰ কোন-  
রূপ মুখ্য ( সংযোগাদি ) সম্বন্ধ উপপন্ন হয় না । “স্বষ্টিশ্রুতিকালে আপনাতেই  
লয়প্রাপ্ত হন” এই শ্রুতি স্বরূপ সম্বন্ধের কথাই বলিয়াছেন । স্বরূপ অন-  
শ্বর । অতএব, নরের সহিত নগরের যেরূপ সম্বন্ধ, সেরূপ সম্বন্ধ জীব-  
পরমাশ্রায় ঘটনা হয় না । উপাধির দ্বারা স্বরূপ প্রচ্ছন্ন থাকায় “আপ-  
নাতে অপ্যয় অর্থাৎ লয়প্রাপ্ত হন” এ কথা সহজেই উপপন্ন হইতে পারে ।  
[ তথা...ইতি চ ] ভেদও উপাধিকৃত, স্বরূপতঃ নহে । কেননা, তাহা  
একেশ্বরবাদিনী বহু শ্রুতির বিরুদ্ধ । শ্রুতি একই আকাশের স্থানকৃত

\* উপপত্তেরপি ভেদনিবৃত্তিরূপঃ সম্বন্ধো জ্ঞেয়ো ন তু মুখ্যঃ সংযোগাদিঃ । বস্তুত্বাসম্বাৎ ।  
ভেদোহপি ন সত একশ্রুতেরিত্তি নির্ধঃ ।—সম্বন্ধকথন ও ভেদবর্ণন মুখ্য নহে, কিন্তু গৌ ।  
কেন-না, গৌণ পক্ষই উপপন্ন অর্থাৎ যুক্তিলভ্য । বস্তুত্বম না থাকায় মুখ্য সংযোগাদিসম্বন্ধও  
মুখ্যভেদ উপপন্ন হয় না ।

•ভেদব্যপদেশমুপপাদয়তি ‘যোহয়ং বহির্ভা পুরুষাদাকাশো  
যোহয়মন্তঃ পুরুষ আকাশঃ’ ‘যোহয়মন্তঃ পুরুষ আকাশঃ’ ইতি  
চ ॥ ৩৫ ॥

### তথান্যপ্রতিষেধাৎ ॥ ৩৬ ॥\*

এবং সেবাদিব্যপদেশান্ পরপক্ষহেতুশূন্যত্যা সম্প্রতি  
স্বপক্ষং হেতুস্তপ্নেণোপসংহরতি। তথা অন্যপ্রতিষেধাৎ অপি  
ন ব্রহ্মণঃ পরং বস্তুস্তরমন্তীতি গম্যতে। তথা হি ‘স এবাধ-  
স্তাদহমেবাধস্তাদাঐবাধস্তাৎ, সর্বং তং পরাদাদ্যোহন্ত-  
ত্ৰাত্মনঃ সর্বং বেদ। ব্রহ্মেবেদং সর্বমাঐবেদং সর্বম্। নেহ

সুগমেন ভাব্যেণ ব্যাখ্যাতম্।

স্বরূপেণ ব্রহ্মণা জীবন্ত সম্বন্ধো ভেদনিবৃত্তিরূপো যুজ্যতে ন মুখ্যঃ সংযো-

ভেদ উপপাদন করিয়াছেন। যথা—“এই যে পুরুষের বহির্ভূত আকাশ,  
এই যে পুরুষের অন্তর্ভূত আকাশ, এই যে হৃদয়াস্তর্গত আকাশ” ইত্যাদি।  
ঐ দৃষ্টান্তেই এক পরমাত্মার উপাধিকৃত ভেদ (নানাভাব) উপপন্ন হয়।

পরকীয় মত উত্থানের কারণীভূত প্রতিষেধ সেবাদি ব্যপদেশের যুক্তিযুক্ত  
সমাধান সমাধা করিয়া হত্রকার হেতুস্তর আহরণপূর্বক স্বমতের উপ-  
সংহার করিতেছেন। ব্রহ্মত্বের পদার্থের অন্তিত্ব নিষেধ থাকাতো ব্রহ্ম-  
ভেদবিশিষ্ট বস্তু নাই বলিয়া প্রতীত হয়। যথা—“তিনিই নিম্নে, আমিও  
নিম্নে, আত্মাই নিম্নে, সমস্তই নিম্নে। ব্রহ্ম তাহার দূরে যান—যে এ  
সমুদায়কে আত্মাতিরিক্ত বলিয়া জানে”। “এ সমস্তই ব্রহ্ম।” “এ সমস্তই  
আত্মা।” “এই ব্রহ্মে নানাভাব নাই”। “এমন কিছুই নাই—যাহা তাঁহা  
হইতে পর।” “সেই এই ব্রহ্ম অনাদি (অকারণ), অনপর, অনন্তর ও  
অবাহ্য অর্থাৎ তাঁহার পর নাই, বিচ্ছেদ নাই এবং বাহিরেও কিছু  
নাই।” ইত্যাদি। এই সকল বাক্য ব্রহ্মপ্রকরণে পঠিত; সূত্রাত্মক অন্য  
কোনরূপ অর্থে যোজনা করিবার অযোগ্য। যদি ঐ সকল বাক্যের

\* অন্যপ্রতিষেধাৎ ব্রহ্মভিন্নস্ত বস্তুস্তরমন্তীতি প্রতিষেধাৎ পরমার্থসম্বন্ধনিবারণাৎ।—পরপক্ষীয়  
মতের উত্থাপক সেবাদিপ্রয়োগের পরপক্ষীয় ব্যাখ্যার দোষ দেখান হইয়াছে। এতদ্বিধ,  
প্রতিষেধ বস্তুস্তরের অন্তিত্ব নিষেধও আছে। বস্তুস্তরের প্রতিষেধ থাকাতো ব্রহ্মভিন্ন পদার্থের  
অনন্তিত্ব জানা যায়।

নানাস্থি কঞ্চন । যস্মাৎ পরং নাপরমস্তু কঞ্চিৎ । তদেতদ্-  
ব্রহ্মাপূর্বমনপরমন্তরমবাস্তবম্’ ইত্যেবমাদিবাक्यानि স্বপ্রক-  
রণস্থান্যন্যার্থত্বেন পরিণেতুমশক্যানি ব্রহ্মব্যতিরিক্তং বস্তুস্তরং  
বারয়ন্তি । সর্বাস্তরশ্রুতেশ্চ ন পরমাত্মনোহন্তরোহন্য আত্মা-  
হন্তীত্যবগম্যতে ॥ ৩৬ ॥

‘অনেন সর্বগতত্বমায়ামশকাদিভ্যঃ ॥ ৩৭ ॥\*

অনেন সেত্বাদিব্যপদেশনিরাকরণেনাহন্যপ্রতিষেধসমাশ্র-  
য়ণেন চ সর্বগতত্বমপ্যাত্মনঃ সিদ্ধং ভবতি । অন্যথা হি তন্ন  
সিধ্যৎ । সেত্বাদিব্যপদেশেষু হি মুখ্যেষু স্পীকিয়মাণেষু পরি-  
চ্ছেদ আত্মনঃ প্রসজ্যেত, সেত্বাদীনামেবমাত্মকত্বাৎ । তথান্য-  
গাদিঃ । বস্তুদ্বয়াসত্বাৎ । তথা ভেদোহপি ন স্বত একত্বশ্রুতেরিত্যর্থঃ । ইতি  
রত্নপ্রভা ।

ব্রহ্মাহৈতসিদ্ধাবপি ন সর্বগতত্বং সর্বব্যাপিতা সর্বশ্চ ব্রহ্মণা স্বরূপেণ রূপ-  
বৎ সিধ্যতীত্যত আহ—“অনেন সেত্বাদিব্যপদেশনিরাকরণেন” পরহেতু-  
অন্তপ্রকার অর্থ না থাকে, তাহা হইলে গ্রহণ কর যে, ঐ সকল বাক্য  
ব্রহ্মব্যতিরিক্ত পদার্থের অস্তিত্ব নিষেধ করিতেছে । এতদ্বিনি, “তিনিই  
সকলের অন্তরে—” এই সর্বাস্তর-শ্রুতির দ্বারা ইহাই জানা যাইতেছে যে,  
প্রাণিদেহে পরমাত্মা ব্যতীত আত্মাস্তর নাই । অর্থাৎ বাস্তবপক্ষে পর-  
মাত্মা ব্যতীত জীব বা অণু কিছু নাই ।

সেতু প্রভৃতির উল্লেখ দৃষ্টে যে পরমত উপাধিপিত হইয়াছিল, তাহার নিরাস  
ও বস্তুস্তরের অস্তিত্ব প্রতিষেধ, এই দুএর দ্বারা আত্মার সর্বব্যাপিতাও  
সিদ্ধ হইয়াছে । কেননা, ঐ সকলের নিষেধ ব্যতীত আত্মার সর্বগতত্ব  
সিদ্ধ হয় না । সেত্বাদিব্যপদেশের মুখ্যার্থ স্বীকার করিতে গেলে আত্মার  
পরিচ্ছেদ প্রাপ্তি হয় অর্থাৎ সর্বব্যাপিতা ভঙ্গ হয় । কেননা, সেতুপ্রভৃতি  
তদাত্মক । অর্থাৎ পরিচ্ছিন্ন পদার্থ । [ তথা...গম্যতে ] বস্তুস্তরের নিষেধ

- \*অনেন সেত্বাদিব্যপদেশনিরাকরণেন বস্তুস্তরপ্রতিষেধেন চাত্মনঃ সর্বগতত্বসিদ্ধির্ব্যতীতি  
শেষঃ । আয়ামশকাদিভ্যোহপি । আয়ামোব্যাপ্তিবাচী শব্দঃ । আদিশব্দাৎ নিত্যাক্ষিপ্রাঃ ।—  
কঞ্চিৎ কিলোর দ্বারা ও ব্যাপ্তিবাচীশব্দের দ্বারা আত্মার সর্বগতত্বও সিদ্ধ হয় :

প্রতিষেধেহ্যসতি বস্তু বস্তুস্তরাহ্যাবর্তত ইতি পরিচ্ছিন্ন  
এবাত্মনঃ প্রসজ্যেত । সৰ্বগতত্বপ্ৰকাশায়ামশব্দাদিভ্যোহ-  
গম্যতে । আয়ামশব্দো ব্যাপ্তিবচনঃ শব্দঃ । ‘যাবান্ বাহয়-  
মাকাশস্তাবানেষোহস্তুহৃদয় আকাশঃ’ ‘আকাশবৎ সৰ্বগতশ্চ  
নিত্যঃ’ ‘জ্যায়ান্ দিবো জ্যায়ানাকাশাৎ’ ‘নিত্যঃ সৰ্বগতঃ  
স্বাধুরচলোহরম্’ ইত্যেবমাদয়ো হি শ্রুতিস্মৃতিশ্চায়াঃ সৰ্ব-  
গতত্বমাত্মনোহববোধয়ন্তি ॥ ৩৭ ॥

ফলমত উপপত্তেঃ ॥ ৩৮ ॥\*

তত্শৈব ব্রহ্মণো ব্যবহারিক্যামীশিত্রীশিতব্যরিভাগাহু-

নিরাকরণেনাত্মপ্রতিষেধসমাপ্রয়ণেন চ স্বসাধনোপস্থাসেন চ সৰ্বগতত্বমপ্যাত্মনঃ  
সিদ্ধং ভবতি । অদ্বৈতে সিদ্ধে সৰ্বোহয়মনিৰ্কচনীয়ঃ প্রপঞ্চাবভাসো ব্রহ্মাধিষ্ঠান  
ইতি সৰ্বত্র ব্রহ্মসম্বন্ধঃ ব্রহ্ম সৰ্বগতমিতি সিদ্ধম্ ।

সিদ্ধান্তোপক্রমমিদমধিকরণম্ । শ্রাদেতৎ । নিত্যশুদ্ধবুদ্ধমুক্তস্বভাবশ্চ  
ব্রহ্মণঃ কৃত ঈশ্বরত্বং কৃতশ্চ ফলহেতুত্বমপীত্যত আহ—“তত্শৈব ব্রহ্মণোব্যব-

না থাকিলেও, অর্থাৎ অদ্বৈত পক্ষ ব্যতীত বৈতপক্ষেও এক বস্তু অথ বস্তু  
হইতে ব্যাবর্তিত ( ভিন্নতাপ্রাপ্ত ) হয় ; সুতরাং পরমাত্মারও পরিচ্ছিন্নতা  
ঘটনা হয় । এ দিকে, আয়ামাদি শব্দ থাকাতে পরমাত্মার সৰ্বব্যাপিতা  
অবগত হওয়া যায় । [ আয়াম...বোধয়ন্তি ] আয়ামশব্দ অর্থাৎ ব্যাপ্তি-  
বাচী শব্দ ( সৰ্বগতত্ববোধক বাক্য ) । যথা—“এই আকাশ যজ্ঞপ, এই  
হৃদয়াস্তরস্থ আকাশও তজ্ঞপ” ( হৃদয়াস্তরস্থ আকাশ=আত্মা ) । “ইনি  
আকাশের ত্রায় সৰ্বগত ও নিত্য ।” “দিব্ ( আকাশ পর্যায়িক অন্তরীক্ষ )  
অপেক্ষা বড়, আকাশ অপেক্ষা বড় ।” “নিত্য সৰ্বগত, স্থিতিশীল ও অচল  
অর্থাৎ কৃতবৎ নিৰ্বিকার ।” ইত্যাদি ইত্যাদি শ্রুতি, স্মৃতি ও শ্রায় ( যুক্তি )  
আত্মার সৰ্বব্যাপিতা বোধ করায় ।

ব্রহ্মের আর একটি ব্যবহারিক বিভাগ আছে, তাহা ঈশ্বর ও ঈশি-

\* অতঃ সম্যং ঈশ্বরং ফলং জীবানাং কর্ম্মানুগোভোগো ভবতি । স্বর্গাদিকং বিশিষ্ট-  
শৈশবকর্ম্মাভিজ্ঞাতকং কর্ম্মফলত্বাৎ সেবাকলবদিত্যুপপত্তিসম্মাৎ ।—ঈশ্বর কর্ম্মফলদাতা,  
জীব সকল ঈশ্বর হইতেই কর্ম্মফল প্রাপ্ত হয়, অন্য কিছু হইতে নহে, ইহা উপপত্তিবলে অর্থাৎ  
যুক্তিবলে পাওয়া যায় ।

‘যামিয়মন্যঃ স্বভাবো বর্ণ্যতে । যদেতদিচ্ছানিষ্টব্যামিশ্র-  
কৰ্ম্মফলং সংসারগোচরং ত্রিবিধং প্রসিদ্ধং জন্তুনাং,  
কিমেতৎ কৰ্ম্মণো ভবত্যাং হৌষধীঈশ্বরাদিতি ভবতি বিচারণা ।  
তত্র তাবৎ প্রতিপাদ্যতে, ফলমতঃ ঈশ্বরানুবিভূমহিতি ।  
কুতঃ । উপপত্তেঃ । স হি সৰ্ব্বাধ্যক্ষঃ সৃষ্টিস্থিতিসংহারানু-  
বিচিত্রান্ বিদধদ্দেশকালবিশেষাভিজ্ঞানং কৰ্ম্মিণাং কৰ্ম্মানু-  
রূপং ফলং সম্পাদয়তীত্যুপপদ্যতে । কৰ্ম্মণস্বক্ষবিনাশিনঃ  
কালান্তরভাবি ফলং ভবতীত্যনুপপন্নম্ । অভাবাৎ ভাবানু-

হারিক্যা”মিতি । নাস্তু পারমার্থিকং রূপমাপ্রিত্যৈতচ্চিন্ত্যতে কিন্তু সাম্ব্য-  
হারিকম্ । এতচ্চ ‘তপসা চীয়েতে ব্রহ্মে’তি ব্যাচক্ষাণৈরস্মাভিরূপপাদিতম্ ।  
ইষ্টং ফলং স্বৰ্গঃ । যথাহঃ—

‘যন্ন দুঃখেন সন্তপ্তং ন চ গ্রস্তমনস্তরম্ ।

অভিলাষোপনীতঞ্চ সুখং স্বৰ্গপদাম্পদম্” ॥ ইতি ।

অনিষ্টমবীচ্যাঁদিস্থানভোগ্যম্ । ব্যামিশ্রং মহুষ্যভোগ্যম্ । তত্র তাবৎ  
প্রতিপাদ্যতে, ফলমতঃ ঈশ্বরং কৰ্ম্মভিরারাধিতানুবিভূমহিতি । অথ কৰ্ম্মণ এব  
ফলং কৰ্ম্মানু ভবতীত্যত আহ—“কৰ্ম্মণস্বক্ষবিনাশিনঃ” প্রত্যক্ষবিনাশিন

তব্য নামে প্রসিদ্ধ । এই জগৎ ও জগৎস্থ জীব ঈশিতব্য অর্থাৎ নিয়ম্য  
এবং ইহার নিয়ন্তা ঈশ্বর । এই যে ব্যবহারিক বিভাগ, সম্ভ্রুতি এ বিভাগে  
ব্রহ্মের অল্প একটা স্বভাব বর্ণিত হইবে । সংসারে জীবমাত্রেই ইষ্ট, অনিষ্ট  
ও ইষ্টানিষ্ট অর্থাৎ সুখ, দুঃখ ও ব্যামিশ্র কৰ্ম্মফল ভোগ করে, ইহা সৰ্ব-  
বিদিত । এই সৰ্ববিদিত সুখাদি ফল কি কেবল কৰ্ম্মপ্রভাবেই উপস্থিত  
হয় ? না তাহা ঈশ্বর হইতে সত্ত্বত হয় ? কৰ্ম্মই কৰ্ম্মফলদাতা ? ঐক ঈশ্বর  
কৰ্ম্মফলদাতা ? এরূপ বিচারণা উপস্থিত হইয়া থাকে । বিচারে পাওয়া যায়,  
জীব সুখদুঃখাদি ফল ঈশ্বরের দ্বারাই প্রাপ্ত হয় । ঈশ্বরের দ্বারা ফলপ্রাপ্ত  
হওয়াই যুক্তিসিদ্ধ । [ স হি...সুপত্তেঃ ] ঈশ্বর সৰ্ব্বাধ্যক্ষ, তিনিই সৃষ্টি-স্থিতি-  
সংহার-যুক্ত বিচিত্র বিশ্বের বিধাতা, স্রষ্টা, তিনিই সকলের দেশ-কাল-কৰ্ম্ম  
জ্ঞাত আছেন, সুতরাং কৰ্ম্মিগণের কৰ্ম্মানুরূপ ফল তাহা হইতেই সম্পন্ন হয়,  
ইহা যুক্তিসিদ্ধ । কৰ্ম্ম যে ক্ষণবিনাশী তাহা সকলেরই প্রত্যক্ষ ( প্রত্যক্ষসিদ্ধ ) ;  
সুতরাং অভাবগ্রস্ত কৰ্ম্ম হইতে কালান্তরভাবী ফল হওয়া যুক্তিবহির্ভূত ।

পত্তেঃ । সাদেতৎ । কৰ্ম বিনশ্চৎ স্বকাল এব স্বানুকূপং  
ফলং জনয়িত্বা বিনশ্চতি, তৎ ফলং কালান্তরিতং কৰ্ত্তা  
ভোক্ত্যত ইতি, তদপি ন পরিশুধ্যতি । প্রাক্ ভোক্তৃসম্বন্ধাৎ  
ফলদ্বানুপপত্তেঃ । যৎকালং হি যৎসুখং দুঃখং বাস্মিনা  
ভুজ্যতে তস্মৈব লোকে ফলত্বং প্রসিদ্ধম্ । ন হ্যসম্বন্ধস্তাত্মনা  
সুখস্য দুঃখস্য বা ফলত্বং প্রতিযুক্তিঃ লৌকিকাঃ । অথোচ্যেত,

ইতি । চোদয়তি—“সাদেতৎ কৰ্ম বিনশ্চ”দিতি । উপাত্তমপি ফলং ভোক্তৃ-  
মযোগ্যত্বাদ্বা কৰ্মান্তরপ্রতিবন্ধাদ্বা ন ভুজ্যত ইত্যর্থঃ । পরিহরতি—“তদপি  
ন পরিশুধ্যতী”তি । ন হি স্বৰ্গ আত্মানং লভতামিত্যাধিকারিণঃ কাময়ন্তে  
কিন্তু ভোগোহস্মাকং ভবন্তিতি । তেন যাদৃশমেতিঃ কামাতে তদৃশস্ত ফলত্ব-  
মিতি ভোগাত্মমেব লং ফলমিতি । ন চ তাদৃশং কৰ্মানন্তরমিতি কথং ফলং  
সদপি স্বরূপেণ । অপি চ স্বৰ্গনরকৌ তীব্রতমে সুখদুঃখে ইতি তদ্বিষয়েণানু-  
ভবেন ভোগাপবনান্নাহবশ্চং ভবিতব্যম্ । তস্মাদনুভববোধ্যো অননুভূয়মানে  
শশশব্দবদন্ত ইতি মিস্তীয়তে । চোদয়তি—“অথোচ্যেত মাভূৎ, কৰ্মানন্তরং

কোনও কালে অভাব ভাবপদার্থের জনক নহে । [ সাদেতৎ...লৌকিকাঃ ]  
যদি বল, এমন হইতেও ত পারে যে, কৰ্ম আপন অবস্থানকালের মধ্যে  
অনুরূপ ফল জন্মাইয়া বিনষ্ট হয়, অনন্তর কৰ্মকর্ত্তা তাহা যৎকালে ভোগ  
করে, এ বিষয়ে আমরা বলি, ঐ ব্যবস্থা পরিশুদ্ধ নহে । অর্থাৎ ঐ কথা  
নির্দোষ নহে । কেননা, যাবৎ না আত্মার সহিত সম্বন্ধ হয়, তাবৎ  
তাহা ফল বলিয়া গণ্য হয় না । যে সুখ ও যে দুঃখ যে কালে আত্মা ভোগ  
করেন, সেই কালের সেই সুখ ও সেই দুঃখই ফল, ইহা সৰ্ববিদিত । আত্মার  
সহিত অসম্বন্ধ এমন সুখকে অথবা দুঃখকে কেহই ফল বলিয়া স্বীকার করে  
না, কল্পিতে পারেও না । [ অথো...কর্যাৎ ] কেহ কেহ বলেন বটে যে,  
কৰ্মজন্ত অপূৰ্ণ হইতে ফলের জন্ম হয় ( কৰ্ম আত্মার অপূৰ্ণনামক শক্তি  
জন্মায়, পরে সেই শক্তি ফল জন্মায় ), কিন্তু তাহাতেও উপপন্ন হয় না ।  
অপূৰ্ণ অচেতন, কাষ্ঠ-লোষ্ট্রের সমান, চেতনকর্ত্তৃক প্রেরিত না হইলে তাহার  
প্রবৃত্তি হওয়া অসম্ভব ( প্রবৃত্তি=ফলদানে উদ্বুদ্ধ হওয়া । তাহা ঈশ্বরের  
বিনা অধিষ্ঠানে অসম্ভব ) অপিচ, তাদৃশ অপূৰ্ণের অস্তিত্বে প্রমাণও নাই ।  
ঈশ্বরের ফলদাতৃত্ব সিদ্ধ বা নিশ্চিত হইলে অর্থাপত্তি প্রমাণ ক্রীণ অর্থাৎ তাহা  
কার্যকর হয় না । ( যাহা কণহারা, তাহা থাকে না, অথচ শ্রুতি বলেন, বাগ

মার্ভৎ, কৰ্ম্মানন্তরং ফলোৎপাদঃ কৰ্ম্মকাৰ্য্যাদপূৰ্ব্বান্তুবেদিত্তি,  
তদপি নোপপদ্যতে । অপূৰ্ব্বস্বাচেতনস্ত কাৰ্ত্তলোভ্রসমস্ত  
চেতনেনাপ্রবর্তিতস্ত প্রবর্তনুপপত্তেঃ ॥ তদন্তিস্তে চ প্রমাণা-  
ভাবাৎ ॥ অৰ্থাপত্তিঃ প্রমাণমিতি চেৎ, ন । ঈশ্বরসিদ্ধেরৰ্থা-  
পত্তিক্ষয়াৎ ॥ ৩৮ ॥

### শ্রুতত্বাচ্চ ॥ ৩৯ ॥\*

ন কেবলমুপপত্তেরেবেশ্বরং ফলহেতুং কল্পয়ামঃ । কিং  
তর্হি । শ্রুতত্বাদপীশ্বরমেব ফলহেতুং মন্যামহে । তথা হি  
শ্রুতির্ভবতি ‘স বা এষ মহানজ আত্মানাদো বহুদানঃ’  
ইত্যেবঞ্জাতীয়কা ॥ ৩৯ ॥

### ধর্মং জৈমিনিরিত এব ॥ ৪০ ॥†

ফলোৎপাদঃ কৰ্ম্মকাৰ্য্যাদপূৰ্ব্বান্তুবেদিত্তি । পরিহরতি । “তদপি নে”তি ।  
যদ্বদচেতনং তত্ত্বং সৰ্বং চেতনাধিষ্ঠিতং প্রবর্তত ইতি প্রত্যক্ষাগমাত্যামব-  
ধারিতম্ । তস্মাদপূৰ্বেণাপ্যচেতনেন চেতনাধিষ্ঠিতেনৈব প্রবর্তিতব্যং নাগ্ৰথ-  
ত্যর্থঃ । ন চাপূৰ্ব্বং প্রামাণিকমপীত্যাহ—“তদন্তিস্তে চে”তি ।

“অন্নাদঃ” অন্নপ্রদঃ । সিদ্ধান্তেনোপক্রম্য পূৰ্ব্বপক্ষং গৃহ্ণাতি—

স্বর্গজন্মায় । শ্রুতি মিথ্যা বলেন না, সেই বিশ্বাসে মধ্যে শক্তিবিশেষ উৎপন্ন  
হওয়া স্বীকৃত হয় । এই কল্পনামূলক স্বীকার অৰ্থাপত্তিপ্রমাণ নামে খ্যাত ) ।  
কৰ্ম্মের দ্বারা আরাধিত ঈশ্বর সদাকাল আছেন । জীব তাঁহার দ্বারা কৰ্ম্ম-  
ফল লাভ করে, এই কল্পনাই প্রবল, সুতরাং পূৰ্ব্বোক্ত কল্পনা অৰ্থাৎ অৰ্থাপত্তি  
প্রমাণ দুর্বল ( দুর্বল বলিয়া তাহা প্রবলের দ্বারা বাধা প্রাপ্ত হয় । )

ঈশ্বর ফলদাতা, এ তথ্য কেবল যুক্তিকল্পা নহে, শ্রুতির দ্বারাও ঐ তথ্য  
লব্ধ হয় । শ্রুতি—“সেই এই জন্মরহিত মহান আত্মা সমুদায় প্রাণিকে  
অন্নদান করেন, ধনদানও করেন ।” ইত্যাদি কথা বলিয়াছেন ।

\* ন কেবলমুপপত্তেরীশ্বরস্ত ফলহেতুত্বমপি তু শ্রুতত্বাৎ তস্ত ফলহেতুত্বম্ । কৰ্ম্মণোঃপূৰ্ব্বস্ত  
বা জড়ত্বেনোপকরণমাত্রত্বাৎ স্বতন্ত্রচেতন ঈশ্বর এব ফলদাতেতি তাৎপর্য্যম্ ।—কেবল যুক্তির  
দ্বারা নহে, শ্রুতির দ্বারাও ঈশ্বরের ফলদাতৃত্ব নিশ্চয় হয় ।

† জৈমিনির্নাম মুনিরতএব শ্রুতেরূপপত্তেষ্চৈব হেতোর্ধর্মং কল্পস্ত দাতারং মন্যতে । পূৰ্ব্ব-  
পক্ষস্থলভেতৎ ।—এ স্থলে জৈমিনির মত পূৰ্ব্বপক্ষ কোটিতে গৃহীত হইতে পারে । জৈমিনি  
দেখে, করেন, ধর্মই ফলদাতা । কেন-না, শ্রুতি বৃদ্ধি উভয় প্রমাণই ঐ নির্ণয়ের সাধক ।

• জৈমিনিষ্ট্রাচার্য্যো ধর্ম্মং ফলস্য দাতারং মন্যতে । অতএব  
হেতোঃ শ্রুতেরূপপ্ৰস্তেচ । শ্রুয়তে তাবদয়মর্থঃ ‘স্বর্গকামো

শ্রুতিমাহ—“শ্রুয়তে তাব”দিতি । নহু স্বর্গকামো যজ্ঞেতেতাদয়ঃ শ্রুতয়ঃ  
ফলং প্রতি ন সাধনতয়া যাগং বিদধতি । তথা হি—যদি নাগাদয়ঃ এব ক্রিয়া  
ন তদতিরিক্তা ভাবনা তথাপি ত এব স্বপদেভ্যঃ পূর্বাপরীভূতাঃ সাধ্যস্বভাবা  
অবগম্যন্ত ইতি ন সাধ্যান্তরমপেক্ষন্ত ইতি ন স্বর্গেণ সাধাস্তুরেণ সম্বন্ধমহস্তি ।  
অথাপি তদতিরিক্তা ভাবনাস্তি তথাপ্যসৌ ভাব্যাপেক্ষাপি স্বপদোপাত্তং  
পূর্বাগতঞ্চ ভাব্যং ধাত্বর্থমপহায় ন ভিন্নপদোপাত্তং পুরুষবিশেষঞ্চ স্বর্গাদি  
ভাব্যতয়া স্বীকর্তুমহতি । ন চৈকস্মিন বাক্যে সাধ্যস্বসম্বন্ধসম্ভবঃ । বাক্য-  
ভেদপ্রসঙ্গাৎ । ন কেবলং শব্দতো বস্তুতশ্চ পুরুষপ্রযুক্ত্য ভাবনায়াঃ সাক্ষা-  
দ্ধাত্বর্থ এব সাধ্যো ন তু স্বর্গাদিত্যন্ত তদব্যাপ্যত্বাৎ । স্বর্গাদেস্ত নামপদাভি-  
ধেয়তয়া সিদ্ধরূপস্তাধ্যাতবাচ্যং সাধ্যং ধাত্বর্থং প্রতি ভূতং ভব্যায়োপদিষ্টত্ব  
ইতি ত্রায়াং সাধনতয়া গুণত্বেনাভিসম্বন্ধঃ । তথা চ পারমর্ষং সূত্রম্—‘দ্রব্যগাং  
কর্ম্মসংযোগে গুণত্বেনাভিসম্বন্ধঃ’ ইতি । তথা চ কর্ম্মযোগাধাদেদুঃখত্বেন  
পুরুষেণাসমীহিতত্বাৎ সমীহিতস্য চ স্বর্গাদেবসাধ্যত্বায় যাগাদয়ঃ পুরুষস্তোপ-  
কূর্ষন্ত্যুপকারিণাধিক্যং ন পুরুষ জ্ঞেই ‘অনীশানশ্চ ন তেগু সম্ভবত্যাধিকারী’-  
ত্যাধিকারীভাবপ্রতিপাদিতানর্থক্যপরিহারায় ক্লেশস্তৈবান্নায়স্ত নির্মুণ্ডিনিখিল-  
তঃখানুসঙ্গনিতাস্থখময়রক্তজ্ঞানপরমং ভেদপ্রপঞ্চবিলয়নদ্বারেণ । তথা হি—  
সর্বত্রৈবান্নারে কচিং কশ্চিচ্ছেদস্ত প্রবিলয়োগম্যতে যথা স্বর্গকামোবজতেতি  
শরীরায়ন্যভাবপ্রবিলয়ঃ । ইহ খন্নাপাততোদেহতিরিক্ত আনুগমিকফলোপভোগ-  
সমর্থোহধিকারী গম্যতে । তত্রাধিকারিত্বোক্তেন ক্রমেণ নিরাকরণাদসতোহপি  
প্রতীয়মানস্ত বিচারামহস্তোপায়তামাত্রোণবস্থানাদনেন বাক্যেন দেহাত্ম্যভাব-  
প্রবিলয়স্তৎপরেণ ক্রিয়তে । গোদোহনেন পশুকামস্ত প্রণয়েদিত্যত্রোপাপাত-  
তোহধিকৃত্যাধিকারাবগমাদধিকারিভেদপ্রবিলয়ঃ । নিষেধবাক্যানি চ সাক্ষাদেব  
প্রবৃ্ত্তিনিষেধেন বিধিবাক্যানি চাত্তানি সাংগ্রহণা যজ্ঞেত গ্রামকাম ইত্যাদীনি  
ন সাংগ্রহীণাদিপ্রবৃ্ত্তিপরাণ্যপি তূপায়ান্তরোপদেশেন সেবাদিদৃষ্টোপায়প্রতিষে-  
ধার্থানি । যথা বিষং ভুঙ্ক্ষু মাংস্ত গৃহে ভুঙ্ক্ষু ইতি । তথা চ রাগাদ্যাক্ষিপ্ত-  
প্রবৃ্ত্তিপ্রতিরোধেন শাস্ত্রস্ত শাস্ত্রমপ্যুপপদ্যতে রাগনিবন্ধনাং তূপায়োপদেশ-  
দ্বারেণ প্রবৃ্ত্তিমলুজানতো রাগসম্বন্ধনাদশাস্ত্রত্বপ্রসঙ্গঃ । তন্নিষেধেন তু ব্রহ্মণি

পূর্ব্বপক্ষকারী হয় ত বলিবেন, জৈমিনি মুনি মনে করেন, ধর্ম্মই ফল-  
দাতা । তিনিও ধর্ম্মের ফলদাতৃহে ঐ দুই কারণ (শ্রুতি ও যুক্তি) উপগ্ৰস্ত  
করেন । ধর্ম্ম ফলদাতা, এ অর্থ “স্বর্গকামী যাগ করিবেক” ইত্যাদি বাক্যে



যজ্ঞেত' ইত্যেবমাদিশু বাক্যেযু । তত্র চ বিধিশ্রুতৈর্বিষয়-  
ভাবোপগমাদ্যাগঃ স্বর্গশ্রোত্ৰপাদক ইতি গম্যতে । অন্যথা  
হনুষ্ঠাতৃকো যাগ আপদ্যেত ।' তত্রাশ্রোত্ৰপদেশবৈয়র্থ্যং  
শ্রাৎ । নব্বক্ষ্যবিনাশিনঃ কৰ্ম্মণঃ ফলং নোপপদ্যত ইতি

প্রাণধানমাদধৎ শাস্ত্রং শাস্ত্রং ভবেৎ । তস্মাৎ কৰ্ম্মফলসম্বন্ধস্তাপ্রামাণিকত্বাদনা-  
নিবিচিত্রাবিদ্যাসহকারিণ ঈশ্বরাদেব কৰ্ম্মানপেক্ষাদিচিত্রকলোৎপত্তিরিতি ।  
কথং তর্হি বিধিঃ কিমত্র কথং প্রবর্তনামাত্রদ্বিধেস্তত্ত্ব চাধিকারমন্ত-  
রেণাপ্যপত্তেঃ । ন হি যোগঃ প্রবর্তয়তি স সর্বৌহধিকৃতমপেক্ষতে ।  
পবনাদেঃ প্রবর্তকস্ত তদনপেক্ষত্বাদিতি শঙ্কামপাচিকীর্ঘ্যাহ—“তত্র চ বিধি-  
শ্রুতৈর্বিষয়ভাবোপগমাদ্যাগঃ স্বর্গশ্রোত্ৰপাদক ইতি গম্যতে” ইতি । “অন্যথা  
হনুষ্ঠাতৃকো যাগ আপদ্যেত” ইতি চ । অগমতিসন্ধিঃ—উপদেশো হি বিধিঃ ।  
যথোক্তং, তত্ত্ব জ্ঞানমুপদেশ ইতি । উপদেশেচ নিযোজ্যপ্রয়োজনে কৰ্ম্মণি  
লোকশাস্ত্রয়োঃ প্রসিদ্ধাঃ । তদ্ব্যথারোগ্যকামো জীর্ণে ভূজীত । এষ সুপস্থা  
গচ্ছতু ভবাননেতি । ন হ্যজ্ঞাদিরিব নিযোক্ত্ প্রয়োজনস্তত্রাভিপ্রায়স্ত প্রবর্ত-  
কত্বাৎ তত্ত্ব চাপৌরুষেয়েহসম্ভবাৎ । অস্ত্র চোপদেশস্ত নিযোজ্যপ্রয়োজন-  
ব্যাপারবিষয়ত্বমুষ্ঠাত্রপেক্ষিতানুকূলব্যাপারগোচরত্বমস্মাভিরূপপাদিতং ত্রায়-  
কণিকায়াম্ । তথা চ স্বর্গকামো যজ্ঞেতেত্যাদিশু স্বর্গকামাদেঃ সমীহিতো-  
পায়্য গম্যন্তে যাগাদয়ঃ । ইতরথা তু ন সাধয়িতারমনুগচ্ছেয়ুঃ । তদ্বক্ত-  
মৃষিণা ‘অসাধকস্ত তাদর্থ্যাদিতি । অনুষ্ঠাত্রপেক্ষিতোপায়তারহিতপ্রবর্তনা-  
মাত্রার্থত্বে যজ্ঞেতেতাদীনামসাধকং কৰ্ম্ম যাগাদি শ্রাৎ সাধয়িতারং নাধিগচ্ছে-  
দিত্যর্থঃ । ন চৈতে সাক্ষাত্তাবনাভাব্যা অপি কত্রপেক্ষিতসাধনতাবিধূপ-  
হিতমর্থাদা ভাবনোদ্বেষ্টা ভবিতুমর্হন্তি । যেন পুংসামনুপকারকাঃ সন্তোনা-  
ধিকরভাজোভবেয়ুঃ । দুঃখত্বেন কৰ্ম্মণাং চেতনসমীহানাস্পদত্বাৎ । স্বর্গাদীনাস্ত  
ভাবনাপূর্বরূপকাগনোপধানাচ্চ । প্রীত্যান্বকত্বাচ্চ । নামপদাভির্ধেয়ানামপি

শ্রুত আছে । [ তত্র...শ্রাৎ ] ঐ বাক্যে যে বিধি শ্রবণ আছে, ( করিবেক  
এইরূপ নিয়োগ আছে ), তাহার বিষয় যাগ এবং তাহাতেই বুঝা যায়, যাগই  
স্বর্গের উৎপাদক । ঐবাক্যে ঐ অর্থ প্রতীত না হইলে কেহ যাগপ্রবৃত্ত হইত  
না এবং যাগ অনুষ্ঠানগোচরে উপস্থিত না হওয়ায় যাগোপদেশ ব্যর্থ হইত  
( কিন্তু শ্রুতির উপদেশ অব্যর্থ ) । [ নব্বক্ষ্য...প্রকারেণ ] বলিতে পার,  
কৰ্ম্মমাত্রই প্রত্যক্ষবিনাশী, প্রত্যক্ষে দেখা যায়, তাত্ত্ব থাকে না, যাহা থাকে

পরিত্যক্তোহয়ং পক্ষঃ । নৈষ দোষঃ । শ্রুতিপ্রামাণ্যং ।  
 শ্রুতিশ্চেৎ প্রমাণং যথাহয়ং কর্মফলসম্বন্ধঃ শ্রুত উপপদ্যতে  
 তথা কল্পয়িতব্যঃ । ন চানুপাদ্য কিমপ্যপূর্বং কর্ম বিনশ্যৎ  
 কালান্তরিতং ফলং তাতুং শক্যোতি । অতঃ কর্মণো বা  
 কাচিদবস্থা ফলশ্চ বা পূর্বাৱস্থাহপূর্বং নামাস্তীতি তর্ক্যতে ।

পুরুষবিশেষাণ্যনামপি ভাবনোদ্দেশ্যতালক্ষণভাব্যত্বপ্রতীতিঃ ফলার্থপ্রযুক্তভাব-  
 নাভাব্যত্বলক্ষণেন চ যাগাদিসাধ্যত্বেন ফলার্থপ্রযুক্তভাবনাভাব্যত্বরূপশ্চ ফল-  
 সাধ্যত্বশ্চ সমপ্রধানত্বভাবে নৈকবাক্যসমবায়সম্ভবাৎ ভাবনাভাব্যত্বমাত্রশ্চ চ  
 যাগাদিসাধ্যত্বশ্চ করণেহ্যবিরোধাৎ । অতথা সর্বত্র তদ্বচ্ছেদ্যং পরমাদে-  
 রপি ছিদাদিষু তথাভাবাৎ ফলশ্চ সাক্ষাত্তাবনাব্যাপ্যত্ববিরহিণোহপি তদ্বচ্ছেদ-  
 তরা সর্বত্র ব্যাপিত্বা ব্যবস্থানাং স্বর্গসাধনে যাগাদৌ স্বর্গকামাদেৱধিকার  
 ইতি সিদ্ধম্ । ন চাপ্রাপ্তার্থবিষয়াঃ সাংগ্রহণ্যাদিগাবিধয়ঃ পরিসংখ্যাকা  
 নিয়ামকা বা ভবিতুমর্হন্তি । ন চাধিকারীভাবে দেহাত্মপ্রবিষ্টয়ো বাধিকারি-  
 ভেদপ্রবিলয়ো বা শক্য উপপাদয়িতুম্ । আপাততঃ প্রতিভানে চাস্ত তৎ-  
 পরত্বমেব নার্থীয়াতপরত্বং স্বরসতঃ প্রতীয়মানেহর্থে বাক্যশ্চ তাদর্থ্যে সম্ভবতি  
 ন সম্পাতীয়াতপরত্বমুচিতম্ । ন চৈতাবতা শাস্ত্রত্বব্যাধাতঃ । তস্ত স্বর্গা-  
 ছাপায়শাসনেহপি শাস্ত্রত্বোপপত্তেঃ । পুরুষশ্রেয়োহভিধায়কত্বং হি শাস্ত্রত্বং  
 সরাগবীতরাগপুরুষশ্রেয়োহভিধায়কত্বেন সর্বপারিষদতরা ন তদ্ব্যবধাতঃ ।  
 তস্মাদ্বিবিষয়ভাবোপগমাদ্ যাগঃ স্বর্গশ্চোৎপাদক ইতি সিদ্ধম্ । “কর্মণো  
 বা কাচিদবস্থে”তি । কর্মণোহবাস্তৱব্যাপারঃ । এতচ্ছূৎ ভবতি—কর্মণোহি  
 ফলং প্রতি তৎসাধনত্বং শ্রুতং তন্নির্কাহয়িতুং তথৈবাবাস্তৱব্যাপারো ভবতি ।  
 ন চ ব্যাপারবতি সত্যেব ব্যাপারো নাসত্যি যুক্তম্ । অসংস্পর্শ্যাত্মাদিষু  
 তদ্ব্যপত্ত্যপূর্বাণাং পরমাপূর্বে জনয়িতব্যে তদবাস্তৱব্যাপারত্বাৎ । অসত্যপি

না কিপ্রকারে তাহা ফল জন্মাইবে ? ( কারণ বিদ্যমান না থাকিলে কাৰ্য্য  
 জন্মায় না, সুতরাং যাগও অবিদ্যমানাবস্থায় স্বর্গফল জন্মায় না । ) অতাব  
 ভাবের জনক হইতে পারে না বলিয়া কর্মের ফলদাত্ত্ব পক্ষ ইতিপূর্বে ত্যাগ  
 করা হইয়াছিল সত্য ; কিন্তু বিবেচনা করিয়া দেখিলে এবং শ্রুতির প্রামাণ্য  
 স্বীকার করিলে ঐ দোষ স্থানপ্রাপ্ত হইবে না । শ্রুতি যখন নির্দোষ প্রমাণ,  
 তখন যেক্রমে কর্মের সহিত ফলের সম্বন্ধ থাকিতে পারে এবং যাহাতে  
 উহা উপপন্ন হয় তাহা বা সেইরূপ অনুমান করাই কর্তব্য । যখন দেখা  
 যাইতেছে, নান্নৱস্বভাব কর্ম কোন এক অপূর্ব ( নূতন জিনিশ ) না জন্মাইয়া

উপপদ্যতে চায়মর্থ উক্তেন প্রকারেণ ! ঈশ্বরস্ত ফলং দদা-  
তীত্যনুপপন্নম্ । অবিচিত্রস্ত কারণস্তা বিচিত্রকার্য্যানুপপত্তে-  
বৈষম্যনৈবৈব্যাপ্রসঙ্গাৎ তদনুষ্ঠানবৈধিৰ্য্যাপত্তেশ্চ । তস্মা-  
দ্ধর্মাণ্যদেব ফলমিতি ॥ ৪০ ॥ \*

পূর্বন্তু বাদরায়ণোহেতুব্যপদেশাৎ ॥ ৪১ ॥\*

বাদরায়ণস্তাচার্য্যঃ পূর্বোক্তমেবেশ্বরং ফলহেতুং মন্যতে ।

চ তৈলপানকৰ্ম্মণি তেন দেহপুষ্ঠৌ কর্তব্যায়ামস্তর। তৈলপরিণামভেদানাং  
তদবাস্তবব্যাপারহাৎ । তস্মাৎ কৰ্ম্মকার্য্যামপূৰ্ব্বং কৰ্ম্মণা ফলে কর্তব্যে তদ-  
বাস্তবব্যাপার "ইতি যুক্তম্ । যদা পুনঃ ফলোপজননাত্মণানুপপত্তা কিঞ্চিং  
কল্যাতে তদা ফলস্ত বা পূর্বাবস্থাকল্যাতাং নাম । "অবিচিত্রস্ত কারণস্তেতি" ।  
যদীশ্বরাদেব কেবলাদিতি শেষঃ । কৰ্ম্মভিত্তী শুভাশুভৈঃ কার্য্যদ্বৈধোৎপাদে  
রাগাদিমত্ত্বপ্রসঙ্গ ইত্যশয়ঃ ।

দৃষ্টান্তসারিণী হি কল্পনা যুক্তা নাহুত। ন হি জাহু মৃৎপিণ্ডদণ্ডাদয়ঃ

কালান্তরে ফলপ্রসব করিতে পারে না তখন অবশ্যই তর্কণা (অনুমান )  
করা উচিত যে অপূর্বনামধেয় কোন এক শক্তিপদার্থ আছে—যাহা কৰ্ম্মের  
চরমাবস্থার কৰ্ম্মকর্ত্তার আশ্রয় জন্মে, জন্মিয়া ফলকাল পর্য্যন্ত থাকে।  
সেই অপূর্ব পদার্থ কলের জনক এবং সেই অপূর্বকে হয় কৃতকৰ্ম্মের অবাস্তর  
ব্যাপার বা হস্ত চরমাবস্থা, না হয় ফলের পূর্বাবস্থা, অথবা বীজাবস্থা বলিতে  
পার। এ তথ্যও ভবচ্ছক প্রণালীতে উপপন্ন বা সঙ্গত হইতে পারে।  
[ ঈশ্বরস্ত...ফলমিতি ] ঈশ্বর ফল দেন, ইহা যুক্তিসিদ্ধ নহে। অবিচিত্র  
অর্থাৎ একরূপ কারণ হইতে বিচিত্র অর্থাৎ নানাপ্রকার কার্য্য হওয়া  
অযুক্ত। বিশেষতঃ ঈশ্বর ফলদাতা হইলে তাঁহাতে বিষমকারিত্ব ও নির্দয়তা  
এই দুই দোষ এবং কৰ্ম্মানুষ্ঠানেরও নিশ্চয়োজনতা আপত্তি হয়। অতএব,  
ধৰ্ম্মের দ্বারাই ফল, ঈশ্বরের দ্বারা নহে।

পূর্বপক্ষীর ঐ পক্ষ সদোষ। বাদরায়ণ মুনি মানেন, পূর্বোক্ত ঈশ্বরই

\* তুঃ পূর্বপক্ষব্যাবৃত্ত্যর্থঃ । ন জৈমিনেশ্চতং সাধিবতি প্রতিবাদিন আশয়ঃ । পূর্বং পূর্বোক্ত-  
নীধরং ফলহেতুমিতি বাদরায়ণোমম্ব্যতে । যতঃ ক্রতৌ তন্তেত্বরস্ত কৰ্ম্মাদীনাং কারয়িত্ত্বেন  
হেতুঃ সূচ্যতে । অচেতনস্য কৰ্ম্মণঃ স্বতঃ প্রবৃত্ত্যবোপাং সৰ্ববেদান্তেদীশ্বরস্য জগদ্ধেতুত্বপ্রত্যেক  
দ্বারাদিহিতাং কৰ্ম্মণো জগদন্তঃপাতিকলসিদ্ধিরিতি নির্গলিতার্থঃ ।—বাদরায়ণ মুনি মানেন,

‘কেবলাং কর্মণেহপূর্ব্বাং কবেলাং ফলমিত্যয়ং পূর্ব্বস্ত-  
শব্দেন ব্যাবর্ত্যতে। কর্ম্মাপেক্ষাদপূর্ব্বাপেক্ষাদ্বা যথাস্ত তথাহ-  
স্ত্রীশ্বরং ফলমিতি সিদ্ধান্তঃ। কুতঃ। হেতুব্যপদেশাৎ। ধর্ম্মা-  
ধর্ম্ময়োরপি হি কারয়িত্বেনৈবো হেতুব্যপদেশাৎ ফলস্ত  
চ দাত্ত্বেন। ‘এষ উহেব সাধু কর্ম্ম কারয়তি তং যমেভ্যো  
লোকেভ্য উন্নিযতে। এষ উহেবাসাধু কর্ম্ম কারয়তি তং  
যমধোনিযতে’ ইতি। স্মর্য্যতে চায়মর্থোভগবদগীতান্—

কুস্তকারাদানধিষ্ঠিতাঃ কুস্তাদ্যারম্ভায় প্রভবন্তো দৃষ্টাঃ। ন চ বিদ্যাংপবনাদি-  
ভিরপ্রবৃত্তপূর্ব্বৈব্যভিচারস্তেষামপি কল্পনাস্পদতয়া ব্যভিচারনিদর্শনত্বাহুপ-  
পত্তেঃ। তস্মাদচেতনং কর্ম্ম বাহপূর্ব্বং বা ন চেতনানধিষ্ঠিতং স্বতন্ত্রং স্বকার্য্যো  
প্রবর্ত্তিতুমুৎসহতে। ন চ চৈতন্যমাত্রং কর্ম্মস্বরূপসামান্যবিনিয়োগাদিবিশেষবি-  
জ্ঞানশূন্যমুপযুক্ত্যতে যেন তদ্রপিতক্ষেত্রজ্ঞমাত্রাধিষ্ঠানেন সিদ্ধসাধ্যত্বমুদ্ভাব্যেত।  
তস্মাৎ তত্ত্বংপ্রাসাদ্রাট্টালগোপুরতোরগাছ্যপজননিদর্শনসহস্রৈঃ সুপরিমিচিতং  
যথা চেতনাধিষ্ঠানাদচেতনানাং কার্য্যারম্ভকত্বমিতি তথা চৈতন্যং দেবতয়া  
অসতি বাধকে ঐতিশ্যতীতিহাসপুরাণপ্রসিদ্ধং ন শক্যং ঐতিষেকুমিত্যপি  
স্পষ্টং নিরটকি দেবভাধিকরণে। লৌকিকশেষরোদানপরিচরণপ্রণামাজ্জলি-  
করণস্ততিভিরতিশ্রদ্ধাগর্ভাভির্ভক্তিভিরারাদিতঃ প্রসন্নঃ স্বাস্বরূপমারাদকার  
ফলং প্রযচ্ছতি বিরোধতচ্চাপক্রিয়াভির্বিরোধকার্য্যহিতমিত্যপি সুপ্রসিদ্ধম্।  
তদিহ কেবলং কর্ম্ম বাহপূর্ব্বং বা চেতনানধিষ্ঠিতমচেতনং ফলং প্রস্তুত ইতি

ফলের হেতু। সেই কারণে তিনি স্ব্রাবয়বে তু-শব্দ দিয়া কেবল কর্ম্মের  
ও অপূর্ব্বের ফলদাতৃত্ব নিরস্ত করিয়াছেন। [ কর্ম্মাপেক্ষা...নিনিষতে ইতি ]  
হয় কর্ম্মানুসারে, না হয় কর্ম্মজ্ঞ অপরূর্ব্বানুসারে (অপূর্ব্ব=ধর্ম্মাধর্ম্ম)  
ঈশ্বরই কর্ম্মিগণকে ফল বিতরণ করেন, ইহাই সংসিদ্ধান্ত। কেননা, ঐতি  
ঈশ্বরকেই জীবের কর্ম্মের, কর্ম্মজ্ঞ ধর্ম্মাধর্ম্মের ও ফলের কারয়িতা ও  
দাতা বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন। যথা—“ইনি যাহাকে এ লোক হইতে  
উদ্ধার করিতে ইচ্ছা করেন তাহাকে সাধুকর্ম্ম করান এবং ইনি যাহাকে  
অধোগামী করাইতে ইচ্ছুক হন তাহাকে অসৎ কর্ম্ম (গর্হিত কর্ম্ম) করান।”  
[ স্মর্য্যতে...হিতান্ ইতি ] এ অর্থ গীতা-স্মৃতিতেও উক্ত হইয়াছে। যথা—

পূর্ব্বোক্ত ঈশ্বরই ফলদাতা। কর্ম্ম উপকরণ বা উপলক্ষ্য, তদনুসারে তিনি ফলপ্রদান করেন।  
কেবল কর্ম্ম ফল দিতে অসমর্থ। কেননা তাহা জড়।

“যো যো যাং যাং তনুং ভক্তঃ শ্রদ্ধয়াহর্জিতুমিচ্ছতি ॥

তস্মৈ তস্মাচলাং শ্রদ্ধাং ত্বামেব বিদধামহম্ ॥

স তস্মৈ শ্রদ্ধয়া যুক্তস্তস্মৈরধনমীহতে ॥

লভতে চ ততঃ কামান্ ময়ৈগ বিহিতান্ হিতান্” ॥ ইতি

সর্ববেদান্তেষু চেশ্বরহেতুকা এব স্মৃতিয়ো ব্যপদিশ্যন্তে ।

তদেব চেশ্বরস্মৈ ফলহেতুত্বং যৎ স্বকর্মানুরূপাঃ প্রজাঃ

দৃষ্টবিরুদ্ধম্ । যথা বিনষ্টং কৰ্ম ন ফলং প্রস্তুত ইতি কল্পাতে দৃষ্টবিরোধাদেব-  
মিহাপীতি । তথা দেবপূজাশ্রদ্ধা যোগোদেবতাং ন প্রসাদয়ন্ ফলং প্রস্তুত  
ইত্যপি দৃষ্টবিরুদ্ধম্ । ন হি রাজপূজাশ্রদ্ধাকমারধনং রাজানমপ্রসাদ্য ফলায়  
কল্পতে । তস্মাদ্ভীষ্টানুগুণ্যায় বাগাদিভিরপি দেবতা প্রসত্ত্বিকং পাদ্যতে । তথা  
চ দেবতা প্রসাদাদেব স্থায়িনঃ ফলোৎপত্তেরূপপত্তেঃ কৃতমপূর্ণং । এবমশুভে-  
নাপি কৰ্ম্মণা দেবতাবিরোধনং শ্রুতিস্মৃতিপ্রসিদ্ধম্ । ততঃ স্থায়িনোহনিষ্টফল-  
প্রসবঃ । ন চ শুভাশুভকারিণাং তদনুরূপং ফলং প্রসূবান্ দেবতা দেষপক্ষ-  
পাতবতীতি যুক্ত্যতে । ন হি রাজা সাধুকারিণমনুগৃহ্নিগৃহ্নন্ বা পাণকারিণং  
ভবতি দ্বিষ্টো রক্তো বা তদ্বদলৌকিকোহপীশ্বরঃ । যথা চ পরমাপূর্বে কর্তব্যো  
উৎপত্ত্যপূর্ণাণামঙ্গাপূর্ণাণাঞ্চোপযোগ এবং প্রধানারধনেহঙ্গারধনানামুৎপ-  
ত্ত্যারধনানাঞ্চোপযোগঃ স্বাম্যারধন ইব তদমাত্যতং প্রণয়িজনারধনানামিতি  
সর্বং সমানমন্তরাভিনিবেশাৎ । তস্মাদ্ভীষ্টবিরোধেন দেবতারাদনাং ফলং ন  
অপূর্ণাং কৰ্ম্মণোবা কেবলাদ্বিরোধতঃ । হেতুব্যপদেশশ্চ শ্রৌতঃ স্মার্তশ্চ  
ব্যাখ্যাতঃ । যে পুনরন্তর্যামিবা পারায়ণলোৎপাদনারা নিত্যত্বং সর্বসাধারণ-

“যে ভক্তিমান উপাসক শ্রদ্ধাপূর্বক যে মূর্তি ভজনা করিতে ইচ্ছুক হয়,  
আমি সেই সেই মূর্তিতেই তাহার অচলা শ্রদ্ধা বিধান করি (স্থাপন  
করাই), সেও সেই শ্রদ্ধায় অবিত (যুক্ত) হইয়া সেই মূর্তির আরাধনায়  
নিযুক্ত হয় । অনন্তর সে আমার বিহিত (সৃষ্ট) হিত ও কাম্য (প্রার্থিতবস্তু)  
লাভ করে ।” [ সর্ব...প্রসজ্যাস্তে ] সুমুদায় বেদান্তে ঈশ্বর হইতে সৃষ্টি হওয়ার  
ব্যপদেশ (উল্লেখ) আছে এবং তাহাতেই ঈশ্বরের ফলহেতুতা সিদ্ধ হয় ।  
যেহেতু তিনি প্রজাদিগকে স্বকর্মানুযায়ী করিয়া সৃজন করেন সেই হেতু-  
তেই তাঁহার ফলহেতুতা সিদ্ধ হয় । বলিয়াছিল যে, ঈশ্বর ফলদাতা  
হইলে একপ বিচিত্র কার্য হইতে পারে না, সে দোষ উক্ত প্রকারে  
উন্মুক্ত হইতে পারে । অর্থাৎ ঈশ্বর প্রাণিগণের প্রযত্ন (কৰ্ম্ম) অনু-

স্বজতি । বিচিত্রকার্ধ্যানুপপত্ত্যদয়োহপি দোষাঃ কৃত্তপ্রযত্না-  
পেক্ষত্বাদীশ্বরস্য ন প্রসজ্যন্তে ॥ ৪১ ॥

ইতি শ্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাত্ম্যে শ্রীশঙ্করভগবৎপাদ-  
কৃতৌ তৃতীয়াধ্যায়স্য দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ॥ ০ ॥

স্বমিতি মন্তমান্ ভাষ্যকারীয়মধিকরণং দুষ্যাম্বভূবুস্তেভ্যো ব্যবহারিক্যামীশ-  
ত্রীশিতব্যবিভাগাবস্থায়ামিতি ভাষ্যং ব্যাচক্ষীত ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিরচিত্তে ভাষ্যবিভাগে ভামত্যাঃ

তৃতীয়স্তাধ্যায়স্য দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ।

সারে ফলবিধান করেন, এ রূপ হইলে আর ঐ দোষ হয় না । প্রযত্ন বা  
কর্ম বিচিত্র, স্ততরাং ফলও বিচিত্র । ( এ কথা পুনঃ পুনঃ বলা হইয়াছে ) ।

## তৃতীয় পাদঃ।

• সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ং চোদনাদ্যবিশেষাৎ ॥ ১ ॥\*

ব্যাখ্যাতং বিজ্ঞেয়শ্চ ব্রহ্মণস্তত্ত্বমিদানীন্তু প্রতিবেদান্তং  
বিজ্ঞানানি ভিদ্যন্তে ন বেতি বিচার্যতে । ননু বিজ্ঞেয়ং ব্রহ্ম  
পূৰ্ব্বাপরাদিভেদরহিতমেকমেকরসং সৈন্ধবঘনবদবধারিতম্,  
তত্র কুতো বিজ্ঞানভেদাভেদচিস্তাবতারঃ । ন.হি কস্মিবল্ভ-

পূৰ্বেণ সঙ্গতিমাহ—“ব্যাখ্যাতং বিজ্ঞেয়শ্চ ব্রহ্মণ” ইতি । নিকৃপাদিব্রহ্ম-  
তত্ত্বগোচরং বিজ্ঞানং মহান আক্ষিপতি—“ননু বিজ্ঞেয়ং ব্রহ্ম”তি । সাবয়বশ্চ  
হবয়বানাং ভেদাৎ তদবয়ববিশিষ্টব্রহ্মগোচরাণি বিজ্ঞানানি গোচরভেদান্তিদ্বে-  
রনিত্যবয়বা ব্রহ্মণোনিরাকৃতাঃ পূৰ্ব্বাপরাদীত্যানেন । ন চ নানাস্বভাবং ব্রহ্ম  
যতঃ স্বভাবভেদান্তিদ্ভিন্নানি জ্ঞানানীতুক্তমেকরসমিতি । “ঘনং” কঠিনম্ । নব্বেক-

- জ্ঞাতব্য পূৰ্বব্রহ্মের তত্ত্ব ( স্বরূপ ) ব্যাখ্যাত অর্থাৎ বিচারিত হইয়াছে ।
- সম্প্রতি তদ্বিষয়ক ভিন্ন ভিন্ন বেদান্তোক্ত বিজ্ঞান একই বিজ্ঞান কি বিভিন্ন  
বিজ্ঞান তাহা বিচারিত হইবে । সমুদায় উপাসনা কি একেরই অভিন্ন উপাসনা ?  
কি বিভিন্নের বিভিন্ন উপাসনা ? তাহা স্থিরীকৃত হইবে । [ ননু...রূপত্যাচ্চ ]  
যদি বল, বিজ্ঞেয় ব্রহ্ম সর্বপ্রকারভেদবিরহিত, অদ্বয়, একরূপ অর্থাৎ সৈন্ধব-  
ঘনলং চিদেকরস, ইহা স্বেবধারিত হইয়াছে, স্মরণ্য কিরূপে তদ্বিষয়ক জ্ঞান-

\* সর্ববেদান্তঃ প্রত্যয়ঃ ইতি সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ানি । তৈত্তির্যবিহিতান্যুপাসনানীত্যর্থঃ ।  
অভিন্নান্তেবেতি পূর্বীয়ম্ । হেতুমাহ চোদনেতি । বিধায়কঃ শব্দশোভিতপ্রযোজ্যো চোদনা ।  
তদানীদানমবিশেষাৎ ঐক্যাদিত্যর্থঃ । আদিপদাৎ কলসংযোগরূপ-প্রযোজ্যাদ্যা গ্রাণাঃ । যথা  
জ্যোতিষাদিগুণকপ্রাণবিদ্যা সর্বশাখাষেকা তথা পঞ্চাগ্নিবিদ্যাপি কলসংযোগাদ্যাবিশেষাদেকৈব ।  
এবং সর্বত্র—ভিন্ন ভিন্ন বেদান্তে ভিন্ন ভিন্ন উপাসনা অভিহিত হইয়াছে । কিন্তু  
বেদান্তের নাম ভেদ, উপাসনার রূপভেদ ও ধর্মভেদ দেখা যায় । সেই কারণে সংশয় হয়,  
একই উপাসনা বিভিন্ন বেদান্তে কথিত হইয়াছে কি প্রত্যেক বেদান্তে এক একটা পৃথক  
উপাসনা কথিত হইয়াছে । সংশয়ের পর সিদ্ধান্ত এই যে, একই উপাসনা বিভিন্ন বেদান্তে  
কথিত হইয়াছে । কারণ এই যে, বিধায়ক শব্দের ও কলের ভেদ কখন নাই । সে সকল  
সকল একই প্রকল্প । ( ভাষ্য ব্যাখ্যা দেখ ) ।

•বৎ ব্রহ্মণো বহুভূমপি বেদান্তেষু প্রতিপিপাদয়িষিতামিতি  
 শক্যং বক্তুম্ । ব্রহ্মণ একত্বাৎ একরূপত্বাচ্চ । ন চৈকরূপে  
 ব্রহ্মণ্যনেকরূপাণি বিজ্ঞানানি সম্ভবন্তি । ন হ্যন্যথাৰ্থোহন্যথা-  
 জ্ঞানমিত্যভ্রান্তং ভবতি । যদি পুনরেকস্মিন্ ব্রহ্মণি বহুনি  
 বিজ্ঞানানি বেদান্তান্তরেষু প্রতিপিপাদয়িষিতানি তেষামেক-  
 মভ্রান্তং ভ্রান্তানীতরাণীত্যানাশ্বাসপ্রসঙ্গো বেদান্তেষু । তস্মাৎ  
 ন তাবৎ প্রতিবেদান্তং ব্রহ্মবিজ্ঞানভেদ আশঙ্কিতুং শক্যতে ।  
 নাপ্যস্ত চোদনাদ্যবিশেষাদভেদ উচ্যতে ব্রহ্মবিজ্ঞানস্তাচোদ-  
 নালক্ষণত্বাৎ । অবিধিপ্রধানৈর্হি বস্তুপর্য্যবসায়িভির্ব্রহ্মবাক্যৈ-  
 র্ভ্রহ্মবিজ্ঞানং জ্ঞাত ইত্যবোচদাচার্য্যঃ ‘তত্ত্ব সমন্বয়াৎ’  
 [ বে०অ० ১ । পা० ১ । সূ० ৪ ] ইত্যত্র । তৎ কথমিমাং ভেদা-

মপ্যনেকরূপং লোকে দৃষ্টং যথা সোমশর্ম্মৈকোহপ্যচাৰ্য্যো মাতুলঃ পিতা পুত্রো  
 ভ্রাতা ভর্তা যামাতা দ্বিজোত্তম ইত্যনেকরূপ ইত্যত উক্তম্, “একরূপত্বাচ্চ” ।  
 একস্মিন্গোচরে সম্ভবন্তি বহুনি বিজ্ঞানানি ন ত্বনেকাকারাগীত্বাক্তম্ । “অনেক-

ভেদাভেদের বিচার অবসর প্রাপ্ত হইবে? স্বীকার করিতে পারিবে না যে  
 বেদের পূর্ব্বকাণ্ডে যেনন কর্ম্মবহু প্রতিপাদন করে, উক্তকাণ্ডে বেদান্ত  
 সেইরূপ ব্রহ্মবহু প্রতিপাদন করে । কেননা ব্রহ্ম এক ও একরূপ । [ ন.  
 চৈক...বেদান্তেষু ] এক ও একরূপ ব্রহ্মে অনেক প্রকার বিজ্ঞান সম্ভবে না ।  
 বস্তু এক প্রকার, কিন্তু জ্ঞান অগ্নপ্রকার, একপ হইলে সে জ্ঞান অভ্রান্ত  
 নহে । যদি অদ্বয় ব্রহ্মে বহু বিজ্ঞান উৎপাদন করা বেদান্তের অভিপ্রেত হয়,  
 তাহা হইলে অবগুই তন্মধ্যে একটি অভ্রান্ত, অবশিষ্টে ভ্রান্ত হইবে । তাদৃশ  
 দ্বৈরূপ্য স্বীকার করিতে গেলে বেদান্তের প্রতি লোকের অবিশ্বাস উপস্থিত  
 হইবে । [ তস্মাৎ...ইত্যত্র ] সেই জন্ত, প্রতি বেদান্তে ভিন্ন ভিন্ন ব্রহ্মবিজ্ঞান,  
 এরূপ আশঙ্কা করিতে পার না এবং নিয়োগাদির অভেদ কল্পনা করিয়া  
 অভেদ বা এক বলিতেও পার না । হেতু এই যে, ব্রহ্মজ্ঞান নিয়োগের অধীন  
 নহে । তাহা ‘কর’ বলিলে করা যায় না । যাহাতে বিধির প্রাধান্য নাই, যাহা  
 বস্তুমাত্র পর্য্যবসায়ী ( বস্তুমাত্রের বোধক ), তাদৃশ ব্রহ্মবাক্যের দ্বারাই ব্রহ্মজ্ঞান  
 উদ্ভূত হয় । একই আচার্য্য ব্যাস “তত্ত্ব সমন্বয়াৎ” শব্দে বলিয়াছেন  
 ( দেখাইয়াছেন ) । [ তৎকথ...তাদোষঃ ] যদি তাহাই হয়, তবে, কি-



ভেদচিন্তামারভত ইতি । তদুচ্যতে । সগুণব্রহ্মবিষয়া প্রাণাদি-  
বিষয়া চেয়ং বিজ্ঞানভেদাভেদচিন্তেত্যদোষঃ । অত্র হি কৰ্ম্ম-  
বহুপাসনানাং ভেদাভেদৌ সম্ভবতঃ কৰ্ম্মবদেব চোপাসনানি  
দৃষ্টফলান্ দৃষ্টফলানি চোচ্যন্তে ক্রমমুক্তিফলানি চ কানিচিৎ  
সম্যগ্জ্ঞানোৎপত্তিধারেণ । তেষেযা চিন্তা সম্ভবতি কিং প্রতি-  
বেদান্তং বিজ্ঞানভেদ আহোশ্মিৎ নেতি । তত্র পূৰ্ব্বপক্ষহেতু-  
বস্তাবহুপন্যস্তে—নান্নস্তাবত্তেদপ্রতিপত্তিহেতুত্বং প্রসিদ্ধং

রূপাণি” । রূপমুক্তারঃ । সমাধত্তে—“উচ্যতে । সগুণেতি” । তত্তদগুণোপা-  
ধানব্রহ্মবিষয়া উপাসনাঃ প্রাণাদিবিষয়াশ্চ দৃষ্টাদৃষ্টক্রমমুক্তিফলা দ্বিবিধভেদা-  
দ্বিত্যন্ত ইত্যর্থঃ । তত উপপন্নোবিমর্শ ইত্যাহ—“তেষেযা চিন্তা” । পূৰ্ব্বপক্ষং  
গৃহীতি—“তত্র”তি । “নান্নস্তাব”দिति । অন্ত্যর্থঃ জ্যোতিরেতেন সহস্র-  
দক্ষিণেন যজ্ঞেতেতি । তত্র সংশয়ঃ । কিং যজ্ঞেতেতি সন্নিহিতজ্যোতি-  
ষ্টোমাম্বাদেন সহস্রদক্ষিণালক্ষণগুণবিধানম্ । উতৈতদগুণবিশিষ্টকৰ্ম্মাস্তর-  
বিধানমিতি । কিস্তাবৎ প্রাপ্তম্ । জ্যোতিঃষ্টোমশ্চ প্রকৃষ্টাদ্বাদযজ্ঞেতেতি  
তদম্বাদাজ্যোতিরিতি প্রাতিপদিকমাত্রং পঠিত্বা, এতেনেতান্নকৃত্য কৰ্ম্মসামা-  
নাধিকরণেন কৰ্ম্মনামব্যবস্থাপনাং কৰ্ম্মগচ্ছান্নবাদ্যাভেন তত্ত্বশ্চ নান্নোহপি  
তথৈব ব্যবস্থাপনাং জ্যোতিঃশব্দশ্চ বসন্তে বসন্তে জ্যোতিষেতি চ জ্যোতি-

জ্ঞ এই ভেদাভেদ চিত্তা (বিচার) আরম্ভ করিলে ? এ প্রশ্নের প্রত্যুত্তর  
এই যে, এই বিজ্ঞানভেদাভেদের বিচার সগুণব্রহ্মবিষয়ক অর্থাৎ প্রাণাদি  
উপাসনাবিষয়ক । একপ বলিলে আর ঐ অসঙ্গত্য দোষ হইবে না । [ অত্র  
হি নেতি ] বেদের পূর্বকাণ্ডে যজ্ঞপ কৰ্ম্মের ভেদাভেদ ( অমুক অমুক  
একত্রে এক প্রধান কৰ্ম্ম এবং অমুক অমুক পৃথক্ কৰ্ম্ম, ইত্যাদি ) বিচারিত  
হয়, তজ্জপ, এই বেদান্তেও উপাসনার ভেদাভেদ বিচারিত হওয়া-সম্ভব ।  
কেননা, কৰ্ম্মের স্থায় বেদান্তোক্ত উপাসনারও দৃষ্টাদৃষ্ট ফল কথিত হইয়াছে ।  
কোন উপাসনার ফল দৃষ্ট অর্থাৎ ঐহিক এবং কোন উপাসনার ফল অদৃষ্ট  
অর্থাৎ পারলৌকিক । আবার অত্র উপাসনার ফল তত্ত্বজ্ঞানোৎপত্তির দ্বারা  
ক্রমমুক্তি । ( ব্রহ্মলোকে গমন, সেখানে তত্ত্বজ্ঞানোৎপত্তি, তৎপরে মুক্তি ।  
ইহারই নাম ক্রমমুক্তি । ) সেই জ্ঞান, বেদান্তোক্ত সেই সেই উপাসনা বা জ্ঞান  
লইয়া এই চিন্তা ( বিচারারম্ভ ) উপস্থিত হয় যে, সেই সেই বিজ্ঞান বা উপা-  
সনা সমুদায়তঃ এক কি অনেক । অর্থাৎ ভিন্ন কি অভিন্ন । [ তত্র ...াদি ]

জ্যোতিরাদিষু । অস্তি চাত্র বেদান্তান্তরবিহিতেষু বিজ্ঞানেষ-  
হৃদদ্যন্তান্নাম—তৈত্তিরীয়কং বাজসনেয়কং কোথুমকং কৌশী-  
তকং শাট্যায়নমিত্যেধমাদি । তথাঃরূপভেদোহপি কৰ্ম্মভেদস্ত-

ষ্টোমে যোগদৰ্শনাং নামৈকদেশেন চ নামোপলক্ষণশ্চ লোকসিদ্ধ্যাং ভীম-  
সেনোপলক্ষণভীমপদবৎ অথশব্দশ্চ চানন্তর্য্যার্থত্বাসম্বন্ধিত্বেহনুপপত্তেগুণবিশিষ্ট-  
কৰ্ম্মান্তরবিধেঃচ গুণসাত্রবিধানশ্চ লাঘবাদ্বাদশশতদক্ষিণায়াশ্চোৎপত্ত্যশিষ্টতয়া  
সমশিষ্টতয়া সহস্রদক্ষিণয়া সহ বিকল্পোপপত্তেঃ প্রকৃতশ্চৈব জ্যোতিষ্টোমশ্চ  
সহস্রদক্ষিণালক্ষণগুণবিধানার্থময়মনুবাদো ন তু কৰ্ম্মান্তরমিতি প্রাপ্তম্ । এবং  
প্রাপ্ত উচ্যতে । ভবেৎ পূৰ্ব্বস্মিন্ গুণবিধির্যদি তদেব প্রকরণশ্চাৎ । বিচ্ছি-  
ন্নস্ত তৎ । তথাহি—সন্নিধাবপি পূৰ্ব্বসম্বন্ধার্থং সংজ্ঞাস্তরং প্রতীয়মানমত্মায়শ্চান্বে-  
কার্থহমিতি ত্রায়াত্বংসর্গতোহর্থান্তরার্থত্বাং পূৰ্ব্ববুদ্ধিং ব্যবচ্ছিন্ত্যপূৰ্ব্ববুদ্ধিঞ্চ  
প্রসূত ইতি লোকসিদ্ধম্ । ন জাতু দেহি দেবদত্তায় গামথ দেবায় বাজিন-  
মিতি দেবশব্দাদেবদত্তং বাজিভাজমধ্যবস্ত্তি লৌকিকাঃ । তথা চোপরি-  
ষ্টাং যজ্ঞেতেতি শ্রীমাণসম্বন্ধার্থপদব্যবায়ং তৎকৰ্ম্মবুদ্ধিমিনাদধৎ তত্র গুণ-  
বিধানমাত্রাসমর্থং কৰ্ম্মান্তরমেব বিধন্তে । ন চৈকত্রানুপপত্ত্যা লক্ষণয়া  
জ্যোতিঃশব্দো জ্যোতিষ্টোমে প্রবৃত্ত ইত্যসত্যমনুপপত্তৌ লাক্ষণিকো যুক্তঃ ।  
ন হি গঙ্গায়াং ঘোষ ইত্যত্র গঙ্গাপদং লাক্ষণিকমিতি মীনো গঙ্গায়ামিত্যত্রাপি  
লাক্ষণিকং ভবতি । ভেদেহপি চ প্রথমং সংজ্ঞাস্তরেণোল্লিখিতে যজিশব্দসামা-  
নাধিকরণং কৰ্ম্মনামধেয়তামাত্রতামাবহতি ন তু সংজ্ঞাস্তরোপজনিতাং, ভেদ-  
ধিয়মপনেতুমুৎসহতে । তথা চাথশব্দোহধিকারার্থঃ প্রকরণান্তরতামবদ্যোত-  
য়তি । এবশব্দশ্চাধিক্রিয়মাণপরামর্শক ইতি সোহয়ং সংজ্ঞাস্তরাত্তেদ ইতি ।  
ভবতু সংজ্ঞাস্তরাং কৰ্ম্মভেদঃ প্রস্তুতে তু কিমায়াতনিত্যত আহ—“অস্তি চাত্র  
বেদান্তান্তরবিহিতেষি”তি । যথৈব কাঠকাদিসমার্থ্যা গ্রন্থে, প্রযুক্তাত এবং

যে যে হেতুতে বিচারের পূৰ্ব্বপক্ষ দাঁড়ায় সে সকল হেতু প্রদৰ্শিত হই-  
তেছে । নাম একটা কৰ্ম্ম প্রভেদের কারণ । জ্যোতিষ্টোম, অশ্বমেধ, সোম,  
ইত্যাদি বিভিন্ন নাম দ্বারা তত্ত্বানামক বিভিন্ন কৰ্ম্মের বোধ জন্মায় । এইরূপ  
বেদান্তের ও বেদান্তবিহিত বিজ্ঞানেরও ( উপাসনারও ) ভিন্ন ভিন্ন নাম  
আছে । তদনুসারে সে সকলও বিভিন্ন হইতে পারে । বেদান্তের নাম ভেদ  
যথা—তৈত্তিরীয়ক, বাজসনেয়ক, কোথুমক, কৌশীতক, শাট্যায়নক, ইত্যাদি ।  
[ তথা...যোজয়িতব্যঃ ] পূৰ্ব্বতন্নে “বৈশ্বদেবী আশ্বিনা” “সূর্য্যদেবতার

প্রতিপাদকঃ প্রসিদ্ধঃ—‘বৈশ্বদেব্যামিকা বাজিভ্যো বাজিনম্’

জ্ঞানম্হি লৌকিকাঃ । ন চাস্তি বিশেষো যতো গ্রহে মুখ্যা বিজ্ঞানে গোপী ভবেৎ । প্রণয়নঞ্চ গ্রহজ্ঞানয়োরভিন্নং প্রবৃ্ত্তিনির্ভিতম্ । তস্মাজ্জ্ঞানত্বাপি বাচিকী সমাখ্যা । তথা চ যদা জ্যোতিষ্টোমসন্নিধৌ ক্রমমাণং সমাখ্যাস্তরং তৎ-  
প্রতীকমপি কৰ্ম্মণো ভেদকং তদা কৈব কথা শাখাস্তরীয়ে বিপ্রকৃষ্টতমেহতৎ-  
প্রতীকভূতসমাখ্যাস্তরাভিধেয়ে জ্ঞান ইতি । তথা রূপভেদোহপি কৰ্ম্মভেদস্ত  
প্রতিপাদকঃ প্রসিদ্ধো যথা বৈশ্বদেব্যামিকা বাজিভ্যোবাজিনমিত্যেবমাদিষু ।  
ইদমাম্মায়তে—তপ্তে পরসি দধানরতি সা বৈশ্বদেব্যামিক্যেতি । অত্র ই দ্রব্য-  
দেবতাসম্বন্ধানুমিত্যোগো বিদীয়তে তদনন্তরঞ্চৈদমাম্মায়তে—বাজিভ্যোবাজিন-  
মিতি । অত্রৈদং সন্নিহতে । কিং পূৰ্ব্বস্মিন্নেব কৰ্ম্মণি বাজিনং গুণো বিদীয়তে,  
উত কৰ্ম্মাস্তরং দ্রব্যদেবতাস্তরবিশিষ্টমপূৰ্ব্বং বিদীয়ত ইতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
দ্রব্যদেবতাস্তরবিশিষ্টকৰ্ম্মাস্তরবিধৌ বিধিগোরবপ্রসঙ্গাৎ কৰ্ম্মাস্তরাপূৰ্ব্বাস্তরকল্পনা  
গোরবপ্রসঙ্গাচ্চ ন কৰ্ম্মাস্তরবিধানমপি তু পূৰ্ব্বস্মিন্নেব কৰ্ম্মণি বাজিনদ্রব্যবিধিঃ ।  
ন চোৎপত্তিশিষ্টামিকাগুণাবরোধান্তত্র বাজিনমলঙ্কাবকাশং কৰ্ম্মাস্তরং গোচর-  
য়তীতি বুদ্ধম্ । উভয়োরপি বাক্যয়োঃ সনসময়প্রবৃত্তেরামিক্যবাজিনয়োরুৎ-  
পত্তৌ সমং শিষ্যমাণহেন নানিক্যায়াঃ শিষ্টহং তং কথমনয়াবরুদ্ধং কৰ্ম্ম ন  
বাজিনং নিবিশেৎ । ন চ বৈশ্বদেবীত্যত্র শ্রোত আমিক্যাসম্বন্ধো বিধেবাং  
দেবানাং যেন বাজিনসম্বন্ধাৎ বাক্যগম্যাদলবান্ ভবেচ্ছভয়োরপি পদাস্তরা-  
পেক্ষপ্রতীতিতয়া বাক্যগম্যত্বাবিশেষাৎ । নো থলু বৈশ্বদেবীত্বাক্রে আমিক্যা-  
পদানপেক্ষানামিক্যমধ্যবস্থামঃ । অস্ত্ব বা শ্রোতহং তথাপি বাজিভ্য ইতি  
পদং বাজমল্লমামিকা তদেবামস্মীতি ব্যুৎপত্ত্যা তৎসম্বন্ধিনোবিস্থান্ দেবানুপ-  
লক্ষয়তি । যদ্যপি বিশ্বদেবশব্দদ্ব্যজিপদং ভিন্নং যেন চ শব্দেন চোদনা  
ভেনৈবোদেদে দেবতাহং ন শব্দান্তরেণ । অত্থতাহংইথেকহেন সূর্যাদিত্য-  
পদয়োঃ সূর্যাদিত্যতর্কোত্তরৈকদেবতাপ্রসঙ্গাৎ । তথাপি বাজিনিভীনেঃ সৰ্ব্ব-  
নামার্থে অরপাং সন্নিহিত্তু চ সৰ্ব্বনামার্থত্বাবিশেষাৎ দেবানাঞ্চ বিশ্বদেবপদেন  
সন্নিধাপনাং তৎপদপুংসরা এবৈতে বাজিপদেনোপস্থাপ্যা ন তু সূর্যাদিত্য-  
পদবৎ স্বতন্ত্রাত্তথা চ তদুপলক্ষণার্থং বাজিপদং বিশ্বদেবোপহিতামেব দেব-  
তানুপলক্ষয়তীতি ন শব্দান্তরাদেবতাভেদঃ । ততচ্চামিক্যাসম্বন্ধোপজীবনেন  
বিশ্বেভ্যোবাজিনং বিদীয়মানং নামিক্যা বাধ্যতে কিন্তু তথা সহ সমুচ্চরিত  
ইতি ন কৰ্ম্মাস্তরমপি তু বাক্যাত্মাং দ্রব্যযুক্তমেকং কৰ্ম্ম বিদীয়ত ইতি প্রাপ্ত ।

উদ্দেশে বাজী ( ছানার জন )” ইত্যাদিবিধ রূপভেদ ‘দৃষ্টে কৰ্ম্মভেদ স্বীকৃত

ইত্যেবমাদিষু । অস্তি চাত্ত্ব রূপভেদঃ । তদবস্থা কেচিচ্ছাখিনঃ  
পঞ্চাগ্নিবিজ্ঞায়াং ষষ্ঠমপরমগ্নিমামনন্তি । অপরে পুনঃ পঞ্চৈব  
পঠন্তি । তথা প্রাণম্ভাদাদিষু কেচিদূনান্ বাগাদীনামনন্তি  
কেচিদধিকান্ । তথা ধর্ম্মবিশেষোহপি কস্মভেদস্ত প্রতীপাদক

উচ্যতে । শ্রাদেতদেবং যদি বৈশ্বদেবীতি তদ্ধিতশ্রুতামিক্ষা নোচ্যেত । তদ্ধি-  
তস্ত্ব স্বশ্রেতি সর্বনামার্থে স্বরণং সন্নিহিতস্ত চ বিশেষস্ত সর্বনামার্থত্বাৎ তত্রৈব  
তদ্ধিতস্তাপি বৃত্তিঃ । ন তু বিশ্বেষু দেবেষু ন তৎসম্বন্ধেনাপি তৎসম্বন্ধিমাত্রৈ ।  
নয়ৈবং সতি কস্মাদ্বৈশ্বদেবীশব্দমাত্রাদেব নামিক্ষাং প্রতীমঃ কিমিতি চামিক্ষা-  
পদমপেক্ষামহে । তদ্ধিতান্তস্ত পদস্তাভিধানাপর্য্যবসানান্ প্রতীকৃত্ত্বংপর্য্যবসানায়  
চাপেক্ষামহে । অবসিতাভিধানং হি পদং সমর্থমর্থপ্রিয়মাধাতুমিদন্ত সন্নিহিত-  
বিশেষাভিধায় তৎসন্নিধিমপেক্ষমাণং সন্নিধাপকমামিক্ষাপদমপেক্ষত ইতি কুত  
আমিক্ষাপদানপেক্ষ আমিক্ষাপ্রত্যয়প্রসঙ্গঃ কুতোবা তত্রানপেক্ষা । অতশ্চ  
সত্যামপি পদান্তরাপেক্ষায়াং যৎ পদং পদান্তরাপেক্ষমভিধত্তে তৎ প্রমাণভূত-  
প্রথমভাবিপদাবগম্যত্বাৎ শ্রোতং বলীয়শ্চ । যত্ন পর্য্যবসিতাভিধানপদাভি-  
হিতপদার্থাবগমগম্যাং তত্তচ্চরমপ্রতীতিবাক্যগম্যাং হ্রস্বলক্ষেতি তদ্ধিতশ্রুতাব-  
গতামিক্ষালক্ষণগুণাবরোধাৎ পূর্ব্বকস্মাসংযোগিবাঞ্জনদ্রব্যং সসম্বন্ধি পূর্ব্বস্মা-  
দ্বিনন্তি । এবঞ্চ সতি নিত্যবদবগতানপেক্ষসাধনভাবামিক্ষা ন বাঞ্জনদ্রব্যেণ  
সহ বিকল্পসমুচ্চয়ো প্রাপ্যতি । ন চাত্ত্বৈ নিরুত্বাদনপেক্ষবৃত্তি বাজিপদং  
কথঞ্চিদৌগিকং সাপেক্ষবৃত্তি বিশ্বদেবশব্দাৎ দেবতাং বৈশ্বদেবীপদাদামিক্ষা-  
দ্রব্যং প্রত্যুপসর্জনীভূতামবগতামূলক্ষয়িষ্যতি । প্রকৃতং হি সর্বনামপদ-  
গোচরঃ প্রধানঞ্চ প্রকৃতমুচ্যতে নোপসর্জনম্ । প্রামাণিকে চ বিধিকল্পনা-  
গোরবেহভূতপেতব্য এব প্রমাণস্ত তত্ত্ববিষয়ত্বাৎ । তস্মাদন্থেহ পূর্ব্বকস্মাসম্ভ-  
বিনো গুণাৎ কস্মভেদ এবমিহাপি পঞ্চাগ্নিবিদ্যায়াঃ ষড়গ্নিবিদ্যা ভিন্না এবং  
প্রাণসম্বন্ধেষু নাধিকভাবেন বিদ্যাভেদ ইতি । তথা ধর্ম্মবিশেষোহপি কস্ম-  
ভেদস্ত প্রতীপাদক ইতি । তথাহি—কারীরীবাক্যান্তধীয়ানাস্তৈত্তিরীয়া ভূমৌ  
ভোজনমাচরন্তি নাচরন্ত্যন্তে । তথাগ্নিমধীয়ানাঃ কেচিৎপ্রাধ্যায়স্তোদকুস্তমাহ-  
রন্তি নাহরন্ত্যন্তে । তথাস্থমেধমধীয়ানাঃ কেচিদম্ভস্ত্বাসমানয়ন্তি নানয়ন্ত্যন্তে ।  
কেচিৎচারিচরন্ত্যন্তমেব ধর্ম্মম্ । ন চ তাগ্বেব কস্মাণি ভূমিভোজনাদিজনিতমূপ-  
কারমাকাঙ্ক্ষন্তি নাকাঙ্ক্ষন্তি চেতি যুক্ত্যতে । অতোহবগম্যাতে ভিন্নানি তাস্ম

হইয়াছে । বেদান্তেও তেমনি উপাসনার রূপভেদ দৃষ্ট হয় । যেমন কোন শাখা  
পঞ্চাগ্নি উপাসনার অগ্র এক ষষ্ঠ অগ্নি পাঠ করেন, ‘আবার অগ্র শাখা-

আশঙ্কিতঃ কারীর্যাদিষু । অস্তি চাত্র ধর্মবিশেষো যথাধর্ম-  
বর্ণিকানাং শিরোব্রতমিতি । এবং পুনরুক্তাদয়োহপি ভেদ-  
হেতুযো যথাসম্ভবং বেদান্তান্তরেষু যোজয়িতব্যঃ । তস্মাৎ  
প্রতিবেদান্তং বিজ্ঞানভেদ ইতি । এবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—সর্ব-  
বেদান্তপ্রত্যক্ষানি বিজ্ঞানানি তস্মিন্ তস্মিন্ বেদান্তে তানি  
তাৎপ্রেভ ভবিতুমর্হন্তি । কুতঃ । চোদনাদ্যবিশেষাৎ । আদিগ্রহ-  
ণেন শাখান্তরাধিকরণসিদ্ধান্তসূত্রোদিতা অভেদহেতব ইহা-

তাসু শাখাসু কৰ্ম্মাণীতি । অস্ত প্রস্তুতে কিমায়তমিত্যত আহ—“অস্তি  
চাত্র”তি । অন্তেষাং শাখিনাং নাস্তীতি শেষঃ । “এবং পুনরুক্তাদয়োহপি”তি ।

ধ্যায়ীরা তাহা পাঠ করেন না । তাঁহারা মাত্র পাঁচ অঙ্গর উল্লেখ করেন ।  
প্রাণোপাসনাবিষয়েও কেহ কেহ প্রাণের ( প্রাণ = ইন্দ্রিয় ) ন্যূন সংখ্যা, কেহ  
বা অধিক সংখ্যা কীৰ্ত্তন করেন । কারীরী যাগ প্রভৃতির বিধানস্থলে পূর্ব-  
মীমাংসা-শাস্ত্র ধর্মভেদকে কর্মভেদের কারণ বলিয়াছেন । বেদান্ত বিহিত  
উপাসনাতেও ধর্মভেদ দৃষ্ট হয়, তদনুসারে উপাসনারও ভিন্নতা হইতে  
পারে । অধিক কি বলিব, পূর্বমীমাংসাশাস্ত্রে কর্মভেদের ( ঐ সকল ও  
পুনরুক্তি প্রভৃতি ) যত গুলি কারণ কথিত আছে সে সকল গুলিই বেদান্ত-  
শাস্ত্রে দেখিতে পাওয়া যায় এবং সে সকলকে যথাসম্ভব যোজনা করিতেও  
পারা যায় । [ তস্মাৎ...বিশেষাৎ ] অতএব, বিজ্ঞান অর্থাৎ উপাসনা সকল  
এক নহে, বেদান্তে বেদান্তে বিভিন্ন । ( যে সর্গবিদ্যা ছান্দোগ্যে, বাজসনে-  
য়কে সে সর্গ বিদ্যা নহে, তাহা এক পৃথক সর্গবিদ্যা, ইত্যাদি ) এইরূপ  
পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে সিদ্ধান্ত বলা হইতেছে যে, বেদান্তবিহিত বিজ্ঞান অর্থাৎ  
উপাসনা সকল সেই সেই বেদান্তে সেই সেই অর্থাৎ একই জানিবে ।  
হেতু এই যে, চোদনা ( অভিধায়কশব্দ ) প্রভৃতির অবিশেষ ব অভেদ  
( ঐক্য ) দৃষ্ট হয় । [ আদি...চোদনা ] সূত্রস্থ আদি-শব্দে শাখান্তরাধি-  
করণোক্ত \* অভেদবোধের কারণ, গুলি সংগৃহীত হইয়াছে । মিলিতার্থ

\* শাখাধিকরণসিদ্ধান্ত = পূর্বমীমাংসার একটা বিচার । সে বিষয়ে জৈমিনীকৃত সূত্র এই—  
“একং বা সংযোগ রূপ চোদনা-সমাবাহবিশেষাৎ ।” অর্থ এই যে, অগ্নিহোত্রাদি কর্ম বিভিন্ন  
শাখায় অভিহিত হইলেও সে সকল একই কর্ম । কেননা, ফলসম্বন্ধ, রূপ, চোদনা ( বিধায়ক  
শব্দ ) ও সমাপ্তি ( নান ), এ সকলের অবিশেষ অর্থাৎ প্রভেদ নাই । এই সিদ্ধান্ত বেদান্তেও  
গৃহীত হয় এবং তদনুসারে প্রতি বেদান্তে কথিত হইলেও উপাসনা সকলের একই স্থিরীকৃত  
হয় ।

কৃত্যন্তে । সংযোগরূপচোদনাখ্যা বিশেষাদিত্যর্থঃ । যথৈকস্মি-  
ন্নগ্নিহোত্রে শাখাতেদেহপি পুরুষপ্রযত্নস্তাদৃশ এব চোদ্যতে  
জুহুয়াদিতি এবং ‘যো হ বৈ জ্যেষ্ঠঞ্চ শ্রেষ্ঠঞ্চ বেদ’ ইতি

সমিধো যজ্ঞতীত্যাदिषু পঞ্চকৃত্যোহিত্যন্তো যজ্ঞতিশব্দঃ । তত্র কিমেকা কৰ্ম্মভাবনা  
কিং বা পঠেবেতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । ধাত্বর্থানুবন্ধভেদেন শক্তান্তরাধি-  
করণে ভাবনাভেদাভিধানাদ্ব্যর্থশ্চ চ ধাতুভেদমন্তরেণ ভেদানুপপত্তে: সমিধো  
যজ্ঞতীতি প্রথমভাবিনা বাক্যেন বিহিতা কৰ্ম্মভাবনা বিপরিবর্তমানোপরি-  
নৈক্যাকারনুদ্যতে । ন চ প্রয়োজনভাবাদনুবাদঃ প্রমাণসিদ্ধস্তাপ্রয়োজনস্তা-  
হননুযোজ্যত্বাৎ কৰ্ম্মভাবনাভেদে চানেকাপূৰ্ণকল্পনা প্রসঙ্গাদেকাপূৰ্ণবাস্তব্যা-  
পারমেকং কৰ্ম্মেতি প্রাপ্তম্ । এবং প্রাপ্ত উচ্যতে । পরস্পরানপেক্ষাণি হি  
সমিদাদিবাক্যানীতি সৰ্ব্বাণ্যেব প্রাথম্যাংগ্যপি যুগপদধ্যয়নানুপপত্তে: ক্রমেণা-  
ধীতানীতি । ন ত্বয়মেবাং প্রয়োজকঃ ক্রমঃ । পরস্পরাপেক্ষাণামেকবাক্যত্বে  
হি প্রয়োজকঃ স্তাৎ তেন প্রাথম্যাভাবাৎ প্রাপ্তমিত্যেব নাস্তীতি কশ্চ কোহনু-  
বাদঃ । কথঞ্চিৎবিপরিবৃতিমাত্রস্তৌ সর্গিকা প্রবৃত্ত প্রবর্তনালক্ষণবিধিত্বাপবাদসা-  
মর্থ্যাভাবাৎ । গুণশ্রবণে হি গুণবিশিষ্টকৰ্ম্মবিধানে বিধিগৌরবতয়া গুণমাত্র-  
বিধানলাঘবায় কৰ্ম্মানুবাদাপেক্ষায়াং বিপরিবৃত্তেকপকারো যথা দগ্না জুহোতীতি  
দবিবিধিপরে বাক্যে বিপরিবৃত্ত্যাপেক্ষায়ামগ্নিহোত্রং জুহোতীতি বিহিতশ্চ  
হোমশ্চ বিপরিবর্তমানস্তানুবাদঃ । ন চাত্র গুণাত্তেদঃ সমিদাদিপদানাং কৰ্ম্ম-  
নামধেয়ানাং গুণবচনত্বাভাবাৎ । অগৃহমাণবিশেষতয়া চ কিং বচনবিহিতং  
কিং কৰ্ম্মানুবাদেন কশ্চ গুণবিধিত্বমিতি ন বিনিগম্যতে । ন চাপূৰ্ণং

এই যে সংযোগ, রূপ, চোদনা ও সমাখ্যার অবিশেষ (অভেদ বা ঐক্য)  
হেতু ভিন্ন ভিন্ন বেদান্তোক্ত বিজ্ঞান একই বিজ্ঞান । অগ্নিহোত্র যেমন  
ভিন্ন ভিন্ন শাখায় (বেদভাগে) কথিত হইলেও তদ্বৎ হোতৃ পুরুষের  
হোমপ্রযত্ন তুল্য বা একরূপ, একরূপেই অভিহিত, একরূপে অভিহিত  
বলিয়া ঐক্য, (অগ্নিহোত্র হোম সৰ্ব্বত্রই জুহুয়াৎ শব্দে কথিত হইয়াছে,  
অন্ত কোনরূপে কথিত হয় নাই, সূত্রাং হোমপ্রযত্ন সৰ্ব্বত্র এক বা  
একরূপ), তেমনি, একবিষয়ক এক বেদান্তোক্ত চোদনা ও অন্ত বেদা-  
ন্তোক্ত চোদনার সহিত সমান সূত্রাং তাহা একেরই বিধায়ক । ইহাতে  
বুঝিতে হইবে যে, বাজসনেয়ি-বেদান্তোক্ত “যে উপাসক প্রাণকে জ্যেষ্ঠ  
ও শ্রেষ্ঠ বলিয়া জানে” এই চোদনাই (বিধায়ক বাক্যই) ছান্দোগ্যে কথিত  
হইয়াছে । ছান্দোগ্যোক্ত চোদনার সহিত ঐ চোদনার অবিশেষ অর্থাৎ  
ঐক্য থাকায় উক্ত উভয় চোদনা এক । অর্থাৎ অভিন্ন বলিয়া গণ্য ।

বার্জসনেয়িনাং ছন্দোগানাক্ষ তাদৃশ্চেব চোদনা । প্রয়োজন-  
সংযোগোহপ্যবিশিষ্ট এব 'জ্যেষ্ঠশ্চ শ্রেষ্ঠশ্চ স্বানাং ভবতি'  
ইতি-১। রূপমপ্যুভয়ত্র তদেব বিজ্ঞানশ্চ যদুত জ্যেষ্ঠশ্রেষ্ঠাদি-  
গুণবিশেষণাশ্রিতং প্রাণতত্ত্বম্ । যথা ঈ দ্রব্যদেবতে যাগশ্চ  
রূপং এবং বিজ্ঞেয়ং রূপং বিজ্ঞানশ্চ । তেন হি তদ্রূপ্যতে ।  
সমাখ্যাপি সৈব প্রাণবিদ্যেতি । তস্মাৎ সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ত্বং

নাম জ্যোতিরাদিবদিধানাসম্বন্ধং প্রথমমবগতং যতঃ পূর্ববুদ্ধিবিচ্ছেদেন  
বিনীয়মানং কৰ্ম্ম পূৰ্ব্বস্মাৎ সংজ্ঞাতো ব্যবচ্ছিন্যাত্ কিস্তু প্রথমত এব কৰ্ম্ম-  
সামান্যাদিকরণেণৈবাবগতাঃ সমিদাদয়স্তদ্বশাৎ কৰ্ম্মনামধেয়তাং প্রতাপদ্যমানা  
আপ্যাত্তস্তানুপাদহেহনুবাদাবিধিহে বিধয়ো ন তু স্বাতন্ত্র্যেণ কস্তচিদীশতে ।  
তস্মাৎ স্বরসসিদ্ধাপ্রাপ্তকৰ্ম্মবিধিপরিত্যাং কৰ্ম্মণ্যয়মভ্যাসো ভাবনানুবন্ধভূতানি  
ভিন্দানো ভাবনাং ভিনতি যথা তথা শাখান্তরবিহিতা অপি বিদ্যাঃ শাখান্তর-  
বিহিতাত্যো বিদ্যাত্যোহভ্যাসো ভেৎস্তুতীতি । অশক্বেশ্চ । ন হেতুঃ পুরুষঃ  
সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ত্বাদিকামুপাসনামুপসংহৰ্ত্তুং শক্নোতি সর্ববেদান্তাধ্যয়নানাম-  
র্থ্যাৎ অনধীতার্থোপসংহারেহধ্যয়নবিধানবৈয়র্থ্যপ্রসঙ্গাৎ । প্রতিশাখং ভেদে  
তুপাসনানাং ত্রয়ং দোষঃ । সমাপ্তিভেদাচ্চ । কেবলিকিং শাখিনামোক্তার-  
সার্বাত্ম্যকথনে সমাপ্তিঃ । কেবলিকিদন্তত্র । তস্মাদপ্যুপাসনাভেদঃ । অত্মার্থ-  
দর্শনাদপি । তথাহি—নৈতদচীর্ণব্রতোহধীত ইত্যচীর্ণব্রতস্তাধ্যয়নাবদর্শনা-  
দুপাসনাভাবঃ । কচিদচীর্ণব্রতস্তাধ্যয়নদর্শনাদুপাসনাবগম্যতে । তস্মাদুপাসনা  
ভেদ ইতি । অত্র সিদ্ধান্তমাহ—সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ং চোদনাদ্যবিশেষাৎ । তদ্ব্যা-  
চষ্টে সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ানি সর্ববেদান্তপ্রমাণানি বিজ্ঞানানি তস্মিন্ভুক্তস্মিন্  
বেদান্তে তানি তাত্বেব দৃবিভূমহীন্তি । যাথেকস্মিন্ বেদান্তে তান্যেব বেদান্তা-  
ন্তরৈশ্চপীত্যর্থঃ । চোদনাদ্যবিশেষাদিত্যাदिशक्नेन संयोगरूपाख्याः संगृह्यन्ते ।  
अत्र च चोदयत इति चोदना पुरुषप्रवृत्तः । स हि पुरुषश्च व्यापारः । तत्र

[ প্রয়োজন...বিজ্ঞানানাম্ ] ফলেরও বিশেষ নাই অর্থাৎ তাহারও ঐক্য  
আছে । যথা—“সে জ্ঞাতিমধ্যে জ্যেষ্ঠ ও শ্রেষ্ঠ হয় ।” এ কল উভয় বেদান্তে  
সমানরূপে কথিত । উপাসনার রূপও উভয় বেদান্তে এক অর্থাৎ অভিন্ন ।  
উভয়স্থানেই প্রাণতত্ত্ব জ্যেষ্ঠত্ব-শ্রেষ্ঠত্বাদি-বিশেষণে কথিত হইয়াছে । যেমন  
যাগের রূপ দ্রব্য ও দেবতা ; তেমনি, বিজ্ঞানের ( উপাসনার ) রূপও  
বিজ্ঞেয় ( উপাস্ত ) । কেননা, বিজ্ঞানের দ্বারা ই ‘বিজ্ঞেয়ের নিরূপণ হয় ।

বিজ্ঞানানাম্ । একং পঞ্চাগ্নিবিদ্যা বৈশ্বানরবিদ্যাশান্তিল্যাবি-  
দ্যোত্যেবমাদিশু যোজয়িতব্যম্ । যে তু নামরূপাদয়ো ভেদ-  
হেত্বাভাসাস্তে প্রথম এব কাণ্ডে ‘ন নান্না স্মাদচোদনান্তিবান-  
জ্ঞাৎ’ ইত্যারভ্য পরিহৃত্য ইহাপি কঞ্চিৎ বিশেষমাশঙ্ক্য পরি-  
হরতি ॥ ১ ॥

ভেদান্নেতি চেন্নৈকস্যামপি ॥ ২ ॥\*

খণ্ডয়ং হোমাদিবার্থাবচ্ছিন্নে প্রবর্ততে । তন্ত্র দেবতোদদেশেন ত্যাগস্থাসেচনা-  
দিকস্থাবচ্ছেদ্যঃ পুরুষপ্রবক্তঃ স এব শাখান্তরে যথৈবনিচাপি প্রাণজ্যেষ্ঠত্বশ্রেষ্ঠ-  
ত্ববেদনবিবুরঃ পুরুষপ্রবক্তঃ স এব শাখান্তরেষপীতি । এবং কলসংবোগোহপি  
জ্যেষ্ঠশ্রেষ্ঠভবনলক্ষণঃ স এব । রূপমপি তদেব । যথা বাগ্গন্ত্য বদেকস্তাং  
শাখায়াং দ্রব্যদেবতা রূপং তদেব শাখান্তরেষপীত্যেবং বেদনস্তাপি যদেকত্র  
প্রাণজ্যেষ্ঠত্বশ্রেষ্ঠত্বরূপং বিষয়স্তচ্ছাখান্তরেষপীতি । “কঞ্চিৎ বিশেষ”মিতি ।  
যুক্তং যদগ্নীবোমীরস্তোৎপন্নস্ত পশ্চাদেকাদশরূপালহাদিসম্বন্ধেহপ্যভেদ ইতি ।  
যথোৎপন্নস্ত তন্ত্র সৰ্ব্বত্র প্রত্যভিজ্ঞায়মানহ্যং । ইহ অগ্নিস্ত্বৎপত্তিগত এব  
গুণভেদ ইতি কথং বৈষ্মদেবীবন্ম ভেদক ইতি বিশেষত্বমিমং বিশেষমভিপ্রে-  
ত্যাশঙ্কতে সূত্রকারঃ—

সমাখ্যাও (সমাখ্যা=নাম) উভয়ত্র সনান অর্থাৎ এক । বাঁজসনেয়ীরাও  
ঐ উপাসনাকে প্রাণোপাসনা বলে, চন্দোগেরাও উহাকে প্রাণোপাসনা  
বলে । এই সকল কারণে, বলিতে হয় বা মানিতে হয়, উপাসনা সকলের  
সৰ্ব্ববেদান্তপ্রত্যয়তা আছে । অর্থাৎ একই উপাসনা সেই সেই বেদান্তে  
সেই সেই বাক্যে বিহিত বা বোধিত হইয়াছে । [ এবং...হরতি ] পঞ্চাগ্নি-  
বিদ্যা, বৈশ্বানরবিদ্যা ও শান্তিল্যাবিদ্যা, সৰ্ব্বত্রই এতদ্বিস্তারে ব্যাখ্যা করিলে ।  
নাম ও রূপ প্রভৃতি আপাততঃ ভেদহেতু বলিয়া প্রতীত হয় সত্য ;  
কিন্তু সে সকল যথার্থ হেতু নহে ; হেতুর স্থায় দেখায় মাত্র । সে সকল  
প্রকৃত হেতু নহে বলিয়াই সে সকল পূৰ্ব্বকাণ্ডে অর্থাৎ জৈমিনীয় মীমাংসায়  
পরিহৃত হইয়াছে । সে সকল যেমন সেখানে পরিত্যক্ত হইয়াছে, এখানেও  
অর্থাৎ বেদান্তশাস্ত্রেও কোন এক বিশেষের আশঙ্কা করিয়া সে সকলের  
পরিহার প্রদর্শিত হইবে । প্রথমতঃ আশঙ্কা, তৎপরে তাহার পরিহার ।  
আশঙ্কা ও পরিহার এইরূপ—

\* ভেদাৎ গুণভেদাৎ গুণভেদং দৃষ্টেত্যাখ্যঃ । বিজ্ঞানানাং (উপাসনানাং) সৰ্ব্ববেদান্তবিহি-



শ্রাদেতৎ, সৰ্ববেদান্তপ্রত্যয়ত্বং বিজ্ঞানানাং গুণভেদা-  
ন্যোপপদ্যতে । তথা হি বাজসনেয়িনঃ পঞ্চাগ্নিবিদ্যাং প্রস্তুত্যা  
ষষ্ঠ্যগ্নিরমগ্নিমাননন্তি ‘তস্মাগ্নিরেবাগ্নিৰ্ভবতি’ ইत्याদিনা ।  
ছন্দোগান্ত তং নামনন্তি পঞ্চসংখ্যায়ৈব গোপসংহরন্তি ‘অথ হ  
য এতানেবং পঞ্চাগ্নীন্ বেদ’ ইতি । যেষাঞ্চ স গুণোহস্তি  
যেষাঞ্চ নাস্তি তেষাং কথমুভয়েষামেকা বিদ্যোপপদ্যতে । ন  
চাত্র গুণোপসংহারঃ শক্যতে প্রত্যেতুং পঞ্চসংখ্যাবিরোধাত্ ।  
তথা প্রাণসম্বাদে শ্রেষ্ঠাদন্যাংশ্চতুরঃ প্রাণান্ বাক্চক্ষুঃশ্রোত্র-  
মনাংসি ছন্দোগা আমনন্তি । বাজসনেয়িনস্ত পঞ্চমমপ্যাম-

---

“ভেদানেতি চে”দিতি । পরিহারঃ সূত্রাবয়বঃ । “ন একশ্রামপীতি” ।  
পঞ্চৈব সাম্পাদিকা অগ্নয়োবাজসনেয়িনামপি ছন্দোগ্যানামিব বিধীয়ন্তে ।  
ষষ্ঠ্যগ্নিঃ সম্প্রতিরেকায়ানুদ্যতে ন তু বিধীয়তে । বৈশ্বদেব্যং তুংপত্তৌ  
গুণো বিধীয়ত ইতি ভবতু ভেদঃ । অথবা ছন্দোগ্যানামপি ষষ্ঠ্যগ্নিঃ পদ্যত

---

একই বিজ্ঞান (উপাসনা) সেই সেই বেদান্তে বিহিত হইয়াছে, এ  
কথা উপপন্ন অর্থাৎ সঙ্গত হয় না । কারণ এই যে, গুণের বা উপাসনার  
প্রকার সকল বেদান্তে সমান (একরূপ) নহে । নিদর্শন দেখ—বাজসনেয়ী  
শাখাধ্যায়ীরা (বাজসনেয়ী = বজ্রকর্ষেদের অগ্রতম শাখা) পঞ্চাগ্নিবিদ্যাপ্রস্তাবে  
“সেই উপাসকের অগ্নিও অগ্নি” এবংক্রমে ষষ্ঠ অগ্নির কল্পনা করেন । কিন্তু  
ছন্দোগগণ তাহা করেন না । ছন্দোগগণ পঞ্চ সংখ্যার উল্লেখ করিয়াই  
প্রস্তাব শেষ করেন । (ছন্দোগ = সামবেদের বিভাগ) যথা—“অনন্তর,  
যে উপাসক এইরূপে এই পঞ্চাগ্নি জানে, উপাসনা করে—” ইত্যাদি । যখন  
এক শাখায় এক গুণের উল্লেখ ও অগ্র শাখায় সে গুণের (অঙ্গের) উল্লেখ  
নাই ; তখন কি প্রকারে উভয় শাখার উপাসনা এক হইতে পারে ? যাহাদের  
গুণোল্লেখ নাই তাঁহারা অগ্র শাখোক্ত গুণকে (অঙ্গ অর্থাৎ ষষ্ঠ অগ্নিকে)  
গ্রহণ করিতে পারিবেন না । করিলে পঞ্চসংখ্যার বিরোধ হইবে ।  
[ তথা...ইতি ] এইরূপ, ছন্দোগ্য-উপনিষৎপাঠীরা প্রাণোপসনায় মুখ্য প্রাণ

---

তৎ একত্বমিতি যাবৎ নেতীতি ন বক্তব্যং যত একস্যামপি বিদ্যায়াং তজ্জাতায়কোণ্ডগুণভেদো  
যুক্ত্যত ইতি সূত্রপদানাং ব্যাখ্যা ।—গুণের অর্থাৎ উপাসনাপ্রকারের ভিন্নতা আছে বলিয়া সে  
সকলকে বিভিন্নোপাসনা বলিতে পার না । কারণ এই যে, উপাসনা এক হইলেও সে সকল  
গুণ অর্থাৎ প্রকারভেদ সকল উপপন্ন হইতে পারে ।

নন্তি ‘রেতো বৈ প্রজাপতিঃ। প্রজায়তে হ প্রজয়া পশুভির্ষ  
এবং বেদ’ ইতি। আবাপোহাপভেদাচ্চ বেদ্যভেদো ভবতি  
বেদ্যভেদাচ্চ বিদ্যাভেদো দ্রব্যদেবতাভেদাদিব। যাগশ্চেতি  
চেৎ। নৈষ দোষঃ। যত একস্তামপি বিদ্যায়ামেবজ্ঞাতীন্মকো  
গুণভেদ উপপদ্যতে। যদ্যপি ষষ্ঠ্যাগ্নৈরুপসংহারো ন সঙ্ঘ-  
বতি তথাপি ছুপ্রভৃतीনাং পঞ্চানামগ্নীনামুভয়ত্র প্রত্যভি-  
জ্ঞায়মানত্বাৎ ন বিদ্যাভেদো ভবিতুমর্হতি। ন হি যোড়শিগ্র-  
হণাগ্রহণয়োরতিরাত্রো ভিদ্যতে। পঠ্যতেহপি চ ষষ্ঠ্যেহগ্নি-  
ছন্দোগৈঃ ‘তং প্রেতং দিষ্টমিতোহগ্নয় এব হ্যস্তি’ ইতি।  
বাজসনেয়িনস্তু সাম্পাদিকেষু পঞ্চস্বগ্নিষ্মনুভায়াঃ সমিদ্ধ-

এব। অথবা ভবতু বাজসনেয়িনাং ষষ্ঠ্যাগ্নিবিধানং যা চ ভূছান্দোগ্যানাং  
তথাপি পঞ্চস্বগ্ন্যায়া অবিধানান্নোপ্তিশিষ্টং সজ্যায়াঃ কিম্বৎপন্থেগ্নিষ্ম  
প্রচরশিষ্টা সজ্যাহনুদ্যতে সাম্পাদিকানগ্নীনবচ্ছেত্ত্বং তেন যেযামুৎপত্তিস্তেযাং

ছাড়া আরও চারিটি প্রাণ স্বীকার করেন। যথা—বাক্, চক্ষুঃ, শ্রোত্র  
ও মন। কিন্তু বৃহদারণ্যকপাঠীরা ঐস্থলে পাঁচটিমাত্র প্রাণ অধ্যয়ন করেন।  
যথা—বাক্, চক্ষু, শ্রোত্র, মন ও রেতঃ। (রেতঃ শব্দে চরম ধাতু ও  
প্রজাপতি। যে উপাসক ঐরূপ জানে অর্থাৎ ঐরূপে উপাসনা করে, সে  
প্রজাবান্ ও পশুমান হয়।) [আবাপো...পদ্যতে] যদি বল, যেমন  
দ্রব্যের ও দেবতার ভিন্নতার যাগের ভিন্নতা স্বীকৃত হয়, সেইরূপ, বিভিন্ন  
আবাণু উদ্বাপে \* বেদ্যের অর্থাৎ উপাস্ত্রের ভিন্নতা ঘটে, বেদ্যের ভেদে  
বিদ্যার অর্থাৎ উপাসনার পার্থক্য হয়। এস্থলে আমাদের বক্তব্য—তাহা হয়  
না। অর্থাৎ যৎকিঞ্চিৎ রূপভেদ উপাসনাক্যের বিরোধী নহে। হেতু  
এই যে, অভিন্ন উপাসনায় ঐরূপ অল্প গুণভেদ উপপন্ন বা স্বীকৃত হইয়া  
থাকে। [যদ্যপি...বাদঃ] যদিও ষষ্ঠ্যগ্নির উপসংহার অর্থাৎ সংগ্রহ  
পূর্বক একবাক্য করার সম্ভব নাই, কেননা, ছান্দোগ্যে ষষ্ঠ্যাগ্নির  
উল্লেখ-পর্যাস্ত নাই, তথাপি, ছান্দোগ্যে ও বৃহদারণ্যকে উভয়ত্রই দিব্

\* আবাণু = নিষ্কেপ। অর্থাৎ অন্য বিধান হইতে কোন একটি গুণের গ্রহণ। উদ্বাপ =  
প্রক্ষেপ। অর্থাৎ কোন একটি গুণের ত্যাগ। যাগের পার্থক্য = এ একটি যাগ, সে একটি যাগ,  
একরূপ ভিন্নতা। যাগের জন্য ভিন্ন হইলে, একরূপ দ্রব্য না হইলে, বিভিন্ন যাগ বলিয়া  
গ্রাহ্য। দেবতা ভিন্ন হইলেও যাগের ভিন্নতা হয়।

মাদিকল্পনায়া নিবৃত্তয়ে ‘তস্মাগ্নিরেবাগ্নিৰ্ভূতি স মিৎ স মিৎ’ ইত্যাদি সমামনন্তি স নিত্যানুবাদঃ । অথাপ্যুপাসনার্থ এষ বাদস্তথাপি স গুণঃ শক্যতে ছন্দোগৈরপ্যুপসংহর্তুন্ম । ন চাত্ৰ পঞ্চসুখ্যাবিরোধ আশঙ্ক্যঃ । সাম্পাদিকাগ্ন্যভিপ্রায়া হেযা

প্রত্যভিজ্ঞানাদপ্রত্যভিজ্ঞায়মানায়াশ্চ সজ্জায়া অনুবাদ্যত্বেনানুপত্তেৰ্ব্বী-  
য়মানস্ত চাধিকস্ত যোড়শিগ্রহণবদিকল্পসম্বৎ ন শাখান্তরে জ্ঞানভেদঃ ।

প্রভৃতি অগ্নিপঞ্চকের পাঠ থাকায় প্রতীত হয়, উক্ত উভয় বেদান্তে একই উপাসনা কথিত হইয়াছে । সে জ্ঞাত উপাসনাভেদ অব্যক্ত । অতিরাত্র বাগে মোড়নী ( পাত্র ) গ্রহণ ও অগ্রহণ দুই প্রকার বাক্য আছে, তাই বলিয়া যে দুইটি অতিরাত্র বাগ হইবে, তাহা হইবে না । অতিরাত্র বাগ একটা, ইহা পূর্বস্মীমাংসায় স্থিরীকৃত হইয়াছে । সেইরূপ, এই উত্তরকাণ্ডেও অর্থাৎ বেদ-  
ান্তেও এক স্থানে বষ্ঠাগ্নির উল্লেখ ও অন্যস্থানে তাহার অনুল্লেখ দৃষ্টে পঞ্চাগ্নি-  
বিদ্যার দ্বিত্ব হইবে না, প্রত্যুত ঐক্যই হইবেক । ছন্দোগেরা ( সামবেদা-  
ধ্যায়ীরা ) আদৌ বষ্ঠাগ্নির পাঠ বা উল্লেখ করেন না, এমন নহে । তাঁহারাও  
স্থানান্তরে বষ্ঠাগ্নির পাঠ করিয়াছেন । যথা—“জাতিগণ এ লোক হইতে  
পরলোকগত সেই উপাসককে অগ্নিমাংস করিবার জন্য লইয়া যায় ।”  
যদিও সামবেদাধ্যায়ীরা অগ্নিমাংসের উল্লেখ করেন, আর যজুর্বেদাধ্যায়ীরা  
তদতিরিক্তের অর্থাৎ সগিন্ বিধেবেব উল্লেখ করেন ; তথাপি, সে সকল  
নিত্যপ্রাপ্তের অনুবাদ মাত্র । যজুর্বেদীয়েরা সাম্পাদিক ( বাহ্য ধানবলে  
সম্পন্ন করিতে হয় তাদৃশ ) অগ্নিপঞ্চকের অন্তর্ভুক্তনে যে সগিন্ ধূমাদির  
কল্পনা করিয়াছেন, সেই কল্পনার সমাপ্তির কারণ তাঁহারাও “তাহার অগ্নিই  
অগ্নি, সগিন্‌ই সগিন্” ইত্যাদি কথা বলিয়াছেন । ( এই লৌকিকাগ্নিই  
অগ্নি, এই প্রসিদ্ধ সগিন্‌ই সগিন্ অর্থাৎ কাষ্ঠ । অভিপ্রেক্ষার্থ এই যে,  
বষ্ঠাগ্নির অনুবাদমাত্র, তাহা উপাসনাক্ষ নহে । দিব্ প্রভৃতি সাম্পাদিক অগ্নি-  
পঞ্চকই উপাস্ত । তাহা উত্তরবেদে সমান, সূত্রাৎ উক্ত উভয় বেদে একই  
পঞ্চাগ্নি-উপাসনা । ) [ অথা...দোষঃ ] ঐ সকল কথা উপাসনার্থ—উপা-  
সনা প্রয়োজনে কথিত, সূত্রাৎ তদনুসারে রূপভেদ স্বীকার্য, এ কথা  
বলিতে পার না । বলিলেও সামবেদাধ্যায়ীরা ঐ গুণটিকে ( বষ্ঠাগ্নিরূপ  
জ্ঞকে ) গ্রহণ করিতে পারে । তাহা তাহাদের পঞ্চসংখ্যা বিরুদ্ধ কি-না  
সে আশঙ্কা হয় না । কারণ এই যে, ঐ পঞ্চসংখ্যা সাম্পাদিকাগ্নি অভি-  
প্রায়ে অভিহিত । ( দিব্ প্রভৃতি পাঁচ পদার্থে অগ্নিজ্ঞান উৎপাদন পূর্বক

পঞ্চসঙ্খ্যা। নিত্যানুবাদভূতা ন বিধিসমবায়িনীত্যাদোষঃ। এবং  
প্রাণসম্বাদাদিষ্প্যধিকশ্চ গুণশ্চেতরত্রোপসংহারো ন বিরু-  
ধ্যতে। ন চাবাপোদ্বাপভেদাদ্বেদ্যভেদো বিদ্যাভেদশ্চাসংখ্যঃ  
কশ্চচিদ্বেদ্যাংশস্তাবাপোদ্বাপয়োৱপি ভূয়সোর্বেদ্যবেদিত্রো-  
রভেদাবগমাৎ। তস্মাদৈকবিদ্যমেব ॥ ২ ॥

স্বাধ্যায়স্য তথাত্মন হি সমাচারেহপি-

কারাচ্চ সরবচ্চ তন্নিয়মঃ ॥ ৩ ॥\*

উৎপত্তিশৃষ্টিত্বেহসিদ্ধে প্রাণসম্বাদাদয়োহপি ভবন্তি প্রত্যভিজ্ঞানাদভিন্নাস্তাসু  
তান্ন শাস্ত্রাঙ্কিতা।

তাহা অবিচালা করিতে হয় সে জন্ত সে জ্ঞান সাম্পাদিক) সূত্রাং তাহা  
প্রাণ অনুবাদ অর্থাৎ অনুবাদতুল্য; বিধির সহিত তাহার প্রকৃত সম্বন্ধ নাই।  
কাবেই কথিত প্রকারে অর্পিত দোষের পরিহার হয়। [এবং...মেব]  
পঞ্চাধিবিদ্যাসম্বন্ধে এই যেমন এক স্থানস্থ অধিক গুণ অত্রস্থানে উপসংহৃত  
হইবার প্রক্রিয়া প্রদর্শিত হইল, এইরূপ, প্রাণবিদ্যাতেও ঐক বেদান্তোক্ত  
অধিক গুণ (অঙ্গ) অত্র বেদান্তে উপসংহার করিলে অর্থাৎ লইয়া গেলে  
তাহা বিরুদ্ধ হইবে না। প্রক্ষেপ নিক্ষেপ ঘটিত ভেদ দৃষ্টে বিদ্যা ভেদের  
আশঙ্কা করিতে পার না। কারণ এই যে, কোন এক স্বল্প অংশের  
আবাপ উদ্বাপ করিলেও বহু অংশে অভেদ দৃষ্ট হয় সূত্রাং সে অতুসারেও  
একা বিদ্যা অর্থাৎ একই উপাসনা, ইহা স্থিরীকৃত হয়।

\* শিরোব্রতমিতি স্বাধ্যায়স্ত বেদাধ্যায়নস্য ধর্মো ন বিদ্যাঃ। আত্মকর্ণিকানাং বিহিতং  
শিরোব্রতং ন বিদ্যাঙ্গং কিন্তুধ্যায়নাসমতত্ত্বং বিদ্যাভেদে কাবণম্। হি যতন্তথাত্মন স্বাধ্যায়  
ধর্মত্বেন সমাচারে বেদব্রতোপদেশপরে গ্রন্থে আত্মকর্ণিকা শিরোব্রতমপি বেদব্রতত্বেন সমা-  
খ্যাতমিতি কথয়ন্তি। অধিকারাজ্চ। অর্চ্যব্রতোমুক্তং নানীত ইতি চার্গশিরোব্রতশ্চৈব মুক্তা-  
ধ্যায়নাবিকার ইতি বিজায়তে। তস্মাদপি শিরোব্রতং ন বিদ্যাঙ্গং কিন্তু মুক্তাধ্যায়নাস্তম্। সরব-  
দ্বিতি দৃষ্টান্তঃ। যথা সরা হোমা আত্মকর্ণিকৈঃ স্বহুত্রে উদিত একোহগ্নিরেকবিধসংজ্ঞা প্রসিদ্ধ  
স্তম্নিন্নর্যো কার্যা ইতি নিয়মাস্তে তথৈতদর্থঃ—বলিয়াছিল যে, আত্মকর্ণিকদিগের শিরোব্রত  
আছে, অস্ত্রের তাহা নাই, সেই জন্য শিরোব্রত ধর্মটি উপাসনার ভেদক, বস্তুতঃ তাহা নহে।  
কারণ, ঐ ব্রতটি মুক্তাধ্যায়নের অঙ্গ, উপাসনার অঙ্গ নহে। উহা যে স্বাধ্যায়ের অঙ্গ, তাহা  
বেদব্রত উপদেশগ্রন্থকে কথিত আছে। সেখানে ঐ ব্রতকে অধ্যয়নাস্ত বলা হইয়াছে। শিরো-  
ব্রত না করিলে মুক্তাধ্যায়নে অধিকার হয় না, করিলে হয়, এ কথাতেও ঐ ব্রতের বিদ্যাঙ্গতা

যদপ্যুক্তমাত্মকানিগণানাং বিদ্যাং প্রতি শিরোরতাদ্যপেক্ষ-  
ণাদন্তেষাঞ্চ তদনপেক্ষণাদ্বিদ্যাভেদ ইতি । এতৎপ্রত্যুচ্যতে ।  
স্বাধ্যায়শ্চৈষ ধর্মো ন বিদ্যায়াঃ । কথমিদমবগম্যতে । যত-  
স্তথাত্মেন স্বাধ্যায়ধর্মত্বেন সমাচারে বেদব্রতোপদেশপরে  
এত্বে আত্মকানিগণা ইদমপি বেদব্রতত্বেন সমাখ্যাতমিতি সমা-  
ননস্তি । নৈতদচীর্ণব্রতোহধীত ইতি চাধিকৃতবিষয়াদেতচ্ছ-  
রদাধ্যয়নশব্দাচ্চ স্রোতানিষদধ্যয়নধর্ম এবৈষ ইতি নির্দ্ধা-  
র্যতে । ননু চ ‘তেষামেবৈতাং ব্রহ্মবিদ্যাং বদেচ্ছিরোরতং

---

যৈরাথর্কণিকগ্রন্থোপায়া বিদ্যা বেদিতব্য তেষামেব শিরোরতপূর্কাদ্যন-  
প্রাপ্তগ্রন্থবোধিতা ফলং প্রযচ্ছতি নাত্মা । অন্তেষাং ছান্দোগ্যাদীনাং সৈব

বলিয়াছিল যে, ঐ উপাসনায় আত্মকণিক দিগের শিরোরত অনুষ্ঠানের  
অপেক্ষা আছে, কিন্তু অন্তের তাহা নাই । সেই কারণে বলিতে হয়,  
শাখাভেদে উপাসনা বিভিন্ন । এই আপত্তির প্রত্যাপত্তি অর্থাৎ খণ্ডন  
এই যে, ঐ শিরোরত তাঁহাদের অধ্যয়নেরই অঙ্গ, উপাসনার অঙ্গ নহে ।  
কিসে জানিলাম, তাহা বলিতেছি । যে স্থলে বেদব্রতের উপদেশ আছে,  
(যে রূপে যেক্রুপ ব্রতচরণ করতঃ বেদ গ্রহণ করিতে হইবে তদ্বিষয়ক  
উপদেশ আছে), সেই স্থলে ঐ শিরোরতকে তাঁহারা অধ্যয়নঙ্গ বলিয়া  
কীর্জন করিয়াছেন । অর্থাৎ তাঁহারা শিরোরত অনুষ্ঠান পূর্ক মুণ্ডকশ্রুত্যা-  
ধ্যয়ন করিতে বলিয়াছেন । তাহাতেই বুঝা যায়, অবদারিত হয়, শিরোরতটী  
আত্মকণিকদিগের মুণ্ডকাদ্যনয়নেরই অঙ্গ, উপাসনার অঙ্গ নহে । উপাসনার  
অঙ্গ বা ধর্ম না হওয়ায় তাহা উপাসনার ভেদক নহে । যে ঐ ব্রত  
অনুষ্ঠান না করে সে মুণ্ডক অধ্যয়ন করে না, এতবাক্য অধিকৃত বিষয়,  
এতৎ-শব্দ ও অধ্যয়ন শব্দ,—এই তিনের দ্বারা ইহাই নির্দ্ধারিত হয় যে,  
ঐ ব্রতটী আত্মকণিক দিগের অথর্কোপনিষদ অধ্যয়নের ধর্ম, উপাসনার  
ধর্ম নহে । [ননু চ...বিদ্যৈকত্বম্] যদি বল, “বাহারা এই শিরোরত

নিবারণিত হয় । শিরোরতটী আত্মকণিকদিগের মুণ্ডকাদ্যনয়নের নিয়মিত অঙ্গ, অন্যের নহে ।  
তাহার দৃষ্টান্ত সর অর্থাৎ হোম । অর্থাৎ যেমন সৌর্যাদি হোম আত্মকণিক দিগেরই নিয়মিত,  
তেমনি, ঐ ব্রতটীও তাহাদের মুণ্ডকাদ্যনয়নেরই নিয়মিত (মুণ্ডক=অথর্কদের উপনিষদ) ।  
ফলিতার্থ এই যে, শিরোরত ধর্মটী উপাসনাঙ্গ নহে বলিয়া তাহা ভেদকারণও নহে ।  
(ভাষ্যানুবাদ দেখ)

বিধিবদ্যৈস্তু চীর্ণম্’ ইতি ব্রহ্মবিদ্যাসংযোগশ্রবণাদেকৈব  
সর্বত্র ব্রহ্মবিদ্যেতি সঙ্কীর্য্যেতৈষ ধর্ম্মঃ, ন, তত্রাপ্যেতামিতি  
প্রকৃতপরা-মর্শিণাৎ । প্রকৃতত্বঞ্চ ব্রহ্মবিদ্যায়া গ্রন্থবিশেষ-সম্প-  
মিতি গ্রন্থবিশেষসংযোগ্যেবৈষ ধর্ম্মঃ । সরবচ্চ তন্নিয়মঃ ইতি  
নিদর্শননির্দেশঃ । যথা চ সরাঃ হোমাঃ সপ্ত সৌর্য্যাদয়ঃ  
শতৌদনপর্য্যন্তা বেদান্তরোদিতত্রেতাগ্ন্যনভিসম্বন্ধাদাথর্ব্বণো-  
দিতৈকাগ্ন্যভিসম্বন্ধাচ্চাথর্ব্বণিকানাং নিয়ম্যন্তে তথায়মপি  
ধর্ম্মঃ স্বাধ্যায়বিশেষসম্বন্ধাৎ তত্রৈব নিয়ম্যেত । তস্মাদপ্যন-  
বদ্যং বিদ্যৈকত্বম্ ॥ ৩ ॥

বিদ্যা নাচীর্ণশিরোব্রতানাং ফলদেত্যাথর্ব্বণগ্রন্থাধ্যয়নসম্বন্ধাদবগম্যতে । তৎ-  
সম্বন্ধস্ত বেদত্রয়েণেনিতি নৈতদচীর্ণব্রতোহধীত ইতি সমান্নানাদবগম্যতে ।  
তেষামেবৈতাং ব্রহ্মবিদ্যাং বদেদিতি বিদ্যাসংযোগেহপ্যেতামিতি প্রকৃতপরা-  
মর্শিণা সর্ব্বনাগ্ন্যধ্যয়নসম্বন্ধাবিরোধায়াত্বর্ব্বণিহিতৈব বিদ্যোচ্যত ইতি । সরা  
হোমাঃ সপ্ত সৌর্য্যাদয়ঃ শতৌদনাস্তা আথর্ব্বণিকানাং ত একগ্নিন্নেবাথর্ব্বণিকে-  
হগ্নৌ ক্রিয়ন্তে ন ত্রেতাগ্ন্যমতো বিদ্যৈকত্বম্ ।

বিধি অনুসারে অহুষ্ঠান করে তাহাদেরই এই ব্রহ্মবিদ্যা—“এই শ্রুতিতে  
শিরোব্রতের সহিত ব্রহ্মবিদ্যার সংযোগ (সম্বন্ধ) শুনা যায়; সুতরাং  
সর্ব্ব শাখায় একই ব্রহ্মবিদ্যা, ইহা স্থিরীকৃত হয়, হইলে ঐ শিরোব্রত  
ধর্ম্মটী সঙ্কীরণ (সম্বন্ধ বা মিশ্রিত) অনিশ্চিত) হইয়া পড়ে; সে বিষয়ে  
আমাদের বক্তব্য এই যে, তাহা হয় না । কেননা, ঐ শ্রুতির ‘এতাং—  
এই’ এই কথা প্রস্তাবিত বিষয়েরই আকর্ষক । প্রস্তাবিত ব্রহ্মবিদ্যা গ্রন্থ-  
বিশেষ সাপেক্ষ, সুতরাং ঐ ধর্ম্মটী (শিরোব্রতচরণ) গ্রন্থবিশেষ সম্প-  
র্কীয় । সরবচ্চ তন্নিয়মঃ—সরের ত্রায় তাহা নিয়মিত, এই সূত্রংশ দৃষ্টান্ত  
প্রদর্শনার্থ কথিত হইয়াছে । যেমন সৌর্য্যাদি (সৌর্য্য = সূর্য্যসম্বন্ধীয়)  
শতৌদন পর্য্যন্ত সাত প্রকার সর অর্থাৎ হোম অত্র বেদোক্ত অগ্নিত্রয়ের  
সহিত সম্বন্ধ না থাকায় এবং আথর্ব্বণিক দিগের একগ্নির সহিত তাহার  
সম্বন্ধ থাকায় উহা আথর্ব্বণিক দিগেরই নিয়মিত, তেমনি, ঐ বেদাধ্যয়ন  
বিশেষের সহিত সম্বন্ধ থাকায় ঐ ধর্ম্মটী তদধিকারেই নিয়মিত । অতএব,  
বিদ্যার বা উপাসনার একত্ব পক্ষই অনবদ্য অর্থাৎ অনির্দিষ্ট ।

## দর্শয়তি চ ॥ ৪ ॥\*

দর্শয়তি চ বেদোহপি বিদ্যৈকত্বং সর্ববেদান্তেষু বেদ্যৈ-  
কত্বোপদেশাৎ ‘সর্বৈ বেদা’ যৎপদমামনন্তি’ ইতি । ‘তথৈত-  
য়েব বহুচা মহত্ব্যক্থে’ মীমাংসন্ত এতমগ্ৰাবাক্ষ্যব এতং মহা-  
ব্রতে ছন্দোগাঃ’ ইতি । তথা ‘মহত্ত্বয়ং বজ্রমুদ্যতম্’ ইতি  
কাঠকে চ । উক্তশ্চেশ্বরগুণস্য ভয়হেতুত্বং তৈত্তিরীয়কে  
ভেদদর্শননিন্দায়ৈ পরামর্শো দৃশ্যতে ‘যদা হোবৈষ এতস্মিন্মু-  
দরমন্তরং কুরুতে অথ তস্য ভয়ং ভবতি তদ্বেবাভয়ং বিছুষো-  
মন্বানস্য’ ইতি । তথা বাজসনেয়কে প্রাদেশমাত্রসম্পাদিতস্য

ভূয়োভূয়ো বিদ্যৈকত্বস্য বেদদর্শনাৎ । যত্রাপি সগুণরক্ষবিদ্যানাং ন সাক্ষা-  
দেদ একত্বমাহ তাসামপি তৎপ্রায়পঠিতানাং তদ্বিধানাং প্রায়দর্শনাদেকত্বমেব ।  
তথাহ্যগ্ৰ্যাপ্রায়ে লিখিতং দৃষ্টা ভবেদয়মগ্ৰ্য ইতি বুদ্ধিরিতি । যচ্চ কাঠকাদি-

বেদও বিদ্যার একত্ব প্রদর্শন করিয়াছেন । যথা—“সমুদায় বেদ যে  
প্রাপ্যকে বলেম ।” এই শ্রুতিতে বলা হইয়াছে, একমাত্র পরমেশ্বরই সর্ব  
বেদান্তবেদ্য অর্থাৎ অদ্বিতীয় উপাস্ত । বেদ্য অর্থাৎ উপাস্ত এক, স্মৃতরাং  
উপাসনাও এক । উপাসনা ও বিদ্যা সমান কথা । একত্ব বোধক  
বেদান্তরও আছে, তাহা এই—“ঋগ্বেদীরা মহৎ উক্থে (উক্থ=এক  
প্রকার উপাসনা) ইহাঁকেই চিন্তা করেন, যজুর্বেদীরা যাহা করেন তাহাও  
ইনি এবং সামবেদীরাও মহাব্রতে ইহাঁকেই পূজা করেন ।” “ইনি ভেদ-  
জ্ঞের উদ্যত বজ্র মহত্ত্বম্ ।” ঈশ্বরের এই লোকভয়হেতু গুণ তৈত্তিরীয়  
উপনিষদে ভেদজ্ঞানের নিন্দার্থ পরামৃষ্ট (অনুসন্ধিত) হইতে দেখা যায় ।  
যথা—“এই নর যদি এই অদ্বয় ব্রহ্মে অল্পমাত্র ভেদজ্ঞান স্থাপন করে  
অর্থাৎ ইহাঁকে আশ্রয়িত বলিয়া জানে, তাহা হইলে তাহার তন্নিবন্ধন-সংসার  
ভয় হয় । কিন্তু যিনি বিদ্বান্, অভেদজ্ঞানী, তাহার সম্বন্ধে ইনি অভয় ।”  
[তথা বাজ...সিদ্ধিঃ] যে বৈশ্বানর-বিদ্যা যজুর্বেদ ব্রাহ্মণে (বৃহদারণ্যক  
উপনিষদে) “ইনি প্রাদেশপ্রমিত” ইত্যাদি প্রকারে অভিহিত হইয়াছে,

\* দর্শয়তি বিদ্যৈকত্বং বেদোহপীতি পুরণীয়ম্ ।—বেদও বিদ্যার অর্থাৎ উপাসনার একত্ব  
প্রদর্শন করিয়াছেন ।

বৈশ্বানরস্ত ছান্দোগ্য সিদ্ধবতুপাদানং ‘যন্তেতমেবং প্রাদেশ-  
মাত্রমভিবিমানমাত্মনং বৈশ্বানরমুপাস্তে’ ইতি। তথাচ সর্ব-  
বেদান্তপ্রত্যয়ত্বেনান্তত্র বিহিতান্যমুক্তাদীনামন্ত্রোপাসন-

সমাখ্যোপাসনাভেদ ইতি। তদযুক্তম্। এতাহি পৌরুষেয়াঃ সমাখ্যাঃ  
কঠাদিপ্রবচনযোগাৎ তাসাং শাখানাং ন তুপাসনানাম্। ন হেতাঃ  
কঠাদিভিঃ প্রোক্তাঃ। ন চ কঠাদ্যনুষ্ঠানমাসমিতরানুষ্ঠানেভ্যো বিশেষ্যতে।  
ন চ কঠপ্রোক্ততানিমিত্তমাত্রেণ গ্রহে প্রবৃত্তৌ তদযোগাচ্চ কথঞ্চিল্লক্ষণয়ো-  
পাসনাস্থ প্রবৃত্তৌ সম্ভবন্ত্যমুপাসনাভিধানমপ্যাসাং শক্যং কল্পয়িতুম্। ন চ  
তদ্ভেদাভেদৌ জ্ঞানভেদাভেদপ্রযোজকৌ। মা ভূদগথাস্বাসাম্ভেদাজ্ঞানানা-  
• মেকশাখাগতানামেক্যম্। কঠাদিপুরুষপ্রবচননিমিত্তাশ্চৈত্যাঃ সমাখ্যাঃ কঠা-  
দিভ্যঃ প্রাক্ নাসমিতি তন্নিবন্ধনো জ্ঞানভেদো নাসীদিতানীং চাস্তীতি দৃষ্ট-  
মাপদ্যেত। তস্মান্নসমাখ্যাতো ভেদঃ। অভ্যাসোহপি নাত্র ভেদকঃ। যুক্তং  
যদেকশাখাগতো যজ্ঞত্যাগাসঃ সমিাদীন্যং ভেদক ইতি। তত্র হি বিধি-  
ত্বম্যোসর্গিকমজ্ঞাতজ্ঞাপনমপ্রবৃত্তপ্রবর্তনঞ্চ কুপ্যেয়াতাম্। শাখান্তরে ত্বধ্যে-  
তুপুরুষভেদাদেকত্বেরূপি নোৎসর্গিকবিধিহব্যাকোপ ইতি। অশক্তিরপি ন  
ভেদহেতুঃ। স্বাখ্যায়োহধ্যতব্য ইতি স্বশাখায়ামধ্যয়ননিয়মঃ। ততশ্চ  
শাখান্তরীগানর্থানন্ত্রেভ্যস্তদ্বিধেভ্যোহবিগমোপসংহরিয়ামিতি। • সমাপ্তিশ্চৈক-  
শ্মিন্নপি তৎসম্বন্ধিনি সমাপ্তে তন্ত ব্যপদিশ্যতে। যথাক্ষর্যাবে কুশ্মণি জ্যোতি-  
ষ্টোমস্ত সমাপ্তিং ব্যপদিশন্তি জ্যোতিষ্টোমঃ সমাপ্ত ইতি। তস্মাৎ সমাপ্তি-  
ভেদোহপি ন সাধনমুপাসনাভেদস্ত। তদেবমস্মিৎ বাধকে চোদনাদ্যবিশে-  
ষাৎ সর্ববেদান্তপ্রত্যয়ানি কস্মানি তানি তাগ্রেবেতি সিদ্ধম্।

সেই বৈশ্বানরবিদ্যাই ছান্দোগ্যে অনুবাদভাবে কথিত হইতে দেখা যায়।  
যথা—“যে উপাসক এই প্রাদেশ-পরিমাণ বৈশ্বানর আত্মার উপাসনা  
করে” ইত্যাদি। ইহাতেও স্থির হইতেছে যে, আরণ্যকোক্ত ও ছান্দো-  
গ্যোক্ত বৈশ্বানর উপাসনা একই উপাসনা। সেই সেই বেদান্তে উক্তাদি  
উপাসনার বিধান প্রতীত হইলেও তত্ত্বিন্ন বেদান্তে যে পুনরবার সেই সেই  
উপাসনার গ্রহণ দেখা যায়, তাহাতে ইহাই প্রতিপাদিত হইতেছে যে,  
এক বেদান্তের অতিহিত উপাসনাই অন্য বেদান্তে গৃহীত বা কথিত হইয়াছে।  
যেহেতু অধিকাংশ উপাসনাই ঐরূপ অর্থাৎ উপাসনার একত্ব দেখাইবার  
অভিপ্রায়ে একই উপাসনা দুই তিন বেদান্তে কথিত; সেই হেতু প্রায়ো-  
দর্শন-ভাবে (প্রায়োদর্শনন্যায়=আধিক্য দৃষ্ট হইলে বাহ্যিক আধিক্য তাহার



বিধানায়োপাদানাং প্রায়োদর্শনন্যায়োনোপাসনানামপি সর্ব-  
বেদান্তপ্রত্যয়সিদ্ধিঃ ॥ ৪ ॥

৩ উপসংহারোইথাভেদাদ্বিধিশেষবৎ

সমানে চ ॥ ৫ ॥\*

ইদং প্রয়োজন সূত্রম্ ।

স্থিতে চৈব সর্ববেদান্তপ্রত্যয়স্বে বিজ্ঞানানামন্যত্রোদ্দি-  
তানাং বিজ্ঞানগুণানামন্যত্রোপি সমানে বিজ্ঞানে উপসংহারো  
ভবতি । অর্থাভেদাৎ । য এব হি তেষাং গুণানামেকত্রার্থো

কঞ্চি বিশেষমাশঙ্ক্য পূর্বতন্ত্রপ্রসাধিতম্ ।

বক্ষ্যমাণার্থসিদ্ধ্যর্থমর্থমাহ স্ব সূত্রকৃতং ॥

চিন্তাপ্রয়োজনসিদ্ধার্থং সূত্রম্ ।

অত্রেদমাশঙ্কতে । ভবতু সর্বশাখাপ্রত্যয়মেকং বিজ্ঞানং তথাপি শাখা-  
স্তরোক্তানাং তদঙ্গান্তরাণাং ন শাখান্তরোক্তে তস্মিন্মুপসংহারোভবিতুমহতি ।  
তত্শৈকস্ব কৰ্ম্মণে, যাবন্মাত্রমঙ্গজাতমেকস্তাং শাখায়াং বিহিতং তাবন্মাত্রৈণৈ-  
বোপকারসিদ্ধেরধিকানপেক্ষণাৎ । অপেক্ষণে চাধিকমপি তত্র বিধীয়েত ন চ

বিধান, একরূপ যুক্তি) সমুদায় উপাসনারই সর্ববেদান্ত-প্রত্যয়তা নির্ণীত  
হয় ।

বিজ্ঞানগণের অর্থাৎ উপাসনা-সমূহের সর্ববেদান্তপ্রত্যয়তা কথিত প্রকারে  
সিদ্ধ হইলে কাষেই বিভিন্ন স্থানোক্ত বিজ্ঞান-গুণের (উপাসনার অবয়বের,  
অঙ্গের বা ধর্মের) সেই সেই বিজ্ঞানে (উপাসনায়) উপসংহার অর্থাৎ  
সংগ্রহ আপনা হইতেই সিদ্ধ হয় । কেননা সেইরূপেই অর্থের (অর্থ =  
উপাসনারূপ বস্তু) অভেদসিদ্ধি হইয়া থাকে । অর্থাৎ উপাসনার একত্ব  
সুসিদ্ধ হয় । [ য এব...মিহাপি ] সেই সকল অঙ্গের মধ্যে যে অঙ্গটি এক

\* উপসংহারঃ একাঙ্গীকরণং তচ্চ বিদ্যোক্ত্যবিচারস্য ফলম্ । অর্থাভেদাৎ বিদ্যায়া অত্রেদাৎ  
ঐক্যাক্তোত্তোরিতি বাবৎ । সমানে বিজ্ঞানে সমানায়াং বিদ্যায়াং বিধিশেষবদুপসংহারো তত্ত্ববে-  
দান্তোক্তবিজ্ঞানধর্ম্মাণামেকম্যোপাসনস্যাক্তোন্মোনোপসংগ্রহঃ ভবতীতি সূত্রাক্ষরার্থঃ ।—বেদে  
যত গুলি উপাসনা কথিত আছে সে সকলের প্রত্যেকটাই প্রত্যেক বেদান্তের অভিমত । অর্থাৎ  
এক বেদান্তে যে উপাসনা, অন্য বেদান্তেও সেই উপাসনা । এই সিদ্ধান্তের অন্য এক ফল এই  
যে, সেই সেই উপাসনার অঙ্গ বা ধর্ম্মগুলি উপাসনার একত্ব বিধায় উপসংহার্য্য অর্থাৎ সেই  
সেই উপাসনায় যোজনীয় । যেমন পূর্বমীমাংসায় বিধিবোধিত কর্ম্মের একা থাকিলে অনৈক্য  
অদেয়ও একা সাধন করা হয়, বেদান্তোক্ত উপাসনা সম্বন্ধেও সেইরূপ জানিবে ।

বিশিষ্টবিজ্ঞানোপকারঃ স এবান্নত্রাপি । উভয়ত্রাপি হি তদেবৈকং বিজ্ঞানম্ । তস্মাদুপসংহারঃ । বিধিশেষবৎ—যথা বিধিশেষাণামগ্নিহোত্রাদিধর্ম্মাণাং তদেবৈকমগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্ম সৰ্ব্বত্রৈতর্য্যভেদাদুপসংহার এবমিহাপি । যদি হি বিজ্ঞান-ভেদোভবেৎ ততো বিজ্ঞানান্তরনিবন্ধত্বাদুপসংহারঃ প্রকৃতি-বিকৃতিভাবাভাবাচ্চ ন স্যাদুপসংহারঃ । বিজ্ঞানৈকত্বে তু

বিহিতম্ । তস্মাৎ যথা নৈমিত্তিকং কৰ্ম্ম সকলাঙ্গবদ্বিহিতমপ্যশক্তৌ যাবচ্ছক্য-মঙ্গমলুষ্ঠাতুং তাবন্মাত্রাঙ্গজ্ঞত্বেনোপকারেণোপকৃতং ভবত্যেবমিহাপ্যঙ্গান্তরা-বিধানাদেব ভবিষ্যতীত্যেবং প্রাপ্ত উচ্যতে । সৰ্ব্বত্রৈকত্বে কৰ্ম্মণঃ স্থিতে গৃহমে-ধীয়ন্তায়ৈন নোপকারাবচ্ছেদো যুক্ত্যতে । ন হি তদেব কৰ্ম্ম সৎ তদঙ্গমপেক্ষত নাপেক্ষতে চেতি যুক্ত্যতে । নৈমিত্তিকে তু নিমিত্তানুরোধাদবশ্যকর্তব্যে সৰ্ব্বাঙ্গোপসংহারস্ত সদাতনত্বাসম্ভবাদুপকারাবচ্ছেদঃ কল্যাতে । প্রকৃতোপ-কারপিণ্ডে চোদকপ্রাপ্তে আজ্যভাগবিধানাৎ । গৃহমেধীয়েহপ্যুপকারাবচ্ছেদঃ স্যাদিহ তু শাখান্তরে কতিপয়াঙ্গবিধানং তানি বিধত্তে নেতরাপি পরিসংখ্যে ।

বেদান্তে উপাসনার উপকারক, অত্র বেদান্তোক্ত তন্মাক উপাসনাতেও সেই অঙ্গটী তদনুরূপ উপকারক স্মরণ্যং তাহা তাহাতেও যোজনীয় । অতএব, উভয় বেদান্তোক্ত বিজ্ঞান (উপাসনা) একই বিজ্ঞান এবং সেই কারণেই এক বেদান্তোক্ত উপাসনাস্থের অন্যত্রোক্ত উপাসনার উপসংহার বা সংগ্রহ হইয়া থাকে । পূৰ্ব্বমীমাংসায় যেমন বিধিশেষের (বিধেয় পদার্থের গুণের বা অঙ্গের) একত্র সংগ্রহণ হয়, বেদান্তেও সেইরূপ জানিবে । অগ্নিহোত্রাদি যাগ বিধিবোধিত, তাহার ধর্ম্ম বা অঙ্গ বিভিন্ন শাখায় বিভিন্ন প্রকারে কথিত, তথাপি অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্ম এক বলিয়া ণে সকল অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মের অঙ্গরূপে যোজিত হইয়া থাকে । তদ্ব্যস্তিতে বেদান্তেও এক উপাসনায় একস্থানের ধর্ম্ম অন্যস্থানে নীত হইয়া একত্রিত করা হয় । [ যদি...ভবিষ্যতি ] বিজ্ঞান অর্থাৎ উপাসনা এক না হইয়া বিভিন্ন হইলে সেই সেই উপা-সনা স্বতন্ত্র গুণ-সমূহের প্রকৃতি-বিকৃতিভাব অভাবে \* উপসংহার হইতে পারে না । স্মরণ্যং বুদ্ধিতে হইবে যে, বিজ্ঞানের (উপাসনার) ঐক্য

\* \* প্রকৃতি=প্রথম উপদিষ্ট । বিকৃতি=প্রকৃতিমূলক উপদেশ । অগ্নিহোত্র যাগ প্রথম উপদিষ্ট, সেজন্য তাহা প্রকৃতি । অন্ত্যস্ত যাগ তাহার বিকৃতি । যে স্থলে প্রকৃতিবিকৃতিভাব থাকে সেই স্থলে প্রকৃতির গুণ বা অঙ্গ বিকৃতি যাগে নীত হইতে পারে ।

নৈবমিতি । অশ্বেষ চ প্রয়োজনসূত্রস্ত প্রপঞ্চঃ সৰ্ব্বাভেদাদিত্যারভ্য ভবিষ্যতি ॥ ৫ ॥

অন্যথা ত্বং শব্দাদিতি চেন্নাবিশেষাৎ ॥ ৬ ॥\*

বাজসনেয়কে ‘তে হ দেবা উচুর্হস্তাস্মরান্ যজ্ঞ উদগীথেনা-  
হত্যামেতি । তে হ বাচমুচুস্ত্বং ন উদগায়েতি । তথা’—ইতি

ন চ তদুপকারপিণ্ডে চোদকপ্রাপ্তে আজ্যভাগবত্তন্মাত্রবিধানম্ । তন্মাত্রত্বেন  
কৰ্ম্মণাং সূৰ্ব্বাঙ্গসঙ্কম ঔৎসর্গিকোহসতি বলবতি বাধকে নাপবদিতুং যুক্ত  
ইতি ।

দ্বয়া দ্বিপ্রকারাঃ প্রাজাপত্য্য দেবাশ্চাস্মরান্চ । ততঃ কানীয়াশ্চ এব দেবা  
জ্যায়শ্চ অস্মরাঃ । শাস্ত্রজ্ঞান্য সাত্ত্বিক্যা বুদ্ধ্যা সম্পন্না দেবান্তে হি দীব্যস্ত ইতি  
দেবাঃ শাস্ত্রযুক্ত্যপরিপক্কিতমতয়ঃ । তামসবৃত্তিপ্রধানা অস্মরাঃ । অস্মভিঃ

থাকাতেই বিজ্ঞানগুণের উপসংহার হইয়া থাকে । ভিন্ন ভিন্ন বেদান্তে  
এক নামক উপাসনা কথিত আছে, সেই এক নামক উপাসনা  
বেদান্তভেদ থাকাতে ভিন্ন কি অভিন্ন অর্থাৎ উভয় বেদান্তে একই  
উপাসনা কি তন্মামক বিভিন্ন উপাসনা, (বৃহদারণ্যকেও পঞ্চাগ্নি উপা-  
সনা কথিত আছে, আবার ছান্দোগ্যেও পঞ্চাগ্নি উপাসনা অভিহিত  
আছে । অতএব তন্মামক একই উপাসনা উক্ত উভয় বেদান্তে কথিত ?  
কি পৃথক পৃথক উপাসনা অভিহিত ?) এই বিচারের পর যে একই  
উপাসনা বলিয়া সিদ্ধান্ত করা হইল, তাহার ফল বলিবার জগ্ন এই  
“উপসংহার” সূত্র বলা হইল । পরে যে সৰ্ব্বাভেদাৎ ইত্যাদি সূত্র বলা  
হইবে সে গুলি এই সূত্রেরই প্রপঞ্চ অর্থাৎ বিস্তার (বিবরণ), সূত্ররাং  
সে সকল সূত্র পুনরুক্তিদোষাত্মক নহে ।

বাজসনেয়কে অর্থাৎ যজুর্বেদের ব্রাহ্মণে আছে “সেই” দেবতার  
পরস্পর বলা বলি করিল, আমরা যজ্ঞে ঔদগাত্র কৰ্ম্মের দ্বারা অস্মর-  
ঙ্গিকে অতিক্রম করিব । অনন্তর তাহার বাক্যকে বলিল, জুমি আমা-

\* শব্দাদিতি । বাজসনেয়কে উদগীথেনেতি কর্তৃশব্দপ্রয়োগাৎ অন্তথা ত্বং বিদ্যান্যাদেমিতি ন  
যত্বম্ । কৃতঃ ? অবিশেষাৎ । তাবতৈব বিশেষণ বিদ্যাভেদো ন ভবত্যবিশেষস্তাপি  
বচস্তস্যা সত্বাৎ । অঙ্গরূপভেদো ন বিদ্যাকাবিরোধীতি ভাবঃ ।—যজুর্বেদের আরণ্যক  
ব্রাহ্মণে যে প্রণালীতে প্রাণোপাসনা কথিত, ছান্দোগ্যে সে প্রক্ৰমে কথিত হয় মাই । সেই  
কারণে উভয় বেদান্তে বিভিন্ন উপাসনা, এ আশঙ্কা করিও না । কারণ, বহু অংশে সমানতা  
আছে, এবং বহু অংশে সমানতা থাকিলে অল্প বিশেষ (প্রভেদ) অনেকের কারণ হয় না ।

প্রক্রম্য বাগাদীন্\* প্রাণানাস্থরপাশ্ববিদ্ধত্বেন নিন্দিত্বা মুখ্য-  
প্রাণপরিগ্রহঃ পঠ্যতে ‘অথ হেমমাসন্যং প্রাণমূচুস্তং ন উদগা-  
য়েতি তথ্যেতি তেভ্য এষ প্রাণ ‘উদগায়ৎ’ ইতি। তথা  
ছান্দোগ্যেহপি ‘তদ্বদেবা উদগীথমাজর্জরেনৈনৈনানভিভবি-  
ষ্যামঃ’ ইতি প্রক্রম্যেতরান্ প্রাণানাস্থরপাশ্ববিদ্ধত্বেন নিন্দিত্বা  
তথৈব মুখ্যপ্রাণপরিগ্রহঃ পঠ্যতে ‘অথ হ য এবায়ং মুখ্যঃ  
প্রাণস্তমুকীথমুপাসাঞ্চকিরে’ ইতি। উভয়ত্রাপি চ প্রাণপ্রশং-

প্রাণৈরনিজ্জিহ্বৈরগৃহীতৈস্তেষু তেষু বিষয়েষু রমন্ত ইত্যস্মরাঃ। অত এব তে  
জ্যায়ংসো যতোহমী তত্তজ্ঞানবন্তঃ কানীনাস্ত দেবাঃ। অজ্ঞানপূর্বকতত্ত্ব-  
জ্ঞানশ্চ। প্রাণশ্চ প্রজাপতেঃ সাত্বিকবৃত্ত্যুদ্ভবস্তামসবৃত্ত্যভিব্যঃ কদাচিত্।  
কদাচিত্তামসবৃত্ত্যুদ্ভবোহভিব্যবশ্চ সাত্বিক্য বৃত্তেঃ। সেয়ং স্পর্ধা। তে হ দেবা  
উচুঃ। হস্তাস্থরান্ যজ্ঞ উদগীথেনাত্যয়াম অস্থরান্ জয়ামাশ্বিনাভিচারিকে যজ্ঞে  
উদগীথলক্ষণসামভক্ত্যপলক্ষিতেনৌদগাত্রেণ কর্মণেতি। তে হ বাচমূচুরিত্যা-  
দিনা সন্দর্ভেণ বাক্ প্রাণচক্ষুঃশ্রোত্রমনসামাস্থরপাপুবিদ্ধতয়া নিন্দিত্বা অথ  
হেমমাসন্যমাস্তে ভবমাসন্যং মুখাস্তর্কিলস্বং মুখ্যং প্রাণং প্রাণাতিমানবতীং  
দেবতামূচুস্তং উদগায়তি। তথ্যেত্যভ্যুপগম্য তেভ্য এব প্রাণ উদগায়ৎ তে  
স্থরা বিহরেনেন প্রাণেনৌদগাত্রা নোহস্মান্ দেবা অতোষ্যস্তীতি। তমভিজ্ঞাত্য  
পাপুনাহনিধ্যাস্থরাঃ। যথাস্থানমুদ্রা প্রাপ্য মুদ্রা লোষ্ট্রে বা বিধ্বংসত এবং  
বিধ্বংসমানা বিধ্বংসোহস্থরা বিনেপ্তাঃ। তদেতৎসজ্জিগ্যাহ—“বাজসনেয়কে”  
ইতি। তথা ছান্দোগ্যেহপ্যেতদ্বক্তৃমিত্যাহ—“তথা ছান্দোগ্যেহপি”তি। বিষয়ং

দেব . উদগাত্র কর্ম কর।” \* যজুর্ব্রাহ্মণ এইরূপে প্রস্তাবারম্ভ করিয়া পরে  
বাক্য প্রভৃতি প্রাণের (ইজ্জিহ্বার) আস্থর-দোষ-চুষ্টতা দেখিয়া সে সকলকে  
নিন্দা কুরিলেন। পরে তৎকার্য যোগ্য বিবেচনার পর মুখমধ্যস্থ\* মুখ্য  
প্রাণকে গ্রহণ করিয়া বলিলেন “অনন্তর তাঁহারা এই মুখভব প্রাণকে  
(মুখ্য প্রাণকে) বলিলেন, তুমি আমাদের উদগাত্র কার্য কর। অনন্তর  
সে ‘তথাস্ত’ বলিল এবং সে দেবতাদের উদ্দেশে উচ্চৈরবে গান করিতে  
লাগিল।” [তথা ছান্দোগ্যে...সীয়েতে] ছান্দোগ্য ব্রাহ্মণে ঠিক ঐরূপ

\* মনের সাত্বিকবৃত্তি সকল দেবতা। রাজসী ও তামসী বৃত্তিনিচয় অস্থর। উদগাত্র কর্ম  
অর্থাৎ ওকারাদি প্রতীক অবলম্বনে সান গান। যজুর্বেদে সম্পূর্ণ উদগীথকর্মকর্তা প্রাণই  
উপাস্যরূপে কথিত, কিন্তু ছান্দোগ্যে উদগীথের অবয়ব ওকার প্রাণজ্ঞানে উপাস্য। এইরূপ  
কর্তৃকর্ম-ভেদ দৃষ্টে আশঙ্কা হয়, একই উপাসনা কিনা, পরন্তু সিদ্ধান্ত একই উপাসনা।

সয়া প্রাণবিদ্যাবিধিরধ্যবসীয়তে । তত্র সংশয়ঃ—কিমত্র  
বিদ্যাভেদঃ সাদাহোষিৎ বিদ্যৈকত্বমিতি । কিন্তুাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
পূর্বেণ জ্ঞায়েন বিদ্যৈকত্বমিতি । নহু ন যুক্তং বিদ্যৈকত্বং  
প্রক্রমভেদাৎ । অতথা হি প্রক্রমস্তে বাজসনেয়িনোহনুত্থা  
ছন্দোগাঃ । ‘ত্বং ন উদগায়’ ইতি বাজসনেয়িন উদগীথস্ত  
কর্তৃত্বেন প্রাণমামনন্তি, ছন্দোগা উদগীথত্বেন তমুদগীথমুপা-

দর্শয়িত্বা বিমুশতি “তত্র সংশয়” ইতি । পূর্বপক্ষং গৃহ্যতি “বিদ্যৈকত্বমিতি” ।  
পূর্বপক্ষমাক্ষিপতি “নহু ন যুক্তমিতি” । একত্রোদগাত্বেনোচ্যতে প্রাণ  
একত্র চোদগানত্বেন । ক্রিয়াকত্রোশ্চ ক্ষুটো ভেদ ইত্যর্থঃ । সমাধস্তে

কথা আছে । যথা—“দেবতার উদগীথ অনুষ্ঠান করিলেন । তাঁহারা ভাবিলেন,  
আমরা এই উদগীথের দ্বারা এই অম্বরদিগকে অভিতব ( জয় ) করিব ।”  
ছান্দোগ্য ব্রাহ্মণও এইরূপ প্রক্রমের পর ইতর প্রাণ সমূহকে ( ইন্দ্রিয়-  
দিগকে ) অম্বরপাপস্পৃষ্ট দেখিয়া নিন্দা করিলেন, তৎপরে যজুর্ব্রাহ্মণের  
জ্ঞায় মুখ্য প্রাণকেই তৎকার্য্য-করণ-ক্ষম বিবেচনায় গ্রহণ করিয়া বলি-  
লেন—“এই যে মুখ্য প্রাণ, ইনিই আমাদের উদগীথ ও উপাস্ত্র ।” প্রণি-  
ধান কর, দেখিবে, উভয় বেদান্তেই প্রাণের প্রশংসা করা হইয়াছে  
সুতরাং নিশ্চয় হইতেছে, উভয় বেদান্তেই প্রাণবিদ্যার ( প্রাণোপাসনার )  
কথন । [ তত্র...মানহাৎ ] এই স্থানে সংশয় এই যে, উক্ত উভয়  
বেদান্তোক্ত প্রাণোপাসনা ভিন্ন কি অভিন্ন ? পূর্বোক্ত যুক্তিতে পাওয়া  
যায়, অভিন্ন অর্থাৎ একই উপাসনা উক্ত উভয় স্থলে কথিত হইয়াছে ।  
বলিতে পার, যখন প্রক্রিয়া ভিন্ন, তখন এক উপাসনা বলা অযুক্ত ।  
বাজসনেয়ীরা এক প্রকারে প্রস্তাবারম্ভ করিয়াছেন, ছান্দোগ্যেরা তার অজ্ঞ  
প্রকার বলিয়াছেন । প্রকারভেদ থাকায় উহা এক হইবার নিতান্ত অল্প-  
যুক্ত । বাজসনেয়ীরা “তুমি আমাদের উদগীথ কার্য্য কর” এইরূপে প্রাণকে  
উদগীথ-কার্য্যের কর্তা বলিয়াছেন পরন্তু ছান্দোগ্যেরা বলিয়াছেন “প্রাণই  
উদগীথ ও উপাস্ত্র” । যখন উহা এক প্রণালীতে উক্ত হয় নাই তখন  
এক উপাসনা বলা কদাপি সম্ভব নহে । যদি কেহ এরূপ বলেন, তবে,  
তাঁহাদের প্রতি প্রত্যুত্তর এই যে, ঐরূপ কীর্তন দোষাবহ নহে । ঐ  
ব্যক্তি কিং বিজ্ঞাস ভেদ দ্বারা বা বিশেষোক্তির দ্বারা উপাসনার ঐক্য  
নষ্ট হয় না । কেননা, উহার বহু অংশে অবিশেষ অর্থাৎ একরূপতা

সাক্ষি রে ইতি । তৎকথং বিদ্যৈকত্বং শ্রাদ্ধি চেৎ । নৈষ  
দোষঃ । ন হেতাবতা বিশেষণ বিদ্যৈকত্বমপগচ্ছত্যবিশেষ  
শ্রাদ্ধি বহুতরস্য প্রতীয়মানত্বাৎ । তথা হি দেবাস্থরভিভব-  
মোপক্রমত্বং অস্থরাত্যাতিপ্রায় উদলীখোপাত্মোবাগাদিসঙ্কী-  
ৰ্ত্তনং তন্মিন্দয়া মুখ্যপ্রাণব্যপাশ্রয়স্তদ্বীৰ্য্যচ্চাস্থরবিশেষঃ সনমশ্য-  
য়ল্লোষ্ট্রনিদর্শনেনৈত্যেবং বহুবোহর্থী উভয়ত্রোপ্যবিশিষ্টাঃ  
প্রতীয়ন্তে । বাজসনেয়কেহপি চোদলীখসামান্যধিকরণ্যং  
প্রাণস্য শ্রুতং ‘এষ উ বা উদলীখঃ’ ইতি । তস্মাচ্ছান্দোগ্যে  
হপি কর্তৃত্বং লক্ষয়িতব্যম্ । তস্মাচ্চ বিদ্যৈকত্বমিতি ॥ ৬ ॥

ন বা প্রকরণভেদাৎ পরোবরীয়স্তাদিবৎ ॥ ৭ ॥\*

“নৈষ দোষ” ইতি । বহুতররূপপ্রত্যভিজ্ঞানাদপ্রত্যভিজ্ঞায়মানং কিঞ্চিন্নকরণ্য  
নেতব্যং ন কেবলং শৃংখান্তরে । একস্থামপি শাখায়াং দৃষ্টমেতন্ন চ তত্র বিদ্যা-  
ভেদ ইত্যাহ—“বাজসনেয়কেহপি চে”তি । বহুতররূপপ্রত্যভিজ্ঞানানুগ্রহায়  
চোমিত্যনেনাপি উদলীখাবয়বেন উদলীখ এব লক্ষণীয় ইতি পূৰ্ব্বপক্ষঃ ।

আছে । [ তথাহি...বিদ্যৈকত্বমিতি ] দেবাস্থর যুদ্ধের বর্ণনা, অস্থরভিভব,  
উদলীখের উল্লেখ, বাগিন্দ্রিয়াদির গুণদোষ কথন, মুখ্যপ্রাণের প্রশংসা,  
তাহারই সামর্থ্য অস্থরবিজয়, প্রস্তর-মৃত্তিকা-লোষ্ট্রের দৃষ্টান্ত, এ সমস্তই  
উভয় বেদান্তে অবিশেষ অর্থাৎ সমান বা সাধারণরূপে কথিত হইয়াছে ।  
অপিচ, উদাহৃত যজুর্বেদ-বাক্য অনুসারে উদলীখকর্মকর্ত্তা প্রাণই উপাস্ত  
হয় সম্ভ্য ; পরন্তু ঐ বেদের অত্র বাক্যে প্রাণের ও উদলীখের ( গু-  
শব্দে ব্রহ্মোপাসনার ) অভেদ শ্রবণও আছে । যথা—“এই প্রাণই উদলীখ”  
ইত্যাদি ।\* ইহাতে বুঝিতে হইবে যে, ঐ ছান্দোগ্য ব্রাহ্মণ কর্মভাবে  
উদলীখের প্রয়োগ করিয়াছেন স্মরণ্য লক্ষণের দ্বারা তাহার কর্তৃত্বে পর্য্যবসান  
করা আবশ্যক । ফলিতার্থ এই যে, প্রাণই উভয় বেদান্তে উদলীখরূপে  
উপাস্ত, সেই কারণে উক্ত বেদান্তদ্বয়োক্ত প্রাণোপাসনা অভিন্ন ।

\* বহুবিরুদ্ধরূপভেদান্ন বিদ্যৈক্যমিতি মনসিকৃত্যাহ পূৰ্ব্বপক্ষী ন বেতি । বা বিকল্পে । প্রক-  
রণভেদাৎ উপক্রমভেদাৎ ন বিদ্যৈক্যমিতি যোজ্যম্ । পরোবরীয়স্তাদিবদিতী দৃষ্টান্তোপন্যাসঃ ।  
পর ইতি সকারান্তম্ । পরম্যাসৌ বরঃ । বরোহত্র বরভরঃ । ইৎ পরোবরীয়াদিত্যেক-  
পদং শ্রুতৌ প্রযুক্তমিতি । তথাচ যথা পরম্যদৃষ্টান্তোপন্যাসোহপি পরোবরীয়াদিত্যেকপদবিশিষ্ট-

‘ন বা বিদ্যৈকত্বমত্র শ্রায্যং, বিদ্যাভেদ এবাত্র শ্রায্যং ।  
কশ্মাৎ । প্রকরণভেদাৎ । প্রক্রমভেদাদিত্যর্থঃ । তথা হি—ইহ  
প্রক্রমভেদো দৃশ্যতে । ছান্দোগ্যে তাবৎ ‘ওমিত্যেতদক্ষরমুদ্-  
গীথমুপাসীত’ ইতি । এবমুদ্গীথাবয়বশ্চোক্ষারম্শ্চ উপাস্ত্বং  
ঐশ্বর্য্য রক্ষতমাদিগুণোপব্যাখ্যানঞ্চ তত্র কৃত্বা ‘অথ খল্বে-  
তশ্চৈবাক্ষরশ্চোপব্যাখ্যানং ভবতি’ ইতি পুনরপি তমেবোদ্-  
গীথাবয়বমোক্ষারমমুবর্ত্য দেবাস্থরাখ্যায়িকাদ্বারেণ তং প্রাণ-  
মুদ্গীথমুপাসাঞ্চক্রিরে ইত্যাহ । তত্র যদ্যুদ্গীথশব্দেন সকলা

---

বহুরপ্রত্যভিজ্ঞানেহপি উপক্রমভেদান্তদত্তরোধেন চোপসংহারবর্ণনাদে-  
কস্মিন্ন বাক্যে তশ্চৈব চোদগীথম্ পুনঃপুনঃ সঙ্কীৰ্ত্তনাং লক্ষণায়াঞ্চ ছান্দোগ্যে

---

পুনর্বার পূর্বপক্ষ বা আপত্তি উত্থাপিত হইতেছে । যেহেতু প্রক্রমের  
বা আরম্ভের প্রকার ভিন্ন, সেই হেতু প্রাণোপাসনার একত্ব বলা শ্রায্য  
নহে । ভিন্নতা বলাই শ্রায্য । এই প্রাণোপাসনা বিভিন্ন ক্রমে কথিত  
হইয়াছে । কিরূপে বিভিন্ন ? তাহা বলিতেছি । ছান্দোগ্যে যে-প্রক্রমে কথিত,  
আরণ্যকে সে-প্রক্রমে কথিত নহে । সুতরাং প্রক্রমের বা আরম্ভ প্রকারের  
বিভেদ থাকায় প্রোক্ত উপাসনা অবশ্যই বিভিন্ন । [ ছান্দোগ্যে...ইত্যাহ ]  
ছান্দোগ্য-শ্রুতি প্রথমে—“ওঁ এই অক্ষরকে উদগীথ জানে উপাসনা করি-  
বেক ।” এইরূপে উদগীথের অবয়ব ( এক অংশ ) ওঁকারকে উপাস্ত্ব  
বলিয়া প্রস্তাবনা করিয়া রসতমত্বাদিগুণে তাহার ব্যাখ্যা করিয়াছেন ।  
( ওঁকার পৃথিব্যানির সারের সার এবং ওঁকারই প্রাপ্তি ও সমৃদ্ধিগুণের  
আকর, ইত্যাদি প্রকারে প্রণবগুণ বলিয়াছেন ) । অনন্তর বলিয়াছেন  
“এই অক্ষরের এইরূপে ব্যাখ্যা করা হয় ।” ব্যাখ্যানের পর পুনর্বার সেই  
উদগীথাবয়ব ওঁকারের অনুবর্তন ( উত্থাপন বা আকর্ষণ ) করিয়া দেবাস্থরের  
গল্প বলিয়াছেন এবং তাহাতেই বলিয়াছেন “যে প্রাণ সে-ই উদগীথ, দেবতারা  
তাহার অর্থাৎ প্রাণাভিন্ন উদগীথের উপাসনা করিল ।” [ তত্র...প্রস্থানান্তরম্ ]

মুদগীথোপাসন মক্ষ্যাদিত্যগতহিরণ্যক্ষরাদিগুণবিশিষ্টোদগীথোপাসনান্তিরং তথ্যেতি দৃষ্টান্ত-  
পদাক্ষরার্থঃ ।—উপক্রমের অর্থাৎ আরম্ভপ্রণালীর ভিন্নতা থাকায় উপাসনাও ভিন্ন, এক নহে ।  
বক্রপ পর্বোবরীয়ত্বাদি গুণবিশিষ্ট উদগীথ উপাসনা আদিত্যাদিগত হিরণ্যক্ষরাদি গুণবিশিষ্ট  
উদগীথ উপাসনা হইতে ভিন্ন, সেইরূপ ।

ভক্তিরভিপ্রেয়েত তস্মাচ্চ কৰ্ত্তোদগাতৰ্হিক্ তত উপক্রমশ্চেচা-  
পরুধ্যত লক্ষণা চ প্রসজ্যেত । উপক্রমতন্ত্ৰেণ চৈকস্মিন্  
বাক্যে উপসংহারেণ ভবিতব্যম্ । তস্মাদত্র তাবদুদগীথাবয়বে  
ওঙ্কারে প্রাণদৃষ্টিরূপদিশ্যতে । বাজসনেয়কে, তু উদগীথ-  
শব্দেনাবয়বগ্রহণকারণাভাবাৎ সকলৈব ভক্তিরাবেদ্যতে—ইং  
ন উদগায়েতপি তস্মাৎ কৰ্ত্তোদগাতৰ্হিক্ প্রাণত্বেন নিরূপ্যত  
ইতি প্রস্থানান্তরম্ । যদপি তত্রোদগীথসামান্যাদিকরখ্যং  
প্রাণস্ত তদপ্যুদগাতৃত্বেনৈব দিদর্শয়িষিতস্ত প্রাণস্ত সৰ্ব্বাত্ত্ব-  
প্রতিপাদনার্থমিতি ন বিদ্যৈকত্বমাবহতি সকলভক্তিবিসয় এব  
চ তত্রাপ্যুদগীথশব্দ ইতি বৈবৰ্য্যম্ । ন চ প্রাণশ্চোদগাতৃত্ব-  
মসম্ভবেন হেতুনা পরিত্যজ্যেত । উদগীথভাববদুদগাতৃত্ব-  
শ্চোপাসনার্থত্বেনোপদিশ্যমানত্বাৎ । প্রাণবীৰ্য্যেণৈব চোদগা-

বাজসনেয়কে প্রসাধাভাবাৎ বিদ্যাভেদ ইতি রাঙ্কান্তঃ । ওঙ্কারশ্চোপাস্ত্বং  
প্রস্ততা রসতমাদিগুণোপব্যাখ্যানমোঙ্কারস্ত । তথাহি—ভূতপৃথিব্যোবধিপুরুষ-  
বাক্ষক্সান্নাং পূৰ্ব্বশ্চোত্তরমুত্তরং রসতয়া সারতয়োক্তম্ । তেষাং সৰ্কেষাং

এখানে যদি উদগীথ-শব্দে সমুদায় ভক্তি ( উদগীথের সকল অংশ বা সম্পূর্ণ  
উদগীথ ) বলা হইয়া থাকে, আর তাহার কৰ্ত্তা উদগাতা ঋত্বিক হয়, তাহা  
হইলে প্রদর্শিত উপক্রমের বাধা ও লক্ষণা এই ছুই দোষ হয় । \* উপসংহার  
অর্থাৎ প্রস্তাব সমাপ্তি উপক্রমেরই অনুরূপে হয়, তদ্বিরুদ্ধরূপে হয় না ।  
সে অনুসারে, বুঝিতে হইবে, ছান্দোগ্যোক্ত উদগীথাবয়ব ওঙ্কার প্রাণ-দৃষ্টিতে  
উপাস্ত কিন্তু বাজসনেয় ব্রাহ্মণে উদগীথ-শব্দে উদগীথাবয়ব ওঙ্কার গ্রহণ  
করিবার কারণ না থাকায় সম্পূর্ণ উদগীথের গ্রহণ এবং প্রাণ তাহার গান  
কৰ্ত্তা, ইহা নিরূপিত হয় । সুতরাং বাজসনেয় ব্রাহ্মণোক্ত পথ ও ছান্দো-  
গ্যোক্ত পথ ( প্রণালী ) ভিন্ন । [ যদপি... গায়ং ইতি ] বাজসনেয় ব্রাহ্মণে  
উদগীথের সহিত প্রাণের সামান্যাদিকরণ্য অর্থাৎ সাম্যকথন আছে সত্য ;

\* সাম পাণ্ডভক্তিক ও সামুভক্তিক প্রভৃতি বহু প্রকারে গীত হয় । এখানে ভক্তিশব্দের  
অর্থ অংশ অর্থাৎ গানের এক একটা পদ বা কলি । উদগীথও এক প্রকার গান সুতরাং  
তাহারও ভক্তি বা পদ আছে । এই গানের প্রথম পদ ও । প্রথমেই ও অবলম্বনে উদগীথ-গান  
আরম্ভ হইয়া থাকে । যজ্ঞে যে ঋত্বিক অর্থাৎ যে পুরোহিত ই সকল গান করে, সে উদগাতা  
নামে প্রসিদ্ধ ।



তৌদগাত্ৰং কৰ্ম্ম করোতীতি নাস্ত্যসম্ভবঃ । তথা চ তত্রৈব  
 শ্রাবিতং ‘বাচা চ হেব স প্রাণেন চৌদগায়ৎ’ ইতি । ন চ  
 বিবক্ষিতার্থভেদে গম্যমানে বাক্যচ্ছায়াসুসারমাত্রেন সমানার্থ-  
 স্বমক্ষ্যবসাতুং যুক্তম্ । তথা হৃদ্যদয়বাক্যে পশুকামবাক্যে চ  
 ‘ত্রেধা তগুলান্ বিভজেৎ’ পশুকামবাক্যে চ—‘যে মধ্যমাঃ  
 স্থ্যস্তানগ্নয়ে দাত্রে পুরোভাশমষ্ঠাকপালং কুর্য্যাৎ’ ইত্যাদিনি-  
 র্দেশসাম্যেহপ্যুপক্রমভেদাদভ্যুদয়বাক্যে দেবতাপনয়োহধ্য-

রসতম ঔকার উক্তশ্রান্দোগ্যে । “ন চ বিবক্ষিতার্থভেদ” ইতি । একত্রো-  
 দগীথোদগাতারাবুপান্তত্বেন বিবক্ষিতাবেকত্র তদবয়ব ওঙ্কার ইতি । “তথা  
 হৃদ্যদয়বাক্য” ইতি । এবং হি শ্রয়তে—অপি বাএতং প্রজয়া পশুতিরন্ধয়তি  
 বন্ধয়তি অশ্ব ত্রাহব্যং যত্র হবিনিরুপ্তং পুরস্তাচ্চক্রমা অভ্যুদেতি স ত্রেধা  
 তগুলান্ বিভজেৎ যে মধ্যমাঃ স্থ্যস্তানগ্নয়ে দাত্রে পুরোভাশমষ্ঠাকপালং নির্ক-  
 পেৎ যে হবিষ্ঠান্তানিদ্ধার প্রদাত্রে দধংশ্চরং যে ক্ষোদিষ্ঠান্তান্ বিষ্ণবে শিপি-  
 বিষ্ঠায় শূতে চরুমিতি । তত্র সন্দেহঃ—কিং কালাপরাধে বাগান্তরমিদং চৌদ্যত  
 উত তেষেব কৰ্ম্মস্ব প্রকৃত্যে কালাপরাধে নিমিত্তে দেবতাপনয় ইতি ।  
 এষ তাবদত্র বিষয়ঃ । অসাবান্তারামেব দর্শকস্মার্থং বেদিক্রিয়াগ্নিপ্রণয়নক্রিয়া

কিন্তু তাহাতে প্রাণের সর্লীয়তা ও গানকর্তৃত্বমাত্র প্রতিপাদিত হয়, অথ  
 কিছু প্রতিপাদিত হয় না । সুতরাং সে সামান্যাদিকরণে উপাসনার অভেদ  
 ( ছান্দোগ্যোক্ত উপাসনাই যে বায়সনের ব্রাহ্মণে কথিত হইয়াছে, একরূপ )  
 গৃহীত হইতে পারে না । অত্র উপনিষদে সম্পূর্ণ উদগীথ-অর্থেই উদগীথশব্দের  
 প্রয়োগ, ঔকাররূপ ভিত্তি-বিশেষ অর্থাৎ অংশাবিশেষ অর্থে নহে । সুতরাং  
 ইহাতে ছান্দোগ্য অপেক্ষা বৈবশ্য দেখা যাইতেছে । যদি বল, প্রাণের  
 উদগাহ্য অসম্ভব, ( প্রাণ কি গান করিতে পারে ? ) অসম্ভব বলিয়া  
 প্রাণের উদগাহ্য অর্থ পরিত্যাগ্য । উপাসনার জন্ত যেমন উদগীথভাবে  
 বর্ণন, তেমনি, উপাসনার জন্তই ঐ উদগাহ্যের কথন । ইহার প্রত্যুত্তরার্থ  
 বলিতে পারি, উদগাহ্য কৰ্ম্ম প্রাণের সামর্থ্যেই নির্বাহিত হয়, তদনুসারে  
 প্রাণকে অবশ্য উদগীথকর্ত্তা ( উদগাতা ) বলা অগ্ৰাধ্য বা অসম্ভব নহে ।  
 ‘ঐতিও ঐ কথা ঐস্থানেই বলিয়াছেন । যথা—“যেহেতু বাক্যের ও প্রাণের  
 ( প্রাণকার্য্যাব্যাহিত বাক্যের ) দ্বারা উদগান করিতেছে—” ইত্যাদি । [ ন  
 চূ.বং ] যখন বুঝা যাইতেছে, উভয় বেদান্তে অভিপ্রেতার্থ বা উদ্দেশ্য

বসিতঃ পশুকামবাক্যে তু যাগবিধিস্তথেষাপ্যপক্রমভেদাদ্

ব্রতাদিশ্চ যজমানসংস্কারঃ । দধ্যর্থশ্চ দোহঃ । প্রতিপদি চ দর্শকর্মপ্রবর্তিত্য-  
 মুষ্ঠানক্রমস্তাস্বিকঃ । যশ্চ তু যজমানশ্চ কুর্তীশ্চিদ্ভ্রমনিবন্ধনাচ্চতুর্দশ্রামেবা-  
 মাভ্যাত্মবুদ্ধৌ প্রবৃত্তপ্রয়োগশ্চ চন্দ্রমা অভ্যাদীয়তে তস্ত্রেদং শ্রয়তে—যশ্চ হবি-  
 নিকৃষ্টমিতি । তেন যজমানেনাভ্যাদিতেনামাভ্যাত্মারামেব নিমিত্তাধিকারং পুরি-  
 সমাপ্য পুনস্তদহরেব বেদ্যাকরণাদিকর্ম কৃত্বা প্রতিপদি দর্শঃ প্রবর্তিতব্যঃ ।  
 তত্রাহাদয়ে কিং নৈমিত্তিকমিদং কস্মাস্তরং দর্শাচ্ছোদাত উত তস্মিন্নেব দর্শ-  
 কস্মণি পূর্বদেবতাপনয়নেন দেবতাস্তরং বিধীয়ত ইতি । তত্র হবির্ভাগমাত্র-  
 শ্রবণাচ্চবিধানসামর্থ্যাচ্চ কস্মাস্তরম্ । যদি হি পূর্বদেবতাভ্যো হবীংষি  
 বিভজেদिति শ্রয়েত ততস্তাত্ত্বে হবীংষি দেবতাস্তরেণ যুক্ত্যমানানি ন কস্মা-  
 স্তরং গময়িতুমর্হন্তি । কিন্তু প্রকৃতমেব কর্ম তদ্বিধমপনীতপূর্বদেবতাকং  
 দেবতাস্তরযুক্তং শ্রাং । অত্র পুনস্ত্রেধা ততুলান্ বিভজেদिति হবিষ এব  
 মধ্যমাদিক্রমেণ বিভাগশ্রবণাং । অনপনীতা হবিষি পূর্বদেবতা ইতি পূর্ব-  
 দেবতাবন্ধে হবিষি দেবতাস্তরমলঙ্কাবকাশং শ্রয়মাণং কস্মাস্তরমেব গোচর-  
 য়েৎ । অপি চ প্রাপ্তে পূর্বাশ্বিন্ কর্মণি দগ্নস্ততুলানাং পয়সস্ততুলানাঞ্চৈত্রাদি-  
 দেবতাসম্বন্ধস্ত বিধাতব্যঃ । চক্ৰবক্ষ্যত্র বিহিতং নাস্তীতি তদপি বিধাতব্যম্ ।  
 তথা প্রাপ্তে কর্মণ্যনেকগুণবিধানাং বাক্যং ত্রিভ্যেত । কস্মাস্তরং স্বপূর্বং  
 শক্যমেকেনৈব প্রযত্নেনানেকগুণবিশিষ্টং বিধাতুমিতি নিমিত্তে কস্মাস্তরমেব  
 বিধীয়তে দর্শস্ত লুপ্যতে কালাপরাধাদिति প্রাপ্ত উচ্যতে—ন কস্মাস্তরম্ ।  
 পূর্বদেবতাভ্যো হবিষী বিভাগপূর্বং নিমিত্তে দেবতাস্তরবিধানাং । চর্কর্থশ্চ  
 চার্খপ্রাপ্তেঃ । ভবেদেতদেবং যদা ত্রেধা ততুলান্ বিভজেদिति ততুলানাং  
 ত্রেধা বিভাগবিধানপরমেতদ্বাক্যং শ্রাদপি তু বাক্যাস্তরপ্রাপ্তস্ততুলানাং ত্রেধা-  
 স্বমন্ধ্যা বিভজেদিত্যেতাবদিহ তত্র বাক্যাস্তরালোচনয়া পূর্বদেবতাভ্য ইতি  
 গম্যতে । ততুলানিতি ত্রিবিধকিতং হবির্কৃতমহবৎ । তথা চ যে মধ্যমা  
 ইত্যাদীনি বাক্যাস্তপনীতে পূর্বদেবতাসম্বন্ধে হবিষস্তস্মিন্নেব কর্মণি অপ্র-  
 ত্যাহং দেবতাস্তরসম্বন্ধং বিধাতুং শকুবন্তি । তথা চ দ্ব্যমুখেন প্রকৃতমুখপ্রত্য-  
 ভিজ্ঞানাদেবতাস্তরসম্বন্ধেইপি ন কস্মাস্তরকল্পনা ভবিতুমর্হতি । ততশ্চ সমাপ্তে-  
 ইপি নৈমিত্তিকাধিকারে নিত্যাদিকারসিদ্ধার্থং তান্যেব পুনঃ কস্মাণ্যমুষ্ঠেয়ানি ।  
 ন চ দধমি চকুমিতি চক্ৰসমুদ্যমার্থয়োবিধানং তয়োত্রপার্থপ্রাপ্তহাং । প্রকৃত-  
 ই হি কর্মণি ততুলপেষণপ্রথনং পুরোডাশপাকাদি দধিপয়সী চ প্রাপ্তানি । তত্র-

ভিন্ন, তখন আর বাক্যভাস অবলম্বনে তদুভয়ের সমানার্থতা নিশ্চয়  
 করা যুক্ত নহে । ইহার নিদর্শন পূর্বমীমাংসার অভ্যুদয় বাক্য ও পশু-

বিদ্যাভেদঃ পরোবরীয়ত্বাদিবৎ । যথা গরমাত্মদৃক্যাদ্যাসাম্যোহপি—‘আকাশো হ্যেবৈভ্যো জ্যায়ানাকাশঃ পরায়ণং স এষ পরোবরীয়ান্ উদগীথঃ স এষোহনন্তঃ’ ইতি পরোবরীয়-  
ত্বাদিশিষ্টগণিশিষ্টমুদগীথোপাসনমক্ষ্যাদিত্যগতহিরণ্যশ্মশ্রুত্বাদি-  
গুণবিশিষ্টেদগীথোপাসনাদ্বিন্নং, ন চেতরেতরগুণোপসং-

ভূয়নিমিত্তে দধিবক্তনান্যায়োক্তানাং তণ্ডুলানাং বিভজ্জৈদিতি বাক্যেন পূৰ্ব্বেদেবতাপনয়ং কৃত্বা যে মধ্যম ইত্যাদিভিক্যৈর্দেবতান্তরসম্বন্ধঃ কৃতঃ । ন চ প্রভূতদপিয়ঃসংস্কৈরনৈস্ত পুটৈঃ পুরোডাশক্রিয়া সম্ভবতীতি পুরোডাশ-  
নিবৃত্তৌ তদর্থস্ত প্রথনস্তাপি নিবৃত্তিরনিবৃত্তস্ত পাকোহপবাদভাবাৎ তথা চার্ধ-  
প্রাপ্তশ্চোদ্যতে । তবহু বাহনেকবাক্যকল্পনম্ । প্রকৃত্যধিকারাবগমবাদ-  
স্তাপি ভাষ্যাদিতি । তস্মাত্তদেবেদং কৰ্ম্ম ন তু কৰ্ম্মান্তরমিতি সিদ্ধম্ । পশু-  
কামবাক্যে ত্বপূৰ্ব্বকৰ্ম্মবিধিরভূদরবাক্যসারূপ্যোহপি যঃ পশুকামঃ স্তাৎ মোহ-  
মাবাস্তায়ামিষ্টা বৎসানপাকুর্য্যাৎ । যে স্থবিষ্ঠান্তানঘ্নয়ে সনিমতেহষ্টাকপালং  
নিৰ্কপেৎ । যে মধ্যমাত্তান্ বিক্কেবে শিপিবিষ্টায় শূতে চক্ৰম্ । যে ক্ষোদিষ্টান্তা-  
নিন্দ্রায় প্রদাত্রে দধংশ্চকুমিতি । অত্র হি অমাবাস্তায়ামিষ্টৌতি সমাপ্তে যাগে  
পশুকামেষ্টিবিধানং নাত্র পূৰ্ব্বত্ব কৰ্ম্মণোহনন্তবৃত্তেয়াগান্তরবিধিরিতি যুক্তম্ ।  
পরোবরীয়ত্বাদিবৎ । যথোদগীথোপাসনাসাম্যোহপ্যাদিত্যগতহিরণ্যশ্মশ্রুত্বাদি-

কাম বাক্য । ( সেখানে উপক্রমাদি অনুসারে ঐ দুই বাক্যের বিবক্ষিতার্থ  
ভিন্ন বলিয়া প্রত্যাহ হওয়ার বিভিন্ন-কৰ্ম্মবোধক বলিয়া অবধারিত হই-  
য়াছে ) যথা—“তণ্ডুল সকল তিন্ প্রকারে বিভাগ করিবেক ।” এটি  
অভূদয় বাক্যের অংশ । আর একটি বাক্য আছে তাহার নাম পশুকামবাক্য ।  
তাহাতে এইরূপ আছে ।—“মধ্যম ভাগ নইয়া দাত্ত্ব গুণযুক্ত অগ্নির উদ্দেশ্যে  
অষ্টপাত্র সংস্কৃত পুরোডাশ প্রস্তুত করিবেক ।” এ বাক্য পূৰ্ব্ববাক্যসমান  
হইলেও উপক্রমভেদ থাকায় পূৰ্ব্ববাক্যে দেবতাপরিবর্তন স্বীকৃত ( পৃথক  
কৰ্ম্ম বলিয়া অবধারিত ) হইয়াছে এবং পরবাক্যে যাগবিধি অঙ্গীকৃত  
হইয়াছে । \* ঐরূপ, এখানেও উপক্রমভেদ দৃষ্টে উপাসনাভেদ হওয়া  
উচিত । অপিচ বেদান্তেও উহার অনুরূপ নিদর্শন আছে । সে নিদর্শন  
পরোবরীয়ত্ব ও আনন্ত্য প্রভৃতি গুণ । [ যথা...মিতি ] “এ সকল অপেক্ষা

\* বেদে অমাবাস্তায় দর্শনাগ ও পূর্ণিমায় পৌর্ণমাস যাগ করিবার বিধান আছে ।  
ভগ্নপ্রসঙ্গে কথিত হইয়াছে, দৈবায় যদি অমাবাস্তা ভ্রমে চতুর্দশীতে দর্শনাগের অনুষ্ঠান করা  
হয়, তাহা হইলে সে অনুষ্ঠান বৃথা হয় এবং তাহাতে দর্শনাগ অঙ্গহীন ও কালব্যতিক্রম

হার একস্মামপি শাখায়াং, তদ্বচ্ছাখান্তরস্থেপ্যবঞ্জাতীয়কেষু-  
পাসনেষ্ণতি ॥ ৭ ॥

গুণবিশিষ্টোদগীথোপাসনাতঃ পরোবরীয়াঃ গুণবিশিষ্টোদগীথোপাসনা ত্রিমা-  
তদ্বদিদমপীতি । পরস্মাৎ পরশ্চ বরাচ্চ বরীয়াণিতি পরোবরীয়াঃ উদগীথঃ  
পরমায়কপঃ সম্পন্নঃ । অত এবানন্তঃ পরমাত্মদৃষ্টিমূলগীথে ভবিষ্যিতুমাকাশো  
হোতৈবেভ্যো ভূতেভ্যো জ্যায়ানিত্যাকাশশব্দেন পরমাত্মানং নিদিশতি ।

আকাশ ( ব্রহ্ম ) জ্যেষ্ঠ, আকাশই শ্রেষ্ঠ আশ্রয়, সেই এই পরোবরীমান  
( পর হইতেও পর এবং বর হইতেও বর । পর=জ্যেষ্ঠ, বর=শ্রেষ্ঠ )  
উদগীথ এবং সেই সেই উদগীথ অনন্ত ।” এই বাক্যের দ্বারা পরো-  
বরীয়াস্বাদিগুণে এবং অত্র বাক্যে নেত্রাধিষ্ঠিত হিরণ্যশ্রুতাদিগুণে উদ-  
গীথ উপাসনার বিধান দৃষ্ট হয় । পরন্তু উভয়ত্রই পরমাত্মদর্শনাধ্যাস সমান ।  
সমান হইলেও দুই উপাসনা পৃথক্, এক নহে । ইহা প্রদর্শিত দৃষ্টান্তে সিদ্ধা-  
স্তিত হইয়াছে । এখানে যেমন উক্ত বাক্যদ্বয় এক শাখা ( বেদের এক  
বিভাগ ) হইলেও ঐ দুই বিভিন্ন গুণের উপসংহার ( একত্র সঙ্কলন )  
হয় নাই, অত্র শাখাগত উপাসনান্তর সম্বন্ধেও সেই ব্যবস্থা জানিবে ।  
তাৎপর্য এই যে, বিভিন্ন গুণ দৃষ্ট হইলে গুণীও বিভিন্ন হয় ।

দোষে দূষিত হওয়ায় যাগকর্তার শত্রুবৃত্তি করে । এই দোষেব পরিহারার্থ সেই স্থানে  
একটি প্রায়শ্চিত্ত অভিহিত হইয়াছে । প্রায়শ্চিত্ত বাক্যটি এইরূপঃ—“দর্শদেবতা অগ্নাদিন্ ।  
উদ্দেশে হবিঃ ( যুত, তণুল, দধি ও দুগ্ধ প্রভৃতি হোমীয় দ্রব্য ) প্রস্তুত করিবার পর যদি  
চন্দ্র দর্শন হয় অর্থাৎ চতুর্দশীতে অমাবাস্তা ভ্রম হইয়া থাকে, তাহা হইলে সেই আয়োজন  
তাহাকে পুনঃ পুনঃ হইতে বিমুক্ত করে এবং শত্রুবৃত্তি করায় । অতএব, ( দোষশাস্তির  
জন্ত ) প্রস্তুত তণুলগুলিকে ছোট বড় মধ্যম তিন প্রকারে বিভক্ত করিয়া পশ্চাদুক্ত প্রকারে  
সেই সেই দেবতার উদ্দেশে হোম করিবেক বা দর্শদেবতাদিগকে দিবেক । মধ্যম ভাগ  
অষ্টপাত্র সংস্কৃত পুরোডাশ প্রস্তুত করতঃ দাতৃগুণবিশিষ্ট অগ্নিবে উদ্দেশে, স্থলভাগ দধি-  
মিশ্রিত করিয়া ইন্দের উদ্দেশে এবং সূক্ষ্মভাগ দুগ্ধে চন্দ্র প্রস্তুত করিয়া বিষ্ণুর উদ্দেশে  
হোম করিবেক ।” এই প্রায়শ্চিত্ত বাক্যকে অভ্যাদয় বাক্য বলে এবং ইহার পূর্বমীমাংসাসিদ্ধ  
সিদ্ধান্ত—এতদ্বাক্যোক্ত যাগ পৃথক্ যাগ নহে । ঐ বাক্য দর্শকারণে দেবতান্তর সম্বন্ধের  
বিধায়ক মাত্র । ঐ সম্বন্ধ আর একটি বাক্য আছে তাহা “যে পশুকামনা করিবে সে  
মুদ্রাস্তায় যজ্ঞ করিয়া গোদোহনার্থ বৎস মোচন করিবেক” এইরূপে আরও হইয়াছে, অব-  
শেষে তাৎক্ষণিক ঐ অভ্যাদয় বাক্যের অনুরূপ বাক্য সমাপ্ত হইয়াছে । তাই মীমাংসাসাক্ষর  
জৈমিনি মুনি বলিয়াছেন, সিদ্ধান্ত করিয়াছেন, পশুকামনা উপক্রমে পঠিত হওয়ায় অভ্যাদয়  
বাক্যের সহিত পশুকামবাক্যের একবাক্যতা হইবেক না ; প্রত্যুত, উপক্রান্ত বাক্যে অন্ত  
এক পৃথক্ যাগের বিধান হইবেক । উল্লেখ সমান হইলে যে এক জ্ঞানশ হয় তাহা হয় না, ইহা  
ঐখাংস্বর জন্য পুত্রকার ব্যাস জৈমিনির সিদ্ধান্ত নিদর্শনার্থ গ্রহণ প্রদর্শন করিয়াছেন ।

## সংজ্ঞাতশ্চেৎ তদ্বক্তৃমস্তি তদপি ॥ ৮ ॥\*

অথোচ্যেত সংজ্ঞেকত্বাদ্বৈদ্যেকত্বমত্র ন্যায্যং উদ্গীথবি-  
দ্যভ্যুভয়ত্রাপ্যেকা সংজ্ঞেতি, তদপি নোপপদ্যতে। উক্তং  
হেতি ন বা প্রকরণভেদাৎ পরোবরীয়ত্বাদিবদিতি। তদেব  
চাত্তি ন্যায্যতরং, শ্রুত্যক্ষরানুগতং হি তৎ। সংজ্ঞেকত্বন্তু  
শ্রুত্যক্ষরবাহুমুদ্গীথশব্দমাত্রপ্রয়োগাৎ লৌকিকৈরব্যবহৃত্ত্ব-  
রুপপ্রচর্য্যতে। অস্তি চৈতৎ সংজ্ঞেকত্বং প্রসিদ্ধভেদেষপি

ক্ষুটতরে ভেদাবগমে সংজ্ঞেকত্বং নাভেদসাধনমতিপ্রসঙ্গাপাতাৎ।  
অপিচ শ্রুত্যক্ষরালোচনয়াভেদপ্রত্যয়োহন্তরঙ্গশ্চানপেক্ষশ্চ। সংজ্ঞেকত্বন্তু

সংজ্ঞার অর্থাৎ নামের ঐক্য আছে, সে জন্যও উদাহৃত স্থলে, বিদ্যার  
(উপাসনার) একত্ব। “উদ্গীথ-বিদ্যা” নামটী উভয় বেদান্তে সমান  
অর্থাৎ একই, সুতরাং তদ্বোধ্য নামীও এক অর্থাৎ অভিন্ন, এ কথা  
উপপন্ন হইবে না। অর্থাৎ কেহই ঐ কথা সমর্থন করিতে পারক নহেন।  
কেন? তাহা “ন বা প্রকরণভেদাৎ—” স্বত্রে বলা হইয়াছে। সেখানে  
যাহা বলা হইয়াছে, দেখান হইয়াছে, তাহাই অধিকতর ন্যায্য। কেন-  
না, তাহাই শ্রুতশব্দের অনুরূপ। সংজ্ঞার একতা শ্রুতশব্দের বহিবর্তী  
অর্থাৎ তাহা আক্ষরিক অর্থে লব্ধ হয় না। উভয় স্থলে “উদ্গীথ”  
শব্দের প্রয়োগ আছে, তাহা দেখিয়াই লোকে উপচারক্রমে তুল্য  
সংজ্ঞার ব্যবহার করে; কিন্তু তুল্যসংজ্ঞার ব্যবহার অব্যর্থ অর্থাৎ  
উপচারমাত্র। সুতরাং তাহার দ্বারা উপাসনার একতা নির্দ্ধারিত  
হইতে পারে না। পরোবরীয়ত্বাদিশ্রুতের উপাসনা অক্লিপকৃত-উপাসনা  
হইতে ভিন্ন, তথাপি লোকে তদ্ব্যয়কে উদ্গীথবিদ্যা বলে। অগ্নিহোত্র,  
দর্শ, পূর্ণমাস, এই তিন যাগ পরস্পর ভিন্ন হইলেও কঠশাখায় পঠিত  
হইয়াছে বলিয়া ঐ তিনের কাঠক-নাম প্রচারিত দেখা যায়। (অতএব,

\* চেৎ বদ্যোচ্যেত—সংজ্ঞাতঃ সংজ্ঞেকত্বাৎ। বৈদ্যেক্যামিতি তদপি নোপপদ্যত ইতি যোক্ত-  
নীয়ম্। বতন্তুত্বং তদপি প্রত্যুক্তং ন বা প্রকরণভেদাদিতাত্র। তদপি সংজ্ঞেকত্বাহেতুক-  
বৈদ্যেক্যমপ্যস্তি কচিৎ ন সর্পদ্বৈতি স্বত্বতাৎপর্য্যম্।—সংজ্ঞা বা নাম এক, তাই বলিয়া  
উপাসনাও এক, এ কথা বলিতে পার না। কেন? তাহা ন বা ইত্যাদি স্বত্রে বলা হইয়াছে,  
দেখান হইয়াছে। সংজ্ঞার ঐক্যে সংজ্ঞার ঐক্য দেখা যায় বটে; কিন্তু তাহা সাক্ষরিক  
নহে। তাহা কোন কোন স্থলে বিশেষ কারণে স্বীকৃত হয়।  
হয়,

পরোবরীয়স্বাত্ম্যপাসিনেষুদগীথবিদ্যোতি । তথা প্রসিদ্ধভেদা-  
নামপ্যগ্নিহোত্রদর্শপূর্ণমাসাদীনাং কাঠকৈকগ্রন্থপরিপঠিতানাং  
কাঠকসংজ্ঞেকত্বং দৃশ্যতে তথেষাপি ভবিষ্যতি । মাত্র তু নাস্তি  
কশ্চিদেবজ্ঞাতীয়কো ভেদহেতুস্তত্র ভবতু সংজ্ঞেকস্বান্বিত্যে-  
কত্বং যথা সম্বর্গবিদ্যাাদিষু ॥ ৮ ॥

• ব্যাণ্ডেশ্চ সমঞ্জসম্ ॥ ৯ ॥\*

ওমিত্যেতদক্ষরমুদগীথমুপাসীত । ইত্যত্রাক্ষরোদগীথশ-  
ব্দয়োঃ সামানাদিকরণে শ্রয়মাণেহধ্যাসাপবাদকৈত্ববিশে-  
ষণপক্ষাণাং প্রতিভানাং কতমোহত্র পক্ষো ত্রায়াঃ স্রাদিতি  
বিচারঃ । তত্রাধ্যাসো নাম দ্বয়োর্ব্বস্তনোরনিবর্তিতায়ামেবাশ্র-

শ্রতিবাহতয়া বহিরঙ্গক পৌরুষেষতয়া সাপেক্ষক । তস্মাদ্ধর্ম্মলং নাভেদ-  
সাদনায়ালমিতি ।

“অধ্যাসো নামে”তি । গোণী বুদ্ধিরধ্যাসঃ । যথা মাণবকেহনিবৃত্তায়-  
মেব মাণবকবুদ্ধিব্যপদেশবৃত্তৌ সিংহবুদ্ধিব্যপদেশবৃত্তিঃ সিংহোমাণবক ইতি ।  
এবং প্রতিমায়াং বাসুদেববুদ্ধির্নামি চ ত্রক্ষবুদ্ধিস্তথোক্তার উদগীথবুদ্ধিব্যপদেশা-

সংজ্ঞা বা নাম একরূপ হইলেই যে তদ্বলে সর্বত্রই সংজ্ঞীর বা নামীর একত্ব  
নির্ণীত হয়, তাহা হয় না ) [ যত্র তু...দিষু ] যেহঁলে বিশিষ্ট কারণ থাকে  
সেই স্থলেই নামভেদ দ্বারা বিদ্যাভেদ হয় । যেমন সম্বর্গবিদ্যা ( তন্মামক  
উপাসনা ) স্থলে হইয়াছে ।

“ওঁ ইহা অক্ষর ও উদগীথ, ইহার উপাসনা করিবেক ।” এই শ্রুতিতে  
ওঁ অক্ষরের ও উদগীথের সামানাদিকরণ্য ( তুল্যার্থতা ) শ্রুত হইতেছে ।  
সামানাদিকরণ্যের দ্বারা অধ্যাস, অপবাদ, একত্ব ও বিশেষণ, এই পক্ষ-  
চতুষ্টয়ের অন্ততম গৃহীত হইতে পারে বটে ; কিন্তু কোন্ পক্ষের গ্রহণ  
অধিক ত্রায়া তাহার মীমাংসা করা আবশ্যক । [ তত্রাধ্যাসো...বুদ্ধিরিতি ]

\* চতুর্থ । “ওঁ ইত্যক্ষরং উদগীথঃ—” ইত্যত্রোক্তরোদগীথয়োঃ সামানাদিকরণ্যশ্রবণাং  
অধ্যাসাপবাদকৈত্ববিশেষণপক্ষাণাং প্রতিভানে তত্র কতমঃ পক্ষঃ সাধীয়ানিতি বিচারণায়াং তু-  
শব্দস্থাননিবেশনীয়-চ-শব্দেন অধ্যাসাদিত্রয়ং সাবদ্যত্বেন ব্যাবর্ত্য বিশেষণপক্ষ এবোপাদীয়ত  
ইতি ভাবঃ । ব্যাণ্ডেশ্চেতোরোমিতাস্যোদগীথমিত্যেতদ্বিশেষণমেব সমঞ্জসং নিরবদ্যং কল্পনাল্য-  
বাদিত্যাক্ষরযোজনা ।—“ওঁ এই অক্ষর উদগীথ” এই বাক্যে অধ্যাস, অপবাদ, একত্ব অর্থাৎ  
অভেদ ও বিশেষণ, এই চারি প্রকার অর্থ প্রতীত হইতে পারে । তন্মধ্যে প্রথমোক্ত তিন

তরবুদ্ধাবত্তরবুদ্ধিরধ্যস্ততে । যস্মিন্মিতরবুদ্ধিরধ্যস্ততেহনুবর্তত  
 এব তস্মিংস্তদ্বুদ্ধিরধ্যস্তেতরবুদ্ধাবপি । যথা নাম্নি ব্রহ্মবুদ্ধা-  
 বধ্যস্তায়ামপ্যনুবর্তত এব নামবুদ্ধিন্ ব্রহ্মবুদ্ধ্যা নিবর্ত্যতে ।  
 যথা নু প্রতিমাদিষু বিষ্ণুাদিবুদ্ধ্যধ্যাস এবমিহাপ্যক্ষরে উদ্-  
 গীথবুদ্ধিরধ্যস্তোত উদগীথে বাহক্ষরবুদ্ধিরিতি । অপবাদো  
 নাম যত্র কস্মিংশ্চিদ্বস্তনি পূর্বনিবিষ্টায়াং মিথ্যাবুদ্ধৌ নিশ্চি-  
 তায়াং পশ্চাদুপজায়মানা যথার্থা বুদ্ধিঃ পূর্বনিবিষ্টায়া মিথ্যা-  
 বুদ্ধেনিবর্তিকা ভবতি । যথা দেহেন্দ্রিয়সম্ভাতে আত্মবুদ্ধিরাত্ম-  
 য়েবাত্মবুদ্ধ্যা পশ্চাদ্ভাবিত্যা ‘তত্ত্বমসি’ ইত্যনয়া যথার্থবুদ্ধ্যা  
 নিবর্ত্যতে । যথা বা দিগ্ভ্রান্তিবুদ্ধির্দিগ্‌যথার্থবুদ্ধ্যা নিব-

বিত্তি অপবাদৈকরম্ । বিশেষণানি চোক্তানি । একাথেইপি চ শব্দদ্বয়-  
 প্রয়োগো দৃষ্টতে । যথা বৈশ্বদেব্যাংগিমা । বিজ্ঞানমানন্দম্ । ব্যাখ্যায়াঞ্চ  
 অনেক স্থলে হই বিভিন্ন পদার্থে সেই সেই পদার্থাকার জ্ঞান লুপ্ত হয়  
 না অথচ একে আর জ্ঞান অধ্যারোপিত হইয়া থাকে । যাহাতে অল্প-  
 প্রকারের জ্ঞান আকৃষ্ট করান হয় এবং সেই আকৃষ্টজ্ঞানের সঙ্গে যদি  
 সে বস্তুত জ্ঞান অনুবর্তিত থাকে, তাহা হইলে সেই বস্তুতে তাদৃশ আরো-  
 পিত জ্ঞান অধ্যাস সংজ্ঞায় সংজ্ঞিত । এই অধ্যাস-লক্ষণটি অল্প কথার  
 বলিতে হইলে “বুদ্ধিপূর্বক বা জ্ঞানপূর্বক এক পদার্থে অপর পদার্থের  
 অভেদ চিন্তা করার নাম অধ্যাস” এইরূপ বলাই সম্ভব । যেমন “নাম ব্রহ্ম”  
 ইত্যাদি স্থলে নামে ব্রহ্মবুদ্ধি অধ্যারোপিত (স্থাপন) করিলেও ব্রহ্মবুদ্ধি  
 নাম বুদ্ধির অনুবর্তন নিষেধ করে না । অর্থাৎ নাম জ্ঞান লুপ্ত হয় না অথচ  
 তাহাতে ব্রহ্মবুদ্ধি স্থির থাকে । ইহার নিদর্শন নামকে ব্রহ্ম বলিয়া জানা অর্থাৎ  
 নামোপাসনা করা । নামোপাসনাই অধ্যাসের অন্যতম নিদর্শন । প্রতিমায়  
 ও শালগ্রাম-শিলায় যে বিষ্ণুদিজ্ঞান, তাহাও অধ্যাস । এতন্নিদর্শনানুসারে,  
 ঐ অক্ষরে উদগীথের অধ্যাস ? কি উদগীথে ঐ অক্ষরের অধ্যাস ?  
 ( বুদ্ধিপূর্বক অভেদ জ্ঞান জন্মান ? ) তাহা বিচার্য্য । [ অপবাদো...বুদ্ধিঃ ]  
 অপবাদ কি, তাহাও বলিতেছি । কোন এক পদার্থে পূর্বস্থাপিত মিথ্যা-

একার সমঞ্জস অর্থাৎ সম্ভব হয় না । বাবর্তক অর্থাৎ বিশেষণ পক্ষই সম্ভব হয় । ফলিতার্থ—  
 ওঙ্কারে ঐ প্রাপ্ত দৃষ্টি বিধানার্থ ঐ উদগীথ শব্দ বিশেষণরূপে প্রযুক্ত হইয়াছে এই অর্থই প্রতীত  
 ও সম্ভব হয় । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

ভ্যতে। এবমিহাপ্যক্ষরবুদ্ধ্যোদগীথবুদ্ধির্নিবর্তেত উদগীথবুদ্ধ্যা  
বাহক্ষরবুদ্ধিঃ। একত্বত্বক্ষরোদগীথশব্দয়োঃ নতিরিত্তার্থবৃত্তি-  
ত্বম্। যথা দ্বিজোত্তমো ব্রাহ্মণো ভূমিদেব ইতি। বিশেষণং  
পুনঃ সর্ববেদব্যাপিনঃ ওমিত্যেতন্ত্যাক্ষরস্য গ্রহণপ্রসঙ্গে উদ-  
গাত্ৰবিষয়স্য সমর্পণম্। যথা নীলং যদ্বৎপলং তদানয়েতি।

পর্যায়ানামপি সহপ্রয়োগো যথা সিন্ধুরঃ করী পিকঃ কোকিল ইতি। বিম্-

জ্ঞান দৃঢ়ীভূত আছে, এমত অবস্থায় যদি যথার্থ জ্ঞান জন্মিয়া পূর্বনিবিষ্ট  
মিথ্যাজ্ঞানকে বিদূরিত বা বিনষ্ট করে, তাহা হইলে তাহা অপবাদ  
বলিয়া গণ্য। এই অপবাদের অন্য নাম “বাধ”। এখন এই দেহে-  
জিয়াদিসংঘাতে আত্মবুদ্ধি (অহং জ্ঞান) স্থির আছে, তত্ত্বমস্তাদি-বাক্যের  
শ্রবণ ও তদর্থের গমন নিদিধ্যাসনের পর ইহাতে আর আত্মবুদ্ধি থাকিবে  
না, আত্মাতেই আত্মবুদ্ধি জন্মিবে, জন্মিয়া, পূর্বাবিষ্ট মিথ্যাবুদ্ধিকে তিরোহিত  
বা বিনষ্ট করিবেক, করিলে ইহার বাধ বা অপবাদ স্বসম্পন্ন হইবেক।  
এ সম্বন্ধে লৌকিক উদাহরণও আছে। যেমন দিকুত্ব সাক্ষাৎকার  
হইলে দিগ্ভ্রান্তির বাধ বা অপবাদ হয় তেমনি। ঐতিহ্যদর্শনানুসারে  
প্রস্তাবিত ওঁ অক্ষরে অক্ষরবুদ্ধি উৎপাদন করিয়া পূর্বপ্রথিত উদগীথ বুদ্ধি  
নিবারণীয়? কি উদগীথ বুদ্ধি উৎপাদন করিয়া পূর্বপ্রথিত অক্ষরবুদ্ধি  
নিষেধনীয়? এরূপ বিচারও হইতে পারে। [ একত্বত্ব... সীতেতি ] একত্ব-  
শব্দের অর্থ বাস্তবভেদ। অর্থাৎ অক্ষর ও উদগীথ এই দুটির অর্থ  
প্রভেদ না থাকা। দ্বিজোত্তম, ব্রাহ্মণ, ভূদেব, এ সকল শব্দ যদ্রূপ, ওঁ  
অক্ষর ও উদগীথ কি তদ্রূপ? উহার মধ্যে কি কোনরূপ প্রভেদ নাই? এরূপ  
সংশয় বা প্রশ্ন হইতেও পারে। বিশেষণ কি, তাহাও বলিতেছি। ব্যাবর্তক  
ও বিশেষণ তুল্যার্থ। ওঁ অক্ষরটী সর্ববেদব্যাপী, সেই জন্ত ওঁ বলিলে সর্ব-  
বেদব্যাপী প্রণবের গ্রহণ হইতে পারে। উদাহৃতস্থলে তাহার ব্যাবর্তন  
অর্থাৎ ওঁকারের অন্যান্য স্থান নিষেধ করিয়া অক্ষরকে কেবলমাত্র  
উদগাত্ৰ (উদগাতা = সামগায়ক ঋত্বিক বা পুরোহিত। উদগাত্ৰ = উদগাতা যে  
কার্য্য করে তাহা অর্থাৎ সামগান করা) বিষয়ে সমর্পণ করাইতেছে বলিয়া  
উদগীথশব্দ ওঁ অক্ষরের বিশেষণ। যেমন লোকে বলে, যে উৎপলটী নীল,  
সেইটী আন; তেমনি শাক্তও বলিয়াছেন, যে উদগীথ ওঁকার—তাহার



এধমিহাপ্যুদগীথো য ওঙ্কারস্তমুপাসীতেতি । এবমেতস্মিন্  
সামান্যধিকরণ্যবাক্যে বিমৃশ্যমাণে এতে পক্ষাঃ প্রতিভাস্তি ।  
তত্রাত্মতত্ত্বনির্ধারণে কারণাভাবাদনির্ধারণপ্রাপ্তাবিদমুচ্যতে ।—  
ব্যাপ্তেশ্চ সেনজ্জসমিতি । চংশকোহয়ং তুণ্ডস্থাননিবেশী পর-  
পক্ষত্রয়ব্যবর্তনপ্রয়োজনঃ । তদিহ ত্রয়ঃ পক্ষা সাবদ্যা ইতি  
পর্য্যদস্তান্ত্রে বিশেষণপক্ষ এবৈকো নিরবদ্য ইত্যাপাদীয়তে ।  
তত্রাধ্যাসে তাবৎ যা বুদ্ধিরিতরত্রাধ্যস্ততে তচ্ছব্দস্ত লক্ষণাব-  
ত্তিহং প্রসজ্যেত ফলঞ্চ কল্পেত্যত । শ্রুয়ত এব ফলং ‘আপয়িতা  
হ বৈ কামানাং ভবতি’ত্যাदीতি চেৎ, ন । তস্মাত্তফলত্বাৎ ।

শ্রীমদ্যবসায়লক্ষণং পক্ষং গৃহীতি—“তত্রাত্মতমে”তি । সিদ্ধান্তমাহ—“ইদ-  
মুচ্যতে ব্যাপ্তেশ্চ” । এতচ্ছব্দবাক্যে চ “চংশকোহয়ং তুণ্ডস্থাননিবেশী”  
বেদব্যাপীতি কিস্ততোহযমোঙ্কারস্তমুপাসীতাদিগুণাবিশিষ্টস্তস্মৈ তস্মৈ কামাব-  
প্ত্যাদিফলারোপান্ত্রাহেনাদিক্রিয়ত ইত্যপেক্ষারামুদগীথপদেনেতি বিশিষ্যতে ।  
উদগীথপদেনোঙ্কারাদ্যবয়ববটীতসামভক্তিভেদাভিধায়িনা সমুদায়স্তাবয়বভাব-  
মুপপত্তেস্তৎসম্বন্ধাবয়ব ওঙ্কারো লক্ষ্যতে ন পুনরোঙ্কারেণাবয়বিন উদগীথস্ত  
লক্ষণা । ওঙ্কারস্ত্রৈবোপরিষ্ঠাতু তত্ত্বগুণবিশিষ্টস্ত তত্ত্বফলবিশিষ্টস্ত চোপ-  
ন্যাত্মাত্মানহাৎ । দৃষ্টশ্চ সমুদায়শব্দোহবয়বে লক্ষণয়া যথা গ্রামো দন্ধঃ  
পটো দন্ধ ইতি তদেকদেশদাহে । অধ্যাসে তু লক্ষণা ফলকল্পনা ন । তথা  
হ্যপ্তাদিগুণক প্রণবোপাসনাদিদমুদগীথতোপাসনশ্রণবস্ত্রাত্মং । ন চাপ্তাদি  
উপাসনেধিব ফলং শ্রুয়তে । তস্মাৎ কল্পনীয়ম্ । উদগীথসম্বন্ধিপ্রণবোপা-  
সনাদিকারণরে বাক্যে পরার্থে নাযং দোষঃ । অপি চ গোপ্যা বৃত্তেৰ্লক্ষণা-

উপাসনা কর । [এব...মিতি] “ওঁ অক্ষর উদগীথ” এ বাক্যের বিচারণা  
আরম্ভ করিলে প্রদর্শিত প্রকারে পক্ষচতুষ্টয় প্রাপ্ত হওয়া যায় এবং বিস্পষ্ট  
কারণের অভাবে কোন একটা নির্দিষ্ট প্রকার বা পক্ষ স্থির হয় না । তাই  
সূত্রকার পক্ষ স্থির করণার্থ সূত্র বলিলেন, “ব্যাপ্তেশ্চ সমজ্জসম্ ।” [চ-  
শব্দো...ফলম্] পরাশরত পক্ষত্রয় ব্যাবর্তন করিবার অভিপ্রায়ে তুণ্ড-  
নিবেশের পরিবর্তে চ-শব্দের নিবেশ করা হইয়াছে । অর্থাৎ ব্যাপ্তেশ্চ  
বলিতে ব্যাপ্তেশ্চ বলা হইয়াছে, ইহা বুঝিতে হইবে । সদোষ বলিয়া  
অধ্যাসাদি পক্ষের পরিত্যাগ এবং নির্দোষ বলিয়া কেবলমাত্র বিশেষণ  
পক্ষের গ্রহণ গ্রাহ্য । অংশসপক্ষের দোষ এই যে, ‘উদগীথের’ জ্ঞান ওঙ্কারে

আপ্তাদিদৃষ্টিফলং হি তৎ নোদগীথাধ্যাসফলম্ । অপবাদে-  
 হপি সমানঃ ফলাভাবঃ । মিথ্যাজ্ঞাননিবৃত্তিঃ ফলমিতি চৈৎ, ন,  
 পুরুষার্থোপযোগানবগমাৎ । ন চ কদাচিদপ্যেকাদোক্তার-  
 বুন্ধিনিবর্ততে উদগীথাছোদগীথবুদ্ধিঃ । ন চেদং বাক্যং বস্তু-  
 তত্ত্বপ্রতিপাদনপরম্ । উপাসনবিধিপরত্নাৎ । নাপ্যেকত্বপক্ষঃ  
 সঙ্গচ্ছতে । নিস্প্রয়োজনং হি তদা শব্দদ্বয়োচ্চারণং স্মাৎ ।  
 একেনৈব বিবক্ষিতার্থসমর্পণাৎ । ন চ হোত্রবিষয়ে বাহ্যার্থব-  
 বিষয়ে বাহুক্ষেত্রে ওঙ্কারশব্দবাচ্যে উদগীথপ্রসিদ্ধিরস্তি । নাপি  
 মকলয়াম্যু । সান্নাৎ দ্বিতীয়ায়াং ভক্তাবুদগীথশব্দবাচ্যায়া মোঙ্কার-

বৃত্তির্লগ্নীয়সী লাববাৎ । লক্ষণয়া হি লক্ষণীয়পরত্বং পদস্ত তত্শব্দ বাক্যার্থা-  
 স্তরভাবাৎ । যথা গঙ্গায়াং ঘোষ ইতি লক্ষ্যমাণস্ত তীরস্ত বাক্যার্থেস্তর্ভাবো-  
 দ্বিকরণতয়া । গোষ্ঠীহীক ইত্যত্র তু গোসদ্বন্ধিতিষ্ঠমুত্রপূরীষাদিলক্ষণয়া ন  
 তৎপরত্বং গোশব্দস্ত ।\* অপি তু তৎকক্ষাধ্যাবসিততদ্গুণযুক্তবাহীকপরত্বমিতি

অধ্যস্ত (আরোপ) করিলে, ওঙ্কারে তদ্ব্যচক উদগীথ-শব্দের লক্ষণাস্বীকার  
 করিতে হইবে এবং পৃথক্ ফলকল্পনাও করিতে হইবে । লক্ষণা করিতে  
 গেলে যে সম্বন্ধের প্রয়োজন হয়, অসিদ্ধতা বিধায় সে সম্বন্ধও কল্পনীয়  
 হয় । সম্বন্ধের, লক্ষণার ও ফলের কল্পনা অবশুই গৌরব দোষাত্মক ।  
 যদি বল, ফলশ্রুতি আছে, তু-শব্দার্থক চ-শব্দেব প্রয়োগে ইহাই জ্ঞানান  
 হইয়াছে যে, “এই উপাসনা উপাসকের কামনাসমূহের প্রাপক, যে  
 উপাসনা করে সে কাম প্রাপ্ত হয়” সেই শ্রুতি ফলই হইবে, কল্পনা  
 করিতে হইবে কেন? ইহার প্রত্যুত্তর—ঐ শ্রুতি ফল অধ্যাসের নহে,  
 উহা আপ্তাদিজ্ঞানের ফল । [ অপবাদেহপি...পদবাৎ ] অপবাদ পক্ষেও  
 ফলাভাব অর্থাৎ কোনরূপ ফল নাই । মিথ্যাজ্ঞান নিবৃত্তিই ফল, এ কথা  
 অবক্তব্য । কেননা, তদগত মিথ্যাজ্ঞান নিবৃত্তি পুরুষার্থ মধ্যে গণ্য নহে ।  
 ভ্রমহাতে কি পুরুষার্থ সিদ্ধ হইবে?\* অপিচ, কোনও কালে ওঙ্কারে  
 ওঙ্কার-বুদ্ধির ও উদগীথে উদগীথ-বুদ্ধির নিবৃত্তি হয় না । আরও কথা  
 এই যে, ঐ বাক্য উপাসনা বিধায়ক, বস্তুতঃ প্রতিপাদক নহে । বস্তু-  
 ত্ব প্রতিপাদক হইলেও কথঞ্চিৎ সাফল্য থাকিত । [ নাপ্যেকত্ব...স্মাৎ ]  
 একত্ব পক্ষও সঙ্গত নহে । একত্ব (অনতিরিক্তার্থ) পক্ষে ও উদগীথ

শব্দপ্রসিদ্ধির্ধেনানতিরিক্তার্থতা স্মাৎ । পরিশেষাদ্বিশেষণপক্ষঃ  
পরিগৃহ্যতে । ব্যাপ্তেঃ সৰ্ববেদসাধারণ্যাৎ । সৰ্বব্যাপ্যক্ষর-  
মিহ মা প্রসঞ্জীতেত্যত্ । উদগীথশব্দেনাক্ষরং বিশিষ্যতে ।  
কথং নামোদগীথাবয়বভূত ওঙ্কারো গৃহ্যত ইতি । নহ্মস্মিন্নপি  
পক্ষে সমানি লক্ষণা উদগীথশব্দস্তাবয়বলক্ষণার্থত্বাৎ । সত্য-  
মেবমেতৎ, লক্ষণায়ামপি তু সন্নিবন্ধবিপ্রকর্ষৌ ভবত এব ।

গৌণ্য রূত্বত্বলক্ষ্যম্ । তদ্বিমুক্তং “লক্ষণায়ামপি ত্বি”তি গৌণ্যপি বৃত্তি-  
লক্ষণাবয়বত্বলক্ষণোক্তা । যদ্যপি বৈশ্বদেবীপদমামিক্ষায়াম্প্রবর্ততে তথাপ্যর্থ-  
ভেদঃ ক্ষুটতরঃ । আমিক্ষাপদং হি রূপেণামিক্ষায়াম্প্রবর্ততে । বৈশ্বদেবী-  
পদস্ত তত্ভামেব বিশ্বদেববিশিষ্টায়াম্ । এবং হি বিজ্ঞানানন্দয়োরপি ক্ষুট-

এই শব্দদ্বয়ের প্রয়োগ নিস্প্রয়োজনীয় । ঐ অথবা উদগীথ, ছএর এক-  
টীতেই বিবক্ষিতার্থ (অভিপ্রেত বিষয়) লাভ হইতে পারে । হোতৃ-কার্য্যে  
ও আধ্বর্য্যাব-কার্য্যে যে ঐ প্রযুক্ত হয়—সে ঐ উদগীথ নহে । অর্থাৎ সে  
ওঙ্কারের উদগীথ প্রসিদ্ধি নাই । সকল সামও উদগীথ নহে । সামের যে  
দ্বিতীয়া ভক্তি; অংশবিশেষ, তাহাই উদগীথশব্দের বাচ্য এবং তাহাতেই  
ঐ-শব্দের প্রসিদ্ধি । একরূপ স্থলে একার্থতা সিদ্ধ হয় কৈ ? [ পরি...গৃহ্যতেতি ]  
এক্ষণে বিশেষণপক্ষ অবশিষ্ট ; নির্দোষ বলিয়া সেই অবশিষ্ট পক্ষই গ্রাহ্য ।  
ওঙ্কারের ব্যাপ্তি অর্থাৎ সৰ্ববেদসাধারণ্য আছে, স্মৃতরাং ঐ ইত্যক্ষরং উপাসীত  
এতৎস্থলে উপাসক মনে করিতে পারেন যে, সৰ্ববেদব্যাপী ওঙ্কার প্রস্তা-  
বিত উপাসনায় গ্রহণীয়, শ্রুতি তন্নিষেধার্থ উদগীথশব্দ বিশেষণ দিয়াছেন ।  
উদগীথ বিশেষণ দেওয়ায় বিশেষ ওঙ্কারের গ্রহণ হয় । ফলিতার্থ—যে-  
ওঙ্কার উদগীথের অবয়ব, সেই ওঙ্কারই উপাসনার্থ গ্রহণীয় । সৰ্ববেদ-  
ব্যাপী ওঙ্কার গ্রহণীয় নহে । [ নহ্মস্মিন্নপি...লক্ষণা ] বলিতে পার যে, উদগীথ  
শব্দের অর্থ উদগীথের অবয়ব, ইহা লক্ষণা ব্যতীত সম্পন্ন হয় না ।  
স্মৃতরাং অত্ৰাত্মপক্ষের ত্রায় বিশেষণপক্ষেও লক্ষণা দোষ রহিল । যদি তাহাই  
রহিল, তবে আর বিশেষণ-পক্ষ গ্রহণের ফল কি ? কথাটা সত্য বটে ; কিন্তু  
লক্ষণার সন্নিবন্ধ বিপ্রকর্ষ আছে । অর্থাৎ নিকটসম্বন্ধ ও দূরসম্বন্ধ আছে ।  
অধ্যাসপক্ষে এক বস্তুর জ্ঞান অত্র বস্তুতে অর্পিত হয় স্মৃতরাং সে পক্ষের  
লক্ষণা বিপ্রকৃষ্ট অর্থাৎ দূরসম্বন্ধাবৃত্ত । কিন্তু বিশেষণ পক্ষের লক্ষণায় অব-  
য়বীর সন্নিবন্ধ অবয়বকে পাওয়া যায় ; সে জ্ঞান বিশেষণপক্ষের লক্ষণা নিকট-

অধ্যাসপক্ষে হ্যর্থান্তরবুদ্ধিরর্থান্তরে নিক্ষিপ্যত ইতি বিপ্রকৃষ্টা  
লক্ষণা, বিশেষণপক্ষে ছবয়বিবচনেন শব্দেনাবয়বঃ সমর্প্যত  
ইতি সন্নিহৃত্য লক্ষণা । সমুদায়েষু হি প্রবৃত্তাঃ শব্দা অব-  
য়বেষপি বর্তমানা দৃষ্টাঃ পটগ্রামাদিসু । অতশ্চ ব্যাপ্তে-  
হেতোরোমিত্যেতশ্চোদকীর্থমিত্যেতদ্বিশেষণমিতি সমঞ্জসমে-  
তম্নিরবদ্যমিত্যর্থঃ ॥ ৯ ॥

সর্বাভেদাদন্যত্রমে ॥ ১০ ॥\*

বাজসনেয়িনাং ছন্দোগানাক্ষ প্রাণসম্বাদে শ্রেষ্ঠাণ্ডগায়-  
িতস্য প্রাণোপাস্ত্রমুক্তং বাগাদয়োহপি তত্র বসিষ্ঠত্বাদি-

তরঃ প্রবৃ্ত্তিনিমিত্তভেদঃ সত্যপি ব্রহ্মণ্যেকার্থে । ন চ ব্যাখ্যানমুভয়োরপি  
প্রসিদ্ধার্থত্বাদিরার্থত্বাচ্চ । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

এবং-শব্দস্য সন্নিহিতপ্রকারভেদপরামর্শার্থত্বাৎ সাক্ষাচ্ছবোপস্থাপিতস্য চ  
সন্নিধানাৎ শাখাস্তরগতস্য চাতুক্রমতয়া সন্নিধানাভাবায় কোবীতকিপ্ৰাণসম্বাদ-  
বাক্যে প্রাণস্য বসিষ্ঠত্বাদিভিঃপুণৈরুপাস্ত্রমুক্তমপি তু জ্যেষ্ঠশ্রেষ্ঠত্বন্যত্রোপেতি পূর্ব্বঃ

সম্বন্ধায়িত । (দূরসম্বন্ধ অপেক্ষা নিকটসম্বন্ধ শ্রেষ্ঠ ও বলবৎ) [ সমু...  
মিত্যর্থঃ ] সমুদায়প্রবৃত্ত শব্দকে অবয়বার্থে প্রবৃত্ত হইতেও দেখা যায় ।  
যেমন বঙ্গ ও গ্রাম প্রভৃতি । ( বস্ত্র অবয়বী ; হস্ত অবয়ব । অবয়ব দ্বন্দ্ব  
হইলেও লোকে বলে, বস্ত্র দ্বন্দ্ব হইয়াছে । গ্রাম অবয়বী, পল্লী অবয়ব ।  
পল্লী বিধ্বস্ত হইলেও লোকে বলে, গ্রামটা ধ্বস্ত হইয়াছে ) । প্রদর্শিত  
কারণে, সর্বববেদব্যাপী ও অক্ষরের উদ্গীথ বিশেষণ, ব্যাবর্ত্তনর্থ প্রদত্ত  
হইয়াছে, ইহাই সমঞ্জস অর্থাৎ নির্দোষ ।

বৃহদারণ্যকে ও ছান্দোগ্যে প্রথমতঃ শ্রেষ্ঠত্ব গুণায়িত প্রাণের উপা-  
স্ত্রতা কথিত হইয়াছে । তৎপরে বাক্ প্রভৃতির বসিষ্ঠত্বাদিগুণ বর্ণিত ।

\* ইমে বসিষ্ঠত্বাদয়ঃ কচিছুক্তা গুণা অস্ত্রতাপুশাদীয়ন্ত ইতি শেষঃ । কূতঃ ? সর্বাভেদাৎ  
সর্বত্র সর্ববিজ্ঞানশ্রেষ্ঠক্যাদিত্যর্থঃ ।—বাজসনেয়ীরা ও ছান্দোগ্য অধ্যায়ীরা শ্রেষ্ঠত্ব গুণায়িত  
প্রাণের উপাসনা বলিয়া বাক্যাদির বসিষ্ঠত্বাদি গুণ বলিয়াছেন । কোবিতকিশাখাধ্যায়ীরা  
প্রাণের শ্রেষ্ঠতা বর্ণন করিয়াছেন কিন্তু বসিষ্ঠত্বাদি গুণ বলেন নাই । অন্যান্য উপাসনাত্তও  
এইরূপ অনেকানেক গুণের গ্রহণ অগ্রহণ আছে । সে সকলের সিদ্ধান্ত এই যে, যখন বিজ্ঞান  
বা উপাসনা অস্তিত্ব অর্থাৎ এক, তখন অবস্তাই এক হানের কথিত গুণ অন্য স্থানে নিক্ষিপ্ত  
অর্থাৎ সংযোজিত হইবেক ।

গুণান্বিতা উক্তাঃ । তে চ গুণাঃ প্রাণে পূর্নঃ প্রত্যর্পিতাঃ ‘যদ্বা  
অহং বসিষ্ঠোহস্মি ত্বং তদ্বসিষ্ঠোহসি’ ইত্যাদিনা । অন্তেষামপি  
তু শাখিনাং কোষীতিকিপ্রভৃতীনাং প্রাণসম্বাদেষু ‘অথাংতো  
নিঃশ্রেয়সাদানন্মতা হ বৈ দেবতা অহংশ্রেয়সে বিবদমানাঃ’  
ইত্যেবজ্ঞাতীয়কেষু প্রাণস্ত শ্রেষ্ঠ্যমুক্তং ন ত্রিমে বসিষ্ঠত্বাদয়ো  
গুণা উক্তাঃ । তত্র সংশয়ঃ কিমেতে বসিষ্ঠত্বাদয়ো গুণাঃ  
কচিদুক্তা অন্যত্রাপ্যশ্চেরন্নুত নাস্তোরম্মিতি । তত্র প্রাপ্তং  
তাবনাস্তোরম্মিতি । কুতঃ । এবংশব্দপ্রয়োগাৎ । তথা ‘এবং  
বিদ্বান্ প্রাণে নিঃশ্রেয়সং বিদিত্বা’ ইতি হি তত্র তত্রৈবং-

পক্ষঃ । সিদ্ধান্তস্ত সত্যং সন্নিহিতং পরামৃশ্যতাবক্ষ্যারো ন-তু শব্দোপাত্তমাত্রং  
সন্নিহিতং কিন্তু যচ্ছব্দাভিহিতার্থনাস্তরীকতয়া প্রাপ্তম্ । তদপি হি বুদ্ধৌ  
সন্নিহিতং সন্নিহিতমেব । যথা যন্ত পর্ণমগ্নী ত্বহুর্ভবতি, ইত্যাব্যভিচারিতক্রতু-  
সমবয়্যা জুব্ধোপস্থাপিতঃ ক্রতুঃ । তস্মাদ্ভূতপাক্ষক্যপ্রত্যভিধানাত্তদব্যভিচারিণঃ  
প্রকারভেদস্তেহাহুঁক্তস্তাপি বুদ্ধৌ সন্নিধানাং প্রকৃতগণ্যমশিনৈবক্ষ্যারেণ পরা-

হইয়া, সে সকল গুণ প্রাণে সমর্পিত হইয়াছে । যথা—“আমি বসিষ্ঠ,  
তুমিও বসিষ্ঠ হইলে ।” ইত্যাদি । \* কোষীতিকি প্রভৃতি অত্যাগ্ৰ বেদ-  
শাখায় প্রাণের শ্রেষ্ঠতা মাত্র কথিত হইয়াছে, পবন বসিষ্ঠত্বাদি গুণ কথিত  
হয় নাই । ( অনন্তর শ্রেষ্ঠতার নির্দ্ধারণ । এই সকল দেবতা ( ইন্দ্রিয়গণ )  
আপন আপন শ্রেষ্ঠতা লইয়া বিবাদ করিল । ইত্যাদি প্রস্তাব দেখ ) ।  
এখানে সংশয় এই যে, কোন কোন শাখায় যে বসিষ্ঠত্বাদি গুণ উক্ত  
হইয়াছে সে সকল অগ্ৰ শাখায় ( যাহাতে তাহার উল্লেখ নাই ) নিক্ষেপ  
বা সংগ্রহ করিতে হইবে কি না । সংশয়ের পর প্রথমতঃ পাওয়া যায়—  
নিক্ষেপ করিতে হইবে না । কারণ এই যে, শাখান্তরে এবং-শব্দের  
প্রয়োগ আছে । যথা—“এবং অর্থাৎ এইরূপ জানিল । প্রাণেরই শ্রেষ্ঠতা

\* বসিষ্ঠত্ব=স্থবাসিত্ব । বায়ী স্থখে বাস করে, সুতরাং বাক্যের বসিষ্ঠত্ব গুণ আছে ।  
চক্ষুরানেরই পাদপ্রতিষ্ঠা ( প্রকৃষ্ট স্থিতি ) দেখা যায়, সে জন্য চক্ষুর প্রতিষ্ঠা-গুণ আছে ।  
শ্রবণ দ্বারা সর্ববস্তুজ্ঞান সম্পন্ন হয়, সে কারণ শ্রোত্রের সম্পদগুণ । মনোবৃত্তির দ্বারা সর্ব-  
প্রকার ভোগ্য জীবের আশ্রয়ে অবস্থান করে, এ জন্য মনের আয়তনত্ব গুণ আছে । বাক্য  
প্রভৃতি যখন জানিল যে, প্রাণই সর্বশ্রেষ্ঠ, তখন তাহারাই সকল স্ব স্ব গুণ প্রাণে সমর্পণ  
করিল । আরণ্যক ও ছানোগ্য উভয়ত্রই এই ভাবের কথা আছে ।

শব্দেন বেদ্যাং বস্তু নিবেদ্যতে । এবংশব্দশ্চ সন্নিহিতাবলম্বনো  
ন শাখাস্তরপরিপঠিতমেবজ্ঞাতীয়কং গুণজাতং শব্দোতি  
নিবেদয়িতুম্ । তস্যাং স্বপ্রকরণস্যেব গুণৈর্নির্বাণীকৃত্যমি-  
ত্যেবং প্রাপ্তে প্রত্যাহ—অস্তোরম্মিমে গুণাঃ কচিছুক্তা বসিষ্ঠ-  
ত্বাদয়োহন্তত্রাপি । কুতঃ । সৰ্ব্বাভেদাৎ । সৰ্ব্বত্রৈব হি তদে-  
নৈকং প্রাণবিজ্ঞানমভিন্নং প্রত্যভিজ্ঞায়তে প্রাণসম্বাদাদি-  
সাক্ষপ্যাৎ । অভেদে চ বিজ্ঞানস্য কথমিমে গুণাঃ কচিছুক্তা  
অত্র নাস্তোরন্ । নস্বৈবংশব্দস্তত্র তত্র ভেদেনৈবজ্ঞাতীয়কং  
গুণজাতং বেদ্যত্বায় সমর্পয়তীত্যুক্তম্ । অত্রোচ্যতে । যদ্যপি  
কৌষীতিকিব্রাহ্মণগতেনৈবংশব্দেন বাজসনেয়িব্রাহ্মণগতং গুণ-

ভেদেণ তাবদেবজ্ঞারেণ শক্যতে পরা-

জানিয়া—” ইত্যাদি। এই ভামে এবংশব্দ বেদ্যবস্তু অর্থাৎ বিজ্ঞেয়  
(উপাত্ত) বস্তু সমর্পণ করিতেছে। এবংশব্দ সন্নিহিতবাচী। যাহা নিকটে  
থাকে সেই বস্তুই এবংশব্দের বোঝা। সুতরাং এবংশব্দ শাখাস্তরপঠিত  
ঐ সকল গুণ বুঝাইতে সমর্থ নহে। উক্ত স্বপ্রকরণোক্ত গুণ বুঝাইয়া  
দিবাই নিরাকার হইবে, সে হইবে অত্র প্রকরণোক্ত গুণ আকর্ষণ করিতে  
পারে না। এই পূর্বপক্ষের প্রতিপক্ষে স্বত্র বলা হইল, সৰ্ব্বাভেদাৎ । কোন  
কোন স্থানের কথিত বসিষ্ঠাদি গুণ অত্রস্থানেও নিষ্কিপ্ত হইবেক। কারণ  
এই যে, সৰ্ব্বশাখা সমুদায় বিদ্যা অভিন্ন অর্থাৎ এক। [সৰ্ব্বত্রৈব...  
নাস্তোরন্] যে কোন শাখা হউক, সৰ্ব্বত্রই একই প্রাণ-বিজ্ঞান (একই  
প্রাণোপাসনা সেই সেই শাখায় কথিত হইরাছে), ইহা প্রাণ-সংবাদের  
সাক্ষপ্য দৃষ্টে প্রত্যভিজ্ঞা জ্ঞানের বিষয় হয়। যদি প্রাণ-বিজ্ঞান অর্থাৎ  
প্রাণোপাসনা এক হয়, বিভিন্ন না হয়, তবে, এক শাখার বসিষ্ঠাদি-  
গুণ অত্র শাখায় নিষ্কিপ্ত না হইবে কেন? [নস্বৈবংশব্দ...শিষ্যতে]  
বলিয়াছিল যে, কৌষীতিকিব্রাহ্মণের কথিত এবংশব্দ তৎপ্রকরণোক্ত গুণ-  
নিচয়কেই বুঝায় ও বাজিব্রাহ্মণোক্ত গুণ অসন্নিহিত বলিয়া পৃথক্ থাকে।  
সে কথার প্রত্যুত্তর এই।—যদিও কৌষীতিকিব্রাহ্মণের এবংশব্দ বাজি-  
ব্রাহ্মণোক্ত গুণের সূচক হয় না, তথাপি, প্রোক্ত উপাসনায় সে সকল  
গুণ বাজিব্রাহ্মণোক্ত এবংশব্দে অভিহিত হইতে পারে। কেননা, উপাসনা  
অভিন্ন অর্থাৎ এক। যেহেতু উপাসনা এক, সেই হেতু শাখাস্তর-

জাতমসংশ্চিতমসম্মিহিতজ্ঞাৎ, তথাপি তস্মিন্নেব বিজ্ঞানে  
বাজসনেয়িব্রাহ্মণগতেনৈবংশদেন তৎসংশ্চিতমিতি ন পর-  
শাখাগতম্ভ্যভিন্নবিজ্ঞানাববদ্ধং গুণজাতং স্বশাখাগতাবিশি-  
ষ্যতে। ন চৈবং সতি শ্রুতহানিরশ্রুতকল্পনা বা ভবতি।  
একস্থামপি হি শাখায়াং শ্রুতা গুণাঃ শ্রুতা এব সর্বত্র  
ভবন্তি গুণবতো ভেদাভাবাৎ। ন হি দেবদত্তঃ শৌর্য্যাদিগুণ-  
ভেদে স্বদেশে প্রসিদ্ধো দেশান্তরগতস্তদেদেশৈশ্বরবিভাবিত-  
শৌর্য্যাদিগুণোহপ্যতদগুণো ভবতি, যথা চ তত্র পরিচয়বি-  
শেষাদেশান্তরেহপি দেবদত্তগুণা বিভাব্যন্তে, এবমভিযোগ-  
বিশেষাচ্ছাখান্তরেহপ্যুপাস্থা গুণাঃ শাখান্তরেহপ্যশ্চেরন্।  
তস্মাদেদেকপ্রধানসম্বন্ধা ধর্ম্মা একত্রাপ্যুচ্যমানাঃ সর্বত্রৈবোপ-  
সংহর্তব্য ইতি ॥ ১০ ॥

মষ্টম্। তথাপ্যভ্যুপেত্যপি ক্রম ইত্যশয়বতা ভাষ্যকৃতোক্তং “তথাপি  
তস্মিন্নেব বিজ্ঞানে বাজসনেয়িব্রাহ্মণগতেনৈতি”। “শ্রুতহানি”রিতি। কেব-  
লম্ভ শ্রুতম্ হানিরিতরসহিতম্ চাশ্রুতম্ কল্পনা ন চেত্যর্থঃ। অতিরোহিত-  
মন্তঃ।

কথিত তৎসম্বন্ধীয় গুণ নিচয় স্বশাখায় অভিহিত না হইলেও পৃথক্  
বলিয়া গৃহীত হইতে পারে না। [ন চৈবং...প্যশ্চেরন্] তাহাতে শ্রুত-  
হানি ও অশ্রুতকল্পনা দোষ হয় না। যে সকল গুণ এক শাখায়  
(বেদের এক বিভাগে) শ্রুত হইয়াছে, গুণীর ভেদ না থাকায় অর্থাৎ  
একত্র থাকায় সে সকল গুণ সে শাখাতেও শ্রুত হইয়াছে, ইহা  
বুঝিতে হইবেক। স্বদেশে শৌর্য্যাদিগুণে প্রসিদ্ধ দেবদত্ত দেশান্তরে গমন  
করিয়াছে, তদ্বংশীয়েরা সে সকল গুণ শুনে নাই, তাই বলিয়া সে দেব-  
দত্তের সে সকল গুণ নাই? সে দেশেও যেমন পরিচয়-বিশেষে দ্বাবা দেব-  
দত্তের সে সকল পরিগৃহীত হয়, তেমনি, বিশেষ বিশেষ (পরিচয়ক) হেতুর  
দ্বারা শাখান্তরোক্ত উপাত্ত ব্রহ্মের গুণ অত্রাশ্রিত শাখাতেও নিষ্কিণ্ড অর্থাৎ  
পরিগৃহীত হয়। [তস্মা...ইতি] অবশেষে বিচারের উপসংহার এই যে,  
এক অথচ প্রধান, একরূপ উপাত্ত সম্বন্ধীয় ধর্ম্ম সকল কোন এক স্থানে  
শ্রুত না হইলেও সে সকল প্রদর্শিতপ্রকারে ও কারণে সংগৃহীত হইবেক।

## আনন্দাদয়ঃ প্রধানস্য ॥ ১১ ॥\*

ব্রহ্মস্বরূপপ্রতিপাদনপরায়ণ শ্রুতিমানন্দরূপত্বং বিজ্ঞান-  
ঘনত্বং সর্বগতত্বং সর্বাত্মকত্বমিতেন জ্ঞাতীয়কা ব্রহ্মণো ধর্ম্মাঃ  
কচিৎ কেচিৎ শ্রায়ন্তে । তেষু সংশয়ঃ—কিমানন্দাদয়ো ব্রহ্ম-  
ধর্ম্মা যাবন্তো যত্র শ্রায়ন্তে তাদন্ত এব তত্র প্রতিপত্তব্যঃ কিং  
বা সর্বৈ সর্ব্বত্রৈতি । তত্র যথাশ্রুতিবিভাগং ধর্ম্মপ্রতিপত্তৌ  
প্রাপ্তয়ামিদমুচ্যতে, আনন্দাদয়ঃ প্রধানস্য ব্রহ্মণো ধর্ম্মাঃ

গুণবহুপাদনবিধানস্য বাস্তবগুণব্যাপ্যানাধিবৈকাগমিদর্শনধরপদং । যথৈ-  
কস্য ব্রহ্মণঃ সম্পদামত্বাদয়ঃ সত্যকামত্বদয়শ্চ গুণা ন সঙ্কীর্ষ্যেয়ান্ । এবমানন্দ-  
বিজ্ঞানত্বাদয়ো বিত্বহীনত্বাদিভিত্তিকৈঃ প্রদেশান্তরোক্তৈর্ন সঙ্কীর্ষ্যেয়ান্ ।  
তৎসঙ্করৈর্কী সম্পদামত্বাদয়োহপি সত্যকামত্বাদিভিঃ সঙ্কীর্ষ্যেয়ান্ । ন হি ব্রহ্মণো  
ধর্ম্মিণঃ সত্বে কশ্চিদ্দেশে ইতি পূর্ব্বঃ পক্ষঃ । ব্রাহ্মস্বত্ত্ব বাস্তববিধেয়ৈকান্ত-  
ধর্ম্মত্বা চান্তেষ্টেয়তয়া চাব্যবস্থাব্যবচ্ছে ব্যবতিষ্ঠেতে । বস্তুধর্ম্মো হি যাবদ্বস্ত

যে সকল শ্রুতি ব্রহ্মের স্বরূপ প্রতিপাদন করিতে (বুঝাইতে) প্রবৃত্ত,  
সে সকল শ্রুতিতে ও অন্যান্য শ্রুতিতে বাস্তব সমস্ত ক্রমে আনন্দরূপত্ব,  
জ্ঞানঘনত্ব, সর্বগতত্ব ও সর্বাত্মকত্ব প্রভৃতি কোন কোন ব্রহ্মধর্ম্ম গুণা যায় ন।  
অর্থাৎ এক শ্রুতিতে আনন্দরূপত্ব ধর্ম্ম শ্রুত আছে, অথচ বিজ্ঞানঘনত্ব ধর্ম্ম  
শ্রুত নাই । আবার কোন কোন শ্রুতিতে সমুদায় ব্রহ্মধর্ম্ম অভিহিত হইয়াছে,  
পরন্তু অন্য এক শ্রুতিতে দেখা যায়, সে সকল ধর্ম্মের ছই তিনটী ধর্ম্ম  
নাই অর্থাৎ কথিত হয় নাই । ইহাতে সংশয় হয়, আনন্দাদি ব্রহ্মধর্ম্ম সকল  
যেখানে যেটা শ্রুত হইয়াছে সেখানে সেইটা গৃহীত হইবে? কি একব্যাক্য  
রীত্যন্তরারে সর্বত্রই সকল গুণি গ্রহণ করিতে হইবে? পূর্ব্বপক্ষে পাওয়া

\* আনন্দরূপত্ব-বিজ্ঞানঘনত্ব-সর্বগতত্ব-সর্বাত্মকত্ব-সত্যকামত্ব—এ তত্রোক্তাঃ সর্ব্বাঃ এব ধর্ম্মাঃ  
প্রধানস্য বিশেষ্যস্ত ব্রহ্মণঃ প্রতিপত্তব্যঃ । সর্বাভেদাদিত্যাশ্রয়া হেতুর্ভেদোচ্যনীয়ঃ ।—আনন্দ-  
রূপত্ব প্রভৃতি যে সকল ধর্ম্ম ব্রহ্মে পরিকল্পিত—সে সকল এক স্থানে কথিত হয় নাই । না  
হইলেও অর্থাৎ সাক্ষাৎ সম্বন্ধে কথিত না হইলেও তাৎপর্য্যবশে বুঝিতে হইবে যে সমুদায়  
গুণিই সর্বত্র প্রধানের অর্থাৎ বিশেষ্যভূত ব্রহ্মের ধর্ম্ম বা বিশেষণ । অর্থাৎ যে-কিছু ব্রহ্মের  
স্বরূপ বিশেষণ সমস্তই সর্বত্র সংগৃহীত হইবে । কারণ এই যে, ব্রহ্ম সর্বত্র সত্য ও প্রধান  
(বিশেষ্য) । যখন বিশেষ্যের ভেদ নাই, একই বিশেষ্য সর্বত্র কথিত, তখন, কোন এক স্থানে  
কোন এক বিশেষণ কথিত না হইলেও তাহা কথিবার ন্যায় গণ্য হইবে ।



সর্বৈ সর্বত্র প্রতিপত্তব্যঃ । কস্মাৎ । সৰ্বভেদাদেব । সর্বত্র  
 হি তদেবৈকং প্রধানং বিশেষ্যং ব্রহ্ম ন ভিद्यতে । তস্মাৎ  
 সার্বত্রিকঃ ব্রহ্মধৰ্ম্মাণাং তেনৈব পূৰ্ব্বাধিকরণাদিতেন দেব-  
 দত্তশৌৰ্য্যাदिनिदर्शनेन । नन्वेवं सति प्रियशिरस्त्रादयोऽपि  
 धर्माः सर्वैः सर्वत्र सङ्कीर्ष्येरन्, तथाहि तैत्तिरीयके आनन्द-  
 मयमात्मानं प्रक्रम्यान्नायते 'तस्य प्रियमेव शिरो मोदो  
 दक्षिणः पक्षः प्रमोद उत्तरः पक्ष आनन्द आत्मा ब्रह्म पूछं  
 प्रतिष्ठा' इति, अत उत्तरं पठति ॥ ११ ॥

ব্যবতিষ্ঠতে । নাসাবেকত্রোক্তোহন্ত্রাত্মকো নাস্তীতি শক্যং বক্তুং । বিদে-  
 যস্ত পুরুষপ্রযত্নতন্ত্রঃ পুরুষপ্রযত্নশ্চ যত্র যাবদঙ্গুণবিশিষ্টে ব্রহ্মণি চোদিতঃ স  
 তাবতোব্যবতিষ্ঠতে নাবিহিতমপি গুণং গোচরাকৰ্ত্তুমৰ্হতি । তস্মৈ বিধিতন্ত্র-  
 ত্বাদ্বিধেঃ ব্যবস্থানাং । তস্মাদানন্দবিজ্ঞানাদয়ো ব্রহ্মতত্ত্বাত্মনোক্তা যত্র যত্র  
 ব্রহ্ম ঐয়তে তত্র তত্রাত্মকো অপি লভ্যস্তে । সম্পদ্ব্যামাদয়শ্চোপাসনাপ্রযত্ন-  
 বিধিবিষয়া যথাবিধ্যবতিষ্ঠন্তে ন তু যথাবস্তুি সিদ্ধম্ । প্রিয়শিবস্তাদীনাং  
 ভূপাশ্চম্মারোপ্য ত্রায়ো দর্শিতঃ । তস্মৈ তু বিষয়ঃ সম্পদ্ব্যামাদিরুক্তঃ । মোদন-  
 মাত্রং মোদঃ । প্রমোদঃ প্রকৃষ্টো মোদঃ । তাবিমৌ পরম্পরাপেক্ষাবূপচয়াপ-  
 চয়ো ।

যায়, এই সকল ব্রহ্মধৰ্ম্ম শ্রোত বিভাগ অনুসারেই প্রতিপত্তব্য ( গ্রহীতব্য ) ।  
 এই পূৰ্ব্বপক্ষ প্রাপ্ত আপাত-জ্ঞানের ব্যুদাসার্থ স্তত্র বলা হইল, আনন্দাদয়ঃ  
 প্রধানন্ত । অর্থ এই যে, আনন্দাদি সমুদায় ধৰ্ম্মনিচয় প্রধানের ( ব্রহ্মের )  
 সম্বন্ধে সার্বত্রিক । অর্থাৎ সর্বত্র সমুদায় ধৰ্ম্ম সমাবেশিত করিয়া ব্রহ্মতত্ত্ব  
 বুঝিতে হইবেক । কারণ এই যে, ব্রহ্ম সর্বত্রই অভিন্ন অর্থাৎ এক ।  
 [ সর্বত্র...নিদর্শনে ] সর্বত্র অর্থাৎ সমুদায় বোলে একাদয় ব্রহ্ম প্রধান  
 অর্থাৎ বিশেষাকারে কথিত । সে কারণ, কোন এক শাখায় কোন এক  
 বিশেষণ অনভিহিত হইলেও ব্রহ্ম অভেদ অর্থাৎ এক । ( একই ব্রহ্ম সমুদায়  
 শাখায় উপদিষ্ট, সে জন্ত শাখান্তরোক্ত বিশেষণ শাখান্তরে নীত হয়,  
 বিভিন্ন ব্রহ্ম প্রতিপাদিত হয় না ) । ইতিপূর্বে যে শৌৰ্য্যাদিগুণের উদা-  
 হরণ দেখান হইয়াছে, তাহার দ্বারা ব্রহ্মগুণের সার্বত্রিকতা অনুমান কর ।  
 [ নন্বেবং...পঠতি ] এই সিদ্ধান্তের উপর কেহ কেহ বলিতে পারেন, আপত্তি

## প্রিয়শিরস্বাদ্যপ্রাপ্তিরূপচয়াপচয়ো

হি ভেদে ॥ ১২ ॥\*

প্রিয়শিরস্বাদীনাং ধর্মাণাং তৈত্তিরীয়কে আনন্দানাং  
নাস্ত্যন্যত্র প্রাপ্তিঃ। যৎ কারণং প্রিয়ং মোদঃ প্রমোদ আনন্দ  
ইত্যেতে পরস্পরাপেক্ষয়া ভোক্তৃস্বরাপেক্ষয়া বোপচিতাপচি-  
তরূপা উপলভ্যন্তে। উপচয়াপচয়ো চ সতি ভেদে সম্ভবতঃ।

ব্রহ্মক্যাচ্ছেদানন্দস্বাদিধর্মাণাং সর্বত্র প্রাপ্তিস্তিহি সগুণব্রহ্মবিদ্যাগতধর্ম-  
প্রাপ্তিবপি স্वादিতি শঙ্কানিরাসার্থং সূত্রম্। ব্যাচষ্টে—প্রিয়েতি পুত্রদর্শনজসুখং  
প্রিয়ং তত্ত্বাদিনা মোদস্তস্য বিদ্যাভ্যতিশয়ে প্রমোদ ইত্যেবং তারতম্যবস্তো  
ধর্মাস্বদ্বয়ে জ্ঞেয়ে ন প্রাপুবন্তি। তেষামব্রহ্মস্বরূপাণাং ব্রহ্মজ্ঞানামুপযোগাদিতি  
ভাবঃ। তেষাং ব্রহ্মধর্মঃ চাসিদ্ধমিত্যাহ—ন চৈত ইতি। ব্রহ্মণি চিত্তাব-  
করিতে পারেন, তবে প্রিয়শিরস্বাদি ব্রহ্মধর্মও সার্বত্রিক অর্থাৎ তৈত্তি-  
রীমোক্ত “প্রিয়মেব শিরঃ” ইত্যাদি + গুণও অত্র শাখায় নীত হইবে; এই  
আপত্তির প্রত্যাপত্তি করণার্থ ১২ সূত্র বলা হইল।

তৈত্তিরীয় উপনিষদে পরিপঠিত প্রিয়শিরস্বাদি ধর্ম অত্র শাখায় নীত  
হইবে না। কাবণ এই যে, মোদ প্রমোদ আনন্দ, এ সকল আপেক্ষিক ও  
বুদ্ধিহাসযুক্ত। (আপেক্ষিক অর্থাৎ নিমিত্তাধীন স্মৃতরাং তারতম্যযুক্ত ও হাস-  
বুদ্ধিমান্। সুখের তারতম্য অথবা ভোক্তার ইতর বিশেষ ভাব ব্যতীত  
অন্য কিছু নহে। যথা—পুত্র দর্শনজ সুখ প্রিয়, পুত্রের কুশলাদি জানিলে মোদ  
এবং তাহাতে বিদ্যাভ্যতিশয় অর্থাৎ গুণাধিক্য দেখিলে প্রমোদ। অতএব,  
প্রিয় মোদ প্রমোদ এ সকল সুখের তারতম্য বা অবস্থাপ্রভেদ ব্যতীত অন্য

\* ব্রহ্মক্যাচ্ছেদানন্দাদিধর্মাণাং প্রাপ্তিঃ সর্বত্র তিহি সগুণব্রহ্মবিদ্যাগতধর্মপ্রাপ্তিরপি  
স্বাদিত্যশঙ্কাহ শিরেতি। নির্গুণস্বয়ে প্রিয়শিরস্বাদীনাং সগুণধর্মাণামপ্রাপ্তিঃ প্রাপ্তিনাস্তীতিার্থঃ।  
হি যতঃ। ভেদে সতি উপচয়াপচয়ো সম্ভবতঃ। প্রিয়াদীনামুপচিতাপচিতরূপবাদস্বয়ে তৎপ্রাপ্তি-  
নাস্তীতি ন তৎ শঙ্কাস্থানমিতি ভাবঃ।—“প্রিয়ই সেই আনন্দময় আত্মার মস্তক, মোদ দক্ষিণ  
পক্ষ, প্রমোদ বাম পক্ষ, আনন্দ আত্মা এবং ব্রহ্ম প্রতিষ্ঠা মূল পুচ্ছ” এই যে তৈত্তিরীয় শাখোক্ত  
প্রিয়শিরস্বাদি ধর্ম, গুণ, এ সকল বুদ্ধিহাসধর্মবিশিষ্ট। অর্থাৎ এই সকল ধর্ম স্থির ধর্ম নহে।  
এ কারণ, এই সকল ধর্ম অস্থয় ব্রহ্মের বাস্তব ধর্ম নহে। অস্থয় ব্রহ্মে এই সকল অপ্রসিদ্ধ।

+ তিত্তিরীশ্রুতি “আনন্দময় আত্মা” এই উপক্রমে বলিয়াছেন—“তাহার শির (মস্তক)  
প্রিয়, মোদ দক্ষিণ পক্ষ, প্রমোদ বাম পক্ষ, আনন্দ আত্মা ও পুচ্ছ ব্রহ্ম।” তিত্তিরী শ্রুতি ইত্যাদি  
প্রকারে প্রিয়শিরস্বাদি ধর্ম বলিয়াছেন সত্য; পরন্তু তাহা উপাসনার্থ, স্বরূপবোধনার্থ নহে।

নির্ভেদন্ত ব্রহ্ম 'একমেবাদ্বিতীয়ম্' ইত্যাদিশ্রুতিভ্যঃ । ন চৈতে  
প্রিয়শিরস্ত্বাদয়ো ব্রহ্মধর্ম্মাঃ । কোশধর্ম্মাস্ত্রেতে ইতু্যপদিষ্টম-  
স্মাভিঃ 'আনন্দময়োহভ্যাসাৎ' ইত্যত্র [ বেংসূ.০১।১।১২ ] ।  
অপি চ পরশ্মিন্ ব্রহ্মণি চিত্তাবতারোপায়মাত্রত্বেনৈতে পরি-  
কল্প্যন্তে ন দ্রষ্টব্যত্বেন । এবমপি স্মতরামন্যত্রাপ্রাপ্তিঃ প্রিয়-  
শিরস্ত্বাদীনাম্ । ব্রহ্মধর্ম্মাস্ত্রেতান্ কৃত্বা ত্রায়মাত্রমিদমাচার্য্যে-  
ণাঙ্কশিতং প্রিয়শিরস্ত্বাদ্যপ্রাপ্তিরিতি । স চ ত্রায়োহন্যেষু  
নিশ্চিতেষু ব্রহ্মধর্ম্মেষু পাসনায়োপদিষ্ট্যমানেষু নেতব্যঃ সম্প-  
দ্বামত্বাদিষু সত্যকামত্বাদিষু চ । তেষু হি সত্যপ্যুপাস্ত্রব্রাহ্মণ-  
এবম্বে প্রক্ৰমভেদাছুপাসনভেদে সতি নান্তোত্তধর্ম্মাণামন্তো-

তারোপায়ত্বেনপি তেষাং প্রাপ্তিঃ শ্রাদিত্যাশঙ্ক্যাহ—এবমপীতি । অজ্ঞেরত্বা-  
দেষাং ন জ্ঞেয়ে ব্রহ্মণি প্রাপ্তিরিত্যর্থঃ । কিমর্থং তর্হি স্মৃতমিত্যত আহ—  
ব্রহ্মধর্ম্মাস্ত্রিতি । ব্রহ্মধর্ম্মানিতি কৃত্বা । চিত্তাকলমাহ—স চেতি । জ্ঞেয়ে বাহ-  
ধর্ম্মাণামনুপযোগাদিপ্রাপ্তিরিতি ত্রয়াং সম্পদ্বামত্বাদীনামপ্রাপ্তিরিতি স্ত্রং  
ব্যাখ্যেয়মিত্যর্থঃ । জ্ঞানানুপযোগেহপি ধ্যানে তেষাং ধর্ম্মাণামনুপযোগাদিত্য-

কিছু নহে ) ভেদ থাকিলে তাহাতে উপচয় অপচয় অর্থাৎ বুদ্ধিহাস ও তারতম্য  
ধর্ম্ম থাকে, তাহা অভেদে থাকিবার সম্ভাবনা কি ? ব্রহ্ম নির্ভেদ—ভেদবর্জিত  
'অর্থাৎ অদ্বয় বা এক । তাঁহাতে বুদ্ধিহাস অথবা তারতম্য কিছুই নাই ।  
( কাষেই মানিতে হইতেছে, প্রিয়শিরস্ত্বাদি ব্রহ্মধর্ম্ম নহে, ব্রহ্ম ধর্ম্ম না হওয়ায়  
তাহা অন্য স্থানান্ত্র ব্রহ্মবাক্যে নীত হয় না ) । [ ন চৈতে... স্বাদীনাম্ ]  
অপিচ, ঐ প্রিয়শিরস্ত্বাদি ( প্রিয়=সুখ ; শিরঃ=মস্তক । কলিতার্থ—সুখকে  
আনন্দময় আত্মার মস্তক বলিয়া জান, ইত্যাদি ) ব্রহ্মের ধর্ম্ম নহে ; ও সকল  
আনন্দময় কোশের ধর্ম্ম । এ কথা "আনন্দময়োহভ্যাসাৎ" স্ত্রে বলা হইয়াছে  
এবং প্রতিপাদন করাও হইয়াছে । অন্য কথা এই যে, পরব্রহ্মে চিত্তনিবেশ  
করাইবার জন্তই ঐ সকল ( মস্তক, পক্ষ ও পুচ্ছ প্রভৃতি ) কল্পিত হই-  
য়াছে মাত্র ; উহা ব্রহ্মজ্ঞানার্থ নহে । অর্থাৎ মহাবাক্য সমুখ ব্রহ্মজ্ঞানে ঐ  
সকলের অল্পমাত্রও উপযোগ নাই । যদি তাহাই না থাকিল, তবে আর  
কি জন্ত ঐ সকল অস্ত্র ব্রহ্মবাক্যে নীত হইবে ? [ ব্রহ্ম...মিহাপীতি ]  
বলিতে পার, তবে এ স্ত্রের অবতারণা কেন ? কেন তাহা বলিতেছি ।  
আচার্য্য ব্যাস ঐ সকলকে ব্রহ্মধর্ম্ম বলিয়া স্বীকার করিয়া লইয়া এই

অত্র প্রাপ্তিঃ । যথা চ দ্বৈ ভার্য্যে একং নৃপতিমুপাসাতে চাম-  
 রেণাশ্চা ছত্রেণাশ্চা, তত্র চোপাশ্চৈকত্বেহুপ্যুপাসনভেদে ধর্ম্ম-  
 ব্যবস্থা চ ভবতি এবমিহাপীতি । উপচি তাপচিত্তগুণত্বং হি  
 সতি ভেদব্যবহারে সগুণে ব্রহ্মণ্যুপপদ্যতে ন নির্গুণে পরমস্মিন্  
 ব্রহ্মণি । অতো ন সত্যকামত্বাদীনাং ধর্ম্মাণাং কচিচ্ছতানাং  
 সর্ব্বত্র প্রাপ্তিরিত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥

### ইতরে ত্বর্থসামান্যাৎ ॥ ১৩ ॥\*

শঙ্ক্যাহ—তেষু হীতি । ধ্যানবিধিপরতন্ত্রাণাং ধর্ম্মাণাং যথাবিধি ব্যবস্থেত্যর্থঃ ।  
 ইতি রত্নপ্রভা ।

প্রিয়শিরস্বাদি স্বর্বে যুক্তিমাত্র দেখাইয়াছেন । যুক্তি-রচনার ফল বা উদ্দেশ্য  
 এই যে, যে সকল ধর্ম্ম বা গুণ উপাসনার্থ উপদিষ্ট, এবং যে সকল  
 ব্রহ্মধর্ম্ম বলিয়া নিশ্চিত ( অসংশয়িত ), সে সকলের বিনিয়োগে উক্ত  
 ত্রায় অর্থাৎ ঐ যুক্তি উপনায়িত করিবে ( দেখাইবে ) । যেমন সম্প্রদা-  
 মত্ব ধর্ম্ম ও সত্যকামত্ব ধর্ম্ম । সর্ব্বত্রই উপাশ্রয় ব্রহ্ম এক সত্য ; তথাপি,  
 প্রক্রমের ভিন্নতায় উপাসনার ভেদ স্বীকৃত হয় এবং সেই সেই স্থানেই  
 অগ্ন্যাগ্ন ধর্ম্ম অগ্ন্যাগ্ন উপাসনার নীতি হয় বা পাওয়া যায় । যেমন ছই  
 স্ত্রী একই রাজার উপাসনা করে, এক স্ত্রী চামর দ্বারা এবং অগ্ন স্ত্রী  
 ছত্রের দ্বারা, সে থানে যেমন উপাশ্রয় এক হইলেনও উপাসনার প্রকার  
 ভিন্ন হওয়ার উপাসনা ধর্ম্মের ব্যবস্থা আছে, এখানেও সেইরূপ বুঝিতে  
 হইবে । ( অভিপ্রায় এই যে, যে সকল ধর্ম্ম বা গুণ ধ্যানবিধির অধীন,  
 সে সকলের ব্যবস্থা সেই সেই বিধিরই অনুরূপ । কিন্তু অনুরূপযোগী  
 বলিয়া জ্ঞেয় ব্রহ্মে সে সকলের প্রাপ্তি নাই ) । [ উপচিত্ত...রিত্যর্থঃ ]  
 সগুণ ব্রহ্মে ভেদ ব্যবহার হয়, সেই জগত সগুণ ব্রহ্মেই ঐ সকল বুদ্ধি-  
 হ্রাস ঘটিত গুণ উপপন্ন হয় । নির্গুণ পরব্রহ্মে ভেদ ব্যবহার হয় না,  
 সুতরাং তাঁহাতে ঐ সকল বুদ্ধিহ্রাসযুক্ত গুণের সমাবেশও হয় না । সুতরাং,  
 ঐ চিত্ত ক্ষুণ্ণ সত্যকামত্বাদিধর্ম্ম অসাম্প্রদায়িক অর্থাৎ সে সকল মাত্র সেই  
 সেই স্থানেই সেই সেই উপাসনার্থ ব্যবস্থাপিত জানিবে । \*

\* আনন্দাদীনাং সম্প্রদায়বাদিসাম্যং নাশকনীয়মিতি তুশঙ্ক্যার্থোহনুসন্ধেয়ঃ । অর্থস্য  
 প্রতিপাদ্যসা ব্রহ্মণো ধর্ম্মিণ একত্বং ইতরে আনন্দরূপত্বাদয়ো ধর্ম্মা সর্ব্বো সর্ব্বত্র প্রতীয়েরন্নতি  
 তেবাং সম্প্রদায়বাদিবেদ্যং সর্ব্বত্রোপসংহর্ত্তব্যতা ব্যাঘাত ইতি স্মার্য্যঃ ।—[প্রিয়শিরস্বাদি

ইতরে ত্বানন্দাদয়ো ধর্ম্যাঃ ব্রহ্মস্বরূপপ্রতিপাদনায়ৈবো-  
চ্যমানা অর্থসামান্যে প্রতিপাদ্যস্ত ব্রহ্মণো ধর্মিণ একত্বাৎ  
সর্বৈ সর্বত্র প্রতীয়েরন্বিতি বৈষম্যম্। প্রতিপত্তিমাত্রপ্রয়ো-  
জনা হি ত ইতি ॥ ১৩ ॥

### আধ্যানায় প্রয়োজনাভাবাৎ ॥ ১৪ ॥\*

কাঠকে পঠ্যতে ‘ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হর্থ্য অর্থৈত্যশ্চ পরং  
মনঃ’ ইত্যারভ্য ‘পুরুষান পরং কিঞ্চিৎ সা কাষ্ঠা সা পরা  
গতিঃ’ ইতি। তত্র সংশয়ঃ—কিমিমে সর্ব এবার্থাদয়ন্ততন্ততঃ

সম্প্রদায়বাদিধর্ম্যেভ্য আনন্দাদীনাং বৈষম্যং জ্ঞানোপযোগিত্বাদিত্যাহ।  
ইতরে দ্বিতি। ইতি রত্নপ্রভা।

ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হর্থ্য ইতি কিমত্র সর্বেষামেবার্থাদীনাং পরত্বং প্রতি-

প্রিয়শিরস্ত্বাদি ও সত্যকামত্বাদি ধর্ম ব্যতীত অন্যান্য ব্রহ্মধর্ম  
সকল অর্থাৎ আনন্দরূপত্ব ও বিজ্ঞানঘনত্ব প্রভৃতি যেরূপ সকল ধর্ম ব্রহ্মের  
স্বরূপ প্রতিপাদনার্থ উপদিষ্ট—সে সকল প্রতিপাদ্য ব্রহ্মরূপ ধর্মীর একত্ব  
বিধায় সর্বত্রই প্রতীত হয়, সঙ্কচিত হয় না। অতএব, প্রিয়শিরস্ত্বাদি ধর্ম ও  
স্বরূপবোধক আনন্দময়ত্বাদি ধর্ম সমান নহে। সমান নহে বলিয়াই তাহা  
উক্ত ন্যায়ের (যুক্তির) অবিনয়।

কঠ উপনিষদে পঠিত হইয়াছে—“ইন্দ্রিয়াপেক্ষা অর্থ (বিষয়) পর, অর্থাৎ  
পেক্ষা মন পর (শ্রেষ্ঠ বা বড়)।” ইত্যাদি। ঐ বাক্যের শেষে আছে, “পুরুষ  
অপেক্ষা পর এমন কিছু নাই। পুরুষই পরা কাষ্ঠা এবং পরমা গতি।” এখানে

ও সত্যকামত্বাদিবিধানানুসারে ব্যবস্থাপিত হয়। ঐ সকল ধর্ম সার্বত্রিক নহে, এ কথার দ্বারা  
আনন্দময়ত্বাদি ধর্মের অসার্বত্রিকতা আইসে না। কারণ এই যে, প্রতিপাদ্য জ্ঞেয় ব্রহ্ম  
অদ্বয় বা এক, সেই জন্য তৎস্বরূপ বোধক যে কিছু—সে সমস্তই সার্বত্রিক অর্থাৎ সর্বত্র  
প্রতীতির বিষয় হয়। ফলিতার্থ—জ্ঞেয় ব্রহ্ম বাহ্যধর্মের আশ্রিত হয় না।

\* ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরা হর্থ্য ইত্যাদৌ কাঠকবাক্যে প্রয়োজনাভাবাৎ নৈক্ষল্যাৎ নার্থাদীনাং  
পরত্বপ্রতিপাদনং ফলত্বাৎ পুরুষসৌব তু প্রাধান্যেন প্রতিপাদ্যত্বম্। আধ্যানায় আধ্যানপূর্বকায়-  
সম্যকদর্শনায় সম্যকদর্শনার্থমিতি যাবৎ। তত্রাহফলানামর্থাদীনাং পরত্বকথনং পুরুষশেষত্বম্  
ঐষ্টবাম্।—কঠ উপনিষদে যে “ইন্দ্রিয়াপেক্ষা পর অর্থ” ইত্যাদি কথা আছে এবং উহার  
শেষ বাক্যে যে পুরুষের পরত্ব কথন আছে, সে সকল কথায় তত্ত্বজ্ঞানের উপকারার্থ পুরুষেরই  
পরত্বপরই প্রতিপাদিত হইয়াছে। কেননা, অর্থাদির পরত্ব বর্ণনে ফলাভাব; পরত্ব পুরুষের  
সর্বপরত্ব জ্ঞানে মূক্তিরূপ ফল আছে।

পরত্বেন প্রতিপাদ্যন্তে উত পুরুষ এবৈভ্যঃ সৰ্বেভ্যঃ পরঃ  
প্রতিপাদ্যত ইতি । তত্র তাবৎ সৰ্বেষামেবৈষাং পরত্বেন  
প্রতিপাদনমিতি ভবতি মতিঃ । তথা হি শ্রুয়তে—ইদমস্মাৎ  
পরমিদমস্মাৎ পরমিতি । নমু বহুধ্বর্থেষু পরত্বেন প্রতিপিপা-  
দয়িষিতেষু বাক্যভেদঃ স্মাৎ । নৈষ দোষঃ । বাক্যবহুত্বোপ-  
পত্তেঃ । বহুত্বেনৈবৈতানি বাক্যানি প্রভবন্তি বহুনর্থান্ পর-  
ত্বোপেতান্ প্রতিপাদয়িতুम् । তস্মাৎ প্রত্যেকমেবাং পরত্ব-  
প্রতিপাদনমিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । পুরুষ এবৈভ্যঃ সৰ্বেভ্যঃ

পিপাদয়িষিতম্, আহো পুরুষত্বেন তৎপ্রতিপাদনার্থকত্বেরবাং পরত্বপ্রতি-  
পাদনম্ । তত্র প্রত্যেকমর্থাদিপরত্বপ্রতিপাদনশ্রুতেঃ শ্রয়মাণতত্ত্বংপরত্বে চ  
সম্ভবতি ন তত্ত্বদতিক্রমে সৰ্বেষামেকপরত্বাধ্যবসানং শ্রায়াম্ । ন চ প্রয়োজন-  
তাবাদসম্ভবঃ । সৰ্বেষামেব প্রত্যেকং পরত্বাভিধানশ্রাধানপ্রয়োজনত্বাৎ ।  
তত্ত্বদাধ্যানানাঞ্চ প্রয়োজনবহুত্বশ্রুতেঃ । তথা হি স্থিতিঃ—

দশ মন্বন্তরাণীহ তিষ্ঠন্তীজিয়চিস্তকাঃ ।

ভৌতিকাস্ত শতং পূর্ণং সহস্রং স্বাভিমানিকাঃ ॥

বৌদ্ধা দশ সহস্রাণি তিষ্ঠন্তি বিগতজরাঃ ।

পূর্ণং শতসহস্রস্ত্যতিষ্ঠন্ত্যব্যাক্তচিস্তকাঃ ॥

পুরুষং নিৰ্গুণং প্রাপ্য কালসম্ভ্যা ন বিদ্যতে । ইতি

এই সংশয় হয় যে, ঐ সকল অর্থাৎ কি উক্ত বাক্যে পর পর শ্রেষ্ঠ বলিয়া  
প্রতিপাদিত হইয়াছে? কি ঐ বাক্য একমাত্র পুরুষেরই সৰ্ব্বপরত্ব প্রতিপাদন  
( বোধন ) করিতেছে? [ তত্র...ক্রমঃ ] এই বিষয়ে বলা যায়, প্রত্যেক পদা-  
র্থেরই উক্তরাত্তর পরত্ব ( প্রধানত্ব ) প্রতিপাদিত হইয়াছে । এ কথা শ্রুতিও  
বলিয়াছেন অর্থাৎ সাক্ষাৎ শব্দের দ্বারাই, অভিহিত হইয়াছে । যথা—“ইহা  
ইহা অপেক্ষা প্রধান, ইহা ইহা অপেক্ষা প্রধান ।” ইত্যাদি । যদি বল, বহু বস্তু  
প্রধান্য প্রতিপাদন করিতে গেলে বাক্যভেদ হইবে অর্থাৎ এক-বাক্যতা  
ভঙ্গ হইয়া বহু বাক্য হইবে; আমরা বলিব, বাক্যভেদ দোষ হইবে না ।  
বহু বাক্যই হইবে । ঐ স্থলে বহু বাক্যই উপপন্ন হয় । বাক্য বহু হইলে,  
অবশ্যই স্নে সকল বহু পরত্বযুক্ত অর্থ বোধন করিতে সমর্থ হইবে ।  
অতএব, ঐ বাক্যে ঐ সকলের প্রত্যেকের পরত্বই প্রতিপাদিত হইয়াছে ।  
এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে ১৪ সূত্র বলা হইল । [ পুরুষ-সিদ্ধিঃ ] একমাত্র ।

পরঃ প্রতিপাদ্যত ইতি যুক্তং ন প্রত্যেকমেবাং পরত্বপ্রতি-  
পাদনম্ । কস্মাৎ । প্রয়োজনানাভাবাৎ । ন হীতরেষু পরত্বেন  
প্রতিপন্নেষু কিঞ্চিৎ প্রয়োজনং দৃশ্যতে ক্ষয়তে বা । পুরুষে  
হি প্রিয়াদিত্যঃ পরশ্চিন্ সর্বানর্থব্রাতাতীতে প্রতিপন্নং দৃশ্যতে  
প্রয়োজনং মোক্ষসিদ্ধিঃ । তথা চ শ্রুতিঃ “নিচায্য তং যত্ন-  
মুখাৎ প্রমুচ্যতে” ইতি । অপি চ পরপ্রতিবেদেন কাষ্ঠাদি-  
শব্দেন চ পুরুষবিষয়মাদরং দর্শয়ন্ পুরুষপ্রতিপত্ত্যর্থৈব পূর্বা-  
পরপ্রবাহোক্তিরিতি দর্শয়তি—আধ্যানায়েতি । আধ্যানপূর্ব-

প্রামাণিকস্ত বা কাত্তেদস্তাত্ত্যপেয়ত্বাৎ প্রত্যেকং তেষামর্থাদীনাং পরত্ব-  
পর্যাণ্যেতানি বাক্যানীতি প্রাপ্ত উচ্যতে । ইঙ্গিয়েভ্যঃ পরা হর্থী ইত্যেব  
তাবৎসন্দর্ভো বস্তুত্বপ্রতিপাদনপরঃ প্রতীয়তে নাধ্যানবিধিপরঃ । তদশ্রুতেঃ ।  
তদগ্র যৎপ্রত্যয়স্ত সাক্ষাৎ প্রয়োজনবত্বং দৃশ্যতে তৎপ্রত্যয়পদং সর্বেষাম্ ।  
দৃষ্টঞ্চ বিক্ষোঃ পরমপদজ্ঞানস্ত নিখিলানর্থসংসারকারণাবিদ্যোপশমঃ । তত্ব-  
জ্ঞানোদয়স্ত রিপর্য্যাসোপশমলক্ষণত্বেন তত্র তত্র দর্শনাৎ । অর্থাদিপরত্ব-  
প্রত্যয়স্ত তু ন দৃষ্টমস্তি প্রয়োজনম্ । ন চ দৃষ্টে সম্ভবত্যদৃষ্টকল্পনা শ্রাব্যা । ন  
চ পরমপুরুষার্ণহেতুপরত্বং সম্ভবত্যবাস্তবপুরুষার্থতোচিতি । তস্মাদদৃষ্টপ্রয়োজন-  
বত্বাৎ পুরুষপরত্বপ্রতিপাদনার্থোহয়ং সন্দর্ভ ইতি গম্যতে । কিঞ্চাদরাদপ্যয়নে-  
বাস্তার্থ ইত্যাহ—“অপি চ পরপ্রতিবেদেন”তি । নন্যত্রাধ্যানবিধিনির্নাস্তি তৎ  
কথমুচ্যত আধ্যানায়েত্যত আহ—“আধ্যানায়ে”তি ।

পুরুষই ঐ সকলের পর, ইহাই ঐ বাক্যের প্রতিপাদ্য । ঐ বাক্যে  
উল্লিখিত পদার্থ-রাশির প্রত্যেকের প্রাধান্য প্রতিপাদিত হয় নাই, পুরু-  
ষেরই সর্বপ্রাধান্য প্রতিপাদিত হইয়াছে । কারণ এই যে, পুরুষাতিরিক্ত  
পদার্থের প্রাধান্য প্রতিপাদন করার প্রয়োজন বা কোনরূপ ফল নাই ।  
অর্থাৎ পদার্থকে শ্রেষ্ঠ বলিয়া জ্ঞান করার কোনরূপ ফল দেখা যায়  
না এবং তাহা শাস্ত্রেও শুনা যায় না । কিন্তু সর্বপর ও সর্বানর্থাজিত  
পরমপুরুষ জ্ঞানে মোক্ষরূপ ফল দেখা যায় । [ তথাচ...প্রধানম্ ] এ বিষয়ে  
শ্রুতি প্রমাণ যথা—“অধিকারী পরাংপর পুরুষ সাক্ষাৎকারের অনন্তর  
মৃত্যুমুখ হইতে মুক্ত ( সংসারমুক্ত ) হয় ।” আরও দেখ, শ্রুতি পদ-প্রতিবেদ  
ও কাষ্ঠাদি ( কাষ্ঠ=সীমা ) শব্দের প্রয়োগ করিয়া পুরুষের পরত্বই  
আদর দেখাইয়াছেন । তাহাতেও বুঝা যাইতেছে যে, কেবল পুরুষ-জ্ঞানের

কায় সম্যগদর্শনায়েত্যর্থঃ । সম্যগদর্শনার্থমেব হীহাধ্যানমুপ-  
দিশ্যতে ন ত্বাধ্যানমেব স্বপ্রধানম্ ॥ ১৪ ॥

আত্মশব্দার্থঃ ॥ ১৫ ॥\*

ইতচ্চ পুরুষপ্রতিপাদ্যার্থেবেয়মিन्द्रিয়াদিপ্রবাহোক্তিঃ, যৎ-  
কারণঃ—

‘এব সর্বৈষু ভূতেষু গুটোন্ম্যা ন প্রকাশতে ।

দৃশ্যতে ত্বগ্ৰায়া বুদ্ধ্যা সূক্ষ্ময়া সূক্ষ্মদর্শিভিঃ’ ॥ ইতি-

প্রকৃতং পুরুষমাত্মেনেত্যাহ । অতশ্চানাত্মত্বমিত্তরেযাং বিব-  
ক্ষিতমিতি গম্যতে । তত্শ্চৈব চ দুর্লবজ্ঞানতাং হ্রসংস্কৃতমতি-  
গম্যতাপ্তং দর্শয়তি তদ্বিজ্ঞানায়ৈব চ ‘যচ্ছেদ্বাদ্ভানসী প্রাজ্ঞঃ’  
ইত্যাধ্যানং বিদধাতি । তদ্ব্যাখ্যাতমানুমানিকমপ্যেকেষামি-  
ত্যত্র [ বেংসূ.১।৪।১ ] । এবমনেকপ্রকার আশয়াতিশয়ঃ

অনপিগতার্থপ্রতিপাদনস্বভাবত্বাৎ প্রমাণানাং বিশেষতঃচাগমস্ত পুরুষ-  
শব্দবাচ্যস্ত চাত্মনঃ স্বয়ং ক্রুতৈব দূরপিগমত্বাবধারণাৎ বস্তুতঃ দূরপিগমত্বাৎ  
অর্থাদীনাঞ্চ স্তম্ভগমত্বাৎ তৎপরদ্বনেবার্থাদিপরদ্বাভিধানস্তেত্যর্থঃ । এতেরাশ-  
জন্যই ঐ পরোক্তিপ্রবাহের কথন । আচার্য্য ব্যাস এই শ্রীত তাৎপর্য্য  
প্রদর্শনার্থ এই ১৪ সূত্র বলিয়াছেন । ১৪ সূত্রের অর্থ এই যে, ঐ উক্তি  
ধ্যানমূলক তত্ত্বজ্ঞান আবির্ভাবনার্থ, ইতর পদার্থের প্রাধান্য খাপনার্থ  
নহে । অমুক অপেক্ষা অমুক পর, এ আধ্যান ( ভাবনা ) তত্ত্বজ্ঞান দর্শনার্থ  
উপদিষ্ট ; ধ্যানপ্রাধান্যার্থ অথবা অর্থাদিপ্রাধান্যার্থ উপদিষ্ট নহে ।

ঐ ইन्द्रিয়াদিপ্রবাহোক্তি যে পুরুষজ্ঞানার্থ, তাহা তৎপ্রকরণস্থ আত্ম-  
শব্দের দাবীও স্থিরীকৃত হয় । কাঠকশ্রুতি পুরুষের প্রস্তাব করিয়া বলিয়া-  
ছেন, “সমুদায় ভূতে গুট এই আত্মা ( আপাত জ্ঞানে ) প্রকাশিত হইতে-  
ছেন না ; কিন্তু তিনি হৃদয়দর্শীর শ্রেষ্ঠতম হৃদয়বুদ্ধিতে দৃষ্ট বা প্রকাশিত  
হইতেছেন ।” [ অতশ্চানাত্মত্ব...নেতরেষু ] ঐ ক্রুতির দ্বারা ইহাই জানা  
যাইতেছে যে, পুরুষ অত্যন্ত দুর্লবজ্ঞেয়, তাহা ধ্যানাদিসংস্কৃত বুদ্ধির গম্য,  
তদতিরিক্ত যে-কিছু—সমস্তই অনাত্মা এবং একমাত্র পুরুষই মুখ্য আত্মা ।

\* আত্মশব্দদ্বারা তত্র পুরুষপ্রতিপাদ্যত্বটি যোজনীয়ম্ ।—ঐ বাক্যে আত্মশব্দের অয়োগ  
হইয়াছে, তদ্বারাও ঐ বাক্যের পুরুষপ্রতিপাদ্যতা প্রতীত হয় ।



শ্রুতে: পুরুষে লক্ষ্যতে নেতরেষু । অপি চ 'সৌধ্বনঃ  
পারমাপ্নোতি তদ্বিষ্ণোঃ পরমং পদম্' ইত্যুক্তে কিস্তদধ্বনঃ  
পারং বিষ্ণোঃ পরমং পদমিত্যশ্চামাকাজ্জামিন্দ্রিয়াদ্যনুক্রম-  
ণাং পরমপদপ্রতিপত্ত্যর্থ এবায়মায়াস ইত্যবসীয়তে ॥ ১৫ ॥

আত্মগৃহীতিরিতরবহুত্তরাং ॥ ১৬ ॥\*

ঐতরেয়কে শ্রুয়তে 'আত্মা বা ইদমেক এবাং আমীং

য়াতিশয় ইবাশয়াতিশয়ঃ । তত্রাৎপর্য্যতেতি যাবৎ । কিঞ্চ শ্রুতান্তরাপেক্ষি-  
তাভিধানাদপ্যবৈমবার্থাদিপরত্বে তু স্বরূপেণ বিবক্ষিতেনাপেক্ষিতং শ্রুতিরচুষ্টি  
ইত্যাং—“অপি চ সৌধ্বনঃ পারমাপ্নোতি” ইতি ।

শ্রুতিস্মৃত্যোর্হি লোকসৃষ্টিঃ পরমেশ্বরাদিষ্ঠিতা—পরমেশ্বরহিরণ্যগর্ভকর্তৃকো-

এই পুরুষ-নামক মুখ্য আত্মার সাঙ্গাৎকারার্থ “বুদ্ধিমান্ উপাসক বাগি-  
ন্দ্রিয়কে মনে বিলীন বা স্থাপন করিবেন” ইত্যাদি ইত্যাদি আধ্যানের  
( চিন্তারূপ উপাসনার ) বিধান হইয়াছে । প্রথমাদ্যায়ের চতুর্থ পাদের ১ম  
সূত্রে এ সকলের ব্যাখ্যা প্রদর্শিত হইয়াছে । শ্রুতিতে পুরুষবিষয়েই এইরূপ  
ও অন্তরূপ আশয়াতিশয় ( পুরুষসাঙ্গাৎকারার্থ আধ্যানের প্রকারবাহ্যরূপ  
শ্রুতি তাৎপর্য্য ) দেখা যায়, অন্তপদার্থবিষয়ে নহে । [ অপিচ...সীয়তে ]  
আরও দেখ, শ্রুতি “সে পথের পার বিষ্ণুর পরম পদ প্রাপ্ত হয়” এইরূপ  
বলাতে যে আকাঙ্ক্ষা হইয়াছিল, “পথের পার বিষ্ণুর পরম পদ—তাহা  
কি ? কিংস্বরূপ ?” ইত্যাকার জিজ্ঞাসা হইতেছিল, সেই জিজ্ঞাসা পরিপূরণার্থ  
শ্রুতি ঐরূপে ইন্দ্রিয়াদির উল্লেখ করিয়াছেন । ( ইন্দ্রিয়েভ্যঃ পরাহর্থী  
ইত্যাদি কথা বলিয়াছেন । ) ইহাতেও নিশ্চয় হইতেছে যে, শ্রুতি উপাসককে  
পরম পদ ব্রূহীবার জন্যই ঐ আয়াস ( অধিক বর্ণনা করার ক্রেশ )  
স্বীকার করিয়াছেন ।

ঐতরেয় উপনিষদে আছে, “সৃষ্টির পূর্বে এ সকল অদ্বয় আত্মাই ছিল,

\* আত্মা বা ইদমিত্যাদাবাত্মগৃহীতিঃ পরমাত্মগ্রহণং জ্ঞায়ান্ । কৃতঃ ? উত্তরাং বাক্যশ্ৰেণাং  
স এক্ষতেতাদ্যাদিকাং । ইতরবদিতি দৃষ্টান্তঃ । যথেষ্টতরেষু তন্মাত্রত্যাগিকেষু সৃষ্টিবাক্যেষু  
পরমেশ্ববাস্ত্বোগ্রহণং এথাবৈতরশ্মিন্ লৌকিকাত্মগৃহণকপ্রয়োগে প্রত্যাগাত্ম্যব মুখ্যো গৃহতে তথৈ-  
হাঙ্গীত্যাং । অত্র মহাত্তসৃষ্টিপূর্বকং লোকান্ সৃজতেতি শ্রুতির্য্যাথ্যেয়া ।—“যখন এ সকল  
সৃষ্টি হয় নাই তখন একমাত্র আত্মা ছিলেন” এই ঐতরেয় শ্রুতিতে আত্মশব্দ আছে । অন্যান্য  
সৃষ্টিবাক্যের দৃষ্টান্তে এ আত্মশব্দে পরমাত্মারই গ্রহণ করিতে হইবেক । তৎপ্রতি হেতু—উত্তর  
অর্থাৎ ঐ শ্রুতাদের শেষ বাক্য । পরমাত্মগ্রহণ-যোগ্য বিশেষণান্তরও আছে ।

নান্যৎ কিঞ্চন মিশং স ঐক্ষত লোকান্মু সৃজা ইতি স ইমা-  
ল্লোকানসৃজতান্তো মরীচীশ্মর আপঃ ইত্যাদি । তত্র সংশয়ঃ  
কিং পর এবাত্মা ইহাশ্রমশব্দেনাভিলপ্যতে উতান্যঃ কশ্চিদতি ।  
কিং তাবৎ । প্রাপ্তং ন পরমাত্মেহাশ্রমশব্দাভিলপ্যো ভবিতুমর্হ-  
তীতি । কস্মাৎ । বাক্যান্বয়দর্শনাৎ । ননু বাক্যান্বয়ঃ সূত্রাং  
পরমাত্মবিষয়ো দৃশ্যতে প্রাপ্তংপত্তেরাত্মৈকত্বাবধারণাৎ ঐক্ষণ-  
পূর্বকস্রষ্টৃত্ববচনাচ্চ । নেতুচ্যতে । লোকসৃষ্টিবচনাৎ । পরমা-

পলক্সা । সেয়মিহ মহাভূতসর্গমনভিধার প্রাথমিকো লোকসৃষ্টিরূপলভ্যমান-  
বাস্তবেরধরক্ষার্য্য্য প্রাপ্তংপত্তেরাত্মৈকত্বাবধারণণবাস্তবেরধরসম্বন্ধিতয়া গময়তি ।  
পারমেশ্বরসর্গশ্চ মহাভূতাকাশাদিহাদশ্চ চ তদৈপরীত্যাৎ । অস্তি হি তন্ত্ৰৈ-  
বৈকশ্চ বিকারান্তরাপেক্ষ্যাগ্রহমস্তি চেক্ষণম্ । অপি চৈতন্যম্নৈতরেয়কে

চলবৎ অন্য কিছু ছিল না । আত্মা আলোচনা করিলেন, আমি লোক  
সকল সৃজন করিব । পরে তিনি অন্তঃ, মরীচী, মর ও আপ্, এ সকল  
লোক সৃজন করিলেন । ( অন্তঃ = স্বর্গ, মরীচী = অন্তরিক্ষ, মর = মর্ত্য-লোক,  
আপ্ = পাতাল-লোক ) । এখানে সংশয়—ঐ আশ্রমশব্দে পরমাত্মার কখন  
হইয়াছে ? কি অশ্রু কিছু অভিহিত হইয়াছে ? কি পাওয়া যায় ?  
পাওয়া যায়—পরমাত্মা ঐ আশ্রমশব্দের অভিলাপ্য নহে । কারণ, ঐ স্থলে  
বাক্যান্বয় থাকা দৃষ্ট হয় । অর্থাৎ ঐ বাক্য সূত্রাশ্র-উপাসনার প্রতিপাদক  
সূত্রাং তত্রহ আশ্রমশব্দ সূত্রাশ্রাই গ্রাহক ( বোধক ), পরমাত্মার গ্রাহক  
নহে । [ ননু ..ইতি ] কেহ হয় ত বলিবেন, ঐ বাক্যে যখন উৎপত্তির  
পূর্বে আশ্রমশব্দের অবধারণ ও আলোচনাপূর্বক সৃজন করা কথিত হই-  
য়াছে তখন উহা ( ঐ বাক্য ) প্রকাস্তরে পরমাত্মপর বা পরমাত্মবোধক  
হইতেছে । এ বিষয়ে আমরা বলি, ঐ বাক্য পরমাত্ম-বোধক হইতে পারে  
না । কারণ এই যে, ঐ বাক্য লোকসৃষ্টি বলিতেছে । ঐ বাক্যে যদি সর্ব  
স্রষ্টা পরমাত্মার কখন হইত তাহা হইলে সর্বপ্রথমে মহাভূত সৃষ্টি বলা  
হইত । তাহা বলা হয় নাই, অগ্রে লোকসৃষ্টিই বলা হইয়াছে । লোক  
কি ? তাহা বিবেচনা কর । লোক সকল মহাভূতেরই বিন্যাস-বিশেষ,  
অন্য কিছু নহে । সেই জন্যই শ্রুতি “অন্তরিক্ষের পর অন্তঃ অর্থাৎ স্বর্গ”  
ইত্যাদি ক্রমে অন্তঃ প্রভৃতি শব্দের নির্বচন ( ব্যুৎপত্তি ) বলিয়াছেন ।  
অপিচ, শ্রুতিতে ও স্মৃতিতে দেখা যায়, লোকসৃষ্টি ( বাহ্য মহাভূতেরই

অনি হি অক্টরি পরিগৃহ্যমাণে মহাভূতসৃষ্টিরাদৌ বক্তব্য্য ।  
লোকসৃষ্টিস্থিহাদাবুচ্যতে । লোকাশ্চ মহাভূতসন্নিবেশবি-  
শেষাঃ । তথা চান্তঃপ্রভৃতীন্ লোকত্বেনৈব নির্বক্তি ‘অদো-  
হস্তঃ পরেণ দিবম্’ ইত্যাদিনা । লোকসৃষ্টিশ্চ পরমেশ্বরাধি-  
ষ্ঠিতে নাপরেণ কেনচিদীশ্বরেণ ক্রিয়ত ইতি শ্রুতিস্মৃত্যোরু-  
পলভ্যতে । তথা হি শ্রুতির্ভবতি ‘আত্মৈবেদমগ্র আসীৎ  
পুরুষবিধঃ’ ইত্যাদ্যা । স্মৃতিরপি—

‘স বৈ শরীরী প্রথমঃ স বৈ পুরুষ উচ্যতে ।

আদিকর্তা স ভূতানাং ব্রহ্মাণ্যে সমবর্তত’ ॥ ইতি । -

“ঐতরেয়িণোহপি “অথাতো রেতসঃ সৃষ্টিঃ । প্রজাপতে  
রেতো দেবাঃ” ইত্যত্র পূর্বস্মিন্ প্রকরণে প্রজাপতিকর্তৃকাং  
বিচিত্রাং সৃষ্টিমাগনন্তি । আত্মশব্দোহপি তস্মিন্ প্রযুক্ত্য-  
মানো দৃশ্যতে—আত্মৈবেদমগ্র আসীৎ পুরুষবিধ ইত্যত্র ।  
একত্বাবধারণমপি প্রাপ্তোপভোগে স্ববিকারাপেক্ষমুপপদ্যতে ।

পূর্বস্মিন্ প্রকরণে প্রজাপতিকর্তৃকৈব লোকসৃষ্টিকর্তা । তদনুসারদপ্যেতদেব  
বিজ্ঞায়তে । অপি চ তাভ্যো গামানরদিত্যাদয়শ্চ ব্যবহারাঃ শ্রুত্যা ক্তা  
বিশেষবৎপরমায়ুস্মৈ প্ৰসিদ্ধাঃ । ততোহপ্যবাস্তুরেশব এব বিজ্ঞায়তে । আত্ম-  
শব্দপ্রয়োগশ্চাত্তাপি দৃষ্টান্তানুসারান্নাভিলাপোহস্মিন্ প্রাপ্ত উচ্যতে । পর-

রচনা বা বিন্যাস-বিশেষ তাহা ) ঈশ্বরাধিষ্ঠিত কোন কিছু কর্তৃক সম্পন্ন  
হয় । শ্রুতি যথা—“লোকসৃষ্টির পূর্বে এ সকল পুরুষাকার আত্মা  
ছিল ।” ( নরাকার আত্মা ব্রহ্মা ) ইত্যাদি । স্মৃতি যথা—“লোকসৃষ্টির  
পূর্বে ব্রহ্মা উৎপন্ন হন । ইনিই প্রথম শরীরী এবং ইহঁকেই লোক  
ও শাস্ত্র পুরুষ বলে । ইনিই প্রাণি-নিবহের আদি-কর্তা ।” [ ঐতরে...ইত্যত্র ]  
ঐতরেয়শাখাধ্যায়ীরাও প্রথম প্রস্তাবে প্রজাপতির বিচিত্র সৃষ্টি বর্ণন করিয়া  
থাকেন । যথা—“ইহারই পরে বৈতসী সৃষ্টি হয় । দেবতা সকল প্রজাপতির  
দেতঃ অর্থাৎ কার্য্য ।” ( প্রজাপতি কারণ, দেবতা ও লোক সকল তাঁহার  
কার্য্য ) । “পূর্বে এ সকল পুরুষবিধ অর্থাৎ নরাকার আত্মা ছিল ।” এই  
শ্রুতিতে প্রজাপতির প্রতি আত্মশব্দের প্রয়োগ হইয়াছে । [ একত্বাব...পন্নম্ ]  
লোকসৃষ্টির পূর্বেই একত্বাবধারণ শ্রুতি হইয়াছে তাহা স্ববিকারাপেক্ষায়

ঈক্ষণমপি তস্মৈ চেতনহ্রাদ্যুপগমাদুপপন্নম্ । অপি চ তাভ্যো  
গামানয়ৎ তাভ্যোহশ্বমানয়ৎ তাভ্যঃ পুরুষমানয়ৎ তাশ্চা-  
ক্রবন্ ইত্যেবজ্ঞাতীয়কো ভূয়ান্ ব্যাপারবিশেষো লৌকিকেষু  
বিশেষবৎস্বাত্মস্থ প্রসিদ্ধ ইহানুগম্যতৈ । তস্মাৎ বিশেষবানৈব  
কশ্চিদিহাত্মা স্মাদিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । পর এবাত্মেহাত্ম-  
শব্দেন গৃহ্যতে । ইতরবৎ । যথতরেষু সৃষ্টিশ্রবণেষু ‘তস্মাদ্বা  
এতস্মাদাত্মন আকাশঃ সম্ভূতঃ’ ইত্যেবমাদিষু পরস্মাত্মনো  
গ্রহণং যথা বেতরস্মিন্ লৌকিকাত্মশব্দপ্রয়োগে প্রত্যগাত্মৈব

আত্মনো গৃহীতিরহ । যথতরেষু সৃষ্টিশ্রবণেষু এতস্মাদাত্মন আকাশঃ সম্ভূত  
ইত্যাদিষু । তস্মাদুত্তরাৎ স ঐক্ষতে তীক্ষণপূর্বকস্রষ্টৃ শ্রবণাদাত্মৈব্যবধারণচ্চ ।

উপপন্ন হয় । ( প্রজাপতিই প্রাজাপত্য সৃষ্টির পূর্বে ছিলেন, এ সকল ছিল না,  
এইরূপে ঐ একত্ববাদ সম্ভব হইতে পারে ) এবং তাঁহার চেতনত্ব স্বীকৃত  
থাকায় ঈক্ষণও অর্থাৎ আলোচনাও সম্ভব হয় । [ অপিচ...ক্রমঃ ] আরও  
দেখ, “তিনি প্রজাদিগের উপভোগার্থ গো আনয়ন করিলেন, তাহাদিগের  
জন্য অশ্ব আনয়ন করিলেন, তাহাদিগের জন্য পুরুষ আনয়ন করিলেন,  
তখন তাহারা বলিল, আমরা তৃপ্ত হইলাম ।” এইরূপ বিশেষ বিশেষ বহু-  
ব্যাপার লৌকিক সর্বশেষ ( ভেদ ) আত্মসম্বন্ধে প্রসিদ্ধ ; স্মৃতিরূপ তদৃষ্টান্তে  
প্রদর্শিত ঋতিতেও সর্বশেষ আত্মার গ্রহণ ন্যায্য, ইহা বেশ বুঝা যায় ।  
“প্রদর্শিত প্রকারে অগ্রে একমাত্র আত্মা ছিলেন, তিনি আলোচনা করি-  
লেন, করিয়া প্রজা সৃজন করিলেন” এখানে প্রজাস্রষ্টা বিশেষবান্ আত্মা,  
ইহা প্রাপ্ত হওয়া যায় ( বুঝা যায় ), নির্কিশেষ পরমাত্মাকে পাওয়া যায় না ।  
এইরূপ পূর্বপক্ষ উপস্থিত হওয়ায় সিদ্ধান্তার্থ এই ১৬ শ্রুত্ব বলা হইল ।  
[ পর...ধ্যায়ম্ ] যেমন অন্যান্য সৃষ্টিবাক্যে আত্মশব্দে পরমাত্মার গ্রহণ  
হয়, তেমনি, এতদ্বাক্যস্থ আত্মশব্দেও পরমাত্মার গ্রহণ হইবে । “সেই এই  
আত্মা হইতে আকাশ সম্ভূত হইয়াছে” ইত্যাদি বাক্যে যেমন আত্মশব্দে পর-  
মাত্মার গ্রহণ এবং লৌকিক প্রয়োগেও আত্মশব্দে মুখ্য প্রত্যগাত্মার গ্রহণ,  
তেমনি, এখানেও অর্থাৎ উদাহৃত সৃষ্টি ঋতিতেও পরমাত্মার গ্রহণ হইবে ।  
যে স্থানে দেখিবে, “পূর্বে এ সকল আত্মাশব্দ ছিল” ইত্যাদি প্রয়োগের পর  
‘পুরুষবিধ’ বিশেষণ আছে, সে স্থলে বিশেষণের অনুরোধে সর্বশেষ আত্মার  
( সপ্তম ব্রহ্মের ) গ্রহণ করিতে পার । কিন্তু এখানে ( উদাহৃত ঋতিতে )

মুখ্য আত্মশব্দেন গৃহ্যতে তথৈহাপি ভবিতুমর্হতি । যত্র তু  
‘আত্মৈবেদমগ্র আসীৎ’ ইত্যেবমাদৌ পুরুষবিধ ইত্যেবমাদি  
বিশেষণান্তরং শ্রুয়তে ভবৈৎ তত্র বিশেষবত আত্মনো গ্রহ-  
ণম্ । অত্র পুনঃ পরমাত্মগ্রহণানুগুণমেব বিশেষণমপ্যন্তরমুপ-  
লভ্যতে ‘স ঐক্ষত লোকান্মু সৃজৈ’ ইতি ‘স ইমাল্লোকানসৃ-  
জত’ ইত্যেবমাদি । তস্মাৎ তত্শিব গ্রহণমিতি শ্রুয়াম্ ॥ ১৬ ॥

‘অনুয়াদিতি চেৎ স্যাদবধারণাৎ ॥ ১৭ ॥\*

বাক্যাস্বয়দর্শনাৎ ন পরমাত্মগ্রহণমিতি পুনর্যতীকৃতং তৎ-  
পরিহর্তব্যমিত্যত্রোচ্যতে—স্বাদবধারণাদিতি । ভবেহুপপন্নং  
পরমাত্মন ইহ গ্রহণম্ । কস্মাদবধারণাৎ । পরমাত্মগ্রহণং হি

এতদভিসংহিতম্—মুখ্যং তাবৎ সর্গাৎ প্রাক্বেবলত্বমাত্মপদত্বং স্রষ্টৃত্বঞ্চ পরমে-  
শ্বরশ্রুতং ভবতঃ । তদসত্যামুপপত্তৌ নান্যত্র ব্যাখ্যাতুমুচিতম্ ।

ন চ মহাভূতসৃষ্ট্যানভিধানেন লোকসৃষ্ট্যাভিধানমুপপত্তিবীজম্ । আকাশ-  
পূর্ব্বিকায়ান্ বস্তুতো ব্রহ্মণঃ সৃষ্টৌ যথা কচিৎসেজঃপূর্ব্বকসৃষ্ট্যাভিধানং ন বিরুদ্ধ্যতে,  
এতস্মাদাত্মন আকাশঃ সম্ভূত ইতি দর্শনাৎ । আকাশং বায়ুং সৃষ্টেতি হি তত্র

ঈকরূপ বিশেষণং না থাকায় প্রভূত তত্ত্বত্তরে পরমাত্মার অনুগুণ বিশেষণ  
থাকায় পরমাত্মার গ্রহণই ন্যায্য । উত্তরে অর্থাৎ পরে যে পরমাত্মার অনুগুণ  
বিশেষণ (পরমাত্মার সম্ভূত হয় একরূপ বিশেষণ) আছে, সেই বিশেষণ  
এই—“তিনি ঈকরূপ অর্থাৎ আলোচনা করিলেন, আমি লোকসৃজন করিব ।”  
“তিনি এই সকল (পশ্চাত্ত্বক) লোক সৃজন করিয়াছেন ।” ইত্যাদি ।  
অতএব, উদাহৃত সৃষ্টিবাক্যস্ব আত্মার পরমাত্মা অর্থই ন্যায্য ।

পূর্ব্বপক্ষ বাদী বলিয়াছিলেন, বাক্যাস্বয় (পূর্ব্বাপর বাক্যের সম্বন্ধ) দেখা  
যায়, সেই কারণে ঐ আত্মশব্দ পরমাত্মার বোধক নহে । পূর্ব্বপক্ষ বাদীর  
এই পক্ষ নিরাস করা কর্তব্য বলিয়া ১৭ সূত্র অবতারণিত হইল । বাদী

\* অস্বয়াৎ বাক্যাস্বয়দর্শনাৎ ন পরমাত্মগ্রহণং স্যাদিতি যতীকৃতং তৎ প্রভূত্যাচ্যতে স্যাদিতি ।  
অবধারণাৎ ব্রহ্মাত্মাবধারণদর্শনাৎ পরমাত্মগ্রহণমেব স্যাদিতি যোজনাম্ ।—বাদী বলিয়াছিলেন,  
পূর্ব্ববাক্যের অস্বয় (অনুবর্তন) থাকা দেখা যায়, সুতরাং উদাহৃত শ্রুতিস্থ আত্মা পরমাত্মা  
নহে । বাদীর এই কথার প্রতিবাদার্থ বলা যাইতেছে, যেহেতু সাধারণ বাক্যের প্রয়োগ আছে,  
(এক এব আত্মা, এইরূপ উক্ত আছে), সেই হেতু ঐ আত্মা পরমাত্মা । (ভাব্য ও ভাব্যাস্ব-  
বাদ দেখ) ।

প্রাণুৎপত্তেরাশ্রয়কত্বাবধারণমাজ্জসমবকল্পতে। অন্যথা হনা-  
জ্জসং তৎ পরিকল্পেত। লোকসৃষ্টিবচনস্তু শ্রুত্যান্তরপ্র-  
সিদ্ধমহাভূতসৃষ্ট্যান্তরমিতি যোজয়িষ্যামি। যথা “তত্তেজোহ-  
সৃজত” ইত্যেচ্ছ্যত্যন্তরপ্রসিদ্ধবিয়দ্বায়ুসৃষ্ট্যান্তরমিত্যেযুজ-  
মেবমিহাপি। শ্রুত্যান্তরপ্রসিদ্ধোহি সমানবিষয়ো বিশেষঃ  
শ্রুত্যান্তরেষু পসংহর্তব্যো ভবতি। যোহপ্যয়ং ব্যাপারবিশেষা-

পূরয়িতব্যমেবমিহাপি মহাভূতানি সৃষ্টেতি কল্পনীয়ম্। সর্বশাখাপ্রত্যয়ত্বেন  
জ্ঞানস্ত শ্রুতিসিদ্ধার্থমশ্রুতোপলব্ধৌ যত্নবতা ভবিতব্যং ন পুনঃ শ্রুতৌ মহাভূতা-  
দিস্তে সর্গস্ত শৈথিল্যমাদরণীয়ম্। অপি চ স্বাধারবিধাধীনগ্রহণো বেদরাশির-  
ধ্যয়নবিধ্যাংপাদিতপ্রয়োজনবদর্থীভিধানো যথা যথা প্রয়োজনাধিক্যমাপ্নোতি  
তথা তথানুমন্যতেত্তরাম্। যথা চাস্ত ব্রহ্মগোচরত্বে পরমপুরুষার্থোপয়িকত্বং  
নৈবমন্যগোচরত্বে। তদিদমুক্তম্—“যোহপ্যয়ং ব্যাপারবিশেষাত্মগম” ইতি। ন  
লোকসর্গোহপি হিব্যগর্ভব্যাপারোহপি তু তদনুপ্রবিষ্টস্ত পরমাত্মন ইত্যত্রৈ-

যে, বাক্যদ্বয় হেতু দেখাইয়া বলেন, ঐ আত্মশব্দে পরমাত্মার গ্রহণ হয়  
না, তদন্তরে আমরা বলি, অবধারণ শ্রবণ থাকায় পরমাত্মার গ্রহণই  
নিশ্চিত হয়। ঐ স্থলে পরমাত্মার গ্রহণই উপপন্ন অর্থাৎ সঙ্গত। কেন-  
না, ঐ স্থলে একত্বাবধারণ শ্রুত আছে। উৎপত্তির পূর্বে যে আত্ম-  
কতার অবধারণ শুনা যায়, তাহা পরমাত্মার গ্রহণ পক্ষেই সমঞ্জস (স্বভা-  
বিক বা বিনা বাধায় সঙ্গতার্থ); অত্ৰ পক্ষে অসমঞ্জস। “তিনি এই সকল  
লোক (স্বর্গ, মর্ত্য, পাতাল ও অন্তরীক্ষ) সৃজন করিলেন” এই শ্রুতিতে  
যে লোক সৃষ্টির কথন আছে তাহা শ্রুত্যান্তর প্রসিদ্ধ মহাভূত সৃষ্টির  
অনন্তরার্থে যোজনা করিব। অর্থাৎ তিনি মহাভূত সৃজন করিয়া পরে  
এই সকল লোক সৃজন করিয়াছেন, এইরূপ ব্যাখ্যা করিব। [যথা...  
ভবতি] “তিনি তেজ সৃষ্টি করিলেন” ইত্যাদি শ্রুতিতে যেমন অত্ৰ  
শ্রুতাত্মক বায়ু সৃষ্টি আকর্ষণ পূর্বক যোজনা করা হয়, অর্থাৎ “বায়ু সৃষ্টির  
অনন্তর তেজের সৃষ্টি” এইরূপ ব্যাখ্যা করা হয়, সেইরূপ, এখানেও  
শ্রুত্যান্তর প্রসিদ্ধ মহাভূতের সৃষ্টি যোজনা করা গ্ৰাহ্য হইবে। সমান বিষয়  
হইলে অর্থাৎ বিষয়ভেদ না থাকিলে এক শ্রুতির বিশেষোক্তি অত্ৰ শ্রুতিতে  
সংগৃহীত হইয়া থাকে। [যোহপ্যয়ং...বক্ষিতম্] ঐ স্থানে “তাহাদের জন্ম  
গো আনয়ন করিলেন, অথ আনয়ন (সৃষ্টি) করিলেন” ইত্যাদি বহু ব্যাপার

নুগমস্তাভ্যো গামানয়দিত্যাদিঃ সোহপি বিবক্ষিতার্থাবধারণানুগুণ্যেনৈব গ্রহীতব্যঃ । ন হয়ং সকলঃ কথাপ্রবন্ধো বিবক্ষিত ইতি শক্যতে বক্তুম্ । তৎপ্রতিপত্তৌ পুরুষার্থাভাবাৎ । ব্রহ্মাক্রান্তং ত্ৰিহ বিবক্ষিতম্ । তথা হস্তঃপ্রভৃतीনাং লোকানাং লোকপালানাং চান্দ্রাদীনাং সৃষ্টিং শিষ্টা করণানি করণায়-  
তনঞ্চ শরীরং উপদিষ্ট্য স এব স্রষ্টা কথং স্মিৎ মদৃতে স্রাদিতি বীক্ষ্য ইদং শরীরং প্রবিবেশেতি দর্শয়তি 'স এতমেব

বোক্তুম্ । 'তস্মাদাত্মৈববাগ্ৰ ইত্যাপক্রমাৎ তদ্ব্যাপারেণ চেষ্টণেন মদ্যে পরামশা-  
ল্পপরিষ্ঠাচ্চ ভেদজ্ঞাতং মহাভূতৈঃ সহানুক্রম্য ব্রহ্মপ্রতিষ্ঠিত্বেন ব্রহ্মণ উপসংহা-  
রাদুব্রহ্মাভিলাপত্বমেবাস্তেতি নিশ্চীয়তে । যত্র তু পুরুষবিদ্যাশির্বাণং তস্মাৎ  
তবেত্বন্যপরদং গতাস্তরাভাবাদিতি সৰ্ব্বমবদাতম্ । অপরঃ কল্পঃ । সল্পপক্রমস্ত  
সন্দর্ভস্তাত্মোপক্রমস্ত চ ক্রিমৈকার্থ্যমাহোস্তদর্থভেদঃ । তত্র সচ্ছন্দস্তাবিশে-  
ষণাশ্চনি চান্দ্রনি চ প্রবৃত্তেন্নাত্মাত্ত্বং কিন্তু সমস্তবস্ত্বনুগতসন্তানামান্যার্থত্বম্ ।

উল্লিখিত হইয়াছে সত্য ; পরন্তু ঐ সকল উল্লেখকে বিবক্ষিতার্থের অনুরূপে যোজনা ( ব্যাখ্যা ) করিব । ঐ স্থলে সমুদায় বাক্য সন্দর্ভ বিবক্ষিত হওয়া অসম্ভব ; সেই জন্ত মূল কারণ ব্রহ্মকে বিবক্ষিত জ্ঞান করিয়া তাঁহারই অনুরূপে আর আর বাক্য-নিচয় সংযোজিত করিব । এ কথা এই জন্ত বলি, গো আনয়ন ও অশ্ব আনয়ন প্রভৃতির জ্ঞানে পুরুষার্থ ( মোক্ষ ) নাই । [ তথা হি...দায়য়তি ] ঐ সকল শ্রোত কথায় এক বাক্যাত্মক জ্ঞানিত এই তাৎপর্য্যার্থ পাওয়া যাইতেছে যে, স্রষ্টি স্বর্গ প্রভৃতি লোকেব ও অগ্ন্যাগ্নি লোকপালের সৃষ্টি উপদেশ করিয়া তৎপরে ইন্দ্রিয়ের ও ইন্দ্রিয়-প্রয়োগের উপদেশান্তে দেখাইয়াছেন যে, স্রষ্টা আলোচনাপূর্বক স্বসৃষ্ট শরীর সমূহে অনুরূপেই আছেন । আলোচনার আকার এই—“কথং স্মিৎ মদৃতে স্রাৎ ?—আমা ব্যতীরেকে ইহা কি হইবে ? কোন্ কার্য্যে লাগিবে ? আমার অধিষ্ঠান ব্যতীত ইহা বুঝা, অকর্ম্মণ্য । সৃষ্টিকর্তা এইরূপ আলোচনা করিয়া এই সকল শরীরে প্রবিষ্ট হইলেন ।” স্রষ্টি এইরূপে লোক, লোকপাল, ইন্দ্রিয়া ও ইন্দ্রিয়ায়তন শরীর সৃষ্টি বর্ণনার পরেই স্রষ্টার এইরূপে শরীর প্রবেশের কথা বলিয়াছেন । যথা—“অনন্তর সেই পরমেশ্বর ইহাকে ছিজিত করিয়া, ব্রহ্মরন্ধ্র নামক দ্বার দিয়া, এতদ্বধ্যে প্রবিষ্ট হইলেন” । তিনি দেহ প্রবেশের পর বিবেচনা করিলেন, বাগিন্দ্রিয় বাক্য বলিতেছে, প্রাণ জীবন ব্যাপার করিতেছে,

সীমানং বিদার্যোতরা দ্বারা প্রাপদ্যত’ ইতি। পুনশ্চ ‘যদি বাতাহ্ভিব্যাহত’ যদি প্রাণেনাভিপ্রাণিতম্’ ইত্যেবমাদিনা করণব্যাপারবিবেচনাপূর্ব্বকং ‘অথ কোহহম্’ ইতি বীক্ষ্য ‘স এতমেব পুরুষং ব্রহ্মাত্তমমপশ্যৎ’ ইতি ব্রহ্মানুভূতদর্শনমবধারয়তি। তথোপরিষ্টোদপি ‘এষ ব্রহ্মৈব ইন্দ্রঃ’ ইত্যাদিনা সমস্তং ভেদজাতং সত মহাত্তৈরনুভূতম্য ‘সর্ব্বং তৎ প্রজ্ঞানেত্রং প্রজ্ঞানে প্রতিষ্ঠিতং প্রজ্ঞানেত্রো লোকঃ প্রজ্ঞা প্রতিষ্ঠা প্রজ্ঞাং ব্রহ্ম’ ইতি ব্রহ্মানুভূতদর্শনমেবাবধারয়তি। তস্মাদিব্রহ্মানুভূতীরিত্যনপবাদম্। অপরা যোজনা—আত্মগৃহীতি-

তথা চোপক্রমভেদাভিপ্রাণিতম্। স আত্মা তদনুসীতি চোপসংস্কার উপক্রমানু-  
বোধেন সম্প্রত্যত্যা ব্যাখ্যায়ঃ। তন্নি সংস্কারজং পরমাত্মতয়া সম্পাদমী-  
য়ম্। তদ্বিজ্ঞানেন চ সর্ব্ববিজ্ঞানং সমাসানাত্ত সত্যায়ঃ সমস্তবস্তুবিস্তাব্যাপি-  
তমে আনি কে? এইরূপে প্রত্যেক ঐচ্ছিকের কার্য্য পর্যাণোচনা করিয়া  
আনি কে? তাহা বিচার করিতে লাগিলেন। বিচারের পর জানিলেন,  
আনি সেই ব্যাপ্ততন ব্রহ্ম। এইরূপ প্রক্রমে ঐচ্ছিত ব্রহ্মস্বত্ব, অবধারণ  
করায় মির হইতেছে যে, একান্তভাবেই ঐ সর্ব্বম কথাগ্রবন্ধের বিবক্ষিত  
অর্থ (উদ্দেশ্য বা তাৎপর্য্য)। [তথোপাধি...বাদম্] ঐচ্ছিত ঐ কথার পরে  
আরও বলিয়াছেন। বলিয়াছেন, “ইনিই ব্রহ্ম, ইনিই ইন্দ্র” ইত্যাদি। যে  
কিছু ভিন্ন ভিন্ন (দেবতা ও ভূত-ভৌতিক), ঐচ্ছিত সমস্তই ঐরূপে উল্লেখ  
করিয়া পরিশেষে বলিয়াছেন “সমস্তই প্রজ্ঞানের অর্থাৎ চিদাত্মাব নিগম্য  
এবং সমস্তই চিদাত্মায় অবস্থিত। লোক সকল প্রজ্ঞানিয়মা, প্রজ্ঞা-  
প্রতিষ্ঠা। প্রজ্ঞান অর্থাৎ চিদাত্মা ব্রহ্ম।” এখন দেখ, ঐচ্ছিত এই শেষ  
বাক্যেও ব্রহ্মানুভূতের অবধারণ দেখাইয়াছেন। অতএব. উদাহৃত ঐচ্ছিত  
আত্মশব্দে পরমান্বের গ্রহণ পক্ষে কোনও রূপ সংশয় অথবা ভাবাদেপা  
যায় না। [অপরা...দিশতি] এই ১৭ সূত্রেব অতঃপ্রকার ব্যাখ্যাও  
আছে। ১৮-মথা—ব্রহ্মাবধারণ্যকে “আত্মা কি? কে আত্মা?” এই প্রশ্নের  
প্রত্যুত্তরে, অভিহিত হইয়াছে—“অদ্যে প্রাণপণের মধ্যে যে এই  
বিজ্ঞানময় অন্তর্জ্যোতিঃ পুরুষ।” আরণ্যক ঐচ্ছিত এইরূপে আত্ম-  
শব্দোপযোগে ঐচ্ছিতাবরণ করিয়া প্রস্তাবিত প্রত্যগাত্মার অসঙ্গতাব ও  
সুভূতবাবতা প্রতিপাদন করার ব্রহ্মানুভূতই অবধারণ করিয়াছেন। সেই



রিতরবত্বভ্রাং । বাজসনেয়কে ‘কতম আত্মেতি । যোহয়ং  
বিজ্ঞানময়ঃ প্রাণেষু হৃদ্যন্তর্জ্যোতিঃ পুরুষঃ’ ইত্যাত্মশব্দে-  
নোপক্রম্য তস্মৈব সর্বসম্প্রসিদ্ধিপ্রতিপাদনে ব্রহ্মাত্মতা-  
মবধারণ্যতি । তথা হ্যুপসংহরতি ‘স বা এষ মহানজ আত্মা-  
হজরোহমরোহমুতোহভয়ো ব্রহ্ম’ ইতি । ছান্দোগ্যে তু  
‘সদেব সোম্যেদমগ্র আসীদেকমেবাদ্বিতীয়ম্’ ইত্যন্তরেণৈবা-  
ত্মশব্দমুপক্রম্য উদর্কে ‘স আত্মা তত্ত্বমসি’ ইতি তাদাত্ম্যমুপ-  
দিশতি । তত্র সংশয়ঃ । তুল্যার্থত্বং কিমনয়োরান্মানয়োঃ শ্রাদ-  
তুল্যার্থত্বং বেতি । অতুল্যার্থত্বমিতি তাবৎ প্রাপ্তম্ । অতুল্য-  
ত্বাদান্মানয়োঃ । ন হ্যান্মানবৈসম্যো সত্যর্থসাম্যং যুক্তং প্রতি-  
পত্তুমান্নানতত্ত্ববাদর্থপরিগ্রহশ্চ । বাজসনেয়কে চাত্মশব্দোপ-  
ক্রমাদাত্মতত্ত্বোপদেশ ইতি গম্যতে । ছান্দোগ্যে তুপক্রমবি-

দ্বাদিতোবাং প্রাপ্ত উচ্যতে । আত্মগৃহীতিকাঙ্গসনেয়িনানিব ছান্দোগ্যানাম-  
প্যন্তরাং স আত্মা তত্ত্বমসীতি তাদাত্ম্যোপদেশাৎ । অস্ত্যতাবদাত্ম্যব্যতিরিক্তশ্চ  
প্রপঞ্চস্ত সদসত্ত্বভ্যামনির্বাচ্যতয়া ন সত্ত্বং সত্ত্বং আত্মপাতোরেব তদেন নির্বা-  
চ্যত্বাং তস্মাদ্ভাব্যেব সন্নিতি । অভ্যাপেত্যাং সজ্জদশ্চ সত্ত্বাসামান্যভিধায়িত্বাং

কারণে প্রস্তাবের উপসংহার—‘সেই এই আত্মা মহান, জন্মবর্জিত, অজর,  
অমর, অনৃত, অভয় ও ব্রহ্ম ।’ এইরূপে হইয়াছে । কিন্তু ছান্দোগ্য উপ-  
নিষৎ ব্রহ্মপ্রকরণ প্রারম্ভে আত্মশব্দের উল্লেখ করেন নাই । ছান্দোগ্য  
আত্মশব্দ ত্যাগ করিয়া “সৃষ্টির পূর্বে এ সকল সং-ই ছিল, তাহা এক  
ও প্রভেদশূন্য ।” এইরূপে প্রস্তাবারম্ভ করিয়াছেন । কেবল উপসংহার  
কালে বলিয়াছেন “স্বৈতকেতু ! সেই আত্মা তুমি ।” ছান্দোগ্য এবশ্চকারে  
ব্রহ্মতাদাত্ম্য উপদেশ করিয়াছেন । [ তত্র পরিগ্রহস্ত ] এখানে সংশয়—  
ঐ বাক্য তুল্যার্থ কি না । প্রথমতঃ ‘ইহাও পাওয়া যায়, বুঝা যায় যে, যখন  
বাক্যোচ্চারণ অতুল্য, অসমান, তখন তহভয়ের প্রতিপাদ্যও অসমান ।  
পাঠের বৈষম্য থাকিলে অর্থের বৈষম্য হয়, সুতরাং উদাহৃত বাক্যদ্বয়ের  
অর্থের বৈষম্য ব্যতীত সাম্যার্থ গ্রহণ অযুক্ত । কারণ এই যে, অর্থজ্ঞান  
পাঠক্রমেরই অধীন । [ বাজসনে...বিপর্যায়ঃ ] বাজিত্রাক্ষণে অর্থাৎ বৃহ-  
দারণ্যকে আত্মশব্দোক্তোপক্রম দৃষ্টে প্রতীত হয়, বুঝা যায়, ঐ স্থলে  
আত্মতত্ত্বোপদেশ হইয়াছে এবং ছান্দোগ্যের উপক্রম তদ্বিপরীতক্রমে

পর্যায়াদুপদেশবিপর্যয়ঃ । ননু চ ছন্দোগানামপ্যস্তি উদর্কে  
তাদাত্ম্যোপদেশ ইত্যুক্তং সত্যমুক্তমুপক্রমতত্ত্বত্বাদুপসংহারশ্চ  
ন তাদাত্ম্যসম্পত্তিঃ সেনি মন্যতে । তথা প্রাপ্তেহভিধীয়তে ।  
আত্মগৃহীতিঃ ‘সদেব সোম্যোদমগ্র আত্মীং’ ইত্যত্র ‘ছন্দো-  
গানামপি ভবিতুমহিতি । ইতরবৎ । যথা ‘কতম আত্মা’ ইত্যত্র  
নাজননেয়িত্বান্নাঙ্গগৃহীতিস্তথৈব । কস্মাৎ । উত্তরাৎ তাদা-  
ত্ম্যোপদেশাৎ । অন্তর্যাদিতি চেৎ স্যাদবধারণাৎ । যদুক্তং  
উপক্রমাস্থরাৎ উপক্রমে চাত্মশব্দশ্রবণাভাবাৎ নাঙ্গগৃহীতি-  
রিত্তি তস্মৈ কঃ পরিহার ইতি চেৎ, সোহভিধীয়তে । স্যাদব-  
ধারণাদিত্তি । ভবেদুপপন্নেহাঙ্গগৃহীতিরবধারণাৎ । তথা ‘হি  
‘যেনাশ্রুতং শ্রুতং ভবত্যমতং মতমবিজ্ঞাতং বিজ্ঞাতম্’  
ইত্যেকবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানমবধারণা তৎসম্পাদয়িষ্যাম

প্রতিব্যক্তি চ তস্মৈ প্রবর্তোদ্বনি চাত্মত্ব চ সম্বন্ধপ্রবৃত্তেঃ সংশয়ে সত্যুপসং-  
হারকবোধেন সমবেত্যা যন্তেবাবস্থাপ্যতে । নির্ণাতার্থোপক্রমশূন্যবোধেন ছাপ-

অবতারণিত হওয়ায় প্রত্যয় হয়, ছান্দোগ্যে উপদেশের বিপর্যয় আছে ।  
[ ননু চ...দেশাৎ ] ছান্দোগ্যে উপসংহারে কালে একতাদাত্ম্যের উপদেশ  
থাকিলেও তাহা প্রকৃত তাদাত্ম্যের বোধক হইবেক না । কেননা, উপসংহার  
মানেই উপক্রমের অধীন । ( উপক্রম দৃষ্টে উপসংহারের ব্যাখ্যা করিতে  
হইবে ; কিন্তু উপক্রমে আত্মার উল্লেখ নাই ) । এই প্রকার পূর্ব-  
পক্ষ প্রাপ্ত বলা হইল—“অগ্রে এ সকল সম্মাত্র ছিল” এই ছান্দোগ্য  
প্রতিভেও অরণ্যক শ্রুতির ন্যায় আত্মার গ্রহণ হইবেক ? হেতু এই যে,  
উদাহৃত ছান্দোগ্য-প্রস্তাবের উপসংহারে সং-তাদাত্ম্যোপদেশ আছে । সং-  
তাদাত্ম্যোপদেশ থাকাতোই সং-শব্দের আত্মার্থতা গৃহীত হয় । [ অন্তরা-  
দিত্তি...সম্পদ্যেত ] আত্মা, উপসংহার উপক্রমের অধীন, তদনুসারে উপ-  
সংহারে উপক্রমের অর্থ ( অনুরক্তি, সম্বন্ধ ) আছে, সূতরাং উপক্রমে আত্ম-  
শব্দ না থাকায় আত্মার্থ প্রতীতি হয় না, এ কথার পরিহার কি ? প্রত্যুত্তর  
কি ? প্রত্যুত্তর—অবধারণ । অবধারণ-বাক্য থাকাতোই ঐস্থলে ( সং-শব্দ )  
আত্মার প্রতীতি হয় । বিবেচনা কর, শ্রুতি “বাহার শ্রবণে অশ্রুতও শ্রুত হয়,  
মন অর্পণ না করিলেও মনোগোচর করা হয়, অবিজ্ঞাতও বিজ্ঞাত হয়,”

সদেবেত্যাহ । তচ্চাত্ত্বগৃহীত্যাং সত্যং সম্পাদ্যতে । অন্যথা হি যোহয়ং মুখ্য আত্মা স ন বিজ্ঞায়ত ইতি নৈব সৰ্ববিজ্ঞানং সম্পাদ্যত । তথা প্রাপ্তপত্তেরেকত্বাবধারণং জীবন্ত চাত্ত্বশব্দেন 'পরামর্শঃ স্বাপাবস্থায়াক্ষ তৎস্রভাবসম্পত্তিকথনং পরিচোদনাপূর্বকঞ্চ পুনঃ পুনঃ 'তদ্ব্যমসি' ইত্যবধারণমিতি চ সৰ্বমেতৎ তাদাত্ম্যপ্রতিপাদনায়ামেবাবকল্পভে ন তাদাত্ম্য-সম্পাদনায়াম্ । ন চাত্ত্বোপক্রমতত্ত্বতোপন্যাসো ন্যায্যঃ ন হ্যপক্রমে আত্মত্বসঙ্কীৰ্ত্তনমনাত্মত্বসঙ্কীৰ্ত্তনং বাস্তি । সামান্যোপক্রমশ্চ ন বাক্যশেষগতেন বিশেষেণ বিরুদ্ধ্যতে বিশেষ্যাকা-

সংহারবর্ণনা ন পুনঃ সন্নিদ্ধার্থেনোপক্রমেণোপসংহারো বর্ণনীয়ঃ । অপি চ সম্পত্তৌ ফলং কল্পনীয়ম্ । ন চ সামান্যনাভে জ্ঞাতে বিশেষজ্ঞানসম্ভবঃ । ন গম্যাদবুদ্ধৌ জ্ঞাতে শিংশপাদয়স্তদ্বিশেষা জ্ঞাতা ভবন্তি । তদেবমবধারণ-

এইরূপে একের জ্ঞানে নিখিলের জ্ঞান সিদ্ধ হওয়ার অবধারণ ( নিশ্চয় ) করিয়া তৎপরে ঐ প্রতিজ্ঞাত অবধারণকে সিদ্ধ ও যুক্তিযুক্ত করিবার ইচ্ছায় ( উপপাদন করিবার জন্ত ) "সং এব" ইত্যাদি বাক্য বলিয়াছেন । ঋৎ-শব্দের অর্থে আত্মাকে গ্রহণ না করিলে, ঐ প্রতিজ্ঞাত অবধারণ উপপন্ন বা সিদ্ধ হইবে না । তাহা না হইলেও যাহা মুখ্য আত্মা— যাহার জ্ঞানে সৰ্ববিজ্ঞান সিদ্ধ হইবে—তাহাকে জানা হইবেক না । সুতরাং সৰ্ববিজ্ঞান প্রতিজ্ঞাও সিদ্ধ হইবেক না । [তথা...সম্পাদনায়াম্] আরও দেখ, সৃষ্টিপূর্বাবস্থার একত্ব কথন, আত্মশব্দের দ্বারা জীবের উল্লেখ, সুষুপ্ত্যবস্থায় তাঁহার স্বীয়রূপে অবস্থিতি, পুনঃ পুনঃ জিজ্ঞাসিত হইয়া 'সে-ই তুমি বা তুমিই সেই' এতদ্রূপ ঐক্যাবধারণ কথন, এ সকল তাদাত্ম্য প্রতিপাদন পক্ষেই সঙ্গত ; তাদাত্ম্যসম্পাদন পক্ষে নহে । ( প্রতিপাদন = বুঝাইয়া দেওয়া । সম্পাদন = কৃতির অর্থাৎ যন্ত্রের দ্বারা উপপাদন ) । [ ন চাত্ত্বোপক্রম...তদ্ব্যমসি ] এ স্থলে উপক্রমের প্রাধান্য স্বীকার করিয়া বাক্য-বিজ্ঞাস করা ন্যায্য নহে । কেননা, উপক্রমে অর্থাৎ প্রস্তাবপ্রারম্ভে কি আত্মা কি অনাত্মা কাহারও উল্লেখ নাই । সুতরাং ব্যক্তিতে হইবেক যে, ঐ উপক্রম সামান্য অর্থাৎ সাধারণরূপে অভিহিত হইয়াছে । বাক্য শেষে কোনও প্রকার বিশেষ কথন থাকিলেও তাহা সামান্যতঃ উপক্রমের বাধাদায়ক বা বিরোধী হয় না । কেননা, সামান্যতঃ

জিহ্বাং সামান্যশ্চ । সচ্ছন্দার্থোহপি চ পর্যালোচ্যমানো  
ন মুখ্যাদাত্তনোহন্যঃ সম্ভবতি । অতোহন্যশ্চ বস্তুজাতস্তার-  
ন্তগশব্দাদিভ্যোহনৃত্ত্বোপপত্তেরান্নানবৈষম্যমপি ন্নাবশ্যমর্থ-  
বৈষম্যমাবহতি । আহর পাত্রং পাত্রমাহরেত্যাদিস্বর্থস্যম্যোহপি  
তদর্শনাৎ । তস্মাদেবজ্ঞাতীয়কেষু বাক্যেষু প্রতিপাদন-  
প্রকারভেদেহপি প্রতিপাদ্যার্থাভেদ ইতি সিদ্ধম্ ॥ ১৭ ॥

‘কার্য্যাখ্যানাদপূর্বম্ ॥ ১৮ ॥\*

ছন্দোগা বাজসনেয়িনশ্চ প্রাণসম্বাদে শ্বাদিমর্ম্যাদং প্রাণ-  
স্তান্নমান্নায় তশ্চৈবাপো বাস ইত্যামনন্তি । অনন্তরঞ্চ ছ-

ণাদি সর্বমনাত্মার্থকে, স্তাদনুপপন্নমিতি ছান্দোগ্যস্তাত্মার্থস্বমেবেতি সিদ্ধম্ ।  
অত্র চ পূর্বশ্লিষ্ট পূর্বপক্ষে হিরণ্যগর্ভোপাসনা সিদ্ধান্তে তু ব্রহ্মভাবনেনিতি । ১৭

বিষয়মাহ “ছন্দোগা বাজসনেয়িনশ্চ”তি । অননং প্রাণনং, অনঃ প্রাণঃ ।  
তং প্রাণমনগ্রং কুর্কন্তুঃ অনগ্রতাচিন্তনমিতি মনুস্ত ইতি মননং জ্ঞানং তদ্ব্যান-

উল্লেখ বিশেষের আকাঙ্ক্ষা এবং তাহা বিশেষেই পর্য্যবসিত হয় । উপক্রমে যে  
“সং” শব্দ আছে, পর্যালোচনা করিলে তাহারও মুখ্যত্বাৎ ব্যতীত অন্য  
অর্থ সম্ভবগোচরে আনা যায় না । আত্মা ব্যতীত অন্য যে-কিছু, সমুদ্রই আর-  
ন্তগাদি সূক্তিতে মিথ্যা বলিয়া প্রমাণিত বা অবধারিত হইয়াছে । তাহাতেও  
স্থির হয় বা জানা যায়, বাক্য-উচ্চারণের বৈপরীত্য বস্তুতঃ বৈপরীত্য  
জন্মায় না । “আন পাত্র” “পাত্র আন” এই দুই উচ্চারণের বৈষম্য  
থাকিলেও অর্থের বৈষম্য নাই ; প্রত্যুত সাম্যই আছে । [ তস্মাদেবং...  
সিদ্ধম্ ] বিচারের সিদ্ধান্ত এই যে, সেই সেই বাক্যের প্রতিপাদন প্রণালী  
বিভিন্ন হইলেও প্রতিপাদ্যের ভেদ নাই, ইহা বুঝিতে হইবেক ।

ছান্দোগ্য ও বৃহদারণ্যক উপনিষদে প্রাণোপাসনা বিধায়ক প্রাণসংবাদ-  
নামক একটি আখ্যায়িকা আছে । তাহাতে লিখিত আছে, † ক্রমি হইতে

\* কার্য্যাখ্যানং কার্য্যত্বেন রূপেণোপদেশাৎ\*বিধিবিভক্ত্যা কথনাদিতি যাবৎ । অপূর্বং  
পূর্বাপ্রাপ্তং অনগ্রতাধ্যানমিতি শেষঃ । স্মৃত্য শুদ্ধার্থঃ কার্য্যত্বেন বিহিতে সকলকর্তৃত্বতয়া  
প্রাপ্তোচমনাত্মবাদেনাপূর্বং অনগ্রতাধ্যানং বিধীয়ত ইতি নিষ্কর্ষঃ ।—শ্রুতিতে যে প্রাণের  
আচমন ও অনগ্রতা চিন্তন প্রতীত হয় সেই আচমন ও অনগ্রতা চিন্তন দুইটাই যে বিধেয় ;  
তাহা নহে । ঐ কথায় একটীর বিধান ও অপরটীর অনুবাদ । অনগ্রতা চিন্তনের বিধান ও  
আচমনের অনুবাদ হইয়াছে । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ )

† এই কথাটি প্রাণসংবাদ নামক আখ্যায়িকায় আছে এবং সে আখ্যায়িকা এইরূপে

দ্রোণা আমনন্তি 'তস্মাদ্ভা এতদশিষ্যন্তঃ পুরস্তাচ্চোপরিষ্ঠা-  
দন্তিঃ পরিদধতি' ইতি । বাজসনেয়িনশ্চামনন্তি 'তদ্বিদ্ধাংসঃ  
শ্রোত্রিয়া অশিষ্যন্ত আচামন্ত্যশিত্বা চাচামন্ত্যেতমেব 'তদন-  
মনগ্নং কুর্বন্তো মন্যন্তে । তস্মাদেবশ্বিদশিষ্যন্তাচামেদশিত্বা  
চাচামেদেতমেব তদনমনগ্নং কুরুতে' ইতি । অত্রাচমনমনগ্ন-  
তাচিন্তনঞ্চ প্রাণস্ত প্রতীয়তে । তৎ কিমুভয়মপি বিধীয়তে

পর্য্যন্তমিতি চিন্তনমুক্তম্ । সংশয়মাহ "তৎকিনি"তি । খুরবগাম্নেণাপাতত

কুকুর পর্য্যন্ত জীব প্রাণের অন্ন এবং জল তাহার (প্রাণের) বস্ত্র ।  
এই কথাটা উভয় শাখাতে সমানরূপে আছে, কিন্তু ইহাব পরে উভয়  
শাখায় কিছু কিছু বিশেষ দেখা যায় । ছান্দোগ্যে বিশেষ 'এই—“সেই  
হেতু অর্থাৎ সেহেতু জল প্রাণেরই অবস্থা প্রভেদ অথবা জলে প্রাণের  
অবস্থা-বিশেষ আছে, সেই হেতু, ভোজনকারী শ্রোত্রিয়েরা এইরূপ  
করে ।—ভোজনের পূর্বে ও পরে আচমন (কিঞ্চিৎ জল ভক্ষণ) করে ।  
আচমন করে কি ? জলের দ্বারা প্রাণকে আচ্ছাদিত করে ।” এই স্থলে  
আরণ্যকাধ্যায়ীরা এইরূপ পাঠ করেন ।—“সেই জন্ত প্রাচীন শ্রোত্রিয়  
(বেদপারগ) ব্রাহ্মণ ভোজন করিবার আদিতে ও ভোজনান্তে আচমন  
করিতেন । তাঁহারা এই আচমনে প্রাণ অনগ্ন অর্থাৎ বস্ত্রাবৃত হইল,  
এইরূপ চিন্তা করিতেন । ইদানীন্তন উপাসকেরা তাহা জ্ঞাত হইয়া  
ভোজনের পূর্বে আচমন করিবেন এবং ভোজনের পরেও আচমন  
(শাস্ত্রীয় নিয়মে জল ভক্ষণ) করিবেন এবং চিন্তা করিবেন, এতদ্বারা এই  
প্রাণ অনগ্ন হইল ।” \* [ অত্রা...বিচার্য্যতে ] উক্ত শ্রুতিদ্বয়ে ঐরূপ আচমন  
ও অনগ্নতা ধ্যান এই দুই অর্থ প্রতীত হওয়ায় এইরূপ বিচার উপস্থিত  
হয় যে, উক্ত উভয় শাখায় কি উভয়েরই বিধান ? কি কেবল আচ-

শ্রুত হইয়াছে ।—প্রাণ জিজ্ঞাসা করিল, আমার অন্ন কি ? বস্ত্রই বা কি ? বাধাদি ইন্দ্রিয়  
বলিল, কৃমি হইতে কুকুর পর্য্যন্ত যেকিছু—সমস্তই তোমার অন্ন এবং জল তোমার বস্ত্র ।  
শ্রুতি এইরূপ কথাপ্রবন্ধে প্রাণোপাসকের কর্তব্য বিধান করিয়াছেন । তাহাতে বলা  
হইয়াছে যে, প্রাণিগণ যেকিছু ভক্ষণ করে সে সমস্তই প্রাণের ভক্ষ্য এবং জল তাহার বস্ত্র বা  
আচ্ছাদক দ্রব্য । প্রাণোপাসক এবশ্প্রকার চিন্তা করিবেন ।

\* পুরাতন প্রাণোপাসকগণ ভোজনের প্রারম্ভে ও ভোজনান্তে জল-গণ্ডুষ গ্রহণ করিতেন  
এবং ধ্যান করিতেন, প্রথম গণ্ডুষ প্রাণের আন্তরণ এবং দ্বিতীয় গণ্ডুষ পিধান অর্থাৎ আচ্ছা-  
দন । এই গণ্ডুষদ্বয় প্রাণের বস্ত্ররূপ । বস্ত্র যেমন দেহ আচ্ছাদিত রাখে, সেইরূপ এই গণ্ডুষও  
প্রাণকে আচ্ছাদিত রাখিবে । শ্রুতি এতৎপ্রবন্ধের দ্বারা ইহাই বিধান করিতেছেন বা বলিতে-  
ছেন যে, উপাসক যুদ্ধেই ঐরূপ করিবেন এবং ঐরূপ চিন্তা করিবেন ।

উতাচমনমেবোতানগ্নতাচিস্তনমেবেতি বিচার্যতে । কিং  
 . তাবৎ প্রাপ্তম্ । উভয়মপি বিধীয়ত ইতি । কুতঃ । উভয়স্তা-  
 প্যবগম্যমানত্বাৎ । উভয়মপি চৈতদপূর্ব্বস্বাদ্বিধার্থম্ । অথ বাচ-  
 মনমেব বিধীয়তে । বিস্পষ্টা হি তস্মিন্, বিধিবিভক্তিঃ । তস্মা-  
 দেবস্বিদশিষ্যস্মাচামেদশিত্বা চাচামেদিতি তস্মৈব তু স্তত্যর্থমন-  
 গ্নতাসঙ্কীৰ্ত্তনমিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । নাচমনস্ত বিধেয়ত্বমুপপ-  
 দ্যতে কার্য্যাখ্যানাৎ । প্রাপ্তমেব হীদং কার্য্যত্বেনাচমনং প্রাপ্ত-  
 ত্যর্থং স্মৃতিপ্রসিদ্ধম্বাখ্যায়তে । নন্বিয়ং শ্রুতিস্তুত্যাঃ স্মৃতে-

উভয়বিধানপক্ষং গ্রহীত্বা মধ্যমং পক্ষমালম্বতে পূর্ব্বপক্ষী । “অথ বাচমনমে-  
 বে”তি । যদ্যেবমনগ্নতাসঙ্কীৰ্ত্তনস্ত কিং প্রয়োজনমিত্যত আহ—“তস্মৈব  
 তু স্তত্যর্থমি”তি । অয়মতিসন্ধিঃ—যদ্যপি স্মার্ত্তং প্রায়ত্যাৰ্থমাচমনবিধানমস্তি  
 তথাপি প্রাণোপাসনপ্রকরণে বিধানান্তদদৃষ্টেনাপ্রাপ্তমিতি বিধানমর্থবদ্বত্যা-  
 নৃতবদনপ্রতিষেধ ইব স্মার্ত্তে জ্যোতিষ্টোমপ্রকরণে সমান্নাতো নানুতং বদেদিতি  
 প্রতিষেধো জ্যোতিষ্টোমাস্তত্বার্থবানিতি । রাঙ্গাস্তমাহ “এবং প্রাপ্ত”ইতি ।  
 চোদয়তি—“নন্বিয়ং শ্রুতি”রिति । পরিহরতি—“নে”তি । ভুল্যার্থয়োমূল-  
 মূলভাবো নাভুল্যার্থরোরিত্যর্থঃ । অভিপ্রায়স্থং পূর্ব্বপক্ষবীজং নিরাকরোতি—

মনের অথবা কেবল অনগ্নতা ধ্যানের বিধান ? [ কিং...বিধার্থম্ ] প্রথমতঃ  
 পাওয়া যায়, উভয়েরই বিধান । আচমন ও অনগ্নতা ধ্যান, এই দুইটাই  
 অপূর্ব্ব ( এই শাস্ত্র ব্যতীত অত্ৰ কোথাও শ্রুত হয় নাই, সে কারণ উভয়ই  
 অপূর্ব্ব অর্থাৎ পূর্ব্বাপ্রাপ্ত ), সুতরাং উভয়ই বিধির যোগ্য । [ অথবা...সঙ্কী-  
 র্ত্তনমিতি ] অথবা আচমনেরই বিধান হইয়াছে, অনগ্নতা ধ্যান তাহার প্রণংসা-  
 সূচক অনুবাদ । কারণ এই যে, আচমনের উপরেই বিধি শিবিভক্তি দেখা  
 যায় । ( আচামেৎ=আচমন করিবেক ) । বাহাতে বিধি বিভক্তি—তাহা-  
 রই বিধান, ইহা সিদ্ধান্ত । [ এবং...খ্যায়তে ] এই পূর্ব্বপক্ষের উদ্ভূত প্রদত্ত  
 হইতেছে যে, ঐ স্থলে আচমনের বিধেয়তা সঙ্গত হয় না । কেননা তাহা  
 শাস্ত্রান্তরে কর্তব্য বলিয়া কথিত হইয়াছে অর্থাৎ বিহিত হইয়াছে । শাস্ত্রান্তরে  
 স্মৃতি, তাহাতে আচমনের বিধান দেখা যায় । স্মৃতি বলিয়াছেন, শুদ্ধির  
 নিমিত্ত আচমন করিবেক । শ্রুতি সেই স্মৃতিপ্রাপ্ত কর্তব্য আচমন অনুবাদ  
 করিয়াছেন মার্গ, তাহাতে তাহার বিধান নিষ্পত্তি হয় নাই । ( কেননা বিধি  
 অপ্রাপ্ত প্রাপক ) । [ নন্বিয়ং...ভিদ্যোত ] যদি বল, এই শ্রুতি সেই স্মৃতির

মূলং স্মৃৎ । নেতুচ্যতে বিষয়নানাস্মাৎ । সামান্যবিষয়া হি  
 স্মৃতিঃ পুরুষমাত্রসম্বন্ধং প্রায়ত্যাৰ্থমাচমনং প্রাপয়তি শ্রুতিস্ত  
 প্রাণবিদ্যা প্রকরণপঠিতা তদ্বিষয়মেবাচমনং বিদধতী বিদ-  
 ধ্যাৎ । ন চ ভিন্নবিষয়য়োঃ শ্রুতিস্মৃত্যোর্মূলমূলিভাবোহবক-  
 ল্লতে । ন চেয়ং শ্রুতিঃ প্রাণবিদ্যাসংযোগ্যপূর্বমাচমনং বিধা-  
 স্ততীতি শক্যমাশ্রয়িতুং পূর্বশ্চৈব পুরুষমাত্রসংযোগিন আচ-  
 মনশ্চেহ প্রত্যভিজ্ঞায়মানস্মাৎ । অত এব নোভয়বিধানম্ ।  
 উভয়বিধানে চ বাক্যং ভিদ্যেত । তস্মাৎ প্রাপ্তমেবাশিশিষ-

“ন চেয়ং শ্রুতি”রিতি । ক্ত্বর্থপুরুষার্থরোরনৃতবদনপ্রতিষেধয়োর্মূলমপোন-  
 রুক্ত্যম্ । ইহ তু স্মার্তমাচমনং সকলকৰ্ম্মান্তর্যা বিহিতং প্রাণোপাসনাক্রমপীতি  
 ব্যাপকেন স্মার্তেনাচমনবিধিনা পুনরুক্তবাদনর্থকম্ । ন চ স্মার্তস্মাৎনেন  
 পৌনরুক্ত্যং তস্মাৎ চ ব্যাপকত্বাদেতস্মাৎ চ প্রতিনিয়তবিষয়ত্বাদিতি । মধ্যমং  
 পক্ষমপাকৃত্য প্রথমপক্ষমপাকরোতি—“অত এব নোভয়বিধানম্” । যুক্ত্য-  
 স্তরমাহ—“উভয়বিধানে চে”তি । উপসংহরতি । “তস্মাৎ প্রাপ্তমেবে”তি ।

মূল, \* আমরা বলি, তাহা নহে । কেননা, তত্ত্বত্বের বিষয় বিভিন্ন । স্মার্ত  
 আচমনের বিষয় সামান্য অর্থাৎ সর্বসাধারণ । স্মৃতি শুদ্ধির উদ্দেশে কৰ্ম্ম  
 সাধারণে আচমনের কৰ্ত্তব্যতা উপদেশ করিয়াছেন স্মৃতির তাহা পুরুষের  
 শুদ্ধিজনক বা শুচিজনক আচমন, ইহাই পাওয়া যায় ; কিন্তু প্রদর্শিত  
 শ্রুতি প্রাণবিদ্যা প্রকরণে পরিপঠিত, সে জন্ত তত্ত্ব আচমন কেবলমাত্র  
 প্রাণবিদ্যা বিষয়েই বিহিত, ইহা স্পষ্টতঃ বুঝা যায় । অতএব, বিভিন্ন বিষ-  
 যক শ্রুতিস্মৃতির মূলমূলিভাব থাকিতে পারে না । প্রদর্শিত শ্রুতি  
 প্রাণোপাসনার সঙ্ক্ষে অভিনব আচমনের বিধান করিতেছে, এ কথাও  
 বলিতে পার না । কারণ, পূর্বপরিজ্ঞাত আচমন সর্বপুরুষসম্বন্ধীয় ।  
 প্রাণোপাসকও সর্বমধ্যপাতী । সে জন্ত প্রাণোপাসকের আচমনও সেই  
 আচমন, ইহা অবাধে প্রতীত হয় । প্রদর্শিত কারণে উভয়বিধান পক্ষ  
 খণ্ডিত হইতেছে । বিশেষতঃ উভয়বিধান পক্ষে স্তুরতর বাক্যভেদ দোষের  
 আশঙ্কা আছে । [ তস্মাৎ...উপদিষ্টতে ] অতএব, স্মৃতিতে যে ভোজন

\* অভিপ্রায় এই যে, শ্রুতি স্মৃতির কথা বলিবেন কেন । শ্রুতি বাহা বিধান করেন, স্মৃতি  
 তাহার অনুবাদ করেন, ইহাই স্বাভাবিক । ফলিতার্থ—মূলমূলি ভাব আছে । শ্রুতি মূল,  
 স্মৃতি মূলী । শ্রুতি, অনাদি, স্মৃতি সাদি । স্মৃতির দ্বারা স্মৃতির অনুবাদ হওয়া অসম্ভব ।

তামশিতবতাকোভয়ত আচমনমনুদ্য ‘এতমেব তদনমনগ্নং  
কুর্ব্বন্তে। মন্যন্তে’ ইতি প্রাণস্থানগ্নতাকরণসঙ্কল্লোহনেন  
বাক্যেনাচমনীয়াম্বপ্শু প্রাণবিদ্যাসম্বন্ধিত্বেনাপূর্ব্ব উপদি-  
শ্যতে । ন চায়মনগ্নতাবাদ আচমনস্ত্যর্থ ইতি ন্যায্যম্ । আচ-  
মনস্থাবিধেয়ত্বাৎ । স্বয়ংকানগ্নতাসঙ্কল্লস্ত্য বিধেয়ত্বপ্রতীতেঃ ।  
ন চৈবং সত্যেকস্থাচমনস্তোভয়ার্থতাত্ত্ব্যপগতা ভবতি প্রায়-  
ত্যর্থতা পরিধানার্থতা চেতি ক্রিয়ান্তরত্বাত্ত্ব্যপগমাৎ । ক্রিয়া-  
স্তরমেব হ্যাচমনং নাম প্রায়ত্যর্থং পুরুষস্থাভ্যুপগম্যতে  
তদীয়াম্ ভৃশু বাসঃ সঙ্কল্লনং নাম ক্রিয়ান্তরমেব পরিধানার্থং

“ন চায়মনগ্নতাবাদ”ইতি । স্তোত্রব্যাভাবে স্তুতির্নোপপদ্যত ইত্যর্থঃ । অপি চ  
মানান্তরপ্রাপ্তেনাপ্রাপ্তং বিধেয়ং শ্রয়তে । ন চানগ্নতাসঙ্কল্লোহন্তঃ প্রাপ্তো যতঃ  
স্তাবকো ভবেৎ । ন চাচমনমন্তোপ্রাপ্তং যেন বিধেয়ং সং স্তূয়েতেত্যাহ—  
“স্বয়ংকানগ্নতাসঙ্কল্লস্ত্য”তি । অপি চৈকস্ত কৰ্ম্মণ একার্থতৈবেত্যাচিৎ তস্ত  
বলবৎপ্রমাণবশাদনগ্নগতিত্বে সত্যনেকার্থতা কল্যাতে । সঙ্কল্লৈ তু কৰ্ম্মান্তরে  
বিধীয়माने नायं दोष इत्याह—“न चैवং सत्येकस्थाचमनस्त्य”ति । अपि च

প্রারম্ভে ও ভোজনাবসানে আচমনের বিধান আছে, শ্রুতি তাহার অনু-  
বাদ অর্থাৎ উল্লেখ মাত্র করিয়া “আচমনের দ্বারা এই প্রাণ অনগ্ন হইল,  
এইরূপ মনে করে, ভাবনা করে,” ইত্যাদিবিধ শ্রুতি বাক্যে প্রাণের অনগ্নতা-  
করণ সংকল্পের ( সংকল্প = মানস-ব্যাপার বা চিন্তাপ্রবাহ উপাধিরূপ ধ্যান )  
বিধান করিয়াছেন । বুঝিতে হইবে যে প্রাণোপাসক দিগের আচমনীয় জলে  
প্রাণের বস্ত্রসংকল্পের পৃথক্ বিধান হইয়াছে । অনগ্নতা সংকল্প করা এতৎ  
শাস্ত্র ব্যতীত অত্র কোনও শাস্ত্রে পাওয়া যায় নাই, জ্ঞানী যায় নাই,  
সুতরাং তাহা অপূর্ব্ব, পূর্ব্বাপ্রাপ্ত । পূর্ব্বাপ্রাপ্ত বলিয়াই অনগ্নতা চিন্তন,  
ঐ বাক্যে বিধেয় । [ ন চায়...ইত্যনবদ্যম্ ] ঐ অনগ্নতাবাদ ( কথন ),  
আচমন প্রশংসার্থ একরূপ বলাও গ্রাহ্য নহে । হেতু এই যে, আচমন ঐ  
বাক্যের বিধেয় নহে । ঐ স্থলে অনগ্নতা ধ্যানই অপূর্ব্ব, সুতরাং তাহাই  
বিধেয় । যদি বল, এক আচমনে শুদ্ধি ও পরিধান ( প্রাণের বস্ত্রভাব )  
এই দ্বিবিধ প্রয়োজন ( অর্থ ) কিরূপে সিদ্ধ হইবে ? ইহার প্রত্যুত্তরার্থ  
বলা যায়, স্বীকার করা যায়, আচমন একটা পৃথক্ ক্রিয়া, তাহা কর্তার  
শুদ্ধার্থে বিহিত । তৎসম্বন্ধীয় জলে যে প্রাণের বস্ত্রভাব চিন্তা, তাহা অন্য



প্রাণশ্রাব্যুপগম্যত ইত্যনবদ্যম্ । অপি চ ‘যদিদং কিং চাশ্বভ্য  
আশকুনিভ্য আকুমিভ্য আকীটপতঙ্গেভ্যস্তত্তেহম্মমিতি’ অত্র  
তাবম্ সৰ্ব্বান্নাত্যবহারশ্চোদ্যত ইতি শক্যতে বস্তুমশ্বদ-  
ত্বাদশকাভ্যচ্চ । সৰ্ব্বস্তু প্রাণশ্রাম্মমিতীয়মমদৃষ্টিশ্চোদ্যতে ।  
তৎসাহচর্য্যাচ্চাপো বাস ইত্যত্রাপি নাপামাচমনং চোদ্যতে  
প্রসিক্কাস্থেবাচমনীয়াম্পু পরিধানদৃষ্টিশ্চোদ্যত ইতি যুক্তম্ ।  
ন হৃদ্ধিবৈশং সম্ভবতি । অপি চাচামস্তীতি বর্তমানাপদে-

দৃষ্টিচোদনাসাহচর্য্যাদৃষ্টিচোদনৈব ত্রায়া ন চাচমনচোদনেত্যাহ—“অপি চ  
যদ্বিদং কিঞ্চ”তি । যথা হি স্বাদিমর্য্যাদশ্রাম্মশ্রাতুমশকাভ্যাদম্মদৃষ্টিশ্চোদ্যতে  
এবমিহাপ্যপাং পরিধানাসম্ভবাদৃষ্টিরেব চোদ্যত ইত্যম্মদৃষ্টিবিধিসাহচর্য্যাদ্গ-  
ম্যতে । অশব্দত্বঞ্চ যদ্যপি দৃষ্ট্যভ্যবহারয়োস্তল্যং তথাপি দৃষ্টিঃ শাস্তদৃষ্টান্ত-  
রীয়কতয়া সাক্ষাচ্ছন্দেন ক্রিয়মাণোপলভ্যতে । অভ্যবহারত্ব্যাহরণীয়ঃ কথ-  
ঞ্চিদযোগ্যতামাত্রাণেতি বিশেষঃ । কিঞ্চ ছান্দোগ্যানাং বাজসনেয়িনাঞ্চাচমনে  
প্রাণেণাচামস্তীতি বর্তমানাপদেশঃ । এবং যত্রাপি বিধিবিভক্তিস্তত্রাপি জ্ঞতিল-  
যবাধা বা জুহুয়াদিতিবিস্তৃতিমবিস্তৃতিম্ । মত্স্ত ইতি ত্রাপ্রাপ্তার্থত্বাৎ সমিধো  
যজ্ঞতীত্যাদিবিস্তৃতিরেবেত্যাহ—“অপি চাচামস্তী”তি । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

একটা স্বতন্ত্র ক্রিয়া । এই ক্রিয়াটি প্রাণবিদ্যার অঙ্গ । অঙ্গ বলিয়াই প্রাণো-  
পাসকের সম্বন্ধে ঐ সিদ্ধান্ত অনিন্দিত । [ অপিচ...সম্ভবতি ] অপিচ,  
পক্ষান্তরে দেখা যায়, “কুকুর পর্য্যন্ত, শকুনি পর্য্যন্ত, কুমি পর্য্যন্ত ও কীট-  
পতঙ্গ পর্য্যন্ত যে-কিছু—সমস্তই তোমার অঙ্গ ।” এই বাক্যে যে অঙ্গত্ব  
কখন আছে, এ কখন “ঐ সকল ভক্ষণ করিবেক” এ অভিপ্রায় মূলক  
নহে । ভক্ষণে—ভক্ষণ করিবেক—এরূপ শব্দ না থাকায় এবং মহুষ্য  
উপাসকের ঐ সকল অঙ্গ ভক্ষণ করিবার সামর্থ্য না থাকায় স্পষ্টই বুঝা  
যায়, ঐ বাক্যে ভক্ষণ ক্রিয়ার বিধান হয় নাই । মাত্র অঙ্গদৃষ্টিরই বিধান  
হইরাছে । ফলিতার্থ এই যে, প্রাণোপাসক ভাবিবেন, ধ্যান করিবেন, সমস্তই  
প্রাণের অঙ্গ (ভক্ষ্য) । ঐ বাক্যের মধ্যে যে “জল তাঁহার রক্ত” এই-  
রূপ অভিধান আছে, তাহাতেও পরিধান ক্রিয়ার অর্থ আচমন ক্রিয়ার  
বিহিত হয় নাই কিন্তু প্রসিক্ক আচমনীয় জলে প্রাণসম্বন্ধীয় বস্ত্র জ্ঞানের  
বিধান হইরাছে । এইরূপ ব্যাখ্যাই যুক্তিসহ ; অর্দ্ধবৈষম্য ব্যাখ্যা অসম্ভব ।  
[ অপিচ...পাদিতম্ ] আরও দেখ, আচামস্তি—আচমন করে—এইরূপ

শিষ্টান্নায়ং শব্দে। বিধিক্রমঃ। ননু মন্যন্ত ইত্যত্রাপি সমানং  
বর্তমানাপদেশত্বম্। সত্যমেব তৎ। অবশ্যম্বিধেয়ত্বমন্তরস্মিন্  
বাসঃ কার্য্যাখ্যানাৎ অপাং বাসঃসঙ্কল্পনমেবাপূর্বং বিধীয়তে  
নাচমনং পূর্ববন্ধি তদিত্যুপপাদিতম্। যদপ্যুক্তং বিস্পষ্টা  
চাচমনে বিধিবিভক্তিরিতি তদপি পূর্ববন্ধেনৈবচমনস্ত  
প্রত্যুক্তম্। অতএবাচমনস্তাবিধিৎসিতত্বাদেতমেব তদনমনয়ং  
কুর্কন্তো মন্যন্ত ইত্যত্রৈব কাণাঃ পর্য্যবস্তুন্তি। নামনন্তি  
তস্মাদেবম্বিদিত্যাদি। তস্মাৎ মাধ্যন্দিনানামপি পাঠে আচ-  
মনানুবাদেনৈবম্বিদামেব প্রকৃতপ্রাণবাসোবিধিত্বং বিধী-  
য়ত ইতি প্রতিপত্তব্যম্। যোহপ্যয়মভ্যুপগমঃ কচিদাচমনং  
বিধীয়তে কচিদ্বাসোবিজ্ঞানমিতি সোহপি ন সাধুঃ। আপো

বর্তমান প্রয়োগ থাকায় ঐ শব্দ আচমন বিধানে অক্ৰম। মন্যন্তে মনে  
কবে—এখানেও ঐরূপ বর্তমান প্রয়োগ আছে সত্য; থাকিলেও বজ্র-  
কার্য্যেব (আচ্ছাদনেব) আখ্যান (কথন) থাকায় তদ্ব্যাক্য পূর্বাশ্রয়  
বজ্রচিন্তাবই বিধান ব্যতীত আচমনেব বিধান হইতে পাবে না। আচমন  
অপূর্ব নহে; কিন্তু পূর্ববৎ অর্থাৎ শাস্ত্রান্তবশ্রয়। যেকপে শাস্ত্রান্তবশ্রয়  
তাহা বলা হইবাছে, দেখান হইয়াছে। [যদপ্যুক্তং পত্তব্যম্] বলিষাছিলে  
যে, আচমন বিষয়ে বিস্পষ্ট বিধি বিভক্তি আছে (আচমেৎ—আচমন  
কবিবেক), পূর্ববৎ (শাস্ত্রান্তবশ্রয়তা) থাকায় তাহা প্রতিক্ষেপ যোগ্য।  
অর্থাৎ অপূর্বতা না থাকায় তাহাব (আচমনেব) বিধেয়তা সিদ্ধ হয় না।  
সেই জন্যই কাণশাখাধ্যায়ীবা “তদনমনয়ং কুর্কন্তো মন্যন্তে” এই পর্য্যন্ত অধ্য-  
য়ন কবেন, পাঠ কবেন, “আচামেৎ” পাঠ পাঠ কবেন না। তাঁহাবা “মন্যন্তে”  
পাঠেব পবেই “তস্মাদেবম্বিৎ” ইত্যাদি পাঠ অধ্যয়ন করেন। ঐ কারণে অর্থাৎ  
আচমন অবিধিৎসিত বলিষা মাধ্যন্দিনশাখাধ্যায়ীরাও আচমনের অনুবাদে  
(উল্লেখে) প্রাণবিৎ দিগেব প্রাণবজ্রবিধি উপদেশ কবেন, ইহা বুঝিতে  
হইবে। [যোহপ্যয়..ন্যায্যম্] একবাক্যে এক স্থানে আচমনেব বিধান,  
জ্ঞানান্তরে বজ্রতাবচিন্তার বিধান, এ পক্ষ বা এ অর্থ সম্ভব নহে।  
কাণ, “জলই বস্ত্র” ইত্যাদি বাক্যেব প্রতি সর্বত্রই একরূপ অর্থাৎ  
সমান। (প্রতি একরূপ হইলে অর্থতত্ত্বও একরূপ হয়; দ্বিকপ হয়

বাস ইত্যাদিকায়। বাক্যপ্রবৃত্তেঃ সর্বত্রৈবৈকরূপ্যাৎ । তস্মা-  
দ্বাসৌবিজ্ঞানমেবেহ বিধীয়তে নাচমনমিতি ন্যায্যম্ ॥ ১৮ ॥

সমান এবংভেদাৎ ॥ ১৯ ॥\*

বাজসনেয়ীশাখার্মগ্নিরহস্তে শাণ্ডিল্যানামাক্ষিতা বিদ্যা  
বিজ্ঞাতা । তত্র গুণাঃ শ্রয়ন্তে ‘স আত্মানমুপাসীত মনোময়ং  
প্রাণশরীরং ভারূপম্’ ইত্যেবমাদয়ঃ । তস্মামেব শাখায়াং  
বৃহদারণ্যকে পুনঃ পঠ্যতে—‘মনোময়োহয়ং পুরুষো ভাঃ

ইহাভ্যাসাধিৎসরণত্বায়েন পূর্ব্বঃ পক্ষঃ । দ্বয়োবিদ্যাবিধ্যোরেকশাখাগত-  
য়োরগৃহমাণবিশেষতয়া কথ্য কো মুখ্যোহনুবাদ ইতি বিনিশ্চয়াভাবাদজ্ঞাত-  
জ্ঞাপনাংপ্রবৃত্তপ্রবর্তনারূপস্ত চ বিধিতস্ত স্বরসসিদ্ধেক্তভয়ত্রোপাসনাভেদঃ । ন চ  
গুণান্তরবিধানট্যেকত্রানুবাদ উভয়ত্রাপি গুণান্তরবিধানোপলব্ধিবিনিগমনা-

না) । ‘এই সকল কারণে নিশ্চয় হয় যে, উদাহৃত বাক্যে আচমনের  
বিধান হয় নাই; প্রাপ্ত আচমনের অনুবাদে তৎসম্বন্ধীয় জলে প্রাণের  
বস্তুভাব ধ্যান’ বিহিত হইয়াছে । এই অর্থই শ্রাব্য ।

বাজসনেয়ীশাখায় অগ্নিরহস্ত কাণ্ডে শাণ্ডিল্যবিদ্যা ( উপাসনাবিশেষ )  
‘কথিত হইয়াছে । তাহাতে “আত্মার উপাসনা করিবেক; আত্মা মনো-  
ময়, প্রাণশরীর, ভারূপ অথাৎ প্রকাশরূপ” ইত্যাদি ইত্যাদি কথা শুনা  
যায় । আবার ঐ শাখার বৃহদারণ্যকে পঠিত হইয়াছে, “এই উপাস্ত পুরুষ  
মনোময়, দীপ্তিরূপ ও সত্য । ইনি হৃদয়ান্তরে ত্রীহির ত্রায় যবের ত্রায়

\* চোহপ্যর্থঃ । ভেদাৎ উপাস্তরূপস্যেকায়াং, ভিন্নশাখাষিব সমানে সমানান্নাং শাখায়া-  
মগ্নি, বিদ্যাকামিতি শেষো বোধ্যঃ । ভাবার্থস্ত—যত্র বহবোগুণাঃ শ্রুতাস্তত্র প্রধানবিধিঃ ।  
অন্যত্র তদনুবাদেন গুণবিধিঃ । ইতি নিশ্চয়াৎ অগ্নিরহস্যো প্রধানবিধিবহুত্তরত্র গুণবিধি-  
রিত ।—বাজসনেয়ীশাখার অগ্নিরহস্যকাণ্ডে শাণ্ডিল্যবিদ্যা কথিত হইয়াছে । তাহাতে আত্মা  
মনোময়, প্রাণশরীর, দীপ্তিরূপী, ইত্যাদি প্রকার উক্তি আছে । ঐ শাখার আরণ্যকে মনোময়-  
ত্বাদি বিশেষণ ছাড়া কএকটি অধিক বিশেষণ আছে । তদ্রূপে সংশয় হয়, উক্ত উভয় স্থলে  
একই বিদ্যা ( উপাসনা ) কথিত হইয়াছে কি বিভিন্ন বিদ্যা উপদিষ্ট হইয়াছে । অল্পাধিক গুণ  
একত্রিত্ত করিয়া এক উপাসনা স্থির করিতে হইবে কি সে সকলের ব্যবস্থা করিয়া বিভিন্ন  
উপাসনা নিশ্চয় করিতে হইবে । ইহার সিদ্ধান্ত সূত্র এই । সূত্রের অর্থ এই যে, যখন উপাস্য-  
রূপ এক, এবং সেই একই দৃষ্টে বিভিন্ন শাখোক্ত বিদ্যার একই নিশ্চয় ও অল্পাধিক গুণের  
একত্র সংগ্রহ করার নিয়ম দৃষ্ট হয়, তখন এখানেও তদ্রূপে সমান অর্থাৎ এক শাখোক্ত  
উক্ত উভয়ের একাৎ অল্পাধিক গুণের একত্র সংগ্রহ অবশ্যই ন্যায্য হইবে ।

সত্যন্তশ্রমন্তুর্হৃদয়ে যথা ত্রীহিব্বা যবো বা স এষ সর্বশ্রে-  
 শানঃ সর্বশ্রাধিপতিঃ সর্বমিদং প্রশাস্তি যদিদং কিঞ্চ” ইতি ।  
 তত্র সংশয়ঃ কিমিয়মেকা বিদ্যাহ্মিরহস্যবৃহদারণ্যকয়োক্ত-  
 গোপসংহারশ্চ উত দে ইমে বিদ্যে গুণানুপসংহারশ্চেতি ।  
 কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । বিদ্যাভেদো গুণব্যবস্থা চেতি । কুতঃ ।  
 পৌনরুক্ত্যপ্রদঙ্গাৎ । ভিন্নাস্থি হি শাখাস্বধ্যেত্বেদিত্বেদাৎ  
 পৌনরুক্ত্যপরিহারমালোচ্য বিদ্যৈকত্বমধ্যবসায়ৈকত্বোতি-  
 রিত্তা গুণা ইতরত্রোপসংহ্রিয়ন্তে প্রাণসম্বাদাদাদিষ্টিভূক্তম্ ।  
 একস্থাৎ পুনঃ শাখায়ামধ্যেত্বেদিত্বেদাভাবাদশক্যপরিহারে

হেতুভাবাৎ সমানগুণানভিধানপ্রসঙ্গাচ্চ । তস্মাৎ সমিধোযজ্ঞতীত্যাদিবদ-  
 ভ্যাসাছপাসনাভেদ ইতি প্রাপ্ত উচ্যতে । নৈককর্ম্ম্যমেকত্বেন প্রত্যভি-  
 জ্ঞানাৎ । ন চাগৃহমাণবিশেষতা যত্র ভূয়াংসো গুণা যত্র কর্ম্মণো বিধীয়ন্তে  
 তত্র তস্মৈ প্রধানস্ত বিধিরিতরত্র তু তদনুবাদেন কতিপয়গুণবধিঃ । যথা যত্র-

অর্থাৎ স্মৃষ্ণ আকারে অবস্থিত । ইনিই সকলের জ্ঞান (নিয়ন্তা), সক-  
 লের অধিপতি, এবং ইনিই এ সমুদয় শাসন করিতেছেন ।” এখানে সংশয়  
 এই যে, একই উপাসনা কি উক্ত উভয় শ্রুতিতে কথিত হইয়াছে ?  
 উভয় শ্রুতাক্ত অগ্নাধিক গুণ (ধর্ম্ম বা অঙ্গ) কি একই উপাসনার  
 অঙ্গ বলিয়া একত্র সঙ্কলন করিতে হইবে ? অথবা দুই বিভিন্ন উপাসনা  
 ও অগ্নাধিক গুণের যথোক্ত ক্রম স্থির রাখিতে হইবে ? [ কিং...মর্হতি ]  
 কি পাওয়া যায় ? সংশয়ের পর পাওয়া যায়, দুই স্থানে দুই উপাসনা  
 কথিত হইয়াছে সুতরাং অগ্নাধিক গুণেরও কখন পরিপাটী ক্রমে ব্যবহৃত  
 করিতে হইবে । শাখা বিভিন্ন হইলে তাহার অধ্যোতা ও উপাসক উভ-  
 যই বিভিন্ন হয়, সুতরাং পুনরুক্তির পরিহার সহজেই পরিদৃষ্ট হয় । অর্থাৎ  
 তাদৃশ স্থলে উপাসনার একত্র অবধারণ পূর্বক অতিরিক্ত গুণ (ধর্ম্ম  
 বা অঙ্গ) গুলিকে অন্ততর উপাসনার অঙ্গে যোজনা বা সঙ্কলন করা  
 হইয়া থাকে । এ কথা প্রাগোপাসনা প্রভৃতির বিচারে বলা হইয়াছে  
 সত্য ; কিন্তু যে স্থলে শাখাভেদ নাই, একই শাখা, সে স্থলে অধ্যোতার  
 ও উপাসকের ভেদ থাকে না । একই ব্যক্তি অধ্যোতা ও উপাসক,  
 সুতরাং তাদৃশ স্থলে পুনরুক্তিপরিহার অপেক্ষা । যেহেতু পুনরুক্তিপরিহার,

পৌনরুক্ত্যন বিপ্রকৃষ্টদেশস্থৈকা বিদ্যা ভবিতুমর্হতি । ন চাত্ৰৈকমাম্মানং বিদ্যাবিধানার্থমপরং গুণবিধানার্থমিতি বিভাগঃ সম্ভবতি । তদা হুতিরিক্তা এব গুণা ইতরত্রেতরত্রে চান্নায়েরনু অসমানাঃ সমানা অপি তু উভয়ত্রান্নায়ন্তে মনো-ময়ত্বাদয়ঃ । তস্মান্নাত্মোক্তগুণোপসংহার ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমহে যথা ভিন্নাস্থ শাখাস্থ বিদ্যৈকত্বঃ গুণোপসংহারশ্চ ভবতি, এবমেকস্তামপি শাখায়াং ভবিতুমর্হতি । উপাস্ত্রাভেদাৎ । তদেব হি ব্রহ্ম মনোময়ত্বাদিগুণকমুভয়ত্রাপ্যুপাস্ত্রমভিন্নং প্রত্যভিজানীর্মহে । উপাস্ত্রঞ্চ রূপং বিদ্যায়াঃ । ন চ বিদ্যামানে রূপাভেদে বিদ্যাভেদমধ্যবসাতুং শক্যমঃ । নাপি বিদ্যাভেদে

ছত্রচামরপতাকাহাস্তিকাখ্যৈশাক্ষীকযাক্ষীকধামুককার্পাণিকপ্রাসিকপদাতিপ্রচয়স্ত্রাস্তি রাজৈতি গম্যতে ন তু কতিপয়গজবাজিপদাতিভাজি তদমাতো, তথেষাপি । ন চৈকত্র বিহিতানাং গুণানামিতরত্রোক্তিরনর্থিকা প্রত্যভি-

হয় না, সেই-হেতু, সুদূরস্থ সেই ছই এক বলিয়া গণ্য হয় না । [ ন চাত্ৰৈক...ক্রমহে ] এক স্থানের ঋতি বিদ্যা-বিধান করিবে অত্র ঋতি গুণ ( তাহার অঙ্গ ) বিধান করিবে, এরূপ বিভাগও অসম্ভব । ঐরূপ ব্যবস্থা বা বিভাগ ঋতির অভিপ্রেত নহে । তাহা হইলে অতিরিক্ত অসমান গুণগুলিই অতিষ্ঠিত হইত, সমান গুণের উল্লেখ আবশ্যক হইত না । কিন্তু উভয় প্রবন্ধেই অধিকতর সমান গুণের উপদেশ বা উচ্চারণ দেখা যায় । মনোময়ত্বাদি গুণ উভয় প্রবন্ধেই সমান । এই কারণে, বলা যায়, গুণগুলি পরস্পর একত্র সংকলিত হয় না এবং উপাসনাও এক বলিয়া গ্রহণ করা যায় না । এই পূর্বপক্ষের প্রতিপক্ষে এইরূপ বলা যায় অর্থাৎ সিদ্ধান্ত করা যায়—[ যথা...ব্যবস্থানম্ ] যেমন ভিন্ন শাখায় বিদ্যার একত্ব ও অঙ্গাদিক গুণের একত্র সঙ্কলন করা হয়, তেমনি, এক শাখাতেও হইতে পারে—যদি উপাস্ত্ররূপের ঐক্য থাকে । উল্লিখিত স্থলে উপাস্ত্রের ঐক্য আছে, সে কারণে উপাসনাও এক । মনোময়ত্বাদি গুণে উপাস্য ব্রহ্ম উভয়ত্র অভিন্ন অর্থাৎ এক, ইহা প্রত্যভিজ্ঞাত ( প্রত্যভিজ্ঞক্তানের গোচর ) হইতেছে । উপাস্ত্রই উপাসনার রূপ, উপাসনা এক হইলে তাহাতেই অঙ্গাদিক গুণের উপসংহার

গুণব্যবস্থানম্ । নমু পৌনরুক্ত্যপ্রসঙ্গাৎ বিদ্যাভেদোদ্যাব-  
সিতঃ, নেতৃত্বাচ্যতে । অর্থবিভাগোপপত্তেঃ । একং স্থান্নানং  
বিদ্যাবিধানার্থমপরং গুণবিধানার্থমিতি ন কিঞ্চিন্নোপপ-  
দ্যতে । নম্বেবং সতি যদপঠিতমগ্নিরহচ্চে তদেব বৃহদারণ্যকে  
পঠিতব্যং ‘স এষ সৰ্ব্বশ্বেশান’ ইত্যাদি । যত্নু পঠিতমেব  
মনোময়ত্বাদি ‘তন্ম পঠিতব্যম্ । নৈষ দোষঃ । তদ্বলেনৈব  
প্রদেশান্তরপঠিতবিদ্যাপ্রত্যভিজ্ঞানাৎ । সমানগুণান্নানেন হি  
বিপ্রকৃষ্টদেশাং শাণ্ডিল্যবিদ্যাং প্রত্যভিজ্ঞাপ্য তস্মাগীশীনত্বা-  
দ্যপদিদৃশ্যতে । অত্থা হি কথং তস্মাময়ং গুণবিধিরভিধীয়তে ।  
অপি চাপ্রাপ্তাংগোপদেশেনার্থবতি বাক্যে সঞ্জাতে প্রাপ্তাংশ-

জ্ঞানদাত্যর্থহাৎ । অস্ত বাহ্মিন্ণিত্যানুবাদঃ । ন হনুবাদানামবশ্যং সৰ্ব্বত্র

(সমাবেশ) হয় । [নমু...পদ্যতে] পুনরুক্তি দোষ সম্ভাবনায় উপাসনার  
ভেদ অঙ্গীকার করিতেছিলে, বস্তুতঃ তাহা স্মাধ্য নহে । বাক্যদ্বয়ের অবি-  
ভাগই উপপন্ন, বিভাগ উপপন্ন (যুক্তিযুক্ত) নহে । এক স্থানের পাঠ  
উপাসনা বিধানার্থ, অপব স্থানেব পাঠ তাহাব গুণ (অঙ্গ) বিধানার্থ, ইহা  
প্রদর্শিত বা উদাহৃত স্থলে সঙ্গত হয় না । [নম্বেবং...ধীয়তে] বলিতে পার  
যে, ঐরূপ হইলে অগ্নিবহশ্চে বাহা পঠিত হয় নাই তাহা বৃহদারণ্যকে  
পঠিতব্য হয় এবং বাহা পঠিত হইয়াছে তাহা অপঠিতব্য হয় । অগ্নি-  
রহশ্চোক্ত “ইনিই সকলের নিয়ন্তা” এই পাঠ বৃহদারণ্যকে সম্বলন করিতে  
হয় এবং “মনোময়” এ অংশ পরিত্যাগ করিতে হয় । ইহার প্রত্যুত্তরে  
আমরা বলিব, ঐ দোষ হয় না । কারণ, তাহাবই সামর্থ্যে স্থানান্তর  
পরিপঠিত উপাসনার প্রত্যভিজ্ঞান হয় অর্থাৎ ইহাই সেই উপাসনা,  
এরূপ অশুভব উপস্থিত হয় । সমান গুণের উল্লেখ থাকাত্ই অগ্রে  
সুদূরস্থিত শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রত্যভিজ্ঞানের গোচর হয় অর্থাৎ এই সেই  
শাণ্ডিল্যবিদ্যা, এরূপ অশুভূত হয়, তৎপরে তাহাতে ঈশানত্বাদি গুণের  
উপদেশ বা বিধান স্বীকৃত হয় । ইহা স্বীকার না করিলে, কিরূপে  
“এটা গুণ বিধি” এরূপ বলিতে পারিবে । [অপিচ...পদ্যম্] আরও দেখ,  
অজ্ঞাতাংশ উপদেশ দ্বারা বাক্যের অর্থবত্তা সিদ্ধ হইলে জ্ঞাতাংশের  
উল্লেখ গুলি নিত্যানুবাদ বলিয়াই স্থিরীকৃত ও উপপন্ন হইয়া থাকে ।

পরামর্শস্ত নিত্যানুবাদতয়াপ্যুপপদ্যমানত্বাৎ । ন তদ্বলে  
প্রত্যভিজ্ঞোপেক্ষিতুং শক্যতে । তস্মাদত্র সমানায়ামপি  
শাখায়াং বিদ্যেকত্বং গুণোপসংহারশ্চেত্যুপপন্নম্ ॥ ১৯ ॥

সম্বন্ধাদেবমন্যত্রাপি ॥ ২০ ॥\*

বৃহদারণ্যকে ‘সত্ত্বং ব্রহ্ম’ ইত্যুপক্রম্য ‘তদ্যন্তং সত্ত্বমসৌ  
স আদিত্যো য এবৈতন্নিম্নগুণে পুরুষো যশ্চাঁয়ং দক্ষিণেহ-  
র্কন্ পুরুষঃ’ ইতি তস্মৈব সত্ত্বস্ত ব্রহ্মণোহধিদৈবতমধ্যাত্ম-  
ক্ষায়তনবিশেষমুপদিষ্ট্য ব্যাহতিশরীরত্বঞ্চ সম্পাদ্য দ্বৈ উপ-  
নিষদাবুপদিষ্টোতে, তস্মোপনিষদহরিত্যাধিদৈবতং, তস্মোপ-

প্রয়োজনবহুম্ । অনুবাদমাত্রাপি তত্র তত্রোপলব্ধেঃ । তস্মাদেব বৃহ-  
দারণ্যকেহুপাসনং তদগুণেনোপসংহারাদিবদিতি সিদ্ধম্ ।

যদ্যেকস্তামপি শাখায়াং তন্নেন প্রত্যভিজ্ঞানানুপাসনস্ত তত্র বিহিতানাং

সুতরাং সেই নিত্যানুবাদরূপী বাক্যের বলে প্রত্যভিজ্ঞা প্রমাণকে অপহুব  
করিতে পার না । (সেই উপাসনাই অত্র স্থলে, এইরূপ প্রতীতি  
প্রত্যভিজ্ঞা, ইহা বাক্য জন্ত প্রত্যয়-বিশেষ, সুতরাং শাক্ত প্রমাণ) প্রদর্শিত  
‘হেতুবাৎ ইহাই উপপন্ন হইতেছে যে, এক শাখার অভিহিত বিদ্যার  
অর্থাৎ উপাসনার একত্ব এবং সেই একত্ব নিবন্ধন গুণসমূহের উপসংহার  
( একত্র সমাবেশ ) অবশ্যই হইবেক ।

বৃহদারণ্যকে “সত্ত্ব ব্রহ্ম” এই উপক্রমের পর উপক্রান্ত সত্ত্ব ব্রহ্মের  
অধিদৈব ও অধ্যাত্ম আয়তন ( স্থান ) বিশেষ উপদিষ্ট হইয়াছে । যথা—  
“যাহা সেই সত্ত্ব, এই সেই পুরুষ আদিত্যে আদিত্য পুরুষ এবং দক্ষিণ  
চকুতে চাক্ষুষ পুরুষ ।” ইহারই পরে সত্ত্ব ব্রহ্মের ব্যাহতিময় শরীর ( ব্যা-  
হতি = ভূ, ভুব, স্বর্ । ভূ = পৃথিবী; ভুব = অন্তরীক্ষ, স্বর্ = স্বর্গ ) উক্ত হই-

\* যথা শাণ্ডিলাবিদ্যায়াং বিভাগেনাপাক্ষীত্যাঃ গুণোপসংহার উক্ত এবমেকবিদ্যাভিষ্ট-  
বাদনাত্রাপি তজ্জাতীয়কেহপি বিষয়ে ভবিতুমর্হতি ।—শাণ্ডিলাবিদ্যা বিভাগক্রমে ৬ ভিন্ন ভিন্ন  
স্থানে ও ভিন্ন ভিন্ন প্রণালীতে ) কথিত হইলেও উপাসনার একা দৃষ্টে তাহাতে যেমন বিভিন্ন  
স্থানোক্ত অল্পাধিক গুণের একত্র সম্বলন ( একের অঙ্গ করা ) হয়, তজ্জাতীয় অন্য স্থলেও  
সেইরূপ হইতে পারে অর্থাৎ বিদ্যার একা দৃষ্টে উদাহৃত সত্ত্ব বিদ্যাতেও বিভিন্ন স্থানোক্ত  
গুণের সম্বলন হইতে পারে । অর্থাৎ উপনিষদবর্ণের উভয়ত্র আশি হইতে পারে । এটি  
পূর্বপক্ষ বা আশঙ্কা নহে ।

নিষদহমিত্যাশ্রমম্। তত্র সংশয়ঃ—কিমবিভাগেনৈবোভে  
অপ্যুপনিষদাবুভয়ত্রানুসন্ধাতব্যে উত বিভাগেনৈকাধিদৈবত-  
মেকাধ্যাত্মমিতি। তত্র সূত্রেণৈবোপক্রমতে—যথা শাণ্ডিল্য-  
বিদ্যায়াং বিভাগেনাপ্যধীতায়্যাং গুণোপসংহার উক্ত এবমন্ত-  
ত্রাপ্যেবজ্ঞাতীয়কে বিষয়ে ভবিতুমর্হত্যেকবিদ্যাভিসম্বন্ধাৎ।  
একা হীয়াং সত্যবিদ্যাধিদ্দৈবমধ্যাত্মকাধীতা উপক্রমাভেদাৎ  
ব্যতিষক্তপাঠাচ্চ। কথং তস্মায়ুদিতো ধর্মস্তুত্বামেব ন স্মাৎ।  
যো হ্যচাৰ্য্যে কশ্চিদনুগমাদিরাচারশ্চেদিতঃ সংগ্রহমগতে

ধর্মীণাং সঙ্করত্বা সতি সত্যৈক্যভেদান্ন গুণদ্বয়বত্তিন উপনিষদোরপি  
সঙ্করপ্রসঙ্গান্তত্বেতি চ প্রকৃতপরামর্শহাদ্বেদঃ সত্যস্ত চ প্রদানস্ত প্রকৃতত্বাৎ  
অধিদৈবমিত্যস্ত বিশেষণতয়োপসংজ্ঞনহেনা প্রস্তুতত্বাৎ প্রস্তুতস্ত চ সত্যাত্মভে-  
দাৎ পূর্ববদগুণসঙ্কর ইতি প্রাপ্ত উচ্যতে।

যাছে এবং তৎপরে তাহাব দুই উপনিষদ অর্থাৎ দুই রহস্ত্যদেবতা কথিত  
হইয়াছে। যথা—“উহাব অধিদৈব উপনিষদ অহর। তাহার অধ্যায়  
উপনিষদ অহম্।” [তত্র...সম্বন্ধাৎ] এখানে সংশয় হইল, ই উপ-  
নিষদ্বয় কি উভয়দ্বয় অবিভাগে পরিভ্রম? অথবা বিভাগে পরিভ্রম?  
(একটি অধিদৈব উপনিষদ, অপরটি অধ্যায় উপনিষদ, এইরূপ পৃথক্  
বা ভিন্নভাবে পরিভ্রম কি?) সূত্রকার সূত্রের দ্বারা এই সংশয়ের উত্থাপন  
করিয়াছেন ও বিভাগক্রমে অব্যয়ন বা পাঠ থাকিলেও শাণ্ডিল্যবিদ্যায়াং যে  
প্রণালীতে ও যে কারণে অস্বাদিক গুণের একত্র সঙ্কলন হইয়া থাকে,  
তৎসমানজাতীয় অস্ত্রান্ত স্থলেও সেই কারণে ও সেই প্রণালীতে অস্বাদিক  
গুণের একত্র সংগ্রহ হওয়াই ত্রাব্য বলিয়া উপদেশ করিয়াছেন। তৎপ্রতি  
হেতু এই যে, সেই সেই স্থলে একই উপাসনার সম্বন্ধ দৃষ্ট হয়। [একা...  
বিধন্তে] উপক্রমের অভেদ ও ব্যতিষক্ত পাঠ থাকায় বলা যাইতেছে যে,  
একই সত্যবিদ্যা অধিদৈব ও অধ্যায় এই দ্বিবিধ নিদর্শনে অধীত হইয়াছে  
(ব্যতিষক্ত পাঠ = সংশ্লিষ্ট পাঠ অর্থাৎ অঙ্গি-পুরুষ ও আদিত্য-পুরুষ পরস্পর  
পরস্পরে প্রতিষ্ঠিত, এইরূপ উক্তি। আদিত্য-রশ্মি চক্ষুতে ও চক্ষু আদিত্যে  
প্রতিষ্ঠিত, এইরূপ পাঠ)। যে ধর্ম তাদৃশ আধারে কথিত সে ধর্ম কেননা  
তাহাতে থাকিবে, আচার্য্য বিষয়ে উপদিষ্ট আচার যুক্ত স্থলে ও অরণ্য  
স্থলে উভয়ত্রই সমান প্রাপ্ত জানিবে। তদ্ব্যতীতে উভয় স্থলেই উভয়



অরণ্যগতে চ তুল্যবদেব ভবতি । তস্মাদ্ভূতয়োৰপ্যপনিষ-  
দোৰুৰ্ত্তয়ত্র প্রাপ্তিরিতি । এবং প্রাপ্তে প্রতিবিধত্তে ॥ ২০ ॥

ন বা বিশেষাৎ ॥ ২১ ॥\*

নৈবোভয়োৰুভয়ত্র প্রাপ্তিঃ । কস্মাৎ । বিশেষাৎ । উপা-  
সনস্থানবিশেষোপনিবন্ধাদিত্যর্থঃ । কথং স্থানবিশেষোপনিবন্ধ  
ইতি । উচ্যতে । য এষ এতস্মিন্মণ্ডলে পুরুষ ইতি হ্যাধিদৈবিক  
পুরুষঃ প্রকৃত্য তস্মোপনিষদহরিতি শ্রাবয়তি । ‘যোহয়ং দক্ষি-  
ণেহক্ষন্ পুরুষঃ’ ইতি চাধ্যাত্মিকং পুরুষং প্রকৃত্য তস্মোপ-  
নিষদহমিতি । তস্মেতি চৈতৎ সন্নিহিতালম্বনং সৰ্ব্বনাম ।  
তস্মাদায়তনবিশেষব্যপাশ্রয়েণৈবৈতে উপনিষদাবুপদিশ্যেতে ।

সত্যং যত্র স্বরূপমাত্রসম্বন্ধো ধৰ্ম্মাণাং শ্রয়তে তত্রৈবং স্বরূপস্ত সৰ্ব্বত্র প্রত্য-  
ভিজায়মানসাত্ত্বাত্মজসম্বন্ধিত্বাচ্চ ধৰ্ম্মাণাম্ । যত্র তু স্যবিশেষণং প্রধানমবগ-  
ম্যতে তত্র স্যবিশেষণশ্চৈব তস্ত ধৰ্ম্মাভিসম্বন্ধো ন নির্বিশেষণস্ত নাপ্যন্তবিশে-  
ষণসহিতস্ত । ন হি দণ্ডিনঃ পুরুষমানয়েতুক্তে দণ্ডরহিতঃ কমণ্ডলুমানানী-

উপনিষদের প্রাপ্তি, ইহা প্রাপ্ত হওয়া যায় । ইহার বা এই পূৰ্ব্বপক্ষের  
প্রতিবিধান এই—

উভয় স্থলেই উক্ত উভয়ের আপণ সম্ভবে না । তৎপ্রতি হেতু,  
উপাসনার অন্ত্র বিভিন্ন স্থান নির্দিষ্ট হইয়াছে । কিরূপ ? তাহা বলিতেছি ।  
শ্রুতি “আদিত্যমণ্ডলে ঐ য় পুরুষ” এইরূপে আধিদৈবিক পুরুষের  
(‘আত্মার’) প্রস্তাব কারয়া বলিয়াছেন বা শুনাইয়াছেন—“তাহাঁর উপনিষদ  
অর্থাৎ রহস্তদেবতা অহঃ ।” আর “দক্ষিণ চক্ষুতে এই যে পুরুষ” এইরূপে  
আধ্যাত্মিক পুরুষের উল্লেখ করিয়া বলিয়াছেন বা শুনাইয়াছেন—“ইহাঁর  
উপনিষদ অহম্ ।” তৎ-শব্দ ও এতৎ-শব্দ অর্থাৎ সেট ও এই, এই দুই  
শব্দ একত্রিত হইলে সন্নিহিতবাচী হইয়া থাকে । (যাহা নিকটে—তাহা-

\* ন বা নৈব উভয়োৰুভয়ত্র প্রাপ্তিঃ । কস্মাৎ ? বিশেষাৎ । উপাসনস্থানবিশেষোপনিবন্ধা-  
দিত্যর্থঃ । তস্মোপনিষদহরহমিতি চ ব্যাক্ষয়েন তচ্ছবপরামৃষ্টয়োঃ সন্নিহিতস্থানবিশিষ্টয়োঃ  
পুরুষয়োৰ্যমসম্বন্ধপরণোপসংহারানুমানং বাধ্যমিতি নিরূপঃ ।—উক্তর এতৎ যে, তাহা পট্টে  
না । অর্থাৎ উপনিষদ্বয়ের উভয়ত্র প্রাপ্তি হইতে পারে বা । কারণ এই যে, সত্য শব্দ  
উপাসনার নির্দিষ্ট স্থান কথিত হইয়াছে । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

কৃত উভয়োরুভয়ত্র প্রাপ্তিঃ । নন্থেক এবায়মধিদৈবতমধ্যাক্ষ  
পুরুষঃ । একশ্চৈব সত্যস্ত ব্রহ্মণ আয়তনদ্বয়প্রতিপাদনাৎ ।  
সত্যমেবমেতৎ । একস্তাহপি ভুবন্বাবিশেষোপাদানেনৈবোপ-  
নিষদ্বিশেষোপদেশাৎ তদবস্থশ্চৈব সা ভবিতুমর্হতি । অস্তি  
চায়ং দৃষ্টান্তঃ—সত্যপ্যাচার্য্যস্বরূপানপায়ে যদাচার্য্যস্তাসীন-  
স্থানুবর্তনমুক্তং ন তত্তিষ্ঠতো ভবতি । যচ্চ তিষ্ঠত উক্তং ন  
তদাসীনশ্চেতি । গ্রামারণ্যয়োস্ত্বাচার্য্যস্বরূপানপায়াৎ তৎস্বরূ-  
পানুবর্তনশ্চ ন ধর্ম্মশ্চ গ্রামারণ্যকৃতবিশেষাভাবাদুভয়ত্র তুল্যব-  
জ্ঞাব ইত্যদৃষ্টান্তঃ সঃ । তস্মাদ্ভাবস্থানবোরূপনিষদোঃ ॥ ২১ ॥

যতে । তস্মাদধিদৈবং সত্যস্তোপ নষদ্বক্তা ন তত্ত্বেবাধ্যাক্ষং ভবিতুমর্হতি ।  
যথা চাচার্য্যস্ত গচ্ছতোহনুগমনং বিহিতং ন তত্তিষ্ঠতা ভবতি । তস্মান্নোপ-  
নিষদোঃ সঙ্কবঃ কিঞ্চ বাবস্থিতিঃ । তদ্বিমুক্তং স্বরূপানপায়াদিতি ।

কেই বুঝায় ) । যখন আয়তন বিশেষ অর্থাৎ নির্দিষ্ট স্থান উল্লেখে ঐ  
হুই উপনিষদ উপদিষ্ট হইয়াছে তখন আর কিরূপে ঐ ধর্ম্মকে ঐ হুই  
প্রদেশে পাইতে বা লইতে পাব ? [নন্থেক নিষদোঃ] যদি বল, ঐ  
আধ্যাত্মিক ও আধিদৈবিক পুরুষ একই বস্তু, কেননা, একই সত্ত্বা ব্রহ্মের  
ঐ হুই স্থান ( উপাসনাব প্রতীক ) উপদিষ্ট হইয়াছে । এ বিষয়ে আমরা  
দেব বক্তব্য, তাহা সত্য, তথাপি উক্ত উভয় উভয়স্থলে প্রাপ্ত হইয়া না ।  
একেবং নির্দিষ্ট বহু অবস্থা গ্রহণ দ্বারা তদনুবর্তন কবাই কর্তব্য । প্রস্তা-  
বিত স্থলেও হুই বিভিন্ন উপনিষদেব উপদেশ হওয়ায় তাহা ( তদ্বয় )  
তদবস্থাপন্নবহু হওয়া উচিত । একপ বিশিষ্ট সম্বন্ধ গ্রহণের দৃষ্টান্তও  
আছে । যথা—আচার্য্যের স্বরূপ পবিবর্তন না হইলেও, একরূপ থাকি-  
লেও, উপদেশনাবস্থায় যদ্রূপ অনুবর্তন উক্ত ও কর্তব্য হয় সেকরূপ অনুবর্তন  
উপাদানাবস্থায় হয় না । যাহা উপাদানাবস্থায় (উপাদান-দাঁড়ান অবস্থায়), তাহা  
উপবেশনাবস্থায় হয় না । গ্রাম ও অবণ্য প্রকৃতাভ্যুপদ্য দৃষ্টান্ত নহে । যদিও—  
গ্রামে ও অরণ্যে আচার্য্যস্বরূপেব প্রচ্যুতি হয় না, তাহা উভয়ত্রই একরূপ,  
তথাপি, গ্রাম ও অবণ্য এ দুটা আচার্য্যস্বাক্ষরগত ধর্ম্মেব কোনকপ বিশেষ  
( ভেদ ) ভাব উৎপাদন কবে না । সুতরাং গ্রাম ও অবণ্য উভয়ত্রই তুল্যরূপে  
তদনুবর্তিত ধর্ম্মেব প্রাপ্তি হয় । প্রদর্শিত হেতুবাদেব দ্বারা উভয় উপনিষদের  
ব্যবস্থাতাবহ প্রতীত হয়, তুল্যরূপে উভয় গ্রহণ প্রতীত হইবে না ।

## দর্শয়তি চ ॥ ২২ ॥\*

অপি চৈবজ্ঞাতীয়কানাং ধর্মাণাং ব্যবস্থিতিলিঙ্গদর্শনং  
ভবতি 'তৈশ্চৈতস্ম তদেব রূপং যদমুম্য রূপং বাবমুম্য গেযৌ  
তৌ গৈযৌ যন্মাম তন্মাম' ইতি । তৈশ্চৈতস্ম তদেব রূপং  
যদমুম্য রূপং কথমস্ম নিঙ্গত্বম্ । তদুচ্যতে । অক্ষাদিত্যস্থান-  
ভেদভিন্নান্ ধর্মানন্তোৎস্মিন্ননুপসংহায্যানু পণ্ডিত্বাতিদেশে-  
নাদিত্যপুরুষগতান্ রূপাদীনক্ষিপুরুষ উপসং ২ ৩ 'তৈশ্চৈতস্ম  
তদেব রূপম্' ইত্যাদিনা । তস্মাদ্ভাবস্থিতে এবৈতে উপনিষ-  
দাবিতি নির্ণয়ঃ ॥ ২২ ॥

## সম্ভৃতিদ্ব্যব্যাখ্যাপি চাভঃ ॥ ২৩ ॥†

অতিদেশদেপ্যবমেব তস্মিতি নাতিদেহঃ স্মাদিতি ।

ঐক্য ঐক্য পদ্যব ( নামাদিব ) ব্যবস্থাব, নির্মিতকপ পাশ্চিব বা  
সেই সেই আধারে স্থিতি বাপাব শোত নিদর্শনও আছে। যথা--“সেই এটি  
পুরুষেব তাত্বেই রূপ—যাহা ই আদিত্যপুরুষেব রূপ । অর্থাৎ ঐক্য ও  
সেইরূপ, সেই পদ্যব, সেই নাম ।” এখানে চক্ষু ও স্মৃতি এটি দৃষ্ট  
বিভিন্ন স্থান উক্ত তইবে যে সেই সেই স্থান কপাদিব ওয়া তা কথিত  
তইবারে স্মৃতিবা যে পুরুষেব এসে উপসংগ্রহ হওয়া আবশ্যক । কিন্তু  
কতি সে নিম্নে অথ কিছু না বিনা কবল অতিদেশ বাক্যে আদিত্য  
পুরুষেব রূপাদিনস্মিচয় চাক্ষুশ পুরুষে সমাবেশ ( উপসংগ্রহ ) কবিবা  
দিবাছেন । এতদন্তস্মাদেব অর্থাৎ ঐ দৃষ্টান্তেব বনে উক্ত উপনিষদদ্বয়েব  
ব্যবস্থা পক্ষতর্পসদ্ধ তব ও অব্যবস্থা পক্ষ নির্বাহিত তব ।

\* প্রতিবর্তি শোঃ । তেনান্যবাবস্থায়ামতিদেশকপত্রৌতলিঙ্গমস্তাতি বিপ্লবার্থঃ ।—  
ঐক্য ঐক্য পদ্যব বা শুভেব ব্যবস্থা পক্ষে শোত লিঙ্গও আছে । ( লিঙ্গ - অনুমাপক —  
অতিদেশ বাক্য । ব্যবস্থা - অনিষমেব নিয়মন ) ।

† অতএব আযতনার্থেবযোগাদাপ হেতোঃ সম্ভৃতিতাদব্যোচপি ব্রহ্মবিভূতযো নোপসং-  
হত্যাঃ শাণ্ডিল্যাবিদ্যাভ্রুতিবিভাষ্যঃ । সম্ভৃতিবীধ্যাকারণোপাদানাদিসামর্থ্যম্ । দ্ব্যব্যাখ্যঃ  
সদানন্দব্যাপিহম্ ।—বাণায়নীয় শাখাব বিধিনিষেধস্মৃতি কপিংয বাক্যে সম্ভৃতি ও দ্ব্যব্যাখ্য  
প্রতিবর্তি ব্রহ্মবিভূত কথিত ইতিবাছে । আবার এ শাখাব শাণ্ডিল্যাবিদ্যা অভুতি কপিংয  
উপাসনা অভিহিত আছে । তদুপে সংশয় হয়, সম্ভৃতি প্রভূত ব্রহ্মগুণশাণ্ডিল্যাবিদ্যা প্রভু  
তিতে সংকলিত হইবেকি না । পুরুষকে পাওয়া যায়, ইহবে, কিন্তু বিচাবনিষর্বে পাওয়া

‘ব্রহ্মজ্যোষ্ঠা বীৰ্য্য্য সম্ভূতানি ব্রহ্মাগ্রে জ্যোষ্ঠং দিব্যমাত-  
তান’ ইত্যেবং রাণায়নীয়ানাং খিলেষু বীৰ্য্য্যসম্ভূতিদ্ব্যনুবেশ-  
প্রভৃতয়ো ব্রহ্মণো বিভূতয়ঃ পঠ্যন্তে । তেষামেব উপনিষদি-  
শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতয়ো ব্রহ্মবিদ্যা পঠ্যন্তে । তাস্থ ব্রহ্ম-  
বিদ্যাস্থ তা ব্রহ্মবিভূতয় উপসংহ্রিয়েরন্ ন বেতি বিচারণায়াং  
ব্রহ্মসম্বন্ধাভ্যুপসংহারপ্রাপ্তৌ পঠতি—সম্ভূতিদ্ব্যনুপ্রভূ-  
তয়ো বিভূতয়ঃ শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতিষু নোপসংহর্তব্যঃ । অত  
এব চায়তনবিশেষযোগাৎ । তথা হি শাণ্ডিল্যবিদ্যায়্যাহুদয়া-

ব্রহ্মজ্যোষ্ঠা বীৰ্য্য্য সম্ভূতানি ব্রহ্মাগ্রে জ্যোষ্ঠং দিব্যমাততান ।

ব্রহ্ম ভূতানাং প্রথমস্থ জজ্ঞে তেনাইতি ব্রহ্মণা স্পষ্টিকৃতং কঃ ॥

ব্রহ্ম জ্যোষ্ঠং যেষাং তানি ব্রহ্মজ্যোষ্ঠা জজ্ঞে আস । যদ্যপি তাস্থ তাস্থ  
শাণ্ডিল্যাদিবিদ্যাস্বায়তনভেদপরিগ্ৰহণাধ্যাত্মিকায়তনত্বং সম্ভূত্যাঙ্গীনাং গু-  
ণানামাধিদৈবিকত্বমিত্যায়তনভেদঃ প্রতিভাতি তথাপি জ্যায়ান্ দিব ইত্য-

রাণায়নীয়শাখার খিল-শ্রুতিতে ( খিল = বিধিও নহে, নিষেধও নহে,  
একপ বাক্য ) ব্রহ্মের বীৰ্য্যবত্তা ও স্বর্গাবস্থান প্রভৃতি ব্রহ্ম পঠিত হই-  
য়াছে । সগা—“ব্রহ্মের বীৰ্য্য অর্থাৎ পরাক্রম ( আকাশাদি উৎপাদনের  
সামর্থ্য ) সম্ভূত অর্থাৎ অব্যাহত । সেই সর্বজ্যোষ্ঠ ব্রহ্ম দেবাদি উৎ-  
পাদনের পূর্বে স্বর্গ ব্যাপিয়াছিলেন ।” ইত্যাদি । ঐ শাখার উপনিষদে  
শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতি ব্রহ্মবিদ্যার উপদেশ আছে, তাহাতে ঐ সকল  
ব্রহ্ম বিভূতি ( বীৰ্য্যবত্তা ও সদাসর্বব্যাপিহ ) উপসংহৃত ( সঙ্কলিত ) হইবে  
কি-না, এই বিচারণা উপস্থিত হয় । ব্রহ্ম-সম্বন্ধ থাকার প্রথমতঃই  
পাওয়া যায়, উপসংহৃত হইবে । এই ২৩ সূত্র সেই প্রাপ্ত-উপসংহার  
পক্ষের নিরাসক । অর্থ এই যে, সম্ভূতি অর্থাৎ সৃষ্টিশক্তি ও স্বর্গব্যাপ্তি  
প্রভৃতি বিভূতি শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতিতে উপসংহৃত হইবে না । কারণ  
এই যে, শাণ্ডিল্যবিদ্যার সহিত নির্দিষ্ট স্বায়তনের ( উপাঙ্গ স্থানের ) সম্বন্ধ  
উক্ত হইয়াছে । [ তথাপি...প্রাপ্তিঃ ] শাণ্ডিল্যবিদ্যায় কথিত হইয়াছে,

যায়, হইবে না । তৎপ্রতি কারণ এই যে, শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতিতে আশ্রয়-বিশেষের উপদেশ  
আছে । শাণ্ডিল্যবিদ্যায় হুদয়তনে ব্রহ্মোপাসনার বিধান । এ জন্য তাহা আধ্যাত্মিক ; কিন্তু  
সম্ভূতি প্রভৃতি আধিদৈবিক । আধিদৈবিক গুণ আধ্যাত্মিক উপদেশে সঙ্কলিত হইবার  
অযোগ্য ।

য়তনং ব্রহ্মণ উক্তং 'এষ আত্মান্তর্হৃদয়' ইতি। তদ্বদেব  
দহনাদিভ্যামপি 'দহরং পুণ্ডরীকং বেষ্ম দহরোহস্মিন্মন্তর  
আকাশঃ' ইতি। উপকোশলবিদ্যাস্তু অক্ষ্যায়তনং 'য  
এষোহস্মিণি পুরুষো দৃশ্যতে' ইতি। এবং তত্র তত্র তত্ত-  
দাধ্যাত্মিকমায়তনমেতাস্থ বিদ্যাস্থ প্রতীয়তে। আধিদৈবিক্য-  
স্বেতা বিভূতয়ঃ সম্ভৃতিদ্ব্যব্যাপ্তিপ্রভৃতয়ঃ। তাসাং কুত  
এতাস্থ প্রাপ্তিঃ। নম্নেতাস্থপ্যাধিদৈবিক্যো বিভূতয়ঃ ক্ষয়ন্তে  
'জ্যায়ান্ দিবো জ্যাযানেভ্যো লোকেভ্য এষ উ এব ভামনী-  
রেষ হি সর্বেষু ভূতেষু ভাতি যাবান্ বায়মাকাশস্তাবানেষো-

দিনা সন্দর্ভেণাধিদৈবিকবিভূতিপ্রত্যভিজ্ঞানাৎ বোডশকলাদ্যাস্থ চ বিদ্যা  
স্বায়তনাশ্রবণদন্ততো ব্রহ্মাশ্রবণা সামান্য প্রত্যভিজ্ঞানস্যদ্যং সম্ভ-  
দীনাং গুণানাং শাণ্ডিল্যাদিবিদ্যাস্থ বোডশকলাদিবিদ্যাস্থ চাপসংহাব ইতি  
পূর্কঃ পক্ষঃ। ব্রাহ্মাস্তত্ত্ব মিথঃ সমানগুণশ্রবণং প্রত্যভিজ্ঞা যদিদ্যা অপূর্বানপি  
তত্রাশ্রতান্ গুণানুপসংহাবযতি ন ত্বিহ সম্ভৃতিাদিগুণকব্রহ্মবিদ্যায়াং শাণ্ডি-  
ল্যাদিবিদ্যাগতগুণশ্রবণমন্তি। যা তু বার্চিদাধিদৈবিকী বিভূতিঃ শাণ্ডিল্য-

ব্রহ্মব আয়তনং হৃদয়। যথা—“এই আত্মা হৃদয়াভ্যন্তরে—” ইত্যাদি। দহব-  
বিদ্যাতেও ঐরূপ। যথা—“হৃদয়ে দহব অর্থাৎ অন্নপরিমাণ পদ্মরূপ গৃহ,  
'তদ্বধ্যে দহরপরিমাণ আকাশ (আত্মা বা ব্রহ্ম)।’ উপকোশল বিদ্যায়  
হৃদয়স্থান কথিত হয় নাই, কিন্তু অক্ষিহান কথিত হইয়াছে। অর্থাৎ তাহাতে  
চক্ষুঃ আধাবে ব্রহ্মোপাসনা কবিবাব উপদেশ দৃষ্ট হয়। যথা—“অক্ষিপটে এই  
যে পুরুষ দৃষ্ট হই—” ইত্যাদি। এইরূপে সেই সেই প্রতিতে অভিহিত সেই  
সেই বিদ্যার (উপাসনার) আধ্যাত্মিক আয়তন (হৃদয় ও চক্ষুঃ প্রভৃতি  
সমস্তই দেহস্থ সূতবাং আধ্যাত্মিক) কথিত হইয়াছে, পবন্ব ঐ সকল বিভূতি  
(ঐশ্বর্য বা সামর্থ্য) আধিদৈবিক। যেহেতু আধিদৈবিক, সেই হেতু  
শাণ্ডিল্যবিদ্যা ও দহববিদ্যা প্রভৃতিতে ঐ সকলের (সম্ভৃতি ও স্বর্গব্যাপ্তি  
প্রভৃতির) প্রাপ্তি সম্ভাবনা নাই। [নম্নেতা ক্ষমা.] যদি বল, অন্তান্ত  
অনেক বিদ্যার (উপাসনার) আধিদৈবিক ঐশ্বর্য অনির্দিষ্ট আয়তনে  
শ্রুত আছে, আধিদৈবিক ঐশ্বর্য যথা—“দিব্ (আকাশ) হৃদিতেও বড়,  
এ সমুদায় লোক হইতে বড়, ইনিই ভামনী (দীপ্তিরূপ), ইনিই সমুদায়  
ভূতে প্রকাশমান, এই আকাশ ব্রহ্মপ বা যৎপরিমাণ, হৃদয়াস্তর্ভূত

হস্তর্হৃদয় আকাশ উভে অগ্নিন্ দ্যাবাপৃথিবী অন্তরেব সমা-  
 হিতে’ ইত্যেবমাদ্যাঃ। সন্তি চাত্মা আয়তনবিশেষবহীনা অপি  
 ব্রহ্মবিদ্যাঃ ষোড়শকলাদ্যাঃ। সত্যমৈবৈতৎ। তথাপ্যত্র বি-  
 দ্যাতে বিশেষঃ সম্ভৃত্যাদ্যনুপসংহারহেতুঃ। সমানগুণান্নানেন  
 হি প্রত্যুপস্থাপিতাঃ বিপ্রকৃষ্টদেশাঃপি বিদ্যাঃ বিপ্রকৃষ্ট-  
 দেশগুণা উপসংহ্রিয়েরন্বিতা যুক্তম্। সম্ভৃত্যাদয়স্ত শাণ্ডিল্যা-  
 দিবা ক্যাগোচরাশ্চ গুণাঃ পরস্পরব্যাবৃত্তস্বরূপত্বাৎ ন প্রদেশী-  
 স্তরবর্ত্তিবিদ্যা প্রত্যুপস্থাপনক্ষমাঃ। ন চ ব্রহ্মসম্বন্ধমাত্রেন  
 প্রদেশাস্তরবর্ত্তিবিদ্যা প্রত্যুপস্থাপনমুচ্যতে। বিদ্যাভেদেহপি

দিবিদ্যারাঃ শ্রীযতে ‘তত্ত্বাস্তং প্রচরণাধীনত্বাত্তাবদ্ব্যাহং গ্রহীষ্যতে নৈতাবদ্ব্য-  
 ত্রেণ সম্ভৃত্যাদীনমুক্রমুর্হতি। তদৈতৎ প্রত্যভিজ্ঞানাত্তাবাদিত্যুক্তম্। ব্রহ্মা-  
 শ্রবণেন তু প্রত্যভিজ্ঞানমর্থনমতিপ্রসক্তম্। ভূয়সীনা মৈক্যপ্রসঙ্গাৎ। তদি-  
 দমুক্তং “সম্ভৃত্যাদয়স্ত শাণ্ডিল্যা দিবা ক্যাগোচরাশ্চ”তি। তস্মাৎ সম্ভৃতিশ্চ

আকাশও তদ্রূপ বা তৎপরিমাণ, ঐ দিব্ (অন্তরিক্ষ) ও এই পৃথিবী  
 উভয়ই ইহঁদের অভ্যন্তরে অবস্থিত,” ইত্যাদি; এতদ্বিধি এমন অনেক  
 ব্রহ্মবিদ্যা আছে যাহাতে আয়তন-বিশেষের উল্লেখ নাই। (আয়তন—  
 উপাসনার প্রতীক বা অবলম্বন স্থান) যথা—ব্রহ্ম ষোড়শকল, ইত্যাদি।  
 সে সকল বিদ্যার সম্ভৃতি প্রভৃতি গুণের উপসংহার (যোজন) না হয়  
 কেন? তাহার প্রত্যুত্তর এই যে, সত্য বটে—অত্যাঁচ উপাসনার আধি-  
 দৈবিক ঐশ্বর্যের শ্রবণ ও ষোড়শকল প্রভৃতি ব্রহ্মোপাসনার অনিচ্ছিত-  
 তনের বিধান আছে; পরন্তু সে সকল উপাসনার সম্ভৃত্যাদি গুণের (ব্রহ্ম-  
 ধর্ম্মের) উপসংহার (সংগ্রহ) না হইবার বিশেষ হেতুও আছে। সমান  
 গুণের (ধর্ম্মের) উল্লেখ থাকিলে তদ্বারা সমাকৃষ্ট স্বরূপ দেশস্থ উপাসনার  
 স্মরণদেশস্থ গুণের উপসংহার হওয়া অযুক্ত নহে। কিন্তু শাণ্ডিল্যাদি  
 বিদ্যোক্ত সম্ভৃত্যাদি গুণ পরস্পর ব্যাবৃত্ত অর্থাৎ অসমান। সেই কারণে  
 তাহারা স্থানান্তরোক্ত উপাসনার আকর্ষক নহে। [ন চ...ইতি] ব্রহ্ম-  
 সম্বন্ধ আছে, তাই বলিয়া যদি তাহা স্থানান্তরোক্ত ব্রহ্মোপাসনার আকর্ষক  
 হয়, তাহা হইলে বিভিন্ন উপাসনাতেও হইতে পারে। (বস্তুতঃ তাহা  
 হয় না)। যদিও ব্রহ্ম এক, তথাপি, বিভূতি ভেদ দৃষ্টে তাঁহাকে অনেক

তদুপপত্তেঃ । একমপি ব্রহ্ম বিভূতিভেদৈরনেকৈরনেকধোপা-  
স্নাত ইচ্ছা স্থিতিঃ পরোবরীয়স্বাদিবদ্ভেদদর্শনাৎ । তস্মাৎ  
বোধ্যসম্ভূত্যাदीনাং শাণ্ডিল্যবিদ্যাदिष्वनुপसंहार इति ॥ ২৩ ॥

পুরুষবিদ্যায়ামিব চেতরেষামন্যমানাৎ ॥ ২৪ ॥\*

অস্তি তাণ্ডিনাং পৈঙ্গিনাঞ্চ রহস্যব্রাহ্মণে পুরুষ বিদ্যা,

ত্য়াকাশ্চিৎ তদিদং সম্ভূতিত্বাব্যাপ্ত্যপি চাতঃ প্রত্যভিজ্ঞানাভাবান শাণ্ডি-  
ল্যাদিনির্দিষ্ট্য উপসংহ্রিত ইতি সিদ্ধম্ ।

পুরুষবজ্রহমুভয়ং প্যাবিশিষ্টম্ । ন চ বিভ্রাণো যজ্ঞশ্রুতি ন সামান্যধি-

প্রকারে উপাসনা করিয়া থাকে । ফলিতার্থ—গুণভেদে অল্পসামান্যই উপা-  
সনাভেদ স্বীকৃত হয় । তাহার দৃষ্টান্ত—এক উপাসনা পরোবরীয়স্বাদি গুণ  
লইয়া, অত্র উপাসনা অত্র গুণ লইয়া । অতএব, বোধ্যসম্ভূতি ( সৃষ্টিশক্তি-  
ধারণ ) প্রভৃতি গুণ শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতিতেই উপসংহৃত হয়, অত্র  
নহে ।

২৩

তাণ্ডিদিগের ও পৈঙ্গিদিগের রহস্যব্রাহ্মণে পুরুষবিদ্যা কথিত হইয়াছে । +  
তাহাতে পুরুষকে যজ্ঞরূপে বর্ণনা করা হইয়াছে । পুরুষের যে আয় :—

\* \* তৈত্তিরীয়াং পুরুষবিদ্যায়াং ইতবেষাং তাদ্রাক্ষত্বপুরুষবিদ্যাগুণানাং অনান্যনাৎ  
হেতোস্তনাৎ তেষামনুপসংহার এব স্মৃতিত্বাৎ যোজনা—তাণ্ডিশাখায় ও পৈঙ্গিশাখায় পুরুষ-  
বিদ্যা অভিহিত হইয়াছে এবং তৈত্তিরীয়াখাতেও পুরুষবিদ্যা কথিত হইয়াছে । তন্মধ্যে  
প্রথমোক্ত শাখায় যে সকল গুণ বা ধর্ম কথিত হইয়াছে সে সকল তৈত্তিরীয়োক্ত পুরুষবিদ্যায়  
সংগৃহীত হইবেক না । কারণ এই যে, প্রথমোক্ত শাখায় কথিত ধর্ম শেষোক্ত শাখায় পঠিত  
হয় নাই । ( ভাষা দেখ ) ।

+ উপাসক ব্যক্তি পুরুষ, উপাসনা বিদ্যা । উপাসক স্বপ্রত্যেকে বা আত্মপ্রত্যেকে ব্রহ্মো-  
পাসনা করিলে তাহা পুরুষ বিদ্যা আখ্যায় অভিহিত হয় । এই উপাসনা ছান্দোগ্য ও  
অজ্ঞান উপনিষদে আছে । ছান্দোগ্যে এইরূপ আছে—পুরুষই যজ্ঞ । বয়সের ২৪ বৎসর প্রাতঃ  
সবন, ৪৪ বৎসর মধ্যাহ্ন সবন, ৪৮ বৎসরের পর তৃতীয় সবন । পানেক্ষা, ভোজনেচ্ছা ও  
মনেচ্ছা তাহার লক্ষ্য । পান ভোজন রস উপসদ যাগ । হাঙ্গাদি শব্দ অর্থাৎ সামগান ।  
তপস্যা ও দানাদি দক্ষিণা এবং মরণ অবতৃণ অর্থাৎ যজ্ঞান্ত্র মন । ইহাতে ৩১ প্রার্থনা যজ্ঞ  
আছে । এই উপাসনার ফল ১১৬ বৎসর বয়োলাভ । তৈত্তিরীয়াশাখায় এইরূপ আছে—“যে  
এতদ্রূপ জ্ঞানী, অর্থাৎ “যে এবশ্চকারে উপাসনা করে, সেই জ্ঞানীর যজ্ঞ অর্থাৎ সেই  
জ্ঞানী পুরুষই যজ্ঞ । তাহার আগ্রাই যজ্ঞমান, অন্ধাই পত্নী, শরীর যজ্ঞকাঠ, বক্ষঃস্থল বেদী,  
লোম কণা, বেদ শিখা, হৃদয় যুগ, কাম ( অভিলাষ ) ঘৃত, মনু্য পশু, তপস্যা অগ্নি, দর্ম  
পশুবৎকর্তা, বাগিঞ্জিয় দক্ষিণা, প্রাণ উল্লাতা, চক্ষুঃ অক্ষরী, মূল ব্রহ্মা । ইত্যাদি উভয়  
শাখাতেই পুরুষবিদ্যা কথিত হইয়াছে পরন্তু সমান প্রণালীতে নহে । কিছু কিছু প্রভেদ আছে ।

তত্র পুরুষোযজ্ঞঃ কল্পিতঃ, তদীয়মায়ুস্ত্রেখা বিভজ্য সৰ্বনত্ৰয়ং  
কল্পিতং, অশিশিষাদীনি চ দীক্ষাদিভাবেন কল্পিতানি, অগ্নে  
চ ধৰ্ম্মাস্ত্রে সমধিগতাশ্চাশীৰ্ম্মস্ত্রেপ্রয়োগাদয়ঃ । তৈত্তিরীয়কা  
অপি কল্পিৎ পুরুষযজ্ঞঃ কল্পয়ন্তি ‘তস্মৈব বিদুষো যজ্ঞস্তাত্মা  
যজমানঃ শ্রদ্ধা পত্নী’ ইত্যেতেনানুবাকেন । তত্র সংশয়ঃ  
কিমিতরত্রোক্তাঃ পুরুষযজ্ঞস্ত্র ধৰ্ম্মাস্ত্রে তৈত্তিরীয়কেষুপসংহ-  
ৰ্তব্যঃ কিং বা নোপসংহৰ্তব্য ইতি । পুরুষযজ্ঞত্বাবিশেষাদুপ-  
সংহারপ্রাপ্তবাচক্ষ্মহে নোপসংহৰ্তব্যোতি । কস্মাৎ ১\* তদ্রূপ-  
প্রত্যভিজ্ঞানাভাবাৎ । তদাহাচার্য্যঃ পুরুষবিদ্যায়ামিবেতি ।  
যথৈকেমাং শাখিনাং তাণ্ডিনাং পৈঙ্গিনাঞ্চ পুরুষবিদ্যায়ামা-

করণ্যসম্ভবঃ । যজ্ঞস্ত্রায়ৈত্যাদিশব্দস্ত স্বরূপবচনহাৎ । যজ্ঞস্ত্র স্বরূপং যজমান-  
স্ত্র চ চেতনদ্বাদ্বিষ ইতি সামান্যধিকরণ্যসম্ভবঃ । তস্মাৎ পুরুষযজ্ঞত্বাবি-  
শেষান্নরণাবৃত্তাদিদ্ভাষ্যাত্মাচ্চৈকবিদ্যাধাবসানে উভয়ত্র উভয়ধৰ্ম্মোপসংহার  
ইতি প্রাপ্তম্ । এবং প্রাপ্ত উচ্যতে ! বাদশং তাণ্ডিনাং পৈঙ্গিনাঞ্চ পুরুষ-

তাহাকে তিন্ ভাগ করিয়া যজ্ঞীয় সৰ্বন-ত্ৰয়ের কল্পনা করা হইয়াছে । পুরুষ  
যে পান-ভোজন করে, সেই পান-ভোজনই যজ্ঞীয় দীক্ষা । এতদ্বিত্ত তাহাতে  
আশীঃ ( প্রার্থনা ) ও মন্বোচারণ প্রভৃতি আবও ক একটী ধৰ্ম্মের সংযোগ  
করিতে দেখা যায় । [ তৈত্তিরীয়কা...মিবেতি ] তৈত্তিরীয় ঋতিতেও অগ্ন  
এক পুরুষ-যজ্ঞের কথা আছে । যথা—“সেই তাদৃশ জ্ঞানবান্ উপাসকের  
আত্মাই সেই যজ্ঞের যজমান এবং শ্রদ্ধাই পত্নী ।” ইত্যাদি । এতদ্বষ্টে সংশয়  
হয়, তাণ্ডি ও পৈঙ্গিদিগের পুরুষ-যজ্ঞের ধৰ্ম্ম তৈত্তিরীয়দিগের পুরুষ-যজ্ঞে  
সংগৃহীত ( সংযোজিত ) হইবে কি না । সেটাও পুরুষ-যজ্ঞ, এটাও পুরুষ-যজ্ঞ,  
এ ভাবে দেখিতে গেলে উপসংহারের ( ধৰ্ম্মসংগ্রহের ) প্রাপ্তি হইতে পারে  
বটে ; কিন্তু তাণ্ডুক্ত পুরুষ-যজ্ঞই যে তৈত্তিরীয় ঋতিতে উক্ত হইয়াছে, এরূপ  
প্রত্যভিজ্ঞান না থাকায় তদ্বুক্ত ধৰ্ম্ম তৈত্তিরীয়োক্ত উপাসনায় সংযোজিত  
হইবে নহ । ইহা আচার্য্য ব্যাস এই ২৪ সূত্রে বলিয়াছেন । [ যথৈ...  
ক্ষমম্ ] \* তাণ্ডি ও পৈঙ্গি এই দুই শাখায় যদ্রূপ পুরুষ-যজ্ঞ কথিত হইয়াছে,

\* তাণ্ডি ও পৈঙ্গি = বেদশাখাবিশেষ । রহস্ত্রব্রাহ্মণ = সন্দর্ভবিশেষ অর্থাৎ উপনিষদ ।  
পুরুষবিদ্যা = পুরুষ প্রতীকে ব্রহ্মোপাসনা । ( স্বীয় দেহে ব্রহ্মগুণ আরোপিত করিয়া ভাবনা  
প্রবাহ উত্থাপন করা ) ।



জ্ঞানং নৈবমিতরেবাং তৈত্তিরীয়াণামানমন্তি । তেষাং হীত-  
রবিলক্ষণমেব যজ্ঞসম্পাদনং দৃশ্যতে । পত্নীযজমানবেদবেদি-  
বর্হিযূপাজ্যপশুত্বিগাদ্যনুক্রমণাৎ । যদপি সর্বনসম্পাদনং  
তদপীতরবিলক্ষণমেব । ‘যৎ সাযং প্রাতর্মধ্যাহ্নিনঞ্চ তানি  
সর্বানি’ ইতি । যদপি কিক্ষিৎসরণাবভূথহাদিসামান্যং  
তদপ্যগ্নীয়স্ত্বাদ্বয়সা বৈলক্ষণ্যেনাভিভূয়মানং ন প্রত্যভিজ্ঞা-  
পয়ক্ষমম্ । ন চ তৈত্তিরীয়কে পুরুষস্ত যজ্ঞত্বং শ্রীয়েতে ।  
বিদুর্ষো যজ্ঞশ্চেতি হি ন চৈতে সমানাধিকরণে যষ্ঠ্যো বিদ্বা-

যজ্ঞসম্পাদনং তদায়ুষশ্চ ত্রেধা ব্যবস্থিতস্ত সর্বনত্রয়সম্পাদনমশিশিষাদীনঞ্চ  
দীক্ষাদিভাবসম্পাদনং নৈবং তৈত্তিরীয়াণাম্ । তেষাং ন তাবৎ পুরুষে যজ্ঞ-  
সম্পত্তিঃ । ন হ্যস্মা যজমান ইত্যত্রায়মাত্মশব্দঃ স্বরূপবচনঃ । ন হি যজ্ঞ-  
স্বরূপং যজমানো ভবতি কর্তৃকর্মণোরভেদাভাবাৎ । চেতন্যচেতনয়োশ্চৈ-  
ক্যাত্মপপত্তেঃ যজ্ঞকর্মণোশ্চাচেতনত্বাৎ । যজমানস্ত চেতনত্বাৎ । আত্মনস্ত  
চেতনস্ত যজমানত্বঞ্চ বিদ্বত্ত্বঞ্চোপপদ্যতে । তথা চায়মর্থঃ—এবং বিদ্বৎ পুরুষস্ত  
যঃ সৎক্ষী যজ্ঞঃ তস্ত সৎক্ষিতয়া যজমান আস্মা । তথা চায়মনো যজমানত্বঞ্চ  
বিদ্বৎসৎক্ষিত্য চ যজ্ঞস্ত মুখ্যে স্মৃতামিতরথাস্মদ্ব্যক্তস্ত স্বরূপবাচিন্বে বিদ্বষো  
যজ্ঞশ্চেতি চ যজমানো যজ্ঞস্বরূপমিতি চ গোণে স্মৃতাম্ । ন চ সত্যং গতৌ  
‘তদযুক্তম্’ । তস্মাৎ পুরুষযজ্ঞতা তৈত্তিরীয়ে নাস্তীতি তয়া তাবদ্র সাম্যম্ । ন  
চ পত্নীযজমানবেদবেদ্যাণ্যাদিসম্পাদনং তৈত্তিরীয়াণামিব তাণ্ডিনাং পৈত্বিনাং

তৈত্তিরীয়দিগের পুরুষ-যজ্ঞ ঠিক্ সেকপে কথিত হয় নাই । তৈত্তিরীয়দিগের  
যজ্ঞকল্পনা এক প্রকার, কিন্তু তাণ্ডী ও পৈত্বী দিগের যজ্ঞকল্পনা অল্প  
প্রকার । উভয় কল্পনাই পরস্পর বিলক্ষণ ( অসমান ) । তৈত্তিরীয়েরা পত্নী,  
যজমান, বেদ, বেদী, কুশা, যুগ, ঘৃত, পশু ও ঋত্বিক প্রভৃতির কল্পনা  
করে, অগ্রে তাহা করে না । উভয়যজ্ঞেই সর্বনের কল্পনা আছে ;  
কিন্তু কল্পনার আকার বিভিন্ন । গ্রাতঃ মধ্যাহ্ন ও সায়াহ্ন, এই কাল তদীয়  
সর্বন কল্পনার আধার । ( তাণ্ডী দিগের সর্বন কল্পনার আধার আয়ুর্কাল )  
“মরণই অবভূথ অর্থাৎ যজ্ঞসমাপ্তিসূচক জ্ঞান” এ কথা উক্ত উক্ত শাখায়  
আছে বটে ; কিন্তু সে অল্প সাম্য বহু বৈষম্যের নিকট দুর্বল । বহু  
বৈলক্ষণ্যে অল্প সালক্ষণ্য অতিভূত হয়, সুতরাং তাহা প্রত্যভিজ্ঞা-  
জ্ঞান জন্মাইতে অক্ষম । ( প্রত্যভিজ্ঞাজ্ঞান—সেই এই, ‘রূপ জ্ঞান’ ) ।  
[ ন চ...স্তশ্চেতি ] তৈত্তিরীয়শ্রুতিতে বিদ্বানের ‘যজ্ঞ, এইরূপ উক্তি আছে,

নেব যো যজ্ঞস্তশ্চেতি । ন হি পুরুষস্য মুখ্যং যজ্ঞত্বমস্তুি ।  
 ব্যাধিকরণে ত্বেতে যষ্ঠো বিদুষো যো যজ্ঞস্তশ্চেতি ভবতি  
 হি পুরুষস্য মুখ্যো যজ্ঞসম্বন্ধঃ । সত্যাক্ষ গতো মুখ্য এবার্থ  
 আশ্রয়িতব্যো ন ভাক্তঃ । আত্মা যজ্ঞমান ইতি চ যজ্ঞমানস্বং  
 পুরুষস্য নিরূপণং বৈয়ধিকরণেনৈবাস্থ যজ্ঞসম্বন্ধঃ দর্শয়তি ।  
 অপি চ তৈশ্চৈবসিদ্ধিষ ইতি সিদ্ধবদনুবাদশ্রুতৌ সত্যং পুরু-  
 যস্য যজ্ঞভাবমাত্মাদীনাঞ্চ যজ্ঞমানাদিভাবং প্রতিপিংসমানস্য  
 বাক্যভেদঃ স্যাৎ । অপি চ সসন্ন্যাসামাত্মবিদ্যাং পুরস্তাহুপ-  
 দিশ্চানন্তরং তস্যৈবসিদ্ধিষ ইত্যাদ্যনুক্ৰমণং পশ্যন্তঃ পূর্বশেষ  
 এবৈষ আত্মায়ো ন স্বতন্ত্র ইতি প্রতীমঃ । তথা চৈকমেব  
 ফলং উভয়োরপ্যনুবাক্যোরুপলভামহে ‘ব্রহ্মণো মহিমান-

বা বিদ্যাতে সৰ্বনসম্পত্তিরপোমাং বিলক্ষণেব । তস্মাদ্ভূতৌবৈলক্ষণ্যে সতি ন  
 কিক্ৰিয়াদ্রসালক্ষণ্যাদিদ্যেকস্বমুচিতমতিপ্রসঙ্গাৎ । অপি চ তৈশ্চৈবং বিদুষ  
 ইত্যনুবাদশ্রুতৌ সত্যামনেকার্থবিধানে বাক্যভেদদোষপ্রসক্তিরিত্যর্থঃ । অপি  
 চেয়ং পৈঙ্গিনাং তাণ্ডিনাঞ্চ পুরুষযজ্ঞবিদ্যা ফলান্তরযুক্তা স্বতন্ত্রা প্রতীয়তে ।  
 তৈত্তিরীয়াণাস্থ এবংবিদুষ ইতি শ্রবণাৎ পূৰ্বোক্তপরামর্শাৎ তৎফলত্বশ্রুতেশ্চ  
 পারতন্ত্র্যম্ । ন চ স্বতন্ত্রপবতন্ত্র্যমোরৈক্যমুচিতমিত্যাহ—“অপি চ সসন্ন্যাসা-

কিন্তু পুরুষই যজ্ঞ, এরূপ উক্তি নাই। ঐ দুই যজ্ঞ বিভক্তি বিধানই  
 যজ্ঞ, এরূপ অভেদার্থের বোধক নহে। [ন হি...স্যাৎ] পুরুষে মুখ্য যজ্ঞ-  
 ভাব নাই সূত্রাৎ ঐ দুই যজ্ঞ ব্যাধিকরণার্থের বোধক অর্থাৎ জ্ঞানীর  
 যে যজ্ঞ, তাহার, এইরূপ অর্থেরই বোধক। পুরুষে যে যজ্ঞসম্বন্ধ—তাহা  
 মুখ্য হইতে পারে। যে স্থলে উপায় থাকে, মুখ্যার্থ গ্রহণের সম্ভাবনা  
 থাকে, সে স্থলে মুখ্যার্থই গ্রাহ্য। আত্মাই যজ্ঞমান, এই বাক্যে পুরুষের  
 যজ্ঞমানভাব বর্ণিত হওয়ায় পুরুষের সহিত যজ্ঞের সম্বন্ধভাব দেখান  
 হইয়াছে। আরও দেখ, ঐ স্থলে “যে এইরূপ জানে তাহার” এইরূপ  
 অনুবাদিনী শ্রুতি আছে। উহা থাকিতে পুরুষের যজ্ঞভাব ও আত্মাদির  
 যজ্ঞমানাদিভাব প্রতিপাদন করিলে অবশ্যই বাক্যভেদ দোষ হইবে।  
 [অপিচ...রীযুক্তে] প্রথমে সন্ন্যাসপূর্বক। আত্মবিদ্যার উপদেশ, তৎপরে  
 “এইরূপ জ্ঞানীর” ইত্যাদি সন্দর্ভের উল্লেখ, ইহা দেখিলে অবশ্যই বুঝা যায়,

মাপ্নোতি' ইতি । - ইতরেষাভ্যুন্নতশেষঃ 'পুরুষবিদ্যাম্মায়ঃ ।  
আয়ুরভিরুদ্ধিফলো হসৌ 'এষ হ মোড়শবর্ষশতং জীবতাতি  
য এবং বেদ' ইতি সমভিব্যাহারাৎ । তস্মাচ্ছাখাস্তরাধীতানাং  
পুরুষবিদ্যাধর্ম্মাণামাশীর্ষাদীনাং প্রাপ্তিস্তৈত্তিরীয়কে ॥ ২৪ ॥

বেদান্তপেটিকাং ॥ ২৫ ॥\*

অন্ত্যাত্মকর্ষিকানামুপনিষদারম্ভে মন্ত্রসম্মান্যায়ঃ, 'সর্বং প্র-  
বিদ্য হৃদয়ং প্রবিদ্য ধমনাঃ প্রব্রজ্য শিরোহতিপ্রব্রজ্য ত্রিধা  
বিপ্লব' ইত্যাদিঃ । স তাণ্ডিনাং 'দেব সবিতঃ প্রমুব যজ্ঞম্'

মাস্ত্রবিদ্যামি"তি । উপসংহতি—“তস্মাদি"তি ।

বিচাববিষয়ং দশ্যতি । “আত্মকর্ষিকানামি"তি । আত্মকর্ষণকাত্যপনিষ  
দাবস্তে তে তে মন্ত্রাস্তানি তানি চ প্রবগ্যাদীনি কস্মাণি সমায়াতানি । সংশয়

ঐ উল্লেখ পূর্বে উপদেশেই পোষক বা অঙ্গ । উক্ত স্তব্ধ নহে । আবও  
কথা এই যে, উক্ত উভয় অনুবাক্যেই ফল একই । “সে ব্রহ্মেণ মহিনা  
পাষ" ইত্যাদি । কিন্তু ঐ পুরুষবিদ্যাব উল্লেখ অগ্নাস্ত্র নহে । কারণ  
এই যে, সে পুরুষবিদ্যাব ফল আয়ুর্ভিক্ষ । যথা—“যে ব্রহ্মপ জানে,  
ঐরূপে উপাসনা কবে, সে মোড়শবর্ষশত জীবিত থাকে ।” অতএব,  
শাখাস্তবে পরিপত্তিত পুরুষবিদ্যাব আশীর্ষাদি ধর্ম্মনিচয় তৈত্তিরীয় দিগেব  
লাভ সম্ভাবনা নাই ।

অত্মকর্ষবেদোষ উপনিষদেব প্রাবস্তে ক একটা মন্ত্র আছে । যথা—“হে  
দেবতে । তুমি আমাব শত্রু ব সর্কাস্ত্র বিদ্যাণ কব । তাহাব হৃদয় 'বিশেষ  
প্রকারে ভগ্ন কব, শবাবস্ত শিবাজাল ছিড়িয়া ফেলা, মস্তক ত্রিধা কব ।"  
সামবেদীয় তাণ্ডিনাথান প্রাবস্তেও মন্ত্র আছে । যথা—“হে সমিহু দেব !  
যজ্ঞ ও যজ্ঞপতি প্রসব কব অর্থাৎ তুহা স্তম্পন্ন কব ।” শাট্যায়নীয় শাখা-

\* বেদান্তদ্রোহার্থান্তেষাং ভেদস্তস্মাৎ তে বিদ্যাস্ত্র নোপসংহায়াঃ । বিদ্যাস্ত্র হৃদয়াদিসম্বন্ধে-  
হপি বেদাদ্যর্থানামসম্বন্ধাৎ মন্ত্রার্থানামভিচারাদিসম্বন্ধলিঙ্গেন সন্ধিধেবলীয়সাহিত্যচারাদ্যৈব  
'মন্ত্রাণা' বিনিবোধ ইত্যভিপ্রাণ ।—আত্মকর্ষিক দিগেব উপনিষদেব প্রথমে ক'একটা মন্ত্র  
আছে । অগ্নাস্ত্র উপনিষদেব প্রাবস্তেও কতকগুলি মন্ত্র ও কন্ধ্য কথিত আছে । সে সকল  
উপাসনায় নীত হইবে কি-না তাহা বিচার্য্য । বিচারেব সিদ্ধান্ত এই যে, সে সকল উপাসনাব  
নীত হইবে না । কারণ এই যে, সে সকলের অর্থের সহিত উপাসনাব সম্পর্ক নাই । মন্ত্রে  
আছে, হৃদয়ং প্রবিদ্য । হৃদয়ের সহিত সম্পর্ক থাকিলেও তথ্যেবের সহিত নাই । ইত্যাদি ।

ইত্যাদিঃ । শাঠ্যায়নির্নাং ‘শ্বেতাশ্বে হরিতনীলোহসী’ত্যাदिঃ ।  
 . কঠানাং তৈত্তিরীয়কাণাঞ্চ ‘শম্নো মিত্রঃ শং বরুণঃ’ ইত্যাদিঃ ।  
 . বাজসনৈয়িনানুপনিষদারম্ভে প্রবর্গ্যত্রাক্ষণং পঠ্যতে । ‘দেবা  
 হ বৈ সত্রং নিষেছুঃ’ ইত্যাদিঃ । কোষীতিকিনায়প্যগ্নিষ্টোম-  
 ত্রাক্ষণং ‘ব্রহ্ম বা অগ্নিষ্টোমো ব্রহ্মৈব তদহব্রহ্মণৈব তে  
 ব্রহ্মোপযন্তি । তেহমৃতত্বমাপ্নুবন্তি য এতদহরুপসংযন্তী’তি ।  
 কিমিমে ‘সর্বং প্রবিধ্য’ ইত্যাদয়ো মন্ত্রাঃ প্রবর্গ্যাदीনি চ  
 কক্ষ্মাণি বিদ্যাস্পসংহ্রিয়েরন্ কিং বা নোপসংহ্রিয়েরমিতি  
 মোমাংসামহে । কিং তাবৎ নঃ প্রতিভাতি । উপসংহার এমাং

মাত্—“কিমিমে”ইতি । পূর্বপক্ষে গৃহীতি —“উপসংহার এমাং বিদ্যাশ্চি”তি ।  
 সফলা হি সর্বা বিদ্যা আত্মাত্মত্বসম্মিধৌ মন্ত্রাঃ কক্ষ্মাণি চ সমান্নাতানি ফল-  
 বৎসম্মিধাবফলং তদঙ্গমিতি ত্রাষাদ্বিদ্যাজ্ঞভাবেন বিজ্ঞাযন্তে । চোদয়তি—  
 “নষ্বেয়ামি”তি । ন হ্যত্র ঐতিহ্যলিঙ্গবাক্যপ্রকরণস্তানসমাখ্যানানি সন্তি বিনি-  
 যোজকানি প্রমাণানি । ন হি যথা দর্শপূর্ণমাসাবরভ্য সমিদাদযঃ সমান্নাতা-  
 ত্তথা কাঞ্চিদ্বিদ্যামারভ্য মন্ত্রা বা কক্ষ্মাণি বা সমান্নাতানি । ন চাস্তি .সামান্ত-  
 সম্বন্ধে সম্বন্ধিসম্মিধানমাত্রাভাদর্থ্যসম্ভবঃ । ন চ ঐতস্বাজ্ঞপরিপূর্ণা বিদ্যা এতা-

তেও মন্ত্রান্তর আছে । যথা—“যাহার শ্বেতাশ্ব অর্থাৎ উট্টৈঃশ্রবা ঘোটক,  
 সেই ইন্দ্র তুমি হরিতভণেব ত্রায় নীলবর্ণ ।” ইত্যাদি । কঠ ও তৈত্তিরীয় এই  
 দুই শাখাতেও উপনিষদারম্ভে “মিত্র ও বরুণ-দেবতা আমাদের সুখকর  
 হউন” ইত্যাদি মন্ত্র পঠিত হইয়াছে । বাজসনৈয়শাখার উপনিষদারম্ভে প্রবর্গ্য  
 ত্রাক্ষণ (সন্দর্ভবিশেষ) পঠিত হয় । যথা—“দেবতার। সত্রে (বহু পুরো-  
 হিত নিষ্পাদ্য যজ্ঞের) অনুষ্ঠান করিয়াছিলেন” ইত্যাদি । কোষীতিকশাখা-  
 ধার্ম্মীরাও অগ্নিষ্টোমত্রাক্ষণ (প্রস্তাববিশেষ) পাঠ করিয়া থাকেন । যথা—  
 “যাহা অগ্নিষ্টোম তাহাই ব্রহ্ম । তাদৃশ অগ্নিষ্টোম যে দিবসে অনুষ্ঠিত হয়  
 সেই দিবসও ব্রহ্ম । সেই জন্ত, যে তদ্বিনসাধ্য কক্ষ্ম (বাগ) করে—সে সেই  
 ব্রহ্মসাধনের দ্বারা ব্রহ্ম প্রাপ্ত হয় ও ক্রমে মোক্ষ লাভ করে ।” এখানে  
 সংশয় বা বিচার্য্য এই যে, এই সকল মন্ত্র ও প্রবর্গ্যাди কক্ষ্ম উপাস-  
 নায় গৃহীত হইবে কি-না । পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়, গৃহীত হইবে । কারণ  
 এই যে, এই সকল উপাসনাপ্রধান উপনিষদের অতিসম্মিষ্টে পরিপাঠিত

বিদ্যাস্থিতি । কুতঃ । বিদ্যাপ্রধানানামুপনিষদগ্রন্থানাং সমীপে  
পাঠাৎ নৈষেবাং বিদ্যার্থতয়া বিধানং নোপলভ্যমহে ।  
বাচ্যম্ । অনুপলভ্যমানা অপি ত্বনুমাত্ম্যমহে সন্নিধিসামর্থ্যাৎ ।  
ন হি সন্নিধেরর্থবদ্ধে সন্তু বত্যকস্মাদসাবনাশ্রয়িতুং যুক্তঃ । ননু

নাকাঙ্ক্ষিতুমর্হতি যেন প্রকরণাপাদিতসামান্যসম্বন্ধানাং সন্নিধির্বিশেষসম্বন্ধায়  
ভবেদিত্যর্থঃ । সমাধত্তে—“বাচ্যমনুপলভ্যমানা অপী”তি । ‘মা’ নাম ভূং ফল-  
বতীনাং বিদ্যানাং পরিপূর্ণাঙ্গানামাকাঙ্ক্ষা মন্ত্রাণাঞ্চ স্বাধ্যায়বিদ্যাপাদিতপুরু-  
ষার্থভাদানাং কৰ্ম্মণাঞ্চ প্রবর্ণ্যাঙ্গানাং স্ববিদ্যাপাদিতপুরুষার্থভাবানাং পুরুষা-  
হভিলষিতমাকাঙ্ক্ষাং সন্নিধানাদন্তরাকাঙ্ক্ষানিবন্ধনো রক্তপটাত্ম্যেন স-  
ম্বন্ধঃ । তত্রাপি চ বিদ্যানাং ফলবত্ত্বাদার্থমফলানাং মন্ত্রাণাং কৰ্ম্মণাঞ্চ ।  
চ প্রবর্ণ্যাঙ্গানাং পিওপিতৃযজ্ঞবৎ স্বর্গঃ কল্পনাস্পদং ফলবৎসন্নিধানেন তদব-  
রোহাৎ । “অনুমাত্ম্যমহে সন্নিধিসামর্থ্যাদি”তি । ইদং খলু নিবৃত্তাকাঙ্ক্ষায়  
বিদ্যায়াঃ সন্নিধানে শ্রুতমনাকাঙ্ক্ষয়া সাকাঙ্ক্ষত্বাপি সম্বন্ধমসামর্থ্যাৎ । তত্ৰা  
অপ্যাকাঙ্ক্ষামুখ্যপয়ত্বাখ্যাপ্য চৈকবাচ্যতামুপৈতি । অসম্বৎশ্চ চোপকারকত্বানু-  
পপত্তেঃ । প্রকরণিনিং প্রতি উপকারসামর্থ্যমাত্মনঃ কল্পয়তি । ন চ সত্যপি  
সামর্থ্যে তত্র শ্রুত্যাহবিনিযুক্তং সদঙ্গতামুপগন্তুমর্হতীত্যনয়া পরম্পরয়া  
সন্নিধিঃ শ্রুতিমগীপন্ত্যা কল্পয়তি । আক্ষিপতি—“ননু নৈষাং মন্ত্রাণামি”তি ।  
‘প্রয়োগসমবৈত’ার্থপ্রকাশনে হি মন্ত্রাণামুপযোগো বর্ণিতোহবিশিষ্টস্ত বাক্যার্থ-  
ইত্যত্র । ন চ বিদ্যাসম্বন্ধং কল্পনার্থং মন্ত্রেণ প্রতীমঃ । যদ্যপি চ প্রবর্ণ্যো ন  
কিঞ্চিদারভ্য শ্রয়তে তথাপি বাক্যসংযোগেন ক্রতুসম্বন্ধং প্রতিপদ্যতে । পুর-  
স্তাহুপসদাং প্রবর্ণ্যোণ প্রচরন্তীতু্যপসদাং জুহুবদব্যতিচরিতক্রতুসম্বন্ধাৎ ।  
যদ্যপি জ্যোতিষ্টোমবিকৃত্যবপি সন্ত্যপসদস্তথাপি তত্রানুমানিক্যো জ্যোতি-  
ষ্টোমে তু প্রত্যক্ষবিহিতাস্তেন শীঘ্রপ্রবৃত্তিতয়া জ্যোতিষ্টোমাদ্ভেব বাক্যোনা-  
গম্যতে । অপি চ প্রকৃতৌ বিহিতস্ত প্রবর্ণ্যস্ত চোদকেনোপসদন্তদ্বিকৃত্যবপি  
প্রাপ্তিঃ । প্রকৃতৌ বা অদ্বিকৃত্যাদিতি ত্রায়াজ্যোতিষ্টোমে এব বিধানমুপসদা

হইয়াছে । [ নৈষেবাং...যুক্তঃ ] যদি বল, উপাসনার্থ ঐ সকলের বিধান হওয়া  
দৃষ্ট হয় না ; তাহাতে আমরা বলিব, দৃষ্ট না হইলেও তাহা সন্নিধান সামর্থ্যে  
অনুমিত হয় । অর্থাৎ যখন উপাসনার নিকটে পঠিত—তখন অবশ্যই ঐ  
সকল উপাসনার বিধন, এইরূপ অনুমান করিব । সন্নিধিপাঠের সার্থক্য  
সম্ভব থাকিলে বাক্যের আকস্মিকত্ব ( নৈবর্থ্যক্য ) অবলম্বন অসম্ভব । [ ননু...  
জ্ঞেয়াং ] যদি বলেন, ঐ সকল মন্ত্রের বিদ্যা-পোষক ( অর্থ ) সামর্থ্য আছে

‘নৈষাং মন্ত্রাণাং বিদ্যাবিষয়ং কিঞ্চিৎ সামর্থ্যং পশ্যামঃ । কথঞ্চ  
প্রবর্গাদানি কৰ্ম্মাণি অন্ত্যর্থত্বেনৈব বিনিযুক্তানি সন্তি, বিদ্যা-  
র্থত্বেনাপি প্রতিপদ্যেয়মহীতি । নৈষ’দোষঃ । সামর্থ্যং তাব-  
ন্মন্ত্রাণাং বিদ্যাবিষয়মপি কিঞ্চিৎ শক্যং কল্পয়িতুং হৃদয়াদি-  
সঙ্কীৰ্ত্তনাৎ । হৃদয়াদীনি হি প্রায়োগোপাসনেন্শ্বায়তনাদি-  
ভাবেনোপদিষ্টানি তদ্বারেণ চ হৃদয়ং প্রবিধ্যোত্যেবজ্ঞাতীয়-  
কানাং মন্ত্রাণামুপপন্নমুপাসনাজ্ঞত্বম্ । দৃষ্টশ্চোপাসনেষপি

সহ যুক্তম্ । তদেতদাহ—“কথঞ্চ প্রবর্গাদীনী”তি । সন্নিধানাদর্থপ্রকর্ষণে-  
ব্যুৎপাদ্য বলীয ইতি ভাবঃ । সমাধস্তে—“নৈষ’দোষঃ । সামর্থ্যং তাবদ’তি ।  
যথা অগ্নয়ে’ত্বা জুষ্টং নির্বপামীতি মন্ত্রে অগ্নয়ে নির্বপামিপদে পবম্পবয়া  
কৰ্ম্মসমবেতার্থপ্রকাশকে শিষ্টানাস্ত পদানাং তদেকবাক্যতয়া যথাকথঞ্চিদ্ব্যা-  
খ্যানমেবমিহাহপি হৃদয়পদশ্চোপাসনায়াং সমবেতার্থত্বাত্তদমুসাবেণ তদেক-  
বাক্যতাপন্নানি পদান্তবাণি গোণ্যা লক্ষণয়া চ বৃত্ত্যা কথঞ্চিল্লৈয়ানীতি নাসম-  
বেতার্থতা মন্ত্রাণাম্ । ন চ মন্ত্রবিনিষোগো নোপাসনেষু দৃষ্টে, যেনাতাস্তাদৃষ্টং  
কল্পাত ইত্যাহ—“দৃষ্টশ্চোপাসনেষি”তি । যদ্যপি বাক্যেন বলীযসা সন্নিধির্-  
ক্কলো বাধ্যতে তথাপি বিবোধে সতি । ন চেহাহস্তি বিবোধঃ, বাক্যেন বিনি-  
যুক্তশ্চাপি জ্যোতিষ্টোমে প্রবর্গান্ত সন্নিধিনা বিদ্যায়ামপি বিনিযোগসম্ভবাৎ ।  
যথা ব্রহ্মবর্চসকামো বৃহস্পতিসবেন যজ্ঞেতেতি ব্রহ্মবর্চসফলোহপি বৃহস্পতি-  
সবো বাজপেযাজ্ঞেন চোদ্যতে বাজপেযেনেষ্টে । বৃহস্পতিসবেন যজ্ঞেতেতি ।  
অত্র হি ক্তৃঃ সমানকর্তৃকত্বমবগম্যতে ধাতুসম্বন্ধে প্রত্যয়বিধানাৎ । ধাতুর্থাস্তব-  
সম্বন্ধশ্চ কথঞ্চ সমানঃ কৰ্ত্তা স্তাৎ যদ্যেকঃ প্রযোগো ভবেৎ । প্রযোগাবিষ্টং  
হি কৰ্ত্তৃত্বং তচ্চ প্রযোগভেদে কথমেকম্ । তস্মাৎ সমানকর্তৃকত্বাদেকপ্রযো-  
গত্বং বাজপেযবৃহস্পতিসবয়োৰ্ধাত্বার্থাস্তবসম্বন্ধাচ্চ । ন চ শৃণুপ্রধানভাবমন্ত-  
বেণৈকপ্রযোগতা সম্বন্ধশ্চ । তত্রাহপি বাজপেযস্ত প্রকবণে সমানান্নাজপেয়ঃ

কৈ ? ( অভিপ্রায় এই যে, উপাসনা-সম্বন্ধীয় কোনরূপ অর্থ প্রকাশ করে  
এক্লপ সামর্থ্য ঐ সকল মন্ত্রে নাই সুতবাং ঐ সকলকে উপাসনাজ বলিতে পার  
না ) এবং প্রবর্গ্যাদি কৰ্ম্মও অত্যাশ্র কৰ্ম্মেব ( যাগেব ) অঙ্গ বলিয়া বিহিত,  
সে অশ্র সে গুলিও উপাসনাজ বলিয়া গৃহীত হইতে পাবে না । প্রত্যুত্ব  
এই যে, হৃদয়াদি স্থানেব উল্লেখ থাকায় ঐ সকল মন্ত্রে উপাসনাসম্বন্ধীয়  
বস্তু প্রকাশ করিতে সমর্থ, ইহা কল্পনা বা অনুমান করা যাইতে পাবে ।

‘মন্ত্রবিনিয়োগঃ’ ‘ভূঃ প্রপদ্যেহমুনামুনামুনা’ ইত্যেবমাদি-  
তথা প্রবর্গ্যাदीনাং কর্মণামন্ত্রাপি বিনিযুক্তানাং সতামবি-  
ক্লকো বিদ্যাঃ বিনিয়োগো বাজপেয় ইব বৃহস্পতিসংযো-  
জ্যেৎ প্রাপ্তে ক্রমঃ, নৈষামুপসংহারো বিদ্যাস্থিতি । কস্মাৎ ।

প্রধানম্ । অঙ্গং বৃহস্পতিসবঃ । ন চ দর্শপূর্ণমাসাত্যামিষ্টা । সোমেন যজ্ঞে-  
তেত্যাঙ্গপ্রধানভাবপ্রসঙ্গঃ । ন হেতুত্বচনং কন্তুচিদর্শপূর্ণমাসস্ত সোমস্ত বা  
প্রকরণে সমান্নাতম । তথা চ দ্বয়োঃ সাধিকাবতর্যাহংহমানবিশেষতয়া গুণপ্র-  
ধানত্বিং প্রতি বিনিগমনাভাবনাধিষ্ঠানমাত্রবিবক্ষয়া লাক্ষণিকং সমানকর্তৃক-  
ত্বমিত্যদোষঃ । যদি তু কস্তাঞ্চিচ্ছাখ্যামাবভ্যাহীতং দর্শপূর্ণমাসাত্যামিষ্টেতি  
তথাপ্যনাবভ্যাহীতশ্চৈবাবভ্যাহীতে প্রত্যভিজ্ঞানমিতি যুক্তম্ । তথা সতি  
দ্বয়োবপি পৃথগবিকাবতয়া প্রতীতং সমপ্রধানত্বমত্যুক্তং ‘ভবেদিতবধা তু গুণ-  
প্রধানভাবেন তত্ত্বাগো ভাবেৎ । তস্মাৎ কালার্থোহং সংযোগ ইতি সিদ্ধম্ ।  
সিদ্ধান্তমুপক্রমতে “এবং প্রাপ্তে” ইতি । হৃদয়ং প্রবিধ্যত্যয়ং মন্ত্রঃ স্বসত্ত্বাব-  
দাভিচাবিককর্মসমবেতং সকলৈবেব পদৈবর্থমভিদধত্বং লভ্যতে । তদস্তাভিধান-  
সামর্থ্যলক্ষণং লিঙ্গং বাক্যপ্রকরণাত্যাং ক্রমাদলীয়াভ্যামপি বলবৎ কিমঙ্গ-  
পুনঃ ক্রমাৎ । তস্মান্নিঙ্গেন সন্নিধিমপোদ্যাভিচাবিককর্মশেষত্বমেবাংপাদ্যতে ।  
যদ্যপি চোপাসনাস্থ হৃদযপদমাত্রস্ত সমবেতার্থত্বং তথাপি তদিতবেবাং সর্বোবা-  
মেব পদানামসমবেতার্থত্বম্ । আভিচাবিকে তু কর্মণি সর্বোবামর্থসমবার ইতি  
কিমেকপদসমবেতার্থতা কবিষ্যতি । ন চ সন্নিধ্যুপগম্যহীতাস্থপাসনাস্থ মন্ত্রমব-  
স্থাপয়তি যুক্তম্ । হৃদযপদস্তাভিচাবেহপি সমবেতার্থশ্চেতবপদৈকবাক্যতা-  
পন্নস্ত বাক্যপ্রমাণসহিতস্তাভিচাবিকাং কর্মণঃ সন্নিধিনা চালয়িতুমশক্যত্বাৎ ।  
এবং দেবসবিতঃ প্রমুখবজ্রমিত্যাদেবপি যজ্ঞপ্রসবলিঙ্গস্ত যজ্ঞাঙ্গত্বে সিদ্ধে  
অন্ততো বিদ্যাসন্নিধিঃ কিং কবিষ্যতি । এবমন্তোবামপি যেতাত্ব ইত্যেবমাদীনাং  
কেবাঞ্চিন্দিগেন নৈষাঞ্চিচ্ছত্যা কেবাঞ্চিৎ প্রমাণান্তবেণ প্রকরণেনেতি ।

উপাসনায প্রাথই উপাস্তেব আযতন বা আশ্রয় বলিয়া হৃদয়াদি স্থানে  
উপদেশ হইতে দেখা যায় সুতরাং তদ্বা “হৃদয়ং প্রবিধ্য” ইত্যাদি  
উপাসনাক্রিয়া সঙ্গত হয় । উপাসনাতেও মন্ত্রেব বিনিয়োগ (উচ্চারণ) ক্রিয়া  
সঙ্গত হয় । যথা—“আমি এই পুত্রেব সহিত পৃথিবীকে প্রাপ্ত হই । আমার  
পুত্রকে ব্রহ্মবিনিয়োগ না হয় ।” ইত্যাদি । কস্মাৎ প্রাথই উপাসনা  
উপদেশ হইতে দেখা যায় সুতরাং তদ্বা “হৃদয়ং প্রবিধ্য” ইত্যাদি

বেদাদ্যর্থভেদাৎ । হৃদয়ং প্রবিধ্যত্যবজ্ঞাতীয়কানাং হি  
মন্ত্রাণাং যেহর্থী হৃদয়বেদাদযো ভিন্নাঃ, অনভিসম্বন্ধাৎ উপ-  
নিষদুদিতাভির্বিদ্যাভিন তেষাং তাভিঃ সঙ্গন্তঃ সামর্থ্যমস্তুি ।  
ননু হৃদয়শ্রোতাসনেষপ্যুপযোগাৎ উদ্বারক উপাসনসম্বন্ধ  
উপশ্রুন্তঃ । নেতুচ্যতে । হৃদয়মাত্রসঙ্কীর্ণনশ্চৈবমুপযোগঃ  
কথঞ্চিৎপ্রেক্ষ্যেত । ন চ হৃদয়মাত্রমত্র মন্ত্রার্থঃ । হৃদয়ং  
প্রবিধ্য ধমনীঃ প্রব্রজ্যেত্যবজ্ঞাতীয়কো হি ন সকলৌ  
মন্ত্রার্থৌ বিদ্যাভিরতিসম্বধ্যতে । আভিচারিকবিষয়ো হৈষো-  
ইর্থঃ । তস্মাদাভিচারিকেণ কর্মণা সর্বং প্রবিধ্যেত্যশ্চ মন্ত্র-  
শ্রাতিসম্বন্ধঃ । তথা ‘দেব সবিতঃ প্রসূব যজ্ঞঃ’ ইত্যশ্চ যজ্ঞ-

বাধা হয় না । যেমন বাজশেষ যজ্ঞে বৃহস্পতি সব যাগেব অনুষ্ঠান হয়, তেমনি,  
উপাসনায় প্রবর্গাদিব অনুষ্ঠান হইবেক । এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে সিদ্ধান্ত  
বলা হইল—বেদাদ্যর্থভেদাৎ । “হৃদয়ং প্রবিধ্য” ইত্যাদি মন্ত্র ও প্রবর্গাদি  
কর্ম উপাসনায় গৃহীত হইবে না । কাবণ এই যে, বেদাদিরূপ অর্থেব  
প্রভেদ আছে অর্থাৎ ঐক্য নাই । [ হৃদয়ং...মস্তি ] “হৃদয়ং প্রবিধ্য—”  
ইত্যাদি জাতীয় মন্ত্রেব যে হৃদয়বেদাদি অর্থ, তাহা ভিন্ন । উপনিষদ্রুত,  
উপাসনাব সহিত তাহাব সম্বন্ধ নাই । যেহেতু সম্বন্ধ নাই, সেই হেতু  
সে সকলেব উপাসনায় সঙ্গত ( মিলিত বা যুক্ত ) হইবাব সামর্থ্য নাই ।  
[ ননু...সম্বন্ধঃ ] উপাসনায় হৃদয়েব উপযোগ আছে, সেই উপযুক্ততা লইয়া  
সম্বন্ধ স্থলনা করিবাব কথা হইয়াছিল, বিচাব কবিত্তে গেলে তাহা হয় না ।  
কাবণ এই যে, উপাসনায় মাত্র হৃদয়েব উপযোগ—কিন্তু মন্ত্রে “হৃদয় বিদ্ধ  
কর” এতদ্রুপ অর্থ প্রকাশিত হয় । অতএব, উপাসনাব সহিত আদ্যোপান্ত  
“হৃদয়ং প্রবিধ্য ধমনীঃ প্রব্রজ্য” ইত্যাদি মন্ত্রেব অর্থসঙ্গতি হয় না বলিয়া  
ঐ সকল মন্ত্র উপাসনাব অঙ্গ নহে; পবিত্র উহা অভিচাব কর্মেব অঙ্গ ।  
সর্বং প্রবিধ্য ইত্যাদি মন্ত্রেব সহিত অভিচারিক কর্মেবই সম্বন্ধ আছে ;  
উপাসনাব সহিত সম্বন্ধ নাই । [ তথা...ইত্যত্র ] “দেব সবিতঃ প্রসূব যজ্ঞঃ”  
এই মন্ত্র ও যজ্ঞপ্রসব অর্থ ব্যক্ত কবায় সামান্ততঃ যজ্ঞকর্মেব সহিতই সম্বন্ধ  
হয় । উহার বিশেষ সম্বন্ধ অন্য প্রমাণে পবিজ্ঞেব । একটা মন্ত্রেব কথা অন্য  
মন্ত্রেব পবিত্র সত্য ; পরন্তু তজ্জাতীয় অন্য মন্ত্র ও ঐরূপ জানিবে । কোন  
কোন মন্ত্রেব উপাসনাবিষয় টিহেব দ্বারা, কোন কোন মন্ত্রেব উপাসনাব



প্রসবলিঙ্গত্বাৎ যজ্ঞেন কর্মণাভিসম্বন্ধঃ । তদ্বিশেষসম্বন্ধস্ত  
প্রমাণান্তরাদনুসর্তব্যঃ । এবমন্তেষামপি মন্ত্রাণাং কেবাঙ্কিল্লি-  
ঙ্গেন কেবাঙ্কিষচনেন কেবাঙ্কিৎ প্রমাণান্তরেণেত্যেবমর্থান্ত-  
রেষু, বিনিযুক্তানাত্ রহস্তপঠিতানামপি সতাং ন সন্নিধিমা-  
ত্রেণ বিদ্যাশেষত্বোপপত্তিঃ । দুর্বলো হি সন্নিধিঃ শ্রুত্যাভিত্য

কস্মাৎ পুনঃ সন্নিধির্লিঙ্গাদিভির্কাথ্যত ইত্যত আহ—“দুর্বলো হি সন্নিধিঃ”-  
রিতি । প্রথমতত্ত্বগতোহর্থঃ স্মার্যতে । তত্র তু শ্রুতিলিঙ্গয়োঃ সমবাসে সমান-  
বিষয়ত্বলক্ষণে বিরোধে কিং বলীয় ইতি চিন্তা । অত্রোদাহরণম্—অন্ত্যেক্সী  
ল্লক্—কদাচ ন স্তরীরসি নেদ্র ইত্যাদিকা । শ্রুতির্কিনিযোক্তী—ঐন্দ্র্য্য গার্হ-  
পত্যমুপতিষ্ঠত ইতি । অত্র হি সামর্থ্যালক্ষণাল্লিঙ্গাদিঙ্গে বিনিয়োগঃ প্রতি-  
ভাতি । শ্রুতেশ্চ গার্হপত্যমিতি দ্বিতীয়াতো গার্হপত্যশ্চ শেষত্বং ঐন্দ্র্য্যেতি চ  
তৃতীয়াশ্রুতেরৈন্দ্র্য্য ঋচঃ শেষত্বমবগম্যতে । যদ্যপি গার্হপত্যমিতি দ্বিতীয়া-  
শ্রুতেরায়েমীম্চং প্রতি গার্হপত্যশ্চ শেষত্বেনোপপত্তেঃ যদ্যপি চৈন্দ্র্য্যেতি  
চ তৃতীয়াশ্রুতেরৈন্দ্র্য্য ইন্দ্রং প্রতি শেষত্বেনোপপত্তেরবিরোধঃ পদান্তর-  
সম্বন্ধে তু বাক্যাত্তেব লিঙ্গেন বিরোধো ন তু শ্রুতেঃ । তত্র চ বিপরীতং বলা-  
বলম্ । তথাপি শ্রুতিবাক্যযো রূপতো ব্যাপাবভেদাদদোষঃ । দ্বিতীয়াতৃতীয়া-  
শ্রুতী হি কালকবিত্তক্ৰিয়া ক্রিয়াং প্রতি প্রকৃত্যর্থশ্চ কর্মকরণভাবমবগময়ত  
ইতি বিনিযোজিকে । ক্রিয়াং প্রতি হি কর্মণঃ শেষত্বং করণশ্চ চ শেষত্বমিতি  
হি বিনিয়োগঃ পদান্তরানপেক্ষে চ ক্রিয়াং প্রতি শেষশেষিত্বে শ্রুতিমাত্রাত্ত-  
প্রতীয়েত ইতি শ্রোতে । সোহয়ং শ্রুতিতঃ সামান্ত্রাবগতো বিনিয়োগঃ পদা-  
ন্তরবশাদ্বিশেষেবস্থাপ্যতে । সোহয়ং বিশেষণবিশেষ্যভাবলক্ষণঃ । সম্বন্ধো  
বাক্যগোচরঃ শেষশেষিভাবস্ত শ্রোতঃ । তস্মাদ্বাক্যলভ্যং বিশেষমপেক্ষ্য  
শ্রোতঃ শেষশেষিভাবো লিঙ্গেন বিরূধ্যত ইতি শ্রুতিলিঙ্গবিরোধে কিং লিঙ্গা-  
ল্লুপ্তেনেণ গার্হপত্যমিতি দ্বিতীয়াশ্রুতিঃ সপ্তম্যর্থং ব্যাখ্যায়তাং গার্হপত্যসমীপে

কোন কোন মন্ত্র প্রমাণান্তর দ্বারা সেই সেই কর্মে বিনিযুক্ত হয় । রহস্তপঠিত  
( রহস্ত—উপনিষদ্রাগ ) হইলেও তত্তদর্থের সে সকলকে মাত্র সন্নিধান প্রমাণে  
উপাসনায় নিযুক্ত করিতে পার না । অর্থাৎ উপাসনাক্ত বলিতে পার  
না । প্রথম তত্ত্বে অর্থাৎ পূর্বরমীমাংসায় সিদ্ধান্তিত হইরাছে—সন্নিধিপ্রমাণ  
শ্রুতাদি প্রমাণ অপেক্ষা দুর্বল । শ্রুতি অপেক্ষা লিঙ্গ দুর্বল, লিঙ্গ অপেক্ষা  
লিঙ্গ দুর্বল, বাক্য অপেক্ষা প্রকরণ দুর্বল, প্রকরণ অপেক্ষা স্থান

ইতুক্তং ‘পারদৌর্বল্যমর্থবিপ্রকর্ষাৎ’ ইত্যত্র । তথা কৰ্ম্মণা-

ঐজ্জয়েজ্জ উপস্থেয় ইতি, আহো অত্যন্তগুণতয় লিঙ্গং ব্যাখ্যায়তাম্ । প্রভ-  
বতি হি স্বেচিতিয়াং ক্রিয়ায়াং গার্হপত্য ইতীজ্জ ইন্দ্রেতৈরর্থব্যবচনাদিতি ।  
কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । অতের্লিঙ্গং বলীয় ইতি । সো থলু যত্রাসমর্থং তচ্ছ্রুতি-  
সহশ্রেণাপি তত্র বিনিষোক্তং শক্যতে । যথা অগ্নিনা সিঞ্জেৎ পাথসা দহে-  
দিতি । তস্মাৎ সামর্থ্যাং পুরোধায় অত্যন্তা বিনিষোক্তবাম্ । তচ্ছ্রুত্যা ঋচঃ  
প্রমাণাস্তরতঃ ঋকতশ্চ ইজ্জে প্রতীয়তে । তথাহি—বিদিতপদতদর্থঃ কদাচ  
নেত্যচঃ স্পষ্টমিঙ্গমবগময়তি । শকাচ্চৈজ্জয়েত্যতঃ । তস্মাদ্ভারুদহনশ্চৈব দহনশ্চ  
সলিলদহনে বিনিয়োগো গার্হপত্যো বিনিয়োগ ঐজ্জ্যাঃ । ন চ অত্যন্তরোধা-  
জ্জঘতামাস্তায় বৃত্তিং সামর্থ্যকল্পনেতি সাম্প্রতম্ । সামর্থ্যশ্চ পূৰ্ব্ভাবিতয়া  
তদনুরোধেইনৈব প্রতিব্যবস্থাপনাৎ । তস্মাদৈজ্জ্যোজ্জ এষ গার্হপত্যসমীপ  
উপস্থাতব্য ইতি প্রাপ্তেইতিধীয়তে—

লিঙ্গজ্ঞানং পুরোধায় ন অতের্লিনিষোক্ততা ।

অতিজ্ঞানং পুরোধায় লিঙ্গস্ত বিনিষোজ্জকম্ ॥

যদি হি সামর্থ্যমবগম্য অতের্লিনিয়োগমবধারয়েৎ প্রমাতা ততঃ অতের্ল-  
র্নিয়োগং প্রতি লিঙ্গজ্ঞানাপেক্ষাদুর্লভত্বং ভবেৎ । ন হেতুদন্তি । অতি  
হি বিনিষোগায় সামর্থ্যমপেক্ষতে নাপেক্ষতে সামর্থ্যবিজ্ঞানম্ । অবগতে তু  
ততো বিনিষোগে নাসমর্থশ্চ স ইতি তল্লির্কাহায় সামর্থ্যং কল্যতে । তচ্ছ্রুতি-  
বিনিয়োগাৎ পূৰ্ব্বমুত্তি সামর্থ্যম্ । ন তু পূৰ্ব্বমবগম্যতে । বিনিয়োগে তু  
সিদ্ধে তদন্তথানুপপত্ত্যা পশ্চাৎ প্রতীয়ত ইতি অতিবিনিয়োগাৎ পরাচীনা  
সামর্থ্যপ্রতীতিস্তদনুরোধেনাবস্থাপনীয়া লিঙ্গস্ত ন স্বতো বিনিষোজ্জকমপি তু  
বিনিষোক্তল্লিঃ কল্পয়িত্বা অতিম্ । তথাহি—ন স্বরসতো লিঙ্গাদনেজ্জ  
উপস্থাতব্য ইতি প্রতীয়তে । কিস্বীদৃগলিঙ্গ ইতি তন্তু তু প্রকরণান্নাসাম-  
র্থ্যাং সামান্যতঃ প্রকরণাদিতৈদমর্থ্যশ্চ তদন্তথানুপপত্ত্যা বিনিয়োগকল্পনায়া-  
মপি শ্রোতাদ্বিনিয়োগাৎ কল্পনীয়শ্চ বিনিয়োগশ্রার্থবিপ্রকর্ষাচ্ছ্রুতিরেব কল্প-  
য়িতুমুচিতা ন তু তদর্থোবিনিয়োগঃ । ন হি অত্যন্তপপন্নং শক্যমর্থেনোপপা-  
দয়িতুম্ । ন হি ত্রয়োহত্র ব্রাহ্মণাঃ কঠকৌণ্ডিন্যাবিতি বাক্যং প্রমাণাস্তরোপ-  
স্থাপিতেন মাঠরেশোপপাদয়ন্তি । উপপাদয়তো বা ন নোপহসন্তি শাক্যঃ ।  
মাঠরশ্চেতি তু শ্রাবয়ন্তমন্তুমন্তে । তস্মাদ্ভুক্তার্থসমুখানানুপপত্তিঃ অতের্ল-  
নৈবার্থাস্তরেশোপপাদনীয়া নার্থাস্তরমাজ্জৈণ প্রমাণাস্তরোপপাদনেনেতি লোক-

দুৰ্লভ এবং স্থান অপেক্ষা সমাখ্যা ( শব্দের যোগিক অর্থ ) দুৰ্লভ ।  
[ তথা... বিশেষাদেব ] প্রবর্ণ্যাদি কৰ্ম্মণ্যে কৰ্ম্মাস্তরে বিশিষ্টত্বং হস্ত, ইহা প্রমাণ

মপি প্রবৰ্গ্যাदीनामन्त्र विनियुक्तानां न विद्याशेषहोप-

সিদ্ধম্ । 'চ' লোকসিদ্ধস্ত নিয়োগানুযোগৌ যুজ্যেতে শব্দার্থজ্ঞানোপায়-  
ভূতলোককিরোধাৎ । তস্মাদ্বিনিযোজিকা শ্রুতিঃ কল্পনীয়ী । তথা 'চ' যাব-  
ল্লিঙ্গাদ্বিনিযোজিকাং শ্রুতিং কল্পয়িতুং প্রকান্তব্যাপারস্তাবৎ প্রত্যক্ষয়া শ্রুত্যা-  
গাহপত্যে বিনিয়োগঃ সিদ্ধ ইতি নিবৃত্তাকাঙ্ক্ষং প্রকরণমিতি কথ্যানুপাত্তা  
লিঙ্গং বিনিযোক্ত্রীঃ শ্রুতিযুপকল্পয়েৎ । মন্ত্ৰসমামানস্ত প্রত্যক্ষ্যৈব বিনিয়োগ-  
শ্রুত্যোপপাদিতত্বাৎ । যথাহঃ—

যাবদজ্ঞাতসন্দিগ্ধং জ্ঞেয়ং তাবৎ প্রমিৎশ্রুতে ।

প্রমিতে তু প্রমাতৃণাং প্রমোৎসুকাং বিহততে ॥ ইতি ।

তস্মাৎ প্রতীক্ৰমশ্চীতবিনিয়োগোপপত্তৌ মন্ত্ৰস্ত সামর্থ্যং তদন্তুগুণত্বেন  
নীয়মানং প্রথমাং বৃত্তিমজ্জহজ্জঘন্যাহপি নেয়মিতি সিদ্ধম্ । লিঙ্গনাক্যায়োরিহ  
বিরোধো যথা 'স্থানং তে সদনং কৃণোমি যতস্ত ধারয়া সূ সেবং কল্পয়ামি ।  
তস্মিন্ সীদামুতে প্রতিতিষ্ঠ ত্রীহীণাং মেধ স্তমনস্তমান' ইতি । কিময়ং কৃত্ব  
এব মন্ত্ৰঃ সদনকরণে পুরোডাশাসাদনে 'চ' প্রয়োক্তব্য উত কল্পয়াম্যস্ত উপ-  
স্তরণে তস্মিন্ সীদেত্যেবমাদিস্ত পুরোডাশাসাদন ইতি । যদি বাক্যং বলীয়ঃ  
কৃত্বেন্নো মন্ত্ৰ উভয়ত্র সূ সেবং কল্পয়ামীত্যেতদপেক্ষো হি তস্মিন্ সীদেত্যাদিঃ  
পূর্বেগৈকবাক্যতামুপৈতি যৎ তৎ কল্পয়ামি তস্মিন্ সীদেতি । অথ লিঙ্গং বলীয়-  
স্ততঃ কল্পয়াম্যস্তঃ সদনকরণে । তৎ প্রকাশনে হি তৎসমর্থম্ তস্মিন্ সীদেতি  
পুরোডাশাসাদনে । তত্র হি তৎ সমর্থমিতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । লিঙ্গাদ্বাক্যং  
বলীয় ইতি । উভয়ত্র কৃত্বেন্নস্ত বিনিয়োগ ইতি । ইহ হি যত্তৎপদসমভিব্যাহা-  
রেণ বিভজ্যমানসাকাঙ্ক্ষদ্বাদেকবাক্যতয়াং সিদ্ধায়াং তদনুরোধেন পশ্চাত্তদ-  
ভিধানসামর্থ্যং কল্পনীয়ম্ । যথা দেবশ্রুত্বৈতি মন্ত্ৰেহয়ং নির্কপামীতি পদয়োঃ  
সমবেতার্থত্বেন তদেকবাক্যতয়া পদান্তরাণাং তৎপরত্বেন তত্র সামর্থ্যকল্পনা ।  
তদেবং প্রতীতৈকবাক্যতা নির্কাহায় তদনুগুণতয়া সামর্থ্যং কুপ্তং সন্ন  
ভদ্র্যাপাদয়িতুমর্হতাপি তু বিনিযোজিকাং শ্রুতিং কল্পয়ন্তদনুগুণমেব  
কল্পয়েৎ । তথা 'চ' বাক্যস্ত লিঙ্গতো বলীয়ত্বাৎ সদনকরণে 'চ' পুরোডাশা-  
সাদনে 'চ' কৃত্ব এব মন্ত্ৰঃ প্রয়োক্তব্য ইতি প্রাপ্তম্ । এবং প্রাপ্ত উচ্যতে ।  
ভবেদেতদেবং যদেকবাক্যতাবগমপূর্ব্বং সামর্থ্যাবধারণমপি স্ববধুতসাম-  
র্থ্যানাং পদানাং প্রল্লিষ্টপঠিতানাং 'সামর্থ্যবশেন প্রয়োজনৈকত্বেনৈকবাক্য-  
তাবধারণম্ । যাবন্তি পদানি প্রধানমেকমর্থমবগময়িতুং সমর্থানি 'বিভাগে  
সাকাঙ্ক্ষানি তাত্ত্বিকং বাক্যম্ । অনুর্ঠেষ্টয়শ্চার্থো মন্ত্ৰেষু প্রকাশমানঃ প্রধানং  
সদনকরণপুরোডাশাসাদনে চানুর্ঠেষ্টতয়া প্রধানেন তয়োশ্চ সদনকরণং  
বিশেষে অবধারিতং আছে । সে জন্ত সে সকলের উপাসনাজতা উপপন্ন

কল্পয়াম্যন্তো মন্তঃ সমর্থঃ প্রকাশয়িতুং পুরোডাশাসাদনঞ্চ তস্মিন্ সীদেত্যাदिঃ।  
 ততশ্চ যাবদেকবাক্যতাবশেন সামর্থ্যমবুদীয়তে তাবৎ প্রতীতিং সামর্থ্য-  
 মেকৈকশ্চ ভাগশ্চৈকৈকশ্চিন্নার্থে বিনিয়োজিকাং শ্রুতিং কল্পয়তি; তথাচ  
 শ্রুতৈবৈকৈকশ্চ ভাগশ্চৈকত্র বিনিয়োগে সতি প্রকরণপাঠোপপত্তৌ ন বাক্য-  
 কল্পিতং লিঙ্গং বিনিয়োজিকাং শ্রুতিমপরাং কল্পয়িতুমর্থতীত্যেকবাক্যতাবুদ্ধি-  
 রুৎপন্নাপ্যভাসীভবতি লিঙ্গেন বাধনাৎ। যত্র তু বিরোধকং লিঙ্গং নাस्ति  
 তত্র সমবেতার্থকং দ্বিবিধিপদেকবাক্যত। পদান্তরাণামপি সামর্থ্যং কল্পয়তীতি  
 ভবতি বাক্যশ্চ বিনিয়োজকত্বম্। যথাহৈত্রব স্তোনস্ত ইত্যাদীনাম্।  
 তস্মাৎ বাক্যান্নিঙ্গং বলীয় ইতি সিদ্ধং বাক্যপ্রকরণয়োৰ্বিরোধোদাহরণম্।  
 অত্র চ পদানাং পরস্পরাপেক্ষাবশাৎ কস্মিন্শিদ্ধিশিষ্টে শ্রুতকস্মিন্নার্থে পর্য্যবসি-  
 তানাং বাক্যত্বম্। লব্ধবাক্যভাবানাঞ্চ পুনঃ কার্যাস্তরাপেক্ষাবশেন বাক্যা-  
 স্তরেণ সম্বন্ধঃ প্রকরণম্। কর্তব্যায়ঃ খলু ফলভাবনায়া লব্ধাস্ত্বর্থকরণায়া  
 ইতিকর্তব্যতাকাঙ্ক্ষায়া বচনং প্রকরণমাচক্ষতে বুদ্ধাঃ। যথা দর্শপূর্ণমাসাভ্যাং  
 স্বর্গকামো যজ্ঞেতেতি। এতদ্ধি বচনং প্রকরণম্। তদেতস্মিন্ স্বপদগণেন  
 ক্রিয়তাপ্যার্থে পর্য্যবসিতে করণোপকারলক্ষণকার্যাস্তরাপেক্ষায়াং সমিধো  
 যজ্ঞতীত্যাদিবাক্যাস্তরসম্বন্ধঃ। সমিধাদিভাবনা হি স্ববিধুপহিতাঃ পুরুষে  
 হিতং ভাব্যমপেক্ষ্যমাণা বিশ্বজিন্নায়েন বাবুযজ্ঞতোবাহর্থবাদতো বা ফলা-  
 স্তরাপ্রতিলম্বেন দর্শপূর্ণমাসভাবনাং নির্কীরয়িতুমীশতে। তস্ম্যৎ তদাকা-  
 ঙ্ক্ষায়ামুপনিপতিতাত্তেতানি বাক্যানি স্বকার্যাপেক্ষাণি তদপেক্ষিতকরণোপ-  
 কারলক্ষণং কার্যমাসাদ্য নিবৃণুস্তি চ নির্কীরয়ন্তি চ প্রধানম্। সোহয়মনয়ো-  
 নষ্ঠীশ্বদন্ধরূপবৎ সংযোগঃ। তদেবংলক্ষণয়োৰ্বাক্যপ্রকরণয়োৰ্বিরোধোদাহরণং  
 সূক্তবাকনিগদঃ। তত্র হি পৌর্ণমাসীদেবতা অমাবান্তাদেবতাঃ সমান্নাতাঃ।  
 তাস্চ ন মিথ একবাক্যতাং গন্তুমর্থতীতি লিঙ্গেন পৌর্ণমাসীবাগাদিন্দ্রাগ্নীশব্দ  
 উৎকৃষ্টব্যোহমাবান্তায়াঞ্চ সমবেতার্থত্বাৎ প্রয়োক্তব্যঃ। অথেনানীং সন্দে-  
 হতে—কিং যদিহ্মাগ্নিপদৈকবাক্যতয়া প্রতীয়তে অবীবুধেথাং মহোজ্যায়ো-  
 ক্রাতামিতি তন্নোৎকৃষ্টব্যামুতেন্দ্রাগ্নিশব্দাভ্যপং সহোৎকৃষ্টব্যমিতি। তত্র যদি  
 প্রকরণং বলীয়ন্ততোপনীতদেবতাকোহপ্তি শেষঃ প্রয়োক্তব্যোহং বাকাং ততো  
 যত্র দেবতাশব্দস্তত্রৈব প্রয়োক্তব্যঃ। কিং তাবৎ প্রাপ্তম্। অপনীতদেবতা-  
 কোহপি শেষঃ প্রয়োক্তব্যঃ প্রকরণশ্চৈবান্ধসম্বন্ধপ্রতিপাদকত্বাৎ। ফলবতী  
 হি ভাবনা প্রধানৈতিকর্তব্যতাত্বমীপাদয়তি তদুপজীবনেন শ্রুত্যানীল্লং  
 বিশেষসম্বন্ধাপাদকত্বাৎ। অতঃ প্রধানভাবনাবচনলক্ষণপ্রকরণবিরোধে তদুপ-  
 জীবিবাক্যং বাধ্যত ইতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্ত উচ্যতে। ভবেদেতদেবং

যদি বিনিয়োগ্যস্বরূপসামর্থ্যমনপেক্ষ্য প্রকবণং বিনিয়োগ্যেদপি তু বিনি-  
 যোগায় তদপেক্ষতে। অত্রথা পূৰ্ব্বাদ্যহুমন্ত্ৰণমন্ত্ৰণ দ্বাদশোপসত্তায়াম্ নোৎ-  
 কৰ্ষঃ শ্রাৎ। তদ্রূপালোচনাযাঞ্চ যদ্যদেব শীঘ্রং প্রতীযতে তত্তদ্বলবৎ বিপ্র-  
 কৃষ্টস্ত ত্বর্কধর্মম্। তত্র যদি তদ্রূপং শ্রুত্যা লিঙ্গেন বাক্যেন বাহন্তত্র বিনিবৃত্তং  
 ততঃ প্রকবণং ভঙ্কোৎকৃষ্যতে পবিশিষ্টৈস্ত প্রকবণশ্চেতিকর্তব্যতাপেক্ষা  
 পর্য্যতে। অথ স্বস্ত শীঘ্রপ্রবৃত্তং শ্রুত্যাদি নাস্তি ততঃ প্রকবণং বিনিয়োগ্য-  
 কম্। যথা সমিদাদেঃ। তদ্বিহ প্রকবণদ্বাক্যন্ত শীঘ্রপ্রবৃত্তম্ভূত্যাতে। প্রক-  
 বণে হি, স্বার্থপূর্ণানাং বাক্যানামুপকার্যোপকাবেকাকাজ্জামাত্রং দৃশ্যতে।  
 বাক্যে তু পদানাং প্রত্যক্ষসম্বন্ধঃ। ততশ্চ সহ প্রস্থিতযোৰ্বাক্যপ্রকবণযো-  
 র্যাবৎ প্রকবণেনৈককাক্যাতা কল্যাতে তাবৎ বাক্যোনাভিধানসামর্থ্যম্। যাব-  
 দিতরত্র বাক্যেন সামর্থ্যং তাবদিতবত্র সামর্থ্যেন শ্রুতিঃ। যাবদিতবত্র সাম-  
 র্থ্যেন শ্রুতিস্তাবদিত শ্রুত্যা বিনিয়োগস্তাবতা চ বিচ্ছিন্নাযামাকাজ্জায়াং শ্রুত্যা-  
 হুমানো বিহতে প্রকবণেনাস্তবা কল্পিতে বলীয়স্ত ইতি বাক্যবলীয়ত্ত্বান্তদেব-  
 তাশেষাণামপকর্ষ এবমিতি সিদ্ধম্। ক্রমপ্রকবণবিবোধোদাহরণম্। বাজস্ব-  
 প্রকবণে প্রধানশ্রুত্যাভিষেচনীযন্ত সন্নিধৌ শৌনঃশেপোপাখ্যানাদ্যামাত্রাভ্যম্।  
 তৎ কিং সমস্তন্ত বাজস্বযজ্ঞমুতাভিষেচনীযন্ত। যদি প্রকবণং বলীয়ন্ততঃ  
 সমস্তন্ত বাজস্বযজ্ঞম্। অথ ক্রমস্ততোভিষেচনীযন্তেবেতি। কিং তাবৎ প্রাপ্তম্।  
 নাকাজ্জামাত্রং হি সম্বন্ধহেতুঃ। গামানয প্রাসাদং পশ্চোতি গামিত্যন্ত ক্রিয়া-  
 মাত্রাপেক্ষিণঃ পাশ্চাত্যেনেনাপি সম্বন্ধসম্ভবাদিনিগমনাতাবৎপ্রসঙ্গাৎ। তস্মাৎ  
 সন্নিধানং সম্বন্ধকাবণম্। তথা চানযেত্যেনেনৈব গামিত্যন্ত সম্বন্ধো বিনি-  
 গম্যতে। ন চ সন্নিধানমপি সম্বন্ধকাবণম্। অযমেতি পুত্রো বাজঃ পুরুষো-  
 হপসার্য্যামিত্যত্র বাজ ইত্যন্ত পুত্রপুরুষপদসন্নিধানাবিশেষায়া ভূতিনিগ-  
 মনা। তস্মাদাকাজ্জা নিশ্চয়হেতুর্লুক্কব্য। অত্র পুত্রশব্দন্ত সম্বন্ধিবচনভবা  
 সমুখিতাকাজ্জস্তান্তিকে যতপনিপতিতঃ সম্বন্ধ্যস্তবাকাজ্জং পদং তন্ত নেনৈবা-  
 কাজ্জাপবিপূর্বে পুরুষপদেন পুরুষরূপমাত্রাভিধাবিনা স্বতন্ত্রেণৈবৈন সম্বন্ধঃ  
 কিন্তু পবেণাপসার্য্যামিত্যেনেনাপসবণীয়াপেক্ষেণেতি। সত্যপি সন্নিধান  
 আকাজ্জাতাবাদসম্বন্ধঃ। তথা চাভাগকঃ—‘তপ্তং তপ্তেন সম্বধ্যত’ইতি। তথা  
 চাকাজ্জিক্তমপি ন যাবৎ সন্নিধাপ্যতে তাবন্ত সম্বধ্যতে। তথা সন্নিহিতমপি  
 যাবন্তাকাজ্জ্যতে ন তাবৎ সম্বধ্যত ইতি দ্বয়োঃ সম্বন্ধং প্রতি সমানবলভ্যং  
 ক্রমপ্রকরণয়োঃ সমুচ্চয়াসম্ভবাক্ত বিকল্পেন রাজস্ব্যভিষেচনীযুযোৰ্বিনিয়োগঃ  
 শৌনঃশেপোপাখ্যানাদীনামিতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্ত উচ্যতে। রাজস্ব্যকে  
 কথস্তাবাপেক্ষা হি পবিত্রাদারভ্য ক্ষত্রন্ত ধৃতিঃ যাবদহুবর্ততে। তথা চাবি-

চ্ছিন্নে কপম্ভাবে যৎ প্রধানশ্চ পঠ্যতেহনিজ্জাতকলং কৰ্ম তস্ত প্রকরণাঙ্গতেতি  
 ত্রায়াৎ রাজস্ব্যঙ্গতা শৌনঃশেপোপাখ্যানাদীনাম্ । অভিষেচনীয়াস্ত তু স্ববা-  
 কোপাত্তপদার্থনিরাকাজ্জস্ত সন্নিধিপাঠেনাকাঙ্কোথাপনীয়্য যাবৎ তাবৎ সিদ্ধা-  
 কাজ্জ্ঞেণ রাজস্বয়েনৈকবাক্যতা কল্যাতে । যাবচ্চাভিষেচনীয়াকাজ্জ্ঞয়া, তদেক-  
 বাক্যতা কল্যাতে তাবৎ কুপ্তয়া রাজস্ব্যৈকবাক্যতয়া হ্রপকারকতয়া । সামর্থ্য-  
 লক্ষণং লিঙ্গং যাবচ্চাভিষেচনৌষেকবাক্যতয়া লিঙ্গং কল্যাতে তাবৎ কুপ্তলিঙ্গে  
 বিনিসৌক্ত্যে শ্রুতিং কল্পয়তি যাবদ্বাক্যকল্পিতেন লিঙ্গেন শ্রুতিরিতরত্র  
 কল্যাতে তাবৎ কুপ্তয়া শ্রুত্যা বিনিয়োগে সতি প্রকরণপাঠোপপত্তৌ, সন্নিধান-  
 পরিকল্পিতমন্তরা বিলীয়তে । প্রমাণাভাবেহপ্রতিভদ্বাৎ । একরগিনশ্চ  
 রাজস্ব্যস্ত সৰ্বদা বুদ্ধিসান্নিধেন তৎসন্নিধেবকল্পনীয়ত্বাৎ । তস্মাৎ প্রকরণ-  
 বিরোধে ক্রমশ্চ বাধ এব ন চ বিকলো দুৰ্ব্বলত্বাদিতি সিদ্ধম্ । ক্রমসামর্থ্য-  
 যৌর্ধ্বিরোধোদাহরণম্ । পৌরোডাশিক ইতি সমাখ্যাতে কাণ্ডে সান্নাঘ্য-  
 ক্রমে চ শুদ্ধধ্বং দৈবায়্য কৰ্ম্মণ ইতি শুদ্ধনার্থো মন্তঃ সমায়াতঃ । তত্র সন্দি-  
 হতে—কিং সমাখ্যানশ্চ বলীয়ত্বাৎ পুরোডাশপাত্রাণাং শুদ্ধনে বিনিষোক্ত-  
 ব্যতা আহো সান্নাঘ্যপাত্রাণাং শুদ্ধনে ক্রমো বলীয়ানিতি । কিং তাবৎ  
 প্রাপ্তম্ । সমাখ্যানং বলীয় ইতি । পৌরোডাশিকশব্দেন, হি পুরোডাশ-  
 সম্বন্ধিনীত্যাচ্যন্তে তাত্ত্বিকৃত্য প্রবৃত্তং কাণ্ডং পৌরোডাশিকম্ । ততশ্চ  
 যাবৎ ক্রমেণ প্রকরণাদ্যহুমানপরস্পৰা সম্বন্ধঃ প্রতিপাদনীয়স্তাৎ সমাখ্যায়া,  
 শ্রুতৈব সাক্ষাদেব স প্রতিপাদিত ইত্যর্থবিশ্বকর্ষণে ক্রমাৎ সমাখ্যেব বলীয়-  
 সীতি পুরোডাশপাত্রশুদ্ধনে মন্তঃ প্রযোক্তব্যো ন সান্নাঘ্যপাত্রশুদ্ধন ইতি  
 প্রাপ্তম্ । এবং প্রাপ্তেহতিধীয়তে । সমাখ্যানাৎ ক্রমো বলবানর্থবিশ্বকর্ষা-  
 দিতি । তথাহি—সমাখ্যা ন তাবৎ সম্বন্ধস্ত বাচিকা কিন্তু পৌরোডাশবিশিষ্টং  
 কাণ্ডমহি । তদ্বিশিষ্টত্বাত্তথাহুপপত্ত্যা তু সম্বন্ধঃ কাণ্ডস্তাহুমীয়তে ন তু সাক্ষা-  
 দ্ভক্তভেদস্ত । তদ্বারেন চ তন্মধ্যপাতিনো মন্তভেদস্তাপি তদহুমানম্ । ন চাসৌ  
 সম্বন্ধোহপি শ্রুতৈব শেষশেষিভাবঃ প্রতীয়তেহপি তু সম্বন্ধমাত্রম্ । তস্মা-  
 চ্ছ্রুতিসাদৃশ্যমস্ত দূর্যাপেতমিতি ক্রমেণ নাস্ত স্পর্ধোচিতা । তত্রাপি চ সামা-  
 ত্ত্যতো দর্শপূর্ণমাসপ্রকরণাপাদিতৈদমর্থ্যস্ত, শৌনঃশেপোপাখ্যানাদিবচ্যাহুপ-  
 কারকতয়া প্রকৃতমাত্রসম্বন্ধাহুপপত্তিঃ । মন্তস্ত প্রয়োগসমবেতার্থস্মারণেন,  
 সামবায়িকাত্বাৎ । তথা চ যৎ কক্ষিৎ প্রকৃতপ্রয়োগগতমর্থং প্রকাশয়তো-  
 হস্ত প্রকরণাঙ্গত্বেমবিকল্পমিতি বিশেষাপেক্ষায়াং সান্নাঘ্যক্রমঃ সান্নাঘ্যং প্রতি  
 প্রকরণাদ্যহুমানদ্বারেন বিনিয়োগং কল্পয়িতুংসহতে ন, তু সমাখ্যানং তস্ত  
 দুৰ্ব্বলত্বাৎ । তথাহি—সমাখ্যাসম্বন্ধনিবন্ধনা সতী তৎসিদ্ধার্থং সন্নিধিৰূপকল্প-

यति यावत् तावदेवैकिकेन प्रत्यक्षदृष्टेन सन्निधानेनाकाङ्क्षा कल्यते । यावच्च कुपुष्टेन सन्निधानेनाकाङ्क्षा कल्यते तावदितवत्र कुपुष्टाकाङ्क्षैकवाक्यता यावच्च कुपुष्टाकाङ्क्षैकवाक्यता तावदितवत्रैकवाक्यतया कुपुष्टापाकावसामर्थ्यम् । यावच्छात्रैकवाक्यतायापकावसामर्थ्यं तावदितवत्र लिङ्गेन विनियोजिका श्रुतिः । यावदत्र लिङ्गेन विनियोजिका श्रुतिस्तावदितवत्र कुपुष्टा श्रुत्या विनियोग इति तावदेव प्रकवणपाठोपपत्तेः स च समाधानकलितं विच्छिन्नमूलत्वान्नृगमानसस्यगिव निर्वीजं भवति पुनोत्ताशाभिधाधकमन्त्रवाहल्यां कांशुस्त पौवोडाशिकसमाधेयति मन्त्रयम् ।

एकद्विचिचतुष्पञ्चवस्तुवयकावितम् ।

श्रुतीर्थं प्रति वैमर्मा लिङ्गादीनां प्रतीयते ॥

इत्यर्थविप्रकर्ष उक्तः । तत्रापि च—

बाधितैकव श्रुतिर्नित्यं समाध्या बाधाते सदा ।

मध्यमानांश्च बाध्यन् बाधकत्वमपेक्षया ॥

इति विशेष उक्तो भूद्धे । तद्वयं विस्तवादिभ्यातेऽपि प्रथमतस्त्वन-  
भिज्ञानकम्पया निम्नविस्तवे पतिताः अ इत्यापवमाते । तस्माद्वयथानुज्ञाप-  
नानुज्ञयोः प्रज्ञातक्रमयोरुपपत्तौ उपहृषन्वेत्येवं मन्त्रावाप्तातो देशसामा-  
न्त्रातथैवाङ्गतया प्राप्नुतः । उपहृत इति लिङ्गतोऽनुज्ञामश्चेन्नानुज्ञापने  
उपहृषन्वेति च लिङ्गतोऽनुज्ञापने च गन्तवानुज्ञायाम् । तदिह लिङ्गेन क्रमः  
बाधितः विपरीतः शेषव्यमापाद्यते । यावद्वि स्थानेन प्रकवणमुत्पादय-  
वाक्यस्य कल्यते तावद्विज्ञेन श्रुतिं कल्यति साधितो विनियोग इत्यकलित-  
लिङ्गश्रुतेः क्रमश्च बाधस्तद्विहापि विनियोगे प्रत्येकान्तवितेन लिङ्गेन  
चतुर्वस्तवितश्च विद्याक्रमश्च बाध इति । यद्यापि प्रथमतस्त एवायमर्थ उपपादित-  
स्तथापि विबोधे तदुपपादनमिहत्वविबोधः । न हि लिङ्गेनाभिचाविककर्ण-  
सम्बद्धो विद्यासङ्केतः क्रमरूतेन विक्रियते । न च विनिवृत्तिविनियोगलक्षणो-  
हत्वविबोधो बृहस्पतिसवेहपि तत्प्रसङ्गात् । अथैव प्रतीतिविबोधो न च  
वस्तुविबोधः स विद्यायां विनियोगेहपि तुल्यः । तस्मादविबोधोद्धेधादि-  
मन्त्रोपासनाङ्गमित्यास्त्याधिका शङ्का तत्रोच्यते । नेह लिङ्गविबोधेन  
क्रमबाधोऽभिधीयते किञ्च लिङ्गपविच्छिन्नेन क्रमः कलनाक्रमः । प्रकवण-  
पाठोपपत्त्या हि श्रुतिलिङ्गवाक्यप्रकवणैवविनियुक्तः क्रमेण प्रकवणवाक्य-  
लिङ्गश्रुतिकलनाप्रणालिकया विनियुज्यते । तदविनियुक्तश्च प्रकवणपाठानर्थ-  
क्यप्रसङ्गात् । उपपादितां तु श्रुत्यादिभिः प्रकवणपाठैः स्वीयवाधार्थापत्तेः  
क्रमो न शोचितां प्रमायुत्पादयितुमर्हति प्रमिंसाभावमिति । बृहस्पतिः

পত্তিঃ । ন হেযাং বিদ্যাভিঃ সর্হৈকার্থ্যং কিঞ্চিদস্তি । বাজ-  
পেয়ে তু বৃহস্পতিসবস্য স্পষ্টং বিনিয়োগান্তরং ‘বাজপেয়ে-  
নেফা বৃহস্পতিসবেন যজ্ঞেত’ ইতি । অপি চৈকোহয়ং প্রবর্গ্যঃ  
সকৃদুৎপন্নো বলীয়সা প্রমাণেনান্যত্র বিনিযুক্তো ন দুর্বল-  
প্রমাণেনান্যত্রাপি বিনিয়োগমহতি । অগৃহমাণবিশেষত্বে হি  
প্রমাণয়োরেতদেবং স্যাৎ । ন তু বলবদবলবতোঃ প্রমাণ-  
য়োঃ গৃহমাণবিশেষতী সন্তবতি বলবদবলবতাবিশেষাদেব ।  
তস্মাদেবজ্ঞাতীয়কানাং মন্ত্রাণাং কর্মণাং বা ন সন্নিধিপাঠ-  
মাত্রেন বিদ্যাশেষত্বমাশঙ্কিতব্যমরণ্যানুবচনত্বাদিশ্রমসামান্যাতু  
সন্নিধি পাঠ ইতি সন্তোষ্যব্যম্ ॥ ২৫ ॥

সবস্ত তু জ্ঞাপ্তিরেব ধাতুসম্বন্ধাধিকারাৎ সমানকর্তৃকতায়াং বিহিতা সংযোগ-  
পৃথক্চে ন বিনিযুক্তমপি বিনিবোজয়ন্তী ন শক্যা শ্রুতান্তরেণ নিরোদ্ধুং স্বপ্রমা-  
মিতি বৈষম্যম্ । তদ্বিদমুক্তম্—“বাজপেয়ে তু বৃহস্পতিসবস্ত স্পষ্টং বিনি-  
য়োগান্তরং”মিতি । “অপি চৈকোহয়ং প্রবর্গ্য” ইতি । তুল্যবলীতয়া বৃহস্পতি-  
সবস্ত তুল্যতাশঙ্কাপাকরণদ্বারেণ সমুচ্চয়ো ন তু পৃথগ্যুক্তিতয়া পরস্পরাপেক্ষ-  
ত্বাদিতি । সন্নিধিপাঠমুপপাদয়তি । “অরণ্যানুবচনত্বাদী”তি ।

হয় না । সে সকলের সহিত উপাসনাদির ঐকার্থ্য ( একপ্রয়োজনতা ) নাই ।  
বাজপেয় যাগে বৃহস্পতিসবের ( তন্মামক যাগের ) বিনিয়োগ দৃষ্টান্ত হইতে  
পারে না । তাহার বিনিয়োগ ( বিনিযুক্ত-বিনিয়োগ ) স্পষ্টতঃই অত্র প্রমাণ-  
লব্ধ । যথা—“বাজপেয় যাগ করিয়া বৃহস্পতি সবের অনুষ্ঠান করিবেক ।”  
এক প্রবর্গ্য একবার উৎপন্ন হয়, জ্ঞাহা বলবৎ প্রমাণে এক কর্ম্মে বিনি-  
যুক্ত হইলে দুর্বল প্রমাণ আর তাহাকে অত্র নিযুক্ত করিতে ( লইয়া  
যাইতে ) পারে না । যে স্থলে বিশেষ গ্রহ ( নির্দিষ্ট পক্ষের জ্ঞান ) না  
হয় সেই স্থলে প্রমাণদ্বয় পাতে ঐরূপ ব্যবস্থা হইয়া থাকে ; পরন্তু প্রবল  
দুর্বল প্রমাণের তাদৃশ অগৃহমাণ বিশেষভাব সম্ভব নহে । [ তস্মা...সন্তো-  
ষ্যম্ ] অতএব, সন্নিধি প্রমাণের বলে উদাহৃত প্রকারের মন্ত্রের ও কর্ম্মের  
উপাসনাসংগততা আশঙ্কা করা জায্য নহে । যদি বল, তবে উপাসনা  
বিধানের সন্নিধানে ঐ সকলের পাঠ কেন ? তাহার প্রত্যুত্তর—অরণ্য  
পাঠ্যস্বরূপ সামান্ত ধর্ম্মের অনুরোধ । উপনিষদ্ বানপ্রস্থাপ্রমিদিগেরও  
পাঠ্য এবং ঐ সকল মন্ত্রও, তাঁহাদিগের উচ্চাৰ্য্য । এই, সামান্ত বা সাধারণ  
ধর্ম্মের অনুরোধে উপনিষদ্ প্রারম্ভে ঐ সকল পঠিত হইয়াছে ।



## হানৌ তূপায়নশব্দশেষত্বাৎ কুশাচ্ছন্দঃ-

স্তূতাপগানবৎ তদ্বক্তৃত্বম্ ॥ ২৬ ॥\*

অস্তি তাণ্ডিনাং শ্রুতিঃ ‘অশ্ব ইব রোমাণি বিধূয় পাপং চন্দ্র ইব রাহোর্মুখাৎ তু প্রমুচ্য ধূত্বা শরীরমকৃতং কৃতাত্মা ব্রহ্মলোকমভিসম্ভবামি’ ইতি । তথা আত্মর্কণিকানাং ‘তদা বিদ্বান্ পুণ্যপাপে বিধূয় নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতি’ ইতি ।

১৬ হানোপায়নে শ্রুতে তত্রাবিবাদঃ সন্নিপাতে যত্রাপ্যপায়নমাত্র-  
শ্রবণং তত্রাহপি ন স্তবীযকতয়া হানমাক্ষিপ্তমিত্যস্তি সন্নিপাতে । যত্র তু হান-  
মাত্রং স্কৃততদ্রূপত্বাৎ শ্রুতং ন শ্রবত উপায়নং তত্র কিমুপায়নমুপাদানং সঙ্গ-

তাণ্ডি-শাখায় শ্রুতি আছে—“যেমন অশ্ব ধূলিধূসাবিত জীর্ণ বোম ত্যাগ  
কবিশ্য নির্মল হয়, বাহুগ্রস্ত চন্দ্র বাহুমুখ হইতে মুক্ত হইয়া স্পষ্ট হন,  
তেমনি, আমিও পাপ বিদূষিত কবতঃ নিম্মলীকৃতচিত্ত ও শবীবাভিমান  
হইতে মুক্ত হইয়া অকৃত অর্থাৎ নির্ঝিকাব বা কুটস্থ ব্রহ্মাত্মক লোক প্রাপ্ত  
হইয়াছি ।” অতর্ক উপনিষদে আছে—“জ্ঞানী তখন পুণ্যপাপ বিধূনন ( দূষী-  
কৃত ) কবিশ্য নিবজ্জন ( শুদ্ধ ) ও পবন সাম্য ( ব্রহ্ম ) প্রাপ্ত হন ।” শাট্যায়ন-  
শাখাধ্যায়িবা পাঠ কবেন—“পুত্রবা তাঁহাব দায ( ধনাদি ), স্ত্রীদেবা  
পুণ্য এবং শত্রুবা তাঁহাব পাপকার্য্য উপদাত্ত কবে ।” কোষিতকি-ব্রাহ্মণে  
আছে—“সেই জ্ঞান জ্ঞানী স্কৃত তদ্রূপ উভয়ই বিধূনন কবে । প্রিয-

\* হানিস্ত্যাগঃ । উপায়নং পাকত্বপ্রথমম্ । নিগুণোপায়নকল্প ইতি পুণ্যপাপযোহানিঃ  
কচিচ্চ বিভাগেন প্রিযৈবপ্রিয়েচ্চ তথোপায়নং বচিচ্ছোভয়মপি হানমুপায়নকল্পে অস্মতে । তত্রৈবা  
চিন্তা—যত্র হানমেব শ্রুতে তত্রোপায়নশ্রেণীসংহর্তব্যতাশ্রিত্য ন বা । তত্রোপায়নশ্রেণীসংহ-  
র্তব্যভেতি পক্ষঃ তু গদেন বাদস্যতি স্তত্রকাব্যঃ । উপায়নশ্রেণী শেষত্বাৎ হানশব্দেনাপেক্ষিতত্বাৎ  
হানাবুপায়নশ্রেণীসংহতাব এব স্তাৎ । অথবোমদৃষ্টান্তেন বিধূত্বাৎ পুণ্যপাপয়োঃ পবত্রাবহান-  
সাপেক্ষত্বাৎ পটৈকপাদানমবশ্যং বাচ্যম্ভি ভাবঃ । অত্র দৃষ্টান্তঃ কুশেতি । কুশঃ; আহলঃ,  
স্ততিঃ, উপগানং, ইতি চ্ছেদঃ । শাখাস্তবহো বিশেষঃ শাখাস্তবহোপি গ্রাহ ইতি দৃষ্টান্তভাগস্য  
তাৎপর্য্যম্ । তদ্বক্তৃত্বং পূর্ব্বসীমাংসাধারমিত্তিপূর্ব্বণীযম্ । সত্যং গভো শ্রুতাস্তবকৃতবিশেষং শ্রুত-  
স্তরেহমুপাগচ্ছতঃ সর্ব্বত্রৈব বিকল্পঃ স্যাৎ স চাস্তায়া ইতি পূর্ব্বকাতীয সিদ্ধান্তোহস্মিন্নপি গ্রাহ  
ইত্যভিপ্রায়ঃ ।—নিগুণ ব্রহ্মোপায়নকল্পে দেহপাতকালে পাপপুণ্যেব বিনাশ হয়, স্ত্রীদগণ তাহার  
পুণ্য গ্রহণ করে, শত্রুরা তাহার পাপ গ্রহণ করে, এইরূপ এইরূপ কথা শ্রুতিতে আছে ।  
তাহাতে বিচার্য্য এই যে, শ্রুতাস্ত পুণ্যপাপ বিনাশ ও উপায়ন ( পরকর্তৃকগ্রহণ ) যুক্ত অর্থাৎ  
সাক্ষরিক হইবে কিনা । ভুলশব্দে বার না পক্ষের নিরাস করা হইয়াছে । সিদ্ধান্ত এই যে,  
উভয়েরই যুক্ততা আছে । ( ভাষ্য ব্যাখ্যা দেখ, বিচার প্রণালী ও কারণ পাওয়া যাইবেক )

তথা শাট্যায়নিনঃ পঠন্তি ‘তস্মা পুত্রা দায়মুপযন্তি হৃদদঃ  
সাধুকৃত্যাং দ্বিষন্তঃ পাপকৃত্যাম্’ ইতি । তথৈব কোষী-  
তকিনঃ ‘তৎ স্কৃততুষ্কৃতে বিধুনুতে’ তস্মা প্রিয়াঃ জাতয়ঃ  
স্কৃততমুপযন্ত্যপ্রিয়া তুষ্কৃতম্’ ইতি । তদ্বিহ কচিৎ ‘স্কৃত-  
তুষ্কৃতয়োহীনং ক্ষয়তে কচিভয়োরেব বিভাগেন প্রিয়ৈরপ্রি-  
য়েশ্চোপায়নঃ কচিভুভয়ং হানমুপায়নক্ষেতি । তদ্যত্রোভয়ং  
ক্ষয়তে তত্র তাবৎ ন কিঞ্চিদ্বক্তব্যমস্তি । যত্রোপ্যুপায়নমেব  
ক্ষয়তে ন হানং তাত্রোপ্যর্থাদেব হানং সন্নিপতত্যশ্চৈরাঙ্গী-  
কর্যোঃ স্কৃততুষ্কৃতয়োৰুপেয়মানয়োরাবশ্যকত্বাৎ তদ্ধানশ্চ ।  
যত্র তু হানমেব ক্ষয়তে ন তুপায়নং তত্রোপায়নং সন্নিপতেদ্বা  
ন বেতি বিচিকিৎসায়ামশ্রবণাদসন্নিপাতো বিদ্যান্তরগোচ-  
রত্বাচ্চ শাখান্তরীয়শ্চ শ্রবণ্য । অপি চাত্মককৰ্ত্ত্বকং স্কৃতত-

পতেন্ন বেতি সংশাঃ । অত্র পূৰ্ণগন্ধং গুহ্যমিতি—“অদগ্নিপাত” ইতি । শ্রাদে-  
তৎ । যথা শ্রবমাগমেকত্র শাখাযামুপাসনাদ্ভং তস্মিন্বেব বোপাসনে শাখা-  
স্তবেহশ্রবমাগনমুপসংস্থিত এবং শাখান্তবশ্রতমুপায়নমুপসংস্থিত ইত্যত  
আহ—“বিদ্যান্তরগোচরত্বাচ্চ” ইতি । এতদেহ হ্যুপাসনকস্মণামুত্ৰ শ্রতানাম-  
প্যন্ত্র সমবাষো ঘটতে । ন হিহোপাসনানামেকত্বং সগুণনির্গুণত্বেন ভেদা-  
দিত্যর্থঃ । নহু যথোপায়নং শ্রুতং হানমুপস্থাপয়ত্যেবং হানমপি উপায়ন-  
মিত্যত আহ—“অপি চাত্মককৰ্ত্ত্বক”মিতি । গ্রহণং হি ন স্বামিনোপগমমন্ত-

জ্ঞাতিরা তাঁহার স্কৃত ও অপিস (বিদ্বেষ্টা) লোকেবা তাঁহার দ্বকৃত উপ-  
লাভ (গ্রহণ) করে।” [তদ্বিহ...তদ্ধানশ্চ] এইকপে কোন কোন শ্রুতিতে  
জ্ঞানীর স্কৃত তুষ্কৃতের হানি, কোন কোন শ্রুতিতে তদুভয়ের বিভাগ-  
ক্রমে অস্ত্র কৰ্ত্ত্বক গ্রহণ (প্রিয়কৰ্ত্ত্বক স্কৃতের ও অপ্রিয়কৰ্ত্ত্বক দ্বকৃতের  
গ্রহণ) এবং কোন কোন শ্রুতিতে তদুভয়ের হান ও উপায়ন (ত্যাগ  
ও অস্ত্র কৰ্ত্ত্বক গ্রহণ) উভয়ই শ্রুত হইয়াছে। তদ্বধ্যে যে শ্রুতিতে উভ-  
য়ের শ্রবণ আছে সে শ্রুতিতে আমাদের কোনরূপ বক্তব্য নাই। [যত্র...  
পৃষ্ঠতি] যেখানে মাত্র উপায়নের শ্রবণ আছে, সেখানেও অর্থবশাৎ হানির  
সন্নিপাত (উপায়নেরও হানিরূপ অর্থ) হইতে পারে; সুতরাং সেখানেও  
বক্তব্য নাই। কিন্তু যেখানে কেবল হান-শ্রুতি আছে, উপায়নের কথা নাই,

হুঙ্কৃতয়োহীনং পরকর্তৃকং তূপায়নং তয়োঃসত্যাবশ্যকভাবে  
কথং হানেনোপায়নমাক্ষিপ্যেত । তস্মাদসন্নিপাতে হানাবু-  
পায়নশ্চেত্যস্তাং প্রাপ্তৌ পঠতি—হানাবিতি । হানৌ ত্বে-  
তস্তাং কেবলায়ামপি শ্রয়মাণায়ামুপায়নং সন্নিপতিতুমহিতি  
তচ্ছেষত্বাৎ । হানশব্দশেষো হ্যুপায়নশব্দঃ সমধিগতঃ কোষী-  
তকিরহশ্চে । তস্মাদন্যত্র কেবলহানশব্দশ্রবণেহপ্যুপায়না-  
স্মৃতিঃ । যদুক্তমশ্রবণাৎ বিদ্যাস্তরগোচরত্বাদনাবশ্যকত্বাচ্চা-

রণে ভবতীতি গ্রহণত্বপগমসিদ্ধিরবশ্যস্তাবিনী । অপগমত্বসত্যপ্যন্তেন গ্রহণে  
দৃষ্টো যথা প্রায়শ্চিত্তেনাপগতিরেনস ইতি । কর্তৃত্বদেদকধনং ত্বতত্বপোষণলার্থং  
ন পুনরনবশ্যস্তাবশ্য প্রযোজকমুপায়নেনানৈকান্ত্যাদিতি । সিদ্ধাস্তমুপক্রমতে—  
“অস্তাং প্রাপ্তা”বিতি । অয়মস্তার্থঃ—কন্মাস্তরে বিহিতং হি ন কন্মাস্তর

সেখানে সংশয় হইতে পারে যে, হান-শ্রুতিতে উপায়নের সন্নিপাত  
হইবে কি-না । অর্থাৎ সে শ্রুতিতে উপায়নার্থ যোজিত হইবে কি-না ।  
( উপায়ন=স্বহৃদ ও শত্রুকর্তৃক স্বকৃতের ও হুঙ্কৃতের গ্রহণ ) । সংশয় হই-  
লেই পক্ষলাভ ; তাহাতে পাওয়া যায় ;—যখন শ্রবণ নাই তখন তাহার  
সন্নিপাত হইবে না । শাখাস্তবে শ্রবণ আছে বটে ; কিন্তু তাহা জ্ঞানাস্তর-  
গোচর । স্মৃতিরূপে সে স্থান হইতে তদর্থের আকর্ষণ-পূর্বক হান-শ্রুতিতে  
সংযোজন করা হ্রাস্য নহে । আরও দেখ, স্বকৃত হুঙ্কৃতের হানি অর্থাৎ  
ত্যাগ আত্মকর্তৃক, কিন্তু তত্বত্বের উপায়ন ( স্বীকার বা গ্রহণ ) পর  
কর্তৃক । অতএব, বিনা আবশ্যকে হান উপায়নার্থ আকর্ষণ করিবে কেন ?  
করিবে না । এই সকল কারণে বলিতেছি, হান-শ্রুতিতে উপায়নের  
সন্মাক্ষেপ অর্থাৎ সন্নিপাতন হইবেক না । এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে স্বত্বকার  
পুত্র বলিতেছেন—হানৌ তূপায়নশব্দশেষত্বাৎ । [ হানো...বৃত্তিঃ ] কেবল  
হানি ( পুণ্যপাপের ) শ্রুত হইলেও তাহাতে উপায়নের সন্নিপাত ( উন্ন-  
য়ন ) হইতে পারে । কারণ এই যে, ঐ উপায়ন-শব্দ হান-শব্দের শেষ  
অর্থাৎ অঙ্গ । উপায়ন হান-সাপেক্ষঃ ইহা কোষিতকি-ব্রাহ্মণে দৃষ্ট হয় । সেই  
কারণে শ্রুতাস্তরে কেবল হান-শব্দের শ্রবণ থাকিলেও সে স্থলে উপায়-  
নের অমুদ্বর্তন স্বীকার্য্য । [ যদুক্ত...নিবিশেতে ইতি ] বলিয়াছিলেন যে, শ্রবণ  
না থাকায় আবশ্যক না থাকায় ও বিদ্যাস্তরের বিষয় বলিয়া উপায়নের  
উন্নয়ন হইবে না ; এক্ষণে তাহার প্রত্যস্তর দিতেছি । তবহুত্ব ব্যবস্থা  
অবিচাল্য হইত, যদি আমরা এক স্থান শ্রুত কোন এক অমুদ্বর্তকে

সম্মিপাত ইতি। তদুচ্যতে। ভবেদেষা ব্যবস্থোক্তির্যদ্যনুষ্ঠেয়ং  
কিঞ্চিদন্যত্র শ্রুতমন্যত্র নিনীষ্যেত। ন ত্বিহ হানমুপায়নং বা-  
হনুষ্ঠেয়ত্বেন সঙ্কীৰ্ত্যতে। বিদ্যাস্ত্যতর্থং ত্বনয়োঃ সঙ্কীৰ্তনং—  
ইথং মহাভাগা বিদ্যা যতৎসামর্থ্যাদন্য বিদুষঃ স্কৃততদুচ্চ্যতে  
সংসারকারণভূতে বিধূয়েতে যে চাস্ত স্কৃদ্বিষৎসু নিবিশেতে  
ইতি। স্ত্যতর্থং চাস্মিন্ সঙ্কীৰ্তনে হানানন্তরতাবিতত্বেনো-  
পায়নস্ত কচিচ্ছ্রুতত্বাদন্যত্রাপি হানশ্রুতাবুপায়নানুরূপ্তিঃ  
মন্যতে স্ত্যতিপ্রকৰ্ষলাভায়। প্রসিদ্ধা চার্খবাদান্তরাপেক্ষা অর্থ-  
বাদান্তরপ্রবৃতিঃ ‘একবিংশো বা ইতোহসাবাদিত্যঃ’ ইত্যে-

উপসংহ্রিয়তে প্রমাণাভাবাৎ। যৎ পুনর্ন বিধীষতে কিন্তু স্ত্যতর্থং সিদ্ধতয়া  
সঙ্কীৰ্ত্যতে তদসতি বাধকে দেবতাধিকরণত্বাঘেন শব্দতঃ প্রতীয়মানং পরিত্য-  
জ্যমশক্যম্। তথা চ বিধৃতয়োঃ স্কৃততদুচ্চ্যতযোনির্ভূগায়াং বিদ্যায়ামন্বরো-  
মাদিবৎ কিং ভবন্তিত্যপেক্ষায়াং ন তাবৎ প্রাশচিত্তেনেব তদ্বিলয়সম্ভবস্তথা  
সত্যন্বরোমরাহৃদৃষ্টান্তানুপপত্তিঃ। ন জাত্বন্বরোমরাহৃদুখ্যোর্বিলপনমন্ত্যপি  
অন্যচক্রাত্যাং বিভাগঃ। ন চ নষ্টে বিধুননপ্রমোচনার্থসম্ভবঃ। তস্মাদর্থবাদস্তা-  
পেক্ষায়াং শব্দসন্নিধিকৃতোহপি বিশ্লেষ উপায়নং বুদ্ধৌ সম্মিপায়নিত্বং শক্ণো-  
ত্যপেক্ষাং পূরয়িতুমিতি। নির্ভূগাপি বিদ্যা হানোপায়নাত্যাং স্ত্যতব্য।  
স্ত্যতিপ্রকৰ্ষস্ত প্রয়োজনং ন প্রমাণম্। অপ্রকৰ্ষেহপি স্ত্যত্বপপত্তেঃ। ন চার্খ-  
বাদান্তরাপেক্ষার্থবাদান্তরাগাং ন দৃষ্টা। ন চ তৈর্ন পূরণমিত্যাহ—“প্রসিদ্ধা

(অনুষ্ঠানযোগ্য কর্মকে) অস্ত্র স্থানে নীত করিবার ইচ্ছা করিতাম।  
উদাহৃত শ্রুতিতে যে হানির ও উপাদানের উল্লেখ হইয়াছে তাহা অনু-  
ষ্ঠেয়রূপ নহে। জ্ঞানপ্রশংসার্থই উক্ত উভয়ের উল্লেখ। বিদ্যা বা জ্ঞান  
এত প্রশংসিত যে তাহারই সামর্থ্যে বিদ্বানের সংসারবীজ স্কৃত তদুচ্চ্যত  
বিধৃত হয়। সেই বিধৃত স্কৃত তদুচ্চ্যত স্বথাক্রমে স্কৃদে ও শব্দতে প্রবেশ  
করে। [স্ত্যতর্থং...মাদিষু] ঐ উল্লেখ যখন স্ত্যতির উদ্দেশে, তখন অবশ্যই  
উপায়ন স্থানের পরতাবী বলিয়া এক স্থানে অপ্রবণ থাকিলেও হান-শ্রুতিতে  
তাহার অনুবর্তন স্বীকার করা উচিত। করিলে স্ত্যতিরও প্রকৰ্ষ লাভ হইবে।  
এক অর্থবাদে। (অর্থবাদ=কেবল স্ত্যতিবাক্য) অস্ত্র, অর্থবাদের প্রবৃতি  
(অস্ত্র) হয়, ইহা এই আদিত্য এক বিংশ, ইত্যাদি স্থলে প্রসিদ্ধ আছে।

বমাদিমু । কথং হীহৈকবিংশতাদিত্যাত্মাভিধীয়ৈত অনপে-  
ক্ষ্যমাণেইর্থবাদান্তরে ‘দ্বাদশ মাসাঃ পঞ্চত্বস্ত্রয় ইমে লোকা  
অসাবাদিত্য একবিংশঃ’ ইত্যেতন্নিহ্ন । তথা ‘ত্রিষ্টুভো  
ভবতঃ সেন্দ্রিয়ত্বায়’ ইত্যেবমাদিষর্থবাদেষপি ‘ইন্দ্রিয়ং বৈ  
ত্রিষ্টুভম্’ ইত্যেবমাদ্যর্থবাদান্তরাপেক্ষা দৃশ্যতে । বিদ্যাস্ত-  
তর্থত্বাচ্ছাস্তোপায়নবাদস্য কথমন্তদীয়ে স্কৃততদ্বক্তৃতে অত্রৈর-  
ভূপয়েতে ইতি নাতীবাভিনিবেষ্টব্যম্ । উপায়নশব্দশেষ-  
ত্বাদিত্যে চ শব্দশব্দং সমুচ্চারয়ন্ স্তুতর্থমেব হানাবুপায়নানু-  
বৃত্তিং সূচয়তি । ‘গুণোপসংহারবিবক্ষায়াং হ্যুপায়নার্থশ্চৈব  
হানাবনুবৃত্তিং ত্রয়াৎ । তস্মাৎ গুণোপসংহারবিচারপ্রসঙ্গেন

চে”তি । “স্তুতর্থত্বাচ্ছাস্তোপায়নবাদস্তে”তি । যদ্যপ্যন্তদীয়ে অপি স্কৃত-  
ত্বস্তে অত্রস্ত ফলং প্রযচ্ছতঃ । যথা পুত্রস্ত শ্রাদ্ধকর্ম্ম পিতৃস্তুতিং যথা চ পিতৃ-  
কৈশ্বানরীষেষ্টিঃ পুত্রস্ত নার্ব্যাশ্চ সূতাপানং ভর্তৃনর্বকং তথাইপ্যন্তদীয়ে অপি  
স্কৃততদ্বক্তৃতে সাক্ষাদতন্নিহ্ন সম্ভবত ইত্যর্থেনে শব্দা । ফলতঃ প্রাপ্ত্যা স্তুতি-  
ব্রিতি পবিত্বাঃ । গুণোপসংহারবিবক্ষাবামিত্যপি ন স্বকপতঃ স্কৃততদ্বক্তৃ-  
সংক্ষণাভিপ্রায়ম্ । নহু বিদ্যাগুণোপসংহারাদিকাবে কোহমকাণ্ডে স্তুতর্থ-  
বিচার ইতি শব্দামুপসংহবদ্রপাকবোতি—“তস্মাদ্গুণোপসংহারবিচারপ্রসঙ্গে-

[ কথং...দৃশ্যতে ] “১২ মাস, ৫ ঋতু, ৩ লোক ও এই আদিত্য, এই  
রূপে একবিংশঃ”—এই অর্থবাদকে অপেক্ষা বা উপলক্ষ্য না করিলে  
“একবিংশ আদিত্য”—এই অর্থবাদে কি আদিত্যের একবিংশত্ব অভিহিত  
হইতে পারে ? “ইন্দ্রিয়ই ত্রিষ্টুভ” এই অর্থবাদ উপলক্ষ্যে “সেন্দ্রিয়ত্বের  
কারণ ত্রিষ্টুভত্ব” এই অর্থবাদ প্রবৃত্ত হইতে দেখা যায় । [ বিদ্যা...স্বরূপ ]  
একেব গুণ্যাপ অপবে কিরূপে গ্রহণ কবে ? এ কথায় অত্যন্ত মনো-  
নিবেশ কবিও না । এই মাত্র অনুভব কর যে, ঐ উপায়ন-বাদ কেবল  
জ্ঞানপ্রশংসার নিমিত্তই অভিহিত । স্বত্রে উপায়ন-শব্দ-শব্দ আছে, তদ্ব-  
দ্বারাও জ্ঞানপ্রশংসা ও হানির সঙ্গে উপায়নের অনুবর্তন সূচিত হইয়াছে ।  
গুণোপসংহার (উক্ত অস্কৃত গুণের অর্থ্যাং বিচারপূর্বক অঙ্গসমূহের  
একত্র সমাবেশ ) বলিবার ইচ্ছা আছে, তাই তৎপ্রসঙ্গে হানের উপায়নার্থতা  
বলা হইল । উদ্ঘাটিত কারণসমূহের দ্বারা ইচ্ছাই স্থির হইতেছে যে,  
গুণোপসংহার বিচারের প্রসঙ্গে স্তুত্ব্যপসংহার প্রণালীও এতৎস্বত্রে দর্শিত

। স্তূত্ব্যপসংহারপ্রকারদর্শনার্থমিদং সূত্রম্ । কুশাচ্ছন্দঃস্তূত্ব্যপ-  
গানবদিভ্যুপমোপাদানম্ । তদযথা ভাল্লবিনাং ‘কুশা বান-  
স্পত্যাঃ স্ব তা মা পাত’ ইত্যগ্নিমিগমে কুশানামবিশেষেণ  
বনস্পতিযোনিস্বশ্রবণে শাট্যায়নিনাং ‘ঔত্থরাঃ কুশাঃ’ ইতি  
বিশেষবচনাদৌত্থর্য্যঃ কুশা আশ্রীয়ন্তে । যথা চ কচিদ্দেবা-  
স্বরূচ্ছন্দসামবিশেষেণ পৌৰ্ব্বাপর্য্যপ্রসঙ্গে ‘দেবচ্ছন্দাংসি  
পূৰ্ব্বাণি’ ইতি পৈঙ্গ্যান্নায়াং প্রতীয়তে । যথা চ ষোড়শি-  
নে”তি । বিদ্যাগুণোপসংহারপ্রসঙ্গতঃ স্ততিগুণোপসংহারো বিচারিতঃ প্রয়ো-

হইয়াছে । [ কুশা...আশ্রীয়ন্তে ] এক স্থানের কথিত বিশেষ অত্র স্থানে  
নীত হইবার উদাহরণ কুশ, আচ্ছন্দঃ ( ছন্দঃ ) স্ততি ও উপগান । উদাহরণ  
বা দৃষ্টান্ত কএকটির বিশেষ বিবরণ এই—উদগাতা নামক ঋত্বিক ( যজ্ঞ-  
পুরোহিত ) স্তোত্র গান করে, অপরে তাহার সংখ্যা রাখে । কতক গুলি  
শলাকাকার কাষ্ঠখণ্ড সেই স্তোত্র গণনার বা সংখ্যা রাখিবার অবলম্বন—  
ভাল্লবি-শাখাধ্যায়ীরা সে গুলিকে কুশা বনে । যজমান সংখ্যা-শলাকা  
লইবার কালে যে মন্ত্র পাঠ করেন তাহা এই—“হে কুশ সকল ! তোমরা  
বনস্পতিপ্রভব । ( বনস্পতি = বনস্থ মহাবৃক্ষ ) । তোমরা আমাকে রক্ষা  
কর ।” ভাল্লবিদিগের ব্যবহৃত এই মন্ত্রে যে কুশাব কথা আছে তাহা অবি-  
শেষ অর্থাৎ সাধারণ । ( দর্ভকেও কুশ বনে, পরিভাষা অনুসাবে কাষ্ঠনিম্নিত  
পদার্থকেও কুশ বলে সূত্রাৎ সাধারণ ) ঐ সাধারণ উল্লেখের বিশেষে পর্য্য-  
বসান ব্যতীত যজ্ঞ নির্বাহ হইতে পারে না । ( কুশ কি ? কোন্  
বস্তুকে কুশ বলিয়া গ্রহণ করিবে ? অবশ্যই একটা নির্দিষ্ট বস্তু গ্রহণ  
করিতে হইবে । ) এজন্ত ভাল্লবি-শাখাধ্যায়ীরা শাট্যায়ন-প্রাথোক্ত বিশেষের  
গ্রহণ কল্পিতে বাধ্য হন । শাট্যায়ন শাখায় আছে “কুশ সকল ঔত্থ-  
র্য্যকাষ্ঠনির্ম্মিত” । শাট্যায়নদিগের এই যে বিশেষোক্তি, “নির্দিষ্ট উল্লেখ,  
ইহা ভাল্লবিশাখায় নীত বা গৃহীত হইতে দেখা যায় । [ যথা চ...প্রতী-  
ক্সতে ] ছন্দঃ হই প্রকার, দৈব ও আনুসর । “ছন্দের দ্বারা স্ততি করি-  
বেক” এই বাক্যে বিশেষ নির্দ্ধারণ না থাকায় পৈঙ্গী স্ততির আশ্রয়  
লওয়া হয় । পৈঙ্গী স্ততি যথা—“প্রথম ভাগ প্রথমোক্ত দেবচ্ছন্দঃ” ।  
[ যথা চ...প্রতীতিঃ ] অতিরিক্ত যোগে ষোড়শি-নামক যজ্ঞ পাত্রের স্ততি  
করিবার বিধান আছে । কিন্তু তাহা কোন্ সময়ে করিবেক ? তাহা সেই  
বিধান বাক্যে কথিত নাই । না থাকিলেও সামবেদীয় আর্চিক-স্ততি তাহার

স্তোত্রৈ কেবাঞ্চিৎ কালাবিশেষপ্রাপ্তৌ 'সময়াধ্যুষিতে' 'সূর্য্যে'  
ইত্যাক্ষ্যভিপ্রতেঃ কালবিশেষপ্রতীতিঃ । যথৈব চাবিশে-  
ষেণোপগানং কেচিৎ সমামনস্তি বিশেষেণ ভাল্লবিনঃ । যথৈ-  
তেষু কুশাদিষু ঋত্যন্তরগতবিশেষান্বয় এবং হানাবপ্যুপা-  
য়নান্বয় ইত্যর্থঃ । ঋত্যন্তরকৃতং হি বিশেষং ঋত্যন্তরেহন-  
ভ্যুপগচ্ছতঃ সর্বত্রৈব বিকল্পঃ স্ত্রাৎ স চান্মায়াঃ সত্যাং  
গতো । তদুক্তং দ্বাদশলক্ষণ্যাং 'অপি তু' বাক্যশেষত্বাদিতর-

জনকোপাসকে সৌহার্দ্যমাচবিতব্যং ন তসৌহার্দ্যমিতি । ছন্দ এবাচ্ছন্দ আচ্ছা-  
দনাদাচ্ছন্দো ভবতি । "যথৈব চাবিশেষেণোপগানং" ইতি । ঋত্বিক উপগায়-  
স্তুতাবিশেষেণোপগানমুদ্ভিজ্যাম্ । ভাল্লবিনস্ত বিশেষেণ নান্বয়রূপগায়তীতি ।  
তদেতন্মাত্ভাল্লবিনাং বাক্যমুদ্ভিজ উপগায়স্তুতাত্যেতচ্ছেষং বিজ্ঞাবতে । এত-  
দুক্তং ভবতি—অধ্যর্য্যবর্জিতা ঋত্বিক উপগায়স্তুতীতি । কস্মাৎ পুনরেষং  
ব্যাখ্যায়তে । নম্ব স্বতন্ত্রাণ্যেব সন্ত বাক্যানীত্যত আহ—“ঋত্যন্তবকৃতমি”তি ।  
অষ্টদোষদ্বষ্টবিকল্পপ্রসঙ্গভবেন বাক্যান্তরস্ত বাক্যাস্তবশেষত্বমত্রভবতো জৈমি-  
নেরপি সম্মতমিত্যাহ—“তদুক্তং” দ্বাদশলক্ষণ্যাম্ । 'অপি তু বাক্যশেষঃ স্তাদ-

অবধারণ করায় । আর্চিক-ঋতিতে আছে—“সূর্য্য উদিত হইলে ঘোড়শি-  
পাত্রেয় স্তুতি কবিরেক ।” এই আর্চিক-ঋতুক্ত বিশেষ অর্থাৎ নামগ্রাহী  
নির্দেশ পূর্ব্বোক্ত সাধাবণ বাক্যে অসীত হইতে দেখা যায় । [ যথৈব...  
ইত্যর্থঃ ] “ঋত্বিক উপগান করিবেন” এই ঋতিতে কোন্ ঋত্বিক তাহার  
উল্লেখ নাই । না থাকিলেও ঋত্যন্তরে আছে “অধ্যর্য্য উপগান করেন  
না ।” এই ঋতি দ্বারা পূর্ব্বোক্ত সাধাবণ অবিশেষ ঋতিব বিশেষে পর্য্যব-  
সান হয় । অর্থাৎ অধ্যর্য্য ব্যতীত আর আব ঋত্বিক উপগান করিবেন,  
এইরূপ বিশেষ প্রতীত হয় । অতএব, যেমন উদাহৃত কুশাদিতে ঋত্য-  
ন্তরোক্ত বিশেষের অন্বয় বা সম্বন্ধ হইতে দেখা যায়, তেমনি, হান-  
ঋতিতেও ঋত্যন্তরোক্ত উপায়নের অন্বয় বা সম্বন্ধ হইবেক । [ ঋত্যন্তর...  
স্ত্রাৎ ইতি ] এক ঋতির কথিত বিশেষ অত্র ঋতিতে যায়, নীত হয়, এ  
কথা অস্বীকার করিলে সমুদায় স্থলেই বিকল্প প্রসক্তি হয় ; পরন্তু তাহা  
অসম্ভাব্য । উপায় বা গতি থাকিতে অষ্টদোষদ্বষ্ট বিকল্প বিধান কুত্রাপি  
স্বীকার্য্য নহে, ইহা উক্ত হইয়াছে ( সীমাংসাদর্শনে ) । যথা—বাক্যশেষত্ব  
হেতুক ইতর পর্য্যদাস স্বীকার্য্য হইবেক । নিমেষ পক্ষে বিকল্প ঘটনা

পৰ্য্যদাসঃ স্ত্রীং প্রতিষেধে বিকল্পঃ স্ত্রীং ইতি । অর্থযৈভা-  
 স্ত্র্যেব বিধুননপ্রতিষেধেতেনৈব সূত্রেণৈতচ্চিন্তয়িতব্যং কিমনেন  
 বিধুননবচনেন স্বকৃততুষ্কৃতয়োহীনমভিধীয়তে কিং বাহর্থান্তর-  
 মীতি । তত্রৈবং প্রাপয়িতব্যং ন হানং বিধুননমভিধীয়তে ।  
 ধুঞ্-কম্পন ইতি স্মরণাৎ । দোধুয়ন্তে ধ্বজাগ্রাণীতি চ বায়ুনা

শ্রাব্যস্বাদিকল্পস্ত বিধীনামেকদেশঃ স্ত্রাদিতি । এতদেব সূত্রমর্থদ্বাবেণ পঠতি—  
 অপি তু বাক্যশেষত্বাদিতরপৰ্য্যদাসঃ স্ত্রীং প্রতিষেধে বিকল্পঃ স্ত্রীং স চাশ্রায্য  
 ইতি শেষঃ । এবং কিম শ্রয়তে । এষ বৈ সপ্তদশঃ প্রজ্ঞাপতির্যজ্ঞে যজ্ঞেহস্মা-  
 যন্ত ইতি ততো নানুযাজ্যেযু যেযজামহং কবোতীতি । তদব্রাহ্মণ্য কক্ষিদ্-  
 যন্তঃ যজ্ঞেযু যেযজামহকরণমুপদিষ্টম্ । তত্ৰুপদিষ্টা চান্নাতং নানুযাজ্যমিতি । তত্র  
 সংশয়ঃ—কিং বিধিপ্রতিষেধয়োৰ্বিকল্প উত পৰ্য্যদাসোহনুযাজ্যবর্জিতেষু যেয-  
 জামহঃ কৰ্তব্য ইতি । মা ভূদর্থপ্রাপ্তস্ত শাস্ত্রীয়েণ নিষেধেন বিকল্পঃ । দৃষ্টং  
 হি তাদাহিকীমস্ত স্মরণতাং গময়তি নাযতো দোষবস্তাং নিষেধতি । তস্ত  
 তত্রোদাসীভ্যাং । নিষেধশাস্ত্রস্ত তাদাহিকং সৌন্দর্য্যমবোধমানমেব প্রবৃত্ত্য-  
 যুখং নরং নিবারয়দায়ত্যাগস্ত ছঃখফলভ্রমবগময়তি । যথাহ—অকৰ্তব্যো-  
 ছঃখফল ইতি । ততো রাগতঃ প্রবৃত্তমপ্যায়ত্যাং ছঃখতো বিভ্যতং পুরুষং  
 শক্নোতি নিবারয়িতুমিতি বলীয়ান্ শাস্ত্রীযঃ প্রতিষেধো বাপ্ততঃ প্রবৃত্তেরিতি  
 ন তথা বিকল্পমহতি । শাস্ত্রীয়ো তু বিধিনিষেধো তুল্যবগতয়া শৌণ্ডিগ্ৰহণা-  
 গ্রহণবদ্বিকল্প্যেতে । তত্র হি বিধিদর্শনাৎ প্রধানস্তোপকারভূষণং কল্প্যতে—  
 নিষেধদর্শনাচ্চ বৈশুণ্যেহপি ফলসিদ্ধিরবগম্যতে । যথাহ—অর্থপ্রাপ্তবদ্বিতি  
 চেন্ন তুল্যত্বাং উভয়ং শব্দলক্ষণমিতি । ন চ বাচ্যং যাবদ্ব্যজতিষু যেযজামহ-  
 করণং যাবদ্ব্যজতিসামান্যদ্বারেণানুযাজ্যং যজতিবিশেষমুপসর্পতি তাবদনুযাজ-  
 গতেন নিষেধেন তন্নিষিদ্ধমিতি শীঘ্রপ্রবৃত্তেঃ সামান্যশাস্ত্রাদ্বিশেষনিষেধো বল-  
 বানিতি । যতো ভবত্বেবং বিধিষু ব্রাহ্মণেভ্যো দধি দীয়তাং তক্রং কোণি-

হয়, পরন্তু তাহা শ্রায্য নহে ।” \* [ অথবৈ...দশনাং ] বিধুন শ্রুতিতে  
 এই ২৬ সূত্র যোজনা করিয়া অল্প প্রকার বিচার করিতেও পার । তদ-

\* জ্যোতিষ্টোম প্রকরণে আছে—“দীক্ষিত হোম করিবেক না ।” অন্য এক শ্রুতি আছে—  
 “যত কাল জীবন তত কাল হোম করিবেক ।” দীক্ষিত বাক্য হোমপ্রতিষেধক হইলে নিষেধ  
 পালন অথবা বিধিপালন এই বিরুদ্ধ কল্পনায় উপস্থিত হয় পরন্তু তাহা ন্যায়সঙ্গত নহে । ন্যায়-  
 সঙ্গত নহে বলিয়া ঈ-শব্দের ইতর-পৰ্য্যদাসার্থ গ্রহণ করা হয় । অর্থাৎ দীক্ষিতান্য ব্যক্তিই  
 যাবতীয় হোম করিবেক, এইরূপ অর্থ স্বীকৃত হয় । বাক্যশেষ বাক্যাদ । অর্থাৎ উক্ত উক্ত  
 বাক্য এক করিয়া একার্থে যোজনী করা ।



চাল্যমানেষু ধ্বজাগ্রেষু প্রয়োগদর্শনাৎ । তস্মাচ্চালনং বিধূন-  
নমভিধীয়তে । চালনন্তু স্কৃততুষ্কতয়োঃ কঞ্চিৎ কালং ফল-  
প্রতিবন্ধাদিত্যেবং প্রাপ্য প্রতিবক্তব্যং—হানাবেবৈষং বিধু-  
ননশঙ্কোহনুবর্তিতুমহিত্যুপায়নশব্দশেষত্বাৎ । ন হি পরপরি-  
গ্রহভূতয়োঃপ্রহীণয়োঃ স্কৃততুষ্কতয়োঃ পরৈরুপায়নং সম্ভ-  
বতি । যদ্যপীদং পরকীয়য়োঃ স্কৃততুষ্কতয়োঃ পরৈরুপায়নং

গ্ধরেতি তত্র তক্রবিধিন্ দধিবিধিমপেক্ষতে প্রবর্তিতুমিহ তু প্রাপ্তিপূর্বকত্বাৎ  
প্রতিধেয়ং যেযজামহন্ত চাত্ততোপ্রাপ্তেন্ত্রিষেধেন নিষেধাপ্রাপ্ত্যে তদ্বিধিরপে-  
ক্ষণীয়ঃ । ন চ সপেক্ষতয়া নিষেধাদ্বিধিবেব বলীয়ানিত্যতুল্যশিষ্টতয়া ন  
বিকল্পঃ কিন্তু নিষেধশ্চৈব বাধনমিতি সাম্প্রতম্ । তথা সতি নিষেধান্ত্রাৎ  
প্রমত্তগীতং স্তাৎ । ন চ তদযুক্তম্ । তুল্যাং হি সাম্প্রদায়িকম্ । ন চ নতৌ  
পশৌ কবোতীতিবদর্থবাদতঃ । অসমবেতার্থত্বাৎ । পশৌ হি নাজ্যভাগৌ স্ত  
ইতু্যপদ্যতে । ন চাত্র তথা যেযজামহাভাবো যজতিষু যেযজামহবিধানাৎ ।  
অনুযাজানাঞ্চ তত্ত্বাৎ । ন চ পর্য্যদাসন্তদাহননুযাজেষিতি কাত্যায়নমুতেন  
নিয়মপ্রসক্তেঃ । তস্মাদ্বিহিতপ্রতিষিদ্ধতয়া বিকল্প ইতি প্রাপ্তম্ । এবং প্রাপ্ত  
উচ্যতে—‘উক্তং ষোড়শিগ্রহণাগ্রহণয়োর্কিকল্প’ ইতি । ন হি তত্রাত্মা গতি-  
রন্তি । তেনার্হদোষদ্বষ্টোহপি বিকল্প আস্থীয়তে পক্ষোহপি প্রামাণ্যান্মাত্ত্বং  
প্রমত্তগীততেতি । ইহ তু পর্য্যদাসেনাপ্যুপপত্তৌ সম্ভবন্ত্যামত্যাৎ বিকল্পাশ্র-  
য়মযুক্তম্ । এবং হি তদা নঞঃ সম্বন্ধোহননুযাজেষু যজতিষুযাজবজ্জিতেষু

যথা—ঐ বিধূনন বাক্য পূর্ণাপাের হানি বুঝাইবে কি পদার্থান্তর বুঝাইবে ।  
এইরূপ সংশয় উত্থাপনপূর্বক বিধূনন শব্দ হানি-অর্থ বুঝায় না; এইরূপ  
পূর্বপক্ষ-স্থাপন কর । ধুঞ্ ধাতুব অর্থ কম্পন । বায়ুপরিচালিতধ্বজাগ্রভাগ  
দৃষ্টে লোকে বলে, ধ্বজাগ্র দোষ্যমান হইতেছে ( কাঁপিতেছে ) ৷ [ তস্মা...  
সম্ভবতি ] সুতরাং বিধূনন-শব্দের অর্থ পরিচালন । পাপপুণ্যের পরিচালন  
কি ? না কিঞ্চিৎকাল তত্বভয়ের ফলপ্রতিবন্ধ । এইরূপ পূর্বপক্ষ স্থাপন করিয়া  
তাহার এইরূপ প্রতিবাদ কর—ঐ বিধূনন শব্দ হানি-অর্থই অনুবর্তিত  
হইবে । কারণ এই যে, তাহা উপায়নশব্দের শেষ অর্থাৎ তৎসাপেক্ষ । একের  
হানি বা ত্যাগ ব্যতীত তাহা অন্তের উপায়ম্য ( স্বীকার্য ) হইতে পারে না ।  
সুতরাং উপায়নসাপেক্ষ । সেই জন্ত বলিতে হয়, স্বীকার করিতে হয়,  
হানিতে উপায়নের অনুবর্তন আছে । [ যদ্যপীদং...শক্যতে ] যদিও মুখ্য-

নাঙ্গসং সম্ভাব্যতে তথাপি তৎসঙ্কীর্ণতাং তাবৎ তদানুগুণ্যেন  
‘হানমেব বিধূননং নামেতি নির্ণেতুং শক্যতে। কচিদপি চেদং  
বিধূননসম্মিধাবুপায়নং ঞ্জয়মাণং কুশাচ্ছন্দঃস্তুতু্যপগানবদ্ধিধূ-  
ননশ্রুত্যা সৰ্ব্বত্রাপ্যপেক্ষ্যমাণং সার্বত্রিকং নির্ণয়কারণং  
সম্পাদ্যতে। ন চ চালনং ধ্বজাগ্রবৎ স্কৃততদ্বৃকৃতয়োর্মুখ্যং  
সম্ভবতি। অদ্রব্যত্বাৎ। অশ্বশ্চ রোমাণি বিধূন্যানঃ ত্যজন্

যেষজামহঃ কর্তব্য ইতি কিমতো যদ্যেবমেতদতো ভবতি। নানুযাজ্ঞে-  
ত্যেতদ্বাক্যমপরিপূর্ণং সাকাজ্জং পূৰ্ব্ববাক্যকদেদেশেন সম্ভবন্ততে যদে-  
যজামহঃ করোতীতি এতান্নানুযাজ্ঞেষু যাবদ্বক্তঃ শ্রাদ্ধানুযাজবর্জিতেষু তাব-  
দ্বক্তঃ ভবতি নানুযাজ্ঞেযু। তথা চ যজতিবিশেষণার্থাদনানুযাজবিবিরেবায়-  
মিতি প্রতিষেধাত্বাঙ্গ বিকল্পঃ। ন চাভিযুক্ততরপাণিনিবিরোধে কাত্যায়নস্ত  
সদ্বাদিত্বং নিত্যসমাসবাদিনঃ সম্ভবতি। স হি বিভাষাধিকারে সমাসং শাস্তি।  
তস্মাদনুযাজবর্জিতেষু যেষজামহবিধানমিতি সিদ্ধম্। বর্ণকান্তরমাহ—“অথ  
বৈ তাস্মি”তি। যথা হি স্কৃততদ্বৃকৃতয়োর্মুখ্যোঃ কল্পনং নাঙ্গসং মূর্ত্যুহু-  
ধায়িত্বাৎ কল্পস্ত তথাহন্তদীয়য়োঃ সঞ্চাবোহপ্যনুপপন্নোহমূর্ত্বাদেব।  
তস্মাদযত্র বিধূননমাত্রং শ্রুতং তত্র কল্পনে বরং স্বকার্যারম্ভাচ্চালনমাত্র-  
মেব লক্ষ্যতাং ন তু তত্রোপগত্যাহতত্র সঞ্চারঃ কল্পনানগোরবপ্রসঙ্গাৎ। তস্মাৎ  
স্বকার্যারম্ভাচ্চালনং বিধূননমিতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে। যত্র তাবদুপায়ন-  
শ্রুতিস্তত্রাবশ্যং ত্যাগো বিধূননং বক্তব্যম্। কচিদপি চেদ্বিধূননং ত্যাগে  
বৰ্ত্ততে তথা সত্যহতত্রাপি তত্রৈব বৰ্ত্তিতুমর্হতি। এবং হি ন বৰ্ত্তেত যদি

রূপে একের পুণ্যপাপ আশ্রয় গ্রহণ করা অসম্ভব নহে; তথাপি, “উপ-  
রস্তি” শব্দের উল্লেখ থাকায় অনুরূপ হানিই বিধূনন শব্দের অভিধেয়,  
ইহা অবধারণ করিতে পার। [কচিদপি...ব্যাপ্যাতম্] কোন কোন স্থলে  
বিধূনন-সম্মিধানৈ উপায়নের প্রয়োগ শুনা যায় সূত্রাৎ সেই শ্রবণ কুশ,  
আচ্ছন্দঃ, স্তুতি ও উপগানের দৃষ্টান্তে সৰ্ব্বত্রই নিশ্চয়কারণ বলিয়া গণ্য করা  
যায়। কেননা, তাহা সৰ্ব্বত্রই বিধূনন-শব্দ-সাপেক্ষ। অর্থাৎ মুখ্য বিধূনন  
নহে। পুণ্যপাপের বিধূনন অর্থাৎ চালনা ধ্বজাগ্র চালনার ভাষা মুখ্য নহে।  
তাহা সম্ভবও হয় না। কেননা তাহা অদ্রব্য—দ্রব্যপদার্থ (দ্রব্য = মূর্ত্তিমৎ)  
নহে। অশ্ব রোম বিধূনিত করে কি? না রজোযুক্ত জীর্ণ রোম পরিত্যাগ  
করে। (সূত্রাৎ, অশ্বরোমের বিধূননও মুখ্য বিধূনন নহে)। এ কথা  
ব্রাহ্মণধাক্যেও আছে। যথা—“যেমন অশ্ব জীর্ণ রোম বিধূত (পরিত্যাগ)

রজঃ সর্হেতেন রোমাণ্যপি জীর্ণানি শাতয়তি । ‘ঐশ্ব ইব  
রোমাণি বিধূয় পাপম্’ ইতি চ ব্রাহ্মণম্ । অনেকার্থত্বা-  
ভ্যুপগমাচ্চ ধাতুনাং ন স্মরণবিরোধঃ । তদুক্তমিতি ব্যাখ্যা-  
তম্ ॥ ২৬ ॥

সাম্পরায়ে তত্ত্বব্যাব্যাবৃত্তিহা হ্যগ্রে ॥ ২৭ ॥\*

দেবযানেন পথা পর্য্যঙ্কস্থং ব্রহ্মাভিপ্রস্বিতস্ত ব্যধ্বনি  
‘সুকৃততদুক্ততবিরোগং কৌষীতকিনঃ পর্য্যঙ্কবিদ্যায়ামামনন্তি ।

বিধূননমিহ মুখ্যং কথ্যেত । ন চৈতদন্তি । তত্রাপি স্বকার্য্যচ্চালনস্ত লক্ষ্য-  
মাণত্বাৎ । ন চ প্রাণিকং কল্পনাগোবৎ লোহগন্ধিতামাচরত্বপিতানেকার্থ-  
ত্বাদ্ধাতুনাং ত্যাগেহপি বিধূষেতি মুখ্যমেব ভবিষ্যতি । প্রাচুর্য্যেণ ত্যাগে-  
হপি লোকে প্রয়োগদর্শনাৎ । বিনিগমনাহেতোবভাবাৎ । গণকারস্ত চোপ-  
লক্ষণত্বেনাপার্থনির্দেশস্ত তত্র দর্শনাৎ । তস্মাদ্ধানার্থ এবাত্রেতি যুক্তম্ ।

নহু পাঠক্রমাদর্শপথে সুকৃততদুক্ততরণে প্রতীয়েতে । বিদ্যাসামর্থ্যাচ্চ  
প্রাগেবাবগম্যেতে । তথা শাট্যায়নিনাং তাণ্ডিনাঞ্চ শ্রুতেঃ । শ্রুতর্থো চ  
পাঠক্রমাদ্বলীয়াংসৌ, অগ্নিহোত্রং জুহোতি যবাগুং পচতি ইত্যত্র যথা । তস্মাৎ  
পূর্বপক্ষাভাবাদনাবভ্যমেতদব্রোচ্যতে । নৈতৎ পাঠক্রমমাত্রমপি তু শ্রুতি-

করিয়া নির্মল হয়, তেমনি, জ্ঞানীও পাপ নিধূত ( পরিত্যাগ ) করিয়া  
নির্মল হন ।” অথবা ধাতু সকলের অর্থ অনেকবিধ । সে অল্পসারেও  
ঐ অর্থ ব্যাকবণবিরুদ্ধ নহে ; ইহাই সূত্রস্থ “তদুক্তঃ” শব্দের ব্যাখ্যা ।

কৌষীতকি-শাখাধ্যায়ীরা পর্য্যঙ্কবিদ্যা পাঠ করেন । তদ্ব্যথা—জ্ঞানী দেব-  
যানপথে পর্য্যঙ্কস্থ ব্রহ্মেব অভিমুখে প্রস্থিত হইলে অর্দ্ধপথে তাঁর সুকৃত  
তদুক্ত ( পুণ্য-পাপ ) বিরাম প্রাপ্ত হয় । কৌষীতকিশ্রুতি—“সেই জ্ঞানী অর্থাৎ

\* সাম্পরায়ে দেহত্যাগকালে অথবা মরণাৎ প্রাক্ সুকৃততদুক্ততয়োহানন্তবর্তীতি শেষঃ ।  
অত্র হেতুঃ—তত্ত্বব্যাব্যাবৃত্তিহা । সম্পবেতস্ত কঞ্চিৎ কালং কর্ণসন্ধে ফলাভাবাৎ দেবযান-  
প্রবেশাযোগাচ্চাদাবেব ক্ষয় ইতি হেতুপদ্যানামর্থঃ । অন্যে শাখিনঃ শাট্যায়নিনঃ তথা আহ-  
রিতি বোজনীয়ম্ ।—অথ যেমন মলিন পুরাতন বোম ত্যাগ করিয়া নির্মল হয়, তেমনি, দেহ  
ত্যাগের পূর্বে জ্ঞানীর পুণ্যপাপ ক্ষয় হয় । ইহা শাট্যায়ন শাখার কথা । আবার কৌষীতকি  
শাখায় শ্রুতি বলিয়াছেন, অর্দ্ধ পথে অকৃত তদুক্ত বিধূনিত হয় । এই দ্বিবিধ বাক্য দৃষ্টে সংশয়  
হয়, কোন শ্রুতি বলবতী । তাহার সিদ্ধান্ত—মধ্যে তত্ত্বব্য অর্থাৎ মধ্য পাপপুণ্যের প্রাপ্তব্য  
ফল না থাকায় দেহ পাত সময়েই জ্ঞানীর পুণ্যপাপ বিধূনিত হয়, ইহা অবশ্য স্বীকার্য্য । এ  
কথা শাখান্তবেও স্পষ্টতঃ কথিত হইয়াছে ।

‘স এতং দেবযানং’ পস্থানমাপদ্যামিলোকমাগচ্ছতি’ ইতু্যপ-  
ক্রম্য ‘স আগচ্ছতি বিরজাং নদীং তাং মনসৈবাত্যোতি তৎ  
স্কৃততদ্রুতে বিধুন্নুতে’ ইতি । তৎ কিং যথাক্রমং ব্যাখ্যাত্ব  
বিয়োগবচনং প্রতিপত্তব্যমাহোষিদাদাবেব দেহাদপসর্পণ  
ইতি বিচারণায়াং ক্রতিপ্রামাণ্যং যথাক্রমপ্রতিপত্তিপ্রসক্তো  
পঠতি—সাম্পরায়ে ইতি । সাম্পরায়ে গমন এব দেহাদপ-  
সর্পণ ইদং বিদ্যাসামর্থ্যাৎ স্কৃততদ্রুতহানং ভবতীতি

স্তং স্কৃততদ্রুতে বিধুন্নুত ইতি । তদ্বিতি হি সৰ্ব্বনাম তস্মাদর্থঃ । সন্নিহিত-  
পরামর্শকং তন্ম হেতুভাবমাত—সন্নিহিতঞ্চ যদনন্তরং ক্রমতঃ । তচ্চার্দ্ধপথ-  
বর্ত্তিবিবজানদীমনোহতিগমনমিত্যর্দ্ধপথ এব স্কৃততদ্রুতত্যাগঃ । ন চ ক্রম-  
স্ববিরোধঃ । অর্দ্ধপথেহপি পাপবিধুননে ব্রহ্মলোকসম্ভবাৎ প্রাকালতোপ-  
পত্তেঃ । এবং শাট্যায়নিমম্যাবিবোধঃ । ন হি তত্র জীবন্তি বা জীবন্ত ইতি  
বা ক্রমতঃ । তথা চার্দ্ধপথ এব স্কৃততদ্রুতবিমোক্ষঃ । এবঞ্চ ন পর্য্যক্ণবিদ্যাভ-  
ত্ত্বংপ্রক্ষয় ইতি পূর্ব্বঃ পক্ষঃ । বাক্যাস্তত্ত্ব বিদ্যাসামর্থ্যবিধূতকল্পমশ্রু জ্ঞানবত উদ্ভ-  
রেণ পথা গচ্ছতো ব্রহ্মপ্রাপ্তিঃ । ন চাপ্রক্ষীণকল্পমশ্রোত্ত্ববমার্গগমনং সম্ভবতি ।  
যথা যবাগুপাকাং প্রাকনাগ্নিহোত্রম্ । যমনিযমাদানুষ্ঠানসহিতায়া বিদ্যায়া  
উত্তবেণ মার্গেণ পর্য্যক্ণব্রহ্মপ্রাপ্ত্যুপাযত্বেশবণাৎ । অপ্রক্ষীণপাপুনশ্চ

নির্গুণোপাসক দেবযান পথ প্রাপ্ত হইয়া অগ্নিলোকে গমন করে ।” এই-  
রূপে প্রস্তাবাবস্ত কবিতা বলিয়াছেন “অনন্তর সে বিরজা নদীতে আইসে—  
তাহা সে মনের দ্বাবাই অতিক্রম কবে এবং তৎপরে সে পুণ্যাপাপ  
বিধূত ( ত্যাগ ) করে ।” এই স্থানে বিচার্য—জ্ঞানী কি এতৎক্রমিত অনুসারে  
সেই অর্দ্ধপথে পাপপুণ্যশূন্য হয় ? কি দেহত্যাগকালে স্কৃত তদ্রুতপরি-  
হীন হয় । ক্রতিপ্রামাণ্য স্বীকার করিতে গেলে উক্ত ক্রতানুসারে ইহাই  
পাওয়া যায় যে, অর্দ্ধপথে পুণ্যাপাপ পবিত্রত্ব বা পাপক্ষয় প্রাপ্ত হয় । আচার্য্য  
বাস এই সংশয়ের সিদ্ধান্তার্থ ২৭ সূত্র, বলিয়াছেন । [ সাম্পরায়ে...মর্হতি ]  
জ্ঞানী যখন দেহ হইতে অবস্থাপ্ত হয়, দেহ পবিত্রত্যাগ করে, তখনই  
জ্ঞানের শক্তিতে তাহার স্কৃত তদ্রুত প্রক্ষয় হইয়া থাকে । এই প্রতিজ্ঞার  
সাধক হেতু তর্কব্যাভাব অর্থাৎ ফলপ্রাপ্তির অভাব । বিদ্বান্ যখন বিদ্যায়  
দ্বারা ব্রহ্মপ্রাপ্ত হইবার জন্য প্রস্তুত হয়, ষাটকৌশিক দেহ পরিত্যাগ  
করে, অর্থাৎ বিদেহ হয়, তখন হইতে—ব্রহ্মসম্পন্ন হওয়া পর্য্যন্ত—মধ্যে যে  
যৎকিঞ্চিৎ ক্ষণ অবস্থিতি, সে যৎকিঞ্চিৎ ক্ষণে স্কৃত-তদ্রুত থাকার কোনও

প্রতিজ্ঞানীতে । হেতুমাচক্ষে—তৰ্ভব্যাহভাবাদিতি । ন হি  
বিদুষঃ সম্পরিতস্ত বিদ্যায়া ব্রহ্ম প্রেঙ্গতোহস্তরালে স্বকৃত-  
‘দুষ্কৃতভ্যাং কিঞ্চিৎ প্রাপ্তব্যমস্তি যদর্থং কতিচিৎ কণানক্ষীণে  
তে কল্লোয়াতাম্ । বিদ্যাবিবুদ্ধফলহাতু বিদ্যাসামর্থ্যেন  
তয়োঃ কয়ঃ । স চ যদৈব বিদ্যা ফলাভিমুখী তদৈব ভবিতু-  
মৰ্হতি । তস্মাৎ প্রাগেব সময়ং স্বকৃতদুষ্কৃতকয়ঃ পশ্চাৎ  
পঠ্যতে । তথা হন্তেহপি শাখিনস্তাপ্তিঃ শাট্যায়নিশ্চ  
প্রাগবস্থায়ামেব স্বকৃতদুষ্কৃতহানমামনস্তি ‘অশ্ব ইব রোমাণি

তদনুপপত্তেঃ । বিদ্যৈব তাদৃশী কল্মষং ক্ষপয়তি । ক্ষপিতকল্মষকোত্তবমার্গং  
প্রাপয়তীতি কথমৰ্দ্ধপথে কল্মষক্ষয়ঃ । তস্মাৎ পাঠক্রমবোধোনার্থক্রমোহনু-  
সৰ্ভব্যঃ । নহু ন পাঠক্রমমাত্রমত্র তদিতি সৰ্ব্বনামশ্রুত্যা সন্নিহিতপবামর্শাদি-  
তুক্তম্ । তদযুক্তং বুদ্ধিসন্নিধানমাত্রমত্রোপযুক্ত্যতে নাশ্রুৎ । তচ্চানন্তবস্ত্বেব  
বিদ্যাপ্রকবণাদ্বিদ্যায়া অপীতি সমান। শ্রুতিকভয়ত্রাপীতি । অর্থপাঠৌ পবি-  
শিষ্যোতে । তত্র চার্থে বলীযানিতি । ন চ তাণ্ড্যাদিশ্রুতাবিবোধঃ পূৰ্ব্বপক্ষে ।  
অশ্ব ইব বোমাণি বিধুষতি হি স্বতন্ত্রস্ত পুৰুষস্ত ব্যাপাবং ক্রতে ন চ পবে  
তস্তান্তি স্বাতন্ত্র্যম্ । তস্মাত্তদ্বিবোধঃ ।

রূপ কার্য বা ফল থাকা ঐক্যতও অনুমিত হয় না । স্বকৃত দুষ্কৃতের দ্বাবা  
প্রাপ্তকী অর্থাৎ পুণ্যাপুণ্যেব ফলভোগ যদি তৎকালে না-ই থাকিল, তবে  
আব কিসেব জন্ত তৎকালে স্বকৃত দুষ্কৃতের অস্তিত্ব স্বীকার বা কল্পনা  
কবিবে ? বিশেষতঃ স্বকৃত-দুষ্কৃত উভয়ই বিদ্যাবিবোধী, স্তববাং বিদ্যাব  
সামর্থ্যে উভয়েবই ক্ষয় হওয়া স্বীকার্য । বিদ্যা ফলোন্মুখী হইবামাত্রই  
তদুভয়েব ক্ষয় হওয়া স্কতিসিদ্ধ । [ তস্মাৎ...ইতি চ ] শ্রুতিতে যে অৰ্দ্ধপথে  
তদুভয়েব ক্ষয় হওয়া পঠিত হইয়াছে, প্রদর্শিত বুদ্ধি অবলম্বনে বুঝিতে  
হইবে যে, তাহা ঔপচাবিক । পূর্বেই স্বকৃত-দুষ্কৃত ক্ষয় হইয়াছিল, শ্রুতি  
তাহা নদী উত্তবগানস্তব বিজ্ঞাপিত কবিয়াছেন মাত্র । তাণ্ডী ও শাট্যা-  
য়নী এই দুই শাখা নদী সন্তবণেব পূর্বে স্বকৃত-দুষ্কৃত ক্ষয় হওয়ার কথা  
বলিয়াছেন । যথা—“অশ্ব যেমন বোম বিধৃত কবিয়া নির্মল হই, সেই  
রূপ, এই জ্ঞানীও পাপ বিধুন কবিয়া—” “তাহাব পুত্রেরা তাহার দায়  
( ধনাদি ), স্বহৃদেব তাহার সংকার্য ( পুণ্য ) এবং শরঙ্গণ তাহাব

বিধূর পাপম্’ ইতি তস্ম পুত্রা দায়মুপযন্তি হৃদঃ সারূপকৃত্যাং  
দ্বিষন্তঃ পাপকৃত্যাম্’ ইতি চ ॥ ২৭ ॥

ছন্দত উভয়াবিরোধাৎ ॥ ২৮ ॥\*

যদি চ দেহাদপসৃপ্তস্ত দেবযানেন পথা প্রস্থিতশ্রাদ্ধপথে  
সুকৃতদুষ্কৃতক্ষয়োহভ্যুপগম্যেত ততঃ পতিতে দেহে যমনিয়ম-  
বিদ্যাভ্যাসান্নকস্তা সুকৃতদুষ্কৃতক্ষয়হেতোঃ পুরুষপ্রযত্নশ্চেচ্ছা-  
তোহনুষ্ঠানানুপপত্তেরনুপপত্তিরেব তদ্ধেতুকস্তা সুকৃতদুষ্কৃতক্ষ-

কেভ্যশ্চিৎ পদেভ্য ইদং সূত্রম্ । নমু যথা পরেত্তত্তোত্তরেণ পথা ব্রহ্ম-  
প্রাপ্তিৰ্ভবতীতি বিদ্যাফলমেবং তশ্চৈবাব্দ্বিপথে সুকৃতদুষ্কৃতহানিরপি ভবিষ্য-  
তীতি শঙ্কাপদানি । তেভ্য উত্তরমিদং সূত্রম্ । তদ্ব্যাপ্তে—“যদি চ দেহাদপ-  
সৃপ্তস্তে”তি । বিদ্যাফলমপি ব্রহ্মপ্রাপ্তির্নাপরোক্ত ভবিতুমর্হতি শঙ্কাপদেভ্যঃ ।  
যথাহঃ—নাজনিষ্য তত্র গচ্ছন্তীতি । সুকৃতদুষ্কৃতপ্রক্ষয়স্ত সত্যপি নরশরীরে  
সম্ভবতীতি সমর্থস্ত হেতোর্যমনিয়মাদিসহিতায়া বিদ্যামানাতাঃ কার্যাক্ষয়াহবো-  
গাদ্যুক্তো জীবত এব সুকৃতদুষ্কৃতক্ষয় ইতি সিদ্ধম্ । ছন্দতঃ স্বচ্ছন্দতঃ  
স্বেচ্ছয়েতি যাবৎ । স্বেচ্ছয়ানুষ্ঠানং যমনিয়মাদিসহিতায়া বিদ্যাগ্নাস্তস্ত জীবতঃ  
পুরুষস্ত স্তান্ন মৃতস্তাহতং পূর্বকঞ্চ সুকৃতদুষ্কৃতহানং শাস্ত্রজীবত এব সমর্থস্ত ক্ষে-

পাপ উপলাভ অর্থাৎ গ্রহণ করে ।” (এই দুই শ্রুতিতে দেহত্যাগের সঙ্গে  
পুণ্যপাপের ত্যাগ স্পষ্টতঃ উপদিষ্ট হইয়াছে ।)

ত্যক্তদেহ ও দেবযান পথে প্রস্থিত জ্ঞানীর যদি অর্দ্ধপথে পুণ্যপাপ  
ক্ষয় হওয়া স্বীকার কর তাহা হইলো দেহপাতের পর সে ইচ্ছাপূর্বক যম-  
নিয়মাদিবিদ্যাভ্যাসান্নক পুণ্যপাপ ক্ষয়ের কারণ উপার্জন করিতে না পারায়  
বিদ্যার ও বিদ্যাফল পুণ্যপাপ ক্ষয়ের কার্য-কারণ ভাব সংরক্ষিত হইবে

\* মৃতস্ত যথাকামং বিদ্যানুষ্ঠানানুপপত্তেরনুপপত্তির্যদিদ্যাকর্মক্ষয়র্হেতুকলভাবে বিক-  
ধ্যতে । অপিচ, তব মতে সতি হেতো ন কার্যাবিলম্ব ইতি ন্যায়বৃংহিতভাণ্ড্যাদিশ্রুতিবিরোধ  
এব ত্রাৎ । অন্বংগক্ষে দ্বিবিরোধ এব স্তাদ্ধিতি সূত্রভাৎপর্যম্ । ছন্দতঃ ইচ্ছাতঃ ।—  
বাদীর পক্ষ উভয়বিরুদ্ধ । পরন্তু অন্বংগক উভয় প্রকারেই অবিকল । অভিপ্রায় এই  
যে, দেহ পাতের পর অভিলাষানুরূপ বিদ্যার্জন করার অধিকার থাকে না । তাহা না  
থাকায় পুণ্যপাপক্ষয়রূপ, কার্যের সহিত বিদ্যারূপ কারণের সম্বন্ধাভাব ঘটনা হয় । বাহ্য  
কারণ—তাহাকে কার্যের অব্যবহিত পূর্বকণে থাকিতে হইবেই হইবে । সুতরাং বিলম্ব  
বাদীর মতে কারণব্ধের ব্যাঘাত । অথবা উপরুক্ত কারণ বিদ্যমান থাকিলে কার্যোৎপত্তির  
অবিলম্বই ন্যায়োপেত, বিলম্ব হওয়া স্তায়বাহ ।

য়ন্তু স্ত্রীং । তস্মাৎ পূর্বমেব সাধকাবস্থায়ঃ ছন্দতোহনুষ্ঠানং  
তস্মাৎ স্ত্রীং । তৎপূর্বকঞ্চ স্বকৃতভুক্ততহানমিতি দ্রষ্টব্যম্ ।  
এবং নিমিত্তনৈমিত্তিকয়োঁরূপপত্তিস্তাণ্ডিশাট্যায়নিশ্চতোঁশচ  
সঙ্গতিরিতি ॥ ২৮ ॥

গতেরর্থবত্বমুভয়থান্যথা হি বিরোধঃ ॥ ২৯ ॥\*

কচিৎ পুণ্যপাপহানসম্মিধৌ দেবযানঃ পস্থাঃ শ্রয়তে  
কচিৎন । তত্র সংশয়ঃ—কিং হানাববিশেষেণৈব দেবযানঃ

পাযোগাৎ । এবং কারণানন্তবৎ কার্যোৎপাদে সতি নিমিত্তনৈমিত্তিকযোঁস্তদ্বাব-  
শ্রোপপত্তিস্তাণ্ডিশাট্যায়নিশ্চতোঁশচ সঙ্গতিবিতবথা স্বাতন্ত্র্যাতাবেনাসঙ্গতি-  
রুক্তা স্ত্রীং । তদনেনোভয়াবিবোধো ব্যাখ্যাতঃ । যে তু পরন্তু বিহ্বঃ স্বকৃত-  
ভুক্ততে কথং পরত্র সংক্রামেতে ইতি শঙ্কোত্তবতয়া হত্রং ব্যাচখ্যুঃ । ছন্দতঃ  
সঙ্গন্ত ইতি শ্রুতিস্মৃত্যোরবিবোধাদেবং ন ত্বত্রেতি । ন হত্রাগমগম্যোহর্থ-  
স্বাতন্ত্র্যেণ যুক্তিনিবেশনীয়েতি । তেষামধিকবণশরীরানুপ্রবেশে সম্ভবত্যা-  
ন্তরোপবর্ণনমসঙ্গতমেবেতি ।

যথা হানিস্মরণধাবুপায়নমন্ত্রত্র শ্রুতমিতি । যত্রাপি কেবলা হানিঃ শ্রয়তে  
তত্রাপ্যায়নমুপস্থাপয়তোবং তৎসম্মিধাবেব দেবযানঃ পস্থাঃ শ্রুত ইতি যত্রাপি

না । কিন্তু দেহপাতের পূর্বে সাধকাবস্থায় যেমন ইচ্ছা তেমনি বিদ্যাভুষ্ঠান  
করে ও করিতে সমর্থ ; তৎপূর্বক ( বিদ্যাকারণক ) পুণ্যপাপের হানি  
অর্থাৎ প্রক্ষয়, ইহাই দ্রষ্টব্য অর্থাৎ স্বীকার্য্য হয় । ঐকপ হইলেই তাণ্ডি-  
শাখাস্থ শ্রুতির ও শাট্যায়ন-শাখাস্থ শ্রুতির সঙ্গতি হয় এবং বিদ্যার ও বিদ্যা-  
কল পুণ্যপাপ ক্ষয়ের নিমিত্ত নৈমিত্তিকভাবও সংরক্ষিত হয় ।

কোন কোন শ্রুতিতে পাপপুণ্য বিনাশের সম্মিধানে দেবযান পথের  
শ্রবণ আছে এবং কোন কোন শ্রুতিতে তাহা নাই । ( মরণের পর জ্ঞানীর

\*উভয়থা অবিভাগেন গতদেবযানস্ত, পথোহর্থবৎ সাধক্যং ভবিতুমর্হতি । হি বভঃ ।  
অন্তথা বিভাগেন বিরোধ এব স্ত্রীং ।—পাপপুণ্য প্রক্ষয়ের নিকটে কোন কোন শ্রুতিতে  
দেবযান পথের শ্রবণ আছে, কোন কোন শ্রুতিতে তাহার শ্রবণ নাই । তাহাতে সংশয় হয়,  
অবিশেষে কি দেবযান পথ লাভ হইবে? কি বিভাগক্রমে ( কোন কোন উপাসনার  
কালে দেবযান পথ এবং কোন কোন বিদ্যার কালে অন্য পথ ) লাভ হইবে? সংশয়ের সিদ্ধান্ত  
পক্ষ এই যে, উভয়ত্রই অর্থাৎ অবিশেষে দেবযান শ্রুতির সার্থক্য লাভ হইবে । ইহার  
বিরুদ্ধপক্ষে বিরোধ আছে ।

‘পস্থাঃ’ সন্নিপতেৎ উত বিভাগেন কচিৎ সন্নিপতেৎ/কচি-  
 মেতি। যথা তাবদ্ধানাববিশেষেণৈবোপায়নানুরুক্তিরুক্তা  
 এবং দেবযানানুরুক্তিরপি ভবিতুমর্হতীত্যশাং প্রাপ্তাবাচ-  
 ক্ষ্যহে। গতেদেবযানস্য পথোহর্থবৎ উভয়থা বিভাগেন  
 ভবিতুমর্হতি। কচিদর্থবতী গতিঃ কচিম্নেতি নাবিশেষেণ।  
 অত্থা হবিশেষেণৈবৈতশ্যাস্তাবঙ্গীক্রিয়মাণায়াং বিরোধঃ

স্বকৃতদ্রুতহানিঃ কেবলা শ্রুতা তত্রাপি দেবযানং পস্থানমুপস্থাপিতুমর্হতি।  
 ন চ নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতীত্যনেন বিরোধঃ। দেবযানেন পৃথী ব্রহ্ম-  
 লোকপ্রাপ্তৌ নিরঞ্জনস্য পরমসাম্যোপপত্তেঃ। তস্মাক্তানিমাতে দেবযানঃ  
 পস্থাঃ সম্ব্যক্ত ইতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্ত উচ্যতে। বিদ্বান্ পুণ্যপাপে বিদুষ্য  
 নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতীতি হি বিদুষো নিধৃতপুণ্যপাপস্ত বিদ্যায়া ক্ষেম-  
 প্রাপ্তিমাং। ভ্রমনিবন্ধনোহক্ষেমো যথাশ্রয়জ্ঞানলক্ষণবা বিদ্যায়া বিনিবর্তনীয়াঃ।  
 মাসৌ দেশবিশেষমপেক্ষতে। ন হি জাতু রজ্জৌ সর্পভ্রমনিবৃত্তয়ে সমুৎপন্নং  
 রজ্জুতত্ত্বজ্ঞানং দেশবিশেষমপেক্ষতে। বিদ্যোৎপাদদ্বৈত স্ববিরোধ্যবিদ্যানি-  
 বৃত্তিরূপত্বাৎ। ন চ বিদ্যোৎপাদায় ব্রহ্মলোক প্রাপ্তিরপেক্ষণীয়া। যমনিয়মাদি-  
 বিত্ত্বদ্রুতদ্বৈতৈব শ্রবণাদিভির্বিদ্যোৎপাদাৎ। যদি চরমারককার্যকর্মক্ষপ-  
 ণায় শরীরপাতাবধ্যপেক্ষেতি ন দেবযানেনাস্তীহ যথার্থ ইতি শ্রুতিদৃষ্টবিরো-  
 ধাৎ নাপেক্ষিতব্য ইতি। অস্তি তু পর্য্যাক্ষবিদ্যায়াং তস্মাৎ ইত্যুক্তং দ্বিতীয়েন  
 সূত্রেণেতি। যে তু যদি পুণ্যমপি নিবর্ততে কিমর্থী তর্হি গতিরিত্যাশঙ্ক্য  
 সূত্রমবতারয়তি।—গতেরর্থবৎমুতয়থা দ্রুতনিবৃত্তা। স্বকৃতনিবৃত্ত্যা চ যদি  
 পুনঃ পুণ্যমভুবর্তেত ব্রহ্মলোকগতশ্রাপীহ পুণ্যফলোপভোগ্যাবৃত্তিঃ শ্রাৎ।

পুণ্যপাপের বিনাশ ও দেবযান পথে গমন হয় কিন্তু কোন কোন শ্রুতিতে  
 কেবল পাপপুণ্য বিনাশের উল্লেখ আছে, দেবযানপথের উল্লেখ নাই)।  
 তাহাতে সংশয় হয়, সর্বত্রই কি পুণ্যপাপ বিনাশের সঙ্গে অবিশেষে দেবযান  
 গতি অধিত হইবে? কি ঐ দেবযানগতি বিভাগক্রমে উপস্থিত (লাভ)  
 হইবে? অর্থাৎ কোন কোন জ্ঞানীর দেবযানে গতি ও কোন কোন জ্ঞানীর  
 অন্য পথে, গতি, এইরূপ ব্যবস্থা হইবে? পূর্বের সিদ্ধান্ত অনুসারে সর্বত্র সমান-  
 রূপে দেবযান গতি লভ্য হইতে পারে। (পূর্বের সিদ্ধান্ত, এই যে, পাপপুণ্য  
 হানির সঙ্গে অবিশেষে অর্থাৎ সর্বত্র উপায়নের অনুবর্তন স্বীকৃত হয়।  
 উক্তান্তে অকিংশে অর্থাৎ সর্বত্র বা সমুদায় উপাসকের দেবযান পথ লভ্য  
 হইতে পারে)। এইরূপ পূর্ব পক্ষ প্রাপ্তে সিদ্ধান্ত বলা হইতেছে—বিভাগ



শ্রা৭। ‘পুণ্যপাপে বিধূয় নিরঞ্জনঃ পরমং সাম্যমুপৈতি’  
ইত্যশ্রাং শ্রুতৌ দেশান্তরপ্রাপণী গতিবিবিকৃত্যেত । কথং হি  
নিরঞ্জনোহগস্তা দেশান্তরং গচ্ছেৎ গন্তব্যঞ্চ পরমং সাম্যং ন  
দেশান্তরপ্রাপ্ত্যায়ভমিত্যানর্থক্যমেবাত্র গতেশ্চান্যামহে ॥২৯॥

উপপন্নস্তল্লক্ষণার্থোপলব্ধেলোকবৎ ॥ ৩০ ॥\*

উপপন্নশায়মুভয়থাভাবঃ কচিদর্থবতী গতিঃ কচিমেতি ।  
তল্লক্ষণার্থোপলব্ধেঃ । গতেঃ কারণভূতো হর্থঃ, পর্য্যঙ্কবিদ্যা-

তথা চৈতেন প্রতিপদ্যমানা ইত্যনাবৃত্তিশ্রুতিবিরোধঃ । তস্মাদ্ভুক্ততন্ত্ৰেণ  
স্বকৃতশ্রুতি প্রাক্ষয় ইতি তৈঃ পুনরনাশকনীষমেবাশঙ্কিতম্ । বিদ্যাক্রিষ্টায়াং  
হি গতো কেয়মাশঙ্কা যদি ক্ষীণস্বকৃতঃ কিমর্থমযং যাভীতি । ন হেবা  
স্বকৃতনিবন্ধনা গতিরপি তু বিদ্যানিবন্ধনা । তস্মাদবুদ্ধোক্তমেবোপবর্গনং  
সাধ্বিতি ।

নহু তর্হি সগুণবিদ্যাধামপি মার্গো ব্যর্থ ইত্যত আহ—উপপন্ন ইতি ।  
স। গতির্লক্ষণং কাবণং যস্তার্থস্ত স তল্লক্ষণার্থঃ । ইতি ব্রহ্মপ্রভা ।

ক্রমেই দেবযান পথ প্রাপ্তব্য, অবিভাগে নহে । অবিশেষে গতি অঙ্গীকার  
করিতে গেলে বিরোধ উপস্থিত হইবে । দেবযান গতি “জ্ঞানী পুণ্যপাপ  
বিধূত কবিন্য় নিরঞ্জন-ও পরম সাম্য ( ব্রহ্ম ) প্রাপ্ত হন” এতৎ শ্রুতির  
বিরুদ্ধ । যে নিরঞ্জন অগস্তা—সে কি প্রকারে কোন্ দেশান্তরে গমন  
করিবে ? তাহার গন্তব্য পরমসাম্য ( ব্রহ্ম ), তাহা দেশান্তর প্রাপ্তির অধীন  
নহে । অতএব, পরমসাম্যপ্রাপ্তিস্থলে গতিশ্রুতির আনর্থক্যই বিবেচিত হয় ।

৭ ঐ উত্তরথাভাব অর্থাৎ স্থলবিশেষে গতিশ্রুতির সার্থক্য ও স্থলবিশেষে  
নৈরর্থক্য, ইহা অযুক্ত নহে ; প্রত্যুত যুক্তিসিদ্ধ । কেননা, পর্য্যঙ্কবিদ্যা

\* স। গতির্লক্ষণং কারণং বস্তার্থস্য ‘ন তল্লক্ষণার্থস্ত্যোপলব্ধিস্তস্মাৎ গতিশ্রুতেকৃত্তরথা-  
ভাব উপপন্নো যুক্তঃ । লোকবৎ লোক ইব । যত্র দেশান্তরপ্রাপ্তিক্রমা গতিরপেক্ষতে তত্র  
তস্যাঃ সার্থক্যং বত্র তদ্বিপৰ্যায়স্তত্র গতিকারণাভাবাৎ নৈরর্থক্যমিত্যন্যথাঃ । সগুণোপাসনায়াং  
গতেঃ কারণভূতোহর্থ উপলভ্যতে ন নিগুণবিদ্যায়াং হতরাং গতিশ্রুতেকৃত্তরথাভাব এবস্তত্ব-  
মিতি সূত্রভাৎপর্য্যম্ ।—উপাসকের দেবযান পথে গতি হয়, এই যে শ্রুতি আছে, এ  
শ্রুতির অর্থ সগুণ উপাসনাকেই স্পর্শ করিতেছে, নিগুণ উপাসনা স্পর্শ করিতেছে না ।  
একই শ্রুতির ঐক্লপ বৈবিধ্য লোক দৃষ্টান্তে সঙ্গত হইতে পারে । গতির কারণীভূত বস্ত  
সগুণ বিদ্যাতেই দেখা যায়, নিগুণ বিদ্যা নয় । ( ভাব্য ব্যাখ্যা দেখ ) ।

দিসু সগুণেষু পাসনেষু পলভ্যতে । তত্র হি পর্য্যাক্ষাদৌহিণং  
পর্য্যাক্ষেন ব্রহ্মণা সহ সম্বদনং বিশিষ্টগন্ধাদিপ্রাপ্তিশ্চেত্যেব-  
মাদি বহু দেশান্তরপ্রাপ্ত্যন্তং ফলং জ্ঞেয়তে । তত্রার্থবতী  
গতিঃ । ন তু সম্যগদর্শনে তল্লক্ষণার্থোপলব্ধিরস্তু । ন হ্যাত্মৈক-  
ত্বদর্শিনামাপ্তকামানামিহৈব দন্ধাশেষক্লেশবীজানামারব্ধভোগ-  
কর্ম্মাশয়ক্ষণব্যতিরেকেণাপেক্ষিতব্যং কিঞ্চিদস্তু । তত্রান-  
র্থিকা গতিঃ । লোকবৈচৈষ বিভাগো দ্রষ্টব্যঃ । যথা লোকে  
গ্রামপ্রাপ্তৌ দেশান্তরপ্রাপণঃ পস্থা অপেক্ষ্যতে নান্নাগ্য-  
প্রাপ্তাবেবমিহাপীতি । ভূয়শ্চৈতং বিভাগং চতুর্থেহধ্যায়ে  
নিপুণতরমুপপাদয়িম্যামঃ ॥ ৩০ ॥

অনিয়মঃ সর্বাসামবিরোধঃ শব্দানুমানা-

ভ্যাম ॥ ৩১

প্রভৃতি সগুণবিদ্যা স্থলে গতির কারণীভূত অর্থ উপলব্ধ হয় । পর্য্যাক্ষবিদ্যায়  
গতির (প্রাপ্তির) কারণীভূত বহু অর্থ আছে । পর্য্যাক্ষাদৌহিণ, পর্য্যাক্ষ-  
ব্রহ্মের সহিত কথোপকথন, বিশিষ্ট গন্ধাদি প্রাপ্তি, ইত্যাদি ইত্যাদি  
দেশান্তর প্রাপ্তির অধীন বহু প্রকার ফল জ্ঞাত আছে । স্তত্রার্থঃ সগুণো-  
পাসকের সম্বন্ধেই গতি-প্রতির সার্থক্য ; কিন্তু জ্ঞানীর সম্বন্ধে তাহার নৈর-  
র্থক্য । [ ন...দয়িম্যামঃ ] যাহার জ্ঞানে আত্মাতিরিক্ত বস্তু নাই, যে আপ্ত-  
কাম, এতৎশরীরে যাহার সমুদায় ক্লেশবীজ দন্ধ হইয়াছে, সে কেবল প্রারব্ধ  
কর্ম্মের (যে কর্ম্ম ভোগ দিতে আরম্ভ করিয়াছে অর্থাৎ শরীর জন্মাইয়াছে  
সেই কর্ম্মের) ক্ষয় প্রতীক্ষা করিতে থাকে । ভোগ দ্বারা প্রারব্ধ কর্ম্মের  
ক্ষয় হইলেই তাহার কৃতার্থ হয় । তাহাদের সম্বন্ধে গতিপ্রতির সার্থক্য  
কি ? (তাহাদের ত স্থানান্তর গমন নাই!) এ বিভাগে লৌকিক দৃষ্টান্ত  
অম্লসরগীর এবং লৌকিক দৃষ্টান্ত অম্লসারে ঐরূপ বিভাগ স্বীকার্য্য । যেমন  
লোক মধ্যে দেখা যায়, গ্রাম পাইতে হইলে দেশান্তর প্রাপক পথের  
প্রয়োজন, কিন্তু আরোগ্য পাইতে হইলে দেশান্তর প্রাপক কোন কিছু  
প্রয়োজন নাই ; সেইরূপ, জ্ঞানীর পক্ষেও ব্রহ্ম প্রাপ্তিতে লোকান্তর প্রাপক  
পথের প্রয়োজন নাই । চতুর্থধ্যায়ে এ বিভাগ বিস্তৃতরূপে প্রদর্শিত হইবে ।

\* সর্বাসাম সগুণানাং বিদ্যানাং অনিয়মঃ অবিশেষ এব অবিরোধোবিরুদ্ধ ইতি

সংগুণাঃ বিদ্যাঃ গতিরর্থবতী ন নির্গুণায়াঃ পরমাত্মবি-  
দ্যায়ামিত্যুক্তম্ । সংগুণাস্বপি বিদ্যাঃ কাস্ত্ৰচিদগতিঃ ক্ষয়তে ।  
যথা পর্য্যঙ্কবিদ্যায়াং পঞ্চাঙ্গবিদ্যায়ামুপকোশলবিদ্যায়াং  
দহরবিদ্যায়াঞ্জেতি । নান্যাস্থ যথা মধুবিদ্যায়াং শাণ্ডিল্যবি-  
দ্যায়াং ষোড়শকলবিদ্যায়াং বৈশ্বানরবিদ্যায়ামিতি । তত্র সং-  
শয়ঃ—কিং যাস্থেবৈষা গতিঃ ক্ষয়তে তাস্থেব নিয়ম্যেতোতা-  
হনিয়মেন সৰ্ব্বাভিরেবৈষজ্জাতীয়কাভির্বিদ্যাভিঃ সম্বন্ধে-  
তেজি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । নিয়ম ইতি । যত্রৈব ক্ষয়তে  
তত্রৈব ভবিতুমর্হতি প্রকরণস্য নিয়ামকত্বাৎ । যদন্যত্র ক্ষয়-  
মাণাপি গতির্বিদ্যান্তরং গচ্ছেৎ শ্রুত্যাदीনাং প্রামাণ্যং  
হীয়েত সৰ্ব্বস্য সৰ্ব্বার্থত্বপ্রসঙ্গাৎ । অপি চার্চিরাদিকৈকৈব

প্রকবণং হি ধর্মাণাং নিয়ামকম্ । যদি তু তন্মাদ্রিযতে ততো দর্শপূর্ণমাস-  
জ্যোতিষ্টোমাদিধর্ম্মাঃ সঙ্কীর্যেবন্ । ন চ তেবাং বিকৃতিষু সৌর্যাদিষু দ্বাদ-  
শাহাদিষু চ চোদকতঃ প্রাপ্তিঃ—সৰ্ব্বত্রোপদেশিকত্বাৎ । ন চ দর্শিহোমস্তা-  
প্রকৃতিবিকাবভূতস্তাধর্ম্মকত্বম্ । ন চ সৰ্ব্বধর্ম্মবক্তং কন্ম কিঞ্চিদপি শক্য-  
মমুষ্ঠাতুম্ । ন চৈবং সতি শ্রুত্যা দিবোহপি বিনিয়োজকাস্তেষামপি হি প্রকব-  
ণেন সামান্যসম্বন্ধে সত্ত্বি বিনিয়োজকত্বাৎ । যত্রাপি বিনা প্রকবণং শ্রুত্যা-

বলা হইল যে, সংগুণ বিদ্যাতেই ( উপাসনাতেই ) গতি-শ্রুতিব সার্থক্য,  
নির্গুণ পবমাত্মবিদ্যায নহে । কিন্তু কোন কোন সংগুণবিদ্যাতে গতিব  
শ্রবণ আছে, সকল সংগুণবিদ্যায—গতিশ্রবণ নাই । পর্য্যঙ্কবিদ্যায, পঞ্চাঙ্গ-  
বিদ্যায, উপকোশলবিদ্যায ও দহরবিদ্যায দেবদান গতি শুনা যায়,  
অন্তত্র নহে । অর্থাৎ মধুবিদ্যায, শাণ্ডিল্যবিদ্যায, ষোড়শকলবিদ্যায ও  
বৈশ্বানরবিদ্যায তদগতিব শ্রবণ দাঁট । [ তত্র... অনিয়ম ইতি ] সেই জন্ত  
সংশয় হয়, যে যে বিদ্যায ( উপাসনায ) তদগতিব শ্রবণ আছে, সেই সেই  
বিদ্যাতেই কি দেবদান-গতি লব্ব হইবে ? অথবা তজ্জাতীয় সমুদায় বিদ্যায  
( সংগুণ উপাসনা যাত্র ) প্রোক্ত গতি অনুগমন কবিবে ? পূর্বপক্ষে নিয়মেব

পঞ্চানুমানাত্মাঃ শ্রুতিশ্রুতিভ্যাং বিজ্ঞায়তে ।—শব্দ শ্রুতি এবং অনুমান শ্রুতি । এতদ্ব্যতীত  
দ্বারা সংগুণ উপাসনা সাধারণ্যে দেবদান গতি লাভ হয় বলিলে বিবোধ থাকে না । ( ভাষ্য-  
বান দেখ ) ।

গতিরূপকোশলবিদ্যায়াং পঞ্চাশ্চবিদ্যায়াঞ্চ তুল্যবৎ পঠ্যতে  
তৎ সৰ্বার্থত্বেহনর্থকং পুনৰ্বচনং স্মৃৎ। তস্মাৎ নিয়ম  
ইত্যেবং প্রাপ্তে পঠতি—অনিয়ম ইতি। সৰ্বাসামেবাত্ম্যদয়-  
প্রাপ্তিফলানাং সঙ্গণানাং বিদ্যানামবিশেষণেব দেবযানাত্মা  
গতিৰ্ভবিতুমর্হতি। নহনিয়মাত্ম্যপগমে প্রকরণবিরোধ উক্তঃ।  
নৈষোহস্তি বিরোধঃ। শব্দানুমানাত্মাং শ্রুতিস্মৃতিভ্যামি-  
ত্যর্থঃ। তথা হি শ্রুতিঃ ‘তদ্য ইথং বিদুঃ’ ইতি পঞ্চাশ্চ-

দিভ্যো বিনিয়োগোহবগম্যতে তত্রাপি তন্নিরূপায় প্রকরণশ্রাবশ্চকরনীহিত্যৎ।  
তস্মাৎ প্রকরণং বিনিয়োগায় তন্নিয়মায় চাবশ্রমভূপেতধ্যমত্বাৎ শ্রুত্যাঙ্গীকৃত্য-  
প্রামাণ্যপ্রসক্তিঃ। তস্মাদ্ভাস্মেবোপাসনাস্থ দেবযানঃ পিতৃযানো বা পত্না  
আত্মাত্ত্বাৎ ন তূপাসনান্তরেণ তদনামান্যং। ন চ যে চেমেহরণ্যে শ্রদ্ধাৎ  
তপ ইতুপাসত ইতি সামান্তবচনং সৰ্ববিদ্যাস্থ তৎপথপ্রাপ্তিঃ। শ্রদ্ধাতপঃ  
পবায়ণানামেব তত্র তৎপথপ্রাপ্তিঃ শ্রবতে ন তু বিদ্যাপবায়ণানাম্। অপি চ  
এবং সত্যেকস্মাৎ বিদ্যায়াং মার্গোপদেশঃ সৰ্বাস্থ বিদ্যাশ্রিত্যেকত্বৈব মার্গো-  
পদেশঃ কৰ্ত্তব্যো ন বিদ্যাস্তরে। বিদ্যাস্তবে চ শ্রবতে। তস্মান্ন সৰ্বোপস-  
নাস্থ পথিপ্রাপ্তিরিতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্ত উচ্যতে। যে চেমেহরণ্যে শ্রদ্ধাৎ

প্রাপ্তি। অর্থাৎ তাহা সার্বত্রিক নহে ; কিন্তু যে যে বিদ্যার গতিশ্রবণ আছে  
সেই সেই বিদ্যাতেই ঐ গতিব প্রাপ্তি, এইরূপ অর্থই লক্ষ হয়। প্রকরণ  
মাত্রের নিয়ামক, স্মৃতিবাং উহা যে যে প্রকরণে শ্রুত, সেই সেই প্রকরণেই  
উহার প্রাপ্তি, ইহা নিয়মিত। এক উপাসনাব শ্রুতপদার্থ যদি অত্র উপাসনায়  
অবিত বা সম্বন্ধ হইত তাহা হইলে শ্রুতাদিব প্রামাণ্য থাকিত না। (কিন্তু  
শ্রুতি, প্রকরণ, স্থান, সমাখ্যা অর্থাৎ নাম, সমস্তই বিনিয়োজক বিষয়ে  
প্রমাণ। এ কথা পূর্বমীমাংসায় ব্যক্ত আছে। শ্রুতি অর্থাৎ সাক্ষাৎ অর্থ  
বোধক শব্দ) এবং সমস্তই সমস্তের অঙ্গ হইতে পারিত। আরও দেখ,  
এক অর্চিরাদি গতি অর্থাৎ দেবযান পথ উপকোশলবিদ্যায় ও পঞ্চাশ্চ-  
বিদ্যায় তুল্যরূপে পঠিত হইয়াছে। উহা যদি সমুদায় বিদ্যারই প্রাপ্য  
হয় তাহা হইলে ঐ পুনর্বচন অবশ্রুই নিরর্থক। ঐই সকল কারণে  
বলিতে হয় যে, উহা (দেবযানাদি পথে গতি) নিয়মিত বা ব্যবস্থিত  
অর্থাৎ যথাক্রম বিদ্যাতেই প্রাপ্য। এই পূর্বপক্ষের প্রতিপক্ষে সূত্র বলা  
হইল—অনিয়মঃ সৰ্বাসাম্। [সৰ্বাসাম্...গময়তি] যে সকল উপাসনার

বিদ্যাভ্যাসঃ দেবযানং পশ্চাদ্ভ্যাসমবতারয়ন্তী 'যে চেদেহরণ্যে, শ্রদ্ধাং তপ ইত্যুপাসতে' ইতি বিদ্যাস্তরশীলানামপি পঞ্চাগ্নি-বিদ্যাবিস্তিঃ সমানমার্গতাং গময়তি । কথং পুনরবগম্যতে বিদ্যাস্তরশীলানামিয়ং গতিশ্রুতিরিতি । ননু শ্রদ্ধাতপঃপরায়ণানামেব স্ম্যৎ তন্মাত্রশ্রবণাৎ । নৈষ দোষঃ । ন হি কেবল-ভ্যাং শ্রদ্ধাতপোভ্যামস্তুরেণ বিদ্যাবলমেঘা গতির্লভ্যতে ।

‘বিদ্যায়া তদারোহন্তি যত্র কামাঃ’ পরাগতাঃ ।

‘ন তত্র দক্ষিণা যন্তি নাবিদ্ধাংসস্তপস্বিনঃ’ ॥ ইতি-

তপ ইত্যুপাসত ইতি ন শ্রদ্ধাতপোমাত্রস্ত পথপ্রাপ্তিমাহাপি তু বিদ্যায়া তদ-রোহন্তীত্যত্র । নাবিদ্ধাংসস্তপস্বিন ইতি কেবলস্ত তপসঃ শ্রদ্ধায়াশ্চ তৎপ্রাপ্তি-প্রতিবেদাদ্বিদ্যাসহিতে শ্রদ্ধাতপসী তৎপ্রাপ্ত্যুপায়তয়া বদন্ বিদ্যাস্তরশীলানা-মপি পঞ্চাগ্নিবিদ্যাবিস্তিঃ সমানমার্গতাং দর্শয়তি । তথাত্তত্রাপি পঞ্চাগ্নিবিদ্যাধি-কারেহভিধীযতে—য এবমেতদ্বিহ্ম্যে চামী অবণ্যে শ্রদ্ধাং সত্যমুপাসত ইতি । সত্যশব্দস্ত ব্রহ্মণ্যেবানপেক্ষপ্রবৃত্তিত্বাৎ । তদেব হি সত্যমন্তস্ত মিথ্যাঞ্চেৎ কথঞ্চিদাপেক্ষিকসত্যত্বাৎ । পঞ্চাগ্নিবিদ্যাক্ষেপ্তমিত্যেবোপাত্তত্বাৎ ।

কল অভ্যুদয প্রাপ্তি, সে সকল বা তাদৃশ সত্ত্ব উপাসনা মাত্রেই অনিয়মে অর্থাৎ নির্নিশেবে ( তুল্যরূপে ) ঐ দেবযান গতি লব্ধ বা অধিত হইতে পাবে । এবস্থি অনিয়মেব স্বীকৃত প্রকরণ বিরুদ্ধও নহে । কারণ এই যে, উহা শব্দ ও অহুমান অর্থাৎ ক্রতি ও স্থিতি উভয়েবই দ্বারা প্রাপ্ত হওয়া যায় । ( প্রবল ক্রতি স্থিতির নিকট প্রকরণ দুর্বল ; স্থতরাং ঐ সিদ্ধান্ত প্রকরণাদিবিরুদ্ধ নহে । প্রকরণ প্রবল ক্রতি স্থিতির বাধা জন্মাইতে পারে না । ) ক্রতি “যে এবস্ত্রকাবে জানে, উপাসনা কবে,” ইত্যাদিক্রমে পঞ্চাগ্নিবিদ্যাস্তরশীলীকে দেবযান পথে আবোহণ করাইয়া পরে “বাহারী অরণ্যে থাকিয়া শ্রদ্ধা ও তপঃ সহকারে উপাসনা করে” ইত্যাদি বাক্য সন্দর্ভে—অন্য বিদ্যাস্তরশীলীগেরও ঐ পঞ্চাগ্নিবিদ্যাস্তরশীলীগের সমান গতি বর্ণন করিয়াছেন । [ কথং...লক্ষণম্ ] যদি বল, অন্য বিদ্যাস্তরশীলীগের গতি ও পঞ্চাগ্নিবিদ্যাস্তরশীলীগের গতির সহিত সমান, ইহা তোমরা কিসে জানিলে ? যে ক্রতির উল্লেখ করিলে সে ক্রতিতে শ্রদ্ধা ও তপঃপরায়ণদিগেরই ঐ গতি বর্ণিত হইয়াছে—তাহাতে বিদ্যার বা জ্ঞানের প্রসঙ্গ নাই ? এতৎ প্রশ্নের প্রত্যুত্তর এই যে, বিদ্যার অহ্মলক্ষণ থাকিলেও দোষ হইতেছে

১. ত্র্যম্বকং । তস্মাদিহ ত্র্যম্বকাতপোভ্যাং বিদ্যাস্তরোপাঙ্গ-  
 গম্ । বাজসনেয়িনস্ত পঞ্চাশ্চবিদ্যাধিকারেহধীয়তে ‘য এব-  
 মেতদ্বিধূর্থে চামী অরণ্যে ত্র্যম্বকং সত্যমুপাসত’ ইতি । তত্র  
 ত্র্যম্বকালবো যে সত্যং ত্র্যম্বকোপাসত ইতি ব্যাখ্যেয়ম্ । ‘সত্যশ-  
 ব্দস্ত ত্র্যম্বক্যসকৃৎ প্রযুক্তত্বাৎ । পঞ্চাশ্চবিদ্যাবিদ্যাকথংবিত্ত-  
 য়ৈবোপাত্তত্বাৎ বিদ্যাস্তরপরায়ণানামেবেদমুপাদানং ত্র্যায়ম্ ।  
 ‘অথ য এতৌ পশ্বানৌ ন বিদুস্তে কীটাঃ পতঙ্গা যদিদং দন্দ-  
 শূকং’ ইতি চ মার্গদ্বয়ভ্রষ্টানাং কষ্টামধোগতিং গময়ন্তী দেব-  
 য়ানপিতৃযানয়োরেবৈতামস্তর্ভাবয়তি । তত্রাপি বিদ্যা বিশেষা-  
 দেবাং দেবযানপ্রতিপত্তিঃ । স্মৃতিরপি—

বিদ্যাসাহচর্যাচ্চ বিদ্যাস্তরপরায়ণানামেবেদমুপাদানং ত্র্যায়ম্ ! মার্গদ্বয়ভ্রষ্টানা-

না । কারণ, জ্ঞানবল দ্বারা ত কেবল ত্র্যম্বক ও তপস্তার দ্বারা ঐ গতি লাভ  
 করা যায় না । এ কথা অত্র ত্র্যম্বক স্পষ্ট করিয়া বলিয়াছেন । যথা—  
 “যে লোকে কামদোষ পরাস্ত, জ্ঞানী সেই ত্র্যম্বকলোকে আরোহণ করে ।  
 কেবল কর্ম্ম ও অবিদ্যান্ তপস্বী সে লোকে আরোহণ করিতে পারে  
 না ।” এই বিস্পষ্ট ত্র্যম্বকের দ্বারা বুঝা যাইতেছে যে, ঐ ত্র্যম্বক-তপঃ-শব্দ  
 বিদ্যাস্তরের উপলক্ষক । অর্থাৎ ত্র্যম্বকতপঃসহকৃত উপাসনার প্রভাবেই দেব-  
 যান গতি লাভ করা যায় । [ বাজ...প্রতিপত্তিঃ ] বাজসনেয়ী-শাখাধারীরা  
 পঞ্চাশ্চবিদ্যাধিকারে বলিয়াছেন “যাহারা ইহাঁকে এবংরূপে জানে, যাহারা  
 ত্র্যম্বক হইয়া অরণ্যে অবস্থান করতঃ সত্যের ( ত্র্যম্বকের ) উপাসনা করে,  
 তাহারা দেবযানপথে আরোহণ করে ।” ত্র্যম্বকশব্দের অর্থ ত্র্যম্বকবিত্ত হইয়া  
 এবং সত্যশব্দের অর্থ ত্র্যম্বক । ত্র্যম্বক অর্থে পুনঃপুনঃ সত্যশব্দের প্রয়োগ-  
 দেখা যায় । প্রদর্শিত ত্র্যম্বকিতে পঞ্চাশ্চবিদ্যাবিৎ “যে এবংরূপে জানে”  
 এইরূপে গৃহীত বা উল্লিখিত হওয়ায় উহাতে বিদ্যাস্তরপরায়ণ ব্যক্তির  
 প্রহরণ ও ত্র্যম্বক হইবেক । “যাহারা এই দুই পথ ( দেবযান ও পিতৃযান )  
 না জানে, তাহারা কীট পতঙ্গ ও দন্দশূক হয় ।” এই ত্র্যম্বক পথদ্বয়ভ্রষ্ট-  
 দিগের কষ্টদায়িনী অধোগতি বুঝাইয়া দিয়া পূর্বোক্ত গতির দেবযান  
 পিতৃযানের অন্তর্ভাবতা দেখাইয়াছেন । তন্মধ্যে বিদ্যা বিশেষ দ্বারা তাহাদের  
 দেবযান পথ প্রাপ্তিও বলিয়াছেন । [ স্মৃতি...নিয়মঃ ] স্মৃতিও বলিয়াছেন ।

“শুক্লকৃষ্ণে গতী হ্যেতে জগতঃ শাস্তে মতে ।”

একয়া যাত্যনাবৃত্তিমন্তয়া বর্ততে পুনঃ” ॥ ইতি ।

যৎপুনর্দেবযানস্ত পথোহর্চিরাদেহিরাঙ্গানমুপকোশলবি-  
দ্যাঙ্গাঃ পঞ্চাগ্নিবিদ্যায়াঞ্চ তদুভয়ত্রাপ্যনুচিন্তনার্থম্ । তস্মাদ-  
নিয়মঃ ॥ ৩১ ॥

যাবদধিকারমবস্থিতিরাদিকারিকার্ণাম্ ॥ ৩২ ॥\*

বিদুষো বর্তমানদেহপাতানন্তরং দেহান্তরমুৎপদ্যতে ন

ক্কাধোগতিশ্রবণাৎ । তত্রাপি চ যোগ্যতয়া দেবযানন্তেবেহাধ্বনোহভিসম্বন্ধঃ ।  
এতদুক্তম্ভবতি । ভবেৎ প্রকবণং নিয়ামকং যদানিয়মপ্রতিপাদিকং বাক্যং  
শ্রোতঃ স্মার্ত্তং বা ন স্মাৎ । অস্তি তু তত্ত্বস্ত চ প্রকবণাদ্ বলীয়স্বম্ । তস্মাদ-  
নিয়মো বিদ্যাস্তবেষপি সঙ্কণেষু দেবযানঃ পশ্য অসকৃন্মার্গোপদেশস্ত চ  
প্রয়োজনং বর্ণিতং ভাষ্যকৃতেতি ।

সঙ্কণায়াং বিদ্যায়াং চিন্তাং কৃৎস্বা নিষ্ঠুর্ণায়াং চিন্তয়তি । নিষ্ঠুর্ণায়াং

যথা—“শ্রুতিতে জগতের দ্বিবিধা গতি কথিত হইয়াছে । শুক্লা গতি ও  
কৃষ্ণা গতি । যুম্মধ্যে জীব একেব দ্বাবা ( শুক্লা গতির দ্বাবা ) অনাবৃত্তি  
‘অর্থাৎ মৌরুপদ ও অপরের ( কৃষ্ণাগতির ) দ্বারা পুনর্জন্ম প্রাপ্ত হয় ।”  
উপকোশল-বিদ্যায় অর্চিরাদি দেবযান পথ উক্ত হইয়াছে, পুনরপি তাহা  
পঞ্চাগ্নি বিদ্যায় কথিত হইয়াছে । উক্ত উভয় উপাসকের ও অত্রাত্ত  
সঙ্কণ উপাসকের তুল্যরূপে ঐ গতি লাভ হইয়া থাকে, ইহা বলাই  
ঐ দ্বিরুক্তারণের উদ্দেশ্য । ফলিতার্থ বা সিদ্ধান্ত এই যে, শ্রুত্যান্ত দেব-  
যান গতি অনিষমিত অর্থাৎ সঙ্কণব্রহ্মোপাসক সাধাবণো ঐ গতি লব্ধ  
বা অনুক্রান্ত হইয়া থাকে ।

৩১

তত্ত্বজ্ঞানীর দেহ পাত হইলে তাহাদের পুনর্দেহ ( পুনর্জন্ম ) হয় কি-না

\* আধিকারিকাণাং অধিকারনিবৃত্তানাং যাবদধিকারং অধিকাবপর্ধ্যন্তং অবস্থিতিনিতি  
বোজনা । লোকব্যবহাৎ স্বামিত্বমধিকারন্তুৎপ্রাপকং প্রারম্ভঃ যাবদন্তি তাবৎকালঃ জীবমুক্ত-  
ত্বেনাধিকারিকাণামবস্থিতিস্তত্ত্ব তেষাং কৈবল্যমিতি নিবৃত্তিঃ ।—তত্ত্বজ্ঞানী স্বধিরা—স্বাহারা  
লোকস্থিতিকারণ বেদপ্রবর্তনাদি কার্যে নিবৃত্ত ( অদৃষ্টসহায় ঈশ্বরের আজ্ঞার ) তাঁহারা—  
স্বাং তাঁহাদের সেই সেই অধিকার সমাপ্ত না হয় তাবৎ পর্যন্ত জীবমুক্তভাবে সেই সেই  
অধিকার সম্পাদনে অবস্থান করেন । অধিকার সমাপ্ত হইলেই তাঁহারা তত্ত্বজ্ঞান বল কৈবল্য  
প্রাপ্ত হন ।

বেতি চিন্ত্যতে। ননু বিদ্যায়াঃ সাধনভূত্যাঃ সম্প্রতি  
কৈবল্যনির্ভূতিঃ স্মার বেতি নেয়ং চিন্তোপপদ্যতে। ‘ন হি  
পাকসাধনসম্পত্তাবোদনো ভবেৎ ন’ বেতি চিন্তা সম্ভবতি।  
নাপি ভুঞ্জানন্তুপ্যেৎ ন বেতি চিন্ত্যতে। উপপত্তা ত্বিয়ং  
চিন্তা। ব্রহ্মবিদ্যামপি কেষাঞ্চিদিতিহাসপুরাণয়োর্দেহান্ত-  
রোৎপত্তির্দর্শনাৎ। তথা হুপান্তরতমা নাম বেদাচার্য্যঃ  
পুরাণধর্মিক্ষুনিয়োগাৎ কলিঙ্গাপরয়োঃ সন্ধৌ কৃষ্ণদ্বৈপায়নঃ  
সম্ভবেতি স্মরণম্। বসিষ্ঠশ্চ ব্রহ্মণো মানসঃ পুত্রঃ স্মৃতিমি-  
শ্রাপাদপগতপূর্বদেহঃ পুনর্ব্রহ্মাদেশাৎ মিত্রাবরুণাভ্যাং সম্ভ-

বিদ্যায়াং নাপবর্গঃ ফলং ভবিতুমর্হতি। ঋতিশ্রুতীতিহাসপুরাণেষু বিহ্বামপ্য-  
পান্তরতমঃপ্রভৃতীনাং তত্তদেহপরিগ্রহপরিত্যাগৌ ঋণেতে। তদপবর্গফলদে  
নোপপদ্যতে। অপবৃক্তস্ত তদনুপপত্তেঃ। উপপত্তৌ বা তল্লক্ষণাযোগাৎ।  
অপুনরাবৃতি হি তল্লক্ষণম্। তেন সত্যামপি বিদ্যায়াং তদনুপপত্তেন মোক্ষঃ  
ফলং বিদ্যায়াং বিভূতয়স্ত তাত্তাত্ত্বাঃ ফলম্। অপুনরাবৃতিশ্রুতিঃ পুনস্তৎ-  
প্রশংসার্থেতি মন্যতে। ন চ ‘তস্ত তাবদেবাস্ত চিরং যাবন্ন’ বিমোক্ষোহথ  
সম্পত্ত’ ইতি ঋতের্কিঞ্চনো দেহপাতাবধিপ্রতীক্ষাবধিসিদ্ধাদীনাংপি প্রারম্ভ-  
কর্ম্মফলোপভোগপ্রতীক্ষেতি সাম্প্রতম্। যেন হি কর্ম্মণা বসিষ্ঠাদীনামারম্ভং

তাহা বিচারিত হইতেছে। যদি বল, মোক্ষসাধন জ্ঞান সুসম্পন্ন হইলে  
‘মোক্ষ হয় কি-না’ এ বিচারের অবতারণা অযোগ্য; পাকসাধন বহ্যাদি  
প্রযুক্ত হইলেও ওদনোৎপত্তি হইবে কি-না এ বিচার যদ্রূপ অসম্ভব—  
উক্ত বিচারও তদ্রূপ অসম্ভব। ভোজনকারী ভোজন করিয়া তৃপ্ত হইবে  
কি না এ ‘চিন্তা কেহই করে না। [উপপত্তা...স্মৃতৌ] ইহার প্রত্যা-  
স্তর এই যে, ঐ বিচার অযোগ্য নহে; প্রত্যা ত যোগ্য। বিচার উত্থানের  
কারণ এই যে, ঋতি শ্রুতি ইতিহাস পুরাণাদিতে ব্রহ্মজ্ঞেরও পুনর্জন্ম হও-  
য়ার সংবাদ পাওয়া যায়। অপান্তরতম-নামা জনৈক পুরাতন ঋষি ও  
বেদাচার্য্য ভগবান্ বিষ্ণুর আদেশে কলিঙ্গাপরের সন্ধি সময়ে কৃষ্ণদ্বৈপা-  
য়ন (ব্যাস) দ্বইয়া জন্মিয়াছিলেন। বসিষ্ঠ এক জন ঋষি, বিশেষতঃ  
তিনি ব্রহ্মার মানস পুত্র, তিনিও নিমি রাজার শাপে গতদেহ ও  
ব্রহ্মার আদেশে পুনর্বার মিত্রাবরুণের দ্বারা পুনর্জন্ম লাভ করিয়াছিলেন।



ভূতৈতি । ভূতাদীনামপি ব্রহ্মণ এব মানসানাং  
 বারুণে যজ্ঞে পুনরুৎপত্তিঃ স্বর্য্যতে । সনৎকুমারোহপি ব্রহ্মণ  
 এব মানসঃ পুত্রঃ স্বয়ং রুদ্রায় বরপ্রদানাং ক্ষন্দত্বেন প্রাতুর্ভ-  
 ভুব । এবমেব দক্ষনারদপ্রভৃতীনামপি ভূয়সী দেহান্তরোৎপ-  
 ত্তিকথা তেন তেন নিমিত্তেন ভবতি স্বর্তৌ । অতাবপি  
 মজ্জার্বাদয়োঃ প্রায়োগোপলক্ষ্যতে । তে চ কেচিৎ পতিতে  
 পূর্ব্বদেহে দেহান্তরমাদদন্তে কেচিত্তু স্থিত এব তস্মিন্ যোগৈ-  
 স্বর্য্যবশাদনেকদেহাদানন্তায়েন । সর্ব্বৈ চৈতে সমধিগতসক-  
 লবেদার্থাঃ স্বর্য্যন্তে । তদেতেষাং দেহান্তরোৎপত্তিদর্শনাৎ  
 প্রাপ্তং ব্রহ্মবিদ্যায়াঃ পাক্ষিকং মোক্ষহেতুত্বমহেতুত্বং বেত্যত  
 উত্তরমুচ্যতে । ন । তেষামপাস্তুরতমঃপ্রভৃতীনাং বেদপ্রবর্ত-  
 নাদিষু লোকস্থিতিহেতুত্বধিকারেষু নিযুক্তানামধিকারতত্ত্ব-

শরীরং তৎপ্রতীক্ষা শ্রাৎ । তথা চ ন শরীরান্তরং তে গৃহীযুঃ । ন চ  
 তাবদেব চিরমিত্যেতদপ্যাক্ষবেন ঘটতে । সমর্থহেতুসম্মিধৌ ক্ষেপাযোগাৎ ।  
 স্তন্বাদেতদপি বিদ্যাস্ততৈব গময়িতব্যম্ । তস্মান্নাপবর্গো বিদ্যাকলম্ । তথা  
 চাপবর্গক্ষেপেণ পূর্ব্বঃ পক্ষঃ । অত্র চ পাক্ষিকং মোক্ষহেতুত্বমিত্যাপাততো-  
 হহেতুত্বং বেতি তু পূর্ব্বপক্ষত্বম্ । রাষ্ট্রাস্তস্ত—

বিদ্যাকশ্মস্বলুষ্ঠানতোষিতেশ্বরচোদিতম্ ।

অধিকারং সমাপ্যতে প্রবিশস্তি পরং পদম্ ॥ ইতি

নির্ভরণায়াং বিদ্যায়ামপবর্গলক্ষণং শ্রয়মাণং ন স্ততিমাত্রতয়া ব্যাখ্যাতুমুচি-  
 তম্ । পৌর্বাণ্যপৰ্য্যালোচনে ভূয়সীনাং অতীতানামত্রৈব তাৎপর্য্যবধারণাৎ । ন  
 চ যত্র তাৎপর্য্যং তদন্তর্ধায়িত্বং যুক্তম্ । উক্তং হি, ন বিধৌ পরঃ শব্দার্থ ইতি ।

ব্রহ্মার মানসপুত্র ভৃগু প্রভৃতি কৃতিগণ ঋষিও বরুণের যজ্ঞে পুনরুৎপন্ন  
 হইয়াছিলেন । ব্রহ্মার অপর মানস-পুত্র সনৎকুমার, তিনিও রুদ্রের বর  
 উপলক্ষ্যে কার্ত্তিকেয় হইয়া জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন । এইরূপ, স্থিতিতে  
 দক্ষ নারদ প্রভৃতি তত্ত্বজ্ঞানীর সেই সেই কারণে দেহান্তরোৎপত্তি হইতে  
 শুনা যায় । [ অতঃ...স্থিতেঃ ] এই সংবাদের অধিকাংশই অতীতস্থ মন্ত্রে  
 ও অর্থবাদে উপলক্ষিতরূপে কথিত হইয়াছে । সেই সকল জ্ঞানীর কেহ  
 পূর্ব্বদেহ পরিপতনের পর দেহান্তর গ্রহণ, কেহ বা তদেহেই যোগৈ-

স্বাৎ স্থিতেঃ । যথাসৌ ভগবান্ সবিতা সহস্রযুগপৰ্য্যন্তং  
জগতোহধিকারং চরিত্বা তদবসানে তুদয়াস্তময়বর্জিতং কৈব-  
ল্যমভুবতি—“অথ তত উৰ্দ্ধ উদেত্য”নৈবোদেতা নাস্তমোতৈ-  
কল এব মধ্যে স্থাতা” ইতি শ্রুতেঃ । যথা চ বর্তমানা ব্রহ্ম-  
বিদঃ প্রারব্ধভোগক্ৰয়ে কৈবল্যমভুবন্তি । “তস্ম্য তাবদেব  
চিরং যাবৎ ন নিমোক্ষ্যেহথ সম্পৎশ্চে” ইতি শ্রুতেঃ । এবম-  
পান্ত্রতমঃপ্রভৃতয়োহপীশ্বরঃ পরমেশ্বরেণ তেষু তেষধিকা-  
রেষু নিযুক্তাঃ সন্তঃ সত্যপি সম্যগদর্শনে কৈবল্যাহেতাবক্ষীণ-

ন ১৮ বিহ্বামপান্ত্রতমঃপ্রভৃতীনাং তত্তদেহসঞ্চারাং সত্যামপি ব্রহ্মবিদ্যায়াম-  
নির্মোক্ষান ব্রহ্মবিদ্যা মোক্ষস্ত হেতুরিতি সাশ্রুতম্ । হেতোরপি সতি প্রতি-  
বন্ধে কার্যাহনুপপন্নো ন হেতুভাবমপাকবোতি । ন হি বৃত্তকলসংযোগপ্রতি-  
বন্ধং গুরুত্বং ন পতনমজীজনদিতি প্রতিবন্ধাপগমে তৎকুর্ষন্ন তদ্বৈতঃ । ন চ  
ন সেতুপ্রতিবন্ধানামপাং নিয়মদেহানভিসর্পণমিতি সেতুভেদে ন নিয়মভিস-  
র্পন্তি । তদ্বদিহাপি বিদ্যাকস্মীরাধনাবর্জিতেশ্বরবিহিতাধিকারপদপ্রতিবন্ধা  
ব্রহ্মবিদ্যা যদ্যপি ন মুক্তিং দত্তবতী তথাপি তৎপরিসমাপ্তৌ প্রতিবন্ধবিগমে  
দাস্ততি । যথা হি প্রারব্ধবিপাকস্ত কৰ্ম্মণঃ প্রকল্পপ্রতীকমাণশ্চরমদেহ-

স্বর্ষাবলে যুগপৎ বহু দেহ স্বীকার করিয়াছিলেন । তাঁহারা সকলেই  
বেদার্থতত্ত্ব এবং সকলেই মোক্ষসাধন জ্ঞানে অবিত । অতএব, ঋত্যা-  
শাস্ত্রে জ্ঞানীর দেহোৎপত্তি হইতে শুনা যায় । যেহেতু শুনা যায় সেই  
হেতু ব্রহ্মবিদ্যার পাক্ষিকত্ব অর্থাৎ পক্ষে ব্রহ্মবিদ্যার মোক্ষ কারণত্ব এবং  
পক্ষে মোক্ষাকারণত্ব উভয়থাভাবে প্রাপ্ত হওয়া যায় । সেই জন্ত তাহার  
উত্তরার্থ—তৎসংশয়চ্ছেদনার্থ সূত্র বলা হইল । সূত্রের অর্থ এই যে,  
অপান্ত্রতম প্রভৃতি আধিকারিকেরা অধিকার সমাপ্তি পর্য্যন্ত জীবমুক্ত-  
ভাবে অবস্থান করেন, অধিকার (লোকহিতিকারক বেদপ্রবর্তনাদিকার্য্য)  
সমাপ্ত হইলেই তাঁহারা কেবল হন । [যথাসৌ...ইত্যবিরুদ্ধম্] যজ্ঞপ ঐ  
ভগবান্ সবিতুদেব যুগসহস্র পর্য্যন্ত জগতের অধিকার (তাপপ্রদানাদি  
কার্য্য) নির্বাহ করিয়া অধিকারোৎপাদক প্রারব্ধকর্ম্মের অবসানে উদ-  
য়াস্ত বর্জিত কৈবল্য (অদ্বয় ব্রহ্মভাব) অমৃতব করেন, তজ্জপ । সূর্য্যের  
তাদৃশ ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি বোধিনী শ্রুতি এই—“অধিকার সমাপ্তির পরে  
সৌরদেহ ত্যাগ করিলে ইনি আর উদ্ভিত ও অন্তর্মিত হন না । তখন

কৰ্ম্মাণো যাবদধিকারমবতিষ্ঠন্তে তদবসানে চাপরজ্যাস্ত ইত্য-  
বিকল্পম্। সৰুৎপ্রবৃত্তমেব হি তে কৰ্ম্মাশয়মধিকারফলাদানা-  
য়াহতিবাহয়ন্তঃ স্বাতন্ত্র্যেণ গৃহাদিব গৃহান্তরমন্তমন্তং দেহং  
সঞ্চরন্তঃ স্বাধিকারানবর্তনায়াপরিমৃষিতস্মৃতয় এব দেহেহেন্দ্রিয়-  
প্রকৃতিবশিত্বাৎ নিশ্চায় দেহান্ যুগপৎ ক্রমেণ বাহধিতিষ্ঠন্তি।  
ন চৈতে জাতিস্মরা ইত্যাচ্যতে। ত এব তে, ইতি স্মৃতি-  
প্রসিদ্ধেঃ। যথা স্তলভা ব্রহ্মবাদিনৌ জনকেন বিবদিতুকামা  
ব্যদন্ত্য স্বং দেহং জানকং দেহমাবিশ্য ব্যাদ্য তেন পশ্চাত্তং

সমুৎপন্নব্রহ্মসাক্ষাৎকাবোহপি ঐশতেতৎ তৎপ্রক্ষণ্যামোক্ষং প্রাপ্নোতি এনং  
প্রাবন্ধাধিকাবলক্ষণফলবিদ্যাকস্মা পুৰ্ব্বো বসিষ্ঠাদির্বিদ্বানপি তৎক্ষণং প্রতী  
ক্ষমাণো যুগপৎ ক্রমেণ বা তত্তদেহপরিগ্রহপবিত্যাগৌ কুর্ক্স্মুক্তোপ্যনাভোগা-  
শ্চিক্রিয়া প্রথয়া সাংসারিক ইব বিচরতি। তদিদমুক্তম্—“সৰুৎপ্রবৃত্তমেব  
হি তে কৰ্ম্মাশয়মধিকাবফলাদানায়ে”তি। প্রাবন্ধবিপাকানি তু কৰ্ম্মাণি বর্জ-  
য়িত্বা ব্যাপগতানি জ্ঞানেনৈবাবতিবাহিতানি। “ন চৈতে জাতিস্মরা” ইতি।  
যো হি পববশো দেহং পবিত্যাজ্যতে দেহান্তবঞ্চ নীতঃ পূর্বজন্মাহুতঞ্চ

ইনি অল্প হইয়া মধ্যে অর্থাৎ অঙ্গ আয়ুস্বরূপে অবস্থান কবেন।”  
যজ্ঞপ ইদানীন্তনীনা ব্রহ্মবিৎ ঋষিবা প্রাবন্ধ-ভোগেব ক্ষয় হইলে কেবল  
হন, তজপ সেই সেই পুৰাতন ঋষিবাও প্রাবন্ধ-ভোগেব অনন্তব কৈবল্য  
প্রাপ্ত হন। ইদানীন্তনীনা ঋষবা যে প্রাবন্ধ ভোগেব পব ( দেহপাতের  
পব ) যুক্ত হন, সে সম্বন্ধে ঐতিপ্রমাণ আছে। যথা—“তঁাহাব সেই  
পর্যন্ত বিলম্ব—যাবৎ তিনি দেহবিযুক্ত না হন। তিনি দেহপাতের পবেই  
ব্রহ্মসম্পন্ন হন।” অপান্তবতম প্রভৃতি ঋষিবা সকলেই ঈশ্বর অর্থাৎ  
ঐশ্বর্যশালী বা অধিকাব প্রাপ্ত ( কৰ্ম্মবলে )। তঁাহাব পবমেশ্বরকর্তৃক সেই  
সেই অধিকাবে নিযুক্ত। কৈবল্যোৎপাদক তত্তজ্ঞান থাকিলেও তঁাহাব  
কৰ্ম্মক্ষয় না হওয়ায় কৰ্ম্মানীত অধিকাবে অবস্থান কবেন—কৰ্ম্মক্ষয় না হওয়া  
পর্যন্তই অবস্থান কবেন। কিন্তু কৰ্ম্মক্ষয় হইলে আব তঁাহাব তদধিকাবে  
থাকেন না, অধিকাববিযুক্ত ও কেবল হন অর্থাৎ মুক্ত হন। এ সিদ্ধান্ত  
সর্বথা অবিকল্প। [ সৰুৎ . প্রসিদ্ধতাৎ ] তঁাহাব অধিকারফলপ্রদাতা সৰুৎ  
প্রবৃত্ত কৰ্ম্মাশয় অভিবাহন কবতঃ স্বাধীনভাবে এক গৃহ হইতে অন্য  
গৃহে গমনের জায় এক দেহ ত্যাগ করিয়া অন্য দেহে সঞ্চরণ

• স্বমাবিবেশ ইতি অর্থ্যতে। যদি হ্যাপযুক্তে সৰুৎপ্রবৃত্তে  
প্রারব্ধবিপাকে কৰ্ম্মণি কৰ্ম্মান্তরমপ্রারব্ধবিপাকং দেহান্তরারম্ভ-  
কারণমাবির্ভবেৎ ততোহন্যদপ্যদন্ধবীজং কৰ্ম্মান্তরং তদ্বদেব  
প্রসজ্যেতেতি ব্রহ্মবিদ্যায়াঃ পাক্ষিকং মোক্ষহেতুত্বমহেতুত্বং  
বা শঙ্ক্যত। ন ত্বিয়মাশঙ্কা যুক্তা। জ্ঞানাৎ কৰ্ম্মবীজদাহন্য  
শ্রুতিস্মৃতিপ্রসিদ্ধত্বাৎ। তথা হি শ্রুতিঃ—

স্মরতি স জন্মবান্ জাতিস্মরশ্চ। গৃহাদিব গৃহান্তরে স্বেচ্ছয়া ক্ৰিয়াস্তরং  
সঞ্চবমাণো ন জাতিস্মর আখ্যায়তে। ব্যাদ্য বিবাদং কুত্ব। ব্যতিরেকমাহ—  
“যদি হ্যাপযুক্তে সৰুৎ প্রবৃত্তে প্রারব্ধবিপাকে কৰ্ম্মণি কৰ্ম্মান্তরমপ্রারব্ধবিপা-  
কমি”তি। স্মাদেতৎ। বিদ্যায়াহবিদ্যাদিক্লেশনিবৃত্তৌ নাবশ্যং নিঃশেষস্ত  
কৰ্ম্মাণশস্ত নিবৃত্তিরনাদিতবপরম্পরাহিতস্তানিয়তবিপাককালস্তাসম্ব্যয়ত্বাৎ

করেন (আপন আপন অধিকার নির্বাহার্থ) স্মতরাং তাঁহাদের স্মৃতি  
অলুপ্ত থাকে। যেহেতু স্মৃতি বিলোপ হয় না এবং তাঁহারা যোগবলে  
দেহেজিয়প্রকৃতিবশী, সেই হেতু তাঁহারা এক সময়ে অথবা ক্রমাগত  
বহু দেহ নির্মাণ করিয়া সেই সেই অধিকারে অধিষ্ঠান করেন। “তাহা-  
রাই ইহারা” এইকপ স্মৃতি প্রসিদ্ধি থাকায় তাঁহাদিগকে জাতিস্মর বলিয়া  
গণ্য করা হয় না। স্মলভা নাম্নী ব্রহ্মবাদিনী নারী রাজর্ষি জনকের সহিত  
যোগবিবাদ করিবার ইচ্ছায় নিজদেহ পরিত্যাগানন্তর জনকের দেহে  
প্রবেশ কবিয়াছিলেন এবং পুনরপি নিজ দেহে আসিয়াছিলেন। এ সংবাদ  
স্মৃতিপ্রসিদ্ধ। যদি সৰুৎপ্রবৃত্ত উপযুক্ত (উপভুক্ত) কৰ্ম্মকালে জ্ঞানীর  
দেহান্তরোৎপাদক কৰ্ম্মান্তর আবির্ভূত হইত তাহা হইলে অবশ্যই অজ্ঞ  
(প্রারব্ধাক্রিয়াক্ত) অদন্ধ কৰ্ম্ম থাকা প্রসক্ত হইত এবং সেই প্রসক্তিতে  
ব্রহ্মবিদ্যার পাক্ষিক মোক্ষ-কারণত্ব অথবা মোক্ষাহেতুত্ব আশঙ্কিত হইতে  
পারিত। পরন্তু সে আশঙ্কা নাই। জ্ঞান যে প্রারব্ধাক্রিয়াক্ত সমুদায় কৰ্ম্ম  
অস্মীভূত করে তাহা শ্রুতি স্মৃতি উভয়প্রমাণে প্রসিদ্ধ। [তথা হি...মাদ্যা]  
শ্রুতি প্রমাণ যথা—“সেই পরাবর পুরুষ (পরমাত্মা) সাক্ষাৎকৃত হইলে,  
সাক্ষাৎকর্তার স্বদয়গ্রহি ভেদপ্রাপ্ত হয়, সমুদায় সংশয় ছিন্ন হয় এবং প্রার-  
ব্ধাক্রিয়াক্ত সৰ্ব্বকৰ্ম্ম ক্ষয়প্রাপ্ত হয়।” “স্মৃতিলাভ হইলে সমুদায় গ্রহি খুলিয়া  
যায়।” ইত্যাদি। (গ্রহি—বুদ্ধির সহিত আত্মার তাদাত্ম্যাধ্যাস) স্মৃতিও  
এই শ্রোত সিদ্ধান্ত সমর্থন করিয়াছেন। যথা—“হে অর্জুন! যেমন

‘ভিদ্যতে হৃদয়গ্রন্থিচ্ছিদ্যন্তে সর্বসংশয়াঃ ।  
 ক্লীয়ন্তে চাস্ত কৰ্ম্মাণি তস্মিন্ দৃষ্টে পরাবরে’ ॥ ইতি  
 ‘স্মৃতিলন্তে সর্বগ্রন্থীনাং বিপ্রমোক্ষ’ ইতি চৈবমাদ্যা ।  
 স্মৃতিরপি ।

“যথৈধাংসি সমিক্কাহ্মিৰ্ভস্মসাৎ কুরুতেহর্জুন ! ।

জ্ঞানামিঃ সর্বকৰ্ম্মাণি ভস্মসাৎ কুরুতে তথা” ॥ ইতি-

“বীজাত্ম্যুপদক্সানি ন রোহন্তি যথা পুনঃ ।

জ্ঞানদন্ধৈস্তথা ক্লেশৈর্নাত্মা সম্পদ্যতে পুনঃ ॥” ইতি-

চৈবমাদ্যা । • ন চাবিদ্যাদিক্লেশদাহে সতি ক্লেশবীজস্ত  
 কৰ্ম্মাশয়শ্চৈকদেশদাহ একদেশপ্ররোহশ্চৈতু্যপদ্যতে । ন  
 হ্মিদন্ধস্ত শালিবীজশ্চৈকদেশপ্ররোহো দৃশ্যতে । প্রবৃত্ত-  
 ফলস্ত তু কৰ্ম্মণো মুক্তেষোরিব বেগক্ষয়াৎ নিবৃত্তিঃ । ‘তস্ত

কৰ্ম্মাশয়শ্চেত্যত আহ—“ন চাবিদ্যাদিক্লেশদাহে সতি” ইতি । ন হি সমানে  
 বিনাশহেতৌ কস্তচিদ্দিনাশো নাপবশ্যেতি শক্যং বদিতুম্ । তৎ কিমিদানীং  
 প্রবৃত্তফলমপি কৰ্ম্ম বিনশ্যেৎ । তথা চ ন বিহুষো বসিষ্ঠাদেদেহধারণেত্যত  
 আহ—“প্রবৃত্তফলস্ত তু কৰ্ম্মণ” ইতি । তস্ত তাবদেব চিরমিতি শ্রুতিপ্রামা-  
 ণ্যাদনাগতফলমেব কৰ্ম্ম ক্লীয়তে ন প্রবৃত্তফলমিত্যবগম্যতে । অপি চ নাধি-  
 কারবতাং সর্বেষামুপাধীনাত্বজ্ঞানং তেনাব্যাপকোহপ্যয়ং পূৰ্ব্বপক্ষ

প্রদীপ্ত হতাশন কাষ্ঠরাশি ভস্মীভূত করে, সেইরূপ, জ্ঞানামিও সমুদায়  
 কৰ্ম্ম ভস্মসাৎ করে । “যজ্ঞপ অগ্নিদন্ধ বীজ অকুরিত হব না, সেইরূপ,  
 জ্ঞানদন্ধ ক্লেশ (অবিদ্যাদিপঞ্চক) আত্মাকে ক্লিষ্ট করে না ।” ইত্যাদি ।  
 [ন চা...স্থিতিঃ] বাহার ক্লেশপঞ্চক অবিদ্যাাদি দন্ধ হইয়াছে তাহার ক্লেশ-  
 বীজ কৰ্ম্মাশয়ের একাংশ অদন্ধ থাকে ও সেই অদন্ধাংশ তাহার ভোগা-  
 ক্তুর জন্মায়, এ কথা উপপন্ন নহে । অগ্নিদন্ধ শালিবীজের কি একাংশ  
 দন্ধ হইলে তাহার অগ্ন্যাংশে অকুর হয় ? তাহা হয় না । যে কৰ্ম্মাশয় ফল  
 দিতে প্রবৃত্ত হইয়াছে, আরম্ভ করিয়াছে অর্থাৎ দেহাদি জন্মাইয়াছে, সে  
 কৰ্ম্মাশয় ভোগাদির দ্বারা নষ্ট না হওয়া পর্যন্ত অবশ্য ফল গ্রহণ করিবে ।  
 যজ্ঞপ ধ্বনির্মুক্ত বাণ বেগ ক্ষয় না হওয়া পর্যন্ত গতিমান্ থাকে, তজ্জপ,  
 প্রারম্ভকল কৰ্ম্মও তত্ত্বজ্ঞানীকে শরীর পাত না হওয়া পর্যন্ত ভোগাধি-

- তাবদেব চিরম্’ ইতি শরীরপাতক্ষেপ করণাৎ । তস্মাদুপপন্ন  
যাবদধিকারমাধিকারিকাণামবস্থিতিঃ । ন চ জ্ঞানফলস্থানৈকা-  
স্তিকতা । তথা চ ঋতিরবিশেষেণৈব সর্বেষাং জ্ঞানান্মোক্ষ-  
দর্শয়তি ‘তদযো দেবানাং প্রত্যবুধ্যত স এব তদভবত্ত্বর্থ্যাণাং  
তথা মনুষ্যাণাম্’ ইতি । জ্ঞানান্তরেষু চৈশ্বর্যাদিফলেষা-  
সক্তাঃ স্ত্যগ্নহর্ষয়স্তে পশ্চাদৈশ্বর্যক্ষয়দর্শনেন নির্বিগ্নাঃ পর-  
মাত্মজ্ঞানে পরিনিষ্ঠায় কৈবল্যং যমুরিত্যুপপদ্যতে ।

• ‘ব্রহ্মণা সহ তে সর্বৈ সম্প্রাপ্তে প্রতिसঙ্করে ।’

পরশ্রান্তে কৃতাত্মানঃ প্রবিশন্তি পরং পদম্ ॥ ইতি-

- স্মরণাৎ । প্রত্যক্ষফলত্বাচ্চ জ্ঞানস্য ফলবিরহাশঙ্কানুপ-

ইত্যাহ—“জ্ঞানান্তরেণ চৈ”তি । তৎ কিং তেবামনিম্নোক্ষ এব, নেত্যাহ ।  
“তে পশ্চাদৈশ্বর্যক্ষয়ে”তি । নির্বিগ্না বিরক্তাঃ । প্রতিসঙ্করঃ প্রলয়ঃ । অপি চ  
স্বর্গাদাবমুভবপথমনারোহিতি শব্দৈকসমধিগম্যো বিচিকিৎসা ত্রাদপি মনুষিয়া-  
মামুয়িকফলত্বং প্রতিযথা চার্খবাদঃ । কো হি তদেদ যদ্যমুয়িন্ লোকেহস্তি-  
বা ন বেতি । অদ্বৈতজ্ঞানফলত্বে মোক্ষাত্মভবসিদ্ধে বিচিকিৎসাগন্ধোহপি  
নাস্তীত্যাহ—“প্রত্যক্ষফলত্বাচ্চৈ”তি । অদ্বৈততত্ত্বসাক্ষাৎকারো হবিদ্যাসমা-

- কারে অবস্থিত রাখে । শরীর পাত হইলে তখন সে সর্বাধিকার-বর্জিত,  
অদ্বয় মোক্ষপদ প্রাপ্ত হয় । এ সিদ্ধান্ত “তাহার, সেই পর্য্যন্ত বিলম্ব”  
ইত্যাদি শাস্ত্রে প্রদর্শিত আছে । অতএব, আধিকাবিক অর্থাৎ গৃহীতাধি-  
কার জ্ঞানী দিগেব অধিকার সমাপ্তি না হওয়া পর্য্যন্ত জীবমুক্তভাবে অব-  
স্থান, এ কথা শাস্ত্র যুক্তি উভয়প্রসিদ্ধ । [ ন চ...স্মরণাৎ ] জ্ঞানের ফল  
অনৈকান্তিক নহে অর্থাৎ কোন পুরুষের বা কখন হয়, আবার কোন পুরুষের  
বা কখন হয় না, একপ নহে । তাহা ঐকান্তিক বলিয়াই ঋতি অবিশেষে সর্ব-  
পুরুষেরই জ্ঞানে মোক্ষ হওয়ার কথা বলিয়াছেন । যথা—“দেবতাদের মধ্যে,  
ঋষিদিগের মধ্যে ও মনুষ্যদিগের মধ্যে, যে যে তাঁহাতে প্রতিবুদ্ধ অর্থাৎ  
যে, যে তাঁহাকে ( ব্রহ্মকে ) সাক্ষাৎকার, করে ( আত্ম-অভেদে জানে ), সে  
সে পরিয়োকলাভ করে ।” মহর্ষিরা প্রথমতঃ ঐশ্বর্যফলক বিভিন্ন জ্ঞানে  
আসক্ত হন সত্য ; পরন্তু তাঁহারা অবশেষে ঐশ্বর্যের, ক্ষয়িত্বতা দর্শনে  
নির্বিগ্ন হন, ওৎপরে পরমাত্মজ্ঞানে অবস্থান করতঃ কৈবল্যপথে গমন  
করেন । এ কথা স্মৃতিতেও আছে । যথা—“সেই সকল জ্ঞানীরা মহা-  
প্রলয়কালে ব্রহ্মার সহিত পরমপদে প্রবেশ করেন ।” [ প্রত্যক্ষ...দেশাৎ ]

পত্তিঃ। কর্মফলে হি স্বর্গাদাবমুভবানারুঢ়ে স্মাদপি। কদা-  
চিদাশঙ্কা ভবেদ্বা নবেতি। অমুভবারুঢ়স্ত জ্ঞানফলং 'যৎ সা-  
ক্ষাদপরোক্ষাদব্রহ্ম' ইতি শ্রুতেঃ। 'তত্ত্বমসি' ইতি চ সিদ্ধবহু-  
পদেশাৎ। ন হি তত্ত্বমসীত্যস্ত বাক্যস্বার্থস্তৎ ত্বং মৃতো  
ভবিষ্যসীত্যেবং শক্যঃ পরিণেতুম্। 'তদ্বৈতং পশ্যন্ ঋষি-  
র্ঝামদেবঃ প্রতিপেদেহং মনুরভবং সূর্য্যশ্চ' ইতি সম্যগ-  
র্জনকালমেব তৎফলং সর্বাশ্রয়ং দর্শয়তি। তস্মাদৈকান্তিকী  
বিদুষঃ কৈবল্যসিদ্ধিঃ ॥ ৩২ ॥

অন্ধরধিযাঃ ত্বরোধঃ সামান্যতন্দ্ভাবাত্যা-

মোপসদবত্তদ্বত্তম্ ॥ ৩৩ ॥\*

বোপিতং প্রপঞ্চং সমূলঘাতমায়ন্ব বোবং সংসাবাক্ষ্যবপবিতাপমুপশময়তি পুরু-  
ষস্তেত্যমুভবাদপি ক্ষুটমুপপত্তিদ্ৰটিশ্চ প্রতিদর্শিতা। তচ্চানুভবাহ্বামদেবা-  
দীনাং সিদ্ধম্। নহু তত্ত্বমসি বর্তস ইতি বাক্যং কথমমুভবমেব দ্যোতবতী-  
ত্যত আহ—“ন হি তত্ত্বমসীত্যস্তে”। বর্তমানাপদেশস্ত ভবিষ্যদর্থতামৃত-  
শব্দাধ্যাহবশ্চাশক্য ইত্যর্থঃ।

‘জ্ঞানেব ফল প্রত্যক্ষ, সে জগৎ ফলাভাব আশঙ্কা হইতেই পারে না।  
কর্মের ফল স্বর্গাদি, তাহা অপ্রত্যক্ষ, সে জগৎ বৎ কর্মফলে কখন কখন  
আশঙ্কা উপস্থিত হইতে পারে (অমুক কর্মে অমুক ফল হয় কি না!)  
কিন্তু জ্ঞানফল সেকপ নহে। জ্ঞানেব ফল অমুভবগম্য, তাহা সাক্ষাৎ-  
প্রত্যক্ষ। শ্রুতি বলিয়াছেন “ব্রহ্ম সাক্ষাৎ অপবোক্ষ।” সেই জগৎ “তিনিই  
তুমি” এই শ্রুতি আত্মাব ব্রহ্মই সিদ্ধপ্রায়রূপে উপদেশ কবিয়াছেন।  
[ন হি...সিদ্ধিঃ:] “তিনিই তুমি” এ বাক্যেব এমন অর্থ স্ববিত্তে পাব  
না যে, তুমি মবিষা ব্রহ্ম হইবে। তুমি ব্রহ্ম আছ, পবন্ত তোমার ব্রহ্ম  
তুমি ভুলিয়া গিয়াছ, এই তাৎপর্য্যে ঐ শ্রুতিব ব্যাখ্যা করা উচিত।  
“ঋষি ঝামদেব জানিলেন, আমিই ‘মহু হইয়াছিলাম, সূর্য্যও হইয়াছিলাম।’  
এই শ্রুতি উক্ত ঋষিব তত্ত্বজ্ঞান-সমকালেই সর্বাশ্রয় প্রাপ্তি ‘ব্রাহ্মই  
দিয়াছে। অতএব, বিদ্বানেব অর্থাৎ ব্রহ্মজ্ঞানীর কৈবল্য আত্যন্তিক,  
ইহা নিশ্চিত আছে।

অন্ধরধিযাঃ ত্বরোধঃ সামান্যতন্দ্ভাবাত্যা-  
মোপসদবত্তদ্বত্তম্ ॥ ৩৩ ॥\*

বাজসনেয়কে প্রায়তে ‘তদ্বৈতদক্ষরং গার্গি ব্রাহ্মণা অতি-  
বদন্ত্যস্থূলমনগ্নুস্বমদীর্ঘমি’ত্যাदि। তথাথর্ব্বণে প্রায়তে ‘অথ  
পর। যয়া তদক্ষরমধিগম্যতে। যন্তদদ্বৈশ্চমগ্রাছমগোত্রমবর্ণম্’  
ইত্যাदि। তথৈবাত্তত্রাপি বিশেষনিরাকরণদ্বারেনাঙ্করং পরং  
ব্রহ্ম প্রাব্যতে। তত্র কচিৎ কেচিদতিরিক্তা বিশেষাঃ প্রতিবি-  
ধ্যন্তে। তাসাং বিশেষপ্রতিষেধবুদ্ধীনাং কিং সর্ব্বাসাং সর্ব্বত্র

‘অক্ষববিষয়াণাং প্রতিষেধধিবাং সর্ব্ববৈদবত্তিনো নামববোধ উপসংহাৰঃ  
প্রতিষেধসামান্যাদক্ষবস্ত তদ্বাবপ্রত্যভিজ্ঞানাং। আনন্দাদযঃ প্রধানশ্চেত্য-  
ত্রাষমর্থো যদ্যপি দ্বাবকপেষু বিশেষণেষু সিদ্ধস্তম্মাযতযা চ নিষেধকপেষপি  
সিদ্ধ এব তথাপি তেষ্টেবৈষ প্রপঞ্চোহবগন্তব্যঃ। নিদর্শনং জামদগ্ন্যেহ  
হীন ইতি। যদ্যপি শাববে দত্তোত্তবমত্রোদাহরণান্তবং তথাপি তুল্যাত্ম্যতযৈ-  
তদপি শক্যমুদাহর্তুমিত্তাদাহরণান্তবং দর্শিতম্। তত্র শাববমুদাহরণম্—অস্ত্যা-  
ধানং যজুর্বেদবিহিতম্। য এবং বিদ্বান্মিনাবন্ত ইতি। তদস্বত্বেন যজুর্বেদ  
এব য এবং বিদ্বান্ বাববন্তীযং গায়তি য এবং বিদ্বান্ যজ্ঞাযজ্ঞীযং গায়তি।  
য এবং বিদ্বান্ বামদেব্যং গাতীতি বিহিতম। এনানি চ সামানি সামবেদে-

বাজসনেয়ী ব্রাহ্মণে ( বৃহদাব্যাক্যে ) শূনা যাব,—“হে গার্গি। ব্রহ্মবাদীবা  
বলেন, এই অক্ষব ( ব্রহ্ম ) স্থান নহেন, স্থা নহেন, ত্ব নহেন এবং  
দীর্ঘও নহেন।” অথর্ব্ববেদী মূণ্ডকোপনিষদে শূনা যাব—“তাহাই পবা-  
বিদ্যা, যাহাব দ্বানা সেই অক্ষব ( পবমাত্মা ) সঞ্চাংকৃত হয়। যাহা  
অক্ষব—তাহা অদৃশ্য, অগ্রাঙ্গ, অগোত্র ও অবর্ণ।” এইরূপ ক্ষতান্তবেও  
ভিন্ন ভিন্ন বিশেষ ( ভেদ ) নিষেধপূর্ব্বক পবব্রহ্ম অক্ষব অভিহিত হইয়াছেন।  
[ তত্র ব্যাখ্যাতম ] তন্মধ্যে কোন কোন ক্ষতিতে তৎসম্বন্ধে কিছু অতি-

ইতি যাবৎ। তাসামববোধ উপসংহাৰঃ স্থান বেতি সংশয়ে নেতি পবং বাব্রহ্মা সাদ্বিতি পক্ষঃ  
সামান্যতদ্বাব্যাক্যে সিদ্ধান্তিঃ। উপসদবদিত দ্বষ্টাশ্চ। তদ্ব্যক্তিতাত্র পূর্ব্বকাত ইতি পুণী  
য়ম্।—অক্ষব পবব্রহ্ম, তিনি বিশেষবাক্ত ( নিত্য বা এববন ), এই তত্র প্রতিব নানাস্থানে  
উপদিষ্ট। তন্মধ্যে কোন কোন ক্ষতিতে অতিরিক্ত বিশেষভাবব নিবাকরণও কোন ক্ষতিতে  
নুতনতব বিশেষভাবের নিষেধ দেখা যাব। তাহাতেই স শয হয় যে, ব্রহ্ম সর্ব্বনিষেধের  
আধার? কি সেই সেই স্থানে সেই সেই নিষেধেব আশ্রয়? এই স\*\*ংব পর সিদ্ধান্ত—অক্ষব  
পরব্রহ্ম—তৎসম্বন্ধীয় নিষেধবুদ্ধি সমস্তই সর্ব্বত্র উপসংহাৰ্য অর্থাৎ সকল নিষেধ বাক্য সর্ব্বত্র  
নহইয়া থাকিতে হইবেক। তৎপ্রতি হেতু—সামান্য ও তদ্বাব। সামান্য—সমান প্রকার বা সমান  
প্রণালীতে কথিত। তদ্বাব=বিশেষ্যভূত ব্রহ্মেব ভাব সর্বত্র সমান। ফলিতার্থ—ব্রহ্ম সর্বত্র  
সর্ব্বনিষেধেব আশ্রয়। অর্থাৎ প্রত্যেক ক্ষতিই নিষেধ প্রাত্যেক ক্ষতিতে নীত হইবেক, হইবা  
সর্ব্বত্র সর্ব্বত্র সর্ব্বত্রই নিষেধেব আশ্রয়। ( ভাষ্যব্যাক্ত )।



প্রাপ্তিরূপ ব্যবস্থেতি সংশয়ে ঐতিবিভাগাৎ ব্যবস্থাপ্রাপ্তা-  
বুচ্যতে—অক্ষরধিয়ন্তু বিশেষপ্রতিষেধবুদ্ধয়ঃ সৰ্ব্বাঃ সৰ্ব্বত্রাব-  
রোদ্ধব্যাঃ সামান্যতন্তাবভ্যাম্। সমানো হি সৰ্বত্র বিশেষ-  
নিরাকরণরূপো ব্রহ্মপ্রতিপাদনপ্রকারঃ। তদেব চ হি সৰ্বত্র  
প্রতিপাদ্যং ব্রহ্মাভিন্নং প্রত্যভিজ্ঞায়তে। তত্র কিমিত্যন্তত্র  
কৃত্য বুদ্ধয়োহন্তত্র ন স্ত্যঃ। তথা চানন্দাদয়ঃ প্রধানস্ত

ষৎপন্নানি। তত্রৈদং সন্দিহতে। কিমেতানি যতোংপদ্যন্তে তত্রত্যোনৈবো-  
চ্চৈষ্টেন স্ববেণাধানে প্রযোক্তব্যাত্তথ যত্র বিনিযুক্ত্যন্তে তত্রত্যোনোপাংগুত্বেন  
স্বরেণ। উচ্চৈঃ সামোপাংগুর্যজুমেতি ঐতিহ্যে। কিং তাবৎ প্রাপ্তম্। উৎপত্তি-  
বিধিনৈবাপেক্ষিতোপাংগুত্বান্না বিহিতহাদঙ্গানাং তন্ত্বেব প্রাথম্যাৎ তন্নিবন্ধন  
এবোচ্চৈঃস্বব ইতি। এবং প্রাপ্ত উচ্যতে—গুণমুখ্যব্যতিক্রমে তদর্থত্বানুধেয়  
বেদসংযোগঃ। অর্থঃ—উৎপত্তিবিধিগুণে বিনিয়োগবিধিস্তু প্রধানম্। তদ-  
নবোক্ত্যতিক্রমে বিবোধে। উৎপাদ্যব্যালোচনেনোচ্চৈষ্টং বিনিয়োগবিধ্যা-  
লোচনেন চোপাংগুত্বম্। সৌহৃৎ বিবোধো ব্যতিক্রমস্তস্মিন্ ব্যতিক্রমে মুখ্যেন  
প্রধানেন বিনিযুক্ত্যমানত্বকপেণ তন্তু বাববস্তীষাদের্কেদসংযোগো গ্রাহ্যো নোৎ-  
পদ্যমানত্বেন গুণেন। কুতঃ। বিনিযুক্ত্যমানত্বস্ত মুখ্যত্বেনোৎপদ্যমানত্বস্ত গুণ-  
ত্বেন তদর্থত্বাবিনিযুক্ত্যমানার্থত্বাহুৎপদ্যমানত্বস্ত। এতদ্বক্তব্যম্—যদ্যপ্যুৎ-  
পত্তিবিধাবপি চাতুৰ্য্যমস্তু বিধিত্বস্তাবিশেষাৎ তন্মাত্রনাস্তবীষকত্বাচ্চ চাতু-

বিক্ত বিশেষ প্রতিষিদ্ধ হইতে দেখা যায়। অর্থাৎ অবিকাংশ নিষেধমুখ  
ব্রহ্মবিশেষণ সকল ঐতিহ্যে সমান, কেবল কতক গুলি বিশেষণ অসমান  
বা অতিবিক্ত। তদ্ব্যবস্থা বিচাৰণা উপস্থিত হয় যে, এই সকল নিষেধ-বুদ্ধি  
কি সৰ্বত্র নীত হইবে? কি ব্যবস্থাপূৰ্ব্বক গৃহীত হইবে? (ব্যবস্থা-  
শব্দেব অর্থ এই যে, যে শাখায় যে বিশেষণ নাই, সে শাখাব অর্ধীন উপা-  
সকেবা সে বিশেষণ গ্রহণ করিবেন না এবং যে শাখায় যে বিশেষণ পঠিত  
হইয়াছে, সেই শাখাধ্যাবীবা সেই বিশেষণেই ব্রহ্ম জানিবেন)। পূৰ্ব্বপক্ষে  
পাওয়া যায়, যখন ঐতিহ্যে সকল বিভাগান্বিত অর্থাৎ বিভিন্ন, তখন ব্যব-  
স্থাপূৰ্ব্বকই গৃহীতব্য। এই পূৰ্ব্বপক্ষেব পবে বা উপবে সিদ্ধান্ত এই যে, সমুদায়  
বিশেষনিষেধক বিশেষণ সৰ্বত্র বা সমুদায় শাখায় উপসংহার্য্য। অর্থাৎ  
সৰ্বত্রই সমুদায় নিষেধপব ব্রহ্মবিশেষণ একত্রিত করিয়া অম্বষব্রহ্ম জানিতে  
হইবেক। এতৎপ্রতি হেতু—সামান্য ও তন্তাব। অর্থাৎ সৰ্বত্রই সমান  
প্রক্রিয়ায় ব্রহ্ম বুঝান হইয়াছে এবং একই ব্রহ্ম সৰ্ব্ব ঐতিহ্যে প্রতিপাদিত  
হইয়াছে। যখন ব্রহ্ম ও ব্রহ্মপ্রতিপাদন-প্রণালী সৰ্বত্র এক ও একরূপ,

ইত্যত্র[ বে० সূ० ৩৩।১১ ] ব্যাখ্যাতম্। তত্র বিধিরূপানি  
বিশেষণানি চিস্তিতানি। ইহ তু প্রতিষেধরূপাণীতি বিশেষ-  
প্রপঞ্চার্থশ্চায়ং চিন্ত্যভেদঃ। ঔপসদবদিতি নিদর্শনম্। যথা  
যামদগ্ন্যেহীনে পুরোডাশাশিনীষূপসংস্থ চোদিতাস্থ পুরোডা-  
শপ্রদানমন্ত্রাণাং ‘অগ্নেৰ্বেহোত্রং বেরধরম্’ ইত্যেবমাদীনাশু-  
দগ্নাত্বেদোঃপন্নানামপ্যধ্বর্যুভিরভিসম্বন্ধো ভবতি। অধ্ব-  
র্যুকৰ্ত্তৃকত্বাৎ পুরোডাশপ্রদানশ্চ। প্রধানতন্ত্রস্বাক্ষাণানাম্।

রূপান্ত তথাপি বাক্যানামৈদম্পৰ্য্যং ভিধ্যতে। একশ্চৈব বিধেৰুৎপত্তিবি-  
ধোগাধিকারপ্রয়োগরূপেষু চতুষ্টয় মध्ये किञ्चिदेव रूपं केन चिद्वाक्येनोप-  
पद्यते यदन्ततो प्राप्नुम; तत्र यद्यपि सामवेदे सामानि विहितानि तथापि  
তন্ত্রাক্যানাং তদ্বৎপত্তিমাत्रपवता विनिर्वाणश्र याजूर्केदिकैरेव बाँक्येः प्रा-  
प्त-  
व्वात्। तथा चोत्पत्तिबाँक्येभ्यः समीहितार्थाप्रतिलब्धात् विनिर्वाणबाँक्ये-  
भ्यश्च तदवगतेस्तदर्थान्त्रेवात्पत्तिबाँक्यानि भवतीति तत्र येन बाँक्येन  
विनियुज्यास्ते तश्चैव स्वश्र साधनत्वसम्पर्शिनो ग्रहणं न तु रूपमात्रस्पर्शिन  
ইতি। ভাষ্যকাবীষমপ্যাদাহরণমেবমেবং যোজয়িতব্যম্। উদগাত্বেদোঃপ-  
ন্নানাং মন্ত্রাণামূল্যাত্মা প্রযোগে প্রাপ্তেহধ্বর্যুপ্রদানকেহপি পুরোডাশে বিনি-  
তখন আব একস্থানোক্ত বিশেষণ স্থানান্তবে কেন-না না ৩ বা ২ হীত  
হইবে? এ বিচার “আনন্দাদয়ঃ প্রধানশ্চ” সূত্রে বিস্তারিত রূপে কৃত বা  
ব্যাখ্যাত হইয়াছে। [ তত্র...ভেদঃ ] সে সূত্রে কেবল বিধিমুখ বিশেষণ  
গুলি বিচারিত হইয়াছে, এ সূত্রে নিষেধমুখ বিশেষণ বিচারিত হইল।  
এই মাত্র বিশেষ, এই বিশেষের বিস্তারার্থ বিচারের প্রভেদ। অর্থাৎ ছইটী  
পৃথক বিচার উপস্থাপিত হইয়াছে। [ ঔপসদ...ইত্যত্র ] প্রোক্ত সিদ্ধান্তের  
অনুকূল দৃষ্টান্ত উপসদ যাগ। যমদগ্নিকৃত অহীন সত্রে পুরোডাশাশিনী  
উপসদের অনুষ্ঠান হইয়া থাকে। \* তাহাতে যে পুরোডাশ প্রদানের মন্ত্র  
পঠিত হয়—সে মন্ত্র উদগাত্বেদোঃপন্ন অর্থাৎ সামবেদোঃপন্ন ( সামবেদেই

\* বজ্রসূক্তীয় তৈত্তিরীয় শাখায় পুরোডাশসাধ্য যাগের বিধান আছে। তন্মধ্যে চতুর্দশসাধ্য,  
একটি যাগ—সে যাগের নাম অহীন। অহীন যাগ যমদগ্নিকৰ্ত্তৃক প্রথম অনুষ্ঠিত হইয়াছিল,—  
সেই কারণে তাহার অন্য নাম যামদগ্ন্য অহীন। এই অহীন যাগে পুরোডাশবটী উপসদ  
নামক অঙ্গযাগ অনুষ্ঠিত হয়। উপসদ পুরোডাশপ্রদানসাধ্য এবং পুরোডাশপ্রদানের মন্ত্র গুলি  
সামবেদোঃপন্ন অর্থাৎ তাহা বার্ষিক অর্থাৎ তাহা উদগাতাকৰ্ত্তৃক পঠিত না হইয়া অধ্বর্যুকৰ্ত্তৃক  
পঠিত হয়। অধ্বর্যু = বজ্রবিহিতকৰ্ত্তৃক। বজ্রপুরোহিত। উদগাতা = সামবিহিত কৰ্ত্তৃক।

এবমিহাপ্যক্ষরতন্ত্রহাং তদ্বিশেষণানাং যত্র ক্চিদপ্যুৎপন্নানা-  
মক্ষরেণ সর্বত্রাভিসম্বন্ধ ইত্যর্থঃ। তদুক্তং প্রথমে কাণ্ডে  
'গুণমুখ্যব্যতিক্রমে তদর্থস্থান্মুখ্যেন বেদসংযোগঃ' [জৈঃ সূঃ]  
ইত্যত্রে ॥ ৩৩ ॥

### ইয়দামননাং ॥ ৩৪ ॥\*

‘দ্বা সুপর্ণা সমুজা সখায়া সমানং বৃক্ষং পরিযস্বজাতে ।  
তয়োন্নয়ঃ পিপ্ললং দ্বাদভ্যনশ্লম্নন্যোহতিচাকশীতি’ ॥  
ইত্যধ্যাত্মাধিকারে মন্ত্রমাথর্বর্ণিকাঃ শ্বেতাস্বতরাশ্চ  
পঠন্তি । তথা কঠাঃ—

বৃক্সহাং প্রধানান্মরোদেনাধ্বর্যুগৈব তেবাং প্রযোগো নোদ্যাত্রেতি দার্ষ্ট্য-  
স্তিকে যোজয়তি । “এবমিহাপী”তি ।

গুহাং প্রবিষ্টাবান্মানবিত্যত্র সিদ্ধোহপ্যর্থঃ প্রপঞ্চ্যতে । একত্র ভোক্তৃ-  
ভোক্ত্রোর্বেদ্যতাহিত্যত্র ভোক্ত্রোবেবেতি বেদ্যভেদাদ্বিদ্যাভেদ ইতি । ন চ  
স্থায়ীকপদধাতীতিবৎ পিবদপিবলক্ষণাপবং পিবস্তাবিতি নেতুমুচিতম্ । সতি

সে সকলের প্রথম উপদেশ ) । অথচ পুরোডাশ উদ্যাতকর্তৃক প্রদত্ত না হইয়া  
অধ্বর্য্যকর্তৃক প্রদত্ত হইবে । অঙ্গ সকল প্রধানের অধীন, তৎকাবণে ও পূর্বোক্ত  
কাবণে অধ্বর্য্যর সহিত সে সকলের সম্বন্ধ হইয়া থাকে । অর্থাৎ অধ্বর্য্যই  
সর্বত্র পুরোডাশ প্রদান মন্ত্র পাঠ কবেন । যজ্ঞপ সামবেদোৎপন্ন পুরোডাশ-  
প্রদানমন্ত্র সার্বত্রিক, তদ্রূপ, ক্চিৎপন্ন অক্ষর(ব্রহ্ম)বিশেষণগুলিও সার্বত্রিক  
অর্থাৎ অক্ষরতন্ত্রতাহেতু সর্বত্রই অক্ষরবেব সহিত সম্বন্ধ হয় । এ কথা বা এ  
সিদ্ধান্ত প্রথমকর্ত্তব্যে অর্থাৎ পূর্ব্বমীমাংসায় কথিত হইয়াছে । যথা—“গুণ  
( অঙ্গ ) ও মুখ্য ( অঙ্গী ) ; তদুভয়ের বিবোধ হইলে মুখ্যের ( অঙ্গীর )  
সহিতই অমুখ্যের বা অঙ্গের ( মন্ত্রনিচয়ের ) সম্বন্ধ হইবেক ।”

অথর্ববেদাধ্যাত্মীরা ও শ্বেতাস্বতরশাখাপাঠীরা উপনিষদে অধ্যাত্মবিদ্যা-  
প্রকরণে একটা মন্ত্র ( শ্লোক ) বলিয়াছেন । যথা—“একই বৃক্ষে দুইটা পক্ষী  
এক সঙ্গে বাস করে, তাহারা পরস্পর পরস্পরের সখা । তদুভয়ের একটা তদ-

\* ইয়ন্তায় দ্বিত্বপরিচ্ছেদোদ্যাননং কথনং তস্মাৎ । বিদ্যাকামিতি শেষঃ ।—উক্ত মন্ত্রমঙ্গল,  
একই বৃক্ষ দ্বিত্বপরিচ্ছেদে ( দ্বিত্বচনের দ্বারা বিভিন্ন করিয়া ) বর্ণন করিয়াছেন, বিভিন্ন বৃক্ষ  
বলেদে নাই, তদ্বারা তাহাতেও বিদ্যার ( জ্ঞানের ) একত্ব নিশ্চিত হয় ।

‘ঋতং পিবন্তো মূকৃতশ্চ লোকে

শুহাং প্রবিষ্টৌ পরমে পরাঙ্ঘ্যে ।

ছায়াতপৌ ব্রহ্মবিদো বদন্তি

পক্ষায়ণৌ যে চ ত্রিণাটিকেতাঃ” ॥

ইতি । কিমত্র বিদৈকত্বমুত বিদ্যানানাত্বমিতি সংশয়ঃ ।  
কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । বিদ্যানানাত্বমিতি । কুতঃ । বিশেষদর্শ-  
নাৎ । দ্বা সুপর্ণেত্যত্র হেকশ্চ ভোক্তৃৎ দৃশ্যত একশ্চ  
চাভোক্তৃৎ । ঋতং পিবন্তাবিত্যত্র ভূভয়োরপি ভোক্তৃৎ  
দৃশ্যতে । তদ্বৈদ্যং রূপং ভিদ্যমানং বিদ্যাং ভিন্দ্যাদিত্যেবং  
প্রাপ্তে ব্রবীতি—বিদৈকত্বমিতি । কুতঃ । যত উভয়োরপ্যে-

মুখ্যার্থসম্ভবে তদাক্ষয়ণাবোগাৎ । ন চ বাক্যশেষানুবোধাত্তদাক্ষয়ণম্ । সন্দেহে  
হি বাক্যশেষানির্ণয়ো ন চ মুখ্যলাক্ষণিকগ্রহণবিষয়ো বিষয়ঃ সম্ভবতি তুল্যবল-  
জ্ঞাভাবাৎ প্রকরণশ্চ চ ততো বলীয়সা বাক্যেন বাধনাৎ । ‘তস্মাদ্বেদ্যভেদা-  
দ্বিদ্যাভেদ ইতি প্রাপ্ত উচ্যতে । দ্বাসুপর্ণেত্যত্র ঋতং পিবন্তাবিত্যত্র চ দ্বি-  
সংখ্যোৎপত্তৌ প্রতীয়তে । তেন সমানতোৎসর্গিকী পিবন্তাবিত্যত্র দ্বয়োঃ পিবন্তা  
বা সা বাধনীয়া সা চোপক্রমোপসংহারানুরোধেন ন দ্বয়োরপি তু ইত্ৰিত্যয়েন  
লাক্ষণিকী ব্যাখ্যেয়া । যেন হ্যপক্রম্যতে যেন চোপসংহ্রিয়তে তদনুরোধেন  
মধ্যং নেয়ম্ । যথা জামিত্বদোষসঙ্কীর্ণনোপক্রমে তৎপ্রতিসমাধানোপসংহারে চ

বৃক্ষজাত স্বাহ ফল ভক্ষণ করে, অত্রটী ভক্ষণ না করিয়াও দীপ্যমান হয় ।  
( অর্থাৎ সেটিকেও ভোক্তার জায় দেখায় ) ।” কঠ-উপনিষদেও ঐরূপ একটী  
মন্ত্র আছে । যথা—“ব্রহ্মবাদীরা বলেন, যজ্ঞপ ছায়া ও আতপ, তজ্ঞপ হইল,  
সুহৃতের লোকে ( দেহে ) ঋতপানকর্তা ( কৰ্ম্মফল ভোক্তা ) হইল শুহা-  
প্রবিষ্ট ( বুদ্ধিতত্ত্বে সমাক্রত ) আছে ।” এই হই মন্ত্রে, ব্রহ্ম প্রতি-  
পাদন প্রকার বিভিন্ন—অথচ জিজ্ঞাসার ঐক্য দেখা যায় । সেই জন্ত  
সংশয় হয়, ঐ হই বাক্যে কি একই বিদ্যা ( জ্ঞান ) উপদিষ্ট হইয়াছে ? না,  
বিভিন্ন বিদ্যা কথিত হইয়াছে ? পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়; যখন বিশেষোক্তি  
আছে—তখন অবশ্যই বিদ্যাভেদ প্রতিপাদিত হইয়াছে । পক্ষিরূপক বাক্যে  
হুএর কথা, ঋতপান বাক্যেও হুএর কথা, কিন্তু প্রথমোক্ত বাক্যে  
একের ভোক্তৃৎ ও অপরের অভোক্তৃৎ; দ্বিতীয় বাক্যে অর্থাৎ ঋতপান

তয়োর্মন্ত্রয়োৱিয়তাপরিচ্ছিন্নং দ্বিত্বোপেতং বেদ্যরূপমভিন্ন-  
মামনন্তি । ননু দর্শিতো রূপভেদঃ । নেতুচ্যতে । উভাব-  
প্যেতো মন্ত্রৌ জীবদ্বিতীয়মীশ্বরং প্রতিপাদয়তো নার্থান্তরম্ ।  
'দ্বাসূপর্ণা' ইত্যত্র তাবৎ 'অনন্তমন্তোহভিচাকশীতি' ইত্যশনা-  
য়াদ্যতীতঃ পরমাত্মা প্রতিপাদ্যতে । বাক্যশেষেহপি চ স এব  
প্রতিপাদ্যমানো দৃশ্যতে 'জুষ্টিং যদা পশ্যত্যন্তমীশম্' ইতি ।  
'ঋতং পিবন্তৌ' ইত্যত্র তু জীবে পিবতীত্যশনায়াদ্যতীতঃ  
পরমাত্মাপি তৎসাহচর্যাৎ ছত্রিণ্যায়েন পিবতীত্বপচর্য্যতে ।  
পরমাত্মপ্রকরণং হৈতৎ 'অন্যত্র ধর্মান্যত্রাধর্মাৎ' ইতু্যপক্র-

সন্দর্ভে মধ্যপাতিনো বিষ্ণুকপাংস্ত যষ্টব্যোহজামিহায়েতাদযঃ পৃথগ্বিধিমূল-  
ভমানা বিধিভমবিবক্ষিত্বাহর্থবাদতবা নীতাঃ । তৎ কন্তু হেতোঃ । একবাক্যতা  
হি সাধীয়সী বাক্যভেদাদিতি । তথেষাপি উদমুরোধেন পিবদপিবৎসমূহপবং  
লক্ষণীয়ং পিবস্তাবিত্যেনেন । তথা চ বেদ্যাভেদাদিদ্যাভেদে ইতি । অপি চ

বাক্যে উভযেবই ভোক্তৃত্ব কথিত হইতে দেখা যায় । তাহাতেই (ঐ  
প্রকার বিশেষ ক্রিান্তেই) প্রতীত হয় যে, উক্ত উভয় বাক্যের বিজ্ঞেয়  
ভিন্ন । এইরূপ পূর্বপক্ষ উপস্থিত হওয়ায় তৎসিদ্ধান্তার্থ বলা হইল—  
ইয়দামননাং । বেদ যে ঐ দুই মন্ত্রে ইবতাপরিচ্ছিন্ন অর্থাৎ দ্বিত্ববিশিষ্ট  
জ্ঞেয় বস্তু বলিয়াছেন তাহা অভিন্ন অর্থাৎ একই বস্তু (সুতরাং বিদ্যাও  
এক ; বহু নহে) । [ননু...প্রপঞ্চিতম্] যাহা বিজ্ঞেয়ের রূপভেদ বলিয়া  
দেখাইয়াছে বস্তুতঃ তাহা রূপভেদপ্রযোজক নহে । উক্ত উভয় মন্ত্রই  
অদ্বিতীয় ঈশ্বর প্রতিপাদন করিতেছে, অত্র কিছু পৃথক্ বস্তু বলিতেছে  
না । অপিচ, পক্ষিকপক বাক্যে যে, অশনায়াদি-অতীত পরমাত্মা প্রতি-  
পাদিত হইয়াছে, তাহা তৎসন্দর্ভের শেষ বাক্য দেখিলেও জানা যায়,  
বুঝা যায় । যথা—“যখন প্রীত্যাম্পদ ও সেবাস্থান সুতরাং আত্মাতিরিক্ত  
ঈশ্বরকে দেখে অর্থাৎ জানে—” ইত্যাদি । ঋতপান বাক্যও পরমাত্মা  
অভিহিত হইয়াছেন পরন্তু ছত্রিণ্যয়ে \* তাঁহাকেও পানকর্তা বলা হই-

\* ছত্রিণ্যয় । এক ছত্রধারীর সঙ্গে অন্য নিম্হত্রী থাকিলে দূরস্থ দর্শক বলিয়া থাকে, ঐ  
দেখ—ছাতীওয়ালারা বাইতেছে । ছত্র না থাকিলেও ছত্রধারীর সঙ্গে লোক ছত্রী বলিয়া  
উপচরিত হইতে দেখা যায় । সেইরূপ জীবের ভোগ জীবসঙ্গী পরমাত্মার উপচরিত জানিবে  
এবং পরমাত্মার ওপাসীন্যও জীবে আনীত বা উপচরিত, ইহাও স্মরণ রাখিবে ।

মাৎ । তদ্বিষয় এবাত্রাপি বাক্যশেষো ভবতি ‘যঃ সেতুরাজা-  
নানামক্ষরং ব্রহ্ম যৎ পরম্’ ইতি । ‘গুহাং প্রবিষ্টাবাত্মানো  
হি’ ইত্যত্র চৈতৎ প্রপঞ্চিতম্ । তস্মাৎ নাস্তি বেদ্যভেদঃ ।  
তস্মাচ্চ বিদ্যৈকত্বম্ । অপি চ ত্রিষপ্যেতেষু বেদান্তেষু  
পৌৰ্ব্বাপর্য্যপৰ্য্যালোচনয়া পরমাত্মবিদ্যৈবাবগম্যতে তাদা-  
ত্ম্যবিবক্ষয়েব জীবোপাদানং নার্থান্তরবিবক্ষয়া । ন চ পর-  
মাত্মবিদ্যায়াং ভেদাত্তেদ-বিচারাবতারোহস্তীত্যুক্তম্ । তস্মাৎ  
প্রপঞ্চার্থ এবৈষ প্রয়োগঃ । তস্মাচ্চাধিকধর্মোপসংহার  
ইতি ॥ ৩৪ ॥

“ত্রিষপ্যেতেষু বেদান্তেষু” প্রকরণত্রয়েপি “পৌৰ্ব্বাপর্য্যপৰ্য্যালোচনয়া পর-  
মাত্মবিদ্যৈবাবগম্যতে।” যদ্যেবং কথং তর্হি জীবোপাদানমস্তীত্যত আহ—  
“তাদাত্ম্যবিবক্ষয়ে”তি । নাস্ত্যাং জীবঃ প্রতিপাদ্যতে কিন্তু পরমাত্মনোহভেদং  
জীবন্ত দর্শয়িতুমসাবনুদ্যতে । পরমাত্মবিদ্যায়াশ্চাভেদবিষয়ত্বান্ন ভেদাত্তেদ-  
বিচারাবতারঃ । তস্মাদৈকবিদ্যমত্র সিদ্ধম্ ।

গাছে । বিশেষতঃ ঐ প্রকরণ পরমাত্মসম্বন্ধীয় । কেননা প্রোক্ত সন্দর্ভের  
প্রারম্ভ—“যাহা ধর্ম্মাদির অতীত—তাহাই বল” এইরূপে । উহার শেষ-  
বাক্যও পরমাত্মবিষয়ক । যথা—“যিনি অক্ষর অর্থাৎ কূটবিরিক্ষিকার পর-  
ব্রহ্ম—” ইত্যাদি । এ সকল কথা “গুহাং প্রবিষ্টাবাত্মানো হি” সূত্রে  
বিশদরূপে বলা হইয়াছে । [ তস্মাৎ...সংহার ইতি ] অতএব, উক্ত মন্ত্রদ্বয়ে  
জ্ঞেয় ভেদ না থাকায় জ্ঞানভেদও নাই । অপিচ, বেদান্তত্রয়ের পূর্বা-  
পর পর্যালোচনা করিতে গেলে তাহাতে পরমাত্মবিদ্যাই বিজ্ঞাত হওয়া  
যায় । তন্মধ্যে যে জীবের গ্রহণ বা উল্লেখ আছে তাহা ব্রহ্মতাদাত্ম্য বিব-  
ক্ষায় জানিবে । অর্থাৎ জীব ব্রহ্মভিন্ন নহে, ইহা বলিবার জন্তই ব্রহ্মসাহচর্য্যে  
জীবের কথন হইয়াছে জানিবে । ঐ সকল বাক্যে জীব একটা ব্রহ্মের স্থায়  
পৃথক বা স্বতন্ত্র বস্তু, ইহা প্রতিপাদিত হয় নাই । আরও কথা এই যে,  
পরমাত্মজ্ঞানে ভেদাত্তেদ বিচার আসিতেই পারে না (স্থান পায় না) ।  
সুতরাং এ বিচার সেই পূর্বোক্ত পরমাত্মবিচারের উৎকর্ষকারক যাত্র ।  
বিচারের ফল এই যে, প্রোক্ত কারণে অধিক ধর্ম্ম গুলির উপসংহার  
হইবেক । অর্থাৎ পক্ষিগণকু-বাক্যে স্তম্বপানাদি না থাকিলেও তাহা গৃহীত  
হইবেক ।

অন্তরা ভূতগ্রামবৎ স্বাত্মনঃ ॥ ৩৫ ॥\*

‘যৎ সাক্ষাদপরোক্ষাদব্রহ্ম য আত্মা সর্বাস্তরঃ’ ইত্যেবং দ্বিরুশস্তিকহোলপ্রশ্নয়োর্নৈরন্তর্যেণ বাজসনেয়িনঃ সমাম-  
নস্তি । তত্র সংশয়ঃ । বিদ্যৈকত্বং বা শ্রাদ্বিদ্যানানাত্বং বেতি ।  
কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । বিদ্যানানাত্বমিতি । কুতঃ । অভ্যাসসাম-  
র্থ্যাৎ । অত্থা হন্যুনাতিরিক্তার্থং দ্বিরান্মানমনর্থকমেব শ্রাৎ ।  
তস্মাৎ যথাভ্যাসাৎ কর্ম্মভেদ এবমভ্যাসাৎ বিদ্যাভেদ  
ইত্যেবং প্রাপ্তে প্রত্যাহ । অন্তরান্মানাবিশেষাৎ স্বাত্মনো

কৌবীতকেরকহোলচাক্রায়ণোষস্তত্ত্বংপ্রশ্নোপক্রময়োর্বিদ্যায়োর্নৈরন্তর্যেণা-  
ন্নাতয়োঃ কিমস্তি ভেদো ন বেতি বিশয়ে ভেদ এবোতি ক্রমঃ । কুতঃ । যদ্যপ্য-  
ভয়ত্র প্রশ্নোত্তরয়োঃ ভেদঃ প্রতীয়তে । তথাপি তন্ত্বেবৈকত্ব পুনঃ শ্রুতেরবিশে-  
ষাদানর্থক্যপ্রসঙ্গাদ্যজতাত্ম্যাসবদ্বাদঃ প্রাপ্তঃ । ন চৈকত্বৈব তাণ্ডিনাং নবকৃত্ব-

বাজসনেয়ী শাখায় উশস্তি ও কহোল এই দুই মুনির প্রশ্নবটিত আখ্যা-  
য়িকা আছে । তাহাতে একবার এইরূপ অভিহিত হইয়াছে—“যে ব্রহ্ম  
সাক্ষাৎ অপরোক্ষঃ”—। অত্বেবার কথিত হইয়াছে—“যে আত্মা সর্বাস্তরঃ ।”  
পর পর ভ্রুব্যবধানে ঐরূপ কথিত হওয়ায় ব্রহ্মজ্ঞানের ঐক্যাত্মিক্য  
বিষয়ে সংশয় উপস্থিত হয় । ( প্রথম শ্রুতিতে ব্রহ্মে অপরোক্ষত্ব রূপ  
আত্মধর্ম্ম থাকা কথিত হইয়াছে এবং তৎপরবর্ত্তী শ্রুতিতে সর্বাস্তরত্ব রূপ  
ব্রহ্মধর্ম্মক আত্মা অভিহিত হইয়াছেন । পর পর দুই প্রশ্নে দুই প্রকার  
অভিধান থাকাতাই উক্ত সংশয় উপস্থিত হয় । ) সংশয়ের আকার এই  
যে, উক্ত উভয় প্রশ্নে জ্ঞানের ঐক্য আছে কি প্রভেদ আছে ! প্রথম প্রশ্নের  
দ্বারা এক প্রকার ব্রহ্ম জ্ঞান উৎপাদিত ও দ্বিতীয় প্রশ্নে অন্ত প্রকার  
জ্ঞান সঞ্চিত হইবে, ইহাই কি পরমার্থ ? না উভয় প্রশ্নের সামঞ্জস্যে  
একই প্রকার ব্রহ্মজ্ঞান জন্মিবে, ইহাই পরমার্থ ! পর পর প্রশ্নদ্বয়  
থাকায় তদৃষ্টে পূর্বপক্ষ দাঁড়ায়—উভয় প্রশ্ন বিভিন্ন জ্ঞান জন্মায় । এ

\* ভূতগ্রামবৎ ভূতগ্রামদৃষ্টান্তেন অথবা ভূতগ্রামোপলক্ষিতশ্রুতিনিদর্শনেন স্বাত্মন এব  
অন্তরা সর্বাস্তরত্বং ততঃ বিদ্যেক্যমিতি সূত্রার্থঃ ।—যেমন পৃথিব্যাदि ভূতের একটা ব্যতীত  
সকল গুলি স্থা আস্তর নহে, তেমনি, পরমাত্মা ব্যতীত অন্য কিছু সর্বাস্তর নহে । বিচারের  
কল এই যে, আত্মজ্ঞান এক ও একই প্রকার ; তাহাতে বিভেদ নাই । (ভাষ্য ব্যাখ্যা  
দেখ) ।

বিদ্যৈক্যমিতি। সৰ্বাস্তরো হি স্বাত্মোভয়ত্ৰাপ্যবিশিষ্টঃ  
পৃচ্ছ্যতে প্রত্যাচ্যতে চ। ন হি দ্বাবাত্মানাবেকস্মিন্ দেহে স-  
ৰ্বাস্তরো সম্ভবতঃ। তদা হে কস্মাৎ সৰ্বাস্তরং কল্পেত।  
একস্ম তু ভূতগ্রামবন্মৈব সৰ্বাস্তরং স্যাৎ। যথা পঞ্চভূত-  
সমূহে দেহে পৃথিব্যা আপোহস্তরা অস্ত্যশ্চ তেজোহস্তর-  
মিতি সত্যপ্যাপেক্ষিকে সৰ্বাস্তরং নৈব মুখ্যং সৰ্বাস্তরং  
ভবতি তথেষাপীত্যর্থঃ। অথবা ভূতগ্রামবদিতি প্রত্যস্তরং

উপদেশেহপি যথা ভেদো ন ভবতি স আত্মা তদ্ব্যসি স্বেতকেতো! ইত্যত্র  
তৎপৰ্য্যভেদ ইতি যুক্তম্। ভূম এব মা ভগবান্ বিজ্ঞাপয়ত্বিতি হি তত্র  
ঈদৃশং তেনাভেদো যুক্ত্যতে। ন চেহ তথাশ্রুতি। তেন বদ্যপীহ বেদ্যাভেদো-  
হবগম্যতে তথাপ্যেকত্র তত্ত্ববিশেষাদিমাভ্যাস্যোপাধেয়পাসনাদেকত্র চ  
কার্য্যকরণবিশেষোপাধেয়পাসনাদিভেদ এবৈতি প্রাপ্তে প্রত্যাচ্যতে। নৈত-  
দুপাসনাবিধানধারণমপি তু বস্তুস্বরূপ প্রতিপাদনশব্দং প্রপঞ্চপ্রতিবচনালোচনেনো-

পক্ষ অভ্যাস অর্থাৎ দ্বিচ্ছাধারণের শক্তিতেই স্থিতিকৃত হয়। যে স্থলে  
অর্থের ন্যূনাতিরেক না থাকে, যদি সমানার্থতা থাকে, তবে তাদৃশ উচ্চা-  
রণের দ্বিধ (দুইবার বলা) নিরর্থক। (অবশ্যই সাক্ষাৎ অপেক্ষা ও  
সৰ্বাস্তব এ দুই কথার অর্থপ্রভেদ আছে, অর্থপ্রভেদ না থাকিলে পুন-  
রুক্ত দোষ হইবেক) অতএব, যেমন অভ্যাসের (দ্বিচ্ছাধারণের) বলে  
কর্ম্মেব ভেদ স্বীকৃত হয় তেমন বিদ্যাভেদও স্বীকৃত হইতে পারে। এই  
পূর্বপক্ষের প্রতিপক্ষে সূত্র বলা হইল—অন্তবা ভূতগ্রামবৎ। আত্মস্বীয়  
আন্তর্য্য কথনের অবিশেষ থাকায় (প্রভেদ না থাকায়) বিদ্যার একত্ব  
পক্ষই গ্রাহ্য। [সৰ্বাস্তবো...ইত্যর্থঃ] উক্ত উভয়সন্দর্ভেই অবিশেষে সৰ্বা-  
স্তব আত্মা জিজ্ঞাসিত ও প্রত্যুত্তরিত হইয়াছেন। একই দেহে দুই আত্মার  
সৰ্বাস্তবতা অসম্ভব। সুতরাং একের মুখ্য সৰ্বাস্তবতা ও অপরের ভূত-  
সমূহের দৃষ্টান্তে আপেক্ষিক সৰ্বাস্তবতা, ইহা অবশ্য স্বীকার্য্য। যেমন এই  
পাক্তভৌতিক দেহে পৃথিবী হইতে জলের অন্তবতা, জল অপেক্ষা তেজের  
অন্তবতা, এইরূপে সকল গুলিই আপেক্ষাকৃত সৰ্বাস্তব, কোনওটা মুখ্য  
বা স্বতঃ সৰ্বাস্তব নহে, তেমনি, একই দেহে আত্মাধরের সৰ্বাস্তবতা  
আপেক্ষিক সৰ্বাস্তবতা ব্যতীত মুখ্য সৰ্বাস্তবতা হইবার সম্ভাবনা নাই।  
[অথবা...বিদ্যৈক্যম্] অথবা একরূপ ব্যাখ্যা করিতেও পারা। ভূতগ্রামবৎ



নিদর্শয়তি । যথা ‘একো দেবঃ সর্বভূতেষু গুঢ়ঃ সর্বব্যাপী সর্বভূতান্তরাঙ্গা’ ইত্যস্মিন্ মন্ত্রে সমস্তেষু ভূতগ্রামেষ্বেক এব সর্বাস্তর আত্মা আত্মায়ত এবমনয়োরপি ব্রাহ্মণয়োরিত্যর্থঃ । তস্মাদ্বেদৈকত্বাদ্বৈদৈকত্বম্ ॥ ৩৫ ॥

অন্যথা ভেদানুপপত্তিরিতি চেন্নোপ-

দেশান্তরবৎ ॥ ৩৬ ॥\*

অথ যদুক্তমনু্যপগম্যমানে বিদ্যাভেদে আত্মানভেদানুপ-  
পত্তিরিতি তৎপরিহর্তব্যম্ । অত্রোচ্যতে । নায়ং দোষঃ । উপ-  
পলভ্যতে । কিমতো যদ্যবমেতদতো ভবতি । বিধেরপ্রাপ্তপ্রাপণার্থত্বাৎ  
প্রাপ্তবত্বপপত্তিঃ । বস্ত্ত্বকপস্ত পুনঃপুনকচ্যমানমপি ন দোষমাবহতি । শত-  
কৃষ্ণোহপি হি পথ্যং বদন্ত্যাপ্তাঃ । বিশেষতস্ত বেদঃ পিতৃভ্যামপ্যভ্যর্হিতঃ । ন  
চ সর্বথা পৌনরুক্ত্যম্ । একত্রাশনাযাদ্যত্যাদত্ত্বা চ কার্যকবণপ্রবিলয়াৎ ।  
তস্মাদেকা বিদ্যা প্রত্যভিজ্ঞানাৎ । উভাভ্যামপি বিদ্যাভ্যং ভিন্ন আত্মা  
প্রতিপাদ্যত ইতি যো মন্ত্ৰতে পূর্বপট্টকদেবী তং প্রতি সর্বাস্তরত্ববিরোধো  
দর্শিতঃ ।

এই কর্থায় ঋত্যস্তর নিদর্শিত হইয়াছে । অর্থাৎ যজ্ঞপ সমুদায় ভূত-  
গ্রামের মধ্যে একই আত্মবস্ত্ত সর্বাস্তর, তজ্জপ । ঋত্যস্তর যথা—“সেই  
একই দেব সমুদায় ভূতে গুঢ়, তিনি সর্বব্যাপী ও সর্বভূতের ( প্রাণীর )  
অন্তরাঙ্গা ।” এই ঋতিতে একই আত্মা সমুদায় ভূতে সর্বাস্তর বলিয়া  
কথিত হইয়াছেন । অতএব, নিদর্শিত ঋতিদ্বয়েব প্রতিপাদ্য এক, সে  
জন্ত তদ্বিশেষক জ্ঞানও এক ।

বলা হইয়াছিল, জ্ঞানভেদ স্বীক্যব ব্যতীত ঋতুক্র দ্বিকৃচ্চারণ সঙ্গত  
হয় না, এই সূত্রে সে আপত্তির প্রত্যাপত্তি হইতেছে । উত্থাপিত আপত্তির

\* অন্যথা বিদ্যাভেদান্বিতকাবে ভেদানুপপত্তিবভ্যাসঋতেরূপাঃ স্তাদিতি ন বস্ত্ত্বম্ ।  
উপদেশান্তবৎ অন্যোপদেশ ইবাভ্যাসঃ, স সঙ্গচ্ছত ইত্যর্থঃ । অন্যোপদেশস্তত্ত্বমসি-বাক্যম্ ।  
তচ্চ নবকৃষ্ণঃ প্রদীপ্তম্ । স এবাভ্যাসঃ কর্ত্তভেদকো ভবেৎ যো নিরর্থক এব ত্রাৎ । ইহতুশক্তি  
ব্রাহ্মণোক্তান্ত্রন এবাশনায়াহুৎপন্নরূপবিশেষকথনার্থত্বাৎভ্যাসোহন্যাখ্যাসিদ্ধো ন বিদ্যাভেদক  
ইতি নির্গলিত্যর্থঃ ।—উক্তিভেদ অমুসারে জ্ঞানভেদ স্বীক্যব না করিলে উক্তিভেদের বৈয়র্থ্য  
‘হয় এক কথা এ স্থলে বলিতে পার না । ঐ উক্তিভেদ অন্য উপদেশের অর্থাৎ তত্ত্বমসি উপদেশের  
দৃষ্টান্তে সঙ্গত হইবে । তত্ত্বমসি-বাক্য নয় বার উচ্চারিত হইয়াছে অথচ সে-স্থলে জ্ঞানের একই  
আছে । এখানেও সেইরূপ থাকিবেক ।

দেশান্তরবদুপপত্তেঃ । যথা তাণ্ডিনামুপনিষদি ষষ্ঠে প্রপাঠকে ‘স আত্মা তত্ত্বমসি স্বেতকেতো’ ইতি নবকৃষ্ণোহপ্যুপদেশেন বিদ্যাভেদো ভবত্যেবমিহাপি ভবিষ্যতি । কথঞ্চ ন নবকৃষ্ণ উপদেশে বিদ্যাভেদো ভবতি । উপক্রমোপসংহারাত্ম্যামৈকা-  
র্থ্যাবগমাৎ । ‘ভূয় এব মা ভগবান্ বিজ্ঞাপয়তু’ ইতি চৈকশ্চৈ-  
বার্থস্ত পুনঃপুনঃ প্রতিপিপাদয়িষিতত্বেনোপক্ষেপাদাশঙ্কাস্তর-  
নিরাকরণেন চাসকৃদুপদেশোপপত্তেঃ । এবমিহাপি প্রশ্নরূপা-  
ভেদাৎ ‘অতোহতদার্তম্’ ইতি চ পরিসমাপ্ত্যবশেষাতুপ-  
ক্রমোপসংহারো তাবদেকার্থবিষয়ো দৃশ্যেতেৎ । ‘যদেব সাক্ষা-  
দপরোক্ষাদব্রজ’ ইতি দ্বিতীয়েহপি প্রশ্ন এব-কারং প্রযুক্তানঃ  
পূর্বপ্রশ্নগতমেবার্থমুত্তরত্রাক্ষ্যমাণং দর্শয়তি । পূর্বস্মিংশ্চ

ইত্যন্ত তু পূর্বপক্ষত্বাভিপ্রায়ো দর্শিতঃ । সুগমমন্তঃ ।

প্রতি আমরা বলি, ঐরূপ অভ্যাস অর্থাৎ দ্বিকৃতি দোষাবহ নহে। উহা  
অত্র উপদেশের দৃষ্টান্তে উপপন্ন (সঙ্গত) হইতে পারে। যেমন তাণ্ডি-  
শাখার উপনিষদের (ছান্দোগ্যের) ষষ্ঠ প্রপাঠকে “হে স্বেতকেতু! সে-ই  
আত্মা—তাহাই তুমি” এইরূপ উপদেশ নবকৃষ্ণ অর্থাৎ ৯ বার আত্রেড়িত  
হইলেও সে স্থলে জ্ঞানভেদ স্বীকৃত হয় নাই, ঐ ৯ বারে একই জ্ঞান  
উপদিষ্ট হইয়াছে, সর্বাস্তরতার অভ্যাস (দ্বিকৃতি) ও সেইরূপ জানিবে।  
[কথঞ্চ...ভেদাৎ] নয় বার উপদেশ হইলেও সে স্থলে জ্ঞানভেদ হয় নাই।  
কেমনা সে স্থলে জ্ঞেয়ের একত্বই জ্ঞানের একত্ব সমর্থন করিতেছে।  
একার্থ বা জ্ঞেয় পদার্থের একত্ব তৎপ্রস্তাবের প্রারম্ভ ও সমাপ্তি এই দুই  
দ্বারা নির্ণীত হয়। “হে ভগবন্! পুনর্বার আমাকে বুঝান্” অর্থাৎ এইরূপে  
সেই একই বস্তু বার বার বুঝাইতে ইচ্ছুক। জ্ঞতির তাদৃশ ইচ্ছার কারণ এই  
যে, ঐ বিষয়ে যে আত্মবক্তিক আশঙ্কা আইসে, বা শঙ্কা উপস্থিত হয়,  
সেই আপত্তি-চ আত্মবক্তিক আশঙ্কা নিরাকরণার্থ পুনঃ পুন উপদেশ করা  
অতীব কর্তব্য। সেখানে যেমন ভিন্ন ভিন্ন আশঙ্কা নিবারণার্থ উপদেশের  
পৌনঃপুন্য, সেইরূপ, এখানেও জানিবে। এখানেও প্রশ্নরূপের বা প্রতীক্য  
বস্তুর অভেদ (একত্ব), আছে। [অতো...বিদ্যেতি] “এই সর্বাস্তর  
আত্মা ব্যতীত সমস্তই আর্জ অর্থাৎ বিনাশী” এইরূপে ঐ উভয় প্রবন্ধের  
উপসংহার (সমাপ্তি) হইয়াছে। উপক্রমের অর্থও (প্রতিপাদ্যও) উক্ত

ব্রাহ্মণে কার্য্যকরণব্যতিরিক্তশ্রাত্মনঃ সদ্ভাবঃ কথ্যতে । উক্ত-  
রস্মিংশ্চ তস্মৈবাশনায়াদিসংসারধর্ম্মাতীতত্বং বিশেষঃ কথ্যতে ।  
ইত্যেকার্থতোপপত্তিস্তস্মাদেকা ষিদ্যেতি ॥ ৩৬ ॥

ব্যতিহারো বিশিংশ্চি ইতরবৎ ॥ ৩৭ ॥\*

‘তদেহাহং সোহসৌ যোহসৌ সোহহম্’ ইত্যেতরেয়িণ  
আদিত্যপুরুষং প্রকৃত্য সমামনন্তি । তথ্য জাবালাঃ ‘ত্বং বা অহ-  
মস্মি ভগবতি দেবতে অহং বা ত্বমসি’ ইতি । তত্র সংশয়ঃ—  
কিমিহ ব্যতিহারেণোভয়রূপা মতিঃ কর্তব্য্যা, উত একরূপৈ-

উৎকৃষ্টশ্চ নিকৃষ্টরূপাপত্তের্নোভবোভয়রূপান্তুচিস্তনম্ । অপি তু নিকৃষ্টে  
জীব উৎকৃষ্টরূপভেদচিস্তনমেবং হি নিকৃষ্ট উৎকৃষ্টো ভবতীতি প্রাপ্তম্ । এবং  
প্রাপ্ত উচ্যতে । ইতরেতবানুবাদেনেতরেতররূপবিধানাহুভয়ত্রোভয়চিস্তনং  
বিধীয়তে । ইতরথা তু যোহহং সোসাবিত্যেতাবদেবোচ্যোত । জীবাত্মানমনু-  
দ্যেশ্বরত্বনশ্চ বিধীয়তে । ন স্বীশ্বরশ্চ জীবাত্মত্বং যোসৌ সোহমিতি যথা তদ্ব-

উভয়ের এক । ঐতি দ্বিতীয় প্রশ্নে এক শব্দ প্রয়োগ কবিয়া দ্বিতীয় প্রশ্নেব  
পূর্বপ্রশ্নগত অর্থের আকর্ষণ দেখাইয়াছেন । প্রথমোক্ত ব্রাহ্মণে ( বেদ-  
বিভাগে ) কার্য্য-করণ-ব্যতিরিক্ত ( দেহাদ্যতিরিক্ত ) আত্মাব অস্তিত্ব কথিত  
হইয়াছে, তৎপরে পরবর্ত্তী শ্রুতিতে সেই আত্মারই সংসার-ধর্ম্মাতীতত্ব-  
রূপ-বিশেষ উপদিষ্ট হইয়াছে । এইরূপে উক্ত উভয় শ্রুতিব একার্থতা উপপন্ন  
হয় এবং সেই কারণেই বিদ্যাব বা জ্ঞানেন একত্ব সিদ্ধান্তিত হয় ।

ঐতরেয়-শাখীবা আদিত্য পুরুষ লক্ষ্য করিয়া “আমিই ইনি । ইনিই  
আমি” এইরূপ বলিয়া থাকেন ( উপাসনা করেন ) । জাবালেরাও “ভগবন্তি  
‘দেবতে ! তুমিই আমি, আমিও তুমি’ এইরূপ ব্যতিহার অর্থাৎ বিনিময়াত্মক  
ভাবনার বোধক বাক্য বলেন । [ তত্র...ব্যতিহার ইতি ] স্তত্রাং সেখানেও  
সংশয় এই যে, উপাসক ঐ ব্যতিহার পাঠ দৃষ্টে উভয় প্রকার জ্ঞান  
উৎপাদন করিবেক ? কি একই প্রকার জ্ঞান আহরণ করিবেক ? পূর্বপক্ষ

\* জীবেশ্বরয়োর্ম্মিথোবিশেষণবিশেষ্যভাবো ব্যতিহারঃ । ন চোপাসনার্থমেবোপদীয়তে  
ইতরবদ্বিতি দৃষ্টান্তঃ । যথেষ্টবে গুণা সর্ব্বাত্মত্বাদয়ঃ ধ্যানায় কথিতান্তথা । হি বৃত্তঃ । বিশিংশ্চি  
উভয়োক্তরূপেণ রূপেণোপদিশন্তি বেদপাঠকা ইতি সূত্রাক্ষরার্থঃ ।—“যে আমি, সেই ইনি”  
“তুমিই আমি, অথবা আমিই তুমি” ইত্যাদি ব্যতিহার ধ্যানার্থ উপদিষ্ট । অস্ত শ্রুতিতে  
ধ্যানের নিমিত্ত বা উপাসনার্থ যেমন সর্ব্বাত্মত্বাদি ধর্ম্ম উচ্চারণিত, তেমন, এখানেও ধ্যানার্থ ঐ  
উপাসনার্থ ব্যতিহার উপদিষ্ট । বেদাচার্য্যগণ অস্তত্রও ঐরূপ-বিশেষ পাঠ করিয়াছেন ।

বেত্তি । একরূপৈবেতি তাবদাহ । ন হত্রাঅন ঈশ্বরেণৈকত্বং  
মুক্তাহত্বং কিঞ্চিৎ চিস্তয়িতব্যমস্তি । যদি চৈবং চিস্তয়িতব্যম-  
বিশেষঃ পরিকল্লোত সংসারিণশ্চৈশ্বরাত্মত্বমীশ্বরস্ত চ সংসা-  
র্যাত্মত্বমিতি তত্র সংসারিণস্তাবদীশ্বরাত্মত্ব উৎকর্ষো ভবেৎ ।  
ঈশ্বরস্ত তু সংসার্যাত্মত্বে নিকর্ষঃ কৃতঃ স্যাত্ । তস্মাদৈকরূপ্য-  
মেব মতেঃ । ব্যাতিহারান্নাস্তাবদেকত্বদৃঢ়ীকরণার্থঃ । ইত্যেবং  
প্রাপ্তে প্রত্যাহ—ব্যাতিহার ইতি । অয়মাধ্যানান্নায়তে ।  
ইতরবৎ । যথেষতরে গুণাঃ সৰ্ব্বাত্মত্বপ্রভৃতয় আধ্যানান্নায়ন্তে  
তত্রৎ । তথা হি বিশিংশন্তি সমান্নাত্ম উভয়োচ্চারণেন  
‘ত্ৰমহম’স্বাহং ত্ৰমসি’ ইতি । তচ্চোভয়রূপায়াং মতো কৰ্ত্ত-

মসীতাত্র । তস্মাদুভয়কপমুভয়ত্রাধ্যানায়োপদিষ্টতে । নদেবমুৎকৃষ্টস্ত নিকৃষ্ট-  
ত্বপ্রসঙ্গ ইত্যুক্তং তৎ কিমিদানীং সঙ্কপে ব্রহ্মণ্যপাত্তমানেষু বস্তুতো নির্গুণস্ত  
নিকৃষ্টতা ভবতি । • কষ্টৈচিং ফলায় তথা ধ্যানমাত্রং বিদ্যুয়তে ন ত্বস্ত নিকৃ-  
ষ্টতামাপদয়তীতি চেৎ । ইহাপি ব্যাতিহারাত্মচিস্তনমাত্রমুপদিষ্টতে ফলায়

কোটিতে কেহ কেহ বলেন, ঈশ্বরের সহিত আত্মার ঐক্য ভাবনা ব্যতীত  
অন্য ভাবনা নাই । যদি তাহা না থাকে, আব ঐরূপ চিন্তাই করিতে  
হয়, তাহা হইলে অবিশেষ (অভেদ) কল্পনা করিতে হয় । কিন্তু অবি-  
শেষ (অভেদ) পক্ষে হয় সংসারী আত্মার ঈশ্বররূপতা, না হয় ঈশ্বরের  
সংসারিহ ঘটনা হইতে পারে । তন্মধ্যে প্রথম কল্পে (পক্ষে) সংসারী আত্মার  
উৎকৃষ্টতা সিদ্ধি হয় বটে ; কিন্তু ঈশ্বরের সংসারিহপক্ষ স্বীকার করিতে গেলে  
তাঁহাকে নিকৃষ্ট করা হয় । অতএব, উক্তবাক্যজনিত জ্ঞানের দ্বৈরূপা স্বীকার  
না করিয়া একরূপতা স্বীকার করাই গ্রাহ্য এবং সেই একরূপা দৃঢ় করিবার  
জন্তই ঐ ব্যাতিহারশ্রুতি বিদ্যমান । • এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে প্রত্যুত্তর  
বলা হইতেছে—[ অয়মাধ্যানায়...কৃতত্বাৎ ] ঐ ব্যাতিহার ধ্যানের (উপাস-  
নার), নিমিত্তই অভিহিত । যেমন অত্যাগু গুণ বা ধর্ম (সৰ্ব্বাত্মতা  
প্রভৃতি) ধ্যানের নিমিত্ত কথিত, তেমনি, ঐ ব্যাতিহারও ধ্যানের নিমিত্ত  
অভিহিত । শ্রুতি-উচ্চারণকারী অথবা বেদ-পুরুষ উক্ত উভয় উচ্চারণ  
দ্বারা ঐরূপে বিশেষিত, করিয়া থাকেন । “তুমিই আমি হইয়াছি, আমিই  
তুমি হইয়াছি ।” এতরূপ উভয়বোধক জ্ঞান উৎপাদিত হইলেই ঐ ব্যাতি-

ব্যায়ামির্ধবদ্ব্যবতি । অত্থা হীদং বিশেষেণোভয়ান্নানম্নর্থকং  
 স্তাৎ । একেনৈব কৃতস্তাৎ । ননুভয়ান্নানস্তার্থবিশেষে পরি-  
 কল্প্যমাণে দেবতায়ঃ সংসার্য্যাত্ত্বাপত্তের্নিকর্ষঃ প্রসজ্যোতে-  
 ত্যুক্তম্ । 'নৈব দোষঃ । ঐকাত্ম্যশ্চৈবানেন প্রকারেণানুচিন্ত্য-  
 মানস্তাৎ । নন্বেবং সতি স এবৈকত্বদৃঢ়ীকার আপদ্যোত । ন  
 বয়মেকত্বদৃঢ়ীকারং বারয়ামঃ কিং তর্হি ব্যতিহায়েণৈব দ্বিরূপা  
 মতিঃ কর্তব্য। বচনপ্রামাণ্যং নৈকরূপেত্যেতাবদুপপাদয়ামঃ  
 ফলতশ্চেকত্বমপি দৃঢ়ীভবতি । যথা ধ্যানার্থেইপি সত্যকাম-  
 হাদিগুণোপদেশে 'তদগুণক ঈশ্বরঃ প্রসিধ্যতি তদ্বৎ ।  
 তস্মাদয়মাধ্যাতব্যো ব্যতিহারঃ সমানে চ বিষয় উপসংহর্তব্য  
 ইতি ॥ ৩৭ ॥

ন তু নিকৃষ্টতা ভবত্যাংকৃষ্টস্ত । অস্বাচযশিষ্টস্ত তাদাত্মাদার্য্যং ভবনোপেক্ষামহে ।  
 সত্যকামাদিগুণোপদেশ ইব তদগুণেশ্বরসিদ্ধিবিতি । সিদ্ধমুভয়ত্রোভয়াত্ম-  
 স্বাধ্যানমিতি ।

হাব উক্তির সার্থক্য, অত্থা ঐক্য বিশেষেব ( উভযোচ্চাবণের ) নৈরর্থক্য ।  
 কেননা, উহাব এক প্রকাব উচ্চাবণই যথেষ্ট । [ ননুভব...মানস্তাৎ ]  
 বলিযাছিলে যে, ঐ ব্যতিহার উচ্চাবণেব সম্পূর্ণ সার্থক্য রাখিতে গেলে  
 নির্দিষ্ট অর্থেব কল্পনা বা স্বীকাব করিতে হব, তাহাতে দেবতাব  
 সংসারিষ সূতরাং নিকৃষ্টতা স্বীকাব কবিতে হব, তাহা অবশ্যই দোষ ।  
 ইহার প্রত্যুত্তরে আমরা বলি, তাহা দোষ নহে । অর্থাৎ প্রকৃত পক্ষে  
 তাহাতে দোষ নাই । কেননা, ঐক্যেই ঐকাত্ম্য-চিন্তা কৃত হইয়া থাকে ।  
 [ নন্বেবং...সংহর্তব্য ইতি ] যদি বল, তাহাতে সেই একত্বই দৃঢ় হইবে ;  
 আমবা বলি, তাহাতে ক্ষতি কি ? আমরা একত্ব দৃঢ়ীকার বারণ করি  
 না । আমরা বলি, বচন প্রমাণ অনুসারে ঐক্য বিনিময় ভাবনা করিতে  
 হইবেক । বচন ঐ প্রকারেব ( দ্বৈতক্য উত্থাপনপক্ষের ) উপদেশ মাত্র কবে,  
 অথচ দ্বৈতক্য প্রতিপাদন করে না ( জন্মায় না ) । তাহারই ফলে একত্ব-  
 পক্ষ দৃঢ় হয়, তজ্জন্ত পৃথক্ প্রযত্নের অপেক্ষা নাই । ধ্যানের শিমিত্তই সত্য-  
 কামহাদি গুণের উপদেশ, কিন্তু ফলদানকালে ঈশ্বর 'তদগুণশিষ্ট হন ।  
 এই যেমন দৃষ্টান্ত তেমনি, ধ্যানকালে ব্যতিহার দৃষ্টি করিলে তাহাব

## সৈব হি সত্যাদয়ঃ ॥ ৩৮ ॥\*

‘স যো হৈবমেতং মহদ্বক্ষং প্রথমজং বেদ সত্যং ব্রহ্ম’  
ইত্যাদিনা বাজসনেয়কে সত্যবিদ্যাং সনামাক্রোপাসনাং  
বিধায়ানন্তরমাস্মায়তে ‘তদ্ব্যং তৎসত্যমসৌ স আদিত্যো য

‘তদ্বৈতদেব শতদা স সত্যমেব স যো হৈবমেতং মহদ্বক্ষং প্রথমজং বেদ  
সত্যং ব্রহ্মেতি জঘতীমান্ লোকান্ জিত ইষ্যাবসন্ ভবেৎ য এবমেতং  
মহদ্বক্ষং প্রথমজং বেদ সত্যং ব্রহ্মেতি সত্যং হেব ব্রহ্ম।’ পুরৌক্তস্ত  
হৃদযাধ্যস্ত ব্রহ্মণঃ সত্যমিত্যুপাসনমনেন সন্দর্ভেণ বিধীয়তে। তদ্বিতি হৃদ-  
যাধ্যঃ ব্রহ্মৈকেন তদা পরামৃশতি। এতদেবেতি বক্ষ্যমাণং প্রকারান্তরমস্ত  
পরামৃশতি। তত্তদাহুগ্রে আস বভূব। কিং তদিত্যত আহ সত্যমেব। সচ্চ  
মূর্তং ত্যচ্চামূর্তঞ্চ সত্যম্। (ত-কার লোপঃ) তদুপাসকস্ত ফলমাহ—স  
যো হৈবমেতমিতি। যঃ প্রথমজং যক্ষং পূজ্যং বেদ। কথং বেদেত্যত আহ—  
সত্যং ব্রহ্মেতীতি। স জঘতীমান্ লোকান্। কিঞ্চ জিতো বশীকৃত ইনুশব ইথং  
শব্দস্তার্থে বর্ততে। বিজ্ঞেতব্যত্বেন বুদ্ধিসম্মিহিতং শত্রুং পরামৃশতি—অসা-  
বিত্তি। অসত্ত্ববেদস্তেৎ। উক্তমর্থং নিগমসতি য এবমেতমিতি। এবং বিদ্বান্  
কস্মাজ্জঘতীত্যত আহ—সত্যমেব যস্মাদব্রহ্মেতি। অতস্তদুপাসনাং ফলোৎ-  
পাদোহপি সত্য ইত্যর্থঃ। তদ্ব্যন্তং সত্যং কিমসৌ—অত্রাপি তৎপদাত্ম্যং  
রূপপ্রকারৌ পরামৃষ্টৌ। কস্মিন্নালম্বনে তদুপাসনীয়মিত্যত উত্তরম্ “স  
আদিত্যো য এব” ইত্যাদিনা—তস্তোপনিষদহবহমিতি হস্তি পাপুনাং জহাতি  
চ য এবং বেদেত্যন্তেন। উপনিষদ্রহস্যং নাম তস্ত নির্বচনং হস্তি পাপুনাং  
জহাতি চেতি হস্তেজ্জহাতের্কা রূপমেতৎ। তথা চ নির্বচনং কুর্কান্ ফলং  
পাপহানিমাহেতি। তমিমং বিষয়মাহ ভাষ্যকারঃ—“স যো হৈবমেত”মিতি।  
“সনামাক্রোপাসনা”মিতি। তথা চ শ্রুতিঃ তদেতদক্ষরং সত্যমিতি। স

ফলকালে একত্র দৃষ্টি স্থিরা হইয়া থাকে। অতএব, ঐশ্বর বা উপাস্ত-দেবতা  
কথিতপ্রকার ক্রমেই ধ্যাতব্য।

ব্যজসনেয়ী-শাখায় “যে উপাসক এই মহৎ পূজনীয় প্রথমজ সত্য-

\* সৈব পুরৌক্তা এব সত্যবিদ্যা পরব্রোপদিষ্ঠতে। হি যতঃ। সত্যাদয়ো গুণা পুরৌক্তা।  
এব পরব্রোপদিষ্ঠ্যায়তে।—বাজসনেয়ী-ব্রাহ্মণে যে সত্যবিদ্যা কথিত হইয়াছে সেই সত্য-  
বিদ্যাই তত্ত্বব্রাহ্মণের অপর স্মরণার্থে অভিহিত হইয়াছে। ফলিতার্থ—একই সত্যবিদ্যা (সত্য  
ব্রহ্মোপাসনা) সন্দর্ভদ্বয় দ্বারা উপদিষ্ট হইয়াছে।

এষ এতস্মিন্মণ্ডলে পুরুষো যশ্চায়াং দক্ষিণেহক্ষন্ পুরুষঃ' ইত্যাদি। তত্র সংশয়ঃ—কিং হে এতে সত্যবিদ্যে কিং বৈকৈবেতি। হে ইতি তাবৎ প্রাপ্তম্। ভেদেন হি ফল-সম্বন্ধো ভবতি। “জয়তীমাংল্লোকান্” ইতি পুরস্তাৎ, “হস্তি পান্মানং জহাতি চ” ইত্যুপরিষ্ঠাৎ। প্রকৃতাকর্ষণং তুপা-শ্চৈকত্বাৎ। ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ। একৈবেয়ং সত্য বিদ্যোতি। কুতঃ। “তদ্ব্যং তৎসত্যম্” ইতি প্রকৃতাক-র্ষণাৎ। ননু বিদ্যাভেদেহপি প্রকৃতাকর্ষণমুপাশ্চৈকত্বা-

---

ইত্যেকমক্ষবং তীত্যেকমক্ষবং যমিত্যেকমক্ষবম্। প্রথমোক্তমে অক্ষবে সত্যম্।

---

ব্রহ্ম জানে, উপাসনা কবে” ইত্যাদি ক্রমে সত্যবিদ্যা নাম্নী উপাসনা বিহিত হইয়াছে। তাহাব অনন্তর অভিহিত হইয়াছে—“সেই যে সত্য, তাহাই এই আদিত্য এবং সেই সত্যই আদিত্যমণ্ডলস্থ পুরুষ ও দক্ষিণ চক্ষুঃস্থ পুরুষ।” ইত্যাদি। এখানে সংশয় হয়, ঐ দুই বাক্যে দুই সত্যবিদ্যা কথিত হইয়াছে কি একই সত্যবিদ্যা অভিহিত হইয়াছে। পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়, দুই সত্যবিদ্যা। কারণ এই যে, পূর্বপদ বাক্যে দুই বিভিন্ন ফল প্রত হইয়াছে। প্রথম বাক্যে “সে ইহলোক জয় কবে” এইরূপ ফলশ্রবণ আছে এবং পদ বাক্যে “সে পাপ পনিত্যাগ কবে” এইরূপ ফল কথিত আছে। উপাশ্চ এক বলিয়া পদ বাক্যে প্রস্তাবিত উপাশ্চৈব আকর্ষণ করা হইয়াছে মাত্র। এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্ত হইয়া তৎসিদ্ধান্তার্থ সূত্র বলা হইল। সূত্রের অর্থ এই যে, একই সত্যবিদ্যা (সত্যব্রহ্মোপাসনা)। তৎপ্রতি হেতু—পদবাক্যে প্রস্তাবিত পদার্থের আকর্ষণ। বিদ্যাব বা উপাসনাব একত্ব ব্যতীত পদ বাক্যে পূর্বোক্ত উপাশ্চৈব আকর্ষণ কেন হইবে? [ননু..নিশ্চয়ঃ] বলিয়াছিল যে, উপা-সনা বিভিন্ন হইলেও উপাশ্চ এক বলিয়া পূর্বপ্রস্তাবিত সত্যেব আকর্ষণ হইয়াছে, তাহাতে দোষ কি? কি দোষ হইল? বস্তুতঃ তাহা নহে। যে স্থলে বিস্পষ্ট কারণান্তর বশতঃ উপাসনা-ভেদ প্রতীত হয়, স্থিরীকৃত হয়, সেই স্থলে উপাসনাভেদ হইলেও প্রকৃতাকর্ষণ দোষাবহ হয় না। কিন্তু প্রস্তাবিত স্থলে সেক্ষপ বিদ্যাভেদ বোধক কাবগানন্তর নাই। প্রস্তাবিত স্থলে উভয় প্রকার সম্ভব বলিয়া “তৎ যৎ সত্যম্” এবং একাবে প্রকৃ-তেব আকর্ষণ করায় স্পষ্ট বুঝা যাইতেছে যে পূর্ববিদ্যাসম্বন্ধ সত্যই

দুপপদ্যত ইত্যুক্তম্ । নৈতদেব । যত্র হি বিস্পর্ক্যং কারণান্তরা-  
 দ্বিধ্যাভেদঃ প্রতীয়তে তত্রৈতদেবং স্ম্যৎ । অত্র তু ভয়বাসন্তবে  
 তদ্যৎ তৎ সত্যমিতি প্রকৃতাকর্ষণাৎ পূর্ববিদ্যাসম্বন্ধমেব  
 সত্যমুত্তরত্রাক্ষ্যত ইত্যেকবিদ্যাভ্বনিশ্চয়ঃ । যৎ পুনরুক্তং  
 ফলাস্তরশ্রবণাৎ বিদ্যাস্তরমিতি । অত্রোচ্যতে । তস্তোপনিষদ-  
 হরহমিতি চাক্ষান্তরোপদেশস্ত স্তাবকত্বমিদং ফলাস্তরশ্রবণ-  
 মিত্যদোষঃ । অপি চার্খবাদাদেব ফলে কল্পয়িতব্যে সতি  
 বিদ্যেকত্বে চাবয়বেষু শ্রয়মাণানি বহুত্বপি ফলান্তবয়বিন্ধ্যা-  
 মেব বিদ্যায়ামুপসংহর্তব্যানি ভবন্তি । তস্মাৎ সৈবেয়মেকা  
 সত্যবিদ্যা তেন তেন বিশেষেণোপেতান্নায়ত ইত্যতঃ সর্ব  
 এব সত্যাদয়ো গুণা একস্মিন্ প্রয়োগে উপসংহর্তব্য ভবন্তি ।

মধ্যতোনৃতম্ । তদেতদনৃতং সত্যেন পরিগৃহীতং সত্যভূতমেব ভবতি । নৈবং  
 বিদ্যাসমনৃতং হিনস্তীতি । তীতীকারানুবন্ধ উচ্চারণার্থঃ । নিরনুবন্ধস্তকাবো  
 দ্ৰষ্টব্যঃ । অত্র হি প্রথমোক্তমে অক্ষরে সত্যং মৃত্যুকপাভাবাৎ । মধ্যতোমধ্যে-  
 নৃতমনৃতং হি মৃত্যুঃ । মৃত্যুতয়োস্তকারসাম্যাৎ । তদেতদনৃতং মৃত্যুকপ-  
 মুভয়তঃ সত্যেন পরিগৃহীতম্ । অন্তর্ভাবিতং সত্যকপাভ্যাম্ । অন্তর্ভাবিত-  
 করং তৎ সত্যভূতমেব সত্যবাহুল্যমেব ভবতি । শেষমুতিবোধিতার্থম্ । সেয়ং  
 সত্যবিদ্যায়াঃ সনামাক্ষরোপাসনতা । যদ্যপি তদ্যৎ সত্যমিতি প্রকৃতানুক-

উভয়ত্র অর্থাৎ পর বাক্যে আকৃষ্ট হইয়াছে এবং তাহাতেই বিদ্যার ঐক্য  
 স্থিরীকৃত হইতেছে । [ যৎপুন...হর্তব্য ভবন্তি ] বলিয়াছিল যে, ফলভেদ  
 শ্রুত আছে, সেই কারণে বিদ্যার ( উপাসনাব ) ভেদ স্বীকৃত হয়, এক্ষণে  
 সে কথার প্রতিবাদ বলিতেছি । “তাহার উপনিষদ অর্থাৎ রহস্ত অহঃ  
 ও অহং” এই যে অঙ্গান্তরের উপদেশ, ঐ ফলাস্তর শ্রবণ সেই উপদেশেব  
 স্তাবক । অর্থাৎ যখন অঙ্গবিশেষের প্রসংসার্য ঐ ফলভেদ কথিত হইয়াছে  
 তখন কি জন্ত উক্ত দোষ হইবে ? অস্ত্র কথা এই যে, যেস্থলে অর্থবাদ  
 অনুসারে ফলকল্পনা করিতে হয়, যেস্থলে বিদ্যার ( জ্ঞানের বা উপাস-  
 নার ) একত্ব থাকে, সে স্থলে অঙ্গকর্মে বহু ফল শ্রুত থাকিলেও সে সকল  
 ফল অঙ্গীতে অর্থাৎ প্রধান উপাসনায় উপসংহাৰ ( সমাবেশ ) করিতে  
 হয় । সেই জন্ত, সেই একই সত্যবিদ্যা সেই সেই বিশেষণে অধিত হইয়া  
 আশ্রিত ( শ্রতিকর্তৃক কথিত ) হইয়াছে এবং সেই কারণেই সত্যাদি সমুদায়



কৌচিৎ পুনরগ্নিন্ সূত্র ইদং বাজসনেয়কমক্ষ্যাদিত্যপুরুষ-  
বিষয়ং বাক্যম্ । ছান্দোগ্যে চ ‘অথ য এষোহন্তরাক্ষিণি পুরুষো দৃশ্যতে’  
ইত্যুদাহৃত্য সৈবেয়মক্ষ্যাদিত্যপুরুষবিষয়া বিদ্যোভয়ত্বেকেতি  
কৃত্বা সত্যাদিগুণান্ বাজসনেয়িত্যশ্ছন্দোগানামুপসংহার্য্যান্ম-  
ন্যস্তে তন্ন সাধু লক্ষ্যতে । ছান্দোগ্যে হি ‘কর্ষসম্বন্ধিনী-  
মুদগীথব্যপাশ্রয়া বিদ্যা শিঞ্জায়তে । তত্র হাদিমধ্যাবসানেষু

র্ষেণাভেদঃ প্রতীয়তে তথাপি ফলভেদেন ভেদঃ সাধ্যভেদেনেব নিত্য-  
কাম্যবিষয়য়োর্দর্শপূর্ণমাসাত্যাং স্বর্গকামো যজ্ঞেত যাবজ্জীবং দর্শপূর্ণমাসাত্যাং  
যজ্ঞেতেতি শাস্ত্রয়োঃ সত্যাপ্যমুবক্তাভেদেভেদ ইতি প্রাপ্ত প্রত্যুচ্যতে ।  
একৈবেয়ং বিদ্যা তৎ সত্যমিতি প্রকৃতপরামর্শাদভেদেন প্রত্যভিজ্ঞানাৎ । ন  
চ ফলভেদঃ । তত্ত্বোপনিষদহরহমিতি । তত্ত্বৈব যদঙ্গান্তরং রহস্তনাম্নোপাসনং  
তৎপ্রশংসার্থোহর্থবাদোহয়ং ন ফলবিধিঃ । যদি পুনর্বিদ্যাবিধাবধিকারশ্রবণ-  
তাবাৎ তৎকল্পনায়ামার্থবাদিকং ফলং কল্যেত ততো ‘জাতেষ্টাবিবাগৃহমাণ-  
বিশেষতয়া সম্বলিতাধিকারকল্পনা । ততশ্চ সমস্তার্থবাদিকফলযুক্তমেক-  
মেবোপাসনমিতি সিদ্ধম্ । পরকীয়ং ব্যাখ্যানমুপপত্তম্—“কেচিৎ পুনরিত্য”তি ।  
বাজসনেয়ুকমপক্ষ্যাদিত্যবিষয়ং ছান্দোগ্যমপীতু্যাপাত্তাভেদাদভেদঃ । ততশ্চ  
বাজসনেয়োকানাম্ সত্যাদীনামুপসংহার ইত্যত্রার্থে সৈব হি সত্যাদয় ইতি  
সূত্রং ব্যাখ্যাতং তদেতদদৃষ্যতি—“তন্ন সাধ্বি”তি । জ্যোতিষ্টোমকর্ষসম্বন্ধি-

গুণ এক প্রয়োগেঃ সংযোজিত করিতে হয় । [ কেচিৎ...লক্ষ্যতে ] কেহ  
কেহ এই সূত্রের ব্যাখ্যা প্রসঙ্গে বলিয়াছেন—বাজসনেয়ি-ব্রাহ্মণে যে  
স্বাক্ষিপুরুষ উপাসনা বোধক বাক্য আছে—সেই বাক্যই এই সূত্রের বিষয়  
অর্থাৎ তাহাই এতৎসূত্রে বিচারিত হইয়াছে । ছান্দোগ্যেও “যিনি ঐ আদি-  
ত্বের অন্তরে হিরণ্ময় পুরুষ—যিনি এই নেত্রে নেত্রাধিষ্ঠিত পুরুষ—”এই-  
রূপ আছে । তাহা দেখিয়া তাঁহারা বলেন, একই অক্ষ্যাদিত্যপুরুষবিদ্যা  
( চক্ষুঃ প্রতীকে ও আদিত্যপ্রতীকে ব্রহ্মোপাসনা ) উক্ত উভয় স্থলে ( ছা-  
ন্দোগ্যে ও আরণ্যকে ) অভিহিত হইয়াছে সুতরাং ছন্দোগের বাজসনেয়ী-  
শাখা হইতে তদ্বাক্য গুণ সকল সঙ্কলন করিবেন । বাদিগণের এই ব্যাখ্যা  
স্বাধু নহে । [ ছান্দোগ্যে...যুক্তেতি ] কেননা, ছান্দোগ্যোক্ত বিদ্যা উদগীথ  
ষটিত এবং তাহা কর্ষসম্পর্কীয় । সে স্থলে প্রোক্ত সম্বন্ধের আদিতে,  
মধ্যে ও অন্তে কর্ষবোধক চিহ্নও আছে । আদিতে যথা—“ইহাই ঋক্,

কৰ্মসম্বন্ধিচিহ্নানি ভবন্তি ‘ইয়মেবগগ্নিঃ সাম’ ইত্যুপক্রমে  
‘তস্মৈ ঋক্ চ সাম চ গেৰ্ষো তস্মাৎ উদগীথঃ’ ইতি ‘মধ্যে’ য  
এবং বিদ্বান্ সাম গায়তি’ ইত্যুপসংহারে । নৈবং বাজসনে-  
য়কে কিঞ্চিৎ কৰ্মসম্বন্ধি চিহ্নমস্তি । তত্র প্রক্রমভেদাৎ বিদ্যা-  
ভেদে সতি গুণব্যবস্থৈব যুক্তেতি ॥ ৩৮ ॥

কামাদীতরত্র তত্র চায়তনাদিভ্যঃ ॥ ৩৯ ॥\*

‘অথ যদিদমগ্নিন্ ব্রহ্মপুরে দহরং পুণ্ডরীকং বেষ্ম দহরো-  
হগ্নিন্নস্তরাকাকশঃ’ ইতি প্রস্তুত্যা ছন্দোগা অধীযতে ‘এষ আত্মা-

নীষমুদগীথব্যাপাশ্রয়েত্যনুব্রাহ্মভেদেহপি সাধ্যভেদাত্তেদ ইতি বিদ্যাভেদাদনুপ-  
সংহার ইতি ।

ছান্দোগ্যবাজসনেববিদ্যাবোধ্যপি সগুণনিগুণভেদে ভেদঃ । তথাহি—  
ছন্দোগ্যে অথ য ইহাশ্বানমনুবিদ্যা ব্রহ্মস্তোতাংশ্চ সত্যান্ কামানিত্যনুবৎ

অগ্নি ও সাম ।” মধ্যে যথা—“ঋক্ ও সাম তাহাব গেৰ্ষ (পৰ্ব বা গ্রহি),  
সেই জন্ত তাহা উদগীথ ।” অস্ত্রে যথা—“যে এইরূপ জানিয়া, জ্ঞাত হইয়া,  
সামগান কবে ।” ইত্যাদি । কিন্তু বাজসনেয়ী ব্রাহ্মণে ঐরূপ কোন কৰ্মসম্প-  
র্কীয় চিহ্ন দেখা যায় না । সেখানকার প্রক্রম ভিন্ন । অতএব যেস্থলে বিদ্যা-  
ভেদ—সেস্থলে গুণমুখ্য ব্যবস্থাই গৃহীতব্য । অর্থাৎ যেস্থলে অগ্নের ও  
প্রধানের বিবোধ—সে স্থলে প্রধানের আশ্রয়েই অগ্নের প্রবেশ, এই  
জৈমিন্যুক্ত ত্রায় গৃহীতব্য । কেননা প্রধানই বলবৎ ।

ছান্দোগ্য উপনিষৎ “ব্রহ্মপুবে (হৃদয়ে) এই যে দহব-পরিমাণ  
(দহর=অন্ন) পদ্ম ও দহর-পরিমাণ গৃহ (পদ্মাকার স্থান), তাহাতে যে অন্ত-  
রাকাশ—” এইরূপ বলিয়া বলিয়াছেন—“তাহাই আত্মা । এই আত্মা  
নিম্পাপ অজর অমৃত্যু বিশোক ক্ষুৎপিপাসাদিবর্জিত সত্যকাম ও সত্য-  
সঙ্কল্প” ইত্যাদি । বাজসনেয় শাখাধ্যায়ীরাও “সেই এই মহান্ ও জন্মাদি-

\* একত্রোক্তাঃ সত্যকামত্বাদি ধর্ম্মা ইতব্রাহ্মণীযস্তে । অত্র হেতুরায়তনাদীনাম্ সামান্তং  
(সমানত্ব) । আরতনং হৃদয়াদি । বেদা ঐষকঃ । তস্মৈ চ লোকাসস্তেদপ্রবোজনং সেতুত্বম্ ।  
এতৎসর্বং ছান্দোগ্যবৃহদারণ্যকয়োস্তল্যভেদে পঠিতমতত্রবেহ বিদ্যাকামিতি সূত্রহৃদগদসমুদা-  
রাধঃ ।—ছান্দোগ্যে ১৩ বৃহদারণ্যকে সগুণ নিগুণ উপাসনা কথিত হইয়াছে । তাহাতে সত্য-  
কামত্বাদি ও সর্ববশিত্বাদি ধর্ম্ম উক্ত আছে । সেই সকল ধর্ম্ম বা গুণ উভয়ই উপসংহারী ।  
অর্থাৎ বৃহদারণ্যবেদে গুণ ছান্দোগ্য ও ছান্দোগ্য গুণ বৃহদারণ্যকে নীত বা সংযোজিত হই-  
বেক । বলিতার্থ—উক্ত উভয় ব্রাহ্মণে একই বিদ্যা অভিহিত হইয়াছে (ভাষ্যস্ববাদ দেখ) ।

হপহিতপাশ্মা বিজরো বিমুত্মাৰ্বিশোকো বিজিঘৎসোহপিপাসঃ  
সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্প ইত্যাদি । তথা বাজসনেয়িনঃ ‘স বা  
এষ মহানজ আত্মা যোহয়ং বিজ্ঞানময়ঃ প্রাণেষু য এষোহন্ত-  
র্হৃদয় আকাশস্তস্মিন্শ্ছেতে সর্বশ্চ বশী’ ইত্যাদি । তত্র বিদ্যৈ-  
কত্বং পরস্পরগুণোপযোগশ্চ কিং বা নেতি সংশয়ে বিদ্যৈক-  
ত্বমিতি প্রাপ্তম্ । তত্রৈদমুচ্যতে কামাদীতি । সত্যকামাদী-  
ত্যর্থঃ । যথা দেবদত্তো দত্তঃ সত্যভামা ভামেতি । যদেত-  
চ্ছান্দোগ্যে হৃদয়াকাশশ্চ সত্যকামত্বাদিগুণজাতমূলভ্যতে  
তদিতরত্র বাজসনেয়কে ‘স বা এষ মহানজ আত্মা’ ইত্যত্র  
সম্বধ্যত । যচ্চ বাজসনেয়কে বশিত্বাদ্যুপলভ্যতে তদপীতরত্র  
চ্ছান্দোগ্যে ‘এষ আত্মাহিতপাশ্মা’ ইত্যত্র সম্বধ্যত ।

কামানামপি বেদত্বং শ্রুতম্ । বাজসনেয়ে তু নির্গুণমেব পরং ব্রহ্মোপদিষ্টম্  
বিমোক্ষায় জহীতি তথাপি তয়োঃ পরস্পরগুণোপসংহারঃ । নির্গুণায়াং তাব-  
দিদ্যায়াং ব্রহ্মস্তত্বার্থমেব সগুণবিদ্যাসম্বন্ধিগুণোপসংহারঃ সম্ভবী । সগুণায়াঞ্চ  
যদ্যপ্যাধ্যানায় ন বশিত্বাদিগুণোপসংহারঃ সম্ভবঃ । ন হি নির্গুণায়াং বিদ্যায়া-

রহিত আত্মা—যিনি এই প্রাণেব ( ইন্দ্রিয়গণেব ) মধ্যে বিজ্ঞানময় ।  
ইনিই হৃদয়ান্তর্কর্ত্তী আকাশ—তাহাতে শয়ান । ইনিই সর্বনিয়ন্তা ।”  
এইরূপ বলেন বা পাঠ কবেন । এই দুই শ্রুতিতেও বিদ্যাব একত্ব ও  
পরস্পর গুণসমাবেশ হইবে কি-না তাহা সংশয়িত । সংশয়ের পর পূর্বপক্ষে  
বিদ্যার একত্বই প্রাপ্ত হওয়া যায় । তাহাতেই বলা হইল—কামাদীত-  
রত্র । [ সত্য-সামান্যতাং ] কামাদি অর্থাৎ সত্যকামত্বাদি । লোকে যেমন  
দেবদত্তকে দত্ত বলিয়া ডাকে, সত্যভামাকে ভামা বলে, তেমনি, সূত্র-  
কার সত্যশব্দের পরিলোপে কামাদি বলিয়াছেন । সূত্রের অর্থ এই যে,  
চ্ছান্দোগ্য উপনিষদ্ যে হৃদয়াকাশের সত্যকামত্বাদি গুণ বলিয়াছেন,  
সে সকল গুণ ইতরত্র অর্থাৎ বাজসনেয় ব্রাহ্মণস্থ “সেই এই মহান্ ও  
জন্মাদিরহিত আত্মা” এতৎ স্থলেও সংগৃহীত হইবেক । আবার বাজসনেয়  
ব্রাহ্মণে যে সর্ববশিত্বাদি ধর্ম্ম কথিত হইয়াছে, তাহাও ছান্দোগ্যোক্ত  
“সেই আত্মা নিষ্পাপ” ইত্যাদি বাক্যে সম্বন্ধ হইবেক । কারণ এই যে,  
উভয়ত্র আয়তনের ( হৃদয়াদি উপাসনা স্থানের ) ও উপাস্তদেবতার সমানতা

কৃতঃ। আরতনাদিসামান্যং। সমানং হ্যভয়ত্রাহপি হৃদয়-  
মায়তমং সমানশ্চ বেদ্য জৈশ্বরঃ সমানঞ্চ তস্মৈ সেতুত্বং লোকা-  
সম্ভেদপ্রয়োজনমিত্যেবমাদি বহুতরং সামান্যং দৃশ্যতে। ননু  
বিশেষোহপি দৃশ্যতে ছান্দোগ্যে হৃদয়াকাশস্ত গুণীযোগো  
বাজসনেয়কে স্বাকাশস্থস্ত ব্রহ্মণ ইতি। ন। ‘দহর উত্তরেভ্যঃ’  
ইত্যত্র [ বেংসূ. ১।৩।১৪ ] ছান্দোগ্যেহপ্যাকাশশব্দং ব্রহ্মে-  
বেতি প্রতিষ্ঠাপিতত্বাৎ। অয়ত্ত্বত্র বিদ্যতে বিশেষঃ। সগুণা  
হি ব্রহ্মবিদ্যা ছান্দোগ্যে উপদিশ্যতে “অথ য ইহাত্মানমনু-  
বিদ্য ব্রজন্ত্যেতাংশ্চ সত্যান্ কামান্” ইত্যাত্মবৎ কামানামপি  
বেদ্যত্বশ্রবণাৎ। বাজসনেয়কে তু নির্গুণমেব পরং ব্রহ্মোপ-

মাধ্যাক্ষ্যত্বেনৈতে চোদিতা যেনাত্রাধ্যেষত্বেন সম্বোধয়ন্তপি তু সত্যাকামাদি-  
গুণনাস্তবীকৃত্বেনৈতেষাং প্রাপ্তিবিত্যুপসংহাব উচ্যতে। এবং ব্যবস্থিত এষ  
সজ্জ্ঞেপোহবিকবণার্থস্ত সাম্যাবাহুল্যোপেকত্রাকাশাধাবহুতাপবত্র চাকাশতাদা-  
ত্ম্যস্ত শ্রবণাত্তেদে বিদ্যায়োন পবম্পবগুণোপসংহাব ইতি পূর্বপক্ষঃ। বাক্তান্তত্ব

আছে। [ সমানং . পিতত্বাৎ ] হৃদয়কপ আয়তন অর্থাৎ ধ্যানের আশ্রয়-  
স্থান, ধোষ জৈশ্বর, তাঁহার লোক-সাক্ষ্য-নিবাবক ( মর্যাদা সংস্থাপক ) সেতু-  
ভাব, এ সমস্তই উভয় শাখায় সমান। যদি বল, ছান্দোগ্যেব সহিত  
বাজসনেয়ীব বিশেষ অর্থাৎ প্রভেদ আছে, কেননা ছান্দোগ্যে আছে, ঐ  
সকল গুণ হৃদয়াকাশেব কিন্তু বাজসনেয় শাখায় আছে, ঐ সকল ধর্ম  
আকাশস্থ ব্রহ্মেব। এ বিষয়ে আমবা বলি, তাহা নহে। কেননা ছান্দোগ্যে  
যে আকাশ-শব্দ কথিত হইয়াছে তাহার অর্থ ব্রহ্ম। ব্রহ্ম অর্থেই সেই  
আকাশ-শব্দেব প্রয়োগ। এ সিদ্ধান্ত আমবা “দহর উত্তরেভ্যঃ” স্ত্রে  
স্থাপনা কবিযাছি। [ অমস্তত্র...দৃষ্টব্যম্ ] সে বিচাবেব সহিত এ বিচাবেব  
প্রভেদ এই যে, ছান্দোগ্যোক্ত ব্রহ্মবিদ্যা সগুণ। যথা—“যে উপাসক এতৎ  
শরীবে আত্মা ও এই সকল সত্যকায়না বিদিত ত্ব, হইবা পবলোক-  
গামী হয়” ইত্যাদি। এ উপদেশে আত্মাব ত্রায কামনাসমুহেবও বেদ্য-  
গুণা যাইতেছে। কিন্তু বাজসনেয়ী শাখায় নির্গুণ পবত্রাক্তব উপদেশ হইতে  
দেখা যায়। যথা—“অতঃপব যাহা বিমোক্ষেব জন্ত—মোক্ষেব হেতু—তাহাই  
বলুন।” “এই পুরুষ অসঙ্গ অর্থাৎ উদাসীন।” এ সকল প্রশ্ন ও প্রত্যুত্তর  
নির্গুণ বিদ্যাতেই সঙ্গত হয়। বাজসনেযোক্ত সন্দর্ভে, যে কশিষাদি

দিশমানং দৃশ্যতে “অত উক্তং বিমোক্ষায়ৈব ক্রহি। কাসঙ্কো  
হুয়ং পুরুষঃ” ইত্যাদিপ্রশ্নপ্রতিবচনসম্বন্ধাৎ। বশিষ্ঠাদি তু  
তত্তৎস্তুত্বার্থমেব গুণজাতং বাজমনেন্যকে সঙ্কীৰ্ত্যতে। তথা  
চোপরিষ্কাৎ ‘স এষ নেতি নেত্যায়া’ ইত্যাদিনা নিষ্ঠুৰ্ণমেব  
ব্রহ্মোপসংহরতি। গুণবতস্ত ব্রহ্মণ একত্বাদ্বিত্বিত্ত্বপ্রদর্শনায়াং  
গুণোপসংহারঃ সূত্রিতো নোপাসনায়েতি দ্রষ্টব্যম্ ॥ ৩৯ ॥

### আদরাদলোপঃ ॥ ৪০ ॥\*

ছান্দোগ্যে বৈশ্বানরবিদ্যাং প্রকৃত্য শ্রুয়তে ‘তদ্যন্তুক্তং  
প্রথমমাগচ্ছেত্ত্বকৌমীয়ং স যাং প্রথমামাহুতিং জুহুয়াৎ তা’

সৰ্বসাম্যমেবোভয়ত্রাপ্যাত্মোপদেশাদাকাশশব্দেনৈকত্বাত্মোক্তোহুত্ব চ দহবা-  
কাশাধারঃ স এবোক্ত ইতি সৰ্বসাম্যাদ্ ব্রহ্মণ্যভয়ত্রাপি সৰ্বগুণোপসংহারঃ।  
সগুণনিষ্ঠুৰ্ণত্বেন তু বিদ্যাভেদেহপি গুণোপসংহারব্যবস্থা দর্শিতা। তস্মাৎ  
সৰ্বমবদাতম্।

অস্তি বৈশ্বানরবিদ্যায়াং তদুপাসকস্তাতিথিত্যঃ পূৰ্ব্বেভোজনম্। তেন যদ্য-  
পীরমুপাসনাগোচরা ন চিন্তা সাক্ষাত্তথাপি তৎসম্বন্ধপ্রথমভোজনসম্বন্ধাদন্তি  
শব্দতিঃ। বিচারগোচরং দর্শয়তি—“ছান্দোগ্যে বৈশ্বানরবিদ্যাং প্রকৃত্যেতি”।

গুণের উল্লেখ আছে তাহা তাদৃশী ব্রহ্মবিদ্যার প্রশংসার্থ। অতএব, শ্রুতি  
প্রস্তাবশেষে “সেই এই আত্মা ন ইতি ন ইতি অর্থাৎ এই, সেই ও অমুক,  
এতদ্বিজ্ঞানেব অতীত।” এইরূপ বাক্যে প্রস্তাবের উপসংহার করিয়াছেন।  
এতৎস্বত্রে যে গুণোপসংহার প্রণালী বলা হইল—তাহা উপাসনা প্রয়ো-  
জনে নহে। সগুণ ব্রহ্ম এক অথচ বিভূতিশালী, ইহা দেখাইবার জন্তই  
এই গুণোপসংহার সূত্রিত হইয়াছে।

ছান্দোগ্যে বৈশ্বানর উপাসনা-প্রসঙ্গে কথিত হইয়াছে—“সেই যে  
প্রথম ভক্ষ্য—বাহা আহারার্থ প্রথম উপস্থিত হয়—তাহা হোমীয়। উপাসক  
যে, সেই প্রথমাহুতি হোম করিবেন তাহা “প্রাণায় স্বাহা” এই বলিয়া  
করিবেন।” এইরূপে সেখানে প্রাণাহুতির বিধান ও তৎপরে তাহাতে

\* আদর্যন্ত স্তুতিনির্বাহাৎ অলোপঃ প্রাণায়িহোত্রস্তুতি । শ্রবঃ ।—বেহেতু শ্রুতিতে  
আদর বা স্তুতি নির্বাহক বাক্য দেখা যায় সেই হেতু নিজের ভোজন লুপ্ত হইলেও বৈশ্বা-  
নরোপাসকের প্রাণায়িহোত্র লুপ্ত হয় না। (ইহা পূৰ্ব্বপক্ষ স্তুত্বাভ্যাসবাদ দেখ)।

জুহুয়াং প্রাণায় স্বাহা’ ইতি । তত্র পঞ্চ প্রাণাহুতয়ো বি-  
হিতাঃ । তাস্থ চ পরস্তাদগ্নিহোত্রশব্দঃ প্রযুক্তঃ ‘য এতদেবং-  
বিদ্বানগ্নিহোত্রং জুহোতি’ ইতি—

“যথেষ্ট ক্ষুধিতা বালা মাতরং পৰ্য্যাপাসতে ।”

এবং সৰ্ব্বাণি ভূতান্‌গ্নিহোত্রমুপাসতে” ॥ ইতি চ ।

তত্বেদং বিচার্যতে কিং ভোজনলোপে লোপঃ প্রাণাগ্নি-  
হোত্রশ্রোতালোপ ইতি । ‘তদ্যন্তুক্তং’ ইতি ভক্তাগমনসংযোগা-  
গাং ভক্তাগমনস্ত চ ভোজনার্থস্বাং ভোজনলোপে লোপঃ

বিচারপ্রয়োজকং সন্দেহমাহ “কিং ভোজনলোপে” ইতি । অত্র পূৰ্বপক্ষাভাবেন  
সংশয়মাক্ষিপতি—“তদ্যন্তুক্তমি”তি । “ভক্তাগমনসংযোগাদি”তি । উক্তং  
যথেষ্টং প্রথম এব তন্ত্বে পদকৰ্ম্মাপ্রয়োজকং নয়নস্ত পরার্থবাদিত্যনেন যথা  
সোমক্রয়ার্থী নীয়মানৈকহাবনী সপ্তমপদপাংগুগ্রহণমপ্রয়োজকং ন পুনরেক  
হাবস্তা নয়নং প্রযোজয়তি তৎ কন্ত হতোঃ সোমক্রয়েণ তন্নয়নস্ত প্রযুক্তস্বাং  
তদুপজীবিত্বাং সপ্তমপদপাংগুগ্রহণন্তেতি—তথেষ্টাণি ভোজনার্থভক্তাগমনসং-

অগ্নিহোত্র-শব্দের প্রযোগ হইতে দেখা যায় । যথা—“যে এইরূপ জানে  
অগ্নিহোত্র হোম কবে” ইত্যাদি । ( বৈশ্বানরবিদ্যামুণীলীদিগের প্রাণাহুতিই  
অগ্নিহোত্র । অর্থাৎ তাঁহারা যে “প্রাণায় স্বাহা” ইত্যাদি মন্ত্রে উদরে পরিমিত  
অন্ন প্রক্ষেপ করেন তাহা তাঁহাদের অগ্নিহোত্রহোমসদৃশ ফলদায়ক হয় )  
ভোজনকালে বিহিত প্রাণালী অবলম্বনপূর্বক পরিমিত ভক্ষ্য ভক্ষণ করাকে  
শাক্তাস্তবেও অগ্নিহোত্র বলিতে দেখা যায় । যথা—“যেমন ইহলোকে ক্ষুধাতুর  
বালকেরা মাতার উপাসনা করে, সেইরূপ, সমুদায় ভূত ( প্রাণী ) অগ্নি-  
হোত্রেব উপাসনা করে ।” এখানেও উদরে ভক্ষ্য প্রক্ষেপ করাকে অগ্নিহোত্র  
শব্দে উল্লেখ করা হইয়াছে । [ তত্বেদং...মন্ত্ৰতে ] এখানে ভক্ষ্যার উপস্থিত  
হওয়া ও অগ্নিহোত্রশব্দ, এই দ্বিবিধ প্রযোগ দৃষ্টে সংশয় হয়, বৈশ্বানর  
উপাসকদিগের উপবাস দিবসে ঐ প্রাণাগ্নিহোত্র লোপ প্রাপ্ত হয় কি-না ।  
পূৰ্বপক্ষ পাওয়া যায়, লোপ হয় । কারণ, “যে ভক্ত বা গ্রাস প্রথম  
আইসে অর্থাৎ গৃহীত হয়” এই কথাতে প্রথম ভক্ষ্য অন্নের গ্রহণ সূচিত  
হইয়াছে এবং তাঁহা ভোজনের উদ্দেশ্যেই সম্পাদিত হয় । সুতরাং ভোজন  
লোপ হইলে ভক্ষ্যাহোমরূপ অগ্নিহোত্রেরও লোপ হইবেক । এই পূৰ্ব-  
পক্ষের পরিশোধনার্থ স্তব বলা হইল—আদরাদলোপঃ । ভোজনলোপ হই-

প্রাণাগ্নিহোত্রশ্চেতি । এবং প্রাপ্তে, ন লুপ্যেতেতি তাবদাহ ।  
কস্মাৎ । আদরাৎ । তথা হি বৈশ্বানরবিদ্যায়ামেব জাবালানাং  
শ্রুতিঃ “পূর্বোহতিথিভ্যোহগ্নীয়াৎ যথা বৈ স্বয়মহুত্বাহগ্নি-  
হোত্রং পরশ্চ জুহ্বাদেবং তৎ” ইত্যতিথিভোজনশ্চ প্রাথম্যং  
নিন্দিত্বা স্বামিভোজনং প্রথমং প্রাপয়ন্তী প্রাণাগ্নিহোত্রে  
আদরং करोতি । যা হি ন প্রাথম্যলোপং সহতে ন তরাং  
স। প্রাথম্যবতোহগ্নিহোত্রশ্চ লোপং সহতেতি মন্যতে ।

যোগাৎ প্রাণাহতেভোজনাভাবে ভক্তং প্রত্যপ্রযোজকত্বমিতি নাস্তি পূর্বপক্ষ  
ইতাপূর্বপক্ষমিদমধিকরণমিত্যর্থঃ । পূর্বপক্ষমাক্ষিপ্য সমাধত্তে—“এবং প্রাপ্তে,  
ন লুপ্যেতেতি তাবদাহ” । তাবচ্ছব্দঃ সিদ্ধান্তশঙ্কানিবা কবগার্থঃ । পৃচ্ছতি—  
কস্মাৎ । উত্তবম্ আদরাৎ । তদেব ক্ষোবযতি—“তথা হী”তি । জাবালা  
হি শ্রাবযন্তি পূর্বোতিথিভ্যোহগ্নীষাদিতি । অগ্নীষাদিতি চ প্রাণাগ্নিহোত্রপ্র-  
ধানং বচঃ ।

যথা হি ক্ষুধিতা বালা মাতবং পর্যুপাসতে ।

এবং সর্বাণি ভূতাগ্নিহোত্রমুপাসতে ॥

ইতি বচনাদগ্নিহোত্রশ্রুতিখীন্ ভূতানি প্রত্যুপজীব্যত্বেন শ্রবণান্তদেক-  
বাক্যতবেহাপি পূর্বোতিথিভ্যোহগ্নীষাদিতি প্রাণাহতিপ্রধানং লক্ষ্যতে । তদেবং  
সতি যথা বৈ স্বয়মহুত্বাহগ্নিহোত্রং পরশ্চ জুহ্বাদিত্যেবং তদিত্যতিথিভোজনশ্চ  
প্রাথম্যং নিন্দিত্বা স্বামিভোজনং স্বামিনঃ প্রাণাগ্নিহোত্রং প্রথমং প্রাপয়ন্তী  
প্রাণাগ্নিহোত্রাদেবং কবোতি । নবাস্ত্রিযতামেষা শ্রুতিঃ প্রাণাহতিং কিন্তু স্বামি-  
ভোজনপক্ষ এব নাভোজনেপীত্যত আহ—“যা হি ন প্রাথম্যলোপং সহতে  
ন তরাং সা প্রাথম্যবতোহগ্নিহোত্রশ্চ লোপং সহতেতি মন্যতে” । ঈদৃশঃ ধ্ব-  
য়মাদরঃ প্রাণাগ্নিহোত্রশ্চ যদতিথিভোজনোত্তরকালবিহিতং স্বামিভোজনং সম-  
বাদপক্ষব্যুতিথিভোজনশ্চ পুৰস্তাবিহিতম্ । তদযদাগ্নিহোত্রশ্চ বর্নিধঃ প্রাথম্য-

লেও প্রাণাগ্নিহোত্রেব লোপ হয না । তৎপ্রতি হেতু—আদব । বৈশ্বানর-  
উপাসকদিগের প্রতি জাবালশাখাধ্যাবীদিগেব একটা বাক্য আছে, তাহা  
এই—“অতিথিভোজনেব পূর্বকালবিশিষ্ট ইহিষাও ভোজন কক্সিবক্” ।  
এই শ্রুতি অতিথিভোজনের প্রাথম্য নিন্দা করতঃ উপাসকের প্রথম  
ভোজন কবাই কর্তব্য বলিয়া উপদেশ করিয়াছেন এবং ইহারই দ্বারা  
বৈশ্বানর উপাসকদিগের প্রাণাগ্নিহোত্রেব প্রতি আদবাধিক্য দেখাইয়াছেন ।  
যে শ্রুতি প্রাথম্যলোপ সহ করে না, সে শ্রুতি নিরতাঃ প্রাথম্যবিশিষ্ট

ননু ভোজনার্থতত্ত্বাগমনসংযোগাৎ ভোজনলোপে লোপঃ  
প্রাপিষ্ঠঃ। ন। তস্মৈ দ্রব্যবিশেষবিধানার্থত্বাৎ। প্রাকৃতোহগ্নি-  
হোত্রে পয়ঃপ্রভৃतीনাং দ্রব্যানাং নিয়ত্বাদিহাপ্যগ্নিহোত্র-  
শব্দাৎ কৌণ্ডপায়িনাময়নবৎ তদ্বৎপ্রাপ্তৌ সত্যং তত্ত্বদ্রব্য-  
কতাগুণবিশেষবিধানার্থমিদং বাক্যং তদ্বদন্তমিতি। অতো  
গুণলোপে চ ন মুখ্যস্তোত্যেবং প্রাপ্তে ভোজনলোপেহপ্য-

ধর্মলোপমপি ন সহতে ঐতিহ্যদাস্তাঃ কৈশ্ব কথা ধর্মিলোপং সহত ইত্যর্থঃ।  
পূর্বপক্ষাক্ষেপমহুভাষ্য দূষয়তি—“ননু ভোজনার্থে”তি। যথা হি কৌণ্ডপায়ি-  
নাময়নগতেহগ্নিহোত্রে প্রকরণান্তরাগ্নৈরগ্নিমিকাগ্নিহোত্রান্ত্রিয়ে দ্রব্যদেবতারূপ-  
ধর্মাস্তররহিততয়া তদাকাজ্ঞে সাধ্যসাদৃশ্যেন নৈয়মিকাগ্নিহোত্রসমানামতয়া  
তদ্বৎপ্রতিদেশেন রূপধর্মাস্তরপ্রাপ্তিরেবং প্রাগ্নিহোত্রেহপি নৈয়মিকাগ্নিহোত্র-  
গতপয়ঃপ্রভৃতিপ্রাপ্তৌ ভোজনাগততত্ত্বদ্রব্যতা বিধীয়তে। ন চৈতাবতা  
ভোজনস্ত প্রয়োজকত্বম্। উক্তমেতদ্ব্যথা ভোজনকালাতিক্রমাৎ প্রাগ্নিহোত্রস্ত  
ন ভোজনপ্রসূক্তমিতি। ন চৈকদেশদ্রব্যতরোত্তরার্কিং ষিষ্টকৃতে সমবদ্যতী-  
তিবদপ্রয়োজকত্বমেকদেশদ্রব্যসাধনশ্রাপি প্রয়োজকত্বাৎ। যথা জাবন্তাঃ পল্লীঃ  
সংগাজরন্তীতি পল্লীসংবাজানাং জাবন্তেকদেশদ্রব্যজুষাং জাবন্তীপ্রয়োজকত্বম্।  
স হি নামাপ্রয়োজকো ভবতি যস্ত প্রয়োজকগ্রহণমন্তরেণার্থো ন জায়তে।  
যথা ন প্রয়োজকপুরোডাশগ্রহণমন্তরেণোত্তরার্কিং জাতুং শক্যম্। শক্যন্ত জাক  
নীবদ্বক্তং জাতুম্। তন্মাদয়থা জাবন্তস্তরেণাপি পশুপাদানং পরপ্রসূক্তপশুপ-  
জীবনং বা খণ্ডশো মাংসবিক্রয়ণো মুণ্ডাদিবদাকৃতিক্রপাদীয়ত এবং তত্ত্বমপি

অগ্নিহোত্রের লোপও সহ করিবেক না। [ননু...পঠতি] বলিয়াছিল যে,  
ভোজনের জন্ত গ্রাসপরিমিত ভক্ষ্যাদির উপস্থাপনা সূত্রের ভোজন  
লোপে তাহাবও লোপ, সে কথা অসার। কেন-না, ঐ বাক্য দ্রব্যবিশে-  
ষেব বিধানার্থ। প্রকৃত অগ্নিহোত্রে হুঙ্ প্রভৃতি দ্রব্য নিয়ত (নিয়মিতরূপে  
প্রাপ্ত) আছে। এখানে জাঠরাগ্নিতে গ্রাস নিক্ষেপ করা হোম ও অগ্নি-  
হোত্র-শব্দে অভিহিত হইয়াছে। যেমন কৌণ্ডপায়ি-যাগের ধর্ম অয়ন  
প্রক্ষেপ প্রাপ্ত হওয়া যায়, তেমনি এখানেও তত্ত্বদ্রব্যরূপ অঙ্গবিশেষ পাওয়া  
যাইবে বলিয়া “তদ্বদন্তম্ প্রথমমগাজ্ছেৎ” বাক্য বলা হইয়াছে। অতএব,  
অঙ্গ হানি হইগেও প্রোক্তস্থলে মুখ্যেব হানি হইবে না। যদিও কদাচিৎ  
ভোজনলোপ হয় তথাপি প্রতিনিধি স্থায় অবলম্বনে অস্ত কোন অবি-  
রুদ্ধ (অনিবদ্ধ) জগাদি দ্রব্যের দ্বারা (অনের প্রতিনিধি) প্রাগ্নি-



স্তিরশ্চেন বা দ্রব্যোণাবিরুদ্ধেন প্রতিনিধানত্বায়েন প্রাণাগ্নি-  
হোত্রস্থানুষ্ঠানমিত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ৪০ ॥

উপস্থিতেই তত্ত্বচনাং ॥ ৪১ ॥\*

উপস্থিতে ভোজনে অতন্তস্মাদেব ভোজনদ্রব্যং প্রথ-  
মোপনিপতিতাং প্রাণাগ্নিহোত্রং নির্বর্তয়িতব্যম্ । কস্মাৎ ।  
তত্ত্বচনাং । তথা হি “তদুযুক্তং প্রথমমগচ্ছেৎ তদ্বোমী-  
য়ম্” ইতি সিদ্ধবস্তুতোপনিপাতপরামর্শে পরার্থদ্রব্যসাধ্যতাং

শক্যমুপাদাতুম্ । তস্মান ভোজনশ্চ লোপে প্রাণাগ্নিহোত্রলোপ ইতি মন্বতে  
পূর্বপক্ষী । অতিরিক্তি তু প্রতিনিধ্যপাদানমাবশ্যকত্বসূচনার্থং ভাব্যকারণম্ ।

তদ্বোমীয়মিতি হি বচনং কিমপি সন্নিহিতদ্রব্যং হোমে বিনিযুক্তে তদঃ  
সর্বনায়ঃ সন্নিহিতাবগমমন্তরেণাভিধানাপর্য্যবসানাং । তদনেন স্বাভিধান-  
পর্য্যবসানায়, তদুযুক্তং প্রথমমগচ্ছেদিতি সন্নিহিতমপেক্ষ্য নির্বর্তিতব্যম্ ।

হোত্রের অনুষ্ঠান নির্বাহ হইতে পারিবেক । এইরূপ অর্থের অসাধুতা  
সমর্থনার্থ সূত্রকার সূত্র বলিতেছেন ।

যদি ভোজন উপস্থিত থাকে তবেই উক্ত দ্রব্যের অর্থাৎ প্রাথমিক  
ভোজন দ্রব্যের দ্বারা ঐ প্রাণাগ্নিহোত্র নির্বাহ করিবেক । ( ভোজন না  
থাকিলে ভক্ত্যগ্নের আগমন হয় না এবং ভক্ত্যান্নভাবে প্রতিনিধি করণ  
করিয়া তদ্বারা তাহা নির্বাহ করিতেও হয় না । কারণ এই যে, উপস্থাপিত  
প্রস্তাব প্রতিনিধি-ত্বায়েন ( উক্ত যুক্তির ) স্থল নহে । যে স্থলে আরক নিত্যকর্ম  
অবশ্যমুচ্যেয়—সেই স্থলেই অর্থাৎ দ্রব্যের অলাভে প্রতিনিহিত দ্রব্যের দ্বারা  
তাহা নির্বাহ বা সম্পন্ন করিতে হয় । এই প্রাণাগ্নিহোত্র নিত্য অর্থাৎ অবশ্য-  
মুচ্যেয় নহে । সুতরাং ভক্তদ্রব্যের অভাবে তাহার লোপও দোষাবহ নহে । )  
এ কথা এই জন্ত বুলি যে, ঐ বিধানবাক্য তৎশব্দ উচ্চারণ করিয়া ঐ কথাই  
( ভক্তের দ্বারা হি হোম করিতে ) বলিয়াছেন । [ তথা হি...নিধাপয়েমুঃ ]

\* উপস্থিতি এব ভোজনে সতি ভোজন ইতি বাবৎ । অতঃ অনাদ্রব্যং প্রথমমগতভক্ত্য-  
কবলাং প্রাণাগ্নিহোত্রং নির্বর্তয়িতবাং ন তু ভোজনলোপেহপি । ভোজনলোপে তল্লোপো নৈব  
স্মৃতাং । হেতুমাং—তত্ত্বচনাং । তৎ হোমীয়মিত্যুক্তত্বাৎ । তৎশব্দেণ সিদ্ধং ভক্ত্যগ্নিত্বং হোম-  
বিধিবাদিত্যি বাবৎ । —ভোজন উপস্থিত থাকিলে প্রথম প্রাসাদের দ্বারা প্রাণাগ্নিহোত্র নির্বাহ  
করিবেক । অতোজন-দিবসে ঐ অগ্নিহোত্রের লোপ দোষাবহ নহে । কারণ এই যে, অর্থাৎ  
তৎশব্দ অরোগ করিয়া প্রথমপ্রাপ্ত ভক্ত দ্রব্যের উল্লেখে ঐ অগ্নিহোত্রের বিধান করিয়াছেন ।  
বিশেষতঃ উহা প্রকৃত অগ্নিহোত্র নহে । উহা অগ্নিহোত্রের সদৃশ বলিয়া আরোপিও অগ্নিহোত্র ।

প্রাণাহুতীনাং বিদধতি । তা অপ্রয়োজকলক্ষণাপন্নঃ সত্যঃ  
কথং ভোজনলোপে দ্রব্যান্তরং প্রতিনিধাপয়েয়ুঃ । ন চাত্র  
প্রাকৃতান্নিহোত্রধর্মপ্রাপ্তিরস্তি । কুণ্ডপায়িনাময়নে হি ‘মাসম-  
গ্নিহোত্রং জুহ্বতি’ ইতি বিদ্যুদ্দেশগতোহগ্নিহোত্রশব্দস্তদ্ব্যব-  
বিধাপয়েদिति যুক্তা তদ্ব্যবস্থাপ্রাপ্তিঃ । ইহ পুনরর্থবাদগতো-  
হগ্নিহোত্রশব্দো ন তদ্ব্যবস্থাপ্রাপ্তিরস্তি । তদ্ব্যবস্থাপ্রাপ্তৌ  
বাত্ত্যপগম্যমানায়ামগ্ন্যুদ্ধরণাদয়োহপি প্রাপেয়রন্ ন চাস্তি  
সম্ভবঃ । অগ্ন্যুদ্ধরণং তাবদ্ধোমাধিকরণভাবায় । ন চায়মগ্নৌ  
হোমোভোজনার্থতাব্যবহাতপ্রসঙ্গাৎ । ভোজনার্থোপনীতদ্রব্য-

তচ্চ সন্নিহিতং ভক্তং ভোজনার্থমিত্যন্তর্যাক্ষাৎ স্বিষ্টকৃতে সমবদ্যতীতিবর  
ভক্তং বাপো বা দ্রব্যান্তবং বা প্রযোক্তুমর্হতি । জাবন্তাষবয়বভেদস্ত নানী-  
যোমীয়পঞ্চধীনং নিকপণং স্বতন্ত্রত্বাপি তস্ত সূন্যাহুত দর্শনাৎ । তন্মাদন্ত্যেতস্ত  
জাবনীতো বিশেষঃ । যচ্চোক্তঞ্চোদকপ্রাপ্তদ্রব্যাবধায়া ভক্তদ্রব্যবিধানমিতি  
তদযুক্তম্ । বিদ্যুদ্দেশগতগ্নিহোত্রনামন্তথাভাবাদার্থবাদিকস্ত তু সিদ্ধং  
কিঞ্চিং সাদৃশ্যমুপাদায় স্তাবকস্বেনোপপত্তেন তদ্ব্যবস্থাপ্রাপ্তিরস্তি—  
“ন চাত্র প্রাকৃতান্নিহোত্রধর্মপ্রাপ্তির”তি । অপি চাগ্নিহোত্রস্ত চোদকতো  
ধর্মপ্রাপ্তাবাত্ত্যপগম্যমানায়ামগ্ন্যুদ্ধরণাদয়োহপি প্রাপেয়রন্ ন চাস্তি  
সম্ভবঃ । অগ্ন্যুদ্ধরণং তাবদ্ধোমাধিকরণভাবায় । ন চায়মগ্নৌ  
হোমোভোজনার্থতাব্যবহাতপ্রসঙ্গাৎ । ভোজনার্থোপনীতদ্রব্য-

“সেই যে ভক্ত ( গ্রাস )—যাহা প্রথমে পাওয়া যায়” এই বাক্যের দ্বারা প্রসিদ্ধ  
গ্রাসপরিমিত ভক্ত্যয় উদ্দেশ্য করিয়া তদ্বারা প্রাণাহুতি-নির্বাহ করিবার  
বিধান করা হইয়াছে । অত্যাগত দ্রব্যাদি যদি তাদৃশ অগ্নিহোত্রের অপ্রয়োজকই  
( অনির্বাহক ) হয়, তবে, কি প্রকারে সে সকল ভোজনলোপকালে প্রতি-  
নিহিত দ্রব্যের স্থানে সমাকৃষ্ট হইবেক ? [ ন চাত্র .. হোমঃ ] প্রদর্শিত স্থলে  
প্রাকৃতান্নিহোত্রের ধর্ম প্রাপ্তির সম্ভাবনা নাই । কুণ্ডপায়ি-যজ্ঞে “মাসব্যাপক  
অগ্নিহোত্র হোম করিবেক” এই বাক্যের দ্বারা মূল অগ্নিহোত্রের ধর্ম নীত  
হইতে পারে ; কেননা, ঐ অগ্নিহোত্র-শব্দ বিধির উদ্দেশ্যে প্রযুক্ত । কিন্তু  
প্রদর্শিত স্থলের অগ্নিহোত্রশব্দ অর্থবাদপ্রাপ্ত । সে জন্ত তাহা প্রাকৃতান্নি-  
হোত্রের ধর্ম বিধান করিতে অসমর্থ । প্রাকৃতান্নিহোত্রের ধর্ম স্বীকার  
করিতে গেলে অগ্ন্যুদ্ধরণ প্রভৃতিও করিতে হয় ; পরন্তু প্রাণাহুতিহোত্রে  
সে সকল ধর্মের অসম্ভব আছে । প্রাকৃতান্নিহোত্রে অগ্ন্যুদ্ধরণ ( অরনি

সম্বন্ধাচ্চাস্মি এতৈষ হোমঃ। তথা চ জাবালশ্রুতিঃ ‘পূর্বো-  
হতিথিতোহশ্রীয়াৎ’ ইত্যাস্মাধারামেবেমাং হোমগ্নিহোত্রি-  
দর্শয়তি। অত এব চেহাপি সাম্পাদিকাগ্নিহোত্রাঙ্গানি  
দর্শয়তি—‘উর এব বেদির্লোমানি বর্হির্হৃদয়ং গার্হপত্যো  
মনোহ্রাহার্যপচন আশ্রমাহবনীয়ঃ’ ইতি। বেদিশ্রুতিশ্চাত্র  
স্বণ্ডিলমাত্রোপলক্ষণার্থা দ্রষ্টব্য। মুখ্যাগ্নিহোত্রে বেদ্যভারাৎ  
তদঙ্গানাঞ্জেহ সম্পিপাদয়িষ্যিতত্বাৎ। ভোজনেনৈব চ কৃত-  
কালেন সংযোগান্নাগ্নিহোত্রকালাবরোধসম্ভবঃ। এবমন্তেহপ্যু-  
পস্থানাদয়ো ধর্ম্মাঃ কেচিৎ কথঞ্চিদিরূধ্যন্তে। তস্মাৎ ভোজ-

প্রাপ্তৌ বাহ্যপগম্যানাগ্নিমিতি। চোদকভাবমুপোবলয়তি—‘অত এব  
চেহাপী’ ইতি। যত এবোক্তেন ক্রমেণাতিদেশাভাবোহত এব সাম্পাদিকস্ব-  
গ্নিহোত্রাঙ্গানাম্। তৎপ্রাপ্তৌ তু সাম্পাদিকস্বং নোপপদ্যতে। কামিত্যাং

ও মন্ত্ৰ-কাষ্ঠ লইয়া ঘর্ষণ দ্বারা অগ্নি উৎপাদন করা) \*হোমেব জন্তু; পরন্তু  
প্রাণাগ্নিহোত্রের হোম অগ্নিতে নহে (কিন্তু মুখে)। অগ্নিতে ভক্ষ্যগ্রাস-  
নিক্রম কল্পিলে ভোজন সিদ্ধ হয় না। অথচ ভোজনার্থ উপস্থাপিত দ্রব্যের  
সহিত সম্বন্ধ থাকায় এ হোমের আধার মুখ। এ হোম মুখেই অনুষ্ঠিত হয়,  
অগ্নিতে নহে। [ তথা চ...বিরূধ্যন্তে ], সেই জন্তই জাবালশ্রুতি হ ধাতুব  
প্রয়োগ না করিয়া ভক্ষণার্থ অশু ধাতুব প্রয়োগ কবিয়াছেন। যথা—  
“উপাসক অতিথি ভোজনের পূর্বে ভোজন করিবেন।” এই শ্রুতি বলিতে-  
ছেন, প্রাণাগ্নিহোত্রহোমেব আধার মুখ। প্রাণাগ্নিহোত্রের প্রাকৃঅগ্নি-  
হোত্রের সকল ধর্ম্ম না থাকাতাই প্রাণাগ্নিহোত্রের অঙ্গ-সকল সাম্পাদিক-  
রূপে (যাহা ফেবল ভাবিতে হয় তাহা সাম্পাদিক) অভিহিত হইয়াছে।  
যথা—“বক্ষঃস্থলই এই অগ্নিহোত্রের বেদী, লোমই কুশা, হৃদয়ই গার্হপত্য,  
মনই অঘাহার্যপচন, মুখই অহুবনীয়।” ইত্যাদি। উল্লিখিত শ্রুতিস্থ  
বেদী-শব্দ স্বণ্ডিলমাত্রের বোধক। কারণ, মুখ্যাগ্নিহোত্রে বেদী নাই। ( তাহা  
কুণ্ডে ও স্বণ্ডিলে অনুষ্ঠিত হয় )। এ অগ্নিহোত্রের কাল ভোজনে-কালঃ  
স্মরণ ইহার দ্বারা প্রকৃত্যগ্নিহোত্রকালের অবরোধ সম্ভবনা নাই।  
এইরূপ, উপস্থানাদি আরও কতকগুলি বা কোন কোন অংশ বিরুদ্ধ বা  
অসম্ভব হয়। [ তস্মাৎ...হোত্রশ্রুতি ] অতএব, প্রাণাগ্নিহোত্রের মন্ত্র,  
দ্রব্য ও দেবতা ভোজনপক্ষে সঙ্গত থাকায় তদাত্মক হোমপঞ্চক নিষ্পাদন

নপক্ষ এবৈতে মস্ত্রদ্রব্যদেবতাসংযোগাৎ পক্ষ হোমা নির্বর্ত-  
য়িতব্যঃ । যদ্বাদরদর্শনমিতি তৎ ভোজনপক্ষে প্রাথম্য-  
বিধানার্থম্ । ন হস্তি বচনশ্রুতিভাবঃ । ন ত্বেনোশ্রু নিত্যতা  
শক্যতে দর্শয়িতুম্ । তস্মাৎ ভোজনলোপে লোপ এব, প্রাণা-  
গ্নিহোত্রশ্রুতি ॥ ৪১ ॥

তন্নির্ধারণানিয়মস্তদৃষ্টেঃ পৃথগ্ভ্যা  
প্রতিবন্ধঃ ফলম্ ॥ ৪২ ॥\*

শকিল কুচরদনাদ্যসত্তা চক্রবাকনলিনাদিকপেণ সম্পাদ্যতে । ন তু নদ্যাং  
চক্রবাকাদয় এব চক্রবাকাদিনা সম্পাদ্যন্তে । অতোহ্যপ্যবগচ্ছামো ন চোদক-  
প্রাপ্তিব্রিতি । “যদ্বাদরদর্শনমিতি তদ্বোজনপক্ষে প্রাথম্যবিধানার্থম্ ।” যস্মিন্  
পক্ষে ধর্ম্মানবলোপস্তস্মিন্ ধর্ম্মিণোহপি । ন ত্বেতাবতা ধর্ম্মিনিত্যতা সিধ্যতীতি  
ভাবঃ । নন্ততিথিভোজনোত্তরবকালতা স্বামিভোজনশ্রুতি বিহিতেতি কথমসৌ  
বাধ্যত ইত্যত আহ—“ন হস্তি বচনশ্রুতিভাবঃ” । সামাশ্রয়শ্রুতাবাধায়াং বিশেষ-  
শাস্ত্রশ্রুতিভাবো নাস্তীত্যর্থঃ ।

কবিতো হয । ( প্রাণায় স্বাহা (১) অপানায় স্বাহা (২) সমানায় স্বাহা  
(৩) উদানায় স্বাহা (৪) ব্যানায় স্বাহা (৫), এই পাঁচ মন্ত্র । জব্য ৫ ঋষি  
অন্ন । প্রাণ, অপান, সমান, উদান, ব্যান, এই ৫ দেবতা । মুখ  
হোমকুণ্ড । মুখে প্রক্ষেপ হোম । ইহা প্রাণাগ্নিহোত্র নামে বিখ্যাত ) ।  
পূর্বে যে প্রাণাগ্নিহোত্রের আদরাতিশয দেখান হইয়াছে তাহা ভোজনের  
প্রাথম্য বিধানার্থ । শ্রোত বচন যাহা বলিবেন তাহাই মানিতে হইবেক ।  
ঐ আদর বোধক বাক্যের দ্বারা উহাব ( প্রাণাগ্নিহোত্রের ) নিত্যতা সাধিত  
হয় না । ( যাহা ত্যাগ কবা যায় না, লোপ কবা যায় না, তাহা নিত্য )  
সুতরাং ভোজন লোপে প্রাণাগ্নিহোত্রেরও লোপ, ইহা শাস্ত্রসিদ্ধ ।

\* উল্লীখাদকঃ কর্ণগাং গুণাঃ । তেবাং বদ্যথাস্মান্ তন্নির্ধাবণানুপাসনানি বাসি তেবাং  
অনিয়ম এব । তানি ন কর্ণহ নিতাপর্শমরীচাদিবৎ নিয়মোরগ্নিতার্থঃ । হেতুমাহ—তদ্বিতি ।  
তস্মাহনিয়মস্ত দর্শনাদিত্যর্থঃ । হি অপ্রতিবন্ধ ইতি ছেদঃ । ইত্যনেন হেতুতা স্পষ্টীকৃত্য । যতঃ  
পৃথগ্বেদান্তিবিবকত্বপকলং দৃষ্টতে তত ইতি যোজনীয়ম্ । উপাত্তানাং কর্ণকলাৎ পৃথক্কল-  
ক্রতেন কর্ণান্নবমিতি ভাবঃ । অবমতিসন্ধিঃ—যস্মৈতদগুরুমেবং বেদ বশ ন বেদ অবতো  
কর্ণ কৃত্ত এব, বদ্যপি তথাপি জ্ঞানজ্ঞানমোহানিহং ভিন্নকলম্ । দৃষ্টং হি মণিবিক্রমে জ্ঞান-  
জ্ঞানভ্যাং কলবৈবমম্ । তন্মাদ্যদেব কর্ণ উল্লীখাদ্যপাত্যা ক্রিতে তদ্বদেব কর্ণ কলাতি-

সন্তি কৰ্ম্মাক্ষব্যপাশ্রয়ানি বিজ্ঞানানি ‘ওমিত্যেতদক্ষরমুদগী-  
 ধমুপাসীত’ ইত্যেবমাদীনি । কিন্তুানি নিত্যান্তেব স্যঃ কৰ্ম্মস্ব  
 পৰ্ণময়ীত্বাদিবৎ, উতানিত্যানি গোদোহনাদিবদিতি বিচার-  
 যামঃ । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । নিত্যানীতি । কৃতঃ । প্রয়োগ-  
 বচনপরিগ্রহাৎ । অনারভ্যাধীতান্যপি হেতান্যুদগীথাদিদ্বারেণ  
 ক্রতুসম্বন্ধাৎ ক্রতুপ্রয়োগবচনেনাস্তান্তরবৎ ‘সংস্পৃশ্যন্তে ।  
 যত্বেবাং স্ববাক্যে ফলশ্রবণং “আপরিণত্ব হ বৈ কামানাং

যথৈব ‘যন্ত পৰ্ণময়ী জুহুর্ভবতি ন স পাপং শ্রৌকং শৃণোতি ।’ ইত্যেতদনা-  
 বভ্যাধীতমব্যভিচবিতক্রতুসম্বন্ধং জুহুর্হবা ক্রতুপ্রয়োগবচনগৃহীতং ক্রতুর্থং  
 সং ফলানপেক্ষং সিদ্ধবর্তমানাপদেশপ্রতীতং ন বাত্ৰিসম্ভবং ফলতয়া স্বীকবো-  
 তীতি এবমব্যভিচবিতকৰ্ম্মসম্বন্ধোদগীথগতমুপাসনং কৰ্ম্মপ্রয়োগবচনগৃহীতং

কতকগুলি কৰ্ম্মাক্ষ উপাসনা আছে । যেমন “উদগীথায়ক ও অক্ষ-  
 বেব উপাসনা কবিবেক” ইত্যাদি । সেই সকল উপাসনা পৰ্ণময়ী জুহু-  
 তায় কৰ্ম্মকালে নিত্যপ্রযোজ্য কি গোদোহনেব ত্রাষ অনিত্য ? (যাহা  
 অবশ্যমুঠেই নহে, যাহা না কবিলেও ক্ষতি নাই তাহা অনিত্য ) পূৰ্বপক্ষে  
 পাওয়া যায়—যেহেতু উহা প্রয়োগবিধিপবিগৃহীত, সেই হেতু উহা নিত্য  
 অর্থাৎ অবশ্যপ্রযোজ্য । ঐ সকল উপাসনা অনাবভ্য অদ্বীত অর্থাৎ কোন  
 এক নির্দিষ্ট কৰ্ম্মেব অঙ্গ বলিয়া পঠিত হয় নাই, সাধাবণতঃই পঠিত  
 হইয়াছে, এ অস্ত্র উদগীথাদি উপলক্ষ্যে ঐ সকল উপাসনা যজ্ঞকৰ্ম্মে প্রবিষ্ট  
 এবং উহা যাগ-যজ্ঞেব অস্ত্রান্ত্র অঙ্গেব সঙ্গ । অর্থাৎ যজ্ঞেব অস্ত্র অঙ্গ যজ্ঞপু,  
 ঐ উপাসনাও তজ্জপ । ফলিতার্থ—উদগীথ উপাসনাও যজ্ঞেব একটা অঙ্গ ।  
 কারণ এই যে, ঐ সকলের সহিত যজ্ঞকৰ্ম্মেব সম্বন্ধ সংঘটন হইতেছে ।  
 [ যত্বেবাং...নিয়ম ইতি ] যদিও স্ববাক্যে অর্থাৎ প্রোক্ত উপাসনা ঘটত  
 প্রস্তাবে ফল কখন আছে, থাকিলেও তাহা অর্থবাদ ব্যতীত অস্ত্র কিছু  
 নহে । (যাহা বিধি নহে তাহা অর্থবাদ) ফলিতার্থ—সে সকল বাক্য ফল-

শরবস্তবতীতি ।—কতকগুলি উপাসনা কৰ্ম্মসি অবলম্বনে কথিত হইয়াছে সে সকল অবশ্য-  
 প্রযোজ্য নহে । অথবা সে সকল নির্ধাবণ ( উদগীথাদিক্রমে ধ্যান কবা ও বসতমতাদি ভাবনা  
 করা, ইত্যাদি নির্দেশ ) কৰ্ম্মপক্ষে নিত্যনিয়মিত নহে । কাবণ, অনিষমই দৃষ্ট হয় । অনিষম দর্শ-  
 নের প্রতি হেতু—কৰ্ম্মফলের পার্থক্য । কৰ্ম্মফল ও জ্ঞানফল অত্যন্ত পৃথক । জ্ঞানের যোগ থাকিলে  
 কৰ্ম্মের ফলাধিক্য এবং জ্ঞানের যোগ না থাকিলে ফলান্নতা শ্রুতিকর্তৃক দূর্শিত হইয়াছে ।  
 স্তত্রাং উদগীথাধি জ্ঞানকে বা উপাসনাকে কৰ্ম্মেব নিত্যাক্ষ বলা সঙ্গত নহে । (ভাষ্য দেখ) ।

ভবতি” ইত্যাদি, তদ্বর্তমানাপদেশরূপত্বাদর্থবাদমাত্রমপ্য-  
শ্লোকশ্রবণাদিবৎ ন ফলপ্রধানম্। তস্মাৎ যথা ‘যস্য পৰ্ণময়ী  
জুহুঃ ভবতি ন স পাপং শ্লোকং শৃণোতি’ ইত্যেবমাদীনাং প্র-  
করণপঠিতানাংপি জুহ্বাদিদ্ধারেণ ক্রতুপ্রবেশাৎ স্বপ্রকরণ-  
পঠিতবস্মিত্যতা এবমুদগীথাহু্যপাসনান্নামপীতি। এবং প্রাপ্তে  
ক্রমঃ—তন্নির্ধারণানিয়ম ইতি। যাচ্ছেতান্যুদগীথাদিকর্ম-  
ণ্যুদগীথান্নানির্ধারণানি ‘রসতম • আশুঃ সমৃদ্ধিমুখ্যঃ প্রাণ  
আদিত্যঃ,’ ইত্যেবমাদীনি নৈতানি নিত্যবৎ কর্মস্ব নিরন্মো-  
রন। কুতঃ। তদৃচ্চেষ্টেঃ। তথা হন্যিতত্বমৈবেবজ্ঞাতীয়তানাং

ন সিদ্ধবর্তমানাপদেশাবগতসমস্তকামব্যাপকত্বলক্ষণফলকল্পনায়ালম্। পরার্থত্বাৎ।  
তথা চ পাবমর্ষণং সূত্রম্—দ্রব্যসংস্কাবকর্মস্ব পবর্ষত্বাৎ ফলশ্রুতিবর্থবাদঃ শ্রা-  
দিতি। এবং চ সতি ক্রতো পর্ণতানিষমবজ্ঞপাসনানিয়ম ইতি প্রাপ্তঃ। এবং প্রাপ্ত  
উচ্যতে। যুক্তং পর্ণতায়াং ফলশ্রুতিবর্থবাদমাত্রম্। ন হি পর্ণতাহনাশ্রয়া/যাগা-  
দিবৎ ফলসম্বন্ধমভূতবিত্তমর্হতি। অব্যাপাবরূপত্বাৎ। ব্যাপাবশ্রুত্ব চ ফলবত্বাৎ।

জ্ঞাপক, বিধায়ক নহে। বিধায়ক নহে বলিয়াই সে সকল প্রযোগ-নিত্যতাব  
বোধক অর্থাৎ অবশ্যান্তার্থ নহে।)। হেতু এই যে, সে সকল ফলজ্ঞাপকবাক্য  
বিধিবিভক্তিয়ুক্ত নহে; কিন্তু বর্তমানবিভক্তিয়ুক্ত। (বর্তমানবিভক্তি—  
ভবতি, বিধিবিভক্তি ভাবয়েৎ। ভবতি-কথাই আছে, ভাবয়েৎ কথা নাই।)  
ফল কখন যথা—“কর্মকর্তাব। সম্বন্ধে তাহা কাম সমূহেব প্রাপক ইব।”  
ইত্যাদি। সুতবাং অপাপশ্লোকশ্রবণজ্ঞাপক বাক্যেব শ্রায় ঐ সকল  
বাক্য ফলপ্রধান নহে। অর্থাৎ প্রধান কর্মেব সাক্ষাৎ অঙ্গ নহে। “বাহ্যাব  
জুহু (হোমসাধন পাত্র—হাতা) পর্ণময়ী (পত্রনির্মিত), সে পাপশ্লোক  
শ্রুতি না অর্থাৎ সে অনিন্দিত হয়।” এই বাক্য যেমন অন্ত প্রকরণে  
পঠিত। হইলেও জুহু উপলক্ষ্যে যজ্ঞবাক্যে প্রবেশ কবে, কথিয়া যজ্ঞ-  
প্রকরণ পবিপঠিতেব শ্রায় নিত্যতা প্রাপ্ত হয়, যজ্ঞপ্রকরণোক্ত অঙ্গের  
সমীচীন সমকার্য্যকারী হয়, উদগীথাদি উপাসনাও সেইরূপ হইবেক অর্থাৎ  
উদগীথাদি উপাসনাও কর্মেব নিত্যত্ব বলিয়া শ্রায় হইবেক। এইরূপ  
পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে বল। হইল—তন্নির্ধারণানিয়মঃ। [ যাচ্ছে...হবিষ্যসি ইতি ]  
কর্মের সেই সকল অঙ্গ—যে সকল অঙ্গ সেই সেই বাক্যে নির্দিষ্ট  
আছে—যেমন বসন্তমহ, প্রাপকত্ব, সমৃদ্ধি ও মুখ্যত্ব প্রভৃতি—তেননি

দর্শয়তি শ্রুতিঃ “তেনোভৌ কুরুতো যশৈচতদেবং বেদ যশচ  
ন বেদ” ইতি । অবিদুষোহপি ক্রিয়াভ্যনুজ্ঞানাং প্রস্তাবাদি-  
দেবতাবিজ্ঞানবিহীনানামপি প্রস্তোত্রাদীনাং যাজনাধ্যবসান-  
দর্শনাং প্রস্তোতর্ যা দেবতা প্রস্তাবমম্বায়তা তাঞ্জেদবিদ্বান্  
প্রস্তোষ্যসি তাঞ্জেদবিদ্বানুদগাশ্চসি তাঞ্জেদবিদ্বান্ প্রতিহরি-  
ষ্যসি’ ইতি । অপি চৈবজ্ঞাতীয়কস্য কর্মব্যপাশ্রয়স্য বিজ্ঞানস্য  
পৃথগেব কর্মণঃ ফলস্বপলভ্যাতে কর্মফলসিদ্ধ্যপ্রতিবন্ধঃ তৎ-  
সমুদ্বিরতিশয়বিশেষঃ কশ্চিৎ “তেনোভৌ কুরুতো যশৈচত-  
দেবং বেদ যশচ ন বেদ । নানা তু বিদ্যা চাবিদ্যা চ যদেব  
বিদ্যায়া করোতি শ্রক্লয়োপনিষদা তদেব বীর্য্যবত্তরং ‘ভবতি’  
ইতি । তত্র নানা হ্রিতি বিদ্বদবিদ্বৎপ্রয়োগয়োঃ পৃথকরণাৎ

যথাহরুৎপত্তিমতঃ ফলদর্শনাদিতি । নাপি খাদিরতায়ামিব প্রকৃতক্রতুসম্বন্ধো  
যুপ আশ্রয়স্তদাশ্রয়ঃ প্রকৃতোহস্তি । অনারভ্যাধীতহাৎ পর্ণময়তায়াঃ । তস্মাদ্বা-  
ক্যোনৈব জুহসম্বন্ধদ্বারেণ পর্ণতায়াঃ ক্রতুরাশ্রয়োজ্ঞাপনীয়ঃ । ন চাতৎপরং  
বাক্যং জ্ঞাপয়িতুমর্হতীতি তত্র বাক্যতাৎপর্য্যমবগ্ধাশ্রয়ণীয়ম্ । তথা চ তৎপরং  
সুপ পর্ণতায়াঃ কনসম্বন্ধমপি গময়িতুমর্হতি বাক্যভেদপ্রসঙ্গাৎ । উপাসনানাস্ত

উদগীথ উপাসনাদি জ্ঞানাত্মক অঙ্গ সকল নিত্যের জ্ঞায় কর্মে নিয়-  
মিত বা কর্মের নিয়মিতাঙ্গ নহে । অর্থাৎ সে সকল অঙ্গ নিত্যঙ্গ  
নহে । কেননা, তাহাই দেখা যায় । অর্থাৎ ঐ সকলের অনিয়মই দৃষ্ট  
হয় । শ্রুতি ঐরূপ ঐরূপ অঙ্গের ( গুণের ) নিয়মাতাব দৈখাইয়া-  
ছেন । যথা—“যে ঐরূপ জানে, উপাসনা করে, সেও করে এবং যে  
না জানে, সেও করে ।” ইত্যাদি । এখানে দেখ, শ্রুতি অবিদ্বানকেও  
কর্ম করিবার অমুমতি দিতেছেন । আরও দেখ, “হে প্রস্তোতঃ ! যে  
দেবতা প্রস্তাবের স্মরণতা অর্থাৎ যিনি প্রস্তাবের রহস্ত দেবতা, যদি  
তাহাকে না জানিয়া স্তুতি কর, না জানিয়া গান কর, না জানিয়া  
প্রতিহার ( গান সমাপ্তি ) কর” ইত্যাদি শ্রুতিবাক্যে দেখা যাউতাহে  
যে, প্রস্তাবাদি দেবতার জ্ঞান না থাকিলেও প্রস্তোতা দিগের যাজনাদি  
নির্বাহ হয় । [ অপিচৈব...হ্রিতিঃ ] শ্রুতিতে আরও দেখা যায়, কর্ম-  
সংশ্লিষ্ট বিজ্ঞানের ফল পৃথক ; কেবল বিজ্ঞানের ও কেবল কর্মের ফলও  
পৃথক । বিজ্ঞানের ( উপাসনার ) যোগ থাকিলে কর্মফলের অব্যাহত

বীৰ্য্যবত্ত্বমিতি চ তরপ্প্রত্যয়প্রয়োগাৎ বিদ্যাবিহীনমপি কৰ্ম্ম  
বীৰ্য্যবদ্বিতি গম্যতে । তচ্চানিত্যত্বে বিদ্যায়া উপপদ্যতে ।  
নিত্যত্বে তু কথং তদ্বিহীনং কৰ্ম্ম বীৰ্য্যবদভ্যনুজ্ঞায়েত । সৰ্ব্বা-  
ঙ্গোপসংহারে হি বীৰ্য্যবৎ কৰ্ম্মেতি স্থিতিঃ । তথা লোক-  
সামান্যাদিষু প্রতিনিয়তানি প্রতু্যপাসনং ফলানি শিষ্যন্তে

ব্যাপ্যবাক্ত্বেন স্বত এব ফলসম্বন্ধোপপত্তেৰূপদীপাদ্যাশ্রয়ণং ফলে বিধানং ন  
বিকধ্যতে । বিশিষ্টবিধানাৎ । ফলাৎ খলুদীপসাধনকমুপাসনং বিধীষমানং ন  
বাক্যভেদমাবহতি । ননু কৰ্ম্মাঙ্গোদীপসংস্কাৰ উপাসনং প্রোক্ষণাদিবৎ দ্বিতী-  
য়াশ্রিতিকল্পীথমিতি তথা চাঙ্গনাদিষিব সংস্কাৰেষু ফলশ্রুতবৰ্ণবাদত্বম্ । মৈবম্ ।  
ন হ্যত্রোদীপশ্রোতুপাসনং কিন্তু তদবয়বশ্রোত্বাবশ্রেতৃত্বকমধস্তাৎ । ন চোৎসাহঃ

ও আতিশয্য হইয়া থাকে । এ বিষয়ে শ্রুতি প্রমাণ যথা—“যে জানে  
সেও কবে এবং যে না জানে সেও কবে ।” “কৰ্ম্ম নানাপ্রকাৰ ;  
বিদ্যায়ুক্ত ও অবিদ্যায়ুক্ত । যাহা বিদ্যা শ্রদ্ধা ও দেবতাদ্যানাদিপূৰ্ব্বক  
কৃত হয় তাহা বীৰ্য্যবত্ত্ব হইয় অর্থাৎ কলাতিশয্যযুক্ত হয় ।” এই শ্রুতি  
জ্ঞানীৰ কৰ্ম্মানুষ্ঠান ও অজ্ঞানীৰ কৰ্ম্মানুষ্ঠান পৃথক্ কবিয়া জ্ঞানীৰ কৰ্ম্ম-  
ানুষ্ঠানকে বীৰ্য্যবত্ত্ব বলিষাছেন । ইএব মধ্যে একেব আধিক্য-দেখিলে  
তবপ্ প্রত্যয়েব প্রয়োগ হইয়া থাকে । উদাহৃত শ্রুতিতেও বীৰ্য্যবত্ত্ব,  
এইরূপ প্রয়োগ থাকার স্পষ্টই বুঝা যাইতেছে, জ্ঞানীৰ কৰ্ম্ম বীৰ্য্যবত্ত্ব  
এবং অজ্ঞানীৰ কৰ্ম্ম বীৰ্য্যবৎ । অর্থাৎ অজ্ঞানীৰ কৰ্ম্মেও ফল আছে ।  
অজ্ঞানীৰ কৰ্ম্মেব বীৰ্য্যবত্তা অর্থাৎ ফলবত্তা উপপন্ন হইতে পাবে—যদি  
কৰ্ম্মাঙ্গবিদ্যা (জ্ঞান বা উপাসনা) অনিত্য হয় । বিদ্যাব নিত্যতা  
থাকিলে শ্রুতি বিদ্যাবিহীন কৰ্ম্মকে বীৰ্য্যবৎ (সফল) বলিবেন কেন ?  
(বিদ্যাব নিত্যতা থাকিলে অর্থাৎ বিদ্যাকে কৰ্ম্মেব অবশ্য প্রযোজ্য  
অঙ্গ বলিয়া স্বীকার কবিলে ‘বিদ্যাবিহীন’ কথা ব্যর্থ হইবে । যখন কৰ্ম্ম  
কল্পিতে গেলেই বিদ্যাক্রপ অঙ্গের প্রযোজন হইবে, তখন আব তাহা (কৰ্ম্ম)  
কল্পিত-কল্পিত বিদ্যাহীন হইবে ?) যদি সমুদায় অঙ্গ অমুষ্ঠিত হয় তবেই  
তাহা (কৰ্ম্ম) বীৰ্য্যবান্ (সফল) হয়, ইহাই সিদ্ধান্ত । (বিদ্যা নিত্যক  
অর্থাৎ অবশ্যানুষ্ঠেয় অঙ্গ হইলে প্রত্যেক কৰ্ম্মে তাহা অমুষ্ঠিত হইবে ;  
সুতরাং বিদ্যাবিহীন কৰ্ম্ম অল্পবীৰ্য্য হয়, এই শ্রোত উক্তি স্থলশূন্য  
হইতেছে) । [তথা .বিকধ্যতে] আবও দেখ, শ্রুতি লোক সাধাবণ্যে



“কল্পন্তে হ্যস্মৈ লোকা উর্দ্ধাশ্চাবৃত্তাশ্চ” ইত্যেবমাদীনি । ন চেদং ফলশ্রবণমর্থবাদমাত্রং যুক্তং প্রতিপত্তুম্ । তথাহি গুণবাদ আপদ্যেত । ফলোপদেশে তু মুখ্যবাদোপপত্তিঃ । প্রযাজাদিষু স্থিতিকর্তব্যতাকাঙ্ক্ষা ক্রতোঃ প্রকৃতত্বাত্তদর্থ্যে সতি যুক্তং ফলশ্রবণমর্থবাদত্বম্ । তথাহিনারভ্যাধীতেষপি পৰ্ণময়ীত্বাদিষু । ন হি পৰ্ণময়ীত্বাদীনামক্রিয়াত্মকানাশ্রয়মন্তরেণ ফলসম্বন্ধোহবকল্পতে । গোদোহনাদীনং হি প্রকৃতাপ্ৰণয়নাদ্যাশ্রয়লাভদুপপন্নঃ ফলবিধিঃ । তথা বৈত্বাদীনামপি প্রকৃতযূপাদ্যাশ্রয়লাভদুপপন্নঃ ফলবিধিঃ । ন তু পৰ্ণময়ীত্বাদিষেব বিধিঃ কশ্চিদাশ্রয়ঃ প্রকৃতোহস্তুি । বাক্যেনৈব তু জুহ্বাদ্যা-

কৰ্ম্মাঙ্গমপি তু কৰ্ম্মাঙ্গোদগীথাবযবঃ । ন চানুপযোগীপ্তিতম্ । তস্মাৎ সজ্জন্ জুহোতীতিবহ্নিনিযোগভঙ্গেনোক্তাবসাধনাহুপাসনাং ফলমিতি সম্বন্ধঃ । তস্মাদ-যথাক্রত্বাশ্রয়ণ্যপি গোদোহনাদীন ফলসংযোগাদনিত্যানি এবমুদগীথাহুপাসনানীতি দৃষ্টব্যম্ । শেষযুক্তং ভাষ্যে । “ন চেদং ফলশ্রবণমর্থবাদমাত্রমিতি । অর্থবাদমাত্রত্বেহত্যস্তপবোক্ষা বৃত্তিৰ্থা ন তথা ফলপবত্বে । ন তু বর্ত্তমানাপদে-

প্রত্যেক উপাসনাব অনুগত বা নির্দিষ্ট ফল বলিষাছেন । লোকজ্ঞানে নামোপাসনাব কৰ্ম্ম সমৃদ্ধি ফলও অতিবিক্ত সেই সেই লোকলাভাদি ফলও ঐতিহাসিক কথিত হইয়াছে । যথা—“ভূমিব উর্দ্ধে ও অধঃ যে সকল লোক—সে সকল সেই জ্ঞানী (উপাসকে) ভোগ দিতে সমর্থ ।” ইত্যাদি । এ সকল ফলশ্রুতিকে (ফলজ্ঞাপক বাক্যকে) অর্থবাদমাত্র বিবেচনা কবা উচিত নহে । অর্থবাদ পক্ষ স্বীকার কবিত্তে গেলে গুণবাদত্ব (অঙ্গপ্রাশংসাকার কথন) স্বীকার কবিত্তে হইবে । উহাব দ্বাব ফলেব উপদেশ কবা হইয়াছে বা হইতেছে, একপ তাৎপর্য্য হইলেই উহাব মুখ্যার্থবাদতা (প্রধানব সহিত সম্পর্ক কথন) উপপন্ন হয় । প্রযাজ প্রভৃতি যাগাঙ্গব কথা স্বতন্ত্র । ক্রতুব অর্থাৎ যজ্ঞব উপদেশ হইলে (যজ্ঞ-যাগ কবিবেক, এইকপ উপদেশ হওয়া) তাহাতে যে ইতিকর্তব্যতাব আকাঙ্ক্ষা জন্মে (কি প্রকাবে ক্রতু কবিবেক ? এইকপ জিজ্ঞাসা জন্মে), সেই আকাঙ্ক্ষাব বা জিজ্ঞাসাব পবিপূর্বণার্থ প্রযাজাদি অঙ্গব উপদেশ, স্তববাং তদগত ফলশ্রবণও অর্থবাদ । অনাবভ্য অবীত অর্থাৎ অপ্রক-

শ্রয়তাং বিবক্ষিত্ব ফলে চ বিধিং বিবক্ষিতো বাক্যভেদঃ  
 স্মৃতাঃ। উপাসনানাস্তু ক্রিয়াক্রমকৃত্বাৎ বিশিষ্টবিধামোপপত্তে-  
 রুদ্গীথাদ্যাশ্রয়াণাং ফলবিধানং ন বিরুদ্ধ্যতে। তস্মাৎ যথা  
 ক্রত্বাশ্রয়ান্যপি গোদোহনাদীনি ফলসংযোগাদনিত্যাশ্রয়ে-  
 মুদ্গীথাদ্যুপাসনান্যপীতি দ্বেষ্টব্যম্। অত এব চ কল্পসূত্র-  
 কারা নৈবজ্ঞাতীয়কান্যুপাসনানি ক্রতুযু কল্পস্বাক্ষরুঃ ॥ ৪২ ॥

শাং সাক্ষাৎ ফলং প্রতীতি। অত এব প্রযাজাদিষু নার্থবাদাবর্তমানোপদেশাৎ  
 ফলকল্পনা। ফলপরত্বে ত্বস্ত ন শক্যং প্রযাজাদীনাং পাবার্থ্যেনাফলত্বং বক্তু-  
 য়ীতি।

রণ-পরিপঠিত পর্ণময়ী বাক্য প্রভৃতিও ঐক্য। পর্ণময়ীত্বাদি পদার্থ ক্রিয়া  
 নহে, সে জন্ত আশ্রয় ব্যতীত সে সকলের সহিত ফলের সম্বন্ধ ঘটনা  
 হয় না অর্থাৎ সে সকলকে ফলবিধি বলা যায় না। কিন্তু গোদোহন বাক্য  
 সেরূপ নহে। গোদোহন বাক্য প্রকরণ-পরিপঠিত; সে জন্ত তাহা অপ-  
 প্রণয়নকে আশ্রয়রূপে গ্রাপ্ত হয়; সুতরাং সে স্থলে তাহার ফলবিধিও  
 ইত্যাদি সহজেই উপপন্ন হয়। “অন্নাদ্য কামী বৈষ যুপ (বৈল কাঠের যুপ)  
 কবিবেক” এ স্থলেও প্রস্তাবিত যুপ আশ্রয়রূপে লক্ষ্য হইতেছে, সুতরাং বৈষ-  
 দিবাক্যও ফলবিধায়ক। যেহেতু ফলবিধায়ক, সেই হেতু অর্থবাদ নহে।  
 অর্থবাদ কাহাকেও বিধান করে না, কেবলমাত্র প্রশংসা কবে। প্রদর্শিত  
 উদাহরণে যেমন প্রকরণলক্ষ আশ্রয় দৃষ্ট হয়, দেখা যায়, পর্ণময়ীত্বাদিতে সেরূপ  
 কোন আশ্রয় কপ্ত নাহি। অর্থাৎ তৎপ্রস্তাবে উল্লিখিত নাহি। “পর্ণময়ী  
 জুহুর্ভবতি” এই বাক্যের দ্বারাই জুহুর আশ্রয়তা উন্নয়ন করা চর, তৎপরে  
 ফলবিধয়িনী বিধির কল্পনা করা হয়। উপাসনার সহিত অল্পষ্টের কণ্ঠের  
 প্রভেদ এই যে, উপাসনা অল্পষ্ঠানরূপিনী নহে। যেহেতু অল্পষ্ঠানকপিনী নহে,  
 সেই হেতু তাহাতে বিশিষ্টবিধান উপপন্ন। বিশিষ্টবিধান উপপন্ন হয় বলিয়াই  
 উদ্গীথাদি আশ্রয় বিষয়ে ফলের বিধান অবিরুদ্ধ। [ তস্মাৎ...কল্পস্বাক্ষরুঃ ]  
 ১. ব্রিহস্পতিঃ উপসংহার এই যে, যেমন গোদোহনাদি কার্য্য ক্রতুর আশ্রয়  
 (অঙ্গ) হইলেও ফলসম্বন্ধ থাকায় (কামনাবিশেষে অল্পষ্টের হওয়ায়)  
 অনিত্য, ঐচ্ছিক; তেমনি, উদ্গীথাদি উপাসনাও কৰ্ম্মার্থের অনিত্য অর্থাৎ  
 ঐচ্ছিক। এতৎ কারণেই কল্পসূত্রকার ঋষিরা ঐক্য ঐক্য উপাসনাকে ক্রতু-  
 মধ্যে প্রতিষ্ঠা করান নাহি।



ম্। দর্শয়তি চ শ্রুতিরধ্যাত্মমধিদৈবতঞ্চ তদ্বাভেদঃ ‘অগ্নির্বা-  
 গুভূত্বা মুখং প্রাবিশৎ’ ইত্যারভ্য। তথা ‘অত এতে সর্ব্ব এব  
 সমাঃ সর্ব্বৈহনস্তাঃ’ ইত্যধ্যাত্মিকানাং প্রাণানামাধিদৈবিকীং  
 বিভূতিমান্বভূতাং দর্শয়তি। তথানুত্ৰাপি তত্র তত্রাধ্যাত্মম-  
 ধিদৈবঞ্চ বহুধা তদ্বাভেদদর্শনং ভবতি। কচিচ্চ ‘যঃ প্রাণঃ স  
 বায়ুঃ’ ইতি বিস্পষ্টমেব বায়ুং প্রাণৈকীকরোতি। তথোদা-  
 হতেহপি বাজসনেয়িব্রাহ্মণে “যতশ্চোদেতি সূর্য্যঃ” ইত্য-  
 শ্মিন্ণুপসংহারশ্লোকে ‘প্রাণাদ্বা এষ উদেতি প্রাণেহন্তমেতি’  
 ইতি প্রাণেনৈবোপসংহরন্মেকত্বং দর্শয়তি। “তস্মাদেকমেব  
 ব্রতঞ্চরেৎ প্রাণ্যাচ্চৈবাপাত্মাচ্চ” ইতি চ প্রাণব্রতেনৈবৈকে-  
 নোপসংহরন্মেতদেব দ্রুঢ়য়তি। তথা ছান্দোগ্যেহপি “পরস্তা-  
 ন্মহাত্মনশ্চতুরো দেব একঃ কঃ সো জগার ইত্যেকমেব  
 সম্বর্গং গময়তি ন ত্রবীত্যেক একেষাঞ্চতুর্গাং সম্বর্গোহপরো-

---

যথামিক্ষাবাজিনসংযুক্তযোঃ কর্ম্মণোর্বোপন্নকর্ম্মসংযুক্তঃ অধ্যাত্মাধিদৈবোপ-  
 দেশেষু চোৎপন্নোপাসনাসংযোগঃ তথোপক্রমোপসংহাবালোচনয়া বিদ্যে-  
 কত্ববিনিশ্চয়াদেকৈব সত্ত্বং প্রবৃত্তিবিতি পূর্ব্বপক্ষঃ। বাক্যাস্তত্ত্ব—সত্যং বিদ্যে-  
 কত্বং তথাপি গুণভেদাৎ প্রবৃত্তিভেদঃ। সাযংপ্রাতঃকালগুণভেদাদ্বৈধৈকশ্মি-

---

ইত্যাদি। অপিচ, শ্রুতি আধ্যাত্মিক প্রাণগণেব (ইঞ্জিবিদগেব) আশ্রভূত  
 আধিদৈবিক ঐশ্বর্য্য “ইহাঁবা সকলেই সমান, সকলেই অনন্ত” ইত্যাদি  
 ক্রমে প্রদর্শন কবিষাছেন। শ্রুত্যস্তবেও অধ্যাত্ম অধিদৈব গণনায নানা  
 ভাবে বস্তুতত্ত্বেব অভেদ (একত্ব) প্রদর্শিত হইয়াছে। কোন কোন শ্রুতিতে  
 “যে প্রাণ—সে-ই বায়ু” এবংক্রমে স্পষ্টাভিধানে বায়ুব সহিত প্রাণেব একত্ব  
 বর্ণনা আছে। উল্লিখিত বাজসনেয়ী ব্রাহ্মণেও “সূর্য্য যাহা হইতে উদয়  
 প্রাপ্ত হন” ইত্যাদি প্রস্তাবের শেষ শ্লোকে “সূর্য্য প্রাণ হইতে উদ্ভিত ও প্রাণে  
 অন্তর্মিত হন” এইরূপ বলিয়া প্রাণমহিমাবর্ণনের উপসংহাব করায় প্রাণেব  
 সূত্রিত বায়ুর একত্ব (অভেদ) বুঝাইয়া দেওয়া হইয়াছে। “সেই হেতু একই  
 ব্রত অবলম্বন করিবেক। প্রাণন কবিবেক এবং অপানন করিবেক।”  
 (প্রাণন=শ্বাস। অপানন=প্রশ্বাস)। এই শ্রুতান্ত্র প্রাণ-ব্রতও ঐ এক-  
 ত্বকে দৃঢ় (অবিচাল্য) ক্রবিত্তেছে। ছান্দোগ্য উপনিষদেও একেব সম-  
 বর্ত্তা (উপসংহাবকর্ত্ত্ব) দর্শিত হইয়াছে। যথা—“অগ্নি, সূর্য্য, জল ও

ইপরেষাম্ ।” তস্মাদপৃথক্ত্বমুপগমনশ্চেত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ ।  
 পৃথগেব বায়ুপ্রাণাবুপগন্তব্যাবিতি । কস্মাৎ । পৃথগুপদেশাৎ ।  
 আধ্যানার্থো হয়মধ্যাত্মাধিদৈববিভাগোপদেশঃ সোহসত্য-  
 ধ্যানপৃথক্ত্বেহনর্থক এব স্মাৎ । ননুত্মমপৃথগনুচিস্তনং তত্ত্বা-  
 ভেদাদিতি । নৈষ দোষঃ । তত্ত্বাভেদেহপ্যবস্থাভেদাছুপদেশ-  
 ভেদবশেনানুচিস্তনভেদোপপত্তেঃ । শ্লোকোপশাস্ত্যস্ম চ তত্ত্বা-  
 ভেদাভিপ্রায়েণাপ্যুপপদ্যমানস্য পূর্বোদিতধ্যেয়ভেদনিরাক-  
 রণসামর্থ্যাভাবাৎ । “স যথৈষাং প্রাণানাং মধ্যমঃ প্রাণ এব-  
 মেতাসাং দেবতানাং বায়ুঃ” ইতি চোপমানোপমেয়কর-  
 গাৎ । এতেন ব্রতোপদেশো ব্যাখ্যাতঃ । একমেব ব্রতমিতি

---

রূপ্যগ্নিহোত্রে প্রবৃত্তিভেদ এবমিহাপ্যধ্যাত্মাধিদৈবগুণভেদাছুপাসনশৈক-  
 ত্যাপি প্রবৃত্তিভেদ ইতি সিদ্ধম্ । “আধ্যানার্থো হয়মধ্যাত্মাধিদৈববিভাগোপ-  
 দেশ” ইতি । অগ্নিহোত্রেবাব্যাহানস্ত কৃতে দধিতণ্ডুনাদিবদয়ং পৃথগুপদেশঃ ।  
 “এতেন ব্রতোপদেশ” ইতি । এতেন তত্ত্বাভেদেন । এবকারশ্চ বাগাদি-  
 ব্রতনিরাকরণার্থঃ । নস্বতন্ত্ৰে দেবতায়ৈ ইতি দেবতামাত্রং ক্ষয়তে ন তু বায়ুঃ ।

---

জুন এই ৪ ও ব্যুৎ, চক্ষুঃ, শ্রোত্র ও মন, এই ৪, চার চার আট দেবতা একই  
 এবং সেই একই প্রজাপতি সমুদায়কে উপসংহার প্রাপ্ত করান বা জীর্ণ  
 করেন । কেহ ভেদ বলেন নাই অর্থাৎ উহাদের মধ্যে ভিন্নতা নাই । ঐ ৪টির  
 মধ্যে এক একের সর্গ, অপর অপরের সর্গ, অর্থাৎ সংহারক বা জীর্ণ  
 কারক ।” অতএব, উভয়ে অপৃথক্ অর্থাৎ তদ্বয়ের একত্বই গ্রাহ্য । এইরূপ  
 পূর্বপক্ষ প্রাপ্ত হওয়ায় তৎপরিশোধনার্থ সূত্র বলিতেছেন—প্রদানবদেব ।  
 [ পৃথগেব...সংহৃতি ] বায়ু ও প্রাণ পৃথক্, এই পক্ষই স্বীকার্য্য । কারণ,  
 পৃথক্ উপদেশ দৃষ্ট হয় । যখন ধ্যানের নিমিত্ত আধ্যাত্মিক ও আধি-  
 দৈবিক বিভাগেব উপদেশ হইয়াছে, ধোষের অত্যন্ত ঐক্য থাকিলে তাদৃশ  
 উপদেশ অবশ্যই ব্যর্থ হইবে । বস্তুতঃ ভেদ না থাকিলেই অভেদ ধ্যান  
 করা কর্তব্য, এইরূপ বলিয়াছিলে, আপত্তি করিয়াছিলে, পরন্তু—তাহা  
 ভ্রান্ত্য-নহে । বস্তুতঃই অভেদ থাকিলেও ভেদোপদেশ হইতে পারে ।  
 হইলে দোষ হয় না । যখন অবস্থাভেদ আছে তখন তদনুসারী উপ-  
 দেশের বলে অবশ্যই ধ্যানের ভেদ হইবে । আ হইবে কেন ? যদিও  
 শ্লোকপরিপাটা তত্ত্বাভেদ পক্ষেই সঙ্গত, তথাপি, তাহার পূর্বোদিত ধোষ-

চৈবকারো বাগাদিত্রতনিবর্তনে প্রাণব্রতপ্রতিপত্ত্যর্থঃ। ভগ্ন-  
ব্রতানি হি বাগাদীন্যুক্তানি ‘তানি মৃত্যুঃ শ্রমো ভূক্ষোপযেমে’  
ইতি শ্রুতেন বায়ুব্রতনিবৃত্ত্যর্থঃ। ‘অথাতো ব্রতমীমাংসা’  
ইতি প্রস্তুত্যা তুল্যবদ্বায়ুপ্রাণয়োঃ ভগ্নব্রতত্বস্য নির্ধারিতত্বাৎ।  
‘একমেব ব্রতঞ্চরেৎ’ ইতি চোক্ত্বা ‘তেনো এতশ্চৈব দেব-  
তায়ৈ সায়ুজ্যং সলোকতাং জয়তি’ ইতি বায়ুপ্রাপ্তিং ফলং  
ব্রবন্ বায়ুব্রতমনিবর্তিতং দর্শয়তি। দেবতেত্যত্র বায়ুঃ শ্রাদ্ধ-  
পরিচ্ছিন্নান্নত্বস্য প্রেপ্সিতত্বাৎ পুরস্তাৎ প্রয়োগাচ্চ “সৈবা-  
হনন্তমিতা দেবতা যদ্বায়ুঃ” ইতি। তথা “তো বা এতো দ্বৌ

তৎ কথং বায়ুপ্রাপ্তিমাংস ইত্যত আহ—“দেবতেত্যত্র বায়ু”রিত্যিতি। বায়ুঃ  
খৰ্গাদীন সংব্রুত ইত্যাদীনপেক্ষ্যানবচ্ছিন্নোহগ্নাদবশত তেনৈবাবচ্ছিন্না

তেদ নিবারণ করিবার সামর্থ্য নাই। অর্থাৎ সে শ্লোকে অধ্যাত্মাদি  
অবস্থাভেদ ঘটিত ধ্যান নিবন্ধ হইতেছে না। “ইনি যেমন প্রাণগণের  
মধ্যে মধ্যম, তেমনি দেবগণের মধ্যে বায়ু।” এই শ্রুতি উপমার দ্বারা  
ঐ অর্থের দৃঢ়তা দেখাইয়াছেন। ব্রতঘটিত কথাটিও ঐরূপ জানিবে। বাক্-  
ব্রতাদির নিবৃত্তি বা নিষেধপূর্বক প্রাণব্রত ব্যাহার অথ “একই ব্রত” বলা  
হইয়াছে। আবও দেখ, শ্রুতি বাক্-প্রভৃতিকে ভগ্নব্রত বলিয়াছেন। যথা—  
“মৃত্যু শ্রমরূপী হইয়া তাহাদিগকে গ্রহণ করিল।” ইত্যাদি। এ উক্তি বায়ুব্রত  
নিবর্তক নহে। “অনন্তর ব্রতবিচার—” এইরূপে প্রোক্ত প্রস্তাব আরম্ভ  
হইয়া পরে বায়ু-প্রাণ-ব্রত তুল্য অভয়, ইহা নির্ধারিত হইয়াছে। “একই  
ব্রত আচরণ (অমুষ্ঠান) করিবেক” শ্রুতি এইকপ বলিয়া পরে “এই  
দেবতার সায়ুজ্য ও সালোক্য প্রাপ্ত হয়” এইকপ বাক্য বায়ুলোক  
প্রাপ্তিরূপ ফল হওয়ার কথা বলিয়াছেন, বলিয়া বায়ুব্রতের অনিবৃত্তি দৃঢ়  
করিয়াছেন। প্রোক্ত বাক্যস্থ উপাসনাস্ত্র উপাস্ত্র দেব বায়ু। কেননা,  
তাদৃশ উপাসক বায়ুর শ্রায় অপরিচ্ছিন্নাত্মতা লাভ করিতে ইচ্ছুক এবং  
ঐ বাক্যের পরে বায়ু-শব্দেরও প্রয়োগ আছে। যথা—“এই যে বায়ু,  
ইনিই অনন্তমিত দেবতা।” (অন্ত=অদর্শন বা বিনাশ)। আরও দেখ,  
শ্রুতি “উভয়েই স্বর্গ।, দেবতার মধ্যে বায়ু এবং প্রাণগণের মধ্যে প্রাণ  
(মুখ্য প্রাণ)।” এইরূপে, উক্ত উভয়ের ভিন্নতা দেখাইয়াছেন। এতদ্বিন্ন,  
প্রস্তাবের উপসংহাব কালেও উভয়ের ভেদ বর্ণন আছে। যথা—“এক

সম্বর্গো বায়ুরেব দেবেষু প্রাণঃ প্রাণেশু” ইতি ভেদেন ব্যপ-  
 দিশতি “তে বা এতে পঞ্চাশ্চ পঞ্চাশ্চ দশ সন্তস্তৎকৃতম্”  
 ইতি চ ভেদেনৈবোপসংহরতি । তস্মাৎ পৃথগেবোপগমনম্ ।  
 প্রদানবৎ যথা “ইন্দ্রায় রাজ্ঞে পুরোডাশমেকাদশকপালমিচ্ছি-  
 রাধিরাজায়েন্দ্রায় স্বরাজ্ঞে” ইত্যস্মাৎ ত্রিপুরোডাশিত্যামিচ্ছ্যাং  
 ‘সর্বেষামভিগময়ন্নবদ্যত্যাচ্ছং বট্কারম্’ ইত্যতো বচনাদিস্ত্রা-  
 ভেদাচ্চ সহপ্রদানান্ধায়াং ‘রাজাদিগুণভেদাৎ যাজ্ঞানুবাক্যা-  
 ব্যত্যাসবিধানাচ্চ যথাত্মাসমেব দেবতাপৃথক্ত্বাৎ প্রদানপৃথক্ত্বং  
 ভবত্যেবং তদ্বাভেদেহপ্যাধ্যোয়াংশপৃথক্ত্বাদাধ্যানপৃথক্ত্বমি-  
 ত্যর্থঃ । তদুক্তং সঙ্কর্ষে “নানা বা দেবতা পৃথগ্জ্ঞানাং” ইতি  
 [ জৈ. সূত্র. ] । তত্র তু ঐব্যদেবতাভেদাৎ যাগভেদো-  
 হপি বিদ্যতে নৈবমিহ বিদ্যাভেদোহস্তি । উপক্রমোপ-  
 সংহারাত্ম্যামধ্যাত্মাধিদৈবোপদেশেষেকবিদ্যাবিধানপ্রতীতেঃ ।  
 বিদ্যেক্যেহপি ত্বধ্যাত্মাধিদৈবভেদাৎ প্রবৃত্তিভেদো ভবত্য-

ইতি সম্বর্গগুণতঃ বায়ুবনবচ্ছিন্না দেবতা । “সর্বেষামভিগময়ন্নি”তি । মিলি-  
 তানাং শ্রবণাবিশেষাদিচ্ছন্ত দেবতায়্য অভেদাৎ ত্র্যধাণমপি পুরোডাশানাং  
 সহপ্রদানান্ধায়াংপতিবাক্য এব রাজাধিবাজস্ববাজগুণভেদাৎ যাজ্ঞানু-  
 বাক্যাব্যত্যাসবিধানাচ্চ যথাত্মাসমেব দেবতাপৃথক্ত্বাৎ প্রদানপৃথক্ত্বং ভবতি ।

পাঁচ ও অত্র পাঁচ, মিলনে দশ ।” [ তস্মাৎ ..দিত্যুক্তম্ ] অতএব, প্রদা-  
 মেব দৃষ্টান্তে বায়ু-প্রাণেব পার্থক্য জ্ঞাত হইবে । শ্রুতি আছে—“রাজা  
 ইন্দ্রেব, ইচ্ছিরাদিবাচ্চ ইন্দ্রেব ও স্বর্গেব বাজা ইন্দ্রেব উদ্দেশে একাদশকপাল  
 পুরোডাশ প্রদান কবিবেন।” (একাদশকপাল পুরোডাশ=১১টা পাত্রে  
 কৃতপাক পিষ্টক । কপাল=পাত্র । পুরোডাশ=পিষ্টকবিশেষ ।) এই শ্রুতিতে  
 ত্রিপুৰোডাশিনী ইষ্টী (যাগ) অভিহিত হইয়াছে । এই ইষ্টিতে ঐ ~~ইষ্টী~~  
 দেবতাকে স্বাভিমুখে প্রাপ্ত হওয়ার এবং “বট্কারবাধ্য দেবতার তাগ-  
 স্বরূপ হবিঃ (হোমীর ত্রব্য) গ্রহণ অথবা ঐ সমুদায় দেবতার উদ্দেশে  
 এক কালে হবির্গ্রহণ কবিবেক ।” এই বাক্যে ইন্দ্রেয় (অতএব বা একত্ব প্রযুক্ত  
 সর্ব প্রদান আশকা উপস্থাপিত করিবার সিদ্ধান্ত কবিরাহেন (জৈমিনি) বে,

গ্নিহোত্র ইব সাংপ্রাতঃকালভেদাদিত্যভিপ্রেত্য প্রদানবদি-  
ত্ব্যুক্তম্ ॥ ৪৩ ॥

সহপ্রদানে হি ব্যত্যাসবিধানমগ্নুপপন্নম । ক্রমবতি প্রদানে ব্যত্যাসবিধিরর্থ-  
বান্ । তথাবিধস্তৈব ক্রমস্ত বিবক্ষিতদ্বাং । স্মরণমস্তং ।

বাজাদি গুণ পবস্পব বিভিন্ন, সেই তেতু এবং যাজ্ঞানুবাক্য \* মস্ত্রেব  
প্রযোগ বৈপরীত্য হেতু পার্থক্য (যাগীষ দেবতাব পার্থক্য) নিশ্চয় হওয়ায়  
পাঠানুকূপ পৃথক্ প্রদান স্বীকার্য্য । অর্থাৎ ইন্দ্র এক হইলেও বাজ গুণ,  
ইজ্রিয়াধিবাজ গুণ ও স্বর্গবাজ গুণ এক নহে । যেহেতু এক নহে সেই হেতু  
সেই সেই গুণের যোগে সেই সেই ইন্দ্র ভিন্ন । যেহেতু যাগীষ দেবতা ইন্দ্র  
উক্ত প্রকারে বিভিন্ন, সেই হেতু তাঁহাদের উদ্দেশে হবির্গ্ৰহণও বিভিন্ন  
সুতবাং যুগপৎ বা এককালে হবির্গ্ৰহণ করিবেক না । যেমন এতৎস্থলে  
হবিঃপ্রদানের পার্থক্য, তেমনি, প্রস্তাবিত স্থলে প্রাণেব ও বায়ু-ব তাত্ত্বিক  
অভেদ থাকিলেও ধ্যেয় অংশে ভেদ থাকায় ধ্যানেরও ভেদ (পার্থক্য)  
হইবেক । এ সিদ্ধান্ত সঙ্কর্ষকাণ্ডে অর্থাৎ জৈমিন্যুক্ত দেবতাকাণ্ডে কথিত হই-  
যাছে । যথা—“নিশ্চয়ই দেবতা নানা । কেননা নানা বা পৃথক্‌রূপে জ্ঞান হয়  
অর্থাৎ বাজাদিগুণভেদ দৃষ্টে ভিন্ন বলিয়া প্রতীত হয় ।” স্বেচ্ছান্নে যদিও  
দধ্যাদি দ্রব্যের ও দেবতাব ভেদ থাকায় যাগভেদ আছে, তাহা থাকুক, কিন্তু  
এখানে তাহার অনুরূপে বিদ্যাভেদ (বিদ্যা = জ্ঞানাত্মক উপাসনা) নাই ।  
আধ্যাত্মিক ও আধিদৈবিক উপদেশ দৃষ্ট হইলেও উপক্রম ও উপসংহার  
দ্বারা এক, বিদ্যাবই বিধান হইয়াছে বলিয়া স্থির হয় । বিদ্যাব বা উপাসনাব  
প্রকৃতিবস্তুর ঐক্য থাকিলেও অধ্যাত্ম অধিদৈব ভেদ থাকায় প্রকৃতিব ভেদ  
হইবেক । যেমন অগ্নিহোত্র এক, তথাপি সাং ও প্রাতঃ, এই দুই কাল  
ভেদ থাকায় অগ্নিহোত্রেরও কালিক ভেদ স্বীকৃত হয়, সেইরূপ । ফলি-  
তার্থ—অবস্থাভেদ, দেবতাভেদ ও প্রযোগভেদ, এই তিন অংশে দৃষ্টান্ত,  
সাক্ষ্যাত্মিক দৃষ্টান্ত নহে ।

\* “বজ-বাগ্‌ কব’ এই কথা বলার পর যে মন্ত্র পাঠিত হয় সেই মন্ত্র বাজ্য । “বজ-  
কব-পরে বজ” এইরূপ অর্থের পর যে মন্ত্র অর্থীত হয়, তাহা অনুবাক্য । বাজ্যানুবাক্য  
এই মন্ত্র ভিন্ন ; কিন্তু কথিত নাগে তাহার বৈপরীত্য আছে । বাহা বাজ্য, কথিত বাহা, তাহা



## লিঙ্গভূয়স্বাৎ তদ্ধি বলীয়স্তুদপি ॥ ৪৪ ॥\*

বাজসনেয়িনোহগ্নিরহস্তে ‘নৈব বা ইদমগ্নে সন্মাসীৎ’ ইত্যস্মিন্ ব্রাহ্মণে মনোহধিকৃত্যধীয়তে ‘ষট্‌ত্রিংশতং সহস্রাণ্যপশ্চদান্ননোহগ্নীনর্কান্ মনোময়ান্মনশ্চিতঃ’ ইত্যাদি । তথৈব ‘বাক্‌চিৎ প্রাণচিৎ চক্ষুশ্চিৎ শ্রোত্রচিৎ কৰ্ম্মচিৎ হোহগ্নিচিৎ’ ইতি পৃথগগুণানামনন্তি সাম্পাদিকান্ । তেষু সংশয়ঃ ।

ইহ সিদ্ধান্তেনোপক্রম্য পূৰ্ণপক্ষমিত্যা সিদ্ধান্তয়তি । তত্র যদ্যপি ভূয়াংসি সন্তি লিঙ্গানি মনশ্চিদাদীনাং স্বাতন্ত্র্যসূচকানি—তথাপি ন তানি স্বাতন্ত্র্যেণ স্বাতন্ত্র্যং প্রতি প্রাপকানি প্রমাণপ্রাপিতস্ত স্বাতন্ত্র্যমুপোদয়ন্তি । ন চাত্মন্তি স্বাতন্ত্র্যপ্রাপকং প্রমাণম্ । ন চেদং সামর্থ্যলক্ষণং লিঙ্গং যেনাহস্ত স্বাতন্ত্র্যেণ প্রাপকং ভবেৎ । তদ্ধি সামর্থ্যমভিধানস্ত বার্থস্ত বা স্থান্যথা পূমাদ্যাহুমন্ত্রণমন্ত্রস্ত ।

বাজসনেয়ীরা তাহাদেব অগ্নিবহস্তকাণ্ডে “সৃষ্টিব পূৰ্বে এ সকল সং ছিল না অসৎ ও ছিল না,” ইত্যাদি কথাব পবে মনেব প্রস্তাব বা উৎপত্তি বর্ণনা করিয়া বলিয়াছেন—“মনঃ আত্মসম্বন্ধীয়, পূজ্য, মনোময় ও মনশ্চিৎ ( মনোময় = মনোবৃত্তিময় । মনশ্চিৎ = মনের দ্বারা নিষ্পন্ন ) ছত্রিশ হাজার অগ্নি-দেহিতে পাইলেন ।” এতদ্ভিন্ন, “বাক্‌চিৎ, প্রাণচিৎ, চক্ষুশ্চিৎ, শ্রোত্রচিৎ, কৰ্ম্মচিৎ ও অগ্নিচিৎ” ইত্যাদি ক্রমে পৃথক্ অগ্নি পাঠ করিয়াছেন । ( বাক্‌চিৎ = বাগিঞ্জিব সম্পাদিত । প্রাণচিৎ প্রভৃতিও প্রোক্ত প্রকারে ব্যাখ্যাত হয় । কথা শুলির তাৎপর্য এই যে, ইঞ্জিয় সকল আপন আপন অসংখ্য বৃত্তিক্রপ অগ্নি দেহিতে পাইলেন । সে সকল অগ্নি বাস্তব্যাগ্নি নহে ; কিন্তু সাম্পাদিকাগ্নি । সাম্পাদিক = ভাবনা বলে সম্পন্ন করা বা অগ্নিভাবে দেখা । ) [ তেষু...ভূয়স্বাদিতি ] এখানেও সংশয়—ঐ সকল অগ্নি ক্রিয়াজ্ঞ অগ্নি কি-না । অর্থাৎ ঐ সকল কি বাগনিষ্পাদিনার্থ কল্পিত ? কি উপা-

\* বাজব্রাহ্মণোক্তমনশ্চিদাদয়োঃ যঃ স্বতন্ত্রা বিদ্যাস্বকা এব । কৃতঃ ? লিঙ্গভূয়স্বাৎ । হি যতঃ । তৎ লিঙ্গং একবর্ণাৎ বলীয়ো বলবৎ । তদপি লিঙ্গবলবত্তমপি পূৰ্ণকাণ্ডে জৈমিনিজ্ঞনয়ে উক্তং কথিতং জৈমিনিমেনিতি যোজনীয়ম্ ।—বাজসনেয়ি-ব্রাহ্মণে মনশ্চিৎ প্রভৃতিঃ কতকগুলি সাম্পাদিক অগ্নি অভিহিত হইয়াছে । সে সকল অগ্নি বাগাজ্ঞ অগ্নি নহে, কিন্তু ব্রিহদাজ্ঞ অর্থাৎ উপাসনার অঙ্গ । কেননা, সেই সেই স্থানে বহুল উপাসনাজ্ঞেয়ক চিহ্ন দেখা যায় । প্রকরণ অনুসারে কৰ্ম্মের আকর্ষণ হইলেও প্রকরণ অপেক্ষা লিঙ্গের প্রাবল্য থাকায় তাহা কৰ্ম্মজ-বোধে সমর্থ নহে । জৈমিনি মুনি প্রকরণ অপেক্ষা লিঙ্গের বলবত্তা বলিয়াছেন ।

কিমেতে মনশ্চিদাদয়ঃ ক্রিয়ানুপ্রবেশিনস্তচ্ছেষভূতা উত  
স্বতন্ত্রাঃ কেবলবিদ্যাভ্রক ইতি । তত্র প্রকরণাৎ ক্রিয়ানু-  
প্রবেশে প্রাপ্তে স্বাতন্ত্র্যাং তাবৎ প্রতিজানীতে লিঙ্গভূয়স্বা-  
দিতি । ভূয়াংসি হি লিঙ্গাত্মস্বিনু ব্রাহ্মণে কেবলবিদ্যাভ্রক-  
ত্বমেযামুপোদ্বলয়ন্তি দৃশ্যন্তে । ‘তদ্যৎ কিঞ্চৈমানি ভূতানি  
মনসা সঙ্কল্পয়ন্তি তেষামেব সা কৃতিরিতি । তান্ হৈতানেবং-

শূন্যানুমানেন যথা বা পশুনা যজ্ঞেতেতি একত্বসম্বন্ধায়া অর্থস্ত সঙ্ঘোষাবচ্ছেদসা-  
মর্থ্যম্ । ন চেদমন্ত্যর্থদর্শনলক্ষণং লিঙ্গম্ । তথা স্বত্যর্থেন নাস্ত বিদ্যাদেশে-  
নৈকবাক্যতয়া বিধিপরত্বাৎ । তস্মাদস্মিতি সামর্থ্যলক্ষণে বিরোদ্ধারি প্রকবণম-  
প্রত্যাং মনশ্চিদাদীনাং ক্রিয়াশেষতামবগময়তি । ন চ তে হৈতে বিদ্যাচিত

সনার্থ কথিত ? প্রকরণ অনুসারে ক্রিয়াজ বলিয়াই প্রতীত হয়, সূত্রকার  
সেই প্রতীতি নিবারণার্থ ঐ সকলের স্বাতন্ত্র্য নির্দেশ করিয়া সূত্র বলিতে-  
ছেন । স্বাতন্ত্র্য পক্ষে লিঙ্গবাহুলা অর্থাৎ স্বাতন্ত্র্যবোধক বহুতর চিহ্ন বিদ্যমান  
থাকায় ঐ সকল অগ্নি স্বতন্ত্র । অর্থাৎ ক্রিয়াজ নহে । [ ভূয়াংসি...প্রকর্ষণঃ ]  
উল্লিখিত ব্রাহ্মণে ( বেদভাগে ) এমন অনেক গুলি চিহ্ন আছে—যে  
সকল চিহ্ন ঐ সকলের ( মনশ্চিৎ প্রভৃতির ) নিববচ্ছিন্ন বিদ্যাজ্ঞতা ( উপা-  
সনার অঙ্গতাব ) বোধ করায় । “এই সকল ভূত ( প্রাণী ) মনে মনে  
যৎকিঞ্চিৎ—যে কিছু—সংকল্প কবে, সে যৎকিঞ্চিৎ-ই সেই সকল অগ্নির  
কার্য্য বলিয়া গণ্য ।” “সমুদায় ভূত অর্থাৎ সর্বপ্রাণী সর্বদা জাগ্রৎ অথবা  
সুপ্ত তদজ্ঞানীর উদ্দেশে সেই সকল অগ্নি চয়ন করে ।” ইত্যাদি । এখানে  
দেখ, অগ্নি সর্বপ্রাণীর মনোবৃত্তির দ্বারা সর্বক্ষণই অগ্নিচয়ন করিতেছি,  
এই ধ্যান যখন দৃঢ় বা অবিচালা হয়, তখন, সর্বপ্রাণিকৃত যে-কিছু  
সংকল্প—সমস্তই তাহার অগ্নিকার্য্য বা অগ্নিচয়ন বলিয়া গণ্য হয় । এই  
অর্থটি মনশ্চিৎ প্রভৃতি অগ্নির ক্রিয়াজ্ঞতার নিষেধক এবং উপাসনাজ্ঞতাব  
বোধক । যাহা ক্রিয়াজ—তাহা যৎকিঞ্চিৎ করণে সিদ্ধ হয় না । অপিচ,  
যে এবংবিৎ অর্থাৎ যে ঐরূপ উপাসক, প্রাণিসকল সর্বদা তদুদ্দেশে তদীয়  
‘অগ্নি ( মনোবৃত্তিরূপ অগ্নি ) চয়ন করে, এ কথাও উপাসনাজ্ঞ অগ্নির  
দ্যোতক । যে অগ্নি ক্রিয়াজ—সে অগ্নি শাস্ত্রোক্ত সময়ে অমুষ্ঠেয় ; সর্বদা  
অমুষ্ঠেয় নহে । যেমন সর্বদা অমুষ্ঠেয় নহে, তেমনি, সকলের অমুষ্ঠেয়ও  
নহে । সর্বদামুষ্ঠেয় ও সর্বানুষ্ঠেয় উক্তি থাকায় উক্তাধির উপাসনাজ্ঞতা

বিদে সর্বদা সর্বাণি ভূতানি চিত্তন্ত্যপি স্বপতে' ইতি চৈব-  
জ্ঞাতীয়কানি । তদ্ধি লিঙ্গং প্রকরণাদ্বলীয়ঃ । তদপ্যুক্তং পূর্ব-  
স্মিন্ কাণ্ডে 'শ্রুতিলিঙ্গবাক্যপ্রকরণস্থানসমাখ্যানাং সমবায়্যে  
পারদোর্ধ্বল্যমর্থবিপ্রকর্ষাৎ' ইতি [জৈঃসূঃ] ॥ ৪৪ ॥

পূর্ববিকম্পাঃ প্রকরণাৎ স্যাৎ ক্রিয়া

মানসবৎ ॥ ৪৫ ॥\*

নৈতদ্যুক্তং স্বতন্ত্রা এতেহগুয়োহনন্যশেষভূতা ইতি ।

এবেত্যবধাবণশ্রুতিঃ 'ক্রিয়ান্নপ্রবেশং বাবধতি যেন শ্রুতিবিবোধে সতি ন  
প্রকবণং ভবেৎ বাহ্যসাধনতাপাকবণার্থবাদবধাবণশ্চ । ন চ বিদ্যাং হৈব বিদ-  
শ্চিত্তা ভবন্তীতি পুরুষসম্বন্ধমাপাদয়দ্বাক্যং প্রকবণমপবাধিতুমর্হতি ।

অন্ত্যর্থদর্শনং খণ্ডেতদপি । ন চ তৎস্বাতন্ত্র্যেণ প্রাপকমিত্যুক্তম্ । তস্মাত্ত-

ব্যতীত ক্রিয়াশ্রুত্যা সিদ্ধ হই না । অপিচ, ষট্‌ত্রিংশৎ সহস্র সংখ্যাও  
উপাসনাস্তাব বোধক চিত্ত । এই সকল লিঙ্গ বা চিত্ত প্রকবণ অপেক্ষা  
বলবান্, সূতবাং এই সকলেব দ্বাবাই প্রকবণলভ্য অর্থের বাধ হই এবং  
লিঙ্গলভ্য অর্থের সূদৃঢ়তা প্রতীতি হইয়া থাকে । এ কথা পূর্বকাণ্ডেও  
( জৈমিনিকৃত পূর্বমীমাংসায় ) কথিত হইয়াছে । যথা—“শ্রুতি, লিঙ্গ, বাক্য,  
প্রকবণ, স্থান ও সমাখ্যা, এ সকলেব সমবায় হইলে অর্থাৎ একত্র দর্শন  
হইলে, অর্থের দৃঢ়তা হেতু ঐ সকলেব পব পব দুর্বল জানিবে ।” সূতবাং  
লিঙ্গ অপেক্ষা প্রকবণ দুর্বল, দুর্বল বলিয়া তদ্ব্যর্থ লিঙ্গলভ্য অর্থের  
নিকট বাধিত ।

[ পুনর্কবি, পূর্বপক্ষ ] যাহা বলিলে তাহা যুক্তিযুক্ত নহে । অর্থাৎ

১. পূর্বস্ত “ইষ্টকামিণি চিন্ততে” ইত্যুক্তস্ত “স এষ ইষ্টকামিঃ” ইত্যোক্তস্ত সন্নিহিতশ্রুতাব  
হং বিকল্পঃ সঙ্কল্পমথত্বাখ্যপ্রকাবভেদোপদেশঃ ত্রিযাগিবৎ সাক্ষলিকাহরণযোগ্যাক্রমিতি যাবৎ ।  
প্রকবণাৎ অর্থবাদবাক্যলিঙ্গাপেক্ষয়া বলীয়সাঃ সাম্পাদিকা অপোতে অগ্নয়ঃ ক্রিয়ান্নপ্রবে-  
শিন্য এব । মানসবদতি দৃষ্টান্তঃ । যথা মানসাহপি গ্রহকল্পঃ প্রকবণাৎ ক্রিয়ালেশ এবমিহাঙ্গীতি  
সূত্রোক্তবার্হঃ—ঐ সকল মনশ্চিত্তাদি অগ্নি স্বতন্ত্র এ কথা শ্রাব্য নহে । কাবণ, ঐহারই পূর্ব  
ইষ্টকামিব প্রস্তাব আছে, সূতবাং ঐ উপদেশ তাহাই বিকল্প অর্থাৎ প্রকাবভেদে ইহা বিবেচনা  
কবিত হইবে । যেমন মনঃবলিত গ্রহ অর্থাৎ সোমবস ও পান্দ্র প্রভৃতি সাংকল্পিক হইলেও  
ক্রিয়াক বলিয়া গ্রাহ, সেইরূপ, মনশ্চিৎ প্রভৃতি সাম্পাদিক অগ্নিও ক্রিয়াক বলিয়া গ্রাহ ।  
( ভাষ্য ব্যাখ্যা দেখ ) ।

পূর্বস্থ ক্রিয়াময়শ্রাণেঃ প্রকরণাৎ তদ্বিষয় এবায়ং বিকল্প-  
বিশেষোপদেশঃ শ্রাণ স্বতন্ত্রঃ । ননু প্রকরণাল্লিঙ্গং বলীয়ঃ,  
সত্যমৈব তৎ, লিঙ্গমপি ত্বেবজ্ঞাতীরকং ন প্রকরণাৎ বলীয়ো  
ভবতি । অন্ত্যর্থদর্শনং হেতুং সাম্পাদিকাগ্নিপ্রশংসারূপত্বাৎ ।  
অন্ত্যর্থদর্শনঞ্চাসত্যামত্যাশ্রাং প্রাপ্তৌ গুণবাদেনাপ্যুপপদ্যমানং  
ন প্রকরণং বন্ধিতুমুৎসহতে । তস্মাৎ সাম্পাদিকা অপ্যেতে-

দপি ন প্রকরণবিরোধায়ালমিতি সাম্পাদিকা অপ্যেতে অগ্নয়ঃ প্রকরণাৎ  
ক্রিয়ানুপ্রবেশিন এব মানসবৎ । দ্বাদশাহে তু শ্রয়তে - অনয়া হা পাত্রেণ সমুদ্রং  
রসয়া প্রোজাপত্যং মনোগ্রহং গৃহ্মামীতি । তত্র সংশয়ঃ । কিং মানসং দ্বাদশা-  
হাদহরন্তরমূত তন্মধ্যাপাতিনো দশমশ্রাহোহঙ্গমিতি । তত্র বাগ্ধৈ দ্বাদশাহো  
মনো মানসমিতি মানসশ্চ দ্বাদশাহাদ্বৈদেন ব্যপ্দেশাহ্বানসভেদবভেদঃ ।  
নির্দ্ধৃতানি দ্বাদশাহস্ত গতরসানি ছন্দাসি তানি গানসেনৈবাপ্যায়স্তীতি চ  
দ্বাদশাহস্ত মানসেন স্তূয়মানত্বাদ্ভেদে চ সতি স্তুতিস্বত্যাভাবশ্রোপপত্তেঃ ।  
দ্বাদশাহাদহরন্তরং ন তদঙ্গং পত্নীসংযাজাত্ত্বাচ্চাচ্চা পত্নীঃ, সংযাজ্য মানসায়

ঐ সকল অগ্নি কাহার অঙ্গ নহে; প্রত্যুত স্বতন্ত্র, এ কথা শ্রায্য নহে ।  
কারণ এই যে, ঐ সকল অগ্নি পূর্বকথিত ক্রিয়াময় অগ্নিব প্রকরণে পঠিত ;  
সে জ্ঞাত্য সে সকল ক্রিয়াঙ্গ অগ্নিরই বৈকল্পিক উপদেশ—যেহেতু বৈক-  
ল্পিক উপদেশ—সেই হেতু স্বতন্ত্র বা পৃথক্ তত্ত্ব নহে । (ইষ্টকা নামে পরি-  
ভাষিত অগ্নি, তাহার চয়ন করিবেক, পূর্বে এইরূপ উপক্রমে ইষ্টকাগ্নিচয়নের  
বিধান হইয়াছে। সেই ইষ্টকাগ্নিচয়নের সন্নিধানে ঐরূপ বিকল্পের অর্থাৎ  
তাহারই সঙ্কল্পময় প্রকারের উপদেশ দেখা যায়। অতএব, ক্রিয়াগ্নি  
যজ্ঞপ, এই সাক্ষরিক অর্থাৎ মানসিক (মানস-ব্যাপার সম্পাদ্য) অগ্নিও  
তজ্ঞপ। স্কৃতরাং পুনঃ পূর্বপক্ষ—উক্তাগ্নি ক্রিয়াঙ্গ।) [ননু...মুৎসহতে] যদি  
বল, প্রকরণ অপেক্ষা লিঙ্গের বলবত্তা আছে, এ কথা বলা হইয়াছে, বলা  
হইয়াছে সত্য; কিন্তু কথিত প্রকারেব লিঙ্গ প্রকরণ অপেক্ষা বলবৎ  
নহে। (অভিপ্রায় এই যে, বিধিবাত্যস্ত লিঙ্গই বলবৎ, অর্থবাদ বাক্যস্থ  
লিঙ্গ বলবৎ নহে)। যেহেতু উহা সাম্পাদিক অগ্নির প্রশংসা কারক—সেই  
হেতু উহা অন্ত্যর্থ অর্থাৎ অন্তের অঙ্গ। ঐ স্থলে যদি অন্তের (ক্রিয়ানু)  
প্রাপ্তি না থাকিত তাহা হইলে ঐ দর্শন বা জ্ঞান অবশ্যই গুণবাদে  
উপপন্ন হইলেও প্রকরণের বাধা জন্মাইতে পারিত না। [তস্মাৎ...ইত্যর্থঃ]

হয়ঃ প্রকরণাৎ ক্রিয়ানুপ্রবেশিন এব হ্যঃ । মানসবৎ । যথা  
দ্বাদশরাত্রস্ত দশমেহহ্নবিবাক্যে পৃথিব্যা পাত্রেণ সমুদ্রস্ত  
সোমস্ত প্রজাপত্যে দেবতায়ৈ গৃহমাণস্ত গ্রহণাসাদনহবনাই-  
রণোপহ্বানভক্ষণানি মানসান্তোবান্নায়ন্তে । স চ মানসো-  
হপি গ্রহকল্পঃ ক্রিয়াপ্রকরণাৎ ক্রিয়াশেষ এব ভবতি, এবময়-  
মপ্যগ্নিকল্প ইত্যর্থঃ ॥ ৪৫ ॥

এসপ্ততীতি চ মানসস্ত পত্নীসংযাজস্ত পবস্তাৎ শ্রুতৈঃ । ত্রয়োদশাহেহপ্যবযুত্যা  
দ্বাদশস্যাসমবাযাৎ কথঞ্চিজঘত্ব্যপি বৃত্ত্যা দ্বাদশাহে সংজ্ঞাবিবোধাভাবা-  
দিতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে । প্রমাণাস্তবেণ হি ত্রয়োদশাহেহাং সিদ্ধে দ্বাদশাহ  
ইতি জঘত্বা বৃত্তোন্নীষেত ন ত্বস্তি তাদৃশং প্রমাণাস্তবম্ । ন চ ব্যপদেশ-  
ভেদোহবস্তুবৎ কল্পযিতুমর্হতি । অঙ্গান্নিভেদেনাপি তদুপপত্তেঃ । অত  
এব চ স্তত্যস্তাবকভাবস্তাপ্যুপপত্তিঃ, দেবদত্তস্তেব দীর্ঘৈঃ কৈশৈঃ । পত্নী-  
সংযাজাস্ততা তু যদ্যপৌৎসর্গিকী তথাপি দশমস্তাহো বিশেষবচনাৎ মানসানি  
গ্রহণাসাদনহবনাদীনি পত্নীসংযাজাৎ পবাক্ষি ভবিষ্যন্তি । কিমিব হি ন  
কুর্যাদ্ বচনমিতি । এষ বৈ দশমস্তাহো বিসর্গো যন্মানসমিতি বচনাৎ  
দশমাহরজতা গম্যতে বিসর্গোহস্তোহস্তবতো ধর্মো ন স্বতন্ত্র ইতি দশমেহহ্ননি  
মানসাব প্রসপ্ততীতি দশমস্তাহু আধাবহ্নিনির্দেশাচ্চ তদঙ্গং মানসং নাহরস্তর-  
মিতি সিদ্ধম্ । তদহি দ্বাদশাহসম্বন্ধিনো দশমস্তাহোহঙ্গং মানসমিতি ধর্ম-  
মীমাংসাস্বত্রকৃতোক্তং দশবাত্রগস্তাপি দশমস্তাহোহঙ্গমিতি ভগবান্ ভাষ্যকাব  
শ্রুত্যস্তববলেনাহ—যথা দশবাত্রস্ত দশমেহহ্নবিবাক্য ইতি । অবিবাক্য ইতি  
দশমস্তাহো নাম ।

অতএব, ঐ সকল অগ্নি সাম্পাদিক (যাহা সঙ্কল্প বা মানসী-চিন্তায় অগ্নি-  
ভাবে সম্পন্নীকৃত হয় তাহা সাম্পাদিক) হইলেও প্রকরণ বৎ ক্রিয়ানু-  
প্রবেশী অর্থাৎ ক্রিয়াক্স বলিয়া গৃহ্য । ক্রিয়ামধ্যে মানস উক্তি যদ্রূপ,  
এখানেও তদ্রূপ জানিবে । ক্রিয়াঙ্গে মানস উক্তি যথা—বেদে দ্বাদশরাত্র-  
সাধ্য একটি যাগ অভিহিত আছে । সেই যাগেব দশম দিবসে প্রজাপতি  
দেবতার উদ্দেশে পৃথিবী পাত্রে সমুদ্ররূপ সোমবসের গ্রহণ, আসাদন (যথা-  
স্থানে স্থাপন), হবন, আহরণ, উপহ্বান ও ভক্ষণ কৃবিবার বিধান আছে ।  
কিন্তু সে সমস্তই মানস অর্থাৎ মনে মনে চিন্তামাত্র করিতে হয় । সমুদ্র-  
রূপ সোমরস ও তাহার গ্রহণ মানস হইলেও তাহা উপাসনা মধ্যে গণ্য

## অতিদেশাচ্চ ॥ ৪৬ ॥\*

অতিদেশৈচ্চষামগ্নীনাং ক্রিয়ানুপ্রবেশমুপোদ্বলয়তি ‘ষট্-  
ত্রিংশৎ সহস্রাণ্যগ্নয়োহর্কাস্তেষামেকৈক এব তাবান্ যাবা-  
নসৌ পূর্বঃ’ ইতি । সতি হি সামান্ত্রেহতিদেশঃ প্রবর্ত্ততে ।  
ততশ্চ পূর্বেণৈককাচিতেন ক্রিয়ানুপ্রবেশিনাঃ গ্নীনা সাম্পা-  
দিকানগ্নীনতিদিশন্ ক্রিয়ানুপ্রবেশমোবৈষাং দ্যোতয়তি ॥ ৪৬ ॥

## বিদ্যেব তু নির্ধারণাৎ ॥ ৪৭ ॥†

তুশব্দঃ পক্ষঃ ব্যাবর্ত্তয়তি । বিদ্যাত্মক্য এবৈতে স্বতন্ত্রা ।

ন হি সাম্পাদিকানামগ্নীনামিষ্টকাস্ চিতেনাগ্নিনা কিঞ্চিদন্তি সাদৃশ্যমত্ৰ-  
ক্রিয়ানুপ্রবেশাৎ । তন্মাদপি ন স্বতন্ত্র ইতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে ।

মা ভূদন্তেষাং ঋতিবিধ্যুদ্দেশানামত্বার্থদর্শনানামপ্রাপ্তপ্রাপকত্বমেতেষু  
ত্বঋতিবিধ্যুদ্দেশেষু বচনানি ত্বপূর্বত্বাদিতি ত্রায়াধিধিকৃত্যেতব্যঃ । তথা চৈতে-  
ভ্যো যাদৃশোহর্থঃ প্রতীয়তে তদনুরূপ এব স ভবতি । প্রতীয়তে চৈতেভ্যো

নহে ; কিন্তু ক্রিয়াপ্রকরণে উক্ত হওয়ায় ক্রিয়াক্র বলিয়া গণ্য । এইরূপ  
মনসিৎ প্রভৃতিও বস্তুতঃ অগ্নি না হইলেও অগ্নিতুল্য চিন্তনীয় এবং তাহা  
ক্রিয়া প্রকরণে কথিত হওয়ায় ক্রিয়াক্র বলিয়া গণ্য ।

ঐ সকল অগ্নির অতিদেশও দেখা যায় । সেই অতিদেশ ( তুলনা ) ক্রিয়াক্র  
বলিয়া বুঝাইতে সমর্থ । ষট্‌ত্রিংশৎ সহস্র অগ্নি ও অর্ক ( সূর্য ) তাহাদিগের  
মধ্যে প্রত্যেকটা তাহাই—যাহা পূর্বে উক্ত হইয়াছে, এই ঋতিতে ক্রিয়া-  
ক্রতা সাদৃশ্য লইয়া অতিদেশ ( তুলনা ) করা হইয়াছে । সামান্ত্রের উপদেশ  
থাকিলেই বিশেষ প্রাপ্তির জন্ত অতিদেশ বাক্যের উল্লেখ হইয়া থাকে ।  
পূর্বে যে সামান্যতঃ ইষ্টকান্নির উপদেশ আছে, তাহা ক্রিয়ানুপ্রবেশী অর্থাৎ  
ক্রিয়াক্র, সেই ক্রিয়াক্র অগ্নির দ্বারা অতিদেশ করায় ঐ সকল সাম্পাদিক  
অগ্নিও ক্রিয়াক্র বলিয়া প্রতীত হইতে পারে ।

স্বতন্ত্র তু-শব্দের অর্থ উক্ত পূর্বপক্ষের নিষেধ । অর্থাৎ ঐ পূর্বপক্ষ আপ-

\* সাদৃশ্যে ক্রিয়াক্রবোধনমতিদেশন্তন্মাদপি ক্রিয়াক্রবয়নীয়তে ।—পূর্বোপদিষ্ট ইষ্টকা-  
চিত অগ্নি ক্রিয়াক্র, তাহার সহিত প্রস্তাবিত ঐ সকল সাম্পাদিক অগ্নির অতিদেশ অর্থাৎ তুলনা  
করা হইয়াছে । এই তুলনা ঘুটে বলা যাইতে পারে, ঐ সকল ( মনসিৎ প্রভৃতি ) অগ্নি ক্রিয়াক্র ।

† সিদ্ধান্তস্বত্বমেতৎ । তুঃ পক্ষব্যাবর্ত্তকঃ । নির্ধারণাৎ অবধারণাৎ মনসিদ্ধাদীনাং বিধা-

মনশ্চিদাদয়োহগ্নয়ঃ স্মার্ন ক্রিয়াশেষভূতাঃ । তথা হি নির্ধার-  
য়তি 'তেহৈতে বিদ্যাচিত এব' ইতি 'বিদ্যায়া হৈবেত এব-  
শ্চিদশ্চিতা ভবন্তি' ইতি চ ॥ ৪৭ ॥

### দর্শনাচ্ছ ॥ ৪৮ ॥\*

দৃশ্যতে চৈষাং স্বাতন্ত্র্যে লিঙ্গং তৎ পুরস্তাদর্শিতং 'লিঙ্গ-  
ভূয়স্বাৎ' ইত্যত্র [বে. সূ. ৩।৩।৪৪] । ননু লিঙ্গমপ্যসত্যা-  
মন্ত্যস্যাং প্রাপ্তাবসাধকং কস্মচিদর্থশ্চেত্যপ্যস্ম তৎপ্রকরণসাম-  
র্থ্যাৎ ক্রিয়াশেষত্বমধ্যবসিতমিত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ৪৮ ॥

মনশ্চিদাদীনাং সাস্তুত্যাধাবাবণঞ্চ ফলভেদসম্বন্ধশ্চ পুরুষসম্বন্ধশ্চ । ন চাস্ত  
গোদোহনাদিবং ক্রত্বার্থাশ্রিতত্বং যেন পুরুষার্থস্ত কৰ্ম্মপাবতন্ত্র্যং ভবৈৎ । ন চ  
বিদ্যাচিত এবত্যবধাবণং বাহুসাধনাপাকবণার্থম্ । স্বভাবত এব বিদ্যায়া  
বাহানপেক্ষত্বসিদ্ধেঃ । তস্মাৎ পবিশেষায়মানসগ্রহবৎ ক্রিয়ালুপ্ৰবেশশঙ্কাপাকব-  
ণার্থমবধাবণম্ । ন চৈবমর্থত্বে সম্ভবতি দ্যোতকত্বমাত্রেণ নিপাতশ্রুতিঃ পীড-  
নীয়া । তস্মাৎ শ্রুতিলিঙ্গবাক্যানি প্রকবণমপোদ্য স্বাতন্ত্র্যং মনশ্চিদাদীনামবগ-  
মবস্তুীতি সিদ্ধম্ ।

শ্রুতিলিঙ্গবাক্যৈঃ প্রকবণং বাধ্যমিতি সূত্রত্রয়ার্থঃ । ইতি বহুপ্রভা ।

ত্রি বা উক্তি-হইতে পাবে না । কাবণ এই যে, শ্রুতিতে নির্ধাবণ বাক্য  
আছে । সেই সকল মনশ্চিতাদি অগ্নি যে ক্রিয়াক্রম নহে, প্রত্ন্যত স্বতন্ত্র ও  
উপাসনাক্রম ; শ্রুতি তাহা অবধাবণবাক্যে ( নিশ্চয় কবিষা ) বলিয়াছেন ।  
যথা—“পূর্বোক্ত অগ্নি সকল নিশ্চিত বিদ্যাচিত ।” “বিদ্যার বা উপাসনাব  
ছাড়া ঐক্লপ জ্ঞানীব চিত অর্থাৎ অগ্নিসম্পত্তি হয় ।” ইত্যাদি ।

ঐ সকল যে ক্রিয়াক্রম নহে, প্রত্ন্যত স্বতন্ত্র, তদ্বিষয়ে লিঙ্গ ( চিহ্ন )  
দর্শন আছে । সে সকল লিঙ্গ অর্থাৎ চিহ্ন ইতিপূর্বে “লিঙ্গভূয়স্বাৎ” সূত্রে  
দেখান বা বলা হইয়াছে । যদি কেহ বলেন, অত্বেব ( ক্রিয়াব ) প্রাপ্তি  
থাকিলে লিঙ্গদর্শন অসাধক হয় অর্থাৎ কার্য্যকারী বা বোধক হয় না,  
বোধক না হইলেই প্রকবণেব বলে ঐ সকলেব ক্রিয়াক্রমতা নিশ্চিত হইতে  
পাবে, তাহাব প্রতি উত্তর প্রদানার্থ বলা হইতেছে—

কথা সিধ্যতি ।—শ্রুতি অবধারণ বাক্যে ঐ সকলকে বিদ্যাক্রম বলিয়াছেন ; সে সূত্র ঐ সকলের  
বিদ্যাক্রমতা নিশ্চয় হয় ।

\* তেযাং স্বাতন্ত্র্যে লিঙ্গান্তপি দৃশ্যন্তে ।—ঐ সকলের স্বাতন্ত্র্যাপেক্ষে লিঙ্গদর্শনও আছে ।  
সে সকল পূর্বে বলা হইয়াছে ।

## শ্রুত্যাদিবলীয়স্বাচ্চ ন বাধঃ ॥ ৪৯ ॥\*

নৈবং প্রকরণসামর্থ্যাৎ ক্রিয়াশেষত্বমধ্যবসায় স্বাতন্ত্র্য-  
পক্ষে। বাধিতব্যঃ শ্রুত্যাদিবলীয়স্বাচ্চ। বলীয়াংসি হি প্রক-  
রণাৎ শ্রুতিলিঙ্গবাক্যানীতি স্থিতং শ্রুতিলিঙ্গসূত্রে। তানি  
চেহ স্বাতন্ত্র্যপক্ষং সাধয়ন্তি দৃশ্যন্তে। কথম্। শ্রুতিস্তাবৎ  
'তে হৈতে বিদ্যাচিত এব' ইতি। তথা লিঙ্গং 'সর্বদা সর্বাণি  
ভূতানি চিবন্ত্যপি স্বপতে' ইতি। তথা বাক্যমপি 'হৈবৈত'  
এবম্বিশিষ্টতা ভবন্তি' ইতি। 'বিদ্যাচিত এব' ইতি হি সাবধা

অনুব্রূতাদিশ্রুত্যাদিভ্য এবমেব বিজ্ঞেয়ম্। তে চ ভাষ্য এব স্কৃটাঃ।

ঐক্য প্রকরণেব বলে ঐ সকলেব ক্রিয়াক্রতা স্থিৎ ক্রিয়া স্বাতন্ত্র্য  
পক্ষ বাধিত (বিতাড়িত) কবিত্তে পাব না। কেননা, ঐক্য প্রকরণ  
অপেক্ষা শ্রুতি, লিঙ্গ, বাক্য, এই তিন প্রমাণই বদাবান্। প্রকরণ অপেক্ষা  
ঐ সকলেব বল অবিক, সে জন্ত প্রকরণ নিজেই ঐ সকলেব দ্বাৰা  
বাধা প্রাপ্ত হয়, স্বসম্পর্কিত অর্থ প্রত্যয়ন কবিত্তে পাবে না। এ কথা  
পূর্বমুখ্যসাংসাং শ্রুতিলিঙ্গাদিব বলাবল নির্ণয় সূত্রে অভিহিত হইয়াছে। সে  
সকলকে অর্থাৎ শ্রুতি, লিঙ্গ ও বাক্য, এই তিন প্রমাণকে উদাহীত অগ্নিব  
স্বাতন্ত্র্য পক্ষ সাধন ও ক্রিয়াক্ষপক্ষ নিবারণ কবিত্তে এদথা যায়। [শ্রুতিস্তা-  
বৎ...ত্ৰাৎ] শ্রুতি যথা—“সেই এই মনশ্চিতাদি অগ্নি বিদ্যাচিত ব্যতীত  
অন্য কিছু নহে অর্থাৎ সাংসাং ক্রিয়াগ্নি নহে,” লিঙ্গ যথা—“সমুদায়  
প্রাণী সকল সময়ে এই অগ্নিব চয়ন কবে।” (ক্রিয়াক্ষ অগ্নি সকল সময়ে  
সর্বপ্রাণিকর্তৃক চিত হয় না। এই সকল কাবণে মনশ্চিতাদি অগ্নিব মাত্র  
ধ্যানরূপতাই প্রতীত হয়, বাহ্যিকতা প্রতীত হয় না।) বাক্য যথা—“বিদ্যাব  
অর্থাৎ ধ্যানরূপ উপাসনাব দ্বাৰা ঐ সকল সেই সেই উপাসককর্তৃক চিত হইয়া  
থাকে।” মনশ্চিতাদি অগ্নিকে (অগ্নি বলিয়া কথিত মনশ্চিত প্রভৃতি প্রকৃত  
অগ্নি নহে; কিন্তু অগ্নিতুয়া। অগ্নিরূপে চিন্তনীয় বা ধোষ।) ক্রিয়াক্ষ  
বলিত্তে গেলে “বিদ্যাচিত এব” এই শ্রুতি বাধিত (অর্থ প্রকাশে অসমর্থ

\* আদির্লিঙ্গং লিঙ্গবাক্যয়োঃ সংগ্রহঃ। শ্রুতিলিঙ্গবাক্যানাং বলীয়স্বাচ্চ ন বাধঃ। নৈবাৎ  
স্বাতন্ত্র্যহানিবিতি বাবৎ।—প্রকরণ বলে ঐ সকলেব স্বাতন্ত্র্য ভঙ্গ কবিত্তে পাব না। কাণ  
এই যে শ্রুতি, লিঙ্গ ও বাক্য, এই তিনই প্রকরণ অপেক্ষা বদাবান্। স্তত্রাৎ উক্ত তিনেয়  
দ্বাৰা প্রকরণ নিজেই বাধা প্রাপ্ত হয়।



রণেয়ং শ্রুতিঃ ক্রিয়ানুপ্রবেশেহমীষামভ্যুপগম্যমানে-বাধিতা  
স্তাৎ । \* নহবাহসাধনত্বাভিপ্ৰায়মিদমবধারণং ভবিষ্যতি ।  
নেতুচ্যতে । তদভিপ্ৰায়তান্নাং হি বিদ্যাচিত ইতীয়াত বিদ্যা-  
স্বরূপসকীৰ্তনেনৈব কৃতত্বাদনর্থকমিদমবধারণং ভবেৎ । স্বরূ-  
পমেব হেষামবাহসাধনত্বমিতি । অবাহসাধনত্বেহপি মানস-  
এবৎ ক্রিয়ানুপ্রবেশশক্যাং তন্নিবৃত্তিফলমবধারণমর্থবৎ  
ভবিষ্যতি । তথা 'স্বপ্নতে জাগ্রতে চৈবন্নিদে সর্বদা সৰ্ব্বাণি  
ভূতান্বেতানগ্নীন্ চিন্তন্তি' ইতি সাতত্যদর্শনমেতেষাং স্বাত-

স্মৃতরাং মিথ্যা) হইবেক । এস্থলে শ্রুতি-শব্দের অর্থ—সাক্ষাৎ অর্থপ্রত্যায়ক  
শব্দ । বিদ্যাচিত, এব, এই দুই শব্দে সাক্ষাৎ বা-মুখ্যরূপে উক্ত অর্থের  
প্রতীতি হয়, সেই কারণে উহা শ্রুতি । [ নহবাহ...কল্পতে ] যদি বল, ঐ অব-  
ধারণ বা ঐ শ্রুতি ( বিদ্যাচিত, এব, ) অবাহসাধন অভিপ্রায়ে কথিত,  
ইহা বলা হইয়াছে, আমরা বলি, তাহা নহে । ঐ সকল অগ্নি অবাহসাধন  
অর্থাৎ মানস বা কেবল মনে মনে ঐ সকলের অগ্নিই ধ্যান অভিপ্রায়ে  
অভিহিত হয় নাই । ঐ সকল অবাহসাধন অভিপ্রায়ে অভিহিত হইলে  
“বিদ্যাচিত” এই পর্য্যস্ত বলিলেই সে অভিপ্রায় সিদ্ধ হইত “এব” পর্য্যস্ত  
বলিতে হইত না । বিদ্যাচিত, এই অংশের দ্বারাই ঐ সকলের উপা-  
সনারূপিত্ব বলা সিদ্ধ হয় ; স্মৃতরাং তদুপরি পরিকথিত অবধারণের অর্থাৎ  
“এব” শব্দের সার্থক্য থাকে না । কেননা, অবাহসাধনতাই ঐ সকলের স্বরূপ ।  
ঐ অগ্নিচয়ন বহিঃস্থ হস্তাদির দ্বারা সাধিত হয় না, কেবলমাত্র মানস-ব্যাপা-  
রেই ঐ সকলে অগ্নিভাব আহিত হইয়া থাকে । ঐ সকল অগ্নি অবাহ-  
সাধন—বাহ উপকরণে সাধিত হয় না ; স্মৃতরাং কেবলমাত্র মনোব্যাপারে  
( ধ্যানে বা ভাবনায় ) সাধিত হয়, সেই জন্ত মানসগ্রহের \* চার \* ঐ  
সকল ক্রিয়াক কি-না সে আশঙ্কা উত্থাপিত হইতে পারে । সেই জন্তই শ্রুতি  
তাদৃশ আশঙ্কার উচ্ছেদার্থ অবধারণবাচী “এব” শব্দ প্রয়োগ করিয়াছেন ।

১. \* মানসগ্রহের কথা পূর্বে বলা হইয়াছে । “পৃথিবী-পাত্রে সমুদ্র-সোমরসের পান”  
ইত্যাদি । পৃথিবীরূপ পাত্রে সমুদ্ররূপ সোমরস স্থাপন করিয়া তাহা অগ্নিতে প্রক্ষেপ করা  
মনস অর্থাৎ চিন্তনীয় ব্যতীত অন্য কিছু সম্ভবে না । এই চিন্তনীয় বা মানস এই বাগক্রিয়ার  
একটি অঙ্গ । এতদূঠান্ত্রে চিন্তনীয় অগ্নি মনস্তিতাদিও বাগাক হইতে পারে, পূর্বপক্ষ কোটিতে  
এ সকল কথা বলা হইয়াছে, দেখিয়া লও ।

স্ত্রোণৈব কল্পতে । যথা সাম্পাদিকে বাক্প্রাণময়ে অগ্নি-  
হোত্রে ‘প্রাণঃ তদা বাচি জুহোতি বাচং তদা প্রাণে জুহোতি’  
ইত্যুক্তা উচ্যতে ‘এতে অনন্তে অমৃতে আহুতী জাগ্রচ্চ  
স্বপংশ্চ সততং জুহোতি’ ইতি তদ্বৎ । ক্রিয়ানুপ্রবেশে  
তু ক্রিয়াপ্রয়োগশাহস্রকালত্বাৎ ন সাতত্যেনৈবাং প্রয়োগঃ  
কল্পেত । ন চেদমর্থবাদমাত্রমিতি শ্যাম্যম্ । যত্র হি বিস্পষ্টো  
বিধায়কো লিঙ্গাদিরূপলভ্যতে যুক্তং তত্র সঙ্কীৰ্তনমাত্রার্থ-  
বাদত্বমিহ তু বিস্পষ্টবিধ্যস্তরানুপলব্ধেঃ সঙ্কীৰ্তনাদেবৈবাং  
বিজ্ঞানানাং বিধানং কল্পনীয়ম্ । তচ্চ যথাসঙ্কীৰ্তনমেব কল্প-  
য়িতুং শক্যত ইতি সাতত্যদর্শনাৎ তথাভূতমেব কল্প্যতে ।

যদি এই তাৎপর্য গ্রহণ কর, তাহা হইলে আশঙ্কা নিবৃত্তিরূপ ফলের উৎপাদন  
করার ঐ অবধারণ-শব্দের অর্থাৎ “এব” শব্দের সার্থক্যভঙ্গাদি হইবে কেন ?  
আরও দেখ, “সমুদায় প্রাণী সর্বদাই স্তম্ভ ও জাগ্রৎ ঐরূপ জ্ঞানীর  
উদ্দেশে এই সকল অগ্নি চয়ন করিতেছে।” এতৎপ্রতিস্থ যে সাতত্য শ্রবণ,  
এই সাতত্য শ্রবণ ক্রিয়াক্ষপণে সঙ্গত হয় না ; কিন্তু উপাসনা পক্ষ স্বীকার  
করিলে সঙ্গত হয় । [ যথা সাম্পাদিকে...সিদ্ধিঃ ] বিবেচনা কর, সাম্পাদিক  
প্রাণময় অগ্নিহোত্রের বিবরণে ( আধ্যাত্মিক অগ্নিহোত্র হোমের বিধানের )  
“সেই সময় অর্থাৎ ধ্যানকালে প্রাণকে বাক্যে এবং বাক্যকে প্রাণে আহুতি  
দেওয়া হয়” এই উক্তির পর অভিহিত হইয়াছে—“এই ছই অনন্ত ও  
অমৃত আহুতি সর্বদাই জাগ্রৎ স্বপ্ন উভয় অবস্থায় হত হয়।” এই  
উক্তি যজ্ঞপ, মনশিৎ প্রভৃতি অগ্নির উল্লেখও তজ্জপ । ঐ সকল অগ্নিকে  
ও ঐ হোমকে ক্রিয়া প্রবিষ্ট করিতে পার না । অর্থাৎ ক্রিয়াক্ষ বলিতে  
পার না । কেননা, ক্রিয়ার অগুষ্ঠান অল্পকালব্যাপী, স্তম্ভরাং তদগুষ্ঠানের  
সাতত্য অসম্ভব । অতী যখন সততং জুহোতি বলিয়াছেন, তখন নিশ্চিত  
উহা উপাসনা-বিশেষ, ক্রিয়ার অঙ্গবিশেষ নহে । ঐ বাক্যকে কেবল-  
মাত্র অর্থবাদ বলাও ন্যায্য নহে । যে স্থলে স্পষ্টরূপ বিধায়ক লিঙ্গ  
উপলব্ধ হয় সেই স্থলেই কীৰ্তনমাত্রের অর্থবাদতা বলা যুক্তিসিদ্ধ । কিন্তু  
উদাহৃত স্থলে স্পষ্ট বিধ্যস্তর উপলব্ধ না হওয়ার কীৰ্তনের (উল্লেখের)  
বলেই ঐ সকল বিজ্ঞানের ( আধ্যাত্মিক জ্ঞানের ) বিধানকল্পনা কৃত হয় ।  
পরন্তু বিধানকল্পনা কীৰ্তনদৃষ্টে কীৰ্তনের অনুসারেই কৃত হইয়া থাকে ।

ততঃ সামর্থ্যাদেবাং স্বাতন্ত্র্যসিদ্ধিঃ । এতেন “তদ্বৎ কিঞ্চে-  
মানি ভূতানি মনসা সঙ্কল্পয়ন্তি তেষামেব সা কৃতিঃ” ইত্যাদি  
ব্যাখ্যাতম্ । তথা বাক্যমপি “এবম্বিদে” ইতি পুরুষাবিশেষ-  
সম্বন্ধমেবৈষামাচক্ষাণং ন ক্রতুসম্বন্ধং ম্ভ্যতে । তস্মাৎ  
স্বাতন্ত্র্যপক্ষ এব জ্যায়ানিতি ॥ ৪৯ ॥

অনুবন্ধাদিভ্যঃ প্রজ্ঞান্তরপৃথক্ত্বং  
দৃষ্টশ্চ তদুক্তম্ ॥ ৫০ ॥\*

(যজ্ঞপ কীর্তন—যজ্ঞপ পাঠ—তজ্ঞপ বিধান কল্পনীয়) উদাহৃত শ্রুতিতে  
সাতত্যা কীর্তন আছে, সূতবাং সাতত্যা বক্ষা হইতে পাবে একপ কল্পনা কবাই  
বিধেয় । এতদনুসাবেও প্রোক্ত অগ্নিসমূহেব (মনশ্চিং প্রভৃতিব) স্বাতন্ত্র্য  
সিদ্ধি হয় । [ এতেন...জ্যায়ানিতি ] এই সাতত্যা শ্রুতিব ব্যাখ্যাব দ্বাবা  
“প্রাণী সকল মনে মনে যে কিছু সংকল্প কবে,” ইত্যাদি শ্রুতিবও ব্যাখ্যা  
হইল । অপিচ, “যে এবংবিৎ” এ বাক্যেও পুরুষ-বিশেষেব সম্বন্ধ অভি-  
হিত হইয়াছে, যজ্ঞসম্বন্ধ অভিহিত হয় নাই । অর্থাৎ ঐ বাক্যেও  
ক্রিয়াক্স অগ্নি কথিত হয় নাই ; কিন্তু উপাসনাক্স অগ্নি কথিত হই-  
য়াছে । \* অসিদ্ধেব উপাসনাব এই যে, প্রদর্শিত যুক্তিতে মনশ্চিং ও  
বাক্চিং প্রভৃতি অগ্নিব স্বাতন্ত্র্যপক্ষই শ্রেষ্ঠ বলিয়া অবধাবিত হয় ।

\* আদি শব্দাদিত্যাদেশাদঃ । সম্পদ্রুপায়ৈ মনোবৃত্তিবু ক্রিয়াক্সানাং যোজনমনুবন্ধঃ ।  
অনুবন্ধাদিত্যাদেশশ্চিল্লিঙ্গবাক্যোভাঃ কাবণেভাঃ স্বাতন্ত্র্যমেব মনশ্চিদাদীনাং বিজ্ঞানাত । প্রজ্ঞা-  
ন্তবপৃথক্ভবতি যথা প্রজ্ঞান্তবাপি শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভতীনি স্মেন স্মেনানুবন্ধেন (নিব্রিভেন )  
পৃথগেব কর্ত্তব্যো বিজ্ঞানান্তবেভাঃ স্বতন্ত্র্যণোব ভবন্ত্যেব মনশ্চিদাদ্যোহপীতি যোজনীয়ম্ ।  
দৃষ্টশ্চ পূর্বতস্মৈ—আবেষ্টে রাজহ্ময়প্রকরণপঠিতাঃ প্রবণাঃ কৰ্ণঃ । তদুক্তমিতি পূর্ব-  
ক্তাও ।—শ্রুতি যে সম্পৎ উপাসনাব উদ্দেশে মনোবৃত্তিতে যজ্ঞাদ্বেয় যোজনা কবিষাছেন তাহা  
অনুবন্ধ নামে খাত । এই অনুবন্ধ এবং ধুর্যোনিখিত অতিদেশ, শ্রুতি, বাক্য, লিঙ্গ,—এই  
হেতু পঞ্চকেব দ্বাবা মনশ্চিং প্রভৃতিব স্বতন্ত্রতাই নির্ণাত হয় । অর্থাৎ সে যজ্ঞাক্সতা নুহি সকলে  
স্থান পায় না । যেমন শাণ্ডিল্যবিদ্যা প্রভৃতি বিজ্ঞান বা উপাসনা অনুবন্ধ প্রভৃতিব দ্বাবা কর্ত্ত  
ও অজ্ঞ উপাসনা হইতে স্বতন্ত্র বলিয়া নির্দ্ধাবিত হয়, সেইরূপ, মনশ্চিদাদিও যজ্ঞাক্স হইতে  
সমাকৃষ্ট হইবা উপাসনাক্সে স্থাপিত ও স্বতন্ত্র বলিয়া নির্দ্ধাবিত হইবেক । আবেষ্টি নামক  
বাগ্নি রাজহ্ময়বজ্ঞপ্রস্তাবে পঠিত হইলেও তাহাব বাজহ্ময়াক্সতা নিবাবিত হইবা স্বতন্ত্রতা নিশ্চয়  
হইতে দেখা যায় । এ কথা পূর্বকাত্তে অর্থাৎ জৈমিনি মুনি কৃত পূর্বসমীমাংসা শাস্ত্রে বিবৃত  
আছে ।

ইতশ্চ প্রকরণমুপমদ্য স্বাতন্ত্র্যং মনশ্চিদাদীনাং প্রতি-  
পত্তব্যং যৎ ক্রিয়াবয়বান্মনআদিব্যাপারেষমুবধাতি . ‘তে মন-  
সৈবাধীযন্ত মনসৈবাচীযন্ত মনসৈব গ্রাহা অগৃহ্যন্ত মনসাহস্তবন্  
মনসাহশংসন্ যৎ কিঞ্চিৎ যজ্ঞে কৰ্ম্ম ক্রিয়তে যৎ কিঞ্চিৎ  
যজ্ঞীয়ং কৰ্ম্ম মনসৈব তেষু তন্মনোময়েষু মনশ্চিৎস্ব মনোময়-  
মক্রিয়ত’ ইত্যাদিনা । সম্পৎফলো হয়মনুবন্ধঃ । ন চ প্রত্যক্ষাঃ  
ক্রিয়াবয়বাঃ সন্তঃ সম্পাদা লিপ্সিত্বাঃ । ন চাত্রোদগীথাভ্য-

যদ্বক্তং পূৰ্ব্বপক্ষিণাক্রত্বজ্ঞে পূৰ্ব্বেণেষ্টকাচিতেন মনশ্চিদাদীনাং বিকল্প

প্রকরণ ভঙ্গ কবিষা মনশ্চিৎ প্রভৃতিকে “স্বতন্ত্র পক্ষে নিক্ষেপ  
কবিবাব (মনশ্চিৎ প্রভৃতিকে যজ্ঞাঙ্গ অগ্নি না বলিষা ধ্যানাঙ্গ বলিবাব)  
অন্ত হেতুও আছে। সে অন্ত হেতু এই—উক্ত স্থলে যে কিছু ক্রিয়াব  
অরযব—যে-কিছু অঙ্গ—সমস্তই মানস ব্যাপাবেব অধীন বা ধ্যানসম্পাদ্য।  
যথা—“সেই সকল অগ্নি মনেব দ্বাবাই আহিত হয়, মনেব দ্বাবাই চিত  
হয়, গ্রাহ বা পাত্র মনেব দ্বাবাই গৃহীত হয়, তাহা মনেব দ্বাবাই স্তত হয়,  
এবং মনেব দ্বাবাই শংসিত হয়। অধিক কি বলিব, যে-কিছু যজ্ঞকৰ্ম্ম—  
যজ্ঞেব উপকাবক অঙ্গ, যে-কিছু যজ্ঞীয় কৰ্ম্ম অর্থাৎ যজ্ঞকপেব নির্বা-  
হক, সমস্তই মনেব দ্বাবা—সমস্তই মনোময়। মনোময় ন-শ্চিৎ প্রভৃতি  
বিষয়ে মনোময়ী ক্রিয়া কৃত হইয়া থাকে।” ইত্যাদি। (ফলিতার্থ—  
অগ্নি, অগ্ন্যাধ্যান, ইষ্টকাচান, যজ্ঞপান, যজ্ঞপাত্রেব স্ততি, হোতাকর্তৃক  
তাহাব প্রণংসা, এ সমস্তই মনে মনে—বাহিবে নহে। অর্থাৎ বলিতেছেন—  
মনেব এক একটা বৃত্তি এটিয়া ভাবতে যাগেব বা যজ্ঞক্রিয়াব ঐ সকল অঙ্গ  
যথাক্রমে ভাবনা কবিবেক। ইত্যাদি) [ সম্পৎ ..দীনাম ] ঐ অনুবাদেব  
অর্থাৎ মনোরত্তিতে যজ্ঞাঙ্গ-যোজনাব ফল সম্পৎ । সম্পৎ অর্থাৎ চিত্তকে  
তদ্ভাবাপন্ন কবা অথবা চিত্তকে তন্মাত্ত্বত কবা । অগ্নি, অগ্ন্যাধ্যান, অগ্নি-  
চয়ন, পাত্র গ্রহণ, হোতা, উদগাতা, অধ্বর্যু, তাহাদেব কর্তৃক হোম ও  
যজ্ঞপাত্ত্বতি, এই সকল যজ্ঞাঙ্গ যদি পুণ্যক্ষে উপস্থিত থাকে, তাহা হইলে  
কেন বা কোনো ব্যক্তি সে সকলকে সম্পদ্যাবে লাভ কবিতে বা পাইতে ইচ্ছা  
কবে ? বৃত্তিতে, হইবে যে, ঐ সকল বাহিবে বা প্রত্যক্ষে নাই। সমস্তই  
মনে মনে ভাবিষা লইতে হয়। সমস্তই যখন মানস, তখন আর ঐ সকলকে  
প্রকৃত যজ্ঞাঙ্গ-বলিল্পেক্ষমবান্ নহে। অবশ্যই মানিতে হইবে স্বীকার কবিতে

পাসনবৎ ক্রিয়াঙ্গসম্বন্ধাৎ তদনুপ্রবেশিত্বমাশঙ্কিতব্যং শ্রুতি-  
বৈরূপ্যাৎ । ন হ্যত্র ক্রিয়াঙ্গং কিঞ্চিদাদায় তস্মিন্নদো নামাধ্য-  
সিতব্যমিতি বদতি । ষট্‌ত্রিংশতস্তু সহস্রাণি মনোবৃত্তিভেদা-  
নাদায় তেষ্মগ্নিহং গ্রহাদীংশ্চ কল্পয়তি পুরুষযজ্ঞাদিবৎ । সম্ব্য-  
চেষ্যং পুরুষায়ুষ্মস্তাহংস্ব দৃষ্টা সতী তৎসম্বন্ধিনীষু মনোবৃত্তি-  
ষারোপ্যত ইতি দ্রষ্টব্যম্ । এবমনুবন্ধাৎ স্বাতন্ত্র্যং মনশ্চিদা-  
দীনাম্ । আদিশব্দাদতিদেশাদ্যপি যথাসম্ভবং যোজয়িতব্যম্ ।  
তথা হি ‘তেষামেকৈক এব তাবান্ যাবানসৌ পূর্বঃ’ ইতি  
ক্রিয়াময়শ্চাত্মেন্মাহাত্ম্যং জ্ঞানময়ানামেকৈকশ্চাত্তিদিশন্ ক্রি-  
য়ায়ামনাদরং দর্শয়তি । ন চ সত্যেব ক্রিয়াসম্বন্ধে, বিকল্পঃ

ইতি তদতুল্যকার্য্যহেন দৃশ্যতি “ন চ সত্যেব ক্রিয়াসম্বন্ধ” ইতি ।

হইবে যে ঐ সকল অগ্নি প্রকৃতাগ্নি অর্থাৎ যজ্ঞাঙ্গ অগ্নি নহে । ঐ সকল  
কেবল ভাবনানিস্পাদ্য বা উপাসনাস্বক ধ্যানসম্পাদ্য । ক্রিয়াঙ্গের সহিত সম্বন্ধ  
আছে, তাই বলিয়া যে উদনীধাদি উপাসনার জ্ঞান মনশ্চিদাদিও ক্রিয়াঙ্গ  
হইবে, তাহা হইবে না । কেননা, শ্রুতিবৈরূপ্য আছে । ( অর্থাৎ উদনীধ  
উপাসনাবোধক শ্রুতি একরূপ, মনশ্চিৎ প্রভৃতির অগ্নিহ বোধক শ্রুতি  
অনুরূপ )—এখানে একটা ক্রিয়াঙ্গ উল্লেখ করিয়া তাহাতে তন্মামক  
অধ্যাস ( আরোপিত জ্ঞান উৎপাদন ) করিতে বলা হইয়াছে ; কিন্তু  
এখানে সেরূপ কোন প্রক্রিয়া বলা হয় নাই । এখানে ষট্‌ত্রিংশৎ  
সহস্র মনোবৃত্তি লইয়া তৎসমুদায়ে অগ্নিহ ও গ্রহহ ( গ্রহ=যজ্ঞপাত্র )  
প্রভৃতি কল্পনা করিতে বলা হইয়াছে । পুরুষপ্রতীকে যজ্ঞের কল্পনা  
যজ্ঞপ, মনোবৃত্তিপ্রতীকে যজ্ঞের কল্পনাও তজ্জপ । পুরুষায়ুষ্ম সহিত দিবস-  
সমূহের সম্বন্ধ থাকায় তৎসম্বন্ধবিশিষ্ট মনোবৃত্তিনিচয়ে সেই সেই সংখ্যার  
আরোপ করা হইয়াছে, ইহাই বুঝিতে হইবে । অতএব, উক্ত প্রকার  
অনুবন্ধে ( কারণে ) মনশ্চিৎ প্রভৃতির স্বতন্ত্রতা অবধৃত হয় এবং যজ্ঞাঙ্গতা  
নিবারিত হয় । [ আদি...শব্দবৃত্তি ] আদি-শব্দ প্রয়োগের উদ্দেশ্য এই  
যে, অনুবন্ধের জ্ঞান অতিদেশ, শ্রুতি, লিঙ্গ ও বাক্য, সম্ভব অনুসারে  
যোজনা করিবে । তদ্বৎ—“সে সকলের এক একটা তজ্জপ, যজ্ঞপ বা  
যার্থী পূর্ববর্ণিত ।” এই শ্রুতি ক্রিয়াঙ্গ অগ্নির মাহাত্ম্য জ্ঞানাদি অগ্নির  
( ভাবনাময় অগ্নির ) এক একটীর সহিত তুলিত করার ক্রিয়াবিষয়ে সে

পূর্বেগোভরেমামিতি শক্যতে বক্তুম্। ন হি যেন ব্যাপারে-  
 গাহবনীয়ারণাদিনা পূর্বঃ ক্রিয়ায়া উপকরোতি তেনোত্তরে  
 উপকর্ত্তুং শরুবন্তি। যতু পূর্বপক্ষেহপ্যতিদেশ উপোদ্ধলক  
 ইত্যুক্তং সতি হি সামান্যেহতিদেশঃ প্রবর্ত্তত ইতি, তদস্ব-  
 পক্ষেহপ্যগ্নিসামান্যেনাতিদেশসম্ভবাৎ প্রত্যুক্তম্। অস্তি হি  
 সাম্পাদিকানাঞ্চপ্যগ্নীনামগ্নিস্থমিতি। ঋত্যাদীনি চ কার-  
 গানি দর্শিতানি। এবমনুবন্ধাদিভ্যঃ কারণেভ্যঃ স্বাতন্ত্র্যং  
 মনশ্চিদাদীনাং প্রজ্ঞান্তরপৃথক্ৰবৎ। যথা প্রজ্ঞান্তরাণি শাণ্ডি-  
 ল্যবিদ্যাপ্রভৃতীনি স্মেন স্মেনানুবন্ধেনানুবধ্যমানানি পৃথগেব

সকলের অনাদর দেখাইয়াছেন। ক্রিয়াসম্বন্ধ আছে, তাই বলিয়া পূর্বের  
 সহিত পরের বিকল্প কল্পনা করিতে পার না। কেননা, যে ব্যাপারে  
 পূর্বের উপকার হয় সে ব্যাপারে উত্তরের উপকার সাধিত হয় না।  
 (পূর্ব=ক্রিয়াগ্নি। উত্তর=ধ্যানাগ্নি। ক্রিয়াগ্নি আহবনীয়াদি বাহ্যসাধন-  
 সাধ্য; কিন্তু ধ্যানাগ্নি কেবলমাত্র মনোবৃত্তিসাধ্য। সুতরাং সাধ্যভেদ  
 থাকায় পূর্বোত্তরের বিকল্প অসম্ভব। ক্রিয়াগ্নি, অথবা ধ্যানাগ্নি, একরূপ  
 হইলেই বিকল্প হয়। যেমন যবের দ্বারা অথবা ত্রীহির দ্বারা হোম  
 করিলে তাহা বিকল্প বলিয়া গণ্য সেইরূপ।) [যতু...দর্শিতানি] যেহঁলে  
 পূর্বে সামান্য কখন থাকে, সেই স্থলেই পরে অতিদেশ সম্ভব হয়, এই  
 বলিয়া পূর্বপক্ষবাদে যে বলা হইয়াছিল, অতিদেশ তাঁহাদের পক্ষ সাধক,  
 সেই কথা লইয়া আমরাও বলি, আমাদেরই পক্ষে (সিদ্ধান্তপক্ষেই) অগ্নি  
 সামান্যের অতিদেশ সম্ভবে; পূর্ববাদীর পক্ষে তাহা সম্ভবে না। কেননা  
 তাঁহারা দেখেন, ক্রিয়াক্ষ-সামান্য; পরন্তু আমরা দেখাইলাম, সাধ্যভেদ  
 থাকায় বিকল্প ও সমুচ্চ উভয়ই অসম্ভব। এ কথা বিস্তৃত করিয়া বলা  
 হইয়াছে। ঋতি, বাক্য, লিঙ্গ, এ সকল কারণও দেখান হইয়াছে।  
 [এবমগ্ন...মিতি] এবংরূপ অনুবন্ধাদি কারণ চতুষ্টয়ে প্রোক্ত মনশ্চিৎ প্রভৃতি  
 অগ্নির স্বতন্ত্রতাই নির্ধারিত হয়। ‘অন্ত প্রজ্ঞা (জ্ঞান বা উপাসনা)  
 বক্রপ পৃথক্, ইহাও তক্রপ পৃথক্ জানিবে। শাণ্ডিল্যবিদ্যা, দহরবিদ্যা,  
 ইত্যাদি ইত্যাদি উপাসনা প্রজ্ঞান্তর শব্দের অভিধেয়। সে সকল যেমন স্ম  
 অনুবন্ধের বলে কর্মসমূহ হইতে ও বিভিন্ন উপাসনা হইতে পৃথক্ ও স্বতন্ত্র,  
 সেইরূপ এই মনশ্চিদাদি অগ্নিও ক্রিয়া, ক্রিয়াক্ষ ও উপাসনান্তর হইতে

কৰ্মভ্যঃ প্রজ্ঞান্তরেভ্যশ্চ স্বতন্ত্রাণি ভবন্ত্যেবমিতি । দৃষ্টশ্চা-  
বেষ্টে রাজসূয়প্রকরণপঠিতায়াঃ প্রকরণাছুকৰ্ষঃ । বর্ণত্রয়ানুব-  
ন্ধত্বাদ্রাজযজ্ঞত্বাচ্চ রাজসূয়শ্চ । তদ্বক্তং প্রথমে কাণ্ডে ‘ক্ৰত্বর্থা-  
য়ামিচ্ছি চেৎ ন বর্ণত্রয়সংযোগাৎ’ ইতি [জৈঃ সূঃ] ॥ ৫০ ॥

ন সামান্যাদপ্যুপলব্ধেয়ত্বাবৎ ন হি  
লোকাপত্তিঃ ॥ ৫১ ॥\*

পৃথক্ বা স্বতন্ত্র । [ দৃষ্ট...ইতি ] আবেষ্টি নামক বাগ রাজসূয়প্রকরণপঠিত  
অথচ তাহার তৎপ্রকরণ অপেক্ষা উৎকৃষ্টতা দেখা যায় । ( পূর্বমীমাংসা-  
শাস্ত্রে ) । বর্ণত্রয়ের সহিত সম্বন্ধ এবং রাজযজ্ঞতা এই দুই হেতুই তদ্বৎকৰ্ষের  
কারণ । এ কথা প্রথমকাণ্ডে অর্থাৎ জৈমিনিকৃত পূর্বমীমাংসায় অতিহিত  
আছে । যথা—“বর্ণত্রয়সংযোগ হেতুতে আবেষ্টির রাজসূয়াস্তর্গততা নাই ।” †

\* বাহ্যপদ্যন্তদৃষ্টান্তঃ বিষয়য়তি নেতি । ন মানসগ্রহসামান্যাদপি মনশ্চিদানীনাং ক্রিয়া-  
শেষত্বং কল্প্যম্ । কৃতঃ ? উপলব্ধেঃ প্রত্যাদিত্যোঃ পূর্বোক্তেভ্যোহেতুভ্যন্তেষাং কেবলপুরুষা-  
র্থভোপলব্ধিরিতি যাবৎ । সূত্ৰাবদিতি দৃষ্টান্তঃ । অগ্ন্যাদিত্যপুরুষয়োঃ সমানেহপি সূত্ৰাশ-  
প্রয়োগে ন যথা সাম্যাপত্তিরেবমিহাপি । ন হি লোকাপত্তিরিত্যপি দৃষ্টান্তোভবিতুমর্হতি ।  
“অয়ং বাব লোকে গোতমাগ্নিরগ্নাদিত্য এব সানং” ইত্যত্র যথা সমিাদাদিসামান্যলোকগ্ন্যাগ্নি-  
ভাবাপত্তিস্থত্বং পুণ্ডিত্যুপদানাসর্থঃ ।—মানসত্ব সামান্যের দ্বারা ( তাহাও মানস—মনো  
মাত্র বিভাব্য এবং মনশ্চিদাদিও মানস—মনোমাত্র বিভাব্য । সুতরাং মানসত্ব পক্ষে উভয়ই  
সমান । ) মনশ্চিদাদি অগ্নিকে ত্রিবিজ্ঞ অগ্নি বলিয়া নির্ধারণ করিতে পার না । কারণ এই  
যে, প্রত্যাদি প্রমাণে ঐ সকলের কেবল পুরুষশেষতা ( পুরুষ অর্থাৎ ধ্যানকারী উপাসক ।  
শেষ অর্থাৎ তাহার গুণ । ) প্রতীত হয় । যেমন সূত্ৰা বিশেষণ থাকায় অগ্নিপুরুষের ও আদিত্য  
পুরুষের আত্যন্তিক সাম্যবিষয়িত হয়, সেইরূপ, এখানেও অত্যন্ত সাম্য নাই বলিয়া জান ।  
যেমন সমিাদাদির সমানতা থাকিলেও এতলোকের আত্যন্তিক অগ্নি সাম্য নাই । ( ভাব্য  
ব্যখ্যা দেখ ) ।

† “রাজা ( ক্রত্বিঃ ) স্বর্ণরাজ্য কামনায় রাজসূয়-যজ্ঞ করিবেন ।” এইরূপে রাজসূয়-প্রকরণ  
আরম্ভ ( প্রতিভে ) হইয়াছে । ইহারই কিয়দদূরে আবেষ্টি নামক অস্ত্র একটা বাগ কথিত  
হইয়াছে । ব্রাহ্মণাদিবর্ণভেদে ভিন্নরূপে তাহার অনুষ্ঠান করিবার বিধি দেখা যায় । যদি  
ব্রাহ্মণ বাগ করে তবে বার্ষপত্য আহুতি দিবেন, ইত্যাদি । সেই সকল পৃথক্ প্রয়োগ  
বা পৃথক্ অনুষ্ঠান রাজসূয়-যজ্ঞের বহির্ভূত বর্ণত্রয়ানুষ্ঠেয় আবেষ্টি যাগেরই অঙ্গ । অর্থাৎ তাহা  
রাজসূয়প্রকরণপঠিত হইলেও রাজসূয়ঙ্গ নহে ; তাহা বর্ণত্রয়ানুষ্ঠেয় আবেষ্টি নামক কাম্য যাগের  
অন্তর্গত, অঙ্গ । তৎপ্রতি কারণ এই যে, রাজসূয়বাগ রাজমাত্র কর্তৃক অনুষ্ঠেয়, ‘অগ্নবর্ণানুষ্ঠেয়  
নর্থে । এই বিষয়ের বিচার ও সিদ্ধান্ত পূর্বমীমাংসার একাদশ অধ্যায়ে অতি বিস্তৃতরূপে  
লিখিত আছে । সেই বিচার ও সিদ্ধান্ত এতৎ বিচারের ও সিদ্ধান্তের নিদর্শন । অর্থাৎ ইহাও  
তাহারই অনুরূপ ( সেই সিদ্ধান্তের অনুরূপ ) ইহা বুঝিতে হইবেক ।

যত্নস্বং মানসবদিতি তৎ প্রত্যুচ্যতে । ন মানসগ্রহসামান্যাদপি মনশ্চিদাদীনাং ক্রিয়াশেষস্বং কল্প্যম্ । পূর্বোক্তেভ্যঃ শ্রুত্যাতিভ্যো হেতুভ্যঃ কেবলপুরুষার্থত্বোপলক্ষেঃ । ন হি কিঞ্চিৎ কন্তুচিৎ কেনচিৎ সামান্যং ন সম্ভবতি । ন চ তাবতা যথাস্বং বৈষম্যং নিবর্ততে । যত্নব্যৎ । যথা ‘স বা এষ এব যত্ন্যর্থ এষ এতস্মিন্ মণ্ডলে পুরুষঃ’ ইতি ‘অগ্নির্বৈ যত্ন্যঃ’ ইতি চান্নাদিত্যপুরুষয়োঃ সমানেহপি যত্ন্যশব্দপ্রয়োগে নাত্যন্তসাম্যাপত্তিঃ । যথা চ ‘অসৌ বাব লোকোহগ্নির্গৌতমাহ্নাদিত্য এব সমিৎ’ ইত্যত্র ন সমিদাদিসামান্যাল্লোকশ্রুত্যা-  
হগ্নিভাবাপত্তিস্তদ্বৎ ॥ ৫১ ॥

অপি চ পূর্বাংপর্বোভাগযোর্বিন্দ্যাপ্রাধান্যদর্শনাৎ তন্মধ্যপাতিনোহপি তৎ-  
সামান্যাদ্বিন্দ্যাপ্রধানত্বমেব লক্ষ্যতে ন কর্ম্মাজস্মিত্যাহ স্বত্রেন ।

পূর্বে যে মানস-গ্রহেব দৃষ্টান্ত দিয়াছিলে অর্থাৎ পৃথিবীকপ পাত্র সমুদ্রকপ সোমবস গ্রহণাদি কবিতেনি, ইত্যাদিবিধ চিন্তা বা ধ্যান কবিরেক, এই বিধানের কথা বলিয়া তৎসঙ্গে প্রস্তাবিত মনশ্চিদাদি অগ্নিব সমানতা দেখাইয়াছিলে, এক্ষণে তাহাব প্রতিবাদ বলিব । মানসগ্রহেব সহিত সমানতা আছে, তাই বলিয়া মনশ্চিৎ প্রভৃতিকে ক্রিয়াজ্ঞ অগ্নি বলিতে পাব না । কাবণ, পূর্বোক্ত শ্রুতি, বাক্য, অনুবন্ধ ও লিঙ্গেব দ্বাবা ঐ অগ্নিব কেবল পুরুষার্থতাই অনুভূত হয় । অর্থাৎ ঐ সকল অগ্নিভাবে উপাসকের’ ধ্যেয় বলিয়াই স্থিবিহৃত হয় । এমন কিছুই নাই—যাহা কোন না কোন অংশে সমান হয় । কেবল এক অংশে সাম্য আছে, তাই বলিয়া তাহাবা আত্যন্তিক সমান হইবে না । সেকপ সমানতাব উল্লেখ কি কাহাব নিজবৈষম্য বিদূষিত কবিত পাবে ? তাহা পাবে না । শ্রুতিতে আছে—‘সেই যত্ন্য ইনি—যিনি এতন্মণ্ডলের পুরুষ ।’ ‘অগ্নিই যত্ন্য’ । এখানে দেখ, অগ্নি ও আদিত্যপুরুষ যত্ন্য-শব্দের প্রয়োগ বিষয়ে সমান হইলও উক্ত উভয় অত্যন্ত সমান নহে । [যথা চ তদ্বৎ] ‘হে গোতম । প্রসিদ্ধ এই লোক অগ্নি, ইহাব সমিধ আদিত্য ।’ এখানেও, সমিধ প্রভৃতিব সাম্য থাকিলেও উক্ত শ্লোকেব যজ্ঞপ অগ্নিভাবাপত্তি অসি-  
হিত, উদাহৃত স্থলেও তজ্ঞপ অভিহিত হইয়াছে জানিবে ।



পরেণ চ শব্দস্য তাদ্বিধ্যাং ভূয়স্তাত্ত্ববন্ধঃ ॥৫২॥\*

পরস্তাদপি ‘অয়ং বাব লোক এষোহগ্নিশ্চিতঃ’ ইত্যেত-  
স্মিন্ অনন্তরে ব্রাহ্মণে তাদ্বিধ্যাং কেবলবিদ্যাবিধিভ্যং শব্দস্য  
প্রয়োজনং লভ্যতে ন শুদ্ধকর্মান্নবিধিভ্যম্ । তত্র হি—

‘বিদ্যায়া তদারোহন্তি যত্র কামাঃ পরাগতাঃ ।

ন তত্র দক্ষিণা যন্তি নাবিদ্ধাংসস্তপস্বিনঃ’ ॥

স্টমস্ত ভাষ্যম্ । অস্তি রাজহ্ময়ঃ—রাজা স্বারাজ্যকামো রাজহ্ময়েন  
যজ্ঞেতেতি । তং প্রকৃত্যামনন্তি, অবেষ্টিং নামেষ্টম্ । আগ্নেয়োহষ্টাকপালো  
হিরণ্যং দক্ষিণেত্যেবমাদি । তাং প্রকৃত্যাধীয়তে । যদি ব্রাহ্মণো যজ্ঞেত বাহ-  
স্পত্যং মধ্যে নিধায়াহুতিং হুত্বাভিঘারয়েদ্যদি বৈশ্ণো বৈশ্বদেবং যদি রাজ-  
ঐন্দ্রমিতি । তত্র সন্নিহুতে । কিং ব্রাহ্মণাদীনাং প্রাপ্তানাং নিমিত্তার্থেন শ্রবণ-  
মুত ব্রাহ্মণাদীনাময়ং যাগো বিধীয়ত ইতি । অত্র যদি প্রজাপালনকণ্টকো-  
দ্ধরণাদি কৰ্ম্ম রাজ্যং তস্ত কৰ্ত্তা রাজেতি রাজশব্দস্তার্থস্ততো রাজা রাজ-  
হ্ময়েন যজ্ঞেতেতি রাজ্যস্ত কৰ্ত্তা রাজহ্ময়েহধিকারঃ । তস্মাৎ সম্ভবন্ত্যবিশেষণ  
ব্রাহ্মণকত্রিয়বৈশ্ণা রাজ্যস্ত কৰ্ত্তার ইতি সিদ্ধম্ । সৰ্ব্ব এবেতে রাজহ্ময়ে প্রাপ্তা  
ইতি যদি ব্রাহ্মণো যজ্ঞেতেত্যেবমাদয়ো নিমিত্তার্থাঃ শ্রুতয়ঃ । অথ তু রাজঃ  
কৰ্ম্ম রাজ্যমিতি রাজকৰ্ত্তৃযোগাৎ তৎকৰ্ম্ম রাজ্যং ততঃ কো রাজেত্যপেক্ষায়া-

“চিত অগ্নিই এই লোক” এই মধ্যবর্তী ব্রাহ্মণ-বাক্যের দ্বারাও কেবল  
বিদ্যাক্রতা লব্ধ হইতেছে । সুতরাং প্রোক্ত বাক্যে মাত্র বিদ্যাক্র অগ্নি-  
রই বিধান, কৰ্ম্মান্ন অগ্নির বিধান নহে । ঐ স্থলে অত্র প্রকার কথাও  
আছে । যথা—“যেখানে কাম সকল পরাস্ত—উপাসক উপাসনার দ্বারা  
সেই স্থানে বা সেই লোকে আরোহণ করেন । দক্ষিণাদানসাধ্য বৈদিককৰ্ম্ম-  
কারীরা ও অবিদ্বান্ তপস্বীরা সে স্থান আরোহণ করিতে সমর্থ নহেন ।”  
শ্রুতি এই শ্লোকের দ্বারা কেবল কৰ্ম্মের অর্থাৎ জ্ঞান বা উপাসনা-শূন্য

\* পরেণ চ পরস্তাদপি শব্দস্য ব্রহ্মণীকৃত্য তাদ্বিধ্যাং তদ্বিধভ্যং কেবলবিদ্যাবিধিভ্যমিতি  
বাচ্যং । অয়স্তাবঃ—পূর্বোত্তরব্রাহ্মণয়োঃ স্বতন্ত্রবিদ্যাবিধানাং তদ্ব্যভ্যন্ত ব্রাহ্মণস্তাপি স্বতন্ত্রবিদ্যা-  
বিধিপরম্বর্তি ।—পূর্বো স্বতন্ত্রবিদ্যাবিধি আছে, পরেও স্বতন্ত্রবিদ্যার বিধান আছে, সুতরাং  
মধ্যবর্তী সনন্দাদি বাক্যেও স্বতন্ত্র ও কেবল বিদ্যার কথন হইয়াছে । বিদ্যার অর্থাৎ উপা-  
সনার (ভাবনার) দ্বারা বহু অগ্ন্যবয়ব সম্পাদন করিতে হয়, সেই অভিপ্রায়ে শ্রুতি ঐ অগ্ন্যব-  
য়ব অর্থাৎ ক্রিয়গ্নির সহিত একত্রে উচ্চারণ করিতে বাধ্য হইয়াছেন ।

ইত্যনেন শ্লোকেন কেবলং কৰ্ম নিম্ননু বিদ্যাঞ্চ প্রশংস-  
ম্নেতদদর্শয়তি। তথা পুরস্তাদপি ‘যদেতন্মণ্ডলং নয়তি’ ইত্য-  
শ্মিন্ ব্রাহ্মণে বিদ্যাপ্রধানত্বমেব লক্ষ্যতে। ‘সোহমৃতো ভবতি  
মৃত্যুর্যস্তাত্মা ভবতি’ ইতি বিদ্যাফলেনৈবোপসংহারো ন

মার্যেযু তৎপ্রসিদ্ধেবভাষ্যে পিকনেমতামবসাদিশকার্থাবধাবণায় স্নেচ্ছপ্রসি-  
দ্ধিবিবাক্ষাণাং ক্ষত্রিয়জাতৌ বাজশব্দপ্রসিদ্ধিতদবধারণকাবণমিতি ক্ষত্রিয় এব  
বাজেতি ন ব্রাহ্মণৈবশ্রযোঃ প্রাপ্তিবিতি বাজহয়প্রকবণং ভিত্ত্বা ব্রাহ্মণাদিকর্তৃ-  
কণি পৃথগেব কৰ্ম্মাণি প্রাপ্যন্ত ইতি ন নৈমিত্তিকানি। তত্র কিং তাবৎ  
প্রাপ্তম। নৈমিত্তিকানীতি—বাজ্যস্ত কৰ্ত্তা রাজেতি। অত্রাধ্যাপনামানু-  
ষ্ঠাববিবাদঃ। তথাহি—ব্রাহ্মণাদিযু প্রজাপালনকর্তৃযু • কনকদণ্ডাতপত্রস্বৈত-  
চামবাদিলাঞ্ছনেষু বাজপদমানুষ্ঠাচার্য্যাণাংচাবিবাদঃ প্রযুক্তানা দৃশ্যন্তে। তেনা-  
বিপ্রতিপত্তেৰ্দ্ধিপ্রতিপত্তাবপ্যার্য্যাদু প্রযোগযোগ্যববাহবদার্য্যপ্রসিদ্ধেবানুপ্রসি-  
দ্ধিতো বলীযসীত্বাং বলবদার্য্যপ্রসিদ্ধিবিবোধে ত্বতশ্লোকাঃ পাণিনিয়-  
প্রসিদ্ধেৰ্দ্ধিবিবোধে ত্বনপেক্ষং শ্রাদ্ধিতি শ্রায়েন বাধনাস্তদমুগুণতয়া বা কথং  
চিন্নখনকুলাদিবদদ্বাখ্যানমাত্রপবতয়া নীযমানত্বাদ্রাজ্যস্ত কৰ্ত্তা, রাজেতি সিদ্ধে-  
নিমিত্তার্থাঃ শ্রুতযঃ। তথা চ বদি-শব্দোহপ্যাজ্ঞসঃ শ্রাদ্ধিতি প্রাপ্তম্। এবং  
প্রাপ্ত উচ্যতে।

কপতো ন বিশেষোহস্তি হার্য্যস্নেচ্ছপ্রযোগয়োঃ।

বৈদিকাঙ্ক্যাক্ষেপাত্ত বিশেষস্তত্র দর্শিতঃ।

তদিহ বাজশব্দস্ত কৰ্ম্মযোগাদ্বা কৰ্ত্তবি প্রযোগঃ কৰ্ত্তপ্রযোগাদ্বা কৰ্ম্মণীতি  
বিশয়ে বৈদিকবাক্যাক্ষেপবদভিযুক্ততবস্ত্রাজ ভবতঃ পাণিনেঃ স্বতেনির্গীয়তে।  
প্রসিদ্ধিবানুষ্ঠানাদিবাতিমতী চার্য্যাণাং প্রসিদ্ধিঃ। গোগাবাদিশব্দবৎ। ন চ  
সম্ভাবিতাদিমন্তাবা প্রসিদ্ধিঃ পাণিনিম্বুতিমপোদ্যানাদিপ্রসিদ্ধিমাতিমতীঃ কৰ্ত্তৃ-

কৰ্ম্মেব নিম্ণা কবিষাছেন এবং বিদ্যাব বা উপাসনাব প্রশংসা করিয়া-  
ছেন। সেই নিম্ণা ও প্রশংসা, উভয়েরই দ্বাৰা মনশ্চিদাদি অগ্নিব  
মানসত্ব বা উপাসনাস্বকতা নির্ধাবিত হয়। [তথা...তথাত্মম্] তৎপবে  
যে ব্রাহ্মণ বাক্য আছে তাহাতেও বিদ্যাপ্রধানতা লক্ষ হয়। যথা—  
“এই যে, মণ্ডল (স্থল) তাপ বর্ষণ করিতেছেন—” ইত্যাদি। “সে অমর  
হয়—এই মৃত্যু, যাহাব আত্মা”। শ্রুতি এইরূপে বিদ্যাকল বর্ণন পূৰ্ণক  
প্রস্তাব সমাপ্তি কবার প্রস্তাবেব কৰ্ম্মপ্রধানতা নিবাবণ ও উপাসনার প্রাধান্ত  
প্রদর্শন কবিষাছেন। ঐ প্রস্তাব ও এতৎপ্রস্তাব সমান স্তবরাং এখানেও

কৰ্ম্মপ্রধানতা তৎসামান্যাদিহাপি তথাত্মম্ । ভূয়াংসম্ভা-  
বয়বাঃ সম্পাদয়িতব্য। বিদ্যায়ামিত্যেতস্মাচ্চ কারণাদগ্নি-  
নানুবধ্যতে বিদ্যা ন কৰ্ম্মাঙ্গত্বাৎ । তস্মাৎ মনশ্চিদাদীনাং  
কেবলবিদ্যাভুক্তত্বসিদ্ধিঃ ॥ ৫২ ॥

## এক আত্মনঃ শরীরে ভাবাৎ ॥ ৫৩

ইহ দেহব্যতিরিক্তস্বাত্মনঃ সম্ভাবঃ সমর্থ্যতে বন্ধমোক্ষা-

মুৎসহতে । গাব্যাदिशब्दप्रसिद्धेरनादिश्वेन গবাদিপদপ্রসিद्धेरप्यादिर्मत्वा-  
पत्तेः । तस्मात् पाणिनीयश्रुत्यानुमतान्कूप्रसिद्धिवलीयश्चेन क्रत्रियत्वजातो वाज-  
शब्दे मुख्ये तत्कर्तृव्यतीज्जातो राजशब्दे गोण इति क्रत्रियश्रुत्याधिकाराद्-  
राजश्रुत्ये तत्प्रकरणमपवादोवेष्टेरुत्कर्षः । अश्वग्राहुराधी यदिशब्दे न त्वपूर्व-  
विधौ सति तमन्त्रथयितुमर्हति । अत एवाहर्षदिशब्दपरित्यागोक्त्याध्याहार-  
कलनेति । इयञ्च राजश्रुत्याधिकारास्तुरमेतयान्नाद্যकामं वाजयेदिति नास्तीति  
कृत्वाचिन्ता । एतस्मिंश्चधिकारेहान्नाद্যकामश्च त्रैवर्गिकश्च सम्भवात् प्राप्तेर्मिम्निता-  
र्थता त्राङ्गणादिश्रवणश्रुति दुर्बलैरेवेति ।

অধিকরণতাৎপর্য্যমাহ—“ইহে”তি । সমর্থনপ্রয়োজনমাহ—“বন্ধমোক্ষে”-

বিদ্যার বা উপাসনার প্রাধান্য আছে । [ ভূয়াং...সিদ্ধিঃ ] বিদ্যার অর্থাৎ উপা-  
সনার অগ্নিসম্বন্ধীয় বহু অবয়ব ( অঙ্গ ) সম্পাদন করিতে হইবে—ভাবনা  
করিতে হইবে—অনেক বস্তুকে অগ্নিভাবে দেখিতে হইবে—সেই কারণে  
শ্রুতি বিদ্যাকে ( উপাসনাকে ) অগ্নিরূপ অনুবন্ধে নিন্দা করিয়াছেন ।  
কৰ্ম্মাঙ্গ বলিয়া সেরূপ অনুবন্ধ বলেন নাই । বিচারের উপসংহার, এই যে,  
প্রদর্শিত যুক্তিসমূহে মনশ্চিদাদি অগ্নির কেবল বিদ্যাক্রতাই সিদ্ধ হয় ।

এক্ষণে বন্ধমোক্ষাধিকার সিদ্ধির উদ্দেশে দেহাতিরিক্ত আত্মার অস্তিত্ব  
সাধিত বা সমর্থিত হইবে । যদি দেহাতিরিক্ত আত্মা না থাকে, এই দেহই  
যদি আত্মা হয়, তবে, পারলৌকিক ফলের উপদেশ উপপন্ন হয় না,  
প্রত্যুত ব্যর্থ হয় । অপিচ, এই বেদান্ত-শাস্ত্র কাহার ব্রহ্মাত্মভাব উপদেশ

\* একে বাদিনঃ । আত্মনো দেহাদব্যতিরিক্তমাহরতি শেষঃ । সতি দেহে ভাবাৎ তদভাব  
চ তদভাবাদিতি চ তত্র হেতুরূপনাস্ততে ।—কোন কোন বাদী ( নাস্তিক ) আত্মাকে দেহের  
অন্তর্ভুক্তি বলেন । অর্থাৎ এই চৈতন্যবিশিষ্ট দেহকেই আত্মা বলেন । দেহ বিদ্যামানেই  
আত্মার সম্ভাব ( আত্মার অস্তিত্ব ), দেহের অবিদ্যামানে আত্মার অভাব বা নাস্তিত্ব । এই অর্থ  
ব্যতিরিক্ত নাম ক যুক্তি তাহাদের পোষক প্রমাণ ।

ধিকারসিদ্ধয়ে। ন হ্যসতি দেহব্যতিরিক্ত আত্মনি পরলৌক-  
কলাশ্চোদনা উপপদ্যেরন। কশ্চ বা ব্রহ্মাত্মত্বমুপদিশেত।  
নমু শাস্ত্রপ্রমুখ এব প্রথমে পাদে শাস্ত্রফলোপভোগযোগ্যস্ত  
দেহব্যতিরিক্তস্তাত্মনোহস্তিত্বমুক্তম্। সত্যমুক্তং ভাষ্যকৃত  
ন তু তত্রাত্মাহস্তিত্বে সূত্রমস্তি। ইহ তু স্বয়মেব সূত্রকৃত তদ-  
স্তিত্বমাক্ষেপপুরঃসরং প্রতিষ্ঠাপিতম্। ইত এবাক্ষ্যচাচার্যেণ  
শবরস্বামিনা প্রমাণলক্ষণে বর্ণিতম্। অতএব চ ভগবতোপ-  
বর্ষণে প্রথমে তন্মু আত্মাস্তিত্বাভিধানপ্রসক্তৌ শারীরকে

তি। অসম্বন্ধে বন্ধমোক্ষাধিকাব্যাবহার—“ন হ্যসতী”তি। অধস্তন-  
তত্ত্বোক্তেন পৌনকক্যং চোদয়তি—“নহি”তি। পবিত্রবতি—“উক্তং ভাষ্য-  
কৃতে”তি। ন হ্যত্রকাৰেণ তত্রোক্তং যেন পুনকক্যং ভবেদপি তু ভাষ্যকৃতে-  
ত্যত্রতাত্মৈবার্থস্তাপেক্ষঃ প্রমাণলক্ষণোপযোগিতয়া তত্র কৃত ইতি যত ইহ  
হ্যত্রকৃৎক্যাত্যত এব ভগবতোপবর্ষণোদ্ধাবোহপেক্ষস্ত কৃতঃ। বিচাবস্তাত্ত

কবিবেন? এই প্রত্যক্ষগোচ্যাবস্থিত নৃষব দেহেব ব্রহ্মত্ব উপদেশ উন্মত্ত-  
প্রদিশ্টোপদেশেব সহিত সমান বলিযা গণ্য তয। [নমু...প্রদর্শনায়] যদি  
বল, আদ্যমীমাংসাব প্রথম পাদে শাস্ত্রফল ও কশ্মফল ভোগ কবিবাব  
উপযুক্ত এতদ্বদেহে দেহাতিবিক্ত আত্মাব অস্তিত্ব নির্ণীত হইয়াছে, সে  
কথা আবাব কেন? তদন্তবে আমাদেব বক্তব্য এই যে, আদ্য-  
মীমাংসাব প্রথম পাদে দেহাতিবিক্ত আত্মাব অস্তিত্ব সমর্থিত হইয়াছে  
সত্য; কিন্তু সে সমর্থন ভাষ্যকাবীয। আদ্যমীমাংসাব পাবলৌকিক-  
ফল-ভোগ-যোগ্য দেহাতিবিক্ত আত্মাব অস্তিত্ব সমর্থক জৈমিনিকৃত  
হ্যত্র নাই। (সেখানে হ্যত্র থাকিলে অবশ্যই এ হ্যত্রে, পুনকক্য দোষ  
উপস্থিত হইত।) সেখানে তৎসমর্থক হ্যত্র না থাকায় এখানে (উত্তব-  
মীমাংসাব) হ্যত্রকাব ব্যাস স্বয়ং আক্ষেপ অর্থাৎ পূর্বপক্ষ উদ্ভাবনপূর্বক  
তাদৃশ অমব আত্মাব অস্তিত্ব স্থাপন কবিযাছেন। আচার্য শবরস্বামী  
(পূর্বমীমাংসাব ভাষ্যকাব) যে পূর্বমীমাংসাব প্রথমপাদস্থ প্রমাণ লক্ষণের  
ব্যাখ্যা প্রসঙ্গে অমব আত্মাব অস্তিত্ব বিচার উত্থাপন কবিয়া গিয়াছেন,  
তাহাব মূল এই হ্যত্র। অর্থাৎ তিনি এই স্থান হইতে উৎকর্ষণ করতঃ সে  
বিচাব বা সে নির্ণয় সমর্থন কবিযাছেন। শবরস্বামী যে এই শারীরক  
হ্যত্রেব সাব উৎকর্ষণ কবতঃ সে বিচাব লিখিযাছিলেন, তাহার প্রমাণ

বক্ষ্যামি ইত্যুক্তারঃ কৃতঃ । ইহ চেদং চোদনালক্ষণেষুপাস-  
নেষু বিচার্যমাণেষু আস্তিত্বং বিচার্যতে কুৎসশাস্ত্রশেষত্ব-  
প্রদর্শনায় । অপি চ পূর্বস্মিন্নধিকরণে প্রকরণোৎকর্ষীভূতপ-  
গমেন মনশ্চিদাদীনাং পুরুষার্থত্বং বর্ণিতম্ । কোহসৌ পুরুষো  
যদর্থী এতে মনশ্চিদাদয় ইত্যস্তাং প্রসক্তাবিদং দেহব্যতিরিক্ত-  
কৃত্যস্তানোহস্তিত্বমুচ্যতে তদস্তিত্বাক্ষেপার্থক্ষেদমাদ্যং সূত্রম্ ।

পূর্বোক্তরত্নশেষতামাহ—“ইহ চে”তি । পূর্বাধিকরণসঙ্গতিমাহ—“অপি চে”-  
তি । নবাস্তিত্বোপপত্তয় এবাত্রোচ্যস্তাং কিং তদাক্ষেপেণেত্যত আহ—

বৃত্তিকারের বাক্য । বৃত্তিকার ভগবান্ উপবর্ষ \* আদ্যমীমাংসায় “যজ্ঞ-  
যুধ বজ্রমান স্বর্গলোক প্রাপ্ত হয়” এই বাক্যের প্রামাণ্য বিচারে বলিয়া-  
ছেন, স্বর্গফলভোক্তা আত্মা না থাকিলে উক্ত বাক্যের প্রামাণ্য ক্ষতি  
হয়, সে জ্ঞত তাদৃশ আত্মার অস্তিত্ব নির্ণয় করা একান্ত উপযুক্ত ; কিন্তু  
এখানে (এই পূর্বমীমাংসায়) তৎসমর্থক সূত্র না থাকায় এবং শারীরকে  
তৎসমর্থক সূত্র থাকায় সে নির্ণয় সেই শারীরকেই করিব । উপবর্ষ এই  
বলিয়া ক্ষান্ত হইয়াছিলেন, পূর্বমীমাংসায় ঐ বিচার করেন নাই । (ইহা-  
তেই বুঝা যাইতেছে, ভাষ্যকার শবরস্বামী এই স্থান হইতে আকর্ষণ  
করতঃ ~~প্রমাণ~~ ফলক্ষণ বিচারে তাদৃশ অমরাত্মার সম্ভাব বর্ণন করিয়াছেন) ।  
এই বেদান্তশাস্ত্রেও পারলৌকিক-ফল উপাসনার বিধায়ক বহু বাক্য আছে,  
সে সকল বাক্যও বিচার্য, সূত্ররাং তৎসঙ্গে অমর আত্মার অস্তিত্বও বিচার্য ।  
এই বিচারে ইহাও প্রদর্শিত হইতেছে যে, দেহাতিরিক্ত আত্মা আছে  
কি নাই, এ বিচার সমুদায় শাস্ত্রের অঙ্গ । [অপিচ...মুৎপাদয়েদিতি]  
অব্যবহিত পূর্বে যে-বিচার দর্শিত হইয়াছে, সে বিচারে প্রকরণের উৎ-  
কর্ষ স্বীকার ও মনশ্চিদাদি অগ্নির পুরুষার্থতা অর্থাৎ উপাসক পুরুষের  
উপাসনার অঙ্গ ভাব, দুই কথা বলা হইয়াছে । সেই কথাতেই কথা  
উঠিয়াছে, পুরুষ কে ? ঐ সকল মনশ্চিদাদি অগ্নি কাহার বা কীদৃক  
পুরুষের বিশেষণ ? এ কথা পূর্বেই উঠিয়াছিল, সূত্ররাং সে কথার  
নির্ণয়ার্থ এই দেহাতিরিক্ত আত্মার অস্তিত্ব বিচার বলা হইল । অস্তিত্ব

\* ইনি পাণিনি মুনির পূর্বগুরু । ইনিই জৈমিনি সূত্রের ও বেদান্ত সূত্রের বৃত্তিকার ।  
পাণিনির পূর্বে ইহার কৃত ব্যাকরণ গ্রন্থও বিদ্যমান ছিল । ইহার এক খ্যাতনামা জাতা  
ছিলেন, তাঁহার নাম বর্ষ । প্রাচীন যুগে ইহাদের জন্মস্থান এবং অন্যান্য ৩০০ হাজার বৎসর  
পূর্বে ইহারা জীবিত ছিলেন ।

আক্ষেপপূর্ব্বিকা হি পরিহারোক্তির্বিবক্ষিতেহর্থৈ স্থগানিখনন-  
ন্যায়েন দৃঢ়াং বুদ্ধিমুৎপাদয়েদिति । অত্রৈকে দেহমাত্রাত্ম-  
দর্শিনৌ লোকায়তিকা দেহব্যতিরিক্তশ্রাত্মনোহভাবং মন্য-  
মানাঃ সমস্তব্যস্তেষু বাহ্যেষু পৃথিব্যাদিষদৃষ্টমপি চৈতন্যং শরী-

“আক্ষেপপূর্ব্বিকা হী”তি । আক্ষেপমাহ—“অত্রৈকে দেহমাত্রাত্মদর্শিন” ইতি ।  
যদ্যপি সমস্তব্যস্তেষু পৃথিব্যাণ্ডোজোবায়ুযু ন চৈতন্যং দৃষ্টং তথাপি কায়াকার-  
পরিণতেষু ভবিষ্যতি । ন ইহ কিণাদয়ঃ সমস্তব্যস্তা ন মদনা দৃষ্টা ইতি মদিরা-  
করিপারগতা ন নদয়ন্তি । অহমিতি চানুভবে দেহ এব গৌরাদ্যাকারঃ প্রথমে  
ন তু তদতিরিক্তস্তুদধিষ্ঠানঃ কুণ্ড ইব দধীতি । অতঃ এবাহং স্থলো গচ্ছা-  
শীতাদিদামানাদিকরণোপপত্তিরহমঃ স্থলাদিভিঃ । ন জাতু দধিসমানাদিকর-

বিচার করিতে গেলেই অগ্রে নাস্তিঃ পক্ষ গ্রহণ করিতে হয়, সেই  
কারণে প্রথমে এই (৫৩) সূত্রের অবতারণা । পূর্ব্বপক্ষ উত্থাপন ও তাহার  
পরিহার দেখাইয়া সিদ্ধান্ত স্থাপন করিলে সে সিদ্ধান্ত স্থগানিখননের আশ্রয় \*  
স্থির অর্থাৎ অবিচাল্য হয় । কদাপি বিপরীত বুদ্ধি জন্মে নাই । সেই কারণে  
প্রথমে পূর্ব্বপক্ষ সূত্র বলা হইল এবং ইহারই অব্যবহিত পরে সিদ্ধান্ত সূত্র  
বলা হইবে । [ অত্রৈকে...ভাবাদিতি ] আশ্রয়বিষয়ে দেহাত্মবাদী লোকায়তি-  
কেরা (চার্বাকেরা) মনে করে, দেহই আত্মা, অতিরিক্ত আত্মা নাই ।  
পৃথক্ পৃথক্ অথবা মিলিত বহিঃস্থ পৃথিব্যাদি ভূতে চৈতন্ত্বশূণ্য দৃষ্ট না হইলেও  
মিলিত ও দেহাকারে পরিণত ভূতে তাহার সম্ভাব দেখা যায় । দেখা অল্প-  
সারে, শরীরাকারে পরিণত ভূতপদার্থেই চৈতন্ত্বের জন্ম সম্ভাবনা করা যায় ।  
তাহারা বলে, বিজ্ঞানের নাম চৈতন্ত্ব, তাহা মদশক্তির আশ্রয় শরীরাকারে  
সংহত ভূতনিচয় হইতে উৎপন্ন । তদ্বিশিষ্ট দেহই পুরুষ বা আত্মা নামে  
খ্যাত । মরণের পর থাকে, স্বর্গে যায়, অথবা মুক্ত হয়, এরূপ কোন আত্মা  
নাই । অর্থাৎ দেহ ছাড়া বা দেহ হইতে অতিরিক্ত এমন কোন আত্মা নাই ।  
যদি কেহ মরণের পর স্বর্গ নরক গমন করিতে সমর্থ হইত তাহা হইলে  
ন হয় দেহাধারে স্বতন্ত্র চৈতন্যাত্মা, থাকে স্বীকার করা যাইত । এই

\* নাস্তিকেরা যখন নদীপক্ষে নৌকাবন্ধনার্থ খোঁটা বা লগি প্রোথিত করে তখন তাহার  
খোঁটাটিকে একবার উত্তোলিত করে, অন্যবার প্রোথিত করে । সেইরূপ করিলে তাহা স্থির  
অর্থাৎ অবিচাল্য হয় । খুব পুতিয়া বসে । তাহাই স্থগানিখনন এবং তদ্ব্যবহারে পান্ডুরোয়াও  
বিচারকে একবার না পক্ষে—অন্যবার ইপক্ষে স্থাপন করিয়া থাকেন ।

রাকারিপরিশেষে ভূতেষু স্খাদিতি সম্ভাবয়ন্তেভ্যশ্চৈতন্যং  
মদশক্তিবদ্ধিজ্ঞানং চৈতন্যবিশিষ্টং কায়ঃ পুরুষ ইতি চাহঃ।  
ন স্বর্গগমনায়াপবর্গগমনায় বা সমর্থো দেহব্যতিরিক্ত আত্মা-  
হস্তি যৎকৃতং চৈতন্যং দেহে স্খাৎ। দেহ এব তু চেতনশ্চাত্মা  
চেতি প্রতিজানতে হেতুশ্চাচক্ষতে, শরীরে ভাবাদিতি। যদ্বি  
যস্মিন্ সতি ভবত্যসতি চ ন ভবতি তৎ তদ্ব্যবস্থানাধ্যবসীয়েতে  
যথাগ্নিধর্মাবোধ্যপ্রকাশো। প্রাণচেষ্ঠাচৈতন্যস্বত্যাদয়শ্চাত্ম-  
ধর্মত্বেনাভিমতা আত্মবাদিনাং তেহপ্যন্তরেব দেহ উপলভ্য-

গানি মধুরাদীনী কুণ্ডলৈকাধিকরণ্যমন্তবন্তি সিতং মধুরং কুণ্ডমিতি। ন  
চাপ্রত্যক্ষমাত্তত্ত্বমমুমানাদিভিঃ শক্যমুন্নতুং। ন খবপ্রত্যক্ষং প্রমাণমস্তি।  
উক্তং হি—

দেশকালাদিরূপাণাং ভেদান্তিমান্ন শক্তিযু।

ভাবানামমুমানেন প্রসিদ্ধিরতিদূর্লভা ইতি॥

যদা চ উপলক্ষিসাধ্যনাস্তরীয়কভাবস্ত লিঙ্গস্তেয়ং গতিস্তদা কৈব কথা  
দৃষ্টব্যতিচারস্ত শব্দস্তার্থাপত্তেচাত্যস্তপরোক্ষার্থগোচরায় উপমানস্ত চ সর্কে-  
কদুশাসাদুশবিকল্পিতস্ত। সর্বসাক্ষ্যে তদ্ব্যৎ একদেশসাক্ষ্যে চাতিপ্রসঙ্গাৎ  
সর্বস্ত সর্কেণোপমানাৎ। সৌত্রস্ত হেতুর্ভাষ্যকৃত্য ব্যাখ্যাতঃ। চেষ্টা হিতা-  
হিতপ্রাপ্তিপরিহারার্থে ব্যাপারঃ। স চ শরীরাদীনতয়া দৃশ্যমানঃ শরীরধর্ম  
এব প্রাণঃ শ্বাসপ্রশ্বাসাদিরূপঃ শরীরধর্ম এব। ইচ্ছাপ্রযত্নাদয়শ্চ যদ্যপ্যাস্তরা-

দেহই চেতন ও আত্মা, ইহাই তাহাদের প্রতিজ্ঞা। ঐ প্রতিজ্ঞার সাধক  
হৈতু—শরীরে ভাবাৎ। [যদ্বি...ক্রমঃ] যাহা বাহ্যর বিদ্যমানতায় বিদ্যা-  
মান থাকে, বাহ্যর অবিদ্যামানে অবিদ্যমান হয়, অর্থাৎ থাকে না, তাহা  
তাহা ধর্ম বলিয়া নির্দ্ধারিত আছে। যেমন উষ্ণতা ও প্রকাশ অগ্নিধর্ম  
বলিয়া নির্দ্ধারিত; তেমনি, প্রাণচেষ্ঠা, চৈতন্য ও স্মৃতি প্রভৃতি আত্মধর্ম  
বলিয়া আত্মবাদীদিগের মধ্যে বিদিত। ঐ সকল ধর্ম (চৈতন্য ও স্মরণ-  
শক্তি প্রভৃতি) দেহেই অবস্থান করিতেছে, ইহাই প্রতীত হয়, বাহিরে  
উহাদের সম্ভা উপলব্ধ হয় না। তাহা না হওয়ায় ঐ সকল দেহধর্ম  
বলিয়া গ্রাহ্য। ঐ সকল ধর্মের দেহাতিরিক্ত ধর্মী (আশ্রয়) সিদ্ধ হয় না;  
তাহা না হওয়ায় অর্থাৎ তাহা প্রমাণপ্রমিত না হওয়ায় স্মরণ ঐ সকলকে

মানা বহিঃশানুপলভ্যমানা অসিদ্ধে দেহব্যতিরিক্তে ধর্ম্মিণি  
দেহধর্ম্মা এব ভবিষ্যমহন্তি । তস্মাদব্যতিরেকো দেহাদাত্মন  
ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ ॥ ৫৩ ॥

ব্যতিরেকস্তদ্ব্যভাবাবিত্ত্বান্নতূপলব্ধিবৎ ॥ ৫৪ ॥\*

ন হেতদস্তু যদুক্তমব্যতিরেকো দেহাদাত্মন ইতি ব্যতি-  
রেক এবাহস্ত দেহান্তবিভুমহন্তি । তদ্ব্যভাবাবিত্ত্বাৎ । যদি হি

স্তথাপি শবীবাতিবিক্তস্ত তদাশ্রয়ানুপলব্ধে: সতি শবীবে ভাবান্তদন্তঃশবীবাশ্রয়া  
এব অগ্রথা দৃষ্টহানাদৃষ্টকল্পনাপ্রসঙ্গাৎ শবীবাতিবিক্ত আত্মনি প্রমাণাত্বাৎ  
শবীবে চ সন্তুবাৎ শবীবমেবেচ্ছাদিমদাত্মেতি প্রাপ্ত উচ্যতে ।

নাপ্রত্যক্ষং প্রমাণমিতি ক্রবাণঃ প্রষ্টব্যো জাযতে কুতো ভবানুমানাদী-  
মামপ্রামাণ্যমবধাবিতবানিতি । প্রত্যক্ষং হি লিঙ্গাদিকপমাত্রগ্রাহি নাপ্রামা-

দেহধর্ম্ম বলাই যুক্তিসিদ্ধ । অর্থাৎ সেই গুলিই আত্মা নামেব অভিধেয় ।  
অতএব, আত্মা দেহ হইতে অনতিবিক্ত অর্থাৎ দেহই আত্মা, এতদতি-  
বিক্ত আত্মা নাই । বাদিগণেব নিকট এইকপ পূর্ব্বপক্ষ প্রাপ্ত হ'ওয়ার অত্রকাব  
বলিতেছেন ।

দেহ হইতে আত্মাব অব্যতিবেক অর্থাৎ দেহই আত্মা—তদাত্মবিক্ত  
আত্মা নাই, এ কথা যুক্ত্যুপেত নহে । দেহ হইতে আত্মাব ব্যতিবেক  
অর্থাৎ তাঁহাব দেহাতিবিক্ততা যুক্তিসিদ্ধ । যুক্তি—তদ্বিদ্ধ্যমানেও তদ্বর্ষেব  
অভাব । দেহ আছে অথচ চৈতন্যাদি নাই, ইহাও দৃষ্ট হব । যদি দেহেব

\* অব্যতিরেকো দেহাদাত্মন ইতি ন বক্তব্যং কিন্তু ব্যতিবেক এব বক্তব্যম্ । তত্র হেতুঃ  
তদ্ব্যভাবাবিত্ত্বাদিত্ত্বি । দেহভাবোহপি হি প্রাপ্তচেষ্টাদীনাং দেহধর্ম্মাণাং অভাবাৎ সম্বাদানবদর্শনাৎ  
তেষামদেহধর্ম্মবদেব সিদ্ধমিতি ঐষ্টব্যম্ । উপলব্ধিবাদিত্যাদাহবণাদানম্ । যথা ভবন্তিকপলকেকুর্ভূ-  
ভৌতিকবিষয়া ব্যতিরেকেণ ভাবোহভ্যুপগম্যতে এষমস্মাভিবিপ্য ব্যতিবেকণাত্তত্ত্বমস্মাক্রি-  
য়ত ইতি দৃষ্টান্তপদবাধ্যা ।—বলিতেছিলে যে, দেহই আত্মা—দেহব্যতিবিক্ত স্বতন্ত্র আত্মা  
নাই, তাহা প্রতিক্ষেপযোগ্য । কেননা, যে গুলিকে তোমরা দেহধর্ম্ম বলিয়া নির্দেশ কর—  
বস্তুতঃ তাহার একটাও দেহধর্ম্ম নহে । প্রাপ্তচেষ্টাব ও জ্ঞানাদিব দেহধর্ম্মতা অসিদ্ধ । কেননা,  
দেহ সম্বন্ধেও হুঁতবাহুবা ঐ সকলের অভাব দৃষ্ট হয় । হুঁতবাঃ মানা উচিত যে বাহ্য ঐ সকলের  
আশ্রয় তাহা দেহ নহে, কিন্তু অনতিবিক্ত । সেই অতিবিক্তই আত্মা । তোমরা যেমন তাহাকে  
( উপলব্ধিকে বা বিষয়ানুভবিতাকে, ) বিষয়াতিবিক্ত বলিয়া স্বীকার কর, সেইরূপ আমরাও  
উপলব্ধিরূপ আত্মাকে সে সর্ব্বল হইতে পৃথক্ বলিয়া অবধারণ করি । ( ভাষা ব্যাখ্যা দেখ )



দেহভাবে ভাবাৎ দেহধর্মত্বমাত্মধর্মাণাং মন্ত্বেত ততো দেহ-  
ভাবেইপ্যভাবাদতদ্ধর্মত্বমেবাং কিং ন মন্ত্বেত । দেহধর্মবৈলক্ষ-  
ণ্যাৎ । যে হি দেহধর্মী রূপাদয়স্তে যাবদেহং ভবন্তু প্রাণচেষ্টা-

ণ্যমেবাং বিনিশ্চেতুমর্হতি । ন হি ধুমজ্ঞানমিবৈষামিন্দ্রিয়ার্থসন্নিকর্ষাদপ্রামাণ্য-  
জ্ঞানমুদেতুমর্হতি কিন্তু দেশকালাবস্থারূপভেদেন ব্যভিচারোৎপ্রেক্ষা । ন  
চৈতাবান্ প্রত্যক্ষস্ত্র ব্যাপারঃ সম্ভবতি । যথাহঃ—ন হীদমিয়তোব্যাপারান্  
কর্তুং সমর্থং সন্নিহিতবিষয়বলেনোৎপত্তেরবিচাবুকত্বাদিতি । তস্মাদস্মিন্নমিচ্ছ-  
তাপি প্রমাণান্তরমভূ্যপেয়ম্ । অপি চ প্রতিপন্নং পুমাংসমপহায়াপ্রতিপন্ন-  
সন্নিধাঃ প্রেক্ষাবত্তিঃ প্রতিপাদ্যন্তে । ন চৈষামিথস্তাবো ভবৎপ্রত্যক্ষগোচরঃ ।  
ন খেষেতে গৌরত্বাদিবৎ প্রত্যক্ষগোচরাঃ কিন্তু বচনচেষ্টাদিলিঙ্গানুমেয়াঃ ।  
ন চ ন লিঙ্গং প্রমাণং যত এতে সিধ্যন্তি । ন বা পুংসামিথস্তাবমবিজ্ঞায়  
যং কঞ্চন পুরুষং প্রতিপিপাদয়িতোহনবধেয়বচনস্ত্র প্রেক্ষাবত্তা নাম । অপি  
চ পশবোহপি হিতাহিতপ্রাপ্তিপবিহারার্থিনঃ কোমলশম্পশ্রামলায়াং ভূবি প্রব-  
র্তন্তে পরিহরন্তি চাশ্রামতৃণকণ্টকাকীর্ণাম্ । নাস্তিকস্ত পশোরপি পশুরিষ্ট-  
নিষ্টাধনমবিদ্বান্ । ন খষ্মিন্ননুমানগোচরপ্রবৃত্তিনিবৃত্তিগোচরে প্রত্যক্ষং প্রভ-  
বতি । ন চ পরপ্রত্যয়নায় শব্দং প্রযুক্তীত শাস্ত্রার্থত্বাপ্রত্যক্ষত্বাৎ । তদেব  
মা নাম ভূমাস্তিকস্ত্র জ্ঞানান্তরমস্মিন্বেব জ্ঞানন্যুপস্থিতোহস্ত্র মুকত্বপ্রবৃত্তিনিবৃত্তি-  
বিব্রহরূপো মহান্নরকঃ । পরাক্রান্তধাত্র হুরিভিঃ । অত্যন্তপরোকগোচরা  
বাস্তবানুপপদ্যমানার্থপ্রভবার্থাপত্তিঃ । ভূয়ঃ সামান্ত্রযোগেন চোপমানমুপ-  
পাদিতং প্রমাণলক্ষণে তদত্রাস্ত্র তাবৎ প্রমাণান্তরং প্রত্যক্ষমেবাহস্ত্রাত্যয়ঃ  
শরীরাত্তিরিক্তমালম্বত ইত্যয়ব্যতিলেকাভ্যামবধার্যতে । যোগব্যাভ্রবৎ স্বপ্ন-  
দশায়াক্ষ শরীরান্তরপরিগ্রহাভিমানৈহ্যাহকারাস্পদস্ত্র প্রত্যভিজ্ঞায়মানত্ব-  
মিত্যুক্তম্ । স্ত্রয়োজনা তু ন ত্বব্যতিরিক্তঃ কিন্তু ব্যতিরিক্ত আত্মা দেহাৎ ।  
কুতস্তভাবাভাবিত্বাৎ । চৈতন্ত্যাদির্হদি শরীবগুণস্ততোহনেন বিশেষগুণেন  
ভবিতব্যম্ । ন তু সংখ্যাপরিমাণসংযোগাদিবৎ সামান্ত্রগুণঃ । তথা চ যে

বিদ্যমানতায় বিদ্যমান দেখিয়া আত্মধর্ম গুলিকে দেহধর্ম বলিয়া মনে  
কর, নিশ্চয় কর, তাহা হইলে দেহের বিদ্যমানতায় সে সকলের অবিদ্যা-  
মানতা দেখিয়া কেননা সে গুলিকে ( আত্মধর্ম চৈতন্ত্র প্রভৃতিকে )  
দেহাধর্ম মনে করিবে ? নিশ্চয় করিবে ? দেহধর্ম নহে বলিয়া স্থির না  
করিবে কেন ? তাদৃশস্থলে ত দেহধর্মের বৈলক্ষণ্য দৃষ্ট হয় ? [ যে হি...প্রতি-  
বিধ্যতে ] যত কাল দেহ—তত কাল রূপ প্রভৃতি দেহধর্ম থাকে থাকুক, কিন্তু

দয়ন্ত সত্যপি দেহে মৃতাবস্থায় ন ভবন্তি । দেহধৰ্ম্মাশ্চ রূপা-

ভূতবিশেষগুণান্তে যাবদুতভাবিনো দৃষ্টা যথা রূপাদয়ঃ । ন হস্তি সম্ভবো ভূতঞ্চ  
রূপাদিরহিতক্লেতি । তস্মাদুতবিশেষগুণরূপাদিবৈধৰ্ম্ম্যাং ন চৈতন্তঃ শরীর-  
গুণঃ । এতেনেচ্ছাদীনাম্ শরীরবিশেষগুণত্বং প্রত্যুক্তম্ । প্রাণচেষ্ঠাদয়ো যদ্যপি  
দেহধৰ্ম্মা এব তথাপি ন দেহমাত্রপ্রভবাঃ । মৃতাবস্থায়ামপি তৎপ্রসঙ্গাৎ ।  
তস্মাদবস্থাতে অধিষ্ঠানাদেহধৰ্ম্মা ভবন্তি—স দেহাতিরিক্ত আত্মা দৃষ্টকারণত্বে-  
ভূষণম্যামানে তত্ৰাপি দেহাশ্রয়ত্বানুপপত্তেরান্নৈবাত্মাভূতব্যা ইতি । বৈধৰ্ম্ম্যা-  
ন্তরম্—“দেহধৰ্ম্মাশ্চে”তি । স্বপরপ্রত্যক্ষা হি দেহধৰ্ম্মা দৃষ্টা যথা রূপাদয়ঃ ।  
ইচ্ছাদয়ন্ত স্বপ্রত্যক্ষা এবেতি দেহধৰ্ম্মবৈধৰ্ম্ম্যম্ । তস্মাদপি দেহাতিরিক্ত ধৰ্ম্মা  
ইতি । তত্র যদ্যপি চৈতন্তমপি ভূতবিশেষগুণস্তথাপি যাবদুতমন্তুবর্ত্তেত ।  
ন চ মদশক্ত্যা ব্যভিচারঃ সামর্থ্যস্ত সামান্তগুণত্বাৎ । অপি চ মদশক্তিঃ প্রতি-  
মদিরাবয়বং মাত্রয়াবতিষ্ঠতে তদ্বদেহেহপি চৈতন্তং তদবয়বেষুপি মাত্রয়া  
ভবেৎ । তথা চৈকস্মিন্ দেহে বহবশ্চেতয়েয়ন্ । ন চ বহুনাং চেতনানামন্তো-  
ন্তাভিপ্রায়ানুবিধানসম্ভব ইতি একপাশনিবদ্ধা ইব বহবো বিহঙ্গমা বিরুদ্ধা  
দিক্ক্রিয়াভিযুগাঃ সমর্থ্য অপি ন হস্তমাত্রমপি দেহমতিপতিকুমুৎসহস্ত এবং  
শরীরমপি ন কিঞ্চিৎ কর্ত্তুমুৎসহতে । অপি চ নারয়মাত্রাত্তদ্বদধৰ্ম্মধৰ্ম্মিতাব-  
শক্যো বিনিশ্চেতুন্ম । মা ভূদাকাশস্ত সর্বো ধৰ্ম্মঃ সর্বেষুয়্যাৎ । অপি ত্ব-  
য়ব্যতিরেকাত্ম্যম্ । সন্নিগ্ধস্তাত্র ব্যতিরেকঃ । তথা চ ন সাধকত্বমন্তরমাত্র-  
প্রাণচেষ্ঠা প্রভৃতি দেহসত্ত্বো মৃতাবস্থায় থাকে না । ( সূতরাং সে সকল ধৰ্ম্ম  
প্রকৃত দেহধৰ্ম্ম কি-না তাহা অনুসন্ধান করা উচিত ) । আরও দেখ, দেহধৰ্ম্ম  
রূপাদি—সে সকল অস্ত্রের দৃষ্টিগোচর হয় ; কিন্তু আত্মধৰ্ম্ম চৈতন্ত ও স্মৃতি  
প্রভৃতি, সে সকল অস্ত্রের দৃষ্টিগোচর হয় না । ( এই বৈলক্ষণ্য দৃষ্টেও স্থির  
হয় যে, চৈতন্ত প্রভৃতি দেহের ধৰ্ম্ম নহে । দেহের ধৰ্ম্ম হইলে নিশ্চিত ঐ সকল  
দেহের সঙ্গে অন্তর্ভুক্ত দৃষ্ট হইত । ) অত্র কথা এই যে, যত কাল দেহের  
সম্ভাব বা বিদ্যমানতা তত কালই জীবিতাবস্থায় ঐ সকলের সত্তা ( থাকি বা  
বিদ্যমানতা ) অবধারণ করিতে পার । দেহের অভাবে বা অবিদ্যমানতায়  
ঐ সকল ( চৈতন্ত প্রভৃতি আত্মধৰ্ম্ম ) \*যে থাকে না, অভাবপ্রাপ্ত হয়,  
তাহা নিশ্চয় করিয়া বলিতে পার না । ( অবশ্যই তাহা তোমার মতে  
সন্নিগ্ধ । বাহা সন্নিগ্ধ—তাহা নিশ্চিত দেহধৰ্ম্ম নহে ) । •এতদেহের পতন  
হইলেও আত্মধৰ্ম্ম সকল কল্পাচিৎ দেহান্তরে সঞ্চারিত হইলেও হইতে  
পারে । একপ সাংশরিক জ্ঞানও নাস্তিকপক্ষ প্রতিবেদ করিতে সমর্থ ।

দয়ঃ পরৈরপ্যপলভ্যন্তে ন ত্র্যম্বন্ধম্মাশ্চৈতন্যম্বৃত্যাদয়ঃ । অপি চ সতি ভাবদেহে জীবদবস্থায়ামেষাং ভাবঃ শক্যতে নিশ্চৈতুং নত্বসত্যভাবঃ । পতিতেহপি কদাচিদগ্নিন্ দেহে দেহান্তরসঞ্চা-  
 রেণাত্মদ্বন্দ্বা অনুবর্ত্তেতন্ । সংশয়মাত্রেণাপি পরপক্ষঃ প্রতি-  
 ষিধ্যতে । কিমাত্মকঞ্চ পুনরিদং চৈতন্যং মন্যতে যন্ত ভূতেভ্য  
 উৎপত্তিমিচ্ছন্তীতি পরঃ পর্য্যনুযোক্তব্যঃ । ন হি ভূতচতুষ্টয়-  
 ব্যতিরেকেণ লোকাৱতিকাঃ কিঞ্চিৎ শুভং প্রতিযন্তি । যদ-  
 নুভবনং ভূতভৌতিকানাং তচ্চৈতন্যমিতি চেৎ । তত্ৰহি বিষয়-

তাহ—“অপি চ সতি ভাবদিতি । দুষণাস্তরং বিবক্ষুরাক্ষিপতি—“কিমাত্ম-  
 কঞ্চ”তি । সএবৈকগ্রহেনাহ—“ন হী”তি । নাস্তিক আহ—“যদনুভবন-  
 মিতি । যথা হি ভূতপরিণামভেদোক্তপাদির্ন তু ভূতচতুষ্টয়াদর্থাস্তরমেবং  
 ভূতপরিণামভেদ এব চৈতন্যং ন তু ভূতেভ্যোহর্থাস্তরং যেন পৃথিব্যাপস্তেজো-  
 বায়ুরিতি তদ্বাদীতি প্রতিজ্ঞাব্যাঘাতঃ শ্রাদিত্যর্থঃ । এতদুক্তস্তবতি । চতুর্গা-  
 মেব ভূতানাং সমস্তং জগৎ পরিণামো ন হস্তি তদ্বাস্তরং যন্ত পরিণামো রূপা-  
 দয়োহন্তরা পরিণামাস্তরমিতি । অত্রোক্তাভিস্তাবদুপপত্তিভির্দেহধর্ম্মত্বং নির-  
 স্তম্ । তথাপ্যপপত্ত্যস্তরাভিধিংসয়াহ “তত্ৰহী”তি । ভূতধর্ম্মা রূপাদয়ো জড়-  
 স্বাধিব্যা এব দৃষ্টা ন তু বিষয়িণঃ । ন চ কেচাঞ্চিধ্বিয়ারণামপি বিষয়িত্বং ভবি-

[ কিমাত্মকঞ্চ...চৈতন্যে ] দেহাত্মবাদীর প্রতি অন্য জিজ্ঞাস্ত এই যে, তোমা-  
 দের অভিমত চৈতন্য কিমাত্মক ? কিংস্বরূপ ? তোমরা চৈতন্য পদার্থকে  
 কি মনে কর ? তোমরা যে বল, চৈতন্য ভূতসংঘাত হইতে জন্মে, উৎপন্ন  
 হয়, তাহার মর্ম্ম কথা কি ? তাহা কি ভূতাতিরিক্ত পৃথক পদার্থ ? কি  
 রূপাদির গ্রাৱ ভৌতিক ধর্ম্ম ? তোমরা ভূতাতিরিক্ত তত্ত্বের অস্তিত্ব মাননা,  
 সেই জন্ত তোমরা ভূতসমূহের চৈতন্যকে ভূতাতিরিক্ত বস্তু বলিয়া মান্ত  
 করিতে পার না । তোমরা বল, ঐ সকল ভূতসংঘের ধর্ম্ম বা গুণ, কিন্তু  
 আমরা দেখিতেছি, সে পক্ষেও অনেক বাধা আছে । তোমরা ইহু-ত  
 বলিবে, যাহা ভূত-ভৌতিক-পদার্থ-বিষয়ক অনুভব—তাহাই চৈতন্য । এ  
 কথা একটু ভাবিয়া বলিলেই ভাল হয় । ভাবিয়া দেখ, ভূত ও ভৌতিক  
 সর্ব্বত্রই সেই চৈতন্যপদার্থের বিষয় অর্থাৎ প্রকান্ত বস্তু । সুতরাং তাহা  
 চৈতন্য কোসও ক্রমে ভূতধর্ম্ম হইবার যোগ্য নহে । কেননা, তাহাতে  
 স্বাভাবিকিয়া (হুতি)বিরোধরূপ বাধা দেখা যায় । অগ্নি উষ্ণ, কিন্তু সে অগ্নি-

ত্বাং তেবাং ন তদ্ব্যবস্থামশ্রুত স্বাত্মনি ক্রিয়াবিরোধঃ । ন  
হ্মিরূপঃ সন্ স্বাত্মানং দহতি । ন হি নটঃ শিক্ষিতঃ সন্  
স্বত্ববোধিরোক্যতি । ন হি ভূতভৌতিকধর্মেণ সতা চৈতন্যেন  
ভূতভৌতিকানি বিষয়ীক্রিয়েরন্ । ন হি রূপাদিভিঃ স্বং, রূপং  
পররূপং বা বিষয়ীক্রিয়তে বিষয়ীক্রিয়ন্তে তু বাহ্যাদ্যন্তি-  
কানি ভূতভৌতিকানি চৈতন্যেন । অতশ্চ যথৈবাত্মা ভূত-  
ভৌতিকবিষয়ায়া উপলব্ধিবোহভ্যুপগম্যতে এবং ব্যতিরেক-  
কোহপ্যাত্মান্তেভ্যোহভ্যুপগম্যব্যঃ । উপলব্ধিস্বরূপমেব চ নঃ

ব্রূতীতি বাচ্যং স্বাত্মনি বৃত্তি(ক্রিয়া)বিরোধঃ । ন চোপলব্ধাবেষ প্রসঙ্গস্তথা  
অজ্ঞভায়াঃ স্বরূপাশ্রয়ভ্যুপগমাৎ । কৃতোপপাদনঞ্চৈতৎ পুরস্তাৎ । উপলব্ধি-  
বদিতি স্ত্রোত্রাবয়বং যোজয়তি—“যথৈবাত্মা” ইতি । উপলব্ধিগ্রাহিণ এব প্রমা-  
ণাৎ শরীরব্যতিরেকোহপ্যবগম্যতে । তস্তান্ততঃ স্বরূপাশ্রয়প্রত্যয়েন ভূত-  
ধর্ম্মেভ্যোজড়ভ্যো বৈলক্ষণ্যেন ব্যতিরেকনিশ্চয়াৎ । অস্ত তর্হি ব্যতিরেকোপ-  
লব্ধিভূতভাঃ স্বতন্ত্রা তথাপ্যাত্মনি প্রমাণাভাব ইত্যত আহ—“উপলব্ধি-  
রূপমেব চ ন আত্মে”তি । আজ্ঞানতস্তাবহুপলব্ধিভেদো, নানুভূত ইতি  
বিষয়ভেদাদভ্যুপেয়ঃ । ন চোপলব্ধিব্যতিরেকিণাং বিষয়াণাং প্রথা সম্ভবতী-  
ভ্যুপপাদিতম্ । ন চ বিষয়ভেদগ্রাহি প্রমাণমন্তীতি চোপপাদিতং দ্রষ্টব্য-  
সমীক্ষ্যামস্মাভিঃ । এবঞ্চ সতি বিষয়কপতন্তেদাবেষ স্তূল্যভাবিতি দূরনিরস্তা

নাকে দৃষ্ট করে না। যাহা তাহার বিষয়—অধিকার গত—সে তাহাকেই  
দৃষ্ট করে। নট যতই শিক্ষিত হউক, সে আপনাব স্বন্ধে আরোহণ করিতে  
অসমর্থ।’ সেইরূপ, ভূত-ভৌতিক-সমুৎপন্ন ভূত-ভৌতিক-ধর্ম্ম চৈতন্ত  
ভূত-ভৌতিক’কে বিষয় (অনুভব) করিতে অসমর্থ। অথচ দেখা যায়,  
চৈতন্ত বাহ্যিক ও আধ্যাত্মিক, প্রত্যেক ভূত-ভৌতিক পদার্থকে বিষয়  
করিতেছে। (অবগাহনপূর্বক প্রকাশ বা সম্ভাষ্কর্ত্তি প্রদান করিতেছে।)

[ অতশ্চ ..পক্ষেচ ] অতএব, তোমরা যেমন ভূত-ভৌতিক-বিষয়িণী উপলব্ধির  
(যাহার দ্বারা ভূতভৌতিকের সম্ভাসিদ্ধি বা অস্তিত্ব অনুভূত বা প্রকাশিত)  
হয় তাহার ভাব অর্থাৎ স্বতন্ত্র বা পৃথক অস্তিত্ব স্বীকার কর, সেইরূপ  
আমরাও সেই ‘পদার্থের—সেই উপলব্ধি নামক বস্তুর ব্যতিরেক অর্থাৎ  
সেহাদি ব্যতিরিক্ততা স্বীকার করি। আমরা আত্মাকে উপলব্ধিরূপ  
যদিও জানি এবং উপলব্ধির বা আত্মার একত্বগত বা অন্তত্ব থাকার

আত্মা ইত্যাত্মনো দেহব্যতিরিক্তত্বং নিত্যত্বকোপলক্কৈরেক-  
রূপাৎ । 'অহমিদমদ্রাক্ষম্' ইতি চাবস্থাস্তরযোগেহপ্যুপ-  
লক্ক্বেন প্রত্যভিজ্ঞানাৎ স্মৃত্যাদ্যুপপত্তেচ্চ । যত্ত্বজ্ঞঃ শরীরে  
ভাবাচ্ছরীরধর্ম উপলক্ষিরিতি তদ্বর্ণিতেন প্রকারেণ প্রত্যা-  
ক্কম্ । অপি চ সংস্থ প্রদীপাদিষুপকরণেষুপলক্ষির্ভবত্যসংস্থ  
ন ভবতি । ন চৈতাবতা প্রদীপাদিধর্ম এবোপলক্ষির্ভবতি ।  
এবঞ্চ সতি দেহভাবে উপলক্ষির্ভবত্যসতি চ ন ভবতীতি ন

বিষয়ভেদাৎপলক্কভেদস্ত প্রমা । তেনোপলক্কৈরূপলক্কমপি ন তাৎক্ষিকং কিং  
স্ববিদ্যাকল্পিতম্ । তত্রাবিদ্যাদশায়ামপ্যুপলক্কৈরভেদ ইত্যাহ—“অহমিদম-  
দ্রাক্ষমিতি চে”তি । ন কেবলং তাৎক্ষিকাভেদান্নিত্যত্বমাত্মিকাদপি নিত্যত্ব-  
মেবেতি তত্তার্থঃ । স্মৃত্যাদ্যুপপত্তেচ্চ । নানাস্থে হি নাথেনোপলক্কেষুশ্চ পুরু-  
ষস্ত স্মতিরূপপদ্যত ইত্যর্থঃ । নিরাকৃতমপ্যর্থং নিরাকরণাস্তরায়ামুভাবতে—  
“যত্ত্বজ্ঞমি”তি । যো হি দেহব্যাপারাহপলক্কিকংপদ্যতে তেন দেহধর্ম ইতি

নিত্যতা ও দেহাতিরিক্ততা অভ্রান্ত বলিয়া গণ্য করি । “অহমিদমদ্রাক্ষম্—  
আমিই ইহা দেখিয়াছিলাম” এইরূপ জ্ঞান—প্রত্যভিজ্ঞাজ্ঞান অত্র অব-  
স্থাত্তেৎ অব্যভিচারিত দৃষ্ট হয় । তৎকালে ও এতৎকালে একই উপলক্ষা  
আমি অথবা একমাত্র আমিই উক্ত উভয়কালে তদ্বস্তুর উপলক্ষা । যেহেতু  
একই উপলক্ষা ত্রিকালব্যাপী সেই হেতু স্মৃতি প্রভৃতি সমস্তই উপপন্ন ।  
বিভিন্ন জ্ঞাতা, দ্রষ্টা ও অনুভবিতা হইলে নিশ্চিত স্মৃত্যাদি পদার্থ থাকিত  
না, লোপপ্রাপ্ত হইত । [ যত্ত্বজ্ঞঃ...স্তিৎসম্ ] উপলক্ষি বা অনুভব, শরীর-  
বিদ্যামানে বিদ্যমান থাকে, শরীর অবিদ্যামানে থাকে না, সেই জন্ত,  
উপলক্ষিকে শরীরের ধর্ম বলিয়া গ্রহণ করা যায়, একথার খণ্ডন উক্ত  
বর্ণনার দ্বারা সিদ্ধ হইয়াছে । আরও দেখ, যদি আলোকপ্রদ প্রদী-  
পাদি উপস্থিত থাকে তবেই বস্তুরূপলক্ষি হয়, নচেৎ হয় না, ইহা দেখিয়া  
উহাকে ( উপলক্ষিকে ) কি প্রদীপাদির ধর্ম বলিবে ? না বলিতে পার ?  
যদি না পার, তবে, দেহবিদ্যামানে উপলক্ষির বিদ্যমানতা ও দেহঅবিদ্যা-  
মানে উপলক্ষির অবিদ্যমানতা বা অভাব অবধারণ করিতে সমর্থ নহ ।  
দেহ প্রদীপাদির ত্রায় উপলক্ষির অত্রতম উপকরণ, এ পক্ষও উপপন্ন  
হয় । উপলক্ষির প্রতি এতদেহের আত্যন্তিক উপযোগতাবও নাই । কারণ,  
এতদেহ নিশ্চেষ্ট থাকিলেও স্বপ্নকালে নানাপ্রকার উপলক্ষি হইয়া থাকে ।

দেহধর্মো ভবিষ্যদ্বিতী । উপকরণত্বমাত্রেণাপি প্রদীপাদিবৎ  
দেহোপযোগোপপত্তেঃ । ন চাত্যন্তং দেহস্তোপলক্ষ্যবুপ-  
যোগো দৃশ্যতে । নিশ্চেষ্টেহপি হুগ্নিন্ দেহে স্বপ্নে নানাবি-  
ধোপলক্ষ্যদর্শনাৎ । তস্মাদনবদ্যং দেহব্যতিরিক্তস্তাত্মনোহস্তি-  
ত্বম্ ॥ ৫৪ ॥

অঙ্গাববদ্ধান্ত ন শাখাসু হি প্রতিবেদম্ ॥ ৫৫ ॥\*

সমাপ্তা প্রাসঙ্গিকীয়ং কথা । সম্প্রতি প্রকৃতামেবানুবর্তা-  
মহে । ‘ওমিত্যেতদক্ষরমুদগীথমুপাসীত’ ‘লোকেষু পঞ্চবিধং  
জামোপাসীত’ ‘উক্থমুক্থমিতি বৈ প্রজা বদন্তি । তদিদমে-  
বোক্থমিয়মেব পৃথিবী । অয়ং বাব লোক এবোহগ্নিশ্চিতঃ’

মন্ততে তং প্রতীদং দ্বগম্ । “ন চাত্যন্তং দেহস্তে”তি । প্রকৃতমুপসংহরতি—  
“তস্মাদনবদ্যমিতি” ।

স্বরাদিভেদাৎ প্রতিবেদমুদগীথাদয়োভিধ্যস্তে তদনুবদ্ধান্ত\*প্রত্যয়াঃ প্রতি-  
শাখং বিহিতা ভেদেন । তত্র সংশয়ঃ । কিং যস্মিন্ বেদে যদুদগীথাদয়োবিহি-  
ইত্যাদি ইত্যাদি যুক্তি, অনুভব ও শাস্ত্রবাক্যের দ্বারা দেহাতিরিক্ত  
আত্মার অস্তিত্ব পক্ষই সাধু বলিয়া অবধারিত হয় ।

প্রসঙ্গাগত কথা শেষ হইল । এক্ষণে প্রকৃত মনুসরামঃ—প্রকৃতের  
অনুসরণ করা যাউক । “উদগীথাংশ ও অক্ষরকে উপাসনা করিবেক”  
ইত্যাদি ক্রমে ও অক্ষরে প্রাণবুদ্ধি উৎপাদনপূর্বক উপাসনা করিবার শ্রোত  
বিধান দৃষ্ট হয় । “লোক বিষয়ে পাঁচ প্রকার সাম-উপাসনা করিবেক ।”  
ইত্যাদি ক্রটিতে হিঙ্কারাদি পঞ্চভেদবিশিষ্ট সামে + পৃথিব্যাদি বুদ্ধি আরো-

\* অঙ্গাববদ্ধাঃ কৰ্ম্মাঙ্গাবলম্বনা উপাস্তর্যোন প্রতিবেদং বেদে বেদে তিরাঃ কিস্তিভিন্নাঃ  
শাখাসু সৰ্ব্বাণি তুত্রপদানামর্থঃ ।—যজ্ঞাদি কৰ্ম্মেয় উদগীথ প্রভৃতি কতিপয় অঙ্গ অবলম্বন  
করিয়া যে সকল উপাসনা উপদিষ্ট হইয়াছে সে সকল সৰ্ব্বত্র সমান অর্থাৎ একই উপাসনা সেই  
সেই বেদের সেই সেই শাখায় কথিত হইয়াছে, ইহা বুঝিতে হইবে । ( ভাষা ব্যাখ্যা দেখ ) ।

+ সামগানের হিঙ্কার, প্রস্তাব, উদগীথ, প্রতিহার ও নিধন,—এই পাঁচ নামে পাঁচ বিভাগ  
আছে । অর্থাৎ পর পর এই পাঁচ বিভাগ সামগানে গীত হইয়া থাকে । তন্মধ্যে উদগীথ-গানের  
অবলম্বন প্রণব । প্রাণভাবনার তাহার উপাসনা করার বিধান দৃষ্ট হয় । এই পৃথিবীই হিঙ্কার,  
অগ্নিই প্রস্তাব, অন্তরীক্ষই উদগীথ, আদিত্যই প্রতিহার এবং নিম্ন নিধন, ইত্যাকার জ্ঞানের  
সাম-উপাসনা করিবার কথাও আছে ।

ইতেরেমায়া যে উদগীথাদিকর্মাঙ্গাববদ্ধাঃ প্রত্যয়াঃ প্রতি-  
বেদং শাখাভেদেষু বিহিতান্তে তচ্ছাখাগতেষেবোদগীথাদিষু  
ভবেয়ুরথবা সর্বশাখাগতেষ্বিতি বিষয়ঃ । প্রতিশাখঞ্চ স্বরাদি-  
ভেদাদুদগীথাদিভেদমাদায়ামুপন্যাসঃ । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
অশাখাগতেষেবোদগীথাদিষু বিধীয়েন্ন্যসিতি । কুতঃ । সন্নিধা-  
নাৎ । ‘উদগীথমুপাসীত’ ইতি হি সামান্তবিহিতানাং বিশে-

তান্তেষামেব তদেদবিহিতাঃ প্রত্যয়া উতান্তবেদবিহিতানাং পুদগীথাদীনাম্  
তে প্রত্যয়া ইতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । ওমিত্যক্ষরমুদগীথমুপাসীতেত্য়-  
দগীথশ্রবণেনোদগীথসামান্তমবগম্যতে নির্কির্শেষস্ত চ তস্তানুপপত্তেকির্শেষাকা-  
ঙ্ক্ষায়াং অশাখাবিহিতস্ত বিশেষস্ত সন্নিধানাৎ তেনৈবাকাঙ্ক্ষাবিনিবৃত্তেন  
শাখান্তরীয়মুদগীথান্তরমপেক্ষতে । ন চৈবং সন্নিধানেন ক্রতিপীড়া । যদি হি

পিত করতঃ উপাসনা করিবার উপদেশও আছে । “প্রাণিগণ ইহাকে উক্খ—  
উক্খ—বলে । এই পৃথিবী, ইহাই সেই উক্খ—” ইত্যাদি বাক্যেও উক্খা-  
ভিধেয় শব্দে পৃথিবী বুদ্ধি করিবার আদেশ আছে । ( শব্দ—ইহা এক প্রকার  
স্তোত্র বা গান । উক্খও এক প্রকার শব্দ । ইহা যজ্ঞকালে গীত হইয়া  
থাকে । ) “এই লোক, ইহা এই ইষ্টকাচিত অগ্নি ।” ইত্যাদি শাব্দে ইষ্টকাগ্নিতে  
লোক বুদ্ধি আরোপিত করিবার ( লোকজ্ঞানে ইষ্টকাগ্নি উপাসনা করিবার )  
কথা আছে । এইরূপ আঁবও অনেক প্রত্যয় অর্থাৎ জ্ঞান ( উপাসনাবিশেষ )  
প্রত্যেক বেদের শাখায় শাখায় কর্মাঙ্গ প্রতীকে উপাদান করিবার বিধান  
দৃষ্ট হয় । ( উদগীথ, সামগান, উক্খ, শব্দ, এ সমস্তই যজ্ঞের অঙ্গ, এ  
সকল অবলম্বন করিয়া ঐরূপ ঐরূপ উপাসনার বিধান আছে ) । সে সকল  
বিধান দৃষ্টে সংশয় হয়, ঐ সকল কর্মাঙ্গাপ্রতি উপাসনা কি সেই সেই শাখাতে  
বিহিত ? কি সমুদায় শাখায় সমানরূপে বিহিত ? প্রত্যেক বিভিন্ন শাখায়  
অবভেদে প্রভৃতি থাকায় উদগীথাদিরও ভেদ আছে, সেই ভেদ লক্ষ্য করিয়া  
উক্ত সংশয়ের স্থাপনা । [ কিন্তুাবৎ...ইতি ] কি পাওয়া যায় ? পাওয়া যায়—  
উক্ত উদগীথাদি উপাসনা সেই সেই শাখায় বিহিত, সর্ব শাখায় নহে ।  
ধারণ, সন্নিধি-প্রমাণ তাহাই প্রতীত করায় । বিবেচনা কর, “উদগীথ  
উপাসনা করিবেক?” এই সামান্ত বিধান বিশেষের আকাঙ্ক্ষা জন্মায় । অর্থাৎ  
কোন উদগীথের কিরূপ উপাসনা ? এইরূপ বিশেষাকাঙ্ক্ষা জন্মায় । অনন্তর  
সেই সেই শাখায় যে যে বিশেষ অভিহিত হইয়াছে সেই বিশেষই সন্নিহিত

যাকাজ্জায়াঃ সন্নিহৃষ্টেনৈব স্বশাখাগতেন বিশেষণাকাজ্জা-  
নিবৃন্তেন্দতিলজ্বনেন শাখাস্তরবিহিতবিশেষোপদানে কারণং  
নাস্তি । তস্মাৎ প্রতিশাখং ব্যবস্থেতি । এবং প্রাপ্তে ব্রবীতি  
‘অঙ্গাববদ্ধান্ত’ ইতি । তুশকঃ পরপক্ষং ব্যবৰ্ত্তয়তি । নৈতে  
প্রতিবেদং স্বশাখাস্থেব ব্যবতিষ্ঠেয়ং অপি তু সৰ্ব্বশাখা-  
স্বনুবৰ্ত্তেয়ং । কুতঃ । উদলীখাদিশ্রুত্যা বিশেষাৎ । স্বশাখাব্যব-  
স্থায়ঃ হ্যুদলীখমুপাসীতৈতি সামান্যশ্রুতিরবিশেষপ্রবৃত্তা সতী  
সন্নিধানবশেন বিশেষে ব্যবস্থাপ্যমানা পীড়িতা স্মাৎ । ন

শ্রুতিসমর্পিতমর্থমপবাধেত ততঃ শ্রুতিং পীড়য়েৎ ন চৈতদস্মি । ন হ্যুদলীখ-  
শ্রুত্যাভিহিতলক্ষিতৌ সামান্যবিশেষৌ বাধিতৌ স্বশাখাগতযোঃ স্বীকরণাৎ  
শাখাস্তবীষাস্বীকাবেহপি । যথাহঃ—

জাতিব্যক্তী গৃহীত্বেহ বযন্ত শ্রুতলক্ষিতে ।

কৃষ্ণাদি যদি মুঞ্চামঃ কা শ্রুতিস্তত্র পীড়্যতে ॥

এবং প্রাপ্তম্ । এবং প্রাপ্ত উচ্যতে—উদলীখাদ্যাঙ্গাববদ্ধান্ত’ প্রত্যয়া নানা-  
শাখাস্থ প্রতিবেদমনুবৰ্ত্তেবন্ ন প্রতিশাখং ব্যবতিষ্ঠেবন্ । উদলীখমিত্যাদি-  
সামান্যশ্রুতেববিশেষাৎ । এতদ্বক্তব্যমিতি । যুক্তং শুক্লং পটমানয়েত্যাদৌ পট-  
শ্রুতিবিশেষপ্রবৃত্তামপি সন্নিধানাৎ শুক্লশ্রুতিরীধত ইতি বিশিষ্টার্থপ্রত্যয়িন-  
প্রযুক্তত্বাৎ পদানাং সমভিব্যাহাবস্তাহস্তথা তদনুপপত্তেঃ । ন চ স্বার্থমস্মারয়িত্বা  
বিশিষ্টার্থপ্রত্যয়নং পদানামিতি বিশিষ্টার্থপ্রযুক্তং স্বার্থস্বাবগৎ ন স্বপ্রযোজক-  
মপবাধিতুমুৎসহতে । মা চ বাধি প্রযোজকভাবেন স্বার্থস্বাবগমপীতি যুক্ত-  
মবিশেষপ্রবৃত্তায়্য অপি শ্রুতেরেকস্মিন্নেব বিশেষেহব্যবস্থাপনম্ । ইহ তুদলীখ-

হয়, বুদ্ধিতে আইসে। বুদ্ধিহ হইলেই আকাজ্জাব নিবৃত্তি হয়। স্বশাখা-  
বিহিত বিশেষ ( নির্দিষ্ট রূপ ) উল্লভন কবিষা অন্তশাখাবিহিত বিশেষ  
গ্রহণ করিবার অন্তর্যাত্তর কাৰণ দেখা যায় না। অতএব, শাখাভেদে  
ব্যবস্থা হওয়াই সঙ্গত। অর্থাৎ সেই সেই উপাসনা সেই সেই শাখাতে  
বিহিত, এই পক্ষই ত্রায্য। এই পূর্বপক্ষের উত্তরপক্ষ স্থাপনার্থ হুত্র বলা  
হইল—অঙ্গাববদ্ধান্ত। [ তুশকঃ...স্ম্যঃ ] তুশক পূর্বপক্ষের নিবেদক। অর্থাৎ  
প্রত্যেক বেদের সেই সেই শাখার সেই সেই উপাসনা পৃথক্ৰূপে বিহিত,  
এ পক্ষ গ্রাহ্য নহে। এই সকল উপাসনা সমুদায় শাখাতেই অনুবর্ত্তন  
করে। অর্থাৎ একই উদলীখ উপাসনা সমুদায় শাখায় কথিত, এই পক্ষই



চৈতন্যাত্মকম্ । সন্নিধানাক্ষি শ্রুতিবলীয়সী । ন চ সামান্যাত্মকঃ  
প্রত্যয়ো নোপপদ্যতে । তস্মাৎ স্বরাদিভেদে সত্যপ্যুদগীথ-  
স্থান্যবিশেষাৎ সর্বশাখাগতেষ্বেবাদীথাতিষেবজ্ঞাতীয়কাঃ  
প্রত্যয়াঃ স্যুঃ ॥ ৫৫ ॥

### মন্তাদিবদ্বাবিরোধঃ ॥ ৫৬ ॥\*

অথবা নৈবাত্ত বিরোধ-আশঙ্কিতব্যঃ কথমন্তশাখাগতেষু-  
দগীথাতিষেবজ্ঞাতীয়কাঃ প্রত্যয়া ভবেয়ুরিতি । মন্তাদিবদ-  
বিরোধোপপত্তেঃ । তথা হি মন্তাণাং কর্মণাং গুণানাঞ্চ শাখা-

শ্রুতেরবিশেষণে বিশিষ্টার্থপ্রত্যয়কত্বাৎ সঙ্কোচে প্রমাণং কিঞ্চিদ্রাস্তি । ন চ  
সন্নিধিমাাত্রমপবাধিতুমর্হতি । শ্রুতিসামান্যদ্বারেণ চ সর্ববিশেষগামিত্বাঃ শ্রুতে-  
রেকস্মিন্নবস্থানং পীড়ৈব । তস্মাৎ সর্বোদগীথবিষয়াঃ প্রত্যয়া ইতি ।

বিরুদ্ধমিতি নঃ ক স্পষ্টপ্রত্যয়ো যৎ প্রমাণেন নোপলভ্যতে । উপলব্ধ

শাখা । এই সিদ্ধান্তই সংসিদ্ধান্ত । কেননা, “উদগীথ” এই শব্দরূপের কোন  
রূপ বিশেষ বা ভেদ নাই । সর্বত্রই সমান উদগীথ-শব্দ আছে । উক্ত উপা-  
লনা কি উক্তাদি শব্দ উভয়ই সর্বশাখায় সমান । সন্নিধি অনুসারে ঐ  
সকলকে বিশেষ অর্থে স্থাপন করিতে গেলে অবশ্যই ঐ সকল শব্দ নিপী-  
ড়িত হইবেক । অর্থাৎ ঐ সকলের স্বারসিক অর্থ নষ্ট হইবেক । তাহা  
গ্রাহ্য নহে । শ্রুতি সন্নিধি-অপেক্ষা বলবৎ প্রমাণ, এ কথা পুনঃ পুনঃ  
বলা হইয়াছে । অতএব, স্বরভেদ ও প্রয়োগভেদ প্রভৃতি থাকিলেও  
উদগীথ-স্বরূপের ভেদ না থাকায় সমুদায় শাখায় উদগীথ একই ও এক  
জাতীয় ।

কেমন করিয়া এক শাখার কথিত উদগীথ প্রভৃতিতে অগ্নি শাখোক্ত  
জ্ঞান সংযোজিত হইবেক, তাহা বিরুদ্ধ কি না, এ আশঙ্কা করিও  
না । মন্ত, কর্ম, গুণ অর্থাৎ কর্মের অঙ্গ, এই সমুদায়ের দৃষ্টান্তে উক্ত  
সিদ্ধান্ত অবিরুদ্ধ । উদাহরণ দেখ । মন্ত, কর্ম ও গুণ, এ সকল এক শাখায়  
সমুৎপন্ন অর্থাৎ প্রথমোপদিষ্ট বা প্রথম পরিজাত, অতঃ সে সকল অগ্নি  
শাখায় গৃহীত হইতে দেখা যায় । বজ্র-শাখায় “কুটররসি—” ইত্যাদি বজ্র

\* অথবা মন্তাদিদৃষ্টান্তাবিরোধঃ বিরোধ এব নাতীতার্থঃ ।—অথবা মন্তাদির দৃষ্টান্তে অবি-  
রোধ অর্থাৎ বিরোধাতাব হির কন্ । ( ভাব্যব্যাখ্যা দেখ )

স্তুরোৎপন্নানামপি শাখাস্তর উপসংগ্রহোদৃশ্যতে । যেসামপি  
 হি শাখানাং 'কুটরুরসি' ইত্যশ্বাদানমন্তো নান্নাতস্তেষা-  
 মপ্যর্শৌ বিনিয়োগো দৃশ্যতে 'কুট্টোহসীত্যশ্বানমাদন্তে  
 কুটরুরসীতি বা' ইতি । যেসামপি চ সমিদাদয়ঃ প্রযাজা  
 নামান্নাতাস্তেষামপি তেষু গুণবিধিরান্নায়তে 'ঋতবো বৈ  
 প্রযাজাঃ সমানত্র হোতব্যাঃ' ইতি । তথা যেসামপি 'অজো-  
 হগ্নীষোমীয়ঃ' ইতি জাতিবিশেষোপদেশো নাস্তি তেষামপি  
 তদ্বিশেষবিষয়ো মন্ত্রবর্ণ উপলভ্যতে 'ছাগশ্চ বপায়া মেদসো-  
 হনুক্রহি' ইতি । তথা বেদান্তুরোৎপন্নানামপি 'অগ্নের্বো-  
 হোত্রং বৈরকরম্' ইত্যাদিমন্ত্রাণাং বেদান্তরে পরিগ্রহো  
 দৃশ্যঃ । তথা বহুচপঠিতস্ত সূক্তস্ত 'যো জাত এব প্রথমো

মন্ত্রাদিবু শাখাস্তরীয়েষু শাখাস্তরীকক্সসম্বন্ধিৎ তদ্বিহাপীতি দর্শনাদবিরোধঃ ।  
 এতচ্চ দর্শিতং ভাষ্যেণ সূগমেনেতি ।

নাই, না থাকিলেও তাহা শাখাস্তর হইতে গৃহীত হইয়া থাকে । মন্ত্রটা তুল্য  
 পেষক প্রস্তর গ্রহণের মন্ত্র । সেই কার্যের জন্য যজুঃশাখায় তদ্বিকল্পে "কু-  
 ট্টোহসি—" ইত্যাদি মন্ত্র পঠিত হইয়াছে । [ যেবা...দৃষ্টঃ ] মৈত্রায়ণী শাখায়  
 প্রযাজ-নামক যাগের অন্তর্গত সমিদ যাগ প্রভৃতি অভিহিত হয় নাই ;  
 না হইলেও সে সকলের অঙ্গতা ( কর্তব্যতা ) বোধক বিধান "তুল্যকক্স  
 স্থলে ঋত্ব অর্থাৎ পঞ্চসংখ্যক প্রযাজ হোম করিবেক" এবংক্রমে সমু-  
 দ্ধিষ্ট হইয়াছে । ( সমিদ প্রভৃতি ঐটা যাগে প্রযাজ যাগ সম্পন্ন হয় । এখানে,  
 হেমন্ত শিশিরের ঐক্য স্থির করিয়া ঋত্বক বোধিত পঞ্চ সংখ্যার গ্রহণ  
 হইয়াছে । ) অগ্নি ও সোম এতন্নামক দেবতায়ুগ্মের উদ্দেশে ছাগ-পশু  
 সংজ্ঞপন করিবেক, এরূপ বিস্পষ্ট উপদেশ যজুঃশাখায় নাই । যজুঃশাখায়  
 মাত্রাপশুর বিধান আছে, কিন্তু কোন্ জাতীর পশু, তাহার উল্লেখ নাই ।  
 না থাকিলেও "ছাগের বপা ও মেদ সম্বন্ধে অনুজ্ঞা দাও" এই মন্ত্রের  
 অর্থ দৃষ্টে সর্বত্রই ছাগপশু গৃহীত হয় । "অগ্নের্বোহোত্রং—" ইত্যাদি  
 মন্ত্র সামবেদোৎপন্ন, সামবেদেই অভিহিত, অথচ সে সকল অঙ্গ বেদে  
 ( যজুর্বেদে ) গৃহীত হইতে দেখা যায় । "যিনি জন্মিয়াই প্রথম অর্থাৎ  
 গুণজ্যেষ্ঠ ও বিবেকী—" ইত্যাদি মন্ত্র ঋগ্বেদোৎপন্ন, অথচ সে সকল মন্ত্র

মনস্বী' ইত্যশ্চ 'অধ্বর্যবে সজনীয়ং শশ্বম্' ইত্যত্র পরি-  
গ্রহো দৃষ্টঃ । তস্মাৎ যথাশ্রয়াণাং কৰ্ম্মাঙ্গানাম্ সৰ্ব্বত্রানুসৃত্তি-  
রেবমাশ্রিতানামপি প্রত্যয়ানামিত্যবিরোধঃ ॥ ৫৬ ॥

ভূমঃ ক্রতুবজ্জ্যায়ন্ত্বং তথা হি দর্শয়তি ॥ ৫৭ ॥\*

‘প্রাচীনশাল ঔপমন্তবঃ’ ইত্যশ্চামাখ্যায়িকায়াম্ ব্যস্তস্ত  
সমস্তস্ত চ বৈশ্বানরস্তোপাসনং শ্রুয়তে । ব্যস্তোপাসনং তারৎ  
‘ঔপমন্তব কং ত্বমাত্মানমুপাসস্ব ইতি’ দিবমেব ভগবো রাজ-  
ম্নিতি হোবাচেষ বৈ স্ততেজা আত্মা বৈশ্বানরো যং ত্বমাত্মান-

বৈশ্বানরবিদ্যায়াম্ ছান্দোগ্যে কিং ব্যস্তোপাসনং সমস্তোপাসনঞ্চ উত্  
সমস্তোপাসনমেবেতি । তত্র দিবমেব ভগবো রাজম্নিতি হোবাচেতি প্রত্যেক-  
মুপাসনশ্রুতে: প্রত্যেকঞ্চ ফলবজ্জ্যায়ানাম্ সমস্তোপাসনে চ ফলবজ্জ্যায়ত্বকৃত্য-  
প্যুপাসনম্ । ন চ যথাবৈশ্বানরীয়েষ্ঠৌ যদষ্টাকপালো ভবতীত্যাদীনামবয়ব্য-  
বাদানাম্ প্রত্যেকং ফলশ্রবণেহপার্থবাদমাত্রং বৈশ্বানরং দ্বাদশকপালং

অধ্বর্যুগণ (যজুঃকৰ্ম্মকারী পুরোহিতগণ) কর্তৃক শংসিত হইয়া থাকে ।  
( শংসন অর্থাৎ যজ্ঞদেবতাগণের স্তুতির জন্ত মন্ত্র উচ্চারণ ) [ তস্মাৎ...  
'বিরোধঃ ] অতএব, যেমন একত্র ঋত কৰ্ম্মাঙ্গনিচয় সৰ্ব্বত্র গমন করে,  
তেমনি, একত্র ঋত প্রত্যয় বা উপাসনাও অত্র গমন করে অর্থাৎ গৃহীত  
হয় । প্রদর্শিত দৃষ্টান্তে তাহা বিরুদ্ধ নহে ; প্রত্যুত অবিরুদ্ধ ।

উপনিষদে প্রাচীনশাল ও ঔপমন্তব প্রভৃতি কতিপয় ঋষি ও রাজর্ষি  
রচিত একটা আখ্যায়িকা আছে । তাহাতে ব্যস্ত বৈশ্বানর উপাসনা ও সমস্ত  
বৈশ্বানর উপাসনা, দ্বিবিধ উপাসনা শ্রুত হয় । ( ব্যস্ত—এক এক অঙ্গে উপা-  
সনা । সমস্ত—সমুদায়ে বা নিখিল অবয়বে একই উপাসনা ) ব্যস্ত উপাসনা  
যথা—“হে ঔপমন্তব ! তুমি কোন্ আত্মাকে বৈশ্বানর ভাবনার উপাসনা কর ?

\* ভূমঃ সমগ্রস্য সাজপ্রধানস্য ক্রতৌর্ধাগস্যোবাঃস্য সমগ্রস্যৈব জ্যায়ন্ত্বং প্রাধান্যং জে-  
য়ম্ । সমস্তোপাসনমেবাত্র বিবক্ষিতমিতি বাবৎ । হি বতঃ । তথা দর্শয়তি সমগ্রস্যৈব জ্যায়ন্ত্বং  
বিজ্ঞাপয়তি ঋতিরিতি শেষঃ ।—বৈশ্বানর-ক্লিয়ার ( উপাসনার ) পৃথক পৃথক প্রতীকে পৃথক  
পৃথক উপাসনা অভিহিত হইলেও সে সকলের প্রাধান্য নাই । সে সকল উপাসনা প্রধান  
উপাসনার অঙ্গ, স্তবরাং সে সকলের সহিত অনুষ্ঠিত প্রধানের উপাসনাই বলবৎ । প্রধান ঋগ  
বেদম্ কতিপয় অঙ্গবাণ সহ অনুষ্ঠিত হয়, তেমনি, বৈশ্বানর-আত্মা-উপাসনাও এই সকল  
অঙ্গীকৃত উপাসনার সহিত বিলাইয়া অনুষ্ঠিত হয় । ঋতি হ্রাহাই দেখাইয়াছেন অর্থাৎ সমগ্র  
উপাসনারই প্রাধান্য বলিয়াছেন ।

মুপাস্ম’ ইত্যাদি । তথা সমস্তোপাসনমপি ‘তস্ম হ বা’<sup>১</sup> প্রভৃতি-  
 স্তোত্রেনো বৈশ্বানরস্য মূর্ধ্বেব স্তুতেজাশ্চক্ষুর্কিঞ্চরূপঃ প্রাণঃ  
 পৃথিবীর্জা সন্ধেহো বহুলো বস্তিরেব রয়িঃ পৃথিব্যেব পাদৌ’  
 ইত্যাদি । তত্র সংশয়ঃ । কিমিহোভয়থাপ্যুপাসনং স্তাৎ  
 ব্যস্তস্য সমস্তস্য চোত সমস্তস্তেবেতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
 প্রত্যবয়বং স্তুতেজঃপ্রভৃতিষুপাসুস্বেতি ক্রিয়াপদশ্রবণাৎ ‘তব  
 স্তুতং প্রস্তুতমাস্তুতং কুলে দৃশ্যতে’ ইত্যাদিফলভেদশ্রবণাচ্চ  
 ব্যস্তস্যপ্যুপাসনানি স্মারিতি প্রাপ্তম্ । ততোহভিধীয়তে, ভূম্নঃ  
 পদার্থোপচর্যাকস্য সমস্তস্য বৈশ্বানরোপাসনস্য জ্যায়ন্তঃ  
 প্রাধান্যেমাহস্মিন্বাক্যে বিবক্ষিতং ভবিতুমর্হতি ন প্রত্যেক-

নিরূপেদিত্যেব তু ফলবৎসমেবমত্রাপি ভবিতুমর্হতি । অত্র হি দ্বাদশকপালং  
 নিরূপেদিতি বিধিবিভক্তিশ্রুতির্ষদষ্টাকপালোভবতীত্যাদিষু বর্তমানাপদেশঃ ।  
 ন চ বচনানি স্বপূর্কভাদিতি বিধিকল্পনা । অবযুত্ববাদেন স্তূত্যাপ্যুপপত্তেঃ ।  
 ইহ তু সমস্তে ব্যস্তে চ বর্তমানাপদেশস্তাবিশেষাদগৃহমাণবিশেষতয়া উভয়ত্রাপি  
 বিধিকল্পনায়াঃ ফলকল্পনায়াশ্চ ভেদাৎ । নিন্দায়াশ্চ সমস্তোপাসনারস্তে

অর্থাৎ তুমি কাহাকে বৈশ্বানব আত্মা বলিয়া জ্ঞান কর ? উপাসনা কর ?”<sup>২</sup>  
 ঔপমন্তব বলিলেন, বাজন্ ! ভগবন্ । আমি ছালোক বৈশ্বানবের উপাসনা  
 কবি । প্রাচীনশাল বলিলেন, স্প্রসিদ্ধ স্তুতেজা ( দিব্ ) বৈশ্বানর আত্মার  
 অবয়ব—তুমি তাহার উপাসনা কর । অর্থাৎ তুমি বৈশ্বানব আত্মার একাংশ  
 বা একাবয়ব উপাসনা কর, তাহাতে সমগ্র উপাসনা সিদ্ধ হয় না । সমস্ত বা  
 সমগ্র উপাসনা যথা—“স্তুতেজা অর্থাৎ ছালোক প্রস্তাবিত বৈশ্বানব আত্মার  
 মন্তক, সূর্য্য চক্ষু, বায়ু প্রাণ, হৃদয় অন্তবীক্ষ, উদধি বস্তি, ‘পৃথিবী পদ—’  
 ইত্যাদি । [ তত্র তদ্বৎ ] আধ্যাত্মিকা দৃষ্টে সংশয় হব, ক্রতি কি ঐ সকল  
 বাক্যে ব্যস্ত সমস্ত দ্বিপ্রকার উপাসনার বিধান কবিয়াছেন ? অথবা সমগ্র  
 উপাসনা কবিতে বলিয়াছেন ? দেখা যায়, স্তুতেজ ( দিব্ ) ও বিশ্বরূপ ( সূর্য্য )  
 প্রভৃতি প্রত্যেক প্রতীকে “উপাস্ম—উপাসনা কর” এইরূপ ক্রিয়াপদের  
 শ্রবণ আছে ও, সেই সেই বিজ্ঞানের বা উপাসনার “তোমার বংশে লোক-  
 রাগ সম্পন্ন হইতে দেখা যায়” ইত্যাদি বিভিন্ন প্রকার ফল বর্ণিত আছে ।  
 তদ্ব্যতীত পাণ্ডা যার, বুঝা যার, ব্যস্ত অর্থাৎ পৃথক পৃথক উপাসনাই

মবয়োগোপাসনানামপি । ক্রতুবৎ । যথা ক্রতুযু দর্শপূর্ণমাসপ্রভৃ-  
তিযু সামন্ত্যেন সাক্ষপ্রধানপ্রয়োগ এবৈকো বিবক্ষ্যতে ন  
ব্যস্তানামপি প্রয়োগঃ প্রযাজাদীনাং নাপ্যেকদেশাঙ্গুস্ত-  
প্রধানস্ত তদ্বৎ । কৃত এতৎ । ভূমৈব জ্যাগ্নানিতি । তথা হি  
ঋতিভূম্নো জ্যায়ন্তুং দর্শয়তি । একবাক্যত্বাবগমাৎ । একং  
হীদং বাক্যং বৈশ্বানরবিদ্যাবিষয়ং পৌর্বাপর্য্যপৰ্য্যালোচনাৎ  
প্রতীয়তে । তথা হি প্রাচীনশালপ্রভৃতয় উদ্ধালকাবসানাঃ যটু  
ঋষয়ো বৈশ্বানরবিদ্যায়াং পরিনিষ্ঠামপ্রতিপদ্যমানা অশ্বপতিং  
কৈকেয়ং রাজানমভ্যাজয়ুরিত্যুপক্রম্যৈকৈকশ্বর্ষেৰুপাশ্রয়ং  
দ্যুপ্রভৃতীনামৈকৈকং শ্রাবয়িত্বা 'মৃদ্ধা হ্রেষ আশ্রয় ইতি'  
হোবাচ' ইত্যাদিনা মৃদ্ধাদিভাবং তেষাং বিদধাতি । 'মৃদ্ধা

ব্যস্তোপাসনেহপ্যুপপত্তে: । শ্রামো বা স্বাহতিমভ্যবহবতীতিবৎ উভয়বিধমুপা-  
সনমিতি প্রাপ্ত উচ্যতে । সমস্তোপাসনশ্চৈব জায়ন্তুং ন ব্যস্তোপাসনস্ত । যদ্যপি  
বর্তমানাপদেশমুভয়জ্ঞাপ্যবিশিষ্টং তথাপি পৌর্বাপর্য্যপৰ্য্যালোচনয়া সমস্তো-  
পাসনপরত্বাবগমঃ । যৎপবং হি বাক্যং তদস্বার্থঃ । তথাহি—প্রাচীনশাল-

শ্রুতিক্ষিহিত । এইরূপ প্রথম পক্ষ স্থাপিত হইতে দেখিবা সিদ্ধান্ত পক্ষ  
কখনার্থ ৫৭ সূত্র বলি হইল । সূত্রের অর্থ এই যে, ঐ বাক্যে বহুর  
অর্থাৎ সমস্ত বা সমগ্র উপাসনার প্রাধান্ত লক্ষিত হয় । অবয়ব উপা-  
সনার ( এক একটাব ) প্রাধান্ত নাই । অভিপ্রায় এই যে, ঐ সকল ঋগু যজু  
অবয়ব উপাসনা একত্রিত হইয়া প্রধানের অর্থাৎ বৈশ্বানর উপাসনার  
স্বর্ণতা জন্মায় । ইহাব উদাহরণ বা দৃষ্টান্ত ক্রতু অর্থাৎ যাগ । যেমন  
দর্শযাগ, পূর্ণমাস যাগ, তদন্তর্গত প্রযাজ ও অমুযাগ প্রভৃতি ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র  
অঙ্গযাগ, এই সমস্ত পব পর যথাবিধানে অমুষ্ঠিত হইলে এক সাক্ষোপাস্ত  
প্রধান যাগ নিম্পত্তি হয়, তেমনি, ঐ সকল পৃথক পৃথক অবয়ব-উপা-  
সনা পর পর যথাবিধানে সাধিত হইয়া সম্পূর্ণ সাক্ষোপাস্ত বৈশ্বানর  
জ্ঞানার উপাসনা সিদ্ধ হইয়া থাকে । কেহ দর্শাদি যাগের অঙ্গ কেবল  
প্রযাজ যাগ অমুষ্ঠান কবে না এবং কেহ এক বা দুই অঙ্গ লই প্রযা-  
নের অমুষ্ঠানও কবে না । সমগ্র অমুষ্ঠানই করে, করিলে যাগের সমগ্রতা  
বা পূর্ণতা হয় । [ কৃত...দর্শয়তি ] একথা এই সূত্র বলি, তুমার অর্থাৎ

তে বাপতিব্যং যন্মা নাগমিষ্যঃ’ ইত্যাদিনা চ ব্যস্তোপাসন-  
মপ্ৰদতি । পুনশ্চ ব্যস্তোপাসনং ব্যাবর্ত্য সমস্তোপাসনম্বেবা-  
ব্বর্ত্য ‘স সৰ্ব্বেষু লোকেষু সৰ্ব্বেষু ভূতেষু সৰ্ব্বেষ্বান্ধস্বপ্ন-  
মতি’ ইতি ভূমাশ্রয়মেব ফলং দর্শয়তি । যত্ন প্রত্যেকং স্তুত-  
জঃপ্রভৃতিষু ফলভেদশ্রবণং তদেবং সত্যফলানি প্রধান  
এবাভ্যুচ্চিনোত্তীতি দ্রষ্টব্যম্ । তথা উপাস্বেত্যপি প্রত্য-

প্রভৃত্যে বৈশ্বানরবিদ্যানির্ণয়ান্বপতিং কৈকেয়মাজ্ঞাঃ । তে চ তত্তদেক-  
দেশোপাসনমুপস্তবস্তঃ । তত্র কৈকেয়স্তত্তদুপাসননিদ্ধাপূৰ্ণং তন্নিবারণেন  
সমস্তোপাসনমুপসংহার । তথা চৈকবাক্যতালাভায় । বাক্যভেদপরিহারায়  
চ সমস্তোপাসনপরিত্যেব সন্দর্ভস্ত লক্ষ্যতে । তন্মাত্রফলসঙ্গীর্জনং প্রধানস্তব-

বহুর জ্যায়ত্ব আছে । শ্রুতিও বহু বা সমষ্টির জ্যায়ত্ব (প্রাধান্ত) দেখা-  
ইয়াছেন । তাহা একবাক্যতাব প্রভাবেই প্রতীত হয় । আধ্যাত্মিক  
সন্দর্ভসমূহের পূর্বাংগ পর্যালোচনা (উপক্রম উপসংহার ও মধ্যভাগ  
অনুশীলন) করিলে প্রতীত হইবে, বৈশ্বানর-বিদ্যা (উপাসনা) বিষয়েই  
মিলিত ঐ সমুদায় একটা বাক্য । অর্থাৎ ঐ সমুদায় সন্দর্ভে একই  
বৈশ্বানর-বিদ্যা বিহিত বা অভিহিত হইয়াছে ; সুতরাং সমস্ত মিলিয়া  
তদ্বোধক একটা মহাবাক্য হইয়াছে । বিবেচনা কর,—“প্রাচীনশাল  
প্রভৃতি ছয় জন ঋষি বৈশ্বানরবিদ্যার নিষ্ঠা অর্থাৎ ঠিক নিরুপ বা শেষ  
স্থির করিতে না পারিয়া কৈকেয়বংশীয় অশ্বপতি রাজার নিকট গমন করি-  
লেন (ইনিই তৎকালে বৈশ্বানর-বিদ্যায় সিদ্ধ বলিয়া বিখ্যাত ছিলেন) ।”  
শ্রুতি এইরূপে প্রস্তাবাবস্ত করিয়া মধ্যে এক এক ঋষির স্তুতজ্ঞ অর্থাৎ  
দিব প্রভৃতির উপাস্ততা বর্ণনা করিয়া “ইহা বৈশ্বানর আত্মার মন্তক” এবং  
ক্রমে সে সকলে বৈশ্বানরের মন্তকাদিভাব বলিয়াছেন বা বিধান করিয়া-  
ছেন । তৎপরে তিনি “যদি না আসিতে, তবে, তোমার মন্তক বিপন্ন  
হইত” এইরূপ এইরূপ বাক্যে ব্যস্ত উপাসনার অপবাদ অর্থাৎ নিন্দা  
করিয়াছেন । পুনর্বার তিনি ব্যস্ত উপাসনার ব্যাবর্ত্তি অর্থাৎ নিবেদ  
করিয়া এবং সমগ্র উপাসনার উল্লেখ বা অনুকরণ করিয়া “সেই উপাসক  
সমুদায় লোকে, সমুদায় ভূতে ও সকল শরীরে অন্তর্ভুক্ত হয়” ইত্যাদিবিধি  
সংক্রান্ত কল (সমগ্র উপাসনার ফল) শুনাইয়া দিয়াছেন । [ যত্ন...প্রভৃতি-  
নিষ্ঠা স্তুতজ্ঞ (দিব) প্রভৃতি পৃথক পৃথক প্রতীকে ব্যস্ত অর্থাৎ পৃথক

কল্পবাহ্যাতপ্রবণং পরাভিপ্রায়ানুবাদার্থং ন ব্যস্তোপাসনমি-  
ধানার্থম্ । তস্মাৎ সমস্তোপাসনপক্ষ এব প্রের্যানিতি । কেচি-  
ত্র সমস্তোপাসনপক্ষং জ্যায়ংসম্প্রতিষ্ঠাপ্য জ্যায়ত্ত্ববচন-  
দেব, কিল ব্যস্তোপাসনপক্ষমপি সূত্রকারোহনুমত্ত ইতি  
কল্পয়ন্তি তদযুক্তম্ । একবাক্যাবগতো সত্যং বাক্যভেদকল্পন-  
স্বাভাব্যত্বাৎ ‘মূর্খা তে ব্যপতিষ্যৎ’ ইতি চৈবমাদিনিন্দাবচন-  
বিরোধে । স্পষ্টে চোপসংহারে সমস্তোপাসনাবগমে তদ-

মার । সমস্তোপাসনদ্বৈতব তু কল্পবহুমিতি সিদ্ধম্ । একদেশিব্যাখ্যানমুপস্ত-  
ম্বয়তি—“কেচিৎপ্র-”তি । সম্ভবত্যেকবাক্যে বাক্যভেদস্তাত্পর্যাৎ ।  
সেদৃশং হৃত্তব্যখ্যানং সমস্তসমিত্যর্থঃ ।

পৃথক্ উপাসনার পৃথক্ পৃথক্ কল কথিত আছে সত্য ; পরন্তু থাকিলেও  
সে সকল প্রধান (সমগ্র) উপাসনাবই পোষক । অর্থাৎ সে সকলের  
প্রত্যেকের পৃথক্ কল নাই । বৈদ্যানব আশ্রয় প্রত্যেক অবয়ব লক্ষ্য  
করিয়া “উপাস্ত্ব—উপাসনা কং” এইরূপ উক্তি আছে সত্য ; পরন্তু তাহা  
বা সে উক্তি পরাভিপ্রায় অনুবাদার্থ । সুতরাং ব্যস্তোপাসনাপক্ষ ‘হর্ষল’  
এবং সমস্তোপাসনাপক্ষই প্রবল । [ কেচিৎপ্র-পদ্যমানত্বাৎ ] কোন কোন  
ব্যাখ্যাকাব এই স্থানে ‘সমস্তোপাসনা পক্ষেব প্রাধান্ত বা প্রেষ্ঠতা সমর্থন  
করিয়া পশ্চাৎ হৃত্ত্ব “জ্যায়ত্ত্বং”—শব্দ দৃষ্টে ব্যস্তোপাসনাপক্ষও হৃত্ত্বকারের  
অনুমোদিত বলিবা ব্যাখ্যা কবিয়া গিয়াছেন । ( অভিপ্রায় এই যে, সমস্তোপা-  
সনাই প্রশস্ত, বিশিষ্টকলদায়ক ; ব্যস্তোপাসনা তদপেক্ষা নিকৃষ্ট, ‘অল্পকল-  
দায়ক’ ) এ ব্যাখ্যা হৃত্ত্ব ব্যাখ্যা নহে । কারণ এই যে, যখন সমুদায় সম্মত  
একই বাক্য বলিয়া স্থির জানা গেল, তখন আব তাহার ঐক ব্যতীত  
হই অভিধেয় থাকিতে পারে না । ব্যস্ত সমস্ত এই দুই অভিধেয় প্রতিপাদন  
করিতে হইলে বাক্যভেদ স্বীকার করিতে হইবে । কিন্তু বাক্যভেদ স্বীকার  
নাই । এক বাক্য সম্ভব হইলে কেহই বাক্যভেদ বা দুই বাক্য স্বীকার  
করে না এবং করাও ভাব্য নহে । বিশেষতঃ ব্যস্ত পক্ষে—“তোমার নতক  
পক্ষ সমস্ত হইত” ইত্যাদি নিন্দাজ্ঞতির সহিত বিরোধ ঘটনা হয় । প্রকৃত  
পক্ষে সমস্তোপাসনাবগমে সমস্ত পক্ষই প্রত্যাহিত হইয়া

ভাবস্ত পূৰ্বপক্ষে বক্তৃশক্যত্বাৎ সৌত্রস্ত চ জ্যায়ত্ত্বরূপস্ত  
প্রমাণবত্বাভিপ্রায়েণাপ্যুপপদ্যমানত্বাৎ ॥ ৫৭ ॥

নানা শব্দাদিভেদাৎ ॥ ৫৮ ॥\*

পূৰ্বশ্লিষ্টমধিকরণে সত্যামপি স্মৃতেজঃপ্রভৃতীনাং ফলভেদ-  
শ্রুতৌ সমস্তোপাসনং জ্যায় ইত্যুক্তম্ । অতঃ প্রাপ্তা বুদ্ধি-  
রশ্লষ্টমপি চ ভিন্নশ্রুতীন্যুপাসনানি, সমস্তোপাশিষ্যন্ত ইতি ।  
অপি চ নৈব বেদ্যাভেদে বিদ্যাভেদো বিজ্ঞাতুং শক্যতে ।

সিদ্ধং কৃত্বা বিদ্যাভেদমধস্তনং বিচাবজাতমভিনির্কর্তিতম্ । সস্ত্রুতি তু  
সৰ্বাসামীশ্বরগোচবাণাং বিদ্যানাং কিমভেদো ভেদো বা এবং প্রাণাদিগোচো-  
বাস্বিত্তি বিচাবধিতব্যম্ । নহু যথা প্রত্যয়াভিধেয়ায়া অপূৰ্বভাবনায়া আজ্ঞা-  
নতো ভেদাতাবেহপি ধাত্বর্থেন নিকপ্যমাণত্বাৎ তন্ত চ যাগাদেৰ্ভেদাৎ প্রক্-

ত্রে “জ্যায়ত্ব”শব্দ প্রযোণ কবিবাব উদেষ্ট—সমস্ত পক্ষই সপ্রমাণ এবং  
ব্যস্ত পক্ষ অপ্রমাণ; এই দুই কথা বলা বা দেখান ।

পূৰ্ববিচাবে বলা হইয়াছে যে, শ্রুতিতে স্মৃতেজঃ প্রভৃতি গুণে বৈশ্বানব  
আত্মাব ব্যস্ত বা পৃথক্ উপাসনাব ভিন্ন ভিন্ন ফল অভিহিত থাকিলেও সমগ্র  
উপাসনাপক্ষই জ্যেষ্ঠ বা অগ্রগণ্য । এই সিদ্ধান্ত দেখিবা বুদ্ধিলাভ হয় অর্থাৎ  
মনে হয়, বিভিন্ন শ্রুতিস্থ অত্যাশ্র উপাসনাও সমস্তপক্ষপাতী । অর্থাৎ অত্যাশ্র  
উপাসনাব ব্যস্ত পক্ষ অগ্রাহ, এবং সমস্ত পক্ষই গ্রাহ । ( শ্রুতিতে শাণ্ডিল্য-  
বিদ্যাধিবও একত্ব নানাত্ব কথিত হইতে দেখা যায় ) । বেদ্যেব অর্থাৎ উপা-  
শ্রেয় অভেদ বা ঐক্য থাকিলে বিদ্যাব অর্থাৎ উপাসনাব ভেদ ( পার্থক্য )

\* সৰ্ববেদ্যাভেদেহপি শব্দাদিভেদাৎ বিদ্যায়া নানাত্ব স্তাদেব । আদিশব্দাং গুণাদয়ো  
গৃহ্যন্তে । সৰ্বলৈকে এবেষরো বেদ্যন্তথাপি বিদ্যা নানা বিভিন্না । অত্র শব্দভেদোহত্যাশ্র-  
মাত্রভয়েভঃ । বস্ত্তন্ত বিদ্যানানাং সম্যকহেতব আদিগদোপাস্তগুণাব এব । যথা হ্র-  
চাময়াদিগুণভেদেন রাজোপাস্তিভেদো যথা বা আদিশব্দবাজিনগুণভেদেন বাগভেদন্তুবিদ্যা-  
মূলকেষু—সৰ্বত্র একই পরমেশ্বর উপাস্ত অথচ নানা শ্রুতিতে নানাপ্রকার উপাসনা বিহিত  
হইতে দেখা যায় । তদুদ্যে সংশয় হয়, উপাসনা এক কি নানা । উপাসনা নানা হইলে  
উপাস্যও নানা হইবে এবং উপাসনা এক হইলে উপাস্যের একত্ব হিব থাকিবে । পূৰ্ববিদ্যাভেদ  
দুটোকে পূৰ্বপক্ষে পাওয়া যায়, সমুদায় মিলিয়া একই উপাসনা কিন্তু সিদ্ধান্তপক্ষে পাওয়া যায়  
দুই হয়, উপাস্য এক হইলেও উপাসনা নানা । কারণ এই যে, তদ্বোধকশব্দ বিভিন্ন ;  
কিন্তু কলসবক প্রভৃতি সমস্তই বিভিন্ন । বিদ্যাকলসবক, গুণের ও কণের ভিন্নতা  
কলসবক উপাসনার ভিন্নতা প্রদর্শিত হয় ।



বেদ্যং হি রূপং বিদ্যায়া দ্রব্যদৈবতমিব যাগস্ত । বেদ্যশ্চৈক  
 এবেশ্বরঃ শ্রুতিনানাত্বেহপ্যবগম্যতে । ‘মনোময়ঃ প্রাণশরীরঃ,  
 কং ব্রহ্ম খং ব্রহ্ম সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ’ ইত্যেবমাদিষু । তথা  
 ‘এক এব প্রাণঃ, প্রাণো বাব সম্বর্গঃ প্রাণো বাব জ্যেষ্ঠশ্চ  
 শ্রেষ্ঠশ্চ প্রাণো হ পিতা প্রাণো মাতা’ ইত্যেবমাদিষু বেদ্যৈক-  
 ত্বাচ্চ বিদ্যৈকত্বং শ্রুতম্ । শ্রুতিনানাত্বমপ্যস্মিন্ পক্ষে গুণা-  
 ন্তরপরত্বাৎ নানর্থকম্ । তস্মাৎ স্বপরশাখাবিহিতমেকবেদ্যব্য-  
 পাশ্রয়ং গুণজাতমুপসংহর্তব্যং বিদ্যাকার্ম্ম্যাত্যেত্যেবং প্রাপ্তে

---

ত্যাখ্যাগাদিধাত্বার্থানুবন্ধভেদাদভেদস্তদন্তবক্তায়া এব তস্তাঃ প্রতীয়মানত্বাৎ এবং  
 বিদ্যানামপি রূপতো বেদ্যস্তেশ্ববস্ত্রাভেদেহপি তত্তৎসত্যসঙ্কল্পত্বাদিগুণোপধান  
 ভেদাদ্বিদ্যাভেদ ইতি নাস্ত্যভেদাশঙ্কা । উচ্যতে । যুক্তমনুবন্ধভেদাৎ কার্যকপা-  
 গামপূর্ব্ভাবনানাং ভেদ ইতি । ইহ তু ব্রহ্মণঃ সিদ্ধকপত্বাদ্গুণানামপি সত্য-  
 সঙ্কল্পত্বাদীনাম্ তদাশ্রয়াণাম্ সিদ্ধত্বা সর্বত্রাভেদো বিদ্যাসু । ন হি বিশাল-

---

জানা যায না । অর্থাৎ তাহাব নানাত্ব পক্ষ গ্রহণ কবা যায না । যেমন দ্রব্য ও  
 দেবতা যাগেব রূপ, তেমনি, বেদ্যই বিদ্যাব রূপ । পবস্তু দেখা যায়, নানা-  
 প্রকার শ্রুতি থাকিলেও একই ঈশ্বর বেদ্য । “মনোময়, প্রাণশরীর—” “ক-ই  
 ব্রহ্ম, খ-ই ব্রহ্ম—” “সত্যকাম ও সত্যসংকল্প—” ইত্যাদি ইত্যাদি বিভিন্ন  
 শ্রুতি আছে সত্য ; কিন্তু সর্বত্রই একমাত্র ঈশ্বর বেদ্য । “একই প্রাণ, প্রাণ  
 সম্বর্গ, প্রাণ জ্যেষ্ঠ ও শ্রেষ্ঠ, প্রাণই পিতা প্রাণই মাতা—” ইত্যাদি ইত্যাদি  
 শ্রুতিতেও এক ঈশ্বর বেদ্য ( উপাস্ত্র ) । যখন বেদ্যের ( উপাস্ত্রের ) ঐক্য  
 দেখা যায়, শ্রুতিতে শুনা যায়, তখন বিদ্যাও এক, বহু নহে । শ্রুতি  
 নানাপ্রকার সত্য, পবস্তু, সে সমুদায়কে গুণান্তরপর অর্থাৎ তিনি ( ঈশ্বর )  
 সেই সেই গুণবিশিষ্ট, এতদ্রূপ তাৎপর্য্যে অভিহিত বলিলে সে সকলের  
 নৈরর্থক্য নিবারিত হইতে পারে । [ তস্মাৎ...ভেদাৎ ] প্রোক্ত কারণে  
 ইহা অবশ্য স্বীকার্য্য হইবে যে, বিদ্যার পূর্ণতার নিমিত্ত স্ব-পর-শাখা-  
 বিহিত এক উপাস্ত্রের আশ্রিত যে-কিছু গুণ সমস্তই উপসংহার্য্য অর্থাৎ  
 সঙ্কলনপ্রণালী অবলম্বনপূর্ব্বক সেই অদ্বিতীয় উপাস্ত্রে যোজিত করা কর্তব্য ।  
 এই পূর্ব্বপক্ষের প্রতিপক্ষে হুত্র বলা হইল—নানা শব্দভেদাৎ । যদিও  
 বেদ্য অর্থাৎ উপাস্ত্র এক, তথাপি, ঐরূপ ঐরূপ বিদ্যা ( উপাসনা ) এক

প্রতিপদ্যতে, নানেতি । বেদ্যাভেদেহপ্যেবজ্ঞাতীয়কা বিদ্যা  
ভিন্না ভবিতুমর্হস্তুি । কুতঃ । শব্দাদিভেদাৎ । ভবতি হি শব্দ-  
ভেদঃ ‘বেদ’ ‘উপাসীত’ ‘স ক্রতুং কুর্বাতি’ ইত্যবমাদিঃ । শব্দ-  
ভেদশ্চ কর্মভেদেহেতুঃ সমধিগতঃ পুরস্তাৎ—শব্দান্তরে, কর্ম-  
ভেদঃ কৃতানুবন্ধত্বাদিতি । আদিগ্রহণাৎ গুণাদয়োহপি যথা-  
সম্ভবঃ ভেদেহেতবো যোজয়িতব্যঃ । ননু বেদেত্যাदिषু শব্দ-  
ভেদ এবাবগম্যতে ন যজতি ইত্যাদিবিদর্ভভেদঃ সর্বেষামেবৈ-  
বাং মনোবৃত্ত্যর্থত্বাভেদাদর্থান্তরাসম্ভবাচ্চ তৎ কথং শব্দভেদাৎ

ঈক্ষাশ্চকোবেক্ষণঃ কত্রিষযুবা দৃশ্যাবনধর্ম্মেত্যেকত্রোপদিষ্টোহন্তত্র সিংহাস্তো-  
বৃষস্কন্ধঃ স এবোপদিষ্টমানশ্চকোবেক্ষণত্বাহ্যপজহাতি । ন খলু প্রত্যাগদেশং  
বস্ত্ত ভিদ্যতে । তন্ত সর্বত্র তাদবস্থ্যাৎ । অতাদবস্থ্যে বা তদেব ন ভবেৎ ।  
ন হি বস্ত্ত বিকল্যত ইতি । তস্মাদ্বেদ্যাভেদাদ্বিদ্যানাং ভেদ ইতি প্রাপ্তম্ ।  
এবং প্রাপ্ত উচ্যতে । ভবেদেতদেবং যদি বস্ত্তনিষ্ঠান্যুপাসনব্যাক্যানি কিন্তু  
তদ্বিষয়ানুপাসনাভাবনাং বিদধতি । সা চ কার্যাকপা । যদ্যপি চোপাসন-

নহে । কাবণ, বিধায়কশব্দ ও গুণ প্রভৃতি প্রত্যেকে বিভিন্ন । [ ভবতি...  
যোজয়িতব্যঃ ] “যো বেদ অর্থাৎ যে জানে ।” “উপাসীত—উপাসনা করি-  
বেক ।” “স ক্রতুং কুর্বাতি—স ক্রতু অর্থাৎ তদাকারী বৃত্তি বা সম্ভব ধারণ  
কবাবেক ।” এইকপ এইকপ বিভিন্নশব্দে সেই সেই বিদ্যাব বিধান হওয়ার  
সেই সেই বিদ্যা প্রত্যেকে বিভিন্ন বলিয়া নিশ্চয় হয় । শব্দেব ভিন্নতা যে  
কর্মভেদের হেতু, তাহা জৈমিনিকৃত পূর্ব্বমীমাংসায় জানা গিয়াছে । যথা—  
“কৃতানুবন্ধ অর্থাৎ ধাত্বর্থব ভেদ থাকায় শব্দভেদ হইতে কর্মের ভেদ  
অবধাবিত ইয় ।” ( জৈমিনি সূত্র ) । সূত্রস্থ আদি-শব্দ গুণেব ও ফলেব  
ভিন্নতা উন্নয়ন কবিতে বলিতেছে এবং সে সকল সম্ভব অনুসারে সংযোজন  
কবাবে । [ ননু...দোপপত্তেঃ ] “বেদ—জানে” “উপাসীত—উপাসনা করে”  
ইত্যাদি প্রকাব শব্দভেদ ( বিভিন্ন উচ্চারণেব শব্দ ) দৃষ্ট হব সত্য ; কিন্তু  
সে সকল শব্দেব “যজতি—যাগ কবে” “জুহোতি—হোম করে” ইত্যাদির  
স্তায় অর্থভেদ নাই । “জানে” “উপাসনা কবে” প্রভৃতি সমুদায় কথার অর্থ  
মনোবৃত্তি অর্থাৎ সেই সেই প্রকাব জ্ঞান । জ্ঞান ভিন্ন অস্ত অর্থের সম্ভাবনা  
নাই । যদি তাহা না থাকিল তবে “শব্দভেদ থাকায় বিদ্যার ভেদ”

বিদ্যাভেদ ইতি । নৈষ দোষঃ । মনোবৃত্ত্যর্থত্বাভেদেহ্যনুবন্ধ-  
ভেদাৎ 'বিদ্যাভেদোপপত্তেঃ' । একস্তাপি হীশ্বরস্তোপাস্তস্ত  
প্রতিপ্রকরণং ব্যাবৃত্তা গুণাঃ শিষ্যন্তে তথৈকস্তাপি 'প্রাণস্ত  
তত্র , তত্রোপাস্তস্তাভেদেহ্যন্যাদৃক্ গুণোহন্যত্রোপাসিত-  
তব্যোহন্যাদৃক্ গুণশ্চান্যত্রোত্যেবমনুবন্ধভেদাৎ বিধিভেদে  
সতি বিদ্যাভেদো বিজ্ঞায়তে । ন চাত্ৰৈকো বিদ্যাবিধিরিত্তরে  
গুণবিধয় ইতি শক্যং বক্তুং, 'বিনিগমনহেতুভাবাৎ অনেকত্বাচ্চ  
প্রতিপ্রকরণং গুণানাং প্রাপ্তবিদ্যানুবাদেন গুণবিধানানুপ-

ভাবনা উপাসনাধীননিরূপণোপাসনকোপাস্তাধীননিরূপণমুপাস্তক্লেষাদি ব্যাৎ-  
স্থিতরূপং তথাপ্যুপাসনাবিষয়ীভাবোহস্ত কদাচিৎ কস্তচিৎ কেন চিহ্নপেণে-  
ত্য়পরিণিষ্ঠিত এব । যথৈকঃ স্ত্রীকায়ঃ কেনচিহ্নক্যতয়া কেনচিহ্নপগন্তব্যতয়া  
কেনচিদপত্যতয়া কেনচিন্নাতৃতয়া কেনচিহ্নপেক্ষণীয়তয়া বিষয়ীক্রিয়মাণঃ পুরু-  
ষেচ্ছাত্ত্ব এবমিহাপি উপাসনানি পুরুষেচ্ছাত্ত্বতয়্য বিধেয়তাং নাতিক্রামন্তি ।

এ কথা সঙ্গত হয় কৈ ? এই প্রশ্নের বা এই আপত্তির প্রত্যুত্তরে বলা  
যায়, তাহা দোষ নহে । অর্থাৎ তাহা বিদ্যাভেদের বাধক নহে । সর্বত্রই  
মনোবৃত্তিরূপ অর্থ একই সত্য ; পরন্তু সে সকলের অনুবন্ধ ( প্রবৃত্তি-  
নিমিত্ত ) ভিন্ন । অনুবন্ধ ভিন্ন বলিয়াই বিদ্যার ভিন্নতা অবধারিত হয় ।  
[ একস্তাপি...পত্তিঃ ] একই ঈশ্বর সর্বত্র উপাস্ত, এ কথা সত্য ; পরন্তু  
তিনি সর্বত্র সমানরূপে উপাস্ত নহেন । কেননা প্রত্যেকপ্রকরণে পৃথক্  
পৃথক্ গুণের অনুশাসন আছে । একই প্রাণ ( প্রাণশব্দে অভিহিত ব্রহ্ম )  
সেই সেই প্রকরণে উপাস্তরূপে অভিহিত হইলেও তিনি গুণভেদে  
বিভিন্ন প্রকার উপাসনায় উপাস্ত । অমুক শাখার অমুক প্রকরণ অনু-  
সারে তাঁহাকে অমুক অমুক গুণে উপাসনা করিবেক, অত্র শাখার অত্র-  
প্রকরণ অনুসারে অমুক অমুক গুণে উপাসনা করিবেক, এইরূপ এইরূপ  
বিভিন্ন অনুবন্ধে বিধানের ভেদ ( ভিন্নতা ) দৃষ্ট হয় । তদৃষ্টে জানা যায়,  
বিদ্যা বা উপাসনা এক নহে, প্রতীত্য নানা । ঐ সকলের মধ্যে একটী  
বিদ্যাবিধি, অবশিষ্ট গুণবিধি, এমন কথা বলিতে পারিবে না । কারণ,  
কোনটী বিদ্যাবিধি কোনটীই বা গুণবিধি তাহার নিষ্ঠার হয় না এবং  
সেইরূপ নিষ্ঠার কারণও দেখা যায় না । দ্বিধিপ্রাপ্ত বা বিধিবোধিত  
বিদ্যা অনুসারে প্রত্যেক প্রকরণে নামাগুণের বিধান উপপন্নও হয় না ।

পক্ষেঃ। ন চান্মিন্ পক্ষে সমানাঃ সন্তুঃ সত্যকামাদয়ো  
 গুণা অসকৃচ্ছ্রাবয়িতব্যাঃ। প্রতিপ্রকরণং চেদক্ষামেনেদ-  
 যুপাসিতব্যমিদক্ষামেন চেদমিতি নৈরাকাজ্জ্যাবগমাৎ নৈক-  
 বাক্যতাপত্তিঃ। ন চাত্র বৈশ্বানরবিদ্যায়ামিব সমস্তচোদনা-  
 হপরাস্তি যদ্বলেন প্রতিপ্রকরণবর্তীত্যবয়বোপাসনানি ভূতৈ-  
 কব্যাক্যতাং যযুঃ। বেদৈকত্বনিমিত্তে চ বিদৈকত্বে সর্বত্র  
 নিরঙ্কুশে প্রতিজ্ঞায়ামানে সমস্তগুণোপসংহারোহশক্যঃ প্রতি-  
 জ্ঞায়েত। তস্মাৎ স্তব্ধচ্যুতে, নানা শব্দাদিভেদাদিতি।

ন চ তত্তদগুণতয়োপাসনানি গুণভেদাদি ভিদ্যন্তে। ন চান্মিহোত্রমিবোপাসনাং  
 বিধায় দধিতপ্তলাদিগুণবদিহ সত্যসকলত্বাদিগুণবিধির্বেদৈকশাস্ত্রত্বং স্ত্রাৎ।  
 অপি তুৎপত্তাবেবোপাসনানাং তত্তদগুণবিশিষ্টানামবগমাৎ তত্রাগৃহমাণবি-  
 শেষতয়া সর্বাসাং ভেদস্তল্যাঃ। ন চ সমস্তশাখাবিহিতসর্বগুণোপসংহারঃ  
 শক্যানুষ্ঠানঃ। তস্মাদ্ভেদঃ। ন চান্মিন্ পক্ষে সমানাঃ সন্তুঃ সত্যকামাদয়  
 ইতি। কেচিৎ খলু গুণাঃ কাস্তিৎ বিদ্যাসু সমানান্তেনৈকবিদ্যায়ে আবর্ত-  
 যিতব্যাঃ। একত্রোক্তত্বাৎ। বিদ্যাভেদে তু ন পৌনকত্ব্যমেকস্তাং বিদ্যা-

একই বিদ্যা (উপাসনা), এ পক্ষে পুনঃ পুনঃ সত্যকামাদি গুণের  
 উল্লেখ বৃথা অর্থাৎ প্রয়োজনশূন্য। কিন্তু বিভিন্ন বিদ্যাপক্ষে সেকপ পুন-  
 রুল্লেখের সার্থক্য আছে। অপিচ, সমুদায় প্রকরণকে এক বাক্য জ্ঞান  
 করিয়া একই অর্থ (বিদ্যাবিষয়ক একটাই প্রধান বিধি, একপ) অবধারণ  
 করা অসম্ভব। কারণ, প্রত্যেক প্রকরণে ‘এই কামনায় এই উপাসনা’,  
 ‘অমুক কামনায় অমুক উপাসনা’ এইরূপ তাৎপর্য থাকায় একবাক্যতাজনক  
 আকাজ্জক অমুদয় হয়, সুতরাং সমুদায় একত্রিত বা একবাক্য হইয়া  
 এক বিধি বুঝাইতে পারে না। [ন চাত্র.. জ্ঞায়েত] বৈশ্বানরবিদ্যাঃ সমগ্রো-  
 পাসনা সম্বন্ধে বেক্রপ স্বতন্ত্র বিধিবাক্য আছে এখানে সেক্রপ বিধিবাক্য  
 নাই। থাকিলে সমুদায় একবাক্য হইয়া প্রতিপ্রকরণোক্ত উপাসনা এক  
 প্রধানের অঙ্গ হইতে পারিত। বেদ্য অর্থাৎ উপাস্ত্র এক, তাই বলিয়া  
 সমুদায় মিলিয়া ‘একই উপাসনা, একপ হইলে সেই সেই প্রকরণোক্ত  
 সমুদায় গুণ নিশ্চিত অশক্যসংগ্রহ (এক সময়ে ও একপ্রযত্নে সর্বগুণের  
 ধ্যান অসাধ্য) হইবেক। [তস্মাৎ...দ্রষ্টব্যম্] সেই জন্তই স্বত্রকার নানা

স্থিতে চৈতস্মিন্নধিকরণে সর্ববেদান্তপ্রত্যয়মিত্যাदि द्रष्टव्यम् ॥ ৫৮ ॥

বিকল্পোঃ বিশিষ্টফলত্বাৎ ॥ ৫৯ ॥\*

স্থিতে বিদ্যাভেদে বিচার্যতে কিমাসামিচ্ছয়া সমুচ্চয়ো বিকল্পো বা সাদৃশ্যবা বিকল্প এব নিয়মেনেতি । তত্র স্থিতত্বাৎ তাবৎ বিদ্যাভেদস্য ন সমুচ্চয়নিয়মে কিঞ্চিৎ কারণমস্তি । ননু ভিন্নানামপ্যগ্নিহোত্রদর্শপূর্ণমাসাদীনাং সমুচ্চয়নিয়মো দৃশ্যতে । নৈষ দোষঃ । নিত্যতাশ্রুতির্হি তত্র কারণং নৈবং

রাসুজ্ঞা বিদ্যান্তরে নোক্তা ইতি বিদ্যান্তরস্তাপি তদুপগম্য বক্তব্যং অসুজ্ঞা-  
নামপ্রাপ্তেরিতি ।

অগ্নিহোত্রদর্শপূর্ণমাসাদিষু পৃথগধিকারানামপি সমুচ্চয়ো দৃষ্টো নিয়মবান্  
তেবাং নিত্যত্বাৎ । উপাসনাস্ত কাম্যতয়া ন নিত্যঃ । তস্মান্নাসাং সমুচ্চয়-

অর্থাৎ শব্দাদির ভেদ থাকায় উপাসনা নানা, এক নহে, এইরূপ বলিয়া  
ভালই করিয়াছেন ।

সিদ্ধান্তে বিদ্যার নানাত্ব ( একই ঈশ্বর উপাস্ত ; কিন্তু তাঁহার উপা-  
সনা নানাপ্রকার, ইহা ) স্থির হওয়ার তৎসংক্রান্ত অত্র এক বিচার উপ-  
স্থিত হইতেছে । উপাসক কি ইচ্ছাপূর্বক ক্রমে সমুদায় গুলির অনুষ্ঠান  
করিবেন ? কি বিকল্প আশ্রয় করিবেন ? ( হয় অমুক উপাসনা, না হয়  
অমুক উপাসনা, অবলম্বন করিবেন ) অথবা বিকল্পপক্ষই নিয়ম ? ( অমুক  
উপাসনায় অশক্ত হইলে অমুক উপাসনাই করিবেন, এতদ্রূপ নিয়মিত  
বিকল্পের নাম ব্যবস্থিত বিকল্প ) । বিচারের প্রথম কোর্টিতে অর্থাৎ সংশয়  
ভাগে কথিত প্রকার পক্ষত্রয় প্রাপ্ত হওয়া যায় । তন্মধ্যে কারণাভাব  
বশতঃ সমুচ্চয়-পক্ষ ( এটা ওটা সেটা—সব গুলিই একত্রে, এতদ্রূপ পক্ষ )  
নিবারিত হয় । [ ননু...পদ্যতে ] অগ্নিহোত্র, দর্শ, পূর্ণমাস, এ সকল এক

\* বিকল্পঃ বিকল্পেনানুষ্ঠানমুপাসনানামিতি বাবৎ । হেতুর্নান—অবিশিষ্টেতি । তুল্যকল-  
পাদিতার্থঃ ।—ভিন্ন ভিন্ন প্রতিতে যে সকল অহংগ্রহ উপাসনা বিহিত হইয়াছে সে সকল  
বিকল্পাক্রান্ত অর্থাৎ সে সকলের অনুষ্ঠান বৈকল্পিক । যথেষ্ট নহে । তৎপ্রতি কারণ, কলের  
অবিশেষ অর্থাৎ কলের একরূপতা ( ভাব্যামুবাৎ দেখ ) । উপাসনা ত্রিবিধ বা তিন শ্রেণীভুক্ত ।  
অহংগ্রহ, তত্শ ও অঙ্গাক্রান্ত । অঙ্গাক্রান্ত = কর্ত্তব্য প্রশংস প্রভৃতি অবলম্বিত । তন্মধ্যে অহংগ্রহ  
উপাসনা বৈকল্পিক, অস্ত দুই শ্রেণীর উপাসনার কথা পরে বলা হইবে ।

বিদ্যানাং কাচিৎ নিত্যতাশ্চতিরস্তি । তস্মাৎ ন সমুচ্চয়-  
নিয়মঃ, নাপি বিকল্পনিয়মঃ বিদ্যাস্তরাধিকৃতস্তা বিদ্যাস্তরা-  
প্রতিষেধাৎ । পারিশেষ্যাৎ যাথাকাম্যমাপদ্যতে । নব্বিশিষ্ট-  
ফলত্বাদাসাং বিকল্পো ত্রায্যঃ, তথা হি ‘মনোময়ঃ প্রাণশরীরঃ,  
কং ব্রহ্ম খং ব্রহ্ম, সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ’ ইত্যেবমাদ্যাস্তল্য-  
বদীশ্বরত্বপ্রাপ্তিরূপা লক্ষ্যন্তে । নৈষ দোষঃ । সমানফলে-  
ষাপি স্বর্গাদিসাধনেষু কৰ্ম্মসু যাথাকাম্যদর্শনাৎ । তস্মাৎ যাথা-

নিয়মঃ । তেন সমানফলানাং দর্শপোর্ণমাসজ্যোতিষ্টোমাদোনাং ন নিষমবান্  
বিকল্পঃ ফলভূমার্থিনঃ সমুচ্চয়স্তাপি সম্ভবাদিতি পূর্ব্বঃ পক্ষঃ । উপাসনানাম-  
মুখ্যমুপাস্ত্রসীক্ষাৎকরণসাধ্যত্বাৎ ফলভেদদষ্ট্রেকেনোপাসনেনোপাস্ত্রসীক্ষাৎকরণে

একটি পৃথক্ যাগ, অথচ ঐ সকলের সমুচ্চয় নিষম দেখা যায় ( অর্থাৎ  
যে অগ্নিহোত্র কবে, সে দর্শাদিও করে । দর্শ প্রভৃতি সমুদায় যাগ তাহার  
কর্তব্য স্তরাং সে সমুদায়েব সমুচ্চয়ই নিয়মিত ) প্রস্তাবিত উপাসনায়  
সেক্ষপ না হয় কেন ? তদৃষ্টান্তে প্রস্তাবিত উপাসনাসমূহও ত সমুচ্চয়  
নিয়মের অধীন হইতে পারে ? এ আপত্তির প্রত্যাপত্তি এই যে, এস্থলে  
অগ্নিহোত্রাদি যাগ অদৃষ্টান্ত । ঐ সকল যাগে নিত্যতা শ্রবণ আছে  
( না করিলে দোষ হয়, এইরূপ শ্রুতিবাক্য আছে ) পরন্তু বিদ্যায় অর্থাৎ  
উপাসনায় সেক্ষপ শ্রবণ ( নিত্যতাবোধক শ্রুতিবাক্য ) নাই । সেই জন্যই  
উপাসনায় সমুচ্চয় নিয়মের অভাব স্বীকৃত হয় । উপাসনায় বিকল্প পক্ষও  
নিয়মিত নহে । কারণ এই যে, এক উপাসনায় অধিকৃত পুরুষ অত্র  
উপাসনা করিবেন না, এমন কোন নিষেধ দেখা যায় না । তাহাতেই  
পাওয়া যাইতেছে, উপাসনা সকল যথেষ্ট আচরণীয় । [ নব্বিশিষ্ট...  
দর্শনাৎ ] বলিতে পার যে, ফল অবিশিষ্ট—ফলবিষয়ে কোনরূপ বিশেষ  
নাই—যখন প্রত্যেক অহংগ্রহ উপাসনাব ( “যিনি মনোময় ও প্রাণশরীর”  
“ক-ই ব্রহ্ম খ-ই ব্রহ্ম” ইত্যাদি উপাসনার ) ফল ঈশ্বরপ্রাপ্তি, তখন নিয়মিত  
বিকল্প গ্রহণে দোষ কি ? নিয়মিত বিকল্পই ত ত্রায্য ? এ বিষয়ে আমরা  
বলিব, ফলসাম্য থাকিলেও সেক্ষপ বিকল্পের পরিত্যাগ দোষাবহ নহে ।  
স্বর্গাদি সাধন নানা কৰ্ম্ম আছে, সে সকলের ফল সমান অর্থাৎ একই  
স্বর্গ সে সমুদায়ের সাধ্য ; অথচ সে সমুদায় যথাকাম্য অর্থাৎ ইচ্ছানুসারে  
অনুষ্ঠেয় হইতে দেখা যায় । [ তস্মাৎ...ফলত্বাৎ ] প্রদর্শিত বহু কারণে

কাম্যপ্রাপ্তাবুচ্যতে বিকল্প এবাসাং ভবিভুমহীতি ন সমুচ্চয়ঃ ।  
 কস্মাৎ । অবিশিষ্টফলত্বাৎ । অবিশিষ্টং হ্যাসাং ফলমুপাস্ত্র-  
 বিষয়সাক্ষাৎকরণমেকেন চোপাসনেন সাক্ষাৎ কৃতে উপাস্ত্র-  
 বিষয়ে ঈশ্বরাদৌ দ্বিতীয়মনর্থকম্ । অপি চাসম্ভব এব সাক্ষাৎ-  
 করণস্ত সমুচ্চয়পক্ষে চিত্তবিক্ষেপহেতুত্বাৎ । সাক্ষাৎকরণ-  
 সাধ্যঞ্চ বিদ্যাফলং দর্শয়ন্তি শ্রুতয়ঃ ‘যস্য স্মাদক্সা ন বিচিকিৎ-  
 সাস্তি’ ইতি ‘দেবো ভূত্বা দেবানপ্যেতি’ ইত্যেবমাদ্যাঃ ।  
 স্মৃতয়শ্চ ‘সদা তদ্ভাবভাবিতাঃ’ ইত্যেবমাদ্যাঃ । তস্মাদবিশি-

তত এব ফলপ্রতীলাভে তু কৃতমুপাসনাস্তরেণ । ন চ সাক্ষাৎকরণস্তাতিশয়স-  
 ম্ভবস্তোপায়সহস্রৈরপি তাদবস্থ্যাৎ । তস্মাদসাধ্যত্বাচ্চ ফলাবাপ্তেঃ । উপাসনা-  
 স্তরাভ্যাসে চ চিষ্টকাক্রান্তাব্যাবাধেন কশ্চিচ্চুপাসনানিম্পত্তেরিহ বিকল্প এব  
 নিয়মবানিতি রাদ্ধান্তঃ ।

উপাসনার যথাকাম্যতা প্রাপ্ত হওয়ায় তদ্ব্যবস্থাপক সূত্র—বিকল্পোহবি-  
 শিষ্টফলত্বাৎ । সেই সেই উপাসনার ফল অবিশিষ্ট ; সেই কারণে বিকল্পপক্ষই  
 যুক্ত ; সমুচ্চয়পক্ষ অযুক্ত । [ অবিশিষ্ট...মাদ্যাঃ ] প্রত্যেক অহংগ্রহ উপাসনার  
 ফল উপাস্ত্রসাক্ষাৎকার, তাহা সেই সেই উপাসনার এক উপাসনায় লব্ধ  
 হইলে অত্ৰাত্ত উপাসনার অপ্রয়োজন—প্রয়োজন থাকে না । সেই জন্তই  
 বিকল্প পক্ষ বিনা চেষ্টায় উপপন্ন হয় । সমুচ্চয়পক্ষে উপাস্ত্রসাক্ষাৎকার  
 ( উপাস্ত্র = ঈশ্বরাদি, তৎসাক্ষাৎকার ) অসম্ভব । হেতু এই যে, সমুচ্চয় চিত্ত-  
 বিক্ষেপের কারণ ও আবিদ্যক । ( সমুচ্চয়ে নানা চিত্তবৃত্তি উঠে, স্মৃতিয়াং তাহা  
 বিক্ষেপ মধ্যে গৃহ্য ও মিথ্যাজ্ঞানবিজুস্তিত ) । শ্রুতিও বিদ্যাফলের সাক্ষাৎ-  
 কারজন্তুতা দেখাইয়াছিলেন অর্থাৎ বলিয়াছেন । যথা—“বাহার ঐহমীশ্বরঃ—  
 আমিই ঈশ্বর এতবিধ সাক্ষাৎকার হয়, আমি ঈশ্বর কি-না এ সন্দেহ  
 না থাকে, তাহারই ঈশ্বরপ্রাপ্তি হয় ।” “যে জীবিত থাকিতে থাকিতে  
 তদ্ভাবভাবিত অর্থাৎ ধ্যানের মহিমায় দেবভাবপ্রাপ্ত বা দেবত্বসাক্ষাৎকার  
 লাভ করে ( উপাস্ত্রের সহিত অভেদ হইয়া যায় ), সে দেহগাতের পর  
 দেবতাতেই লীন হয়, তদেবতাভাব প্রাপ্ত হয় ।” ইত্যাদি এ বিবরণে স্মৃতি  
 প্রমাণও আছে । যথা—“বাহারা সর্বদা উপাস্ত্রভাবনায় ভাবিত হইয়া  
 তদ্ব্যবস্থাপক করে—” ইত্যাদি । [ তস্মাদবিশিষ্ট...রিতি ] অতএব, বাবৎ না

ক্টফলানাং বিদ্যানামন্ততমমাদায় তৎপরঃ স্তাৎ যাবত্প্রাপ্ত-  
বিষয়সাক্ষাৎকরণেন তৎফলপ্রাপ্তিরিতি ॥ ৫৯ ॥

কাম্যাস্তু যথাকামং সমুচ্চিরেব বা

পূর্বহেতুভাবাৎ ॥ ৬০ ॥\*

‘অবিশিষ্টফলত্বাৎ’ ইত্যস্ত প্রত্যুদাহরণম্। যাস্থ পুনঃ  
কাম্যাস্থ বিদ্যাস্থ ‘স যঃ এতমেব বায়ুং দিশাং বৎসং বেদ ন  
পুত্রেরোদং রোদিতি। স যো নাম ব্রহ্মেতু্যপাস্তে যাবন্নান্নো

- 
- যাস্থপাসনাস্থ বিনোপাস্তসাক্ষাৎকরণমদৃষ্টেনৈব কাম্যসাধনং তাসাং কাম্য-  
দর্শপৌর্ণমাসাদিবং পুরুষেচ্ছাবশেন বিকল্পসমুচ্চয়বিধি সাস্ত্রতম্।
- 

উপাস্ত-সাক্ষাৎকাব হয়, যাবৎ না উপাস্তসাক্ষাৎকাব দ্বারা তত্ত্বাব প্রাপ্তি  
হয়, তাবৎ, সমফলক কোন এক অহংগ্রহ উপাসনা অবলম্বন ও তৎপব  
হইয়া থাকিবেক, মধ্যে ( বিভিন্ন ধ্যানদ্বারা ) তাহার বিচ্ছেদ করিবেক না।

অবিশিষ্ট ফল, এই হেতু্যাক্যেব প্রত্যুদাহরণে অর্থাৎ উপাসনাদ্ব  
ধর্ম লইয়া অহংগ্রহ-উপাসনার দ্বারা তটহোপাসনাও বিকল্পানুষ্ঠান, এইরূপ  
পূর্বপক্ষ স্থাপনান্তে তাহার সিদ্ধান্ত বলিতেছেন ( সূত্রকার )। “যে কোন  
উপাসক এই বায়ুকে অঙ্গকল্পনায় কল্পিত দিক্‌সমূহকে বৎস বলিয়া জানে,  
উপাসনা করে, সে পুত্রমরণনিমিত্তক রোদন প্রাপ্ত হয় না। অর্থাৎ সে  
জীবৎপুত্রাকরূপ ফল প্রাপ্ত হয়।” “যে উপাসক সেই পর্য্যস্ত নাম-  
ব্রহ্মের উপাসনা করে—যে পর্য্যন্ত না তাহার নামব্রহ্মপ্রাপ্তি ও তদ্বিবরে

---

\* তু-শব্দতটহোপাসনানাহংগ্রহোপাসনাত্যোভিনন্তি। কাম্যাস্তটহো উপাস্তযো যথাকামঃ  
সমুচ্চিরেবতি ন কিত পূর্বহেতুভাবাৎ বিকল্পকাবণাভাবাৎ সমুচ্চিরেবত্বেতি যোজন্য।  
অরমভিসন্ধিঃ—তটহোপাস্তানাং বিকল্পেনানুষ্ঠানমুদ্র যথাকামমুষ্ঠানমিতি সংশয়ে অহংগ্রহদৃষ্টা-  
ভেন তাসাং বৈকল্যিক্ষে প্রাপ্তে তত্র সাক্ষাৎকারদ্বারত্বমুপাধিমুপজীব্য সিদ্ধান্তরতি কাম্যাস্ত  
যথাকামমিতি।—তটহ উপাসনা সকল অহংগ্রহ উপাসনার দৃষ্টান্তে সমুচ্চরে অনুষ্ঠিত হইতে  
পারে না। সে সকল যথাকাম বা যথেষ্ট অনুষ্ঠিত হইবেক অর্থাৎ যে-টী ইচ্ছা সেইটি অবলম্বন  
করিবেক। সমুচ্চরে অনুষ্ঠান না হওয়ার কারণ এই যে, তটহোপাসনার বিকল্পপ্রয়োজক  
হেতুর অভাব আছে। অর্থাৎ তটহোপাসনার কল ও অহংগ্রহোপাসনার পূর্বোক্ত কল এক  
প্রকারে আত্মলাভ করে না। তদ্বধ্যে বিশেষভাবে বা পার্থক্য আছে। অহংগ্রহ উপাসনার  
কলোৎপত্তি উপাস্তসাক্ষাৎকার দ্বারা হয়, তটহোপাসনার কলোৎপত্তি অদৃষ্ট উৎপাদন দ্বারা  
হয় সুতরাং অহংগ্রহের দৃষ্টান্তে তটহের সিদ্ধান্ত হইতে পারে না।



গতং উত্থাশ্চ কামচারো ভবতি' ইতি চৈবমাদ্যাহ ক্রিয়াবদ-  
দৃষ্টেনাত্মনাত্মীয়ং তত্তৎফলং সাধয়ন্তীষু সাক্ষাৎকরণাপেক্ষা  
নাস্তি তা যথাকামং সমুচ্চীয়েন্ন বা সমুচ্চীয়েন্ন পূর্ব্বহেতু-  
ভাবেৎ পূর্ব্বশ্চাবিশিষ্টফলত্বাৎ শ্রাদিত্যশ্চ বিকল্পহেতোর-  
ভাবেৎ ॥ ৬০ ॥

অঙ্গেষু যথাক্রয়ভাবঃ ॥ ৬১ ॥\*

কস্মাঙ্গেষুদগীথাদিষু যে আশ্রিতাঃ প্রত্যয়া বেদত্রয়-

তন্নির্দ্ধারণানিষমস্তদুচ্চৈঃ পৃথকগৃহ্যপ্রতিবন্ধঃ ফলমিত্যুপাসনাস্থ ফল-  
ক্রতেঃ পৰ্ণময়ীভাষ্যে বার্থবাদতযোপাসনানাং ক্রত্বর্থত্বেন সমুচ্চয়নিষমশঙ্ক্য  
পুরুষার্থতরৈকপ্রযোগবচনগ্রহণাভাবেন সমুচ্চয়নিষমো নিবস্তঃ । ইহ তু  
সত্যপি পুরুষার্থত্বৈক কস্মৈকপ্রযোগবচনগ্রহণং ভবতীতি পূর্ব্বোক্তমর্থমাক্ষিপন্  
প্রত্যবত্তিষ্ঠতে । যদ্যপি হি কাম্যা এতা উপাসনাস্তথাপি ন স্বতন্ত্রা ভবিতু-  
মর্হস্তু । তথা সতি হি ক্রত্বর্থানাশ্রিততয়া ক্রতুপ্রযোগাদ্বিষয়ামুবাং প্রযোগঃ  
প্রসজ্যতে । ন চ প্রযজ্যন্তে । তৎ কশ্চ হেতোঃ । ক্রত্বর্থানাশ্রিতানাং  
ভাসাং তত্তৎফলোদ্দেশেন বিধানাদিতি । এবঞ্চাশ্রয়তন্ত্রবাদানাশ্রিতানাং প্রযোগ-

স্বেচ্ছাচারিত্ব লাভ হয়—” ইত্যাদি । এইরূপ এইরূপ কাম্য উপাসনা—  
যে সকল উপাসনাব্য অদৃষ্টোৎপাদন দ্বারা সেই সেই ফল লাভ করিতে  
হয় এবং উপাসনাত্মকভাবে অপেক্ষা নাই—সেই সকল উপাসনা ইচ্ছানু-  
সারে সমুচ্চয়ে অর্থাৎ কেননা, তাদৃশ উপাসনাব্য বিকল্পরূপে পূর্ব্বোক্ত  
হেতুর অভাব অর্থাৎ পূর্ব্বোক্ত উপাসনাব্য ( অহংগ্রহ উপাসনার ) ফল  
অবিশিষ্ট, পরন্তু সকল উপাসনার ( তটস্থোপাসনার ) ফল বিশিষ্ট—  
প্রত্যেকে ভিন্ন ভিন্ন । ঐ সকল উপাসনায় সূত্রাত্মক বিকল্প-কারণের অভাব  
আছে, বিকল্প-কারণের অভাব থাকায় সে সকল সমুচ্চয়ে অন্তর্ভুক্ত ।

যজ্ঞের উদগীথ প্রভৃতি অঙ্গে যে সকল উপাসনা বেদত্রয়কর্তৃক বিহিত  
হইয়াছে সে সকলের সমুচ্চয় হইবেক কি-না সংশয় হইলে সিদ্ধান্ত

\* অজ্ঞাববদ্ধোপাস্তীনাংকৃত্যমাহ—যথা ক্রতুগুষ্ঠানে তদাশ্রিতত্বাৎকাম্যং সমুচ্চয়ানুষ্ঠানং  
তথাক্রতুগুষ্ঠানে তদাশ্রিতোপাস্তীনাং তন্নিষম ইতি শ্রুতাক্ষরার্থঃ ।—যজ্ঞাদ উদগীথ প্রভৃতি  
প্রত্যেকে যে সকল উপাসনার বিধান, সে সকল আপন আপন আশ্রয়ের অনুসরণেই অনুষ্ঠিত  
হয় । অর্থাৎ সে সকল অঙ্গের অনুষ্ঠানের সঙ্গে সঙ্গে সেই সেই উপাসনা কৃত হয় ।

বিহিতাঃ কিং তে সমুচ্চীয়েয়ন্ কিং বা যথাকামং স্তু্যরিতি  
সংশয়ে যথাক্রয়ভাব ইত্যাহ। যথৈষামাক্রয়াঃ স্তোত্রাদয়ঃ  
সমুচ্চয় 'ভবন্ত্যেবং প্রত্যয়া অপি।' আশ্রয়তন্ত্রহাৎ প্রত্যয়া-  
নাম্ ॥ ৬১ ॥

### শিষ্টেচ্চ ॥ ৬২ ॥\*

∴ যথা চাক্রয়াঃ স্তোত্রাদয়স্ত্রিষু বেদেষু শিষ্যন্তু এবমা-

বচনেনাশ্রয়াণাং সমুচ্চয়নিয়মেনাশ্রিতানামপি সমুচ্চয়নিয়মো যুক্ত ইতরথা  
তদাশ্রিতত্বানুপপত্তেঃ। স চ প্রয়োগবচন উপাসনাঃ সমুচ্চয়ন তত্তৎকল-  
কামনানামবশ্যস্তাবমাক্ষিপতি। তদভাবে তা সাং সমুচ্চয়নিষমাভাবাৎ ইতি  
মহানশ্র পূর্কঃ পক্ষঃ। রাষ্ট্রান্তস্ত যথাবিহিতোদ্দিষ্টপদার্থানুরোধী প্রয়োগ-  
বচনো ন পদার্থস্বভাবানুগ্ৰহিতুমর্হতি কিন্তু তদবিরোধেনাবতিষ্ঠতে। তত্র  
ক্রত্বর্থানাং নিত্যবদানানাং তথাভাবস্ত চ সম্ভবাৎ নিয়মেনৈতান্ সমুচ্চিনোক্ত  
কামাববদ্ধান্ত উপাসনাঃ কামানামনিত্যত্বান্ সমুচ্চয়েন নিয়ন্তুমর্হতি। ন হি  
কামা বিধীয়ন্তে যেন সমুচ্চীয়েয়ন্ অপি তুদ্ভিষ্টন্তে। মানান্তরানুসারী চো-  
দ্দেশো ন তদবিরোধেনোদ্দেশমগ্ৰথয়তি। তথা সত্যোদ্দেশানুপপত্তেঃ। তন্মাৎ  
কামানামনিত্যত্বানুদববদ্ধানামুপাসনানামপ্যনিত্যত্বম্। নিত্যানিত্যসংযোগ-  
বিরোধাৎ সত্যপি তদাশ্রয়াণাং নিত্যত্ব ইদমেব চাক্রয়তন্ত্রহাশ্রিতানাং বদা-  
শ্রয়ে সত্যেব বৃত্তির্নাস্তীতি। ন তু তত্র বৃত্তিবেব নারত্তিরিতি। তদ্বিদমুক্তং  
আশ্রয়তন্ত্রাগ্যপি হীতি।

তর্হি গোদোহনস্তাপি সমুচ্চয়ঃ স্তাদিত্যত আহ শিষ্টেচ্চেতি। শিষ্টিঃ  
শাসনং \* বিধানমিতি যাবৎ। বিহিতত্বাবিশেষাৎ সমুচ্চয়োহঙ্গবদিত্যর্থঃ।

করিবে, সে সকল আশ্রয়েরই অনুরূপ হইবেক। অর্থাৎ, স্তোত্রাদি ঘেরন  
বজ্ঞের অধীন বা অঙ্গ বলিয়া সমুচ্চয়ে (পর পর মিলিত সকল গুলি)  
অনুষ্ঠিত হয়, তেমনি, তদাশ্রিত উপাসনাগুলিও সমুচ্চয়ে অনুষ্ঠিত হই-  
বেক।

\* বজ্ঞকর্ষের আশ্রয় বা অঙ্গীভূত, স্তোত্রাদি বজ্ঞপে বেদত্বয়ে উপদিষ্ট,  
তদাশ্রিত উপাসনা সকল সেইরূপেই উপদিষ্ট। ফলতঃ বজ্ঞাঙ্গ ও তদাশ্রিত  
উপাসনার, ঔপদেশিক বিশেষ (প্রভেদ) নাই বা দেখা যায় না। স্মৃতি-

\* শিষ্টিঃ শাসনং বিধানমিতি যাবৎ বিহিতত্বাবিশেষাবঙ্গবৎ সমুচ্চয় ইত্যর্থঃ।—বিধানের  
দ্বারা থাকায় অঙ্গানুষ্ঠানের দ্বারা তদাশ্রিত উপাসনার অনুষ্ঠান হইবেক।

অিত্যপি প্রত্যয়া নোপদেশকৃতোহপি কচ্চিৎপ্রশেষোহ-  
জ্ঞানং তদাশ্রয়াণাঞ্চ প্রত্যয়ানামিত্যর্থঃ ॥ ৬২ ॥

### সমাহারাৎ ॥ ৬৩ ॥\*

‘হোতৃষদনাক্কেবাহপি হুরুদগীতমনুসমাহরতি’ ইতি চ  
প্রণবোদগীতৈকত্ববিজ্ঞানমাহাত্ম্যাচ্ছদগাতা স্বকর্শ্মণ্যুৎপন্নং ক্ষতং  
হোত্রাৎ কর্শ্মণঃ প্রতिसমাদধাতীতি ত্রবন্ বেদান্তরোদিতস্ত

গোদোহনস্ত তু নানুষ্ঠাননিয়মঃ, চমসস্থানে বিহিতত্বাৎ তন্নিয়মে চমসবিধি-  
বৈষয়ত্বাৎ । উপাসনানাস্ত্ব ন কস্তচিদঙ্গস্ত স্থানে বিহিতত্বমিতি সমুচ্চয়নিয়মেন,  
বিরূধ্যত ইতি ভাবঃ । ইতি রত্নপ্রভা ।

“হোতৃষদনাক্কেবাহপি হুরুদগীতমনুসমাহরতি”তি । অপির্ভিন্নক্রমো হুরু-  
দগীতমঙ্গীতি বেদান্তরোদিত প্রণবোদগীতৈকত্বপ্রত্যয়সামার্থ্যাক্কোতৃকর্শ্মণঃ শংস-  
নাৎ উদগাতা প্রতिसমাদধাতি । কিং তদিত্যত আহ হুরুদগীতমপি । বেদান্ত-  
রোদিতে চৌদগাত্রে কর্শ্মণি উৎপন্নং ক্ষতম্ । এবং ত্রবন্ বেদান্তরোদিতস্ত  
প্রত্যয়স্তেত্যাদি যোজনীয়ম্ ।

প্রায় এই যে, গোদোহন যেমন চমস-স্থানে বিহিত, অঙ্গাশ্রিত উপাসনা  
সকল সেরূপে বিহিত নহে । অর্থাৎ কোনও কোন কিছুব স্থানে বিহিত নহে ।  
সেই অঙ্গ অঙ্গাশ্রিত উপাসনা সকল সমুচ্চয়নিয়মের বিরোধী নহে ।

যাহা ঋগ্বেদী দিগের প্রণব ( ঔ ), তাহাই সামবেদী দিগের উদগীথ,  
এবংক্রমে প্রণবোদগীথের ঐক্য ধ্যান করিবার বিধান ছান্দোগ্য ব্রাহ্মণে  
দৃষ্ট হয় । সেই বিধানের ফলসম্বন্ধীয় অর্থবাদ বাক্য—হোতৃষদনাদিত্যাদি ।  
বাক্যের অর্থ এই যে, উদগীথ যদি উদগাতার স্ববের দোষে ছুট বা ভুট হয়,  
তাহা হইলে তাহা হোতার শংসনে ( স্তোত্রে ) পুনঃ সমাহৃত অর্থাৎ  
পুনরানীত বা অদুষ্ট হইবে । এখানে দেখ, উদগাতা আপন কর্শ্মে ক্ষত  
অর্থাৎ ভুট হইলেও তিনি হোতার প্রণবোদগীথের ঐক্য-জ্ঞান-সামর্থ্যে বা  
হোতার তাদৃশ কার্য্যে প্রতিবিধান করিতে সমর্থ । শ্রুতি ঐ কথা বলার জালা  
যাইতেছে যে, এক বেদের উপদিষ্ট জ্ঞানের সহিত অঙ্গ বেদীয় পদার্থের

\* সমাহারোহপি সমুচ্চয়ানুষ্ঠানে লিঙ্গমিত্যাহ সমাহারাদিতি । প্রত্যাঙ্গীবনং নির্দোষকরণং  
বা সমাহারস্তম্ভাৎ ।—শ্রুতি “উদগাতা ছুট উদগীথের পুনরাহরণ বা দোষক্ষান্তক করে” এইরূপ  
বলিয়াছেন তাহাও অঙ্গাশ্রিত উপাসনা নিবহের সমুচ্চয়ানুষ্ঠান পক্ষের অঙ্গুলে অগাধ ।

প্রত্যয়শ্চ বেদান্তরোদিতপদার্থসম্বন্ধসামান্য্যং সৰ্ববেদোদিত-  
প্রত্যয়োপসংহারঃ সূচয়তীতি লিঙ্গদর্শনম্ ॥ ৬৩ ॥

### গুণসাধারণ্যশ্রুতেশ্চ ॥ ৬৪ ॥\*

বিদ্যাগুণঞ্চ বিদ্যাশ্রয়ঃ সন্তমোক্ষারং বেদত্রয়সাধারণ্যং  
শ্রাবয়তি । ‘তেনেয়ং ত্রয়ী বিদ্যা বর্ততে । ওমিত্যাশ্রাবয়তো-  
মিতি শংসত্যোমিত্যুদ্যায়তি’ ইতি । ততশ্চাশ্রয়সাধারণ্য-  
দাশ্রিতসাধারণ্যমিতি লিঙ্গদর্শনমেব । অথ বা গুণসাধারণ্য-  
শ্রুতেশ্চেতি । যদিমে কৰ্ম্মগুণা উল্লীখাদয়ঃ সৰ্ব্বে সৰ্ব্ব-  
প্রয়োগসাধারণ্যে ন স্মর্য্যন্তাঃ ততস্তদাশ্রয়ানাং প্রত্যয়ানাং  
সহভাবঃ । তে তুল্লীখাদয়ঃ সৰ্ব্বাঙ্গগ্রাহিণা প্রয়োগবচনেন

অন্ত স্তূতস্তাশ্রয়মুখেন ব্যতিরেকমুখেন চ ব্যাখ্যা । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

সামান্যতঃ সম্বন্ধ অর্থে এবং তল্লিঙ্গদর্শনে সৰ্ববেদোক্ত উপাসনার উপসংহার  
( একত্র সঙ্কলন ) হইতে পারে ।

প্রণব উপাসনার আশ্রয় হইলেও শ্রুতি তাহার বেদত্রয়সাধারণতা  
বলিয়াছেন এবং সেই জন্যই প্রণবপূর্বক বেদত্রয়োক্ত কৰ্ম্ম অমুষ্ঠিত হয় ।  
বেদত্রয়োক্ত কৰ্ম্ম যে প্রণব-পূর্বক প্রবৃত্ত হয় সে বিষয়ে শ্রুতিবাক্য  
এই—‘হোতা ওম্, এই বলিয়া মন্ত্রোচ্চারণ কবে,’ প্রশস্তা ওম্ বলিয়া  
শংসন অর্থাৎ স্তুতি কবে, উল্লাতা ওম্, বলিয়া সামগান করে ।’ ইত্যাদি ।  
এতৎসম্বন্ধে ইহাই জানান হইয়াছে যে, উপাসনার আশ্রয়ভূত প্রণব  
বেদত্রয়সাধারণ ; স্তূতরাং তদাশ্রিত উপাসনাও বেদত্রয়সাধারণ । এই সাধা-  
রণ্যই সহায়ুষ্ঠানের লিঙ্গ অর্থাৎ জ্ঞাপক হেতু । অথবা এরূপ স্তূতার্থও করিতে  
পার । কৰ্ম্মগুণ অর্থাৎ যজ্ঞাদি কৰ্ম্মের অঙ্গ প্রণব ও উল্লীখ প্রভৃতি যদি,  
সৰ্বপ্রয়োগ সাধারণ না হইত, সৰ্ববেদোক্ত সাক্ষ অমুষ্ঠানে অবস্থান না  
করিত, তাহা হইলে তদাশ্রিত উপাসনা-সমূহের সমুচ্চয় অর্থাৎ সহভাব  
পাকিত না । কিন্তু দেখা যায়, উল্লীখ প্রভৃতি সমস্তই সৰ্বপ্রয়োগসাধারণ  
( প্রত্যেক অমুষ্ঠানে ও প্রত্যেক অঙ্গে প্রণবের সহভাব আছে ) । অতএব,

\* গুণত্ব বজ্ঞাদেশকারিত্বাৎ যোয়ন্ত সাধারণ্যশ্রুতঃ বেদত্রয়সাধারণত্বপ্রবণাৎ অপি উল্লা-  
শ্রিত ধ্যানানাং সমুচ্চিভ্যামুষ্ঠানং গম্যত ইতি দ্ব্যর্থকঃ ।—শ্রুতি গুণক অর্থাৎ বজ্ঞাঙ্গ উল্লীখ  
বা প্রণবকে বেদত্রয় সাধারণ বলিয়া গুনাইয়াছেন । স্তূতরাং তদাশ্রিত ধ্যানও ( ধ্যান ও উপা-  
সনা সমানার্থ ) সমুচ্চিতকরণে নির্বাহনীয় ।

সর্বৈ সৰ্বপ্রয়োগসাধারণাঃ শ্রাব্যন্তে । ততশ্চাশ্রয়সহভাবাৎ  
প্রত্যয়সহভাব ইতি ॥ ৬৪ ॥

ন বা তৎসহভাবাশ্রতেঃ ॥ ৬৫ ॥\*

ন বেতি পক্ষব্যাবর্তনম্ । ন যথাশ্রয়ভাব আশ্রিতানাংমুপা-  
সনানাং ভবিতুমর্হতি । কুতঃ । তৎসহভাবাশ্রতেঃ । যথা হি  
ত্রিবেদবিহিতানাংস্রাব্যন্তে স্তোত্রাদীনাং সহভাবঃ শ্রয়তে  
'গ্রহং বা গৃহীত্বা চমসং বোম্লীয় স্তোত্রমুপাকরোতি স্তুতম্নু-  
শংসতি প্রস্তোতঃ সামগায় হোতরেতৎ যজ' ইত্যাদীনাং,

ফলেচ্ছায়া অনিয়মাদুপাস্ত্যনিয়ম এব যুক্তঃ । অঙ্গবৎ সমুচ্চয়নিয়মে মানা-  
ভাবাৎ । ইতি সিদ্ধান্তয়তি—ন বেতি । প্রয়োগবিধিঃ খলু সাক্ষপ্রধানানুষ্ঠান-  
নিয়ামকো ন বনঙ্গানাং সংগ্রাহক ইত্যাহ—নেতি ক্রম ইতি । বিমতোপাস্ত্যয়ঃ  
ক্রতো ন সমুচ্চিত্যাস্ত্যেয়া ভিন্নফলবাদোদোহনবদিতি ভাবঃ । শিষ্টেষ্টে-  
তুক্তং নিরন্ততি—অয়মেবেতি । সমাহারাদ্গুণসাধাবণ্যাশ্রতেশ্চেতুক্তং লিঙ্গ-

যখন আশ্রয়ের সহভাব আছে তখন তদাশ্রিত উপাসনার সহভাব (সমু-  
চ্চয়) না থাকিবে কেন ?

এত দূরে আসিয়া হুক্তকার ক্ষত্রে ন-বা শব্দ দিয়া সমুচ্চয়নিয়ম পক্ষ  
ব্যাবৃত্ত (নিবেশ) করিলেন । অভিপ্রায়—সমুচ্চয় নিয়মের কোনও কারণ  
নাই । অঙ্গাশ্রিত উপাসনাসমূহ আশ্রয়ের (অঙ্গের) ভায়ে সহায়ুষ্ঠেয় নহে ।  
কারণ এই যে, উপাসনাসমূহের সহভাব শ্রুত হয় নাই অর্থাৎ শ্রুতিকর্তৃক  
কথিত হয় নাই । বেদত্রয়বিহিত স্তোত্রাদি যজ্ঞাস্থ অনুষ্ঠানসম্বন্ধে যজ্ঞপ-  
সহভাব শুনা যায়, যজ্ঞপ “গ্রহ অর্থাৎ যজ্ঞীয় পাত্রবিশেষ গ্রহণ ও চমস উন্নয়ন  
পূর্বক স্তোত্র উপাকরণ (অনুষ্ঠানবিশেষ) করিবেক, অনন্তর স্তুত দেবতার  
শংসন করিবেক ।” “হে প্রস্তোতঃ ! হে স্তুতিকারী ঋষি ! তুমি সামগান  
কর । হে হোতঃ ! তুমি যাগ কর অর্থাৎ দেবতার উদ্দেশে আছতি  
দান কর ।” ইত্যাদি বাক্যে এক সঙ্কে সকল অঙ্গের অনুষ্ঠান নির্বাহ  
করিবার বিধান শ্রুত হয়, উপাসনাসম্বন্ধে সেরূপ সহভাব শ্রুত হয় নাই ।

\* এতদেব সিদ্ধান্তমুদ্রম্ । ন বেতি শব্দঃ পক্ষব্যাবর্তকঃ । তাস্যাং উপাস্ত্যানাংসহভাবাশ্রবণাৎ  
নৈব বস্তুচ্চিত্যাস্ত্যনিয়ম ইতি সূত্রার্থঃ ।—শ্রুতিতে উপাসনার সহভাব নিয়ম শ্রুত হয় নাই ।  
অর্থাৎ সকলকেই সকল উপাসনা করিতে হইবেক, এমন কোন নিয়ম শ্রুতিতে উক্ত হয় নাই ।  
যে অঙ্গ অঙ্গাশ্রিত উপাসনার সমুচ্চয় নিয়ম স্বীকার অশুভ ।

নৈবমুপাসনানাং সহভাবশ্রুতিরস্তি । নমু প্রয়োগবচন এৰাশাং  
সহভাবং প্রাপয়তি । নেতি ক্রমঃ । পুরুষার্থত্বাছুপাসনানাম্ ।  
প্রয়োগবচনো হি ক্রত্বর্থানামুদগীথাদীনাম্ সহভাবং প্রাপয়তি ।  
উদগীথাদ্যুপাসনানি তু ক্রত্বজ্ঞাপ্ত্যাণ্যপি গোদোহনাদিবৎ  
পুরুষার্থানীত্যবোচাম ‘পৃথগ্‌ব্যপ্রতিবন্ধঃ ফলম্’ ইত্যত্র [বে০  
সূত্রাংশঃ ৩৩৮৪২] অয়মেব চোপদেশোক্তয়ো বিশেষোহ-  
জ্ঞানীং তদালম্বনানাং চোপাসনানাং যদেকেষাং ক্রত্বর্থমে-  
কেষাং পুরুষার্থত্বমিতি । পরঞ্চ লিঙ্গদ্বয়মকারণমুপাসনসহ-  
ভাবস্তা শ্রুতিশ্রুত্যাভাবাৎ । ন চ প্রতিপ্রয়োগসাপেক্ষাৎ-

দ্বয়মপি মানাস্ত্বাপ্রাপ্তস্ত দ্যোতকং ন স্বয়ং সাধকং অর্থবাদস্ত্বাদিত্যাহ—  
পবক্ষেতি । গুণসাধাবণাৎ স্বত্বস্ত দ্বিতীয়াং ব্যাখ্যাং দৃশ্যতি—ন চেতি ।

[নমু...ইত্যত্র] বলিয়াছিল যে, প্রয়োগবাক্যের অর্থ্যাৎ অনুষ্ঠানজ্ঞাপক  
বিধিবাক্যের দ্বারা ঐ সকলের সহভাব (সমুচ্চয়ানুষ্ঠেয়তা) পাওয়াব,  
আমবা বলি, তদ্বাবাও তাহা পাওয়া যায় না । (প্রয়োগবাক্য সাক্ষ-  
প্রধান অনুষ্ঠানেব নিষামক, পবস্ত বাহা অঙ্গ নহে তাহাব নিষামক বা  
সংগ্রাহক নহে ।) কেননা, উপাসনা যজ্ঞেব অঙ্গ নহে । তাহা যজ্ঞানু-  
ষ্ঠাতা অধিকাবী পুরুষেব গুণ (অঙ্গ) । প্রয়োগবচন অর্থ্যাৎ সাক্ষপ্রধান  
অনুষ্ঠানজ্ঞাপক বিধিবাক্য উদগীথাদি যজ্ঞান্বেব প্রাপক অর্থ্যাৎ সংগ্রাহক  
হইতে পাবে, কিন্তু উপাসনাব প্রাপক বা সংগ্রাহক হইতে পাবে না ।  
তাহাব ক্যবণ, উপাসনা সকল যজ্ঞান্বেব আশ্রিত হইলেও যজ্ঞাঙ্গ নহে ।  
সে সকল গোদোহনাদি ক্রিয়াকলাপেণ ত্রায় পুরুষেবই গুণ (অঙ্গ) । এ-  
কথা “পৃথগ্‌ব্যপ্রতিবন্ধঃ” সূত্রে বলা হইবাছে । [অয়মেব...তীয়েবন্] যজ্ঞেব  
উদগীথাদি অঙ্গ ও তদবলম্বনে উপাসনা, এ সম্বন্ধে এই বিশেষ উপদেশ  
পাওয়া বাইতেছে যে, একেব যজ্ঞাঙ্গতা ও অপবেব পুরুষগুণতা । (প্রণব বা  
উদগীথ যজ্ঞাঙ্গ । তদবলম্বিত উপাসনা যজ্ঞানুষ্ঠাতাব অঙ্গ অর্থ্যাৎ গুণ ।  
এ নির্ধারণ ফল অনুসাবে লব্ধ হয় । যজ্ঞান্দের কল যজ্ঞে, পুরুষগুণ পুরুষে ।  
উদগীথ যজ্ঞেব উপকার করে বটে; কিন্তু তদাশ্রিত উপাসনা পুরুষের উপকার  
কবে । যেহেতু উপাসনাকল পুরুষগামী, সেই হেতু উপাসনা সকল পুরুষার্থ  
বা পুরুষেব গুণ; যজ্ঞেব গুণ নহে ।) সেই জন্যই অঙ্গাবলম্বিত উপাসনার  
সমুচ্চয় নিষম প্রমাণপরিণিহিত নহে । সমাহাব ও গুণসাধাবণা এ দুটীও

স্বোপসংহারাদাশ্রিতানাংপি তথাহুং বিজ্ঞাতুং শক্যতে ।  
অতংপ্রযুক্ত্বাহুপাসনানাম্ । আশ্রয়তন্ত্রাণ্যপি হ্যুপাসনানি  
কাম্যাশ্রয়াভাবে মাভূবন্ ত্রাশ্রয়সহভাবে সহভাবনিয়মমহন্তি  
তৎসহভাবাশ্রতেরেব । তস্মাৎ যথাকামমোপাসনান্যনু-  
ষ্ঠীয়েরন ॥ ৬৫ ॥

### দর্শনাচ্চ ॥ ৬৬ ॥\*

দর্শয়তি চ শ্রুতিঃসহভাবং প্রতীয়মানাম্ ‘এবম্বিদো বৈ  
ব্রহ্মা যজ্ঞং যজমানং সর্বাংশ্চ ঋত্বিজোহতিরক্ষতি’ ইতি ।  
সর্বপ্রত্যয়োপসংহারে হি ‘সর্বের সর্ববিদ’ ইতি ন বিজ্ঞান-

তৎপ্রযুক্ত্বাভাবে তদাশ্রিতত্বং কথমিত্যত আহ—আশ্রয়েতি । ইদমেব তেষাং  
অঙ্গাশ্রিতত্বং যদঙ্গাভাবে সত্যসত্ত্বং ন তদব্যাপকত্বমিতি । ইতি রত্নপ্রভা ।

কিঞ্চ বিজ্ঞাং ব্রহ্মণ্যোষামুজ্জিৎ পাল্যত্ববচনান্ন সর্বোপাস্তীনাং সহপ্রয়োগ

সমুচ্চয় নিয়মের কারণ নহে । কেননা, উক্ত উপাসনার সমুচ্চয় বা সহভাব  
বিষয়ে শ্রুতি যুক্তি কিছুই নাই । প্রতিপ্রয়োগে বা প্রত্যেক অমুষ্ঠানে  
অমুষ্ঠেয় যজ্ঞের আশ্রিত সমুদায় অঙ্গের এক প্রয়োগে উপসংহার (সকল  
গুলিরই অমুষ্ঠান) হইতে দেখা যায় সত্য, কিন্তু তাই বলিয়া তদাশ্রিত  
উপাসনাগুলিরও যে ‘সেইরূপ সমুচ্চয়ামুষ্ঠান হইবে, তাহা হইবেক না ।  
কারণ, উপাসনা সকল অতৎপ্রযুক্ত অর্থ্যাৎ যজ্ঞার্থে প্রযুক্ত নহে (যজ্ঞোপ-  
কারক অঙ্গ বলিবা বিহিত হয় নাই) । অঙ্গাশ্রিত উপাসনা অঙ্গের  
অধীন, অঙ্গের অভাবে (হানিতে) বরং তাহার (উপাসনার) অভাব  
হইতে পারে, তথাপি, সহভাব নিয়ম হইতে পারে না । সহভাব হওয়ার  
শ্রুতি নাই । ‘এই সকল কারণে সিদ্ধ হয়, উপাসনার সহভাব নিয়ম ভঙ্গ  
করিয়া কাম্যামুসারে সে সকলের অমুষ্ঠান করাই শ্রেয়স্কর ।

শ্রুতিও উপাসনাসমূহের অসহভাব দেখাইয়াছেন । যথা—“যে ব্রহ্মা  
(যজ্ঞপুরুষোহিতবিশেষ) এবংবিৎ—এই প্রকার জ্ঞানবান্—সে যজ্ঞ, যজ্ঞমান  
এবং ঋত্বিক্কে ব্রহ্মা করে ।” এখন বিবেচনা কর, যদি সর্বজ্ঞানের উপ-  
সংহারই শাস্তিসিদ্ধ হয়, তবে সকলেই সর্ববিৎ স্ততরাং ব্রহ্মা বিজ্ঞানবান্

\* উপাসনানামসহভাবদর্শনাচ্চেত্যর্থঃ ।—শ্রুতিতেও দেখা যায়, অঙ্গাশ্রিত উপাসনার  
সহভাব নিয়ম নাই । অতএব, অঙ্গাশ্রিত উপাসনা বিকল্পে ও সমুচ্চয়ে যেমন ইচ্ছা, যেমন  
কামনা, সেইরূপে অমুষ্ঠান করিবেক, ইহাই সংসিদ্ধান্ত ।

বতা ব্রহ্মণা পরিপাল্যত্বমিতরেবাং সঙ্কীৰ্ত্ত্যত । তস্মাৎ, যথা-  
কামমুপাসনানাং সমুচ্চয়ো বিকল্পো বেতি ॥ ৬৬ ॥

ইতি শ্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাভাষ্যে শ্রীমচ্ছরভগবৎ-  
পাদকৃতৌ তৃতীয়স্তাধ্যায়স্ত তৃতীয়ঃ পাদঃ ॥

ইত্যাহ—দর্শনাচ্ছেতি । ঋগ্বেদাদিবিহিতাঙ্গলোপে ব্যাঙ্কতিহোমপ্রায়শ্চিত্তাদি-  
বিজ্ঞানবস্তুমেবংবিস্তং ব্রহ্মণ ইত্যর্থঃ । ইতি রত্নপ্রভা ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিবচিত্তে শারীরকভগবৎপাদভাষ্যবিভাগে  
ভামত্যাং তৃতীয়াধ্যায়স্ত তৃতীয়ঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ॥

ইহীয়া কি করিবেন ? অগ্রাত ঋত্বিক্কে কি পরিপালন কবিবেন ? রক্ষা  
করিবেন ? বিচারের উপসংহার এই যে, প্রদর্শিত কারণে উপাসনা সকল  
সমুচ্চয়ে অথবা বিকল্পে অল্পষ্ঠিত হইবেক । সে সকল যে সমুচ্চয়েই  
অল্পষ্ঠেয়, বিকল্প নহে, এরূপ নিয়মেব কোনওরূপ কারণ নাই । উহার  
সমুচ্চয় ও বিকল্প উপাসকেব ইচ্ছার অধীন ।

শ্রীমৎশঙ্করাচার্য্যকৃত শারীরক মীমাংসার তৃতীয়াধ্যায়েষ

তৃতীয় পাদ সমাপ্ত ।



## চতুর্থঃ পাদঃ ।

পুরুষার্থোহতঃ শব্দাদিতি বাদরায়ণঃ ॥ ১ ॥\*

অথেনানীমোপনিষদমাত্মজ্ঞানং কিমধিকারিদ্বারেণ কৰ্ম্ম-  
ণ্যেবানুপ্রবিশত্যাহোহস্মিৎ স্বতন্ত্রমেব পুরুষার্থসাধনং ভব-  
তীতি মীমাংসমানঃ সিদ্ধান্তেনৈব তাবদুপক্রমতে ‘পুরুষার্থো-

স্থিতঃ কৃত্বোপনিষদামপবর্গাখ্যাপুরুষার্থসাধনাত্মজ্ঞানপরত্বমুপাসনানাঞ্চ তত্ত্ব-  
পুরুষার্থসাধনত্বমুদ্বস্তনং বিচারজাতমভিনির্কৃতিতম্ । সম্প্রতি তু কিমোপনি-  
ষদাত্মতত্ত্বজ্ঞানমপবর্গসাধনতয়া পুরুষার্থমাহো ক্রতুপ্রয়োগাপেক্ষিতকর্তৃপ্রতি-  
পাদকতয়া ক্রত্বর্থমিতি মীমাংসামহে । যদা চ ক্রত্বর্থং তদা যাবন্মাত্রং ক্রতু-  
প্রয়োগবিধিনাপেক্ষিতং কর্তৃত্বমায়ুয়িকফলোপভোকৃত্বঞ্চ । ন চৈতদনিত্যত্বে  
ঘটতে কৃতবিপ্রণাশাকৃতভাগমগ্রসঙ্গাৎ । অতেনিত্যত্বমপি তাবন্মাত্রমুপ-  
নিষৎসু বিবক্ষিতম্ । ইতোহত্বত্বমনপেক্ষিতবিপরীতঞ্চ নোপনিষদর্থঃ স্তাৎ ।  
যথা শুদ্ধত্বাদি । যদ্যপি জীবানুবাদেন তত্ত্ব ব্রহ্মত্বপ্রতিপাদনপরত্বমুপনিষদা-

এই পাদে উপনিষৎ গ্রন্থত আত্মজ্ঞান বিচারিত হইবে । সে সম্বন্ধে  
সংশয় এই যে, উপনিষদ আত্মজ্ঞান কি অধিকারী ক্রমে কৰ্ম্মাঙ্গ ?  
অর্থাৎ কৰ্ম্মকর্ত্তার বিশেষণ হইয়া কি কৰ্ম্মের সহায়তার ফলসাধন করে ?  
কি তাহা স্বতন্ত্ররূপে পুরুষার্থের সাধক হয় ? সূত্রকার এই সংশয়িত  
পদার্থের মীমাংসায় প্রবৃত্ত হইয়া প্রথমে সিদ্ধান্ত বলিতেছেন । বেদান্ত-  
বিহিত এই আত্মজ্ঞান স্বতন্ত্র, স্তূতরাং কেবল তাহা হইতেই পুরুষার্থ  
সিদ্ধ হয়, ইহা বাদরায়ণ আচার্য্য (মুনি) মনে করেন বা মাত্র করেন ।

\* অতঃ অন্তঃ বেদান্তবিহিতাদাত্মজ্ঞানাৎ কেবলাৎ পুরুষার্থঃ সিধ্যতীতি শেষঃ । কৃত  
এতদবগম্যতে ? শকাৎ ক্রতেঃ । ইতি বাদরায়ণস্তন্মামধেয় আচার্য্য আহেতি বোজনীয়ম্ ।—  
বাদরায়ণের মত এই যে, কৰ্ম্মের বিনা সহায়তার কেবলমাত্র বেদান্তবিহিত আত্মতত্ত্বজ্ঞানে  
পুরুষার্থ (মোক) সিদ্ধি হয়, ইহা শব্দের অর্থাৎ ক্রতির দ্বারা বিজাত হওয়া যায় ।

হতঃ’ ইতি । অত অস্মাং বেদান্তবিহিতাদাত্মজ্ঞানাং স্বত-  
জ্ঞাং পুরুষার্থঃ সিধ্যতীতি বাদরায়ণ আচার্যো মন্যতে । কুত  
এতদবগম্যতে । শব্দাদিত্যাহ । তথা হি ‘তরতি শোকমাত্ম-  
বিৎ’ ‘স যো হ বৈতৎ পুরং ব্রহ্ম বেদ ব্রহ্মৈব ভবতি’ ‘ব্রহ্ম-  
বিদাপ্নোতি পরম্’ ‘আচার্য্যবান্ পুরুষো বেদ’ ‘তস্ম ভাবদেব  
চিরং যাবন্নবিসোক্যেহথ সম্পৎসু’ ইতি । ‘য আত্মাহপহত-

মিতি মহতা প্রবন্ধেন তত্র তত্র প্রতিপাদিতং তথাপ্যত্র কেষাঞ্চিৎ পূৰ্ব্বপক্ষ-  
শঙ্কাবীজানাং নিরাকরণে তদেব স্থগানিখননত্বায়েন নিশ্চলীক্ৰিয়ত ইত্য-  
হস্তি বিচারপ্রয়োজনম্ । তত্র যদিপি প্রোক্ষণাদিবদাত্মজ্ঞানাং ন কিঞ্চিৎ  
কৃতুমারভ্যাতীতং যদিপি চ কর্তৃমাত্রং নাব্যভিচারিতক্রতুসম্বন্ধং কর্তৃমাত্রস্ত  
লৌকিকেষপি কৰ্ম্মসু দর্শনাৎ যেন পৰ্ণতাদিবদনাবভ্যাতীতমপ্যব্যভিচারিত-  
ক্রতুসম্বন্ধং জুহুবারেণ বাক্যেনৈব ক্রত্বর্থমাপদ্যতে তথাপি যাদৃশ আত্মা কর্ত্তা-  
মুখিকস্বর্গাদিফলভোগভাগী দেহাদ্যতিরিক্তো বেদান্তেঃ প্রতিপাদ্যতে ন  
তাদৃশস্তাহস্তি লৌকিকেষু কৰ্ম্মসুপযোগঃ । তেষামৈহিকফলানাম্ শরীরানতি-  
রিক্তেনাপি যাদৃশতাদৃশেন কৰ্ত্ত্বোপপত্তেঃ । আমুখিকফলানাস্ত বৈদিকানাং  
কৰ্ম্মণাং তমন্তরেণাসম্ভবাৎ তৎসম্বন্ধ এবায়মোপনিষদঃ কৰ্ত্তেতি তদব্যভিচারাৎ  
তান্ত্রমুখ্যারম্ভজ্জ্বাদিবদ্বাক্যেনৈব তজ্জ্ঞানাং পৰ্ণতাং ক্রত্বৈদমর্থ্যমাপদ্যত  
ইতি ফলশ্রুতিরর্থবাদঃ । তদুক্তম্ ‘দ্রব্যসংস্কারকৰ্ম্মসু পরার্থত্বাৎ ফলশ্রুতিরর্থ-  
বাদঃ স্তাদি’তি । উপনিষদাত্মজ্ঞানসংস্কৃতো হি কর্ত্তা পারলৌকিকফলোপ-  
ভোগযোগ্যোহস্মীতি বিদ্যাবান্ শ্রদ্ধাবান্ ক্রতুপ্রয়োগাঙ্ং নাত্থা প্রোক্ষিতা  
ইব ত্রীহঃ ক্রত্বঙ্গমিতি । প্রিয়াদিসুচিতস্ত চ সংসারিণ এবাস্থনোদ্রষ্টব্যঞ্জন

এ তব্ব তিনি কোথায় পাইলেন ? কিসে জানিলেন ? শব্দের অর্থাৎ  
শ্রুতির দ্বারা জানিয়াছেন । [ তথা হি...ইতি ] শ্রুতি যথা—“আত্মবিৎ  
অর্থাৎ যে আপনাকে জানে সে শোক হইতে উত্তীর্ণ হয় ।” “যে পর-  
ব্রহ্ম জানে সে ব্রহ্ম হয় ” “ব্রহ্মজ্ঞ পারম্যপ্রাপ্ত হয় ।” “আচার্য্যবান্ ব্যক্তিই  
উঁহাকে জানে ।” “তাহার সেই পুৰ্য্যস্ত বিলম্ব—যাবৎ না সে শরীর-  
বিনিমুক্ত হয় । অনন্তর সে ব্রহ্মসম্পন্ন হয় ।” ইত্যাদি । [ য আত্মা...তিষ্ঠতে ]  
শ্রুতি “যাহা আত্মা তাহা নিম্পাপ—” এইরূপে প্রস্তাবারম্ভ করিয়া “সে  
সর্বলোকপ্রাপ্ত হয়, সমুদায় কাম্য লাভ করে ।” ইত্যাদি কথা বলি-  
য়াছেন । অনন্তর “যে বিচার করিয়া পূর্বোক্ত আত্মা জানে” “আত্মাই ব্রহ্ম

পাশ্চাত্য ইত্যপক্রম্য 'স সৰ্বাংশ্চ লোকানাপ্নোতি সৰ্বাংশ্চ  
কামান্' যন্তুমাশ্রানমমুরিদ্য বিজানাতি আত্মা বা অরে দ্রষ্টব্যঃ'  
ইতি চোপক্রম্য 'এতাংদরে খল্লমৃতত্বম্' ইত্যেবজ্ঞাতীয়কা  
ঋতির্বিদ্যায়াঃ কেবলায়াঃ পুরুষার্থহেতুত্বং শ্রাবয়তি । অথা-  
হত্র পরঃ প্রত্যবতিষ্ঠতে ॥ ১ ॥

শেষত্বাৎ পুরুষার্থবাদো যথাহৈত্রেয়ীতি . . .  
জৈমিনিঃ ॥ ২ ॥\*

প্রতিজ্ঞাপনাৎ । অপহিতপাপাত্মদয়স্ত তদ্বিশেষণানি তন্ত্বেব স্তুত্বার্থম্ । ন তু  
তৎপরত্বমুপনিষদাম্ । তস্মাৎ ক্রত্বর্থমেবাশ্রজ্ঞানং কৰ্ত্তৃসংস্কারদ্বারা ন পুনঃ  
পুরুষার্থমিতি । এতদ্রূপোদ্বলনার্থঞ্চ ব্রহ্মবিদ্যামাচারাদিঃ প্রত্যবগত উপপত্তন্তঃ ।  
ন কেবলং বাক্যদাত্তজ্ঞানস্ত ক্রত্বর্থত্বম্ । তৃতীয়াশ্রুতেশ্চ । ন হেতুং প্রকৃতো-  
দগীথবিদ্যাভিষয়ং যদেব বিদ্যয়েতি সৰ্বানামাবধারণাভ্যাং প্রাপ্তেরধিগমাৎ ।  
যথা য এব ধুমবান্ দেশঃ স বহিমানিতি । সমস্বারস্তবচনঞ্চ কলারন্তে বিদ্যা-  
কৰ্ম্মণোঃ সাহিত্যং দর্শয়তি । তচ্চ যদাপ্যাত্মেয়াদিয়াগষ্টকবৎ সমপ্রধানত্বে-  
নাপি ভবতি তথাপ্যুক্তয়া যুক্ত্যা বিদ্যায়াঃ কৰ্ম্ম প্রত্যঙ্গভাবেনৈব নেতব্যম্ ।  
বেদার্থজ্ঞানবতঃ কৰ্ম্মবিধানাচপনিষদোহপি বেদার্থ ইতি তৎজ্ঞানমপি কৰ্ম্মাঙ্গ-  
মিতি ।

অর্থাৎ আপনাকে সাক্ষাৎকার করা কর্তব্য" এইরূপ বলিয়া অবশেষে  
বলিয়াছেন "এই পর্যন্ত বা ইহাই অমৃত অর্থাৎ মোক্ষ ।" ইত্যাদি শ্রুতি  
কেবল বিদ্যারই অর্থাৎ কৰ্ম্মবিযুক্ত আত্মতত্ত্বজ্ঞানেরই পুরুষার্থসাধনতা  
উনাইয়াছেন । এই বিষয়ে অত্রান্ত আচার্য্য নিম্নোক্ত পথে প্রত্যবস্থান  
করেন ।

\* শেষত্বাৎ কৰ্ম্মাঙ্গত্বাৎ হেতোঃ কৰ্ত্তৃত্বেনাস্তন ইতি যোক্তব্যম্ । তবিজ্ঞানমপি ত্রিহিগো-  
পাদিবৎ বিষয়স্বারেণ কৰ্ম্মসম্বন্ধি । অতএব যথান্যোমু দ্রব্যসংস্কারকৰ্ম্ম কলক্রতেরর্থবাদত্বং  
তথাহিজ্ঞানকলক্রতেরপার্থবাদত্বমিতি জৈমিনিয়াহ । পুরুষার্থবাদঃ কৰ্ত্তৃজ্ঞত্বার্থমর্থবাদঃ ।—বে  
কৰ্ম্ম করে সেও কৰ্ম্মের অন্যতম অঙ্গ । আত্মা কৰ্ম্ম করে, সে জন্য আত্মাও কৰ্ম্মাঙ্গ । অতরাং  
তাহার অর্থাৎ কৰ্ম্মকর্ত্তার যথোক্ত আত্মবিজ্ঞানও কৰ্ম্মের অঙ্গ । কৰ্ম্মাঙ্গ আত্মজ্ঞান বিষয়ে যে-  
সকল কলম্বাক্য আছে—সে সকল অর্থবাদ—কৰ্ম্মকর্ত্তা আত্মার প্রশংসাবাদ নহে । যজ্ঞপ  
অন্যান্য অঙ্গ বিষয়ে অর্থবাদ বাক্য আছে তজ্জগ এই কৰ্ত্তৃসাংস্কার অঙ্গও, ঐ সকল অর্থবাদ  
অতিহিত হইয়াছে ।

কর্তৃত্বেনান্ননঃ কৰ্মশেষত্বাৎ তদ্বিজ্ঞানমপি ত্রীহিপ্ৰোক্ষ-  
ণাদিবৎ বিষয়দ্বারেণ কৰ্মসম্বন্ধোবেত্যতন্তশ্চিন্নবগতপ্রয়োজন  
আত্মজ্ঞানে যা ফলশ্রুতিঃ সাহর্থবাদং ইতি জৈমিনিরাচার্যো  
মন্ততে। যথান্যেষু দ্রব্যসংস্কারকৰ্মস্ব ‘যন্ত পৰ্ণময়ী জুহুর্ভবতি  
ন স পাপং শ্লোকং শৃণোতি। যদাঙ্তে চক্ষুরেব ভ্রাতৃব্যস্ত  
বুঙ্তে যৎ প্রযাজানুযাজা ইজ্যন্তে বৰ্ম বা এতৎ যজন্ত  
ক্রিয়তে কৰ্ম যজমানস্ত ভ্রাতৃব্যভিভূতৌ’ ইত্যেবজ্ঞাতীয়কা

পুরুষার্থবাদ ইত্যত্রার্থগ্রহণং তন্ত্বেণোপাত্তং তেন পুরুষার্থবাদোহর্থবাদ ইতি  
শ্রুতব্যম্। তদ্বিজ্ঞানং কৰ্মাক্তকর্তৃদ্বাৰা প্রয়োগবিধিনাদেবম্ আদীযমানকৰ্মাক্ত-  
কর্তৃশ্রবণশাস্তিসিদ্ধত্বাৎ যজমানসংস্কারাজ্ঞাদিবদিতি মহা শেষত্বাদিত্যেতদ্ব্যা-  
চেষ্টে কর্তৃত্বেনেতি। তদ্বিজ্ঞানং প্রয়োগবিধিনা আদেবং সাধ্যফলোক্তিশৃঙ্খল-  
সতি কৰ্মাক্তশ্রবণাৎ পৰ্ণময়ীত্বাদিবদিতি প্রয়োগঃ। স্বতন্ত্রফলস্ত কথং  
প্রোক্ষণাদিবং কৰ্মাক্ততেত্যাশঙ্ক্য পুরুষার্থবাদ ইত্যত্রার্থমাহ ইত্যত ইতি।  
বেদার্থজিজ্ঞাসায়াং তত্ত্বনির্ণয়ার্থং সংশয়াদিপ্রতিভাসো শুভবোধে শিষ্যেণ  
দর্শনীয়ঃ। গুরুণ চ তন্নিবাসেন তদ্ব্যবিকৰণীয়ম্। ইতি শিষ্টাচাৰং দর্শয়িতুং  
জৈমিনিগ্রহণং ন প্রতিপক্ষতয়া। শিষ্যস্ত তদযোগাৎ। ফলশ্রুতেবর্থবাদে  
স্বকৃতং দৃষ্টান্তং ব্যাচেষ্টে—যথেনিতি। পৰ্ণময়ীজবে যজমানস্তাজ্ঞাদিসংস্কাৰে

আত্মাই কৰ্মকর্তা, সে জনা তিনিও কৰ্মেব অন্ততম অঙ্গ। যেহেতু আত্মা  
কৰ্মাক্ত, সেই হেতু তদ্বিজ্ঞানেব ( আত্মজ্ঞানেব ) ত্রীহিপ্ৰোক্ষেণেব ত্রায় \* বিষয়  
দ্বাৰা অর্থাৎ পবম্পবা সম্বন্ধে কৰ্মসম্বন্ধিতা আছে। সুতবাং আত্মবিজ্ঞানও  
কৰ্মেব অন্ততম অঙ্গের ত্রায় প্রয়োজনীয়। অঙ্গও প্রয়োজনীয় আত্মজ্ঞানসম্বন্ধে  
যে ফলশ্রবণ আছে সে সকল অর্থবাদ, ঠেহা জৈমিনি মূনিব মত। জৈমিনি  
মূনি মানেন বা মনে কবেন, যেমন অন্ততম যজ্ঞীয় দ্রব্যেব সংস্কাৰ সম্বন্ধে  
“সাহাব পত্নিনির্মিত জুহু ( হোমেব হত্বা ), সে পাপ বাক্য শুনে না  
অর্থাৎ অনিন্দনীয় হয়।” “যজমান যে অঙ্গন ধাবণ কবে, তাহাতে সে

\* ত্রীহি শাস্ত্রবিশেষ ( আশুবাশ্র )। তাহা যজ্ঞকার্যে গৃহীত হয় এবং তাহাতে মন্ত্র পাঠ  
পূর্বক অন্নপ্রোক্ষণ করা হয়। সেই প্রোক্ষেণে তাহার সংস্কার হয়, সংস্কারের প্রভাবে তাহাতে  
কলজনকতাশক্তি আইসে। এইরূপ আত্মাও উপনিষদ্বিহিত জ্ঞানের দ্বারা সংস্কৃত হন, সংস্কৃত  
হইয়া কৰ্মকল পাইবার যোগ্য হন। অতএব, যজ্ঞপ ত্রীহিপ্ৰোক্ষণ দ্রব্যসংস্কারক অঙ্গ, অঙ্গপ  
আত্মবিজ্ঞানও কৰ্মেব কর্তৃসংস্কারক অঙ্গ।

ফলশ্রুতিরর্থবাদস্তুত্বং । কথং পুনরন্যানারভ্যাধীতশ্চাত্তজ্ঞান-  
নশ্চ প্রকরণাদীনামন্যতমেনাপি হেতুনা বিনা ক্রতুপ্রবেশ  
আশঙ্ক্যতে । কর্তৃদ্বারেন তদ্বিজ্ঞানশ্চ বাক্যাৎ ক্রতুসম্বন্ধ ইতি  
চেৎ, ন, বাক্যবিনিয়োগানুপপত্তেঃ । অব্যভিচারিণা হি কেন-  
চিৎ দ্বারেনানারভ্যাধীতানামপি বাক্যনিমিত্তঃ ক্রতুসম্বন্ধোহব-  
কল্পতে । কর্তা তু ব্যভিচারি দ্বারং লৌকিককৈশিককৰ্ম্মসাধা-  
রণ্যাৎ । তস্মান্ন তদ্বারেনাত্তজ্ঞানশ্চ- ক্রতুসম্বন্ধসিদ্ধিরিতি ।

প্রযাজাদিকৰ্ম্মসু চ ক্রমেণ ফলশ্রুতিরাহ যন্তেত্যাদিনা সাচ ফলশ্রুতির্ন ফলপরা  
ফলবৎক্রত্বর্থত্বাৎ পৰ্ণতাদৈঃ ফলশেষত্বাগোগাদতঃ সার্থবাদ এবোতি পৰ্ণময়ী-  
ত্বাধিকরণে সমর্থিতং তথাঅজ্ঞানেহপি ফলশ্রুতিরর্থবাদ এব শ্রাদিত্যাহ—  
তদ্বদিতি । বিনিয়োজকমানাভাবাৎ আত্মাধিযোগেন্দ্রত্বাৎ তত্র ফলশ্রুতিরর্থ-  
বাদ ইতি শঙ্কতে—কথমিতি । প্রকরণাদিনা ক্রতুসম্বন্ধেহপি জুহুদ্বারা পৰ্ণ-  
ময়ীত্বশ্চ বাক্যাৎ ক্রতুসম্বন্ধবদাত্মাধিযোগেহপি কর্তৃদ্বারা বেদান্তবাক্যাৎ ক্রতুসম্ব-  
ধিরিতি পূৰ্ব্ববাদ্যাহ—কত্রেতি । সিদ্ধান্তো দৃষ্যতি—নেতি । তদেব বিবৃ-  
ণোতি—অব্যভিচারিণেতি । জুহুবদাত্মজ্ঞানে কত্রেব্যভিচারি দ্বারমিত্যা-  
শঙ্ক্যাহ—কত্রেতি । তস্মা ব্যভিচারিত্তে ফলমাহ তস্মাদিতি । কিং দেহা-

শত্রুর চক্ষু ছিন্ন করে।” “যাগকর্তা যে প্রযাজ অনুযাজ করে, তাহাতে  
তাহার যজ্ঞ বর্ণাচ্ছাদিত করা হয়।” “যজ্ঞে এই সকল কৰ্ম্ম যজ্ঞমানের  
শত্রুবিজয়ের কারণ।” এই সকল বাক্য অর্থবাদ, স্তুতিমাত্র, তেমনি,  
আত্মজ্ঞানসম্বন্ধীয় ফলবাক্যও অর্থবাদ, স্তুতিমাত্র। (ফলের সহিত অর্থবাদ  
বাক্যের সম্বন্ধ নাই, কৰ্ম্মের সহিতই তাহার সম্বন্ধ স্তুরাং তাহা কৰ্ম্মের  
স্তাবক মাত্র। বিশদার্থ এই যে, ঐ সকল ফলবচন প্রলোভন মাত্র ; বস্তুতঃ  
ঐ সকল ফল হয় না।) [ কথং...বিজ্ঞানম্ ] এই স্থানে বলিতে পার, আপত্তি  
করিতে পার যে, আত্মবিজ্ঞান অনারভ্য অধীত অর্থাৎ কোন কৰ্ম্ম-  
প্রস্তাবে পঠিত নহে এবং সেজন্ত তাহার প্রকরণ প্রভৃতি বিনিয়োজক  
প্রমাণ নাই। যখন বিনিয়োজক প্রমাণ নাই, তখন কি প্রকারে যজ্ঞের  
সহিত তাহার সম্বন্ধ হইবে? আত্মাই কৰ্ম্মকর্তা ; তদনুসারে, তাহার  
জ্ঞানও বাক্যপ্রমাণে যজ্ঞকৰ্ম্মের সহিত সম্বন্ধ হইতে পারে, এরূপ  
বলিলেও আপত্তি হইবে। কেননা, ঐদৃক স্থলে বাক্যের দ্বারা বিনি-  
য়োগ ( আত্মজ্ঞানকে যজ্ঞকার্য্যে সংযোজন করা ) অনুপপন্ন ( অযুক্ত )।

ন। ব্যতিরেকবিজ্ঞানস্ত বৈদিকেভ্যঃ কৰ্ম্মভ্যোহন্যত্ৰানুপযোগাৎ। ন হি দেহব্যতিরিক্তান্নবিজ্ঞানং লৌকিকেষু কৰ্ম্মসুপ-  
যুক্ত্যে। সৰ্ব্বথা দৃষ্টার্থপ্রবৃত্ত্যুপপত্তেঃ। বৈদিকেষু তু দেহ-  
পাতোত্তরকালফলেষু দেহব্যতিরিক্তান্নবিজ্ঞানমন্তরেণ প্রব-

তিরিক্তান্নজ্ঞানস্ত কৰ্ম্মাঙ্গং বিনিয়োজকাত্বাৎ নিরন্তরে কিস্তাপহতপাপা-  
দ্যাদিশেষিতা। সংসার্যাঙ্গবিষয়োপনিষদজ্ঞানস্তেতি বিকল্যাৎ পূৰ্ব্ববাদী  
দুষ্টমতি—নেতি। তস্ত বিষয়দ্বারা তেষু প্রবেশাৎ ন কৰ্ম্মাঙ্গং নিষেধুং  
শক্যমিত্যর্থঃ। লৌকিককৰ্ম্মণোহপি কৰ্ম্মত্বাৎ বৈদিককৰ্ম্মবৎ কর্তৃদ্বারেণাতি-  
রিক্তজ্ঞানাপেক্ষেতি কর্তৃঃ সাধারণ্যমিত্যাশঙ্ক্যাহ—ন হীতি। সৰ্ব্বথেতি  
ব্যতিরেকজ্ঞানাজ্ঞানয়োঃরিত্যর্থঃ। তর্হি বৈদিকাত্মপি কৰ্ম্মাণি কৰ্ম্মাদিতর-  
বদ্য ব্যতিরেকজ্ঞানাপেক্ষাণীত্যাশঙ্ক্যাহ—বৈদিকেষু। কারীর্ঘ্যাদিনিবৃ-  
ত্ত্যর্থঃ দেহপাতেত্যাদিশেষণম্। দ্বিতীয়মালম্বতে নম্বিত। অহুপযোগি-  
ত্বাৎ বিরোধিত্বাচ্চ তস্ত ন ক্রত্বপেক্ষতেতি ভাবঃ। ক্রত্বপেক্ষিতং রূপং হিতাত্ম-  
দবিবক্ষিতমিত্যাহ নেত্যাদিনা। জায়াদীনাংমাত্মার্থত্বেন প্রিয়তমুক্তা। আত্মা  
দ্রষ্টব্য ইতি বদতা জায়াদিনা ভোগ্যেন সূচিতস্ত সংসারিণো ভোক্তুরেব

বাক্য অব্যভিচারী কোন দ্বার বা উপলক্ষ্য প্রাপ্ত না হইলে অনারভ্যা-  
ধীত পদার্থকে যজ্ঞকার্য্যে সংযোজন করিতে পারে না। আত্মা কৰ্ম্মকর্ত্তা  
সত্য; কিন্তু তিনি সে সম্বন্ধে লোক বেদ উভয়সাধারণ; সুতরাং অব্যভি-  
চারী অর্থাৎ তন্মাত্রনির্দিষ্ট নহেন। তিনি লৌকিক কৰ্ম্মও করেন, বৈদিক  
কৰ্ম্মও করেন। অতএব, যজ্ঞকার্য্যে আত্মার অঙ্গত্ব বা সঙ্গ আছে  
বলিয়াই যে তদ্বিজ্ঞানেরও কৰ্ম্মের সহিত অঙ্গত্ব বা সঙ্গ থাকিবে, এ  
সিদ্ধান্ত প্রমাণলভ্য নহে। বাদিগণের এ আপত্তি অকিঞ্চিংকর—কিছুই  
নহে। কারণ, বৈদোক্ত কৰ্ম্ম ব্যতীত অত্র ব্যতিরেক-বিজ্ঞানের অর্থাৎ  
দেহাতিরিক্তান্নবিজ্ঞানের (দেহাদি আত্মা নহে, আত্মা বা আমি এতদঃ  
তিরিক্ত, এই অতিরিক্ত জ্ঞানের) উপযোগ বা প্রয়োজন নাই। লৌকিক  
কার্য্যে তাদৃশ জ্ঞানের কি উপযোগ আছে? অন্নমাত্রও উপযোগ বা প্রয়ো-  
জন দেখা যায় না। ব্যতিরেক জ্ঞান থাকুক বা না থাকুক, উভয় প্রকা-  
রেই দৃষ্টার্থপ্রবৃত্তি উপপন্ন হয়। (দৃষ্টার্থ—লৌকিক পদার্থ। প্রবৃত্তি—ইচ্ছা  
চেষ্টাদি। ‘তাহা’ অতিরিক্ত জ্ঞান থাকিলেও হয়, না থাকিলেও হইতে  
পারে।) কিন্তু অতিরিক্ত জ্ঞান ব্যতীত বৈদিক কৰ্ম্মে প্রবৃত্তি হওয়ার  
সম্ভাবনাও নাই। কারণ, বৈদোক্ত কৰ্ম্মের ফল পারলৌকিক অর্থাৎ মর-

তিনোপপদ্যত ইত্যুপযুক্ত্যতে ব্যতিরেকবিজ্ঞানম্ । নম্বপহ-  
তপাশ্চাদিবিশেষণাদসংসার্যাভ্যবিসয়মোপনিষদং দর্শনং ন  
প্রবৃত্ত্যঙ্গং স্যাৎ । ন । প্রিয়াদিসংসৃচিতস্ত সংসারিণ এবাশ্চনো  
দ্রষ্টব্যত্বোপদেশাৎ । অপহতপাশ্চাদিবিশেষণস্ত স্ত্যর্থং  
ভবিষ্যতি । ননু তত্র তত্র প্রসাধিতমেতদধিকমসংসারি  
ব্রহ্ম জগৎকারণং, তদেব সংসারিণ আত্মনঃ পারমার্থিকং স্ব-  
রূপমুপনিষৎসূপদিশ্যত ইতি । সত্যং প্রসাধিতম্ । তস্মৈব তু

দ্রষ্টব্যমিষ্টম্ । ভোক্তৃজ্ঞানঞ্চ কর্ম্মহুপযুক্তমতো ভোক্তৃত্যবিক্রমাত্মরূপং ন  
শ্রোতমিত্যর্থঃ । অপহতপাশ্চাদিবিশেষণস্ত ভোক্তৃত্যবিক্রমাদতিরিক্রমাত্ম-  
রূপমেষ্টব্যমিত্যাশঙ্ক্যাহ—অপহতেতি । জন্মাদিসূত্রমাবত্য তত্র তত্রাপ্রপঞ্চ-  
ব্রহ্মাশ্চপরতা বেদান্তানামুক্তা তৎ কথমপহতপাশ্চাদিকীর্তনস্ত স্ত্যর্থতেতি  
শঙ্কতে নশ্চিতি । অধিকমিতি বিশেষণাদাশঙ্কিতং দ্বৈতং বারয়তি তদে-  
বেতি । সংসারিণোহসংসারীশ্চরূপমিতি ব্যাহতিং প্রত্যাহ পারমার্থিক-  
মিতি । এক্যে প্রমাণং পূর্বোক্তং সূচয়তি—উপনিষৎশ্চিতি । পূর্বপক্ষাক্ষেপং  
সমাধত্তে—সত্যমিত্যাदिনা । ফলদ্বারেণেত্যাত্মজ্ঞানং বেদান্তানাং তৎ ক্রত্বর্থং

ণের পর হয় । যে কর্ম্মের ফল মরণেব পর লভ্য ; ব্যতিরিক্ত বিজ্ঞান ব্যতীত  
তাহাতে প্রবৃত্তি হইতে পারে না । অর্থাৎ কেহই সেরূপ কার্য্য করিতে  
ইচ্ছুক হয় না । অতএব, বৈদিক কর্ম্মে ও কর্ম্মাঙ্গে ব্যতিবিক্ত বিজ্ঞানের  
উপযোগ বা প্রয়োজন আছে । [ নম্বপহত...ভবিষ্যতি ] উপনিষদে আত্মাব  
অপাপত্ত্ব প্রভৃতি বিশেষণ প্রদত্ত আছে, তদ্বলে আত্মার অসংসারিত্বই প্রতীত  
হইবে, তাদৃশ আত্মবিজ্ঞান প্রবৃত্তির অঙ্গ নহে । অর্থাৎ তাদৃশ আত্মজ্ঞান  
হইলে কর্ম্মে প্রবৃত্তি হওয়া দূরে থাকুক, প্রত্যা ত নিবৃত্তিই হইতে পারে,  
এ কথাও বলিতে পার না । কারণ এই যে, উপনিষদে প্রিয়াদিসংসৃচিত  
সংসারী আত্মাই দ্রষ্টব্য বলিবা উপদিষ্ট হইয়াছে । ( প্রিয়, মোদ, প্রমোদ,  
এ সমস্তই সুখবিশেষ । আত্মা তাহা প্রাপ্ত হয় বা ভোগ করে । এ সকল  
কথা সংসারী আত্মারই বোধক । ) অপাপ প্রভৃতি কতকগুলি অসংসারী  
বোধক বিশেষণ আছে সত্য ; পবস্ত্বে সে সকল স্ততি বা প্রশংসা ব্যতীত  
অঙ্গ কিছু নহে । [ ননু...দার্ঢ্যায় ] যদি বল, অসংসারী ব্রহ্মই জগৎ-  
কারণ এবং সেই জগৎকারণ ব্রহ্মই এই সংসারী আত্মার পারমার্থিক  
স্বরূপ, ইহা প্রত্যেক উপনিষদে উপদিষ্ট, এ সকল কথা পুনঃ পুনঃ

স্থূগানিখননবৎ ফলদ্বারেনাংক্ষেপপ্রতিসমাধানে ক্রিয়েতে  
দার্ট্যায় ॥ ২ ॥

### আচারদর্শনাৎ ॥ ৩ ॥\*

‘জনকো হ বৈদেহো বহুদক্ষিণেন যজ্ঞেনেজে’\* ‘যক্ষ্য-  
মাণো হ বৈ ভগবন্ সোহহমস্মি’ ইত্যেবমাদীনি ব্রহ্মবিদামপ্য-  
হন্তৃপরেষু বাক্যেষু কৰ্ম্মসম্বন্ধদর্শনানি ভবন্তি। যথোদ্যালকা-  
দীনামপি পুত্রানুশাসনাদিদর্শনাৎ গার্হস্থ্যসম্বন্ধোহবগমতে।

বেতি বিচারেণেতর্থাৎ সাধিতশ্চৈবাক্ষেপসমাধিত্যাং সাধনশ্চ ফলমাহ—দার্ট্য-  
য়েতি। ইত্যানন্দগিরিকৃতা টীকা।

কিঞ্চ জনকাদীনাং বিদ্যায়া সহ কৰ্ম্মাচরণদর্শনান্ন কেবলৈব বিদ্যা মোক্ষ-  
হেতুরতঃ সহানুষ্ঠানং বিদ্যায়াঃ স্বাতন্ত্র্যাভাবেন কৰ্ম্মাঙ্গত্বে লিপ্সমিত্যাহ আচা-  
রেতি। যুজং ব্যাচষ্টে—জনকো হেতি। বিদেহানামধিপতির্জনকো নাম  
রাজা বহুদক্ষিণসংজ্ঞেন যজ্ঞেনাশ্রমেধেন বা বহুদক্ষিণায়ুক্তেন পুরা কদাচিদৌজে  
যাগং কৃতবান্। কৈকেয়শ্চ রাজ্ঞো ব্রহ্মবিদো বাক্যমাহ যক্ষ্যমাণ ইতি।  
বিদ্যার্থিনঃ সমাগতান্ প্রাচীনশালাদীনু ভগবন্ত ইতি সম্বোধ্যাহ যক্ষ্যমাণো-  
হস্মি ততশ্চ কতিচিৎ দিনাত্মাসধ্যামিতি রাজ্ঞোক্তবানিত্যর্থঃ। উক্তবাক্যানি  
বিদ্যার্থানি ন কৰ্ম্মার্থানীত্যাহ—অন্তেতি। ইতশ্চ ব্রহ্মবিদামস্তু কৰ্ম্ম-  
সঙ্গতিরিত্যাহ তথেন্তি। আদিপদেন ব্যাসযাজ্ঞবল্ক্যাদিসংগ্রহঃ। দ্বিতীয়েন

ভিন্ন ভিন্ন স্থানে বলা হইরাছে, আবার সে সকল কথা কেন? ইহার  
প্রত্যুত্তর এই যে, তাহাই দৃঢ় রাখিবার নিমিত্ত স্থূগানিখননের দৃষ্টান্তে পুনঃ  
পূর্বপক্ষ ও পুনঃ সমাধান করা হইতেছে।

“মিথিলা দেশের রাজা জনক বহুদক্ষিণ যজ্ঞ (তন্মামক যজ্ঞ অথবা অশ্ব-  
মেধ) করিয়াছিলেন।” “হে মহাভাগগণ! আমি যাগদীক্ষিত হইয়াছি।”  
ইত্যাদি ইত্যাদি শাস্ত্রে দেখা যায়, ব্রহ্মবিৎ রাজর্ষিরা যজ্ঞানুষ্ঠান করি-  
তেন। ঐ সকল বাক্যের তাৎপর্য্য অন্ত্রবিধ হইলেও কৰ্ম্মসম্বন্ধ বোধের  
বাধা জন্মায় না। উদ্যালক প্রভৃতি ব্রহ্মজ্ঞ মহর্ষি পুত্রের অনুশাসন (উপ-  
দেশ) করিয়াছিলেন, তাহা দেখিয়া জ্ঞানের সহিত গার্হস্থ্যের সম্বন্ধ

\* বিদ্যায়া সহ কৰ্ম্মাচরণদর্শনান্ন কেবলৈব বিদ্যা মোক্ষহেতুরিত্যুত্থাৎ—জ্ঞানপূর্বক  
কৰ্ম্মাচরণ (কৰ্ম্মানুষ্ঠান) করিতেই দেখা যায়। তদ্ব্যাপী জানা যায়, কেবল জ্ঞান মোক্ষকারণ  
নহে।



কেবলাৎ চেৎ জ্ঞানাৎ পুরুষার্থসিদ্ধিঃ স্যাৎ কিমর্থমনেকা-  
য়াসমম্বিতানি কৰ্ম্মাণি তে কুর্যুঃ। অর্কে চেন্মধু বিন্দেত  
কিমর্থং পর্বতং ব্রজেৎ ইতি ন্যায়ঃ ॥ ৩ ॥

তচ্ছূতেঃ ॥ ৪ ॥\*

‘যদেব বিদ্যায়া করোতি শ্রদ্ধয়োপনিষদা তদেব বীর্য্যব-  
ত্তরং ভবতি’ ইতি চ কৰ্ম্মশেষত্বশ্রবণাৎ বিদ্যায়া ন কেব-  
লায়াঃ পুরুষার্থহেতুত্বম্ ॥ ৪ ॥

সমস্বারভুগাৎ ॥ ৫ ॥†

‘তং বিদ্যাকৰ্ম্মণী সমস্বারভেতে’ ইতি চ বিদ্যাকৰ্ম্মণোঃ

ভার্য্যাকুশাসনাদযো গৃহ্যন্তে। কস্য কৃতং বিধিত্ত্বিবৈ কৈশ্চিদিত্যেতাবতা  
বিদ্যাশক্তেবপহ্নবাহযোগাৎ কেবলৈব সা মুক্ত্যেতুবিভ্যাশঙ্ক্যাহ কেবলা-  
দিত্তি। অন্নায়াসমুপাং হিত্বা ন কোহপি মহায়াসং তমাদ্রিষেত ইত্যত্র  
লৌকিকশ্রাবমাহ—অর্কে চেন্দিত। সমীপবচনোহর্কশব্দঃ। ইত্যানন্দগিরিঃ।

ন কেবলং বিদ্যায়া লিঙ্গাদেব কস্মাদ্ভ্যং কিম্ব তৃতীয়াশ্রতেবগীত্যাহ  
তদিত্তি। স্তত্রার্থং বিরূপোতি। যদেবেতি। ইত্যানন্দগিরিঃ।

ইতো ন স্তত্সা বিদ্যা পুমর্থহেতুবিভ্যাহ সমস্বারভুগাদিত্তি। স্তং বিবু-

ধাকা অল্পমিত্তি হয়। কেবল জ্ঞানে পুরুষার্থ লাভ হইলে কিজ্ঞ  
তাহাবা ক্রেশবহুল যজ্ঞাদি কৰ্ম্ম কবিবেন? সমীপে মধু পাইলে কে  
পর্বতে যাব?

“বাহা বিদ্যায়া (উপাসনায়া) নিম্পন্ন হয়, তাহা শ্রদ্ধাব ও উপনিষদেব  
দ্বাবা (উপনিষদ=বহুবিজ্ঞান বা তত্ত্বজ্ঞান) বীর্য্যবত্তব অর্থাৎ ফলাতিশয-  
জনক হয়।” এই বাক্যে তত্ত্বজ্ঞানেব কৰ্ম্মাঙ্গতা শ্রবণ থাকায় কেবল  
জ্ঞানেব পুরুষার্থজনকতাব অভাব সিদ্ধাবিত হইতেছে।

“বিদ্যা ও কৰ্ম্ম উভয়ই সেই পবলোক প্রস্থিত (মৃত) জীবৈব অনু-

\* \* তৎ কৰ্ম্মাঙ্গত্বম্। শ্রতেতু তৃতীয়াশ্রতেরবধাৰ্য্যত ইতি বোজ্যম্।—জ্ঞান বে কৰ্ম্মের অন্যতম  
অঙ্গ, তাহা “শ্রদ্ধা, উপনিষদা” ইত্যাদি বাক্যাহিত তৃতীয়া বিভক্তির দ্বাবা অবধারিত হয়।

† “সমস্বারভেতে” ইতি শ্রবণাৎ বিদ্যা কৰ্ম্মণোঃ সমুচ্চব এব ফলারভুকারণং ন তু বিদ্যায়া  
স্বাতন্ত্র্যমন্তীতি ভাবঃ।—শ্রুতি বলিয়াছেন, বিদ্যা ও কৰ্ম্ম পরস্পর সহজাবাপন্ন হইয়া ফল  
জন্মায়, স্তত্বাবং বুঝা গেল, জ্ঞানের স্বাতন্ত্র্যে ফলজনকতা নাই। \*

ফলারন্তে সাহিত্যদর্শনাং ন স্বাতন্ত্র্যং বিদ্যায়াঃ ॥ ৫ ॥

তদ্বতোবিধানাং ॥ ৬ ॥\*

‘আচার্য্যকূলাং বেদমধীত্য যথাবিধানং গুরোঃ কৰ্ম্মাতি-  
শেষেণাভিসমারত্য কুটুম্বে শুচৌ দেশে স্বাধ্যায়মধীযানঃ’  
ইতি চৈবঞ্জাতীয়কা শ্রুতিঃ সমস্তবেদার্থবিজ্ঞানবতঃ কৰ্ম্মাধি-  
কাং দর্শয়তি তস্মাদপি ন বিজ্ঞানশ্চ স্বাতন্ত্র্যেণ ফলহেতু-  
ত্বম্ । নব্বত্রাধীত্যেত্যধ্যয়নমাত্রং বেদশ্চ শ্রুয়তে নার্থবিজ্ঞা-

গোতি—তমিত্যাদিনা । তং পরলোকং ব্রজন্তং বিদ্যাকৰ্ম্মণী সমভুগচ্ছত ইতি  
যাবৎ । ইত্যানন্দগিরিঃ ।

তদস্বাতন্ত্র্যে লিপ্যন্তবমাহ তদ্বত ইতি । তদ্ব্যাকরোতি—আচার্য্যোতি ।  
তত্ত্ব কুলং গৃহম্পনয়নং কৃৎষা তৎপ্রাপ্ত্যনন্তরং গুরোঃ শুশ্রূষারূপং কৰ্ম্ম বিধা-  
য়াতিশেষেণ শিষ্টেন কালেন যথাবিধানং পবিত্রপাণিত্বপ্রাপ্ত্বাদিবিধানমনতি-  
ক্রম্য বেদমধীতপ্লনস্তরমভিসমারত্য ব্রতবিসৰ্গং কৃৎষা দ্বারানাহত্য কুটুম্বে  
গাহস্থ্যে স্থিতঃ শুচৌ দেশে স্বাধ্যায়াধ্যয়নং কুর্কন্ কৰ্ম্মান্তরাণি চ বিহিতানি  
যথাশক্তি কুর্বাণো ব্রহ্মলোকমভিসম্পদ্যত ইত্যর্থঃ । অধ্যয়নশব্দস্ত যথাক্রত-  
মর্থং গৃহীত্বা শব্দতে । নার্বতি । অধ্যয়নবিধেয়বধাতাদিবিধিবদ্দৃষ্টার্থবাদার্থাববো-

গমন করে ।” এই শ্রুতিতে দেখা যায়, ফলারন্তের প্রতি অর্থাৎ পুন-  
র্জন্মের প্রতি জ্ঞান কৰ্ম্ম উভয়েরই সহভাব আছে । অর্থাৎ উভয় মিলিত  
হইয়াই জন্মান্তরাদি ফল জন্মায়, কেবল জ্ঞান কিছুই করে না ।

“ঐককূলে অবস্থান পূৰ্বক বেদ অধ্যয়ন করিয়া—” “গুরুর সমুদায়  
কার্য্য ( আজ্ঞাপালন ) শেষ করিয়া” “সমাবর্তন অর্থাৎ ব্রহ্মচর্য্য ব্রতের  
উদ্বাপন করিয়া—” “কুটুম্বমধ্যে বাস করতঃ পবিত্র\* স্থানে বেদাধ্যয়ন  
তৎপর—” এই সকল শ্রুতি ও এই সকলের অন্বকূপ অত্যাশ্রয় শ্রুতি সৰ্ব্বেবেদার্থ-  
জ্ঞানীরই কৰ্ম্মাধিকার দেখাইতেছে । সূত্ররাং বুঝা যাইতেছে, বিজ্ঞানের  
( আশ্রয়ত্ব জ্ঞানের ) স্বাধীনভাবে ফলপ্রদানসামর্থ্য নাই । বেদমধীত্য—বেদ  
অধ্যয়ন করিয়া, এখানে মাত্র অধ্যয়ন-শব্দের উল্লেখ থাকিলেও তাহার অর্থ

\* কুংসবেদার্থজ্ঞানিং প্রতি কৰ্ম্মণো বিধানাং ।—যে সমুদয় বেদ অধ্যয়ন করিয়াছে ও সে-  
সকলের অর্থ বুঝিয়াছে, সেইব্যক্তির উদ্দেশেই যজ্ঞাদি কৰ্ম্ম বিহিত অর্থাৎ উপদিষ্ট । সমস্ত  
বেদার্থের মধ্যে উপনিষদগ্রন্থত তত্ত্বজ্ঞাননিবিষ্ট আছে ।

নম্ । নৈষ দোষো দৃষ্টার্থত্বাৎ । বেদাধ্যয়নমর্থাববোধপর্যন্ত-  
মিতি স্থিতম্ । ৬ ॥

## নিয়মাচ্চ ॥ ৭ ॥\*

‘কুর্ক্সেন্নেবেহ কৰ্ম্মাণি জিজীবিষেচ্ছতং সমাঃ ।

এবং ত্বয়ি নান্যথেন্তোহস্তু ন কৰ্ম্ম লিপ্যতে নরে’ ॥ ইতি  
তথা ‘এতদ্বৈ জরামৰ্য্যং সত্রং যদগ্নিহোত্রং জরয়া বা ছেবা-

ধাস্তা ব্যাপানোহস্তুীতি প্রথম মন্ডে সমর্থিতমিত্যাচ -নেন্তাদিনা । ইত্যা-  
নঙ্গগিবিঃ ।

সুগমম । সিদ্ধান্তম্ভতি ।

ইতচ্চ ন স্বতন্ত্রা বিদ্যা পুমর্থহেতুবিভায়া—নিয়মাচ্চেতি । নিয়মং বিভ-  
জ্ঞতে কুর্ক্সমিতি । ইহ দেহে শতং সমাঃ শতসংখ্যাকান্ সঙ্ঘংসবান্ জিজী-  
বিষেৎ তৎকৰ্ম্মাণি কুর্ক্সেন্নেবেতি নিয়মবিধিঃ । এবম্ভূমি নবে বর্তমানেন সত্যশুভং  
কৰ্ম্ম ন লিপ্যতে । তেন ত্বং ন লিপ্যসে ইতি যাবৎ । ইতচ্চ প্রকাবাদল্লখা  
প্রকাবাস্তবং নাস্তি গতৌ ন কৰ্ম্মলেপঃ সাদিত্যর্থঃ । নিয়মান্তবমাত্র তথেন্তি ।  
জবামৰ্য্যং জবামবণাবধিকম্ । তদেব বিশদয়তি জবযোতি । ঋত্যাদিভিবাঙ্ঘ-  
ধিঃ সিদ্ধে কৰ্ম্মাঙ্গয়ে তৎফলেনৈব ফলবদ্ব্যমিত্যুপসংহৰ্ত্তুমিতি ত্যুক্তম্ । পূৰ্ব্ব-  
পক্ষমন্দ্য সিদ্ধান্তম্ভতি । এবমিতি । ইত্যানঙ্গগিবিঃ ।

কেবল উচ্চারণ নহে । অর্থজ্ঞানও অধ্যয়নের অন্তর্গত । অধ্যয়ন-শব্দ যে  
উচ্চারণানন্তর অর্থবোধ পর্য্যন্ত অর্থ বুঝায তাহা পূর্ব্বকাণ্ডে বর্ণিত হইয়াছে ।

“কৰ্ম্ম কবিবাব জ্ঞত, শত বৎসব পর্য্যন্ত এষ্ট দেহে জীবিত থাকাব ইচ্ছা  
কবিলেক । তুমি কথিত প্রকাবে বিদ্যমান থাকিলেও ( জীবিত থাকিলেও )  
কৰ্ম্মে লিপ্ত হইবে না । এই প্রকাব ব্যতীত অল্পপ্রকাব নাই ।” “এই  
যে সত্র অর্থাৎ যজ্ঞ—ইহাব নাম । অগ্নিহোত্র । ইহা জবা-মণ পৰ্য্যন্ত  
অম্লষ্ঠেব । জবা আসিলে অথবা মৃত্যু হইলে ইহা আমাদিগকে ত্যাগ  
কবিলেক । ( মধ্যে নহে ) ।” এই সকল কৰ্ম্মনিয়ামক বিধানেন দ্বাবাও

\* নিয়মবিধিবিদর্শনাচ্চ ।—“কৰ্ম্ম-পরাধণ হইবা শত বৎসর জীবিত থাকিবার ইচ্ছা করি-  
বেক ।” “যাবৎ না জবা মণ উপস্থিত হয় তাবৎ অগ্নিহোত্র যাগ কবিলেক” ইত্যাদি প্রতিভে  
কৰ্ম্মতৎপব থাকিবার নিয়ম কথিত হইয়াছে । নিয়ম উল্লিখিত হয় না । তাহাতেই বুঝা যায়  
জ্ঞান কৰ্ম্মেরই অন্ততম অঙ্গ । ( ২ হইতে ৭ সূত্র পর্য্যন্ত পূর্ব্বপক্ষ ) ।

স্মান্ মুচ্যতে যতুনা বা’ ইত্যেবজ্ঞাতীয়কাম্মিয়মাদপি কৰ্ম্ম-  
শেষত্বমেব বিদ্যায়া ইত্যেবং প্রাপ্তে প্রতিবিধত্তে ॥ ৭ ॥

অধিকোপদেশাত্তু বাদরায়াণশ্চৈব

তদ্বর্ণনাং ॥ ৮ ॥\*

তু-শব্দাৎ পক্ষো বিপরিবর্ততে । যতুন্তং ‘শেষত্বাৎ পুরু-  
ষার্থবাদঃ’ ইতি [ বে० সূ-৩৮।২ ] তন্মোপপদ্যতে । কস্মাৎ ।  
অধিকোপদেশাৎ । যদি সংসার্যোবাত্মা শারীরঃ কৰ্ত্তা ভোক্তা  
চ শরীরমাত্রব্যতিরেকেণ বেদান্তেষুপদিষ্টঃ স্মান্ততো বর্ণিতেন  
প্রকারেণ ফলশ্রুতেবৰ্ণবাদত্বম্ । অধিকন্তু শারীরাদাত্মনোহ-

যদি শরীবাদ্যতিবিক্তঃ কৰ্ত্তা ভোক্তাশ্চেত্যেতন্মান উপনিষদঃ পর্য্যবসিতাঃ  
স্ব্যস্ততঃ শ্রাদেবম্ । ন হেতদস্তু । তাৎসেবম্ভূতজীবামুবাদেন তস্ত শুদ্ধবুদ্ধো-  
দাসীনব্রহ্মকপতাপ্রতিপাদনপবা ইতি তত্র তত্রাসকুদাবেদিতম্ ।<sup>১০</sup> অনধিগতার্থ  
বোধনস্ববসতা হি শব্দস্ত প্রমাণাস্ববসিদ্ধামুবাদেন । তথা চোপনিষদাশ্চজ্ঞানস্ত

জ্ঞানেব কর্ম্মাক্রতা প্রাপ্ত হওয়া যায় । এইরূপে ২ হইতে ৭ সূত্র পর্য্যন্ত  
যে-পূর্ব্বপক্ষ স্থাপিত হইল তাহাব প্রতিবিধান এইরূপ—

সূত্রস্থ তু-শব্দ প্রোক্ত পূর্ব্বপক্ষের ( উত্থাপিত আপত্তির ) নিবারণক । অর্থাৎ  
আত্মতত্ত্বজ্ঞান কর্ণেব অগ্রতম অঙ্গ ও তদুপলক্ষ্যে কথিত ফলবাক্য অর্থবাদ,  
সে কথা নহে । সে কথা উপপন্ন হয় না অর্থাৎ তাহা যুক্তিযুক্ত নহে ।  
কেননা, অধিক উপদেশ দৃষ্ট হয় । [ যদি...ইত্যত্র ] বেদান্তে যদি কেবল  
দেহাতিরিক্ত কৰ্ত্তা ও কর্ম্মফলভোক্তা সংসারী আত্মা উপদিষ্ট হইতেন তাহা  
হইলে অবশ্যই সেই সেই ফলশ্রুতিকে কথিতপ্রকারে অর্থবাদবাক্য বলিতে

\* তুঃ পরপক্ষনিবাসার্থঃ । বেদান্তোক্তং পবমানজ্ঞানং ন কর্ম্মাঙ্গং ততশ্চ তৎফলং নার্ধ-  
বাদঃ । হেতুমাং—অধিকেতি । বেদান্তেষু অধিকন্তু শরীবাদাত্মনোহসংসারীশব্দপ্রোদেশদর্শ-  
নাদিতার্থঃ । এবং সতি বাদবায়ণস্ত মতমবিচাল্যভবতি । তদ্বর্ণনাং অধিকোপদেশদর্শনাৎ  
ক্ৰতিবিত্তি পুরণীয়ম্ । কলিতার্থস্ত—যঃ কৰ্ত্তা কর্ম্মাঙ্গং নাসৌ বেদান্তবেদ্যো যচ্চ ব্রহ্ম তদেব  
ভবেদ্যং ন তৎকর্ম্মাঙ্গম্ ।<sup>১১</sup> ততশ্চ তজ্ঞানস্য কৃতঃ কর্ণশেষতা কুতোবা ফলশ্রুতেরর্থবা-  
তেতি ।—যে-আত্মা বেদান্তে উপদিষ্ট, সে আত্মা কর্ম্মাঙ্গ কর্ত্তা-আত্মা ( জীবাত্মা ) হইতে অধিক  
অর্থাৎ উৎকৃষ্ট । বেদান্তবেদ্য আত্মা অসংসারী ও কর্ত্তৃত্বাদিসর্ব্বস্ববিক্তিত । অতএব, বাদরায়াণের  
নতইদৃঢ় অর্থাৎ অবিচাল্য । ক্রতিতেও অধিক অর্থাৎ অসংসারী ব্রহ্মান্নার উপদেশ দেখা যায় ।

সংসারীশ্বরঃ কর্তৃত্বাদিসংসারধর্মরহিতোহপহতপাপ্খত্বাদিবেশ-  
 যণকঃ পরমাত্মা বেদ্যত্বেনোপদিষ্টতে বেদান্তেষু । ন চ তদ্বি-  
 জ্ঞানং কর্মণাং প্রবর্তকং ভবতি প্রত্যুত তৎ কর্ম্মণ্যুচ্ছিন্নভীতি  
 বক্ষ্যতি ‘উপমর্দক’ ইত্যত্র [বে० সূ० ৩।৪।১৬] তস্মাৎ ‘পুরু-  
 ষার্থোহিতঃ শব্দাৎ’ ইতি [বে० সূ० ৩।৪।১] । যস্ম্যতং ভগবতো  
 বাদরাযণস্য তত্তথৈব তিষ্ঠতি ন শেষত্বপ্রভৃতিভির্হেত্বাত্মৈ-  
 শ্চালয়িতুং শক্যতে । তথা হি তদ্বিকং শারীরাদীশ্বরমাত্মানং  
 দর্শয়ন্তি ঐশ্বর্যঃ ‘যঃ সর্বজ্ঞঃ সর্ববিৎ’ ‘ভীষাস্মাদ্বাতঃ পবতে  
 ভীষোদেতি সূর্য্যঃ’ ‘মহদ্বয়ং বজ্রমুদ্যতম্’ ‘এতস্য বা অক্ষরস্য  
 প্রশাসনে গার্গি’ ‘তদৈক্ষত বহুশ্চাং প্রজায়েয়েতি তত্তেজো-

ক্রমুচ্ছানবিরোধিনঃ ক্রতুসম্বন্ধ এব নাস্তি কিন্ন পুনস্তদব্যাভিচারঃ । ততশ্চ  
 ক্রতুশযতা । তথা চ নাপবগফনপ্রাতবথবাদমাৎসর্যমপি তু ফলপবত্বমব ।  
 অতএব প্রিযাদিস্থিতিেন সংসারিণাশ্রয়নাপক্রম্য তৈশ্ববান্নানাহিকোপদি-

পাবিতে । কিন্তু কেবল তাহা অভিহিত হয় নাই, বেদান্তে কেবল সংসারী  
 আত্মা উপদিষ্ট হয় নাই, অধিকতর তদভেদে ও তদতিবিক্রমপে অসংসারী  
 ঈশ্ববায়াও বেদ্য বা বিজ্ঞেয় বলিয়া উপদিষ্ট হইয়াছেন । তদনুসারে তাঁহাকে  
 কর্তৃত্বাদিসর্বধর্মবহিত নিম্পাপ নির্লিপ্ত উদাসীন ও পবমাত্মা বলিয়া  
 জ্ঞানিতে হইবে । সে জ্ঞান কন্ম্বাঙ্গ হওয়া বা কর্ম্মে প্রবৃত্ত কবা দুবে থাকুক,  
 কর্ম্মেব উচ্ছদষ্ট কবিয়া থাকে । এ তথা “উপমর্দক” সূত্রে সমর্থিত  
 হইবে । [ তস্মাৎ মাদ্যাঃ ] অতএব, ভগবান্ বাদবায়ণ বে বলিয়াছেন,  
 কেবল বেদান্তবিহিত বিজ্ঞানে পুরুষার্থ (মোক) সিদ্ধ হয়, তাহা  
 ‘স্তবিতবই থাকিবেক, শেষত্ব প্রভৃতি হেত্বাত্মস তাহাকে চালিত কবিতে  
 পাবিবে না । ( ২ হইতে ৭ পর্য্যন্ত সূত্রে বে সকল হেতু প্রদশিত হই-  
 যাছে সে সকল প্রকৃত হেতু নহে । সে সকল হেত্বাত্মস অর্থাৎ মাত্র  
 দেখিতে হেতুব মত । সূতবাং যে সকলের দ্বাবা প্রতিজ্ঞাত তত্ত্ব অব্য-  
 ভিচরিতরূপে সাধিত হইতে পাবে না । ) যে সকা শ্রুতি শবীবাভিমানী  
 ‘ঈশাঙ্কার অধিক’ ঈশ্ববায়া স্ত পবমাত্মা বলিয়াছেন ” সে “সকল শ্রুতি  
 এট—“সর্বজ্ঞ ও সর্ববিৎ ।” “বায়ু তাঁহাবই ভবে বহমান হয়, সূর্য্যও  
 তাঁহাব ভবে উদিত হন ।” “ইনি উদ্যত বজ্র অপেক্ষা অধিক ভবহেতু ।”

ইহংজত’ ইত্যেবমাদ্যাঃ। যত্তু প্রিয়াদিসংসূচিতস্ত সংসারিণ  
এবাত্মনো বেদ্যতয়ানুকর্ষণম্ ‘আত্মনস্ত কামায় সর্বং প্রিয়ং  
ভবতি’ ‘আত্মা বা অরে দ্রষ্টব্যঃ’ ‘যঃ’ প্রাণেন প্রাণিতি স ত  
আত্মা সর্বাস্তরঃ’ ‘য এবোহক্ষিণি পুরুষো দৃশ্যতে’ ইত্যুপ-  
ক্রম্য ‘এতত্ত্বেব তে ভূয়োহনুব্যাখ্যাস্থামি’ ইতি চৈবমাদি,  
তদপি, ‘অস্ত মহতো ভূতস্ত নিঃস্বসিতমেতৎ যদৃথেনো যজু-  
র্বেদঃ’ ‘যোহশনায়াপিপাসেস শোকঃ মোহঃ জরাঃ মৃত্যুম-  
ত্যোতি পরং জ্যোতিরূপসম্পদ্য স্বেন রূপেণাভিন্স্পাদ্যতে  
স উত্তমঃ পুরুষঃ’ ইত্যেবমাদিভির্বাাক্যশেষৈঃ সত্যামেবাধি-

দিক্কার্যং পরমাত্মনোহত্যস্তাভেদ উপদিষ্টতে। যথা সমারোপিতস্ত ভুজগস্ত  
রজ্জুরূপাদত্যস্তাভেদঃ প্রতিপাদ্যতে যোহয়ং সর্পঃ সা রজ্জুরিতি তথা বিদ্যায়াঃ  
কর্মাঙ্গস্বৈ দর্শনমুপত্তন্ত্বেবমকর্মাঙ্গস্বৈ ন দর্শনমুক্তম্। তত্র কর্মাঙ্গস্বদর্শনা-  
নামন্তথাসিদ্ধিরুক্তা। কেবলবিদ্যাদর্শনানাস্ত নাত্তথাসিদ্ধিরসার্বত্রিকী ব্যাপ্তি-

“গার্গি! এই অক্ষরের (ব্রহ্মের) অনুশাসনেই চন্দ্র-স্বর্ঘ্য বিধৃত আছে।”  
“তিনি দীক্ষণ অর্থাৎ আলোচনা করিলেন, আমি বহু হইব ও জন্মিব।  
অনন্তর তিনি তেজ সৃষ্টি করিলেন।” ইত্যাদি। [যত্তু...নির্গীতম্]  
বেদান্তে প্রিয়াদিসূচিত সংসারী আত্মাও বিজ্ঞেয় বলিয়া উপদিষ্ট হই-  
য়াছে সত্য; যথা—“আত্মার অর্থাৎ আপনার প্রিয় (প্ৰীতি বা সুখ) বা  
ক্ষুধীপ্রদ বলিয়াই এ সমুদায় প্রিয় হয়।” “আত্মাই দ্রষ্টব্য” “যে প্রাণের  
দ্বারা প্রাণবান্ অর্থাৎ জীবিত থাকা যায় তাহা আত্মা ও সর্বাস্তর (সমুদায়  
দৈহিক পদার্থের অভ্যন্তরে বা মূলে বিরাজমান)।” “চক্ষুতে এই যে  
পুরুষ দৃষ্ট হন” ইত্যাদি, পরন্তু সে সকল বাক্যও জীবপরমাত্মার আত্যন্তিক  
ভেদ অভিপ্রায়ে আত্মাত হয় নাই। কারণ, সেই সেই প্রস্তাবের শেষে  
এই সকল বাক্যসন্দর্ভ আছে। “ঋগ্বেদ যজুর্বেদ সামবেদ প্রভৃতি সমস্তই এই  
মহত্ত্বের (নিতাসিদ্ধ ব্রহ্মের) নিঃস্বাসতুল্য অর্থাৎ ঋগ্বেদাদি সমুদায় শাস্ত্র  
তাহা হইতে বিনা প্রযত্নে বহির্কর্তৃক হইয়াছে।” “যিনি কুধা তৃষ্ণা শোক  
মোহ জরা মৃত্যু অতিক্রম করেন, পরম জ্যোতিঃ (ব্রহ্ম) সম্পন্ন হইয়া  
স্বীয় পারমাধিক্য রূপ প্রাপ্ত হন, তিনিই উত্তম পুরুষ।” ইত্যাদি। ইত্যাদিবিধ  
বাক্য শেষ দ্বারা ইহাই প্রকীর্ণ হইতেছে যে, প্রতির অধিক বলিবার ইচ্ছা  
থাকায় সেই সেই স্থলে অসংসারী ব্রহ্মের উপদেশ করা অভিপ্রেত,

কোপুদিদিক্কায়াং নাত্যন্তুভেদাভিপ্ৰায়মিত্যবিরোধঃ । পার-  
মেশ্বরমৈব হি শারীরন্তু পারমার্থিকং স্বরূপমুপাধিকৃতন্তু  
শারীরত্বং 'তত্ত্বমসি' 'নাহোহতোহস্তি দ্রষ্টা' ইত্যেকমাদিশ্র-  
তিভ্যঃ । সর্বকৈতৎ বিস্তরেণাস্মাভিঃ পুরস্তাৎ তত্র তত্র  
নির্গীতম্ ॥ ৮ ॥

### তুল্যন্তু দর্শনম্ ॥ ৯ ॥\*

যদুক্তমাচারদর্শনাৎ কৰ্ম্মশেষো বিদ্যেত্যত্র ক্রমঃ—তুল্য-  
মাচারদর্শনমকৰ্ম্মশেষত্বেহপি বিদ্যায়াঃ । তথা হি ঋতির্ভবতি  
'এতদ্ধ স্ম বৈ তদ্বিদ্ধাংস আত্মস্বয়ঃ কারবেয়াঃ কিমর্থ্য বয়-  
মধ্যেষ্যামহে কিমর্থ্য বয়ং যক্ষ্যামহে এতদ্ধ স্ম বৈ তৎ পূর্বে

রপ্যদগীথবিদ্যাপেক্ষয়া তস্মা এব প্রকৃতত্বাৎ ন স্বশেষাপেক্ষয়া । যথা সৰ্কে  
ব্রাহ্মণা ভোজ্যস্তামিতি নিমন্তিতাপেক্ষয়া তেষামেব প্রকৃতত্বাৎ ।

পবোক্তং লিঙ্গদর্শনং প্রত্যাহ—তুল্যস্থিতি । উক্তমন্দ্য স্ত্রমুত্তরত্বেন  
যোজয়তি যদিতিাদিনা । ইতচ্চ বিদ্যায়াঃ ন শেষতেত্যাহ যাজ্ঞবল্ক্যেতি ।  
আদিশব্দেন শুকাদযো গৃহ্যন্তে । কথং তেষামকৰ্ম্মনিষ্ঠত্বং তদাহ—এতাব-  
দিতি । উতযথা লিঙ্গদর্শনে সংশয়মাশঙ্ক্য পবকীযসিদ্ধানামন্তথাপি সিদ্ধিং বক্তু-

তাই তিনি প্রদর্শিত শেষ বাক্যে জীবব্রহ্মের আত্যন্তিক ভেদ বলেন নাই ।  
সুতবাং উত্থাপিত আপত্তিব খণ্ডন ও বিবোধভঞ্জন সুসিদ্ধ হয় । পরমে-  
শ্বরস্বরূপই শারীরাত্মার পারমার্থিক স্বরূপ ; তাঁহাব যে শাবীরত্ব বা জীবত্ব  
তাহা উপাধিকৃত । এ কথা "তত্ত্বমসি" মহাবাক্যে ও "ইহী হৃদা পৃথক্  
'দ্রষ্টা নাই—" ইত্যাদি বাক্যে অভিহিত আছে । এ সমস্তই আমরা ইতিপূর্বে  
সেই সেই স্থানে সবিস্তবে বলিয়াছি ।

বলিয়াছিল যে, আচার দেখা যায় অর্থাৎ জ্ঞানীদিগকেও কৰ্ম্মাহুষ্ঠান  
করিতে দেখা যায়, তৎকারণে জ্ঞান কৰ্ম্মাজ বলিয়া অবস্থত, সে কথারও  
প্রত্যুত্তর দিতেছি । আচারদর্শন তুল্য অর্থাৎ কৰ্ম্ম ও কৰ্ম্মাভ্যাগ উভয় পক্ষই  
আচার দর্শন আছে । ঋতিতে যেমন জ্ঞানীর কৰ্ম্মাহুষ্ঠান বর্ণিত আছে তেমনি

৯. \* কৰ্ম্মদমাচারদর্শনং তুল্যং কৰ্ম্মাকৰ্ম্মশেষত্বে ইতি ।—শাস্ত্রে যেমন জ্ঞানীর আচার নিষ্ঠতা  
অর্থাৎ কৰ্ম্মাহুষ্ঠান রতি দেখিয়াছ, তেমনি কৰ্ম্মবিরতিও দেখিতে পাইবে । অতএব, আচার-  
কৰ্ম্মদর্শন হেতু উভয় পক্ষেই তুল্য । সে লজ্জ তাহী তাঁহার সাধক, হইতে গণ্য নহা ।  
(অন্য ভাষা দেখ) ।

বিদ্বাংসোহগ্নিহোত্রং ন জুহবাঞ্চক্ৰি্রে এতং বৈ ত্র্যাম্বানং  
 রিদিহ্মা ব্রাহ্মণাঃ পুত্রৈষণায়াশ্চ বিতৈষণায়াশ্চ লোকৈষণা-  
 য়াশ্চ ব্যুখায়াথ ভিক্ষাচর্য্যং চরন্তি’ ইত্যেবঞ্জাতীয়কা । যাজ্ঞ-  
 বক্ষ্যাদীনামপি ব্রহ্মবিদামকৰ্ম্মনিষ্ঠত্বং দৃশ্যতে ‘এতান্দরে  
 খল্লমৃতহমিতি হোক্তা যাজ্ঞবল্ক্যঃ প্রবব্রাজ’ ইত্যেবমাদিশ্র-  
 ত্তিভ্যঃ । অপি চ ‘যক্ষ্যমাণো হ বৈ ভগবন্তোহহমস্মি’ ইত্যে-  
 তল্লিঙ্গদর্শনং বৈশ্বানরবিদ্যাবিষয়ম্ । সম্ভবতি চ মোপাধি-  
 কায়াং ব্রহ্মবিদ্যায়াং কৰ্ম্মসাহিত্যদর্শনং ন ত্বত্রাপি কৰ্ম্মাঙ্গত্ব-  
 মস্তি প্রকরণাদ্যভাবাৎ । যৎ পুনরুক্তং ‘তচ্ছ তেঃ’ ইত্যত্র  
 তত্র ক্রমঃ ॥ ৯ ॥

মারভতে । অপি চেতি । তত্র যক্ষ্যমাণ ইত্যাদিলিঙ্গদর্শনশ্রুতাসিদ্ধিগ্রাহ ।  
 যক্ষ্যমাণ ইতি । তত্রাপি বিদ্যাহার কৰ্ম্মসাহিত্যমগ্ৰণা ব্রহ্মবিদ্যায়ামপি তৎ-  
 প্রসঙ্গাদিত্যাশঙ্ক্যাহ । সম্ভবতি । তর্হি বৈশ্বানরবিদ্যায়া ন স্বাতন্ত্র্যেণ  
 ফলবৎ কৰ্ম্মাঙ্গত্বাঙ্গীকাবান্তব্রাহ । ন হিতি । যেমাঞ্চ ব্রহ্মবিদামপি কৰ্ম্ম  
 দৃশ্যতে, ন তত্রেযাং কৰ্ম্ম তন্ধি চোদনালক্ষণং তেষাঞ্চাহংমর্মাভমানাভাবে চ  
 চোদনাভাবাৎ কথঞ্চিদহুবর্ত্তমানমপি তদাভাসমাত্রমিতি ভাবঃ । পরোক্তাং  
 শ্রুতিমূদ্য তদুত্তরেন হত্রমবতারয়তি । যদিতি । ইত্যানন্দগিরিঃ ।

কৰ্ম্মত্যাগও বর্ণিত আছে । কৰ্ম্মবর্জনবোধিকা ঐতি এই—“ব্রহ্মজ্ঞ ঋষিরা  
 এইরূপ বলিয়াছিলেন । আমরা কিজন্তু অধ্যয়ন করিব ? কিজন্তু যজ্ঞ করিব ?  
 পূর্ব বিদ্বান্গণ অগ্নিহোত্র হোম করেন নাই । ব্রহ্মজ্ঞগণ আশ্বার সাক্ষাৎকার-  
 লাভ করিয়া পুত্রোচ্ছা ধনেচ্ছা ও লোকেচ্ছা ইহিতে ব্যুথিত হইয়া অর্থাৎ  
 লব্ধপ্রকার, কামনা পরিত্যাগ করিয়া ব্রহ্মনিষ্ঠতাচরণ কবেন অর্থাৎ ব্রহ্মসংস্থ  
 হন ।” ইত্যাদি । [ যাজ্ঞবল্ক্য...ক্রমঃ ] যাজ্ঞবল্ক্য, শুক ও নারদ প্রভৃতি জ্ঞানী  
 ছিলেন অথচ কৰ্ম্মনিষ্ঠ ছিলেন না । “ইহাই অমৃত (মোক্ষ) এই বলিয়া  
 যাজ্ঞবল্ক্য প্রব্রজ্যা অর্থাৎ সন্ন্যাস গ্রহণ করিলেন ।” এই শ্রুতিতে জ্ঞানী  
 যাজ্ঞবল্ক্যের কৰ্ম্মত্যাগের কথা শুনা যায় । “হে মহাভাগগণ ! আমি এখন  
 যজ্ঞদীক্ষিত ।” এই লিঙ্গদর্শন অর্থাৎ ব্রহ্মজ্ঞ কৈকেয় রাজার যজ্ঞদীক্ষিত  
 হওয়ার কথা, ইহা বৈশ্বানর-উপাসনা-বিষয়ক । যদিও সঙ্গুণব্রহ্মজ্ঞানে  
 কৰ্ম্ম সাহিত্য থাকি অসম্ভব নহে তথাপি তাহা প্রকরণস্থ নহে বলিয়া  
 . সে স্থলেও কৰ্ম্ম সাহিত্যের অভাব আছে । বলিয়াছিল যে, “উপনিষদা”



## অসার্বত্রিকী ॥ ১০ ॥\*

‘যদেব বিদ্যায়া কৰোতি’ ইত্যেয়া ঋতি ন সৰ্ববিদ্যা-  
বিষয়া প্রকৃতবিদ্যাভিসম্বন্ধাৎ । প্রকৃতা চোদগীথবিদ্যা ‘ওমি-  
ত্যেতদক্ষরমুদগাথমুপাসীত’ ইত্যত্র [ছাঃ] ॥ ১০ ॥

## বিভাগঃ শতবৎ ॥ ১১ ॥†

যদ্যপ্যুক্তং ‘তং বিদ্যাকৰ্ম্মণী সমম্বারভেতে’ ইত্যেতৎ  
সমম্বারম্ভবচনমম্বাতস্ত্র্যে বিদ্যায়া লিঙ্গমিতি তৎ প্রত্যুচ্যতে ।  
বিভাগোহত্র দ্রষ্টব্যঃ । বিদ্যা অন্যং পুরুষং সমম্বারভতে-

তদ্বিজজতে । যদেবেতি । বিদ্যাশব্দস্ত সামান্ত্রবিষয়স্ত বিশেষাকাজ্ঞস্ত  
প্রাকরণিকবিশেষণ চরিতার্থত্বাদিতি হেতুমাং প্রকৃতেতি । আত্মমিয়ন্তথা-  
বশক্কাং প্রত্যাহ প্রকৃতা চেতি । ইত্যানন্দগিরিঃ ।

এতদ্বাক্যস্য তৃতীয়া বিভক্তির বলে উপনিষদপ্রভব জ্ঞানের কর্ম্মাক্রান্তা অব-  
স্থারিত হইতে পারে ; এক্ষণে সে কথার প্রত্যুত্তর বলিব ।

তাহা সার্বত্রিক নহে । “বিদ্যা যাহা কবে-” এই ঋতি সৰ্ববিদ্যা-  
বোধিকা নহে । কেননা, প্রস্তাবিত বিদ্যারই সহিত উহার সম্বন্ধ । উদগীথ-  
জ্ঞানে ঐ এই অক্ষরের উপাসনা করিবেক, এই প্রস্তাবে ঐ কথা অভিহিত  
হওয়ার উদগীথবিদ্যার সহিতই ঐ ঋতির সম্বন্ধ ।

বলিয়াছিলাম যে, জ্ঞান কর্ম্ম উভয়ই পরলৌকিক গমনে উদ্যত পুরুষের  
অনুগমন করে, মরণের পর ভোগদেহ জন্মায় বা আরম্ভ করে, এই সমম্বারম্ভ  
বাক্য জ্ঞানের অন্বাত্তর্য্য পক্ষের গমক, সে কথার প্রত্যুত্তর দিতেছি ।

\* অসার্বত্রিকী ন সৰ্ববিদ্যাবিষয়া । প্রকৃতা বা উদগীথবিদ্যা তদ্বিষয়া এব সা ঋতিরিত  
স্বার্থঃ ।—তৃতীয়া ঋতি কর্ম্মাক্ষের বিনিবোধক সত্য ; পরন্তু প্রদর্শিত তৃতীয়া ঋতি উদগীথ-  
বিদ্যাপ্রকরণে অভিহিত ; সেই কারণে তাহা সৰ্ববিদ্যার কর্ম্মাক্রান্তা বোধিকা নহে । অর্থাৎ  
তদ্বারা কেবল উদগীথজ্ঞানকেই কর্ম্মাক্রান্ত বলিতে পার, অন্য জ্ঞানকে ( উপাসনাকে ) কর্ম্মাক্রান্ত  
বলিতে পার না ।

† শতং বধা বিভক্ত্য দ্বীয়েতে পঞ্চাশদেকেনৈ পঞ্চাশদন্যেনৈ তথা বিদ্যাকৰ্ম্মণী অপি  
বিভাগেন সমম্বারভেতে ন তু সাহিত্যেনেতি ।—শত মূর্ত্ত্যুবিভাগের দৃষ্টান্তে উক্ত উভয়ের  
( বিদ্যাকৰ্ম্মের ) বিভাগ অবধারণ করিতে হইবে ।

কৰ্ম্মানুমিতি । শতবৎ । যথা শতযাত্ৰাং দীয়তামিত্যুক্তে বি-  
ভজ্য দীয়তে পঞ্চাশদেকশ্চৈ পঞ্চাশদপরশ্চৈ তদ্বৎ । ন চেদং  
সম্ভাবন্তবচনং মুমুকু বিষয়ম্ ‘ইতি লু কাময়মানঃ’ ইতি সংসা-  
রিবিষয়ছোপসংহারাত্ । ‘অথাহকাময়মানঃ’ ইতি চ মুমুকোঃ  
পৃথগুপক্রমাৎ । তত্র সংসারিবিষয়া বিদ্যা বিহিতা প্রতিষিদ্ধা  
চ পরিগৃহ্যতে, বিশেষাভাবাৎ কৰ্ম্মাপি বিহিতং প্রতিষিদ্ধঞ্চ  
যথাপ্রাপ্তানুবাদিত্বাৎ । এবং সত্যবিভাগেনাপীদং সম্ভাবন্ত-  
বচনমবকল্পতে । যচ্ছোক্তং ‘তদ্বতো বিধানাৎ’ ইত্যত উত্তরং  
পঠতি ॥ ১১ ॥

মুগমম্ । অবিভাগোহপি ন দোষ ইত্যাহ—“ন চেদং সম্ভাবন্তবচন-  
মিতি । সংসারিবিষয়া বিদ্যা বিহিতা যথোদগীথবিদ্যা প্রতিষিদ্ধা চ যথা  
সচ্ছাস্ত্রাধিগমনলক্ষণা ।

সেই সম্ভাবন্ত দীযমান শত সংখ্যার দৃষ্টান্তে বিভাগক্রমেই হয় । বিদ্যা  
অর্থাৎ জ্ঞান যে-পুঙ্খকে যে-রূপে আরম্ভ কবে, কৰ্ম্ম সে পুঙ্খকে সে রূপে  
আবস্ত করে না । জ্ঞানফল একপ্রকার, কৰ্ম্মফল অন্তপ্রকার । যেমন “দুই  
ব্যক্তিকে শত মুদ্রা দাও” বলিলে বিভাগ প্রক্রিয়ায় এক জনকে পঞ্চাশ  
অন্তজনকে পঞ্চাশ দেওয়া হয়, সেইরূপ, বিদ্যা ও কৰ্ম্ম বিভাগ প্রণালীতেই  
ফলপ্রদান কবে । [ ন চেদং...পঠতি ] এমন বলিতে পাবিবে না যে, ঐ  
সম্ভাবন্ত বা কাম মুমুকু বিষয়ে অতিহিত । অর্থাৎ তদ্বৎ মুমুকু অমুগমন  
কবে, সংসারী অমুগমন কবে না, এতপ নহে । কাবৎ, অতি “এই-  
রূপ কামনা বা সংকল্প কবে বলিয়া সংকল্পানুকূল লোকে যায়” এইরূপে  
সংসারী জীব লক্ষ্য করিয়া প্রোক্ত প্রস্তাব শেন কবিরাজেছেন । অপিচ  
“যে কামনা কবে না, সংকল্প ত্যাগ কবে—” এইরূপে মুমুকুবিষয়ক  
পৃথক উপক্রম ( প্রস্তাব বা সন্দর্ভ ) বলিয়াছেন । তন্মধ্যে যে সকল  
বিদ্যা সংসারগোচরা সে সকল বিদ্যা অবিশেষে বিহিত ও প্রতিষিদ্ধ ।  
আব যে বিদ্যা সংসারগোচরা নহে, সে বিদ্যা বিষয়ে ঐ সম্ভাবন্ত বাক্যের  
অবিভাগ অর্থাৎ সমুচ্চ উপপন্ন হইতে পারে । বলিয়াছিল যে কৰ্ম্ম,  
বেদাধ্যয়নবানু পুরুষের ক্ষমতা বিহিত, তদমুসারেও বৈদিকজ্ঞানের কৰ্ম্মশেষতা  
প্রতীত হয়, আচার্য্য ব্যাস সে কথারও উত্তর দিয়াছেন

## অধ্যয়নমাত্রবতঃ ॥ ১২ ॥\*

‘আচার্য্যকুলাৎ বেদমধীত্য’ ইত্যত্রাধ্যয়নমাত্রশ্চ শ্রবণা-  
দধ্যয়নমাত্রবত এব কৰ্ম্মবিধিরিত্যধ্যবস্থাঃ । নন্থেবং সত্য-  
বিদ্বৎপ্রদানধিকারঃ কৰ্ম্মস্ব প্রসজ্যেত । নৈষ দোষঃ । ন বয়মধ্য-  
য়নপ্রভবং কৰ্ম্মাববোধনমধিকারকারণং বারয়ামঃ । কিং তর্হি ।  
ঔপনিষদমাত্রজ্ঞানং স্বাতন্ত্র্যেণৈব প্রয়োজনবৎ প্রতীয়মানং ন  
কৰ্ম্মাধিকারকারণতাং প্রতিপদ্যত ইত্যেতাবৎ প্রতিপাদ-  
য়ামঃ । যথা চ ন ক্রত্বন্তরজ্ঞানং ক্রত্বন্তরাধিকারিণাপেক্ষ্যতে  
এবমেতদপি দ্রষ্টব্যমিতি । যদপ্যুক্তং ‘নিয়মাজ্জ’ ইতি ।  
অত্রাভিধীয়তে ॥ ১২ ॥

অধ্যয়নমাত্রবত এব কৰ্ম্মবিধিন্ তূপনিষদধ্যয়নবতঃ । এতচ্চক্ৰং ভবতি ।  
যদধ্যয়নমর্থাববোধপর্য্যন্তং কৰ্ম্মস্বপৃথুজ্যতে । যথা কৰ্ম্মবিধিবাচ্যানাং তন্মাত্র-  
বত এবাধিকারঃ কৰ্ম্মস্ব নোপনিষদধ্যয়নবতস্তদধ্যয়নশ্চ কৰ্ম্মস্বনুপযোগাদিতি ।  
অধ্যয়নমাত্রবত এবৈতি মাত্রগ্রহণেনার্থজ্ঞানং বা ব্যবচ্ছিন্নমিতি ন্যানো  
ব্রাহ্মশ্চোদয়তি—“নন্থেবং সতী”তি । স্বাভিপ্রায়মুদঘাটয়ন্ সমাধত্তে—“ন বয়”-  
মিতি । উপনিষদধ্যয়নাপেক্ষং মাত্রগ্রহণং নার্থবোধাপেক্ষমিত্যর্থঃ ।

“গুরুকূলে বাস করতঃ বেদ অধ্যয়ন করিরা—” এই বাক্যে অধ্যয়ন  
শব্দ সন্নিবিষ্ট থাকায় নিশ্চয় হয়, যে কেবলমাত্র বেদ উচ্চারণ করিতে  
শিখিয়াছে—অভ্যাস করিয়াছে, সেও কৰ্ম্মকাণ্ডে অধিকারী । অর্থবোধ ব্যতীত  
প্রকৃত কৰ্ম্মাধিকার হয় না সত্য ; পবন্থ আমরা এমন কথা বলি না  
যে, অধ্যয়নপ্রসূত কৰ্ম্মবিষয়ক জ্ঞান কৰ্ম্মের অধিকার নিবারক । আমরা  
ইহাই প্রতিপাদন করিব, দেখাইব, যে বেদমস্তক উপনিষদ ও তৎপ্রভব  
অদ্বৈতজ্ঞানের ফল স্বরূপ, এবং তাহাই কৰ্ম্মাধিকারের অপ্ৰয়োজক । যে এক  
ধম্ম করিবে সে যেমন অত্র যজ্ঞের জ্ঞান অপেক্ষা করে না, তেমনি,  
যে কৰ্ম্ম করিবে সেও ঔপনিষদ অদ্বৈতজ্ঞান অপেক্ষা করে না । কারণ এই  
যে, অর্থ জাহ্নুক বা না জাহ্নুক, উপনিষদজ্ঞান মন্ত্র অভ্যাস ইহিলেই সে কৰ্ম্ম-  
বিষয়ক কৃতকার্য্য হইতে পারে । আর এক কথা বলিয়াছিল যে, কৰ্ম্ম  
করার নিয়ম দেখা যায়, সে কথারও প্রত্যুত্তর দিতেছি ।

\* মাত্রাগ্রহণে জ্ঞানসা ব্যবচ্ছেদঃ ।—কৰ্ম্মাধিকারে জ্ঞানেব প্রতীক্ষা নাই । তাহা কেবল-  
মাত্র অধ্যয়ন সাপেক্ষ ।

## নাবিশেষাৎ ॥ ১৩ ॥\*

‘কুর্কন্নেন্বেহ কৰ্ম্মাণি জিজীবিষেৎ’ ইত্যেবমাদিষু নিয়ম-  
শ্রবণেষু ন বিদুয ইতি বিশেষোহস্তি । অবিশেষেণ নিয়মবিধা-  
নাৎ ॥ ১৩ ॥

## স্তুতয়েনুমতিৰ্বা ॥ ১৪ ॥†

‘কুর্কন্নেন্বেহ কৰ্ম্মাণি’ ইত্যত্রোপরে বিশেষ আখ্যায়তে ।  
যদ্যপ্যত্র প্রকরণসামর্থ্যাৎ বিদ্বানেব কুর্কন্নিত্তি সম্বধ্যতে  
তথাপি বিদ্যাস্তুতয়ে কৰ্ম্মানুজ্ঞানমেতৎ দ্রষ্টব্যম্ । ‘ন কৰ্ম্ম  
লিপ্যতে নরে’ ইতি হি বক্ষ্যতি । এতদুক্তং ভবতি । যাব-

কুর্কন্নেন্বেহ কৰ্ম্মাণি ত্যবিদ্যাবদ্বিষমিত্যর্থঃ । বিদ্যাবদ্বিষমিত্ত্বেহপ্যবিবোধো-  
বিদ্যাস্তুত্বার্থাদিত্যাহ ।

অপি চ বিদ্যাক্ষণং প্রত্যক্ষং দর্শয়ন্তী শ্রুতিঃ কালান্তবত্ৰাবিফলকৰ্ম্মাঙ্গং  
বিদ্যায়া নিবাকবোভীত্যাহ ।

“কৰ্ম্মতৎপব থাকিষা শতবর্ষব্যাপী জীবন ইচ্ছা কবিবেক” ইত্যাদি  
বাক্যে কৰ্ম্মকবণেব নিয়ম শুনা যায় সত্য ; পবন্ত সে নিয়ম জ্ঞানী  
অজ্ঞানী সাধাবণ । জ্ঞানীব পক্ষে কোনকপ বিশেষ নিয়ম শ্রুত ইহু নাই ।

“এতদ্দেহে কৰ্ম্ম কবিত্তে কবিত্তে—” এট স্থানে অপব এক অর্থ আছে ।  
“কৰ্ম্ম কুর্কন্ন” এই কথাব সঙ্গে প্রকবণ অনুসাবে বিদ্বানেব সম্বন্ধ বা অম্বষ  
হব ইউক, তথাপি দোষ হইবে না । অর্থাৎ জ্ঞানীও কৰ্ম্ম কবিবেন, এ  
অর্থ উইনেও তাত্ত অম্বয় পক্ষেব প্রতিকুল হইবে না । কবণ, ঐ কৰ্ম্ম-  
মুজ্ঞা ( “বিদ্বান্ কৰ্ম্ম কবিত্তে কবিত্তে” এ কথা ) জ্ঞান প্রশংসার্থ ব্যতীত  
অত্র অর্থে প্রযোজিত হয নাই । কেননা, শ্রুতি ঐ কথাব অব্যবহিত  
পবেই বলিয়াছেন—কৰ্ম্ম বিদ্বান্ নাবে লিপ্ত হয না । কৰ্ম্ম বিদ্বান্ নরে

\* দর্শিতং যন্নিসমবিধানং ওদবিদ্বদ্বিষমিত্তি—অবিশেষে নিয়মেব বিধান স্তুতয়াং  
জ্ঞানীব সম্বন্ধে বিশেষাভাব । অর্থাৎ জ্ঞানীও কৰ্ম্ম তৎপব হইবেন, এ বিশেষ ঐ বিধানে লুপ্ত  
হয না ।

† অথবা স্তুতয়ে বিদ্যাপ্রশংসার্থঃ অনুমতিঃ কৰ্ম্মানুমতিম্ ।—অথবা ঐ কৰ্ম্মানুমতি ( কৰ্ম্ম  
কবাবাব আদেশ বা বিধান ) বিদ্যাব ( জ্ঞানেব বা উপাসনাব ) স্তুতিনিমিত্ত অর্থাৎ ঐ কথা  
বিদ্যামহিমা বলিবাব জন্য বা বিদ্যা প্রশংসা করিবাব জন্য ।

জীবঃ কৰ্ম কুৰ্ব্বত্যপি পুরুষে বিদুষি ন কৰ্ম লেপায় ভবতি  
বিদ্যাসামর্থ্যাদিতি তদেবং বিদ্যা স্তুয়তে ॥ ১৪ ॥

কামকারেণ চৈকে ॥ ১৫ ॥\*

অপি চৈকে বিদ্বাংসঃ প্রত্যক্ষীকৃতবিদ্যাফলাঃ সন্তুস্তদব-  
ক্ৰান্তাঃ ফলান্তরসাধনেষু প্রযাজাদিষু প্রয়োজনাভাবং পরা-  
মুশন্তি । কামকারেণেতি । শ্রুতিৰ্ভবতি বাজসনেয়িনাম্ ‘এতদ্ধ-  
স্ম বৈ তৎ পূৰ্বে বিদ্বাংসঃ প্রজাং ন কাময়ন্তে কিং প্রজয়া  
করিষ্যামো যেষাং নোহয়মাত্মাহয়ং লোক’ ইতি । অনুভবা-  
রূঢ়মেব চ বিদ্যাফলং ন ক্রিয়াফলবৎ কালান্তরভাবীত্যসকৃ-  
দাবেদিতম্ । অতোহপি ন বিদ্যায়াঃ কৰ্মশেষত্বং নাপি তদ্বি-  
ষয়ায়াঃ ফলশ্রুতেরযথার্থত্বং শক্যমাশ্রয়িতুম্ ॥ ১৫ ॥

কামকাব ইচ্ছা ।

লিপ্ত হয় না, এই কথাই ইহাই বলা হইয়াছে যে, বিদ্যার এমনই প্রভাব  
যে, যাবজ্জীবন কৰ্ম কবিলেও তাহা বিদ্বান্ ( আত্মতত্ত্বজ্ঞানী ) নরে সংশ্লিষ্ট  
হয় না । জ্ঞান বলে সে সকল পদ্যপত্রস্থ জলের ত্যায় বিল্লিষ্ট হইয়া যায় ।  
এইরূপ জ্ঞানস্ততি কবা হইয়াছে মাত্র ।

কোন কোন জ্ঞানী—যাঁহারা জ্ঞানফল প্রত্যক্ষ কবিষাছিলেন তাঁহারা—  
সেই উপলক্ষ্যে কাম্যফলোপায় প্রযাজ প্রভৃতি যোগে প্রয়োজনাভাব  
বুঝিতে পারিয়াছিলেন এবং তাহা স্বরণ করিয়াছিলেন । এই ক’থাই কাম-  
কারেণম্বন্ধে বলা হইয়াছে অর্থাৎ দেখান হইয়াছে । এ সম্বন্ধে যজুর্বেদীয়  
বাজসনেয়ী শাখায় শ্রুতি আছে । যথা—“পূৰ্ব পূৰ্ব জ্ঞানীরা প্রজা কামনা  
করেন নাই ( প্রজা—সন্তান । তদ্রূপলক্ষিত গার্হস্থ্য ধৰ্ম্ম ) । তাঁহারা জানিয়া-  
ছিলেন ও বলিষাছিলেন, যে আত্মাই আমাদের প্রত্যক্ষ লোক ; সুতরাং  
আমরা প্রজা লইবা কি করিব” ইত্যাদি । [ অহু...শ্রয়িতুম্ ] অহু-  
ভবারূঢ় বা প্রত্যক্ষীকৃতজ্ঞানফল কৰ্মকলের ত্যায় কালান্তরভাবী নহে ।  
জ্ঞানের অব্যবহিত পরেই জ্ঞানফল অমুভূত হয়, এ তথ্য আমরা

\* একে দ্বয়ঃ বিদ্বাংসঃ কামকারেণ বেচ্ছাতঃ । ইচ্ছাদিসাধ্যকৰ্ম্মপন্থ্যাগাং ন জ্ঞানং  
কৰ্ম্মণোহস্মিতি হিতিঃ ।—প্রত্যক্ষীকৃতবিদ্যাফল পূৰ্ব্ববিগ্ৰহ কামনাপ্রসূত বা ইচ্ছাসাধ্য কৰ্ম  
করেন নাই ।

## উপমর্দকঃ ॥ ১৬ ॥\*

অপি চ কৰ্ম্মাধিকারহেতোঃ ক্রিয়াকারকফললক্ষণস্য সম-  
স্তস্য প্রপঞ্চস্তাবিদ্যাকৃতস্য বিদ্যাসামর্থ্যাৎ স্বরূপোপমর্দকমাম-  
নন্তি ‘যত্র ত্বস্য সৰ্ব্বমাত্মৈবাত্মত্বং তৎ কেন কং পশ্যেৎ তৎ  
কেন কং জিহ্নেৎ’ ইত্যাদিনা । বেদান্তোদিতাত্মজ্ঞানপূৰ্ব্ব-  
কান্ত্বে কৰ্ম্মাধিকারসিদ্ধিং প্রত্যাশাস্তানস্য কৰ্ম্মাধিকারোচ্ছিত্তি-  
রের প্রসজ্যেত । তস্মাদপি স্বাতন্ত্র্যং বিদ্যায়াঃ ॥ ১৬ ॥

## উর্দ্ধরেতঃসু চ শব্দে হি ॥ ১৭ ॥†

অধিকোপদেশাদিত্যেনানাশ্রয় এব শুদ্ধবুদ্ধোদাসীনত্বাদয় উক্তাঃ । ইহ  
তু সমস্তক্রিয়াকারকফলবিভাগোপমর্দকোক্তি ।

পুনঃপুনঃ বলিয়াছি ও প্রতিপাদন করিয়াছি । সে জন্তও জ্ঞান কর্ম্মের  
সহচর বা অঙ্গ নহে এবং তৎসম্বন্ধীয় ফলবাক্যও অর্থবাদ নহে ।

অন্ত হেতুও আছে । সে হেতু এই । ঋতি বলিয়াছেন যে, যাহা  
যাহা কর্ম্মাধিকারের কারণ—অর্থাৎ ক্রিয়া ও কারক ( কর্ত্তা কর্ম্ম সম্প্র-  
দান প্রভৃতি ), সে সমুদায়ই মিথ্যাপ্রপঞ্চ বা অবিদ্যাবিজৃম্বিত । সেই  
জন্তই সে সকল বিদ্যার উদরে উপমর্দিত বা বিলীন হইয়া যায় । যথা—  
“যে সময়ে জ্ঞানীর এ সমস্তই আত্মভূত হয়, সে সময়ে বা তখন কে  
কি দিয়া কি দেখিবে?” ইত্যাদি । যাহারা বেদান্তোক্ত জ্ঞানের উদয়ের  
পরে কর্ম্মাধিকারের আশা করেন তাহাদের আশা নিরাশাই । বৈদান্তিক  
আত্মজ্ঞান উদিত হইলে কর্ম্মাধিকার হওয়া দূরে থাকুক, তদ্বারা তাহার  
মূলোচ্ছেদই হইয়া থাকে । অতএব, বিদ্যার ( জ্ঞানের ) স্বাতন্ত্র্যই সিদ্ধান্ত,  
সাহিত্যপক্ষ সিদ্ধান্ত নহে ।

\* অশেষক্রিয়াবিভাগোপমর্দকত্বং জ্ঞানসৌমি নাস্তবিজ্ঞানং কর্ম্মান্নমিতি ।—উপনিষদ  
আত্মবিজ্ঞান কর্ম্মান্ন হওয়া দূরে থাকুক, তাহার উদরে কর্ম্মের উপমর্দন ( বিনাশ ) দেখা  
যায় ।

† উর্দ্ধরেতঃসু চতুর্থাংশেহু । হি বতঃ । শব্দে বৈদিকেহু শব্দেহু ।—উর্দ্ধরেতঃ আশ্রমে অর্থাৎ  
সন্ন্যাসাশ্রমে বিদ্যাশ্রুতি দেখা যায় । যে আশ্রমে কর্ম্ম নাই, প্রতীত্য কর্ম্মের ত্যাগ আছে,  
সেই আশ্রমেই জ্ঞানের বিধান । ইহাতেও বুঝা যায়, কর্ম্মের সহিত জ্ঞানের সমুচ্চয় সম্বন্ধ  
নাই । কর্ম্মত্যাগের আশ্রয়ীভূত চতুর্থাংশ ( সন্ন্যাস ) বেদশব্দবোধিত । ( ভাষ্য দেখ ) ।

উর্দ্ধরেতঃস্ব চাশ্রমেষু বিদ্যা শ্রয়তে । ন চ তত্র কৰ্ম্মাঙ্গত্বং  
বিদ্যায়া উপপদ্যতে কৰ্ম্মাভাবাৎ । ন হুগ্নিহোত্রাদীনি বৈদি-  
কানি কৰ্ম্মাণি তেষাং সন্তি । শ্রাদ্ধেতৎ । উর্দ্ধরেতস আশ্রমা  
ন শ্রয়ন্তে বেদ ইতি তদপি নাস্তি । তেহপি হি বৈদিকেষু  
শব্দেষবগম্যন্তে । ‘ত্রয়ো ধৰ্ম্মস্কন্ধাঃ । যে চেমেহরণ্যে শ্রদ্ধা-  
তপ ইতু্যপাসতে’ ‘তপঃশ্রদ্ধে যে হ্যপবসন্ত্যরণ্যে’ ‘এতমেব  
প্রব্রাজিনো লোকমিচ্ছন্তঃ প্রব্রজন্তি’ ‘ব্রহ্মচর্য্যাদেব প্রব্রজেৎ’  
ইত্যেবমাদিষু । প্রতিপন্নাপ্রতিপন্নগার্হস্থ্যানামপাকৃতানপা-

স্ববোধম্ ।

বিদ্যাস্বাতন্ত্র্যে হেতুস্ববোধঃ । উর্দ্ধবেতঃস্বিত্তি । বিদ্যাকৰ্ম্মণী নাস্তাদ্ভূতে  
মিথো ব্যতিবেকিত্বাদুগমননৈষ্ঠিকব্রতবদিতি মত্বা যোজয়তি—উর্দ্ধেত্যাদিনা ।  
তথাপি কথং কৰ্ম্মাঙ্গত্বং বিদ্যায়া ব্যাসেধ্যতে তত্রাহ ন চেতি । তেষামপি  
জ্ঞানাদিকৰ্ম্মাভীত্যাশঙ্ক্যাহ ন হ্যতি । বাধিতানুবৃত্ত্যা তৎসম্ভাবেষপি বৈদি-  
কাগ্নিহোত্রাদ্যভীত্যাং ক্রতুজ্ঞতা জ্ঞানস্তেত্যর্থঃ । শব্দে হীত স্বত্ৰাবয়বব্যাবৃত্ত্যা-  
মাশঙ্ক্যামাহ শ্রাদ্ধিত্তি । স্বত্ৰাবয়ববেনোত্তবমাহ তদপীতি । কৰ্ম্মানধিকৃতান্ধাদি-  
বিষয়ং পাবিব্রাজ্যমিত্যাশঙ্ক্যাহ প্রতিপন্নৈতি । ঋণাপাকবণে শ্রুতিস্মৃতিভ্যাং  
গৃহস্থশ্রাবাপাকৃতগ্ৰন্থৈস্তেবোদ্ধরেতঃশব্দিতমৈখুনাসমাচারোপলক্ষিতং পাবি-  
ব্রাজ্যমিত্যাশঙ্ক্যাহ—অপাকৃতৈতি । সাক্ষাধিধিপ্রতিবিবোধেহর্থবাদশ্রুতি-  
স্মৃত্যোর্ক্ষাধ্যতেত্যতিপ্রৈতোক্কম্ প্রতীতি । প্রতিব্রহ্মচর্য্যাদেব প্রব্রজেদি-

উর্দ্ধরেতঃ আশ্রমে ( সন্ন্যাস নামক চতুর্থাশ্রমে ) বিদ্যাব শ্রবণ আছে ।  
সে ‘আশ্রমে কল্পে বিদ্যাব কৰ্ম্মাঙ্গতা স্থিব বাধিবে ? সে আশ্রমে  
ত কৰ্ম্ম নাই ? সে আশ্রমে, কি অগ্নিহোত্র কি অথ কৰ্ম্ম কোনও কৰ্ম্ম  
নাই । [ শ্রাদ্ধেতৎ...দিষু ] কৈ ? বেদে ত উর্দ্ধবেতঃ আশ্রমেব শ্রবণ নাই ?  
( উর্দ্ধরেত নামক আশ্রমই নাই ; স্তবং সে আশ্রম উল্লেখ জ্ঞানের  
কৰ্ম্মাঙ্গতার ব্যভিচাব প্রদর্শন অসিদ্ধ বা অযৌক্তিক ) এ কথাও বলিতে  
পার না । কাবণ, উর্দ্ধবেতঃ আশ্রমও বৈদিক শব্দে পাওয়া যায় বা দেখা  
যায় । যথা—“ধৰ্ম্ম স্কন্ধ তিন্ । দান, অধ্যয়ন ও তপঃ ।” “যাহাবা অরণ্যে  
শ্রদ্ধাপূৰ্ব্বক তপঃ উপাসনা করে ।” “যাহাবা অরণ্যে তপঃশ্রদ্ধার উপাসনা  
করে ।” “পরিব্রাজকলোক ইচ্ছা বরিয়াই তাঁহাবা প্রব্রজ্যা করেন ।”  
“ব্রহ্মচর্য্য সমাপ্তি হইলেই পরিব্রাজক হইবেক অর্থাৎ প্রব্রজ্যাশ্রম লইবেক ।”  
ইত্যাদি । [ প্রতি . ইতি ] গার্হস্থ্যপ্রাপ্ত হউক বা গার্হস্থ্যপ্রাপ্ত না হউক/

কৃতর্গানাঞ্চোদ্ধারেতস্বং অতিশ্রুতিপ্রসিদ্ধং তস্মাদপি স্বাভাব্যং  
বিদ্যায়া ইতি ॥ ১৭ ॥

পরামর্শং জৈমিনিরচোদনা চাপবদতি হি ॥ ১৮ ॥\*

“ত্রয়ো ধর্মস্বক্কাঃ” ইত্যাদয়ো যে শব্দা উদ্ধারেতসামীশ্র-  
মাণাঃ সদ্ভাবায়োদাহতা ন তে তৎপ্রতিপাদনায় প্রভবন্তি ।

তাদ্যা দর্শিতা, স্মৃতিস্ব যস্তাশ্রমবিকল্পমোক্ষ ক্রবতে যমিচ্ছেৎ তমাবসেদি-  
ত্যাদ্যোদাহাৰ্য্য। উদ্ধবেত.স্বাশ্রমেযু বিদ্যাযাঃ সিদ্ধৌ ফলিতমাহ তস্মা  
নিতি । তস্তাঃ স্বাতন্ত্র্যে বেবণাযাঃ সিদ্ধা মুক্তিঃ ফলিতেতি বক্তৃমিতীত্যুক্তম্ ।  
ইত্যনন্দগিরিঃ ।

সিদ্ধ উদ্ধবেতসামীশ্রমিত্তে তদ্বিদ্যানামকস্মাদ্ততাপবর্গতা স্মাৎ । আশ্র-

অপাকৃত ঋণত্রয় হউক বা অনপাকৃত ঋণত্রয় হউক, উদ্ধবেতস্ব অর্থাৎ  
সন্ন্যাসধর্ম প্রতি স্মৃতি উভয়ত্রই প্রণিদ্ধ আছে । অতএব, তদনুসাবেও  
বিদ্যাব স্বাতন্ত্র্যাসিদ্ধি হয় ।

উদ্ধবেতঃ আশ্রম আছে, তাহা শাস্ত্রীয়, এতৎপ্রতিপাদনার্থ যে সকল  
শব্দ “ধর্ম স্বক্কা তিন্” ইত্যাদি প্রকায়ে প্রদশিত হইল, সে সকল সে  
আশ্রমেব প্রতিপাদক নহে অর্থাৎ তদ্বাচ্য চতুর্থাশ্রমসদ্ভাব প্রতিপাদিত হয়  
না । কাবণ, জৈমিনি মুনি বলিষাছেন, দেখাযাইছেন, ঐ সকল শব্দে  
বিধি-বিভক্তি নাই । বিধি বিভক্তি না থাকায় ঐ সকলেব মাত্র পবা-  
মর্শতা অর্থাৎ মাত্র উল্লেখভাব প্রতীত হয়, চতুর্থাশ্রম প্রতিপাদিত হয়  
না । ফলিতার্থ—চতুর্থাশ্রম অসিদ্ধ । লিঙ অথবা অত্র কোন বিধায়ক শব্দ  
ঐ স্থলে দৃষ্ট হয় না এবং ঐ সকলেব প্রত্যেকেব অত্র অর্থে তাৎপর্য্য  
থাকা প্রতীত হয় । [ ত্রযো. ইতি ] “ধর্মস্বক্কা তিন্, তন্মায়ো প্রথম স্বক্কা

\*পরামর্শঃ অনুবাদঃ । বিধাবকঃ শব্দাশ্চোদনা । ত্বেচ লিঙাদবস্ত্তভাবোচোদনা । অপবাদো  
নিষা । জৈমিনিরাচাধ্যন্তেযু তেষু বাক্যেযু পরামর্শমনুবাদমাত্মকস্তব্যা সম্বন্ধে ন বিধিঃ । যতঃ  
অচোদনা বিধাবকশব্দভাবস্তত্ত্বৈতি শেষঃ । ন কেবলমচোদনা অপি চাপবদতি নিষ্পত্তি প্রত্যক্ষা  
প্রতিরাসমান্তরম্ । উদাহতেযু বাক্যেযু লিঙাদভাবাৎ পারিত্রাজ্যস্ত বিধেয়তা ( অহুর্থেযতা )  
নাতীত্যর্থঃ । তৎপরামর্শস্ত ব্রহ্মসংহতাস্তত্যর্থং ন তু তদ্বিধানার্থমিতি জৈমিনেন্দতম্ ।—উদ্ধ  
বেতঃশব্দিত চতুর্থাশ্রম ( সন্ন্যাসাশ্রম ) প্রতিপাদক যে সকল প্রমাণ ( শাস্ত্র ) আহরণ করিল,  
দেখাইল, সে সকল তাহা ( চতুর্থাশ্রম সদ্ভাব ) সমর্থন করিতে শক্ত নহে । কারণ, জৈমিনি  
মুনি বলিষাছেন, শস্ত্রে গাইয়া ব্যতীত আশ্রমাস্তরের বিধান নাই । ধর্ম স্বক্কা তিন্, ইত্যাদি



যতঃ পরামর্শমেষু শব্দেষাশ্রমাস্তরাণাং জৈমিনিরাচার্যো  
মন্ততে ন বিধিম্ । কৃতঃ । ন হত্র লিঙাদীনাং মন্ততমশ্চোদনা-  
শব্দোহস্তি । অর্থাস্তরপরত্বকৈতেষাং প্রত্যেকমুপলভ্যতে ।  
ত্রয়ো ধর্মস্কন্ধা ইত্যত্র তাবদ্যজ্ঞোহধ্যয়নং দানমিতি প্রথমঃ ।  
তপ' এব দ্বিতীয়ঃ । ব্রহ্মচার্য্যাচার্য্যকুলবাসী তৃতীয়োহত্যস্তমা-  
জ্ঞানমাচার্য্যকুলেহবসাদয়ন্ সর্ব্ব এতে পুণ্যলোকা ভবন্তীতি  
পরামর্শপূর্ব্বকমাশ্রমাগমনাত্যস্তিকফলত্বং সঙ্কীর্ত্যাত্যস্তিক-  
ফলতয়া ব্রহ্মসংস্থতা স্তুয়তে 'ব্রহ্মসংস্থোহমৃতত্বমেতি' ইতি ।  
ননু পরামর্শেহপ্যাশ্রমা গম্যন্ত এব । সত্যং গম্যন্তে । স্মৃত্যা-

মিষ্মেণ ত্বেষামন্তার্থপবামর্শমাত্রান্ সিধ্যতি । বিদ্যাভাবাৎ । স্মৃত্যাচাবশ্রম-  
ক্ষিপ্ত তেষাং প্রত্যক্ষপ্রতিবিবোধাদপ্রমাণম্ । নিন্দতি হি প্রত্যক্ষা শ্রুতি-  
রাশ্রমাস্তবং 'বীবহা বা এষ দেবানা'মিত্যাদিকা । প্রত্যক্ষপ্রতিবিবোধে চ  
স্মৃত্যাচাবযোবপ্রামাণ্যমুক্তং 'বিবোধে ত্বনপেক্ষং শ্রাদদসতি হনুমানমি'তি তদে-

যজ্ঞ অধ্যয়ন দান । ( এই বাক্যে গার্হস্থ্যেব পবামর্শ অর্থাৎ উল্লেখ বা  
অনুসন্ধান কবা হইয়াছে । ) দ্বিতীয় স্কন্ধ তপশ্চবণ । ( এই বাক্যে বান-  
প্রহাশ্রম পবামৃষ্ট হইয়াছে । ) তৃতীয় স্কন্ধ ব্রহ্মচর্য্য, আচার্য্যকুলে বাস,  
শ্রুতকুল বাস দ্বাৰা আপনাকে ( দেহকে ) অতিশয়িতরূপে অবসন্ন কবা ।  
( ইহাই ব্রহ্মচর্য্যশ্রমেব আবধিক । ) যাহাবা তাহা কবে তাহাবা সকলেই  
পুণ্যলোক প্রাপ্ত হয় । " এই শ্রুতি আশ্রমত্রয়েব পবামর্শ ( অনুবাদ বা  
অনুসন্ধান ) কবতঃ সে সকল আশ্রমেব ফলেব অনিত্যতা ব্যক্ত করিয়া  
অবশেষে ব্রহ্মনিষ্ঠতাব ( ব্রহ্মজ্ঞানেব ) স্তুতি বা প্রশংসা কবিয়াছেন ।

যথা — "ব্রহ্মনিষ্ঠ অমৃতত্ব প্রাপ্ত অর্থাৎ মুক্ত হয় ।" এখানে দেখ, স্পষ্টতঃ  
আশ্রমবিধায়ক শব্দ নাই । অর্থাৎ গার্হস্থ্য ব্যতীত অন্ত্রাশ্রমেব গ্রহণ  
করিতেক, এমন কোন বিধান এতদ্বাক্যে লক্ষ হইতেছে না । [ ননু...বা ]  
যদি বল, আশ্রমবোধক শব্দেব পবামর্শ অর্থাৎ উল্লেখ আছে, ঐ উল্লেখের  
বলেই আশ্রমাস্তবেব বিধান লক্ষ হইবেক ; পূর্ব্বোক্তেব উল্লেখ ও অনুবাদ  
পবামর্শ নামে প্রসিদ্ধ এবং অনুবাদ পূর্ব্ববাদসাপেক্ষ ; স্মৃতবাং অনুবাদ

বাক্য সিদ্ধ প্রভৃতি বিধায়ক শব্দ নাই । অপিচ, আশ্রমবোধক শব্দও নাই ; অধিকন্তু আশ্রমাস্ত-  
বেব-অপবাদ অর্থাৎ নির্দীপ্ত আছে । ইত্যাদি ইত্যাদি কারণে চতুর্থাশ্রম অবৈধ ( বিধিবোধিত  
নহে, হতরাং অনুষ্ঠেয়ও নহে ) ।

চারাভ্যাস্তু তেষাং প্রসিদ্ধির্ন প্রত্যক্ষায়াঃ শ্রুতেঃ। অতঃ প্রত্যক্ষশ্রুতিবিরোধে সত্যনাদরগীয়াস্তে ভবিষ্যন্ত্যনধিকৃত-  
বিষয়া বহু। ননু গার্হস্থ্যমপি সর্হৈবোক্তরেতোভিঃ পরামৃষ্টং  
যজ্ঞোহধ্যয়নং দানমিতি প্রথম ইতি। সত্যমেবং তথাপি তু  
গৃহস্থং প্রত্যেবাগ্নিহোত্রাদীনাং কৰ্ম্মণাং বিধানাং শ্রুতিপ্রসিদ্ধ-  
মেব তদন্তিত্বম্। তস্মাৎ স্তব্যার্থ এবাহয়ং পরামর্শো ন চোদ-  
নার্থঃ। অপি চাপবাদতি হি প্রত্যক্ষাশ্রুতিরাত্রমাস্তরং ‘বীরহা

তৎ সর্বমাহ ‘ত্রয়ো ধর্ম্মস্বক্কা’ ইত্যাদিনা ‘অনধিকৃতবিষয়া বেত্যস্তেন। অন্ধ-  
পণ্ডিতাদযো হি যে নৈমিত্তিককৰ্ম্মানধিকৃতান্তান্ প্রত্যাশ্রমাস্তরবিধিরিতি।  
অপি চাপবাদতি হি। ন কেবলমন্ত্রপরতয়া পরামর্শশ্রমাস্তরং ন লভ্যতে  
অপি ত্রাশ্রমাস্তরবিন্দ্ভাধারেণাপবাদাদপীত্যর্থঃ। শ্রাদেতৎ। ভবত্বেষ পরা-

বা পরামর্শ দেখিলেই প্রতীত হয়, পূর্বে অত্র তাহার বিধান বা  
প্রসিদ্ধি আছে। (অতএব, পরামর্শও বিধানসিদ্ধির অন্ততম কারণ বলিয়া  
গণ্য।) তাহা সত্য বটে; কিন্তু সে প্রসিদ্ধি স্মৃতি ও আচার হইতে সম্প্র-  
সৃত। সাক্ষাৎ কোন প্রত্যক্ষা শ্রুতিকে ঐ সকল আশ্রমের বিধান করিতে  
দেখা যায় না। যেহেতু আশ্রমাস্তর শ্রুতিবিহিত নহে; সেই হেতু কেবলমাত্র  
স্মৃতিচারপ্রসিদ্ধ আশ্রমাস্তর শ্রুতিবিরুদ্ধ। যেহেতু শ্রুতিবিরুদ্ধ সেই হেতু  
সে সকল অনাদবগীয়। কিংবা যাহারা গার্হস্থ্যশ্রমের অনধিকারী—অনুপ-  
যুক্ত—তাহাদেরই জন্ত অত্র আশ্রম বিহিত। (অন্ধ ও পঙ্কু প্রভৃতি—  
যাহাবা কৰ্ম্ম করিতে অশক্ত—তাহারাই কৰ্ম্মত্যাগরূপ সম্যাসাশ্রমের অধি-  
কারী)। [ননু...চোদনার্থঃ] বলিতে পার যে, যজ্ঞ অধ্যয়ন দান, এই  
কথায় গার্হস্থ্যও পরামৃষ্ট (অভিহিত) হইয়াছে এবং তাহা উক্তরেতঃ আশ্রম-  
বাক্যের একাংশ, স্মৃতাং উক্তরেতঃ আশ্রম অপ্রামাণিক হইলে গার্হস্থ্যও  
অপ্রামাণিক হইবে। ইহার প্রত্যুত্তরে আমাদের বক্তব্য এই যে, উক্ত  
বাক্যে গার্হস্থ্যের পরামর্শ (অনুবাদ) হইয়াছে সত্য; পরন্তু গৃহস্থকর্তব্য  
অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মেব বিধান শ্রুতিপ্রসিদ্ধ। অর্থাৎ সে আশ্রম সাক্ষাৎ  
শ্রুতির (শব্দেব) দ্বারা বিহিত। যেহেতু তাহা শ্রুতিবিহিত সেই হেতু উদাহৃত  
বাক্যে তাহার পরামর্শ অর্থাৎ অনুবাদ। এই অনুবাদ বা পরামর্শ বিধানার্থ  
নহে; কিন্তু স্তব্যার্থ (প্রশংসার্থ)। [অপিচ...বিধিঃ] আরও দেখ, শ্রুতি  
সাক্ষাৎ নিন্দার্থবাচী শব্দে অত্র আশ্রমের অপবাদ অর্থাৎ নিন্দা করিয়াছেন।

বা এষ দেবানাং যোহগ্নিমুদাসয়তে । আচার্য্যায় প্রিয়ং ধন-  
মাহুত্যা প্রজাতন্তুঃ মা ব্যবচ্ছেৎসীর্নাপুত্রশ্চ লোকেহস্তীতি ।  
তৎ সৰ্ব্বে পশবো বিছুঃ ইত্যেবমাদ্যা । তথা ‘যে চেমেহ-  
রণ্যে শ্রদ্ধাতপ ইতুপাসতে । তপঃশ্রদ্ধে যে হ্যুপবসন্ত্যরণ্যে’  
ইতি চ দেবযানোপদেশো নাশ্রমাস্তরোপদেশঃ । সন্ধিগ্ন্ধ্বা-  
শ্রমাস্তরাভিধানং ‘তপ এব দ্বিতীয়ঃ’ ইত্যেবমাদিষু । তথা  
‘এতমেব প্রব্রাজিনো লোকমিচ্ছন্তুঃ প্রব্রজন্তি’ এতদপি লোক-  
সংস্তবনপরং ন পারিব্রাজ্যবিধিঃ । ননু ব্রহ্মচর্য্যাদেব প্রব্রজে-

মর্শোহুত্যাঃ । যে চেমরণ্য ইত্যাদিভ্যশ্রমাস্তরং সেংস্ত্রতীত্যত আহ—  
“যে চেমেহরণ্য” ইতি । অত্ৰাপি দেবপথোপদেশপরত্বাৎ নৈতৎপংগুত্বমিত্যাঃ ।  
ন চাত্তপরাদপি ক্ষুটতরাশ্রমাস্তরপ্রত্যয় ইত্যাহ—“সন্ধিগ্ন্ধ্বা” ইতি । ন হি  
তপ এব দ্বিতীয় ইত্যত্রাশ্রমাস্তরাভিধায়ী কশ্চিদস্তি শব্দ ইতি । নহেতমেব  
প্রব্রাজিন ইতি বচনাদাশ্রমাস্তরং সেংস্ত্রতীত্যত আহ—“তথা ‘এতমেব’” ইতি ।  
“এতদপি লোকসংস্তবনপরমি” ইতি । অধিকরণারম্ভমাক্ষিপ্য নাস্তি প্রত্যক্ষ-  
বচনমিতি কুত্চাচিন্তেয়মিতি সমাধন্তে—“ননু ব্রহ্মচর্য্যাদেব” ইতি ।

যথা—“যে অগ্নি পরিচর্য্য কবে সে-ই দেবতাদের শত্রুহন্তা হয় । অথবা  
সে-ই ব্যক্তিই দেবগণের মধ্যে অবস্থান কবতঃ বীৰ্য্যবান হয় ।” “বেদ-  
দাতা গুরুকে তাঁহার অভিলষিত ধন ( গুরুদক্ষিণা ) প্রদান করতঃ  
পরে সন্তান পরম্পরার বিচ্ছেদ করিও না । অপুত্রের লোক ( স্বর্গাদি )  
নাই । তাহাদিগের সকলকেই পশুতুল্য ।” ইত্যাদি । “যাহারা অরণ্যবাসী  
হইয়া শ্রদ্ধা তপঃ সহকারে উপাসনা করে” ইত্যাদি বাক্যেও “আশ্রমাস্ত-  
রের উপদেশ হয় নাই । ঐ সকল বাক্যে মাত্র দেবযান পথের উপদেশ  
হইয়াছে । “তপঃশ্রদ্ধা দ্বিতীয়” ইত্যাদি বাক্যে আশ্রমাস্তরের কথন হই-  
য়াছে কি-না সন্দেহ ( কারণ, ঐ সকল স্থলে আশ্রমবাচক শব্দ নাই । )  
“পরিব্রাজকগণ এই লোক ( আয়ুর্লোক, মোক্ষ ) ইচ্ছা করিয়া প্রব্রজ্যা  
করেন ।” এই স্থলে সন্ন্যাসাশ্রমের পৃথ্যায় ( নামান্তরে ) প্রব্রজ্যা-শব্দ আছে  
সত্য ; পরন্তু তাহাতে বিধায়ক শব্দ ( লিঙ বিভক্তি প্রভৃতি ) না থাকায়  
তাঁহার দ্বারা পারিব্রজ্যের ( চতুর্থাশ্রমের ) বিধান সিদ্ধ হয় নাই । উহা  
বিধেয় বা অনুর্ত্তেররূপ নহে । কেবল লোকজ্ঞতির জন্তই উহার উল্লেখ ।  
[ ননু...দ্রষ্টব্যম্ ] যদি বল, ব্রহ্মচর্য্য হইতে প্রব্রজ্যা করিবেক, এই ত

দিতি বিস্পষ্টমিদং প্রত্যক্ষং পারিতোষ্যবিধানং জাবালানাম্।  
সত্যমেবমিদনপেক্ষ্য হেতাং শ্রুতিময়ং বিচার ইতি দ্রষ্ট-  
ব্যম্ ॥ ১৮ ॥

অনুষ্ঠেয়ং বাদরায়ণঃ সাম্যশ্রুতেঃ ॥ ১৯ ॥\*

অনুষ্ঠেয়মাশ্রমাস্তরং বাদরায়ণ আচার্যো মন্যতে। বেদেষু  
ঐবর্ণাদগ্নিহোত্রাদীনাঞ্চাবশ্যানুষ্ঠেয়ত্বাভিধিৰোধাদনধিকৃতানু-  
ষ্ঠেয়মাশ্রমাস্তরমিতি হোমাঃ মতিং নিরাকরোতি গার্হস্থ্যবদে-  
ষাশ্রমাস্তরমপ্যনিচ্ছতা প্রতিপত্তব্যমিতি মন্যমানঃ। কৃতঃ।

ভবত্তার্থঃ পবামর্শস্তথাপ্যেতন্মাদাশ্রমাস্তবাণি প্রতীষমানানি চ নাপা-  
কবণমর্হন্তি। এবং তাত্তপাক্রিষেবন্ যদ্যস্মান প্রতীষেবন্। প্রতীষমানানি  
বা শ্রুত্যা বাধ্যবন্। ন তাবন্ন প্রতীষন্তে। তথাহি—ত্রয়োদশব্রহ্মা ইতি  
ব্রহ্মজিহ্বাং প্রতিজ্ঞাতম্। তত্র ব্রহ্মশব্দোদ্যদ্যশ্রমপবো ন স্মাদপি তু সম্ভবচন-  
জাবাল দিগেব বিস্পষ্ট বিধান আছে? “প্রব্রজেৎ—প্রব্রজ্য কবিরেক”  
এই ত সন্ন্যাসবিধায়ক প্রত্যক্ষা শ্রুতি আছে? ইতাব প্রভাত্তব—ঐ শ্রুতি  
পর্যবেক্ষণ না কবিসাই এতৎ বিচার উপস্থাপিত কবা হইবাছে।

অত্ৰাশ্রমো গার্হস্থ্যেব জ্ঞান অনুষ্ঠেয় (বিধেয় বা বিধানবদ্ধ),  
ইহা বাদরায়ণেব (ব্যাসেব) মত। তৎপ্রতি চেত—সাম্যশ্রবণ। বেদে  
সমানরূপে আশ্রম চতুষ্টয় শ্রুত হইবাছে। অগ্নিহোত্রাদি কর্ম অবশ্যানু-  
ষ্ঠেয়, গৃহস্থ তাহাব অধিকারী, অত্র আশ্রম তাহার বিপবীত বা বিবোধী  
(অত্র আশ্রমে অবশ্যানুষ্ঠেয় অগ্নিহোত্রাদিবা আচরণ দেখা যায় না), সূত্রবাং  
অগ্নিহোত্রাদি কর্মে অসমর্থ অন্ন পশু প্রভৃতিব জন্তুই কর্মবর্জিত আশ্রম-  
স্তবেব বিধান; অর্থাৎ তাদৃশ ব্যক্তিই অগত্যা কর্মবর্জিত আশ্রমেব  
অধিকারী; এইরূপ মতি (বুদ্ধি) সূত্রকাব বাস এতৎসূত্রে নিবাকৃত  
করিতেছেন। সূত্রকাব ভাবিয়া দেখিয়াছেন, ঠিক্কা না থাকিলেও বাদী-  
দিগকে গার্হস্থ্যেব জ্ঞান অত্রাশ্রমেব বিধান স্বীকাব কবিতে হইবে। কাবণ,

\* আশ্রমাস্তরমিতি বোধ্যম্। সাম্যং সমানত্বং পরামর্শস্ত তস্মাৎ। সিদ্ধান্তসূত্রমতঃ। —  
বাদরায়ণমুনিব মত এই যে, অন্য আশ্রমও গার্হস্থ্যেব অনুষ্ঠেয়। কাবণ এই যে, আশ্রম  
সমূহের পরামর্শ অর্থাৎ অনুবাদ সমান। উদ্ধাহতবাক্যে গার্হস্থ্যেব, অনুবাদ বরূপ, আশ্রম-  
স্তবেব অনুবাদও তদ্রূপ। সূত্রবাং পবামর্শসাম্য বলে অন্য আশ্রমও গার্হস্থ্যেব জ্ঞান অনুষ্ঠেয়  
বা বিধেয়। (জীবামুদ্য দেখ)।

সাম্যশ্রুতেঃ। সমানা হি গার্হস্থ্যেনাশ্রমাস্তরশ্চ পরামর্শশ্রুতি-  
দৃশ্যতে 'ত্রয়ো ধর্মস্কন্ধাঃ' ইত্যাদ্যা। যথেষ্ট শ্রুতাস্তরবিহিত-  
মেব গার্হস্থ্যং পরামৃষ্টমেবমাশ্রমাস্তরমপীতি প্রতিপত্তব্যম্।  
যথা চ শাস্ত্রাস্তরপ্রাপ্তয়োরেব নিবীতপ্রাচীনাবীতয়োঃ পরামর্শ  
উপবীতবিধিপরে বাক্যে। তস্মাৎ তুল্যমনুষ্ঠেয়ত্বং গার্হস্থ্য-  
নাশ্রমাস্তরশ্চ। তথা 'এতমেব প্রব্রাজিনো লোকমিচ্ছন্তঃ  
প্রব্রজন্তি' ইত্যশ্চ বেদানুবচনাদিভিঃ সমভিব্যাহারঃ। 'যে  
চেমেষরণ্যে শ্রদ্ধাতপ ইভ্যুপাসতে' ইত্যশ্চ চ পঞ্চাশ্চিবি-

স্ততোধর্ম্মাণাং যজ্ঞাদীনাং প্রাতিশ্রিকোৎপত্তীনাং কিমপেক্ষ্য ত্রিষং সজ্ঞাস্থ  
ব্যবস্থাপ্যেত। এতৈকশ্রমোপসংগৃহীতাস্থাশ্রমাণাং ত্রিষাচ্ছক্যাস্ত্রিষে ব্যবস্থা-  
পয়িতুমিত্যাশ্রমত্রিষ প্রতিজ্ঞোপপত্তিঃ। তত্র যজ্ঞাদিলিপ্তোগৃহাশ্রম একো ধর্ম-  
স্কন্ধোব্রহ্মচাৰীতি দ্বিতীয়স্তপ ইতি চ তপঃপ্রধানাত্ম বানপ্রস্থাশ্রমাত্মোব্রহ্ম-  
সংস্থ ইতি চ পাবিশেষ্যাৎ পবিত্রাভিতি বক্ষ্যতি। তস্মাদন্তপবাদপি পবামর্শা

পবামর্শ, শ্রুতি দুই দিকেই সমান। [সমানা..বিদ্যায়া] ধর্মস্কন্ধ তিন, এই  
শ্রুতিতে গৃহাশ্রম ও অগ্নি আশ্রম সমানরূপে পবামৃষ্ট হইয়াছে। ধর্মস্কন্ধ-  
বাক্যে শ্রুতাস্তরবিহিত গার্হস্থ্যেব যজ্ঞপ পবামর্শ (অনুবাদ), শাস্ত্রাস্তর-  
বিহিত অগ্নি আশ্রমেব তজ্ঞপ পবামর্শ (অনুবাদ), ইহা জানিবে। এক  
স্থানেব বিহিত যে অগ্নি স্থানে পবামৃষ্ট (অনুদিত) হয়, তাহাব উদাহরণ  
(দৃষ্টান্ত) আছে। যেমন উপবীত বাক্যে শাস্ত্রাস্তর প্রাপ্ত নিবীত ও  
প্রাচীনাবীত \* পবামৃষ্ট (অনুদিত) তথ বা হইয়াছে, সেইরূপ, উদাহৃত  
বাক্যেও আশ্রমাস্তরবেব পবামর্শ হইয়াছে এবং সে পবামর্শ সাধু বলিয়া গণ্য।  
ফল কথা এই যে অগ্নি আশ্রমও গার্হস্থ্যেব ত্রীষ অনুষ্ঠেয়। অপিচ,  
"পবিত্রাজ্ঞকগণ এই আত্মলোক লাভার্থ প্রব্রজ্যা (সর্বকর্ম্মত্যাগরূপ সন্ন্যাস)  
কবেন" এই বাক্য ও "ব্রাহ্মণগণ বেদাধ্যয়ন, যজ্ঞ, দান, ইত্যাদিব দ্বাৰা

\* উত্তরীষ বস্ত্র মালাবৎ কঠলঙ্ঘিত কবচঃ ধারণ কবিলে অথবা তদ্বারা দেহাৰ্দ্ধ বন্ধন  
করিলে নিবীত নাম প্রাপ্ত হয়। বামস্কন্ধ হইতে দক্ষিণভাগে উত্তরীষ স্থাপন কবিলে তাহা  
উপবীত এবং দক্ষিণ স্কন্ধাবদ্ধ করতঃ বামভাগাবলম্বী কবিলে তাহা প্রাচীনাবীত নাম প্রাপ্ত  
হয়। মনুস্য কার্যে নিবীত, পিতৃকার্যে প্রাচীনাবীত, তত্ত্বিন্ন কার্যে উপবীত। পূর্বস্মীমাংসান্ন  
"নিবীতং মনুষ্যাণাং" ইত্যাদি বাক্যের উদ্দেশ্য বিচারিত হইয়াছে এবং তাহাতে হিব হইয়াছে  
যে, উপবীত বিধানার্থই নিবীত ও প্রাচীনাবীত পবামৃষ্ট (অনুদিত) হইয়াছে।

দয়া । যত্ত্বং ‘তপ এব দ্বিতীয়ঃ’ ইত্যাদিশ্রমাস্ত্রাভি-  
ধানঃ সন্দিগ্ধমিতি । নৈষ দোষঃ । নিশ্চয়কারণসম্ভাবাৎ । ত্রয়ো  
ধর্মস্বক্কো ইতি হি স্বক্কত্রিত্বং প্রতিজ্ঞাতং ন চ যজ্ঞাদয়ো  
ভূয়াংসো ধর্ম্মা উৎপত্তিভিন্নাঃ সন্তোহন্যত্রাশ্রমসম্বন্ধাৎ ত্রিষ্ণে-  
হস্তর্ভাবয়িতুং শক্যন্তে । তত্র যজ্ঞাদিনিস্পো গৃহাশ্রম একো  
ধর্ম্মস্বক্কো নির্দিষ্টঃ । ব্রহ্মচারীতি চ স্পষ্ট আশ্রমনির্দেশঃ ।  
তপ ইত্যপি কোহন্যস্তপঃপ্রধানাদাশ্রমাদধর্ম্মস্বক্কোহভ্যুপগ-  
ম্যেত । ‘যে চেমেহরণ্যে’ ইতি চারণালিঙ্গাৎ শ্রদ্ধাতপো-

দাশ্রমাস্ত্রবাণি প্রতীষমানানি দেবতাদিকবর্ণন্যাবেন ন শক্যন্তেহপাকর্তৃম্ ।  
ন চ প্রত্যক্ষশ্রুতিবিবোধাবীহা বেত্যাদেঃ প্রতাপন্নগাহস্যং প্রমাদাদজ্ঞানা-  
দ্বাগ্নিমুদ্বাসয়িতুং প্রবৃত্তং প্রতু্যপপত্তেঃ । এবঞ্চাবিবোধে সিদ্ধবৎ পবামর্শাদা-  
শ্রমাস্ত্রবাণাং শাস্ত্রাস্ত্রবসিদ্ধিঃ বা কল্পবিষয়ামোষণোপবীতবিধিপবে বাক্যে  
‘উপবাস্যতে দেবলক্ষ্যমেব তৎ কুরুত’ ইত্যত্র ‘নিবীতং মনুষ্যাণাং প্রাচীনা-  
বীতং পিতৃণামিতি’ শাস্ত্রাস্ত্রবসিদ্ধয়োনিবীতপ্রাচীনাবীতবাঃ পবামর্শ ইতি ।

ব্রহ্ম জানিবাব ইচ্ছা কবেন” এই বেদান্তবচন-বাক্য একসঙ্গে পঠিত এবং  
“যাহাবা অবণ্যে শ্রদ্ধাই তপঃস্থানীয়, এইরূপে উপাসনা কবে” এই বাক্যও  
পঞ্চাগ্নিবিদ্যাবিধায়ক বাক্যেব সাহিত্যে ( এক সঙ্গে ) অভিহিত । ( স্মৃতবাং  
তুল্যবিধান ) । [ যত্ত্বং ..শ্রমাস্ত্রবম্ ] বলিষাছিলে‘যে, “তপ এব দ্বিতীয়ঃ”  
এই বাক্যে আশ্রমাস্ত্রবেব বিধান হইয়াছে কি না সন্দেহ, বস্তুতঃ তাহা সন্দেহ-  
যুক্ত নহে । যখন নিশ্চায়ক হেতু আছে তখন আব তাহাতে সন্দেহ কবা  
অযুক্ত । নিশ্চায়ক হেতু থাকিলে ঐক্যপ উক্তি দোষবহন কবে না । বিবে-  
চনা কব, “তিন্ ধর্ম্মস্বক্ক” এই প্রথমোক্ত বাক্যে তিন্ সংখ্যা পবিগণিত বা  
প্রতিজ্ঞাত হইয়াছে । শাস্ত্রে যজ্ঞাদি বহু ধর্ম্ম অভিহিত থাকায় আশ্রম বিভাগ  
ব্যতীত সে সমুদায় তিনেব অন্তর্ভূত হইবাব সম্ভাবনা নাই । স্মৃতবাং প্রতীত  
হইতেছে, যজ্ঞাদিচিহ্নিত গৃহাশ্রম এক স্বক্ক, ব্রহ্মচার্যাশ্রম ( ব্রহ্মচারী শব্দ  
বিস্পষ্ট আশ্রমবাচক ) দ্বিতীয় স্বক্ক এবং তপোনামক অত্র এক স্বক্ক তাহাব  
তৃতীয় । এই স্থানে জিজ্ঞাস্ত এই যে, তপঃশব্দে তপস্তাপ্রধান আশ্রম ব্যতীত  
অন্ত কিছু গ্রহণ কবিত্ত পাব না । অত্র কোন্ ধর্ম্মস্বক্ক গ্রহণ কবিত্তে ?  
অবশ্যই অবণ্য শব্দেব সামর্থ্যে ও শ্রদ্ধাতপঃশব্দেব দ্বাবা অতিরিক্ত এক  
আশ্রম গ্রহণ কবিত্তে হইবে । যদি তাহাই হব তবে তাহা চতুর্থীশ্রম

ভ্যামাশ্রমগৃহীতিঃ । তস্মাৎ পরামর্শেইপ্যনুষ্ঠেয়মাশ্রমাস্ত-  
রম্ ॥ ১৯ ॥

বিধির্বা ধারণবৎ ॥ ২০ ॥\*

বিধির্বাশ্রমাস্তরম্ ন পরামর্শমাত্রম্ । ননু বিধিহা-  
ভ্যুপগম একবাক্যতাপ্রতীতিরূপরূধ্যত । প্রতীয়তে চাত্রে-  
কবাক্যতা পুণ্যলোকফলাস্ত্রয়ো ধর্মস্কন্ধা ব্রহ্মসংস্থতা ত্বমৃতত্ব-  
ফলেতি । সত্যমেতৎ । সতীমপি ত্বেকবাক্যতাপ্রতীতিং পন্নি-  
ত্যজ্য বিধিরেবাভ্যুপগন্তব্যঃ । অপূর্ব্বত্বাদ্বিধ্যান্তরশ্রাদর্শনাৎ

যদ্যপি ব্রহ্মসংস্থত্বস্তি পবতয়াহং সন্দভশ্চৈকবাক্যতা গম্যতে সম্ভবন্ত্যা  
কৈকবাক্যতাং বাক্যভেদোহগ্ৰাণ্যস্তথাপ্যাশ্রমাস্তবাণাং পূর্ব্বসিদ্ধেরভাবাৎ  
পবামশান্তপপান্তবপবামর্শে চ স্তবেবসম্ভবেন কিম্ভবতয়া একবাক্যতাহস্ত  
ইতি তাং তত্ত্বক্কা ধাবণবদবমপূর্ব্বত্বাদ্বিধিবেবাহস্ত । যথা—অধস্তাৎ সমিধং  
ধাবয়ন্নহুত্রেবেহুপপি হি দেবেভ্যোধাবযতীত্যত্র সত্যামপ্যাদোধাবণেনৈকবাক্য-  
তাপ্রতীতৌ বিধীযত এবোপবিধাবণমপূর্ব্বত্বাৎ । যথোক্তম্ “বিধিস্ত ধাবণে-  
হপূর্ব্বত্বাদি”তি তথোপ্যাশ্রমাস্তবপবামর্শপ্রতির্বিধিবেবেতি কল্যাতে । সম্প্রতি

ব্যভীত অস্ত্রাকচু নঃ । অতএব, পব ংশ অর্থাৎ অনুবাদ বাক্য হইলেও  
তদ্বাবা ( ধর্মস্কন্ধস্কন্ধবটিত বাক্যেব দ্বাবা ) গার্হস্থ্য ব্যতীত চতুর্থাশ্রমেরও  
বৈধতা অবধাবণ হয় । ত্রুতবাং উপসংহাব—উত্তবাস্রম গার্হস্থ্যেব সহিত সমান  
অনুষ্ঠেয ( বিধেয বা বিধিবোধিত ) ।

অথবা ঐটীই বিধায়ক বাক্য । ঐ বাক্যে কেবলমাত্র আশ্রমাস্তবেব উল্লেখ  
হ'য নাই, উহাতে বিধানও হইবাছে । ঐ বাক্যকে বিধিবাক্য বলিয়া অস্বী-  
ক্যাব কবিতে গে'ল একবাক্যতা প্রতীতিব বাধা জন্মে সত্য ( তিন্ ধর্ম-  
স্কন্ধেব ফল পুণ্যলোকপ্রাপ্তি কিন্তু ব্রহ্মসংস্থতাব ফল মোক্ষ । এই যে  
ব্রহ্মনিষ্ঠতাব প্রশংসা, এ প্রশংসার দ্বাবা সমুদায় বাক্য একীকৃত হ'য, হইয়া

\* বেত্যবধারণে । বিধিরেবাহং ন পরামর্শঃ । ধারণবদিতি দৃষ্টান্তঃ । একবাক্যতা-  
জ্ঞানেহপি তন্ত্যাগেনাপূর্ব্বার্ধে বিধৌ দৃষ্টান্তঃ—ধাবণবদিতি । ভাব্যে চৈতদ্বিবৃতমস্তি ।—  
পরামর্শ পক্ষ স্বীকার করিলেও চতুর্থাশ্রমের অনুষ্ঠেয়তা প্রাপ্ত হওয়া যায় । কিন্তু বিচার  
চর্কে দেখিতে গেলে ঐ বাক্যই তাহার বিধায়ক বলিয়া প্রতীত হইবে । পূর্ব্বমীমাংসার যেমন  
উপরিধারণ বাক্যে বিধি, সেইরূপ এখানেও ধর্মস্কন্ধ বাক্যে আশ্রমবিধি । দৃষ্টান্তের বিবরণ  
ভাব্য ব্যাখ্যায় পাইবেন ।

বিস্পীকীচ্চাশ্রমাস্তরপ্রত্যয়াৎ গুণবাদকল্পনয়ৈকবাক্যত্বপ্রয়ো-  
জনানুপপত্তেঃ । ধারণবৎ । যথা । ‘অধস্তাৎ সমিধং ধারয়ন্নুদ্র-  
বেদুপরি হি দেবেভ্যো ধারয়তি’ ইত্যত্র সত্যামপ্যাদোধারণে-  
নৈকবাক্যতাপ্রতীতো বিধীয়ত এবোপরিধারণমপূর্ব্বত্বাৎ ।

পরামর্শেহীতরেমামাশ্রমাণাং ব্রহ্মসংস্থতাসংস্তবসামর্থ্যাদেব বিধাতব্যা । ন  
একই অর্থের প্রতীতি জন্মায় । সূতবাং ঐক্যশ্রম্যই বিহিত বলিয়া বিজ্ঞাত  
হওয়া যায় সত্য ; ) পরন্তু সে একবাক্য ও একজ্ঞান পবিত্যাগ করিয়া  
বিধিত স্বীকার করাই সম্ভব । কারণ এই যে, ঐ আশ্রমবিশেষ অপূর্ব্ব  
অর্থাৎ পূর্ব্বপ্রাপ্ত নহে । কলিতার্থ এই যে, তদ্বিধায়ক বিধাস্তর দৃষ্ট হয় না,  
বিধাস্তর দৃষ্ট না হওয়ায় উদাহৃত বাক্যে প্রোক্ত আশ্রমের বিধান অবশ্য-  
স্বীকার্য্য । [ বিস্পীষ্টা...কল্যাতে ] যখন স্পষ্টতঃই আশ্রম প্রতীতি হইতেছে  
তখন আর স্ততিবাদ কল্পনা করিয়া একবাক্য করিবার প্রয়োজন নাই ।  
পূর্ব্বমীমাংসায় যেরূপে ধারণ-বাক্যের বিধিত স্বীকৃত হইয়াছে, এই উত্তর-  
মীমাংসায় সেইরূপেই উদাহৃত বাক্যের বিধিত স্বীকৃত হইবে । একটা  
শ্রুতি আছে—“তাহার নীচে সমিধ স্থাপন করিবেক । দেবতার উদ্দেশে  
উপরিধারণ করিতেছে ।” এই বাক্যে “নীচে সমিধ ধারণ” এই অংশে  
বিধিবিভক্তি ও উপরিধারণ অংশে পরামর্শ অর্থাৎ অনুবাদ প্রয়োগ দৃষ্ট  
হয় । সূতরাং প্রতীত হয়, প্রদর্শিত তদুভয় বাক্য এক হইয়া এক অর্থকে  
অর্থাৎ অধোধারণরূপ অর্থকে বলবৎ করিতেছে । বস্তুতঃ তাহা নহে । এক-  
বাক্যতা প্রতীত হইলেও উপরিধারণের অপূর্ব্বত্ব থাকায় ( অত্র বাক্যে বিহিত  
না হওয়ায় ) ইহাই স্থির হয় যে, প্রোক্ত সন্দর্ভ বাক্যদ্বয়ে বিভক্ত । তাহার  
শেষ বাক্যে উপরিধারণের বিধান অর্থাৎ বিধিবিভক্তি না থাকিলেও,  
“উপরি ধারয়তি—উপরে ধারণ করিতেছে” এইরূপ প্রয়োগ থাকিলেও, তাহা  
বিধি বলিয়া গণ্য । \* এ কথা পূর্ব্বমীমাংসার শেষ লক্ষণে অর্থাৎ অঙ্গবিচার

\* মহাপিতৃযজ্ঞ ও মৃত ব্যক্তির অগ্নিহোত্রে, এই দুই স্থলে ঐ বাক্য কথিত হইয়াছে । বাক্যের  
অর্থ এই যে, যখন হোমীয় যুতাদি শ্রুত নামক হোমপাত্র লইয়া হোমকুণ্ড সমীপে নীত হইবে  
তখন পিত্র্য হোম হইলে সেই হোমীয় যুতাদির নীচে সমিধ পাতিত করিবেক । ইহার নাম  
অধোধারণ, এবং বিধায়ক লিঙ বিভক্তি থাকায় এই অধোধারণ বাক্যই বিধিবাক্য । আর দেব  
( দেবতার উদ্দেশে ) হোম হইলে তাহার উপরে সমিধ স্থাপন করে, এই বাক্যে যে উপরে  
সমিধ দিবার কথা আছে, তাহা উপরিধারণ । এই উপরিধারণ বিধিবিভক্তির দ্বারা অঙ্গীকৃত  
না হইলেও পূর্ব্বপ্রাপ্ততা বিধার বিধি বলিয়া গণ্য । অর্থাৎ ধারয়তি শব্দের পরিবর্তে ধারয়েৎ  
এইরূপ পদপ্রযুক্ত করা হয় । এ সকল কথা পূর্ব্বমীমাংসায় আছে । অতএব, ব্রহ্মণ পূর্ব্ব-



তথা চোক্তং শেষলক্ষণে ‘বিধিস্ত ধারণেঃপূর্ব্বত্বাৎ’ ইতি । তদ্বদিহাপ্যাশ্রমপরামর্শশ্রমতিবিধিরেবেতি কল্প্যতে । যদাপি পরামর্শ এবায়মাশ্রমাস্তরাণাং তদাপি ব্রহ্মসংস্থতা তাবৎ সংস্থ-  
বসামর্থ্যাদবশ্যবিধেয়াহভ্যুপগন্তব্য । সা চ কিং চতুর্ধাশ্রমেষু  
যন্ত কন্তুচিদাহোন্নিৎ পরিত্রাজকশ্চৈবেতি বিবেক্তব্যম্ । যদি  
চ ব্রহ্মচার্য্যাস্তেধাশ্রমেষু পরামৃশ্মানেষু পরিত্রাজকোহপি  
পরামৃশ্তস্ততশ্চতুর্ধামপ্যাশ্রমাণাং পরামৃশ্তত্বাবিশেষাদনাশ্রমি-  
ত্বানুপপত্তেচ যঃ কশ্চিচ্চতুর্ধাশ্রমেষু ব্রহ্মসংস্থো ভবিষ্যতি ।

ঋষিবিধেয়ং সংস্থ যতে তদর্থত্বাৎ সংস্থবস্তেত্যাহ—“যদাপী”তি । অত্রাবাস্তর-  
বিচারমাবভতে “সা চ কিং চতুর্ধি”তি । বিচাবপ্রযোজনমাহ—“যদি চে”তি ।  
নবনাশ্রম্যেব ব্রহ্মসংস্থোভবিষ্যত্যত আহ—“নাশ্রমিৎবে”তি । তত্র পূর্ব্ব-  
স্থত্রে সূত্র্যক্ত আছে । যথা—“পূর্ব্বপক্ষ বিদ্বিত করিবে । কবিয়া ইহাই  
অবধাণ করিবে যে, অপূর্ব্ব অর্থাৎ বাক্যাস্তব প্রাপ্ত-নহে বলিয়া ধারণ বাক্য  
বিধিবাক্য ; অনুবাদ বাক্য নহে ।” পূর্ব্বমামাংসাব এই স্থত্রে যেমন  
ধারণেব বিধি দ্বিদ্ধাস্তিত হইয়াছে, তেমনি, এই উত্তর মীমাংসাতেও  
আশ্রম-ক্রতিব বিধি দ্বিদ্ধাস্তিত হইবে । [যদাপি...বৃত্তম্] ঐ বাক্য আশ্র-  
মাস্তর পবামর্শক হইলেও তদ্বারা স্ততির সামর্থ্যে ব্রহ্মনিষ্ঠতার বিধান হইতে  
পারে । “যদ্বি স্তু যতে তৎ বিধীয়তে—যাহার স্ততি তাহারই বিধান” এতদৃষ্টে  
ব্রহ্মনিষ্ঠতাও বিধেয়, ইহা স্বীকৃত হইলে তখন বিবেচ্য হইবে যে, ব্রহ্মসংস্থতা  
কোন আশ্রমের জন্ত বিধেয় । চাব আশ্রমেব যে কোন আশ্রমের ? কি  
কেবল পরিত্রাজকের ? যদি অন্য আশ্রম ত্রয়ের সহিত পারিত্রাজ্যও পরা-  
মৃষ্ট হইয়া থাকে তবে অনাশ্রমিত্র বাক্যের ( অনাশ্রমী ন তিষ্ঠেত্তু দিন-  
মেকমপি দ্বিজঃ ‘এই বাক্যের ) সার্থক্য থাকিবেক না । তাহাতে এইরূপ  
বিধান নিষ্পত্তি হইবে যে, আশ্রমচতুষ্টয়ের মধ্যে যে কোন আশ্রমী ব্রহ্মনিষ্ঠ  
হইতে পারিবে । আব যদি আশ্রমত্রয়ের সঙ্গে পারিত্রাজ্যের পবামর্শ না হইয়া  
থাকে, অর্থাৎ তাহা যদি অপ্রাপ্ত থাকে, তাহা হইলে এই বিধান লঙ্ঘ  
হইবে যে, মাত্র পরিত্রাজক ব্রহ্মনিষ্ঠ হইবেন । ফলতঃ, এই শেষ পক্ষই সঙ্গত ।

বীমূখ্যায় উপরি সামধ ধারণের অপূর্ব্বতা দৃষ্টে পিত্র্যহোম ও ‘দৈবহোম এই দুই বিষয়ে  
অধোধারণ ও উপরিধারণ বিধের বলিয়া স্থির করা হয় । সে স্থলে যেমন বাক্যভেদ অর্থাৎ দুই  
বাক্য স্বীকার করার দোষ হয় না, তরূপ, এখানেও দুই বাক্য দোষাবহ হইবেক না ।

অথ ন পরামৃষ্টন্ততঃ পরিশিষ্যমাণঃ পরিত্রাড়েব ব্রহ্মসংস্থ  
ইতি সেন্শ্রুতি । তত্র তপঃশব্দেন বৈধানসগ্রাহিণা পরামৃষ্টঃ

পক্ষমাহ—“তত্র তপঃশব্দেন”তি । অযমভিসন্ধিঃ । ন তাবদব্রহ্মসংস্থ ইতি  
পদং প্রত্যন্তমিতাবধবার্থং পবিত্রাজকেহংকর্ণাদিপদবজ্রচম্ । তদাশ্রয়প্রাপ্তি-  
মাত্রেনৈব অমৃতীভাক্ত ইতি ন তত্ত্বাবান ব্রহ্মজ্ঞানমপেক্ষতে । তথা চ নাত্তঃ  
পস্থা বিদ্যাতেহন্যন্যেতি বিবোধঃ । ন চ সম্ভবতাবধবার্থে সমুদাযশক্তিকল্পনা ।  
তন্মাদব্রহ্মণি সংস্থাহশ্চেতি ব্রহ্মসংস্থঃ । এবম্ চতুর্শাশ্রমেষু যন্ত্বেব ব্রহ্মণি নিষ্ঠ-  
ত্বমশ্রমিণঃ স ব্রহ্মসংস্থোহমৃতত্বমেতীতি যুক্তম্ । তত্র তাবদব্রহ্মচাৰিগৃহস্থৌ  
শ্বশ্রুভাভিহিতৌ । তপঃপদেন চ তপঃপ্রধানতয়া ভিক্ষুবানপ্রস্থাবুপস্থাপিতৌ ।  
ভিক্ষুবপি হি সমধিকর্শোচাষ্টগ্রাসী ভোজননিষমাস্তবতি বানপ্রস্থস্তপঃপ্রধানঃ ।  
ন চ গৃহস্থাদেঃ কৰ্ম্মিণোব্রহ্মনিষ্ঠত্বাসম্ভবঃ । যদি তাবৎ কৰ্ম্মযোগঃ কৰ্ম্মিতা সা  
ভিক্ষোবপি কাষবান্ননোভিবন্তি । অথ যে ন ব্রহ্মার্পণেন কৰ্ম্ম কুৰ্ব্বন্তি কিন্তু  
কামার্থিতয়া তে কৰ্ম্মিণস্তথা সতি গৃহস্থাদযোহপি ব্রহ্মার্পণেন কৰ্ম্ম কুৰ্ব্বাণা  
ন কৰ্ম্মিণঃ । তন্মাদব্রহ্মণি তাৎপর্যং ব্রহ্মনিষ্ঠতা ন তু কৰ্ম্মত্যাগঃ । প্রমাণ-  
বিবোধাৎ । তপসা চ দ্বয়োবাশ্রমযোবেকীকরণেন ত্রয় ইতি ত্রিষ্মুপপদ্যতে ।  
এবম্ ত্রয়োহপ্যাশ্রমা অব্রহ্মসংস্থাঃ সন্তুঃ পুণ্যালোকভাজোভরন্তি যঃ পুনবে-  
তেষু ব্রহ্মসংস্থঃ সোহমৃতত্বভাগিতি । ন চ যেবাং পুণ্যালোকভাগিহং তেবা-  
মেবামৃতত্বমিতি বিবোধঃ । যথা দেবদত্তযজ্ঞদত্তৌ মন্দপ্রজাবত্বতাং সম্প্রতি  
তযোৰ্যজ্ঞদত্তস্ত শাস্ত্রাত্যাসাৎ পটুপ্রজোবর্তত ইতি তথোহপি য এবাব্রহ্ম-  
সংস্থাঃ পুণ্যালোকভাজস্ত এব ব্রহ্মসংস্থা অমৃতত্বভাজ ইত্যবস্থাভেদাদবিবোধঃ ।  
তথাচ ব্রহ্মসংস্থ ইতি যৌগিকং পদং প্রকৃতবিষয়ং ভবিষ্যতি । যথাঋগ্বেদাঙ্গীথ  
মুপতিষ্ঠত ইত্যত্র বিনিযুক্তাপি প্রকৃতৈবাগ্নেয়ী গৃহতে । ন চ বিনিযুক্তবিনি-  
যোগবিরোধঃ । যদি হত্ৰাঋগ্বেদাদিহোত ততো যথা প্রতীতা তথোদ্ধিষ্টেত  
বিনিযুক্তা চ প্রতীতিতর্ভবেদিত্তি বিনিযুক্তবিনিযোগবিবোধঃ । ইহ তু আত্মীকো-  
পস্থানে সা বিধেযত্বেন বিনিযুক্ত্যেত ন তুদ্বিষ্টতে । বিধেযত্বেন চ বিনিয়োগে  
আত্মীয়পদার্থাপেক্ষণাৎ প্রকৃতাতিক্রমে প্রমাণাভাবাৎ তাবতা চ শাস্ত্রোপ-  
প্তন্তেনাপ্রকৃতান্নামপি গ্রহণসম্ভবঃ । ন চ যাতযামতয়া ন বিনিযোগঃ । বাচ-  
স্তুতোমে সর্কেষাগেব মন্ত্রাণাং বিনিযোগাদন্তত্ৰাপ্যবিনিয়োগপ্রসঙ্গাৎ তথোহপি  
প্রকৃতা এবাশ্রমবুদ্ধিবিপবিবর্তিনঃ পবামৃষ্টন্তে নান্নুক্তঃ পবিত্রাডেবেতি পূর্ব্বঃ

এই স্থলে কেহ কেহ বলেন, তপঃশব্দ বানপ্রস্থ আশ্রমের বোধক, স্তববাং  
তপঃশব্দ থাকায় পবিত্রাজক বানপ্রস্থের বিশেষণরূপে পবামৃষ্ট হইয়াছেন ।

পরিব্রাজপীতি কেচিৎ । তদযুক্তম্ । ন হি সত্যাং গতো বান-  
প্রস্থবিশেষণেন পরিব্রাজকো গ্রহণমইতি । যথাত্র ব্রহ্মচারি-  
গৃহমেধিনাবসাধারণেনৈব স্মেন স্মেন বিশেষণেন বিশেষিতা-  
বেবং ভিক্ষুবৈখানসাবপীতি যুক্তম্ । তপশ্চাসাধারণো ধর্মো  
বানপ্রস্থানাং কায়ক্লেশপ্রধানতাপঃশব্দস্তু তত্র রূঢ়েঃ । ভি-  
ক্ষোস্তু ধর্ম ইন্দ্রিয়সংযমাদিলক্ষণো নৈব তপঃশব্দেনাভিল-  
প্যেত । চতুর্থেন চ প্রসিদ্ধা আশ্রমাস্তিত্বেন পরাম্ভ্যন্ত ইত্য-  
ত্ৰায়ম্ । অপি চ ব্যপদেশো বা ভবতি 'ত্রয় এতে পুণ্য-

পক্ষঃ । বাক্যাস্তমুপক্রম্যত । "তদযুক্তম্ । ন হি সত্যাং গতো বানপ্রস্থ-  
বিশেষণেন" ইতি । যথোপক্রান্তং তথৈব পবিসমাগনমুচিতম্ । যৎসম্ভ্যাশ্চ  
যে প্রসিদ্ধান্তে তৎসম্ভ্যাকা এব কীর্ত্যন্ত ইতি চোচিতম্ । ন তু সত্যাং গতাবুৎ-  
সর্গস্তাপবাদোযজ্যতে । অসাধাবণেনৈকৈকেন লক্ষণেনৈকৈক আশ্রমোবজু-  
মুপক্রান্ত ইতি তথৈব সমাগনমুচিতম্ । ন তু সাধাবণসাধাবণাত্ম্যমুপক্রম  
সমাপ্তী শ্লিষ্যোত্তেণ ন চ তপোনাং নাসাধাবণং বানপ্রস্থানামিত্যত আহ—  
"তপশ্চাসাধাবণ" ইতি । ন খলু পবাকাদিভিঃ কায়ক্লেশপ্রধানো যথা বানপ্রস্থ-  
স্তথা ভিক্ষুঃ সত্যপাঠগ্রাসাদিনিষম । ন চ শৌচসন্তোষশমদমাদযন্তপঃপক্ষে  
বর্ত্তন্তে তত্র ব্রহ্মানাং তপঃপ্রসিদ্ধেবসিদ্ধেঃ । অতএব ব্রহ্মান্তপসোভেদেন  
শৌচাদীন্যচক্ষতে—শৌচসন্তোষতপঃসাধ্যাবেশ্ববপ্রণিধানানি নিষম্য ইতি ।  
সিদ্ধসম্ভ্যাভেদেষু চ সম্ভ্যাস্তবাভিধানমশ্লিষ্টমিত্যাহ—"চতুর্থেন চে"তি । "অপি

যাহা বা এ কথা বলেন তাহাদেব কথা যুক্তাক্রান্ত নহে । [ ন . ত্রায়ম্ ] যখন  
গত্যন্তব আছে তখন শাব কেন বানপ্রস্থবিশেষণে পরিব্রাজকেব গ্রহণ  
কবিবে ? কবিলে তাহা অবশ্যই অত্যাশ্রয় হইবে । ব্রহ্মচারী ও গৃহস্থ এই উভয়  
যেমন নিজ নিজ অসাধাবণ বিশেষণে বিশেষিত, সেইরূপ, ভিক্ষু ও বানপ্রস্থও  
অনন্তসাধাবণ নিজ ধর্মের দ্বারা বিশেষিত । বানপ্রস্থী দিগেব নিজ অসাধাবণ  
( নির্দিষ্ট বা নিষমিত ) ধর্ম তপস্তা, তাহা কায়ক্লেশপ্রধান । কায়ক্লেশপ্রধান  
কৃচ্ছাদি ধর্মই তপঃশব্দ কচ অর্থাৎ প্রসিদ্ধ । আব ভিক্ষুব ( চতুর্থাশ্রমেব )  
অসাধাবণ ধর্ম ইন্দ্রিয়সংযমাদি, তাহা তপঃশব্দেব অভিলাপ্য নহে । অপিচ  
স্বর্নচাব আশ্রমই প্রসিদ্ধ, তখন তিন আশ্রমেব পুৰামর্শ, এ কথা ত্রায়  
নহে । প্রসিদ্ধ চতুর্কশ্রমেব এক আশ্রম লুপ্ত হইবে, এ কথা সম্ভবতঃ  
সর্ববাদীই পক্ষেই অসম্ভব । [ অপিচ . ভাক্ ] 'অপিচ, আশ্রম বিষয়ে  
ভেদব্যাপদেশও দেখা যায় । ভেদব্যাপদেশ অর্থাৎ বিভিন্ন বলিয়া গণনা

লোকভাজ একোহমৃতত্বভাক্’ ইতি । পৃথক্তে চ ব্যপদেশো-  
 হবুক্লান্তে । ন হেবন্তবতি দেবদত্তযজ্ঞদত্তৌ মন্দপ্রজ্ঞাবন্তর-  
 স্ততয়োর্মহাপ্রজ্ঞ ইতি । ভবতি ত্বেবং দেবদত্তযজ্ঞদত্তৌ মন্দ-  
 প্রজ্ঞৌ বিষ্ণুমিত্রস্ত মহাপ্রজ্ঞ ইতি । তস্মাৎ পূর্বে ত্রয় আশ্র-  
 মিংঃ পুণ্যলোকভাজঃ পরিশিষ্যমাণঃ পরিত্রাডমৃতত্বভাক্ ।  
 কথং পুনর্ব্রহ্মসংস্থশব্দো যোগাৎ প্রবর্তমানঃ সর্বত্র সম্ভবন্  
 পরিত্রাজক এবাবতিষ্ঠেত, রুচ্যভ্যাগগমে বাশ্রমমাত্রাদয়ত্বপ্রা-  
 প্তেজ্ঞানানর্থক্যপ্রসঙ্গ ইতি । অত্রোচ্যতে । ব্রহ্মসংস্থ ইতি হি

চ ব্যপদেশো বে”তি । ত্রয় এত ইতি কিং ভিক্ষুপি পদ্যমৃগতে কিং বা ভিক্ষু-  
 বর্জঃ ত্রয় এব ন তা বলয় ইতি ভিক্ষুসংগ্রহে তদ্বর্জনমেতে নয ইত্যত্র কর্ত্ত্ব-  
 শক্যম্ । এতাইতি প্রকৃতানাং সাকলান পরামর্শাৎ । ভিক্ষুসংগ্রহে চ ন তস্ত  
 পুণ্যলোকভ্রমব্রহ্মসংস্থভাবান্তিক্ষৌঃ । তেন তস্ত ব্রহ্মসংস্থস্ত সদা পুণ্যলোক-  
 ভ্রমমৃতত্বক্ষেতি বিরোধঃ । ত্রিসু চ ব্রহ্মসংস্থপদে যদেতি সম্বন্ধনীয়ম্ । ভিক্ষৌ  
 চ সাদেতি বৈষম্যম্ । তদিদমুক্তম্ । “পৃথক্তে চে”তি । পূর্ব্বলক্ষ্যভাসং স্মার-  
 যতি—“কথং পুনর্ব্রহ্মসংস্থশব্দোযোগাদি”তি । তন্নিকরোতি—“অত্রোচ্যত”-

বা উল্লেখ । যথা—“কথিত তিন্ আশ্রম স্বর্গাদি লোক প্রাপ্ত করায় এবং  
 এক আশ্রম মোক্ষ প্রাপ্ত করায় ।” এই ব্যপদেশও ঐকপ ভিন্ন ফলের  
 কখন, আশ্রমের পার্থক্য বা ভিন্ন পক্ষেই সম্ভব, ঐক্যশ্রম ও আশ্রম ত্রিভ  
 এই দুই পক্ষে অসম্ভব । দেবদত্ত ও যজ্ঞদত্ত নির্বোধ, তত্বেব একজন  
 সুবোধ, এ কথা যেমন অসম্ভব, গৃহী ও বনপ্রস্থী, তন্মধ্যে একজন ব্রহ্মসংস্থ,  
 এ কথা তদপেক্ষা অসম্ভব । দেবদত্ত ও যজ্ঞদত্ত নির্বোধ, কিন্তু বিষ্ণুমিত্র  
 সুবোধ, এই কথা এবং গৃহী ও বনপ্রস্থী পুণ্যলোকভাগী এবং ব্রহ্মসংস্থ  
 পরিত্রাজক মোক্ষভাগী, এই কথা সম্যক সম্ভব জানিবে । প্রোক্ত কাৰ্য্যণে  
 পূর্ব্ব পূর্ব্ব বিভিন্ন আশ্রমী পুণ্যলোকভাগী এবং অবশিষ্ট পরিত্রাজক মোক্ষ-  
 ভাগী । [ কথং...নিমিত্তঃ ] যদি বল, ব্রহ্মসংস্থশব্দের যোগার্থ—ব্রহ্মে সম্যক  
 অবস্থিতি, তাহা সকল আশ্রমেই সম্ভবে । আশ্রমীমাত্রেই যখন ব্রহ্মসংস্থ  
 হইতে পারেন, যখন তাহা সকল আশ্রমেই সম্ভবে, তখন তাহাকে কিরূপে  
 মাত্র পরিত্রাজকপূর ( পরিত্রাজক-বাচক ) বলিতে পার্? যদি বল ঐ শব্দ  
 পঞ্চজাদি শব্দের জায় পরিত্রাজকে রুঢ়, তাহা বলিলেও অর্থাৎ ব্রহ্মসংস্থ  
 শব্দের চতুর্থীশ্রমবাচিতা স্বীকার করিলেও নিকৃতি নাই । কারণ, যদি

ব্রহ্মণি পরিসমাপ্তিরনন্তর্য্যাপারতারূপতন্নিষ্ঠত্বমভিধীয়তে ।  
তচ্চ ত্রৈণামাশ্রমাণাং ন সম্ভবতি স্বাশ্রমবিহিতকর্মানুষ্ঠানে  
প্রত্যবায়শ্রবণাৎ । পবিত্রাজকশ্চ তু সর্বকর্মসন্ন্যাসাৎ 'প্রত্য-  
বায়ো ন সম্ভবত্যনুষ্ঠাননিমিত্তঃ । শমদমাদিস্ত তদীয়ো  
ধর্মো ব্রহ্মসংস্থতায়্য উপোদ্বলকো ন বিরোধী । ব্রহ্মনিষ্ঠত্ব-  
মেব হি তস্মৈ শমদমাদ্যুপবংহিতং স্বাশ্রমবিহিতং কর্ম-  
যজ্ঞাদি চেতরেষাং তদ্ব্যতিক্রমে চ তস্মৈ প্রত্যবায়ঃ । তথা চ

ইতি । অযমভিসন্ধিঃ । সত্যং যোগিকঃ শব্দঃ সতি প্রকৃতসম্ভবে ন তদতি-  
পত্ত্বাহংপ্রকৃতে বর্ত্তিতুমর্হতি । অসতি তু সম্ভবে মা ভুং প্রমাদপাঠ ইত্যপ্রকৃতে  
বর্ত্তয়িতব্যঃ । দর্শিতশ্রীত্রাসম্ভবোহধস্তাদিতি । এষ হি ব্রহ্মসংস্থতালক্ষণো  
ধর্মো ভিক্ষোবসাধাবণ আশ্রমাস্তবাণি তৎসংস্থাতৃত্বংসংস্থানি চ তিক্তুস্তৎসংস্থ  
ইত্যেব তৎসংস্থতা হি স্বভাবঃ ব্যবচ্ছিন্নভী বিবোধাৎ যন্তুংসংস্থ এব তত্রা-  
ঞ্জসী নাশ্রয় । শমদমাদিস্ত তদীয ইতি স্বাক্ষমব্যবধায়কমিত্যর্থঃ । ব্রহ্মসংস্থত্ব-  
মসাধাবণঃ পবিত্রাজকধর্ম্যঃ শ্রুতিবাদদর্শয়তীত্যাহ—“তথা চ ত্রাসোব্রহ্মে”তি ।

আশ্রমমাত্রাবলম্বনে অমৃতত্ব (মোক্শ) লাভ হয় তাহা হইলে জ্ঞানেব  
প্রয়োজন কি ? সার্থক্য কি ? এ কথাব প্রত্যুত্তর এই যে, ব্রহ্মসংস্থ-  
শব্দেব মুখ্যার্থ ব্রহ্মে সর্বব্যাপাবেব পবিসমাপ্তি অনন্তব্যাপাব বা অনন্তচিত্ত  
হইয়া ব্রহ্মচিস্তনে তৎপূর্ব হওয়া আব ব্রহ্মসংস্থ হওয়া তুল্যার্থ । তাদৃশ  
ব্রহ্মনিষ্ঠতা গার্হস্থ্যাদি আশ্রমীব অসম্ভব । অসম্ভব কেন ? তাহা বলি-  
তেছি । গৃহস্থাদি আশ্রমী নিজ নিজ আশ্রম বিহিত কর্মেব অনুর্ত্তান  
ত্যাগ কবিলে পাপী হওয়ার কথা আছে । পবস্ত পাবিত্রাজ্য আশ্রমে  
সে কথা নাই । পবিত্রাজক বিধিবিধানক্রমে সর্বকর্ম সন্ন্যাস (তাগ)  
কবিষাছেন, সেজন্য পবিত্রাজকেব কর্মাকবণজনিত প্রত্যবায় (পাপ) হয়  
না । [ শমদমা...প্রত্যবায়ঃ ] পবিত্রাজকেব ধর্ম শমদমাদি, তাহা ব্রহ্মসংস্থ-  
তার বিরোধী নহে ; প্রত্যুত পবিপোষক । শমদমাদিব দ্বাৰা ব্রহ্মনিষ্ঠতাব  
বৃংহণ করাই প্রব্রজ্যাশ্রমেব কার্য্য এবং যজ্ঞাদি কবা অপর্যাশ্রমেব কার্য্য ।  
কাষেই যজ্ঞাদি কার্য্য না কবিলে গৃহস্থাদি আশ্রমীব আশ্রমবিহিত কর্মেব  
ত্যাগজনিত অধর্ম্য হয়, সন্ন্যাসীব তাহা হয় না । ববং তাহাতে সন্ন্যাসী  
সর্ব স্বাশ্রমবিহিত কুর্ভবাই কবা হয় । [ তথাচ...তবতি ] এ কথা শ্রুতিতে  
আছে, শ্রুতিতেও আছে । শ্রুতি বথা—“সন্ন্যাসই ব্রহ্ম ( হিবণ্যগর্ভ ) । কাবণ  
এই যে, ব্রহ্মাই শ্রেষ্ঠ—সর্বজীবাব অতীষ্ট-দেবতা । যিনি পব—পবমাত্মা,

‘শ্রাসোব্রহ্মা । ব্রহ্মা হি পরঃ পরো হি ব্রহ্মা’ ‘তান্নি বা এতান্নবরাণি তপাংসি শ্রাস এবাত্যরেচয়ৎ’ ‘বেদান্তবিজ্ঞান-স্থনিষ্ঠিতার্থাঃ সন্ন্যাসযোগাদ্যতয়ঃ শুদ্ধসত্ত্বাঃ’ ইত্যাদ্যাঃ শ্রুতয়ঃ । স্মৃতয়ঃ ‘তদ্বুদ্ধয়স্তদাত্মানস্তমিষ্ঠান্তং পরায়ুগাঃ’ ইত্যাদ্যা ব্রহ্মসংস্থ কৰ্ম্মাভাবং দর্শয়ন্তি । তস্মাৎ পরিব্রাজ-কশ্রামমাত্রাদয়তত্ত্বপ্রাপ্তেজ্ঞানানর্থক্যপ্রসঙ্গ ইত্যেবোহপি দোষো নাবতরতি । তদেবং পরামর্শেহীতরেষামাশ্রমাণাং পান্নিব্রাজ্যং তাবদব্রহ্মসংস্থতালক্ষণং লভ্যত এব । অনপে-  
 ক্যৈব জাবালশ্রুতিমাশ্রমাস্তরবিধায়িনীময়মাচার্যোণ বিচারঃ প্রবর্তিতঃ । বিদ্যত এব শ্রামাস্তরবিধিশ্রুতিঃ প্রত্যক্ষা । ‘ব্রহ্ম-  
 চর্য্যং সমাপ্য গৃহী ভবেৎ গৃহী ভূত্বা বনীভবেৎ বনী ভূত্বা  
 প্রব্রজেৎ যদি বেতরথা ব্রহ্মচর্য্যাদেব প্রব্রজেৎ গৃহাদ্বা বনাদ্বা’

সর্বসঙ্গপবিত্যাগো হি শ্রাসঃ স ব্রহ্ম । কৃত ইত্যত আহ—“ব্রহ্মা হি পবঃ” ।  
 অতঃ পবো শ্রাসো ব্রহ্মেতি । কিমপেক্ষ্য পবঃ সন্ন্যাস ইত্যত আহ—“তান্নি বা  
 এতান্নবরাণি তপাংসি শ্রাস এবাত্যবেচয়াদি”তি । এতচ্ছ্রুতং ভবতি । ব্রহ্ম-  
 পরত্বা সর্বেষণাপবিত্যাগলক্ষণো শ্রাসো ব্রহ্মেতি । তথা চেদৃশং শ্রাসলক্ষণং

তিনিই ব্রহ্মা । ফলিতার্থ—সন্ন্যাস পবমাত্মবিজ্ঞানের বা পরমাত্মপ্রাপ্তির  
 হেতু ; স্মৃতাং তাহা ব্রহ্মা বা ব্রহ্ম ।” “পূর্বোক্ত সত্যাদি অবর তপস্তা,  
 নিকৃষ্টলাভের উপায়, সন্ন্যাস সে সকল অপেক্ষা অতিরিক্ত অর্থাৎ শ্রেষ্ঠ । ব্রহ্ম-  
 সংস্থতার দ্বারা মুক্তি হয় ; সে জন্য তাহা মুক্তির কাবণ ।” “বিশুদ্ধবুদ্ধি  
 বৈরাগ্যবান্ যতিবা সন্ন্যাসেব সাহায্যে বেদান্তবিজ্ঞান ( তত্ত্বজ্ঞান ) লাভ করিয়া  
 মুক্ত হন ।” ইত্যাদি । স্মৃতি যথা—“তদ্বুদ্ধি, তদাত্মা, তন্নিষ্ঠ ও তৎপরায়ণ—”  
 ইত্যাদি । উল্লিখিত শ্রুতি ও স্মৃতি ব্রহ্মসংস্থের কন্মত্যাগ দেখাইয়াছেন ।  
 অতএব, পরিব্রাজক প্রব্রজ্যাশ্রম গ্রহণ মাত্রে মোক্ষভাগী হইলে জ্ঞানের  
 সার্থক্য থাকে না, এ আপত্তি অবতারণিত হইতেই পারে না । [ তদেবং...  
 ইতি ] এ পর্য্যন্ত\* যেক্রপ শাস্ত্র ও যুক্তি আহরণপূর্বক প্রদর্শিত হইল,  
 তৎসমুদয়ে ইহাই প্রাপ্ত হওয়া যায় যে, “ধর্ম্ম স্বক্ তিন্—” ইত্যাদি  
 বাক্যে অন্ত্যাত্ম আশ্রমের পরামর্শ অর্থাৎ অন্ত্যবাদ হইলেও তদ্বাক্যে ব্রহ্ম-  
 সংস্থতালক্ষণ প্রব্রজ্যার প্রাপ্তি, আছেই । প্রব্রজ্যাশ্রমবিধায়িনী জাবালশ্রুতির  
 প্রতীক্ষা না করিয়াই দ্ব্যচাৰ্য্য ব্যাস এই বিচার প্রবর্তিত করিয়াছেন ।

ইতি । ন চেয়ং শ্রুতিরনধিকৃতবিষয়। শক্য। বক্তুমবিশেষ-  
 শ্রবণাৎ পৃথগ্বিধানান্ধানধিকৃতানাম্ । ‘অথ পুনরেব ত্রতী বা-  
 হব্রনী ব স্নাতকো বাহস্নাতকো বোৎসন্ন্যাসি নগ্নিকো বা’  
 ইত্যাদিনা ব্রহ্মজ্ঞানপরিপাকাস্ত্বাচ্চ পারিব্রাজ্যস্থ বানধি-  
 কৃতবিষয়ত্বম্ । তচ্চ দর্শয়তি ‘অথ পরিব্রাট্ বিবর্ণবাসা মুণ্ডো-  
 হপরিগ্রহঃ শুচিরদ্রোহী ভৈক্ষাণো ব্রহ্মভূয়ায় ভবতি’ ইতি ।  
 তস্মাৎ সিদ্ধা উর্দ্ধরেতস আশ্রমাঃ । সিদ্ধাঞ্চোর্দ্ধরেতঃস্থ বিধা-  
 নাদ্বিদ্যায়াঃ স্বাতন্ত্র্যমিতি ॥ ২০ ॥

ব্রহ্মসংস্বত্বঃ ভিক্ষোরবাসাধারণং নেতরেযামাশ্রমিণাম্ । ব্রহ্মজ্ঞানস্থ শব্দজনি-  
 তস্ত যঃ পরীপাকঃ সাক্ষাৎকারোহপবর্গসাধনং তদঙ্গতয়া পারিব্রাজ্যং বিহিতং  
 ন স্বনধিকৃতং প্রতীত্যর্থঃ ।

অর্থাৎ প্রব্রাজ্যশ্রমের বিচারলভ্যতা প্রদর্শন করিয়াছেন । ফল, সাক্ষাৎসম্বন্ধে  
 সন্ন্যাসবিধায়িনী শ্রুতিই আছে । সন্ন্যাসবিধায়িনী সাক্ষাৎশ্রুতি এই—“ব্রহ্মচর্য্য  
 সমাপ্ত করিয়া গৃহস্থ হইবেক । গার্হস্থ্যাস্তে বানপ্রস্থী হইবেক বানপ্রস্থের  
 পর প্রব্রাজ্য ( সন্ন্যাস ) করিবেক । যদি ব্রহ্মচর্য্যকালেই বৈরাগ্য জন্মে  
 তবে ব্রহ্মচর্য্যের পরই প্রব্রাজ্য করিবেক । অথবা গার্হস্থ্য হইতে কিংবা  
 বানপ্রস্থ হইতে প্রব্রজিত হইবেক ।” [ ন চেয়ং...স্বাতন্ত্র্যমিতি ] এমন কথা  
 বলিতে পারিবে না যে, এই শ্রুতি স্বাশ্রমবিহিত কথ্যে অক্ষম অন্ধ পক্ষ  
 প্রভৃতিকে সন্ন্যাস করিতে বলিতেছে । কারণ, উক্ত শ্রুতিতে সেরূপ কোন  
 বিশেষ উক্তি নাই । অগ্ন শ্রুতিতেও সন্ন্যাসের পৃথক্ বিধান দেখা যায়,  
 সে জগ্গ ও উদাহৃত শ্রুতি কেবল কৰ্ম্মাক্ষমবিষয়িনী নহে । তদ্বৎ—“ব্রতা-  
 চারী হউক অব্রতচারী হউক স্নাতক হউক, অস্নাতক হউক, মৃতভার্য্য  
 হউক, অবিবাহিত হউক, প্রব্রাজ্য করিবেক ।” এই শ্রুতি ও অগ্ন  
 শ্রুতি স্পষ্টাভিধানে বলিতেছেন যে, পারিব্রাজ্য ব্রহ্মজ্ঞান পরিপাকের  
 অসাধারণ উপায় ; সে জগ্গ তাহা ব্রহ্মনিষ্ঠ দিগের জগ্গ বিহিত ;  
 পঙ্কজাদি কৰ্ম্মাক্ষম দিগের জগ্গ নহে । পারিব্রাজ্য যে ব্রহ্মজ্ঞানের অঙ্গ,  
 শ্রুতি তাহা স্পষ্টাক্ষরে বলিয়াছেন,। যথা—“অনন্তর জ্ঞানী প্রব্রাজ্যাগ্রহণ,  
 বিবর্ণ বস্ত্র পরিধান, মস্তকমুণ্ডন, বিস্তাদিম্পৃহা পরিত্যাগ, শুদ্ধস্বভাব থাকা,  
 ধ্যানপকার বর্জন ও ভিক্ষায় ভোজন করায় ব্রহ্মসাক্ষাৎকারে সমর্থ হয় ।”  
 অন্তএব, উর্দ্ধরেত আশ্রম শাস্ত্রসিদ্ধ এবং জ্ঞানও তদাশ্রমবিহিত বলিয়া স্বতন্ত্র  
 অর্থাৎ কৰ্ম্মাক্ষম নহে ।

স্তুতিমাত্রমুপাদানাদিতি চেন্নাপূর্বত্নাৎ ॥ ২১ ॥ \*

- ‘স এষ রসানাং রসতমঃ পরমঃ পরাক্ষ্যোহষ্টমো যজু-  
দগীথঃ । ইয়মেবগগ্নিঃ সাম । অয়ং বাব লোক এষোহগ্নিশ্চিতঃ ।  
তদিদমেবোক্তথমিয়মেব পৃথিবী’ [ছাঃ উঃ] ইত্যেবজ্ঞাতীয়কাঃ  
শ্রুতয়ঃ কিমুদগীথাদিস্তুত্যা আহোষিদ্ধুপাসনবিধ্যার্থা ইত্য-  
স্মিন্ সংশয়ে স্তুত্যা ইতি যুক্তম্ । উদগীথাদীনি কৰ্ম্মাঙ্গান্যু-  
পাদায় শ্রবণাৎ । যথা ‘ইয়মেব পৃথিবী জুহুরাদিত্যঃ কৃশ্নঃ

যদ্যত্র সন্নিধান উপাসনাবিধির্নাশ্তি ততঃ প্রদেশান্তরস্থিতোহপি বিধির-  
ন্যভিচারিততদ্বিধিসম্বন্ধেনোদগীথেনোপস্থাপিতঃ স এষ রসানাং রসতম ইত্যা-  
দিনা পদসন্ধর্ভেণৈকবাক্যভাবমুপগতঃ সূত্রতে । ন হি সমভিব্যাহৃতৈরেব-

“এই অষ্টম রস উদগীথ, + ইহা পূর্বোক্ত রস অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ, পরমাত্মার  
প্রতীক বলিয়া পরম, পরাক্ষ্য অর্থাৎ পরমাত্মার ত্রায় উপাত্ত ।” “ইহাই  
ঋক্ ও অগ্নি, সাম ও এতল্লোক, উক্ত ও চিত অগ্নি (যজ্ঞার্থে আহুত  
অগ্নি), এবং ইহাই পৃথিবী ।” এই সকল শ্রুতি ও এতদ্বিধ অত্যাশ্রিত  
শ্রুতি কি উদগীথ (প্রণব) প্রভৃতি যজ্ঞাঙ্গের স্তুতির নিমিত্ত প্রবর্তিত ?  
কি উপাসনা বিধানার্থ অভিহিত ? এইরূপ সংশয় হওয়াতে প্রথমতঃ ই  
পাওয়া যায়, স্তুতির নিমিত্তই প্রবর্তিত । এ বিষয়ে যুক্তি বা কারণ এই  
যে, ঐ সকল উদগীথ অর্থাৎ প্রণব প্রভৃতি কৰ্ম্মাঙ্গ উল্লেখে কথিত হই-  
য়াছে । যেমন যজ্ঞবিদ্যামধ্যে জুহুর (আহুতি দিবার পাত্রের) স্তুতির  
জন্ত “ইহাই পৃথিবী—” ইত্যাদি শ্রুতি অভিহিত, সেইরূপ এখানেও  
উদগীথাদির স্তুতির নিমিত্ত “স এষ রসানাং রসতমঃ—” ইত্যাদি শ্রুতি  
প্রবর্তিত । সংশয়ের প্রথম কোটাতে অর্থাৎ পূর্বপক্ষে এইরূপই পাওয়ায় ;

\* উপাদানং উদগীথাদীনি কৰ্ম্মাঙ্গান্যুপাদায় শ্রবণাৎ “স এষ রসানাং রসতমঃ—” ইত্যাদি-  
বাক্যং স্তুতিমাত্রং স্তুতিরেব ন বিধিরিতি ন মন্তব্যম্ । কৃতঃ ? অপূর্বত্বাৎ পূর্বপ্রাপ্তত্বাৎ । পূর্বত্র  
বিধ্যভাবাদিত্যর্থঃ । বিধিঃ বিনা স্তুতির্ন সম্ভবতীতি দ্রষ্টব্যম্ ।—“এই যে উদগীথ—যাহা অষ্টম  
রস—” ইত্যাদি বাক্যে কেবল উদগীথের (প্রণবের) স্তুতি বাক্য, তাহা নহে । উহাতে  
উদগীথ উপাসনার বিধান হইয়াছে । পূর্বের বিধি থাকিলে উহা তাহার স্বাবক হইতে পারিত ;  
তাহা না থাকায় আনর্থক্য পরিহারের নিমিত্ত ঐ সকল বাক্যে উপাসনা বিধি স্বীকৃত হয় ।

+ “এই সকল ভূতের রস অর্থাৎ সার পৃথিবী । পৃথিবীর সার জল, জলের সার ওষধি,  
ওষধির সার মানুষ, মানুষের সার স্বাক্ষ, স্বাক্ষের সার সাম, সামের সার  
উদগীথ, যাহা উদগীথ তাহাই প্রণব । এইরূপে উদগীথ পৃথিবী অপেক্ষা অষ্টম ।



‘স্বলোক আহবনীযঃ’ ইত্যাদ্য। জুহ্বাদিস্ত্যত্যাৰ্থাস্তদ্বদিতি চেৎ ।  
নেত্যাহ । ন স্তুতিমাত্রমাশাং শ্রুতীনাং প্রয়োজনং যুক্তমপূৰ্ব্ব-  
হাৎ । বিধ্যর্থতায়াং হ্যপূৰ্ব্বার্থো বিহিতো ভবতি স্তুত্যর্থতায়াং  
ত্বানর্থক্যমেব স্তাৎ । বিধায়কস্ত হি শব্দস্ত বাক্যশেষভাবঃ  
প্রতিপদ্যমানা স্তুতিরূপযুক্ত্যত ইত্যুক্তম্ ‘বিধিনা ত্বেকবাক্য-  
হাৎ স্তুত্যর্থেন বিধীনাং স্ত্যরিত্যত্র’ [ মীমাংসা ] । প্রদেশা-  
ন্তরবিহিতানাং তুদগীথাদীনামিযং প্রদেশান্তরপঠিতা স্তুতি-  
ৰ্বাক্যশেষভাবমপ্রতিপদ্যমানাহনর্থিকৈব স্তাৎ । ইয়মেব

কবাক্যতা ভবতীতি কশ্চিন্মিষমহেতুবন্তি । অনুষঙ্গাতিদেশলঙ্ঘ্যপি বিধ্য-  
সমভিব্যাহৃতৈবর্থবাদৈবেকবাক্যতাত্ত্বাপগমাৎ । যদি তুদগীথমুপাসীত সামো-  
পাসীতেত্যাদিষ্মিসমভিব্যাহাবঃ শ্রুতস্তথাপি তত্শ্রব বিধেঃ স্তুতিঃ । ন তুপা-  
সনবিষয়সমর্পণপৰঃ । ওমিত্যেতদক্ষবমুদগীথমিত্যনেনৈবোপাসনাবিষয়সমর্পণা-  
দিতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে । ন তাবদদ্ব্যস্মেন কৰ্মবিধিবাক্যেনৈকবাক্যতাস-  
ম্ভবঃ । প্রতীতসমভিব্যাহতীনাং বিধিনৈকবাক্যতয়া স্তুত্যর্থত্বমর্থবাদানাং  
রক্তপটট্রায়েন ভবতি । ন তু স্তুত্যা বিনা কাচিদনুপপত্তিৰ্বিধেঃ । যথাহঃ—  
অস্তি তু তদিত্যতিরেকে পবিবাহ ইতি । অত এব বিধেবপেক্ষাভাবাৎ প্রব-  
র্তনাত্মকশ্রানুযঙ্গাতিদেশাদিভিবর্থবাদপ্রাপ্ত্যভিধানমসমঞ্জসম্ । ন হি কত্র-

পরন্তু ইহার সিদ্ধান্ত অত্বরূপ । সিদ্ধান্তবাদী বলিবেন, তাহা নহে ।  
[ ন...শ্রুতযঃ ] স্তুতি কবাই ঐ সকল শ্রুতিব প্রয়োজন, একপ বলা সঙ্গত  
নহে । কাবণ, ঐ সকল অপূৰ্ণ অর্থাৎ পূৰ্ণাপ্রাপ্ত । পূৰ্ণে আব কোথাও  
ঐ সকল বলা হয় নাই—উপদিষ্ট হয় নাই । ঐ সকল বাক্য বিধানের  
নিমিত্ত উচ্চারিত ইহা স্বীকার কবিলে পূৰ্ণাপবিজ্ঞাত প্রণবাদি উপা-  
সনার বিধান সিদ্ধ হইতে পাবে । স্তুতিব নিমিত্ত উচ্চারিত বলিলে ঐ  
সকলের কোনও সার্থক্য থাকে না । পূৰ্ণবাক্যে যদি বিধায়ক শব্দ থাকে  
তবেই পরবাক্য তাহার পোষক বা স্তাবক হইতে পাবে । এ তথা পূৰ্ণ-  
মীমাংসার “বিধিব সহিত ঐক্য বা একবাক্য হইয়া যায় বলিয়া সে সকলের  
বিধিপ্রশংসার্থতা সিদ্ধ হয়” এই সূত্রে প্রদর্শিত আছে । উদগীথ এক প্রদেশে  
বহিত, অন্ত প্রদেশে তাহার প্রশংসা, ইহা সঙ্গত হয় না । তাহাতে সে  
স্তুতির সাফল্য থাকে না । কি সাফল্য দেখাইবে ? দেখাইতে পারিবে না “এই  
জুহু পৃথিবী—” ইত্যাদি বাক্য বিধিসম্মিধানে পঠিত, স্তব্রাং তাহা জুহু

জুহুরিত্যাदि তু विधिसन्निधावेवान्नातमिति वैषम्यम् । तन्मा-  
विध्यर्था एवञ्जातीयकाः श्रुतयः ॥ २१ ॥

ভাবশব্দাচ্চ ॥ ২২ ॥\*

‘উদগীথমুপাসীত সামোপাসীতাহমুক্তমস্মীতি বিদ্যাৎ’  
[ছা. উ.] ইত্যাদয়শ্চ বিম্পষ্টা বিধিশকাঃ শ্রুয়ন্তে তে চ  
স্তুতিশাস্ত্রপ্রয়োজনতয়াং ব্যাহন্তে<sup>১</sup>। তথা চ ন্যায়বিদাং  
স্মরণঃ—

‘কুর্য্যাৎ ক্রিয়েত কর্তব্যং ভবেৎ শ্রাদ্ধিতি পঞ্চমম্।

এতৎ শ্রাৎ সৰ্ববেদেষু নিয়তং বিধিলক্ষণম্’ ॥ ইতি ।

পেক্ষিতোপায়তায়ামবগত্যাং প্রাশস্ত্যপ্রত্যয়শ্রুতি কশ্চিছপযোগঃ। তন্মাদ-  
দূরস্থ্য কর্মবিধেঃ স্তুতাবানর্থকাম্। তেনৈকবাক্যতাম্পপত্তেঃ সন্নিহিতস্ত  
তুপাসনাবিধেঃ কিং বিষয়সমর্পণেনোপগুজ্যতামুত স্তুতোতি বিশয়ে বিষয়-  
সমর্পণেন যথার্থবৃত্তং নৈবং স্তুত্যা বহিরঙ্গহাৎ। অগত্যা হি\*সা। তন্মাদুপা-  
সনার্থা ইতি সিদ্ধম্।

“কুর্য্যাৎ ক্রিয়েত কর্তব্যং ভবেৎ শ্রাদ্ধিতি পঞ্চমম্।

এতৎ শ্রাৎ সৰ্ববেদেষু নিয়তং বিধিলক্ষণম্” ॥

স্তাবক হওবা সঙ্গত। অতএব, জুহুস্তাবক বাক্য\* রসতমাদি বাক্যের  
সহিত সমান নহে, প্রত্যুত অসমান। অর্থাৎ উহা উপগুক্ত দৃষ্টান্ত  
নহে। অতএব, ঐ সকল শ্রুতি বিধির উদ্দেশ্যেই প্রবর্তিত অর্থাৎ উপা-  
সনার বিধানই ঐ সকলের প্রয়োজন বা উদ্দেশ্য। (বিধি বিভক্তি নাই  
সত্য; পরন্তু ফল দেখিয়া তাহার কল্পনা কর।)

“উদগীথং উপাসীত—উদগীথ উপাসনা করিবেক” “সাম উপাসীত—সাম-  
উপাসনা করিবেক” “অহং উক্ণঃ অস্মি—আমি উক্ণ হইতেছি এইরূপ  
ভাবিবেক” ইত্যাদি স্থলে বিধিশব্দের স্পষ্ট শ্রবণও আছে। স্তুতিপক্ষ স্বীকার  
করিত্ত গেলে সেসকলের ব্যাঘাত হইবে। শ্রায়জ্ঞপণ—যাহারা লিঙাদি  
বোধ্য অর্থের বিধি আখ্যা প্রদান করিয়াছেন তাহারা বলিয়াছেন যে, বেদ-  
মাত্রেই এইরূপ লক্ষণাবিত্ত পদ বিধি। যথা—কুর্য্যাৎ—করিবেক, ক্রিয়েত—

\* উপাসীতেত্যাদৌ ভাবনাসামান্যবাচিশব্দপ্রবণাদিত্যর্থঃ।—“উপাসীত—উপাসনা করি-  
বেক” এইরূপ এইরূপ বিশেষ বিধি শব্দ শ্রুত আছে। সে জন্য উদগীথাদি শ্রুতি নির্দিষ্ট  
উপাসনা বিধানের জন্য উচ্চারিত, উদগীথস্তুতির স্থান্য নহে।

লিঙাদ্যর্থো বিধিরিতি মন্ত্যমানান্তু এবং স্মরন্তি । প্রতিপ্রক-  
রণঞ্চ ফলানি শ্রাব্যন্তে ‘আপয়িতা হ বৈ কামানাং ভবতি ।  
এষ হেব কামাগানস্তোষে । কল্পন্তে হাশ্মৈ লোকা উল্লীশ্চা-  
বৃত্তাশ্চ’ ইত্যেবমাদীনি । তস্মাদপ্যুপাসনবিধানার্থা উল্লী-  
খাদিশ্রুতয়ঃ ॥ ২২ ॥

পারিগ্ধবার্থা ইতি চেন্ন বিশেষিতত্বাৎ ॥ ২৩ ॥\*

‘অথ হ যাজ্ঞবল্ক্যশ্চ দে ভার্যে বভূবতুস্মৈত্রেয়ী চ কাত্যা-

ভাবনায়াঃ খলু কর্তৃসমীহিতান্নকুলত্বং বিধিনিষেধশ্চ কর্তৃবহিতান্নকুলত্বম্.  
যথাহঃ—কর্তব্যশ্চ সুখফলোহকর্তব্যো হুঃখফল ইতি । এতচ্চাস্মাতিকপপা-  
দিতং শ্রায়কণিকাগাম্ । ক্রিয়া চ ভাবনা তদ্বচনাশ্চ কবোত্যাদয়ঃ । যথাহঃ—  
কুভৃত্তমঃ ক্রিয়াসামান্যবচনা ইতি । অতএব কুভৃত্তীমুদাহৃতবান্ । সামান্যোক্তৌ  
তদ্বিশেষাঃ পচেদিত্যাদয়োহপি গম্যন্ত ইতি । তত্র কুর্যাদিত্যাক্ষিপ্তকর্তৃকা  
ভাবনা । ক্রিষেতেতি আক্ষিপ্তকর্ম্মিকা ভাবনা । কর্তব্যমিতি তু কর্ম্মভূত-  
দ্রব্যোপসর্জনভাবনা । এবং দণ্ডী ভবেদ্বিগুণা ভবিতব্যং দণ্ডিণা ভূষেতে  
তোকথাস্বর্থবিষয়া বিধ্যুপহিতা ভাবনা উদাহার্যাঃ । ভবতিশেষ জন্মনি ।  
যথা কুলালব্যাপাদন্যটৌ ভবতি বীজাদঙ্কুবোভবতীতি প্রযুজ্যতে । ন চ বীজা-  
দঙ্কুবোহস্তীতি প্রযুজ্যতে । তস্মাদস্তুঃ সত্তায়াং ন জন্মনীতি ।

যদ্যপি উপনিষদাখ্যানানি বিদ্যাসন্নিধৌ শ্রুতানি তথাপি সর্বাণ্যাখ্যানানি

কৃত হইবেক, কর্তব্য—কবিত হইবেক, ভবেৎ—জন্মিবেক, শ্রুত—হইবেক ।  
অপিচ প্রত্যেক প্রকরণে ভিন্ন ভিন্ন ফল শ্রবণ আছে তাহাতেও বিধান  
অল্পমিত হয় । “সে বা তাহা কাম্য সমূহেব প্রাপক হয়।” “ইহা  
কাম্যনাকাবীৰ দামনা পূরণ কবে।” “এই উপাসকেব উল্ল ও আবৃত্ত-  
লোক লাভ হয়।” ইত্যাদি । অতএব, উল্লীখাদি শ্রুতি উপাসনা বিধান  
কবিতে প্রবৃত্ত, উল্লীখেব প্রশংসা কবিতে প্রবৃত্ত নহে ।

বেদান্তমধ্যে কতকগুলি আখ্যাযিকা আছে । যথা—“যাজ্ঞবল্ক্য ঋষি

\* বেদান্তপঠিতাখ্যাযিকা পারিগ্ধবার্থা ন। কৃতঃ? বিশেষিতত্বাৎ । যানি পারিগ্ধবার্থানি  
ভানি ন সামান্যোক্তাভিহিতানি কিন্তু বিশেষণ । স বিশেষ্যে বেদান্তপঠিতাখ্যানেষু নাস্তি ।  
ততশ্চ ভানি ন পারিগ্ধবার্থানি ।—বেদান্ত মধ্যে যে সকল আখ্যাযিকা আছে, সে সকল  
পারিগ্ধব প্রযোজ্যে অভিহিত, একপ অব্যবহণ কবিতে পাব না । কাবণ, পারিগ্ধবখ্যানে

য়নী চ’ ‘প্রতর্দনো হ বৈ দৈবোদাসিরিন্দ্রস্য প্রিয়ং ধামোপ-  
জ্জগাম’ ‘জানশ্রুতিহ’ পৌত্রায়ণঃ শ্রদ্ধাদেয়ো বহুদায়ী বহু-  
পাক্যাস’ ইত্যেবমাদিসু বেদান্তপঠিতেষাখ্যানেষু সংশয়ঃ  
কিমিমানি পারিপ্লবপ্রয়োগার্থাণ্যাহোস্থিৎ সন্নিহিতবিদ্যাপ্র-  
তিপত্ত্যর্থানীতি । পারিপ্লবার্থা ইমা আখ্যানশ্রুতয়ঃ । আখ্যা-  
নস্ফুটান্যাদাখ্যানপ্রয়োগস্য চ পারিপ্লবে চোদিতত্বাৎ । ততশ্চ  
বিদ্যাপ্রধানত্বং বেদান্তধনাং ন স্ত্যাৎ মন্ত্রবৎ প্রয়োগশেষত্বা-

পারিপ্লব ইতি সর্বশ্রুত্যা নিঃশেষার্থতয়া দুর্বলস্য সন্নিধেৰ্দ্ধাধিতত্বাৎ পারিপ্ল-  
বার্থাত্ত্বেবাখ্যানানি । ন চ সৰ্বা দাশতয়ীরনুক্রয়ান্বিত বিনিয়োগেহপি দাশ-  
তয়ীনাং প্রাতিশ্চিকবিনিয়োগাত্তত্র তত্র কৰ্ম্মণি যথা বিনিয়োগো ন বিকৃত্যতে  
তথেষাপি সত্যপি পারিপ্লবে বিনিয়োগো সন্নিধানাদ্বিদ্যাক্ষত্বমপি ভবিষ্যতীতি  
বাচ্যম্ । দাশতয়ীষু প্রাতিশ্চিকানাং বিনিয়োগানাং সমুদায়বিনিয়োগস্য চ

মৈত্রেয়ী ও কাত্যায়নী নামে দুই পত্নী ছিল। “দৈবোদাসের পুত্র প্রতর্দন  
ইন্দ্রের প্রিয়তম ধামে (বৈজয়ন্ত পুরে) গমন করিলেন।” “পৌত্রায়ণ  
জানশ্রুতি নামে এক রাজা ছিলেন তিনি শ্রদ্ধাপূর্বক দান করিতেন, বহু  
দান করিতেন, এবং তাঁহার গৃহে বহু অন্ন পাচিত হইত অর্থাৎ তিনি বহু  
লোক ভোজন করাইতেন।” ইত্যাদি। বেদান্তপঠিত এই সকল আখ্যা-  
য়িকা সম্বন্ধে সংশয় হয়, ঐ সকল আখ্যায়িকা কি পারিপ্লব \* প্রয়ো-  
গার্থ? কি সেই সকলের সন্নিধানে যে সকল উপাসনার উপদেশ আছে  
সে সকলের বোধসৌকর্যার্থ? (সুখবোধার্থ?)। সংশয়ের পর পূর্বপক্ষ।  
তাহাতে পাওয়া যায়, ঐ সকল আখ্যায়িকা-শ্রুতি পারিপ্লবের নিমিত্ত  
অভিহিত। কারণ, পারিপ্লবে আখ্যান পাঠ করিবার বিধান দৃষ্ট হয়  
এবং উপাসিত বাক্যসম্বর্ভও আখ্যান। পূর্বপক্ষের ফল এই যে, বেদান্ত-  
শাক্ত বিদ্যাপ্রধান নহে; পরন্তু কৰ্ম্মপ্রধান। মন্ত্র যেমন কৰ্ম্মানুষ্ঠানের

এ সকল আখ্যান হইতে বিশিষ্ট। অর্থাৎ পারিপ্লবে যে যে উপাখ্যান পাঠ করিতে হয় সে সকল  
নামনির্দেশপূর্বক সেই স্থলে কথিত হইয়াছে।

\* পারিপ্লব = অশ্বমেধ যজ্ঞের একটি অঙ্গ। অশ্বমেধ আরম্ভ হইলে পর কএক দিন ধরিয়া  
স্তোত্রগান ও আখ্যায়িকা পাঠ হইতে থাকে এবং অন্যান্য অনুষ্ঠানও হয়। লিখিত আছে,  
পারিপ্লবের প্রথম দিনে বৈবস্বত মনুর উপাখ্যান, দ্বিতীয় দিবসে বৈবস্বত যমের উপাখ্যান,  
তৃতীয় দিবসে রুক্মিণের ও শূর্যের উপাখ্যান শুনিতে ও পড়িতে হয়। পুরোহিতেরা ঐ সকল  
উপাখ্যান পড়েন, যজ্ঞদীক্ষিত রাজা তাহা পূজামাত্রা পরিবৃত্ত হইয়া শ্রবণ করেন।

দিতি চেৎ । ন । কস্মাৎ । বিশেষিতত্বাৎ । তথা হি ‘পারি-  
প্লবমাচক্ষীত’ ইতি হি প্রকৃত্য ‘মনুর্বৈবস্বতো রাজা’ ইত্যে-  
বমাদীনি কানিচিদেবাখ্যানানি তত্র বিশেষ্যন্তে । অর্থ্যান-  
সামান্তাৎ চেৎ সর্বগৃহীতিঃ শ্রাদনর্থকমেবেদং বিশেষণং  
ভবেৎ । তস্মান্ন পারিপ্লবার্থা এতা আখ্যানশ্রুতয়ঃ ॥ ২৩ ॥

তুল্যবলত্বাদিহ তু সন্নিধানাৎ ঐতের্কলীষত্বাৎ । তস্মাৎ পারিপ্লবার্থাশ্চোবাখ্যা-  
নানীতি প্রাপ্ত উচ্যতে । নৈষাখ্যানানাং পারিপ্লবে বিনিয়োগঃ । কিন্তু  
পারিপ্লবমাচক্ষীতেতু্যপক্রম্য যাত্ৰান্নাতানি মনুর্বৈবস্বতো বাজ্ঞেত্যাদীনি তেষা-  
মেব তত্র বিনিয়োগঃ । অশ্চেব হি পারিপ্লবেন বিশেষিতানি । ইতৎথা পারি-  
প্লবে সর্বাণ্যখ্যানানীত্যেতাবতৈব গতত্বাৎ পারিপ্লবমাচক্ষীতেত্যনর্থকং শ্রাৎ ।  
আখ্যানবিশেষকত্বে স্বর্থবৎ । তস্মাদ্বিশেষণানুবোধাৎ সর্বকল্পস্তদপেক্ষা ন  
স্বশেষবচনঃ । যথা সর্কে ব্রাহ্মণা ভোজয়িতব্য ইত্যত্র নিমস্ত্রিতাপেক্ষঃ সর্ব-

অঙ্গ, তেমনি, বেদান্তপঠিত আখ্যান গুলিও কস্মাৎ । ( অর্থমেধ যজ্ঞেব  
অঙ্গ ) । এই পূর্বপক্ষেব উত্তরপক্ষে বলা যায়, বেদান্তপঠিত আখ্যান কস্মাৎ  
নহে ( পারিপ্লবার্থ নহে ) । কাবণ এই যে, পারিপ্লব-পাঠ্য আখ্যানেব বৈশেষ্য  
আছে । অর্থাৎ যাহা পারিপ্লবে পাঠ্য কবিত্তে হইবে তাহা সে স্থলে নামোক্তে  
কথিত আছে । [ তথা হি .শ্রুতয়ঃ ] শ্রুতি প্রথমতঃ সামান্ত্যাকাবে “পারি-  
প্লবমাচক্ষীত—ঋত্বিক্গণ যজ্ঞদীক্ষিত বাজ্ঞাকে পারিপ্লব অর্থাৎ পারিপ্লব  
আখ্যান শুনাইবেন” এইরূপ বলিবাছিলেন সত্য ; কিন্তু তাঁহাবাই বলিয়া-  
ছেন, প্রথম দিনে “বাজ্ঞা বৈবস্বত মনু—” এই উপাখ্যান, দ্বিতীয় দিনে “যম  
বৈবস্বত—” এই উপাখ্যান এবং তৃতীয় দিনে “বকণ ও আদিত্য”—ইত্যাদি  
উপাখ্যান বলিবেন ও শুনিবেন । এখন বিবেচনা কব, প্রথমে সামান্ত্য-  
কাবে বলিয়া পশ্চাৎ বিশেষ কবিয়া বলায় তদতিবিক্ত আখ্যানেব নিষেধ  
হইতেছে কি-না । এও আখ্যান, সেও আখ্যান, এই ভাবে যদি আখ্যান  
সামান্ত্যেব গ্রহণ কব, তাহা হইলে আখ্যানেব ঐ সকল বিশেষণ ব্যর্থ হইবে ।  
প্রথম দিনে “বাজ্ঞা বৈবস্বত মনু ব আখ্যান” একপ বিশেষ কবিয়া বলিবাব  
প্রয়োজন কি ? অতএব, উক্ত বিশেষণের সামর্থ্য স্থিৰ হইতেছে যে,  
বেদান্তকথিত আখ্যানিকা-শ্রুতি পারিপ্লবেব অঙ্গ নহে ।

## তথাচৈকবাক্যতোপবন্ধাৎ ॥ ২৪ ॥\* .

- অসতি চ পারিপ্লবার্থে আখ্যানানাং সন্নিহিতবিদ্যাপ্রতি-  
পাদনোপযোগিতৈব শ্রায্যা । একবাক্যতোপবন্ধনাৎ । তথা  
হি তত্র তত্র সন্নিহিতাভিবিদ্যাভিরেকবাক্যতা দৃশ্যতে ।  
প্ররোচনোপযোগাৎ প্রতিপত্তিসৌকর্য্যোপযোগাচ্চ । মৈত্রে-  
য়ীত্রীক্লেণে তাবৎ ‘আত্মা বা অরে দ্রষ্টব্যঃ’ ইত্যাদ্যয়া বিদ্যা-  
য়ৈকবাক্যতা দৃশ্যতে । প্রাতর্দনেহপি ‘প্রাণোহস্মি প্রজ্ঞাত্মা’  
ইত্যাদ্যয়া । ‘জ্ঞানশ্রুতিঃ’ ইত্যত্রাপি ‘বায়ুর্বা ব সন্মর্গঃ’  
ইত্যাদ্যয়া । যথা চ ‘স আত্মনো বপামুদখিদৎ’ ইত্যেব-

তথা চোপনিষদাখ্যানানাং বিদ্যাসন্নিধিরপ্রতিবন্ধো বিধেয়বাক্যতা

বেদান্তপঠিত আখ্যায়িকা পাবিপ্লবে প্রয়োজনীয় নহে অর্থাৎ পারিপ্লব-  
পাঠ্য নহে, ইহা স্থির হওয়ায় অবশ্যই সে সকলকে নিকটোক্ত জ্ঞানাদির  
উপকারক বলিয়া স্বীকার করা শ্রায্য হইবে । আখ্যায়িকাস্থ সমুদায়  
বাক্য উপক্রমাদির সহিত মিলিত করিয়া অর্থাৎ একবাক্য করিয়া একই  
অর্থ গ্রহণ করা শ্রায্য । সেই সেই আখ্যায়িকাব নিকটে যে যে বিদ্যা  
অভিহিত আছে, সেই সেই বিদ্যার সহিত সেই সেই আখ্যায়িকার  
একবাক্যতা দেখাও যায় । প্রত্যেক আখ্যায়িকায় প্ররোচনাব ও বোধ-  
সৌকর্য্যের উপযোগ আছে । (আখ্যায়িকাব দ্বারা শ্রোতাব জ্ঞান-  
বিষয়ে কুচি হইতে পারে এবং জ্ঞেয় তত্ত্ব সহজে বুঝা যাইতে পাবে) ।  
[মৈত্রেয়ী...প্রবার্হতম্] মৈত্রেয়ী ব্রাহ্মণে যে যাজ্ঞবল্ক্যাব আখ্যায়িকা  
অভিহিত আছে, তাহাব সহিত “আত্মাই দ্রষ্টব্য” ইত্যাদি জ্ঞানোপদে-  
শের একবাক্যতা দেখা যায় । ইন্দ্র ও প্রতর্দনেব আখ্যায়িকাব সহিত  
“আমিই প্রাণ ও প্রজ্ঞাত্মা” ইত্যাদি জ্ঞানেব বা উপাসনার একবাক্যতা  
দেখা যায় । পৌত্রায়ণ জ্ঞানশ্রুতির আখ্যানও “বায়ুই সন্মর্গ” ইত্যাদিবিধ

\* একবাক্যতা প্রয়োজন নিম্নলিখিতপরাণাঃ সম্বন্ধদর্শনাদিত্যর্থঃ । আখ্যায়িকা হি বিদ্যা-  
রামমুরাগ জনরতি যুথেন চ বোধমুৎপাদয়ন্তীতি ভাবঃ ।—সেই সেই আখ্যান নিকটাবিহিত  
বিদ্যার সহিত মিলিত হইয়া একার্থ হয়, এই কথা বলাই শ্রায্য । ক্রাবণ, সেই সেই আখ্যানে  
বিদ্যাপ্রতিপাদনের উপযোগিতা বা সামর্থ্য থাকি দৃষ্ট হয় । আখ্যায়িকার দ্বারা উপাসনার  
রুচিতে জগ্নিতে পারে এবং তাহা সহজে স্বদশ্য হইতে পারে ।

মাদীনাং কৰ্ম্মশ্রুতিগতানাং মাধ্যানানাং সন্নিহিতবিধিস্ত্যর্থতা  
তদ্বৎ । তস্মান্ন পারিপ্লবার্থত্বম্ ॥ ২৪ ॥

অত এব চাগ্নীক্ৰনাদ্যনপেক্ষা ॥ ২৫ ॥\*

‘পুরুষার্থোহতঃশব্দাৎ’ [বেংসূ.৩।৪।১] ইত্যেতদ্ব্যবহিত-  
মপি সম্ভবাদত ইতি পরায়ুশ্যতে । অত এব চ বিদ্যায়াঃ পুরু-  
ষার্থহেতুত্বাদগ্নীক্ৰনাদীনাশ্রমকৰ্ম্মাণি বিদ্যায়া স্বার্থসিদ্ধৌ না-  
সোহরোদীদিত্যাঙ্গীনাং বিধৈক্যবাক্যত্বং গময়তীতি সিদ্ধম্ । প্রতিপত্তি-  
সৌকর্য্যক্ষেত্ৰোপাধ্যানেন হি বালা অপ্যবধীয়ন্তে । যথা তত্রাধ্যায়িকয়েতি ।

বিদ্যায়াঃ ক্রত্বর্থেষু স্থিতি তয়া ক্রতুপকরণায় স্বকার্য্যায় ক্রতুরপেক্ষিতঃ ।  
তদভাবে কত্ৰোপকারোবিদ্যয়েতি । যদা তু পুরুষার্থা তদা নানয়া ক্রতুরপে-  
ক্ষিতঃ স্বকার্য্যে নিবপেক্ষায়া এব তস্তাঃ সামর্থ্যাৎ । অগ্নীক্ৰনাদিনা চাশ্রম-  
কৰ্ম্মাণ্যপলক্ষ্যন্তে । যথাহঃ—অগ্নীক্ৰনাদীনাশ্রমকৰ্ম্মাণি বিদ্যায়া স্বার্থসিদ্ধৌ  
নাপেক্ষিতব্যানীতি । স্বার্থসিদ্ধৌ নাপেক্ষিতব্যানি ন তু স্বসিদ্ধাবিতি । এত-

স্বর্গ উপাসনার সহিত একবাক্যতা প্রাপ্ত হয় । যেমন পূর্বমীমাংসায় “তিনি  
হোমের নিমিত্ত আপনার বপা ( বৃকমাংস ) উদ্ধৃত করিয়াছিলেন” ইত্যাদি-  
বিধ কৰ্ম্মকাণ্ডীয় উপাধ্যান-শ্রুতির নিকটস্থ-বিধির স্তাবকতা অর্থ স্বীকৃত  
আছে, তেমনি, এখানেও, এই উত্তরমীমাংসাতেও, আধ্যানশ্রুতির সন্নিধি-  
প্রদৃষ্ট জ্ঞানের প্ররোচকতা ও বোধসৌকর্য্যতা অর্থ স্বীকৃত আছে । এই সকল  
কারণেই বলিতেছি, বেদান্তপঠিত আধ্যানশ্রুতির পারিপ্লবার্থতা নাই ।

কতিপয় সূত্রের পূর্বে যে “পুরুষার্থোহতঃশব্দাৎ” সূত্র আছে, এখানে সেই  
সূত্রের “অতঃ শব্দ” সম্ভব বলিয়া অনুসন্ধান বা আকর্ষণ করা হইয়াছে । অতঃ  
শব্দের অর্থ সেই হেতু । যেহেতু বিদ্যাই পুরুষার্থের ( মোক্ষের ) হেতু,  
সাম্বন্ধ, সেই হেতু অগ্নীক্ৰনাদি অর্থাৎ গার্হস্থ্যবিহিত কৰ্ম্মকলাপ বিদ্যাফল  
নিম্পত্তি বিষয়ে অনপেক্ষ । ( আশ্রমবিহিত কৰ্ম্ম না করিলেও উপাসনাফল  
মোক্ষ লব্ধ হইতে পারে । ) এ কথা পূর্বে বলা হয় নাই, স্তত্রাং এটি  
অধিক কথা । এই অধিক কথাটি বলবার জন্তই এই ২৫ সূত্রটি বলা  
হইল সত্য ; কিন্তু ইহা পূর্বের সেই পুরুষার্থবিচারের ফল বা উপসংহার ।

\* অতএব বিদ্যায়াঃ পুরুষার্থহেতুত্বাদেব অগ্নীক্ৰনাদীনাশ্রমকৰ্ম্মাণ্য অনপেক্ষা নিমিত্ততা-  
হত্যায়ঃ বিদ্যাকলসিদ্ধাবিতি বোধ্যম্ ।—যেহেতু বিদ্যাই পুরুষার্থের হেতু, সেই হেতু বিদ্যাকলে  
অগ্নি ও কাঠ প্রভৃতির অর্থাৎ আশ্রমকৰ্ম্মের ( বজাদির ) নিমিত্ততা নাই ।

পেক্ষিতব্যানীতাদ্যশ্চৈবাবিকরণশ্চ ফলমুপসংহরত্যাধিকবিব-  
ক্ষয়াঃ ॥ ২৫ ॥

সর্বাপেক্ষা চ যজ্ঞাদিশ্রুতেরশ্ববৎ ॥ ২৬ ॥\*

ইদমিদানীক্ষিত্যতে । কিং বিদ্যায়া অত্যন্তমেবানপেক্ষাশ্র-  
মকর্ষণামুতাস্তি কাচিদপেক্ষেতি । তত্রাহত এবামীক্ষনাদীন্তা-  
শ্রমকর্ষণাণি বিদ্যায়াঃ স্বার্থসিদ্ধৌ নাপেক্ষ্যন্ত ইত্যেবমত্যন্ত-  
মেবানপেক্ষায়াং প্রাপ্তয়ামিদমুচ্যতে—সর্বাপেক্ষা চেতি ।

• চাধিকমুপরিষ্ঠাদিক্যতে । তদ্বিবক্ষ্যা চৈতৎ । এতৎপ্রযোজনঞ্চ পূর্বতন-  
শ্রাধিকবর্ণনেষ্ট্যুক্তম্ । অধিকবিবক্ষয়েতি যদ্বক্তং তদধিকমাহ—

যথা স্বার্থসিদ্ধৌ নাপেক্ষ্যন্ত আশ্রমকর্ষণাণি এবমুৎপত্তাবপি নাপেক্ষেরম্নিতি  
শঙ্কা শ্রুতং । ন চ বিবিদিশন্তি যজ্ঞেনেত্যাদিবিরোধঃ । ন হ্যেব বিধিরপি তু  
বর্তমানাপদেশঃ । স চ স্তুত্যাপ্যুপদ্যতে । অপি চ চতুঃ প্রতিপত্তয়ঃ  
ব্রহ্মণি । প্রথমা তাবহুপনিবদ্ধাক্যশ্রবণমাত্রাভাবতি যাং কিলচক্ষতে শ্রবণ-

নির্মাণ (জ্ঞান) কি কিছুমাত্র বা কোনও অংশে আশ্রমবিহিত কর্মের  
প্রতীক্ষা করে না? অথবা কোন কোন অংশে কর্মের প্রতীক্ষা আছে? এই  
চিন্তা (বিচার) এক্ষণে উপস্থিত হইতেছে । ২৫ সূত্রে বলা হইয়াছে যে,  
বিদ্যা আশ্রমবিহিত অমীক্ষনাদি ( তৎসাধ্য যাগযজ্ঞাদি ) কর্ম প্রতীক্ষা করে  
না, সে স্বয়ং অর্থাৎ অত্ননিরপেক্ষ হইয়া মোক্ষফল প্রসব করে । স্তূতরাং  
পাওয়া গেল, বুঝা গেল, বিদ্যা অল্পমাত্রও কর্মের সাহায্য প্রতীক্ষা করে  
না । প্রসঙ্গক্রমে কর্মের উল্লেখ আত্যন্তিক অনপেক্ষা প্রাপ্ত হওয়ার,  
তৎসংশোধনার্থ ২৬ সূত্র বলা হইল । ২৬ সূত্রে বলা হইতেছে যে, বিদ্যা-  
ফল মোক্ষ বিষয়ে কর্মের অপেক্ষা না থাকুক, বিদ্যাব উৎপত্তিতে

\* প্রকারান্তরেণাপেক্ষাতীতাহ সর্বেতি । যজ্ঞাদিশ্রুতঃ যজ্ঞেন বিবিদিশন্তীতি শ্রবণাৎ  
বিদ্যায়াং সর্বাপেক্ষা সর্বেষামাশ্রমকর্ষণাং নিমিত্তভাবোক্ত্যতি যোজনীয়ম্ । অথবাঙ্গিত  
দৃষ্টান্তঃ । অথো যথা যোগ্যতাবশাৎ রথ এব যুজ্যতে ন তু লাক্ষাদ্যাকর্ষণে তথাশ্রমকর্ষণাণ্যপি  
বিদ্যাফলনিষ্পত্তয়ে নাপেক্ষ্যন্ত কিন্তু বিদ্যাৎপত্তাবপেক্ষ্যন্তে ।—প্রকারান্তরে সমুদায় আশ্রম-  
কর্মের অপেক্ষাভাব আছে । অর্থাৎ জ্ঞানফল মোক্ষে আশ্রমকর্মের উপযোগ না থাকুক,  
জ্ঞানের উৎপত্তিতে সে সকলের উপযোগ আছে । যেমন বথবাহনাং কাৰ্য্যেই অথের অপেক্ষা  
না উপযুক্ততা, লাক্ষ্যাকর্ষণাদি কার্য্যে নহে, সেইরূপ ।



অপেক্ষতে চ বিদ্যা সৰ্ব্বাণ্যামশ্রমকৰ্ম্মাণি নাত্যন্তমনপেক্ষৈব ।  
ননু বিরুদ্ধমিদং বচনমপেক্ষতে চাশ্রমকৰ্ম্মাণি বিদ্যা নাপে-  
ক্ষতে চেতি । নেতি ক্রমঃ । উৎপন্ন হি বিদ্যা ফলসিদ্ধিং  
প্রতি ন কিঞ্চিদন্যদপেক্ষতে । উৎপত্তিং প্রতি ত্বপেক্ষতে ।  
কূতঃ । যজ্ঞাদিশ্রুতঃ । তথা হি শ্রুতিঃ ‘তমেতং বেদানুবচ-  
নেন ব্রাহ্মণা বিবিদিষন্তি যজ্ঞেন দানেন তপসাহনাশকেন’  
ইতি যজ্ঞাদীনাং বিদ্যাসাধনভাবং দর্শয়তি । বিবিদিষাসংযো-

মিতি । দ্বিতীয়া মোমাংসাসহিতা তস্মাদেবোপনিষদ্বাক্যাং যামাচক্রে  
মননমিতি । তৃতীয়া চিন্তাসম্বৃতিময়ী যামাচক্রে নিদিধ্যাসনমিতি । চতুর্থী  
সাক্ষাৎকারবতী বৃত্তিকপা । নাস্তবীযকং হি তস্তাঃ কৈবল্যমিতি । তত্রাদ্যে  
তাবৎ প্রতিপত্তৌ বিদিতপদতদর্থস্ত বিদিতবাক্যগতিগোচরত্বায়স্ত চ পুংস  
উপপদ্যতে এবৈতি ন তত্র কৰ্ম্মাপেক্ষা । তে এব চ চিন্তাময়ী তৃতীয়া  
প্রতিপত্তিং প্রস্তুবাত ইতি ন তত্রাপি কৰ্ম্মাপেক্ষা । সা চাদরনৈরন্তর্য্যাদীর্ঘ-  
কালসেবিতা সাক্ষাৎকারবতীমাধন্ত এব প্রতিপত্তিং চতুর্থীমিতি ন তত্রাপ্যন্তি  
কৰ্ম্মাপেক্ষা । তন্নাস্তবীযকঞ্চ কৈবল্যমিতি ন তত্রাপি কৰ্ম্মাপেক্ষা । তদেবং  
প্রমাণতঃচ প্রমেয়ত উৎপত্তৌ চ কার্যে চ ন জ্ঞানস্ত কৰ্ম্মাপেক্ষেতি বীজং

কৰ্ম্মের অপেক্ষা অর্থাৎ নিমিত্ততা আছে । বিদ্যা যে একবারেই কৰ্ম্ম-  
নপেক্ষ, তাহা নহে । [ ননু...শ্রুতঃ ] বলিতে পার যে, একবার বলিলে  
বিদ্যা আশ্রমকৰ্ম্ম প্রতীক্ষা করে না, আবার বলিতেছ, সমুদায় আশ্র-  
মোক্ত কৰ্ম্ম প্রতীক্ষা করে, এ বিরুদ্ধ কথা বলিবার প্রয়োজন ? ইহার  
প্রত্যুত্তর এই যে, উহা বিরুদ্ধ নহে এবং বলিবার প্রয়োজনও আছে । বিদ্যা  
জ্ঞার্থং জ্ঞান জন্মিলে তখন তাহা ফল দিবার জন্ত অগ্র কাহার সহায়তা  
প্রতীক্ষা করে না । পরন্তু তাহা জন্মিতে অর্থাৎ জ্ঞানের উৎপত্তির প্রতি  
কৰ্ম্মের অপেক্ষা ( নিমিত্তভাব ) আছে । এ কথা যজ্ঞ-শ্রুতিও বলিয়াছেন ।  
[ তথা হি...এবমাদ্যা ] যজ্ঞশ্রুতি যথা—“ব্রাহ্মণগণ সেই এই পরমাত্মাকে  
বেদানুবচন, যজ্ঞ, দান, তপস্তা ও অনাশক অর্থাৎ সন্ন্যাস, এই সকলের  
দ্বারা জানিতে ইচ্ছা করেন ।” এই শ্রুতি আশ্রমাবহিত যজ্ঞাদি কৰ্ম্মকে  
জ্ঞানের সাধন ( কাঠ যেমন পাকনিষ্পত্তির সাধন, উপায়, জ্ঞাননিষ্পত্তির  
প্রতি যজ্ঞাদি সেইরূপ সাধন ) বলিয়া বর্ণন করিয়াছেন । বিবিদিষন্তি—

গাঠৈষামুৎপত্তিসাধনভাবোহবসীয়তে । ‘অথ যৎ যজ্ঞ ইত্য্য-  
চক্ষতে, ব্রহ্মচর্য্যমেব তৎ’ ইত্যত্র চ বিদ্যাসাধনভূতস্ত  
ব্রহ্মচর্য্যস্ত যজ্ঞাদিভিঃ সংস্তুবাদ্ব্যজ্ঞাদীনামপি সাধনভাবঃ  
সূচ্যতে । ‘সর্ব্বে বেদা যৎ পদমামনন্তি তপাংসি সর্বাণি চ  
বহুদন্তি যদিচ্ছন্তো ব্রহ্মচর্য্যং চরন্তি তত্তে পদং সংগ্রহেণ  
ব্রবীম্যোম্’ ইত্যেবমাদ্যা চ শ্রুতিরশ্রমককর্ম্মণাং বিদ্যাসাধন-  
ভাবঃ সূচয়তি । স্মৃতিরপি—

- ‘কষায়পত্তিঃ কৰ্ম্মাণি জ্ঞানন্তু পরমা গতিঃ ।
- কষায়ে কৰ্ম্মভিঃ পক্ষে ততো জ্ঞানং প্রবর্ততে’ ॥

শব্দাঃ । এবং প্রাপ্ত উচ্যতে । উৎপত্তৌ জ্ঞানস্ত কৰ্ম্মাপেক্ষা বিদ্যাতে  
বিবিদিষোৎপাদদ্বাবা বিবিদিষন্তি যজ্ঞেনেতি শ্রুতেঃ । ন চেদং বর্ত্তমানাপদেশ  
ত্বাৎ স্ততিগাত্রমপূর্ব্ববাদর্থস্ত যথা যন্ত পৰ্ণমযী জুহুৰ্ত্তবতীতি পৰ্ণমযতাবিধির-  
পূর্ব্বত্বাৎ ন ত্বয়ং বর্ত্তমানাপদেশঃ । অনুবাদানুপপত্তেঃ । তস্মাদুৎপত্তৌ বিদ্যায়া  
শমাদিবৎ কৰ্ম্মাণ্যাপেক্ষ্যন্তে । তত্রাপ্যেবংবিদিতি বিদ্যাস্বরূপসংযোগাদন্তব-  
জ্ঞাণি বিদ্যোৎপাদে শমাদৌনি বহিবজ্ঞানি কৰ্ম্মাণি বিবিদিষাসংযোগাৎ । তথা  
হ্যশ্রমবিহিতনিত্যকৰ্ম্মাহুষ্ঠানাক্ষয়সমুৎপাদস্ততঃ পাপা বিলীয়তে । স হি  
তত্ত্বতোহনিত্যাশুচিঃখানামনি সংসাবে সতি নিত্যাশুচিস্থখাদিলক্ষণেন বিভ্র-  
মেণ মলিনযতি চিন্তসত্ত্বমর্থনিবন্ধনত্বাৎ বিভ্রমাণাম্ । অতঃ পাপানঃ প্রকৃষে  
প্রত্যক্ষোপপত্তিদ্বাবাপাবরণে সতি প্রত্যক্ষোপপত্তিত্যাং সংসাবস্ত তাত্ত্বিকৌ-  
মনিত্যাশুচিঃখরূপতামপ্রত্যাং বিনিশ্চিনোতি । ততোহশ্বিন্ননভিবতিসংজ্ঞঃ

জানিতে ইচ্ছা কবেন, এই বাক্যে যে বিবিদিষা ( জ্ঞানেচ্ছা—জ্ঞানিবাব ইচ্ছা )  
এই একটা কথা আছে, সেই কথাতেই জ্ঞানোৎপত্তির প্রতি যজ্ঞাদি কর্ম্মেব  
সাধনভাব অবধাবিত হয় । “যাহা যজ্ঞ, তাহাই ব্রহ্মচর্য্য” ইত্যাদি ঐতিহ্যে  
জ্ঞানসাধন ব্রহ্মচর্য্যেব দ্বাবা যজ্ঞেব সমাহার ( অভেদ কথন ) ও স্ততি  
করা হইয়াছে । তাহাতেও যজ্ঞাদিব বিদ্যোপকারণিতা প্রকৃষ্টভাবে বলা  
হইয়াছে । “সমুদায় বেদ যে প্রাপনীয় বস্তু বলে, প্ৰতিপাদন কবে,  
সমুদায় তপস্তা যাহাকে বলে, লক্ষ্য করে, যাহা পাইবাব ইচ্ছাব লোকে কঠোর  
তর ব্রহ্মচর্য্যেব অনুষ্ঠান কবে, সেই পদ অর্থাৎ প্রাপনীয় কি তাহা  
সংক্ষেপে বলিতেছি, ‘তাহা ওম্’ ( প্রণব অর্থাৎ ব্রহ্ম ) । এ সকল

ইত্যেবমাদ্যা । অশ্ববদিতি যোগ্যতানিদর্শনম্ । যথা যোগ্যতা-  
বশেনাশ্বো ন লাঙ্গলাকর্ষণে যুজ্যতে রথচর্য্যায়াস্ত যুজ্যতে  
এবমাত্মককর্মাণি বিদ্যায়া কলসিকৌ নাপেক্ষ্যন্ত উৎপত্তৌ  
ত্বপেক্ষ্যন্ত ইতি ॥ ২৬ ॥

বৈরাগ্যমুপজায়তে । ততস্তজ্জিহাসাহস্তোপাবর্ততে । ততো হানোপায়ং পর্যো-  
ষতে । পর্যোষণাংশ্চান্নতত্ত্বজ্ঞানমস্তোপায় ইতি শাস্ত্রাদাচার্য্যাবচনান্নোপেক্ষ্য  
তজ্জিহাসত ইতি বিবিদিষোপহারমুখেনাশ্রুতানোৎপত্তাবত্তি কৰ্ম্মণামুপযোগঃ ।  
বিবিদিষুঃ খলু যুক্ত একাগ্রতয়া শ্রবণমনেন কৰ্ত্ত্বমুৎসহতে । ততোহস্ত তত্ত্ব-  
মসীতি বাক্যান্নির্কিচিকিৎসজ্ঞানমুৎপদ্যতে । ন চ নির্কিচিকিৎসং তত্ত্বমসীতি  
বাক্যার্থমবধারণতঃ কৰ্ম্মণ্যধিকারোহস্তি যেন ভাবনায়াং বা ভাবনাকার্য্যো বা  
সাক্ষাৎকারে কৰ্ম্মণামুপযোগঃ । এতেন বৃত্তিকপসাক্ষাৎকারকার্য্যোপবর্গে  
কৰ্ম্মণামুপযোগো দূরনিরন্তোবেদিতব্যঃ । তস্মাদ্যথৈব শমদমাদয়োবাবজীবমু-  
বর্ত্তন্তে এৰমাত্মককৰ্ম্মাণীত্যসমীক্ষিতাভিধানং বিতুষস্তত্রানধিকারাদিত্যুক্তম্ ।  
দৃষ্টার্থেষু তু কৰ্ম্মসু প্রতিবিন্ধবজ্জমনধিকারেহ্যসক্লস্ত স্বারসিকী প্রবৃত্তিকপ-  
পদ্যত এব । ন হি তত্রাশ্বব্যতিরেকসমধিগমনীয়ফলেহস্তি বিধ্যপেক্ষা ।  
অতশ্চ ব্রাহ্ম্য চেল্লৌকিকং কৰ্ম্ম বৈদিকঞ্চ তথাহস্ত ত ইতি প্রলাপঃ । শম-  
দমাদীনাস্ত বিদ্যোৎপাদায়োপাত্তানামুপরিষ্টাদবস্থাভাবাবাদনপেক্ষিতানাম-  
প্যমুরতিঃ । উপপাদিতকৈতদস্মাভিঃ প্রথমমহত্র ইতি নেহ পুনঃ প্রত্যাঘাতে ।  
তস্মাদ্বিবিদিষোৎপাদদ্বারাশ্রমকৰ্ম্মণাং বিদ্যোৎপত্তাবুপযোগো ন বিদ্যাকার্য্য  
ইতি সিদ্ধম্ । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

শ্রুতিতেও আশ্রমবিহিত কৰ্ম্মেব বিদ্যাসাধনতা সূচিত হইয়াছে । স্মৃতিও  
বলিয়াছেন, যজ্ঞাদি কৰ্ম্মের দ্বারা জ্ঞানের উৎপত্তি হয় । যথা—“কৰ্ম্ম  
সকল পাপপাচক অর্থাৎ জ্ঞানোৎপত্তির প্রতিবন্ধক পাপের নাশক এবং  
জ্ঞান পরমা গতি । কৰ্ম্মের দ্বারা কলস অর্থাৎ পাপ পরিপাক প্রাপ্ত  
হইলে (দগ্ধ হইলে) তৎপরে জ্ঞান প্রবৃত্ত হয় অর্থাৎ আত্মলাভ করে  
বা মোক্ষফল দিতে উন্মুখ হয় ।” [“অগ্ন...ইতি”] সূত্রস্থ “অগ্নবৎ” শব্দটি  
দূর্ব্বাস্তভাবে কথিত এবং তাহা যোগ্যতা অংশে । যোগ্যযোগ্য বিচার  
সর্ব্বত্রই আছে । যোগ্য নহে বলিয়া লোকে অর্থাৎ লাঙ্গলাকর্ষণে নিযুক্ত  
করে না, কিন্তু রথচর্যাাদি কার্য্যে নিযুক্ত করে । সেইরূপ আশ্রমকৰ্ম্মও  
বিদ্যা-কল মোক্ষনিষ্পত্তির উপযোগী না হইলেও বিদ্যাজন্মের উপযোগী ।

শমদমাধ্যপেতঃ স্মাত্তথাপি তু তদ্বিধেস্তদঙ্গ-

তয়া তেষামবশ্যানুষ্ঠেয়ত্বাৎ ॥ ২৭ ॥\*

যদি কশ্চিন্নন্তেত ন যজ্ঞাদীনাং বিদ্যাসাধনভাবো  
ন্যায্যো বিধ্যভাবাৎ । ‘যজ্ঞেন বিবিদিশস্তি’ ইত্যেবমাদিকা হি  
শ্রুতিরনুবাদস্বরূপা বিদ্যাস্ততিপরা ন যজ্ঞাদিবিধিপরা । ইথং  
মহাভাগা বিদ্যা যৎ যজ্ঞাদিভিরেবৈতামবাণ্ডু মিচ্ছন্তীতি ।  
তথাপি তু শমদমাধ্যপেতঃ স্মাদ্বিদ্যার্থী ‘তস্মাদেবংবিচ্ছান্তো  
দান্ত উপরতস্তিতিক্ষুঃ সমাহিতো ভূত্বান্মন্তেবান্মানং পশ্যতি’

জ্ঞানোৎপত্তৌ বত্তিবঙ্গমুক্তা তত্রৈবাস্তবঙ্গমুপদিশতি—শমাদীতি । তত্র  
ব্যাবর্ত্যশঙ্কামাহ । যদীতি । বিদ্যাস্তাবকত্বেনাপি সম্ভবত্বার্থবশে বর্তমান-  
তাভঙ্গেন বিধিকল্পনমযুক্তং বাক্যভেদপ্রসঙ্গাদতঃ শঙ্কমাত্রলভ্যা বিদ্যেতি  
ভাবঃ । এবং ত্বাভিপ্রায়েহপি হেতুসম্ভবমবশ্যানুষ্ঠেয়ং ন শঙ্কমাত্রলভ্যা  
বিদ্যেতি সূত্রমোক্তনয়া পবিত্রবতি—তথাপীতি । বিবিদিশাবাক্যতুল্যতয়া  
শমাদিবাক্যস্ত নাস্তি বিধিপবতেতি শঙ্কতে—নম্বিতি । যস্মাদেবমাত্মানং  
বিদিত্বা পাপেন কশ্মণা ন নিপ্যতে তস্মাদেবং বিদ্যার্থী শমাদ্যপেতো ভূত্বা

যদি কেহ মনে করেন বা ভাবেন, যজ্ঞাদি কর্মকে বিদ্যা সাধন  
বলা গ্রাহ্যসঙ্গত নহে; কাবণ, জ্ঞানার্থ যজ্ঞাদি কর্মেব বিধান দৃষ্ট হয়  
না । অর্থাৎ সে বিষয়ে বিধিশ্রুতি নাই । “যজ্ঞেন বিবিদিশস্তি—যজ্ঞেব  
দ্বাৰা জ্ঞানিতে ইচ্ছা করেন” এ সকল শ্রুতি অনুবাদকপিনী; স্মৃতবাং  
জ্ঞানের স্ততিতে বা প্রশংসায় ঐ সকল শ্রুতিব তাৎপর্য্য; স্মৃতবাং ঐ শ্রুতিব  
দ্বাৰা যজ্ঞাদিব বিধান নিষ্পন্ন হয় না । “জ্ঞান এমন উৎকৃষ্ট যে লোকে  
কাষক্ৰেণাদিসাধ্য যজ্ঞাদি কর্মেব দ্বাৰাও তাহা পাইবাব ইচ্ছা করে ।”  
এইরূপ প্রশংসা মাত্র উক্ত শ্রুতিব তাৎপর্য্যে পাওয়া যায় বা লব্ধ হয় ।  
সত্য বটে; তথাপি, অর্থাৎ সাংক্ষাৎ বিধিশ্রুতি না থাকিলেও, জ্ঞানার্থী

\* তুঃ শঙ্কানিবাসার্থঃ বন । ১ সাংক্ষাৎ জিবিধিক্রতিনাস্তি তথাপি শমদমাধ্যপেতঃ স্মাদিতি  
বিধানাৎ তদুপবাবকত্বেনাপি সঙ্গতম্যাপি বিধিঃ কল্পা ইতি সূত্রার্থঃ । —“বিবিদিশস্তি” পদ বিধি-  
বিশ্তিতিক্ত নহে গতা, পব বিবিধিতিক্তিক্ত নহে হইলেও তাহাব আর্থব অপূর্ণতাম্বাহে ।  
অপূর্ণতা থাকাতোই ঐ বা-ক্য কল্পিত বিধি স্বীকৃত হয় । জ্ঞানার্থী শমদমাদি যুক্ত হইবেক,  
এইরূপ বিধান নিষ্পন্ন হয় । অপিচ, উক্ত বিধানের বলেই আশ্রমকর্মেব বিধান সিদ্ধ হয় ।  
কেননা, শমদমাদিব সাধন কর্ম, সেই জন্য তাহা অবশ্যানুষ্ঠেব । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

ইতি বিদ্যাসাধনত্বেন শমদমাদীনাং বিধানাং বিহিতানা-  
 কাবশ্যানুষ্ঠেয়ত্বাং । নন্বত্রাপি শমাদ্যুপেতো ভূত্বা পশ্চতীতি-  
 বর্তমানাপদেশ উপলভ্যতে ন বিধিঃ । নেতি ক্রমঃ । তস্মা-  
 দিতি প্রকৃতপ্রশংসাপরিগ্রহাচ্ছিত্ত্বপ্রতীতেঃ । পশ্চেদিতি চ  
 মাধ্যন্দিনা বিস্পষ্টমেব বিধিমধীয়তে । তস্মাদযজ্ঞাদ্যনপেক্ষা-  
 য়ামপি শমাদীন্যুপেক্ষিতব্যানি । যজ্ঞাদীন্যপি ত্বপেক্ষিতব্যানি  
 যজ্ঞাদিশ্রুতেরেব । ননুক্তং 'যজ্ঞাদিভির্বিবিদিশস্তি ইত্যত্র ন

বিচরেদিতি গম্যতে বিধিরিত্যাহ নেতীতি । বিধুত্বাবে তৎপ্রশংসাবৈয়র্থ্যা-  
 হুক্তবিধিসিদ্ধিরিত্যর্থঃ । তাদৃশপাঠে বিধিমুক্তা মাধ্যন্দিনপাঠে বিধ্যভাবশঙ্কাপি  
 নাস্তীতিহ । পশ্চেদিতি চেতি ! সিদ্ধিফলমাত তস্মাদিতি । যজ্ঞাদীনামসাধন-  
 ত্বশঙ্কামাপাততোহুপেত্য সাধনান্তরাপেক্ষাক্তোদানীং তদসাধনত্বশঙ্কাপি  
 ন যুক্তেত্যাহ যজ্ঞাদীনীতি । উক্তং স্মারয়িত্বা পরিহরতি নন্বিত্যাঙ্গীনা ।  
 সংযোগস্তাপূর্ববত্বমেব স্পষ্টয়তি—ন ইতি । ইত্যপি মহাবাক্যেরমুঠান-

শমদমাদিযুক্ত হইবেন এইরূপ বিধান থাকায় এবং বিহিত কর্ত্ত্বের অবশ্যানু-  
 ষ্ঠেয়তা থাকায় অবান্তর বাক্যের ভেদ স্বীকার পূর্বক জ্ঞানের উদ্দেশে  
 যজ্ঞাদিকার্যের বিধান স্বীকৃত হইতে পারে । [ নন্বত্রাপি...শ্রুতেরেব ] যদি  
 বল, শমদমাদি বিষয়েও "শমদমাদিবিধিষ্ট হইয়া আত্মদর্শন করিতেছে"  
 এইরূপ বর্ত্তমান প্রয়োগ আছে, বিধিপ্রয়োগ নাই, তদন্তর আমার শঙ্কি, তাহা নহে ।  
 স্পষ্ট বিধিপ্রয়োগ না থাকিলেও তদ্বাক্যের উপক্রমে তস্মাৎ শব্দ  
 থাকায় তদ্বারা প্রস্তাবিত পদার্থের প্রশংসা করা হইয়াছে এবং সেই  
 যোগ্য প্রশংসাব বলে শমদমাদির বিধান নিষ্পন্ন হইয়াছে । ( যদি সূত্রতে  
 তদ্বিধীয়তে—বাহ্যন্ত স্ততি বা প্রশংসা তাহা যদি পূর্বপ্রাপ্ত না হয়  
 অর্থাৎ অনুবাদাত্মক না হয় তাহা হইলে বৃত্তিতে হইবে, সেই প্রশংসার  
 দ্বারা তাহার বিধান হইয়াছে । ) যজুর্বেদীয় মাধ্যন্দিনী শাধীরা "পশ্চে—  
 দর্শন করিবেক" এইরূপ দ্বিস্পষ্ট বিধি-পাঠ অধ্যয়ন করিয়া থাকেন ।  
 অতএব, উক্ত শ্রুতিতে যেমন আত্মত্ব সাংক্ষাৎকারে যজ্ঞাদির অপেক্ষা  
 অর্থৎ নিমিত্ত্তাব প্রতীত না হইলেও শমদমাদির অপেক্ষা ( নিমিত্ত্তাব )  
 প্রতীত হয়, তেমনি, যজ্ঞাদি শ্রুতিতেও ( যজ্ঞেন বিবিদিশস্তি এই বাক্যে )  
 দির নিমিত্ত্তাব ( জ্ঞানের প্রতি কারণভাব ) প্রতীত হয় । [ ননুক্তং...  
 প্রাপ্তিতম্ ] "যজ্ঞাদির দ্বারা জানিতে ইচ্ছুক হইতেছে" এইরূপ বর্ত্তমান .

বিধিরূপলভ্যত ইতি । সত্যমুক্তম্ । তথাপি স্বপূর্ব্বজ্ঞাং  
সংযোগস্ত বিধিঃ পরিকল্প্যতে । ন হুয়ং যজ্ঞাদীনাং বিবিদিষা-  
সম্বন্ধঃ পূর্ব্বং প্রাপ্তো যেনানুদ্যেত । তস্মাৎ পূষা প্রপিষ্ট-  
ভাগোহদন্তকো হীত্যেবমাদিষু চাক্রতবিধিকেষপি বাক্যেষ-  
পূর্ব্বজ্ঞাধিধিঃ পরিকল্প্য পৌষঃ পেষণং বিকৃতৌ প্রতীয়ে-  
তেত্যাদিবিচারঃ প্রথমে তন্ত্রে প্রবর্তিতঃ । তথা চোক্তং  
‘বিধির্বা ধারণবৎ’ ইত্যত্র । স্মৃতিষপি ভগবদগীতাদ্যাহ  
অনভিসন্ধায় ফলমনুষ্ঠিতানি যজ্ঞাদীনি মুমুকোজ্ঞানসাধনানি

যোগ্যাপূর্ব্ববিধিবাস্তববাক্যেন ক্রিয়তে ন তত্র বাক্যভেদো দোষ ইত্যত্র  
পূর্ব্বতত্ত্বসম্মতিমাহ তস্মাদিতি । দর্শপূর্ণমাসয়োঃ শ্রুতং ‘তস্মাৎপূষা’ ইত্যাদি ।  
তত্র পৌষঃ প্রপিষ্টদ্রব্যসম্বন্ধঃ সামাসিকঃ । ন চ পূষা দেবতা পিষ্টভাগো দ্রব্যং  
দর্শপূর্ণমাসয়োরস্তি তেন তদেকবাক্যতাযোগাৎ কালত্রয়াশ্চৈবদেবতাসম্বন্ধ-  
জ্ঞাবিনাভাবেন যাগবিধ্যুপস্থাপকত্বাৎ ব্যবহারসিদ্ধয়ে বিধিপদমধ্যাহ্নত্যা প্রক-  
রণাহুংকর্ষণে পুষোদ্দেশেন পিষ্টভাগঃ কর্তব্য ইতি বিকৃতৌ সম্বন্ধঃ ‘পৌষঃ  
পেষণং বিকৃতৌ প্রতীয়েতাচোদনা প্রকৃতৌ’ [ জৈঃ সূঃ ] ইত্যত্র বিচারিত  
ইত্যর্থঃ । অবাস্তববাক্যভেদেন সূত্রকৃতাপি স্বীকৃতো বিধিরিত্যাহ—তথা  
চেতি । স্মৃত্যনুসারেণাপ্যবাস্তববাক্যস্ত বিধায়কত্বং বাচ্যমিত্যাহ । স্মৃতিধিতি ।

প্রয়োগ আছে, “জানিবেক” একপ স্পষ্ট বিধিপ্রয়োগ নাই সত্য ; না  
থাকিলেও যজ্ঞাদির সহিত বিবিদিষার সম্বন্ধ পূর্ব্বপ্রাপ্ত নহে বলিয়া ঐ  
প্রয়োগেই ( ঐ শব্দে বা ঐ বর্ত্তমান প্রয়োগে ) বিধির কর্ত্তনা কবা হয় ।  
( পশুতি-১।১৫ কে পশুৎ-পাঠে পরিণামিত করা হয় । ) উক্ত বাক্যে  
যজ্ঞাদির সহিত বিবিদিষার যে সম্বন্ধ বলা হইয়াছে তাহা পূর্ব্ব পবিজ্ঞাতি  
হওয়া যায় নাই সে জ্ঞাত ঐ বাক্য অনুবাদায়ক নহে । “যেহেতু দম্বহীন  
সেই হেতু পূষা ( সূর্য্যদেবতা ) পিষ্টভাগী” ইত্যাদি বাক্যে বিধি শ্রবণ না  
থাকিলেও অপূর্ব্বতা দৃষ্টে বিধির পরিকল্পনা করিবে, এইকপ একটা বিচার  
ও সিদ্ধান্ত পূর্ব্বগীমাংসার “পৌষঃ পেষণং বিকৃতৌ প্রতীয়েত—” ইত্যাদি  
সূত্রে প্রবর্ত্তিত হইতে দেখা যায় । এ সকল কথা এতৎ তন্ত্রেও “বিধি-  
র্বা—” সূত্রে বলা হইয়াছে । ভগবদগীতা প্রভৃতি স্মৃতি গ্রন্থেও “কলা-  
নুসন্ধান না করিয়া ‘যজ্ঞাদি কর্ম্ম করিলে সে সকল মুমুকুর সম্বন্ধে

ভবন্তীতি প্রপঞ্চিতম্ । তস্মাদযজ্ঞাদীনি শমাদীনি চ যথাক্রমং সৰ্বাণ্যেবাশ্রমকৰ্ম্মাণি বিদ্যোৎপত্তাবপেক্ষিতব্যানি । তত্রাপ্যেবম্বিধিতি বিদ্যাসংযোগাৎ প্রত্যাসন্নানি বিদ্যাসাধনানি শমাদীনি বিবিদিষাসংযোগাত্ম বাহ্যনীতরাণি যজ্ঞাদীনীতি বিবেক্তব্যম্ ॥ ২৭ ॥

সৰ্বান্নানুমতিশ্চ প্রাণাত্ম্যৈ তদর্শনাৎ ॥ ২৮ ॥\*

প্রাণসম্বাদে ক্ষয়তে ছন্দোগানাং ‘ন হ বা এবংবিদি কিঞ্চ-  
নানন্নং ভবতি’ ইতি । তথা বাজসনেয়িনাং ‘ন হ বা অস্থানন্নং

কৰ্ম্মণাং জ্ঞানোৎপত্তিহেতুত্বে শ্রুতিস্মৃতিত্বায়সিদ্ধে ফলিতমাহ তস্মাদিতি । যজ্ঞাদীনামপি শ্রুতিস্মৃতিত্বায়েভ্যোহনুষ্ঠেয়ত্বে শমাদীনাম্ তেভ্যোহনুষ্ঠেয়া-  
ভাবাৎ যাবদ্বিদ্যোদয়মবিশেষণানুষ্ঠানং স্মাদিত্যাশঙ্ক্যাহ তত্রাপীতি ।  
ইত্যনন্দগিরিঃ ।

প্রাণসংবাদে সৰ্বক্ৰিয়াণাং ক্ষয়তে । এষ কিম্বিচারবিষয়ঃ । সৰ্বাণি খলু

জ্ঞানের উপকারক হয়” ইত্যাদি ক্রমে প্রপঞ্চিত (বিস্তৃতরূপে বর্ণিত) হইয়াছে । [তস্মাদ...বিবেক্তব্যম্] অতএব জ্ঞানোৎপত্তির প্রতি সেই সেই আশ্রমবিহিত যজ্ঞাদির ও শমদমাদির নিমিত্তভাব আছে, ইহা সহজেই বোধগম্য হয় । তন্মধ্যে শমদমাদি বিদ্যোৎপত্তির অন্তরঙ্গসাধন ও বাহ্যিক যজ্ঞাদি তাহার বহিরঙ্গ উপায় ।

• ছন্দোগ্য উপনিষদের প্রাণসংবাদ সন্দর্ভে শুনা যায় “যে এইরূপ জানে

— \* সৰ্বান্নানুমতিশ্চিতি । প্রাণবিদঃ সৰ্বভক্ষ্যতাভ্যনুজ্ঞানং স্বত্বার্থমেব । বিধায়কশক্তাভা-  
বান্ন তৎ উপাসনাক্ষেপন নামাদিৰ্ণং বিধীয়ক ইতি ভাবঃ । প্রাণাত্ম্যে প্রাণবিনাশরূপায়ামাপদি  
ভক্ষ্যভক্ষ্যবিচারপরিত্যাগেন সৰ্বমেবান্নমদনীয়ত্বেনাভ্যনুজ্ঞায়তে ন তু তৎ স্বহাবস্থায়াম্ ।  
তদর্শনাৎ চাক্রায়ণস্ত স্ববেঃ কষ্টায়মেবাবস্থায়াম্ অভক্ষ্যভক্ষণদর্শনাদিতি যাবৎ ।—শ্রুতি, যে  
বলিয়াছেন, প্রাণোপাসকের ভক্ষ্যভক্ষ্য বিচার নাই, সমস্তই তাহার অন্ন অর্থাৎ ভক্ষ্য, তাহা  
তাহাদের সার্বকালিক নহে । এ অনুমতি কেবল প্রাণসঙ্কট কালের জন্য । জ্ঞানী হউক,  
অজ্ঞানী হউক, সকলেই প্রাণসঙ্কটকালে ভক্ষ্যভক্ষ্য বিচার না করিয়া প্রাণধারণোপযুক্ত  
ভক্ষ্য ভক্ষণ করিতে পারে । এ সম্বন্ধে চাক্রায়ণ ঋষির আখ্যানই প্রমাণ । চাক্রায়ণ বিপদ-  
কালে হস্তিপকের উচ্ছিষ্টাঙ্গ ভক্ষণ করিয়াছিলেন, কিন্তু তৎপশ্ট পানীয় পান করেন নাই ।  
না করিবার কারণ, তাহা তাহার জলভ্য নহে ।

জঙ্ঘং ভবতি নানন্নং প্রতিগৃহীতং’ ইতি । সৰ্ব্বমস্বাদনীয়মেব  
ভবতীত্যর্থঃ । কিমিদং সৰ্ব্বান্নানুজ্ঞানং শমাদিবদ্ধিদ্যাক্ষং  
বিধীয়ত উত স্তত্যর্থং সঙ্কীৰ্ত্যত ইতি সংশয়ে বিধিরিতি  
তাবৎ প্রাপ্তম্ । তথা হি প্রবৃত্তিবিশেষকর উপদেশো ভবতি ।  
অতঃ প্রাণবিদ্যাসমিধানাভদঙ্গত্বেনেয়ং নিয়মনিবৃত্তিরূপদি-  
শ্যতে । নন্থেবং সতি ভক্ষ্যভক্ষ্যবিভাগশাস্ত্রব্যব্যাঘাতঃ স্ত্যৎ ।

বাগাদীন্তবজ্জিত্য প্রাণো মুখ্য উবাচৈতানি কিং মেহন্নং ভবিষ্যতীতি তানি  
হোচুঃ । যদিদং লোকেহন্নমা চ স্বভ্য আ চ শকুনিভ্যঃ সৰ্ব্বপ্রাণিনাং যদন্নং  
ভক্তবারমিতি । তদনেন সন্দর্ভেণ প্রাণস্ত সৰ্ব্বমন্নমিত্যাহুচিস্তমং বিধায়াহ  
শ্রুতিঃ । ন ই বা এবংবিদঃ কিঞ্চনানন্নং ভবতীতি । সৰ্বং প্রাণস্তান্নমিত্যেবং  
বিদিতং কিঞ্চনানন্নং ভবতীতি । তত্র সংশয়ঃ । কিমেতৎ সৰ্ব্বান্নানুজ্ঞানং  
শমাদিবদেতদ্বিদ্যাক্ষতয়া বিধীয়ত উত স্তত্যর্থং সঙ্কীৰ্ত্যত ইতি । তত্র যদিপি  
ভবতীতি বর্তমানাপদেশান্ন বিধিঃ প্রতীয়তে তথাপি যথা যন্ত পৰ্ণময়ী জুহু-  
র্ভবতীতি বর্তমানাপদেশাদপি পলাশময়ীষবিধিপ্রতিপত্তিঃ পঞ্চমলকারাপত্তয়া

অর্থাৎ যে কথিত প্রকারেই প্রাণোপাসক হয় তাহাব সম্বন্ধে কোনও কিছু  
অনন্ন নহে । সমস্তই তাহার অন্ন (ভক্ষ্য) ।” এ কথা বাজসনেয়ী শাধাতেও  
আছে । যথা—“ইহার (এই প্রাণোপাসকের) ভক্ষিত অনন্ন নহে, ইহার  
গৃহীত অনন্ন নহে ।” ফলিতার্থ—সমস্তই তাহার উক্ত্য । প্রাণোপাসকের  
ভক্ষ্যভক্ষ্য বিচার নাই । [কিমিদং...দিশ্যতে] প্রদর্শিত শ্রুতি দ্বয়  
ভক্ষ্যভক্ষ্য ব্যবস্থা ভঙ্গ কবিত্তা প্রাণোপাসককে সৰ্ব্বভক্ষ্য হইতে উপদেশ  
করিতাছেন, এতদ্বৃষ্টে সংশয় হয়, ঐ সৰ্ব্বভক্ষ্যতা কি উপাসনার অঙ্গ ?  
না শমদমাদি অঙ্গের উপকারক ? কি উহা স্ততিমাত্র ? সংশয়ের প্রথম  
কোটিতে পাওয়া যায়, উহা বিধি অর্থাৎ উক্ত বাক্যে সৰ্ব্বভক্ষ্যতা প্রাণোপা-  
সকের সম্বন্ধে বিহিত হইয়াছে । বিধি—প্রবৃত্তিজনক উপদেশ । উক্ত বাক্যে  
প্রবৃত্তিকর উপদেশ দেখা যায়, সে জন্য উহা বিধি । ঐ বাক্য প্রাণো-  
পাসনার নিকটে অভিহিত, সে জন্তও উহা প্রাণোপাসনার অঙ্গ এবং ভক্ষ্য-  
ভক্ষ্য ব্যবস্থার নিবর্তক । [নন্থেবং...উপলভ্যতে] তোমরা হয় ত ভক্ষ্য-  
ভক্ষ্য ব্যবস্থার ব্যাঘাত দোষ দেখাইবে । তাহাতে আমরাও দেখাইব, তাহা  
দোষ নহে । বিধানের সামান্য বিশেষ দৃষ্ট হইলে বিশেষের দ্বারা সামান্তের  
ব্যুৎপত্তি হওয়া শাস্ত্র যুক্তি উত্তম সিদ্ধ ; স্তত্রাং সে বাধ দোষ নহে । তাহা



নৈষ দোষঃ । সামান্যবিশেষভাবাদ্বাধোপপত্তেঃ । যথা প্রাণি-  
হিংসাপ্রতিষেধস্ত পশুসংজ্ঞাপনবিধিনা বাধো যথা চ ‘ন কাঞ্চন  
পরিহরেত্তদ্ব্রতম্’ ইত্যনেন বামদেব্যবিদ্যাবিষয়েণ সূক্ষ্মজ্ঞা-  
পরিহারবচনেন সামান্যবিষয়ং গম্যাগম্যবিভাগশাস্ত্রং বাধ্যতে  
এবমনেনাপি প্রাণবিদ্যাবিষয়েণ সৰ্ব্বান্নভক্ষণবচনেন ভক্ষ্যা-  
ভক্ষ্যবিভাগশাস্ত্রং বাধ্যতেত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—নেদং সৰ্ব্বা-  
ন্নুজ্ঞানং বিধীয়ত ইতি । ন হত্র বিধায়কঃ শব্দ উপলভ্যতে ।  
‘ন হ বা এবম্বিদি কিঞ্চনান্নং ভবতি’ ইতি বর্তমানাপদেশাৎ ।

তথেষাপি প্রবৃত্তিবিশ্লেককরতালাভে বিধিপ্রতিপত্তিঃ । স্তূতো হর্থবাদমাত্রং,  
ন তথার্থবদ্বাণা বিধৌ । ভক্ষ্যাভক্ষ্যশাস্ত্রঞ্চ সামান্যতঃ প্রবৃত্তমনেন বিশেষ-  
শাস্ত্রেণ বাধ্যতে গম্যাগম্যবিবেকশাস্ত্রমিব সামান্যতঃ প্রবৃত্তং বামদেব্যবিদ্যা-  
ভূতসমস্তজ্ঞাপরিহারশাস্ত্রেণ বিশেষবিষয়েণেতি প্রাপ্ত উচ্যতে ।

অশক্তেঃ কল্পনীয়ত্বাৎ শাস্ত্রান্তরবিরোধতঃ ।

প্রাণস্তান্নমিদং সৰ্ব্বমিতি চিন্তনসংস্তবঃ ॥

হইয়াই থাকে । যেমন সামান্যতঃ প্রাণিহিংসানিষেধক শাস্ত্র যজ্ঞে পশুবধ বিধা-  
য়ক বিশেষ শাস্ত্রের দ্বারা বাধিত হয়, যেমন বামদেব্য বিদ্যাধিকারে “কোনও  
জ্ঞী পরিত্যাগ করিবেক না” এই বিশেষ বিধানের দ্বারা সামান্যতঃ গম্যাগম্য  
বিভাগ শাস্ত্র বাধা প্রাপ্ত হয়, তেমনি, এই প্রাণবিদ্যাধিকারের সৰ্ব্বান্নভক্ষণ  
বাক্যও ভক্ষ্যাভক্ষ্যবিভাগশাস্ত্রের বাধা জন্মাইবে । এইরূপ পূর্বপক্ষ পাওয়ায়,  
উপস্থিত হওয়ায়, তত্ত্ব্তরার্থ বলিতেছেন—সৰ্ব্বান্ন ভক্ষণ উক্ত বাক্যে বিহিত  
হয় নাই । কারণ, উহাতে বিধায়ক শব্দ ( লিঙাদি ) নাই । [ ন হ বা...বিধিঃ ]  
‘আছে—ন হ বা এবম্বিদি কিঞ্চন অন্নং ভবতি । অর্থাৎ প্রাণোপাসকের  
কিছুই অন্ন অর্থাৎ অভক্ষিত হয় না ( সব খাওয়া হয় ) । এ বাক্যে বিধায়ক  
শব্দ নাই কিন্তু “ভবতি” “হয়” এই মাত্র কথা আছে । এ কথা বর্তমানবাচী  
স্মৃত্যং বিধি নহে । সৰ্ব্বান্ন ভক্ষণ করিবেক, এইরূপ থাকিলে বিধি হইত ।  
বিধায়ক শব্দ নাই, বিধিভাবেব প্রতীতিও হয় না, উহা কেবল প্রবৃত্তি  
বিশেষের জনক মাত্র, তাহারই লোভে ঐ সৰ্ব্বভক্ষণবাক্যের বিধি স্বীকার  
( কল্পনা ) সম্ভব নহে । আবও দেখ, “কুকুর, শকুনি, কীট, পতল, সমস্তই  
তোমার অন্ন ।” শ্রুতি প্রাণকে এইরূপ বলিয়া পশ্চাৎ প্রাণোপাসককে লক্ষ্য  
করিয়া বলিয়াছেন “যে এবম্ব্যকারে প্রাণের উপাসনা করে, ধ্যান করে,

ন চাসত্যামপি বিধিপ্রতীতৌ প্রবৃত্তিবিশেষকরত্বলোভেনৈব  
বিধিরভ্যুপগন্তুং শক্যতে। অপি চ স্বাদিমর্যাদং প্রাণস্থান-  
মিত্যুক্তৈদমুচ্যতে ‘নৈবস্মিদি কিঞ্চিদনন্মং ভবতি’ ইতি। ন  
চ স্বাদিমর্যাদমনন্মং মনুষ্যদেহেনোপভোক্তুং শক্যতে। শক্যতে  
তু প্রাণস্থানমিদং সর্বমিতি বিচিস্তয়িতুম্। তস্মাৎ প্রাণান্ন-  
বিজ্ঞানপ্রশংসার্থোহয়মর্থবাদো ন সর্বান্নানুজ্ঞানবিধিঃ। তদ-  
দর্শয়তি—সর্বান্নানুমতিশ্চ প্রাণাত্ম্য ইতি। এতদুক্তং ভবতি—  
• প্রাণাত্ম্য এব হি পরস্থামাপদি সর্বমন্মদনীয়ত্বেনাভ্যনু-  
• জ্ঞায়তে তদর্শনাৎ। তথা হি ঋতিশ্চাক্রায়ণশ্চ ঋষেঃ কঠা-  
য়ামবস্থায়ামভক্ষ্যভক্ষণে প্রবৃত্তিঃ দর্শয়তি—“মটটীহতেষু

ন তাবৎ কোলৈয়কমর্যাদমনন্মং মনুষ্যজাতিনা যুগপৎ পর্যায়েণ বা শক্য-  
মতুম্। ইভকরভকাদীনামন্মশ্চ শমীকরীরকণ্টকবটকাষ্ঠাদৈরেকস্তাপ্যশক্যা-  
দনত্যাৎ। ন চাত্র লিঙ ইব ক্ষুটতরা বিধিপ্রতিপত্তিরসি। ন চ কল্পনীয়ো  
বিধিরপূর্বত্বাভাবাৎ। স্তত্যাপি চ তদুপপত্তেঃ। ন চ সত্যাং গতো সামান্যতঃ  
প্রবৃত্তশ্চ শাস্ত্রশ্চ বিষয়সঙ্কোচো যুক্তঃ। তস্মাৎ সর্বং প্রাণস্থানমিত্যুক্তম্।

তাহারও কোন কিছু অনন্ম নহে।” এখন বিবেচনা কর, মনুষ্যদেহ ধারণ  
করিয়া কে বা কোন ব্যক্তি শৃগাল কুকুর শকুন কীট পতঙ্গ, সমুদায় ভক্ষণ  
করিতে পারে? তাহা পারে না। কিন্তু ঐ সমস্ত প্রাণের অনন্ম, ইহা চিন্তা  
করিতে পারি। যাহা পারে তাহাতেই বিধি, যাহা পারেনা, তাহাতে বিধি  
নহে। অশক্য বিষয়ে বিধি হয় না। অতএব, ঐ বাক্য প্রাণান্নবিজ্ঞানের  
প্রশংসা কারক অর্থবাদ, বিধি নহে। অর্থাৎ প্রাণোপাসক ঐ সব খাইবেন,  
ঐ বাক্যের এমন অভিপ্রায় নহে। [ তদদর্শয়তি...দর্শয়তি ] হ্রস্বকার হ্রস্ব  
তাহাই বলিয়াছেন। বলিয়াছেন, প্রাণসঙ্কট কালে ভক্ষ্যভক্ষ্যবিভাগ-  
শাস্ত্র উল্লঙ্ঘন পূর্বক অভক্ষ্য ভক্ষণ করিলে তাহা দোষাবহ হইবে না। ইহাই  
ঋতির অনুজ্ঞা—অনুমতি। ঋতিতে ঐতদর্থের জ্ঞাপক একটা আখ্যায়িকাও  
আছে। ‘ঋতি তাহাতে দেখাইয়াছেন, কষ্টদশায় চাক্রায়ণ ঋষির অজ্ঞা  
ভক্ষণে প্রবৃত্তি হইয়াছিল। [ মটটী-ইতি ] “মটটী কর্কক (মটটী—পতঙ্গ-  
পাশ। কেহ কেহ বলেন, শিলাবৃষ্টি।) কুরুদেশীয় শস্ত্রসম্পদ বিনষ্ট হইলে  
• তদদেশে ঘোরতর দুর্ভিক্ষ হইয়াছিল।” ঋতি এইরূপে প্রস্তাবারম্ভ করিয়া

কুরুষু' ইত্যগ্নিন্ ব্রাহ্মণে । চাক্রায়ণঃ কিল ঋষিরাপদগত ইভ্যেন সামিখাদিতান্ কুল্মাষাংশচখাদানুপানস্ত তদীয়মুচ্ছিষ্টদোষাৎ প্রত্যাচচক্ষে কারণঞ্চাত্রোবাচ 'ন বা অজীবিষ্য-মিমানুখাদন' ইতি 'কামো য উদপানম্' ইতি চ । পুনর্নোচাত্ত-রেদ্যুস্তানেব স্বপরোচ্ছিষ্টপর্যুষিতান্ কুল্মাষান্ ভক্ষয়ান্ভুব ইতি । তদেতদুচ্ছিষ্টোচ্ছিষ্টপর্যুষিতভক্ষণং দর্শয়ন্ত্যাঃ শ্রবক্বে-

বিধানস্তুতিরিতি সাম্প্রতম্ । শক্যেষে চ প্রবৃত্তিবিশেষকরতাপযুক্ত্যতে নাশক্য-বিধানস্বে । প্রাণাত্যয় ইতি চাবধাবণপরং প্রাণাত্যয় এব সর্বান্নত্বম্ । তত্রো-পাখ্যানাচ্চ । ক্ষুটতরকিধিস্বতেশ্চ । সুরাবর্জং বিদ্বাংসমবিদ্বাংসং প্রতি বিধা-নাং ন ত্রুত্বোতি । ইভ্যেন হস্তিপকেন সামিখাদিতানর্জভক্ষিতান্ । স হি চাক্রায়ণো হস্তিপকোচ্ছিষ্টান্ কুল্মাষান্ ভুঞ্জানো হস্তিপকেনোক্তঃ । কুল্মাষা-নিব মদুচ্ছিষ্টমুদকং কস্মান্নানুপিবসীতি । এবমুক্তস্তদুদকমুচ্ছিষ্টদোষাৎ প্রত্যা-চচক্ষে । কারণং চাত্রোবাচ । ন বাহজীবিষ্যং ন জীবিষ্যামীতীমান্ কুল্মাষান-

বলিয়াছেন "সেই সময় চাক্রায়ণ নামক ঋষি বিপন্ন হইয়া জীর সহিত তদ্রূপ পরিত্যাগ পূর্বক মিথিলা দেশের হস্তিপক পল্লীতে আসিয়া প্রথম দিবসে জনৈক হস্তিপকের অর্দ্ধভুক্ত স্ততরাং উচ্ছিষ্ট কুংসিত কলায় (শয্য-বিশেষ) ভক্ষণ করিয়াছিলেন পরং তৎপ্রদত্ত পানীয় উচ্ছিষ্টদোষে পরিত্যাগ করিয়াছিলেন । পান করেন নাই । হস্তিপক পানীয় পরিত্যাগের কারণ জিজ্ঞাসা করিলে তিনি বলিয়াছিলেন, "আর কিছুক্ষণ তোমার এই উচ্ছিষ্ট অন্ন না পাইলে ও না খাইলে বাঁচিতাম না, সেই কারণে ইহা পাইলাম । কিন্তু পানীয় আমার স্বেচ্ছালভ্য । জল এখনই অত্র পাইব, এই জন্ত 'তোমার উচ্ছিষ্ট জল পান করিলাম না ।' চাক্রায়ণ উচ্ছিষ্ট হস্তিপকানের দ্বারা প্রাণরক্ষা করিয়া কিয়দংশ পল্লীর জন্ত লইয়া গিয়াছিলেন, কিন্তু পল্লী তৎপূর্বে প্রাণরক্ষার উপযোগী অত্র অন্ন পাইয়াছিলেন, সেই কারণে তিনি তাহা রাখিয়া দিয়াছিলেন, ভক্ষণ করেন নাই । ঋষি পূর্বদিন অতি যৎসামান্য আহার গ্রহণ করিয়াছিলেন, সেই জন্ত পর দিন প্রাতে আরও অধিক ক্ষুধায় কাতর হওয়ায় পল্লীপরিরক্ষিত সেই নিজের ও পরের উচ্ছিষ্ট পর্যুষিত কদাপ্যপাকের কিয়দংশ ভক্ষণ করিয়াছিলেন । তৎপরে তিনি মিথিলারাজ জনকের সভায় গমন করতঃ যথাযোগ্য আহারাদি প্রাপ্ত হইয়াছিলেন ।"

[ তদেত...বাদিঃ ] অতি এইরূপে চাক্রায়ণ ঋষির স্বপরোচ্ছিষ্ট পর্যুষিত.

রাশয়াতিশয়ো লক্ষ্যতে । প্রাণাত্যয়প্রসঙ্গে প্রাণসঙ্কারণায়-  
ভক্ষ্যমপি ভক্ষয়িতব্যমিতি স্বস্থাবস্থায়ান্ত তন্ন কর্তব্যং বিদ্যা-  
বতাপীত্যনুপানপ্রত্যাখ্যানাদগম্যতে । তস্মাদর্থবাদো ‘ন হ বা  
এবংবিদি’ ইত্যেবমাদিঃ ॥ ২৮ ॥

অবাধাচ্চ ॥ ২৯ ॥\*

এবঞ্চ সত্যাহারশুদ্ধৌ সত্ত্বশুদ্ধিরিত্যেবমাদি ভক্ষ্যাভক্ষ্য-  
বিভাগশাস্ত্রমবাধিতং ভবিষ্যতি ॥ ২৯ ॥

খাদম্ । কামো ম উদকপানমিতি । স্বাতন্ত্র্যং যে উদকপানে নদীকূপতড়াগ-  
প্রপাদিষু যথাকামং প্রাপ্নোমীতি নোচ্ছিষ্টোদকভাবে প্রাণাত্যয় ইতি  
তত্রোচ্ছিষ্টভক্ষণদোষ ইতি মটচীহতেষু কুরুষু যাবন্নশনায়য়া মুনির্নিরপত্রপ  
ইত্যেন সামিজ্ঞান্ খাদয়ামাস ।

তত্ত্বার্থবাদে হেতুস্তরমাহ । অবাধাচেতি । সামান্যশাস্ত্রবিরোধো ন

অন্ত্যজ্ঞানভক্ষণ বর্ণন করায় স্পষ্টই বুঝা যাইতেছে যে, ঋতির অভিপ্রায়—  
লোক প্রাণসঙ্কট কালে প্রাণবক্ষার্থ অভক্ষ্য ভক্ষণ করুক ও অপেয় পান  
করুক কিন্তু যেন স্বস্থাবস্থায় না করে । কি প্রাণোপাসক কি অন্ত লোক  
সকলেরই স্বস্থ কালে ভক্ষ্যাভক্ষ্য পেয়াপেয় বিচার কর্তব্য । বিচারের উপ-  
সংহার এই যে, প্রদর্শিত কারণে “ন হ বা এবংবিদি কিঞ্চনানন্তং ভবতি” এ  
বাক্য বিধায়ক নহে ; কিন্তু অর্থবাদ । অর্থাৎ প্রাণায় বিজ্ঞানের স্তাবক ।  
সর্বভক্ষ্যতার বিধান নহে কিন্তু প্রাণের সর্বভোজিত্ব ভাবনার প্রশংসা ।  
( প্রাণের অভক্ষ্য নাই, প্রাণ সর্বভক্ষ্য, এই ভাবনার এমনি মহিমা যে  
তত্ত্বাবে ভাবিত হন বলিয়াই প্রাণোপাসক আপদকালে অভক্ষ্য ভক্ষণ  
করিয়াও দোষভাগী হন না ) ।

স্বস্থাবস্থায় ভক্ষ্যাভক্ষ্য বিচার কর্তব্য বলিয়া অবধারিত হওয়ায় ভক্ষ্যা-  
ভক্ষ্যবিভাগশাস্ত্র বাধা বা পীড়া প্রাপ্ত হইবে না ; অধিকন্তু আহার শুদ্ধিতে

\* ন হ এবতাদিবাক্যসার্থবাদেহে ভক্ষ্যাভক্ষ্যবিভাগশাস্ত্র প্রমাণসম্বাহিতং ভবতীতি  
স্বত্বার্থঃ—প্রাণসঙ্কট ব্যতীত অন্য সময়ে অভক্ষ্য ভক্ষণ করিবেক না । নিত্য নিত্য শাস্ত্রা-  
ম্বারী আহার করিতে থাকিলে বুদ্ধিমালিন্য বিদূরিত হয়, বুদ্ধিমালিন্য বিদূরিত হইলে  
জ্ঞানের আবির্ভাব হয় ; হুতরাং ভক্ষ্যাভক্ষ্যবিভাগশাস্ত্রের স্বার্থক্য সংশ্লিষ্ট হয়

## অপি চ স্মর্য্যতে ॥ ৩০

অপি চ আপদি সৰ্ব্বামভক্ষণমপি স্মর্য্যতে বিদুষোঃ বিদুষ-  
শ্চাবিশেষেণ ।

‘জীবিতাত্যয়মাপনো যোহন্নমন্তি যতন্ততঃ ।

লিপ্যতে ন স পাপেন পদ্বপত্রমিবাস্তসা’ ॥ ইতি ।

তথা ‘মদ্যং নিত্যং ব্রাহ্মণঃ । সুরাপশু ব্রাহ্মণস্তোষামাসি-  
ক্ষেয়ুঃ সুরামাস্তে । সুরাপাঃ কুময়ো ভবন্ত্যভক্ষ্যভক্ষণাৎ’  
ইতি চ স্মর্য্যতে বর্জ্জনমনমস্তু ॥ ৩০ ॥

কল্লো বিশেষবিধিবিভাক্তং, অধুনা সামান্তশাস্ত্রং দর্শয়ন্ সূত্রং যোজয়তি ।  
এবঞ্চতি । স্বস্থাবস্থায়াম্ ভক্ষ্যভক্ষ্যভেদে সতীতি যাবৎ । ইত্যানন্দগিবিঃ ।

আপদবস্থায়ামভক্ষ্যভক্ষণানুজ্ঞানে স্মৃতিং সম্বাদয়তি । অপীতি । স্মৃতি-  
বপি বিদ্বদ্বিষয়েত্যাশঙ্ক্যাহ । অপি চেতি । সুরাপানমবস্থাদ্বয়েহপি ন কার্য্য-  
মিত্যাহ । তথেন্তি । ব্রাহ্মণো বর্জ্জযেদिति শেষঃ । জীবিতাত্যয়স্বত্যা সুরাপি  
তদত্যাযে পাতব্যেত্যাশঙ্ক্যাহ । সুরাপস্তুতি । উকাং সুরামিতি যোজনা ।  
উকামগ্নিতপ্তামিতি যাবৎ । মবগাস্তিক প্রাশ্চিন্তদৃষ্টন্তং প্রসঙ্গেহপি সা ন

সম্বশুদ্ধি ( সম্ব—বুদ্ধি বা অন্তঃকরণ ) এবং সম্বশুদ্ধিতে তত্ত্বজ্ঞানেব উদয়,  
এইরূপ ক্রমপবম্পবা অক্ষুন্ন থাকে ।

বিদ্বান্ হউক আব অবিদ্বান্ হউক, বিপদকালে সকলেই সর্বত্র ভক্ষণ  
কবেন, কবিলে দোষ হয় না । এ কথা স্মৃতিতেও আছে । যথা—“যে ব্যক্তি  
‘জীবনসঙ্কট কালে যাহাব তাহাব ও যে সে অন্ন ভক্ষণ কবে, সে ব্যক্তি  
পাপলিপ্ত হব না । জল যেমন পদ্বপত্রে লিপ্ত হব না সেইরূপ ।” প্রাণসঙ্কট  
ব্যতীত অভক্ষ্য ভক্ষণ কবিলেও না প্ৰকা নিষিদ্ধ । ইহা যেমন স্মৃতিতে উক্ত  
আছে তেমনি প্রাণসঙ্কটকালেও ব্রাহ্মণ মদ্য বর্জ্জন কবিলে, এ কথাও  
অভিহিত আছে । যথা—“ব্রাহ্মণ সকল অবস্থাতে সুরাপান বর্জ্জন কবিলে” ।

স্মর্য্যতে স্মৃত্যুচ্যুতে । অপি চ শকাং সুরাপানমবস্থাদ্বয়েহপি ন কার্য্যং ব্রাহ্মণেনেতি  
উষ্টবান্ । —আপং কালে অভক্ষ্য ভক্ষণ কতিকব নহে, এ কথা স্মৃতিতেও আছে । আছে সত্য ;  
কিন্তু সুরাপান ব্রাহ্মণের পক্ষে আপংকালেও নিষিদ্ধ । স্মৃতি ব্রাহ্মণের আপং নিবাপং উভয়-  
স্থাতেই সুরাপান নিষেধ কবিয়াছেন ।

## শব্দশচাতোহকামকারে ॥ ৩১ ॥\*

শব্দশচানন্ত প্রতিষেধকঃ কামকারনিবৃতিপ্রয়োজনঃ  
কঠাঙ্গাঃ সংহিতায়াং শ্রুতে ‘তস্মাদব্রাহ্মণঃ সুরাং ন পিবেৎ’  
ইতি। সোহপি ‘ন হ বা এবংবিদি’ ত্যস্তার্থবাদত্বাচ্ছপ-  
পন্নতরো ভবতি। তস্মাদেবজ্ঞাতীয়কা অর্থবাদা ন বিধয়  
ইতি ॥ ৩১ ॥

## বিহিতত্বাচ্চাশ্রমকর্মাপি ॥ ৩২ ॥†

- পাতব্যোত্যর্থঃ। ইতচ্চ সা সদ্দা ন পেয়েত্যাহ। সুরাপা ইতি। তত্র হেতু-  
• রভক্ষ্যতি। মদ্যমিত্যাদিস্বতেস্তাৎপর্যমাহ। বর্জনমিতি। ইত্যানন্দগিরিঃ।  
স্মৃতিপ্রামাণ্যার্থং তন্মূলশ্রুতিমাহ। শব্দশ্চেতি। তস্মাৎ ব্রাহ্মণস্ত সুরাপন্ত  
মবণাস্তিকপ্রায়শ্চিত্তদর্শনাদিতি যাবৎ। শ্রোতনিষেধস্ত প্রকৃতোপযোগমাহ।  
সোহপীতি। শ্রুতিস্মৃতিসিদ্ধমর্থমুপসংহবন্ অতঃ শব্দং ব্যাচষ্টে। তস্মাদিতি।  
ইত্যানন্দগিরিঃ।

রাজা সুরাপানী ব্রাহ্মণেব মুখে তপ্ত সুরা ঢালিয়া দিবেন। যাহা বা সুরাপানী  
তাহারা কুমিজন্ম প্রাপ্ত হয়।” ইত্যাদি।

কঠ-সংহিতায় অভক্ষ্য ভক্ষণ নিষেধক ও স্বেচ্ছাচাব নিবর্তক শ্রুতিও  
আছে। যথা—“যেহেতু মবণাস্ত প্রায়শ্চিত্ত, সেই হেতু ব্রাহ্মণ সুরাপান করি-  
বেন না।” ইত্যাদি। সেই সেই শ্রোত (শ্রুত্যুক্ত) নিষেধও “ন হ বা এব-  
ংবিদি—” ইত্যাদি বাক্য অর্থবাদ হইলে সঙ্গতার্থ হইতে পারে। অতএব,  
বখিত প্রকার বাক্য মাঝেই অর্থবাদ; কদাপি বিধি নহে।

\* কামকার ইচ্ছা তন্নিবৃতিপ্রয়োজনঃ শব্দঃ শ্রুতিরপান্তীতি বোজনীয়ম্। নিষেধস্বতে-  
মূলীভূতা শ্রুতিরপান্তীতি ভাবঃ। অতঃ অস্মাৎ সন্নিহিতোক্তাৎ কাণ্ডাৎ ন হ বেত্যাদিবাক্য-  
স্তার্থবাদাদিতি যাবৎ। সোহপি শ্রোতো নিষেধ উপপন্নতরো ভবতীতি পূরণীয়ম্।—অভক্ষ্য  
ভক্ষণেবও অপের পানের নিষেধক শব্দ অর্থ্যৎ শ্রুতি আছে। নিষেধ শ্রুতিব প্রয়োজন  
অর্থ্যৎ উল্লেখ—লোকে অভক্ষ্য ভক্ষণের ও অপের পানের ইচ্ছা পূর্ণ্যস্ত বর্জন কক। অপিচ,  
প্রকর্ষিত নিষেধ শ্রুতি অব্যাহত (সার্বক) হইতে পারে—যদি সর্বান্নভক্ষণ বাক্যের  
অর্থবাদতা সিদ্ধ হয়।

† আশ্রমকর্মাপি অগ্নিহোত্রাদিকর্মাপি যাবজ্জীবমগ্নিহোত্রঃ জুহোতীত্যাদিনা বিহিতকর্মাৎ  
অমুম্বন্ধোপপাদ্যমিণেহুম্বন্ধেরানীতি বোজনা।—আশ্রম বিহিত কৰ্ম্মকলাপ বিদ্যোৎপত্তির  
সহায় হইলেও বাহারা বিদ্যা/কানীনেহে তাহাদেরও অম্বন্ধের। হেতু এই যে, অগ্নিহোত্রাদি  
কৰ্ম্ম আশ্রমের অবতীম্বন্ধের, এইরূপে বিহিত হইয়াছে।

‘সৰ্বাপেক্ষা চ’ [ বে.সূ.৩।৪।২৬ ] ইত্যাত্মমকর্ষণাং  
বিদ্যাসাধনত্বমবধারিতম্ । ইদানীন্তু কিমমুমুকোরপ্যাশ্রম-  
মাত্রনিষ্ঠস্য বিদ্যামকাময়মানস্য তান্মনুষ্ঠেয়ান্ন্যতাহো ন্তি  
চিন্ত্যতে । তত্র ‘তমেতং বেদানুবচনেন ভ্রাক্ষণা বিবিগিষন্তি’  
ইত্যাদিনা আশ্রমকর্ষণাং বিদ্যাসাধনত্বেন বিহিতত্বাদ্বিদ্যাম-  
নিচ্ছতঃ ফলান্তরং কাময়মানস্য নিত্যান্মনুষ্ঠেয়ানি । অথ  
তস্তাপ্যনুষ্ঠেয়ানি ন তর্হেষাং বিদ্যাসাধনত্বং নিত্যানিত্য-  
সংযোগবিরোধাদিত্যস্তাং প্রাপ্তৌ পঠতি । আশ্রমমাত্রনিষ্ঠ-

নিত্যানিত্যাশ্রমকর্ষণানি । যাবজ্জীবন্ততেনিত্যাহিতোপায়তরাংবস্ত্ৰং,  
কর্তব্যানি । বিবিদিষন্তীতি চ বিদ্যাসংযোগাং বিদ্যায়াশ্রাব্যভাবনিয়মভা-  
বাদনিত্যতা প্রাপ্নোতি । নিত্যানিত্যসংযোগশ্চৈকশ্চ ন সম্ভবতি । অবস্থান-  
বস্ত্রভাবয়োরেকত্র বিবোধঃ । ন চ বাক্যভেদাভ্যন্তবোবিবোধঃ শক্যোহপ-  
নেতুম্ । তস্মাদনধ্যবসায় এবাত্তেতি প্রাপ্তম্ । এতেনৈকশ্চ তুভয়দ্বৈ সংযোগ-  
পৃথক্ কৃত্যাক্ষিপ্তম্ । এবং প্রাপ্তেহভিধীয়তে ।

“সৰ্বাপেক্ষা চ” শব্দে আশ্রমবিহিত যজ্ঞাদি কর্ণেব বিদ্যাসাধনতা অর্থাৎ  
জ্ঞানসাধকতা অবধারিত হইয়াছে । সম্ভ্রতি তদনুসাবে অপব এক বিচাব  
উপস্থিত । যে মুমুকু নহে, বিদ্যাকামী নহে, জ্ঞান চাহে না, অথচ কেবল আ-  
শ্রমী, সে ব্যক্তি জ্ঞানসাধক আশ্রমকর্ণেব অহুষ্ঠান করিবেক কি না । “করি-  
বেক কি না” এইরূপ সংশয় হওয়ার প্রথমতঃ ই. পাওরা যার, যদি ফলাস্তরের  
কামনা থাকে তাহা হইলে জ্ঞান কামনা না থাকিলেও আশ্রমবিহিত নিত্য-  
কর্ষ সকল তাহাব সম্বন্ধে অনন্তর্থে । জ্ঞান কামনা না থাকিলেও ফলাস্তর-  
কামনার জ্ঞানসাধকস্বরূপে বিহিত নিত্য কর্ষ কর্তব্য, এরূপ বলিতে গেলে  
সে সকলের বিদ্যাসাধকতাই থাকিবেক না, প্রগট হইবেক । কাবণ এই যে,  
নিত্য ও অনিত্য, পবম্পর পবম্পর্কেব বিবোধী । ( যাহা নিত্য, কদাচ তাহা  
অনিত্য হইবার নহে এবং যাহা অনিত্য তাহাও নিত্য হইবার নহে । যাহা  
ত্যাগ করিবাব নহে, অবস্তাহুষ্ঠের, তাহা নিত্য এবং যাহা কামনার অভাবে  
অনুষ্ঠের তাহা অনিত্য । ) এইরূপ প্রথম পক্ষের প্রাপ্তিতে এই . ৩২ শব্দ  
পঠিত হইয়াছে এবং ইহাতে বলা হইয়াছে যে, অমুমুকু ‘আশ্রমীও আশ্রম-  
বিহিত নিত্যকর্ষ সকল অহুষ্ঠান করিবেন । কারণ এই যে, কতিপয়ে তাহা  
‘যাবজ্জীবন অগ্নিহোত্র হোম করিবেক’ এবং ‘যাবজ্জীবন বিহিত হইবেক যোনা বার ।

‘আপ্যমুখ্যোঃ কৰ্তব্যান্তেব নিত্যানি কৰ্ম্মাণি ‘যাবজ্জীব-  
মুদ্বিহোত্রং জুহুতি’ ইত্যাদিনা বিহিতত্বাৎ । ন হি বচন-  
তিভাং নাম কশ্চিদস্তু । অথ যদুক্তং নৈবং সতি বিদ্যাসাধ-  
নম্ভবোঃ আদিত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ৩২ ॥

## সহকারিত্বেন চ ॥ ৩৩ ॥\*

‘বিদ্যাসহকারীণি চৈতানি স্ত্যুঃ । বিহিতত্বাদেব ‘তমেতং  
বেদানুবচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদ্যন্তি’ ইত্যাদিনা । তদুক্তং  
‘সৰ্বাপেক্ষা চ যজ্ঞাদিশ্রুতেরশ্ববৎ’ ইতি [বেংসূং ৩।৪।২৬]

‘সিদ্ধে হি আদ্বিবোধোহং ন তু সাধ্যো কথঞ্চন ।

বিদ্যাধীনান্মলাভেহগ্নিন্ ষথাবিধি মতা স্থিতিঃ ॥

সিদ্ধং হি বস্ত বিকল্পধৰ্ম্মযোগেন বাধ্যতে । ন তু সাধ্যকপম্ । যথা  
ষোড়শিন একস্ত গ্রহণাগ্রহণে । তে হি বিদ্যাধীনত্বাৎ বিকল্পেতে এব । ন  
পুনঃ সিদ্ধে বিকল্পসম্ভবঃ । তদিত্যেকমেবাধিহোত্রাধ্যাঃ কৰ্ম্ম যাবজ্জীবন্তে-  
নিবর্তিতেন যজ্ঞমানং নিত্যমহিতোপাত্তহরিতপ্রক্ষয়প্রয়োজনমবশ্যকৰ্তব্যং  
বিদ্যাকৃত্য চ বিদ্যায়াঃ কাদাচিত্তকতয়ানবশ্যত্বাবেপি ‘কাম্যো বা নৈমি-  
ত্তিকো বা নিত্যমর্থং বিকৃত্য নিবিশত’ ইতি ত্রায়াং অনিত্যাধিকারেণ  
নিবিশমানমপি ন নিত্যমনিত্যরতি তেনাপি তৎসিদ্ধেবিত্তি সংযোগপৃথক্ত্বাৎ  
ন নিত্যানিত্যসংযোগবিবোধ একস্ত কার্য্যন্তেতি সিদ্ধম্ ।

সহকারিত্বঞ্চ কৰ্ম্মণাং ন কার্য্যে বিদ্যায়াঃ কিস্তুংপত্তৌ । কোহর্থো বিদ্যা-  
সহকারীণি কৰ্ম্মাণীত্যমর্থঃ । সংস্থ কৰ্ম্মস্থ বিদ্যেব স্বকার্য্যে ব্যাপ্রিয়তে ।

[ন হি...পঠতি] বচন কি না কবিত্তে পারে? বচন সব কবিত্তে পারে ।  
অর্থাৎ বচনে বাহা পাওয়া যাইবে তাহা অস্ত্রাদির অহুযোজ্য নহে,  
বলিয়াছিলে যে, ‘বিদ্যাসাধকতা থাকিবেক, না, এক্ষণে তাহার প্রত্যুত্তর প্রদত্ত  
করিতেছে ।

সকল কৰ্ম্ম বিদ্যার সহকারী অর্থাৎ জানোংপত্তি বিষয়ে উপকারক ।  
এ সকল ‘ব্রহ্মবাদীরা সেই এই আত্মাকে বেদার্থীহুতানের যাবজ্জীব-  
মুদ্বিহুতি ইচ্ছা করেন’ ইত্যাদি বাক্যের দ্বারা বিহিত । এ নির্ণয় ‘সৰ্বাপেক্ষা

সহকারিত্বেন কপেণৈবাং বিদ্যাসাধনমবশ্যকত্বম্ ।—আত্মবিহিত কৰ্ম্মকৰ্ম্মণাং  
সহকারী কার্য্য, সাধন যৌক্তিক অর্থ আত্মার সাধন কৰ্ম্মকৰ্ম্মণাং



ন চেদং বিদ্যাসহকারিত্ববচনমাশ্রমকৰ্ম্মণাং প্রযাজাদিবৎ বিদ্যা-  
ফলবিষয়ং মন্তব্যম্ । অবিধিলক্ষণত্বাদবিদ্যায়া অসাধ্যত্বাচ্চ  
বিদ্যাফলশ্চ । বিধিলক্ষণং হি সাধনং দর্শপূর্ণমাসাদি স্বর্গফল-  
সিদ্ধাধয়িষয়া সহকারিসাধনান্তরমাকাজ্ঞতে নৈবং বিদ্যা ।  
তথা চোক্তং ‘অতএব চাশ্মীকানাধ্যনপেক্ষা’ ইতি [ বেঃসূঃ ৩।  
৪।২৬ । ] তস্মাদুৎপত্তিসাধনত্ব এবেষাং সহকারিত্ববাচো

বথা সঠেব দশভিঃ পুত্রৈর্ভাবং বহতি গর্দভীতি সংশ্বেব দশপুত্রেষু সৈব ভাবস্ত  
বাহিকেতি । “অবিধিলক্ষণত্বাদি”তি । বিহিতং হি দর্শপৌর্ণমাসাদ্যনৈর্ধূজ্যতে ,  
ন স্ববিহিতম্ । গ্রাহকুগ্রহণপূর্ককত্বাদন্যভাবস্ত বিধেস্ত গ্রাহকত্বাৎ অবিহিতে,  
চ তদনুপপত্তেঃ । চতুঃশ্রামপি চ প্রতিপত্তীনাং ব্রহ্মণি বিধানানুপপত্তেবি-  
দ্যুজ্ঞং প্রথমহৃত্তে । অষ্টব্যো নিদিধ্যাসিতব্য ইতি চ বিধিসরূপং ন বিধি-  
রিত্যপ্যুক্তম্ । উৎপত্তিঃ প্রতি হেতুভাবস্ত সম্বন্ধত্বা বিবিধিবোপজনদ্বারে-

হৃত্তে প্রদর্শিত হইয়াছে । [ ন চেদং...যুক্তিঃ ] আশ্রমবিহিত কৰ্ম্মকলাপ  
জ্ঞানেব সহকারী সত্য ; পবস্ত সে সহকারিত্ব প্রযাজাদিব ত্রায় জ্ঞানফল  
মোক্ষ বিষয়ে নহে । যজ্ঞপ প্রযাজ অনুযাজ প্রভৃতি অঙ্গযাগ প্রধান যাগেব  
সাহায্য করে, অর্থাৎ স্বরূপ নির্বাহ কবে, স্বর্গাদি ফল উৎপাদনেব সাহায্য  
কবে না, সেইরূপ, আশ্রমবিহিত কৰ্ম্মও চিত্তশুদ্ধিপবম্পবায় মাত্র জ্ঞানেব  
সাহায্য কবে কিন্তু বিদ্যাফল মোক্ষ উৎপাদনেব সাহায্য কবে না । কারণ,  
বিদ্যার বা জ্ঞানের ফল কৃতিসাধ্য নহে, স্মৃতবাং বিধিব অধীন নহে ।  
( তাহা নিত্যসিদ্ধ ও অযত্নসাধ্য । ) যাহা সাধননিষ্পাদ্য অর্থাৎ বাহা জন্মায়,  
প্রকৃতপক্ষে তাহাই বিধিব যোগ্য । দর্শাদি যাগ স্বর্গেব সাধন, তাহা স্বর্গ  
জন্মায়, সেই কাবণে তাহা বিধিলক্ষণ অর্থাৎ তাহাতেই বিধি সম্ভব হয় ।  
অতএব, যেমন বিধিবোধ্য দর্শপূর্ণমাস যাগ স্বর্গ ফল জন্মাইবার সাধন,  
তাহা যেমন অঙ্গ কৰ্ম্মেব সাহায্য প্রতীক্ষা করে, জ্ঞান সেরূপ সাহায্য প্রতীক্ষা  
করে না । অর্থাৎ মোক্ষফল জন্মাইবাব নিমিত্ত অস্ত্র কাহার সহায়তা প্রতীক্ষা  
করে না । স্বতঃসিদ্ধ মোক্ষ জ্ঞানেব অনন্তর আপনা আপনি প্রকাশিত হয় ।  
এ কথা “অতএব চাশ্মীকানাধ্যনপেক্ষা” হৃত্তে বিচারিত ও নির্ণীত হইয়াছে ।  
প্রদর্শিত হেতু কুটের দ্বারা এই সিদ্ধান্ত লব্ধ হয় যে, আশ্রমবিহিত কৰ্ম্মকলা-  
পের সহকারিত্ব জ্ঞানের পক্ষে, জ্ঞানফল মোক্ষের পক্ষে নহে । অতিপ্রায়  
এই যে, কৰ্ম্মফল চিত্তশুদ্ধি উৎপাদন দ্বারা জ্ঞানের উপকার করে, সহায়তা

যুক্তিঃ । ন চাত্ত নিত্যানিত্যসংযোগবিরোধ আশঙ্ক্যঃ । কৰ্ম্ম-  
ভেদেহপি সংযোগভেদাৎ । নিত্যো হ্যেকঃ সংযোগো যাব-  
জীব্যদিবাক্যকল্পিতো ন তস্ম বিদ্যাফলত্বম্ । অনিত্যস্বপ্নঃ  
সংযোগঃ ‘তমেতৎ বেদানুবচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদিশস্তি’ ইত্য-  
দিবাক্যকল্পিতঃ । তস্ম বিদ্যাফলত্বম্ । যথা একস্তাপি খাদি-  
রস্তুনিত্যেন সংযোগেন ক্রত্বর্থতা অনিত্যেন সংযোগেন  
পুরুষার্থতা চ তদ্বৎ ॥ ৩৩ ॥

সর্বথাপি ত এবোভয়নিজ্ঞাৎ ॥ ৩৪ ॥\*

• তাদ্বস্তাহুপপাদিতম্ । অসাধ্যত্বাচ্চ বিদ্যাফলত্বাপবর্গস্তী । স্বরূপাবস্থানলক্ষণে  
হি সঃ । ন চ স্বং রূপং ব্রহ্মণঃ সাধ্যং নিত্যত্বাৎ । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

করে, তৎপরে আর কিছু করে না । [ ন চাত্ত...তদ্বৎ ] এই সিদ্ধান্তে বিরো-  
ধের আশঙ্কা করিও না । একই কৰ্ম্ম অথচ তাহা দ্বিরূপ—নিত্য ও অনিত্য,  
এ কথা বিরুদ্ধ, এরূপ আশঙ্কা করিও না । ( একই অগ্নিহোত্র অবশ্যকর্তব্য  
বিধায় নিত্য, সদা অমুঠের, আবার ফলকামনায় কর্তব্য বলিয়া অনিত্য ।  
ফলেচ্ছা থাকিলে তৎকর্তৃক অমুঠের হয়, ফলেচ্ছা না থাকিলে পরিত্যক্ত  
হয়; স্ততরাং অনিত্য । নিত্যামুঠানে জ্ঞানের উপকার; অনিত্যামুঠানে  
কাম্যলাভ; স্ততরাং বিরুদ্ধ বলা হইল, এমন মনে করিও না । ) কারণ,  
কৰ্ম্ম এক হইলেও সংযোগের ( সম্বন্ধের ) পার্থক্য আছে । তদনুসারে উক্ত  
সিদ্ধান্তের বিরোধ উদ্ভূত হয় । কৰ্ম্মের নিত্যানিত্যতা নাই । কৰ্ম্ম একই,  
পরন্তু তাহার সম্বন্ধ বা সংযোগ দ্বিবিধ । এক সংযোগ নিত্য, তাহা “যত কাল  
জীবন তত কাল অগ্নিহোত্র” ইত্যাদি ইত্যাদি বাক্যে বিহিত এবং আর এক  
সংযোগ অনিত্য, তাহা “ব্রাহ্মণগণ বেদার্থের দ্বারা আপনাকে, জ্ঞানিতে ইচ্ছা  
করেন” ইত্যাদি ইত্যাদি বাক্যে বিহিত । প্রথমোক্ত নিত্যসংযোগে বিদ্যা-  
ফলের অভাব আছে এবং শেষোক্ত অনিত্য সংযোগে তাহার বিদ্যমানতাই  
আছে । এইরূপ সম্বন্ধভেদে একের উভয়রূপিতা অবশ্যই অবিরুদ্ধ । খাদির  
রূপ একই কিন্তু বে খাদির রূপ নিত্যসম্বন্ধের দ্বারা ক্রতুর অঙ্গ বা উপকারক  
হয়, আবার সেই খাদির রূপই অনিত্যসংযোগের দ্বারা পুরুষের গুণ বা  
পুরুষের উপকারক হয় । সকলিত সিদ্ধান্তও পূর্বমীমাংসাহুগত প্রোক্ত  
সিদ্ধান্তের অনুরূপ ।

\* সর্বথাপি বিদ্যাসংস্কারিষাশ্রমধর্মস্বরূপলক্ষণেহপি অগ্নিহোত্রাদিবো ধর্মী অমুঠেয়া এব ।

সর্বথাপ্যাশ্রমধর্মত্বপক্ষে বিদ্যাসহকারিত্বপক্ষে চ ত এবা-  
গ্নিহোত্রাদয়ো ধর্ম্মা অনুষ্ঠেয়াঃ । ত এবৈত্যবধারণম্মাচার্য্যঃ  
কিং নিবর্তয়তি । কর্ম্মভেদাশঙ্কামিতি ক্রমঃ । যথা কুণ্ডপায়ী-  
নাময়ুনে ‘মাসমগ্নিহোত্রং জুহ্বতি’ ইত্যত্র নিত্যাদগ্নিহোত্রাৎ  
কর্ম্মাস্তরমুপদিষ্টতে নৈবমিহ কর্ম্মভেদোহস্তুতীত্যর্থঃ । কুতঃ ।  
উভয়লিঙ্গাৎ ঋতিলিঙ্গাৎ স্মৃতিলিঙ্গাচ্চ । ঋতিলিঙ্গং ত্বাবৎ

যথা মাসমগ্নিহোত্রং জুহ্বতীতি প্রকরণান্তরাৎ কর্ম্মভেদ এবমিহাপি  
‘তমেনং বেদানুবচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদ্যস্তি যজ্ঞেনে’তি ক্রতুপ্রকরণমতিক্রম্য  
শ্রবণাৎ প্রকবণাস্তরাস্তদবুদ্ধিব্যবচ্ছেদে সতি কর্ম্মাস্তরমিতি প্রাপ্ত উচ্যতে ।

অগ্নিহোত্রাদি আশ্রম-ধর্ম্মও বটে, পক্ষান্তরে জ্ঞানের সহকারী সাধনও  
বটে। স্মৃতবাং একই অগ্নিহোত্রাদি উভয়ত্র অনুষ্ঠেয়। অর্থাৎ আশ্রমধর্ম্ম  
বলিয়াই হউক আর জ্ঞানোপকারক বলিয়াই হউক, সর্বপ্রকারে অগ্নি-  
হোত্রাদি ধর্ম্মের অনুষ্ঠেয়তা প্রাপ্ত হওয়া যায়। আচার্য্য ব্যাস “তে এব—  
সেই অগ্নিহোত্রাদি কর্ম্মই” এইরূপ সাবধারণ বাক্যে ঐ সকলের ভেদাশঙ্কা  
নিবারণ করিয়াছেন। (জ্ঞানসাধন অগ্নিহোত্রাদি হয় ত আশ্রমীর কর্তব্য  
অগ্নিহোত্রাদি হইতে ভিন্ন অর্থাৎ পৃথক্, এরূপ আশঙ্কা ঐ সাবধারণ  
বাক্যের দ্বারা নিবর্তিত হইয়াছে।) কুণ্ডপায়ী দিগের অয়নগত অগ্নিহোত্র \*  
যেমন সর্ববিদিত ‘নিত্যাগ্নিহোত্র হইতে ভিন্ন, পৃথক্ কর্ম্ম, এখানে  
সেইরূপ ভেদ বা পার্থক্য উপদিষ্ট হয় নাই। অর্থাৎ প্রসিদ্ধ অগ্নিহোত্রাদি  
কর্ম্মই “বিবিদ্যস্তি যজ্ঞেন—” ইত্যাদি উপনিষদ্বাক্যে জ্ঞানসাধনস্বরূপে  
অর্থাৎ জ্ঞানসাধন বলিয়া উপদিষ্ট হইয়াছে। কারণ, ঋতি স্মৃতি উভয়ত্রই  
উক্ত সিদ্ধান্তের পোষক বাক্য আছে। [ঋতিলিঙ্গং...ধারণম্] ঋতিস্মৃ

কুতঃ ? উভয়লিঙ্গাৎ ঋতিলিঙ্গাৎ স্মৃতিলিঙ্গাচ্চ।—জ্ঞানের সহকারী কারণ বলিয়াই হউক আর  
আশ্রমীর কর্তব্য বলিয়াই হউক, বৈদিক অগ্নিহোত্রাদি কর্ম্মের অনুষ্ঠান করিবেক। একই  
অগ্নিহোত্রাদি কর্ম্ম উক্ত উভয় অধিকারীর উক্তবিধ সম্বন্ধ অনুসারে অনুষ্ঠেয়, ইহা অবধারিত  
আছে। হেতু এই যে, ঋতি ও স্মৃতি উভয় শাস্ত্রেই উভয়বিধ অনুষ্ঠেয়তা পক্ষে লিঙ্গদর্শন  
আছে। (লিঙ্গ=জ্ঞাপক চিহ্ন অথবা বোধকবাক্য) ।

\* কুণ্ডপায়ী—শাখাবিশেষজ্ঞ যজ্ঞের অনুষ্ঠাতা। অয়ন=কুণ্ডপায়ী দিগের স্রবত্বকর্তব্য  
ধর্ম্মবিশেষ। কুণ্ডপায়ীর অয়ন-বাগ নির্বাহার্থ একটা মাসব্যাপক\* কর্ম্ম অনুষ্ঠান করে।  
সেই মাসব্যাপক কর্ম্মের নাম অগ্নিহোত্র। এই অগ্নিহোত্র “বাবজীবমগ্নিহোত্রং জুহ্বতি”  
এতদ্বাক্যবিহিত নিত্যাগ্নিহোত্র হইতে ভিন্ন বা পৃথক্। তাহা “মাসমগ্নিহোত্রং জুহ্বতি”  
এতদ্বাক্যের দ্বারা বিহিত।

‘তমেতং বেদানুবচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদিষন্তি’ ইতি সিদ্ধবহুৎ-  
পন্নরূপাণ্যেব যজ্ঞাদীনি বিবিদিষায়াং বিনিযুক্ত্যে ন জুহোতী-  
ত্যাৎকিন্দপূর্বমেবৈষাং রূপমুৎপাদয়ীতীতি। স্মৃতিলিঙ্গমপি  
‘অনাশ্রিতঃ কৰ্ম্মফলং কাৰ্য্যং কৰ্ম্ম কৰোতি যঃ’ ইতি বিজ্ঞাত-  
কর্তব্যতাকমেব কৰ্ম্ম বিদ্যোৎপত্ত্যর্থং দৰ্শয়তি। “যস্মৈতে  
অষ্টাচত্বারিংশং সংস্কারা” ইত্যাদ্য চ সংস্কারপ্রসিদ্ধির্বৈদি-

সত্যপি প্রকরণান্তরে তদেব কৰ্ম্ম শ্রুতে: স্মৃতে: সংযোগভেদঃ পরং যথা-  
• অগ্নিহোত্রং জুহুয়াৎ স্বৰ্গকামোযাবজ্জীবমগ্নিহোত্রং জুহুয়াদিত্তি তদেবাগ্নিহোত্র-  
• যুক্তয়সংযুক্তম্। ন হি প্রকরণান্তরং সাক্ষাভেদকং। কিন্তুজাতজ্ঞাপনস্বরসো  
বিধিঃ প্রকরণৈক্যে ক্ষুটতরপ্রত্যভিজ্ঞাবলেন স্বরসং জহাৎ। প্রকরণান্তরেণ  
তু বিধিটিতপ্রত্যভিজ্ঞানঃ স্বরসমজহৎ কৰ্ম্ম ভিনন্তি। ইহ তু সিদ্ধবহুৎপন্নরূপা-  
ণ্যেব যজ্ঞাদীনি বিবিদিষায়াং বিনিযুক্ত্যানো ন জুহোতীত্যাতিবদপূর্বমেবাং  
রূপমুৎপাদয়িতুমর্থতি। ন চ তত্রাপি নৈয়মিকাগ্নিহোত্রে গাসবিধিনাপূৰ্ব্বাগ্নি-  
হোত্রোৎপত্তিরিতি সাশ্রতম্। হোম এব সাক্ষাৎ বিধিশ্রুতে:। কালস্ত  
চানুপাদেয়স্তাবিধেয়ত্বাৎ। কালে হি কৰ্ম্ম বিধীয়তে ন কৰ্ম্মণি কাল ইত্যুৎ-

পোষক বাক্য বা শ্রোত চিহ্ন এই যে, শ্রুতি “ব্রাহ্মণগণ বেদার্থ বিচার ও  
যজ্ঞাদির দ্বারা আত্মা জানিবেন” এই বলিয়া পূর্বপরিচিত যজ্ঞাদি কৰ্ম্মকে  
আত্মবিবিদিষায় বিনিয়োগ করিয়াছেন। অপরিচিতরূপ অর্থাৎ অত্র কোন  
নূতন যজ্ঞাদির স্বরূপ উপদেশ করেন নাই। (স্মৃতরাং স্থির হইতেছে  
যে, আশ্রমী ও জ্ঞানকামী মুমুকু উভয়ের অনুষ্ঠেয় অগ্নিহোত্রাদি অভিন্ন।)  
স্মৃতিস্থ পোষক বাক্য বা চিহ্ন এই যে, স্মৃতি “যে ব্যক্তি ফল অনুসন্ধান  
না করিয়া কর্তব্য কৰ্ম্ম সকল অনুষ্ঠান করে” এই বলিয়া জ্ঞাতকর্তব্যতাক  
কৰ্ম্মেরই জ্ঞানোৎপত্তিসহায়তা বর্ণন করিয়াছেন। (জ্ঞাতকর্তব্যতাক = যে  
সকল কৰ্ম্ম কর্তব্য বলিয়া জানা আছে অর্থাৎ শাস্ত্রান্তরে বিহিত আছে সেই  
সকল কৰ্ম্ম। যে সকল কৰ্ম্মের স্বরূপ, ইতিকর্তব্যতা ও ফল শাস্ত্রান্তরে  
উপদিষ্ট আছে সেই সকল কৰ্ম্মই ফলকামনাশূন্য হইয়া অনুষ্ঠান করিলে জ্ঞান-  
প্রদ হয়।) স্মৃতিতে বেদোক্ত ও স্মৃত্যুক্ত কৰ্ম্মকলাপের সংস্কার নাম দেখা  
যায়। সেই স্মৃতিপ্রসিদ্ধ সংস্কারনামের সার্থক্যবলেও কৰ্ম্মভেদাশঙ্কা বিদূরিত  
হইতে পারে। যে স্মৃতিতে বৈদিক কৰ্ম্মকলাপ সংস্কার নামে প্রসিদ্ধ আছে,  
সংস্কৃতিতে হইয়াছে, সে স্মৃতি এই—“বাহার এই অষ্টচত্বারিংশং (৪৮)

কেয়ু. কৰ্ম্মস্থ তৎসংস্কৃতস্য বিদ্যোৎপত্তিমভিপ্রেত্য স্মৃতৌ  
ভবতি । তস্মাৎ সাধ্বিদমভেদাবধারণম্ ॥ ৩৪ ॥

অনভিভবঞ্চ দর্শয়তি ॥ ৩৫ ॥\*

সহকারিত্বশ্চৈবৈতদুপোদ্বলকং লিঙ্গদর্শনং অনভিভবঞ্চ  
দর্শয়তি শ্রুতিব্রহ্মচর্যাদিসাধনসম্পন্নস্য রাগাদিভিঃ ক্লেশৈঃ  
'এষ হ্যাত্মা ন নশ্চতি যং ব্রহ্মচর্যেণানুবিন্দতে' ইত্যাদিনা ।

সর্গঃ । ইহ তু বিবিদিষাষাং বিধিশ্রুতিন যজ্ঞাদৌ । তানি তু সিদ্ধান্তেবান্দ্যস্ত  
ইত্যেককৰ্ম্মাৎ সংযোগপৃথক্ভ্যং সিদ্ধম্ । স্মৃতিকল্পা । লিঙ্গদর্শনমুক্তম্ ।

নিত্যানি কৰ্ম্মাণি স্বক্ৰঃ পুণ্যালোকবাঞ্ছিকলাত্ৰপি জ্ঞানকামেনাহুষ্ঠিতানি  
জ্ঞানার্থানীত্বাস্তম্ । ইদানীং ব্রহ্মচর্যাদীনামাশ্রমকৰ্ম্মণাং ক্লেশতনুকবণেন  
বিদ্যোদয়ে হেতুতেত্যত্র লিঙ্গমাহ । অনভিভবঞ্চতি । সূত্রস্ত তাৎপর্য্যোক্তি-

সংস্কার—' ইত্যাদি । + যে এই ৪৮ সংস্কারে সংস্কৃত—তাহাবই জ্ঞানোৎ-  
পত্তি হওয়া সুসম্ভব । ( ৪৮ সংস্কারে সংস্কৃত এ কথাব তাৎপর্য্য—সংস্কার বলে  
তাহাদেব চিত্তমল থাকে না, পবিত্রার্জিত হয়, স্মৃতবাং তাহাবা সংস্কৃত অর্থাৎ  
বিশুদ্ধসত্ত্ব হয় । বিশুদ্ধসত্ত্ব হইলেই জ্ঞানের আবির্ভাব হয় । ) প্রদর্শিত  
প্রকারে কৰ্ম্মভেদ শঙ্কা নিবারিত হইতেছে, সে অস্ত্র ঐ সাবধাবণ প্রয়োগ  
সাধু বলিয়া গণ্য ।

যেমন প্রদর্শিত শ্রোত্র লিঙ্গের দ্বারা আশ্রমবিহিত অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মেব  
বিদ্যাসহকাৰিতা নিশ্চিত হয়, তেমনি, ব্রহ্মচর্য্যাদি কৰ্ম্মেরও বিদ্যাহেতুতা  
অবধারণিত হয় । কারণ, শ্রুতিই দেখাইয়াছেন যে, ব্রহ্মচর্য্যাদিসাধনসম্পন্ন  
পুরুষ রাগষেবাদি ক্লেশে অভিভূত হয় না । ক্লেশে অভিভূত না হইলেই  
নিঃস্রতিবন্ধকে জ্ঞানোদয় হয় । যথা—“যে আত্মা ব্রহ্মচর্য্যাদির দ্বারা অমু-  
ত্তবাকৃত হন, সেই এই আত্মা পুনঃ অদর্শনগত হন না ।”, ইত্যাদি ।

\* অনভিভবং রাগাদিভিঃ । দর্শয়তি শ্রুতিবিত্তি শেষঃ । ব্রহ্মচর্য্যাদীনামাশ্রমকৰ্ম্মণাং ক্লেশ-  
তনুকরণদ্বায়েণ বিদ্যোদয়হেতুত্বং শ্রুত্যা দর্শিতমিতি ।—শ্রুতি ইহাও দেখাইয়াছেন যে,  
ব্রহ্মচর্য্যাদিসাধনসম্পন্ন ব্যক্তি রাগাদি দোষে আক্রান্ত হন না । অভিপ্রায় এই যে, ব্রহ্মচর্য্যাদি  
আশ্রম কৰ্ম্মও রাগ ঘেব অভিনিবেশ প্রভৃতি ক্লেণপল্লব ক্লীণ করে, কবিয়া জ্ঞানোদয়ের  
কারণ হয় ।

† ১০পর্ভাধান হইতে পন্থাভিগম পর্য্যন্ত সংস্কার কৰ্ম্ম ১৪, তৎপরে ৫ মহাবজ, ৭ সৌমবজ,  
৭ হর্ষিবজ, ৭ পাকবজ, অভ্যাস থাকিয়া সংহিতাধরন, প্রারণ কৰ্ম্ম, জপ, উৎকর্ষণ, দৈহিক  
কৰ্ম্ম, ভাস্কর্য্যকর, অগ্নিসংকরন, শ্রাদ্ধ, এই ৮ । সমুদায়ে ৪৮ এবং সমস্তই তত্ত্বজ্ঞানক বলিয়া  
সংস্কার সংজ্ঞায় সংজ্ঞিত ।

তস্মাদযজ্ঞাদীনাশ্রমকর্মাণি চ ভবন্তি বিদ্যাসহকারীণি চেতি  
স্থিতম্ ॥ ৩৫ ॥

অন্তরা চাপি তু তদৃষ্টেঃ ॥ ৩৬ ॥\*

বিধুরাদীনাং দ্রব্যাদিসম্পদ্রহিতানাঞ্চাত্মাত্মপ্রতিপ-  
ত্তিহীনানামন্তরালবর্তীনাং কিং বিদ্যাগ্নামধিকারোহস্তি কিং  
বা নাস্তীতি সংশয়ে নাস্তীতি তাবৎ প্রাপ্তম্। আশ্রমক-

পূর্বকর্মক্ষার্যং কথয়তি। সহকারিত্বেন্তি। উভয়বিধ্যধীনমর্থমুপসংহরতি।  
তস্মাদিতি। ইত্যামন্যগিরিঃ।

আশ্রমকর্মণাং বিদ্যোপায়স্বৈ সত্যনাশ্রমকর্মণাং নৈবমিতি মত্বানং প্র-  
ত্যাহ। অন্তরেতি। অনাশ্রমিণো বিধুরাদীন্ বিষয়ীকৃত্য তেষাং কর্মত্বপ্রসি-  
দ্ধেন্নিকাশ্রমিকেন্চ সংশয়মাহ। বিধুরেতি। অত্রানাস্রমকর্মণামুক্তবিদ্যা-  
হেতুত্বোক্ত্যা পাদাদিসঙ্গতিঃ। পূর্বপক্ষে যথা বিধুরকর্মণাং বিদ্যাহেতুত্বাসিদ্ধি-  
স্তথৈবানাস্রমকর্মণামপি বিদ্যাহেতুত্বাসিদ্ধিঃ। সিদ্ধান্তে ত্রাশ্রমিত্ত্বস্ত্রায়াস্বাৎ-  
কর্মণাং তৎসিদ্ধিরিতি মত্বানং সংশয়মনুদাপূর্বপক্ষমাহ।\* নাস্তীত্যাদিনা।

অতএব, যজ্ঞাদি কর্ম আশ্রমিকর্তব্যও বটে; তদ্বিজ্ঞানস্বরূপ জ্ঞানোৎপত্তির  
সাহায্যকারীও বটে।

আশ্রমকর্ম বিদ্যালাভের উপায়, এতৎ প্রসঙ্গে অত্র এক সংশয় উপস্থিত  
হয়। সে সংশয় এই—কোন এক আশ্রম আশ্রয় করিতে পারে নাই এরূপ  
বিধুর-নামক অন্তরালবর্তী ব্যক্তি ও দ্রব্যাহীন যৎপরোনাস্তি দরিদ্র (বাহারা  
দ্রব্যভাবে আশ্রমবিহিত কার্য্য করিতে অপারক) তাহাদের বিদ্যাধিকার  
আছে কি নাই। পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়, যখন আশ্রম কর্মই বিদ্যালাভের  
উপায় তখন তাহাদের অর্থাৎ তাদৃশ অনাশ্রমীর বিদ্যাধিকার অসম্ভাব্য।  
উত্তরপক্ষ অর্থাৎ সিদ্ধান্তপক্ষ এই যে, অনাশ্রমিক্রমে অন্তরালে অবস্থান  
করিলেও বিধুরদিগের বর্ণধর্ম দানাদিতে অধিকার থাকায় এবং দরিদ্রদিগের

\* অন্তরা অন্তরালে বর্তমান বিধুর-সংজ্ঞার প্রসিদ্ধান্তেবামপি বিদ্যাগ্নামধিকার ইতি পুর-  
ণীয়ম্। হেতুমাং তদ্বিতি। ঐতিহ্যবাহীহাসশাস্ত্রেবৈকপ্রভৃতীনাং বিধুরাণাং ব্রহ্মবিষয়দর্শনাদি-  
ভাষ্যঃ।—আশ্রমবিহিত অগ্নিহোত্রাদি ও ব্রহ্মচর্য্যাদি কর্ম পরম্পরাসম্বন্ধে জ্ঞানোৎপত্তির  
কারণ, এই অবধারণ অনুসারে অনাশ্রমীরও বিদ্যাধিকার আছে কিনা তাহা বিচার্য্য  
হইতেছে। পূর্বপক্ষে নাই বলা যাইতে পারে, কিন্তু সিদ্ধান্তপক্ষে তাহা আছে বলাই  
উচিত। অনাশ্রমী বিধুর ও নিতান্ত দরিদ্র, ইহারা আশ্রমবিহিত কর্ম করণে অক্ষম ও  
অনধিকারী হইলেও জ্ঞানোৎপাদক জপাদি কর্মের দ্বারা বিদ্যাধিকার আয়ত্ত করিতে  
পারে, ইহা পুরাণাদি শাস্ত্রে দেখা যায় অর্থাৎ নির্দর্শিত হইয়াছে।

শ্রমাং বিদ্যাহেতুত্বাবধারণাং আশ্রমকর্মাসম্ভবাক্ষেপেভ্যো-  
মিত্যেবং প্রাপ্ত, ইদমাহ—অস্তুরা চাপি তু । অনাশ্রমিত্বেনা-  
হস্তুরালে বর্তমানোহপি বিদ্যায়ামধিক্রিয়তে । কুতঃ । তদ-  
দৃষ্টেঃ । বৈকবাচরুবীপ্রভৃতীনাংেবস্তুতানামপি ব্রহ্মবিশ্বশ্র-  
ত্ব্যপলক্ষেঃ ॥ ৩৬ ॥

অপি চ স্মর্য্যতে ॥ ৩৭ ॥\*

সম্বর্তপ্রভৃতীনাঞ্চ নগ্নচর্য্যাদিযোগাদনপেক্ষিতাশ্রমকশ্রমাণা

বিবিদিষাবাক্যে যজ্ঞাদিষু প্রত্যেকং কবণবিভক্তিশ্রুতেরাশ্রমকর্ম্যভাবেহপি  
বর্ণমাত্রধর্ম্মাণাং দানাদীনাং সম্ভবাৎ বিধুবাদীনামপি বিদ্যাধিকাবঃ শ্রাদিত্যা-  
শ্রম্য কেবলবর্ণধর্ম্মাণাং বিদ্যাসাধনত্বে সত্যাশ্রমকর্ম্মণাং বৈয়র্থ্যাদনাপ্রমাণমন-  
ধিকাবো বিদ্যায়ামিত্যাহ । আশ্রমেতি । অনাশ্রমকর্ম্মণাং ন বিদ্যাহেতুতেতি  
পূর্ব্বপক্ষমনুদ্য সিদ্ধান্তয়তি । এবমিতি । প্রতিজ্ঞাং ব্যাকবোতি । অনাশ্র-  
মিত্বেনেতি । তদৃষ্টেবিত্তি ব্যাচষ্টে । বৈক্রেতি । ইত্যনঙ্গগিবিঃ ।

শ্রোতীং দৃষ্টিং শিষ্টং । স্মার্ত্তীমপি দর্শয়তি । অপীতি । শ্রুতিস্মৃতিভ্যাং  
সিদ্ধে সিদ্ধান্তেহনস্তবস্বত্রনিবস্ত্রাঙ্কোদ্যমাহ । নম্বিতি । জন্মান্তবক্রুতাদপি কর্ম্মণো  
বৈকাদীনাং বিদ্যাসম্ভবাং বর্ণোপাধাবুক্তাং কর্ম্মণো বিদ্যেত্যত্র শ্রুতিস্মৃত্যো-

দেবারাধনা ও জপাদি কার্য্যে সামর্থ্য থাকায় তাহাদেরও বিদ্যাধিকার সম্ভব  
হয় । বৈক ও বাচরুবী প্রভৃতি বিধুব ও দবিজ্ঞ ছিলেন অথচ তাঁহারা শ্রুতিতে  
ব্রহ্মজ্ঞ বলিয়া বিখ্যাত । ( সমাবর্তন দ্বাৰা ব্রহ্মচর্য্য ব্রত উদ্যাপন কবিষাছে  
অথচ বিবাহ কবিষা গৃহী হয় নাই কি বনব্রজ্যাদি কবে নাই একপ লোক  
বিধুব । পত্নীবিবোগ হইয়াছে, তৎপবে আব দাবপবিগ্রহ কবে নাই ও  
সন্ন্যাসাদি আশ্রমও গ্রহণ কবে নাই, সেকপ লোকও বিধুব । ইহাদিগেব  
বর্ণধর্ম্ম দান পূজাদিতে অধিকাব থাকায় সেই সকলেব দ্বাবাই তাহাদের  
ব্রহ্মবিদ্যাধিকাব বিদ্যমান থাকে । )

সম্বর্ত প্রভৃতি ঋষি নগ্নচর্য্যাব ( নগ্নচর্য্যাব = বজ্রত্যাগী সন্ন্যাসী ) থাকিতেন,  
কোনও কিছু আশ্রমকর্ম্ম কবিতেন না, অথচ মহাভাবতাদি ইতিহাস-স্মৃতিতে  
লিখিত আছে, তাঁহারা মহাযোগী ছিলেন । বলিতে পাব যে, প্রদর্শিত শাস্ত্র  
( শ্রুতি ও স্মৃতি ) জাপক মাত্র, বিধায়ক নহে । বিধায়ক শাস্ত্র কৈ ? বিধাবক

\* আশ্রমকর্ম্মত্যাগিনাং সম্বর্তপ্রভৃতীনাং জ্ঞানব্রহ্মমিতি শেবঃ ।—সম্বর্ত প্রভৃতি ঋষি আশ্রম  
কর্ম্ম কবিতেন না অথচ তাহারা জ্ঞানী হইয়াছিলেন । ‘এ কথা ইতিহাসাস্ত্রক’ স্মৃতিতে  
( পুরাণাদি গ্রন্থে ) উক্ত হইয়াছে ।

মপি মহাযোগিত্বং স্মর্য্যত ইতিহাসে । ননু লিঙ্গমিদং ঐতি-  
শ্রুতিদর্শনমুপন্যস্তং কা নু খলু প্রাপ্তিরিতি সাহভিধীয়তে ॥৩৭॥

বিশেষানুগ্রহশ্চ ॥ ৩৮ ॥\*

তেষামপি বিধুরাদীনামবিরুদ্ধৈঃ পুরুষমাত্রসম্বন্ধিভির্জ-  
পোপবাসদেবতারাদিভির্ধর্ম্মবিশেষৈরনুগ্রহো বিদ্যায়াঃ  
সম্ভবতি । তথা চ স্মৃতিঃ—

‘জপোপ্যনৈব তু সংসিধ্যোদব্রাহ্মণো নাত্র সংশয়ঃ ।

কুর্য্যাদন্যত্র বা কুর্য্যান্মৈত্রো ব্রাহ্মণ উচ্যতে’ ॥

রনিয়ানকত্বাৎ নিয়ামকাস্তরং বক্তব্যমিত্যর্থঃ । আশ্রমধর্ম্মাভাবেহপি বর্ণধর্ম্ম-  
বিশেষৈবনুগ্রহীতা বিদ্যোদদযাতীতি সূত্রেণ সমাধত্তে সেতি । ইত্যনন্দগিরিঃ ।

যদি বিদ্যাসহকারীণ্যাশ্রমকর্ম্মাণি তত্ত্বভো বিধুরাদীনামনাশ্রমিণামনধিকা-  
রোবিদ্যাশ্রমঃ । অভাবাৎ সহকারিণামাশ্রমকর্ম্মণামিতি প্রাপ্তউচ্যতে । নাত্য-  
ন্তমকর্ম্মাণো রৈকবিধুববাচকরূপীপ্রভৃতয়ঃ । সন্তি হি তেষামনাশ্রমিত্তে জপোপ-  
বাসদেবতারাদিনা কর্ম্মাণি । কর্ম্মণাঞ্চ সহকারিত্বমুক্তম্ । আশ্রমকর্ম্মণামুপ-

শাস্ত্র ব্যতীত প্রদর্শিত আরক শাস্ত্র কার্য্যকারী হইতে পারে না । সূত্রকার  
এতৎপ্রশ্নের প্রত্যুত্তরার্থ বলিতেছেন ।

জ্ঞানের অবিরোধী কেবলমাত্র পুরুষসম্বন্ধীয় ( পুরুষমাত্রকর্তব্য ) জপ,  
উপবাস ও দেবসেবা প্রভৃতি ধর্ম্মবিশেষ দ্বারা বিধুর ও দরিদ্রদিগের প্রতিও  
বিদ্যার অনুগ্রহ হইতে পারে । স্মৃতি বলিয়াছেন “ব্রাহ্মণ জপকর্ম্মের দ্বারাও  
সিদ্ধ হন । অন্ত কোন আশ্রমধর্ম্ম করুন বা না করুন, তিনি মৈত্র ব্রাহ্মণ ।”  
( মৈত্র = মিত্রতায় অবস্থানকারী । অহিংসক বা দয়াবান্ । ) এই স্মৃতি বিধুর,  
ও দরিদ্রদিগের আশ্রমকর্ম্ম সম্ভব না হইলেও তাহাদিগের জপাধিকার আছে  
বলিয়াছেন । অন্ত স্মৃতিতেও আছে “বহু জন্মের পব সিদ্ধিলাভ করে, পরে  
পরমা গতি প্রাপ্ত হয় ।” এই স্মৃতি জন্মান্তরসম্বন্ধিতধর্ম্মসংস্কারবিশিষ্ট দিগের  
প্রতি বিদ্যার অনুগ্রহ বর্ণন করিয়াছেন । বিদ্যার অর্থাৎ জ্ঞানের ফল দৃষ্ট

\* বর্ণধর্ম্মবিশেষৈরনুগ্রহো বিদ্যায়া ইতি পুরণীয়ম্ । আশ্রমধর্ম্মাভাবেহপি বর্ণধর্ম্মৈরনুগ্রহীতা  
বিদ্যা উদেষ্যাতীতি সূত্রতাৎপর্য্যার্থঃ ।—আশ্রমবিশেষে অনবস্থিত বিধুর প্রভৃতি বিশেষ বিশেষ  
বর্ণধর্ম্মে রত থাকেন । আচরিত সেই সেই ধর্ম্মের দ্বারা তাহাদিগের প্রতি বিদ্যার অনুগ্রহ  
( উদয় ) হইতে দেখা যায় । অর্থাৎ জ্ঞানোদয়ের প্রতি বর্ণধর্ম্মেরও নিমিত্ততা আছে ।



ইত্যসম্ভবাদাশ্রমকৰ্ম্মণোহপি জপেহধিকারং দর্শয়তি । জন্মান্তরানুষ্ঠিতৈরপি চাশ্রমকৰ্ম্মভিঃ সম্ভবত্যেব বিদ্যায়া অনু-  
গ্রহঃ । তথাচ স্মৃতিঃ—

‘অনেকজন্মসংসিদ্ধস্ততো যাতি পরাং গতিম্’ ।

ইতি জন্মান্তরসঙ্কিতানপি সংস্কারবিশেষানুগ্রহীত্বানু বিদ্যায়া দর্শয়তি । দৃষ্টার্থা চ বিদ্যা প্রতিষেধাভাবমাত্রেণাপ্যর্থিনমধিকরোতি শ্রবণাদিস্থ । তস্মাদ্বিধুরাদীনামপ্যাধিকারো ন বিরুদ্ধ্যতে ॥ ৩৮ ॥

অতস্ত্বিতরজ্জ্যায়ো লিঙ্গাচ্চ ॥ ৩৯ ॥\*

অতস্ত্বন্তরালবর্তিত্বাদিতরদাশ্রমবর্তিত্বং জ্যায়োবিদ্যাসাধনং

লক্ষণাদিতি ন তেষামনধিকারোবিদ্যাস্থ । “জন্মান্তরানুষ্ঠিতৈরপি চে”তি । ন খলু বিদ্যাকার্য্যে কৰ্ম্মণামপেক্ষাহপি তুংপাদে । উৎপাদযন্তি চ বিবিদিষোপ-  
হারেণ কৰ্ম্মাণি, বিদ্যাম্ । উৎপন্নবিবিদিষাণাং পুরুষধোরেরাণাং বিহরসম্বর্ত-  
প্রভৃতীনাং কৃতং কৰ্ম্মভিঃ । যদ্যপি চেহ জন্মনি কৰ্ম্মাণ্যনুষ্ঠিতানি তথাপি  
বিবিদিষাতিশয়দর্শনাৎ প্রাচি ভবেহুষ্ঠিতানি তৈরিতি গম্যত ইতি । নহু  
যথাধীতবেদ এব ধৰ্ম্মজিজ্ঞাসাযামধিক্রিয়তে নানধীতবেদ ইহ জন্মনি তথেষ  
জন্মগ্রাশ্রমকৰ্ম্মোৎপাদিত্ববিবিদিষ এব বিদ্যাযামধিকৃতো নেতর ইত্যনাশ্রমি-  
ণামনধিকারো বিধুবপ্রভৃতীনাংমিত্যত আহ—“দৃষ্টার্থা চে”তি । অবিদ্যানি-  
বৃত্তির্বিদ্যায়া দৃষ্টোহর্থঃ । স চান্বষব্যতিরেকসিদ্ধো ন নিষমমপেক্ষত ইত্যর্থঃ ।  
প্রতিষেধো বিবাতস্তস্তাভাব ইত্যর্থঃ । যদ্যনাশ্রমিণামপ্যাধিকারো বিদ্যায়াং  
কৃতং তর্হ্যাশ্রমৈরতিবহুলাযাসৈরিত্যাশঙ্ক্যাহ—

.. স্বস্তেনাশ্রমিতমাত্ত্বম্ । দৈবাৎ পুনঃ পত্নাদিবিয়োগতঃ সত্যনাশ্রমিত্ত্বে

অর্থাৎ ঐহিক বা প্রত্যক্ষ । সূত্রীয়ং প্রতিবন্ধকের অভাব বা প্রতিবন্ধক  
মোচন হইলেই বিদ্যাসাধক শ্রবণ মননাদির দ্বারা বিদ্যাধিকার জন্মে ।  
অতএব, বিধুর প্রভৃতির বিদ্যাধিকার অবিরুদ্ধ ।

৭, বিধুর অর্থাৎ অনাশ্রমী থাকা অপেক্ষা আশ্রমাবস্থান শ্রেষ্ঠ । কারণ

\* অতঃ অন্তরালবর্তিত্বাৎ অনাশ্রমিত্বাৎ ইতরং অন্তঃ আশ্রমিত্বং জ্যায় শ্রেষ্ঠমিতি লিঙ্গাৎ  
ভ্রোতাৎ স্মার্ত্তাক বিজায়তে ।—আশ্রমিত্ব অনাশ্রমিত্ব উভয়ের মধ্যে আশ্রমিত্বই শ্রেষ্ঠ, ইহা  
কতিম্বতির তাৎপর্য্যার্থ পর্যালোচনে বিজাত হওয়া যায় ।

ঐতিশ্যতিসন্দর্ভত্বাৎ । ঐতিহাসিক ‘তেনৈতি ব্রহ্মবিৎ  
পুণ্যকুৎ তৈজসশ্চ’ ইতি । ‘অনাশ্রমী ন তিষ্ঠেত দিনমেক-  
মপি বিজঃ ।’ ‘সম্বৎসরমনাশ্রমী স্থিত্বা কচ্ছ মেকধরেৎ’ ইতি  
চ ঐতিহাসিক্যং ॥ ৩৯ ॥

‘তদুতস্য তু নাতদ্ভাবো জৈমিনেরপি

নিয়মাতদ্রপাত্তাবেভ্যঃ ॥ ৪০ ॥\*

সম্ব্যর্করেতস্ আশ্রমা ইতি স্থাপিতম্ । তাংস্ত প্রাপ্তস্ত  
কথঞ্চিত্ততঃ প্রচ্যুতিরস্তি নাস্তি বেতি সংশয়ঃ । পূর্বধর্মস্বনু-  
ষ্ঠানচিকীর্ষয়া রাগাদিবশেন বা প্রচ্যুতোহপি স্মাৎ বিশেষা-

ভবেদসিকারোবিদ্যায়ামিতি ঐতিশ্যতিসন্দর্ভেণ বিবিদিশস্তি যজ্ঞেনেত্যাদিনা  
জাবস্তাবগতেঃ ঐতিহাসিক্যং ঐতিহাসিক্যাবগম্যতে । তেনৈতি পুণ্যকুদিত  
ঐতিহাসিক্যমনাশ্রমী ন তিষ্ঠেতৈত্যাদি চ ঐতিহাসিক্যম্ ।

আবোহবৎ প্রত্যববোহোহপি কদাচিদুর্দ্ধবেতসাং স্মাদিতি । মনাশ্রমনিবা-

এই বে, আগ্রমে অবস্থিত থাকিলে আশ্রমবিত্তিত অমুষ্ঠান উপচিত হইতে  
থাকে । তৎকারণে আশ্রমবস্থানেব জ্ঞানসাধনতা অনাশ্রমবস্থা অপেক্ষা অন্ত-  
রঙ্গ ( নিকট সাধন ) । আশ্রমিহ অনাশ্রমিহ উভয়েব মধ্যে যে আশ্রমিহই  
শ্রেষ্ঠ, তাহা ঐতিহ্যে বলিযাছেন এবং স্মৃতিও বলিযাছেন । অধিকন্তু স্মৃতি  
অনাশ্রমীবি নিন্দা করিয়াছেন । ঐতিহ্যে বর্ণা—“আশ্রমশাস্ত্রং বত থাকিলে  
ক্রমে ব্রহ্মবিৎ পুণ্যকুৎ ও তৈজসশ্চ হব ।” স্মৃতি বর্ণা—“বিজ্ঞ অর্থাৎ  
ব্রাহ্মণ জগিষ বৈশ্য, এক দিনও অনাশ্রমী থাকিলেন না ।” “এদি পূণ এত  
বৎসব অনাশ্রমী থাকেন তাহা হইলে তাহাকে প্রাসঙ্গিকভাবে কচ্ছ ব্রত  
অমুষ্ঠান করিতে হইবে ।”

শাস্ত্রে উর্দ্ধবেত আশ্রমেব অর্থাৎ সন্ন্যাসাশ্রমেব বিধান আছে, ইহা স্থিবি-  
কৃত হইবাছে । এক্ষণে সংশয়—সে আশ্রম প্রাপ্ত হইলে পুনর্বার তাহা

\* তদুতস্য প্রাপ্ত্যর্করেতোভাবস্ত অতদ্রপাত্ততঃ প্রচ্যুতিনাস্তিতি নিয়মাদিশাস্ত্রেণো  
বিজ্ঞাযতে । এতচ্চ সত্যং জৈমিনেরপি ।—উর্দ্ধবেত যোগ্য অর্থাৎ সন্ন্যাস নামক চতুর্থাংশ  
প্রাপ্ত হইলে তাহা হইতে আব অবরোধন ইব না । অর্থাৎ সে আব নিম্নাশ্রমে আসিতে  
পারে না । ইহা জৈমিনি ও বাদবায়ণ উভয়েই অভিনত । অবরোধন না হওয়াব জ্ঞাপক  
নিম্নাশ্রম, অতদ্রপেব অর্থাৎ অবরোধনের নিষেধ শাস্ত্র ও শিষ্টাচার । ( ভাব্যাব্যখ্যা দেখ ) ।

ভাবাৎ । ইত্যেবং প্রাপ্ত উচ্যতে । তদ্বৃত্তস্ত তু প্রতিপন্নোক্তি-  
রতোভাবস্ত ন কথঞ্চিদপ্যতদ্বাবো ন ততঃ প্রচ্যুতিঃ স্যাৎ ।  
কুতঃ । নিয়মাতক্রপাভাবোভ্যাঃ । তথা হি—অত্যন্তমান্মানমা-  
চার্য্যকুলেহবসাদযম্নিতি অরণ্যমিষাদিতি পদস্ততো ন পুনরে-  
য়াদিত্যুপনিষদিতি ।

“আচার্য্যোণাভ্যনুজ্ঞাতশ্চতুর্ণামেকমাশ্রমম্ ।

আবিমোক্ষাৎ শরীরস্ত”সোহনুজ্ঞতিষ্ঠেদ্যথাবিধি ॥”

ইতি চৈবজ্ঞাতীয়কো নিয়মঃ প্রচ্যুত্যাভাবং দর্শয়তি । যথা চ  
‘ব্রহ্মচর্য্যং সমাপ্য গৃহী ভবেৎ ব্রহ্মচর্য্যাদেব প্রব্রজেৎ’ ইতি  
চৈবমাদীত্যারোহরূপাণি বচাংস্ত্যপলভ্যন্তে নৈবস্প্রত্যবরোহ-

কবণার্থমিদমধিকবণম্ । পূর্ব্ববাস্ত্বে যাগহোমাদিষু বাগতো বা গৃহস্থোহহং  
পত্ন্যাদিপবিত্রতঃ স্তামিতি । নিয়মং ব্যাচষ্টে “তথা হত্যন্তমান্মানমি”তি । অত-  
ক্রপতামববোহতুল্যতাভাবম্ । ব্যাচষ্টে—“যথা চ ব্রহ্মচর্য্যং সমাপ্যে”তি ।

হইতে প্রচ্যুত হইতে পাবে কি না ? অর্থাৎ ফিবিষা আবাব গার্হস্থ্যাদি  
গ্রহণ কবিতে পাবে কি না ? কোনরূপ বিশেষ উল্লেখ না থাকায় পূর্ব্বপক্ষে  
পাওযা যায়, আব একবাব পূর্ব্বধর্ম্ম সকল (গার্হস্থ্যাদিবিহিত কন্মকলাপ)  
ভালরূপে অনুষ্ঠান কবিব, এইরূপ ইচ্ছাব দ্বাবা ফিবিতেও পাবে ।  
আবাব পক্ষান্তর দেখা যায়, দোষশ্রুতি থাকায় পুনর্গার্হস্থ্য অশাস্ত্রীয় ।  
এইরূপ পক্ষাপক্ষ লাভ হয় বলিযাই সূত্রকাব তন্নির্ণয়ার্থ সূত্র বলিলেন ।  
সূত্রের অর্থ এই যে, তদ্বৃত্ত—একবাব সেই ভাব প্রাপ্ত অর্থাৎ চতুর্থীশ্রমপ্রাপ্ত  
হইলে আব তাহাব অতদ্বাব অর্থাৎ কোনও প্রকাবে ইচ্ছাদ্রেক হটলেও  
তাহা হইতে অববোচণ (পুনর্গার্হস্থ্যাদিতে আগমন) নাই । তৎপ্রতি  
চেতু—নিয়ম, অতক্রপতা ও অভাব । নিয়ম অর্থাৎ মরণান্ত অবণ্যবাস  
প্রভৃতিব নিয়ম । শাস্ত্র সেইরূপে থাকিবাব নিয়ম বাধিযা দিযাছেন । অত-  
ক্রপতা (তক্রপ কবাব নিবেধান্স) অর্থাৎ সন্ন্যাস ভঙ্গ কবিযা পুনর্গার্হস্থ্য  
না কবা । শাস্ত্র সেইরূপ কবাব দোষোদোষণ কবিযাছেন । অভাব অর্থাৎ  
ষ্টাচাবেব অভাব । কোনও শিষ্ট সেইরূপ কবেন নাই । [ তথা হি. বিদ্যাস্তে ]  
নিয়ম যথা—“আপনাকে শুকগৃহে অতিশয়িত ক্লেশসাধ্য কর্ম্মের দ্বাবা ক্লিষ্ট  
কবন্তঃ পবে অবণ্যে গমন কবিবেক । অর্থাৎ নির্জনমেবিত্ত উপলক্ষিত  
উর্দ্ধবেত আশ্রম অবলম্বন কবিবেক । ইহাই শাস্ত্রোপদিষ্ট পথ । তাহা হইতে

রূপাণি । ন চৈবমাচার্যঃ শিষ্টা বিদ্যাস্তে । যত্ত্ব পূর্বধর্মস্বনু-  
ষ্ঠানচিকীর্ষয়া প্রত্যবরোহণমিতি তদসৎ । ‘শ্রেয়ান্ স্বধর্মো  
বিগুণঃ পরধর্মাৎ স্বনুষ্ঠিতাৎ’ ইতি স্মরণাৎ । ত্রায়াচ্চ । যো  
হি যঃ প্রতি বিধীয়তে স তস্য ধর্মো ন তু যো যেন স্বনুষ্ঠাতুং  
শক্যতে । চোদনালক্ষণত্বাদ্ধর্মস্য । ন চ রাগাদিবশাৎ  
প্রচ্যুতিঃ । নিয়মশাস্ত্রস্য বলীয়স্তাৎ । জৈমিনেরপীত্যাশিনেন  
জৈমিনিবাদরায়ণয়োরত্র সম্প্রতিপত্তিঃ শাস্তি প্রতিপত্তিদা-  
র্ত্যায় ॥ ৪০ ॥

অভাবঃ শিষ্টাচাব্যাবম্ । বিভজ্যতে—“ন চৈবমাচার্যঃ শিষ্টা” ইতি । অতি-  
বোহিতার্থমন্তঃ ।

আব পুনবাগত হইবেক না অর্থাৎ পুনর্গার্হস্থ্য আসিবেক না । ইহাই উপ-  
নিষৎ অর্থাৎ বহুস্ত ( শাস্ত্রেব নিগূঢ় তত্ত্ব । ) ” “গুরুকর্তৃক আদিষ্ট হইয়া চাব  
আশ্রমেব কোন এক আশ্রম মনগাস্ত পর্যাস্ত বিধিবিধানক্রমে অনুষ্ঠান করি-  
বেক ।” এইরূপ এইরূপ নিষম বা নিষামক শাস্ত্র উত্তবাশ্রমগৃহীতাব পূর্বাশ্রমে  
ফিবিষা আসা নাই বলিয়াছেন । অতরূপ অর্থাৎ আবোহণ ক্রমের ত্রায  
অববোহণ ক্রমেব অভাব ( না পাকা ) দেখা যায় । “ব্রহ্মচর্যা সমাপ্ত কবিষা  
গৃহী হইবেক । অথবা ব্রহ্মচর্যেব পবেই প্রব্রজ্য কবিবেক ।” এই যেমন পব  
পব উচ্চ আশ্রম গমনেব কম দেখা যায়, একপ অববোহণ ক্রম কুত্রাপি বা  
কোনও শাস্ত্রবাক্যে দৃষ্ট হয় না । অপিচ, ফিবিষা আসা সম্বন্ধে শিষ্টাচাবও  
নাই । কোনও শিষ্টকে ( ধর্মমর্মজ্ঞ আন্তিক ঋষিকে ) উত্তবাশ্রম গ্রহণেব  
পব পুনর্গার্হস্থ্য কবিতে দেখা যায় নাই । [ যত্ত্ব...ধর্মস্য ] বলিয়াছিলে যে,  
পূর্বধর্ম সকল ভালরূপে অনুষ্ঠান কবিবাব ইচ্ছায পুনবাবর্তন ঘটতে পাবে,  
আমবা বলি, ঘটতে পাবে না । কাবণ এই যে, স্মৃতিব অনুশাসন আছে—  
“সর্বাদ্র স্মদব পবধর্ম অপেক্ষা অল্প কিছু স্বধর্ম শ্রেষ্ঠ ।” ( পবধর্ম = অত্যা-  
শ্রমেব ধর্ম ) । এ বিষয়ে যুক্তিও আছে । যুক্তি এই যে, যে যাহা ভালরূপ  
অনুষ্ঠান কবিতে সমর্থ—তাহাই তাহাব ধর্ম, এমন নহে ; কিন্তু যাহা বাহাব  
জন্ত বিহিত—তাহাই তাহাব ধর্ম । ইহাই বিধিবাক্যানুমেয ধর্ম বা ধর্ম-  
লক্ষণেব রহস্ত । [ ন চ...দার্ত্যায় ] চতুর্থাশ্রমী আবলম্বিত আশ্রম হইতে  
চ্যুত হইতে পারিত যদি রাগের অর্থাৎ ঐচ্ছিক ব্যবহাবেব প্রাবল্য থাকিত ।

## ন চাধিকারিকমপি পতনানুমানাতদ-

যোগাৎ ॥ ৪১ ॥\*

যদি নৈষ্ঠিকো ব্রহ্মচারী প্রমাদাদবকীর্যেত কিং তস্মৈ  
'ব্রহ্মচর্য্যাবকীর্ণী নৈষ্ঠাতং গর্দভমালভেত' ইত্যেতৎ প্রায়-  
শ্চিত্তং স্মার্যত নেতি । নেতুচ্যতে । যদপ্যধিকারলক্ষণে নি-  
র্ণীতং প্রায়শ্চিত্তং—অবকীর্ণিপশুশ্চ তদ্দাদানস্তাপ্রাপ্তকাল-  
ত্বাদিত্যে তদপি ন নৈষ্ঠিকস্ত ভবিতুমর্হতি । কিং কারণম্ ।

প্রায়শ্চিত্তং ন পশ্চামীতি নৈষ্ঠিকং প্রতি প্রায়শ্চিত্তভাবান্বয়ং নৈষ্ঠিক-  
গর্দভালম্ব্যঃ প্রায়শ্চিত্তমপকুর্য্যাকং প্রতি । তস্মাচ্ছিন্নশিবস ইব পুংসঃ প্রতি-  
ক্রিযাভাব ইতি পূর্ষঃ পক্ষঃ । স্থলযোজনা তু—ন চাধিকারিকমধিকাবলক্ষণে

কিন্তু বাগপ্রাবল্যেব সম্ভাবনা নাই । কাবণ, বাগ অপেক্ষা নিষগ শাস্ত্র  
বলবান্ এবং তাহাবই বল বাগব গর্ভতা সম্বটন হয় । এ সিদ্ধান্ত কেবল  
বাদব্যাঘ্রসম্মত নহে, জৈমিনিসম্মতও বটে ।

নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারী যদি দৈবাৎ বা অনবধানতাপ্রযুক্ত অবকীর্ণী অর্থাৎ  
ভঙ্গব্রত বা ব্রহ্মচর্য্যচ্যুত হন তাহা হইলে তাঁহাকে “অবকীর্ণী ব্রহ্মচারী নিষ্ঠাতি  
দেবতাব উদ্দেশে গর্দভ পশু আগমন কবিয়েন” এতৎপ্রাসঙ্গ্যে প্রায়শ্চিত্ত  
কবিতে হইবে কি না তাহা এতৎস্থলে বিচারিত হইয়াছে । বিচারেব নিষ্কর্ষ

\* আধিকারিকং অধিকাবলক্ষণে নির্ণীতং যৎ প্রায়শ্চিত্তং তৎ নৈষ্ঠিকে ভবিতুং নাইতি ।  
কৃত. ৭ পতনানুমানাৎ তদযোগাৎ । অপ্রতিসমাধেয়পতনান্বয়ং তৎপ্রায়শ্চিত্তাযোগাদিত্যে  
বাবৎ ।—পূর্ব্ববীমাংসাব প্রামক্যাৎ একটা প্রায়শ্চিত্ত কথিত হইয়াছে, তাহা এই—“ব্রহ্মচর্য্য  
ভঙ্গ হইলে গর্দভ পশু বা কবিষা তদ্দাবা নৈষ্ঠাতং যোগ কবিয়েন ।” এই প্রায়শ্চিত্ত নৈষ্ঠিক  
ব্রহ্মচারী পক্ষে বিহিত নহে । উপকৃপাণেব এতি বিহিত । কাবণ এই যে, উক্ত প্রায়শ্চিত্ত  
পশুহোমায়ক, পশুহোম অগ্ন্যাবনসাপেক্ষ স্মৃত্যে তাহা জীগ্রহণসাপেক্ষ । পশুহোমের  
নিমিত্ত অগ্ন্যাবন কবিতে হইলে অগ্ন্যাবনার্থ জীগ্রহণ করিতে হইবেক কিন্তু জীগ্রহণ  
কবিলে নৈষ্ঠিকের পাতিত্য স্মৃতি । সে পাতিত্যের বা সে পাতকের প্রায়শ্চিত্ত নাই । সেই  
জন্ত প্রোক্ত প্রায়শ্চিত্ত নৈষ্ঠিকের নহে, উপকৃপাণেব । উপকৃপাণ ব্রহ্মচারী জীগ্রহণ ও অগ্নি-  
গ্রহণ কবিলে সেকপ পাতকী হন না—নৈষ্ঠিক যেকপ হন । অতএব, প্রায়শ্চিত্তনাস্তা নহে  
একপ পাতক স্মৃত ( স্মৃতিতে উক্ত ) তৎপ্রায়শ্চিত্ত নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারীর ব্রহ্মচর্য ভঙ্গজনিত দোষের নাশক  
প্রায়শ্চিত্তের অভাব ( না থাকাই ) স্থিরীকৃত হয় । কলিতার্থ এই যে, ইচ্ছাপূর্ব্বক ব্রহ্মচর্য্য  
ভঙ্গ কবিলে নৈষ্ঠিকের পতন ও প্রায়শ্চিত্তভাব কিন্তু তাহা অনিচ্ছাপূর্ব্বক হইলে প্রায়শ্চিত্ত  
ও পতনভাব স্বীকৃত হয় । উপকৃপাণেব ইচ্ছানিচ্ছাকৃত দোষের পবিহাব আছে ।

‘আরুঢ়ো নৈষ্ঠিকং ধর্মং যন্ত প্রচ্যবতে পুনঃ’ ।

• প্রায়শ্চিত্তং ন পশ্যামি যেন শুধ্যেৎ স আত্মহা’ ॥

ইত্যপ্রতিসমাধেয়পতনস্মরণাৎ ছিন্নশিরস ইব প্রতিক্রিয়ানুপ-  
পত্তেঃ । উপকূর্বাণস্ত তু তাদৃকপতনস্মরণাভাবানুপপদ্যতে  
তৎ প্রায়শ্চিত্তম্ ॥ ৪১ ॥

উপপূর্বমপি ত্বেকে ভাবমগ্ননবত্তদ্রুতম্ ॥ ৪২ ॥\*

• অপি ত্বেকে আচার্য্য উপপাতকমেবৈতদিতি মন্যন্তে

প্রথমকাণ্ডে নির্ণীতমবকোঁর্গিপশুচ তদ্বাদানশ্চাপ্রাপ্তকালবাদিত্যেনেন যৎ  
প্রায়শ্চিত্তং স্তন্ন নৈষ্ঠিকে ভবিতুমর্হতি । কুতঃ । আকুঢ়ো নৈষ্ঠিকমিতি স্মৃত্য  
পতনশ্চতানুমানাৎ তৎপ্রায়শ্চিত্তাযোগাৎ ।

শ্রুতিস্তাবৎ স্ববসতোহসঙ্গুচদ্রুতিব্রহ্মচারিমাশ্রয় নৈষ্ঠিকশোপকূর্বাণস্ত

এই যে, হইবে না । যদিও অধিকারনির্ণয় প্রকরণে কথিতপ্রকাবে প্রায়শ্চিত্ত  
অভিহিত হইয়াছে, কথিত হইয়াছে, তথাপি, সে নির্ণয় নৈষ্ঠিকের জন্ত নহে ।  
কেন না নৈষ্ঠিকেব অগ্ন্যাধান নাই । অগ্ন্যাধান না থাকায়\* উক্ত প্রায়শ্চিত্ত  
অসম্ভব । তাহাব অগ্ন্যাধানের যথাযোগ্য কাল অতিক্রান্ত । শাস্ত্র আছে, “যে  
ব্যক্তি নৈষ্ঠিকধর্ম্মে আরোহণ করিয়া পশ্চাৎ তাহা হইতে চ্যুত হয়, এমন  
কোন প্রায়শ্চিত্ত দেখি না যে, তদ্বারা সেই আত্মবাতী অতিপাতকী শুদ্ধ  
হইতে পারে।” এই শাস্ত্রে নৈষ্ঠিকের বিবাহকরণজনিত পাপেব নাশক  
প্রায়শ্চিত্ত না থাকা অভিহিত হইয়াছে । পাপনাশক প্রায়শ্চিত্ত না থাকায়  
তৎকর্ম্মকরণে পতিত হইতে হয়, স্মরণাৎ অজ্ঞানকৃত সঙ্গুৎ ব্রহ্মচর্য্যভঙ্গের  
জন্ত যে প্রায়শ্চিত্ত শ্রবণ আছে, সে প্রায়শ্চিত্ত উপকূর্বাণের পক্ষেই  
বিহিত । নৈষ্ঠিকের পক্ষে নহে । যেমন শিরশ্ছেদের চিকিৎসা নাই, তেমনি,  
নৈষ্ঠিকাশ্রম আশ্রয় করিয়া পশ্চাৎ তাহা ত্যাগ কবিলে তাহারও প্রায়শ্চিত্ত  
নাই । উপকূর্বাণের সেরূপ পাতিত্য শুনা যায় না, স্মরণাৎ উক্ত প্রায়শ্চিত্ত  
উপকূর্বাণ ব্রহ্মচারীর পক্ষেই বিহিত ।

\* উপপদং পূর্বঃ বস্য তৎপাতকম্ । উপপাতকমিতি যাবৎ । নৈষ্ঠিকব্রতলোপন্যূষপ-  
পাতকঞ্চ একে ধর্ম্ম আহরিতি শেবঃ । অতএব ভাবঃ প্রায়শ্চিত্তান্তিম্ । অশনবদ্বিত-  
দৃষ্টান্তঃ । যথা ব্রহ্মচারিণো যথুনাসাদিভক্ষণে ব্রতলোপঃ প্রায়শ্চিত্তঞ্চ তথা । তদ্রুতমিতি  
জৈমিনি পূর্বকাণ্ডে ।—কোন কোন ধর্ম্মি বলিয়াছেন, নৈষ্ঠিক ব্রহ্মচারীর গুরুদ্বারাণি ব্যতীত  
অন্য দ্বীতে ব্রহ্মচর্য্য লোপ হইলে উজ্জ্বলিত তাহার উপপাতক জন্মে, সেই জন্য তাহার প্রায়-

যনৈষ্ঠিকশ্চ গুরুদ্বারাদিত্যোহস্তত্র ব্রহ্মচর্য্যং বিশীর্ঘ্যতে ন  
তন্মহাপাতকং- ভবতি গুরুতন্মাদিষু মহাপাতকেষপরিগণ-  
নাৎ । তস্মাদুপকুর্ক্কাণবনৈষ্ঠিকশ্চাপি প্রায়শ্চিত্তভাবমিচ্ছন্তি ।  
ব্রহ্মচারিহাবিশেষাদবকীর্ণিহাবিশেষাচ্চ । অশনবৎ । যথা  
ব্রহ্মচারিণো মধুমাংসাশনে ব্রতলোপঃ পুনঃ সংস্কারশ্চৈব-  
মিতি । যে হি প্রায়শ্চিত্তভাবমিচ্ছন্তি ন তেষাং মূলমুণল-

চাবিশেষেণ প্রায়শ্চিত্তমুপদিশতি সাক্ষাৎ । প্রায়শ্চিত্তং ন পশ্যামীতি তু স্মৃতি-  
স্তত্ত্বামপি চ সাক্ষাৎ প্রায়শ্চিত্তং ন কর্তব্যমিতি প্রায়শ্চিত্তনিষেধো ন গম্যতে ।  
ন পশ্যামীতি তু দর্শনাভাবেন সোহম্মাতব্যঃ । তথা চ স্মৃতিনিষেধার্থেত্যনুমায

কোন কোন আচার্য্য ( শাস্ত্রোপদেষ্টা ) মনে কবেন ও বলেন, তাহা  
( প্রমাদকৃত ব্রহ্মচর্য্যাবিলোপ ) উপপাতক মধ্যে গণ্য । যদি নৈষ্ঠিক ধর্ম্মে  
( উর্দ্ধবেত আশ্রমে ) অবস্থিত ব্যক্তির গুরুপত্ন্যাদি ব্যতীত অগ্র জ্ঞীতে ব্রহ্ম-  
চর্য্য ভঙ্গ হয়, তাহা হইলে তাহাতে মহাপাতক হয় না, কিন্তু উপপাতক  
হয় । কাবণ, শাস্ত্রে তাহা মহাপাতক গণনায় পবিগণিত হয় নাই । যাহাতে  
যাহাতে মহাপাতক জন্মে তাহা তাহা স্মৃতিতে পবিগণিত আছে ; পবস্ত সে  
গণনায গুরুশয্যাভিগম প্রভৃতি গণিত হইবাছে কিন্তু অগ্র জ্ঞ্যাভিগম গণিত  
হয় নাই । স্মৃতবাং বুঝা যাইতেছে, নৈষ্ঠিকেব গুরুপত্নী ব্যতীত অগ্র নাবীতে  
ব্রহ্মচর্য্য অবসর হইলে মহাপাতক না হউক, উপপাতক হয় । যেহেতু উপ-  
পাতক হয়, সেই হেতু উপকুর্ক্কাণেব ত্রায় নৈষ্ঠিকেবও উপপাতকপ্রায়শ্চিত্ত  
আচরণ কবিতে হয় । ব্রহ্মচারিত্ব ও অবকীর্ণিত্ব ( যাহাব ব্রহ্মচর্য্য ধষ্ট হয় সে  
অবকীর্ণ ) দুএতেই আছে স্মৃতবাং দুই প্রায়শ্চিত্তই । ইহাব দৃষ্টান্ত অশন  
অর্থাৎ অভক্ষ্যভক্ষণ ও অপেষ পান । যেমন মদ্যপানে ও মাংসভক্ষণে ব্রহ্ম-  
চারীব্রহ্মচর্য্য থাকে না, নষ্ট হয়, অনন্তব তাহাব পুনঃসংস্কার ( প্রায়শ্চিত্ত,  
তৎপবে পুনরুপনয়ন ) অন্তর্ভুক্ত হয়, সামান্যতঃ বেতঃসেকনিবন্ধন ব্রহ্মচর্য্য  
ভঙ্গ হইলেও সেইরূপ ব্যবস্থা জানিবে । মদ্যমাংস ভক্ষণ কবিলে তাহান্না  
যেকপ প্রায়শ্চিত্তী হয়, বেতঃসেক কবিলেও সেইরূপ প্রায়শ্চিত্তী হয় । [ বে.  
হি.৫.ব্যাখ্যাতব্যম্ ] যাহাব প্রায়শ্চিত্ত নাই বলেন, তাহান্না নিমূল ব্যবস্থা

শিত্ত আছে । প্রমাদবশতঃ মদ্য মাংসাদি ভক্ষণে তাহাদের ব্রতভঙ্গ ও প্রায়শ্চিত্ত থাকা দৃষ্ট  
হয়, ভক্ষণ, নৈধুনান্ধটানের দ্বাৰাও ব্রহ্মচর্য্য নষ্ট ও তাহাব প্রায়শ্চিত্ত আছে, ইহা বিদিত  
হইবে । নৈমিষি মুনিও পূর্ব্বসীমাংসাদি এ কথা বলিরাছেন । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

ভ্যতে । যে তু ভাবমিচ্ছন্তি তেষাং ব্রহ্মচার্য্যবকীর্ণী ত্বেতদ-  
বিশেষশ্রবণং মূলম্ । তস্মাদ্ভাবো যুক্ততরঃ । তদুক্তং প্রমাণ-  
লক্ষণে—‘সমা বিপ্রতিপত্তিঃ স্ত্রাৎ শাস্ত্রস্থা বা তন্নিমিত্তত্বাৎ’  
ইতি । প্রায়শ্চিত্তাভাবস্মরণস্ত্বেবং সতি যত্নগৌরবোৎপাদনার্থ-  
মিতি ব্যাখ্যাতব্যম্ । এবং ভিক্ষুবৈখানসয়োরাপি বানপ্রস্থো

তদৰ্থা শ্রুতিরনুসৃতব্য। শ্রুতিস্ত সামান্যবিষয়া বিশেষমুপসর্পন্তী শীঘ্রপ্রবৃতি-  
রিত্তি । স্মার্তং প্রায়শ্চিত্তাদর্শনস্ত যত্নগৌরবোৎপাদ্যম্ । এতদুক্তং ভবতি ।  
কৃতনির্গেজেনৈরপ্যেতেন সজ্ঞানং কৰ্ত্তব্যমিতি । স্ত্রতীর্থস্ত প্রপূৰ্ণমপি পাতকং  
নৈষ্ঠিকস্তাবকীর্ণত্বং ন মহাপাতকম্ । অপিরেবকারার্থে । অত একে প্রায়শ্চিত্ত-

দেন । অর্থাৎ প্রায়শ্চিত্ত না থাকা পক্ষে কোনরূপ মূল ( শ্রুতি বা শাস্ত্র )  
দেখা যায় না । যাঁহারা তাঁহাদের প্রায়শ্চিত্তের ভাব অর্থাৎ অস্তিত্ব  
আছে বলেন, তাঁহারা অমূলক বলেন না, সমূল কথাই বলেন । “ব্রহ্ম-  
চারী অবকীর্ণী অর্থাৎ ভঙ্গব্রত হইলে—” এই শাস্ত্র তাঁহাদের মূল ।  
অতএব, ভাবপক্ষই ( প্রায়শ্চিত্তের অস্তিত্ব পক্ষই ) গ্রাহ্য ও শাস্ত্র সম্মত ।  
এসিদ্ধান্ত পূৰ্ণমীমাংসার যববরাহাধিকরণ সম্মত । পূৰ্ণমীমাংসার প্রথমা-  
ধ্যায়ে বলা হইয়াছে যে “প্রতিপত্তি অর্থাৎ প্রতীতি সমান হইলে শাস্ত্রীয়  
প্রতীতিই গ্রাহ্য । কেননা, শাস্ত্রীয় প্রতীতিই ধর্মের নিমিত্ত—কর্ণলাভের  
উপায় ( কারণ ) ।” “প্রায়শ্চিত্তং ন পশ্যামি—প্রায়শ্চিত্ত দেখি না” এ  
কথা যদ্বাধিক্য উৎপাদনের \* জন্তই বলা হইয়াছে, প্রায়শ্চিত্তাভাব সমর্থন  
জন্ত নহে । [ এবং...সৰ্ত্তব্যম্ ] পশ্চাত্ত্ব প্রমাণ অনুসারে ভিক্ষু ও বৈখানস

\* যববরাহাধিকরণ যথা—এক স্থলে নিখিত আছে, যবময় চক্র ও বারাহী উপানং ।  
সেখানে প্রিয়ঙ্গু ও কৃষ্ণশকুনি গ্রহণ করিতে হইবে? কি দীর্ঘশুক শস্ত্র ও শূকর অর্ধ গ্রহণ  
করিতে হইবে? প্রিয়ঙ্গু নামক কল ও দীর্ঘশুক শস্ত্র উভয় পদার্থেই যবশব্দ ও বরাহশব্দ সন্দ্বে-  
ষিত । কারণ, কৃষ্ণশকুনি ও শূকর এই পদার্থেই যথাক্রমে যব বরাহশব্দের অয়োগ দেখা  
যায় । স্তত্রাং সন্দেহ হয় । পরে উক্ত শব্দের দ্বারা উক্ত অর্থদ্বয় সমানরূপে প্রতীত হয়  
বলিয়া পূৰ্ণপক্ষে বিকল্প ( কৃষ্ণশকুনি ও শূকর, দুয়ের এক ) লাভ হয় কিন্তু শূকর ও দীর্ঘশুক  
শস্ত্র অর্থেই তাহার সিদ্ধান্ত করা হয় । কারণ, শাস্ত্রমূলা প্রতীতিই ধর্মকার্য্যে গ্রাহ্য । শাস্ত্র-  
মূলা প্রতীতি যথা,—“যখন অস্ত্রান্ত ওষধি শুকাইয়া যায় তখন ইহার ঋষ্ট থাকে ।” এই  
শাস্ত্র বাক্যে বুঝা যায়, দীর্ঘশুক শস্ত্রই যব । “বরাহ গোর পক্ষাৎ দৌড়িতেছে” এই শাস্ত্রীয়  
বাক্যে জানা যায়, শূকরই বরাহ । অতএব যখন যববরাহাদি স্থলে শাস্ত্রপ্রসিদ্ধ দীর্ঘশুক  
শস্ত্র ও শূকর গৃহীত হয়, সেইরূপ, এখানেও শাস্ত্রমূল প্রতীতি অনুসারে প্রায়শ্চিত্ত থাকি-  
বার্থ্য । উপকূৰ্ণণ ও নৈষ্ঠিক শব্দের অর্থ প্রভেদ এইরূপ ।—মে. ত্ত্রব্রত ( ব্রহ্মচর্য্য )



দীক্ষাভেদে কৃচ্ছ্রং দ্বাদশরাত্রঞ্চরিত্বা মহাকঙ্কং বর্দ্ধয়েৎ ।  
ভিক্ষুর্দ্বানপ্রস্থবৎ সোমবুদ্ধিবর্জং স্বশাস্ত্রসংস্কারশ্চ, ইত্যেব-  
মাদিপ্রায়শ্চিত্তস্বরূপমুসত্তব্যম্ ॥ ৪২ ॥

‘বহিস্তৃভয়থাপি স্মৃতেরাচারাদ্ধ ॥ ৪৩ ॥\*

যদ্যুর্কিরেতসাং স্বাপ্রমেভ্যঃ প্রচ্যবনং মহাপাতকং, যদি  
বোপপাতকমুভয়থাপি শিষ্টৈকন্তে বহিঃ কর্তব্যং ।

ভাবমিচ্ছন্তীতি । আচার্য্যাণাং বিপ্রতিপত্তৌ বিশেষাভাবাৎ সাম্যং ভবেৎ ।  
শাস্ত্রস্থা যা বা প্রসিদ্ধিঃ সা গ্রাহা শাস্ত্রমূলত্বাৎ । উপপাদিতঞ্চ প্রায়শ্চিত্তভাবঃ  
প্রসিদ্ধেঃ শাস্ত্রমূলত্বমিতি । স্তম্ভমতিবৎ । যদি নৈষ্ঠিকাদীনামস্তি প্রায়শ্চিত্তং  
তৎ কিমেতৈঃ, কৃতনির্ণেজ্ঞনৈঃ সম্ভবহর্জব্যমুত নেতি । তত্র দোষকৃতত্বাদ-  
সম্ভবহারস্ত প্রায়শ্চিত্তেন তন্নিবর্হণাদনিবর্হণে বা তৎকরণবৈয়র্থ্যাৎ সংব্যব-  
হার্যা এবেতি প্রাপ্ত উচ্যতে ।

নিষিদ্ধকর্মাণুষ্ঠানজন্তুমেনোলোকদ্বয়েহপ্যশুদ্ধিমাপাদয়তি বৈধম্ । কস্ত-  
চিদিনেসোলোকদ্বয়েহপ্যশুদ্ধিরপনীয়তে প্রায়শ্চিত্তৈরেনোনিবর্হণং কুর্বাণৈঃ  
কস্তচিৎ পরলোকাশুদ্ধিমাশ্রমপনীয়তে প্রায়শ্চিত্তৈরেনোনিবর্হণং কুর্বাণৈঃ ।

সম্বন্ধেও এইরূপ ব্যবস্থা জানিবে । “ব্রতভঙ্গ অর্থাৎ অনবধানতায় ব্রহ্ম-  
চর্য্য নষ্ট হইলে বানপ্রস্থ দ্বাদশরাত্রব্যাপী কৃচ্ছ্রব্রত অনুষ্ঠান করিয়া বহু  
তৃণকাষ্ঠ বর্দ্ধন করিবেন । সক্রুৎ ও দৈবাৎ ব্রহ্মচর্য্য ভ্রংশ হইলে বান-  
প্রস্থের স্থায় ভিক্ষুও সোমবুদ্ধিবর্জিত কৃচ্ছ্রব্রত করিবেন এবং স্বশাস্ত্রোক্ত  
সংস্কার করিবেন ।” ইত্যাদি ।

উর্দ্ধরেত আশ্রমীরা স্বকীয় আশ্রম হইতে ভ্রষ্ট হইলে ( রেতঃসেকনিবন্ধন  
ব্রহ্মচর্য্য চ্যুত হইলে ) মহাপাতক হউক আর উপপাতক হউক, প্রায়শ্চিত্ত  
করুক বা না করুক, সাধু কর্তৃক তাঁহারা স্বসমাজচ্যুত হইবেন । এই  
বিষয়ে শাস্ত্র ও শিষ্টাচার উভয়প্রমাণ আছে । শাস্ত্র যথা—“যে ব্যক্তি

উদ্বাপন করিয়া সম্প্রতি গৃহস্থ হইয়াছে, স্নিবাহ করিয়াছে, ঋতু ব্যতীত অন্ত কালে ঐচ্ছিক  
অভিগমন করে নাই, সে উপকুর্বাণ । যে বেদ পড়া শেষ হইলেও সমাবর্তন ( বেদব্রত  
ব্রহ্মচর্য্য পরিত্যাগ ) না করিয়া আমরণ গুরুকুল বাসে প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হইয়াছে সে নৈষ্ঠিক ।

\* বহিঃ বহিষ্কার্য্য সাধুভিরিতি শেবঃ ।—উর্দ্ধরেতস্য ভঙ্গ হইলে তাহাতে তাঁহাদের  
মহাপাতক হউক আর উপপাতক হউক, যে কোন প্রকার পাতক হউক না কেন, কৃত-  
প্রায়শ্চিত্ত হইলেও তাঁহারা অব্যবহার্য্য ।

‘আকুচে নৈষ্ঠিকং ধৰ্ম্মং যন্ত প্রচ্যবতে পুনঃ ।

প্রায়শ্চিত্তং ন পশ্যামি যেন শুধ্যেৎ স আত্মহা’ ॥ ইতি

‘আকুচপতিতং বিপ্রং মণ্ডলাচ্চ বিনিঃসৃতম্ ।

উদ্বন্ধং কুমিদক্ৰঞ্চ স্পৃষ্টা চান্দ্রায়ণং চরেৎ’ ॥ ইতি

চৈবমাদিনিন্দাতিশয়স্মৃতিভ্যঃ শিষ্টাচারান্ন । ন হি যজ্ঞা-  
ধ্যয়নবিবাহাদীনি তৈঃ সহাচরন্তি শিষ্টাঃ ॥ ৪৩ ॥

স্বামিনঃ ফলশ্রুতৈরিত্যাশ্রয়েঃ ॥ ৪৪ ॥\*

অঙ্গেষপাসনেষু সংশয়ঃ । কিস্তানি যজমানকৰ্ম্মাণ্যাহো-  
স্বিত্বিকৰ্ম্মাণি । কিস্তাবৎ প্রাপ্তম্ । যজমানকৰ্ম্মাণীতি ।

ইহ লোকাণ্ডকিঞ্ছেনসাপাদিতা ন শক্যাঃ পনেনতুম্ । যথা স্বীবালাদিঘাতিনাম্ ।  
যথাহঃ—বিগুহ্বানপি ধৰ্ম্মতো ন সম্পিবেদিতি । তথা চ—প্রায়শ্চিত্তেবপৈণ্যে-  
নোযদজ্ঞানকৃতং ভবেদিতি । কামতঃ কৃতমপি । বালম্বাদিস্ত কৃতনির্ণেজ্ঞনো-  
হপিবচনাদব্যবহার্য্য ইহ লোকে জাযত ইতি । বচনঞ্চ বাগম্বাশ্চেত্যাদি ।  
তস্মাৎ সৰ্গমবদাতম্ ।

প্রথমে কাণ্ডে শ্বেষলক্ষণে তথাকাম ইত্যত্রিক্ৰমশ্চক্রে কৰ্ম্মণঃ সিদ্ধে

নৈষ্ঠিক ধৰ্ম্ম গ্রহণ কাবযা পশ্চাৎ তাহা হইতে অতীত হইয়া, কোন  
কোন প্রায়শ্চিত্ত দেগিনা যে সেই আত্মহ সে পাপ হইতে শুদ্ধ হয় অর্থাৎ  
নিষ্কৃতি পায় । “আকুচ-পতিত ব্রাহ্মণকে সমাজচ্যুত অর্থাৎ বাজার দ্বাৰা  
নিৰ্কাশন দণ্ডে দণ্ডিত কবিলেক । উদ্বন্ধন মত ও কুমিদষ্ট মৃত ব্যক্তিকে  
স্পর্শ কবিনা চান্দ্রায়ণব্রত কবিলেক ।” অতিশয়িত নিন্দাবোধিকা এই সকল  
স্মৃতি প্রোক্ত অর্থের পোষক প্রমাণ । অপিচ, সাধু লোক যে তাদৃশ  
ব্যক্তি সহিত একত্রে যাগযজ্ঞ কবেন না, বৈবাতিক সম্বন্ধও কবেন না,  
সে সকল ব্যবহাবও শাস্ত্রবৎ প্রমাণ ।

যজ্ঞাঙ্গ প্রণব প্রভৃতিতে যে সকল উপাসনা বিহিত, সে সকলে  
অপব এক সংশয় হইতে পাবে । সে সকল যজ্ঞমানের কি পুৰোহিতের !

\* ফলশ্রুতঃ যজ্ঞাঙ্গপান্নানফলস্ত স্বামিগামিত্ত্বশব্দাৎ স্বামিনো যজমানস্তেব তৎকর্তৃ-  
মিত্যাশ্রয়েয়োমন্যতে ।—যজ্ঞমান যজ্ঞাঙ্গ উপাসনাব ফলভাগী, হুতবাসু সে সকল উপাসনা যজ্ঞ-  
মানেরই কর্তব্য, পুৰোহিতের কর্তব্য নহে । অর্থাৎ ধান বা উপাসনা যজ্ঞমানই করিবেন,  
পুৰোহিত কবিলেন না, ইহা আশ্রয় মূল বলিবাছেন ।

কৃতঃ । ফলশ্রুতেঃ । ফলং হি শ্রুয়তে ‘বর্ষতি হ্যস্মৈ বর্ষয়তি  
হ এতদেবং বিদ্বান্ বৃষ্কৌ পঞ্চবিধং সামোপাস্তে’ ইত্যাদি  
[ ছা০ উ০ ] । তচ্চ স্বামিগামি ত্রায্যং তস্য সাস্ত্রে প্রয়োগে-  
হধিকৃতত্বাদধিকৃতাধিকারত্বাচ্চৈবজ্ঞাতীয়কশ্চ । ফলঞ্চ কর্তব্য-  
পাসনান্ধং শ্রুয়তে ‘বর্ষত্যস্মৈ য উপাস্তে’ ইত্যাদি [ ছা০  
উ০ ] । ননু ঋত্বিজোহপি ফলং দৃষ্টং—আত্মনে বা যজমানায়  
বা যং কামং কাময়তে তমাগায়তীতি । ন । তস্য বাচনিক-

কিংকামো যজমান উত্বিজ্য ইতি সংশয়াত্বিজ্যোহপি কর্মণি যাজমান এবং  
কামো গুণফলেষ্বিতি নির্ণায়িতমিহ ত্বেবজ্ঞাতীয়কানি চান্নসম্বন্ধাত্ম্যপাসনানি কিং  
যাজমানান্তেবোতাতিজ্ঞানীতি বিচার্যত ইতি ন পুনরুক্তম্ । তত্রোপাস-  
কানাং ফলশ্রবণাদনধিকারিণস্তদনুপপত্তেৰ্জমানশ্চ চ কর্মজনিতকলোপভোগ-  
ভাজোহধিকারাদুত্বিজ্যঞ্চ তদনুপপত্তেৰ্চচনাচ্চ রাজাজ্ঞাস্থানীয়াং কচিদুত্বিজ্যং  
ফলশ্রুতেরসতি বচনে যজমানশ্চ ফলবত্পাসনং তস্য ফলশ্রুতেঃ । তং হ বকো

পূর্বপক্ষে প্রতীত হয়, তাহা যজমানেরই । কারণ, যজমানের সম্বন্ধেই ফল  
শ্রবণ আছে । যথা—“যে এবম্প্রকার জানে, জানিয়া বৃষ্টিতে সাম পঞ্চক  
উপাসনা করে, দেবতারা তাহাবই সম্বন্ধে জলবর্ষণ করেন।” এখানে  
দেখ, কথিতফল স্বামিগামী অর্থাৎ যজমানগামী বলিয়া শ্রুত হইয়াছে ।  
যজ্ঞ সম্পূর্ণরূপে অনুষ্ঠিত হইলে অনুষ্ঠাতার ফললাভ হওয়া ত্রায্য । ঐ  
রূপ ফলে যজমানেরই অধিকার । কেননা যজ্ঞ যজমানেরই অধিকৃত ।  
অভিপ্রায় এই যে, যজমানই যজ্ঞ করে ; এবং যজমানই উপাসনা করে ;  
সুতরাং প্রোক্ত ফল যজমানেরই হয় ; পুরোহিতের হয় না । পুরোহিত কর্তা  
নহেন, কর্তার নিবৃত্ত মাত্র । উপাসনাকারী ফলপ্রাপ্ত হন, ইহা অশ্রু-  
তিতেও শুনা যায় । যথা—“যে উপাসনা করে তাহারই উদ্দেশে বর্ষণ  
হয়।” ইত্যাদি । [ ননু...মত্বে ] যদি বল যে, ঋত্বিজ্গামী ফলশ্রবণও  
আছে, যথা—“আপনার জন্ত অথবা যজমানের জন্ত যে কাম্যের কামনা  
করে পুরোহিত সেই কাম্যের গান করিতেছে।” ইত্যাদি । এ বিষয়ে  
‘আমরা বলিব, তাহা নহে । অর্থাৎ প্রদর্শিত ফলও ঋত্বিজ্গামী নহে ।  
কারণ, তাহা বাচনিক—বচনপ্রতিপাদিত । এজন্য বুঝিতে হইবে যে,  
কলার্থ যজ্ঞ উপাসনা সকল স্বামীর অর্থাৎ যজমানের কর্তব্য । পুরো

ত্বাৎ । তস্মাৎ স্বামিন এব ফলবৎসূপাসনেষু কর্তৃত্বমিত্যাশ্রয়ে  
আচার্য্যোমন্ডতে ॥ ৪৪ ॥

আত্মিজ্যমিত্যোড়ুলোমিস্তম্বে হি  
পরিক্রীয়তে ॥ ৪৫ ॥\*

নৈতদস্তু স্বামিকস্মাণ্যুপাসনানীতি । ঋত্বিকস্মাণ্যেতানি  
স্তু্যরিত্যোড়ুলোমিরাচার্য্যোমন্ডতে । কিং কারণম্ । তস্মৈ হি  
সাম্প্রায় কস্মিণে ঋত্বিক্ পরিক্রীয়তে । তৎপ্রয়োগান্তঃপাতীনি  
চোদগীথাহু্যুপাসনানুধিকৃতাদিকাবত্বাৎ । তস্মাৎ গোদো-  
হনাদিকস্মিন্যমবদেব ঋত্বিগ্ভিত্তির্নির্ব্বর্তেরন্ । তথা চ—‘তং হ  
দালভ্যো বিদাঞ্চকাবত্যাংদেবপাসনশ্চ চ সিদ্ধবিষয়তয়া ত্রাযাপবাদসামর্থ্যা-  
ভাবাদযাজমানমবোপাসনাকস্মিতি প্রাপ্ত উচ্যতে ।

উপাখ্যানাৎ তাবদুপাসনমোদগানমবগম্যতে । তদলবতি সতি বাধাক-  
হত্থাপাদনীয়ম । ন চত্বিক্ত্বক উপাসনে যজমানগামিতা ফলশ্রাস্তবিনী ।

হিতৈব নহে । যজমানই সেই সকল উপাসনা কবিবন, প্রবাহিত কবিবন  
না । এ নির্ণয় আশ্রয় নামক আচার্য্যের অভিমত ।

উড়ালামী বলেন, তাহা নহে । অর্থাৎ সে সকল উপাসনা স্বামীব  
অর্থাৎ যাগকর্ত্তা যজমানব কর্ত্তব্য নহে । সে সকল ঋত্বিকের অর্থাৎ যজ্ঞ  
প্ৰবাহিতৈবই কর্ত্তব্য । হেতু এই যে, ঋত্বিক্ সেই সকল কস্মিণে জন্তই  
যজমান কর্ত্তক ক্রীত । অর্থাৎ যজমান তাঁহাদিগকে আত্মগামী যজ্ঞফল উৎ-  
পাদনার্থ দ্বেষ্যেব দ্বাবা কিনিয়া লইয়াছেন । উদগীথাদি উপাসনা যজ্ঞেবই  
অন্তঃপাতী, সে জন্ত তাহা যজ্ঞনির্ব্বাহক ঋত্বিকবই নির্ব্বাহ । ঋত্বিকগণে  
যজ্ঞমানেব নিকট যজ্ঞ কবিবাব অধিকার প্রাপ্ত হইয়াছেন, সেই কারণে  
তাঁহাবা যজ্ঞোপাসনাব অধিকারী । অতএব, যজ্ঞকার্য্যেব নিমিত্ত  
গোদোহনাদি কস্ম যেষম ঋত্বিককর্ত্তুক নির্ব্বাহিত হয়, যজমান তাহা

\* আত্মিজ্যং ঋত্বিগ্ভিত্তির্নির্ব্বর্ত্তনীতিমিত্যোড়ুলোমিবাচার্য্যোমন্ডতে । হি যতঃ তস্মৈ তৎ-  
ফললাভায় পবিক্রীয়তে ঋত্বিক যজ্ঞমানেতি যোজনীয়ম ।—উড়ালামি মুনি বলেন, ফল  
যজ্ঞমান গত সত্য, পবন্ত সে সকল উপাসনা ঋত্বিক কর্ত্তকই নির্ব্বাহিত হইবে । কারণ,  
যজ্ঞমান সেই সেই ফললাভের নিমিত্ত ঋত্বিক দিগকে দ্বেষ্যেব দ্বাবা কিনিয়া লইয়াছেন ।

বকো দালভ্যো বিদাঞ্চকার স হ নৈমিষীয়াণামুক্তাতা বভূব'  
ইত্যাঙ্গাতৃকর্তৃকতাং বিজ্ঞানশ্চ দর্শয়তি । যত্নতঃ কৰ্ত্তাশ্চয়ঃ  
ফলং শ্ৰেয়ত ইতি । নৈষ দোষঃ । পরার্থত্বাদৃহিজোহনৃত্রে বচ-  
নাং ফুলসম্বন্ধানুপপত্তেঃ ॥ ৪৫ ॥

### শ্রুতেশ্চ ॥ ৪৬ ॥\*

‘যাং বৈ কাঞ্চন যজ্ঞ ঋত্বিজ অশ্বিশমাশাসত ইতি যজ-  
মানায়ৈব তামাশাসত ইতি হোবাচেতি’ তস্মাদ্ধ হৈবষিভু-  
দাতা ক্রয়াৎ কং তে কামমাগায়ানি’ ইতি [ ছাঃ উঃ ]

তেন হি স পরিক্রীতস্তদগামিনে ফলায় ঘটতে । তস্মান্ন ব্যসনিতামাত্রো-  
পাধ্যানমত্থয়িতুং যত্নমিতি বাদান্তঃ ।

ইতশ্চোপাস্তীনাং ঋত্বিকর্তৃত্বং যজ্ঞমানগামিফলত্বং চেত্যাহ । শ্রুতেশ্চেতি ।  
উৎসর্গতঃ শ্রুতিলিঙ্গৈশ্চ সিদ্ধমর্থমুপসংহরতি । তস্মাদিতি । সিদ্ধে চোপা-

করেন না, সেইরূপ, উদগীথাদি উপাসনাও ঋত্বিককর্তৃক নির্বাহিত হইবেক,  
যজ্ঞমান তাহা করিবেন না । “দলভ গোত্রীয় বক নামা ঋষি নৈমিষাবণ্য-  
বাসীদিগের যজ্ঞে উদগাতা ( ঋত্বিকবিশেষ ) হইয়াছিলেন, এবং তিনিই  
তাঁহা জানিয়াছিলেন অর্থাৎ উপাসনা করিয়াছিলেন ।” এই শ্রুতি বিজ্ঞানে  
( উপাসনায় ) উদগাতাবই কর্তৃক দেখাইয়াছেন । আবেশ যে বলিয়াছেন,  
শ্রুতি দেখাইয়াছেন, ফল যজ্ঞকর্ত্তার আশ্রিত, যজ্ঞকর্ত্তাই যজ্ঞফল পায়,  
তাহা দোষাবহ নহে । অর্থাৎ তাঁহাও এতৎসিদ্ধান্তেব প্রতিকূল নহে ।  
কারণ, ঋত্বিক সকল পরপ্রয়োজনে নিযুক্ত; সুতরাং বিস্পষ্ট বচন ব্যতীত  
ফলের সহিত তাঁহাদের সম্বন্ধ হয় বা আছে, তাহা বলা যায় না ।

“ঋত্বিকগণ যজ্ঞে যে প্রার্থনা করেন, তাহা যজ্ঞমানের জন্তই করেন,  
ঋষি এই কথা বলিলেন । অতএব, তদভিজ্ঞ উদগাতা যজ্ঞমানকে বলি-  
বেন, তোমার কোন্ কামনা গান করিব—প্রার্থনা করিব ।” এই শ্রুতি  
স্পষ্টই বলিয়াছেন, দেখাইয়াছেন । জ্ঞান বা উপাসনা ঋত্বিকেরই কর্তব্য

\* শ্রুতেশ্চ শ্রুতিলিঙ্গাধীপাকোপাস্তীনাং যজ্ঞমানগামিফলত্বত্বং ঋত্বিককর্তৃকত্বম্ ।—শ্রুতি-  
ভাষণার্থে দ্বারাও নির্ণীত হয় যে, অকোপাসনা সকল ঋত্বিকগণই করিলেন, যজ্ঞমান তাহা  
করিবেন না ।

ঋত্বিকর্তৃকশ্চ বিজ্ঞানশ্চ যজমানগামি ফলং দর্শয়তি । তস্মাদ-  
'জ্ঞোপাসনানামৃত্বিকশ্চাসিদ্ধিঃ ॥ ৪৬ ॥

সহকার্যন্তরবিধিঃ পক্ষেণ তৃতীয়ং তদ্বতো

বিধ্যাদিবৎ ॥ ৪৭ ॥\*

‘তস্মাদব্রাহ্মণঃ পাণ্ডিত্যং নির্বিদ্ধ্য বাল্যেন তিষ্ঠাসেৎ  
বাল্যঞ্চ পাণ্ডিত্যঞ্চ নির্বিদ্ধ্যাৎ মুনিরমোনঞ্চ মোনঞ্চ নির্বি-  
দ্যাৎ ব্রাহ্মণঃ’ ইতি বৃহদারণ্যকে শ্রু্যতে । তত্র সংশয়ঃ ।  
মোনং বিধীয়তে ন বেতি । ন বিধীয়ত ইতি তাবৎ প্রাপ্তম্ ।

স্ত্রীনামৃ ঋত্বিকর্তৃত্বে তন্নিদ্ধাবণানিযমত্যায়েন স্বতন্ত্রফলত্বসিদ্ধিবিত্তি ভাবঃ ।  
ইত্যানন্দগিবিঃ ।

তস্মাদব্রাহ্মণঃ পাণ্ডিত্যং নির্বিদ্ধ্য নিশ্চয়েন লব্ধ্বা বাল্যেন তিষ্ঠাসেদ্ধাল্যঞ্চ  
পাণ্ডিত্যঞ্চ নির্বিদ্ধ্যাৎ মুনিবমোনঞ্চ মোনঞ্চ নির্বিদ্ধ্যাৎ ব্রাহ্মণ ইতি । যত্র  
হি বিধিবিভক্তিঃ শ্রু্যতে স বিধেয়ঃ । বাল্যেন তিষ্ঠাসেদিত্যত্র চ সা শ্রু্যতে ন

কিন্তু তাহাব ফল যজ্ঞমানেব । প্রদর্শিত কাবণে স্থিব হইতেছে যে, যজ্ঞাঙ্গ  
উপাসনা সকল ঋত্বিকেবই কর্তব্য, যজ্ঞমানেব নহে ।

বৃহদারণ্যকে আছে—“সেই হেতু ব্রাহ্মণ পাণ্ডিত্য লাভ কবিয়া বাল্যে  
অবস্থান কবিবেন । বাল্য ও পাণ্ডিত্য স্থিবতবরূপে লব্ধ হইলে মুনি  
হইবেন । মোন ও অমোন নিশ্চয়রূপে লাভ করিতে পাবিলেই ব্রাহ্মণ  
( ব্রাহ্মণ ) হওয়া যায় । অর্থাৎ ব্রাহ্মণাংকাংকাব হয় ।” অধ্যয়নাদিপ্রভব ব্রাহ্ম

\* অন্যৎ সহকারি সহকার্যন্তবৎ তন্ত বিধিস্থিধানমেব । মোননাম্নো বিদ্যাসহকারিণো  
বিধানমেব মন্তব্যম্ । এতচ্চ পক্ষেণ পাক্ষিকম্ । পক্ষশ্চ ভেদদর্শনপ্রাবল্যম্ । ভেদদর্শনপ্রাবল্যে  
সতি মোনং বিধেয়মিতি ভাবঃ । তৃতীয়মিতি বাল্যপাণ্ডিত্যাপেক্ষা । কস্যোৎ মোনমিত্যত  
আহ তদ্বতো বিদ্যাবতঃ । বিদ্যাবত এব ভেদদর্শনপ্রাবল্যে মোনং বিধীয়ত ইতি যাবৎ ।  
বিধ্যাদিবদিতি দৃষ্টান্তঃ । বিধ্যাদির্বিধিমুখ্যন্তবৎ । অন্যৎ ভাস্কর্যামমুসন্ধেয়ম্ ।—বৃহদারণ্যক  
শ্রুতিতে দে মোনের কথা আছে তাহা বিধি কি অনুবাদ । পূর্বপক্ষে পাণ্ডব যায়, বিধি  
নহে । পূর্বস্ত সিদ্ধান্ত—মোন জানেব সহকারী কারণ অথচ তাহা পূর্বপ্রাপ্ত নহে । সে জন্য  
তাহা বিধি । এই ‘মোন ণীল্য ও পাণ্ডিত্য অপেক্ষা তৃতীয় এবং ইহা জানাতিশয়রূপী ইহা ।  
বিদ্যাবান্ সন্ধ্যাসীব প্রতি বিহিত পরন্তু তাহা অল্পবিধি অর্থাৎ মুখ্যবিধি অল্প । পূর্ব-  
স্মীমাংসায় বেদন, দর্শপূর্ণ্যাস নামক মুখ্য বাগবিধির অঙ্গীভূত বিধি অগ্ন্যাধানাদি, এই উক্ত  
স্মীমাংসোক্তেও তেমন মুখ্য বিদ্যাবিধির অঙ্গীভূত বিধি মোন । ( ভাষ্যব্যাক্য দেখ ) ।

বাল্যেন তিষ্ঠাসেদিত্যত্রৈব বিধেয়বসিতত্বাৎ । ন হর্থ মুনি-  
রিত্যত্র বিধায়িকা বিভক্তিরূপলভ্যতে । তস্মাদয়মনুবাদো-  
যুক্তঃ । কুতঃ প্রাপ্তিরিতি চেৎ । মুনিপণ্ডিতশব্দয়োক্তানর্থ-  
ত্বাৎ পাণ্ডিত্যং নির্বিদ্যোত্যত্রৈব প্রাপ্তং মৌনম্ । অপি চ,  
অমৌনঞ্চ মৌনঞ্চ নির্বিদ্যাং ত্রাক্ষণ ইত্যত্র তাবদ্ ত্রাক্ষণত্বং  
ন বিধীয়তে প্রাগেব প্রাপ্তত্বাৎ । তস্মাদ্ যথাহর্থ ত্রাক্ষণ ইতি  
প্রশংসাবাদস্তথৈবাহর্থ মুনিরিত্যপি ভবিতুমর্হতি । সমানান-  
র্দেশত্বাৎ । ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—সহকার্যাস্তরবিধিরিতি ।

শ্রয়তেতু মৌনে । তস্মাৎ যথাহর্থ ত্রাক্ষণ ইত্যেতদশ্রয়মাণবিধিকর্মাবিধেষমেবং  
মৌনমপি । ন চাপূর্ব্বত্বাদ্বিধেয়ম্ । তস্মাদ্ ত্রাক্ষণঃ পাণ্ডিত্যং নির্বিদ্যোতি পাণ্ডি-  
ত্যবিধানাদেব মৌনসিদ্ধেঃ পাণ্ডিত্যমেব মৌনমিতি । অথ বা তিস্কুবচনোহয়ং  
মুনিশব্দস্তত্র দর্শনাৎ গার্হস্থ্যমাচার্য্যকুলং মৌনং বানপ্রস্থমিত্যত্র তস্তাহ-  
ন্ততোবিহিতস্তাহয়মনুবাদঃ । তস্মাদ্বাল্যমেবাত্র বিধীয়তে । মৌনস্ত প্রাপ্তং

বুদ্ধির নাম পণ্ডা, তদ্বিশিষ্ট সাধকই পণ্ডিত, তাহার কার্য্য পাণ্ডিত্য অর্থাৎ  
ব্রহ্মশ্রবণ । তাহা অসন্দ্বিগ্ন ও অবিপর্য্যাস্তরূপে লাভ হইলেই পাণ্ডিত্য লাভ  
হয় । বাল্য=বাল্যাবস্থা অর্থাৎ নিতান্ত সারল্য—শুদ্ধবুদ্ধি । কথা গুলির  
অভিপ্রায় বা তাৎপর্য্য—অসম্ভাবনাত্যাগরূপ মননই মৌন । সঙ্কসিতার্থ—  
অগ্রে শ্রবণ, তৎপবে মনন, তৎপবে মুনি । মুনি=নিরন্তর মননশীল অর্থাৎ  
নিদিধ্যাসনতৎপর । সমুদায় কথার নিক্ষেপ—শ্রবণ, মনন ও নিদিধ্যাসন  
অবিচাল্য বা স্থিরতর হওয়ার পর ত্রাক্ষণ হয় । ত্রাক্ষণ=ব্রহ্মসাক্ষাৎ-  
কারবান্ বা ব্রহ্মাহমিত্যাকার অনুভবপ্রাপ্ত । এই স্থলে সংশয়—উল্লিখিত  
‘ঋতিভেদে—মৌনের ( মননশীলতার বা নিদিধ্যাসনের ) বিধান হইয়াছে  
কি না ! পূর্ব্বপক্ষে পাওয়া যায়, ‘বাল্যেন তিষ্ঠাসেৎ—বাল্যভাবে অবস্থান  
করিবেক, মাত্র এই স্থানেই বিধিবিভক্তি দেখা যায় ; মুনি-বাক্যে  
বিধিবিভক্তি দেখা যায় না । মুনি-বাক্যে “অথ মুনিঃ” এই মাত্র আছে ।  
যিনিবিভক্তি না থাকাতেই বুঝা বাইতেছে, প্রোক্ত বাক্যে মৌনের  
বিধান হয় নাই ; মাত্র তাহার অনুবাদ হইয়াছে । অনুবাদ বলাই  
যুক্ত, বিধান বলা অযুক্ত । [ কুতঃ...বিধিরিতি ] যদি বল, প্রাপ্তি ব্যতীত  
অনুবাদ হয় না । মৌনের প্রাপ্তি কোথায় ? কোন্ বাক্যে মৌনের বিধান

বিদ্যাসহকারিণে। মৌনশ্রু বাল্যপাণ্ডিত্যবদ্বিধিরেবাশ্রয়িতব্যঃ। অপূর্বব্রহ্মাৎ । ননু পাণ্ডিত্যশব্দেনৈব মৌনশ্রাবগতত্ব-মুক্তম্ । ১০ নৈষ দোষঃ । মুনিশব্দশ্রু জ্ঞানাতিশয়ার্থত্বান্মননান্মুনি-রিত্তি চ ব্যুৎপত্তিসম্ভবাৎ “মুনীনামপ্যহং ব্যাসঃ” ইতি চ প্রয়োগদর্শনাৎ । ননু মুনিশব্দ উক্তমাশ্রমবচনোহপি দৃশ্যতে ‘গার্হস্থ্যমাচার্য্যকুলং মৌনং বানপ্রস্থম্’ ইত্যত্র । ন । “বান্মী-কিমুনিপুঙ্গবঃ” ইত্যাদিশু স্মৃতিচারদর্শনাৎ । ইতরাশ্রমসম্বন্ধা-নাচ্চ । পারিশেষ্যাৎ তত্রোক্তমাশ্রমোপাদানং জ্ঞানপ্রধানত্বাত্ত-ত্তমাশ্রমশ্রু । তস্মাদ্বাল্যপাণ্ডিত্যাপেক্ষয়া তৃতীয়মিদং মৌনং

প্রশংসার্থমনুদ্যত ইতি যুক্তম্ । ভবেদেবং যদি পণ্ডিতপর্যায়োমুনিশব্দো

হইযাছে? ইহাব প্রত্যুত্তরে বলিতে পারি, মুনিশব্দেব ও পণ্ডিতশব্দের জ্ঞানবাচিতা আছে। সুতবাং “পাণ্ডিত্যং নির্দিদ্যা” এই বাক্যে মৌনেব বিধান বা প্রাপ্তি, প্রোক্ত বাক্যে তাহাব প্রশংসাবাদ । “অথ ব্রাহ্মণঃ” এখানে সেমন ব্রাহ্মণেব বিধান নহে, পূর্বেই তাহাব প্রাপ্তি (ব্রাহ্মণহ সিদ্ধি) আছে, প্রাপ্তি থাকায় তাহাব উল্লেখ প্রশংসাবাদ, তেমনি, “অথ মুনিঃ” এখানেও মৌনেব প্রশংসাবাদ । এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে বলিতে-ছেন, সহকার্য্যস্তববিধিঃ । [ বিদ্যা ..দর্শনাৎ ] মৌন জ্ঞানেব সহকারী, সে জন্ত তাহাও বাল্য পাণ্ডিত্যেব শ্রায় বিহিত । অথাৎ বিধিবিভক্তি না থাকিলেও অপূর্ণতা বিধান মৌনেব বিধিত্ব অনুমান কবিলে । (অন্ত কোন বাক্যে তাহাব বিধান হয় নাই তাহা অপূর্ণ । মৌনও অপূর্ণ অর্থাৎ পূর্ণসিদ্ধি নহে । সুতবাং ঐ বাক্যেই তাহাব বিধান উহ কবিতে হইবেক ।) বলিযাছিলে যে, পাণ্ডিত্য শব্দেই মুনিত্ব পাওয়া যায় ; তত্বত্বে আমবা বলি, পাওয়া গেলেও তাহা দোষাবহ নহে । অর্থাৎ তাহাতে প্রকৃত মৌনেব প্রাপ্তি হয় না (বিধান সিদ্ধ হয় না) । কাবণ, মুনি-শব্দ প্রকৃত পক্ষে জ্ঞানাতিশয়বাচী এবং “মননান্মুনিকচ্যতে” এই ব্যুৎপত্তি অনুসাবে উহাব মুখ্যার্থ মনন । (এই মনন জ্ঞানেব স্বতন্ত্র উপায়—শ্রবণে নিদিধ্যাসনেব শ্রায় সহকারী কাবণ ।) “আমি মুনিব মধ্যে ব্যাস” এইরূপ প্রয়োগও আছে । (পাণ্ডিত্যশব্দেব জ্ঞানার্থতা থাকিলেও তদ্বাবা বিদ্যা সহকারী মৌন বা মনন লক্ষ বা সিদ্ধ হয় না ।) [ ননু...বিধীয়তে ] যদি



জ্ঞানাতিশয়রূপং বিধীয়তে । যন্তু বাল্য এব বিধেঃ পর্য্যবসান-  
মিতি, তথাপ্যপূর্ব্বত্বান্মুনিভ্যশ্চ বিধেয়ত্বমাশ্রীয়তে—মুনিঃ  
শ্রাদিতি । নির্বেদনীয়ত্বনির্দেশাদপি মৌনশ্চ বাল্যপাণ্ডিত্য-  
বদ্বিধেয়ত্বাশ্রয়ণম্ । তদ্বতো বিদ্যাবতঃ সন্ন্যাসিনঃ । কথং  
বিদ্যাবতঃ সন্ন্যাসিন ইত্যবগম্যতে তদধিকারাৎ ‘আত্মানং  
বিদিত্বা পুত্রাদ্যেষণাত্যো ব্যুত্থায়াহথ ভিক্ষার্চর্য্যং চকুন্তি’

তবেদপি তু জ্ঞানমাত্রং পাণ্ডিত্যম্ । ‘জ্ঞানাতিশয়সম্পত্তিস্ত মৌনম্ । তত্রৈব  
তৎপ্রসিদ্ধেঃ । আশ্রমভেদে তু তৎপ্রবৃত্তির্গার্হস্থ্যাদিপদসন্নিধানাৎ । তস্মাদপূর্ব্ব-  
ত্বান্মৌনশ্চ বাল্যপাণ্ডিত্যাপেক্ষয়া তৃতীয়মিদং মৌনং জ্ঞানাতিশয়রূপং বিধী-  
য়তে । এবঞ্চ নির্বেদনীয়ত্বমপি বিধান আঞ্জসং শ্রাদিত্যাহ—“নির্বেদনীয়ত্ব-  
নির্দেশাদি”তি । কশ্চেদং মৌনং বিধীয়তে বিদ্যাসহকারিতয়েত্যত আহ—  
“তদ্বতো” বিদ্যাবতঃ সন্ন্যাসিনো ভিক্ষোঃ । পৃচ্ছতি । “কথমি”তি । বিদ্যা-  
বত্তা প্রতীয়তে ন সন্ন্যাসিতেত্যর্থঃ । উত্তরং তদধিকারাৎ । ভিক্ষোস্তদধি-  
কাবাৎ । তদর্শয়তি—“আত্মানং বিদিত্বে”তি । স্ত্রাবববং যোজয়িতুং

বল, মুনিশব্দের উত্তমাশ্রমবাচিতাও আছে ( উত্তমাশ্রম=চতুর্থাশ্রম বা  
সন্ন্যাস ), যথা—“গার্হস্থ্য, আচার্য্যকুল, মৌন ও বানপ্রস্থ ।” প্রদর্শিত  
শাস্ত্রে মৌনশব্দ আশ্রমার্থে প্রযুক্ত হইবাছে সত্য ; পরন্তু উহা তাহার  
অসাধারণ বোধক নহে । অর্থাৎ উক্তার্থেব ব্যভিচার অত্র প্রয়োগে দৃষ্ট  
হয় । যথা—“মুনিপুঙ্গব ( শ্রেষ্ঠ ) বান্মিকি ।” ( বান্মিকি কেবলমাত্র আশ্রম-  
নিষ্ঠ কিন্তু মননশীল । ) উত্তমাশ্রম জ্ঞানপ্রধান, সে জ্ঞান মৌনশব্দে উক্ত-  
মাশ্রমই গ্রাহ্য । সেই কারণে বাল্য ও পাণ্ডিত্য এই উপায় দ্বয় অপেক্ষা  
মৌন তৃতীয় স্থানে পরিপঠিত এবং জ্ঞানাতিশয়রূপ মৌন উদাহৃত-মুনি  
বাঁকোই বিহিত । [ যন্তু...ইতি ] যদিও বাল্যেন তিষ্ঠাসেৎ—বাল্যে  
অবস্থান করিবেক, এই স্থানেই বিধির পর্য্যবসান অর্থাৎ বিধিত্ব কেবল  
বাল্য বিষয়েই প্রত্যক্ষ ; তথাপি, পূর্ব্বপ্রাপ্ত নহে বলিয়া মৌনও বিধেয়  
( বিধির বিষয় ) । এ স্থলে “মুনি হইবেক” এইরূপ অর্থের আশ্রয় লওয়াই  
কর্ত্তব্য । বিশেষতঃ মুনি-ধর্ম্মে নির্বেদের ( বৈরাগ্যের ) উল্লেখ আছে,  
সে কারণেও বাল্য পাণ্ডিত্যের জায় মৌনের বিধেয়তা । এই মৌন বিদ্যা-  
বানের ( সন্ন্যাসীর ) সম্বন্ধেই বিহিত । অর্থাৎ জ্ঞানীরাই মৌন সাধনের  
অধিকারী । বিদ্বান্ শব্দের সন্ন্যাসী অর্থ গ্রহণ করিবার কারণ এই যে,

ইতি । ননু সতি বিদ্যাবত্তে প্রাপ্নোত্যেব তত্র বিদ্যাভিশয়ঃ  
কিং, মৌনবিধিনা ইত্যত আহ । পক্ষেণেতি । এতদ্বুক্তং  
ভবতি—যস্মিন্ পক্ষে ভেদদর্শনপ্রাবল্যান্ন প্রাপ্নোতি তস্মি-  
ন্মেষ বিধিরিতি । বিধ্যাদিবৎ । যথা ‘দর্শপূর্ণমাসাভ্যাং স্বর্গ-  
কামো যজ্ঞেত’ ইত্যেবজ্ঞাতীয়কে বিধ্যাদৌ সহকারিত্বেনাহ-  
ম্যাদানাদিকমসজাতং বিধীয়ত এবমবিধিপ্রধানেন্ধ্যস্মিন্  
বিদ্যাবাক্যে মৌনবিধিরিত্যর্থঃ । এবং বাল্যাদिवিশিষ্টে কৈব-  
ল্যাশ্রমে শ্রুতিসিদ্ধে বিদ্যামানে কস্মাচ্ছান্দোগ্যে গৃহিণোপ-

শঙ্কতে । “নস্মি”তি । পবিত্রতি —“অত আহ । পক্ষেণেতি” । বিদ্যা  
বানিতি ন । বিদ্যাভিশয়ে বিবক্ষিতাহপি তু বিদ্যোদয়াভ্যাসে প্রবৃত্তঃ । ন  
পুনরুৎপন্নবিদ্যাভিশয়ঃ । তথা চাস্ত্র পক্ষে কদাচিত্তেদদর্শনাং বিধিত্বসম্ভব  
ইত্যর্থঃ । বিধ্যাদিবৎ বিধিমুখ্যঃ প্রধানমিতি যাবৎ । অত এব সমিাদির্বি-  
ধ্যন্তঃ । স হি বিধিঃ প্রধানবিধেঃ পশ্চাদিতি । তত্রাহশ্রমমাণবিধিত্ত্বপূর্ব্বত্বা-  
দিধিবাস্ত্বে ইত্যর্থঃ । ননু যদিযমাশ্রমো বাল্যপ্রধানঃ কস্মাৎ পুনর্গার্হস্থ্যেনো-  
পসংহবতীতি চোদয়তি । “এবং বাল্যাদिवিশিষ্ট” ইতি । অত উক্তবং পঠতি ।

শাস্ত্রে সন্ন্যাসোবই মৌনাবিকাৰ উক্ত হইয়াছে । যথা —“পবোক্ততঃ আত্মা  
জানিবা এষাদব (স্বী, পুত্র ও ধনাদি বিসর্গেব ইচ্ছা) হইতে মুক্ত  
হইবেক । অনন্তা ভিকাচ্যো অবস্থান কবিবেক । পবে বাল্য পাণ্ডিত্য  
ও মৌন অবনমন বিবেচ ।” [ননু ..বিত্যর্থঃ] যদি কেহ ভাবেন যে,  
বিদ্যাবত্তা থাকিলে তাহাব আভিশয়া সহজলভ্য ; সুতরাং মৌন বিদ্যা-  
নেব প্রয়োজন ? স্বতরাং তদন্তবে প্রয়োজন দেখাইবার জন্য “পক্ষেণ”  
শব্দ প্রয়োগ কবিয়াছেন । অভিপায় এই যে, যখন বা যাহাব ভেদজ্ঞান  
প্রবল হব বা থাকে, তখন বা তাহাব পক্ষেই মৌনেব বিধান । যেমন  
যাগ সম্বন্ধীয় মুখ্য বিধিব অঙ্গীভূত বিধি অনুষ্ঠাসিত হব (পূর্ব্ব-  
কাণ্ডে), তেমনি, এই মৌন বিধিও মুখ্য জ্ঞানবিধিব অঙ্গীভূত । “স্বর্গ-  
কামী দর্শপূর্ণমাস যাগ কবিবেক ।” এই একটা প্রধান বিধি, ইহাবই  
সহকারী বা অঙ্গীভূত বিধি অগ্ন্যাধান প্রভৃতি । সেইরূপ মুখ্য বা প্রধান  
বিধি “জিজ্ঞাসিতব্য” “দ্রষ্টব্য” এবং তাহাব সহকারী বা অঙ্গবিধি স্মেন  
প্রভৃতি । [এবং...পঠতি] অতএব, বাল্যাদিপ্রধান কৈবল্যাশ্রম (চতু-  
র্থোঃ—সন্ন্যাস) শ্রুতিপ্রসিদ্ধ । যদি কেহ বলেন, শ্রুতিপ্রসিদ্ধ উত্তরাশ্রম

সংহারঃ ‘অভিসমারভ্য কুটম্বে’ ইত্যত্র, তেন হ্যপসংহারনু-  
তদ্বিষয়মাদরং দর্শয়তীত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ৪৭ ॥

কুৎসভাবাং তু গৃহিণোপসংহারঃ ॥ ৪৮ ॥\*

তুশকো বিশেষণার্থঃ । কুৎসভাবোহস্তা বিশিষ্যতে । বহু-  
লায়াসানি হি বহুশ্রমকর্মাণি যজ্ঞাদীনি তং প্রতি কর্তব্য-  
তয়োপদিষ্টানি । আশ্রমান্তরকর্মাণি চ বথাসম্ভবমহিংসেন্দ্রিয়-  
সংযমাদীনি তস্মাহপি বিদ্যতে । তস্মাং গৃহমেধিনোপসং-  
হারো ন বিরুদ্ধ্যতে ॥ ৪৮ ॥

ছান্দোগ্যে বহুলায়াসসাধ্যকর্মবহুলত্বাদ্ গার্হস্থ্যস্ত চাশ্রমান্তরকর্মাণাঞ্চ  
কেবাঞ্চিদহিংসাধীনং সমাধাং তেনোপসংহারো ন পুনন্তেন সমাপনাদি-  
ত্যর্থঃ । এবং তদাশ্রমদ্বয়োপত্তাসেন কচিৎ কদাচিদিতিরাতাবশঙ্কাঃ মন্দবুদ্ধেঃ  
স্তাদিতি তদপাকরণার্থং হ্রস্বম্ ।

বিদ্যমানে ছান্দোগ্যে “সমাবর্তনের পর অর্থাৎ বেদব্রত ব্রহ্মচর্য্য উদ্ঘা-  
পনের পর কুটুম্বে অর্থাৎ গার্হস্থ্যে—” এতদ্রূপ বাক্যে গার্হস্থ্যের দ্বারা  
প্রস্তাবের উপসংহার করিবার কারণ কি? গার্হস্থ্যের দ্বারা উপসংহার  
করায় অবশ্যই বুঝিতে হইবে, গার্হস্থ্যের আদরাতিশয় দেখাইবার জন্তই  
গার্হস্থ্যের দ্বারা উপসংহার । হ্রস্বকার ইহার প্রত্যুত্তরার্থ বলিতেছেন—

গৃহীর সম্বন্ধে বিশেষ আছে । সে বিশেষ কুৎসভাব ( কুৎস = সমুদায় ) ।  
গৃহীর যে কুৎসভাব আছে তাহা দেখাইবার জন্তই প্রতি উপসংহারে  
গার্হস্থ্যের কথা বলিয়াছেন । বিশদার্থ এই যে, গৃহী সমুদায় বহুলায়াস-  
সাধ্য যজ্ঞাদি কার্য্য করিবেন ও অশ্রমান্তরবিহিত অহিংসা সংযমাদিও বথ-  
সাধ্য অনুষ্ঠান করিবেন । গৃহীর গার্হস্থ্যবিহিত যজ্ঞাদি কর্ম কর্তব্যই আছে ;  
অধিকন্তু তাহাদের আশ্রমান্তরবিহিত অহিংসা, ব্রহ্মচর্য্যাদিও আছে ।  
এই অধিক টুকু বলিবার জন্তই প্রতি উপসংহার কালে গৃহস্থের কথা  
বলিয়াছেন ।

\* কুৎসভাবাং বহুলায়াসসাধ্যকর্মবহুলত্বাং গার্হস্থ্যস্ত তত্র চাশ্রমান্তরকর্মাণাঞ্চ কেবাঞ্চি-  
দহিংসাধীনং সমাং গার্হস্থ্যেনোপসংহার ইতি বোজনা ।—গৃহস্থের প্রতিপাল্য ধর্ম বহু ও  
বহুলায়াসসাধ্য ; তন্মধ্যে তাহাদের অশ্রম বিহিত কোন কোন ধর্ম উপসংহৃত অর্থাৎ  
সংগৃহীত আছে, সেই জন্তই ছান্দোগ্য প্রতিতে প্রস্তাব শেষে গৃহস্থের উল্লেখ ।

## মৌনবদিতরেষামপ্যুপদেশাৎ ॥ ৪৯ ॥\*

• যথা মৌনং গার্হস্থ্যকৈতাবাশ্রমৌ শ্রুতিসম্মতাবেবমি-  
তরাবপি বানপ্রস্থগুরুকুলবাসৌ । দর্শিতা হি পুরস্তাৎ শ্রুতিঃ  
“তপ এব দ্বিতীয়ো ব্রহ্মচার্য্যাচার্য্যকুলবাসী তৃতীয়ঃ”  
ইত্যাদ্য। তস্মাচ্চতুর্গামপ্যাশ্রমাণামুপদেশাবিশেষাৎ তুল্যবৎ  
রিকল্পসমুচ্চয়াভ্যাং প্রতিপত্তিঃ । ইতরেষামিতি দ্বয়োরাশ্র-  
ময়োর্ব্বহবচনং বৃত্তিভেদদাপেক্ষয়ানুষ্ঠানভেদাপেক্ষয়া বেত্তি  
দ্রষ্টব্যম্ ॥ ৪৯ ॥

## অনাবিকুর্ষন্নয়্যাৎ ॥ ৫০ ॥†

বৃত্তিরীনপ্রস্থানামনেকাবধৈরেষং ব্রহ্মচাৰিণোঃপীতি বৃত্তিভেদোহুষ্ঠা-  
তানো বা পুঙ্খা ভিদ্যন্তে । তস্মাদ্বিহেহপি বহুবচনমবিকল্পম্ ।

বদ্রপ মৌন ও গাহস্থ্য এই দুই আশ্রম ঐতিসম্মত, তদ্রপ, বানপ্রস্থ  
ও গুরুকুলবাস এই দুই আশ্রমও ঐতিসম্মত। বানপ্রস্থ ও ব্রহ্মচাৰী  
এতন্মাক আশ্রমের প্রতি “তাপস দ্বিতীয় ও গুরুকুলবাসী ব্রহ্মচাৰী  
তৃতীয়,” ইত্যাদি ঐতিপ্রমাণ পূর্বেই দর্শিত হইয়াছে। অতএব, আশ্রম  
চতুষ্টয় বিষয়ে উপদেশেব বিশেষ না থাকায় তুল্যরূপে সে সকলের  
বিকল্প অথবা সমুচ্চয় পাওয়া যাইতে পারে। (যে যে আশ্রম ইচ্ছা কবে  
সে দেহি আশ্রম অবগদন কবিতে পারে। গথবা পব পব সমুদায় আশ্রম  
গ্রহণ কবিতে পারে।) সূত্রে যে “ইতবেষাং” বহুবচন প্রয়োগ আছে,  
বুঝিতে হইবে, তাহা বৃত্তিব বা অনুষ্ঠানের ভিন্নতা অনুসাবে। বানপ্রস্থেব  
ও ব্রহ্মচাৰী বৃত্তি অত্যাশ্রমবৃত্তি হইতে ভিন্ন, এই অভিপ্রায়েই হউক  
আব অত্যাশ্রম অপেক্ষা বানপ্রস্থাদি আশ্রম দগে অনুষ্ঠানের আবিক্য,  
এই অভিপ্রায়েই হউক, বহুবচন প্রয়োগ কবা হইয়াছে।

\* ইতবেষাং বানপ্রস্থব্রহ্মচাৰিণোঃ । বৃত্তিভেদমিবক্ষ্যা বহুবচনম্।—ঐতিতে মৌনাশ্রমের  
ন্যায় অন্যান্য আশ্রমেবও উপদেশ (বিধান) আছে।

† অনাবিকুর্ষন্নয়্যাৎ আত্মানমবিধ্যাপয়ন্ দস্তদর্পাদিবহিতোভবেদিতি ভাবশুদ্ধিরূপমেব বাল্যং  
দ্বিীয়ত ইতি শেষঃ । তত্র হেতুঃ অম্বাৎ । একং হস্য.বাক্যস্যাম্বয়ঃ সঙ্গতার্থতা সংস্যাতি ।—  
ভাবশুদ্ধিরূপ বাল্যই “বাল্যে অবস্থান কবিবেক” এতদ্বাক্যে বিহিত হইয়াছে, যথেষ্টাচ্ছিন্ন-  
রূপ বালকবিতের অনুষ্ঠান বিহিত হয় নাই । কাবণ, ভাবশুদ্ধিপক্ষেই বাক্যার্থেব সঙ্গতি হয় ।  
যথেষ্টাচার পক্ষে মহে । অপিচ, জ্ঞানবিধির সহকাৰিতত্ত্ব ভাবশুদ্ধি বিধান পক্ষেই সঙ্গত হয় ।  
( ভাষ্যানুবাদ দেখ )

‘তস্মাৎ ব্রাহ্মণঃ পাণ্ডিত্যং নির্বিদ্যা বাল্যেন তিষ্ঠাসেৎ’  
ইতি বাল্যমনুষ্ঠেয়তয়া শ্রুয়তে। তত্র বালস্য ভাবঃ কল্প বা  
বাল্যমিতি তদ্বিতে সতি’ বালভাবস্ত বয়োবিশেষশ্চৈচ্ছয়া  
সম্পাদয়িতুমশক্যত্বাৎ যথোপপাদমূত্রপূরীষত্বাদিবালচরিতম-  
ন্তর্গতা বা ভাববিশুদ্ধির্দ্বন্দ্বদর্পাপ্রোচেদ্ভিন্নত্বাদিরহিততা বা  
বাল্যং স্খাদিতি সংশয়ঃ। কিং তাবৎ প্রাপ্তম্। কামচারবাদভ-  
ক্ষতা যথোপপাদমূত্রপূরীষত্বঞ্চ প্রসিদ্ধতরং লোকে বাল্য-  
মিতি তদগ্রহণং যুক্তম্। ননু পতিতত্বাদিদোষপ্রাপ্তেৰ্ন যুক্তং

বাল্যেনেতি যাবদ্বালচরিতশ্রুতেঃ কামচারবাদভক্ষতাবাস্চাত্যন্তবাল্যেন  
প্রসিদ্ধেঃ শোচাদিনিয়মবিধায়িনশ্চ সামান্ত্যশাস্ত্রস্তাহনেন বিশেষবশার্জ্ঞেণ বাধনাৎ

“ব্রাহ্মণ পাণ্ডিত্য লাভ করিষা বালভাবে স্থিতি করিবেন” এই শ্রুতিতে  
বালভাবেব অনুষ্ঠেয়তা শ্রুত হইয়াছে। তদ্বাক্যস্থ বালভাব কি তাহা  
বিবেচনীয়। “বালকের ভাব বা বালকের কল্প” এইরূপ অর্থে বাল্যশব্দ  
তদ্বিত প্রত্যয়নিম্পন্ন। বালভাবরূপ বাল্য বয়োবিশেষেই প্রসিদ্ধ। সেই  
বয়োবিশেষ ইচ্ছার দ্বারা আনয়ন করা যায় না। সুতরাং বাল্যান্তর্গত  
অপর দুইটা ভাব আছে সেই দুইট অতঃপর বাল্যশব্দে গৃহীত হইতে  
পারে। বালকের এক ভাব যথেষ্টাচার—উদাহরণ দান—নিষ্ঠামুদা-  
জ্ঞানশূন্যতা এবং অপর ভাব ভাবশুদ্ধি (সারল্য)—দ্বন্দ্বদর্পাদিরাহিত্য—  
ইন্দ্রিয়চেষ্টাবর্জিতত্ব প্রভৃতি। বয়োবিশেষ অনুষ্ঠানেব অযোগ্য বলিয়া উদা-  
হৃত স্থলে সে অর্থ গ্রাহ্য নহে; উক্ত দ্বিবিধ বালচরিতের অতঃপর চরিত  
অর্থই গ্রাহ্য এবং সেই কারণেই সংশয় হয়, বাল্যশব্দে প্রথোক্ত বাল-  
চরিত অর্থ গ্রাহ্য? কি দ্বিতীয় বালচরিত অর্থ গ্রাহ্য। অর্থাৎ ব্রাহ্মণ কি  
কামচার কামভক্ষ কামবাদী ও নিষ্ঠামুদাভিক্ষিত হইবেন? কি বালকের  
জ্ঞান শুদ্ধভাবাবিহীন ও যৌবনোচ্চিৎ-ইন্দ্রিয়চেষ্টাদি বহিত হইবেন? পূর্ব-  
পক্ষে পাওয়া যায়, কামচার কামবাদ কামভক্ষ ও নিষ্ঠামুদাদি বিষয়ে  
যথেষ্টাচার হইবেন। কারণ, বালকের ঐ ভাবই অত্যন্ত প্রসিদ্ধ। [ননু...  
নাশ্রীয়েত] যদি বল, তাহাতে তাহার (সন্ন্যাসীর) পাণ্ডিত্যাদি প্রাপ্তি-  
কল্প আমবা বলি, তাহা তাহার হয় না। উক্ত যথেষ্টাচার শাস্ত্রবিধান  
সম্মত হইলে জ্ঞানী সন্ন্যাসীর তাহাতে পাণ্ডিত্যাদি দোষ জন্মিবে কেন?  
প্রত্যুত তাহাতে তাহাদের দোষাভাবই পাকিবেক। হিংসা সামান্যতঃ নির্বিদ্ধ

কামচারতাদ্যাচরণম্। ন। বিদ্যাবতঃ সন্ন্যাসিনো বচনসাম-  
র্থ্যাদ্দোষনিবৃত্তেঃ পশুহিংসাদিষিবেত্যেবং প্রাপ্তেহভিধীয়তে।  
ন। বচনস্ত গত্যন্তরসম্ভবাৎ। অবিরুদ্ধে হৃদয়স্বিন্ বাল্যশব্দা-  
ভিলপ্যে লভ্যমানে ন বিধ্যন্তরব্যাঘাতকল্পনা যুক্তা। প্রধা-  
নোপকারায় চাক্ষং বিধীয়তে জ্ঞানাভ্যাসশ্চ প্রধানমিহ যতী-  
নামনুষ্ঠেয়ম্। ন চ সকলায়াং বালচর্য্যায়ামঙ্গীক্রিয়মাণায়াং  
জ্ঞানাভ্যাসঃ সম্ভাব্যতে। তন্মাদান্তরো ভাববিশেষো বালশ্রা-  
হপ্রৌঢ়েন্দ্রিয়তাদিরিহ বাল্যমাক্রীয়তে। তদাহ—অনাবিরুদ্ধ-

সকলবালচরিতবিধানমিতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে। বিদ্যাঙ্গত্বেন বাল্যবিধানাৎ  
সমস্তবালচর্য্যায়াক্ষং প্রধানবিরোধপ্রসঙ্গাৎ বৎ তদনুগুণমপ্রৌঢ়েন্দ্রিয়তাদি ভাব-  
সত্য; কিন্তু শাস্ত্রীয় হিংসা দোষাবহ নহে। সেই যেমন দুষ্টান্ত; তেমনি,  
যথেষ্টাচার সম্বন্ধে সামান্ত্রতঃ নিষেধ থাকিলেও বাল্যসম্পর্কীয় যথেষ্টাচার  
জ্ঞানো সন্ন্যাসীর প্রতি বিহিত হওয়ায় তাহা তাহাদের পক্ষে গৃহস্থের  
শাস্ত্রীয় হিংসার ত্রায় নির্দোষ। এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্ত হইয়া স্ত্রকার  
তাহার উত্তরপক্ষ বিশ্বাস করিতেছেন। তাহা নহে। অর্থাৎ উদাহৃত বচনের  
যথেষ্টাচার বিধানের সামর্থ্য নাই। যে স্থানে গত্যন্তর না থাকে সেই  
স্থানেই যথাঐ তার্থ স্বীকৃত হয়; পরন্তু এ স্থানে গত্যন্তর আছে। যদি  
বাল্যশব্দের অবিরুদ্ধ অর্থ থাকে অথবা পাওয়া যায়, তাহা হইলে বিধ্য-  
ন্তরের পীড়া বা বাধা জন্মান উচিত নহে। প্রধানের উপকারার্থেই অঙ্গের  
বিধান, এখানেও জ্ঞানাভ্যাস প্রধান। অর্থাৎ জ্ঞানাভ্যাসই যতিদিগের  
প্রধান অনুষ্ঠেয়। জ্ঞানী হইবার জন্য যদি সমুদায় বালচরিত স্বীকার  
করা হয়, তাহা হইলে জ্ঞানাভ্যাস সম্ভব হয় কৈ? অতএব, তদন্তর্ভুক্ত  
ভাবসারল্যা ও ইন্দ্রিয়চাপল্যাতাব এই দুই বাল্যই সন্ন্যাসীর অনুষ্ঠেয়।  
[তদাহ...উপপদ্যতে] ব্যাস এই সিদ্ধান্ত “অনাবিরুদ্ধেন” শূত্রে বলিয়াছেন।  
সন্ন্যাসী জ্ঞান, অধ্যয়ন ও ধার্মিকতা প্রভৃতির দ্বারা আপনাকে প্রখ্যাত  
না করিয়া দম্ভদর্পাদিরহিত হইবেন। যেমন বালক অনুষ্ঠিত ইন্দ্রিয়তা  
নিবন্ধন, শুদ্ধভাবে থাকে, আত্মমহিমা প্রকাশ করিবার চেষ্টা পায় না,  
উত্তরাশ্রমী জ্ঞানীও সেইরূপে অবস্থিতি করিবেন। সেইরূপ বাল্যই বিধেয়।  
সেইরূপ বাল্যের বিধান হইলেই উদাহৃত বাল্যব্যাক্যের প্রধানোপকারিতা  
সংরক্ষিত হইতে পারে। প্রধান বিধি জ্ঞানাভ্যাস, তাহার অঙ্গ বিধি

মিতি । জ্ঞানাধ্যয়নধার্মিকত্বাদিভিরাত্মানমবিখ্যাপয়ন দম্ভ-  
দর্পাদিরহিতে ভবেৎ যথা বালোহপৌঢ়েন্দ্রিয়তয়া ন পুরে-  
ষাত্মানমাবিকর্তুমীহতে তদ্বৎ । এবং হস্ত বাক্যস্ত প্রধানোপ-  
কার্যর্থানুগম উপপদ্যতে । তথা চোক্তং স্মৃতিকারৈঃ—

‘যন্ন সন্তং ন চাসন্তং নাশ্রুতং ন বহুশ্রুতম্ ।

ন স্বরূপং ন ছুরূপং বেদ কশ্চিৎ স ব্রাহ্মণঃ ॥

গূঢ়ধর্ম্মাশ্রিতো বিদ্বান্ অজ্ঞাতচরিতং চরেৎ ।

অক্ষবৎ জড়বচ্চাহপি মুকবচ্চ মহীধরেৎ ॥’

‘অব্যক্তলিঙ্গোহব্যক্তচরঃ’ ইতি চৈবমাদি ॥ ৫০ ॥

ঐহিকমপ্যপ্রস্তুতপ্রতিবন্ধে তদর্শনাৎ ॥ ৫১ ॥\*

সর্বাপেক্ষা চ যজ্ঞাদিশ্রুতেরিত্যত আরভ্যোচ্চাবচং

শুদ্ধিরূপং তদেব বিধীয়তে ।—এবং শাস্ত্রান্তরাবধেনাপ্যপত্তৌ ন শাস্ত্রান্তর-  
বধনমগ্ৰায্যং ভবিষ্যতীতি ।

সঙ্গতিমাহ—“সর্বাপেক্ষা চে”তি । কিং শ্রবণাদিভিরিহৈব বা জন্মনি

বাল্য । [ তথ্যোক্তং...চৈবমাদি ] এ কথা স্মৃতিকারেরাও বলিয়াছেন ।  
যথা—“যে আপনার কুলীনই অকুলীনই, পাণ্ডিত্য অপাণ্ডিত্য, সদাচারিও  
অসদাচারিও জ্ঞাত নহে সেই ব্যক্তিই ব্রাহ্মণ অর্থাৎ ব্রহ্মজ্ঞ । অর্থাৎ  
ব্রহ্মজ্ঞানী আপনাব কোনোজ্ঞাদির অভিমান করে না । সে সকল তাহার  
ধাকেও না, অনুষ্ঠেয়ও নহে । জ্ঞানীবা রহস্তাবলম্বন পূর্বক অজ্ঞাত চর্য্যায়  
বিচরণ করেন । তাঁহাদের চর্য্য বা শীল অজ্ঞের দুজ্ঞেয় । তাঁহারা এই  
পৃথিবীতে অন্ধের জায়, জড়ের জায় ও মুকের জায় বিচরণ করেন ।  
তাঁহারা চক্ষুরিন্দ্রিয়ের বশ্য নহেন, রসনেন্দ্রিয়ারির বশ্য নহেন, ‘কর্মেন্দ্রিয়ের  
বশ্যও নহেন ।” “তব্রহ্ম লোক অব্যক্তলিঙ্গ অর্থাৎ ধর্ম্মচিহ্নধারী হন না ।  
তাঁহাদের আচার নিত্যন্ত দুর্বোধ্য ।” ইত্যাদি ।

“সর্বাপেক্ষাচ যজ্ঞাদিশ্রুতেঃ ।” এই সূত্র ইহাতে আরম্ভ করিয়া এ পর্য্যন্ত

\* বিদ্যাব্রহ্ম ঐহিকমপি ভবতি অপ্ৰস্তুতপ্রতিবন্ধে অসতি বাধকে । অপি শব্দশ্চার্থে ।  
প্রতিবন্ধক্যাপেক্ষয়া বিদ্যাব্রহ্মৈহিকমাবুদ্বিকং ভেতি পরমার্থঃ । তদর্শয়তি শ্রুতিমিতি শেষঃ ।—  
প্রতিবন্ধ না থাকিলে এতদ্বেদে জ্ঞানোৎপত্তি হইতে পারে । প্রতিবন্ধ থাকিলে যাবৎ না  
প্রতিবন্ধ ক্ষয়প্রাপ্ত হয় তাবৎ জ্ঞানোৎপত্তি হয় না ; অবরুদ্ধ থাকে । সেই কারণে তাহা  
অসম্ভব হইবে । এই সিদ্ধান্ত শ্রুতিকর্তৃক দর্শিত হইয়াছে ।

বিদ্যাসাধনমবধারিতং তৎফলং বিদ্যা সিধ্যন্তী কিমিহৈব জন্ম-  
নি সিধ্যতু্যত কদাচিদমুত্রাপীতি চিন্ত্যতে । কিন্তুাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
ইহৈবেঁতি । কিং কারণম্ । শ্রবণাদিপূর্ব্বিকা হি বিদ্যা ।  
ন চ কশ্চিদমুত্র বিদ্যা মে জায়তামিত্যভিসন্ধায় শ্রবণাদিষু  
প্রবর্ত্ততে সমান এব তু জন্মনি বিদ্যাজন্মাভিসন্ধায় তেষু প্রব-  
র্ত্তমানো দৃশ্যতে । যজ্ঞাদীন্তপি শ্রবণাদিহ্মারেণৈব বিদ্যাং  
জনয়ন্তি প্রমাণজন্ত্বাদ্বিদ্ভায়াঃ । তস্মাদেহিকমেব বিদ্যা-  
জন্মেত্যেবং প্রাপ্তে বদামঃ । ঐহিকং বিদ্যাজন্ম ভবত্যসতি

বিদ্যা সাধ্যতে উতানিষম ইহ বাহুমুত্র বেতি । যদাপি কৰ্ম্মাণি যজ্ঞাদীন্তনিষত-  
ফলানি তেষাঞ্চ বিদ্যোৎপাদসাধনত্বেন বিদ্যোৎপাদস্থানিষমঃ প্রতিভাতি  
তথা চ গৰ্ভস্তস্য বামদেবস্তায় প্রতিবোধশ্রবণাং অনেকজন্মসংসিদ্ধস্ততো  
যাতি পবাং গতিমিতি চ শ্রবণাদিমুদ্রিকত্বমপ্যঙ্গম্যতে তথাপি যজ্ঞাদীনাং  
প্রমেয়গামপ্রমাণদ্বাচ্ছ্রবণাদেহ প্রমাণদ্বাত্তেষামেব সাক্ষাদ্বিদ্যাসাধনত্বম্ ।  
যজ্ঞাদীনাং সম্বন্ধস্থাপনানেন বা বিদ্যোৎপাদকশ্রবণাদিলক্ষণপ্রমাণপ্রবৃত্তিবি-  
শ্লোপশমেন বা বিদ্যাসাধনত্বম্ । শ্রবণাদীনাং অনপেক্ষাণামেব বিদ্যোৎপাদ-  
কত্বম্ । ন চ প্রমাণেষু প্রবর্ত্তমানাঃ প্রমাতাব ঐহিকমপি চিবভাবিনং প্রমোৎ-  
পাদং কামযন্তে কিন্তু তাদাত্ত্বিকমেব প্রাগেব তু পাবদৌকিকম্ । ন তি  
কৃত্তদিদৃক্ষুচ্চক্ষুষী সম্মীলয়তি কালান্তবীণায় কৃত্তদশনাব কিন্তু তাদাত্ত্বিকায় ।  
ছোট বড় নানাপ্রকাব জ্ঞানসাধন বিচাবিত হইল । এক্ষণে বিচার্যা  
এই যে, সেই সকল সাধনের ফল বিদ্যা ( জ্ঞান ), তাহা এতজন্মেই জন্মে  
কি পন জন্মে জন্ম । অর্থাৎ সাধকের সাধনফল তত্ত্বজ্ঞান এই জন্মেই হয়  
কি না । পর্পরপক্ষে পাওয়া যায়, এই জন্মেই হয় । কারণ এই যে, বিদ্যা  
শ্রবণাদি পূর্ব্বিকা । অর্থাৎ শ্রবণ মনন নিদিধ্যাসনের অব্যবহিত পবেই  
বিদ্যা বা জ্ঞান জন্মে । কোনও সাধক পবলোকে আমাব জ্ঞান হইবেক  
ভাবিয়া শ্রবণাদিব অমুষ্ঠানে প্রবৃত্ত হয়, না । বিদ্যাফল জ্ঞান কাসীদীফল  
( কাবীনী = এক প্রকাব যাগ ) রুষ্টির সহিত সমান । তাহা যেমন ঐহিক  
ভোগনি সাধনফলা বিদ্যাও ঐহিক । ( কোন্ কালে ঘট জন্মিবে তাহাব  
স্থিরতা নাই, তেমন স্থলে কেহই কালান্তবভাবী ঘট দেখিবার অশ-  
নেত্র উন্মীলন কবে না । তেমনি কোন্ জন্মে বা কোন দেহে তত্ত্বজ্ঞান  
জন্মিবে তাহা স্থির না থাকিলে হেহান্তবলভ্য জ্ঞানোদয়ের অশ্ব কোনও  
ব্যক্তি শ্রবণাদি কবিতো প্রবৃত্ত হয় না ) এই জন্মেই জ্ঞান হইবেক, এইরূপ  
আশায় লোক সকল শ্রবণাদি কার্য্যে প্রবৃত্ত হয় । ইহা গৰ্ভজন বিদিত ।



প্রস্তুতপ্রতিবন্ধ ইতি । এতদ্ব্যক্তং ভবতি । যদা প্রক্ৰান্তস্য বিদ্যাসাধনস্য কশ্চিৎ প্রতিবন্ধো ন ক্রিয়তে উপস্থিতবিপাকেন কর্ম্মাস্তরেণ তদেহৈব বিদ্যা উপপদ্যতে । যদা তু খলু প্রতিবন্ধঃ ক্রিয়তে তদাহমুত্রেতি । উপস্থিতবিপাকত্বঞ্চ কর্ম্মণো দেশকালনিমিত্তোপনিপাতাস্তবতি । যানি চৈকস্য কর্ম্মণো বিপাচকানি দেশকালনিমিত্তানি ন তান্মেবান্যস্তাপীতি নিম্নস্তুং শক্যতে যতো বিরুদ্ধকলান্যপি কর্ম্মাণি ভবন্তি । শাস্ত্র-  
ম্প্যস্য কর্ম্মণ ইদং ফলমিত্যেতাবতি পর্য্যবসিতং ন দেশ-

---

তস্মাদৈহিক এব বিদ্যোৎপাদো নানিয়তকালঃ । ঐতিম্বতী চ পারলৌকিকং বিদ্যোৎপাদং স্তত্যা ক্রতে । ইত্থস্তানি নাম শ্রবণাদীশ্রাবণকফলানি যৎ কা-  
লাস্তরেহপি বিদ্যামুৎপাদয়ন্তীতি । এবং প্রাপ্ত উচ্যতে । যত এবাহত্র বিদ্যোৎ-

---

যজ্ঞাদি কার্য্যও শ্রবণাদি উৎপাদনের দ্বারা জ্ঞানের জনক । ( যজ্ঞাদি করিতে করিতে বুদ্ধিশুদ্ধি হয়, বুদ্ধিশুদ্ধি হইলেই শ্রবণাদিপ্রবৃত্তি হয়, অনন্তর ঐতিবিষয়ের মনন ও নিদিধ্যাসন করে, তৎপরে তাহার তত্ত্ব-  
সাক্ষাৎকার হয় । ) বিদ্যা বা জ্ঞান প্রমাণপ্রভব ; সে জন্ত তাহার শ্রবণ-  
পূর্ব্বকত্ব অব্যাহত । কলিতার্থ—যজ্ঞ নিজে জ্ঞান জন্মায় না ; কিন্তু শ্রবণে  
প্রবৃত্তি জন্মায় । শ্রবণের পর মনন নিদিধ্যাসন, তৎপরে জ্ঞান । এইরূপেই  
যজ্ঞাদিকার্য্য জ্ঞানের উপকারী । সেই জন্তই বলি, তত্ত্বজ্ঞানোৎপত্তি ঐহিক  
অর্থাৎ ইহ জন্মেই হয় । এইরূপ পূর্ব্বপক্ষ লাভ হওয়ায় তদন্তরার্থ বলা  
বাইতেছে যে, যদি কোনরূপ প্রতিবন্ধক না থাকে তবেই জ্ঞানের উৎ-  
পত্তি ঐহিক । অর্থাৎ এই জন্মেই জ্ঞানলাভ হইতে পারে । [ এতদ্ব্যক্তং...  
সঙ্কীৰ্ত্তয়তি ] পাছে কেহ ভাবেন, আশঙ্কা করেন যে, শ্রবণ, মনন, নিদি-  
ধ্যাসন, এতজ্ঞিতয় ঐকান্তিক সাধন কি না । তদর্থে সূত্রকার বলিতে-  
ছেন—জ্ঞান সাধনে প্রবৃত্ত হইলে যদি অত্র কোন কর্ম্মবিপাক ( পূর্ব্বকৃত  
কর্ম্মের ফল ) উপস্থিত না হয়, অর্থাৎ ভোগসাধন কর্ম্মফল উপস্থিত  
হইয়া জ্ঞানোৎপত্তির বাধা না জন্মায়, তাহা হইলে সেই একই উদ্যমে  
বা একই জন্মে জ্ঞান জন্মিতে পারে । কিন্তু তৎকালে, যদি কর্ম্মাস্তর  
বলবৎ বেগে ফলোন্মুখ হয়, তাহা হইলে জ্ঞান সে জন্মে বা সে উদ্যমে না  
হইয়া পর জন্মে হইবে । কৃতকর্ম্মের বিপাক ( ফলে পরিণত হওয়া ) দেশ,  
কাল ও নিমিত্তবিশেষ উপস্থিত হইলেই হয়, তাহার অন্তথা হয় না । যে  
সকল দেশ, কাল ও নিমিত্ত ( কারণ ) এক কর্ম্মের বিপাচক ত্বর্থাৎ ফলদাতা,  
সেই কাল, সেই দেশ, সেই নিমিত্ত যে সেই কালে কর্ম্মাস্তরেরও বিপাচক,

কালনিমিত্তবিশেষমপি সঙ্কীৰ্ত্তয়তি । সাধনবীৰ্য্যবিশেষাভ্যুতী-  
 দ্রিয়া হি কশ্চচিৎ শক্তিরাবিৰ্ভবতীতি তৎ প্রতিবন্ধাহপরম্  
 তিষ্ঠতি । ন চাবিশেষেণ বিদ্যায়ামভিসন্ধিনোৎপদ্যত ইহা-  
 মুক্ত বা মে বিদ্যা জায়তামিত্যভিসন্ধেৰ্নিরক্ষুশ্বাহ । শ্রবণা-

পাদে শ্রবণাদিভিঃ কৰ্তব্যো যজ্ঞাদীনাং সম্বৎসরাদিভিঃ বা বিশ্লোপশমাদি-  
 বোপযোগেহৈত এব তেযাং যজ্ঞাদীনাং কৰ্ম্মাস্তরপ্রতিবন্ধ্যপ্রতিবন্ধাভ্যামনিরত-

এমন কোন নিয়ম নাই । কারণ, কৰ্ম্ম ও কৰ্ম্মফল নানা বা বিভিন্ন ও পরস্পর  
 বিরুদ্ধ । ( বিরুদ্ধ বলিয়াই ভোগসামান কৰ্ম্মফল জ্ঞানসাধন কৰ্ম্মের ফল  
 জন্মিতে দেয় না—অবরুদ্ধ রাখে । ) শাস্ত্র “অমুক কৰ্ম্মের অমুক ফল”  
 এইমাত্র বলেন কিন্তু সে ফল যে কবে ও কোন্ উপলক্ষ্যে হইবে তাহা  
 বলেন না । তাহাতেই বুঝা যায়, কৰ্ম্মের ফলকাল অত্যন্ত হুজুঁর । [ সাধন...  
 দ্বাং ] অত্যাগ্র কৰ্ম্ম জ্ঞানোৎপত্তির প্রতিবন্ধক হয়, কিন্তু শ্রবণাদি কৰ্ম্ম কৰ্ম্মা-  
 স্তরের প্রতিবন্ধক হয় না । কেন হয় না তাহা বলিতেছি । সাধনের শক্তি  
 একরূপ নহে । কোন কোন সাধনের সামর্থ্য অত্যন্ত প্রবল ; তদনুসারে  
 সাধকাত্মাৰ অনিৰ্ব্বাচ্য অতীন্দ্রিয় শক্তি আইসে, সেই শক্তির প্রভাবেই  
 ক্ষুদ্রশক্তি অবরুদ্ধ থাকে, ফল দিতে পারে না । জ্ঞানার্থীরা সাধন-সাম-  
 র্থ্যের অনুরূপ জ্ঞান কামনা কবে, সেই জন্ত তাহাদের অভিসন্ধিও বিভিন্ন  
 বা তবতম হয় । কেহ “এই জন্মেই জানী হইব” ইত্যাকার উৎকট  
 ( তীব্র ) সঙ্কল্প ধারণ করতঃ সাধনায় প্রবৃত্ত হয় বা থাকে, কেহ বা শিথিল  
 ভাবে সাধনানুষ্ঠান কবিতো থাকে । স্মরণাং ফললাভও তাহাদের অবাদে  
 ও বাধাক্রান্ত হয় । অভিসন্ধি সকলের সমান নহে । তাহারও বিশেষ  
 বা ভেদ দৃষ্ট হয় । জ্ঞান, হয় এই জন্মে হইবে, না হয় জন্মান্তরে হইবে,  
 সকলের একপ অভিসন্ধি ( সঙ্কল্প ) থাকে না । কাহার কাহার “এই জন্মেই  
 জ্ঞানদর্শনলাভ করিব” এইরূপ তীব্র অভিসন্ধি থাকে । \* [ শ্রবণাদি...সম্ভা-  
 ব্যতে ] শ্রবণাদির দ্বারাই জ্ঞান জন্মে, শ্রবণাদিই জ্ঞানজন্মের প্রতি পুঙ্কল  
 হেতু, ইহা সত্য বটে ; পরন্তু তাহা ( শ্রবণাদি ) প্রতিবন্ধকরূপেপক্ষঃ  
 ( জ্ঞানোৎপত্তির প্রতি প্রতিবন্ধকভাবে সহকারে শ্রবণাদির কারণতা অবস্থত

\* বাহাদের উক্ত প্রকার তীব্র বা উৎকট অভিসন্ধি, তাহাদেরই সাধনা ( শ্রবণাদি )  
 অতিশয় তীব্র বা বীৰ্য্যবান হয় ও অতীন্দ্রিয়শক্তি জন্মায় । হতরাং তাহাদেরই শ্রবণাদি বাধা  
 বিম্ব অতিক্রম করিয়া তন্মধ্যেই জ্ঞান জন্মায় । অভিসন্ধির ও সাধনের শিথিলতা থাকিলেই  
 পূৰ্ব্বকৃত ভোগসাধক কৰ্ম্ম প্রবলতা প্রাপ্ত হয়, হইয়া জ্ঞানোৎপত্তির বাধা জন্মায় । সেই  
 কারণে তাহাদের জ্ঞানসাধনের ফল জন্মান্তর প্রতীক্ষা কবে । জন্মান্তর প্রতীক্ষা কি না ভোগসাধক  
 প্রতীক্ষা । ভোগ শেষ না হওয়া পর্যন্ত তাহাদের জ্ঞান হয় না । ভোগ শেষ এক জন্মে  
 হইতে পারে, ততোধিক জন্মেও হইতে পারে । ভরতের তিন জন্মে ভোগক্ষয় হইয়াছিল ।

দিদ্বারেণাপি বিদ্যোৎপদ্যমান। প্রতিবন্ধক্যাপেক্ষয়ৈবোৎপদ্যতে। তথা চ শ্রুতিতুর্নৈবোধ্বমাত্মনো দর্শয়তি—

‘শ্রবণায়্যাপি বহুভির্যো ন লভ্যঃ

শৃণুন্তোহপি বহবো যন্ন বিদুঃ।

আশ্চর্য্যো বক্তা কুশলোহস্ম লব্ধা

আশ্চর্য্যো জ্ঞাতা কুশলানুশিষ্টঃ’ ॥ ইতি।

গর্ভস্থ এব চ বাগদেবঃ প্রতিপেদে ব্রহ্মভাবমিতি বদন্তী জন্মান্তরসঞ্চিতাৎ সাধনাদপি জন্মান্তরে বিদ্যোৎপত্তিং দর্শয়তি। ন হি গর্ভস্থস্যৈবৈহিকং কিঞ্চিৎ সাধনং সম্ভাব্যতে। স্মৃতাৱপি ‘অপ্রাপ্য বোগসংস্কিং কাং গতিং কুৰ্বঃ! গচ্ছতি’ ইত্যর্জ্জুনেন পৃষ্ঠো ভগবান্ বায়ুদেবঃ ‘ন হি কল্যাণকং

কলহেন তদপেক্ষাণাং শ্রবণাদীনামপ্যনিয়তকলঙ্কং ত্যাবামনপতত্বিন্নানং শ্রবণাদীনামহুৎপাদকত্বাদবিশুদ্ধসদ্বাদা পুংসঃ প্রত্যহুৎপাদকত্বাৎ। তথা চ তেষাং যজ্ঞাদ্যপেক্ষাণাং তেবাঞ্চানিয়তকলহেন শ্রবণাদীনামপ্যনিয়তকলঙ্কং বক্তমেবং

আছে।) সেই কাবণে প্রতিবন্ধক ক্ষণপ্রাপ্ত না হওয়া প্যাপ্ত জ্ঞানোৎপত্তি হয় না। শ্রুতিও সেই কাবণে বা তাহা দেখাইবার জন্য আত্মাব চক্ষৌশ্যতা বর্ণন কবিয়াছেন। যথা—“যিনি শ্রবণেও এত নোকেও ভাষা নহেন অর্থাৎ যাহার শ্রবণ নিতান্ত দুর্বল ও সকলের সাধ্যাত্ত নহে, শুনিতেও যাহাকে বহু লোকে জ্ঞানিতে পাবে না অর্থাৎ শ্রবণকর সাধুজ্ঞান সকলের পক্ষে অলভ্য নহে, এই আত্মাব বক্তা ( বক্তা = উগদেষ্টা ) আশ্চর্য্য এবং তাহাকে পায় বা লাভ করে, একপ নোকও আশ্চর্য্য ( কদাচিত্ত কোন ব্যক্তি )। অধিক কি বলিব, তাঁহাকে বুঝাষ এমন আচার্য্যও আশ্চর্য্য ( দুর্লভ ) এবং তদ্বিষয়ক শাস্ত্রানুযায়ী অপ্রাপ্ত জ্ঞান লাভ করে একপ শিষ্য বা শ্রোতাও আশ্চর্য্য অর্থাৎ দুর্লভ।” এতদ্বিন্ন অন্য শ্রুতি গভস্ত বাগদেবের ব্রহ্মভাব প্রাপ্তি বর্ণন কবিয়া জানাইয়াছেন যে, জন্মান্তরসঞ্চিত সাধনাব বলেও জন্মান্তরে জ্ঞানদর্শন হয়। জন্মান্তরসঞ্চিতসাধনসংস্কারেব জ্ঞানকারণতা অস্বীকার কবিবার উপায় নাই। গর্ভস্থ বাগকের ঐহিক সাধন কোথাষ? অম্মর সম্ভাবনাই বা কি? [ স্মৃতা...দর্শয়তি ] এ কুথা স্থিতিতেও আছে। ভগবান্ বায়ুদেব অর্জ্জুনকর্তৃক “হে কুৰ্ব্ব! অপ্রাপ্তবোগকল যোগী মরণের পর কি গতি প্রাপ্ত হয়” এইরূপ জিজ্ঞাসিত হইবা “হে তাত! কোনও পুণ্যকৃৎ হর্গতি প্রাপ্ত হয় না” এইরূপ বালয়া পরে তাহার পুণ্যলোক

কশ্চিৎ দুর্গতিং তাত ! গচ্ছতি’ ইত্যুক্তা পুনস্তস্মৈ পুণ্যলোক-  
প্রাপ্তিঃ সাধুকূলে সমুত্তীর্ণাভিধায়, অনন্তরং, ‘তত্র তং বুদ্ধি-  
সংযোগং লভতে পৌৰ্ব্বদৈহিকম্’ ইত্যাদিনা ‘অনেকজন্ম-  
সংসিদ্ধস্তগোবাতি পরাং গতিম্’ ইত্যন্তেনৈতদেব দর্শয়তি ।  
তস্মাদৈহিকমামুশ্লিকং বা বিদ্যাজন্ম প্রতিবন্ধক্যাপেক্ষয়েতি  
স্থিতম্ ॥ ৫১ ॥

এবং মুক্তিফলানিহুমুদবস্থা বধ্বতে সুদব-  
স্থা বধ্বতেঃ ॥ ৫২ ॥\*

যথা যুগ্মকোৰ্বিদ্ভাসাধনাবনশ্বিনঃ সাধনবীৰ্য্যবিশেষাৎ

এতিম্বুতি প্রতিবন্ধো ন স্তুতিমাত্রেন ব্যাখ্যেয়াভবিষ্যতি । পূৰ্ব্বাশ্চ বিদ্যা-  
গিনঃ সাধনসামর্থ্যানুসারেণ তদনুরূপমেব কামবিদ্যন্তে । তদিদমুক্তমতিসঙ্কে-  
নিবৃত্তশব্দাদিতি ।

প্রাপ্তি ও সাধুকূলে জন্ম হওয়া বর্ণন করিয়াছেন । তৎপরে বলিয়াছেন  
“সেই জন্মে সে পূৰ্ব্বোপার্জিত সাধনের বশে জ্ঞানযোগ লাভ কবে ।”  
পুনশ্চ বলিয়াছেন “অনেকজন্মপৰম্পরায় সাধননিক হইয়া অবশেষে সে  
পবন গতি (মোক্ষ) প্রাপ্ত হয় ” [ তস্মা স্তিতম্ ] অতএব, জ্ঞানের  
উৎপত্তি ঐতিক ও আনুগমিক উভা পটাব হওয়াই সিদ্ধান্ত প্রতিবন্ধ  
ক্ষীণ হইলে ইহ জন্মই জ্ঞান হয় এবং প্রতিবন্ধ ক্ষয় না হইলে তাহা  
জন্মান্তরপ্রাপ্তি হইয়া থাকে ।

জ্ঞানসাধনাবনশী মুমুক্শু ফললাভ (জ্ঞানলাভ) সাধনের প্রাবল্য  
দৌৰ্ব্বল্য অনুসারে, হয় ইহ জন্মে না হয় পরজন্মে হইয়া থাকে, এই  
যেমন বিশেষ অর্থাৎ নির্দিষ্ট নিয়ম দেখাইলে, এমন, জ্ঞানফল মুক্তি

\* মুক্তিকালে মুক্তিকক্ষে জ্ঞানকর্মে অনিষমঃ জ্ঞানবস্তুমানভাবঃ । জ্ঞানোৎকর্ষাপকর্ষত  
বিশেষাবশুস্তাবাভাব ইত্যর্থঃ । কৃতঃ । তদবস্থাবসুতেঃ । মুক্তিবৈকল্যাবাবণাৎ ক্ষতিবি-  
যোজ্যম্ । যথা বিদ্যাক্ষেপে সাধনবলে সাধনোৎকর্ষাপকর্ষতঃ কালোৎকর্ষাপকর্ষতা বা  
বিশেষসাবশুস্তাবোহস্তি ন তথা বিদ্যাক্ষেপে মোক্ষে । মুক্তিবৈকল্যাৎ । মুক্তিনাম বিদ্যা-  
বন্তোপচ্যাপবতীতি, নির্গুণঃ ।—বলা হইল যে সাধনের ফল বিদ্যা, তাহা সাধনের চাবতম্যে  
বিশেষ অর্থাৎ বিভিন্ন প্রকারে উদ্ভিত হয়, তজ্জটাপ্তে বিদ্যাক্ষেপে মোক্ষেও বিদ্যাব উৎকর্ষ-  
পকর্ষ অনুসারে বিশেষ হওয়াব আশঙ্কা হইতে পারে । সুবকাব সে আশঙ্কা নিবারণার্থ  
বলিতেছেন, সিদ্ধান্ত কবিত্তেছেন, বিদ্যাবল মোক্ষ সর্বত্র একরূপ, তাহাব চাবতম্য, উপচ্য-  
অপচ্য বা উৎকর্ষ অপকর্ষ নাই । তাহাব চোনকপ বিশেষ বটনী হওয়াব সম্ভাবনা নাই ।  
বিশেষ হওয়াব নিষম জ্ঞানে, জ্ঞানফল মোক্ষে নহে । সুত্রে শেষ পদের বিকান্ত অণ্যায়  
সমাপ্তির দ্যোতক ।

বিদ্যালক্ষণে ফলে ঐহিকামুগ্ধিকফলত্বকৃতো বিশেষপ্রতিনি-  
য়মো দৃষ্ট এবং মুক্তিলক্ষণেহপ্যুৎকর্ষাপকর্ষকৃতঃ কশ্চিদ্ধি-  
শেষপ্রতিনিয়মঃ শ্রাদিত্যাশঙ্ক্যাহ ।—এবং মুক্তিফলানিয়ম  
ইতি । ন খলু মুক্তিফলে কশ্চিদেবত্বকৃতো বিশেষপ্রতিনিয়ম  
আশঙ্কিতব্যঃ । কৃতঃ । তদবস্থাবধ্বতেঃ । মুক্ত্যবস্থা হি সর্ববে-  
দান্তেষ্টেকরূপৈবাবধার্য্যতে । ত্রৈকৈব হি মুক্ত্যবস্থা । ন চ  
ত্রৈকাণোহনেকাকারযোগোহন্ত্যেকলিঙ্গত্বাবধারণাৎ ‘অস্থূলমনু’  
‘স এষ নেতি নেত্যাশ্রা’ ‘যত্র নান্যৎ পশ্যতি’ ‘ত্রৈকৈবেদমমৃতং  
পুরস্তাৎ’ ‘ইদং সর্বং যদয়মাত্মা’ ‘স বা এষ মহানজ আত্মা-  
হজরোহমরোহমৃতোহভয়ো ব্রহ্ম’ ‘যত্র ত্বশ্চ সর্বমাত্মৈবা-

যজ্ঞাহ্যাপকৃতবিদ্যাসাধনশ্রবণাদিবীৰ্য্যবিশেষাৎ কিল তৎফলে বিদ্যায়ামৈ-  
হিকামুগ্ধিকত্বলক্ষণ উৎকর্ষোদর্শিতঃ । তথা চ যথা সাধনোৎকর্ষনিকর্ষাভ্যাং  
তৎফলশ্চ বিদ্যায়া উৎকর্ষনিকর্ষাবেবং বিদ্যাফলশ্চাপি মুক্ত্যেবৎকর্ষনিকর্ষো  
সম্ভাব্যোতে । ন চ মুক্ত্যবৈহিকামুগ্ধিকত্বলক্ষণো বিশেষ উপপদ্যতে ত্রৈকাপা-  
সনাপরিপাকলব্ধজ্ঞানি বিদ্যায়াং জীবতো মুক্তেরবশ্ত্তাবনিয়মাৎ সত্যপ্যার-  
দ্ধবিপাককর্ত্ত্যাপ্রক্ষয়ে । তস্মান্মুক্ত্যাবেব রূপতো নিকর্ষাপকর্ষো শ্রাতাম্ ।  
অপি চ সমুপাানাং বিদ্যানামুৎকর্ষনিকর্ষাভ্যাং তৎফলানামুৎকর্ষনিকর্ষো  
দৃষ্টাবিতি মুক্তেরপি বিদ্যাফলত্বাজপতশ্চোৎকর্ষনিকর্ষো শ্রাতামিতি প্রাপ্ত

বিষয়ে উৎকর্ষাপকর্ষকৃত কোনরূপ বিশেষ নিয়ম আছে কি নাই তাহা  
বলিবার জন্ত এই ৫২ সূত্র অবতারণিত হইল । জ্ঞানফল মুক্তিতে ঐরূপ  
বিশিষ্ট নিয়ম থাকার আশঙ্কা করিও না । কারণ, ঋতিতে মাত্র সেই  
‘একই অবস্থার অবধারণ আছে । সর্বত্র মোক্ষাবস্থা একরূপ, তাহার  
ত্বরতম্য নাই, ইহা সমুদায় বেদান্তে অবধৃত আছে । মুক্ত্যবস্থা অস্ত  
কিছু নহে, ত্রৈকই মুক্ত্যবস্থা । ব্রহ্ম অনেকাকার নহেন ( তিনি একই  
প্রকার ) সেই জন্ত মুক্তিও একাকার, অনেকাকার নহে । ঋতিতে  
ব্রহ্মের একই স্বরূপ অবধারণিত হইয়াছে । যথা—“তিনি স্থূল নহেন,  
সূক্ষ্ম নহেন, দীর্ঘও নহেন, ক্ষুদ্রও নহেন ।” “তিনি ইহা নহেন তাহা  
নহেন ইত্যাদি ক্রমে সর্বনিষেধের সীমানরূপ ও আত্মা ।” “বীহাতে  
তৈদ দর্শন নাই” “পুণ্ড্রাবর্ত্তী এ সমস্তই ব্রহ্ম ও অমৃত ।” “এই যে আত্মা  
ইনিই এ সমুদায় ।” “সেই এই মহান্ অজ ( জন্মাদিরহিত—নির্ভাসিক )  
আত্মা অজর অমর অমৃত ( মুক্ত ) অভয় ব্রহ্ম ।” “এই সমস্ত যখন সাধকের

ভূত তৎ কেন কম্পশ্চেৎ ইত্যাদি প্রতিভাঃ । অপি চ বিদ্যা-  
সাধনং স্ববীৰ্য্যবিশেষাৎ স্বফল এব বিদ্যায়্যাঃ কশ্চিদতিশয়মা-  
সঞ্জয়েৎ ন বিদ্যাফলে মুক্তৌ । তদ্ব্যসাধ্যং নিত্যসিদ্ধস্বভাব-  
ভূতমেব বিদ্যয়াধিগম্যত ইত্যসকৃদবাদিহ । ন চ তস্মান্নপ্যুৎ-  
কৰ্ষ্যাত্মকোহতিশয় উপপদ্যতে । নিকৃষ্টায়া বিদ্যাত্বাভাবাৎ ।  
উৎকৃষ্টেব বিদ্যা ভবতি । তস্মাৎ তস্মাৎ চিরাচিরোৎপত্তিস্ব-  
রূপো বিশেষো ভবেৎ ন তু মুক্তৌ কশ্চিদতিশয়সম্ভবোহস্তি ।  
বিদ্যাভেদাত্বাদপি তৎফলভেদনিয়মাত্মকঃ কৰ্ম্মফলবৎ । ন  
হি মুক্তিসাধনভূতায় বিদ্যায়্যাঃ কৰ্ম্মণামিব ভেদোহস্তি । সগু-  
ণাহু তু বিদ্যাহু ‘মনোময়ঃ প্রাণশরীরঃ’ ইত্যাদ্যাহু গুণাবা-

উচ্যতে । মুক্তেন্তত্র তত্রৈককপ্যাক্রতেরূপপত্তেষ্চ । সাধ্যং হি সাধনবিশেষা-  
বিশেষবদ্ব্যবতি । ন চ মুক্তিৰূপেণো নিত্যস্বরূপাবস্থানলক্ষণা নিত্য সত্যী  
সাধ্যা ভবিতুমর্হতি । ন চ সवासননিঃশেষক্লেশকৰ্ম্মাশয়প্রকরো বিদ্যাজন্য  
বিশেষবান্ যেন তদ্বিশেষান্মোক্ষোবিশেষবান্ ভবেৎ । ন চ সাবশেষক্লেশাদি-

আত্মা হ্য তখন কে কি দিবা কি দেখিবে ?” ইত্যাদি । [ অপিচ...বাদিহ ]  
আরও দেখ, জ্ঞানসাধন শ্রবণাদি ঐক্যকট্য অমুৎকোট্য বা প্রবল দুর্বল  
অমুসাবে জ্ঞানে আতিশয্য ( তাবতম্য বা উপচাপচয় ) জন্মায় কিন্তু জ্ঞান-  
ফল মুক্তিব আতিশয্য জন্মাইতে পাবে না । কারণ, মুক্তি আত্মার স্বরূপ-  
ভূত, নিত্যসিদ্ধ, সূতবাৎ তাহা সাধনসাধ্য নহে । তাহা একরূপ । তাদৃশী  
স্বরূপভূতা, মুক্তি-বিদ্যার ( জ্ঞানের ) দ্বারাই লক্ষ হইবে এক কথা অনেকবার  
বলা হইয়াছে । [ ন চ...ভেদোহস্তি ] মুক্তিতে উৎকর্ষাপকর্ষরূপ আতিশয্য  
সম্ভবই হয় না । যাহা যাহা নিকৃষ্ট তাহা তাহা বিদ্যা নহে । কিন্তু যাহা  
উৎকৃষ্ট তাহাই বিদ্যা । সুতরাং বিদ্যারই শীঘ্রোৎপত্তি ও বিলম্বোৎপত্তিরূপ,  
বিশেষ ঘটনা হইয়া থাকে । সে বিশেষ মুক্তিতে নাই, থাকা অসম্ভব ।  
বিশেষতঃ বেদ্য এক বলিয়া বিদ্যার ভেদ নাই । ভেদ না থাকায় তাহার  
ফলরও ভেদনিয়ম নাই । কৰ্ম্ম নানা, সেই কারণে তাহার ফলও নানা ।  
কিন্তু মুক্তিসাধন বিদ্যা কৰ্ম্মের জ্ঞান নানা নহে । সেই কারণে তাহার ফল  
মুক্তিও নানা নহে । [ সগুণাহু...দ্যোতয়তি ] “তিনি মনোময় প্রাণশরীর”  
ইত্যাদি ইত্যাদি সগুণ বিদ্যার ( উপাসনার ) গুণের আবাগ উবাগ  
( কোন এক গুণের ত্যাগ ও কোন এক গুণের উদ্ধার ) আছে, সেই  
কারণে সগুণবিদ্যার ভেদসম্ভব হয় । ভেদসম্ভব হওয়ার ক্ষেত্র অমুসারে সে

পোদ্ধাপবশাং ভেদোপপত্তৌ সত্যামুপপদ্যতে যথাং ফল-  
ভেদনিয়মঃ কৰ্মফলবৎ । তথা চ লিঙ্গদর্শনং ‘তং যথা যথো-  
পাসতে তদেব ভবতি’ ইতি নৈবং নিগুণায়াং বিদ্যায়াং গুণা-  
ভাবাৎ । তথা চ স্মৃতিঃ । ‘ন হি গতিরধিকাস্তি কশ্চিৎ সতি  
হি গুণে প্রবদন্ত্যতুল্যতাম্’ ইতি । তদবস্থাবধ্বতেস্তদবস্থাব-  
ধ্বতেরিতি পদাভ্যাসোহধ্যায়পরিসমাপ্তিং দ্যোতয়তি ॥ ৫২ ॥

ইতি শ্রীশারীরকমীমাংসাত্ৰায্যে শ্রীমচ্ছঙ্করভগবৎ-

পাদকৃতৌ তৃতীয়াধ্যায়স্ত চতুর্থঃ পাদঃ ।

তৃতীয়াধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ।

প্রকরো মোক্ষায় কল্পতে । ন চ চিরাচিবোৎপাদানুৎপাদাবস্তুরেণ বিদ্যাযামপি  
রূপতো ভেদঃ কশ্চিৎফলক্যতে তস্মা অট্যেককপতেন ক্রতেঃ । সগুণায়ান্ত  
বিদ্যায়াস্তত্তদগুণাবাপোহাপাত্যাং তৎকার্য্যস্ত ফলশ্রোৎকর্ষনিকরৌ যুক্ত্যেতে ।  
ন চাত্র বিদ্যাং সামান্ততোদৃষ্টবতি । আগমতৎপ্রভবযুক্তিবাধিততেন  
কালাত্যযোপদিষ্টত্বাৎ । তস্মাৎ তস্মা মুক্ত্যবস্থায় ঐকরূপ্যাবধ্বতেমুক্তিলক্ষণস্ত  
ফলস্তাবিশেষোক্ত ইতি ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিরচিতে শারীরকভগবৎপাদভাষ্যবিভাগে

ভামত্যাং তৃতীয়াধ্যায়স্ত চতুর্থঃ পাদঃ ॥

অধ্যায়স্ত সমাপ্তঃ ॥

সকলের ফলেব কর্মফলের ত্রুর্ ভেদনিয়ম ( ভিন্নতার অবশ্য্যতাব ) ঘটে  
বা সম্ভব হয় । এ কথা “তঁাহাকে যে যে প্রকারে উপাসনা করে তাহার  
নিকট তিনি সেই প্রকারই হন ।” ইত্যাদি ক্রতিতে বর্ণিত আছে ।  
কিন্তু নিগুণ বিদ্যা ( নিগুণজ্ঞানে ) গুণের অভাব থাকায় ভেদের অভাব  
অবধারিত । সেই কারণে অভেদজ্ঞানের পরতাবী মোক্ষকসে ভেদ বা  
অতিশয় ( তারতম্য ) থাকে না । এ কথা স্মৃতিতেও আছে । যথা—“কোন  
নিগুণজ্ঞানীর অধিক গতি নাই । ( অধিক গতি = ফলভেদ । ) কারণ  
এই যে, যদি গুণ থাকে তবেই গুণ অনুসারে গুণীর অতুল্যতা অর্থাৎ  
ভেদ হয় ।” সুত্রে যে দুই বার “তদবস্থাবধ্বতেঃ” বলা হইয়াছে তাহা  
অধ্যায় সূত্রান্তির পরিচায়ক ।

তৃতীয়াধ্যায় সমাপ্ত ।







## বিজ্ঞাপন ।

আমার প্রকাশিত ব্রহ্মসূত্র নামক 'বেদান্তদর্শন' সাধারণের সমীপে আদৃত হইতে দেখিয়া মুক্ত ব্যক্তির অর্থের সোভে উক্ত পুস্তক যেন তে প্রকাষণে অনুবাদ পূর্বক মুদ্রিত করিতে আরম্ভ করিয়াছে। এক্ষণে গ্রাহকমহোদয়গণের নিকট নিবেদন, তাঁহারা যেন পুস্তকের টীকা এবং পণ্ডিতপ্রবর শ্রীযুক্ত কালীবর বেদান্তবাগীশ মহাশয়ের সূত্রানুবাদ ও ভাষ্যানুবাদের সরলতা ও পারিপাট্য প্রভৃতি মিলাইয়া দেখিয়া গ্রহণ করেন। অনেকেই পুস্তকেব গুণাগুণ না জানিয়া সস্ত্র মূল্যমাত্র দৃষ্ট করিয়া শেষে অন্ততপ্ত না হন, ইহাই আমার প্রার্থনীর এবং বিজ্ঞাপ্য।

শ্রীমতিলাল ঘোষ।

## বেদান্তদর্শনের নিয়মাবলী ।

ব্রহ্মসূত্রনামক বেদান্তদর্শন ৩৯ নবত্রিংশতি সংখ্যায় প্রথম, দ্বিতীয়, তৃতীয় অধ্যায় সমাপ্ত হইয়া বিক্রয়ার্থ প্রস্তুত আছে। চতুর্থ অধ্যায়ের চতুর্থ পাদ রহিত হইয়াছে। ইহা প্রতিমাসে ৫ ফর্দা অর্থাৎ ৪০ পৃষ্ঠায় ১ সংখ্যা বাহির হয়। অতঃপর প্রতিসংখ্যার মূল্য প্রেরণব্যয় সহ পর সংখ্যা প্রকাশের পূর্ব দিবে ১০ এবং পরে দিতে ইচ্ছা করিলে ১/১০ দিতে হইবেক। মূল্য না পাইলে পুস্তক পাঠান হইবে না। কাহারও কোন বিষয় জানিবার আবশ্যক হইলে পত্রাদি সহিত অতিরিক্ত অর্ধ আনার ডাক ষ্টাম্প অথবা রিগ্লাই পোষ্টকার পাঠাইতে হইবেক। বিয়ারিং পত্রাদি গ্রহণ করা যাইবেক না। কলিকাতা গ্রাহকগণ যখন যে খণ্ড পাইবেন এবং মূল্য জমা দিবেন তাহা সবনক্রিসন পুস্তকে লিখিয়া দিলে হইবেক। হাতচিঠায় না লিখিলে জমা মঞ্জুর হইবে না। প্রথম অধ্যায় ১৪শ সংখ্যায় সম্পূর্ণ মূল্য ৫।৬০, দ্বিতীয় অধ্যায় ২৭ সংখ্যায় সম্পূর্ণ মূল্য ৪।০ তৃতীয় অধ্যায় ৩৯ সংখ্যায় সম্পূর্ণ মূল্য ৩।০ একত্রে মূল্য ১৩।৬ আনা ডাকমাস্তল ১।১০ আনা।

শ্রীযুক্ত কালীবর বেদান্তবাগীশ মহাশয়ের প্রণীত "প্যুতঞ্জল-বোদিশাস্ত্র" শব্দীক মূল্য ২, "সাম্যাহৃত" মূল্য ১।০ এবং বাদলা "সাম্যাদর্শন" দুইখণ্ড মূল্য ১।০ চরিত্রাভ্যাস-বিদ্যা, মূল্য ১।০ নিম্নলিখিত ঠিকানা আমার নিকট পাওয়া যায়।

কলিকাতা।  
২নং নুরসিং সেন।

শ্রীমতিলাল ঘোষ।  
প্রকাশক।

ভগবদ্‌ব্যাস-প্রণীতং

অমৃতম্

# বেদান্ত দর্শনম্।

পবমহংসপবিত্রাজকাচার্য্যশ্রীশঙ্করভগবৎকৃত‘শাবীৰকমীমাংসা’মামক ভাষ্য-  
মহামহোপাধ্যায়শ্রীবাচস্পতিমিশ্রকৃত‘ভামতী’-টীকা-  
শ্রীকালীবরবেদান্তবাগীশকৃত-‘মুত্রার্থসংক্ষেপ’-  
‘ভাষ্যামুবাদ’-সমেতম্।

শ্রীকালীবর বেদান্তবাগীশ পরিশোধিতম্।

পবলোকগতাযাঃ

কমলমণি-দাস্তাঃ

প্রায়াগপ্রাকালীনসংকল্পিতপবিপূৰ্ণিমভীষতা তত্ত্ব-  
শ্রীমতিলাল ঘোষদাসেন

নবসিংস্লেদস্থিত ২ সংখ্যকভবনে

প্রকাশিতম্।

কলিকাতা রাজধান্যাং

১৬৮নং বোবাজারষ্ট্রিটস্থিত

গ্রেট ইণ্ডিয়ান প্রেসে

শ্রীগোপালচন্দ্র উকিলেন মুদ্রিতম্।

বঙ্গাব্দ ১২৯৮।

[ All Rights Reserved. ]



# বেদান্তদর্শনম্ ।

চতুর্থোহধ্যায়ঃ ।

প্রথমঃ পাদঃ ।

আবৃত্তিরসকুটপদেতাৎ ॥ ১ ॥\*

তৃতীয়েহধ্যায়ৈ পরাপরাস্থ বিদ্যাস্থ সাধনাশ্রয়ো বিচারঃ  
প্রাযেণাত্যাগাৎ । অথৈহ চতুর্থোহধ্যায়ৈ ফলাশ্রয় আগমিষ্যতি ।

নাভ্যর্থ্যা ইহ সন্তঃ স্বয়ং প্রবৃত্তা ন চেতবে শক্যাঃ ।

মৎসবপিত্তনিবন্ধনমচিকিৎসমবোচকং যেষাম্ ॥

শক্বে সম্প্রতি নির্বিশন্ধমধুনা স্বাবাজ্যসৌধ্যং বহ-

রেন্দ্রঃ সান্নতপঃস্থিতেষু কথমপ্যদ্বৈগমভ্যেয্যতি ।

যদ্বাচম্পতিমিশ্রনির্মিতমিতব্যাপ্যানমাত্রক্ষুট-

দ্বৈদান্তার্থবিবেকবক্ষিতভবাঃ স্বর্গেহ্যামী নিম্পূহাঃ ॥

সাধনানুষ্ঠানপূর্বকত্যাং ফলসিদ্ধেক্ষিষ্যক্রমেণ বিষয়িণোবপি তদ্বিচারয়োঃ  
ক্রমমাহ—“তৃতীয়েহধ্যায়ৈ” ইতি । মুক্তিলক্ষণস্ত ফলশ্রাত্যন্তপবোক্তত্যাং তদ-

পবা অপবা এই দ্বিবিধ বিদ্যাব যে-কিছু সাধন ও তদ্বিষয়ক যে-  
কিছু বিচার, সে সকল প্রায় সমস্তই তৃতীয় অধ্যায়ৈ চিস্তিত হইয়াছে ।  
এই চতুর্থ অধ্যায়ে সে সকলের ফল ও তদ্ব্যবহিত বিচার (সংশয়াদি

\* আবৃত্তিঃ পৌনঃপুনেন চেতসি সমারোপাৎ ধ্যেয়াকাংক্যাবিতাবৃত্তিসম্ভতিরिति বাবৎ ।  
কর্তব্য ইতি শেষঃ । ইহতুমাহ অসকৃদ্বিত্তি । পৌনঃপুন্যোনোপদেশাদিত্যর্থঃ ।—জ্ঞান, মনস্র,  
নিদিধ্যাসন,--এ সকল অনুষ্ঠান একবার কবিলে যদি আত্মদর্শন না হয় তবে পুনঃ পুনঃ  
কবিত্তে হইবেক । বাবৎ না আত্মদর্শন হয় তাহা কাল করিতে হইবেক । শাস্ত্র সেই অজি-  
প্রায়েই বার বার ও অবগাদি বহু উপায় উপদেশ কবিয়াছেন ।

প্রসঙ্গাগতঞ্চাদপি কিঞ্চিৎ চিস্তয়িষ্যতে । প্রথমং তাবৎ  
কতিভিশ্চিদধিকরণৈঃ সাধনাশ্রয়বিচারবিশেষমেবানুসন্ধানম্ ।  
‘আত্মা বা অরে দ্রষ্টব্যঃ শ্রোতব্যো মন্তব্যো নিদিধ্যাসিতব্যঃ’  
‘তমেব ধীরো বিজ্ঞায় প্রজ্ঞাং কুর্বাতি’ ‘সোহন্বৈষ্টব্যঃ স  
বিজিজ্ঞাসিতব্যঃ’ ইতি চৈবমাদিশ্রবণেষু সংশয়ঃ—কিং স্কৃত্য  
প্রত্যয়ঃ কর্তব্য আহোম্বিদার্ত্ত্যেতি । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ ।  
স্কৃত্য প্রত্যয়ঃ স্মৃৎ প্রযাজ্জাদিরং । তাবতা হি শাস্ত্রস্ত কৃত-  
ত্বাৎ । অশ্রয়মাণায়াং হ্যাবৃত্তৌ ক্রিয়মাণায়ামশাস্ত্রার্থঃ কৃতো  
ভবেৎ । নম্রসকৃদুপদেশো উদাহৃত্যঃ ‘শ্রোতব্যো মন্তব্যো  
নিদিধ্যাসিতব্যঃ’ ইত্যাদয়ঃ । এবমপি যাবচ্ছব্দমাবর্ত্তয়েৎ ।

ধানি দর্শনশ্রবণমনননিদিধ্যাসনানি চোদ্যমানাশ্চদৃষ্টার্থানীতি যাবদ্বিধানমহু-  
ষ্ঠেযানি ন তু ততোহধিকমাবর্ত্তনীয়ানি প্রমাণাতবাৎ । যত্র পুনঃ স্কৃত্যুপ-  
দেশোহুপাসীতেত্যাদিষু তত্র স্কৃত্যেব প্রয়োগঃ প্রযাজ্জাদিবিদিতি প্রাপ্ত উচ্যতে ।  
যদ্যপি মুক্তিরদৃষ্টচরী তথাপি স্বাসনাবিদ্যোচ্ছেদেনাস্বনঃ স্বরূপাবস্থানলক্ষ-  
ণায়ান্তস্তাঃ ঋতিসিদ্ধহাদবিদ্যায়াম্চ বিদ্যোৎপাদবিরোধিতয়া বিদ্যোৎপাদেন

নিরাসপূর্ব্বক সিদ্ধান্ত স্থাপন ) কৃত হইবে এবং প্রসঙ্গাগত অন্তান্ত বিচা-  
রও দর্শিত হইবে । “প্রথমতঃ কএকটি অধিকরণে সাধনঘটিত কএকটি  
বিচার বলা যাইতেছে । [ আত্মা...স্মৃত্যতি ] “আত্মার দর্শন, শ্রবণ, মনন  
ও নিদিধ্যাসন কর্তব্য ।” “ধীর উপাসক তাঁহাকেই জানিয়া ( বা জানিবার  
অন্ত ) প্রজ্ঞা ( তদ্বিষয়িনী মনোবৃত্তি ) করিবেন ।” “তিনিই অশ্বেষ্য ও বিশেষ-  
রূপে জিজ্ঞাস্ত ।” এইরূপ ও ইহার অনুরূপ অন্তান্ত ঋতিও আছে । সেই  
সকল ঋতিতে সংশয় এই যে, আত্মবিষয়ক প্রত্যয় ( জ্ঞান বা মনোবৃত্তি )  
স্কৃত্য অর্থাৎ একবার করিতে হইবেক ? কি আবর্ত্তন অর্থাৎ বার বার  
করিতে হইবেক । কি পাওয়া যায় ? পাওয়া যায়—প্রযাজ্জাদির জ্ঞান \*  
স্কৃত্য অর্থাৎ একবার করিলেই তদ্বারা শাস্ত্রার্থ পালন হইতে পারে । পুনঃ

\* প্রযাজ্জ—বাগবিশেষ । তাহা একবারই অনুষ্ঠিত হয়, বার বার করিতে হয় না । একবার  
অনুষ্ঠান করিলেই তাহা হইতে স্বর্গপ্রাপক অদৃষ্ট জন্মে । তদ্ব্যতীতে শ্রবণও একবার করিলে  
আত্মবর্ণনোপযোগী অদৃষ্ট জন্মিতে পারে স্বতরাং পুনঃ পুনঃ শ্রবণ বৃথা । ইহাই পূর্ব্বপক্ষবাদীর  
অভিপ্রায় এবং ইহাই সিদ্ধান্তে ঋতিত হইবেক ।

সকৃচ্ছ্রবণং সকৃন্মননং সকৃন্নিদিধ্যাসনঞ্চৈতি নাতিরিক্তম্।  
সকৃচ্ছ্রপদেশেষু তু বেদ উপাসীত ইত্যাদিষনাবৃতিঃ। ইত্যেবং  
প্রাপ্তে ক্রমঃ—প্রত্যয়্যাবৃতিঃ কর্তব্য। কুতঃ। অসকৃচ্ছ্রপদে-  
শাৎ। ‘শ্রোতব্যো মন্তব্যো নিদিধ্যাসিতব্যঃ’ ইত্যেবঞ্জাতী-  
য়কো হ্যসকৃচ্ছ্রপদেশঃ প্রত্যয়্যাবৃতিং সূচয়তি। ননূক্তং যাবচ্ছ-  
্রদম্বেবাবর্তয়েন্মাধিকমিতি। ন। দর্শনপর্য্যবসানত্বাদেষাম্।  
দর্শনপর্য্যবসানানি হি শ্রবণাদীন্ত্যাবর্ত্যমানানি দৃষ্টার্থানি

- সমুচ্ছেদস্তাহিবিভ্রমস্তেব রজ্জ্বতত্ত্বসাক্ষাৎকারেণ সমুচ্ছেদস্তোপপত্তিসিদ্ধত্বাদবয়-  
ব্যতিরেকাত্যাঞ্চ শ্রবণমনননিদিধ্যাসনাত্যাসস্তেব স্বগোচরসাক্ষাৎকারফলত্বেন  
• লোকসিদ্ধত্বাৎ সকলহঃখবিনিমুক্তকচৈতন্ত্যাকোহহমিত্যপবোক্ষরূপানুভব-  
স্তাপি শ্রবণাদ্যাত্যাসসাধনত্বেনানুমানাত্তদর্থানি শ্রবণাদীনি দৃষ্টার্থানি ভবন্তি।

পুনঃ করিতে হইবে, একপ শ্রুতি নাই, স্মৃতবাং পুনঃ পুনঃ করিলে শাস্ত্রো-  
ল্লঙ্ঘন হইবে। “শ্রবণ করিবেক, মনন কবিবেক, নিদিধ্যাসন করিবেক”  
ইত্যাদি প্রকাব আবৃতিব উপদেশ আছে সত্য; পবন্ত যদি তাহারই  
অনুগত হইতে চাও তবে তদনুকূপ আবৃতির অনুসরণ কবিতো পার। এক-  
বার শ্রবণ, একবার মনন ও একবার নিদিধ্যাসন কবিতো পাব, অতিরিক্ত  
পার না। অতিরিক্ত আবর্তন অশাস্ত্রীয়। “বেদ—জানিবেক” “উপাসীত—  
উপাসনা ( ধ্যান ) করিবেক” ইত্যাদিহ্মলে একোপদেশ থাকার অনাবৃতিই  
শাস্ত্রার্থ। এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে বলা হইল—আবৃতিঃ অসকৃচ্ছ্রপদেশাৎ।  
অর্থ এই যে আত্মাকার প্রত্যয়ের আবৃতি অর্থ্যাৎ পুনঃ পুনঃ আত্মসাক্ষাৎকার  
কারিণী মনোবৃত্তি উত্থাপিত করিতে হইবেক। কাবণ এই যে, শাস্ত্র অনেক  
বার তাদৃশী মনোবৃত্তি উত্থাপিত করিতে বলিয়াছেন। “শ্রবণ কবিবেক, মনন  
করিবেক, নিদিধ্যাসন করিবেক” এইরূপ অনেকাবৃতি বা এইরূপ উপদেশ  
প্রত্যয়্যাবৃতিরই ( পুনঃ পুনঃ আত্মাকার চিত্তবৃত্তি উদিত করার ) হৃচমা  
করে। [ ননূক্তঃ...ধীয়তে ] বলিবাছিলাে যে, একবার শ্রবণ, একবার  
মনন, একবার নিদিধ্যাসন, এইরূপ আবৃতি করিবেক, বস্তুতঃ তাহা  
নহে। কারণ, ঐ সকলের পর্য্যবসান দর্শন। যাবৎ না আত্মদর্শন ( সাক্ষাৎ-  
কার ) হয় তাবৎ শ্রবণ, মনন, নিদিধ্যাসন করিতে হয়। স্মরণ্যং সূক্তং  
শ্রবণে সৰ্ব্বং মননে ও সৰ্ব্বং নিদিধ্যাসনে আত্মদর্শন না হইলে কাযেই তাহা  
পুনঃ পুনঃ করিতে হয়। পুনঃ পুনঃ শ্রবণে, মননে ও নিদিধ্যাসনে দর্শন-

ভবন্তি। যথাহবঘাতাদীনি তণ্ডুলাদিনিস্পত্তিপৰ্য্যবসানানি তদ্বৎ। অপি চোপাসনং নিদিধ্যাসনক্ষেত্ৰান্তর্গীতাবৃত্তিগুণৈব ক্রিয়াহভিধীয়তে। তথাহি লোকে গুরুমুপাস্তে, রাজান-  
মুপাস্ত ইতি চ যস্তাৎপর্য্যেণ গুরুবাদীনমুবর্ততে স এবমু-  
চ্যতে। তথা ধ্যায়তি প্রোষিতনাথ পতিমিতি যা নির-

ন চ দৃষ্টার্থে সত্যদৃষ্টার্থঃ যুক্তম্। ন চৈতান্তমুবর্ত্তানি সংকারদীর্ঘকালৈনর-  
ন্তর্বেণ সাক্ষাৎকারবতে তাদৃশানুভবায় কল্পন্তে। ন চাত্ৰাসাক্ষাৎকারবদ্বিজ্ঞানং

কল ফলিলে ঐ সকল শাস্ত্র দৃষ্টার্থে পর্য্যবসিত হইতে পারে। শাস্ত্রতাৎপর্য্য, দৃষ্টার্থে পরিণত হইলে অদৃষ্টার্থ স্বীকার অত্যায্য। যেমন যজ্ঞকার্য্যে ধাত্রে মূস-  
লাবঘাত তণ্ডুলনিষ্পত্তি প্রয়োজনে অভিহিত, তেমনি, শ্রবণাদিও আত্মদর্শন-  
প্রয়োজনে অভিহিত। যেমন এক অবঘাতে তণ্ডুল হয় না, তেমনি, একবার  
শুনিলে আত্মদর্শন হয় না। আরও দেখ, উপাসনা ও নিদিধ্যাসন এই দুই  
শব্দ অন্তর্নিহিত আবৃত্তিগুণ মানসী ক্রিয়াতেই প্রযোজিত হইতে দেখা  
যায়। (পদার্থাকারাবৃত্তি বা জ্ঞান মনের ক্রিয়া ব্যতীত অত্র কিছু নহে।  
তাহা যদি আবৃত্তিগুণাক্রান্ত হয় অর্থাৎ যত পূর্ব্বক বার বার উত্থাপিত  
করা হয়, তাহা হইলে তাহা আবৃত্তিগুণা মানসী ক্রিয়া নামে খ্যাত হইতে  
পারে। ইহার বিশদার্থ—পুনঃ পুনঃ উত্থাপিত ধোয়াকাবা চিত্তবৃত্তি বা উপা-  
ত্মানুসন্ধান। এতাদৃশী মানসী ক্রিয়াকেই লোকে উপাসনা বলে, ধ্যান বলে,  
চিন্তাও বলে; এবং শাস্ত্রকারেরাও আত্মবিষয়িণী তাদৃশী মানসী ক্রিয়াকে  
নিদিধ্যাসন বলেন। দৈবাৎ কখন একবার স্মরণ করিলে তাহাকে ধ্যান,  
চিন্তা, উপাসনা, নিদিধ্যাসন, কিছুই বলে না।) “শিষ্য গুরুং উপাসনা  
করিতেছে” “প্রার্থী রাজাব উপাসনা করিতেছে, বিরহিণী নারী পতি-  
চিন্তা বা পতিধ্যান করিতেছে” ইত্যাদি স্থলে উপাসনা ধ্যান ও চিন্তা  
প্রভৃতিশব্দ ঐরূপ তাৎপর্য্যেই প্রযুক্ত হইয়া থাকে। লোক যদি কাহাকে  
একান্তচিত্তে গুরু ও রাজার অনুবর্ত্তন করিতে দেখে তবে তাহাকে বলে,  
অমুক অমুক গুরু ও অমুক অমুক রাজাব উপাসনা করিতেছে। লোক  
যদি কোন প্রোষিতভর্তৃকাকে নিরন্তর পতিস্মরণা সোৎকর্ষী হইতে দেখে,  
তাহা হইলে তাহাকেও বলে, অমুকী পতিধ্যান ও পতিচিন্তা করিতেছে।  
(দৈবাৎ এক বার চিন্তা করিলে কোনও লোক তাহাতে উপাসনা, ধ্যান,  
চিন্তা, ঐ সকল শব্দের প্রয়োগ করে না। তাহাতেও বুঝা যাইতেছে,

স্তব্ধস্বরূপা পতিং প্রতি সোৎকর্ষা সৈবমভিধীয়তে । বিজ্ঞা-  
পাস্তোশ্চ বেদান্তেষু ব্যতিকরেণ প্রয়োগো দৃশ্যতে । কচিদ্ধি-  
দিনোপক্রম্যোপাস্তিনোপসংহরতি যথা ‘যন্তদ্বৈদ যৎ স বেদ  
স ময়ৈতদুত’ ইত্যত্র ‘অনু ম এতাং ভগবো দেবতাং শাধি  
যাং দেবতামুপাস্ম’ ইতি । কচিচ্চোপাস্তিনোপক্রম্য বিদি-  
ন্যোপসংহরতি যথা ‘মনো ব্রহ্মেতু্যপাসীত’ ইত্যত্র ‘ভাতি চ  
তপতি চ কীর্ত্যা যশসা ব্রহ্মবর্ষসেন য এবং বেদ’ ইতি ।

সাক্ষাৎকারবতীমবিদ্যামুচ্ছেদ্যুত্মহতি । ন খন্ পিত্তোপহৃতেজ্জিহ্বস্ত শুড়ে  
তিক্ততাসাক্ষাৎকারোহস্তবেণ মাধুর্যাসাক্ষাৎকাবং সুহ্মশ্রেণাপ্যুপপত্তিভিনিবর্তি-  
তুমহতি ।\* অতদ্বতো নরাস্তবচাংসি বোপপত্তিসহস্রাণি বা পরামৃশতোহপি  
খৃৎকৃত্য শুড়ত্যাগাং । তদেবং দৃষ্টার্থত্বাদ্যানোপাসনয়োচ্চাঙ্গণীতাবৃত্তিকথেন  
লোকতঃ প্রতীতেবাবৃত্তিরেবেতি সিদ্ধম্ ।

শাক্ত যখন ধ্যান, উপাসনা ও নিদিধ্যাসন শব্দের প্রয়োগ করিয়াছেন  
তখন তাহাতে প্রত্যয়্যাবৃত্তি আছেই) । [ বিদ্যাপাস্তোশ্চ...হৃচকঃ ] অপিচ,  
বেদান্তশাস্ত্রে একই অর্থে “বিদ্” ও “উপাস্” এই দুই ধাতুর প্রয়োগ  
দৃষ্ট হয় । ( ধ্যান বা চিত্তবৃত্তিপ্রবাহ অর্থে ‘বেদ’ ইত্যাকারে বিদ্ ধাতুর  
এবং ‘উপাস্তে’ ইত্যাকারে উপপূর্বক আস্ ধাতুর প্রয়োগ হইয়া থাকে । )  
তবে কিনা, কোথাও বা উপক্রমে বিদ্ ধাতুর ও উপসংহারে উপাস্ ধাতুর  
এবং কোথাও বা উপক্রমে উপাস ধাতুর ও উপসংহারে বিদ্ ধাতুর  
প্রয়োগ হইতে দেখা যায় । ( উপক্রম ও উপসংহার এককণ হওয়াই  
নিয়ম ; সুতরাং উপক্রমোক্ত শব্দ ও উপসংহারোক্ত শব্দ একার্থবাচী )  
“যে তাহা জানে সে তাহা জানে । আমা কর্তৃক তাহাই কথিত হইয়াছে ।”  
এই প্রস্তাবি বিদ্ ধাতুর দ্বারা উপক্রান্ত ( আবদ্ধ ) হইয়া “হে ভগবন্ !  
আবার আমাকে সেই দেবতা উপদেশ করুন, যে দেবতার উপাসনা  
কবিব” এইরূপে উপাস-ধাতুর দ্বারা উপসংহৃত হইয়াছে । ( উপসংহার =  
সমাপ্তি ) । “মুনোব্রহ্মের উপাসনা কবিরেক” এই প্রস্তাব উপাস-ধাতুর  
দ্বারা উপক্রান্ত হইয়াছে এবং “যে” এইরূপ জানে সে কীর্তি, যশঃ ও  
ব্রহ্মতেজ্জ প্রকাশমান ও তেজীয়ান্ হয়” এইরূপে বিদ্ ধাতুর দ্বারা উপসংহৃত  
হইয়াছে । এই সকল হেতুতে ও “বেদ” “উপাসীত” ইত্যাদি ইত্যাদি  
একোপদেশ হইতে প্রত্যয়্যাবৃত্তিই ( পুনঃ পুনঃ জ্ঞান বা ধ্যানই ) পাওয়া



তস্মাৎ সৰ্বদুপদেশেষু প্যাবৃত্তিসিদ্ধিঃ । অসৰ্বদুপদেশেষু চ তেঃ  
সূচকঃ ॥ ১ ॥

## লিঙ্গাচ্চ ॥ ২ ॥\*

লিঙ্গমপি প্রত্যয়বৃত্তিং প্রত্যয়য়তি । তথা হি উদগীথ-  
বিজ্ঞানং প্রস্তুতং ‘আদিত্য উদগীথঃ’ [ ছা. উ. ] ইত্যেত-  
দেকপুত্রতাদোষণোপোদ্য ‘রশ্মীংস্ত্বং পর্যাবৰ্ত্তয়াঃ’ ইতি  
[ ছা. উ. ] রশ্মিবহুত্ববিজ্ঞানং বহুপুত্রতায়ৈ বিদধৎ সিদ্ধবৎ  
প্রত্যয়বৃত্তিং দর্শয়তি । তস্মাৎ তৎসামান্যতঃ সৰ্বপ্রত্যয়েষা-  
বৃত্তিসিদ্ধিঃ । অত্রাহি ভবতু নাম সাধ্যফলেষু প্রত্যয়েষাবৃত্তি-  
স্তেষাবৃত্তিসাধ্যস্তাতিশয়স্ত সন্তুবাৎ । যন্ত পরব্রহ্মবিষয়ঃ

অধিকরণার্থমুক্তা। নিকপাধিব্রহ্মবিষয়মস্তাক্ষিপতি—“অত্রাহি ভবতু  
নামে”তি। সাধ্যে হুতবে প্রত্যয়বৃত্তিরর্থবতী নাসাধ্যে। ন হি  
ব্রহ্মাহুতবো ব্রহ্মসাক্ষাৎকারো নিত্যব্রহ্মভাবাদব্রহ্মণোহতিবিচ্যতে। তথা চ

যায়। অপিচ, অসৰ্বৎ উপদেশ ( অনেক প্রকার। শ্রবণ, মনন, নিদিধ্যাসন,  
এই তিন প্রকার ) সেই প্রত্যয়বৃত্তিরই সূচক।

লিঙ্গ অমুমাপক ধৰ্ম্ম, তাহাও প্রত্যয়বৃত্তিব ( পুনঃ পুনঃ জ্ঞান উত্থা-  
পনের ) সম্ভাব বুঝাইতে সক্ষম। বিবেচনা কর। উদগীথ-উপাসনা প্রস্তাবে  
“আদিত্যই উদগীথ” এইরূপ বলাব পর ঋতি একপুত্রকলত্ব দোষ উল্লেখ  
করিয়া তাহাব অপবাদ ( নিন্দা ) করতঃ বলিয়াছেন “তুমি আদিত্যের  
বহু রশ্মি পর্যাবৰ্ত্তন ( পুনঃ পুনঃ ধ্যান ) কর।” ছান্দোগ্য ঋতি এই স্থানে  
সূর্য্যারশ্মিবহুত্ব বিজ্ঞানের বহুপুত্রতাকল বিধান করিয়া প্রত্যয়বৃত্তির স্বতঃ-  
সিদ্ধি তাই দেখাইয়াছেন। অতএব, প্রত্যয়তসামান্যের অমুবাধে প্রত্যয়ান্ত-  
রেও তাহার অস্তিত্ব ( আবৃত্তিসম্ভাব ) সিদ্ধ হইতে পারে। ( রশ্মিবহুত্ব  
জ্ঞানও জ্ঞান, অন্ত জ্ঞানও জ্ঞান, রশ্মিবহুত্ববিজ্ঞানে আবৃত্তি থাকিলে মূর্তরাৎ  
তাহা বা সেই আবৃত্তি অন্তান্ত জ্ঞানেও থাকিবেক। ) [ ‘অত্রাহি...স্তাৎ’ ]

\* লিঙ্গমমুমাপকো ধৰ্ম্মস্তস্মাদপি প্রত্যয়বৃত্তিরস্তিত্বমমুদীয়তে । অত্র পর্য্যাবৃত্তিশব্দাৎ সিদ্ধ-  
বহুত্বাধিধ্যানস্তাবৃত্তিকল্পাঃ । ততশ্চ ধ্যানতসামান্যতঃ কলপধিধ্যানতসামান্যতঃ লিঙ্গাৎ সৰ্বত্র  
অবগমননধ্যানেষাবৃত্তিসিদ্ধির্ত্যাত্তসিদ্ধিঃ ।—হিঃ তর্ক্যৎ অমুমাপকং হেতু—তৎকালে তদ্যতঃ বৃত্ত  
( জ্ঞান ) ২১ ধ্যানের গোচরঃ পূনা ) সিদ্ধ হইতে পারে । ( জ্ঞানান্ত্যবাদ দেখ ) ।

প্রত্যয়ো নিত্যশুদ্ধবুদ্ধমুক্তস্বভাবমেবান্বভূতং পরং ব্রহ্ম সমর্প-  
য়তি তত্র কিমর্থাবৃত্তিরিতি। সঙ্কল্পভূতৌ ব্রহ্মান্বিতপ্রতীত্য-  
নুপপত্তেরাবৃত্ত্যভ্যুপগম ইতি চেৎ। ন। আবৃত্ত্যাবপি তদনুপ-  
পত্তেঃ। যদি হি “তদ্ব্যমসি” ইত্যেবজ্ঞাতীয়কং বাক্যং সঙ্কল্প-  
স্মৃণং ব্রহ্মান্বিতপ্রতীতিং নোৎপাদয়েৎ ততস্তদেব চাবর্ত্তমান-  
মুৎপাদয়িষ্যতি ইতি কা প্রত্যাশা স্মাৎ। অথোচ্যেত

নিত্যশুদ্ধ ব্রহ্মণঃ স্বভাবো নিত্য এবোতি কৃতমত্র প্রত্যয়্যাবৃত্ত্য। তদিদমুক্তং  
“আন্বভূত”মিতি। আক্ষেপারং প্রতি শব্দে—“সঙ্কৎপ্রতা”বিতি। অয়-  
মভিসন্ধিঃ। ন ব্রহ্মান্বভূতস্তৎসাক্ষাৎকারোহবিদ্যামুচ্ছিনতি তয়া সহানু-  
বৃত্তেরবিরোধাত্। বিরোধে বা তত্ত্ব নিত্যস্বান্নাবিদ্যাদীয়েত। কুত এব তু  
তেন সহানুবর্ত্তেত। তস্মাৎ তন্নিবৃত্তয়ে আগন্তুকস্তৎসাক্ষাৎকার এবিত্যঃ।  
তথা চ প্রত্যয়্যাবৃত্তিরর্থবতী। আক্ষেপা সর্বপূর্বোক্তাক্ষেপেণ প্রত্যবতি-  
ষ্ঠতে—“নাবৃত্ত্যবপী”তি। ন খলু জ্যোতিষ্টোমবাক্যার্থপ্রত্যয়ঃ শতশোহপ্যা-  
বর্ত্তমানঃ সাক্ষাৎকারপ্রমাণং স্ববিষয়ে জনয়তি। উৎপন্নস্তাপি তাদৃশৌ দৃষ্ট-

এই স্থানে কেহ কেহ বলেন—যাহার ফল সাধ্য, শাস্ত্রানুগত যত্নের দ্বারা  
উৎপাদন করা যায়, তাহাতে প্রত্যয়্যাবৃত্তি সম্ভবে। কেননা, আবৃত্তির দ্বা-  
তাহাতে অতিশয় (উপচয় অপচয় বা তারতম্য) জন্মিতে পারে। (এক  
আবৃত্তি বা এক বার ধ্যান অপেক্ষা বহু বার আবৃত্তি বা বহু বার ধ্যান  
করিলে অবশ্যই ফলের উৎকর্ষ বা আধিক্য হইতে পারে।) কিন্তু যে প্রত্যয়  
বা যে জ্ঞান পরব্রহ্মবিষয়ক, সে জ্ঞান সেই এক অবিভীত নিত্যশুদ্ধবুদ্ধ-  
মুক্তস্বভাবী আন্বভূত পরব্রহ্মই সমর্থন করিবে, বুঝাইবে, স্মরণে সে  
জ্ঞানের আবৃত্তির প্রয়োজন কি? যদি বল, একবার শুনিলেই যে ব্রহ্মান্ব-  
ভাব উৎপন্ন বা সিদ্ধ হয়, তাহা হয় না। স্মরণে তদ্বিষয়ক আবৃত্তির  
(পুনঃ পুনঃ শ্রবণাদির) প্রয়োজন আছে। ইহার প্রতিকূলে আমবা বলিব,  
তাহাও নহে। আবৃত্তিতেও ব্রহ্মান্বপ্রতিপত্তির অল্পপন্নতা আছে। তৎ  
স্বং অসি=তাহাই তুমি, এইরূপ এইরূপ বাক্য এক বার শুনিলে যদি  
তাহা ব্রহ্মান্বভাবপ্রতীতি (শ্রোতায় ব্রহ্মান্বভাবসাক্ষাৎকার) না জন্মায়,  
তাহা হইলে অল্প বার শুনিলে এবং আরও এক বার কি বহু বার শুনিলে  
যে সে বাক্য তাদৃশ জ্ঞান জন্মাইবে তাহার নিশ্চয়তা কি? প্রমাণ কি?  
ভরসাই বা কি? [ অথোচ্যেত...ভাবয়িষ্যতি ] কেবল বাক্যে ব্রহ্মসাক্ষাৎকার

ন কেবলং বাক্যং কক্ষিদৰ্শং সাক্ষাৎকারমিভুং শক্যোত্যতো  
যুক্ত্যপেক্ষং বাক্যমমুভাবমিষ্যতি ব্রহ্মাত্মব্রহ্মমিতি তথাপ্যাব-  
জ্ঞানর্থক্যমেব । সাহপি হি যুক্তিঃ সঙ্কৎপ্রবৃত্তেব স্বমর্থমমুভাব-  
মিষ্যতি । অথাপি স্মাৎ যুক্ত্যা বাক্যেন চ সামান্যবিষয়মেব  
বিজ্ঞানং ক্রিয়তে ন বিশেষবিষয়ং যথাহস্তি মে হৃদয়ে শূল-  
মিত্যতো বাক্যাৎ গাত্রকম্পাদিলিঙ্গাচ্চ শূলসম্ভাবসামান্যম্বেব  
পরঃ প্রতিপদ্যতে ন বিশেষমমুভবতি যথা স এব শূলী বিশে-

ব্যভিচারেণ প্রতিতত্বাৎ । ব্রহ্মাত্মপ্রতীতিং ব্রহ্মাত্মসাক্ষাৎকারম্ । পুনঃ  
শব্দতে—“ন কেবলং বাক্য”মিতি । আক্ষেপ্তা দ্বয়তি—“তথাপ্যাবজ্ঞানর্থ-  
ক্য”মিতি । বাক্যক্ষেৎ যুক্ত্যপেক্ষং সাক্ষাৎকারায় প্রভবতি তথা সতি  
কৃতমাবৃত্ত্যা । সঙ্কৎপ্রবৃত্তেব তন্ত সোপপত্তিকন্ত যাবৎ কর্তব্যকরণাদিতি ।  
পুনঃ শব্দতে—“অথাপি স্মাদি”তি । ন যুক্তিবাক্যে সাক্ষাৎকারফলে প্রত্যক্ষ-

ঘটে না, কিন্তু যুক্তিসহায় বাক্য ব্রহ্মাত্মবস্ত্ত অমুভবাকট করিতে সক্ষম,  
এ কথা বলিলেও আবৃত্তির আনর্থক্য নিবারিত হয় না । কারণ, যুক্তিও  
এক বার উদিত হইয়া স্বকীয় অর্থ অমুভব কবাইতে পারে । ( যে এক-  
বারে পারে না সে যে দুই বা ততোধিক বারে পারিবে তাহাব স্থিৰতা  
কি ! ) [ অথাপি...মুপযোগঃ ] এমন হইতেও পারে যে, যুক্তি ও বাক্য  
একটা সামান্যাকার জ্ঞান জন্মাইতে পাবে কিন্তু বিশেষ বিজ্ঞান জন্মাইতে  
পারে না । এক জন বলিল, আমার হৃদয়ে শূল অর্থাৎ বেদনা হইয়াছে,  
তদ্বাক্যশ্রোতা সেই বাক্য শুনিয়া ও তাহার মুখবৈবৰ্ণ্য ও গাত্রভঙ্গাদি বাহ্যিক  
চিহ্ন দেখিয়া তাহার হৃদয়ে সামান্যতঃ বেদনাসম্ভাব অমুভব করিতে পারে  
বটে ; কিন্তু তাহার সবিশেষ ভাব ( কিরূপ বেদনা তাহা ) অমুভব করিতে  
পারুক হয় না । যে শূলী, সে-ই তাহা অমুভব করে, অত্রে তাহা বুঝিতে  
অক্ষম । ( বাহার বেদনা সেই জানে অস্ত্রে কি জানিবে ! ) । অতএব, বিশেষা-  
মুভবই অবিদ্যার নিবৰ্ত্তক এবং বিশেষামুভবের জন্তই আবৃত্তি অর্থাৎ সাধন  
প্রয়োগের পৌনঃপুন্য প্রয়োজনীয় । এ কথাও বক্তব্য নহে । কারণ, বাক্য ও  
যুক্তি শত বার প্রয়োগ করিলেও তদ্বাধ্য বিশেষ বিজ্ঞানের সম্ভাবনা নাই ।  
বাক্যের ও যুক্তির পরোক্ষ জ্ঞান জন্মাই স্বভাবঃ স্ততঃ শত বার  
প্রয়োগও তাহা অপরোক্ষ জ্ঞান প্রদূব করিবে না । যে শাস্ত্রী ও যে  
যুক্তি এক প্রয়োগে বিশেষ বিজ্ঞান জন্মায় না, আশাস কি যে সে শত

যানুভবশ্চাষিধ্যায়া নিবর্তকস্তদধীভূতিরিতি চেৎ, ন । অসকৃ-  
দপি ভাবশ্চাত্রে ক্রিয়মাণে বিশেষবিজ্ঞানোৎপত্ত্যসম্ভবাৎ । ন  
হি সকৃৎপ্রযুক্তাত্মাং শাস্ত্রযুক্তিভ্যামনবগতো বিশেষঃ শতকৃ-  
ত্বোহপি প্রযুক্ত্যমানাত্ম্যামবগন্তুং শক্যতে । তস্মাৎ যদি শাস্ত্র  
যুক্তিভ্যং বিশেষঃ প্রতিপাদ্যেত যদি বা সামান্যমেবোভয়-  
থাপি সকৃৎ প্রবৃত্তে এব তে স্বকার্য্যং কুরুত ইত্যাবৃত্তানুপ-  
যোগঃ । ন চ সকৃৎ প্রবৃত্তে শাস্ত্রযুক্তী কশ্চিদিদপ্যানুভবং  
নোৎপাদয়ত ইতি শক্যতে নিয়ন্তুম্ । বিচিত্রপ্রজ্ঞাৎ প্রতি-

শ্বেব প্রমাণস্ত তৎফলত্বাৎ । তে তু পরোক্ষার্থাবগাহিনী সামান্তমাত্রমভিনি-  
বিশেতে ন তু বিশেষঃ সাক্ষাৎকুরুত ইতি তদ্বিশেষসাক্ষাৎকার্য্যাবৃত্তিরূপা-  
স্ততে । সা হি সংকারদীর্ঘকালনৈরন্তর্য্যাসেবিতা সত্যী দৃঢ়ভূমিক্ৰীশেষসাক্ষাৎ-  
কার্য্য প্রভবতি কামিনীভাবেনেব স্ত্রৈগন্ত্য পুংস ইতি । আক্ষেপাহ—“ন । অস-  
কৃদপি” ইতি । স খবয়ং সাক্ষাৎকারঃ শাস্ত্রযুক্তিযোনির্বা । স্ত্রীভাবনামাত্রযো-  
নির্বা । ন তাবৎ পরোক্ষাতাসবিজ্ঞানফলে শাস্ত্রযুক্তী সাক্ষাৎকারলক্ষণং  
প্রত্যক্ষপ্রমাণফলং প্রসোতুমর্হতঃ । ন খলু কুটজবীজাঘটাকুরো জায়তে । ন চ  
ভাবনা প্রকর্ষপর্য্যন্তজমপরোক্ষাবভাসমপি জ্ঞানং প্রমাণং ব্যভিচারাদিত্যুক্তম্ ।  
আক্ষেপা স্বপক্ষমুপসংহরতি—“তস্মাদবদি” ইতি । আক্ষেপা আক্ষেপান্তরমাহ—  
“ন চ সকৃৎ প্রবৃত্তে” ইতি । কশ্চিৎ খলু শুদ্ধসত্ত্বো গর্ভস্থ ইব বামদেবঃ ঋত্বা  
চ মত্বা চ ক্ষণমবধায় জীবাত্মনো ব্রহ্মান্নতামনুভবতি ততোহপ্যাবৃত্তিরনর্ধি-

বার প্রয়োগে বিশেষ বিজ্ঞান জন্মাইবে ? শাস্ত্রের ও যুক্তির দ্বারা বিশেষ  
বিজ্ঞান জন্মে অথবা সামান্ত্যকার জ্ঞান জন্মে, যা-ই বল বা যে পথেই  
চল, আপত্তি নাই, কিন্তু উভয় পথেই আবৃত্তির অল্পপযোগ দৃষ্ট হয় ।  
যদি যুক্তির ও শাস্ত্রের সেই সামর্থ্যই থাকে তবে তাহা এক প্রয়োগে স্ত্রীর  
কার্য্য করিবে, দ্বিতীয় প্রয়োগ প্রতীক্ষা করিবেক না । [ ন চ...যুক্তেতি ]  
শাস্ত্র ও যুক্তি এক প্রয়োগে কাহারও অল্পভব জন্মায় না, এমন কথা  
বলিতে পার না । কারণ, বুদ্ধিবার লোক অনেক প্রকার, তাহাদের প্রজ্ঞাও  
বিচিত্র অর্থাৎ একরূপ নহে । ( কেহ এক কথাতেই বুঝে, কেহ বা  
শতবার বলিলেও বুঝে না, উভয়প্রকারই দৃষ্ট হয় । ) আরও কথা এই  
যে, যে সকল বস্তু লৌকিক ও অনৈক্যাংশযুক্ত, সেই সকল পদার্থেরই  
সামান্ত্যবিশেষভাবে আছে এবং এক প্রাণিদানে সেই সকল পদার্থেরই

পত্ন্যাম্ । অপি চানেকাংশোপেতে লৌকিকে পদার্থে  
সামান্যবিশেষবত্যােনাবধানেনৈকমংশমবধারণ্যপরেণাহপ-  
রমিতি শ্রাদপ্যভ্যাসোপযোগো যথা দীর্ঘপ্রপাঠকগ্রহণাদিষু  
ন তু নির্বিশেষে ব্রহ্মণি সামান্যরহিতে চৈতন্যমাত্রাত্মকে  
প্রমোৎপত্তাবভ্যাসাপেক্ষা যুক্তেতি । অত্রোচ্যতে । ভবেদার-

কেতি । অত্চাবৃত্তিরনর্থিকা যন্নিসংশস্ত গ্রহণমগ্রহণং বা । ন তু ব্যাক্তা-  
ব্যক্তত্বে সামান্যবিশেষবৎ পদ্ররাগাদিবদিত্যত আহ—“অপি চানেকাংশ” ইতি ।  
সমাধত্তে ।—“অত্রোচ্যতে ভবেদাবৃত্ত্যানর্থক্যমি”তি । অয়মভিসন্ধিঃ । সত্যং  
ন ব্রহ্মসাক্ষাৎকারঃ সাক্ষাদাগমযুক্তিফলমপি তু বৃত্ত্যাগমার্থজ্ঞানাহিতসংস্কার-  
সচিবং চিত্তমেব ব্রহ্মণি সাক্ষাৎকারবতীং বুদ্ধিবৃত্তিং সমাধত্তে । সা চ নাহুমা-  
নিভবহ্মিসাক্ষাৎকাববৎ প্রাতিভত্ত্বেনাপ্রমাণং যদানীং বহ্মিস্বলক্ষণশ্চ পরোক্ষত্বাৎ  
সদাতনন্ত ব্রহ্মস্বরূপশ্চোপাধিকৃষিতশ্চ জীবস্থাপরোক্ষত্বম্ । ন হি শুদ্ধবুদ্ধা-

একাংশ অহুভবগম্য হয়, দ্বিতীয় প্রণিধানে অবশিষ্ট অংশ প্রতীতিগোচরে  
আইসে । যেমন কোন এক গ্রন্থের অধ্যায় । ( এক প্রণিধানে গ্রন্থের এক  
অধ্যায় বুদ্ধিগোচর কবা হইল, দ্বিতীয় প্রণিধানে দ্বিতীয় অধ্যায় জ্ঞানগম্য  
করা হইবে । ) এতদ্বিদর্শনানুসারে তাদৃশ সামান্যবিশেষাত্মক বহলাংশযুক্ত  
লৌকিক পদার্থেই পুনঃ পুনঃ সাধন প্রয়োগের প্রয়োজন বা অপেক্ষা আছে  
বটে ; কিন্তু সামান্যবিশেষবর্জিত একাত্মক বা একবস চৈতন্যাত্মকভাবে ব্রহ্ম-  
পদার্থের জ্ঞানে পুনঃ পুনঃ সাধন প্রয়োগের প্রয়োজন দেখা যায় না । ( সাধ-  
নের শক্তি থাকিলে এক প্রয়োগেই জ্ঞান হইবে, শক্তি না থাকিলে শত  
প্রয়োগেও হইবে না । ) [ অত্রোচ্যতে...দর্শিতম্ ] বাদিগণের এই আপত্তির  
প্রত্যাপত্তি করণার্থ বলা যাইতেছে যে, আবৃত্তি সেই সাধকের পক্ষেই নিরর্থক—  
যে সাধক একবার “তৎ ত্বং অসি—সেই ব্রহ্ম তুমি” এই মহাবাক্য শ্রবণে  
প্রবৃত্ত হয় বা আপনার ব্রহ্মত্ব অহুভব করে । কিন্তু যে সাধক সত্বৎ শ্রবণে  
আপনার ব্রহ্মত্ব অহুভব করিতে অক্ষম, সে সাধকের প্রতি আবৃত্তির ( পুনঃ  
পুনঃ উপদেশের ) অবশ্যই উপযোগ ( প্রয়োজন ) আছে । ছান্দোগ্য উপনি-  
ষদের ষষ্ঠ অধ্যায়ে দেখা যায়, ষেতকেতুঃ পিতা ষেতকেতুকে “তত্ত্বমসি—সেই  
তুমি” এইরূপ উপদেশ করিলেও সে পুনঃ পুনঃ “আবার বলুন—বুঝাইয়া  
দিউন” বলিয়াছিল এবং ষেতকেতুঃ পিতাও তাহার সেই সেই আশঙ্কার মূলেচ্ছদ  
করিয়া বাব বার “তত্ত্বমসি—সেই তুমি” বলিয়া উপদেশ করিয়াছিলেন—

ত্যানর্থক্যং তং প্রতি যন্তত্বমসীতি সৰুদুত্তমেব ব্রহ্মাত্ত্ব-  
 মনুভবিতুং শকুয়াৎ । যন্ত ন শক্নোতি তং প্রত্যাযুজ্যত এবা-  
 যুক্তিঃ । তথা হি ছান্দোগ্যে ‘তত্ত্বমসি শ্বেতকেতো’ ইত্যুপদিশ্য  
 ‘ভূয় এব মা ভগবান্ বিজ্ঞাপয়তু’ ইতি পুনঃ পুনঃ পরিচোদ্য-  
 মানস্তত্ত্বদাশঙ্কাধারণং নিরাকৃত্য ‘তত্ত্বমসি’ ইত্যেবাসৰুদুপদি-  
 শতি । তথা চ শ্রোতব্যো মন্তব্যো নিদিধ্যাসিতব্য ইত্যাদি  
 দর্শিতম্ । ননুক্তং সৰুচ্ছ তং চেৎ তত্ত্বমসি-বাক্যং স্বমর্থমনু-  
 ভাবয়িতুং ন শক্নোতি তত আবর্ত্যমানমপি নৈব শক্ষ্যতীতি ।  
 নৈষ দোষঃ । ন হি দৃষ্টেহনুপপন্নং নাম । দৃশ্যন্তে হি সৰুৎ-

দোষো বস্তুতন্ততোহতিবিচ্যন্তে । জীব এব তু তত্ত্বপাদিবিহিতঃ শুদ্ধাদিস্বভাভো  
 ব্রহ্মেতি গীয়তে । ন চ তত্ত্বপাদিবিবহোহপি ততোহতিবিচ্যতে । তস্মাৎ  
 যথা গাক্ষর্ষশাস্ত্রার্থজ্ঞানাত্মাসাহিতসংস্কাবসচিবেন শ্রোত্রেণ যড্ জাদিস্ববগ্রাম-  
 মুচ্ছনাভেদমধ্যক্ষেণেক্ষেতে এবং বেদান্তার্থজ্ঞানাহিতসংস্কাবো জীবন্ত ব্রহ্মস্ব-  
 ভাবমন্তঃকবণেনেতি । “যন্তত্বমসীতি সৰুদুত্তমেব”তি । ঋত্বা মগ্না ক্ষণ-  
 মবধায প্রাগ্ভবীষাভ্যাসজাতসংস্কাবাদিত্যর্থঃ । “যন্ত ন শক্নোতী”তি । প্রাগ্-  
 ভবীষব্রহ্মাভ্যাসবহিত ইত্যর্থঃ । “ন তি দৃষ্টেহনুপপন্নং নামে”তি । যত্র পবো-  
 ক্ষপ্রতিভাসিনি বাক্যাত্বেহপি বাক্যাব্যক্তবতাবতম্যং তত্র মননোত্তবকাল-  
 মাধ্যাসনাভ্যাসনিকর্ষপ্রকর্ষক্রমজন্মনি প্রত্যযপ্রবাহে সাক্ষাৎকাব্যাব্যাস ব্যক্তি-  
 তবতম্যং প্রতি কৈব কথ্যতি ভাবঃ । তদেবং বাক্যমাত্রার্থেহপি ন দাগি-

বুঝাইবা দিয়াছিলেন, তখন সে কৃতকৃত্য হইয়াছিল । অতএব, সাধনপ্রণোদগব  
 পোনঃপুন্যেব আবশ্যক আছে বলিয়াই প্রতি শ্রবণ কবিরেক, মনন কবিরেক,  
 নিদিধ্যাসন করিরেক, এইকপ বলিয়াছেন । [ ননুক্তং...প্রতি দামানাঃ ]  
 বলিয়াছিলে যে, যদি সৰুৎ প্রত বা একোচ্চবিত তত্ত্বমসি বাক্য আপনাব  
 অর্থ শ্রোতাকে অনুভব কবাইতে না পাবে তাহা হইলে তাহা শতাবৃত্ত  
 (শুভ কৰ্ত্তৃক শত বাব উচ্চাবিত ও শিষ্য কৰ্ত্তৃক শত বাব প্রত) হইলেও  
 পারিরেক না । সে কথা সঙ্গত নহহ । যাহা দেখা যাব তাহাতে আবার  
 অনুপত্তি কি ? যুক্তি তর্ক কি ? অনেক সময়েই দেখা যাব, এক বাব  
 শুনিয়া সম্যক বুঝিতে অক্ষম হইলে অগ্ৰাবাবে তাহা বুঝিতে পাাবে ।  
 (দৃষ্টান্তাদিহ, দ্বাবা তদগত অজ্ঞান সংশযাদি বিদুবিত হব, তৎপবে তাহা

প্রত্যয়ং বাক্যং মন্দপ্রতীতং বাক্যার্থমাবর্তয়ন্তস্তত্তদাভাসব্য-  
 দাসেন সম্যক্ প্রতিপদ্যমানাঃ । অপি চ তত্ত্বমসীত্যেতদ্বাক্যং  
 স্বপদার্থস্ত তৎপদার্থভাবমাচক্ষে । তৎপদেন চ প্রকৃতং সৎ  
 ব্রহ্মেক্ষিতৃ জগতোজ্জ্ঞাদিকারণমভিধীয়তে । ‘সত্যং জ্ঞানম-  
 নন্তং ব্রহ্ম’ ‘বিজ্ঞানমানন্দং ব্রহ্ম’ ‘অদৃষ্টং দ্রষ্টৃ অবিজ্ঞাতং  
 বিজ্ঞাতৃ’ ‘অজমজরমমরমস্থূলমনগুহ্রস্বমদীর্ঘম্’ ইত্যাদিশাস্ত্রপ্র-  
 সিদ্ধম্ । তত্রাজাদিশব্দৈর্জ্ঞানাদয়ো ভাববিকারা নিবর্তিতাঃ ।  
 অস্থূলাদিশব্দৈশ্চ স্থৌল্যাদয়ো দ্রব্যধর্ম্মাঃ । বিজ্ঞানাদিশব্দৈশ্চ  
 চৈতন্যপ্রকাশাত্মকত্বমুক্তম্ । এষ ব্যাবৃত্তসর্বসংসারধর্ম্মকো-

ত্যেব প্রত্যয়ং প্রত্যুক্তম্ । তত্ত্বমসীতি তু বাক্যমত্যস্তত্বগ্রহপদার্থং ন পদার্থ-  
 জ্ঞানপূর্ব্বকে স্বার্থে জ্ঞানে দ্রাগিত্যেব প্রবর্ততে কিন্তু বিলম্বিততমপদার্থজ্ঞান-  
 মতিবিলম্বেনেত্যাহ “অপি চ তত্ত্বমসীত্যেতদ্বাক্যং স্বপদার্থস্তে”তি । শ্রাদে-  
 তং । পদার্থসংসর্গাত্মা বাক্যার্থঃ পদার্থজ্ঞানক্রমেণ তদধীননিরূপণীয়তয়া  
 ক্রমবৎপ্রতীতির্ভূজ্যতে । ব্রহ্ম তু নিবংশত্বেনাসংসৃষ্টনানাস্বপদার্থকমিতি কস্তা-  
 হুক্রমেণ ক্রমবতী প্রতীতিরिति সন্ধুদেব তদগৃহেত ন বা গৃহেতেত্যানুক্রমিত্যত

বুঝে । ) [ অপিচ...যুক্ত্যভ্যাসঃ ] আবও দেখ, বিবেচনা কর, ‘তত্ত্বমসি’ এই  
 বাক্য স্বপদার্থের অর্থ্যাৎ জীবের তৎপদার্থভাব অর্থ্যাৎ ব্রহ্মভাব দেখাইতেছে ।  
 তৎ পদের দ্বারা প্রস্তাবিত সৎ ঈক্ষিতা ও জগজ্জ্ঞাদিবা কারণীভূত ব্রহ্মপদার্থ  
 বলিতেছে । এই ব্রহ্মই “ব্রহ্ম সত্য জ্ঞান অনন্ত” “ব্রহ্ম বিজ্ঞানানন্দরূপী”  
 “তিনি অদৃষ্ট অথচ দ্রষ্টা, অবিজ্ঞেয় অথচ জ্ঞাতা ।” “অজ, অর্জর, অমর,  
 অস্থূল, অনগু, অহ্রস্ব ও অদীর্ঘ” ইত্যাদি শাস্ত্রে প্রসিদ্ধ । অজাদি শব্দে  
 ভাববিকারের নিষেধ, অস্থূলাদি শব্দে দ্রব্যধর্ম্মেব নিবারণ, ‘এবং বিজ্ঞা-  
 নাদি শব্দে চৈতন্য বা প্রকাশস্বভাবতা বলা হইয়াছে । বর্জিত সর্ব-  
 সংসারধর্ম্ম অশুভবাত্মক ব্রহ্মনামক তৎপদার্থ বেদান্তবাদীদিগের মধ্যে অতি  
 প্রসিদ্ধ । স্বপদার্থও প্রত্যগাত্মা দ্রষ্টা শ্রোতা বলিয়া অবধারিত আছে ।  
 এই স্বপদার্থকেই লোকে স্বমত্যনুসারে একে একে দেহ হইতে চৈতন্য  
 পর্য্যন্তে পর্য্যবসানবা অবধারণ করে । যাহাদের অজ্ঞান, সংশয় ও বিপর্য্যয়,  
 ঐ চই পদার্থের স্বরূপাববোধের প্রতিবন্ধক, তত্ত্বমসি-বাক্য তাহাদের  
 স্বার্থপ্রমা জন্মাইতে পারে না । কারণ, বাক্যার্থবোধ পদার্থবোধ পূর্ব্বকই

হনুতবান্নকো ব্রহ্মসংস্কৃতপদার্থো বেদান্তাভিযুক্তানাং  
 প্রসিদ্ধস্তথা হংপদার্থোহপি প্রত্যগাত্মা দ্রুতী প্রোতা দেহাদা-  
 রভ্য প্রত্যগাত্মতয়া সম্ভাব্যমানশ্চৈতন্যপর্যন্তস্বেনাবধারিতঃ ।  
 তত্র যেষামেতৌ পদার্থাবজ্ঞানসংশয়বিপর্যয়প্রতিবন্ধৌ তেযাং  
 তত্ত্বমসীত্যেতদ্বাক্যং স্বার্থে প্রমাং নোৎপাদয়িতুং শক্নোতি  
 পদার্থজ্ঞানপূর্বকত্বাৎ বাক্যার্থজ্ঞানশ্চেত্যতস্তান্ প্রত্যেকব্যঃ  
 পদার্থবিবেকপ্রয়োজনঃ শাস্ত্রযুক্ত্যভ্যাসঃ । যদ্যপি চ প্রতি-  
 পত্তব্য আত্মা নিরংশস্তথাপ্যধ্যারোপিতং তস্মিন্ বহ্বংশস্ত-  
 দেহেন্দ্রিয়মনোবুদ্ধিবিষয়বেদনাদিলক্ষণম্ । তত্রৈকেনাহবধানে-  
 নৈকমংশমপোহত্যপরেণাহপরমিতি যুক্ত্যতে তত্র ক্রমবতী  
 প্রতিপত্তিঃ । তত্ত্ব পূর্বরূপমেবাত্মপ্রতিপত্তেঃ । যেযাং পুন-

আহ—“যদ্যপি চ প্রতিপত্তব্য আত্মা নিবংশ” ইতি । নিবংশোহপ্যয়মপবো-  
 ক্তোহপ্যাত্মা তত্ত্বদেহাদ্যাবাপবাদাসাভ্যামংশবানিবাত্যন্তপবাক্ষ ইব ।  
 ততশ্চ বাক্যার্থতয়া ক্রমবৎপ্রত্যয় উপপদ্যতে । তৎকিমিষামব বাক্যজনিতা  
 প্রতীতিবান্ননি তথা চ ন সাক্ষাৎপ্রতীতিরান্নজ্ঞানাগতফলত্বাদস্তা ইত্যত  
 আহ—“তত্ত্ব পূর্বরূপমেবাত্মপ্রতিপত্তেঃ” সাক্ষাৎকাববত্যাঃ । এতত্ত্বকং

উৎপন্ন হয় । ( আগে পদার্থজ্ঞান, তৎপবে বাক্যার্থজ্ঞান । পদার্থজ্ঞান না  
 হইলে বাক্যার্থজ্ঞান হয় না । পদার্থ = পদপ্রতিপাদ্য বস্তু । বাক্যার্থ = বাক্য  
 প্রতিপাদ্য বস্তু । তাহাতে বস্তুর অনাবোপিতরূপ প্রতিপাদিত হয় । ) তাদৃশ  
 সাধকেব পদার্থবিবেক উৎপাদনার্থ শাস্ত্রেব ও যুক্তিব পৌনঃপুত্ৰ ( পুনঃ পুনঃ  
 উল্লেখ ) প্রয়োজনীয় ও বাঞ্ছনীয় । [ যদ্যপি চ...প্রতিপত্তেঃ ] যদিও আত্মা  
 নিবংশ তথাপি তাহাতে আবোপিত দেহেন্দ্রিয়মনোবুদ্ধিবিষয়বেদনাদিলক্ষণ  
 অংশ স্বীকৃত আছে । একাবধানে সেই আবোপিত অংশসমূহেব কোন কোন  
 অংশ অপগত হয় এবং অপব প্রণিধানে অপবাংশ বিশোধিত হয় । এই-  
 ক্রমশই তাহাতে ক্রমবতী প্রতিপত্তি সম্ভব হয় । এই ক্রমবতী প্রতিপত্তি  
 ( পদার্থজ্ঞানক্রমে বাক্যার্থজ্ঞান ) স্বাত্মপ্রতিপত্তিব পূর্বরূপ । [ যেযাং...  
 গম্যতে ] যাহাদেব বুদ্ধি নিতান্ত নির্মল, তৎপদার্থ বিষয়ে অথবা হং-পদার্থ  
 বিষয়ে যাহাদেব অজ্ঞান, সংশয় ও দ্বিপর্যয় মাই, তাহাবাই একোপদেশে  
 তত্ত্বমসি-বাক্যেব অর্থ অমৃতব কবিত্তে সমর্থ এবং তাহাদেব প্রতি অনে-



নিপুণমতীনাং নাজ্ঞানসংশয়বিপর্যয়লক্ষণঃ পদার্থবিষয়ঃ  
প্রতিবন্ধোহস্তি তে শরুবন্তি সৰুদুঃস্বপ্নমেব তদ্ব্যসিৎক্যার্থ-  
মনুভবিতুমিতি তান্ প্রত্যাবৃত্ত্যানর্থক্যমিচ্ছমেব । সৰুদুঃপ-  
ন্নৈব হ্যাত্মপ্রতিপত্তিরবিদ্যাং নিবর্তয়তীতি নাত্ৰ কশ্চিদপি  
ক্রমোহভ্যুপগম্যতে । সত্যমেবং যুজ্যেত যদি কশ্চিৎদেবং  
প্রতিপত্তিৰ্ভবেৎ । বলবতী হ্যাত্মনো দুঃখিত্বাদিপ্রতিপত্তিঃ ।  
অতো ন দুঃখিত্বাদ্যভাবং কশ্চিৎ প্রতিপদ্যত ইতি চেৎ,  
ন । দেহাদ্যভিমানবৎ দুঃখিত্বাদ্যভিমানস্ত মিথ্যাভিমানস্তোপ-  
পত্তেঃ । প্রত্যক্ষং হি দেহে ছিদ্যমাণে দহ্যমাণে চাহং  
ছিদ্যে দহ্যে ইতি চ মিথ্যাভিমানো দৃষ্টঃ । তথা বাহ্যতরেষপি

ভবতি । বাক্যার্থপ্রবণমনোভবকাল বিশেষণদ্বয়বতী ভাবনা ব্রহ্মসাক্ষাৎ-  
কাবাধ কনত ইতি বাক্যার্থপ্রতীতিঃ সাক্ষাৎকাবস্ত পূৰ্ব্বরূপমিতি । শব্দে—  
“সত্যমেবমি”তি । সমারোপো হি তত্ত্বপ্রত্যয়নোপোদ্যতে ন তত্ত্বপ্রত্যয়ঃ ।  
দুঃখিত্বাদিপ্রত্যয়শ্চাত্মনি সৰ্ব্বেষাং সৰ্ব্বদোষপদ্যত ইত্যাদিতত্ত্বাৎ সমীচীন  
ইতি বলবান্ শক্যোহপনেতুমিত্যর্থঃ । নিবাকবোতি—“ন । দেহাদ্যভিমানব-  
দি”তি । ন হি সৰ্ব্বেষাং সৰ্ব্বদোষপদ্যত ইত্যেতাবতা তাত্ত্বিকত্বম্ । দেহাদ্যা-  
ভিমানস্তাপি সত্যত্বপ্রসঙ্গাৎ সোহপি সৰ্ব্বেষাং সৰ্ব্বদোষপদ্যতে । উক্তপাত্ত  
তত্র তত্রোপপত্ত্যা বাধনমেবং দুঃখিত্বাদ্যভিমানোহপি তথা । ন তি নিত্য-

কোপদেশেব আনর্থক্য বাঞ্ছনীয় । তাহাদেব আত্মপ্রতিপত্তি অর্থাৎ ব্রহ্মাত্ম-  
বিজ্ঞান এক প্রযোগেই উৎপন্ন ও সৰুৎ শ্রবণেই তাহাদেব অনির্দা । বিদূরিত  
হয় স্মৃতরাং তাদৃশ অধিকারী স্থলে ক্রমস্বীকার কবিবার প্রয়োজন নাই ।  
[ সত্যমেবং . ইত্যাদিনা ] বলিতে পাব যে, যাহা বলিলে তাহা যুক্তিসিদ্ধ  
যটে ; যদি সেকপ কাহাব হয় । কিন্তু সেকপ না হইবার সম্ভাবনাই অধিক ।  
কারণ, আপনাব দুঃখিত্বাদি জ্ঞান অত্যন্ত বলবতী । আমি দুঃখী নহি,  
এ জ্ঞান কাহার হয় কি-না সন্দেহ । বাক্য শ্রবণে বলবৎ দুঃখিত্ব-জ্ঞান  
নিবৃত্ত হয় কি-না সন্দেহ । এই বিষয়ে আমবা বলি, যেমন দেহা-  
দিন্ অভিমান মিথ্যাবিজ্ঞপ্তিত, তেমনি, দুঃখিত্বাদ্যভিমানও মিথ্যাবিজ্-  
প্তিত । দেহ ছিদ্যমান ও দহ্যমান হইবার কালে আমি ছিন্ন হইলাম,  
নহি হইলাম, সৰ্ব্বদাই একপ অভিমান হইতে দেখা যাক । অত্যন্ত বহু

পুত্রমিত্রাদিষু সন্তপ্যামানেষহম্বেব সন্তপ্যে ইত্যধ্যারোপো  
দৃষ্টঃ । তথা ছুঃখিত্বাদ্যভিমানোহপি শ্রাৎ । দেহাদিবদেব  
চৈতন্যাহিরূপলভ্যমানত্বাদ্ভুঃখিত্বাদীনাং । স্বপুণ্ড্যাদিষু চান-  
নুত্তমঃ । চৈতন্যস্ত তু স্বপুণ্ডেহপ্যনুত্তমামনন্তি ‘যদৈ তন্ন  
পশ্যতি পশ্যমু বৈ তন্ন পশ্যতি’ ইত্যাদিনা । তস্মাৎ সর্ব-  
ভুঃখবিমুক্তৈকচৈতন্যাত্মকোহহমিত্যেষ আত্মানুভবঃ । ন চৈব-  
মানান্নানুভবতঃ কিঞ্চিদন্ত্যৎ কৃত্যমবশিষ্যতে । তথা চ  
শ্রুতিঃ ‘কিং প্রজয়া করিষ্যামো যেষাং নোহয়মাগ্নাহয়ং  
‘লৌকঃ’ ইত্যাত্মবিদঃ কৰ্ত্তব্যাতাবং দর্শয়তি । স্মৃতিরপি—

শুদ্ধস্বভাবজ্ঞানাত্মান উপজ্ঞাপায়ধৰ্ম্মাণো ভুঃখশোকাদয় আত্মনোভবিতু-  
মর্হন্তি । নাপি ধৰ্ম্মান্তেষাম্ । ততোহত্যন্তভিন্নানাং তদ্ধৰ্ম্মস্বরূপপত্তেঃ । ন হি  
গৌবৎশ্চ ধৰ্ম্মঃ । সম্বন্ধস্তাপি ব্যতিরেকাব্যতিবেকাভ্যাং সম্বন্ধাসম্বন্ধাভ্যাঞ্চ  
বিচাবানহত্বাৎ । ভেদাভেদযোশ্চ পরস্পরবিরোধেনৈকত্বাসম্ভবাদিত সৰ্ব্ব-  
মেতদুপপাদিতং দ্বিতীয়াধ্যায়ে । তদিদমুক্তং—“দেহাদিবদেব চৈতন্যাহিরূপ-  
লভ্যমানত্বা”দিত । ইতশ্চ ছুঃখিত্বাদীনাং ন তাদাত্ম্যমিত্যাহ—“স্বপুণ্ড্যাদিষু  
চে”তি । শ্রাদেতং । কস্মাদনুভবার্থ এবাবৃত্তাত্ম্যপগমো যাবতঃ দ্রষ্টব্যঃ

( আত্মাব সহিত কিছুমাত্র সম্বন্ধ নাই একপ ) পুত্রাদি সন্তপ্ত হইলেও  
আমি সন্তাপ ভোগ করিতেছি, একপ অধ্যাবোপ হইতে দেখা যায় ।  
ছুঃখিত্বাভিমানও ঐকপে হইয়া থাকে । ছুঃখিহ সংসারিহ প্রভৃতিও দেহা-  
দির জায় “আত্মবহিভূত বা চৈতন্যসম্বন্ধীয় নহে । চৈতন্যকে স্বপুণ্ডি প্রভৃতি  
অবস্থা ত্রয়ে অনুবৃত্ত হইতে দেখা যায় এবং সে কথা শ্রুতিও বলেন ।  
যথা—“যে ভাঁহা দেখে না । দ্রষ্টা দেখিয়াও তাহা দেখে না ।” ইত্যাদি ।  
[ তস্মাৎ...সিদ্ধিঃ ] , অতএব, আমি সর্বভুঃখবিমুক্ত এক ( অথও ) চৈতন্য-  
আত্মক, এই অনুভবই আত্মানুভব বা প্রকৃত আত্মজ্ঞান ( শাস্ত্রে এই জ্ঞান-  
কেই তত্ত্বজ্ঞান বলে । ) বাহারা আপনাকে উক্ত প্রকারে অনুভব করে,  
অহাদের আর কৰ্ত্তব্য থাকে না । শ্রুতি তাহারা উদাহরণ দেখাইয়াছেন ।  
যথা—“আমরা পুত্রাদি লইয়া কি করিব ? যে আমাদের প্রত্যক্ষ আত্মাই  
এই লোক ” । এই শ্রুতি আত্মজ্ঞের কৰ্ত্তব্যাতাব দেখাইয়াছেন এবং স্মৃতিও  
তাহা বলিয়াছেন । যথা—“যে মানব আত্মরতি, আত্মভৃৎ ও আপনাত্তেই

যন্তাত্মরতিরেব শ্রাদাত্মতৃপ্তশ্চ মানবঃ ।

আত্মশ্চেব চ সন্তুষ্টস্তশ্চ কার্যং ন বিদ্যতে ॥ ইতি ।

যশ্চ তু নৈবোহন্তত্বো দ্রাগিব জায়তে তং প্রত্যনুভবার্থ  
এবাবৃত্তাত্ম্যুপগমঃ । তত্রাপি ন তত্ত্বমসিবা কার্যার্থাৎ প্রচ্যাব্যা-  
বৃত্তৌ প্রবর্তয়েৎ । ন হি বরঘাতায় কন্যামুদ্বাহয়ন্তি । নিযুক্তশ্চ  
চান্মিন্নধিকৃতোহহং কর্তা ময়েদং কর্তব্যমিত্যবশ্যং ব্রহ্মপ্র-  
ত্যয়বিপরীতপ্রত্যয় উৎপদ্যতে । যন্ত স্বয়মেব মন্দমতির-

শ্রোতব্য ইত্যাদিভিস্তত্ত্বমসিবা কার্যবিষয়াদভাববিস্ময়বাবৃত্তির্কিঞ্চিন্তিত ইত্যতঃ  
আহ—“তত্রাপি ন তত্ত্বমসিবা কার্যার্থাদি”তি । আত্মা বা অরে দ্রষ্টব্য ইত্যা-  
দ্যাত্মবিষয়ং দর্শনং বিধীয়তে । ন চ তত্ত্বমসিবা কার্যবিষয়াদভবাদ্দর্শনীয়াত্মম্ ।  
যেনোপক্রম্যতে যেন চোপসংহ্রিয়তে স বা কার্যার্থঃ । অত্র স দেব সৌম্যোদমিতি  
চোপক্রম্য তত্ত্বমসীত্ব্যুপসংহৃত ইতি স এব বা কার্যার্থঃ । তদিতঃ প্রচ্যাব্যাবৃত্তি-  
মন্তত্র বিধানঃ প্রধানমঙ্গেন বিহন্তি । বরো হি কন্যাভিপ্রেয়মাগত্বাং সম্প্র-  
দানং প্রধানম্ । তমুদ্বাহেন কর্মণাজেন ন বিয়ন্তীতি । নহু বিধিপ্রধানত্বাৎকাত্ম  
ন ত্বত্বার্থপ্রধানত্বং ভূতত্বার্থস্তদন্ততয়া প্রত্যাখ্যতে । যথাহঃ—চোদনা হি ভূতং  
ভবন্তমিত্যাदि শাবরং বা কাং ব্যাচক্ষাণাঃ—কার্যমর্থমবগময়ন্তী চোদনা তচ্ছে-  
ষতয়া ভূতাদিকমবগময়ন্তীত্যাশঙ্ক্যাহ—“নিযুক্তশ্চ চান্মিন্নধিকৃতোহহমি”তি ।

সন্তুষ্ট, তাহার কিছুই করিতে হয় না বা কর্তব্য থাকে না।” যাহাদের  
শীঘ্র ঐ অমুভব জন্মে না, তাহাদের জন্য তত্ত্বমসিবা কার্যার্থজানোপযোগী  
শ্রবণ-মননাদির পোনঃপুন্য স্বীকার করিতে হয় । মন্দমতি শিষ্য তত্ত্বমসি-  
বাক্যের অর্থ হইতে প্রচ্যুত না হয় গুরু একরূপ করিয়া শিষ্যকে সাধনাবর্তনে  
প্রবৃত্ত রাখিবেন । কেহ বর বিনাশের জন্য কন্তার বিবাহ দেয় না ।  
অর্থাৎ যেকরূপ উপদেশ করিলে অকর্তৃত্বয়ত্রকাত্মভাব নষ্ট না হয়, প্রত্যুত  
উদিত হয়, সেইরূপে প্রবৃত্ত রাখিবেন । ইহা কল্প, তাহা কর, যে এব-  
ম্প্রকারে নিযুক্ত হয় সে অবশ্যই ভাবিতে পারে যে, আমি এই কার্যের  
অধিকারী, কর্তা, আমাকর্তৃক ইহা কর্তব্য অর্থাৎ আমাকে ইহা করিতে  
হইবে । একরূপ ভাবনা ব্রহ্মজ্ঞানের বিরূপকারিণী । তাহা যাহাতে না জন্মে  
তাহা করা অবশ্য কর্তব্য । অর্থাৎ তত্ত্বমসিবা ক্যের অর্থ গ্রহণ করাইতে  
(বুঝাইতে) পুনঃ পুনঃ চেষ্টা করা ক্ষর ও শাস্ত্রের অবশ্য কর্তব্য । যে  
অমমতি আপনা আপনি তত্ত্বমসিবা ক্যের অর্থ পরিত্যাগ করে (না বুঝিতে

প্রতিভানাং বাক্যার্থং জিহাসেং তন্ত্ৰৈতন্নিম্নেব বাক্যার্থে  
স্থিরীকার আৰত্যাদিবাচোমুক্ত্যাংভূ্যপেয়তে । উস্মাং পর-  
ব্রহ্মবিময়েইপি প্রত্যয়ে তদুপায়োপদেশেষ্বরুতিসিদ্ধিঃ ॥ ২ ॥

আত্মেতি তূপগচ্ছন্তি গ্রাহয়ন্তি চ ॥ ৩ ॥\*

যঃ শাস্ত্রোক্তবিশেষণঃ পরমাত্মা স কিমহমিতি গৃহী-  
তব্যঃ কিং বা মদন্ত ইতি তাবদ্বিচারয়তি । কথং পুনরাশ্ব-  
শব্দে প্রত্যগাত্মবিময়ে শ্রয়মাণে সংশয় ইতি । উচ্যতে । অয়-  
মাত্মশব্দো মুখ্যঃ শক্যতেহভূ্যপগন্তুং সতি জীবেশ্বরয়োরভেদ-  
সম্ভবে । ইতরথা তু গোঁণোহয়মভূ্যপগন্তব্য ইতি মন্যতে ।

যথা তাবদুত্তার্থপর্যবসিতা বেদান্তা ন কার্য্যবিধিনিষ্ঠান্তথোপপাদিতং তত্ত্ব  
সমবয়াদিত্যত্র প্রকৃত্য বিধিনিষ্ঠে মুক্তিবিকল্পপ্রত্যয়োপাদানুজিবিকল্প-  
ত্বমেবান্তেত্যভূ্যপগম্যত্রমত্রোক্তমিতি ।

যদ্যপি তত্ত্বমসীত্যাদ্যাঃ শ্রুতয়ঃ সংসারিণঃ পরমাত্মভাবং প্রতিপাদয়ন্তি  
তথাপি তযোরপহতপাপুদ্যানপহতপাপুদ্যাদিলক্ষণবিরুদ্ধধর্মসংসর্গেণ নানাত্ত  
বিনিশ্চয়াৎ ক্রতোঃ তত্ত্বমসীত্যাদ্যায়া মনো ব্রহ্ম আদিত্যো ব্রহ্মেত্যাদিবৎ  
প্রতীকোপদেশপরতয়াপ্যপপত্তেঃ প্রতীকোপদেশ এবাযম্ । ন চ যথা সমা-

পারিয়া), তাহাকে তত্ত্বমসিবাক্যার্থজ্ঞানে স্থিৎ রাধিবার জ্ঞাতও পুনঃ  
পুনঃ বাক্যযুক্তির প্রয়োজন আছে। এইকপেই বাক্যযুক্তি প্রয়োগের  
পৌনঃপুনঃসিদ্ধ হয় ।

উপাসক কি শাস্ত্রোক্ত বিশেষণ বিশিষ্ট পবমাত্মাকে ( পরমেশ্বরকে )  
আত্মাহভেদে-উপাসনা করিবে ?—ধ্যান করিবে ? ( সেই পরমাত্মাই আমি,  
অথবা আমিই পরমাত্মা, এইরূপে জানিবে ? ) কি তিনি আমা হইতে ভিন্ন,  
তিনি আমার প্রভু, এইরূপ জানিবেক ? ইহাই এতৎসূত্রে বিচারিত হই-  
য়াছে । সংশয় ব্যতীত বিচার হয় না, এতন্নিয়মানুসারে আশঙ্কা হইতে পারে,

\* \* তত্ত্বজ্ঞানার্থং ধ্যানাবৃত্তিকালে কিমহং ব্রহ্মেতি ধ্যাতব্যমুত মৎস্বামীধর ইতি সংশয়ে  
সিদ্ধান্তমহি—আছেতি । অত্মেতি আত্মত্বেনৈব প্রকারেণৈনমুপগচ্ছন্তি জানন্তি স্বীকরুন্তি বা  
জাবালা ইতি শেষঃ । গ্রাহয়ন্তি চ বোধয়ন্তি হি বেদান্তব্যাক্যানীতি পূর্বণীয়ম্ । এতেনাং  
ব্রহ্মেত্যাহংগ্রহেণ ধ্যাতব্যমিতি সিদ্ধান্তলভঃ—জাবালশ্রুতি এই ধ্যাতব্য ব্রহ্মকে আত্মা  
বলিয়াছেন । অন্যান্য বেদান্তও ব্রহ্মকে অহংজ্ঞানে ভাবিত করাইয়াছেন । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ । )

কিং তাবৎ প্রাপ্তম্। নাইমিতি গ্রাহঃ। ন অপহতপাপ্মত্বাদি-  
 গুণো বিপরীতগুণত্বেন শক্যতে গ্রহীতুম্। বিপরীতগুণো  
 বা অপহতপাপ্মত্বাদিগুণত্বেন। অপহতপাপ্মত্বাদিগুণশ্চ পরমে-  
 শ্বরঃ। তদ্বিপরীতগুণস্ত শারীরঃ। ঈশ্বরস্ত চ সংসার্যাভ্যুত্ব ঈশ্ব-  
 রাভাবপ্রসঙ্গঃ। ততঃ শাস্ত্রানর্থক্যম্। সংসারিণোহপীশ্বরাত্মত্বে-  
 হধিকার্য্যভাবাৎ শাস্ত্রানর্থক্যমেব প্রত্যক্ষাদিবিরোধশ্চ। অন্য-  
 ত্বেহপি তাদাত্ম্যদর্শনং শাস্ত্রাৎ কর্তব্যং প্রতিমাদিষিব বিষম-  
 দিদর্শনমিতি চেৎ। কামমেবং ভবতু ন তু সংসারিণো মুখ্য  
 আত্মেশ্বরভাব ইত্যেতাবন্মঃ প্রাপয়িতব্যম্। ইত্যেবং প্রাপ্তে

রোপিতং সৰ্পত্বমনুদ্য রজ্জ্বৎ পুরোবর্তিনো দ্রব্যস্ত বিধীষত এবং প্রকাশাত্মনো-  
 জীবভাবমনুদ্য পরমাত্মৎ বিধীষত ইতি যুক্তম্। যুক্তং হি পুরোবর্তিনি দ্রব্যে  
 দ্রাবীষসি সামান্তরূপেণালোচিতো বিশেষরূপেণাগৃহীতে বিশেষান্তরসমাবোপ-  
 গম্। ইহ তু প্রকাশাত্মনোনির্কীর্ষ্যসামান্তরূপাপরাধীনপ্রকাশস্ত নাগৃহীত-  
 মন্তি কিঞ্চিদ্রূপমিতি কস্ত বিশেষস্তাগ্রহে কিং বিশেষান্তবং সমারোপ্যতাম্।  
 তস্মাদব্রহ্মণো জীবভাবারোপাসম্ভবাজ্জীবো জীবো ব্রহ্ম চ ব্রহ্মেতি তত্ত্বমসীতি  
 প্রতীকোপদেশ এবৈতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্তেহভিধীষতে। স্বতকৈতোরাত্মৈব  
 পবনেশ্বরঃ প্রতিপত্তব্যো ন তু স্বতকৈতোর্য্যতিরিক্তঃ পরমেশ্বরঃ। ভেদে  
 হি গোণত্বাপত্তিঃ। ন চ মুখ্যসম্ভবে গোণত্বং যুক্তম্। অপি চ প্রতীকোপ-

আত্মশব্দ প্রত্যক্ অর্থোই (প্রত্যক=জীবাত্মা) শ্রুত ও প্রসিদ্ধ; স্মৃতরাং  
 উক্ত প্রকার সংশয় হইতেই পাবে না। এ জন্ত সংশয়ের কারণ কি তাহা  
 বলিতেছি। “আত্মা দ্রষ্টব্য” ও “তত্ত্বমসি” ইত্যাদি উপদেশ মুখ্যার্থপর  
 হইতে পারে, যদি জীবেশ্বরের অভেদ সম্ভব হয়। জীব ও ঈশ্বর ভিন্ন  
 নহে, তব্বতঃ এক, ইহা না হইলে কাৰ্য্যেই গোণার্থ গ্রহণ করিতে হয়।  
 এই মুখ্যার্থ গোণার্থ লইয়াই সংশয়। [কিং..ক্রমঃ] সংশয় কোটিতে  
 কি পাওয়া যায়? পাওয়া যায়—অহংগ্রহ করিবেক না। (অহংগ্রহ=  
 অহংজ্ঞান)। কারণ এই যে, অপাপ্মত্বাদিগুণকে পাপবত্বাদিগুণে এবং  
 পাপত্বাদিগুণকে অপাপ্মত্বাদিগুণে জানিতে ও ভাবিতে পারা যায় না।  
 গুণ=বিশেষণ। পরমেশ্বর অপাপ্মত্বাদিবিশেষণ এবং জীব তাঁহার বিপরীত  
 বিশেষণ। (পরমেশ্বর নিম্পাপ নিলিষ্ট অসংসারী ইত্যাদি, জীব সপাপ  
 সংসারী ইত্যাদি; স্মৃতরাং বিপরীত।) ঈশ্বরই সংসারী আত্মা, একপ, হইলে

ক্রমঃ—আত্মৈত্যেব পরমেশ্বরঃ প্রতিপত্তব্যঃ। তথা হি পরমে-  
শ্বরপ্রক্রিয়ায়াং জাবালা আত্মত্বেনৈবৈনমুপগচ্ছন্তি ‘ত্বং বা অহ-  
মস্মি’ ভগবো দেবতে অহং বৈ ত্বমসি দেবতে’ ইতি। তথাহ-  
ন্যেহপি ‘অহং ব্রহ্মাস্মি’ ইত্যেবমাদয় আত্মত্বোপগমা দ্রষ্ট-  
ব্যঃ। গ্রাহয়ন্তি চাত্মত্বেনৈবেশ্বরং বেদান্তবাক্যানি “এষ ত  
আত্মা সর্বাস্তরঃ” ‘এষ ত আত্মাস্তর্য্যাম্যমৃতঃ’ ‘তৎ সত্যং স

দেশে সৰ্ব্বদচনস্ত প্রতীষতে ভেদদর্শননিন্দা চ। অভ্যাসে হি ভূয়স্বর্থস্ত  
ভবতি। নান্নত্বমতিদবীয় এবোপচরিতত্বম্। তস্মাৎ পৌৰ্ণাপর্য্যালোচনয়া  
শ্রুতেন্তাবজ্জীবন্ত পরমাত্মতা বাস্তবীভ্যোতৎপরতা লক্ষ্যতে। ন চ মানান্তর-  
বিরোধাদ্রাপ্রাপ্যং শ্রুতেঃ। ন চ মানান্তরবিরোধ ইত্যাদি তু সৰ্ব্বমুপ-

এখন ঈশ্বর নাই এইকপ আপত্তি ও শাস্ত্রোপদেশ নিষ্ফল হইতে পারে। ( সে  
পক্ষে শাস্ত্র নিরর্থক বা নিশ্চয়োজ্ঞনীয় ) সংসারী আত্মাই ঈশ্বর, একরূপ হইলেও  
অধিকারী না থাকায় ( কে-ই বা উপাসনা করে! কে-ই বা অধিকারী!  
কে কাহাকে উপাসনা করে! স্মরণ্যং ) শাস্ত্রানার্থক্য ও প্রত্যক্ষাদিবিরোধ  
উপস্থিত হইবে। ঈশ্বরই সংসারী, এ কথা প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণের বিপরীত।  
যদি বল, ঈশ্বর ও জীব ভিন্ন; ভিন্ন হইলেও শাস্ত্রবাক্য অনুসারে অভেদ  
দর্শন কবিরেক, যেমন শাস্ত্রের আশ্রয় প্রতিমাদিতে বিষ্ণুদর্শন ( দর্শন =  
জ্ঞান ) করা হয়, তেমনি; এ বিষয়ে আমরা বলি, ইচ্ছা হয় তাহা করিতে  
পার, বলিতেও পার, কিন্তু সংসারী আত্মার মুখ্য ঈশ্বরত্ব স্থাপন করিতে  
পার না। এই পূর্বপক্ষের প্রত্যুত্তরে আচার্য্য ব্যাস বলিতেছেন।  
[ আত্মৈত্যেব...দ্রষ্টব্যঃ ] আত্মা অর্থাৎ আমি এইরূপে ধ্যাতব্য পরমেশ্ব-  
রকে জানিবেক অর্থাৎ উপাসনা করিবেক। জাবালশ্রুতির পরমেশ্বর  
প্রস্তাবে আছে,—“হে ভগবতি! দেবতে! প্রসিদ্ধ তুমিই আমি, অথবা  
আমিই প্রসিদ্ধ তুমি।” জাবালশাখাধ্যায়ীরা এই শ্রুতিতে বলিয়াছেন,  
পরমেশ্বরকে আত্মরূপকারে অর্থাৎ অহমভেদে জানিতে হইবেক। অহং-  
ব্রহ্মাস্মি—আমি ব্রহ্ম, ইত্যাদি শ্রুত্যন্তরও অহংগ্রহ ধ্যানের সাধক প্রমাণ।  
[ গ্রাহয়ন্তি...মাদীনী ] “এই ব্রহ্মই তোমার আত্মা, ইনিই সর্বাস্তর।” “ইনি  
তোমার আত্মা, অন্তর্যামী ও অমৃত।” “তাহাই সত্য ও তাহাই আত্মা, সেই  
স্বৈতকৈতো! সেই জগদীজ সৎপদার্থ ( ব্রহ্ম ) তুমি।” ইত্যাদি বেদান্ত-  
বাক্যও পরমেশ্বরকে আত্মা বলিয়া গ্রহণ করাইয়াছেন—বুঝাইয়াছেন।

আত্মা তত্ত্বমসি' ইত্যেবমাদীনি । যদুক্তং প্রতীকদর্শনমিদং  
বিষ্ণুপ্রতিমাভ্যায়েন ভবিষ্যতীতি তদযুক্তম্ । গোণত্বপ্রসঙ্গাৎ  
বাক্যবৈরূপ্যাচ্চ । যত্র হি প্রতীকদৃষ্টিরভিত্তিপ্রেয়তে সৰ্বদেব  
তত্র বচনং ভবতি 'যথা মনোব্রহ্মেতি' 'আদিত্যো ব্রহ্মেতি'  
ইত্যাদি । ইহ পুনস্ত্বমহমস্ম্যহং ত্বমসীত্যাহ । অতঃ প্রতীক-  
শ্রুতিবৈরূপ্যাদভেদপ্রতিপত্তির্ভেদদৃষ্ট্যপবাদাচ্চ । তথা হি  
'অথ যোহন্যাং দেবতামুপাস্তেহন্যোহসাবন্যোহহমস্মীতি ন  
স বেদ' 'মৃত্যোঃ স মৃত্যুমাশ্নোতি য ইহ নানৈব পশুতি'  
'সৰ্বং তং পরাদাদ্যোহন্যত্রাত্মনঃ সৰ্বং বেদ' ইত্যেবমাদ্যা  
ভূয়সী শ্রুতির্ভেদদর্শনমপবাদতি । যদুক্তং ন বিরুদ্ধগুণযো-

পাদিতং প্রথমমধ্যায়ে । নিবংশস্তাপি চানাদ্যনির্বাচ্যাবিদ্যাতত্বাসনাসমা-

[ যদুক্তং...বাদাচ্চ ] বলিষাছিল যে, ঐ দৃষ্টি ( অভেদ উপাসনা ) বিষ্ণুপ্রতি-  
মাদিব অম্লরূপ ; অর্থাৎ যদ্বাপ প্রতিমায বিষ্ণুত্ব বুদ্ধিব আবোপ, সেইরূপ  
আত্মাতেও ব্রহ্মত্ব বুদ্ধিব আবোপ ; এ বিষয়ে আমবা বলি, তাহা অযুক্ত  
অর্থাৎ অশ্রায্য । কাবণ, আবোপ বা অধ্যাস পক্ষে বাক্যেব গোণার্থ স্বীকাব  
কবিতে হয় । ( মুখ্যার্থ সম্ভব থাকিলে গোণার্থ স্বীকাব অশ্রায্য ) । অপিচ,  
বাক্যবৈরূপ্যও আছে । প্রতীক-শ্রুতি সে প্রণালীতে অভিহিত, উদাহৃতশ্রুতি  
সে প্রণালীব নহে । যে যে স্থলে প্রতীক দর্শন অভিপ্রেত, সেই সেই  
স্থলে বাক্য একবার মাত্র উচ্চাবিত হয়, বহুবার ও বিনিময় ক্রমে উচ্চা-  
বিত হয় না । যেমন "মনই ব্রহ্ম" "আদিত্যই ব্রহ্ম" ইত্যাদি শ্রুতিতে  
একোচ্চাবণই দৃষ্ট হয় । কিন্তু প্রদর্শিত জাবালশ্রুতিতে "তুমিই আমি, আমি  
তুমিই" এইরূপ ব্যতিহাবে দ্বিচ্চাবিত হইয়াছে । অতএব, উদাহৃত শ্রুতি  
প্রতীক-শ্রুতিব অম্লরূপ না হওয়ায় মূখ্য একইই বুদ্ধিতে হইবেক । অপিচ,  
শ্রুত্যন্তবে ভেদ দর্শনেব নিষ্কাও আছে । [ তথা হি বদতি ] স্বপা—  
"যে ভিন্নভাবে দেবতা উপাসনা কবে—উপাস্ত দেব ভিন্ন ও উপাসক আমি  
ভিন্ন, এইরূপ ভাবে, সে পশু ।—" "স জানেনা এবং সে মৃত্যুসন্ধাশে  
যবণ প্রাপ্ত হয়—যে ইহাতে নানা অর্থাৎ ভেদ দর্শন কবে ।" "সমস্তই  
তাহার পব হয়—যে ঐ সকলকে আপুনা হইতে ভিন্ন বলিষা জানে ।"  
ইত্যাদি । এই সকল শ্রুতি ভেদ দর্শনেব নিষ্কা কবিষাছেন । যদুক্তং...

রনোত্তাঅসম্ভব ইতি । নায়ঃ দোষঃ । বিরুদ্ধগুণতায়ামিথ্যাভোপপত্তেঃ । যৎপনরুক্তং ঈশ্বরাতাবপ্রসঙ্গ ইতি । তদসৎ । শাস্ত্রপ্রামাণ্যাদনভ্যুপগম্যচ্চ । ন হীশ্বরস্ত সংসার্যা-  
 ত্বং প্রতিপাদ্যত ইত্যভ্যুপগচ্ছামঃ । কিং তর্হি । সংসা-  
 রিণঃ সংসারিত্বাপোহেনেশ্বরাত্বং প্রতিপিপাদয়িমিতমিতি ।  
 এবঞ্চ সত্যদ্বৈতেশ্বরত্বাপহতপাশ্বত্বাদিগুণতা । বিপরীতগুণতা  
 হীশ্বরস্ত মিথ্যেতি ব্যবতিষ্ঠতে । যদপ্যুক্তমধিকার্য্যভাবঃ  
 প্রত্যক্ষাদিবিরোধশ্চেতি । তদপ্যসৎ । প্রাক্ প্রবোধো  
 সংসারিত্বাভ্যুপগমাৎ তদ্বিষয়ত্বাচ্চ প্রত্যক্ষাদিব্যবহারস্ত যত্র

---

রোপিতবিবিধপ্রপঞ্চাল্লানঃ সাংশস্তেব কস্তচিদংশস্তাগ্রহণাদ্বিত্রম ইব পরমার্থস্ত  
 ন বিভ্রমো নাম কশ্চিন্ন চ সংসারো নাম কিস্ত সর্বমেতৎসর্বাত্মপপত্তিতাজন-

---

তিষ্ঠতে ] বলিয়াছিলে, অসংসারিত্ব ও সংসারিত্ব ইত্যাদি ইত্যাদি দুই বিরুদ্ধ  
 গুণেব অভেদ ( একাত্ম ) অসম্ভব ; ফলতঃ তাহা সদোব নহে । অর্থাৎ  
 বিরুদ্ধগুণ পদার্থেবও ঐকাত্ম্য হইতে পাবে । তৎপ্রতি তেতু - বিরুদ্ধ গুণসকল  
 মিথ্যা । ( মিথ্যাগুণ গুলি অপগত হইলেই গুণীব অভেদ সাধিত হয় ) ।  
 আরও এক কথা বলিয়াছিলে যে, ঈশ্বরাতাব প্রসঙ্গ হইলেক, সে কথাও  
 সাধু নহে । শাস্ত্রের প্রামাণ্য ও অনভ্যুপগম এই দুই কাবণে সে আপত্তি  
 স্থান প্রাপ্ত হয় না । অভেদার্থেই শাস্ত্রের প্রামাণ্য । অপিচ, শাস্ত্র ঈশ্বরের  
 সংসার্যাভ্যুপগম প্রতিপাদন কবে না । শাস্ত্রের অভিপ্রায় অর্থাৎ তাঁহাব প্রতি-  
 পাদ্য,—সংসারীব সংসারিত্ব বিদ্বিত হউক—ঈশ্বরত্ববোধ অনিচ্ছা হউক ।  
 সেইকপেই শাস্ত্রে অদ্বৈতবোধেব অপাপত্তাদিগুণতা নির্দিষ্ট হয় । সুতবাং যাহা  
 তদ্বিরুদ্ধগুণতা তাহা মিথ্যা বলিয়াই অবধারিত । [ যদপ্যুক্ত...প্রবোধে ]  
 বলিয়াছিলে, অভেদ হইলে অধিকারীর অভাব হয় ( উপাসক ও উপাস্ত এক  
 হইলে উপাসক থাকে কৈ ? মূলে উপাসকেরই অভাব হয় । ) এবং  
 তাহা প্রত্যক্ষাদিপ্রমাণ বিরুদ্ধ ; সে কথাও অসঙ্গত । কারণ, প্রবোধের  
 ( ভক্তজ্ঞানোদয়ের ) পূর্বে সংসারিত্ব থাকা স্বীকৃত আছে এবং প্রত্যক্ষাদি  
 ব্যবহার সেই পর্য্যন্ত—যাবৎ না আত্মপ্রবোধ উপস্থিত হয় । “সমস্তই  
 যখন সাধকের আত্মভূত হয় তখন কে কি দেখিবেক ! ” ইত্যাদি শাস্ত্র  
 প্রবোধ কালেই প্রত্যক্ষাদি ব্যবহারের অভাব দেখাইয়াছেন । ( তৎপূর্বে



ত্বশ্চ সৰ্ব্বমাত্মৈবাহত্বং তৎ কেন কং পশ্যেৎ' ইত্যাদিনা হি  
 প্রবোধে প্রত্যক্ষাদ্যভাবং দর্শয়তি । প্রত্যক্ষাদ্যভাবে শ্রুতৈ-  
 রপ্যভাবপ্রসঙ্গ ইতি চেৎ, ন । ইচ্ছত্বাৎ । অত্র 'পিতৃহপিতা  
 ভবতি' ইতি হ্যপক্রম্য 'বেদা অবেদাঃ' ইতি বচনাদিষ্যত  
 এবাহস্মাভিঃ শ্রুতৈরপ্যভাবঃ প্রবোধে । কশ্চ পুনরয়মপ্রবোধ-  
 ইতি চেৎ, যস্ত্বং পৃচ্ছসি তশ্চ তে ইতি বদামঃ । নহ্নহ্মীশ্বর  
 এবোক্তঃ শ্রুত্যা । যদ্যেবং প্রতিবুদ্ধোহসি নাস্তি কশ্চচিদ-  
 প্রবোধঃ । যোহপি দোষশ্চোদ্যতে কৈশ্চিদবিদ্যায়া কিলান্ননঃ  
 সদ্ধিতীয়ত্বাদদ্বৈতানুপপত্তিরিতি সোহপ্যেতেন প্রত्यूক্তঃ ।  
 তস্মাদাত্মন্ত্বেবেশ্বরে মনোদধীত ॥ ৩ ॥

তেনানির্কচনীয়মিতি যুক্তমুৎপত্তামঃ । তদনেনাভিসন্ধিনোক্তম্ । “যদ্যেবং  
 প্রতিবুদ্ধোহসি নাস্তি কশ্চচিদপ্রবোধঃ” ইতি । অত্রেহপ্যাহঃ—

‘যদ্যদ্বৈতেন তৌষোহস্তি যুক্ত এবাসি সৰ্ব্বদেতি’ ।

নহে ) । যদি বল, প্রত্যক্ষাদির বিলোপে শ্রুতিরও বিলোপ প্রসঙ্গ হইবেক,  
 তাহাতে আমরা বলিব, তৎকালে শ্রুতিবিলোপ আমাদের ইষ্ট । “সে সময়ে  
 বেদও অবেদ” ইত্যাদি শাস্ত্রের দ্বারা আমবা প্রবোধ কালে শ্রুতির  
 অভাবও ইচ্ছা করি—মাগ্ন কবি । [ কশ্চ...দধীত ] বলিতে পার, যদি  
 একই হইল তবে প্রবোধ কাহার ? উক্ত প্রশ্নের প্রত্যুত্তর এই যে, যে  
 তুমি জিজ্ঞাসা করিতেছ সেই ভোগাব । যদি বল, শাস্ত্রানুসারে আমি  
 ঈশ্বর, শ্রুতি আগাকে ঈশ্বর বলিয়া বুঝাইয়াছেন, সুতরাং আমার আবার  
 প্রবোধ কি ? ( যে অবোধ তাহারই প্রবোধ, এইরূপই হইতে পারে পরন্তু  
 যে নিত্যপ্রবুদ্ধ তাহার আবার প্রবোধ কি ? ) এতদ্বত্তরে আমরা  
 বলিব, যদি তুমি আপনাকে নিত্যপ্রবুদ্ধ বলিয়া বুঝিয়া থাক, তাহা হইলে  
 আর কাহারও প্রবোধাভাব নাই । অতঃ কেহ অবোধ নহে, অন্য কেহ  
 প্রবুদ্ধ হয় না । এ সম্বন্ধে যে কিছু পূর্বপক্ষ উত্থাপন করিবে সমস্তই  
 অবিদ্যার ( অজ্ঞানের ) ফল । অবিদ্যা থাকায় অদ্বৈতভঙ্গ হয় অর্থাৎ  
 আত্মা সঙ্গ হন, এ আপত্তিও প্রদর্শিত প্রকারে বিঘটিত হইবেক ।  
 বিচারের উপসংহার এই যে, সাধার প্রদর্শিত কারণে আত্মাভিন্ন ( আত্মা  
 ঈশ্বর হইতে পৃথক বস্তু নহেন, এইভাবে ) ঈশ্বরে মনোনিবেশ করিবেন ।

## ন প্রতীকে ন হি সং ॥ ৪ ॥\*

‘মনোব্রহ্মেতু্যপাসীতেত্যধ্যাত্মম্। অধাধিদৈবতমাকাশো ব্রহ্মেতি’ [ ছাঃ । ৩ । ১৮ ]। তথা ‘আদিত্যোব্রহ্মেত্যা-  
দেশঃ’। [ ছাঃ । ৩ । ১৮ ] ‘স যো নামব্রহ্মেতু্যপাস্তে’ [ ছাঃ ।  
৭ । ৫ ] ইত্যেবমাদিষু প্রতীকোপাসনেষু সংশয়ঃ। কিং তেষ-  
প্যাত্মগ্রহঃ কৰ্ত্তব্যো ন বেতি। কিং তাবৎ প্রাপ্তম্। তেষ-

অতিরোহিতার্থমন্তদিত।

‘যথা হি শাস্ত্রোক্তং শুদ্ধমুক্তস্বভাবং ব্রহ্মাত্ম্যে নৈব জীবেনোপাস্তেহং  
ব্রহ্মান্নি তত্ত্বমসি স্বেতকেতো ইত্যাদিষু তৎ কস্ত হেতুর্জীবাশ্বনো ব্রহ্মরূপেণ  
তাহিকবাদদ্বিতীয়ত্বমিতি ঋতেশ্চ জীবাশ্বানশ্চাবিদ্যাদর্পণা ব্রহ্মপ্রতিবিম্বকাঃ।  
যথা যথা যত্র যত্র মনো ব্রহ্ম আদিত্যো ব্রহ্ম ইত্যাদিষু ব্রহ্মদৃষ্টে রূপদেশস্তত্র

“মন ব্রহ্ম, এইরূপ উপাসনা করিবেক। ইহা অধ্যাত্ম উপাসনা।  
অনন্তর অধিদৈব উপাসনা। অধিদৈব উপাসনা—আকাশ ব্রহ্ম, এইরূপে  
কৰ্ত্তব্য।” “আদিত্য ব্রহ্ম, এতৎপ্রকার উপাসনার উপদেশ আছে।” “নামই  
ব্রহ্ম, যে এইরূপে উপাসনা করে।” এইরূপ অনেক প্রকার প্রতীক উপাসনা  
আছে স্বে সকলে সংশয় এই—সেই সকল প্রতীকে অহংজ্ঞান উৎপাদন  
করিতে হইবেক কি না। পূৰ্ব্বপক্ষে পাওয়া যায়, ঐ সকল প্রতীকে  
(উপাসনার আলম্বনে) আয়ত্তগতি করাই যুক্তিসিদ্ধ। কারণ, প্রতিতে ব্রহ্ম  
আত্মা বলিয়া প্রসিদ্ধ। যে কোন প্রতীক হউক না কেন, সমস্তই যখন  
ব্রহ্মবিকার (ব্রহ্মোৎপন্ন) তখন অবশ্যই সে সকল প্রতীক ব্রহ্ম। বাহা

\* প্রতীকে ব্রহ্মবিকারিতয়া জীবাতিরব্রহ্মাভিন্নত্বাৎ জীবাভেদসংঘোনাৎগ্রহঃ কার্য ইতি  
পূৰ্ব্বপক্ষমিহা সিদ্ধান্তমাহ নেতি। প্রতীকে নান্নমতিং বয়ীয়াৎ নাহংগ্রহঃ কার্য ইত্যর্থঃ। হি বতঃ  
সঃ উপাসকঃ ন প্রতীকমালম্বেনামুত্তবতি।—“মন ব্রহ্ম, এইরূপ জানিবেক।” “আদিত্য ব্রহ্ম  
এইরূপ আদেশ আছে।” “নাম ব্রহ্ম, এইরূপে উপাসনা করিবেক।” শাস্ত্রে এইরূপ এইরূপ  
প্রতীকোপাসনা কথিত হইয়াছে। মন, আদিত্য, নাম (ও, তৎ, সৎ, হি ও বিহু প্রভৃতি)  
এই সকল প্রতীক ও ঐ সকলে ব্রহ্মবুদ্ধি উৎপাদিত করিতে হইবে। ব্রহ্ম ও উপাসক জীব  
অভিন্ন, এই ভাব হির রাখিয়া আসিই নাম, আমিই মন, আমিই আদিত্য, এইরূপ জ্ঞান  
উৎপাদিত করিবেক? কি অহংজ্ঞান ব্রহ্মে মিলাইয়া ব্রহ্মই মন, আদিত্য ও নাম, এইরূপ ভাবি-  
বেক? সিদ্ধান্ত এই যে, প্রতীকে অহংজ্ঞান স্তম্ভ করিবেক না। কারণ, প্রতীকোপাসক  
প্রতীক’কে অহং অর্থাৎ আত্মা বলিয়া জানেন না। সেই কারণে প্রতীকে অহংগ্রহ উপাসনা  
সিদ্ধ হয় না এবং সেই কারণেই প্রতীকোপাসনা অহংগ্রহ উপাসনা হইতে ভিন্ন বা বিশিষ্ট।

প্যাত্মগ্রহ এব যুক্তঃ । কস্মাৎ । ব্রহ্মণঃ প্রতিষ্ঠাত্বাৎ প্রসি-  
দ্ধত্বাৎ প্রতীকানাংপি ব্রহ্মবিকারত্বাৎ ব্রহ্মত্বে সত্যাত্মত্বোপ-  
পত্তেঃ । ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—ন প্রতীকেষাত্মমতিং  
বল্লীয়াৎ । ন হ্যুপাসকঃ প্রতীকানি ব্যস্তাত্মাত্মনাকল-  
য়েৎ । যৎ পুনর্ব্রহ্মবিকারত্বাৎ প্রতীকানাং ব্রহ্মত্বং ততশ্চাত্ম-  
ত্বমিতি । তদসৎ । প্রতীকাভাবপ্রসঙ্গাৎ । বিকারস্বরূপোপ-

সর্বত্রাহং মন ইত্যাদি দ্রষ্টব্যম্ । ব্রহ্মণো মুখ্যাত্মত্বমিত্যর্থঃ । উপপন্নঃ-  
প্রভৃतीনাং ব্রহ্মবিকারত্বেন তাদান্নাং ঘটশরীবোদধানাदीনামিব মৃদ্ধিকারীণাং  
মৃদাত্মকত্বম্ । তথা চ তাদৃশানাং প্রতীকোপদেশানাং কচিং কচুচিং বিকারস্ত  
প্রবিলয়াবগমাত্তেদ প্রপঞ্চপ্রবিলয়পরত্বমেবেতি প্রাপ্ত উচ্যতে । ন তাবদহং  
ব্রহ্মে ত্যাদিভির্থ্যাহঙ্কারাস্পদস্ত ব্রহ্মাত্মত্বমুপদিষ্টত এবং মনো ব্রহ্মে ত্যাদিরহ-  
ঙ্কারাস্পদত্বং মনঃপ্রভৃतीনাং কিং ত্বেবাং ব্রহ্মত্বেনোপাস্তত্ত্বমহঙ্কারাস্পদস্ত  
ব্রহ্মতরা ব্রহ্মত্বেনোপাসনীয়েষু মনঃপ্রভৃতিষপ্যহঙ্কারাস্পদত্বেনোপাসনমিতি  
চেৎ । ন । এবমাদিষ্মমিত্যশ্রবণাৎ । ব্রহ্মাত্মতরা ত্বহঙ্কারাস্পদত্বকল্পনে তৎ-  
প্রতিবিশ্বস্তেব তদ্বিকারান্তরস্তাপ্যাকাশাদেশ্বনঃপ্রভৃতিষ্পাসনপ্রসঙ্গঃ । ষ্মাদ্যন্ত  
ষ্মাত্রাত্মত্বোপাসনং বিহিতং তস্ত তন্মাত্রাত্মত্বৈব প্রতিপত্তব্যং যাবদ্বচনং  
বাচনিকমিতি ত্রায়ান্নাধিকমধ্যাহৰ্ত্তব্যমতিপ্রসঙ্গাৎ । ন চ সর্বস্ত বাক্যজাতস্ত  
প্রপঞ্চস্ত বিলয়ঃ প্রয়োজনম্ । তদর্থত্বে হি মন ইতি প্রতীকগ্রহণমনর্থকং বিশ্ব-  
মিতি বাচ্যম্ । যথা সৰ্ব্বঃ খন্দিদং ব্রহ্মেতি । ন চ সর্বোপলক্ষণার্থং মনোগ্রহণং  
যুক্তম্ । মুখ্যার্থমনোগ্রহণং যুক্তম্ । মুখ্যার্থসম্ভবে লক্ষণায়া অযোগাৎ ।  
আদিত্যো ব্রহ্মে ত্যাदीনাঞ্চানর্থক্যাপত্তেঃ । “ন হ্যুপাসকঃ প্রতীকানী”তি ।  
অনুভবান্না প্রতীকানাং মনঃপ্রভৃतीনাত্মাত্মনাকলনং প্রতের্কা । ন ত্বেন-  
তত্ত্বমস্তীত্যর্থঃ । “প্রতীকাভাবপ্রসঙ্গাদি”তি । নহু যথাবচ্ছিন্নস্তাহঙ্কারাস্পদ-

ব্রহ্ম তাহাই আত্মা । সুতরাং প্রতীকে আত্মভাব উৎপাদন বা স্থাপন  
অনুপপন্ন নহে । এইরূপ পূর্বপৃক্ষপ্রাপ্তে বলা হইল—ন প্রতীকে ।  
প্রতীকে আত্মমতি অর্থাৎ অহংজ্ঞান প্রবাহিত করিতে হইবে না ।  
[ ন হি...গ্রহো বা ] কারণ এই যে, প্রতীকোপাসক কোনও প্রতীককে  
আত্মভাবে দেখেন না, আত্মা বলিয়া অবগত নহেন । ( মনকেও অহং  
বলিয়া জানেন না, আকাশকেও অহং বলিয়া জানেন না । ) বলিয়া-  
ছিল যে প্রতীক সকল ব্রহ্মের বিকার বলিয়া ব্রহ্ম এবং ব্রহ্মই আত্মা  
এইরূপ জ্ঞান পরম্পরায় প্রতীকেও অহংদৃষ্টি স্থাপিত করা যাইতে পারে,

মর্দেন হি নামাদিজাতস্ত ব্রহ্মত্বমেবাশ্রিতং ভবতি । স্বরূ-  
পোপমর্দে চ নামাদীনাং কৃতঃ প্রতীকত্বমাত্মগ্রহো বা । ন চ  
ব্রহ্মণ আত্মত্বাৎ ব্রহ্মদৃষ্ট্যুপদেশেষ্টাত্মদৃষ্টিঃ কল্প্য । কর্তৃত্বাদ্য-  
নিরাকরণাৎ । কর্তৃত্বাদিসর্বসংসারধর্মনিরাকরণেন হি ব্রহ্মণ

স্থানবচ্ছিন্নব্রহ্মাত্মতয়া ভবত্যভাব এবং প্রতীকানামপি ভবিষ্যতীত্যত আহ—  
“স্বরূপোপমর্দে চ নামাদীনামি”তি । ইহ হি প্রতীকাত্ত্বহঙ্কারাস্পদত্বেনো-  
পাশ্চতয়া প্রধানত্বেন বিধিৎসিতানি ন তু তত্ত্বমসীত্যাদাবহঙ্কারাস্পদমুপাশ্চ-  
মবগম্যতে কিন্তু সর্পত্বানুবাদেন রজ্জুতত্ত্বজ্ঞাপন ইবাহঙ্কারাস্পদস্তাবচ্ছিন্নত্ব  
প্ৰুবিলয়োহবগম্যতে । কিমতো যদ্যেবম্ । এতদতো ভবতি । প্রধানীভূতানাং  
ন প্রতীকানামুচ্ছেদো যুক্তঃ । ন চ তদুচ্ছেদে বিধেয়স্তাপ্যুপপত্তিরিতি ।  
অপি চ—“ন চ ব্রহ্মণ আত্মত্বাদি”তি । ন হ্যুপাসনবিধানানি জীবাশ্রনো ব্রহ্ম-  
স্বভাবপ্রতিপাদনপরৈস্তত্ত্বমস্তাদিসন্দর্ভেরেকব্যাক্যভাবমাপদ্যন্তে যেন ভদেক-  
ব্যাক্যতয়া ব্রহ্মদৃষ্ট্যুপদেশেষ্টাত্মদৃষ্টিঃ কল্পেত ভিন্নপ্রকরণত্বাৎ । তথা চ তত্র যথা

আমরা বলি, তাহা পারে না । তাহা অত্যন্ত অসৎ । কারণ, তাহাতে  
প্রত্যেকের প্রতীকত্ব বিলোপ হইতে পারে । নাম প্রভৃতি প্রতীক ( উপা-  
সনার আলম্বন ) ব্রহ্মের বিকার সত্য ; কিন্তু তাহাতে ব্রহ্মদৃষ্টি প্রবাহিত  
করিতে গেলে বিকারভাব উপমর্দিত ( বিনষ্ট ) হইবেক এবং সে সকলে  
ব্রহ্মভাব আশ্রয় করিবেক । যদি নামাদির স্বরূপ বিলুপ্তই হইল তাহা  
হইলে প্রতীক থাকিল কৈ ? কিসে অহংজ্ঞান প্রবাহিত করিবে ? [ ন চ...  
ক্রিয়তে ] ব্রহ্মই আত্মা, এই ভাব স্থির রাখিলে ব্রহ্মদৃষ্টির উপদেশে আত্মদৃষ্টি  
( আত্মজ্ঞান ) সিদ্ধ হওয়ার কল্পনা করিতে পার বটে ; কিন্তু তাহাতেও  
ইষ্টসিদ্ধি হইবে না । কারণ, সেরূপ দর্শনে ( জ্ঞানে ) কর্তৃত্বাদিসংসারধর্ম  
নিরাকৃত হয় না । ব্রহ্মই আত্মা, এই দর্শনই কর্তৃত্বাদিসর্বসংসারধর্ম নিরা-  
করণ পূর্বক উদ্ভূত হয়, তাহার অনিরাকরণ অবস্থাতেই ঐ সকল উপাসনার  
বিধান । ফলিতার্থ এই যে, উক্তবিধ কল্পনায় উপাসক প্রতীকের সহিত  
সমান হইতে গেলেও কদাপি তাহাতে ( প্রতীকে ) অহংজ্ঞান জন্মিবেক  
ন্য । ( জীবের ও প্রতীকের স্বরূপগত ভেদ থাকায় এবং বিধিশ্রবণ না  
থাকায় প্রতীকে অহংগ্রহ উপাসনা আদৌ সম্ভব হয় না । ) যাহা রূচক  
তাহাই স্বস্তিক ( রুচক ও স্বস্তিক পূর্বকালের অলঙ্কারবিশেষ ), এ রূপে  
ঐক্য নাই । তবে কি-না সুবর্ণরূপে ঐক্য আছে । ( এও সুবর্ণ, সেও সুবর্ণ,  
এই ভাবে ঐক্য আছে ) অতএব, সুবর্ণত্বপ্রকারে অভেদ থাকিলেও শুদ্ধয়ের

আত্মজ্ঞোপদেশস্তদনিরাকরণেন চোপাসনাবিধানম্ । অত-  
শ্চোপাসকস্ত প্রতীকৈঃ সমত্বাদাত্মগ্রহো নোপপদ্যতে । ন  
হি রূচকস্বস্তিকয়োরিতরেতরাত্মভ্রমস্তি । স্ববর্ণাত্মনৈব তু  
ব্রহ্মাত্মত্বেনৈকত্বে প্রতীকাতাবপ্রসঙ্গমবোচামঃ । অতো ন  
প্রতীকেষাত্মদৃষ্টিঃ ক্রিয়তে ॥ ৪ ॥

ব্রহ্মদৃষ্টিরুৎকর্ষাৎ ॥ ৫ ॥\*

তেষেবোদাহরণেষু সংশয়ঃ । কিমাদিত্যাদিদৃষ্টয়ো  
ব্রহ্মণ্যধ্যাসিতব্যঃ কিং বা ব্রহ্মদৃষ্টিরাদিত্যাদিষ্টিতি । কৃতঃ

লোকপ্রতীতি ব্যবস্থিতো জীবঃ কর্তা ভোক্তা চ সংসারী ন ব্রহ্মেতি কথং  
তস্ত ব্রহ্মাত্মত্বাৎ ব্রহ্মদৃষ্ট্যুপদেশেষাত্মদৃষ্টিকপাদিশ্রেতেত্যর্থঃ । “অতশ্চোপাস-  
কস্ত প্রতীকৈঃ সমত্বাদি”তি । যদ্যপ্যুপাসকো জীবাত্মা ন ব্রহ্মবিকারঃ প্রতী-  
কানি তু মনঃপ্রভৃতিনি ব্রহ্মবিকারস্তথাপ্যবচ্ছিন্নতয়া জীবাত্মনঃ প্রতীকৈঃ  
সাম্যং দ্রষ্টব্যম্ ।

যদ্যপি সামান্যধিকরণ্যমুভয়থাপি ঘটতে তথাপি ব্রহ্মণঃ নরীধ্যাক্ততয়া

( স্বস্তিকের ও রূচকের ) স্বরূপে যথেষ্ট বিশেষ ( প্রভেদ ) আছে । স্ববর্ণস্ব-  
প্রকারে রূচক-স্বস্তিকের একতার দ্বারা ব্রহ্মাত্মত্বের একতা গ্রহণ করিতে  
গেলে প্রতীকাতাবের প্রাপ্তি হয়, এ কথা পূর্বেও বলা হইয়াছে এবং  
সেই কারণেই প্রতীকে আত্মদৃষ্টি ( অহংজ্ঞান ) করিতে পারা যায় না ।

পূর্বোক্ত উদাহরণ নিচয়ে ( মন ব্রহ্ম, ইত্যাদি উপাসনায় ) অত এক  
সংশয় আছে । কি তাহা বলিতেছি । ব্রহ্মে আদিত্যাদি বুদ্ধি শ্রুত করিতে  
হইবে ? কি আদিত্যাদিতে ব্রহ্মবুদ্ধি করিতে হইবে ? এ সংশয় কেন তাহা

\* \* মনআদিষু প্রতীকেষু ব্রহ্মদৃষ্টিঃ কৰ্ণব্য ন তু ব্রহ্মণি মনআদিদৃষ্টীঃ । কৃতঃ ? উৎকর্ষাৎ ।  
উৎকৃষ্টনিকৃষ্টমোরুৎকৃষ্টমেবোপাস্তম্ । উৎকৃষ্ট ব্রহ্ম তদুচ্চা দৃষ্টা আদিত্যাদয় উৎকৃষ্টা ভবেয়ুঃ  
কলদাণ্ড । বিকারদৃষ্টা ব্রহ্মণ উপাস্তেষু নিকৰ্ণপ্রাপ্তৌ কলবদ্বাসিন্বেবিকারী এবোৎকৃষ্টদৃষ্টো-  
পাস্তাঃ । তথাচাদিত্যাদয়ো ব্রহ্মদৃষ্টোপাস্তা এবেতি সিদ্ধান্তঃ । —“মন ব্রহ্ম” “আদিত্য ব্রহ্ম”  
ইত্যাদি স্থলে কি মনঃপ্রভৃতি ব্রহ্মবুদ্ধিতে উপাস্ত ? কি ব্রহ্মই মনঃপ্রভৃতিজ্ঞানে উপাস্ত ? ইহার  
সিদ্ধান্ত—মনঃপ্রভৃতিই ব্রহ্মদৃষ্টিতে উপাস্ত । কাৰণ, ব্রহ্মই উৎকৃষ্ট । নিকৃষ্টে উৎকৃষ্ট বুদ্ধি ন্যস্ত  
করিলে তথলে তাহার উৎকর্ষণত্ব হইবেক, উৎকর্ষণ ত্ব হইলেই তাহাদের কলদাত্ব শক্তি  
হইবেক । ফলিতার্থ—মন ও আদিত্য প্রভৃতি প্রতীকই ব্রহ্মবুদ্ধিতে উপাস্ত ; ব্রহ্ম মন ও  
আদিত্য প্রভৃতি প্রতীক বুদ্ধিতে উপাস্ত নহেন । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

সংশয়ঃ । সামানাধিকরণ্যে কারগানবধারণাৎ । অত্র হি  
ব্রহ্মশব্দাদিত্যাदिशब्देः सामानाधिकरण्यामुपलभ्यते । ‘आ-  
दित्यে’ ব্রহ্ম প্রাণো ব্রহ্ম বিদ্যুৎ ব্রহ্ম’ ইত্যাদিসমানবিভক্তি-  
নির্দেশাৎ । ন চাত্রাঞ্জসং সামানাধিকরণ্যমবকল্পতে । অর্থাস্তর-  
বচনত্বাৎ ব্রহ্মাদিত্যাदिशब्दानाम् । ন হি ভবতি গৌরবং ইতি  
সামানাধিকরণ্যম্ । ননু প্রকৃতিবিকারভাবাৎ ব্রহ্মাদিত্যা-  
দীনাং মূচ্ছরাবাদিবৎ সামানাধিকরণ্যং স্মৃতাৎ । নেতুচ্যতে ।  
বিকারপ্রবিলয়ে হেবং প্রকृतिसामानाधिकरण्यात् স্মৃতাৎ ।  
‘তীতশ্চ প্রতীকাভাবপ্রসঙ্গমবোচাম । পরমাত্মবাক্যক্ষেপে  
তদানীং স্মৃতাৎ । ততশ্চোপাসনাধিকারো’ বাধ্যত । পরিমিত-

ফলপ্রসবসামর্থ্যেন ফলবত্বাৎ প্রাপ্তত্বেন তদেনাদি ত্যাदिदृष्टिभिः সংস্কৰ্ত্তব্যমিত্যা-  
দিত্যাदिदृष्टये ব্রহ্মণ্যেব কৰ্ত্তব্যম্ । ন তু ব্রহ্মদৃষ্টবাদিত্যাदिषু । ন চৈবস্থিধেঃ-  
বৃত্তে শাস্ত্রার্থে নিরুপদৃষ্টান্নোৎকৃষ্ট ইতি লৌকিকোক্তায়োহপবাদায় প্রভবত্যা-  
গমবিবোধেন তদ্বৈবাপোদিদ্বাদিতি পূৰ্ব্বপক্ষসংক্ষেপঃ । সত্যং সৰ্ব্বাধ্যক্ষতয়া  
ফলদাতৃত্বেন ব্রহ্মণ এব সৰ্ব্বত্র বাস্তবং প্রাপ্তত্বং তথাপি শব্দগত্যমুরোধেন

বলিতেছি । সমানভক্তিनिर्देश থাকায় তুল্যার্থতা প্রতীত হয় এবং সেক্ষপ  
নির্দেশেই অত্র কোন কাবণ নিশ্চয় হয় না । তাই সংশয় হয়, উক্ত প্রকার-  
ব্ধের কোন প্রকার হইবেক । [ অত্র...কবণ্যম্ ] • উল্লিখিত স্থলে প্রতী-  
কোপাসনা বিধায়ক বাক্যনিচয়ে ব্রহ্মশব্দের সহিত আদিত্যাदिशब्দের সামা-  
নাধিকরণ্য ( একার্থতা ) দেখা যাইতেছে । যথা—“আদিত্য ব্রহ্ম ।” “প্রাণ  
ব্রহ্ম ।” “বিদ্যুৎ ব্রহ্ম ।” ইত্যাদি । এই সকল বাক্যে সমান বিভক্তির  
প্রয়োগ হওয়ায় একার্থসম্পত্তিই প্রতীত হয় । আদিত্যশব্দের ও ব্রহ্মশব্দের  
বাস্তবিক সামানাধিকরণ্য ( একার্থতা ) অসম্ভব । কাবণ, উক্ত উভয় শব্দ  
বিভিন্নার্থবাচী । যেমন গো ও অশ্ব শব্দের বাস্তব সামানাধিকরণ্য নাই,  
তেমনি, ঐ সকল বিভিন্নার্থবাচী শব্দেরও বাস্তব সামানাধিকরণ্য নাই ।  
[ ননু...বার্থম্ ] যদি বল, ব্রহ্মাদিত্যের প্রকৃতি-বিকৃতি-ভাব আছে ( ব্রহ্ম  
প্রকৃতি, আদিত্য তাঁহার বিকৃতি ), তদনুসারে ব্রহ্মাদিত্যের ও ব্রহ্মাকাশ  
প্রকৃতির মূদ্বটাদির আশ সামানাধিকরণ্য সম্ভব হয়, ( মূদ্বিকার ঘটকে মৃত্তিকা  
বলার প্রমাণ আছে, তদনুসারে ব্রহ্মবিকার আদিত্যাদিকে ব্রহ্ম বলা সম্ভব  
হইতে পারে ), আমরা বলি, উদাহৃত স্থলে সেক্ষপ সামানাধিকরণ্য সম্ভবে না ।

বিকারোপাদনঞ্চ ব্যর্থম্ । তস্মাৎ ব্রাহ্মণোহমিৎকৈশ্বানর ইত্যাদিবদন্ততরত্রাত্তরদৃষ্ট্যধ্যাসে সতি ক কিংদৃষ্টিৰ্যধ্যস্তা-  
মিতি সংশয়ঃ । তত্রানিয়মঃ । নিয়মকারিণঃ শাস্ত্রস্বাত্ত্ববাদি-  
ত্যেবং প্রাপ্তম্ । অথবা আদিত্যাদিদৃষ্টয় এব ব্রহ্মণি কৰ্ত্তব্য  
ইত্যেবং প্রাপ্তম্ । এবং হি আদিত্যাদিদৃষ্টিভিৰ্ভ্রক্সোপাসনঞ্চ  
ফলবদिति শাস্ত্রমৰ্য্যাদা । তস্মাৎ ন ব্রহ্মদৃষ্টিৰাদিত্যাদিষ্মিত্যে-  
বং প্রাপ্তে ক্রমঃ—ব্রহ্মদৃষ্টিৰেবাদিত্যাदिषু স্তাদिति । কস্মাৎ ।

কচিৎ কৰ্ম্মণ এব প্রাধাত্মমবসীযতে । যথা দৰ্শপূৰ্ণমাসাত্যাং যজ্ঞেত স্বৰ্গকামো,  
চিত্রবা যজ্ঞেত পশুকাম ইত্যাদৌ । অত্র হি সৰ্ব্বত্র যাগাদ্যাদিধিতা যদ্যপি  
দেবতৈব ফলং প্রযচ্ছতীতি স্থাপিতং তথাপি শব্দতঃ কৰ্ম্মণঃ কবগস্বাবগমেন  
ফলত্বপ্রতীতেঃ প্রাধাত্মম্ । কচিৎ দ্রব্যস্ত যথা ত্রীণীন্প্রোক্ষতীত্যাদৌ । তদ্বক্তং

তাহা অসম্ভব । কাবণ, প্রস্তাবিত স্থলে প্রকৃতিব ( ব্রহ্মের ) সহিত আদি-  
ত্যাদি বিকারের অভেদ সাধিতে গেলে বিকাবের বিলয় সাধিত হইবেক  
এবং অবশেষে তাহাতে প্রতীকেব ( উপাসনার আলম্বনের ) অভাব আপ-  
তিত হইবেক । এ কথা পূৰ্বে একবার বলা হইয়াছে, তথাপি আবার বলি-  
লাম । সে পক্ষে ঐ সকল বাক্য পরমাত্মাব বোধক বাক্য হয় এবং তাহাতে  
উপাসনাধিকাৰ লুপ্ত হয় । ( একাদ্বৈতবোধ কালে কে কাহাব উপাস্ত হয় ?  
তাহা হয় না ) অপিচ, ঐ অভিপ্রায় অকাট্য হইলে অবশ্যই প্রতির পৰিমিত  
বিকার গ্রহণ ব্যর্থ হইবে । কেন তিনি আদিত্যাদি বিকাবের ( ব্রহ্মো-  
ক্তব অন্ন পদার্থেব ) উল্লেখ করেন ? ব্রহ্মজ্ঞানার্থ প্রতীক নির্দেশ করেন ?  
[ তস্মাৎ...উৎকৰ্ষাৎ ] অতএব, যেমন ব্রাহ্মণ অগ্নি, ইত্যাদি স্থলে ব্রাহ্মণে  
অগ্নিবুদ্ধির আরোপ, তেমনি, প্রস্তাবিত স্থলেও ব্রহ্মে আদিত্যাদিবুদ্ধির  
অথবা আদিত্যাদিতে ব্রহ্মবুদ্ধিব আৰোপ, ইহাই অবধারিত হইতেছে ।  
কিস্ত সংশয় এই যে, কাহাতে কোন্ বুদ্ধি ( জ্ঞান ) আরোপিত করিতে  
হইবে । আদিত্যাদিতে ব্রহ্মবুদ্ধি ? কি ব্রহ্মে আদিত্যাদিবুদ্ধি ? পূৰ্বপক্ষে  
পাওয়া যায়, যখন কোন নিয়ামক শাস্ত্র নাই তখন অবশ্যই অনিয়ম অৰ্থাৎ  
উপাসক স্বেচ্ছাক্রমে অত্মতম পক্ষ আশ্রয় করিতে পাবেন । অথবা ব্রহ্মেই  
আদিত্যাদি বুদ্ধি উৎপাদন করিতে হইবেক । কেননা, ব্রহ্মই উপাস্ত ।  
ব্রহ্মকে আদিত্যজ্ঞানে ধ্যান করিলে ব্রহ্মের ধ্যান বা উপাসনা সিদ্ধ হইবেক,  
হইয়া ফলপ্রদ হইবেক । ইহাই শাস্ত্রের মৰ্য্যাদা অৰ্থাৎ শাস্ত্রপ্রমাণসিদ্ধ ।

উৎকর্ষাৎ । এবমুৎকর্ষণাদিত্যাদয়ো দৃষ্টা ভবন্ত্যুৎকর্ষদৃষ্টে-  
 স্তেষুধ্যাসাৎ । তথা চ লৌকিকে অ্যায়োহনুগতো ভবতি ।  
 উৎকর্ষদৃষ্টির্হি নিকৃষ্টেহধ্যাসিতব্যোতি লৌকিকে অ্যায়ঃ । যথা  
 রাজদৃষ্টিঃ ক্ষত্রি । স চানুগন্তব্যো বিপর্য্যয়ে প্রত্যবায়প্রস-  
 ন্নাৎ । ন হি ক্ষতৃদৃষ্টিপরিগৃহীতো রাজা নিকর্ষং নীয়মানঃ  
 শ্রেয়সে স্মাৎ । ননু শাস্ত্রপ্রামাণ্যাদনাশকনীযোহত্র প্রত্য-  
 বায়প্রসঙ্গঃ । ন চ লৌকিকেন অ্যায়েন শাস্ত্রীয়া দৃষ্টির্নিয়ন্তুং  
 যুক্তেতি । অত্রোচ্যতে । নির্দ্ধারিতে শাস্ত্রার্থেতদেবং স্মাৎ ।  
 সন্ধিক্ষে তু তস্মিন্ তন্নির্ণয়ং প্রতি লৌকিকোহপি অ্যায়  
 আশ্রীয়মাণো ন বিরুদ্ধ্যতে । তেন চোৎকর্ষদৃষ্ট্যধ্যাসে শাস্ত্রা-  
 র্থেহবধারণ্যমাণে নিকৃষ্টদৃষ্টিমধ্যস্ত প্রত্যবেয়াদিতি শ্লিষ্যতে ।  
 প্রাথম্যাচ্ছাদিত্যাदिशकानां मुख्यार्थत्वमविरोधाৎ ग्रहीतव्यम् ।

‘মৈস্ব দ্রব্যং চিকীর্ষাতে গুণস্তত্র প্রতীযেত’ ইতি । তদ্রূপমপি সর্বাধ্যাক্ষ-  
 তয়া বস্তুতো ব্রহ্মৈব ফলং প্রযচ্ছতি তথাপি শাস্ত্রং ব্রহ্মবুদ্ধ্যা আদিত্যাদৌ  
 প্রতীক উপাস্তমানে ব্রহ্ম ফলায় কল্পত ইত্যভিবদতি কিম্বাদিত্যাদিবুদ্ধ্যা  
 ব্রহ্মৈব বিষয়ীকৃতং ফলাশেতুভবতাপি ব্রহ্মণঃ সর্বাধ্যাক্ষস্ত ফলদানোপপত্তেঃ  
 শাস্ত্রার্থস্বন্ধেহে লোকাহুসাবতোনিষ্ঠীযতে । তদ্রূপমুত্তম—“নির্দ্ধারিতে শাস্ত্রার্থে  
 এতদেবং স্মাদি”তি । ন কেবলং লৌকিকে অ্যায়ো নিশ্চয়ে হেতুৰপি আদি-  
 ত্যাदिशकानां प्राथम्येन मुख्यार्थत्वमपीत्याह—“प्राथम्याच्चे”ति । इतिपवत्र

যেহেতু শাস্ত্রপ্রমাণসিদ্ধ সেই হেতু আদিত্যাদিতেই ব্রহ্মবুদ্ধি নিক্ষেপব্য ।  
 এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্ত হওয়ায় তৎসিদ্ধান্তার্থ বলা যাইতেছে—আদি-  
 ত্যাদিতেই ব্রহ্মদর্শন কবিত্ত্বেক । তৎপ্রতি কাবণ উৎকৃষ্টতা । [এব ..স্মাৎ]  
 ব্রহ্মই সর্বোৎকৃষ্ট, তদৃষ্টিতে দৃষ্ট হইলে (ব্রহ্মভাবে ভাবিত হইলে) উৎকৃষ্ট-  
 ব্রহ্মাধ্যাসবলে আদিত্যাদিও উৎকৃষ্ট হবেন, হইয়া যথোক্তকলদান করিবেন ।  
 ঐরূপ হইলেই লৌকিক অ্যায় তাহাব পোষকপ্রমাণ হয় । নিকৃষ্টে উৎকৃষ্ট  
 দৃষ্টি কবিত্ত্বেক, ইহাই লৌকিক অ্যায়—লোকপ্রচলিত যুক্তিপ্রথা । যেমন  
 ক্ষত্রায় অর্থাৎ সূত্রে বাজদৃষ্টি । প্রদৃশিত অ্যয়েবই অমুগত থাকি উচিত,  
 অত্রাণ অনিষ্ট হইতে পাবে । ক্ষত্র (সূত) বাজভাবে উপাসিত হইলে গুণিত্ত্ব  
 হয়, কিন্তু বাজা ক্ষত্রজানে গৃহীত হইলে অর্থাৎ বাজাকে ক্ষত্রা ভাবিয়া নিকৃষ্ট  
 কবিলে সে বাজা তাহার সম্বন্ধে কখনই শ্রেয়স্কর হয় না [ননু...তিষ্ঠতে]



তৈঃ স্বার্থবৃত্তিভিরবরুদ্ধায়াং বুদ্ধৌ পশ্চাদবতরতো ব্রহ্মশব্দস্ত  
মুখ্যবৃত্ত্য। সামানাধিকরণ্যাসম্ভবাৎ ব্রহ্মদৃষ্টিবিধানার্থতৈবাবতি-  
ষ্ঠতে । ইতিপরত্বাদপি ব্রহ্মশব্দশ্চৈষ এবার্থো জ্ঞায্যঃ । তথা  
হি ব্রহ্মেত্যাদেশঃ, ব্রহ্মোত্থাপাসীত, ব্রহ্মোত্থাপাস্ত ইতি চ  
সর্বত্রৈতিপরং ব্রহ্মশব্দমুচ্চারয়তি শুদ্ধাংস্বাদিত্যাदिशब्दान् ।  
ততশ্চ যথা শুক্তিকাং রজতমিতি প্রত্যেতীত্যত্র শুক্তি-

মপি ব্রহ্মশব্দস্তামুমেব জ্ঞাযমবগমযন্তি । তথাহি—স্বসবৃত্ত্যা আদিত্যাदिशब्दा  
যথা স্বার্থে বর্তন্তে তথা ব্রহ্মশব্দোহপি স্বার্থে বৎস্যতি যদি স্বার্থোহস্ত বিব-  
ক্ষিতঃ ভাং । তথা চেতিপবত্ত্বমনর্থকম্ । তস্মাদিতিনা স্বার্থাৎ প্রচ্যাব্য ব্রহ্মপদং  
জ্ঞানপবং স্বরূপপবং বা কর্তব্যম্ । ন চ ব্রহ্মপদমাদিত্যাदिपदार्थ इति  
প্রতীতিপব এবাযমিতিপবঃ শব্দঃ । যথা গোবিতি মে প্রতীতিবভবদिति তথা  
চাদিত্যাদযো ব্রহ্মেতি প্রতিপত্তব্য। ইত্যর্থো ভবতীত্যাহ—“ইতিপবত্বাদপি  
ব্রহ্মশব্দশ্চ”তি । শেষমতিবোহিতার্থম্ ।

যদি বল, শাস্ত্রপ্রমাণ বিদ্যমান থাকায় উক্ত আশঙ্ক্য (অনিষ্টাশঙ্কা)  
হইতে পাবে না এবং লৌকিক জ্ঞানও শাস্ত্রীয় জ্ঞান সংযমিত হয় না,  
এতদন্তবে আমবা এই বলিতে চাহি যে, নির্দ্ব্যবিতশাস্ত্রার্থ স্থলেই ঐ কথা  
ফলবতী হইতে পাবে, কিন্তু যে স্থলে শাস্ত্রার্থই সন্দিদ্ধ, সে স্থলে অবশ্যই  
তন্নির্ণয়ার্থ লৌকিক জ্ঞানব অশ্রয় লইত হইবে । অতএব, শাস্ত্রার্থও  
যদি নিকৃষ্টে উৎকৃষ্ট দৃষ্টিই অধ্যস্ত এতদ্রূপে অবধূত হয় তাহা হইলে  
অবশ্যই উৎকৃষ্টকে নিকৃষ্ট জ্ঞানে সেবা কবিলে পাপ বা অনিষ্ট হইবেক ।  
আবও দেখ, প্রথমেই আদিত্যাदि শব্দের প্রয়োগ আছে । তদনুসাবে  
সে সকলের মুখ্যার্থ বিনা বিবোধ গ্রহণ বা স্বীকার কবিতে পাব। বুদ্ধি  
আগে সে সকলের স্বার্থবৃত্তিও অবরুদ্ধ হইয়াছে পাবে ব্রহ্মশব্দ আগমন  
কবিষাছে । সেই কাৰণে তাহাব সহিত বাস্তব সামান্যাদিকবণ, সম্ভব হই-  
তেছে না, সম্ভব না হওয়াতেই প্রথমোক্ত আদিত্যাदि শব্দের ব্রহ্মদৃষ্টিবিধানা-  
র্থতা অবস্থান কবিতেছে ( থাকিবা যাইতেছে ) । [ ইতি...গম্যতে ] ব্রহ্মশব্দের  
পবে ইতি-শব্দ আছে ( ব্রহ্মেতি ), তাহাতেও উক্তার্থেব জ্ঞায্যতা । যথা—  
“ব্রহ্মেত্যাদেশঃ ।” “ব্রহ্মোত্থাপাসীত” “ব্রহ্মোত্থাপাস্তে” ইত্যাদি । অতি প্রদ-  
র্শিত প্রকাবে প্রায় সর্বত্রই ইতি-স্থিবদ ব্রহ্মশব্দের ও শুদ্ধ আদিত্যাदि  
শব্দের উচ্চারণ করিয়াছেন । তাহাতে বিনির্ণীত হয়, যদ্রূপ শুক্তিকাকে  
রজত বলিয়া জানিতেছে ইত্যাদি স্থলে শুক্তিকাশব্দ শুক্তিকাবাচী, তাহাতে

বচন এব শুক্তিকাক্ষকঃ । রজতশব্দস্ত রজতপ্রতীতিলক্ষণার্থঃ, প্রত্যেত্যেব হি কেবলং রজতমিতি ন তু তত্র রজতমস্তি, এবমত্রাপ্যাদিত্যাদীন্ ব্রহ্মেতি প্রতীয়াদিতি গম্যতে । বাক্য-শেষোহপি চ দ্বিতীয়ানির্দেশেনাদিত্যাদীনেবোপাস্তিক্রিয়য়া ব্যাপ্যমানান্ দর্শয়তি ‘স য এতদেবং বিদ্বানাদিত্যং ব্রহ্মেতু্যপাস্তে’ [ ছা০।৩।১৯ । ] ‘যো বাচং ব্রহ্মেতু্যপাস্তে’ [ ছা০ ] ‘যঃ সঙ্কল্পং ব্রহ্মেতু্যপাস্তে’ [ ছা০ ] ইতি । যত্ ক্তং ব্রহ্মোপাসনমেবাত্তাদরগীয়ং ফলবত্ত্বায়েতি তদযুক্তম্ । উক্তেন ত্র্যয়ে-নাদিত্যাদীনামেবোপাস্তত্বাবগমাৎ । ফলস্বতিথ্যাভ্যুপাসন ইবাদিত্যাভ্যুপাসনেহপি ব্রহ্মৈব দাস্ততি সৰ্ব্বাধ্যক্ষত্বাৎ । বর্ণিতঞ্চৈতৎ ‘ফলমত উপপত্তেঃ’ ইত্যত্র [ বেংসূ০।৩২। ৩৮ ] । ঐদৃশঞ্চাত্র ব্রহ্মণ উপাস্তত্বং যৎ প্রতীকেষু তদদৃশ্য-ধ্যারোপণং প্রতিমাদিষিব বিষ্ণুদীনাম্ ॥ ৫ ॥

যে বজ্রত শব্দেব প্রয়োগ তাহা মাত্র বজ্রত জ্ঞানেব উপলক্ষক, অর্থাৎ “বজ্রত” ইত্যাকার প্রতীতি হইতেছে মাত্র বস্তুতঃ তাহা বজ্রত নহে, “আদিত্যোব্রহ্মেতি” ইত্যাদি স্থলেও সেইরূপ বুঝিতে হইবেক । ফলিতার্থ—আদিত্যাদি প্রতীকে ব্রহ্মবুদ্ধি অধ্যাস্ত কবিবেক । [ বাক্য ইতি ] আদিত্যাদি শব্দ যে উপাস্তি ক্রিয়াব ব্যাপ্য, স্মৃতি তাহা প্রস্তাবেব শেষেও আদিত্যাদিশব্দকে দ্বিতীয়াদি বিভক্তিয়ুক্ত কবিয়া দেখাইয়াছেন অর্থাৎ বুঝাইয়া দিয়াছেন । যথা—“যে উপাসক বা যে জ্ঞানী প্রদর্শিত প্রকাৰে আদিত্যকে ব্রহ্মভাবে উপাসনা কবে।” “যে উপাসক বাক্যই ব্রহ্ম, এইরূপে বাক্যেব উপাসনা কবে।” “যে উপাসক ব্রহ্মদৃষ্টিতে সংকল্পেব আবাধনা কবে।” ইত্যাদি । [ যত্ ক্তং বিষ্ণুদীনাম্ ] বলিয়াছিলে, ফলেব নিমিত্ত ব্রহ্মোপাসনাই আদবগীয, আদিত্যাদিব উপাসনাব ফল কি? সে কথা সঙ্গত নহে । কাৰণ, প্রদর্শিত শাস্ত্রে ও যুক্তিতে প্রোক্ত স্থলে আদিত্যাদিব উপাস্তত্বই লব্ধ হয় । যজ্ঞপ অতিথি উপাসনাব (সেবায়) ফল হয়, সেইরূপ, আদিত্যাদি উপাসনাতেও ফল হয়, পবস্ত তাহাব দাতা ব্রহ্ম (পবমেশ্বর) । তিনি সৰ্ব্বাধ্যক্ষ, সকলের নিয়ন্তা, স্মৃতবাং ফলেবও নিয়ন্তা—অধ্যক্ষ ! ইহা “ফলমত উপপত্তেঃ” সূত্রে বলা হইয়াছে । যেমন প্রতিমাদিতে বিষ্ণু দর্শন সেইরূপ আদিত্যাদিতেও ব্রহ্ম দর্শন । যেমন প্রতিমায় বিষ্ণুর উপাসনা তেমনি আদিত্যাদিতেও ব্রহ্মের উপাসনা ।

## আদিত্যাদিমতয়শ্চাক্ষ উপপত্তেঃ ॥ ৬ ॥\*

‘য এবাহসৌ তপতি তমুদগীথমুপাসীত’ [ ছা.০।২।২। ]  
 ‘লোকেষু পঞ্চবিধং সামোপাসীত’ [ ছা.০।২।২ ] ‘বাচি সপ্ত-  
 বিধং সামোপাসীত’ [ ছা.০।২।৮ ] ‘ইয়মেবগ্নিঃ সাম’ [ ছা.০।  
 ৬।১ ] ইত্যেবমাদিষ্প্রসাববন্ধেষুপাসনেষু সংশয়ঃ—কিমাদিত্যা-  
 দিষু উদগীথাদিদৃষ্টয়ো বিধীয়ন্তে কিং বোদগীথাদিষ্বাদিত্যাদি-  
 দৃষ্টয় ইতি । তত্রানিয়মো নিয়মকারণাভাবাদিতি প্রাপ্তম্ । ন  
 হত্র ব্রহ্মণ ইব কস্মচিছুৎকর্ষবিশেষমোহবধার্যতে । ব্রহ্ম হি সম-  
 স্তজগৎকারণত্বাদপহৃতপাপাত্বাদিগুণযোগাচ্ছাদিত্যাদিভ্য উৎ-  
 কৃষ্টমিতি শক্যতেহবধারণিতুম্ । ন ত্বাদিত্যোদগীথাদীনাং  
 বিকারত্বাবিশেষাৎ কিঞ্চিছুৎকর্ষবিশেষাবধারণমস্তু । অথবা

“অথবা নিয়মেনোদগীথাদিমতয়শ্চাদিত্যাদিষ্প্রসাবেবমি”তি । সংস্পাদি-

“এই যিনি তাপপ্রদান করিতেছেন তিনি (স্বর্ঘ্য) উদগীথ, এইরূপ  
 উপাসনা করিবেক।” “লোক পাঁচ প্রকার সাম উপাসনা করিবেক।”  
 “বাক্য সাত প্রকার সাম উপাসনা করিবেক।” “এই ঋক পুণ্ডরী ও অগ্নি  
 সাম।” এইরূপ এইরূপ যজ্ঞাঙ্গাশ্রিত উপাসনা আছে, তাহাতে সংশয়—  
 ঐ সকল ঋতি কি আদিত্যাদিতে উদগীথ দৃষ্টির বিধান করিতেছে কি  
 উদগীথাদিতে আদিত্যদৃষ্টি নিক্ষেপ করিবার কথা বলিতেছে। পূর্বপক্ষে  
 পাওয়া যায়, নিয়ম নাই। কারণ, নিয়মের কারণ দেখা যায় না।  
 পূর্বোক্ত উপাসনার (আদিত্য ব্রহ্মের উপাসনার) ব্রহ্মের উৎকৃষ্টতা দৃষ্টে  
 নিকৃষ্ট আদিত্যে উৎকৃষ্ট ব্রহ্মদৃষ্টি আবেশিত করার ঔচিত্য দেখাইয়াছিলে,  
 কিন্তু এখানে সেরূপ কোন উৎকর্ষবিশেষের অবধারণ নাই। ব্রহ্ম সমস্ত  
 জগতের কারণ, নিষ্পাপ, স্তবরাং তিনি আদিত্যাদি অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ,  
 ইহা অবধারণ করিতে পার। কিন্তু এখানে, আদিত্যও ব্রহ্মবিকার, উদগী-  
 থও ব্রহ্মবিকার, স্তবরাং এ সকলের কাহাব কোন ইতরবিশেষ অবধারণ  
 করিতে পার না। [ অথবা...উপপত্তেঃ ] কিংবা আদিত্যাদি পদার্থে

\* অর্থে যজ্ঞাঙ্গপ্রবাদো আদিত্যাদিবুদ্ধয়ঃ কর্তব্য। ন ত্বাদিত্যাদিষু যজ্ঞাঙ্গপ্রবাদিবুদ্ধয়ঃ।  
 কুর্ভুঃ? উপপত্তেঃ। উপপত্তেতে হেবং বধেব বিদ্যাকরোতীত্যাদিশাস্ত্রম্।—“উপাসনা করি-  
 বেব। যিনি এই তাপপ্রদান করিতেছেন তিনি উদগীথ (যজ্ঞাঙ্গপ্রব-ও)।” লোকসম-  
 আধারে পাঁচ প্রকার সাম “উপাসনা করিবেক।” “বাক্য সাত প্রকার সাম উপাসনা করি-

নিয়মে নো কলীধাদিমতঃ স্চাদিত্যাদিষধ্যশ্চেরন । কস্মাৎ । ক-  
স্মাত্মকত্বাদু কলীধাদীনাম্ । কস্মৎ ফলপ্রাপ্তিপ্রসিদ্ধে কলী-  
ধাদিমতিভিন্নপাশ্চমানা আদিত্যাদয়ঃ কস্মাত্মকাঃ সন্তুঃ  
ফলহেতবো ভবিষ্যন্তি । তথা চ ‘ইয়মেবর্গগ্নিঃ সাম’ ইত্যত্র  
‘তদেতদেতস্তান্মুচ্যধ্যুতং সাম’ [ ছা০ । ৬ । ১ ] ইত্যক্শদ্বেন  
পৃথিবীং নির্দিশতি সামশব্দেনাগ্নিম্ । তচ্চ পৃথিব্যাগ্নৌর্ধ্বক্-  
সামদৃষ্টিচিকীর্ষায়ামবকল্পতে ন ঋক্সাময়োঃ পৃথিব্যাগ্নিদৃষ্টি-  
চিকীর্ষায়াম্ । ক্ষন্তরি রাজদৃষ্টিকরণাদ্রাজশব্দ উপচর্যতে ন  
‘রাজনি ক্ষতৃশব্দঃ । অপি চ “লোকেষু পঞ্চবিধং সামোপাসীত”

ত্যাदिषु फलान्मुपपादां उत्पत्तिमतः कर्मण एव फलदर्शनां कर्त्तव्यं फलवस्तुया  
चादित्यादिमतिभिर्विद्राकलीधादिकर्माणि विषयीक्रियेयन् तत आदित्यादिदृष्टिः  
कर्मरूपाग्यातिभूयेयन् । एवञ्च कर्मरूपेष्वसंकल्पेषु कृतः फलमुत्पद्यते ।  
आदित्यादिषु पुनकलीधादिदृष्टौ कलीधवृत्त्या आप्यामाना नाम आदित्यादयः  
कर्मात्मकाः सन्तुः फलाय कल्पिष्यन्त इति । अत एव च पृथिव्याग्नौर्ध्वकस्वामशब्द-  
प्रेषाग उपपन्नो वतः पृथिव्याग्गदृष्टिरध्यात्ताहमौ च सामदृष्टिः । सामि पुनरग्नि-  
दृष्टौ ऋचि च पृथिवीदृष्टौ विपवीतं भवेत् । तस्मादप्येतदेव युक्तमित्याह—  
“तथा क्षमेवे”ति । उपपत्त्यस्तवमाह—“अपि च लोकेष्विति । एवं त्व-

উল্লীখাদি দৃষ্টি করাই নিষয়িত । কারণ এই যে, উল্লীখাদি পদার্থ কস্মাত্মক,  
কস্মেবই ফলপ্রদান সামর্থ্য, আদিত্যাদি উল্লীখাদিজ্ঞানে উপাসিত হইলে  
কস্মতাব প্রাপ্ত হইবেন, হইবা ফলপ্রদানযোগ্য হইবেন । এতদর্থে শ্রোত  
উদাহরণ আছে । যথা—“এই ঋক্ই পৃথিবী এবং সামই অগ্নি ।” ইত্যাদি  
শ্রুতি ঋক্শব্দে পৃথিবীর ও সামশব্দে অগ্নির নির্দেশ ( উল্লেখ বা গণনা )  
কবিবাছেন । এ নির্দেশ সাধু বা সঙ্গত হইতে পারে—যদি পৃথিবীতে ৩৬  
অগ্নিতে যথাক্রমে ঋক্দৃষ্টি ও সামদৃষ্টি অধ্যস্ত করা অভিমত ( শ্রুতির ) হয় ।  
ঋক্ সামে পৃথিব্যাদি দৃষ্টিকরণ পক্ষে প্রোক্ত নির্দেশ সঙ্গত হয় না । সূত্রে  
আরোপ হইলে তাহা গুণ বলিয়া গণ্য, সেই কারণে সূত্রে রাজ-

বৈক ।” বজ্রাক্রমবলধনে এইরূপ এইরূপ উপাসনা সর্বত্র বিহিত হইতে দেখা যায় । ইহাটু  
সংশয়—বজ্রাক্রমবলধি আদিজ্ঞানে উপাস্য ? কিংবা আদিত্যাদি বজ্রাক্রমবলধি জ্ঞানে  
উপাস্য ? সিদ্ধান্ত—বজ্রাক্রমবলধি আদিত্যাদি জ্ঞানে উপাস্য । কারণ, সেইরূপ উপাসনাত্তে  
শাস্ত্রার্থ উপপন্ন হয় । ( ভাব্যানুকূল দেখ ) ।

[ছাঃ ১২।২] ইত্যধিকরণনির্দেশাল্লোকেষু সামাধ্যাসিতব্যমিতি প্রতীয়তে—‘এতদগায়ত্রং প্রাণেষু প্রোতোম্’ [ ছাঃ ১২।১ ] ইতি চৈতদ্ব্যপ্তি—প্রথমনির্দিষ্টেষু চাদিত্যাदिषু চরমনির্দিষ্টে, ব্রহ্মাধ্যস্তং ‘আদিত্যো ব্রহ্মেত্যাদেশঃ’ [ ছাঃ ২।১৯ ] ইত্যাদিষু । প্রথমনির্দিষ্টাশ্চ পৃথিব্যাদয়শ্চরমনির্দিষ্টা হিংকারাদয়ঃ ‘পৃথিবী হিংকারঃ’ [ ছাঃ ১২।২ ] ইত্যাদিশ্রুতিষু । অতোহনঙ্গেষ্বাদিত্যাदिষু স্মৃতিক্ষেপ ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । আদিত্যাदिমতয় এবাঙ্গেষু দ্ব্যধীনাदिষু প্রতিক্রিপ্যেয়ম্ । কুতঃ ।

ধিকরণনির্দেশো বিষয়ত্বপ্রতিপাদনপর উপপদ্যতে যদি লোকেষু সামদৃষ্টিরধ্যস্তে নাত্মথেতি । পূর্বাধিকরণরাক্ষাণ্ডোপপত্তিমত্বৈবার্থে ক্রতে—“প্রথমনির্দিষ্টেষু চাদিত্যাदिষু” ইতি । সিদ্ধান্তমত্র প্রক্রমতে—“আদিত্যাदिমতয় এব” ইতি । বহুদ্ব্যধীনাदिমতয় আদিত্যাदिষু ক্ষিপ্যেয়ম্ তত আদিত্যানাং স্বয়মকার্যত্বাচ্চ দ্ব্যধীনাदिমতন্তত্র বৈয়র্থ্যং প্রসজ্যেত । ন হাদিত্যাदिভিঃ কিস্তিঃ ক্রিয়তে বহুদ্যয়া বীৰ্য্যবন্তরং ভবেদাদিত্যাदिমত্যা বিদ্যায়ো দ্ব্যধীনাदিকর্ম্মস্ব কার্যেষু যদেব বিদ্যায়া করোতি তদেব বীৰ্য্যবন্তরং ভবতীত্যাদিত্যমতীনা মুপপদ্যতে উদনী-

শব্দের উপচার প্রয়োগ দৃষ্ট হয় । কিন্তু রাজায় স্ততশব্দের প্রয়োগ দেখা যায় না । অত্ৰ হেতুও আছে যথা—“লোকে পাঁচ প্রকার সাম উপাসনা করিবেক” এখানে আধারের নির্দেশ আছে । তদনুসারে লোকরূপ আধারে করিবেক” এই অর্থই প্রতীত হয় । “এই গায়ত্র সাম সামদৃষ্টি অধ্যাস্ত করিবেক, এই অর্থই প্রতীত হয় । “এই গায়ত্র সাম প্রাণে প্রোথিত” এ শ্রুতিও আধারের নির্দেশ করিয়াছেন, করিয়া ঐরূপ অর্থ প্রদর্শন করিয়াছেন । পূর্বে যেমন “আদিত্যো ব্রহ্ম” ইত্যাদি স্থলে প্রথমে আদিত্যশব্দের উল্লেখ দেখিয়া তাহাতেই অনন্তরোক্ত ব্রহ্মের অধ্যাস অবধারণ করিয়াছ সেইরূপ এখানেও প্রথমে পৃথিব্যাदिশব্দের উল্লেখ দেখা যায় । যথা—পৃথিবী হিংকার ইত্যাদি । অতএব, পূর্বের দৃষ্টান্তে এখানেও পৃথিব্যাदिতে উদনীথাदि মতি উপক্ষেপ্য হইতে পারে । পূর্বপক্ষের উপসংহার বা নিষ্কর্ষ এই যে, যজ্ঞাদি বহির্ভূত আদিত্য প্রভৃতিতে যজ্ঞাদি উদনীথাদি বুদ্ধি নিক্ষেপ করাই কর্তব্য । এবম্বিধ পূর্বপক্ষের প্রতিপক্ষে ৬ষ্ঠ সূত্র বলা হইল । সূত্রের অর্থ এই যে, উদনীথাদি অঙ্গের ( অঙ্গ = যজ্ঞের অঙ্গ ) আদিত্যাদি বুদ্ধি অধ্যাস্ত করিবেক ; অর্থাৎ আদিত্যাदि-জ্ঞানে উদনীথাদি অঙ্গের উপাসনা করিবেক । ( এই উদনীথই ‘আদিত্য, এবম্প্রকার ধ্যান করিবেক, ইত্যাদি ) । কেননা, সেইরূপ করাই সঙ্গত ।

উপপত্তেঃ । উপপদ্যতে হেবমপূর্বসম্মিকর্ষাদাদিত্যাদিম্মতিভিঃ  
সংক্রিয়মাণেষুদগীথাदिषু কর্মসমৃদ্ধিঃ । ‘যদেব বিদ্যায়া করোতি  
শ্রদ্ধয়্যোপনিষদা তদেব বীর্য্যবত্তরং ভবতি’ [ ছা० উ० ] ইতি  
চ বিদ্যায়াঃ কর্মসমৃদ্ধিহেতুতাং দর্শয়তি । ভবতু কর্মসমৃদ্ধি-  
ফলেষেবম্ । স্বতন্ত্রফলেষু তু কথং ‘য এতদেবং বিদ্বান্  
লোকেষু পঞ্চবিধং সামোপাস্তে’ [ ছা० উ० ] ইত্যাদিষু ।  
তেষ্যপাখিকৃতাধিকারাং প্রকৃতাপূর্বসম্মিকর্ষেণৈব ফলকল্পনা  
যুক্তা গোদোহনাদিনিয়মবৎ । ফলাশ্লকত্বাচ্চাদিত্যাदीनामूदगी-  
थादिभ्यः कर्माश्लकेभ्य उक्कर्षोपपत्तिः । आदित्यादिप्राप्ति-

थादिषु संस्कारकत्वेनোपयोगः । চোদয়তি — “ভবতু কর্মসমৃদ্ধিফলেষেবম্”-  
তি । যত্র হি কর্মণঃ ফলং তত্রৈব ভবতু যত্র তু গুণফলং তত্র গুণস্ত সিদ্ধ-  
ত্বেনাकार्यात्वात् कवोतीत्येव नास्तीति तत्र विद्यायाः क उपयोग इत्यर्थः ।  
পরিহবতি—“তেষ্যপী”তি । ন তাবদগুণঃ সিদ্ধস্বভাবঃ কার্য্যায় ফলায়  
পর্য্যাপ্তো মা ভূৎ প্রকৃতকর্ম্মানিবেশিনো যৎকিঞ্চিৎ ফলোৎপাদঃ । তস্মাৎ  
প্রকৃতাপূর্বসম্মিবেশিতঃ ফলোৎপাদ ইতি তত্ত্ব ক্রিয়মাণত্বেন বিদ্যায়া বীর্য্যবত্ত-  
বত্বোপপত্তিরিতি । “ফলাশ্লকত্বাচ্চাদিত্যাदीनामि”তি । যদাপি ব্রহ্মবিকারত্বে-  
নাদি~~ক~~দগীথায়োরবিশেষস্তথাপি ফলাশ্লকত্বেনাদিত্যাदीनामस्त्यदगीथादिभ्यो

[ উপপদ্যতে...ঞতিবু ] ঐ সকল উপাসনায় ফল কর্মসমৃদ্ধি, সুতরাং  
কর্ম্মাঙ্গ সকল উপাসনায় সংস্কৃত হওয়াই সঙ্গত । কারণ, কর্ম্মাঙ্গ সকল  
আদিত্যাদিনৃষ্টিসংস্কৃত অর্থাৎ উপাসনাসম্বন্ধিত হইলেই সমৃদ্ধিকলের অধুকূলে  
অপূর্ব অর্থাৎ শুভাদৃষ্ট জন্মায় । “বিদ্যা (জ্ঞান) যাহা করে তাহা শ্রদ্ধায়  
ও উপনিষদে বীর্য্যবান্ হয় ।” এই শাস্ত্রও বিদ্যার অর্থাৎ জ্ঞানাস্বক  
উপাসনাব্যবস্থার কর্মসমৃদ্ধির হেতুভাব থাকা বর্ণন কবিরাজেছেন । বলিতে পার যে,  
যে উপাসনায় ফল কর্মসমৃদ্ধি সেই উপাসনায় উক্ত প্রকার ব্যবস্থা সঙ্গত  
কিন্তু যে স্থলে স্বতন্ত্র ফল বর্ণিত আছে সে স্থলে কিরূপে সঙ্গত হইবে ?  
আমরা বলি, সে স্থলেও প্রোক্ত ব্যবস্থা অসঙ্গত নহে । সে স্থলেও অধি-  
কৃতাধিকার হেতু প্রধানাপূর্বের সন্নির্কর্ষে গোদোহন নিয়মের ত্রায় কর্ম-  
সমৃদ্ধি ফলেরই কল্পনা ( অধুমান ) করিতে হইবে । \* কর্ম্মাঙ্গ উদগীথাदिइ ।

\* শাস্ত্র আছে, “গোদোহনেনাপঃ প্রণয়েৎ ।” এই শাস্ত্রে জানা যায়, গোদোহন নামক কর্ম্ম  
প্রধান কর্ম্মের অঙ্গ । এ স্থলে প্রধান কর্ম্ম যজ্ঞ ; তাহার ঐ অঙ্গ ক্রিয়ার ফল পশুলাভ, তাহা  
সেই স্থলেই অতিহিত আছে । \* এই পশুফল প্রধানফল হইতে পৃথক্ । পৃথক্ফল গোদোহন

লক্ষণং কৰ্মফলং শিষ্যতে শ্রুতিষু । অপি চ ‘ওমিত্যেতদক্ষর-  
মুক্ৰীণমুপাসীত’ ‘খল্বেতশ্চৈবাক্ষরশ্চোপব্যাখ্যানং ভবতি’  
[ ছাঃ ১।১।১ ] ইতি চোদগীৰ্থমেবোপাস্ত্রত্বেনোপক্রম্যাদিত্যা-  
দিমতীৰ্বিদধাতি । যতুক্তং উদগীথাদিমতিভিরুপাস্ত্রমানা  
আদিত্যাদয়ঃ কৰ্মভূয়ং ভূত্বা করিষ্যন্তীতি তদযুক্তম্ । স্বয়-  
মেবোপাসনস্ত কৰ্মত্বাৎ ফলবত্ত্বোপপত্তেঃ । আদিত্যাদিভাবৈ-  
নাপি চ দৃশ্যমানানামুদগীথাদীনাং কৰ্মাত্মকত্বাহনপাষাৎ ।

বিশেষ ইত্যর্থঃ । দ্বিতীয়ানির্দেশাদপ্যুদগীথাদীনাং প্রাধান্তমিত্যাহ—“অপি  
চ ওমি”তি । স্বয়মেবোপাসনস্ত কৰ্মত্বাৎ ফলবত্ত্বোপপত্তেঃ । ননুক্তং  
সিদ্ধকপৈবাদিত্যাদিভিব্যাহৃতঃ সাধ্যভূতত্বমভিভূতং কৰ্মণামত আহ—“আদি-  
ত্যাদিভাবেনাপি চ দৃশ্যমানানামি”তি । ভবেদেতদেবং যদ্যধ্যাসেন কৰ্ম-  
রূপমভিভূষেত অপি তু মাণবক ইবাগ্নিদৃষ্টিঃ কেনচিত্তৌত্বাদিনা শুণেন গোণী  
অনভিভূতমাণবকত্বাৎ তথেষাপি । ন হীযং শুক্তিকাতাং বজ্রতদীবিব বহিধীঃ  
যেন মাণবকত্বমভিভবেৎ কিন্তু গোণী তথা ইয়মপ্যুদগীথাদাবাদিত্যাদিদৃষ্টিগো-

উপাস্ত্র, আদিত্যাদি তাহাব ফল । শাস্ত্র বলিযাছেন, সেই সেই কন্মে  
আদিত্যালোকপ্রাপ্তাদি ফল হইয়া থাকে, তাহাতেই কৰ্মাত্মক উদগীথাদি  
অপেক্ষা ফলাত্মক আদিত্যাদিব উৎকৃষ্টতা উপপন্ন বা অবধাবিত হয় ।  
বলিযাছিলে যে, উৎকর্ষাপকর্ষেব অবধাবণ না থাকায় অনিষম, অর্গাৎ  
কিসে কোন্ দৃষ্টি নিষ্কপে কবিত হইবে তাহাব কোন নিষম নাই, সে  
কথা এতদ্বাবা দুবনিবস্ত হইতেছে । [ অপিচ বিদধাতি ] আবও দেখ,  
শ্রুতি “ও এই অক্ষবকে উদগীথ জ্ঞানে জানিবক, উপাসনা কবিবেক ।”  
“ও অক্ষবেব ব্যাখ্যা এই—” এইকপে বা এই বলিযা উদগীথেবই উপাস্ত্রতা  
বলিযাছেন, অবশেষে তাহাতেই আদিত্যাদি মতিব বিধান কবিল্লছেন ।  
[ যতুক্তং...প্রবর্ততে ] বলিযাছিলে যে, আদিত্যাদি উদগীথাদি জ্ঞানে  
উপাসিত হইলে কৰ্মভাব প্রাপ্ত হইবেন, হইয়া কৰ্মফল প্রদান কবিবেন,

যেমন অঙ্গভাবপ্রাপ্তিসাপেক্ষ, স্বতন্ত্ররূপে ফলপ্রদ নহে, তেমনি, লোকফল উপাসনাও কৰ্মাজ-  
ভাবপ্রাপ্তিসাপেক্ষ । হেতু এই যে, যে যে কন্মেব অধিকাবী সে তদঙ্গপ্রতি উপাসনার অধি-  
কাবী । বিশদ কথা এই যে, গোদোহনেব পৃথকফল অভিহিত থাকিলেও তাহা (গোদোহন)  
‘যেমন ক্রিয়াজ্ঞেব উপকাবক হইয়া ফলপ্রদ হয়, সেইকপ অঙ্গপ্রতি উপাসনাবও কৰ্মসমূহ  
কর্তৃত্ব অন্যান্য ফলের উল্লেখ থাকিলেও সে সকল ফল স্বতন্ত্ররূপে উৎপন্ন হয় না । সে সকল  
ফলই সেই সেই কৰ্মের অধীন । সুতরাং কৰ্মফলও সে সকলের ফল সমান । এতৎকাবণে  
অঙ্গভাবী -অঙ্গেরই উপাস্যতা, লোকাদির উপাস্যতা নহে ।’

‘তদেতশ্চামৃত্যুচ্যুতং সাম’ ইতি তু লাক্ষণিক এষ পৃথিব্যাদ্যো-  
 ঋক্সামশব্দপ্রয়োগঃ । লক্ষণা চ যথাসম্ভবং সম্বন্ধক্টেন বিপ্র-  
 ক্টেন বা স্বার্থসম্বন্ধেন প্রবর্ততে । তত্র যদ্যপি ঋক্সাময়োঃ  
 পৃথিব্যাগ্নিদৃষ্টিচিকীৰ্ষা তথাপি প্রসিদ্ধয়োঋক্সাময়োৰ্ভেদেনা-  
 নুকীৰ্ত্তনাৎ পৃথিব্যাদ্যোশ্চ সম্বন্ধানাৎ তয়োরেবৈষ ঋক্সাম-  
 শব্দপ্রয়োগঃ ঋক্সামসম্বন্ধাদিতি নিশ্চীয়তে । ক্ষত্ৰশব্দোহপি  
 হি কুতশ্চিৎ কারণাদ্রাজানমুপসর্পন্ ন নিবারণিছুং পার্য্যতে ।  
 ‘ইয়মেবর্ক্’ ইতি চ যথাক্ষরন্তাসমুচ এব পৃথিবীত্বমবধারণয়তি ।  
 • পৃথিব্যা হি ঋক্বেত্বেত্বধারণ্যমাণ ইয়মুগেবেত্যক্ষরন্তাসঃ স্তাৎ ।

গীতি ভাবঃ। “তদেতশ্চামৃত্যুচ্যুতং সামেতি দ্বি”তি । অন্তথাপি লক্ষণোপপত্তৌ  
 ন ঋক্সামেত্যাদ্যাসকল্পনা পৃথিব্যাদ্যোরিত্যর্থঃ । অক্ষবন্তাসালোচনয়া তু বিপ-  
 রীতমেবেত্যাহ— “ইয়মেবর্ক্” ইতি । লোকেষু পঞ্চবিধং সামোপানীতেতি  
 দ্বিতীয়ানির্দেশাৎ সাম্মানুপাত্তত্বমবগম্যতে । তত্র যদি সামধীরধ্যস্তেত ততো  
 ন সামানুপাত্তেন অপি তু লোকাঃ পৃথিব্যাদয়ঃ । তথা চ দ্বিতীয়ার্থং পরি-  
 ত্যজ্য তৃতীয়ার্থঃ পরিকল্পেত সাম্নেতি লোকেদ্বিতি সপ্তমী দ্বিতীয়ার্থে কথঞ্চি-  
 ন্নীয়তে । অগারে গাবো বাস্তস্তাং প্রাবারে কুশুমানীতিবৎ । তেনোক্তন্তা-  
 য়াহুরোদেন সপ্তম্যাস্তোভয়থাপ্যবস্তঃ কল্পনীয়ার্থদ্বাবরং যথাক্তদ্বিতীয়ার্থানু-  
 রোধায় তৃতীয়ার্থে সপ্তমী ব্যাখ্যাতব্যা । লোকপৃথিব্যাদিবুদ্ধ্যা পঞ্চবিধং

সে কথা নিতান্ত অযুক্ত । উপাসনা নিজেই কর্ম্ম, তাহাতেই তাহার  
 ফলদাতৃত্ব প্রসিদ্ধ । উদগীথ প্রভৃতিকে আদিত্যাদিতাবে দেখিলেও তাহার  
 কর্ম্মাত্মকতা অপগত হয় না । “এই ঋকে সাম আরুঢ়” এতৎ ক্রটিতে যে  
 পৃথিবীতে ও অগ্নিতে যথাক্রমে ঋক্ সামশব্দের প্রয়োগ হইয়াছে তাহা  
 লাক্ষণিক অর্থাৎ গোণ প্রয়োগ । লক্ষণা সম্ভবমত দূর ও নিকট স্বার্থসম্বন্ধ  
 অবলম্বন করিয়া প্রবৃত্ত হয় । [ তত্র...পৃথিব্যাদ্যাশ্রয়ম্ ] ঋকে ও সাম্মে  
 পৃথিবীদৃষ্টি ও অগ্নিদৃষ্টি অধ্যারোপিত কব্যা অভিপ্রেত হইলেও প্রসিদ্ধ ঋক্-  
 সাম ভিন্ন অস্ত্র ঋক্সামের অনুকীৰ্ত্তন ও তৎসম্বন্ধানে পৃথিবীর ও অগ্নির  
 উল্লেখ থাকায় সেই দুএরই সহিত তদুভয়ের সম্বন্ধ অবধারণ করা হয় ।  
 তাহাতেও স্থির হয় অর্থাৎ নিশ্চিত হয়, পৃথিবীতে ও অগ্নিতে উক্ত ঋক্-  
 সামশব্দের প্রয়োগ হইয়াছে । ক্ষত্ৰ-শব্দ কারণ বিশেষে রাজ্যে উপসর্পিত  
 (প্রাপ্ত) হইলে কে তাহা নিবারণ করিতে পারে ? ক্রটিও “ইহাই ঋক্”  
 এইরূপে ঋকেয়ই পৃথিবীক অবধারণ করিয়াছেন । যদি পৃথিবীর ঋক্



‘য এবং বিদ্বান্ সাম গায়তি’ [ ছা০ উ০ ] ইতি চাক্ষাশ্রয়মেব বিজ্ঞানমুপসংহরতি ন পৃথিব্যাদ্যাশ্রয়ম্ । তথা ‘লোকেষু পঞ্চবিধং সামোপাসীত’ [ ছা০ উ০ ] ইতি যদ্যপি সপ্তমী-নির্দিষ্টা লোকাস্তথাপি সাম্যেব তে অধ্যস্তেৱন । দ্বিতীয়া-নির্দেশেন সাম উপাস্তত্বাবগমাৎ । সামনি হি লোকেষুধ্যস্ত-মানেষু সাম লোকাঅনোপাসিতং ভবত্যন্থথা পুনর্লোকাঃ সামাঅনোপাসিতাঃ স্ত্যঃ । এতেন ‘এতন্সায়ত্রং প্রাণেষু প্রোতম্’ [ ছা০ ১২।১১ ] ইত্যাদি ব্যাখ্যাতম্ । যত্রোপি তুল্যো দ্বিতীয়ানির্দেশঃ ‘অথ খল্বমুমাদিত্যং সপ্তবিধং সামোপাসীত’

হিংকাবপ্রস্তাবোল্লীখপ্রতীহাবনিধনপ্রকাব\* সামোপাসীতেতি ‘নির্ণীয়াতে । নমু যত্রোভযত্রোপি দ্বিতীয়ানির্দেশো যথা খল্বমুমেবাদিত্যং সপ্তবিধং হিংকাব-প্রস্তাবোল্লীখপ্রতীহাবোপদ্রবনিধনপ্রকাব\* সামোপাসীতেতি তত্র

নিশ্চিত হয় তবেই “ইহাই ঋক্” এতদ্রূপ শব্দ বিভ্রাস সম্ভব হয় । অপিচ “যে এইরূপ জানিয়া সাম গান কবে—” এইরূপে অঙ্গাশ্রিত উপাসনাতেই প্রস্তাবেব উপসংহাব অর্থাৎ সমাপ্তি হইতে দেখা যায়, পৃথিব্যাশ্রিত জ্ঞানে নহে । \* [ তথা ব্যাখ্যাতম্ ] “লোকেষু পঞ্চবিধং সাম” এতদ্ব্যাক্যস্থ লোকশব্দে সপ্তমী বিভক্তি থাকিলেও সামে লোকদুটি নিষ্কেপু কবিতে হইবে । ( লোকজ্ঞানে সামেব উপাসনা কবিতে হইবে । ) কাবণ, বাক্যা-স্তবে দ্বিতীয়া বিভক্তি নির্দেশ থাকায় সামেবই উপাস্ততা প্রতীত হয় । সামে লোকদুটি অধাস্ত হইলেই সাম লোকভাবে উপাসিত হয়, বিপবীত কবিলে নোকই উপাস্ত হয়, সাম অমুপাস্ত হইয়া পাত । এই ব্যাখ্যাব দ্বাবা “এই গায়ত্র সাম প্রাণে অবস্থিত” ইত্যাদি বাক্যও ব্যাখ্যাত হইল । অর্থাৎ গাবত্র সামও প্রাণজ্ঞানে উপাস্ত, ইহাও বল হইল । [ যত্রোপি দৃষ্টিঃ ] যেস্থলে দেখিবে, সমান দ্বিতীয়া নির্দেশ অর্থাৎ উভয়ত্রই দ্বিতীয়া

\* ধোযবস্ততে ধ্যানালম্বনবাচী পদব, প্রাণাগ অজ্ঞাবা । বাজাতে কি কখন স্ত পদেব প্রযোগ হয় ? এই আশঙ্কা নিবাসার্থ দর্শিত বিচাব প্রবস্তিত হইয়াছে । বিচাবেব ঊনপ্পত্তি বা কল এই যে, ‘এতস্যাং ঋচি অব্রাটং সাম’ এই প্রয়োগে ঋকসামশব্দেব মুখ্যার্থ গ্রহণ কবিত্রাব উপাব নাই । কবিলে পুনকক্তি দোষ হইবে অথবা তৎ ও এতৎ এই দুই শব্দ ব্যর্থ হইবে । সেই কাবণে, ঋক ও সাম শব্দেব প্রসিদ্ধ ঋক ও প্রসিদ্ধ সাম অর্থ ত্যাগ করিয়া লক্ষণার দ্বারা পৃথিবী ও অগ্নি অর্থ গ্রহণ কবা হয় । অপিচ, প্রতীকান্ত্রিন্ন জ্ঞান স্ফুট হইবেক, এই অভি-প্রায়েও প্রতীকসম্বিহিত পৃথিব্যাদিতে প্রতীক পদেব প্রযোগ কবা সম্ভব বৈ অসম্ভব নহে । প্রতীকশব্দেব অর্থ আলম্বন, ধ্যানের আলম্বন । এ হ ল তাহা ঋক ও সাম ।

[ ছাঃ ১২/৯ ] ইতি তত্রাপি ‘সমস্তস্ত খলু সাম্ন উপাসনং  
সাম্’ ‘ইতি তু পঞ্চবিধস্ত’ ‘অথ সপ্তবিধস্ত’ [ ছাঃ ১২/৭ ]  
ইতি চ সাম্ন এবোপাস্ত্রহোপক্রমাৎ তস্মিন্নেবাদিত্যাধ্যাসঃ।  
এতস্মাদেব চ সাম্ন উপাস্ত্রহাবগমাৎ ‘পৃথিবী হিংকারঃ’ [ ছাঃ  
২/৭ ] ইত্যাদিনির্দেশবিপর্যয়েহপি হিংকারাদিষেব পৃথিব্যাদি-  
দৃষ্টিঃ। তস্মাদনঙ্গাশ্রয়া আদিত্যাদিমতয়োহঙ্গেশ্বরীখাদিষু  
ক্ষিপ্যেরমিতি সিদ্ধম্ ॥ ৬ ॥

আসীনঃ সম্ভবাৎ ॥ ৭ ॥\*

কো বিনিগমনায়াং হেতুরিত্যত আহ—“তত্রাপী”তিঃ তত্রাপি সমস্তস্ত সপ্ত-  
বিধস্ত সাম্ন উপাসনমিতি সাম্ন উপাস্ত্রহোপক্রমেঃ। সাক্ষিতি পঞ্চবিধস্ত সাম্ভবং  
চাস্ত্র ধর্মত্বম্। তথা চ শ্রুতিঃ ‘সাম্ভবী সাম্ভবতী’তি হিংকারানুবাদেন  
পৃথিবীদৃষ্টিবিধানে হিংকারঃ পৃথিবীতি প্রাপ্তে। বিপরীতনির্দেশঃ পৃথিবী  
হিংকাব ইতি।

বিভক্তি, সে স্থলেও ঐক্য হইবে। “অনন্তর এই আদিত্যই সপ্তবিধ  
সাম্ এইরূপে উপাসনা অর্থাৎ ধ্যান করিবেক।” এই বাক্যে আদিত্য  
ও সাম্ উভয়শব্দেই দ্বিতীয়া বিভক্তি আছে। “সমুদায় সামের উপাসনা  
শ্রেষ্ঠ” “ইহা পঞ্চবিধ সামের উপাসনা” “ইহা সপ্তবিধ সামের উপাসনা”  
ইত্যাদিবাক্যে সামেব উপাসনা প্রকাস্ত হওয়ার সামেই আদিত্যাদি বুদ্ধির  
অধ্যাস অবধারিত হয় এবং উক্ত শাস্ত্রে ও যুক্তিতে সামের উপাসনা  
অবধাবিত হওয়ার “পৃথিবী হিংকার” ইত্যাদি বাক্যে বিপরীত বিভাস  
(প্রথমে অনুপাস্ত্র পৃথিবীর উল্লেখ) থাকিলেও হিংকারাদিতে পৃথিব্যাদি  
দৃষ্টি করিবেক, পৃথিব্যাदिতে হিংকারাদি দৃষ্টি করিবেক না, ইহাও অব-  
ধারিত হয়। [ তস্মা...সিদ্ধম্ ] অতএব, যজ্ঞের অঙ্গ উদগীথ প্রভৃতিই  
অনঙ্গ আদিত্যাদি জ্ঞানে উপাস্ত্র ইহা সিদ্ধান্তিত হইল।

\* \* নিয়মেনাসীন উপবিষ্ট উপাসীভেতি শেষঃ। কৃতঃ? সম্ভবাৎ। সম্ভবতি হি সমান-  
প্রত্যয়প্রবাহকরণাঙ্কমুপাসনমুপবিষ্টস্যেব।—শাস্ত্রনিয়মে আসীন অর্থাৎ উপবিষ্ট হইয়াই  
উপাসনা করিবেক। কারণ, আসনোপবিষ্ট ব্যক্তিরই ধ্যানাত্মক উপাসনা সম্ভব হয়। (ভাষ্য  
বাধ্য দেখ)।

+ সাম অর্থাৎ বেদগান। কোন কোন বেদগানে পাঁচ ভক্তি ও কোন বেদগানে সাত ভক্তি  
আছে। (লৌকিক গানে বাহাকে ধূম বলে, বৈদিক গানের ভক্তি প্রায় তাহাই।) হিংকার,

কৰ্ম্মাসম্বন্ধিষু তাবদুপাসনেষু কৰ্ম্মতন্ত্রত্বায়াসনাদিচিন্তা  
নাপি সম্যগদর্শনে । বস্তুতন্ত্রত্বাৎ জ্ঞানম্ । ইতরেষু ভূপাসনেষু  
কিমনিয়মেন তিষ্ঠন্নাসীনঃ শয়ানো বা প্রবর্তেতোত নিয়মেনা-  
সীন এবোতি চিন্তয়তি । তত্র মানসত্বাভূপাসনশ্রানিয়মঃ  
শরীরস্থিতেরিত্যেবং প্রাপ্তে ব্রবীতি । আসীন এবোপাসী-  
তেতি । কৃতঃ । সম্ভবাৎ । উপাসনং নাম সমানপ্রত্যয়প্রবাহ-  
করণম্ । ন চ তদগচ্ছতো ধাবতো বা সম্ভবতি । গত্যাঙ্গীনাং  
চিত্তবিক্ষেপকরত্বাৎ । তিষ্ঠতোহপি দেহধারণে ব্যাপৃতং মনো

কৰ্ম্মাসম্বন্ধিষু যত্র হি তিষ্ঠতঃ কৰ্ম্ম চোদিতং তত্র তৎসম্বন্ধোপাসনাহপি  
তিষ্ঠতেব কর্তব্যম্ । যত্র বাসীনম্ তত্রোপাসনাপ্যাসীনেনৈবেতি । নাপি সম্য-  
গদর্শনে বস্তুতন্ত্রত্বাৎ প্রমাণতন্ত্রত্বাচ্চ । প্রমাণতন্ত্রা চ বস্তুব্যবস্থা প্রমাণং সাহপে-  
ক্ষত ইতি তত্রোপানিয়মো যস্মহতা প্রযত্নেন বিনোপাসিতুমশক্যম্ । যথা  
প্রতীকাদি যথা বাসম্যগদর্শনমপি তত্ত্বমস্তাদি তত্রৈবা চিন্তা । তত্র চোদকশাস্ত্রা-  
ভাবাদনিয়মে প্রাপ্তে যথা শক্যত ইত্যুপবন্ধাদাসীনশ্চৈব সিদ্ধম্ । নমু যস্তাম-  
বস্থায়ানং ধ্যায়তিরূপচর্য্যতে প্রযজ্যতে কিমসৌ তদা তিষ্ঠতো ন ভবতি ।

কৰ্ম্মাস্ত উপাসনা সকল কৰ্ম্মের অধীন, সে জন্ত সে সকল উপাসনার  
আসনাদির বিচার সম্ভাবিত । সম্যক্ দর্শন অর্থাৎ তত্ত্বজ্ঞানে আসনাদির  
নিয়ম নাই । কারণ, তাহা বস্তুর অধীন । বস্তুজ্ঞান শয়ান পুরুষেও দৃষ্ট  
হয় । কিন্তু অন্যান্য উপাসনার তাহার বিচার প্রয়োজনীয় । সে জন্ত চিন্তা—  
সে সকল কি উখিত, উপবিষ্ট, শয়ান, তিনের যে কোন প্রকার অবলম্বন  
করিয়া করিবেক ? কি নিয়মপূর্বক উপবিষ্ট হইয়া করিবেক ? [ তত্র ...সম্ভ-  
বাৎ ] পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়, উপাসনা সকল মানস, মনের ব্যাপার, স্মৃতরাং  
তোহাতে শারীরিক নিয়ম প্রয়োজনীয় নহে । শারীরিক নিয়ম প্রয়োজনীয়  
নহে, এই পক্ষের প্রতিবাদার্থ বলিতেছেন—উপাসনার্থ আসীন হইবেক অর্থাৎ  
কোন এক নির্দিষ্ট আসনে উপবিষ্ট হইবেক । কারণ, আসীন পুরুষেরই উপা-  
সনা সম্ভবে, অন্তের নহে । [ উপাসনং...তত্ৰোপাসনম্ ] উপাসনা কি ?-না  
সমানপ্রত্যয় প্রবাহিত করা—অবিচ্ছেদে ধোয়াকারা চিত্তবৃত্তি উৎপাদিত  
করা । তাহা বাইতে বাইতে ও দৌড়িতে দৌড়িতে হয় না ( করা যায় না ) ।  
কারণ, গমন ও শীঘ্রগমন প্রভৃতি চিত্তবিক্ষেপকর । গমনাদি কালে 'ধোয়-

অন্তাং, উপনীত, প্রতিহার ও নিধন, এই পাঁচ নামে পাঁচ ভক্তি ও তৎসহিত উপজব ও জ্ঞান  
সাত ভক্তি ।

ন সূক্ষ্মবস্ত্রনিরীক্ষণক্ষমং ভবতি । শয়ানশ্চাপ্যকস্মাদেব নিদ্র-  
য়াহভিভূয়তে । আসীনশ্চ ত্বেবজ্জাতীয়কো ভূয়ান্ দোষঃ স্থপ-  
রিহর ইতি সম্ভবতি তস্মোপাসনম্ ॥ ৭ ॥

## ধ্যানাচ্চ ॥ ৮ ॥\*

অপি চ ধ্যায়ত্যর্থ এষ যৎ সমানপ্রত্যয়প্রবাহকরণম্ ।  
ধ্যায়তিশ্চ প্রশিখিলাক্চেচ্চেষু প্রতিষ্ঠিতদৃষ্টিষেকবিষয়াক্ষিপ্ত-  
চিত্তেষুপচর্য্যমাণো দৃশ্যতে । ধ্যায়তি বকো ধ্যায়তি প্রোষিত-  
বিক্সুরিত্যাসীনস্থানায়াসো ভবতি । তস্মাদপ্যাসীনকল্প উপা-  
সনম্ ॥ ৮ ॥

ন ভবতীত্যাহ । আসীনশ্চাবিদ্যমানায়াসো ভবতীতি । অতিরোহিতার্থ-  
মিতরং ।

কিঞ্চ ধ্যাতার আসীনা এব স্মার্য্যায়তিশর্কার্হিৎ বকাদিবদিত্যাহ ।  
ধ্যানাচ্চেতি । [ ইতি রত্নপ্রভা ।

গোচর একাগ্রতা থাকেনা অর্থাৎ মন চঞ্চল থাকে । দাঁড়াইয়া থাকিলেও  
মন দেহধারণে ব্যাপৃত থাকে, সে জন্ত সে তৎকালে সূক্ষ্মবস্ত্র নিরীক্ষণে  
ক্ষমবান্ হয় না । শয়ান ব্যক্তিও সহসা নিদ্রাভিভূত হইয়া পড়ে, সে জন্ত  
শয়ান পুরুষের সম্বন্ধেও ধ্যানাত্মক উপাসনা অসম্ভব হয় । অতএব, শাস্ত্রোক্ত  
নিয়মে উপবিষ্ট হইলে ঐ সকল দোষ অর্থাৎ বাধা বিদূর পরিহার করা  
ঘাইতে পারে এবং সেই কারণে উপাসনা আসীন পুরুষেই সম্ভবে ।

প্রবাহাকারে একজাতীয় প্রত্যয় (বৃত্তিরূপ জ্ঞান) উত্থাপন করার  
নাম উপাসনা । উপাসনা ও ধ্যান তুল্যার্থ । অত্র সকল শিখিল, দৃষ্টি  
স্থির, এক বিষয়েই চিত্তেব অবস্থান, একপ দেখিলেই লোকে তাহাতে  
ধ্যা-ধাতুর প্রয়োগ কবে । (ধ্যা=ধ্যান বা চিন্তা) । বক ধ্যান করি-  
তেছে—চিন্তা করিতেছে । বিরহিণী কি ভাবিতেছে—ধ্যান করিতেছে ।  
এবমিধ ধ্যান আসীন ব্যক্তিরই অনানুসঙ্গাধ্য । অতএব, উপাসনা কার্য্যটী  
উপবিষ্টেরই, উত্তিতাদিন্ন নহে ।

\* ধ্যানসমনানর্থকোপাসনস্য । ধ্যায়ত্যর্থানুগমাদিতি ধ্যাবৎ । ধ্যাতার আসীন এব জ্ঞা-  
তায়তিশর্কার্হিৎ বকাদিবদিত্যাহ ।—উপাসনা কি ? ধ্যানই উপাসনা । স্মৃতবাৎ তাতা

## অচলত্বকাপেক্ষ্য ॥ ৯ ॥\*

অপি চ ‘ধ্যায়তীব পৃথিবী’ ইত্যত্র পৃথিব্যাদিষচলত্বমে-  
বাপেক্ষ্য ধ্যায়তিবাদো ভবতি । তচ্চ লিঙ্গমুপাসনস্তাসীন-  
কৰ্ম্মস্বে ॥ ৯ ॥

## স্মরন্তি চ ॥ ১০ ॥†

স্মরন্ত্যপি চ শিষ্টা উপাসনাক্ষেপনাসনং ‘শুচৌ দেশে  
প্রতিষ্ঠাপ্য স্থিরমাসনমাত্মনঃ’ ইত্যাদিনা । অত এব চ পদ্ম-  
কাদীনামাসনবিশেষাণামুপদেশো যোগশাস্ত্রে ॥ ১০ ॥

অত্রৈব শ্রোতং দৃষ্টান্তমাহ । অচলত্বক্ষেতি । [ ইতি বঙ্গপ্রভা ।

বাহুস্ত শারীবস্ত বা আসনস্ত স্মরণাৎ নিষম ইত্যাহ । স্মরন্তি চেতি ।

[ ইতি রঙ্গপ্রভা ।

ধ্যান কথাটি নিশ্চলত্ব দৃষ্টে প্রচাবিত । পৃথিবী স্থিবা, নিশ্চলা, ইহা  
দেখিয়া লোকে বলে পৃথিবী যেন ধ্যান কবিতেছেন—চিন্তা কবিতেছেন ।  
অতএব, ধ্যা-ধাতুব অর্থ ধ্যান, তাহা নিশ্চলত্ব বা একাগ্রতা দেখিলেই  
প্রযোজিত হব । উপাসনা যে উপবিষ্টেবই কার্য্য, উক্ত প্রবাদও তাহাব  
অন্ততম জ্ঞাপক ।

শিষ্টগণও উপাসনাব অঙ্গস্বরূপ কতিপয় আসন স্মরণ কবিয়াছেন ।  
যথা—“পবিত্র প্রদেশে চিত্তস্থৈর্য্যকাবক আসন বিত্তস্ত কবতঃ—” ইত্যাদি,  
যেহেতু আসন উপাসনাব অঙ্গ, চিত্তস্থৈর্য্যকাবক বলিয়া ধ্যানের সহায়,  
সেই হেতু যোগশাস্ত্রে পদ্মাসন ও স্তম্বিকাসন প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন আসন  
উপদিষ্ট হইয়াছে ।

আসীন পুরুষেবই অধিকৃত । অঙ্গচেষ্টাবহিত, স্থিৰদৃষ্টি ও তন্মনস্ক বা একাগ্রচিত্ত দেখিলেই  
লোকে বলে, ধ্যান কবিতেছে । এতদমুসারে নির্ণীত হব, ধ্যান বা উপাসনা অঙ্গচেষ্টাবিবর্জিত  
উপবিষ্ট পুরুষেরই কার্য্য ।

\* নিশ্চলত্বমেব লক্ষ্যকৃত্য ধ্যায়তিবাদোভবতি লোকে সৌহৃদি লিঙ্গম্ ।—বাহিরে নিশ্চলত্ব  
দেখিলে অন্তরের একাগ্রতা অনুমিত হয় । সেই কারণে অচলত্ব দৃষ্টে ধ্যানশব্দের প্রয়োগ  
হইয়া থাকে । তাহ্মশ প্রয়োগসাব্যাহিত উপাসকেব আসনাবস্থানের গমক ।

† পদ্মকবন্তিকাদীনামাসনানীতি শেবঃ—স্মৃতিকারেরাও উপাসনার উপযুক্ত চিত্তস্থৈর্য্য-  
কারক আসন বিদ্যাসের বিধান বলিয়াছেন এবং যোগশাস্ত্রেও পদ্ম-স্বস্তিকাদি আসনের উপদেশ  
দেখা যায় ।

## যত্রৈকাগ্রতা তত্রাবিশেষাৎ ॥ ১১ ॥\*

দিগ্দেশকালেষু সংশয়ঃ । কিমস্তি কশ্চিম্নিয়মো নাস্তি  
বেতি । প্রায়েণ বৈদিকেষ্বারম্ভেষু দিগাদিনিয়মদর্শনাৎ শ্রাদ্দি-  
হাপি কশ্চিম্নিয়ম ইতি যস্য মতিস্তৎ প্রত্যাহ । দিগ্দেশকালে-  
ষ্বর্থলক্ষণ এব নিয়মঃ । যত্রৈবাহস্য দিশি দেশে কালে বা  
মনসঃ সৌকর্য্যেণৈকাগ্রতা ভবতি তত্রৈবোপাসীত । ‘প্রাচী-

সমে শুচৌ শর্কবাবহিবালাকাবিবর্জিত ইত্যাদিবচনান্নিয়মে সিদ্ধে দিগ্দেশ-  
শ্রাদ্দিনিয়মমবচনিকমপি প্রাচীনপ্রবণে বৈশ্বদেবেন যজ্ঞেতেতিবৎ বৈদিকা-  
রম্ভসামান্তাৎ কচিং কশ্চিদাশঙ্কতে তমহুগ্রনীতুমাচাৰ্য্যঃ স্তুত্বাবেনৈতদাহ

পূর্বাদি দিক্, তীর্থাদি দেশ ও পূর্বাঙ্গাদি কাল বিষয়ে সংশয় হইতে  
পারে । অধিকাংশ বৈদিককার্য্যে দিগাদির নিয়ম দেখা যায়, উপাসনা-  
কর্মেও বৈদিক, সেই কারণে সংশয় হয়,—উপাসনাকার্য্যে দিগাদির নিয়ম  
আছে কি নাই । বৈদিক ক্রিয়ায় দিগাদির নিয়ম দেখিয়া যাহারা মনে  
করেন—উপাসনা কর্মেও দিগ্দেশাদির নিয়ম আছে, তাঁহাদের প্রতি  
বলিতেছেন—উপাসনায় পূর্বাদি দিক্, তীর্থাদি দেশ ও প্রদোষাদি কাল,  
এ সকলের নিয়ম নাই । কিন্তু সে সকল বিষয়ে অর্থলক্ষণ নিয়ম আছে ।  
( অর্থ—একাগ্রতারূপ প্রয়োজন । লক্ষণ—জ্ঞাপক । যাহা যাহা একাগ্রতার  
উপযুক্ত তাহা তাহাই আদরণীয় । অভিপ্রায় এই যে, উপাসনার একাগ্র-  
তার যত আদর ; দিগাদির তত আদর নাই । ) যে দিকে, যে স্থানে ও  
যে সময়ে বসিলে উপাসক স্বচ্ছন্দতা বোধ করিবেন ও তদেকাগ্র হইতে  
পারিবেন সেই দিকে সেই স্থানে ও সেই সময়ে উপাসনার্থ আসনোপ-  
বিষ্ট হইবেন । বৈশ্বদেব ক্রিয়ায় “পূর্বদিক্ আশ্রয় কবিয়া অর্থাৎ পূর্বাভি-

\* বসিন্ মেনে দিশি কালে বা অন্য সাধকস্য একাগ্রতা ধ্যেয়ে লক্ষিতিকং চিন্ত্য স্যাৎ  
তত্রৈবাসীতো ভবেৎ । দিগাদিনিয়মো নাস্তীত্যভিপ্রায়ঃ । হেতুর্মাহ—অবিশেষাৎ । বিশেষা-  
ভাবোৎ । একাগ্রতায় এব ইষ্টায় সর্বত্র সম্বাদ ।—উপাসনায় উপবেশনার্থ পূর্বদিক্ প্রকৃতিস্থ  
নিয়ম নাই । যে দিকে ও যে সময়ে সাধকের চিন্তাইচ্ছা হইবে সেই দিকে ও সেই সময়ে  
স্বাকুল আসনে উপবেশন করিবেক । কারণ, শাস্ত্র—এমন কিছু অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া  
বলেব নাই যে, অমুক দিকে ও অমুক সময়ে বসিয়া উপাসনা করিবেক । বসিবার প্রয়োজনও  
নাই । উদ্ভূত একাগ্রতা—তাহা যে দিকে বসিলে ইচ্ছা সম্পূর্ণ হয় সেই দিকে উপাসনা  
গ্রাহ ।

দিকপূর্বাক প্রাচীন প্রবণাদিবৎ বিশেষাশ্রবণাদেকাগ্রতায়। ই-  
চ্ছায়াঃ সর্বত্রাবিশেষাৎ । ননু বিশেষমপি কেচিদামনন্তি—

‘সমে শুচৌ শর্করাবহিবালুকা-

বিবর্জিতে শব্দজলাশ্রয়াদিভিঃ ।

মনোহনুকূলে ন তু চক্ষুঃপীড়নে

গুহানিবাতাশ্রয়েণ প্রযোজয়েৎ’ ইতি ।

সত্যমন্ত্যেবজ্ঞাতীয়কো নিয়মঃ । সতি ত্বেতস্মিংস্তদাতেষু  
বিশেষেষনিয়ম ইতি স্মৃদুত্বা আচার্য্য আচক্ষে ।—‘মনোহ-  
নুকূলে’ ইতি । এষা শ্রুতির্যত্রৈকাগ্রতা তত্রৈত্যেতাবদিতি  
দর্শয়তি ॥ ১১ ॥

স্ম । যত্রৈকাগ্রতা মনসস্তত্রৈব ভাবনাং প্রযোজয়েৎ । অবিশেষাৎ । ন হ্যত্রাস্তি  
বৈশ্বদেবাদিবদ্বচনং বিশেষকং তস্মাদিতি ।

মুখে, পূর্বাক কালে ও প্রাগ্নিনি প্রদেশে বৈশ্বদেব কর্ণ করিবেক” এই  
বেদে বিশেষ শ্রবণ ( নির্দিষ্ট শ্রোত উল্লেখ ) আছে, উপাসনা ক্রিয়ায় সেরূপ  
বিশেষ শ্রবণ কুত্রাপি নাই । না থাকিবার কারণ এই যে, বাহ্যলীলা একা-  
গ্রতা সর্বত্রই অবিশেষ । ( পূর্বাক্তিমুখে বসিলেও একাগ্র হওয়া যায় এবং  
অস্ত্র দিক্ অভিমুখেও একাগ্র হওয়া যায় ) । [ ননু...দর্শয়তি ] যদি বল,  
বিশেষ নির্দেশ আছে, যথা—“সমান ( উচ্চ নীচ রহিত ), শুচি, অর্থাৎ  
পবিত্র, কঁকর না থাকে, নিকটে অগ্নি না থাকে, বালুকাময় না হয়,  
কোলাহল না থাকে, জলের নিকট না হয়, মনের অশুকল হয়, দংশ-  
মশকাদির উৎপীড়ন না থাকে, একরূপ স্থানে ও বায়ুবিবর্জিত গুহাদি  
স্থানে যোগানুষ্ঠান করিবেক ।” এ বিবরে আমাদের বক্তব্য এই যে,  
যোগানুষ্ঠানের নিমিত্ত ঐ সকল প্রকার ( নির্দেশ ) অভিহিত হইয়াছে সত্য ;  
পরন্তু উহার কোনও একটাকে নিয়মান্তঃপাতী করা হয় নাই । সমস্ত  
ব্যতীত হইবেই না, এমন কথা ঐ শাস্ত্রে অভিহিত হয় নাই । শাস্ত্রবক্তা  
আচার্য্য বৌদ্ধিগের স্মৃৎ হইয়া বলিয়াছেন, ‘মনোহনুকূলে—বেদানে বাহার  
ননু একাগ্র হইবে—সে সেই স্থানেই যোগানুষ্ঠান করিবেক । হৃদয় ব্যাস্ত  
জিহ্বা গণের বন্ধ হইয়া বলিয়াছেন “বৈশ্বকঃপ্রত্য তস্ম ।”

## আপ্রায়ণাং তত্রাপি হি দৃষ্টম্ ॥ ১২ ॥\*

আবৃত্তিঃ সর্বোপাসনেষাদর্ভব্যতি স্থিতমাদ্যেহধিকরণে ।  
তত্র যানি তাবৎ সম্যগদর্শনার্থানুপাসনানি তান্নবঘাতাদিবৎ  
কার্যপর্যবসানানীতি জ্ঞাতমেবৈষামাবৃত্তিপরিমাণম্ । ন হি  
সম্যগদর্শনে কার্যো নিষ্পাদ্যে যত্নাস্তরং কিঞ্চিচ্ছাসিতুং  
শক্যম্ । অনিযোজ্যব্রহ্মাত্মপ্রতীতেঃ শাস্ত্রশ্রাবিষয়ত্বাৎ ।  
যানি পুনরভ্যুদয়ফলানি তেষেবা চিন্তা । কিং কিয়ন্তুঞ্চিৎ  
কালং প্রত্যয়মাবর্ত্যোপরমেতুত যাবজ্জীবমাবর্তয়েদिति ।  
কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । কিয়ন্তুঞ্চিৎ কালং প্রত্যয়মভ্যাস্তোৎ-

অধিকরণবিষয়ং বিবেচয়তি—“তত্র যানি তাবৎ”দिति । অবিদ্যমান-  
নিযোজ্য বা ব্রহ্মাত্মপ্রতিপত্তিস্তথাঃ । শাস্ত্রং হি নিযোজ্যত্ব কার্যকপনিয়োগ  
সম্বন্ধমববোধয়তীতি তত্শেব কর্মণ্যৈখ্যলক্ষণমধিকারং তচ্চৈতদভ্যয়মতীক্ষ্মির-  
ত্বাত্ত্বতি শাস্ত্রলক্ষণং প্রমাণান্তরাপ্রাপ্যে শাস্ত্রশ্রবণত্বাৎ ব্রহ্মাত্মপ্রতীতেস্ত

প্রথম বিচারে নির্ণীত হইয়াছে যে, সমুদায় উপাসনায় আবৃত্তি ( পুনঃ  
পুনঃ উপাসনা করা ) অতীব প্রয়োজনীয় । এবং তাহাতেই জানা গিয়াছে,  
যে সকল উপাসনা তত্ত্বজ্ঞানের সাফল্য অঙ্গ সে সকল তত্ত্বজ্ঞান না হওয়া  
পর্যন্ত আবর্তনীয় এবং তত্ত্বজ্ঞান অকুরিত হইলে তাহা আর প্রয়োজনীয়  
নহে । তত্শেব প্রস্তুত করাই অবঘাতের প্রয়োজন তত্শেব প্রস্তুত হইলে তখন  
আর অবঘাতের প্রয়োজন কি । তত্ত্বজ্ঞান জন্মানই উপাসনার কার্য, তত্ত্বজ্ঞান  
হইলে তাহাতে আর কোনও কিছু কর্তব্যোপদেশ নাই । কারণ, তত্ত্ব-  
জ্ঞানে নিয়োগপথাভীত ব্রহ্মাত্মতাব প্রকাশিত হয় । সুতরাং তত্ত্বজ্ঞানী  
তখন শাস্ত্রের অবিষয় অর্থাৎ অশাস্ত্র হয় । কিন্তু যে সকল উপাসনার ফল  
অভ্যুদয় সেই সকল উপাসনায় এই চিন্তা ( বিচার ) উপস্থিত হইতেছে  
যে, উপাসক সে সকল কি কিছু কাল আবর্তিত করিয়া পরিত্যাগ  
করিবেন ? কি, মরণ পর্যন্ত আবর্তিত করিবেন ? [ কিং...প্রাপ্তেঃ ] বিচারে

\* প্রায়ণঃ মরণং তৎপর্যন্তঃ প্রত্যয়াবৃত্তিঃ কর্তব্যম্ । হি যতঃ প্রায়ণকালেহপ্যাবৃত্তেঃ কর্তব্যত্বং  
প্রত্যো দৃষ্টম্ ।—উপাসনা অর্থাৎ যান মরণকালপর্যন্ত করিতে হইবেক, দুই একবার করিলে  
হইবেক না । কারণ, প্রতিভে ও স্মৃতিতে যোগ দায়, মরণকালের উপাসনাই বিশেষ কল-  
পদ হয় ।



সৃজেৎ। আবৃত্তিবিশিষ্টশ্রোতৃপাসনশকার্থস্ত কৃতত্বাদিতি।  
এবং প্রাপ্তে ক্রমঃ।—আপ্রায়ণাদেবাবর্তয়েৎ প্রত্যয়ম্।  
অন্ত্যপ্রত্যয়বশাদদৃষ্টফলপ্রাপ্তেঃ। কর্ম্মাণ্যপি হি জন্মান্তরো-  
পভোগ্যং ফলমারভমাণানি তদনুরূপং ভাবনাবিজ্ঞানং প্রায়ণ-  
কালে আক্শিপন্তি। ‘সবিজ্ঞানো ভবতি সবিজ্ঞানমেবান-  
বক্রামতি যচ্চিভ্তৈস্তেনৈষ প্রাণমায়াতি প্রাণন্তেজসা যুক্তঃ  
সহাত্মনা যথাসঙ্কলিতং লোকং নয়তি’ ইতি চৈবগাদিশ্রুতি-

জীবমুক্তেন দৃষ্টত্বান্নাতীহ তিরোহিতমিব কিঞ্চনেতি কিমত্র শাস্ত্রং করিষ্যতি,  
নশ্বেবমপ্যভ্যাসফলান্ম্যাপসুনানি তত্র নিযোজ্যানিয়োগলক্ষণস্ত চ কর্ম্মণি স্বামি-  
তালক্ষণস্ত চ সম্বন্ধস্তাত্ত্বিকম্বাৎ তত্র সক্রুৎ করণাদেব শাস্ত্রার্থসমাপ্তৌ  
প্রাপ্ত্যায়মুপাসনপদবেদনীয়াবৃত্তিমাत्रমেব কৃতবত উপরমঃ প্রাপ্তস্তাবতৈব  
কৃতশাস্ত্রার্থত্বাদিতি প্রাপ্তেহতিধীয়তে। সবিজ্ঞানো ভবতীত্যাদিশ্রুতের্থত্র  
স্বর্গাদিফলানামপি কর্ম্মণাং প্রায়ণকালে স্বর্গাদিবিজ্ঞানাপেক্ষকত্বং তত্র কৈব  
কথাহতীন্দ্রিয়ফলানামুপাসনানাম্। তানি খলু আ প্রায়ণং তত্ত্বহপাস্ত-

কি পাওয়া যায়? বিচারের প্রথম কোটিতে পাওয়া যায়, উপাসনা বা  
জ্ঞানসম্পত্তি কিছু কাল অভ্যাস করিয়া পরে পরিত্যাগ করিবেক। কারণ,  
তাহাই উপাসনা শব্দের অর্থ, তাহা করা হইলেই শাস্ত্রার্থ-পালন: করা হয়।  
(উপাসনা = পুনঃ পুনঃ ধ্যান। অর্থাৎ বার বার ধ্যেয় পদার্থ চিন্তাক্রমে করা)।  
চিন্তার প্রথম কোটিতে এইরূপ প্রাপ্ত হওয়া যায় বলিয়া তাহার সিদ্ধান্ত  
বলা যাইতেছে। সাধক তাহা মরণ পর্য্যন্ত আবর্তন করিবেন। কারণ, অদৃষ্ট-  
ফল অর্থাৎ ভাবিকল মরণকালিক শেষ ধ্যানের দ্বারাই ক্ষুণ্ণপ্রাপ্ত হয়।  
[কর্ম্মাণ্যপি...দর্শনাচ্চ] যে সকল জ্ঞানকর্ম্মের ফল পরজন্মে ভোগ হইবে  
সেই সকল জ্ঞানকর্ম্মের সংস্কার মরণকালেই আক্শিপ্ত অর্থাৎ প্রাপ্তব্য ফল-  
মুক্তিতে অতিব্যক্ত হয়। এ বিষয়ে শ্রুতিপ্রমাণ যথা—“সেই ধাতা মৃত্যুকালে  
সবিজ্ঞান হয়। অর্থাৎ ভাবনাময় জ্ঞানে আক্রান্ত হয়। অনন্তর সবিজ্ঞান হইয়া  
উৎক্রান্ত হই, পৃথীতদেহ পরিত্যাগ করে। (সবিজ্ঞান হওয়া, স্বাধি-ভাবিকল  
ক্ষুণ্ণরূপ-ভাবনাময়-অতিব্যক্ত দেহপ্রাপ্তি হওয়া সমান কথা)। চিন্তা  
মরণকালে যে আক্শিপ্ত অধিস্থিতি করে, তাহার মন তখন সেই আকারে  
প্রাণে আর্গমন করে। প্রাণ উৎক্রমণ পথ উদানে আইসে। অনন্তর তাহা  
জীবকে সংকলিতারূপে লোকে লইয়া যায়।” শ্রুতিতে যে ত্বংজলায়ুক্রাক

ভ্যন্ত্ৰং জ্ঞানানুকাশিনাচ্চ । প্রত্যয়াশ্বেতে স্বরূপানুবৃত্তিঃ  
যুক্তা কিমত্র প্রায়ণকালে ভাবনাবিজ্ঞানমপেক্ষেরন্ ।  
তস্মাৎ যে প্রতিপত্তব্যকলভাবনাত্মকাঃ প্রত্যয়াশ্বেতাপ্রায়ণা-  
দাবৃত্তিঃ । তথা চ শ্রুতিঃ ‘স যাবৎক্রতুরয়মস্মাল্লোকাৎ  
পৈপ্রতি’ ইতি প্রায়ণকালেহপি প্রত্যয়ানুবৃত্তিঃ দর্শয়তি ।  
স্মৃতিরপি—

‘যং যং বাপি স্মরন্ ভাবং ত্যজত্যন্তে কলেবরম্ ।

তং তমেবৈতি কোশ্বেয় ! সদা তদ্ভাবভাবিতঃ’ ॥ ইতি

‘প্রায়ণকালে মনসাহচলেন’ [ ভংগী০ ] ইতি চ । ‘সো-

গোচরবুদ্ধিপ্ৰবাহবাহিতয়া দৃষ্টেনৈব রূপেণ প্রায়ণসময়ে তদ্বুদ্ধিঃ ভাবয়ি-  
যাস্তি । কিমত্র ফলবৎপ্রায়ণসময়ে বুদ্ধ্যাক্ষেপেণ । ন হি দৃষ্টে সম্ভবত্যদৃষ্টকল্পনা  
যুক্তা । তস্মাৎ আপ্রায়ণং প্রবৃত্তা বৃত্তিবিতি । তদ্বিমুক্তম্ । “প্রত্যয়াশ্বেতে”  
ইতি । তথা চ শ্রুতিঃ সৰ্ব্বাতীন্দ্রিয়বিষয়া ‘স যথাক্রতুরয়মস্মাল্লোকাৎ পৈপ্রতি  
তাবৎক্রতুর্হামুং লোকং প্রেত্যাভিসম্ভবতী’তি । ক্রতুঃ সঙ্কল্পবিশেষঃ । স্মৃতয়-  
শ্চেদাহত ইতি ।

দৃষ্টান্ত আছে, তদনুসারেও প্রোক্ত সিদ্ধান্ত লক্ষ হয় । [ প্রত্যয়া...প্রাবরতি ]  
উপাসনাত্মক জ্ঞান যদি ধাবাবাহীকপে মরণ পর্য্যন্ত অবস্থিতি কবে তাহা  
হইলে তাহাই তাহার অন্ত্যবিজ্ঞান হইবেক । তাহা অল্প কোন ভাবনাবিজ্ঞান  
( অদৃষ্টপ্রভাবে সমুদিত জ্ঞান বিশেষ ) অপেক্ষা করিবে না । অতিপ্রায় এই  
যে, যেমন কর্ম্ম দুই এক বার কৃত হইলেই তদ্বাবা অদৃষ্ট সঞ্চিত হয়, সেই  
সঙ্কিতাদৃষ্টের দ্বাবা মৃত্যুকালে ভাবিফলক্ষুণ্টিকপ ভাবনাবিজ্ঞান ( ভাবনাময়  
আতিবাহিক দেহ ) জন্মে, ধ্যানাবৃত্তিকপ উপাসনাব সেকপ ব্যবস্থা নহে ।  
ধ্যানই মরণ পর্য্যন্ত স্থায়ী হইয়া ধ্যানানুরূপ আতিবাহিক দেহ জন্মায় ।  
অতএব, যে সকল উপাসনাব ফল তন্নয়ীভাব প্রাপ্তি, সে সকল মরণ  
পর্য্যন্ত অমুঠেয । এ বিষয়ে ঋতিশ্রমাণ যথা—“যে বাহা ধ্যান করিতে  
কবিতো এ পরার ত্যাগ করে” ইত্যাদি । এই শ্রুতি মরণকালেও ‘ধ্যানাবৃত্তি  
করিতে বলিবাছেন’ এ কথা স্মৃতিতেও আছে । যথা—“হে অর্জুন !  
জীব মৃত্যুকালে যে ভাব ধ্যান করিতে করিতে কলেবর পরিত্যগণ করে,  
সে সর্বদা তদ্ভাবভাবিত হইয়াই সেই লোক প্রাপ্ত হইয়া থাকে ।” “মরণ-

হস্তবেলায়ামেতৎ ত্রয়ং প্রতিপদ্যেত' ইতি চ মরণবেলায়াং  
কর্তব্যশেষং শ্রাবয়তি ॥ ১২ ॥

তদধিগম উত্তরপূর্বাষ্মরোরশ্লেষবিনাশো

তদ্ব্যপদেশাৎ ॥ ১৩ ॥\*

গততৃতীয়শেষঃ । অথেনাদানীং ব্রহ্মবিদ্যাফলং প্রতি চিন্তা  
প্রজায়তে । ব্রহ্মাধিগমে সতি তদ্বিপরীতফলং ছুরিতং ক্ষীয়তে  
ন বা ক্ষীয়ত ইতি সংশয়ঃ । কিং তাবৎ প্রাপ্তং ফলার্থত্বাৎ

গততৃতীয়শেষঃ সাধনগোচরো বিচারঃ । ইদানীমেতদধ্যায়গতফলবিষয়ী  
চিন্তা প্রতন্ততে । তত্র তাবৎ প্রথমমিদং বিচার্যতে কিং ব্রহ্মাধিগমে ব্রহ্মজ্ঞানে  
সতি ব্রহ্মজ্ঞানফলান্নোক্তাদ্বিপরীতফলং ছুরিতং বন্ধনফলং ক্ষীয়তে ন ক্ষীয়ত  
ইতি সংশয়ঃ । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । শাস্ত্রেণ হি ফলার যদ্বিহিতং প্রতি-  
ষিদ্ধকানর্থপবিহারাত্মকমেধাদি ব্রহ্মহত্যাাদি চাপূর্ক্বাবান্তরব্যাপারঃ কিং  
তদপূর্ক্বমুপরতেহপি কর্মণ্যত্র মুখহঃখোপভোগাৎ প্রাগ্ নাবিরুদ্ধমর্থিতি । স

কালে অচঞ্চল ধ্যেয়াকাব চিন্তে—” সে যত্নকালেও এই তিন্ মন্ত্র  
( অক্ষিতমসি, অচ্যুতমসি, প্রাণশঃসিতমসি ) স্মরণ করিবেক ।” ইত্যাদি ।  
এই সকল শ্রুতি ও স্মৃতি মরণ পর্যন্ত ধ্যানের কর্তব্যতা দেখাইয়াছেন।

জ্ঞান সাধন উপাসনা প্রভৃতিতে অত্যধিক আদর দেখাইবার জন্যই  
কলাধ্যায়ে কতিপয় সাধন বিচার কৃত হইল । এখন এই কলাধ্যায়ে বিদ্যাফল  
বিচারিত হইবে । প্রথমতঃ এই চিন্তা ( বিচার ) উপস্থিত যে, ব্রহ্মজ্ঞান  
হইলে পূর্ক্বসঞ্চিত দূরিত ( জ্ঞানপ্রতিরন্ধী পাপ ) ক্ষয় প্রাপ্ত হয় কি না ।  
চিন্তার অর্থাৎ বিচারের প্রথম পক্ষ এই যে, যখন ফল দেওয়াই কর্ত্ত্বের পরম  
প্রয়োজন, তখন তাহা ফল না দিয়া ক্ষয়প্রাপ্ত হইতে পারে না । শ্রুতির  
দ্বারাও জানা গিয়াছে যে, কর্ত্ত্বের ফলদায়িনী শক্তি আছে । যদি তাহা  
ভোগ উৎপাদন না করিয়াও ক্ষয়প্রাপ্ত হয় বল, তাহা হইলে শ্রুতিকে  
তিরস্কার করা অর্থাৎ অগ্রমাণ বল হইবে । স্মৃতিকারেরাও বলিয়াছেন—”কর্ম্

\* তস্য ব্রহ্মণোহধিগমঃ সাক্ষাৎকারত্বম্ সতি উত্তরাষ্ম্যারেষঃ পূর্ক্বাষ্ম্য চ বিনাশঃ  
সাৎ ৷ ইচ্ছুনাহ ভদ্রিতি । উত্তরপূর্ক্বাষ্ম্যোরশ্লেষবিনাশের্যব্যপদেশত্বাৎপদার্থেণ কথনং তস্যাৎ ।  
অনং পাপম্ । উত্তরাষ্ম্য ভাবিগাপস্য । পূর্ক্বাষ্ম্য সঞ্চিতপাপরূপেঃ ।—ব্রহ্মজ্ঞান হইলেই  
পূর্ক্ব পাপ নষ্ট হয় এবং পরে যে সকল পাপ ঘটনা হইবে সে সকল তাহাতে অস্তিত্ব অর্থাৎ  
সিদ্ধ হইবে না । শ্রুতি সেইরূপ কথাই বলিয়াছেন । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ )

কৰ্মণঃ ফলমদত্ত্বা ন সম্ভাব্যতে ক্ষয়ঃ । ফলদায়িনী হুশ্চ  
শক্তিঃ শ্রুত্যা সমধিগতা । যদি তদন্তরেণৈব ফলোপভোগ-  
মুপমুদ্যেত শ্রুতিঃ কদৰ্শিতা স্যাৎ । অরন্তি চ ‘ন হি কৰ্ম্মাণি  
ক্ষীয়ন্তে’ [ ম. ভা. ] ইতি । নস্বৈবং সতি প্রায়শ্চিত্তোপ-  
দেশোহনর্থকঃ প্রাপ্তোতি । নৈষ দোষঃ । প্রায়শ্চিত্তানাং  
নৈমিত্তিকত্বোপপত্তেৰ্গৃহদাহেষ্ঠাদিবৎ । অপি চ প্রায়শ্চি-  
ত্তানাং দোষসংযোগেন বিধানাৎ ভবেদপি দোষক্ষপণার্থতা ।  
স্বৈবং ব্রহ্মবিদ্যায়া বিধানমন্তি । নত্বনভ্যুপগম্যমানে ব্রহ্ম-

তি তন্তু বিনাশহেতুতদভাবে কণং বিনশ্চেদিতি তন্তুকস্মিকত্বপ্রসঙ্গাৎ শাস্ত্র  
ব্যাকোপাচ্ছেতি । অদত্তফলক্ষেৎ কস্মাহপূৰ্বে বিনশ্চতি কৰ্ম্মণ এব ফলপ্রসব-  
সামর্থ্যবোধকণামমপ্রমাণং ভবেৎ । ন চ প্রায়শ্চিত্তনিব ব্রহ্মজ্ঞানমদত্তফলাত্তপি  
কৰ্ম্মাপূৰ্ণাণি ক্ষিপোতীতি সাম্প্রতম্ । প্রায়শ্চিত্তানামপি তদপ্রক্ষয়হেতুত্বাৎ  
তদ্বিধানশ্চ চৈনস্বিনবাধিকাবিপ্ৰাপ্তিমাত্রোপপত্তাব্ধিপাত্তদ্বিতিনিবহঁণফলা-  
ক্ষপকত্বাযোগাৎ । অতএব অস্বস্তি—নাতুল্লং ক্ষীয়তে কস্মেতি । যদি পুনরপে  
ক্ষিতোপাযতাত্মা প্রায়শ্চিত্তবিধির্ন নিবোজ্যবিশেষপ্রতিলম্বমাবেণ নিবৃণোতী-  
তাপেক্ষিতাকাজ্জাযাং দোষসংযোগেন শবণাত্তনিবহঁণফলঃ কস্মেত তথাহপি  
ব্রহ্মজ্ঞানত্বতৎসংযোগেনাশ্রয়ণায় দ্বিতিনিবহঁণসামর্থ্যে প্রমাণমন্তি । মোক্ষ-

ভোগ ব্যতীত কোটিকল্পেণ ক্ষয়প্রাপ্ত হন না ।” [‘নস্বৈব...ভবিষ্যতি ]  
বলিতে পাব যে, তবে প্রায়শ্চিত্ত শাস্ত্রের উগদেশ ব্যর্থ । কিন্তু আমবা দেখা-  
ইব, ব্যর্থ নহে । প্রায়শ্চিত্ত সকল গৃহদাহেষ্টিব ত্রায় নৈমিত্তিক । \* পাপ  
দোষ বিনাশার্থ প্রায়শ্চিত্ত বিধান দৃষ্ট হয কিন্তু ব্রহ্মজ্ঞান সম্বন্ধে সেকপ  
বিধান দৃষ্ট হয না । পাপক্ষয়ার্থ বিহিত বলিয়া প্রায়শ্চিত্তব পাপ-  
নাশক ক্ষমতা থাকিতে পাবে কিন্তু ব্রহ্মজ্ঞান সেকপে বিহিত না হওয়ায়  
তাহাব পাপনাশক ক্ষমতা থাকা মানিতে পাব না । কস্ম যদি ব্রহ্মজ্ঞানে  
ক্ষয়প্রাপ্ত না হয আব যদি ত্রাহ অবশ্য ভোক্তব্যই হয, তাহা হইলে  
কাছাবও কস্মিন কালে মোক্ষ হইবক না, এমন আপত্তি কনিতে পাব  
না । কৰ্ম্ম যেমন দেশ কাল ও নিমিত্ত অক্সসাবে ফলপ্রসব কবিয়া থাকে

\* অগ্নিদ্বোত্রী দিগেব অগ্নিগৃহ দক্ষ হইলে যে দোষ হয় সে দোষ বিনাশার্থ এষ্টটি যোগেব  
বিধান আছে । যাগটাব নাম ক্ষামবতী । ক্ষামবতী যাগ কাণে গৃহদাহন, দোষ নষ্ট  
হয়, ইহা শাস্ত্রের সেই সেই স্থানে লিখিত আছে

বিদঃ কৰ্মক্ষয়ে তৎফলস্বাভাব্যত্বোক্তব্যত্বাদনির্মোক্ষঃ স্মৃৎ ।  
 নেতুচ্যতে । দেশকালনিমিত্তাপেক্ষা মোক্ষঃ কৰ্মফলবস্তুবি-  
 য়তি । তস্মাৎ ন ব্রহ্মবিদ্যাধিগমে দুরিতনিবৃত্তিঃ । ইত্যেবং  
 প্রাপ্তে ক্রমঃ—তদধিগমে । ব্রহ্মাধিগমে সহ্যুত্তরপূর্বাধি-  
 য়োরল্লেখবিনাশো ভবতঃ । উত্তরস্মাল্লেখঃ । পূর্বস্ম বিনাশঃ ।  
 কস্মাৎ । তদ্ব্যপদেশাৎ । তথা হি ব্রহ্মবিদ্যাপ্রক্রিয়ায়াং সম্ভা-  
 ব্যমানসম্বন্ধস্মাগামিনো দুরিতস্তানভিসম্বন্ধং বিদুষো ব্যপ-  
 দিশতি ‘যথা পুষ্করপলাশ আপো ন ল্লিষ্যন্ত এবমেবম্বিদি-  
 পাপং কৰ্ম ন ল্লিষ্যতে’ ইতি । তথা বিনাশমপি পূর্বোপ-  
 চিতস্ত দুরিতস্ত ব্যপদিশতি ‘তদ্যথেষৌকা ভূলমগ্নৌ’ প্রোতং

বস্তুস্তপি স্বর্গাদিফলবদেশকালনিমিত্তাপেক্ষায়োপপত্তেঃ । শাস্ত্রপ্রামাণ্যাং সম্ভ-  
 বিষ্যতি অসাববস্থা যস্মানুপভোগেন সমস্তকৰ্মক্ষয়ে ব্রহ্মজ্ঞানং মোক্ষং প্রসো-  
 য়তি । যোগর্দ্ধেব বা দিবি ভুব্যস্তরিক্ষে বহুনি শরীবেক্রিয়াণি নির্মায় ফলাভ্য-  
 পভুক্ত্যর্দ্ধেন যোগসামর্থ্যেন যোগী কৰ্ম্মাণি রূপয়িত্বা মোক্ষী সম্প্রাপ্ততে । স্থিতে  
 চৈতন্যব্রহ্মার্থে ঞ্চায়বলাৎ যথা পুষ্করপলাশ ইত্যাদিব্যপদেশো ব্রহ্মবিদ্যাস্ততিমাত্র-  
 পরতয়া ব্যাখ্যেয় ইতি প্রাপ্ত উচ্যতে । ব্যাখ্যায়ৈতৎব্যং ব্যপদেশোহপি কৰ্ম-  
 বিধিবিবোধঃ স্তান্ন ভ্রমমন্তি । শাস্ত্রং হি ফলোৎপাদনসামর্থ্যমাত্রং কৰ্ম্মণামব

তেমনি ব্রহ্মজ্ঞানও দেশকালাদি নিমিত্ত অহুসারে মোক্ষফল প্রসব করিতে  
 পারে । (অভিপ্রায় এই যে, সঞ্চিত কৰ্ম্ম সকল ভোগ দ্বারা ক্ষয়প্রাপ্ত  
 হইলে তখন মোক্ষলাভ হইবেক) ১ [ তস্মাৎ...ব্যপদেশাৎ ] প্রদর্শিত  
 প্রকারে পক্ষলাভ হইতেছে যে, ব্রহ্মজ্ঞান হইলেই যে দুরিত নিবৃত্তি হয়  
 তাহা হয় না । এইরূপ পূর্বপক্ষ প্রাপ্তে বলা হইল—ব্রহ্মজ্ঞান হইলেই  
 ভবিষ্যৎ পাপের অল্লেখ ও পূর্বসঞ্চিত পাপের বিনাশ হইয়া থাকে ।  
 কাবণ, ঐতিহ্যে ঐকপ ব্যপদেশ ( সঞ্চিত পাপের নাশ ও ভবিষ্যৎ পাপের  
 অস্পর্শ বর্ণিত ) আছে । [ তথা হি...ইতি ] ঐতিহ্য ব্রহ্মজ্ঞান প্রাপ্তির  
 রলিয়াছেন যে, জ্ঞান হওয়ার পর “যে সকল পাপকার্য ঘটনা হইবেক  
 সে সকলের সহিত জ্ঞানীর সম্বন্ধ অর্থাৎ সংস্পর্শ সম্ভব হয় না । যথা—  
 “জল যেমন পদ্মপদ্মে লিপ্ত হয় না তেমনি পাপকৰ্ম্ম সকল জ্ঞানীতে লিপ্ত  
 হয় না ।” আবার অন্য ঐতিহ্যে আছে, ব্রহ্মজ্ঞান হইলে পূর্বসঞ্চিত পাপ-

প্রদূয়েতৈবং হাশ্ব সর্বে পাপানঃ প্রদূয়ন্তে’ ইতি । অয়মপরঃ  
কৰ্মক্ষয়ব্যপদেশো ভবতি ।

‘ভিধ্যতে হৃদয়গ্রহিচ্ছিচ্ছিদ্য়ন্তে সর্বসংশয়াঃ ।

ক্ষীয়ন্তে চাশ্ব কৰ্ম্মাণি তস্মিন্ দৃষ্টে পরাবরে’ ইতি ।

যত্নক্লমনুপভুক্তফলশ্চ কৰ্ম্মণঃ ক্ষয়কল্পনায়াং শাস্ত্রকদৰ্শনং  
স্মৃতিমিত্যাদি । নৈষ দোষঃ । ন হি বয়ং কৰ্ম্মণঃ ফলদায়িনীং  
শক্তিমবজানীমহে । বিদ্যত এব সা । সা তু বিদ্যাদিনা কার-  
ণান্তুরেণ প্রতিবধ্যত ইতি বদামঃ । শক্তিসম্ভাবনাত্রে চ শাস্ত্রং

গমযতি ন তু কুতশ্চিদাগন্তুকার্ম্মমিত্ততঃ প্রাশ্চিন্তাদেস্তদপ্রতিবন্ধমপি । তস্ম  
তত্রোদাসীত্তাৎ । যদি শাস্ত্রবোধিতফলপ্রসবসামর্থ্যমপ্রতিবন্ধমাগন্তুকেন কেন-  
চিৎ কৰ্ম্মণা ততস্তৎফলং প্রাপ্তং এবেতি ন শাস্ত্রব্যাঘাতঃ । নাত্ত্বং কৰ্ম্ম  
ক্ষীয়ত ইতি চ স্মরণমপ্রতিবন্ধসামর্থ্যকৰ্ম্মাভিপ্রায়ম্ । দোষক্ষয়োদ্যেশেন চাপব-  
বিদ্যানামস্তি প্রাশ্চিন্তিতবহিধানমৈশ্বর্যফলানামপ্যভয়সংযোগাবিশেষাৎ । যত্রাপি  
নির্গুণায়াং পরবিদ্যায়াং দোষোদ্যেশো নাস্তি তত্রাপি তৎস্বভাবালোচনাদেব  
তৎপ্রকল্পপ্রসবসামর্থ্যমবসীয়তে । ন হি তত্ত্বমসিবা কার্যর্থপরিভাবনাভূবা প্রসং-  
খ্যানেন নিম্ন ষ্টিনিখিলকর্তৃত্বোক্ত্বাদিবিভ্রমো জীবঃ ফলোপভোগেন যুজ্যতে ।  
ন হি রজ্জ্বঃ ভূজ্জ্বসমারোপনিবন্ধনা ভয়কম্পাদয়ঃ সতি রজ্জ্বতত্ত্বসাক্ষাৎকারে  
প্রভবন্তি কিন্তু সংস্কারশেষাৎ কিঞ্চিৎ কালমন্তুবৃত্ত্যাপি নিবর্তন্ত এব । অমুমে-

রাশি ক্ষয়প্রাপ্ত হয় । যথা—“যেমন তুলা সকল অগ্নিতে দগ্ধ হয় তেমনি  
জ্ঞান হইলে সঞ্চিত পাপরাশিও দগ্ধ হইয়া যায় ।” এইরূপ আর একটা  
কৰ্ম্মক্ষয়ের উল্লেখ আছে । যথা—“সেই পবাবর পুরুষ, (ব্রহ্ম) দৃষ্ট হইলে  
দ্রষ্টার হৃদয়গ্রহি ভাস্কিয়া যায়, সংশয় সকল ছিন্ন হয় এবং সমুদায় পাপ  
ক্ষয়প্রাপ্ত হয় ।” [যত্নক্ল...স্মৃতিভ্যঃ] বলিয়াছিল যে, ভোগব্যতিরেকেও  
কৰ্ম্মের ক্ষয় হয়, এরূপ বলিলে বা স্বীকার করিলে শাস্ত্রার্থ ভঙ্গ করা  
হয়, তদুত্তরে বলিতেছি, তাহা হয় না । আমরা, কৰ্ম্মের, ফলদায়িনী শক্তি  
নাই অথবা তাহা অকিঞ্চিংকর, এমন কথা বলি না । আমরা বলি,  
‘তাহা আছে পরন্তু তাহা বিদ্যাাদি কারণে প্রতিবদ্ধ হয় (নিরুদ্ধ হয়,  
‘ফল দিতে পারে’ না )’ । যত্নক্লঃ ক্ষীয়তে কৰ্ম্ম ইত্যাদি শাস্ত্র কৰ্ম্মের  
ফলদায়িনী শক্তি আছে, এইটুকু যাত্র বলিয়াছেন, দেখাইয়াছেন, তাহা  
অবরুদ্ধ হয় কি-না তাহা বলেন নাই । অপিচ, ঐ স্মৃতি ঔৎসর্গিক অর্থাৎ

ব্যাখ্যিয়েত ন প্রতিবন্ধাপ্রतिबन्धयोरपि । न हि कर्म क्रीयत  
इत्येतदपि स्मरणमोत्सर्गिकम् । न हि भोगादृते कर्म  
क्रीयते तदर्थज्ञादिति । इष्यते एव प्रायश्चित्तादिना ह्युरितश्च  
कर्म । ‘सर्वं पापानं तरति तरति ब्रह्महत्यां योश्चमे-  
धेन यजते य उ चैनमेवं वेद’ इत्यादि श्रुतिस्मृतित्याः ।  
यत्तुक्तं नैमित्तिकानि प्रायश्चित्तानि भविष्यन्तीति तदसৎ ।  
दोषसंयोगेन चोद्यमानानामेषां दोषनिवृत्तिफलसम्भवे  
फलान्तरकलनानुपपत्तेः । यत्पुनरेतदुक्तं न प्रायश्चित्तवृत्ते

বার্ষমুদন্তো যথা পুৰ্বপলাশ ইত্যাদযো ব্যপদেশাঃ সমবেকার্থাঃ সন্তো  
ন স্ততিমাত্রতয়া কথঞ্চিদ্ব্যাখ্যানমর্হন্তি । ননু ক্তং সন্তবিষ্যতি সাবস্থা জীবাশ্বনো

সাধাবণভাবে অভিহিত । ভোগই কর্মের ফল, স্মৃতবাং বিনা ভোগে  
কর্মের বিনাশ নাই, এই ব্যাপক বা সামান্য শাস্ত্র প্রায়শ্চিত্ত বিধায়ক  
বিশেষ শাস্ত্রের দ্বারা সমুচিত স্মৃতবাং প্রায়শ্চিত্তাদি দ্বারাও পাপ বিনাশ  
স্বীকৃত হয় । প্রায়শ্চিত্তাদি দ্বারা পাপ নিবৃত্তি হওয়াব প্রমাণ এই—  
“যে অশ্বমেধ যজ্ঞ কবে এবং যে জানী সে সর্বপাপ উত্তীর্ণ ও ব্রহ্মহত্যা  
পাপ উত্তীর্ণ হয় ।” [ যতু ক্তং পত্তেঃ ] প্রায়শ্চিত্ত সকল নৈমিত্তিক অর্থাৎ  
আগন্তুক কাবণে বিহিত । যেমন পুত্রজন্ম কাবণে জাতেষ্টি ও গৃহদাহ  
কাবণে ক্ষামবতী ইষ্টি ( বাগ ), সেইরূপ । স্মৃতবাং সে সকলের দ্বারা পাপ  
বিনাশ সম্ভাবনা নাই, এ অভিপ্রায় সাধু নহে । কাবণ, পাপসংযোগেই প্রায়-  
শ্চিত্তের বিধান, স্মৃতবাং পাপবিনাশ ফলের সম্ভাবনা থাকিতে ফলাস্তব  
কলনা ( অনুমান ) অগ্রায়া । [ যৎ পুনবেতদুক্তং ..সিদ্ধিঃ ] পাপক্ষয় উদ্দেশে  
প্রায়শ্চিত্তেবই বিশদ দৃষ্ট হয়, কিন্তু উপাসনাব বিধান দৃষ্ট হয় না, এ  
কথার প্রত্যুত্তরে আমবা বলি, সগুণ উপাসনাব বিধান দৃষ্ট হয় । সেই  
সেই সগুণ-উপাসনা বাক্যেব শেষভাগে উপাসকের ঐশ্বর্যাভাও পাপ-  
ক্ষয় হওয়াব কথা লিখিত আছে । তাহা যে বিবক্ষিত নহে, এমন কথা  
বলিতে পার না । বলিবাব কাবণও নাই । স্মৃতবাং নিশ্চয় হয়, অর্থে  
পাপক্ষয় পবে ঐশ্বর্যাগম সেই সেই উপাসনাব অবশ্যম্ভাবী ফল । অসম্ভব  
বলিবা নির্গুণ উপাসনাব বিধান নাই সত্য ; কিন্তু না থাকিলেও তাহাতে  
আপনাব নির্গুণতা ও নিষ্কিঞ্চতা সাক্ষাৎকাব ‘হওয়ান সমুদায় সঞ্চিত কর্ম

দোষক্কয়োদ্যেশেন বিদ্যাবিধানমস্তীতি । অত্র ক্রমঃ । সপ্তাংশঃ  
 তাবদ্বিধ্যাস্ত বিদ্যত এব বিধানম্ । তাহ চ বাক্যশেষে  
 ঐশ্বর্য্যপ্রাপ্তিঃ পাপনিবৃত্তিঃ চ বিদ্যাবত উচ্যতে । তয়োশ্চা-  
 বিবক্ষাকারণং নাস্তীত্যতঃ পাপাপ্রহাণপূর্ব্বকৈশ্বর্য্যপ্রাপ্তি-  
 স্তাসাং ফলমিতি নিশ্চীয়তে । নিষ্ঠুগায়ান্ত বিদ্যায়াং যদ্যপি  
 বিধানং নাস্তি তথাপ্যকর্ত্রাত্মবোধাৎ কৰ্ম্মপ্রদাহসিদ্ধিঃ । অ-  
 শ্লেষ ইতি চাগামিষু কৰ্ম্মস্ব কৰ্ত্তৃত্বমেব ন প্রতিপদ্যতে ব্রহ্ম-  
 বিদ্বিতি দর্শয়তি । অতিক্রান্তেষু তু যদ্যপি মিথ্যাজ্ঞানাৎ

যন্তাং পর্যায়েণোপভোগাদা যোগদ্বৈঃ প্রভাবতো যুগপৎকবিধিকারনিষ্ঠা-  
 য়োনাং পর্যায়েণোপভোগাদা জন্তুঃ কৰ্ম্মাণি ক্ষপয়িত্বা মোক্ষী সম্পৎস্রুত ইত্যত

দন্ধ হইয়া যায় । [ অশ্লেষ - স্তাৎ ] যেমন আত্মসাধার্থজ্ঞানে সঞ্চিত  
 কৰ্ম্মেব বিনাশ সিদ্ধ হয় তেমনি ভবিষ্যৎ কৰ্ম্মেব অশ্লেষ ( ভবিষ্যতে  
 কৰ্ম্মলিপ্ত না হওয়া ) হইয়া থাকে । তাহার কারণ, ব্রহ্মজ্ঞান হইলে সে  
 কোনও কৰ্ম্মে আপনার কৰ্ত্ত্ব অশ্রুতব করে না, স্রুতবাং কৰ্ত্ত্ব অশ্রুতব  
 না করায় তাহার স্বভাবপ্ররত্ত যাদচ্ছিক কৰ্ম্ম সকল পুণ্যপাপ উৎ-  
 পাদনে সমর্থ হয় না । জ্ঞানোৎপত্তি পূর্বে তৎকর্ত্ত্বক যে সকল কৰ্ম্ম  
 অশ্রুতি হইয়াছিল সে সকল কৰ্ম্মে তাহার সম্পূর্ণ কৰ্ত্ত্বত্বভ্রম ছিল এবং  
 তাহাতে তাহার শুভাশুভ অদৃষ্ট উৎপন্ন ও সঞ্চিত হইয়াছিল, কিন্তু  
 ইদানীং জ্ঞানোৎপত্তি হওয়ায় জ্ঞানের সামর্থ্যে তাহার সে ভ্রম অপগত  
 হওয়ায় সে সকল অদৃষ্টও লয়প্রাপ্ত হইয়াছে । এই দুই রহস্য ( তথ্য )  
 বুঝাইবার জন্ত সূত্রকার ব্যাস অশ্লেষ ও বিনাশ এই দুই শব্দ প্রয়োগ  
 করিয়াছেন । জ্ঞানী জ্ঞানোৎপত্তির পূর্বে সম্পূর্ণ আত্মবিস্মৃত ছিলেন, অজ্ঞা-  
 নাকে কৰ্ত্তা ভোক্তা বলিয়া জানিতেন, ইদানীং জ্ঞান হওয়ায় তাহার  
 সম্পূর্ণ বিপরীত হইয়াছেন । এখন তিনি আপনাকে ত্রৈকালিক অকৰ্ত্তা  
 অভোক্তা বলিয়া জানিতেছেন । ভূত ভবিষ্যৎ বর্ত্তমান এই তিন কালের  
 কোনও কালে আমি কৰ্ত্তা ভোক্তা নহি এবং সচ্চিদানন্দ নিত্য নির্বিকার  
 ব্রহ্মই আমি, এইরূপ অশ্রুতব করিতেছেন । এবং সূত্রকার অশ্রুতবের সাম-  
 র্থ্যেই তাহা ব্রহ্মজ্ঞানীর মোক্ষ উপপন্ন হয় । জ্ঞানে যদি কালকাল-  
 স্তরের জ্ঞানজ্ঞাত্বের সঞ্চিত কৰ্ম্মাপূর্ব্ব ( পুণ্যপাপ ) ক্ষয়প্রাপ্ত না হইত



কর্তৃত্বং প্রতিপেদ ইব তথাপি বিদ্যাসামর্থ্যাৎ মিথ্যাজ্ঞাননি-  
বৃত্তেষ্টান্যপি প্রলীয়ন্ত ইত্যাহ বিনাশ ইতি । পূর্বপ্রসিদ্ধকর্তৃ-  
ত্বভোক্তৃত্বস্বরূপবিপরীতং হি ত্রিষপি কালেষকর্তৃত্বাত্তোক্তৃত্ব-  
স্বরূপং ব্রহ্মাহমস্মি নেতঃ পূর্বমপি কৰ্ত্তা ভোক্তা বাহহমাসং  
নেদানীং নাপি ভবিষ্যতি কাল ইতি ব্রহ্মবিদবগচ্ছতি ।  
এবমেব চ মোক্ষ উপপদ্যতে । অন্যথা হনাদিকালপ্রবৃত্তানাং  
কৰ্ম্মণাং ক্ষয়াভাবে মোক্ষাভাবঃ স্ত্যৎ । ন চ দেশকালনিমি-  
ত্বাপেক্ষো মোক্ষঃ কৰ্ম্মফলবৎ ভবিতুমর্হতি । অনিত্যত্বপ্রস-  
ঙ্গাৎ পরোক্ষহানুপপত্তেচ্চ জ্ঞানফলস্ত । তস্মাৎ ব্রহ্মাধিগমে  
দুরিতক্ষয় ইতি স্থিতম্ ॥ ১৩ ॥

আহ “এবমেব চ মোক্ষ উপপদ্যতে” ইতি । অনাদিকালপ্রবৃত্তা হি কৰ্ম্মাশয়া  
অনিয়তকালবিপাকাঃ ক্রমবতা তাবৎ ভোগেন ক্ষেতুমশকাঃ । ভুজ্ঞানঃ খৰয়-  
মপরানপি সঞ্চিনোতি কৰ্ম্মাশয়ানিতি নাপ্যপৰ্য্যায়মুপভোগেনাসক্তঃ কৰ্ম্মা-  
ন্তবাণ্যসঞ্চিনানঃ ক্ষেপ্যতীতি সাম্প্রতম্ । কল্পতানি ক্রমকালভোগ্যানাং  
সম্প্রতি ভোক্তুমসামর্থ্যাৎ দীর্ঘকালফলানি চ কৰ্ম্মাণি কথমেকপদে ক্ষেপ্যন্তি ।  
তস্মাৎ নাত্থা মোক্ষসম্ভবঃ । নহু সংস্থি কৰ্ম্মাশয়াস্তরেণ স্বথদুঃখফলেণ  
মোক্ষফলত্বাৎ কৰ্ম্মণঃ সমুদাচবতো ব্রহ্মভাবমহুভূষার্থলক্ষবিপাকানাং কৰ্ম্মান্ত-  
রাণাং ফলানি ভোক্তব্য ইত্যত আহ “ন চ দেশকালনিমিত্তাপেক্ষঃ” ইতি ।  
ন হি কার্য্যঃ সন্ মোক্ষো মোক্ষো ভবিতুমর্হতি ব্রহ্মভাবো হি সঃ । ন চ ব্রহ্ম  
ক্রিয়তে নিত্যত্বাদিত্যর্থঃ । “পরোক্ষহানুপপত্তেচ্চ জ্ঞানফলস্ত” জ্ঞানফলং  
খলু মোক্ষোহভ্যপেয়তে । জ্ঞানস্ত চানন্তরভাবিনি জ্ঞেয়ান্দিব্যক্তিঃ ফলং  
সৈবাবিদ্যোচ্ছেদমাদধতী ব্রহ্মস্বভাবস্বরূপাবস্থানলক্ষণায় মোক্ষায় কল্পতে ।  
এবং হি দৃষ্টার্থতা জ্ঞানস্ত স্ত্যৎ । অপূর্বাধানপরম্পরয়া জ্ঞানস্ত মোক্ষফলে  
কল্প্যমানে জ্ঞানস্ত পরোক্ষফলত্বমদৃষ্টার্থত্বং ভবেৎ । ন চ দৃষ্টে সম্ভবত্যা দৃষ্টকল্পনা  
যুক্তেত্যর্থঃ । তস্মাদব্রহ্মাধিগমে ব্রহ্মজ্ঞানে সত্যত্বৈতসিদ্ধৌ দুরিতক্ষয় ইতি  
সিদ্ধম্ ।

তাহা হইলে কস্মিন্ কালেও মোক্ষ হইত না । এবং মোক্ষশাস্ত্র প্রলাপ  
ভূগ্য হইত । [ ন চ...স্থিতম্ ] মোক্ষ কৰ্ম্মফল স্বর্গাদির সমনিয়মায়িত  
নহে । কৰ্ম্মফল স্বর্গাদি যেমন দেশকালাদির অধীন, জ্ঞানফল মোক্ষ সেরূপ  
নহে । তাহাতে অনিত্যতা দোষ ও অপরোক্ষতার ব্যাঘাত আছে । মোক্ষ যে

## ইতরস্মাপ্যেবমসংশ্লেষঃ পাতে তু ॥ ১৪ ॥\*

পূর্বস্মিন্নধিকরণে বন্ধহেতোরঘস্ত স্বাভাবিকসংশ্লেষবিনাশৌ জ্ঞাননিমিত্তৌ শাস্ত্রব্যপদেশান্নিরূপিতৌ। ধর্মস্ত পুনঃ শাস্ত্রীয়ত্বাৎ শাস্ত্রীয়েণ জ্ঞানেনাবিরোধ ইত্যশঙ্ক্য তন্নিরাকরণায় পূর্বাধিকরণান্নাতিদেশঃ ক্রিয়তে। ইতরস্মাহপি পুণ্যস্ত কৰ্ম্মণ এবমঘবদসংশ্লেষো বিনাশশ্চ জ্ঞানবতো ভবতঃ। কুতঃ। তস্মাহপি স্বফলহেতুত্বেন জ্ঞানফলপ্রতিবন্ধিত্বপ্রসঙ্গাৎ। উভে

অধর্মস্ত স্বাভাবিকত্বেন রাগাদিনিবন্ধনত্বেন শাস্ত্রীয়েণ ব্রহ্মজ্ঞানেন প্রতিবন্ধো যুক্তঃ। ধর্মজ্ঞানয়োস্ত শাস্ত্রীয়ত্বেন জ্যোতিষ্টোমদর্শপৌর্ণমাসবদবিরোধান্নোচ্ছেদ্যোচ্ছেতৃত্বাবো যুক্ত্যতে। পাপানশ্চ বিশেষতো ব্রহ্মজ্ঞানোচ্ছেদ্যত্বশ্চতের্ধর্মস্ত ন তদুচ্ছেদ্যত্বম্। বিশেষবিধানস্ত শেষপ্রতিবেদনান্তরীয়কত্বেন লোকতঃ সিদ্ধেঃ। যথা দেবদত্তো দক্ষিণেক্সা পশুতীতৃত্বেন ন বামেন পশুতীতি

নিত্যাপরোক্ষ তাহা ক্ষতিপ্রমাণে সিদ্ধ। অতএব, ব্রহ্মজ্ঞান হইলে পাপ থাকে না, তাহা সমূলে উন্মূলিত হয়, ইহাই স্থিরতর সিদ্ধান্ত।

পূর্ব বিচারে শাস্ত্রীয় উল্লেখ অনুসারে সিদ্ধান্তিত বা নিরূপিত হইল যে, জ্ঞান হইলে সংসারবন্ধনের কারণ সঞ্চিত পাপের বিনাশ ও আগামী পাপের অশ্লেষ (অস্পর্শ) হয়। পুণ্যের অবস্থা কি হয় তাহা তাহাতে জানা যায় নাই। সে জন্ত আশঙ্কা হয়, পুণ্যও শাস্ত্রীয়, জ্ঞানও শাস্ত্রীয়, সুতরাং পুণ্যের সহিত জ্ঞানের নাশ্তনাশকভাব না থাকিতেও পারে। অর্থাৎ জ্ঞান হইলে পুণ্য বিনাশ না হইতেও পারে। সুত্রকার ব্যাস ঐ আশঙ্কা দূরীকরণার্থ পূর্বসিদ্ধান্তের অতিদেশ করিয়াছেন—জ্ঞান হইলে পাপের অশ্লেষ বিনাশের ত্রায় পুণ্যেরও অশ্লেষ বিনাশ হয়। কারণ এই যে, পুণ্যও ভোগের উৎপাদক, সে বিধায় তাহাও জ্ঞানফল মোক্ষের প্রতিবন্ধক। ফলিতার্থ এই যে, পুণ্যক্ষয় ব্যতীত মোক্ষলাভ অসম্ভব হইয়া পড়ে; সে জন্ত তাহারও বিনাশ স্বীকার্য। [উভে...প্রয়োগাৎ]

\* ইতরস্ত পাপান্তস্ত পুণ্যস্ত অপি এবং পুণ্যন্তেবান্নোষো বিহুষো ভবতি। অশ্লেষ ইত্যপ-লক্ষণং বিনাশোহপি ভবতি। কলহেতুত্বেন প্রতিবন্ধকত্বসাম্যাদিতি ভাবঃ। তু অবধাঙ্গো। বিদ্যাসামর্থ্যাৎ পাপপুণ্যয়োরেব বিনাশসিদ্ধের্নিরূপিতঃ শরীরপাতানন্তরং মুক্তিরবশ্যতাবিনীতি যোজন।—জ্ঞানের সামর্থ্যে যেমন পাপের বিনাশ ও অস্পর্শ সংঘটন হয় তেমনি পুণ্যেরও বিনাশ ও অস্পর্শ হয়। পাপপুণ্য উভয়ের অভাব হওয়ায় জ্ঞানীর বিদেহকৈবল্য অবশ্যপ্রাপ্ত।

উ হৈবৈষ এতেন তরতি' ইত্যাদিশ্রুতিষু হ্রুতবৎ স্কৃতত্যা-  
 হপি প্রাণাশব্যপদেশাৎ অকত্রাঙ্গবোধনিমিত্তশ্চ চ কর্মক্ষয়শ্চ  
 স্কৃততহ্রুতয়োস্তল্যত্বাৎ 'ক্ষীয়ন্তে চাস্ত কর্ম্মাণি' ইতি চাবি-  
 শেষ শ্রুতেঃ । যত্রাপি কেবল এব পাম্পাশকঃ পঠ্যতে তত্রাপি  
 তে মৈব পুণ্যমপ্যাকলিতমিতি দ্রষ্টব্যম্ । জ্ঞানাপেক্ষয়া  
 নিকৃষ্টফলত্বাৎ । অস্তি চ শ্রুতৌ পুণ্যেহপি পাম্পাশকঃ 'নৈনং  
 সেতুমহোরাত্রে তরতঃ' ইত্যত্র সহ হ্রুতেন স্কৃততমপ্যাম্বু-  
 ক্রম্য 'সর্কে পাম্পানোহতো নিবর্তন্ত' ইত্যবিশেষেধৈব

গম্যতে । উভে হ্যেবৈষ এতে তবতীতি চ যথাসম্ভবং ব্রহ্মজ্ঞানেন হ্রুতঃ  
 ভোগেন স্কৃতমিতি । ক্ষীয়ন্তে চাস্ত কর্ম্মাণিতি চ সামান্যবচনং সর্কে পাপ্যান  
 ইতি বিশেষশ্রবণাৎ পাপকর্ম্মাণিতি বিশেষ উপসংহবণীয়ম্ । তস্মাৎ ব্রহ্মজ্ঞানাৎ  
 হ্রুতশ্চৈব ক্ষয়ো ন স্কৃতশ্চেতি প্রাপ্তে পূর্বাধিকবগবাঙ্কাত্তোহতিদিশ্রুতে ।  
 নো খলু ব্রহ্মবিদ্যা কেন চিদদৃষ্টেন দ্বাবেণ হ্রুতমপনযত্যাপি তু দৃষ্টেনৈব  
 ভোক্তৃভোক্তব্যভোগাদিপ্রবিলম্বাবেণ তচ্চৈতত্ত্বল্যাং স্কৃতেহপি কথমেত-  
 দপি নোচ্ছিন্যাত্ । এবঞ্চ সতি ন শাস্ত্রীয়ত্বসাম্যমাত্রমবিবোধতেতুঃ । ন হি  
 প্রত্যক্ষত্বসামান্যমাত্রাদবিবোধো জ্ঞানলাদীনাম্ । ন চ স্কৃতশাস্ত্রমনর্থকম-  
 ব্রহ্মবিদং প্রতি তদ্বিধেবর্থবত্বাৎ । এবমবস্থিতে চ পাপাশ্রুত্যা পুণ্যমপি গৃহীত-  
 ব্যম্ । ব্রহ্মজ্ঞানমপেক্ষ্য পুণ্যশ্চ নিকৃষ্টফলত্বাৎ । তৎ ফলং হি ক্ষয়াতিশয়বৎ ।

“এই জ্ঞানী পাপ ও পুণ্য এই উভয় হইতে উত্তীর্ণ হন ।” ইত্যাদি শ্রুতিতে  
 হ্রুত কর্ম্মেব বিনাশেব ভায় স্কৃত কর্ম্মেবও বিনাশ অভিহিত হইয়াছে ।  
 এ বিষয়ে যুক্তিও আছে । যুক্তি এই যে, আত্মাব অকর্তৃত্বাব সাঁকাংকাব  
 হইলে তন্নিবন্ধন যে কর্ম্মক্ষয় ঘটনা হয় সে ঘটনা স্কৃত হ্রুত উভয়এই  
 সমান । ( ভাবার্থ এই যে, স্কৃতও কর্ম্ম, হ্রুতও কর্ম্ম, স্তবর্থাৎ কর্ম্মক্ষয়  
 শব্দে উক্ত উভয়ের লাভ অবশ্যস্বাবী ) , “এই জ্ঞানী ব সমুদায় কর্ম্ম ক্ষয়প্রাপ্ত  
 হয়” ইত্যাদি শ্রুতিতেও অবিশেষে কর্ম্মক্ষয় হওবাব উল্লেখ দৃষ্ট হয়, কেবল  
 হ্রুতকর্ম্মেবই ক্ষয় হয়, একপ নির্দিষ্ট নির্দেশ দৃষ্ট হয় না । যে সকল শ্রুতিতে  
 নির্দিষ্ট নির্দেশ অর্থাৎ স্পষ্ট পাপশব্দের উল্লেখ দৃষ্ট হইবে সে সকল শ্রুতিতেও  
 পুণ্যশব্দের সংগ্রহ করিতে হইবেক । কারণ, পুণ্যও জ্ঞানফল মোক্ষেব  
 প্রতিবন্ধক ও জ্ঞান অপেক্ষা নিকৃষ্ট । শ্রুতিতেও পুণ্যেব উপব পাপশব্দের  
 প্রয়োগ আছে । যথা—“দিবা ও রাত্রি এই দুই 'সেতু' ( মর্যাদা ) ইহাকে

প্রকৃতেষু পাপ্মশকপ্রয়োগাৎ । পাতে স্থিতি তু শব্দোহব-  
ধারণার্থঃ । এবং ধর্মাদধর্ময়োর্বন্ধহেত্বোর্বিন্যাসার্থাদল্লেখ-  
বিনাশাদিহ্নেরবশস্তাবিনী বিহ্নুযঃ শরীরপাতে মুক্তিরিত্যব-  
ধারণ্যতি ॥ ১৪ ॥

অনারক্ককার্যো এব তু পূর্বে উদবধেঃ ॥ ১৫ ॥\*

পূর্ব্বয়োরাধিকরণয়োজ্ঞাননিমিত্তঃ স্কৃততদ্বৃত্ততয়োর্বিনা-  
শোহবধারণিতঃ । স কিমবিশেষণোরক্ককার্যয়োরানারক্ককার্য-  
য়োশ্চ ভবভূত বিশেষণোরক্ককার্যয়োরেবেতি বিচার্যতে ।

ন হেবং মোক্ষানিরতিশয়ত্বান্নিত্যত্বাচ্চ । দৃষ্টপ্রয়োগশ্চাযং পাপ্মশকো বেদে  
পুণ্যপাপয়োঃ । তদ্বথা পুণ্যপাপে অনুক্ৰম্য সর্ব্বে পাপ্মানোহতো নিবর্ত্তন্ত  
ইত্যত্র । তন্মাদবিশেষণে পুণ্যপাপয়োরাবিশেষণবিনাশাবিতি সিদ্ধম্ ।

যদ্যদ্বৈতজ্ঞানস্বভাবেলোচনয়োন্তরপূর্ব্বস্কৃততদ্বৃত্ততয়োরাবিশেষণবিনাশো হন্ত  
আরক্কানারক্ককার্যয়োশ্চাবিশেষণেব বিনাশঃ স্তাৎ । কর্ত্ত্বকর্মাাদিপ্রবিলয়স্তো-

( কৰ্ম্মকে ) অতিক্রম করিতে পারে না ।” এতৎপ্রস্তাবে দ্বুক্ততের সহিত স্কৃত-  
তের আকর্ষণ করতঃ অবশেষে “ইহাতেই সমুদায় পাপ লয়প্রাপ্ত হয়”  
ইত্যাদি প্রকারে প্রস্তাবিত পুণ্যের উদ্দেশেও পাপশক প্রয়োজিত হইয়াছে ।  
[ পাতে...ধারণ্যতি ] তু-শব্দের অর্থ অবধারণ অর্থাৎ নিশ্চয় । সংসারবন্ধনের  
কারণীভূত ধর্ম ও অধর্ম বিদ্যার সামর্থ্যে অল্লেখ ও বিনাশ প্রাপ্ত হয়  
সুতরাং দেহ পাতে পব জ্ঞানোর মোক্ষ অবধারণিত ও অবশস্তাবী ।

পর পর ছুই বিচারে অবধারণিত হইয়াছে, জ্ঞান হইলে স্কৃত তদ্বৃত্ত  
উভয়ই ক্ষয়প্রাপ্ত হয় । কিন্তু সঙ্কিত ক্ষয় হয় কি প্রারক্ক ক্ষয় হয় কি  
অবিশেষে সর্ব্বকর্ম্ম ক্ষয়প্রাপ্ত হয় তাহা অবধাবিত হয় নাই । সেইজন্য  
এই ১৫ সূত্রে তাহার অবধারণার্থ বিচার আরক্ক হইল । “এই জ্ঞানী স্কৃত

\* অনারক্ক অপ্রবৃত্ত কাযং ফলং যয়োস্তাদৃশে এব স্কৃততদ্বৃত্ততে তদ্বজ্ঞানং কীরেতে  
নরীক্কফলে । হেতুস্তাহ ভদিতি । তন্ত দেহশাতাবধিযোক্তবাদিত্যর্থঃ ।—পূর্ব্বকৃত যে সকল  
কর্ম্ম ফল দিতে আরম্ভ করে নাই, মাত্র সংস্কাররূপে সঞ্চিত আছে এবং যে সকল কর্ম্ম এতৎ  
শরীরে সঞ্চিত হইয়াছে, সেই সকল কর্ম্ম তদ্বজ্ঞান হইলে দগ্ধ হইয়া যায় অর্থাৎ সে সকল আর  
স্বখদুঃখাদি সংসারকল এসব করে না । কিন্তু যে সকল কর্ম্ম এতজ্ঞয় জন্মাইয়া এত-  
জ্ঞয়যোগ্য ভোগ দিতে আরম্ভ করিয়াছে, সে সকল তদ্বজ্ঞানে দগ্ধ হয় না । সেই জন্য এতজ্ঞয়  
ও এতজ্ঞয়রূপ ভোগ সমাপ্ত না হওয়া পর্যন্ত জ্ঞানকল মোক্ষ অবদগ্ধ থাকে ।

তত্র 'উভে উ হৈবৈষ এতেম তরতি' ইত্যেবমাদিশ্রুতিষ্বি-  
শেষশ্রবণাদবিশেষেণৈব ক্ষয় ইত্যেবং প্রাপ্তে প্রত্যাহ—অনা-  
রক্কার্যে এব স্থিতি । অগ্রবৃত্তে ফলে এব পূর্বে জন্মান্তর-  
সন্ধিতে অগ্নিন্নপি চ জন্মনি প্রাক্ জ্ঞানোৎপত্তেঃ সন্ধিতে  
স্বকৃতত্বকৃতে জ্ঞানাবিগমাৎ ক্ষীয়েতে ন হ্যারক্কার্যে সামি-  
ভুক্তফলে যাভ্যামেতৎ ব্রহ্মজ্ঞানায়তনং জন্ম নিশ্চিতম্ । কুত  
এতৎ । 'তস্ম তাবদেব চিরং যাবন্ন বিমোক্ষ্যে' ইতি শরীর-

ভয়ত্রাবিশেষাৎ । তন্নিবন্ধনত্বাচ্চ বিনাশশ্চ । ন চ সংস্কারশেষাৎ কুলালচক্র-  
ভ্রমণবদমুত্তিঃ । বস্তুনঃ খব্দমুত্তিঃ । মায়াবাদিনশ্চ পুণ্যাপায়োশ্চ মায়াব্র-  
হ্মনিশ্চিতত্বেন মায়ানিবৃত্তৌ ন পুণ্যাপুণ্যে ন তৎসংস্কারোবস্ত্বসম্বীতি কথ্যামু-  
ত্তিঃ । ন চ বজ্রৌ সর্পাদিবিভ্রমজ্জনিতা ভয়কম্পাদযো নিবৃত্তেহপি বিভ্রমে  
যথামুত্তেস্তে তথেষাপীতি যুক্তম্ । তত্রাপি সর্পাসম্ব্বেহপি তজ্জ্ঞানশ্চ সবে  
তজ্জনিতভয়কম্পাদীনাং তৎসংস্কারবাণাঞ্চ বস্ত্বসম্ব্বেন নিবৃত্তেহপি বিভ্রমেহনি-  
বৃত্তেঃ । অত্র তু ন মায়া ন তজ্জঃ সংস্কারো ন তদোচর ইতি তুচ্ছত্বাৎ কিমমু-  
ত্তেত । ন সংস্কারশেষো ন কর্ম্মেত্যবিশেষেণাব্রহ্মকার্য্যাপানারক্কার্য্যবাণাঞ্চ  
নিবৃত্তিঃ । ন চ তস্ম তাবদেব চিরং যাবন্ন বিমোক্ষ্যেহর্থ সম্পৎশ্রুত ইতি

দ্রুত উভয় হইতে উত্তীর্ণ হয়" এতৎ শ্রুতিতে সামান্ততঃ পুণ্যপাপ ক্ষয়ের  
শ্রবণ থাকায় প্রথমতঃ প্রাপ্ত হওয়া যায়, আরক্ অনারক্ সমুদায় কর্ম্মই  
অবিশেষে ক্ষয়প্রাপ্ত হয় । এই আপাত প্রাপ্ত পক্ষেব বা সংশয়িত জ্ঞানেব  
সিদ্ধান্তার্থ বলা হইল—অনারক্ অর্থাৎ সন্ধিত কর্ম্মই ক্ষয়প্রাপ্ত হয় । [ অগ্র-  
বৃত্তে...নাচক্ষীত ] অনারক্কার্য্য অর্থাৎ অগ্রবৃত্তফল । যে সকল শুভাশুভ  
কর্ম্ম ভোগ জন্মাইতে আরম্ভ করে নাই, সন্ধিত আছে, তুচ্ছীভাবে আছে,  
তাহা । জ্ঞান হইলে জন্মান্তরসন্ধিত ও এতজ্জন্মসন্ধিত তাদৃশ শুভাশুভ কর্ম্ম  
ক্ষয়প্রাপ্ত হয়, অর্দ্ধভুক্ত আরক্কর্ম্ম অক্ষুণ্ণ থাকে । অর্থাৎ যে সকল কর্ম্ম ফল  
দিতে আরম্ভ করিয়াছে, শরীর জন্মাইয়াছে, স্তবরাং কিয়ৎ পরিমাণে ভোগও  
হইয়াছে, জ্ঞান হইলেও সে সকল কর্ম্ম নষ্ট হয় না । তাহা ভোগ শেষ  
না হওয়া পর্য্যন্ত থাকে । কারণ, শ্রুতি তাহা সেইরূপ সীমাবধারণ করিয়া  
ধূর্য্যইয়া দিয়াছেন । শ্রুতি বলিয়াছেন, "জ্ঞান হইলেও মুক্ত হইতে তাহার  
সেই পর্য্যন্ত বিলম্ব—যে পর্য্যন্ত তাহার শরীর পাত না হয় । শরীর পাতের  
পরেই তাহার ব্রহ্মসম্পত্তি অর্থাৎ মোক্ষ হয় ।" এই শ্রুতিতে ক্ষেত্রপ্রাপ্তির

পাতাবধিকরণাৎ ক্ষেমপ্রাপ্তেঃ। ইতরথা হি জ্ঞানাদিশেষ-  
কৰ্মক্ষয়ে সতি স্থিতিহেতুভাবাৎ জ্ঞানপ্রাপ্ত্যনন্তরমেব ক্ষেম-  
মশ্নুৱীত তত্র শরীরপাতপ্রতীক্ষাং নাচক্ষীত। ননু বস্তুবলেনৈ-  
বায়মকর্ত্বীত্ববোধঃ কৰ্ম্মাণি ক্ষপয়ন্ কথং কানিচিৎ ক্ষপন্তেৎ  
কানিচিচ্চোপেক্ষেৎ। ন হি সমানেহগ্নিবীজসম্পর্কে কেষা-  
ন্ধিবীজশক্তিঃ ক্ষীয়তে কেষাঞ্চিন্ন ক্ষীয়ত ইতি শক্যমঙ্গীকর্তু-

শ্রুতেদেহপাতপ্রতীক্ষাবন্ধকার্য্যাণাং যুক্তা। ন হেবা শ্রুতিববধিভেদবিধায়ি-  
পি তু ক্ষিপ্তাপরা। যথা লোক এতাবয়ে চিরং যৎ স্নাতো ভূজ্ঞানশ্চেতি।  
ন হি তত্র স্নানভোজনে অবধিহেন বিধীয়েতে কিন্তু ক্ষেপীয়তা প্রতিপাদ্যতে।  
উভয়বিধানে হি বাক্যং ভিদ্যোতাবধিভেদশ্চিরতা চ। ইতি প্রাপ্তেহভিধি-  
য়তে। যদ্যপ্যদ্বৈততত্ত্বকৃতবস্তুসংসারোহনাদ্যবিদ্যোপদর্শিতপ্রপঞ্চমাত্রবিরো-  
ধিতয়া তন্মাত্রবিরোধিতয়া তদ্ব্যাপতিতসকলকৰ্ম্মবিরোধী তথাপ্যনারুদ্ধবিপাকং  
কৰ্ম্মজাতং ত্রাগিত্যেব সমুচ্ছিনত্তি ন স্বাবদ্ধবিপাকং সম্পাদিতজাত্যায়ুক্তিততপূ-  
র্কপারীভূতমুখঃখোপভোগপ্রবাহং কৰ্ম্মজাতম্। তন্নি সমুদাচরদ্বস্তিতয়েতরে-  
ভ্যঃ প্রমুখবৃত্তিভ্যো বলবৎ। অত্রথা দেবর্ষীণাং হিরণ্যগর্ভমন্দালকপ্রভৃতীনাং  
বিগলিতনিখিলক্লেণজলাবরণতয়া পরিতঃ প্রদ্যোতমানবুদ্ধিসম্বানাং ন জ্যোগ্-

( মুক্তিলাভের ) সোমা শরীরের পতন। যাবৎ না শরীরের পতন হয়, শারীর  
ভোগ সমাপ্ত হয়, তাবৎ শরীরারম্ভক ভূজাবশিষ্ট পুণ্যপাপ থাকে, দাহপ্রাপ্ত  
হয় না। ভোগেই তাহার সমাপ্তি বা ক্ষয়। জ্ঞান হইলে যদি প্রারম্ভও  
ক্ষয়প্রাপ্ত হইত তাহা হইলে জ্ঞানী শরীরস্থিতির কারণ না থাকায় সেই  
মুহূর্ত্তেই অশরীর বা মুক্ত হইত এবং শ্রুতিও শরীর পাত প্রতীক্ষার কথা  
বলিতেন না। [ নহ...এব ] যদি বল, অকর্তৃত্বক্সজ্ঞান আপন বলে কৰ্ম্ম  
বিনাশ করিবেক, অথচ কোন কোন কৰ্ম্ম বিনাশ করিবেক ও কোন  
কোন কৰ্ম্ম বিনাশ করিবেক না ইহা কিরূপে সম্ভব হইতে পারে?  
অগ্নিবীজসম্বন্ধ সমান হইলে সে স্থলে কি কতক বীজের অক্ষুরশক্তি থাকে  
ও কতক বীজের অক্ষুরশক্তি নষ্ট হয়? তাহা হয় না। ইহার প্রত্যুত্তর  
এই যে, তত্ত্বজ্ঞান প্রবৃত্তকল কৰ্ম্মাশয় ( কল দিতে আরম্ভ করিয়াছে,  
অর্থাৎ শরীর জন্মাইয়াছে একরূপ কৰ্ম্মাশয় ) অবলম্বন ব্যতীত উৎপন্ন হইতে  
পারে না। কৰ্ম্মাশয়ের নিয়ম এই যে, সে কল দিতে প্রবৃত্ত হইলে শীঘ্র  
প্রতিনিবৃত্ত হয় না। কুলালচক্র সবেগে ঘুরিতে প্রবৃত্ত হইলে মধ্যে যদি

মিতি । উচ্যতে । ন তাবদনাশ্রিত্যারক্কার্যং কৰ্ম্মাশয়ং  
জ্ঞানোৎপত্তিরূপপদ্যতে । আশ্রিতে চ তস্মিন্ কুলালচক্রবৎ  
প্রবৃত্তবেগস্তাহস্তরালে প্রতিবন্ধাসম্ভবাস্তবতি বেগক্ষয়প্রতি-  
পালনম্ । অকত্রান্নবোধোহপি হি মিথ্যাজ্ঞানবাধেনন  
কৰ্ম্মাণ্যুচ্ছিনত্তি । বাধিতমপি মিথ্যাজ্ঞানং দ্বিচ্ছাদিজ্ঞানবৎ  
সংস্কারবশাৎ কক্ষিৎ কালমনুবর্তত এব । অপি চ নৈবাত্র  
বিবদিতব্যং ব্রহ্মবিদঃ কক্ষিৎ কালং শরীরং প্রিয়তে ন প্রিয়ত  
ইতি । কথং হে কশ্চ স্বহৃদয়প্রত্যয়ং ব্রহ্মবেদনং দেহধারণক্ষা-  
পরেণ প্রতিক্ষেপ্তুং শক্যেত । ঐতিশ্য তিসু চ স্থিতপ্রজ্ঞলক্ষণ-

জীবিতা ভবেৎ । অয়তে চৈবাং ঐতিশ্যতীতিহাসপুরাণেষু তত্ত্বজ্ঞতা চ মহাক-  
ল্পকল্পমবস্তরাদিজীবিতা চ । ন চৈতে মহাধিয়ো ন ব্রহ্মবিদো ব্রহ্মবিদশাল্পগুণ্য-  
মেধসো মনুষ্যা ইতি শ্রদ্ধেয়ম্ । তস্মাদাগমানুসারতোহস্তি প্রারক্কাবিপাকানাং  
কৰ্ম্মণাং প্রক্ষয়্য তদীয়সমস্তফলোপভোগপ্রতীক্ষা সত্যপি তত্ত্বসাক্ষাৎকারে ।  
তাবদেব চিবমিতি ন চিরতা বিধীয়তে অপি তু শ্রুতাস্তরসিদ্ধাং চিরতামনুদ্য  
দেহপাতাবধিমাাত্রবিধানম্ । তদেতদভিসন্ধায়োচিত্যমাত্রতয়াহ স্ব ভগবান্ ভা-  
ষাকারঃ—“ন তাবদনাশ্রিত্যারক্কার্যং কৰ্ম্মাশয়”মিতি । ন চেদং ন জাতু দৃষ্টং  
যদ্বিরোধিসমবায়ো বিরোধাস্তরমনুবর্তত ইত্যাহ—“অকত্রান্নবোধেহিপি”তি ।  
যদা লোকেহপি বিধোধিনোঃ কক্ষিৎ কালং সহানুবৃত্তিরূপলক্ষ্য তদেহাগম-  
বলাদীর্ঘকালমপি ভবন্তীতি ন শক্যা নিবারয়িতুং । প্রমাণসিদ্ধান্ত নিয়োগপর্য-  
নুযোগানুপপত্তেঃ । তদেবং মধ্যস্থান্ প্রতিপাদ্য যে ভাষ্যকারপ্রাপ্তং মন্তস্তে  
তান্ প্রত্যাহ—“অপি চ নৈবাত্র বিবদিতব্য”মিতি । স্থিতপ্রজ্ঞশ্চ ন সাধকস্ত-  
স্তোত্তরোত্তরধ্যানোৎকর্ষণে পূৰ্ণপ্রত্যয়ানবন্তি তত্বাৎ । নিরতিশয়স্ত স্থিতপ্রজ্ঞঃ ।

• বাধা প্রাপ্ত না হয় তাহা হইলে অবশ্যই তাহার বর্ণন বেগক্ষয় না হওয়া  
পর্যন্ত অবস্থান করিবেক । অকর্তৃ ব্রহ্মজ্ঞানও মিথ্যাজ্ঞান অপসারিত  
করিয়া কৰ্ম্মোচ্ছেদ করিলেও চক্রদৃষ্টান্তে বহুকালপ্রবৃত্ত মিথ্যাজ্ঞানর সংস্কার  
শীঘ্র অপগত হয় না, অধিকন্তু কিয়ৎপরিমিত কাল তাহার অনুবর্তন থাকিয়া  
যায় । তাই জ্ঞান হইলেও জ্ঞানীর কিয়ৎপরিমিত কাল শরীর ধারণ সম্বটন  
হয় । [ অপিচ...নির্ণয়ঃ ] ব্রহ্মসাক্ষাৎকার হইলে কিছু কাল শরীর ধারণ  
হয় কিনা, ইহা লইয়া বিবাদ কনিবার প্রয়োজন নাই । জ্ঞান হইলেও  
শরীর ধারণ হয় ইহা ব্রহ্মজ্ঞের স্বানুভবসিদ্ধ । অত্রে তাহার কি প্রত্যা-

নির্দেশেনৈতদেব নিরুচ্যতে। তস্মাদনারক্ষকার্য্যায়োরৈব  
অকৃততুষ্কতয়োর্বিদ্যাসামর্থ্যাৎ ক্ষয় ইতি নির্ণয়ঃ ॥ ১৫ ॥

অগ্নিহোত্রাদি তু তৎকার্য্যায়ৈব

তদ্বর্ণনাৎ ॥ ১৬ ॥\*

পুণ্যস্থাপ্যপ্লেষবিনাশয়োঃরঘায়াহতিদিষ্টঃ সোহতি-  
দেশঃ সর্বপুণ্যবিষয় ইত্যশঙ্ক্য প্রতিবক্তি—অগ্নিহোত্রাদি  
স্থিতি। তুশব্দ আশঙ্কায়পনুদতি। যন্মিত্যং কৰ্ম্ম বৈদিকমগ্নি-  
হোত্রাদি তত্তৎকার্য্যায়ৈব ভবতি জ্ঞানম্। যৎ কার্য্যং তদে-

স চ সিদ্ধ এব। ন চ জ্ঞানকার্য্য। ভয়কম্পাদয়ো জ্ঞানমাত্রাদনুৎপাদাৎ। সর্বা-  
বচ্ছেদোহি তস্ত ভয়কম্পাদিহেতুঃ। স চাসন্ননির্ব্বচনীয় ইতি কুতো বস্তসতঃ  
কার্য্যোৎপাদঃ। ন চ কার্য্যমপি ভয়কম্পাদি বস্ত সৎ। তস্তাপি বিচারসহ-  
স্রেনানির্বাচ্যত্বাৎ। অনির্বাচ্যাত্তানির্বাচ্যোৎপত্তৌ নানুপপত্তিঃ। যাদৃশো হি  
যক্ষস্তাদৃশো বলিরিতি সর্বমবদাতম্।

যদি পুণ্যস্থাপ্যপ্লেষবিনাশৌ হস্ত নিত্যমপ্যগ্নিহোত্রাদি ন কৰ্ত্তব্যং যোগ-  
মাকুরুক্ষণ। তস্তাপীতরপুণ্যবহিদ্ভায়া বিনাশাৎ। প্রক্ষালনাদ্ধি পক্ষস্ত দূরাদ-  
ম্পর্শনং বরমিতি জ্ঞায়াৎ। ন চ বিবিদিষন্তি যজ্ঞেন দানেনেতি মোক্ষলক্ষ-

খ্যান করিবে? শ্রুতি ও স্মৃতি স্থিতপ্রজ্ঞের লক্ষণ কখন দ্বারা ঐ তত্ত্বই  
বলিয়াছেন ও বুঝাইয়াছেন। অতএব, জ্ঞান বলে অপ্রবৃত্তফল পুণ্যপাপের  
ক্ষয় হওয়াই সিদ্ধান্ত।

পাপের জ্ঞান পুণ্যেরও অনাপ্লেষ ও বিনাশ হয় ইহা ১৪ সূত্রে অতিদেশ,  
করা হইয়াছে অর্থাৎ বলা হইয়াছে। তাহাতেই আশঙ্কা—সে অতিদেশ  
সর্বপুণ্যবিষয়ক কি না। আশঙ্কার প্রতিবাদ অর্থাৎ নিরাকরণ মানসে

\* নিত্যং নৈমিত্তিকং কৰ্ম্ম জ্ঞানাৎ নশ্রুতি ন বেতি সন্মোহস্ত নিরাসায় তু শব্দঃ প্রযুক্তঃ। তস্ত  
জ্ঞানস্ত কার্য্যং কলং মোক্ষস্তদৰ্থমেবাগ্নিহোত্রাদি নিত্যং নৈমিত্তিকং কৰ্ম্ম বিহিতমপি। ততশ্চ  
নিত্যাদতিরিজ্ঞাকার্য্যকৰ্ম্মজনিতপুণ্যস্যোবাগ্নেবিনাশৌ ভবত ইতি লভ্যতে। অগ্নিহোত্রাদীনাম্  
হি কৰ্ম্মণাং পরম্পরয়া মোক্ষকারণত্বং তমেতমিতিাদিশ্রুতৌ দৃশ্যতে।—অগ্নিহোত্রাদি নিত্য  
কৰ্ম্ম সকল পরম্পরা সম্বন্ধে মোক্ষেরই উপকারক। সে সকল কৰ্ম্মে পুণ্য সঞ্চয় হয় না, সেই  
কারণে সে সকল কৰ্ম্মের নাশাশঙ্কা নাই। কার্য্যকৰ্ম্মজনিত পুণ্যেরই নাশ হয়, ইহা অবধার-  
ণীয়। (ভাষ্যানুবাদ দেখ) \*



বাস্তব কার্যমিত্যর্থঃ । কুতঃ । ‘তন্মেতং বেদানুবচনেন ব্রাহ্মণা  
বিবিদিশস্তি যজ্ঞেন দানেন’ ইত্যাদিদর্শনাৎ । ননু জ্ঞানক-  
ৰ্ম্মণোৰ্বিলক্ষণকার্যত্বাৎ কার্যৈকত্বানুপপত্তিঃ । নৈষ দোষঃ ।  
জ্বরমরণকার্যয়োৰপি দধিবিষয়োৰ্ভুড়মস্ত্রসংযুক্তয়োস্তৃপ্তিপুষ্টি-  
কার্যদর্শনাৎ । তদ্বৎ কৰ্ম্মণোহপি জ্ঞানসংযুক্তস্য মোক্ষ-  
কার্যত্বোপপত্তেঃ । নন্বনারভ্যো মোক্ষঃ কথমস্মৈ কৰ্ম্মকার্য-  
ত্বমুচ্যতে । নৈষ দোষঃ । আরাঢ়পকারকত্বাৎ কৰ্ম্মণঃ ।

গৈককার্যতয়া বিদ্যাকৰ্ম্মণোবিরোধঃ । সহাসম্ভবেনৈককার্যত্বাসম্ভবাৎ । ন  
হেতুমাগ্নানং বিদুষোবিগৰ্হিতাখিলকৰ্ত্তৃভোক্তৃহাদিপ্রপঞ্চবিভ্রমস্ত পূৰ্ব্বোক্তবে  
নিত্যে ক্রিষাজ্ঞে পুণ্যে সম্ভবতঃ । তস্মাদ্বিবিদিশস্তি যজ্ঞেনেতি বৰ্ত্তমানাপ-  
দেশো ব্রহ্মজ্ঞানস্ত যজ্ঞাদীনাং বা স্তুতিমাত্রং ন তু মোক্ষমাগন্ত মুক্তিসাধনং  
যজ্ঞাদিবিধিরিতি প্রাপ্ত উচ্যতে । সত্যং ন বিদ্যৈককার্যত্বং কৰ্ম্মণাং পরস্পর-  
বিরোধেন সহাসম্ভবাৎ । বিদ্যোৎপাদকতয়া তু কৰ্ম্মণামারাঢ়পকারকাণামস্ত  
মোক্ষোপযোগঃ । ন চ কৰ্ম্মণাং বিদ্যায়া বিরুদ্ধ্যমানানাং ন বিদ্যাকারণত্বং স্বকা-  
রণবিরোধীনাং কার্য্যাণাং বহুলমূলক্কে: তথা চ বিদ্যালক্ষণকার্য্যোপাযতয়া  
কার্য্যবিনাশানামপি কৰ্ম্মণামুপাদানমর্থবৎ । তদভাবে তৎকার্য্যস্তানুৎপাদেন

বলা হইল, ‘অগ্নিহোত্রাদি তু’ । শকাপনয়ন উদ্দেশে তু-শব্দের ‘প্রয়োগ  
করা হইয়াছে । অর্থাৎ ‘জ্ঞানে নিত্যনৈমিত্তিক কৰ্ম্মেরও বিনাশ, এ আশঙ্কা  
করিও না । বেদোক্ত নিত্য অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্ম সেই কার্য্যই ( সেই ফলই )  
জন্মায়—জ্ঞান যে কার্য্য বা যে ফল জন্মায় । অর্থাৎ জ্ঞানের কার্য্য ও  
অগ্নিহোত্রাদি নিত্য কৰ্ম্মের কার্য্য সমান । ( জ্ঞানের কার্য্য অজ্ঞান নিবৃ-  
ত্তির দ্বারা মোক্ষ, অগ্নিহোত্রাদি নিত্যকৰ্ম্মের কার্য্যও চিত্তশুদ্ধিকরণ পূর্বক  
জ্ঞানোৎপত্তি করা সূতরাং উক্ত উভয়ের ফল এক বা অভিন্ন । ) ‘ব্রহ্মবাদীবা  
বেদানুবচন, যজ্ঞ ও দান দ্বারা ব্রহ্মাঅজ্ঞান পাইতে ইচ্ছা করেন’ এই  
শ্রুতিতেই দেখা যায়, জ্ঞানের ও নিত্যঅগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মের একই ফল ।  
[ ননু...পত্তে: ] জ্ঞান এক কার্য্য করে, কৰ্ম্ম অস্ত্র কার্য্য করে, দ্বুতরাং উভয়ের  
এককার্য্যত্বা অনুপপন্ন, এমন কথা বলিতে পাব না । দধি ও বিষ জ্বর ও  
মরণ আনয়ন করে সত্য; কিন্তু গুড় ও মস্ত্র সংযোগে উভয়কেই তৃপ্তি  
ও ‘পুষ্টি কার্য্য ক্রিতে দেখা যায় । সেইরূপ কৰ্ম্মও জ্ঞানসংযুক্ত হইলে মোক্ষ-  
রূপ কার্য্য বলি ত পারে । [ নন্বনারভ্য...ধানম্ ] যদি বল, ‘মোক্ষ’ অনা-

জ্ঞানৈশ্চৈব হি প্রাপকং কৰ্ম প্রণাড্যা মোক্ষকারণমিত্যুপচ-  
 র্যতে । অত এব চাতিক্রান্তবিষয়মেতৎ কার্যৈকত্বাভিধানম্ ।  
 ন হি ব্রহ্মবিদ আগাম্যগ্নিহোত্রাদি সম্ভবতি । অনিযোজ্য-  
 ব্রহ্মাত্মব্রহ্মপ্রতিপত্তেঃ শাস্ত্রস্তাবিষয়ত্বাৎ । সত্ত্বগাশ্চ তু বিদ্যাশ্চ  
 কর্তৃজ্ঞানতিরূপেঃ সম্ভবত্যাগাম্যপ্যগ্নিহোত্রাদি । তস্মাইহপি  
 নিরতিসন্ধিনঃ কার্যাস্তরাভাবাৎ বেদবিদ্যাঙ্গত্বাপত্তিঃ ।  
 কিস্বিয়ং পুনরিদমশ্লেষবিনাশবচনং কিস্বিয়ং বা বেদবিনি-  
 শ্লোগবচনমেকেষাং শাখিনাং ‘তস্ম পুত্রা দায়মুপয়ন্তি স্নহদঃ  
 সাধুকৃত্যাং দ্বিষন্তঃ পাপকৃত্যাম্’ ইত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ১৬ ॥

মোক্ষশাস্ত্রসম্ভবাৎ এবঞ্চ বিবিদিষন্তি যজ্ঞেনেতি যজ্ঞসাধনত্বং বিদ্যায়া অপূৰ্ণমর্থং  
 প্রাপয়তঃ পঞ্চমলকারস্ত নাত্যস্তপরোক্ষবৃত্তিতয়া জ্ঞানস্তত্বার্থতয়া কথঞ্চিদ্ভা-  
 খ্যানং ভবিষ্যতি । তদনেনাতিসন্ধিনোক্তং “জ্ঞানৈশ্চৈব হি প্রাপকং কৰ্ম  
 প্রণাড্যা মোক্ষকারণমিত্যুপচর্যতে” । যত এব ন বিদ্যোদয়সময়ে কৰ্ম্মান্তি  
 নাপি পরন্তাৎ অপি তু প্রাগেব বিদ্যায়াঃ, অতএব চাতিক্রান্তবিষয়মেতৎ  
 কার্যৈকত্বাভিধানম্ । এতদেব ক্ষোরয়তি । “ন হি ব্রহ্মবিদ” ইতি । হ্রদ্রাস্ত-  
 রমবতারয়িতুং পৃচ্ছতি “কিং বিষয়ং পুনরিদ”মিতি । অস্ত্রোত্তরং হ্রদ্রম্ ।

রভ্য অর্থাৎ বাস্তব পক্ষে অলুৎপাদ্য (মোক্ষ আত্মারই স্বরূপ, নিত্যাসিদ্ধ,  
 সে জন্ত তাহার পাপপুণ্যাদির ভ্রায় বাস্তব উৎপত্তি নাই), তবে কেমন  
 করিয়া বলিলে কৰ্ম্ম মোক্ষ জন্মায়? এ কথার প্রত্যুত্তর—কৰ্ম্ম মোক্ষ  
 জন্মায় এ কথা বলায় দোষ হয় না। কারণ, তাদৃশ কৰ্ম্মকলাপ মোক্ষের  
 উপকারক। কৰ্ম্ম জ্ঞানের প্রাপক, জ্ঞান মোক্ষের প্রাপক, এইরূপ ক্রম  
 পরস্পরায় কৰ্ম্মকেও মোক্ষকারণ বলা যায়। কৰ্ম্মের ও জ্ঞানের এই-  
 রূপ এককারণতা কখন অতীতকৰ্ম্মবিষয়ক, ইহা মনে রাখিতে হইবেক।  
 (জ্ঞানের পর কৰ্ম্ম নাই; সে জন্ত বুদ্ধিতে হইবেক, জ্ঞানের পূর্বে কৰ্ম্মের  
 মোক্ষকারণতা আছে)। [ন হি...পঠতি] সত্ত্বগ ব্রহ্মের উপাসনা কালে  
 আপনার কর্তৃজ্ঞান অলুপ্ত থাকে, স্তত্রাৎ সেই পক্ষে হ্রদ্রের তাৎপর্য, ইহা  
 স্বীকার করিলে আপামী অগ্নিহোত্রাদিও সম্ভব হইতে পারে। এক্ষণে প্রশ্ন  
 হইতে পারে যে, উক্ত অনাল্লেষ বাক্য কোন্ অধিকারে কথিত এবং  
 শাখান্তরীয় “সেই জ্ঞানীর পুত্রেরা তাহার দায় (ধনাদি), স্নহদগণ তাহার  
 সৎকার্য্য (পুণ্য) ও শত্রুরা তাহার পাপ গ্রহণ করে” এই বিনিয়োগ-

অতোহগ্নিহোত্রিহপি হোকেবামুভয়োঃ ॥ ১৭ ॥\*

অতোহগ্নিহোত্রাদের্নিত্যাং কর্মণোহগ্নাপি হুষ্টি সাধু-  
কৃত্যা যা ফলমভিসন্ধায় ক্রিয়তে । তস্মা এষ বিনিয়োগ উক্ত  
একেনাং শাখিনাং ‘হুহুদঃ সাধুকৃত্যামুপয়ন্তি’ ইতি । তস্মা  
এব চেদমঘবদশ্লেষবিনাশনিরূপণম্ । ইতরস্তাপ্যেবমসংশ্লেষ  
ইতি । তথা এবঞ্জাতীয়কস্তা কাম্যস্তা কর্মণো বিদ্যাং প্রত্য-  
ক্ষুপকারকত্বে সম্প্রতিপত্তিরুভয়োঃপি জৈমিনিবাদরায়ণয়ো-  
রাচার্য্যয়োঃ ॥ ১৭ ॥

যদেব বিদ্যয়েতি হি ॥ ১৮ ॥†

কাম্যকর্মবিষয়মশ্লেষবিনাশবচনং শাখান্তরীয়বচনকং তস্মা পুত্রা দায়মুপ-  
পত্তি ।

বা ক্যই বা কোন্ বিষয়ের দ্যোতক । এই প্রশ্নের প্রত্যুত্তরার্থ হুত্র  
বলিতেছেন—

নিত্য অগ্নিহোত্রাদি কর্মের অতিরিক্ত পুণ্য কর্ম—যে সকল কর্ম ফল-  
কামী অধিকারী কর্তৃক অনুষ্ঠিত হয়—শাখাবিশেষে সেই সকল পুণ্য কর্মের  
উক্ত প্রকার বিনিয়োগ ( পুণ্যকর্ম সকল তাহার বন্ধুবর্গে যার ইত্যাদি )  
অতিহিত হইয়াছে এবং ইতরস্তাপ্যেবমশ্লেষ ইত্যাদিবাচ্যে সেই সকল  
পুণ্যেরই পাপেব স্তার অনাশ্রয় ও বিনাশ নিরূপিত হইয়াছে । অপিচ,  
তাদৃশ কাম্য কর্ম যে জ্ঞানের উপকারক নহে, সে বিষয়ে জৈমিনি ও  
বাদরায়ণ উভয়েরই সম্মতি আছে ।

\* অতঃ নিত্যগ্নিহোত্রাদেঃ স্তা সাধুকৃত্যা ( বিহিতং কর্ম ) অস্তি বা ফলমভিসন্ধায় ক্রিয়তে  
হি নিশ্চিতং তস্যা এতেষ বিনিয়োগ একেবাং শাখিনাং । ইত্যুক্তয়োরাচার্য্যয়োঃ জৈমিনিবাদ-  
রায়ণয়োঃ প্রতিপত্তিঃ শেষঃ । অরংভাবঃ—প্রার্দ্বাদস্তং কার্য্যং পুণ্যং পাপকং বিষৎহুহুদঃষিবতোঃ  
অসম্ভাভীয়ং কথং জনয়তি স্বয়ং জ্ঞানপ্রাপ্তিঃ ।—নিত্য অর্থাৎ অবশ্যকরণীয় অগ্নিহোত্রাদি  
ব্যতীত কাম্য অগ্নিহোত্রাদি কর্ম আছে । বেদের একশাখার যে কথিত হইয়াছে—জ্ঞানীর  
হুহুদগণ তাহার পুণ্য গ্রহণ করে সে কথা সেই কাম্য অগ্নিহোত্রাদি লক্ষ্য করিয়া অভিহিত ।  
সে কথার অর্থপ্রায়—সে সকল জ্ঞানীর বন্ধুবর্গের স্বসমান ফল অর্জার অদন্তর নৈবেদ্য প্রাপ্ত  
হয় ।

† হি বচঃ যদেব বিদ্যয়া কয়োতি প্রজ্ঞাপনবিধা তদেব বীর্ঘ্যবস্তুরং ভবতীতিত্যাদৌ  
বিদ্যাবিশিষ্টস্য কর্মণো বীর্ঘ্যবস্তুরং ভবতীতিত্যাদৌ ততশ্চ কেবলস্য বীর্ঘ্যবস্তুরং প্রাপ্তম্ । অতঃ কেব-

হুসমধিগতমেতদনস্তরাধিকরণে নিত্যমগ্নিহোত্রাদিকং কস্ম  
মুমুক্শুণা মোক্ষপ্রয়োজনোদ্দেশেন কৃতমুপাত্তদুরিতক্ষয়হেতুত্ব-  
দ্বারেণ . সত্বশুদ্ধিকারণতাং প্রতিপাদ্যমানং মোক্ষপ্রয়োজন-  
ব্রহ্মাধিগমনিমিত্তত্বেন ব্রহ্মবিদ্যয়া সর্হৈককার্য্যং ভবতীতি ।  
তত্রাহগ্নিহোত্রাদি কস্মাঙ্গব্যপাশ্রয়বিদ্যাসংযুক্তং কেবলমপ্যস্তি ।  
‘য এবং বিদ্বান্ যজতি য এবং বিদ্বান্ জুহোতি য এবং বিদ্বা-  
ঙ্সতি য এবং বিদ্বান্নুদগাযতি । তস্মাদেবম্বিদমেব ব্রহ্মাণং  
কুর্বাতি । তেনোভৌ কুরুতো যশ্চৈতদেবং বেদ যশ্চ ন  
বেদ’ [ছাঃ] ইত্যাদিবচনেভ্যো বিদ্যাসংযুক্তং কেবলমপ্যস্তি ।

অস্তি বিদ্যাসংযুক্তং যজ্ঞাদি য এবং বিদ্বান যজ্ঞোক্ততাদিকম । অস্তি চ  
কেবলম । তত্র যথা ব্রাহ্মণ্যং ত্রিবিধ্যং দদাদিহ্যুক্তং বিদ্যাসংযুক্তং বাঙ্গল্যং দদ্যান

পূর্ব স্থাবর বিচাৰিত অৰ্থে জানা গেল, মুমুক্শু মোক্ষ উদ্দেশে নিত্যমগ্নি-  
হোত্রাদি কস্মকলাপ অমুষ্ঠান কবিলে তদ্বাৰা তাহাব সঞ্চিত প্রত্যবায  
(পাপ) ক্ষয়প্রাপ্ত হয়, প্রত্যবায ক্ষণ হইলে বুদ্ধিনৈমল্য আগমন কবে,  
সুতবাং নিত্যমগ্নিহোত্রাদি কস্মকলাপও মোক্ষফল তত্ত্বজ্ঞানেব কাৰণভাব  
প্রাপ্ত হয় । কথিত প্রকাৰ ক্রম অনুসারে নিত্যমগ্নিহোত্রাদি ও ব্রহ্মজ্ঞান তুল্য-  
কার্য্যকাৰী হইতেছে । অর্থাৎ ব্রহ্মজ্ঞানও মোক্ষফলপ্রসবু কৰে, নিত্যমগ্নিহো-  
ত্রাদি কস্মও পাপক্ষয়াদিব দ্বাৰা মোক্ষ কাৰণ হয় । [ তত্রাহগ্নি ..মপ্যস্তি ] কিন্তু  
শাস্ত্রে দেখা যায়, অগ্নিহোত্রাদি কস্ম দ্বিবিধ । কেবল অর্থাৎ উপাসনাবহিত ও  
উপাসনাসংযুক্ত । ( অগ্নিহোত্র যোগেব অনেক গুণি অঙ্গ অবলম্বনে উপাসনাব  
বিধান দৃষ্ট হয় সুতবাং অঙ্গাশ্রিত উপাসনাকর অগ্নিহোত্র এক প্রকাৰ  
ও তদ্রহিত কেবল অগ্নিহোত্র অমু প্রকাৰ । ) যথা—“যে এবম্প্রকাৰ জ্ঞানে  
যাগ কবে, যে এবংবিদ্বান্ অর্থাৎ এতদ্রূপজ্ঞানী বা এতদ্রূপ উপাসনাসংযুক্ত  
হইবা হোম কবে, শংসন ( স্তুতি ) কবে, গান ( সামগান ) কবে,” “সেই জ্ঞান  
অর্থাৎ জ্ঞানপূর্বক হোমাদি কবিলে ফলাধিক্য আছে বলিণা, জ্ঞানী ব্রহ্মা  
( যজ্ঞপুৰোহিতবিশেষ ) কৰা হয় । ” “জ্ঞানী অজ্ঞানী উভয়েই কবে । যে সেই

লস্য ন বৈবৰ্থ্যং বিধিবিধাঽতিবিরোধাতঃ ।—জ্ঞানকামী মুমুক্শু উপাসনাসংযুক্ত অগ্নিহোত্রাদি  
কবিলেব ঐ উপাসনাবজ্ঞিত অগ্নিহোত্রাদি কবিলেব এই প্রস্তাব সিদ্ধান্ত—উপাসনাসংযুক্ত  
অগ্নিহোত্রাদি কস্ম কবাই শ্রেয়ঃ । উপাসনাসংযুক্ত অগ্নিহোত্রে নীচ জ্ঞানলাভ ও তদ্বিবৰ্জিত  
অগ্নিহোত্রে কোলাহলে জ্ঞানলাভ । কলিতার্থ—কোনটী বার্থ নহে । ( ভাষ্য ব্যাখ্যা দেখ ) ।

তত্রৈদং বিচার্যতে কিং বিদ্যাসংযুক্তমেবাগ্নিহোত্রাদিকং কৰ্ম্ম  
মুমুক্শোর্বিদ্যাহেতুত্বেন তয়া। সর্হৈককার্যত্বং প্রতিপদ্যতে ন  
কেবলং উত বিদ্যাসংযুক্তং কেবলথাবিশেষেণেতি। কুতঃ  
সংশয়ঃ । ‘তমেতমাজ্ঞানং যজ্ঞেন বিবিদিস্বস্তি’ ইতি যজ্ঞাদী-  
নামবিশেষেণাত্মবেদনাক্তত্বেন শ্রবণাৎ । বিদ্যাসংযুক্তস্ত চাগ্নি-  
হোত্রাদৈর্বিশিষ্টত্বাবগমাৎ । কিং তাবৎ প্রাপ্তম্ । বিদ্যা-  
সংযুক্তমেব কৰ্ম্মাগ্নিহোত্রাদ্যাত্মবিদ্যাশেষত্বং প্রতিপদ্যতে ন  
বিদ্যাবিহীনম্ । বিদ্যোপেতস্ত বিশিষ্টত্বাবগমাৎ বিদ্যাবিহী-  
নাৎ । ‘যদহরেব, জুহোতি তদহঃ পুনর্মৃত্যুমপজয়তি এবাশ্ব-  
হান্’ ইত্যাদিশ্রুতিভ্যঃ ।

‘বুদ্ধ্যা যুক্তো যয়া পার্থ ! কৰ্ম্মবন্ধং প্রহাস্তসি ।’

‘দুরেণ হবরং কৰ্ম্ম বুদ্ধিযোগাঙ্কনঞ্জয় !’ ॥ [ ভংগী০ ]

ব্রাহ্মণক্রবায মূর্খাযেতি বিশেষপ্রাতিলম্বন্তং কস্ত হেতোস্তত্ত্বাতিশয়বত্বাৎ । এবং  
বিদ্যাবহিতাদ্যজ্ঞাদৈর্বিদ্যাসহিতমতিশয়বদিতি তত্ত্বৈব পববিদ্যাসাধনত্বমুপা-

প্রকার জানে সেও কবে এবং যে সে প্রকাব জানে না সেও কবে ।” ছান্দোগ্য  
ব্রাহ্মণোক্ত এতদ্বাক্যে অবগত হওয়া যাইতেছে যে, বিদ্যা(উপাসনা)সংযুক্ত  
অগ্নিহোত্র ও তদ্বিবর্জিত অগ্নিহোত্র উভয়ই আছে । [ তত্রৈদং গমাৎ ]  
সুতবাং বিচাব উপস্থিত হইতেছে যে, মুমুক্শু ব জানোপকাবক বলিয়া কি  
উপাসনাসংযুক্ত অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মই জানেব সহিত তুল্যকার্য্যক্লাবী ? কি  
বিদ্যাসংযুক্ত ও বিদ্যাবিবহিত উভয়বিধ অগ্নিহোত্র অবিশেষে তুল্যকার্য্য-  
কাবী ? সংশয় হইবাব কাবণ এই যে, “যজ্ঞেন বিবিদিস্বস্তি” ইত্যাদি  
শ্রুতিতে অবিশেষে যজ্ঞেব আত্মজ্ঞানসাধকতা কথিত হইয়াছে । বিদ্যাসংযুক্ত  
অগ্নিহোত্র তদ্বর্জিত অগ্নিহোত্র হইতে অবগুই বিশিষ্ট ; সুতবাং ঐ বিবিদিষা  
বাক্যই সন্দেহের কাবণ । [ কিং তাবৎ...স্বতিভ্যশ্চ ] কি পাওখা যায় ?  
পাওখা যায়—বিদ্যাসংযুক্ত অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মই আত্মবিজ্ঞানেব অঙ্গ ; কেবল  
অগ্নিহোত্র তাহাব অঙ্গ ( উপকাবক ) নহে । বিদ্যাবিহীন অপেক্ষা বিদ্যাসংযুক্ত  
শ্রেষ্ঠ, ইহা শ্রুতিস্বতি সর্বত্রই প্রসিদ্ধ । শ্রুতি যথা—“যে এইকণা জ্ঞানবান্’  
সে যে দিন হোম করে সেই দিনেই সে অগমৃত্যু জষ কবে ।” স্বতি  
যথা—“হে অর্জুন । তুমি যে-জ্ঞানে কৰ্ম্ম বন্ধন মুক্ত হইবে—” “হে অর্জুন ।

ইত্যাদিস্মৃতিভ্যশ্চ । ইত্যেবং প্রাপ্তে প্রতিপদ্যতে ।—যদেব  
বিদ্যয়েতি হি । সত্যমেতৎ বিদ্যাসংযুক্তং কৰ্ম্মাগ্নিহোত্রাদিকং  
বিদ্যাবিহীনাং কৰ্ম্মণোহগ্নিহোত্রাদৈৰ্বিশিষ্টং বিদ্বানিব ত্রা-  
ক্ষণো বিদ্যাবিহীনাং ত্রাক্ষণাং তথাপি নাত্যন্তমনপেক্ষং  
বিদ্যারহিতং কৰ্ম্মাহগ্নিহোত্রাদিকম্ । কৰ্ম্মাং । ‘তমেতমাত্মানং  
যজ্ঞেন বিবিদিস্বস্তি’ ইত্যত্রাবিশেষণাগ্নিহোত্রাদৈৰ্বিদ্যাহেতু-  
ত্বেন শ্রুতত্বাৎ । ননু বিদ্যাসংযুক্তস্তাহগ্নিহোত্রাদৈৰ্বিদ্যাবিহী-  
নাং বিশিষ্টত্বাবগমাৎ বিদ্যাবিহীনমগ্নিহোত্রাদ্যাভ্যবিদ্যাহেতু-  
ত্বেনানপেক্ষমেবেতি যুক্তম্ । নৈতদেবম্ । বিদ্যাসহায়স্তাহ-  
গ্নিহোত্রাদৈৰ্বিদ্যানিমিত্তেন সামর্থ্যাতিশয়েন যোগাদাত্মজ্ঞানং  
প্রতি কশ্চিৎ কারণত্বাতিশয়ো ভবিষ্যতি ন তথা বিদ্যাবিহীন-

তুহুরিতক্ষয়দ্বারা নেতরন্ত । তন্মাদিবিদিস্বস্তি যজ্ঞেনেতাবিশেষশ্রুতমপি বিদ্যা-  
সহিতে যজ্ঞাদাবুপসংহত্ব্যমিতি প্রাপ্তেহিতিদীয়তে । যদেব বিদ্যয়া কৰোতি

বুদ্ধিযোগ অপেক্ষা কেবল কৰ্ম্ম অবব নিকৃষ্ট ।” ইত্যাদি । [ ইত্যেবং...শ্রুত-  
ত্বাৎ ] এই পূৰ্বপক্ষের সিদ্ধান্ত হুত্র—যদেব বিদ্যয়েতি হি । যেমন বিদ্যাহীন  
ত্রাক্ষণ অপেক্ষা বিদ্যায়ুক্ত ত্রাক্ষণ বিশিষ্ট তেমনি বিদ্যাবিহীন অগ্নিহোত্রাদি  
কৰ্ম্ম অপেক্ষা বিদ্যায়ুক্ত অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্ম বিশিষ্ট এ কথা সত্য ; কিন্তু তাই  
বলিয়া বিদ্যা(উপাসনা)রহিত অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মকে অকিঞ্চিংকর বলিতে  
পার না । তাহারও অপেক্ষা আছে । অর্থাৎ জ্ঞানের প্রতি তাহারও নিমিত্ত-  
ভাব আছে । এ কথা বলিবার কারণ এই যে, “যজ্ঞেন বিবিদিস্বস্তি” ইত্যাদি  
বাক্যে সামান্ততঃ অগ্নিহোত্রাদি কৰ্ম্মেরও আত্মজ্ঞানসাধনতা অবগত হওয়া  
যায় । [ ননু...সহম্ ] উপাসনায়ুক্ত অগ্নিহোত্র উপাসনারহিত অগ্নিহোত্র,  
হইতে বিশিষ্ট এ কথা সত্য বটে, কিন্তু তাই বলিয়া উপাসনারহিত অগ্নি-  
হোত্রের অল্পমাত্রও জ্ঞানোপকারতা নাই, এমন কথা বলিতে পার না ।  
উপাসনায়ুক্ত অগ্নিহোত্রও বিদ্যার (জ্ঞানের) সাধন, কেবল অগ্নিহোত্রও  
বিদ্যার সাধন । প্রভেদ এই যে, বিদ্যার অর্থাৎ উপাসনার সহায়তায়  
তাহাতে (অগ্নিহোত্রাদিতে) সামর্থ্যবিশেষ জন্মে এবং সেই সামর্থ্যের  
গোণে তাহা জ্ঞানোৎপত্তির প্রতি অতিশয়িত কারণ হয় । (অতিশয়—  
শীঘ্রকারিৰূপ ধৰ্ম্ম) উপাসনারহিত অগ্নিহোত্রে সেই সামর্থ্য টুকু জন্মে

স্বেতি যুক্তং কল্পয়িতুং । ন তু ‘যজ্ঞেন বিবিদিষন্তি’ ইত্য-  
 বিশেষণোক্তজ্ঞানাজ্ঞেন শ্রুতশ্রাঘিহোত্রাদেরনঙ্গত্বং শক্যম-  
 ভূয়পগন্তুং । তথা হি শ্রুতিঃ ‘যদেব বিদ্যায়া করোতি ঐক্সো-  
 পনিষদা তদেব বীৰ্য্যবত্ত্বং ভবতি’ ইতি বিদ্যাসংযুক্তস্য কৰ্ম্ম-  
 ণোইগ্নিহোত্রাদেকবীৰ্য্যবত্ত্বাভিধানেন স্বকার্য্যং প্রতি কক্ষি-  
 দতিশয়ং ব্রবাণা বিদ্যাবিহীনস্য তস্মৈব তৎপ্রয়োজনং প্রতি  
 বীৰ্য্যবত্ত্বং দর্শয়তি । কৰ্ম্মণশ্চ বীৰ্য্যবত্ত্বং তৎ যৎ স্বপ্রয়োজন-  
 সাধনসহত্বং । তস্মাৎ বিদ্যাসংযুক্তং নিত্যমগ্নিহোত্রাদি বিদ্যা-  
 বিহীনকোভয়মপি মুমুক্শুণা মোক্ষপ্রয়োজনোদ্দেশেন ইহ  
 জন্মানি জন্মান্তরে চ প্রাক্ জ্ঞানোৎপত্তেঃ কৃতং যৎ তৎ যথা-  
 সামর্থ্যং ব্রহ্মাধিগম্যপ্রতিবন্ধকারণোপাত্তদুরিতক্ষয়হেতুদ্বারেন

তদেবাহং বীৰ্য্যবত্ত্বমিতি তববৰ্ণশ্রুতৈর্বিদ্যারহিতস্য বীৰ্য্যবত্ত্বমাত্রমবগ-  
 মাতে । ন চ সৰ্ব্বথাইকিঞ্চিংকবস্ত তদুপপদ্যতে । তস্মাদন্ত্যস্তাপি কয়পি

না । এই সিদ্ধান্তই যুক্তিযুক্ত । অতথা ‘যজ্ঞেন বিবিদিষন্তি’ এই শ্রুতিতে  
 যে যজ্ঞমাত্রের জ্ঞানোপকারকতা কথিত হইয়াছে সে কখন নিষ্ফল বলিতে  
 হয় । কিন্তু নিষ্ফল বলা নিতান্তই অযুক্ত । অর্থাৎ কেবল অগ্নিহোত্র  
 জ্ঞানের অঙ্গ নহে, ‘একপ বলা কোনও ক্রমে শাস্ত্রসঙ্গত নহে । শ্রুতি  
 বলিয়াছেন “যাতা বিদ্যাব, ঐক্সাব ও উপনিষদেব ( দেবতা তত্ত্বজ্ঞানের )  
 ঘোষণে কৃত হয় তাহা বা সেই কৰ্ম্ম অধিকতর বীৰ্য্যবান্ হয় ।” এই  
 শ্রুতি বিদ্যাভিযুক্ত কৰ্ম্ম অধিকতর বীৰ্য্যবান্ হইয়াছে, এই কথা বলিয়া ইহাই  
 জানাইয়াছেন যে, বিদ্যাভিযুক্ত কৰ্ম্ম আপন কার্য্যেব ফল শীঘ্র উৎপাদন  
 করে এবং বিদ্যারহিত কৰ্ম্ম কিছু বিলম্বে আপনকার্য্য উৎপাদন করে ।  
 বিদ্যাযুক্ত কৰ্ম্ম অধিকতর বীৰ্য্যবান্ এবং কেবল কৰ্ম্ম অন্তর্বীৰ্য্যবান্ ।  
 কৰ্ম্ম বীৰ্য্যবান্ হয় এ কথাব অর্থ—নিজ প্রয়োজন সিদ্ধ করিতে ক্ষমবান্  
 হয় । [ তস্মাৎ...স্থিতম্ ] অতএব, মুমুক্শু কর্তৃক বিদ্যাযুক্ত ও কেবল  
 উত্তরবিধ অগ্নিহোত্রাদি নিত্য কৰ্ম্ম মোক্ষ উদ্দেশে ইহ জন্মেই হউক আর  
 পূর্বে জন্মেই হউক জ্ঞানোৎপত্তির পূর্বে অনুষ্ঠিত হইলে সেই সেই কৰ্ম্ম  
 স্ব স্ব সামর্থ্য অনুসারে অবিলম্বে ও বিলম্বে জ্ঞানের উপকারক বা সহায়  
 হয়, হইয়া প্রবণ মনন, শ্রদ্ধা ধ্যান ও তৎপরতা ( নির্দিধ্যাসনঃ ) প্রভৃতি

ব্রহ্মাধিগমকারণত্বং প্রতিপদ্যমানং শ্রবণমনশ্চাক্ষাধ্যানতাৎ-  
পর্যাদ্যন্তরঙ্গকারণাপেক্ষং ব্রহ্মবিদ্যয়া সর্হৈককার্য্যং ভবতীতি  
স্থিতম্ ॥ ১৮ ॥

ভোগেন ত্বিতরে ক্ষপয়িত্বা সম্পদ্যতে ॥ ১৯ ॥\*

অনারককার্য্যয়োঃ পুণ্যপাপয়োর্ব্বিদ্যাসামর্থ্যাৎ ক্ষয়  
উক্তঃ । ইতরে স্বারককার্য্যে পুণ্যপাপে উপভোগেন ক্ষপ-  
য়িত্বা ব্রহ্ম সম্পদ্যতে । ‘তস্ম তাবদেব চিরং যাবন্ন বিমোক্ষ্যে  
অর্থ সম্পৎস্তে’ ইতি ‘ব্রহ্মৈব সন্ ব্রহ্মাপ্যেতি’ ইতি চৈব-  
মাদিশ্রুতিভ্যঃ । ননু সত্যপি সম্যগদর্শনে যথা প্রাগ্দেহপাতা-  
ভেদদর্শনং দ্বিচ্ছদদর্শনাত্মায়েনানুরূপমেবং পশ্চাদপ্যনুবর্তেত ।

মাত্রা পরবিদ্যোৎপাদোপযোগ ইতি বিদ্যারহিতমপি ব্রহ্মাদি পরবিদ্যার্থিনা-  
হনুষ্ঠেষমিতি সিদ্ধম্ ।

অনারককার্য্য ইত্যন্ত নঞঃ ফলং ভোগেন নিরুত্তিং দর্শযতানেন সূত্রেণ  
অন্তরঙ্গ কারণ প্রতীক্ষা করতঃ ব্রহ্মবিদ্যার সহিত এককার্য্যকারী হয়,  
ইহাই স্থিরতর সিদ্ধান্ত ।

বিদ্যাব (তত্ত্বজ্ঞানের) প্রভাবে সঞ্চিত পুণ্যপাপের অশ্লেষ বিনাশ  
সমর্থিত হইয়াছে। এক্ষণে আরকফল (যাহা ভোগ দিতে প্রসূত হইয়াছে  
বা যাহা শরীর জন্মাইয়াছে তাহা) পুণ্যপাপ কি হয় তাহা বলি যাই-  
তেছে। আরকফল পুণ্যপাপ ভোগ দ্বারা নিঃশেষিত হইলে তখন ব্রহ্ম-  
সম্পন্ন হয়। “তাহার সেই পর্য্যন্ত বিলম্ব—যাবৎ না দেহ পরিত্যাগ কবে।  
জ্ঞানস্তর (দেহপাতের) পর্ব্ব) সে ব্রহ্মসম্পন্ন হয়।” “ব্রহ্মভাব প্রাপ্ত থাকিলেও  
সে তখন ব্রহ্ম (দেহপাতের পর প্রকৃত ব্রহ্মভাব) প্রাপ্ত হয়।” ইত্যাদি শ্রুতি  
ঐ কথাই বলিয়াছেন। [ননু...দত্তি] এই স্থানে প্রশ্ন হইতে পারে, তত্ত্বজ্ঞান  
হইলেও দেহপাতের পূর্ব্ব পর্য্যন্ত ভেদজ্ঞান অনুবর্তিত হইতে পারে। অর্থাৎ  
তত্ত্বজ্ঞেবও সংসার অতিক্রম হয় না।<sup>১</sup> প্রশ্নেব প্রত্যুত্তর এই যে, মিমিত্ত  
জ্ঞার্থ্য কারণ না থাকায় তাহা হয় না। আরকভোগেব ক্ষয় ব্যতীত

\* ইতবে পুণ্যপাপে অনারককার্য্যে ভোগেন ক্ষপয়িত্বা নাশয়িত্বা সম্পদ্যতে বিদেহকৈবল্য-  
মার্গোক্তি জানাতি শেষঃ । ১-তত্ত্বজ্ঞানী অনারকফল পুণ্যপাপ ভোগ দ্বারা বিনাশপ্রাপ্ত করিয়া  
ব্রহ্মনির্বাণ লাভ করেন। সঞ্চিত কর্ম্ম জ্ঞানে দক্ষ হইয়া বার, আরক কর্ম্ম ভোগ দ্বারা ক্ষয়  
হইতে থাকে। অনন্তর তাহার শেষ হইলেই অর্থাৎ দেহপাত হইলেই পরম মোক্ষ কৈবল্য  
লাভ হয়।



ন । নিমিত্তাভাবাৎ । উপভোগশেষক্ৰপণং হি তত্রানুরূপতিনি-  
মিত্তম্ । ন চ তাদৃশমত্র কিঞ্চিদস্তি । নম্বপরঃ কৰ্ম্মাশয়োহভি-  
নবমুপভোগমারম্ভ্যতে । ২২ । তস্মৈ দক্ষবীজত্বাৎ । মিথ্যাজ্ঞানা-  
বশতঃ হি কৰ্ম্মান্তরং দেহপাতে উপভোগান্তরমারভতে ।  
তচ্চ মিথ্যাজ্ঞানং সম্যগ্জ্ঞানেন দন্ধমিত্যতঃ মাধ্যে তদারক্-  
কার্য্যক্সে বিহ্বঃ কৈবল্যমবশ্যস্তাবীতি ॥ ১৯ ॥

ইতি শ্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাবাষ্যে শ্রীমচ্ছঙ্করভগবৎ-  
পাদকৃতৌ চতুর্থাধ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ ॥

অত্র তূপপাদনং পুৰস্তাদণকুৰ্য্য কৃতমিতি নেহ ক্রিয়তে পুনরুক্ত্যবাদিতি ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিবচিত্তে শাবীরকভগবৎপাদভাষ্যবিভাগে  
ভাষ্যত্যাং চতুর্থাধ্যায়স্ত প্রথমঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ।

অত্র কিছুই অনুবর্তন হয় না । [নম্বপবঃ...বশস্তাবী] যদি বল, আরক্-  
ফল কৰ্ম্ম ব্যতীত পূৰ্ব্বসঞ্চিত অনারক্ফল অনেক কৰ্ম্ম থাকে, সে সকল  
কৰ্ম্ম পুনর্বার ভোগ আবস্ত করিতে পারে । আমবা বলি, কৰ্ম্ম থাকে সত্য ;  
কিন্তু সে সকল কৰ্ম্ম ভোগ দিতে সমর্থ নহে । কাবণ, সে সকল কৰ্ম্মেব  
বীজতাব থাকে না । অর্থাৎ তাহা দন্ধ ( নিঃশক্তি ) হইয়া যায় । অত্ৰাত্ত  
( ভূতাবশিষ্ট ) অজ্ঞানমূলক কৰ্ম্মই দেহপাতেব পব জন্ম, আযু ও ভোগ  
জন্মায় । অজ্ঞান তিবোহিত হওয়াতে তন্মূলক কৰ্ম্ম সকল জ্ঞানে নিৰ্ম্মল  
বা নিঃশক্তি হইয়া যায় । সেই কারণে সে সকল কৰ্ম্ম শরীর পাতেব  
পূৰ্বেই অতাব প্রাপ্তেব ত্রায হয় এবং প্রারক্ নাশেব পর অর্থাৎ শরীর  
পাতেব অনন্তর জ্ঞানীব কৈবল্য জন্মে ।

চতুর্থাধ্যায়েব প্রথম পাদ সমাপ্ত ।

## দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ।

### বাজ্জনসি দর্শনাচ্ছবাক্ষ ॥ ১ ॥\*

অথাপরাস্থ বিদ্যাস্থ ফলপ্রাপ্তয়ে দেবযানং পশ্চান্নমবতার-  
ম্বিয়ান্ প্রথমং তাবৎ যথাশাস্ত্রমুৎক্রান্তিক্রমমাচক্ষে । সমান্য  
হি বিদ্বদবিদ্বষোরুৎক্রান্তিরিতি বক্ষ্যতি । অস্তি প্রায়ণবিষয়া  
শ্রুতিঃ ‘অশ্রু সোম্য পুরুষশ্চ প্রয়তো বাজ্জনসি সম্পদ্যতে

অথাশ্মিন্ ফলবিচারলক্ষণে বাক্ মনসি সম্পদ্যত ইত্যাদিবিচারোহসংগত  
ইত্যত আহ—“অথাপরাস্থ বিদ্যাস্থ ফলপ্রাপ্তয়ে”ইতি । অপরবিদ্যাফলপ্রাপ্তার্থং  
দেবযানমার্গার্থত্বাভূৎক্রান্তেন্তদগতোবিচারঃ পারম্পর্যেণ ভবতি ফলবিচার ইতি  
নাসঙ্গত ইত্যর্থঃ । নশ্রয়মুৎক্রান্তিক্রমো বিদ্বষো নোপপদ্যতে—ন তস্ত প্রাণা  
উৎক্রামন্ত্যত্রৈব সমবলীয়স্ত ইতি শ্রবণাৎ তৎ কথমশ্রু বিদ্যাধিকার ইত্যত  
আহ—“সমান্য হি বিদ্বদবিদ্বষো”রिति । বিদ্বদ্বাহ—“অন্তী”তি । বিমূশতি—

এই পাদে অপরা বিদ্যার ( সগুণ উপাসনার ) ফললাভ সম্বন্ধীয় দেবযান  
পথ বর্ণিত হইবেক । কিন্তু দেবযান-গতি বলিতে গেলে প্রথমতঃ শাস্ত্রোক্ত  
উৎক্রান্তি ক্রম ( দেহপরিত্যাগ বা মরণপ্রণালী ) বলা আবশ্যক হয় ।  
সেই ক্রম স্বত্বকার ব্যাস প্রথমতঃ শাস্ত্রানুযায়ী উৎক্রান্তিক্রম ( মরণপ্রণালী )  
বলিতেছেন । স্বত্বকার পর স্বত্রে গিয়া বলিবেন, উপাসক ও অনুপাসক\*

\* ত্রিযমাণস্য পুরুষস্যাদৌ বাক্ বাক্‌বৃত্তিকীগিল্লিরকাব্যং বচনং মনসি সম্পদ্যতে । উপ-  
সংক্রান্তং ভবতীত্যর্থঃ । হেতুমাহ দর্শনাদিতি । দৃষ্টান্তে হি মুমূর্ষোর্কাণ্ডবৃত্তিঃ পূর্বমুপসংক্রিয়তে ।  
শুদ্ধাৎ বীণসিতি শব্দাৎ । ভাবব্যুৎপত্ত্যা লক্ষণ্য বা বাচশব্দস্ত বাক্‌বৃত্ত্যর্থতা লাভাদিতি  
ঘাৎ ।—উপাসকপুণ দেবযান পথে গমন করেন, এ কথা বলা হইবে । সে জন্ত, অগ্রে  
তদুপযোগী মরণক্রম—বাহ্য শাস্ত্রীয়—তাহা নির্ধারিত হইতেছে । শাস্ত্র আছে, দেহত্যাগ  
কালে প্রথমতঃ বাক্ মনে ঈয়প্রাপ্ত হয় । এই স্থলে সংশয়, বাক্‌শব্দে বাগিল্লির কি উচ্চারণ  
বৃত্তি ( কাণ্ড, বলা ) । পূর্বপক্ষে, ইল্লির ; কিন্তু সিদ্ধান্তে বাক্‌বৃত্তি । তত্ত্বজ্ঞানী ব্যতীত অন্য  
কাহার ইল্লির লয় হয় না । দেখা যায়, মুমূর্ষুর মনোবৃত্তি আছে অথচ বাক্‌বৃত্তি নাই ।  
ভাবব্যুৎপত্ত্যাৎ অথবা লক্ষ্য স্বাকার করিলে বাক্‌শব্দে বাক্‌বৃত্তি অর্থ পাওয়া বাইতে পারে ।

মনঃ প্রাণে প্রাণন্তেজসি তেজঃ পরম্যাং দেবতায়াম্' ইতি ।  
কিমিহ বাচ এব বৃত্তিমত্যা মনসি সম্পত্তিরুচ্যতে । উত বাগ্-  
বৃত্তিরিতি বিষয়ঃ । তত্র বাগেব তাবন্মনসি সম্পদ্যত' ইতি  
প্রাপ্তম্ । তথা হি ঋতিরনুগৃহীতা ভবতি । ইতরথা লক্ষণা  
স্মাৎ' । ঋতিলক্ষণাবিশয়ে চ ঋতির্ন্যায়া ন লক্ষণা । তস্মা-  
চ্চাচ এবায়ং সনাসি প্রবিলয় ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ—বাগ্‌বৃত্তি-  
র্নানসি সম্পদ্যত ইতি । কথং বাগ্‌বৃত্তিরিতি ব্যাখ্যায়তে ।

“কিমিহে”তি । বিষয়ঃ সংশয়ঃ । পূর্বপক্ষমাহ—“তত্র বাগেবে”তি । ঋতি-  
লক্ষণা বিশেষে সংশয়ে । সিদ্ধান্তসূত্রং পূর্বয়িত্বা পঠতি—“বাগ্‌বৃত্তির্নানসি  
সম্পদ্যত” ইতি । বৃত্ত্যব্যাহারপ্রয়োজনং প্রশ্নপূর্বকমাহ—“কথমি”তি । উত্ত-

উত্তরেরই উৎক্রান্তি আছে । অর্থাৎ উপাসকও অল্পপাসকের (অজ্ঞানীর)  
জ্ঞান উৎক্রান্ত হন, সে বিষয়ে কাহার মতদ্বৈধ নাই । কেবল তব্জই উৎ-  
ক্রান্ত হন না, তাঁহাদের প্রাণাদি দেহের সহিত লয় প্রাপ্ত হইয়া থাকে ।  
জীব বে-ক্রম অর্থাৎ যে-প্রণালাতে উৎক্রান্ত হয়, ত্যাজ্য দেহ পরিত্যাগ  
করিয়া যায়, সে ক্রম বা সে প্রণালী ঋতিতে বর্ণিত আছে । যথা—  
“হে সৌম্য ! এই শ্রিয়মাণ পুরুষের অর্থাৎ মুমুর্শুর বাক্যেন্দ্রিয় মনে লয়-  
প্রাপ্ত হয়, পরে তাদৃশ মন প্রাণে, তাদৃশ প্রাণ তেজে এবং তাদৃশ তেজ  
পরম দেবতায় লয় প্রাপ্ত হয় ।” [ কিমিহ...ইতি ] এখানে সংশয় হয়,  
বাক্যেব সহিত বাগিন্দ্রিয় কি মনে লীন হয় ? অথবা কেবল বাক্যই  
মনে প্রবেশ করে ? পূর্বপক্ষে পাওয়া যায়, বাক্ অর্থাৎ বাগিন্দ্রিয়ই মনে  
প্রবেশ করে । বাক্ অর্থাৎ বাগিন্দ্রিয় মনঃসম্পন্ন হয়, এইরূপ অর্থ করিলে  
ঋতি অনুগৃহীত হয় অর্থাৎ বাক্‌শব্দের মুখ্যার্থ ত্যাগ করিতে হয় না ।  
কিন্তু বাক্য লয় অর্থ গ্রহণ করিতে গেলে মুখ্যার্থ ত্যাগ করিয়া গৌণার্থ  
গ্রহণ করিতে হয় । যেস্থলে ঋতির সহিত লক্ষণার সংশয়, সেস্থলে ঋতির  
গ্রহণই জ্ঞাত্য । (মুখ্যার্থ গ্রহণ করিব কি লক্ষণা স্বীকার করিয়া গৌণার্থ  
গ্রহণ করিব, এরূপ সংশয় হইলে মুখ্যার্থ গ্রহণ করাই উচিত ।) অতএব,  
বাক্ মনে বিলীন হয় এ কথার অর্থ—বাগিন্দ্রিয়ই মনে লয়প্রাপ্ত হয় ।  
এই পূর্বপক্ষের প্রতিক্ষেপার্থ বলা হইল—বাগিন্দ্রিয়ের বৃত্তি মনে গিয়া  
বিলীন হয় । (বাগিন্দ্রিয়ের বৃত্তি—বাগিন্দ্রিয়ের কার্য বাক্য অর্থাৎ কথ্য  
বলা ।) [ কথং...শক্যতে ] সূত্রে আছে, “বাক্” কিন্তু ব্যাখ্যা করিলাম,

যাবত বাঞ্ছনসীত্যেবমাচার্য্যঃ পঠতি । সত্যমেতৎ । পঠিষ্যতি  
তু পুরস্তাৎ ‘অবিভাগোবচনাৎ’ ইতি । [বেংসূং ১৪।২।১৬]   
তস্মাদত্র বৃত্ত্যুপশমমাত্রাং বিবক্ষিতমিতি গম্যতে । তত্ত্ব-  
প্রলয়বিবক্ষায়ান্ত সৰ্ব্বত্রৈবাহবিভাগসাম্যাৎ কিং পরত্রৈব  
বিশিষ্যাদবিভাগ ইতি । তস্মাদত্র বৃত্ত্যুপসংহারবিবক্ষায়াং  
বাগ্ভক্তিঃ পূৰ্ব্বমুপসংহ্রিয়তে মনোরন্তাববস্থিতান্নামিত্যর্থঃ ।  
কস্মাৎ । দর্শনাৎ । দৃশ্যতে হি বাগ্ভক্তেঃ পূৰ্ব্বমুপসংহারো  
মনোরন্তো বিদ্যমানায়াং ন তু বাচ এব বৃত্তিমত্যা মনস্ব্যপ-  
সংহারঃ কেনচিদপি দ্রষ্টুং শক্যতে । নহু, ঐতিহাসমর্থ্যাচ্চ

রাধিকরণপর্যালোচনেনৈবং পুরিতমিত্যর্থঃ । তত্ত্বস্ত ধর্ম্মিণো বাচঃ প্রলয়-  
বিবক্ষায়াং ত্রি সৰ্ব্বত্রৈব পরত্রৈব চাবিভাগসাম্যাৎ কিং পরত্রৈব বিশিষ্যাদ-  
বিভাগ ইতি ন ত্রয়্যপি । তস্মাদিহাবিভাগেনাবিশিষ্যতোহত্র বৃত্ত্যুপসংহার-  
মাত্রবিবক্ষা সূত্রকারস্তেতি গম্যতে । সিদ্ধান্তহেতুং প্রস্তুপূৰ্ব্বকমাহ—“কস্মা-  
দি”তি । সত্যমেব মনোরন্তো বাগ্ভক্তেরূপসংহারদর্শনাৎ বাচস্তুপসংহারম-  
দৃষ্টং নাগমোহপি গময়িতুমর্হত্যাগমপ্রভবমুক্তিবিরোধাৎ । আগমো হি দৃষ্টান্ত-

বাগিঞ্জিয়ের বৃত্তি, এ কথা সত্য ; পরন্তু সূত্রকারও অগ্রে যাইয়া বলিবেন,  
“অবিভাগ হয়।” তদনুসারে বুঝিতে হইতেছে, এখানেও বাক্শব্দের অর্থ  
বাক্‌বৃত্তি এবং মরণকালে তাহা মনে উপশম প্রাপ্ত হয় । ঐ বাক্যে তত্ত্বপ্রবি-  
লয় হওয়া শ্রবিত হইলে সূত্রোক্ত অবিভাগ সৰ্ব্বত্র সমান দাঁড়াইবে সূত্রাং  
পরম দেবতার তাহার অবিভাগ হওয়া বলার কোনরূপ সার্থক্য বা প্রয়োজন  
থাকিবেক না । কাষেই বলিতে হয়, স্বীকার করিতে হয়, বাক্ নামক  
তত্ত্বের (ইঞ্জিয়ের) উপসংহার হয় না, তাহার বৃত্তিরই উপসংহার হয় ।  
দেখাও যায়, মরণকালে মনোরন্তির অবস্থান থাকিতে থাকিতে বাক্‌বৃত্তির  
উপশম হয় । আগে বাক্যরোধ, পরে মনোরন্তির লয় । এই মাত্র দেখা  
যায়, অসম্ভব হয় । বাগিঞ্জিয় মনে সংহার প্রাপ্ত হয়, ইহা কোনও  
ব্যক্তি/অসম্ভব করিতে ও করাইতে সমর্থ নহেন । [নহু-দিত্যর্থঃ]  
বলিয়াছিলে যে, বাক্ এই শব্দের দ্বারাই বাগিঞ্জিয়ের মনে লয় হওয়া  
প্রমাণিত হইতে পারে, বস্তুতঃ তাহা নহে । কারণ, মন বাগিঞ্জিয়ের  
প্রকৃতি (উৎপত্তি স্থান বা উপাদান কারণ) নহে । প্রকৃতিতেই অর্থাৎ

এবাহয়ং মনস্তপ্যয়ো যুক্ত ইত্যুক্তম্ । নেত্যাহ । অতৎপ্রকৃতি  
 জ্ঞাৎ । যস্ত হি যত উৎপত্তিস্তস্ত তত্র লয়ো ন্যায়ো যুদীৰ  
 শ্রাবস্ত । ন চ মনসো বাণ্ডোপদ্যত ইতি কিঞ্চন প্রমাণমস্তি ।  
 বৃত্ত্যুদ্ভবাভিভবো ত্বপ্রকৃতিসমাশ্রয়াবপি দৃশ্যেতে । পার্থি-  
 বেভ্যো হীক্ষনেভ্যস্তৈজসস্তাহগ্নেৰ্ব্তিরুক্তবত্যহস্পু চোপ-  
 শাম্যতি । কথং তর্হ্যস্মিন্ পক্ষে শব্দো বাক্ মনসি সম্পদ্যত  
 ইত্যত আহ । শব্দাচ্ছেতি । শব্দোহপ্যস্মিন্ পক্ষেহবকল্পতে ।  
 বৃত্তিবৃত্তিমতোরভেদোপচাৰাদিত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

### অত এব চ সর্বাণানু ॥ ২ ॥\*

সারতঃ প্রকৃতৌ হি বিকারাণাং লয়মাহ । ন চ বাচঃ প্রকৃতিস্মিনো যেনা-  
 হস্মিন্ বিলীয়তে । তস্মাৎ বৃত্তিবৃত্তিমতোরভেদবিবিক্ষ্যা বাকপদং তদ্বস্তৌ  
 ব্যাখ্যেয়ম্ । সম্ভবতি চ বাগ্বস্তেৰ্গাগপ্রকৃতাৱপি মনসি লয়স্তথা তত্র তত্র  
 দর্শনাদিত্যাহ—“বৃত্ত্যুদ্ভবাভিভবা”বিত্তি ।

উপাদানেই উপাদেয়ের ( উৎপন্ন পদার্থের ) লয় হওয়ার নিয়ম আছে ।  
 যাহা যাহা হইতে জন্মে তাহা তাহাতেই উপসংহৃত হয় । মৃত্তিকা হইতে  
 ঘট জন্মে, আবার মৃত্তিকাতেই তাহার লয় হয়, অথ কিছুতে নহে । বাগিল্লিয়  
 মন হইতে উৎপন্ন হয় নাই, সূতরাং তাহার লয়ও মনে হয় না ।  
 বাগিল্লিয়ার মনঃপ্রভবতা পক্ষে কোনরূপ প্রমাণও নাই । বৃত্তির উদ্ভব ও  
 অভিভব উপাদান ব্যতীত অথ পদার্থেও হইতে পারে এবং তাহা  
 দেখাও যায় । ইক্ষন অর্থাৎ কাষ্ঠ পার্থিব পদার্থ ; কিন্তু তাহাতে তৈজস  
 বহির বৃত্তি ( কার্য্য ) উদ্ভূত এবং জলে তাহার লয় বা উপশম হইয়া  
 থাকে । পাছে কেহ বলেন যে, বৃত্তি অর্থে বাক্শব্দের প্রয়োগ কিরূপে  
 নঙ্গত হইতে পারে, সেই জন্ত বলিয়াছেন, শব্দাচ্চ । বৃত্তি-অর্থও বাক্-  
 শব্দ প্রয়োজিত হইতে পারে । (অভিপ্রায় এই যে, বাক্শব্দ ভাবপ্রত্যয়  
 সাধনে ও লক্ষণাশক্তির দ্বারা বাক্‌বৃত্তি বুঝাইতে সমর্থ ।)

\* বাচ্যজ্ঞং ন্যাযং চক্ষুরাদিষতিদিশত্যত ইতি । সবৃত্তিকে ‘মনসি’ বিদ্যমানেন চক্ষুরাদী-  
 ‘নাথপি বৃত্তিলয়দর্শনাৎ শব্দোপপত্তেস্তেত্যার্থঃ । সর্বাণি ইল্লিয়াপি—বাগিব চক্ষুরাদান্যপি  
 বৃত্তিধারেণ মনোহ্রুবর্তন্তে মনস্যপসংহ্রিয়ন্ত ইতি ধাবৎ ।—যেমন বাগিল্লিয় বৃত্তিবিলয় দ্বারা  
 মনে গিয়া লীন হয়, তেমনি, আর আর ইল্লিয়ও বৃত্তিবিলয় দ্বারা মনে গিয়া লীন হয় ।

‘তস্মাদ্ভূপশাস্ততেজাঃ পুনর্ভবমিচ্ছিত্ত্যৈশ্বর্যমসি সম্পদ্যমানৈঃ’  
 ইত্যত্রো বিশেষেণ সর্বেষামেবেচ্ছিয়াণাং মনসি সম্পত্তিঃ প্র-  
 যতে । তত্রাপ্যত এব বাচ ইব চক্ষুরাদীনামপি সৰ্ব্বস্তিকে  
 মনস্তবস্থিতে বৃত্তিলোপদর্শনাৎ তত্ত্বপ্রলয়াসম্ভবাচ্ছব্দোপপ-  
 ত্তেচ্চ বৃত্তিদ্বারেণৈব সৰ্ব্বাণীন্দ্রিয়াণি মনোহনুবর্তন্তে ।  
 সর্বেষাং করণানাং মনস্ত্যপসংহারাবিশেষে সতি বাচঃ পৃথক্-  
 গ্রহণং বাঙ্গানসি সম্পদ্যত ইত্যুদাহরণানুরোধেন ॥ ২ ॥

তন্ময়ঃ প্রাণ উত্তরাৎ ॥ ৩ ॥\*

সমগ্নিগতমেতৎ ‘বাঙ্গানসি সম্পদ্যতে’ ইত্যত্র বৃত্তিসম্পত্তি-

যতশ্চ প্রকৃতিবিকাবভাবাভাবান্মনসি ন স্বরূপলক্ষ্যো বাচোহপি তু বৃত্তিলয়ঃ  
 অতএব সর্বেষাং চক্ষুরাদীনামিচ্ছিয়াণাং সত্যেব সৰ্ব্বস্তিকে মনসি বৃত্তেবমুগতি-  
 র্ভবো ন স্বরূপলয়ঃ । বাচস্ত পৃথক্ গ্রহণং পূর্বমুদ্রে উদাহরণাপেক্ষং ন তু  
 তদেবেহ বিবক্ষিতমিত্যর্থঃ ।

যদি স্বপ্রকৃতৌ বিকাবস্ত লয়স্ততোমনঃ প্রাণে সম্পদ্যত ইত্যত্র মনঃস্বরূপ-

“অনন্তব মনঃসম্পন্ন ইচ্ছিয় ও শাস্ততেজ হইয়া পুনর্জন্ম গ্রহণ কবিতে  
 যায় ।” এই শ্রুতিতে অবিশেষে সমুদায় ইচ্ছিয়েব মনঃসম্পত্তি ( মনে একী-  
 ভূত ) হওয়া কথিত হইয়াছে । ইহাস্তও স্থি ব হইতেছে যে, মনের বৃত্তি  
 থাকিতে থাকিতে চক্ষুরাদি ইচ্ছিয়েব বৃত্তি ( কাব্য ) লোপ প্রাপ্ত হব ।  
 যাহা বাক্ নামক তত্ত্ব ( ইচ্ছিয় ) তাহাব লোপ অসম্ভব । সেই কারণে সে  
 সকল শব্দেব ভাবব্যুৎপত্তি অথবা লক্ষণাবৃত্তি অবলম্বন কবিলে অর্থ সঙ্গতি  
 হইতে পারে । পাবে বলিলাই বৃত্তির দ্বারা ইচ্ছিয়গণেব মনঃপ্রবেশ, ইহা  
 অবধাবিত হয় । মনে সমুদায় ইচ্ছিয়েব উপসংহাব সমান হইলেও উদা-  
 হরণেব অনুরোধে “বাক্ মনসি—” ও “অতএব চ—” এই দুই পৃথক্  
 শব্দ বলা হইয়াছে ।

১ম শব্দেব ব্যাখ্যা জানা গিয়াছে, বাগিচ্ছিয়েব বৃত্তিই মন লবপ্রাপ্ত

\* তৎ মনঃ প্রাণে বিনীয়তে সৰ্ব্বস্তিকে প্রাণে বৃত্তিলয়েনৈব মনোবিলাষত ইত্যুত্তরাৎ তদ্ব-  
 ত্তরবাক্যাদবগম্যতে ।—তাদৃশ মনও বৃত্তিবিভিন্ন দ্বারা সৰ্ব্বস্তিক প্রাণে লীন হয় ইহা তদ্বস্তর  
 বাক্যে অঙ্গত হওয়া যায় । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

‘বিবক্ষেতি। অথ যদুত্তরং বাক্যং ‘মনঃ প্রাণ’ ইতি কিমত্রোপি  
 বৃত্তিসম্পত্তিরেব বিবক্ষিতোত বৃত্তিমৎসম্পত্তিরিতি বিচিকিৎ-  
 সান্নাং বৃত্তিমৎসম্পত্তিরেখাত্রেতি প্রাপ্তম্। ঋতানুগ্রহাৎ  
 তৎপ্রকৃতিস্থোপপত্তেশ্চ। তথা হি ‘অন্নময়ং হি সোম্য মন  
 আপোময়ঃ প্রাণ’ ইত্যন্নয়োনিং মন আমনস্ত্যব্য়োনিঞ্চ প্রাণম্  
 ‘আপশ্চান্নমস্জন্ত’ ইতি ঋতিঃ। অতশ্চ যন্মনঃ প্রাণে প্রলী-  
 যতেহন্নমেব তদপ্সু প্রলীয়তে। অন্নং হি মন আপশ্চ প্রাণঃ  
 প্রকৃতিবিকারভেদাদিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ। তদপ্যাত্মগৃহীত-  
 বাহেদ্রিয়বৃত্তি মনো বৃত্তিধ্বারেণৈব প্রাণে প্রলীয়ত ইত্যুত্তরা-

---

শ্চৈব প্রাণে সম্পত্ত্যা ভবিতব্যম্। তথাহি মন ইতি নোপচারতো ব্যাখ্যানং  
 ভবিষ্যতি। সম্ভবতি হি প্রকৃতিবিকারভাবঃ প্রাণমনসোঃ—অন্নময়ং হি সোম্য  
 মন ইত্যাত্মান্নাতামাহ মনসঃ ঋতিরাপোময়ঃ প্রাণ ইতি চ প্রাণস্তাবান্নতাম্।  
 প্রকৃতিবিকারয়োস্তাদাত্ম্যং। তথা চ প্রাণো মনসঃ প্রকৃতিরিতি মনসো

---

হয় এবং বৃত্তিলয় হওয়াই তদবাক্যের বিবক্ষিত। তৎপর বাক্যে আছে,  
 “মনঃ প্রাণে।” মন প্রাণে গিয়া লীন হয়। এখানেও সন্দেহ—মনোলয়  
 বিবক্ষিত কি বৃত্তিলয় বিবক্ষিত। সন্দেহের প্রথম কোটি—মনোলয় বিব-  
 ক্ষিত। অর্থাৎ মনেরই লয় হয়। বৃত্তিসহিত মন প্রাণে লয়প্রাপ্ত হয়,  
 ইহা স্বীকার করিলে ঋতি অল্পগৃহীত (মনঃ) এই শব্দের মুখ্যার্থসঙ্গতি)  
 হয় এবং তাহাব অভিহিত প্রাণপ্রকৃতিকল্পও উপপন্ন হয়। (প্রাণ  
 প্রকৃতিকল্প—প্রাণ হইতে মনের জন্ম বা প্রাণ মনের উপাদান কারণ,  
 এই কথা।) [তথা হি...গন্তব্যম্] মন যে প্রাণমূলক তাহার প্রমাণ  
 এই—“হে সোম্য। মন অন্নময় এবং প্রাণ জলময় (জলভূতের বিকার  
 বা কার্য্য।)” “পণ্ডিতেরা বলেন, মন অন্নমূলক এবং প্রাণ জলমূলক।  
 জলই অগ্নির জন্মদাতা অর্থাৎ জল হইতেই অগ্নির জন্ম বা উৎপত্তি হয়।”  
 এই ঋতি বলিতেছেন, অন্নময় মনের লয়স্থান প্রাণ। এবং দেখাও যায়,  
 অগ্নির লয়স্থান জল। প্রকৃতি ও অধিকৃতির ভিন্নতা গ্রহণ না করিয়া  
 অভেদভাব গ্রহণ করিলে অবশ্যই বলা যায়, অন্নই ‘মন এবং জলই প্রাণ।  
 (অগ্নির প্রকৃতি জল সুতরাং তাহার লয়স্থানও জল। অন্ন ও মন একই,  
 এই দৃষ্টিতে প্রাণকে অবশ্যই মনের প্রকৃতি বলিতে পারা যায়। প্রাণ

দ্বাক্যাদবগন্তব্যম্। তথা হি স্মৃশ্চোম্মুকোশ্চ প্রাণবৃত্তৌ  
 পরিষ্পন্দাঙ্কিকায়ামবস্থিতায়াঃ মনোরত্তীনাযুপশমো দৃশ্যতে।  
 ন চ মনসঃ স্বরূপাপ্যয়ঃ প্রাণে সম্ভবতি। অতঃপ্রকৃতিত্বাৎ।  
 ননু দর্শিতং মনসঃ প্রাণপ্রকৃতিত্বম্। নৈতৎ সারম্। ন হীদৃ-  
 শেন প্রণালিকেন তৎপ্রকৃতিত্বেন মনঃ প্রাণে সম্পত্তুমর্হতি।  
 এরূপমপি হ্যস্মৈ মনঃ সম্পদ্যোতাহস্মু চান্নমপ্স্বেব চ প্রাণঃ। ন  
 হেতুশ্চিন্নমপি পক্ষে প্রাণভাবপরিণতাভ্যোহস্ত্যো মনো জায়ত  
 ইতি কিঞ্চন প্রমাণমস্তি। তস্মান্ন মনসঃ প্রাণে স্বরূপাপ্যয়ঃ।

বৃত্তিমতঃ প্রাণে লয় ইতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে। সত্যমাপোহন্নমশ্চ ইতি  
 ঋতেরবরণ্যোঃ প্রকৃতিবিকারভাবোহবগম্যতে ন তু তদ্বিকার্যোঃ প্রাণম-  
 নসোঃ। স্বযোনিপ্রণালিকয়া তু মিথো বিকার্যোঃ প্রকৃতিবিকারভাবাত্মপ-  
 গমে সঙ্করাদতিপ্রসঙ্গঃ স্ত্রাৎ। তস্মাৎ যো যন্ত সাক্ষাদ্বিকারস্তত্ত্ব লয়  
 ইত্যনুশাস্ত্র লয়ো ন তদ্বিকারে প্রাণে। অন্তবিকারস্ত মনসঃ। তথা চাত্মপি  
 মনোরত্তেবৃত্তিমতি প্রাণে লয়ো ন তু বৃত্তিমতো মনস ইতি সিদ্ধম্।

মনের প্রকৃতি (উৎপত্তিস্থান) হইলে প্রাণে মনের লয় হওয়ার কথাও  
 সম্ভব হইতে পারে।) এই পূর্বপক্ষের নিরাস ও সিদ্ধান্তপক্ষের স্থাপনা  
 উদ্দেশে বলা হইল—পরিগৃহীতবাহেজ্জিয়বৃত্তি মনঃও বৃত্তিলয় দ্বারা প্রাণে  
 বিলীন হয় অর্থাৎ মনেরও বৃত্তিবিলয় হয়, মনের স্বরূপ বিলয় হয় না। এ  
 সিদ্ধান্ত শূন্যতাৎপর্য্য দৃষ্টে লব্ধ হয়। [ তথা হি...মস্তি ] স্মৃশ্চ ও ত্রিয়মাণ  
 এই দুই পরবর্তী বাক্যে বিবিধ পুরুষের প্রাণকার্য্য (শ্বাসপ্রশ্বাস) থাকে  
 অথচ মনোরত্তি থাকে না, ইহা দৃষ্ট হইয়া থাকে। মন প্রকৃতপক্ষে প্রাণ-  
 মূলক নহে, সেজন্ত প্রাণে মনের স্বরূপ বিলয় অসম্ভব। বলিয়াছিলাম,  
 ক্রমগণরম্পার মনের প্রাণমূলকতা আছে, সে কথা নিতান্ত অসার। সেরূপ  
 প্রকৃতিতে (প্রাণে) মনের লয় হয় বলা অন্ত্যায়। সে প্রণালীর প্রকৃতিতে  
 কার্য্যবিলয় মানিতে গেলে অগ্রেও মনের বিলয় মানিতে হইবেক। মন  
 অগ্রে, স্নান জলে, এবং, প্রাণও জলে লয়প্রাপ্ত হয় বলিতে হইবে। কিন্তু  
 প্রাণরূপে পরিণত জল হইতে যে মনের জন্ম হয় তাহা প্রমাণপ্রমিত  
 নহে। [ তস্মান্ন...দর্শিতম্ ] সেই জন্তই বলিতেছি, প্রাণে মনের বৃত্তিবিলয়  
 হয়, স্বরূপবিলয় হয় না। বৃত্তিবিলয় পক্ষ বৃত্তিকৃতিমান এক বা অভিন্ন



বৃত্ত্যপ্যর্ঘেহপি শকোহবকল্পতে বৃত্তিবৃত্তিমতোরতেদোপচারাদি-  
দিতি দর্শিতম্ ॥ ৩ ॥

## সৌহৃদ্যক্ষে' তদুপগমাদিভ্যঃ ॥ ৪ ॥\*

স্থিতমেতদযস্য যতো নোৎপত্তিস্তস্য তস্মিন্ বৃত্তিলয়ো ন  
স্বরূপলয় ইতি । ইদমিদানীং প্রাণস্তেজসীত্যত্র চিন্ত্যতে ।  
কিং যথাক্রমিতি প্রাণস্য তেজস্শ্বেব বৃত্ত্যুপসংহারঃ কিং বা  
দেহেন্দ্রিয়পঞ্জরাদ্যক্ষে জীব ইতি । তত্র শ্রুতেরনতিশব্দ্য-

প্রাণস্তেজসীতি তেজঃশব্দস্য হৃতবিশেষাচনন্যৎ বিজ্ঞানাত্মনি চাপ্রসিদ্ধেঃ  
প্রাণস্য জীবাত্মন্যুপগমাত্মগমাবস্থানশ্রুতীনাঞ্চ তেজোদাবেণাপ্যুপপত্তেঃ । তে-  
জসি সমাপন্নবৃত্তিঃ থলু প্রাণস্য । তেজস্য জীবাত্মন্যবতিষ্ঠতে । তদ্বাণা জীবাত্ম-

এইকপ বিবক্ষ্য উপপন্ন হইতে পারে । অর্থাৎ উপচাব ক্রমে মনোবৃত্তিতে  
মনঃশব্দেব প্রবেগ হইয়াছে ইহা বুঝিতে হইবেক ।

যাহা, যাহা হইতে উৎপন্ন হয় নাই তাহাতে তাহাব স্বরূপবিগ্নন অসম্ভব ।  
পবন্য তাহাতে তাহাব বৃত্তি ( কার্য্য ) বিলয় অসম্ভব নহে । সেই জন্ত বলা  
হইবাছে, সিদ্ধান্ত স্থাপন করা হইবাছে, মননকালে মনে বাকবৃত্তিব বিলয়  
ও প্রাণে মনোবৃত্তিব বিলয় হয় । সম্প্রাত “প্রাণস্তেজসি” এই বাক্যে চিন্তনীয়  
অর্থাৎ বিচাৰ্য্য এই যে, তেজ্রে প্রাণবৃত্তিব উপসংহাব হয় কি-না । শ্রুতি  
( শব্দবিশ্বাসগ্রন্থালী—প্রাণস্তেজসি ইত্যাদি ) অবহেলা না কবিলে পাওয়া  
যাব, তেজ্রেই প্রাণেব বৃত্ত্যুপসংহাব হয় । পবন্য বিচাবচক্ষে দেখিতে গেলে  
পাওয়া যাব, দেহেন্দ্রিয়পঞ্জরাদ্যক্ষে জীবই প্রাণবৃত্তি উপসংহৃত হয় । এইকপ  
পক্ষবয় প্রাপ্ত হওয়াত সঙ্গী হা । শ্রুতি প্রমাণ কি-না সে সংশয় নাই ;  
অশ্রুত কল্পনাও জাণ্য নহে, স্ততবাং প্রত্যক্ষমাণে তেজ্রেই প্রাণেব উপসংহাব  
হয় বলা সঙ্গীত পার । এই পূর্বপক্ষব সমাধানার্থ বলিলেন—সৌহৃদ্যক্ষে

\* স প্রাণঃ অবক্ষে জীবো জ্ঞানকশ্মবান্ননোগাধিকে লীযত ইতি পূর্বপীযম । কৃত এতজ-  
জায়ত্রে ? তদুপগমাদিভ্যঃ । তং জীবং প্রতি প্রাণানামুপগমনাদিবর্ণনাৎ । আদিশব্দ্যদুপগমন  
মবস্থানঞ্চ লভ্যতে । উপগমনানুগমনাবস্থানশ্রুতিভ্য ইতি যাবৎ । এবমেবেমমান্নানিমিত্যুপ-  
গমনশ্রুতিঃ । তদুৎক্রাস্য নারো প্রাণা ইত্যনুগমনশ্রুতিঃ । সবিজ্ঞানো ভবতীত্যবস্থিতিশ্রুতিঃ ।  
জীবানু প্রাপ্তব্যাকলাবগম্যাব হি বিজ্ঞানসাহিত্যশ্রুত্যা জীব এব মুখ্যপ্রাপ্তিতেজ্রিবাণামবস্থিতিঃ  
প্রত্যয়ত ইতি সষ্টব্যম । সর্বত্রৈব নির্বাপাবতযাহবস্থানং লয়হ্নেনোক্তমিত্যপি বোধ্যম্ । —সেই  
প্রাণ অর্থাৎ জীবো, লীন হব অর্থাৎ বৃত্তিশূন্য হইয়া অবস্থান কবে । শ্রুতি এ কথা  
পবন্যোক্তা জীবাব সঙ্গ লীন ইন্দ্রিয়গণেব গমন, প্রাণেব পশ্চাৎ পশ্চাৎ ইন্দ্রিয়গণেব উৎ-  
ক্রমণ এবং জীনে সে সকলেব অবস্থান বর্ণনা কবার অববাসিত হয় ।

ত্বাৎ প্রাণস্ত তেজস্শ্বেব সম্পত্তিঃ স্রাদশ্চতকল্পনায়া অগ্না-  
 যত্বাৎ । ইত্যেবং প্রাপ্তে প্রতিপদ্যতে—সোহধ্যাক্ষ ইতি । স  
 প্রকৃতঃ প্রাণোহধ্যাক্ষেহবিদ্যাকর্ষপূর্ব প্রজ্ঞোপাধিকে বিজ্ঞানা-  
 অন্তবতিষ্ঠতে তৎপ্রধানা প্রাণবৃত্তির্ভবতীত্যর্থঃ । কৃতঃ ।  
 তদুপগমাদিত্যঃ । এবমেবেমমাত্মানমন্তকালে সর্বের প্রাণা  
 অন্তিসমায়ন্তি যত্রৈতদূর্দ্ধচ্ছাসী ভবতীতি হি শ্রুত্যন্তরমধ্য-  
 ক্ষোপগামিনঃ সর্বান্ প্রাণানবিশেষেণ দর্শয়তি । বিশেষেণ  
 চ ‘তমুৎক্রামন্তং প্রাণোহনুৎক্রামতি’ ইতি পঞ্চবৃত্তেঃ প্রাণ-  
 স্রাদ্যক্ষানুগামিতাং দর্শয়তি । তদনুবৃত্তিতাং চেতরেষাং  
 প্রাণমনুৎক্রামন্তং সর্বের প্রাণা অনুৎক্রামন্তীতি । ‘সবিজ্ঞানো

সমাপন্নবৃত্তিঃ প্রাণ ইত্যুপপদ্যতে । তস্মাৎ তেজস্শ্বেব প্রাণবৃত্তিবিষয় ইতি  
 প্রাপ্তেহভিধীয়তে । স প্রকৃতঃ প্রাণোহধ্যাক্ষে বিজ্ঞানাত্মনি ব্যবতিষ্ঠতে তত্ত্ব-  
 বৃত্তির্ভবতি । কৃতঃ । উপগমানুগমাবস্থানেভ্যো হেতুভ্যঃ । তত্রোপগমশ্রুতি-  
 মাহ এবমেবেমমাত্মানমিতি । অনুগমনশ্রুতিমাহ—“তমুৎক্রামন্তং”মিতি । অব-  
 স্থানশ্রুতিমাহ—“সবিজ্ঞানো ভবতীতি চে”তি । বিজ্ঞাযতেহেনেনেতি বিজ্ঞানং

[ স...ক্রামন্তি ইতি ] সেই প্রাণ তৎকালে শবীবপঞ্জরাদ্যক্ষ জীবে গিয়া অব-  
 স্থিতি করে, অত্ৰ নহে । অবিদ্যা, কাম, কর্ষ, পূর্ব প্রজ্ঞা ( পূর্বোপাঙ্কিত  
 জ্ঞানের সংস্কার ), এতদুপহিত চিদায়া স্থূল-সূক্ষ্ম-শরীরবয়-পঞ্জরের অধ্যাক্ষ এবং  
 তাহারই ক্ষুদ্র নাম জীব । মৃত্যুকালে প্রাণবৃত্তি তন্মাত্রাবলম্বী হয় । ইহা  
 কিরূপে জানা যায় তাহা বলিতেছি । শ্রুতি জীবেতেই প্রাণের উপগমন,  
 অনুগমন ও অবস্থান হওয়ার কথা বলিয়াছেন । “মুমুর্ষু যখন উদ্ধ্বাস-  
 যুক্ত হয় তখন তাহার অন্তকাল উপস্থিত । এই অন্তকালে প্রাণ সকল  
 জীবের অভিমুখে সমাগত হয়—”এই শ্রুতি অবিশেষে সমুদায় প্রাণীর প্রাণের  
 জীবসমীপে আগমন হওয়ার কথা বলিয়াছেন । “জীব বহির্গমনে প্রবৃত্ত  
 হইলে প্রাণও তাহার অনুগমন করে ।” এই শ্রুতি বিশেষ করিয়া অর্থাৎ  
 মুখ্য প্রাণের নামোল্লেখ করিয়া তাহার দেহাধ্যাক্ষ সমীপে আগমন হওয়া  
 বর্ণন করিয়াছেন । আরও বলিয়াছেন, “মুখ্য প্রাণ উৎক্রমণোদ্যত হইলে  
 অত্ৰ প্রাণও ( ইন্দ্রিয়গণও ) তাহার অনুগামী হয়—পশ্চাৎ পশ্চাৎ উৎ-  
 ক্রান্ত হয় ।” [ ‘সবিজ্ঞানো...মাহঃ’ ] “জীব মৃত্যুকালে সবিজ্ঞান হয় অর্থাৎ

ভবতি' ইতি চাধ্যাক্ষশাস্ত্রির্বিজ্ঞানবত্বপ্রদর্শনেন তন্নিয়-  
পীতকরণগ্রামস্ত প্রাণস্তাবস্থানং গময়তি । ননু 'প্রাণস্তেজসি'  
ইতি শ্রুয়তে কথং প্রাণোহধ্যাক্ষ ইত্যধিকাবাপঃ ক্রিয়তে ।  
নৈব দোষঃ । অধ্যাক্ষপ্রধানস্বাত্মক্রমগাদিব্যবহারস্ত । শ্রুত-  
স্বরগতস্তাপি চ বিশেষশ্রাপেক্ষণীয়ত্বাৎ । কথং তর্হি প্রাণস্তে-  
জসীতি শ্রুতিরিত্যত আহ ॥ ৪ ॥

ভূতেশতঃ শ্রুতেঃ ॥ ৫ ॥\*

ন প্রাণসংযুক্তোহধ্যাক্ষঃ তেজঃসহচরিতেষু ভূতেষু দেহ-

পঞ্চবৃত্তিপ্রাণসহিত ইন্দ্রিয়গ্রামস্তেন সহাবতিষ্ঠত ইতি সবিজ্ঞানঃ । চোদয়তি—  
“ননু প্রাণস্তেজসীতি শ্রুয়ত” ইতি অধিকাবাপোহশঙ্কার্থব্যাখ্যানম্ । পরিহ-  
রতি—“নৈব দোষ ইতি” । যদ্যপি প্রাণস্তেজসীত্যত্র তেজসি প্রাণবৃত্তিলয়ঃ  
প্রতীয়তে তথাপি সর্বশাখাপ্রত্যয়দ্বেন বিদ্যানাং শ্রুতান্তরালোচনয়া বিজ্ঞা-  
নান্মনি লয়োহবগম্যতে । ন চ তেজসস্তত্র লয় ইতি সাম্প্রতম্ ।

তস্তানিলাকাশক্রমেণ পরমান্মনি তত্ত্বলয়াবগমাৎ । তস্মাৎ তেজোগ্রহণেনো-

প্রাস্তব্যকলাভূরূপ ভাবনা ( অস্পষ্টজ্ঞানপরিণাম ) ধারণ করে” এই শ্রুতি  
তৎকালে জীবের অন্তরে বিজ্ঞান থাকে বলিয়াছেন এবং তাহাতেই ইন্দ্রিয়-  
গণের লয় ও লুপ্তবৃত্তি মুখ্যপ্রাণের অবস্থান বুঝাইয়া দিয়াছেন । যদি বল,  
শ্রুতি “প্রাণস্তেজসি—প্রাণ তেজে বিলীন হয়” বলিয়াছেন, স্পষ্টতঃ অধ্যাক্ষে  
লয় হওয়ার কথা বলেন নাই, তবে তুমি কেন ঐ অতিরিক্ত কথা বল ?  
আমার প্রত্যুত্তর এই যে, ঐ অতিরিক্ত বলা দোষাবহ নহে । উৎক্রমণ-  
ব্যবহার ( মরণ-ব্যবহার ) অধ্যাক্ষ লক্ষ্য করিয়াই অবস্থিত । সুতরাং তাহা  
শ্রুত্যন্তর প্রাপ্ত বিশেষ ( নির্দিষ্ট ক্রম ) প্রতীক্ষা করে না । তবে এই  
বলিতে পার বা জিজ্ঞাসা করিতে পার যে, “প্রাণস্তেজসি—প্রাণ তেজে  
বিলীন হয়” এ কথার সঙ্গতি কিরূপ । সঙ্গতি কিরূপ ? এ প্রশ্নের প্রত্যুত্তর  
এই—

“প্রাণস্তেজসি” এই শ্রুতির তাৎপর্যার্থে এই বুঝিতে হইবে যে,

\* অতঃ পূর্বোদাহৃতশ্রুতেঃ ভূতেষু তেজঃ সহচরিতেষু হৃদেযু দেহবীজেষবতিষ্ঠত ইত্যবগ-  
ম্যাম্ ।—পূর্বোক্ত শ্রুতির দ্বারাই তেজের সংগ্রহ হইতে পারে এবং বুঝা যায় যে,  
প্রাণসংযুক্ত জীব বেহবীজ হৃদয়ভূতপঞ্চকে অবস্থান করে ।

বীজভূতেষু সূক্ষ্মেষু বতিষ্ঠত ইত্যবগন্তব্যম্। ‘প্রাণস্তেজসি’ ইত্যতঃ শ্রুতং। ননু চেয়ং শ্রুতিঃ প্রাণস্য তেজসি স্থিতিং দর্শয়তি ন প্রাণসংযুক্তশ্চাধ্যক্ষস্য। নৈষ দোষঃ। সোহধ্যক্ষ ইত্যধ্যক্ষশ্চাপ্যন্তরাল উপসংখ্যাতত্বাৎ। যোহপি হি শ্রুত্বান্ম-  
খুরাং গত্বা মথুরায়াঃ পাটলিপুত্রং ব্রজতি সোহপি শ্রুত্বাৎ  
পাটলিপুত্রং যাতীতি শক্যতে বদিভূম্। তস্মাৎ প্রাণস্তেজ-  
সীতি প্রাণসংযুক্তশ্চাধ্যক্ষশ্চৈবৈততেজঃসহচরিতেষু ভূতেষু ব-  
স্থানম্। কথং তেজঃসহচরিতেষু ভূতেষু ত্র্যুচ্যতে যাবতৈ-  
কমেব তেজঃ শ্রুয়তে প্রাণস্তেজসীত্যত আহ ॥ ৫ ॥

নৈকস্মিন্ দর্শয়তো হি ॥ ৬ ॥\*

পলক্ষ্যতে তেজঃসহচরিতদেহবীজভূতপঞ্চভূতস্বল্পপরিচারাধ্যক্ষো জীবাত্মা  
তস্মিন্ প্রাণবৃত্তিরপোতীতি। চোদয়তি—“ননু চেয়ং শ্রুতিঃ”রিত্যি। তেজঃ-  
সহচরিতানি ভূতান্যপলক্ষ্যাত্বাৎ তেজঃশব্দেনাধ্যক্ষো তু কিমায়াতং তস্ত  
তদসাহচর্যাদিত্যর্থঃ। পরিহরতি—“সোহধ্যক্ষ ইত্যধ্যক্ষশ্চাপী”তি। যদা হয়ং  
প্রাণোহস্তুরালেধ্যক্ষং প্রাপ্যাধ্যক্ষসম্পর্কবশাদেব তেজঃপ্রভৃতীন ভূতস্বল্পাণি  
প্রাপ্নোতি তদোপপদ্যতে প্রাণস্তেজসীতি। অত্রৈব দৃষ্টান্তমাহ—“যোহপি হি  
শ্রুত্বাদি”তি। সূত্রান্তরমবতারয়িতুং পৃচ্ছতি। “কথং তেজঃসহচরিতেষু”তি।

প্রাণসংযুক্ত অধ্যক্ষ (জীব) তেজঃ সহচরিত দেহবীজ ভূতস্বল্পে অবস্থিতি  
করেন। “প্রাণস্তেজসি—” এই কথায় প্রথমতঃ তেজে প্রাণের স্থিতি  
প্রতীত হইলেও অন্তরালে অধ্যক্ষের উপসংখ্যান (উহ) আছে। যে শ্রুত্ব  
(দেশবিশেষ) ইহাতে মথুরায় ও মথুরা হইতে পাটলীপুত্রে যায়, অবশ্যই  
তাহাকে শ্রুত্ব হইতে পাটলীপুত্রে যাইতেছে বলা যাইতে পারে।  
[তস্মাৎ...ইত্যত আহ] অতএব “প্রাণস্তেজসি” এ কথায় প্রাণসংযুক্ত  
জীবের তেজোযুক্ত স্বল্পভূতে অবস্থান অববোধিত হইয়াছে সন্দেহ নাই।  
গাছে কেহ তাবেন, “তেজসি” মাত্র তেজঃশব্দের উল্লেখ আছে, তাহাতে  
তেজঃসহচরিত ভূত কিপ্রকারে অববোধিত হয়? সেই জন্ত বলিতেছেন—

\* একস্মিন্ কেবলে তেজসি ন অবতিষ্ঠতে শরীরতানেকান্নকল্পদর্শনাদিত্যাহনীয়ম্। হি যতঃ  
প্রপ্রতিবচনে শ্রোতে শ্রুতিস্মৃতি বা দর্শয়ত এতমেবার্থমিতি স্বল্পপদানং বোজনা।—পর-

নৈকস্মিন্নেব তেজসি শরীরান্তরপ্রেম্পাবেলায়াং জীবো-  
 হবতিষ্ঠতে কার্যস্য শরীরস্যানেকাত্মকত্বদর্শনাৎ । দর্শয়ত-  
 শ্চৈতমর্থং প্রশ্নপ্রতিবচনে ‘আপঃ পুরুষবচসঃ’ ইতি । তদ্ব্যা-  
 খ্যাতং ‘ত্র্যাত্মকত্বাত্তু ভূয়ত্বাৎ’ ইত্যত্র [ বে० সূ० ] । ঋতি-  
 স্মৃতি চৈতমর্থং দর্শয়তঃ । ঋতিঃ ‘পৃথিবীময় আপোময়ো  
 বায়ুময় আকাশময়স্তেজোময়ঃ’ ইত্যাদ্যা । স্মৃতিরপি—

‘অণৌ মাত্রা বিনাশিত্যো দশাঙ্কানাস্ত যাঃ স্মৃতাঃ ।

তাভিঃ সার্কমিদং সর্বং সম্ভবত্যানুপূর্বশঃ’ ॥[মনু० ১।২৭]  
 ইত্যাদ্যা । ননু চোপসংহ্রতেষু বাগাদিষু করণেষু শরীরান্তর-

অত্র ভাষ্যকারোহনুমানদর্শনমাহ—“কার্যত্ব শরীরত্বে”তি । স্থূলশরীরানু-  
 রূপমনুমেয়ং সূক্ষ্মমপি শরীরং পঞ্চাত্মকার্যমিত্যর্থঃ । দর্শয়ত ইতি সূত্রাবয়বং  
 ব্যাচষ্টে—“দর্শয়তশ্চৈতমর্থমি”তি । প্রশ্নপ্রতিবচনাভিপ্রায়ং দ্বিবচনং ঋতি-  
 স্মৃতিভিপ্রায়ং বা । অণৌ মাত্রাঃ সূক্ষ্মাঃ । দশাঙ্কানাং পঞ্চভূতানামিতি । ঋত্য-  
 স্মরবিরোধং চোদয়তি—“ননু চোপসংহ্রতেষু বাগাদিষি”তি । কৰ্ম্মাশ্রয়তেতি

জীব গৃহীতশরীর পরিত্যাগের পর অত্র শরীর গ্রহণ কালে কেবল মাত্র  
 তেজোভূতে অবস্থান করে না । কারণ এই যে, শরীরমাত্রেই অনেক ভূতের  
 বিকার । ছানোগ্যোক্ত প্রশ্নপ্রতিবচনে জলেরও পুরুষাকারে ( শরীরাকারে )  
 পরিণত হওয়া বর্ণিত আছে । যথা “অবশেষে আপুই পুরুষপদবাচ্য হয় ।”  
 অত্রস্থ আপুশব্দ ভূতপঞ্চকের অববোধক । যে প্রকারে তাহা পঞ্চভূতের  
 অববোধক সে প্রকার “ত্র্যাত্মকত্বাত্তু ভূয়ত্বাৎ” সূত্রে দর্শিত হইয়াছে ।  
 [ ঋতি...ইত্যাদ্যা ] এ তথ্য ঋতিস্মৃতি উভয়ত্রই অভিহিত আছে । ঋতি  
 যথা—“এই পুরুষ পৃথিবীময়, জলময়, বায়ুময়, আকাশময় ও তেজোময়—”  
 ইত্যাদি । স্মৃতি যথা—“দশাঙ্কভূতের অর্থাৎ পাঁচ ভূতের সূক্ষ্মভাগ পরিচ্ছিন্ন  
 ও অবিনাশী ( যাবৎ সংসার তাবৎ থাকে, নাশপ্রাপ্ত হয় না, স্মৃতরাং অবি-  
 নাশী ), এই সমগ্র জগৎ সে সকলের সহিত পূর্বপূর্বের অনুরূপে সমুৎপ-  
 ত ( উৎপন্ন ) হইয়া থাকে ।” [ ননু...বিরোধঃ ] বলিতে ‘পার, ঋতি অত্র

লোক যখনোদ্যত জীব পূর্বদেহ পরিত্যাগের পর কেবল মাত্র তেজোভূত অবলম্বন করে  
 না । না করিবার কারণ এই যে, শরীর অনেকাত্মক—একভূতে তাহা নিপন্ন হয় না ।  
 ঋতি ও স্মৃতি উভয়েই দেখাইয়াছেন, জীব দেহবীজ ভূতপঞ্চক লইয়া প্রায় কয়ে, সময়ে  
 জন্মসমূহে তাহার দেহানুসংক্রমণ ।

প্রেম্ভাবেল্যাং ‘কায়স্তদা পুরুষো ভবতি’ ইত্যুপক্রম্য শ্রুত্যা-  
স্তরং কৰ্ম্মাশ্রয়তাং নিরূপয়তি ‘তোই হ যদুচতুঃ কৰ্ম্ম হৈব তদু-  
চতুঃ। অথ হ যৎ প্রশংসতুঃ কৰ্ম্ম হৈব তৎ প্রশংসতুঃ’  
ইতি। অত্রোচ্যতে। তত্র কৰ্ম্মপ্রযুক্তস্য গ্রহাতিগ্রহসংজ্ঞক-  
সেন্দ্রিয়বিষয়াত্মকস্য বন্ধনস্য প্রত্যতিরিত্তি কৰ্ম্মাশ্রয়তৌক্তা।  
ইহপুনৰ্ভূতোপাদানাদেহান্তরোৎপত্তিরিত্তি ভূতাশ্রয়ত্বমুক্তম্।  
প্রশংসাশব্দাদপি তত্র প্রাধান্যমাত্রং কৰ্ম্মণঃ প্রদর্শিতং ন  
হ্যশ্রয়ান্তরং নিবারণিতং তস্মাদবিরোধঃ ॥ ৬ ॥

সমানা চাস্ত্যুপক্রমাদমৃতত্বঞ্চানুপোষ্য ॥ ৭ ॥\*

প্রত্যয়তে ন ভূতাশ্রয়তেত্যর্থঃ। পবিত্রয়তি—“অত্রোচ্যত”ইতি। গ্রহা ইন্দ্রি-  
য়ানি। অতিগ্রহান্তদ্বিষয়াঃ। কৰ্ম্মণাং প্রযোজকত্বেনাশ্রয়ত্বং ভূতানাং তুপা-  
দানত্বেনেত্যবিরোধঃ। প্রশংসাশব্দোহপি কৰ্ম্মণাং প্রযোজকতয়া প্রকৃষ্টমাত্র-  
শ্রয়ত্বং ক্রতে সতি নিকৃষ্ট আশ্রয়ান্তরে তদুপপত্তিরিত্যাহ—“প্রশংসাশব্দাদপি  
তত্রে”তি।

এক স্থানে, মরণকালে ইন্দ্রিয় সকল সংহার প্রাপ্ত হওয়ার পর “জীব যখন  
শরীরান্তর গ্রহণ করিতে যায় তখন সে কোন্ আশ্রয়ে থাকে?” এই-  
রূপ এক প্রশ্ন উদ্ভাবন করিয়া বলিয়াছেন, “জীব তখন পূৰ্ব্বেদেহকৃত কৰ্ম্মের  
(অদৃষ্টের) আশ্রয়ে থাকে।” যথা—“তঁাহারা যাহা বলিয়াছিলেন তাহাতে  
তঁাহারা কৰ্ম্মই বলিয়াছিলেন। তঁাহারা যে প্রশংসা করিয়াছিলেন তাহাতে  
তঁাহারা কৰ্ম্মেরই প্রশংসা করিয়াছিলেন।” অতএব ভবৎকৃত সিদ্ধান্ত উক্ত  
শ্রুতির বিরুদ্ধ। এ বিষয়ে বিরোধভঞ্জনার্থ আমাদের বক্তব্য—শেষোক্ত  
শ্রুতি গ্রহণামক ইন্দ্রিয়গণকে ও অতিগ্রহসংজ্ঞক বিষয়সমূহকে জীবের বন্ধন-  
রজ্জু ও তাহার অবস্থিতি কৰ্ম্মেরই অধীন, ইহা প্রতিপাদন করিবার  
জন্ত ঐ কৰ্ম্মাশ্রয়-কথা বলিয়াছেন। কিন্তু উদাহৃত স্থলে সে কথা বলা হয়  
নাই। উদাহৃত স্থলে বলা হইয়াছে, দেখান হইয়াছে, পঞ্চভূত উপাদানেই  
‘দেহোৎপত্তি হয় এবং সেই কারণে জীব ভূতাশ্রয়ী। অপিচ, প্রশংসা-  
শব্দের দ্বারা সেখানে কৰ্ম্মের প্রাধান্যমাত্র বলা হইয়াছে, আশ্রয়ান্তর থাকা  
নিষিদ্ধ হয় নাই। সুতরাং অবিরোধে অর্থাৎ বিরোধ নাই।

\* সা ৮ সমান্য সৰ্বপ্রাণিষ তুল্যা। হেতুমাং আস্ত্যুপক্রমাসিদ্ধি। দ্বিতীয়ার্থন্তোপক্রমো-

সেয়মুৎক্রান্তিঃ কিং বিদ্বদবিদ্বষোঃ সমানা কিং বা বিশেষ-  
বতীতি বিশয়ানানাং বিশেষবতীতি তাবৎ প্রাপ্তম্ । ভূতা-  
শ্রয়বিশিষ্টা হেযা পুনর্ভবায় চ ভূতাত্মাশ্রিয়ন্তে । ন চ বিদ্বষঃ  
পুনর্ভবঃ সম্ভবতি । ‘অমৃতত্বং হি বিদ্বানভ্যম্মুতে’ ইতি  
শ্রুতিঃ । তস্মাদবিদ্বষ এবৈবোৎক্রান্তিঃ । ননু বিদ্যাপ্রকরণে  
সমানানাং বিদ্বষ এবৈষা ভবেৎ । ন । স্বাপাদিবৎ যথা-  
প্রাপ্তানুকীর্তনাৎ । যথাহি ‘যত্রৈতৎপুরুষঃ স্বপিতি নাম  
অশিশিষতি নাম পিপাসতি নাম’ ইতি চ সর্বপ্রাণিসাধারণা  
এব স্বাপাদয়োহনুকীর্ত্যন্তে বিদ্যাপ্রকরণেহপি প্রতিপিপা-

অত্রামৃতত্বপ্রাপ্তিশ্রুতেঃ পরবিদ্যা চ তৎ প্রত্যেতদিতি মন্বানস্ত পূর্কঃ  
পক্ষঃ । বিশয়ানানাং সন্ধিহানানাং পুংসাম্ । চোদয়তি—“ননু বিদ্যাপ্রকরণে”-  
ইতি । পরিহরতি—“ন স্বাপাদিবদি”তি । পরে বিদ্যৈবামৃতত্বে প্রাপ্ত্যবস্থা-  
মাখ্যাৎ তৎসদৃশ্যাস্ত তদ্বিশেষ্যাস্তাত্মা অপ্যবস্থাস্তদনুগুণতয়াখ্যায়ন্তে । সাধর্ম্যা-  
বৈধর্ম্যাভ্যাং হি স্ফুটতরঃ প্রতিপিপাদয়িষিতে বস্তুনি প্রত্যয়ো ভবতীতি । ন  
তু বিদ্বষঃ সকাশাদ্বিশেষবস্তোহবিদ্বাংসোবিদীয়ন্তে যেন বিদ্যাপ্রকরণব্যাঘাতো

প্রস্তাবিত উৎক্রান্তি কি জ্ঞানী অজ্ঞানী উভয়সাধারণ ? উভয়ের মধ্যে  
কি কোন কিছু বিশেষ আছে ? এইরূপ সংশয় হইলে প্রথমতঃ পাওয়া  
যায়, বিশেষ আছে । অর্থাৎ জ্ঞানী অজ্ঞানীর ত্রায় উৎক্রান্ত হন না ।  
যে উৎক্রান্তি বর্ণিত হইল তাহা ভূতাশ্রয়বিশিষ্টা । জীব পুনর্দেহলাভের  
নিমিত্তই স্মৃতাভূত আশ্রয় করে । পরন্তু জ্ঞানীর পুনর্ভব অর্থাৎ পুনর্জন্ম নাই ।  
শ্রুতি বলিয়াছেন—“জ্ঞানী অমৃতত্ব লাভ করেন অর্থাৎ মুক্তি পান ।” সুতরাং  
পূর্ববর্ণিত উৎক্রান্তি অজ্ঞানীর পক্ষেই অভিহিত, জ্ঞানীর পক্ষে নহে ।  
[ ননু...বিদ্বষঃ ] যদি বল, উৎক্রান্তি জ্ঞান-প্রকরণে পঠিত হওয়ায় তাহা

হর্কিঃপ্রাপ্তিস্ততঃ । অমৃতত্বক্ষেদমমৃতীভাবঃ অমুপোষা অদক্কাভাস্তমবিদ্যাদিক্লেণান্ ন সম্ভব-  
তীত্যাপেক্ষিক এব । উৎক্রান্তে ইত্যন্ত রূপম্ । সত্ত্বগুণত্রয়বিদ্যোৎক্রান্তেবোৎক্রান্তিস্তত্ত্ব তু যদমৃতত্বং  
শ্রুতং তদ্যাপেক্ষিকমেব ন তু মুখ্যমিতি সমুদ্যার্বঃ ।—এই মাত্র যে উৎক্রান্তিক্রম (সরণ  
প্রণালী) বলা হইল তাহা সমান অর্থাৎ জ্ঞানী অজ্ঞানী উভয় সাধারণ । জ্ঞানীও অজ্ঞানীর  
স্তায় উৎক্রান্ত হন । এ স্থলে জ্ঞানী শব্দের অর্থ উপাসক, মুখ্যজ্ঞানী নহে । কারণ এই যে,  
‘উপাসকেই অর্চিরাদি পথে বাইতে হয় । অবিদ্যা দি ক্লেশ নিরবশেষ বন্ধ না হওয়া পর্যন্ত  
মুখ্য অমরত্ব লাভ হয় না ; সুতরাং উপাসক অমৃত হয়, একবার অর্থ—মুখ্য অমৃত নহে,  
কিন্তু গোণ । ( ভাব্য ভাব্য দেখ ) ।

দয়িষিতবস্তপ্রতিপাদনানুগুণেন ন তু বিদুষো বিশেষবস্তো  
 বিধিৎস্যন্তে এবমিয়মপ্যুৎক্রান্তিস্মাহাজনগতৈবানুকীৰ্ত্যতে ।  
 যস্যাত্ং পরস্যাত্ং দেবতাত্ং পুরুষস্যাত্ং প্রয়তন্তেজঃ সম্পদ্যতে স  
 আত্মা তত্ত্বমসীতি প্রতিপাদয়িতুম্ প্রতিষিদ্ধা চৈষা বিদুষঃ ।  
 তস্মাদবিদুষ এবৈষেত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । সমানা চৈষোৎ-  
 ক্রান্তির্বা কমনসীত্যাद्या বিদ্বদবিদুষোরাস্ত্যুপক্রমাৎ ভবিতু-  
 মর্হতি । অবিশেষপ্রবণাৎ । অবিদ্বান্ দেহবীজভূতানি ভূত-  
 সূক্ষ্মাণ্যামিত্য কস্মপ্রযুক্তো দেহগ্রহণমনুভবিতুং সংসরতি ।

ভবেদপি তু বিদ্যাং প্রতিপাদয়িতুং লোকসিদ্ধানাং তদনুগুণতয়া তেষামনুবাদ  
 ইতি । এবং প্রাপ্তেহভিধীয়তে । “সমানা চৈষোৎক্রান্তির্বা কমনসীত্যাद्या  
 বিদ্বদবিদুষোঃ” কৃতঃ । “আস্ত্যুপক্রমাৎ” । স্মৃতিঃ সরণং দেবযানেন পথা  
 কার্য্যব্রহ্মলোকপ্রাপ্তিঃ । আস্ত্যেরাকার্য্যব্রহ্মলোকপ্রাপ্তেঃ । অয়ং বিদ্যোপক্রম  
 আরম্ভঃ প্রযত্ন ইতি যাবৎ । তস্মাদেতদ্বক্তং ভবতি । নেয়ং পরা বিদ্যা যতো

জ্ঞানীর পক্ষেও নীত হইতে পারে, আমরা বলিব, তাহা নহে । কারণ,  
 ঐ শ্রুতি স্মৃতির দ্বায়া প্রাপ্তকীৰ্ত্তন (অনুবাদ) মাত্র । শ্রুতি বিদ্যাগ্রস্তাবেও  
 “এই পুরুষ যখন স্তম্ভ হন, বৃক্ষ হন, পিপাসু হন,” ইত্যাদি ক্রমে সর্ব  
 প্রাণিসাধারণ স্বপ্নাদির অনুকীৰ্ত্তন করিয়াছেন । করিয়াছেন কেন তাহাও  
 বলিতেছি । ঐ সকল কীৰ্ত্তন (কথন) প্রতিপাদ্য ব্রহ্মবস্ত প্রতিপাদনের  
 অনুগুণ অর্থাৎ উপযোগী । আত্মতত্ত্ব প্রতিপাদনের উপকারী বলিয়াই  
 শ্রুতি জ্ঞানি-প্রকরণে ঐ সকল কথা বলিয়াছেন । জ্ঞানীরা বিশেষবস্ত  
 অর্থাৎ জ্ঞানিগণ স্বার্থতঃ ঐ সকল আপনাতে দেখেন না । জ্ঞানীরা ঐ  
 সকল ধর্ম্মের অতীত, সে কথা ঐ কথায় বলা হয় নাই । তদৃষ্টান্তে  
 বুঝিতে হইবেক, জ্ঞানপ্রকরণে পরিপাঠিত উৎক্রান্তিও সাধারণ দৃষ্টিতে  
 অভিহিত হইয়াছে । শ্রুতির অভিপ্রায় এই যে, পরলোকজগিমিষু  
 জীব যেরূপ দেবতার সম্পন্ন হয়, একীভূত হয়, সেই পরমদেবতা আত্মা  
 এবং সেই আত্মাই তুমি এই তত্ত্ব উপদেশ করা । ঐ অজ্ঞাত তথ্য  
 প্রতিপাদন উদ্দেশ্যেই শ্রুতি জ্ঞানপ্রকরণে সামান্যতঃ উৎক্রান্তিপ্রণালী  
 বর্ণন করিয়াছেন এবং তাহা জ্ঞানীকেও বুঝিয়া দিয়াছেন । জ্ঞানীর  
 উৎক্রান্তি হয় বটে; কিন্তু তাহা কথিতপ্রকারে সম্পন্ন হয় না ।  
 [ তস্মাৎ সিদ্ধান্তম্ ] অতএব, বাগিজিয় মনে, মন প্রাণে, এবংক্রমে যে



বিদ্যাংস্ত জ্ঞানপ্রকাশিতমোক্শং নাড়ীদ্বারমাশ্রয়তে । তদেত-  
দাস্ত্যুপক্রমাদিত্যুক্তম্ । নম্মমৃতত্বং বিদুষা প্রাপ্তব্যং ন চ  
তদ্দেশান্তরায়ত্ত্বং তত্র কুতো ভূতামশ্রয়ত্বং স্ত্যুপক্রমো বেতি ।  
অত্রোচ্যতে । অনুপোষ্য চেদম্ । অদগ্ধ্বাহত্যন্তমবিদ্যাদীন  
ক্লেশানহপরবিদ্যাসামর্থ্যাদাপেক্ষিকমমৃতত্বং প্রেপ্সতে । সূক্ত-

ন মোক্ষী নাড়ীদ্বারমাশ্রয়তে । অপি স্বপন্নবিদ্যেয়ম্ । ন চাত্মাত্যন্তিকঃ  
ক্লেশপ্রদাহো যতো ন তত্রোৎক্রান্তির্ভবেৎ । তদ্বাদপরবিদ্যাসামর্থ্যাদাপেক্ষি-

উৎক্রান্তি কথিত হইয়াছে তাহা অজ্ঞানীরই, জ্ঞানীর নহে । এই পূর্বপক্ষ  
নিবারণার্থ বলা হইতেছে যে, বাক্যলগ্নাদি ক্রমে যে উৎক্রান্তি অভিহিত  
হইয়াছে তাহা সমান অর্থাৎ তাহাতে বিদ্বান্ অবিদ্বান্ প্রভেদ নাই । অবি-  
দ্বানের জ্ঞায় বিদ্বানও উৎক্রান্ত হন, ইহা স্মৃতি অর্থাৎ অর্চিঃ পথ আরম্ভের  
( গ্রহণের বা কথনের ) দ্বারা জানা যায় । অজ্ঞানীরই উৎক্রমণ, জ্ঞানীর  
উৎক্রমণ নহে, এরূপ বিশেষ নির্দেশ শ্রুত হয় নাই । অজ্ঞানী ভবিষ্যদ্ব্যবহার  
বীজ স্বরূপ সূক্ষ্মভূত আশ্রয় করিয়া কশ্মের প্রেরণায় দেহ গ্রহণ করিতে যায়,  
বিদ্বান্ তাহা করিতে ( দেহ গ্রহণ অমুভব করিতে ) যায় না । বিদ্বান্  
জ্ঞানপ্রকাশিত নাড়ীদ্বার আশ্রয় করিয়া উর্দ্ধ আক্রমণ করে, ইহাই সূত্রস্থ  
“স্মৃতি উপক্রম” কথার অর্থ । ( ফলিতার্থ—উৎক্রান্তি সমান ; পরন্তু গতি  
ভিন্নবিধ । ) \* [ নম্মমৃতত্বং...দোষঃ ] বলিতে পার, “তয়ৌর্দ্ধমায়ন্নমৃতত্বমেতি”  
এই শাস্ত্রে জ্ঞানীর অমৃতত্ব প্রাপ্তি হওয়ার কথা আছে, এবং অমৃতত্ব  
দেশান্তর গমন সাপেক্ষ নহে ; তবে কেন তিনি ভূতামশ্রয়ী ও পথারোহী  
হইবেন ? এই আশঙ্কার উচ্ছেদ উদ্দেশে বলিয়াছেন—অনুপোষ্য । অর্থাৎ  
সমুগ্ন বিদ্যায় অবিদ্যাদি ক্লেশের নিরসন উচ্ছেদ হয় না স্মৃত্তরাং সমুগ্ন  
উপাসকের অমৃতত্ব আপেক্ষিক অর্থাৎ গোপ । সমুগ্ন উপাসকের গতি,  
পথ-আক্রমণ ও ভূতাবলম্বন সমস্তই আছে । তাঁহাদের প্রাণ উর্দ্ধগামী হয়,  
এই শাস্ত্রে তাঁহার প্রাণগতি বর্ণিত আছে । তাহাতেই বৃষ্টিতে হইবেক,  
প্রাণগতি কোন একটা আশ্রয় ব্যতীত নিরাশ্রয়ে সম্পন্ন হয় না । অতএব,

\* দহরবিদ্যানুশীলী উপাসক সূক্ষ্ম-নাড়ী পথে নিকৃষ্ট হইয়া প্রথমতঃ সূর্য্যপ্রসঙ্গ প্রাপ্ত  
হয় । এই সূর্য্যপ্রসঙ্গ অর্চিঃ নামে স্থানান্তরে কথিত হইয়াছে, এবং ইহাই দেবদান পথের প্রথম  
আংশ । এ কথা পরে বিশদীকৃত হইবে ।

বতি তত্র “স্বভূতপঞ্জমো ভূতাত্তরত্বঞ্চ । ন হি নিরাশ্রয়ানাং  
প্রাণানাং গতিরূপসদ্যতে । তস্মাদদোষঃ ॥ ৭ ॥

তদাপীতেঃ সংসারব্যপদেশাৎ ॥ ৮ ॥\*

‘তেজঃ পরশ্চাং দেবতায়াম্’ ইত্যত্র প্রকরণসামর্থ্যাৎ  
তদীয়থা প্রকৃতং তেজঃ সাধ্যক্ষং সপ্রাণং সকরণগ্রামং ভূতা-  
ন্তরসহিতং প্রযতঃ পুংসঃ পরশ্চাং দেবতায়াম্ সম্পদ্যত  
ইত্যেতদ্বাক্তং ভবতি । কীদৃশী পুনরিয়ং সম্পত্তিঃ স্যাদিতি  
চিন্ত্যতে । তত্রাত্যন্তিক এব তাবৎ স্বরূপপ্রবিলয় ইতি

কমাতৃত্বসংপ্রবস্থানমমৃতত্বং প্রাপ্যতে পুরুষার্থায় সম্ভবত্যেব উৎক্রান্তিতেদবান্  
স্বভূতপঞ্জমোপদেশঃ । উপপূর্বাভাব দাহ ইত্যস্মাদুপোষ্যেতি প্রয়োগঃ ।

সিদ্ধাং কৃৎস্না বীজভাবাবশেষাং পরমাত্মসম্পত্তিঃ বিশ্বদবিহ্বলোৎক্রান্তিঃ  
সমর্থিতা সৈব সম্প্রতি চিন্ত্যতে । কিমাত্মনি তেজঃপ্রভৃতীনাং ভূতস্বক্ষাণাং  
তত্ত্বপ্রবিলয় এব সম্পত্তিরাহোষিধীজভাবাবশেষেতি । ইতি পূর্বে পক্ষঃ,  
নোৎক্রান্তিঃ । অপোত্তরস্তুতঃ সেতি । তত্রাপ্রকৃতৌ ন বিকারতত্ত্বপ্রবিলয়ো  
যথা মনসি ন বাগাদীনাম্ । সর্বত্র চ জনিমতঃ প্রকৃতিঃ পরা দেবতেতি তত্ত্ব-  
প্রলয় এবাত্যন্তিকঃ স্তান্তেজঃপ্রভৃতীনামিতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে—

সঙ্কল উপাসকের অমৃতত্ব শ্রবণ আপেক্ষিক, এতপ বলিলে আর উক্ত  
দোষ থাকে না ।

“তেজঃ পর দেবতায়” এই ঋতির ব্যাখ্যাশ্রমসঙ্গে বলা হইয়াছে, প্রস্তা-  
বিত তেজোভূত অত্যাশ্র ভূতের ও সপ্রাণ সেন্দ্রিয় জীবের সহিত পর দেবতায়  
(পরমাত্মার) সম্পন্ন হয় (লীন হয়) । এই সম্পত্তি অর্থাৎ প্রলীনভাব,  
কিরূপ তাহা এক্ষণে বিচারিত হইবেক । বিচারের প্রথম পক্ষে পাওয়া  
যায়, সেই বিলয় আত্যন্তিক । ঐ সকলের আত্যন্তিক স্বরূপবিলয় হইলে

\* ৩৭ তেজঃ সাধ্যক্ষং সপ্রাণং সেন্দ্রিয়ং ভূতান্তরসহিতং লিঙ্গাশ্রিতদেহবীজভূতগণকমিতি  
বাবৎ আ অগীতে; আ সম্যক্জ্ঞাননিমিত্তাৎ সংসারবিশোক্যাৎ তৎপর্যন্তমিতি বাবৎ অবতিষ্ঠত  
ইতি শেবঃ । হেতুর্মাহ সমিতি ।—তত্ত্বজ্ঞান না হওয়া পর্যন্ত সংসার অনিবৃত্ত থাকে, এইরূপ  
ব্যপদেশ (উল্লেখ) থাকায় স্থির হয়, যখন লিঙ্গদেহের লয় অর্থাৎ পরমাত্মার আত্যন্তিক  
অবিভাগ (একীভূত) হয় না । বাবৎ না সম্যক্জ্ঞানে অসম্যক্জ্ঞান নষ্ট হয়, তাবৎ তাহা  
থাকে । ফলিতার্থ—যখন যে পরমাত্মার প্রাণাদির লয় হওয়া কথিত হইয়াছে সে লয়  
সাবশেষজ্ঞান, নিরবশেষ বা আত্যন্তিক লয় নহে ।

প্রাপ্তম্। তৎপ্রকৃতিত্বোপপত্তেঃ। সর্বস্য হি জনিমতো  
বস্তুজাতস্য প্রকৃতিঃ পরা দেবতেতি প্রতিষ্ঠাপিতম্। তস্মাদা-  
তাস্তিকীয়মবিভাগাপত্তিরিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ। তত্তেজআদি  
ভূতসূক্ষ্মং শ্রোত্রাদিকরণাশ্রয়ভূতমাপীতেরাসংসারমোক্ষাৎ  
সম্যগ্জ্ঞাননিমিত্তাদবতিষ্ঠতে।

‘যোনিমন্ত্রে প্রপদ্যন্তে শরীরস্থায় দেহিনঃ।

স্থাগুমন্ত্রেহনুসংযন্তি যথাকৰ্ম যথাশ্রুতম্’ ॥ [ ভগ০ ]

ইত্যাদি সংসারব্যপদেশাৎ। অন্যথা হি সর্বঃ প্রায়ণসময়ঃ

যোনিমন্ত্রে প্রপদ্যন্তে শরীরস্থায় দেহিনঃ।

স্থাগুমন্ত্রেহনুসংযন্তি যথাকৰ্ম যথাশ্রুতম্ ॥

ইত্যবিদ্যাবতঃ সংসারমূপদিশতিশ্রুতিঃ সেয়মাত্যন্তিকে তত্বলয়ে নোপ-  
পদ্যতে। ন চ প্রায়ণশ্রুতৈবৈব মহিমা বিদ্যাংসমবিদ্যাংসং বা প্রতীতি সাম্প্রত-  
মিত্যাহ—“অন্তথা হি সর্বঃ প্রায়ণসময়এবে”তি। বিধিশাস্ত্রং জ্যোতিষ্টোমাদি-  
বিষয়মনর্থকং প্রায়ণাদেবাত্যন্তিকপ্রলয়ে পুনর্ভাবাতাবাং মোক্ষশাস্ত্রং বাহ-  
প্রবক্তলত্যাং প্রায়ণাদেব জন্তমাত্রস্ত মোক্ষপ্রাপ্তেঃ। ন কেবলং শাস্ত্রানর্থক্য-

পরমাত্মার সর্বযোনিদ্ব উপপন্ন হইতে পারে। সমুদায় জন্মবান্ পদার্থের  
উৎপত্তিস্থান পরমাত্মা, ইহা প্রতিপাদিত হইয়াছে। তদনুসারে বা সেই জন্ত  
বলিতে হয়, ঐ অবিভাগপ্রাপ্তি আত্যন্তিকী। এইরূপ পক্ষান্তর উপস্থিত  
হওয়ার সিদ্ধান্ত বলা হইল। সিদ্ধান্ত এই যে, সেই সকল ইন্দ্রিয়াপ্রিত  
ও দেহবীজ তেজঃ প্রভৃতি সূক্ষ্ণভূত আ অপি ত অর্থাৎ তত্ত্বজ্ঞানের দ্বারা  
সংসার বিমোক্ষণ না হওয়া পর্য্যন্ত অবস্থান করে, আত্যন্তিক বিলয়  
হয় না। [ যোনি...সম্পত্তিঃ ] “যাবৎ না তত্ত্বজ্ঞান হয় তাবৎ উপার্জিত  
জ্ঞানের ও কর্মের অনুধারী কেহ জন্ম-দেহ কেহ বা স্থাবর-দেহ পাইবার  
জন্ত সেই সেই যোনিতে গমন করে।” এই শাস্ত্রে অনাস্রজ্ঞানীর সংসার  
গতি উপদিষ্ট হইয়াছে এবং বক্তোক্তির দ্বারা বলা হইয়াছে যে, মরণে  
নিরবশেষ লয় হয় না। মরণে আত্যন্তিক বিলয় হইলে সমুদায় জীবই  
মূর্ত্যুকালে উপাধিশূন্য হইয়া (লিঙ্গশরীর অভাবে) আত্যন্তিকরূপে ব্রহ্ম-  
দম্পন্ন হইত এবং তাহাতে বিধিশাস্ত্রের ও বিদ্যাশাস্ত্রের প্রয়োজন থাকিত  
না। আরও কথা এই যে, সংসাররূপ বন্ধন মিথ্যাজ্ঞানবিজুস্তিত, তাহা দম্যক্-

এবোপাধিপ্রত্যন্তময়াদত্যন্তং ব্রহ্ম সম্পদ্যোত। তত্র বিধি-  
শাস্ত্রঃ চানর্থকং স্মৃতিঃ। বিদ্যাশাস্ত্রঞ্চ। মিথ্যাজ্ঞাননিমিত্তক  
বন্ধো ন সম্যগ্জ্ঞানাদৃতে বিস্রংসিতুমর্হতি। তস্মাৎ তৎপ্র-  
কৃতিত্বেহপি সুষুপ্তিপ্রলয়বৎ বীজভাবাবশেষৈবৈবা সংস-  
্পত্তিঃ। ৮ ॥

‘সূক্ষ্মাং প্রমাণতশ্চ তথোপলব্ধেঃ ॥ ৯ ॥\*

তচ্চেতরভূতসহিতং তেজো জীবস্তাস্মাচ্ছরীরং প্রবসত

সযুক্তশ্চ প্রায়ণমাত্রান্মোক ইত্যাহ—“মিথ্যাজ্ঞানে”তি\*। নাসতি নিদানপ্রশমে  
প্রশমন্তদ্বতো যুক্ত্যত ইত্যর্থঃ। অথেতরভূতসহিতং তেজো জীবস্তাশ্রয়ভূত-  
মুৎক্রমদেহাদেহান্তরং বা সঞ্চরং কস্মাদস্মাভিন’নিবীক্ষ্যতে। তদ্ধি মহত্বা-  
দ্বাহনেকদ্রব্যত্বাদ্বা রূপবত্পলক্যবাম্। কস্মান মূর্ত্তান্তরৈঃ প্রতিবধ্যত ইতি শঙ্কা-  
মপ্যাকর্ত্তমিদং সূত্রম্।

চকারো ভিন্নক্রমঃ। ন কেবলমাপীতেত্তদবতিষ্ঠতে। তচ্চ সূক্ষ্মাং স্বরূপতঃ  
পরিমাণতশ্চ। স্বরূপমেব হি তস্ত তাদৃশমদৃশ্যম্। যথা চাক্ষুষস্ত তেজসো  
মহতেহুপি অদৃষ্টবশাদমুভূতরূপস্পর্শং হি তৎ। পরিমাণতঃ সৌক্ষ্ম্যাং

জ্ঞান ব্যতীত নষ্ট হইতে পারে না। বিচারের উপসংহার এই যে, প্রোক্ত  
কারণে, পরমাত্মা সর্ব্বোপাধি হইলেও সুষুপ্তির ও প্রলয়ের দৃষ্টান্তে মৃত্যুকালেও  
জীব ব্রহ্মে সাবশেষ সম্পন্ন (অবিভাগ একীভাব বা মিলিয়া যাওয়া)  
হন। ইন্দ্রিয়াদি যেমন সুষুপ্তিতে ও প্রলয়ে পরমাত্মায় অনাত্যন্তিকরূপে  
লীন হয়, বীজভাবাবশিষ্ট হইয়া থাকে, সেই কারণে তাহা হইতে তাহার  
পুনঃ বিভক্ত হয়, মরণেও সেইরূপ বিলয় অবধারণ করিতে হইবেক।

জীব এই শরীর ত্যাগ করিয়া পরলোক গমন কালে তেজ অর্থাৎ  
লিঙ্গদেহ প্রায়শ করে। সূক্ষ্মভূত সহকৃত সেই লিঙ্গশরীর স্বরূপে ও প্রমাণে

\* লিঙ্গাক্তকস্ত তেজসঃ কথং সূক্ষ্মতমভাভীয়া গতিঃ কুতো বা মূর্ত্তেনাপ্রতিঘাতঃ কুতো  
বা ন. দৃশ্যত ইত্যত্রাহ সূক্ষ্মমিতি। চঃ সমুচ্চরেণ স্বরূপতশ্চেত্যর্থঃ। প্রমাণসৌম্য্যং পুতিঃ  
অনুভূতস্পর্শরূপবদ্বাধ্যাক্ষরপ্যাচ্চাপ্রতিঘাতামুপলব্ধীতি যোক্তবীয়ম্।—জীব মরণকালে সূক্ষ্ম  
শরীর লইয়া পরলোক যাত্রা করে। তাহা স্বরূপে ও পরিমাণে উভয়প্রকারে সূক্ষ্ম। পরিমাণে  
সূক্ষ্ম বলিয়া সঞ্চরণ ও স্বরূপে সূক্ষ্ম বলিয়া প্রতিঘাত ও অনুভূত। রূপ ও স্পর্শ অনুভূত  
থাকার নাম স্বরূপ সূক্ষ্ম।

আশ্রয়ভূতং স্বরূপতঃ পরিমাণতশ্চ সূক্ষ্মং ভবিতুমর্হতি । তথা  
 হি নাড়ীনিজ্জন্মগণশ্রবণাদিভ্যোহস্মৈ সৌক্ষ্ম্যমুপলভ্যতে । তত্র  
 তদ্ব্যাপ্তং সঞ্চারোপপত্তিঃ স্বচ্ছত্বাচ্চাপ্রতীঘাতোপপত্তিঃ । অত  
 এব চ দেহান্নির্গচ্ছন্ পার্শ্বস্থৈর্নোপলভ্যতে ॥ ৯ ॥

নোপমর্দেনাতঃ ॥ ১০ ॥\*

অত এব চ সূক্ষ্মত্বান্মাশ্চ স্থূলশরীরস্তোপমর্দেন দাহাদি-  
 নিমিত্তেনেতরং সূক্ষ্মশরীরমুপমুদ্যতে ॥ ১০ ॥

অস্মৈব ছোপপত্তেরেষ উদ্ভা ॥ ১১ ॥†

যতো নোপলভ্যতে যথা ত্রসরেণবো জালস্থ্যামরীচিভ্যোহগ্নত্ৰ প্রমাণতন্ত-  
 থোপলব্ধিরিতি ব্যাচষ্টে—“তথাহি নাড়ীনিজ্জন্মণে”তি । আদিগ্রহণেন চক্ষুঃ-  
 বা মূর্ধ্নো বাহ্যেভ্যো বা শরীরদেশেভ্য ইতি সংগৃহীতম্ । অপ্রতিঘাতে  
 হেতুমাৎ—“স্বচ্ছত্বাচ্চ”তি । এতদপি হি সূক্ষ্মত্বেনৈব সংগৃহীতম্ । যথা হি  
 কাচাত্রপটলং স্বচ্ছস্বভাবশ্চ ন তেজসঃ প্রতিঘাতকমেবং সর্বমেব বস্তুজাতম-  
 স্ত্রোতি ।

অত এব চ স্বচ্ছতালক্ষণাং সৌক্ষ্ম্যাদসত্ত্বাপরনামঃ ।

উভয়প্রকারেই সূক্ষ্ম । জীব নাড়ী পথে নিজ্জন্ম হয় বলিয়া উভয়প্রকারেই  
 সূক্ষ্ম । যেহেতু প্রমাণে সূক্ষ্ম সেই হেতু তাহার সঞ্চারণ এবং যেহেতু  
 স্বরূপতঃ সূক্ষ্ম অর্থাৎ অত্যন্ত স্বচ্ছ, সেই হেতু তাহার অপ্রতিঘাত ও  
 অদর্শন উভয়ই সম্ভব হয় । কোনও স্থূল বস্তু তাহার গতির বাধক হইতে  
 পারে না এবং যখন এই স্থূলদেহ হইতে নির্গত হয় তখন তাহা কেহ  
 দেখিতে পায় না ।

সূক্ষ্মতা নিবন্ধন তাহা স্থূল শরীরের উপমর্দনে মুদিত হয় না । অর্থাৎ  
 স্থূলশরীর ছিন্ন ভিন্ন হয়, দধি হয়, স্থূলশরীরের দাহাদিতে সূক্ষ্মশরীরের  
 অন্নমাত্রও ক্ষতি হয় না ।

\* অতঃ সূক্ষ্মত্বাৎ স্থূলশরীরস্তোপমর্দেন বিধ্বংসনেন ন সূক্ষ্মস্তোপমর্দঃ ।—সূক্ষ্ম বলিয়া  
 স্থূলশরীরের বিধ্বংসে সূক্ষ্মশরীর বিধ্বস্ত হয় না ।

† এষ জীবচ্ছরীরস্ত উদ্ভা উক্যং অস্ত সূক্ষ্মশরীরস্যৈবৈতি জ্ঞেয়ম্ । উক্যং সূক্ষ্মশরীরস্থিতি-  
 নিবন্ধনম্ । ইতি উপপত্তেঃ অধমব্যতিরেকাৎ অবগম্যত ইতি শেষঃ ।—জীবৎ শরীরে যে উদ্ভা

অশ্বেষ চ সূক্ষ্মশরীরশ্বেষ উগ্মা যমেতন্মিন্ জীবচ্ছরীরে  
সংস্পর্শেনোষ্ণিমানং বিজানন্তি। তথাহি মৃতাবস্থায়ামবস্থি-  
তেহপি দেহে বিদ্যমানেষপি চ রূপাদিষু দেহগুণেষু নোন্মো-  
পলভ্যতে জীবদবস্থায়ামেব তূপলভ্যত ইত্যত উপপদ্যতে  
প্রসিদ্ধশরীরব্যতিরিক্তব্যপাশ্রয় এবৈষ উস্মেতি। তথা চ  
শ্রুতিঃ ‘উষ্ণ এব জীবিস্যঙ্খীতো মরিয়ান্’ ইতি ॥ ১১ ॥

প্রতিষেধাদিতি চেন্ন শরীরাত্ ॥ ১২ ॥\*

• ‘অমৃতত্বকানুপোষ্য’ ইত্যতো বিশেষণাদাত্যন্তিকেহমু-  
তত্বে গন্ত্যৎক্রান্ত্যোরভাবোহভ্যুপগতঃ। তত্রাহপি কেনচিৎ-

উপপত্তিঃ প্রাপ্তিঃ। এতদ্বক্তং ভবতি—দৃষ্টপ্রত্যয়ানুগোহব্রব্যতি-  
রেকাভ্যামন্তি স্থলান্দেহাদতিরিক্তং কিঞ্চিৎ। তচ্চাগনাৎ সূক্ষ্মং শরীরমিতি।

অধিকরণতাৎপর্যমাহ—“অমৃতত্বকানুপোষ্যত্যতো বিশেষণাদি”তি। বি-

সজীব শরীর স্পর্শ করিলে যে উগ্মা অনুভূত হয় তাহা সেই সূক্ষ্ম-  
শরীরেরই উগ্মা। মনে করিয়া দেখ, মৃতাবস্থায় শরীর থাকে, তাহাতে  
রূপাদিও থাকে, কেবল উগ্মা থাকে না। উগ্মা জীবঃ শরীরেই থাকে,  
মৃত শরীরে থাকে না। তাহাতেই বুঝ, অনুমান কর, এই সর্ববিস্তৃত  
স্থূল শরীরের অতিরিক্ত সূক্ষ্ম শরীর আছে, এবং সেই সূক্ষ্মশরীরেই উগ্মার  
অবস্থিতি। মৃতাবস্থায় সূক্ষ্ম শরীর থাকে না, স্থূলশরীর ত্যাগ করিয়া যায়,  
সেই কারণে মৃত স্থূলশরীর তাপশূন্য হয়। এ কথা শ্রুতিও বলিয়াছেন।  
যথা—“উগ্মা আছে, সে জন্ত এ বাঁচিয়া আছে। শীতল অর্থাৎ তাপশূন্য  
হইয়াছে; সুতরাং এ মরিয়াছে।” ইত্যাদি।

ইতিপূর্বে “অনুপোষ্য” শব্দের ব্যাখ্যাশ্রমসঙ্গে সঙ্কেতক্রমে বলা হইয়াছে;

উপলব্ধ হয়, বস্তুতে হইবে, তাহা সূক্ষ্মশরীরেরই উগ্মা। উগ্মা জীবদেহেই থাকে, মৃতদেহে  
থাকে না।

\* উৎক্রান্তিপ্রতিষেধাৎ জ্ঞানিনোহপি নোৎক্রান্তিরিতি ন। অপিত্যুৎক্রান্তিরিতি। হেতু-  
মাহ—শরীরাদিতি। স প্রতিষেধো ন দেহাৎ কিন্তু শরীরাত্ জীবাৎ। পূর্বপক্ষস্বত্বমতঃ।—  
উৎক্রান্তি নিষেধ পূর্ববিদ্যাধিকারে প্রদর্শিত হইয়াছে। তাহাতে স্থির হয়, তত্ত্বজ্ঞানীর  
প্রাণোৎক্রমণ নাই। না থাকিলেও আশঙ্কা হইতে পারে যে, উক্ত উৎক্রমণ নিষেধ দেহে  
হইতে; কিন্তু জীব হইতে নহে, অর্থাৎ দেহ হইতে প্রাণোৎক্রমণ হয় না, এই কথাই বলা  
হইয়াছে (ভাষ্যভাষ্য দেখ)

কারণেনোৎক্রান্তিমাশঙ্ক্য প্রতিবেধতি 'অথাকাময়মানো যোহকামো নিকাম আপ্তকাম আত্মকামো ন তস্য প্রাণা উৎক্রামন্তি ত্রৈলোক্যেব সন্ ত্রক্ষাপ্যেতি' ইতি । অতঃ পরবিদ্যা-বিষয়াৎ প্রতিবেধাৎ ন পরব্রহ্মবিদো দেহাৎ প্রাণানামুৎক্রান্তিরন্তীতি চেম্নেহ্যচ্যতে । যতঃ শরীরাদাত্মন এব উৎক্রান্তি-প্রতিবেধঃ প্রাণানাং ন শরীরাত্ । কথমবগম্যতে । ন তস্মাত্-প্রাণা উৎক্রামন্তি ইতি শাখান্তরে পঞ্চমীপ্রয়োগাৎ ।

যয়মাহ—“অথাকাময়মান”ইতি । সিদ্ধান্তিমতমাশঙ্ক্য তন্নিরাকরণেন পূর্ব-পক্ষী স্বমতমবস্থাপয়তি—“অতঃ পরবিদ্যাবিষয়াৎ প্রতিবেধাদি”তি । যদি হি প্রাণোপলক্ষিতস্য সূক্ষ্মশরীরস্য জীবাাত্মনঃ স্থূলশরীরাদুৎক্রান্তিং প্রতিবেধেৎ ক্রতিস্তত এতদুপপদ্যতে । ন ত্বেতদন্তি । ন তস্মাত্ প্রাণা উৎক্রামন্তীতি হি তদা সর্বমান্য প্রাণানাবমর্শিনাভ্যুদয়নিঃশ্রেয়সাধিকৃতো দেহো প্রধানঃ পরা-মুশ্যতে । তথা চ তস্মাদেহিনো ন প্রাণাঃ সূক্ষ্ম শরীরমুৎক্রামন্ত্যপি তু তৎ-

নিষ্ঠুর্ণজ্ঞানীর অবিদ্যা দি ক্লেশ নিঃশেষিতরূপে দৃষ্ট হয় সেই জ্ঞান তাহার গতি ও উৎক্রান্তি নাই । যদিও আত্যন্তিক মুক্তি স্থলে গতি ও উৎক্রান্তি উভয়েরই অভাব “অনুপোষ্য” বিশেষণে অবগারিত হয় তথাপি কোন কোন কারণে ( কারণ—এক স্থলে যল্লী বিভক্তি অত্র স্থলে পঞ্চমী বিভক্তি ) উৎক্রান্তি থাকার আশঙ্কা হইতে পারে । সে আশঙ্কা পর সূত্রে বিদূরিত করা হইবে । এক্ষণে আশঙ্কার কারণ বর্ণন করা যাউক । ক্রতি বলিয়াছেন—“অনন্তর নিকামীর কথা বলা যাইতেছে । সেই অকাময়মান জ্ঞানী অকাম, নিকাম ও আপ্তকাম হয় এবং তাহার প্রাণ উৎক্রান্ত হয় না । সে ব্রহ্মসত্তা প্রাপ্ত হওয়ার সূত্রাত্ ব্রহ্মলীন হয় । ” \* [ অতঃ...প্রয়োগাৎ ] উল্লিখিত ক্রতি-নির্দেশ পরবিদ্যাবিষয়ক, সে জ্ঞান বুঝা উচিত নহে যে, পরবিদ্যাধিকারে প্রাণোৎক্রান্তি প্রতিবেধ হওয়ার নিষ্ঠুর্ণব্রহ্মজ্ঞানীর দেহ হইতে প্রাণ উৎক্রান্ত হয় না । সে নিবেদ জীবাত্মা হইতে, দেহ হইতে নহে । অর্থাৎ ব্রহ্মজ্ঞানীর প্রাণ জীবাত্মা হইতে উৎক্রান্ত ( প্রবিভক্ত ) হয় না,

\* “অনন্তর কন্য নিকামীর মুক্তিপ্রাণী ( বলা যাইতেছে ) । পরিপূর্ণানন্দাত্মতত্ত্বসাধক-কার হেতু প্রাপ্তপারমানন্দ সূত্রাত্ নিকাম । অন্তরেও তাহার বাসনাস্কর হৃদয় কামনা নাই । যেহেতু অন্তরে নাই সেই হেতু বাহিরেও প্রফট কামনা নাই । সূত্রাত্ অকাম । ইদৃশ অকাময়মান অর্থাৎ নিকামী জ্ঞানীর প্রাণ উৎক্রান্ত হয় না, নদ্যপ্রাপ্ত হয় । ”

সম্বন্ধসামান্যবিষয়া হি যন্তী শাখান্তরগতয়া পঞ্চম্যা সম্বন্ধ-  
বিশেষে ব্যবস্থাপ্যতে। তস্মাদিতি চ প্রাধান্যাদভ্যুদয়নিঃশ্রেয়-  
সাধিকৃতো দেহী সম্বধ্যতে ন দেহঃ। ন তস্মাদুচ্চিক্রমি-  
ষোজ্জীবাং প্রাণা উৎক্রামন্তি সইব তেন ভবন্তি ইত্যর্থঃ।  
সপ্রাণস্ত চ প্রবসতো ভবতুৎক্রান্তির্দেহাদিত্যেবং প্রাপ্তে  
প্রত্যাচ্যতে ॥ ১২ ॥

### স্পষ্টো হ্যেকেষাম্ ॥ ১৩

সহিতঃ ক্ষেত্রজ্ঞ এবোৎক্রামতীতি গম্যতে। স পুনরতিক্রমা ব্রহ্মনাড্যা  
সংসারমণ্ডলং হিরণ্যগর্ভপর্যন্তং সলিলকো জীবঃ পরিশ্শিন্ ব্রহ্মণি লীয়তে তস্মাৎ  
পরামপি দেবতাং বিহ্ব উৎক্রান্তিরত এব নার্গঞ্জনয়ঃ। স্মৃতিশ্চ মুমুক্শোঃ  
শুকস্তাদিত্যমণ্ডলপ্রস্থানং দর্শয়তীতি প্রাপ্তম্। এবং প্রাপ্ত প্রত্যাচ্যতে।

কিন্তু দেহ হইতে উৎক্রান্ত হয়, এই কথাই উক্ত নিষেধে ব্যক্ত হইয়াছে।  
অন্ত শাখায় “ন তন্ত প্রাণাঃ—” এই প্রয়োগের পরিবর্তে “ন তস্মাৎ  
প্রাণাঃ—” এইরূপ (পঞ্চম্যন্ত) প্রয়োগ দৃষ্ট হয়। [সম্বন্ধ...প্রত্যাচ্যতে]  
পূর্বোক্ত বাক্যে যন্তী বিভক্তি; শাখান্তরোক্ত বাক্যে পঞ্চমী বিভক্তি। যন্তী  
বিভক্তি সম্বন্ধসামান্য অর্থে এবং পঞ্চমী সম্বন্ধবিশেষ অর্থে ব্যবহৃত। প্রক্রান্ত-  
বাচী একই তদশনের উপর এক শাখায় যন্তী বিভক্তি এবং অন্য শাখায়  
পঞ্চমী বিভক্তি থাকায় উভয়ই সম্বন্ধবিশেষ অর্থ গ্রহণীয়। প্রাধান্য  
অনুসারে “তস্মাৎ—তাহা হইতে” এতদ্বাক্যে দেহীই অর্থাৎ জীবাত্মাই  
গ্রহণীয়। জীবই অভ্যুদয়ের ও মোক্ষের অধিকারী; সূত্রায় তাহারই  
সহিত তদ্বাক্যের সম্বন্ধ। অতএব, উৎক্রমণ কালে জ্ঞানো জীবের প্রাণ,  
দেহ হইতে উৎক্রান্ত হয় কিন্তু জীব হইতে উৎক্রান্ত হয় না। অর্থাৎ  
জীবের সহিত অবস্থান করে (জীবদ্বিলয় কালে তাহার বিলয় স্বতঃই  
হইবে)। দেহ ভাগ ব্যতীত সপ্রাণ পদার্থের প্রবাস সম্ভবই হয় না।  
এইরূপ পূর্বপক্ষের প্রত্যাখ্যানার্থ সূত্র বলিতেছেন—

\* তস্মাদিতিপাদনার্থবসপঞ্চমীক্রান্তেজ্জীবাং প্রাধান্যক্রান্তিপ্রতিষেধোভাতি ন দেহাদিতি ন  
সম্ভবাম্। ১। হি যন্তাৎ একেষাং শাখিনাং দেহাপাদন এবোৎক্রান্তিপ্রতিষেধঃ স্পষ্ট উপ-  
লভ্যতে।—অন্ত এক শাখায় (বেদভাগ বিশেষে) দেহ হইতে প্রাণোৎক্রমণ হওয়া স্পষ্টাকারে  
নিবদ্ধ হইয়াছে।



নৈতদস্তি যদুক্তং পরব্রহ্মবিদোহপি দেহাদিস্ত্যক্তান্তিঃ  
প্রতিষেধস্ত দেহপাদানত্বাদিতি । যতো দেহপাদান এবোৎ-  
ক্রান্তিপ্রতিষেধ একেবাং সমান্নাত্বাং স্পর্শ উপলভ্যতে ।  
তথা হার্ত্তিভাগপ্রশ্নোত্তরে ‘যত্রায়ং পুরুষো ত্রিয়তে তদাস্মাৎ  
প্রাণা উৎক্রামন্ত্যাহোস্মিন্নৈতি’ ইত্যত্র ‘নেতি হোবাচ যাজ্ঞ-  
বল্ক্যঃ’ ইত্যুৎক্রান্তিপক্ষং পরিগৃহ্য ন তর্হ্যয়মনুৎক্রান্তেষু প্রা-  
ণেষু মৃত ইত্যস্মাশঙ্কায়ামাত্রৈব সমবলীয়ন্ত’ ইতি প্রবিলয়ং

নায়েং দেহপাদানস্ত প্রতিষেধোহপি তু দেহপাদানস্ত । তথাহার্ত্তিভাগ-  
প্রশ্নোত্তরে হে কস্মিন পক্ষে সংসারিণ এব জীবাত্মনোহনুৎক্রান্তিঃ পরিগৃহ্য ন  
তর্হ্যেব মৃতঃ প্রাণানামনুৎক্রান্তেরিতি স্বয়মাশঙ্ক্য প্রাণানাং প্রবিলয়ং প্রতি-  
জ্ঞায় তৎসিদ্ধার্থমুৎক্রান্ত্যবধেকচ্ছরনাথানে ক্রবন্ যন্তোচ্ছরনাথানে তস্ত তদ-  
ববিজ্ঞমাহ শরীরস্ত চ তে ইতি শরীরমেব তদপাদানং গমাতে । নম্বেবমপা-

মাধ্যমিন শাখায় “তস্মাৎ” এই কথা থাকায় জ্ঞানীর প্রাণোৎক্রমণ  
হইতে হয় না কিন্তু দেহ হইতে হয়, এই অর্থই পাওয়া যায় অর্থাৎ দেহ হইতে  
প্রাণোৎক্রমণ নিষেধ প্রতীত হয় এবং তদনুসারে যে পরব্রহ্মাতিজ্ঞ তাহারও  
উৎক্রান্তি অর্থাৎ দেহ ত্যাগ করিয়া অত্র গমন ( অত্র শরীর গ্রহণ ) আছে  
বলিয়াছিল, তৎপ্রতিষেধার্থ বলিতেছি, তাহা নহে । হেতু এই যে, ‘অত্র  
শাখায় “জ্ঞানীর প্রাণ-দেহ হইতেও উৎক্রান্ত হয় না” এ কথা স্পষ্টরূপে  
কথিত হইয়াছে । [ তথা...ব্যাখ্যেয়ম্ ] যথা হার্ত্তিভাগপ্রশ্নোত্তরে \* “যখন এই  
পুরুষ ( দেহ ) মৃত হয় তখন ইহা হইতে তাহার ( জ্ঞানীর ) প্রাণ উৎক্রমণ  
করে কি-না,” এই প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে যাজ্ঞবল্ক্য বলিলেন “না—উৎক্রান্ত হয়  
না ।” প্রাণ উৎক্রান্ত হয় না, এইরূপ পক্ষ স্থাপিত হইলে অবশ্যই আশঙ্কা  
হইতে পারে “জ্ঞানী তবে মরে না অর্থাৎ তাহার দেহবিলয় হয় না ।”  
সে আশঙ্কার প্রতিষেধার্থ ঋতি পুনর্বার বলিয়াছেন “সেই দেহেই তাহার  
প্রাণ সম্যক্ লয়প্রাপ্ত হয় ।” ঋতি এইরূপে দেহে প্রাণবিলয় হওয়া  
প্রতিজ্ঞা করিয়া অবশেষে তৎপ্রসাধমার্থ বলিয়াছেন “সে দেহ তখন  
উচ্ছন্নতা ( বাহ্যবায়ুর প্রপূরণে বৃদ্ধি ), প্রাপ্ত হয় এবং আত্মাত হয় ( আত্ম  
ভেরীর জ্ঞান ঘন ঘন শব্দ করে ) । অনন্তর মৃত অর্থাৎ প্রাণশূন্য হয়,  
হইয়া শয়ন করে ( পড়িয়া থাকে ) ।” এই ঋতিতে যে তৎশব্দের প্রয়োগ

প্রাণানাং প্রতিজ্ঞায় তৎসিদ্ধয়ে ‘স উচ্ছয়ত্যাখ্যায়ত্যাখ্যাতো  
 যতঃ শেতে’ ইতি সশব্দপরায়ুফ্য প্রকৃতশোৎক্রান্ত্যবধে-  
 রুচ্ছয়নাদীনি সমামনন্তি । দেহশ্চ চৈতানি স্থ্যর্ন দেহিনঃ ।  
 তৎসামান্য্যং ‘ন তস্মাৎ প্রাণা উৎক্রামন্ত্যত্রৈব সমবলী-  
 যন্তে’ ইত্যত্রাপ্যভেদোপচারেণ দেহদেহিনোর্দেহিপরাংশিনা  
 সর্ব্বনান্না দেহ এব পরায়ুফ্য ইতি পঞ্চমীপাঠে ব্যাখ্যেয়ম্ ।  
 যেযাস্ত বষ্টীপাঠস্তেষাং বিদ্বৎসম্বন্ধিন্যুৎক্রান্তিঃ প্রতি-  
 ষিধ্যত ইতি প্রাপ্তোৎক্রান্তিপ্রতিষেধার্থবাদস্য বাক্যস্য দেহা-

স্ববিহ্বঃ স্নংসারিণো বিহ্বস্ত কিমায়তমিত্যত আহ—“তৎসামান্য্যাদি”তি ।  
 নমু তদা সর্ব্বনান্না প্রধানতয়া দেহী পরায়ুফ্যন্তঃ কথমত্র দেহাবগতিরিত্যত  
 আহ—“অভেদোপচারেণ দেহদেহিনোর্দেহিপরাংশিনা সর্ব্বনান্না দেহ এব  
 পরায়ুফ্য ইতি পঞ্চমীপাঠে ব্যাখ্যেয়ম্” । বষ্টীপাঠে তু নোপচার ইত্যাহ—  
 “যেযাস্ত বষ্টী”তি । অপি চ প্রাপ্তিপূর্ব্বঃ প্রতিষেধো ভবতি নাপ্রাপ্তে । অবি-

আছে তাহা প্রস্তাবিত দেহেরই বোধক এবং সেই দেহই উৎক্রান্তি  
 নিষেধের অবধি । অর্থাৎ প্রাণ তাহা হইতে উৎক্রান্ত হয় না, তাহাতেই  
 লয়প্রাপ্ত হয় । এই অর্থই উক্ত প্রয়োগের অভিপ্রেত । অপিচ, উচ্ছন্ন হওয়া  
 ও আত্মাত হওয়া জীবধর্ম্ম নহে ; তাহা দেহেরই ধর্ম্ম । বাহ্য উৎক্রান্তির  
 অবধি ( সীমা ), শ্রুতি বাহার কথা বলিতেছেন, উচ্ছয়নাদি তাহারই ধর্ম্ম ।  
 উচ্ছয়নাদি ধর্ম্ম দেহীর নহে কিন্তু দেহের । স্তত্রাং বুঝা উচিত যে, “ন  
 তস্মাৎ প্রাণা উৎক্রামন্ত্যত্রৈব সমবলীযন্তে” এ শ্রুতিতে অভেদোপচার হই-  
 রাচ্ছে । অভেদোপচার = দেহ দেহীর অভেদ বিবক্ষা । প্রদর্শিত কারণে, পঞ্চ-  
 ম্যস্ত পাঠে দেহীর ( জীবের ) প্রাধান্ত থাকিলেও “জ্ঞানীর প্রাণ দেহ  
 হইতে উৎক্রান্ত হয় না, তাহা সেই দেহেই লয়প্রাপ্ত হয়” এইরূপ ব্যাখ্যা  
 করা ক্লেষযুক্ত । [ যেযাস্ত...দেহিনঃ ] যে শাখায় “ন তস্মাৎ প্রাণা উৎক্রামন্তি”  
 এইরূপ বষ্টীপাঠ আছে, সে শাখায় কাহেই এইরূপ ব্যাখ্যা করা  
 উচিত হইবে যে, জীব হইতে প্রাণোৎক্রান্তির প্রাপ্তি না থাকায় এবং  
 দেহপ্রদেশ হইতে প্রাণগণের উৎক্রান্তি প্রাপ্ত থাকায় উক্ত শ্রুতি জ্ঞানীর  
 সম্বন্ধে সেই সেই অপাদান হইতে উৎক্রান্ত হওয়া নিষেধ করিয়াছেন ।  
 ( নিষেধবাক্যেই প্রাপ্তিপূর্ব্বক । অজ্ঞানী জীব দেহ প্রদেশ হইতে উৎক্রান্ত

পাদানৈব সা প্রতিষিদ্ধা ভবতি দেহাছুৎক্রান্তিঃ প্রাপ্তা ন দেহিনঃ । অপি চ ‘চক্ষুর্দেহো বা মূর্দ্ধো বাহ্যন্তেভ্যো বা শরীর-  
দেশেত্যন্তমুৎক্রামন্তঃ প্রাণোহনুৎক্রামতি প্রাণমুৎক্রামন্তঃ  
সর্বৈ প্রাণা অনুৎক্রামন্তি’ ইত্যেবমবিদ্বদ্বিষয়েষু সপ্রপঞ্চমুৎ-  
ক্রমণং সংসারগমনঞ্চ দর্শয়িত্বা ‘ইতি নু কাময়মানঃ’ ইত্যুপ-  
সংহৃত্যাহবিদ্বৎকথাম্ ‘অথাকাময়মানঃ’ ইতি ব্যপদিশ্য বিদ্বাং-  
সং যদি তদ্বিষয়েহপ্যুৎক্রান্তিম্বেব প্রাপয়েদসমঞ্জস এব ব্যপ-  
দেশঃ স্তাৎ । তস্মাদবিদ্বদ্বিষয়ে প্রাপ্তয়োর্গত্যাৎক্রান্ত্যোর্বিদ্ব-  
দ্বিষয়ে প্রতিষেধ ইত্যেবমেব ব্যাখ্যেয়ং ব্যপদেশার্থবজ্জায় ।

দুষ্টো হি দেহাছুৎক্রমণং দৃষ্টমিতি বিদ্বয়োহপি তৎসামান্যাদেহাছুৎক্রমণে  
প্রাপ্তে প্রতিষেধ উপপদ্যতে ন তু প্রাণানাং জীবাবধিকং কচিছুৎক্রমণং দৃষ্টং  
যেন তন্নিবিধ্যতে । অপি চাত্মতত্ত্বপরিভাবনাভূবা প্রসজ্ঞানেন নির্মৃষ্টনিখিল-

হয় ইহা শ্রুতান্তরপ্রাপ্ত । জ্ঞানীর তাহা হয় না অর্থাৎ জ্ঞানীর প্রাণ উৎ-  
ক্রান্ত হয় না, এ বাক্য সেই প্রাপ্ত উৎক্রান্তির প্রতিষেধক । সুতরাং পাওরা  
ঘাটতেছে বা বুঝা যাইতেছে যে, দেহী হইতে নহে, কিন্তু দেহ হইতে  
জ্ঞানীর প্রাণোৎক্রমণ হয় না । দেহেই তাঁহাদের প্রাণ লয়প্রাপ্ত হয় । )  
[ অপিচ...ব্যপদেশার্থবজ্জায় ] আরও দেখ, শ্রুতি আছে—“হয় চক্ষুঃ হইতে  
না হয় মূর্দ্ধা হইতে অথবা অস্ত্র কোন শরীরপ্রদেশ হইতে উৎক্রান্ত হয় ।  
মূখ্যপ্রাণ উৎক্রমণোদাত হইলে অগ্রান্ত প্রাণ ( ইঞ্জিয়গণ ) তাহার পশ্চাৎ  
পশ্চাৎ উৎক্রমণ করে ।” এই শ্রুতি ও এইরূপ অস্ত্র শ্রুতি অবিদ্বানের  
উৎক্রমণ ও সংসার গতি সবিস্তরে বর্ণন করিয়া পশ্চাৎ “ইতি নু কাময়-  
মানঃ—কামীদিগের এই প্রকার গতি” এইরূপ কথার অবিদ্বানের কথা  
সমাপ্ত করিয়া অবশেষে “অথ অকাময়মানঃ—অনন্তর যে নিকামী অর্থাৎ  
আত্মতত্ত্বজ্ঞ, তাহার প্রাণ আপ্তকামত্বাদি কারণে উৎক্রান্ত হয় না” ইত্যাদি  
প্রকার সঙ্কর্ভে বিদ্বানের ব্যপদেশ ( উল্লেখ ও তাঁহার প্রাণাদির অবস্থা  
বর্ণন ) করিয়াছেন । বিদ্বান্ উৎক্রান্ত হন, এ কথা হইলে অবশ্যই ঐ  
ব্যপদেশ অসমঞ্জস হইবে ।—সুতরাং বলিতে হয়, ‘মামিত্তে হয়, প্রাপ্ত  
অবিদ্বান্ অধিকারের উৎক্রান্তি ও গতি বিদ্বান্ অধিকারে প্রতিষিদ্ধ ।  
স্মৃতিঃ “অথ অকাময়মানঃ—” এই ব্যপদেশের স্যার্থক্যজ্ঞ ও প্রদর্শিত

ন চ ব্রহ্মবিদঃ সৰ্ব্বগতব্রহ্মাত্মভূতস্য প্রক্ষীণকামকৰ্ম্মণ উৎ-  
ক্ৰান্তির্গতির্বোপপদ্যতে নিমিত্তাভাবাৎ । ‘অত্র ব্রহ্ম সম-  
শ্লুতে’ ইতি চৈবজ্ঞাতীয়কাঃ শ্রুতয়ো গত্যাৎক্ৰান্ত্যোরভাবঃ  
সূচয়ন্তি ॥ ১৩ ॥

## স্মর্য্যতে চ ॥ ১৪

স্মর্য্যতেহপি মহাভারতে গত্যাৎক্ৰান্ত্যোরভাবঃ —

‘সৰ্ব্বভূতাত্মভূতস্য সম্যগ্ভূতানি পশ্যতঃ ।

দেবা অপি মার্গে মুহুন্ত্যপদস্য পদৈষিণঃ’ ॥ ইতি ।

নহু গতিরপি ব্রহ্মবিদঃ স্মর্য্যতে ‘শুকঃ কিল বৈদ্বাসকি-  
মুক্ষুরাদিত্যমণ্ডলমভিপ্রতশ্চে পিত্রা চানুগম্যাহুতো ভো  
ইতি প্রতিশুশ্রাব’ ইতি । ন । শরীরৈশ্চৈবাহয়ং যোগবলে

প্রপঞ্চবতাসজাতস্য গন্তব্যতাভাবাদেব নাস্তি গতিরিত্যাহ—“ন চ ব্রহ্মবিদ”  
ইতি । অপদস্ত্ৰি হি ব্রহ্মবিদো মার্গে পদৈষিণোহপি দেবা ইতি যোজনা ।

চোদয়তি—“নহু গতিরপী”তি । পরিহরতি—“শরীরৈশ্চৈবাহয়ং যোগ-  
বলেম্” । অপরবিদ্যাবলেনেতি ।

ব্যাখ্যা স্বীকার্য্য । [ ন চ...সূচয়ন্তি ] ব্রহ্মজ ব্যক্তির আত্মা সৰ্ব্বব্যাপী ব্রহ্ম-  
ভাব প্রাপ্ত, তাঁহার কাম ও কৰ্ম্ম প্রক্ষীণ, স্মতরাং তাঁহার গতি ও  
উৎক্ৰান্তি উভয়ই অসম্ভব । গতির ও উৎক্ৰান্তির কারণ নাই স্মতরাং গতি  
ও উৎক্ৰান্তিরূপ কার্য্যও নাই । “সে এই স্থানেই ( এই দেহেই ) ব্রহ্ম  
প্রাপ্ত হয়” এতজ্ঞাতীয় শ্রুতিসমূহও জ্ঞানীর উৎক্ৰান্তি গতি না থাকার  
অনুমাণক ( বোধক ) ।

স্মৃতিতেও অর্থাৎ মহাভারত গ্রন্থেও জ্ঞানীর উৎক্ৰান্তি ও পরলোক গতি  
নাই বলিয়া অভিহিত হইয়াছে । তাহা যথা—“যে ভূত সকলকে সম্যক্  
আত্মভাবে দেখে, সমুদায় ভূত বাহার আত্মভূত ( আত্মতা প্রাপ্ত ) স্মতরাং  
অপদ অর্থাৎ প্রাপ্যপদরহিত, প্রাপ্যপদপ্রার্থী দেবতারাও তাহার পদে  
( প্রাপ্যপদ বিষয়ে ) মোহপ্রাপ্ত হন । অর্থাৎ তাঁহারাও তাহা জানেন না ।

\*. গত্যাৎক্ৰান্ত্যোরভাব ইতি পুরণীয়ম্ ।—মহাভারত-স্মৃতিতেও জ্ঞানীর গতি ও উৎক্ৰান্তি  
নাই বলিয়া কথিত হইয়াছে ।

বিশিষ্টদেশপ্রাপ্তিপূর্বকঃ শরীরোৎসর্গ ইতি দ্রষ্টব্যম্। সর্ব-  
ভূতদৃশ্যাত্ম্যপন্যাসাৎ। ন হশরীরং গচ্ছন্তঃ সর্বভূতানি  
দ্রষ্টুং শক্যুঃ। তথা চ তত্রৈবোপসংহতম্।

‘শুকস্তু মারুতানীত্রাং গতিং কৃত্বাহন্তরিক্ষগঃ।

দর্শয়িত্বা প্রভাবং স্বং সর্বভূতগতোহভবৎ’ ॥ ইতি।

তস্মাদভাবঃ পরব্রহ্মবিদো গত্যুৎক্রান্ত্যোঃ। গতিশ্রুতী-  
নাস্তু বিষয়মুপরিষ্ঠাদ্ব্যাখ্যাশ্রামঃ ॥ ১৪ ॥

তানি পরে তথা হ্যহ ॥ ১৫ ॥\*

( অদ্বয়ত্বনিবন্ধন প্রাপ্যপদ না থাকায় কায়েই দেবতার তাহা জানেন না। )  
বলিতে পার, স্মৃতিতে ব্রহ্মজ্ঞের গতিস্মরণ আছে। আছে সত্য; যথা—  
ব্যাসপুত্র শুকদেব মুক্ত হইবার ইচ্ছায় আদিত্যমণ্ডলে গমন করিলে এবং  
পিতাকর্তৃক আহৃত হইলে “ভো!” এই প্রত্যুত্তর প্রদান করিয়াছিলেন।”  
পরন্তু ঐ স্মৃতি ব্রহ্মজ্ঞের পরলোক গতি বুঝাইতে সমর্থ নহে। ঐ স্মৃতিতে  
প্রতিপাদিত হইয়াছে যে, শুকদেব যোগবলে শরীরে সূর্যালোকে গমন  
করিয়া শরীর ত্যাগ পূর্বক কেবল, অদ্বয় বা বিদেহমুক্ত হইয়াছিলেন।  
তাহা না হইলে স্মৃতিতে “সকল ভূতের সমক্ষে বা ভূত সকল দেহিতে  
দেখিতে” এরূপ তাৎপর্য্যে শব্দ সকল বিস্তৃত হইত না। যদি তিনি অশরীর  
হইয়া যাইতেন তাহা হইলে তিনি সর্বভূতদৃশ্য হইতে পারিতেন না।  
কোনও ভূত তাঁহাকে দেখিতে পাইত না। ঐ প্রস্তাব সেখানে ঐরূপে  
উপসংহত (সমাপ্ত) হইয়াছে। যথা—“শুক বায়ু অপেক্ষাও শীঘ্র গমনে  
অন্তরীক্ষগামী হইলেন এবং লোকদিগকে আশ্রয়প্রভাব বা যোগবল সেই-  
রূপে দেখাইয়া সর্বভূতগত অর্থাৎ অদ্বয় বা মুক্ত হইলেন।” এই শ্রুতি  
জ্ঞানীর দেহোৎসর্গের পর অগতিপদ (ব্রহ্ম) পাওয়ার কথা বলিয়াছেন।  
প্রদর্শিত কারণেই পরব্রহ্মজ্ঞের গত্যগতি ও উৎক্রান্তি না থাকা স্থিরীকৃত  
হয়। তবে যে কোন কোন শ্রুতিতে জ্ঞানীর গতি থাকা অভিহিত  
হইয়াছে, সে সকল শ্রুতির বিষয় পরে ব্যাখ্যাত হইবে।

\* তানি প্রাণশব্দোদিতানীন্দ্রিয়াণি ভূতানি চ পরে পরমে ব্রহ্মণি লীয়ন্ত ইতি শেযঃ। হি  
যতঃ শ্রুত্যাহ শ্রুতিরিত্তি যোজ্যম্।—জ্ঞানীর স্বে সকল অর্থাৎ ইন্দ্রিয় ও দেহবীজ ভূতপঞ্চক  
পরব্রহ্মেই লয়প্রাপ্ত হয়। এ কথা শ্রুতিও বলিয়াছেন।

তানি পুনঃ প্রাণশব্দোদিতানীন্দ্রিয়াণি ভূতানি চ পর-  
ব্রহ্মবিদস্তস্মিন্নেব পরস্মিন্নাত্মনি প্রলীয়ন্তে । কস্মাৎ । তথা  
হ্যাহ শ্রুতিঃ ‘এবমেবাস্থ পরিদ্রষ্টুরিমাঃ ষোড়শ কলাঃ  
পুরুষায়ণাঃ পুরুষং প্রাপ্যাহস্তং গচ্ছন্তি’ ইতি । ননু ‘গতাঃ  
কলাঃ পঞ্চদশ প্রতিষ্ঠাঃ’ ইতি বিদ্বদ্বিষয়ে বাপরা শ্রুতিঃ পর-  
স্মাদাত্মনোহন্যত্রাহপি কলানাং প্রলয়মাহ স্ম । ন । সা খলু  
ব্যবহারাপেক্ষা পার্থিবাদ্যাঃ কলাঃ পৃথিব্যাদীरेব স্বপ্রকৃতির-  
পিয়ন্তীতি । ইতরা তু বিদ্বৎপ্রতিপত্ত্যপেক্ষা কৃৎস্নং কলা-  
জাতং পরব্রহ্মবিদো ব্রহ্মেব সম্পদ্যত ইতি । তস্মাদ-  
দোষঃ ॥ ১৫ ॥

প্রতিষ্ঠাবিলয়নশ্চতয়োর্কিপ্রতিপত্তের্কিমর্শস্তমপনেতুময়মারম্ভঃ । তানি পুনঃ  
প্রাণশব্দোদিতানীন্দ্রিয়াণ্যেকাদশ স্পন্দাণি চ ভূতানি পঞ্চ । “ব্রহ্মবিদস্তস্মি-  
ন্নেব পরস্মিন্নাত্মনি”তি । আরম্ভবীজং বিমর্শমাহ—“ননু গতাঃ কলা” ইতি ।  
ব্রাণমনসোরেকপ্রকৃতিত্বং বিবক্ষিত্বা পঞ্চদশত্বমুক্তম্ । অত্র শ্ৰুত্যোর্কিষয়ব্যব-  
হায়া বিপ্রতিপত্ত্যভাবমাহ—“সা খবি”তি । ব্যবহারো লৌকিকঃ । সাধ্যব-  
হারিকপ্রমাণাপেক্ষেয়ং শ্রুতির্ন তাত্ত্বিকপ্রমাণাপেক্ষা । ইতরা তু এবমেবাস্থ  
পরিদ্রষ্টুরিত্যাদিকা বিদ্বৎপ্রতিপত্ত্যপেক্ষা তাত্ত্বিকপ্রমাণাপেক্ষা । তস্মাদ্বিষয়-  
ভেদাদবিপ্রতিপত্তিঃ শ্ৰুত্যোরিতি ।

পরব্রহ্মাভিজ্ঞের প্রাণ-নামক সেই সকল ইন্দ্রিয় ও সেই সকল ভূত  
(যাহা তাহাদের দেহ জন্মাইয়াছিল তাহা) পরব্রহ্মে লয়প্রাপ্ত হয় । শ্রুতি  
সেই কথাই বলিয়াছেন । যথা—“যেমন নদী সকল সমুদ্রে পাইয়া অন্তর্গত  
হয়, সেইরূপ, এই ব্রহ্মদর্শী পুরুষের পুরুষাশ্রিত (পুরুষে অর্থাৎ ব্রহ্মে কর্তৃত্ব)  
বোল কলা (একাদশ ইন্দ্রিয় ও দেহবীজ ভূতপঞ্চক) পুরুষ প্রাপ্ত হওয়ায়  
অন্তর্গত হয় ।” ইত্যাদি । যদি বল, ‘বিদ্বান্ বিষয়ে অপর একটা শ্রুতি  
আছে, যথা—“পঞ্চ দশ কলা প্রতিষ্ঠা প্রাপ্ত হইয়াছে ।” এই শ্রুতি পুরু-  
ষাতিরিক্ত পদার্থে (প্রকৃতিরূপ ভূতে) কলা সকলের লয় হওয়ার কথা  
বলিয়াছেন । বলিয়াছেন সত্য ; কিন্তু তাহা ব্যবহার দৃষ্টে । পার্থিবাদি কলা  
দ্বীয় স্বীয় প্রকৃতিতে লয়প্রাপ্ত হয় ইহা ব্যবহার দৃষ্টিতে অর্থাৎ লোক  
দৃষ্টি অনুসারে কথিত হইয়াছে ; পরন্তু জ্ঞানীর বাস্তব দৃষ্টিতে পরমাত্মাতেই

## অবিভাগোবচনাৎ ॥ ১৬ ॥\*

স পুনর্বিভূষঃ কলাপ্রলয়ঃ কিমিতরেষামিব সাবশেষো  
ভবত্যাহোষ্মিন্নিরবশেষ ইতি । তত্র প্রলয়সামান্যচ্ছক্ত্যব-  
শেষতাপ্রসক্তৌ ব্রবীতি—অবিভাগাপত্তিরেবেতি । কুতঃ ।  
বচনাৎ । তথা হি কলাপ্রলয়মুক্তা বক্তি ‘ভিদ্যেতে তান্নাং  
নামরূপে পুরুষ ইত্যেবং প্রোচ্যতে স এষোহকলোহমৃতে

নিমিত্তাপায়ে নৈমিত্তিকশ্রাত্যস্তিকাপায়ঃ । অবিদ্যানিমিত্তশ্চ বিভাগো  
নাবিদ্যায়াং বিদ্যায়া সমূলঘাতমপহত্যাং সাবশেষো ভবিতুমর্হতি । তথাপি  
প্রবিলয়সামান্যং সাবশেষতাশঙ্ক্যমতিমন্দানামপনেনতুমিদং সূত্রম্ ।

সমুদায় কলার লয় অভিহিত হয় । এইরূপ মীমাংসা করিলে আর উক্ত  
দোষের সংশ্রব থাকিবেক না ।

মরণকালে তত্ত্বজ্ঞানীর কলা সকল ( ১১ ইন্দ্রিয় ও ৫ ভূত ) অন্তগত  
অর্থাৎ লয়প্রাপ্ত হয় বলা হইল । এক্ষণে বিচার্য্য এই যে, সে লয়  
সাবশেষ কি নিরবশেষ । প্রলয়শব্দের সাধারণ অর্থ দেখিতে গেলে পাওয়া  
যায়, শক্ত্যবশেষ লয় হয় । অর্থাৎ যেমন প্রাকৃতিক প্রলয়ে কলা সকল  
অব্যক্ত হয়, শক্তিরূপে অবস্থান করে, তেমনি, তত্ত্বজ্ঞানীর কলাপ্রলয়ও  
শক্ত্যবশেষী । এইরূপ পুঙ্ক প্রাপ্তে তত্ত্বজ্ঞানার্থ বলা হইল—অবিভাগো বচ-  
নাৎ । ব্রহ্মে নিরবশেষ অবিভাগই হয়, এরহস্য বচনলভ্য । অর্থাৎ ঋতি-  
বাক্যে লব্ধ হয় । বিবেচনা কর, ঋতি কলাপ্রলয় হওয়া বর্ণন করিয়া  
বলিয়াছেন “সেই সকলের নাম ও রূপ উভয়ই ভাস্কিয়া যায় অর্থাৎ থাকে  
না । তখন পুরুষ অর্থাৎ পূর্ণ, এইরূপ অভিধান করা যায় । তখন এই  
জ্ঞানী নিষ্কল ও অমর হন ।” কলা সকল অবিদ্যামূলক, বিদ্যা হইলে  
বলামূল অবিদ্যা বিদূরিত হয়, সুতরাং নিরবশেষ বা নির্মূল প্রলয়

\* লয়স্য ব্বেদাদর্শনাৎ সংশয়ঃ—কিং জ্ঞানিনঃ কলাপ্রলয়ঃ সাবশেষো নিরবশেষো বৈতি ।  
সিদ্ধান্তমাহ—অবিভাগ ইতি । পরব্রহ্মণ্যবিভাগোনিরবশেষলয়ো বচনাৎ ঋতিবাক্যাবধার-  
ণায়ঃ । সাবশেষঃ—মূলকারণে প্রকৃতৌ শক্ত্যানু স্থিতিঃ পুনর্জন্মযোগ্যতেতি বাবৎ । বিমতঃ  
কলালয়ঃ সাবশেষঃ কলালয়ত্বাৎ স্মৃতির্বিদিতী পূর্বপদ্যঃ । সিদ্ধান্তে দু বিমতঃ কলালয়ে  
নিরবশেষো বিদ্যাকৃতত্বাৎ রহাৎ বিদ্যায়া সর্গলয়বদিতী ত্রুত্বাম্ ।—ব্রহ্মজ্ঞের যে কলালয় হওয়া  
অভিহিত হইয়াছে তাহা সাবশেষ নহে, কিন্তু নিরবশেষ । অর্থাৎ তাহা শক্তিরূপে থাকে না ।  
বচন অর্থাৎ ঋতিবাক্য তাহার প্রমাণ ।

ভবতি’ ইতি । অবিদ্যানিমিত্তানাঞ্চ কলানাং ন বিদ্যানিমিত্তে  
প্রলয়ে সাবশেষতাপপত্তিঃ । তস্মাদবিভাগ এবেতি ॥ ১৬ ॥

তদোকোহিপ্রজ্বলনং তৎপ্রকাশিতদ্বারো

বিদ্যাসামর্থ্যাত্তচ্ছেষগতানুস্মৃতিযোগাঢ্য

হাদানুগৃহীতঃ শতাধিকয়া ॥ ১৭ ॥\*

সমাপ্তা প্রামাণিকী পরবিদ্যাগতা চিন্তা । সম্প্রতি ত্বপর-  
বিদ্যাবিষয়ামেব চিন্তামনুবর্তয়তি । সমানা চাস্ত্যুপক্রমাদ্বি-  
দ্যবিভূষণোক্তান্তিরিত্যুক্তম্ । তমিদানীং স্ত্যুপক্রমং দর্শ-

অপরবিদ্যাবিদোহবিভূষণোক্তান্তিরিত্যুক্তম্ । তত্র কিং বিদ্বানবিদ্যাংসা-  
বিশেষণে মূর্খাদিত্য উৎক্রামত্যাহো বিদ্বান মূর্খস্থানাদেব । অপরে তু স্থানান্ত-

হওয়াই সম্ভব—যুক্তিসিদ্ধ । প্রাকৃতিক প্রলয়ে কলামূল অবিদ্যার সম্পূর্ণ  
উচ্ছেদ না হওয়ায় কাযেই সে সময়ে সাবশেষ কলাপ্রলয় স্বীকৃত হইয়া  
পাকে । অতএব, জ্ঞানীর কলাপ্রলয় বা অবিভাগ নিরবশেষ, ইহা শাস্ত্র  
ও যুক্তি উভয়সিদ্ধ ।

প্রসঙ্গক্রমে পরাবিদ্যার ফলাফলবিষয়ক বিচার উপস্থিত হইয়াছিল,  
সে বিচার সমাপ্ত হইয়াছে । অধুনা অপরবিদ্যাবিষয়ক কতিপয় বিচার  
নিম্পন্ন করা যাউক । ইতিপূর্বে (এই পাদের ৭ স্ত্রে) বলা হইয়াছে  
যে, শাস্ত্রে স্ত্যুপক্রম বর্ণিত আছে সে জ্ঞাত উৎক্রান্তি জ্ঞানী অজ্ঞানী উভয়ে-

\* তত্র মুখোক্তপাসকস্য ওক আয়তনং স্বয়ং তত্র অর্থং নাড়ীমুখং তত্র জলনং  
ভাবিকলমূর্ণং প্রদ্যোতনাথং মরণকালে ভবতীতি শাস্ত্রে দৃষ্টা । ততশ্চ বিদ্যাসামর্থ্যাং তৎ-  
প্রকাশিতদ্বারো বিজ্ঞাতব্রহ্মপ্রাপকমুদ্বক্তনাদীপথঃ স উপাসকস্তয়া নিষ্কামতীতি লভাতে । ত-  
চ্ছেষগতানুস্মৃতিযোগাদিতি হেতুঃ । তস্তা বিদ্যায়াঃ শেষভূতা অঙ্গীভূতা বা নাড়ী তয়া গতিরভি-  
নিষ্কমণং তুয়া অনুস্মৃতিরমূলনমভ্যাসঃ সাহস্যাষ্টীতি যতন্ততঃ স হাদানুগৃহীতঃ হৃদয়ালয়েন  
ব্রহ্মণা সমুপাসিতেন তত্তাবমাগ্নঃ শতাধিকয়া শতাদতিরিক্তয়া স্বয়ং নাড়া নিষ্কামতীতি-  
উদর্ঘঃ ।—জ্ঞানী উপাসক যে-কোন দেহেই হইতে নিষ্কান্ত হন না । ব্রহ্মালয় স্বয়ং, তদগ্রহ  
নাড়ীমুখ, প্রথমতঃ তাহা তাঁহার প্রদ্যোতিত হয়, পরে তিনি শতাধিক স্বয়ং নাড়ী পথে  
নিষ্কান্ত হন । পূর্বে তিনি বিদ্যাবলে ব্রহ্মপ্রাপক স্বয়ং নাড়ী বিজ্ঞাত হইয়াছিলেন, তাই  
তিনি এখন দেহতাগকালে তন্নাদীপথে নিষ্কান্ত হইতে সক্ষম । স্বত্রে নিষ্কান্ত এই যে,  
জ্ঞানী উপাসক অজ্ঞানীর জ্ঞায় যে সে দেহপ্রদেশ হইতে নিষ্কান্ত হন না, ব্রহ্মলোকপ্রাপক  
ব্রহ্মরূপ পুণেই নিষ্কান্ত হন । (ভাবানুবাদ দেখ) ।



য়তি । 'তশ্চোপসংহতবাগাদিকলাপশ্চোচ্চিক্রমিষতো বিজ্ঞা-  
নাত্মন ওক আয়তনং হৃদয়ং 'স এতাস্তেজোমাত্রাঃ সমভ্যাদ-  
দানো হৃদয়মেবানুবক্রামতি' [ কো.৩০. ] ইতি শ্রুতেঃ তদ-  
গ্রহণনং তৎপূর্ব্বিকোংক্রান্তিঃ । চক্ষুরাদিস্থানাপাদানা চোৎ-  
ক্রান্তিঃ প্রায়তে 'তস্মৈ হৈতস্মৈ হৃদয়স্তাগ্রং প্রদ্যোততে তেন  
প্রদ্যোতেনৈষ আত্মা নিজ্জামতি চক্ষুশ্চো বা মূর্দ্ধো বাহুশ্চো-

রেভ্য ইতি । অত্র বিদ্যাসামর্থ্যমপশ্যতঃ পূর্ব্বপক্ষঃ । তশ্চোপসংহতবাগাদি-  
কলাপশ্চোচ্চিক্রমিষতো বিজ্ঞানাত্মন ওক আয়তনং হৃদয়ং তস্তাগ্রং তস্মৈ  
জ্ঞানং যৎ তৎপ্রকাশিতদ্বারো বিনিজ্জগদ্বারো বিদ্বান্ মূর্দ্ধস্থানাদেব নিজ্জামতি  
নাশ্চৈভ্যচক্ষুরাদিস্থানেভ্যঃ । কুতঃ । বিদ্যাসামর্থ্যাৎ হার্দবিদ্যাসামর্থ্যাৎ । উৎ-

রই সমান । সত্যপক্রম কি তাহা বলা যাইতেছে । [ তশ্চোপ...ইতি ] বাক্  
শ্রুতি ইন্দ্রিয় নির্বাণাপার হইয়াছে, হইয়া সম্পিণ্ডিত হইয়াছে, বিজ্ঞানাত্মা  
জীবও উৎক্রমণোদ্যত ( দেহত্যাগ করিতে প্রবৃত্ত ) হইয়াছে, এই কালে  
অর্থাৎ মৃত্যুসময়ে, সেই মুমূর্ষুর ওক অর্থাৎ আয়তন, আশ্রয় বা বাসস্থান হৃদয়,  
প্রথমতঃ জলিত বা প্রদ্যোতিত হয় । জীব ইন্দ্রিয়দিগকে লইয়া, আত্মসাৎ  
করিয়া, হৃদয়দেশস্থ নাড়ী মধ্যে আগমন করে, অনন্তর তাহা জলিত বা  
প্রদ্যোতিত হয় । প্রদ্যোতিত হয় কি-না সে ইন্দ্রিয়গণের সহিত সম্পিণ্ডিত  
হইলে উক্ত স্থানে আইসে, পরে তাহার ভবিষ্যৎ ফলের ক্ষুরণ হয় । ভবিষ্যৎ  
ফলের ক্ষুরণ হয় কি-না সে অনন্তর যাহা হইবে তাহারই অনুরূপ ভাবনা  
বিজ্ঞান অনুভব করে । অর্থাৎ সেই সময় তাহার ভাবনাময় শরীর হয় ।  
ব্যাঘ্র হইবার কৰ্ম্ম উত্তেজিত হইয়া থাকে ত সে ভাবে, আমি ব্যাঘ্র ।  
মানুষ্যপ্রাপক কৰ্ম্ম ক্ষুরিত হইয়া থাকে ত সে ভাবে, আমি মানুষ ।  
দেবত্বপ্রাপক অদৃষ্ট প্রবল হইলে ভাবে, আমি দেবতা । ইত্যাদি । এইরূপ  
ভাবনাবিজ্ঞান বা ভাবিফলক্ষুরণরূপ প্রদ্যোতন উপস্থিত হওয়ার নাম জ্ঞান  
ও প্রদ্যোতন । অগ্রে প্রদ্যোতন, পরে উৎক্রমণ ( দেহ হইতে বহির হইয়া  
যাওয়া ) । এই উৎক্রমণ কাহার কাহার চক্ষু দিয়া, কাহার কাহার মূর্দ্ধা  
অর্থাৎ ব্রহ্মরক্ষু পথে, কাহার কাহার শরীরের অত্যাশ্রয় স্থান দিয়া হইয়া  
থাকে । ইহা শ্রুতিতে শুভা যায় । শ্রুতি বলিয়াছেন "এই মুমূর্ষুর হৃদয়প্রদেশে  
অশ্রুৎ অর্থাৎ নাড়ীমুখ প্রদ্যোতিত হয়, পরে সেই প্রদ্যোতনবিশিষ্ট  
আত্মা অর্থাৎ জীব, হয় চক্ষুঃ দিয়া না হয় মূর্দ্ধা ' ( ব্রহ্মরক্ষু ) । দিয়া অথবা অথ

ভ্যো বা শরীরদেশেভ্যঃ’ ইতি । সা কিমনিয়মেনৈব বিদ্বদ-  
বিদ্বষোৰ্ভবত্যাশ্চি কশ্চিদ্ধিভ্যো বিশেষনিয়ম ইতি বিচি-  
কিৎসাত্যাং শ্রুত্যা বিশেষাদনিয়মপ্রাপ্তবাচকে । সমানেহপি হি  
বিদ্বদবিদ্বষোৰ্ভদয়াগ্রপ্রদ্যোতনে তৎপ্রকাশিতদ্বারত্বেন মূৰ্দ্ধ-  
স্থানাদেব বিদ্বান্ নিজ্জামতি স্থানান্তরেভ্যস্তিতরে । কুতঃ ।  
বিদ্যাসামর্থ্যাৎ । যদি বিদ্বানপীতরবৎ যতঃ কুতশ্চিদ্দেহদেশা-

কুটস্থানপ্রাতিলভ্যায় হি হার্দবিদ্যোপদেশঃ । মূৰ্দ্ধস্থানাদনিজ্জমণে চ নোৎ-  
কুটদেশপ্রাপ্তিঃ । অথ স্থানান্তরেভ্যোপ্যাক্রমন্ কস্মালোকমুৎকুটং ন প্রাপ্নো-  
তীত্যত আহ—তচ্ছেষগত্যনুস্মৃতিযোগাচ্চ । হার্দবিদ্যাশেষভূতা হি মূৰ্দ্ধস্থা

কোন অঙ্গ দিয়া বহির্গমন করে।” সূত্ৰ্যপক্রম অর্থাৎ উৎক্রান্তিপ্রণালী  
কি তাহা বলা হইল, কিন্তু জ্ঞানীর সম্বন্ধে এই প্রণালীতে অল্প একটা  
সংশয় আছে । সংশয়ের কারণ, শ্রুতান্তর । শ্রুতান্তরে আছে, জ্ঞানী মূৰ্দ্ধস্থ-  
নাড়ীপথে নিজ্জান্ত হইয়া উর্দ্ধ আক্রমণ করেন ( উৎকুট লোকে যান ),  
কাষেই সংশয় হয় । [ সা...সামর্থ্যাৎ ] সংশয়ের আকার এই যে, উৎ-  
ক্রান্তির কি কোন নিয়ম নাই ? জ্ঞানী ও অজ্ঞানী উভয়েই কি অনিয়মে  
যে-সে স্থান দিয়া নির্গত হন ? কিংবা জ্ঞানীর উৎক্রান্তিতে কিছু বিশেষ  
নিয়ম আছে ? সংশয় হইলেই পক্ষ গ্রহণ, তাহাতে পাওয়া যায়, বিশেষ  
শ্রুতি না থাকায় উৎক্রান্তির কোনরূপ নিয়ম নাই । জ্ঞানীর প্রতি  
কোনরূপ বিশেষ নিয়ম নাই । এইরূপ প্রাপ্ত পক্ষের প্রত্যাখ্যানার্থ  
বলিতেছেন, তাহা নহে । অর্থাৎ জ্ঞানীর সম্বন্ধে বিশেষ নিয়ম আছে ।  
হৃদয়াগ্র প্রদ্যোতন জ্ঞানী অজ্ঞানী উভয়েরই হয় সত্য ; পরন্তু সেই সময়ে  
জ্ঞানীর মোক্ষদ্বার \* মূৰ্দ্ধস্থনাড়ী প্রকাশ প্রাপ্ত হয় । সেই কারণে জ্ঞানী  
মূৰ্দ্ধস্থান দিয়া নিজ্জান্ত হন, অজ্ঞানী অস্ত্রান্ত অঙ্গ দিয়া নির্গত হন ।  
এ কথা এই জন্ত বলি, বিদ্যার সামর্থ্যে তিনি মরণকালে ব্রহ্মলোক-  
মার্গ ব্রহ্মরূপ পথ দেদীপ্যমান দেখিতে পান । [ যদি...যুক্তম্ ] জ্ঞান হইলেও

\* মোক্ষদ্বার = ব্রহ্মলোক গমনের পথ সুবুধা নাদী নাড়ী । তাহা হৃদয় হইতে নির্গত হইয়া  
দক্ষিণতালুক দিয়া নাসিকা ভিত্তির মধ্য দিয়া ব্রহ্মরূপ স্থানে শেষ হইয়াছে । ব্রহ্মরূপ স্থানে  
জ্ঞানীর বিবৃত সূক্ষ্ম অগ্রভাগী স্বর্বারাশ্রির সহিত সমসংযোগে স্বর্ধাপর্যন্ত সংযুক্ত হইয়া  
আছে । জ্ঞানী ঈদৃশ সুবুধনাড়ী পথে নির্গত হইয়া স্বর্বারাশ্রি আক্রমণ করেন, তদবলম্বনে  
স্বর্ধালোকে যান, ক্রমে ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত হন । এতদনুসারেই ঐ সুবুধা নাড়ী মোক্ষ দ্বার নামে  
অভিহিত হয় ।

তুংক্রামৈম্নৈবোৎকৃষ্টং লোকং লভেত তত্ৰানর্থিকৈব বিদ্যা  
 স্মাৎ । তচ্ছেষগতানুস্মৃতিযোগাচ্চ । বিদ্যাশেষভূতা চ  
 মূর্দ্ধন্যনাড়ীসম্বন্ধা গতিরনুশীলয়িতব্য। বিদ্যাবিশেষেষু বিহিতা  
 তাম্ভ্যস্ত্যস্ত্যৈব প্রাতিষ্ঠত ইতি যুক্তম্ । তস্মাৎ হৃদয়ালয়েন  
 ব্রহ্মণা সমুপাসিতেনানুগৃহীতস্তত্ত্বাবমাপন্নো বিদ্বান্ মূর্দ্ধন্য-  
 য়ৈব শতাধিকয়া শতাদতিরিক্তয়া একশততময়া নাড্যা নিজ্জা-  
 মতীতরাভিরিতরে । তথা হি হার্দবিদ্যাং প্রকৃত্য সমামনন্তি  
 ‘শতকৈকা চ হৃদয়স্য নাড্যস্তাসাং মূর্দ্ধানমভিনিঃসৃতৈকা ।

নাড়ী গঠেয় উপদিষ্টা । তদনুশীলনেন খৰষং জীবো হার্দেন সুপাসিতেন  
 ব্রহ্মণানুগৃহীতস্তত্ত্বানুস্মৃত্ত্বাবমাপন্নো মূর্দ্ধন্যৈব শতাধিকয়া নাড্যা নিজ্জা-  
 মতি । হৃদয়াহুগতা হি ব্রহ্মনাড়ী ভাস্বরা তালুমূলং ভিত্তা মূর্দ্ধানমেত্য রশ্মি-

যদি তিনি অজ্ঞানীর ত্রায় শরীরের যে-সে স্থান দিয়া নির্গত হন ও উৎকৃষ্ট  
 লোক লাভ না করেন, তাহা হইলে বিদ্যার আরাধনা নিষ্ফল । অত্ৰ  
 কথা এই যে, হৃদয়প্রস্থত সুষুমা নাড়ী অনুশীলন করা বিদ্যার অন্ততম  
 অঙ্গ (দহরবিদ্যায় ঐ নাড়ীর অনুশীলন করিবার বিধান আছে), জানী  
 তাহা মরণের পূর্ব পর্য্যন্ত অনুশীলন করিয়াছিলেন, এক্ষণে যে তিনি স্বরণ  
 পথাগত সুষুম নাড়া পথে নির্গত হইবেন তাহা আর বিচিত্র কি ? তাহাই  
 যুক্ত বা যুক্তিসিদ্ধ । [ তস্মা...রিতরে ] ব্রহ্ম হৃদয়প্রদেশে উপাসিত হইলে  
 তিনি উপাসককে অনুগ্রহ করেন, সূতরাং জ্ঞানী উপাসক ক্রমে ব্রহ্ম-  
 ভাবাপন্ন হন, পরে অন্তকালে এক শতের অতিরিক্ত সুষুম নামী মূর্দ্ধন্য-  
 নাড়ী দিয়া (ব্রহ্মরন্ধ্র নামক মস্তক ছিদ্র দিয়া) নিজ্জাস্ত হন । বাহার  
 মির্জ্জাপ্রকৃতি নহে, দহরাদি বিদ্যা অনুশীলন করে নাই, তাহারাই শরীরস্থ  
 অত্যাগত স্থান দিয়া নিজ্জাস্ত হয় । [ তথা হি...ভবন্তি ] হৃদয়বিদ্যা  
 (হার্দব্রহ্মোপাসনা) প্রকরণেও ঐ কথা আছে । যথা—“হৃদয়প্রদেশে  
 এক শত এক নাড়ী (নাড়ী অসংখ্য; পরন্তু প্রধান নাড়ী এক শ এক টি)  
 আছে । সেই সকল নাড়ীর একটা নাড়ী হৃদয় হইতে নির্গত হইয়া মূর্দ্ধ-  
 প্রদেশে গিয়াছে । (দক্ষিণ তালু ও নাসিকাভিত্তি অতিক্রম করিয়া)  
 মস্তক গিয়া সমাপ্ত হইয়াছে । তাহার মুখ মস্তক-কপালের সংযোগ স্থানে  
 পরিসমাপ্ত । এই স্থানের অত্ৰ নাম ব্রহ্মরন্ধ্র । এই ব্রহ্মরন্ধ্র স্বেদমূর্ণা অপেক্ষাও

তয়োর্দ্ধমায়ন্নহমৃতত্বমেতি বিধঙ্ঙন্তা উৎক্রমণে ভবন্তি’।  
ইতি ॥ ১৭ ॥

### রশ্ম্যনুসারী ॥ ১৮ ॥\*

অস্তি ‘দহরোহশ্মিন্স্তরাকাশ’ ইতি হার্দবিদ্যা ‘অথ যদি-  
দহশ্মিন্ ব্রহ্মপুরে দহরং পুণ্ডরীকং বেষ্ম’ ইত্যুপক্রম্য বি-  
হিতা। তৎপ্রক্রিয়ায়াং ‘অথ যা এতা হৃদয়স্ত নাভ্যঃ’  
ইত্যুপক্রম্য সপ্রপঞ্চং নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধমুক্তোক্তং ‘অথ যত্রৈত-  
দস্মাচ্ছরীরাত্মংক্রামত্যথৈতৈরেব রশ্মিভিরুর্দ্ধমাক্রমতে’ ইতি।  
পুনশ্চোক্তং ‘তয়োর্দ্ধমায়ন্নহমৃতত্বমেতি’ ইতি। তস্মাৎ শতা-

ভিরেকীভূতা আদিত্যমণ্ডলমণ্ডপ্রবিষ্টা তামনুশীলয়তন্তরৈবাস্তকালে নির্গমনং  
ভবতীতি।

রাত্রাবহনি চাবিশেষেণ রশ্ম্যানুসারী সন্নাদিত্যমণ্ডলং প্রাপ্নোতীতি সিদ্ধান্ত-

স্বল্প।) ব্রহ্ম উপাসক এই নাড়ীর দ্বারা নিজান্ত হইয়া উর্দ্ধগামী হন,  
পরে অমৃত অর্থাৎ মুক্ত হন।”

উপনিষদে “অনন্তর দহরবিদ্যা। এই যে হৃদয় নামক ব্রহ্মপুর, ইহাতে  
যে অন্নপরিমাণ পুণ্ডরীক (পদ্ম) গৃহ।” এইরূপ উপক্রমে দহরবিদ্যা  
(হৃদপদ্মে ব্রহ্মভাবনা করা) অভিহিত হইয়াছে। এই দহরবিদ্যার বিবরণে  
“এই হৃদয়পদ্মগৃহের (ব্রহ্মবস্থান স্থানের) মধ্যে অন্ন আকাশ (ব্রহ্ম)—  
এইরূপ এইরূপ বর্ণনা আছে। ঐ প্রক্রিয়ায়, “এই যে হৃদয়স্থ নাড়ী  
সমূহ—” ইত্যাদি ক্রমে মূর্দ্ধন্ত নাড়ীর সহিত সূর্য্যরশ্মির সম্বন্ধ (সংযোগ)  
থাকা সবিস্তরে অভিহিত হইয়াছে। ঋতি নাড়ীরশ্মির সম্বন্ধ (সংযোগ)  
বলিয়া পরে বলিয়াছেন “উপাসক যখন এই শরীর হইতে উৎক্রান্ত হন  
তখন তিনি সেই সকল নাড়ীসম্বন্ধীয় রশ্মি অবলম্বনে উর্দ্ধলোকে গমন  
করেনন” আবার বলিয়াছেন “ঐ মূর্দ্ধন্ত নাড়ীর দ্বারা নিজান্ত ও উর্দ্ধ-  
গামী হন, ক্রমে অমৃত অর্থাৎ মুক্ত হন। (ব্রহ্মলোকে গিয়া শরীর লাভ  
করেন, কল শেষ হইলে ব্রহ্মার গ্রহিত, মুক্ত হন)” [ তস্মাৎ...জায়তে ]।

\* শতাধিকরা নাভ্যা নিকৃষ্টান্ন রশ্ম্যানুসারী নিকৃষ্টমতীতীর্থঃ।—নিগুণ ব্রহ্মোপাসক শতা-  
ধিক-মূর্দ্ধন্ত নাড়ীর দ্বারা নিকৃষ্ট হন সভ্য, পরন্তু তাহাতে রশ্মি-অবলম্বনের অপেক্ষা-হ্রাস।  
অর্থাৎ সূর্য্যনাড়ীসংযুক্ত সূর্য্যরশ্মি অবলম্বন করতঃ সিদ্ধান্ত হন।

ধিকর। নান্দ্য। নিজ্ঞামন্ রশ্ম্যানুসারী নিজ্ঞামতীতি গম্যতে ।  
তৎ কিমবিশেষেণৈবাহহনি রাত্রৌ বা ত্রিয়মাণশ্চ রশ্ম্যহনুসা-  
রিত্বমাহোষ্ছিদহন্তেবেতি সংশয়ে সত্যবিশেষশ্রবণাদবিশেষে-  
ণৈব তাবদ্রশ্মহনুসারীতি প্রতিজ্ঞায়তে ॥ ১৮ ॥

নিশি নেতি চেন্ন সম্বন্ধস্ত যাবদেহভাবিত্বাৎ

দর্শয়তি চ ॥ ১৯

অন্ত্যহনি নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধ ইত্যহনি যুতশ্চ শ্রাদ্ধশ্ম্যানুসা-  
রিত্বং রাত্রৌ তু প্রেতশ্চ ন শ্রাৎ নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধবিচ্ছেদা-  
দিতি চেৎ । ন । নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধস্ত যাবদেহভাবিত্বাৎ । যাব-

পক্ষপ্রতিজ্ঞা ।

পূর্বপক্ষমাশঙ্কতে সূত্রাবয়বেন । সূত্রাবয়বাস্তুরেণ নিরাকরোতি । যাব-  
দেহভাবী হি শিরাকিরণসম্পর্কঃ প্রমাণান্তরাৎ । প্রতীয়তে । দর্শয়তি

এই উপনিষদ্ সন্দর্ভের দ্বারা স্পষ্টই প্রতীত হইতেছে, দহরোপাসক যে  
মূর্দ্ধন্ত নাড়ীপথে নিজ্ঞাস্ত হন, সে নিজ্ঞমণ রশ্ম্যানুসারী । অর্থাৎ মূর্দ্ধন্ত  
নাড়ীর সহিত যে স্বর্ঘ্যরশ্মির সম্পর্ক ( সংযোগ ) আছে, সেই সম্পর্কিত  
রশ্মি অবলম্বনেই তিনি নিজ্ঞাস্ত হন । কিন্তু সংশয় এই যে, দিবামরণ ও  
রাত্রিমরণ এই দুই লইয়া রশ্ম্যানুসরণের কোন বিশেষ আছে কি নাই ।  
দিবসে স্বর্ঘ্যরশ্মি থাকে, সে জন্ত দিবাসরণেই রশ্ম্যানুসরণ হইবেক ? কি  
রাত্রিমরণেও রশ্ম্যানুসরণ হইবেক ? বিশেষ শ্রবণ না থাকায় সংশয়ের  
প্রথম কোটি ত্যাগ করিয়া সিদ্ধান্ত কোটিতে ( পক্ষে ) পাওয়া যায়, কি  
দিন কি রাত্রি উভয় কালেই জ্ঞানীর রশ্ম্যানুসরণ হয় ।

যদি কেহ ভাবেন, দিবসে রশ্মি থাকায় দিবসেই নাড়ীরশ্মিসংযোগ  
বিদ্যমান থাকে, সুতরাং দিবাসরণেই জ্ঞানীর রশ্ম্যানুসরণ হয় কিন্তু রাত্রে  
রশ্মি থাকে না সেজন্ত নাড়ীরশ্মিসংযোগের অভাবে রাত্রিমরণে রশ্ম্যানু-  
সরণ না হইতেও পারে । তাঁহাদের সংশয়চ্ছেদের জন্ত বলা যাইতেছে যে, যত-

\* নিশি রাত্রৌ রশ্ম্যবলম্বনং ন ভবেদিত্যন যাবদেহভাবিত্বাৎ শিরাকিরণসম্পর্কস্ত ।  
দর্শয়তি চ শ্রুতিঃ শিরাকিরণসম্পর্কস্য যাবদেহভাবিত্বম্ ।—রাত্রে রশ্মি না থাকায় জ্ঞানীর  
রাত্রিমরণে রশ্ম্যানুসরণ হয় না, এ আশঙ্কা করিও না । কারণ, মূর্দ্ধন্ত নাড়ীর সহিত-  
স্বর্ঘ্য কিরণসম্পর্ক তাহা যাবদেহভাবী । কি দিবাকি রাত্রি সকল সময়েই দেহধারীর  
এ সম্পর্ক থাকে । ( ভাষ্যব্যাপ্য দেখ ) ।

দেহভাবো হি শিরাকিরণসম্পর্কঃ । দর্শয়তি চৈতমর্থং শ্রুতিঃ  
 ‘অমুগ্নাদাদিত্যাং প্রত্যয়ন্তে তা আহ নাড়ীষু স্থপ্তা আভ্যো  
 নাড়ীভ্যঃ প্রত্যয়ন্তে তা অমুগ্নাদিত্যে স্থপ্তাঃ’ ইতি । নিদাঘ-  
 সময়ে চ নিশাষপি কিরণানুরক্তিরূপলভ্যতে প্রতাপাদি-  
 কার্য্যদর্শনাৎ । স্তোকাণুরক্তেষু দুর্লভ্যত্বম্ভ্রম্বররজনীষু শৈশি-  
 রেষু চ দুর্দ্দিনেষু ‘অহরেবৈতদ্রাতৌ বিদধতি’ ইতি চৈত-  
 দেব দর্শয়তি । যদি চ রাত্রৌ প্রেতো বিনৈব রশ্ম্যানুসারে-  
 গোল্কমাক্রমেত রশ্ম্যানুসারানর্থক্যং ভবেৎ । ন হেতদ্বিশি-

চৈতমর্থং শ্রুতিরপ্যবিশেষণে।—অমুগ্নাদাদিত্যাং প্রত্যয়ন্তে রশ্ময়ন্ত আহ  
 নাড়ীষু স্থপ্তা ভবন্তি য আভ্যো নাড়ীভ্যঃ প্রত্যয়ন্তে বিস্তার্য্যন্তে তে রশ্ময়োহ-  
 মুগ্নাদিত্যে স্থপ্তাঃ । প্রতাপাদিকার্য্যদর্শনাদিতি আদিগ্রহণেন চন্দ্রাতপঃ  
 সংগৃহ্যতে । চন্দ্রমসা থব্রম্ময়েন সম্বধ্যমানানাং সৌরীণাং ভাসাং চন্দ্রিকাস্বম্ ।  
 তস্মাদপ্যন্তি নিশি সৌর্য্যরশ্মিপ্রচার ইতি । যে ত্রাহঃ—স যাবৎ ক্ষিপেৎ  
 মনস্তাবদাদিত্যং গচ্ছতীতি নিরপেক্ষপ্রবণাদ্রাতৌ প্রেতে নান্তি রশ্ম্যপে-  
 ক্ষেতি তান্ প্রত্যাহ—“যদি চ রাত্রৌ প্রেত”ইতি । ন হেতদ্বিশেষ্যাধীযতে-

কাল শরীর তত কাল নাড়ীরশ্মিসংযোগ । [ দর্শয়তি...স্থপ্তাঃ’ ইতি ] শিরা-  
 কিরণসম্পর্ক অর্থাৎ ব্রহ্মরন্ধ্রস্থ মূর্দ্ধননাড়ী মুখের ( ব্রহ্মরন্ধ্র ছিদ্রের ) সহিত  
 সূর্য্য কিরণের সংযোগ যে যাবদেহ ভাবী ( যখন যখন দেহ আছে তখন  
 তখনই ঐ সংযোগ আছে ) তাহা শ্রুতিও বলিয়াছেন । যথা—“ঐ আদিত্য  
 হইতে রশ্মিধারা বিস্তৃত হইতেছে । সে সকল রশ্মি এই সকল নাড়ীর  
 সহিত সংযুক্ত হইতেছে । আবার এই সকল নাড়ী হইতেও শারীর কিরণ  
 নিঃসৃত ও তাহা আদিত্যে সংযুক্ত হইতেছে ।” [ নিদাঘসময়ে...দর্শয়তি ]  
 রাত্রেও যে সূর্য্যকিরণের অনুবর্তন থাকে তাহা গ্রীষ্মকালের রাত্রে স্পষ্টভঃ  
 অনুভূত হয় । কে না গ্রীষ্মরাত্রে কিরণের প্রতাপ অনুভব করেন ? রাত্রে  
 কিরণের অনুবর্তন নিতান্ত অল্প, সেই কারণে তাহা দুর্লভ্য । অল্প ঋতুর  
 রাত্রেও কিরণানুবর্তন থাকে ; পরন্তু তাহা নিতান্ত অল্প বলিয়া লক্ষ্য  
 করা যায় না । যেমন শীতকালের ঐক্যসে ও মেঘাচ্ছন্ন দিনে কিরণের  
 অস্তিত্ব থাকিলেও দুর্লভ্য, তেমনি, রাত্রেও দুর্লভ্য । রাত্রে যে কিরণসম্বন্ধ  
 থাকে তাহা শ্রুতিও বলিয়াছেন যথা—“এই সবিতৃ দেব রাত্রেও দিন  
 ধারণ করেন । অর্থাৎ রাত্রেও রশ্মি বিতরণ করেন ।” [ যদি...যেতি ]

য্যাদীয়তে যো দিবা প্রৈতি স রশ্মীনপেক্ষ্যোর্দ্ধমাক্রমতে  
যন্ত রাত্রৌ সোহনপেক্ষ্যেবেতি । অথ তু বিদ্বানপি রাত্রি-  
প্রায়ণাপরাধমাত্রেণ নোর্দ্ধমাক্রমেত পাক্ষিকফলা বিদ্যেত্য-  
প্রবৃত্তিরেব তস্যাং স্যাৎ । মৃত্যুকালানিয়মাৎ । অথাপি  
রাত্রাবুপরতোহহরাগমমুদীক্রেত অহরাগমেহপ্যস্তু কদাচিদ-  
রশ্মিসম্বন্ধার্থং শরীরং স্যাৎ পাবকাদিসম্পর্কাৎ । ‘স যাবৎ

হৃদ্যেতারঃ । যে তু মন্ত্রে বিদ্বানপি রাত্রিপ্রায়ণাপরাধেন নোর্দ্ধমাক্রমত  
ইতি তান্ প্রত্যাহ—“অথ তু বিদ্বানপী”তি । নিত্যবৎফলসম্বন্ধেন বিহিতা  
বিধা ন পাক্ষিকফলা যুক্তেতি । যে তু রাত্রৌ প্রেতস্ত বিদ্বদ্বোহহরপেক্ষাং  
স্বর্ধ্যমণ্ডলপ্রাপ্তিমাচক্ষতে- তন্মতমাক্ষ্যাহ—“অথাপি রাত্রাবি”তি । যাব-

যদি এমন হয় যে, রাত্রিমৃত ব্যক্তি রশ্মানুসরণ ব্যতীতও উর্দ্ধলোক  
গামী হন তাহা হইলে রশ্মানুসারিণী গতি হয় বলা নিরর্থক । শ্রুতি  
এমন কিছু বিশেষ করিয়া বলেন নাই যে, যে বিদ্বান্ (জ্ঞানী) দিবসে  
মরে সেই বিদ্বান্ই রশ্মি অবলম্বনে উর্দ্ধগামী হন এবং যে বিদ্বান্ রাত্রে  
মরে সে বিদ্বান্ রশ্মি প্রতীক্ষা না করিয়া উর্দ্ধগামী হন । [অথ...  
সারিষ্ম] রাত্রে মরিলেন, এই অপরাধে যদি জ্ঞানীর উর্দ্ধগতি না হয়  
তাহা হইলে জ্ঞানফলের অবশ্যস্তাবিতা থাকে না । মৃত্যুকালের নিয়ম নাই,  
কে কবে মরিবে তাহার স্থিরতা নাই, এবং জ্ঞানফলের পাক্ষিকতা ব্যতীত  
অবশ্যস্তাবিতা নাই । এক্ষণ হইলে লোকের জ্ঞানোপার্জনে প্রবৃত্তি হইবে  
কেন ? তাহাতে উপাসনাপ্রবৃত্তির উচ্ছেদ ও শাস্ত্র সকল অপ্রামাণ্যশঙ্কাকুল-  
বিত হইবে । অপিচ, এমন কোন কথা নাই যে, রাত্রিমৃত ব্যক্তি দিন আগ-  
মনের প্রতীক্ষা করেন । (রাত্রে মরণ হইল কিন্তু তিনি সেই মৃত শরীরের  
সন্নিগটে থাকিয়া দিবসের প্রতীক্ষা করিতে লাগিলেন এমন কথা কুত্রাপি  
লিখিত হয় নাই ।) দিন আসিলেই বা কি হইবে ? হয় ত তাহার  
শরীর কিরণ-সম্পর্ক প্রাপ্ত হইল না । (রশ্মিসম্পর্ক না হইতে হয় ত  
তাহার শরীর অগ্নিসম্পর্কে দগ্ধ হইল ।) ফল কথা এই যে, ‘জ্ঞানীর  
উর্দ্ধগতি দিনাগম প্রতীক্ষা করে না এবং সে কথা শাস্ত্রেও গীত হইয়াছে ।  
শাস্ত্র যথা—“সে যত ক্ষণ শ্মশানে পরিত্যক্ত হইবে, তত ক্ষণ তাহার মন  
(‘হৃদ্মশরীর’) আদিত্যলোকে প্রাপ্ত হইবেক ।” অর্থাৎ বহুগুণ তাহার সেই  
অপ্রাণ শরীর নির্ধারণ করিবার উদ্যোগ করিতে না করিতে সে স্বর্ধ্য  
লোকে গমন করে । এ কথাতেও স্পষ্ট বুঝা ধাইতেছে যে, জ্ঞানীর উর্দ্ধ

ক্ষিপ্যেতানস্তাবদাদিত্যং গচ্ছতি’ ইতি চ শ্রুতিরনুদীক্ষাং দর্শ-  
য়তি । তস্মাদবিশেষেণৈবেদং রাত্রিন্দিবং রক্ষ্যমানুসারিত্বম্ ॥১৯॥

অতশ্চায়নেহপি দক্ষিণে ॥ ২০ ॥\*

অত এবাহপেক্ষানুপপত্তেঃ । অপাক্ষিকফলত্বাচ্চ বিদ্যায়া  
অমিয়তকালত্বাচ্চ মৃত্যোর্দক্ষিণায়নেহপি ত্রিয়মাণো বিদ্বান্  
প্রাপ্নোত্যেব বিদ্যাফলম্ । উত্তরায়ণপ্রাশস্ত্যপ্রসিদ্ধেভীশ্বস্ত  
চ প্রতীক্ষাদর্শনাৎ । ‘আপূর্য্যমাণপক্ষাৎ যান্ ষড়্ভুজং তেতি  
মুসান্ তান্’ ইতি চ শ্রুতেরপেক্ষিতব্যমুত্তরায়ণমিতীমা-  
মাশঙ্কামুনেন সূত্রেণাপনুদতি । প্রাশস্ত্যপ্রসিদ্ধিরবিদ্বদ্বিষয়া ।

স্তাবদ্রূপসম্বন্ধেনাহনপেক্ষা গতিঃ শ্রুতং ন চাপেক্ষা শক্যাহবগমোপবন্ধবিরোধ-  
দিতি ।

অত এবোক্ত্যুক্তহেতুপরামর্শ ইত্যাহ—“অত এবাহপেক্ষানুপপত্তেঃ”রিতি ।  
পূর্ব্বপক্ষবীজমাহ—“উত্তরায়ণপ্রাশস্ত্য”তি । অপনোদমাহ—“প্রাশস্ত্যপ্রসি-

গতিতে দিনের প্রতীক্ষা নাই । অতএব, জ্ঞানীর রক্ষ্যমানুসারিত্ব ও উর্দ্ধগতি  
কি দিন কি রাত্রি উভয়ত্রই সমান ।

এ কারণে অর্থাৎ কাল প্রতীক্ষা উপপন্ন হয় না, জ্ঞানফল অবশ্যজ্ঞাবী  
ও মৃত্যুকালের নিয়ম না থাকা, এই সকল কারণে জ্ঞানী দক্ষিণায়ন-মরণেও  
জ্ঞানফল প্রাপ্ত হন ইহা অবধারিত হয় । উত্তরায়ণে মরণ প্রশস্ত অর্থাৎ  
প্রশংসনীয়, সেই কারণে ভীষ্ম শরশয্যাশায়ী হইয়াও উত্তরায়ণ প্রতীক্ষা  
করিয়াছিলেন । “শুরুপক্ষ হইতে উত্তরায়ণের ছয় মাস—” এই শ্রুতি  
অনুসারে জ্ঞানীর উর্দ্ধগতির প্রতি উত্তরায়ণের অপেক্ষা আছে বলিয়া  
আশঙ্কা হইতে পারে বটে ; পরন্তু সে আশঙ্কা সূত্রকার সূত্রের দ্বারা  
বিদূরিত করিলেন । [ প্রাশস্ত্য...ইতি ], উত্তরায়ণে মরণ হওয়া প্রশস্ত, এ  
প্রসিদ্ধি না এ কথা অজ্ঞান অধিকারে বিদিত অর্থাৎ অবিদ্বান্ বা অনুপাসক  
ব্যক্তির পক্ষে উত্তরায়ণ মরণ সুপ্রশস্ত ; পরন্তু জ্ঞানীর কি উত্তরায়ণ কি  
দক্ষিণায়ন সমস্তই সন্মান । উত্তরায়ণে মরণ প্রশস্ত, এই আচার পরি-

\* অতঃ উক্তহেতোরপি দক্ষিণায়নেহপি মৃত্যো জ্ঞানী জ্ঞানফলং প্রাপ্নোতীতি সূত্র-  
যোজনাঃ—দক্ষিণায়নে মরণ হইলেও জ্ঞানী পূর্ব্বোক্ত কারণে জ্ঞানফল লাভ করিবেন ইহা  
আধারণ করি ।



ভীষ্মস্তু তুত্তরায়ণপ্রতিপালনমাচারপরিপালনার্থং পিতৃপ্রসাদ-  
লক্ষস্বচ্ছন্দমুত্যাখ্যাপনার্থঞ্চ । শ্রুতেত্বর্থং বক্ষ্যতি ‘আতি-  
বাহিকাস্তল্লিঙ্গাৎ’ ইতি । নমু চ-

‘যত্র কালে হনাবৃত্তিমাবৃত্তিঞ্চৈব যোগিনঃ ।

প্রয়াতা যান্তি তং কালং বক্ষ্যামি ভরতর্ষভ !’ ॥ ইতি  
প্রাধান্যেনোপক্রম্যাহরাদিকালবিশেষঃ স্মৃতাবনাবৃত্তয়ে নিয়-  
তঃ কথং রাত্রৌ দক্ষিণায়নে বা প্রয়াতোহনাবৃত্তিং যান্না-  
দিতি । অত্রোচ্যতে ॥ ২০ ॥

যোগিনঃ প্রতি চ স্মর্যতে স্মার্ত্তে চৈতে ॥২১॥\*

কিরি”তি । অতঃপদপরামুষ্ণেহতুবলাদবিদ্বষোমরণং প্রশস্তমুত্তরায়ণে বিদ্ব-  
স্তুত্তরায়ণাবিশেষো বিদ্যাসামর্থ্যাদিতি । বিদ্বষোহপি চ ভীষ্মস্তোত্তরায়ণ-  
প্রতীক্ষণমবিদ্বষ আচারং গ্রাহয়তি ‘ষদ্বদাচরতি শ্রেষ্ঠস্তত্তদেবেতরো জন’  
ইতি জ্ঞায়াৎ । আপূর্য্যমাণপক্ষাদিত্যাদ্য চ শ্রুতিন্ কালবিশেষপ্রতিপত্ত্যর্থী ।  
অপি স্মৃতিবাহিকীর্দেবতাঃ প্রতিপাদয়তীতি বক্ষ্যতি । তস্মাদবিরোধঃ ।  
সূত্রান্তরাবতরণায় চোদয়তি—“নমু চ যত্র কালে হি”তি । কাল এবাহত্র  
প্রাধান্যেনোচ্যতে ন স্মৃতিবাহিকী দেবতেত্যর্থঃ ।

পালন ও পিতৃপ্রসাদলক্ষ ইচ্ছামরণ দেখান, ভীষ্মের এই দুই উদ্দেশ্য ছিল ।  
“শুক্ল পক্ষ হইতে উত্তরায়ণের ছয় মাস” এ শ্রুতির অর্থ বা তাৎপর্য্য “আতি-  
বাহিকাস্তল্লিঙ্গাৎ” সূত্রে বলা হইবে । [ নমু...অত্রোচ্যতে ] এক্ষণে বলিতে  
পার যে স্মৃতি ( গীতা ) অনাবৃত্তির ( পুনর্জন্মবিনাশের ) নির্দিষ্টকাল বলি-  
য়াছেন । যথা—“হে ভরতশ্রেষ্ঠ ! মানব যে-কালে মরিলে অনাবৃত্তিফল  
প্রাপ্ত হয় এবং যে-কালে মরিলে আবৃত্তি ( পুনর্জন্ম ) এই লোক জন্ম )  
প্রাপ্ত হয় সেই কাল তোমাকে বলিতেছি, শ্রবণ কর ।” এই গীতা স্মৃতি  
কালের প্রাধান্য উল্লেখ পূর্ব্বক দিবা, শুক্ল পক্ষ, উত্তরায়ণ, এই সকল  
কালকে অনাবৃত্তি ফলের কারণ বলিয়াছেন । সুতরাং আশঙ্কা হইতে  
পারে যে, জ্ঞানী উপাসক রাত্রি, কৃষ্ণ পক্ষ ও দক্ষিণায়নে দেহত্যাগ  
করিলে কিপ্রকারে সে অনাবৃত্তি ফল পাইবে ? তাহাতে সূত্রকার ব্যাস এই  
মীমাংসা বলিতেছেন যে,—

স্মৃতে স্মৃতাচ্যতে । শ্রোতদহরাত্ত্যাপাসকস্য ন কালপেক্ষা সা তু স্মার্ত্তযোগিনা-  
মিতি ভাবঃ । ভগবদারাদনবৃদ্ধাস্তত্ত্বং কর্ত্ত্ব যোগঃ । ধারণাপূর্ব্বকাস্তত্ত্বানুভবঃ সাংখ্যম্ । -

যোগিনঃ প্রতি চায়মহরাদিকালবিনিয়োগোহনার্হন্তয়ে  
স্বর্ঘ্যতে। স্মার্তে চৈতে যোগসাঙ্খ্যো ন শ্রোতে। অতো  
বিষয়ভেদাৎ প্রমাতৃবিশেষাচ্চ নাস্ত স্মার্তস্ত কালবিনিয়োগস্ত  
শ্রোতেষু বিজ্ঞানেষবতারঃ। ননু—

‘অগ্নির্জ্যোতিরহঃ শুক্লঃ সখ্যাসা উত্তরায়ণম্।’

‘ধূমো রাত্রিস্তথা কৃষ্ণঃ সখ্যাসা দক্ষিণায়নম্’ ॥ [গীতা] ইতি চ  
শ্রোতাবেব দেবযানপিতৃযানৌ প্রত্যভিজ্ঞায়েতে স্মৃতা-  
ব-পীতি। উচ্যতে। ‘তং কালং বক্ষ্যামি’ ইতি স্মৃতৌ কালপ্রতি-

স্মার্তীয়াপাসনাং প্রত্যয়ঃ স্মার্তঃ কালভেদবিনিয়োগঃ প্রত্যাসন্তেন তু  
শ্রোতীঃ প্রতীত্যর্থঃ। অত্র যদি স্মৃতৌ কালভেদবিধিঃ শ্রোতৌ চায়ম্জ্যোতি-  
রাদিবিধিস্তত্রাধ্যাদীনামতিবাহিকতয়া বিষয়ব্যবস্থায় বিরোধাভাব উক্তঃ।

ঐ সকল কালের নিয়োগ অর্থাৎ অনাবৃত্তিফলের কারণীভূত স্মৃত্যুক্ত দিবা  
ও শুক্লপক্ষাদি যোগীদিগের সম্বন্ধেই অভিহিত জানিবে। ফলিতার্থ—স্মার্ত  
যোগীরাই ঐ সকল কালে মরণলাভ করিয়া অনাবৃত্তি-গতিপ্রাপ্ত হন,  
পরন্তু শ্রুতুক্ত উপাসনাপরায়ণেরা ঐ সকল কালের প্রতীক্ষা করেন না।  
তাহারা জ্ঞানপ্রভাবে সর্বদাই (যখন তখন) দেহত্যাগ করতঃ অনাবৃত্তিফল  
লাভ করিয়া থাকেন। অতএব, বিষয়ভেদ ও অধিকারিভেদ এই দ্বিবিধ  
ভেদ অনুসারে কালনিয়ম বাক্যের সমাধান বা সিদ্ধান্ত করা কর্তব্য।  
স্মৃত্যুক্ত কালনিয়ম শ্রুতুক্ত জ্ঞানাদিকারে লক্ষ্যপ্রবেশ হয় না—ইহাও দেখা  
আবশ্যক। [ননু...কশ্চিৎপ্রতিষেধ ইতি] যদি বল—অর্চ্চিঃ, দিবা, শুক্লপক্ষ  
ও উত্তরায়ণের ছয় মাস, এবং ধূম, রাত্রি, কৃষ্ণপক্ষ ও দক্ষিণায়নের ছয়-  
মাস, এ সকল কথা শ্রুতিতেও আছে, শ্রুতিতে ঐ সকল কাল দেবযান  
ও পিতৃযান পথের পর্ব বলিয়া অভিহিত হইয়াছে, সুতরাং বিষয়ভেদে ও  
অধিকারী ভেদে ব্যবস্থা (আশঙ্কার পরিহার) করিবার উপায় কৈ?  
ইহার প্রত্যুত্তর এই যে, শ্রুতিতে “তং কালং বক্ষ্যামি” “সেই কাল

প্রোক্ত অনাবৃত্তি ফল কালসাপেক্ষ অর্থাৎ দিবামরণাদিপূর্বক লক্ষ হয় এ কথা শ্রুতিতে উক্ত  
হইয়াছে সত্য; পরন্তু ঐ সকল উক্তি স্মার্ত যোগীদিগকে লক্ষ্য করিয়া অভিহিত, জানিবে।  
স্মার্ত যোগীরাই কালমরণাদি অনুসারে যোগফল লাভ করেন কিন্তু শ্রুতুক্ত উপাসনা  
পরায়ণেরা কালমরণ অনুসারে প্রোক্তফল লাভ করেন না। যাহারা, শ্রুতুক্ত উপাসনাকালে  
তাহারা সর্বদাই (যখন তখন) দেহত্যাগ করিয়া ঐ অনাবৃত্তিফলের ভাগী হন।

জ্ঞানাৎ বিরোধশাস্ক্যাহং পরিহার উক্তঃ । যদা পুনঃ স্মৃতা-  
বপি অগ্নাদ্যা দেবতা এবাতিবাহিক্যে গৃহস্তে তদা ন  
কশ্চিৎবিরোধ ইতি ॥ ২১ ॥

ইতি শ্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাভাষ্যে শ্রীমচ্ছরভগবৎ-  
পাদকৃতৌ চতুর্থাধ্যায়স্ত দ্বিতীয়ঃ পাদঃ ॥

অথ তু প্রত্যভিজ্ঞানং তথাপি যত্র কাল ইত্যত্রাপি কালভিধানদ্বারেনাতি-  
বাহিক্য এব দেবতা উক্তা ইত্যবিরোধ এবৈতি ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিরচিতৈ শারীরকভগবৎপাদভাষ্যবিভাগে  
ভাসভ্যাং চতুর্থাধ্যায়স্ত দ্বিতীয়ঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ।

বলিব” এই বাক্যে কাল বলিবার প্রতিজ্ঞা থাকায় দিবা ও শুক্লপক্ষ  
সমস্তই কালপর বলিয়া প্রতীত হয় এবং তাহাতেই ঐ বিরোধের  
আশঙ্কা হয় । আশঙ্কা হইলে তাহার পরিহার প্রয়োজনীয় বলিয়া প্রোক্ত  
প্রকার পরিহার স্থির করা হইয়াছে । কিন্তু যদি স্মৃত্যুক্ত ঐ সকল কথার  
কালার্থ গ্রহণ না করিয়া আতিবাহিক দেবতা অর্থ গ্রহণ কর, ( দিবস  
অর্থাৎ দিবসভিমানিনী দেবতা, ইত্যাদি ) তাহা হইলে আর অল্পমাত্রও  
বিরোধ থাকে না এবং স্মৃতি ও স্মৃতি উভয়ই একার্থপ্রতিপাদক হয় ।

“চতুর্থাধ্যায়ের দ্বিতীয় পাদ সমাপ্ত ।

—

## তৃতীয়ঃ পাদঃ ।

### অর্চিরাদিনা তৎপ্রথিতঃ ॥ ১

আমৃত্যুপক্রমাৎ সমানোচোৎক্রান্তিরিত্যুক্তম্ । সৃতিস্তু  
শ্রুত্যানুরেধনেকথা শ্রুয়তে । নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধেনৈকা ‘অথৈতৈ-  
রেব রশ্মিভিরুর্দ্ধমাক্রমতে’ ইতি । আর্চিরাদিকৈকা ‘তেহ-  
র্চিষমভিসম্ভবন্ত্যর্চিষোহহঃ’ ইতি । ‘স এতং দেবযানং পশ্চান-

ভিন্নপ্রকরণস্থত্বাভিন্নোপাসনযোগতঃ ।

অনপেক্ষা নিখো মার্গাস্বরাতোহবধুতেরপি ॥

গন্তব্যমেকং নগরং প্রতি বক্রোণাংধ্বনা গতিমপেক্ষ্য ঋজুনাংধ্বনা গতি-  
স্বরাবতী কল্যাতে । একমার্গেহে তু কিমপরমপেক্ষ্য ত্বরা শ্রাৎ । অথ তৈরেব

শ্রুতিতে সৃতির উপক্রম ( পথের উল্লেখ ) আছে । তদুপে বলা হইয়াছে,  
সিদ্ধান্ত করা হইয়াছে, উপাসক ও অমুপাসক ( জ্ঞানী ও কর্মী ) উভয়েরই  
সমানরূপে উৎক্রান্তি ( শাস্ত্রোক্ত প্রণালীতে শরীরত্যাগ ) হয় । অজ্ঞানীও  
উৎক্রান্ত হন, জ্ঞানীও উৎক্রান্ত হন । প্রভেদ এই যে, জ্ঞানীর উৎক্রমণের  
পথ অজ্ঞানীর শাস্ত্রনির্দিষ্ট পথে উৎক্রান্ত হইয়া উর্দ্ধলোক আক্রমণ  
করেন, অজ্ঞানী তাহা পারেন না । কিন্তু শাস্ত্র অনুসন্ধান করিলে দেখা  
যায়, উৎক্রান্তির পর জ্ঞানী উপাসক দিগের গতি ও গন্তব্য পথ একরূপ  
নহে ; তাহা বিভিন্ন প্রকার । এক পথ নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধযুক্ত । যথা—“তিনি  
এই রশ্মির দ্বারা উর্দ্ধলোক আক্রমণ করেন ।” একপথ অর্চিঃ যুক্ত ।

- \* অর্চিঃ আদি প্রথমং মার্গপর্ব যস্য পথন্তেন পথা দেবযানেন সর্বো ব্রহ্মলোকবারিণো  
গচ্ছন্তীতি প্রতিজানীষহে ।\* হেতুমাং তদ্বিতি । স এব মার্গঃ প্রথিতঃ সর্বোবাং বিহুবান্ধিত  
পুরণায়ম্ । ১০ প্রথিতঃ প্রসিদ্ধিঃ ।—বাঁহারা ব্রহ্মলোকে গমন করেন তাঁহারা সকলেই অর্চিঃ,  
অর্চিঃ হইতে অহ, এবংক্রমে গমন করেন । ১১ অর্থাৎ দেবযান পথে ব্রহ্মলোকে যান ১২ এইটিই  
ব্রহ্মলোক গমনের প্রসিদ্ধ পথ ।\*

মাপদ্যাগ্নিলোকমাগচ্ছতি' ইত্যন্থা । 'যদা বৈ পুরুষোহস্মাল্লো-  
কাৎ প্রৈতি স বায়ুমাগচ্ছতি' ইত্যপরা । 'সূর্য্যদ্বারেণ তে  
বিরজঃ প্রয়াস্তি' ইতি চাপরা । তত্র সংশয়ঃ—কিং পরম্পরং  
ভিন্না এতাঃ স্ততয়ঃ কিং বৈকৈবানেকবিশেষণেতি । তত্র প্রাপ্তং

রশ্মিভিরিত্যবধারণং নোপপদ্যতে পথান্তরস্ত নিবর্তনীয়স্তাভাবাৎ । তস্মাৎ  
পরানপেক্ষা এবৈতে পস্থান একব্রহ্মলোকপ্রাপ্ত্যুপায়ী ব্রীহিযবাবিব বিকল্পের-  
ম্নিতি প্রাপ্তে প্রত্যাচ্যতে—

একত্বেহপি পথোহনেকপৰ্ব্বসংসর্গসম্ভবাৎ ।

গৌরবান্নৈব নানাস্বং প্রত্যভিজ্ঞানলিঙ্গতঃ ॥

সপৰ্ব্বা হি পস্থা নগরাদিকমেকং গন্তব্যং প্রাপয়তি নাভাগঃ । তত্র কিমেতে  
রশ্মাহৰ্কীয়ুহর্য্যাদয়োহধ্বানঃ পৰ্ব্বাণঃ সন্তোহধ্বনৈকেন যুজ্যন্তে, আহো যথা-

যথা—“তাহারা প্রথমতঃ অর্চিঃ ( অর্চিঃ=তেজঃ ) সম্পন্ন হন, পরে অর্চিঃ  
হইতে দিনদেবতায় গমন করেন ।” আর একপ্রকার পথ আছে, তাহার  
নাম দেবযান । যথা—“উপাসক এই দেবযান পথ অবলম্বন করিয়া  
প্রথমতঃ অগ্নিলোকে আগমন করেন ।” অত্র একপ্রকার পথে বায়ুলোকে  
গমন অভিহিত হইয়াছে । যথা—“উপাসক পুরুষ এ লোক পরিত্যাগ  
করিয়া প্রথমতঃ বায়ুলোকে গমন করেন ।” অত্র এক ঋতিতে সূর্যালোক  
গমনের কথাও আছে । যথা—“তাহারা সূর্য্যের দ্বারা অর্থাৎ সূর্য্যে সমুত  
হইয়া তথা হইতে ব্রহ্মলোকে গমন করেন ।” [ তত্র...পস্থান ইতি ]  
ইত্যাদি ইত্যাদি বিভিন্ন প্রকার পথের শ্রবণ থাকায় সংশয় হয়, ঐ  
সকল পথ বাস্তবিক বিভিন্ন কি না । ঋতি কি বাস্তবিক পৃথক্ ঐ  
সকল পথ উপদেশ করিয়াছেন ? কি একই পথ বিভিন্ন বিশ্লেষণে সেই  
সেই প্রস্তাবে ব্যক্ত করিয়াছেন ? প্রথমতঃ পাওয়া যায়, ঐ সকল পথ  
বাস্তবিক বিভিন্ন । ঐ সকল ভিন্ন ভিন্ন প্রকরণে কথিত ও ভিন্ন ভিন্ন  
উপাসনার অঙ্গীভূত ( যেমন এক এক উপাসনা উপদিষ্ট হইয়াছে 'তেমনি  
সেই সেই উপাসকের উপাসনার ফলস্বরূপ বিভিন্ন গতি ও গন্তব্য পথও  
কথিত হইয়াছে ) ; সুতরাং উল্লিখিত পথ বাস্তবিক বিভিন্ন । একই পথের  
ঐ সকল বিশেষণ, এরূপ হইলে “তৈরেব রশ্মিভিঃ” এই অবধারণ ও  
“বাস্তবস্বার্থাৎ যত ক্ষণ তাহার দেহ স্পর্শানে নীত হইবে তত ক্ষণ তাহার  
মন অর্থাৎ স্পর্শরীর আদিত্যলোকে যাইবেক” এই দ্বারা বোধক বাক্য

তাবদ্বিন্না এবৈতাঃ সূতয় ইতি ভিন্নপ্রকরণস্থিতত্বাদ্বিন্নো-  
পাসনশেষত্বাচ্চ । অপি চ ‘অথৈতৈরেব রশ্মিভিঃ’ ইত্যব-  
ধারণমর্চিরাদ্যপেক্ষায়ামুপরুধ্যত ত্বরাবচনঞ্চ পীড্যত ‘স  
যাবৎ’ ক্ষিপ্যেগ্ন্যনস্তাবদাদিত্যং গচ্ছতি’ ইতি । তস্মাদন্তোন্ত-  
ভিন্না এবৈতে পস্থান ইত্যেবং প্রাপ্তেহভিদ্ধায়ে—অর্চিরাদি-  
নেন্তি । সর্ব্বত্র ব্রহ্মপ্রেমসূরর্চিরাদিনৈবাহধ্বনা রংহতীতি  
প্রতিজনীমহে । কৃতঃ । তৎপ্রথিতেঃ । প্রথিতো হেয  
মার্গঃ সর্ব্বেষাং বিদুষাম্ । তথাহি পঞ্চাগ্নিবিদ্যাপ্রকরণে ‘যে  
চামী অরণ্যে শ্রদ্ধাং সত্যমুপাসতে’ ইতি বিদ্যাস্তরশীলিনাম-  
প্যর্চিরাদিকা সূতিঃ শ্রাব্যতে । শ্রাদেতৎ । যাসু বিদ্যাসু ন  
কাচিদগতিরুচ্যতে তাস্মেবেয়মর্চিরাদিকোপতিষ্ঠতাং যাসু

যগমধ্বানমপি ভিন্নস্থিতি সন্দেহভেদেহপ্যধ্বনো ভাগভেদোপপত্ত্বের্ন ভাগি-  
ভেদকল্পনোচিতা গৌরবপ্রসঙ্গাৎ । একদেশপ্রত্যভিজ্ঞানাচ্চ বিশেষণবিশেষ্য-  
ভাবোপপত্ত্বের্নানেকাধ্বকল্পনা । অথৈতৈরেব রশ্মিভিরিত্যেবাবধারণং ন

উপরুদ্ধ হয় । অর্থাৎ অবধারণ-বাক্যের ও ত্বরা-বাক্যের মুখ্যার্থ থাকে না ।  
সেই কারণে বলিতেছি, ঐ সকল পৃথক্ পথ । একই পথ ; তাহার বিশেষ-  
গার্থ ঐ সকল অভিহিত, তাহা নহে । [ এবং...বিদুষাম্ ] এই পূর্ব্বপক্ষের  
প্রতিপক্ষে বলা হইল—অর্চিরাদিনা । ব্রহ্মজিগমিসু মাত্রেই প্রথমে অর্চিঃ  
( তেজ ), তৎপরে অহ ( দিন ), এবংক্রমে গমন করেন, ইহা অর্চিরাদি-সূত্রের  
প্রতিজ্ঞা । কারণ এই যে, ঐ পথই প্রথিত অর্থাৎ ব্রহ্মজিগদিগের মধ্যে প্রসিদ্ধ ।  
[ তথাহি...শ্রাব্যতে ] ছান্দোগ্য উপনিষদের পঞ্চাগ্নিবিদ্যা ( অগ্নি বুদ্ধিতে  
যোষিৎ প্রভৃতি পাঁচ আধারে উপাসনা ) প্রকরণে ‘যাহারা অরণ্যে থাকিয়া  
শ্রদ্ধা সত্যের ( ব্রহ্মের ) উপাসনা করে’ ইত্যাদি বাক্যে দহরোপাসক ব্যক্তিত  
অন্ত উপাসকদিগেরও অর্চিরাদি পথে গতি হয় বলা হইয়াছে । [ শ্রাদেতৎ...  
ভেদ এব ] স্বীকার করিলাম যে, উপাসকের অর্চিরাদি পথে গতি হয় ।  
কিন্তু তাহা সকল উপাসকের নহে । শাস্ত্রে যে সকল উপাসনার ফল-  
স্বরূপ নির্দিষ্ট গতি অভিহিত হয় নাই সেই সকল উপাসনাতেই উপাসকের  
অর্চিরাদি পথে গতি হয় বলিতে পার ; কিন্তু যে সকল উপাসনার ফলাস্তর  
( অন্তকল ) প্রত আছে, সে সকল উপাসনায় উপাসকের অর্চিরাদি পথে

ঐশ্বৰ্য্যাদ্যাশ্রয়ণমিতি । অত্রো-  
চ্যতে । ভবেদেতদেবং যদ্যত্যন্তুভিন্না এবৈতাঃ স্ততঃ স্ত্যঃ ।  
একৈব ত্বেষা স্ততিরনেকবিশেষণা ব্রহ্মলোকপ্রতিপাদনী  
কচিৎ কেনচিৎবিশেষণেনোপলক্ষিতেতি বদামঃ । সৰ্ব্ববৈ-  
কদেশপ্রত্যভিজ্ঞানাদিতরেতরবিশেষণবিশেষ্যভাবোপপত্তেঃ ।  
প্রকরণভেদেহপি বিদ্যেকত্বে ভবতীতরেতরবিশেষণগোপ-  
সংহারবদগতিবিশেষণানামপ্যুপসংহারঃ । বিদ্যাভেদেহপি গ-

তাবদর্থান্তরনিবৃত্তার্থং তৎপ্রাপকৈরেব বাক্যান্তরৈর্কিরোধাত্ । তন্মাদত্মানপে-  
ক্ষামন্তাবধারণতীতি বক্তব্যম্ । ন চৈকং বাক্যমপ্রাপ্তমধ্বানং প্রাপয়তি  
তত্ত্ব চানপেক্ষতাং প্রতিপাদয়তীত্যর্থদ্বয়ং পর্যাাপ্তম্ । তন্মাদ্বিধিসামর্থ্যপ্রাপ্ত-

গতি হয়, এ কথা কিপ্রকারে বলিতে পার ? প্রশ্নের প্রত্যুত্তর এই যে,  
ঐ প্রশ্ন করিতে পারিতে, যদি ঐ সকল পথ অত্যন্ত ভিন্ন হইত। ভিন্ন  
ভিন্ন স্থলে ভিন্ন ভিন্ন পথবোধক শব্দ উচ্চারিত হইলেও বস্তুতঃ সে সকলের  
অভিধেয় এক অর্থাৎ পথ এক। বস্তুতঃই ব্রহ্মজদিগের ব্রহ্মলোক গমনের  
পথ এক। সেই একই পথ বিভিন্ন স্থলে বিভিন্ন বিশেষণে বিশেষিত হইয়াছে।  
সেই সকল বিশেষণের বিশেষ্যভূত পথ এক; হুই বা ততোধিক নহে।  
প্রত্যেক স্থলেই সেই শাস্ত্রবিদিত দেবযান পথের একদেশ ( এক এক অংশ )  
প্রত্যভিজ্ঞাত ( সেই পথই এই, এতদ্রূপে অনুভূত ) হয়। সুতরাং একত্রোক্ত  
পথের সহিত অন্ত্রোক্ত পথবিশেষণ গুলির সমন্বয় হওয়াই সম্ভব। যদিও  
প্রকরণ ভেদ আছে, অর্থাৎ এক প্রকরণে একরূপ, অন্ত্র প্রকরণে অন্ত্ররূপ  
উক্তি আছে, থাকিলেও সে সকলের বিশেষ গুণের উপসংহারের দৃষ্টান্তে  
উপসংহার হইতে পারে। ( পূর্বে দেখান হইয়াছে যে, যে শাখায় যতই  
ব্রহ্মগুণ অভিহিত হউক, সমুদায়ই এক ব্রহ্মে সমর্পিত হইবে, হইয়া  
অধ্বয় ব্রহ্ম বোধ করাইবেক। তদৃষ্টান্তে এখানেও বুঝিতে হইবেক যে,  
ব্রহ্ম গমনের পথ এক; পরন্তু যে যে প্রকরণে যে প্রকার পথ বিশেষণ না পঞ্চ  
বোধক শব্দ উচ্চারিত হইয়াছে সমুদায়ই সেই ব্রহ্ম পথের বিশেষণ। অর্থাৎ  
সে সকলের দ্বারা পৃথক্ পৃথক্ পথ বুঝিতে হইবেক না, একই পথ সেই  
সেই 'বিশেষণে বিশেষিত হইয়াছে, ইহাই বুঝিতে হইবেক ) বিদ্যা অর্থাৎ  
উপাসনা এক নহে সত্য; কিন্তু তাহাদের গন্তব্য এক ( একই ব্রহ্ম সমু-  
দায় উপাসকের অভিগম্যনীয় ) এবং সেই সেই স্থলে তাহাদিগের গতিও

তোকদেশপ্রত্যভিজ্ঞানাকান্তব্যভেদাচ্চ গত্যভেদ এব'। তথা-  
 হি 'তে তেষু ব্রহ্মলোকেষু পরাঃ পরাবতো বসন্তি তস্মিন্  
 বসতি' শাস্ত্রীঃ সমাঃ সা যা ব্রহ্মাণো জিতিৰ্য্য চ ব্যুষ্টিস্তাং  
 জিতিং জয়তি তাং ব্যুষ্টিং ব্যপ্নুতে তদ্য এবৈতং ব্রহ্ম-  
 লোকং ব্রহ্মচর্য্যেণানুবিন্দতি' ইতি চ [ কৌঃউঃ ] তত্র তত্র  
 তদৈবৈকং ফলং ব্রহ্মলোকপ্রাপ্তিলক্ষণং প্রদর্শ্যতে । যত্বে-  
 তৈরেবেত্যবধারণমর্চিরাদ্যাশ্রয়ণেন স্মাদিতি । নৈষ দোষঃ ।  
 রশ্মিপ্ৰাপ্তিপরত্বাদশ্চ । ন হ্যেক এব শব্দো রশ্মীংশ্চ  
 প্রাপয়িতুমর্হত্যর্চিরাদীংশ্চ ব্যবর্তয়িতুম্ ! তস্মাদ্রশ্মিসম্বন্ধ  
 এবায়মবধারণ্যত ইতি দ্রষ্টব্যম্ । ত্বরাবচনঞ্চার্চিরাদ্যাপেক্ষা-

মযোগব্যবচ্ছেদমেবকারো বদন্তীতি যুক্তম্ । “ত্বরাবচনঞ্চ” ইতি । ন খল্বেক-  
 স্মিন্নেব গন্তব্যে পথি ভেদমপেক্ষ্য ত্বরাবচনক্ল্যাতে কিন্তু গন্তব্যভেদাদপি তদ্ব্য-  
 পত্তিঃ । যথা কশ্মীরেভ্যো মথুরাং ক্ষিপ্ৰং যাতি চৈত্র ইতি তথোপাত্ততঃ

কোন কোন অংশ প্রত্যভিজ্ঞার বিষয় হওয়ায় সকলেরই এক গতি বলিয়া  
 অবধারণিত হয় । ( গতি = ব্রহ্মলোকে বাস ) । [ তথাহি...দ্রষ্টব্যম্ ] এ  
 কথা কোষিতকি ব্রাহ্মণে আছে । যথা - “যাহারা ব্রহ্মচর্য্যের দ্বারা এই ব্রহ্ম-  
 লোক ( ব্রহ্ম = হিরণ্যগর্ভ বা কার্য্যব্রহ্ম, ইহার নামান্তর ব্রহ্মা, তাঁহার লোক )  
 জয় করে, লাভ করে, তাহার। সেই ব্রহ্মলোকে অতি দীর্ঘায়ু ব্রহ্মার  
 সমান আত্মা প্রাপ্ত হইয়া দীর্ঘকাল বাস করে । ব্রহ্মার যেরূপ জয় ও  
 ব্যাপ্তি, তাহার। সেইরূপ জয় ও ব্যাপ্তি প্রাপ্ত হয় ।” এইরূপে সেই সেই  
 উপাসনার ব্রহ্মলোকপ্রাপ্তিরূপ একই ফল সেই সেই স্থানে অভিহিত  
 হইয়াছে । “এতৈরেব রশ্মিভিঃ—” এইরূপ অবধারণ আছে সত্যঃ ।  
 থাকিলেও দোষ হইতেছে না । কারণ, ঐ “এব” শব্দ রশ্মিপ্ৰাপ্তি তাৎ-  
 পৰ্য্যেই প্রযুক্ত হইয়াছে । একই অবধারণবাচী “এব” শব্দ রশ্মিপ্ৰাপ্তি  
 বুঝাইবে ও অর্চিরাদি প্রাপ্তির ব্যবর্তন ( বারণ ) করিবে, এরূপ হয়  
 না । সুতরাং ঐ বাক্যে রশ্মিসম্বন্ধ পক্ষই অবধারণিত হয় । ( অভিপ্ৰায়  
 এই যে, রাত্রে বিস্পষ্ট রশ্মি না থাকায় রশ্মিসম্বন্ধের অভাব হয় এরূপ  
 মনে করিও না । সে সময়েও রশ্মিসম্পর্ক ঘটনা হয় ) [ ত্বরাঃ...রিত্যুক্তম্ ]  
 “স যাবৎ ক্ষিপ্ৰং মনস্তাবদাদিত্যাং গচ্ছতি” এই যে ত্বরাবাক্য, এ বাক্যও



য়ামপি কৈ প্রার্থনামোপরুধ্যতে যথা নিমিষমাত্রেনাত্রাগম্যত  
ইতি । অপি চ ‘অথৈতয়োঃ পথোর্ন কতরেণ চ ন’ ইতি  
মার্গদ্বয়ভ্রষ্টানাং কচ্চং তৃতীয়ং স্থানমাচক্ষাণা পিতৃযানব্যতি-  
রিত্তমেকমেব দেবযানমর্চ্ছিরাদিপর্কবাণং পস্থানং প্রথয়তি ।  
ভূয়াংসি চার্চ্ছিরাদিশ্রুতৌ মার্গপর্কবাণি । অগ্নীয়াংসি ত্বনত্র ।  
ভূয়সাঞ্চানুগুণেনাগ্নীয়াসাঞ্চ নয়নং ত্রাযামিত্যতোহপ্যর্চ্ছি-  
রাদিনা তৎপ্রথিতেরিত্যুক্তম্ ॥ ১ ॥

## বায়ুমকাদবিশেষবিশেষাভ্যাম্ ॥ ২ ॥\*

কুতশ্চিদগন্তব্যাদনেনোপায়েন ব্রহ্মলোকং কিং প্রং প্রয়াতীতি । “ভূয়াংসি চার্চ্ছি-  
রাদিশ্রুতৌ মার্গপর্কবাণী”তি । অয়মর্থঃ । একদ্বাং প্রাপ্তবাস্ত ব্রহ্মলোকস্তান্ন-  
পর্কবাণা মার্গেণ তৎপ্রাপ্তৌ সম্ভবন্ত্যাং বহুমার্গাপদেশোব্যর্থঃ প্রসজ্যতে তত্র  
চেতনস্তাপ্রবৃত্তেঃ । তস্মাদ্ভূয়সাং পর্কবাণমবিরোধেনাগ্নানাং তদনুপ্রবেশ এব  
যুক্ত ইতি ।

( ত্বরা = বিলম্ব না হওয়া ) অত্র গন্তব্য অপেক্ষায় সম্ভবত ইহিতে পারে ।  
ভাবার্থ এই যে, যেমন লৌকিক পথে গতি বিলম্ব হইয়া থাকে, এ পথে সেরূপ  
বিলম্ব হয় না । এই তাৎপর্য্যেই উক্ত ত্বরাক্যের অর্থ পর্য্যবসিত, ইহা  
অবধারণ কর । আরও কথা এই যে, শ্রুতি দেবযান ও পিতৃযান এই দুই  
পথ বর্ণনা করিয়া পরে বলিয়াছেন, উভয় পথ ভ্রষ্ট দিগের স্থান অতি  
কষ্টকর এবং তাহা তৃতীয় বলিয়া গণ্য । শ্রুতি সেই কষ্টদায়ক তৃতীয় স্থানের  
কথা বলাতেই বুঝা যাইতেছে, পিতৃযান পথের অতিরিক্ত দেবযান নামক  
অত্র একটা পথ আছে এবং সে পথটা অর্চ্ছিঃ প্রভৃতিবহুপর্কযুক্ত । ( পর্ক =  
গাঁইট অর্থাৎ এক একটা বিভাগ ) কথাটির ভাবার্থ এই যে, শুভ্র পথ  
অনেক থাকিলে শ্রুতি “তৃতীয় স্থান” এরূপ নির্দেশ করিতেন না । অর্চ্ছিঃ  
শ্রুতিতে দেখা যায়, পথটির অনেক গুলি পর্ক বা বিভাগ আছে কিন্তু  
অত্র শ্রুতিতে দেখা যায়, অল্প কতিপয় বিভাগ আছে । সেই জন্যই বলি-  
লাম, সামঞ্জস্যের অনুরোধে বহুর অন্তর্গতই অল্পের উল্লয়ন হওয়া ত্রাযা—  
হ্রায়সম্ভবত ।

\* অর্চ্চাং সংবৎসরাং পরং বায়ুমভিসম্ভবতীতি অবিশেষবিশেষাভ্যাং উপদেশাভ্যাং বিজ্ঞা-  
য়তে । উপাসক সংবৎসরের পরে বায়ুর অধিকারে গমন করেন ইহা সাধারণতঃ উপদেশ ও  
বিশেষরূপ উপদেশ দ্বারা স্থিরীকৃত হয় । ( ভাষ্যভাষ্য-দেখ ) ।

কেন পুনঃ সন্নিবেশবিশেষণ গতিবিশেষণামিতরেতর-  
বিশেষণবিশেষ্যভাব ইতি তদেতৎ সুহৃদ্ব্যচাৰ্য্যো এথয়তি ।  
‘স. এতৎ দেবযানং পশ্চান্নিপাদ্যামিলোকমাগচ্ছতি স বায়ু-  
লোকং স বরুণলোকং স ইন্দ্রলোকং স প্রজাপতিলোকং  
স ব্রহ্মলোকং’ ইতি [ ১১৩ ] কৌষিতকিনাং দেবযানং পশ্চাৎ  
পঠ্যতে । তত্রার্চিরমিলোকশব্দো তাবদেকার্থো জলনবচন-  
ত্বাদিত্যে নাত্র সন্নিবেশক্রমঃ কশ্চিদশ্বেষ্যব্যঃ । বায়ুশ্চিরাদি-

শ্রুতাদ্যভাবে পাঠস্ত ক্রমং প্রতি নিয়ন্তৃত্বা ।

উর্দ্ধাক্রমণমাত্রে চ শ্রুতা বায়োনিমিত্ততা ॥

স বায়ুমাগচ্ছতি তস্মৈ স তত্র বিজিহীতে যথা রথচক্রস্ত থং তেন স উর্দ্ধ-  
মাক্রমত ইতি হি বায়ুনিমিত্তমূর্দ্ধাক্রমণং শ্রুতং ন তু বায়ুনিমিত্তমাদিত্যগম-  
নম্ । স আদিত্যং গচ্ছতীত্যাদিত্যগমনমাত্রপ্রতীতেঃ । ন চ তেনেত্যানন্তর-

জিজ্ঞাসু এক্ষণে জানিতে ইচ্ছা করিবেন যে, কিরূপ সন্নিবেশে সেই  
সেই গতিবিশেষ পরস্পর বিশেষণবিশেষ্যভাব প্রাপ্ত হয় । ( অর্থাৎ অমুক  
স্থান হইতে অমুক স্থান, তৎপরে অমুক স্থান, এইরূপ একটা নির্দিষ্ট  
ক্রমান্বিত পথ দেখাইতে হইলে, বুঝাইতে হইলে, প্রথম হইতে শেষ  
পর্য্যন্ত যত গুলি পথপর্ক বা পথাংশ উপস্থিত হইবে সে গুলি সমস্তই  
পর পর উল্লেখ করিয়া বা সাজাইয়া দেখাইতে বা বুঝাইতে হইবে । অমুক  
স্থান হইতে অমুক স্থান, তথা হইতে অমুক স্থান, এই যে নির্দিষ্টক্রমান্বিত  
ভিন্ন ভিন্ন স্থান, ইহাই সন্নিবেশ শব্দের অভিধেয় । সন্নিবেশ অর্থাৎ  
সাজান । ভিন্ন ভিন্ন স্থান পর পর ক্রমে বলা বা সাজাইয়া দেখান ।  
পথ একটা পরন্তু তাহার পর্ক ( বিশ্রামের স্থান বা থাকিবার আড্ডা )  
অনেক, এরূপ হইলে সে গুলি সমস্তই পথের বিশেষণ বলিয়া জানিভে  
হইবে । পথ বিশেষ্য ; পথাংশ সকল তাহার বিশেষণ । বুঝিতে হইবে  
যে, সেই সেই বিশেষণে বিশেষিত বা সেই সেই বিশেষণান্বিত একটা মাত্র  
পথ উপদিষ্ট হইয়াছে । ) জানী ও উপাসকগণ ব্রহ্মলোকে গমন করেন,  
তাহাদের সেই ব্রহ্মলোক গমনের পথ কিরূপ সন্নিবেশবিশিষ্ট, কিরূপেই  
বা সেই একই পথ শ্রুতান্ত নানা বিশেষণে বিশেষিত হইতেছে, আচার্য্য  
বাস ভাষ্য তাহাদিগের সুহৃদ্ব্যচাৰ্য্য “বায়ুমধ্যং” ইত্যাদি সূত্রে প্রথিত  
করিয়াছেন । [ স...ইতি ] কৌষিতক-শ্রুতিতে লিখিত আছে—“ব্রহ্ম-

বর্ত্তন্তঃ কতমগ্নিন্ স্থানে সন্নিবেশয়িতব্য ইত্যুচ্যতে ।  
 ‘তেহর্চিষমভিসম্ভবন্ত্যর্চিমোহরহু আপূর্য্যমাণপক্ষমাপূর্য্য-  
 মাণপক্ষাদযান্ ষড়্ভুদঙ্ঙেতি মাশাংস্তান্ মাসেভ্যঃ সম্বৎসরং  
 সম্বৎসরাদিত্যম্’ [ কৌঃ উঃ ] ইত্যত্র সম্বৎসরাৎ পরাক্ষ-  
 মাদিত্যাদব্বাঞ্চ বায়ুমভিসম্ভবন্তি । কস্মাৎ । অবিশেষবিশেষা-

শ্রুতোক্তাক্রমগক্রিয়াসম্বন্ধি নিরাকাক্ষমাদিত্যগমনক্রিয়ায়াপি সম্বন্ধুগ্হতি ন  
 চাদিত্যগমনশ্চ তেনেতি বিনা কাচিদনুপপত্তির্যেনাত্মসম্বন্ধমপ্যনুযজ্যতে ।  
 তত্রাগ্নিলোকমাগচ্ছতি স বায়ুলোকমিত্যাদিসম্ভবগতশ্চ পাঠশ্চ কচিগ্নিয়ামক-  
 ত্বেন কুণ্ডসামর্থ্যাৎ অগ্নিবায়ুব্রহ্মণক্রমনিয়ামকত্বশ্রুত্যাভাবাদিতি প্রাপ্তে  
 প্রত্যাচ্যতে ।

লোকজগমিশ্চ সেই উপাসক এই দেবযান পথ প্রাপ্ত হইয়া প্রথমতঃ  
 অগ্নিলোকে আইসেন । পরে তিনি বায়ুলোকে, ব্রহ্মলোকে, ইন্দ্রলোকে,  
 প্রজাপতিলোকে ও ব্রহ্মলোকে আগমন করেন ।” এই শ্রুতিতে প্রথমতঃ  
 অগ্নিলোক গমনের কথা আছে এবং অত্র শ্রুতিতে প্রথমতঃ অর্চিঃ  
 প্রাপ্তির উল্লেখ আছে । দেখিতে গেলে অর্চিঃশব্দ ও অগ্নিলোক শব্দ তুল্যার্থ  
 বলিয়া প্রতীত হইবেক । অর্চিঃশব্দেও জ্বলন বুঝায়, অগ্নিশব্দেও জ্বলন  
 বুঝায় । সুতরাং দেবযান পথের প্রথম পর্ব্বের সন্নিবেশ ক্রম কিরূপ  
 তাহা অব্বেষণ করিতে হয় না । অর্থাৎ প্রথম পর্ব্বের কোনরূপ সন্দেহ  
 হয় না । কিন্তু কৌষিতকি-শ্রুত্যুক্ত বায়ুপর্ব্বের সংশয় হয় । কৌষিতকী যে  
 দেবযান পথের বর্ণনা করিয়াছেন, তাহাতে বায়ুলোক গমনের কথা  
 আছে ; কিন্তু অর্চিঃ শ্রুতিতে অর্থাৎ ছান্দোগ্যোক্ত দেবযান পথের বর্ণ-  
 নায় বায়ুলোক গমনের উল্লেখ নাই । সে জ্ঞাত দেখা উচিত যে, প্রোক্ত  
 বায়ু-নামক পথপর্ব্ব কোন স্থানে সন্নিবিষ্ট আছে । অর্থাৎ ব্রহ্মগস্তা  
 উপাসক কোন স্থান হইতে বায়ুলোকে গমন করেন, তাহাই আমাদের  
 বিচার্য্য । [ উচ্যতে...বিশেষাভ্যাম্ ] প্রশ্নের প্রত্যুত্তর এই যে, “তাহারা  
 প্রথমে অর্চিঃপ্রাপ্ত হয় । অর্চিঃ হইতে দিবসে, দিবস হইতে স্তরূপক্ষে,  
 স্তরূপক্ষে হইতে উত্তরায়ণে, যথাসাম্বক উত্তরায়ণ হইতে সংবৎসরে, সংবৎ-  
 সর হইতে আদিত্যে গিয়া সমুত্ত হন ।” এই শ্রুতিতে যে সংবৎসর ও  
 আদিত্যশব্দ আছে, বায়ুর সন্নিবেশ তদুত্তরের মধ্যে, ইহা অবধারণ করা  
 অর্থাৎ সংবৎসরের পরে বায়ুতে সমুত্ত হন, তৎপরে আদিত্যালোকে গমন  
 করেন । এ কথা এই জ্ঞাত বলিতে হয় ও স্বীকার করিতে হয় যে, ঐ

ভ্যাম্ । তথাহি ‘স বায়ুলোকম্’ ইত্যত্রাবিশেষোপদিষ্টস্য  
 বায়োঃ শ্রুত্যন্তরে বিশেষোপদেশো দৃশ্যতে ‘যদা বৈ পুরু-  
 ষোহস্মাল্লোকাং প্রৈতি স বায়ুমাংগচ্ছতি তস্মৈ স তত্র বিজ্জি-  
 হীতে যথা রথচক্রস্য খং তেন স উর্দ্ধমাক্রমতে স আদিত্য-  
 মাংগচ্ছতি’ ইতি [ কোঁউ০ ] । এতস্মাদাদিত্যদ্বাযোঃ পূর্ব-  
 স্বদর্শনাদ্বিশেষাদদিত্যনয়োরন্তরালে বায়ুর্নিবেশয়িতব্যঃ ।

উর্দ্ধশকো ন লোকস্ত কশ্চিৎ প্রতিপাদকঃ ।

তত্ত্বদাপেক্ষয়া যুক্তমাদিত্যেন বিশেষণম্ ॥

• ভবেদেতদেবং যদুর্দ্ধশকাং কশ্চিল্লোকভেদঃ প্রতীয়তে স তুপরিদেশমাত্র-  
 বাচী লোকভেদাধিনাহপর্যাবস্তল্লোকভেদবাচিনাদিত্যপদেনাদিত্যে ব্যবস্থা-  
 প্যতে । তথা চাদিত্যালোকগমনমেব বায়ুনিমিত্তমিতি শ্রোতক্রমনিয়মে পাঠঃ  
 পদার্থমাত্রপ্রদর্শনার্থো ন তু ক্রমায় প্রভবতি শ্রুতিবিরোধাদিতি সিদ্ধম্ । বাজ-  
 সনেন্যিনাং সম্বৎসরলোকো ন পঠ্যতে ছান্নোগ্যানাং দেবলোকো ন পঠ্যতে  
 তত্রোভয়ানুরোধোভয়পাঠে ন মাসসম্বন্ধাৎ সংবৎসরঃ পূর্বঃ পশ্চিমো দেব-

অবিশেষ (সামান্যাকারের) উপদেশ অত্র শ্রুতিতে বিশেষরূপে উপদিষ্ট হই-  
 য়াছে । ( একস্থানে সামান্যতঃ উপদেশ আছে অথচ অত্র স্থানে তাহা বিশেষ-  
 রূপে উপদিষ্ট হইয়াছে, এরূপ হইলে সেই সামান্য উপদেশকে বিশেষপর  
 বলিয়া গ্রহণ করিতে হইবেক । ) [ তথাহি... তব্যঃ ] যে শ্রুতিতে বিশেষ  
 উপদেশ আছে সে শ্রুতি পরে বলিব । কিন্তু যে শ্রুতিতে অবিশেষ  
 উপদেশ, সে শ্রুতি এই—“সে বায়ুলোকে গমন করে ।” ইত্যাদি । এই  
 শ্রুতি সামান্যতঃ বায়ুলোক গমনের কথা বলিয়াছেন কিন্তু কিরূপ ক্রমে  
 বায়ুলোক গতি হয় তাহা বিশেষ করিয়া বলেন নাই । তাহা না বলায়  
 স্মৃতিরূপে অবিশেষ উপদেশ হইয়াছে । অবিশেষে উপদিষ্ট এই বায়ু অত্র  
 শ্রুতিতে বিশেষরূপে উপদিষ্ট হইতে দেখা যায় । যথা—“যখন সেই  
 উপাসক পুরুষ এ লোক হইতে পরলোকে যান অর্থাৎ এতদ্দেহ ত্যাগ  
 করেন, তখন তিনি বায়ুলোক প্রাপ্ত হন । বায়ু তাঁহাকে প্রাপ্ত হয়, হইয়া  
 তাঁহার জন্ত আপনাতে রথচক্রহিঙ্গতুল্য হিঙ্গ অর্থাৎ অবকাশ প্রদান  
 করেন । তখন তিনি সেই হিঙ্গ পথে উর্দ্ধগামী হন; হইয়া আদিত্যে গমন  
 করেন ।” ইহাই বিশেষোপদেশ, এই বিশেষোপদেশে আদিত্য গমনের  
 পূর্বে বায়ুলোক গমন পাওয়া যাইতেছে । অতএব, এ দিকে সংবৎসর, ও  
 দিকে আদিত্য, মধ্যে বায়ু, এইরূপ সন্নিবেশ অর্থাৎ ক্রমপরিপাটী অবধারণ

কস্মাৎ পুনরগ্নেঃ পরম্পরদর্শনাদ্বিশেষাদর্শিষোহনন্তরং বায়ুর্ন  
নিবেশ্যতে । নৈষোহস্তি বিশেষ ইতি বদামঃ । ননুদাহৃত্য  
শ্রুতিঃ ‘স এতং দেবযানং পশ্চানমাপদ্যামিলোকমাগচ্ছতি ।  
স বায়ুলোক’মিতি । উচ্যতে । কেবলোহত্র পাঠঃ পৌর্বা-  
র্ঘ্যোণাবস্থিতো নাত্র ক্রমবচনঃ কশ্চিচ্ছব্দোহস্তি । পদার্থোপ-  
দর্শনমাত্রং হত্র ক্রিয়ত এতকৈতৎ স গচ্ছতীতি । ইতরত্র  
পুনর্বাযুপ্রত্যেন রথচক্রমাত্রেন ছিদ্ৰেণোর্দ্ধমাক্রম্যাদিত্যমাগ-  
চ্ছতীত্যবগম্যতে ক্রমঃ । তস্মাৎ সূক্তমবিশেষবিশেষাভ্যা-  
মিতি । বাজসনেয়িনস্ত ‘মাসেভ্যো দেবলোকং দেবলোকাদা-  
দিত্যমি’তি সমামনস্তি । তত্রাদিত্যানন্তর্য্যায় দেবলোকাদ্বায়ু-

লোকঃ । ন হি মাসো দেবলোকেন সম্বধ্যতে কিন্তু সংবৎসরেন । তস্মাত্তয়োঃ  
পরস্পরসম্বন্ধাৎ মাসারভ্যস্তাচ্চ সংবৎসরস্ত মাসানন্তর্য্যে স্থিতে দেবলোকঃ  
সম্বৎসরস্ত পরস্তান্তবতি । তত্রাদিত্যানন্তর্য্যায় বায়োঃ সম্বৎসরাদিত্যস্ত স্থানে

করা কর্তব্য । [ কস্মাৎ...বিশেষাভ্যামিতি ] বলিতে পার যে, প্রথমোক্ত  
শ্রুতিতে অগ্নির, পরে বায়ুর কথন আছে, তাহা দেখিয়া অগ্নি হইতে  
বায়ুলোকগামী হয় এরূপ না বল কেন ? ইহার প্রত্যুত্তর—অগ্নির পরে  
বায়ুর কথন আছে সত্য ; পরন্তু তাহা সাধারণভাবে । তাহাতে বিশেষ  
প্রতীতি হয় না । তোমরা শ্রুতি দেখাইয়াছ সত্য—“সে এই দেবযান পথ  
প্রাপ্ত হয়, হইয়া অগ্নিলোক, বায়ুলোক ও বরুণলোক গমন করে ।”  
দেখাইলেও বিশেষ নির্দেশ না থাকায় তদ্বারা অগ্নির পরে বায়ুর সন্নিবেশ  
সাধিত হয় না । ঐ শ্রুতিতে মাত্র পূর্বাপরী ভাবে অবস্থিত কতিপয় স্থান  
বর্ণিত হইয়াছে, পরন্তু গমনের ক্রম বর্ণিত হয় নাই । গমনের ক্রম বর্ণিত না  
হওয়ায় বুঝিতে হইতেছে যে, ঐ শ্রুতিতে মাত্র স্থানগুলি দর্শিত হইয়াছে,  
গতিক্রম দর্শিত হয় নাই । অমুক অমুক লোকে যায়, এই মাত্র বলা হইয়াছে ।  
কিন্তু শ্রুত্যন্তরে “সে বায়ুপ্রদত্ত ছিদ্ৰপথে উর্দ্ধ আক্রম করে, অনন্তর আদিত্য  
লোকে যায়” এইরূপ ক্রম বা গমনের প্রণালী উপদিষ্ট হইতে দেখা যায় ।  
অতএব, সূত্রকার ব্যাস পূর্বোক্ত অকিংশে ও সন্নিহিতোক্ত বিশেষ এই দ্বিবিধ  
উপদেশ লক্ষ্য করিয়া সংবৎসরের পরে ও আদিত্যের পূর্বে বায়ুর সন্নিবেশ  
অবধারণ করিয়াছেন, অবশ্যই তাহা সুসঙ্গত হইয়াছে । [ বাজ...বিবেকব্যাং ]  
বাজসনেয়ীরা ( যজুর্বেদাধ্যায়ীরা ) “মাসেভ্যো দেবলোকং দেবলোকাদা-

মভিসম্ভবেয়ুঃ। বায়ুমন্দাদিতি তু ছান্দোগ্যশ্রুত্যাপেক্ষয়ো-  
ক্তম্। ছান্দোগ্যবাক্সনেন্যকয়োস্তেত্র দেবলোকো ন  
রিদ্যতে পরত্র সম্বৎসরঃ। তত্র শ্রুতিদ্বয়প্রত্যয়াদুভাবপুণ্যভয়ত্র  
ঐথিতব্যো। তত্রাপি মাসসম্বন্ধাৎ সম্বৎসরঃ পূর্বে পশ্চিমো  
দেবলোক ইতি বিবেক্তব্যম্ ॥ ২ ॥

• তড়িতোহপি বরুণঃ সম্বন্ধাৎ ॥ ৩ ॥ \*

‘আদিত্যাক্ষদ্রুমসং চন্দ্রমসো বিদ্যুতং’ ইত্যশ্চা বিদ্যুত

দেবলোকাবায়ুমিতি পঠিতব্যম্। বায়ুমন্দাদিতি তু সূত্রমত্রাপি বাচকমেব।  
তথাপি সম্বৎসরাৎ পরাক্ষমাদিত্যাদর্শাৎ বায়ুমভিসম্ভবন্তীতি ছান্দোগ্যপাঠ-  
মাত্রাপেক্ষয়োক্তম্। তদ্বিদমাহ—“বায়ুমন্দাদিতি ত্বি”তি।

তড়িদন্তেহর্চিরাদ্যেহধ্বজপ্যতিস্তড়িতঃ পরঃ।

তৎসম্বন্ধাৎ তথেন্দ্রাদিরপ্যতেঃ পর ইষ্যতে ॥

তাম্” এইরূপ পাঠ পড়িয়া থাকেন। তাহাতে সংবৎসরের উল্লেখ নাই।  
না থাকিলেও গুণোপসংসার জ্ঞায় + অবলম্বনে সিদ্ধান্ত করিতে হইবেক—  
উপাসক দেবলোক হইতে বায়ুতে গিয়া অভিসম্ভূত হন, তথা হইতে আদিত্যে  
গমন করেন। বাজিশ্রুতি অনুসারে “দেবলোকাবায়ুঃ” এইরূপ সূত্র হওয়া  
উচিত হইলেও বুদ্ধিতে হইবে যে, বায়ুমন্দাৎ-সূত্র ছান্দোগ্য শ্রুতি লক্ষ্য  
করিয়া ঐথিত হইয়াছে। ছান্দোগ্যে দেবলোকের উল্লেখ নাই, এবং  
বাক্সনেনী শাখায় সম্বৎসরের উল্লেখ নাই। সেজন্ত, শ্রুতিদ্বয়ের সামঞ্জস্য  
বিধানার্থ উক্ত উভয় শ্রুতিতে উক্ত উভয় গাঁথিয়া লইতে হইবেক।  
তাহাতে মাসসম্বন্ধ অনুসারে পূর্বে সম্বৎসর, তৎপরে দেবলোক, এইরূপ  
সম্ভাবন লক্ষ হইবেক এবং তাহাতে এইরূপ ক্রম নিম্পন্ন হইবেক। যথা—  
মাস, তৎপরে সম্বৎসর, তৎপরে দেবলোক, তৎপরে বায়ু, তৎপরে আদিত্য।  
(সূত্রোক্ত বায়ুশব্দের অর্থও দেবলোকগমনপূর্বক বায়ুলোকে গমন)। •

কৌষিতকি শ্রুতিতে অগ্নির পরে বায়ু পূর্বের কথা লিখিত ছিল,  
প্রকৃতপক্ষে তাহার (বায়ুর) স্থান কোথায়? তাহা বলা হইয়াছে।

\* তড়িতঃ বিদ্যুতঃ অপি উপরি বরুণতন্মাকলোক ইতি সম্বন্ধাৎ বিদ্যুতবরুণয়োর্কি-  
স্মাক্তে।—বিদ্যুৎ লৌকিকের পরে বরুণলোক, বরুণলোকগামী উপাসক তৎক্রমে গমন করতুন,  
ইহা বিদ্যুতের সহিত বরুণের একট সম্বন্ধ থাকায় নির্ণীত হয়।

+ নানা শাখায় নানা বাক্যে নানা ব্রহ্মজ্ঞ লিখিত হইলেও সে সকল গুণ এক ব্রহ্ম  
নীত হইয়া থাকে। যে বুদ্ধিতে নীত হয় সেই বুদ্ধি “গুণোপসংসার জ্ঞায়।”

উপরিষ্ঠাৎ বরুণলোকমিত্যয়ং বরুণঃ সম্বধ্যতে । অস্তি হি সম্বন্ধো বিদ্যুদ্বরুণয়োঃ । ‘যদা হি বিশালা বিদ্যুতস্তীত্রাস্তনস্মি-  
ত্বনির্ঘোষা জীমূতোদরেষু প্রনৃত্যন্ত্যহথাপঃ প্রপতন্তি বিদ্যো-  
ততে স্তনয়তি বর্ষিষ্যতি বা’ ইতি চ ব্রাহ্মণম্ । অপাঞ্চাধি-  
পতির্বরুণ ইতি ঋতিস্মৃতিপ্রসিদ্ধিঃ । বরুণাচ্চাধীন্দ্রপ্রজা-  
পতী । স্থানান্তরাভাবাৎ পাঠসামর্থ্যাচ্চাগন্তুকত্বাদপি বরুণা-  
দীনামন্ত এব নিবেশঃ । বৈশেষিকস্থানাভাবাৎ বিদ্যুচ্চাস্ত্যাহ-  
র্চিরাদৌ বত্ননি ॥ ৩ ॥

### আতিবাহিকসুল্লিঙ্গাৎ ॥ ৪ ॥\*

আগন্তুনাং নিবেশোহন্তে স্থানাভাবাৎ প্রসাধিতঃ ।

তথা চেন্দ্রাদিরাগন্তঃ পঠ্যতে চাপ্যতে: পরঃ ॥

কিস্ত ছান্দোগ্য ঋতিতে যে বায়ুর পরে বরুণের উল্লেখ আছে, তাহার স্থান বলা হয় নাই। তাহার স্থান এই স্থত্রে নির্ণীত হইবেক। “আদিত্য হইতে চন্দ্র, চন্দ্র হইতে বিদ্যুৎ” এই ঋতিতে যে বিদ্যুৎ-লোকের কথা আছে, সেই বিদ্যুৎ-লোকের উপরে বরুণের স্থান, ইহা স্থিরীকৃত হয়। কারণ, বিদ্যুতের সহিত বরুণের নিকট সম্বন্ধ থাকা দৃষ্ট হয়। বিদ্যুৎ ও বরুণ উভয়ের মধ্যে পরস্পর গম্বন্ধ থাকা এইরূপে অনুমিত হইতে পারে।—“যখনই দেখা যায়, অতি বিশাল বিদ্যুৎ সকল অতিতীব্র মেঘনির্ঘোষে মেঘো-  
দরে নৃত্য করে তখনই অথবা তাহার অব্যবহিত পরেই জলবর্ষণ উপস্থিত হয়।” এ বিষয়ে বেদবাক্যও আছে। যথা—“বিদ্যুৎ নৃত্য করিতেছে, মেঘ গর্জ্জন করিতেছে, অচিরাৎ জলবর্ষণ হইবেক।” বরুণ যে জলের অধিপতি তাহা ঋতি-স্মৃতি উভয়ত্রই প্রসিদ্ধ। বরুণের উপরে ইন্দ্র ও প্রজাপতি এই দুইএর স্থান, ইহা অত্র স্থানের অভাব বা অনুল্লেখ ও পাঠক্রমের সামর্থ্য, এই দুই হেতুতে অবধারিত হইবে। যাহারা আগন্তুক—তাহা-  
দিগের স্থান সর্বশেষে—এই যে লৌকিক জায়, এ জায় অনুসারেও বরুণাদির শেষস্থানতা নির্ণীত হয়। ফলকথা—অর্চিরাদিমার্গে বিশেষ স্থানের অভাবে অর্থাৎ উল্লেখ না থাকায় বিদ্যুতের স্থান সর্ব শেষে, ইহা অবশ্যই বুঝিতে হইবেক।

\* মার্গপর্ব্বেনোক্তা অর্চিরাদয়ো ন মার্গচ্ছানি নাপি ভোগভূময়ঃ কিম্ভাবিহিকা

তেষেবার্চ্চিরাদিষু সংশয়ঃ। কিমেতানি মার্গচিহ্নান্যত  
ভোগভূময়োহথবা নেতারোগন্তুণামিতি। তত্র মার্গলক্ষণভূতা  
অর্চ্চিরাদয় ইতি তাবৎ প্রাপ্তম্। তৎস্বরূপত্বাদুপদেশস্ত। যথা  
হি কশ্চিল্লোকে গ্রামং নগরং বা প্রতিষ্ঠাসমানোহনুশ্লিষ্যতে  
গচ্ছেতস্বময়ং গিরিং ততো অথোৎতরং ততো নদীং ততো গ্রামং  
ততো নগরং বা প্রাপ্যসীতি। এবমিহাণ্যর্চ্চিষোহহরল্লু আপু-  
র্যমাণপক্ষমিত্যাহ। অথ বা ভোগভূময় এতা ইতি প্রাপ্তম্।

• মার্গচিহ্নস্বরূপত্বাচ্চিহ্নাত্তেবার্চ্চিরাদয়ঃ।

• ভূতভোগভূবো বা স্থ্যলোকত্বান্নাতিবাহিকাঃ॥

অর্চ্চিরাদিশব্দা হি জলনাদাবচেতনেষু নিরুচবৃত্তয়ো লোকে। ন চৈবাং স্বা-  
বধিকানামিব নিয়মবতী সংবহনস্বরূপা স্বতন্ত্রক্রিয়া বুদ্ধিপূৰ্ব্বা সম্ভবত্যচেতনা-  
নাম্। তস্মান্নোকশব্দবাচ্যাত্তত্ত্বজ্ঞীবাশ্বনো ভোগভূময় এবেতি মন্ত্যামহে।

অর্চ্চিঃ বা অগ্নি, তৎপরে দিন, তৎপরে গুরুপক্ষ, তৎপরে উত্তরায়ণ,  
এই যে বলা হইল, বস্তুকল্পে ঐ সকল কি? কিংস্বরূপ? ঐ সকল কি  
দেবযান পথের এক একটা স্থান (চিহ্ন?) কি ঐ সকল ব্রহ্মলোক  
প্রস্থিত উপাসক জীবের ভোগস্থান (বিশ্রাম স্থান)? অথবা তাঁহাদিগের  
বাহকবিশেষ? [তত্র...ইত্যাহ] প্রশ্নের প্রথম উত্তরে পাওয়া যায়,  
অর্চ্চিঃ প্রভৃতি দেবযান পথের চিহ্নস্বরূপ। কারণ, উপদেশের স্বরূপ  
প্রায় ঐ প্রকারই হয়। যেমন কোন লোক কোন এক নগরে অথবা  
গ্রামে যাইবেক, পথজ্ঞ উপদেষ্টা তাহাকে যেমন বলে, উপদেশ করে,  
যাও—এ স্থান হইতে অমুক পাহাড়, তার পর এক বৃহৎ বটবৃক্ষ, তৎ-  
পরে নদী, তৎপরে গ্রাম, সে স্থানে গেলে অথবা তথা হইতে গন্তব্য নগর  
পাইবে। এই যেমন দৃষ্টান্ত, তেমনি, অর্চ্চিঃ (অগ্নিলোক), অর্চ্চিঃ হইতে  
দিবা, দিবা হইতে গুরুপক্ষ, ইত্যাদি কথা বলা হইয়াছে। [অথবা...ইত্যাদি]

গন্তুণামিতি তেবাঃ আপকল্পলিঙ্গাধিজ্ঞায়তে।—ব্রহ্মগমনের নিমিত্ত যে দেবযান পথ প্রতিতে  
উক্ত হইয়াছে এবং অর্চ্চিঃ, অহ (দিন), গুরুপক্ষ, উত্তরায়ণ, ইত্যাদি পথপর্ক কথিত  
হইয়াছে, ঐ সকল পথপর্ক কি? ঐ সকল কি কেবল চিহ্ন? না ভোগস্থান? কি ব্রহ্মলোক  
প্রস্থিত জীবের বাহক? প্রশ্নের সিদ্ধান্ত এই যে, ঐ সকল চিহ্নও নহে, ভোগভূমিও নহে,  
উহার আত্মবাহিক দেবতাবিশেষ। কারণ, আত্মবাহিকী দেবতার অনেক চিহ্ন ঐ সকলে  
বিদ্যমান আছে।



তথা হি 'লোকশব্দেনাগ্ন্যাদীনুপবন্ধাতি 'অগ্নিলোকমাগচ্ছতি' ইত্যাদি । লোকশব্দশ্চ প্রাণিনাং ভোগায়তনেষু ভাষ্যতে মনুষ্যালোকঃ পিতৃলোকো দেবলোক ইতি চ । তথা চ ব্রাহ্মণং 'অহোরাত্রেষু তেষু লোকেষু সৃজ্যন্তে' ইত্যাদি । তস্মান্নাতিবাহিকা অর্চ্চিরাদয়ঃ । অচেতনত্বাদপ্যেতেষামাতিবাহিকত্বানুপপত্তিঃ । চেতনা হি লোকে রাজনিযুক্তাঃ পুরুষা হৃগেষু মার্গেষুতিবাহ্যানতিবাহয়ন্তীত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । আতিবাহিকা এবৈতে ভবিতুমর্হন্তি । কুতঃ । তল্লিঙ্গাৎ । তথা হি 'চন্দ্রমসো বিদ্যুতং তৎ পুরুষোহমানবঃ স এতানু ব্রহ্ম

অপি চার্চ্চিব ইত্যাদিপানানং প্রতীয়তে ।

ন হেতুর্নাশ্তে হেতৌ পঞ্চমী দৃশ্যতে কচিৎ ॥

জাড্যাদ্বদ্ব ইত্যাদিষু গুণবচনেষু জাড্যাদিষু হেতুপঞ্চমী দৃষ্টা । ন চার্চ্চি-  
রাদিশকা গুণবাচিনো যেন পঞ্চম্যা তেষাং বহনং প্রতি হেতুত্বমুচ্যতে । অপা-

প্রথম প্রত্যুত্তরে মনস্তোষ না হয় ত দ্বিতীয় পক্ষ গ্রহণ কর । অর্থাৎ ঐ অর্চ্চিঃ প্রভৃতি এক একটা ভোগস্থান, এইরূপ অবধারণ কর । অর্চ্চিঃ "অগ্নিলোকমাগচ্ছতি" ইত্যাদি ক্রমে অগ্নি প্রভৃতি কএকটা পথপর্কে লোক-  
শব্দ যোজিত করিয়াছেন, তাহাতে প্রতীতি হয়, ঐ অর্চ্চিঃ প্রভৃতি সম-  
স্তই লোকবিশেষ । লোকশব্দও প্রাণীদিগের ভোগায়তনে (ভোগার্থ স্থান বা  
শরীর অর্থে) প্রসিদ্ধ । যেমন মনুষ্যালোক, দেবলোক, পিতৃলোক, ইত্যাদি ।  
ব্রাহ্মণেও অর্থাৎ বেদভাগ বিশেষেও ঐ কথা আছে । যথা—“তাহারা  
দিন ও রাত্রি লোকে সৃষ্ট হয় ।” ইত্যাদি । [ তস্মান্নাতি...তল্লিঙ্গাৎ ]  
ঐদর্শিত কারণে অর্চ্চিঃ প্রভৃতির ভোগভূমি পক্ষ স্থিরীকৃত হয়, আতি-  
বাহিক পক্ষ নহে । যেহেতু অর্চ্চিঃ প্রভৃতি অচেতন সেই হেতু তাহাদের  
আতিবাহিকত্ব অনুপপন্ন । লোকমধ্যে দেখা যায়, সচেতন জীবেরাই রাজা  
কর্তৃক কি অল্প কর্তৃক অথবা স্বয়ংপ্রযুক্ত হইয়া পথে ও হৃগমপদেশে  
অতিবহনীয় জীবদিগকে বহন করে । এইরূপ পক্ষ প্রাপ্ত হওয়ার পুর-  
সিদ্ধান্ত পক্ষ বলিতেছেন—ঐ সকল অর্থাৎ অর্চ্চিঃ প্রভৃতি পথচিহ্ন নহে,  
ভোগস্থানও নহে । উহার আতিবাহিক—চেতন । কেন-না, উহাদের  
আতিবাহিকত্ব পক্ষে লিঙ্গ অর্থাৎ গমক হেতু আছে । [ তথাহি...দোষঃ ]

গময়তি’ ইতি সিদ্ধবদনাময়িত্বং দর্শয়তি । যাবদ্বচনং বাচনিক-  
মিতি আয়াৎ তদ্বচনং তদ্বিষয়মেবোপক্ষীগমিতি চেৎ ।  
ন । “প্রাপ্তমানবত্বনিবৃত্তিমাত্রপরত্বাংশিবেষণস্ত । যদ্যর্চিরাদিষু  
পুরুষা গময়িতারঃ প্রাপ্তাস্তে চ মানবাস্ততো যুক্তং তন্নি-  
বৃত্ত্যর্থং পুরুষবিশেষণমমানব ইতি । ননু লিঙ্গমাত্রমগমকং  
‘আয়াভাবাৎ । নৈষ দোষঃ ॥ ৪ ॥

দানব্বন্ধাচেতনেষপ্যস্তুতি নাতিবাহিকাঃ । ন চামানবস্ত পুরুষস্ত বিদ্যাদাদিষু  
বোদ্ধৃৎদর্শনাদর্চিরাদীনামপি বোদ্ধৃৎসম্বন্ধেয়ম্ । যাবদ্বচনং হি বাচনিকং ন তদ-  
ব্যাক্যে সঞ্চারয়িতুমুচিতম্ । অপি চার্চিরাদীনাং বোদ্ধৃৎসে বিদ্যাদাদীনামপি  
বোদ্ধৃৎসামানবঃ পুরুষো বোদ্ধৃৎ শ্রয়েত । যতঃ শ্রুয়তে ততোহবগচ্ছামো  
বিদ্যাদাদিবর্গার্চিরাদীনাং বোদ্ধৃৎমিতি । তস্মাৎসোগভূময় এবার্চিরাদয়ো  
নাতিবাহিকা ইতি প্রাপ্তে প্রত্যাচ্যতে—

তৎপ্রস্তাবের উপসংহারে দর্শিত হইয়াছে, “চক্ষু হইতে বিদ্যৎ, বিদ্যৎ  
হইতে তাহাদিগকে অমানব পুরুষেরা ব্রহ্ম লোকে লইয়া যায় ।” এই  
শ্রুতি প্রস্তাবিত অর্চিঃ প্রভৃতি সমুদায় পক্ষকে বাহকরূপে নির্দেশ  
করিতে সমর্থ । যদি বল, “পুরুষোহমানবঃ স এতান্ ব্রহ্ম গময়তি” এই বচন  
বিদ্যাতের পরে যে পুরুষ—সেই পুরুষের অমানবত্বের বোধক মাত্র, তাহাতে  
তাহার নেতৃত্ব অর্থাৎ বাহকত্ব সিদ্ধ হয় হউক, কিন্তু অর্চিরাদির বাহকত্ব  
প্রমাণ কি ? অর্চিরাদি বাহক না হইয়া ভোগভূমি বিশেষ হইলেই  
বা ক্ষতি কি ? ইহার প্রত্যুত্তর এই যে, ঐ বিশেষণ ( পুরুষঃ অমানবঃ এই  
বিশেষণ ) মাত্র নেতার মানবত্ব নিষেধ করিয়াছে, অথচ কিছু করে নাই ।  
যদি অর্চিঃ প্রভৃতিতে বাহক পুরুষ পাওয়া যাইত ( কোনও শ্রুতিবাক্যে )  
এবং তাহারা যদি মানব হইত, তাহা হইলে বিদ্যাতের অনস্তর যে  
পুরুষ লইয়া যাইবেক সেই পুরুষের মানবত্ব নিষেধের জন্য উক্ত অমানব  
শব্দের যোজননা অবশ্যই সঙ্গত বলিয়া গণ্য হইত । ( বস্তুতঃ ঐ এক পুরুষ  
শব্দে অমানবত্ব ও নেতৃত্ব উভয় বিধান হয় না, হইতে পারেও না । অর্চিঃ  
প্রভৃতি শব্দের দ্বারা নেতৃত্ব বিধান হইয়াছিল; ইদানীং তাহারই অনুবাদে  
অমানবত্বের বিধান হইয়াছে । ফলিতার্থ এই যে, অর্চিঃ হইতে বিদ্যৎ  
পর্য্যন্ত সমস্তই চেতন, দেবাত্মা ও ব্রহ্মলোক প্রাপক । নেতা বা বাহক ।  
যে পুরুষ বিদ্যৎ হইতে লইয়া যায় সে ব্রহ্মলোকবাসী অমানব সত্ত্ব । )  
পাছে কেহ প্রশ্ন করেন, আশঙ্কা করেন যে, যুক্তিযোগ ব্যতীত কেবল

## উভয়ব্যামোহাৎ তৎসিদ্ধেঃ ॥ ৫ ॥\*

যে তাবদর্চিরাদিমার্গগাস্তে দৈহবিয়োগাৎ সম্পিণ্ডিতকরণগ্রামা ইত্যম্বতন্ত্র। অর্চিরাদীনাং প্যচেতনত্বাদম্বাতন্ত্র্যম্ ইত্যতোহর্চিরাদ্যতিমানিনশ্চেতনা দেবতাবিশেষা অতিষাত্রায়াং নিযুক্তা ইতি গম্যতে । লোকেহপি হি মন্তমুর্ছিতাদয়ঃ সম্পিণ্ডিতকরণগ্রামাঃ পরপ্রযুক্তবজ্রানো ভবন্তি । অনবস্থিত-

সপিণ্ডকরণানাং হি সূক্ষ্মদেহবতাং গতো ।

ঈদৃশী হি নিয়মবতী গতিঃ স্বয়ং বা প্রেক্ষাবতোহপ্রেক্ষাবতো বা প্রেক্ষা-  
বৎপ্রযুক্তম্ । ন তাবদ্বিগলিতস্থলকলেবরাঃ সূক্ষ্মদেহবতঃ সম্পিণ্ডিতকরণ-  
গ্রামা উৎক্রান্তিমন্তো জীবাত্মানো মন্তমুর্ছিতবৎ স্বয়ং প্রেক্ষাবন্তো যদেবং

মাত্র লিঙ্গ ( বোধক চিহ্ন—সেই ভাবের কথা ) পদার্থাবধারণে ক্ষমবান্ নহে, তাঁহাদের প্রতি বক্তব্য এই যে, তাহা দোষাবহ নহে । অর্থাৎ ঐ বিষয়ে যুক্তির অমুগ্রহও আছে । যথা—

যাহারা অর্চিরাদি পথে ব্রহ্মলোকে যায় তাহারা সকলেই দেহ ত্যাগের পর পীণ্ডিতেঙ্গিয় হয় । ( পিণ্ডিতেঙ্গিয় অর্থাৎ তাহাদের ইঙ্গিয় নির্ক্যাপার ও মনে লয়প্রাপ্ত ) । সে জ্ঞাতাহারা অজ্ঞতত্ত্ব অর্থাৎ জড়বৎ পরপ্রেরণীয় বা পরাধীন । ফলিতার্থ—তাহারা স্বয়ং বাইতে অক্ষম । অপিচ, অর্চিঃ, অহঃ, শুক্লরূপ, এ সকল অচেতন, অচেতন বলিয়া স্বাধীন নহে । সূতরাং তাহারাও বুদ্ধিপূর্বক বহন করিতে অপারক । যখন দেখা যায়, পথ ও পথিক উভয়ই অজ্ঞ, তখন অবশ্যই বুঝিতে হইবে যে, অর্চিঃ প্রভৃতির অতিমানী চেতন দেবতারাই অতিষাত্রায় নিযুক্ত অর্থাৎ বাহকভায় নিযুক্ত আছে । লোকমধ্যেও দেখা যায়, মন্ত ও মুর্ছিত ব্যক্তিরা পীণ্ডিতেঙ্গিয় হয়, সে জ্ঞাতাহারা পথে পরকর্তৃক বাহিত হয় । [ অনব... ভবতি ] আরও দেখ, অর্চিঃ প্রভৃতি অস্থির—স্থিরবস্ত্র নহে । ( অর্থাৎ

\* উভয়ব্যামোহাৎ মার্গতল্যত্রোরজস্বাৎ উর্দ্ধগতিন্ ত্রাৎ অতশ্চেতনান্তরেণ নয় ইতি তৎসিদ্ধেন্ন্যায়ানুগ্রহসিদ্ধেন্নেতৃত্বসিদ্ধেন্নলিঙ্গং ত্রায়োপেতমেবেতি সূত্রাকরার্থঃ ।—অর্চিঃ প্রভৃতি পথ অচেতন, তাহাতে যে বাইতেছে সেও তখন মুর্ছিত । উভয়ের অজ্ঞতার উর্দ্ধ গতি অসম্ভব হয় সূতরাং বিবেচনা করা বা স্থির করা উচিত যে, কোন চেতন তাহাকে লইয়া যায় । এই যে যুক্তি বা লৌকিক ন্যায়, এই ন্যায়ের অমুগ্রহে পুরোক্ত সিদ্ধান্ত অর্থাৎ কণ্ঠ ও ন্যাহকের চেতনত্ব একটা হইতে পারে । ( জায্যব্যাক্য দেখ ) ।

ত্বাদপ্যর্চিরাদীনাং ন মার্গলক্ষণত্বোপপত্তিঃ । ন হি' রাত্ৰৌ  
 প্রেতুস্তাহঃস্বরূপাভিসম্ভব উপপদ্যতে । ন চ প্রতিপালনমন্তী-  
 ত্যুক্তমশ্রুতাং । ধ্রুবত্বাৎ দেবতাত্বনাং নাযং দোষো ভবতি ।  
 অর্চিরাদিশব্দতা চৈষামর্চিরাদভিমানাত্মপদ্যতে । ‘অর্চি-  
 .ষোহহঃ’ ইত্যাদিনির্দেশস্তাতিবাহিকত্বেহপি ন বিরুদ্ধ্যতে ।  
 অর্চিষা হেতুনাহরভিসম্ভবন্তি । অহা হেতুনাপূর্য্যমাণপক্ষ-  
 মिति । তথা চ লোকপ্রসিদ্ধেষপ্যাতিবাহিকেষেবজ্ঞাতীয়ক  
 উপদেশো দৃশ্যতে—গচ্ছ ত্বমিতোবলবর্ণমাণং ততোজয়সিংহং

স্বাতন্ত্র্যেণ । গচ্ছয়ুস্তদ্বদ্যর্চিরাদয়োহপি মার্গচিহ্নানি বা শমীকারঙ্গরাদিবৎ  
 ভোগভূময়ো বা স্ত্রমেকশৈলেনাবৃতাদিবহুভয়থাপ্যচেতনতয়া ন নয়নং প্রেত্যে-  
 যামন্তি স্বাতন্ত্র্যম্ । ন চৈতেভ্যোহস্ত্র চেতনস্ত্র নেতুঃ কল্পনা সতি ঋতানাং  
 চৈতন্তসম্ভবে । ন চ পরমেশ্বর এবাহস্ত্র নেতেতি যুক্তম্ । তস্তাত্যন্তসাধারণ-  
 তয়া লোকপালগ্রহাদীনামকিঞ্চিংকরত্বাৎ । তস্মাদ ব্যবহৃত এব পরমেশ্বরস্ত্র  
 সর্বাধ্যক্ষত্বে যথা যথাস্বং লোকপালাদীনাং স্বাতন্ত্র্যম্ এবমিহাপ্যর্চিরাদী-  
 নামাতিবাহিকত্বমেব দর্শনানুসারাজ্জ্জার্থ ইতি যুক্তম্ । ইগমেবার্থমমানব  
 পুরুষাতিবাহনলক্ষণং লিঙ্গমুপোদ্বলয়তীত্যুক্তং “অনবস্থিতত্বাদপ্যর্চিরাদীনা”-

সকল সময়ে থাকে না) —সে জন্ত তাহারা পঞ্চটি বলিয়া গণ্য হইতে  
 পারে না । যে রাত্রিকালে মরে সে তখন দিবা কোথায় পাইবে ? রাত্রি-  
 যুত ব্যক্তির দিবসস্বরূপে উৎপন্ন হওয়া অমুপপন্ন । দিবসের প্রতীক্ষাও  
 সম্ভব হয় না । সে কথা বলিয়া আসিয়াছি । অতএব, অর্চিঃ প্রভৃতি  
 যন্ত্রি দেবাত্মা বলিয়া স্থিরীকৃত হয় তাহা হইলে আর উল্লিখিত দোষ  
 স্থানপ্রাপ্ত হয় না । [ অর্চি...ইতি ] “অর্চিঃ” “অহ” “শুক্লপক্ষ,” এ সকল  
 নাম বা প্রয়োগ অভিমানী দেবতাতেও হইতে পারে । অর্চিরভিমানিনী  
 দেবতা অর্চিঃ, দিবাভিমানিনী দেবতা দিবা, ইত্যাদি । আতিবাহিক পক্ষেও  
 “অর্চিঃ” এরূপ প্রয়োগও হইতে পারে । সে পক্ষে অর্থ—অর্চি-হেতু অর্থাৎ  
 অর্চির দ্বারা বহু অর্চির নিকট হইতে দিবসে, এইরূপ হইবেক । আতিবাহিক  
 বিষয়ে যে সকল লোকপ্রসিদ্ধ প্রয়োগ বা উপদেশ হইতে দেখা যায় সে সকল  
 উপদেশও উদাহৃত বৈদিক উপদেশের তুল্যরূপ । যেমন এই একটা লৌকিক  
 উপদেশ । যাও—এ স্থান হইতে বলবর্ণার নিকট যাও । তথা হইতে  
 জয়সিংহের নিকট গমন করিও । তথা হইতে কৃষ্ণগুপ্তের নিকট যাও ।

ততঃ কৃষ্ণগুপ্তমিতি । অপি চোপক্রমে 'তেহর্চ্চিষমভিসম্ভ-  
বন্তি' ইতি সম্বন্ধমাত্রমুক্তং ন সম্বন্ধবিশেষঃ কশ্চিৎ । উপ-  
সংহারে তু 'স এতান্ ব্রহ্ম গময়তি' ইতি সম্বন্ধবিশেষোহতি-  
বাহ্যতিবাহকলক্ষণ উক্তঃ । তেন স এবোপক্রমেহপীতি  
নির্দ্ধার্যতে । সম্পিণ্ডিতকরণগ্রামত্বাদেব চ গন্তুণাং ন তত্র  
ভোগসম্ভবঃ । লোকশব্দস্তনুপভূজ্ঞানেষপি গন্তুযু গময়িতুং  
শক্যতেহন্তেষাং তল্লোকবাসিনাং ভোগভূমিত্বাৎ । অতোহ-  
গ্নিস্বামিকং লোকং প্রাপ্তোহগ্নিনাহতিবাহ্যতে বায়ুস্বামিকং

মিতি । অবস্থিতং হি মার্গচিহ্নং ভবত্যব্যভিচারান্নানবস্থিতং ব্যভিচারাদিতি ।  
অর্চ্চিষ ইতি চ হেতৌ পঞ্চমী নাপাদানে । গুণস্বং চাশ্রিততয়া । ন চ বৈশে-  
ষিকপরিভাষয়া নিয়ম আস্থেয়ো লোকবিরোধাৎ । অপি চ তেহর্চ্চিষমভিসম্ভ-  
বন্তীতি সম্বন্ধমাত্রমুক্তমিতি সামান্যবচনে শব্দে বিশেষকাজ্জিগ্নি ক্ষুটং  
যদ্বিশেষপদং তেন তৎসামান্যং নিয়ম্যতে । যথা ব্রাহ্মণমানয় ভোজয়িতব্য

( বলবন্দা জয়সিংহের নিকট, জয়সিংহ কৃষ্ণগুপ্তে পৌছাইয়া দিবেক ) ।  
[ অপি...বোজয়িতব্যম্ ] উপক্রমে অর্থাৎ প্রস্তাবের আরম্ভে যদিও অর্চ্চিষ  
সহিত ব্রহ্মলোকগামীর কোনরূপ বিস্পষ্ট সম্বন্ধ অভিহিত হয় নাই,  
অর্চ্চিতে অভিসম্ভূত হয়, মাত্র এইরূপ একটা সম্বন্ধ সাধারণ উক্ত হই-  
য়াছে, তাহা হইলেও উপসংহারে অর্থাৎ প্রস্তাব সমাপ্তিতে তদুভয়ের  
স্পষ্ট বাহ্য-বাহক সম্বন্ধ অভিহিত হইয়াছে । যথা—“স এতান্ ব্রহ্ম গম-  
য়তি—সেই অমানব পুরুষ ইহাদিগকে ব্রহ্মলোকে লইয়া যায়” অর্চ্চি  
বাহক কি পথচিহ্ন তাহা উপক্রম দৃষ্টে নির্ণীত না হইলেও উপসংহার  
দৃষ্টে নির্ণীত হইতে পারে ( অর্চ্চিঃ বাহক, পথচিহ্ন নহে ) । অর্চ্চিঃ  
ভোগভূমিও নহে । গন্তা তখন পিণ্ডিতেল্লিয় থাকে, স্ততরাং তখন  
তাহার ভোগ অসম্ভব । যদি বল, “তবে ভোগবাচী লোকশব্দের প্রয়োগ  
কেন ? সে কথার প্রত্যুত্তরে ইহাই বুলিতে হইবে যে, সেস্থানে গন্তার ভোগ  
না থাকিলেও তল্লোকবাসীদিগের ভোগ থাকায় তদ্বৎশেষেই ভোগবাচী  
লোকশব্দের প্রয়োগ হইয়াছে । সিদ্ধান্ত পক্ষে এইরূপ যোজনা করিবে ।  
যে লোকের অধিপতি অর্চ্চিঃ অর্থাৎ অগ্নি, উপাসক সেই লোকপ্রাপ্ত-  
হইবামাত্র অগ্নি তাহাকে বহন করে ( লইয়া যায় ) এবং বায়ু যে লোকের  
স্বামী সেই লোকে বাইবামাত্র বায়ু তাহাকে বহন করে, ‘ইত্যাদি ।

লোকং প্রাপ্তো বায়ুনেতি যোজয়িতব্যম্ । কথং পুনরাতি-  
বাহিকত্বপক্ষে বরুণাদিষু তৎসম্ভবঃ । বিদ্যতে হৃদিবরুণাদয়  
উপক্ষিপ্তাঃ । বিদ্যতশ্চানন্তরমাত্রকপ্রাপ্তেরমানবশ্চৈব পুরু-  
ষশ্চ গময়িত্বং শ্রুতমিত্যত উত্তরং পঠতি ॥ ৫ ॥

বৈদ্যতেনৈব ততস্তচ্ছতেঃ ॥ ৬ ॥\*

ততো বিদ্যদভিসম্ভবনাদুর্দ্ধম্ । বিদ্যদনন্তরবর্তিনৈবামান-  
বেন পুরুষেণ বরুণলোকাদিষতিবাহ্যমানা ব্রহ্মলোকং গচ্ছ-  
ন্তীত্যবগন্তব্যম্ । ‘তান্ বৈদ্যতান্ পুরুষোহমানবঃ’ ‘স এতান্  
ব্রহ্মলোকং গময়তি’ ইতি তশ্চৈব গময়িত্বশ্রুতং । বরুণাদ-

ইতি তদ্বিশেষাপেক্ষায়াং যদা তৎসমিধাবুপনিপততি পদং কল্পাদি তদা তেনৈ-  
তন্নিয়মাতে এবমিহাপীতি ।

বিদ্যালোকমাগতোহমানবঃ পুরুষো বৈদ্যতন্তেনৈব ন তু বরুণাদিনা স্বয়-

[কথং...পঠতি] পাছে কেহ ভাবেন, প্রশ্ন করেন, বরুণাদির আতি-  
বাহিকত্ব সম্ভব হয় কৈ? কেননা, সূত্রকার অব্যবহিত পূর্বে বিদ্যাতের  
পরে বরুণাদির অবস্থান স্থির করিয়াছেন কিন্তু বলিয়াছেন, বিদ্যাতের  
পরে অমানব পুরুষেরই নেতৃত্ব (ব্রহ্মলোকপ্রাপকত্ব) বরুণাদির নেতৃত্ব  
নহে; এই প্রশ্নের উত্তরদানার্থ সূত্র—

বুঝিতে হইবে, বিদ্যাতে অভিসম্ভূত হওয়ার পর বিদ্যাতের পরবর্তী  
অমানবপুরুষের দ্বারা বরুণাদি লোকে বাহিত হয়, হইয়া তথা হইতে ব্রহ্ম-  
লোকে নীত হয় । “বিদ্যাং লোকে সমাগত অমানব পুরুষ বিদ্যাতে সম্ভূত সেই  
সকল পশ্চিম দিককে লইয়া যায় ।” “সেই অমানব পুরুষ ইহাদিককে ব্রহ্মলোক  
প্রাপ্ত করায় ।” ইত্যাদি শ্রুতিতে অমানব পুরুষেরই নেতৃত্ব শ্রুত হইয়াছে ।  
[বরুণাদয়স্ত...ইতি] বরুণ প্রভৃতি তাহাদিগের বাধা জন্মায় না অথবা

\* ততস্তদনন্তরং বিদ্যদভিসম্ভবনানন্তরমিতি যাবৎ বিদ্যালোকমাগতো বৈদ্যতন্তেনৈব  
অমানবেন পুরুষেণ বৈদ্যতাং লোকাং বরুণাদীনাং লোকে নীয়মানা ব্রহ্মলোকমভিসম্ভবেয়ুঃ ।  
তচ্ছতে তন্তৈবামানবশ্চ পুরুষশ্চ গময়িত্বশ্রুতমিতি সূত্রব্যাখ্যা ।—বিদ্যাতে অভিসম্ভূত হইলে  
ব্রহ্মলোকবাসী অমানব পুরুষেরা তাহাকে বরুণাদিলোকে বহন করে, লইয়া যায়, ঊৎপরে  
ব্রহ্মলোকে লইয়া যায় । বরুণ প্রভৃতির লইয়া যায় না, তাহার অমানব পুরুষদিগের  
সাহায্য করে মাত্র । শ্রুতি বলিয়াছেন, অমানবপুরুষেরাই নেতা, বরুণাদি নেতা নহে ।

য়ন্ত তৈশ্চ বা প্রতিবন্ধকরণেন সাহায্যানুষ্ঠানেন বা কেনচিদনু-  
গ্রাহকা ইত্যবগন্তব্যম্ । তস্মাৎ সূক্তমাতিবাহিকা দেবতা-  
আনোহর্চিরাদয় ইতি ॥ ৬ ॥

**কার্য্যং বাদরিরস্য গত্যুপপত্তেঃ ॥ ৭ ॥\***

‘স এতান্ ব্রহ্ম গময়তি’ ইত্যত্র বিচিকিৎসতে । কিং  
কার্য্যমপরং ব্রহ্ম গময়ত্যাহোস্থিৎ পরমেবাবিকৃতং মুখ্যং  
ব্রহ্মেতি । কুতঃ সংশয়ঃ । ব্রহ্মশব্দপ্রয়োগাৎ গতিশ্রুতেশ্চ ।

মুহুর্তে তচ্ছ্রুতেস্তত্ত্বৈব স্বয়ং বোদ্ধৃৎশ্রুতঃ । বরুণাদয়স্ত তৎসাহায্যকৈ বর্ত্ত-  
মানা বোঢ়ারো ভবন্তীতি চ বৈষম্যং ন বোদ্ধৃৎ ইতি সৰ্ব্বমবদাতম্ ।

কার্য্যমপ্রাপ্তপূৰ্ব্বত্বাদপ্রাপ্তপ্রাপণী গতিঃ ।

প্রাপয়েদ্ ব্রহ্ম ন পরং প্রাপ্তত্বাজ্জগদাত্মকম্ ॥

তত্ত্বমসিবা কার্য্যসাক্ষাৎকারাৎ প্রাক্ কিল জীবাশ্চবিদ্যাকৰ্ম্মবাসনাহ্যপা-  
ধ্যবচ্ছেদাৎ বস্ত্ততোহনবচ্ছিন্নোহবচ্ছিন্নমিবাভিন্নোহপি লোকেভ্যোভিন্নমিবা-  
দ্বানমভিন্নমাত্মানঃ স্বরূপাদত্মানপ্রাপ্তানর্চিরাদীন্ লোকান্ গত্যাপ্নোতীতি  
যুক্ত্যতে । অদ্বৈততত্ত্বব্রহ্মসাক্ষাৎকারবতস্ত বিগলিতনিখিলপ্রপঞ্চাবতাসবিভ্রমস্ত  
ন গন্তব্যং ন গতির্ন গময়িতার ইতি কিং কেন সঙ্গতম্ । তস্মাদনিদর্শনং

কোনরূপ সাহায্য করে, করিয়া অনুগ্রাহক হয়, ইহা অবধারণ কর ।  
অচ্চিঃ প্রভৃতি পথ চিহ্ন অথবা ভোগস্থান নহে, তাহার আতিবাহিকী  
দেবতা, এ সিদ্ধান্ত প্রদর্শিত প্রকারে সঙ্গত হইতে পারে ।

“সেই অমানব পুরুষ তাহাদিগকে ব্রহ্ম পাওয়ায়” এই স্থানে<sup>১</sup> সংশয়  
আছে । (এ বার গন্তব্যের বিচার । গন্তব্য ব্রহ্ম পরব্রহ্ম কি অপর ব্রহ্ম,  
তাহা অব্বেষণ করা যাউক) । সংশয় এই যে, অমানব পুরুষেরা যে  
ব্রহ্মপ্রাপ্ত করায়, সে ব্রহ্ম জন্মবান্ অপর ব্রহ্ম (অপর ব্রহ্ম হিরণ্যগর্ত্ত,

\* অধুনাগন্তব্যং চিন্তয়তি । পরব্রহ্ম গন্তব্যমিতি পূর্বপক্ষে মার্গস্ত মুক্তার্থতা স্থাৎ কার্য্য-  
ব্রহ্মেতি পক্ষে ভোগার্থতেন মনসিকৃত্য প্রথমং সিদ্ধান্তপক্ষমাহ । অমানবঃ পুরুষঃ কার্য্যং  
বিকারধর্ম্মোপেতং সত্ত্বগমেব ব্রহ্ম গময়তীতি বাদব্রিরাচার্য্য আহ । যতোহনুশ্চৈব কার্য্যব্রহ্মণ  
এব গতিকপপদ্যাতে গুণপরিচ্ছিন্নত্বাৎ । গতিঃ প্রাপ্তিঃ । গন্তব্যলাভ ইতি বাবৎ । কাথ্যং  
বিকারদূৰ্দ্ধকেন জন্মবান্ ব্রহ্মাপরনামা হিরণ্যগর্ত্তঃ ।—অমানব পুরুষেরা ব্রহ্মপ্রাপ্ত করায়, এই  
ব্রহ্ম নির্জণ ব্রহ্ম নহে কিন্তু সত্ত্বণ ব্রহ্ম । কারণ, সত্ত্বণ ব্রহ্মেই গতিশ্রুতি সঙ্গতার্থ হয় ।  
( আব্যাব্যাহা ৬৭খ ) ।





পরস্মিন্ ব্রহ্মণি গন্তুং গন্তব্যং গতির্বাহবকল্পতে সর্বগত-  
ত্বাৎ প্রত্যগাত্মত্বাচ্চ গন্তুণাম্ ॥ ৭ ॥

### বিশেষিতত্বাচ্চ ॥ ৮ ॥\*

‘ব্রহ্মলোকান্ গময়তি তে তেষু ব্রহ্মলোকেষু পরাঃ

পেক্ষে তু মার্গভাবনায়াঃ কিমিয়ং বিদ্যাকার্যে মার্গভাবনাসাহায়কমাত্রতীর্থ-  
বিদ্যোৎপাদে । ন তাবদিদ্যাকার্যে তয়া সহ তস্ত দ্বৈতাদ্বৈতগোচরতয়া  
মিথো বিরোধেন সহাসম্ভবাৎ । নাপি যজ্ঞাদিবহ্নিদ্যোৎপাদে সাক্ষাদব্রহ্ম-  
প্রাপ্ত্যুপায়ত্বশ্রবণাৎ এতান্ ব্রহ্ম গময়তীতি যজ্ঞাদেস্ত বিবিদিষাসংযোগেন  
শ্রবণাদিদ্যোৎপাদাসম্ভবম্ । তস্মাদুপাত্তবহ্নশ্রুতানুরোধাদুপপত্তেঃ ব্রহ্মশব্দো-  
হসম্ভবদ্ব্যবৃত্তিব্রহ্মসামীপ্যাদপরব্রহ্মণি লক্ষণয়া নেতব্যঃ । তথা চ লোকে-  
ষিতি বহুবচনোপপত্তেঃ কার্যাব্রহ্মলোকস্ত । পরস্ত ত্বনবয়বতয়া তদ্বারেণা-  
প্যনুপপত্তেলোকত্বঞ্চেলানুভাবিবৎ সন্নিবেশবিশেষযতি ভোগভূমৌ নিরুচ্যং ন  
কথঞ্চিং যোগেন প্রকাশে ব্যাধাতং ভবতি । তস্যাং সাধুদর্শী স ভগবান্  
বাদরিরসাধুদর্শী জৈমিনিরिति সিদ্ধম্ । অপ্রামাণিকানাং বহুপ্রলাপাঃ সর্ব-  
গতস্ত দ্রব্যস্ত গুণাঃ সর্বগতা এব চৈতন্ত্যানন্দাদয়শ্চ গুণিনঃ পরমাশ্রনো ভেদা-  
ভেদবস্তো গুণা ইত্যাদয়ো দুষণারানুভাষমাণা অপ্যপ্রামাণিকত্বমাবহন্ত্যস্মাক-  
মিত্যুপেক্ষিতাঃ । গ্রহযোজনা তু প্রতিপ্রত্যগাত্মত্বাচ্চ গন্তুণাম্ । প্রতি প্রতি  
অঙ্কতি গচ্ছতীতি প্রত্যক্ প্রতিভাববৃত্তি ব্রহ্ম তদাত্মত্বাচ্চ গন্তুণাং জীবাত্মনা-  
মিতি ।

আচার্য্য ( ব্যাস ) মনে করেন ও বলেন, অমানব পুরুষেরা ঈর্ষণপরিচ্ছিন্ন  
অপর ব্রহ্মকেই পাওয়ায় । ( অপর ব্রহ্ম = ব্রহ্ম ) কেন-না, তিনিই গন্তব্য  
বা পাওয়ার যোগ্য । গতি বা প্রাপ্তি তাঁহাতেই উপপন্ন হয় । পরব্রহ্মে  
কি গন্তব্য কি গন্তব্যত্ব কি গতি কিছুই উপপন্ন হয় না । কারণ, পর-  
ব্রহ্ম অপরিচ্ছিন্ন নির্গুণ সর্বগত ও গন্তার প্রত্যগাত্মা ।

“ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত করায় । তাহারা সেই ব্রহ্মলোকে দীর্ঘকাল ব্রহ্মান

৭ বহুবচন-লোকশব্দ-সম্পদীভুক্তিরিতি বোধ্যম্ । তেন তেন বিশেষণেন গন্তব্যং  
পরস্মিন্ ব্যাবৃত্তমিতি ।—বহুবচনের লোকশব্দের ও আধারার্থক সম্পদী ভুক্তির দ্বারা  
বিশেষিত, হওয়ার স্পষ্টই প্রতীত হইতেছে, যেবদান পথের পথিক দিগের গন্তব্য বিকার-  
বিশিষ্ট অপরব্রহ্ম ; অবিকৃত পরব্রহ্ম নহে । পরব্রহ্ম পূর্ব ; সে কারণ তিনি গন্তব্য নহে ।  
পরিচ্ছিন্ন বস্তই গন্তব্য বা প্রাপ্য । অসীম পদার্থ সর্বদা সর্বত্র প্রাপ্তই আছেন ।

পর্যবতো বসন্তি’ ইতি শ্রুত্যন্তরে বিশেষিতত্বাৎ কার্য্যত্রন্ধ-  
বিস্ময়েব গতিরিত্যবগম্যতে । ন হি বহুবচনেন বিশেষণং পর-  
স্মিন্ ত্রন্ধণ্যবকল্পতে । কার্য্যে স্ববস্বাভেদোপপত্তেঃ সম্ভবতি  
বহুবচনম্ । লোকশ্রুতিরপি বিকারগোচরায়ামেব সন্নিবেশ-  
বিশিষ্টায়াং ভোগভূমাবাঙ্গসী । গোণী ত্বত্রে ‘ত্রন্ধেব লোক-  
এষ সত্রাট্’ ইত্যাদিষু । অধিকরণাধিকর্তব্যনির্দেশোহপি  
পরস্মিন্ ত্রন্ধণি নাঙ্গসঃ স্মাৎ । তস্মাৎ কার্য্যবিষয়মেবেদং  
নয়নম্ । ননু কার্য্যবিষয়েহপি ত্রন্ধশব্দো নোপপদ্যতে সম-  
স্তস্য হি জগতো জন্মাদিকারণং ত্রন্ধেতি প্রতিষ্ঠাপিতমিত্য-  
ত্রোচ্যতে । ৮ ॥

### সামীপ্যাত্ত্ব তদ্যপদেশঃ ॥ ৯ ॥\*

“গোণীত্বত্রে”তি । যোগিক্যপি হি যোগগুণাপেক্ষয়া গোণ্যেব ।

( আয়ুঃপরিমিত কাল ) বাস করে । ” এই শ্রুতিতে যে বিশেষ উক্তি  
আছে সেই বিশেষ উক্তির ( বহুবচন, লোকশব্দ ও আধারার্থে সপ্তমী  
বিভক্তির প্রয়োগের ) দ্বারা স্থির হয়, গতিশ্রুতি কার্য্যত্রন্ধবিষয়েই প্রয়ো-  
জিত । পরত্রন্ধ বহুবচনে বিশেষিত হন না । কার্য্যত্রন্ধই অবস্বাভেদ  
অনুসারে বহুবচনে বিশেষিত হইতে পারেন । বিকার বিষয়েই লোকশব্দের  
মুখ্য প্রয়োগ হয় । যাহা সন্নিবেশবিশিষ্ট ভোগভূমি ( স্থান ), তাহাই লোক-  
শব্দের মুখ্যার্থ । “ত্রন্ধই লোক—” ইত্যাদি সন্দর্ভে যে ত্রন্ধে লোকশব্দের  
প্রয়োগ হইয়াছে তাহা গোণী অর্থাৎ লক্ষণাক্রমে প্রয়োজিত । “সেখানে  
তাহারা বাস করে” এই যে অধিকরণের ও অধিকর্তব্যের নির্দেশ  
( ত্রন্ধলোক অধিকরণ, উপাসকের তাহাতে অধিকর্তব্য । অধিকরণ অর্থাৎ  
বাসস্থান বা বাসের আধার । অধিকর্তব্য অর্থাৎ বাসকারী । ) এ নির্দেশও  
কার্য্যত্রন্ধ ব্যতীত পরত্রন্ধে মুখ্যরূপে সঙ্গত হয় না । এই সকল হেতুতে  
উক্ত বাক্য ( ত্রন্ধ প্রাপ্ত হয় বা করায়, ইত্যাদি বাক্য ) কার্য্যত্রন্ধবিষয়ে  
ব্যাখ্যাত হয় । যদি কেহ বলেন, প্রশ্ন করেন, কার্য্যত্রন্ধ অর্থে ত্রন্ধশব্দের  
প্রয়োগ কিরূপে উপপন্ন হয় ? পূর্বে বলা হইয়াছে, ত্রন্ধ সমুদায় জগতের  
জন্মস্থিতি-লয়ের মূলকারণ, ইহার প্রত্যুত্তরার্থঃ সূত্র—

\* কার্য্যত্রন্ধণো গন্তব্যেহনাবৃত্তিক্রমঃ সর্বগতঃ সর্বগতঃ সর্বগতঃ সর্বগতঃ সর্বগতঃ । পর-

তুশক আশঙ্ক্যাব্যবৃত্ত্যর্থঃ । পরব্রহ্মসামীপ্যাদপরশ্চ  
ব্রহ্মণস্তস্মিন্নপি ব্রহ্মশব্দপ্রয়োগো ন বিরুদ্ধ্যতে । পরমেব হি  
ব্রহ্ম বিশুদ্ধোপাধিসম্বন্ধং কচিৎ কৈশ্চিদ্বিকারধৈর্শৈশ্চনো-  
ময়ত্বাদিভিরূপাসনায়োপদিষ্টমানমপরমিতি স্থিতিঃ । ননু  
কার্যপ্রাপ্তাবনাবৃত্তিশ্রবণং লভ্যতে । ন হি পরশ্চাৎ ব্রহ্মণো-  
হন্যত্র কচিৎ নিত্যতা সম্ভবতি । দর্শয়তি চ দেবযানপথা  
প্রস্থিতানামনাবৃত্তিং ‘এতেন প্রতিপদ্যমানা ইমং মানবমাবর্তং

“বিশুদ্ধোপাধিসম্বন্ধমি”তি । মনোময়ত্বাদয়ঃ কল্পনাঃ কার্য্যাঃ কার্য্যত্বাৎ ।  
অবিশুদ্ধা অপি শ্রেয়োহেতুত্বাদিশুদ্ধাঃ ।

হিরণ্যগর্ভে ব্রহ্মশব্দের প্রয়োগ হয় কি-না এই আশঙ্কা ব্যাবৃত্ত করি-  
বার জন্ত অর্থাৎ “হয়” এই সিদ্ধান্ত স্থাপন করিবার জন্ত সূত্রে তু-  
শকের প্রয়োগ হইয়াছে । অপর ব্রহ্ম অর্থাৎ ব্রহ্ম বা হিরণ্যগর্ভ  
পরব্রহ্মের অতি সমীপবর্তী । সেই কারণে তাঁহাতে ব্রহ্মশব্দের প্রয়োগ  
বিরুদ্ধ প্রয়োগ নহে । (যেমন গঙ্গাতীরবাসীকে গঙ্গাবাসী বলা যায়  
সেইরূপ) পরব্রহ্মই কোন কোন স্থলে বিশুদ্ধ উপাধি সম্পর্ক অনুসারে  
উপাধিগত কোন কোন বর্ণের দ্বারা উপাসনার্থ অর্থাৎ তিনি মনোময়  
ও দীপ্তরূপী, ইত্যাদি প্রকারে উপাসিত হউন, এই অভিপ্রায়ে ঋতি  
কর্তৃক উপদিষ্ট হইয়াছেন । ইহাই বেদান্তের সিদ্ধান্ত বা মর্থ্যকথা । [ননু...  
ক্রমঃ] এক্ষণে প্রশ্ন হইতে পারে যে, উপাসক যদি কার্য্যব্রহ্মই প্রাপ্ত  
হন তাহা হইলে তাঁহাদের অনাবৃত্তি ফল ঘটে কৈ ? পরব্রহ্ম ব্যতীত  
অন্য কিছুই ত নিত্যতা নাই ? অথচ ঋতি বলিয়াছেন, দেবযান পথে  
“প্রস্থিত দিগের অনাবৃত্তি হয় অর্থাৎ তাহার আর জন্ম গ্রহণ করে  
না । যাহা পরম মোক্ষ তাহাই তাহার প্রাপ্ত হয় অর্থাৎ ব্রহ্মনিত্যতা  
লাভ করে । যথা—“দেবযান পথের পথিকেরা পুনর্বার এই মহুষ্য সম্বন্ধে  
আবর্তে নিপতিত হন না । অর্থাৎ আর তাঁহাদের কোনরূপ জন্ম হয়  
না ।” “তাঁহাদের আর ইহলোকে আসিতে হয় না ।” “তাঁহারা মুক্তি-  
লাভী পথে নিষ্কান্ত হন, হইয়া উর্দ্ধলোকে গমন করতঃ অমৃতত্ব অর্থাৎ

ব্রহ্মসামীপ্যাদপরশ্চ ব্রহ্মশব্দপ্রয়োগ ইতি হৃত্যতাপর্ধ্যম্ ।—অপর ব্রহ্ম অর্থাৎ হিরণ্যগর্ভ  
পরব্রহ্মের ঋতি সঙ্গতি, সেই কারণে লক্ষণাশক্তির দ্বারা তাঁহাতে ব্রহ্মশব্দের ব্যপদেশ  
অর্থাৎ হিরণ্যগর্ভে ব্রহ্মশব্দের প্রয়োগ সাধু বলিয়া গণ্য হয় ।

নাবর্তন্তে’ ইতি । ‘তেষামিহ ন পুনরাবৃতিরন্তি’ ‘তয়োর্জনায-  
ম্মুতত্বমেতি’ ইতি চ । অত্র ক্রমঃ ॥ ৯ ॥

কার্যাত্ম্যে তদধ্যক্ষেণ সহাতঃ পরমভি-  
ধানাৎ ॥ ১০ ॥\*

কার্যব্রহ্মলোকপ্রলয়প্রত্যুপস্থানে সতি তত্রৈবোৎপন্ন-  
সম্যগদর্শনাঃ সম্ভবতদধ্যক্ষেণ হিরণ্যগর্ভেণ সহাতঃ পরং পরি-  
শুদ্ধং বিষ্ণোঃ পরং পদং প্রতিপদ্যন্ত ইতি । ইথং ক্রমমুক্তি-  
রনারম্ভাদিশ্রুতিভিধানেভ্যোহভ্যুপগন্তব্যা । ন হৃৎসৈব  
গতিপূর্ব্বিকা পরপ্রাপ্তিঃ সম্ভবতীত্যুপপাদিতম্ ॥ ১০ ॥

স্মৃতেশ্চ ॥ ১১ ॥†

প্রতিসংকরো মহাপ্রলয়ঃ, তস্মিন্ প্রাপ্তে পরন্তু হিরণ্যগর্ভস্তান্তে সমষ্টিবিজ্ঞ-  
শরীররূপবিকারাবসানে ব্রহ্মলোকনিবাসিনঃ কৃতাত্মানঃ শুদ্ধধর্ম্মস্তত্রোৎপন্ন-  
সম্যগ্ধর্ম্মঃ সর্ব্বৈ ব্রহ্মণা সূচ্যমানেন সহ পরং পদং প্রবিষ্টতীতি যোজনা । এবং  
সিদ্ধান্তমুক্ত্য তেন নিরুক্তপূর্ব্বপক্ষমাহ—কঃ পুনরিত্যাদিনা । ইতি রত্নপ্রভা ।  
মৌক প্রাপ্ত হন ।” ইত্যাদি । এই প্রশ্নের প্রত্যুত্তরার্থ অর্থাৎ প্রশ্নের  
সিদ্ধান্ত কথনার্থ ইতি—

কার্যব্রহ্মলোকের অর্থাৎ হিরণ্যগর্ভলোকের প্রলয় ( বিনাশ ) কাল আগত  
হইলে সুসুৎপন্নব্রহ্মজ্ঞান তল্লোকবাসীরা আপনাদের অধিপতির ( হিরণ্য-  
গর্ভের ) সহিত বিষ্ণুর বিত্ত্ব পূর্ব্ব পদ প্রাপ্ত হয় । ইহারই নাম ক্রম-  
মুক্তি, এইরূপ ক্রমমুক্তি অনারম্ভাদি শ্রুতির সামর্থ্যে অবশ্য স্বীকার্য্য ।  
সাধক ঐক্যে পরব্রহ্ম প্রাপ্ত হয়, অস্ত্র কোনরূপে নহে । মুখ্যরূপে গতিপূর্ব্বক  
পরব্রহ্ম প্রাপ্তি সম্ভবে না, তাহা পূর্ব্ব প্রতিপাদন করা হইয়াছে ।

\* স্বর্গ্যব্রহ্মলোকত অত্রে প্রলয়কাল আগত ইতি বাবৎ তদধ্যক্ষেণ হিরণ্যগর্ভেণ সহ  
তে সর্ব্বৈ ব্রহ্মলোকবাসিনস্তত্রোৎপন্নজ্ঞানদর্শনা ততঃ পরং শুদ্ধং ব্রহ্ম প্রতিপদ্যন্ত ইতি  
শ্রুতেকার্য্যায়ণীয়তে ।—কার্য্যব্রহ্ম ব্রহ্মার অবসানকালে অর্থাৎ মহাপ্রলয়কালে ব্রহ্মার সহিত  
এক পক্ষে সমুদায় ব্রহ্মলোকবাসী ব্রহ্মজ্ঞান লাভ করতঃ শুদ্ধ ব্রহ্ম প্রাপ্ত হন অর্থাৎ মুক্ত  
হন ।

† শ্রুতিপ্রামাণ্যাদপি গন্তব্যস্ত কার্য্যম্—দেববান পথের পৃথক দিগের গন্তব্য ব্রহ্ম যে  
শুদ্ধ ব্রহ্ম তাহা স্মৃতিতেও কথিত আছে ।

স্বতন্ত্রপ্যেতমর্থমমুজানাতি—

‘ব্রহ্মণা সহ তে সর্বেষ সম্প্রাপ্তে প্রতিসঞ্চরে ।

পরশ্রাস্তে কৃতাত্মানঃ প্রবিশন্তি পরং পদম্ ॥’ ইতি ।

তস্যাং কার্যব্রহ্মবিষয়া গতিঃ ক্ষয়ত ইতি সিদ্ধান্তঃ । কঃ  
পুনঃ পূর্বপক্ষমাশঙ্ক্যাহয়ং সিদ্ধান্তঃ প্রতিষ্ঠাপিতঃ ‘কার্য্যং  
বাদরিঃ’ ইত্যাদিনেতি । স ইদানীং সূত্রেণেবোপপ্রদৃ-  
শ্যতে ॥ ১১ ॥

পরং জৈমিনিমুখ্যত্বাৎ ॥ ১২ ॥\*

জৈমিনিহ্যাচাৰ্য্যঃ ‘স এতান্ ব্রহ্ম গময়তি’ ইত্যত্র পর-

প্রতিসঞ্চরো মহাপ্রলয়ঃ ।

পাঠক্রমাদর্থক্রমো বলবানিতি যথার্থক্রমং পঠ্যন্তে সূত্রানি । স এতান্ ব্রহ্ম  
গময়তীতি বিচিকিৎসতে । কিং পরং ব্রহ্ম গময়ত্যাহোস্থিৎ অপরং কার্য্যং  
ব্রহ্মেতি ।

স্বতিও ঐ অর্থ অনুমোদন করিয়াছেন । যথা—“প্রতিসঞ্চর অর্থাৎ মহা-  
প্রলয় উপস্থিত (ব্রহ্মার আয়ুঃ পরিসমাপ্ত) হইলে পরমেষ্ঠীর অর্থাৎ  
সমষ্টিলিঙ্গশরীরাত্মানী হিরণ্যগর্ভের অন্ত অর্থাৎ অবসান (বিনাশ) হয় ।  
তৎপরে সেই বিকারী ব্রহ্মের (ব্রহ্মার) সহিত কৃতাত্মা অর্থাৎ লব্ধব্রহ্ম-  
জ্ঞান সমুদায় তল্লোকবাসী বিষ্ণুর পরম পদে প্রবেশ করে অর্থাৎ মুক্ত  
হয় ।” স্বতির এই তাৎপর্য্য দৃষ্টে সিদ্ধান্ত হয় যে, গতিশ্রুতি কার্য্যব্রহ্ম-  
বিষয়েই পর্য্যবসিত । [ কঃ...দর্শ্যতে ] এই স্থানে হয় ত সকলেই জিজ্ঞাসা  
করিবেন যে, সূত্রকর্ত্তা ব্যাস কোন্ পূর্বপক্ষ আশঙ্কা করিয়া “কার্য্যং  
বাদরিঃ” ইত্যাদি সূত্রে উক্ত সিদ্ধান্ত স্থাপন করিলেন ? (পূর্বপক্ষ বা  
আশঙ্কা না থাকিলে বিচার উঠে না । সিদ্ধান্ত স্থাপনও হয় না ।) ঐ  
জিজ্ঞাসা যেন হইবেই হইবে, এইরূপ অবধারণ করিয়া সূত্রকার “সূত্রেণ  
দ্বারা সেই পূর্বপক্ষ দেখাইতেছেন ।

জৈমিনি মূনির পক্ষ] স্বতন্ত্রপ্রকার, এবং তাহাই পূর্বপক্ষ বা আশঙ্কার

\* অদানবাঃ পুরুষাঃ পরমেব ব্রহ্ম গময়তীতি জৈমিনির্দ্ব্যন্যতে । পরমেব হি মুখ্যং ব্রহ্ম ।—  
জৈমিনি বলেন, অদানব পুরুষেরা দেবদান প্রহিত উপাসকদিগকে পরব্রহ্ম প্রাপ্ত করায় । ব্রহ্ম  
বলিলে পরব্রহ্মই বুঝায় এবং পরব্রহ্মই ব্রহ্মশব্দের মুখ্য অর্থ ।

মেব ব্রহ্ম প্রাপয়তীতি মন্যতে । কৃতঃ । মুখ্যত্বাৎ । পরং হি  
ব্রহ্ম ব্রহ্মশব্দস্ত মুখ্যমালম্বনং গোঁণমপরম্ । মুখ্যগোঁণয়োশ্চ  
মুখ্যে সম্প্রত্যয়ো ভবতি ॥ ১২ ॥

মুখ্যবাদমৃতং প্রাপ্তেঃ পরপ্রকরণাদপি ।

গন্তব্যং জৈমিনির্ধ্বেনে পরমেবার্চ্চিরাদিনা ॥

ব্রহ্ম গময়তীত্যত্র হি নপুংসকব্রহ্মপদং পরস্মিন্বেব ব্রহ্মণি নিরুত্ববাদনপেক্ষ-  
তয়া মুখ্যমিতি সতি সূক্তবে ন কার্যে ব্রহ্মণি গুণকল্পনয়া ব্যাখ্যাতুমুচিতম্ ।  
অপি চামৃতব্রহ্মলাবাপ্তির্ন কার্যাব্রহ্মপ্রাপ্তৌ যুক্ত্যতে । তন্ত কার্যত্বেন মরণ-  
মর্শবত্বাৎ । কিন্তু তত্র তত্র পরমেব ব্রহ্ম প্রকৃত্য প্রজ্ঞাপতিসদ্ব্যপ্রতিপত্তাদয়  
উচ্যমানা নাপরব্রহ্মবিষয়া ভবিতুমর্হন্তি প্রকরণবিরোধাৎ । ন চ পরস্মিন্ সর্ব-  
গতে গুতির্নোপপদাতে প্রাপ্তবাদিতি যুক্তম্ । প্রাপ্তেহপি হি প্রাপ্তিকলা গতি-  
দৃশ্যতে । যথৈকস্মিন্ ব্রহ্মোদ্যোগপাদপে মূলদগ্রমগ্রাচ্চ মূলং গচ্ছতঃ শাখামৃগ-  
ত্বৈকেনৈব ব্রহ্মোদ্যোগপাদপেন নিরন্তরং সংযোগবিভাগা ভবন্তি । ন চৈতে তদব-  
য়ববিষয়া ন তু ব্রহ্মোদ্যোগবিষয়া ইতি সাম্প্রতং তথা সতি ন শাখামৃগো ব্রহ্মোদ্যোগ-  
যুক্ত্যতে ব্রহ্মোদ্যোগবয়বস্ত তদবয়বযোগাৎ এবং দৃশ্যমানানামপি তদবয়বানাং  
ন যোগন্তদবয়বযোগাৎ তদনেন ক্রমেণ তদবয়বেষু পরমাণুসু ব্যবতিষ্ঠতে ।  
তে চাতীন্দ্রিয়া ইতি কস্মিন্ নামায়মহুভবপদ্ধতিমধ্যাক্ষাৎ সংযোগতপস্বী ।  
তন্মাদিকামেনোপাত্তবাহুরোধেন প্রাপ্ত এব প্রাপ্তিকলাবগতিরেষিতব্য ।  
তৎ ব্রহ্ম প্রাপ্তমপি প্রাপ্তিকলাবগতের্গোচরো ভবিষ্যতি । ব্রহ্মলোকেষু  
চ বহুবচনমেকস্মিনপি প্রয়োগসাধুতামাত্রেন গময়িতব্যম্ । লোকশব্দচালো-  
কনে একাশে বর্তয়িতব্যো ন তু সন্নিবেশবতি দেশবিশেষে । তন্মাৎ পরব্রহ্ম-  
প্রাপ্তার্থো গত্যাগদেশসামর্থ্যাদয়মর্থো ভবতি । যথা বিদ্যাকর্মবশাদর্চ্চিরাদিনা  
গতস্ত সত্যলোকমতিক্রম্য পরং জগৎকারণং ব্রহ্মলোকমালোকং স্বয়ম্প্রকাশ-  
মিতি যাবৎ প্রাপ্তস্ত তত্রৈব লিঙ্গং প্রলীয়তে ন তু গতিমেবভূতাং বিনা লিঙ্গ-  
প্রবিলয় ইতি । অতএব ক্রতিঃ । ‘পুরুষায়ণাঃ পুরুষং প্রাপ্যাত্তং গচ্ছন্তি ।’  
তদনেনাভিসম্বন্ধিনা পরং ব্রহ্ম গময়তামানব ইতি মেনে জৈমিনিরাচার্য্যঃ ।  
তত্ত্বদর্শী তু বাদিরিদ্দর্শ—

কারণ । কহয়েই সিদ্ধান্তের প্রয়োজন । জৈমিনি বলেন, অমানব পুরুষেরা  
যে ব্রহ্ম পাওয়ায় তাহা পরব্রহ্ম । কারণ, পরব্রহ্মই মুখ্যব্রহ্ম । পরব্রহ্মই  
ব্রহ্মশব্দের মুখ্য আলম্বন । ব্রহ্ম বলিলে পরব্রহ্মই বুঝায়, অপর ব্রহ্ম গোঁণ ।  
অর্থাৎ সন্নিধানলক্ষণায় হিরণ্যগর্ভে ব্রহ্মশব্দের প্রয়োগ ইহবাঞ্ছ থাকে ;  
সেজন্য তাহা মুখ্য নহে ; কিন্তু গোঁণ । মুখ্যার্থ ও গোঁণার্থের সংশয় হইলে

## দর্শনাচ্চ ॥ ১৩ ॥\*

‘তয়োর্দ্ধিমায়ন্নমৃতত্বমেজি’ ইতি চ গতিপূর্বকমমৃতত্বং দর্শয়তি । অমৃতত্বঞ্চ পরস্মিন্ ব্রহ্মণ্যুপপদ্যতে ন কার্যো । বিনাশিত্বাৎ কার্যশ্চ । ‘অথ যত্রোক্তং পশুতি তদন্তঃ তন্ম-  
র্ত্তাম্’ ইতি বচনাৎ পরব্রহ্মবিষয়েব চৈষা গতিঃ কঠবল্লীষু পঠ্যতে । ন হি তত্র বিদ্যাস্তরপ্রক্রমোহস্তি, ‘অন্যত্র ধর্মান্দন্ত-  
ত্রাধর্মাৎ’ ইতি পরস্তেব ব্রহ্মণঃ প্রক্রান্তত্বাৎ ॥ ১৩ ॥

## ন চ কার্যো প্রতিপত্ত্যভিসন্ধিঃ ॥ ১৪ ॥†

মহরবিদ্যায়াং কঠবল্লীষু পরব্রহ্মপ্রকরণে চ তয়োর্দ্ধিমায়ন্বিতি গতির্দর্শিতা । ইতি রত্নপ্রভা ।

মুখ্যার্থই গৃহীত হয় । অভিধা শক্তির দ্বারা † মুখ্যার্থই বুদ্ধি হইয়া, মুখ্যার্থ সঙ্গতি না হইলে কার্যই গোণার্থের গ্রহণ হইয়া থাকে ।

“ব্রহ্মোপাসক স্তুষ্মনভীড়ীক্কে, নির্গত হন, হইয়া অমৃতত্বলাভ করেন” এই শ্রুতি গতিপূর্বক অমরত্ব লাভ হয় বলিতেছেন । অমরত্ব পরব্রহ্ম ব্যতীত কার্যব্রহ্মে উপপন্ন হয় না । কারণ, কার্যাব্রহ্ম বিনাশী—প্রকৃত অমর নহে । মুখ্যব্রহ্ম ব্যতীত সমস্তই বিনাশী—তাহা শ্রুতিকর্তৃক অভিহিত হইয়াছে । যথা—“যাহাতে ভেদ দর্শন হয় তাহা অন্ন অর্থাৎ পরিচ্ছিন্ন ও মরণশীল ।” যে গতি বিচারিত হইতেছে সে গতি পরব্রহ্মবিষয়িনী । কঠবল্লীতেও পরব্রহ্মবিষয়িনী গতি পঠিত হইয়াছে । কঠবল্লীতে বিদ্যাস্তরের প্রকরণ নাই, তাহা পরব্রহ্মেরই প্রকরণ । কঠবল্লীতে “যাহা ধর্মের অন্ত, অধর্মের অন্ত—” ইত্যাদি ক্রমে পরব্রহ্মই প্রক্রান্ত হইয়াছেন । ( কার্যেই বলিতে হয়, ব্রহ্ম পাওয়ায় কি-না পরব্রহ্ম পাওয়ায় ) ।

\* দর্শনং শ্রোতবিজ্ঞানং তন্মাদপি । তস্মিন্নর্থে শ্রোতবিজ্ঞানমশাস্তীত্যাৰ্থঃ ।—শ্রুতি “অমৃতত্বং প্রাপ্ত হয়” এই কথা বলিয়া ঐ অর্থেরই গ্রাহ্যতা দেখাইয়াছেন ।

† উপাসকস্য মরণকালে বা প্রতিপত্ত্যভিসন্ধিঃ ব্রহ্মপ্রাপ্তিসংকল্পঃ সা কার্যো ব্রহ্মণি ন সম্ভবতীত্যভিসন্ধিঃ কারণাৎ গন্তব্যব্রহ্মণঃ পরত্বম্ । সা ন কার্যব্রহ্মবিষয়েতি জ্ঞাবঃ ।—“আদি প্রজাপতির সভাগৃহে বাইতেছি” এই জ্ঞান বা এ অভিধা কার্যব্রহ্মবিষয়ক নহে । পরব্রহ্ম বিষয়েই ঐ অনুসন্ধান শ্রুত হইয়াছে । ( ভাষ্যানুবাদ দেখ ) ।

‡ “বসোচ্চারণমাত্রেন সহজং যৎ প্রতীয়তে । তস্য শব্দস্য বা শক্তিঃ সাহিত্ত্বা পরি-  
কীৰ্ত্তিতা” ইত্যং উক্তারিত হইয়াছে যে-অর্থ প্রতীত করার সেই অর্থ অভিধামূলক ও  
মুখ্য ।

অপি চ ‘প্রজাপতে: সভাং বেষ্ম প্রপদ্যে’ ইতি নাম্ন  
 কার্যবিষয়ঃ প্রতিপত্ত্যভিসন্ধিঃ । ‘নামরূপয়োনির্ব্বাহিতা তে  
 যদন্তরা তদব্রহ্ম’ ইতি কার্যাবিলক্ষণস্ত পরশ্চৈব ব্রহ্মণঃ  
 প্রকৃতত্বাৎ ‘যশোহং ভবামি ব্রাহ্মণানাম্’ ইতি চ সৰ্ব্বা-  
 ত্ত্বেনোপক্রমাৎ ‘ন তস্ত প্রতিমাস্তি যস্ত নাম মহদ্বশঃ’  
 ইতি চ পরশ্চৈব ব্রহ্মণো যশোনামত্বপ্রসিদ্ধে: । সা চেয়ং  
 বেষ্ম প্রতিপত্তির্গতিপূর্ব্বিকা যা হার্দবিদ্যায়ামুদ্ভিতা ‘অপরা-  
 জিতা পূর্ব্বব্রহ্মণঃ প্রভুবিমিতং হিরণ্ময়ম্’ ইত্যত্র । পদেরপি চ  
 গতির্থান্মার্গাপেক্ষতাহবসীয়তে । তস্মাৎ পরব্রহ্মবিষয়া গতি-

প্রতিপত্ত্যভিসন্ধিঃ—প্রতিপত্তির্গতি: পদেগত্যর্থবাদভিসন্ধিত্বাৎপর্য্যম্ ।

উপাসকের মরণকালীন “আমি প্রজাপতি ব্রহ্মার সভাগৃহে প্রাপ্ত হইলাম”  
 এই যে ঐশ্বর্য্য সংকল্প, এ সংকল্প কার্য্যব্রহ্মবিষয়ক । ( প্রজাপতি, সভা ও  
 বেষ্মশব্দ থাকায় ) । সেজন্ত গন্তব্য ব্রহ্ম পরব্রহ্ম নহে, এরূপ আশঙ্কা  
 করিও না । ঐ সংকল্প বা ঐ অভিসন্ধি কার্য্যব্রহ্মবিষয়ক নহে; উহাও  
 পরব্রহ্ম বিষয়ক । কারণ, “তিনি নামের ও রূপের নির্ব্বাহক । নাম ও  
 রূপ যাহার বহির্বির্ভূতা তাহা ব্রহ্ম ।” ঐশ্বিতে এবংক্রমে যে কার্য্যাবিলক্ষণ  
 ব্রহ্মের অর্থাৎ পরব্রহ্মের প্রস্তাব আরক হইয়াছে, উক্ত গতি-প্রতি সেই  
 প্রস্তাবের অন্তর্গত । অতএব, পরব্রহ্মের প্রকরণে পরিপাঠিত গতিপ্রতি  
 স্তরতঃ পরব্রহ্মবিষয়িনী । ঐ প্রস্তাবের উপক্রমেও “আমি ব্রাহ্মণ দিগের  
 যশঃ, ( আত্মা ) হইয়াছি । ক্ষত্রিয় দিগের ও বৈশ্য দিগের যশঃ ( আত্মা )  
 হইয়াছি” এইরূপ কথা আছে । সৰ্ব্বাত্মা পরব্রহ্ম উক্ত প্রস্তাবে উপক্রান্ত  
 হওয়ার বুঝিতে হইতেছে যে ঐ প্রকরণ পরমাত্মারই প্রকরণ । ( পরব্রহ্ম ও  
 পরমাত্মা তুল্য কথা ) এবং তৎপ্রকরণোক্ত গন্তব্যব্রহ্মও পরব্রহ্ম । যশঃ  
 শব্দে পরব্রহ্ম বুঝায়, এ কথা “যাহার অন্ত নাম মহদ্বশঃ তাহার প্রতিমা  
 ( তুলনা ) নাই ।” এই ঐশ্বিতে প্রসিদ্ধ । ( ফলিতার্থ—উপাসকের প্রদর্শিত  
 প্রকারের মরণকালীন সংকল্প পরব্রহ্মবিষয়ক, অপরব্রহ্মবিষয়ক নহে । )  
 প্রোক্ত ব্রহ্মরত্নাব্যে গতিপূর্ব্বক ব্রহ্মবেশ্মপ্রাপ্তি অভিহিত হইয়াছে, আবার  
 উহাই-হার্দবিদ্যার ( হৃদপদ্মস্থব্রহ্মোপাসনা প্রস্তাবে ) “সেই লোকে ব্রহ্মার  
 অজানীর অপরাধের ( অপ্রাপ্য ) পুরী—যাহা প্রভু ব্রহ্মার নির্ব্বিত্ত—তদ্রূপ



প্রত্যয় 'ইতি পক্ষান্তরম্'। তাবোতৌ হৌ পক্ষাবাচার্য্যেণ  
সূত্রিতৌ। গত্যুপপত্তাদিভিরেকঃ। মুখ্যত্বাদিভিরপরঃ। তত্র  
গত্যুপপত্তাদয়ঃ প্রভবন্তি মুখ্যত্বাদীনাভাসয়িতুং ন তু মুখ্য-  
ত্বাদয়ো গত্যুপপত্তাদীন ইত্যাদ্য এব সিদ্ধান্তো ব্যাখ্যাতঃ।  
দ্বিতীয়স্ত পূর্বঃ পক্ষঃ। ন হসত্যপি সম্ভবে মুখ্যত্বৈবাবশ্য-  
গ্রহণমিতি কশ্চিদাজ্ঞাপয়িতা বিদ্যতে। পরবিদ্যাশ্রয়করণে-  
হপি চ তৎস্বত্বার্থঃ বিদ্যান্তরাশ্রয়গত্যনুকীর্ণনমুপপদ্যতে 'বিশ্ব-  
উৎপত্তা উৎক্রমণে ভবন্তি' ইতিবৎ। 'প্রজাপতেঃ সভাং বেষ্মা  
প্রতিপদ্যে' ইতি তু পূর্ববাক্যবিচ্ছেদেন কার্য্যেহপি প্রতি-  
পত্ত্যভিসন্ধিন্, বিরূধ্যতে। সপ্তমেহপি ব্রহ্মণি চ সর্ব্বাত্মত্ব-

বস্ত ব্রহ্মণো নামাভিধানং যশ ইতি। "পূর্ববাক্যবিচ্ছেদেন"তি। প্রতিবাক্যে  
বলীয়সী প্রকরণাৎ। "সপ্তমেহপি ব্রহ্মণী"তি। প্রশংসার্থমিত্যর্থঃ। চোদয়তি—

হিরণ্ময় গৃহ—তাহা তাহারা প্রাপ্ত হয়" এবংক্রমে অনুদিত হইয়াছে। অপিচ,  
প্রতি বলিয়াছেন, প্রপদ্যে—অর্থাৎ প্রজাপতির গৃহপ্রাপ্ত হই, এই পদ-বাতুর  
অর্থ গতি বা যাওয়া। এ স্থলে গৃহে যাওয়া। স্তবরাং তাহা পথসাপেক্ষ।  
সে হেতুতেও হির হয়, ঐ ব্রহ্মবিষয়িণী গতিপ্রতি পরব্রহ্মেই পর্য্যবসিত।  
[ 'তাবোতৌ...পক্ষঃ' ] গন্তব্য ব্রহ্মবিষয়ে এইরূপ পক্ষদ্বয় দৃষ্ট হয়। পূর্বোক্ত  
পক্ষ (যাহা সিদ্ধান্ত) বাদরি মূনির অর্থাৎ ব্যাসের অতিমত এবং পরোক্ত  
পক্ষ জৈমিনি মূনির সন্মত। পরন্তু আচার্য্য ব্যাস উত্তরপক্ষই সূত্রে গ্রথিত  
করিয়াছেন। এক পক্ষের অবলম্বন গতির উপপত্তি এবং অপর পক্ষের অব-  
লম্বন ব্রহ্মশব্দের মুখ্যতা। বিচার চক্ষে দেখিতে গেলে দেখা যায়—“গতির  
উপপত্তি” এই হেতুটী মুখ্যত্ব হেতুকে আভাসীকৃত করিতে পারে কিন্তু  
মুখ্যত্ব হেতুটী গতির উপপত্তিকে আভাসীকৃত করিতে পারে না। (ফলি-  
তার্থ—গতিপ্রতির উপপত্তি (সঙ্গত হওয়া) ব্রহ্মশব্দের মুখ্যার্থ ভঙ্গ করিতে  
পারে কিন্তু ব্রহ্মশব্দের মুখ্যার্থ গতিপ্রতির বৃত্ততা নষ্ট করিতে পারে না)।  
সেই জন্যই আদ্যপক্ষ সিদ্ধান্ত এবং দ্বিতীয়পক্ষ (জৈমিনির পক্ষ) পূর্ব-  
পক্ষ। [ ন হসতি . প্রত্যয়ঃ ] সম্ভব নাই অথচ মুখ্যার্থ গ্রহণ কর, কে  
একপক্ষোক্তা দিতে পারে? ঐরূপে আজ্ঞার দাতা নাই। যদিও উহা  
পরাবিদ্যাশ্রয়করণে উক্ত হইয়াছে তথাপি উহাকে পরাবিদ্যার প্রশংসার্থ

কীর্তনং ‘সর্বকৰ্ম্মা সর্বকামঃ’ ইত্যাদিবৎ কল্পতে । তস্মাদ-  
পরবিষয়া এব গতিশ্রুতয়ঃ । কেচিৎ পুনঃ পূৰ্ব্বাণি পূৰ্ব্বপক্ষ-  
সূত্রাণি ভবন্ত্যন্তরাণি সিদ্ধাস্তসূত্রাণীত্যেতাং ব্যবস্থামনুরূপা-  
মানাঃ পরবিষয়া এব গতিশ্রুতীঃ প্রতিষ্ঠাপয়ন্তি । তদনুপ-  
পন্নম্ । গন্তব্যস্থানুপপত্তেব্রহ্মণঃ । যৎ ‘সর্বগতং সর্বান্তরং  
সর্বাত্মকঞ্চ পরং ব্রহ্ম’ ‘আকাশবৎ সর্বগতশ্চ নিত্যঃ’  
‘যৎ সাক্ষাদপরোকীদব্রহ্ম’ ‘য আত্মা সর্বান্তরঃ’ ‘আত্মৈবেদং  
সর্বম্’ ‘ব্রহ্মৈবেদং বিশ্বং বরিষ্ঠম্’ ইত্যাদিশ্রুতিনির্দ্ধারিত  
বিশেষঃ তস্য গন্তব্যতা ন কদাচিদপ্যুপপদ্যতে । ন হি  
গতমেব গম্যেত । অত্বে হ্যনুদগচ্ছতীতি ‘প্রসিদ্ধং লোকে ।

অভিহিত বলিলে দোষ কি ? পরাবিদ্যার প্রশংসার্থ অপরা বিদ্যার আশ্রয়  
লওয়া ও গতি উপদেশ করা অল্পপন্ন নহে । যেমন পরা বিদ্যার প্রস্তাবে  
উৎক্রমণের নিমিত্ত অত্যাভা নাড়ী থাকা কথিত হইয়াছে সেইরূপ  
এখানেও পরব্রহ্মপ্রস্তাবে অপরব্রহ্ম অভিহিত হইয়াছেন । “প্রজাপতির  
সভা-গৃহ পাই—” এ বাক্যকে পূর্ববাক্য হইতে বিচ্ছিন্ন করিবেন । ( পূর্ব-  
বাক্য ও এ বাক্য এক নহে, কিন্তু পৃথক্ । পূর্ব বাক্য পরব্রহ্মপ্রতি-  
পাদক এবং এ বাক্য অপরব্রহ্মবোধক, এরূপ স্থির করিবেন ) করিলে সগুণ  
ব্রহ্ম প্রাপ্তির সংকল্প বিরুদ্ধ বলিয়া মনে হইবে না । সগুণ-ব্রহ্মে সাক্ষাৎ  
কীর্তন সৰ্ব্বগুহ সর্বকৰ্ম্ম সর্বকাম ইত্যাদির জায় যোজনীয় । অর্থাৎ  
সগুণ পদার্থেও ঐ ঐ ঔপচারিক প্রয়োগ হইতে পারে, হইলে তাহা  
অশাস্ত্রীয় হয় না । অতএব, ঐ গতিশ্রুতি যে অপরব্রহ্মবিষয়িনী সে পক্ষে  
আর সংশয় নাই । [ কেচিৎ...লোকে ] এই স্থলে কোন কোন-ব্যাখ্যাকার,  
বলেন, প্রথমোক্ত পক্ষই পূর্বপক্ষ এবং, শেষোক্ত পক্ষই সিদ্ধান্ত । তাঁহারা  
শেষোক্ত পক্ষের সিদ্ধান্তভাব রক্ষার নিমিত্ত প্রোক্ত গতিশ্রুতিকে পর-  
ব্রহ্মে পর্য্যবসিত করেন । কিন্তু তাহা হয় না । অর্থাৎ তাহা অল্পপন্ন  
‘বা যুক্তিবিরুদ্ধ । কেননা, পরব্রহ্মের গন্তব্যতা, নিত্যতা অল্পপন্ন ( অযুক্ত ) ।  
‘যিনি “যাহা সর্বগত, সর্বান্তর, সর্বাত্মক, তাহাই পরব্রহ্ম ।” “তিনি আকাশের  
জায় সর্বগত ও নিত্য ।” “যাহা সাক্ষাৎ অপরোক অর্থাৎ স্বাধীন, চেতন  
তাহা ব্রহ্ম ।” “যে আত্মা সমুদায় প্রাণীর অন্তরে রাজমান ।” “এ সমস্তই

নহু লোকে গতস্তাহপি গন্তব্যতা দেশান্তরবিশিষ্টতা দৃষ্টা ।  
যথা পৃথিবীহ এক পৃথিবীঃ দেশান্তরদ্বারেণ গচ্ছতি তথাহনন্ত-  
ত্বেহপি বালস্ত কালান্তরবিশিষ্টঃ বার্কিক্যঃ স্বাত্ত্বভূতমেব  
গন্তব্যং দৃষ্টম্ । তদ্বৎ ব্রহ্মণোহপি সর্বশক্ত্যুপেতত্বাৎ কথ-  
ঞ্চিৎ গন্তব্যতা স্তাদিতি । ন । প্রতিবিদ্ধসর্ববিশেষত্বাদ্ভে-  
দ্রূপঃ । ‘নিকলং নিজ্জিন্নং শান্তং নিরবল্যং নিরঞ্জনম্’ ‘অস্থূলম-

“নহু লোকে গতস্তাহপি গন্তব্যতা দেশান্তরবিশিষ্টতা”তি । ত্রয়োধানর-  
দৃষ্টান্ত উপপাদিতঃ । পরিহরতি—“ন প্রতিবিদ্ধসর্ববিশেষত্বাদ্ভেদ্রূপঃ” ইতি । অ-  
ন্যমতিসন্ধিঃ—যথা তথা ত্রয়োধানরবী পরিণামবাহুপজ্ঞাপায়ধর্মভিঃ কস্মজৈঃ  
সংযোগবিভাগৈঃ সংযুক্ত্যাময়ং পুনঃ পরমাত্মা নিরন্তনিখিলভেদপ্রপঞ্চঃ কূট-

আত্মা ” “এ সমুদায়ই ব্রহ্ম ও বরিষ্ঠ ।” ইত্যাদি ইত্যাদি বিশেষরূপে  
নির্দিষ্ট হইয়াছেন সুখ্যরূপে তাঁহার গন্তব্যতা উপপন্ন হয় না । যাহা  
যাওয়া আছে, পাওয়া আছে, তাহা আবার পাইব কি, যাইবই বা  
কোথায়? যাওয়া ও পাওয়া কি? যাওয়া ও পাওয়া ভেদাহবুদ্ধি ।  
অর্থাৎ এক একত্র হইতে অত্রস্ত বায় ও এক অত্র এক’কে পায় । উক্ত  
প্রকারের যাওয়া ও পাওয়া লোকবিদিত; সুতরাং পরিপূর্ণতাব অদ্বয়  
ব্রহ্মে যাওয়া ও পাওয়া উভয়ই বিফল । [নহু...ব্রহ্মণঃ] যদি বল,  
লোকমধ্যে দেশান্তরবিশিষ্টতা অনুসারে গতের গন্তব্যতা বা প্রাপ্তের  
প্রাপ্তব্যতা দৃষ্ট হয়, যেমন পৃথিবীহ ব্যক্তি দেশান্তর দ্বারা পৃথিবীতেই  
গমন করে, পৃথিবীকেই পায়, বালক যেমন কালান্তরবিশিষ্ট বার্কিক্যে  
গমন করে বা বার্কিক্য পায়, সেইরূপ, সর্বশক্তিমান্ ব্রহ্মও কোন এক  
প্রকারে গন্তব্য হইতে পারেন । (পৃথিবীতে যাওয়াই আছে, পৃথিবীকে  
পাওয়াই আছে, সে তাবে পৃথিবী গত ও প্রাপ্ত; কিন্তু এক প্রদেশ হইতে  
অত্র প্রদেশ, এ ভাবে পৃথিবীর সেই সেই অংশ গন্তব্য ও প্রাপ্তব্য ।  
যে বালক সেই ব্রহ্ম সুতরাং বল্য ও বার্কিক্য স্বাত্ত্বভূত, এ তাবে বার্কিক্য  
গন্তব্যও নহে, প্রাপ্তব্যও নহে । কিন্তু কালান্তরে একটপ্রাপ্ত হয়, সে  
ভাবে বার্কিক্য গন্তব্যও বটে, প্রাপ্তব্যও বটে) ইহার প্রত্যুত্তরে আশ্বরা  
ঘনি, তাহা নহে । অর্থাৎ প্রদেশের ও বার্কিক্যের গন্তব্যতা আছে, দেখিয়া  
উদ্ধৃষ্টান্তে ব্রহ্মের গন্তব্যতা নির্ণয় করিতে পার না । কারণ, ব্রহ্ম প্রদে-  
শাদি পরিহীন । ব্রহ্ম প্রকার বিশেষ বা প্রভেদ উল্লেখ করিবে সমস্তই  
ব্রহ্মে প্রতিবিদ্ধ । [নিকলং...গন্তব্যতা] “ব্রহ্ম নিকল (তাঁহার অংশ বা

নগ্নহুংস্বমজমদীর্ঘম্’ ‘স বাহ্যভ্যন্তরো হ্রজঃ’ ‘স বা এষ মহামজ্জ  
আত্মাহজরোহমরোহম্বতোহভয়ো ব্রহ্ম’ ‘স এষ নেতি নেতি’  
ইত্যাদিশ্রুতিস্মৃতিন্যায়ৈভ্যো। ন দেশকালাদিবিশেষযোগঃ  
পরমাত্মনঃ কল্পয়িতুং শক্যতে যেন ভূপ্রদেশবয়োহবস্থান্যায়ৈ  
নাস্ত্য গন্তব্যতা স্মাৎ। ভুবয়সোস্তু প্রদেশাবস্থাদিবিশেষ-  
যোগাছুপপদ্যতে দেশকালবিশিষ্টা গন্তব্যতা। জগদুৎপত্তি-  
স্থিতিপ্রলয়হেতুত্বশ্রুতেরনেকশক্তিত্বং ব্রহ্মণ ইতি চেৎ। ন।  
বিশেষনিরাকরণশ্রুতীনামন্যার্থত্বাৎ। উৎপত্ত্যাদিশ্রুতীনামপি

স্থনিত্যু। ন ত্ত্রোধ্যবৎ সংযোগবিভাগভাগ্ ভবিতুমর্হতি। কালনিকসংযোগ-  
বিভাগস্ত কালনিকশ্চৈব কার্যব্রহ্মলোকস্তোপপদ্যতে ন পরস্ত। শব্দতে—  
“জগদুৎপত্তিস্থিতিপ্রলয়হেতুত্বশ্রুতেরি”তি। ন হ্যুৎপত্ত্যাদিহেতুভাবোহপরি-  
ণামিনঃ গন্তবতি। তস্মাৎ পরিণামীতি। তথা চ ভাবিকমস্তোপপদ্যতে  
গন্তব্যমিত্যর্থঃ। নিরাকরোতি—“ন বিশেষনিরাকরণশ্রুতীনামি”তি। বিশেষ-

প্রদেশ নাই), নিষ্ক্রিয় (চলন বা গতি নাই), শাস্ত্র, অনিন্দিত,  
নির্লেপ।” “তিনি স্থূল নহেন, সূক্ষ্মও নহেন, হৃদ্র নহেন, দীর্ঘও নহেন।”  
“বৃহদ্বিরেও তিনি, অন্তরেও তিনি, যেহেতু তিনি নিত্য—জন্মবান্ মনেন।”  
“তিনি মহান্, জন্মবর্জিত, আত্মা, অজর, অমর, অভয় ও নিরতিশয়  
বৃহৎ অর্থাৎ পূর্ণ।” “ইহা নহে ইহা নহে, এইরূপে জ্ঞেয় অর্থাৎ সর্বনিষেধের  
সীমাস্বরূপ।” এইরূপ এইরূপ শ্রুতি, তন্মূলা স্মৃতি ও তদনুকূলা যুক্তি বিদ্যা-  
মানে ব্রহ্মের প্রদেশ, অবস্থা, কালকৃতবিশেষ কি অস্ত্র কোনরূপ প্রভেদ  
ধ্বংস করা করিতেও পারিবে না। সুতরাং তাঁহার ভূপ্রদেশ, বয়স ও  
অবস্থার অহরূপ গন্তব্যতা আছে বলিতেও পারিবে না। পৃথিবী ও বয়স  
এ ছাড়া প্রদেশ ও অবস্থাবিশেষ থাকায় তদ্বিশিষ্ট গন্তব্যতা মাত্র করিতে  
পার, কিন্তু ব্রহ্মে তাহা পার না। [জগদুৎপত্তি...মর্হতি] ব্রহ্ম জগতের  
উৎপত্তির, স্থিতির ও প্রলয়ের কারণ, এইরূপ শ্রুতি থাকায় তদ্ব্যপেক্ষে  
ব্রহ্মের নানাপ্রকার যোগ আছে বলিবে, তাহাও পারিবে না। কারণ, ব্রহ্মে  
কোনরূপ বিশেষ নাই, এতদর্থপ্রতিপাদক নিষেধ শ্রুতি সকল অন্যার্থ  
অর্থাৎ নির্বিশেষ অর্থেই প্রমাণ। (উৎপত্তি শ্রুতি সকল স্বার্থে প্রমাণ  
নহে।) উৎপত্তি-স্থিতি-প্রলয়বোধিনী-শ্রুতি স্বার্থে প্রমাণ, এ কথা বলিতে  
বা স্বীকার করিতে সমর্থ নহ। কারণ, ঐ সকল শ্রুতির কারণের একত্ব।

সমানমনস্বার্থত্বমিতি চেৎ ন তাসামেকত্বপ্রতিপাদনপরত্বাৎ ।  
 যদাদিদৃষ্টান্তৈর্হি সতো ব্রহ্মণ একস্ত সত্যত্বং বিকারস্ত  
 চানৃতত্বং প্রতিপাদয়চ্ছাস্ত্রং নোৎপত্তাদিপরং ভবিতুমর্হতি ।  
 কস্মাৎ পুনরুৎপত্তাদিশ্রুতীনাং বিশেষনিরাকরণশ্রুতিশেষত্বং  
 ন পুনরিতরশেষত্বমিতরাসামিতি । উচ্যতে । বিশেষনিরাকরণ-  
 শ্রুতীনাং নিরাকাজ্জার্থত্বাৎ । ন হ্যস্মিন একত্বনিত্যত্বশুদ্ধত্বা-  
 দ্যবগতো সত্যাং ভুয়ঃ কচিদাকাঙ্ক্ষোপজায়তে পুরুষার্থসমা-  
 প্তিবুদ্ধ্যুৎপত্তেঃ 'তত্র কো মোহঃ কঃ শোক একত্বমনুপ-  
 শ্রুতঃ' 'অভয়ং বৈ জনক প্রাপ্তোহসি' 'বিদ্বান্ ন বিভেতি  
 কুতশ্চ ন' 'এতং হ বাব ন তপতি কিমহং সাধু নাকরবং কি-

---

নিরাকরণং সমস্তশোকাদিহঃখশমনতয়া পুরুষার্থফলবৎ । অফলং তুৎপত্তাদি-  
 বিধানম্ । তস্মাৎ ফলবতঃ সন্নিধাবান্মানমানং তদর্থমেবোচ্যত ইত্যুপপত্তিঃ ।

---

প্রতিপাদন অর্থেই তাৎপর্য, উৎপত্তাদি অর্থে তাৎপর্য নহে । যে শাস্ত্র  
 যুক্তিকাদির দৃষ্টান্ত আহরণ করিয়া ব্রহ্মাধ্বয়ের সত্যতা ও বিকারের মিথ্যাত্ব  
 প্রতিপাদন করিয়াছে সে শাস্ত্র ব্রহ্মৈকত্বপর ব্যতীত উৎপত্তাদিপর হইতে  
 পারে না । ( "যৎপরঃ শব্দঃ স শব্দার্থঃ" এই ত্রায় বা নিয়ম অনুসারে সৃষ্টি-  
 শ্রুতি অত্রপরতাবিধায় স্মার্থে অপ্রমাণ বলিয়া স্থির আছে ) । [ কস্মাৎ...  
 শ্রুতিভ্যঃ ] উৎপত্তাদি শ্রুতি বিশেষ নিরাকরণ শ্রুতির উপকারকমাত্র, এ  
 কথাই বা বলি কেন ? বিশেষ নিরাকরণ শ্রুতি উৎপত্তাদির উপকারক, এ  
 কথাই বা না বলি কেন ? তাহা বলিতেছি । বিশেষনিবারিণী শ্রুতি-নিরা-  
 কাজ্জ-অর্থাৎ ঐ সকল শ্রুতির অর্থ অবগতিগোচরে আসিলে শ্রোতার  
 কোনরূপ আকাঙ্ক্ষা থাকে না, আপনার অদ্বয়ত্ব নিত্যত্ব ও শুদ্ধত্ব সাক্ষাৎকৃত<sup>০</sup>  
 হইলে পুরুষার্থ বুদ্ধি-প্রাপ্ত হয় সুতরাং তখন আর কোনও কিছুই আকাঙ্ক্ষা  
 থাকে না । ( আর কিছু বিজ্ঞেয় থাকে না—কোনও কিছু জানিবার ইচ্ছা  
 থাকে না । ) "একত্বদর্শী তখন শোকই বা কি ? মোহই কি ?", "হে  
 জনক ! তুমি অভয়প্রাপ্ত হইয়াছ ।" "ব্রহ্মজ্ঞানী কোনও কিছু হইতে ভয়  
 প্রাপ্ত হন না ।" ( অত্র কিছুই বোধ থাকিলে ত তাহা হইতে ভয় হইবে ।  
 জ্ঞানীর দৃষ্টিতে আত্মাতিরিক্ত বস্তু নাই সেইজন্য জ্ঞানী নির্ভয় ) "আমি সং-  
 কল্প করিলাম কি, অসংকল্প করিলাম এ চিন্তা জ্ঞানীকে তাপিত করে না ।"  
 ইত্যাদি শ্রুতি শ্রোতার প্রমাণ ( আপনার ব্রহ্মতাবোধ ) উৎপাদন করিলে

মহং পাপমকরবম্’ ইত্যাদিশ্রুতিভ্যঃ। তথৈব চ বিদুষাং  
 তুষ্ঠ্যানুভবাদিদর্শনাৎ বিকারানুভাভিসম্ব্যপবাদাচ্চ ‘মৃত্যোঃ স  
 মৃত্যুমাশ্নোতি য ইহ নানৈব পশ্যতি’ ইতি। অতো ন বিশে-  
 বনিরাকরণশ্রুতীনামন্যশেষস্বমবগন্তুং শক্যং নৈবমুৎপত্তাদি-  
 শ্রুতীনাং নিরাকাজ্জার্থত্বপ্রতিপাদনসামর্থ্যমস্তু। প্রত্যকস্তু  
 তাসামন্যার্থত্বং সমনুগম্যতে। তথা হি ‘তত্রৈতচ্ছূদ্রমুৎপত্তিতং  
 সৌম্য বিজানীহি নেদমমূলং ভবিষ্যতি’ ইত্যুপন্যশ্চোদকে  
 সত এবৈকশ্চ জগন্মূলশ্চ বিজ্ঞেয়ত্বং দর্শয়তি। ‘যতো বা  
 ইমানি ভূতানি জায়ন্তে যেন জাতানি জীবন্তি যৎ প্রয়ন্ত্যভি-

তন্ধি বিজিজ্ঞাসস্বেতি চ শ্রুতিঃ। তস্মাচ্ছূদ্র্যুপপত্তিভ্যাং নিরস্তসমস্তবিশেষ-  
 ব্রহ্মপ্রতিপাদনপরোহয়মায়ায়ো ন তুৎপত্তাদিশ্রুতিপাদনপরঃ। তস্মান্ গতি-

আর তাহার কিছু জানিবার প্রয়োজন থাকে না। [ তথৈব চ...ব্রহ্মণঃ ]  
 বাহারা জানী—তঁাহাদিগকে ঐ পর্য্যন্ত জানিয়াই পরিতুষ্ট থাকিতে দেখা যায়  
 এবং শাস্ত্রকে বিকারের মিথ্যা ও মিথ্যাবিকারে অভিসন্ধিমানের নিন্দা  
 করিতে দেখা যায়। যথা—“সে মৃত্যুর বশতাপন্ন হয়—যে ব্রহ্মে নানা অর্থাৎ  
 ভেদ দর্শন করে।” অতএব, যে সকল শ্রুতি ব্রহ্মের বিশেষ (নানাভাব)  
 নিষেধ করিতেছে সে সকল শ্রুতিকে অগ্র শ্রুতির অর্থাৎ উৎপত্তাদি-  
 বোধিকা শ্রুতির অঙ্গ বলিতে কদাচ পার না। অর্থাৎ উৎপত্তাদি  
 শ্রুতি প্রাধান, আর বিশেষনিষেধক বা নিষ্ঠূর্ণ প্রতিপাদক শ্রুতি অপ্রাধান  
 (উৎপত্তাদি শ্রুতির বা গুণপ্রতিপাদক শ্রুতির পোষক) এরূপ বলিতে  
 পার না। কারণ, বিশেষনিষেধক বা ভেদনিষেধক শ্রুতি যেরূপ নৈরা-  
 কাজ্য প্রতিপাদন করে, উৎপত্তাদি শ্রুতি সেরূপ নৈরাকাজ্য প্রতী-  
 পাদন করিতে ক্ষমবতী মহে। উৎপত্তাদি শ্রুতির অগ্র শেষতা (মাত্র  
 বিশেষ নিবারক শ্রুতির উপকারকত্ব) প্রত্যক্ষ সিদ্ধ। (স্পষ্টই অল্পভূত হয়  
 যে, জগন্মূল অদ্বয় ব্রহ্ম বুঝাইবার জন্তই উৎপত্তাদি শ্রুতি প্রযুক্ত।)  
 নিদর্শন দেখ—শ্রুতি বলিতেছেন “সৌম্য! যথৈতকেতু! এ বিষয়ে এই শুদ্ধ  
 অর্থাৎ হেতু অবগত হও যে এ জগৎ মূলশূন্য নহে। অর্থাৎ অবশ্যই ইহার  
 একটা মূল (আদি কারণ) আছে।” শ্রুতি এইরূপ বলিয়া পুশ্চাৎ বলি-  
 য়াছেন—দেখাইয়াছেন—একমাত্র সৎ-ই জগতের মূল এবং তাহাই ব্রহ্মের।

সম্বিশস্তি । তন্নিজিজ্ঞাসস্ব তদব্রহ্ম' ইতি চ । এবমুৎপত্ত্যাদি-  
 শ্রুতীনান্মৈকাভ্যাবগমপরিত্যাং নানেকশক্তিয়োগো ব্রহ্মণঃ ।  
 অতশ্চ গন্তব্যত্বানুপপত্তিঃ 'ন তস্য প্রাণা উৎক্রামন্তি' 'ব্রহ্মৈব  
 সন্ ব্রহ্মাপ্যেতি' ইতি চ পরস্মিন্ ব্রহ্মণি গতিং নিবারণয়তি ।  
 তদ্ব্যাখ্যাতং 'স্পষ্টো হ্যেকেষাম্' ইত্যত্র । গতিকল্পনায়াক্ষ  
 গন্তা জীবো গন্তব্যস্য ব্রহ্মণোহবয়বো বিকারোহন্তো বা ততঃ

স্তাভিকী । অপি চেয়ং গতিন্ বিচারং সহত ইত্যাহ—“গতিকল্পনায়াক্ষ”তি ।  
 অত্যান্তত্বাপ্রায়ববিকারপক্ষৌ । অন্তো বাত্যন্তম্ । অথ কস্মাদাত্যন্তিক-

( ১৭-ব্রহ্ম ) । অত্র শ্রুতিও বলিয়াছেন । যথা—“যাঁহা হইতে এই ভূত সকল  
 উৎপন্ন হইয়াছে, যাঁহাতে স্থিত হইতেছে, প্রলয়কালে যাঁহাতে এ সকল লীন  
 হইবেক, ভূমি তাঁহাকেই জান—তিনিই ব্রহ্ম ।” ইহাতে বুঝিতে হইতেছে  
 যে, উৎপত্তি-স্থিতি-বিনাশ-বোধিকা শ্রুতি একাদয় ব্রহ্ম বুঝাইতেই প্রবৃত্তা  
 এবং তাহাতেই সে সকল শ্রুতির তাৎপর্য, তাহাদের স্বার্থে তাৎপর্য নাই,  
 স্বার্থে তাৎপর্য না থাকায় তাহারা স্বার্থে অপ্রমাণ ; কিন্তু পরার্থে অর্থাৎ  
 বিশেষ নিষেধক ও অণ্টৈক্যকরসব্রহ্মবোধক শ্রোত অর্থে প্রমাণ । যেহেতু  
 স্বার্থে অপ্রমাণ, সেই হেতু তাহাদের দ্বারা ব্রহ্মে অনেক শক্তির অস্তিত্ব  
 বা ব্রহ্মের নানাব মাণ্ড করিতে পার না । [ অতশ্চ...ইত্যত্র ] ব্রহ্ম যে মুখ্য  
 গন্তব্য নহেন ( পাওয়া ছিল না, পাওয়া হইল,—যাওয়া ছিল না, যাওয়া  
 হইল ;—এরূপ হইলে তাহা মুখ্য গন্তব্য হয় । যেমন প্রায়-নগরাদি । )  
 তৎপ্রতি অত্র হেতুও আছে । সে হেতু এই—“ন তস্য প্রাণা উৎক্রামন্তি—  
 ব্রহ্মপ্রাপ্ত জ্ঞানীর প্রাণ উৎক্রান্ত হয় না অর্থাৎ কোথাও গমন করে না,  
 সেই দেহেই লগ্নপ্রাপ্ত হয় । ” “তিনি ব্রহ্মই ছিলেন পরন্তু অজ্ঞাত ছিলেন,  
 অজ্ঞান তিরোহিত হওয়ায় যে-ব্রহ্ম সে-ই ব্রহ্মই হইলেন । ” এই শ্রুতি  
 বলিয়াছেন, পরব্রহ্মে গতি হয় না ( যাওয়া নাই ) । এ রহস্য বিপদরূপে  
 “স্পষ্টো হ্যেকেষাম্” সূত্রে বর্ণিত হইয়াছে । [ গতিকল্পনায়াক্ষ...কৃৎসম্ ]  
 যদি গতি কল্পনা কর অর্থাৎ গন্তা জীব ব্রহ্মে গমন করে বল, তাহা  
 হইলে তোমার প্রতি এইরূপ প্রশ্ন হইবে যে, গন্তা অর্থাৎ গমনকর্তা জীব  
 কি গন্তব্য ব্রহ্মের অবয়ব ( অংশ ) ? না বিকারবিশেষ ? অথবা সর্বথা  
 ভিন্ন ? অরূপই কোনরূপ ভেদ আছে বলিতে হইবেক, নচেৎ গমন-  
 ক্তা উপপন্ন হইবেক না । ( গমন কিনা যাওয়া বা পাওয়া, তাহা

আং । অত্যন্ততাদাত্ম্যে গমনানুপপত্তেঃ । যদ্যেবং ততঃ কি  
আং । উচ্যতে । যদ্যেকদেশে নৈকদেশিনো নিত্যপ্রাপ্তত্বাৎ  
পুনরঙ্গগমনানুপপদ্যতে । একদেশৈকদেশিত্বকল্পনা চ ব্রহ্মণ্য-  
নুপপত্তা । নিরবয়বত্বপ্রসিদ্ধেঃ । বিকারপক্ষেহপ্যেতত্তুল্যম্ ।  
বিকারেণাপি বিকারিণো নিত্যপ্রাপ্তত্বাৎ । ন হি ঘটো  
মৃদাত্মতাং পরিত্যজ্যাবতিষ্ঠতে । পরিত্যাগেহ্ভাবপ্রাপ্তেঃ ।  
বিকারাবয়বপক্ষয়োশ্চ তদ্বতঃ স্থিরত্বাৎ ব্রহ্মণঃ সংসারগমন-

মনত্বং ন কল্পত ইত্যত আহ—“অত্যন্ততাদাত্ম্যে” ইতি । মৃদাত্মতয়া হি  
স্বভাবেন ঘটাদয়ো ভাবান্তদ্বিকারী ব্যাপ্তাঃ । তদভাবে ন ভবন্তি শিশপেব  
বৃক্ষত্বাভাব ইতি বিকারাবয়বপক্ষয়োশ্চ তদ্বতঃ সহ বিকারাবয়বৈঃ স্থিরত্বাদ-  
চলত্বাদব্রহ্মণঃ সংসারলক্ষণং গমনং বিকারাবয়বয়োঃ অনুপপন্নম্ । ন হি স্থিরাশ্চ-  
কমস্থিরঃ ভবতি । অত্যানুত্মেহপি টেকস্ত বিরোধাদসম্ভবতীতি ভাবঃ ।  
অথাত্বেব জীবো ব্রহ্মণঃ । তথা চ ব্রহ্মণ্যসংসারতাপি জীবস্ত সংসারঃ কল্পত

বিভিন্ন পদার্থ ব্যতীত ঘটে না ।) যদি বল, সে কথার আসে যায় কি ?  
ঐ প্রশ্নের ফল কি ? তাহা বলিতেছি । জীব যদি ব্রহ্মের একদেশ  
( অবয়ব ) হন, তাহা হইলে ব্রহ্ম জীবের নিকট সর্বদাপ্রাপ্ত আছেন,  
সুতরাং পুনরঙ্গ ব্রহ্মগমন বলা অযুক্ত । আরও দোষ এই যে, ব্রহ্ম যখন  
নিরবয়ব—মিশ্রদেশ—তখন জীবকে ব্রহ্মের প্রদেশ বা অবয়ব বলা নিতান্ত  
বিরুদ্ধ । এ দোষ বিকার পক্ষেও আছে । বিকারীও বিকারের নিকট  
নিত্যপ্রাপ্ত । ঘট একটী বিকার ( মৃত্তিকার বিকার ), সে সর্বদাই মৃত্তিকা  
প্রাপ্ত আছে । ঘট কোনও কালে মৃত্তিকা পরিত্যাগ করিয়া রিদ্ধ্যমান থাকে  
না । ঘট যখন মৃত্তিকাতাব ত্যাগ করিবে তখন সে নিজেও অভাবগ্রস্ত  
হইবেক অর্থাৎ থাকিবেক না । জীব ব্রহ্মের বিকার কিংবা অবয়ব, এই  
দুই পক্ষে আরও দোষ দেখা যায় । যে বিকারবিশিষ্ট সে বিকারী ।  
যে অবয়ববিশিষ্ট সে অবয়বী । এ স্থলে জীববিশিষ্ট ব্রহ্মই উক্ত শব্দ-  
দ্বয়ের ( বিকারী ও অবয়বী এই দুই শব্দের ) অভিধেয় । অথচ তিনি  
স্থির পদার্থ । স্থির পদার্থের গমন নিতান্ত অনবদ্যুপ্ত অর্থাৎ তাহা কল্প-  
নারও অযোগ্য । ( ব্রহ্ম স্থির পদার্থ সুতরাং তদংশ বা তদ্বিকার জীবও  
স্থির পদার্থ । সুতরাং জীবের ব্রহ্মগমন অসিদ্ধ । আত্মার মতে অজ্ঞান  
বিজ্ঞান উপাধির গমনাগমনে জীবের গমনাগমন ব্রহ্মগৃহীত সুতরাং



মধ্যমবকুণ্ঠম্ । অথাত্ম এব জীবো ব্রহ্মাণঃ সোহগুরুব্যাপী মধ্য-  
মপরিমাণো বা ভবিতুমর্হতি । ব্যাপিত্বে গমনানুপপত্তিঃ ।  
মধ্যমপরিমাণত্বে চানিত্যত্বপ্রসঙ্গঃ । অণুত্বেহপি কৃৎস্নশরীর-  
বেদনানুপপত্তিঃ । প্রতিষিদ্ধে চাণুত্বমধ্যমপরিমাণত্বে বিস্তরেণ  
পুরস্তাৎ । পরম্ব্যাক্তাত্বে জীবস্ত ‘তত্ত্বমসি’ ইত্যাদিশাস্ত্রব্যা-  
প্রসঙ্গঃ । বিকারাবয়বপক্ষয়োরাপি সমানো দোষঃ । বিকারা-  
বয়বয়োস্তদ্বতোহনন্তত্বাদদোষ ইতি চেৎ । ন । মুখ্যৈকত্বানুপ-  
পত্তেঃ । সর্বেষেষেতেষু পক্ষেষুনির্মোক্ষপ্রসঙ্গঃ সংসার্যাভ্যাহা-  
নিবৃত্তেঃ । নিবৃত্তৌ বা স্বরূপনাশপ্রসঙ্গঃ । ব্রহ্মাত্মত্বানভ্যুপ-

ইতি । এতদ্বিকল্প্য দৃশয়তি—“সোহগুরি”তি । “মধ্যমপরিমাণত্বে”ইতি । মধ্য-  
মপরিমাণানাং ঘটাদীনামনিত্যত্বদর্শনাৎ । “ন মুখ্যৈকত্ব”ইতি । ভেদাভে-  
দয়োর্কিরোধিনোরেকত্রাসম্ভবাদবুদ্ধিব্যাপদেশভেদাদর্থভেদোহযুতসিদ্ধতয়োপচা-  
রেণাভিন্নমুচ্যত ইত্যমুখ্যমশ্বেকত্বমিত্যর্থঃ । অপি চ জীবানাং ব্রহ্মাবয়বত্ব-  
পরিণামাত্মভেদপক্ষেষু তাত্ত্বিকী সংসারিত্তেতি মুক্তৌ স্বভাবহানাজীবানাং  
বিনাশপ্রসঙ্গঃ । ব্রহ্মবিবর্ত্তত্বে তু ব্রহ্মবৈবাৎ স্বভাবঃ প্রতিবিধানামিব বিশ্বং  
তচ্চাবিনাশীতি ন জীববিনাশ ইত্যাহ—“সর্বেষেষেতেষি”তি । মতান্তরমুপ-  
-

অদোষ ) [ অথাত্ম...গমাৎ ] যদি বল, জীব ও ব্রহ্ম অত্যন্ত ভিন্ন, তাহা  
হইলে বলিতে হইবেক,—জীব অণুপরিমাণ কি মহান্ ব্যাপী কি মধ্যম  
পরিমাণ (শরীরপরিমাণ)? মহান্ ব্যাপীর গতি অসিদ্ধ; সে জন্ত  
মহান্ ব্যাপী বলিতে পার না। মধ্যম পরিমাণ বলিলে অবশ্যই জীবকে  
অনিত্য অর্থাৎ মক্ষর বলিতে হইবেক । ( বিচারে এ পক্ষেও ব্রহ্মগমন  
বা মোক্ষ অনুপপন্ন । ) অণুপরিমাণ পক্ষও সদোষ । জীব অণুপরিমাণ  
ত্বস্থ হইলে এক সময়ে সর্বশরীর বেদনা (জ্ঞান) অসম্ভব হইয়া পড়ে ।  
এ সকল কথা পূর্বে বিশদ ও বিস্তার পূর্বক বলিয়া আসিয়াছি ।  
জীব সর্বমূল ব্রহ্ম হইতে অত্যন্ত ভিন্ন হইলে “তৎ ত্বং অসি—তিনিই  
তুমি” ইত্যাদি ঋতি বাধা প্রাপ্ত হয় । এ দোষ ( ঋতি-বাধা ) বিকার  
পক্ষে ও অবয়ব পক্ষেও আছে । বিকার ও বিকারী অবয়ব ও অবয়বী  
এক, ভিন্ন নহে, ঋতিবাধ দোষ হইবে কেমন? এরূপ বলিতে পার না ।  
কারণ, তাহাতে মুখ্য একত্ব নিশ্চয় হয় না । ( মুখ্য একত্বই অর্থাৎ  
ব্রহ্মত্বই ঋতির অভিপ্রেত ) । যতগুলি পক্ষ স্থাপন করিলাম সমুদায়

গমাৎ । যত্ন কৈশ্চিচ্ছল্ল্যতে বিনৈব ব্রহ্মজ্ঞানং নিত্যনৈমিত্তি-  
কানি কৰ্ম্মাণ্যমুষ্ঠীয়ন্তে প্রত্যাবায়ানুৎপত্তয়ে কাম্যানি প্রতিষি-  
দ্ধানি চ পরিত্রিয়ন্তে স্বর্গনরকানবাণ্ডয়ে সাম্প্রতদেহোপভো-  
গ্যানি চ কৰ্ম্মাণ্যুপভোগেনৈব ক্ষপ্যন্ত ইতি ততো বর্ত্তমানদে-  
হপাতাদিহিং দেহান্তরপ্রতিসন্ধানকারণাভাবাৎ স্বরূপাবস্থান-  
লক্ষণং কৈবল্যং বিনাপি ব্রহ্মাত্মতয়েবংবৃত্তস্ত সেৎসুতীতি  
তদসৎ । প্রমাণাভাবাৎ । ন হেতৎ শাস্ত্রেণ কেনচিৎ প্রতি-

• স্ততি দৃশয়িতুমারভতে । “যত্ন কৈশ্চিচ্ছল্ল্যতে বিনৈব ব্রহ্মজ্ঞানং নিত্যনৈমিত্তি-  
কানী”তি । যথা হি কফনিমিত্তো জ্বর উপাত্তস্ত কফস্ত বিশেষোণাদিভিঃ প্রকরে  
কফান্তরোৎপত্তিনিমিত্তদধ্যাদিবর্জনে প্রশান্তোহপি ন পুনর্ভবতি, এবং কৰ্ম্ম-  
নিমিত্তো বন্ধ উপাত্তানাং কৰ্ম্মাণ্যুপভোগাৎ প্রকরে প্রশম্যতি । কৰ্ম্মান্তরা-  
ণাঞ্চ বন্ধহেতুনামনুষ্ঠানং কারণাভাবে কার্য্যানুপপত্তের্ব্রহ্মাভাবাৎ স্বভাব-  
সিদ্ধো মোক্ষ আরোগ্যমিবোপাত্তহুরিতনিবর্হণায় চ মিত্যনৈমিত্তিককৰ্ম্মানুষ্ঠা-  
নাদহুরিতনিমিত্তপ্রত্যবায়ো ন ভবতি । প্রত্যাবায়ানুৎপত্তৌ চ স্বহৃদ্বাস্তো ন  
নিষিদ্ধান্তাচরেদতি । তদেতদ্দৃশয়তি—“তদসৎ প্রমাণাভাবাদি”তি । শাস্ত্রং

পক্ষেই অনির্বোদ্ধ ( মুক্তির অভাব ) ও সংসারিষের অনিবৃত্তি এই দুই  
দোষ অনিবার্য্য । সংসারিষ নিবৃত্তি হয় বলিতে গেলে আত্মনাশের  
আপত্তি ( আপনার অভাব—না থাকা ) হইবেক । [ যত্ন...ভাবাৎ ] এই  
স্থলে কেহ কেহ জল্পনা করেন, পাপোৎপত্তি না হয়, এই অতিসন্ধিতে  
তদ্বক্ষেপে বিহিত নিত্য নৈমিত্তিক কৰ্ম্মের অনুষ্ঠানে রত থাকা, স্বর্গ-  
নরক না জন্মে, এই অভিপ্রায়ে কাম্য নিষিদ্ধ বর্জনে করা, ভোগদ্বারা  
বিনষ্ট হয়, এরূপ ভাবে বিদ্যমান দেহভোগ্য ভোগের দ্বারা প্রারম্ভ  
কৰ্ম্মের ক্ষয় করা, এই তিনের সমাবেশে কালকর্ত্তন করিতে পারিলে,  
দেহপাতের পর দেহান্তর প্রতিসন্ধানের কারণ না থাকায় \* স্বরূপাব-  
স্থানরূপ মোক্ষ বিনা ব্রহ্মাত্মজ্ঞানেও সিদ্ধ হইতে পারে । কৰ্ম্মজড়  
দিগের এই সিদ্ধান্ত প্রমাণশূন্য ; স্তবরাং সংসিদ্ধান্ত নহে [ ন হেতৎ...  
স্বতিভ্যঃ ] এরূপে মোক্ষ হয় ইহা কোনও শাস্ত্র বলেন নাই । মোক্ষার্থী

\* দেহান্তরপ্রতিসন্ধান অর্থাৎ পুনর্জন্ম । পুনর্জন্মের প্রতি কারণ, শুভাশুভ কৰ্ম্ম  
( পুণ্যপাপ ) ; তাহা কাম্যনিষিদ্ধ কৰ্ম্মানুষ্ঠানজন্যতঃ । জীব যদি কাম্যকৰ্ম্ম ও নিষিদ্ধ কৰ্ম্ম না  
করে, তাহা হইলে স্বর্গ নরক ভোগের কারণীভূত পুণ্যপাপ সঞ্চিত হয় না । নিত্য নৈমিত্তিক

পাদিতম্ । মোক্ষার্থী ইথং সমাচরেৎ ইতি স্বমনীষয়া ত্বেতৎ তর্কিতম্ । যস্মাৎ কর্মনিমিত্তঃ সংসারস্তস্মাৎ নিমিত্তাভাবাৎ ন ভবিষ্যতীতি । ন চৈতৎ তর্কয়িতুমপি শক্যতে নিমিত্তাভাবস্ত দুর্জ্ঞানত্বাৎ । বহুনি কর্ম্মাণি জাত্যন্তরমক্ষিতানি ইষ্টানিষ্টবিশাকান্তৈকৈক্যজন্তোঃ সম্ভাব্যন্তে তেবাং বিরুদ্ধফলানাং যুগপদুপভোগাসম্ভবাৎ কানিচিল্লব্ধাবসরাগীদং জন্ম নিশ্চিন্মতে কানিচিভূ দেশকালনিমিত্তপ্রতীক্ষাণ্যাসত ইত্যতন্তেষামবশিষ্টানাং সাম্প্রতেনোপভোগেন ক্ষণশাসম্ভবাৎ ন যথাবর্ণিত-

খষ্মিন্ প্রমাণং তচ্চ মোক্ষমাণস্তাত্ত্বজ্ঞানমেবোপদিশতি ন তু ক্রমাচারম্ । " ন চাত্তোপপত্তিঃ প্রভবতি সংসারজানাদিতয়া কর্ম্মশরয়াপ্যাসম্প্রায়স্তানিয়তবিপাককালস্ত ভোগেনোচ্ছেত্তুমশক্যত্বাদিত্যাহ— "ন চৈতত্তর্কয়িতুমপী"তি । চোদ-

কথিতপ্রকার আচার অবলম্বন করিবেক, এরূপ বিধান কৃত্যপি দৃষ্ট হয় না । ঐ কথা তাঁহারা নিজ বুদ্ধির দ্বারা উৎপ্রেক্ষা বা উল্লেখ করিয়া বলেন, সে জন্ত তাহা প্রমাণ নহে এবং তাহাতে প্রমাণ দিতে পারেন না । তাঁহাদের তর্ক এই— "সংসার কর্ম্মনিমিত্তক—কর্ম্মপ্রভাবেই সংসার-গতি লব্ধ হয় । যদি কর্ম্ম (অনুষ্ঠানজনিত পুণ্যপাপ বা বশ্মাদ্বশ্ম) না থাকে, তাহা হইলে নিমিত্ত না থাকায় নৈমিত্তিক সংসার (পুনর্জন্ম) হইবে না ।" কর্ম্মজড় দিগের এ তর্ক তর্ক নহে ; কিন্তু তর্কীভাস । কারণ, নিমিত্তাভাব (একবারে, কর্ম্মসম্ভাব না থাকা) মিতান্ত দুর্জ্ঞেয় । যেহেতু নিতান্ত দুর্জ্ঞেয়, বুদ্ধির অগম্য, সেই হেতু তাহা অসিদ্ধ বা সংশয়িত । এরূপ তর্ক না করাই উচিত এবং তাহা সঙ্গতও মনে । লক্ষ লক্ষ জন্ম ব্যতীত হইয়াছে, সেই সেই জন্মে লক্ষ লক্ষ কর্ম্ম করিয়াছে, তজ্জনিত লক্ষ লক্ষ ঈষ্টানিষ্ট ফলপ্রদ পুণ্যপাপ সঞ্চিত হইয়া আছে, সেই সকল বিরুদ্ধফল কর্ম্মের ফলভোগ এক সময়ে ও এক দেহে সমাপ্ত হইবার সম্ভাবনা কি ? কর্ম্মশরয়িত কোন কোন কর্ম্ম (পুণ্য ও পাপ) পূর্বদেহের পতন কালে প্রবল অর্থাৎ ফলদানোন্মুখ হইয়া এতজন্ম জন্মাইয়াছে, হয় ত আরও লক্ষ লক্ষ কর্ম্ম কর্ম্মশরয়ে ভূমীভাবে থাকিয়া দেশ, কাল ও নিমিত্ত

কর্ম্মের অনুষ্ঠান করার পাপোৎপত্তি হওয়া স্থগিত হয় এবং সঞ্চিত পুণ্যপাপ-বাহ্য থাকে তাহা হোদ্যে ধার্য্য কর প্রাপ্ত হয় । স্বতরাং তাৎপশ্য কর্ম্মের পুনর্জন্মকারণের অতীব হওয়ায় কেবল্য লাভ হইয়া থাকে ।

চরিতশ্রাপি বর্তমানদেহপাতে দেহান্তরনিমিত্তাভাবঃ শক্যতে  
 নিশ্চেষ্টুং কর্মশেষসম্ভাবসিদ্ধিঞ্চ । ‘তদ্য ইহ রমণীয়চরণাঃ’  
 ‘ততঃ শেষেণ’ ইত্যাদিশ্রুতিস্মৃতিভ্যাঃ । স্মাদেতৎ । নিত্যনৈ-  
 মিত্তিকানি তেষাং ক্ষেপকাণি ভবিষ্যন্তীতি । তন্ম । বিরোধ-  
 ভাবাৎ । সতি হি বিরোধে ক্ষেপ্যক্ষেপকভাবো ভবতি ন চ  
 জন্মান্তরসন্ধিতানাং স্কৃতানাং নিত্যনৈমিত্তিকৈরন্তি বিরোধঃ  
 শুদ্ধিরূপত্বাবিশেষাৎ । ছুরিতানাং ত্বদ্বিক্রূপত্বাৎ সতি হি  
 বিরোধে ভবতু ক্ষেপণম্ । ন তু তাবতা দেহান্তরনিমিত্তাভাব-  
 সিদ্ধিঃ । স্কৃতনিমিত্তত্বোপপত্তেঃ । চুচরিতশ্রাপ্যশেষক্ষপণা-

রতি—“স্মাদেতৎ । নিত্যে”তি । পরিহরতি—“তন্ম বিরোধাতাবাদি”তি । যদি  
 হি নিত্যনৈমিত্তিকানি কর্ম্মাণি স্কৃততমপি দৃষ্টতমিব নিবর্হেয়ন্ততঃ কাম্যকর্ম্মো-  
 পদেশো দত্তজলাঞ্জলয়ঃ প্রসজ্যেয়ন্ । ন হস্তি কশ্চিচ্চাতুর্য্যে চাতুর্য্যম্যে বা  
 যো ন নিত্যনৈমিত্তিকানিত্যকর্ম্মাণি করোতি । তন্মাৎ নৈবাং স্কৃতবিরোধি-

বিশেষ প্রতীক্ষা করিতেছে । সে সকল পুণ্যপাপ ফল দিবার অবসর  
 পায় নাই, সময় পায় নাই, তুষ্ণীভাবে আছে, থাকিয়া দেশ, কাল ও  
 নিমিত্তান্তর ( অথ দেহ বা জন্মান্তর ) প্রতীক্ষা করিতেছে, এতদ্ব্যতীত  
 এতদ্ব্যতীত ভোগ দ্বারা সে সকল কর্ম্মের ক্ষয় হইবার সম্ভাবনাও  
 নাই । অতএব, বর্ণিতপ্রকার সদাচারীর বিদ্যমান দেহের ( এতদ্ব্যতীত )  
 বিনাশ হইলে যে তুহার আর কর্ম্মশেষ থাকিবেক না, অভূক্তফল পুণ্য-  
 পাপ থাকিবেক না, দেহান্তরোৎপত্তির কারণের অভাব হইবে, তাহা কে  
 নিশ্চয় করিয়া বলিতে পারে ? কেহই পারে না । বরং কর্ম্ম শেষ থাকে,  
 জ্ঞান ব্যতীত নিঃশেষে কর্ম্মক্ষয় হয় না, এই পক্ষই সিদ্ধ হয় অর্থাৎ  
 প্রমাণে পাওয়া যায় । “ইহলোকে যাহারা রমণীয়চারী অর্থাৎ পুণ্যপাপ-  
 ইত্যাদি ইত্যাদি শ্রুতি ও তদনুসারে” ইতি উভয়ই কর্ম্মশেষসম্ভাব পক্ষে  
 প্রমাণ । [ স্মাদেতৎ...নবগমাৎ ] নিত্যনৈমিত্তিক কর্ম্ম পূর্ব্বসম্বন্ধিত কর্ম্মের  
 ( অদৃষ্টের ) ভাব্যক, এ কথা স্থানান্তর হইবে না ( থাকিবেক না ) ।  
 কারণ, উক্ত উভয়ের মধ্যে বিরোধ নাই । বিরোধ থাকিলেই ক্ষেপ-  
 ক্ষেপকভাষ্যে, অথবা তাহা ঘটে না । জন্মান্তরসম্বন্ধিত স্কৃতের সহিত  
 নিত্যনৈমিত্তিক কর্ম্মের কি বিরোধিতা আছে • যে নিত্যনৈমিত্তিক

নবগমাৎ । ন চ নিত্যনৈমিত্তিকানুষ্ঠানাৎ প্রত্যবায়ানুৎপত্তি-  
মাত্রং ন পুনঃ ফলান্তরোৎপত্তিরিতি প্রমাণমসি ফলান্তরুৎপা-  
দ্যানুনিষ্পাদিনঃ সম্ভবাৎ । স্মরতি ছাপস্তম্বঃ । তদ্ব্যথা ‘আত্রে  
ফলার্থে নিশ্চিতে ছায়াগন্ধাবনুৎপাদ্যোতে এবং ধর্ম্যং চর্য্য-

ভেতি । অভ্যুচ্চয়মাত্রমাহ—“ন চ নিত্যনৈমিত্তিকানুষ্ঠানাতি”তি । “ন চাসতি

কর্মে পূর্বসঞ্চিত স্কৃত বিদূরিত হইবে? শুদ্ধে অশুদ্ধে বিরোধ আছে  
বটে; কিন্তু শুদ্ধে শুদ্ধে বিরোধ নাই। পূর্ব স্কৃততও শুদ্ধ, নিত্যনৈমিত্তিক  
কর্মও শুদ্ধ; সুতরাং বিরোধ না থাকায় নিত্যনৈমিত্তিক কর্মে স্কৃতভের  
প্রক্ষয় অস্বীকার্য্য। বরং অশুদ্ধ বলিয়া ছরিতাপূর্ব সকল শুদ্ধিরূপ নিত্য-  
নৈমিত্তিক কর্মের ক্ষেপ্য হইতে পারে। সঞ্চিত ছরিত নিত্যনৈমিত্তিক  
কর্মের ক্ষেপ্য, ইহা স্বীকার করিলাম বলিয়া যে দেহান্তরোৎপত্তির নিমিত্ত  
বা কারণ না থাকা সিদ্ধ হইবে, তাহা হইবে না। দ্রুতরূপ কারণের  
অভাব হইলেও স্কৃত কারণের অভাব হয় না। স্কৃতরূপ কারণ (পুণ্য)  
বিদ্যমান থাকিতে পারে। তাহা থাকিলেই পুনর্জন্ম হইবেক। নিত্য-  
নৈমিত্তিক কর্মে ছরিতক্ষয় হয় সত্য; পরন্তু তাহা নিরবশেষ ক্ষয় কি না,  
সে বিষয় সংশয়িত। (পূর্বেই বলিয়াছি, লক্ষ লক্ষ জন্ম হইয়া গিয়াছে,  
সেই সকল জন্মের সঞ্চিত কর্ম এক জন্মের কর্মে অথবা ভোগে প্রক্ষয়  
হওয়ার সম্ভাবনা নাই।) [ন চ...ইতি] নিত্যনৈমিত্তিক কর্মের  
অনুষ্ঠান হইলে তাহাতে পাপের অনুৎপত্তি মাত্র সিদ্ধ হইবে, তাহা  
হইতে যে অন্ত কিছু হইবে না অর্থাৎ ফলান্তর জন্মিবেক না, সে  
বিষয়ে কোন প্রমাণ নাই। অবশ্যই তাহাতে কোন (একটা) হইতে  
গেলে তৎসঙ্গে যে বিনা যত্নে আর একটা হয়—সেইটা অনুনিষ্পন্ন)  
অনুনিষ্পন্নী ও অনভিসঙ্কিত ফল হওয়ার সুসম্ভব আছে। যদি আপস্তম্ব  
এ কথা দৃষ্টান্তের দ্বারা বুঝাইয়া দিয়াছেন। যথা—“কলের উদ্দেশ্যেই  
আত্মবৃক্ষ রোপিত হয়; কিন্তু পরে তাহা হইতে ছায়া ও গন্ধ উৎপন্ন  
হইয়া থাকে। এই যেমন দৃষ্টান্ত, তেমনি, কামনা পরিহীন হইয়া  
ধর্ম্মাচরণ (নিত্যনৈমিত্তিক কর্ম) করিলেও তাহা হইতে অপেক্ষ্য অর্থেরও  
অগমন (উৎপত্তি) হয়।” (অতএব, পাপের অনুৎপত্তি কর্ত্তীত স্মৃত  
ফল অতিহিত ও অনুসঙ্কিত না হইলেও কর্ত্তার অভ্যুচ্চয়মাত্র নিত্য-  
নৈমিত্তিক কর্ম ফলবিশেষ উৎপাদন করিয়া থাকে, এবং সেই সকল

মাণস্বৰ্ণা অনুৎপদ্যন্ত’ ইতি । ন চাসতি সম্যগদর্শনে সৰ্ব্বাঙ্গানা  
কাম্যপ্রতিষিদ্ধবৰ্জ্জনং জন্মপ্রায়শ্চিত্তাভাৱে কেনচিৎ প্রতি-  
জ্ঞাতুং শক্যম্ । স্থনিপুণানামপি সূক্ষ্মাপরাধদৰ্শনাৎ । সংশ-  
য়িতব্যং তু ভবতি তথাপি নিমিত্তাভাবস্তু চূৰ্জানত্বমেব । ন  
চানভ্যুপগম্যমানে জ্ঞানগম্যে ব্রহ্মাত্মত্বে কৰ্ত্তৃত্বভোক্তৃত্বস্বভাব-  
স্তাঙ্গনঃ কৈবল্যমাকাজয়িতুং শক্যমগ্নৌষ্যবৎ স্বভাবস্তা-

সম্যগদর্শনে” ইতি । সম্যগদর্শী হি বিরক্তঃ কাম্যানিষিদ্ধে বৰ্জ্জয়ন্তি প্রমাদাহপ-  
নিপতিতে তে নৈব সম্যগদর্শনে ন ক্রপয়তি । জ্ঞানপরিণামে চ ন কৰোত্যেব ।  
অজ্ঞস্ত নিপুণোহপি প্রমাদাৎ কৰোতি কৃতে চ ন ক্রিয়তুং ক্ষমত ইতি  
বিশেষঃ । “ন চানভ্যুপগম্যমানে জ্ঞানগম্যে ব্রহ্মাত্মত্বে” ইতি । কৰ্ত্তৃত্বভোক্তৃত্বে  
সমাক্ষিপ্তক্ৰিয়াভোগে তে চেদাত্মনঃ স্বভাবাবধাৰিতে ন স্বারোপিতে ততো ন  
শক্যাবপনেতুম্ । ন হি স্বভাবাত্মবোধবিরোপয়িতুং শক্যো ভাবস্তু বিনাশ-  
প্রসঙ্গাৎ । ন চ ভোগোহপি সংস্বভাবঃ শক্যোহসংকৰ্ত্তুম্ । নো ধনু নীল-  
মনীলং শক্যং শক্ৰেণাপি কৰ্ত্তুম্ । তদ্বদমুক্তং “স্বভাবস্তাপরিহাৰ্য্যত্বাদি”তি ।  
সমারোপিতস্ত স্বনির্বিচীনীয়স্ত তৎস্বভাবস্ত শক্যস্তত্ত্বজ্ঞানেনাবিরোপঃ কৰ্ত্তুঃ

কলং পুনঃ সংসার গতির কারণ হয় । ) [ ন চা...হাৰ্য্যত্বাৎ ] অপিচ, সম্যক্  
দর্শন অৰ্থাৎ তত্ত্বজ্ঞান উদ্ভিত না হইলে কোনও জীব যে জীবদশায়  
( এ জন্ম ও দিকে মরণ, মধ্যে ) সম্পূর্ণরূপে কাম্য নিষিদ্ধ বৰ্জ্জন করিয়া  
 থাকিতে পারে অথবা বৰ্জ্জনের প্রতিজ্ঞা করিয়া তাহা পরিপালন করিতে  
 পারে, তাহা আমাদের বিবেচনাবহিৰ্ভূত । অত্যন্ত নিপুণ ( সাবধানী )  
 পুরুষেরও হস্ত হস্ত অপরাধ হইতে দেখা যায় । ( অজ্ঞাতমারে যে কত  
 শত সদস্যং কৰ্ম্ম হইতেছে তাহা কে গণনা করিয়া বলিতে পারে । )  
 কৰ্ম্মাশয়ে সঞ্চিত কৰ্ম্মের মধ্যে যে কাম্যকৰ্ম্ম নাই তাহা কে বলিতে  
 পারে ! থাকিতেও পারে, না থাকিতেও পারে, এক্ষণে সংশয়ও পুনৰ্জন্মের  
 কারণভাব জ্ঞানের বাধক । ফলকথা, নিমিত্তাভাব অৰ্থাৎ জন্মকারণ না  
 থাকা পক্ষ নিতান্ত চূৰ্জের । যদি তোমরা জ্ঞানগম্য ব্রহ্মাত্মত্ব স্বীকার  
 না কর, আশ্রয় আশ্রয় কৰ্ত্তৃত্বভোক্তৃত্বস্বভাব এক্ষণে অবধারণ কর, তাহা  
 হইলে তোমাদের কৈবল্য লাভের প্রত্যাশা ছাড়াই বাতীত অজ্ঞ কিছু  
 নহে । কেননা, স্বভাব অপরিহার্য্য । আমি যেমন উক্তস্বভাব জ্ঞাপন করে  
 না, তেমনি, আত্মাও কৰ্ত্তৃত্বভোক্তৃত্বস্বভাব জ্ঞাপন করিবেন না । ( কাৰ্য্যেই ’

পরিহার্যত্বাৎ । শ্রাদেতৎ । কর্তৃত্বভোক্তৃত্বকার্য্যমনর্থো ন ত-  
চ্ছক্তিঃ । তেন শক্ত্যবস্থানেহপি কার্য্যপরিহারাদুপপন্নে মোক্ষ-  
ইতি । তচ্চ ন । শক্তিসম্ভাবে কার্য্যপ্রসবস্ত দুর্নিবারত্বাৎ ॥  
অথাপি শ্রাদেতৎ ন কেবলম্ । শক্তিঃ কার্য্যমারভতেহনপেক্ষ্যাণ্যনি-  
নিমিত্তান্নত একাকিনী স্ম । স্থিতাপি নাপরাধ্যতীতি । তচ্চ  
ন । নিমিত্তানামপি শক্তিলক্ষণেন সম্বন্ধেন নিত্যসম্বন্ধত্বাৎ ॥  
তস্মাৎ কর্তৃত্বভোক্তৃত্বস্বভাবে সত্যাত্মন্যসত্যং বিদ্যাগম্যায়াং  
ব্রহ্মাত্মতায়াং ন কথঞ্চন মোক্ষপ্রত্যাশাহন্তি । অপ্রতিশ্চ 'নান্যঃ  
পস্থা বিদ্যতেহয়নায়' ইতি জ্ঞানাদন্ত্যং মোক্ষমার্গং বারয়তি ।

সর্বশ্চেব রজ্জুতরঙ্গজ্ঞানেতি ভাবঃ । ভাবমিমমবিধান্ পরিচোদয়তি—“শ্রাদে-  
তৎ । কর্তৃত্বভোক্তৃত্বকার্য্যমি”তি । অপ্রকাশিতভাবো যথোক্তমেব সমা-  
ধত্তে—“তচ্চ নে”তি । কর্তৃত্বভোক্তৃত্বয়োনিমিত্তসম্বন্ধস্ত চ শক্তিদ্বারেণ নিত্য-

কেবল হওয়ার প্রত্যাশা দুরাশা ) । [ শ্রাদেতৎ...প্রত্যাশাহন্তি ] যদি বল,  
কার্য্যভূত কর্তৃত্ব ভোক্তৃত্বই অনর্থ, তাহা শক্তি নহে, কিন্তু শক্তির কার্য্য,  
শক্তি থাকে থাকুক, কার্য্যপরিহার হইলেই মোক্ষ হইতে পারে । কার্য্যভূত  
কর্তৃত্ব ভোক্তৃত্বই অনর্থ, যদি তাহাই রহিত হইল ত মোক্ষ না হইবে  
কেন ? ইহার প্রত্যুত্তরে আমরা বলি, তাহা বলিতে পার না । কেন-  
না শক্তি থাকিলে কার্য্যোৎপত্তিনিবারণ হয় না । কেবলম্ অর্থাৎ সহায়-  
শূন্য শক্তি কার্য্য (কোন কিছু অর্থাৎ কর্তৃত্বাদি) জন্মায় না, নিমিত্তান্তরের  
যোগেই কার্য্য ( কর্তৃত্বভোক্তৃত্বরূপ অনর্থ—সংসার ) জন্মায়, সেই নিমিত্তান্তর  
( পুণ্যাপুণ্য ) বিধ্বস্ত করিতে পারিলে শক্তি একাকিনী হইবেক, একাকিনী  
অপরাধপাতী নহে অর্থাৎ অনর্থ জন্মাইতে পারিবে না, এরূপ বলিলেও  
অতীষ্টসাধন হইবেক না । কারণ, নিমিত্ত সকল শক্তিনামক সম্বন্ধের সহিত  
সর্বদা সম্বন্ধ; তাহার অবচ্ছেদ ব্যতীত বিচ্ছেদ দৃষ্ট হয় না । আতএব,  
আমরা কর্তৃত্বভোক্তৃত্বস্বভাব হন হউন তাহাতে ক্ষতি বোধ করি না, কিন্তু  
বিদ্যাগম্য ব্রহ্মাত্মতাব না থাকিলে কিছুতেই তাহার, শক্তির প্রত্যাশা  
নাই । [ অপ্রতিশ্চ...শক্য ] অপ্রতিশ্চ বলিয়াছেন, জ্ঞান অর্থাৎ ব্রহ্মাত্মতাব  
সাক্ষাৎকার ব্যতীত মোক্ষের অস্ত্র উপায় নাই । যথা—“ব্রহ্মপ্রাপ্তির অস্ত্র  
উপায় নাই ।” যদি এমন আশঙ্কি করবে, “জীব পরব্রহ্ম হইতে অভিন্ন  
হইলে ব্যবহার বিলোপ ও প্রত্যক্ষাদি প্রমাণের অপ্রয়োজন হইত ( তুমি

পরশ্রাদদনন্ত্বেহপি জীবন্ত সর্বব্যবহারনোপপ্রসঙ্গঃ । প্রত্য-  
ক্ষাদিপ্রমাণাপ্রযুক্তিরিতি চেৎ । ন । প্রাকপ্রবোধঃ স্বপ্ন-  
ব্যবহারিকং তদুপপত্তেঃ । শাস্ত্রঞ্চ ‘যত্র হি কৈতমিব ভবতি  
তদিতর ইতরং পশ্যতি’ ইত্যাদিনাঃ প্রযুক্তবিষয়ে প্রত্যক্ষাদি-  
ব্যবহারমুক্তং । পুনঃ প্রযুক্তবিষয়ে ‘যত্র ত্বন্ত সর্বমাত্মৈবাত্মং  
তৎ কেন কং পশ্যেৎ’ ইত্যাদিনা তদভাবং দর্শয়তি । তদেবং  
পরব্রহ্মবিদো গন্তব্যাদিবিজ্ঞানন্ত বাধিতত্বাৎ ন কথঞ্চন  
পুতিরূপপাদয়িতুং শক্যা । কিংবিষয়াঃ পুনর্গতিপ্রত্যয় ইতি ।

স্বান্তবিষয়িক কদাচিদেবাং সমুদাচারো যতঃ সুখদুঃখে ভোজ্যেতে ইতি সম্ভাব-  
নাতঃ কৃতঃ কৈবল্যানিশ্চয় ইত্যর্থঃ । ভূয়োনিরন্তরমপি মতিব্রহ্মিণে পুনরুপগন্ত  
দৃশ্যতি—“পরশ্রাদদনন্ত্বেহপি”তি । শেষমতিরোহিতার্থম্ ।

আমি ও ইহা দেখিতেছি তাহা দেখিব, ইত্যাদি ব্যবহার নিম্পন্ন হইত  
না । ) আপত্তির প্রত্যাপত্তি এই যে, প্রবোধের অর্থাৎ ব্রহ্মজ্ঞান জন্ম-  
বার পূর্বে স্বপ্ননিদর্শনে সমুদায় ব্যবহার উপপন্ন হইতে পারে । ( স্বপ্ন-  
কালে আত্মা আপনাই আপনাকে দেখেন । শাস্ত্রও এ কথা বলিয়াছেন ।  
যথা—“যখন তিনি অজ্ঞানাবরণে ঘেঁতের স্তায় হন তখনই অগ্নি হইয়া  
অগ্নি দেখেন ।” এই শাস্ত্রে দেখা যায় যে, অনাত্মজ্ঞ অবস্থায় প্রত্যক্ষাদি  
ব্যবহার থাকে এবং অগ্নি শাস্ত্রে দেখা যায়, প্রবুদ্ধ হইলে পরমার্থ পক্ষে  
ভেদব্যবহার থাকে না, লুপ্ত হইয়া যায় । যথা—“এ সমুদায়ই যখন  
আত্মা হইয়া যায়, অর্থাৎ সর্বত্র আত্মদর্শন হয়, তখন, কে কি দিয়া কি  
দেখিবেক-। তখন ভেদব্যবহার থাকে না । )” এই শাস্ত্র প্রবোধকালে  
বাস্তব প্রত্যক্ষাদি ব্যবহারের অভাব দেখাইয়াছেন । অতএব, পরব্রহ্মজ্ঞ  
গন্তব্যাদি বিজ্ঞান যুগিতপ্রকারে বাধিত ( অর্থাৎ থাকে না ) । স্তুরাং  
ভাহার গতির বা পাওয়ার যুক্তিযুক্ততা অবধারণ করিতে পার না । [ কিং  
বিষয়াঃ...গতিঃ ] তবে গতিপ্রতির গতি কি ? তাহা বলিতেছি । সমস্ত  
ব্রহ্মবিজ্ঞানেই গতি উপপন্ন হয় এবং গতি সেই সেই উপাসনাতেই  
কথিত হইয়াছে । কোন কোন প্রতি পঞ্চাঙ্গবিদ্যা প্রত্যয়ে গতি ( গম্য  
পূর্বক ব্রহ্মপ্রাপ্তি ) বলিয়াছেন । কোন কোন প্রতি পর্য্যকবিদ্যায় ও  
কোন কোন প্রতি বৈশ্বানুরবিদ্যায় ব্রহ্মগমনের কথা বলিয়াছেন । যেখানে  
দেখিবে যে, প্রতি ব্রহ্মের প্রত্যয় ( অবতারণা ) করিয়া গতি বলিয়া,



উচ্যতে । সগুণবিদ্যা বিষয়া ভবিষ্যন্তি । তথাহি কচিৎ  
পঞ্চাশিবিদ্যাং প্রকৃত্য গতিরুচ্যতে কচিৎ পর্যায়বিদ্যাং ক-  
চিৎ বৈখাননবিদ্যাং । যত্রোপি ব্রহ্ম প্রকৃত্য গতিরুচ্যতে ‘ব্রহ্ম-  
প্রাণো ব্রহ্ম কং ব্রহ্ম খং ব্রহ্ম’ ইতি ‘অথ যদিদমগ্নিন্ ব্রহ্ম-  
পুত্রে বহবঃ পুণ্ডরীকং বেশ্ম’ ইতি তত্রোপি চ বামনীয়াদিভিঃ  
সত্যকামাদিভিঃ শুণৈঃ সগুণস্তৈবোপাস্তব্ধাঃ সম্ভবতি  
গতিঃ । ন কচিৎ পরব্রহ্মবিষয়া গতিঃ আব্যতে । তদযথা  
গতিপ্রতিবেদ্যঃ প্রাবিতঃ ‘ন তস্মৈ প্রাণা উৎক্রামন্তি’ ইতি  
‘ব্রহ্মবিদ্যাপ্নোতি পরম্’ ইত্যাদিষু তু সত্যপ্যাপ্নোতেগত্যর্থত্বে  
বর্ণিতেন ত্রায়েন দেশান্তরপ্রাপ্ত্যসম্ভবাৎ স্বরূপপ্রতিপত্তিরে-  
বেয়মবিদ্যাধারোপিতানামরূপপ্রপঞ্চপ্রবিলয়াপেক্ষয়াভিধী-  
য়তে । ‘ব্রহ্মৈব সন্ ব্রহ্মাপ্যোতি’ ইত্যাদি চ দ্রষ্টব্যম্ । অপি  
চ পরবিষয়া গতিরব্যখ্যায়মানা প্ররোচনায় বা স্তাদনুচিন্ত-

ছেন । যথা—প্রাণই ব্রহ্ম, সূক্ষ্মই ব্রহ্ম, আকাশই ব্রহ্ম, ইত্যাদি এবং  
ব্রহ্মপুত্রে ( হৃদয়ে ) এই যে, অল্পপরিমিত পয়স্কার গৃহ, ইত্যাদি । বৃষ্টিতে  
হইবে যে ব্রহ্ম সেখানে বামনীয়াদি ও সত্যকামাদি শুণে উপাসিত  
হইতেছেন স্ততরাং সেখানে সেই সেই গুণযুক্ত উপাসনার গতিরূপ ফল  
সম্ভব । [ ন কচিৎ...দ্রষ্টব্যম্ ] সগুণ ব্রহ্মবিষয়েই গতি প্রবণ আছে কিন্তু  
নির্গুণ ব্রহ্মে অর্থাৎ পরব্রহ্মে গতি প্রবণ নাই । অধিকন্তু তাহাতে গতি  
নাই বলিয়াই অভিহিত হয় । যথা—“পরব্রহ্মাভিজ্ঞের প্রাণ উৎক্রামন্ত  
তা ।” “পরব্রহ্মবিৎ পরব্রহ্মপ্রাপ্ত হন ।” ইত্যাদি শ্রুতিতে যদিও আপ্নোতি—  
আপ-ধাতুর প্রয়োগ আছে এবং তদ্বিৎ আপ-ধাতুর অর্থ গতি, তথাপি  
সে গতি দেশান্তর বা পদার্থান্তর প্রাপ্তিরূপা নহে । বর্ণিত প্রকারের  
গতি অর্থাৎ দেশান্তর প্রাপ্তিরূপা গতি অসম্ভবানানা হওয়ার স্বরূপ  
প্রতিপত্তিরূপা গতিই স্বীকার্য । স্বরূপ প্রতিপত্তি ( আপনায় ব্রহ্মজা  
সাক্ষাৎকার ) রূপা গতি বিদ্যার দ্বারা অবিদ্যারোপিত নামরূপাদি অপ-  
কের বিলয় হইলেই সিদ্ধা হয় এবং তাহাই ব্রহ্মরিকাক্রোড়ি পরম—  
ইত্যাদি নামে অভিহিত হইয়াছে । “ব্রহ্মৈব সন্ ব্রহ্মাপ্যোতি” ইতিও  
দুর্শিতপ্রকারে ব্যাখ্যেয় । [ অপিচ...স্তদপরম্ ] পরব্রহ্মবিৎ ব্রহ্মে গমন করে,

নায় বা । তত্র প্রয়োচনং তাবৎ ব্রহ্মবিদো ন গৃহ্যন্ত্যা-  
ক্রিয়তে স্বস্বদেহেনৈবাব্যবহিতেন বিদ্যাসমর্পিতেন স্বাস্থ্যে  
উৎসিদ্ধেঃ । ন চ মিত্যসিদ্ধনিঃশ্রেয়সনিবেদনস্তাসাধ্যকলন্ত-  
বিজ্ঞানস্ত গত্যনুচিন্তনে কাচিদপ্যপেক্ষোপপদ্যতে । তস্মাদ-  
পরবিষয়ৈব গতিঃ । তত্র পরাপরব্রহ্মবিবেকানবধারণেনাপর-  
শ্মিন্ ব্রহ্মণি প্রবর্তমানঃ গতিশ্রুতয়ঃ পরস্মিন্নধ্যারোপ্যন্তে ।  
কিং হে ব্রহ্মণী পরমপরঞ্চৈতি । বাচ্যং হে । ‘এতদে সত্য-  
কামঃ পরমপরঞ্চ ব্রহ্ম যদোকায়ঃ’ ইত্যাদিন্দর্শনাৎ । কিং  
হুনঃ পরং ব্রহ্ম কিমপরং ইতি । উচ্যতে । যত্রাবিদ্যাকৃত-

এ কথা কি জন্ত বলিতে চাও ? রুচি জন্মাইবার জন্ত ? না অহুচিন্তনের  
( ধ্যানের ) জন্ত ? ব্রহ্মপ্রাপ্তি-কথা ব্রহ্মজ্ঞের রুচি উৎপাদন করে ; এরূপ  
বলিতে পার না । কারণ, ব্রহ্মাহুতব বা ব্রহ্ম স্বস্বদেহা—তাহা বিদ্যা-  
সমর্পিত স্বাস্থ্য ব্যতীত অজ্ঞ কিছু নহে । বিদ্যা অর্থাৎ ব্রহ্মসাক্ষ্যকার  
হওয়ার অব্যবহিত পরেই আপনা হইতে স্বরূপাবস্থান নামক মোক্ষ সিদ্ধ  
হয়, সুতরাং তাহার জন্ত গতি বিধান কেন ? তাহা অনাবশ্যক । যে  
বিজ্ঞান অসাধ্যকল অর্থাৎ বাহ্য ( জ্ঞান ) জ্ঞেয়ের স্বরূপাবোধ ব্যতীত অজ্ঞ  
কিছু আধান ( উৎপাদন ) করে না, জন্মায় না, বাহ্য কেবল আপনার নিত্য-  
সিদ্ধ মোক্ষরূপিতা নিবেদন করে, জানায় মাত্র, তাহাতে গতি অহুচিন্তনের  
( ধ্যানের ) অপেক্ষা কি ? সে অপেক্ষা উপপন্ন নহে । প্রোক্তকারণে  
কে-না বলিবে, স্বীকার করিবে যে, অপর বিদ্যাবিষয়েই গতি, পরবিদ্যা-  
বিষয়ে নহে । ঐতিহ্যে ব্রহ্ম সাধকহিতার্থে পরাপর ভেদে উপদিষ্ট হইয়াছেন ।  
উদ্বোধে পরব্রহ্মের স্বরূপ কি ও অপরব্রহ্মের লক্ষণ কি তাহা নিশ্চয়রূপে,  
জানা না থাকাতাই অপরব্রহ্মবিষয়োপদিষ্ট গতি ভ্রম বশতঃ পরব্রহ্মে নীত  
হইয়া থাকে । ব্রহ্ম কি তবে পরাপর ভেদে দুই ? হাঁ । ব্রহ্ম বিবিধ,  
পর ও অপর । ইহা “হে সত্যকাম ! এই যে ওঁকার—ইহাই পর ও  
অপর ব্রহ্ম ।” ইত্যাদি ঐতিহ্যে কথিত হইয়াছে । পরব্রহ্ম ও অপর ব্রহ্ম  
কি ? তাহা বলিতেছি । যে স্থানে দেখিবে, অবিদ্যাধ্যাত্ম নামরূপাদি-  
বিশেষের প্রতিবেশ হইতেছে, ব্রহ্মকে অহুলাদি শব্দে বুঝান হইতেছে,  
( শিবেইমুখে ব্রহ্ম প্রতিপাদন হইতেছে ), জানিবে, সেই স্থানের প্রতিপাদ্য  
ব্রহ্ম পরব্রহ্ম । ইনিই ঐতিহ্যে সাধক যিগের ‘সিদ্ধির’ নিমিত্ত অর্থাৎ

নামরূপাদি বিশেষ প্রতিষেধেনাঙ্কুলাদিশকৈত্রীক্য ব্যপদিশ্যতে  
তৎ পরম্ । তমেব যত্র নামরূপাদি বিশেষণ কেনচিৎ বিশি-  
ক্কম্পাসনায়োপদিশ্যতে ‘মনোময়ঃ প্রাণশরীরো ভারূপঃ’  
ইত্যাদিশকৈস্তদপন্নম্ । নম্বেবং সত্যদ্বিতীয়প্রতিরূপরূপেভ্যত ।  
ন । অবিদ্যাকৃতমামরূপোপাধিকতয়া পরিহৃতত্বাৎ । তস্ম হ-  
পরব্রক্ষোপাসনস্ত তৎসম্বন্ধে শ্রয়মাণং ‘স যদি পিতৃলোক-  
কামো ভবতি’ ইত্যাদিজগদৈশ্বর্যলক্ষণং সংসারগোচরমেব  
ফলং ভবতি । অনিবর্তিতত্বাদবিদ্যার্নাঃ । তস্ম চ দেশবিশেষাব-  
বদ্ধত্বাৎ তৎপ্রাপ্ত্যর্থং গমনমবিরুদ্ধম্ । সর্বগতত্বেইপি চাত্মনঃ  
আকাশশ্চেব ঘটাদিগমনে বুদ্ধ্যাছ্যপাধিগমনে গমনপ্রাসিদ্ধি-  
রিত্যবাদিস্ত্ব ‘তদগুণসারত্বাৎ’ ( ব্র. সূ. ) ইত্যত্র । তস্মাৎ

ব্রক্ষোপাসনার্থ নামরূপাদি বিশেষণে বিশেষিত ও উপদিষ্ট হইয়াছেন,  
হইয়া ‘অপর’ এই আখ্যা প্রাপ্ত হইতেছেন। এই অপরব্রক্ষ “তিনি  
মনোময়, প্রাণশরীর ও ভারূপ” ইত্যাদি ইত্যাদি শব্দে অভিহিত হইয়া-  
ছেন। [নম্বেবং...ইত্যত্র] বলিবে যে তবে (ব্রক্ষ যদি হ-ই হয় তবে)  
অপর ব্রক্ষবোধিকা ক্রটি বাধিত? তাহা বলিতে পারিবে না। সে  
বিরোধ বা বাধা আবিদ্যক নামরূপাদি উপাধি স্বীকার দ্বারা নিবা-  
রিত হয়। (উপাধি সকল আবিদ্যক—মিথ্যা—মিথ্যা বৈতে সত্য অদৈ-  
তের ক্ষতি হয় না।) যে যে স্থানে অপরব্রক্ষোপাসনার বিধান হইয়াছে  
সেই সেই স্থানে অর্থাৎ তৎসম্বন্ধানেই দেখিতে পাইবে, “তিনি যদি পিতৃ-  
লোককামী হন” ইত্যাদি প্রকারে জগতের উপর ক্ষমতা বিস্তার বা ঐশ্বর্য-  
লক্ষণ ফল কথিত হইয়াছে। সে সমস্ত ফলই সংসারমধ্যপাতী—সংসারের  
অন্তর্গত। অবিদ্যার মূলোচ্ছেদ বা সম্পূর্ণ অবিদ্যামিবৃত্তি না হওয়ার  
কাঁবেই সে সকল সংসারাম্বিকারের অন্তর্কর্তী। তাঁহাদের সেই সকল  
ঐশ্বর্যফল সীমাবদ্ধ (অসীম নহে), সুতরাং তৎপ্রাপ্ত্যর্থ তাঁহাদের গতি  
অবিরুদ্ধ অর্থাৎ সম্ভব বলিয়া জান। আত্মা যদিও আকাশের ত্রায় সর্বগত,  
সর্বব্যাপ্তি, সর্বত্রই, আছেন, তথাপি, ঘটাদির গমনে তদুপহিত আকাশের  
গমনের ত্রায় বুদ্ধাদির গমনে আত্মার গমন উপচরিত হওয়া ঐসিদ্ধ  
আছে। এ কথা আমরা “তদগুণসারত্বাৎ” স্বত্রে বলিয়াছি, মুদ্রাইয়া  
দিয়াছি। [তমাৎ...ইত্যত্র] অতএব, “কার্য্য বসতিঃ” এই পক্ষই সিদ্ধ

‘কার্য্যং বাদরিঃ’ ইত্যেষ এব পক্ষঃ স্থিতঃ । ‘পরং জৈমিনিঃ’ (ত্র. সূ. ) ইতি চ পক্ষান্তরপ্রতিপাদনমাত্রপ্রদর্শনং প্রজ্ঞা-  
বিকাশনায়েতি দ্রষ্টব্যম্ ॥ ১৪ ॥

অপ্রতীকালম্বনাম্বয়তীতি বাদরায়ণ উভয়থা-

হৃদোষাৎ তৎক্রতুশ্চ ॥ ১৫ ॥\*

স্থিতমেতৎ কার্য্যবিষয়া গতি ন পরবিষয়েতি । ইদমি-  
দানীং সন্দ্বিহতে । কিং সর্বান বিকারালম্বনানবিশেষেণৈবা-

।

অত্রক্রতবো যাস্তি যথা পক্ষাণ্যবিদ্যথা ।

ব্রহ্মলোকং প্রযাস্তস্তি প্রতীকোপাসকাস্তথা ॥

সত্ত্বি হি মনো ব্রহ্মত্বোপাসীতেত্যাদ্যাঃ প্রতীকবিষয়া বিদ্যাস্তদ্বস্তোহপ্য-  
র্চির্দাদিমাগেণ কার্য্যব্রহ্মোপাসকা ইব গন্তুমর্হন্ত্যানিয়মঃ সর্বাসামিত্যবিশেষেণ

এবং “পরং জৈমিনিঃ” এ পক্ষ পূর্বপক্ষমাত্র । অর্থাৎ শ্রোতার বুদ্ধি  
বিস্তারের জগুই প্রোক্ত পক্ষান্তর সূত্রে গ্রথিত হইয়াছে এবং তাহাতে  
দেখান হইয়াছে যে, এ বিষয়ে পক্ষান্তরও উদ্ভাবিত হইতে পারে ।

সিদ্ধান্ত হইল যে, গতি-শাস্ত্র ( ব্রহ্মে গমন করে, এই কথা ) কার্য্য-  
ব্রহ্মবিষয়েই পর্য্যবসিত । সম্প্রতি অত্র এক সংশয় এই যে, অমানব  
পুরুষেরা কি অবিশেষে সমুদায় উপাসক দিগকে ব্রহ্মলোকে লইয়া যায় ?

\* প্রতীকোপাসকান্ নামাহোপাসকান্ বর্জয়িত্বা নয়তি ব্রহ্মলোকমমানবাঃ পুরুষা ইতি  
বাদরায়ণো মন্তত ইতি শেবঃ । উভয়থাহৃদোষাৎ উভয়থাভাবাভ্যাপগমেহপ্যবিরোধাদিত্যর্থঃ ।  
অনিয়মঃ সর্বাসামিত্যানিযুমাধিকরণে তত্ত্ববিদোহন্যত্র সর্বোপাসকানাং মাগোপসংহার উক্ত  
ইদানীত্বপ্রতীকোপাসকানামেব মাগো ন সর্বোপাসিত্যভ্যন্তরখোজো পূর্বোক্তবিরোধঃ স্যাদিতি  
মনসি নিধায় তত্যানিয়মঃ সর্বোপাসিত্য সূত্রে সর্বশব্দস্য প্রতীকোপাসকান্যপরঃ তেন বিরোধ-  
পরিহারঃ স্যাদিতি মন্যমান আচার্য্য উভয়থাহৃদোষাদিত্যাহ । তৎক্রতুশ্চেতি চো হেতুর্থে ।  
উভয়থাভাবে তৎক্রতুন্যাহেতুরিত্যভিপ্রায়ঃ । তৎক্রতুন্যায়শ্চ যো যৎ ধ্যায়তি স তদাপো-  
ভীতি প্রতিমূলা প্রসিদ্ধিঃ ।—বাদরায়ণ মুনি মনে করেন, প্রতীকোপাসক অর্থাৎ নারদাদি উপা-  
সক ব্যতীত সমুদায় উপাসকই অমানব পুরুষ কীর্ত্বক ব্রহ্মলোকে নীত হয় । যদিও পূর্বে  
অনিয়মের কথা বলা হইয়াছে, এখন আবার নিয়ম কথা বলা হইল, হইলেও বিরুদ্ধ বলা হয়  
নাই । অর্থাৎ পূর্ববাক্যের সহিত এতদ্বাক্যের বিরোধ হইবেক না । সেখানে সর্বশব্দকে  
“প্রতীকোপাসক ব্যতীত অন্য সকলকে” এইরূপে সঙ্কোচ কর ( সংকোচ=ব্যাপক অর্থ তদ্  
কল্পিয়া নির্দিষ্ট অর্থে স্থাপন ) । করিলে অধিরোধ হইবেক । এ কথা তৎক্রতুন্যায়মূলক ।  
সুতরাং অপ্রমাণ নহে । যে বাহা ভাবে, ধ্যান করে বা উপাসনা করে, সে তাহা পায়, এই  
শ্রোত উপদেশ এ স্থলে তৎক্রতুন্যায় নামে পুরিচিত ।

মানবঃ পুরুষঃ প্রাপয়তি ব্রহ্মলোকমুত্ কাংশ্চিদেবেতি । কিং  
তাবৎ প্রাপ্তম্ । সৰ্বৈষামেবৈষাং বিদুষামমৃত্ত পরম্মাদব্রহ্মণো  
গতিঃ স্যাৎ । তথা হি ‘অনিয়মঃ সৰ্ব্বাসাম্’ ইত্যত্রোহ্বিশে-  
ষেণৈবৈষা বিদ্যাস্তরেষবতারিতেত্যেবং প্রাপ্তে প্রত্যাহ—  
অপ্রতীকালম্বনানিতি । প্রতীকালম্বনান্ বজ্জয়িত্বা সৰ্ব্বানমৃত্তান্  
বিকারালম্বনাময়তি ব্রহ্মলোকমিতি বাদরাগণাচার্যো মন্যতে ।  
ন হেবমুভয়থাভাবাভ্যুপগমে কশ্চিৎ দোষোহস্তি । অনিয়ম-  
ন্যায়স্ত প্রতীকব্যতিরিক্তেষুপ্যপাসনেষুপপত্তেঃ । তৎক্রতু-

বিদ্যাস্তরেষপি গতেরবধারণাৎ । ন চৈষাং পরব্রহ্মবিদামিব গতাসম্ভব ইতি ।  
ন চ ব্রহ্মক্রতব এব ব্রহ্মলোকভাজো নাতংক্রতব ইত্যপ্যোক্তান্তঃ । অতৎ-  
ক্রতুণামপি পঞ্চাগ্নিবিদাং তৎপ্রাপ্তেঃ । ন চৈতে ন ব্রহ্মক্রতবো মনৌ ব্রহ্মে-

কি সে বিষয়ে কোনরূপ বিশেষ ( নির্দিষ্ট নিয়ম ) আছে ? ( কোন কোন  
ব্রহ্মবিকারাবলম্বী অমানব পুরুষ কর্তৃক ব্রহ্মলোকে নীত হয় ? কি ব্রহ্ম-  
বিকারাবলম্বী মাত্রেই নীত হয় ? ) পাওয়া যায় কি ? পাওয়া যায়, পরব্রহ্ম  
ব্যতীত অত্র সমুদায় উপাসক ব্রহ্মলোকগামী হয় । “অনিয়মঃ সৰ্ব্বাসাম্” এই  
শ্রুতে উক্ত বিষয়ের বিচার অবতারণিত হইয়া কথিতপ্রকার সিদ্ধান্তই স্থাপিত  
হইয়াছে । তাহাই পূর্বপক্ষ, তৎপ্রাপ্তে সিদ্ধান্ত বলা হইল, অপ্রতীকালম্বীরাই  
ব্রহ্মলোকে নীত হয় । [ প্রতীকালম্বনান্...ব্রহ্মণ্যঃ ] আচার্য্য বাদরাগণ ( বাস )  
মানেন যে, প্রতীকোপাসক ব্যতীত অত্র যে কোন ব্রহ্মবিকারোপাসক,  
সকলকেই অমানব পুরুষেরা ব্রহ্মলোকে লইয়া যায় । পূর্বে বলা হইয়াছে,  
“অনিয়মঃ সৰ্ব্বাসাম্” পরে আবার বলা হইল, প্রতীকোপাসক নহে, এই  
তই কথা বা উভয়প্রকার গতি বলা হইল বলিয়া দোষ মনে করিও না ।  
অর্থাৎ বিরুদ্ধ বলা হয় নাই । কারণ, পূর্বোক্ত অনিয়ম শ্রায ( শ্রুত )  
প্রতীকোপাসক ভিন্ন অত্র উপাসকের উদ্দেশে প্রবর্তিত । ( এই )<sup>১৫</sup> শ্রুতের  
দ্বারা সে শ্রুত সঙ্কোচার্থে পর্য্যবসিত হইবেক ) । এই উভয়থা ভাব অর্থাৎ  
এক বার বলা হইয়াছে, সকলেই ব্রহ্মলোকে যায়, সে বিষয়ে কোন  
নিয়ম নাই, আবার বলা হইল, প্রতীকোপাসক যায় না,—এই দ্বিপ্রকার  
উক্তি তৎক্রতুশ্রায সমর্থন করিতে সক্ষম আছে । বুঝিতে হইবে যে,  
তৎক্রতুশ্রাযই ঐ দ্বিপ্রকার বলিবার কারণ । ( ক্রতু = সঙ্কল্প অর্থাৎ ধ্যান  
করা । তৎক্রতুশ্রায = সে থালা নিরন্তর ভাবে বা ধ্যান করে সেই তাহা

শ্চাস্তোভয়থাভাবশ্চ সমর্থকো হেতুর্দ্রষ্টব্যঃ । যো হি ব্রহ্ম-  
ক্রতুঃ স ব্রাহ্মমৈশ্বর্যমাসীদেদিতি শ্লিষ্যতে ‘তং যথা যথোপা-  
সতে তদেব ভবতি’ ইতি শ্রুতেঃ । ন তু প্রতীকেষু ব্রহ্মক্রতু-  
হুমস্তি প্রতীকপ্রধানত্বাচ্চুপাসনশ্চ । নন্বব্রহ্মক্রতুমানপি ব্রহ্ম  
গচ্ছতীতি শ্রুয়তে । যথা পঞ্চাশিবিদ্যায়াং ‘স এতানু ব্রহ্ম  
গময়তি’ ইতি । ভবতু যদ্বৈবমাহত্যবাদ উপলভ্যতে । তদ-  
ভাবে স্তৌৎসর্গিকেন তৎক্রতুত্বায়েন ব্রহ্মক্রতু নামেব তৎ-  
প্রাপ্তির্নেতরেমামিতি মন্যতে ॥ ১৫ ॥

### বিশেষণ দর্শয়তি ॥ ১৬ ॥\*

তু্যপাসীতৈত্যাদৌ সর্বত্র ব্রহ্মানুগমেন তৎক্রতুত্বমপি সম্ভবাৎ । ফলবিশেষশ্চ  
ব্রহ্মলোকপ্রাপ্তাবপ্যপত্তেঃ । তস্মৈ সাবয়বতয়োৎকর্ষনিকর্ষসম্ভবাৎ । ইতি  
প্রাপ্তে প্রত্যাচ্যতে ।

পায় এই নিয়ম বা শ্রুতিমূল্য যুক্তি) [যো হি...মন্যতে] যে ব্রহ্মক্রতু  
(ব্রহ্মধ্যানী) হয় সে যে ব্রাহ্মী ঐশ্বর্য পাইবে তাহা বিচিত্র কি? পাওয়াই  
সম্ভব । শ্রুতিও বলিয়াছেন “তাহাকে যে যে-ভাবে ভাবে তাহার নিকট  
তিনি সেইরূপই হন ।” ভাবিয়া দেখ, প্রতীক উপাসনায় (প্রতীক =  
দ্বারীভূত আলম্বন । যেমন প্রতিমা অথবা নাম ।) ব্রহ্মক্রতু অবসর হয়  
না অর্থাৎ তাহাতে সাফাৎ ব্রহ্মধ্যান হয় না । প্রতীক উপাসনায় প্রতীকই  
প্রধান, ব্রহ্ম তাহাতে অপ্রধান থাকেন । (সেই কারণে অর্থাৎ ব্রহ্ম ধ্যান না  
হওয়ায় সে ব্রাহ্মী ঐশ্বর্য পায় না ।) অব্রহ্মধ্যানীরীও ব্রহ্মলোকে যায়,  
এ কথা শ্রুতিতে আছে সত্য; যথা—ছান্দোগ্যে পঞ্চাশিবিদ্যায় কথিত  
হইয়াছে—“তাহা ইহাদিগকে ব্রহ্ম পাওয়ায় ।” ইত্যাদি । পরন্তু থাকিলেও  
বাধা হইতেছে না । আচার্য্য বাদরায়ণ বলেন, যেখানে আহত্যবাদ অর্থাৎ  
প্রত্যক্ষ বিধান আছে সে স্থানে তাহা অবশ্যই হইবেক । যেখানে আহ-  
ত্যবাদ নাই সে স্থানে সামান্যতঃ প্রবৃত্ত তৎক্রতু শাস্ত্রের দ্বারা নিশ্চয়  
করিবে যে, ব্রহ্মক্রতুরাই ব্রহ্মপ্রাপ্ত হন, অশ্রে নহে ।

\* বিশেষ প্রতীকভারতম্যান ফলভারতম্যং, দর্শয়তি বিজ্ঞাপয়তি শ্রুতিরिति শেকঃ ।  
শ্রুতি বলিয়াছেন যে, প্রতীক অনুসারে ফলবিশেষ হইয়া থাকে । তাহাতেও বুঝা গেল, প্রতীক-  
ধারী দিগের ব্রহ্মপ্রাপ্তি হয় না । (ভাস্কর্য্যাদ্যা দেখ) ।

দ্রামাদিষু প্রতীকোপাসনেষু পূর্বস্মাৎ পূর্বস্মাৎ ফল-  
বিশেষমুত্তরশ্লিষ্মুত্তরশ্লিষ্মুপাসনে দর্শয়তি 'যাবদ্রামো গতং ত-  
ত্রাস্থ যথাকামচারো ভবতি বাগ্ধাব নাম্নো ভূয়সী বাবদ্বাচো  
গতং তত্রাস্থ যথাকামচারো ভবতি মনো বাব বাচো ভূয়ঃ'  
ইত্যাদিনা । স চায়ং ফলবিশেষঃ প্রতীকতত্ত্বত্বেদুপাসনানা-  
মুপপদ্যতে । ব্রহ্মতত্ত্বত্বে তু ব্রহ্মণোহবিশিষ্টত্বাৎ কথং ফল-

উত্তরোত্তরভূয়স্বাদব্রহ্মক্রতুভাবতঃ ।

প্রতীকোপাসকান্ ব্রহ্মলোকং নামানবোনয়েৎ ॥

তবতু পঞ্চাধিবিন্দ্যায়ামব্রহ্মক্রতু নামপি ব্রহ্মলোকনয়নং বচনাৎ । কিমিহ  
হি বচনং ন কুর্যাদ্ নাস্তি বচনশ্রুতিভারঃ । ইহ তু তদভাবাৎ তং যথার্থে-  
পাসতে তদেব ভবতীতি শ্রুতেরোৎসর্গিক্যাং নাসতি বিশেষবচনেহপবাদো  
যুক্ত্যতে । ন চ প্রতীকোপাসকো ব্রহ্মোপাস্তে সত্যপি ব্রহ্মেত্যমুগমে কিন্তু  
নামাদি বিশেষব্রহ্মরূপতয়া । তথা চ খবয়ং নামাদিতত্ত্বো ন ব্রহ্মতত্ত্বঃ । আশ্রয়া-  
স্তরপ্রত্যয়শ্রায়াস্তরে প্রক্ষেপঃ প্রতীক ইতি হি বৃদ্ধাঃ । ব্রহ্মাশ্রয়শ্চ প্রত্যয়ো  
নামাদিষু প্রক্ষিপ্ত ইতি নামতত্ত্বঃ । তস্মিন্ন তদুপাসকো ব্রহ্মক্রতুঃ কিন্তু  
নামাদিক্রতুঃ । ন চ ব্রহ্মক্রতুত্বে নামাদ্যুপাসকানামবিশেষাহুত্তরোত্তরোৎকর্ষঃ  
সম্ভবী । ন চ ব্রহ্মক্রতুস্তদবয়বক্রতুঃ যেন তদবয়বাপেক্ষয়োৎকর্ষোবর্ণ্যেত ।  
তস্মাৎ প্রতীকালঙ্ঘনান্ বিহুষো বর্জয়িত্বা সর্বানন্তান্ বিকারালঙ্ঘনায়মুত্যা-  
মানবো ব্রহ্মলোকম্ । ন হেবমুভয়থা ভাব উভয়থার্থত্বে কাংশ্চিৎ প্রতীকালঙ্ঘ-

নাম ও বাক্য প্রভৃতি প্রতীক অর্থাৎ ব্রহ্মোপাসনার আলঙ্ঘন । যে স্থানে  
সে সকলে উপাসনার বিধান হইয়াছে, সেই স্থলেই দেখা যায়, পূর্ব-  
পূর্ব অপেক্ষা পর পর প্রতীক উপাসনার ফল অধিক । একরূপ ফল নহে,  
প্রতীক অনুসারে বিভিন্ন । যথা—“নামধ্যাতা যখন নামস্থ পায় তখন  
তাঁহার তদুপযুক্ত কামচারতা জন্মে । বাক্য নাম অপেক্ষা বড়, উপাসক  
যখন তাঁহাতে অবস্থান করে তখন সে তদনুরূপ কামচারী হয় । মন  
বাক্য অপেক্ষা বড়—” ইত্যাদি । এখানে দেখ, প্রতীকের তারতম্য  
অনুসারে ফলেরও তারতম্য হইতেছে । ইওয়াই সঙ্গত । কারণ, প্রতীক  
উপাসনায় প্রতীকই প্রধান । \* এ সকল উপাসনা ব্রহ্মপ্রধান হইলে

\* নাম প্রভৃতিতে যে ব্রহ্মবৃষ্টি অধ্যস্ত করিয়া উপাসনা করিবার বিধান আছে তাহা  
প্রতীক উপাসনানামে খ্যাত । এই সকল উপাসনা সাক্ষাৎব্রহ্মোপাসনা নহে । ব্রহ্মবৃষ্টি ব্রহ্মে  
সমর্পিত না হইয়া নামাদিতে সমর্পিত হয়, কাষেই তাঁহাতে ব্রহ্ম অপ্রধান ও নাম প্রধান হয় ।

বিশেষঃ শ্রীঃ । ভামতী প্রতীকালম্বনানামিতরৈক্যলক্ষণ-  
মিতি ॥ ১৬ ॥

ইতি শ্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাভাষ্যে শ্রীমচ্ছরভগবৎ-  
পাদকৃতৌ চতুর্থাধ্যায়স্ত তৃতীয়ঃ পাদঃ ॥

নাম নয়তি বিকারালম্বনান্ বিদ্ববস্ত নয়তীত্যভ্যুপগমে কশ্চিদ্বোবোহন্ত্যনিয়মঃ  
সর্কেষামিত্যস্ত শ্রায়ন্তেতি সর্কমবদাতম্ ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিরচিত্তে শারীরকভগবৎপাদভাষ্যবিভাগে  
ভামত্যাং চতুর্থাধ্যায়স্ত তৃতীয়ঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ।

কলবিশেষ হইবে কেন ? ব্রহ্ম ত অবিশিষ্ট—একরূপ ? সেই জন্তই বলা  
যায় যে, প্রতীকোপাসক ব্যতীত অর্থাৎ প্রধাত্তরূপে ব্রহ্মকৃত হইতে পারিলেই  
তাহারা ব্রহ্মলোকগামী হয় ।

চতুর্থাধ্যায়ের তৃতীয় পাদ সমাপ্ত ।

—



## চতুর্থঃ পাদঃ ।

সম্পাদ্যাবিভাবঃ শ্বেনশকাৎ ॥ ১ ॥\*

‘এবমেবৈষ সংপ্রসাদোহস্মাচ্ছরীরাৎ সমুথায় পরং  
জ্যোতিরূপসম্পাদ্য শ্বেন রূপেণাভিনিষ্পাদ্যতে’ ইতি শ্রুয়তে ।  
তত্র সংশয়ঃ । কিং দেবলোকাভ্যুপভোগস্থানেষ্বিবাগন্তুকেন

প্রাগভূতস্ত নিষ্পত্তৌ কর্তৃত্বং ন সত্যো যতঃ ।

ফলত্বেন প্রসিদ্ধেষ্চ মুক্তকপাস্তবোত্তমঃ ॥

অভূতস্ত ঘটাদেৰ্জ্বলং নিষ্পত্তিৰ্ন পুনবত্যন্তসত্যোহসত্যো বা । ন জাতু  
গগনতৎকুন্তমে নিষ্পদ্যতে । স্বরূপাবস্থানঞ্চোদাস্থানো মুক্তিৰ্ন সা নিষ্পদ্যতে ।  
তস্ত গগনবদত্যন্তসত্যঃ প্রাগসম্ভাবাৎ । ন চান্ত বন্ধাতাবো নিষ্পদ্যতে তস্ত  
তুচ্ছসম্ভাবস্ত কার্যাত্বেনাতুচ্ছত্বপ্রসঙ্গাৎ ফলত্বপ্রসিদ্ধেষ্চ মোক্ষস্তাহকারিত্ব

“এই সম্ভ্রাসাদ ( উপাধিকানুব্যবহিত আত্মা । পক্ষে স্মৃপ্ত জীব ) এ শরীর  
হইতে সম্যকরূপে উৎখিত হইয়া ( এ শরীরেব অভিমান ত্যাগ করিয়া । পক্ষা-  
ন্তবে বিদেহ হইয়া ) পবম জ্যোতিতে সম্পন্ন হন অর্থাৎ ব্রহ্মতাব প্রাপ্ত হন,

\* শ্বেনশকাৎ শ্বেনকপেণেতি বিশেষণাৎ অভিনিষ্পাদ্যত ইত্যস্তাবিভাবার্থতা ন তুৎপত্ত্য-  
র্থতা । অভিনিষ্পত্তিঃ সাক্ষাৎকাববৃত্তাভিপ্রাযোবক্ষ্যৎসম্ভ্রাস্তোপচাবিকীৰ্ত্তি বাদবায়ণেবভি-  
সন্ধিঃ—সম্ভ্রাসদপক্ষে স্মৃপ্ত জীব ও মুক্ত আত্মা । কিন্তু এখানে মুক্ত আত্মা । সম্ভ্রাসাদ  
অর্থাৎ মুক্তিপ্রাপ্ত আত্মা স্বয়ং রূপে অভিনিষ্পন্ন হন, এই শ্রুতান্ত কথার ভাবার্থে এই  
সংশয় হইতে পারে যে, মোক্ষ হইলে আত্মা কি কোনরূপ বিশেষবস্তুবিশিষ্ট হন ? কি নির্দিষ্ট  
দ্রব্য কেবল অবস্থায় অবস্থান করেন ? ( কেবলনির্দিষ্টদ্রব্যতাই আত্মাব স্বরূপ, বুদ্ধি উপধানে  
তাহা প্রচ্ছন্ন ছিল, মুক্তিতে তাহা অভিব্যক্ত হইয়াছে মাত্র । তাহাই লক্ষ্য করিয়া শ্রুতি  
লিখাছেন, শ্বেন রূপেণ অভিনিষ্পদ্যতে । ) সংশয়ের উচ্ছেদ ও সিদ্ধান্ত কণার্থ বলা হইল—  
‘জ্যোতিঃশ্বেন রূপেণ’ বিশেষণ দেওয়ার বুঝা যাইতেছে—আত্মা তখন সর্বপ্রকার বিশেষ্য বিব-  
ক্ষিত কেবলীয় রূপেই অভিনিষ্পন্ন হন । ( ভাব্যব্যাপ্য দেখ ) ।

কেনচিদ্দিশেষেণোভিনিষ্পদ্যতে । আহোম্বিদাশ্রমাত্রেপেতি ।  
কিস্তাবৎ প্রাপ্তম্ । স্থানান্তরেষ্বিষ্যগন্তকেন কেনচিদ্ধপেণোভি-  
নিষ্পত্তিঃ স্যাৎ । মোক্ষস্বাপি ফলত্বপ্রসিদ্ধেঃ । অভিনিষ্পদ্যত  
ইতি চোৎপত্তিপরিণামত্বাৎ । স্বরূপমাত্রাণে চৈদভিনিষ্পত্তিঃ  
পূর্ব্বাসবস্থায় স্বরূপানপায়াদিভাব্যেত । তস্মাদ্বিশেষেণ কেন-

ফলস্থানবরূপাদাগন্তকেন কেনচিৎপত্তৌ স্বেনেতি প্রাপ্তমনুদ্যত ইতি  
প্রাপ্তেহভিপীয়তে ।

সম্ভবত্বার্থবশে হি নানর্থক্যমুপেয়তে ।

বহুস্ত সদসম্বাভ্যাং রূপমেকং বিশিষ্যতে ॥

ইয়া স্বরূপে অভিনিষ্পন্ন হন \* ।” এই একটা শ্রুতি আছে । ইহাতে  
সংশয়—স্বীয় রূপে অভিনিষ্পন্ন হন, কথাটার অর্থ কি ? (জন্মাদির দ্বারা  
আপনার কোন রূপান্তর হইলে তাহা অভিনিষ্পত্তিশব্দের অভিধেয় হইতে  
পারে । যেমন বলা যায়, মানুষ-দেবজন্ম লাভ করিয়া দেবরূপে অভিনিষ্পন্ন  
হইয়াছে । কিংবা প্রকৃতিস্থ লোক বিকারযোগে অপ্রকৃতিস্থ হইয়াছিল,  
পরে বিকার অপনীত হওয়ায় সে যেমন ছিল তেমনিই হইয়াছে, তাদৃশ  
স্থলেও স্বরূপে অভিনিষ্পত্তি হইয়াছে বলা যাইতে পারে । অতএব “স্বেন-  
রূপেণ অভিনিষ্পদ্যতে” কথার কোন এক প্রকার আগন্তুক রূপ হওয়া ও  
স্বায়রূপে অবস্থান অর্থাৎ যেমন ছিল তেমনি হওয়া, এই দ্বিবিধ অর্থ হইতে  
পারে । কায়েই সংশয় হয়—মোক্ষ হইলে কি হয় ? মোক্ষে কি কোন  
প্রকার ভোগপ্রদ আগন্তুক রূপ জন্মে ? কি মাত্র অনান্নভাব (নির্কিংশেষ  
ব্রহ্মভাব) প্রকটিত হয় ? যেমন দেবলোক ও গন্ধর্ব্বলোক প্রভৃতি স্বর্গ-  
স্থানে জন্মগ্রহণ করিলে বিশেষ বিশেষ আগন্তুক রূপ জন্মে, তেমনি, মোক্ষ  
হইলেও কি কোন প্রকার আগন্তুক রূপ জন্মে ? কি মাত্র অনান্নভাব  
ত্যাগ করিয়া আনন্ডভাবে অবস্থান করে ? ) [ কিস্তাবৎ...নিষ্পদ্যত ]  
কি পাওয়া যায় ? পাওয়া যায়—স্থানান্তরে অর্থাৎ দেবাদি লোকে, যেমন  
আগন্তুক রূপ জন্মে তেমনি মোক্ষেও কোন এক আগন্তুক রূপ জন্মে ।  
মোক্ষও ফল, তাহারও ফলত্ব প্রসিদ্ধ আছে । (যাহা যাহা জন্মে তাহা

\* অভিনিষ্পত্তি শব্দের অর্থ উৎপত্তি । অভিনিষ্পন্ন হন কিনা উৎপন্ন হন । স্বরূপে উৎ-  
পন্ন হন, এ কথা শুনিলে অবশ্যই স্রোতার মত “স্বরূপ ছিল না হইল,” এইরূপ অর্থ আরোহণ  
করিতে । স্বরূপাবস্থানরূপী মুক্তি অভিন্নরূপে জন্মগ্রহণ করে, ইহা সত্য হইলে মুক্তিকামনা  
বৃথা হয় । কেননা তাহা জন্মবান্ বলিয়া নয় । কায়েই মুক্তিবিষয়ক বিচার আবশ্যক ।

চিদভিনিষ্পদ্যত ইত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । কেবলেনৈবাত্মনাবি-  
 র্ভবতি ন ধর্ম্মান্তরেণেতি । কুতঃ । শ্বেন রূপেণাভিনিষ্পদ্যত  
 ইতি স্বশব্দাৎ । অত্থা হি স্বশব্দেন বিশেষণমনবকুপ্তঃ  
 স্তাৎ । নত্বাত্মীয়াভিপ্রায়ঃ স্বশব্দো ভবিষ্যতি । ন । তস্তাবচ-  
 নীয়ত্বাৎ । যেনৈব হি কেনচিৎরূপেণাভিনিষ্পদ্যতে তস্মৈবা-  
 ত্মীয়ত্বাপত্তেঃ শ্বেনেতি বিশেষণমনর্থকং স্তাৎ । আত্মবচনতা-

অনধিগতাববোধনং হি প্রমাণং শাক্ষমগত্যা কথঞ্চিদনুবাদতয়া বর্ণ্যতে ।  
 সকলসাংসারিকধর্ম্মাপেতত্ত্ব প্রসন্নমাত্মরূপমপ্রসন্নং তস্মাদেব রূপাৎ ব্যাবৃত্তমন-  
 ধিগতমববোধয়ানুবাদৌজ্যতে । ন চাস্ত নিষ্পত্ত্যসম্ভবঃ সত ইব ঘটাদৌ  
 সাধ্যবহারিকেন প্রমাণেন, বন্ধবিগমস্তাপি নিষ্পত্তেল্লোকসিদ্ধত্বাৎ । বিচার-

তাহাই ফল । মোক্ষও সাধনপ্রভাবে জন্মে ; সেই কারণে মোক্ষও ফল )  
 অপিচ, “অভিনিষ্পদ্যতে” এই কথাটা উৎপত্তিসমানার্থক । অভিনিষ্পত্তি,  
 উৎপত্তি, জন্ম, এ সকল পর্যায় শব্দ, স্মৃতরাং ঐ সকল কথার অর্থের  
 প্ৰভেদ নাই । তাহাতেও বুঝা যায়, মোক্ষে স্বরূপাতিরিক্ত কোন কিছু  
 জন্মে । যদি স্বরূপে অবস্থানই অভিনিষ্পত্তি, এরূপ হয় তাহা হইলে মুক্তির  
 পূর্বেও স্বরূপ থাকায় তখনও তাহা বিভাবিত ( স্বীয়রূপে অভিনিষ্পন্ন  
 বা লক্ষমোক্ষ বলিয়া পরিগণিত ) হইতে পারে । অতএব, প্রতীত হইতেছে  
 যে, অভিনিষ্পদ্যতে কথায় অবশ্যই কোন বিশেষ অর্থাৎ স্বরূপাতিরিক্ত ধর্ম্মের  
 গ্রহণ হইয়াছে । “শ্বেন রূপেণ অভিনিষ্পদ্যতে” অর্থাৎ আত্মা স্বসম্পর্কীয় কোন  
 এক বিশেষরূপে উৎপন্ন হন । [ ইত্যেবং প্রাপ্তে...স্তাৎ ] এই পূর্বপক্ষের  
 প্রতিক্ষেপার্থ বলা যাইতেছে—যাহা কেবল আত্মভাব—জ্ঞানী জ্ঞেহাতেই  
 আবির্ভূত হন, ধর্ম্মান্তরে আবির্ভূত হন না । কারণ এই যে, শ্রুতি “শ্বেন-  
 রূপেণ—ত্বাপনার বেরূপ সেই রূপে” এইরূপ কথা বলিয়াছেন । ধর্ম্মান্তরে বা  
 রূপান্তরে আবির্ভূত হইলে “শ্বেন রূপেণ” এরূপ কথা বলিতেন না । অর্থাৎ  
 স্বশব্দের প্রয়োগ করিতেন না । করিলেও তাহা নিরর্থক হইত । [ নত্বাত্মী...  
 আহ ] যদি বল শ্রুতি আত্মীয় ( আত্মসম্বন্ধীয় ) অর্থে স্ব-শব্দের প্রয়োগ  
 করিয়াছেন অর্থাৎ আত্মা, আত্মীয়, ধন, জ্ঞাতি, স্ব-শব্দের এতগুলি অর্থ  
 আছে তন্মধ্য হইতে আত্মীয় অর্থে স্বশব্দের প্রয়োগ হইয়াছে, —অত্স্ব অর্থের  
 ব্যাবর্ত্তনার্থ “শ্বেন” এই বিশেষণ দেওয়া হইয়াছে, বস্তুতঃ তাহা নহে । কারণ,  
 তাহা বলিতে খা “শ্বেন” শব্দ বিশেষণ দিতে হয় না । না বলিলেও অর্থাৎ

যাস্থৰ্ভবঃ । কেবলেনৈবাত্মরূপেণাভিনিষ্পদ্যতে নাগজকে-  
নাপররূপেণাপীতি । কঃ পুনর্বিশেষঃ পূর্বাস্ববস্থাস্থিঃ চ স্ব-  
রূপানিশ্চয়স্যাম্যে সতি ইত্যত আহ ॥ ১ ॥

### মুক্তঃ প্রতিজ্ঞানাং ॥ ২ ॥\*

∴ যৌহত্রাভিনিষ্পদ্যত ইত্যুক্তঃ স পূর্ববদ্ধবিনিমুক্তঃ শুদ্ধে-  
নৈবাত্মনাবতিষ্ঠতে পূর্বত্রাক্তো ভবত্যপি রোদিতীব বিনাশ-  
মেবাপীতো ভবতীতি চ অবস্থাত্রয়কলুষিতেনাত্মনা ইত্যয়ং

সহিত্য। স্বসিদ্ধিরূপতয়ত্রাপি তুল্যা । ন হসদ্ব্যংগত্বমইতীত্যসকৃদাবেদিতম্ ।  
অক্কোভবতীতি স্বপ্নাবস্থা দর্শিতা । বাহেন্দ্রিয়ব্যাপার্যুভাবাৎ । রোদিতীবেতি  
জাগ্রদবস্থা । দুঃখশোকাদ্যাত্মকত্বাৎ । বিনাশমেবাপীত ইতি স্মৃপ্তিঃ । এবকার-  
শ্চেনার্থে নাবধারণে ।

জাগরিতে হ্যাক্যাদিদেহধর্ম্মবান্ ভবতি স্বপ্নে তু হত ইব কেনচিৎ । অপি চ  
পুত্রাদিনাশাদ্রোদিতীব ভবতি । স্মৃপ্তৌ তু বিশেষাজ্ঞানাদিনষ্ট ইবেতি বদ্ধ-  
স্বশব্দের প্রয়োগ না করিলেও তাহা পাওয়া যায় । আত্মা যখন যে-কোন-  
রূপে নিষ্পন্ন হউন না কেন সমস্তই তাঁহার স্বীয় । অর্থাৎ আত্মসম্বন্ধবিশিষ্ট ।  
অতরাং সে জ্ঞাত “স্বেন” বিশেষণ দিতে হয় না । দেওয়া নিশ্চয়োজ্ঞান । বরং  
স্বশব্দের আত্মবাচিতা স্বীকার করিলে বিশেষণের স্বার্থক্য লাভ হইতে  
পারে । যাহা আপনার কেবল অর্থাৎ বিশুদ্ধ অনাত্মোপিত রূপ তাহারই  
আবির্ভাব হয়, অথ কিছু হয় না । নূতন বা আগন্তুক কোন ধর্ম্মের  
উৎপত্তি হয় না । আশঙ্কা হইতে পারে যে, মোক্ষ যদি নূতন কিছু না  
হয়, তবে পূর্বাবস্থার সহিত মোক্ষাবস্থার প্রভেদ কি ? স্বত্রকার ইহার  
প্রত্যুত্তর দানার্থ বলিতেছেন—

যিনি অত্মভিনিষ্পন্ন হন তিনি ইদানীং বিমুক্ত । পূর্বে বদ্ধ ছিলেন,  
এখন বিমুক্ত । পূর্বের বন্ধন বিগলিত হইয়াছে, এখন নিতান্ত মুক্ত ।  
অজ্ঞতা বশতঃ পূর্বে অন্ধতা প্রভৃতি দেহধর্ম্মের ধর্ম্মী হইয়াছিলেন, পুত্র-  
কুলত্রাদির বিনাশে রোদন করিতেন, যেন অথ কর্তৃক হত হইতেন, এখন

\* ব অত্মভিনিষ্পদ্যতে স মুক্তঃ বিগলিতবন্ধনঃ নির্দুঃখ ইতি যাবৎ । এতচ্চ প্রতিজ্ঞানাং  
বিজ্ঞায়তে । প্রাক্ বন্ধদশায় কলুষিতাত্মনশ্চীৎ ইদানীং বিগলিতাখিলদুঃখঃ পরিতঃ  
অর্থেন তৎপূর্ণানন্দোজ্ঞানাবতিষ্ঠত ইতি বদ্ধমোক্ষয়োর্ভেদঃ ।—যিনি স্বরূপে অত্মভিনিষ্পন্ন হইন  
তিনি মুক্ত অর্থাৎ বিগলিতসংসারবন্ধন বা দুঃখশোকাদিপরিহীন । ইহা স্মৃতি প্রতীজ্ঞা-  
বাক্যে অবধারণিত হয় ।

বিশেষঃ। কথং পুনরবগম্যতে মুক্তোহয়মিদানীং ভবতীতি।  
প্রতিজ্ঞানাদিত্যাহ। তথাহি, ‘এতস্বেব তে জ্ঞয়োহনুব্যাখ্যা-  
স্মামি’ ইত্যবস্থাভ্রয়দোষবিহীনমাত্মনং ব্যাখ্যেয়স্বেন প্রতি-  
জ্ঞায় ‘অশরীরং বাব সন্তং ন প্রিয়াপ্রিয়ে স্পৃশতঃ’ ইতি চোপ-  
ন্যস্ত ‘স্বেন রূপেণাভিনিষ্পাদ্যতে স উত্তমঃ পুরুষঃ’ ইতি

দশারাং কলুষিতাম্ভনা তিষ্ঠতি, মোক্ষে তু বিগলিতাখিলদুঃখঃ পরিতঃ প্রদ্যো-  
তমানপূর্ণানন্দাম্ভনাবতিষ্ঠত ইতি মহান্ বিশেষ ইত্যর্থঃ। কার্য্যগোচরমিতি  
কার্য্যপ্রাপ্তমিত্যর্থঃ। ইতি রত্নপ্রভা।

আর তাঁহার সে সকল নাই। পূর্বে জাগ্রৎ স্বপ্ন স্বস্থপ্তি এই তিন অবস্থা প্রাপ্তে  
কালুষ্য কবলিত ছিলেন, এখন তিনি প্রোক্ত তিন অবস্থা হইতে নিশ্চুক্ত  
হইয়াছেন, হইয়া শুদ্ধ কেবল নিঃশুখ ও পূর্ণানন্দস্বভাবে বিরাজ করিতে-  
ছেন। ইহাই বিশেষ—বদ্ধাবস্থা হইতে মুক্তাবস্থার প্রভেদ \*। [ কথং...  
জ্ঞানম্ ] তিনি এখন মুক্ত হইয়াছেন অর্থাৎ অবস্থাভ্রয় হইতে পরি-  
ত্ৰাণ পাইয়াছেন ইহা কিসে জানিলাম তাহা বলিতেছি। শ্রোত প্রতিজ্ঞাই  
ঐ অববোধের মূল। শ্রুতির প্রতিজ্ঞা পর্যালোচন করিলে ঐ অর্থই প্রতীত  
হয়। যথা—শ্রুতি প্রথমতঃ “তোমাকে পুনর্বার ইহার কথা বলিতেছি।”  
এই বলিয়া অবস্থা ভ্রয় বিনিশ্চুক্ত আত্মার কথা বলিয়াছেন। শ্রুতির বক্তব্য  
কি ? বক্তব্য—অবস্থাভ্রয়বিনিশ্চুক্ত আত্মা বলা অর্থাৎ বুঝাইয়া দেওয়া।  
সুতরাং তাহাই তাঁহার প্রতিজ্ঞা। ঐরূপ প্রতিজ্ঞা করিয়া পরে বলিয়াছেন  
“শরীর ও শরীরধর্ম্মবর্জিত হইলে তখন আর তাঁহাকে প্রিয় অপ্রিয় ( সুখ  
দুঃখ ) স্পর্শ করে না।” অনন্তর তিনি ( শ্রুতি ) এই বলিয়া প্রকরণ সমাপ্ত  
করিয়াছেন—“স্বরূপে অভিনিষ্পন্ন হন, সে-ই উত্তম পুরুষ।” এতৎ প্রসঙ্গে  
যে আধ্যাত্মিক অতিহিত হইয়াছে তাহাব প্রারম্ভেও মুক্তাত্মা বুঝাইবার

\* বাহ্য সংসারাবস্থা তাহাই বদ্ধাবস্থা। জাগ্রৎ স্বপ্ন স্বস্থপ্তি এ তিনটি সংসারাবস্থার ধর্ম্ম।  
ঐ ধর্ম্ম ভাগ হইলে চতুর্ধ, তুরীয় ও মুক্ত হয়। শ্রবণ মনোনিব বার আত্মবাখ্যার্থ্য প্রতিভাত  
হইলে তুরীয় বা মুক্তাবস্থা আইসে। তখন আর জাগ্রতের, স্বপ্নের ও স্বস্থপ্তির কালুষ্য তাহাকে  
স্পর্শ করে না। জাগ্রতে দেহের আচ্ছাদ্য ও বাহ্যিক প্রভৃতি ধর্ম্ম আপনান্তে অঙ্গীকার করিয়া,  
মানিয়া গ্রহণ, দ্বন্দ্বী হইতেন। মোক্ষে অস্থির হইয়া রোদন করিতেন এবং যশেও মৃতকল ও  
স্বস্থিতে বিনয়গ্রহণ হইতেন। সে সকল দোষ এখন উদ্ধারিত হইয়াছে, এখন তিনি নিভাত  
নির্দুঃখ নিঃশুখ সর্বব্যাপ্তি ও পরিপূর্ণানন্দ।

চোপসংহরতি । তথাখ্যায়িকোপক্রমেহপি ‘য আত্মাহংপহঁত-  
পাপ্মা’ ইত্যাদি মুক্তান্ত্রবিষয়মেব প্রতিজ্ঞানম্ । ফলত্বসিদ্ধি-  
রপি মোক্ষস্ত বন্ধননিবৃতিমাত্রাপেক্ষা নাপূর্ব্বোপজনাপেক্ষা ।  
যদপ্যভিনিষ্পদ্যত ইত্যুৎপত্তিপৰ্য্যায়ত্বং তদপি পূৰ্ব্বাবস্থা-  
পেক্ষম্ । যথা রোগনিবৃত্তাবরোগোহভিনিষ্পদ্যত ইতি ত-  
দ্বৎ । তস্মাদদোষঃ ॥ ২ ॥

### আত্মা প্রকরণাৎ ॥ ৩

! কথং পুনমুক্ত ইত্যাচ্যতে ‘যাবতা পরং জ্যোতিরূপস-  
ম্পদ্য’ ইতি কার্য্যগোচরমেবৈনং শ্রাবয়তি । জ্যোতিঃশব্দস্য

নহু জ্যোতিরূপসম্পদ্য স্বেন রূপেণাভিনিষ্পদ্যত ইতি পৌৰ্ব্বাপর্য্যাপ্রবণাৎ  
স্বরূপনিষ্পত্তেরত্তা জ্যোতিরূপসম্পত্তিস্তথা চ ভৌতিকত্বেহপি ন মোক্ষব্যা-

প্রতিজ্ঞা দেখা যায়। যথা—“যাহা আত্মা তাহা পাপতাপাদিপরিশৃক্ত—”  
ইত্যাদি। [ফলত্ব...দোষঃ] মোক্ষও ফল অর্থাৎ শমদমাদি সাধনানন্তর  
জন্মে বা হয়, এ কথা বা এ রহস্য মাত্র বন্ধননিবৃতিমাত্রাপেক্ষা। অর্থাৎ  
বন্ধন নিবৃতি হইলেই স্বরূপভূত মোক্ষ সিদ্ধ হইয়াছে বা জন্মিয়াছে  
বলিয়া গণ্য হয়। ছিল না হইল, মোক্ষে এমন কোন ধর্ম্ম প্রসাধিত  
হয় না। অর্থাৎ জন্মে না। অভিনিষ্পদ্যতে—অভিনিষ্পন্ন হয়, এ কথা যদিও  
উৎপত্তিবাচী, উৎপত্তির নামান্তর, তথাপি, রোগনিবৃতি হইলে অরোগ  
নিষ্পন্ন হয়, এ কথা বজ্রপ, বন্ধননিবৃতি হইলে স্বরূপ নিষ্পন্ন হয়, এ  
কথাও তজ্রপ জানিবে। অর্থাৎ ঐ অভিনিষ্পত্তিশব্দ উপচারক্রমে প্রয়ো-  
জিত হইয়াছে, ইহা অবধারণ করিবে। অতএব, সিদ্ধ বা স্বরূপভূত  
মোক্ষে উৎপত্তিবাচী শব্দের প্রয়োগ কোনও প্রকারে দোষাবহ নহে।

যে স্থায়ী রূপে অভিনিষ্পন্ন হয়, সে মুক্ত, এ কথা বলিতে পার না।  
বলিলে, সঙ্গত হয় কৈ? ক্রটি বলিয়াছেন, জ্যোতিঃ সম্পন্ন হয়, ইটয়া

\* জ্যোতিরূপসম্পদ্য ইত্যত্র জ্যোতিঃশব্দেনাত্মা বোধ্যতে ন ভৌতিকং ভেদোক্তম্ । হেতু  
মাহ—প্রকরণাদিহি । পরমাত্মপ্রকরণোক্তেজ্যোতিঃশব্দঃ পরমাত্মপর এব ন ভূতপর ইত্যাক্তি  
প্রায়ঃ ।—পরং জ্যোতিরূপসম্পদ্য—পরম জ্যোতিঃসম্পন্ন হইয়া—এ হলে জ্যোতিঃশব্দ ভেদো-  
ক্ত অর্থে প্রয়োজিত হয় নাই, পরমাত্মা অর্থেই প্রয়োজিত হইয়াছে। কারণ, ঐ কথা পরম-  
াত্মার অস্তিত্বে প্রতিপত্তি।

ভৌতিকজ্যোতিষি রূঢ়ত্বাৎ । ন চানতিরূতো বিকারবিষয়াৎ  
কশ্চিদ্ধিমুক্তো ভবিতুমর্হতি বিকারস্ফাৰ্ত্তত্বপ্রসিদ্ধেরিতি । নৈষ  
দোষঃ । যত আত্মৈবাত্র জ্যোতিঃশব্দেনাবেদ্যতে প্রকরণাৎ ।  
'য আত্মাহপহতপাশ্মা বিরজো বিমুখ্যঃ' ইতি প্রকৃতে পরশ্মি-  
নাত্মনি নাকস্মাৎ ভৌতিকং জ্যোতিঃ শক্যং গ্রহীতুম্ । প্রকৃ-  
তহানুপ্রকৃতপ্রক্রিয়াপ্রসঙ্গাৎ । জ্যোতিঃশব্দস্তাত্মন্যপি দৃশ্যতে

ঘাতঃ । ভবেদেতদেবং যদি জ্যোতিরূপসম্পদ্য তৎ পরিত্যজেদिति শ্রীয়েত ।  
তদধ্যাহারেহপি তৎপ্রতিপাদনবৈয়র্থাৎ তদপরিত্যাগে চ জ্যোতিষৈব যেন  
রূপেণেতি গম্যতে । কৃত্য চ ভূতস্তে বিকারত্বাৎ মরণধর্মকত্বপ্রসিদ্ধেরমুক্তি-  
ত্বমিতি প্রাপ্তে প্রত্যাচ্যতে ।

জ্যোতিষ্পদস্ত মুখ্যত্বং ভৌতিকে যদ্যপি স্থিতম্ ।

তথাপি প্রক্রমাদ্যাদাত্মত্বেবাহত্ব যুজ্যতে ॥

পরং জ্যোতিরिति হি পরপদসমভিব্যাহারাৎ পরত্বস্ত চানপেক্ষস্ত ব্রহ্মণ্যেব  
প্রবৃত্তেজ্যোতিষি চাপরে কিস্বিদপেক্ষ্য পরত্বাৎ পরং জ্যোতিরिति বাক্যাদা-  
ত্মৈবাত্র গম্যতে । প্রকরণকৌতুম্ । যৎ সম্পদ্য নিষ্পদ্যত ইতি তন্মুখং ব্যাদায়  
অগ্নিতীতিবৎ । তস্মাৎ জ্যোতিরূপসম্পন্নো মুক্ত ইতি স্ক্রম্ ।

স্বীয় রূপে অভিনিষ্পন্ন হয় । জ্যোতিঃ বলিলে ভৌতিক জ্যোতিঃই ( পঞ্চ  
ভূতের অন্তর্গত তেজোভূত ) বুঝায়, তৎপ্রাপ্তে মুক্তিসম্ভাবনা কি ? বিকার  
অর্থাৎ জ্ঞাত পদার্থের অধিকার অতিক্রম করিতে না পারিলে মুক্ত হওয়া  
যায় না । বিকার যে অস্থায়ী, নশ্বর, তাহা সর্ববিদিত । সেই জ্ঞাত  
বিকার প্রাপ্তে অমুক্ত—মুক্ত নহে । [ নৈষ দোষঃ...ইত্যত্র ] সত্য বটে ;  
পরন্তু “জ্যোতিরূপসম্পদ্য” কথাই ঐ দোষ হয় না । কারণ এই যে, উক্ত  
স্থলে জ্যোতিঃ শব্দে ভৌতিক জ্যোতিঃ বুঝায় না ; কিন্তু আত্মা বুঝায় ।  
আত্মা বুঝাইবার কারণ—উহা আত্মপ্রকরণে অভিহিত । শ্রুতি “যে  
আত্মা নিষ্পাপ, নিরুল্লস ও অমর—” এবংক্রমে পরমাঙ্গার প্রস্তাব করিয়া  
তদ্বোধার্থ জ্যোতিঃশব্দ বলিয়াছেন সে জ্যোতিঃশব্দে আত্মা ব্যতীত অঙ্গ  
অর্থের ( তেজোভূতের ) গ্রহণ করিতে পার না । করিলে প্রস্তাব হানি ও  
অপ্রস্তাবিত রূপের আগমন এই দুই দোষ হইবে । অত্যাশ্চর্যেও আত্মায়  
জ্যোতিঃশব্দের প্রয়োগ আছে । যথা—“দেবতারাম্ সেই জ্যোতির জ্যোতিঃ

‘তদেবা জ্যোতিষাং জ্যোতিঃ’ ইতি । প্রপঞ্চিতকৈতৎ জ্যো-  
তির্দির্শনাং (ব্র০ সূ০) ইত্যত্র ॥ ৩ ॥

### অবিভাগেন দৃষ্টত্বাৎ ॥ ৪ ॥\*

পরং জ্যোতিরূপসম্পদ্য স্মেন রূপেণাভিনিষ্পদাতে যঃ স  
কিং পরমাদাত্ত্বনঃ পৃথগেব ভবতু্যতাহবিভাগেনৈবাবতিষ্ঠত  
ইতি বীক্ষায়াং ‘স তত্র পর্যোতি’ ইত্যধিকরণাধিকর্তব্যনির্দে-  
শাৎ ‘জ্যোতিরূপসম্পদ্য’ ইতি চ কর্তৃকর্ম্মনির্দেশান্তেদেনৈবা-  
বস্থানমিতি যশ্চ মতিস্তং ব্যুৎপাদয়তি । অবিভক্ত এব পরেণা-  
অনাশ্মক্তোহবতিষ্ঠতে । কুতঃ । দৃষ্টত্বাৎ । তথা হি ‘তত্ত্বমসি’  
‘অহং ব্রহ্মাশ্মি’ ‘যত্র নাশ্চৎ পশ্চতি’ ‘ন তু তদ্বিতীয়মস্তি’

যদ্যপি জীবাশ্চ ব্রহ্মণো ন ভিন্ন ইতি তত্র তত্রোপপাদিতং তথাপি স তত্র  
উপাসনা করেন।” এ কথা “জ্যোতির্দির্শনাৎ” হুত্রে বিস্তৃতরূপে বলা  
হইয়াছে ।

স্বরূপনিষ্পন্ন অর্থাৎ মুক্তাত্মা কি পরমাত্মা ইহাতে পৃথক্ অবস্থান করেন ?  
কি অবিভক্ত (একীভূত) হন ? বিচার করিতে গেলে প্রথমতঃ পাওয়া  
যায়, পৃথক্ অবস্থান করেন । কারণ, “তিনি তাঁহাতে পরিক্রম করেন”  
এই শ্রুতি মুক্ত পুরুষকে আধেয় ও পরমাত্মাকে আধার বলিয়া বর্ণন  
করিয়াছেন । আধার ও আধেয় এক নহে, কিন্তু ভিন্ন । “জ্যোতিরূপ-  
সম্পদ্য-জ্যোতিঃসম্পন্ন হইয়া” এ শ্রুতিও মুক্ত পুরুষকে কর্তা ও জ্যোতি-  
র্নামক পরমাত্মাকে কর্ম্ম (সম্পন্ন হওয়া ক্রিয়ার কর্ম্ম) বলিয়াছেন । কর্তা ও  
কর্ম্ম এক নহে ; কিন্তু ভিন্ন । কদাচিত্ কাহার ঐকরূপ সংশয় ইহাতে পারে ;  
সে জন্ত অর্থাৎ তাহাদের সংশয়ছেদ করিবার জন্ত হুত্বকার ব্যাস শ্লিতে-  
ছেন—মুক্ত পুরুষ পৃথক্ অবস্থান করেন না, পরমাত্মায় অবিভক্ত (একী-  
ভূত) হন । এতৎসিদ্ধান্তের সাধক হেতু—দর্শন অর্থাৎ শ্রৌত বিজ্ঞান ।  
শ্রুতি দেখাইয়াছেন—মুক্ত পুরুষ অবিভক্ত অর্থাৎ একাবয়ব হন । [ তথাহি...

\* অবিভক্ত এব পরমাত্মা ব্যবতিষ্ঠতে মুক্তঃ । দর্শনস্তি হি শ্রুতিবাক্যানি মুক্তস্তত্ত্বাৎ  
ব্রাহ্মত্বম্ ।—মুক্ত ইহিলে আত্মা পরমাত্মার একীভূত হয় ।, তত্ত্বমহাদি শ্রুতি তাহার প্রমাণ ।  
(পরমাত্মাই উপাধিসম্পর্কে বিভক্তের আত্ম হইয়াছিলেন, সম্প্রতি উপাধিবিগত্রে যে-পরমাত্মা  
সেই পরমাত্মাই হইলেন) ।



‘ততোহকৃদ্বিভক্তং যৎ পশ্যেৎ’ ইত্যেবমাদীনি বাক্যান্তবিভাগেনৈব পরমাত্মানং দর্শয়ন্তি। যথাদর্শনমেব চ ফলং মুক্তং তৎকৃতুং শাস্তাৎ। ‘যথোদকং শুদ্ধে শুদ্ধমাসিক্তং তাদৃগেব ভবতি’ ‘এবং মূনের্বিজানতঃ’ ‘আত্মা ভবতি গোতম্’ ইতি চৈবমাদীনি মুক্তস্বরূপনিরূপণপরাণি বাক্যান্তবিভাগমেব দর্শয়ন্তি নদীসমুদ্রাদিনিদর্শনানি চ। ভেদনির্দেশস্ত্বভেদেহপ্যুপচর্য্যতে। ‘স ভগবঃ কস্মিনু প্রতিষ্ঠিতঃ’ ইতি ‘স্বৈ মহিম্নি’ ইতি ‘আত্মরতিরাত্মক্ৰীড়ঃ’ ইতি চৈবমাদিদর্শনাৎ ॥ ৪ ॥

পর্য্যোক্তীত্যাধারাধেয়ভাবব্যাপদেশস্ত সম্পত্ত্বসম্পত্তব্যভাবব্যাপদেশস্ত চ সমাধানার্থমাহ।

দর্শনানি চ ] “তৎ স্বং অসি—সেই ব্রহ্ম তুমি” “অহং ব্রহ্ম অস্মি—আমি ব্রহ্ম” “ঈহাতে অত্র দর্শন নাই” “তিনি সদ্ধিতীয় নহেন” “যে-কিছু বিভক্ত—ভিন্ন ভিন্ন—সমস্তই ব্রহ্মভিন্ন। (যাহা ব্রহ্মভিন্ন তাহা মিথ্যা বা কল্পিত)।” এই সকল প্রতিবাক্য ব্রহ্মের অভিভক্ততা (একাকারতা) দেখাইয়াছেন। ভাবনানুরূপ ফল হওয়া তৎকৃতুং শাস্তাৎ। (যে যেরূপ ভাবে, ধ্যান করে বা উপাসনা করে, সে সেইরূপ হয়, ইহাই তৎকৃতু ত্বায়ের লক্ষণ। তৎকৃতুত্বায়ের বিস্তৃত আকাব পূর্বে বর্ণিত হইয়াছে।) “যেমন নির্মল জল নির্মল জলে মিশাইলে এক হইয়া যায় মননশীল জ্ঞানীর আত্মাও সেইরূপ শুদ্ধ ব্রহ্মে অভিভক্ত হইয়া যায়।” এই মুক্তাশ্বনিরূপক বাক্য ও এতদনুরূপ অত্যাগ্ৰ বাক্য মুক্তাত্মার সহিত পরমাত্মার অবিভাগ দেখাইয়াছেন এবং তাহাব্রূই অনুকূলে নদীসমুদ্রাদির দৃষ্টান্ত প্রদর্শন করিয়াছেন। (নদীর জল সমুদ্রে পড়িলে সমুদ্রতাই প্রাপ্ত হয়)। [ ভেদ...দর্শনাৎ ] কোন কোন প্রতিভে ভেদ নির্দেশ (মুক্তাত্মা ও পবমাত্মা অভিন্ন নহে, কিন্তু ভিন্ন, এই ভাবের কথা) আছে বটে; কিন্তু সে নির্দেশ ঔপচারিক। উপচার ব্যতীত অভেদে ভেদনির্দেশ হয় না। “হে ভগবন্! তিনি কিসে প্রতিষ্ঠিত?” এই প্রশ্নের প্রত্যুত্তরে ‘প্রতি’ বলিয়াছেন “আঁপন মহিমায়”। “তিনি আত্মরতি আত্মকাম আত্মক্ৰীড়ঃ—” ইত্যাদি প্রতিভেও দেখা যায়, আত্মবৈভব পক্ষই বৈদের অভিপ্রেত।

## ব্রাহ্মণ জৈমিনিরূপত্য়াসাদিভ্যঃ ॥ ৫ ॥\*

স্বিতমেতৎ ‘স্বেন রূপেণ’ ইত্যব্রাহ্মণমাত্রস্বরূপেণাভি-  
নিষ্পাদ্যতে নাগস্তুকেনাপররূপেণেতি । অধুনা তু তদ্বিশেষ-  
বুভুৎসায়ামভিধীয়তে । স্বমস্ত্য রূপং ব্রাহ্মণমপহতপাশ্বত্বাদি  
সত্যসঙ্কল্পত্বাবসানং তথা সর্বজ্ঞত্বং সর্বেশ্বরত্বঞ্চ তেন স্বেন  
রূপেণাভিনিষ্পাদ্যত ইতি জৈমিনিরাচার্যো মন্যতে । কুতঃ ।  
উপন্যাসাদিভ্যস্তথাবগমাৎ । তথা হি ‘এষ আত্মাপহত-  
পাশ্বা’ ইত্যাদিনা ‘সত্যকামঃ সত্যসঙ্কল্পঃ’ ইত্যেবমন্তেনোপ-

উপন্যাস উদ্দেশো জ্ঞাতস্ত যথা য আত্মাপহতপাপোত্যাদিঃ । তথাহজ্ঞাত-  
জ্ঞাপনং বিধিঃ । যথা স তত্র পর্যোতি জ্ঞান্ বয়মাণ ইতি । তস্ত সর্বেষু  
লোকেষু কামচারো ভবতীত্যেতদজ্ঞাতজ্ঞাপনং বিধিঃ । সর্বজ্ঞঃ সর্বেশ্বর ইতি  
ব্যপদেশঃ । নায়মুদ্দেশো বিধেয়াস্তরাভাবাৎ । নাপি ‘বিধিরপ্রতিপাদ্যত্বাৎ ।  
সিদ্ধবদব্যপদেশাৎ তদ্বিরচনসামর্থ্যাদয়মর্থঃ প্রতীয়তে ত এতে উপন্যাসাদয়ঃ ।  
এতেভ্যোহেতুভ্যঃ ।

সিদ্ধান্ত হইল যে, মোক্ষ আত্মা মাত্র আত্মরূপে অভিনিষ্পন্ন হন, অপর  
কোন আগন্তুক রূপ বা ধর্ম তাঁহাতে থাকে না বা হয় না । এই স্থানে অবশ্যই  
তত্ত্ববুভুৎস্বর তদ্বিশয়ক বিশেষ ভাব অর্থাৎ সেই আত্মরূপ কিঞ্চিৎ তাহা জানি-  
বার ইচ্ছা হইতে পারে । ব্যাস তদর্থ শ্রুত রচনা করিয়া বলিতেছেন—এ  
সম্বন্ধে জৈমিনি বলেন, মুক্তের স্বরূপ ব্রহ্ম, তাহা নিষ্পাপাদি ও সত্যসংকল্পাণ্ড  
বিশেষণে অধিত । অপিচ, তাহা সর্বজ্ঞ ও সর্বেশ্বর প্রভৃতি নামেব উপ-  
যোগ্য । শ্রোত উপন্যাস (যাহা আত্মা তাহা নিষ্পাপ, ইত্যাদিবিধ  
বর্ণনা) ও উদ্দেশ (তিনিই অবশ্যগীয় ইত্যাদি বিধ উল্লেখ) পর্যালোচনা  
করিলে তাঁহাই অবগত হওয়া যায় । [তথাহি...তবিস্যজ্ঞীতি] যথা—  
“এই আত্মা নিষ্পাপ—” এই স্থান হইতে আরম্ভ করিয়া “সত্যকাম ও  
সত্যসংকল্প” এতদন্ত বাক্যসম্বর্ত্ত (শব্দবিশ্রাসপরিপাটী) মুক্তাস্থার তদা-

\* যুক্তো ব্রাহ্মণ রূপেণাভিনিষ্পাদ্যত ইতি জৈমিনির্দেনে । তত্র হেতুরূপত্য়াসাদিঃ ।  
বিশেষ উদ্দেশ উপন্যাসঃ এব আত্মেত্যাদিঃ । আদিশব্দাৎ বিধিব্যপদেশো গৃহ্যতে । স চ  
সর্বজ্ঞ ইত্যাদিঃ ।—জৈমিনি মুনি বলেন, শ্রুতির উপন্যাস (শব্দবিশ্রাস) অর্থাৎ বিধানাৎ ধর্ম  
বিশেষের উদ্দেশ (উল্লেখ) ও বিধিসমূহ বাক্যপরিপাটী অনুসারে হির হয় যে যুক্ত পুরুষ  
ব্রাহ্মরূপে অভিনিষ্পন্ন হন । ব্রাহ্ম—ব্রহ্মস্বর্গীয় । তাহা নিষ্পাপ ও সর্বজ্ঞ প্রভৃতি ।

স্বাসৈনৈবমাত্মকতামাত্মনো বোধয়তি । তথা ‘স তত্র  
পর্যোতি জঙ্গন্ ক্রীড়ন্ রমমাণঃ’ ইত্যৈশ্বর্যরূপমাবেদয়তি ।  
‘তস্ত সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি’ ইতি চ । ‘সর্বজঃ  
সর্বেশ্বরঃ’ ইত্যাদিব্যপদেশাশ্চৈবমুপপাদ্য ভবিষ্যন্তীতি ॥ ৫ ॥

চিতি তন্মাত্রেন তদাত্মকত্বাদিত্যোক্ত-

লোমিঃ ॥ ৬ ॥\*

যদ্যপ্যপহতপাপুত্বাদয়ো ভেদেনৈব ধর্ম্মা নির্দিষ্টান্তে

ভাবাভাবাত্মকৈ রূপৈর্ভাবিকৈঃ পরমেশ্বরঃ ।

মুক্তঃ সম্পদ্যতে স্বৈরিত্যাহ স্ম কিল জৈমিনিঃ ॥

ন চ চিংস্বভাবাত্মানোহভাবাত্মানোহপহতপাপুত্বাদয়ো ভাবাত্মানশ্চ সর্ব-  
জ্ঞত্বাদয়ো ধর্ম্মা অদ্বৈতং ব্রুন্তি । নো থলু ধর্ম্মিণো ধর্ম্মা ভিদ্যন্তে । মা ভূদগ-  
বাস্ববদ্ধর্ম্মিধর্ম্মভাবাব ইতি জৈমিনিরাচার্য্য উপাচ ।

অনেকাকারতৈকস্ত নৈকত্বান্নৈকতা ভবেৎ ।

পরস্পরবিরোধেন ন ভেদাভেদসম্ভবঃ ॥

ন হ্যেকাত্মানঃ পাবমার্থিকানেকধর্ম্মসম্ভবঃ । ন চেদাত্মানোভিদ্যন্তে দ্বৈতা-  
পত্তেরদ্বৈতপ্রত্যয়ব্যাবর্ত্তেরন । অর্থ ন ভিদ্যন্তে তত একাত্মাদাত্মানোহভেদা-  
ন্নিগোহপি ন ভিদ্যেবন্ । আত্মকপবৎ । আত্মকপং বা ভিদ্যেত । ভিন্নে-  
ভ্যোহনন্তাত্মানলপীতকপবৎ । ন চ ধর্ম্মণ্যাত্মনো ন ভিদ্যন্তে মিথস্ত  
ভিদ্যন্ত ইতি সাম্প্রতম্ । ধর্ম্ম্যভেদেন তদনন্তত্বেন তেষামুপাত্তেদপ্রসঙ্গাৎ ।

জ্ঞকতা বুঝাইয়া দিতেছে । অপিচ “তিনি সেই কালে পবিক্রম করেন  
ক। তাদৃক্ ভাব প্রাপ্ত হন ও ক্রীড়া করেন, ভোগ করেন, ব্রমমাণ,  
থাকেন” ইত্যাদি প্রতি মুক্তাত্মাব ঐশ্বর্য্য আবেদন করিতেছে । “ঐশ্বর্য্য-  
বোণ থাকিতে “সমুদায় লোক তাঁহার ইচ্ছাচর” “তিনি সর্বজ্ঞ ও  
সর্বেশ্বর” ইত্যাদি উল্লেখ সঙ্গত হইতে পারে ।

যদিও ব্রহ্মে নিম্পাপত্ব প্রভৃতি ধর্ম্ম অতিরিক্তভাবে নির্দিষ্ট হইয়াছে

\*- চিতিশৈতন্ত্যং তদেবাত্মনঃ স্বং রূপং ততচ্চ তন্মাত্রেন চৈতন্যমাত্রণাভিনিম্পদ্যতে মুক্ত-  
ইত্যোক্তুলোমিরাহ ।-উক্তুলোমি মুনি বলেন, কেবল চৈতন্যই আত্মার স্বরূপ । আত্মা যখন  
কেবল চৈতন্যাত্মক, তখন বুঝা উচিত যে, মুক্তিতে আত্মা চৈতন্যমাত্রের অভিনিম্পন্ন হইবে ।  
সত্যসংকল্পত্ব সর্বজ্ঞত্ব ও সর্বেশ্বরত্ব এ সকল ধর্ম্ম থাকে না । ( জ্ঞাৎ দেখ ) ।

তথাপি শব্দবিকল্পজা এবৈতে। পাপাদিনিবৃত্তিপ্রাৰ্থ্যং হি তত্র গম্যতে। চৈতন্যমেব স্বশ্রুত্বানং স্বরূপমিতি তন্মাত্রেন স্বরূপেণাভিনিষ্পত্তিযুক্তা। তথা চ শ্রুতিঃ ‘এবং বা অরোহয়মাত্মাহনস্তরোহবাহঃ কৃৎস্নঃ প্রজ্ঞানঘনঃ’ ইত্যেবজ্ঞাতীয়-কাহনুগৃহীতা ভবিষ্যতি। সত্যকামত্বাদয়স্ত যদ্যপি বস্তুস্বরূপেণৈব ধৰ্ম্মা উচ্যন্তে সত্যাঃ কামা অশ্বেতি তথাপ্যুপাধিসম্বন্ধা-ধীনত্বাৎ তেবাং ন চৈতন্যবৎ স্বরূপত্বসম্ভবঃ। অনেকাকারত্ব-প্রতিষেধাৎ। প্রতিষিদ্ধং হি ব্রহ্মণোহনেকাকারত্বং ‘ন স্থান-তোহপি পরশ্চোভয়লিঙ্গম্’ [ ব্র. সূ. ] ইত্যত্র। অত এব চ জঙ্গাদিসঙ্কীৰ্ত্তনমপি দুঃখাভাবমাত্রাভিপ্রাণং স্তুত্যর্থমাত্ম-

ভেদে বা ধৰ্ম্মিণোহপি ভেদপ্রসঙ্গাদিত্যুক্তম্। ভেদাভেদৌ চ পরস্পরবিরো-ধাদেকত্বাভাবং ন সম্ভবত ইতুপপাদিতং প্রথমে সূত্রে। অভাবরূপাণাম-বৈতাবিহন্তৃৎ হেহপি তস্ত পাপাদ্যেঃ কাল্পনিকতয়া তদধীননিরূপণানাং তেষামপি কাল্পনিকত্বমিতি ন তাষিকী তদ্ব্যর্থতা স্লিষ্যতে। এতেন সত্যকামসঙ্কজসর্কে-শ্বরত্বাদরোপ্যোপাধিকা ব্যাখ্যাতাঃ। তন্মাৎ নিরন্তাশেষপ্রপঞ্চেনাব্যাপদে-শেন চৈতন্তমাত্রাত্মনাভিনিষ্পদ্যমানস্ত মুক্তাবাত্মনোহর্থশূন্যৈরেবাপহতপাপু-সত্যকামাদিশকৈর্য্যাপদেশ ইত্যৌড়লোমির্ধেনে। তদিদমুক্তং “শব্দবিকল্পজা এবৈতে” অপহতপাপুত্বাদয়ো ন তু সাংব্যবহারিকা অপীতি।

হইলেও সে সকল বা সে সকল কথার অর্থ শব্দবিকল্পপ্রভব \* অর্থাৎ অত্যন্ত মিথ্যা। বস্তুতঃ তাঁহাতে পাপাদি নাই, এই মাত্র সে সকলের অভিধেয়া, চৈতন্তই আত্মার স্বরূপ; সূতরাং তিনি মোক্ষকালে তন্মাত্রে অভিনিষ্পন্ন হন। অর্থাৎ তাঁহাতে চৈতন্তাতিরিক্ত ভাবের সম্পর্ক বা লেশ থাকে না। ইহাই তথ্য ও যুক্তিযুক্ত। ঐরূপ হইলেই “এই আত্মা অন্তর্কাহ-বর্জিত অর্থাৎ একরস, পূর্ণ ও চৈতন্তমুদ্র” ইত্যাদি শ্রুতি সাহুকুল হয়। [ সত্যকাম...বৎ ] অপিচ, সত্যকামত্বাদি ধর্ম ব্রহ্মের স্বরূপ সন্নিবিষ্টের

\* শব্দবিকল্প = শব্দজানজন্য বা শব্দব্যবহারমূলক মিথ্যাপ্রভার। যেমন রাহর মন্তক। মন্তকই রাহ, কিন্তু ‘রাহর’ এই শব্দ কর্ণপ্রবিষ্ট হইবামাত্র প্রতীতি হয়, রাহ পূশক্। ঐ প্রতীতি মিথ্যা অথচ ঐরূপ বলার প্রথা আছে। মুক্ত ঐর্ধ্যপ্রাপ্ত হয় এ কথাও ঐরূপ জানিবে।

রতিরিত্যাদিবৎ । [ন হি মুখ্যান্তেব রতিক্রীড়া মিথুনাত্মানি-  
মিত্তানি শক্যন্তে বর্ণয়িতুম্ । দ্বিতীয়বিষয়ত্বাৎ তেষাম্ । তস্মাৎ  
নিরন্তাশেষপ্রপঞ্চে ন প্রসম্মেনাব্যপদেশেন বোধাত্মনাইতি-  
নিষ্পদ্যত ইত্যৌড়লোমিরাতার্যো ব্রহ্মতে ॥ ৬ ॥

## এবমপ্যুপন্যাসাৎ পূর্বভাবাদবিরোধঃ

বাদরায়ণঃ ॥৭ ॥\*

ত্বাং অভিহিত হইয়াছে সত্য; (সত্যঃ কামা অস্ত—ঈহার ইচ্ছা সকল  
সত্য) পরন্তু তাহা উপাধি সম্পর্কের অধীন। যেহেতু সত্যকামত্বাদি  
ধর্ম উপাধিসম্বন্ধের অধীন, সেই হেতু সে সকল স্বরূপের অন্তর্গত নহে।  
মাত্র চৈতন্তই স্বরূপ, আর সকল উপাধিসংসর্গে অধ্যস্ত। কারণ, শাস্ত্রে  
প্রতিপাদিত হইয়াছে যে আত্মস্বরূপ অনেক নহে। আত্মা যে অনেক-  
রূপী নহে তাহা “ন স্থানতোহপি—” স্বত্রে প্রতিপাদিত হইয়াছে। অত-  
এব, বুঝিতে হইতেছে যে, তিনি ক্রীড়া করেন, রমমাণ থাকেন, এ  
সকল কথা কেবল হুঃখাভাব ও স্তুতি এই দুই বলিবার উদ্দেশ্যেই অভিহিত  
হইয়াছে। [ন হি...মন্ততে] মুখ্য বা প্রকৃত ক্রীড়া—যাহা পদার্থান্তর  
সাপেক্ষ—বস্তুতঃ আত্মার তাহা নাই। যাহা নাই তাহা আছে বলিয়া  
বর্ণনা করিতে পার না। তৎকালে যদি কোনরূপ ভেদভাব কি অস্ত  
কোন পদার্থ বিদ্যমান থাকে তবেই তন্নিমিত্ত ক্রীড়া প্রভৃতি অবধারণ  
করিতে পার, নচেৎ পার না। অতএব, মোক্ষে নিঃশেষরূপ নিরন্ত-  
প্রপঞ্চ, নিতান্ত প্রসন্ন ও অব্যপদেশ + কেবল চেতনরূপ অভিনিষ্পন্ন  
হওয়াই সূস্থির, ইহা ঔড়লোমি মুনি অবধারণ করেন।

\* এরূপ চৈতন্যস্বরূপভূগগমেহপি উপন্যাসাৎ উপন্যাসাদিত্যো হেতুভ্যাঃ । পূর্ব-  
ভাবাৎ পূর্বস্ত ব্রাহ্মৈক্যরূপস্ত অপ্রত্যাখ্যেয়ত্বাৎ অবিরোধঃ ব্যবহারদৃষ্টা বিরোধাত্মকঃ বাদ-  
রায়ণঃ প্রাহ । অত্র কেচিৎ মুহুর্ন্তি—অথওচিদ্ভাবজ্ঞানাত্মকস্তাত্মজ্ঞানাত্মকত্বাৎ কৃত আত্মানিকধর্ম-  
যোগ ইতি । তে ইৎং বোধনীয়াঃ । যে ইৎং স্বাভাবিকঃ এষ চিদাত্মনি মুক্তে জীবান্তরৈক্যবাহিনঃ স্তে ।  
ন চ মূল্যবিদ্যেক্যত্বং তন্নাশে কৃতো জীবান্তরমিতি বাচ্যম্ । ন বয়ং তন্নাশে জীবান্তরে ব্যবহারঃ  
স্বয়ং কিন্তু ভদংশনাপেশংশারদ্ধাধ্যাত্মিকশরীরদ্বয়ভিত্তিকানি নো মুক্তান্তঃশান্তিরূপাধিকা জীবা  
ব্যবহার ইতি বদ্যামঃ ।—আত্মা অসদচিদেকরস সত্য পরন্তু তাহার উপন্যাসাদিশাস্ত্রসমর্পিত  
ঈশ্বররূপও ব্যবহারতঃ অপ্রত্যাখ্যেয়ঃ । যাহা পারমার্থিক রূপ তাহার সহিত ব্যবহারিক রূপের  
বিরোধ কি বাদরায়ণ মুনি বলেন, বিরোধ নাই ।

+ নিরন্তপ্রপঞ্চ=কোনও প্রকার প্রভেদ না থাকা অর্থাৎ নিতান্ত একরূপ হওয়া । প্রসন্ন

এবমপি পারমার্থিকচৈতন্যমাত্রস্বরূপাভ্যুপগমেহপি ব্যব-  
হারাপেক্ষয়া পূর্ব্বস্থাপ্যুপন্যাসাদিত্যোহবগতস্ত ব্রাহ্মশৈশ্বর্য-  
রূপপ্রত্যক্ষ্যানাদবিরোধং বাদরায়ণ আচার্যো মন্যতে ॥৭॥

সঙ্কল্পাদেব তু তচ্ছ্রুতেঃ ॥ ৮ ॥\*

হার্দবিদ্যায়াং ক্ষয়তে ‘স যদি পিতৃলোককামো ভবতি  
সঙ্কল্পাদেবাস্ত পিতরঃ সমুত্তিষ্ঠন্তি’ ইত্যাদি। তত্র সংশয়ঃ  
কিং সঙ্কল্প এব কেবলঃ পিত্রাদিসমুত্থানহেতুরূপত নিমিত্তা-

তদেতদতিশৌণ্ডীরমৌড়ুলোমেন মৃষ্যতে ।

বাদরায়ণ আচার্যো মৃষ্যন্নপি হি তন্মতম্ ॥

এবমপীতোড়ুলোমিমতমমুজ্ঞানান্তি শৌণ্ডীরস্ত ন সহত ইত্যাহ—“ব্যব-  
হারাপেক্ষয়ে”তি। এতদ্ব্যস্তং ভবতি। সত্যং তাত্ত্বিকানন্দচৈতন্যমাত্র এবা-  
ত্মাপহতপাপসত্যকামহৃদয়ষোপাধিকতয়াহতাত্ত্বিকা অপি ব্যবহারিকপ্রমা-  
ণোপনীততয়া লোকসিদ্ধা নাত্যন্তাসন্তো যেন তচ্ছ্রদ্ধা রাহোঃ শির ইতিবদ-  
বাস্তবা ইত্যর্থঃ।

যজ্ঞানপেক্ষঃ সঙ্কল্পো লোকে বস্তুপ্রসাধনঃ ।

ন দৃষ্টঃ সোহিত্র যজ্ঞস্ত লাঘবাদবধারিতঃ ॥

কিন্তু বাদরায়ণ মূনির মত এই যে, আত্মা পারমার্থিক দর্শনে নির্দি-  
শ্রক ও অখণ্ড চিন্মাত্র হইলেও ব্যবহার দৃষ্টিতে তাঁহার পূর্ব্বোক্ত উপ-  
ন্যাসাদিশৈশবগত ব্রাহ্ম ঐশ্বর্য বিলুপ্ত হয় না এবং সে সম্বন্ধে কোনরূপ  
বিরোধ ঘটনাও হয় না।

উপনিষদে, হংপদ্যে ব্রহ্মের উপাসনা ও তাহার প্রণালী অভিহিত  
হইয়াছে। সেই উপাসনার অস্ত্র নাম হার্দবিদ্যা ও দহরবিদ্যা। সেই  
স্থানে অভিহিত আছে—“উপাসক যদি পিতৃলোককামী হন ত পিতৃগণ

অত্যন্ত নির্দল—উপাধিকাল্যাবিহীন। অব্যপদেশঃ=ব্যপদেশের বা বর্ণনার অযোগ্য। অথচ  
নির্কিংশেণ, স্নিকিৎসল বা অখণ্ডকরস, ইত্যাদি ইত্যাদি বাক্যে বোধনীয়।

\*-ইদানীমপরবিদ্যাফলং চিত্তমতি। তুঃ পক্ষব্যাবর্ত্তনার্থঃ। সঙ্কল্পাদেব সঙ্কল্পমাত্রাং ব্রহ্মলোকিং  
পিতৃত্তোপাসকস্ত ভোগঃ সিদ্ধান্তীতি স্বত্রভাংপর্য্যার্থঃ।—তিনি যদি পিতৃলোক-কামনা করেন  
ত কেবল মাত্র সঙ্কল্প তাঁহার সে কামনা পূর্ণ করায়। তাহা হইতে অন্য কিছুই প্রতীক্ষা থাকে না।  
এ কথা প্রতিপত্তি বলিয়াছেন ১০ (ভাষ্য দ্রষ্টব্য)।

স্বরসহিত ইতি । তত্র সত্যপি সঙ্কল্পাদেবেতি অবগে লোক-  
বৎ নিমিত্তান্তরাপেক্ষা যুক্তা । যথা লোকেহস্মদাদীনাং সঙ্ক-  
ল্পাৎ গমনাদিত্যশ্চ হেতুভ্যঃ পিত্রাদিসম্পত্তির্ভবত্যেবং যুক্ত-  
স্তাহপি স্যাৎ এবং দৃষ্টবিপরীতং ন কল্পিতং ভবিষ্যতি । সঙ্ক-  
ল্পাদেবেতি তু রাজ্ঞ ইব সঙ্কল্পিতার্থসিদ্ধিকরীং সাধনান্তর-  
সামগ্রীং স্থলভামপেক্ষ্যোচ্যতে । ন চ সঙ্কল্পমাত্রসমুখানাং  
পিত্রাদয়ো মনোরথবিজ্ঞপ্তিতবচ্চঞ্চলত্বাৎ পুঙ্কলং ভোগং

লোকে হি কল্পিদর্থং চিকীর্ষুঃ প্রযততে প্রযতমানঃ সমীহতে সমীহানস্তর-  
মর্থমাপ্নোতীতি ক্রমো দৃষ্টঃ । ন ত্রিচ্ছানস্তরমেবাস্ত্রেষ্যমাণমুপতিষ্ঠতে । তেন  
ঋত্যাপি লোকবৃত্তমনুক্রম্যমানয়া বিহৃষস্তাদৃশ এব ক্রমোহনুমন্তব্যঃ । 'অবধার-  
ণস্ত সঙ্কল্পাদেবেতি লৌকিকং যত্নগৌরবমপেক্ষ্য বিদ্যাপ্রভবতো বিহৃষো যত্ন-  
লায়বাৎ । যত্নশ্চ তদসংকল্পমিতি । স্তাদেতৎ । যথা মনোরথমাত্রোপস্থাপিতা  
জ্ঞী জ্ঞেয়ানাং চরমধাতুবিসর্গহেতুরেবং পিত্রাদয়োহপ্যস্ত সঙ্কল্পোপস্থাপিতাঃ  
কল্পিষ্যন্তে স্বকার্য্যায়ৈত্যত আহ—“ন চ সঙ্কল্পমাত্রসমুখানা” ইতি । সন্তি হি  
খলু কানিচিৎস্বরূপসাধ্যানি কার্য্যানি যথা জীবন্তসাধ্যানি দস্তক্ষতমণিমালা-

তাঁহার সংকল্পমাত্র ( ধ্যানমাত্র ) সমুখিত হন ।” এই স্থানে সংশয়—  
কেবলমাত্র সংকল্পই কি প্রোক্ত পিতৃসমুখানের হেতু ? কি তৎসঙ্গে অল্প  
কিছু বাহ্য সহায় আছে ? [ তত্র...ক্রমঃ ] যদিও শ্রুতিতে “সংকল্পাদেব”  
মাত্র সংকল্পের দ্বারা, এইরূপ সাবধারণ শব্দ আছে, থাকিলেও লোক-  
দৃষ্টান্তে তাহাতে নিমিত্তান্তরের যোগ থাকা স্বীকার্য্য । কেবল সংকল্পে  
কোন কিছু পাওয়া যায় না, সংকল্পের সঙ্গে সহায়ান্তর থাকা আব-  
শ্যক । যেমন লোক মধ্যে দেখা যায়, অস্মদাদির সংকল্প গমনাদি  
নিমিত্তের সহায়তার পিতৃদর্শনাদি কার্য্য সাধন করে তেমনি মুক্ত পুরুষও  
নিমিত্তান্তর সহকৃত সংকল্পের দ্বারা পিত্রাদি লাভ করিয়া থাকেন । কেবল  
সংকল্পে পিত্রাদির সমুখান হয় বলিলে দৃষ্টবিপরীত বলা হইবে । „( বাহ্য  
দেখা যায় না, বাহ্যর দৃষ্টান্ত নাই, তাঁহা কল্পনীয়, অল্পমেয় ও বস্তুব্য-নহে । )  
স্মৃতি যে “সংকল্পাদেব” এইরূপ সাবধারণ বাক্য বুলিয়াছেন, তাহার  
কারণ আছে । যেমন রাজাদিগের সাধন সামগ্রী স্থলভ, ইচ্ছা হইলে  
যাওয়া পাওয়া সমস্তই অন্যরাসে হয়, তাঁহা দেখিয়া লোকে বলে, সংকল্প  
মাত্র রাজার কার্য্য সিদ্ধি হয়, মুক্তাদ্বারং সংকল্পে পিত্রাদির সমুখানও সেই-

সমর্পয়িতুং পর্য্যাপ্ত্যুরিত্যেবং প্রাপ্তে ক্রমঃ । সঙ্কল্পাদেব তু কেবলাৎ পিত্রাদিসমুৎখানমিতি । কুতঃ । তচ্ছ্রুতেঃ । ‘সঙ্কল্পাদেবাস্য পিতরঃ সমুত্তিষ্ঠন্তি’ ইত্যাদিকা হি ঐতিহ্যনিমিত্তান্তরাপেক্ষায়াং গীড়্যেত । নিমিত্তান্তরমপি তু যদি সঙ্কল্পানুবিধাযেব স্যাৎ ভবতু ন তু প্রযত্নান্তরসম্পাদ্যং নিমিত্তা-

দীনি । কানিচিৎ জ্ঞানসাধ্যানি যথোক্তচরমধাতুবিষর্গরোমহর্ষাদীনি । তত্র মনোরথমাত্রোপনীতে পিত্রাদৌ ভবন্ত তজ্জ্ঞানমাত্রসাধ্যানি কার্য্যাণি ন তু তৎসাধ্যানি ভবিতুমর্হন্তি । ন হি স্নেহস্ত রোমহর্ষাদিবস্তবস্তি জীবন্তসাধ্যা মুণিমালাদয়ঃ । তদ্বিদমুক্তং পুঙ্কলভোগমিতি প্রাপ্তেহভিধীয়তে ।

পিত্রাদীনাং সমুৎখানং সঙ্কল্পাদেব তচ্ছ্রুতেঃ ।

ন চানুমানবোধোহত্র ঐতিহ্য তস্মৈব বাধনাৎ ॥

প্রমাণান্তরানপেক্ষা হি ঐতিহ্য স্বার্থং গোচরয়ন্তী ন প্রমাণান্তরেণ শক্যা বাধিতুন্ম । অনুমানমেব তু স্বোৎপাদায় পক্ষধর্ম্মাদিবদ্ব্যনান্তরাবধিতবিষয়ত্বং স্বসামগ্রীমধ্যাপাতেনাপেক্ষ্যমাণং সামগ্রীখণ্ডেনে ন তদ্বিকল্পয়া ঐতিহ্য বাধ্যতে । অত এব নরশিরঃকপালাদিশৌচানুমানমাগমবাধিতবিষয়তয়া নোপ-

ক্লপ জানিবে । অর্থাৎ তাঁহাদিগের নিমিত্তান্তর স্থলভ, ও তাহাই বলিবার নিমিত্ত সাবধারণশব্দের প্রয়োগ “সংকল্পাদেব” । নিরবচ্ছিন্নসংকল্পপ্রভব পিত্রাদি মনোরথবিজুস্তিতের আয় অস্থির, চঞ্চল, স্তব্ধতাং সেরূপ পিত্রাদি পরিপুষ্ট ভোগ সমর্পণ করিতে সমর্থ নহে । কাযেই বলিতে ও মানিতে হইতেছে যে, সংকল্প ও অজ্ঞান সাধন সামগ্রী উভয় একত্রিত হইয়া মুক্ত পুরুষের পিতৃলোক দর্শনাদি কামনা ( অভিলাষ ) পূরণ করিয়া থাকে । ইহা পূর্বপক্ষ ; কিন্তু ইহার উত্তর বা সিদ্ধান্ত পক্ষ এই—কেবল সংকল্পেই ( স্ফূট ইচ্ছা প্রভাবেই ) মুক্ত পুরুষের নিকট পিত্রাদির আগমনাদি হয় । কেননা, ঐতিহ্য সেইরূপ হওয়ার কথা বলিয়াছেন । [ সংকল্পাদেব...সংকল্পস্ত ] বাদীর অভিপ্রেত নিমিত্তান্তর যদি সংকল্পের অনুগামী হয়, তাহা হইলে আমরা নিমিত্তান্তর স্বীকারে সম্মত হইতে পারি । নিমিত্তান্তর বা পিত্রাদি সমুৎখানের কারণকূট মুক্ত পুরুষের সংকল্পাধীন, এরূপ হয় হউক, তাহাতে আপত্তি নাই ; পরন্তু তাহা অন্যদ্বারি আয় প্রযত্নান্তর সম্পাদ্য নহে । প্রযত্নান্তর সম্পাদ্য হইলে তৎসম্পত্তির পূর্বে তাঁহারা নিষ্ফলসংকল্প হন, কিন্তু তাহা ঐতিহ্য অনভিন্নত । ( আশ্রয়া যেমন আজ সংকল্প করিলাম, কিন্তু সামগ্রী



স্তরমিষ্যতে । প্রাক্ তৎসম্পাদ্ভেৰ্ব্যাসকল্পত্ৰয়সদাৎ । ন চ  
ঋতিগম্যেহর্থে লোকবদিতি সামান্যতো দৃষ্টং ক্রমতে ।  
সকল্পবলাদেব চৈবাৎ যাবৎ প্রয়োজনং স্বেৰ্য্যোপপত্তিঃ প্রাক্-  
তসকল্পবিলক্ষণত্বান্মুক্তসকল্পস্য ॥ ৮ ॥

### অত এব চানন্যাধিপতিঃ ॥ ৯ ॥\*

অত এব চাব্যাসকল্পত্ৰাদনন্যাধিপতির্বিদ্বান্ ভবতি ।  
নান্যাত্মোপধিপতির্ভবতীত্যর্থঃ । ন হি প্রাকৃতোহপি সকলয়ন্  
অন্যস্বামিকত্বমাত্মনঃ সত্যং গতো সকলয়তি । ঋতিশ্চৈতৎ

পদ্যতে । তস্মাৎ বিদ্যাপ্রভাবাবিহুবাং সকলমাত্মাদেব পিত্রাহ্যপস্থানমিতি  
সাম্প্রতম্ । তথাহরাগমিনঃ । কো হি যোগপ্রভাবাদৃতেহগন্ত্য ইব সমুদ্রং  
পিবতি স ইব দণ্ডকারণ্যং সৃজতি । তস্মাৎ সর্বমবদাতম্ ।

নবীশ্বরাধীনস্ত বিহুঃ কথং সকলমাত্মাং ভোগসিদ্ধিস্তত্রাহ অত এবেতি ।  
ঈশ্বরধর্ম এব বিহুযামাবিভূত ইতি ন সকলভঙ্গ ইতি ভাবঃ । ইতি রত্নপ্রভা ।

আয়োজন করিতে ১০ দিন কাটিয়া গেল, মুক্ত পুরুষের সংকল্প সেরূপ  
নহে । সেরূপ হইলে তাঁহাদিগকে সত্যসংকল্প বলা অশুচিত । তাঁহাদের যে-ই  
সংকল্প সে-ই সংকল্পিত লাভ ।) অপিচ, লৌকিক নিদর্শন অবলম্বন করিয়া  
ঋতিগম্য পদার্থে সামান্যতোদৃষ্ট অহুমান প্রয়োগ করিতে পার না । সামা-  
ন্যতোদৃষ্ট অহুমান শ্রোত পদার্থের নিকট সর্বতোভাবে পরাভূত আছে ।  
যে কিছু প্রয়োজন সে সমস্তই মুক্ত পুরুষ কেবল মাত্র সংকল্পে সিদ্ধ করিতে  
পারেন । মুক্ত পুরুষের সংকল্প প্রাকৃত পুরুষের সংকল্পের তুল্য নহে ।  
তাহা অত্যন্ত বিলক্ষণ ।

যেহেতু তাঁহারা অব্যাসংকল্প সেই হেতু তাঁহারা অনন্যাধিপতি ।  
অর্থাৎ তাঁহাদের অস্ত্র শাস্ত্র বা নিযুক্তা নাই । অধিক কি বলিব,  
প্ৰত্যস্তর থাকিলে প্রাকৃত পুরুষেরাও আপনার অস্বামিকত্ব ( স্বাধীনতার  
বিপরীত পরাধীনতা ) সংকল্প করেন না । ঋতিও তাহাই দেখাইয়াছেন ।  
যথা—“তাহারা ইহ শরীরে আপনাকে সাক্ষাৎ সন্দর্শন করতঃ ( আত্মবিষয়ে

\* অতঃ পুরোক্তাৎ এব অব্যাসংকল্পত্ৰাদেবেত্যর্থঃ ।—মুক্ত পুরুষ যেহেতু অব্যাসংকল্প  
( অমোহ বা অত্যর্থ ইচ্ছা ) সেই হেতু তাঁহারা অনন্যাধিপতি । অর্থাৎ তাঁহারা সকল বিষয়ে  
স্বাধীন ।

দর্শয়তি ‘অথ য ইহ অজ্ঞানমনুবিদ্য ব্রজন্ত্যেতাংশ্চ সত্যান্  
কামান্ তেষাং সর্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি’ ইতি ॥৯॥

.. . অভাবং বাদরিরাহ হেবম্ ॥ ১০ ॥\*

‘সংকল্পাদেবাস্ত পিতরঃ সমুত্তিষ্ঠন্তি’ ইত্যতঃ শ্রুতেন্মন-  
স্তাৰং সংকল্পসাধনং সিদ্ধম্ । শরীরেन्द्रিয়াণি পুনঃ প্রাপ্তৈশ্চ-  
ৰ্যাস্ত বিদুষঃ সন্তি ন সন্তীতি সমীক্ষ্যতে । তত্র বাদরিস্তাবদা-  
চার্য্যঃ শরীরেन्द्रিয়াণাঞ্চাভাবং মহীয়মানস্ত বিদুষো মন্ততে ।  
কস্মাৎ । এবং হাহান্নায়ঃ ‘মনসৈতান্ কামান্ পশ্যন্ রমতে  
ব্রহ্মলোকে’ ইতি । যদি মনসা শরীরেन्द्रিয়ৈশ্চ বিহরেৎ  
মনসেতি বিশেষণং ন স্তাৎ । তস্মাদভাবঃ শরীরেन्द्रিয়াণাং  
মোক্ষে ॥ ১০ ॥

অশ্রুযোগ্যব্যবচ্ছিত্যা মনসেতি বিশেষণাৎ ।

দেহেन्द्रিয়বিরোগঃ স্তাবিহুযো বাদরেন্দ্রতম্ ॥

অনেকধাভাবশক্তিপ্রভাবভূবো মনোভেদাঘা স্ততিমাত্রং বা কথঞ্চিদ্ধুম-  
বিদ্যুয়াং নির্গুণায়াং তদসম্বাৎ অসতাপি হি গুণেন স্ততিৰ্ভবত্যেবেতি ।

তত্ত্বজ্ঞান লাভ করিয়া) পরলোকে গমন করেন, তাঁহারা কথিত প্রকার  
সত্যকামত্বাদি প্রাপ্ত হন ও সমুদায় লোকে তাঁহারা কামচর হন।”

“সংকল্পমাত্রেই মুক্ত পুরুষের পিতৃগণ সমুপস্থিত হন” এই শ্রুতিতে  
জানা গেল, প্রাপ্তৈশ্চর্য্য জ্ঞানীর মন থাকে । কেননা মনঃই সংকল্পের  
সঞ্জন অর্থাৎ উপায় । শরীর ও ইন্দ্রিয় থাকে কি-না তাহা উক্ত শ্রুতিতে  
অবগত হওয়া যায় না । সে জন্য তাহা চিন্তার বিষয় বটে । এ বিষয়ে  
বাদরি মুনি বলেন, পরিসুদ্ধ বিদ্বানের সংকল্পসাধন মন থাকে বটে ;  
কিন্তু শরীর ও ইন্দ্রিয় থাকে না । কেননা, বেদ বলিয়াছেন—মুক্তি  
ইহিলে অশ্রু কিছু থাকে না, কেবল মাত্র সংকল্পসাধন মন থাকে । যথা—  
“তাঁহারা ব্রহ্মলোকে মনের দ্বারা সেই সেই অভিলষিত অমৃতভব করতঃ”

\* অভাবঃ শরীরেन्द्रিয়াণাং বিদুষ ইতি বোজনীয়ম্ । বাদরিস্তরাসক আচার্য্যঃ মেনে । শি-  
বঃ এবং বিদুষঃ শরীরেन्द्रিয়াণামভাবঃ জাহ আদ্যায় ইতি শেবঃ ।—বাদরি মুনি বলেন, যেহেতু  
বেদ জানী পুরুষের শরীরাদি নাই, বলিয়াছেন সেই হেতু মুক্ত পুরুষ অনিল্লিয় ও অশরীর ।

## ভাবঃ জৈমিনির্বিবিকল্পামননাৎ ॥ ১১ ॥\*

জৈমিনিরাচার্যো মনোবচ্ছরীরস্থাপি সেন্দ্রিয়স্ত ভাবঃ  
যুক্তঃ প্রতি মশ্যতে । যতঃ ‘স একধা ভবতি ত্রিধা ভবতি’  
ইত্যাদিনাহনেকধা ভাববিকল্পমামনন্তি । ন হ্ননেকবিধতা  
বিনা শরীরভেদেনাঙ্গসী স্তাৎ । যদ্যপি নির্ভুগায়াং ভূমবিদ্যা-  
য়াময়মনেকধাভাবে বিকল্পঃ পঠ্যতে তথাপি বিদ্যমানমেবেদং

শরীরেন্দ্রিয়ভেদে হি নানাভাবঃ সমঞ্জসঃ ।

ন চার্হসম্ভবে যুক্তঃ স্ততিমাত্রমনর্থকম্ ॥

ন হি মনোমাত্রভেদে ক্ষুটতরোহনেকধাভাবো যথা শরীরেন্দ্রিয়ভেদে ।  
অত এব সৌভর্যেরতিবিনিশ্চিতবিবিধদেহতাপর্যায়েরণ সাক্ষাত্ কৃত্যভিঃ পঞ্চা-  
শতা বিহারঃ পৌরাণিকৈঃ স্বর্য্যতে । ন চার্হসম্ভবে স্ততিমাত্রমনর্থকমব-  
কল্পতে । সম্ভবতি চাস্তার্থবস্তুম্ । যদ্যপি নির্ভুগায়ামিদং ভৌমবিদ্যায়াং পঠ্যতে  
তথাপি তস্তাঃ পুরস্তাদনেন সগুণাবস্থাগতেনৈশ্বর্য্যেণ নির্ভুগেব বিদ্যা স্ত্যতে ।  
ন চাত্তষণোগব্যবচ্ছেদেনৈব বিশেষণমযোগব্যবচ্ছেদেনাপি বিশেষণাৎ । যথা  
চৈত্রো ধমুর্ধ্বরঃ । তস্মান্ননঃশরীরেন্দ্রিয়যোগ ঐশ্বর্য্যালিনিঃ নিয়মেনেতি মেনে  
জৈমিনিঃ ।

রমমাণ হন ।” যদি তুঁহার মন, শরীর ও ইন্দ্রিয়, এই তিনের দ্বারা  
বিহার করেন এমন হয়, তাহা হইলে মনসা—মনের দ্বারা, এ কথা  
বলা নিশ্চয়োজন বা অনর্থক । অতএব, মোক্ষ হইলে শরীর ও ইন্দ্রিয়  
থাকে না, ইহাই অবধারণীয় । ( ইহা পূর্বপক্ষ ) ।

জৈমিনি মুনি বলেন, যেমন মন থাকে তেমনি শরীরেন্দ্রিয়েরও ভাব  
অর্থাৎ অস্তিত্ব থাকে, ইহা মানিতে হইবেক । কারণ, ঐতি ধলিয়াছেন  
“সেই মুক্ত পুরুষ কখন এক প্রকার ও কখন অনেক প্রকার হন ।”  
এই প্রত্যুক্ত অনেকবিধ ভাববিকল্প সেন্দ্রিয় শরীর থাকার অসম্ভবপক্ষ ।  
ভিন্ন ভিন্ন শরীর ( অনেক শরীর ) না থাকিলে অনেকবিধ হওয়ার  
সম্ভাবনা কি ? যদিও নির্ভুগ ব্রহ্মবিদ্যা অধিকারে ঐ অনেকবিধতা

\* মনোবৎ সেন্দ্রিয়স্ত শরীরস্ত ভাবঃ সৎ আহ জৈমিনিঃ । বিকল্পস্ত অনেকধাভাবস্ত  
আমদমঃ কখনং ভাস্যৎ ।—জৈমিনি বলেন, ঐতি বিকল্প অর্থাৎ অনেকধাভাব, কখন দৃষ্টে  
হির হয় যে, মোক্ষে মনের ন্যায় শরীর ও ইন্দ্রিয় উভয়ই বিদ্যমান থাকে ।

সত্ত্বাবস্থায়ামৈশ্বর্যং ভূমবিদ্যাস্ততয়ে সক্ষীৰ্ণ্যত ইত্যতঃ  
সত্ত্বাবিদ্যাফলভাবেনোপতিষ্ঠত ইত্যুচ্যতে ॥ ১১ ॥

• দ্বাদশাহবহুভয়বিধং বাদরায়ণোহতঃ ॥ ১২ ॥\*

বাদরায়ণঃ পুন্মরাচার্যোহিত এবোভয়লিঙ্গশ্রুতিদর্শনাত্ম-  
ভয়বিধং সাধু মন্যতে । যদা সশরীরতাং সঙ্কল্পয়তি তদা  
সশরীরো ভবতি যদা অশরীরতাং তদা অশরীর ইতি । সত্য-  
সঙ্কল্পত্বাৎ সঙ্কল্পবৈচিত্র্যাচ্চ । দ্বাদশাহবৎ । যথা দ্বাদশাহঃ  
সত্ৰমহীনশ্চ তবতুভয়লিঙ্গশ্রুতিদর্শনাদেবমিদমপীতি ॥ ১২ ॥

• মনসেতি কেবলমনোবিষয়াঞ্চ স একধা ভবতি ত্রিধা ভবতীতি শরীরে-  
ন্দ্রিভেদবিষয়াঞ্চ শ্রুতিমুপলভ্যানিয়মবাদী ধলু বাদরায়ণো নিয়মবাদো পূর্ন-  
য়ো ন সহতে । দ্বিবিধশ্রুত্যাভিরোধঃ । ন চাযোগব্যবচ্ছেদেনবস্বিধেষু বিশে-  
ষণমবকরতে । কামেষু হি রমণং সমনস্ক্রিয়েণ শরীরেণ পুরুষাণাং সিদ্ধ-  
মেবেতি নাস্তি শঙ্কা মনোযোগশ্চেতি তদ্যবচ্ছেদো ব্যর্থঃ । সিদ্ধস্ত তু মনো-  
যোগস্ত তদন্তাপরিসঙ্খ্যানেনার্থবঙ্গমবকরতে । তস্মাৎ বামনোক্তা পঞ্চতীতি-  
বদত্রাণ্যযোগব্যবচ্ছেদ ইতি সাম্প্রতম্ । “দ্বাদশাহবদি”তি ।

দ্বাদশাহস্ত সত্ৰত্বমাসনোপায়িচোদনে ।

অহীনত্বঞ্চ যজ্ঞতিচোদনে সতি গম্যতে ॥

দ্বাদশাহমুক্তিকামা উপেয়ুরিত্যুপায়িচোদনেন য ঐবং বিদ্বাংসঃ সত্ৰমুপ-  
নীতি চ দ্বাদশাহস্ত সত্ৰত্বং বহুকর্তৃকস্ত গম্যতে । এবং তন্ত্বেব দ্বাদশাহেন

বা ভাবিক্কর অভিহিত হইয়াছে, তথাপি, বৃত্তিতে হইবেক যে, সত্ত্বা-  
বস্থায় ঐ ঐশ্বর্য ব্রহ্মবিদ্যার স্ত্যর্থ পরিপতিত । ( ইহাও পূর্বপক্ষ ) ।

বাদরায়ণ মুনি বলেন, পূর্বোক্ত হেতু দ্বয় অর্থাৎ দ্বিপ্রকার শ্রুতি  
থাকায় দ্বিপ্রকার হওয়াই সঙ্গত । অর্থাৎ তাঁহারা কখন সশরীর কখন  
অশরীর । যখন সশরীরতার সংকল্প করেন তখন সশরীর এবং যখন অশরীর-  
তার সংকল্প করেন তখন অশরীর হন । তাঁহাদের সংকল্প অমোঘ ও বিচিত্র ।

\* অঃ উভয়লিঙ্গশ্রুতে: উভয়বিধং সশরীরত্বমশরীরত্বকাহ বাদরায়ণো মুনিঃ । একস্যা-  
হেনকমাভাবে দ্বাদশাহবদিত নিদর্শনম্ ।—বাদরায়ণ মুনি বলেন, সশরীর অশরীর উভয়  
লিঙ্গিকা শ্রুতি থাকায় উভয় প্রকার হওয়াই সঙ্গত । যেমন দ্বাদশাহ অর্থাৎ দ্বাদশদিনকাপি  
একই ব্যক্তি এক শ্রুতি অনুসারে সত্ৰ এবং অন্য শ্রুতি অনুসারে অহীন, তেমনি, মুক্ত পুরুষও  
সশরীর ও অশরীর । কখন সশরীর, কখন বা অশরীর । ( ইচ্ছা অনুসারে ) ।

## তত্ত্বভাবে সন্ধ্যাবদুপপত্ত্যতে ॥ ১৩ ॥\*

যদা তু সেন্দ্রিয়স্ত শরীরস্তাভাবস্তদা যথা সন্ধ্যা স্থানে  
শরীরেন্দ্রিয়বিষয়েষবিদ্যমানেষপ্যপলক্ষিমাত্রা এব পিত্তাদি-  
কামা ভবন্ত্যেবং মোক্ষেহপি হ্যঃ । এবং তদুপপত্ত্যতে ॥ ১৩ ॥

## ভাবে জাগ্রৎ ॥ ১৪ ॥†

প্রজাকামং যাজয়েদিতি যজ্ঞতিচোদনেন নিয়তকর্তৃপরিমাণেণ দ্বিরাত্রেণ  
যজ্ঞেতেত্যাদিবদহীনমপি গম্যত ইতি ।

সম্প্রতি শরীরেন্দ্রিয়াভাবেন মনোমাত্রাণে বিহ্বঃ স্বপ্নবৎ সূক্ষ্মা ভোগো  
ভবতি । কৃতঃ । উপপত্তেঃ । মনসৈতানিতি ক্রতেঃ । যদি পুনঃ স্নুপ্তবদ-  
ভোগো ভবেৎ নৈবা ক্রতিরূপপদ্যত । ন চ সশরীরবহুপভোগঃ শরীরাহ্য-  
পাদানবৈবর্থ্যাৎ ।

যেমন এক দ্বাদশাহ ষাগ সত্র ও অহীন উভয় প্রকার, সেইরূপ, মুক্তও  
উভয়প্রকার—সশরীর ও অশরীর । ‡

যখন শরীরেন্দ্রিয় না থাকে, তখন, যেমন সন্ধ্যাহানে (এ দিকে মরণ  
ও দিকে জন্ম না হওয়া, মধ্যে বা অন্তবালে। অথবা এ দিকে জাগ্রৎ,  
ও দিকে স্নুপ্তি, মধ্যে বা অন্তরালে। অর্থাৎ স্বপ্নকালে) শরীর, ইন্দ্রিয়  
ও বিষয়, তিনের কিছুই নাই অথচ জীব মাত্র ভাবনাময় কামনার পিত্তাদি-  
কামী হয়, তেমনি, মোক্ষেও অশরীর কালে উপলক্ষিমাত্রাে অর্থাৎ কল্পনা-  
ময় ভাবনাবিজ্ঞানে পিত্তাদিকামী হয় । ইহা অনুপপন্ন নহে; প্রত্যুত  
উপপন্ন । ( সিদ্ধান্ত )

\* তত্ত্বভাবে সেন্দ্রিয়স্ত শরীরস্ত অভাবে। সন্ধ্যা ভবং সন্ধ্যা স্বপ্নস্থানমিতি ষাবৎ ।—যখন  
অশরীর তখন উাহার কামনা স্বাপ্নকামনার সঙ্গ । শরীরেন্দ্রিয়বিষয় থাকে না, অথচ যুগ্মে  
বিষয়োগলক্ষি হয় । একদৃষ্টান্তে অশরীর কালের কাম্যকামনা উপপন্ন হইতে পারে ।

† সেন্দ্রিয়স্য শরীরস্য ভাবে সশরীরকাল ইতি ষাবৎ ।—সশরীরকালে জাগ্রৎ অবস্থার  
স্তায় বিগম্যান কাব্যকামনা করেন অর্থাৎ তখন পরিপুষ্ট ভোগ হয় ।

‡ একটা বিধান আছে, দ্বাদশাহেন প্রজাকামং যাজয়েৎ । এই বিধানে একটা দ্বাদশদিন-  
সাধ্য ষাগ লক্ষ হয় । পূর্ববীমাংসার সিদ্ধান্ত অনুসারে এই ষাগ সত্র ও অহীন দ্বিপ্রকার লক্ষ  
গাথিত । পূর্ববীমাংসার লিখিত আছে, যে ষাগ উপবস্তি ও আসতে এই দুই ক্রিয়াবোধক শব্দে  
‘ইহিত এবং যে ষাগ অনির্দিষ্ট ( অনেক জুলি ) ফর্ত্তার নিম্পাদ্য সে ‘ষাগ সত্র’ তন্ত্রির সমস্তই  
‘অহীন ।’ যেমন দ্বাদশাহ ষাগ “এবমুপবস্তি” ও “দ্বাদশাহেন প্রজাকামং যাজয়েৎ” এই  
দুই প্রকারে যিকি হওয়ার সত্র ও অহীন, তেমনি, সশরীর অশরীর এই দুই প্রকারের বোধক  
ক্রতিবাক্য থাকার মুক্ত পূর্বদও সশরীর ও অশরীর । সশরীর অশরীর দুপপৎ সত্ত্বৎ না, কিন্তু

ভাবে পুনস্তনোর্থথা জাগরিতে বিদ্যমানাঃ পিত্তাদি-  
কামা ভবন্ত্যেবং মুক্তশ্যাপ্যপদ্যন্তে ॥ ১৪ ॥

• প্রদীপবদাবেশস্তথা হি দর্শয়তি ॥ ১৫ ॥\*

‘ভাবং জৈমিনির্বিবকল্লামননাৎ’ [ ব্রঃসূঃ ] ইত্যত্রঃ সশ-  
রীরত্বং মুক্তশ্যোক্তং তত্র ত্রিধাভাবাদিধনেকশরীরসর্গে কিং  
নিরাশ্রকানি শরীরাণি দারুণত্ববৎ স্বজ্যন্তে কিংবা সাত্মকাত্ম-

সশরীরস্ত তু পুঙ্কলো ভোগ ইহাপ্যপপত্তেরিত্যম্বশ্চনীয়ম্ । তদিদমুক্তঃ  
স্বভাব্যাম্ ।

• বস্তুতঃ পরমাত্মনোহভিরোহপ্যয়ং বিজ্ঞানাত্মাহনাদ্যবিদ্যাকল্পিতপ্রাদেশি-  
কাস্তঃকরণাবচ্ছেদেনানাদিজীবভাবমাপন্নঃ প্রাদেশিকঃ সন্ন নেহান্তরাণি স্বভা-  
বনির্জিতাত্মপি নানা প্রদেশবর্ত্তীনি সান্তঃকরণো যুগপদাবেষ্টমহতি । ন চাত্মা-  
স্তরং স্রষ্টুমপি স্বজ্যমানস্ত স্রষ্ট্বিত্তিরেকেণানাত্মত্বাদাত্মত্বে বা কর্তৃকর্ম্মভাবাত্মা-  
ভেদাশ্রয়ত্বাদস্ত । নাপ্যস্তঃকরণান্তরং তত্র স্বজতি স্বজ্যমানস্ত তদুপাধিত্বা-  
ভাবাৎ । অনাদিনা খবস্তঃকরণেনৌৎপত্তিকেনাহমমবরুদ্ধো নেদানীত্বনেনা-  
হস্তঃকরণেনোপাধিতয়া সম্বন্ধুমহতি । তস্মাৎ যথা দারুণত্বং তৎপ্রয়োক্ত-  
হচেতনেনাধিষ্টিতং স্রুদিচ্ছামমুখ্যত এবং নিশ্চীর্ণশরীরাণ্যপি সেক্সিয়ানীতি  
প্রাপ্তে প্রত্যভিধীয়তে ।

মুক্তাত্মা যখন সশরীর অর্থাৎ সাংকল্পিক শরীরেক্সিয়মুক্ত হন তখন জাগ্রতে  
বিদ্যমান পিত্তাদি অভিলাষী হওয়ার ছায় মোক্ষও বিদ্যমান পিত্তাদি  
অভিলাষী হন । ইহা অমুপপন্ন নহে ; প্রত্যুত উপপন্ন ।

এই অধ্যায়ের ১১ স্ত্রে বলা হইয়াছে, মুক্ত পুরুষের শরীর থাকে  
ও তাঁহারা ভোগার্থে ছই তিন ও ততোধিক শরীর স্বজন করিতে সক্ষম ।  
এতৎসিদ্ধান্তে অত্র এক বিচার আপত্তিত হয় । সেই সকল স্রষ্ট শরীর  
সাত্মক ? কি নিরাশ্রক ? যেমন কাঠিনির্ম্মিত পুত্তলিকাশরীর নিরাশ্রক,  
তাহাতে আত্মার আবেশ নাই, মুক্ত কি তদমুরূপ শরীর স্বজন করেন ? কি

সময় ভেদে তাহা সম্ভবে । অভিপ্রায় এই যে, মুক্ত পুরুষ যখন সশরীর হওয়ার সংকল্প করেন  
তখন সশরীর হন, যখন অশরীর হওয়ার সংকল্প করেন তখন অশরীর হন ।

\* প্রতীপো যথাক্ষেপেণ শ্রীশ্রীশ্রী তথ্য বিদ্যাযোগবশাদনেকেষু দেহেষু লিঙ্গসু্যবেশ-  
ইতি যুক্ত্যর্থঃ ।—পূর্বে বলা হইয়াছে, ঐশ্বর্য্যপ্রাপ্ত মুক্ত পুরুষ অনেক প্রকার হন । অনেক  
প্রকার প্রাণ বাতীত অনেক প্রকার হয় না । কায়েই অনেক শরীর স্বীকার্য্য । সেই সকল  
শরীরে প্রদীপের ন্যায় লিঙ্গ শরীরের ( যন ও ইন্দ্రిয় প্রভৃতির ) প্রবেশ হইয়া থাকে ।

হৃদাদিশরীরবদিত্তি ভবতি বীক্ষা । তত্রোত্তমমসৌভেদানু-  
পপত্তেরেকেণ শরীরেণ যোগাদিতরাণি নিরাত্মকানীত্যেবং  
প্রাক্তে প্রতিপদ্যতে ।—প্রদীপবদাবেশ ইতি । যথা প্রদীপ  
একোহনেকপ্রদীপভাবমাপদ্যতে বিকারশক্তিবোগাৎ এব-  
মেকোহপি সন্ বিদ্বানৈশ্বর্য্যযোগাদনেকভাবমাপদ্য সৰ্ব্বাণি  
শরীরান্যাবিশতি । কুতঃ । তথাহি দর্শয়তি শাস্ত্রমেকস্তানেক-  
ভাবম্ । ‘স একধা ভবতি ত্রিধা ভবতি পঞ্চধা সপ্তধা’  
ইত্যাদি । নৈতদাক্রমন্তোপমাভ্যুপগমেহবকল্পতে আপি জীবা-  
ন্তরাবেশে । ন চ নিরাত্মকানাং শরীরানাং প্রবৃত্তিঃ

শরীরত্বং ন জাতু স্তাভোগাধিষ্ঠানতাং বিনা ।

স ত্রিধেতি শরীরত্বযুক্তং যুক্তঞ্চ তদ্বিভেদে ॥

স ত্রিধা ভবতি পঞ্চধা সপ্তধা নবধেতাদিকাঃ শ্রেতের্বিহরো নানাভাবমাচ-  
ক্ষমাণা ভিন্নশরীরেস্ত্রিরোপাধিসম্বন্ধেহবকল্পতে নাদেহহেতুভেদে । ন হি যন্ত্রাণি  
ভিন্নানি নির্মাণ্য বাহয়ন্ যন্ত্রবাহো নানাভেনোপদিষ্টতে । ভোগাধিষ্ঠানত্বঞ্চ  
শরীরত্বং নাভোগাধিষ্ঠানেব যন্ত্রেষিব যুক্ততে । তস্মাদেহা স্তরাণি স্বকৃতি । ন  
চানেনাধিষ্ঠিতানি দেহপক্ষে বর্ত্তন্তে । ন চ সৰ্ব্বগতস্ত বস্ত্ততো বিগলিতপ্রায়-

অস্বদাদির শরীরের আয় সাম্যক শরীর স্বজন করেন ? আত্মা ও মন একই  
বস্তু, উভয়ের ভিন্নতা অল্পপপন্ন, সুতরাং তাহা এক শরীরে যুক্ত থাকিলে  
অন্ত শরীর কায়েই নিরাত্মক থাকে । ( পূর্বপক্ষ বাদীর অভিপ্রায় এই  
যে, মন পরমাণুত্বা স্বল্প, আত্মাও তদল্পরূপ, সেই কারণে তাহা একে  
বৈ হ-এ যুক্ত হইতে পারে না । ) এইরূপ আপত্তি বা পূর্বপক্ষ উত্থা-  
পিত হইতে পারে বলিয়া তন্নিরাসার্থ ১৫ সূত্র অবতারণিত হইল ।  
[ যথা... ইত্যাদি ] যেমন অরূপ শক্তির বলে একই প্রদীপ অনেক প্রদীপ হয়,  
তেমনি, স্বল্পজ্ঞানী এক হইলেও ঐশ্বর্য্য বলে অনেক শরীর স্বজন করিয়া  
সেই সমুদায় শরীরে আবিষ্ট হন । শাস্ত্রও এ কথা বলিয়াছেন, “তিনি  
এক প্রকার, তিন প্রকার, পাঁচ প্রকার ও সাত প্রকার ( ইচ্ছানুসারে )  
হন । ” ইত্যাদি শাস্ত্র ( কৃতি ) একের অনেক হওয়া বর্ণন করিয়াছেন ।  
[ নৈতদাক্রম... প্রক্ৰিয়া ] সে সকল শরীর কাঠনির্মিত যন্ত্রেব সদৃশ অথবা  
তাহাতে অল্প জীবের আবেশ আছে, এরূপ বলিতে গেলে প্রোক্ষ শাস্ত্র  
বিদ্বৎ অর্থাৎ অর্থগুণ হইবেক । কেননা, সে সকল শরীরের প্রবৃত্তি বাঁচেনা

সম্ভবতি । যস্মাৎমনসোর্ভেদানুপপত্তেরনেকশরীরযোগা সম্ভব  
 ইতি । নৈষ দোষঃ । একমনোহনুযুক্তীনি সমনস্কাত্তোবাপরাণি  
 শরীরানি সত্যসঙ্কল্পহাং প্রক্ষ্যতি । স্মৃতেষু চ তেষুপাধি-  
 ভেদাদান্ননোহপি ভেদেনাধিষ্ঠাতৃহং যোক্ষ্যতে । এষৈব চ  
 যোগশাস্ত্রেষু যোগিনামনেকশরীরযোগপ্রক্রিয়া । কথং পুন-  
 র্মুক্তস্থানেকশরীরাবেশাদিলক্ষণমৈশ্বর্যমভ্যুপগম্যতে যাবতা  
 ‘তৎ কেন কং বিজানীয়াৎ, ন তু তদ্বিতীয়মস্তি, ততোহনুদ্বি-  
 ভক্তং যদ্বিজানীয়াৎ, সলিল একো দ্রষ্টা দ্বৈতো ভবতি’

বিদ্যাত্মবিহীনঃ পৃথগ্জনস্তেবোৎপত্তিকাস্তঃকরণবশত্ । যেন তদোৎপত্তিকমন্তঃ-  
 করণমাংগস্তকাস্তঃকরণান্তরসম্বন্ধমত্র বারয়েৎ । তস্মাদ্বিদ্বান্ সর্বত্র বশী সর্বৈশ্বরঃ  
 সত্যসঙ্কল্পঃ সেক্সিয়মনাসি শরীরানি নিশ্চয় তানি চৈকপদে প্রবিষ্ট তত্তদ্বি-  
 দ্মিয়মন্তঃকরণৈস্তেষু লোকেষু মুক্তো বিহরতীতি সাংপ্রতম্ । প্রদীপবদিতি তু  
 নিদর্শনম্ । প্রদীপৈক্যঃ প্রদীপব্যক্তিবৃপচর্য্যতে ভিন্নবর্তিবর্তিনীনাং ভিন্নব্যক্তী-  
 নাং ভেদাৎ । এবং বিদ্বান্ জীবায়া দেহভেদেহপ্যেক ইতি পরামর্শার্থঃ । এক  
 মনোবর্তীনীত্যেকাভিপ্রায়বর্তীনীত্যর্থঃ । সম্পন্নঃ কেবলো মুক্ত ইত্যুচ্যতে ।  
 ন চৈতস্তেজস্শবাসম্ভবঃ ঋতিবিরোধাদিত্যুক্তমর্থজাতমাক্ষিপতি—“কথং পুন-  
 র্মুক্তস্তে”তি । “সলিল” ইতি । সলিলমিব সলিলঃ সলিলপ্রাপ্তিপদি-

ধাকে, স্মৃতরাং সে সকল নিরাস্বক নহে । নিরাস্বকের প্রবৃত্তি অসম্ভব ।  
 বলিয়াছিল যে, আত্মার ও মনের ভিন্নতা অল্পপন্ন ( অুক্ত ), স্মৃতরাং  
 তাদৃশ আত্মার অনেক শরীরে অবস্থান অসম্ভব, আমরা বলি, তাহাও  
 অসম্ভব নহে । অর্থাৎ সে কথা দোষাবহ বা সিদ্ধান্তনাশক নহে । মুক্ত পুরুষের  
 মন একটী সত্য ; কিন্তু তাঁহার সত্যসংকল্প । সত্যসংকল্পতার বলে তাঁহাকে  
 স্বীয় মনের অঙ্গগামী শত শত সমনস্ক সেক্সিয় শরীর সৃজন করেন, এবং  
 শত শত সমনস্ক সেক্সিয় শরীর সৃষ্ট হইলে আত্মা সেই সকল সেক্সিয়  
 শরীরে উপস্থিত হন, স্মৃতরাং সে সকলের প্রতি তাঁহার অধিষ্ঠাতৃ অসম্ভব  
 হয় না । যোগশাস্ত্রে যে যোগিদিগের অনেক শরীর সৃষ্টি করিবার প্রণালী  
 অভিহিত আছে, সে প্রণালীও মহত্ সিদ্ধান্তের অঙ্গক বা পৌষক  
 প্রমাণ । [ কথং...পঠতি ] এক্ষণে প্রশ্ন হইতে পারে যে, মুক্তের অনেক  
 শরীরপ্রবেশাদির ক্ষমতা অর্থাৎ সেই সেই ঐশ্বর্য্য থাকে, একথা কিপ্রকারে  
 স্বীকার করিতে পার ? উপনিষদ্ শাস্ত্রে লিখিত আছে, মুক্তি হইলে চিন্মাত্র



ইত্যেবঞ্জাতীয়কা প্রতিবিশেষবিজ্ঞানং বারয়তীত্যত উত্তরং  
পঠতি ॥ ১৫ ॥

স্বাপ্যয়সম্পত্তোরন্যতরাপেক্ষাবি-

কৃতং হি ॥ ১৬ ॥\*

স্বাপ্যয়ঃ স্রুপ্তম্। ‘স্বমপীতো ভবতি তস্মাদেনং স্বপি-  
তীত্যাচক্ষতে’ ইতি শ্রুতেঃ। সম্পত্তিঃ কৈবল্যম্। ‘ব্রহ্মৈব  
সন্ ব্রহ্মাপোতি’ ইতি শ্রুতেঃ। তয়োরন্যতরামবস্থামপে-  
ক্ষ্যেত্যদ্বিশেষসংজ্ঞাভাববচনং কচিৎ স্রুপ্তাবস্থামপেক্ষ্যোচ্যতে।

কাং সৰ্বপ্রাপ্তিপদিকেষু ইতু্যপমানাদাচারে কিপি কৃতে পচাদ্যচি চ কৃতে  
রূপম্। এতদ্ব্যক্তং ভবতি। যথা সগিলমন্তোনিধৌ প্রক্ষিপ্তং তদেকীভাব-  
মুপযাতি এবং দ্রষ্টাপি ব্রহ্মণেতি। অত্রোত্তরং সূত্রম্।

আহু কাস্চিচ্ছ্রুতঃ স্রুপ্তিমপেক্ষ্য কাস্চিৎ সম্পত্তিঃ তদধিকারিণঃ।

অথ্য হয়, ভেদজ্ঞান থাকে না। “তখন কে কি দিয়া কি দেখিবে?” “তখন  
তঁাহার বিত্তীয় থাকে না।” ইত্যাদি ইত্যাদি শ্রুতি মুক্ত পুরুষের বিশেষ  
বিজ্ঞান (এ, ও, সে, ইত্যাদিবিধ ভেদজ্ঞান) থাকে না বলিয়াছেন। এই  
প্রশ্নের প্রত্যুত্তর বা সমাধান এই—

স্বাপ্যয়শব্দে স্রুপ্তি। কথিতার্থে “জীব আপনাতে অপীত অর্থাৎ আপন  
স্বরূপে লীন বা আত্মরূপ প্রাপ্ত হন বলিয়া তৎকালে তঁাহাকে স্বপিত্তি (স্বাপ,  
স্বাপ্যয়, স্রুপ্তি ইত্যাদি) শব্দে উল্লেখ করা হয়।” এই শ্রুতি প্রমাণ।  
আর সম্পত্তি শব্দে কৈবল্য—কৈবল্য হওয়া। এতদর্থও “ব্রহ্মই ছিলেন

\* বিশেষবিজ্ঞানাভাববচনং স্থপ্তিমুক্ত্যান্যতরাপেক্ষং ভিন্নবিষয়ত্বং ততশ্চ তৎ কণ্ঠগোপাস-  
নারৈর্যোক্তৌন বিরূপ্যত ইতি বোজনম্। তদ্বচনস্যান্যতরাপেক্ষকত্বং তত্র তত্র শ্রুতৌ তত্তৎ-  
প্রকরণবলাৎ আবিহৃত্য অবগম্যত ইতি হেতুপরসার্থঃ। সমুখানাধিকাং মূল্যবিষয়ং যত্র  
স্থগেতি স্থপ্তিবিষয়মিতি বিভাগঃ।—ঈশ্বরসামুদ্র্যাপ্রাপ্ত মুক্ত পুরুষ বহু শরীর স্বজন করিয়া  
ভোগ করেন, এ সিদ্ধান্ত “কি দিয়া কি দেখিবে” “দ্বিতীয় থাকে না” এ সকল শ্রুতির বিরোধী  
নহে। কারণ, ঐ সকল শ্রুতি স্রুপ্তি ও কৈবল্য এই দুই অবস্থা লক্ষ্য করিয়া অভিহিত।  
এ ব্রহ্মসেই সেই হলেই আবিহৃত অর্থাৎ ব্যক্ত আছে। অভিপ্রায় এই যে, ঐ সকল বাক্য  
স্রুপ্তাদি প্রকরণে পঠিত বলিয়া স্রুপ্তাদি অবস্থার বোধক। কলিতার্থ—ঈশ্বরবাক্যের  
বিষয় বা অধিকার ঐ সকল বাক্যের বিষয় বা অধিকার হইতে ভিন্ন। যেহেতু বিষয় ভি-  
দেই হেতু বিরোধী নাই—অবিরোধ।

কচিৎ কৈবল্যাবস্থাম্। কথমবগম্যতে। যতন্ত্রৈব তদধিকা-  
ররশাদাবিকৃতম্। ‘এতেভ্যো ভূতেভ্যঃ সমুখায় তান্বেবানু-  
বিন্শতি ন প্রেত্য সংজ্ঞাস্তি, যত্র হস্ত সর্বমাত্মৈবাত্মং, যত্র  
অপ্তো ন কখন কামঃ কাময়তে ন কখন স্বপ্নঃ পশ্যতি’  
ইত্যাদি শ্রুতিভ্যঃ। সগুণবিদ্যাবিপাকস্থানস্তেতৎ স্বর্গাদি-  
বৃন্দবস্থান্তরং যত্রৈতদৈশ্বর্যমুপবর্ণ্যতে। তস্মাদদোষঃ ॥ ১৬ ॥

ঐশ্বর্যশ্রুতমস্ত সগুণবিদ্যাবিপাকাবস্থামপেক্ষ্য। মুক্ত্যভিসম্বন্ধানন্ত তদবস্থাসন্তে-  
র্থবাহুরূপদর্শনে সন্ধ্যায়াং দিবসাবস্থানম্।

অথচ ব্রহ্মপ্রাপ্ত হইলেন।” এই শ্রুতিপ্রমাণ। শ্রুতি যে বিশেষ বিজ্ঞান  
থাকে না বলিয়াছেন তাহা ঐ দুই অবস্থার এক এক অবস্থা লক্ষ্য করিয়া  
বলিয়াছেন। কখন অসুপ্ত অবস্থা লক্ষ্য করিয়া বলিয়াছেন যে, বিশেষ  
বিজ্ঞান অর্থাৎ ভেদজ্ঞান থাকে না। এবং কখন বা কৈবল্য (মোক্ষ)  
অবস্থা লক্ষ্য করিয়া বলিয়াছেন, তখন কে কি দিয়া কি দেখিবে?  
এ রহস্য কিসে জানিলাম তাহা বলিতেছি। সেই সেই স্থলের সেই সেই  
অধিকার বলে অর্থাৎ সেই সেই প্রকরণের সামর্থ্যে সেই সেই বাক্যের  
অন্ততর্যাপেক্ষতা জানা গিয়াছে। যথা—“এই সকল ভূত হইতে সম্যক-  
রূপে উথিত (উৎপন্ন বা অতিক্রান্ত) হইয়া সে সকলের বিনাশে বিনষ্ট  
হন। তখন সংজ্ঞা অর্থাৎ বিশেষ বিজ্ঞান থাকে না।” “যখন এই সাধ-  
কের এ সমস্তই আত্মা হয় অর্থাৎ সাধক যখন আত্মাতিরিক্ত দেখে না,  
তখন আর কে কি দিয়া কি দেখিবে।” “যাহাতে অসুপ্ত হইয়া কোন কাম্য  
(অভিলষিত) প্রার্থনা করে না, কোনও কাম্যের স্বপ্নও হয় না—”  
ইত্যাদি। ঐ সকল শ্রুতিতেই জানা গিয়াছে যে, বিশেষ জ্ঞান না  
থাকার কথা অসুপ্ত ও মোক্ষ এই দুই অবস্থার অন্তর অবস্থা লক্ষ্য  
করিয়া অভিহিত হইয়াছে। (সমুখানাদি বাক্য মুক্তি লক্ষ্য করিয়া  
এবং যত্র অসুপ্ত ইত্যাদি বাক্য অসুপ্ত লক্ষ্য করিয়া, এইরূপ বিভাগ  
অবধারণ করিবে।) অতএব, বুঝিতে হইবে, শাস্ত্রে যে প্রাণৈশ্বর্য মুক্ত  
পুরুষের বহুশরীরপ্রবেশাদিরূপ ঐশ্বর্য বর্ণিত হইয়াছে তাহা “কেন কং  
পাশ্বে” ইত্যাদি বচনের বিরোধী নহে। বর্ণিতপ্রকার ঐশ্বর্যই সগুণ  
ব্রহ্মবিদ্যার বিপাক স্থান অর্থাৎ ফলীভূত কার্য এবং তাহা স্বর্গ অব-  
স্থার আয় অবস্থাবিশেষ। অন্তরং ঐ উক্তি নির্দোষ।

## জগদ্ব্যাপারবর্জ্যং প্রকরণাদসম্মিহিত-

ত্বাচ্চ ॥ ১৭ ॥\*

যে সগুণব্রহ্মোপাসনাং সহৈব মনসেশ্বরসায়ুজ্যং ব্রজন্তি ।  
কিস্তেষাং নিরবগ্রহমৈশ্বর্য্যং ভবত্যাহোম্মিহং সাবগ্রহমিতি  
সংশয়ঃ । কিস্তাবং প্রাপ্তম্ । মিরক্ষুশমৈবৈষামৈশ্বর্য্যং ভবিতুম-  
হিতি । ‘আপ্নোতি স্বারাজ্যং’ ‘সর্ব্বৈহস্মৈ দেবা বলিমাবহন্তি’  
‘তেষাং সর্ব্বেষু লোকেষু কামচারো ভবতি’ ইত্যাদিশ্রুতি-  
ভ্যঃ । ইত্যেবং প্রাপ্তে পঠতি ।—জগদ্ব্যাপারবর্জ্যমিতি ।  
জগদ্ব্যাপ্তাদিব্যাপারং বর্জ্যমিত্যাহতাদিনিমাদ্যত্বকমৈশ্বর্য্যং

স্বারাজ্যকামচারাদিশ্রুতিভ্যঃ শ্রামিরক্ষুশঃ ।

স্বকার্য্য ঈশ্বরাদীনসিদ্ধিরপ্যত্র সাধকঃ ॥

আপ্নোতি স্বারাজ্যং, সর্ব্বৈহস্মৈ দেবা বলিমাবহন্তি, সর্ব্বেষু লোকেষু  
কামচারো ভবতীত্যাদিশ্রুতিভ্যো বিহুঃ পরব্রহ্মণ ইবাশ্রানধীনত্বমৈশ্বর্য্যশ্রাব-  
ণমাতো । নবশ্রু ব্রহ্মোপাসনালক্ষ্যমৈশ্বর্য্যং কথং ব্রহ্মানধীনং ন তু স্বতাবো ন হি  
কারণাধীনজ্ঞানানো ভাবাঃ স্বকার্য্যে স্বকারণমপেক্ষন্তে । কিং ত্বত্র তে স্বতত্ত্বা  
এব । যথাহঃ—

বাহারা সগুণ ব্রহ্ম উপাসনায় ঈশ্বরসায়ুজ্য প্রাপ্ত হন, তাঁহাদের  
ঈশ্বর্য্য সাধুণ কি নিরক্ষুশ ( অসীম কি সসীম, সম্পূর্ণ কি অসম্পূর্ণ, স্বাধীন  
কি ঈশ্বরাদীন ) তাহা সংশয়িত । সংশয় হইলে পক্ষাণক্ষ ; তন্মধ্যে এক  
পক্ষ নিরক্ষুশ । অর্থাৎ পূর্ব্বপক্ষ কোটিতে পাওয়া যায়, ঈশ্বরসায়ুজ্য প্রাপ্ত  
মুক্ত পুরুষের ঈশ্বর্য্য ( ক্ষমতা ) সম্পূর্ণ স্বাধীন । এতৎ পক্ষে, “তাঁহারা  
অর্গের রাজত্ব পান” “সমুদায় দেবতা তাঁহার উদ্দেশে উপহার আহরণ করে ।”  
“সমুদায় লোকে তাঁহারা স্বেচ্ছাচারী” ইত্যাদি শ্রুতিপ্রমাণ আছে ।  
পূর্ব্বপক্ষে এইরূপ পাওয়া যায় বলিয়া স্বত্বকার ব্যাস “জগদ্ব্যাপারবর্জ্যং—”  
স্বত্ব বলিষ্টছেন । [ জগদ্ব্যাপ্তাদি...জগদ্ব্যাপারে ] স্বত্বের অর্থ এই যে,

\* জগদ্ব্যাপারঃ জগৎশ্রষ্টৃৎ তং বর্জ্যমিহ । অন্যদগ্নিমাধ্যাক্ষকমৈশ্বর্য্যং মুক্তান্নানাং ভবিতুম-  
হীতি প্রকরণাদসম্মিহিতত্বাচ্চ বিজ্ঞায়তে । পরমেশ্বরং প্রকৃত্য জগদ্ব্যাপ্তাদ্যপদেশাৎ । ততশ্চ  
জগদ্ব্যাপারো নিত্যসিদ্ধমৈবৈশ্বর্য্যং ন অন্যস্যোতি সিধ্যতি । অন্যো ভাবঃ জগদ্ব্যাপ্তারে অস-  
ম্মিহিতঃ । যতন্তে সৃষ্টেঃ প্রাচীনাঃ ।—মুক্ত পুরুষেরা সগুণব্রহ্মবিদ্যাকার-বলেনঃ স্বজনশক্তি বাতীত  
অন্যান্য ঈশ্বর্য্য ( ঈশ্বরতাব ) অর্থাৎ অপিনিাদি অষ্ট ঈশ্বর্য্য লাভ করিয়া থাকেন । জগদ্ব্যাপারঃ  
অর্থাৎ সৃষ্টি করা সাধ্য ঈশ্বরের কৰ্ম্ম এবং সে কার্য্যে জীব অনবিকৃত ও অসম্মিহিত, ইহা  
পাত্র অতিক্রান্ত হইয়াছে ।

মুক্তানান্তবিত্তমহতি । জগদ্ব্যাপারস্ত নিত্যসিদ্ধমৌলিকবস্তুসং ।  
কৃতঃ । তস্ত তত্র প্রকৃতত্বাদসম্মিহিতত্বক্ষেত্রেণ । পর এব  
হীংরো জগদ্ব্যাপারেহধিকৃতঃ তমেব প্রকৃত্যোৎপত্ত্যাছাপ-  
দেশান্নিত্যশব্দনিবন্ধনত্বাচ্চ । তদ্ব্যেষণবিজিজ্ঞাসনপূর্বকমিত-  
রেবামাদিমদৈশ্বৰ্য্যং শ্রুয়তে । তেনাহসম্মিহিতান্তে জগদ্ব্যাপ-

মুংপিওদগুচক্রাদি ষটো জন্মগ্রপেক্ষতে ।

উদকাহরণে স্বস্ত তদপেক্ষা ন বিদ্যতে ॥

ন চ বিজ্ঞাং পরমেশ্বরাদীনৈশ্বৰ্য্যসিদ্ধিছাদগতমৈশ্বৰ্য্যং যেন লৌকিকা এব  
রাজানো মহারাজাধীনাঃ স্বব্যাপারে বিদ্বাংসঃ পরমেশ্বরাদীনা ভবেয়ুর্ন খলু  
বদধীনোৎপাদং বস্ত রূপং তৎ তজ্জপাদনং ভবতীতি কশ্চিন্নিয়মঃ । তৎসমানাং  
তদধিকানাঞ্চ দর্শনাৎ । তথা হস্তেবাসী গুরুধীনবিদ্যন্তৎসমস্তদধিকো বা  
দৃশ্যতে । হুইসামস্তাচ্চ পার্থিবাদীনৈশ্বৰ্য্যাঃ পার্থিবাঃ স্পর্ধমানান্তান্ বিজয়মানা  
বা দৃশ্যন্তে । তদ্বিহ নিরতিশয়ৈশ্বৰ্য্যত্বাৎ পরমেশ্বরস্ত মা নাম ভুবৎ বিদ্বাংস-  
স্ততোধিকান্তৎসমান্ত ভবিষ্যন্তি । তথা চ ন তদধীনাঃ । ন হি সমপ্রধানতাবা-  
নামস্তি মিথোহপেক্ষা । তদেতে স্বতন্ত্রাঃ সন্তস্তব্যাপারে জগৎসর্জনেংপি প্রব-  
র্ত্তেরন্বিত্তি প্রাপ্তে প্রত্যভিবীর্যতে ।

নিত্যত্বাদনপেক্ষত্বাৎ ক্রতেস্তৎপ্রক্রমাদপি ।

ঐকমত্য্যচ্চ বিজ্ঞাং পরমেশ্বরতত্ত্বতা ॥

জগৎপত্তিব্যাপার ব্যতীত অর্থাৎ জগৎ স্রষ্টৃৎ ব্যতীত অন্তান্ত ক্ষমতা  
(অগ্নিমানি অষ্ট ঐশ্বৰ্য্য) ঐশ্বরসামুজ্য প্রাপ্ত মুক্ত পুরুষ দিগের হইয়া  
থাকে । জগৎস্রষ্টি করার শক্তি নিত্যসিদ্ধ ঐশ্বর ব্যতীত অন্য কাহার  
নাই । সেই বিষয়ে তাঁহারই অধিকার, অত্রে তাহাতে অনধিকৃত ।  
শ্রুতিও নিত্যসিদ্ধ ঐশ্বর উল্লেখ করিয়া (ঐশ্বরের প্রস্তাব বা বর্ণন আরম্ভ  
করিয়া) তৎপ্রস্তাবে জগতের উৎপত্তিপ্রণালী বর্ণন বা উপদেশ করিয়াছেন ।  
“ঐশ্বর” শব্দ নিত্য ; সুতরাং তাহাও অন্তের জগৎস্রষ্টৃৎ নিবেদ্য করিতে  
সমর্থ । (অন্ত অর্থাৎ জীব । জীবগণ ঐশ্বরের প্রসাদে সিদ্ধিলাভ করে ;  
সে অন্ত তাঁহাদের ঐশ্বৰ্য্য জন্মবান্ বা উৎপত্তিবিশিষ্ট সুতরাং তাহা অনিত্য ;  
তাহা পূর্বে ছিল না । কাষেই মানিতে হয় বা বলিতে হয়, জগৎস্রষ্টৃৎ  
ঐশ্বর ব্যতীত অন্তের নহে ।) জীব সকল ঐশ্বরকেই অবেষণ করিয়া এবং  
তাঁহাকেই বিশেষরূপে জানিয়া ঐশ্বরকে উপার্জন করে ; সে অন্ত তাঁহার  
জগদ্ব্যাপার অসম্মিহিত অর্থাৎ জগৎস্রষ্টৃৎ অনেক দূরে অবস্থিত অনেক

পারে । সমনস্কৃত্বাদেব চৈবামনৈকমত্যো কশ্চচিৎ দ্বিত্যভি-  
প্রায়ঃ কশ্চচিৎ সংহার্যভিপ্রায় ইত্যেবম্বিরোধোহপি কদা-  
চিৎ স্মৃতাৎ । অথ কশ্চচিৎ সঙ্কল্পমন্ত্রস্ত সঙ্কল্প ইত্যবিরোধঃ  
সমর্থোত । ততঃ পরমেশ্বরাকৃততত্ত্বম্বেবেতরেণামিতি ব্যব-  
তিষ্ঠতে ॥ ১৭ ॥

জগৎসর্গলক্ষণং হি কার্য্যং কারণৈকস্বভাবশ্চৈব হি ভবতু আহো কার্য্য-  
কারণস্বভাবস্ত । তত্রোভয়স্বভাবস্ত স্বোৎপত্তৌ মূলকারণাপেক্ষস্ত পূর্বসিদ্ধঃ  
পরমেশ্বর এব কারণমভ্যুপেতব্য ইতি স এতৈকোহস্ত জগৎকারণম্ । তশ্চৈব  
নিত্যাত্মেন স্বকারণানপেক্ষস্ত কুণ্ডসামর্থ্যাৎ । কল্যাসামর্থ্যাস্ত জগৎসর্জনং প্রতি  
বিধাংসঃ । ন চ জগৎপ্রকৃষ্টিমেষাং প্রায়তে প্রায়তে । তত্রভবতঃ পরমেশ্বরশ্চৈব ।  
তমেব প্রকৃত্য সর্কাসাং তচ্ছ্রুতীনাং প্রবৃত্তেঃ । অপি চ সমপ্রধানানাং হি ন  
নিয়মবদৈকমত্যঃ দৃষ্টমিতি বদৈকঃ সিন্ধুকৃতি তদেবেতরঃ সঞ্জিহীর্ষতীত্যপর্ধ্যা-  
য়েণ স্থিতিসংহারৌ স্মৃতাম্ । ন চোভয়োরগীশ্বরস্বব্যাব্যাহাদেকস্ত তু তদাধি-  
পত্যো তদভিপ্রায়ানুরোধিনাং সর্কেষামৈকমত্যোপরতেরদোষঃ । তত্রাগস্ত-  
কানাং কারণাধীনজন্মৈশ্বৰ্যাণাং গৃহমাণাবিশেষতয়া সম্বাৎ নিত্যৈশ্বৰ্য্যাশা-  
লিনো গৃহতে তেভ্যো বিশেষ ইতি স এব তেষামধীশ ইতি তত্ত্বা বিধাংস  
ইতি পরমেশ্বরব্যাপারস্ত সর্গসংহারস্ত নেশতে । পূর্বপক্ষিণোহনুশয়বীজমা-  
শক্য নিরাকরোতি ।

পরে উপর । বাহারা সৃষ্টির অনেক পরে জন্মিয়াছে এবং সৃষ্টিব্যাপার  
কি তাহা বাহারা প্রত্যক্ষ জানের গোচর করিতে পারে নাই কিরূপে তাহারা  
জগৎসৃষ্টি করিবে ? ) [ সমনস্কৃত্বাদেব...তিষ্ঠতে ] আরও কথা এই যে,  
মুক্ত পুরুষ যাজ্জেই সমনস্ক ও মনও সকলের সমান নহে । এক মছে,  
অন্যসং তাঁহাদের ঐক্যতা না হইতেও পারে । কেহ সংকল্প করিল,  
মনে করিল, ইতি হউক । সেই সময়ে আবার অন্তে মনে করিলেন,  
সংহার হউক । এরূপ হইলে অবশ্যই মুক্তাদিগের সমপ্রাধান্ত অস্থ-  
য়ারী অদিবার্য্য বিরোধ উপস্থিত হইতে পারে । যদি বল, একের সংকল্পের  
অনুগামী অন্তের সংকল্প, সেরূপ হইলে আর বিরোধ নাই, তাহা হইতেও আমরা  
বলি, তবে সে সংকল্প নিত্যসিদ্ধ সৃষ্টির সংকল্প । অন্তের সংকল্প  
তাঁহার সংকল্পের অস্থবিধারী । অর্থাৎ সমুদায় মুক্ত পুরুষ তাঁহারই  
নিয়ম্য ; তিনিই একমাত্র স্বাধীন ।

## প্রত্যক্ষোপদেশাদিতি চেন্নাধিকারিকমণ্ডলঃ

স্হোত্রেঃ ॥ ১৮ ॥\*

অথ যদুক্তম্ ‘আপ্নোতি স্বারাজ্যম্’ ইত্যাদিপ্রত্যক্ষোপ-  
দেশান্নিরবগ্রহমৈশ্বর্যং বিদুষাং শ্রায্যমিতি তৎ পরিহর্তব্যম্।  
অত্রোচ্যতে। নায়ং দোষঃ। আধিকারিকমণ্ডলস্হোত্রেঃ।  
আধিকারিকো যঃ সবিতৃমণ্ডলাদিষু বিশেষায়তনেষু ব্যবস্থিতঃ  
পরমেশ্বরস্বত্বদায়িত্বেবেয়ং স্বারাজ্যপ্রাপ্তিরুচ্যতে। যৎকারণমন-

\* যতঃ পরমেশ্বরাধীনমৈশ্বর্যং তস্মাস্ততো ন্যূনমণিমানিমাত্রং স্বারাজ্যং ন তু  
জগৎস্রষ্টৃষ্ম। উক্তান্মায়াং।

বলিয়াছিল যে, “সেই উপাসক স্বর্গের রাজত্ব প্রাপ্ত হয়” এইরূপ  
এইরূপ প্রত্যক্ষোপদেশ (সাক্ষাৎ তদ্বোধক শব্দ প্রয়োগ) থাকার স্বীকার  
করা উচিত যে, জ্ঞানীর ঐশ্বর্য নিরঙ্কুশ (অসীম বা স্বায়ত্ত), সে  
উক্তি ত্যাগ কর। আমরা বলি, আপ্নোতি স্বারাজ্যং—এ কথা বলায় দোষ  
হয় নাই। অর্থাৎ ঐ কথায় নিরঙ্কুশ ঐশ্বর্য হওয়া প্রতীত হয় না।  
কারণ এই যে, ঐ বাক্যের পরেই আধিকারিক মণ্ডলস্থ অর্থাৎ স্বর্ধ্য-  
মণ্ডলস্থ পরমাত্মার প্রাপ্যতা অভিহিত হইয়াছে। তাহাতে স্থির হয়,  
জ্ঞানীর ঐশ্বর্য নিরঙ্কুশ নহে; কিন্তু সাক্ষুশ। অর্থাৎ তাহা সেই সেই  
আধিকারিক পুরুষেরই অধীন। এ কথা এই জন্ত বলি, ঐ কথার পরেই  
মনসম্পত্তিঃ আপ্নোতি—যিনি মনের পতি, উপাসক তাহাকে প্রাপ্ত হন,

\* প্রত্যক্ষোপদেশাৎ সাক্ষাৎ তদ্বোধকশব্দেন্নাভিধানাৎ নিরঙ্কুশমিবৈশ্বর্যমিতি যদুক্তং  
তদুপনি ন। হেতুমাহ আধীতি। অধিকারে জগৎপালনার্থং তাপদানাদিকে কার্যে নিয়ো-  
জ্যভাদিতাদীনি ইত্যধিকারিকঃ পরমেশ্বরঃ। স চাসৌ মণ্ডলহৃদেতি বিশ্রহঃ। তস্য প্রাপ্য-  
স্হোত্রেঃ। ঐশ্বর এব স্বর্ধ্যমণ্ডলাস্তঃস্বঃ সন্ মনসাং প্রেরক ইতি স এব মনসম্পত্তিঃ।\* পূর্বে  
যদি নিরঙ্কুশং স্বারাজ্যমুক্তং স্যাৎতর্হি অগ্রে ঐশ্বরস্য প্রাপ্যতাং ন ত্রর্যং। ততস্ত তেঁয়াং স্বারাজ্যং  
ভোগেবেতু ন তু জগজ্জাদিবিষিতি ভাবঃ।—“আপ্নোতি স্বারাজ্যং—স্বর্গের রাজত্ব পায়” এই  
প্রত্যক্ষোপদেশ অর্থাৎ নিরঙ্কুশ ঐশ্বর্যের বোধক বাক্য আছে দেখিয়া নিরঙ্কুশ ঐশ্বর্য (অনন্যা-  
ধীন ক্ষরতা) হ্রস্ব বলিতে পার না। কারণ, ঐ স্থানেই স্বর্ধ্যমণ্ডলাদি আয়তনে অবস্থিত  
আধিকারিক (অধিকারী) নাতা) ঐশ্বর পুরুষের প্রাপ্যতা কথন আছে। অর্থাৎ তাহা  
অধিকার দাতা, পরমেশ্বরকে পায়, এইরূপ কথন আছে। এ কথাতেই বুঝা যাইতেছে, তাহারা  
পরমেশ্বরের নিকটে ঐশ্বর্যলাভ করে হতরাং তাহারা পরমেশ্বরের অধীন। পুরুষেরই তাহাদের  
অঙ্গুণ স্বাধীন; সে কারণ নিরঙ্কুশ নহে। \*

স্বরং আশ্রয়তি মনসম্পত্তিমিত্যাহ । যো হি সৰ্ব্বমনসাম্পত্তিঃ  
পূৰ্বসিদ্ধ ঈশ্বরস্তং প্রাপ্নোতি । এতচ্ছব্দঃ ভবতি । তদনুসারেণ  
চানন্তরং বাক্যপতিশ্চক্ষুস্পত্তিঃ শ্রোত্রপতির্বিজ্ঞানপতিশ্চ  
ভবতীত্যাহ । এবমন্তত্ৰোপি যথাসম্ভবং নিত্যসিদ্ধেশ্বরায়ত্তমে-  
বেতরেষামৈশ্বৰ্য্যং যোজয়িতব্যম্ ॥ ১৮ ॥

বিকারাবর্তি চ তথাহি স্থিতিমাহ ॥ ১৯ ॥\*

বিকারাবর্ত্যপি চ নিত্যমুক্তং পারমেশ্বরং রূপং ন কেবলং  
বিকারমাত্রগোচরং সবিত্তমণ্ডলাদ্যধিষ্ঠানম্ । তথা হ্যন্ত

এতাবানন্ত মহিমেতি বিকারবর্তি রূপমুক্তম্ । ততো জ্যায়াংশ্চেতি নির্বি-

এইরূপ কথন আছে । ( যদি নিরঙ্কুশ ঐশ্বৰ্য্য হয় বলা শ্রুতির অভিপ্রেত  
হইত তাহা হইলে তৎপরে ঈশ্বরের প্রাপ্যতা বলিতেন না বা নির্দেশ  
করিতেন না । ঐ কথাতে বুঝিতে হইবে যে, তাঁহাদের স্বর্গের রাজত্ব  
কেবলমাত্র ভোগবিষয়ে, জগৎসৃষ্টিবিষয়ে নহে । ) [ যো হি...যোজয়িতব্যম্ ]  
বিনি সমুদায় মনের পতি—নিত্যসিদ্ধ পরমেশ্বর, উপাসক তাঁহাকে পান ।  
( তাঁহাকে পান বলিয়াই উপাসকের তত ক্ষমতা ; পরন্তু তাহা তৎসকাশ-  
লক্ ) উপাসক তৎক্ৰমে বাক্যপতি, চক্ষুঃপতি, শ্রোত্রপতি ও বিজ্ঞান-  
পতিও হন । এতত্তির, অতীত বাক্যে ( কামচারাদি বাক্যে ) যে ঐশ্বৰ্য্যের  
ঐষণ আছে, সে সকল ঐশ্বৰ্য্যও ( স্বেচ্ছাচারিত্ব প্রভৃতিও ) নিত্যসিদ্ধ  
পরমেশ্বরের অধীনে ও তত্ত্বস্ততা বলে লক্ । এইরূপ যোজনা বা অর্থ  
করিবে, করিলে বিরোধ ভঞ্জন হইবেক ।

পরমেশ্বর যে কেবল সবিকার বা সগুণ রূপে সূর্য্যমণ্ডলাদির অধিষ্ঠাতা  
হইয়া বিরাজ করিতেছেন এমত নহে । তিনি বিকারাতীত, নিত্যমুক্ত  
নির্গুণরূপেও অবস্থিত আছেন । আত্মার অর্থাৎ বেদ তাঁহার দ্বিরূপে অব-

\* জগদ্ব্যাপারোপাসকপ্রাপ্যত্বপ্ৰাপ্যাদিষ্টত্বাৎ সৰ্ব্বসিদ্ধাদিবৎ ইত্যাক্ষয় উপাস্য-  
নির্গুণরূপে ব্যাভিচারমী বিকারেতি । বিকারে সবিত্তমণ্ডলাদৌ ন বর্ত্তত ইতি বিকারাবর্তি ।  
নির্গুণনিত্যমুক্তস্যপি পারমেশ্বরং রূপমতি বিকারালম্বনাত্তর প্রাপ্যবর্ত্তীতি ভাবঃ । হি বর্ত্তঃ তথা  
ভেদৈব রূপেণাস্য হিভিং আহ আত্মার ইতি বোজনীয়ম্ ।—পরমেশ্বরের যে নির্গুণ নির্বিকার  
রূপ আছে, সগুণ উপাসকের সেরূপ প্রাপ্ত হক্ না । শ্রুতি বলিয়াছেন, পরমেশ্বর সগুণ  
নির্গুণ বিকারে অবস্থিত আছেন । অভিপ্রেতার্থ এই যে, সগুণ উপাসক যেমন পরমেশ্বরের  
নির্গুণরূপ প্রাপ্ত হয় না, সগুণরূপ লাইয়া সগুণেই অবস্থান করে, সেইরূপ, তাহারা তাঁহার  
নিরঙ্কুশ ঐশ্বৰ্য্য পান না, না গাওয়ার সাংকুশ ঐশ্বৰ্য্য লইয়াই থাকেন ।

দ্বিরূপাং দ্বিতিমাহারায়ঃ ভাবানন্ত মহিমা ভূতৌ জ্যোতিঃশ্চ  
পুরুষং পাদোহন্ত সৰ্বা ভূতানি ত্রিপাদভ্যামৃতং দিবী  
ইত্যেবমাদিঃ । ন চ তন্নির্বিষ্কারং রূপমিতরালম্বনাঃ প্রাপু-  
বন্তীতি শক্যং বক্তুম্ । অতঃক্রতুহাত্তেবাম্ । অতশ্চ যথৈব  
দ্বিরূপে পরমেশ্বরে নির্গুণং রূপমনবাধ্য সগুণ এবাবতিষ্ঠতে  
এবং সগুণেহপি নিরবগ্রহমৈশ্বর্যমনবাধ্য সাবগ্রহ এবাবতি-  
ষ্ঠত ইতি দ্রষ্টব্যম্ ॥ ১৯ ॥

দর্শয়তশ্চৈবং প্রত্যক্ষানুমানেন ॥ ২০ ॥\*

দর্শয়তশ্চ বিকারাবর্তিষ্ণুং পরশ্চ জ্যোতিষঃ ঋতিম্বৃত্তী  
‘ন তত্র সূর্যো ভাতি ন চন্দ্রতারকং নেমা বিদ্যুতো ভাস্তি

কারং রূপম্ । তথা পাদোহন্ত বিশ্বা ভূতানীতি বিকারবর্তি রূপং ত্রিপাদভ্য-  
মৃতং দিবীতি নির্বিষ্কারমাহ রূপম্ ।

দর্শয়তশ্চাপরে ঋতিম্বৃত্তী নির্বিষ্কারমেব রূপং তগবতস্তে চ পঠিতে ।  
এতদুক্তং ভবতি । যদি ক্রমে সগুণে ব্রহ্মণ্যুপাস্তমানে যথা তৎসগুণস্ত নিরব-

স্থান বর্ণনা করিয়াছেন । যথা—“পূর্বোক্ত সমস্তই ইহার ( পরমেশ্বরের )  
মহিমা অর্থাৎ বিভূতি । পুরুষ সে সকল অপেক্ষা ক্ষোষ্ঠ । এই সমুদার ভূত  
ঔহার একপাদ ( এক চতুর্থাংশ ), অবশিষ্ট ত্রিপাদ অমৃত অর্থাৎ নিত্য-  
মুক্ত ও স্বর্গে অবস্থিত ।” এই ঋতি বলিতেছেন যে, পরমেশ্বর সগুণ  
নির্গুণ অর্থাৎ সধিকার নির্বিষ্কার দ্বিরূপে বিরাজ করিতেছেন । যাহা ঔহার  
নির্বিষ্কার রূপ, তাহা বিকারাবলম্বীরা ( সগুণ উপাসকেরা ) পায়, এমন  
কথা বলিতে শক্ত নহে । কারণ, তাহার নিগুণোপাসক নহে । ভাবিরা  
দেব, পরমেশ্বর দ্বিরূপে অবস্থান করিলেও সগুণোপাসক গণ যেমন ঔহার  
নির্গুণ রূপ প্রাপ্ত হয় না, সগুণ রূপই প্রাপ্ত হয় ও সগুণে অবস্থান করে,  
সেইরূপ, সগুণে অবস্থান করিয়াও নিরঙ্কুশ ঐশ্বর্য পায় না, না পাওয়ার  
সাক্ষ্য ঐশ্বর্যে ( ঈশ্বরাদীন বা ঈশ্বরদত্ত ক্ষমতাতোই ) অবস্থিতি করে ।

পরম জ্যোতিঃ নামক পরমেশ্বর যে বিকারাভীত রূপে ( নির্বিষ্কার  
বা নিত্যমুক্ত রূপে ) অবস্থিতি করেন তাহা ঋতি ও বৃত্তি উভয়েই দেখা-

\* প্রত্যক্ষানুমানেন ঋতিম্বৃত্তী এবং বিকারাবর্তি রূপং দর্শয়তঃ ।—ঋতি ও বৃত্তি উভয়েই  
পরমেশ্বরের বিকা রাভীত নির্গুণ রূপ থাকি বর্ণন করিয়াছেন ।



কুতোহন্নম্মিঃ' ইতি । 'ন তদ্বাসয়তে সূর্যো নশশাক্ষো ন পাবকঃ' ইতি চ । তদেবং বিকারাবর্তিঃ পরন্তু জ্যোতিঃ প্রতিবিদ্ধমিত্যভিপ্রায়ঃ ॥ ২০ ॥

ভোগমাত্রসাম্যালিঙ্গাজ ॥ ২১ ॥\*

ইতশ্চ ন নিরক্ষুঃ বিকারালম্বনানামৈশ্বর্যং যস্মান্তোগ-  
মাত্রমেবামাদিসিদ্ধেনৈশ্বরেণ সমানমিতি প্রায়তে 'তমা-  
হাপো বৈ খলু মীয়ন্তে লোকোহসৌ' ইতি । 'স যথৈতাং

গ্রহমপি বস্তুতোহস্তীতি নিববগ্রহঃ বিহ্বা প্রাপ্তব্যমিতি তদনেন ব্যভি-  
চাবয়তে । যথা সবিকারৈঃ ব্রহ্মপাশ্রমানে বস্তুতঃ স্থিতমপি নির্বিকাবকপং  
ন প্রাপ্যতে তৎ কশ্চ হেতীবতৎক্রতুত্বাপাসকশ্চ তথা তদুপোগোপাসনয়া  
বস্তুতঃ স্থিতমপি নিববগ্রহঃ নাপ্যতে তদ্বাপাসনায় পুরুষক্রতুত্বাৎ । উপা-  
সকশ্চ তদক্রতুত্বং নিববগ্রহঃ প্রাপসনবিধাপোচবদ্বাদিধাবীনত্বাচ্চোপাসনায়  
পুরুষত্বাত্ত্বাত্বাৎ স্বাতন্ত্র্যে বা প্রাতিভদ্বংশসঙ্গমিতি ।

ন কেবলং স্বাভিজ্যন্তে স্বাবধীনত্বা জগৎসর্জনং সাক্ষাত্তোগমাত্রেন তেন  
পরমেশ্বরেণ সাম্য্যভিধানাদপি ব্যপদেশলিঙ্গমিতি । ভূতান্তবত্তি প্রীণযন্তীতি

ইয়াছেন বা বলিয়াছেন । "সেখানে সূর্য্যও প্রকাশকার্য্য কবিতে অক্ষম ।  
চন্দ্র, তাবকা ও এই সকল বিদ্যুৎ তাঁহাকে দীপ্তিদান করিতে অক্ষম,  
অগ্নিব ত কথাই নাই ।" "সূর্য্য, চন্দ্র, অগ্নি, কেহই তাঁহাকে প্রকাশ  
করে না । তিনি স্বরশ্রকাশ ; তাঁহারই প্রকাশে এ সকল প্রকাশিত ।"  
পরম জ্যোতিঃ পরমেশ্বরের বিকারাবর্তি অর্থাৎ বিকাবাতীত নিত্যব্রহ্ম রূপ  
ঐরূপে প্রসিদ্ধ ।

বিকারাবলম্বী দিগেব অর্থাৎ সত্ত্বগোপাসক দিগেব ঐশ্বর্য্য বে নিরক্ষুঃ  
( অসীম বস্তু স্বাবধীন ) নহে, 'তৎপ্রতি অস্ত্র হেতুও আছে । সে অস্ত্র

\* সাক্ষাত্তোগমাত্রস্যোগব্যবচ্ছেদার্থঃ । তেন জগৎপায়ো ব্যবচ্ছিন্নঃ । ভোগ এক ভোগ-  
মাত্রং তস্য সাম্যং সাক্ষাত্তোগমাত্রস্যোগব্যবচ্ছেদার্থে সহৈতি বাবৎ । সিদ্ধান্তে জগৎতৎসংস্কৃতি  
লিঙ্গং ক্রতিনির্গমিতার্থঃ । তস্মাৎ সাবগ্রহনৈববর্ধ্যমেবাং প্রতীকৃতং ।—ক্রতি ভাংস্বার্থার্থে পাওরা  
বাইতেছে যে, সত্ত্বব্রহ্মোপাসক দিগের কেবল মাত্র ভোগই ঐশ্বরের সহিত সমান । অর্থাৎ  
ঐশ্বর্য্য বাহা বাহা বা বেরণ বেরণ অর্থভোগ করেন ঐশ্বর্য্যপ্রাপ্ত উপাসকও ঐক্যসেইরূপ হৃৎ  
ভোগ করেন । ইহাতে স্পষ্টই বুঝা বাইতেছে যে, সত্ত্বব্রহ্মোপাসক যোদ্ধার ঐশ্বর্য্য ঐশ্বর্য্যবধীন  
হুতর্য্য নিরক্ষুঃ নহে ।

দেবতাং সৰ্ব্বাণি ভূতান্‌বন্তি এবং হৈবান্‌মহং সৰ্ব্বাণি ভূতান্‌-  
বন্তি তেনো এতন্ত্ৰ দেবতায়ৈ শাস্ত্রজ্যং স লোকত্যাগ্যতি  
ইত্যাদিতেষ্যপদেশলিঙ্গেভ্যঃ । নহেৎ সতি সাতিশয়-  
স্তবদ্বৈতৈশ্বৰ্য্যস্ত স্তান্ততশ্চৈবামাবৃতিঃ প্রসজ্যোতেত্যত উক্তরং  
ভগবান্‌ বাদরায়ণাচার্য্যঃ পঠতি ॥ ২১ ॥

• অনাবৃতিঃ শব্দাদনাবৃতিঃ শব্দাৎ ॥২২ ॥\*

ভোক্তব্যস্তীতি যাবৎ । স্ত্রোত্রস্বরাবতারণায় শব্দতে—“নহেৎ সতি সাতিশয়-  
দ্বাদি”তি । সহ পরমেশ্বরস্তাতিশয়েন বৰ্ত্তত ইতি বিহ্ব ঐশ্বৰ্য্যং সাতিশয়ম্ ।  
যুক্ত সাতিশয়ং তচ্চ কার্য্যং যথা লৌকিকমৈশ্বৰ্য্যম্ । তদনেন কার্য্যত্বমুক্তম্ ।  
তথা চ কার্য্যত্বাদিস্তবং প্রাপ্তিমিতি তচ্চ ন যুক্তমানন্ত্যেন তদ্বিহ্বাং তত্র প্রবৃতি-  
রिति । অত উক্তবং পঠতি ।

হেতু—অনাদি ঈশ্বরের সহিত ভোগসাম্যশ্রবণ । অর্থাৎ ত্রুতি বলিবাছেন  
যে, তাঁহাদের মাত্র ভোগই ঈশ্বরের সহিত সমান, ক্ষমতা সমান নহে ।  
যথা—“হিরণ্যগৰ্ভ বা ব্রহ্মা স্বীয় লোকে আগত উপাসককে বলিধেন,  
আমি এই আপ্ অর্থাৎ অমৃতরূপ জল ভোগ করি এবং এই লোকও  
এই অমৃত ভোগ করে ।” “এতল্লোকবাসী দিগের ভোগ যে আমার সহিত  
সমান, সে পক্ষেই উদাহরণ এই—সমুদায় ভূত এই দেবতাকে বজ্রপ  
রক্ষা করে, এতদুপাসককেও সমুদায় ভূত সেইরূপ রক্ষা বা পালন করে ।  
তাহারাও এই দেবতার সালোক্য ও শাস্ত্রজ্য জয় করিয়াছে ।” ( সালোক্য—  
সমান লোকে বাস । শাস্ত্রজ্য—সম্মান দেহ বা সম্মান রূপ । জব করা  
অর্থাৎ পাপের ) •একশ্রে বলিতে পারি যে, ব্রহ্মলোকপ্রাপ্ত উপাসক দিগের  
ঐশ্বৰ্য্য সাতিশয় বিধায় ( সাতিশয়—অসংখ্য, ছোট বড়, তারতম্য, বা  
বিভিন্ন প্রকার । ) নশ্বর এবং নশ্বরত্ব বিধায় তাহাদের পুনরাবৃতি ( পুনঃ  
জন্ম বা পুনঃসংসার ) প্রসক্ত অর্থাৎ হইতে পারে বলিয়া আপত্তি  
উপস্থিত হইতেছে । তাহার প্রতিবাদার্থ ভগবান বাদরায়ণ আচার্য্য \* হুত  
বলিতেছেন—

\* অনাবৃতিঃ অপুনর্জন্ম । শব্দাৎ শাস্ত্রবাক্যং ।—ব্রহ্মলোক গত জ্ঞানী উপাসক দিগের  
পুনর্জন্ম হয় না এ তথ্য শাক্ত গ্রন্থে বিজাত হওয়া যায় । ( ভাব্যব্যাখ্যা দেখ ) ।

† সৰ্ব্বজ্ঞ বলিয়া ভগবান্‌, সমস্তের জ্ঞাপন করিয়াছেন বলিয়া আচার্য্য, বদরিকাশ্রমবাসী  
কহিয়া বাদরায়ণ বিশেষণ দেওয়া হইয়াছে । কিন্তু সৰ্ব্বজ্ঞ পরম গুরু সারারণ বদরিকাশ্রমে  
বাস করেন, ব্রহ্মকান্দ বাস তৎকালে বাস করিয়া তদন্তঃপ্রলাভে এতৎস্মার্ত প্রণয়ন করিতে  
পারক হইয়াছিলেন, এ কথাও উক্ত শব্দে অনিহিত হইয়াছে ।

‘নাড়ীরশ্মিসমষ্টিতেনার্চিরাদিপৰ্বণা দেবযানেন পথ্যে যে  
ব্রহ্মলোকং শাস্ত্রোক্তবিশেষণং গচ্ছন্তি যস্মিন্নহরশ্চ হ বৈ গ্য-  
শ্চারণবো ব্রহ্মলোকে তৃতীয়শ্চামিতো দিবি যস্মিন্নৈরশ্মদীপ্যং  
সরো যস্মিন্নম্বথঃ সোমসবনো যস্মিন্নপরাজিতা পূৰ্ব্বক্ৰণো  
যস্মিন্শ্চ প্রভুবিমিতং হিরণ্ময়ং বেষ্ম যশ্চানেকধামস্তার্থবাদা-  
দিপ্রদেশেষু প্রপঞ্চ্যতে তং তে প্রাপ্য ন চব্রহ্মলোকাদিবৎ  
বিযুক্তভোগা আবর্তন্তে । কুতঃ । ‘তয়োৰ্দ্ধমায়ন্নহমৃতত্বম্’  
ইতি । ‘তেষাং ন পুনরাবর্তিঃ’ ‘এতেন প্রতিপদ্যমানা ইমং  
মানবমাবর্তং নাবর্তন্তে’ ‘ব্রহ্মলোকমভিসম্পদ্যতে ন চ পুন-

কিমর্চিরাদিমার্গেণ ব্রহ্মলোকপ্রাপ্তানামৈশ্বর্যাস্তবৎ ত্বয়া সাধ্যতে  
আহোষিকব্রহ্মলোকাদিবদ্ ব্রহ্মলোকাদেতলোকপ্রাপ্তিশ্রুত্বেরন্তবৎ । তত্র  
পূৰ্ব্বস্মিন্ কল্পে সিদ্ধসাধনম্ । উক্তবৎ তু শ্রুতিস্মৃতিবিরোধঃ । তদ্বিধানাঞ্চ

যাহারা নাড়ীরশ্মিসম্বন্ধ ঘটিত অর্চিরাদিপৰ্বণিষ্ট দেবযান পথে \*  
শাস্ত্রবর্ণিত ব্রহ্মলোকে গমন করেন, তাহারা চব্রহ্মলোক গত উপাসক  
দিগের জ্ঞান ভোগকরে পুনরাবর্তন (পুনর্বার এ লোকে জন্ম গ্রহণ)  
করেন না, ইহা শব্দের অর্থাৎ শ্রুতির দ্বারা অবগত হওয়া গিয়াছে ।  
ব্রহ্মলোক কি প্রকার তাহা শ্রুতি-স্মৃতি-পুরাণ-ইতিহাসাদিতে বর্ণিত আছে ।  
যথা—“এই পৃথিবী হইতে তৃতীয় স্বর্গে ব্রহ্মলোক—ব্রহ্মার বসতি স্থান । সে  
স্থানে “অর” “ণ্য” এতদ্ব্যমক সমুদ্রতুল্য অধাঙ্গ, অরময় ও মদকর সরোবর,  
অমৃতবর্ষা অম্বথ, সে স্থান তত্ত্বজ্ঞানী ব্রহ্মোপাসক ব্যতীত অন্তের অগম্য,  
সেই লোকে অজের ব্রহ্মপুরী (ব্রহ্মার পুরী), তাহাতে প্রভু ব্রহ্মার বিনির্মিত  
হিরণ্ময় গৃহ আছে ।” ইহা আরও অনেক প্রকারে বেদ-মৈত্রার্থবাদ-পুরাণেতি-  
হাস প্রভৃতিতে বর্ণিত হইয়াছে এবং ইহাই ব্রহ্মলোক শব্দের অভিধেয় । উপায়  
বিশেষে এক্ষণি ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত হইলে তথা হইতে আর প্রত্যাবর্তন-  
করিতে হয় না । এ রহস্ত “উপাসক সেই মুক্তভানাড়ীপথে নিষ্ক্রান্ত হইয়া

\* মূলধার বা নাতিপন্ন হইতে ব্রহ্মরত্ন পর্যন্ত উৎস্রবণ নাড়ী দ্বিত্ব আছে । ব্রহ্মরত্ন  
নাড়ক তত্ত্বপ্রসিদ্ধ আর পৃথামণ্ডল রশ্মিবহ্নে সংগত হইয়া আছে । মহারাতি, উপাসক অর্থাৎ  
ঐবরোপাসিক সেই পথে (নাড়ীপথে) সিদ্ধান্ত হইয়া রশ্মি অবলম্বন করতঃ অহঃ প্রভৃতি  
সোপানভূত দেবতা অবলম্বন করতঃ ঈর্ষে অর্থাৎ ব্রহ্মলোকে গমন করেন । এই পথেই অন্য  
নাম দেবযান, অর্চিমাৰ্গ । এ সকল কথা পূর্বে বিবৃতরূপে ব্যাখ্য হইয়াছে ।

রাবর্ততে ইত্যাদিশব্দেভ্যঃ । অন্তবদ্ধেহপি ঐশ্বর্যাত্মা যথা-  
 হনার্ত্তিস্তথা বর্ণিতং ‘কার্যাত্যয়ে তদধ্যাক্ষেণ সহাতঃপরম্’  
 [ ব্রংসূ. ] ইত্যত্র । সম্যগদর্শনবিধিস্ততমসাস্ত নিত্যসিদ্ধ-  
 নির্বাক্ষণপরায়ণানাং সিদ্ধিবানার্ত্তিঃ । তদাশ্রয়ণেনৈক হি

ক্রমমুক্তিপ্রতিপাদনাদিতি । তদ্ব্যসিবাধ্যাক্ষেণোপাসনাপরান্ প্রত্যাহ—“স-  
 ম্যগদর্শনবিধিস্ততমসামি”তি । দ্বিধাবিদ্যাতমঃ । নিরূপাধিব্রহ্মসাক্ষাৎকারস্তত্ব-  
 দর্শনম্ । ন চৈতদ্বির্বাণং স্বরূপাবস্থানলক্ষণং কার্যং যেনানিত্যং শ্রাদি-  
 ত্যাহ—“নিত্যসিদ্ধে”তি ।

উক্তলোকে ( ব্রহ্মলোকে ) আগমন করতঃ অমরত্ব প্রাপ্ত হন অর্থাৎ মুক্তি-  
 লাভ করেন” “তাঁহাদিগের আর পুনরাগমন হয় না” “দেবদান পথে প্রতিষ্ঠিত  
 দিগের মহাব্যসবাক্ষীর এই আবর্তে ( সংসারচক্রে ) পতিত হইতে হয় না”  
 “সে ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত হয়, আর প্রত্যাবর্ত্তিত হয় না ।” ইত্যাদি ইত্যাদি  
 বেদময়ী বাণীর ( শ্রুতির ) নিকট অবগত হওয়া গিয়াছে । [ অন্তবদ্ধেহপি...  
 দর্শয়তি ] যদিও ঐশ্বর্য্য অন্তবান্ অর্থাৎ নশ্বর, তথাপি, ঐশ্বর্য্য ক্ষয়ে যে  
 প্রকারে অনার্ত্তি অর্থাৎ অপুনরাগমন ঘটনা হয় সে প্রকার বা সে  
 প্রক্রিয়া “কার্যাত্যয়ে তদধ্যাক্ষেণ—” সূত্রে বলা হইয়াছে । বাঁহারা তত্ত্বজ্ঞান  
 দ্বারা স্বগত অজ্ঞানাবরণ বিধ্বস্ত করিয়াছেন, তাঁহাদের নির্বাক্ষণ বা অনার্ত্তি  
 সিদ্ধই আছে । অগ্নীও তাঁহাদের অনার্ত্তি বা নির্বাক্ষণ সম্বন্ধে কাহার  
 কোন আশঙ্কা নাই । অর্থাৎ সে বিষয়ে অলমাত্রও সংশয় নাই । সেই জন্তই  
 সূত্রকার সগুণব্রহ্মবিদ্ দিগের অনার্ত্তিক্রম বর্ণন করিলেন । সূত্রকারের  
 অভিপ্রায় এই যে, যখন সগুণব্রহ্মবিদ্ দিগেরও অনার্ত্তি সিদ্ধ হইতেছে  
 তখন আর নিত্যসিদ্ধনির্বাক্ষণপরায়ণ নিগুণব্রহ্মবিদ্ দিগের অনার্ত্তি কথা  
 কি বলিব ! ( এই স্থানে আর একটা সিদ্ধান্ত কথা বক্তব্য । তাহা  
 এই—বাঁহারা বিনা ঈশ্বরোপাসনার অর্থাৎ পঞ্চাশিবিদ্যার অমূলীন,  
 অর্থমেধ বজ্র, সুদৃঢ় ব্রহ্মচর্য্য, ইত্যাদি ইত্যাদি কন্ঠের বলে ব্রহ্মলোকে  
 উন্নত হন, উত্তমজ্ঞানের অভাবে তাঁহারা কল্পক্ষেত্রে বা প্রলয়াবস্থানে পুন-  
 র্জন্ম পাইয়া থাকেন । কিন্তু বাঁহারা ঈশ্বরোপাসনার ও তত্ত্বজ্ঞান নিয়মে  
 ব্রহ্মলোকপায়ী হন, তাঁহারা আর প্রত্যাবর্ত্তন করেন না । তাঁহারা  
 কলান্ত হইলে ব্রহ্মার সহিত উৎপন্নব্রহ্মদর্শন অর্থাৎ তত্ত্বজ্ঞানী হইয়া পরিস্কৃত

সগুণশরণানামপ্যমাবৃত্তিসিদ্ধিরিতি । অনাবৃত্তিঃ শব্দাদনাবৃত্তিঃ  
শব্দাদিতি সূত্রোভ্যাসঃ শাস্ত্রপরিসমাপ্তিং দর্শয়তি ॥ ২২ ॥

ইতি শ্রীমচ্ছারীরকমীমাংসাত্বে শ্রীমৎপরমহংসপরি-

ব্রাজকাচার্য্যশ্রীমদেগোবিন্দভগবৎপূজ্যপাদশিষ্য

শ্রীমচ্ছরভগবৎপূজ্যপাদকৃতৌ চতুর্থাদ্যায়ন্ত

চতুর্থঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ।

সমাপ্তমিদং ব্রহ্মমীমাংসাশাস্ত্রং শাক্তরভাষ্যযুতম্ ।

ইতি শ্রীবাচস্পতিমিশ্রবিরচিতো শক্ভগবৎপাদভাষ্যবিভাগে ভাস্যত্যাং

চতুর্থস্তাদ্যায়ন্ত চতুর্থঃ পাদঃ সমাপ্তঃ ॥

সমাপ্তশায়ং চতুর্থোহধ্যায়ঃ ।

ভঙ্কু বাদ্যসুরেন্দ্রবৃন্দমখিলাবিদ্যোপধানাতিগং

যেনামায়পরোনিধেন্নয়মথা ব্রহ্মায়ুতং প্রাপ্যতে ।

সৌহর্যং শাক্তরভাষ্যজ্ঞাতবিষয়ো বাচস্পতেঃ সাদরং

সন্দর্ভঃ পরিভাষ্যতাং স্মৃতয়ঃ স্বার্থেবু কো মৎসরঃ ॥ ১ ॥

অজ্ঞানসাগরং তীর্ষা ব্রহ্মতত্ত্বমভীপ্সতাম্ ।

নীতিনৌকর্ণধারেণ ময়াহপুরি মনোরথঃ ॥ ২ ॥

যন্নায়কণিকাতত্ত্বসমীক্ষাতত্ত্ববিন্দুভিঃ ।

যন্নায়সাধ্যযোগানাং বেদান্তানাং নিবন্ধনৈঃ ॥ ৩ ॥

সমচেষং মহৎ পুণ্যং তৎফলং পুঙ্কলং ময়া ।

সমর্পিতমধৈতেন শ্রীয়তাং পরমেশ্বরঃ ॥ ৪ ॥

নৃপাস্তরাণাং মনসাপ্যগম্যাং ক্রুদ্ধেপমাজ্জ্ঞেণ চক্ৰায় কীর্তিহ ॥

কার্ত্তস্বরাসারসুপূরিভার্থসার্থঃ স্বয়ং শাস্ত্রবিচক্ষণশ্চ ॥ ৫ ॥

নরেশ্বর! যচ্চরিতাশ্চকারমিচ্ছন্তি কৰ্ত্তুং ন চ পারয়ন্তি ।

তস্মিন্ মহীপে মহনীরকীৰ্ত্তৌ শ্রীমন্মৃগেশ্বকায়ি ময়া নিবন্ধঃ ॥ ৬ ॥

ঔতৎসদব্রহ্মার্পণমস্তু ॥

হন ।) ব্রহ্মমীমাংসা শাস্ত্র এই স্থানে সমাপ্ত হইল, ইহা বুঝাইবার নিমিত্ত  
“অনাবৃত্তিঃ শব্দাৎ” এই শব্দ বিরচয়িত হইয়াছে ।



# ভাষ্যগৃহীত শ্রুতিভাগের ব্যাখ্যা ।

[ বাহা ভামতী টীকার পরিত্যক্ত আছে ]

## প্রথমাদ্যায়ন্ত ।

( ৮০ পৃষ্ঠা ) অন্ত মহতো ভূতত্ত্বোতি—মহতঃ অপরিচ্ছিন্নাৎ ভূতাং সত্যাং ব্রহ্মণ ইত্যর্থঃ সকাশাৎ ঋগ্বেদাদয়োহজায়ন্ত ইতি শেষঃ ।

( ৮১ পৃ ) সদেব সৌম্যেদমিতি—উদ্ধালকঃ পুত্রং ষেতকেতুমুবাচ । হে সৌম্য প্রিয়দর্শন ! ইদং সর্বং জগৎ অগ্রে উৎপত্তেঃ প্রাক্ সৎ অবাদিতং ব্রহ্মৈব আসীৎ । এব কারেণ জগতঃ পৃথক্ সত্তা নিষেধ্যতে । একমেবাদ্বিতীয়মিতি পদত্রয়ং সতঃ সজাতীয়বিজাতীয়স্বগতভেদনিরাসার্থম্ ।

তদেতদ্ ব্রহ্মেতি—অপূর্বং কারণশূন্যম্ । অনপরং কার্য্যরহিতম্ । অনন্তরং জাত্যন্তরমন্ত নাস্তীত্যেকরসমিতি যাবৎ । অবাহং অদ্বিতীয়ম্ ।

অন্নমাস্মেতি—অন্নমিতি প্রত্যক্ষমাস্মদ্বেন । সর্বমমুত্তবতি, চিন্মাত্রমিত্যর্থঃ ।

( ৮৮ পৃ ) ব্রহ্মৈবেদমিতি—যৎ পুরতাত্ পূর্বদিদৃশস্তজ্ঞাতং ইদং অব্রহ্মৈবাবিভূষাং ভাতি তদমৃতং ব্রহ্মৈব ।

( ১০৮ পৃ ) অশরীরমিতি—বাব ইত্যবধারণে । তত্ত্বতোবিদেহং সন্তুমা-  
আনং বৈষয়িকে স্ত্বত্বঃস্বৈ নৈব স্পৃশত ইত্যর্থঃ ।

( ১০৯ পৃ ) অশরীরমিতি—অশরীরং স্থূলদেহশূন্যম্ । দেহেদ্বেনেকেষানি-  
তৌষেধকং নিত্যং অবস্থিতং মহাস্তং ব্যাপিনং বিভূং ( বিভূমিত্যানেনাপেক্ষিকং  
বহুত্বং নিবারিতম্ ) আত্মাং জ্ঞাত্বা ধীরঃ সন্ শোকোপলক্ষিতং সংসারং  
নামুত্তবতি ।

( ১১১ পৃ ) অন্যত্রোতি—কৃত্যৎ কার্য্যাত্ অকৃত্যৎ কারণাত্ ভূতাৎ অতী-  
ত্ব্যৎ ভব্যাত্ ভবিষ্যতঃ চকারাত্ বর্ত্তমানাত্ অন্যৎ যৎ পশ্যসি তদ্বদেতি শেষঃ ।

( ১১২১৩ পৃ ) ব্রহ্ম বৈদেত্যাদি—যঃ ব্রহ্মাহমিতি বেদ স ব্রহ্মৈব ভবতি ।  
পরং কারণং অবয়ং কার্য্যং তদ্রূপে তদবিস্তানে তস্মিন্ দৃষ্টে সতি অন্ত দ্রষ্টুঃ

অনারক্ষকলানি কৰ্ম্মাণি নশ্রুতি । ব্রহ্মণঃ স্বরূপং আনন্দং বিদ্বান্ জ্ঞানন্  
নিৰ্ভয়ো ভবতি । দ্বিতীয়াভাবাৎ । অভয়ং ব্রহ্ম প্রাপ্তোহসি হে জনক ! অজ্ঞান-  
হানাৎ । তৎ জীবাধ্যং ব্রহ্ম গুরুপদেশাৎ আত্মানমেবাহং ব্রহ্মান্বীতি আবেৎ  
বিদিতবৎ তস্মাৎ বেদনাৎ তদব্রহ্ম পূৰ্ণমভবৎ পরিচ্ছেদব্রাহ্মিহানাৎ একত্বং  
অহং ব্রহ্মেত্যাহুভবতঃ । তত্র অহুভবকালে মোহশোকৌ ন স্তু ইত্যর্থঃ । তদ-  
ব্রহ্মৈতৎ প্রত্যগন্বীতি পশ্বন্ তস্মাজ্জ্ঞানাৎ বামদেবো মুনীন্দ্ৰঃ শুদ্ধং ব্রহ্ম  
প্রতিপেদে হ তত্র জ্ঞানে তিষ্ঠন্ দৃষ্টবান্ আত্মমহান্ স্বস্যা সৰ্ব্বাত্মপ্রকাশকান্  
অহং মহুরিত্যাদীন দদর্শেত্যর্থঃ ।

ভারদ্বাজাদয়ঃ ষট্ ঋষয়ঃ পিঙ্গলাদং গুরুং পাদয়োঃ প্রণম্য উচিরে দ্ব-  
ধলু অস্মাকং পিতা যত্নং অবিদ্যামহোদধেঃ পরং পারং পুনরাবৃতিশূন্যং ব্রহ্ম-  
বিদ্যাগ্নবেণ অস্মান্ তারসি । জ্ঞানেনাজ্ঞানং নাশয়সীতি যাবৎ । আত্মবিৎ  
শোকং তরতীতি ভগবন্তুল্যোভ্যো ময়া ঋতমেব ন তু দৃষ্টং সোহহমজ্ঞত্বাৎ  
হে ভগবঃ শোচামি শোচন্তং মাং ভগবানেব জ্ঞানগ্নবেণ শোকসাগরস্ত পরং  
পারং প্রাপয়তু ইতি নারদেনোক্তঃ সনৎকুমারঃ তস্মৈ হৃদিতকষায়ায় তপসা  
দধ্বকঅসায় নারদায় তমসঃ লোকনিদানাজ্ঞানস্ত জ্ঞানেন নিবৃত্তিরূপং পারং  
ব্রহ্ম দর্শিতবান্ ।

( ১১৬ পৃ ) যদ্বাচানভ্যাদিতমিতি চ—বিদিতং কার্য্যং অবিদিতং কারণং  
তস্মাৎ অধি অন্তঃ । যৎ ব্রহ্ম বাচা বাক্যেন অনভ্যাদিতং অপ্ৰকাশ্যম্ ।

( ১১৭ পৃ ) যজ্ঞামতমিতি—যস্ত ব্রহ্ম অমতং চৈতন্যবিষয় ইতি নিশ্চয়ঃ  
তেন সম্যক্ অবগতং যস্ত জ্ঞস্ত ব্রহ্ম চৈতন্যবিষয়মিতি মতং স ন বেদ-  
জানাতি । অবিষয়তয়া ব্রহ্ম বিজ্ঞানতাং অবিজ্ঞাতং অদৃশ্যম্ । অজ্ঞানান্তে ব্রহ্ম  
বিজ্ঞাতং দৃশ্যম্ । দৃষ্টেদ্রষ্টারং চাক্ষরমনোবৃত্তেঃ সাক্ষিণং তয়া ন বিষয়ী কুর্য্যাৎ ।

( ১২১ পৃ ) তয়োৱন্যঃ—একোদেবঃ—তয়োঃ প্রমাতৃসাক্ষিণোঃ মধ্যে সত্ত্ব-  
সংসর্গমাত্রেণ কল্পিতকর্তৃবাদিম্যান্ প্রমাতা জীবঃ পিঙ্গলং কৰ্ম্মফলং 'ভুক্তং  
স এব শোধিতত্বেনাহন্যঃ সাক্ষিতয়া অভিচাক্ষীতি প্রকাশতে । আত্মা দেহঃ  
দেহাদিবৃত্তঃ প্রমাতৃজ্ঞানং ভোক্তা ইতি আহঃ পণ্ডিতাঃ । সৰ্ব্বভূতৈব  
একঃ অদ্বিতীয়ঃ দেবঃ স্বপ্রকাশঃ তথাপি মায়াবৃত্তত্বাৎ গূঢ়ঃ ন প্রকাশতে ।  
কৰ্ম্মাধ্যক্ষঃ ক্রিয়াসাক্ষী । স এব আত্মা পরি সৰ্ব্বং জগাৎ ব্যাপ্তঃ । গুরুঃ দীপ্তি-

মান্ । অকারঃ লিঙ্গশূন্যঃ । অত্রণঃ অকৃতঃ । অরাধিরঃ শিরাধিধুরঃ অনশ্বর  
ইতি বা । শুদ্ধঃ রাগাদিরোধশূন্যঃ । অপাপবিদ্ধঃ পুণ্যপাপাত্যামসংসৃষ্টঃ ।

( ১২৭ পৃ ) আত্মানং কৈদিত্তি—অয়ং স্বয়ম্ভূতানন্দঃ পরমাত্মাহমস্মীতি যদি  
কশ্চিৎ পুরুষঃ আত্মানং জানীয়াৎ তদা কিং ফলমিচ্ছন্ কস্য ভোক্তুঃ প্রীত্যে  
শরীরং তপ্যমানং অহু মংজরেৎ তপ্যেত । ভোক্তৃভোগ্যৈষেতাভাবাৎ কৃতকৃত্য  
ইত্যভিপ্রায়ঃ ।

( ১৪৭ পৃ ) অহিনির্লয়নী সৰ্পক বন্দীকার্দো প্রত্যস্তা নিক্শিপ্তা যুতা সর্পেণ  
ত্যাক্তাতিমানা বর্ততে এবমেবেদং বিহ্বা ত্যাক্তাতিমানং শরীরং তিষ্ঠতি ।  
যচ্চা নিশ্চুস্তসৰ্পবেদেবারং দেহহোপাশরীর এবেতি জীবমুক্তত্ব দেহে দৃষ্টান্তঃ ।  
বিহ্বলো দেহে সৰ্প স্বচীবাতিমানাতাবাৎ অশরীরত্বং অশরীরত্বাদেব অমৃতত্বম্ ।  
প্রাণিতীতি প্রাণঃ । জীবন্ অপি ব্রহ্মৈব । কিং তৎ ব্রহ্ম ? তেজঃ স্বয়ংজ্যোতি-  
রানন্দ এব ।

( ১৪৮ পৃ ) সচক্ষুরিত্তি—বাধিতচক্ষুরাদ্যমুহুত্যা সচক্ষুরিবেত্যাদি ।

১৬২ পৃ ) তদৈক্যতেতি—তৎ সংশ্লববাচ্যং ব্রহ্ম ঐক্যত আলোচয়ামাস ।  
প্রজারের বহুপ্রপঞ্চরূপেণ স্থিত্যর্থমহং উপাদানতয়া কার্য্যভেদাৎ জনি-  
ব্যামি । তৎ সং এবমীক্ষিত্বা আকাশং বায়ুঞ্চ সৃষ্ট । তেজঃ সৃষ্টবৎ ।

( ১৬৩ পৃ ) আত্মা বেতি—মিথং চলৎ সত্তাক্রান্তমিতি বাবৎ । স জীবা-  
ভিন্নঃ পরমাত্মা প্রাণং অসৃজত ।

( ১৬৪ পৃ ) যঃ সৰ্ব্বজ ইতি—সামান্যতঃ সৰ্ব্বজঃ বিশেষতঃ সৰ্ব্ববিৎ জ্ঞান-  
মীক্ষণমৈব তপঃ ।

( ১৬৯ পৃ ) ন তত্ত্ব কার্য্যমিতি—কার্য্যং শরীরং কারণমিচ্ছিন্নং অস্ত্রেখরত্ব  
শক্তির্দ্বারা স্বকার্য্যাপেক্ষয়া পরা বিচিত্রকার্য্যকারিণ্যং বিবিধা সা তু ঐতিহ্য-  
মাত্রসিদ্ধা ন প্রমাণসিদ্ধেতি ভাবঃ । জ্ঞানরূপেণ বলেন যা সৃষ্টিক্রিয়া সা  
স্বাভাবিকী অনাদিমারাম্বকত্বাৎ । জ্ঞানস্ত চৈতন্যস্ত বলং মারাত্বস্তিপ্রতি-  
বিষিতয়েন কুটম্বং তত্ত্ব ক্রিয়া নাম বিষয়েন ব্রহ্মণো জনকতা জাতাত্মস্বীতি  
স্বাভাবিকীতি বার্থঃ । অপাদোহপি জ্বননঃ বেগগামী । অপ্রাণ অনাদিঃ  
পুরুষঃ অনন্তঃ মহাত্ত্বং বিভূমিত্যর্থঃ ।

( ১৮২ পৃ ) উত তদ্বাদেশমিতি । ইহ পূত্র ! উত অপি আদিত্ত্ব ইতি ।



আদেশঃ উপদেষ্টকলভ্যঃ। সৎ আত্মা তমপি অপ্ৰাক্ষঃ গুরুনিকটে পৃষ্টবা-  
নসি যন্ত শ্রবণেন মননেন বিজ্ঞানেন অন্যন্ত অন্যন্ত শ্রবণাদিকং ভবতীত্য-  
বধঃ। পিণ্ডঃ স্বৰূপং তেন বিজ্ঞাতেনেতি শেষঃ। বাচা বাগিত্তিরেণারভ্যত  
ইতি বিকাৰো বাচাবস্তগম্। নামধেয়ং বিকাৰোহয়ং বাচা কেবলমুচ্যতে  
বস্ততঃ কারণাং ভিন্নো নাস্তি তস্মাৎ যুযৈব স ইতি ভাবঃ।

( ১৮৪ পৃ ) যত্নৈতদিত্তি—এতৎ স্বপনং যথাস্তাৎ তথা যত্র স্মৃষ্টৌ স্বপ্নি-  
তীতি নাম ভবতি তদা পুরুষঃ সত্যাসম্পন্নঃ একী ভবতি। হি যস্মাৎ স্ব-  
সদাশ্চানং অপীতোহপিগতো ভবতি তস্মাৎ।

( ১৮৮ পৃ ) যথায়েজ্জলত ইতি—বিপ্রতিষ্ঠৈরনু বিবিধং নানাদিশঃ প্রতি  
গচ্ছেষুঃ। প্রাণাৎ চক্ষুৰাদয়ো যথাগোলকং প্রাভূৰ্ভবন্তি। প্রাণেভ্যঃ অন-  
ন্তবং দেবাঃ স্বৰ্ঘ্যাদযোন্তদমুগ্রাহকাঃ। তদনন্তবং লোকা লোকবিষয়াঃ।

( ১৮৯ পৃ ) স কাবগমিত্তি—করণাধিপা জীবাঃ তেষামধিপাঃ।

( ১৯১ পৃ ) যত্র হি বৈতমিবেত্যাदि—যস্তাং ধনু অজ্ঞানাবস্থায়ং বৈতমিব  
কল্পিতং ভবতি তত্তদেতবঃ সন্ ইতবঃ পশুতীতি দৃষ্টোপাধিকং বস্ত ভাতি।  
যত্র জ্ঞানকালে বিদ্বঃ সৰ্ব্বং জগৎ আত্মমাত্রমভূৎ তদা তু কেন কং পশ্বেৎ।  
যত্র ভূমি নিশ্চিতো বিদ্বান্ দ্বিতীয়ং কিমপি ন বেত্তি সোহদ্বিতীযো ভূমা  
পবমাত্মা নিশ্চ'ৰ্ণঃ। যত্র সগুণে স্থিতে দ্বিতীয়ং বেত্তি তদন্নং পবিচ্ছিন্নম্।  
যন্ত ভূমা তদমৃতং নিত্যম্। ধীরঃ পবমাত্মৈব সৰ্ব্বানি রূপানি বিচিত্রা সৃষ্ট।  
নামানি চ কৃৎবা বুদ্ধ্যাদৌ প্রবিষ্ট জীবসঙ্গো ব্যবহবন্ যো বর্ততে সগুণঃ তং  
'নিশ্চ'ৰ্ণস্বেন বিদ্বান্ জ্ঞানন্ অমৃতো ভবতি। নির্গতাঃ কলা অংশা যস্মাৎ  
'তৎ' নিকলম্। নিরংশত্বাৎ নিষ্ক্রিয়ম্। নিষ্ক্রিয়ত্বাৎ শাস্তং অপূৰ্ণিগামি  
নিরবক্যং রাগাদিদোষশূন্যম্। অজ্ঞনং মূলতমঃসম্বন্ধো ধৰ্ম্মাদিকং বা তচ্ছূন্যম্।  
অমৃতন্ত মৌলন্ত পবং উৎকৃষ্টং সেতুং লৌকিকসেতুবৎ প্রাপকম্। যথা-  
দধেদ্ধনোহমলঃ শায়তি তমিব অবিদ্যাতজ্জং দধা প্রশান্তং নিশ্চ'ৰ্ণমাত্মানং  
বিদ্যাৎ। সূন্যাদিভেদশূন্যম্। বৈতম্যানং মূনং অন্নং সগুণরূপং তৎ নিশ্চ'ৰ্ণা-  
দন্তঃ'। তথা সম্পূৰ্ণং নিশ্চ'ৰ্ণং সগুণাদন্যৎ।

( ১৯৯ পৃ ) বসো বৈ স ইত্যাदि—রসঃ সার আনন্দ ইত্যর্থঃ। 'অয়ং  
লোকঃ যৎ যদি এষ আকাশঃ পূৰ্ণঃ আনন্দঃ সাক্ষিপ্রেরকো ন স্তাৎ তদা

কোবা অস্ত্রাং চলেৎ কোবা বিশিষ্য প্রাণ্যাং জীবেত । তন্মাৎ এষ এব  
আনন্দয়াতি আনন্দয়তি ।

( ২১৩১১ পৃ ) বদা হেইবৈ ইত্যাদি—অদৃশ্তে হুলপ্রপঞ্চশূদ্রে । ইত্যাদিসম-  
কীরমাশ্রাং লিঙ্গশরীরং তদ্রহিতে । নিরুক্তং শব্দশকাং তদ্ভিন্নে । নিঃশেষলয়-  
স্থানং নিলয়নং মায়ী তচ্ছূন্যো । ব্রহ্মণি অভয়ং যথাস্ত্রাং তথা বদা এবং  
প্রতিষ্ঠাং স্থিতিং মনসশ্চ বা প্রকৃষ্টাং ব্রুতিং এষ বিদ্বান্ লভতে অথ তদৈব  
এষ অভয়ং ব্রহ্ম প্রাপ্নোতি । উৎ অপি অরং অরমপাস্তরং ভেদং যদৈব নয়ঃ  
পশ্চতি অথ তদা তত্ত ভয়ং সংসাবগোচরং ভবতি ।

( ২১৩১৪ পৃ ) তত্ত প্রিয়মেবেত্যাদি—ইষ্টদর্শনজাতং স্মৃৎ প্রিয়ম্ । তৎ  
স্বরগম্যমোদঃ । স চাভ্যাসাৎ প্রকৃষ্টঃ প্রমোদঃ । আনন্দস্ত কারণম্ । বিষ-  
চৈতত্ত্বাং আত্মা শিরঃ পৃচ্ছয়োর্মধ্যাকারঃ ব্রহ্ম শুদ্ধম্ ।

( ২২৭ পৃ ) অথ য ইত্যাদি—অথৈতু্যপান্তিপ্রারম্ভার্থঃ । হিরণ্যয়ো জ্যোতি-  
র্জিকারঃ । পুরুষঃ পূর্ণঃ অপি মূর্তিমান্ উপাসকৈর্দৃশ্যতে । মূর্তিমাহ—প্রণথঃ  
নখাগ্রং তেন সহ । নেত্রয়োর্কিশেষমাহ—কপেশ্বর্কটশ্চ আসঃ পৃচ্ছভাগোহত্যস্ত-  
তেজস্বী তত্ত্বল্যাং পুণ্ডরীকং যথা দীপ্তিমৎ এবং তত্ত্ব অক্ষিণী । সদ্যোবিক-  
সিতরক্তাশ্চোজনয়ন ইত্যর্থঃ । তত্ত্ব উৎ ইতি নাম । উদিতঃ উদগতঃ সর্ব-  
পাপ্যাপ্পৃষ্ট ইত্যর্থঃ । নামজ্ঞানফলমাহ উদেতি ।

( ২২৯ পৃ ) এষ সর্বেশ্বর ইত্যাদি—অমুখ্যাৎ আদিত্যাৎ উর্দ্ধগা যে কেচন-  
লোকাঃ তেষামীশ্বরো দেবভোগানাঞ্চ । স এষঃ অক্ষিণ্যঃ পুরুষঃ এতন্মাৎ  
অক্লেংহিৎস্তনা যে লোকা যে চ মনুষ্যকামা ভোগান্তেষামীশ্বরঃ । অসৌ  
সংসারীতি ভাবঃ । ভূতাপিতৃর্ষমঃ । ভূতপাল ইন্দ্রাদয়ঃ । জলানামস-  
রায় লোকে বিধারকো যথা সেতুঃ এবমেবাং লোকানাং বর্ণাশ্রমদীন্যাক-  
মর্যাদাহেতুহাং সেতুরেব এব ।

( ২৩১ পৃ ) তত্তর্কসাম চেত্যাদি । গেঙ্কৌ পর্কণী । অন্যৎ স্পষ্টম্ ।

( ২৩৫ পৃ ) অস্ত্র লোকশ্চেতি—শালাবত্যোব্রাহ্মণঃ বৈজবলিং রাজানং  
পৃচ্ছতি । অস্ত্র পৃথীলোকস্ত অন্যস্ত চ ক আধারঃ । রাজা ক্রতে । আকাশ  
ইতি । নির্বহিতা উৎপত্তিস্থিতিহেতুঃ । তে নামরূপে বদন্তর্য যন্মাৎ ভিন্নে,  
যত্র কল্পিতত্বেন মধ্যে ত্ব ইতি যাবৎ ।

( ২৪১ পৃ ) ঋচোহকবে ইতি—অকবে কূটস্থে যোমন্ যোমি ঋচো বেদাঃ সন্তি প্রমাণত্বেন যস্মিন্ অকবে বিধে দেবা অধিনিবেহুঃ অধিষ্ঠিতাঃ । উকারঃ কং স্বধং ব্রহ্ম ধং ব্যাপকং ইত্বাপাসীত । ধং পুরাণং ব্যাপমাৎ ব্রহ্মেত্যর্থঃ ।

( ২৪২ পৃ ) প্রস্তোতৰ্ধা দেবতেতি—চাক্ষারণঃ ঋষিঃ প্রস্তোতারমুবাচ । হে প্রস্তোতঃ ! বা দেবতা প্রস্তাবং সামভক্তিবিশেষং অহুগতা ধ্যামার্থঃ তাক্ষেদজ্ঞাত্বা মম বিহুৰো নিকটে প্রস্তোভাসি মূৰ্দ্ধা তে পতিবাসি । প্রস্তোতা ভীতঃ সন্ অপ্রচ্ছ । কতমা সা দেবতা । উত্তরং প্রাণ ইতি । প্রাণমভিলক্ষ্য সম্যক্ বিশস্তি লীয়েন্তে তমভিলক্ষ্য উজ্জিহতে উৎপদ্যন্তে ।

( ২৪৩ পৃ ) অথ যদত ইতি—দিবঃ দ্যলোকাং পবঃ পবন্তাং যৎ জ্যোতির্দীপ্যতে তদিদং ইতি জাঠবাগ্ধাবধ্যন্ততে । কুত্র দীপ্যতে ? বিশ্বতঃ বিশ্বত্ৰাং প্রাণিবর্গাঙ্গপরি সর্বত্রাং ভুবাদিলোকাঙ্গপরি যে লোকাঃ তেষু উত্তমেষু ন বিদ্যন্তে উত্তমা যেভ্য ইত্যহুত্তমেষু । সর্বসংসারমণ্ডলাভীতং পরং জ্যোতিরিন্দম্বেব বদেহহমিত্যর্থঃ ।

( ২৪৫ পৃ ) তা বানিতি—গায়ত্রী বা ইদং সর্বং ভূতং বাক্ বৈ গায়ত্রী যেরং পৃথিবী যদিদং শরীরং যদস্মিন্ পুরুষে হৃদয়ং ইমে প্রাণা ইতি ভূত বাক্ পৃথিবী শরীর হৃদয় প্রাণাশ্বিকা যড়বিধা যড়তিরক্ষরৈশ্চতুষ্পাদা গায়ত্রীভ্যাক্তং তাবৎ তৎপরিমাণঃ সর্বঃ প্রপঞ্চোহস্য গায়ত্র্যাহুগতস্য ব্রহ্মণো মহিমা বিভূতিঃ । পুরুষস্ত পূর্ণব্রহ্মস্বরূপঃ । ততশ্চ প্রপঞ্চাং জ্যায়ান্ অগ্নিকঃ । সর্বং জগৎ একঃ পাদঃ অংশঃ । অস্য পুরুষস্য দিবি স্বপ্রকাশস্বরূপে ত্রিপাৎ অমৃতরূপমস্তি । দিবি সূর্য্যমণ্ডলে বা ধ্যানার্থমস্তি । কল্পিতাজ্জগতো ব্রহ্ম স্বরূপমনন্তমন্তীত্যর্থঃ ।

( ২৪৭ পৃ ) যেন তেজসা চৈতন্যোম ইচ্ছঃ প্রকাশিতঃ সূর্য্যঃ তপতি প্রকাশয়তি তং বৃহন্তং অবৈদবিৎ ন মনুত ইত্যর্থঃ । লোকঃ গাঢ়াক্ষরে 'বাচিব জ্যোতিবা আসনাদিব্যবহারং কবোভীত্যর্থঃ । আক্যং কুব্ধতাং গিরতাং মনো-জ্যোতিঃ প্রকাশকং ভবতি । গচ্ছন্তমহুর্গচ্ছতঃ স্বল্যাপি গতিরস্তি তথা সর্বস্য অনিষ্ঠং জ্ঞানং স্যাদিতি তস্য ভাসেত্যাদিপদান্বার্থঃ । ভৎকালানবচ্ছিন্নং ব্রহ্ম সূর্য্যাদিজ্যোতিবাং সাক্ষীভূতং আবুর্ভূতং ইতি চ দেবা উপাসতে ।

( ২৬৬ পৃ ) এতৎ পরমাত্মানং বহুতা ঋগেদিনো মহতি ঋক্বে শস্ত্রে  
( ঋগ্বেদভেদঃ শস্ত্রম্ ) তদঙ্গুগতমুপাসতে । তং এতৎ অগ্নিরিত্যাধ্বৰ্য্যব  
বজ্রকর্কসিন উপাসতে । ছন্দোগাঃ সামবেদিনঃ । মহাব্রতে ক্রতো ।

( ২৬৪ পৃ ) সৰ্বগবিদ্যায়াং অধিদৈবং অগ্নিস্বর্ঘ্যচক্রাভ্যাংসি বায়ৌ লীয়ন্তে ।  
অধ্যাত্মং বাক্চক্ষুঃশ্রোত্রমনাংসি প্রাণং অপি বস্তীভূক্তম্ । তে বা এতে  
পুংস্ অস্ত্রে আধিদৈবিকাঃ পঞ্চ অস্ত্রে আধ্যাত্মিকাঃ তে মিলিতা দশসংখ্যাকাঃ  
সন্তঃ কৃতমিত্যুচ্যন্তে । বিরাটপদং ছন্দোবাচকম্ । দশাক্ষরা বিরাট্ ঠিতি  
ক্রতেঃ । দশত্বসামোন বায়াদয়ৌ বিরাট্ ।

( ২৭২৭৩ পৃ ) অতিমৃত্যুমেতি মৃত্যুং অতোতি । স যঃ কশ্চিৎ মাং ব্রহ্ম-  
রূপং বেদে সাক্ষাৎ অনুভবতি তস্ত বিহ্বলো লোকো মোক্ষো মহতাপি পাতকেন  
ন হ মীয়তে নৈব হিংস্রতে ন প্রতিবধ্যতে জ্ঞানাগ্নিনা সর্বকর্মক্ষয়ঃ । সাধব  
সাধুর্নী পুণ্যপাপে তাভ্যামস্পৃষ্টত্বং তৎকারয়িত্বং নিরুক্ষশৈশ্বর্য্যঞ্চ সর্বমেত-  
দিত্যর্থঃ ।

( ২৭৪ পৃ ) জীনি শীর্ষাণি যন্তেতি ত্রিশীর্ষা ত্রিষ্টুঃ পুত্রো বিশ্বরূপো নাম  
ব্রাহ্মণঃ তং হতবানস্মি । য়েতি যথার্থং শব্দরতীতি রুৎ বেদান্তবাক্যং তৎ  
মুখে যেবাং তে রুদ্রুধাঃ তেভ্যোহন্যান্ বেদান্তবহির্মুধান্ যতীন্ শালাবৃক-  
ভ্যাঃ অরণ্যশ্বভ্যাঃ প্রায়চ্ছং দত্তবানস্মি ।

( ২৭৬ পৃ ) লোকে প্রসিদ্ধস্ত রথস্ত অরেষু নেমিনাভ্যোঽর্ঘ্যশলাকাস্থ  
চক্রোপাস্তরূপা নেমিঃ অর্পিতা নাতৌ চক্রপিণ্ডিকার্য্যং অরা অর্পিতা এবং  
ভূতানি পঞ্চ পৃথিব্যাাদীনি মীয়ন্ত ইতি মাত্রা ভোগ্যাঃ শব্দাদয়ঃ পঞ্চ ইতি  
দশ ভূতমাত্রাঃ প্রজ্ঞামাত্রাস্থ দশস্তু অর্পিতাঃ । ইন্দ্রিয়জাঃ পঞ্চ শব্দাদিবিষয়-  
প্রজ্ঞাঃ । শীয়েন্তে আভিরিতি মাত্রাঃ পঞ্চ ধীজিহ্বাণি নেমিবৎ গ্রাহম্

( ২৮১ পৃ ) বুরং মোহমাপদ্যথ যতোহহমেব পঞ্চধা প্রাণাপানুদিত্তাং বৈন  
আত্মানং বিভজ্য বাতি গচ্ছতীতি বানং তদেব বাণং অস্থিরং শরীরং অবষ্টত্যা  
আশ্রিত্য ধারয়ামি ।

( ২৮৪৮৫ পৃ ) ন প্রাণেনেতি—যস্মিন্ এতৌ প্রের্য্যেণ স্থিতৌ জ্ঞেয়  
ইত্যেণ ব্রহ্মণা সর্বৈ প্রাণাদিব্যাপারং কুর্কন্তীত্যর্থঃ । যেন চৈতন্যেন বাক্  
অত্মদ্যেতে কার্য্যভিমুখ্যেন প্রের্য্যতে তৎ এব বাণাদেবগম্যং ব্রহ্মেত্যর্থঃ ।

( ২৮৩৮ পৃ ) প্রজ্ঞা সাত্ত্বায়া জীবাব্যাপ্তিঃ । তন্ত্ৰাঃ সৰ্ব্বদ্বীনী দৃষ্টানি সৰ্ব্বানি ভূতানি যথৈকং ভবন্ত্যধিষ্ঠান্চিদান্মনো তথা ব্যাখ্যাতাম্ । উৎপন্নান্যাসংকল্পান্যঃ সাত্ত্বাসবুদ্ধেঃ নামপ্রপঞ্চবিষয়িত্বমর্দনশরীরং অর্থপ্রপঞ্চপ্ৰপঞ্চ-বিষয়িত্বমর্দনশরীরমিতি মিলিত্বা বিষয়িত্বাখ্যং পূর্ণং শরীরং ইন্দ্রিয়সাধ্যম্ । তত্র কর্ম্মেন্দ্রিয়েষু বাগেব অন্ত্ৰাঃ প্রজ্ঞায়া একমর্দং দেহাঙ্কং অদুহুৎ পুষ্পান্যাস । বাগিন্দ্রিয়দ্বারা নামপ্রপঞ্চবিষয়িত্বং বুদ্ধির্লভত ইত্যর্থঃ । চতুর্থা বস্তুত্বা । তন্ত্ৰাঃ পুনর্নাম কিল চক্ষুবাদিনা প্রতিবিহিতা জ্ঞাপিতা ভূতমাত্রারূপাদ্যর্থ-রূপা পবস্তাৎ অপরাধে কাবণং ভবতি জ্ঞানকরণদ্বারা অর্থপ্রপঞ্চবিষয়িত্বং বুদ্ধিঃ প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ । বুদ্ধিহাবা চিদান্মা বাচমিন্দ্রিয়ং সমাবত্যা তন্ত্ৰাঃ প্রেরকোভূত্বা বাচা কবণেন সৰ্ব্বানি নামানি বক্তব্যতেনাপ্নোতি । চক্ষুর্বা, সৰ্ব্বানি রূপানি পশ্যতীত্যেবং দ্রষ্টা ভবতীত্যর্থঃ । দশমং ব্যাখ্যাতম্ । প্রজ্ঞা ইন্দ্রিয়জা । তা অধিকৃত্য গ্রাহভূতমাত্রা বর্তন্তে । প্রজ্ঞামাত্রা ইন্দ্রিয়ানি গ্রাহং ভূতজাতং অধিকৃত্য বর্তন্তে । ইতি গ্রাহগ্রাহকয়োর্মিথঃ সাপেক্ষত্ব-যুক্তম্ । ন হি গ্রাহেন গ্রাহস্বরূপং সিধ্যতি কিন্তু গ্রাহকেণ এবং গ্রাহকমপি গ্রাহমনপেক্ষ্য ন সিধ্যতীতি ভাবঃ । তস্মাৎ সাপেক্ষত্বাৎ এতৎ গ্রাহগ্রাহক-দ্বয়ং বস্তুতো ন নানা ভিন্নং কিন্তু চিদান্মন্যারোপিতমেব । তদ্বশেত্যানি দৃষ্টান্তং প্রাক্ ব্যাখ্যাতম্ ।

( ২৯০ পৃ ) তস্মাৎ জায়ত ইতি তজ্জন্ম । তস্মিন্ লীয়ত ইতি তল্লয় । তস্মিন্ অনিতি চেষ্টত ইতি তদনন্ম । তজ্জন্ম তৎ তল্লয় তৎ তদনন্মেতি কর্ম্মধারয়ে তজ্জন্মানিতি রূপম্ । শাকপাৰ্থিবন্যায়েন মধ্যপদন্ত তজ্জন্মস্ত লোপঃ । তজ্জ-  
'লানমিতি বাচ্যে ছান্দসোহবয়বলোপঃ । ইতি শব্দো হেতৌ । সৰ্ব্বমিদং জগৎ ব্রহ্মৈব তদ্বিবর্ত্তিত্বমিতি ভাবঃ । ব্রহ্মণি মিত্রামিত্রতেদাতাকং শাস্তো রাগাদিরহিতো ভবেদिति গুণবিধিঃ । ক্রতুং উপাসনম্ । ক্রতুময়ঃ সকল-  
বিকারঃ । সকলপ্রধান ইতি বা ।

( ২৯৮ পৃ ) জীর্ণঃ হবিরঃ যঃ দণ্ডেন বধতি গচ্ছতি সোহপি স্বমেব । যঃ  
হাতঃ বালঃ স স্বমেব । সৰ্ব্বতঃ সৰ্ব্বাসু দিকু ক্রতরঃ শোভাপি অন্ত ইতি  
সৰ্ব্বত্র প্রতিভা । সৰ্ব্বজন্মানং প্রসিদ্ধাঃ পাণ্যাদয়ন্ততোতি সৰ্ব্বাস্থ্যোক্তিঃ ।

( ৩১৩ পৃ ) ঋতং পিবতাবিতি—ঋতমবশস্তাবি কর্ম্মফলং পিবন্তৌ দুঃখানৌ

অকৃতত্ত্ব কৰ্মণো লোকে কার্যে দেহে পরম্ ব্রহ্মণঃ অৰ্হং হানুং মৰ্হতীতি  
পরাক্র্যং হৃদয়ং পরমং শ্রেষ্ঠং তস্মিন্ বা গুহা নতোৰূপা বুদ্ধিরূপা বা তাং  
প্রবিশ্ত স্থিতৌ ছায়াতপবং মিথোবিরুদ্ধৌ তৌ চ ব্রহ্মবিদঃ কৰ্ম্মিণশ্চ বদন্তি ।  
ত্রিঃ নাটিকেতোহগ্নিঃ চিত্তো যৈঃ তে ত্রিণাটিকেতাঃ । তেহপি বদন্তীত্যর্থঃ ।

( ৩১৯ পৃ ) গুহাহিতমিত্যাदि—গুহায়াং বুদ্ধৌ স্থিতম্ । গহ্বরে অনে-  
কানর্থসম্মূলে দেহে স্থিতম্ । পুরাণং অনাদিপুরুষম্ । পরমে শ্রেষ্ঠে । হার্দা-  
কাশে বা গুহা বুদ্ধিঃ তস্তাং নিহিতং ব্রহ্ম ইত্যর্থঃ ।

( ৩২০২১ পৃ ) সঃ জীবঃ অধ্বনঃ সংসারমার্গস্ত পরমং পারং বিমোৰ্কা-  
পনশীলস্ত পরমাত্মনঃ পদং স্বরূপং আপ্নোতি । হৃদর্শং হৃজ্ঞানম্ । গূঢ়ং  
মায়াবৃত্তম্ । মায়য়া অল্পপ্রবিশ্তং পশ্চাৎ গুহানিহিতম্ । গুহাদ্বারা গহ্বরে-  
ষ্ঠম্ । এবং বহিরাগতমাত্মানং অধ্যাত্মযোগঃ স্থলস্থল্কারণদেহলয়ক্রমেণ  
প্রত্যগাত্মনি চিত্তসমাধানং তেনাধিগমো মহাবাক্যজা বৃত্তিস্তয়া বিদিত্বা ।

( ৩২২ পৃ ) সুপর্ণো পক্ষিণো ইব সঠৈব যুক্তোতে নিরম্যানিরাশকভাবে-  
নেতি সম্বুদ্ধৌ । সখায়ৌ চেতনস্বভাবত্বেন তুল্যস্বভাবৌ । সমানমেকং বৃক্ষবৎ  
ছেদনযোগ্যং শরীরং আশ্রিত্য স্থিতৌ । অনীশয়া স্বস্ত ঈশ্বরত্বাপ্রতীত্যা  
দেহনিমগ্নঃ পুরুষো জীবঃ শোচতি জুষ্টং ধ্যানাদিনা সেবিতং যদা ধ্যান-  
পক্ষিপাকদশায়াং ঈশং অস্ত্রং বিশিষ্টকপাতিস্রং শোধিতচিন্মাত্রং প্রত্যক্বেদন  
পশ্যতি তদা অস্ত্র মহিমানং স্বরূপং এতি প্রাপ্নোতীত্ব ততোবীতশোকো  
ভবতি ।

( ৩২৩ পৃ ) বান্ধনী পক্ষী । অস্ত্রং সুগমম্ ।

( ৩২৮ পৃ ) বামানি কৰ্ম্মফলানি এনমেতং অক্ষিপুরুষং অভিলক্ষ্য সংযক্তি  
ঈৎপদীভ্যে । সৰ্ব্বকলোদয়হেতুরিত্যর্থঃ । নয়তি প্রাপয়তি কলানি লোকান্  
ইতি বামনীঃ । ভামানি ভানানি নয়তীতি ভামনীঃ সৰ্ব্বার্থপ্রকাশক ইত্যর্থঃ ।

( ৩৪২ পৃ ) যস্ত দেবস্ত আয়তনং শরীরং লোক্যতেহনেনেতি লোকশব্দ-  
জ্যোতিঃ সৰ্ব্বার্থপ্রকাশকং মনঃ ।

( ৩৫০০ পৃ ) উৰ্ণনাভিঃ লুতা কীটঃ তত্ত্বং স্বদেহাৎ স্বজতি উপসংহৃত্তি  
চ এবং সত্যো জীবতঃ ।

( ৩৫৫ পৃ ) তস্মাৎ ব্রহ্মণঃ এতৎ কার্যং ব্রহ্ম মাহরূপং স্থলং ততোহস্রং

ব্রীহাদি। পূৰ্ণাৰ্দ্ধব্যাখ্যা উক্তা। যেন জ্ঞানেন অক্ষরং ভূতবোনিং সৰ্ব্বজ্ঞঃ পূৰ্ববৎ বেদ ভাং ব্রহ্মবিদ্যাং যোগ্যশিষ্যায় প্রক্ৰয়ং ।

( ৩৫৭।৫৮ পৃ ) প্রবস্তে গচ্ছন্তীতি প্রবা বিনাশিনঃ । অদৃঢ়া নিত্যফলসম্পাদনাশক্তাঃ । ষোড়শ্বিজঃ পত্নী যজমানশ্চ ইত্যষ্টাদশ । যজ্ঞেন নাম নিমিত্তেন নিরূপ্যন্ত ইতি যজ্ঞকথাঃ । ঋতুৰ্ভূ যাজয়ন্তি যজ্ঞং কারয়ন্তি ইতি ঋত্বিজঃ । যজত ইতি যজমানঃ । পত্নী যজমানপত্নী । অবরং অনিত্যফলকং কৰ্ম্ম । এতদেব কৰ্ম্ম শ্রেয়ো নানাদাশ্চজ্ঞানমিতি যে মূঢ়াঃ ভূয়ন্তি তে পুনঃ পুনঃ জন্মমরণং আপ্নুবন্তীত্যর্থঃ ।

( ৩৬১ পৃ ) অগ্নিঃ দ্ব্যালোকঃ, বিবৃতা বেদা বাক্, পদ্ভ্যাং পাদৌ ।

( ৩৬৩ পৃ ) অগ্রে সমবৰ্ত্তত জাতঃ সন্ ভূতগ্রামস্ত একঃ পতিঃ ঈশ্বরপ্রসাদাভবৎ স হুত্বাত্মা দ্যাং ইমাং পৃথিবীঞ্চ স্থলং সৰ্ব্বং আধারয়ৎ । কশকস্ত প্রজাপতিসদৃশে সৰ্ব্বনামভাবেন স্মা ইত্যবোগাৎ একায় লোপেন একস্মৈ ইত্যত্র কস্মৈ দেবায় প্রাণাত্মনে হবিষা বিধেম পরিচরেম ।

( ৩৬৭ পৃ ) বিশ্বস্মৈ ভুবনায় বৈশ্বানরং অগ্নিঃ অহাং কেতুং চিহ্নং সূর্য্যং দেবা অকুণ্ণন্ কৃতবন্তঃ । সূর্য্যোদয়ে দিনব্যবহারাদিতি ভাবঃ । হি যন্মাৎ কং সূৰ্য্যং সূৰ্য্যপ্রদো ভুবনানাং রাজা বৈশ্বানরঃ অতিমুখা ত্রীরশ্তেতি অতিশ্রীঃ ঈশ্বরঃ তন্মাৎ তত্ত্ব বৈশ্বানবস্ত স্মমতো বয়ং শ্রাম শুভমতিৰ্ভবন্তিত্যর্থঃ ।

( ৩৮১ পৃ ) অপরিচ্ছিন্নমপীশ্বরং প্রাদেশমাত্রদ্বেন সম্পত্ত্যা কল্পিতং সম্যক্ বিদিতবন্তো দেবাঃ তমেবৈশ্বরং অতি প্রত্যক্শ্বেন সম্প্রাঃ প্রাপ্তবন্তঃ হ বৈ পূৰ্ব্বকালে । ততো বো যুগ্মভ্যাং তথা ছ্যপ্রভৃতীন্ অবরবান্, স্ক্যামি ন্থা প্রাদেশমাত্রং প্রাদেশপরিমাপনতিক্রম্য মূৰ্দ্ধাদ্যধ্যাত্মাজেবু বৈশ্বানরং সম্পাদরিষ্যামি । ইতি প্রাচীন শালাদীন্ প্রতি রাজা প্রতিজ্ঞায় উপদিশন্ কঠরণদর্শয়ন্ উবাচ । এষ বৈ মে মূৰ্দ্ধা ভূবাদিলোকান্ অতীত্য উপস্মি তিষ্ঠতীত্যতিষ্ঠা অসৌ দ্ব্যালোকো বৈশ্বানরঃ । তত্ত্ব মূৰ্দ্ধেতি বাবৎ । অধ্যাত্ম-মূৰ্দ্ধাভেদেনাদিদৈবমূৰ্দ্ধা সম্পাদ্য ধোষ ইত্যর্থঃ । এবং চক্ষুরাদিষুক্মীরম্ । স্ততেজাঃ সূর্য্যঃ । নাসিকা তস্মিষ্ঠঃ প্রাণঃ । মুখস্থং মুখ্যম্ । বহুলমাকাশম্ ।

( ৩৮৭ পৃ ) যস্মিন্ লোকত্রয়াছ্য বিরিঢ়ি প্রাটৈঃ সটৈৰ্ভঃ সহ মনঃ হুত্বাশ্বকং চকারাৎ অব্যাকৃতং কারণং ওতং কল্পিতং তদপবাদেন তমেবাধিষ্ঠানুমানং

প্রত্যগতিঃ জানথ প্রবণাদিনা অন্যা বাচঃ অনায়াচাচঃ বিমুক্তং ত্যজথ এষ  
বাক্‌বিশোকপূৰ্ণকাস্মাকংকারঃ অমৃতন্ত মোক্ষন্ত সংসারবারিধেঃ পর  
পারন্ত সেতুরিব সেতুঃ প্রাগকঃ ।

( ৩৯৪ পৃ ) ধীরঃ বিবেকী তং আত্মানং বিজ্ঞায় প্রজ্ঞাং তত্ত্বমতাদি-  
বাক্যার্থজ্ঞানং কুর্যাৎ ।

\* ( ৪১৫ পৃ ) বৎভূতং ভবচ্চ ভবিষ্যচ্চ তৎ সৰ্বং কস্মিন্ ওতং ইতি গার্গ্যা  
পৃষ্ট যাজ্ঞবল্ক্যঃ—এতদকরং গার্গি ইত্যাদি ।

( ৪২১ পৃ ) পিঙ্গলাদো ঞ্জুঃ সত্যকামেন পৃষ্ঠো ব্রুতে । হে সত্যকাম !  
পরং নিষ্ঠুৰং অপরং সপ্তং ব্রহ্ম এতদেব বোহয়মোঙ্কারঃ তস্মাৎ প্রণবং  
ত্রৈলোক্যানাং বিদ্বান্ এতেনৈবোঙ্কারধ্যানেন আয়তনেন প্রাপ্তিসাধনেন যথাদ্যানং  
একতরং পরমপরং বা অষেতি প্রাপ্নোতি । তং ঔকারং পুরুষং বোহতিধ্যারীত  
স সামন্তিঃ স্বর্ঘ্যদ্বারা ব্রহ্মলোকং গচ্ছা পরমাত্মানং জীকত ইতি শেষঃ ।

( ৪২৫ পৃ ) পাদোদরঃ সর্পঃ । স্বচা চন্দ্রণা ।

( ৪২৬ পৃ ) ব্রহ্মণোহভিবি্যক্তিহানস্বাৎ ব্রহ্মপুরুঃ শরীরং অস্মিন্ বৎ প্রসিদ্ধং  
দহরং অন্নং পুণ্ডরীকং হৃৎপদ্মং তস্মিন্ হৃদয়ে বৎ অন্তরাকাশং অন্তরাকাশ-  
শব্দিতং ব্রহ্ম তদেষ্টব্যং বিচার্যম্ ।

\* ( ৪৩২ পৃ ) বিগতা জিহৎসা জঙ্ঘুমিচ্ছা বস্ত্র । বৃত্তকান্ধ ইত্যর্থঃ ।

( ৪৪০ পৃ ) সেতুঃ অসঙ্করহেতুঃ বিধৃতিস্ত স্থিতিহেতুঃ ।

( ৪৪২ পৃ ) সম্প্রসাদঃ জীবঃ অস্মাৎ শরীরাত্ কার্যকরণসংঘাতাত্ সম্যক্  
উৎকর্ষ আত্মারং তস্মাৎ বিবিচ্য বিবিক্তং আত্মানং যেন ব্রহ্মরূপেণ নিন্দ্য  
সাক্ষাৎকৃত্য তদেব প্রত্যক্ পরং জ্যোতিঃ উপসম্পদ্যতে প্রাপ্নোতি ।

\* ( ৪৬৯ পৃ ) হিরণ্যে জ্যোতির্শ্চৈব অন্নমন্নাদ্যপেক্ষয়া পরে কোরে অনিন্দ-  
নমধ্যে পুঙ্খশবিতং ব্রহ্ম বিরজং আগতকমলশূন্তং নিকলং নিরবয়বং শুভ্রং  
নৈসর্গিকমলশূন্তং স্বর্ঘ্যমদিশ্রাক্ষিতুতং ত্রৈলোকে আত্মরিদো বিহরিতি প্রসিদ্ধ-  
মিভ্যর্থঃ ।

( ৪৭১০ পৃ ) পুরুষঃ পূর্ণঃ অপি মধ্য আত্মনি দেহমধ্যে অকূটমাজে জঘুয়ে  
ভিত্তীত্যকূটমাজ ইতি উচ্যতে । \* অধ্বকমিতি ণঠনীরন্ । নিধ্বম্ভ্যোতি-  
ক্মির্নিধ্বলপ্রকাশ ইতি বাবৎ । . অদ্য ষ ইতি কালজয়েহপি স এবান্তি ।



(৪৭৬ পৃ) জীবং প্রবৃহৎ পৃথক্ কুর্ঘ্যং ধৈর্য্যেণ বলবদিত্তিরনিগ্রহা-  
 দিনা তং বিবিক্তমান্বানং শুক্রং শুভ্রং স্বপ্রকাশং অমৃতং কৃটং ব্রহ্ম জামী-  
 রাৎ ।

(৪৮৯৯০ পৃ) এতৈঃ অমৃগাং ইন্ধবঃ তিরঃ পবিত্রং আসবঃ বিশ্বান্ততি-  
 সৌভগ ইত্যেত্যান্তৈঃ পটৈঃ স্বজা ব্রহ্ম দেবাদীনম্ভতঃ । তত্র এক ইতি  
 পদং সৰ্বনামম্বাং দেবানাং স্মারকম্ । অমৃক্ কথিরং তৎপ্রধানে দেহে  
 বমস্ত ইতি অমৃগা মনুষ্যাঃ । চন্দ্রহানাং পিতৃণাং ইন্দ্রশবঃ স্মারকঃ । গ্রহাণাং  
 তিরঃ পবিত্রশবঃ স্মারকঃ । ঋচোহম্মুবতাং স্তোত্রাণাং স্মিতিকপাণাং আম্র-  
 শবঃ । স্তোত্রানন্তরং প্ররোগং বিশ্বতাং শত্ৰুাণাং বিশ্বশবঃ । সৰ্বসৌভাগ্য-  
 যুক্তানাং অভিসৌভগশবঃ স্মারকঃ ।

(৫০৫ পৃ) যজ্ঞেন পূৰ্ণমুকুতেন বাচো বেদস্ত লাভযোগ্যতাং প্রাপ্তাঃ  
 সন্তো যাজ্ঞিকাঃ তাং ঋষিৰু স্থিতাং লক্ণবন্তঃ । অমুবিদ্যাং উপলব্ধাম্ ।

(৫১১ পৃ) পূৰ্ণং কল্পাদৌ সৃষ্টি তন্মৈ চ ব্রহ্মণে প্রহিণোতি গমযতি  
 তস্ত বুধৌ বেদান্ আবির্ভাবয়তি যঃ তং দেবং স্বাস্থাকারমহাবাক্যবুদ্ধৌ  
 প্রকাশমানং পরণং পরমমভয়স্থানং নিঃশ্রেয়সরূপং অহং প্রপদ্যে । আর্ষেরঃ  
 ঋষিযোগঃ, ছন্দোগায়ত্র্যাদি, দৈবতং অগ্ন্যাদি, ত্রাক্ষণং বিনিয়োগঃ, এতাস্য-  
 বিদিতানি যশ্মিন্ মন্ত্রে তেন । স্বাগুং স্বাবরং, গৰ্ভং নরকম্ ।

(৫৩৩ পৃ) পাদতলাঃ আত্মানোঃ আনোরা নাভেঃ নাভেরাশ্রীং গ্ৰীবা-  
 রাস্তাকেশপ্রোহং ততশ্চাত্তরঙ্গং পৃথিৱাদিপঞ্চকং সমুখিতে ধারণাত্তাভে  
 যোগগুণে চাশিমানিকে প্রবৃন্তে যোগাভিব্যক্তং তেজোময়ং শরীরং প্রাপ্তস্ত  
 যোগিনো ন রোগাদিম্পর্শঃ স্তাদিতি ভাবঃ ।

(৫৪৭ পৃ) পহ্যঃ পাদযুক্তং সঞ্চরিতুৰুপমিতি যাবৎ ।

(৫৮৮ পৃ) সৰ্বং জগৎ প্রাণাং নিঃসৃতং উৎপন্নং প্রাণে চিদাক্সনি প্রেরকৈ  
 সক্তি একজিৎ চেষ্টতে । তচ্চ প্রাণাখ্যং কারণং যদ্বদ্রক । বিভেত্যস্মাদিতি  
 তন্নং, যথা উদ্যতং বজ্রং তন্নং তথা । যঃ এতৎ প্রাণাখ্যং ব্রহ্ম বিকীৰ্ণকং  
 বিকীর্ত্তে অকৃত্যমুক্ত্যভবতি ।

(৫৯০ পৃ) অপ-পুলমৃত্যং জরতি পুনঃ অপমৃত্যং জরতীতি বোদ্ধ-  
 নীয়ম্ ।

( ৫৫৩ পৃ ) এষ সপ্তসাদ ইতি ব্যাখ্যাতপূর্ব্বম্ ।

( ৫৫৪ পৃ ) তা বা এতা হৃদয়ন্ত নাড্যঃ ইত্যাদিনা নাড়ীনাং রামীনাঞ্চ মিথঃ সংশ্লেষমুক্তা অথ সংজ্ঞালোপানন্তরং যত্র কালে এতদ্বরণং বধাত্মাং তথা উৎক্রামতি অথ তদা ঐতৈর্নাড়ীসংশ্লিষ্টরশ্মিভিঃ উর্দ্ধং সন্ উপরি গচ্ছতি গচ্ছা চ আদিত্যং ব্রহ্মলোকবারতৃতং গচ্ছতি প্রাপ্নোতি ।

( ৫৫৯ পৃ ) বিজ্ঞানং বুদ্ধিতত্ত্বময়ত্বংপ্রারঃ । সপ্তমী ব্যতিরেকার্থা । প্রাণ-বুদ্ধিভ্যাং ভিন্ন ইত্যর্থঃ । পুরুষঃ পূর্ণঃ ।

( ৫৭৫ পৃ ) অগ্র্যা সমাধিপরিপাকজা । হৃদ্যা রজস্তমোভ্যামতিরহৃতানিতান্তনির্মূলস্বরূপা । বাক্ ইত্যত্র দ্বিতীয়ালোপঃ ছান্দসঃ । মনসীতি দৈর্ঘ্যঞ্চ ।

( ৫৭৬ পৃ ) গোভিঃ গোবিকারৈঃ পয়োভিঃ মৎসরং সোমং শৃগীতমিশ্রিতং কুর্যাৎ । শৃংখাতোলৌটি মধ্যমপুরুষবহবচনে ছান্দসং রূপম্ ।

( ৫৮১৮২ পৃ ) হে মৃত্যো ! স মহৎ নন্তবরত্বং স্বর্গহেতুময়িং অধ্যোসি অরসি । প্রেতে মৃতে দেহাদিন্যোহন্তি ন বেতি সংশয়োহন্তি, অত এতদ্বাস্ত-তত্ত্বং সন্নিধ্বং জানীয়াম্ ইত্যর্থঃ । লোকহেতুবিরাডাশ্বনোপাস্তত্বাং লোকাদিঃ চিত্তোহগ্নিঃ তং মৃত্যুর্বাচ নচিকেতসে । যঃ স্বরূপতো বাবতীঃ সংখ্যাতো বধা বা ক্রমেণ অগ্নিচ্চীরতে তৎসর্কস্বাচেত্যর্থঃ ।

( ৫৯২ পৃ ) অন্তঃ অবস্থা যেন সাক্ষিণা প্রমাতা পশ্চতি তমাত্মানাম্ । ইহ দেহে যৎ চৈতন্যং তদেব অন্তঃ সূর্য্যাদৌ । এবমিহ অথৈওকরসে ব্রহ্মণি যো নীতব মিথ্যা ভেদং পশ্চতি স ভেদদর্শী মৃত্যোর্নরণং মৃত্যুং মরণং প্রাপ্নোতি ভরার মুচ্যত ইত্যর্থঃ ।

( ৬০৩ পৃ ) উত নকঃ অপ্যর্ষে । যে প্রাণাদিপ্রেতরকং তৎসাক্ষিণ্যাত্মানং বিচ্ছঃ তে ব্রহ্মবিদ ইত্যর্থঃ ।

( ৬১৯ পৃ ) স পরমাত্মা লোকানসৃজত । অমরশবীরপ্রচুরস্বর্গলোকঃ অজ্ঞানার্থঃ । সূর্য্যরশ্মিবিদ্যোহন্তরীকলোকঃ মরীচয়ঃ । মরোমর্ত্যালোকঃ । অরুহলা পীতাললোকা আগঃ ।

( ৬২৪ পৃ ) শূদ্রেন কার্য্যেণ লিঙ্গেন । সুগমমল্যং ।

( ৬৩০ পৃ ) প্রেজি প্রধানঃ ঈশত্বৈ জাতিভিরেবোর্ণহতঃ ভুক্তে বা

জাতরশ্চ তং উপজীবন্তি । জীবোহপি আদিত্যাদিভিঃ প্রকাশাদিনা ভোগো-  
পকরণৈর্ভুক্তে তে চ হবির্ঐহণাদিনা জীবনুপজীবন্তী ।

( ৬৪৪ পৃ ) ইদং প্রত্যক্ মহৎ অপরিচ্ছিন্নং ভূতং সত্যং অনন্তং নিত্যং ,  
অপারং সর্বগতং চিদেকরসং এতেভ্যঃ কার্য্যকরণাশ্রনা জায়মানেষ্যো  
ভূতেভ্যঃ সামান্যোনোখার ভূতোপাধিকং জন্ম অল্পভূষ তান্যেব ভূতানি নীর-  
মানানি অল্পমৃত্যু বিনশ্চতি । উপাধিকমরণানন্তরং বিশেষধীর্নাশ্তীতি তদ্বা-  
বার্থঃ । অন্যানি চ পদানি সূত্রবোধ্যানি ।

( ৬৫২ পৃ ) সর্কাপি ক্লাপাণীতি কৃতব্যাবধানম্ ।

## দ্বিতীয়াধ্যায়শ্চ ।

( ৫ পৃ ) আদৌ যো জায়মানঞ্চ কপিলং জনয়ে দৃষিম্ । প্রসূতং বিভূবা-  
জ্জ্ঞানৈঃ তং পশ্চেৎ পরমেধরম্ । ইত্যনুসারেণ যোজয়িতব্যম্ ।

( ১৭ পৃ ) তেষাং প্রকৃতানাং কামানাং কারণং সাংখ্যযোগাভ্যাং বিবেক-  
ধ্যানাভ্যাং অভিপন্নং প্রত্যক্ত্বয়া প্রাপ্তং দেবং মম্বা ইতি পাঠে মননেন  
সাক্ষাৎ কৃত্য সর্বপাঠৈঃ অবিদ্যাাদিভিঃ মুচ্যতে ।

( ৩৩ পৃ ) এষা ব্রহ্মণি মতিঃ তর্কেণ স্বতন্ত্রেণ নাপনেষা ন সম্পাদনীয়া ।  
যদ্বা কুতর্কেণ ন বাধনোয়া । কুতর্কিকাং অন্যোনৈব বেদবিদ্যাচার্য্যেণ প্রোক্তা-  
মক্টিঃ সূজ্ঞানায় অল্পভবায় ফলায় ভবতি । হে প্রেষ্ঠ প্রিয়তমেতি সর্বাধনং  
নচিকৈতসং প্রতি যুতোয়াঃ ।—ইয়ং বিবিধা সৃষ্টিঃ বতঃ বস্মাৎ কারণকাশাৎ  
আ সমস্তাৎ হত্বৈব তং কঃ বা অন্ধা সাক্ষাৎ বেদ । তিষ্ঠ তু বেদনং ক ইহ  
লোকে তং প্রবোচৎ । যদাবৎ বক্তাপি নাস্তীতি ভাবঃ ।

( ৪৩ পৃ ) সতি ব্রহ্মণি একীভূত্ব ন বিদ্যঃ । ইত্যজ্ঞানোক্তিঃ । ইহ সূত্রপেঃ  
প্রাপ্ত প্রবোধে যেন যেন জাত্যাদিনা বিভক্তা ভবন্তি তদা গুনঃ । উৎখানকালে  
তদৈব ভবন্তীতি বিভাগোক্তিঃ ।

( ১১১ পৃ ) ন তত্ত্ব কার্য্যমিত্যন্ত ব্যাখ্যানং পূর্কজ্জ লিখিতমসি ।

( ১২২ পৃ ) রথযোগা অখাঃ । অত্রং স্পষ্টম্ ।

( ১২৫ পৃ ) অভ্যাত্তঃ অভিতো ব্যাপ্তঃ । অবাকী বাগিন্দ্রিয়শূন্তঃ । অমা-  
দ্বয়ঃ নিক্কাশঃ ।

( ৩৪৬ পৃ ) তৎ তত্র সৃষ্টিকালে যৎ অগাং শবঃ যঃ যঃ যদবদনীভাবঃ আসীৎ  
স এব সমহন্তত কঠিনঃ সজ্বাতোহভূৎ । সা অগাং কঠিনা পবিণতিঃ পৃথিবী  
অভবৎ ।

( ৩৬২ পৃ ) মাং মোহান্তং মোহমধ্যং ত্রাস্তিং আপীপদং আপাদিতবান্  
ইমমর্থং ন জানামি ক্রহি স্বদ্রুক্ষেবর্থমিতি । মোহকবং বাক্যম্ । উচ্ছিত্তিঃ  
পূর্বাৱস্থানাশো ধর্মোহন্তেতি উচ্ছিত্তিধর্মী পবিণামীতি যাবৎ । তন্মাদবিনা-  
শীত্যর্থঃ । ১০মাত্রাভির্বিষয়ৈঃ অসংসর্গাং তথোক্তমিতি ভাবঃ ।

( ৩৬৮ পৃ ) অত্রেভ্যো বা মুখাদিভ্য এব আত্মা নিক্রামতি । ইন্দ্রিয়ানি  
গৃহ্নু স্বাপাদৌ হৃদয়ং স জীবো গচ্ছতি । শুক্রং প্রকাশকং ইন্দ্রিয়গ্রামমাদায়  
পুনর্জাগবিত্ত্বানমাগচ্ছতি । তেজোমাত্রা ইন্দ্রিয়ানি ।

( ৩৭২ পৃ ) বালেতি—বালঃ কেশঃ । তৌত্রপ্রোতাহরঃ শলাকাগ্রঃ আরা-  
গ্রম্ । তন্মাৎ ওঙ্কৃতা মাত্রা মানং যন্ত স জীবন্তথা ।

( ৩৮৭ পৃ ) আদিত্যবর্ণং স্বপ্রকাশম্ । তমসঃ পবন্তাৎ অজ্ঞানাস্পৃষ্টমি-  
ত্যর্থঃ ।

( ৪১৬ পৃ ) বঞ্চসি গচ্ছসি । অত্রং উক্তমেব ।

( ৪১৭ পৃ ) তীর্থানি শাস্ত্রোক্তকর্ণানি তেভ্যোহন্যত্র সর্কপ্রাণিহিংসা-  
মকুর্কন্ ব্রহ্মলোকমাপ্রোতীত্যর্থঃ ।

• ( ৪৬১ পৃ ) নাসদাসীৎ ইত্যারভ্য অধীতং সূক্তং । নাসদাসীদীয়ে তন্মিৎ ।  
তর্হি তদা প্রলয়কালে মৃত্যুর্নাবকো মৃত্যুমকর্ষ্যং বা নাসীৎ অমৃতঞ্চ দেশঃ  
ভোগ্যং নাসীৎ রাত্র্যাঃ প্রেক্ষতঃ চিহ্নবৃকপচন্দ্রঃ অহঃ প্রেক্ষতঃ সূর্য্যশ্চ  
নাস্তাং স্বপ্না সহৈত্যবয়বঃ । পিতৃভ্যো দেয়মন্নং স্বধা । যদা স্বেন ধৃত্বা মায়  
স্বধা তন্ন সহ তদেকং ব্রহ্ম নাসীদিতি পবমার্থঃ ।

( ৪৭৩ পৃ ) প্লুর্বিঃ মশকাদপি হৃদ্রোজন্তঃ পুতিকেতি নাম । নাগো

( ৪৭৫ পৃ ) স প্রাণঃ কৃচ্চং প্রথমীং উদ্যৌথকর্ণনি প্রাধান্যং অনুতীদি-

পাপরূপং মৃত্যুং অতীত্য অবহুং মৃত্যুনা মৃত্যুং তথা অগ্নিদেবতাং প্রাপিত-  
বান্ ।

( ৪৭৭ পৃ ) অথ দেহে প্রাণপ্রবেশানন্তরং যত্র গোলকে এতৎ স্থিতমমু-  
প্রবিষ্টং চক্ষুরিচ্ছিন্নং তত্র চক্ষুৰ্ভাতিমানী স আত্মা চাক্ষুষঃ । তত্র রূপদর্শনার  
চক্ষুঃ । এবমন্যত্র । যদ্যপ্যাশ্রা করণান্যাপেক্ষতে তথাপি জ্ঞেয়জ্ঞানতদা-  
শ্রয়াহংকারং যো বেদ স আত্মা চিহ্নপ এব । কবণানি তু গন্ধাদিপ্রবৃত্তয়েপে-  
ক্ষান্তে ন চৈতন্যায়ৈতি তাৎপর্যম্ ।

( ৪৮০ পৃ ) হস্ত ইদানীং অস্ত্রৈব মুখ্যপ্রাণস্ত সর্কে বয়ং স্বরূপং অসাম  
ভবাম ইতি সঙ্কল্পা তে বাগাদয়ঃ তথা অভবন্ ।

( ৪৮৬ পৃ ) হস্ত ইদানীং দেবতাঃ স্মৃতা অমুপ্রবিষ্টেতি সম্বন্ধঃ । তাসাং  
ত্রিসৃণাং দেবতানাং একৈকাং দেবতাং তেজোহবমান্বনা ত্র্যাম্বিকাং করিম্যা-  
মীতি ।

### তৃতীয়াধ্যায়স্ত

( ১৬ পৃ ) অষ্টম যজমানায় শ্রদ্ধাং সন্নমন্তে জনয়ন্তি ।

( ১৯ পৃ ) যথা যজ্ঞচমসহং সোমং ঋত্বিজঃ আপ্যায়ন্তেতি ত্রিবারন্তৌ  
লোট পুনঃ পুনঃ আপ্যায় পুনঃ পুনঃ অপক্ষযা ভক্ষয়ন্তি এবং তাতান্ চত্র-  
শোকস্থান্ ইষ্টাদিকারিণঃ দেবানাং অন্নরূপান্ ভক্ষয়ন্তি দেবাঃ ।

( ২৪ পৃ ) তেবাং ইষ্টাদিকারিণাং যদা তৎ কৰ্ম্ম পর্য্যটবৈতি বিপরিকল্পণং  
ভ্রমতি তদা পুনরাবর্তন্তে পুনরত্রৈব জন্ম লভন্তে ।

( ২৫ পৃ ) অয়ং নরঃ যৎকিঞ্চিং ইহলোকে কৰ্ম্ম কৰোতি তত্ত্ব অস্তং  
কলং পরলোকে প্রাপ্য তৎপ্রকরে কৰ্ম্মার্থং পুনরায়াতি এতন্নিহ্ন লোকে ।

( ২৭ পৃ ) অবরোহতাং জীবানাং মধ্যে যে কেহিং ইহ কৰ্ম্মভূমৌ রমণীয়-  
চরণাঃ পুণ্যকৰ্ম্মাণঃ পুণ্যধোনিভাজ ইতি যাবৎ । যৎ অভ্যাসোহ্ অবধ্যং  
হীত্যর্জঃ । কপূরং পাপম্ ।

( ৪৬ পৃ ) এতরোবিন্দ্যাকর্ণণোঃ পশ্চিমসামুদ্রায়োন্মাতরৈশ্চাপি সাধনেন  
বে'নরা ন যুক্তাঃ তে জন্মমরণাবৃত্তিকশততীরসর্গস্থানি ভূতানি ভবন্তি ।

( ৫৩ পৃ ) বধেতমেনবধেতুস্তরীত্যা বধাপতং ধূমাদ্যধ্বানং পুনের্নিবর্তন্তে ।  
নিবৃত্তান্তাশ্বশরিনঃ কর্ণান্তে ক্রভদেহাঃ আকাশং গতাঃ আকাশমদৃশা ভবন্তি ।  
আকাশসাদৃশ্যানন্তরং পিণ্ডীকৃত্য অতিহুল্লিঙ্গোপহিতাঃ বায়ুনা ইতিভূতশ্চ  
নীৰমানা বায়ুসমা ভবন্তি । সাদৃশম্ভঃ সদ্যো বায়ুমমোভূত্বা ধূমপতন্তংসদ্যো  
ভবতি ধূমসমোভূত্বা অব্দ্রসমো ভবতি । অব্দ্রং বৃত্তিকর্তা মেঘঃ । তৎসদ্যো-  
ভূত্বা বর্ষধারাবারা পৃথিবীং প্রবিষ্টা ব্রীহিষবাদিকপো ভবন্তীতি সিদ্ধান্তাশ্ব-  
সারী শ্রুত্যর্থঃ ।

( ৭৭ পৃ ) স্বয়ং বিহত্যা জাগ্রেদেহং নিশ্চেষ্ঠঃ ক্লৃতা স্বয়ং বাগময়া দেহং  
নির্গম্য শ্বেন ভাসা স্বীয়বুদ্ধিবৃত্ত্যা শ্বেন জ্যোতিষা স্বরূপটচতেন্যোমৈব স্বপ্নমজ-  
ভবতি ।

( ৯৮ পৃ ) অয়নং গমনং আরঃ । যোনিং তত্তনিক্রিয়স্থানং প্রীতি .ন্যাগং  
নিয়তং গমনং যথা ভবতি তথা প্রীতি যোনিয়াগচ্ছতি বুদ্ধান্তায় জাগরণায় ।  
অন্যৎ স্বপ্নম্ ।

( ১২১ পৃ ) বিপদঃ পুংসঃ মনুয্যাদিবেহান্ চক্রে চতুর্দশঃ পুংসঃ পশূন্  
কৃতা পুংসঃ চক্ষুবাদ্যভিব্যক্তেঃ পুংস্তাং স ঐশ্বর্যঃ পক্ষী লিঙ্গশব্দী ত্বা  
পুং উক্তানি শরীরাণি আবিশং স চ তেষু তেষু প্রবিষ্টোহপি পুরুষঃ পূর্ণ  
এব ।

( ১৮৯ পৃ ) ইতঃ অশ্বাং লোকাং দ্বিষ্টং লোকান্তবং প্রেতং গতং জাতবঃ  
অশ্বয়ে হরন্তি দাহনায় নরশতীত্যর্থঃ ।

( ১৯৪ পৃ ) এব নরঃ এতস্মিন্ অশ্বয়ে উদবসন্তরং অন্নমপ্যন্তরং ভেদং  
বদক'বদা পশ্যতি অথ তন্না তন্ত সংসাবন্তরং ভবতি ।

( ২২৮২২ পৃ ) ইদং জগৎ অগ্রে সৃষ্টেঃ প্রাক্ । শিবং চলৎ ঐক্যত  
আলোকচক্ষুসাদ । অস্তঃ স্বর্গঃ, মরীচকোহস্তবীকলোকঃ, ময়োমর্ধ্যলোকঃ,  
অঃপঃ পার্জীকলোকঃ ।

( ২৩৭৩১ পৃ ) গরেন দিবং দিবঃ পরতাং ।—পুরুষবিধঃ মর্যাকারঃ ।  
আশ্মা'হিরণ্যগর্ভঃ ।—দেভঃ কার্যম্ ।—প্রজাঃ সৃষ্টা । তাঃ প্রীতি ভোজার্থং

গাং আনয়ং লোকশ্রুতৌ । তথা অর্থমানয়ং । তান্ত গবাম্ প্রাপ্ত্যা ন তৃপ্তাঃ  
ততঃ পুরুষমানয়ং পুরুষশরীরে আনীতে তা অক্রবন্ তৃপ্তাঃ স্ব ।

( ২৩৫ পৃ ) ন পরমেশ্বরঃ এতৎ এব সীমানং বিদ্যার্য হিদ্ৰং কৃষা এতয়া  
ব্রহ্মরক্ষাধ্যায়া প্রাপদ্যত লিঙ্গবিশিষ্টঃ প্রবিষ্টবান্ ।—মাং বিনা যদি বাগা-  
দিত্তিঃ স্বস্বব্যাপারঃ কৃতঃ । অথ তদা ত্বং কঃ । স এতমেব শোধিতমাস্থানং  
( স্বয়ং বিচার্য ) ব্রহ্ম তত্তমং ( তততমং ) ব্যাপ্ততমং অপশ্রুৎ । ত-কারলোপ-  
স্থানমঃ । প্রজ্ঞা চিদাশ্রা নেত্রঃ নীরতেহুনেনেতি নিগ্রামকো যন্ত তৎ প্রজ্ঞা  
নেত্রঃ চিদাশ্রনিরমামিতার্থঃ ।

( ২৪০ পৃ ) তস্মাৎ কাবণাৎ অশিষ্যন্তঃ অশনং কুর্ত্তন্তঃ শ্রোত্রিয়াঃ পু-  
স্তাৎ ভোজনাৎ প্রাক্ উপরিষ্টাচ্চ অস্তিঃ পবিদধতি তুচ্ছান্নমাচ্ছাদয়ন্তি, জলৈঃ ।  
অশিষ্যন্তঃ অশনং কুর্ত্তন্তঃ শ্রোত্রিয়া এতৎ কুর্ত্তন্তি যৎ ভোজনাৎ পূৰ্ব্বং উৰ্দ্ধক  
আচামন্তি । যৎ আচামন্তি তৎ অস্তিঃ প্রাণং পবিদধতি আচ্ছাদয়ন্তি । অনং  
প্রাণং তেন আচমেন অনয়ং আচ্ছাদিতং কুর্ত্তন্তঃ মন্যন্তে চিন্তয়ন্তি ।

( ২৪০ পৃ ) সৎ ভূতত্রয়ং ত্যৎ বায়্বাকাশায়কং সত্যং পবোক্ষভূতায়কং  
হিব্যাগ্যর্থাধ্যং ব্রহ্ম । তৎ উক্তং যৎ সত্ ত্যং তৎ সঃ যোহসাবাদিত্যঃ । তস্মিন্  
আমিত্যক্শণে যঃ পুরুষঃ করণায়কঃ স এব অধ্যাত্মঃ অক্লিষ্টাননহঃ । তত্ত  
ভূমিত্তি শিরঃ ভুব ইতি বাহু স্ববিত্তি পাদৌ । উপনিষৎ রহস্তদেবতা । তত্ত  
আদিত্যমণ্ডলস্থ অহরিত্তি নাম প্রকাশকত্বাৎ তত্ত অক্লিষ্টস্থ অহমিত্তি নাম  
প্রত্যক্ত্বাৎ ।

( ২৪৫ পৃ ) ব্রহ্মৈব জ্যোষ্ঠং কারণং যেবাং তানি ব্রহ্মজ্যোষ্ঠানি । ঐন্দ্রোপ-  
স্থানমঃ । বীৰ্য্যাগ্নি পরাক্রমবিশেষাঃ আকাশোৎপাদনাদয়ঃ তানি চ বীৰ্য্যাগ্নি  
সন্তু তানি নির্বিরলং সম্বন্ধানি । সৰ্বনিরন্তরঃ কার্যো বিয়কর্তৃবৃত্তাবাৎ । তচ্  
জ্যোষ্ঠং ব্রহ্ম অগ্রে দেবাত্ম্যপত্তেঃ প্রাক্ এব দিবং স্বর্গং অন্ততান ব্যাপ্তবৎ  
সদা সৰ্বরূপকমিত্যর্থঃ ।

( ২৬২।৩৩ পৃ ) অভিচারকর্তা দেবতাং প্রার্থয়তে সৰ্বমিত্তি । হে দেবতে !  
মম রিপোঃ সৰ্বং অঙ্গং প্রবিধ্য বিদারয় বিশেষতঃ হৃদয়ং তিস্তি ধমনীঃ  
শিরঃ প্রবৃজয় জ্যোতির শিরশ্চাভিতো নাশয় এবং জিহ্বা বিপৃজয় বিমিষ্টৌ  
ক্লবত্ব মে শৃঙ্গঃ । হে দেব ! সবিতঃ সূর্য্য । যজ্ঞঃ তৎপতিঃ প্রজাপতিঃ ।

উচ্চৈঃশ্রবা ধৈত্বৈঃশ্রবঃ যন্তেন্দ্রিয়ং স যঃ হরিতত্ত্ববৎ নীলোহসি।। মোহশ্রাবঃ  
শংসুধকরো ভবতু। অগ্নিষ্টোমো ব্রহ্মৈব স যস্মিন্ অহনি ক্রিয়তে তদপি  
ব্রহ্ম তস্মাৎ যত্র তদহঃসাধ্যং কৰ্ম উপযন্তি অহুতিষ্ঠন্তি তে ব্রহ্মগৈর সাধনেন  
ব্রহ্ম উপযন্তি তে চ ক্রমেণ অমৃতত্বং যোক্তং আগ্রবন্তি।

(২৬৬ পৃ) পুত্রস্ত দীর্ঘায়ুস্যার্থঃ ছান্দোগ্যে ত্রৈলোক্যস্ত কৌশলেন  
উপাস্তিরক্তা। তত্র পিতুরয়ং প্রার্থনামন্ত্রঃ। তত্র অমুনেনি পুত্রস্ত ত্রিঃ নাম-  
গৃহীতি।। অমুনা গুণেণ সহ ভুরিভীষমমুখং প্রপদ্যে। ন মম পুত্রবিরোগঃ  
স্বাদিত্যর্থঃ।

(২৬৭ পৃ) যথা অশ্বঃ রজোযুক্তানি জীর্ণরোমাণি ত্যক্তা নির্মলো  
ভবতি তথা অহমপি পাপং বিধুয় কৃতাত্মা নির্মলীকৃতচিত্তঃ সন যথা বা রাহ-  
গ্রন্তঃ চন্দ্রঃ রাহমুখাৎ প্রমুচ্য স্পষ্টো ভবতি তথা শরীরং ধূলা ত্যক্তা বৈশাডি-  
মানাং মুক্তঃ সন্ অকৃতং কৃটস্থং ব্রহ্মাশ্রয়ং লোকং অতি প্রত্যক্বেন সম্ভবা-  
নীতি। যথা নদ্যাঃ সমুদ্রং প্রাপ্য নামরূপে ত্যজন্তি তথা বিদ্বান্। নিরঞ্জনঃ  
শুদ্ধঃ। সাম্যং ব্রহ্ম। ভক্ত যতন্ত বিহ্বঃ দায়ং ধনম্। তৎ তেন বিদ্যাবলেন  
স্বকৃতহৃদে ত্যজতি।

(২৭৯ পৃ) কুশা উদাসীভূতাঃ স্তোত্রগমনার্থাঃ শলাকা দাক্ষমযাঃ। ভো  
কুশা! যুগং বানস্পত্যাঃ বনস্থমহাবৃক্ষো বনস্পতিস্তৎপ্রভবাঃ হুঃ তা ইখং-  
ভূতা যুগং মা পাত মাং স্নকত।

(২৮৭ পৃ) বিরজাং রজঃশূভ্রাম্। বিধুহুতে ত্যজতি।

(২৯৬ পৃ) তৎ ব্রহ্মলোকস্থানম্। পরাগতাঃ পরাবৃত্তাঃ। কামকোথ-  
মোবা ন সজীতি বাবৎ। দক্ষিণাঃ কেবলকর্ষিণঃ তপস্বিনোহপি অবিশাংসুঃ  
তত্র ন যন্তি গচ্ছন্তি।

(৩০১ পৃ) অথ প্রারকক্ষয়ানন্তরম্। তত উর্জাঃ বিলক্ষণঃ ব্রহ্মরূপঃ সন্  
উদেত্য উদাম্য দেহং ত্যজন্তি যাবৎ। একল এব অদ্বিতীয় এব মধ্য  
স্থাত উদাসীনাস্বশ্রমেণ তিষ্ঠতি।

(৩০৯ পৃ) বেঃ দেবগণস্ত হোত্বঃ অধ্বরুণ কৰ্ম অয়েঃ।

(৩১০ পৃ) অগ্নে বিহুধে কল্পন্তে ভোগায় সমর্থ্য ভবন্তি ভুয়েন্নরী কোকা  
আমৃত্য অধস্তনাশ।



( ৩৪২।৪৩ পৃ ) সংবর্গঃ সংহাববোগাৎ । প্রাণীপানিরোপাক্ষকমেব ব্রত-  
মিতি ফলিতম্ । মহাশ্বিন ইতি বিজীরাবহবচনম্ । 'চতুৰ্যঃ চতুঃসংখ্যাকাম্  
অমিশ্র্যোদকচন্দ্রান্ অপবাঃচ বাক্টকুঃশ্রোত্রম্নেক্রিপান্ একো দেবঃ । কঃ  
প্রজাপতিঃ । অগার জীৰ্বান উপসংহৃতবানিত্যর্থঃ ।

( ७३६ ५ ) उकाराचारः । तेन व्रतम वार्यैः साधुकारं समानदेह्यः  
संशोक्तं जयति आश्रयति ।

( ৩৪৬ পৃ ) অবদ্যতি অবজ্জিতা গৃহীতি । অচ্ছং বধট্কাপ্পং বধট্কারাণ্য-  
দেবভাগমিত্যর্থঃ । যদ্বা সৰ্বদেবার্থে যুগপৎ অবদানকার্যমিত্যত্র হেতুঃ  
বধট্কাবয় ।

( ৩৪৮।৪২ পৃ ) উৎপত্তেঃ প্রাক্ ইদং সর্বং নৈব সৎ আসীৎ নাপ্যসৎ  
ইত্যাণ্ডম্ভা মনঃ সৃষ্টিং উক্তাঃ সম্ভাঃ আত্মানঃ ঐক্যত তীক্ষ্ণপূর্বকং অগ্নীন্ অপ-  
শ্রুৎ ইতি মনঃ অধিকৃত্য পঠন্তীত্যর্থঃ । পুৰুষাবুতঃ কৃষ্ণশতবৰ্ষান্তৰ্গতৈঃ ষট্-  
ত্ৰিংশৎসহস্ৰৈঃ অহোরাট্ৰৈঃ অবচ্ছিন্নতমা মনোবৃত্তীনাং অসংখ্যানানাং অপি  
ষট্ ত্ৰিংশৎসহস্ৰত্বম্ । আভিৰিষ্টকাশ্চেন কল্পিতাভিঃ স্নানসেব সম্পাদিতা অগ্নয়ঃ  
মনশ্চিতঃ তান্ অর্কান্ পূজান্ মনোময়ান্ মনোবৃত্তিষু সম্পাদিতান্ আত্মনঃ  
বস্ত্ৰ সৰন্ধিষ্চেন মনোহপ্যাশ্রুৎ তথা বাক্ প্রাণান্নোহপি স্বপ্নবৃত্তিক্রপান্ অগ্নীন্  
অপশ্রুৎ ইতি সিদ্ধান্তগত্যা ব্যাখ্যাভব্যম্ ।

( ୩୧୦ ପୃ ) କୃତି: କରଣମ୍ । ଏବଂସିଦେ ଅପତ୍ତେ ଆପତ୍ତେ ମତେ ଆଶ୍ରମେତେହି  
ତଦୀୟାଶ୍ରମେ ଭୂତାନି ସର୍ବଦା ଚିନ୍ତନ୍ତି ।

( ৩৫৯ পৃ ) তে অগ্নয়ঃ আধীরন্ত তেবাদ্বাদানং মনঃসব কুৰ্ব্যাৎ । কালস্ত  
 যজ্ঞেদন্ত নিয়মাৎ অতীরন্ত ইষ্টকালেষ্টব্য ইত্যর্থঃ । গ্রহাঃ পাত্ৰাণি । অস্ত-  
 বন্ উদগাতারঃ স্তবস্তি অশংসন্ হোতারঃ শংসতি কিং রহুত্বা যৎকিঞ্চিৎ  
 যজ্ঞে কৰ্ম্ম স্থারাদ্বপকরিকং যজ্ঞীয়ং যজ্ঞক্লপনির্বাছকং তৎ সৰ্বং মনোময়ং  
 কুৰ্ব্যাৎ ।

( ৩৮২ পৃ ) যঃ জাতঃ বাল এব প্রথমঃ গুপ্তঃ প্রোক্তো মনবান্ বিবেকবান্  
সংইত্ এবমিথঃ হে জনাসঃ জনাঃ ।

(৬৩ গৃ) হুতাং খণ্ডিতং সোমঃ প্রবাহ্যৈষেৰ্ভাঃ প্রবৃত্তাঃ আ-সনত্যাং হুতবৎ  
বহাদেবঃ সোমঃ বগস্পতিঃ তব কলে দগ্ধত ইতি যাবৎ।

( ৪১৪।১৫ পৃ ) ইহা দেহে শতঃ সৰাঃ শতসংখ্যাকান্ বৎসরান্ জিজী-  
বিস্বৎ তৎকৰ্ম্মাণি কুৰ্ম্মসেবেতি নিয়মবিধিঃ । এবং যদি নরে মৰ্ত্তমধনে সতি  
অন্তঃ কৰ্ম্ম ন লিপ্যতে । তেন স্বং ন লিপ্যসে ইতি যাবৎ । ইতচ্চ প্রকা-  
রাৎ অন্তথা প্রকারান্তরং নাতি যতো ন কৰ্ম্মলেপঃ স্তাৎ । জরামৰ্য্যঃ জরা-  
মরণাবধিকম্ ।

( ৪৪৩ পৃ ) রসঃ সারঃ । রসতমঃ পরমো রসঃ । পরমাত্মপ্রতীকত্বাৎ  
পরমঃ । পরস্ত ব্রহ্মণঃ অৰ্দ্ধং স্থানং অর্হতীতি পরাক্রিয়ঃ পরব্রহ্মবহুপাত্মমিত্যর্থঃ ।  
অষ্টম ইতি পৃথিব্যাধ্যক্ষেক্ষ্মা । যৎ উদনীথঃ য উদনীথ ঔকাবঃ ।

( ৪৮৯ পৃ ) বস্মাৎ পূর্বে ব্রাহ্মণা বিদিত্বা আত্মানমেব এষণাজ্যো ব্যুখ্যায়  
অথ তিকাচর্য্যং চরন্তি অ তস্মাৎ অধুনাতনোহপি ব্রাহ্মণঃ পণ্ডিত্যং পণ্ডা  
অধ্যয়নজা ব্রহ্মবুদ্ধিস্বয়ান্ পণ্ডিতস্তস্য কৃত্যং পাণ্ডিত্যং শ্রবণং তন্নির্দিষ্ট্য  
নিশ্চয়েন লক্ । বালোন জ্ঞানবলভাবেন যুক্তিতোহসম্ভাবনানিরাসূরুপমনেন  
শুদ্ধবীজেন বা তিষ্ঠাসেৎ স্বাক্ষ্মিচ্ছেৎ । শ্রবণমননান্তরঃ মুনির্শ্রবননশীলঃ নিদি-  
ধ্যাসনপরঃ স্তাৎ । মোনাৎ অন্তঃ বালাৎ পাণ্ডিত্যং চামোনঞ্চ নিদিধ্যাসনং  
নিশ্চয়েন লক্ । ব্রাহ্মণং ব্রহ্মরিৎ ভবতি ।

( ৫০২ পৃ ) শ্রবণায় শ্রবণার্থঃ হি ন লভ্যঃ আত্মা । আত্মনঃ শ্রবণমপি দুষ্করং  
বহুনা মিত্যর্থঃ । শ্রবণেহপি তৎফলং জ্ঞানং দুর্লভম্ । মৎকারপ্রং অস্ত্র আত্মনঃ  
যথাবৎ বক্তা উপদেশকঃ আশ্রম্যঃ অভূতবৎ কশিকের মস্তবতি । অস্ত্র কুশলঃ  
লক্কা সাক্ষাৎ কর্ত্তা অপি আশ্রম্যঃ । দ্বিষ্টতু সাক্ষাৎকারঃ কুশলেনাচার্য্যেণ  
অহুশিষ্টোহপি সান্নিধ্যং পরোক্ষতোহস্ত্র আত্মাণি আশ্রম্য এব ।

### চতুর্থাদ্যায়স্ত ।

( ২ পৃ ) ভাস্কবেতি । ধীরঃ সন্ বিজ্ঞান প্রারোক্যেণ অববুধ্য প্রজ্ঞাৎ  
সাক্ষাৎকররূপাৎ সহস্রসাক্ষাৎ বুদ্ধিদ্ ।

( ৩৫ পৃ ) যন্তদিতি । ন বৈতঃ যৎ বেদ তৎ আশ্রয়ঃ বৈতঃ অজ্ঞোহপি

যঃ কশ্চিৎ বেদ তৎকালে সর্বোহিত্ত্ববতি ইত্যোক্তে ইধং যদা উৎকৃষ্টেণ  
ন রৈক উক্ত ইতি হংসং প্রতি হংসান্তরবচনং-তৎ প্রযা রৈকং গদ্য উবাচ  
জানপ্রতিঃ হে ভগব ! এতাং রৈকবিদিতাং দেবতাং মে অহুশাধি যদ্বং উপ-  
দিশ ইত্যর্থঃ।

( ৬ পৃ ) রশ্মীনিতি । মম স্বং এক এব পুত্রোহসীতি কোবিতকিঃ পুত্র-  
মুবাচ । অতঃ তথা মা কৃথাঃ কিন্তু বহুন্ রশ্মীন্ আদিত্যক পর্ষ্যাবর্তয় তান্  
পৃথক্ আবর্তয়স্ব । তলোপস্থান্দসঃ ।

( ৩২ পৃ ) পৃথিব্যাস্তরীক্ষাদিত্যাসন্ধকেষু লোকেষু হিংকার-প্রস্তাবো-  
দগীথপ্রতীহার-নিধনৈঃ অংশৈঃ পক্ষাংশং সাম । তৈরেব আদিত্যিতি উপদ্রব  
ইতি চ ভক্তিধরাধিকৈঃ সপ্তাংশং সাম ইতি ভেদঃ ।

( ৩৩ পৃ ) তদেতদগ্যাখ্যং সাম এতত্যাং পৃথিবীরূপায়াং ঋচি অধ্যাৎ  
উপরি স্থিতম্ ।

( ৪৪ পৃ ) সমে গুচাবিতি । শর্করাঃ স্তম্ভপাৰাণাঃ । জলাশয়বর্জনং গীত-  
নিবৃত্ত্যর্থম্ । চক্ষুঃপীড়নো মশকঃ ।

( ৪৬ পৃ ) সবিজ্ঞানমিতি । ভাবনাময়ং বিজ্ঞানং ফলক্ষুর্গরুণং তেন  
সহিতঃ সবিজ্ঞানঃ । বিজ্ঞানং ক্ষুরিতফলং সবিজ্ঞানম্ । যন্মিন্ লোকে  
চিহ্নং সংকল্পঃ অস্ত ইতি যচ্চিহ্নং তেন সংকল্পিতেন সহ ফলক্ষুর্তানন্তরং মনঃ  
প্রাণে লীরত ইতি অক্ষরার্থঃ ।

( ৪৭ পৃ ) স বাবদিত্তি । ক্রতুঃ ধ্যানম্ । স উপাসকঃ অন্তবেলায়াং প্রাণ-  
ত্যাগসময়ে এতৎ ত্রয়ং অকিতমসি, অচ্যুতমসি, প্রাণশংসিতমসি, ইতি  
সমীকৃত্যং প্রতি পদ্যতে স্মরতি ।

( ৭১ পৃ ) অস্তেতি । প্রয়তঃ স্রিয়মাণস্ত ।

( ৭৪ পৃ ) তস্মাদিতি । উপশান্তির্যোগ্যতয়া উৎক্রমণাদুর্দ্ধং পুন-  
র্ভবং পুনরুৎপত্তিং প্রতিপদ্যত ইতি শেষঃ ।

( ৯২ পৃ ) অথাকাময়েতি । স কামস্ত সংসারোক্তানন্তরং নিকামস্ত মুক্তি-  
প্রকরণার্থঃ অথশব্দঃ । আত্মকামত্যাং পূর্ণানন্দাবিবাহাং আশ্বকামঃ প্রাপ্ত-  
পরমাদন্দঃ অতোনিকামঃ অনভিব্যক্তান্তরবাসনাশ্বককামিশূন্যঃ তস্মাদকামঃ  
ব্যক্তবহিকামমহিতঃ ঈদৃশঃ যঃ অকামময়ানঃ তত্শেত্যর্থঃ ।

( ৯৫ পৃ ) স ইতি । উচ্ছয়তি বাহুবায়ুপূরণাৎ বর্দ্ধতে আত্মারতি আর্জ-  
ভেরীবৎ শব্দং করোতি ।

( ৯৯ পৃ ) এবমেবেতি । যথা নদাঃ সমুদ্রং প্রাপ্য লীলন্তে এবমেব অন্ত  
পরিভঃ সর্বত্র ব্রহ্ম দ্রষ্টুঃ ইমাঃ প্রাণব্রহ্মাদ্যাঃ কলাঃ পুরুষায়ণাঃ পুরুষে  
কল্পিতাঃ পুরুষমেব জ্ঞেয়ং প্রাপ্য লয়ং গচ্ছন্তীত্যর্থঃ । অত্র মনঃপ্রাণরৌরেকী-  
কূটুর্গণেন কলানাং পঞ্চদশত্বং প্রতিষ্ঠা ইতি দ্বিতীয়াবহবচনং জ্ঞেয়ম্ ।

( ১০০ পৃ ) ভিদ্যোতে ইতি । নামরূপে শক্ত্যাত্মকে অপি ভিদ্যোতে ।

( ১০২ পৃ ) তন্ত্বেতি । স যুমুর্ষুঃ তেজোমাত্রা ইন্দ্রিয়ানি আদদান গৃহ্ন ।  
তন্ত হৃদয়ন্ত অগ্রং নাড়ীমুখং প্রদ্যোততে জলতি । জলনঞ্চাত্র ভাবিকল-  
ক্ষুরগুরুপুং ।

( ১১৪ পৃ ) হৃষ্যেতি । বিরজা বিরজসঃ । নিম্পাপা ইত্যর্থঃ ।

( ১১৭ পৃ ) তে তেষ্বিতি । পরাবতঃ দীর্ঘায়ুঃ হিরণ্যগর্ত্তন্ত পরা দীর্ঘাঃ  
সমাঃ বৎসরা অভিব্যাপ্য বসন্তি । কার্য্যব্রহ্মণঃ বা জিতিঃ সর্বত্র জয়ঃ ব্যাপ্তিঃ ।  
ব্যাপ্তিঃ তাং ব্যপ্নুতে লভতে স উপাসকঃ ।

( ১২১ পৃ ) যদেতি । পুরুষঃ উপাসকঃ যদা অস্মাৎ লোকাৎ দেহাৎ প্রতি  
নির্গচ্ছতি তদা স বায়ুঃ আগচ্ছতি । তস্মৈ আগতায় প্রাপ্তায় বা পুরুষায় স  
বায়ুঃ তত্র স্বাস্থ্যনি বিজিহীতে ছিদ্ৰং করোতি তেন বায়ুদন্তেন ছিদ্ৰেণ রথচক্র-  
ছিদ্ৰতুল্যেন দ্বারেণ স উর্দ্ধং আদিত্যং গচ্ছতি ।

( ১৪১ পৃ ) প্রজাপতেরिति । প্রজাপতেঃ কার্য্যব্রহ্মণঃ । উপাসকঃ  
স্বরগকালেষু তৎ স্মরতীতি কলম্ । যশোহি ব্রহ্ম । তত্র ব্রহ্মলোকে বিদ্যা-  
বিহীনৈঃ অপরাধেয়া অলভ্যা পুং অস্তি ব্রহ্মণো হিরণ্যগর্ত্তন্ত । তেনৈব  
প্রভূনা বিমিতং নির্মিতং হিরণ্যং বেষ্ম তত্র অস্তি । তৎ প্রতিপদ্যতে ইতি  
শেষঃ ।



# সূত্রানুক্রমণিকা ।

## প্রথমাধ্যায়ঃ ।

অ ।

সূত্র	পাদাক	সূত্রাক	পত্রাক
অথাতোত্রকজিজ্ঞাসা । ...	১	১	১
অগ্নিরন্ত চ তদ্বোগং শান্তি । ...	"	১৯	২:
স্বাস্তস্তদ্বোগোপদেশাৎ । ...	"	২০	২:
* অতএবঐশ্বঃ । ...	"	২৩	২।
অনুপপত্তেস্ত ন শাবীরঃ । ...	২		
অৰ্ভকৌকস্বাত্তব্যপদেশাচ্চ নেতি চেন্ন নিচায্যস্বা-			
দেবং যোমবচ্চ । ...	"	৭	৩০৪
অভা চরাচরগ্রহণাৎ । ...	"	৯	৩০৯
অস্তর উপপত্তেঃ ...	"	১৩	৩২৫
অনুবস্থিতেরসম্ভবাচ্চ নেতরঃ । ...	"	১৭	৩৩৭
অন্তর্ধ্যাম্যধিদৈবাদিসু তদ্ব্যপদেশাৎ । ...	"	১৮	৩৪০
অদৃশ্যাদিগুণকোধর্ষোক্তেঃ । ...	"	২১	৩৫০
অত এব ন দেবতা ভূতঞ্চ । ...	"	২৭	৩৭৫
অভিব্যক্তেরিত্যাশ্রয়ঃ । ...	"	২৯	৩৭৯
অনুপপত্তের্বাদিরিঃ । ...	"	৩০	<del>৩৮০</del>
অকরমম্বরাস্তধ্বতেঃ । ...	৩	১০	৪১৫
অগ্রভাবব্যাবৃত্তেচ্চ । ...	"	১২	৪১৯
অতার্থক পরামর্শঃ । ...	"	২০	৪৬১
অন্নপ্রভেতিতি চেত্তদ্ব্যপদেশঃ । ...	"	২১	৪৬৩
অনুপপত্তেস্ত চ । ...	"	২২	৪৬৪
অপিচ স্বর্ঘ্যতে । ...	"	২৩	৪৭০
অত এব চ নিত্যত্বম্ । ...	"	২৯	৫০৫

হুজ

পাছার হুজার পত্রাঙ্ক।

অগ্রার্থত্ব ভৈমিনিঃ প্রব্রব্যাত্মানাভ্যামপি চৈব-

মেকে ।	...	...	৪	১৮	৬৩৯
অবস্থিতেরিতি কাশকুৎসঃ ।	...	...	"	২২	৬৫২
অতিথ্যোপদেশাচ্চ ।	...	...	"	২৪	৬৬৯

অ।

আনন্দময়োহভ্যাসাৎ ।	...	...	১	১২	১৯৬
আকাশস্তম্ভিমাৎ ।	...	...	"	২২	২৩৫
আমনন্তি চৈনমস্মিন্ ।	...	...	২	৩২	৩৮৭
আকাশোহর্থাস্তবদ্বাদিব্যাপদেশাৎ ।	...	...	৩	৪১	৫৫৭

আত্মমানিকমপ্যেকেষামিতি চেন্ন, শব্দীকরূপক-

বিগ্ৰস্তগৃহীতেদর্শয়তি চ ।	...	...	৪	১	৫৬৬
আত্মকুতেঃ পবিণামাৎ ।	...	...	"	২৬	৬৭৭

ই।

ইতবপবাগশাৎ স ইতি চেন্নাসম্ভবাৎ ।	...	...	৩	১৮	৪৪২
----------------------------------	-----	-----	---	----	-----

ঈ।

ঈকতেনাশকম্ ।	...	...	১	৫	১৫৩
ঈকতিকর্মব্যাপদেশাৎ সং ।	...	...	৩	১৩	৪২০

উ।

উপদেশভেদান্নেতি চেন্নোভয়স্মিন্মবিবোধাৎ ।	...	...	১	২৭	২৬৬
উত্তবাচ্ছেদাবিতৃ'তস্বরূপস্ত ।	...	...	৩	১৯	৪৪৪
উৎসমিষ্যত এবস্তাবাদিত্যোড়ুলোমিঃ ।	...	...	৪	২১	৬৫০

এ।

এতেন সর্কে ব্যাখ্যাভা ব্যাখ্যাভাঃ ।	...	...	৪	২৮	৬৭৪
-------------------------------------	-----	-----	---	----	-----

ক।

কক্ষকর্জব্যাপদেশাচ্চ ।	...	...	২	৪	৩৯০
কক্ষমাৎ ।	...	...	৩	৩৯	৫৪৮
কক্ষমাত্মকঃ ।	...	...	৪	১০	৬৩৩

পত্র	পাদ্যক	মুদ্রাক	পত্রাক।
কামাচ্চ নানুমানাপেক্ষা ...	১	১৮	২০৯
কারণেঘন চাকাশাদিবু যথা ব্যপদিতৌক্রেঃ।	৪	১৪	৬১৮
গ।			
গতিসামান্যাৎ। ...	১	১০	১৮৭
গতিশকাভ্যাং তথা হি দৃষ্টং লিঙ্গক। ...	৩	১৫	৪৩৭
গুহাং প্রবিষ্টাবান্মানো হি তদ্বর্ণনাৎ। ...	২	১১	৩১৩
গৌণশ্চেন্নাশ্রয়কাং। ...	১	৬	১৭২
চ।			
চমসবল বিশেষাৎ। ...	৪	৮	৫৯৬
ছ।			
ছন্দোভিধানান্নেতি চেন্ন তথা চেতোহর্পণনিগদা-			
তুথাহি দর্শনম্। ...	১	২৫	২৬০
জ।			
জন্মান্যস্ত যতঃ। ...	১	২	৬৫
জগদ্ব্যচিষ্টাৎ। ...	৪	১৬	৬২৯
জীবমুখ্যাগ্রাণলিঙ্গান্নেতি চেন্নোপাসাঈববিধ্যাক্ষ-			
প্রিতবাদিহ তদ্ব্যোগাৎ। ...	১	৩১	২৭৯
জীবমুখ্যাগ্রাণলিঙ্গান্নেতি চেত্তদ্ব্যাত্ম্যাত্ম।	৪	১৭	৬৩৭
জ্যোতিঃচরণাভিধানাৎ। ...	১	২৪	২৪৮
জ্যোতিঃবি ভাবাক্ষ। ...	৩	৩২	২১৮
জ্যোতিঃদর্শনাৎ। ...	৪	৪৭	৫৫৩
জ্যোতিরূপক্রমা তু তথা হৃদীয়ত একে। ...	৪	২০	৬০০
জ্যোতিঃবৈকল্যমভ্যাসে। ...	৪	১৩	৬১৬
জ্যোতিঃবচনাক্ষ। ...	৪	৪	৪৮৩
জ।			
জন্মসমবধাৎ। ...	১	৪	৮৪
জন্মিত্ত্ব মোক্ষোপদেশাৎ। ...	১	৭	২৭৬



কৃত	পাদাক	সূত্রাক	পত্রাক
অকুতুপ্যপদেশীচ্চ । ...	“	১৪	২৭৩
তদুপধ্যপি বান্ধ্যায়ণঃ সম্ভবাৎ । ...	“	১৫	৪৭৫
তদভাবনির্দারণে চ প্রবৃত্তেঃ ...	“	৩৭	৫৪৫
তদ্বীনস্বার্থবৎ । ...	৪	৩	৫৭৭
ত্রয়াণামেব চৈবমুপস্থাসঃ প্রব্রূচ্চ । ...	“	৬	৫৮৬
দ ।			
দহস্বঃ উত্তরেভ্যঃ । ...	“	১৪	৪২৬
দ্যভাদ্যায়নং স্বশকাৎ । ...	“	১	৩৮৬
ধ ।			
ধর্মোপপত্তেচ্চ । ...	“	৯	৪১৩
ধৃতেশ্চ মহিমোহস্তাস্মিন্নুপলক্কেঃ । ...	“	১৬	৪৩৯
ন ।			
ন বক্তুবাশ্মোপদেশাদিতি চেদধ্যাস্তসম্বন্ধভূমা			
হস্মিন্ । ...	১	২৯	২৭৩
ন চ স্মার্তমতকর্ম্মাভিলাপাৎ । ...	২	১৯	৩৪৫
ন সংখ্যোপসংগ্রহাদপি নানাভাবাদিত্যেকোচ্চ ।			
নামুমানমতচ্ছকাৎ । ...	৩	৩	৩৯৫
নৈত্তরোহমুপপত্তেঃ । ...	১	১৬	২০৬
প ।			
পতিদিশক্কেভ্যঃ । ...	৩	৪৩	৫৬৪
প্রকরণাচ্চ । ...	২	১৫	৩১৩
প্রকরণাৎ । ...	৩	৬	৩২৮
প্রসিদ্ধেচ্চ । ...	“	১৭	৪৪১
প্রতিজ্ঞাসিদ্ধেগিঙ্গমাশ্রয়ঃ । ...	৪	২০	৬৪৯
প্রকৃতিশ্চ প্রতিজ্ঞাদৃষ্টান্তমুপরোধাৎ । ...	“	২৩	৬৬২
প্রণতধামুগকাৎ । ...	১	২৮	৭০৮
প্রাণভূচ্চ । ...	৬	১৪	৩৯৬

ইতি	পাদক	হত্রাক	পত্রাক
প্রাণাদবোবাক্যশেষাৎ । ...	...	...	৬১৬
ভাষন্ত বাদরাগ্গোহস্তি হি । ...	...	৩৩	৫২২
ভূতাদিগাদব্যপদেশোপপত্তেঃশেষম্ । ...	...	২৬	২৩৮
ভূমা সম্প্রসাদাদধ্যাপদেশাৎ । ...	...	৮	৪১১
ভেদব্যপদেশাচ্চ । ...	...	১৭	২১৭
ভেদব্যপদেশাচ্চাত্তঃ । ...	...	২১	২৩৪
ভেদব্যপদেশাৎ । ...	...	৫	৩৪৭
ম ।			
মধ্বাদিষসন্তবাদনধিকারং জৈমিনিঃ । ...	...	৩১	৫১৪
মহদ্বচ্চ । ...	...	৭	৫৪৪
মান্ববর্ণিকমেব চ গীয়তে । ...	...	১৫	২০৪
মুক্তোপস্থপ্যব্যপদেশাৎ । ...	...	২	৩৯৩
য ।			
যোনিশ্চ হি গীয়তে । ...	...	৪	২৭
র ।			
রূপোপন্যাসাচ্চ । ...	...	২	২৩
ব ।			
বদন্তীতি চেন্ন প্রাজ্ঞো হি প্রকবণাৎ । ...	...	৪	৫
ব্যাক্যায়নাৎ । ...	...	১৪	৩৪২
বিকারশব্দাশ্চেতি চেন্ন প্রাচুর্যাৎ । ...	...	১	৩৩
বিবক্ষিতগুণোপপত্তেঃ । ...	...	২	২৪৫
বিশেষণাচ্চ । ...	...	১২	৩৪০
বিশেষণভেদব্যপদেশাত্যাগং নেতর্যো । ...	...	২২	৩৪৩
বিরোধঃ কৰ্ম্মণীতি চেন্নানেকপ্রতিপত্তেঃশেষম্ । ...	...	২৪	৩৪৩
বৈজ্ঞানিকঃ সাধারণশব্দবিশেষাৎ । ...	...	২	২৪
শ ।			
শব্দবিশেষাৎ । ...	...	২	২৪

স্থান	পাদাঙ্ক	স্থানাঙ্ক	পত্রাঙ্ক
শব্দাদিভ্যোহন্তঃ প্রতিষ্ঠান্নেতি চেন্ন তথা দৃষ্ট্যুপ-			
দেশাদসম্ভবাৎ পুরুষমপি চৈনমধীয়তে ।	“	২৬	৩৭০
শব্দাদেব প্রমিতঃ । ...	৩	২৪	৪৭১
শব্দ ইতি চেন্নাতঃ প্রভবাৎ প্রত্যক্ষানুমানাত্যাম্ ।	“	২৮	৪৮৫
শাস্ত্রযোনিষাৎ । ...	১	৩	৭৮
শাস্ত্রদৃষ্ট্যা তুপদেশোবাংমদেববৎ । ...	“	৩০	২৭৭
শারীরশ্চোভয়েহপি হি ভেদেনৈনমধীয়তে ।	২	২০	৩৪৭
শুগন্ত তদনাদরপ্রবণান্তদ্রাবণাৎ সূচ্যতে হি ।	৩	৩৪	৫৩৪
ক্রতস্বাচ্চ । ...	১	১১	১৮৯
ক্রতোপনিবৎকগত্যভিধানাচ্চ । ...	২	১৬	৩৩৬
প্রবণাধ্যয়নার্থপ্রতিবেধাৎ সূতেশ্চাস্ত । ...	৩	৩৮	৫৪৭
স ।			
সর্বত্র প্রসিদ্ধোপদেশাৎ । ...	২	১	২৯০
সন্তোগপ্রাপ্তিরিতি চেন্ন বৈশেষ্যাৎ । ...	“	৮	৩০৬
সম্পত্তেরিতি জৈমিনিস্তথাহি দর্শয়তি । ...	“	৩১	৩৮৭
সমাননামরূপস্বাচ্ছাবৃত্তাবপ্যবিরোধোদর্শনাৎ			
সূতেশ্চ । ...	৩	৩০	৫০৬
সমাকর্ষাৎ । ...	৪	১৫	৬২৬
সাক্ষাদপ্যবিরোধঃ জৈমিনিঃ । ...	২	২৮	৩৭৯
সাক্ষ্যপ্রশাসনাৎ । ...	৩	১১	৪১৮
সাক্ষ্যচ্ছোভয়ানানাৎ । ...	৪	২৫	১৬৯
স্বর্গবিপিত্তাভিধানাদেব চ । ...	২	১৫	৩৩০
স্বর্গপুণ্যক্রান্ত্যোৰ্ভেদেন । ...	৩	৪২	৫৫৯
স্বর্গস্ত তদর্হস্যাৎ । ...	৪	২	৫৭৬
সংস্কারপরাকর্ষাৎ তদভাবাভিলাপাচ্চ । ...	৩	৩৬	৫৪৫
স্বাপ্যরাৎ । ...	১	৯	১৮৩
স্থানাদিব্যপদেশাচ্চ । ...	২	১৪	৩২৯
হিত্যাদনাত্যাক । ...	৩	৭	৩৯৮

স্থত্র	পাদ্যাক	স্থত্রাক	পাদ্যাক ।
স্বর্য়মাণমহুমানং স্তাদিতি । ...	২	২৫	৩৬৯
স্বতেচ্চ । ...	“	৬	৩০২
হ ।			
হেয়ত্বাবচনাচ্চ । ...	১	৮	১৮১
কদ্যাপেক্ষয়া তু মহুয্যাধিকারত্বাৎ । ...	৩	২৫	৪৭৪
কত্রিয়ত্বগতেশ্চোত্তরত্ব চৈত্ররথেন লিঙ্গাৎ ।		৩৫	৫৪২

## দ্বিতীয়াধ্যায়শ্চ ।

অ ।

অভিমানিব্যপদেশস্ত বিশেষানুগতিভ্যাম্ ।	১	৫	২৬
অসদিতি চেন্ন প্রতিষেধমাত্রত্বাৎ । ...	“	৭	৩৬
অপীতো তদ্বৎপ্রসঙ্গাদসমঞ্জসম্ । ...	“	৮	৩৮
অসদ্ব্যপদেশান্নেতি চেন্ন ধর্মাস্তুরেণ বাক্যশেষাৎ ।	“	১৭	৮৬
অধিকস্ত ভেদনির্দেশাৎ । ...	“	২২	১০৫
অশ্বাদিবচ্চ তদনুপপত্তিঃ । ...	“	২৩	১০৮
অন্যত্রাভাবাচ্চ ন তৃণাদিবৎ । ...	২	৫	১৫৫
অভ্যুপগমেহপ্যর্থাত্বাবাৎ । ...	“	৬	<del>১৬১</del>
অঙ্গিত্বানুপপত্তেচ্চ । ...	“	৮	১৬৩
অন্যথানুমিতৌ চ স্তম্ভক্টিবিরোগাৎ । ...	“	৯	১৬৪
অপরিগ্রহাচ্চাত্তম্মনপেক্ষা । ...	“	১৭	২০১
অসতি প্রতিজ্ঞোপরোধোযোগপদ্যমন্যাথা ।	“	২১	২৩১
অনুস্বতেচ্চ ...	“	২৫	২৩৮
অনুস্বস্থিতেশ্চোত্তরনিত্যত্বাদ্বিশেষঃ । ...	“	৩৬	২৮৭
অধিষ্ঠানানুপপত্তেচ্চ । ...	“	৩৯	২৯৫

হুত্র	পাদাক	হুত্রাক	পত্রাক ।
অস্তবস্ত্রমসর্গজতা বা । ...	২	৪১	২৯৭
অস্তি তু । ...	৩	২	৩১০
অসস্তবস্ত্র সতোহমুপপত্তেঃ । ...	"	৯	৩৩৭
অস্তরা বিজ্ঞানমনসী ক্রমেণ তল্লিঙ্গাদিতি চেমা- বিশেষাৎ ...	"	১৫	৩৫২
অবিরোধশ্চন্দনবৎ । ...	"	২৩	৩৭২
অবস্থিতিবৈশেষ্যাদিতি চেমাত্মাপগমাক্দি হি । ...	"	২৪	৩৭৩
অপি চ স্মর্যতে । ...	"	৪৫	৪১৮
অমুজ্ঞাপরিহারৌ দেহসম্বন্ধাজ্যোতিরাদিবৎ । ...	"	৪৮	৪২৫
অসন্ততেচাব্যতিকরঃ । ...	"	৪৯	৪২৯
অদৃষ্টানিয়মাৎ । ...	"	৫১	৪৩৩
অভিসন্ধ্যাদিষপি চৈবম্ । ...	"	৫২	৪৩৫
অগবশ্চ । ...	৪	৭	৪৫৯
অকরণত্বাচ্চ ন দোষস্তথা হি দর্শয়তি । ...	"	১১	৪৬৮
অগুশ্চ । ...	"	১৩	৪৭২
অ।			
অস্মানি চৈবং বিচিত্রাশ্চ হি । ...	১	২৮	১২১
অাকাশে চারিশেষাৎ । ...	২	২৪	২৩৬
অাপঃ । ...	৩	১১	৩৪৩
অ্যুতাস এব চ । ...	"	৫০	৪৩০
অংশুমানাব্যপদেশাদন্যাথা চাপি দাশকিতবাদি- সমধীয়ক একে । ...	"	৪৩	৪১৪
ই।			
ইতরেবাঞ্চামুপলক্কেঃ । ...	১	২	১২
ইতরব্যাপদেশাঙ্কিতাকরণাদিদোষপ্রসক্তিঃ । ...	"	২১	১৬২
ইতরেত্তরপ্রত্যয়াদিতি চেমোৎপত্তিমাত্রানিমিত্ত- ত্বাৎ । ...	২	১৯	২১৯

সূত্র	পাদাক	সূত্রাক	পত্রাক ।
উ ।			
উপসংহাবদর্শনাম্নেতি চেন্ন ক্লীববন্ধি ।	১	২৪	১০৯
উপপদ্যতে চাপ্যপলভ্যতে চ ।	"	৩৬	১৩৬
উত্তযথাপি ন কন্ধ্যাতস্তদভাবঃ ।	২	১২	১৮২
উত্তযথা চ দোষাৎ ।	"	১৬	১৯৮
উত্তবোৎপাদে চ পূর্বনিরোধাৎ ।	"	২০	২২৭
উত্তযথা চ দোষাৎ ।	"	২৩	২৩৫
উদাসীনানামপি চৈবং সিদ্ধিঃ ।	"	২৭	২৪৮
উৎপত্তাসম্ভবাৎ ।	"	৪২	৩০০
উৎক্রান্তিগত্যাগতীনাং ।	৩	১৯	৩৬৬
উপাদানাৎ ।	"	৩৫	৩৯৩
উপলব্ধিবদনিয়মঃ ।	"	৩৭	৩৯৫
এ ।			
এতেন যোগঃ প্রভুক্তঃ ।	১	৩	১৪
এতেন শিষ্টাপবিগ্রহা অপি ব্যাখ্যাতাঃ ।	"	১২	৫৩
এবঞ্চান্বাহিকাৎ স্নায়ম ।	২	৩৪	২৮২
এতেন মাতবিশ্বা ব্যাখ্যাতঃ ।	৩	৮	৩৩৫
ক ।			
কষণবচ্ছেন্ন ভোগাদিত্যঃ ।	২	৪০	২৯৫
কর্তা শাস্ত্রার্থবদ্বাৎ ।	৩	৩৩	৩৯১
ক্লেশপ্রসক্তির্নিববষবদ্বশদকোপোবা ।	১	২৬	১৯৪
কৃতপ্রযত্নাপেক্ষন্ত বিহিতপ্রতিষিদ্ধাবৈবৈথ্যা- দিভ্যঃ ।	৩	৪২	৪১১
গ ।			
গুণান্বা লোকবৎ ।	"	২৫	৩৭৪
গৌণ্যসম্ভবাৎ ।	"	৩৩	৩৯২
গৌণ্যসম্ভবাৎ ।	৪	২	৪৪৪

স্থান	পাদাঙ্ক	স্থানাঙ্ক	পত্রাঙ্ক
চ।			
চরাচরব্যাপ্যশ্রয়স্ত্বাভ্যাপদেশো ভাক্তান্তভাবে-			
ভাবিত্বাৎ। ...	৩	১৬	৩৫৫
চক্ষুরাদিবন্তু তৎসহশিষ্টাদিত্যঃ। ...	৪	১০	৪৬৬
জ।			
জ্যোতিরাদ্যধিষ্ঠানস্ত তদামননাৎ। ...	"	১৪	৪৭৩
জ্যোহিত এব। ...	৩	১৮	৩৬৩
ত।			
তর্কাপ্রতিষ্ঠানাদপ্যন্যথাভূমেষমিতি চেদেবমপ্য-			
বিমোক্ষপ্রসঙ্গঃ। ...	১	১১	৪৬
তদনন্যস্বমারম্ভগণকাদিত্যঃ। ...	"	১৪	৫২
তদভিধানাদেব তু তল্লিঙ্গাৎ সং। ..	৩	১৩	৩৪৭
তথা চ দর্শয়তি। . .	"	২৭	৩৭৮
তদগুণসারত্বাতু তদ্যাপদেশঃ প্রাক্কবৎ। ...	"	২৯	৩৭৯
তথা প্রাণাঃ। ...	৪	১	৪৪৭
তৎ প্রাক্ ক্রতেঃ। ...	"	৩	৪৪৭
তৎপূর্বকত্বাচঃ। ...	"	৪	৪৪৮
তস্ত চ নিত্যত্বাৎ। ...	"	১৬	৪৭৮
তু ইঞ্জিয়াণি তদ্যাপদেশাদন্যত্র শ্রেষ্ঠাৎ। ...	"	১৭	৪৭৯
তৈজোহিতস্তথাহাহ। ...	৩	১০	১৩৯
দেবাদিবদপি লোকে। ...	১	১৫	১১২
দৃশ্যতে তু। ...	"	৬	২৯
ন।			
ন বিশুদ্ধকণ্বাদস্ত তথাদ্বিধ শকাৎ। ...	"	৪	১৯
ন তু দুঃস্বাস্তভাবেৎ। ...	"	৯	৪০
ন প্রয়োজনবত্বাৎ। ...	"	৩২	১২৭
ন কক্ষদ্ব্যভিভাগাদিতি চেদান্বনাদিত্বাৎ। ...	"	৩৫	১৩৫

স্থান	পাদ্য	স্থান	পাদ্য
ন ভাবোহিহুপলকে: । ...	২	৩০	২৭০
ন চ পর্যায়াদপ্যবিরোধাবিকারাদিত্য: ।	“	৩৫	২৮৮
ন চ কর্তৃ: করণম্ । ...	“	৪৩	৩০৩
ন বিয়দশ্রুতে: । ...	৩	১	৩০৮
ত বায়ুক্ৰিয়ে পৃথগুপদেশাৎ । ...	৪	৯	৪৬২
নাসতোহদৃষ্টত্বাৎ । ...	২	২৬	২৪৪
নাভাব উপলকে: । ...	“	২৮	২৪৯
নাস্ত্বাহশ্রুতেনিত্যত্বাচ্চ তাভ্য: । ...	৩	১৭	৩৫৭
নাগ্নরতচ্ছূতেরিতি চেদ্নেতরাধিকারাৎ । ...	“	২১	৩৭০
নিত্যমেব চ ভাবাৎ । ...	২	১৪	১৯২
নিত্যোপলক্ষ্যপলক্ষিপ্রসঙ্গেহন্যতরনিয়মো বাহ- নাধা । ...	৩	৩২	৩৮৯
নৈকশ্লিষসম্ভবাৎ । ...	২	৩৩	২৭৫
প ।			
পট্টবচ্চ । ...	১	১৯	১০০
পরোহিষুবচেৎ তত্রাপি । ...	২	৩	১৫২
পত্ন্যরসাম্রজ্ঞত্বাৎ । ...	“	৩৭	২৮৮
পৃথগুপদেশাৎ । ...	৩	২৮	৩৭৮
পৃথিব্যাধিকাররূপশব্দান্তরেভ্য: । ...	৩	১২	৩৪৪
পূরাত্ত্বতচ্ছূত্রে: । ...	“	৪১	৪০৮
পঞ্চবৃত্তিশ্চনোবদ্যপদিশ্রুতে । ...	৪	১২	৪৭০
পুরুষাশ্রয়বদিতি চেৎ তত্রাপি । ...	২	৭	১৬০
পুংল্লিঙ্গবিকল্প সতোহতিব্যক্তির্যোগাৎ । ...	৩	৩১	৩৮৮
প্রবৃত্তেচ্চ । ...	২	২	১৪৭
প্রতিসংখ্যাহপ্রতিসংখ্যানিরোধাপ্রাপ্তিরবিচ্ছেদাৎ ।	“	২২	৩৩২
প্রতিজ্ঞাহীন্যবতিরেকাচ্ছবোভ্য: । ...	৩	৬	৩৭৯
প্রকাশাদিবদৈবং পর: । ...	“	৪৬	৪১৯



স্থান	পাদ্য	স্থান	পাদ্য
প্রদেশাদিতি চেদান্তর্ভাৎ । ...	৩	৫৩	৪৭৫
প্রাণবতা শব্দাৎ । ...	৪	১৫	৪৭৭
ব ।			
বিকরণস্থানেতি চেত্তদুক্তম্ । ...	৬	৩১	১২৫
বিশ্রুতিষেধাচ্চাসমঞ্জসম্ । ...	২	১০	১৬৫
বিজ্ঞানাদিভাবে বা তদপ্রতিষেধঃ । ...	৬	৪৪	৩০৪
বিশ্রুতিষেধাচ্চ । ...	৬	৪৫	৩০৬
বিপর্যয়েণ তু ক্রমোহত উপপদ্যতে চ । ...	৩	১৪	৩৪২
বিহারোপদেশাৎ । ...	৬	৬৪	৩৯২
বৈবক্ষ্যনৈবদ্ব্যং ন সাপেক্ষত্বাৎ তথা হি দর্শয়তি ।	১	৩৪	১৩১
বৈবক্ষ্যাচ্চ ন স্থগাদিবৎ । ...	২	২২	২৬৭
বৈলক্ষণ্যাচ্চ । ...	৪	১২	৪৮৩
বৈবক্ষ্যাত্ম তদ্বাদিস্তদ্বাদঃ । ...	৬	২২	৪৯৩
ব্যতিরেকানবস্থিতেশ্চানপেক্ষত্বাৎ । ...	২	৪	১৫৪
ব্যতিবেকো গন্ধবৎ । ...	৩	২৬	৩৭৬
ব্যপদেশাচ্চ ক্রিয়ান্নাং ন চেদ্বিদেশবিপর্যায়ঃ ।	৬	৩৬	৩৯৩
ড ।			
ভাবে চোপলক্ষেঃ । ...	১	১৫	৮১
ভেদশ্রুতেঃ । ...	৪	১৮	৪৮২
ভৌতিক্যপত্তেরবিভাগশ্চেৎ শ্রাল্লোকবৎ । ...	১	১৩	৫৬
ম ।			
মহদীর্ঘবহা ইন্দ্রপরিমণ্ডলাভ্যাম্ । ...	২	১১	১৭৬
মন্ত্রবর্ণাচ্চ । ...	৩	৪৪	৪১৭
মাংসাদি ভোমঃ যথাশব্দমিতরয়োশ্চ । ...	৪	২১	৪৯১
য ।			
যথা চ প্রাণাদি । ...	১	২০	৩০১
যথা চ তর্কোত্তরথা । ...	৩	৪০	৬৯৭

স্থ	পাদাঙ্ক	স্থ	পত্রাঙ্ক ।
যাবুদিকারস্ত বিভাগো লোকবৎ । ...	৩	৭	৩২৭
যাবুদিকারস্ত বিভাগো ন দোষস্তদর্শনাৎ । ...	"	৩০	৩৮৫
যুক্তঃ শব্দান্তরাচ্চ । ...	১	১৮	৮৮
র ।			
যুচনামুপপত্তেচ্চ নামুমানম্ । ...	২	১	১৪০
রূপাদিমন্তাচ্চ বিপর্যয়োদর্শনাৎ । ...	"	১৫	১৯৩
ল ।			
লোকবত্তু লীলাটিকবল্যম্ । ...	১	৩৩	১২৮
শ ।			
শব্দাচ্চ । ...	৩	৪	৩১৫
শক্তিবিপর্যয়াৎ । ...	"	৩৮	৩৯৬
শ্রুতেস্ত শব্দমূলত্বাৎ । ...	১	২৭	১১৬
শ্রেষ্ঠশ্চ । ...	৪	৮	৪৬০
স ।			
সম্বাদ্যববস্ত । ...	১	১৬	৮৪
সর্বোপেতা চ তদর্শনাৎ । ...	"	৩০	১২৪
সর্বধর্মোপপত্তেচ্চ । ...	১	৩৭	১৩৮
সমবায়াত্মপগম্যচ্চ সাম্যাদনবস্থিতেঃ । ...	২	১৩	১৮৮
সমুদায় উভয়হেতুকেহপি তদপ্রাপ্তিঃ । ...	"	১৮	২১৪
সুর্কথামুপপত্তেচ্চ । ...	"	৩২	২৭৪
স্বদ্বাদ্যুপপত্তেচ্চ । ...	"	৩৮	২৯২
স্বদ্বাদ্যুপপত্তেচ্চ । ...	৩	৩৯	৩৯৭
স্বপ্তগতেকিংশিত্বাচ্চ । ...	৪	৫	৪৪২
স্বপ্তগতেকশ্রবণবৎ । ...	৩	৬	৩১৬
স্বপ্তদোষাচ্চ । ...	১	১০	৪৪
স্বপ্তদোষাচ্চ । ...	"	২২	১২২
স্বপ্তদোষানাত্ম্যাক্ষ । ...	২	২২	৩৭১

স্থত্র	পাদাঙ্ক	স্থত্রাঙ্ক	পত্রাঙ্ক
স্বাস্থ্যনা চোত্তরয়োঃ । ...	৩	২০	৩৬৮
স্বরস্তু চ । ...	"	৪৭	৪২২
স্বত্যানবকাশদোষপ্রসঙ্গ ইতি চেন্নান্তস্বত্যানবকাশ-			
দোষপ্রসঙ্গাৎ । ...	১	১	১
সংজ্ঞাস্বত্বিকৃপ্তিস্ত্ব ত্রিবৃৎকুর্বত উপদেশাৎ ।	৪	২০	৪৮৫
হ ।			
হস্তাদয়স্ত্ব স্থিতেহতো নৈবম্ । ...	৪	৬	৪৫২
ক্ষ ।			
ক্ষণিকত্বাচ্চ । ...	২	৩১	২৭১

### তৃতীয়াধ্যায়স্য ।

অ ।

অগ্ন্যাদিগতিশ্রুতেরিতি চেন্ন ভাক্ত্বাৎ । ...	১	৪	১১
অশ্রুতত্বাদিতি চেন্নেষ্টাদিকারিণাং প্রতীতেঃ ।	"	৬	১৬
অনিষ্টাদিকারিণামপি চ শ্রুতম্ । ...	"	১২	৪০
অপি চ সপ্ত । ...	"	১৫	৪৪
অজ্ঞাবিষ্ঠিতে পূর্ববদভিলাপাৎ । ...	"	২৪	৫৭
অন্তুক্রমিতি চেন্ন শকাৎ । ...	"	২৫	৬০
অন্তঃ প্রবোধোহস্মাৎ । ...	২	৮	২৫
অস্মি চৈবমেকৈ । ...	"	১৩	১১১
অন্নপিবদেব হি তৎপ্রধানত্বাৎ । ...	"	১৪	১১২
অন্ত এব চোপমা স্বর্য্যকাদিবৎ । ...	"	১৮	১১৭
অনুরদগ্রহণাত্ত্ব ন তথাস্থম্ । ...	"	১৯	১১৮
অপি সংরাধনে প্রত্যক্ষানুমানাত্ম্যম্ । ...	"	২৪	১৪৭
অতোহনন্তেন তথা হি লিঙ্গম্ । ...	"	২৬	১৪৯
অমেন সর্বগত্বম্মানামশকাগিত্যঃ । ...	"	৩৭	১৬৬
অন্তথাৎ শকাদিতি চেন্নাবিশেষাৎ । ...	"	৩	১৯৮

সূত্র	পাদাক	সূত্রাক	পত্রীক ।
অবয়বাদিতি চেৎ শ্রাদ্ধবধাবণাৎ । ...	৩	১৭	২৩২
অনিয়মঃ সর্কাসামবিবোধঃ শব্দানুমানাত্যাম্ ।	"	৩১	২৯৩
*অঙ্কবধিয়াং ত্ববরোধঃ সামান্ততদ্ভাবাভ্যামোপসদন- তদুক্তম্ । ...	"	৩৩	৩০৬
অন্তবা ভূতগ্রামবৎ স্বান্ননঃ । ...	"	৩৫	৩১৪
অন্তথা ভেদানুপপত্তিবিতি চেদ্রোপদেশঃ প্রববৎ ।	"	৩৬	৩১৬
অতিদেশাচ্চ । ...	"	৪৬	৩৫৩
অনুবন্ধাদিত্যঃ প্রজ্ঞাস্তবপৃথক্‌বৎ দৃষ্টং তদুক্তম্ ।	"	৫০	৩৫৮
*অঙ্গাববন্ধাস্ত ন শাখাসু হি প্রতিবেদম্ ।	"	৫৫	৩৭৭
একেষু যথাশ্রবভাবঃ । ...	"	৬১	৩৯৬
অধিকোপদেশাতু বাদবায়ণশ্চৈবং তদর্শনাৎ ।	৪	৮	৪১৫
অসার্কত্রিকী ।	৪	১০	৪২০
অধ্যয়নমাত্রবতঃ ।	"	১২	৪২২
অনুষ্ঠেয়ং বাদবায়ণঃ সাম্যশ্রুতেঃ ।	"	১৯	৪৩১
অতএব চায়ীক্‌নাদানপেক্ষা ।	"	২৫	৪৫০
অবধাচ্চ । ...	"	২৯	৪৬৩
অপি চ স্মর্য্যতে ।	"	৩০	৪৬৪
অনভিভবঞ্চ দর্শয়তি ।	"	৩৫	৪৭২
অন্তবচ্চাপি তু উদ্‌ষ্টেঃ ।	"	৩৬	৪৭৩
অপি চ স্মর্য্যতে । ..	"	৩৭	৪৭৪
*অতদ্বিতরজ্জ্যায়ো লিপ্যচ্চ ।	"	৩৯	৪৭৬
*অনাবিক্কুর্কল্পয়্যাৎ । ..	"	৫০	৪৭৫
আ ।			
আনর্থক্যমিতি চেৎ তদপেক্ষত্বাৎ ।	১	১০	৩৮
আহ চ তদ্রূপম্ ।	২	১৬	১১৫
*আনন্দদম্বঃ প্রধানস্ত । ..	৩	১১	২১৯
আত্মনো প্রয়োজনাত্বাৎ । ...	"	৩৪	২২৪

স্থত্র	পাদ্যঙ্ক	স্থান্যঙ্ক	পত্রাঙ্ক ।
আত্মশব্দাচ্চ । ...	“	১৫	২২৭
আত্মগৃহীতিবিতরবহুত্ববাৎ । .	“	১৬	২২৮
আদরাদলোপঃ । ...	“	৪০	৩২৮
আচাবদর্শনাৎ । . ...	৪	৩	৪১১
আত্মিক্যমিত্যোভুলোমিস্তশ্চৈ হি পরিক্রীষতে ।	“	৪৫	৪৮৭
ই ।			
ইতবে স্বর্থসামান্যতাৎ । ...	৩	১৩	২২৩
ইয়দামননাৎ । ...	“	৩৪	৩১০
উ ।			
উভয়ব্যপদেশাৎহিকুণ্ডলবৎ । ..	২	২৭	১৫০
উপপত্তেচ্চ । ...	“	৩৫	১৬৪
উপসংহাবোধার্থভেদাধিধিশেষবৎ সমানে চ ।	৩	৫	১৯৬
উপপন্নতুল্লক্ষণার্থোপলক্ষ্যলৌকবৎ । ..	“	৩০	২৯২
উপস্থিতেহতত্ত্বচনাৎ । ...	৩	৪১	৩৩২
উপমর্দঞ্চ ।	৪	১৬	৪২৫
উপপূর্বমপি য়েকে ভাবমণনবত্তত্ত্বম্ । .	“	৪২	৪৮১
উ ।			
উর্দ্ধবেতঃ স্ চ শব্দে হি । .	“	১৭	৪২৫
এ ।			
এক আত্মনঃ শবীবে ভাবাৎ । .	৩	৫৩	৩৩৬
এবং মুক্তিফলানিষমস্তদবস্থাবধুতেস্তদবস্থাবধুতেঃ ।	৪	৫২	৫০৩
ঐ ।			
ঐহিকমপ্যপ্রস্তুতপ্রতিবন্ধে তদর্শনাৎ । .	“	৫১	৪৯৮
ক ।			
কার্য্যাধ্যানাদপূর্বম্ । ...	৩	১৮	২৩৯
কামাদীতরত্র তত্র চায়তনাদিভ্যঃ । ...	“	৩৯	৩২৫
কাম্যাত্ত্ব যথাকামং সমুচ্চিয়েবন্ন বা পূর্বহেতুত্ববাৎ ।	৬০	৩৯৫	
কামকাবেণ চৈকে । .	৪	১৫	৪২৪

স্থত্র	পাদাক	স্থত্রাক	পত্রাক ।
কৃত্যাত্ময়েহুশস্ববান্ দৃষ্টস্বতিভ্যাং যথেষ্টমনেবধঃ ।	১	৮	২৩
কৃত্যভাবাৎ তু গহিণোপসংহারঃ ।	৪	৪৮	৪৯৪
গ ।			
গতেরর্থবস্তুভরখাদ্ব্যথা হি বিবোধঃ ।	৩	২৯	২৯০
ঔগসাধারণ্যক্রোশঃ ।	...	৬৪	৩৯৯
চ ।			
চরণাদিতি চেনোপলক্ষণার্থেতি কাঞ্চাজিনিঃ ।	১	৯	৩৬
ছ ।			
ছন্দত উভয়াবিরোধাৎ	৩	২৮	২৮৯
ত ।			
তদন্তবপ্রতিপত্তৌ রংহতি সম্প্রবিষক্তঃ প্রম্ননিকপণা-			
ভ্যাম্ ।	১	১	১
তত্রাণি চ তদ্ব্যাপাদবিবোধঃ ।	...	১৬	৪৫
তদতাবোনাড়ীষু তচ্ছ্রুতেবাস্মি চ ।	২	৭	৮৩
তদব্যক্তাৎ হি ।	...	২৩	১৪৬
তথাত্মপ্রতিবেদাৎ ।	...	৩৬	১৬৫
তদ্বিধাণানিয়মস্তদৃষ্টেঃ পৃথগ্ভ্যাপ্রতিবন্ধঃ ফলম্ ।	৩	৪২	৩৩৫
তচ্ছ্রুতেঃ ।	৪	৪	৪১২
তদ্বৈতবিধানাৎ ।	...	৬	৪১৩
তথা চৈকবাধ্যতোপবন্ধাৎ ।	...	২৪	৪৪৯
তদ্ব্যতীত তু নাতস্তাকো জৈমিনেরপি নিয়মাতজ্ঞপা-			
ভাবেভ্যঃ ।	৪	৪০	৪৭৭
তৃতীয়াংশাবিরোধঃ সংশোকজন্ত ।	১	২১	৫২
তুল্যস্ত দর্শনম্ ।	৪	২	৪১৮
তদ্ব্যাক্ষিপাত তু ভ্রমস্বাৎ ।	১	২	৮
দ ।			
দর্শনাচ্ছ ।	...	২৪	৫১

স্থত্র	পাদাক	স্থত্রাক	পত্রাক ।
দর্শয়তি চাথো অপি স্মর্যতে । ..	২	১৭	১১৬
দর্শনাচ্চ । ..	"	২১	১২১
দর্শয়তি চ । ..	৩	৪	১২৪
দর্শয়তি 'চ । ..	"	২২	২৫৪
দর্শনাচ্চ । ..	"	৪৮	৩৫৪
দর্শনাচ্চ । ..	"	৬৬	৪০২
দেহযোগাচ্চা সোহপি । ..	২	৬	৮০
ধ ।			
ধর্মং জৈমিনিবত এব । .	"	৪০	১৭০
ন ।			
ন তৃতীয়ে তথোপলক্ষেঃ । .	১	১৮	৪৯
ন স্থানতোহপি শব্দশ্রোভয়লিঙ্গং সর্বত্র হি ।	২	১১	১০৬
ন ভেদাদিতি চেদ প্রত্যেকমতদ্বচনাং ।	"	১২	১০৯
ন বা প্রকরণভেদাং পরোববীয়ত্বাদিবৎ ।...	৩	৭	২০১
ন বা বিশেষাং । ..	"	২১	২৫২
ন সামান্যাদপ্যুপলক্ষ্যে ত্বাবৎ ন হি লোকাপত্তিঃ ।	"	৫১	৩৬২
ন বা তৎসহভাবাক্রান্তেঃ । ..	"	৬৫	৪০০
ন চাধিকারিকমপি পতনানুমানাতদযোগাং ।	৪	৪১	৪৮০
নাতিচিরেণ বিশেষাং ..	১	২৩	৫৫
নানা শব্দাদিভেদাং । ..	৩	৫৮	৩৮৭
নাবিশেষাং । ..	৪	১৩	৪২৩
নিষ্ঠাতারৈক্যকে পুত্রাদয়শ্চ । ..	২	২	৬৭
নিয়মাচ্চ । ..	৪	৭	৪১৪
পর্যাপ্তিধানাত্ম তিরোহিতং ততো হস্ত বন্ধ-			
বিপর্যায়ো । ..	২	৫৫	৭৮
প ।			
পরমতঃ স্বেচ্ছানসম্বন্ধভেদব্যপদেশেভ্যঃ । .	"	৩১	১৫৪

স্থত্র	পাদ্যক	স্থত্রাক	পত্রাক ।
পরেণ চ শব্দস্ত তাদ্বিধাং ভূয়স্বাক্ষরবন্ধঃ । ..	৩	৫২	৩৬৪
পরাংমর্শং জৈমিনিরচোদনা চাপবদতি হি ।	৪	১৮	৪২৭
পারিগ্ৰহার্থা ইতি চেন্ন বিশেষিতত্বাৎ । ...	"	২৩	৪৪৬
পূর্বস্ত বাদরায়ণোহেতুব্যপদেশাৎ । ...	২	৪১	১৭৪
পুরুষবিদ্যায়ামিব চেতরেষামনান্নানাৎ । ...	৩	২৪	২৫২
পুরুষার্থোহতঃ শব্দাদিতি বাদরায়ণঃ । ...	৪	১	৪০৪
পূর্ববদ্বা ... ..	২	২২	১৫২
পূর্ববিকল্পঃ প্রকবণাৎ স্তাৎ ক্রিয়া মানস-			
বৎ । ... ..	৩	৪৫	৩৫০
প্রথমেইশ্রবণাদিতি চেন্ন তা এব হ্যপপত্তেঃ ।	১	৫	১৩
প্রকৃৎবচনাবৈয়র্থ্যাৎ । ... ..	২	১৫	১১৩
প্রকৃতেতাবদ্বং হি প্রতিষেধতি ততো ব্রবীতি চ			
ভূয়ঃ । ... ..	"	২২	১৩৫
প্রকাশাদিবচনাবৈশেষ্যাং প্রকাশশ্চ কর্মণ্য-			
ঢ্যাসাৎ । ... ..	"	২৫	১৪৮
প্রকাশশ্রয়বদ্বা তেজস্ব্যাৎ । ... ..	"	২৮	১৫২
প্রতিষেধাচ্চ । ... ..	"	৩০	১৫৪
ও ন এবদেব তত্কৃতম্ । ... ..	৩	৪৩	৩৪২
প্রাপত্তেঃ । ... ..	১	৩	১০
প্রিয়ানিহাদ্যপ্রাপ্তিরূপচরাপচরৌ হি ভেদে ।	৩	১২	২২১
ফ ।			
ফলমত উপপত্তেঃ । ... ..	২	৩৮	১৬৭
ভ ।			
ভাক্তং বাহিন্যবিদ্যাং তথা হি দর্শয়তি ।...	১	৭	১২
ভাবশব্দাচ্চ । ... ..	৪	২২	৪৪৫
ভূয়ঃ ক্রতুবজ্জ্যায়স্বং তথা হি দর্শয়তি । ...	৩	৫৭	৩৩৮২
ভেদমানেতি চেন্নৈকশ্রামপি । ... ..	"	২	১৮৭



স্থান	পাদ্য	স্থান	পাদ্য
ম।			
মন্ত্রাদিবহাবিরোধঃ । ...	...	৫৬	৩৮০
মান্যমাত্রস্ত কাংশ্চৈনানভিব্যক্তস্বরূপত্বাৎ ।	২	৩	৬৯
যুগ্মেহর্দ্যম্পত্তিঃ পরিশেষাৎ । ...	...	১০	১০১
মৌনবদিতবেদ্যামপ্যুপদেশাৎ । ...	...	৪৯	৪৯৬
য।			
যাযদধিকারমবস্থিতিরাদিকাবিকাপাম্ । ...	...	৩২	২৯৮
ঘোনেঃ শরীরম । ...	...	২৭	৬৪
জ।			
য়েতঃসিগ্গোহেৎ । ...	...	২৬	৬৩
ঝ।			
লিঙ্গভূমত্বাৎ তচ্চি বলীয়স্তদপি । ...	...	৪৪	৩৪৮
ব।			
বহিস্ত ভয়থাপি স্বতেরাচারাক্ষ । ...	...	৪৩	৪৮৪
বিদ্যাকর্মণোরিতি তু প্রকৃতত্বাৎ । ...	...	১৭	৪৫
বিদ্যেব তু নির্ধারণাৎ । ...	...	৪৭	৩৭৩
বিকল্পোহবিশিষ্টফলত্বাৎ । ...	...	৪২	৩৯২
বিভাগঃ শতবৎ । ...	...	২১	৪২০
বিধিকী ধারণবৎ । ...	...	২০	৪৩৪
বিহিতত্বাচ্চাপ্রমকর্ম্মাপি । ...	...	৩২	৪৬৫
বিশেষার্থগ্রহণশ্চ । ...	...	৩৮	৪৭৫
বুদ্ধার্থঃ পাদবৎ । ...	...	৩৩	১৬১
বেদাদ্যর্থভেদাৎ । ...	...	২৫	২৬২
ব্যতিহারো বিশিষ্টস্তি হীতবৎ । ...	...	৩৭	৩১৮
ব্যতিরেকস্তদ্বাবাভাবিকান্ন তু লক্ষ্যবৎ । ...	...	৪৪	৩৭১
ব্যাপ্তেঃ সমগ্রসম্ । ...	...	২	২৯৯
বুদ্ধিহাস্যাক্ষমস্তর্ভাবাত্তরসামগ্র্যাদেবম্ ।	২	২০	২১২

স্থ	পাদক	স্থ	পাদক
শ।			
শব্দমাধ্যমেতঃ জ্ঞাতথাপি তু তদ্বিধেস্তদন্তরা	...	...	...
তেষামবশ্যাত্তেষম্বাৎ।	...	৪	২৭ ৪৫৫
অক্সাতোহকামকারে।	...	...	৩১ ৪৬৫
শিষ্টেচ।	...	৩	৬২ ৩৯৭
শৈবদ্বাং পুরুষার্থবাদো যথাক্তেবিত্তি জৈমিনিঃ।	...	৪	২ ৪০৬
শ্রুতদ্বাচ।	...	২	৩৯ ১৭০
শ্রুত্যাদিবলীয়দ্বাচ ন বাধঃ।	...	৩	৪৯ ৩৫৫
শ্রুতেশ্চ।	...	৪	৪৬ ৪৮৮
স।			
সদ্যে সৃষ্টিরাহি।	...	২	১ ৬৫
স এব তু কৰ্ম্মানুস্মৃতিশব্দবিধিত্যঃ।	...	...	৯ ৯৭
সৰ্ববেদান্তপ্রত্যয়ং চোদনাদ্যবিশেষাৎ।	...	৩	১ ১৭৮
সৰ্বভেদাদত্ত্বেনে।	...	...	১০ ২১৫
সমান এবঞ্চভেদাৎ।	...	...	১৯ ২৪৬
সৰ্ব্ব্বাদেবমন্যাত্রাপি।	...	...	২০ ২৫০
সন্তু তিহ্যব্যাপ্ত্যপি চাতঃ।	...	...	২৩ ২৫৪
সমাহারাৎ।	...	...	৬৩ ৩৯৮
সমসারস্তথাৎ।	...	৪	৫ ৪১২
সৰ্বাপেক্ষা চ বজ্রাদিশ্রুতেরন্ববৎ।	...	...	২৬ ৪৫১
সৰ্ব্বানুস্মৃতিশ্চ প্রাণাত্যয়ে তদর্শনাৎ।	...	...	২৮ ৪৮৮
সহকারিভেদে চ।	...	...	৩৩ ৪৬৭
সৰ্ব্বথাপি ত এবোত্তরলিঙ্গাৎ।	...	...	৩৪ ৪৬৯
সহকার্যাস্তরবিধিঃ পক্ষেণ তৃতীয়ং তদ্বতো বিধ্যা-	...	...	...
দিবৎ।	...	...	৪৭ ৪৮৯
সামান্যাত্তু।	...	২	৩২ ১৫৮
সাত্বিকীপত্তিরূপপত্তেঃ।	...	১	২২ ৫২

স্থত্র	পাদাঙ্ক	স্থত্রাঙ্ক	পত্রাঙ্ক।
স্বকৃতত্বকৃত্যে এবতি তু বাদরিঃ । ...	১	১১	৪০
স্বচক্শ্ব হি ঞ্জেরাচক্শ্বতে চ তদ্বিঃ । ...	২	৪	৭৪
সৈব হি সত্যাদয়ঃ । ...	৩	৩৮	৩১১
সংযমনে স্বহুভূয়েতরেমারোহাবরোহৌ			
তদগতিদর্শনাৎ । ...	১	১৩	৪২
সংজ্ঞাতশ্চেৎ তদ্বক্তৃমস্তি তদপি । ...	৩	৮	২০৮
সাম্পরায়ে তদ্ব্যভাবান্তথা হন্যে । ...	"	২৭	২৮৬
স্বাধ্যায়স্ত তথাহেন হি সমাচারেহধিকারাজ সরবচ্চ			
তন্নিসমঃ । ...	"	৩	১২১
স্বামিনঃ ফলশ্রুতেরিত্যাভ্রয়েঃ । ..	৪	৪৪	৮৮৫
তু স্বেহুমতির্কা । ...	"	১৪	৪২৩
৩ তিমাভ্রমুপাদানাদিতি চেন্নাপূর্ব্বত্বাৎ । ...	"	২১	৪৪৩
হি বিশেষাৎ প্রকাশাদিবৎ । ...	২	৬৪	১৬৩
তবস্তি চ । ...	১	১৪	৪৪
স্বর্ঘ্যতেহপি চ লোকে ...	"	১২	৫০
হ ।			

হানৌ তুপায়নশব্দশেষত্বাৎ কুশাচ্ছন্দঃস্তুত্বপগানবৎ

তদ্বক্তৃম্ । ...	৩	২৬	২৭৬
------------------	---	----	-----

### চতুর্থীধ্যায়স্ত ।

অ ।

অচলত্বকাপেক্ষ্য । ...	১	৯	৪২
অনারক্কাব্যো এব তু পূর্বে তদবধেঃ । ...	"	১৫	৫৭
অগ্নিহোত্রাদি তু তৎকার্য্যায়ৈব তদর্শনাৎ । ...	"	১৬	৬১
অতৌহন্যাহপি হেকেবামুত্তরোঃ । ...	"	১৭	৬৪
অত এব চ সূর্য্যায়ম্ । ...	২	২	৭৪
অর্ন্তেব চোপপন্তেরেব উদ্যা । ...	"	১১	৯০

স্থত্র	পাদাঙ্ক	স্থত্রাঙ্ক	পত্রাঙ্ক
অবিত্তাগোবচনাং । ... ..	২	১৬	১০০
মৃতশায়নেনপি দক্ষিণে । ... ..	"	২০	১০২
অর্চিবাদিনা তৎপ্রথিতেঃ । ... ..	৩	১	১১৩
অপ্রতীকালম্বনাম্বয়তীতি বাদরাষণ উক্তম্বাহ- দোবাং তৎক্রতুশ্চ । ... ..	"	১৫	১৬১
অবিভাগেন দৃষ্টবাং ।	৪	৪	১৭৩
অন্ত এব চানন্যামিপতিং ।	"	৯	১৮২
অন্তাবং বাদবিবাহে কস্মৈ । ... ..	"	১০	১৮৩
অন্যবৃতিঃ শব্দাদন্যবৃতিঃ শব্দাং । ... ..	"	২২	১৯৯
আ ।			
আবৃত্তিবসকুত্পদেষাং । ... ..	১	১	১
আয়েতি তুপগচ্ছতি গ্রাহযন্তি চ ।	"	৩	১৭
আদিত্যাদিমন্তম্বশ্চান্ন উপপত্তেঃ । ... ..	"	৬	৩২
আসীনঃ সম্ববাং । ... ..	"	৭	৩৯
আপ্যায়ণাং তত্রাপি হি দৃষ্টম্ । ... ..	"	১২	৪৫
আতিবাহিকস্তম্বিবাং ।	৬	৪	১২৪
আত্মা প্রকুরণাং । ... ..	৪	৩	১৭১
ই ।			
ইতরত্নাপোষমসংল্লেখঃ পাতে তু । ... ..	১	১৪	৫৫
উ ।			
উক্তম্বাহমোহাং তৎসিদ্ধেঃ । ... ..	৩	৫	১২৭
এ ।			
একমণ্ডলম্বায়াং পূর্বভাবাবিরোধঃ বাদ- রায়ণঃ । ... ..	৪	৭	১৭৮
ক ।			
কপালম্বায়ে তদধ্যক্ষেণ সহাতঃ পরমভিধানাং ।	৩	১০	১৩৭
কর্ষাৎ বাদবিরুদ্ধ গতুপপত্তেঃ । ... ..	"	৭	১৩২

স্থান	পাদ্যাক	হ্রস্বাক	পদ্যাক ।
চ ।			
চিতি তন্মাত্রাণ তদাত্মকত্বাদিত্যোঁড়ুলোমিঃ ।	৪	৬	১৭৬
জ ।			
জগদ্ব্যাপাববর্জং প্রকরণাদসম্মিহিতত্বাচ্চ ।	"	১৭	১২২
ত ।			
তদধিগম উত্তবপূর্ক্যায়োবল্লেশবিনাশৌ তদ্ব্যপ- দেশাৎ । ... ..	১	১৩	৪৮
তন্ময়ঃ প্রাণ উত্তরাৎ । .. ..	২	৩	৭৫
তদাপীতেঃ সংসাবব্যাপ্তদেশাৎ । ... ..	"	৮	৮৭
তদোকোহগ্রজলনং তৎপ্রকাশিতদ্বাবো বিদ্যাসামর্থ্যা- স্তক্ষেপগত্যমুস্থিতিযোগাচ্চ হাদামুগ্ধীতঃ			
শতাধিকরা । ... ..	"	১৭	১০১
তড়িতোহপি বকণঃ সম্বন্ধাৎ । ... ..	৩	৩	১২৩
তদ্ব্যতাবে সন্ধ্যবদ্ব্যপদ্যতে । ... ..	৪	১৩	১৮৬
তানি পরে তথা হ্যহ । ... ..	২	১৫	১৯৮
দ ।			
দর্শনাচ্চ । " ... ..	৩	১৩	১৪০
দর্শনতশ্চৈবং প্রত্যক্ষানুমানৈঃ । ... ..	৪	২০	১২৭
ষাদশাহবহুভয়বিধং বাদরায়ণোহিতঃ । ... ..	"	১২	১৮৫
ধ ।			
ধ্বানাচ্চ । ... ..	১	৮	৪১
ন ।			
ন প্রতীকে ন হি সঃ । ... ..	"	৪	২৩
ন চ কার্যে প্রতিপত্ত্যভিসন্ধিঃ । ... ..	৩	১৪	১৪০
নিশি নেতি চেন্ন সম্বন্ধস্ত বাবদেহভাবিহাৎ			
দর্শয়তি চ । ... ..	২	১২	১১৬
নৈকস্মিৎ দর্শয়তো হি । ... ..	"	৬	৮১

সূত্র	পাদ্য	সূত্রাক	পত্রাক
নোপমদেনাতঃ ।	“	১০	২০
প ।			
পবং জৈমিনিমুখ্যত্বাৎ ।	৩	১২	১৩৮
প্রতিষেধাদিত্তি চেন্ন শাবীবাৎ ।	২	১২	২১
প্রদীপবদাবেশস্তথা হি দশয়তি ।	৪	১৫	১৮৭
প্রত্যক্ষোপদেশাদিত্তি চেন্নাধিকাবিকমণ্ডলস্বাক্তেঃ । “	১৮		১৯৫
ভ ।			
ভাবং জৈমিনির্নিকল্লামননাৎ ।	“	১১	১৮৪
ভাবে জাগ্ধৎ ।	“	১৪	১৮৬
ভূতেষতঃ শ্রুতঃ ।	২	৫	৮০
ভোগেন দ্বিতবে ক্ষপয়িত্বা সম্পদ্যতে ।	১	১৯	৬৯
ভোগমাত্রসাম্যলিঙ্গাচ্চ ।	৪	২১	১৯৮
ম ।			
মুক্তঃ প্রতিক্ষানাতঃ ।	“	২	১৬৯
য ।			
যত্রৈকাগ্রতা তত্রাবিশেষাৎ ।	১	১১	৪১
যদেব বিদ্যময়তি হি ।	“	১৮	৬৪
যোগিনঃ প্রতি চ স্বর্যতে স্মার্তে চৈতে ।	২	২১	১১০
ব ।			
বঙ্গমুসাবী ।	২	১৮	১০৫
ল ।			
লিঙ্গাচ্চ ।	১	২	৬
ব ।			
বান্ধনসি দশনাচ্ছকাচ্চ ।	২	১	৭১
বায়ুম্ভাদবিশেষবিশেষাভ্যাম্ ।	৩	২	১১৮
বিশেষিত্বাচ্চ ।	“	৮	১৩৪
বিশেষঞ্চ দর্শয়তি ।	“	১৬	৬৩

স্থত্র	পাদাক	স্থত্রাক	পত্রাক।
বিকারাবর্জি চ তথাহি স্থিতিমাহ। ...	৪	১৯	১৯৬
বৈদ্যতেনৈব ততস্তচ্ছতেঃ। ...	৩	৬	১৬১
ব্রহ্মদৃষ্টিরুৎকর্ষাৎ। ...	১	৫	২৬
ব্রাহ্মেণ জৈমিনিরূপন্যাসাদিত্যঃ। ...	৪	৫	১৭৫
স।			
সমানা চান্দ্র্যুপক্রমাদমৃতত্বঞ্চাহুপোষ্য। ...	২	৭	৮৩
সম্পাদ্যাবির্ভাবঃ স্বেনশব্দাৎ। ...	৪	১	১৬৬
সকল্লাদেব তু তচ্ছতেঃ। ...	“	৮	১৭৯
সামীপ্যাত্তু তদ্যপঘোশঃ। ...	৩	৯	১৩৫
সৌহৃদ্যক্ষে তদুপগমাদিত্যঃ। ...	২	৪	৭৮
স্বস্নং প্রমাণতশ্চ তথোপলক্ষেঃ। ...	“	৯	৮৯
স্বাপ্যয়সম্পত্ত্যোরন্যতরাপেক্ষমাবিস্কৃতং হি।	৪	১৬	১৯০
স্পষ্টৌ হেতুকেষাম্। ...	২	১৩	৯৩
স্মরন্তি চ। ...	১	১০	৪২
স্মর্য্যতে চ। ...	২	১৪	৯৭
স্বতেশ্চ। ...	৩	১১	১৩৭

## ব্রহ্মসূত্রীয়ষোড়শপদার্থদর্শনম্ ।

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

অধ্যায়াকাঃ । পাদাকাঃ ।

স্পষ্টব্রহ্মবোধকশ্রুতিবাক্যানাং সম্বয়ঃ ।	১	১
উপাস্তব্রহ্মবাচকাস্পষ্টশ্রুতিবাক্যানাং সম্বয়ঃ ।	১	২
জ্ঞেয়ব্রহ্মপ্রতিপাদকাস্পষ্টশ্রুতিবাক্যানাং সম্বয়ঃ ।	১	৩
অব্যক্তাদিসন্ধিগ্নপদমাত্রাণামেব সম্বয়ঃ ।	১	৪
সাধ্যযোগকারণাদিসম্বৃতিভিঃ সাধ্যাদিপ্রযুক্ততর্কেচ্চ বেদান্তসম্বয়স্ত্রয়বিবোধপরিহাৰঃ ।	২	১
সাধ্যাদিমতানাং দৃষ্টত্বপ্রদর্শনম্ ।	২	২
পূর্বভাগেণ পঞ্চমহাভূতশ্রুতীনাং উত্তরভাগেণ চ জীবশ্রুতীনাং পবস্পববিবোধপরিহাৰঃ ।	২	৩
নিষ্কলমবিশ্রুতীনাং বিবোধপরিহাৰঃ ।	২	৪
জীবস্ত্রয়পবলোকগমনাগমনবিচারপূর্বকবৈবাগ্যানিকপণম্ ।	৩	১
পূর্বভাগেণ হং-পদার্থস্ত্রয় উত্তরভাগেণ চ তৎ-পদার্থস্ত্রয় শোধানম্ ।	৩	২
সমুপবিদ্যাস্থ শৃণোপসংহাবস্ত্রয়, নিশৃণো ব্রহ্মণি অগুন- ককপদোপসংহাবস্ত্রয় নিকপণম্ ।	৩	৩
নিশৃণোজ্ঞানস্ত্রয়, বহিবঙ্গসাধনভূতানাং আশ্রমযজ্ঞাদীনাং অন্তবঙ্গসাধনভূতানাং চ শমদমপ্রবণমননাদীনাং নিকপণম্ ।	৩	৪
শ্রবণাদ্যাবৃত্ত্যা নিশৃণো উপাসনয়া সমুপং বা ব্রহ্ম সাক্ষাৎকৃতবতো জীবতঃ পুণ্যাপালাপেপবিনাশ লক্ষণায়া মুক্তেবতিধানম্ ।	৪	১
ত্রিষমাংশ উৎক্রান্তিপ্রকাবর্ণনম্ ।	৪	২
সমুপব্রহ্মবিদোহৃত্তোত্তবমার্গাভিগমনম্ ।	৪	৩
পূর্বভাগেণ নিশৃণোব্রহ্মবিদো বিদেহতৈকবল্যপ্রাপ্তেঃ, উত্তর- ভাগেণ চ সমুপব্রহ্মবিদো ব্রহ্মলোকস্থিতেন্নিকপণম্ ।	৪	৪



## অধিকরণানি ।

### প্রথমাধ্যায়স্থ প্রথমপাদে ।

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।	স্থ.	অধি
ব্রহ্মণোবিচার্যত্বম্ ।	১	১
ব্রহ্মণোলক্ষ্যত্বম্ ।	২	২
ব্রহ্মণোবেদকত্বম্ ।	১ বর্ণকম্ ।	৩
ব্রহ্মণোবেদৈকমেয়তা,		
ব্রহ্মণোবেদৈকমেয়তা,	২ বর্ণকম্ ।	৩
বেদান্তানাং ব্রহ্মবোধকত্বম্ ।	১ বর্ণকম্ ।	৪
বেদান্তানাং ব্রহ্মণ্যবসিতত্বম্ ।		
বেদান্তানাং ব্রহ্মণ্যবসিতত্বম্ ।	২ বর্ণকম্ ।	৪
প্রধানস্ত জগৎকর্তৃত্বাবকথনম্ ।	৫-১১	৫
আনন্দময়কোষস্থ পরমাত্মত্বম্ ।	১ বর্ণকম্ ।	৬
ব্রহ্মণ আনন্দময়জীবাদারত্বম্ ।		
ব্রহ্মণ আনন্দময়জীবাদারত্বম্ ।	২ বর্ণকম্ ।	৬
আদিত্যাস্তর্গতহিরণ্ময়পুরুষস্তেশ্বরত্বম্ ।	২০-২১	৭
পরব্রহ্মণ আকাশশব্দবাচ্যত্বম্ ।	২২	৮
ব্রহ্মণ আকাশশব্দবৎ প্রাণশব্দবাচ্যত্বম্ ।	২২	৯
পরব্রহ্মণো জ্যোতিঃশব্দবাচ্যত্বম্ ।	২৪-২৭	১০
ব্রহ্মণঃ প্রাণশব্দপ্রতিপাদ্যত্বম্ ।	২৮-৩১	১১

### দ্বিতীয়পাদে ।

ব্রহ্মণ উপাস্তত্বম্ ।	১-৮	১
ব্রহ্মণোজগৎকর্তৃত্বম্ ।	৯-১০	২
চেতনমৌর্জীবেশ্বরমৌর্জীদৃগুহাগতত্বম্ ।	১১-১২	৩
ছায়াজীবাত্তদেবান্ হিত্বা পরব্রহ্মণ এবোপাস্তত্বম্ ।	১৩-১৭	৪
প্রধানজীবেশ্বরস্তেশ্বরত্বৈবাস্তর্ঘ্যমিশ্রশব্দবাচ্যত্বম্ ।	১৮-২০	৫
প্রধানজীবৌ নিবাকৃত্যেশ্বরস্ত তুতযোনিত্বম্ ।	২১-২৩	৬
ব্রহ্মণৌবৈশ্বানরশব্দবাচ্যত্বম্ ।	২৪-৩২	৭

## তৃতীয়পাদে ।

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

সূ.

অধি.

স্বত্রাঙ্কহিরণ্যগৰ্ভপ্রধানভোক্তৃজীবৈশ্ববাণাং মধ্যে

কেবলমীশ্বরশ্চৈব সৰ্ব্বাধিষ্ঠানভূতত্বম্ ।

১-৭

১

প্রাণপরেশরোম্মধ্যে পবেশটৈশ্চব সত্যশব্দেন শ্রেষ্ঠত্বম্ ।

৮-৯

২

প্রণবব্রহ্মণোর্ম্মধ্যে ব্রহ্মণ এবাক্করশব্দবাচ্যত্বম্ ।

১০-১২

৩

অপর-পব-ব্রহ্মণোর্ম্মধ্যে পবব্রহ্মণ এব ত্রিমাাত্রণ

প্রণবেণ ধ্যেয়ত্বম্ ।

...

...

১৩

৪

দহরাকাশত্বেন প্রতীয়মানানাং বিয়জ্জীবব্রহ্মণাং

মধ্যে ব্রহ্মণ এব তদাকাশবাচ্যত্বম্ ।

...

১৪-১৮

৫

অক্ষিপুঙ্খত্বেনাপাততঃ প্রতীয়মানষোজ্জীবপবেশরো:

পরেশটৈশ্চব তৎপদবাচ্যত্বম্ ।

...

...

১৯-২১

৬

জগৎপ্রকাশত্বেনোপলব্ধরো: সূর্যাদিতেজঃপদার্থটৈচত-

ত্ৰয়োট্টৈচতন্যটৈশ্চব তৎপ্রকাশত্বম্ ।

...

২২-২৩

৭

জীবাঙ্কপরমাত্মনোর্ম্মধ্যে পরমাত্মন এবানুষ্ঠমাত্রপুঙ্খ-

শব্দেন প্রতিপাদনম্ ।

...

...

২৪-২৫

৮

দেবানাং নিষ্ঠুর্গবিদ্যায়ামধিকারনিকপণম্ ।

...

...

২৬-৩৩

৯

শূদ্রাঙ্ক বেদানধিকারকথনপূর্ব্বকঃ শোকাকুলত্বেন

শূদ্রনামমাত্রধারিণো জ্ঞানশ্রুতৈর্বেদবিদ্যাধিগমঃ ।

৩৪-৩৮

১০

প্রাণৈশ্চৈনান্নাতানাং বজ্রবায়ুপবেশানাং মধ্যে পবেশটৈশ্চব

তাদৃশপ্রাণশব্দবাচ্যত্বম্ ।

...

...

৩৯

১১

ব্রহ্মণঃ পবত্বজ্যোতিত্বৈ ।

...

...

৪০

১২

ব্রহ্মণ আকাশশব্দবাচ্যত্বম্ ।

...

...

৪১

১৩

ব্রহ্মণোবিজ্ঞানময়শব্দবাচ্যত্বম্ ।

...

...

৪২-৪৩

১৪

## চতুর্থপাদে ।

কারণাবস্থাপন্নস্ত হূলশরীরটৈশ্চবাক্কশব্দবাচ্যত্বম্ ।

...

...

১-৭

১

অতিপ্রমিতপ্রকৃতি-স্বতিসম্মতপ্রধানরোম্মধ্যে তাদৃশ-

প্রকৃতেয়ুবাভাষকবাচ্যত্বম্ ।

...

...

৮-১০

২

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

সূ. অধি.

প্রাণচক্ষুঃশ্রোত্রমনোহ্রদানাং পঞ্চপঞ্চজনশব্দবাচ্যত্বম্ ।	১১-১৩	৩
ব্রহ্মপ্রতিপাদকবেদান্তবাক্যসম্বন্ধানাং যুক্তিযুক্তত্বম্ ।	১৪-১৫	৪
প্রাণজীবপরাস্থানাং মধ্যে পরাস্থান এব কৃত্তজগৎকর্তৃ- ত্বেন বালাকিনা ব্রহ্মত্বেনোক্তানাং বোড়শপুরুষাণাং কর্তৃত্বনিরাকরণম্ । ...	১৬-১৮	৫
সংশ্লিষ্টজীবপরমাস্থানোপস্থিত্যে পরমাস্থান এব শ্রবণ- মননাদিবিষয়ীকর্তৃত্বম্ । ...	১৯-২২	৬
ব্রহ্মগোনিমিত্তোপাদানোভয়কারণত্বম্ । ...	২৩-২৭	৭
পরমাণুশূন্যাদীনাং অত্যন্তান্যপি জগৎকারণত্ব- মপহায় ব্রহ্মণ এব প্রতিনিয়তজগৎকাবণত্বম্ ।	২৮	৮

দ্বিতীয়াধ্যায়স্ত প্রথমপাদে ।

সাধ্যস্বত্বা বেদসঙ্কোচস্তাযুক্তত্বম্ । ...	১-২	১
যোগস্বত্বাহপি বেদসঙ্কোচস্তাযুক্তত্বম্ । ...	৩	২
বৈলক্ষণ্যাত্মযুক্তিবারাহপি বেদান্তবাক্যান্যমবধাযত্বম্ ।	৪-১১	৩
কাণাদবৌদ্ধাদীনাং স্থিতিযুক্তিত্যমপি বেদবাক্যান্যমবধাযত্বম্ ।	১২	৪
ভৌতভোগ্যভেদবতোহপি পরব্রহ্মণোহৈত্বতত্ত্বস্তাবধাযত্বম্ ।	১৩	৫
ব্রহ্মণি ভৈলভেদয়োর্ব্যবহারিকত্বমধিতীয়ত্বস্ত চ তাত্ত্বিকত্বম্ ।	১৪-৩৮	৬
সর্বভূত্বেন জীবসংসারমিথ্যাত্বং স্বনির্লেপত্বং চ পশ্যতঃ পরমেশ্বরস্ত ন হিতাহিতভাগদোষঃ । ...	২১-২৩	৭
অধিতীয়ত্বমপি ব্রহ্মণঃ ক্রমেণ নানাকার্যাণাং সৃষ্টি- সম্ভাবনা । ...	২৪-২৫	৮
ঈশ্বরভোপাদানরূপপরিণামিকায়ণত্বব্যবহাপনম্ ।	২৬-২৮	৯
ঈশ্বরভাশরীরিত্বেনপি মায়াবিত্বম্ । ...	৩০-৩২	১০
দ্বিত্যত্বশূন্যত্বমপি প্রয়োজনং বিনাহ্রশেষজগৎসংপাদনম্ ।	৩৩-৩৩	১১

প্রতিপাদ্যবিষয়ঃ ।	পৃ.	অধি.
কর্মনিবন্ধিতানাং জীবানাং স্বথঃখনিমিত্তমাজ্ঞ		
• জগৎ সংহরন্ত নৈবৃণ্যদোষাভাবঃ ।	৩৪-৩৬	১২
নিগুণতাপি ব্রহ্মণো বিবর্তরূপেণ প্রকৃতিত্বসিদ্ধিঃ ।	৩৭	১৩
দ্বিতীয়পাদে ।		
ব্রাহ্ম্যামৃতপ্রধানস্ত জগৎকৃত্ত্বখণ্ডনম্ ।	১১০	১
অসদৃশোদ্ভবে কাণাদদৃষ্টাস্তান্তিৎসম্ ।	১১	২
পরমাণুনাং সংযোগেন জগৎপত্তেয়ুঁক্তিবিকল্পম্ ।	১২-১৭	৩
ঐশ্বর্যান্ত্রানানাং বাহুবল্যন্ত্রবাদিবৌদ্ধবিশেষসম্মতানাং		
• পরমাণুনাং শব্দস্পর্শাদীনাঞ্চ জগৎপাদকত্ব- মতখণ্ডনম্ ।	১৮-২৭	৪
বিজ্ঞানবাদিবৌদ্ধসম্মতবিজ্ঞানস্ত জগৎকর্তৃত্বাদেঃ খণ্ডনম্ ।	২৮-৩২	৫
জীবাদিসপ্তপদার্থবাদিনাং বৌদ্ধান্তরাগাং মতখণ্ডনম্ ।	৩৩-৩৬	৬
তটস্থৈশ্বরবাদস্তায়ুক্তম্ ।	৩৭-৪১	৭
জীবোৎপত্ত্যাদেয়ুক্তম্ ।	৪২-৪৫	৮
তৃতীয়পাদে ।		
বেদান্তস্বাদিমতে আকাশস্থানিত্যত্বকথনম্ ।	১-৭	১
অরূপবতো ব্রহ্মণ্যে বারোহুৎপত্তিকথনম্ ।	৮	২
সজ্জপস্ত ব্রহ্মণোহজ্ঞত্বং জগজ্জনকত্বঞ্চ ।	৯	৩
• কার্য্যকারণরোরভেদেন বায়ুভূতস্ত ব্রহ্মণন্তেজঃ সৃষ্টিঃ ।	১০	৪
বেদোক্ততেজোরূপব্রহ্মণোজলোৎপত্তিসিদ্ধিঃ ।	১১	৫
• ছান্দোগ্যোপনিষদুক্তজলোৎপন্নাস্ত পৃথিব্যর্থকম্ ।	১২	৬
পূর্বপূর্বকার্য্যোপাধিকাদব্রহ্মণ উত্তরোত্তরকার্য্যোৎপত্তিসিদ্ধিঃ ।	১৩	৭
লবকালে পৃথিব্যাদীনাং বিপবীতক্রমকল্পনম্ ।	১৪	৮
প্রাণাদীনাং ভূতৈশ্চতুর্ভাবান তেষাং সৃষ্টিক্রমত্বকঃ ।	১৫	৯
• বহুবো জগদ্রণরোপ্ধ্যায়েন জীবভৈত্তরোভাক্ষম্ ।	১৬	১০
জীবজগদ্রণ উপাধিক্ষেণ তত্ত বস্তুত্বা নিত্যম্ ।	১৭	১১

প্রতিপাদ্যবিষয়ঃ ।	হৃ.	অধি.
জীবতাহচ্ছিন্নপঞ্চগুণপূর্বিকা তচ্ছিন্নপঞ্চসিদ্ধিঃ ।	১৮	১২
জীবতাপ্ৰকৃৎগুণপূর্বকং তৎসর্বগতপ্রতিপাদনম্ ।...	১৯-৩২	১৩.
জীবতাকৰ্ত্তৃত্বনিরসনপূর্বকং তৎকৰ্ত্তৃত্বপ্রতিপাদনম্ ।	৩৩-৩৯	১৪
জীবকৰ্ত্তৃত্বত্যাগ্যন্তেণাবান্তবিকল্পম্ । ...	৪০	১৫
জীবন্তেশ্ববপ্রবৃত্তে ন বাগপ্রবৃত্তম্ । ...	১৪-৪১	১৬
ঐপাধিককল্পনৈর্জীবোজ্যোজ্যীবানাঞ্চ পরস্পরং ব্যব- হারব্যবস্থা । ... ..	৪৩-৫৩	১৭

চতুর্থপাদে ।

ইন্দ্রিয়াগামনাদিহনিকারগণপূর্বকং তেবামাত্মসমুৎপন্নম্ ।	১-৪	১
ইন্দ্রিয়াগামেকাদশসম্ব্যাকল্পত্ব বেদান্তসম্মতম্ ।	৫-৬	২
সাধ্যসম্মতেন্দ্রিয়সর্বগতহনিকারগণপূর্বকং তেবাং পরি- চ্ছিন্নত্বকথনম্ । ... ..	৭	৩
প্রাণস্তানবিষয়গুণপূর্বকং তদ্বৎপত্তিসম্বাদনম্ ।...	৮	৪
প্রাণবারোঃ স্বতন্ত্রতাকথনম্ । ... ..	৯-১২	৫
প্রাণস্ত সমষ্টিরূপেণাধিদৈবিকী বিভূতা আধ্যাত্মিকী তু তন্তানতাহৃদ্যতা চেন্দ্রিয়বহিভি । ...	১৩	৬
ইন্দ্রিয়গণস্ত দেবতাবিশেষাধীনত্বকথনম্ । ...	১৪-১৬	৭
বিলক্ষণং নৈব প্রাণাদিহনিকারং পৃথক্ । ...	১৭-১৯	৮
সর্বজগৎসর্জনে জীবতাকর্ত্ত্বাদীশৈব সর্বশক্তিমহাৎ তদ্বৎ তদ্বিন্মিতম্ । ... ..	২০-২২	৯

তৃতীয়াধ্যায়স্য প্রথমপাদে ।

জীবস্ত ভাবিশরীরবীজরূপস্থত্ববোধিতৈঃ স্বেতো গমনম্ । ... ..	১-৭	১
কর্ণাত্তরৈঃ সাত্ত্বরস্ত জীবস্ত লোকাক্ষরাদিহম্ ।	৮-১১	২
পাণিনিং স্মৃত্যলোকগমনম্ । ... ..	১২-২১	৩
অক্ষরাধিষ্ঠে জীবস্ত বিদ্যদ্যিসংকলনম্ । ... ..	২২	৪

## প্রতিপাদ্যবিবরণঃ ।

খৃঃ . . . খ্রিঃ

স্বর্গাদবতরণকালে স্বর্গ-বৃষ্টি-পৃথিবী-পুরুষ-বোবিত্ত্ব

ক্রমশো জনিযাতো জীবন্ত স্বর্গে বৃষ্টৌ চ জন্মনি

ত্বা, তদিতরেমু চ জন্মনি বিলম্বঃ । ...

২৩

৫

শতাদৌ জীবন্ত ন মুখ্যজন্ম কিন্তু সংশ্লেষমাত্রমিতি ।

২৪-২৯

৬

## দ্বিতীয়পাদে ।

স্বপ্নদৃষ্টেন্দিধ্যাত্বকথনম্ । ...

১-৬

১

স্বপ্নপ্তিস্থানরূপস্ত জ্ঞৎস্বত্রঙ্গ একত্বস্থাপনম্ । ...

৭-৮

২

স্বপ্নাবস্থিতৈশ্চ জীবন্ত তন্মাৎ সমুদ্বোধো নাপবশ্তেতি ।

৯

৩

মূচ্ছারি জাগ্রদাদ্যবস্থাস্তবতিস্বপ্নম্ । ...

১০

৪

ত্রক্ষণো নীকপভাবস্ত বেদান্তসম্মতত্বম্ । ...

১১-২১

৫

ত্রক্ষণো নিষেধাতীতত্বেন সত্যত্বস্থাপনম্ । ...

২২-৩০

৬

ত্রক্ষণোহস্ত্যাবস্তব্যব্যবস্থাপনম্ । . .

৩১-৩৭

৭

কর্মফলোৎপত্তিং প্রতীশ্বরশ্চৈব কর্তৃত্বং নাপূর্যন্তেতি ।

৩৮-৪১

৮

## তৃতীয়পাদে ।

ছান্দোগ্যবৃহদারণ্যকশ্রুতাক্রমোঃ পঞ্চায়াবিদ্যারো-

বিধ্যমুষ্ঠানফলসাম্যেনৈকত্বম্ । ...

১-৪

১

শ্রুণোপসংহারস্ত কর্তব্যত্বম্ । ...

৫

২

ছান্দোগ্যকাণ্ডশাখ্যোকদগীথবিদ্যাভেদ কথনম্ । ...

৬-৮

৩

ত্রক্ষণদৃষ্টেহেতুত্বেনাকরোদগীথরোরেকত্বসম্পাদনম্ । ...

৯

৪

বশিষ্ঠাদিশ্রুগণানামুপসংহর্তব্যত্বম্ । ...

১০

৫

আনন্দরত্যাদীনাম্ ত্রক্ষণগণানাম্ প্রতিপত্তিফলত্বেন

সর্বশাখাস্থ সমানত্বাৎ ব্যবস্থাপকবিধ্যভাবাচ্চ

ত্রেমামুপসংহর্তব্যত্বম্ । ...

১১-১৩

৬

পুরুষজ্ঞানস্ত সংসারকারণত্বা তজ্জ্ঞানটম্বাহজ্ঞাননিবর্তকত্বাৎ

পুরুষশ্চৈব বেদ্যত্বম্ । ...

১৪-১৫

৭

ঈশ্বরশ্চৈবাত্মশব্দাচ্যত্বং ন বিরাজঃ । .

১৬-১৭

৮

কাণ্ডছান্দোগ্যবচনোর্যোর্যেকত্বকত্বম্ । .

১৮

৯

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।	অং.	অধি.
প্রাণোপাসনং প্রতি প্রাণবিদ্যাশ্রাণ্ডয়োঃ নবদ্ব্যভাস্যচমনয়ো-		
নবদ্ব্যভাস্যচমনয়োঃ বিধেয়ত্বম্ ।	...	১৯ ১৮
কাণানামাধিরহস্তত্রাক্ষণবৃহদারণ্যকয়োঃ প্রতিষ্ঠায়াঃ		
শাণ্ডিল্যবিদ্যায়া একবিধত্বম্ ।	...	২০-২২ ১১
অহরিত্যাদিভাগতত্ত্বাহমিত্যক্ষিপ্ততত্ত্ব চ বেদ্যপুরুষ-		
তত্ত্বকল্পেইপি স্থানবিশেষে তন্মামবিশেষত্ব যুক্তত্বম্ ।	২৩	১২
বিদ্যৈকত্বাভাবাৎ সমুৎপাদ্যাদীনাং গুণানাং শাণ্ডিল্য-		
বিদ্যাভিধ্বপসংহার্যত্বম্ ।	...	২৪ ১৩
তৈত্তিরীয়কতাণ্ডিনোঃ পুরুষবিদ্যায়াঃ পৃথকত্বম্ ।	...	২৫ ১৪
বেদমন্ত্রপ্রবর্তাদীনাং বিদ্যানৈকত্বম্ ।	...	২৬ ১৫
অর্থবাদত্বেন পাপপুণ্যয়োঃ পার-	১ বর্গকম্ ২ বর্গকম্ ৩ বর্গকম্	২৭-২৮ ১৬
নস্ত হানাবুপসংহর্তব্যত্বম্ ।		
পাপপুণ্যাবধূননস্ত হানার্থকত্ব-		
মেব ন চালনার্থকত্বম্ ।		
মরণাৎ প্রাক্ উপাশ্রয়ে সাক্ষাৎ-		
কৃতে মুক্ততত্ত্বতত্ত্বকল্পঃ ।		
উপাসকশ্রেষ্ঠার্চিরাদিমার্গো ন জ্ঞানিন ইত্যন্ত ব্যবস্থা ।	২৯-৩০	১৭
সর্কাসুপাসনানুত্তরমার্গবিধানম্ ।	...	৩১ ১৮
ত্রকতত্ত্বজ্ঞানিনাং মুক্তির্নিয়তা ন তু পার্থক্যীত্যন্ত প্রতি-		
পাদনম্ ।	...	৩২ ১৯
আত্মস্বরূপলক্ষণাং নিবেদনাং পরম্পরোপসংহর্তব্যত্বম্ ।	৩৩	২০
অত্বেইপি বস্তুবিত্তি বা সুপর্ণাবিত্তি চ মন্ত্রয়োঃ কৈদৈক্যত্বম্ ।	৩৪	২১
একশাখাস্বরূপবাস্তবকহোলয়োত্রীক্ষণয়োঃ কৈদৈক্যপ্রতি-		
পাদনম্ ।	...	৩৫-৩৬ ২২
উপাসনার্থং পৃথকত্বেনোপাত্ততত্ত্ব দ্বৈধজ্ঞানম্ ।	...	৩৭ ২৩
সত্যবিদ্যায়া একত্বপ্রতিপাদনম্ ।	...	৩৮ ২৪
মহর্ষীকাশহার্দীকাশয়োঃ উপসংহর্তব্যত্বম্ ।	...	৩৯ ২৫

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

	সূ.	অধি.
উপাসকস্ত ভোজনে প্রাণাহতিলোপাপত্তিঃ ।	৪০-৪১	২৬
উদগীথকর্মানীভূতদেবভোপাসনারা অনির্যতত্বম্ ।	৪২	২৭
সদ্বর্গবিদ্যোক্তাধিদৈববার্ধ্যাশ্রয়প্রাণয়োরহুচিস্তনস্ত পৃথক্ ত্বম্ । ...	৪২	২৭
মনশ্চিদাদীনাং স্বতন্ত্রবিদ্যাঋষীকারঃ । ...	৪৪-৫২	২৯
"ভৌতিকস্ত্রাশ্রয়নিবাকরণপূর্ব্বকতদন্ত্রাস্রয়প্রতি- পাদনম্ । ...	৫২-৫৪	৩০
ঐতরেয়গতোক্তোপাসনারাং পৃথিব্যাদিদৃষ্টেঃ কৌশীত- ক্যামপি সমানত্বম্ । ...	৫৫-৫৬	৩১
বিবাত্ত্রুপৈবস্থানরস্ত কুৎস্রস্তৈব ধাতব্যত্বং ন তদংশস্তেতি ।	৫৭	৩২
অমুষ্ঠাতব্যশাণ্ডিল্যদহরাদিবিদ্যানাং বেদ্যব্রহ্মভিন্ন- ত্বেন ভিন্নত্বম্ । ...	৫৮	৩৩
আশ্রয়নঃ সপ্তগোপাসনারাং একস্ত হর্যোর্বহুনাঞ্চ উপাস- নানাং বৈকল্লিকনিয়মকথনম্ । ...	৫৯	৩৪
বিকল্পেন সমুচ্চয়েন বা প্রতীকোপাসনারা ঐচ্ছিকত্বম্ ।	৬০	৩৫
বিকল্পসমুচ্চয়যোৰ্বাধাকাম্যম্ । ...	৬১-৬৬	৩৬
চতুর্থপাদে ।		
আশ্রয়জ্ঞানস্ত স্বতন্ত্রত্বং ন ক্রত্বর্থত্বম্ । ...	১-১৭	১
উর্দ্ধরেতোরূপাশ্রয়্যাপামস্তিত্বব্যবস্থাপনম্ ।	১ বর্ণকম্ } ২ বর্ণকম্ }	১৮-২০ ২
লোককামিনামাশ্রয়িণাং ব্রহ্মনিষ্ঠানর্হত্বম্ ।		
উদগীথাকরবতোকারস্ত ধ্যেয়ত্বম্ । ...	২১-২২	৩
ঔপনিষদাধ্যানানাং বিদ্যাস্তাবকত্বম্ । ...	২৩-২৪	৪
আশ্রয়বোধস্ত কর্ম্মানপেক্ষত্বম্ । ...	২৫	৫
বিদ্যার্যাঃ যোগপেত্তৌ কর্ম্মসাপেক্ষত্বম্ । ...	২৬-২৭	৬
আপদি স্বর্গাদ্রাভ্যুজ্ঞানম্ । ...	২৮-৩১	৭
বিদ্যাধানামাশ্রমধর্ম্মাণাঞ্চ বজ্রাদীনাং সকৃদমুষ্ঠানম্ ।	৩২-৩৫	৮
কনীপ্রমিণোজ্ঞানসম্ভাবনম্ । ...	৩৬-৩৯	৯



প্রতিপাদ্যবিষয়ঃ ।	স্থ.	অধি.
আশ্রমিণীস্বয়ংহাতাবনিকরণম্ । ...	৪০	১০
অষ্টোক্তিরেতসঃ প্রায়শ্চিত্তসম্বাদঃ । ...	৪১-৪২	১১
অষ্টোক্তিরেতসঃ প্রায়শ্চিত্ত আনুশ্রিকশুদ্ধিজনকং তাদৃশশুদ্ধিক্রিয়তোব্যবহারানর্হত্বঞ্চ । ...	৪৩	১২
উপাসনস্ত ঋত্বিকত্বম্ । ...	৪৪-৪৬	১৩
মোনস্ত বিধেয়ত্বম্ । ...	৪৭-৪৯	১৪
বাস্যস্ত অবশুদ্বিধঃ ন বরঃ কামচারোভয়ত্বম্ । ...	৫০	১৫
ইহ বা জন্মান্তরে বা জ্ঞানোৎপত্তিরিতি জ্ঞানোৎপত্তেঃ পাক্ষিকত্বম্ । ...	৫১	১৬
সালোক্যাদিমুক্তীনাং জন্তুত্বেন সাত্তিশয়ত্ব নিরূপণ- মুক্তেন্চ নিরতিশয়ত্বম্ । ...	৫২	১৭

### চতুর্থাদ্যায়স্ত প্রথমপাদে ।

প্রবণাদীনামাবর্তনীয়ত্বম্ । ...	১-২	১
জ্ঞাত্বা জীবেন স্বাশ্রয়তয়া ব্রহ্মণো গ্রাহত্বম্ । ...	৩	২
প্রতীকেহংদৃষ্টাতাবঃ । ...	৪	৬
অব্রহ্মণি প্রতীকে ব্রহ্মণিরঃ কর্তব্যত্বম্ । ...	৫	৪
কর্ণাদেহাদিত্যাদিদৃষ্টকর্তব্যত্বম্ । ...	৬	৫
উপাসনামাসনস্ত নিরত্বম্ । ...	৭-১০	৬
ধ্যানসাধনতৈক্যাগ্ৰ্যস্ত প্রধানত্বেন দিগ্দেশকালানাম- নিরমঃ । ...	১১	৭
উপাস্তীনামামরগম্যাবৃত্তিঃ । ...	১২	৮
জ্ঞানিনঃ ধার্পণেপাতাবঃ । ...	১৩	৯
জ্ঞানিনঃ পুণ্যধেপাতাবঃ । ...	১৪	১০
সুক্তিরোরিবারকরোঃ পুণ্যপাপরোজানৌদয়সময়ে বিনাশজ্ঞাবঃ । ...	১৫	১১
অধিহোজ্ঞানিনিত্যকর্ণণোবিদ্যোপযোগ্যং শাসনিনাশঃ ।	১৬-১৭	১২

প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

স্থঃ অধিঃ

সোপাসনস্ত নিরুপাসনস্ত চ মিত্যকৰ্ম্মণো ভারতম্যো

• দ্বিধ্যাসাধনত্বম্ ।	...	...	১৮	১৩
অধিকারিণাং ভাগিতা ।	...	...	১৯	১৪

দ্বিতীয়পাদে ।

বাগাদীনাং মনসি বৃত্তিপ্রবিলয়ো ন স্বরূপেণ ।...	...	১-২	১
মনসঃ প্রাণে বৃত্ত্যা প্রবিলয়ঃ ।	...	৩	২
প্রাণস্ত জীবে লয়ান্তরং পুনর্ভূতৈম্ লয়ঃ ।	...	৪-৬	৩
জ্ঞানজ্ঞানিনোরুৎক্রান্তেরপি সাম্যম্ ।	...	৭	৪
তেজঃপ্রভৃতীনাং ভূতানাং পরমাত্মনি বৃত্ত্যা লয়ঃ ।	...	৮-১১	৫
দেহাদেব প্রাণোৎক্রান্তে নির্বিষেধঃ ।	...	১২-১৪	৬
তত্ত্বজ্ঞানিনো বাগাদীনাং পরমাত্মনি লয়ঃ ।	...	১৫	৭
তত্ত্ববিদো বাগাদীনাং নিঃশেষেণ পরমাত্মনি লয়ঃ ।	...	১৬	৮
উপাসকস্তোৎক্রান্তে ক্রিংশেষবত্বম্ ।	...	১৭	৯
নিশায়ামপি ভূতানাং রক্ষিপ্রাপ্তিঃ ।	...	১৮-১৯	১০
দুষ্করণয়নমৃতস্তোপাসকস্ত জ্ঞানফলপ্রাপ্তিঃ ।	...	২০-২১	১১

তৃতীয়পাদে ।

অচ্চিন্নাদিকস্ত ব্রহ্মলোকমার্গস্তৈকত্বম্ ।	...	১	১
সংবৎসরাদিত্যরৌশ্বর্ষ্যে দেবলোকবায়ুলোকৌ সন্নিবেশনি- তব্যৌ ।	...	২	২
বরুণাদীনাং সন্নিবেশদচ্চিন্নাদিমার্গস্ত ব্যবস্থাপিতত্বম্ ।	...	৩	৩
অচ্চিন্নাদীনামতিবাহিকত্বম্ ।	...	৪-৬	৪
উত্তরমার্গেণ কার্য্যব্রহ্মগমনম্ ।	...	৭-১৪	৫
প্রতীকোপাসকানাং ব্রহ্মলোকাহপ্রাপনম্ ।	...	১৫-১৬	৬

চতুর্থপাদে ।

বুদ্ধিরূপস্ত বস্তনঃ পুরাতনত্বম্ ।	...	১-৩	১
বুদ্ধস্ত অনাগোহতিত্বম্ ।	...	৪	২

## প্রতিপাদ্যবিষয়াঃ ।

	স্থঃ	অধিঃ
মুক্তস্বরূপভূতস্ত ব্রহ্মণো যুগপৎ সবিশেষবিনির্কিশেষবদে ।	৫-৭	৩
অচিরাদিমাৰ্গেণ ব্রহ্মলোকং প্রাপ্তন্তোপাসকস্ত		.
ভোগ্যবস্তুনাং স্থষ্টৌ মানসসঙ্কল্পৈস্তব হেতুত্বম্ ।	৮-৯	৪
একস্তাপি পুরুষস্ত দেহভাবাতাবয়োরৈচ্ছিকত্বম্ । ...	১০-১৪	৫
সৰ্ব্বেষাং দেহানাং সাত্ত্বিকত্বম্ । ...	১৫-১৬	৬
ব্রহ্মলোকগতানামুপাসকানাং জগৎস্থষ্টৌ স্বাতন্ত্র্যা-		
ভাবেহপি ভোগমোক্শয়োস্তেষাং স্বাতন্ত্র্যসিদ্ধিঃ ।	১৭-২২	৭

সমাপ্তং ব্রহ্মসূত্রীয়াধিকরণার্থদর্শনম্ ।

## মুখবন্ধঃ ।

ইহ খলু ভগবান্ পবমকারুণিকোমুনির্বাদরায়ণঃ 'কৰ্মকাণ্ডোদিতবজ্ঞান-  
দ্যপঃস্বাধ্যায়াদিকৰ্মভির্বিগ্ৰহাশয়ানাং শমদমাদিমতাং নিত্যানিত্যবস্তববে-  
কেনেহামুত্রফলভোগবিরাগিগাং মুমুক্শুগাং মোক্ষোপায়ভূতামধ্যাত্মবিদ্যামুপদি-  
দিক্ষুঃ "অথাহংতোব্রহ্মজিজ্ঞাসা" ইত্যাদিভিঃ হৃত্বাত্মৈবথিলোপনিষদ্বাক্যানি  
বিচার্য সংগ্রহয়ামাস । সোহং গ্রন্থচতুর্ভির্বিদ্যায়ৈর্কিততোবেদান্তশাস্ত্রমিতি  
ব্রহ্মমীমাংসেত্যুক্তরমীমাংসেতি চ ব্যপদিষ্টতে ব্যবহৃত্তিঃ পুরুষৈঃ । তত্র  
তাবৎ প্রথমেন্ধ্যায়ে সৰ্বেষাং বেদান্তবাক্যানাং তাৎপর্যতো ব্রহ্মণি পর্যবসান-  
লক্ষণঃ সমন্বয়ঃ, দ্বিতীয়ে সম্ভাবিতবিরোধপরিহারঃ, তৃতীয়েহধ্যাত্মবিদ্যাসাধন-  
নির্ণয়ঃ, চতুর্থে চ বিদ্যাফলবিচারঃ হৃত্তিতঃ ।

সোহং হৃত্তগ্রন্থঃ কালবশাৎ কৃশত্বমাপনোহপি শ্রীমচ্ছব্বাচার্যৈযুক্তপরি-  
ভাষ্যং নাম প্রসন্নগম্ভীৰং মহানিবন্ধং বিরচ্য সমুপবৃংহিতস্তদনু চ বাচস্পতি-  
মিশ্রপ্রভৃতিভিরাচার্য্যবৈৰ্য্যভামতী প্রমুখানুদারনিবন্ধনিচয়ান্ নিবধ্য হৃত্তপ্রতি-  
ষ্ঠাপিতশ্চ । শঙ্করাচার্য্যপ্রাহুর্ভাবস্ত বিক্রমার্কসময়াৎ প্রগতে ৮৪৫ পঞ্চ-  
চছারিংশদধিকাষ্টশতমিতে সংবৎসরে কেরলদেশে কালপীগ্রামে শিবগুরু-  
শৰ্ম্মণোভার্য্যায়ঃ সম্ভবদিত্তি সম্প্রদায়বিদ আছঃ । অস্মাচ্চ ভগবতুঃ শঙ্করা-  
চার্য্যং প্রাগৈতত্ত ব্রহ্মহুত্রাধ্যগ্রন্থা ভগবদ্বোধায়নাচার্য্যকৃতাতিবিস্তীর্ণা বৃত্তি-  
নামধেয় ব্যাখ্যাসীদিত্তি প্রমাণশতৈর্কিজায়তে । তামেবাবলম্ব্য রামাহুজেন  
বিশিষ্টাধৈতপ্রতিপাদকং ব্রহ্মহুত্রাভাষ্যং নিরমায়ীতি রামাহুজীযব্রহ্মহুত্র-  
ভাষ্যদর্শনান্শীয়েত ।

শঙ্করভাবদেবং যেনে।—“ব্রহ্মবিদ্যাপ্রাপ্তি পরম্” “তরতি শোকমাত্ম-  
বিৎ” ইত্যাদিশ্রুতিবাক্যৈর্কোষিতস্ত সফলস্ত ব্রহ্মাত্মজ্ঞানস্ত সাধনং শ্রবণং  
“শ্রোতবোমস্তবোনিদিধ্যাসিতব্যঃ” ইতি শ্রুতির্কোষয়তি । শ্রবণঞ্চ নাম  
বেদান্তবাক্যানাং ব্রহ্মণি তাৎপর্য্যাবধারণাহুফলবিচারঃ । তাদৃশেনৈব শ্রবণেন  
নির্দিষ্টচিকৎসং, ব্রহ্মাত্মজ্ঞানং সম্পদ্যতে । তদেব ভাসং সমস্তহুত্রোপশঙ্ক-

মাননৈকরসুং পরমং প্রয়োজনং মুমুক্শাম্ । তচ্চ ব্রহ্মাত্মজ্ঞানং বস্তুতঃ  
প্রাপ্তমপ্যনাদ্যবিদ্যাবশাদপ্রাপ্তকল্পমন্তীত্যতন্তুৎ প্রেমিতমিব ভবতি । যথা চ  
স্বপ্রীবাগতমপি গ্ৰৈবেয়কং কুতশ্চিৎ ভ্রমাৎ নাস্তীতি মন্যমানঃ পরেণ  
প্রতিবোধিতমপ্রাপ্তমিব প্রাপ্তোতি তদ্বৎ ।

ন চ লোকে বহুশঃ কৃতশ্রবণস্তাপি ব্রহ্মাত্মজ্ঞানানুৎপত্তির্দর্শনাদকৃতশ্রব-  
ণস্ত বামদেবাদের্গর্ত্বাসকাল এব তদুৎপত্তির্দর্শনাচ্চ শ্রবণং ন ব্রহ্মাত্মসাক্ষাৎ-  
কারহেতুরিতি বাচ্যম্ । সহকারিবৈকল্যেনাশ্রয়ব্যভিচারস্ত দোষত্বাভাবাৎ  
জাতিশ্রয়স্ত তস্ত তস্ত চ জন্মান্তরীয়শ্রবণাৎ ফলসম্ভবেন ব্যতিরেকব্যভি-  
চারাবোগাচ্চ । নো থলু কৃতশ্রবণস্ত নিয়মেন সর্বত্র শাস্তং পরোক্কেমেব জ্ঞান-  
মুপজায়তে । সন্নিকৃষ্টযোগ্যবস্তুরিষয়কস্ত যাবৎপ্রমাণজ্ঞতজ্ঞানস্ত প্রত্যক্ষস্বা-  
ভ্যুপগমাৎ । চক্ষুঃসন্নিকৃষ্টস্ত বহুঃ সত্যামহুমিৎসায়ামমুমানজ্ঞতজ্ঞানস্ত প্রত্য-  
ক্ষস্বাভিচারাত্ । কেনচিন্নিমিত্তেন ব্যাধকুলসম্বন্ধিতস্ত রাজকুমারস্ত স্বীয়-  
যথার্থস্বরূপানভিজ্ঞস্ত কদাচিৎ প্রাপ্তেহবসরে রাজকুমারস্তমসীতাপ্তবাক্যাৎ  
স্বরূপসাক্ষাৎকারোদয়দর্শনাচ্চ শব্দানামপ্যপরোক্কেজ্ঞানজননক্কেমস্ত্যেবেতি  
নাত্র বিবদিতব্যম্ । অতএব শ্রুতিবিহিতানাং শ্রবণমননাদীনাং তৃণারণিমগি-  
জ্ঞানেন প্রত্যেকং ব্রহ্মাত্মসাক্ষাৎকারহেতুস্ত্যেবেতি সিদ্ধান্তিতম্ । ১

কিঞ্চাস্তাং ব্রাহ্মদশায়াং সংসারদশায়াং বা যদয়মহমস্মীত্যহস্ত্যায়ানু-  
বিদ্ধমাত্মজ্ঞানমবতাসতে তন্ন প্রমারূপম্ । অনিয়তাকারতয়া সন্নিধিত্বাৎ । তথা  
হি—সুলোহহং কশোহহং ইত্যাদ্যানুভবকালীনাহস্ত্যায়ো দেহাভিন্নমাত্মানং  
গৃহ্নাতি । তথা বধিরোহহমক্কোহহমিত্যাদ্যানুভবকালীনাহস্ত্যায় ইন্দ্রিয়াকার-  
মাত্মানং গৃহ্নাতি । এবমন্তদাপ্যন্যৎ । তস্মাদহস্ত্যায়েনানিয়তাকারাত্মবস্ত-  
প্রহ্নাদন্ত্যেব তত্র সন্নিধিত্বাৎ । সন্নিধিত্বাদেব চ তত্রাস্তি প্রমাদব্যাঘাতঃ ।  
অপি চ “একাদেবঃ সর্বভূতেষু গূঢ়ঃ সর্বব্যাপী সর্বভূতান্তরাশ্চ ।” ইতি  
“অন্নমাত্মা ব্রহ্ম” ইতি চৈবমাদ্যাঃ শ্রুতয়ঃ স্মৃতয়শ্চ সমন্তোপাধিশূন্যমর্থৈক-  
রসমবিতীর্ণং ব্রহ্মাত্মস্বেনোপদিশন্তি । অহস্ত্যায়স্ত প্রাদেশিকমনুকবিধিহঃখ-  
শৌকাদিপ্রপঞ্চোপপ্লুতমাত্মানং প্রত্যাপয়তি । ততোহপি সন্নিধিত্বাৎপ্রবক্তনঃ ।  
অন্যোপেক্ষাভেদতয়া নিরন্তরসমস্তদোষাশঙ্কেন স্বতঃসিদ্ধপ্রমাণভাবেনু শ্রুতি-  
স্মৃতিভেদেন বিরুদ্ধবাদহস্ত্যায়প্রতীতত্বাপ্রমাণ্যমেবাধ্যবসীয়তে । নিশ্চীর্ণতে চ

দেহাদিতান্যাদ্যাধ্যাসেন হুলোহমিত্যাদিক্রূপোহস্ত্যরোভ্রান্তিবিন্দুসিদ্ধি ইতি ।  
 অতশ্চিৎস্তদ্বুদ্ধিভ্রান্তিরিতি ভ্রান্তেরোৎসর্গিকং লক্ষণম্ । বিশেষলক্ষণস্ত ভাষ্যে  
 প্রতিভত্তমস্তীতি তদ্রূপম্ । ন চাহপুরোবর্তিনি নিরবয়বে নীকপে চ চিহ্না-  
 ন্মনি দেহাদিতত্ত্বক্ষাণাঞ্চাধ্যাসোঘটত অদৃষ্টবাদিতি মন্তব্যম্ । অধ্যাসহেতোর-  
 নাদ্যজ্ঞানদোষস্ত নিরর্গলত্বাৎ । ন চায়মস্তি নিয়মো পুরোবর্তিাদিবিশিষ্ট এব  
 বিষয়ান্তরমধ্যাসিতব্যমিতি যতো বালা অতাদৃশেহপ্যাকাশে তলমলিনতাদ্য-  
 স্তত্ত্বি । বস্ত্ততত্ত্বারোপ্যপদার্থস্ত সত্ত্বমধ্যাসে নাপেক্ষিতং কিন্তু প্রতীতিমাত্রম্ ।  
 এবঞ্চ কূটকাধিপগাদিনা ব্যবহারদশনাৎ পূর্বপূর্বমিথ্যাজ্ঞানোপস্থাপিত-  
 দেহাদিপ্রপঞ্চপ্রতীতিরিবোত্তরোত্তরাধ্যাস উপযোজ্যতে ন ত্বন্যৎ কিমপি ।  
 যদ্যপি দেহাদিপ্রপঞ্চস্ত কথঞ্চিৎ প্রতীতৌ সত্যমধ্যাসঃ সিধ্যতি সিন্ধে চাধ্যাসে  
 দেহাদিপ্রপঞ্চস্ত প্রতীতিরিত্যানোন্যাশ্রয় আপত্তি তথাপি নাহসৌ দোষঃ ।  
 বীজাকুরবৎ সংসারপ্রবাহস্তাহনাদিভেদে তৎকারণাধ্যাসস্তাপ্যনাদিত্বাৎ ।  
 তদেবমপবিচ্ছিন্নে চৈতন্যৈকরসেহদ্বিতীয়ে প্রত্যগাত্মবস্ত্তন্যহ্যন্তো নিখিলো-  
 হস্তঃ করণাদির্জড়বর্গে চৈতনবৎ সঙ্গপেণাবভাসতে প্রত্যগাত্মা চান্তঃকরণাদিষ-  
 হ্যন্তোহস্তঃকরণাদ্যবচ্ছিন্নঃ সন্ পূর্ণোপি প্রাদেশিক ইব চৈতনোপি জড় ইবাব-  
 তীসমানঃ কৰ্ত্তা ভোক্তা চাহংকারাস্পদমুপজায়তে । সৌহর্যমনির্লক্ষণীয়া মিথ্যা-  
 জ্ঞানবিলাসোহনাদিরপার ইতরেত্তরাধ্যাসরূপঃ সর্বানর্থমূলকারণং ন শক্যতে  
 তত্ত্বজ্ঞানমন্তবা সমূলঘাতং ইত্তম্ । তন্মাদাদরনৈরন্তর্য্যাদৌর্ধ্বকালভ্যাসজ্ঞান-  
 এবলুতরতত্ত্বজ্ঞানসংস্কারেণাহনন্তজ্ঞানান্তরপ্রণালিকাগতঃ সূদৃঢ়োহপি মিথ্যা-  
 জ্ঞানসংস্কারঃ সমূলঘাতং অন্যত ইত্যুপদিশতি মাতেব হিতকারিণী প্রতিঃ  
 “দ্রষ্টব্যৈতমন্তব্যোনিদিধ্যাসিতব্যঃ” ইত্যাদিকা ।

অস্মিন্ হি শাস্ত্রে ব্রহ্মণো যৎ জগৎকারণত্বরূপং লক্ষণমুক্তং তন্ন পরমপূর্ণা-  
 মিবারন্তকত্বরূপং নাপি প্রকৃतेरिव পরিণামিত্বরূপং কিন্তু মায়ায়া ব্যোমাদি-  
 রূপেণ বিবর্তমানত্বলক্ষণম্ । তথা চেজ্জজালসদৃশস্ত্রোবাস্ত জগতো মায়িকত্বেন  
 তাৎক্ষিকসত্যশূন্যত্বাৎ জগৎকারণত্ববোধিকাশ্রিতিজগদব্রহ্মণোতাৎক্ষিককৌর্য্য-  
 কারণভাবঃ নাতিধত্তে কিস্তৌপচারিকত্বেন । যথা চান্ধিংশ লোকে শ্লোক-  
 প্রসিদ্ধো মায়াবী পরমৈজ্জজালিকো মণিমজ্জাদিপ্রয়োগসংজ্ঞ্যমাণস্ত মায়া  
 প্রেক্ষকাণাং বিশ্রামনির্জজালং স্রজতি তথা মহামায়াবী মহৈশ্বরোহপ্যন-

স্বশক্তির্নির্ব্যাপার এব স্বেচ্ছামাত্রোপাধিলাং স্বক্ৰতি । যা ভক্তোচ্ছাশক্তিঃ  
সৈব মায়েত্যহ্মিন্ বেদান্তশাস্ত্রে নিগদ্যতে । জীবৈশ্বরবিভাগোহপি ত্ৰি-  
ভেদাত্মপদ্যত এব । একাপি হি গুণবতীচ্ছাশক্তীরজন্তুমোহনভিত্ততত্ত্বস্ব-  
গুণপ্রধানা সতী মায়েতি বজন্তুমোহভিত্ততমলিনস্বপ্রধানা সতী চাবিদ্যোত্য-  
ভিধীয়তে । একমপি সৎ ব্রহ্ম মায়েপাধিকমীশ্বর ইতি গীয়েতে শ্রুতিস্মৃতিষু ।  
তদেব পুনরবিদ্যোপাধিকং সৎ জীব ইতি ব্যপদিশ্রুতে চ । বিদ্বৎকৈরেকবিদ্য-  
স্বাৎ শুদ্ধস্বপ্রধানমায়্যা একত্বেন মায়্যবিন জৈশ্বরত্বাপেক্ষত্বমেব । মালিন্যাত্ম  
তায়তমোহন মলিনস্বপ্রধানায়্য অবিদ্যায়্য নানাভাৎ তত্পাধিকত্ব জীবত্বাপি  
দেবমমুখ্যতির্য্যগাদিপ্রভেদেন নানাভ্যম্ । তত্রৈশ্বরঃ সর্বজ্ঞঃ স্বতন্ত্রঃ সর্বনিয়ন্তা  
তত্পাধেশ্বরায়্য শুদ্ধস্বপ্রধানত্বাৎ জীবন্ত ন তথা মলিনস্বপ্রধানায়্য অবি-  
দ্যায়্য উপহিতত্বাৎ । এবঞ্চ কোন্তেয়শ্চৈব রাধেয়ত্ববদবিকৃতশ্চৈব পরমাত্মনঃ  
স্বাবিবিদ্যায়্য জীবতাবঃ । যদপি সদসভ্যামনির্বচনীয়ং জ্ঞানবিরোধি ভাবরূপং  
মূলকারণমজ্ঞানং তদেব প্রকৃতিরিতি মিথ্যাজ্ঞানমিতি মায়েতি চাভিধীয়তে ।  
তদেব পুনর্জীবৈশ্বরাদিভেদে কারণমিত্যুপপন্ন বিভাগব্যবহা । যথা চ স্বভাবে  
নানবচ্ছিন্ন আকাশে ষটমুপাধিঃ নিমিত্তীকৃত্য তৎক্রোড়ীকৃতত্বেনাহংশং  
কল্পয়িত্বা ষটাক্রাশ ইত্যেকো বিভাগঃ, ষটাদিহিরিতি শব্দমাত্রনিবন্ধম্ণো  
মহাকাশ ইত্যপরো বিভাগঃ, বস্ত্তস্ত নাসৌ বিভাগঃ পারমার্থিকঃ, এবং  
দেহাদিনাহং মমুখ্য ইত্যাদিপ্রকারেণ বিশেষ্যস্বাণো জীবঃ স এব পুনন্তেনা-  
বিশেষ্যমাণঃ পরম ইতি বিভাবনীয়ম্ ।

ষটোহস্তি, ষটঃ ক্ষুরতি, ইত্যাদিনা ষটাদিস্বক্ষুরগ্ৰাহকং “প্রত্যক্ষ-  
নাগমবিরোধাদনৈকান্তিকমেব । দৃষ্টতে হি প্রত্যক্ষদৃষ্টবস্ত্তস্বরূপত্ব বহুশো-  
ব্যক্তিগারঃ ।

“তলবদৃষ্টতে ব্যোম খদ্যোতোহব্যবাড়িব ।

ন তলং বিদ্যতে ব্যোমি ন খদ্যোতো হতাশনঃ ॥

বিভক্তিমাত্রং গগনে প্রত্যক্ষেণেন্দুমণ্ডলম্ ।

দৃষ্টভাং বালিটেশস্তম প্রক্ষাণঃ শাস্ত্রদৃষ্টিভঃ ॥”

জ্ঞাতএব হাগমশ্চৈব নির্বিশেষং প্রামাণ্যমাস্ত্বেয়মেব । অজ্ঞেদমবধাক্ষীয়েম্ ।  
দ্বয় বদধীনসত্তাক্ষুর্ভিকং তৎ ভয়িন্ কল্পিতমেব বঞ্চ্য জনাধীনসত্তাক্ষুর্ভিকং

তরঙ্গবৃন্দাদিকং জলে কল্পিতম্। তথা চ বিশ্বমপি সচ্চিদানন্দাধীনসত্ত্বাক্ষু-  
 ক্ত্বাং সচ্চিদানন্দেন্যেব কল্পিতমিতি কৃতবুদ্ধয়ো বিদাং কুর্কন্তু। যথা স্বগতেনৈব  
 কালিন্দ্য দর্পণস্বভাব আচ্ছাদ্যতে তথা স্বগতেনৈবাহনাদ্যানির্বচনীয়াহজ্ঞানেন  
 স্বস্বরূপমাচ্ছাদ্যতে। তত এব হি বিচারমন্তরেণ বালিশা লোকা দ্বৈতপ্রপঞ্চস্ত  
 স্বাশ্বকল্পিতত্বং ন বিজানন্তি। আকাশবদনবচ্ছিন্নঃ পূর্ণঃ সর্বগতঃ স্বয়ম্প্রকাশ-  
 সচ্চিদানন্দা স্বাশ্রিতমূলাজ্ঞানলক্ষণদোষবশাং স্বস্মিন্মুখিতময়মহমস্মাত্যহঙ্কারভে-  
 দেন প্রতিপদ্যতে। অয়মেব স্বাভেদেন গৃহীতোহহঙ্কার আত্মচৈতন্যখচিতো-  
 ভূত্বা নিখিলং প্রপঞ্চচমৎকারমবভাসয়ন্নান্নমানন্দয়তি। তস্মাচ্চ কারণাদেষ  
 আনন্দময়কোষ ইতি বেদান্তশ্রুতিষু কীর্ত্যতে। ততশ্চাহং বিজ্ঞানামীতি বুদ্ধিং  
 বিবর্তন্তু বিজ্ঞানময়ং কোষমধিতিষ্ঠতি। ততশ্চাহং মত্ত্ব ইতি মননং ভাবয়ন্  
 সংকল্পবিকল্পাদ্যত্মকেন মনোময়কোষেণাব্রিয়তে। ততঃ পরং মনুষ্যোহহমি-  
 ত্যাদ্যভিমত্তমানোবাধ্যাত্মরূপাদ্যনেকধর্মবতাহমময়কোষেণ দেহাপরনামোপ-  
 হিতো ভূত্বা নানাবিধান পুত্রকলত্রধনাগারাদিরূপান্ দেহতোহপি বাহ্যান্  
 বিষয়ান্ বিচরন্ তত্র তত্রাভেদেনোপরজ্যতে। এবং স পরমোহপি সন্ মিথ্যা-  
 জ্ঞানেন মোহমুপগতো দেহাদ্যভিন্নমাত্মনং গৃহ্নন্ স্বস্ত্র প্রাদেশিকত্বমতিম-  
 নন্ততে। তদেবমথগুনন্দে স্বপ্রকাশে চিদানন্দ্যহঙ্কাবেণ বৃথা প্রসঞ্জিতং কর্তৃত্ব-  
 ভোক্তৃত্বাদিকং ভেদপ্রতিভাসমপবদিতুং জীবাশ্বপরমাশ্বনোরভেদং প্রত্যায়  
 যন্তি ঋগ্ভঃ—“তত্ত্বমসি” “অয়মাশ্বা ব্রহ্ম” ইত্যাদিকাঃ।

ন চাগ্রমাত্রাক্ষয়বেহ্যব্যয়বিহারোপেণাগ্রহন্ত ইতি রাজসচিবেহপি রাজ-  
 স্বারোপেণ রাজৈতি চ প্রযোগং দৃষ্ট্বা তত্ত্বমশ্বাদিবাक्यानां জীবেশ্বরয়োঃ-  
 শাংশিতারাভিপ্রায়তা স্বামিভূত্যাভাবাভিপ্রায়তা বা কল্পনীয়। যত আকাশ-  
 শ্বেব বিতোরীখরশাংশো ন সম্ভবতি। জীবাশ্বানশ্চেন্দ্রীয়াংশান্তহি সৌহৃদ্য-  
 ঐক্যীত্বীক্রিয়তাম্। অংশিত্বং সাব্যয়বস্তুমিত্যনর্থান্তরম্। তস্ত সাব্যয়বস্তুে জন্য-  
 স্ববিনাশিহাদয়ো দোষা আপত্যেয়ুরিতি তদ্ব্যতমসমঞ্জসমেব। কিঞ্চ জীবাশ্ব-  
 পরমাশ্বনোরভেদঘটিতঃ স্বস্বামিভাবাদি ন কোহপি সম্বন্ধো ঘটতে। “সুদৈন  
 সৌম্যোদয়মগ্র আসীৎ” “একমেবাদ্বিতীয়ম্” “ঐতদান্যামিদং সর্বম্” ইত্যাদ্যপ-  
 রম্যোপন্যাসহারয়োঃ পঠিতেন ঋতিকদম্বেন যৎ “সুটমেবান্যোব্রহ্মণ্ডস্বাপরপ-  
 র্যায়মদ্বিতীয়সমামাতং ভূদেব প্রত্যায়ন্তিতুং প্রবৃত্তানাং তত্ত্বমশ্বাদিবাक्यानां



ভেদঘটিতাংশাংশিস্বামিভাবাদৌ ন লেশতোহপি তাৎপর্যং স্থাপয়িতুং পার্থ্যতে  
 কেনাপি । “তং সৃষ্টং তদেবানুপ্রাবিশং” “স এষ ইহ প্রবিষ্ট আনখাগ্রেভ্যঃ”  
 ইত্যাদ্যনেকশ্রুতিভির্জনবতীভিঃ সৃষ্টরীশ্বরস্ত স্বসৃষ্টেযু সংঘাতেষংবিকৃততৈস্তেব  
 প্রবেশবোধনাং ভেদঘটিতস্বামিভূত্যাভাবাদিসম্বন্ধস্ত দ্বনিরন্তরমবারণীয়মেব ।  
 “যথাহংগেঃ কুদ্রা বিক্ষুণ্ণিকা ব্যাচরন্তি এবং—” ইত্যাদিকান্ত শ্রুতয়ন্তত্ত্বপা-  
 ষিকগ্নিতভেদমাপ্রিত্য প্রবৃত্তা ইত্যোপচারিকমেব তত্র তত্র তত্ত্বস্তদপ্রবণম্ ।  
 ততশ্চ “নিষ্কলং নিষ্ক্রিয়ং শান্তং নিরবদ্যং নিরঞ্জনম্ ।” ইত্যাদ্যাঃ শ্রুতয়ঃ  
 সাধু সঙ্গচ্ছন্ত এব । কিমধিকেনোক্তেন—ঔপাধিক্যেনাতাত্ত্বিক এব দ্বৈত-  
 অপেক্ষ ইতি সৰ্ব্বাসাং বেদান্তশ্রুতীনাং হৃদয়ম্ ।

এতৎ সৰ্ব্বং মনসিকৃত্য পদবাক্যপ্রমাণজ্ঞো ভগবান্ শঙ্করাচার্য্যঃ শরীরবৎ  
 নাম ভাব্যং বাদরায়ণকৃততত্ত্বসূত্রব্যাখ্যানাত্মকং শ্রুতিস্মৃতিপুৰাণাদিতিকপ-  
 বংহিতং ন্যায়ৈশ্চ লৌকিকবৈদিকৈর্দৃষ্টীকৃতং নির্বিশেষাঈহতপ্রতিপাদকং  
 বিরচয়ামাস । তন্ত্রায়মূপক্রম উপদ্বাতো বা—যুগ্মদ্বন্দ্বংপ্রত্যয়গোচরযোরিতি ।  
 অন্ত্রোপদ্বাতসন্দর্ভপ্রাধ্যাসভাষ্যমিতি প্রসিদ্ধিরন্তীত্যাভ্যাস্তাং তাবৎ সৰ্ব্বমগ্রে  
 দর্শনপথমাগমিষ্যতীত্যলং বহনম্ ।

শ্রীকালীবরশৰ্ম্মণাম্ ।



## ভাষা-ভাষ্য-ভূমিকা ।

পূর্বে ষাণ্ময়ুগের শেষ ভাগে ভগবান্ ব্যাস সমুদায় বেদরাশি ঋক্, যজুঃ, সাম ও অথর্ব, এই চার বিভাগে বিভক্ত করিয়া জৈমিনি প্রভৃতি শিষ্যে অর্পণ করিয়াছিলেন । সেই প্রত্যেক প্রসিদ্ধ বেদ কৰ্ম্ম, উপাসনা ও জ্ঞান, এতন্মায়ক কাণ্ডত্রে বিভূষিত । মহামুনি জৈমিনি কৰ্ম্মী দিগের নিমিত্ত কৰ্ম্মকাণ্ডাত্মক বেদ ভাগের ও তদীয় গুরু বাদরায়ণ ব্যাস মুমুকু দিগের নিমিত্ত উপাসনা ও জ্ঞান এই দ্বিকাণ্ডী বেদের উৎকৃষ্ট মীমাংসা নিবদ্ধ প্রস্তুত করিয়া জগতের হিতসাধন করিয়া গিয়াছেন । জৈমিনির অভিপ্রায়, অধিকারী জীবনবিহ নিত্য নিয়মিত বেদোক্ত ক্রিয়াকলাপে রত থাকুক এবং ব্যাসের অভিপ্রায়, কৰ্ম্মী লোক কৰ্ম্মের দ্বারা পূত হইয়া তাহা হইতে (কৰ্ম্ম-বন্ধন হইতে) মুক্ত হউক । জৈমিনি মুনি জানিয়াছিলেন, একমাত্র কৰ্ম্মই জীবের ভোগের ও অপবর্গের মুখ্য উপায়, তাই তিনি লোকের কৰ্ম্মবৈশিষ্ট্য না জন্মে, এই ভাবে ভাবিত হইয়া কৰ্ম্মমীমাংসা প্রস্তুত করিয়াছিলেন । কৰ্ম্মের স্বভাব এই যে, কৰ্ম্ম কামনাপূৰ্ণক অমুষ্টিত হইলে কাম্যফল প্রদান করিবে এবং নিষ্কাম মুমুকু কর্তৃক অমুষ্টিত হইলে অমুষ্টিতাকে মোক্ষের সোপান পরম্পরায় অধিরোহণ করাইবে । কামনা-পরিশূন্য হইয়া কৰ্ম্মকরণে প্রসক্ত বা রক্ত থাকিলে অগ্নে অগ্নে কামক্রোধাদি মনোদোষ ক্ষয় প্রাপ্ত হয়, বুদ্ধি নির্মল হয়, ক্রমে বৈরাগ্য আইসে, পরে শমদমাদি গুণ দৃঢ় হওয়ার মুক্তির পরম কারণ তত্ত্বজ্ঞান উৎপাদনে অধিকারী হওয়া যায় । সুতরাং কৰ্ম্ম ভোগ ও অপবর্গ উভয়েরই কারণ । সকাম কৰ্ম্ম ভোগের ও নিষ্কাম কৰ্ম্ম মোক্ষের সোপান স্বরূপ । স্বর্গাদি ভোগের ও ভোগক্ষয়রূপ মোক্ষের সোপান স্বরূপ কৰ্ম্মের অমুষ্ঠানরহস্য অর্থাৎ বিচার বা মীমাংসা জৈমিনি মুনি কর্তৃক এবং মোক্ষের সাক্ষাৎ কারণ তত্ত্বজ্ঞানের ও তত্ত্বজ্ঞানের মুখ্য সাহায উপাসনার স্বরূপ, রহস্য বা মীমাংসা, বেদ-গুরু ব্যাস কর্তৃক উপদিষ্ট হইয়া অদ্বৈত ইহ জগতে বিরাজিত ও পূজিত আছে । জৈমিনিকৃত কৰ্ম্মরহস্য পূৰ্ব্বমীমাংসা ও কৰ্ম্মমীমাংসা নামে এবং ব্যাসের উপদিষ্ট তত্ত্বজ্ঞানরহস্য ব্রহ্মমীমাংসা, উত্তরমীমাংসা ও বেদান্ত নামে বিখ্যাত ।

পূর্বমীমাংসা-গ্রন্থ ১৬ অধ্যায়ে বিভক্ত। তন্মধ্যে শেষ ৪ অধ্যায় দেবতা-কাণ্ড ও সঙ্ঘর্ষণকাণ্ড নামে প্রসিদ্ধ। এই সঙ্ঘর্ষণকাণ্ড অদ্যাপি মুদ্রিত হয় নাই এবং ইহার কোন ভাষ্য কি টীকা আছে কি না তাহা জানিতে পারি নাই। উত্তরমীমাংসা বা বেদান্তসূত্র ৪ অধ্যায়ে বিভক্ত এবং ইহার অনেক ভাষ্য বৃত্তি বার্তিক ও টীকা আছে। স্বশ্রমতের অনুকূলে বেদান্তের টীকা বা ব্যাখ্যা নাই এমন সম্প্রদায় নাই বলিলেও অত্যাুক্তি হয় না। বৈষ্ণবসম্প্রদায়ে রামানুজ, মাধ্ব, নিম্বার্ক, বল্লাভাচার্য্য ও আধুনিক বলদেব বিদ্যাভূষণ প্রভৃতির, শৈবসম্প্রদায়ে অবধূতাচার্য্য প্রভৃতির, সন্ন্যাসীদলে শঙ্কর প্রভৃতির ভাষ্যাদি প্রচলিত থাকা দৃষ্ট হয়। এমন কি ৬রাজা রামমোহনরায় মহোদয়ও এই বেদান্তসূত্রের স্বীয় মতের অনুকূলে ব্যাখ্যা করিতে সচেষ্ট হইয়াছিলেন। যে সকল ব্যাখ্যাকারের নাম লিখিত হইল, তাঁহাদের পূর্বেও অসংখ্য আচার্য্যের ব্যাখ্যা বিদ্যমান ছিল। বেদান্তসূত্রের খুব পুরাতন ব্যাখ্যা এখন পাওয়া যায় না। পুরাতন ব্যাখ্যাকারের মধ্যে বোধায়ন মুনি ও পাণিনিগুরু উপবর্ষ পণ্ডিত \* এই দুই আচার্য্যই অত্যন্ত প্রসিদ্ধ। অনেক স্থলেই দেখা যায়, রামানুজ ও শঙ্করস্বামী এই দুই ভাষ্যকার ঐ দুই প্রাচীন ব্যাখ্যাকারের বাক্য ও মত উদ্ধৃত করিয়া সাবধানতার সহিত বিচার করিয়া গিয়াছেন।

পূর্বে এই ব্রহ্মমীমাংসা-শাস্ত্র গুরু শিষ্য ও আচার্য্য সমাজে বিশেষ মান্য গণ্য ও আদরপূর্ণ ছিল। মধ্যে বৌদ্ধ প্রোত্সাহে ইহার হত্যার ও বিরল-প্রচার ঘটনা হইয়াছিল সত্য; পরন্তু সে অবস্থা অধিক কাল স্থায়ী হয় নাই। শ্রীকৃষ্ণ ভগবান্ শঙ্কর-সূর্য্য উদ্ভিত হইয়া ভাষ্য-কিরণ বিস্তার করতঃ সমুদার অধ্যাত্মবিদ্যান্ আবরক অন্ধকার দূরীকৃত করিয়াছিলেন। সম্বৎ ৮৪৫ খ্রীষ্টাব্দে ইহা কেরল দেশের কালপী গ্রামে শিবগুরু ব্রাহ্মণের

---

\*, বোধায়ন এক জন ঋষি। উপবর্ষ পাণিনি মুনির অধ্যাপক। পাণিনি মুনি শাক্যসিংহের বহুপূর্বের লোক। হতর্য্য ব্রহ্মসূত্র গ্রন্থ অতি পুরাতন। ব্রহ্মসূত্র গ্রন্থ বোধায়ন ব্যাসের কি না, সংশয় করিবার অন্তরাজ্যও কারণ নাই। মহাত্মারত প্রণেতা ব্যাস মহাত্মারত ও ব্রহ্মসূত্র-গ্রন্থত করিয়াছিলেন, তাহার কতকটা আভাস মহাত্মারতান্তর্গত নীতাপর্ব্বাধ্যায়ের “ব্রহ্মসূত্রপ্রণেতবৈ” ইত্যাদি শ্লোক পাওয়া যায়।

ওরসে জ্ঞানগুরু শঙ্করের জন্ম হয়। প্রথিত আছে, সর্বজ্ঞকর শঙ্কর ১৬ বৎসর বয়সের পূর্বে সমুদায় উপনিষদের, গীতার, সনৎসুজাত পর্যাখ্যায়ের ও ন্যাসকৃত ব্রহ্মসূত্রের অতি উৎকৃষ্ট ভাষ্য প্রস্তুত করিয়া প্রচারিত করিয়াছিলেন এবং অষ্টাশ্রু অনেক প্রকরণ গ্রন্থও (অধ্যাত্মবিদ্যাবিষয়ক) প্রস্তুত করিয়াছিলেন। আজ্ কাল ব্রহ্মসূত্র গ্রন্থের যত গুলি ব্যাখ্যা বিদ্যমান আছে, সে সমুদায়ের মধ্যে শঙ্কর ভাষ্যই অধিক পুৰাতন। শঙ্করের অনেক পরে বল্লভ, মধ্ব ও রামানুজ জন্ম গ্রহণ করিয়া নিজ নিজ মতের অনুকূলে বেদান্তভাষ্য প্রস্তুত করিয়াছিলেন। বল্লভ, মধ্ব ও রামানুজের মত পরে বুনিব, আগে শঙ্করের মত বলা যাউক। শঙ্কর বলেন—

“জীব ব্রহ্মসাক্ষাৎকাব কবিবা মাত্র ব্রহ্ম হব” “আত্মজ্ঞ সংসারহুঃখ অতিক্রম করে” এই সকল আশ্রু বাক্য প্রমাণে ও তদনুকূল যুক্তিতে স্থির হয় যে, ব্রহ্মাত্মজ্ঞান বাতীত দুঃখাতীত হইবার অন্য কোন উপায় নাই। “ব্রহ্মই আমি” ইত্যাকার অসন্দিগ্ধ অনুভবের নাম ব্রহ্মাত্মজ্ঞান। এই জ্ঞানের প্রধান উপায় শ্রবণ। মনন ও নিদিধ্যাসন তাহার সাহায্যকারী। শাস্ত্রকথা শুনিলেই যে শ্রবণ হয় তাহা হয় না। গুরুমুখে শাস্ত্রীয় উপদেশ শুনা, মনোমধ্যে তাহার বিচারিত অর্থ ধারণ করা, সাক্ষাৎ অথবা পরম্পরায় ব্রহ্মই সমুদায় শাস্ত্রের তাৎপর্য আছে, এ বিষয়ে বিশ্বাস, এতগুলি একত্রিত হইলে তবে তাহা শ্রবণ বলিয়া গণ্য হইবে। ঐরূপ শুনাই শুনা, তত্ত্বির শুনা শুনা নহে। তোমার বাড়ী গিয়া তোমার চাকরকে বলিলাম, তামাক সাজ্। সে তামাক সাজিল না। আমি হুঃখিত হইয়া বলিলাম, তোমার চাকর আমার কথা শুনিলা না। সত্য সত্যই কি সে আমার “তামাক সাজ্” এই কথা শুনে নাই? “তামাক সাজ্” এ শব্দ কি তাহার কর্ণপ্রবেষ্ট হইয়া নাই? তাহা হইয়াছিল, সে তাহা শুনিয়াছিল, কিন্তু সে কথা সে মনে স্থান দেয় নাই, আদর করে নাই, অথবা সে কথার অর্থ কার্য্যে পরিণত করে নাই। বক্তব্য তাহাই, কিন্তু শব্দ সাজাইলাম, “তোমার চাকর আমার কথা শুনে নাই।” অতএব, উপর উপর শুনা শুনা নহে, শ্রুত পদার্থে আদর ও বিশ্বাসাট্টি না করিলে তাহাও শুনা নহে।

বলিতে পার, শত শত লোক বেদান্ত অধ্যয়ন করে, তব্বাসি ইহাশ্রুত

শ্রবণ করে, এবং তাহার অর্থও আদর পূর্বক গ্রহণ করে, অথচ তাহাদের তত্ত্ব-জ্ঞানের উদয় হয় না। আবার ইহাও দেখা যায় যে, অনেক লোক বেদান্ত না পড়িয়া ও তত্ত্বমসি বাক্য না শুনিয়া জ্ঞানী হয়। শাস্ত্রেও শুনা যায়, কপিল ও বামদেব প্রভৃতি ঋষি জন্মজ্ঞানী। সুতরাং শ্রবণের ফল তত্ত্বজ্ঞান বা তত্ত্বজ্ঞান শ্রবণের কার্য্য, একথা কিরূপে স্বীকার করা যায়। শঙ্কর বলেন, ইহার প্রত্যুত্তরে আমাদের বক্তব্য এই যে, চিত্তের অনিশ্চলতা ও জন্ম-মৃত্যুর পাপ প্রভৃতি প্রতিবন্ধকে শ্রবণফল তত্ত্বজ্ঞান অবরুদ্ধ থাকে, তাহাতে তাহার কারণতার অভাব ঘটে না। যেমন অগ্নিসংযোগ থাকিলেও মণি-মন্ডাদি প্রতিবন্ধকে দাহকার্য্য অবরুদ্ধ থাকে তেমনি শ্রবণফল তত্ত্বজ্ঞান নানা প্রতিবন্ধকে অবরুদ্ধ থাকে। প্রতিবন্ধক ক্ষয় হইলেই তাহা উদয় প্রাপ্ত হয়। বামদেবাদি ঋষিবৃন্দের তাহাই হইয়াছিল। তাঁহাদের পূর্বজন্মের শ্রবণ এতৎ জন্মে প্রতিবন্ধকশূন্য হইয়া তত্ত্বজ্ঞান উৎপাদন করিয়াছিল, সেই জন্য আর ইহ জন্মে তাঁহাদের শ্রবণ মননাদি কবিতো হয় নাই। অতএব, শ্রবণই তত্ত্বজ্ঞানের প্রধান কারণ, মনন ও নিদিধ্যাসন তাহার সহকারী কারণ। “তত্ত্বমসি” মহাবাক্য শ্রবণ করিলে তাহার অর্থ যে অবিখ্যাস ও অসম্ভববোধ প্রভৃতি ঘটনা হয় সে ঘটনা মননের দ্বারা নিবারিত হইতে পারে। মননের পরেও যদি স্পষ্টরূপে আমি ব্রহ্ম, অথ কিছু নহি, এ অসুভব না হয় তাহা হইলে নিদিধ্যাসনের আবশ্যক হয়। নিদিধ্যাসনে সিদ্ধিলাভ কষ্টিলে পারিলেই ঐ অসুভব স্থিরতর হইবে। অথবা হইলে হইবে না। এই স্থলে কোন কোন আচার্য্য বলেন, নিদিধ্যাসনই তত্ত্বজ্ঞানের মুখ্য কারণ এবং ‘অন্ত দুইটা (শ্রবণ ও মনন) তাহার সহায়।

“আপনার ব্রহ্মতাব অপরোক্ষজ্ঞানে আকৃষ্ট হওয়াই তত্ত্বজ্ঞান। যেমন মক-মরীচিকার জলব্রাস্তি, তেমনি, ব্রহ্মে দৃশ্যব্রাস্তি। সুতরাং দৃশ্যপ্রপঞ্চ মিথ্যা, ব্রহ্মই সত্য। প্রথমে এই জ্ঞান অর্জন ও দৃঢ় করিতে হয়। “অনন্তর পূর্ণামি” এই জ্ঞান ও তাহার আলম্বন দেহ, ইন্দ্রিয়, মন, সমুদয়ই ব্রাস্তি-বিশেষের বিলাস, অথ কিছু নহে, সুতরাং আমি-জ্ঞান ও আমি জ্ঞানের আলম্বন, সমুদয়ই ব্রহ্মে রজুসূত্রে ঝায় মিথ্যা, এই জ্ঞান অবিচালা হয়, তখন আপনা আপনি “অহং” অর্থাৎ আমি জ্ঞানটা ইন্দ্রিয়, মন, এ সকল ভাগ

করিয়া ব্রহ্মে গিয়া অবগাহন করিতে থাকে। অহং-জ্ঞান ব্রহ্মাবগাহী হইলেই তত্ত্বজ্ঞান, ব্রহ্মজ্ঞান বা আত্মজ্ঞান হইয়াছে বলিয়া অবধারণ করিবে। তদ্বিধ তত্ত্বজ্ঞান হইলেই মোক্ষ অনিবার্য। তাহাকে মোক্ষ বল, জীবন্ত নাশ বল, জীবনমুক্তি বল, তুরীয়প্রাপ্তি বল, আর ব্রহ্মপ্রাপ্তি বল, যাহা ইচ্ছা তাহা বলিতে পার। সে অবস্থা সাত্ত্বিক রাজসিক তামসিক মুনোত্তির অতীত সুতরাং গুণাতীত। এখন যাহা সুখ দুঃখ বলিয়া জ্ঞান, সে অবস্থা সে সুখ দুঃখের অতীত। তাহা নির্ভয়, অদ্বয়, ঘন আনন্দ, একরস ও কূটস্থনিত্য।

একই চৈতন্য আমাতে তোমাতে ও অস্ত্রাত্ত জীবে বিরাজমান। সেই এক অখণ্ড চৈতন্তই ব্রহ্ম এবং সেই অনাদি অনন্ত ব্রহ্মচৈতন্ত উপাধি ভেদে অর্থাৎ আধার (দেহাদি) ভেদে বিভিন্ন ভাব প্রাপ্তের দ্বায় হইয়া আছে। বস্তুতঃ তাহা অভিন্ন বৈ বিভিন্ন নহে। উপাধি অন্তর্হিত হইলেই এক ; নচেৎ বহু। স্বর্গ, মর্ত্য, পাতাল, এই লোকত্রয় সেই ব্রহ্মচৈতন্তে অবতাসিত অথবা মায়িকরূপে দৃষ্ট হইতেছে। যে হেতু একাদ্বয় মহান ব্যাপি চৈতন্তে স্বাপ্রিত অজ্ঞানের প্রভাবে বিশ্বরূপ ইন্দ্রজাল প্রকাশ পাইয়াছে সেই হেতু বিশ্ব মিথ্যা, কেবল প্রকাশক চৈতন্তই সত্য। অধিক কি, সত্য চৈতন্তে যাহা যাহা ভাসমান তাহা তাহাই অন্ত্য। সে সকল চৈতন্তাপ্রিত অজ্ঞানের বিলাস স্বপ্ন বিলম্ব ব্যতীত অস্ত্র কিছুই নহে। এই প্রতীতি স্মৃদু হওয়া আবশ্যক এবং ঐ প্রতীতি স্মৃদু বা অবিচলিত বিশ্বাসে আবদ্ধ হইলেই জীব আপনার ব্রহ্মত্ব সাক্ষাৎকার করিয়া কৃতার্থ হইতে পারে। শক্তিমান গুরু যখন শিবেকী ও ব্রহ্মস্ব শিষ্যকে “তত্ত্বমসি” “সর্বং খবিদং ব্রহ্ম” ইত্যাদি মহাবাক্য উপদেশ করেন, তখন তাহার তত্ত্ব বাক্যের সামর্থ্য পূর্বোক্ত প্রকারের প্রতীতি অর্থাৎ বিশ্বের মিথ্যাত্ব ও আপনার ব্রহ্মত্ব লোভ উপস্থিত হয়। অনন্তর সেই বোধ সাধনের বলে অপরোক্ষ পথে প্রবিষ্ট হইয়া তাহাকে কৃতার্থ করে। শ্রবণাদির পর দুই প্রকারে বাক্যার্থবোধ হইতে দেখা যায়। এক পরোক্ষরূপে, অপর অপরোক্ষরূপে। বাক্যপ্রকাশ বস্তু শ্রোতার সন্ধিহিত (প্রত্যক্ষ পথে) থাকিলে তদ্বোধক বাক্য তত্ত্বত্ববিষয়ে অপরোক্ষ জ্ঞান জন্মায় এবং অসন্ধিহিত থাকিলে পরোক্ষ জ্ঞান জন্মায়। “তুমিই দশম” এই বাক্য “দশম

নাই” এই ভ্রান্তি বিদূরিত করিয়া শ্রোতাকে আপনার দশমত্ব সাক্ষাৎকার করাইয়াছিল\*। “তুমি রাজপুত্র, ব্যাধ নহ” এই বাক্য রাজপুত্রের ব্যাধভ্রান্তি বিদূরিত করিয়া তাহার স্বরূপ সাক্ষাৎকার উৎপাদন করিয়াছিল†। এই যেমন দৃষ্টান্ত, তেমনি, তত্ত্বমস্তাদি মহাবাক্যও শিষ্যের মানুষ্যভ্রান্তি বিদূরিত করিয়া ব্রহ্মত্বসাক্ষাৎকার উৎপাদন করিয়া থাকে। কারণ এই যে, ব্রহ্মই স্বাশ্রিত অনাদি অনির্বাচ্য অজ্ঞানে “আমি অমুক” এই সদ্ব্যভাব বা পদ্বিচ্ছেদভ্রান্তি প্রাপ্ত ও জীব হইয়া আছেন। সুতরাং অদ্বয়ব্রহ্মবোধক তত্ত্বমস্তাদি মহাবাক্য তাহাব সেই স্বাভ্রান্তি বিদূরিত করিয়া ব্রহ্মস্বরূপ সাক্ষাৎকার করাইতে সমর্থ। উপদেশাত্মক তত্ত্বমস্তাদি মহাবাক্য জিজ্ঞাসু শিষ্যের মনে ব্রহ্মাকার বৃত্তি উদ্ভিত করে, তদ্দ্বারা ক্রমে তাহার “আমি অমুক” এই চিরাত্যস্ত ভ্রান্তিবৃত্তি বিদূরিত বা নিবৃত্ত হয়, তখন তাহার সেই চিরসিদ্ধ অদ্বয়ভাব অর্থাৎ ব্রহ্মভাব স্থিবিবৃত্ত হয়। এই অদ্বয় ব্রহ্মভাবই মোক্ষ। যদিও আলোক ব্রহ্মকারের ত্রায় জ্ঞান ও অজ্ঞান অর্থাৎ চৈতন্য ও অচৈতন্য পরস্পর বিরোধী‡ তথাপি তাহাদের অভিভাব্য-অভিভাবক-ভাব

\* দশম। দশ জন চাষা একরা দেশান্তর বাইতেছিল। পথি মধ্যে এক নদী, সত্তরগ ব্যতীত পার হইবার উপায় নাই, দেখিয়া সত্তবণ ঘারা পার গমন করিল। দশ জনই আঁহি কি না, কেহ নজ্রুস্তিবাগন্ত হইয়াছে কি না, বুঝিবার নিমিত্ত একে একে সকলেই সকলকে গণিল, পরন্তু গণনামধ্যে আপনাকে নিবিষ্ট না করার সকলেরই দশম নাই, এই প্রতীতি(ভ্রান্তি) জন্মিল, তাহাতে তাহারা দশমের জন্য অনেকবিধ শোক পরিতাপাদি করিতে লাগিল। এই সময়ে জনৈক বিজ্ঞ পথিক তথায় আগমন করতঃ তাহাদেব শোকের কারণ জ্ঞাত হইয়া তাহাদিগকে পুনর্গণনা করিতে বলিল। নবম পয্যন্ত গণা হইলে পথিক উপদেশঃ করিল, “তুমি দশম।” “তুমি দশম” এই উপদেশে তাহাদের ভ্রান্তি গেল এবং দশম জ্ঞান অপরোক্ষ পথে আসিল। তখন তাহাদের শোক মোহ বিনষ্ট হইল। বাক্য এই উদাহরণের অনুরূপ হলে যেতাক জ্ঞান জন্মাব।

† রাজপুত্র। এক সময়ে কোন এক রাজপুত্র চৌরনীত, ব্যাধকুলে বিক্রীত ও বর্জিত হইয়াছিল। দীর্ঘকাল পরে কোন এক তদীয় আত্মীয় তাহাকে “তুমি রাজপুত্র, ব্যাধ নহ” এইরূপ এইরূপ বাক্য বলিয়া তাহার জন্মবৃত্তান্ত বঝাইয়া দেয়। তাহাতে তাহার ব্যাধ পুত্রভাতিমান বিদূরিত ও স্বরূপসন্দেশ উদ্ভিত হয়।

‡ বিরোধী পদার্থের সহাবস্থান ঘটে না। যেমন আলোক ব্রহ্মকার সহাবস্থিত হয় না

অগ্রত্যাখ্যেয়। নিগুণ হইয়া অমুসন্ধান করিলে দেখিতে পাইবে, চেতনের পার্শ্বচর শক্তি অজ্ঞান ও তাহার সত্তা চৈতন্যসত্তার অধীন। উক্ত উভয় পরস্পর অবস্থাবে প্রতিযোগী হইয়াও পরস্পরের স্বরূপ বোধক। অন্ধকার না থাকিলে কে আলোক থাকা প্রমাণিত করিতে পারে? জড় না থাকিলে ও অজ্ঞান না থাকিলে কে চেতন থাকা ও জ্ঞান থাকা জানিতে বা বিশ্বাস করিতে পারে? অপিচ, প্রত্যেক আলোকের ও প্রত্যেক চেতনের অধীনে অন্ধকারের ও অজ্ঞানের অবস্থান দৃষ্ট হয়। কোন্ চেতনে অজ্ঞানসংশ্রব নাই? সমুদায় চেতন জীবে অজ্ঞান-সংশ্রব দৃষ্টে স্থির করা যাইতে পারে যে, অজ্ঞান চেতনের পার্শ্বচর শক্তি। ছায়া যেমন আলোকের পার্শ্বচর, তেমনি অজ্ঞানও জ্ঞানের পার্শ্বচর। উক্ত উভয় কোন এক অশির্বাচ্য সম্বন্ধে কখন দূরে, কখন নিকটে, কখন প্রকাশরূপে ও কখন অন্তর্হিতরূপে আলোকের ও জ্ঞানের সহিত দেখা শুনা করিয়া থাকে। সুবিধা এই যে, তাহারা পরস্পর বিরুদ্ধস্বভাবান্বিত—সাক্ষাৎ সম্বন্ধে দেখা শুনা করিতে পারে না। সেই জন্তই আমরা মোক্ষের আশা করি। যেমন অন্ধকারকালে আলোকের অপসার, এবং আলোককালে অন্ধকারের অপসার হয়, তেমনি, অজ্ঞান-কালে জ্ঞানের তিরোভাব ও জ্ঞানকালে অজ্ঞানের পলায়ন ঘটনা হয়। জ্ঞান হইলে অজ্ঞান পলায়ন করিবে; ইহা স্থির থাকাতেই আমরা অজ্ঞান নিবারণের চেষ্টা করিয়া থাকি। অজ্ঞানই সংসার; সংসার অজ্ঞান কিছু নহে। অথচ চেতন অদ্বয়ব্রহ্মের পার্শ্বচর শক্তি অজ্ঞান, তাহার প্রাধিকার্যে অন্তঃকর-

---

অর্থাৎ আলোকে অন্ধকার স্থান পায় না, তেমনি, জ্ঞানে অজ্ঞান স্থান পায় না। ইহা দেখিয়া ব্রহ্মে অজ্ঞানের আবেশ অস্বীকার করা ন্যায্য নহে। কারণ, জ্ঞান অজ্ঞান একত্রাবস্থিত হয় না, এ নিয়ম বৃত্তিজ্ঞানে প্রচলিত। ঘটাকারী-মনোবৃত্তি ও ঘটাবাকারী-মনোবৃত্তি একত্রিত হয় না, এই মাত্র নিয়ম দৃষ্ট হয়। সুতরাং উক্ত উভয় বৃত্তির গ্রাহক যে আত্মচেতন্য তাহা তাহার অধিকার ভুক্ত নহে। আত্মচেতন্যে দ্বিপ্রকার বৃত্তিই ভিন্ন ভিন্ন সময়ে ভাসমান হইয়া থাকে। তাহা অস্বীকার করা চৈতন্য, তাহাই ব্রহ্ম। যাহা তাহার প্রতিযোগী—বিপর্যয়—এবং কল্পন আচ্ছাদক—কখন বা পার্শ্বস্থায়ী—তাহাই অজ্ঞান। অতএব, মূলজ্ঞান ও মূল জ্ঞান ব্যবহারিক জ্ঞান অজ্ঞানের তুল্যস্বভাবাপন্ন নহে। সেই জন্যই চিং ও জড় এই দুই বিরুদ্ধ পদার্থের অতিভাব্য অতিভাবক ভাব সম্ভব হয়।



পাদিব উৎপত্তি, অনন্তর তিনি অন্তঃকরণাদিপরিত্যক্ত জীব, আবার তাহারই তিরোভাবে তিনি অপবিহীন ও নিরঞ্জন। চিদাত্মা ব্রহ্মের তাদৃশ পার্শ্বচর কখন বা সহচর শক্তিবিশেষই—এতৎ শাস্ত্রে ঐশীশক্তি, জগদোদ্যানি, অজ্ঞানশক্তি, মায়ী, স্বজনশক্তি ও মূলপ্রকৃতি, ইত্যাদি নামে পরিভাষিত হইয়াছে। কি অন্তঃপ্রপঞ্চ কি বাহ্যপ্রপঞ্চ সমস্তই অজ্ঞানের বিলাস, সেই জন্ত তাহা ভ্রান্তির বিজ্ঞপ্তি বলিয়া বর্ণিত হইয়াছে।

“অস্তি ভাতি প্রিয়ং রূপং নাম চেত্যর্থপঞ্চকম্।

আদ্যত্রয়ং ব্রহ্মরূপং জগদ্রূপং ততো দ্বয়ম্॥”

শক্তিরূপী ব্রহ্মাশ্রিত অজ্ঞান ব্রহ্ম বা ব্রহ্মকে জগৎ দেখাইয়াছে। সে জন্ত জগৎ ও ব্রহ্ম এখন বিমিশ্রিত বা একাবভাসে ভাসিত। সেই কারণে এখন প্রত্যেক দৃশ্যই পঞ্চকণী। অস্তি—আছে (১), ভাতি—প্রকাশ পাইতেছে (২), প্রিয়—ভাল বা বেশ এই ভাব (৩), রূপ—ইহা এতৎ-প্রকার (৪), নাম—ইহা অমুক বস্তু (৫)। এই পঞ্চকণের প্রথমোক্ত তিন রূপ ব্রহ্ম, অবশিষ্ট দুই রূপ জগৎ। অর্থাৎ অজ্ঞানবিকার। অজ্ঞান-বিকার বা জগৎ পরমার্থতঃ সত্য নহে। সেই জন্যই বলা যায় “জগৎ মিথ্যা ও ব্রহ্ম সত্য।”

অজ্ঞানকালে অর্থাৎ সংসার দশায় “অহং—আমি” এই বৃত্তি অস্থির বা অনিশ্চিতরূপে উদ্ভিত থাকে। সংসারকালের অহং-জ্ঞান একাকারী মনে বলিয়া তাহা অপ্রমা অর্থাৎ মিথ্যা। ভাবিয়া দেখ, অজ্ঞানকালের অহং কখন মন, কখন ইন্দ্রিয়, কখন শরীর, অবলম্বন করতঃ অবস্থান করে, পূর্ণ-চৈতন্যের দিকে অগ্রসর হয় না। স্তবৎ সংসারকালের অহং-জ্ঞান অস্থি-রতা বিধায় সন্নিবৃত্ত হয় অপ্রমা অর্থাৎ মিথ্যা। জননীর স্থায় হিতাভি-লাষিণী ক্রতি তিস্রমস্তাদি মহাবাক্য উপদেশ দ্বারা সেই অপ্রমা বা ভ্রান্তি বিদূরিত করিতে প্রবৃত্তা আছেন। শ্রবণে অকৃতকার্য হইলে মনন, মননে ফল নী পাইলে নিদিধ্যাসন অবলম্বনীয়। শ্রবণ মনন নিদিধ্যাসনে অধি-কারিত্ব লাভের জন্ত ও বুদ্ধিদোষল্যা নিবারণের জন্ত প্রথমে চিত্তপরিষ্কার-কারক উপাসনা প্রয়োজনীয়। শম, দম, উপরতি, শ্রদ্ধা, সমাধান প্রভৃতি বৈদেহিক অল্পাধিক কিছু দিন রত থাকিলেই চিত্ত নির্মলীকৃত হয়, তখন

শ্রবণাদিকার্যে অধিকারিতা জন্মে। মনন নিমিষ্যাসনের প্রভাবে প্রতি-  
বন্ধক অভাবপ্রাপ্ত হয়, প্রতিবন্ধক অভাব প্রাপ্ত হইলেই শ্রবণকল তত্ত্বজ্ঞান  
( অহং ব্রহ্ম ইত্যাকার অমুভব ) আপনা হইতেই উৎপন্ন হয়। তত্ত্বজ্ঞান  
অর্থাৎ ব্রহ্মাকারী অহংবৃত্তি ব্রহ্মদর্শন করায়, করাইয়া বিনাশ প্রাপ্ত হয়, তখন  
আর অহং থাকে না, সূত্ররূপ ব্রহ্মনির্কাণ বা মোক্ষ জন্মে। শ্রোতার চিত্তে  
ব্রহ্মাকাবা বৃত্তি উদ্ভিত করাইবার নিমিত্ত শ্রুতি ব্রহ্মের স্বরূপ তটস্থ দ্বিবিধ  
লক্ষণ বলিয়াছেন। ব্রহ্ম জগৎকারণ, এ লক্ষণ তটস্থ। ব্রহ্ম সচ্চিদানন্দ,  
অখণ্ড, একরস ও অদ্বয়, এ লক্ষণ স্বরূপসন্নিবিষ্ট। জগৎকারণ হইলেও তিনি  
সাংখ্যের প্রকৃতির ও বৈশেষিকের পরমাণুর স্থায় পরিণামী ও আরম্ভক  
নহেন। তিনি নিজেই নিজ মায়ায় আকাশাদি রূপে বিবর্তিত হইয়াছেন,  
সূত্ররূপ অভিন্ননিমিত্তোপাদান বিবর্তী কারণ। অভিন্ননিমিত্তোপাদানের দৃষ্টান্ত  
লূতা ( মাকড়শ )। লূতা সৃজ্যমান সূত্রের প্রতি স্বচৈতন্যপ্রাধান্তে নিমিত্ত  
কারণ এবং স্বশরীরপ্রাধান্তে উপাদান কারণ। লূতা যে সূত্র সৃজন করে,  
তাহার উপাদান সে অল্প কোথা হইতে আনে না, তাহা তাহার নিজ  
শরীরেই আছে। বিবর্তনব্রহ্মের অর্থও শ্লোকে গ্রথিত আছে।

“সতত্ত্বতোহন্তথাপ্রথা বিকার ইত্যাদাহতঃ।

অতত্ত্বতোহন্তথাপ্রথা বিবর্ত ইত্যাদীরিতঃ ॥”

লূতা সত্যই একপ্রকার বস্তু অল্পপ্রকার হইলে তাহা বিকার এবং  
মিথ্যা অন্তথা প্রতীত হইলে তাহা বিবর্ত। হৃৎক দধি হয়, তাহা বিকার।  
রজ্জু সীপাকারে প্রতীত হয়, তাহা বিবর্ত। জগৎ ব্রহ্মের বিকার নহে,  
কিন্তু বিবর্ত। সূত্ররূপ এই দৃষ্ট জগৎ ইন্দ্রজালসদৃশ তাত্ত্বিকসত্যাপ্ত অর্থাৎ  
মিথ্যা। যেমন কোন ঐন্দ্রজালিক কৌশলাদিপ্রয়োগকৃত্যমান মায়ায় দ্বারা  
ইন্দ্রজাল সৃজন করে, সেইরূপ, মহামায়াবী জৈশ্বরও বিনা ব্যাপারে স্বেচ্ছায়  
দ্বারা জগৎ সৃজন করেন। তাহার তাদৃশী ইচ্ছাশক্তিই এতৎশাস্ত্রে মায়া  
নামে অভিহিত হইয়াছে। গুণবতী মায়া এক হইলেও গুণের ঐক্যভেদে  
প্রভিন্ন। সেই প্রভেদেই জীবের বিভাগ প্রচলিত। উৎকৃষ্টসত্ত্ব প্রাবল্যে  
মায়া এবং মলিনসত্ত্ব প্রাবল্যে অবিদ্যা। মায়া উপহিত জৈশ্বর ও অবিদ্যার  
উপহিত জীব। জীককেবল উপহিত নহে, অবিদ্যার বস্তুরূপেও আছে। মায়া

এক, সেজন্য, ঈশ্বরও এক। মালিন্যের অপ্রাধিক্য অনুসারে অবিদ্যা নানা, তদনুসারে জীবও নানা। সূর, অসূর, মানুষ, পশু, ইত্যাদি। মানুষের জ্ঞানশক্তির চরমোৎকর্ষ, সেই জন্য তদুপহিত ঈশ্বরও সর্বৈশ্বর, সর্বজ্ঞ, স্বতন্ত্র ও সর্বনিয়ন্তা। জীব জ্ঞানশক্তির অল্পতা বশতঃ সেকপ নহে। ব্রহ্মেব জীব হওয়া কোন্তের কর্ণের রাধের হওয়ার অনুকপ। অপিচ, যেমন একই আকাশ ঘটরূপ উপাধিতে ঘটাকাশ, তত্ত্বাগে মহাকাশ, তেমনি ব্রহ্মও, মনুজাদি উপাধিতে (আধারে) জীব ও তদপগতে ব্রহ্ম।

শাস্ত্র, যুক্তি, অনুভব, তিন প্রকার অনুসন্ধান পাওয়া যায় যে, যাহাব অস্তিত্ব ও প্রকাশ যাহার অধীন, তাহাতে তাহা কল্পিত। যেমন তবঙ্গ বৃন্দ প্রভৃতি জলের অধীন বলিয়া জলে কল্পিত অর্থাৎ সে সকলের সত্তা জলসত্তার অতিরিক্ত নহে, তেমনি, এই দৃশ্য ব্রহ্মাণ্ডের অস্তিত্ব ও প্রকাশ সচ্চিদানন্দব্রহ্মসত্তার অধীন। এতদৃষ্টে স্থির করা যায়, সমস্তই সচ্চিদানন্দ ব্রহ্মচেতন্যে কল্পিত। অজ্ঞ জীব এই আশ্রয়কল্পিত ভাব সাক্ষাৎকাব করিতে অসমর্থ। যজ্ঞ দর্পণের কালিমা দর্পণের স্বচ্ছত্বাব প্রচ্ছন্ন কবে, তজ্জপ, স্বীয় অনির্বাচ্য অনাদি অজ্ঞানও স্বস্বরূপ প্রচ্ছন্ন করিয়াছে। তাই অজ্ঞ জীব দ্বৈতপ্রপঞ্চের মিথ্যা ব্রহ্ম জ্ঞাত নহে। বিচারাত্মক শ্রবণাদির দ্বারা অজ্ঞানমালিন্য পরিমার্জিত হইলে তখন তাহাবা বুঝিতে পাবে, আমি পূর্ণ, অনবচ্ছিন্ন ও সত্য; অপর সমস্ত আমাতে ও আমারই কল্পিত। ১১

আত্মা আকাশের ন্যায় অনবচ্ছিন্ন, পূর্ণ, সর্বগত, স্বয়ম্প্রকাশ ও চেতন। ইহার পার্শ্বচর অজ্ঞান নামক দোষ ইহাতে প্রথমে বৃথা অহং-প্রতিভাস উৎপাদন করে। অহং-প্রতিভাস উৎপন্ন হওয়াতেই ক্রমে অসংখ্য দ্বৈত-প্রতিভাস উৎপন্ন হয়। জীব বস্তুতঃ পরম, পবন তিনি পরম হইয়াও স্বীয় পার্শ্বচর অজ্ঞানের দোষে অপারম অর্থাৎ প্রাদেশিক (পরিচ্ছিন্ন) জীব হইয়া আছেন এবং জীবত্বাব প্রাপ্ত হওয়াতেই বৃথা কর্তৃত্ব ভোক্তৃত্ব ভোগ করিতেছেন। জননী অপেক্ষা অধিক হিতৈষিণী ঐতি তাহা বুঝাইয়া, দিবার অভিপ্রায়ে জীবাত্মা পরমাত্মার অভেদপ্রতিপাদক (অভেদবোধক) "তৈমসি" "অরমাত্মা ব্রহ্ম" ইত্যাদি মহাবাক্য উপদেশ করিয়াছেন।  
 "বদি বল, অভেদ তত্ত্বমসি-বাক্যে, সুখার্থ নহে, উপচারিক; গোষ্ঠে

যেমন অমাত্যকেও রাজা বলে, তেমনি শ্রুতি চৈতন্যাংশে ব্রহ্মস্বভাবের সাদৃশ্য আছে দেখিয়া জীবকে ব্রহ্ম বলিয়াছেন। অথবা জীব ব্রহ্মের অংশ, অথবা জীব ব্রহ্মের সেবক, তৎকারণে শ্রুতি জীবকে ব্রহ্মবলিতে কুণ্ঠিত হন নাই। সাদৃশ্য থাকিলে সদৃশ বস্তুকে তৎস্বরূপ বলা যায় এবং অংশাংশিভাব সেব্যসেবকভাব অথবা স্বামিতৃত্যুভাব থাকিলেও ঐ রূপ প্রয়োগ হইতে পারে। হয় ত শ্রুতির অভিপ্রায়—অংশাংশিভাব, না হয় স্বামিতৃত্যুভাব, না হয় সেব্যসেবকভাব। শঙ্কর বলেন, প্রত্যুত্তরে আমরা বলিব, তাহা নহে। অংশাংশিভাব অথবা স্বামিতৃত্যুভাব অভিপ্রায়ে ঐ সকল মহাবাক্য উচ্চারিত হওয়া অসম্ভব। কারণ, শ্রুতি-সন্দর্ভের পূর্বাগর অনুসন্ধান ও তাৎপর্য বিচার করিলে, স্পষ্টই বুঝা যায়, অভেদ অর্থ গোণ নহে; প্রত্যুত মুখ্য। বিবেচনা কর, আকাশের স্রাব নিরবয়ব বিভূ পরমেশ্বরের অংশ নিতান্ত অসম্ভব। জীবগণ ঈশ্বরাংশ, এ কথা সত্য হইলে ঈশ্বর অংশী, এ কথাও সত্য হইবে; কিন্তু তাহা অযুক্ত। বিবেচনা কর, অংশী ও সাবয়ব সমান কথা এবং সাবয়ব পদার্থ যে অন্যত্ববিনাশিহ্নাদি দোষে প্রলিপ্ত তাহা সকলেই বিদিত আছেন। এবিষয়ে অধিক কি বলিব, ভেদঘটিত স্বামিতৃত্যুভাব বা সেব্য-সেবকভাব শ্রুতিতাৎপর্যের বিরোধী; সে অল্প তাহা অপ্রমাণ। অপিচ, উপক্রমে ও উপসংহারে পরিপাঠিত \* “সৃষ্টির পূর্বে এ সকল সৎ অর্থাৎ ব্রহ্ম ছিল, অল্প কিছু ছিল না।” “এ সমস্তই ব্রহ্ম” “অদ্বয় ব্রহ্মই আদিতত্ত্ব।” এই সকল শ্রুতি সূব্যাক্রুরূপে অদ্বয়-ব্রহ্মতত্ত্ব উপদেশ করিয়া অনন্তর তৎ-প্রতিপাদনার্থ “তত্ত্বমসি” প্রভৃতি মহাবাক্য উপদেশ করায় স্পষ্টই বুঝা বাইতেছে যে, ভেদঘটিত স্বামিতৃত্যুভাবে কি অল্পভাবে ঐ সকল শ্রুতির

---

\* উপক্রম ও উপসংহার, অভ্যাস, অপূর্বতা, কলবর্ণন, অর্থবাদ, ও যুক্তিযোজনা, এই ছয়টি প্রস্তাবতাৎপর্য ও শাস্ত্রতাৎপর্য বুঝিবার প্রকৃষ্ট উপায়। উপক্রম=আরম্ভ, উপসংহার=সমাপ্তি। আরম্ভকালের বাক্য ও সমাপ্তিকালের বাক্য যদি একরূপ বা একার্থবোধক হয়, তাহা হইলে বুঝিতে হইবে, তাহাই তৎপ্রস্তাবের প্রতিপাদ্য। অভ্যাসশব্দের অর্থ পুনঃ পুনঃ। উপক্রান্ত পদার্থের পুনঃ পুনঃ বা বার বার উপদেশ বা উল্লেখ থাকিলে তাহাকে অভ্যাস বলে। না উপদেশ অন্তত্ব অলঙ্ক হইলে অপূর্ব। কলবর্ণন, অর্থবাদ (এশংসারি) ও যুক্তিপ্রদর্শন সেই উপক্রান্ত বিষয়েই প্রযোজিত হইয়াছে দেখিলে হিরু করিবে যে তাহাই তৎপ্রস্তাবের তাৎপর্য।

অন্নমাত্রও তাৎপর্য নাই। আরও দেখ, “তিনি সৃজন করিয়া তাহাতে প্রবিষ্ট হইলেন” “তিনিই এই শরীরে প্রবিষ্ট” ইত্যাদি শ্রুতি স্বষ্টি সংঘাতে (দেহে) অবিকৃত পরমেশ্বরের (ব্রহ্মের) অল্পপ্রবেশ উপদেশ করিয়াছেন। হুই একটা ভেদ-শ্রুতি আছে সত্য; পরন্তু সে গুলিও ঔপচারিক অর্থ ব্যক্ত করে। একের ঔপচারিকত্ব অস্ত্রের মুখ্যতা, এ নিয়ম অনুসারে অবশ্যই সেই সেই অভেদ শ্রুতি জীবব্রহ্মের অভেদ অর্থ প্রতিপাদন করিবে। অদ্বয় ব্রহ্মবাদেই “নিষ্কলং নিষ্ক্রিয়ং শান্তং নিরবদ্যং নিরঞ্জনম্” ইত্যাদি শ্রুতি সাধু-রূপে সঙ্গত হয়। ইহাই বেদান্তশ্রুতির হৃদয় অথবা বেদান্তনিহিত রহস্য।

উপরে যাহা বলা হইল তাহাই আচার্য্য শঙ্করস্বামীর অভিপ্রেত। শঙ্কর উক্তরূপে শ্রুতিরহস্ত অমুভব করতঃ অদ্বৈতবাদে ব্রহ্মস্বত্বের বিস্তীর্ণ, ব্যাখ্যা প্রস্তুত করিয়া ইহপরলোকে স্মৃতিপ্রতিষ্ঠিত হইয়াছেন। ব্যাখ্যার নাম শারীরক ভাষ্য। ভাষ্যমধ্যে তিনি উপরোক্ত তত্ত্বের অল্পকূলে নানা যুক্তি, নানা উদাহরণ ও নানা প্রমাণাদি বিন্যস্ত করিয়াছেন। বর্ণিতপ্রকারের তত্ত্বজ্ঞান উৎপাদনে অধিকারী হইবার জন্য যে সকল কার্য্য করিতে হয় সে সকল কার্য্য, বুদ্ধিনৈর্মল্যের উপকরণ, শ্রুতিবিচারের প্রণালী, সাধনরহস্ত, উপাসনাতত্ত্ব, কৰ্ম্মানুষ্ঠানের ও উপাসনানিবিষ্ট ব্যক্তির উচ্চাচ ফল, জীবমুক্তি, জন্মমুক্তি ও নির্বাণ মোক্ষ, এ সমস্তই বিশদরূপে বর্ণন করিয়াছেন এবং প্রসঙ্গাগত স্বর্গনরকাদি ফলভোগের কথাও বলিয়াছেন। ঈদৃশ শাক্তরভাব্য প্রাচুর্য্যবের পূর্বে বৌদায়ন মুনির ও আচার্য্য উপবর্ষের বৃত্তি বা ভাষ্য ছিল। তাঁহারা যে কি মর্মে বেদান্তস্বত্বের ব্যাখ্যা প্রস্তুত করিয়াছিলেন তাহা জ্ঞাত নহি। শুনা যায় এবং রামানুজস্বামীর ভাষ্য দৃষ্টে জানা যায় যে, বৌদায়ন ও উপবর্ষ বিশিষ্টাদ্বৈতবাদী ছিলেন। শঙ্কর ব্যতীত অন্য কেহ নির্কিংশেবাদেই তত্ত্বজ্ঞান করেন নাই। নির্কিংশেবাদেতাদের সংক্ষিপ্ত মর্ম্ম এই যে, ব্রহ্ম একরূপ, তাঁহার আর কোন রূপ বিশেষ অর্থাৎ স্বজাতীয় বিজাতীয় ও স্বগত, কোন রূপ প্রভেদ নাই। এ সকল ভেদপ্রতিভাস (বিশ্ব) মায়িক স্তত্রাং মিথ্যা। বিশিষ্টাদ্বৈতবাদের সংক্ষিপ্ত মর্ম্ম এই যে, অস্ত্র বিশিষ্টকৌল ভেদ না থাকুক, স্বগত ভেদ আছে। ব্রহ্ম এক বটে; পরন্তু তাহার কাণ্ড, পাখি, পদ্ম, পুংপ, ফল, ইত্যাদি নানা ভেদ আছে। এসে সকল ব্রহ্ম ছাড়া নহে;

অথচ তিন্ন। সেইরূপ, ব্রহ্ম এক হইলেও তাঁহার নানা ভেদ আছে। জীব ও জীবোপজীব্য জগৎ তাঁহারই প্রভেদ অথচ তাঁহা ছাড়া নহে। তিনি সেব্য, জীব সকল তাঁহার সেবক। এই মত রামানুজ ও মধ্ব স্বামীর। রামানুজ স্বামীর ও মধ্ব মুনির মতের অপেক্ষাকৃত বিস্তৃত বিবরণ এই—

রামানুজ বিশিষ্টাধৈতবাদী ও তিন পদার্থবাদী। তাঁহার মতে চিৎ, জড়, ও ঈশ্বর, এই তিন তত্ত্ব প্রধান। চিৎ—জীব। জড়—দৃশ্য জগৎ। ঈশ্বর—পর-মাত্মা হরি। জীব ভোক্তা, দৃশ্য জগৎ তাহাদের ভোগ্য, এবং ঈশ্বর তৎসমুদায়ের নিয়ন্তা। দৃশ্য জগৎ তিন ভাগে বিভক্ত। ভোগ্য, ভোগের উপকরণ, ও ভোগের আয়তন। ঈশ্বর এই ত্র্যায়ক জগতের কর্তা ও উপাদান। ন্যায়বিৎ গোতম প্রভৃতি নিত্য পরমাণু প্রভৃতিতে বিশ্বের উপাদান কারণ বলেন, কিন্তু রামানুজ তাহা বলেন না। রামানুজ বলেন, ভগবান্ হরি নিজেই নিজসৃষ্টির উপাদান এবং তিনিই পূবাণাদি শাস্ত্রে ভগবান্, পুরুষোত্তম, বাসুদেব, ইত্যাদি ইত্যাদি নামে ব্যপদ্বিষ্ট হইয়াছেন। তিনি পরম-কারুণিক ও ভক্তবৎসল। যে সকল জীব তাঁহার উপাসনা করে, তাহাদিগকে তিনি তাহাদের উপাসনামুরূপ ফল প্রদান করেন। ভক্তবৎসলতা বিধায় তিনি লীলাবিশেষের বশবর্তী হন, হইয়া অর্চা, বিভব, বাহ, স্কন্ধ ও অন্তর্ধামী ভেদে ব্যপদ্বিষ্ট হন। তদীয় ভক্তগণ সোপানারোহণ ছায়ে পূর্ব পূর্ব মূর্তির উপাসনা করিয়া পর পর মূর্তির অনুগ্রহ লাভে চরম সোপানে গিয়া কৃতার্থতা লাভ করেন। উপাসক জীব পূর্ব পূর্ব উপাসনার বাসুদেবপ্রাপ্তিরূপে এককের পরম শত্রু হ্রিততনিত্র ক্ষয় কবিতা উত্তরোত্তর উপাসনায় অধিকারী হয়। অর্চা=প্রতিমাদি। বিভব=অবতার সমূহ। বাহ=সঙ্কর্ষণ, বাসুদেব, প্রহ্লাদ, অনিরুদ্ধ, এই চার রূপ। বাসুদেব=সম্পূর্ণ ষড়্‌গুণ। এই বাসুদেবই বেদান্তাদি শাস্ত্রে পরব্রহ্ম আখ্যায় প্রথিত। স্কন্ধ ও অন্তর্ধামী মূর্তি জীবন্ত ও জীবপ্রেরক রূপে বিজ্ঞের।

রামানুজ বলেন, উপাসনা পঁচ প্রকার। অভিগমন, উপাদান, ইজ্যা, আখ্যায় ও যোগী অভিগমন শব্দে ভগবৎস্থানের মার্জন ও লেপনাদি। উপাদান শব্দে গন্ধপুষ্পধূপাদি দান। ইজ্যা শব্দে পূজা। আখ্যায় শব্দে নক্সপ, নামজপ, তোত্রপাঠ, নামসঙ্কীর্ণনাদি ও ভগবৎস্বপ্রকটক শাস্ত্রের

অভ্যাস। যোগ শব্দে একাগ্রচিত্তে ভগবদনুসন্ধান। এই পঞ্চবিধ উপাসনায় অগ্নে অগ্নে ভক্তি নামক জ্ঞান আবির্ভূত হয় এবং চরমোৎকর্ষ অবস্থায় যখন অহঙ্কারাদি বিনষ্ট হইয়া যায় তখন ভক্তবৎসল ভগবান্ তাহাকে আনন্দের সহিত স্বীয় পরমানন্দ ধাম প্রদান করেন। তাহাই শাস্ত্রান্তরের মোক্ষ। ধ্যানাদি সহকৃত ভক্তির দ্বারাই ভগবত্ত্ব সাক্ষাৎকার করা যায়; অন্য উপায়ে নহে। ভগবত্ত্ব সাক্ষাৎকার তত্ত্বমসি প্রভৃতি বাক্য শুনিয়া হয় না।

রামানুজ আরও বলেন, একমাত্র ভক্তিই ভগবৎপ্রাপ্তির উপায়। ভক্তি জ্ঞানবিশেষ, জ্ঞানের সার বা ফল। তাহা ইতরবৈতৃষ্যরূপিণী। ভগবান্ ব্যতীত আর সমস্ত যখন হয় গোচরে আইসে তখন যে অনন্তপরা বা অচলা ভক্তি বিকাশমানা হয়, সেই ভক্তিই ভক্তি। বৈরাগ্য ব্যতীত তাদৃশী ভক্তি লাভ করিবার আশা করা যায় না এবং বৈরাগ্যও সম্বৎসর ব্যতীত উৎপন্ন হয় না। সম্বৎসর আহালাদির শুদ্ধতা হইতে অগ্নে অগ্নে হইয়া থাকে। স্বামী রামানুজ এইরূপ এইরূপ তাৎপর্যে ব্যাসকৃত ব্রহ্মহৃদয়ের বৃত্তি রচনা করিয়া গিয়াছেন। তাঁহার সেই বৃত্তি এক্ষণে ভাষ্য নামে প্রথিত।

মধ্বাচার্য্যের মত প্রায় ঐরূপ; কোন কোন অংশে কিছু কিছু প্রভেদ আছে। জীব অণুপরিমাণ, তাহার ভগবানের দাস, বেদ নিত্য ও অপৌরুষেয়, পঞ্চরাত্র নামক শাস্ত্র জীবের আশ্রয়নীয়, প্রপঞ্চভেদ (জগৎ) সত্য, এই কয় বিষয়ে মধ্ব রামানুজের সহিত একমত; পরন্তু তত্ত্ববিভাগ ব্যবস্থায় অল্পমত। মধ্ব সম্পূর্ণ দ্বৈতবাদী এবং তন্মতে তত্ত্ব দ্বিবিধ। স্বতন্ত্র ও অস্বতন্ত্র। অশেষ-সদৃশ ভগবান্ বিষ্ণু স্বতন্ত্র তত্ত্ব; জীব ও জড়জগৎ অস্বতন্ত্র তত্ত্ব। ভগবদসৈ জীব ভ্রমবশতঃ ভগবদান্ধ্য ত্যাগ করিয়া ভগবৎ সাম্য ইচ্ছা করিলে অর্থাৎ অহংব্রহ্মাস্মি উপাসনায় নিবিষ্ট হইলে অধঃপতিত হয়। 'সে জন্ম অস্বতন্ত্র ও সেবক জীবের ভগবদান্ধ্যই পরম অবলম্বনীয়। অধিক কি বলিব, পরমসেবা ভগবানের সেবা ব্যতীত জীবের পক্ষে অন্য কর্তব্য নাই।

মধ্বমতে সেবা প্রধানতঃ ত্রিবিধ। অঙ্কন, নামকরণ ও ভজন। সর্বদা ভগবৎরূপের স্মরণ হইবে, এই আশায় তত্ত্বতাবলম্বীরা শরীরে গাঠনিকাদি নানারূপের প্রতিচ্ছবি অঙ্কিত করেন। সর্বদা তাঁহার নাম স্মরণ পুণ্য থাকিবে; সেই আশায় তাঁহার পুজাদির “কেশব” “কৃষ্ণ” প্রভৃতি নাম

রাখিয়া থাকেন। এ সকল ব্যাপারও তন্মতে সেবা বলিয়া গণ্য। ভজন দশ প্রকার। দয়া, ভগবৎস্মৃতি ও শ্রদ্ধা, এই তিন মানসিক। সত্যবাক্য, হিতবাক্য, প্রিয়বাক্য ও স্বাধ্যায়, এই চার বাচিক। দান, পর-পরিগ্রাণ ও পূজা, এই তিন কার্যিক।

পরম সেবা স্বতন্ত্র তত্ত্ব ভগবানের অসন্নতা লাভই অস্বতন্ত্র সেবক জীবের পরমপুরুষার্থ। কিন্তু তাহা ভগবদ্বংশোৎকর্ষজ্ঞান ব্যতীত হয় না। সে জ্ঞান ভস্মমস্ত্রাদি বাক্য শ্রবণে জন্মে না। অঙ্কন, নামকরণ ও ভজনের দ্বারাই তাহা লব্ধ ও স্থিরতর হয়। “তত্ত্বমসি” বাক্য “অগ্নিস্মরণবকঃ” ইত্যাদি বাক্যের ন্যায় সাদৃশ্যপন্ন। নির্কাণমুক্তি বক্ষ্যাপ্তাদির ন্যায় কথামাত্র, সাক্ষ্য সাংলোক্যাদি মুক্তিই পরমার্থ। মধ্ব মুনি এই ভাব্য হৃদিস্থ করিয়া ব্রহ্মহৃদ-ভাব্য রচনা করিয়া গিয়াছেন।

প্রসঙ্গক্রমে বল্লভাচার্যের মতও সংক্ষেপে বলি, প্রণিহিত হউন।

জীব অণু, সেবক, প্রপঞ্চভেদ (জগৎ) সত্য, এ সকল বিষয়ে বল্লভ মধ্ব-মুনির সহিত একমত। প্রভেদ এই যে, মধ্বমতে বৈকুণ্ঠপতি বিষ্ণু মুমুকু জীবের সেবা, বল্লভমতে গোলকাধিপতি শ্রীকৃষ্ণ মুমুকু জীবের সেবা। মধ্ব বলেন, অঙ্কনাদিভেদে সেবা ত্রিবিধ; বল্লভ বলেন, সেবা দ্বিবিধ। ফলরূপা ও সাধনরূপা। সর্বদা কৃষ্ণশ্রবণচিত্তভারূপ মানসী সেবা ফলরূপা এবং দ্রব্য-পর্ণাদি নিষ্পাদ্য ও কার্যব্যাপারনিষ্পাদ্য শারীরী সেবা সাধনরূপা। মধ্ব বলেন, বৈকুণ্ঠলোক প্রাপ্তিই মোক্ষ; বল্লভ বলেন, গোলোকস্থ পরমানন্দ-সন্দোহে বুদ্ধাবনে ভগবদহুগ্রহে গোপীভাব প্রাপ্ত হইয়া অখণ্ডরাসরসোৎসবে নির্ভররসাবেশে পতিভাবে ভগবান্কে সেবা করাই মোক্ষ। এতন্মতে ‘জ্ঞান-মার্গ’ কিছুই নহে, ভক্তিমার্গও উৎকৃষ্ট নহে, প্রীতিমার্গই সর্বোৎকৃষ্ট। বল্লভ সম্পূর্ণ দ্বৈতবাদী হইয়াও জীবাত্মার ও পরমাাত্মার শুদ্ধতা বর্ণন করিয়াছেন, সেজন্ত তন্মত শুদ্ধ দ্বৈতবাদ নামে প্রখ্যাত। এতত্তির আর যে সকল কথা আছে সে সকল তাঁহাদের দর্শনে দ্রষ্টব্য।

শঙ্কর দ্বৈতবাদী দিগের কথিত প্রকার মুক্তিকে স্বর্গ মধ্যে গণনা করেন। ব্রহ্মনিষ্ঠাদ্বৈতবাদী রামানুজ ও শুদ্ধদ্বৈতবাদী বল্লভ প্রভৃতির অভিপ্রায় তাঁহার অহুমোক্ষমীর নহে। তাঁহার অভিপ্রায় এই যে, বাবৎ না অহুমোক্ষপ্রতিপত্তি



হয় তাবৎ অমোক্ষ। ভগবৎসাক্ষ্য ও ভগবৎস্থান লাভ করিলেও কোন না কোন কালে তৎপরিচ্যুত হইতে হইবে। পদে পদে সেবকের সেবা পরাধঃসংঘটন হইয়া থাকে। যে দিন তাহা ঘটিবে সেই দিনেই আবার সংসার আসিবে। ভগবানের নিত্য পার্শ্বদ জয় বিজয় তাহার দৃষ্টান্ত। অতএব, সাযুজ্য সাক্ষ্য সালোক্য, এ সকল মুক্তি পরম মুক্তি নহে; কিন্তু গোণ মুক্তি। অর্থাৎ আপেক্ষিক মুক্তি। ঐ সকল মুক্তি কর্ম্ম দিগের মধ্যে স্বর্গ নামে পরিচিত। মোক্ষের অস্ত্র নাম অমৃত। যাহারা কর্ম্মপ্রভাবে দীর্ঘকাল স্বর্গস্থ-সন্মোহে অবস্থান করে, শাস্ত্র, প্রশংসা করিবার অভিপ্রায়ে তাহাদিগকেও অমৃতী বলেন। অর্থাৎ মুক্ত পুরুষ বলেন। অথচ তাহারা প্রকৃত মুক্ত নহে। মোক্ষ উৎকর্ষাপকর্ষ-শূন্য, একরূপ ও একরস। স্মৃতির তাহা অদ্বয়। অদ্বয় ব্যতীত সর্বত্র সংসার ভয় নিবারিত হয় না, ইহা শ্রুতি উচ্চৈরবে বলিয়াছেন। “দ্বিতীয়াষ্টৈ ভয়ম্ভবতি।” ইত্যাদি। শাক্ত দর্শনে এইরূপ অনেক কথা আছে, সে সকল তত্ত্বস্থানে দ্রষ্টব্য। ভূমিকা উপলক্ষ্যে তদীয় মতের সংক্ষেপ বিবরণ বলা হইল; তাহার বিস্তৃতভাব বুঝিতে হইলে সমুদায় ভাষ্যভূবাদ দেখা আবশ্যক। আচার্য্য শঙ্কর যে প্রথমতঃ ভাষ্যভূমিকা লিখিয়াছেন এক মাত্র সেই ভূমিকাই অবৈত প্রতিপাদন করিতে সমর্থ। বলা বাহুল্য যে, শঙ্করের অধ্যাসভাষ্য যার পর নাই সুগভীর, যুক্তিপূর্ণ ও অদ্ভুত। তাহা পাঠ মাത്രে বিজ্ঞ পাঠকের চিত্ত প্রস্ফুট হইতে থাকে। ভাষ্য পাঠে মন যে ক্রুরূপ প্রকল্প হয় তাহা বর্ণনাতীত এবং অব্যবহিত পরেই তাহার নিদর্শন দেখিতে পাইবেন। ইত্যম্।

# ভাষ্যস্থিত শ্রুতির অনুক্রমণিকা ।

## ১ ম অধ্যায় ।

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
অ		অধোন্তরেণ	৩৩৬
অস্ত মহতো কৃতস্ত	৮০	অথ যহ	৩৩৭
অন্নমাশ্বা ব্রহ্ম	৮৭, ২৭৭	অষ্টৈব শরীরস্ত	৩৩৮
অশরীরং বাব সন্তঃ	১০৮, ১৪৩, ৪৫৪, ৫৫৫	অদৃষ্টোহশ্রুত	৩৪৪
অশরীরং শরীরেবু	১০৯	অদৃষ্টো দৃষ্টা	৩৪৬
অপ্রাণো হৃদনাঃ শুভ্রঃ	১০৯, ২৯১, ২৯৮	অথ পরা	৩৫০
অস্ত্রজ ধর্মাদস্ত্রজাধর্মাদ্	১১১, ৫৮৮	অক্ষরাৎ পরতঃ	৩৫৫, ৩৬০, ৩৬১, ৫৭৯
অন্তরং বৈ জনক	১১২	অগ্নিমূর্ধা চক্ষুযী	৩৬১
অনন্তং বৈ মনো	১১৩	অতশ্চ সর্বা	৩৬২
অস্ত্রদেব তদ্বিদিবাদ্য	১১৬	অন্নমগ্নির্কৈবানরঃ	৩৬৬
অপাণিপানো	১১৯	অমৃতশ্চৈব সৈতুঃ	৩৮৭
অন্নমন্নং	১২৬	অস্তা বাচো	৩৯২
অসঙ্গো ব স ভবতি	২১৫	অথ যত্রান্তং	৪০২
অথ য এষ	২২৭, ৪৪২, ৪৬১	অস্তি ভগবঃ	৪০৪, ৪০৫
অশকম্পর্শম্	২৩৩, ৫৮৫	অতি বাদ্যসি	৪০৪
অস্ত্র লোকস্ত	২৩৫	অতি বাদ্যমীতি	৪০৪
অথ যদতঃ পরো	২৪৯, ২৬৭	অতোহস্তদার্তম্	৪১৪
অথ ধ্রু	২৬৯, ২৭০	অথ যদিদ	৪২৬
অন্নং ব্রহ্মান্নি	৩০৮	অথ য ইহাশ্বান	৪৩৬
অন্নমন্নম্ভৌতি	৩২১	অগ্নিন্ কামাঃ	৪৩৬
		অদৃষ্টমাতঃ পুরুষঃ	৪৭১, ৪৭৬

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
অগ্নিকারী অকামবত ...	৫১৪	আত্মন এবদং সৰ্বং ...	১৮৮
অগ্নিঃপাদো বায়ুঃপাদঃ ...	৫১৭	আত্মন এব প্রাণ ...	১৮৮
অহ হারেদ্বা ...	৫৩৭	আত্মাহৃদেষ্টব্যঃ ...	২০৭
অথ হ শৌনক ...	৫৪৩	আকাশং ব্রহ্ম ...	২৩৯
অন্ত্রত্র ধর্ম্যং ...	৫৫৩, ৫৮৮	আকাশোহেতৈব ...	২৩৯
অনেন জীবেন ...	৫৫৭, ৬৫২	আকাশো হ বৈ ...	২৩৯, ৫৫৭
অয়ং পুরুষঃ ...	৫৬১	আয়ুরমৃতং ...	২৮৬
অয়ং শরীর ...	৫৬১	আত্মানং রথিনং ...	৩২০, ৫৭০
অন্যাগতং পুণ্যেন ...	৫৬৩	আচার্যাস্ত ...	৩৩১
অজামেকাং ...	৫৯৭	আদিত্যাং ...	৩৩৭
অর্কখিলশ্চমস ...	৫৯৯	আদিকর্তা স ...	৩৬৩
অসদ্বা ইদমগ্র ...	৬১৯, ৬২৬, ৬২৭	আকাশো বৈ নাম ...	৪৪১
অসদেবেদমগ্র ...	৬২০	আয়ান আকাশঃ ...	৬১৯
অগ্নেন সৌম্য ...	৬২৪	আত্মনি বিজ্ঞাতে ...	৬৪৯
অসরেব স ...	৬২৬	আত্মনি ধ্বরে ...	৬৬৭
অষ্টৈব বা ...	৬৫৬	ই	
অন্তোহসাবন্তোহং ...	৬০৯	ইদং সৰ্বং যদয়মাত্মা ...	১২৬
অহুলমনগু ...	১৯১	ইদং সৰ্বমস্বজত ...	২২২, ৬২৩
অর্ধাগমনাঃ ...	২৭৪	ইদং বাব ...	২৫৩
আ		ইদং শরীরং ...	২৭১, ২৮৩, ২৮৬
আনন্দাক্যেব খৰিমানি ...	৭৭	ইমাঃ সৰ্বাঃ ...	৪৩৭
আত্মা বা ...	৮৭, ৯৭, ১৬৩, ৬২৩, ৬৪২	ইমামেব ...	৫১৮
আত্মৈত্যেব ...	৯৭	ইতো হ বৈ ...	৫২৩
আত্মনমেব ...	৯৭	ইন্দ্রিয়েভ্যঃ ...	৫৭১
আত্মনঃ ব্রহ্মণো বিদ্বান্ ...	১১২, ২০৬, ২১৮	উ	
আচার্য্যাবান্ পুরুষো বেদ ...	১১৭	উত্ত তমাদেশমপ্রাকঃ ...	১৮৩, ৬৬৫
আত্ম এব তদ্বশিতং ...	১৮৬	উক্তিবা বজ্জঃ ...	৬১৫

ক্রতি	পৃষ্ঠা	ক্রতি	পৃষ্ঠা
উ		একশতং হ বৈ	৪৭৮
উৰ্দ্ধং বিমোক্ষায়ৈব	৫৬৩	এত ইতি বৈ	৪৮৯
ঋ		এষ সম্প্রসাদো	৫৫৩, ৬৫১
ঋচোহক্ষরে পরমে	২৪১	এষ সৰ্বেষু	৫৭৫, ৫৮৫,
ঋতং পিবন্তৌ	৩১৩	একমেবাদ্বিতীয়ম্	৬২৩
এ		এতস্মাদান্ননঃ	৬৪০
এষ হেবানন্দয়াতি	২০৪	এতেভ্যো ভূতেভ্যঃ	৬৫৫
একোদেবঃ সৰ্বভূতেষু	২১৭, ৬০৫	একেন লৌহমণিনা	৬৬৬
এষ সৰ্বৈশ্বরঃ	২২২, ৪৪০	ও	
এত্তং হেব	২৬৩	ওঁকার এবোদং	৪১৬
এষ লোকপালঃ	২৭৩	ক	
এষ আত্মা	২৯৩	কো হেবান্যাং	২১৮
এতমিতি	৩০০	ক ইথা বেদ	৩১৩
এষ ম আত্মা	৩০৪	কশ্মিন্নু ভগবো	৩৫৭, ৩৯৮, ৪১৫, ৬৬৬
এত্তং সংযদাম	৩২৮	কো ন আত্মা	৩৬৪, ৩৬৭
এষ ত আত্মা	৩৪৪	কতমচ্চাস্ত	৩৮৪
এতস্মাদ্ভূতয়েতে	৩৬১, ১২পূ. ৩৬২	কিং তদত্র	৪৩০
এষ সৰ্বভূতান্তর	৩৬১	কতি দেবা	৪৮১
এতস্মাদধীষ এষ	৩৬২	কতমে তে	৪৮১
এষ তু বা	৪০৮, ৪০৯, ৪১০	কথমসৌ বা	৫১৬
এবোহস্ত পরম	৪১৪	কং বর	৫৪০
এতস্মিন্নু	৪১৭, ৫৭৯	কতম আশ্বেতি	৫৫৯
এতস্ত হৃদ্যকরস্ত	৪১৮, ৪৪০	কুতস্ত ধনু	৫৯০
এতবৈ সত্যকাম	৪২০	কৈষ এতযালাকে	৬৪০
এতস্মাদভীষণীং	৪২২	কর্তারদীশং	৬৭২
এতস্মাদগহতপাগ্ধা	৪৩২	কতমা সা	২৪২
এতবৈ তে	৪৪৬, ৪৫৭		

ক্রতি	পৃষ্ঠা
গ	
গায়ত্রী বা ইদং ...	২৬২
গুহাহিতং গহবরেষ্ঠং ...	৩১৯
জ	
জ্যায়ান্ ...	২৯৭, ২৯৯
ত	
তদ্ যথেষ্ট কৰ্ম্মচিহ্নো ...	৪৪, ৪৩৪,
তদ্বিজ্ঞানসম্ব তদব্রহ্ম ...	৫০
তৎ কেন কং পশ্চেৎ ...	৮৮
তদান্মানমেবাবেদহং ...	১১২
তত্র কো মোহঃ কঃ শোকঃ ...	১১২
তদ্বৈতং পশ্চন্ ঋষিঃ ...	১১২, ২৭৮
স্বং হি নঃ পিতা ...	১১২
তস্মৈ মৃদিতকব্যায় ...	১১৩
তত্ত্বমসি ১১৪, ২৮৪, ৩০৮, ৩২৩, ৬২৫, ৬৫৩	
তদেব ব্রহ্ম স্বং বিদ্ধি ...	১১৬
তস্মোপনিষদং পুরুষং ...	১৩২
তদ্বথা অহিনির্লয়নী ...	১৪৭
তত্ত্বৈকং ব্রহ্মত ...	১৭২
তদ্বৈতত ...	১৭৩, ৬২২
তত্ত্বমসি খেতকেতো ...	১৭৫
তৎ যথা যথাপাসতে ...	১৯৩
তদ্বৈক্যং সাম ...	২৩১
তদ্বৈক্যং ইমে ...	২৩১
তদ্বৈক্যং একত্বং ...	১৮৮, ২৩৮
তদ্বৈক্যং ত্রিকৃতং ...	২৫২

ক্রতি	পৃষ্ঠা
তস্ম ভূরিচি শিষঃ ...	২৫৩
তস্মৈবা দৃষ্টিঃ ...	২৫৩
তদেতদ্বৃষ্টং ...	২৫৪
তাবানশ্চ মহিমা ...	২৫৫, ২৬৫
তমেব ভাস্তমহু ...	২৫৭
তে বা এতে ...	২৬৩, ২৬৬
স্বমেব মে ...	২৭২
তমেব বিদিত্বা ...	২৭২, ৫৫২, ৬২৫
ত্রিশির্বাণং স্বাষ্ট্রং ...	২৭৪
তথা প্রাণ এব ...	২৭৬
তদ্ যথা রথস্থাবেষু ...	২৭৬
তস্ম মে তত্র ...	২৭৯
তান্ বরিষ্টঃ প্রাণঃ ...	২৮১
তা বা এতা ...	২৮৭
স্ব জী স্বং পুমান্ ...	২৯৮
তস্মোরন্যঃ পিপ্লবঃ ...	৩১১, ৩২৪, ৩২১
তৎ হৃদর্শং ...	৩২১, ৫৯৩
তদ্যদ্যপ্যস্মিন্ ...	৩২৮
তস্মোদিতি নাম ...	৩৩০
তস্মাদগ্নিঃ ...	৩৬২
তস্ম হ বা ...	৩৬৫
তমেবৈবকং জ্ঞানথ ...	৩৮৮, ৩৯২, ৩৯৭
তমেব ধীকো বিজ্ঞায় ...	৩৯৪
তৎ বা ভগবান্ ...	৪১২
তস্মৈ মৃদিতকব্যায় ...	৪১২
তদ্বা এতদ্বৈক্যং ...	৪১৯

শ্রুতি	পৃষ্ঠা
তৎকেদ ব্রহ্ম	... ৪৩০, ৪৩৪
তদ্ যত্রৈতৎ	... ৪৪৬
তন্ত ভাসা	... ৪৬৭
তদেবা জ্যোতিষাং	... ৪৬৭, ৬১৬
তত্যাং যে যানি	... ৫১২
তদযো যো	... ৫২৩
তে হোচুর্হস্ত	... ৫২৩
তস্মাচ্ছূদ্রো	... ৫৩৭
তং হোপনিম্যো	... ৫৪৫
তদেব শুক্রং	... ৫৫০
তৎ ব্রহ্ম	... ৫৫৯
তদেদং তর্হি	৫৭৭, ৬২১, ৬২৬
তে ধ্যানযোগাভুগতা	... ৬০২
তন্তেজোহিস্রজত	... ৬১৯, ৬২৩
তদৈক আছ	... ৬২০, ৬২৮
তবতি শোকমাস্রবিৎ	... ৬২৫
তৎ সত্যমিত্যাচক্ষতে	... ৬২৭
তদপ্যেব শ্লোকো	... ৬২৭
তৎ সত্যমীদৃতি	... ৬২৭
তত্র কো মোহঃ	... ৬৫৯
তৎ সৃষ্টা	... ৬৬১
তদাত্মানং স্বয়মকুরুত	... ৬৭০
তন্ত প্রিয়মেব শিরঃ	... ২১৩
দ	
দ্বা সুপর্ণা	... ৩২১, ৩২২, ৩২৮
দ্বৈ বিদ্যো	... ৩৫৬
দিকোহিস্রুর্ভঃ	... ৩৫৯

শ্রুতি	পৃষ্ঠা
দহরোহিন্মিস্তুর	... ৪৩৯, ৪৬৩
ধ	
ধ্যায়তীথ	... ৫৬২
ন	
ন হ বৈ সশরীরস্ত	... ১০৮
ন দৃষ্টেদ্রষ্টারং	... ১১৭
ন তন্ত কার্যং কবণঞ্চ	... ১১৯
নাত্তোহতোহস্তি দ্রষ্টা	১১৯, ২০৯,
	৩০২, ৩০৭, ৩০৮, ৩৪৮
নিকলং নিষ্ক্রিয়ং	১২০, ৬৬৪
ন বাচং বিজিজ্ঞাসীত	১৭১, ২৬৯, ২৭৬,
	২৮০, ২৮৪, ৮পূঃ
ন প্রাণেন	... ২৮৪, ৫৫১
ন বা এবাষদ	... ৩২৩
ন শৃণোতি	... ৪০৫
নাশ্রুদতোহস্তি	... ৪১৯
নাহং খবয়ম্বেৎ	... ৪৪৭, ৪৫৭
ন হি বিজ্ঞাতুঃ	... ৪৫৭
ন তত্র সূর্যো	... ৪৬৪
নৈতদব্রহ্মণো	... ৪৪৬
ন জাষতে	... ৫৮৮, ৫৯১
ন বা অবৈ সনকস্ত	... ৬৪২
ন বা অবৈহং	... ৬৫৬
প	
পণ্ডিতোমেধাবী	... ৭১
প্রাজ্ঞেনাত্মনা	... ১৮৬
প্রস্তোতির্থা দেবতা	... ২৪২

ক্রতি	পৃষ্ঠা
প্রাণবন্ধনং হি' সৌম্য	২৪৩, ২৪৮, ৬৩৯
প্রাণস্ত প্রাণং	... ২৪৭
পরো দিবঃ	... ২৫১
পাদোহস্ত বিম্বাভূতানি	... ২৬৫
প্রতর্দনোহ বৈ	... ২৬৮
প্রাণোহস্মি প্রজ্ঞান্মা	২৭৪, ২৭৯, ২৮২
প্রাণো ব্রহ্ম	... ৩৩১, ৩৩২
পৃথিব্যেব	... ৩৪২
প্লাবাহেতে	... ৩৫৭
পরীক্ষ্য লোকান্	... ৩৫৮
পুরুষ এবোদং সর্বং	৩৬৩, ৩৬৪, ৩৮৯
পুরুষেহস্ত	... ৩৭১
পুরুষবিধং	... ৩৭৭
প্রাদেশমাত্রমিব হ বৈ	... ৩৮১
প্রাণায়ম এতৈবতস্মিন্	... ৪০৫
পুরুষায় পবং	... ৪২৫, ৫৮৫
পরম্পাপরম্	... ৪২৫
পৃথ্যগ্বেজো	... ৫৩৩
পশ্য হ বা এতৎ	... ৫৪৭
পূরং জ্যোতিঃ	... ৫৫৬
পঞ্চ সপ্ত	... ৬০৮
প্রাণস্ত প্রাণমূত	... ৬১৩
প্রাণেহপিভা	৬১৪, ৪০৬
পশ্যন্তঃ	... ৬২৯
প্রাণো বা অমৃতম	... ৪০৬
ত	
কৃষ্ণৈর্ বারুণিঃ	... ৭৬, ৪৭৮

ক্রতি	পৃষ্ঠা
ভীষান্মাঘাতঃ পবতে	... ৩৪০, ৫৫২
ভিদ্ধ্যতে হৃদয়গ্রহিঃ	... ৩৯৩
ভূমা হ্বেব	... ৪০১
ভয়াদশ্মাগ্নিস্তপতি	... ৫৫১
ম	.
মনোব্রহ্মোক্ত্যপাসীত	১১৪, ৩৭৩
মামেব বিজানীয়া	২৭৪, ২৮২
মনোময়ঃ	... ২৯৩, ২৯৭, ৩৭৩
মুর্দ্ধৈব স্ততেজা	... ৩৭২
মৃত্যোঃ স মৃত্যু	... ৩৯১
মেধাতিথিং হ	... ৫২৩
মৃদব্রবীদাপোক্রবন্	... ৫২৪
মহতঃ পবমব্যক্ত	... ৫৬৮
মায়াস্ত	... ৫৮০, ৬০২
মহাস্তং	... ৫৯৬
মহভূতমনস্তমপারং	... ৬৪৪
মহিমান এতৈব	... ৪৮১
য	
যতো বা ইমানি ভূতানি	৫০, ৬৬, ৭৬, ৫৬৯
য আত্মাহিপহতপাপ্মা	৯৭, ২৩০, ২৯৭, ৪৪০, ৪৪৫, ৫৫৪
যেনোদং সর্বং	... ১১৬
যদ্বাচাহনভূদিতং	১১৬, ২৮৪
যন্তামতং তস্ত মতং	... ১২৭
২ঃ সর্বজঃ সর্ববিদ	১৬৪, ৩৫৩, ৩৫৫
যদ্রোতং পুরুষঃ স্বপিতি	... ১৮৪

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
যথার্থেজ্জলতঃ ...	১৮৮	য আত্মনি ...	৩৪৮
যত্র হি দ্বৈতমিব ভবতি ...	১৯০	যত্র হি দ্বৈতমিব ...	৩৫০
যথা ক্রতুরগ্নিন্ লোকে ...	১৯৩	যথোর্ণনাভিঃ ...	৩৫১, ৬৭২
যোহন্তোহন্তরাষ্ট্রা ...	২০৫	যয়া তদক্ষরম্ ...	৩৫৩
যদা হেবৈষ ...	২১০	যেনাহক্ষরং ...	৩৫৫
যতো বাটো নিবর্তন্তে ...	২১৭, ২১৯	যো ভাস্থনা ...	৩৭২
যত্র নাতং পশ্রুতি ...	২১৭, ৪০২, ৪১৩	য এযোহনস্তোহব্যাক্ত ...	৩৮৩
যদেষ আকাশঃ ...	২১৯, ২৩৬	যগ্নিন্ দ্যৌঃ ...	৩৮৬, ৪০১, ৪৬৯
য এষঃ ...	২২৮, ২২৯, ২৩০, ৩২৫, ৩৩৮	যদা সর্ষে ...	৩৯৪
৪৪৬, ৪৪৯, ৪৫৫, ৪৫৬, ৬৪১		যো বৈ ভূমা ...	৪০৬, ৫৭২, ৪১৪, ৭৭২
য আদিত্যে তিষ্ঠন্ ...	২৩৪	যথা বা অরা ...	৪০৬
যদা বৈ পুরুষঃ ...	২৪৪	যদপ্যোকারঃ ...	৪১৭
যদা স্তপঃ ...	২৪৬, ৫০৮, ৬৪০	যঃ পুনরোতং ...	৪২১
য এবং বেদ ...	২৫৪	যথা পাদোদরস্তচা ...	৪২৫
যো বৈ প্রাণঃ ...	২৮২	যাবান্ বা ...	৪২৭
যোহৈশ্ব ...	২৮৬	যদিদমগ্নিন্ ...	৪৩৫
যত্র ব্রহ্ম ...	৩০৯	যজ্ঞেন বাচঃ ...	৫০৫
যসং প্রোতে বিচিকিৎসা ...	৩১৪, ৫৮৭, ৫৮৮, ৫৯০	যো ব্রহ্মাণং বিদধাতি ...	৫১১, ৫৭৩
যত্র বাস্তমিব ভবতি ...	৩২৪	যো হ বা অবিদিত্বা ...	৫১১
যত্র স্তপ সর্কং ...	৩২৪, ৪১৩	যদিদং জ্যোতিঃ ...	৫১৮
যঃ পৃথিব্যাং ...	৩২৯, ৩৪০	যন্তৈ দেবাতায়ৈ ...	৫৩১
যদ্বা কং ...	৩৩২	যদিদং কিক ...	৫৪৮
যথা পুরুষপলাশে ...	৩৩৪	যত্রৈতদস্ম্যাং ...	৫৫৪
যেইমং লোকং ...	৩৪০	যোহসং বিজ্ঞানময়ঃ ...	৫৬০, ৫৬২, ১৭৭২
যঃ পৃথিবী ...	৩৪৪	যচ্চানবাগতন্তেন ...	৫৬৩
যা বিজ্ঞানে ...	৩৪৮	যচ্ছোষাঅনসী ...	৫৭৫, ৫৮৬
		যদেবেহ ...	৫৯২



শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
বদধেরোহিতং	... ৬০১	বায়ুর্কীব গৌতম	... ৩৮৭
বস্মিন্ পঞ্চ	... ৬০৬, ৬১৩	ব্রহ্মবেদমমৃতং	... ৩৮৯
যো বৈ বালাকে	... ৬৩০	বাথাব নারো	... ৪০৮
য এষোহিতর্হদয়	... ৬৪১	বায়ুর্কৈ ক্লেপিষ্ঠা	... ৫২৭
যে নাহং নামৃতাতা	... ৬৪৬	বায়ুরেব ব্যাষ্ট্রীকায়ুঃ	... ৫৫৭
যথা নদ্যঃ শুদ্ধ	... ৬৫১	বরাণাসেষ বরঃ	... ৫৯০
যত্র হি দৈতমিব	... ৬৫৭	বুদ্ধেরাত্মা মহান্	... ৫৯৬
যত্র তন্ত সর্কমাতৈশ্বব	... ৬৫৭	বেদাহমেতং	... ৫৯৬
যথা সৌম্যাকেন	... ৬৬৬	বিজ্ঞাতারমরে	... ৬৪৫
যথা পৃথিব্যামোষধয়ঃ	... ৬৬৭	ব্রহ্ম তং পরাদাদ্	... ৬৪৭
যত্নত্বোনিং	... ৬৭২	বেদান্তবিজ্ঞান	... ৬৫৯
র		শ	
রসো বৈ সঃ	... ২০৭, ২১৮	শ্রোতব্যো মন্তব্যঃ	... ৭১, ১০১
রাতৈর্দাতুঃ পরায়ণং	... ২৪০	শ্রুতং হেব	... ৪০৩
রশ্মিতিঃ	... ৩২৬, ৩৩৯	স	
ল		সদেব সৌম্যেদমগ্র আসীৎ	...
লোকাদিমগ্নিঃ	... ৫৮৮	৮৭, ১৬২, ১৭৩, ৬২০, ৬২৩, ৬৫৮	
ব		স দীক্ষাং চক্রে	... ১৬৩
ব্রহ্মবিদ্যাপ্রোতি পবং	... ৪৫, ৬২৫	সেয়ং দেবতৈক্ষত	... ১৭৩
ব্রহ্মবেদম্ সর্কম্	... ৮৮	স য এষোহিগিমান	... ১৭৪
ব্রহ্ম বেদ ব্রহ্মব	... ১১২	স বা এষ আত্মা	... ১৮৫
বায়ুর্কীব সস্বর্গঃ	... ১১৪	স কারণং করণা	... ১৮৮, ১৮৯
বিজ্ঞানমামদ্যং	... ২১৮, ২৪০	সত্যং জ্ঞানমনন্তং	... ২০৪, ২১৭, ৪১১, ৬২২
বসন্ত জ্যোতিষা যজ্ঞেত	২৪৮	সৌহিকামনন্ত	২১৬, ২১০, ২২০, ৬২৬, ৬৩৫
বসন্তে বা হুয়ং	... ২৫৭	স বা এষ	... ২২১
বাগেবাভাঃ	... ২৮৬		
বিজ্ঞানান্যাহঃ	... ৩৩২		

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
স ভগবঃ	... ২২৮, ৪১২	স ক্রবাদ্	... ৪৩০
স্বৈ মহিম্বি	... ২২৮,	স এতন্মাক্ষীবধনাং	... ৪৩৩
সর্বকর্মা	... ২৩৩, ২৯৩,	সতা সৌম্য	... ৪৩৮
সর্বাণি হ বা	২৩৭, ২৩৮, ২৪৫, ৫৭১	স বা এষ মহানজ	... ৬৫৯, ৬৬২
স এষ পরঃ	... ২৪০	স দীক্ষাধিক্রে	... ৬৬৩
সর্বং ধর্মিদং ব্রহ্ম	২৬২, ২৯০, ২৯১, ২৯২	স যথা হৃদুভে	... ৬৬৭
সৈবা চতুশ্দা	... ২৬৫	সচ্চ ত্যচ্চাভবং	... ৬৭২
স হোবাচ	... ২৭০	সম্প্রসাদো	... ৪৪৮
স এষ প্রাণঃ	... ২৬৯, ২৮২	স যো হ নৈতৎ	... ৪৫১
স যোমাং বেদ	... ২৭২	স আত্মা	... ৪৭৬
স ন সাধুনা কৰ্ম্মণা	... ২৭৩, ৫৬৪	স মনসা বাচঃ	... ৪৯০
স ম আত্মেতি	... ২৭৭	স ভুরিতি ব্যাহরন	... ৪৯১
সহ হেতাবস্মিন্	... ২৮৫	স্বর্ঘ্যাচক্রমসৌ	... ৫১৪
সু ক্রতুং কুর্বাতি	... ২৯২	স ব এতদেব	... ৫১৬
সত্যকামঃ	... ২৯৭	স সর্বস্ত	... ৫৬৪
সর্বতঃ শ্রাণিপাদং	... ২৯৮	স স্বময়িং	... ৫৮৭
সোহধ্বনঃ পার	... ৩২০	স্বপ্নাস্তং	... ৫৯২
সমানৈ বৃক্ষে	... ৩২২	স প্রাণমস্বজত	... ৬১৯
স ব্রহ্মবিদ্যাং	... ৩৫৭	স ইমাল্লোকান্	... ৬১৯
স বৈ শরীরী	... ৩৬৩	স ঐক্যত	... ৬২৩
স সর্বেষু	... ৩৬৮	স এষ ইহ	... ৬২৮
স এষোহুঃ	... ৩৭৪	সর্কান্ পাপ্মানো	... ৬৩৮
সন্মুলাং সৌম্যোমাঃ	... ৩৮৯	সর্কাণি রূপাণি	... ৬৫২
স যথা সৈন্ধবধনঃ	... ৩৯১	হ	
স তেজসি	... ৪২১	হিরণ্যাক্ষশ্	... ২৩২
স সামতিক্কায়ীতে	... ৪২৪	হিরণ্যগর্ভঃ সমবর্ততাগ্রে	... ৩৬৩
		হা হস্ত সর্কে	... ৩৬৮

ক্রতি	পৃষ্ঠা	ক্রতি	পৃষ্ঠা
হিরণ্ময়ে পরে	... ৪৬৯	অগ্নীষোমীয়ং পত্তং	... ৪২৫
হস্ত ত ইদং	... ৫৮৮	অপ্রাণো হুমনাঃ	৪৪৬, ৪৬২
ক		অন্নময়ং হি সৌম্য	... ৪৪৯
কীর্ত্তে চান্দ্র কন্দানি	... ১১২, ২৭২	অথ হ প্রাণা	... ৪৬৯
		অথ যত্রৈতদাকাশ	... ৪৭৭
		অথ যো বেদেনং	... ৪৭৭
		অথ হেমমাসস্তং	... ৪৮৩
		অয়ং বৈ নঃ	... ৪৮৫
২য় অধ্যায় ।		অপেথমেব নাপ্রোৎ	... ৪৮৫
অ		অন্নমশিতং ত্রেধা	... ৪৯১
অসন্ধোহয়ং পুরুষ	... ১৮	অনুলমনগু	... ৩৩৩
অথ পরিব্রাট্টি বিবর্ণবাসা	... ১৮	অভ্যঃ পৃথিবী	... ৩৪৬
অগ্নিকীগৃহ্মা মুখং	... ২৮, ৪৭৫	আ	
অপাগাদগ্নেরমিতং	... ৬১	আট্মবেদং	... ৪১, ৬২
অমদেবেদমগ্র আসীৎ	৮৬, ৮৭, ১০০	আত্মা বা অরে	১০৬, ৩৯৭, ৪৪৬
অমদা ইদমগ্র আসীৎ	... ৮৭, ৪৪০	আত্মনঃ আকাশঃ	২৩৬, ৩২৮
অতিরাত্রো বোড়শিনং গৃহ্মাতি	১১৯	আরপ্যানাকালেশু	... ৩১৪
অচক্ষুক্ষমশ্রোত্র	... ১২৫	আকাশবৎ সর্কগতন্	৩১৫, ৩৩৪
অপাগিণিপদো	... ১২৬	আত্মনি থষরে	... ৩১৯
অনেন জীবেনাশ্মনা	১৩৭, ৩৬১	আকাশাষায়ুঃ	... ৩৩৭, ৩৪৭
অগ্নেরাপঃ	... ৩৪৩	আরাগ্রমাত্রা হুবরোহপি	৪৭২
অজো নিত্যঃ	... ৩৬১	আলোমভ্য আনধাগ্বেভ্য	৩৭৮
অহং ত্রেদ্বাসি	... ৩৬১, ৪২৪	আত্মেন্দ্রিয়মনোযুক্তং	৪০০
অন্নমাত্মা ব্রহ্ম	... ৩৬১	আকাশো হ বৈ	... ৪৮৪
অত্রৈব বা	... ৩৬২	ই	
অদ্বৈতঃ স্তম্ভনাতিঃ	... ৩৬৫	ইদং সর্কমস্থজত	৪১, ৬২, ৩২৫
অত্রায়ং পুরুষঃ	... ৩৬৫	ইদং মহত্বজ	... ১১৭
অগ্নীমান্ ব্রীহেকী	... ৩৮৪		
স্বহিংসন্	... ৪১৭		

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
ইন্দ্রিয়াণি হয়ানাহঃ ...	৩৫৩	ঐ	
ইয়াতিশ্রো দেবতাঃ ...	৪৯০	ঐতদান্যামিদং ৬১, ৬৫, ৩২০, ৪৪৯	
ইমাঃ সর্গা ...	৪৩	ক	
উ		কো হি বেদ ক ইহ ...	৩৩
উত্তেব ক্রীতিঃ ...	৪০৫	কশ্মিনু ভগবো ...	৩১৯, ৪৪৫
ঋ		কথমসতঃ ...	৩৩৯
ঋষিং প্রসুতং ...	৫	কশ্মিনহমুৎক্রান্ত ...	৩৮৪
ঋতৌ ভার্য্যাম্ ...	৪২৫	কামঃ সঙ্কলো ...	৩৯১
এ		কর্তা বিজ্ঞানাত্মা ...	৪০৩
এতা হ বৈ দেবতা ...	২৮	গ	
এষ সর্কেষবঃ ...	৮১	গুহাশয়া নিহিতাঃ ...	৪৫১
একমেবাধিতীয়ং ...	৯৯, ৩১৭, ৩২৬	চ	
এষ হেব সাধু ...	১৩৪, ৪১১	চক্ষুষ্টোবা মূর্ধো বা ...	৩৬৯
এতশ্চ বা হৃক্ষরশ্চ ...	১৫৩	চক্ষুশ্চ দ্রষ্টব্যঞ্চ ...	৪৫১, ৪৫৮
এতস্মাজ্জায়তে প্রাণো ৩৫৩, ৪৪১, ৪৪৩, ৪৪৫, ৪৪৭, ৪৬০, ৪৬৪, ৪৮১		জ	
এতস্মিন্ বিদিতো ...	৩৫৮	জীবাপেতং বাব ...	৩৫৫
একো দেবঃ ...	৩৬১	ত	
এতাস্তেজোমাতাঃ ...	৩৬৯	তৎ কারণং সাধ্যাযোগা ...	১৭
এবোহগুরাত্মা চেতসা ...	৩৭১, ৩৮৩	তমেব বিদিত্বা ...	১৭
এষ হি দ্রষ্টা ...	৩৯২	তে হ প্রাণাঃ ...	২৮
এযাত্ত গরমা ...	৪০১	তত্তেজ ঐক্ষত ...	২৯, ৩৪৮
এতমেব বিদিত্বা ...	৪১৫	ত ইহ ব্যাত্তো বা ...	৪৩
একস্তস্য সর্বভূতান্তরাত্মা ৪২৩		তৎসৃষ্টা তদেবাত্ম ৫৯৯, ০৩, ৩৬১, ৪২৪	
ঐতদান্যাত্মনঃ ...	৪৪৩	তস্মমসি ৭৩, ১০৬, ৩৬১, ৪২২, ৭২৪	
ঐতৎ সর্গং ...	৪৫৪	তস্মাত্মা এতদান্যাত্মন ৭৮, ৩১০, ৩১১, ৩১৬, ৩২১, ৩৪১, ৩৪০	
		তদৈক্য আহঃ ...	৯৯

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
তাবানন্ত মহিমা ...	১১৭, ৪১৭	নেহ নানান্তি ...	৬২
তন্ত্বেজোহিস্বজত ...	৩১১, ৩২১, ৩২৪, ৩৪০, ৩৪৫, ৪৪০, ৪৪৮	ন তন্ত্ৰ কার্য্যং ...	১১১
তপসা ব্রহ্ম ...	৩১৬	নিকলং নিজ্জিয়ং ...	১১৫
তজ্জলানিতি শাস্ত্র ...	৩২৪	নেতি নেতি ...	১২৬
তদাশ্বানং স্বয়মকুরত ...	৩৪২, ৩৬০	ন রা অরে ...	১২৭, ৩৬২
তদহপোহিস্বজত ...	৩৪৩	ন কাচন ...	৩২০
তদৈক্যত বহু ...	৩৪৯	নাশ্চোহতোহিস্তি ব্রহ্ম ...	৩৪৯, ৩৮৬, ৪০০, ৪১৬, ৪২৪
তদেবাং প্রাণানাং ...	৩৯৩, ৪০৪	ন জীবো ত্রিয়তে ...	৩৬০
তদ্বা অশ্বে তদাপ্তকামম্ ...	৪০১	ন জায়তে ত্রিয়তে ...	৩৬১
ত্বং জী ত্বং ...	৪১৬	নব বৈ পুরুষে ...	৪৫০, ৪৫৫
তহোবন্যাঃ পিঙ্গলং ...	৪২৩	নাতির্দশমী ...	৪৫৫
তমুৎক্রামন্তং ...	৪৫৬, ৪৭৯	ন বৈ শক্ষ্যামষট্ঠতে ...	৪৬২
তে হ বাচমুচুঃ ...	৪৮৩	ন মৃত্যুরাসীদমৃতং ...	৪৬১
তত্র তশ্চৈব সর্কে ...	৪৮৪, ৪৮৫	প	
তানি মৃত্যুঃ ...	৪৮৪	পুণ্যো বৈ পুণ্যেন ...	১৩৪
তাসাং ত্রিবৃতং ...	৪৯২	পৃথিবী ভগবন্ ...	২৩৭
তৎ সত্যং স আত্মা ...	৬২	পৃথিব্যা ওষধয়ঃ ...	৩৪৬
তদ্ব বদপাং শর ...	৩৪৬	পৃথিব্যাং তিষ্ঠন্ যঃ ...	৩৪৮
দ		প্রজাপতির্কী ...	৩৫৪
দশৈশ্বে পুরুষে ...	৪৫০, ৪৫৩	প্রজ্ঞানঘন ...	৩৬২
দে শ্রোত্রে দে ...	৪৫৫	প্রজ্ঞয়া শরীরং ...	৩৭৮
ধ		প্রাণান্ গৃহীত্বা ...	৩৯৩
ধ্যায়তীব লোকারতীব ...	৩৮৭	পুরুষ এবোদং ...	৪৪৫
ন		প্রাণো বাব জ্যেষ্ঠঃ ...	৪৮২
নাশ্বেব বিদ্যমুতে তং ...	১৯	প্রাণ এব ব্রহ্মণশ্চতুর্থঃ ...	৪৯০
নৈবা তর্কেণ ...	৩৩	পুণ্যমেবায়ং ...	৪৭৮

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
ম		যঃ প্রাণঃ স এষ	... ৪৬৩, ৪৬৫
মুদ্রাবীদ্যাপোহক্ৰবন্	... ২৬	যস্মিন্ ব উৎক্রান্ত	... ৪৬৯
মুক্তিকৈতৈব সত্যম্	... ৬৪	যদগ্নৈরোহিতং	... ৪৯০
মনসা হেব	... ৩৯১	যদগ্নৈরোহিতমিবাভূৎ	... ৪৯০
মৃত্যোঃ স মৃত্যু	... ৪২৪	যদবিজ্ঞাতমিবাভূৎ	... ৪৯০
মা হিংস্তাৎ	... ৪২৫	ব	
মনোবুদ্ধিরহঙ্কার	... ৪৫৪	বিজ্ঞানঞ্চবিজ্ঞানং	... ২৫, ৩৫
মনঃ সর্বৈন্দ্রিয়ানি চ	... ৪৮১	ত্রৈলোক্যবেদম্	৪১, ৬২, ৩২১, ৪৪৫
মনো বাচং	... ৪৮৩	বায়ুচাস্তুরিকৃষ্ণৈতদ্	... ৩১৫
য		বুদ্ধিস্ত সারধিং	... ৩৫৩
যদৈকিকঞ্চ	... ৯	বিরজঃ পরঃ	... ৩৭০
যস্মিন্ সর্বাণি	... ১১	বালাগ্রশতভাগশ্চ	... ৩৭২
যথা সোমৈম্যেকেন	... ৬০	বুদ্ধেণ্ড গেনাস্ম	... ৩৮৩
যত্র তস্মৈ সর্ব	৬৫, ৮০, ৪০১	বিজ্ঞানময়ো	... ৩৮৬
যদ্য কৰ্ম্মসু	... ৭২	বেদাহমেতং পুরুষং	... ৩৮৭
যত্র নাশ্চ পশুতি	... ৮০	বিজ্ঞানং যজ্ঞং	৩৯৩, ৩৯৪, ৪০৬
যেনাশ্চ তঃ	১০০, ১০১, ৩২৪, ৩১৯, ৩২০, ৪৪৯	বিজ্ঞানং দেবা	... ৪০৬
যোহপুংস্তি তিষ্ঠন্নষ্টো	... ১৫৩	ব্রহ্মদাশা	... ৪১৬
যৎ কৃষ্ণং তৎপৃণিবী	... ৩৪৬	বায়ুঃ প্রাণো	... ৪৭৫
মতো বা ইমানি	... ৩৫০	বাগেব ব্রহ্মণশ্চতুর্থঃ	... ৪৭৫
যথাগ্নেঃ কুদ্রাঃ	... ৩৫৯, ৪৪১	বদ্যিষ্যাম্যেবাহম্	... ৪৮৪
যথা সূক্ষ্মীপ্তাৎ	... ৩৫৯	শ	
যে বৈ কে চান্মালোকাত্	৩৬৮	শ্রোতব্যো মন্তব্যো	... ১৫, ২১
বৌহম্যং বিজ্ঞানময়ঃ	৩৭০, ৩৮৬, ৩৭৬	শ্বেতকেতো যস্ম	... ৭২৬
যত্র হি বৈতমিব	... ৪০১	শুক্ৰমাদায় পুনরৈতি	... ৩৩৯
য স্মানি তিষ্ঠন্	... ৪০১	স	
		সর্বং তং পরাদাদ্	... ৩৭

ক্রতি	পৃষ্ঠা	ক্রতি	পৃষ্ঠা
সর্বং ধ্বংসং	... ৪১,৩২৩	স প্রাণমন্থজত	৪৪১,৪৪৭,৪৬১
স আত্মা তত্ত্বমসি	৬৫,১০৩,৩৬৫	সপ্ত বৈ শীর্ষগ্যাঃ	... ৪৫০,৪৫১
স এষ নেতি	... ৭৭,১২১	সর্কেষাং স্পর্শানাং	... ৪৫০
সর্কাণি রূপাণি	... ৭৯,৪১৬	সমঃ প্লুঘিণা সমো	... ৪৭৩
সদেব সোম্যেদমগ্র আসীৎ	৯৯,১০০,	স বৈ বাচমেব	... ৪৭৫
১৩৫,৩০৯,৩২০		স এতৈক	... ৪৮২
সোহিষেষ্টব্যঃ	১০৬,১০৭,৪১৫	সেয়ং দেবতা	... ৪৮৮
সতা সোম্য	... ১০৬,১১৭	হ	
সেয়ং দেবতৈরুত	... ১৬৭	হৃদি হেঘ	... ৩৭৪
সর্বকর্মা সর্বকামঃ	... ১২৫	হস্তো বৈ গ্রহঃ	... ৪৫২,৪৫৭
সূর্য্যচন্দ্রমসৌ ধাতা	... ১৩৮	হস্তো চাদাতব্যঃ	... ৪৫৮
সত্যং জ্ঞানমনস্তং	... ৩১০,৩৬৫	হস্তান্ত্রে সর্কে	... ৪৮০
সৈবাহনস্তমিতা	... ৩৩৬	হৃদি কতম	... ৩৭৪
স কারণং	... ৩৩৯		
স তপস্তপ্তা ইদং	... ৩৪০		
সোহিকাময়ত বহ	... ৩৪৯		
স বা অয়ং	... ৩৫৬,৩৬১		
স বা এষ	৩৬০,৩৭০,৩৭৪		
স এষ ইহ	... ৩৬১		
সু যদাশ্রীহ্রীবীবাং	... ৩৬৮		
সতি সুস্পদ্য	... ৩৮৯		
স ঈরতেহমৃতো	৩৯৩		
স্ব শরীরে যথাকামং	... ৩৯৩		
সধীঃ স্বপ্নো	... ৪০৪		
স এষ বাচশ্চিন্ত্ত	... ৪০৬		
স্বর্গজামো যজ্ঞেত	... ৪১৩		
সপ্ত প্রাণাঃ প্রভবন্তি	৪৪১,৪৫০,৪৫১		
		অ	
		অথৈনমেতে প্রাণা	... ৩
		অত্নবতবং কল্যাণতবং	... ৩
		অসৌ বাব লোকো	... ১৩
		অণ য ইমে	... ১৭
		অথ যোহস্তাং	... ২১
		অথ যে শতং	... ২২
		অথৈতয়োঃ পথোর্ন	... ৪৬
		অথৈতমেবান্বনাং	... ৫৩
		অতো বৈ ধনু	... ৫৬
		অগ্নিদোনীযঃ	... ৬২

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
অথ রথান্ রথযোগান্ ...	৬৭	অথৈর্কেহোত্রঃ ...	৩০৯, ৩৮১
অথত্র ধর্মাদত্তত্রাধর্ম্যং ...	৬৮, ৩১২	অতোহত্তদার্তম্ ...	৩১৭
অথো অবাহুর্জাগ্নিতদেশ ...	৬৯	অথ য এবঃ ...	৩২৪
অনেন জীবেনাশ্বনা ...	৮২	অথ যদিদ ...	৩২৫
অত্তত্রায়তনমলকা ...	৮৫	অথ য ইহ ...	৩২৭
অতন্তং ন কশ্চন ...	৮৯	অগ্নির্বাগ্ভূত্বা ...	৩৪৩
অপহতপথো হেষ ...	৯০	অত এতে ...	৩৪৩
অস্থলমনগ্ন ...	১০৭, ১১২, ৫০৪	অথাতো ব্রতমীমাংসা ...	৩৪৫
অশব্দম্পর্শম্ ...	১০৯	অগ্নির্বৈ মৃত্যুঃ ...	৩৬৩
অথাত আদেশঃ ১১৬, ১৩৬, ১৪২, ১৫৪		অসৌ বাব ...	৩৬৩
অস্তীত্যেবোপলক্ষ্যঃ ...	১২৩, ১৪০	অয়ং বাব ...	৩৬৪
অসন্নৈব স ...	১৪০	অধ্বর্ষ্যাবে ...	৩৮২
অব্যাক্তোহয়ম্ ...	১৪৬	অস্ত মহতোভূতস্ত ...	৪১৭
অহং ব্রহ্মস্মি ...	১৫১	অথা ইকাময়মানঃ ...	৪২১
অথ য আত্মা ...	১৫৫	অথ পুনরেব ব্রতী ...	৪৪২
অথ য এবোহস্তরাদিত্য ...	১৫৭	অথ পরিব্রাট্ ...	৪৪২
অথ য এবোহস্তরকিনি ...	১৫৭	অথ হ যাজ্ঞরুক্ষস্ত ...	৪৪৬
অথ হ য এতানেবং ...	১৮৮, ১৯৯	অথ যৎ যজ্ঞ ...	৪৫৩
অথ ক্রুমাংসগ্ৰং ...	১৯৯	অভিসমাবৃত্য ...	৪৯৪
অথ খণ্ডেতস্ত ...	২০২	আ	
অর্থাতঃ ...	২১৬	আপো হাট্ম ...	১৬
অদোহস্তঃ ...	২৩০	আকাশাচ্চক্ষমসমেব ...	১৭
অথাতো রেতসঃ ...	২৩০	আশ্ব নাড়ীযু ...	৮৯
অথ কোহং ...	২৩৫	আকাশবৎ সর্বগতশ্চ ...	১৬৭
অথ ইব রোমাণি ...	২৭৬, ২৮৬, ২৮৮	আকাশো হ্যেবৈভ্যঃ ...	১০৬
অথ য এতো ...	৩২৭	আপন্নিতা ...	২১২, ৩৩৬, ৪৪৬
অথ পরা ...	৩০৭	আত্মা বা ইদং ...	২২৮



শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
আত্মবেদম্	... ২৩০, ২৩২	এষ ত আত্মা সর্কান্তর	... ১৫১
আত্মা যজমান	... ২৬১	এষ ত আত্মাহুত্বায়া	... ১৫১
আচার্য্যবান্ পুরুষো	... ৪০৫	এষ উহেব	... ১৭৫
আচার্য্যকুলাৎ	... ৪১৩	এষ উ বা	... ২০১
আত্মনস্ত কামায়	... ৪১৭	এবং বিদ্বান্	... ২১৬
আত্মা বা অরে	... ৪১৭, ৪৪২	এষ সর্কেষু	... ২২৭
ই		এষ ব্রহ্ম	... ২৩৫
ইতি হ যোপাধ্যায়ঃ	... ১৩৬	এতমেব	... ২৪৩
ইন্দ্রিয়েভ্যঃ	... ২২৪	এষ আত্মা	২৫৬, ৩২৫, ৩২৬
ইন্দ্রিয় বৈ	... ২৮০	এষ হ যোড়শ	... ২৬২
ইয়মেবর্গয়িঃ	... ৩২৫	একবিংশো বা	... ২৭৯
ইন্দ্রায় রাজে	... ৩৪৬	একো দেবঃ	... ৩১৬
ইতি হু কামরমানঃ	... ৪২১	এতে অনন্তে	... ৩৫৭
ইয়মেব পৃথিবী	... ৪৪৩	এবদ্বিদে	... ৩৫৮
ইদং সর্কং যদয়মায়া	... ৫০৪	এবদ্বিদো	... ৪০২
উ		এতাবদরে	... ৪০৬, ৪১৯
উর এব	... ৩৩৪	এতদ্ বৈ জয়ামর্য্যং	... ৪১৪
উক্খমুক্খং	... ৩৭৭	এতস্ত বা অকরস্ত	... ৪২৬
উদগীথ	... ৩৭৮, ৪৪৫	এতশ্চেব তে	... ৪১৭
ঋতং পিবন্তো	... ৩১১, ৩১২	এতন্ম ন বৈ	... ৪১৮, ৪২৪
ঋতবো	... ৩৮১	এয়ো ধর্ম্মকলাঃ	৪২৬, ৪২৭, ৪৩২
এ		এতমেব প্রব্রাজিনো	৪২৮, ৪৩০, ৪৩২
এতৎ তৃতীয়ং স্থানং	... ৪৮	এষ হাত্মা ন নশ্রুতি	... ৪৭২
এক এব তু	... ১১৮	একমেব ব্রতধরেৎ	... ৩৪৫
একমেবাহিতীয়াং	... ১২৮, ২২২	এয় সোমো রাজা	... ১৯
		ও	
		ওমিত্যন্তং ২, ২, ২, ৩, ৩, ৩, ৩, ৩, ৩, ৩	

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
ঔ		তস্মিন্নেতস্মিন্নধৌ দেবা' ..	১৩, ১৭
ঔপমত্ত্ব কং ...	৩৮২	তে বা এতে ...	১৮, ৩৪৬
ঔষধীর্জোমানি ...	১২	তে চক্ষং প্রাপ্যন্নং ...	১৯
ক		তস্মিন্ যাবৎ ...	২৪, ৫২
কৃতম আশ্রা ...	২৩৬, ২৩৭	তেষাং যদা তৎ ...	২৪
কুশা বানস্পত্যঃ ...	২৮১	তদ্ য ইহ ...	২৭, ৩১, ৬৪
কল্পস্তে হাট্ম ...	৩৪০	তদ্ য ইখং ...	৪৬, ২২৫
কুটরুরসি ...	৩৮১	তেষাং খৰেষাং ...	৫১
কুকুটোহসি ...	৩৮১	ত ইহ ত্রীহিষবা ...	৫৭
কুর্ক্লেন্বেহ ...	৪১৪, ৪২৩	তদেব শুক্রং ...	৬৯
কষায়পক্তিঃ কৰ্ম্মাণি ...	৪৫৩	তস্মসি ৭৭, ১৫১, ২১০, ২৩৮, ৩০৬, ৪১৮	
কামো য উদপানম্ ...	৪৬২	তৎ সত্যং ...	৮২
গ		তদ্যজ্ঞৈতৎ ...	৮৩
গুহাং প্রবিষ্টা ...	৩১৩	তাভিঃ প্রত্যবস্থপ্য ...	৮৩, ৯১
জ		তাস্ম তদা ভবতি ...	৮৩, ৮৭
জাত্বা দেবং ...	৮০	তেজসা হি তদা ...	৯০
জ্ঞেয়ং যৎ তৎ ...	১১৭	তৎ কেন কং ...	৯৩
জ		তদেতদ্ ব্রহ্মাপূৰ্ণ ...	১২৪, ১৫৬
জ্যাক্সান্ দিবো ...	১৬৭, ২৫৬	তত্ত্ব তং পশ্যতি ...	১৫০
জ্যেষ্ঠচ্ শ্রেষ্ঠচ্ ...	১৮৬	তস্মৈতত্ত্ব যজ্ঞপং ...	১৫৭, ২৫৪, ৭পুং
জুষ্টং যদা ...	৩১২	তস্তাঘ্নিরেবাঘ্নির্ভবতি ...	১৮৮, ১৯০
জয়তীমাংলোকান্ ...	৩২২	তং প্রেতং ...	১৮৯
জনকোহ বৈদেহো ...	৪১১	তেষামেবৈতাং ...	১৯২
জানশ্রুতি হি ...	৪৪৭, ৪৪৯	তথৈতমেব ...	১৯৪
ত		তে হ দেবা উচুঃ ...	১৯৮
জম্বজ্জাতঃ ...	১১	তদেদেবাঃ ...	১৯৯
তজ্যস্ত পুরুষস্ত ...	১২	তং ন উদগায় ...	২০০

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
ত্রৈধা তত্ত্বান্	... ২০৪	তবতি শোকম	... ৪০৫
তস্ত প্রিয়মেব	... ২২০	তং বিদ্যা কৰ্ম্মণী	... ৪১২, ৪২০
তস্মাদ্ বা	... ২৩১, ২৪০	তদৈক্যত বহুত্বাং	... ৪১৬
তত্ত্বজ্ঞঃ অন্বজত	... ২৩৩	তপঃ শ্রদ্ধে	... ৪২৬
তদ্বিদ্ভাংসঃ	... ২৪০	তপ এব দ্বিতীয়ঃ	৪৩০, ৪৩৩, ৪৩৫
তদ্ যদ্	২৫০, ৩২১, ৩২২	তানি বা এতান্তবরানি	... ৪৪১
তন্ত্ৰৈবং বিহুষো	... ২৫২	তদ্বুদ্ধযন্তদ্	... ৪৪১
তদা বিদ্বান্	... ২৭৬	তমেতং বেদান্তবচনেন	৪৫২, ৪৬৬, ৪৬৭, ৪৬৯, ৪৭১
তস্ত পূত্রা	... ২৭৭, ২৮৯	তস্মাদেবং বিচ্ছান্তো	... ৪৫৫
তং স্মৃকৃত	... ২৭৭	তস্মাদ্ ব্রাহ্মণঃ	... ৪৬৫
ত্রিষ্টুভৌ	... ২৮০	তং হ বকোদালভ্যো	... ৪৮৭
তস্ত তাবদেব	৩০১, ৩০৫, ৪০৫	তস্মাদ্ হৈবষিহ	... ৪৮৭
তদ্বো দেবানাং	... ৩০৫	তস্মাদ্ ব্রাহ্মণঃ পাণ্ডিত্যং	৪৮৯, ৪৯৬
তদ্বৈতং পশুন্	... ৩০৬	তং যথা যথোপাসতে	... ৫০৬
তদ্বৈতদক্ষরং	... ৩০৭	দ	
তদ্বোহং	... ৩১৮	দে বাব ব্রহ্মণো	... ১৩৪
ত্বং বা অহমস্মি	... ৩১৮	দহবং পুণ্ডরীকং	... ২৫৬
তস্ত স্বকৃচ্	... ৩২৫	দেবসবিতঃ	... ২৬২, ২৬৭
তদ্ যন্তকং	৩২৮, ৩২৯, ৩৩২	দেবা হ বৈ	... ২৬৩
তস্মাদেকমেব	... ৩৪৩	ঈদংশ মাসাঃ	... ২৮০
তানি সূত্ৰাঃ	... ৩৪৫	বা স্বপর্ণা	... ৩১০, ৩১২
তেনো এতন্ত্ৰৈ	... ৩৪৫	দর্শপূর্ণমাসাভ্যাং	... ৪২৩
তৌ বা এতৌ	... ৩৪৫	ন	
তে হৈবৈ	... ৩৫৪, ৩৫৫	নু বৈ দেবা অশ্রুতি	... ২০
তন্ত্ৰ হ বা	... ৩৮৩	ন সাম্পরায়ঃ	... ৪৫১
তব স্তুতং	... ৩৮৩	ন ত্বজ যথা	... ৭৪
তেনৈবং ত্রী	... ৩৯৯		

ক্রতি	পৃষ্ঠা	ক্রতি	পৃষ্ঠা
নাড়ীষ্ম স্বেপ্তো	৮৪	পুরুষান্ন পরং	২২৪
নেতি নেতি	১৪৫	পুণ্যপাপে	২৯২
ন চক্ষুষা গৃহতে	১৪৬	পূৰ্ণোহতিথিত্যঃ	৩৩০, ৩৩৪
নাশোহতোহস্তি দ্রষ্টা	১৫৪	প্রস্তোতর্ যা	৩৩৮
নিত্যঃ সর্বগতঃ	১৬৭	প্রাণো বাব	৩৪২
ন নান্না	১৮৭	প্রাণান্না এব	৩৪৩
নৈতদচীর্ণব্রত	১৯২	পরস্তাং	৩৪৩
নিচায্য তং	২২৬	প্রাণং তদা	৩৫৭
নানা বা দেবতা	৩৪৬	প্রাচীনশাল	৩৮২
নৈব ঋ ইদমগ্রে	৩৪৮	প্রতর্দনোহর্ষে	৪৪৭
ন কল্প লিপ্যতে নরে	৪২৩	প্রাণোহস্মি প্রজ্ঞান্না	৪৪৯
শ্রাসো ব্রহ্মা	৪৪১		
ন হ বা অন্তান্নং	৪৫৮	ভ	
ন হ বা এবংবিদি ৪৫৮, ৪৬০, ৪৬৩, ৪৬৫		ভূঃ প্রপদ্যো	২৬৬
ন কাঞ্চন পরিহরেৎ	৪৬০	ভিদ্যতে হৃদয়	৩০৪
মৈববিদি কিঞ্চিদন্নং	৪৬১	ভূ এব মা	৩১৭
ন বা অজীবিবাং	৪৬২	ভীবাশ্বাঘাতঃ	৪১৬
প		ম	
প্রাপ্যন্তঃ কক্ষগন্তু	২৫	মনসৈবেদমাশ্রব্যং	১১১
পঞ্চম্যামাহতাবাপঃ	৪৯	মায়া হেমা	১১৭
পুরুষং কৃষ্ণং	৭৫	মনোময়ঃ ১২৪, ২৪৬, ৫০৫, ৩৮৮, ৩৯৩	
প্রাজ্ঞেনাশ্বনা	৮৪	বহুভয়ং	১৯৪, ৪১৬
পুত্রীতি শ্বেতে	৯১	মাসমগ্নিহোত্রং	৩৩৩, ৪৭০
প্রতিজ্ঞায়ং প্রতিধোনি	৯৮	মূর্ধা ক্ষেপ	৩৮৪
পুরুষক্রে দ্বিপদঃ	১২১	মূর্ধা তে ব্যপতিব্যং	৩৮৫, ৩৮৬
পুত্রার্থি ধানি	১৪৭	মদ্যং নিত্যং ব্রাহ্মণঃ	৪৬৪
পরং পরং	১৫১	মটচীহতেষু	৪৬১

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
য		যৎ সায়াং	২৬০
যে বৈ কে চান্মান্নোকাৎ	৪১	যে চেমেহরণ্যে	২৯৩
য এব	৬৮, ৭৭, ২৫২		৪৩০, ৪৩২, ৪৩৩
যদা কশ্মস্তু	৭৫	য এবমে	২৯৭
যজ্ঞবাত্তদিব	৯৩	যৎ সাক্ষাৎ	৩০৬, ৩১৪
যথাগ্নেঃ কুজা	৯৬	যঃ সেতুবীজা	৩১৩
যশ্চায়মস্তাং	১১০	যদেব সাক্ষাৎ	৩১৭
যথা হুয়ং	১১৮	য এবং বিদ্বান্	৩২৫
যতোবাচো	১৪০	য এতদেবং	৩২৯
যঃ সর্ক্সাণি	১৫১	যথৈহ কুশিতা	৩২৯
যুক্তা হস্ত	১২৪	যস্ত পর্ণময়ী	৩৩৭, ৪০৭
যে চামুদ্রাৎ	১৫৭	যঃ প্রাণঃ	৩৪৩
যে চৈতন্মাদর্শাঃ	১৫৭	যতশ্চোদেতি	৩৪৩
যোহয়ং বহির্জা	১৬৫	যদেতন্মণ্ডলং	৩৬৫
যোহয়মস্তহৃদয়	১৬৫	যো জাত এব	৩৮১
যাবান্ বাহ্য	১৬৭	যস্ত শ্রাদ্ধা	৩৯৫
যো হ বৈ	১৮৫	য আত্মাহর্পহতপাপী	৪০৫
যদা হেবৈব	১৯৪	যক্ষ্যমানো হৈব	৪১১
যশ্চৈতমেবং	১৯৫	যদেব বিদ্যয়া	৪১২, ৪২০
যে মধ্যমাঃ স্ত্রাঃ	২০৪	যঃ সর্ক্সজঃ	৪১৬
যদ্ বা জহং	২১৬	যঃ প্রাণেন প্রাণিতি	৪১৭
যচ্ছৈবদ্বাওমনসী	২২৭	যোহশনায়া	৪১৭
যদি বাচা	২৩৫	যক্ষ্যমানো হ বৈ	৪১৯
যোহয়ং বিজ্ঞানময়	২৩৬, ২৫২	যজ্ঞ যস্ত সর্ক্সমাত্মন্যাত্ম	৪২৫, ৫০৪
যেনুশ্রুতং শ্রুতং	২৬৭	যজ্ঞেন বিবিদ্যতি	৪৫৫
যদিদং	২৪৪	যাবজ্জীবমগ্নিহোত্রং	৪৬৭
য এবোহকিণি	২৫৬, ৪১৭	যাং বৈ কাকন যজ্ঞ	৪৮৭

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
বসু সন্তং ন চাসন্তং ...	৪৯৮	বিদ্যাচিহ্ন এব ...	৩৫৫
যত্র নাস্তং পশুতি ...	৫০৪	ব্রহ্মচর্য্যাদেব ...	৪২৭
র		ব্রহ্মসংস্থোহমৃত ...	৪২৮
রুমণীয়চরণা ...	২৪	বীরহা বা এষ ...	৪২৯
য়েতো বৈ প্রজাপতিঃ ...	১৮৯	বেদান্তবিজ্ঞান ...	৪৪১
ল		ব্রহ্মচর্য্যং সমাপ্য ...	৪৪১, ৪৭৮
লোকেষু পঞ্চবিধং ...	৩৭৭	বায়ুর্জীব সধ্বর্গঃ ...	৪৪৯
ব		বর্ষতি হাঐশ্র ...	৪৮৬
বেথ যথা পঞ্চম্যা ...	৬	বর্ষত্যাঐশ্র য উপাস্তে ...	৪৮৬
বিশোহরং রাজ্ঞাং ...	২০	ব্রহ্মবেদমমৃতং ...	৫০৫
বেথ যথাসৌ ...	৪৫	শ	
বায়ুভূত্বা ধুমো ...	৫৩	ঋষোনিং বা শূকরযোনিং ...	৫৮
বহিঃ কুলায়াদমৃতঃ ...	৭১	শাবীর আত্মা ...	১৫৭
ব্রহ্মৈব তেজ এব ...	৯০	শ্বেতাশ্বো ...	২৬৩
ব্রহ্ম তে ক্রবাণি ...	১৪০	শ্লোমিত্রঃ ...	২৬৫
ব্রহ্মরিদম্প্রোতি ...	১৪০, ৪০৫	শ্রবণায়পি বহতিঃ ...	৫০২
বৈশ্বদেব্যামিষ্কা ...	১৮২	য	
বাচা চ হেব ...	২০৪	যটুত্রিংশতং ...	৩৪৮
ব্রহ্মজ্যোষ্ঠা ...	২৫৫	স	
ব্রহ্মণো মহিমান ...	২৬১	স এতান্তেজোমাত্রা ...	৩
ব্রহ্ম বা অগ্নিষ্টোমো ...	২৬৩	স সোমলোকে ...	২২
বাজ্রপুণেনেষ্ঠা ...	২৭৫	স যত্র প্রশপতি ...	৬৫
বিদ্যয়া তদারোহন্তি ...	২৯৬, ৩৬৪	সন্ধ্যা তৃতীয়ং ...	৬৬
বীজাত্মি ...	৩০৪	স যত্রৈতৎ ...	৭২
বর্দিষ্যামি ...	৩৪২	স্বয়ং বিহত্য ...	৭৭
বাক্চিভিঃ ...	৩৪৮	সত্য সোম্য তদা ...	৮৪, ৯২, ১০৫, ১৫৫

ক্রতি	পৃষ্ঠা	ক্রতি	পৃষ্ঠা
সতি সম্পাদ্য ন বিহুঃ ...	৮৫	সৰ্গং প্রবিধ্য ...	২৬২, ২৬৩
সৰ্গে পাণ্ড্যানোহতো ...	৯০	সময়াধ্যুষিতে ...	২৮২
সত আগম্য ...	৯৬	স এতং ...	২৮৭
সোহহমস্মি ...	৯৮	স আগচ্ছতি ...	২৮৭
সৰ্গকন্দা ...	১০৭	স যো হৈবমেতং ...	৩২১
স যথা সৈন্ধবঘনঃ ...	১১৫	স যথৈবাং ...	৩৪৪
স হোবাচাধীহি ...	১১৬	সৈবাহনস্তমিতা ...	৩৪৫
সত্যং জ্ঞানমনস্তং ...	১৪০	অপতে জাগ্রতে ...	৩৫৬
সত্যস্ত সত্যং ...	১৪৫	সোহমৃতো ...	৩৬৫
স যো হ বৈতং ...	১৫০, ৪০৫	স সৰ্গেষু ...	৩৮৫
সেতুঃ তীৰ্থা ...	১৫৫	স ক্রতুং ...	৩৮৯
সদেব সোম্যোদমগ্র ...	১৫৯, ২৩৭	স য এতমেব ...	৩৯৫
সেতুরাস্মেতি হাহ ...	১৫৯	স সৰ্গাংশ্চ ...	৪০৬
অমণীতো ...	১৬৪	স আত্মনো বপা ...	৪৪৯
স এবাধস্তাদহমেব ...	১৬৫	সৰ্গে বেদা যং ...	৪৫৩
স বা এষ মহানজঃ ...	১৭০, ২৩৬, ৩২৬, ৯পুং, ৩৬৩, ৫০৪	স এষ নেতি ...	৫০৪
সৰ্গে বেদা ...	১৯৪	হ	
সোধনঃ ...	২২৮	হস্তি পাণ্ডানং ...	৩২২
স ঐক্যত ...	২৩২	হৈবৈত এবস্বিদ ...	৩৫৫
স ইমান্ ...	২৩২	হোতৃষদনা ...	৩৯৮
স এতমেব ...	২৩৪, ২৩৫		
সৰ্গং তং ...	২৩৫		
স আত্মা ...	২৩৬, ৩১৭		
স আত্মাণং ...	২৪৬		
স এষঃ ...	২৪৯, ৩২৮, ৪৪৩		
সত্যং ব্রহ্ম ...	২৫০		

৪র্থ অধ্যায়ঃ ।

অ

অমৃত এতাং ...	৫
অদৃষ্টং দ্রষ্ট ...	১২
অজমস্মরং ...	১২

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
অহং ব্রহ্মাস্মি ...	১৯, ১৭৩	ই	
অথ বোহস্তাং ...	২০	ইয়মেবর্গগ্নিঃ ...	৩২, ৩৩,
অথ খলুমুদাদিত্যাং ...	৩৮	ইয়মেবর্ক ...	৩৭
অথ সপ্তবিধস্ত ...	৩৯	ইতি হু কাময়মানঃ ...	৯৬
অথ হ যৎ ...	৮৩	এ	
অমৃতত্বং হি ...	৮৪	এষ ত আত্মা ...	১৯, ৬৭০
অথাকাময়মানঃ ...	৯২, ৯৬,	এতদগায়ত্রং ...	৩৪, ৩৮
অমুদাদাদিত্যাং ...	১০৭	এবমেবাহস্ত ...	৯৯
অহরৈনৈতজ্ঞাত্রৌ ...	১০৭	এতেন প্রত্ৰিপদ্যমানা ...	১৩৬, ২০০
অর্থেতৈরেব ...	১১৩, ১১৫	এতং হ বাব ...	১৪৬
অর্থেতয়োঃ ...	১১৮	এতদৈ সত্যকাম ...	১৫৯
অহোরাত্রৈবু ...	১২৬	এবমেবৈব ...	১৬৬
অর্চিবোহহঃ ...	১২৯	এতদ্বৈ তে ...	১৭০
অথ যত্রাত্ৰং ...	১৪০	এবং মূনের্বিজ্ঞানতঃ ...	১৭৪
অত্ৰা ধর্মাদন্যত্রাধর্ম্যাং ...	১৪০	এষ আত্মা ...	১৭৫
অগরাজিতা পুঃ ...	১৪১	ও	
অহুলমনু ...	১৪৪	ওষিত্যেতৎ ...	৩৬
অভয়ং বৈ জনক ...	১৪৬	ক	
অশরীরং ধাব ...	১৭০	কিং প্রজয়া ...	১৫
অথ যাইহু ...	১৮৩	কায়স্তদা ...	৬৩
আ		খ	
আত্মা বা অরে ...	২	খষেতৈস্তব ...	৩৬,
আদিত্যো ব্রহ্ম ...	২০, ২৩, ২৭, ৩৪	গ	
আপঃ পুরুষবচসো ...	৮২	গতাঃ কলাঃ ...	১, ৯৯
আপুর্ষ্যমাণপক্ষীং ...	১০৯	চ	
অষ্টৈশ্বেদং ...	১৪৩	চক্ষুষ্টৌ বা ...	৯৬
আত্মা ভবতি ...	১৭৪	চক্ষ্রমসো ...	১২৬



ক্রতি	পৃষ্ঠা	ক্রতি	পৃষ্ঠা
তমেব ধীরো	...	নিব্বলং নিব্বিন্নং	... ১৪৪
তত্ত্বমসি	১১, ৫৫, ১৪২, ১৭৩	নান্যঃ পহা	... ১৫৬
তৎ সত্যং	...	ন তু তদ্বিতীয়মস্তি	... ১৭৩, ১৮২
তদেতদেত্তত্ত	...	ন তত্ত্বাসয়তে	... ১২৮
তদে তত্ত	...	ন তত্ত্ব স্বর্ঘ্যো	... ১২৭
তদবধেধিকা	...	প	
তত্ত্ব তাবদেব চিরং	...	পিতাহপিতা	... ২২
তত্ত্ব পুত্রা দায়ম্	...	পৃথিবী হিংকার	... ৩৪, ৩২
তমেতমাশ্রামং	...	প্রায়ণকালে	... ৪৭
তন্মাত্রপশান্ততজ্ঞা	...	প্রাণন্তেজসি	... ৮০, ৮১
তন্মুক্তকামস্তং	...	প্রজ্ঞাপতে: সভাং	... ১৭১, ১৪২
তো হ বদুচুঃ	...	ভ	
তেজঃ পরন্তাং	...	ভাতি চ তপতি চ	... ৫
তত্ত্ব হৈতত্ত	...	ভূয় এবমা	... ১১
তন্মোক্ষমায়ত্ত্ব	১০৫, ১৩৭, ১৪০, ২০০	ভিদ্যতে হৃদয়গ্রন্থিঃ	... ৫১
তেহর্জিবমতি	১১৩, ১২০, ১৩০	ভিদ্যতে তাসাং	... ১০০
তে তেযু	...	ম	
তত্র কো মোহঃ কঃ	...	মৃত্যো: স মৃত্যু	... ২০, ১৪৭
তদয ইহ	...	মনোরন্ধ	... ২৩
জং যথা যথোপাসতে	...	মাসেভ্যোদেবলোকং	... ১২২
তদেবা	...	মনসৈতান্	... ১৮৩
তত্ত্ব সর্কেযু	...	য	
তেবাং সর্কেযু	...	যন্তদেদ	... ৫
জীবানন্ত মহিমা	...	যদ্বৈতম্	... ১৫
তন্মাহাপো	...	যত্র তত্ত্ব	২১, ১৫৭, ১২১
তান্ বৈহ্যতান	...	যদেব বিদ্যয়া	... ৩৫, ৬৮
তত্রৈতচ্ছূদ্রমুৎপত্তিতং	...	য এতদেবং	... ৩৫
ন		য এবং বিদ্বান্	... ৩৮, ৬৫
নৈনস্ সেতুং	...	যথা পুরুষপলাশে	... ৫০
নেতি হোবাচ	...	যদহরেব জুহোতি	... ৬৬
ন তন্মাং প্রাণা	...	যজ্ঞেন বিবিদিশতি	... ৬৮
ন তত্ত্ব প্রতিমাশ্চি	...	যত্রৈতৎ পুরুষঃ	... ৮৪

শ্রুতি	পৃষ্ঠা	শ্রুতি	পৃষ্ঠা
যজ্ঞায়ং পুরুষঃ ...	৯৪	স যো নাম ...	২৩
যদা বৈ পুরুষঃ ...	১১৪, ১২১	স য এতদেবং ...	৩১
য়ে চামী ...	১১৫	সমস্তং খন্ সায়ঃ ...	৩৯
যশোহং ভবামি ...	১৪১	সমে শুচৌ ...	৪৪
যৎ সাক্ষাদপরোক্ষাৎ ...	১৪৩	সবিক্রানৌ ভবতি ...	৪৬, ৭৯
যু আত্মা ...	১৪৩	সর্বং আপ্পানং ...	৫২, ৫৬
যতো বা ইমানি ভূতানি ...	১৪৭	অহমঃ সাক্ষিকৃত্যাং ...	৬৪
যত্র হি বৈতমিব ...	১৫৭	স উচ্ছয়ত্যাগ্নায়তি ...	৯৫
যাবন্নায়ো ...	১৬৪	স এতাস্তেজঃ ...	১০২
য আত্মাহপহতপাপ্পা ...	১৭১, ১৭২	স যাবৎ সম্পাতং ...	১০৮, ১১৫
যত্র নানাৎ পশ্রুতি ...	১৭৩	স এতং দেবধানং ...	১১৩, ১১৯, ১২২
যথোদকং ...	১৭৪	স বায়ুলোকম্ ...	১২১
যত্র অগ্নৌ ...	১৯১	স এতান্ ব্রহ্ম ১৩২, ১৩৮, ১৬৩, ২৩০	
র		সর্বকশ্মা ...	১৪৩
রশ্মীংস্বঃ ...	৬	স বাহ্যাত্মন্তরো ...	১৪৫
ল		স বা এষ ...	১৪৫
লোকেষু ঋকবিধং ...	৩২, ৩৩, ৩৮	স এষ মেতি ...	১৪৫
ব		স যদি পিতৃলোক ...	১৬০
ব্রিজ্ঞানমানন্দং ...	১২	শ্বেন রূপেণাভি ...	১৭০
বেদা অবেদা ...	২২	স তত্র পর্ধ্যোতি ...	১৭৩
ব্রহ্মেত্যাদেশ ...	৩০	স ভগবঃ ...	১৪৭
বাচি সপ্তবিধং ...	৩২	শ্বে মহিষি ...	১৭৪
ব্রহ্মৈব সন্ ...	৬৯, ১৫৮, ১৯০	শ্বেন রূপেণ ...	১৭৫
বিষভজ্ঞতা ...	১৪২	সক্সাদেবান্ত ...	১৮১, ১৮৩
ব্রহ্মবিদাগ্নৌতি পরং ...	১৫৮	স একধা ...	১৮৪, ১৮৮
শ		সলিল একো ...	১৮৯
ধর্তৃকো চ ...	১০৪	স্বমপীতো ...	১৯০
স		সর্বৈহৈশ্ব ...	১৯২
সোহ্মেষ্ঠব্যঃ ...	২	স যত্থতাং ...	১৯৮
সত্যং জ্ঞানং ...	১২	ক্ষ	
সর্বং তং ...	১৯	ক্ষিয়ন্তে চাত্ত ...	১৫৬

সমাগামি স্তুতিপত্রানি ।

সমীক্ষোগ্রহঃ ।



# ছাড় ও শুদ্ধাশুদ্ধি ।

## ছাড় ।

২য় অধ্যায়ের ১ম পাদে-১ম সূত্রের সূত্রার্থ-

সংক্ষেপের অনুবাদ ।

সর্বত্র ব্রহ্ম জগৎ কারণ, এই সিদ্ধান্ত স্থাপিত হইল বলিয়া মনে করিও না যে, সাংখ্য পাতঞ্জলাদি স্থিতি নির্বিকল্প অর্থাৎ অপ্রমাণ ( মিথ্যা ) হইল । সাংখ্য স্থিতির ভয়ে ব্রহ্মকারণবাদ অগ্রাহ্য করা সঙ্গত নহে । কারণ, সাংখ্য স্থিতির প্রাধান্য স্থাপন করিতে গেলে যবাদি স্থিতি অপ্রধান ও নির্বিকল্প হুতবাং অপ্রমাণ হইবে । অতএব, যখন এক স্থিতির প্রাধান্যে অপব স্থিতির অপ্রাধান্য, তখন অবশ্যই উক্ত পূর্ব পক্ষ অগ্রাহ্য । বিশেষতঃ স্থিতির অনুসরণে স্থিতির সংকোচ সর্বথা অগ্রাহ্য ।

## শুদ্ধাশুদ্ধি ।

অধ্যায়	পৃষ্ঠা	পুং	অশুদ্ধ	শুদ্ধ
১মঃ	নোটে ৬৩	৩	মাহাত্ম্য	মোহাত্ম্য
২য়ঃ	ভাষ্যে ৩৭৪	৭	ক্যব	হেব
২য়ঃ	ঐ ৩৫৩	২	বুদ্ধিস্ত	বুদ্ধিস্ত
৩য়ঃ	ভাষ্য ১৮	১২	পুনর্ভোগন্নতন	পুনর্ভোগন্নতন
"	" ৭০	৬	কাংশ	কাংশ
"	" ১৬১	৫	বোধশকল	বোধশকল
"	নোটে ১৮৪	৫	বেদান্তে	বেদান্তে
"	" ২৬২	৫	ইইবে	ইইবে
"	ভাষ্য ৪৪৬	২	প্রবণ	প্রবণ
৪র্থ	নোটে ৯৭	২	নই	নাই
"	ভাষ্য ১১৯	৫	পর্যন্ত	পর্যন্ত
"	" ১২৩	২	গুণোপসংহার	গুণোপসংহার
"	নোটে "	৫	ঐ	ঐ
"	ভাষ্য ১২৮	১৩	পিণ্ডিতেজিয়	পিণ্ডিতেজিয়
"	নোটে ১৯৯	৫	তৎকালে	তৎকালে
"	" ১৮২	২	ইচ্ছা	ইচ্ছা
"	ভাষ্য ১২৩	২	গুণোপসংহার	গুণোপসংহার
"	শুচিপত্রে ৮০	৫	সংজ্ঞাসূক্তিকৃষ্ণ	সংজ্ঞাসূক্তিকৃষ্ণ
"	" ২১০	২৬	শস্তা বিনাশঃ	শস্তা বিনাশঃ
"	ঐ ৮	১৯	বায়ুর্যাব সর্বগঃ	বায়ুর্যাব সর্বগঃ

## ভাব্যানুবাদস্থ দুর্বোধ্য শব্দের অর্থ ।

অ ।

• অবিবিক্ত—একীভূত, যাহার পার্থক্য বোধগম্য হয় না ।

অর্থগৌরব—যাহার ধণ্ড অর্থাতঃ অংশ নাই বা কোন প্রকার ভেদ নাই ।

অসংহত—যাহা ছই বা ততোধিক বস্তুর মিলনে উৎপন্ন নহে ।

অনাবরণজ্ঞানতা—যাহার জ্ঞানশক্তি কিছুতেই আচ্ছন্ন হয় না ।

অপ্রতিহতজ্ঞানতা—যাহার জ্ঞান কোন প্রতিবন্ধক দ্বারা অবসন্ন হয় না ।

অনুপ্রবেশ—সৃষ্টি করিয়া তন্মধ্যে প্রবেশ ।

অত্যন্ত্লিলক্ষণ—একেবারে পৃথক্ ।

অত্যন্তবিবিক্ত—যার পর নাই পৃথক্ ।

‘মিলনেক জ্ঞানে স্থনিশ্চিত ।

অনুক্রান্ত—অনুক্রমবিশিষ্ট । যাহা ক্রমানুসারে কথিত হয় তাহা ।

অহস্তামাত্রপ্রভব—যাহা “আমি” ইত্যাকার মিথ্যা প্রত্যয় হইতে জন্মিয়াছে ।

অনুভূতমান—সর্বদা অনুভবগোচরে বিদ্যমান ।

অসিগত—বিনোদ হওয়া । লস্করণ ।

অপায়—প্রলয় বা কার্যের কারণ-  
দ্রব্যে প্রবেশ ।

অবধারণভঙ্গ—যাহা স্থির বা নিশ্চয় করা হইয়াছে তাহার অন্তথা ।

অর্থপ্রত্যায়ণ—বস্তু বুঝাইবার সামর্থ্য ।  
অক্ষরময়ী—বর্ণময়ী, শব্দমূর্তি ।

অধিপ্রজ্ঞ—প্রজ্ঞা অধিকারের । প্রজ্ঞা = বুদ্ধি ।

অতিসামিধ্য—অব্যবধান, অত্যন্ত নিকট ।

অনুশয়শূত্র—ভোগাবশিষ্ট পাপপুণ্য অনুশয়, তদ্বর্জিত ।

অভিব্যঞ্জক—আছে, কিন্তু ব্যক্ত নাই, যাহা তাদৃশ পদার্থ ব্যক্ত করে তাহা ।

অকৃতাত্যাগম—না করিয়া ফল পাওয়া । যেমন গমন, না করিয়া গ্রাম পাওয়া ।

অভিদেশ—প্রতিনিধিবাক্য । যথা—  
যেমন করিয়া প্রসূক করা হয়  
তেমনি করিয়া কর, ইত্যাদি ।

অভিলাপ্য—স্পষ্ট করিয়া বুলিবার বস্তু । উদ্দেশ্য ।

অধ্বষ্য—যজুর্বেদোক্ততপস্বী ।

অপান্তরতম—এক জন ঋষি।

অমুবন্ধ—নিমিত্ত।

অধিকরণে—পঞ্চাঙ্গ বিচারে। বিচার-

যোগ্য বাক্য, সংশয়, পূর্বপক্ষ,

উত্তর বা সিদ্ধান্ত, এই ৫ অঙ্গ।

অন্তর্নিহিত—মধ্যে অবস্থিত।

অনুপপত্তি—যুক্তিযুক্ত না হওয়া।

অনুভবাত্মক—বোধকপ।

অকর্তৃত্বব্রহ্মাত্ম্যভাব—কর্তা নহে,

অর্থাৎ নিষ্ক্রিয়, তদ্বিভীয় নাই,

এতদ্রূপ ব্রহ্মই আত্মা, এই ভাব।

অধিকৃত্যধিকার—যে যাহাতে অধি-

কারী, তাহার অধিকার ভুক্ত।

অভিসম্ভূত—সেই সেই রূপে উৎপন্ন।

অবকৃপ্ত—বাহার করনা করিতে হয়

না। যাহা স্বীয় সামর্থ্যে প্রতীত

হয়।

অগস্ত্যকরূপ—অস্বাভাবিক রূপ। কোন

এক নূতন প্রকার হওয়া।

অবক্ষ্যসকল—বাহার মনের করনা বা

ইচ্ছা স্থা হয় না।

অনারোপিতরূপ—ব্রহ্মরূপ। যাহা

সত্য, তাহা।

অনুবৃত্ত—পূর্বোক্তের প্রাপ্তি বা আক-

র্ষণ। পূর্বের কথা আনিয়া পরোক্ত

কথার যোগ করা।

অকর্তব্য—কর্তব্য ও দৈত একত্বের

বিস্তৃতি।

অনভ্যুপগম—অস্বীকার।

অশান্ত—উপদেশের বা শাসনের

অনধীন বা অযোগ্য।

অর্চিঃ—সূর্য্যরশ্মি।

অর্চিরাতিমার্গে—জ্ঞানীর গন্তব্য দেব-

যান নামক পথে।

অতিবহনীয়—যে, পথে বাহক কর্তৃক

নীত হয়। বহনকারী যাহাকে

বহন করে।

অমানবপুরুষ—ব্রহ্মলোকস্থ পুরুষ।

অর্চিরাতিপর্ক—অর্চিঃ (সূর্য্যকিরণ),

দিন, ইত্যাদি প্রকার বিভাগ—

যাহা ব্রহ্মলোক গমনের শাস্ত্রোক্ত

পথের অংশবিশেষ, তাহা।

অমৃতবর্ষী—মোক্ষ বা পরম সুখ-

প্রদাতা।

আ।

আবিদ্যক—অবিদ্যাকল্পিত।

আনন্তর্য্য—অব্যবহিকপবে।

আত্মসম্ভাব—আপনার অস্তিত্ব।

আপাতজ্ঞান—বিচারের পূর্বে যে

চিরান্তান্ত জ্ঞান থাকে তাহা।

আপাদ্যের—যাহা আপত্তির বিষয়

তাহার।

অধ্বাৎ—অধ্বাৎ, কার্য্য। হোম

করা।

আরম্ভণাদিযুক্তিতে—উৎপাদনাদি

যুক্তিতে। বট, এটা কথামাত্র,

যুক্তিকাই মতা, এতৎ প্রণালীর

শাক্তোক্ত যুক্তিতে।

আবুত্তলোক—অধোলোক। পাতাল-  
নামক স্থান।

আমুগ্নিক—পারলৌকিক।

আতিষাটিক—বাহক। বহনকার্য-  
কারী।

আতিবাহিক—বহনকারিত্ব।

আক্য—অকৃত। দৃশ্যক্ৰিয়াহিত্য।

আত্মবহিভূত—যাহা আত্মা নহে।  
যাহা অনাত্মা তাহা।

ঈ।

ঈক্ষিতা—আলোচনাকারী।

উ।

উপাস্তিকর্ম—উপাসনা।

উপাধান—উপাধিনির্দিষ্ট।

উপমর্দন—নষ্ট হওয়া।

উদযীৎ—সামগানের অংশ। প্রণব,  
প্রণবে ব্রহ্মোপাসনা।

এ।

একভবিক—মরণ কালে পূর্বোপা-  
জ্ঞিত নানাকর্ম অর্থাৎ পুণ্য ও  
পাপ একত্রিত ও ফলদানোন্মুখ  
হইয়া যে কোন এক জন্মেব অর্থাৎ  
শুরীরোৎপত্তির কারণ ভাব ধারণ  
করে, তৎসম্বন্ধীয় নিয়ম।

উ।

উদ্য—উদরবর্তী। দেহস্থ পাচকাগ্নি।

ক।

কর্তৃব্যব্যপদেশ—কর্তা বলিয়া উল্লিখিত।

কৃতনির্কচন নাম—যে নামের ব্যুৎ-  
পত্তি বলা হয় তাহা।

কৌক্ষয়—উদরবর্তী তেজ। পাচকাগ্নি।

কুণ্ডরথরূপ শরীর—শরীরটা রথ, এই-  
রূপ বর্ণনা থাকে।

কারীরী—এক প্রকার যজ্ঞ। ইহা

বৃষ্টি কামনায় অনুষ্ঠিত হয়।

কপুয়চরণ—পাপাচার।

কৃতপ্রণাশ—কবিলাম অথচ ফলভোগ  
হইল না, এই দোষ।

কূটনির্কিকার—কূটের ছায় বিকার  
শূন্য। কূট = কামায় দিগের “লেই,”

বাহার উপর লোহা পিটে তাহা।

লোহাই বাড়ে, লেই যেমন

তেমনি থাকে। তাহার কিছুই

হয় না।

ক্রমবৎ—অমূকের পর অমূক, এতক্রপ  
পরিপাটীয়ুক্ত।

ক্রমমুক্তি—অগ্রে স্বর্গলোকে গমন,  
তৎপরে ব্রহ্মলোকে গমন বা জন্ম,  
পরে তৎস্থানের প্রভাবে তত্তজ্ঞান,  
তৎপরে মুক্তি।

ক্রমপরিপাটী—যেক্রপ ক্রম নিদিষ্ট  
আছে তাহা।

কর্তৃভোক্ত—ক্রিয়াকর্তা ও তাহার  
ফলভোগ। করা ও ফলভোগকরা।

কালব্য—মলিনতা।

গ।

গোলক—ইন্দ্রিয়দিগের থাকিবার স্থান।

ইন্দ্রিয়াধার। চক্ষুঃ প্রভৃতি।

গেফ—গাঁইট, হস্ত পদাদির গ্রন্থি।

গুণোপসংহার—নানাহানোক্ত নানা-

গুণ বা বিশেষণ একত্র সংগ্রহ

করিয়া একই বিশেষ্যে (বস্তুতে)

ন্যস্ত করা।

গুণপরিচ্ছিন্ন—গুণের দ্বারা পরিচ্ছিন্ন  
অর্থাৎ অল্পভাব প্রাপ্ত। গুণপরিমিত।

চ।

চিরস্থেমা—চিরকাল স্থায়ী। দীর্ঘ-  
কাল স্থায়ী।

চতুর্পাদত্রয়—চার ভাগের এক ভাগ  
পাদ। যাহা চতুর্দশ চার পদে  
কল্পিত হইয়াছে তাহা।

চয়ন—যজ্ঞের নিমিত্ত কাঠে কাঠে  
বর্ষণ করিয়া অগ্নি উৎপাদন করা।

যজ্ঞাগ্নি স্থাপন।

চৈতন্যধন—কেবল চৈতন্য। নিবিড়-  
চৈতন্য।

চলবৎ—গতিশীল, সচল।

ছ।

ছত্রিন্দ্রিয়—ছত্রধারীর দৃষ্টান্ত। যেমন

২১ জনের মধ্যে এক জনের ছত্র

থাকিলে তাহাকে দেখাইয়া লোকে

স্বয়ং, ছাত্রাওগালারা, ভেদনি।

জাড্যবিপরীত—জড়ের উল্টা, চিৎ।

জীবধন—সমষ্টিজীব। হিরণ্যগর্ভ।

ত।

তাব্বিক—যাহা যথার্থ তাহা। মিথ্যা-  
বিপরীত।

তত্ত্বাদাত্ত্ব—তাহার স্বরূপ্য প্রাপ্তি।

তদাত্ত্বক—তৎস্বরূপ, তৎসমান।

তত্ত্ববুভুৎস্ব—যে তত্ত্বজ্ঞানী হইতে  
ইচ্ছুক, সে।

তত্ত্বমসিবাক্য—ব্রহ্মের ও জীবের  
অভেদপ্রতিপাদক মহাবাক্য।

দ।

দেহাদিসংঘাত—দেহ, ইন্দ্রিয়, মন,  
এই গুলি একীভূত বা একত্র  
মিলিত হওয়া।

দ্বারীভূত—দ্বার স্বরূপ। যেমন চিত্ত-  
গুহির দ্বারা কন্মের মোক্ষকার-  
ণতা।

ধ।

ধোয়াকারা—অর্থাৎ চিন্তনীর পদার্থের  
আকার প্রাপ্ত। যাহা ধ্যান করা  
যায় মন তাহারই আকার ধারণ  
করে।

ন

নিবেধচোদনাবোধ্য—ন-বটিত নিবেধ  
বাক্যে যাহা বুঝা যায় তাহা।

নিত্যনৈমিত্তিক—যাহা না-কুরিলে  
পাপ হয় তাহা এবং যাহা স্থির

আছে তাহা। যাহা কোন এক  
উপলক্ষ্য বিশেষ অবলম্বনে করিতে  
হয় তাহা মৈমিত্তিক। যেমন  
পুণ্ড্রোষ্টিবাগ ও জাতকর্ম্ম। এই দুই  
কর্ম্ম পুণ্ড্র জন্ম উপলক্ষ্যে করা  
হইয়া থাকে।

নেত্রপ্রতীকে—চক্ষু যাহার অবলম্বন  
তাহা।

নাড়ীরশ্মি—ব্রহ্মরক্ষ ও সূর্য্যাকিরণ।  
নৈস্বর্ণ্য—নির্দয়তা।

প

প্রমেয়—যাহা সত্য জ্ঞানে ভাসে তাহা  
প্রমাতৃষ—জীবভাব। যে প্রমাণ দ্বারা  
এ সকল জানিতেছে তাহার ধর্ম্ম।

প্রবিভাগ—এক একটা ভাগ। অংশ।

পত্নাবর—উৎকৃষ্ট ও নিকৃষ্ট।

প্রকরণপ্রতিপাদ্য—প্রস্তাবে যাহা বলা  
হইয়াছে। প্রস্তাবের উদ্দেশ্য।

প্রিয়াদি অবয়ব—প্রিয়, মোদ, আ-  
মোদি প্রভৃতি বিশেষ বিশেষ  
অবয়ব ব্রহ্মের বস্তুকাদি অঙ্গ  
বলিয়া বর্ণিত হইয়াছে।

প্রসিদ্ধপ্রাণপর—যাহা প্রাণ নামে  
প্রসিদ্ধ তাহার বোধক। তাহারই  
শাস্ত্র প্রাণাসাদি পাঁচ প্রকার  
কার্য্য।

পঞ্চবৃত্তিক—যাহার বৃত্তি বা কার্য্য  
পাঁচ প্রকার তাহা।

প্রাণকার্য্য—শ্বাস, প্রাণাস।

প্রকৃতহান—যাহা বলিতে প্রবৃত্ত  
তাহার পরিত্যাগ হওয়া।

প্রসজ্জিত—প্রাপিত।

প্রদেশবিশেষ—সেই সেই অংশ। অব-  
স্বব বিশেষ।

পরিম্পন্দনাত্মক—চলনরূপ। গতি।

পরভবিক-

প্রপঞ্চিত—বিস্তারিত।

প্রত্যবসর্পণ—বাহির হইয়া যাওয়া।  
বিস্তৃত হওয়া।

পররূপাপত্তি—নিজরূপ ত্যাগ ও অপ-  
রের রূপ পাওয়া।

প্রচ্যুতি—ত্যাগ হওয়া।

প্রবর্ণ্য—বেদের একটা কাণ্ড।

পর্য্যাদাস—ন-শব্দের অর্থ্য। পুণ্য ও পাপ  
দ্বয়ের কিছুই হয় না এরূপ অর্থ্য।

প্রত্যাবৃত্তি—ধ্যানপ্রবাহ।

প্রত্যয়সামান্য—প্রত্যয়=জ্ঞান, তা-  
হার সামান্য অর্থাৎ সমানতা।  
ইহাও জ্ঞান, তাহাও জ্ঞান,  
সুতরাং সমান, এই ভাব।

প্রবুদ্ধ—তত্ত্বজ্ঞানপ্রাপ্ত।

প্রত্যগাত্মা—প্রতিশরীরস্থ আত্মা, জীব।

পাপবন্ধ—পাপ থাকা।

প্রক্ষীণ—ক্ষয়প্রাপ্ত।

প্রপদ্যো—প্রাপ্ত হই।

পঞ্চাশিবিদ্যা—এক প্রকার উপাসনা।



ছান্দোগ্য উপনিষদে যে দিব্  
ও পৰ্জন্য (মেঘ) প্রভৃতি পাঁচ  
পদার্থে অগ্নিভাব আরোপিত  
করিয়া উপাসনা করিবাব বিধান  
আছে তাহা।

পর্যাক্ষবিদ্যা—এক প্রকার উপাসনা।

ইহাও ছান্দোগ্যে কথিত আছে।

ব

বিদিক্রিয়া—বিদ্ ধাতুর অর্থ। জ্ঞান।

জ্ঞান=মানসী ক্রিয়া।

ব্যপদ্বিষ্ট—যাহা উল্লিখিত হইয়াছে  
তাহা।

বিদেহমুক্তি—দেহ ত্যাগের পর নির্বাণ  
মুক্তি।

বাচিতা—অর্থবোধক ভাব।

ব্যাহতি—ব্যাঘাত নামক দোষ।

বাক্যশেষ—প্রস্তাবের শেষ কথা।  
উপসংহার বাক্য।

বিস্তৃতঃ পৃষ্ঠেষ্—বিস্তার উপরে। সমু-  
দয়ের উপরে।

বীপা—প্রত্যেককে বুঝাইবার নি-  
মিত্ত বিরুক্তি। হুই বার বলা।

যেমন প্রাতিদিন বুঝাইবার নি-  
মিত্ত দিন দিন, এই রূপ বলা

‘ষায়।

বাকসম্বর্ত—বাক্যের পরিণাটা।

বিহুর্জা—বিহারকারী। ক্রিড়াকারী।

ব্যামিশ্র—মিশ্র। অনিশ্চিত।

বশিষ্ঠ—অতিশয় বশী। অত্রকে বশতা

পন্ন কবে একরূপ গুণ বাহার আছে।

বিধুনন—ধৌতকরণ। ধুয়ে ফেলা।

বিশেষ্যভূত—বাহার বিশেষণ তাহা।

বিবিদিষা—তত্ত্ব জানিবার ইচ্ছা।

ব্রহ্মাঙ্গপ্রতিপত্তি—ব্রহ্মই আত্মা অর্থাৎ

আমি, এতদ্রূপ অনুভব বা  
বোধ।

ব্রহ্মগন্তা—যে ব্রহ্মগতি পায়।

বিশেষপর—যাহা বিশেষে নিশ্চিত বা  
নির্দিষ্ট বিষয়ে অবস্থিত। বিশেষ  
অর্থে পয়্যবসিত।

ব্রহ্মবেশপ্রাপ্তি—ব্রহ্মলোকপ্রাপ্তি।

বামনীস্বাদি—কর্ণফলদাতৃ প্রভৃতি  
গুণ।

ব্রহ্মক্রতু—ব্রহ্মধ্যানকারী।

বৃত্ত্যুপসংহার—ইন্দ্রিয়ের ও মনের  
তুষ্টীভাব। কিছু না করা, চুপ্  
খাকা।

ভ

ভোগভূমিষ—ভোগপ্রদ স্থান।

ম

মহাদাদি ক্রম—প্রকৃতি হইতে মহান,  
তাহা হইতে অহঙ্কার, ইত্যাদি।

মোক্শিতব্য—বাহাকে মুক্ত করিতে

হইবে তাহা।

মুমুক্শেতন—মুক্ত হইতে ইচ্ছুক

একরূপ স্বীকরণ

মর্কটপুচ্ছমূলবর্ণ—বানরের রক্তবর্ণ  
পায়ু।

মনোব্রহ্ম—মনের কোন প্রকার বৃত্তি  
না থাকা ও না হওয়া। না  
থাকার স্থায় হওয়া।

মনোব্রহ্ম—মনঃই ব্রহ্ম।  
মহান্ ব্যাপী—সর্বব্যাপী। পরিপূর্ণ।

য  
যুক্তাপেত—যুক্তিযুক্ত।

র  
রৈতসী—রৈতস্=শুক্রনামক চরম  
ধাতু, তৎপ্রভব। শুক্রশাণিত  
যোগে শরীরোৎপত্তি হওয়া।

ল  
লোকসংঘ—লোকসমূহ। জীবসমূহ।  
লিঙ—ব্যাকরণোক্ত বিধিপ্রত্যয়।  
ইহাতে কুর্ঘ্যাৎ ইত্যাদি প্রয়োগ  
নিষ্পন্ন হয়।

শ্রী  
শরীরাদ্যনিপেক্ষ জ্ঞান—যে জ্ঞান শরী-  
রাদিনিরপেক্ষ, শরীরাদির অস্তিত্ব  
অবচ্ছেদ না করিয়া বিদ্যমান  
বা উৎপন্ন হয়।

শ্রোতৃপুরুষ—যে শ্রবণ করে সে।  
শেষবস্তী—সম্বন্ধ মাত্রের বোধিকা  
বী বিভক্তি।

শরীরবাহির্বর্তী—বাহ্যবস্ত।  
শর্তোদন—একপ্রকার চক্ক। দেবতার

উদ্দেশে কেবল ছুঁতে তুল পাক  
করিলে তাহাকে চক্ক বলে।

য  
ষোড়শকল—কল্পিত ১৬ অবয়ববিশিষ্ট  
স

সংব্যবহার—অব্যভিচারী ব্যবহার।  
অবাধে কার্য্য চলা।

স্বত্রাশ্রা—হিরণ্যগর্ভ। সমষ্টিহুত্মশরী-  
রাভিমানী।

সংখ্যাসাম্য—সমানাকারের সংখ্যা।  
যেমন ইহাতে দশ, তাহাতে দশ,  
সুতরাং সংখ্যায় সমান।

সম্প্রসাদ—সুসুপ্ত জীব। মুক্তাশ্রা।  
স্বোৎপ্রেক্ষিত—নিজে নিজে কল্পনা  
করা। নিজ বুদ্ধিতে উহা করা।

স্বাপকাল—সুসুপ্তি সময়।  
সম্পৎ—তৎস্বরূপ হইয়া যাওয়া।

স্তিমিত—নিশ্চল। নিম্পন্দ। নিঃশব্দ।  
সম্বর্গবিদ্যা—একপ্রকার উপাসনা।

সত্য—সৎ+তাদ্=এই ও সেই।  
সাতত্য—নিরন্তরতা। অবিচ্ছেদে।

সহভাব—এক সঙ্গে থাকা।  
সম্প্রসূত—সম্যক্ রূপে প্রসূত। উৎ-  
পন্ন।

স্বরূপাববোধ—আপনার চেতন  
ও ব্রহ্মভাব বুদ্ধিতে পারা।

স্বার্থপ্রমা—শব্দের প্রামাণিক অর্থ  
অভিধান্তিমূলক অর্থ।

সংসার্যাস্থতা—ব্রহ্মই অবিদ্যা যোগে  
 জীব, তাহার ভাব বা ধর্ম ।  
 স্মৃত্যুপক্রম—মরণ অবধি পুনর্জন্ম  
 পর্যন্ত জীবগতি বর্ণনের শাস্ত্র ।  
 স্বস্বৈদ্য—নিজ প্রজ্ঞার জ্ঞেয় ।  
 স্থিতপ্রজ্ঞ—তত্ত্বজ্ঞানী ।  
 সমষ্টি—সমূহ ।  
 সমষ্টি লিঙ্গশরীরাভিমানী — সমুদায়  
 প্রাণীর সূক্ষ্ম শরীরে যাহার  
 “এ সকল আমার শরীর ।” এইরূপ  
 অভিমান আছে তিনি । হিবণ্য-  
 গর্ত্ত । ব্রহ্মা ।

সম্বিং—সম্যক্ জ্ঞান । আত্মজ্ঞান ।  
 সমনস্ক—যাহার মন আছে সে ।  
 হিতশাসক—যাহাতে হিত হওয়া বুঝা  
 যায় তাহা ।  
 হিততমত্বাদিবাক্য—হিত হয়, অধিক  
 হিত হয়, ইত্যাদিবিধ বাক্য ।  
 হোমপ্রতিষেধক—হোমনিষেধক ।  
 হিংকার—সামগানের অংশবিশেষ ।  
 হার্দবিদ্যা—উপাসনা বিশেষ । হৃদ-  
 পদ্মে ব্রহ্মচিন্তা ।



## বিজ্ঞাপন।

আমার প্রকাশিত ব্রহ্মসূত্র নামক 'বেদান্ত দর্শন' সাধারণের সমীপে আদৃত হইতে দেখিয়া লুক্ক ব্যক্তির অর্থের লোভে উক্ত পুস্তক যেন তেন প্রকারেণ অধ্বাদ পূর্বক মুদ্রিত করিতে আরম্ভ করিয়াছে। এক্ষণে গ্রাহকমহোদয়গণের নিকট নিবেদন, তাঁহারা যেন পুস্তকের টীকা এবং পণ্ডিতপ্রবর শ্রীযুক্ত কালীবর বেদান্তবাগীশ মহাশয়ের সূত্রাভিব্যাদ ও ভাষ্য-স্ববাদের সরলতা ও পারিপাট্য প্রভৃতি মিলাইয়া দেখিয়া গ্রহণ কবেন। অনেকেই পুস্তকের গুণাগুণ না জানিয়া স্বল্প মূল্যমাত্র দৃষ্ট করিয়া শেষে অল্পতপ্ত না হন, ইহাই আমার প্রার্থনীয় এবং বিজ্ঞাপ্য।

শ্রীমতিলাল ঘোষ।

## বেদান্তদর্শনের নিয়মাবলী।

ব্রহ্মসূত্রনামক বেদান্তদর্শন ২৭ সপ্তবিংশতি সংখ্যার প্রথম ও দ্বিতীয় অধ্যায় সমাপ্ত হইয়া বিক্রয়ার্থ প্রস্তুত আছে। তৃতীয় অধ্যায়ের তৃতীয় পাদ হইল। ইহা প্রতিমাসে ৫ কর্কা অর্থাৎ ৪০ পৃষ্ঠার ১ সংখ্যা বাহির হয়। অতঃপর প্রতিসংখ্যার মূল্য প্রেরণব্যয় সহ পর সংখ্যা প্রকাশের পূর্ব দিলে ১১০ এবং পরে দিতে ইচ্ছা করিলে ১/১০ দিতে হইবেক। ইচ্ছা করিলে চার বা ততোধিক খণ্ডের অগ্রিম মূল্য এককালে জমা দিতে পারিবেন। এককালীন অগ্রিম ৫ টীকা জমা দিলে পৃথক ডাকমাণ্ডল লাগিবে না ও উচিত সময়ে পুস্তক পাইবেন। মূল্য না পাইলে পুস্তক পাঠান হইবে না। কাহারও কোন বিষয় জানিবার আবশ্যক হইলে পত্রাদির সহিত অভিব্রিক্ত অঙ্ক আনার ডাক ষ্ট্যাম্প অথবা রিপ্লাই পোর্টকার্ড পাঠাইতে হইবেক। বিয়ারিং পত্রাদি গ্রহণ করা হাইবেক না। কলিকাতাহু গ্রাহকগণ যখন যে খণ্ড পাইবেন এবং মূল্য জমা দিবেন তাহা সবস্বজ্ঞান পুস্তকে লিখিয়া দিলে হইবেক। হাতচিঠার না লিখিলে জমা মঞ্জুর হইবে না। প্রথম অধ্যায় ১৪শ সংখ্যার সম্পূর্ণ মূল্য ৫১/০, দ্বিতীয় অধ্যায় ২৭ সংখ্যার সম্পূর্ণ মূল্য ৪/০ একুশ মূল্য ২১/০ আনা ডাকমাণ্ডল ৬৪/১০ আনা।

শ্রীযুক্ত কালীবর বেদান্তবাগীশ মহাশয়ের প্রণীত "পাতঞ্জল-যোগসূত্র" নামক বুলী ২, "সাম্যসূত্র" মূল্য ১১/০ এবং বাঙ্গালী "সাম্যদর্শন" ইহুি খণ্ড মূল্য ১৪/০ চরিত্রাভ্যাস-বিদ্যা, মূল্য ১১/০ নিম্নলিখিত ঠিকানার আমায় নিকট পাওয়া যায়।

কলিকাতা।  
২নং বঙ্গবিলে লেন।

শ্রীমতিলাল ঘোষ  
প্রকাশক।











